

香港商品貿易統計

二零零六年九月

港產品出口及轉口

Hong Kong Merchandise Trade Statistics

September 2006

Domestic Exports and Re-exports

有關本刊物的查詢，請聯絡：

政府統計處 貿易資料分析組

地址：中國香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓

電話：(852) 2582 4005 圖文傳真：(852) 2802 1101

電郵：trade@censtatd.gov.hk

Enquiries about this publication can be directed to :

Trade Analysis Section

Census and Statistics Department

Address : 19/F Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong, China.

Tel. : (852) 2582 4005 Fax : (852) 2802 1101

E-mail : trade@censtatd.gov.hk

政府統計處網站 Website of the Census and Statistics Department

www.censtatd.gov.hk

本刊物備有印刷版和下載版可供選擇。有關獲取本刊物的方法，請參閱第 VI 頁。

This publication is available in both print version and download version.

Please refer to page VI for the means of obtaining this publication.

目錄

CONTENTS

頁數 Page

註釋	Explanatory notes	I
簡稱對照表	Abbreviation Table	VIII
按代號英文字母排列的國家／地區表	List of countries/territories in alphabetical order of codes	IX
按英文字母排列的國家／地區表	Alphabetical list of countries/territories	XI
國家／地區分類修訂	Amendments to classification of countries/territories	XIII
香港標準國際貿易分類(第三次修訂版)	2006 amendments to the Hong Kong Standard	XIV
二零零六年度修訂	International Trade Classification Revision 3 (HK SITC R3)	

摘要列表

Summary Tables

表 一	每年商品貿易貨值	Table 1	Annual values of merchandise trade	1
表 二	按月商品進口及商品整體出口貨值	Table 2	Monthly values of merchandise imports and merchandise total exports	2
表 三	按月港產商品出口及商品轉口貨值	Table 3	Monthly values of merchandise domestic exports and merchandise re-exports	2

詳細列表

Detailed Tables

表 E1	按標準國際貿易分類中的條目及國家／地區劃分的港產品出口貨值及貨量	Table E1	Values and quantities of domestic exports by SITC 5-digit item by country/territory	3
表 R1	按標準國際貿易分類中的條目及國家／地區劃分的轉口貨值及貨量	Table R1	Values and quantities of re-exports by SITC 5-digit item by country/territory	131

附錄

Annex

訂閱表格（香港商品貿易統計）	Subscription Form (Hong Kong Merchandise Trade Statistics)

註釋

EXPLANATORY NOTES

1. 概論

政府統計處每月出版的《香港商品貿易統計》分為兩冊，一冊是關於進口貿易，另一冊是關於港產品出口及轉口貿易。每冊均載有按「標準國際貿易分類（第三次修訂版）」（簡稱貿易分類第三版）的貨品分類及國家／地區劃分的詳細貿易數字。而全年的貿易數字則會在月刊的十二月號發表。此外，《香港商品貿易統計》亦備有一周年附刊，亦分為兩冊，一冊是關於進口貿易，另一冊是關於港產品出口及轉口貿易。周年附刊提供按國家／地區及貿易分類第三版的「類」、「段」、「組」和「條目」劃分的詳細貿易數字。因此，《香港商品貿易統計》共分四冊，包括：

- (I) 進口貿易，按貨品及國家／地區劃分（月刊）；
- (II) 港產品出口及轉口貿易，按貨品及國家／地區劃分（月刊）；
- (III) 進口貿易，按國家／地區及貨品劃分（周年附刊）；
- (IV) 港產品出口及轉口貿易，按國家／地區及貨品劃分（周年附刊）。

於1997年7月1日，香港成為中華人民共和國的特別行政區。在本系列報告書中，就1997年7月或以後的統計資料而言，「香港」是指香港特別行政區。

香港的對外貿易統計是根據進出口報關單上的資料編製。《中華人民共和國香港特別行政區基本法》說明，香港特別行政區為單獨的關稅地區。香港與中國內地之間的貿易，亦須辦理進出口報關。而有關的統計資料，亦包括在香港的對外貿易統計數字內。

2. 數據來源

根據《進出口（登記）規例》，進口商和出口商須向香港海關呈交報關單，而政府統計處則根據報關單上的資料，編製貿易數量和貨值數字。所有報關單均會用作編製貿易統計數字。為確保報關單沒有遺漏或重複，本處會將報關單跟運輸公司遞交的倉單作覆核。

3. 定義

香港採用「綜合系統」記錄貿易統計數字。按照該系統，除註十五指明獲豁免的貨物外，所有進口、港產品出口及轉口貨物均包括在貿易統計的範圍內。進口貨品是指在香港以外出產或製成的貨品，輸入香港供本地使用或轉口，以及再進口的香港產品。經香港過境的貨物及在聯運提單上列明屬轉運的貨物並不納入貿易統計的範圍。整體出口包括港產品出口及進口貨物的轉口。港產品出口貨物是指香港的天然產品或在本港經過製造工序，以致其基本原料的形狀、性質、式樣或用途受到永久改變的產品。如果產品在香港只進行簡單的稀釋、包裝、

1. General

The Hong Kong Merchandise Trade Statistics is published monthly in two separate volumes, one on imports and another on domestic exports and re-exports. These volumes contain breakdowns of trade by commodity based on the Standard International Trade Classification Revision 3 (SITC Rev. 3) and within commodity by country/territory, and annual figures can be obtained from the December issues. In addition, there is an annual supplement, also with separate volumes, again one on imports and another one on domestic exports and re-exports, giving detailed breakdowns of trade by country/territory and within country/territory by SITC Rev. 3 commodity section, division, group and item. Hence, the Hong Kong Merchandise Trade Statistics comprises four volumes, including :

- (I) Imports, commodity by country/territory (monthly),
- (II) Domestic exports and re-exports, commodity by country/territory (monthly),
- (III) Imports, country/territory by commodity (annual supplement),
- (IV) Domestic exports and re-exports, country/territory by commodity (annual supplement).

On 1 July 1997, Hong Kong became a Special Administrative Region of the People's Republic of China. In respect of statistics in this series of report, "Hong Kong" stands for the Hong Kong Special Administrative Region.

Hong Kong's external trade statistics are compiled based on information contained in import/export declarations. The Hong Kong Special Administrative Region is a separate customs territory, as stated in "The Basic Law of the Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China". Import/export declaration is also required of Hong Kong's trade with the mainland of China, and statistics relating to this are included in Hong Kong's external trade statistics.

2. Source of data

The quantities and values compiled are based on information given in trade declarations which importers and exporters are required by the Import and Export (Registration) Regulations to lodge with Customs and Excise Department. Declarations received by the Customs and Excise Department are then forwarded to the Census and Statistics Department for compilation of value and quantity data of external trade statistics. All declarations, which are processed in compiling trade statistics, are checked against cargo manifests supplied by carriers to ensure that there are no omissions or duplications.

3. Definitions

The 'general' system of recording trade statistics is adopted in Hong Kong. Under this system, all imports, domestic exports and re-exports are recorded in the trade statistics, apart from those exempted articles specified in Note 15. IMPORTS are goods which have been produced or manufactured in places outside the jurisdiction of Hong Kong and brought into Hong Kong for domestic use or for subsequent re-export as well as Hong Kong products re-imported. Goods in transit through Hong Kong and goods entered for transshipment on a through bill of lading are excluded from the trade statistics. Total exports comprise domestic exports and re-exports of imported goods. DOMESTIC EXPORTS are the natural produce of Hong Kong or the products of a manufacturing

II

入樽、烘乾、簡單裝配、分類、裝飾等過程，則該產品並不能以香港作為來源地。轉口貨品是指輸出曾經自外地輸入本港的貨品，而這些貨品並沒有在本港經過任何製造工序，以致永久改變其形狀、性質、式樣或用途。

4. 時間性

由於法例容許進口商及出口商在十四天內辦妥報關手續，以及有一些報關單延期遞交，某月份的貿易統計數字實際上涵蓋了該月份及先前月份所付運／運抵而在截至該月份後一個月的十四號或以前報關的貨品。編製程序的目的是盡量將在某月份付運／運抵的貨物包括在該月份的貿易數字內，但由於部分報關單遲交或報關資料需要澄清，某月份所付運／運抵的貨物中，通常有部分項目會被納入隨後月份的貿易數字中。

5. 調整

刊載的貿易數字可能會作出調整。例如，已呈報的貨物可能隨後要作更正。個別項目亦可能出現呈報錯誤的情況，例如：在原來文件中把貨物或付運國家／地區錯誤分類；錯報貨值或數量；同一批貨物遞交多於一份報關單等。涉及某年較早月份的有關調整，只會納入同年的累積總數。因此，個別月份數字的總和與累積總數未必相同。

6. 付運國家／地區

一批進口貨物以任何運輸方式，由某國家／地區付運至香港，並且在付運途中並無再經商業交易，則該國家／地區會被算為該批進口貨物的付運國家／地區。該國家／地區不一定是該批貨物的來源地、生產地或裝運地。至於港產品出口及轉口方面，如果一批貨物以任何運輸方式由香港付運往某國家／地區，在付運途中不再經商業交易，則該國家／地區被視為該批港產出口或轉口貨物的付運國家／地區。貨物付運往的國家／地區不一定是卸貨的國家／地區或貨物的最終目的地。以選港提單付運的貨物會記入第一個填報的港口。

7. 貨物分類

自二零零二年一月一日起，須報關的貨物要根據《香港進出口貨物分類表（協調制度）二零零二年版》分類。該分類制度是依據世界海關組織訂定的「貨物名稱及編號協調制度（簡稱協調制度）」，加入一些切合本港需要的詳細分類而制訂。《香港進出口貨物分類表（協調制度）二零零二年版》是一九九六年版的修訂本，主要是參考世界海關組織對協調制度的修訂建議而編製。至於在編製貿易統計數字時，填報於進出口報關單的貨物資料則會根據聯合國的貿易分類第三版重新分類，因這分類較適合統計和經濟分析用途。《香港商品貿易統計分類表二零零二年版（按標準國際貿易分類（第三次修訂版）編製）》載有該分類的詳情。《香港進出口貨物分類表（協調制度）》從一九九六年版修訂到二零零二年版後，貿易

process in Hong Kong which has changed permanently the shape, nature, form or utility of the basic materials used in manufacture. Processes such as simple diluting, packing, bottling, drying, simple assembling, sorting, decorating, etc., do not confer Hong Kong origin. RE-EXPORTS are products which have previously been imported into Hong Kong and which are re-exported without having undergone in Hong Kong a manufacturing process which has changed permanently the shape, nature, form or utility of the product.

4. Timing

Since importers and exporters are, by law, allowed 14 days within which to lodge declarations and there are always some late lodgments, trade statistics recorded for a given month actually cover declarations lodged up to the 14th of the following month, relating to shipments of the given month and the preceding months. While the objective of the compilation procedure is to include all shipments, as far as practicable, in the month during which the shipments are made, there is always a carry-over of some items from the month of shipment to subsequent months because of late declarations and declarations with data requiring clarification.

5. Adjustments

The trade figures are subject to adjustments. For example, goods declared may be subject to correction later. Errors affecting individual headings may also arise from various sources, such as misclassification of commodity or country/territory of consignment in the original document, wrong reporting of value or quantity, and lodgment of more than one declaration for the same consignment. Adjustments relating to earlier months of a particular year are incorporated in the cumulative totals of that year only. It follows that the sums of the monthly figures may differ from the cumulative totals.

6. Countries /territories of consignment

Imports are credited to the country/territory from which the goods were first consigned, by any form of transport, to Hong Kong, without any further intermediate commercial transaction. The country/territory from which goods are consigned, is not necessarily the country/territory of origin, manufacture or shipment. Domestic exports and re-exports are credited to the last country/territory to which the goods are consigned, by any form of transport, from Hong Kong, without any further intermediate commercial transaction. The country/territory to which goods are consigned, is not necessarily the country/territory in which the goods are unloaded or their ultimate destination. A consignment on an optional bill of lading is credited to the first port declared.

7. Commodity classification

As from January 2002, commodity items are classified for declaration purpose in accordance with the 'Hong Kong Imports and Exports Classification List (Harmonized System), 2002 Edition', which is a full adoption of the Harmonized Commodity Description and Coding System (HS) of the World Customs Organization (WCO) with some local subclassifications to suit Hong Kong's requirements. The 2002 Edition of the Hong Kong Imports and Exports Classification List is modified from its previous 1996 Edition with reference to the recommendations of WCO for amending the Harmonized Commodity Description and Coding System. For the publication of trade statistics, the commodity data reported on import and export declarations are converted to the SITC Rev. 3 of the United Nations, because the SITC is more suitable for statistical and economic analysis. Details of the SITC Rev. 3 can be found in the 'Hong Kong Merchandise Trade Statistics Classification (SITC Rev. 3), 2002 Edition'. Following the changeover from the 1996 Edition

分類第三版亦要作出相應的輕微修訂。該些修訂只影響五位數字的條目編號，修訂詳情列載於「標準國際貿易分類（第三次修訂版）的修訂」，該小冊子可向政府統計處貿易資料分析組索取，地址是香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓（電話：2582 4005，圖文傳真：2802 1101）。根據該分類，每項貨物的編號設計如下：首位編號表示「類」；首二個位編號表示「段」；首三個位編號表示「組」；而整個五位編號則表示「條目」。在貿易統計刊物內，如果某項貨物在統計涵蓋的時期沒有貿易記錄，則該項貨物會被略去。

政府統計處除了提供根據貿易分類第三版分析的貿易數據外，亦提供載列在電腦打印表上根據協調制度分類的貿易統計數字。使用人士可向本處索取上述資料。

8. 貨物和國家／地區分類的改動

作報關用途的貨物和國家／地區分類若有改動，在每年一月生效前，會在政府憲報公布。

9. 郵包

《進出口（登記）規例》規定，凡輸出或輸入香港的郵包貨值在四千港元或以上的，必須報關，並按貨物分類和付運貨物國家／地區劃分，納入貿易統計的範圍。條目編號 91100「無須按產品類形而分類的郵包」是指貨值少於四千港元的郵包。該條目的進口及出口數字是根據進口或出口商業郵包的平均報關值，再輔以每月商業郵包佔所有進口或出口郵包的比例而推算得來。進口或出口商業郵包的平均報關值以及商業郵包佔所有進口或出口郵包的比例，來自郵政署進行的抽樣調查。在出口方面，四千港元以下的郵包不分港產品和轉口貨物，其整體數字列於條目編號 91100 的「港產品出口」數字內。

10. 小額貨物的報關事宜

除郵包外，凡進口、港產品出口及轉口在單一報關單內的貨物總值不超過一萬港元，則不會按貨物分類，而只是按國家／地區劃分，並歸入條目編號 93100 下。

11. 貨值計算基礎

進口、港產品出口及轉口貨物的貨值是以進出口商在報關單上填報的交易價值作計算基礎。如貨物交易價值是以外幣作單位，則進出口商應以貨物進口或出口時的匯價，把貨物價值折算為港元，以填寫報關單。若貨物並無交易價，則會利用其他的估值方法。該些方法依次序為：相同貨物的交易價、類似貨物的交易價、以進口國家／地區（如果是進口）或本地市場（如果是出口）的貨物賣價計算得來的價值以及根據貨物成本計算得來的價值。

to 2002 Edition of the Hong Kong Imports and Exports Classification List, minor amendments to the HK SITC R3 are necessary. These amendments, affecting only the 5-digit item codes, are listed in the 'Amendments to the Hong Kong Standard International Trade Classification Revision 3 (HK SITC R3)' which can be obtained from the Trade Analysis Section, Census and Statistics Department, 19th Floor, Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong. (Tel. : 2582 4005, fax : 2802 1101). The SITC Rev. 3 code number of each commodity item is so designed that: the first digit denotes the section; the first two digits denote the division; the first three digits denote the group; and the whole five digits denote the commodity item. In trade statistics publications, a commodity item is omitted if no trade has been recorded for it during the period covered by the statistics.

Besides trade statistics analysed by SITC Rev. 3, trade statistics analysed by HS codes are also available on computer printouts at the Census and Statistics Department. Users can request the Department for the supply of such statistics.

8. *Changes in commodity and country/territory classifications*

Changes to commodity and country/territory classifications for declaration purpose are published in the Government Gazette before they are put into effect in January each year.

9. *Parcel post*

Under the Import and Export (Registration) Regulations, imports and exports by parcel post of articles valued at HK\$4,000 or over are required to be declared and are included in the trade statistics according to the commodity classification and country/territory of consignment. Item code 91100 'postal packages not classified according to kind' refers to parcel posts valued at less than HK\$4,000. Import and export figures for the item code are estimated by applying the average declared value per inward or outward commercial parcel to the proportion of commercial parcels in relation to the total number of inward or outward parcels handled each month. The average declared value per inward or outward commercial parcel and the ratio of commercial parcels to all parcels for imports or exports are obtained from sample enquiries conducted by the Post Office. For exports by parcel post valued at less than HK\$4,000, no distinction is made between domestic exports and re-exports. The total export figures are presented under "domestic exports" of item 91100.

10. *Small value declarations*

For imports, domestic exports and re-exports, other than by parcel post, articles valued at HK\$10,000 or less in a single declaration are not classified by commodity, but are classified by country/territory and shown under a separate item code 93100.

11. *Basis of valuation*

Imports, domestic exports and re-exports are based on transaction values provided by importers and exporters in the import/export declarations. If the transaction value is expressed in foreign currency, it should be converted to its Hong Kong dollar equivalent by the importer/exporter for declaration purpose, at the exchange rate prevailing at the time of importation/exportation. For goods without transaction value, other methods of valuation are applied. They are, in order of precedence, the transaction value of identical goods, the transaction value of similar goods, value derived from the selling price of the goods in the country/territory of importation (in the case of imports) or in the local market (in the case of exports) and computed value based on the built-up cost of the goods.

IV

進口以「到岸價值」計算。「到岸價值」是指貨物運抵香港時的成本價值，包括保險費、運費、佣金以及貨物由付運地運到本港入口商時所需的一切費用。

港產品出口和轉口則以「離岸價值」計算。「離岸價值」是指貨物在裝載到離港運輸工具上時，對海外進口商而言的成本價值，包括賣方利潤、本地運輸、出口包裝、裝載費用、本地保險費、文件費用（包括領事費和配額費）及本地或海外代理人的佣金。

12. 數量

本刊物內列出的數量是指貨物的淨重量、體積或面積，不包括貨櫃、內部包裹或其他包裝。採用的數量單位均為十進制。

個別貨物採用的數量單位，均為最適合有關貨物項目內所涵蓋的貨物種類。如果該貨物項目涵蓋的貨物不能採用同一量度單位，則本刊物內只提供貨物價值。有關本刊物常用的單位及說明簡稱列於第 VIII 頁。

13. 黃金及金幣

金條、金幣及金碎並不包括在商品貿易的統計數字內，而是分開記錄在「黃金及金幣」項目內。

14. 特殊交易品

以下的商品或交易均歸入貿易統計的範圍：

- (a) 水、電 — 食水輸入從一九八零年一月起列入進口貿易；電力輸入從一九九四年四月起列入進口貿易；電力輸出從一九七九年四月起列入出口貿易；
- (b) 在香港轉換聯運提單的貨物 — 以聯運提單方式運抵香港的貨物，如在離港時轉換另一張在香港簽發的提單，則該批貨物在抵港時列作進口貨物，而離港時則列作轉口貨物；
- (c) 船隻及飛機 — 船隻及飛機交易均根據所得資料記錄在貿易統計內。當香港居民／公司從外國居民／公司購入船隻或飛機時，該交易會歸入當時的進口貿易內；而當香港居民／公司將船隻或飛機賣給外國居民／公司，則該交易會歸入當時的出口或轉口貿易內；
- (d) 作改良或維修的貨物 — 貨物在運送作改良或維修時，該貨物的整體價值會被記錄在貿易統計內。如果該貨物經改良或維修後再進口或出口，則維修費用及其他附帶的費用（例如進口所需的運費和保險費）亦計算在貨物價值內。但船隻和飛機的維修不記錄在貿易統計內；

Imports are valued on a c.i.f. (cost, insurance and freight) basis. Value c.i.f. represents the purchase price (or cost if not bought) of the goods on arrival in Hong Kong, including insurance, freight, commission and all the other costs, charges and expenses incidental to the sale and delivery of the goods to Hong Kong.

Domestic exports and re-exports are valued on a f.o.b. (free on board) basis. Value f.o.b. represents the selling price (or cost if not sold) of the goods to the customer abroad, including all the other costs, charges and expenses accruing up to the point where the goods are loaded on board the exporting carrier. Other costs, charges and expenses generally consist of seller's profit, local transportation costs, export packing costs, loading charges, local insurance charges, documentation fees (including consular fee and quota charges), and commissions payable to local or overseas agency.

12. Quantities

Quantities where shown, represent the net weight, volume or size of the goods exclusive of containers, internal wrapping or any other packing. The metric system is adopted for all units of quantity.

The unit of quantity selected for any particular commodity is that which is considered most appropriate for the type of goods included in that item. Where the commodity items comprising different kinds of commodities for which a common unit of measurement cannot be selected, only values are shown. Common abbreviations for units and descriptions used in this volume are summarized in the abbreviation table on page VIII.

13. Gold and specie

Gold bullion, gold coin and gold sweepings are excluded from the statistics of merchandise trade, and are separately recorded under the heading of gold and specie.

14. Special transactions

The following merchandise or transactions are included in the trade statistics:

- (a) Water and electricity — imports of water have been included in merchandise imports since January 1980, while imports of electricity have been included in merchandise imports since April 1994 and exports of electricity have been included in merchandise exports since April 1979;
- (b) Goods on a through bill of lading switched in Hong Kong — goods which arrive at Hong Kong under a through bill of lading but depart on a separate bill of lading issued in Hong Kong to cover the onward journey are treated as imports into Hong Kong on arrival and as re-exports from Hong Kong on departure;
- (c) Ships and aircraft — transactions in ships and aircraft are recorded in the trade statistics when these are known. They are considered as having been imported into (or exported or re-exported from) Hong Kong when they are purchased (or sold) as merchandise by a resident in Hong Kong from (or to) a resident in a foreign country;
- (d) Goods for improvement or repair — movements of goods for improvement or repair are recorded in the trade statistics at the full value of the goods. Cost of repair and other incidental charges (such as freight and insurance in the case of imports) are included in the value of goods when the latter are re-imported or re-exported after the service. However, repairs to ships and aircraft are not recorded;

- (e) 出租的貨物 — 運送出租的貨物時，貨物的整體價值會被記錄在貿易統計內；
- (f) 歸入政府帳目的貿易 — 由政府輸入的貨物均計算在貿易統計內，但由政府輸出的貨物或由軍隊輸入或輸出的貨物則不計算在內；
- (g) 從海上打撈的貨物 — 從海上打撈的金屬碎片，會以市值記錄，並算作從打撈所在地的國家／地區進口的貨物；
- (h) 魚類及海產 — 非香港註冊船隻在香港卸下的魚類及海產均被列作進口貨物，並歸入船隻的註冊國家／地區；及
- (i) 非流通的紙幣及硬幣 — 非流通的紙幣及硬幣的貿易，會以其商業價值記錄在貿易統計內。

15. 不包括的項目

以下的貨物類別均不納入貿易統計範圍內：

- (a) 由香港以外的地方付運至香港以外另一個地方的轉運貨物，並附有聯運提單或聯運空運提單者；
- (b) 載在同一運輸工具運經香港，而並無轉運的過境貨物；
- (c) 由政府輸出的貨物或由軍隊輸入或輸出的貨物；
- (d) 船上的自用品，包括儲存在船上，給予該船使用或消耗的燃料；飛機上的自用品，包括儲存在飛機油庫，給予該飛機使用的燃料；
- (e) 非貿易或商業用途的旅客個人行李及財物，但不包括車輛；
- (f) 清楚標明作廣告用途及免費供應的貨物；清楚標明是作貨樣並免費派發的貨物；價值少於一千港元的貨物，並且是作廣告用途的貨樣；
- (g) 由香港註冊船隻直接從捕魚場運抵香港的魚產，包括可食用的甲殼類動物、軟體動物及其他可食用的海產；
- (h) 私人禮物，而受禮人無須付款者；
- (i) 因舉行展覽或運動比賽而暫時進口或出口的物品，而該些物品在展覽或運動比賽結束後須再出口或進口者；
- (j) 根據大西洋公約協會的規例進口或出口的物品；

- (e) Goods on lease — movements of goods on lease are included in the trade statistics at the full value of the goods;
- (f) Trade on government account — goods imported by government are included but goods exported by government and goods imported or exported by the armed forces are excluded;
- (g) Salvage from the sea — metal scrap salvaged from the sea is recorded at market value and reckoned as imports from the country/territory of salvage;
- (h) Fish and marine produce — fish and marine produce landed directly by sea in vessels other than those of Hong Kong registration are considered as imports and are credited to the country/territory of registration of the vessel; and
- (i) Banknote and coins not in current circulation — trade in banknote and coins not in current circulation is included at its commercial value.

15. Exclusions

The following categories of goods are excluded from the trade statistics:

- (a) Transshipment cargo consigned on a through bill of lading or through air waybill from a place outside Hong Kong to another place outside Hong Kong;
- (b) Transit cargo passing through Hong Kong on the same carrier without transshipment;
- (c) Articles exported by the government and articles imported or exported by the armed forces;
- (d) Ships' stores including bunker fuel for use by or consumption on board the vessel on which the stores are carried; aircraft stores, including aviation fuel carried in the tanks of an aircraft for use by that aircraft;
- (e) Personal baggage and possessions of travellers otherwise than for trade or business, not including motor vehicles;
- (f) Articles clearly marked as advertising materials and supplied free of charge, articles clearly marked as sample and distributed free of charge, and articles valued at less than one thousand dollars and used as samples for the purpose of advertising the articles;
- (g) Marine fish, including edible crustaceans, molluscs and other similar edible products derived from the sea, arriving direct from fishing grounds on fishing craft registered or licensed in Hong Kong;
- (h) Gifts of a personal nature where no payment is or is to be made by the receiver thereof;
- (i) Articles temporarily imported or exported solely for the purpose of exhibition or sports competition and subsequent return;
- (j) Articles imported or exported under and in accordance with an A.T.A. Carnet;

VI

- (k) 祇供運載貨物進出口用的空、舊運貨箱；
- (l) 任何國家／地區的法定流通鈔票及硬幣；
- (m) 由外國空運公司進口或出口，用作維修或保養自置或租用的飛機零件或配件；
- (n) 由外國運輸公司進口，用作維修或保養運貨箱的物品；
- (o) 任何電台及電視台的製作及廣播設備及經過特別改裝的電台或電視台車輛及其設備：
- (i) 由一位在香港以外地區定居的人士或居民擁有及進口；及
- (ii) 在香港使用完畢後再出口；
- (p) 任何在進口或出口時作貨運用途的運輸工具，惟當作貨物或其部分進口或出口的則除外。
- (k) Used empty freight containers and the like used solely for import and export of articles;
- (l) Banknote and coins after issue into circulation, being legal tender in any country/territory;
- (m) Any aircraft part or accessory imported or exported by foreign air transport undertaking for repairing or maintenance of aircraft owned or chartered by it;
- (n) Any article imported by a foreign transport undertaking for repairing or maintenance of freight containers operated by it;
- (o) Any radio and television production and broadcasting equipment and specially adapted radio or television vans and their equipment :
- (i) which is owned and imported by a person established or resident outside Hong Kong; and
- (ii) which is intended to be exported after having been used in Hong Kong;
- (p) Any means of transport for the purpose of being used as a means of conveyance at the time when it is being imported or exported, other than those which are imported or exported as cargo or part thereof.

16. 商品的簡稱及國家／地區名稱的代號

為減低篇幅，本刊物的一些英文貨物名稱，是比《香港商品貿易統計分類表二零零二年版（按標準國際貿易分類（第三次修訂版）編製）》所刊載的名稱較為簡短。詳細統計表亦以代號代替國家／地區的英文名稱。兩個依英文字母次序的國家／地區對照表刊於第 IX 及 XI 頁，分別以國家／地區的英文代號及全名排列。

17. 刊物的發售及訂購

《香港商品貿易統計》及其他政府統計處刊物可透過以下途徑購買：

網站

用戶可以在「香港統計數據書店」網站 (www.statisticalbookstore.gov.hk) 免費下載政府統計處的刊物和統計表。

政府統計處刊物的印刷版於統計處的香港統計數據書店 (www.statisticalbookstore.gov.hk) 和政府新聞處的政府書店 (www.isd.gov.hk/chi/bookorder.htm) 網站有售。在網上購買印刷版的統計刊物，可享有原價八五折優惠。統計處的唯讀光碟產品也於香港統計數據書店網站有售。

16. Abbreviations for commodity descriptions and codes for countries/territories

To contain the size of this publication, the English descriptions given for some commodities have been shortened from the full descriptions which can be found in 'Hong Kong Merchandise Trade Statistics Classification (SITC Rev. 3), 2002 Edition'. In the detailed tables, codes are used in lieu of the English names of countries/territories. A list of countries/territories in alphabetical order of the codes and one in alphabetical order of the full English names are given on pages IX and XI respectively.

17. Sales of publication and subscription

The various volumes of Hong Kong Merchandise Trade Statistics and other publications of the Census and Statistics Department can be purchased from the following channels :

Website

Users can download publications and statistical tables of the Census and Statistics Department free of charge at the "Statistical Bookstore, Hong Kong" (www.statisticalbookstore.gov.hk).

Print versions of publications of the Census and Statistics Department are available for sale online at the Statistical Bookstore of the Department (www.statisticalbookstore.gov.hk) and the Government Bookstore of the Information Services Department (www.isd.gov.hk/eng/bookorder.htm). Print versions if purchased online are offered a discount, at 85% of their original prices. The Statistical Bookstore also offers for sale CD-ROM products of the Department.

郵購服務

本處大部分的刊物均附有郵購表格，供訂購或按期訂閱刊物的印刷版。請填妥郵購表格，連同所需費用和郵費的支票或匯票寄回辦理。郵購表格亦可在政府統計處網站下載 (www.censtatd.gov.hk/products_and_services/other_services/provision_of_stat/mail_ordering_of_publications/index_tc.jsp)。

銷售中心

市民可親臨政府統計處刊物出版組購買刊物的印刷版和唯讀光碟產品，並即時提取。刊物出版組的地址是：

香港灣仔港灣道十二號
灣仔政府大樓十九樓

電話：(852) 2582 3025
圖文傳真：(852) 2827 1708

該組設有一個閱讀區，讓使用者翻閱架上陳列的各類統計處出版的刊物。閱讀區也備有統計處編製的宣傳/教育單張和小冊子，歡迎索閱。

18. 補充資料

政府統計處亦定期出版其他有關對外貿易的報告，包括：

- (a) 《香港對外商品貿易》(月刊)；
- (b) 《香港商品貿易指數》(月刊)；
- (c) 《香港對外商品貿易回顧》(年刊)。

如欲購買及訂閱上述刊物，請參閱註十七。

19. 按協調制度分析的貿易統計數字

除《香港商品貿易統計》及上述刊物外，政府統計處亦備有按協調制度分析的貿易統計數字。較為重要的統計表有：

- (a) 按協調制度條目及國家／地區劃分的貿易數字；
- (b) 按協調制度條目及來源地劃分的進口／轉口數字；及
- (c) 按來源地、目的地及協調制度條目劃分的轉口數字。

有關上述貿易統計分析資料的影印本可在以下地點購買：「香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓政府統計處貿易資料分析組」。

Mail Order Service

A mail order form for ordering or subscribing to print versions of publications is available in most of the Department's publications. Completed form should be sent back together with a cheque or bank draft covering all necessary cost and postage. The order form is also available for downloading from the website of the Department (www.censtatd.gov.hk/products_and_services/other_services/provision_of_stat/mail_ordering_of_publications/index.jsp).

Sales Centre

Print versions of publications and CD-ROM products are available for purchase and collection on the spot at the Publications Unit of the Census and Statistics Department at the following address :

19/F Wanchai Tower
12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong.

Tel. : (852) 2582 3025
Fax : (852) 2827 1708

The Unit also provides a reading area where users may browse through various publications of the Department on display. Publicity/educational leaflets and pamphlets of the Department are also available for collection.

18. Sources of additional information

The Census and Statistics Department publishes regularly other reports on Hong Kong's external trade, including:

- (a) Hong Kong External Merchandise Trade (monthly),
- (b) Hong Kong Merchandise Trade Index Numbers (monthly),
- (c) Annual Review of Hong Kong External Merchandise Trade.

For purchase and subscriptions to the above publications, please refer to Note 17 above.

19. Trade statistics analysed by the Harmonized System

Besides the Hong Kong Merchandise Trade Statistics and the above publications, trade statistics analysed by the Harmonized System (HS) are also available. Some of the more important tabulations are:

- (a) Trade by HS item by country/territory,
- (b) Imports/re-exports by HS item by origin,
- (c) Re-exports by origin by destination by HS item.

Photocopies of trade statistics relating to these analyses may be purchased at the Trade Analysis Section, Census and Statistics Department, 19th Floor, Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong.

簡 稱 對 照 表
Abbreviation Table

單位簡稱
Abbreviations for units

CM	克拉（十進制）	metric carat
cu m	立方米	cubic metre
g	克	gram
GW.h	千兆瓦小時	gigawatt hour
kg	公斤	kilogram
kL	千升	kilolitre
km	千米	kilometre
L	升	litre
m	米	metre
no.	數目	number
pkt	副/盒	no. of packets
pr	對	no. of pairs
sq m	平方米	square metre
t	公噸	tonne
th	千	thousand

代號
Symbol

@	貨值在五百元以下	Value less than \$500

按代號英文字母排列的國家/地區表
LIST OF COUNTRIES/TERRITORIES
IN ALPHABETICAL ORDER OF CODES

本刊物的國家/地區代號與報關所用的編號不同。進出口商可參考『進出口報關服務軟件接合及開發資料』（HKEDI II）或『政府電子貿易服務系統執行指引』（GETS II）的有效版本，以查閱報關所用的國家/地區編號。請登入網址 www.gets.gov.hk 瀏覽有關資料。

The codes for countries/territories in this publication differ from those used for lodging trade declarations. For country/territory codes for lodging declarations, importers and exporters are advised to refer to the current version of "Hong Kong Electronic Data Interchange Implementation Instructions for Import/Export Declarations" (HKEDI II), or "Implementation Instructions of Government Electronic Trading Services System" (GETS II). Please visit the website www.gets.gov.hk for more details.

<u>代號</u> <u>Code</u>	<u>Country/Territory</u>	<u>國家/地區</u>	<u>代號</u> <u>Code</u>	<u>Country/Territory</u>	<u>國家/地區</u>
A8	Central and South American countries/territories, n.e.s.	未列明中美洲及南美洲國家／地區	DZ	Algeria	阿爾及利亞
AD	Andorra	安道爾	E7	Spain	西班牙
AE	United Arab Emirates	阿拉伯聯合酋長國	E8	Ethiopia	埃塞俄比亞
AF	Afghanistan	阿富汗	EC	Ecuador	厄瓜多爾
AL	Albania	阿爾巴尼亞	EE	Estonia	愛沙尼亞
AM	Armenia	亞美尼亞	EG	Egypt	埃及
AO	Angola	安哥拉	F7	Finland	芬蘭
AR	Argentina	阿根廷	F8	France	法國
AS	American Samoa	美屬薩摩亞（東薩摩亞）	FJ	Fiji	斐濟群島
AT	Austria	奧地利	GA	Gabon	加蓬
AU	Australia	澳大利亞	GB	United Kingdom	英國
AW	Aruba	阿魯巴島	GD	Grenada	格林納達
AZ	Azerbaijan	阿塞拜疆	GE	Georgia	格魯吉亞
BA	Bosnia and Herzegovina	波斯尼亞及黑塞哥維那	GH	Ghana	加納
BB	Barbados	巴巴多斯	GI	Gibraltar	直布羅陀
BD	Bangladesh	孟加拉國	GL	Greenland	格陵蘭
BE	Belgium	比利時	GM	Gambia	岡比亞
BF	Burkina Faso	布基納法索	GN	Guinea	畿內亞
BG	Bulgaria	保加利亞	GQ	Equatorial Guinea	赤道畿內亞
BH	Bahrain	巴林	GR	Greece	希臘
BI	Burundi	布隆迪	GT	Guatemala	危地馬拉
BJ	Benin	貝寧	GU	Guam	關島
BN	Brunei Darussalam	文萊	GW	Guinea-Bissau	畿內亞比紹
BO	Bolivia	玻利維亞	GY	Guyana	圭亞那
BR	Brazil	巴西	H8	Asian countries/territories, n.e.s.	未列明亞洲國家／地區
BS	Bahamas	巴哈馬	HK	Hong Kong	香港
BT	Bhutan	不丹	HN	Honduras	洪都拉斯
BW	Botswana	博茨瓦那	HR	Croatia	克羅地亞
BY	Belarus	白俄羅斯	HT	Haiti	海地
BZ	Belize	伯利茲	HU	Hungary	匈牙利
CA	Canada	加拿大	I8	Italy	意大利
CF	Central African Republic	中非共和國	ID	Indonesia	印度尼西亞
CG	Congo	剛果	IE	Ireland	愛爾蘭
CH	Switzerland	瑞士	IL	Israel	以色列
CI	Cote D'ivoire	科特迪瓦	IN	India	印度
CL	Chile	智利	IQ	Iraq	伊拉克
CM	Cameroon	喀麥隆	IR	Iran	伊朗
CN	The mainland of China	中國內地	IS	Iceland	冰島
CO	Colombia	哥倫比亞	JM	Jamaica	牙買加
CR	Costa Rica	哥斯達黎加	JO	Jordan	約旦
CS	Serbia and Montenegro	塞爾維亞和黑山	JP	Japan	日本
CU	Cuba	古巴	KE	Kenya	肯尼亞
CV	Cape Verde	佛得角	KG	Kyrgyzstan	吉爾吉斯斯坦
CY	Cyprus	塞浦路斯	KH	Cambodia	柬埔寨
CZ	Czech Republic	捷克共和國	KI	Kiribati	基里巴斯
D8	Denmark	丹麥	KM	Comoros	科摩羅
DE	Germany	德國	KP	Korea, Democratic People's Republic of	朝鮮
DJ	Djibouti	吉布提	KR	Korea	韓國
DO	Dominican Republic	多明尼加共和國	KW	Kuwait	科威特
			KZ	Kazakhstan	哈薩克斯坦
			LA	Laos	老撾

代號 Code	Country/Territory	國家/地區	代號 Code	Country/Territory	國家/地區
LB	Lebanon	黎巴嫩	SG	Singapore	新加坡
LI	Liechtenstein	列支敦士登	SI	Slovenia	斯洛文尼亞
LK	Sri Lanka	斯里蘭卡	SK	Slovak Republic	斯洛伐克共和國
LR	Liberia	利比里亞	SL	Sierra Leone	塞拉利昂
LS	Lesotho	萊索托	SM	San Marino	聖馬力諾
LT	Lithuania	立陶宛	SN	Senegal	塞內加爾
LU	Luxembourg	盧森堡	SO	Somalia	索馬里
LV	Latvia	拉脫維亞	SR	Suriname	蘇里南
LY	Libyan Arab Jamahiriya	利比亞	ST	Sao Tome and Principe	聖多美和普林西比
M8	Morocco	摩洛哥	SV	El Salvador	薩爾瓦多
MD	Moldova Republic	摩爾多瓦	SY	Syrian Arab Republic	敘利亞
MH	Marshall Islands	馬紹爾群島共和國	SZ	Swaziland	斯威士蘭
MK	Macedonia	馬其頓共和國	T8	Middle East	未列明中東國家／地區
ML	Mali	馬里	TD	Chad	乍得
MM	Myanmar	緬甸	TG	Togo	多哥
MN	Mongolia	蒙古	TH	Thailand	泰國
MO	Macao	澳門	TJ	Tajikistan	塔吉克斯坦
MP	Northern Mariana Islands	北馬里亞納群島	TK	Tokelau	托克勞群島
MR	Mauritania	毛里塔尼亞	TM	Turkmenistan	土庫曼斯坦
MT	Malta	馬爾他	TN	Tunisia	突尼斯
MU	Mauritius	毛里求斯	TO	Tonga	湯加
MV	Maldives	馬爾代夫	TR	Turkey	土耳其
MW	Malawi	馬拉維	TT	Trinidad and Tobago	特立尼達及多巴哥
MX	Mexico	墨西哥	TV	Tuvalu	圖瓦盧
MY	Malaysia	馬來西亞	TW	Taiwan	台灣
MZ	Mozambique	莫桑比克	TZ	Tanzania	坦桑尼亞聯合共和國
N8	Norway	挪威	U6	United States minor Outlying Islands	美國邊遠島嶼
NA	Namibia	納米比亞	U8	United States of America	美國
NE	Niger	尼日爾	UA	Ukraine	烏克蘭
NG	Nigeria	尼日利亞	UG	Uganda	烏干達
NI	Nicaragua	尼加拉瓜	UY	Uruguay	烏拉圭
NL	Netherlands	荷蘭	UZ	Uzbekistan	烏茲別克斯坦
NP	Nepal	尼泊爾	V8	North American countries/territories, n.e.s.	未列明北美洲國家／地區
NR	Nauru	瑙魯	VA	Holy See (Vatican City State)	羅馬教區（梵蒂岡）
NZ	New Zealand	新西蘭	VE	Venezuela	委內瑞拉
OM	Oman	阿曼	VI	Virgin Islands, U. S.	美屬維爾京群島
P7	Micronesia FS and Palau	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國	VN	Vietnam	越南
P8	Western European countries/territories, n.e.s.	未列明西歐國家／地區	VU	Vanuatu	瓦努阿圖
PA	Panama	巴拿馬	W8	Australasian and Oceanian countries/territories, n.e.s.	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區
PE	Peru	秘魯	WS	Samoa	薩摩亞
PG	Papua New Guinea	巴布亞新畿內亞	YE	Yemen	也門共和國
PH	Philippines	菲律賓	ZA	South Africa	南非
PK	Pakistan	巴基斯坦	ZM	Zambia	贊比亞
PL	Poland	波蘭	ZR	Congo, The Democratic Republic of	剛果民主共和國
PN	Pitcairn	皮特凱恩	ZW	Zimbabwe	津巴布韋
PR	Puerto Rico	波多黎各	X8	Country Unknown	國家不詳
PT	Portugal	葡萄牙			
PY	Paraguay	巴拉圭			
Q8	Commonwealth of Independent States and Eastern European countries/territories, n.e.s.	未列明獨立國家聯合體及東歐國家／地區			
QA	Qatar	卡塔爾			
R8	Madagascar	馬達加斯加			
RO	Romania	羅馬尼亞			
RU	Russia	俄羅斯			
RW	Rwanda	盧旺達			
SA	Saudi Arabia	沙特阿拉伯			
SB	Solomon Islands	所羅門群島			
SC	Seychelles	塞舌爾			
SD	Sudan	蘇丹			
SE	Sweden	瑞典			

按英文字母排列的國家/地區表

ALPHABETICAL LIST OF COUNTRIES/TERRITORIES

本刊物的國家/地區代號與報關所用的編號不同。進出口商可參考『進出口報關服務軟件接合及開發資料』（HKEDI II）或『政府電子貿易服務系統執行指引』（GETS II）的有效版本，以查閱報關所用的國家/地區編號。請登入網址 www.gets.gov.hk 瀏覽有關資料。

The codes for countries/territories in this publication differ from those used for lodging trade declarations. For country/territory codes for lodging declarations, importers and exporters are advised to refer to the current version of "Hong Kong Electronic Data Interchange Implementation Instructions for Import/Export Declarations" (HKEDI II), or "Implementation Instructions of Government Electronic Trading Services System" (GETS II). Please visit the website www.gets.gov.hk for more details.

<u>Country/Territory</u>	<u>國家/地區</u>	<u>代號</u> <u>Code</u>	<u>Country/Territory</u>	<u>國家/地區</u>	<u>代號</u> <u>Code</u>
Afghanistan	阿富汗	AF	Cote D'ivoire	科特迪瓦	CI
Albania	阿爾巴尼亞	AL	Croatia	克羅地亞	HR
Algeria	阿爾及利亞	DZ	Cuba	古巴	CU
American Samoa	美屬薩摩亞（東薩摩亞）	AS	Cyprus	塞浦路斯	CY
Andorra	安道爾	AD	Czech Republic	捷克共和國	CZ
Angola	安哥拉	AO	Denmark	丹麥	D8
Argentina	阿根廷	AR	Djibouti	吉布提	DJ
Armenia	亞美尼亞	AM	Dominican Republic	多明尼加共和國	DO
Aruba	阿魯巴島	AW	Ecuador	厄瓜多爾	EC
Asian countries/territories, n.e.s.	未列明亞洲國家／地區	H8	Egypt	埃及	EG
Australasian and Oceanian countries/territories, n.e.s.	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	W8	El Salvador	薩爾瓦多	SV
Australia	澳大利亞	AU	Equatorial Guinea	赤道畿內亞	GQ
Austria	奧地利	AT	Estonia	愛沙尼亞	EE
Azerbaijan	阿塞拜疆	AZ	Ethiopia	埃塞俄比亞	E8
Bahamas	巴哈馬	BS	Fiji	斐濟群島	FJ
Bahrain	巴林	BH	Finland	芬蘭	F7
Bangladesh	孟加拉國	BD	France	法國	F8
Barbados	巴巴多斯	BB	Gabon	加蓬	GA
Belarus	白俄羅斯	BY	Gambia	岡比亞	GM
Belgium	比利時	BE	Georgia	格魯吉亞	GE
Belize	伯利茲	BZ	Germany	德國	DE
Benin	貝寧	BJ	Ghana	加納	GH
Bhutan	不丹	BT	Gibraltar	直布羅陀	GI
Bolivia	玻利維亞	BO	Greece	希臘	GR
Bosnia and Herzegovina	波斯尼亞及黑塞哥維那	BA	Greenland	格陵蘭	GL
Botswana	博茨瓦那	BW	Grenada	格林納達	GD
Brazil	巴西	BR	Guam	關島	GU
Brunei Darussalam	文萊	BN	Guatemala	危地馬拉	GT
Bulgaria	保加利亞	BG	Guinea	畿內亞	GN
Burkina Faso	布基納法索	BF	Guinea-Bissau	畿內亞比紹	GW
Burundi	布隆迪	BI	Guyana	圭亞那	GY
Cambodia	柬埔寨	KH	Haiti	海地	HT
Cameroon	喀麥隆	CM	Holy See (Vatican City State)	羅馬教區（梵蒂岡）	VA
Canada	加拿大	CA	Honduras	洪都拉斯	HN
Cape Verde	佛得角	CV	Hong Kong	香港	HK
Central African Republic	中非共和國	CF	Hungary	匈牙利	HU
Central and South American countries/territories, n.e.s.	未列明中美洲及南美洲國家／地區	A8	Iceland	冰島	IS
Chad	乍得	TD	India	印度	IN
Chile	智利	CL	Indonesia	印度尼西亞	ID
Colombia	哥倫比亞	CO	Iran	伊朗	IR
Commonwealth of Independent States and Eastern European countries/territories, n.e.s.	未列明獨立國家聯合體及東歐國家／地區	Q8	Iraq	伊拉克	IQ
Comoros	科摩羅	KM	Ireland	愛爾蘭	IE
Congo	剛果	CG	Israel	以色列	IL
Congo, The Democratic Republic of	剛果民主共和國	ZR	Italy	意大利	I8
Costa Rica	哥斯達黎加	CR	Jamaica	牙買加	JM
			Japan	日本	JP
			Jordan	約旦	JO
			Kazakhstan	哈薩克斯坦	KZ
			Kenya	肯尼亞	KE
			Kiribati	基里巴斯	KI
			Korea	韓國	KR
			Korea, Democratic People's Republic of	朝鮮	KP
			Kuwait	科威特	KW

<u>Country/Territory</u>	<u>國家/地區</u>	<u>代號</u> <u>Code</u>	<u>Country/Territory</u>	<u>國家/地區</u>	<u>代號</u> <u>Code</u>
Kyrgyzstan	吉爾吉斯斯坦	KG	Senegal	塞內加爾	SN
Laos	老撾	LA	Serbia and Montenegro	塞爾維亞和黑山	CS
Latvia	拉脫維亞	LV	Seychelles	塞舌爾	SC
Lebanon	黎巴嫩	LB	Sierra Leone	塞拉利昂	SL
Lesotho	萊索托	LS	Singapore	新加坡	SG
Liberia	利比里亞	LR	Slovak Republic	斯洛伐克共和國	SK
Libyan Arab Jamahiriya	利比亞	LY	Slovenia	斯洛文尼亞	SI
Liechtenstein	列支敦士登	LI	Solomon Islands	所羅門群島	SB
Lithuania	立陶宛	LT	Somalia	索馬里	SO
Luxembourg	盧森堡	LU	South Africa	南非	ZA
Macao	澳門	MO	Spain	西班牙	E7
Macedonia	馬其頓共和國	MK	Sri Lanka	斯里蘭卡	LK
Madagascar	馬達加斯加	R8	Sudan	蘇丹	SD
Malawi	馬拉維	MW	Suriname	蘇里南	SR
Malaysia	馬來西亞	MY	Swaziland	斯威士蘭	SZ
Maldives	馬爾代夫	MV	Sweden	瑞典	SE
Mali	馬里	ML	Switzerland	瑞士	CH
Malta	馬爾他	MT	Syrian Arab Republic	敘利亞	SY
Marshall Islands	馬紹爾群島共和國	MH	Taiwan	台灣	TW
Mauritania	毛里塔尼亞	MR	Tajikistan	塔吉克斯坦	TJ
Mauritius	毛里求斯	MU	Tanzania	坦桑尼亞聯合共和國	TZ
Mexico	墨西哥	MX	Thailand	泰國	TH
Micronesia FS and Palau	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國	P7	The mainland of China	中國內地	CN
Middle East	未列明中東國家／地區	T8	Togo	多哥	TG
countries/territories, n.e.s.			Tokelau	托克勞群島	TK
Moldova Republic	摩爾多瓦	MD	Tonga	湯加	TO
Mongolia	蒙古	MN	Trinidad and Tobago	特立尼達及多巴哥	TT
Morocco	摩洛哥	M8	Tunisia	突尼斯	TN
Mozambique	莫桑比克	MZ	Turkey	土耳其	TR
Myanmar	緬甸	MM	Turkmenistan	土庫曼斯坦	TM
Namibia	納米比亞	NA	Tuvalu	圖瓦盧	TV
Nauru	瑙魯	NR	Uganda	烏干達	UG
Nepal	尼泊爾	NP	Ukraine	烏克蘭	UA
Netherlands	荷蘭	NL	United Arab Emirates	阿拉伯聯合酋長國	AE
New Zealand	新西蘭	NZ	United Kingdom	英國	GB
Nicaragua	尼加拉瓜	NI	United States minor Outlying	美國邊遠島嶼	U6
Niger	尼日爾	NE	Islands		
Nigeria	尼日利亞	NG	United States of America	美國	U8
North American	未列明北美洲國家／地區	V8	Uruguay	烏拉圭	UY
countries/territories, n.e.s.			Uzbekistan	烏茲別克斯坦	UZ
Northern Mariana Islands	北馬里亞納群島	MP	Vanuatu	瓦努阿圖	VU
Norway	挪威	N8	Venezuela	委內瑞拉	VE
Oman	阿曼	OM	Vietnam	越南	VN
Pakistan	巴基斯坦	PK	Virgin Islands, U. S.	美屬維爾京群島	VI
Panama	巴拿馬	PA	Western European	未列明西歐國家／地區	P8
Papua New Guinea	巴布亞新畿內亞	PG	Yemen	也門共和國	YE
Paraguay	巴拉圭	PY	Zambia	贊比亞	ZM
Peru	秘魯	PE	Zimbabwe	津巴布韋	ZW
Philippines	菲律賓	PH	Country Unknown	國家不詳	X8
Pitcairn	皮特凱恩	PN			
Poland	波蘭	PL			
Portugal	葡萄牙	PT			
Puerto Rico	波多黎各	PR			
Qatar	卡塔爾	QA			
Romania	羅馬尼亞	RO			
Russia	俄羅斯	RU			
Rwanda	盧旺達	RW			
Samoa	薩摩亞	WS			
San Marino	聖馬力諾	SM			
Sao Tome and Principe	聖多美和普林西比	ST			
Saudi Arabia	沙特阿拉伯	SA			

國家／地區分類修訂

AMENDMENTS TO CLASSIFICATION OF COUNTRIES/TERRITORIES

二零零六年修訂的國家／地區名稱及代號與其於二零零五年的對照

Conversion of country/territory names and codes in 2006 with their equivalents in 2005

2005	2006
BN Brunei Darussalam 文萊達路撒林	BN Brunei Darussalam 文萊
BW Botswana 博茨瓦納	BW Botswana 博茨瓦那
BZ Belize 百利茲	BZ Belize 伯利茲
CG Congo 剛果共和國	CG Congo 剛果
GL Greenland 格陵蘭島	GL Greenland 格陵蘭
HK Hong Kong Special Administrative Region 香港特別行政區	HK Hong Kong 香港
IR Islamic Republic of Iran 伊朗伊斯蘭共和國	IR Iran 伊朗
KR Republic of Korea 韓國	KR Korea 韓國
LA Lao People's Democratic Republic 老撾人民民主共和國	LA Laos 老撾
MD Moldova Republic 摩爾多瓦共和國	MD Moldova Republic 摩爾多瓦
MH Marshall Islands 馬紹爾群島	MH Marshall Islands 馬紹爾群島共和國
MK Macedonia Republic 前南斯拉夫的馬其頓共和國	MK Macedonia 馬其頓共和國
MO Macao Special Administrative Region 澳門特別行政區	MO Macao 澳門
P7 Micronesia FS and Palau 密克羅西亞聯邦及帕勞	P7 Micronesia FS and Palau 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國
RU Russian Federation 俄羅斯聯邦	RU Russia 俄羅斯
SK Slovakia 斯洛伐克	SK Slovak Republic 斯洛伐克共和國
TZ Tanzania United Republic 坦桑尼亞聯合共和國	TZ Tanzania 坦桑尼亞聯合共和國
YE Yemen 也門	YE Yemen 也門共和國

香港標準國際貿易分類(第三次修訂版)(HK SITC R3)

2006 年度修訂 — 數量單位

2006 AMENDMENTS TO THE HONG KONG STANDARD INTERNATIONAL TRADE
CLASSIFICATION REVISION 3 (HK SITC R3) - UNIT OF QUANTITY

貨物編號 Commodity Code	2005		2006	
	數量單位	Quantity Unit	數量單位	Quantity Unit
84551	公斤	KG	件	NO.
84552	公斤	KG	件	NO.
84832	—	—	公斤	KG

表一

TABLE 1

每年商品貿易貨值

ANNUAL VALUES OF MERCHANDISE TRADE

百萬港元
HKD million

年份 Year	進口 Imports	港產品出口 Domestic exports	轉口 Re-exports	整體出口* Total Exports*
1981	138,375	80,423	41,739	122,163
1982	142,893	83,032	44,353	127,385
1983	175,442	104,405	56,294	160,699
1984	223,370	137,936	83,504	221,441
1985	231,420	129,882	105,270	235,152
1986	275,955	153,983	122,546	276,530
1987	377,948	195,254	182,780	378,034
1988	498,798	217,664	275,405	493,069
1989	562,781	224,104	346,405	570,509
1990	642,530	225,875	413,999	639,874
1991	778,982	231,045	534,841	765,886
1992	955,295	234,123	690,829	924,953
1993	1,072,597	223,027	823,224	1,046,250
1994	1,250,709	222,092	947,921	1,170,013
1995	1,491,121	231,657	1,112,470	1,344,127
1996	1,535,582	212,160	1,185,758	1,397,917
1997	1,615,090	211,410	1,244,539	1,455,949
1998	1,429,092	188,454	1,159,195	1,347,649
1999	1,392,718	170,600	1,178,400	1,349,000
2000	1,657,962	180,967	1,391,722	1,572,689
2001	1,568,194	153,520	1,327,467	1,480,987
2002	1,619,419	130,926	1,429,590	1,560,517
2003	1,805,770	121,687	1,620,749	1,742,436
2004	2,111,123	125,982	1,893,132	2,019,114
2005	2,329,469	136,030	2,114,143	2,250,174

* 整體出口數字是由港產品出口及轉口數字之和再進位所得。

* Total exports figures have been rounded to the nearest final digit after summing up the constituent trade figures.

表 二
TABLE 2

按月商品進口及商品整體出口貨值
MONTHLY VALUES OF MERCHANDISE IMPORTS AND MERCHANDISE TOTAL EXPORTS

百萬港元
HKD million

	商品進口 Merchandise Imports				**商品整體出口 **Merchandise Total Exports			
	2005		2006		2005		2006	
	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date
一月 January	184,492	184,492	185,653	185,653	182,448	182,448	190,020	190,020
二月 February	137,729	321,940	176,650	362,269	127,527	310,195	153,618	343,601
三月 March	182,491	504,322	211,701	573,896	168,681	478,899	193,465	536,987
四月 April	182,710	686,674	203,244	777,018	172,489	651,373	188,784	725,684
五月 May	202,685	889,130	207,816	986,485	193,374	844,645	193,247	919,981
六月 June	196,538	1,085,440	215,985	1,202,264	189,479	1,034,051	202,177	1,122,120
七月 July	201,647	1,286,447	224,725	1,426,762	198,436	1,232,369	219,571	1,341,523
八月 August	209,870	1,496,131	235,637	1,662,234	205,937	1,438,028	226,244	1,567,539
九月 September	214,350	1,710,247	231,839	1,893,866	210,165	1,648,091	220,090	1,787,491
十月 October	210,028	1,919,931			213,504	1,861,432		
十一月 November	204,372	2,124,159			200,351	2,061,623		
十二月 December	205,628	2,329,469			188,771	2,250,174		

表 三
TABLE 3

按月港產商品出口及商品轉口貨值
MONTHLY VALUES OF MERCHANDISE DOMESTIC EXPORTS AND MERCHANDISE RE-EXPORTS

百萬港元
HKD million

	港產商品出口 Merchandise Domestic Exports				商品轉口 Merchandise Re-exports			
	2005		2006		2005		2006	
	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date
一月 January	9,742	9,742	13,131	13,131	172,706	172,706	176,889	176,889
二月 February	6,250	15,986	9,523	22,650	121,277	294,209	144,095	320,951
三月 March	8,034	24,025	10,669	33,320	160,647	454,874	182,796	503,668
四月 April	8,047	32,083	10,265	43,584	164,442	619,290	178,519	682,100
五月 May	9,865	41,946	11,541	55,166	183,509	802,699	181,705	864,815
六月 June	10,126	52,070	11,793	66,944	179,353	981,981	190,384	1,055,176
七月 July	11,801	63,873	13,949	80,889	186,635	1,168,495	205,622	1,260,634
八月 August	14,139	78,014	12,951	93,831	191,798	1,360,014	213,294	1,473,708
九月 September	14,351	92,371	10,950	104,771	195,814	1,555,720	209,140	1,682,720
十月 October	15,697	108,062			197,806	1,753,370		
十一月 November	14,025	122,085			186,325	1,939,538		
十二月 December	13,992	136,030			174,778	2,114,143		

* 由於按月數字的調整只會納入同年的累積數字上，因此個別月份數字的總和可能跟其相對的累積數字不同。

** 商品整體出口數字是由港產商品出口及轉口數字之和再進位所得。

* The sums of the monthly figures may not add up to the cumulative totals because adjustments relating to earlier months of the year are incorporated in the cumulative totals only.

** Merchandise total exports figures have been rounded to the nearest final digit after summing up the constituent trade figures.

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
00190 活動物，未列明在其他編號 (-) LIVE ANIMALS, NES (-)					02231 酸乳酪 (公斤) YOGURT (KG)				
MO 澳門	2	1	8	4	總計 TOTAL	725	11	8 006	123
總計 TOTAL	2	1	8	4	02232 酸牛奶、凝結奶及奶油、酸乳酒及其他發酵或酸化奶及奶油 (公斤) BUTTERMILK, CURDLED MILK AND CREAM, KEPHIR AND OTHER FERMENTED OR ACIDIFIED MILK OR CREAM (KG)				
01619 豬肉，乾、鹽醃或燻製，未列明在其他編號 (公斤) PORK, SALTED, DRIED OR SMOKED, NES (KG)					MO 澳門	151 723	1,906	1 243 351	15,429
MO 澳門	200	3	700	11	總計 TOTAL	151 723	1,906	1 243 351	15,429
總計 TOTAL	200	3	700	11	02233 雪糕及其他可食的冰 (公斤) ICE CREAM AND OTHER EDIBLE ICE (KG)				
01710 肉、魚或其他水生無脊椎動物的精及汁，經處理或保藏 (公斤) EXTRACTS AND JUICES OF MEAT, FISH OR OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, PREPARED OR PRESERVED (KG)					AU 澳大利亞			5 795	236
CN 中國內地	107	25	425	101	CA 加拿大			3 270	109
MO 澳門	574	18	3 926	135	CN 中國內地			29 320	701
MY 馬來西亞			64 000	575	MO 澳門	86 101	1,503	610 425	10,724
PH 菲律賓			5 440	25	SG 新加坡			26 574	913
總計 TOTAL	681	44	73 791	837	TW 台灣	17 963	132	231 325	1,440
01720 肉、內臟或血製的香腸；該等產品的配製食品，經處理或保藏 (公斤) SAUSAGES OF MEAT, MEAT OFFAL OR BLOOD; FOOD PREPARATIONS BASED ON THESE PRODUCTS, PREPARED OR PRESERVED (KG)					總計 TOTAL	104 064	1,635	906 709	14,122
MO 澳門	2 591	83	22 042	663	03411 活魚 (-) FISH, LIVE (-)				
總計 TOTAL	2 591	83	22 042	663	AU 澳大利亞				9
01730 動物肝臟，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) LIVER OF ANY ANIMAL, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					CA 加拿大		22		380
CN 中國內地	191	12	191	12	CZ 捷克共和國		17		60
總計 TOTAL	191	12	191	12	DE 德國		60		529
01740 家禽肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER) OF POULTRY, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					E7 西班牙		54		340
MO 澳門	2 869	66	20 704	561	F8 法國		120		337
總計 TOTAL	2 869	66	20 704	561	GB 英國		202		1,332
01750 豬肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF SWINE, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					ID 印度尼西亞				41
MO 澳門	5 301	121	56 098	1,146	JP 日本		186		1,417
總計 TOTAL	5 301	121	56 098	1,146	KR 韓國		22		80
01760 牛肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF BOVINE ANIMALS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					MY 馬來西亞		10		59
MO 澳門	3 423	92	28 806	731	PH 菲律賓		14		255
總計 TOTAL	3 423	92	28 806	731	PT 葡萄牙		19		268
02212 奶及奶油，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計超過1%但不超過6% (公斤) MILK AND CREAM, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 1% BUT NOT EXCEEDING 6% BY WEIGHT (KG)					SE 瑞典		17		52
MO 澳門	49 100	305	508 178	2,756	SG 新加坡				30
總計 TOTAL	49 100	305	508 178	2,756	TH 泰國				13
02223 奶及奶油，濃縮，非固體狀，不含附加糖或其他甜物料 (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED, NOT IN SOLID FORM, NO ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					TW 台灣		109		1,022
MO 澳門	783	14	29 937	274	U8 美國		1,010		6,698
總計 TOTAL	783	14	29 937	274	總計 TOTAL		1,862		12,921
02231 酸乳酪 (公斤) YOGURT (KG)					03418 魚，未列明在其他編號，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) FISH, NES, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
MO 澳門	725	11	8 006	123	JP 日本	5 891	331	56 645	3,558
					總計 TOTAL	5 891	331	56 645	3,558
					03428 魚，未列明在其他編號，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) FISH, NES, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
					JP 日本			263 970	7,878
					總計 TOTAL			263 970	7,878
					03440 魚柳，冷藏 (公斤) FISH FILLETS, FROZEN (KG)				
					JP 日本			14 930	1,094
					總計 TOTAL			14 930	1,094
					03451 魚柳及其他魚肉，未列明在其他編號，新鮮或急凍 (公斤) FISH FILLETS AND FISH MEAT, NES, FRESH OR CHILLED (KG)				
					JP 日本			790	51
					總計 TOTAL			790	51
					03513 魚，乾，但非燻製，未列明在其他編號 (公斤) FISH, DRIED, BUT NOT SMOKED, NES (KG)				
					AU 澳大利亞	437	50	477	57
					CA 加拿大	6	10	276	24
					CN 中國內地	545	67	27 989	2,163
					MO 澳門	678	147	1 800	406
					NZ 新西蘭	109	6	685	40
					U8 美國	1 080	42	1 987	68
					ZA 南非	60	10	130	21

4	表 E1 TABLE E1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03513 魚，乾，但非燻製，未列明在其他編號 (公斤) FISH, DRIED, BUT NOT SMOKED, NES (KG)					03716 其他魚，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FISH, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)		
總計 TOTAL	2 915	333	33 344	2,779	總計 TOTAL		11 329 179
03529 其他魚，鱈魚、鯉魚除外，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) FISH OTHER THAN COD OR ANCHOVIES, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)					03721 甲殼動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) CRUSTACEANS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)		
AU 澳大利亞			180	5	AU 澳大利亞	864	42 14 400 566
CA 加拿大	2 901	1,028	2 901	1,028	CA 加拿大	270	13 7 074 362
CN 中國內地	810	56	3 024	210	MO 澳門		678 77
總計 TOTAL	3 711	1,085	6 105	1,243	SG 新加坡		120 14
03530 魚，燻製 (公斤) FISH, SMOKED (KG)					U8 美國	1 800	87 8 964 458
MO 澳門	1 200	102	10 035	757	總計 TOTAL	2 934	142 31 236 1,476
總計 TOTAL	1 200	102	10 035	757	03722 軟體動物及其他水生無脊椎動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MOLLUSCS AND OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)		
03550 供人食用的魚幼粉、粗粉及小粒 (公斤) FLOURS, MEALS AND PELLETS OF FISH, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					AU 澳大利亞	220	30 8 310 222
CN 中國內地			300	24	CN 中國內地		19 125 221
總計 TOTAL			300	24	KR 韓國		61 10
03611 小蝦及大蝦，冷藏 (公斤) SHRIMPS AND PRAWNS, FROZEN (KG)					MO 澳門	412	10 7 683 197
JP 日本	19 492	2,822	50 087	7,262	SG 新加坡		8 639 405
總計 TOTAL	19 492	2,822	50 087	7,262	總計 TOTAL	632	40 43 818 1,056
03619 供人食用的其他甲殼動物，小蝦及大蝦除外，冷藏，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) OTHER CRUSTACEANS, OTHER THAN SHRIMPS AND PRAWNS, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FROZEN, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					04610 小麥或混合麥幼粉 (公斤) FLOUR OF WHEAT OR OF MESLIN (KG)		
CN 中國內地			300	24	CN 中國內地		50 510 248
總計 TOTAL			300	24	ID 印度尼西亞		27 894 162
03619 供人食用的其他甲殼動物，小蝦及大蝦除外，冷藏，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) OTHER CRUSTACEANS, OTHER THAN SHRIMPS AND PRAWNS, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FROZEN, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					MO 澳門	20 439	105 206 458 1,059
JP 日本			2 760	50	MY 馬來西亞		5 675 29
總計 TOTAL			2 760	50	NL 荷蘭		5 157 34
03620 供人食用的甲殼動物，冷藏除外，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) CRUSTACEANS, OTHER THAN FROZEN, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					NZ 新西蘭		1 249 12
AU 澳大利亞	290	19	2 520	133	SG 新加坡	31 780	160 128 255 644
總計 TOTAL	290	19	2 520	133	U8 美國		6 810 12
03637 墨魚、魷魚及鯨魚，冷藏、乾、鹽醃或浸鹽水；及其供人食用的幼粉、粗粉及小粒 (公斤) CUTTLEFISH, SQUID AND OCTOPUS, FROZEN, DRIED, SALTED OR IN BRINE; FLOURS, MEALS AND PELLETS THEREOF, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					總計 TOTAL	52 219	265 432 008 2,200
JP 日本	14 610	597	29 710	1,200	04811 用膨脹或烘焙穀或穀產品所得的配製食品 (公斤) PREPARED FOODS OBTAINED BY THE SWELLING OR ROASTING OF CEREALS OR CEREAL PRODUCTS (KG)		
MO 澳門	91	13	91	13	MO 澳門		5 160 63
總計 TOTAL	14 701	610	29 801	1,213	總計 TOTAL		5 160 63
03639 其他軟體動物及水生無脊椎動物，墨魚、鯨魚及魷魚除外，冷藏、乾、鹽醃或浸鹽水，可供人食用 (公斤) OTHER MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN CUTTLEFISH, SQUID AND OCTOPUS, FROZEN, DRIED, SALTED OR IN BRINE, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					04812 穀，玉蜀黍除外，成粒狀，預先烹煮或用其他方法處理 (公斤) CEREALS OTHER THAN MAIZE (CORN), IN GRAIN FORM, PRECOOKED OR OTHERWISE PREPARED (KG)		
CA 加拿大	42	41	42	41	MO 澳門	845	24 9 341 260
總計 TOTAL	42	41	42	41	總計 TOTAL	845	24 9 341 260
03715 魚，未列明在其他編號，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) FISH, NES, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					04830 通心粉、意大利粉及類似產品 (麵類)，未煮、沒佐料或以其他方法處理；古斯古斯 (公斤) MACARONI, SPAGHETTI AND SIMILAR PRODUCTS (PASTA) UNCOOKED, NOT STUFFED OR OTHERWISE PREPARED; COUSCOUS (KG)		
AU 澳大利亞			350	19	AU 澳大利亞	20 046	237 70 833 788
總計 TOTAL			350	19	CA 加拿大	77 340	1,140 797 652 11,628
03716 其他魚，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FISH, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					CG 剛果		390 15
CN 中國內地			11 210	126	CH 瑞士	879	23 6 934 151
U8 美國			119	54	CN 中國內地	6 381	61 64 784 405
					DE 德國	1 730	38 32 620 283
					F7 芬蘭	1 316	21 1 861 28
					F8 法國	823	13 2 781 80
					GB 英國	483	15 1 875 63
					GT 危地馬拉	2 927	32 4 320 48
					GU 關島		4 968 58
					JM 牙買加		327 4
					JP 日本		5 923 160
					KH 柬埔寨		693 12
					KR 韓國	729	43 11 490 183
					MO 澳門	21 892	304 238 733 3,564
					MY 馬來西亞	706	14 5 556 101
					NL 荷蘭		1 950 56
					PH 菲律賓	403	5 2 169 26
					SG 新加坡	5 383	92 173 763 2,135
					U8 美國	8 400	112 110 064 1,425
					VE 委內瑞拉		1 580 15
					W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區		5 048 43

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
04830	通心粉、意大利粉及類似產品 (麵類)，未煮、沒佐料或以其他方法處理；古斯古斯 (公斤) MACARONI, SPAGHETTI AND SIMILAR PRODUCTS (PASTA) UNCOOKED, NOT STUFFED OR OTHERWISE PREPARED; COUSCOUS (KG)					04849	麵包糕餅產品，但048 41及048 42條目內的產品除外 (公斤) BAKERS' PRODUCTS, OTHER THAN PRODUCTS OF ITEMS 048 41 AND 048 42 (KG)				
ZA	南非			4 892	73		總計 TOTAL	1 195 909	73,821	5 408 503	189,012
	總計 TOTAL	149 438	2,151	1 551 206	21,345	04850	供製造由048 41至048 49條目內的麵包糕餅的混合粉及生麵團 (公斤) MIXES AND DOUGHS FOR THE PREPARATION OF BAKERS' WARES OF ITEMS FROM 048 41 TO 048 49 (KG)				
04841	脆麵包片、麵包乾、烤麵包片及類似產品 (公斤) CRISPBREAD, RUSKS, TOASTED BREAD AND SIMILAR PRODUCTS (KG)					CN	中國內地	5 040	53	84 422	893
CN	中國內地			2 313	13	GB	英國			851	34
	總計 TOTAL			2 313	13	MO	澳門	1 520	13	12 128	106
04842	甜餅乾、格子餅及薄脆餅、薑餅及類似產品 (公斤) SWEET BISCUITS, WAFFLES AND WAFERS, GINGERBREAD AND THE LIKE (KG)					NL	荷蘭			228	8
AU	澳大利亞	204	4	7 466	128	TW	台灣	10 400	258	12 239	290
BE	比利時			2 557	70	U8	美國			2 280	30
CN	中國內地	12 223	59	42 619	249		總計 TOTAL	16 960	324	112 148	1,360
CR	哥斯達黎加			555	22	05619	其他乾蔬菜，不包括洋蔥、馬鈴薯、蘑菇、黑菌及豆類蔬菜 (公斤) OTHER DRIED VEGETABLES, EXCLUDING ONIONS, MUSHROOMS, TRUFFLES AND LEGUMINOUS VEGETABLES (KG)				
DE	德國			324	7	AU	澳大利亞			24	1
F8	法國			14 255	343	N8	挪威			81	5
GB	英國	1 440	30	15 258	323	NZ	新西蘭			227	6
GU	關島			11 043	243	U8	美國			421	24
MO	澳門	1 652	41	33 877	685		總計 TOTAL			753	35
NL	荷蘭	89	1	3 230	75	05641	馬鈴薯幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF POTATOES (KG)				
NZ	新西蘭			269	6	NL	荷蘭			1 543	18
PA	巴拿馬			714	23		總計 TOTAL			1 543	18
TW	台灣			3 696	83	05648	第057組內任何條目的產品的幼粉、粗粉及粉末 (公斤) FLOUR, MEAL AND POWDER OF THE PRODUCTS OF ANY ITEM OF GROUP 057 (KG)				
U8	美國			908	21	CA	加拿大			359	15
	總計 TOTAL	15 608	136	136 771	2,279		總計 TOTAL			359	15
04849	麵包糕餅產品，但048 41及048 42條目內的產品除外 (公斤) BAKERS' PRODUCTS, OTHER THAN PRODUCTS OF ITEMS 048 41 AND 048 42 (KG)					05671	蔬菜、水果、硬殼果及其他可食的植物部分，用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏 (公斤) VEGETABLES, FRUIT, NUTS AND OTHER EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)				
AE	阿拉伯聯合酋長國	4 080	73	41 108	873	AU	澳大利亞	1 969	38	11 550	209
AU	澳大利亞	22 495	925	260 822	11,575	CA	加拿大			5 183	125
BE	比利時			9 972	1,419	FJ	斐濟群島			182	2
CA	加拿大	25 408	533	369 851	12,644	GB	英國			12 873	331
CN	中國內地	840 869	62,625	1 939 581	77,888	IE	愛爾蘭			342	8
CR	哥斯達黎加			983	24	MO	澳門			1 365	17
DE	德國			5 063	59	NL	荷蘭	5 671	123	37 266	780
E7	西班牙			2 605	54	SR	蘇里南	3 600	72	35 928	693
F8	法國			29 587	396	TT	特立尼達及多巴哥			2 088	46
GB	英國	7 395	287	183 694	7,112	U8	美國	245	8	31 962	484
GT	危地馬拉	345	10	345	10		總計 TOTAL	11 485	242	138 739	2,694
GU	關島			977	20	05676	馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏 (公斤) POTATOES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)				
I8	意大利			1 968	44	AU	澳大利亞	2 162	159	22 336	1,425
ID	印度尼西亞			4 489	89	CA	加拿大	7 034	236	51 391	1,886
IE	愛爾蘭			1 125	67	CN	中國內地	21	2	1 636	106
IN	印度	3 354	72	3 354	72	GB	英國	530	25	4 859	324
JP	日本	62	3	6 501	183	IE	愛爾蘭	18	2	200	24
KR	韓國	5 140	102	20 469	626	KR	韓國			131	27
KW	科威特	3 822	88	11 419	249	MO	澳門	9 948	629	78 059	5,010
MO	澳門	167 240	4,671	1 174 389	23,993	NL	荷蘭	125	7	784	77
MU	毛里求斯			44	2	NZ	新西蘭			891	59
MY	馬來西亞	641	20	11 826	270	U8	美國	4 921	120	89 970	2,261
N8	挪威			137	6		總計 TOTAL	24 759	1,181	250 257	11,199
NG	尼日利亞			8 964	188	05679	其他蔬菜，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER VEGETABLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)				
NL	荷蘭	7 813	262	89 299	3,665	AU	澳大利亞	2 086	54	13 927	244
NP	尼泊爾			2 672	47	BE	比利時			908	12
NZ	新西蘭	2 762	400	28 318	1,213	CA	加拿大			25 629	404
PA	巴拿馬			6 290	205	CN	中國內地	3 100	22	3 100	22
PH	菲律賓	53	4	57	4						
SC	塞舌爾			3 195	68						
SE	瑞典			934	65						
SG	新加坡	29 814	751	82 864	1,853						
SR	蘇里南			1 471	80						
TH	泰國			3 973	72						
TT	特立尼達及多巴哥			174	8						
TW	台灣	45 026	2,041	185 202	6,935						
U8	美國	28 268	934	895 009	36,359						
VE	委內瑞拉			726	25						
VN	越南			9 958	230						
ZA	南非	1 322	20	9 088	317						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05679 其他蔬菜，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER VEGETABLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)						05896 水果或植物可食的部分，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) FRUITS OR EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
F8 法國				967	19	JM 牙買加				61	2
GB 英國	2 200	52		18 137	347	MO 澳門	2 000	37		36 936	288
GU 關島				400	10	NL 荷蘭	23 628	246		139 729	1,504
IE 愛爾蘭				1 704	42	NZ 新西蘭	200	3		1 734	38
MO 澳門	1 116	22		4 881	75	SE 瑞典				120	3
MU 毛里求斯				5 100	30	SR 蘇里南	600	13		2 340	58
						TT 特立尼達及多巴哥				272	4
NL 荷蘭	900	15		8 631	148						
SG 新加坡				487	4	TW 台灣	32 760	302		110 085	887
TH 泰國				7 200	110	U8 美國	4 924	193		96 861	2,632
TW 台灣	4 680	43		4 680	43	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	484	15		8 254	204
U8 美國	3 122	57		33 665	546	ZA 南非				30	@
總計 TOTAL	17 204	265		129 416	2,053	總計 TOTAL	71 565	995		642 716	9,699
05799 水果，乾，未列明在其他編號，以及第057組內的混合硬殼果或乾 水果，未列明在其他編號 (公斤) FRUIT, DRIED, NES, AND MIXTURES, NES, OF NUTS OR DRIED FRUITS OF GROUP 057 (KG)						05910 橙汁 (公斤) ORANGE JUICE (KG)					
GB 英國	36	1		357	14	CN 中國內地	72	1		18 348	168
MO 澳門	35	1		507	18	MO 澳門	141 956	964		513 150	3,956
總計 TOTAL	71	2		864	32	MZ 莫桑比克	5 336	37		5 336	37
05821 水果及硬殼果，經暫時保藏，但不適宜在該狀態立即食用 (公斤) FRUIT AND NUTS, PROVISIONALLY PRESERVED, UNFIT FOR IMMEDIATE CONSUMPTION (KG)						總計 TOTAL	147 364	1,001		536 834	4,161
AU 澳大利亞				4 372	56	06160 天然蜜糖 (公斤) NATURAL HONEY (KG)					
總計 TOTAL				4 372	56	U8 美國	1 400	59		2 600	114
05892 硬殼果、花生及其他種子，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) NUTS, GROUNDNUTS AND OTHER SEEDS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)						總計 TOTAL	1 400	59		2 600	114
AU 澳大利亞	1 212	60		11 592	435	06199 其他固體狀糖；糖漿，未列明在其他編號，不含附加香料或染色劑； 人造蜜糖；焦糖 (公斤) OTHER SUGARS, IN SOLID FORM; SUGAR SYRUP, NES, NOT FLAVOURED OR COLOURED; ARTIFICIAL HONEY; CARAMEL (KG)					
BN 文萊				4 914	262	CN 中國內地	1 000	12		1 300	14
CA 加拿大				22 868	463	MO 澳門				3 456	20
CN 中國內地				8 815	255	總計 TOTAL	1 000	12		4 756	34
F8 法國				1 000	40	06210 水果、硬殼果、果皮及植物的其他部分，用糖或其他甜物料保藏 (公斤) FRUIT, NUTS, FRUIT-PEEL AND OTHER PARTS OF PLANTS, PRESERVED BY SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					
GB 英國	171	3		9 971	280	CA 加拿大	340	16		1 700	81
ID 印度尼西亞	1 300	38		11 300	327	D8 丹麥	106	7		106	7
MO 澳門	3 138	77		11 775	235	GB 英國				228	12
MY 馬來西亞	3 486	86		4 326	125	I8 意大利				300	10
NL 荷蘭	4 250	132		12 187	365	總計 TOTAL	446	23		2 334	110
SG 新加坡	64 500	1,956		185 765	5,432	06229 糖製品，未列明在其他編號，不含可可 (公斤) SUGAR CONFECTIONERY, NES, NOT CONTAINING COCOA (KG)					
TW 台灣				8 432	227	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				29	1
U8 美國				24 664	615	AU 澳大利亞	653	16		8 883	146
VE 委內瑞拉				10 616	541	CA 加拿大	5 132	56		17 622	332
總計 TOTAL	78 057	2,351		328 225	9,600	CH 瑞士				91	5
05894 柑橘屬水果，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) CITRUS FRUIT, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)						CN 中國內地	245 702	4,931		1 833 087	37,465
CN 中國內地				832	10	DE 德國	216	11		839	28
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2 635	68	E7 西班牙	13 611	68		13 611	68
總計 TOTAL				3 467	77	F8 法國	220	22		1 232	55
05896 水果或植物可食的部分，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) FRUITS OR EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)						FJ 斐濟群島				62	1
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				250	9	GB 英國	630	17		7 358	195
AU 澳大利亞	831	15		9 675	164	GH 加納				15 120	99
AW 阿魯巴島				156	5	GT 危地馬拉	123	3		123	3
BE 比利時				5 205	186	JP 日本	60	3		500	18
CA 加拿大				1 856	59	MO 澳門	9 971	221		198 589	5,461
CH 瑞士				144	4	MY 馬來西亞				8	@
D8 丹麥	188	6		188	6	NL 荷蘭	2 241	97		8 881	315
DE 德國				3 114	111	NZ 新西蘭				589	15
E7 西班牙	1 254	56		1 254	56	PA 巴拿馬				315	9
F8 法國				8 122	353	PH 菲律賓				948	15
GB 英國	4 696	110		211 958	2,996	TH 泰國				819	38
I8 意大利				340	24	TW 台灣				1	@
IE 愛爾蘭				4 032	105	U8 美國	7 057	142		102 248	2,127
						VE 委內瑞拉				2 540	62
						VU 瓦努阿圖				1 360	24

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
06229 糖製品，未列明在其他編號，不含可可 (公斤) SUGAR CONFECTIONERY, NES, NOT CONTAINING COCOA (KG)					07529 其他香料；第075組內兩種或以上產品的混合物 (公斤) OTHER SPICES; MIXTURES OF TWO OR MORE OF THE PRODUCTS OF DIFFERENT ITEMS OF GROUP 075 (KG)				
總計 TOTAL	285 616	5,586	2 214 855	46,484	GB 英國	1 476	24	7 366	131
07120 咖啡，經烘焙 (公斤) COFFEE, ROASTED (KG)					IL 以色列			260	5
CA 加拿大			7 349	178	MY 馬來西亞	500	14	1 000	28
CN 中國內地	4 553	100	50 105	1,916	NL 荷蘭	738	43	7 922	387
MO 澳門			1 124	54	TT 特立尼達及多巴哥			2 270	35
SG 新加坡	1 932	104	21 588	1,146	總計 TOTAL	10 168	173	69 481	1,342
TW 台灣			5 058	180	08141 幼粉、粗粉及小粒，用肉或內臟製，不適合供人食用；脂渣 (公斤) FLOURS, MEALS AND PELLETS, OF MEAT OR MEAT OFFAL, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION; GREAVES (KG)				
總計 TOTAL	6 485	204	85 224	3,475	CN 中國內地	265 000	157	2 031 820	1,072
07131 咖啡提煉物、精華及配製品 (公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF COFFEE (KG)					NZ 新西蘭			40	3
AU 澳大利亞	3 549	38	12 839	128	TW 台灣	208 770	518	1 408 966	2,746
CA 加拿大			1 230	43	總計 TOTAL	473 770	675	3 440 826	3,821
總計 TOTAL	3 549	38	14 069	171	08199 動物飼料，未列明在其他編號 (公斤) ANIMAL FOOD, NES (KG)				
07330 其他包裝形式的含可可的配製食品，塊狀、厚片狀或棒狀，淨重不超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN BLOCKS, SLABS OR BARS, IN PACKAGE NOT EXCEEDING 2 KG (KG)					IN 印度			18 526	45
TW 台灣			5	1	SG 新加坡			160	45
總計 TOTAL			5	1	總計 TOTAL			18 686	90
07390 其他包裝形式的含可可的配製食品，不包括塊狀、厚片狀或棒狀，淨重不超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN PACKAGE NOT EXCEEDING 2 KG, NOT IN BLOCKS, SLABS OR BARS (KG)					09109 可食的動物或植物脂肪/油的配製品，431 21及431 22條目內的除外 (公斤) EDIBLE PREPARATIONS OF ANIMAL OR VEGETABLE FATS/OILS OTHER THAN ITEMS OF 431 21 AND 431 22 (KG)				
CN 中國內地	290	89	8 987	269	CA 加拿大	11 013	98	40 144	320
MO 澳門	22	3	1 866	167	CN 中國內地			38 416	75
SG 新加坡			89	5	JP 日本			15 152	125
TW 台灣			787	40	SG 新加坡			22 075	177
U8 美國			123	22	U8 美國	5 097	44	25 666	226
總計 TOTAL	312	92	11 852	503	總計 TOTAL	16 110	142	141 453	922
07412 其他綠茶（未發酵）(公斤) OTHER GREEN TEA (NOT FERMENTED) (KG)					09813 經烹煮的均化水果配製品 (公斤) COOKED FRUIT PREPARATIONS, HOMOGENIZED (KG)				
AU 澳大利亞			1 190	59	MO 澳門			30	1
總計 TOTAL			1 190	59	總計 TOTAL			30	1
07432 茶或馬黛茶的提煉物、精華及配製品 (公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF TEA OR MATE (KG)					09841 豉油 (公斤) SOYA SAUCE (KG)				
AU 澳大利亞			1 367	69	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			25 289	483
CA 加拿大			2 220	75	AU 澳大利亞	18 106	121	234 251	1,606
U8 美國			3 144	81	AW 阿魯巴島			9 141	116
總計 TOTAL			6 731	225	CA 加拿大	7 500	52	145 143	1,006
07512 胡椒，經壓碎或經磨碎 (公斤) PEPPER, CRUSHED OR GROUND (KG)					CN 中國內地	8 000	43	110 115	202
CA 加拿大	454	9	1 929	38	DE 德國			15 985	123
CN 中國內地	300	6	1 700	32	E7 西班牙			3 680	58
NL 荷蘭			1 000	28	F8 法國			4 075	26
TT 特立尼達及多巴哥			1 589	29	GB 英國	316 818	2,435	2 880 104	21,612
總計 TOTAL	754	15	6 218	127	GT 危地馬拉	2 090	19	7 265	73
07513 番椒或甘椒果實，乾，經壓碎或經磨碎 (公斤) FRUITS OF THE GENUS 'CAPSICUM' OR OF THE GENUS 'PIMENTA', DRIED, CRUSHED OR GROUND (KG)					GY 圭亞那			20 118	245
CN 中國內地			1 600	10	IE 愛爾蘭	4 899	30	17 781	100
總計 TOTAL			1 600	10	IL 以色列			10 192	113
07529 其他香料；第075組內兩種或以上產品的混合物 (公斤) OTHER SPICES; MIXTURES OF TWO OR MORE OF THE PRODUCTS OF DIFFERENT ITEMS OF GROUP 075 (KG)					JP 日本			76 000	540
AU 澳大利亞			420	13	KR 韓國	19 000	127	93 058	631
BE 比利時			1 195	26	MO 澳門	1 010	29	86 772	1,033
CA 加拿大	340	5	11 747	156	MY 馬來西亞	240	2	1 120	8
CN 中國內地	7 114	88	31 177	390	NL 荷蘭	8 886	127	141 009	1,665
DE 德國			2 454	91	PA 巴拿馬			118	2
F8 法國			3 670	82	PG 巴布亞新畿內亞			17 500	191
					PT 葡萄牙			17 712	182
					SE 瑞典			1 578	15
					SG 新加坡	480	3	480	3
					SR 蘇里南			3 569	51
					TT 特立尼達及多巴哥	20 000	199	114 516	1,079
					U8 美國	298 759	2,717	3 395 671	27,505
					VE 委內瑞拉			51 148	410
					VN 越南			5 012	99
					VU 瓦努阿圖			49	2
					W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	5 347	80	365 344	3,445

表 E1
TABLE E1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
09841 豉油 (公斤) SOYA SAUCE (KG)						09849 其他醬油及其配製品；混合調味料及混合佐料 (公斤) OTHER SAUCES AND PREPARATIONS THEREOF; MIXED CONDIMENTS AND MIXED SEASONINGS (KG)					
ZA 南非				30 163	137	KH 柬埔寨		7 077	56	56 982	453
總計 TOTAL		711 135	5,986	7 883 958	62,762	KR 韓國		24 109	493	1 332 415	30,070
09843 芥末幼粉及粗粉及經處理的芥末 (公斤) MUSTARD FLOUR AND MEAL AND PREPARED MUSTARD (KG)						KW 科威特				11 273	172
AU 澳大利亞				9 880	109	LB 黎巴嫩				7 762	86
CA 加拿大		9 378	105	122 363	1,320	LK 斯里蘭卡					544
U8 美國				212	4	M8 摩洛哥					5 580
總計 TOTAL		9 378	105	132 455	1,433	MO 澳門		50 839	1,180	519 234	10,630
09844 醋及用醋酸製成的醋代替品 (升) VINEGAR AND SUBSTITUTES FOR VINEGAR OBTAINED FROM ACETIC ACID (L)						MP 北馬里亞納群島					1 767
AU 澳大利亞		26 120	218	154 430	1,597	MU 毛里求斯		2 767	26	30 497	351
BE 比利時				146	6	MY 馬來西亞		5 283	139	30 131	902
CA 加拿大		132	2	58 186	1,045	N8 挪威		12 842	136	62 888	936
CN 中國內地				15 900	32	NL 荷蘭		163 796	2,035	1 895 508	23,393
FJ 斐濟群島		200	2	200	2	NZ 新西蘭		11 765	142	260 838	3,210
GB 英國		2 002	42	80 005	1,225	OM 阿曼				9 984	131
GU 關島		288	4	644	8	P8 未列明西歐國家／ 地區				21 790	236
ID 印度尼西亞		330	7	4 860	93	PA 巴拿馬		4 072	75	47 637	574
IE 愛爾蘭				1 484	28	PE 秘魯		7 039	67	65 580	571
JP 日本				2 200	16	PG 巴布亞新畿內亞		220	3	373	6
MO 澳門		1 095	29	4 061	75	PH 菲律賓		4 800	39	137 824	1,324
MY 馬來西亞				1 680	42	PT 葡萄牙				8 501	96
NL 荷蘭		1 128	29	12 256	276	PY 巴拉圭				323	3
NZ 新西蘭		540	10	5 630	96	R8 馬達加斯加		569	7	1 526	18
PA 巴拿馬				149	2	RU 俄羅斯				8 680	161
SG 新加坡		720	30	3 822	156	SE 瑞典				10 648	186
U8 美國		50 827	605	364 241	4,336	SG 新加坡		6 168	147	47 180	1,262
總計 TOTAL		83 382	977	709 894	9,034	SR 蘇里南		14 340	210	62 720	780
09849 其他醬油及其配製品；混合調味料及混合佐料 (公斤) OTHER SAUCES AND PREPARATIONS THEREOF; MIXED CONDIMENTS AND MIXED SEASONINGS (KG)						SV 薩爾瓦多		733	6	3 097	26
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				47 355	513	TH 泰國		48 296	549	242 269	2,678
AE 阿拉伯聯合酋長國				37 407	447	TR 土耳其				11 219	120
AR 阿根廷				367	8	TT 特立尼達及多巴哥				68 891	774
AU 澳大利亞		261 318	3,604	3 082 892	42,005	TW 台灣		223 068	3,708	641 999	12,736
AW 阿魯巴島				9 954	147	U8 美國		301 812	3,493	4 932 214	56,877
BE 比利時				233 272	2,850	VE 委內瑞拉				92 714	822
BH 巴林				19 737	312	VN 越南		814	29	103 398	1,135
BN 文萊				21 017	209	VU 瓦努阿圖				82	3
BR 巴西				18 190	189	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		17 974	328	209 539	3,816
CA 加拿大		45 379	2,189	278 043	5,815	ZA 南非		2 658	32	99 371	1,300
CH 瑞士		694	16	4 559	110	總計 TOTAL		2 060 392	33,631	23 417 694	350,074
CL 智利				986	10	09850 湯及清湯及其配製品 (公斤) SOUPS AND BROTHS AND PREPARATIONS THEREFOR (KG)					
CN 中國內地		22 996	376	252 806	3,958	AU 澳大利亞				6 504	176
CO 哥倫比亞		1 973	24	6 272	40	CN 中國內地		1 250	48	11 633	472
CR 哥斯達黎加				11 891	117	ID 印度尼西亞		1 479	66	1 479	66
CY 塞浦路斯		5 349	63	38 698	389	MO 澳門		3 215	80	8 952	210
D8 丹麥		522	9	726	13	SG 新加坡				4 800	221
DE 德國		1 264	50	78 866	893	U8 美國				400	12
DO 多明尼加共和國				1 286	11	總計 TOTAL		5 944	194	33 768	1,156
E7 西班牙				684	13	09860 酵母；其他已死的單細胞微生物；經處理的發粉 (公斤) YEASTS; OTHER SINGLE-CELL MICRO-ORGANISMS, DEAD; PREPARED BAKING POWDERS (KG)					
EC 厄瓜多爾				14 926	123	F8 法國		153	3	153	3
F7 芬蘭		417	12	752	24	GB 英國				29	@
F8 法國		84 505	852	548 218	5,995	NL 荷蘭		216	5	2 336	68
FJ 斐濟群島		403	4	5 586	83	總計 TOTAL		369	8	2 518	72
GB 英國		419 302	4,842	4 932 608	53,204	09891 麵；經烹煮或有佐料；古斯古斯 (公斤) PASTA, COOKED OR STUFFED; COUSCOUS (KG)					
GT 危地馬拉		1 450	83	20 643	258	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				69 233	999
GU 關島				13 554	128	AU 澳大利亞		150 557	2,690	1 025 497	17,501
GY 圭亞那		168	5	168	5	BE 比利時		13 860	241	55 402	1,393
HN 洪都拉斯		1 422	8	18 532	126	CA 加拿大		92 568	1,541	1 025 582	15,329
I8 意大利				22 559	352	CL 智利				720	17
ID 印度尼西亞		9 509	125	122 124	2,309	CN 中國內地		48 477	715	582 359	9,777
IE 愛爾蘭		2 357	101	43 239	1,195	CR 哥斯達黎加				7 065	115
IL 以色列				48 243	465	DE 德國		59 531	223	89 935	1,259
IR 伊朗				3 964	93	E7 西班牙		6 569	109	7 769	123
JM 牙買加		237	3	52 963	482	F7 芬蘭		252	6	252	6
JP 日本		290 086	8,363	2 381 629	71,244						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

9

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
09891 麵，經烹煮或有佐料；古斯古斯 (公斤) PASTA, COOKED OR STUFFED; COUSCOUS (KG)						09899 其他配製食品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS, NES (KG)					
F8 法國		3 070	36	29 537	363	PY 巴拉圭				109	3
GB 英國		38 653	796	316 549	6,374	SE 瑞典				136	4
GU 關島		2 462	28	2 462	28	SG 新加坡	3 335	116	39 133	1,162	
I8 意大利		14 586	210	98 382	1,455	SR 蘇里南	675	11	1 611	30	
ID 印度尼西亞				900	13	TT 特立尼達及多巴哥			1 134	53	
IE 愛爾蘭	709	27		990	44	TW 台灣			31 667	3,187	
IR 伊朗				285	17	U8 美國	161 241	3,447	1 736 246	38,942	
JP 日本				9 647	167	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 591	26	5 029	84	
KH 柬埔寨				180	2	ZA 南非	85	1	85	1	
KR 韓國	311	15		491	26	總計 TOTAL	562 958	9,168	5 272 478	87,601	
MO 澳門	136 059	2,462		904 511	19,100	11101 不含附加糖或其他甜物料或香料的水；冰及雪 (-) WATERS, NO ADDED SUGAR, NOT SWEETENED OR FLAVOURED; ICE AND SNOW (-)					
N8 挪威				418	10	MO 澳門		216		4,090	
NL 荷蘭	114 955	1,957		634 399	10,867	NL 荷蘭				3,532	
NZ 新西蘭				70 738	1,008	PH 菲律賓				24	
PA 巴拿馬				5 591	85	SG 新加坡		46		144	
PE 秘魯				408	6	TW 台灣				199	
PH 菲律賓				25 781	428	總計 TOTAL		262		7,988	
PT 葡萄牙				28 026	519	11102 含附加糖或其他甜物料或香料的水 (包括礦泉水及汽水)，及其他 無酒精飲料，未列明在其他編號 (升) WATERS (INCLUDING MINERAL AND AERATED WATERS), CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER OR FLAVOURED, AND OTHER NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)					
PY 巴拉圭				405	7	AE 阿拉伯聯合酋長國	555	4	21 284	131	
SB 所羅門群島				778	19	AU 澳大利亞	41 110	226	569 084	3,283	
SE 瑞典				5 630	96	BE 比利時			1 489	15	
SG 新加坡				460 801	4,378	BH 巴林			20 188	129	
SR 蘇里南				2 678	45	BN 文萊	172 440	729	528 969	2,332	
TH 泰國	18 829	250		38 021	495	BS 巴哈馬			14 822	117	
TO 湯加	54	1		54	1	CA 加拿大	171 289	1,307	2 445 986	16,637	
TT 特立尼達及多巴哥				800	5	CL 智利			2 364	23	
TW 台灣	2 973	92		119 541	2,707	CN 中國內地	2 734 196	8,325	17 017 232	53,343	
U8 美國	86 947	1,237	1 177 883	16,142		F8 法國			69 000	364	
VE 委內瑞拉	14 484	209	51 232	725		GB 英國	76 000	514	921 132	6,213	
VN 越南			61 629	772		GT 危地馬拉	18 000	94	124 028	727	
VU 瓦努阿圖	132	4	189	5		HN 洪都拉斯			35 275	216	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			19 762	565		HT 海地			11 160	108	
ZA 南非	4 475	100	21 671	477		I8 意大利			4 089	33	
總計 TOTAL	810 513	12,949	6 954 183	113,474		JM 牙買加	2 520	18	4 920	39	
09894 麥芽精；幼粉、澱粉或麥芽精的配製食品，或022 11至022 32，以及 022 41和022 49條目內貨品的配製食品，未列明在其他編號 (公斤) MALT EXTRACT; PREPARATIONS OF FLOUR, STARCH OR MALT EXTRACT, OR OF GOODS OF ITEMS FROM 022 11 TO 022 32, ITEMS 022 41 AND 022 49, NES (KG)						JP 日本			118 272	274	
CA 加拿大			980	17		KR 韓國	85 882	201	556 711	1,392	
ID 印度尼西亞			1 750	17		KW 科威特			33 898	220	
MO 澳門			1 413	21		LB 黎巴嫩			16 020	98	
NL 荷蘭	170	2	1 895	38		MN 蒙古	275 775	959	1 857 564	6,462	
TW 台灣			1 589	32		MO 澳門	1 007 340	6,902	8 372 181	60,174	
U8 美國			16 438	268		MP 北馬里亞納群島	13 690	67	149 577	699	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			1 015	11		MU 毛里求斯			18 122	392	
總計 TOTAL	170	2	25 080	404		MY 馬來西亞			28 740	147	
09899 其他配製食品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS, NES (KG)						N8 挪威			480	4	
AU 澳大利亞	4 713	118	73 891	1,378		NL 荷蘭	37 203	233	160 611	1,031	
BE 比利時			297	14		NZ 新西蘭	17 220	137	129 652	749	
CA 加拿大	27 023	497	124 517	2,352		PA 巴拿馬	18 552	89	117 603	657	
CH 瑞士			1 596	20		PG 巴布亞新畿內亞	31 716	180	252 912	1,468	
CN 中國內地	306 418	4,014	2 313 377	26,782		PH 菲律賓	1 293 350	3,934	8 236 800	25,529	
DE 德國	144	4	144	4		PL 波蘭			13 680	104	
E7 西班牙			922	28		QA 卡塔爾	16 949	109	50 847	328	
F8 法國			3 695	63		R8 馬達加斯加			60	@	
GB 英國	1 015	20	35 579	854		SA 沙特阿拉伯	135 590	750	271 180	1,452	
ID 印度尼西亞			9 931	295		SB 所羅門群島			180	2	
IE 愛爾蘭	192	17	598	60		SE 瑞典			300	3	
JM 牙買加			2 202	54		SG 新加坡	405 485	1,573	2 947 897	10,267	
JP 日本			4 775	41		SR 蘇里南	1 920	18	5 340	58	
MO 澳門	13 611	252	157 117	2,825		SV 薩爾瓦多			35 400	222	
MU 毛里求斯			3 200	134		TT 特立尼達及多巴哥	17 920	105	54 738	333	
MY 馬來西亞	39 000	546	636 851	7,561		TW 台灣	46	@	46	@	
N8 挪威	436	9	1 797	36		U8 美國	283 506	2,221	4 172 254	33,166	
NL 荷蘭	3 138	87	22 835	807		VE 委內瑞拉			47 852	353	
NZ 新西蘭	341	5	3 369	61		VU 瓦努阿圖			144	1	
PA 巴拿馬			1 575	19		ZA 南非	432	4	1 932	15	
PH 菲律賓			59 060	747							

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
11102 含附加糖或其他甜物料或香料的水 (包括礦泉水及汽水), 及其他 無酒精飲料, 未列明在其他編號 (升) WATERS (INCLUDING MINERAL AND AERATED WATERS), CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER OR FLAVOURED, AND OTHER NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)					12220 香煙, 含煙草 (千支) CIGARETTES CONTAINING TOBACCO (TH)				
總計 TOTAL	6 858 686	28,701	49 442 015	229,313	PL 波蘭			120	14
11230 麥芽釀造的啤酒 (升) BEER MADE FROM MALT (L)					RO 羅馬尼亞			9 600	524
AE 阿拉伯聯合酋長國	600 790	2,641	6 336 926	27,733	SC 塞舌爾			50	5
BH 巴林			1 227	7	SG 新加坡	421 470	41,158	3 460 445	331,954
CN 中國內地			13 725	166	TG 多哥			150	8
DE 德國			6 019	30	TH 泰國	10 800	969	43 230	3,872
F8 法國			4 158	24	TR 土耳其			9 740	537
GB 英國			8 554	50	TW 台灣	12 930	1,132	50 400	4,926
I8 意大利			277	2	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國			610	52
JP 日本	204 361	513	2 440 202	6,535	U8 美國			6 000	536
KH 柬埔寨			20 644	138	UG 烏干達			20	2
MO 澳門	53 444	370	512 120	3,472	VN 越南	101 760	12,533	830 070	106,589
SG 新加坡			5 400	67	YE 也門共和國	50	5	50	5
TH 泰國		890	4 739 090	7,888	ZA 南非	32 100	2,817	297 500	25,550
TW 台灣	136 060	549	1 326 266	5,056	總計 TOTAL	1 620 845	169,939	11 884 349	1,239,304
U8 美國			1 187	7	12232 供吸用的煙絲, 無論含任何比例的煙草代替品 (公斤) SMOKING TOBACCO, WHETHER OR NOT CONTAINING TOBACCO SUBSTITUTES IN ANY PROPORTION (KG)				
VN 越南			205 200	326	KH 柬埔寨	62 976	2,107	708 480	25,938
總計 TOTAL	1 529 255	4,963	15 620 995	51,501	總計 TOTAL	62 976	2,107	708 480	25,938
12130 煙草廢料 (公斤) TOBACCO REFUSE (KG)					21111 牛皮或馬皮 (211 20條目內的除外), 新鮮, 或經鹽漬、乾、石灰處 理、酸漬或以其他方法保藏, 但未鞣製、羊皮紙化處理或再加工, 無 論是否去毛或剖切 (公斤) HIDES AND SKINS (EXCLUDING THOSE OF ITEM 211 20) OF BOVINE OR EQUINE ANIMALS, FRESH OR SALTED, DRIED, LIMED, PICKLED OR OTHERWISE PRESERVED, BUT NOT TANNED, PARCHMENT-DRESSED OR FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT DEHAIRIED OR SPLIT (KG)				
F8 法國			58 820	390	CN 中國內地	50 810	547	436 785	4,652
總計 TOTAL			58 820	390	總計 TOTAL	50 810	547	436 785	4,652
12220 香煙, 含煙草 (千支) CIGARETTES CONTAINING TOBACCO (TH)					21191 皮革或合成皮的削皮及廢料, 不用作製造皮革製品 (公斤) PARINGS AND WASTE OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NOT FOR THE MANUFACTURE OF LEATHER ARTICLE (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	69 500	5,914	498 960	42,296	CN 中國內地			10	@
AO 安哥拉			160	15	總計 TOTAL			10	@
AU 澳大利亞	113 600	9,364	538 620	43,653	23211 丁苯橡膠 (SBR) 及羧基丁苯橡膠 (XSBR) (公斤) STYRENE-BUTADIENE RUBBER (SBR) AND CARBOXYLATED STYRENE-BUTADIENE RUBBER (XSBR) (KG)				
BE 比利時			250	33	CN 中國內地	56 077	798	176 169	1,988
BG 保加利亞			100	65	總計 TOTAL	56 077	798	176 169	1,988
BR 巴西			50	65	23213 異丁烯-異戊二烯 (丁基) 橡膠 (IIR) 及鹵化丁基橡膠 (CIIR 或 BIIR) (公斤) ISOBUTENE-ISOPRENE (BUTYL) RUBBER (IIR) AND HALO-ISOBUTENE-ISOPRENE RUBBER (CIIR OR BIIR) (KG)				
CA 加拿大			110	9	CN 中國內地	2 500	20	6 500	51
CG 剛果			60	9	總計 TOTAL	2 500	20	6 500	51
CI 科特迪瓦			30	3	23219 其他合成橡膠及從油提取的油膏 (公斤) OTHER SYNTHETIC RUBBER AND FACTICE DERIVED FROM OIL (KG)				
CL 智利			9 600	524	CN 中國內地	44 014	732	535 651	8,532
CM 喀麥隆			29 270	1,516	總計 TOTAL	44 014	732	535 651	8,532
CN 中國內地	204 205	28,614	1 658 578	234,628	23221 再生橡膠 (公斤) RECLAIMED RUBBER (KG)				
CZ 捷克共和國			200	17	CN 中國內地			1 375	25
DJ 吉布提			38 000	2,106	總計 TOTAL			1 375	25
EG 埃及			640	55	23222 非硬質橡膠的廢料、削皮及碎料及從其而得到的粉末及顆粒 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF UNHARDENED RUBBER AND POWDER AND GRANULES OBTAINED THEREFROM (KG)				
F8 法國			1 290	102	CN 中國內地	74 700	46	366 200	333
GH 加納			19 200	1,048	MY 馬來西亞	24 000	11	24 000	11
GQ 赤道畿內亞	9 600	524	144 000	7,862					
GU 關島			60	7					
I8 意大利			450	46					
ID 印度尼西亞	47 600	4,313	490 000	42,698					
IL 以色列			130	13					
IN 印度	21 400	3,500	192 840	21,831					
IR 伊朗			57 600	3,205					
JO 約旦			210	19					
JP 日本	26 640	2,661	165 640	15,916					
KE 肯尼亞			70	6					
KP 朝鮮			8 390	440					
KR 韓國	10 700	1,002	124 510	11,368					
LK 斯里蘭卡	66 200	5,950	235 780	20,723					
M8 摩洛哥			300	26					
MO 澳門	32 110	4,189	169 154	22,323					
MU 毛里求斯			110	11					
MY 馬來西亞	115 600	9,736	1 040 250	103,158					
MZ 莫桑比克			70	8					
NE 尼日爾			340	31					
NG 尼日利亞			40	4					
NP 尼泊爾			80	6					
PA 巴拿馬			38 300	2,094					
PH 菲律賓	324 580	35,560	1 712 582	186,759					
PK 巴基斯坦			340	32					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
23222 非硬質橡膠的廢料、削皮及碎料及從其而得到的粉末及顆粒 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF UNHARDENED RUBBER AND POWDER AND GRANULES OBTAINED THEREFROM (KG)			26652 聚酯合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF POLYESTERS, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)		
總計 TOTAL	98 700	57	總計 TOTAL	14 095	176
24620 木屑及木廢料及木碎 (公斤) SAWDUST AND WOOD WASTE AND SCRAP (KG)			26661 尼龍或其他聚酰胺合成連續長纖維絲束 (公斤) SYNTHETIC FILAMENT TOW OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES (KG)		
CN 中國內地	1 779 000	1,779	CN 中國內地		278
總計 TOTAL	1 779 000	1,779	總計 TOTAL		278
24850 非針葉樹種木材，沿任何邊緣或表面造形，無論是否刨平、砂光或指樁接合 (公斤) NON-CONIFEROUS WOOD, CONTINUOUSLY SHAPED ALONG ANY OF ITS EDGES OR FACES, WHETHER OR NOT PLANED, SANDED OR FINGER-JOINTED (KG)			26901 舊衣服及配件、毛氈、家庭用布等紡織製品、任何材料製的鞋履及帽子頭飾，用石棉製的除外，以大包裝形式作交易 (公斤) WORN CLOTHING AND ACC., BLANKETS, HOUSEHOLD LINEN ETC OF TEX. MAT., FOOTWEAR AND HEADGEAR OF ANY MAT. O/T OF ASBESTOS, IN BULK PACKINGS (KG)		
CN 中國內地			AE 阿拉伯聯合酋長國		79 000
總計 TOTAL			CN 中國內地		4 640
25111 未漂白牛皮紙或紙板的廢料及碎料或瓦楞紙或紙板的廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF UNBLEACHED KRAFT PAPER OR PAPERBOARD, OR CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)			IN 印度		20 000
CN 中國內地	32 796 945	30,487	JP 日本		120
總計 TOTAL	32 796 945	30,487	KH 柬埔寨	234 900	851
25112 主要由漂白化學漿造的其他紙或紙板的廢料及碎料，未本體著色 (公斤) WASTE AND SCRAP OF OTHER PAPER OR PAPERBOARD MADE MAINLY OF BLEACHED CHEMICAL PULP, NOT COLOURED IN THE MASS (KG)			MO 澳門		60
CN 中國內地	1 500 000	1,900	MY 馬來西亞		18 988
PH 菲律賓	106 000	229	PH 菲律賓		70
TH 泰國			TH 泰國	93 729	333
總計 TOTAL	1 606 000	2,129	TW 台灣		150
25113 主要由機械漿造的紙或紙板廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD MADE MAINLY OF MECHANICAL PULP (KG)			總計 TOTAL	328 629	1,184
CN 中國內地	16 537 197	16,935	26902 紡織材料製的舊或新碎織物、線、繩及索；線、繩及索製的破舊製品 (公斤) USED OR NEW RAGS, SCRAP TWINE, CORDAGE, ROPE AND WORN OUT ARTICLES OF TWINE, CORDAGE, ROPE OF TEXTILE MATERIALS (KG)		
總計 TOTAL	16 537 197	16,935	CA 加拿大	1	@
25119 紙及紙板的廢料及碎料，未列明在其他編號 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD, NES (KG)			CH 瑞士		4
CN 中國內地	31 828 180	30,042	CN 中國內地	194 092	354
PH 菲律賓	709 942	640	DE 德國	9	1
TH 泰國	603 103	1,844	F8 法國		131
總計 TOTAL	33 141 225	32,526	GB 英國	7	@
26331 棉紗廢料 (公斤) COTTON YARN WASTE (KG)			I8 意大利		9
CN 中國內地	968 773	2,250	JP 日本	57	6
總計 TOTAL	968 773	2,250	NL 荷蘭		116
26339 其他棉廢料，未列明在其他編號 (公斤) OTHER COTTON WASTE, NES (KG)			PE 秘魯		1
CN 中國內地	480 268	2,206	PH 菲律賓	6	@
總計 TOTAL	480 268	2,206	SE 瑞典		8
26651 尼龍或其他聚酰胺合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)			TR 土耳其		71
CN 中國內地			U8 美國	165	14
總計 TOTAL			ZA 南非		14
26652 聚酯合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF POLYESTERS, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)			總計 TOTAL	194 337	375
CN 中國內地	14 095	176	27210 動物或植物肥料，經混合或化學處理動物或植物產品而產生的肥料 (公斤) ANIMAL/VEGETABLE FERTILIZERS, FERTILIZER PRODUCED BY MIXING OR CHEMICAL TREATING ANIMAL OR VEGETABLE PRODUCTS (KG)		
			CN 中國內地		2 100
			總計 TOTAL		2 100
			27323 生石膏及硬石膏，通常用於製造石灰或水泥 (公斤) GYPSUM AND ANHYDRITE STONE COMMONLY USED FOR THE MANUFACTURE OF LIME OR CEMENT (KG)		
			CN 中國內地	895 000	27
			總計 TOTAL	895 000	27
			27721 天然或合成寶石或半寶石塵及粉末 (-) DUST AND POWDER OF NATURAL OR SYNTHETIC PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES (-)		
			BE 比利時		11
			BR 巴西		65
			I8 意大利		120
			IE 愛爾蘭	967	1,506
			JP 日本	35	5,860
			KR 韓國	5	326
			MX 墨西哥	43	11
			PH 菲律賓		340
			TW 台灣	34	75
			U8 美國	674	133
					9,853

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
27721	天然或合成寶石或半寶石塵及粉末 (-) DUST AND POWDER OF NATURAL OR SYNTHETIC SEMI-PRECIOUS STONES (-)					28821	銅廢料及碎料 (公斤) COPPER WASTE AND SCRAP (KG)				
	總計 TOTAL		1,769		18,290		總計 TOTAL	8 439 429	87,519	55 353 886	611,324
27869	熔渣及礦灰，未列明在其他編號 (公斤) SLAG AND ASH, NES (KG)					28822	鎳廢料及碎料 (公斤) NICKEL WASTE AND SCRAP (KG)				
CN	中國內地	1 600 000	64	10 400 000	416	U8	美國			4 950	344
MO	澳門	5 260 000	53	99 078 550	1,661		總計 TOTAL			4 950	344
	總計 TOTAL	6 860 000	117	109 478 550	2,077	28823	鋁廢料及碎料 (公斤) ALUMINIUM WASTE AND SCRAP (KG)				
28210	鑄鐵廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF CAST IRON (KG)					CN	中國內地	7 340 924	24,319	30 499 762	106,170
CN	中國內地			219 572	325	DE	德國			41 485	120
TW	台灣	1 849	15	5 517	39	JP	日本	141 019	2,476	1 573 581	27,908
	總計 TOTAL	1 849	15	225 089	364	KR	韓國	142 583	1,830	964 829	12,848
28221	不銹鋼廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF STAINLESS STEEL (KG)					PK	巴基斯坦			13 000	50
CN	中國內地	657 977	5,589	3 433 496	29,602	TH	泰國	125 152	1,727	722 800	10,141
D8	丹麥	104 739	1,664	538 877	7,661	TW	台灣			3 678	70
IN	印度	305 423	5,908	879 751	12,899	U8	美國			8 000	58
JP	日本	57 063	1,644	627 551	12,502		總計 TOTAL	7 749 678	30,353	33 827 135	157,366
KR	韓國	629 000	11,725	4 767 843	62,492	28824	鉛廢料及碎料 (公斤) LEAD WASTE AND SCRAP (KG)				
MY	馬來西亞			37 842	117	CN	中國內地	163 450	268	163 450	268
NL	荷蘭	346 461	5,891	892 856	11,501		總計 TOTAL	163 450	268	163 450	268
PH	菲律賓	5 300	56	35 740	338	28825	鋅廢料及碎料 (公斤) ZINC WASTE AND SCRAP (KG)				
SG	新加坡			24 514	57	CN	中國內地			24 180	136
TW	台灣			13 546	161		總計 TOTAL			24 180	136
	總計 TOTAL	2 105 963	32,477	11 252 016	137,330	28921	白金廢料及碎料，包括包白金的金屬，但不包括含其他貴金屬的碎屑 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PLATINUM, INCLUDING METAL CLAD WITH PLATINUM BUT EXCLUDING SWEEPINGS CONTAINING OTHER PRECIOUS METALS (KG)				
28229	合金鋼廢料及碎料，不銹鋼除外 (公斤) WASTE AND SCRAP OF ALLOY STEEL OTHER THAN STAINLESS STEEL (KG)					CH	瑞士	7	1,915	119	33,467
CN	中國內地	342 330	516	2 467 294	4,692	U8	美國	59	12,282	613	147,156
PK	巴基斯坦			5 000	10		總計 TOTAL	66	14,197	732	180,623
	總計 TOTAL	342 330	516	2 472 294	4,702	28929	貴金屬廢料及碎料，未列明在其他編號，或包上這些貴金屬的金屬 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PRECIOUS METAL, NES, OR OF METAL CLAD WITH SUCH PRECIOUS METAL (KG)				
28231	鍍錫鋼鐵廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF TINNED IRON OR STEEL (KG)					CH	瑞士	1 097	3,538	4 921	13,533
CN	中國內地			23 680	36	GB	英國			2 287	8,535
	總計 TOTAL			23 680	36		總計 TOTAL	1 097	3,538	7 208	22,068
28239	鐵廢料及碎料，未列明在其他編號 (公斤) FERROUS WASTE AND SCRAP, NES (KG)					29199	動物產品，未列明在其他編號：第00段的死動物，不適宜供人食用 (公斤) ANIMAL PRODUCTS, NES; DEAD ANIMALS OF DIV. 00, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)				
CA	加拿大			21 073	32	JP	日本			900	22
CN	中國內地	43 026 031	69,961	338 654 566	519,436	U8	美國			7 294	190
IN	印度			12 880	28		總計 TOTAL			8 194	212
JP	日本			45 511	97	29254	植物種子，未列明在其他編號，供播種用 (公斤) VEGETABLE SEEDS, NES, USED FOR SOWING (KG)				
PK	巴基斯坦			22 500	120	AU	澳大利亞			49	@
TH	泰國			24 000	87	CA	加拿大			2 000	70
TW	台灣	20 078 830	37,974	330 815 688	584,971	U8	美國			469	89
U8	美國			10 760	20		總計 TOTAL			2 518	159
VN	越南			4 763 351	8,447	29269	其他活植物；插枝及接枝；菇類菌絲，未列明在其他編號 (-) OTHER LIVE PLANTS, CUTTINGS AND SLIPS; MUSHROOM SPAWN, NES (-)				
	總計 TOTAL	63 104 861	107,935	674 370 329	1,113,239	BE	比利時				145
28821	銅廢料及碎料 (公斤) COPPER WASTE AND SCRAP (KG)					CN	中國內地				@
BE	比利時	24 537	61	103 747	272						
CN	中國內地	7 677 702	57,224	47 885 218	362,914						
DE	德國	16 004	40	66 172	157						
JP	日本	182 668	9,309	1 106 843	50,471						
KR	韓國	434 508	17,335	5 782 548	188,473						
MY	馬來西亞	43 030	1,527	188 730	4,678						
SG	新加坡	17 950	475	39 884	586						
TH	泰國	43 030	1,547	61 480	2,319						
TW	台灣			118 205	1,396						
U8	美國			1 059	58						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY		貨值 VALUE		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
29269 其他活植物；插枝及接枝；菇類菌絲，未列明在其他編號 (-) OTHER LIVE PLANTS, CUTTINGS AND SLIPS; MUSHROOM SPAWN, NES (-)					42119 精製的大豆油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED SOYA BEAN OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
總計 TOTAL			145		總計 TOTAL			16 000	
29271 適合製花束或裝飾用的花枝及花蕾 (-) CUT FLOWERS AND FLOWER BUDS SUITABLE FOR BOUQUETS/ ORNAMENTAL PURPOSES (-)					42139 精製的花生油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED GROUNDNUT (PEANUT) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
U8 美國			2		AU 澳大利亞	588	11	4 246	74
總計 TOTAL			2		CA 加拿大	4 870	70	30 844	451
33450 潤滑石油及從瀝青礦物提取的油及其他重油；其配製品，未列明在其他編號 (-) LUBRICATING PETROLEUM OILS AND OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS AND OTHER HEAVY OILS; PREPARATION THEREOF, NES (-)					GB 英國	606	8	11 903	205
AO 安哥拉	10		10		JP 日本			23 048	312
CN 中國內地	17,244		124,130		MO 澳門			8 505	139
IN 印度	3		3		MU 毛里求斯			108	2
KR 韓國	287		1,084		MY 馬來西亞			960	17
MO 澳門	736		3,815		NZ 新西蘭			1 489	29
MY 馬來西亞			541		SG 新加坡			1 890	28
PH 菲律賓			485		U8 美國	25 121	356	153 534	2,157
SG 新加坡			207		總計 TOTAL	31 185	446	236 527	3,414
TW 台灣	3,146		38,484		42169 經精製的粟米油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED MAIZE (CORN) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
總計 TOTAL	21,426		168,760		AU 澳大利亞	528	7	528	7
33543 以天然柏油、天然瀝青、石油瀝青、礦物焦油或礦物焦油瀝青為基本成份的瀝青混合物 (公斤) BITUMINOUS MIXTURES BASED ON NATURAL ASPHALT, NATURAL BITUMEN, PETROLEUM BITUMEN, OR MINERAL TAR/TAR PITCH (KG)					CA 加拿大			3 804	36
CN 中國內地			2 408	28	CN 中國內地			81	2
總計 TOTAL			2 408	28	MO 澳門	8 197	120	88 784	1,274
35100 電流 (千兆瓦) ELECTRIC CURRENT (GW.H)					NZ 新西蘭			1 257	18
CN 中國內地	407	176,675	3 663	1,598,136	U8 美國			14 113	138
總計 TOTAL	407	176,675	3 663	1,598,136	總計 TOTAL	8 725	127	108 567	1,475
41120 豬油；其他經煎熬的豬脂肪及家禽脂肪 (公斤) LARD; OTHER PIG FAT AND POULTRY FAT, RENDERED (KG)					42179 經精製的薈苳、油菜或芥子油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED RAPE, COLZA OR MUSTARD OIL AND FRACTIONS THEREOF, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
CN 中國內地	138 000	342	161 000	400	CN 中國內地	18 630	75	26 714	106
JP 日本	19 570	57	1 157 750	3,489	MO 澳門			4 886	48
MO 澳門			1 500	10	SG 新加坡	16 500	128	44 100	339
SG 新加坡			6 330	50	總計 TOTAL	35 130	202	75 700	493
TW 台灣	334 536	975	5 378 919	15,086	42180 芝麻油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) SESAME (SESAMUM) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
總計 TOTAL	492 106	1,374	6 705 499	19,035	AU 澳大利亞	1 800	44	7 340	186
41132 牛、綿羊或山羊脂肪，未煉製或經煎熬 (公斤) FATS OF BOVINE ANIMALS, SHEEP OR GOATS, RAW OR RENDERED (KG)					CA 加拿大	5 452	116	43 614	877
TW 台灣	18 378	58	276 116	858	CN 中國內地	2 400	35	4 800	71
總計 TOTAL	18 378	58	276 116	858	E7 西班牙			3 077	144
41133 豬油硬脂 (豬油渣)、液體豬油、油硬脂、人造黃油及動物脂肪，未乳化、混合或以其他方式處理 (公斤) LARD STEARIN, LARD OIL, OLEOSTEARIN, OLEO-OIL AND TALLOW OIL, NOT EMULSIFIED OR MIXED OR OTHERWISE PREPARED (KG)					F7 芬蘭			222	7
CN 中國內地	69 000	173	161 000	403	F8 法國	500	9	3 095	58
TW 台灣			131 415	328	GB 英國	10 816	220	77 743	1,781
總計 TOTAL	69 000	173	292 415	731	I8 意大利			756	37
42119 精製的大豆油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED SOYA BEAN OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					ID 印度尼西亞			212	7
CN 中國內地			16 000	126	MO 澳門			141	1
					N8 挪威			48	2
					NL 荷蘭	1 909	86	52 558	2,197
					NZ 新西蘭	136	4	340	10
					SE 瑞典			426	6
					SR 蘇里南	1 440	50	2 640	92
					TT 特立尼達及多巴哥			16 558	741
					U8 美國			1 265	27
					總計 TOTAL	24 453	564	214 835	6,243
					43110 動物或植物脂肪及油，經化學改性；非食用混合物，其不同分餾物的製品，未列明在其他編號 (公斤) ANIMAL OR VEGETABLE FATS AND OILS, CHEMICALLY MODIFIED; INEDIBLE MIXTURES, PREPARATION OF DIFFERENT FRACTIONS THEREOF, NES (KG)				
					CN 中國內地	465 500	466	2 908 895	2,924
					GB 英國			18 986	48
					IN 印度	37 642	112	299 388	787
					KR 韓國			33 150	97
					TH 泰國	55 860	101	847 700	1,514
					TW 台灣			58 647	151

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
43110 動物或植物脂肪及油，經化學改性；非食用混合物，其不同分餾物的製品，未列明在其他編號 (公斤) ANIMAL OR VEGETABLE FATS AND OILS, CHEMICALLY MODIFIED; INEDIBLE MIXTURES, PREPARATION OF DIFFERENT FRACTIONS THEREOF, NES (KG)						52269 無機鹼，未列明在其他編號；金屬氧化物、氫氧化物及過氧化物，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC BASES, NES; METAL OXIDES, HYDROXIDES AND PEROXIDES, NES (KG)					
總計 TOTAL		559 002	679	4 166 766	5,520	總計 TOTAL		1 323	115	18 476	1,611
43131 脂肪酸；從精製時取得的酸性油 (公斤) FATTY ACIDS; ACID OILS FROM REFINING (KG)						52349 其他硫酸鹽；礬 (公斤) OTHER SULPHATES; ALUMS (KG)					
CN	中國內地			21 021	305	CN 中國內地		2 070	22	11 184	181
MY	馬來西亞			5	@	總計 TOTAL		2 070	22	11 184	181
TW	台灣			77 600	136	52363 磷酸鹽，未列明在其他編號 (公斤) PHOSPHATES, NES (KG)					
總計 TOTAL				98 626	442	CN 中國內地				1 015	75
51464 賴氨酸及其酯；這些產品的鹽；穀氨酸及其鹽 (公斤) LYSINE AND ITS ESTERS; SALTS THEREOF; GLUTAMIC ACID AND ITS SALTS (KG)						總計 TOTAL				1 015	75
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				35 523	525	52432 膠態貴金屬；貴金屬的有機或無機化合物，貴金屬汞齊 (公斤) COLLOIDAL PRECIOUS METALS; COMPOUNDS, INORGANIC OR ORGANIC, OF PRECIOUS METALS; AMALGAMS OF PRECIOUS METALS (KG)					
AU	澳大利亞	12 914	256	37 543	794	AU	澳大利亞			12	1,871
CA	加拿大			42 751	676	CN	中國內地	3 545	10,619	30 496	105,901
CN	中國內地	1 117	14	85 713	734	EG	埃及			33	267
GB	英國			1 135	35	JP	日本	1	9	237	2,289
ID	印度尼西亞	963	35	22 604	771	LK	斯里蘭卡			2	140
JM	牙買加			111	5	PH	菲律賓	324	3,128	2 348	28,220
MO	澳門	2 741	70	31 839	753	SG	新加坡	4 710	43,855	48 660	332,885
MY	馬來西亞	2 344	71	10 474	331	TH	泰國			152	4,308
N8	挪威			227	4	TR	土耳其			7	391
NL	荷蘭			559	16	TW	台灣	19	585	87	3,278
SG	新加坡	14 492	477	124 097	4,129	VN	越南	1	31	4	143
SR	蘇里南			22 898	315	ZA	南非			110	1,326
TH	泰國			6 804	225	總計 TOTAL		8 600	58,226	82 148	481,020
TW	台灣			13 608	303	52499 無機化合物，未列明在其他編號；液態空氣；壓縮空氣；汞齊 (公斤) INORGANIC COMPOUNDS, NES; LIQUID AIR; COMPRESSED AIR; AMALGAMS (KG)					
U8	美國	1 150	36	13 766	415	CN	中國內地			11 139	89
總計 TOTAL		35 721	959	449 652	10,030	MO	澳門	1 346 236	2,196	15 276 439	23,697
51621 無環醛，不含其他氧基 (公斤) ACYCLIC ALDEHYDES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)						PG	巴布亞新畿內亞	3 648	10	326 270	1,000
MO	澳門			900	23	SG	新加坡	14 810	46	339 235	732
總計 TOTAL				900	23	TW	台灣			333 257	1,207
51691 酶；酶製品，未列明在其他編號 (公斤) ENZYMES; PREPARED ENZYMES, NES (KG)						總計 TOTAL		1 364 694	2,252	16 286 340	26,724
CN	中國內地	60	1	3 414	64	53111 分散染料及以其為主的製品 (公斤) DISPERSE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
總計 TOTAL		60	1	3 414	64	CN	中國內地			3 870	263
52210 碳，未列明在其他編號 (公斤) CARBON, NES (KG)						KR	韓國	3 200	394	10 430	1,267
CN	中國內地	181	6	26 944	568	總計 TOTAL		3 200	394	14 300	1,530
總計 TOTAL		181	6	26 944	568	53112 酸性染料，媒染染料及以其為主的製品 (公斤) ACID DYES, MORDANT DYES, AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
52221 氫、稀有氣體、氮及氧 (-) HYDROGEN, RARE GASES, NITROGEN AND OXYGEN (-)						CN	中國內地	111	11	7 663	706
CN	中國內地		117		1,000	總計 TOTAL		111	11	7 663	706
總計 TOTAL			117		1,000	53113 鹼性染料及以其為主的製品 (公斤) BASIC DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
52239 非金屬無機氧化物，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC OXYGEN COMPOUNDS OF NON-METALS, NES (KG)						CN	中國內地			20	@
MO	澳門	7 260	38	9 310	54	總計 TOTAL				20	@
總計 TOTAL		7 260	38	9 310	54	53114 直接染料及以其為主的製品 (公斤) DIRECT DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
52269 無機鹼，未列明在其他編號；金屬氧化物、氫氧化物及過氧化物，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC BASES, NES; METAL OXIDES, HYDROXIDES AND PEROXIDES, NES (KG)						CN	中國內地	3 332	83	6 715	168
CN	中國內地	1 323	115	18 476	1,611	總計 TOTAL		3 332	83	6 715	168

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53116 活性染料及以其為主的製品 (公斤) REACTIVE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						53321 黑色印刷油墨 (公斤) BLACK PRINTING INK (KG)					
CN 中國內地	290	35	5 373	377		總計 TOTAL		25 313	887	174 157	6,029
KR 韓國			175	34		53329 黑色以外的印刷油墨 (公斤) PRINTING INK OTHER THAN BLACK (KG)					
總計 TOTAL	290	35	5 548	411		AU 澳大利亞				291	148
53117 顏料及以其為主的製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						CN 中國內地	191 836	7,724	1 656 939	59,042	
CN 中國內地	34 692	753	305 777	6,791		ID 印度尼西亞	607	18		795	43
ID 印度尼西亞			6 000	683		IN 印度				3 820	118
KR 韓國			2 000	257		LK 斯里蘭卡	14	2		14	2
LK 斯里蘭卡	11	2	53	6		MO 澳門	797	75	9 887	1,584	
MO 澳門			425	44		PH 菲律賓	880	19		962	56
TW 台灣	75	18	75	18		SG 新加坡				202	35
總計 TOTAL	34 778	772	314 330	7,800		TH 泰國	1 047	45	14 815	817	
53119 其他合成有機著色料，未列明在其他編號 (公斤) OTHER SYNTHETIC ORGANIC COLOURING MATTER, NES (KG)						TW 台灣			1 366	114	
CN 中國內地	510	16	39 469	924		VN 越南				459	92
MO 澳門	300	37	300	37		總計 TOTAL		195 181	7,884	1 689 550	62,053
總計 TOTAL	810	53	39 769	961		53341 油漆及清漆，以合成聚合物或經化學改性的天然聚合物為主，散佈或 溶於水性介體 (公斤) PAINTS AND VARNISHES BASED ON SYNTHETIC OR CHEMICALLY MODIFIED NATURAL POLYMERS, DISPERSED OR DISSOLVED IN AN AQUEOUS MEDIUM (KG)					
53121 用作螢光劑或發光劑的合成有機產品 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC PRODUCTS USED AS FLUORESCENT BRIGHTENING AGENTS OR AS LUMINOPHORES (KG)						CN 中國內地	2 545	59	33 470	608	
CN 中國內地	635	24	11 775	919		TH 泰國			45	2	
總計 TOTAL	635	24	11 775	919		總計 TOTAL		2 545	59	33 515	610
53231 合成有機鞣料 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC TANNING SUBSTANCES (KG)						53342 油漆及清漆，以合成聚合物或經化學改性的天然聚合物為主，散佈或 溶於非水性介體 (公斤) PAINTS AND VARNISHES BASED ON SYNTHETIC OR CHEMICALLY MODIFIED NATURAL POLYMERS, DISPERSED OR DISSOLVED IN A NON-AQUEOUS MEDIUM (KG)					
CN 中國內地	5 095	76	153 629	1,606		CN 中國內地	45 256	897	252 137	6,153	
總計 TOTAL	5 095	76	153 629	1,606		MO 澳門	310	15	5 061	158	
53312 以鉻化合物為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON CHROMIUM COMPOUNDS (KG)						VN 越南			667	12	
CN 中國內地	3 200	189	32 552	1,914		總計 TOTAL		45 566	912	257 865	6,324
總計 TOTAL	3 200	189	32 552	1,914		53343 其他油漆及清漆；調製水顏料，用於皮革加工 (公斤) OTHER PAINTS AND VARNISHES; PREPARED WATER PIGMENTS USED FOR FINISHING LEATHER (KG)					
53317 著色料及其他製品，未列明在其他編號 (公斤) COLOURING MATTER AND OTHER PREPARATIONS, NES (KG)						CN 中國內地	5 542	362	137 682	5,180	
AU 澳大利亞	195 575	3,091	1 838 800	28,171		IN 印度	725	52	9 135	713	
BD 孟加拉國			709	86		KR 韓國	395	34	1 670	142	
CN 中國內地	519 142	7,763	7 328 878	102,403		TR 土耳其	1 145	74	3 450	245	
ID 印度尼西亞	36 000	388	143 100	2,044		總計 TOTAL		7 807	521	151 937	6,279
IL 以色列			87 500	877		53344 顏料，分散於非水性介體，呈液體或糊狀，用於製造油漆；壓印箔 (髮金紙)；染料等，供零售 (公斤) PIGMENTS DISPERSED IN NON-AQUEOUS MEDIA, LIQUID OR PASTE, FOR PAINTS MANUFACTURE; STAMPING FOILS; DYES ETC FOR RETAIL SALE (KG)					
IN 印度	35 500	664	480 025	6,754		CN 中國內地	845	10	16 587	604	
JP 日本	21 250	362	316 200	4,316		總計 TOTAL		845	10	16 587	604
KR 韓國			64 100	1,168		53351 調製顏料、遮光劑及著色料、搪瓷及釉料等，用於搪瓷/玻璃工業； 搪瓷玻璃料，液態光瓷釉等，呈粉狀或片狀 (公斤) PREPARED PIGMENTS, OPACIFIERS AND COLOURS, ENAMELS AND GLAZES ETC FOR CERAMIC/GLASS INDUSTRY; GLASS FRIT, LIQUID LUSTRES ETC, IN POWDER/FLAKES (KG)					
MY 馬來西亞	184 250	3,125	2 497 935	40,085		CN 中國內地	1 270	89	15 569	543	
NP 尼泊爾	18 000	161	18 000	161		TH 泰國	1 225	378	14 355	4,401	
NZ 新西蘭	112 000	1,332	494 950	5,296		總計 TOTAL		2 495	467	29 924	4,944
PH 菲律賓			870	15		53354 嵌玻璃油灰和連接用油灰；樹脂接合劑、堵縫化合物及其他膠黏劑； 漆匠填充料；非耐火塗面製劑 (公斤) GLAZIERS' AND GRAFTING PUTTY; RESIN CEMENTS, CAULKING COMPOUND AND OTHER MASTICS; PAINTERS' FILLINGS; NON-REFRACTORY SURFACING PREPARATIONS (KG)					
PK 巴基斯坦			22 500	216		CN 中國內地	124 768	368	515 521	1,612	
SG 新加坡			11 000	110		MO 澳門	1 136 000	811	14 025 807	9,613	
TH 泰國	199 200	1,985	1 340 435	13,991		TW 台灣	15 662	765	61 502	2,639	
TW 台灣	91 400	1,083	1 887 695	26,259							
VN 越南	36 100	384	361 536	4,137							
ZA 南非			53 000	558							
總計 TOTAL	1 448 417	20,337	16 947 233	236,649							
53318 用作發光劑的無機產品 (公斤) INORGANIC PRODUCTS USED AS LUMINOPHORES (KG)											
CN 中國內地	5 744	116	64 992	1,322							
總計 TOTAL	5 744	116	64 992	1,322							
53321 黑色印刷油墨 (公斤) BLACK PRINTING INK (KG)											
CN 中國內地	25 313	887	174 157	6,029							

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53354 嵌玻璃油灰和連接用油灰；樹脂接合劑、堵縫化合物及其他膠黏劑；漆匠填充料；非耐火塗面製劑（公斤） GLAZIERS' AND GRAFTING PUTTY; RESIN CEMENTS, CAULKING COMPOUND AND OTHER MASTICS; PAINTERS' FILLINGS; NON-REFRACTORY SURFACING PREPARATIONS (KG)						54229 含其他荷爾蒙或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用（-） MEDICAMENTS CONTAINING OTHER HORMONES OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					
總計 TOTAL		1 276 430	1,944	14 602 830	13,863	總計 TOTAL		21		418	
53355 有機複合溶劑及稀釋劑，未列明在其他編號；漆油或清漆清除劑（公斤） ORGANIC COMPOSITE SOLVENTS AND THINNERS, NES; PREPARED PAINT OR VARNISH REMOVERS (KG)						54232 含生物鹼或其衍生物的藥劑，作定劑包裝或零售用（公斤） MEDICAMENTS CONTAINING ALKALOIDS OR DERIVATIVES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (KG)					
CN 中國內地	25 083	669		255 274	5,740	CN 中國內地	254 891	9,559		807 904	32,472
MO 澳門				140	4	MO 澳門	2 000	132		2 145	169
SG 新加坡				400	54	SG 新加坡				48	29
總計 TOTAL		25 083	669	255 814	5,798	總計 TOTAL		256 891	9,691	810 097	32,670
54164 人血；診斷用的動物血等；毒素、微生物培養物（酵母除外）及類似產品（-） HUMAN BLOOD; ANIMAL BLOOD PRODUCTS FOR THERAPEUTIC ETC USES; TOXINS, CULTURES OF MICRO-ORGANISM (EXCLUDING YEASTS) AND SIMILAR PRODUCTS (-)						54291 藥劑，未列明在其他編號，非作定劑包裝或零售用（-） MEDICAMENTS, NES, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					
AU 澳大利亞		1,482			14,086	CN 中國內地					2,320
JP 日本		3			37	ID 印度尼西亞					317
總計 TOTAL		1,485			14,124	MO 澳門		9			27
54191 藥棉、紗布、繃帶等，浸漬或塗上藥物作零售供內科、外科、牙科用，未列明在其他編號（-） WADDING, GAUZE, BANDAGES ETC, IMPREGNATED/COATED FOR RETAIL SALE FOR MEDICAL/SURGICAL/DENTAL USES, NES (-)						PH 菲律賓					3,581
CA 加拿大					94	總計 TOTAL		9		6,245	
CN 中國內地		14			146	54292 含維他命或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用（-） MEDICAMENTS CONTAINING VITAMINS OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					
MO 澳門		30			199	CN 中國內地		28			65
U8 美國		154			302	MO 澳門		264			1,768
總計 TOTAL		197			741	MY 馬來西亞					69
54199 其他藥物物品，未列明在其他編號（-） OTHER PHARMACEUTICAL GOODS, NES (-)						PG 巴布亞新畿內亞		@			2
CN 中國內地					2	PH 菲律賓					4
U8 美國					2	SG 新加坡		2			17
總計 TOTAL					4	TW 台灣					9
54213 含盤尼西林或其衍生物的藥劑；鏈霉素或其衍生物，作定劑包裝或零售用（公斤） MEDICAMENTS CONTAINING PENICILLINS OR DERIVATIVES; STREPTOMYCINS OR DERIVATIVES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (KG)						YE 也門共和國					455
CN 中國內地	50 263	20,188		695 996	202,693	總計 TOTAL		294		2,390	
MO 澳門	297	664		2 408	1,331	54293 藥劑，未列明在其他編號，作定劑包裝或零售用（-） MEDICAMENTS, NES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					
總計 TOTAL		50 560	20,851	698 404	204,024	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區					179
54219 含其他抗生素的藥劑，作定劑包裝或零售用（-） MEDICAMENTS CONTAINING OTHER ANTIBIOTICS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)						AU 澳大利亞		110			2,847
CN 中國內地		548			9,060	BB 巴巴多斯					266
MO 澳門		378			1,612	CA 加拿大		1,891			9,622
PG 巴布亞新畿內亞					9	CH 瑞士					684
PH 菲律賓					21	CL 智利					14
SG 新加坡		4			15	CN 中國內地		79,575			597,293
總計 TOTAL		930			10,717	DE 德國					92
54224 含腎上腺皮質激素（荷爾蒙）的藥劑，作定劑包裝或零售用（-） MEDICAMENTS CONTAINING ADRENAL CORTICAL HORMONES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)						E7 西班牙					44
CN 中國內地		433			10,773	F8 法國		124			250
MO 澳門		7			59	FJ 斐濟群島		78			432
總計 TOTAL		440			10,831	GB 英國					654
54229 含其他荷爾蒙或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用（-） MEDICAMENTS CONTAINING OTHER HORMONES OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)						GY 圭亞那					243
MO 澳門		15			386	HN 洪都拉斯					206
PG 巴布亞新畿內亞					7	ID 印度尼西亞		4,378			22,908
SG 新加坡		7			25	JP 日本					54
						KH 柬埔寨		647			5,527
						MO 澳門		7,020			45,714
						MU 毛里求斯		11			507
						MY 馬來西亞		3,415			25,867
						NL 荷蘭		2			1,171
						NZ 新西蘭		7			1,358
						PA 巴拿馬					877
						PE 秘魯		57			85
						PG 巴布亞新畿內亞		8			67
						PH 菲律賓		218			4,779
						PT 葡萄牙					70
						SC 塞舌爾					23
						SE 瑞典					151
						SG 新加坡		3,441			18,345
						SR 蘇里南					1,458
						TH 泰國		1,440			10,318
						TT 特立尼達及多巴哥		12			176
						TW 台灣		1,468			4,502
						U8 美國		2,396			28,876

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

17

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54293 藥劑，未列明在其他編號，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS, NES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					55310 香水及花露水 (-) PERFUMES AND TOILET WATERS (-)				
VN 越南		508		4,992	U8 美國				32
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		67		376	總計 TOTAL		48		345
YE 也門共和國				223	55320 護膚用的美容品或化妝品及修指甲或修腳甲用品 (-) BEAUTY OR MAKE-UP PREPARATIONS FOR THE CARE OF THE SKIN AND MANICURE/PEDICURE PREPARATIONS (-)				
ZA 南非		13		65	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				47
總計 TOTAL		106,889		791,315	AE 阿拉伯聯合酋長國				19
55131 橘屬果實的精油 (公斤) ESSENTIAL OILS OF CITRUS FRUIT (KG)					AU 澳大利亞		3,102		4,234
CN 中國內地			315	17	BN 文萊				17
總計 TOTAL			315	17	CA 加拿大		301		1,531
55132 精油，未列明在其他編號 (公斤) ESSENTIAL OILS, NES (KG)					CH 瑞士				11
PH 菲律賓			86 400	8,397	CN 中國內地		67		985
VN 越南			167	33	D8 丹麥				4
總計 TOTAL			86 567	8,430	DE 德國				40
55141 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，供食品 或飲品工業用 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, USED IN FOOD/DRINK INDUSTRIES (-)					E7 西班牙				4
AU 澳大利亞		52		1,496	F7 芬蘭		56		74
CN 中國內地		4,658		21,880	F8 法國				98
MO 澳門				1	GB 英國		3,419		9,654
PH 菲律賓		3		16	I8 意大利				1
SG 新加坡		31		398	IL 以色列		96		96
TH 泰國		69		6,413	JP 日本		561		4,073
TW 台灣		106		422	KR 韓國		361		667
VN 越南		18		697	MO 澳門		900		5,086
總計 TOTAL		4,937		31,323	MT 馬爾他				1
55149 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，未列明 在其他編號 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, NES (-)					MY 馬來西亞		161		270
AU 澳大利亞				65	N8 挪威				32
CA 加拿大				2	NL 荷蘭				310
CH 瑞士				273	NZ 新西蘭				22
CN 中國內地		8,864		79,509	PE 秘魯				142
GB 英國		70		380	PG 巴布亞新畿內亞				3
ID 印度尼西亞		1,609		11,158	PH 菲律賓		@		94
IN 印度		111		1,207	SA 沙特阿拉伯				179
JP 日本				173	SB 所羅門群島				27
KR 韓國		99		516	SG 新加坡		184		2,428
LK 斯里蘭卡				23	TH 泰國		254		679
MM 緬甸		216		232	TW 台灣		5,271		6,395
MO 澳門		134		167	U8 美國		11,434		43,887
MY 馬來西亞		1,786		20,143	VU 瓦努阿圖				29
NZ 新西蘭		6		33	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				11
PH 菲律賓		4,759		11,599	ZA 南非		2,733		3,223
SE 瑞典		29		29	總計 TOTAL		28,900		84,371
SG 新加坡		187		1,198	55330 護髮品 (-) PREPARATIONS FOR USE ON THE HAIR (-)				
TH 泰國		4,600		33,238	AU 澳大利亞		17		154
TW 台灣		171		3,323	CA 加拿大				28
U8 美國				55	CH 瑞士				11
VN 越南		1,566		9,169	CN 中國內地				29
總計 TOTAL		24,206		172,494	JP 日本				9
55310 香水及花露水 (-) PERFUMES AND TOILET WATERS (-)					KR 韓國				302
CN 中國內地		48		150	MO 澳門		361		2,229
GB 英國				42	MY 馬來西亞				17
MO 澳門				4	NZ 新西蘭				2
PG 巴布亞新畿內亞				3	PG 巴布亞新畿內亞		31		122
PH 菲律賓				52	PH 菲律賓				159
SB 所羅門群島				1	SB 所羅門群島				179
SG 新加坡		@		@	SG 新加坡		137		983
TH 泰國				33	TH 泰國				163
TW 台灣				29	TW 台灣				914
					U8 美國		99		655
					VU 瓦努阿圖		85		338
					W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		6		59
					總計 TOTAL		737		6,352

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55340 口腔及牙齒衛生用品 (公斤) PREPARATIONS FOR ORAL OR DENTAL HYGIENE (KG)						55359 脫毛劑及香水、化妝品或梳洗用品，未列明在其他編號 (-) DEPILATORIES AND PERFUMERY, COSMETIC OR TOILET PREPARATIONS, NES (-)					
CN 中國內地	127	3		2 825	117	總計 TOTAL		17		284	
DE 德國				126	7	55411 含有肥皂或洗滌劑的肥皂及有機表面活性產品及用品，供梳洗用 (公斤) SOAP AND ORGANIC SURFACE-ACTIVE PRODUCTS AND PREPARATIONS, CONTAINING SOAP/DETERGENT, FOR TOILET USE (KG)					
JP 日本				4 207	136	CN 中國內地				27 628	130
MO 澳門	129	49		5 267	413	DE 德國				2 648	111
SG 新加坡				4 662	54	JP 日本	6	@		6	@
U8 美國				79 430	3,577	MO 澳門	655	12		2 540	51
總計 TOTAL		256	52	96 517	4,304	NZ 新西蘭				145	3
55351 剃鬚前、剃鬚時或剃鬚後用品 (-) PRE-SHAVE, SHAVING OR AFTER-SHAVE PREPARATIONS (-)						SG 新加坡				450	62
CN 中國內地					27	U8 美國				128	2
總計 TOTAL					27	總計 TOTAL		661	12	33 545	360
55352 人體除臭劑及止汗劑 (-) PERSONAL DEODORANTS AND ANTI-PERSPIRANTS (-)						55419 其他形狀的肥皂 (公斤) SOAP IN OTHER FORMS (KG)					
U8 美國			10		10	CN 中國內地				102	1
總計 TOTAL			10		10	MO 澳門	1 922	68		23 209	555
55353 香浴鹽及其他沐浴用品 (-) PERFUMED BATH SALTS AND OTHER BATH PREPARATIONS (-)						總計 TOTAL		1 922	68	23 311	556
AU 澳大利亞		69			69	55421 有機表面活性劑 (公斤) ORGANIC SURFACE-ACTIVE AGENTS (KG)					
CA 加拿大					104	CN 中國內地	38 039	561		457 914	6,354
CH 瑞士					619	KR 韓國				132 520	2,375
CN 中國內地					3	TW 台灣				34 400	435
DE 德國					@	總計 TOTAL		38 039	561	624 834	9,163
F7 芬蘭		19			156	55422 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，供零售用 (公斤) SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)					
F8 法國					4	AU 澳大利亞				15 318	133
GB 英國					107	CN 中國內地	10 770	49		140 287	803
MO 澳門		47			244	GB 英國				5 731	50
MT 馬爾他					1	JP 日本	19 000	638		237 502	5,840
MY 馬來西亞					13	MO 澳門	17 208	135		112 761	787
N8 挪威					217	NZ 新西蘭				32	1
NZ 新西蘭					5	PH 菲律賓				4 970	58
SG 新加坡		@			451	R8 馬達加斯加	500	3		500	3
TW 台灣					97	TH 泰國				3 855	67
U8 美國					5	TW 台灣	5 280	33		28 687	156
總計 TOTAL		135			2,097	U8 美國				1	@
55354 室內散香或除臭製品 (-) PREPARATIONS FOR PERFUMING OR DEODORIZING ROOMS (-)						總計 TOTAL		52 758	857	549 644	7,898
AE 阿拉伯聯合酋長國					41	55423 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，非供零售用 (公斤) SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, NOT PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)					
AU 澳大利亞		61			198	AE 阿拉伯聯合酋長國				323	17
CA 加拿大					7	AU 澳大利亞				4	1
CN 中國內地		41			125	BD 孟加拉國				1 960	132
D8 丹麥					25	CN 中國內地	137 992	2,445		848 369	15,783
DE 德國					@	CO 哥倫比亞				527	44
E7 西班牙		3			154	D8 丹麥				3 214	115
F8 法國					85	EG 埃及				1 407	65
GB 英國					77	ID 印度尼西亞	278	20		17 200	734
JP 日本		626			3,247	IN 印度				361	21
KR 韓國					7	JP 日本				405	24
NL 荷蘭					208	KH 柬埔寨		13	@	13	@
PA 巴拿馬					7	KR 韓國				4 494	297
PG 巴布亞新畿內亞					@	MO 澳門	2 512	24		45 972	591
TH 泰國					13	MP 北馬里亞納群島	538	53		4 903	175
TW 台灣					9	MY 馬來西亞	1 840	27		4 290	305
U8 美國					1,965	N8 挪威				1 226	61
總計 TOTAL		731			6,167	NZ 新西蘭				102	5
55359 脫毛劑及香水、化妝品或梳洗用品，未列明在其他編號 (-) DEPILATORIES AND PERFUMERY, COSMETIC OR TOILET PREPARATIONS, NES (-)						PH 菲律賓	300	36		9 480	296
CN 中國內地					1	QA 卡塔爾				409	29
MO 澳門		17			147	R8 馬達加斯加	8 896	81		9 659	87
U8 美國					135	SG 新加坡				1 800	30
						TH 泰國	1 070	42		13 126	349
						TW 台灣				543	39
						VN 越南				287	34

表 E1
TABLE E1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

19

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55423 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，非供零售用 (公斤) SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, NOT PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)					57299 其他初級形狀的苯乙烯聚合物 (公斤) OTHER STYRENE POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
總計 TOTAL	153 439	2,728	970 074	19,236	KR 韓國			5 000	75
55431 磨光劑、膏及類似製劑，供鞋履或皮革用 (公斤) POLISHES, CREAMS AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR FOOTWEAR OR LEATHER (KG)					總計 TOTAL	276 429	3,857	2 052 995	23,842
CN 中國內地	716	12	7 713	232	57313 其他初級形狀的聚氯乙烯，經塑化 (公斤) OTHER POLYVINYL CHLORIDE, PLASTICIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
總計 TOTAL	716	12	7 713	232	BR 巴西	1 000	11	2 000	21
55432 磨光劑、膏等，供保養木製傢具、地板及其他木製品用 (公斤) POLISHES, CREAMS ETC, FOR MAINTAINING WOODEN FURNITURE, FLOORS AND OTHER WOODWORK (KG)					CN 中國內地	1 489 267	15,645	11 396 265	107,840
MO 澳門			230	18	DE 德國			295	2
總計 TOTAL			230	18	KR 韓國			4 820	112
55433 磨光劑及類似製劑，供車身製造用，金屬磨光劑除外 (公斤) POLISHES AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR COACHWORK, OTHER THAN METAL POLISHES (KG)					MY 馬來西亞			31 343	562
CN 中國內地			813	11	PH 菲律賓			25 201	501
總計 TOTAL			813	11	TH 泰國	200	2	200	2
55434 洗刷膏、洗刷粉及其他洗刷用品 (公斤) SCOURING PASTES, POWDERS AND OTHER SCOURING PREPARATIONS (KG)					VN 越南			3 300	135
CN 中國內地			648	7	總計 TOTAL	1 490 467	15,659	11 463 424	109,175
MO 澳門	603	4	3 137	20	57439 初級形狀的聚酯，未列明在其他編號 (公斤) POLYESTERS IN PRIMARY FORMS, NES (KG)				
總計 TOTAL	603	4	3 785	27	CN 中國內地	8 300	190	52 092	1,087
55435 磨光劑、膏及類似用品，供玻璃或金屬用 (公斤) POLISHES, CREAMS AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR GLASS OR METAL (KG)					總計 TOTAL	8 300	190	52 092	1,087
CN 中國內地	24 357	524	175 364	3,356	57511 初級形狀的聚丙烯 (公斤) POLYPROPYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)				
IN 印度	44	13	135	38	CN 中國內地	268 084	2,401	2 296 327	21,447
總計 TOTAL	24 401	537	175 499	3,394	TW 台灣			500	5
57219 初級形狀的聚苯乙烯，可變性的除外 (公斤) POLYSTYRENE, OTHER THAN EXPANSIBLE, IN PRIMARY FORMS (KG)					VN 越南			16 500	109
AZ 阿塞拜疆			38 190	401	總計 TOTAL	268 084	2,401	2 313 327	21,562
BD 孟加拉國			97 160	974	57545 初級形狀的聚氨酯 (公斤) POLYURETHANES, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	22 748 783	226,606	212 929 992	1,943,442	CN 中國內地	58 475	1,437	232 383	6,223
ID 印度尼西亞	380 000	3,788	2 109 500	21,340	總計 TOTAL	58 475	1,437	232 383	6,223
IN 印度			4 530 620	38,585	57910 乙烯聚合物的廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF ETHYLENE (KG)				
JP 日本			1 800 000	14,270	CN 中國內地	31 427 264	99,537	142 741 932	397,242
KR 韓國			8 250	71	MO 澳門	160 000	576	283 728	966
LK 斯里蘭卡	19 000	209	19 000	209	總計 TOTAL	31 587 264	100,113	143 025 660	398,207
MO 澳門			345 000	3,112	57920 苯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF STYRENE (KG)				
MX 墨西哥			69 000	667	CN 中國內地	1 599 227	5,199	12 424 538	31,944
MY 馬來西亞	494 000	5,463	4 274 076	42,539	總計 TOTAL	1 599 227	5,199	12 424 538	31,944
PH 菲律賓	626 000	7,176	3 500 746	34,774	57930 氯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE (KG)				
PK 巴基斯坦			19 000	195	CN 中國內地	2 849 059	2,769	41 548 425	76,426
SG 新加坡	285 000	2,845	1 748 000	16,355	MY 馬來西亞			19 290	15
TH 泰國	188 000	2,071	1 403 000	14,547	SY 敘利亞			8 763	25
TW 台灣			115 200	1,213	TW 台灣			29 120	90
US 美國			445 410	3,778	總計 TOTAL	2 849 059	2,769	41 605 598	76,556
VN 越南	133 000	1,474	2 315 500	21,222	57990 其他塑膠廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF OTHER PLASTICS (KG)				
總計 TOTAL	24 873 783	249,632	235 767 644	2,157,693	AE 阿拉伯聯合酋長國			22 370	69
57292 初級形狀的丙烯腈-丁二烯-苯乙烯共聚物 (公斤) ACRYLONITRILE-BUTADIENE-STYRENE (ABS) COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					CN 中國內地	32 750 853	69,815	372 221 373	749,855
CN 中國內地	218 313	1,538	1 837 340	17,511	ID 印度尼西亞			16 000	187
IN 印度			2 250	18	IN 印度			72 227	370
VN 越南	87	1	237	14	MO 澳門	44 000	158	194 740	706
總計 TOTAL	218 400	1,539	1 839 827	17,542	MY 馬來西亞			31 356	61
57299 其他初級形狀的苯乙烯聚合物 (公斤) OTHER STYRENE POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					PH 菲律賓			144 860	429
BD 孟加拉國			2 080	43	TW 台灣	36 810	66	129 630	364
CN 中國內地	276 429	3,857	2 043 915	23,677	VN 越南			18 000	40
ID 印度尼西亞			2 000	47					

20	表 E1 TABLE E1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
57990 其他塑膠廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF OTHER PLASTICS (KG)					58219 板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH EXCEEDING 20 CM (KG)					
總計 TOTAL	32 831 663	70,040	372 850 556	752,082	總計 TOTAL			346	32	
58120 硬塑膠管、筒及喉 (公斤) RIGID PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES (KG)					58221 板、片等，乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF ETHYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			768	37	CA 加拿大			4 780	134	
CN 中國內地	11 005	215	102 412	1,558	CN 中國內地	34 873	344	492 573	4,033	
GB 英國			14	@	MO 澳門	55	1	7 526	125	
KH 柬埔寨			34 616	216	TW 台灣			422	13	
LK 斯里蘭卡			784	23	U8 美國	418	36	104 276	1,408	
MO 澳門			2 140	23	總計 TOTAL	35 346	381	609 577	5,712	
U8 美國	93	6	3 166	228	58222 板、片等，丙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF PROPYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
總計 TOTAL	11 098	221	143 900	2,085	AU 澳大利亞			270	13	
58130 軟塑膠管、筒及喉，最低爆破壓力為27.6兆帕斯卡 (公斤) FLEXIBLE PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES HAVING A MINIMUM BURST PRESSURE OF 27.6 MPA (KG)					CN 中國內地	56 957	479	655 974	7,214	
AE 阿拉伯聯合酋長國	19 518	253	201 452	2,725	MU 毛里求斯			2 080	31	
AR 阿根廷	8 913	148	23 797	380	總計 TOTAL	56 957	479	658 324	7,258	
AU 澳大利亞	73 565	1,095	286 483	4,496	58223 板、片等，苯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF STYRENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
BE 比利時	19 264	359	58 401	963	CN 中國內地	47 907	583	157 870	1,835	
BH 巴林	14 960	219	14 960	219	MO 澳門			5 985	167	
BN 文萊			1 000	23	總計 TOTAL	47 907	583	163 855	2,002	
BR 巴西			85 553	1,630	58224 板、片等，氯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
CA 加拿大			17 044	312	AU 澳大利亞			528	32	
CL 智利			23 006	395	CA 加拿大	17 150	196	133 618	1,552	
CN 中國內地	14 614	287	209 559	2,972	CN 中國內地	1 685 371	13,977	17 400 479	146,797	
DE 德國			17 588	320	CZ 捷克共和國			5 000	54	
E7 西班牙			35 472	586	HU 匈牙利			1 613	66	
F8 法國			50 541	867	IN 印度			1	@	
GB 英國	18 905	274	38 532	545	JP 日本			14	2	
GY 圭亞那			12 667	242	MO 澳門			1 528	46	
I8 意大利			214 569	3,002	MY 馬來西亞	62 750	790	167 500	2,080	
ID 印度尼西亞	19 624	252	80 423	1,055	PH 菲律賓			12 004	552	
IL 以色列			32 791	616	R8 馬達加斯加			7 842	174	
JP 日本	140 851	2,311	1 308 247	23,013	SG 新加坡	20	1	20	1	
KR 韓國			887	29	TH 泰國			94	2	
KW 科威特			11 767	255	TW 台灣			823	6	
MO 澳門	320	16	320	16	U8 美國	181	4	1 630	46	
MX 墨西哥			55 778	764	VN 越南			149	6	
N8 挪威	19 480	351	39 038	698	總計 TOTAL	1 765 472	14,968	17 732 843	151,418	
NL 荷蘭			79 913	1,971	58226 板、片等，聚碳酸酯或其他聚酯製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYCARBONATES OR OTHER POLYESTERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
NZ 新西蘭			19 724	355	CA 加拿大			40 700	556	
OM 阿曼			19 601	271	CN 中國內地	367 503	5,044	3 701 958	45,230	
PE 秘魯			39 138	596	CZ 捷克共和國	3 343	38	18 137	241	
QA 卡塔爾	38 945	600	155 987	2,278	JP 日本			16 200	211	
SE 瑞典			21 616	346	MY 馬來西亞			20 950	263	
SG 新加坡			20 392	290	PL 波蘭			208	21	
TH 泰國			77 943	1,085	SG 新加坡			11 703	115	
TW 台灣			38 199	463	U8 美國	32 648	636	65 417	1,346	
U8 美國	162 137	2,577	1 386 611	20,472						
UA 烏克蘭			67 740	1,061						
YE 也門共和國	38 885	465	307 764	3,628						
總計 TOTAL	589 981	9,207	5 054 503	78,941						
58160 塑膠製的其他管、筒及喉 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)										
CN 中國內地	745	13	1 227	23						
總計 TOTAL	745	13	1 227	23						
58170 管、筒及喉配件，塑膠製 (公斤) FITTINGS FOR TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)										
CN 中國內地	1 242	10	17 652	958						
TH 泰國	531	22	1 399	54						
總計 TOTAL	1 773	33	19 051	1,012						
58219 板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH EXCEEDING 20 CM (KG)										
CN 中國內地			346	32						

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

21

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
58226 板、片等，聚碳酸酯或其他聚酯製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYCARBONATES OR OTHER POLYESTERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					59141 消毒劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) DISINFECTANTS IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)				
總計 TOTAL	403 494	5,719	3 875 273	47,983	CN 中國內地			1 652	21
58228 板、片等，纖維素或其化學衍生物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC. OF CELLULOSE OR CHEMICAL DERIVATIVES, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)					MO 澳門	324	5	17 589	703
AR 阿根廷				278	總計 TOTAL	324	5	19 241	724
CN 中國內地	4,398		44,156		59149 殺鼠劑及第591組內的其他產品，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) RODENTICIDES AND OTHER PRODUCTS OF GROUP 591, IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)				
F8 法國	5		56		MO 澳門			200	7
I8 意大利			269		總計 TOTAL			200	7
JP 日本	42		66		59211 小麥澱粉 (公斤) WHEAT STARCH (KG)				
KR 韓國	40		104		AU 澳大利亞	4 280	36	25 870	205
MO 澳門	16		84		U8 美國	19 960	113	82 631	542
總計 TOTAL	4,500		45,013		總計 TOTAL	24 240	149	108 501	747
58229 板、片等，其他塑膠製，非多孔狀及未經強化或與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC. OF PLASTICS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)					59212 玉蜀黍澱粉 (公斤) MAIZE (CORN) STARCH (KG)				
AR 阿根廷				21	GB 英國			1 250	11
CN 中國內地	38		1,271		NL 荷蘭			555	5
GB 英國			17		SG 新加坡			4 685	48
ID 印度尼西亞			36		總計 TOTAL			6 490	64
KR 韓國			15		59213 馬鈴薯澱粉 (公斤) POTATO STARCH (KG)				
PH 菲律賓			12		AU 澳大利亞			8 090	51
VN 越南			10		總計 TOTAL			8 090	51
總計 TOTAL	38		1,382		59224 明膠及其衍生物；魚膠；其他源自動物的膠漿，未列明在其他編號 (公斤) GELATIN AND ITS DERIVATIVES; ISINGLASS; OTHER GLUES OF ANIMAL ORIGIN, NES (KG)				
58291 板、片等，塑膠製，成多孔狀 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF PLASTICS, CELLULAR (KG)					CN 中國內地	675	3	13 499	65
CN 中國內地	9 802	139	72 898	1,284	NL 荷蘭			25	2
LK 斯里蘭卡			3 474	48	總計 TOTAL	675	3	13 524	66
MO 澳門			56 510	1,115	59225 胰及其衍生物；其他蛋白質及其衍生物，未列明在其他編號；皮粉 (公斤) PEPTONES AND THEIR DERIVATIVES, OTHER PROTEIN SUBSTANCES AND THEIR DERIVATIVES, NES; HIDE POWDER (KG)				
總計 TOTAL	9 802	139	132 882	2,447	CN 中國內地			100	1
58320 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形狀，氯乙烯聚合物製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM. RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE (KG)					總計 TOTAL			100	1
CN 中國內地	850	13	850	13	59226 糊精及改性澱粉，未列明在其他編號 (公斤) DEXTRINS AND MODIFIED STARCHES, NES (KG)				
總計 TOTAL	850	13	850	13	CN 中國內地	3 230	47	33 748	496
58390 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形狀，其他塑膠製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM. RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF OTHER PLASTICS (KG)					總計 TOTAL	3 230	47	33 748	496
CN 中國內地			227	5	59227 膠漿，以澱粉、糊精或其他改性澱粉為主 (公斤) GLUES BASED ON STARCHES, OR ON DEXTRINS OR OTHER MODIFIED STARCHES (KG)				
總計 TOTAL			227	5	CN 中國內地	21 421	131	325 356	2,402
59110 殺蟲劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) INSECTICIDES IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					總計 TOTAL	21 421	131	325 356	2,402
AU 澳大利亞	1 890	36	8 880	179	59229 配製膠漿及其他黏合劑，未列明在其他編號；膠漿或黏合劑的產品，作零售用，淨重不超過1公斤 (公斤) PREPARED GLUES AND OTHER ADHESIVES, NES; PRODUCTS AS GLUES/ADHESIVES, FOR RETAIL SALE, NOT EXCEEDING A NET WEIGHT OF 1 KG (KG)				
CN 中國內地			1 096 183	14,976	CN 中國內地	230 143	2,793	1 558 874	24,478
MO 澳門	1 132	25	4 534	161	ID 印度尼西亞			21 249	331
總計 TOTAL	3 022	61	1 109 597	15,316	KR 韓國			204	18
59120 殺菌劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) FUNGICIDES IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					MO 澳門	3 808	73	27 314	490
CN 中國內地			95	19	MP 北馬里亞納群島			22 400	36
總計 TOTAL			95	19	MY 馬來西亞			11 535	182
					R8 馬達加斯加			10	@
					TH 泰國			3	11
					TW 台灣			469	43

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59229 配製膠漿及其他黏合劑，未列明在其他編號；膠漿或黏合劑的產品，作零售用，淨重不超過1公斤 (公斤) PREPARED GLUES AND OTHER ADHESIVES, NES; PRODUCTS AS GLUES/ADHESIVES, FOR RETAIL SALE, NOT EXCEEDING A NET WEIGHT OF 1 KG (KG)					59850 經摻雜用於電子工業的化學元素，成圓盤狀等；經摻雜用於電子工業的化學化合物 (公斤) CHEMICAL ELEMENTS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS, IN THE FORM OF DISCS ETC; CHEMICAL COMPOUNDS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS (KG)				
U8 美國			11	5	總計 TOTAL	195	6,715	3 979	83,689
總計 TOTAL	233 951	2,866	1 642 069	25,595	59863 配製橡膠促進劑 (公斤) PREPARED RUBBER ACCELERATORS (KG)				
59725 潤滑油添加劑 (公斤) ADDITIVES FOR LUBRICATING OILS (KG)					CN 中國內地	348	18	43 974	1,191
CN 中國內地	4 165	43	67 718	843	TW 台灣			32 000	662
總計 TOTAL	4 165	43	67 718	843	U8 美國			1 000	28
59729 配製添加劑，用於與礦物油同樣用途的其他液體，未列明在其他編號 (公斤) PREPARED ADDITIVES FOR OTHER LIQUIDS USED FOR THE SAME PURPOSES AS MINERAL OILS, NES (KG)					總計 TOTAL	348	18	76 974	1,881
CN 中國內地	790	18	38 711	1,011	59865 活性天然礦產品及動物炭黑 (公斤) ACTIVATED NATURAL MINERAL PRODUCTS AND ANIMAL BLACK (KG)				
總計 TOTAL	790	18	38 711	1,011	CN 中國內地			908	92
59731 液壓制動液，不含或含有以重量計少於70% 石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) HYDRAULIC BRAKE FLUIDS WITHOUT OR CONTAINING LESS THAN 70% BY WEIGHT OF PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					總計 TOTAL			908	92
CN 中國內地	20 911	99	274 728	1,318	59869 診斷或實驗用的複合試劑，未列明在其他編號 (公斤) COMPOSITE DIAGNOSTIC OR LABORATORY REAGENTS, NES (KG)				
總計 TOTAL	20 911	99	274 728	1,318	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			52	44
59733 防凍製劑及配製解凍液 (公斤) ANTI-FREEZING PREPARATIONS AND PREPARED DE-ICING FLUIDS (KG)					AE 阿拉伯聯合酋長國	15	10	68	47
CN 中國內地	5 845	78	6 025	95	CH 瑞士	37	26	310	339
總計 TOTAL	5 845	78	6 025	95	CN 中國內地			2 334	860
59771 供處理紡織材料、皮革、毛皮等的製劑，含石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) PREPARATIONS FOR TREATING TEXTILE MATERIALS, LEATHER, FURSKINS ETC, CONTAINING PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					DO 多明尼加共和國	118	14	195	26
CN 中國內地	16 400	302	154 767	2,092	E7 西班牙			109	551
總計 TOTAL	16 400	302	154 767	2,092	F8 法國	345	398	738	835
59772 潤滑劑，含石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					GB 英國	10	26	161	204
CA 加拿大			630	280	JP 日本	10	23	100	242
CN 中國內地	150 807	938	1 269 049	8,593	LB 黎巴嫩	65	39	95	58
ID 印度尼西亞			23 200	334	MY 馬來西亞	2	3	135	141
MO 澳門			410	9	PH 菲律賓	13	12	87	22
MY 馬來西亞			1 425	25	SG 新加坡	18	18	87	69
總計 TOTAL	150 807	938	1 294 714	9,242	U8 美國	118	14	258	44
59774 潤滑劑，含油或油脂，但石油或瀝青礦物油除外 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING OILS OR GREASES OTHER THAN OF PETROLEUM OR BITUMINOUS MINERALS (KG)					總計 TOTAL	751	583	4 729	3,483
CN 中國內地	1 882	64	17 029	546	59881 以鎳或其化合物為活性物質的支承催化劑 (公斤) SUPPORTED CATALYSTS WITH NICKEL OR NICKEL COMPOUNDS AS THE ACTIVE SUBSTANCES (KG)				
總計 TOTAL	1 882	64	17 029	546	CN 中國內地	1 297	51	11 063	715
59839 人造蠟及配製蠟，未列明在其他編號 (公斤) ARTIFICIAL WAXES AND PREPARED WAXES, NES (KG)					總計 TOTAL	1 297	51	11 063	715
CN 中國內地	18 318	226	92 171	1,265	59883 以貴金屬或其化合物為活性物質的支承催化劑 (公斤) SUPPORTED CATALYSTS WITH PRECIOUS METAL OR PRECIOUS METAL COMPOUNDS AS THE ACTIVE SUBSTANCES (KG)				
ID 印度尼西亞	19 000	268	64 075	562	CN 中國內地	555	855	4 756	1,421
NL 荷蘭			51	20	總計 TOTAL	555	855	4 756	1,421
VN 越南	11 750	47	82 098	330	59885 支承催化劑，未列明在其他編號 (公斤) SUPPORTED CATALYSTS, NES (KG)				
總計 TOTAL	49 068	541	238 395	2,177	CN 中國內地	4 334	228	22 497	548
59850 經摻雜用於電子工業的化學元素，成圓盤狀等；經摻雜用於電子工業的化學化合物 (公斤) CHEMICAL ELEMENTS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS, IN THE FORM OF DISCS ETC; CHEMICAL COMPOUNDS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS (KG)					總計 TOTAL	4 334	228	22 497	548
CN 中國內地	195	6,715	3 978	83,636	59889 催化劑及催化製劑，未列明在其他編號 (公斤) CATALYSTS AND CATALYTIC PREPARATIONS, NES (KG)				
U8 美國			1	53	CN 中國內地	10 983	401	80 860	3,441
					總計 TOTAL	10 983	401	80 860	3,441
					59891 修飾劑、染媒及其他產品及製劑，供紡織、造紙、製革等工業用，未列明在其他編號 (公斤) FINISHING AGENTS, DYE CARRIERS AND OTHER PRODUCTS AND PREPARATIONS NES, USED IN TEXTILE, PAPER, LEATHER ETC INDUSTRIES (KG)				
					AU 澳大利亞			4 300	44
					BD 孟加拉國			3 520	86
					CN 中國內地	416 181	5,651	3 296 463	45,934
					EG 埃及			1 157	64
					ID 印度尼西亞			2 385	59
					JP 日本			15 232	209
					KH 柬埔寨	1 500	36	1 500	36

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59891 修飾劑、染媒及其他產品及製劑，供紡織、造紙、製革等工業用，未列明在其他編號 (公斤) FINISHING AGENTS, DYE CARRIERS AND OTHER PRODUCTS AND PREPARATIONS NES, USED IN TEXTILE, PAPER, LEATHER ETC INDUSTRIES (KG)					59899 其他化學產品及製劑，未列明在其他編號 (-) OTHER CHEMICAL PRODUCTS AND PREPARATIONS, NES (-)				
KR 韓國	10 080	163	126 265	2,641	MY 馬來西亞		268		3,258
LK 斯里蘭卡	2 400	26	52 520	683	PH 菲律賓		482		6,221
MO 澳門			3 870	20	SG 新加坡		2,831		20,262
MP 北馬里亞納群島			8 846	189	TH 泰國		1,221		7,174
MY 馬來西亞	3 000	17	12 840	123	TW 台灣		703		9,542
PH 菲律賓	3 135	81	12 510	221	U8 美國		11		119
PK 巴基斯坦			2 000	32	VN 越南		11		88
R8 馬達加斯加	1 000	13	3 800	74	總計 TOTAL		25,593		191,216
SG 新加坡			21 000	437	61120 以皮革或皮革纖維為主的合成皮，成厚塊、片或帶 (公斤) COMPOSITION LEATHER WITH A BASIS OF LEATHER OR LEATHER FIBRE, IN SLABS, SHEETS OR STRAP (KG)				
TH 泰國	3 600	34	23 306	527	CN 中國內地	4 119	49	33 425	423
TW 台灣	26 480	288	379 117	3,845	總計 TOTAL	4 119	49	33 425	423
VN 越南	12 790	219	35 650	541	61141 牛皮革及馬皮革，不帶毛 (但 611 81 及 611 83 條目內的皮革除外)，經鞣製或複鞣但未經再加工，無論是否剖切 (公斤) BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON (OTHER THAN LEATHER OF ITEMS 611 81 AND 611 83), TANNED OR RETANNED BUT NOT FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT SPLIT (KG)				
總計 TOTAL	480 166	6,529	4 006 281	55,765	CN 中國內地			34 928	521
59893 橡膠或塑膠複合增塑劑，未列明在其他編號：橡膠或塑膠抗氧化劑及其他穩定劑 (公斤) COMPOUND PLASTICIZERS FOR RUBBER OR PLASTICS, NES; ANTI-OXIDIZING PREPARATIONS AND OTHER STABILIZERS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)					總計 TOTAL			34 928	521
CN 中國內地	23 169	480	394 783	5,521	61142 其他牛皮革及馬皮革，不帶毛：經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) OTHER BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON, PARCHMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)				
JP 日本			4	@	CN 中國內地	2 372	307	63 924	7,514
總計 TOTAL	23 169	480	394 787	5,521	VN 越南	336	30	336	30
59895 製模型用的膏；牙科用蠟或牙科印模膏，成套裝、零售包裝；以熟石膏為主的牙科製劑 (公斤) MODELLING PASTES; DENTAL WAX/IMPRESSION COMPOUND, IN SETS AND PACKINGS FOR RETAIL SALE; PLASTER BASED DENTISTRY PREPARATIONS (KG)					總計 TOTAL	2 708	337	64 260	7,544
CN 中國內地	10 364	275	89 106	1,943	61220 鞍具及馬具 (公斤) SADDLERY AND HARNESS (KG)				
總計 TOTAL	10 364	275	89 106	1,943	CN 中國內地			44	11
59896 金屬表面酸洗製劑；焊接、熔接或鍛接助溶劑及其他製劑 (公斤) PICKLING PREPARATIONS FOR METAL SURFACES; FLUXES AND OTHER PREPARATIONS USED FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (KG)					JP 日本			78	9
AU 澳大利亞	5	2	13	5	U8 美國	11	1	337	16
CN 中國內地	9 332	2,151	100 652	21,755	總計 TOTAL	11	1	459	37
IN 印度	130	26	1 839	375	61290 皮革或合成皮革的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NES (KG)				
KR 韓國			3 373	368	BD 孟加拉國	103	13	103	13
MO 澳門			1	@	CN 中國內地	510	156	2 364	1,006
MY 馬來西亞			1 500	47	DE 德國			67	57
PH 菲律賓	310	86	4 946	881	IN 印度			70	92
SA 沙特阿拉伯			80	39	LK 斯里蘭卡	2	1	154	86
SG 新加坡	5	1	2 013	680	LS 萊索托			9	13
TW 台灣	700	206	5 534	1,624	MU 毛里求斯			74	53
VN 越南			75	1	總計 TOTAL	615	169	2 841	1,321
總計 TOTAL	10 482	2,472	120 026	25,775	62129 未硫化橡膠的其他形狀及製品 (公斤) OTHER FORMS AND ARTICLES, OF UNVULCANIZED RUBBER (KG)				
59897 水泥、灰泥或混凝土用的配製添加劑 (公斤) PREPARED ADDITIVES FOR CEMENTS, MORTARS OR CONCRETES (KG)					CN 中國內地	5	@	22 880	102
AU 澳大利亞			19 200	734	MU 毛里求斯	2 622	29	2 622	29
CN 中國內地			37 348	275	TW 台灣	1 880	26	1 880	26
GB 英國			84 960	3,247	總計 TOTAL	4 507	55	27 382	157
MO 澳門	403 975	2,033	4 539 214	23,712	62131 硫化橡膠線及繩 (公斤) VULCANIZED RUBBER THREAD AND CORD (KG)				
MY 馬來西亞			4 080	155	CN 中國內地	478	6	14 434	159
SG 新加坡	18 240	697	145 920	5,577	總計 TOTAL	478	6	14 434	159
總計 TOTAL	422 215	2,730	4 830 722	33,700	62133 非硬質硫化非泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿型材 (公斤) PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED NON-CELLULAR RUBBER (KG)				
59899 其他化學產品及製劑，未列明在其他編號 (-) OTHER CHEMICAL PRODUCTS AND PREPARATIONS, NES (-)					CN 中國內地	1 377	21	17 653	248
AU 澳大利亞		241		241					
CN 中國內地		16,449		122,063					
DE 德國				142					
GB 英國		80		286					
ID 印度尼西亞				49					
IN 印度				35					
JP 日本		98		1,111					
KR 韓國		3,192		20,503					
MO 澳門		5		121					

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62133	非硬質硫化非泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿形材 (公斤) PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED NON-CELLULAR RUBBER (KG)					63441	其他膠合板、單板飾面板及類似疊層木, 最少有一表層是非針葉木 (平方米) OTHER PLYWOOD, VENEERED PANELS AND SIMILAR LAMINATED WOOD, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)				
	總計 TOTAL	1 377	21	17 653	248		總計 TOTAL			2 816	85
62592	翻新輪胎 (條) RETIRED TYRES (NO.)					63511	木製包裝箱、盒、板條箱、圓桶及類似的包裝容器; 木製電纜捲軸 (個) PACKING CASES, BOXES, CRATES, DRUMS AND SIMILAR PACKINGS, OF WOOD; CABLE-DRUMS OF WOOD (NO.)				
MO	澳門	394	116	2 649	796						
	總計 TOTAL	394	116	2 649	796	CA	加拿大			2	14
62999	非硬質非泡沫硫化橡膠的製品, 未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF UNHARDENED NON-CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)					CN	中國內地	83	4	3 419	85
BD	孟加拉國	156	7	188	9	F8	法國	264	14	1 427	142
BE	比利時			5	@	GB	英國			309	14
BG	保加利亞			88	13	I8	意大利	500	21	500	21
CH	瑞士			31	20	PH	菲律賓	5	@	603	14
CN	中國內地	25 591	314	157 425	2,676	SG	新加坡	555	22	555	22
DE	德國	34	4	2 039	121	TW	台灣			2 274	23
F8	法國	22	7	84	30		總計 TOTAL	1 407	61	9 089	334
GB	英國			40	2	63512	木貨板、木貨盤及其他木裝載板 (個) PALLETES, BOX PALLETES AND OTHER LOAD BOARDS (NO.)				
ID	印度尼西亞			2 142	1,097	CN	中國內地	5 335	19	117 059	561
IN	印度			20	32	MY	馬來西亞	705	28	705	28
JO	約旦			3	1	TW	台灣			1 097	94
JP	日本			22 891	157	U8	美國			1	@
KR	韓國	3 254	206	5 299	579		總計 TOTAL	6 040	47	118 862	682
MO	澳門	5	@	5 771	550	63520	木製大桶、琵琶桶、缸、盆及製桶匠的其他木產品及配件 (公斤) CASKS, BARRELS, VATS, TUBS AND OTHER COOPERS' PRODUCTS AND PARTS THEREOF, OF WOOD (KG)				
MU	毛里求斯	2 622	29	2 622	29	CN	中國內地	28	5	28	5
PH	菲律賓			835	164		總計 TOTAL	28	5	28	5
SE	瑞典	82	25	1 445	717	63532	木製門及其門框和門檻 (公斤) DOORS AND THEIR FRAMES AND THRESHOLDS (KG)				
TH	泰國			557	29	CN	中國內地	2 110	21	12 835	152
TR	土耳其			123	18	MO	澳門			25	1
TW	台灣			8	1	TW	台灣			66	5
U8	美國	335	80	6 657	1,002	U8	美國			60	2
VN	越南	417	37	2 840	147		總計 TOTAL	2 110	21	12 986	159
	總計 TOTAL	32 518	710	211 113	7,395	63539	建築用細木工及粗木工製品, 未列明在其他編號 (公斤) BUILDERS' JOINERY AND CARPENTRY OF WOOD, NES (KG)				
63319	其他天然軟木製品, 軟木塞及塞子除外 (-) ARTICLES OF NATURAL CORK, OTHER THAN CORKS AND STOPPERS (-)					CN	中國內地	210	1	9 916	115
CN	中國內地				14	MO	澳門	35	1	2 415	28
	總計 TOTAL				14	NG	尼日利亞			13 860	28
63321	黏結軟木塊、板、片、條、瓦片及實心圓柱體 (公斤) BLOCKS, PLATES, SHEETS, STRIP, TILES AND SOLID CYLINDERS, OF AGGLOMERATED CORK (KG)					SG	新加坡			8	1
CN	中國內地			27	1	U8	美國			390	6
JP	日本			43	2		總計 TOTAL	245	2	26 589	178
	總計 TOTAL			70	3	63541	木製畫框、相框、鏡框或類似物 (公斤) WOODEN FRAMES FOR PAINTINGS, PHOTOGRAPHS, MIRRORS OR SIMILAR OBJECTS (KG)				
63329	其他黏結軟木製品, 633 21條目內的除外 (-) OTHER ARTICLES OF AGGLOMERATED CORK, OTHER THAN THOSE OF ITEM 633 21 (-)					AT	奧地利			30	2
CN	中國內地		2		19	CA	加拿大			171	4
JP	日本				1	CN	中國內地	46	23	1 755	44
MO	澳門			7		F8	法國			1	@
MY	馬來西亞			@		GB	英國	5	@	25	1
PH	菲律賓			@		JP	日本			32 446	1,107
SG	新加坡			@		KR	韓國			99	7
TH	泰國			@		MY	馬來西亞			165	2
	總計 TOTAL		2		27	PH	菲律賓			28	4
63441	其他膠合板、單板飾面板及類似疊層木, 最少有一表層是非針葉木 (平方米) OTHER PLYWOOD, VENEERED PANELS AND SIMILAR LAMINATED WOOD, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)					TW	台灣			585	7
CN	中國內地			2 816	85	U8	美國	30	1	68	4
							總計 TOTAL	81	24	35 373	1,182
						63542	木製餐具及廚房用具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE, OF WOOD (KG)				
						CN	中國內地	131	2	29 079	175
						GB	英國	27	1	27	1
						U8	美國			87	2

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63542 木製餐具及廚房用具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE, OF WOOD (KG)						63599 木製品, 未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF WOOD, NES (-)					
總計 TOTAL		158	3	29 193	179	總計 TOTAL		515		5,307	
63549 細工鑲嵌木; 木製首飾盒或刀具盒等; 其他木製裝飾物; 第82段以外的木製傢具 (公斤) INLAID WOOD; WOODEN CASES FOR JEWELLERY, CUTLERY ETC; WOODEN ORNAMENTS; WOODEN FURNITURE OTHER THAN OF DIV. 82 (KG)						64133 作書寫、印刷或繪圖用的紙及紙板, 經塗層高嶺土或其他無機物質, 含用機械方法取得的纖維不超過10%, 成卷或成張 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD USED FOR WRITING, PRINTING, OR OTHER GRAPHIC PURPOSES, COATED WITH KAOLIN OR OTHER INORGANIC SUBSTANCES, CONTAINING NOT MORE THAN 10% BY WEIGHT OF FIBRE BY A MECHANICAL PROCESS, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
AU 澳大利亞				59	13	CN 中國內地	133 805	566	1 711 341	6,892	
CA 加拿大	10	@		6 122	166						
CH 瑞士				8 645	491	總計 TOTAL		133 805	566	1 711 341	6,892
CN 中國內地	625	7		9 440	403	64141 牛皮襯紙, 未塗層 (公斤) KRAFTLINER, UNCOATED (KG)					
DE 德國				668	21	CN 中國內地	85	@	5 959	23	
E7 西班牙				1 034	47						
F8 法國	13	3		11 393	96	總計 TOTAL		85	@	5 959	23
GB 英國	248	99		343	110	64146 牛皮紙及紙板, 未塗層, 未列明在其他編號, 重量為150克每平方米或以下 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING 150 G/SQ M OR LESS (KG)					
GU 關島	28	9		28	9	CN 中國內地	828	14	54 348	392	
JP 日本	40	9		55	15						
						總計 TOTAL		828	14	54 348	392
KR 韓國	640	42		904	88	64154 其他紙及紙板, 未塗層, 成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
KW 科威特				20	3	CN 中國內地	68 842	238	9 065 319	24,566	
MO 澳門	143	21		197	36		MP 北馬里亞納群島		28 668	60	
MY 馬來西亞	306	31		3 825	72	總計 TOTAL		68 842	238	9 093 987	24,627
PH 菲律賓	88	1		334	5	64163 紙巾, 合家庭或衛生用, 纖維素絮紙或纖維素網紙, 寬度超過36厘米 (公斤) PAPER TISSUE FOR HOUSEHOLD OR SANITARY PURPOSES, CELLULOSE WADDING OR WEBS, WIDTH EXCEEDING 36 CM (KG)					
PL 波蘭				4	3	MO 澳門			50	1	
SG 新加坡	104	25		1 524	149		總計 TOTAL		50	1	
TH 泰國	228	23		593	46	64164 瓦楞紙及紙板 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, CORRUGATED (KG)					
TW 台灣	2 680	248		7 183	717	CN 中國內地	1 190	14	179 181	449	
U8 美國	322	26		622	84						
總計 TOTAL		5 475	542	52 993	2,576	總計 TOTAL		1 190	14	179 181	449
63591 木製工具、工具支架、工具柄、掃帚或刷子的身及柄; 木製鞋的植及植頭 (公斤) TOOLS, TOOL BODIES, TOOL HANDLES, BROOM OR BRUSH BODIES AND HANDLES, SHOE LASTS AND TREES, OF WOOD (KG)						64172 紙及紙板, 未列明在其他編號, 經塗層、浸漬或包覆塑膠 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED, IMPREGNATED OR COVERED WITH PLASTICS (KG)					
CN 中國內地				490	5	CN 中國內地	758	34	11 534	422	
總計 TOTAL				490	5						
63599 木製品, 未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF WOOD, NES (-)						總計 TOTAL		758	34	11 534	422
						64173 紙及紙板, 經焦油、瀝青或石油瀝青處理 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, TARRED, BITUMINIZED OR ASPHALTED (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				29		CN 中國內地			850	7	
AU 澳大利亞		3		3			IN 印度		9	1	
BD 孟加拉國				69		總計 TOTAL			859	8	
CA 加拿大				88		64175 牛皮紙及紙板, 經塗層高嶺土或其他物質, 作書寫、印刷或繪圖用途的除外, 經漂白, 含95% 以上木纖維, 重量超過150克每平方米 (公斤) KRAFT PAPER & PAPERBOARD COATED WITH KAOLIN ETC, FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, BLEACHED, CTG. > 95% WOOD FIB., WTG. > 150 G/SQ M (KG)					
CN 中國內地		337		3,296		CN 中國內地	54 780	275	3 948 944	16,690	
DE 德國				35			TW 台灣		107 115	355	
EG 埃及				157		總計 TOTAL		54 780	275	4 056 059	17,045
F8 法國				74		64177 紙及紙板, 未列明在其他編號, 經塗層高嶺土等物質, 作書寫、印刷或繪圖用途的除外 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED WITH KAOLIN ETC, OTHER THAN FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES (KG)					
FJ 斐濟群島				2		CN 中國內地	3 749 546	15,628	40 575 372	166,745	
GB 英國				79			ID 印度尼西亞		729	4	
I8 意大利				7							
ID 印度尼西亞				5							
IL 以色列				@							
JO 約旦				23							
JP 日本		2		28							
KH 柬埔寨		9		9							
KR 韓國		46		63							
LK 斯里蘭卡		32		188							
MO 澳門		31		101							
MY 馬來西亞		17		49							
NL 荷蘭		@		52							
PH 菲律賓		17		202							
PL 波蘭				6							
RU 俄羅斯				41							
SA 沙特阿拉伯				53							
SG 新加坡		@		5							
TH 泰國				97							
TW 台灣		18		198							
U8 美國		@		149							
VN 越南				191							
ZA 南非		2		9							

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
64177 紙及紙板，未列明在其他編號，經塗層高嶺土等物質，作書寫、印刷或繪圖用途的除外 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED WITH KAOLIN ETC, OTHER THAN FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES (KG)					64211 瓦楞紙或紙板製的紙板箱、盒及匣 (公斤) CARTONS, BOXES AND CASES, OF CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
IR 伊朗			7 733 730	22,638	AE 阿拉伯聯合酋長國			2 482	63
MO 澳門			13 648	76	AU 澳大利亞			156 450	936
PH 菲律賓	92 966	340	139 144	502	BD 孟加拉國	11 293	56	64 778	354
PK 巴基斯坦			363 935	1,329	CA 加拿大			7 326	55
TH 泰國			45 755	149	CN 中國內地	158 494	1,339	956 580	7,347
TW 台灣			173 168	570	DE 德國			728	6
U8 美國			37 551	158	F8 法國			13 100	126
					GB 英國	1 040	49	8 369	431
總計 TOTAL	3 842 512	15,967	49 083 032	192,170	IN 印度	5	@	5	@
					JP 日本			7 883	471
64178 經塗膠或黏合劑的紙及紙板 (公斤) GUMMED OR ADHESIVE PAPER AND PAPERBOARD (KG)					MM 緬甸	1 280	11	27 848	558
BD 孟加拉國	69	4	258	15	MO 澳門			8 073	162
CN 中國內地	6 839	99	166 010	1,226	MY 馬來西亞	30	@	30	@
					NL 荷蘭			3	@
總計 TOTAL	6 908	103	166 268	1,241	PH 菲律賓			22 188	210
64179 其他紙、紙板、纖維素架紙及纖維素纖維網紙，經塗層、浸漬、覆蓋、表面着色、表面裝飾或印面，成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER, PAPERBOARD, CELLULOSE WADDING AND WEBS OF CELLULOSE FIBRES, COATED, IMPREGNATED, COVERED, SURFACE-COLOURED, SURFACE-DECORATED OR PRINTED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					PK 巴基斯坦			1 474	21
AU 澳大利亞	1 984	120	50 257	2,246	SG 新加坡	10	@	1 198	3
BD 孟加拉國	19 464	208	144 817	1,633	TW 台灣	1 506	9	15 909	111
BN 文萊	405	15	405	15	U8 美國	11 344	510	53 391	1,732
CA 加拿大	282	17	6 889	112	VN 越南	1 351	18	7 366	127
CH 瑞士	541	16	552	18					
CN 中國內地	5 978 033	38,854	51 127 710	323,253	總計 TOTAL	186 353	1,992	1 355 181	12,714
CZ 捷克共和國			223	18	64212 非瓦楞紙或紙板製的可摺疊紙板箱、盒及匣 (公斤) FOLDING CARTONS, BOXES AND CASES, OF NON-CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
D8 丹麥	163	15	232	32	AE 阿拉伯聯合酋長國			7 074	205
DE 德國	177	30	489	38	AT 奧地利			150	6
F8 法國	12	4	9 683	436	AU 澳大利亞	1 291	100	18 983	699
					BD 孟加拉國	2 954	46	64 277	823
GB 英國			519	40	BR 巴西			200	25
GU 關島			186	10	CA 加拿大	1 346	48	15 510	679
I8 意大利			67	5	CH 瑞士	135	1	2 113	138
ID 印度尼西亞			25 252	491	CN 中國內地	289 925	4,125	2 378 308	26,810
IN 印度	998	85	1 653	134	D8 丹麥			4 627	201
JP 日本	890	38	7 843	132	DE 德國	22	2	2 199	140
KH 柬埔寨	441	33	2 281	106					
KR 韓國	8 055	360	14 545	765	E7 西班牙			2 578	147
LA 老撾			571	32	F8 法國	4 936	263	23 738	1,429
LK 斯里蘭卡	26	@	17 251	192	GB 英國	7 876	176	27 750	664
					GT 危地馬拉			318	9
MM 緬甸	727	75	23 784	868	GU 關島	211	19	211	19
MO 澳門	15 451	106	90 706	1,151	I8 意大利	861	27	5 236	131
MP 北馬里亞納群島	1 461	70	39 187	894	ID 印度尼西亞	40	7	21 646	609
MU 毛里求斯	886	53	7 026	331	IE 愛爾蘭			500	59
MY 馬來西亞	598	14	12 877	485	IL 以色列			5	@
NG 尼日利亞			4 943	104	IN 印度			1	@
NI 尼加拉瓜			748	13					
NL 荷蘭	159	10	728	25	JP 日本	13 171	497	29 539	2,071
NZ 新西蘭			1 526	81	KR 韓國	214	13	2 642	380
PE 秘魯	702	16	1 607	43	MO 澳門	3 933	31	53 398	710
					MU 毛里求斯			682	27
PH 菲律賓	183	6	8 087	336	MY 馬來西亞			815	23
PK 巴基斯坦			7 856	275	NG 尼日利亞			884	42
R8 馬達加斯加	1 020	7	5 413	205	NL 荷蘭			167	8
SG 新加坡	962	22	8 870	508	PH 菲律賓	3	@	1 400	88
TH 泰國	3 337	137	55 831	1,416	PK 巴基斯坦			2 875	60
TW 台灣	2 032	49	16 750	599	PT 葡萄牙			14	@
U8 美國	17 740	858	80 129	2,812					
VN 越南	4 725	304	75 628	2,901	SA 沙特阿拉伯			1 500	36
總計 TOTAL	6 062 285	41,566	51 853 121	342,757	SE 瑞典	953	67	1 623	109
64194 牆紙及類似鋪牆製品：窗用透明紙 (公斤) WALLPAPER AND SIMILAR WALL COVERINGS, WINDOW TRANSPARENCIES OF PAPER (KG)					SG 新加坡	920	47	4 898	206
U8 美國	68	14	280	56	TH 泰國			11 028	451
總計 TOTAL	68	14	280	56	TR 土耳其			863	40
					TW 台灣	1 043	24	65 171	1,476
					U8 美國	21 943	524	284 345	5,937
					UA 烏克蘭			1 013	87
					VN 越南			4 715	150
					W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	800	107	1 042	137
					ZA 南非			65	5

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64212	非瓦楞紙或紙板製的可摺疊紙板箱、盒及匣 (公斤) FOLDING CARTONS, BOXES AND CASES, OF NON-CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)					64221	紙或紙板製的信封 (公斤) ENVELOPES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
	總計 TOTAL	352 577	6,121	3 044 103	44,838						
64213	紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬40厘米或以上 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF 40 CM OR MORE (KG)					DE	德國			480	12
						F8	法國	40	7	40	7
						GB	英國	9	1	2 139	97
						GU	關島	59	14	12 554	406
						JP	日本			780	27
						KR	韓國	50	9	171	32
CN	中國內地			2 785	17	MO	澳門			15 686	287
	總計 TOTAL			2 785	17	MP	北馬里亞納群島			1 543	116
64214	紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬少於40厘米 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF LESS THAN 40 CM (KG)					MY	馬來西亞			134	1
						PH	菲律賓			463	13
						SG	新加坡	212	19	513	35
						TW	台灣	13	1	603	62
						U8	美國	127	9	17 395	266
						VN	越南			40	3
AE	阿拉伯聯合酋長國	18	@	436	13		總計 TOTAL	7 919	119	136 073	2,066
AT	奧地利			20 385	1,068	64222	紙或紙板製的封緘信片、素色明信片及通信咭片 (公斤) LETTER CARDS, PLAIN POSTCARDS AND CORRESPONDENCE CARDS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
AU	澳大利亞	4	1	2 432	77						
BE	比利時			4 916	49	CN	中國內地			8 599	276
CA	加拿大			3 347	38	U8	美國			3 213	202
CH	瑞士			1 190	83		總計 TOTAL			11 812	478
CN	中國內地	7 914	158	105 363	2,493	64223	紙或紙板製的盒、袋、公文盒及書寫套摺，內裝各種紙製文具 (公斤) BOXES, POUCHES, WALLETTS AND WRITING COMPENDIUMS, OF PAPER OR PAPERBOARD, CONTAINING AN ASSORTMENT OF PAPER STATIONERY (KG)				
D8	丹麥	207	32	313	48						
DE	德國	2 100	50	109 536	3,680	CA	加拿大	756	39	1 749	80
F8	法國	450	44	3 199	187	CN	中國內地	259	2	42 815	607
						F8	法國			84	2
						PH	菲律賓			133	7
						SG	新加坡			40	2
						U8	美國	3 735	132	42 041	1,306
							總計 TOTAL	4 750	173	86 862	2,005
						64231	紙或紙板製的登記簿、會計記帳簿、記事簿、定貨簿、收據簿、信紙簿、便箋簿、日記簿及類似製品 (公斤) REGISTERS, ACCOUNT/NOTE/ORDER/RECEIPT BOOKS, LETTER AND MEMORANDUM PADS, DIARIES AND SIMILAR ARTICLES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
						AE	阿拉伯聯合酋長國			1 395	14
						AU	澳大利亞	23 782	776	65 811	2,147
						BH	巴林			20 271	229
						CA	加拿大	175	3	4 863	118
						CN	中國內地	6 398	200	151 652	2,143
						D8	丹麥			691	45
						DE	德國			10 500	1,872
						EG	埃及			78 476	982
						F8	法國			303	35
						GB	英國	5 259	74	5 747	84
						I8	意大利			230	32
						ID	印度尼西亞	95	17	544	87
						IE	愛爾蘭			17 336	391
						IN	印度	8	@	8	@
						JP	日本	1 377	22	1 423	23
						KE	肯尼亞	62	8	762	113
						KH	柬埔寨			1 161	18
						KR	韓國			3 219	77
						KW	科威特			122 576	1,207
						KZ	哈薩克斯坦			8 400	70
						MO	澳門	75	1	976	13
						MY	馬來西亞	1 029	7	1 613	10
						N8	挪威	390	45	17 416	508
						NL	荷蘭			277	20
						PH	菲律賓	130	16	773	44
						SA	沙特阿拉伯			12 352	252
						SG	新加坡	811	33	6 327	244
						TH	泰國			34	5
						TW	台灣	36	1	8 673	208
						U8	美國	3 741	81	88 149	2,228
						W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			280	11
64215	紙或紙板製的包裝容器，未列明在其他編號 (公斤) PACKING CONTAINERS, NES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)										
CN	中國內地	5 841	55	196 979	1,798						
GB	英國			105	5						
MO	澳門			290	6						
U8	美國	1 059	41	2 632	103						
	總計 TOTAL	6 900	96	200 006	1,911						
64216	紙或紙板製的文件盒、儲物盒及類似物，供辦公室及類似場所使用 (公斤) BOX FILES, STORAGE BOXES AND SIMILAR ARTICLES OF PAPER OR PAPERBOARD, USED IN OFFICES OR THE LIKE (KG)										
AU	澳大利亞			1 484	120						
CN	中國內地			11 950	58						
MO	澳門			452	5						
TW	台灣			952	67						
	總計 TOTAL			14 838	249						
64221	紙或紙板製的信封 (公斤) ENVELOPES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)										
AU	澳大利亞			12	1						
CA	加拿大	1	@	1 010	5						
CH	瑞士			80	13						
CN	中國內地	7 408	59	82 430	684						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨值 VALUE
64231 紙或紙板製的登記簿、會計記帳簿、記事簿、定貨簿、收據簿、信紙簿、便箋簿、日記簿及類似製品 (公斤) REGISTERS, ACCOUNT/NOTE/ORDER/RECEIPT BOOKS, LETTER AND MEMORANDUM PADS, DIARIES AND SIMILAR ARTICLES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
總計 TOTAL	43 368	1,284	632 238	13,235	
64232 紙或紙板製的習作簿 (公斤) EXERCISE BOOKS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
CA 加拿大	30 060	307	30 060	307	
MO 澳門			381	8	
總計 TOTAL	30 060	307	30 441	315	
64233 紙或紙板製的活動封面 (書籍封面除外)、文件夾及檔案套 (公斤) BINDERS (OTHER THAN BOOK COVERS), FOLDERS AND FILE COVERS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
AU 澳大利亞			1 296	50	
CA 加拿大			434	60	
CN 中國內地	4 072	155	26 707	774	
GB 英國			2	@	
GU 關島			181	47	
IN 印度			2 986	96	
JP 日本	9	1	799	38	
KR 韓國	4	@	807	41	
MP 北馬里亞納群島			13	@	
MY 馬來西亞			296	14	
PH 菲律賓			100	17	
TW 台灣			3 308	46	
US 美國	9 422	156	15 342	368	
總計 TOTAL	13 507	312	52 271	1,550	
64234 紙或紙板製的多聯商業表格及夾頁複寫紙套 (公斤) MANIFOLD BUSINESS FORMS AND INTERLEAVED CARBON SETS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
AU 澳大利亞	298	10	4 557	114	
GU 關島			5 207	98	
JP 日本			91 203	794	
LU 盧森堡	1 376	127	1 376	127	
MO 澳門	55	2	123 815	1,494	
SG 新加坡			219	8	
TW 台灣			750	50	
US 美國			30	6	
總計 TOTAL	1 729	139	227 157	2,691	
64235 紙或紙板製的供放置樣本或收藏品的簿 (公斤) PAPER OR PAPERBOARD ALBUMS FOR SAMPLES OR COLLECTIONS (KG)					
CN 中國內地			512	4	
GB 英國	3	@	3	@	
JP 日本			165	11	
MO 澳門			630	30	
US 美國	30 240	738	33 789	812	
總計 TOTAL	30 243	738	35 099	857	
64239 紙或紙板製的書籍封面；紙或紙板製的吸水墊及其他文具用品，未列明在其他編號 (公斤) PAPER OR PAPERBOARD BOOK COVERS; PAPER OR PAPERBOARD BLOTTING PADS AND OTHER ARTICLES OF STATIONERY, NES (KG)					
CN 中國內地	2 095	18	63 440	496	
PH 菲律賓			82	3	
US 美國	2	@	2	@	
總計 TOTAL	2 097	18	63 524	499	
64242 複寫紙及同類複印紙或轉印紙，裁成一定尺寸，油印蠟紙或膠印版紙 (公斤) CARBON AND SIMILAR COPYING/TRANSFER PAPERS, CUT TO SIZE, DUPLICATOR STENCILS AND OFFSET PLATES, OF PAPER (KG)					
CN 中國內地	2 349	25	7 056	75	
總計 TOTAL	2 349	25	7 056	75	
64243 廁紙，裁成一定尺寸 (公斤) TOILET PAPER, CUT TO SIZE (KG)					
CN 中國內地			94	1	
64243 廁紙，裁成一定尺寸 (公斤) TOILET PAPER, CUT TO SIZE (KG)					
總計 TOTAL					
64244 黏貼紙或膠黏紙，裁成一定尺寸或形狀，成條或成卷 (公斤) GUMMED OR ADHESIVE PAPER, CUT TO SIZE, IN STRIPS OR ROLLS (KG)					
BD 孟加拉國	869	108	8 383	966	
CN 中國內地	61 825	961	519 006	9,369	
IN 印度			15	6	
JO 約旦	71	18	770	73	
KH 柬埔寨			5	1	
MU 毛里求斯			250	6	
PH 菲律賓	1	@	95	3	
TH 泰國	15	5	1 064	256	
TW 台灣			2 080	105	
VN 越南	11	2	42	12	
總計 TOTAL	62 792	1,095	531 710	10,796	
64291 紙漿、紙或紙板製的筒管、紆子及其他類似支撐物 (公斤) BOBBINS, SPOOLS AND SIMILAR SUPPORTS OF PAPER PULP, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
NI 尼加拉瓜	299	18	299	18	
總計 TOTAL	299	18	299	18	
64293 紙或紙板製的盤、碟、盆、杯及類似物 (公斤) TRAYS, DISHES, PLATES, CUPS AND THE LIKE, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	23 087	302	178 574	2,560	
AU 澳大利亞	18 510	712	61 948	2,230	
CN 中國內地	200	4	14 166	364	
GB 英國			303	7	
IT 意大利			76	2	
JP 日本	29 428	716	293 280	6,544	
MO 澳門	4 068	77	58 461	1,151	
MY 馬來西亞	5 286	87	45 955	781	
PH 菲律賓	3 089	58	3 089	58	
PK 巴基斯坦			600	31	
PL 波蘭	29 952	470	134 702	2,228	
SG 新加坡	6 369	157	23 271	539	
TW 台灣	236 442	4,032	1 547 552	25,989	
US 美國	528	26	1 124	46	
ZA 南非			82 142	1,490	
總計 TOTAL	356 959	6,642	2 445 243	44,018	
64294 手巾帕、清潔用紙巾、紙面巾、紙餐巾、紙檯布、紙床單及其他紙用品；紙衣物及衣服配件 (公斤) PAPER HANDKERCHIEFS, TOWELS, TISSUES, TABLECLOTHS, BED SHEETS AND THE LIKE; PAPER GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES (KG)					
BD 孟加拉國			17	@	
CL 智利			11	42	
CN 中國內地	4 318	26	83 845	1,180	
ID 印度尼西亞			3	@	
IN 印度	171	48	320	93	
JP 日本			112	35	
MM 緬甸			3 065	36	
MO 澳門	2 060	40	25 704	537	
MY 馬來西亞			489	38	
PH 菲律賓			26	3	
TH 泰國			269	24	
TW 台灣			246	35	
US 美國			54 996	1,348	
VN 越南	95	29	576	224	
總計 TOTAL	6 644	142	169 679	3,595	
64295 衛生巾及止血塞、嬰兒尿布及尿布襯裏及類似衛生製品，用紙漿、紙、纖維素架紙或纖維素網紙製 (公斤) SANITARY TOWELS AND TAMPONS, NAPKINS AND LINERS; SIMILAR ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, CELLULOSE WADDING/WEBS (KG)					
CN 中國內地	480	16	1 847	51	
MO 澳門	7 468	159	96 660	1,927	
MY 馬來西亞			2 144	43	
SC 塞舌爾	3 697	107	7 394	214	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64295	衛生巾及止血塞、嬰兒尿布及尿布襯裏及類似衛生製品，用紙漿、紙、纖維素絮紙或纖維素網紙製 (公斤) SANITARY TOWELS AND TAMPONS, NAPKINS AND LINERS; SIMILAR ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, CELLULOSE WADDING/WEBS (KG)					65133	棉紗 (縫紉線除外)，以重量計含棉85%或以上，非供零售 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
SG	新加坡			3 072	62	U8	美國	276	7	534	16
TH	泰國			884	18		總計 TOTAL	1 777 346	31,814	17 939 739	320,572
	總計 TOTAL	11 645	282	112 001	2,316	65134	棉紗 (縫紉線除外)，以重量計含棉85%以下，非供零售 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
64299	紙漿、紙、紙板、纖維素絮紙或纖維素纖維網紙製的其他製品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, PAPERBOARD, CELLULOSE WADDING OR WEBS OF CELLULOSE FIBRES, NES (KG)					AU	澳大利亞			617	37
CN	中國內地			220 767	1,297	CN	中國內地	109 910	3,886	689 664	24,713
MO	澳門			432	36	ID	印度尼西亞			108	6
U8	美國			3 093	661	JP	日本			36 615	1,646
	總計 TOTAL			224 292	1,994	TH	泰國			390	26
65112	粗梳羊毛紗，以重量計含羊毛85%或以上，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						總計 TOTAL	109 910	3,886	727 394	26,429
CN	中國內地			18 068	1,048	65141	合成連續長纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC FILAMENTS (KG)				
	總計 TOTAL			18 068	1,048	CN	中國內地	928	171	9 305	630
65114	動物幼毛紗，羊毛條(粗梳或精梳)除外，非供零售 (公斤) YARN OF FINE ANIMAL HAIR, EXCLUDING WOOL TOPS (CARDED OR COMBED), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					ID	印度尼西亞	128	6	1 035	58
MO	澳門			198	20	KH	柬埔寨			1 678	84
	總計 TOTAL			198	20	MO	澳門			114	7
65117	以重量計含羊毛85%以下粗梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					MY	馬來西亞			26	9
CN	中國內地			5 129	294	PH	菲律賓	1	@	18	2
PH	菲律賓			42	4		總計 TOTAL	1 057	177	12 176	789
	總計 TOTAL			5 171	298	65142	再造連續長纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL FILAMENTS (KG)				
65118	以重量計含羊毛85%以下精梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF COMBED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					BD	孟加拉國			18	2
CN	中國內地			8 290	431	CN	中國內地	89	4	7 261	363
	總計 TOTAL			8 290	431	ID	印度尼西亞			3 164	201
65121	棉縫紉線，非供零售 (公斤) COTTON SEWING THREAD, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					KH	柬埔寨			100	28
AU	澳大利亞			1	@	PH	菲律賓	37	5	428	44
BD	孟加拉國			1 187	29	TH	泰國			51	18
CN	中國內地	7 339	183	84 282	1,806	VN	越南			2 826	136
MO	澳門	16	1	16	1		總計 TOTAL	126	9	13 848	792
PH	菲律賓	34	2	248	26	65143	合成切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES (KG)				
	總計 TOTAL	7 389	186	85 734	1,861	BD	孟加拉國	522	14	11 688	254
65122	棉縫紉線，供零售 (公斤) COTTON SEWING THREAD, FOR RETAIL SALE (KG)					CN	中國內地	8 598	601	120 264	5,231
CN	中國內地	15	1	348	18	EG	埃及			36	1
	總計 TOTAL	15	1	348	18	F8	法國			2	1
65133	棉紗 (縫紉線除外)，以重量計含棉85%或以上，非供零售 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					ID	印度尼西亞	20	3	3 178	275
AU	澳大利亞	4 778	224	9 419	508	IN	印度	64	19	788	153
BD	孟加拉國			13 082	189	JO	約旦			1 183	48
CN	中國內地	1 447 937	22,707	14 321 958	226,334	KH	柬埔寨			451	11
JP	日本	199 616	6,478	2 167 979	65,915	LA	老撾	2 001	147	18 215	1,272
KR	韓國			6 817	159	LK	斯里蘭卡			5	@
LK	斯里蘭卡			4 877	332	LS	萊索托	1	@	2 552	151
MO	澳門			11 394	201	MM	緬甸			498	35
MU	毛里求斯			1 500	17	MO	澳門	119	6	8 326	217
MY	馬來西亞	124 739	2,398	1 400 098	26,818	MP	北馬里亞納群島			5	@
PH	菲律賓			22	1	MU	毛里求斯			80	3
TH	泰國			2 059	81	MX	墨西哥			9	@
						MY	馬來西亞			11	1
						N8	挪威			18	2
						PH	菲律賓	72	5	1 743	143
						R8	馬達加斯加	6	@	5 419	228
						SV	薩爾瓦多			3	@
						TH	泰國	62	5	761	85
						TW	台灣	59	4	459	29
						VN	越南	3 202	226	17 893	1,127
							總計 TOTAL	14 726	1,030	193 587	9,267
						65144	再造切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (KG)				
						CN	中國內地			207	5

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65144 再造切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (KG)						65172 再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
總計 TOTAL				207	5	CN 中國內地		950	44	4 639	125
65151 尼龍或其他聚酰胺連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						JP 日本				103	4
MO 澳門		574	83	883	122	總計 TOTAL		950	44	4 742	129
總計 TOTAL		574	83	883	122	65176 其他再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
65152 聚脂連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), OF POLYESTERS, TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						CN 中國內地		1 797	56	18 936	1,004
AU 澳大利亞		1 201	85	1 241	87	總計 TOTAL		1 797	56	18 936	1,004
BD 孟加拉國				259	11	65182 紗 (縫紉線除外), 含以重量計85%或以上合成切段短纖維, 非供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
CN 中國內地		4 865	67	25 518	673	CN 中國內地		12 124	117	98 223	2,613
ID 印度尼西亞				3 894	46	JP 日本		121	12	34 993	1,426
JP 日本				173	18	MO 澳門				53	7
LK 斯里蘭卡		49	3	423	29	U8 美國				44	1
PH 菲律賓		11	1	288	18	總計 TOTAL		12 245	129	133 313	4,048
TH 泰國				42	3	65184 合成切段短纖維紗 (縫紉線除外), 含以重量計該纖維少於85%, 非供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF THESE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
總計 TOTAL		6 126	156	31 838	885	CN 中國內地		21 038	415	148 706	3,634
65159 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						ID 印度尼西亞		13 695	333	14 638	357
CN 中國內地				33 575	1,259	JP 日本				11 764	524
總計 TOTAL				33 575	1,259	MO 澳門				1 559	206
65161 合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN OF SYNTHETIC FILAMENT (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE (KG)						PH 菲律賓				162	11
CN 中國內地				185	2	總計 TOTAL		34 733	748	176 829	4,732
總計 TOTAL				185	2	65186 紗 (縫紉線除外), 含以重量計85%或以上再造切段短纖維, 非供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
65163 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 未捻合或捻度每米不超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYN. FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, UNTWISTED OR WITH A TWIST NOT EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						CN 中國內地		1 761	184	8 499	646
CN 中國內地				2 751	69	JP 日本				72	5
MY 馬來西亞				1 502	33	TW 台灣				112	2
總計 TOTAL				4 253	102	總計 TOTAL		1 761	184	8 683	653
65164 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 捻度每米超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, WITH A TWIST EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65187 再造切段短纖維紗 (縫紉線除外), 含以重量計該纖維少於85%, 非供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF THESE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
CN 中國內地		550	34	19 591	1,088	AU 澳大利亞				744	75
PH 菲律賓				41	2	CN 中國內地		10 264	689	29 163	1,352
總計 TOTAL		550	34	19 632	1,089	JP 日本		26	3	9 738	528
65169 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 多股紗 (撚線紗) 或捻索紗, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), MULTIPLE (FOLDED) OR CABLED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						總計 TOTAL		10 290	692	39 645	1,955
CN 中國內地		4 575	482	39 706	4,142	65188 合成單根連續長纖維, 粗細度為67分特克斯或以上及橫切面不超過1毫米; 用合成紡織原料製的帶子, 其表面寬度不超過5毫米 (公斤) SYN. MONOFILAMENT OF 67 D/TEX OR MORE AND NO CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXD. 1 MM; STRIP OF SYN. TEX. MAT. OF AN APPARENT WIDTH NOT EXD. 5 MM (KG)					
PH 菲律賓				21	1	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				2 262	149
總計 TOTAL		4 575	482	39 727	4,142	CN 中國內地		760	41	78 084	1,265
65171 再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL FILAMENTS, FOR RETAIL SALE (KG)						IL 以色列				948	30
CN 中國內地				137	8	JP 日本		8 178	467	88 106	5,622
總計 TOTAL				137	8	MO 澳門				49	2
						MY 馬來西亞		1 500	97	3 000	193
						PH 菲律賓				1 897	208
						TW 台灣		1 179	134	12 288	1,445
						U8 美國		1 500	91	11 600	772
						W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區		930	57	930	57

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
65188 合成單根連續長纖維，粗細度為67分特克斯或以上及橫切面不超過1毫米；用合成紡織原料製的帶子，其表面寬度不超過5毫米 (公斤) SYN. MONOFILAMENT OF 67 D/TEX OR MORE AND NO CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXD. 1 MM; STRIP OF SYN. TEX. MAT. OF AN APPARENT WIDTH NOT EXD. 5 MM (KG)					65215 其他棉質的起絨梭織物及絨絨梭織物（梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外） (公斤) OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS) (KG)				
總計 TOTAL	14 047	887	199 164	9,743	總計 TOTAL	19 391	1,517	746 591	34,291
65191 金屬紡織紗，由再造或合成單根連續長纖維的帶子與金屬線、帶子或粉末混合或以金屬包覆製成 (公斤) METALLIZED TEXTILE YARN/STRIP OF ARTIFICIAL/SYNTHETIC MONOFILAMENTS, COMBINED WITH METAL IN THE FORM OF THREAD, STRIP OR POWDER OR COVERED WITH METAL (KG)					65221 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及絨絨織物除外），以重量計不超過200克每平方米 (公斤) WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
CN 中國內地			175	20	AE 阿拉伯聯合酋長國			769	59
總計 TOTAL			175	20	CN 中國內地	47 684	1,572	715 654	23,523
65193 用廢絲紡成的紗，非供零售 (公斤) YARN SPUN FROM SILK WASTE, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					I8 意大利	26 151	1,259	133 830	6,540
CN 中國內地			2 799	155	ID 印度尼西亞			98	7
總計 TOTAL			2 799	155	OM 阿曼			136	11
65195 玻璃纖維的紗條、粗紗、紗及短切股 (公斤) SLIVERS, ROVINGS, YARN AND CHOPPED STRANDS, OF GLASS FIBRES (KG)					PH 菲律賓			1 672	128
CN 中國內地			1 050	15	SA 沙特阿拉伯	136	10	371	28
總計 TOTAL			1 050	15	U8 美國	10 544	409	154 302	6,198
65196 亞麻紗 (公斤) FLAX YARN (KG)					總計 TOTAL	84 515	3,250	1 006 832	36,494
CN 中國內地			2 408	98	65222 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及絨絨織物除外），以重量計超過200克每平方米 (公斤) WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
ID 印度尼西亞			10	1	AE 阿拉伯聯合酋長國			1 280	75
總計 TOTAL			2 418	99	AU 澳大利亞			228	10
65199 其他植物紡織纖維紗；紙紗 (公斤) YARN OF OTHER VEGETABLE TEXTILE FIBRES; PAPER YARNS (KG)					CN 中國內地	205 871	4,284	2 275 168	41,315
CN 中國內地			1 598	43	ID 印度尼西亞			75 548	2,578
總計 TOTAL			1 598	43	IN 印度			2 332	80
65214 棉質起絨梭織物（梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外），未割絨 (公斤) PILE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS), UN CUT (KG)					JP 日本			24 499	821
CN 中國內地			250	7	KH 柬埔寨			15 694	596
總計 TOTAL			250	7	LS 萊索托	54	5	54	5
65215 其他棉質的起絨梭織物及絨絨梭織物（梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外） (公斤) OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS) (KG)					MY 馬來西亞	740	44	1 492	88
AR 阿根廷			361 102	10,052	NP 尼泊爾			4 577	164
AU 澳大利亞			2 085	128	PH 菲律賓			1 748	60
BD 孟加拉國			85 925	3,772	TH 泰國	7 885	357	7 885	357
BE 比利時			714	41	U8 美國	14 160	341	176 270	4,786
CN 中國內地	7 853	406	79 241	4,892	ZA 南非	50	1	50	1
GB 英國			11 849	527	總計 TOTAL	228 760	5,032	2 586 825	50,936
GT 危地馬拉			8 104	849	65223 棉梭織物，以重量計含棉不足85%，未漂白（紗羅及起絨及絨絨織物除外），與人造纖維混紡，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) WOVEN COTTON FAB., WITH < 85% BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE & PILE & CHENILLE FAB.), MIXED WITH MAN-MADE FIB., WGT. NOT > 200 G/SQ M (KG)				
ID 印度尼西亞	3 254	367	51 068	3,565	CN 中國內地	223	3	61 628	1,646
IN 印度			3 427	346	TW 台灣			58	1
JO 約旦			38 448	1,877	總計 TOTAL	223	3	61 686	1,647
LK 斯里蘭卡	1 679	122	19 299	1,356	65224 棉梭織物，以重量計含棉不足85%，未漂白（紗羅及起絨及絨絨織物除外），與人造纖維混紡，以重量計超過200克每平方米 (公斤) WOVEN COTTON FAB., WITH < 85% BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE & PILE & CHENILLE FAB.), MIXED WITH MAN-MADE FIB., WGT. > 200 G/SQ M (KG)				
MO 澳門			5 449	364	AE 阿拉伯聯合酋長國	411	22	5 792	313
MU 毛里求斯			738	61	CN 中國內地	2 391	274	32 993	1,545
NZ 新西蘭			272	26	ID 印度尼西亞	373	22	2 841	184
PH 菲律賓	3 881	414	38 224	3,785	JP 日本	13 655	738	19 241	1,060
R8 馬達加斯加			853	68	MY 馬來西亞			3 196	176
SG 新加坡	745	76	1 258	122	OM 阿曼			983	51
TH 泰國	600	31	16 596	1,200	PH 菲律賓	2 106	105	13 154	679
TN 突尼斯	1 379	102	1 379	102	SA 沙特阿拉伯	631	32	1 615	82
U8 美國			2 408	158	TH 泰國	1 466	80	26 561	1,482
UY 烏拉圭			1 458	42	U8 美國	12 161	539	102 697	4,223
VN 越南			8 458	529	總計 TOTAL	33 194	1,812	209 073	9,794
ZA 南非			8 236	428	65231 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經漂白，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
					AU 澳大利亞			441	53
					CN 中國內地			4 975	193
					GB 英國			193	19
					MO 澳門			33	3

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65231 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經漂白，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
VN 越南				244	28
總計 TOTAL				5 886	295
65232 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
AR 阿根廷				40 644	2,030
AU 澳大利亞	368	34		7 359	474
BD 孟加拉國	6 752	610		43 459	2,639
CA 加拿大				547	48
CN 中國內地	175 155	7,328		1 440 286	58,645
CO 哥倫比亞				53 548	2,526
DE 德國				51	4
E7 西班牙				6	@
F8 法國				31 035	1,772
I8 意大利				35 103	2,157
ID 印度尼西亞	9 797	676		30 628	2,964
IN 印度	1 727	120		10 081	1,842
JO 約旦				876	62
JP 日本	345	92		404	96
KH 柬埔寨				27 530	973
KR 韓國				416	30
LK 斯里蘭卡	2 606	349		12 096	1,426
LS 萊索托				216	13
MO 澳門	615	65		23 739	1,346
MU 毛里求斯				1 714	139
MY 馬來西亞	789	51		4 489	468
NZ 新西蘭				1 434	198
PA 巴拿馬				9 632	407
PH 菲律賓	12 331	913		250 012	18,057
R8 馬達加斯加				8 101	411
SG 新加坡	882	73		5 017	522
TH 泰國	1 055	84		67 465	4,425
TW 台灣	6	@		1 905	97
U8 美國	5	1		1 994	357
VN 越南	273	33		35 038	2,200
ZA 南非				431	58
總計 TOTAL		212 706	10,429	2 145 256	106,383
65233 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
BD 孟加拉國	3 946	179		45 756	2,207
CN 中國內地	62 450	2,629		443 245	20,655
ID 印度尼西亞	166	11		166	11
IN 印度	98	6		3 210	603
JP 日本				5	1
KE 肯尼亞				152	7
KH 柬埔寨				5 575	241
LK 斯里蘭卡				2 051	175
MO 澳門				4 070	248
MU 毛里求斯				455	38
TH 泰國				9	1
VN 越南				40	3
總計 TOTAL		66 660	2,826	504 734	24,190
65234 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				907	79
BH 巴林				177	17
CN 中國內地	5 549	785		37 791	4,316
ID 印度尼西亞				11 094	1,476
IN 印度	1 726	252		8 693	1,451
KH 柬埔寨				135	24
KR 韓國				259	55
LK 斯里蘭卡				1 072	200
MO 澳門					
MY 馬來西亞					
NZ 新西蘭					
PH 菲律賓					
R8 馬達加斯加					
SG 新加坡					
TH 泰國					
TW 台灣					
U8 美國					
VN 越南					
ZA 南非					
AR 阿根廷					
AU 澳大利亞					
BD 孟加拉國					
BE 比利時					
BH 巴林					
BO 玻利維亞					
CA 加拿大					
CN 中國內地					
CO 哥倫比亞					
DE 德國					
E7 西班牙					
EG 埃及					
F8 法國					
GB 英國					
GR 希臘					
GT 危地馬拉					
I8 意大利					
ID 印度尼西亞					
IN 印度					
JO 約旦					
JP 日本					
KE 肯尼亞					
KH 柬埔寨					
KR 韓國					
LK 斯里蘭卡					
LS 萊索托					
M8 摩洛哥					
MO 澳門					
MU 毛里求斯					
MX 墨西哥					
MY 馬來西亞					
NZ 新西蘭					
PH 菲律賓					
R8 馬達加斯加					
SG 新加坡					
TH 泰國					
TW 台灣					
U8 美國					
VN 越南					
ZA 南非					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65242 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
ZA 南非			2 385	174
總計 TOTAL	232 820	10,382	2 981 769	114,741
65243 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，丁尼斜紋粗棉布 (牛仔布)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DENIM, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	6 400	264	117 879	4,190
AU 澳大利亞	821	41	8 326	410
BD 孟加拉國	152 732	6,707	2 904 437	121,821
BE 比利時			12	@
BH 巴林	42 150	1,657	89 029	3,550
CA 加拿大			63 524	3,070
CN 中國內地	2 492 591	84,213	23 625 528	794,633
DE 德國	5 899	329	71 363	3,404
EG 埃及	73 190	2,026	756 881	22,076
F8 法國			99	3
FJ 斐濟群島			1 449	76
GB 英國			8 652	312
GT 危地馬拉			9 066	284
I8 意大利			725	85
ID 印度尼西亞	77 974	3,360	814 967	31,848
IN 印度	8 444	342	217 823	11,912
JO 約旦			754 504	28,968
JP 日本	740	43	61 972	2,878
KE 肯尼亞	60 757	2,318	1 112 838	42,879
KH 柬埔寨	26 245	1,091	975 398	37,319
KR 韓國	3 470	190	94 098	4,721
LK 斯里蘭卡	68 974	2,623	574 556	23,399
LS 萊索托	7 565	350	357 005	13,342
M8 摩洛哥	24	2	26 893	929
MN 蒙古			56 788	1,346
MO 澳門	181 203	7,298	1 690 756	64,470
MU 毛里求斯	25	1	42 810	1,756
MX 墨西哥	36	1	139 511	3,382
MY 馬來西亞	31 589	1,043	163 120	5,218
NI 尼加拉瓜	108 339	2,732	165 222	4,474
NP 尼泊爾			8	@
NZ 新西蘭	1 309	74	7 449	352
PH 菲律賓	29 699	1,347	600 701	25,576
PK 巴基斯坦	3 995	168	47 724	1,861
PT 葡萄牙			554	38
R8 馬達加斯加	50 626	1,431	502 461	17,248
SG 新加坡			9 015	293
TH 泰國	6 180	310	191 342	7,818
TN 突尼斯			34	2
TR 土耳其			1 683	82
TW 台灣			3 226	149
U8 美國	8 310	365	76 641	3,392
VN 越南	15 332	623	397 992	16,093
ZA 南非			57 454	1,779
總計 TOTAL	3 464 619	120,947	36 801 515	1,307,441

65244 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成 (丁尼斜紋粗棉布除外)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (OTHER THAN DENIM), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
CN 中國內地	28 289	1,644	202 362	8,729
IN 印度	99	6	209	13
KH 柬埔寨			1 496	89
MM 緬甸			1 620	104
MO 澳門			1 368	67
PK 巴基斯坦			18 040	541
TH 泰國	2 318	173	8 548	452
U8 美國			597	53

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65244 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成 (丁尼斜紋粗棉布除外)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (OTHER THAN DENIM), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
總計 TOTAL	30 706	1,823	234 240	10,047
65245 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
CN 中國內地	12 348	879	39 530	2,821
IN 印度	2 647	197	2 673	199
LK 斯里蘭卡			5 782	443
MO 澳門			195	6
MY 馬來西亞	3 990	318	3 990	318
PH 菲律賓	11 991	540	14 057	724
TH 泰國	4 116	283	5 531	418
VN 越南			7 464	373
總計 TOTAL	35 092	2,216	79 222	5,302
65251 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經漂白，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, BLEACHED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)				
CN 中國內地	346	8	1 025	25
總計 TOTAL	346	8	1 025	25
65252 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)				
AR 阿根廷			5 121	114
CN 中國內地	21 858	806	133 999	4,569
MO 澳門	98	7	202	14
總計 TOTAL	21 956	813	139 322	4,697
65253 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)				
CN 中國內地	2 116	97	23 857	835
總計 TOTAL	2 116	97	23 857	835
65254 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, PRINTED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)				
CN 中國內地			85	4
總計 TOTAL			85	4
65261 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經漂白，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, BLEACHED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)				
CN 中國內地	7 123	507	17 085	1,005
總計 TOTAL	7 123	507	17 085	1,005
65262 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)				
AR 阿根廷			8 830	304
AU 澳大利亞			805	61
BD 孟加拉國			5 212	176
CA 加拿大			165	9
CN 中國內地	22 966	959	186 750	7,480
JO 約旦	1 066	66	1 066	66
KH 柬埔寨			528	41
KR 韓國			1 776	99

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65262 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)						65293 其他棉質梭織物，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
總計 TOTAL		24 379	1,043	251 719	9,847	總計 TOTAL		753	19	1 742	136
LK 斯里蘭卡				1	@	65297 其他棉質梭織物，用不同顏色的紗紡織成，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
MO 澳門				11 701	218	CN 中國內地		753	19	52 020	1,625
NZ 新西蘭				1 240	75	KH 柬埔寨				1 330	111
PH 菲律賓				17	@	總計 TOTAL		753	19	53 350	1,736
R8 馬達加斯加				33	1	65312 合成連續長纖維紗帶子及類似物紡製的梭織物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) WOVEN FABRICS OBTAINED FROM STRIP OR THE LIKE, OF SYNTHETIC FILAMENT YARN, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
U8 美國				574	42	CN 中國內地				2 360	9
VN 越南				17 207	591	總計 TOTAL				2 360	9
ZA 南非	347	18		15 814	684	65315 其他梭織物，以重量計含85%或以上經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
總計 TOTAL		24 379	1,043	251 719	9,847	AU 澳大利亞				53	66
65263 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，丁尼斜紋粗棉布(牛仔布)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DENIM, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)						CA 加拿大				9	1
AU 澳大利亞				404	22	CN 中國內地		584	23	107 241	3,082
BD 孟加拉國	28 561	1,653		70 616	3,150	DE 德國		13	2	14	2
CA 加拿大				956	55	I8 意大利				5	1
CN 中國內地	119 453	5,027		957 317	41,705	IN 印度				12	1
I8 意大利				28	@	JP 日本		15	3	26	11
ID 印度尼西亞				5 249	351	LK 斯里蘭卡				575	43
IN 印度				6	@	PH 菲律賓		522	49	1 113	119
JP 日本				12 714	967	TH 泰國				4 028	393
KE 肯尼亞				2 899	110	U8 美國		7	1	438	68
KH 柬埔寨				17 231	961	VN 越南				26 901	1,164
KR 韓國				570	32	總計 TOTAL		1 141	78	140 415	4,951
LK 斯里蘭卡				5 233	214	65316 其他梭織物，以重量計含85%或以上未經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF NON-TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
LS 萊索托				31 348	2,082	CN 中國內地		190	33	26 893	1,213
MO 澳門	17 484	932		60 669	3,444	PH 菲律賓		580	87	1 220	160
MU 毛里求斯				1 250	64	TH 泰國		112	9	4 515	336
MX 墨西哥				197 146	6,619	TW 台灣				2 575	147
NZ 新西蘭				3 327	128	VN 越南		11	1	554	35
PH 菲律賓	4	@		18 771	1,091	總計 TOTAL		893	129	35 757	1,890
TH 泰國				1 013	38	65318 其他梭織物，以重量計含少於85%合成連續長纖維，主要或祇是與棉混紡，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, MIXED MAINLY OR SOLELY WITH COTTON, NOT PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
TR 土耳其				14 203	598	AU 澳大利亞				195	5
U8 美國				2 510	194	BD 孟加拉國				805	71
VN 越南	3 540	221		116 198	4,408	CN 中國內地		125 903	3,499	661 702	19,681
ZA 南非				392	24	ID 印度尼西亞				1 846	102
總計 TOTAL		169 042	7,833	1 520 050	66,259	JP 日本		167	5	16 454	3,538
65264 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成(丁尼斜紋粗棉布除外)，以重量計超200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (NOT DENIM) WGT. > 200 G/SQ M (KG)						KH 柬埔寨		2 564	61	8 433	221
BD 孟加拉國				935	56	MM 緬甸				55	2
CN 中國內地				103 239	5,753	MO 澳門				89	16
TH 泰國		5 370	412	5 370	412	PH 菲律賓		742	32	2 769	261
VN 越南				863	54	R8 馬達加斯加				1 120	43
總計 TOTAL		5 370	412	110 407	6,275	TH 泰國				579	42
65292 其他棉質梭織物，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						U8 美國				22	1
CN 中國內地				2 001	90						
總計 TOTAL				2 001	90						
65293 其他棉質梭織物，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)											
CN 中國內地				1 742	136						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65318 其他梭織物，以重量計含少於85%合成連續長纖維，主要或祇是與棉混紡，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, MIXED MAINLY OR SOLELY WITH COTTON, NOT PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						65333 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)					
總計 TOTAL		129 376	3,597	694 069	23,982	總計 TOTAL		332	17	18 650	447
65319 合成連續長纖維的梭織物，起絨或繩絨織物除外，未列明在其他編號 (公斤) WOVEN FABRICS OF SYNTHETIC FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS, NES (KG)						65343 合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYN. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)					
CN	中國內地	16 840	639	149 353	5,783	AU	澳大利亞			480	90
I8	意大利			1	@	CN	中國內地	645	18	47 285	1,682
PH	菲律賓			67	8	JP	日本			1	@
TH	泰國			88	5	PH	菲律賓			195	11
TW	台灣	3 620	59	3 728	61	TW	台灣			550	35
總計 TOTAL		20 460	698	153 237	5,858	總計 TOTAL		645	18	48 511	1,818
65321 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						65352 其他梭織物，以重量計含85%或以上再造連續長纖維或帶子或類似物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER FABRICS, WOVEN, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL FILAMENTS OR STRIP OR THE LIKE, OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS (KG)					
CN	中國內地	1 269	61	19 644	854	CN	中國內地	485	40	3 520	263
GB	英國			152	29	I8	意大利			189	75
MM	緬甸			229	15	PH	菲律賓	210	15	12 323	1,017
PH	菲律賓			414	13	TH	泰國			4 901	426
TH	泰國	3 866	270	26 663	2,007	總計 TOTAL		695	55	20 933	1,782
TW	台灣			1 947	124	65359 再造連續長纖維紗梭織物，未列明在其他編號 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ARTIFICIAL FILAMENT YARN, NES (KG)					
U8	美國	18 452	531	58 170	1,461	CN	中國內地	2 755	114	70 686	2,818
總計 TOTAL		23 587	862	107 219	4,502	E7	西班牙			143	17
65329 其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						LK	斯里蘭卡			11	2
CN	中國內地	1 284	43	7 440	232	PH	菲律賓			237	8
LK	斯里蘭卡	1	@	1	@	TH	泰國	127	18	793	95
PH	菲律賓	1 316	108	1 841	149	總計 TOTAL		2 882	132	71 870	2,940
TH	泰國			7 198	729	65360 梭織物，以重量計含85%或以上再造切段短纖維 (起絨或繩絨織物除外) (公斤) FABRICS, WOVEN, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS) (KG)					
TW	台灣			174	22	AR	阿根廷			22 507	469
U8	美國	2	@	26	@	CN	中國內地	5 688	385	14 919	1,156
總計 TOTAL		2 603	152	16 680	1,133	LK	斯里蘭卡	106	10	251	23
65331 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)						TW	台灣			1 369	138
BD	孟加拉國	2	@	92	7	總計 TOTAL		5 794	395	39 046	1,786
CN	中國內地	346	13	19 054	892	65381 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維 (起絨或繩絨織物除外)，與棉混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (NOT PILE OR CHENILLE FABRICS), MIXED WITH COTTON (KG)					
IN	印度			3 640	195	CN	中國內地	1 005	64	6 547	279
KH	柬埔寨			3 300	64	總計 TOTAL		1 005	64	6 547	279
TH	泰國			786	37	65382 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維 (起絨或繩絨織物除外)，與羊毛或動物幼毛混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ART. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (NOT PILE/CHENILLE FABRICS), MIXED WITH WOOL/FINE ANIMAL HAIR (KG)					
TW	台灣			925	87	CN	中國內地			70	6
VN	越南	188	17	469	27	總計 TOTAL				70	6
總計 TOTAL		536	30	28 266	1,308	65389 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維 (起絨或繩絨織物除外)，與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ART. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)					
65332 其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)						AR	阿根廷			785	36
CN	中國內地			4 889	105	CN	中國內地			10 257	276
總計 TOTAL				4 889	105	DE	德國			5	@
65333 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)											
CN	中國內地			2 535	174						
ID	印度尼西亞	332	17	332	17						
U8	美國			15 783	256						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65389 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維（起絨或繩絨織物除外），與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外（公斤） FABRICS, WOVEN, OF ART. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)					65441 亞麻梭織物，以重量計含85%或以上亞麻（公斤） FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FLAX (KG)				
總計 TOTAL			11 047	312	總計 TOTAL	130	27	70 436	7,903
65393 其他人造纖維製的起絨梭織物及繩絨梭織物（公斤） OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF MAN-MADE FIBRES (KG)					65442 亞麻梭織物，以重量計含少於85%亞麻（公斤） FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF FLAX (KG)				
AR 阿根廷			41 832	957	AR 阿根廷			182 332	5,601
AU 澳大利亞			336	17	AU 澳大利亞			981	46
BD 孟加拉國			75	22	CA 加拿大			810	56
BE 比利時			6 631	492	CN 中國內地	5 207	236	26 999	985
CN 中國內地	305	20	1 465	87	DE 德國			385	14
GB 英國	723	49	23 686	1,708	GB 英國			5 808	331
總計 TOTAL	1 028	69	74 025	3,283	GR 希臘			1 463	63
65411 短纖維絲梭織物（公斤） FABRICS, WOVEN, OF NOIL SILK (KG)					IN 印度			13	3
CN 中國內地			41	11	LK 斯里蘭卡			394	86
總計 TOTAL			41	11	NZ 新西蘭	305	17	305	17
65413 其他絲梭織物，以重量計含85%或以上絲或絲廢料（短纖維絲除外）（公斤） OTHER SILK FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF SILK OR OF SILK WASTE (OTHER THAN NOIL SILK) (KG)					PH 菲律賓			7 061	749
I8 意大利			123	165	VN 越南			1 367	77
TR 土耳其			5	2	ZA 南非			351	17
總計 TOTAL			128	166	總計 TOTAL	5 512	254	228 269	8,045
65419 其他絲梭織物（公斤） OTHER SILK FABRICS, WOVEN (KG)					65450 黃麻或其他紡織用韌皮纖維梭織物（公斤） FABRICS, WOVEN, OF JUTE OR OF OTHER TEXTILE BAST FIBRES (KG)				
CN 中國內地			147	5	CN 中國內地			6 813	34
總計 TOTAL			147	5	總計 TOTAL			6 813	34
65422 梭織物，以重量計含85%或以上精梳羊毛或精梳動物幼毛（起絨或繩絨織物除外）（公斤） FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COMBED WOOL OR OF COMBED FINE ANIMAL HAIR (OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS) (KG)					65493 植物紡織纖維梭織物，未列明在其他編號；紙紗梭織物（公斤） FABRICS, WOVEN, OF VEGETABLE TEXTILE FIBRES, NES; WOVEN FABRICS OF PAPER YARN (KG)				
CN 中國內地	1	@	1	@	AR 阿根廷			25 102	1,557
PH 菲律賓			37	40	CN 中國內地			768	15
U8 美國	7	2	87	10	I8 意大利			410	28
總計 TOTAL	8	2	125	50	IL 以色列			801	45
65432 精梳羊毛或精梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與人造連續長纖維或人造切段短纖維混紡（公斤） FABRICS, WOVEN, OF COMBED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					ZA 南非			234	21
CN 中國內地			714	71	總計 TOTAL			27 315	1,666
總計 TOTAL			714	71	65511 「長毛絨」織物，針織或鉤織（公斤） 'LONG PILE' FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)				
65441 亞麻梭織物，以重量計含85%或以上亞麻（公斤） FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FLAX (KG)					BD 孟加拉國			70	11
AR 阿根廷			8 784	446	CN 中國內地	823	16	23 956	1,101
AU 澳大利亞			195	19	JP 日本			3	@
CN 中國內地	119	21	31 444	3,794	LK 斯里蘭卡			38	2
CO 哥倫比亞			6 578	204	PH 菲律賓			2	@
DE 德國			309	40	U8 美國			1	@
GB 英國			22 230	3,314	總計 TOTAL			24 070	1,114
GR 希臘			306	24	65512 毛圈起絨織物，針織或鉤織（公斤） LOOPED PILE FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)				
ID 印度尼西亞			257	44	CN 中國內地	513	8	3 748	104
LK 斯里蘭卡			1	@	總計 TOTAL	513	8	3 748	104
NZ 新西蘭			321	12	65519 其他起絨織物，針織或鉤織（公斤） OTHER PILE FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)				
PH 菲律賓	11	6	11	6	CN 中國內地	4 468	122	89 326	2,088
					ID 印度尼西亞			167	17
					JP 日本			29	1
					總計 TOTAL	4 468	122	89 522	2,106
					65521 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度不超過30厘米（公斤） OTHER KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 30 CM (KG)				
					BD 孟加拉國	300	6	10 666	312
					CN 中國內地	3 967	460	90 006	7,437
					DO 多明尼加共和國			4	2
					GB 英國			8	1
					ID 印度尼西亞	9	3	187	62
					IN 印度			599	151
					JO 約旦			857	22

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
65521 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度不超過30厘米 (公斤) OTHER KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 30 CM (KG)					65529 針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)				
JP 日本			101	18	PH 菲律賓	1 180	76	31 691	1,530
KH 柬埔寨	114	2	2 428	190	SG 新加坡			320	10
LK 斯里蘭卡	3	2	465	130	TH 泰國			15 451	904
					U8 美國	100 312	2,469	927 423	25,327
MM 緬甸			538	18	VN 越南	6 032	460	23 873	1,510
MO 澳門			3	@	ZA 南非			6 200	73
MP 北馬里亞納群島			521	41	總計 TOTAL	1 045 522	26,066	8 020 787	200,042
MY 馬來西亞			925	233					
PH 菲律賓			658	200	65611 窄條起絨織物及繩絨織物 (公斤) NARROW WOVEN PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS (KG)				
PK 巴基斯坦			100	39	BD 孟加拉國			12	4
SG 新加坡			164	32	CN 中國內地	900	9	7 343	87
TH 泰國	299	76	3 574	1,098	LK 斯里蘭卡			37	1
U8 美國	4	@	55	4	PH 菲律賓			22	8
VN 越南	952	309	11 342	2,098	總計 TOTAL	900	9	7 414	99
總計 TOTAL	5 648	860	123 201	12,087					
65522 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度超過30厘米，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER KNITTED/CRD. FABRICS, NOT IMPR. COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH EXD. 30 CM, 5% OR MORE BY WGT. OF ELASTOMERIC YARN/RUBBER THREAD (KG)					65612 其他窄條梭織物，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS CONTAINING BY WEIGHT 5% OR MORE OF ELASTOMERIC YARN OR RUBBER THREAD (KG)				
BD 孟加拉國			6	@	BD 孟加拉國	56	2	4 778	243
CN 中國內地	38 289	1,251	317 726	8,821	CN 中國內地	413	30	38 924	1,033
I8 意大利	284	46	284	46	EG 埃及	100	8	145	11
IN 印度			2 025	143	F8 法國			3	1
JO 約旦			187	18	GB 英國			267	32
JP 日本			400	38	HN 洪都拉斯	22	3	2 292	290
LK 斯里蘭卡			158	9	ID 印度尼西亞	13 058	968	152 778	11,369
MO 澳門			573	94	IL 以色列			435	186
PH 菲律賓			1 386	174	IN 印度			247	20
TH 泰國			320	60	JP 日本			196	59
U8 美國	7 781	330	104 030	4,140	KH 柬埔寨			965	125
VN 越南			595	70	LK 斯里蘭卡	146	5	369	58
總計 TOTAL	46 354	1,628	427 690	13,615	MO 澳門	379	47	5 101	824
65523 其他經編針織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FABRICS, WARP KNIT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)					MP 北馬里亞納群島	314	13	3 512	309
BD 孟加拉國			3	@	MU 毛里求斯			1 345	36
CN 中國內地	34 086	1,150	492 796	13,284	MX 墨西哥			442	108
ID 印度尼西亞			609	79	MY 馬來西亞	2	@	7	1
JP 日本			228	33	PH 菲律賓	2 694	385	28 695	3,956
KH 柬埔寨			23 485	1,130	SG 新加坡	75	7	879	106
KR 韓國			92	8	TH 泰國	91	12	1 085	146
MO 澳門	97	13	4 042	185					
NZ 新西蘭			226	19	TW 台灣			23	2
PH 菲律賓	835	114	5 654	248	U8 美國			38	22
TH 泰國			6 533	338	VN 越南	59	7	1 427	136
U8 美國	10	3	115	65	總計 TOTAL	17 409	1,487	243 953	19,074
VN 越南	793	49	5 136	361					
總計 TOTAL	35 821	1,329	538 919	15,750	65613 其他窄條梭織物，未列明在其他編號 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS, NES (KG)				
65529 針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)					AE 阿拉伯聯合酋長國			2 147	382
AU 澳大利亞			1	@	AU 澳大利亞			406	58
BD 孟加拉國			3 557	107	BD 孟加拉國	5 071	559	17 079	2,353
CA 加拿大			9	@	BH 巴林			2 713	520
CN 中國內地	935 631	22,762	6 970 622	165,670	CA 加拿大			63	10
DE 德國			4 117	389	CN 中國內地	12 507	895	133 889	10,489
F8 法國			34	5	D8 丹麥			21	13
ID 印度尼西亞	560	57	10 239	496	DE 德國	38	17	42	19
IN 印度			527	70	EG 埃及	8 582	1,119	35 780	5,045
JO 約旦			15	@	F7 芬蘭			19	10
JP 日本	78	5	79	5					
KH 柬埔寨	826	168	21 643	3,626	F8 法國			95	23
KR 韓國	795	59	805	60	GB 英國			1 080	266
LK 斯里蘭卡	13	@	1 763	175	GT 危地馬拉	290	65	5 261	606
MO 澳門	56	2	654	25	HN 洪都拉斯			154	121
MP 北馬里亞納群島	39	9	39	9	HU 匈牙利			1	@
MU 毛里求斯			1 725	50	I8 意大利	3	@	33	4
					ID 印度尼西亞	12 515	1,481	93 886	11,761
					IL 以色列			2 559	537
					IN 印度	9 310	1,178	61 639	7,429
					JO 約旦	1 850	262	9 698	1,953
					JP 日本			1 990	549
					KE 肯尼亞	2 569	331	2 569	331
					KH 柬埔寨	33	17	8 535	1,369
					KR 韓國			1 062	330

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65613 其他窄條梭織物，未列明在其他編號 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS, NES (KG)						65621 標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，梭織，成塊、成帶或裁成一 定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, WOVEN, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)					
LA	老撾	217	62	837	189	JO	約旦	1 188	475	13 907	5,715
LK	斯里蘭卡	1 716	424	13 945	2,891	JP	日本	31	19	1 617	417
LS	萊索托			1 955	64	KE	肯尼亞	985	339	7 963	2,827
MM	緬甸			419	108						
MO	澳門			32	1						
MP	北馬里亞納群島	1 959	128	9 699	1,703						
MX	墨西哥	12	2	26	12	KH	柬埔寨	5 075	1,461	42 818	14,084
MY	馬來西亞	1 010	137	3 661	1,013	KR	韓國	1 756	978	14 151	6,954
NI	尼加拉瓜	400	12	400	12	KW	科威特			19	22
NL	荷蘭			1	1	LA	老撾	842	347	3 283	1,298
PE	秘魯			125	20	LK	斯里蘭卡	4 344	2,319	34 577	17,362
PH	菲律賓	1 665	309	22 846	4,135	LS	萊索托	1 094	376	14 088	4,901
PK	巴基斯坦	84	58	179	79	LT	立陶宛	4	2	61	69
PL	波蘭			45	12	LV	拉脫維亞			235	44
PT	葡萄牙			1	@	M8	摩洛哥	463	78	868	169
R8	馬達加斯加			2 447	237	MD	摩爾多瓦			11	6
SG	新加坡	1	@	2 817	194	MK	馬其頓共和國			7	2
TH	泰國	2 976	470	17 444	2,636	MM	緬甸	234	108	4 022	1,627
TR	土耳其	4	5	241	244	MN	蒙古			100	33
TW	台灣	1 139	160	11 438	1,564	MO	澳門			632	224
U8	美國	261	91	1 805	527	MP	北馬里亞納群島	2 992	280	24 010	4,967
VN	越南	574	143	54 419	7,124	MR	毛里塔尼亞			19	9
ZW	津巴布韋			2 261	270	MU	毛里求斯	606	330	5 470	3,697
						MX	墨西哥	179	111	2 984	1,700
						MY	馬來西亞	744	489	8 491	4,225
						N8	挪威	97	24	213	59
	總計 TOTAL	64 786	7,924	527 764	67,212	NA	納米比亞			88	64
65614 用黏合劑黏合製成的有經紗而無緯紗的窄條織物 (紮匹頭帶) (公斤) NARROW FABRICS CONSISTING OF WARP WITHOUT WEFT ASSEMBLED BY MEANS OF AN ADHESIVE (BOLDUCS) (KG)						NG	尼日利亞			2	1
CN	中國內地			3	@	NI	尼加拉瓜	558	334	3 168	1,199
						NL	荷蘭	345	88	2 392	1,850
	總計 TOTAL			3	@	NP	尼泊爾	73	48	987	330
65621 標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，梭織，成塊、成帶或裁成一 定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, WOVEN, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)						NZ	新西蘭	20	6	241	91
						OM	阿曼	23	8	1 192	195
						PE	秘魯	779	539	3 986	2,454
						PH	菲律賓	9 373	3,780	89 029	34,697
						PK	巴基斯坦	2 850	1,389	19 612	7,664
AE	阿拉伯聯合酋長國	257	93	2 415	873	PL	波蘭	11	17	488	199
AT	奧地利			5	4	PR	波多黎各			3	3
AU	澳大利亞	1 029	232	8 250	1,881	PT	葡萄牙	100	33	1 633	1,792
BD	孟加拉國	7 273	2,735	74 342	21,556	R8	馬達加斯加	590	167	5 223	1,566
BE	比利時	43	25	225	128	RO	羅馬尼亞	61	26	420	81
BG	保加利亞			68	50	RU	俄羅斯	263	89	530	132
BH	巴林			298	121	SA	沙特阿拉伯			160	72
BN	文萊	56	39	255	150	SE	瑞典	501	161	5 490	1,812
BO	玻利維亞	67	81	2 642	2,315	SG	新加坡	3 284	733	25 212	6,773
BR	巴西			67	20	SK	斯洛伐克共和國			1	@
CA	加拿大	34	15	1 467	719	SV	薩爾瓦多	230	101	683	365
CH	瑞士	4	2	49	54	SZ	斯威士蘭	28	18	287	115
CL	智利			8	4	TH	泰國	4 705	1,603	57 853	19,819
CN	中國內地	120 930	7,954	1 034 252	79,629	TM	土庫曼斯坦			8	2
CO	哥倫比亞	61	35	1 445	779	TN	突尼斯	67	93	189	190
CZ	捷克共和國			63	50	TR	土耳其	1 839	656	12 666	4,412
D8	丹麥	1 153	336	13 876	3,678	TW	台灣	233	164	3 506	2,051
DE	德國	241	84	1 496	505	U8	美國	5 015	1,991	39 213	16,013
DO	多明尼加共和國	166	39	1 174	540	UA	烏克蘭			1	@
E7	西班牙	5	2	450	143	UG	烏干達			40	12
EC	厄瓜多爾			15	38	UY	烏拉圭	3	2	122	66
EG	埃及	965	473	11 026	4,353	VN	越南	7 591	2,453	58 722	19,916
F7	芬蘭			59	19	ZA	南非	11	7	964	351
F8	法國	616	130	6 887	2,007	ZW	津巴布韋			424	418
FJ	斐濟群島			49	7						
GB	英國	2 019	687	13 378	3,450		總計 TOTAL	207 669	40,101	1 801 876	362,207
GH	加納			2	1	65629 其他標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，成塊、成帶或裁成一 尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, OTHER, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)					
GR	希臘			59	52	BD	孟加拉國	418	77	5 776	1,425
GT	危地馬拉	688	198	4 934	1,941	CN	中國內地	7 285	888	57 383	9,416
GU	關島	18	5	18	5	DE	德國	1	@	1	@
						EG	埃及	16	3	174	107
						GT	危地馬拉	74	26	145	59
						HN	洪都拉斯			306	109
HN	洪都拉斯	349	173	3 161	1,375						
HU	匈牙利	7	5	8	6						
I8	意大利	17	7	1 269	633						
ID	印度尼西亞	6 939	2,191	55 490	20,565						
IE	愛爾蘭	21	1	42	7						
IL	以色列	78	36	393	259						
IN	印度	5 446	2,282	48 158	19,172						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65629 其他標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，成塊、成帶或裁成一定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, OTHER, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)						65642 機製花邊，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) LACE, MECHANICALLY MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
ID 印度尼西亞	149	64	1 159	675		65651 不見底布的刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) EMBROIDERY WITHOUT VISIBLE GROUND, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
IL 以色列	13	106	13	106		BD 孟加拉國				133	113
IN 印度	215	130	912	507		CN 中國內地	356	8	6 929	227	
KH 柬埔寨			248	57		F8 法國	2	5	2	5	
KR 韓國	1	1	25	50		I8 意大利			30	34	
LK 斯里蘭卡	38	32	351	143		ID 印度尼西亞			4	4	
MY 馬來西亞	17	9	181	151		IN 印度			6	5	
PH 菲律賓	73	10	427	215		JO 約旦			28	25	
PK 巴基斯坦	73	81	212	172		LK 斯里蘭卡			16	4	
SG 新加坡	8	8	111	92		MO 澳門			10	2	
TH 泰國	130	73	2 124	998		PH 菲律賓			112	156	
TR 土耳其	73	29	114	56		PK 巴基斯坦	7	9	119	44	
TW 台灣	27	25	321	202		TH 泰國			168	44	
U8 美國	7	5	47	26		TR 土耳其			45	30	
VN 越南	78	51	1 113	536		U8 美國			11	12	
總計 TOTAL	8 696	1,619	71 143	15,103		VN 越南			5	3	
65631 捆捻紗，帶子及類似物，經捆捻（金屬紗及捆捻馬毛紗除外）；繩絨紗；縱行起圈紗 (公斤) GIMPED YARN, STRIP AND THE LIKE, GIMPED (OTHER THAN METALLIZED AND GIMPED HORSEHAIR YARN); CHENILLE YARN; LOOP-WALE YARN (KG)						總計 TOTAL					
CN 中國內地	11 009	295	475 398	12,520		65659 其他刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) OTHER EMBROIDERY, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
JP 日本			48 002	1,582		AU 澳大利亞			6	9	
總計 TOTAL	11 009	295	523 400	14,102		BD 孟加拉國			61	65	
65632 成塊的編帶；成塊未刺繡的裝飾邊條料，針織或鉤織除外；流蘇、絨球及類似製品 (公斤) BRAIDS IN THE PIECE; ORNAMENTAL TRIMMINGS IN THE PIECE, WITHOUT EMBROIDERY, NOT KNITTED OR CROCHETED; TASSELS, POMPONS AND SIMILAR ARTICLES (KG)						CA 加拿大			4	3	
BD 孟加拉國			284	42		CN 中國內地	244	34	7 251	552	
CN 中國內地	891	63	8 331	666		F8 法國	4	1	39	16	
ID 印度尼西亞	69	23	69	23		I8 意大利	4	3	14	8	
IN 印度			34	21		IN 印度			5	10	
LK 斯里蘭卡	20	5	40	26		LK 斯里蘭卡			29	89	
PH 菲律賓	2	2	16	22		MO 澳門			35	17	
PK 巴基斯坦			1 871	333		PH 菲律賓	6	2	45	19	
SV 薩爾瓦多			1	3		PK 巴基斯坦			53	17	
TH 泰國			9	3		SG 新加坡			3	1	
U8 美國			195	29		TH 泰國			6	1	
總計 TOTAL	982	93	10 850	1,166		TR 土耳其			6	8	
65641 網眼薄紗及其他網眼織物（梭織、針織或鉤織織物除外） (公斤) TULLES AND OTHER NET FABRICS (EXCLUDING WOVEN, KNITTED OR CROCHETED FABRICS) (KG)						U8 美國	525	351	653	488	
CN 中國內地	1 577	52	38 032	788		VN 越南	34	16	627	298	
VN 越南			91	8		總計 TOTAL	817	407	8 837	1,602	
總計 TOTAL	1 577	52	38 123	795		65711 針刺機製氈呢及纖維縫編織物，未列明在其他編號 (公斤) NEEDLELOOM FELT AND STITCH-BONDED FIBRE FABRICS, NES (KG)					
65642 機製花邊，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) LACE, MECHANICALLY MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)						CN 中國內地	105	5	1 296	41	
BD 孟加拉國	490	103	4 024	984		總計 TOTAL	105	5	1 296	41	
CN 中國內地	6 196	155	34 371	2,338		65712 其他氈呢，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FELT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)					
F8 法國			8	24		BD 孟加拉國			100	3	
IN 印度	120	45	1 160	1,225		CN 中國內地	186	5	12 929	472	
JO 約旦			283	211		總計 TOTAL	186	5	13 029	475	
LK 斯里蘭卡	21	18	323	179		65720 無紡織物 (公斤) NONWOVENS (KG)					
MO 澳門			130	5		AR 阿根廷			6 382	304	
MP 北馬里亞納群島			2 896	566		BD 孟加拉國	4 126	186	61 000	2,941	
MU 毛里求斯			125	36		CA 加拿大			445	30	
MY 馬來西亞			180	51		CN 中國內地	64 140	3,218	698 346	32,834	
PH 菲律賓	28	3	2 132	278		DE 德國			73	4	
TH 泰國			155	65		ID 印度尼西亞			3 592	245	
TR 土耳其			10	@		IN 印度	302	19	11 258	655	
U8 美國			13	5		JP 日本			183	10	
VN 越南			1 490	222		KH 柬埔寨	7 704	454	37 910	2,119	
						KR 韓國	4 069	226	70 134	3,956	
						LA 老撾	46	2	307	19	
						LK 斯里蘭卡			568	84	
						MO 澳門			201	40	
						PH 菲律賓	898	102	18 495	2,090	
						R8 馬達加斯加	966	134	966	134	

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65720 無紡織物 (公斤) NONWOVENS (KG)						65751 線、繩、索及纜 (公斤) TWINE, CORDAGE, ROPES AND CABLES (KG)					
TH 泰國	2 069	148		21 727	1,449	MU 毛里求斯	49	7		128	29
TR 土耳其				2 326	190	NL 荷蘭	10	5		10	5
TW 台灣				85 165	4,310	NZ 新西蘭				99	36
U8 美國	191	9		7 451	550	PH 菲律賓	22	5		755	223
VN 越南	13 327	596		48 451	2,265	PK 巴基斯坦				105	26
總計 TOTAL	97 838	5,094		1 074 980	54,227	R8 馬達加斯加				2 783	64
65731 塗層樹膠或澱粉物質的紡織物，作書籍封面；描圖布；經處理的畫油 布；作帽裏的硬襯布 (公斤) TEX. FAB. COATED WITH GUM/AMYLACEOUS SUBS., FOR BOOK COVERS; TRACING CLOTH; PRP. PAINTING CANVAS; BUCKRAM & STIFFENED TEX. FAB. FOR HAT FOUNDATIONS (KG)						RO 羅馬尼亞				261	17
CN 中國內地	240	4		13 313	366	SE 瑞典	24	7		81	18
總計 TOTAL	240	4		13 313	366	SG 新加坡	1 214	41		3 510	143
65732 經塑膠浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) TEXTILE FABRICS IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED WITH PLASTICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)						TH 泰國				1 592	248
CN 中國內地	49 841	1,540		281 034	8,848	TR 土耳其	430	153		1 278	258
ID 印度尼西亞				140	12	TW 台灣				207	32
LK 斯里蘭卡				12 437	166	U8 美國				1 071	68
PH 菲律賓				72	3	VN 越南				325	23
ZA 南非				32 000	390	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1 734	98
總計 TOTAL	49 841	1,540		325 683	9,419	總計 TOTAL	9 211	579		105 796	4,448
65733 經樹膠處理的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) RUBBERIZED TEXTILE FABRICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)						65752 線、繩、索結製的網狀物；紡織原料製的漁網及其他網 (公斤) KNOTTED NETTING OF TWINE, CORDAGE OR ROPE; MADE UP FISHING NETS AND OTHER MADE UP NETS, OF TEXTILE MATERIALS (KG)					
CN 中國內地	52	1		1 865	256	CN 中國內地				4 471	65
MO 澳門				90	5	GB 英國				425	66
MU 毛里求斯				1	@	SG 新加坡				4	1
MY 馬來西亞				834	22	總計 TOTAL				4 900	132
PH 菲律賓				709	10	65759 用紗、帶子或類似物、線、繩、索結製的網狀物，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF YARN, STRIP OR THE LIKE, TWINE, CORDAGE, ROPE OR CABLES, NES (KG)					
SG 新加坡				3	@	CN 中國內地	177	9		1 038	48
TH 泰國				2 277	84	D8 丹麥				154	33
總計 TOTAL	52	1		5 779	377	I8 意大利				51	8
65734 經其他材料浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物；作舞台、影樓佈景或 用途的繪製畫布 (公斤) TEXTILE FABRICS OTHERWISE IMPREGNATED, COATED OR COVERED; PAINTED CANVAS BEING THEATRICAL SCENERY, STUDIO BACK-CLOTHS OR THE LIKE (KG)						TW 台灣				80	16
CN 中國內地	640	28		10 260	444	U8 美國				700	108
總計 TOTAL	640	28		10 260	444	總計 TOTAL	177	9		2 023	213
65740 成塊的被褥狀紡織品，有一層或多層紡織原料，用縫綴或其他方法與 墊料組合而成，未列明在其他編號 (公斤) QUILTED TEXTILE PRODUCTS IN THE PIECE COMPOSED OF ONE OR MORE LAYERS OF TEXTILE MATERIALS ASSEMBLED WITH PADDING BY STITCHING OR OTHERWISE, NES (KG)						65771 紡織原料絮胎及其製品；長度不超過5毫米的紡織纖維（纖維屑）、 纖維粉末及球結 (公斤) WADDING OF TEXTILE MATERIALS AND ARTICLES THEREOF; TEXTILE FIBRES NOT EXCEEDING 5 MM IN LENGTH (FLOCK), TEXTILE DUST AND MILL NEPS (KG)					
CN 中國內地				2 929	345	CN 中國內地	20 742	913		164 832	7,241
MY 馬來西亞	350	26		1 116	105	DE 德國				13	38
SG 新加坡				22	3	KH 柬埔寨				2 730	83
VN 越南				48	3	LA 老撾				85	3
總計 TOTAL	350	26		4 115	456	LK 斯里蘭卡				709	22
65751 線、繩、索及纜 (公斤) TWINE, CORDAGE, ROPES AND CABLES (KG)						MO 澳門	165	6		1 558	53
AE 阿拉伯聯合酋長國				9	4	NL 荷蘭				2 021	585
BD 孟加拉國				2 955	182	PH 菲律賓	4 535	75		4 691	91
CN 中國內地	6 501	188		80 347	1,882	TH 泰國	387	20		3 671	161
D8 丹麥	400	67		2 889	349	U8 美國				1 853	520
GB 英國				196	59	VN 越南				12 384	775
GR 希臘				5	1	總計 TOTAL	25 829	1,014		194 547	9,574
ID 印度尼西亞	63	21		271	73	65772 紡織燈芯，經梭織、編結或針織而成，適用於燈、爐、打火機、蠟燭 或類似物；白熱煤氣燈罩及針織燈紗筒 (公斤) TEX. WICKS, WOVEN, PLAITED/KNT., FOR LAMPS, STOVES, LIGHTERS, CANDLES/THE LIKE; INCANDESCENT GAS MANTLES & TUBULAR KNT. FAB. THEREFOR (KG)					
IN 印度	278	54		1 669	235	CN 中國內地				5 322	213
JO 約旦				694	74	SG 新加坡	170	13		170	13
KH 柬埔寨				6	@	TH 泰國				682	72
LK 斯里蘭卡	8	1		487	54	總計 TOTAL	170	13		6 174	299
LS 萊索托				567	36	65773 紡織產品或製品，作機器或裝置專門技術用途 (公斤) TEXTILE PRODUCTS AND ARTICLES, FOR TECHNICAL USES IN MACHINERY OR PLANT (KG)					
MO 澳門	212	32		280	33	CN 中國內地	219	13		5 524	308
MP 北馬里亞納群島				1 482	177	EG 埃及				82	5
						TH 泰國				85	2
						U8 美國				25	6

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65773 紡織產品或製品，作機器或裝置專門技術用途 (公斤) TEXTILE PRODUCTS AND ARTICLES, FOR TECHNICAL USES IN MACHINERY OR PLANT (KG)						65823 小船、風帆滑板及陸上滑行車的帆 (公斤) SAILS FOR BOATS, SAILBOARDS OR LANDCRAFT (KG)					
總計 TOTAL		219	13	5 716	322	總計 TOTAL		1 833	791	30 774	16,085
65781 用紡織料包覆的橡膠線及繩 (公斤) RUBBER THREAD AND CORD, TEXTILE COVERED (KG)						65832 棉製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF COTTON (KG)					
BD 孟加拉國				315	30	AU 澳大利亞				1	@
CN 中國內地	263	16	11 789	373		BE 比利時				2 574	107
DE 德國			660	90		GB 英國				50	16
ID 印度尼西亞			156	11		SA 沙特阿拉伯				29	22
IN 印度			5	2		U8 美國	4 221	378		31 193	1,645
KH 柬埔寨			90	7		總計 TOTAL	4 221	378		33 847	1,790
MU 毛里求斯			341	25		65833 合成纖維製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF SYNTHETIC FIBRES (KG)					
TW 台灣			24	9		AU 澳大利亞				6	@
VN 越南			391	27		CN 中國內地				202	14
總計 TOTAL	263	16	13 771	574		KE 肯尼亞				4 577	193
65789 其他紡織紗、帶子及類似物，用橡膠或塑膠浸漬、塗層、包覆或套裹 (公斤) OTHER TEXTILE YARN, AND STRIP AND THE LIKE, IMPREGNATED, COATED, COVERED OR SHEATHED WITH RUBBER OR PLASTICS (KG)						U8 美國				151	82
CN 中國內地			694	11		總計 TOTAL				4 936	290
總計 TOTAL			694	11		65839 其他紡織原料製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)					
65791 紡織水龍軟管及類似紡織管子 (公斤) TEXTILE HOSEPIPING AND SIMILAR TEXTILE TUBING (KG)						U8 美國				1 015	1,094
CN 中國內地			342	13		總計 TOTAL				1 015	1,094
總計 TOTAL			342	13		65841 針織或鈎織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
65792 紡織原料製的傳動帶或輸送帶或帶料 (公斤) TRANSMISSION OR CONVEYOR BELTS OR BELTING, OF TEXTILE MATERIAL (KG)						JP 日本				513	50
CN 中國內地	122	31	3 726	1,253		KR 韓國				302	31
U8 美國			42	22		TW 台灣	605	47		907	78
總計 TOTAL	122	31	3 768	1,275		U8 美國	50	70		10 670	888
65793 尼龍或其他聚酰胺、聚酯或黏膠人造絲高拉力紗製的輪胎繩織物 (公斤) TYRE CORD FABRIC OF HIGH TENACITY YARN OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, POLYESTERS OR VISCOSE RAYON (KG)						總計 TOTAL	655	117		12 392	1,046
CN 中國內地			52	25		65842 棉製的非針織亦非鈎織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)					
總計 TOTAL			52	25		D8 丹麥				265	27
65821 防水布罩、天篷及遮陽篷 (公斤) TARPAULINS, AWNINGS AND SUNBLINDS (KG)						DE 德國				2 329	202
IE 愛爾蘭			5	2		MO 澳門				1 000	66
總計 TOTAL			5	2		SE 瑞典	47	2		1 757	83
65823 小船、風帆滑板及陸上滑行車的帆 (公斤) SAILS FOR BOATS, SAILBOARDS OR LANDCRAFT (KG)						TW 台灣				12 381	1,529
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			310	104		U8 美國	15 322	1,216		291 167	23,779
AT 奧地利	88	55	1 841	1,103		總計 TOTAL	15 369	1,218		308 899	25,686
AU 澳大利亞			164	58		65843 其他紡織原料製的非針織亦非鈎織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)					
CA 加拿大	59	18	1 444	380		GB 英國	49 298	2,384		480 038	24,284
CZ 捷克共和國			10	21		MO 澳門				229	59
D8 丹麥			55	51		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	292	11		292	11
DE 德國	287	179	8 818	5,613		U8 美國				40	60
F8 法國	16	26	1 271	893		總計 TOTAL	49 590	2,394		480 599	24,414
GB 英國	28	7	503	140		65845 棉製的非針織亦非鈎織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)					
HR 克羅地亞			121	68		DE 德國				6 700	146
I8 意大利			46	29		GB 英國				20	4
IE 愛爾蘭	111	72	2 864	1,706		總計 TOTAL				6 720	149
JP 日本	34	21	903	547		65847 棉製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF COTTON (KG)					
KR 韓國			208	112		CA 加拿大				210	8
NL 荷蘭	156	105	738	446		CN 中國內地				1 969	84
PH 菲律賓			243	118		DE 德國				2	@
SE 瑞典			2 568	1,849		GB 英國				6 549	448
SG 新加坡			708	567		PH 菲律賓				253	23
TW 台灣	217	103	915	430		U8 美國	1	@		5 002	384
U8 美國	837	205	7 044	1,852							

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65847 棉製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF COTTON (KG)					65893 紡織原料製的救生衣及救生帶及其他製成品，包括服裝裁剪樣 (-) LIFE-JACKETS AND LIFE-BELTS AND OTHER MADE UP ARTICLES, INCLUDING DRESS PATTERNS, OF TEXTILE MATERIALS (-)				
總計 TOTAL	1	@	13 985	946					
65848 其他纖維製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF OTHER FIBRES (KG)					W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			10 000	35
AU 澳大利亞	1 600	172	7 905	658	總計 TOTAL	115 299	1,372	1 712 176	12,942
總計 TOTAL	1 600	172	7 905	658	65941 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, TUFTED (SQ M)				
65851 紡織原料製的帳簾 (包括帷簾) 及帳幔；紡織原料製的簾帷或床帷 (公斤) CURTAINS (INCLUDING DRAPES) AND INTERIOR BLINDS, OF TEXTILE MATERIALS; CURTAIN OR BED VALENCES, OF TEXTILE MATERIALS (KG)					DE 德國			20	4
CN 中國內地	2	9	2	9	F8 法國	8	4	152	25
GB 英國	1 862	125	6 614	442	GB 英國			41	41
JP 日本			20	2	U8 美國			265	40
KP 朝鮮			82	50	總計 TOTAL	8	4	478	109
U8 美國	434	74	4 636	893	65949 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, TUFTED (SQ M)				
總計 TOTAL	2 298	208	11 354	1,396	CN 中國內地			2	1
65859 紡織原料製的傢具製品，未列明在其他編號 (公斤) FURNISHING ARTICLES, OF TEXTILE MATERIALS, NES (KG)					總計 TOTAL			2	1
MO 澳門			112	43	65951 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製，未列明在其他 編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, WOVEN, NES (SQ M)				
TW 台灣			9	1	F8 法國			150	46
U8 美國	1 147	325	7 954	1,039	TW 台灣			586	122
總計 TOTAL	1 147	325	8 075	1,083	U8 美國			10	8
65892 紡織原料製的抹地布、抹碗布、抹塵布及類似潔布 (條) FLOOR-CLOTHS, DISH-CLOTHS, DUSTERS AND SIMILAR CLEANING CLOTHS, OF TEXTILE MATERIALS (NO.)					總計 TOTAL			746	176
CN 中國內地	5	@	1 103	14	65952 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用人造紡織原料製，未列明在其他編 號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF MAN-MADE TEXTILE MATERIALS, WOVEN, NES (SQ M)				
MO 澳門	120	2	120	2	PH 菲律賓			72	17
SG 新加坡			34 920	20	總計 TOTAL			72	17
TH 泰國			23 000	15	65959 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製，未列明在其他編 號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, WOVEN, NES (SQ M)				
總計 TOTAL	125	2	59 143	51	JP 日本			1	2
65893 紡織原料製的救生衣及救生帶及其他製成品，包括服裝裁剪樣 (-) LIFE-JACKETS AND LIFE-BELTS AND OTHER MADE UP ARTICLES, INCLUDING DRESS PATTERNS, OF TEXTILE MATERIALS (-)					TW 台灣			6	1
AU 澳大利亞			2	1	總計 TOTAL			7	2
BD 孟加拉國			21	2	65969 其他地氈及其他紡織鋪地製品 (平方米) OTHER CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS (SQ M)				
BE 比利時			8	2	GU 關島			59	18
BG 保加利亞	5 650	9	51 110	79	SG 新加坡			62	5
BH 巴林			948	152	總計 TOTAL			121	23
CA 加拿大	1	@	4	@	66122 波特蘭水泥 (公噸) PORTLAND CEMENT (T)				
CH 瑞士			10	15	MO 澳門	1 000	290	50 220	14,564
CN 中國內地	86 986	145	1 323 145	1,679	總計 TOTAL	1 000	290	50 220	14,564
CZ 捷克共和國			2 000	3	66312 其他磨石、砥石、磨輪及類似物 (公斤) OTHER MILLSTONES, GRINDSTONES, GRINDING WHEELS AND THE LIKE (KG)				
DE 德國			3 480	30	CN 中國內地	17 596	240	80 848	754
EG 埃及			6 781	1,300	總計 TOTAL	17 596	240	80 848	754
F8 法國			4 264	66	66331 石膏製品或以石膏為主的混合物的製品 (公斤) ARTICLES OF PLASTER OR OF COMPOSITIONS BASED ON PLASTER (KG)				
GB 英國	48	@	5 618	152	F8 法國			12	43
ID 印度尼西亞	852	135	17 853	2,671	PH 菲律賓			20	43
IE 愛爾蘭			1	@	TW 台灣	5 241	121	14 456	378
IN 印度	1 735	406	21 248	2,736	U8 美國	31	67	212	478
JO 約旦			1 174	238					
JP 日本			5 001	3					
KH 柬埔寨	1 447	175	2 381	307					
KR 韓國	53	2	354	4					
LK 斯里蘭卡			293	45					
MO 澳門			48	6					
MY 馬來西亞			151	5					
NL 荷蘭			1 980	19					
NZ 新西蘭			8 394	72					
PA 巴拿馬			13	1					
PH 菲律賓	4 415	349	57 382	2,616					
SE 瑞典			8	3					
SG 新加坡			6 191	76					
TH 泰國			18 004	13					
TR 土耳其	1 300	2	102 700	131					
TW 台灣			21 215	100					
U8 美國	12 807	146	39 678	290					
VN 越南			716	91					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66331 石膏製品或以石膏為主的混合物的製品 (公斤) ARTICLES OF PLASTER OR OF COMPOSITIONS BASED ON PLASTER (KG)			66495 玻璃纖維及其製品，未列明在其他編號 (-) GLASS FIBRES AND ARTICLES THEREOF, NES (-)		
總計 TOTAL	5 272	188	AU 澳大利亞		2
66332 建築用砌塊及磚、瓦、扁平石及類似製品，水泥、混凝土或人造石料 製 (公斤) BUILDING BLOCKS AND BRICKS, TILES, FLAGSTONES AND SIMILAR ARTICLES OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)			BN 文萊	9	14
NZ 新西蘭		18 560	BR 巴西	8	61
TW 台灣		135 540	CA 加拿大	1	85
VN 越南		3 455	CN 中國內地	16,771	100,992
總計 TOTAL		157 555	DE 德國	4	139
66333 建築或土木工程用的預製裝配式結構組件，水泥、混凝土或人造石料 製 (公斤) PREFABRICATED STRUCTURAL COMPONENTS FOR BUILDING OR CIVIL ENGINEERING OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)			JP 日本		7
TW 台灣		14 380	LK 斯里蘭卡		1
總計 TOTAL		14 380	MO 澳門		9
66334 水泥、混凝土或人造石料的其他製品 (公斤) OTHER ARTICLES OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)			MY 馬來西亞		101
DE 德國	10	@	NZ 新西蘭		21
總計 TOTAL	10	@	PH 菲律賓		1
66411 玻璃塊料：碎玻璃及其他玻璃廢料及碎料 (公斤) GLASS IN THE MASS; CULLET AND OTHER WASTE AND SCRAP OF GLASS (KG)			TW 台灣	32	46
CN 中國內地	2 600	11	U8 美國	372	824
總計 TOTAL	2 600	11	總計 TOTAL	17,197	102,304
66471 經鋼化 (回火處理) 安全玻璃 (-) TOUGHENED (TEMPERED) SAFETY GLASS (-)			66512 保溫瓶或其他真空保溫器的玻璃膽 (個) GLASS INNERS FOR VACUUM FLASKS OR FOR OTHER VACUUM VESSELS (NO.)		
TW 台灣		8	U8 美國	60	8
總計 TOTAL		8	總計 TOTAL	60	8
66472 經層壓安全玻璃 (-) LAMINATED SAFETY GLASS (-)			66529 其他玻璃製品，供廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) OTHER GLASSWARE FOR TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)		
CN 中國內地		54	TW 台灣	108 991	953
總計 TOTAL		54	總計 TOTAL	108 991	953
66489 其他玻璃鏡 (公斤) OTHER GLASS MIRRORS (KG)			66593 玻璃珠、仿製寶石及玻璃小製品及其製品：燒拉玻璃法製的其他製品 (公斤) GLASS BEADS, IMITATION PRECIOUS STONES AND SIMILAR GLASSWARE AND ARTICLES THEREOF; LAMP-WORKED GLASS ARTICLES (KG)		
CA 加拿大	14	1	CR 哥斯達黎加		10
JP 日本	122	31	總計 TOTAL		10
TW 台灣	170	7	66595 玻璃信號器及玻璃光學元件，未經光學加工 (公斤) SIGNALLING GLASSWARE AND OPTICAL ELEMENTS OF GLASS, NOT OPTICALLY WORKED (KG)		
總計 TOTAL	306	40	TW 台灣		1
66491 664 31至664 53條目內的玻璃，經彎曲、刻花、鑽孔或用其他方法加 工，但未用其他材料鑲框或裝配 (公斤) GLASS OF ITEMS FROM 664 31 TO 664 53, BENT, DRILLED, ENGRAVED OR OTHERWISE WORKED, BUT NOT FRAMED OR FITTED WITH OTHER MATERIALS (KG)			總計 TOTAL	1	1
CN 中國內地	500	3	66599 其他玻璃製品 (公斤) OTHER ARTICLES OF GLASS (KG)		
總計 TOTAL	500	3	CN 中國內地	27	234
66494 鐘及錶玻璃等，眼鏡用玻璃，凹面球形及扇形玻璃 (公斤) CLOCK AND WATCH GLASSES ETC, GLASSES FOR SPECTACLES, HOLLOW GLASS SPHERES AND THEIR SEGMENTS (KG)			總計 TOTAL	27	234
F8 法國		3	66612 其他家庭用或梳洗用的瓷器 (公斤) OTHER HOUSEHOLD OR TOILET ARTICLES OF PORCELAIN OR CHINA (KG)		
總計 TOTAL		3	TW 台灣	2 227	131
			總計 TOTAL	2 227	131
			66713 養珠，經加工 (-) CULTURED PEARLS, WORKED (-)		
			AT 奧地利		103
			總計 TOTAL		103
			66729 鑽石，非工業用，經其他加工，但未鑲嵌 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, OTHERWISE WORKED, BUT NOT MOUNTED OR SET (CM)		
			AE 阿拉伯聯合酋長國		1 314
			AU 澳大利亞	694	2,061
			BE 比利時		866
			CA 加拿大	4	128
			CN 中國內地	389	10
			DE 德國	366	365
			F8 法國		530
			GB 英國		189
			IL 以色列	62	869
				314	14
					95
					2,639

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66729 鑽石，非工業用，經其他加工，但未鑲嵌 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, OTHERWISE WORKED, BUT NOT MOUNTED OR SET (CM)						66749 合成或再造寶石或半寶石，未列明在其他編號 (克) SYNTHETIC OR RECONSTRUCTED PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES, NES (G)					
IN	印度	248	4,295	2 542	15,141	F8	法國			1 387	140
JP	日本	2	2	2 044	7,639	I8	意大利	16 000	168	38 400	223
MY	馬來西亞			428	105	IN	印度			60 000	20
PH	菲律賓			61	137	JP	日本			4 299	196
SG	新加坡	7	19	62	346	KR	韓國	708	9	11 170	143
TH	泰國	176	291	8 037	14,730	PH	菲律賓	283	29	2 979	301
U8	美國	765	2,260	7 347	25,083	PT	葡萄牙			929	5
總計 TOTAL		2 347	9,644	48 015	93,804	TH	泰國	20 000	55	20 469	77
66739 寶石及半寶石，經其他方法加工 (-) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, OTHERWISE WORKED (-)						U8	美國	162	16	20 290	883
A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區		59		162	總計 TOTAL		37 328	279	196 189	2,349
AE	阿拉伯聯合酋長國				40	67352 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經冷軋，未經包、 鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					
AT	奧地利		5		790	BD	孟加拉國			43 883	390
AU	澳大利亞		5		1,450	TH	泰國			21 626	280
AW	阿魯巴島				77	總計 TOTAL				65 509	670
BE	比利時		1		124	67413 鐵或非合金鋼平板軋材，經其他方法鍍或塗層鋅，闊度為600毫米或 以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHERWISE PLATED OR COATED WITH ZINC, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
BO	玻利維亞				3	AE	阿拉伯聯合酋長國	5 150	86	10 300	174
BR	巴西		99		115	AU	澳大利亞	102 900	236	243 020	684
CA	加拿大		83		634	CN	中國內地	46 915	252	625 630	2,833
CH	瑞士		9		2,216	GU	關島	5 640	45	47 918	340
CN	中國內地		255		5,440	SG	新加坡	1 820	18	22 452	236
CZ	捷克共和國		21		182	總計 TOTAL		162 425	638	949 320	4,266
D8	丹麥				12	67421 鐵或非合金鋼平板軋材，經鍍或塗層錫，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED WITH TIN, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
DE	德國		191		2,469	CN	中國內地	58 382	391	245 026	1,540
E7	西班牙		9		1,016	總計 TOTAL		58 382	391	245 026	1,540
F7	芬蘭				17	67422 鐵或非合金鋼平板軋材，經鍍或塗層錫，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED WITH TIN, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
F8	法國		723		6,934	CN	中國內地			21 805	157
GB	英國		280		9,548	總計 TOTAL				21 805	157
GR	希臘				90	67431 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經塗層油漆、清漆 或塑膠 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PAINTED, VARNISHED OR PLASTIC COATED (KG)					
I8	意大利		698		6,501	GU	關島			47 190	472
ID	印度尼西亞		5		159	總計 TOTAL				47 190	472
IE	愛爾蘭				19	67444 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層， 未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					
IL	以色列				86	CN	中國內地	177 915	2,054	1 012 718	11,963
IN	印度		470		8,594	總計 TOTAL		177 915	2,054	1 012 718	11,963
JP	日本		2,681		18,816	67571 不銹鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NES, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
KR	韓國				270	AU	澳大利亞			56	22
MX	墨西哥				29	MY	馬來西亞			1 880	84
MY	馬來西亞		58		289	SA	沙特阿拉伯			12 144	199
NL	荷蘭		101		213	SG	新加坡	100	4	518	22
NZ	新西蘭				68	TH	泰國			470	39
PH	菲律賓		1,065		4,372	VN	越南			5	2
PT	葡萄牙		31		31						
RU	俄羅斯				16						
SA	沙特阿拉伯				8						
SE	瑞典				12						
SG	新加坡		2		1,483						
TH	泰國		2,216		25,699						
TR	土耳其				33						
TW	台灣		12		2,768						
U6	美國邊遠島嶼				49						
U8	美國		5,802		76,177						
UA	烏克蘭				289						
VN	越南				7						
ZA	南非		101		452						
總計 TOTAL			14,981		177,758						
66741 壓電石英 (克) PIEZO-ELECTRIC QUARTZ (G)											
CH	瑞士			500	78						
總計 TOTAL				500	78						
66749 合成或再造寶石或半寶石，未列明在其他編號 (克) SYNTHETIC OR RECONSTRUCTED PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES, NES (G)											
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 500	3						
AT	奧地利			20 000	108						
CN	中國內地	175	2	14 507	240						
DE	德國			259	10						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67571 不銹鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NES, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)						67944 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，非圓形截面 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF NON-CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)					
總計 TOTAL		100	4	15 073	368	CN 中國內地		879	5	4 009	18
67621 鐵或非合金鋼棒及杆，帶有壓痕、棱紋、或軋軋後扭曲 (公斤) BARS AND RODS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, CONTAINING INDENTATIONS, RIBS ETC OR TWISTED AFTER ROLLING (KG)						總計 TOTAL		879	5	4 009	18
CN 中國內地	1 073 300	3,357	6 934 759	19,613		67952 其他鑄鐵裝設 (公斤) OTHER CAST FITTINGS OF IRON (KG)					
MO 澳門	9 298 268	29,928	109 810 694	371,277		CN 中國內地				116	@
U8 美國	9 444 018	34,838	32 930 730	109,517		總計 TOTAL				116	@
總計 TOTAL		19 815 586	68,123	149 676 183	500,407	67953 不銹鋼凸緣 (公斤) FLANGES OF STAINLESS STEEL (KG)					
67623 鐵或非合金鋼棒及杆，熱軋，未列明在其他編號 (公斤) BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NES (KG)						CN 中國內地				1 687	8
CN 中國內地	45 920	182	461 877	1,588		U8 美國				27 334	872
MO 澳門			38 170	147		總計 TOTAL				29 021	880
總計 TOTAL		45 920	182	500 047	1,734	67954 不銹鋼螺紋肘管、彎管及套管 (公斤) THREADED ELBOWS, BENDS AND SLEEVES OF STAINLESS STEEL (KG)					
67681 鐵或非合金鋼U、I、H、L或T字形節材，除熱軋、熱拉或熱擠外 未經進一步加工，高度少於80毫米 (公斤) U,I,H,L OR T SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED/DRAWN OR EXTRUDED, LESS THAN 80 MM IN HEIGHT, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)						CN 中國內地		300	6	4 284	86
CN 中國內地	8 757	20	12 267	37		U8 美國		1 323	202	19 889	1,396
總計 TOTAL		8 757	20	12 267	37	總計 TOTAL		1 623	208	24 173	1,482
67701 路軌，鐵或鋼製 (公斤) RAILS OF IRON OR STEEL (KG)						67955 不銹鋼對接焊裝設 (公斤) BUTT WELDING FITTINGS OF STAINLESS STEEL (KG)					
TW 台灣	340	48	340	48		U8 美國		3 105	413	67 699	6,036
總計 TOTAL		340	48	340	48	總計 TOTAL		3 105	413	67 699	6,036
67810 鐵線或非合金鋼線 (公斤) WIRE OF IRON OR NON-ALLOY STEEL (KG)						67956 其他不銹鋼管及筒裝設 (公斤) OTHER TUBE AND PIPE FITTINGS OF STAINLESS STEEL (KG)					
CN 中國內地	34 872	172	191 962	1,136		CN 中國內地		105	1	2 506	19
總計 TOTAL		34 872	172	191 962	1,136	TH 泰國				322	3
67911 鑄鐵管、筒及空心型材 (公斤) TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES, OF CAST IRON (KG)						U8 美國				15 068	822
CN 中國內地	500	4	516	4		總計 TOTAL		105	1	17 896	844
總計 TOTAL		500	4	516	4	67959 鐵或鋼管及筒裝設，未列明在其他編號 (公斤) TUBE AND PIPE FITTING OF IRON OR STEEL, NES (KG)					
67914 鐵或非合金鋼的其他筒，圓形截面，無縫 (公斤) OTHER SEAMLESS PIPES OF CIRCULAR CROSS-SECTION, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)						CN 中國內地		14 004	48	170 808	637
CN 中國內地	2 656	16	13 392	76		MO 澳門				10 730	103
GB 英國			3 000	75		U8 美國				1 076	51
總計 TOTAL		2 656	16	16 392	152	總計 TOTAL		14 004	48	182 614	790
67933 鐵或鋼的其他管及筒，經焊接，截面內外成圓形，外徑超過406.4毫米 (公斤) OTHER TUBES AND PIPES, OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTIONS, EXTERNAL DIAMETER EXCEEDING 406.4 MM (KG)						68113 銀，未鍛造 (公斤) SILVER, UNWROUGHT (KG)					
MO 澳門			69 450	52		CN 中國內地		1 619	5,240	13 322	36,186
總計 TOTAL			69 450	52		ID 印度尼西亞		20	43	55	103
67943 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，圓形截面 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)						IN 印度		11	30	30	71
CN 中國內地	37 745	246	127 364	1,017		KR 韓國		10	30	50	139
MO 澳門	627 440	601	4 550 376	4,067		NZ 新西蘭				2	6
PH 菲律賓			18 376	1,264		PH 菲律賓				510	71
TH 泰國			8 419	33		SG 新加坡		500	87	1 000	164
總計 TOTAL		665 185	847	4 704 535	6,381	TH 泰國		2	5	155	302
68114 銀，半製成或粉末狀 (公斤) SILVER, SEMI-MANUFACTURED OR IN POWDER FORM (KG)						TW 台灣		1	4	20	56
CN 中國內地						VN 越南		25	67	73	194
總計 TOTAL						總計 TOTAL		2 078	765	5 384	3,251
68123 白金及白金合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) PLATINUM AND PLATINUM ALLOYS, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)						68123 白金及白金合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) PLATINUM AND PLATINUM ALLOYS, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)					
總計 TOTAL						AU 澳大利亞				1	31
68123 白金及白金合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) PLATINUM AND PLATINUM ALLOYS, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)						CN 中國內地		5	587	19	3,264

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68123 白金及白金合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) PLATINUM AND PLATINUM ALLOYS, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)						68252 銅合金板、片及帶，厚度超過0.15毫米 (公斤) COPPER PLATES, SHEETS AND STRIP, OF COPPER ALLOYS, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.15 MM (KG)					
DE 德國				28	8,693	總計 TOTAL		299 842	12,593	2 560 557	101,950
KR 韓國	2	691		7	1,932	68261 銅箔，厚度（襯背除外）不超過0.15毫米 (公斤) COPPER FOIL, OF A THICKNESS (EXCLUDING BACKING) NOT EXCEEDING 0.15 MM (KG)					
MY 馬來西亞				1	62	BR 巴西	1 085	88		2 650	241
TH 泰國				2	190	CN 中國內地	390 919	39,908		2 872 136	232,169
TW 台灣	1	311		2	610	DE 德國	3 051	659		15 313	2,827
總計 TOTAL	8	1,589		60	14,782	E7 西班牙				27	1
68124 其他白金族金屬及其合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP AND ALLOYS THEREOF, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)						F8 法國	71	20		179	47
CN 中國內地	34	2,451		108	6,635	GB 英國				110	17
ID 印度尼西亞				1	28	I8 意大利				4 113	565
KR 韓國				25	2,001	JP 日本	38	1		42	1
SG 新加坡				1	38	MY 馬來西亞				17 581	1,857
TH 泰國				20	1,524	SG 新加坡				170	36
TW 台灣				3	277	TH 泰國				12 181	976
U8 美國				1	27	TW 台灣				2	@
VN 越南	2	25		5	127	U8 美國	5 174	1,388		25 109	5,734
總計 TOTAL	36	2,476		164	10,657	VN 越南				755	77
68125 白金及其他白金族金屬及其合金，其他半製成狀 (公斤) PLATINUM AND OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP AND ALLOYS THEREOF, IN SEMI-MANUFACTURED FORMS (KG)						總計 TOTAL	400 338	42,065		2 950 368	244,547
AU 澳大利亞	1	64		2	95	68412 鋁合金 (公斤) ALUMINIUM ALLOYS (KG)					
CN 中國內地				3	246	CN 中國內地	104 822	1,452		124 383	1,666
MU 毛里求斯				1	26	總計 TOTAL	104 822	1,452		124 383	1,666
TW 台灣	2	96		15	1,346	68423 鋁板、片及帶，厚度超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM PLATES, SHEETS AND STRIP, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.20 MM (KG)					
總計 TOTAL	3	159		21	1,714	AE 阿拉伯聯合酋長國	16 614	441		67 248	1,748
68213 銅母合金 (公斤) MASTER ALLOYS OF COPPER (KG)						AU 澳大利亞				35 151	934
BR 巴西				73	37	BO 玻利維亞				21 035	553
CA 加拿大				3	2	BR 巴西	540 109	15,347		1 076 204	30,504
CN 中國內地	194	197		1 007	1,052	CA 加拿大	38 649	1,109		372 466	10,094
DE 德國				81	39	CG 剛果				20 236	529
ID 印度尼西亞	136	44		1 571	462	CI 科特迪瓦				247 021	6,304
IN 印度	15	7		176	35	CN 中國內地	875 382	21,735		7 743 722	178,009
IR 伊朗				40	7	DE 德國				191 816	4,970
KR 韓國				55	32	F8 法國	529 136	13,663		2 044 146	51,394
MY 馬來西亞				23	11	FJ 斐濟群島				19 932	581
TH 泰國	25	5		3 805	950	GH 加納				81 917	1,908
TR 土耳其				11	2	GT 危地馬拉	20 501	528		180 082	4,385
TW 台灣				3	3	HT 海地				320 854	8,005
U8 美國				1	@	ID 印度尼西亞				53 547	1,285
VN 越南	393	125		521	170	IN 印度	17 177	494		158 407	4,302
總計 TOTAL	763	378		7 370	2,803	IR 伊朗				29 064	673
68241 精煉銅線 (公斤) COPPER WIRE, OF REFINED COPPER (KG)						JP 日本	14 324	439		103 841	2,183
TH 泰國				5	29	KR 韓國	60 586	1,685		366 261	9,393
TW 台灣	2	56		12	321	KW 科威特				79 521	1,792
總計 TOTAL	2	56		17	350	LK 斯里蘭卡				4 601	112
68242 合金銅線 (公斤) COPPER WIRE, OF COPPER ALLOYS (KG)						ML 馬里				62 428	1,382
CN 中國內地	3	13		12	33	MY 馬來西亞				45 860	1,156
總計 TOTAL	3	13		12	33	NG 尼日利亞	254 290	6,685		1 835 648	46,616
68252 銅合金板、片及帶，厚度超過0.15毫米 (公斤) COPPER PLATES, SHEETS AND STRIP, OF COPPER ALLOYS, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.15 MM (KG)						NZ 新西蘭	3 180	88		14 144	423
CN 中國內地	273 428	10,940		2 399 995	93,429	PE 秘魯				5 005	131
ID 印度尼西亞	7 000	442		34 500	1,915	PG 巴布亞新畿內亞				19 124	544
IN 印度				385	7	PH 菲律賓				17 300	447
PH 菲律賓	18 006	1,128		123 093	6,436	SA 沙特阿拉伯	39 784	1,090		278 512	6,778
SG 新加坡				1 055	70	SN 塞內加爾	21 418	551		64 037	1,605
TH 泰國	1 408	83		1 408	83	SV 薩爾瓦多	4 898	143		150 385	3,586
U8 美國				121	10	TH 泰國	833 491	22,615		7 800 864	206,409
						TW 台灣	11 789	364		213 084	5,792
						TZ 坦桑尼亞聯合共和國				20 255	447
						U8 美國	431 982	11,112		3 968 739	105,802
						VE 委內瑞拉	20 562	574		37 770	1,040
						VN 越南				40 743	1,208

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68423 鋁板、片及帶，厚度超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM PLATES, SHEETS AND STRIP, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.20 MM (KG)					69119 其他結構物，鐵或鋼製 (公斤) OTHER STRUCTURES OF IRON OR STEEL (KG)				
總計 TOTAL	3 733 872	98,665	27 790 970	703,025	KR 韓國			270	11
68424 鋁箔，厚度 (襯背除外) 不超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM FOIL, OF A THICKNESS (EXCLUDING BACKING) NOT EXCEEDING 0.2 MM (KG)					MO 澳門	158 117	2,156	674 400	7,227
CN 中國內地			55 986	860	MY 馬來西亞	11 266	237	22 967	558
IR 伊朗			19 942	391	SG 新加坡			25 559	464
總計 TOTAL			75 928	1,252	TH 泰國			6 431	10
68511 非精煉鉛及鉛合金 (公斤) UNREFINED LEAD AND LEAD ALLOYS (KG)					TW 台灣			985	58
CN 中國內地			4 500	62	VN 越南			4 744	184
ID 印度尼西亞			20 167	284	總計 TOTAL	420 445	3,472	4 986 503	29,294
總計 TOTAL			24 667	345	69129 鋁結構物及結構物部件，未列明在其他編號：鋁板、杆、型材、管及 類似物，供結構物之用而預製 (公斤) ALUMINIUM STRUCTURES AND PARTS THEREOF, NES; ALUMINIUM PLATES, RODS, PROFILES, TUBES ETC, FOR STRUCTURES (KG)				
68612 鋅合金 (公斤) ZINC ALLOYS (KG)					CN 中國內地	1 101	16	182 773	3,035
CN 中國內地	13 893	212	235 330	4,296	總計 TOTAL	1 101	16	182 773	3,035
總計 TOTAL	13 893	212	235 330	4,296	69211 水庫、蓄水池、大桶及類似容器，鐵或鋼製，容量超過300升 (公斤) RESERVOIRS, TANKS, VATS AND SIMILAR CONTAINERS, OF IRON OR STEEL, CAPACITY EXCEEDING 300 LITRES (KG)				
68712 錫合金 (公斤) TIN ALLOYS (KG)					CN 中國內地			440	35
I8 意大利	514	35	514	35	ID 印度尼西亞	49 000	131	84 000	171
TH 泰國	511	34	511	34	MO 澳門	800	4	101 940	104
總計 TOTAL	1 025	70	1 025	70	總計 TOTAL	49 800	135	186 380	310
68721 錫棒、杆、型材及線 (公斤) TIN BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)					69241 蓄水池、桶、圓桶、罐、盒及類似容器，供任何材料用，鐵或鋼製， 容量不超過300升 (公斤) TANKS, CASKS, DRUMS, CANS, BOXES AND SIMILAR CONTAINERS, FOR ANY MATERIAL, OF IRON OR STEEL, CAPACITY NOT EXCEEDING 300 LITRES (KG)				
CN 中國內地	78 655	2,985	554 266	24,049	AU 澳大利亞			3 911	112
JP 日本			1 600	80	BE 比利時			189	34
PH 菲律賓	100	6	44 380	2,149	CA 加拿大	5 220	21	32 471	163
總計 TOTAL	78 755	2,991	600 246	26,278	CN 中國內地	60 164	1,106	592 870	7,750
68983 鈦，未鍛造；鈦廢料及碎料；鈦粉末 (公斤) TITANIUM, UNWROUGHT; TITANIUM WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)					DE 德國			2 320	185
U8 美國			3 750	407	GB 英國			409	13
總計 TOTAL			3 750	407	I8 意大利	4 500	27	4 500	27
69113 門、窗及其框架及門檻，鐵或鋼製 (公斤) DOORS, WINDOWS AND THEIR FRAMES AND THRESHOLDS FOR DOORS, OF IRON OR STEEL (KG)					JP 日本	26	1	26	1
BH 巴林	4 000	99	5 800	175	MO 澳門	4 819	46	39 229	423
CN 中國內地	6 669	52	75 080	599	MY 馬來西亞			700	4
IN 印度			200	21	NL 荷蘭			1 200	34
MO 澳門	120	9	4 736	442	SG 新加坡			820	25
SG 新加坡			300	5	U8 美國	9 581	296	45 870	2,013
TH 泰國			339	10	VN 越南			1 105	46
TW 台灣			900	89	總計 TOTAL	84 310	1,497	725 620	10,829
U8 美國			240	8	69242 鋁桶、圓桶、罐、盒及類似容器，供任何材料用，容量不超過300升 (公斤) ALUMINIUM CASKS, DRUMS, CANS, BOXES AND SIMILAR CONTAINERS, FOR ANY MATERIAL, CAPACITY NOT EXCEEDING 300 LITRES (KG)				
總計 TOTAL	10 789	159	87 595	1,348	CN 中國內地	140	2	9 310	341
69114 供棚架、模板、支架或礦坑支架用的設備，鐵或鋼製 (公斤) EQUIPMENT FOR SCAFFOLDING, SHUTTERING, PROPPING OR PIT-PROPPING, OF IRON OR STEEL (KG)					總計 TOTAL	140	2	9 310	341
CN 中國內地	59 184	471	298 768	2,551	69243 裝壓縮氣體或液化氣體用的鐵或鋼容器 (公斤) CONTAINERS OF IRON OR STEEL FOR COMPRESSED OR LIQUEFIED GAS (KG)				
MO 澳門	100	2	735 107	4,846	CN 中國內地			92 199	568
SG 新加坡	56	1	8 611	382	MO 澳門			400	7
VN 越南			2 100	78	總計 TOTAL			92 599	575
總計 TOTAL	59 340	474	1 044 586	7,857	69311 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，鐵或鋼製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF IRON OR STEEL, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)				
69119 其他結構物，鐵或鋼製 (公斤) OTHER STRUCTURES OF IRON OR STEEL (KG)					AU 澳大利亞			260	5
AE 阿拉伯聯合酋長國			11 160	158	CA 加拿大			85	69
AU 澳大利亞	5 369	55	159 260	1,277	CN 中國內地	608	60	3 926	218
CN 中國內地	245 693	1,024	4 037 107	18,933	DE 德國	2	1	7	4
GU 關島			16 333	162	IN 印度	1	@	1	@
ID 印度尼西亞			27 076	233	MO 澳門			1 700	48
JP 日本			211	19	SG 新加坡			2 000	312
					U8 美國			25	17

表 E1 TABLE E1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69311 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，鐵或鋼製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF IRON OR STEEL, NOT ELECTICALLY INSULATED (KG)						69422 銅墊圈鉚釘、制銷及類似製品，非螺紋，鐵或鋼製 (公斤) WASHERS, RIVETS, COTTERS, AND SIMILAR NON-THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)					
VN 越南		945	42	945	42	CN 中國內地		21 196	291	161 058	2,994
總計 TOTAL		1 556	103	8 949	716	GB 英國				6 089	460
69320 鐵或鋼帶刺線：扭箍或單股扁線，無論是否帶刺，供圍籬用 (公斤) BARBED WIRE OF IRON OR STEEL; TWISTED HOOP/SINGLE FLAT WIRE, BARBED OR NOT, FOR FENCING (KG)						ID 印度尼西亞				28	2
CN 中國內地				12	1	IN 印度		8	3	8	3
總計 TOTAL				12	1	JP 日本				200	18
69351 布、格柵、網及圍籬，鐵或鋼線製；鐵或鋼網眼 (公斤) CLOTH, GRILL, NETTING AND FENCING, OF IRON OR STEEL WIRE; EXPANDED METAL OF IRON OR STEEL (KG)						KH 柬埔寨		56	4	1 675	85
CN 中國內地		3 454	37	66 480	566	LK 斯里蘭卡				143	23
GB 英國				14 400	121	NL 荷蘭				252	66
GU 關島		4 193	36	55 660	456	NZ 新西蘭				140	7
KR 韓國				1 000	22	PH 菲律賓				1 000	19
MO 澳門		112 279	520	565 119	2,600	PK 巴基斯坦				26	4
U8 美國		456	29	1 710	127	SG 新加坡				4	5
總計 TOTAL		120 382	621	704 369	3,893	TH 泰國				516	223
69410 釘、平頭釘、圖釘及類似製品，鐵或鋼製 (公斤) NAILS, TACKS, DRAWING PINS AND SIMILAR ARTICLES, OF IRON OR STEEL (KG)						U8 美國		33	46	336	257
BD 孟加拉國				300	13	VN 越南		196	8	1 821	106
CN 中國內地		2 027	46	47 227	1,216	總計 TOTAL		21 489	352	173 717	4,324
MO 澳門				8 586	52	69431 釘、平頭釘、圖釘、肘釘及類似製品，銅製 (公斤) NAILS AND TACKS, DRAWING PINS, STAPLES AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER (KG)					
PH 菲律賓				977	23	CN 中國內地		10 868	189	38 958	981
U8 美國				1 556	162	GR 希臘				336	79
VN 越南				5	2	U8 美國				1	@
總計 TOTAL		2 027	46	58 651	1,468	總計 TOTAL		10 868	189	39 295	1,060
69421 螺絲釘、螺絲栓，螺絲帽，螺絲鉤，方頭螺絲釘及其他類似經螺紋 製品，鐵或鋼製 (公斤) SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, COACH SCREWS, AND SIMILAR THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)						69432 銅墊圈及類似製品，非螺紋 (公斤) WASHERS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, NOT THREADED (KG)					
AU 澳大利亞				179	29	BD 孟加拉國				3	1
CA 加拿大		2 127	96	13 832	463	CN 中國內地		1 119	131	5 796	657
CN 中國內地		86 962	3,661	719 837	34,554	DE 德國				26	6
DE 德國		8 468	201	144 017	4,642	GB 英國				49	9
F8 法國		2 672	72	46 979	891	MY 馬來西亞				10	4
GB 英國		39 937	1,168	220 550	6,049	TH 泰國		155	27	434	67
HU 匈牙利		4 398	83	31 488	647	VN 越南				51	21
IE 愛爾蘭		95	9	13 624	482	總計 TOTAL		1 274	158	6 369	765
IL 以色列				257	17	69433 銅螺絲釘、螺絲栓及螺絲帽及類似製品，經螺紋 (公斤) SCREWS, BOLTS AND NUTS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, THREADED (KG)					
IN 印度				305	9	CN 中國內地		2 450	29	3 675	44
JP 日本		2 245	41	28 662	870	GB 英國				109	42
KR 韓國				18	2	SG 新加坡				159	11
MO 澳門				3 498	36	總計 TOTAL		2 450	29	3 943	97
MY 馬來西亞		17 152	261	130 953	2,800	69440 鋁釘、平頭釘、肘釘，螺絲釘、螺絲栓、螺絲帽、螺絲鉤、鉚釘及類 似製品 (公斤) NAILS, TACKS, STAPLES, SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, RIVETS AND SIMILAR ARTICLES, OF ALUMINIUM (KG)					
N8 挪威		920	17	9 326	218	CN 中國內地		942	355	15 785	2,981
PH 菲律賓		1 053	269	14 881	2,552	PH 菲律賓		69	27	534	250
PL 波蘭				36	1	SG 新加坡				1 046	43
RO 羅馬尼亞		484	41	4 003	438	TW 台灣				1 904	84
RU 俄羅斯				700	164	U8 美國				1 186	62
SD 蘇丹		432	28	432	28	總計 TOTAL		1 011	383	20 455	3,420
SG 新加坡		6 621	968	54 152	4,752	69510 手工具，農業、園藝或林業用 (把) HAND TOOLS USED IN AGRICULTURE, HORTICULTURE OR FORESTRY (NO.)					
TH 泰國		3 036	714	29 239	6,451	NL 荷蘭		100	2	685	18
TR 土耳其				6 274	196	總計 TOTAL		100	2	685	18
TW 台灣		6 038	144	27 928	291	69521 手鋸 (把) HAND SAWS (NO.)					
U8 美國		325	48	5 155	558	CN 中國內地				1 099	14
VN 越南		164	8	628	22						
ZA 南非		760	40	1 873	94						
總計 TOTAL		183 889	7,870	1 508 826	67,256						
69422 銅墊圈鉚釘、制銷及類似製品，非螺紋，鐵或鋼製 (公斤) WASHERS, RIVETS, COTTERS, AND SIMILAR NON-THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)											
AU 澳大利亞				381	40						
BD 孟加拉國				24	2						
CA 加拿大				16	12						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69521 手鋸 (把) HAND SAWS (NO.)						69546 其他手工具；噴燈 (個) OTHER HAND TOOLS; BLOW LAMPS (NO.)					
總計 TOTAL				1 099	14	TH 泰國				16	18
69522 鋼銼、木銼及類似工具 (把) FILES, RASPS AND SIMILAR TOOLS (NO.)						U8 美國		830	49	5 070	107
CN 中國內地		1 709	47	1 709	47	總計 TOTAL		2 808	139	30 097	600
R8 馬達加斯加		5	@	5	@	69547 虎鉗、夾鉗及類似工具 (個) VICES, CLAMPS AND THE LIKE (NO.)					
總計 TOTAL		1 714	47	1 714	47	CN 中國內地				3 856	39
69523 小鉗、大鉗、鑷子、金屬剪、切管器、螺栓切頭器、穿孔機及類似工具 (把) PLIERS, PINCERS, TWEEZERS, METAL CUTTING SHEARS, PIPE-CUTTERS, BOLT CROPPERS, PERFORATING PUNCHES AND THE LIKE (NO.)						U8 美國				21 000	39
CN 中國內地				11 699	140	總計 TOTAL				24 856	78
DE 德國		1	1	1	1	69549 695 41至695 48條目內兩件或以上的製品組成的套具 (套) SETS OF ARTICLES OF TWO OR MORE OF ITEMS FROM 695 41 TO 695 48 (SET)					
IN 印度				140	1	AU 澳大利亞				220	23
JP 日本				1	@	DE 德國				915	96
MO 澳門				372	5	JP 日本		560	10	795	17
PH 菲律賓				1	@	總計 TOTAL		560	10	1 930	136
SG 新加坡		10	@	10	@	69551 帶鋸片 (條) BAND SAW BLADES (NO.)					
總計 TOTAL		11	1	12 224	148	CN 中國內地				2 030	19
69530 手動扳鉗及扳手 (不包括絲錐扳手)；可互換的扳鉗套筒 (-) SPANNERS AND WRENCHES, HAND-OPERATED (EXCLUDING TAP WRENCHES); INTERCHANGEABLE SPANNER SOCKETS (-)						總計 TOTAL				2 030	19
CN 中國內地		20	@	117	3	69552 圓鋸片，帶有鋼製工作部件 (片) CIRCULAR SAW BLADES WITH WORKING PART OF STEEL (NO.)					
U8 美國				5 000	6	CA 加拿大				34	20
總計 TOTAL		20	@	5 117	9	總計 TOTAL				34	20
69541 鑽孔、車螺紋或攻螺紋手工具 (個) HAND TOOLS FOR DRILLING, THREADING OR TAPPING (NO.)						69553 圓鋸片，未列明在其他編號，包括零件 (片) CIRCULAR SAW BLADES, NES, INCLUDING PARTS (NO.)					
U8 美國				24	1	CN 中國內地				861	20
總計 TOTAL				24	1	總計 TOTAL				861	20
69544 螺絲起子 (個) SCREWDRIVERS (NO.)						69559 其他鋸片 (片) OTHER SAW BLADES (NO.)					
CN 中國內地		1 388	17	14 806	134	CN 中國內地		451	23	2 259	57
DE 德國		310	33	5 410	60	總計 TOTAL		451	23	2 259	57
E7 西班牙				300	15	69561 賤金屬刀及切割片，供機器或機械用具用 (把) KNIVES AND CUTTING BLADES, FOR MACHINES OR FOR MECHANICAL APPLIANCES (NO.)					
JP 日本				2 020	12	BD 孟加拉國				10	@
PH 菲律賓				17	1	CN 中國內地		3 791	64	66 114	776
R8 馬達加斯加				6 030	4	PH 菲律賓				876	12
TH 泰國				1 325	45	總計 TOTAL		3 791	64	67 000	789
U8 美國				3 500	18	69562 板、杆、刀頭及類似物品，未裝配，用燒結金屬碳化物或金屬陶瓷製 (件) PLATES, STICKS, TIPS AND THE LIKE FOR TOOLS, UNMOUNTED, OF SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)					
ZA 南非				120	17	CA 加拿大		2 545	179	11 849	762
總計 TOTAL		1 698	50	33 528	306	PH 菲律賓		60	5	270	18
69545 家用工具，未列明在其他編號 (個) HOUSEHOLD TOOLS, NES (NO.)						總計 TOTAL		2 605	184	12 119	780
CA 加拿大				4 800	12	69563 岩石鑽孔或泥土鑽探工具 (件) ROCK DRILLING OR EARTH BORING TOOLS (NO.)					
CN 中國內地		139	4	247 434	209	MO 澳門				10	40
DE 德國				1 452	41	總計 TOTAL				10	40
DJ 吉布提		6 000	12	6 000	12	69564 手工具用的可互換工具，包括金屬拉拔或擠壓的模具 (件) INTERCHANGEABLE TOOLS FOR HAND OR MACHINE-TOOLS, INCLUDING DIES FOR DRAWING OR EXTRUDING METAL (NO.)					
GB 英國				3 677	4	AU 澳大利亞		9	3	2 159	148
MO 澳門				30	2	BD 孟加拉國				5	1
PH 菲律賓				300	2	CN 中國內地		89	2,310	1 753 210	7,702
SE 瑞典				20 000	185	EG 埃及				4	1
TW 台灣				30	3	ID 印度尼西亞		1	8	53	22
總計 TOTAL		6 139	16	283 723	470	IN 印度				3	1
69546 其他手工具；噴燈 (個) OTHER HAND TOOLS; BLOW LAMPS (NO.)						AU 澳大利亞					
AU 澳大利亞				1 624	66	BD 孟加拉國					
CA 加拿大				13	2	CN 中國內地					
CN 中國內地				2 460	130	EG 埃及					
DE 德國				15 000	80	ID 印度尼西亞					
IN 印度				3 750	103	IN 印度					
JP 日本				1	@						
MO 澳門		38	@	220	5						
MY 馬來西亞		1 940	90	1 940	90						
PH 菲律賓				1	@						
R8 馬達加斯加				2	@						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69564 手工具用的可互換工具，包括金屬拉拔或擠壓的模具 (件) INTERCHANGEABLE TOOLS FOR HAND OR MACHINE-TOOLS, INCLUDING DIES FOR DRAWING OR EXTRUDING METAL (NO.)						69651 裁紙刀、開信刀、刮刀、鉛筆刨及其刀片 (把) PAPER KNIVES, LETTER OPENERS, ERASING KNIVES, PENCIL SHARPENERS AND BLADES THEREOF (NO.)					
JP 日本				1	10	總計 TOTAL		14 156	58	1 547 297	321
LK 斯里蘭卡		5	2	266	68	69655 修指甲或修腳甲套具及儀器 (件) MANICURE OR PEDICURE SETS AND INSTRUMENTS (NO.)					
MY 馬來西亞		2	281	6	1,415	AU 澳大利亞				2 592	13
PH 菲律賓		41	24	1 664	1,549	CN 中國內地				3 850	19
SG 新加坡						MO 澳門				730	4
TH 泰國		20	1,102	337	8,408	TW 台灣		1 440	5	1 640	29
TW 台灣		1	560	6	2,120	總計 TOTAL		1 440	5	8 812	65
U8 美國				12	2	69659 刀具製品，未列明在其他編號 (件) ARTICLES OF CUTLERY, NES (NO.)					
VN 越南		3	2	63	236	AU 澳大利亞				20	3
總計 TOTAL		171	4,291	1 757 790	21,745	CN 中國內地				408	22
69570 695 21至695 59條目內兩件或以上的工具組成，以套具形式作零售 (套) TOOLS OF TWO OR MORE OF ITEMS FROM 695 21 TO 695 59, IN SETS FOR RETAIL SALE (SET)						SR 蘇里南				200	13
CA 加拿大				5	1	U8 美國				156	21
CN 中國內地		185	55	2 883	603	總計 TOTAL				784	59
GB 英國				8	@	69661 賤金屬成套餐具或廚具，其中最少有一件製品經鍍層貴金屬 (套) SETS OF ASSORTED KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, CONTAINING AT LEAST ONE ARTICLES PLATED WITH PRECIOUS METAL (SET)					
MO 澳門		10	3	250	90	CN 中國內地				180	14
PA 巴拿馬				46	@	GB 英國				2 000	23
SG 新加坡				1	@	TH 泰國				3 000	33
VN 越南				35	62	U8 美國		144	3	1 291	31
總計 TOTAL		195	57	3 228	757	總計 TOTAL		144	3	6 471	101
69631 剃刀，非電動 (把) RAZORS, NON-ELECTRIC (NO.)						69662 賤金屬成套餐具或廚具，未列明在其他編號 (套) SETS OF ASSORTED KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES (SET)					
CN 中國內地		130 000	51	130 000	51	AU 澳大利亞		4 525	157	4 525	157
NZ 新西蘭				78	@	CN 中國內地		4 056	130	10 871	170
總計 TOTAL		130 000	51	130 078	51	DE 德國				13 340	252
69638 非電動剃刀零件，未列明在其他編號，塑膠製的除外 (-) PARTS, NES, OF NON-ELECTRIC RAZORS, OTHER THAN PLASTIC (-)						U8 美國		1	@	1	@
CN 中國內地					62	總計 TOTAL		8 582	287	28 737	579
總計 TOTAL					62	69663 賤金屬餐具或廚具，非成套，經鍍層貴金屬 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NOT IN SETS, PLATED WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
69640 剪刀、裁縫大剪刀及類似大剪刀，及其刀片 (把) SCISSORS, TAILORS' SHEARS AND SIMILAR SHEARS, AND BLADES THEREFOR (NO.)						AE 阿拉伯聯合酋長國				296	21
CN 中國內地				391	37	總計 TOTAL				296	21
ID 印度尼西亞				18	1	69669 賤金屬餐具或廚具，非成套，未列明在其他編號 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES, NOT IN SETS (NO.)					
KR 韓國				12 770	168	AU 澳大利亞		6 976	110	7 476	110
MO 澳門				6	@	CA 加拿大		360	35	360	35
MY 馬來西亞				300	1	CN 中國內地		3 054	31	3 054	31
PH 菲律賓				132	8	GB 英國		250	5	1 422	52
SG 新加坡				1 890	15	KR 韓國				3	@
TH 泰國		50	@	230 450	363	MO 澳門		30	@	260	2
TW 台灣				91 200	111	NL 荷蘭		300	5	650	11
U8 美國		1	@	1	@	U8 美國		50 244	522	103 728	667
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區						總計 TOTAL		61 214	709	116 953	908
總計 TOTAL		51	@	343 158	723	69680 有刃口的刀，無論是否有鋸齒，但695 61至695 64條目內的刀除外， 及其刀片 (-) KNIVES WITH CUTTING BLADES, SERRATED OR NOT, OTHER THAN KNIVES OF ITEMS FROM 695 61 TO 695 64, AND BLADES THEREFOR (-)					
CA 加拿大				80	@	CN 中國內地			4		286
CN 中國內地		14 056	57	1 500 686	276	GB 英國			19		159
DE 德國				368	2	ID 印度尼西亞					@
IE 愛爾蘭				50	@	KH 柬埔寨					158
IN 印度				380	3	KR 韓國					@
PH 菲律賓				23	1	N8 挪威					2
R8 馬達加斯加		100	1	100	1	NL 荷蘭			33		84
SG 新加坡				360	2	TH 泰國					11
TW 台灣				250	3	TT 特立尼達及多巴哥					11
U8 美國				45 000	32	U8 美國					1,625

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69680 有刃口的刀，無論是否有鋸齒，但其刀片 (-) KNIVES WITH CUTTING BLADES, SERRATED OR NOT, OTHER THAN KNIVES OF ITEMS FROM 695 61 TO 695 64, AND BLADES THEREFOR (-)			69741 家用製品及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)		
總計 TOTAL	57	2,337	總計 TOTAL	37 259	845
69731 家用炊具，及加熱板，非電動，鐵或鋼製 (個) DOMESTIC COOKING APPLIANCES, AND PLATE WARMERS, NON-ELECTRIC, OF IRON OR STEEL (NO.)			69742 家用製品及其零件，銅製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF COPPER (KG)		
SG 新加坡		12	U8 美國		2 599
U8 美國		4 000	總計 TOTAL		2 599
總計 TOTAL		4 012	69743 家用製品及其零件，鋁製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF ALUMINIUM (KG)		
69732 家用爐 (炊具除外)，爐格及類似非電動的空氣加熱器，鐵或鋼製 (個) DOMESTIC STOVES (OTHER THAN COOKING APPLIANCES), GRATES AND SIMILAR NON-ELECTRIC SPACE HEATERS, OF IRON OR STEEL (NO.)			AU 澳大利亞		150
PK 巴基斯坦	303	80	CA 加拿大		3 136
總計 TOTAL	303	80	CN 中國內地		398
69733 家用非電動的煮食或加熱用具的鐵或鋼零件 (公斤) PARTS OF COOKING OR HEATING APPLIANCES FOR DOMESTIC PURPOSES, NON-ELECTRIC, OF IRON OR STEEL (KG)			GB 英國		83
CN 中國內地	21	@	IL 以色列		1
PH 菲律賓			MO 澳門		236
總計 TOTAL	21	@	MY 馬來西亞		25
69741 家用製品及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)			PH 菲律賓	1 000	15
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區		277	SG 新加坡		100
AT 奧地利		32	U8 美國	2	212
AU 澳大利亞	260	7	總計 TOTAL	1 002	16
BE 比利時		246	69744 鐵或鋼絲絨；鍋子洗刷器及洗擦或磨光墊、手套及類似物 (公斤) IRON OR STEEL WOOL; POT SCOURERS AND SCOURING OR POLISHING PADS, GLOVES AND THE LIKE (KG)		
CA 加拿大		2 772	CN 中國內地		3 050
CH 瑞士	3 674	147	總計 TOTAL		3 050
CN 中國內地	6 161	48	69751 衛生器具及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)		
D8 丹麥	13	@	CN 中國內地	4	@
DE 德國	290	113	MO 澳門		1 861
E7 西班牙			SG 新加坡		12
F7 芬蘭		86	總計 TOTAL	4	@
F8 法國		4 954	69782 小雕像及其他裝飾物，賤金屬製；相架、畫架或類似框架，賤金屬製；鏡，賤金屬製 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTS OF BASE METAL; PHOTO, PICTURE OR SIMILAR FRAMES, OF BASE METAL; MIRRORS OF BASE METAL (KG)		
FJ 斐濟群島		180	AU 澳大利亞		272
GB 英國	730	31	CA 加拿大		950
I8 意大利		2 110	CN 中國內地	8 477	70
IE 愛爾蘭		626	DE 德國		56 360
IL 以色列		4	F8 法國		1 504
IN 印度		58	GB 英國		51 862
JM 牙買加	334	11	IN 印度		2 482
JP 日本	1	@	JP 日本		32
KE 肯尼亞	1	@	KR 韓國		1 322
KR 韓國		95	MY 馬來西亞		4
MO 澳門	123	2			361
MU 毛里求斯		162	NL 荷蘭		50
MY 馬來西亞		14 448	PH 菲律賓	25	2
NG 尼日利亞	22 000	220	PK 巴基斯坦		297
NL 荷蘭	1 904	104	SG 新加坡		68
NZ 新西蘭		363	TH 泰國		200
PH 菲律賓		175	TW 台灣	35	17
PL 波蘭		280	U8 美國	880	38
SA 沙特阿拉伯	140	10	總計 TOTAL	9 417	127
SE 瑞典		625	69911 掛鎖及鎖，賤金屬製；帶鎖的扣環及扣環框架，賤金屬製；鑰匙 (公斤) PADLOCKS AND LOCKS, OF BASE MEAL; CLASPS ETC INCORPORATING LOCKS, OF BASE METAL; KEYS (KG)		
SG 新加坡	18	3	AU 澳大利亞	37	28
SR 蘇里南		1 606	CN 中國內地	16 060	225
TH 泰國	1 220	132	DE 德國		56
TT 特立尼達及多巴哥		78 791	GB 英國	20	19
TW 台灣		20	ID 印度尼西亞	3	3
U8 美國	390	17	IN 印度		23
VN 越南		3 054	JP 日本	183	129
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區		2 620	KH 柬埔寨		19 470
ZA 南非		38 265	KR 韓國	24	35
			MO 澳門	605	14

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69911 掛鎖及鎖，賤金屬製；帶鎖的扣環及扣環框架，賤金屬製；鑰匙（公斤） PADLOCKS AND LOCKS, OF BASE METAL; CLASPS ETC INCORPORATING LOCKS, OF BASE METAL; KEYS (KG)						69917 適合傢俱用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製（公斤） OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR FURNITURE (KG)					
MY 馬來西亞				1 460	83	總計 TOTAL		12 110	141	147 048	2,013
PH 菲律賓		30	23	166	49	69919 裝架、裝設等，賤金屬製，未列明在其他編號；賤金屬帽鉤、托架 等；自動閉門器，賤金屬製（公斤） MOUNTINGS, FITTINGS ETC, OF BASE METAL, NES; BASE METAL HAT-PEGS, BRACKETS ETC; AUTOMATIC DOOR CLOSERS (KG)					
PL 波蘭		424	24	484	85	AU 澳大利亞				40	14
SE 瑞典	1 013	67		1 290	108	CN 中國內地	4 919	48		21 108	704
SG 新加坡				329	49	JP 日本				5 200	401
TH 泰國	200	4		438	159	MO 澳門				120	3
TW 台灣	3 570	181		31 795	1,254	MY 馬來西亞				33	7
U8 美國	659	290		10 798	2,982	PH 菲律賓				68	78
總計 TOTAL	22 828	1,044		219 473	10,214	SG 新加坡	41	8		779	119
69912 裝甲或加固的夾萬、保險箱及保險庫的門及帶鎖儲存櫃、錢箱等，賤 金屬製（公斤） ARMoured OR REINFORCED SAFES, STRONG BOXES AND DOORS AND DEPOSIT LOCKERS FOR STRONG ROOMS, CASH BOXES ETC, OF BASE METAL (KG)						TW 台灣	30	9		134	15
CN 中國內地	2 200	28		25 219	301	U8 美國	270	14		19 857	1,625
GB 英國	232	4		232	4	總計 TOTAL	5 260	79		47 339	2,966
JP 日本	1 158	65		1 158	65	69922 鏈（活環節鏈除外），鐵或鋼製（公斤） CHAIN (OTHER THAN SKID OR ARTICULATED LINK), OF IRON OR STEEL (KG)					
TH 泰國				2 614	39	BD 孟加拉國				83	14
總計 TOTAL	3 590	97		29 223	409	CA 加拿大				34	8
69913 鉸鏈，賤金屬製（公斤） HINGES, OF BASE METAL (KG)						CN 中國內地				6 310	167
AU 澳大利亞				58	5	D8 丹麥				554	121
CN 中國內地	4 818	195		35 186	1,372	IN 印度				3	1
DE 德國	25	3		25	3	KR 韓國				124	49
F7 芬蘭			149	582	4,743	NL 荷蘭				16	3
GB 英國				90	8	TR 土耳其				791	40
MO 澳門				15	20	U8 美國				187	21
PH 菲律賓				140	8	VN 越南				36	10
PL 波蘭	176	12		266	19	總計 TOTAL				8 138	435
SG 新加坡				940	56	69931 縫針或織針、鈍針、鉤針、刺繡穿孔錐等，手用，鐵或鋼製（公斤） SEWING OR KNITTING NEEDLES, BODKINS, CROCHET HOOKS, EMBROIDERY STILETTOS ETC FOR HAND USE, OF IRON OR STEEL (KG)					
U8 美國				1 023	97	CN 中國內地	424	12		13 655	262
總計 TOTAL	5 019	210		187 325	6,331	總計 TOTAL	424	12		13 655	262
69914 腳輪，賤金屬製（公斤） CASTORS, OF BASE METAL (KG)						69932 安全別針及其他針，鐵或鋼製，未列明在其他編號（公斤） SAFETY PINS AND OTHER PINS, OF IRON OR STEEL, NES (KG)					
CN 中國內地	631	12		7 372	89	AU 澳大利亞	2	3		6	6
總計 TOTAL	631	12		7 372	89	BD 孟加拉國	8	1		399	118
69916 適合樓宇用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製（公斤） OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR BUILDINGS (KG)						CN 中國內地	1 029	67		21 061	510
AU 澳大利亞	4 363	272		48 732	2,581	D8 丹麥				198	21
CA 加拿大				700	50	GB 英國	2	@		88	25
CN 中國內地	142	3		7 528	120	ID 印度尼西亞	25	4		569	100
JP 日本				580	31	IN 印度	1	@		83	18
MO 澳門				30	8	JP 日本	18	48		18	48
MY 馬來西亞	202	38		305	61	KH 柬埔寨				307	39
SG 新加坡				2 595	306	LK 斯里蘭卡				24	4
TH 泰國				93	21	MM 緬甸				144	23
TW 台灣				70	9	MU 毛里求斯				14	5
U8 美國				3 151	131	MY 馬來西亞	1	@		37	22
VN 越南	44	3		187	16	PH 菲律賓				88	17
總計 TOTAL	4 751	315		63 971	3,333	TH 泰國	6	1		142	55
69917 適合傢俱用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製（公斤） OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR FURNITURE (KG)						TR 土耳其				1	@
CA 加拿大				552	44	U8 美國				163	58
CN 中國內地	11 774	130		141 976	1,772	VN 越南	1	@		35	10
F7 芬蘭				84	9	ZW 津巴布韋				17	3
GB 英國				1 215	50	總計 TOTAL	1 093	124		23 394	1,080
PH 菲律賓				39	2	69933 賤金屬製扣環等，用於衣服等；管形鉚釘或分叉鉚釘，賤金屬製； 珠子或亮晶片，賤金屬製（公斤） BASE METAL CLASPS ETC, FOR CLOTHING ETC; BASE METAL TUBULAR/BIFURCATED RIVETS; BASE METAL BEADS/ SPANGLES (KG)					
SG 新加坡				1 679	56	AE 阿拉伯聯合酋長國				875	58
U8 美國	336	11		1 503	81	AR 阿根廷				97	6
						AT 奧地利				366	107
						AU 澳大利亞	1 111	151		7 722	673
						BD 孟加拉國	7 125	629		39 877	4,182
						BG 保加利亞				722	145

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69933 賤金屬製扣環等，用於衣服等；管形鉚釘或分叉鉚釘，賤金屬製；珠子或亮晶片，賤金屬製 (公斤) BASE METAL CLASPS ETC. FOR CLOTHING ETC; BASE METAL TUBULAR/BIFURCATED RIVETS; BASE METAL BEADS/SPANGLES (KG)						69941 彈簧及彈簧片，鐵或鋼製 (公斤) SPRINGS AND LEAVES FOR SPRINGS, OF IRON OR STEEL (KG)					
CA 加拿大		177	9	525	37	U8 美國				22	4
CH 瑞士		218	1,304	880	5,389	總計 TOTAL		41 386	691	329 152	6,015
CN 中國內地	128 690	5,124		1 188 964	56,303	69942 銅彈簧 (公斤) COPPER SPRINGS (KG)					
CO 哥倫比亞	2 260	251		19 203	2,144	CN 中國內地		109	155	826	294
CZ 捷克共和國		273	51	573	103	總計 TOTAL		109	155	826	294
D8 丹麥				552	72	69951 賤金屬軟管 (公斤) FLEXIBLE TUBING OF BASE METAL (KG)					
DE 德國		675	54	684	62	CN 中國內地		635	11	8 016	184
DO 多明尼加共和國		209	34	3 941	546	TH 泰國				1 643	10
E7 西班牙		28	4	1 057	231	總計 TOTAL		635	11	9 659	194
EG 埃及		128	17	5 876	529	69952 鐘、鑼及類似物，賤金屬製，非電動，及其部件 (公斤) BELLS, GONGS AND THE LIKE, NON-ELECTRIC, AND PARTS THEREOF, OF BASE METAL (KG)					
F8 法國	2 019	232		7 214	975	AU 澳大利亞		3	1	3	1
GB 英國	182	9		15 713	1,333	BD 孟加拉國		15	2	15	2
GR 希臘				5 397	510	U8 美國				580	33
GT 危地馬拉		772	42	7 699	422	總計 TOTAL		18	3	598	36
I8 意大利		230	106	754	264	69953 塞子、塞帽及塞蓋、瓶塞帽、封印、螺紋桶塞、桶塞蓋等，賤金屬 (公斤) STOPPERS, CAPS AND LIDS, CAPSULES FOR BOTTLES, SEALS, THREADED BUNGS, BUNG COVERS ETC, OF BASE METAL (KG)					
ID 印度尼西亞		604	138	18 512	4,582	CN 中國內地		1 232	29	48 359	885
IL 以色列				9	7	JP 日本		2 000	27	2 000	27
IN 印度		228	129	7 281	1,571	KP 朝鮮				4 835	89
JM 牙買加	1 684	86		1 684	86	KR 韓國				585	136
JO 約旦				42	10	NZ 新西蘭				5 800	171
JP 日本		81	43	2 011	856	TH 泰國				23	17
KH 柬埔寨	1 324	116		6 233	538	總計 TOTAL		3 232	55	61 602	1,324
KR 韓國	32	9		379	87	69954 標誌牌、名牌、地址牌及類似的牌，數字、字母及其他符號，賤金屬製 (公斤) SIGN, NAME, ADDRESS AND SIMILAR PLATES, NUMBERS, LETTERS AND OTHER SYMBOLS, OF BASE METAL (KG)					
KW 科威特				563	81	AU 澳大利亞				6	@
LA 老撾		32	6	529	122	BD 孟加拉國				95	41
LB 黎巴嫩				987	94	CN 中國內地		2 065	457	36 132	7,299
LK 斯里蘭卡	691	167		12 169	2,067	F8 法國		19	4	21	9
LS 萊索托				1 079	151	GB 英國		69	5	69	5
M8 摩洛哥				266	50	GT 危地馬拉				159	67
MM 緬甸				112	15	ID 印度尼西亞				8	6
MO 澳門	370	36		436	49	IL 以色列				169	11
MU 毛里求斯	158	32		5 389	683	IN 印度				29	7
MX 墨西哥	4	1		1 725	197	JP 日本				2	1
MY 馬來西亞	593	211		8 709	1,453	KR 韓國				1	@
NL 荷蘭		766	125	2 033	288	LA 老撾				44	5
NZ 新西蘭		7	8	115	29	MY 馬來西亞				5	5
PE 秘魯				156	42	PH 菲律賓		14	8	424	68
PG 巴布亞新畿內亞				66	6	R8 馬達加斯加				15	1
PH 菲律賓	1 022	190		12 184	1,899	SG 新加坡				5	8
PK 巴基斯坦	323	44		10 149	741	TH 泰國				5	10
PT 葡萄牙				35	9	TR 土耳其				26	9
R8 馬達加斯加	100	21		530	51	TW 台灣				49	15
RO 羅馬尼亞				18	2	U8 美國		2 952	404	20 996	1,906
SE 瑞典		610	44	890	68	VN 越南		64	40	549	480
SG 新加坡	138	14		3 533	163	總計 TOTAL		5 183	919	58 809	9,955
SV 薩爾瓦多	52	11		177	62	69955 杆、電焊條等，賤金屬或金屬碳化物製，塗層或以焊劑為芯的材料，用於錫焊、焊接等 (公斤) RODS, ELECTRODES ETC OF BASE METAL/METAL CARBIDES, COATED OR CORED WITH FLUX, FOR SOLDERING, WELDING ETC (KG)					
SZ 斯威士蘭				61	3	CN 中國內地		4 926	343	50 143	3,163
TH 泰國	1 865	423		28 389	3,723	D8 丹麥				260	25
TN 突尼斯				18	2						
TR 土耳其	1 242	71		1 493	121						
TW 台灣	672	29		4 476	280						
U8 美國	21 202	1,800		126 195	11,020						
UA 烏克蘭	1	1		1	1						
VN 越南	3 293	438		21 029	3,793						
ZA 南非				96	4						
ZW 津巴布韋		160	5	2 090	59						
總計 TOTAL		181 432	12,248	1 590 540	109,154						
69941 彈簧及彈簧片，鐵或鋼製 (公斤) SPRINGS AND LEAVES FOR SPRINGS, OF IRON OR STEEL (KG)						69955 杆、電焊條等，賤金屬或金屬碳化物製，塗層或以焊劑為芯的材料，用於錫焊、焊接等 (公斤) RODS, ELECTRODES ETC OF BASE METAL/METAL CARBIDES, COATED OR CORED WITH FLUX, FOR SOLDERING, WELDING ETC (KG)					
CA 加拿大				12	1	CN 中國內地		4 926	343	50 143	3,163
CN 中國內地	33 358	653		320 311	5,827	D8 丹麥				260	25
F8 法國				182	52						
GH 加納				65	13						
IL 以色列				343	22						
JP 日本				60	3						
MO 澳門	8 000	6		8 000	6						
MY 馬來西亞	9	2		9	2						
PH 菲律賓	19	30		146	85						
TH 泰國				2	@						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69955 杆、電焊條等，賤金屬或金屬碳化物製，塗層或以焊劑為芯的材料，用於錫焊、焊接等 (公斤) RODS, ELECTRODES ETC OF BASE METAL/METAL CARBIDES, COATED OR CORED WITH FLUX, FOR SOLDERING, WELDING ETC (KG)						69969 鐵或鋼製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)					
總計 TOTAL		4 926	343	50 403	3,188	總計 TOTAL		7,952		65,750	
69962 非韌性鑄鐵製的鑄鐵製品，未列明在其他編號 (公斤) CAST ARTICLES OF NON-MALLEABLE CAST IRON, NES (KG)						69973 銅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF COPPER, NES (-)					
CN 中國內地				39 189	532	AU 澳大利亞					22
MO 澳門				53 024	203	BD 孟加拉國		77			543
總計 TOTAL				92 213	735	BE 比利時					2
69967 鐵或鋼絲製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL WIRE, NES (-)						CA 加拿大					25
BD 孟加拉國					27	CN 中國內地		230			3,050
CN 中國內地		215			2,502	DE 德國		523			523
F8 法國					9	F8 法國					11
GB 英國					81	GB 英國					108
ID 印度尼西亞				1,321		I8 意大利					@
LK 斯里蘭卡					34	ID 印度尼西亞					1
MO 澳門					6	IE 愛爾蘭					2
MY 馬來西亞					4	IN 印度		35			155
PH 菲律賓					@	JP 日本					67
TH 泰國		32			1,048	MM 緬甸		6			82
						MN 蒙古					1
TR 土耳其					26	MY 馬來西亞					375
TW 台灣					12	NZ 新西蘭		1			4
U8 美國					207	PH 菲律賓		1			2
VN 越南		144			955	SE 瑞典					55
總計 TOTAL		391			6,232	SG 新加坡					146
69969 鐵或鋼製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)						TH 泰國					3
AT 奧地利					13	TW 台灣		1			62
AU 澳大利亞		119			349	U8 美國		67			191
BD 孟加拉國					57	VN 越南					36
BE 比利時					8	ZA 南非					14
BR 巴西					271	總計 TOTAL		940		5,481	
CH 瑞士					3	69977 鋅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ZINC, NES (-)					
CN 中國內地		2,952			35,516	AU 澳大利亞					4
CR 哥斯達黎加		299			1,575	BR 巴西					12
D8 丹麥					1	CN 中國內地		393			1,177
DE 德國					732	DE 德國					18
						F8 法國					72
F8 法國		78			812	GB 英國					10
GB 英國		40			822	MO 澳門		@			@
GR 希臘					99	PH 菲律賓		5			11
HU 匈牙利					32	TW 台灣		62			62
I8 意大利					19	U8 美國					11
ID 印度尼西亞					2	總計 TOTAL		461		1,377	
IL 以色列					125	69978 錫製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF TIN, NES (-)					
IN 印度		1			1	CN 中國內地		518			2,236
JP 日本		517			1,787	總計 TOTAL		518		2,236	
KR 韓國		3			392	69979 鋁製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ALUMINIUM, NES (-)					
						AU 澳大利亞		1			111
LK 斯里蘭卡					@	CA 加拿大					7
M8 摩洛哥		105			125	CN 中國內地		254			2,406
MO 澳門		114			3,011	DE 德國					22
MT 馬爾他		356			395	F8 法國					46
MY 馬來西亞		1,449			5,418	ID 印度尼西亞					43
NL 荷蘭		3			233	JP 日本					195
NZ 新西蘭					17	KE 肯尼亞		1			1
PE 秘魯		1			1	KR 韓國		18			36
PH 菲律賓		778			2,916	MO 澳門					177
PL 波蘭					68						
						N8 挪威					9
SE 瑞典					3	NZ 新西蘭					@
SG 新加坡		12			1,053	PH 菲律賓		1			29
TH 泰國		602			2,916	PK 巴基斯坦					90
TW 台灣		140			1,204	R8 馬達加斯加					6
U8 美國		383			5,619	SG 新加坡					89
VN 越南					150	TH 泰國		4			5
ZA 南非					8	TW 台灣					40
						U8 美國		47			287
						VE 委內瑞拉					60
						VN 越南					39

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
出口往 EXPORTED TO				出口往 EXPORTED TO							
69979 鋁製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ALUMINIUM, NES (-)											
總計 TOTAL		327	3,700	總計 TOTAL		7	3,996				
71391 零件，用於713 21至713 82點燃活塞內燃引擎，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR SPARK- IGNITION ENGINES (KG)											
CN	中國內地	80	2	2 026	60	CN	中國內地	31 479	1,267	326 795	21,266
DE	德國			256	188	ID	印度尼西亞			1 526	690
SG	新加坡			28	35	SG	新加坡			2 760	90
U8	美國			1 090	179	U8	美國	273 008	311	303 044	696
總計 TOTAL		80	2	3 400	463	總計 TOTAL		304 487	1,578	634 125	22,743
71392 零件，用於713 21至713 82壓燃活塞內燃引擎，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR COMPRESSION ENGINES (KG)											
CA	加拿大			19	4	CN	中國內地	125	26	131	28
CN	中國內地	18 007	359	55 835	1,655	總計 TOTAL		125	26	131	28
JP	日本	304	31	668	75	72337 其他鑽探或鑿井機械 (部) OTHER BORING OR SINKING MACHINERY (NO.)					
KR	韓國			1	@	CN	中國內地			1	898
PH	菲律賓			19	58	F8	法國			1	885
SG	新加坡			310	92	NZ	新西蘭			1	2,020
U8	美國			15 838	841	U8	美國	1	1,505	2	2,305
ZA	南非			81	13	總計 TOTAL		1	1,505	5	6,107
總計 TOTAL		18 311	390	72 771	2,737	72391 畚斗、鏟斗、抓斗及夾斗 (公斤) BUCKETS, SHOVELS, GRABS AND GRIPS (KG)					
71491 渦輪噴氣發動機或渦輪螺旋槳發動機用的零件 (公斤) PARTS FOR TURBO-JETS OR TURBO-PROPELLERS (KG)											
PH	菲律賓			33	133	MO	澳門			188	14
U8	美國	36	40	193	344	總計 TOTAL				188	14
總計 TOTAL		36	40	226	477	72393 723 37或723 44條目內鑽探或鑿井機械的零件 (公斤) PARTS FOR BORING OR SINKING MACHINERY OF ITEM 723 37 OR 723 44 (KG)					
71499 714 89條目內的燃氣輪機用的零件 (公斤) PARTS FOR THE GAS TURBINES OF ITEM 714 89 (KG)											
CN	中國內地	11	25	105	215	AU	澳大利亞	95	12	29 526	1,729
總計 TOTAL		11	25	105	215	CN	中國內地			67 420	696
71610 輸出功率不超過37.5瓦的電馬達 (部) ELECTRIC MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W (NO.)											
CN	中國內地	561 861	1,467	2 248 603	11,626	DE	德國			77 718	1,981
JP	日本	700	3	700	3	MO	澳門	30 000	22	504 275	392
KR	韓國			30 000	30	MX	墨西哥			27 764	689
U8	美國			33 535	987	MY	馬來西亞			173	34
總計 TOTAL		562 561	1,469	2 312 838	12,646	NZ	新西蘭			250	25
71620 直流馬達 (輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) 及發電機 (部) ELECTRIC MOTORS (OTHER THAN MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) AND GENERATORS, DIRECT CURRENT (NO.)											
CN	中國內地			15	123	OM	阿曼			18 510	842
KR	韓國			3	@	SG	新加坡	58	5	34 482	2,481
總計 TOTAL				18	124	U8	美國			30 212	1,100
71631 交流馬達 (但輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) (部) AC MOTORS (EXCLUDING MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) (NO.)											
AU	澳大利亞			5 270	624	VN	越南	5 950	200	5 950	200
CN	中國內地	1 000	65	30 932	3,532	總計 TOTAL		36 103	239	796 280	10,167
JP	日本			510	149	72399 第723 組及744 31至744 39條目內機械的其他零件 (公斤) OTHER PARTS FOR THE MACHINERY OF GROUP 723 AND ITEMS FROM 744 31 TO 744 39 (KG)					
TW	台灣			223	16	CN	中國內地			27 531	1,415
總計 TOTAL		1 000	65	36 935	4,322	ID	印度尼西亞			10	39
71651 裝有活塞內燃引擎的發電機組 (部) ELECTRIC GENERATING SETS WITH INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)											
CN	中國內地			6	3,851	MO	澳門			25 600	19
MO	澳門			1	145	PH	菲律賓			100	17
								QA	卡塔爾	240	37
								總計 TOTAL		53 481	1,527
								72435 其他縫紉機，家用型縫紉機除外 (部) SEWING MACHINES OTHER THAN OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)			
CN	中國內地					CN	中國內地	103	614	1 365	7,115
ID	印度尼西亞					ID	印度尼西亞			2	15
IN	印度					IN	印度			10	154
KH	柬埔寨					KH	柬埔寨			13	38
MX	墨西哥					MX	墨西哥			6	390
MY	馬來西亞					MY	馬來西亞			9	73
SG	新加坡					SG	新加坡			1	37
TH	泰國					TH	泰國			23	136
VN	越南					VN	越南	31	691	31	691
ZA	南非					ZA	南非			6	138

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72435 其他縫紉機，家用型縫紉機除外 (部) SEWING MACHINES OTHER THAN OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)					72474 洗滌、清潔、加工、處理紡織紗織物或紡織品的機械 (部) MACHINERY FOR WASHING, CLEANING, WORKING, PROCESSING TEXTILE YARN AND FABRIC OR MADE-UP TEXTILE ARTICLES ETC (NO.)				
總計 TOTAL	134	1,305	1 466	8,788					
72439 縫紉機針；縫紉機專用的傢具、底座和罩蓋；724 33至724 39條目 內製品的零件 (公斤) SEWING MACHINE NEEDLES; FURNITURE, BASES AND COVERS FOR SEWING MACHINE; PARTS OF ARTICLES OF ITEMS FROM 724 33 TO 724 39 (KG)					ID 印度尼西亞	12	284	29	1,222
					IN 印度			12	758
					JP 日本			1	300
					LK 斯里蘭卡			1	20
					MY 馬來西亞			14	451
BD 孟加拉國			194	100	PK 巴基斯坦			1	16
CN 中國內地	1 604	141	25 491	1,002	SG 新加坡	8	62	68	826
ID 印度尼西亞	6	20	5 595	1,590	TW 台灣			15	56
IN 印度	5 611	88	7 420	188	VN 越南			18	787
MU 毛里求斯			2	3	總計 TOTAL	21	501	498	38,185
MX 墨西哥	3	7	109	220	72492 724 72、724 73、724 74及775 12條目內機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS 724 72, 724 73, 724 74 AND 775 12 (KG)				
MY 馬來西亞	30	47	716	396	CN 中國內地	5 547	102	26 271	549
PH 菲律賓	1	@	318	293	DE 德國			461	23
R8 馬達加斯加	1	1	409	261	I8 意大利			104	45
TH 泰國	301	78	5 690	671	ID 印度尼西亞	4	36	530	138
U8 美國	25	1	1 132	123	IN 印度			534	238
VN 越南	15	21	751	255	LK 斯里蘭卡			1	3
總計 TOTAL	7 597	404	47 827	5,102	MY 馬來西亞			256	140
72449 724 41至724 43及724 54條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS FROM 724 41 TO 724 43 AND 724 54 OR THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					PH 菲律賓	1	@	29	15
GH 加納			268	83	TH 泰國			827	134
NG 尼日利亞			3 529	484	TW 台灣	158	12	158	12
總計 TOTAL			3 797	567	VN 越南			82	19
72452 針織機及縫編機 (部) KNITTING MACHINES AND STITCH-BONDING MACHINES (NO.)					ZA 南非			286	136
CN 中國內地			53	6,255	總計 TOTAL	5 710	149	29 539	1,450
TH 泰國			1	60	72521 切割紙的機器 (部) PAPER CUTTING MACHINES (NO.)				
總計 TOTAL			54	6,315	PK 巴基斯坦			1	33
72455 製造或修整成塊或成形的氈呢或無紡織物的機械；帽模 (公斤) MACHINES FOR THE MANUFACTURE OR FINISHING OF FELT OR NONWOVENS IN THE PIECE OR SHAPES; HAT MAKING BLOCKS (KG)					總計 TOTAL			1	33
SG 新加坡			44	50	72591 725 11及725 12條目內機器的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS 725 11 AND 725 12 (KG)				
總計 TOTAL			44	50	TW 台灣			3 730	315
72467 724 51條目內紡織機 (織機) 或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF WEAVING MACHINES (LOOMS) OF ITEM 724 51 OR OF THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					總計 TOTAL			3 730	315
CN 中國內地	135	2	9 909	257	72599 725 21至725 29條目內機器的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS FROM 725 21 TO 725 29 (KG)				
MY 馬來西亞			550	18	CN 中國內地			74	31
NG 尼日利亞			7 145	1,526	總計 TOTAL			74	31
總計 TOTAL	135	2	17 604	1,801	72635 印刷用的鉛字、板、片、滾筒及類似組件；準備供印刷用的板、片 等 (公斤) PRINTING TYPE, BLOCKS, PLATES, CYLINDERS AND THE LIKE; BLOCKS, PLATES ETC FOR PRINTING PURPOSES (KG)				
72468 724 52及724 53條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS 724 52 AND 724 53 OR OF THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					CN 中國內地	596	27	9 537	458
CN 中國內地			5 538	830	SG 新加坡			911	41
總計 TOTAL			5 538	830	總計 TOTAL	596	27	10 448	499
72471 家用或洗衣店用型洗衣機，乾衣容量每部超過10公斤 (部) HOUSEHOLD OR LAUNDRY-TYPE WASHING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY EXCEEDING 10 KG (NO.)					72661 活版印刷機械 (苯胺印刷除外) (部) LETTERPRESS PRINTING MACHINERY (EXCLUDING FLEXOGRAPHIC PRINTING) (NO.)				
CN 中國內地			16	454	BD 孟加拉國			2	108
LK 斯里蘭卡			1	102	CL 智利			1	27
總計 TOTAL			17	555	DE 德國			10	49
72474 洗滌、清潔、加工、處理紡織紗織物或紡織品的機械 (部) MACHINERY FOR WASHING, CLEANING, WORKING, PROCESSING TEXTILE YARN AND FABRIC OR MADE-UP TEXTILE ARTICLES ETC (NO.)					F7 芬蘭			152	775
AE 阿拉伯聯合酋長國			1	121	IN 印度			1	54
BD 孟加拉國	1	155	8	589	LT 立陶宛	1	20	1	20
CN 中國內地			313	32,266	MX 墨西哥			1	12
EG 埃及			11	101	NL 荷蘭			1	12
I8 意大利			6	674	PL 波蘭			1	12
					RO 羅馬尼亞			1	23
					ZA 南非			1	26

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

57

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72661 活版印刷機械 (苯胺印刷除外) (部) LETTERPRESS PRINTING MACHINERY (EXCLUDING FLEXOGRAPHIC PRINTING) (NO.)			72667 其他印刷機械, 未列明在其他編號 (部) OTHER PRINTING MACHINERY, NES (NO.)		
總計 TOTAL	1	20	EE 愛沙尼亞		1
72663 苯胺印刷機械 (部) FLEXOGRAPHIC PRINTING MACHINERY (NO.)			F7 芬蘭		20
AT 奧地利	1	11	GB 英國		5
AU 澳大利亞			GR 希臘		2
BG 保加利亞	1	29	I8 意大利		8
CA 加拿大			ID 印度尼西亞		9
CN 中國內地			IL 以色列		1
CO 哥倫比亞	1	83	LK 斯里蘭卡		1
CS 塞爾維亞和黑山	1	26	M8 摩洛哥		2
CZ 捷克共和國			MU 毛里求斯		1
DE 德國	9	137	MY 馬來西亞		2
E7 西班牙	10	83	NG 尼日利亞		1
EG 埃及			PH 菲律賓		6
F7 芬蘭			PL 波蘭	2	35
F8 法國			PT 葡萄牙		2
GB 英國	6	30	RU 俄羅斯		37
GR 希臘			SG 新加坡		13
ID 印度尼西亞			TH 泰國		5
IE 愛爾蘭			TR 土耳其		3
KR 韓國	4	52	U8 美國		38
M8 摩洛哥			UA 烏克蘭		6
MX 墨西哥			VN 越南		1
			ZA 南非		4
MY 馬來西亞			總計 TOTAL	6	126
NL 荷蘭					261
PH 菲律賓	7	25	72681 書本訂裝機器 (部) BOOKBINDING MACHINERY (NO.)		10,303
PL 波蘭			PK 巴基斯坦		1
PT 葡萄牙			總計 TOTAL		1
RO 羅馬尼亞					20
RU 俄羅斯			72691 726 31條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 726 31 (KG)		
SE 瑞典			AE 阿拉伯聯合酋長國		3
SG 新加坡	3	62	AU 澳大利亞	1	5
SK 斯洛伐克共和國			CN 中國內地		13
			GB 英國	11	42
SY 敘利亞	2	28	JP 日本	3	66
TH 泰國	1	57	KR 韓國		48
TW 台灣			MY 馬來西亞		2
U8 美國	1	22	SG 新加坡		1
UA 烏克蘭			TW 台灣		12
VE 委內瑞拉			U8 美國	24	212
VN 越南			總計 TOTAL	39	326
ZA 南非	55	769			493
總計 TOTAL	102	1,413			4,988
72665 照相凹版印刷機械 (部) GRAVURE PRINTING MACHINERY (NO.)			72699 726 51至726 68條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS FROM 726 51 TO 726 68 (KG)		
AU 澳大利亞	3	113	AU 澳大利亞		1
CA 加拿大			CN 中國內地	9 010	124
DE 德國			DE 德國		103 395
EC 厄瓜多爾			F7 芬蘭		91
I8 意大利			F8 法國	50	21
MX 墨西哥			GB 英國		76
NL 荷蘭			HU 匈牙利	19	17
PH 菲律賓			I8 意大利		5
PL 波蘭	2	39	ID 印度尼西亞		107
SG 新加坡			IL 以色列		64
					400
TH 泰國					446
UA 烏克蘭					125
總計 TOTAL	5	152			74
72667 其他印刷機械, 未列明在其他編號 (部) OTHER PRINTING MACHINERY, NES (NO.)					304
AU 澳大利亞					601
BD 孟加拉國					1 898
BG 保加利亞					5
CA 加拿大	1	13			2
CH 瑞士					161
CL 智利					6 748
CN 中國內地					24
CZ 捷克共和國					9
DE 德國	2	57			200
E7 西班牙	1	21			6
					105
					808
					740
					16
					127
					254
					766
					12

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72699 726 51至726 68條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS FROM 726 51 TO 726 68 (KG)					
總計 TOTAL	9 425	266		116 381	5,415
72722 工業用的食品或飲品處理或製造機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY, NES, FOR INDUSTRIAL PREPARATION OR MANUFACTURE OF FOOD OR DRINK (NO.)					
CA 加拿大				8	167
CN 中國內地	1	8		1	8
U8 美國				6	292
總計 TOTAL	1	8		15	467
72729 727 22條目內食品加工機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE FOOD PROCESSING MACHINERY OF ITEM 727 22 (KG)					
CA 加拿大	220	69		220	69
PH 菲律賓	10	2		161	54
TH 泰國				1	@
U8 美國	2	1		94	30
總計 TOTAL	232	71		476	154
72811 處理石料、陶瓷、混凝土等或玻璃冷加工的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING STONE, CERAMICS, CONCRETE ETC OR COLD WORKING GLASS (NO.)					
CN 中國內地				9	1,170
SG 新加坡				1	5
總計 TOTAL				10	1,175
72812 處理木材、軟木、骨、硬質橡膠、硬質塑膠及類似硬質材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING WOOD, CORK, BONE, HARD RUBBER, HARD PLASTICS AND THE LIKE (NO.)					
CN 中國內地				6	824
ID 印度尼西亞				1	37
總計 TOTAL				7	861
72834 供黏結、塑造等成粉狀或糊狀礦物產品的機械，及供鑄造砂模的機器 (部) MACHINERY FOR AGGLOMERATING, MOULDING ETC MINERAL PRODUCTS IN POWDER OR PASTE FORM, AND FOR FORMING FOUNDRY MOULDS OF SAND (NO.)					
IN 印度				14	17
總計 TOTAL				14	17
72839 728 31至728 34條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 728 31 TO 728 34 (KG)					
CN 中國內地	1 617	137		1 617	137
總計 TOTAL	1 617	137		1 617	137
72841 在玻璃殼內裝配電或電子燈泡或光管等的機器；製造或熱加工玻璃或玻璃器皿的機器 (部) MACHINES FOR ASSEMBLING ELECTRICAL/ELECTRONIC LAMPS, TUBES ETC, IN GLASS ENVELOPES; MACHINES FOR MANUFACTURING OF HOT WORKING GLASS OR GLASSWARE (NO.)					
CN 中國內地				4	179
總計 TOTAL				4	179
72842 處理橡膠或塑膠或以這些材料製造產品的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR WORKING RUBBER OR PLASTICS OR FOR THE MANUFACTURING PRODUCTS THEREOF, NES (NO.)					
AR 阿根廷				3	405
CA 加拿大				5	410
CN 中國內地	23	2,571		684	48,508
CO 哥倫比亞				1	120
E7 西班牙				1	226
E8 埃塞俄比亞				6	1,112
F8 法國	1	338		1	338
GB 英國				12	4,325
GH 加納				1	190
GR 希臘				3	787
I8 意大利				4	534
ID 印度尼西亞				9	827
IN 印度				14	806
M8 摩洛哥				2	412

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72842 處理橡膠或塑膠或以這些材料製造產品的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR WORKING RUBBER OR PLASTICS OR FOR THE MANUFACTURING PRODUCTS THEREOF, NES (NO.)					
MM 緬甸				2	221
MY 馬來西亞				1	126
N8 挪威				2	257
NP 尼泊爾				1	269
PH 菲律賓	6	196		11	386
PL 波蘭				4	550
PT 葡萄牙				2	296
SE 瑞典				3	797
SG 新加坡	1	96		1	96
SY 敘利亞				1	87
TH 泰國				7	4,652
TT 特立尼達及多巴哥				1	521
VE 委內瑞拉				11	1,107
ZA 南非				2	770
總計 TOTAL	31	3,201		795	69,135
72846 處理金屬的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR TREATING METAL, NES (NO.)					
CN 中國內地				3	246
總計 TOTAL				3	246
72849 具有獨立功能的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS, NES (NO.)					
AT 奧地利				1	2,597
AU 澳大利亞				1	308
BD 孟加拉國				1	22
CA 加拿大				28	6,698
CN 中國內地	52	22,722		331	79,447
DE 德國	1	169		11	3,020
HT 海地	1	198		1	198
IN 印度	20	270		77	1,409
JP 日本				14	149
KR 韓國				1	651
LV 拉脫維亞				1	480
MO 澳門				1	1,100
MY 馬來西亞	1	522		4	5,848
PH 菲律賓				2	1,092
PK 巴基斯坦	3	59		24	456
SA 沙特阿拉伯	1	98		1	98
SG 新加坡				51	186
TW 台灣				57	3,412
U8 美國	1	392		9	2,703
總計 TOTAL	80	24,430		616	109,874
72851 728 41條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 41 (KG)					
CN 中國內地				425	29
總計 TOTAL				425	29
72852 728 42條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 42 (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 420	112		1 420	112
CN 中國內地	11 004	614		159 636	7,886
E7 西班牙				112	11
E8 埃塞俄比亞				162	53
F8 法國	346	995		507	1,517
ID 印度尼西亞				284	33
JM 牙買加				83	21
MY 馬來西亞	10	15		20	30
NG 尼日利亞	80	13		165	22
PH 菲律賓	123	132		7 953	2,083
SG 新加坡				251	37
TW 台灣				1 320	14
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				580	50
U8 美國	15	6		1 178	377
VN 越南	12	5		91	28

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72852 728 42條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 42 (KG)						73157 其他車螺紋或攻螺紋機，金屬加工用 (部) OTHER MACHINES FOR THREADING OR TAPPING METAL (NO.)					
總計 TOTAL		13 010	1,893	173 762	12,274	總計 TOTAL				1	16
72855 723 48、727 21及728 44至728 49條目內的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE MACHINES OF ITEMS 723 48, 727 21 AND FROM 728 44 TO 728 49, NES (KG)						73167 用於搪磨、精研金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的機床 (部) MACHINES FOR HONING OR LAPPING METAL, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)					
CA 加拿大				80	56	CN 中國內地				5	585
CN 中國內地	528	121		41 530	10,163	總計 TOTAL				5	585
DE 德國				1 283	1,869	73177 鋸床或切斷機 (部) SAWING OR CUTTING-OFF MACHINES (NO.)					
F8 法國	1	2		41	435	CN 中國內地				5	117
JP 日本	27	62		4 624	1,308	KR 韓國				3	304
KR 韓國				1	1	TH 泰國				1	26
MY 馬來西亞	37	71		233	713	總計 TOTAL				9	447
NL 荷蘭				10	56	73311 鍛造或模壓機床及鍛錘，金屬加工用 (部) FORGING OR DIE-STAMPING MACHINES AND HAMMERS, FOR WORKING METAL (NO.)					
PH 菲律賓	498	697		1 367	1,106	CN 中國內地		5	7,242	35	47,641
PL 波蘭				466	99	CR 哥斯達黎加		1	3,070	2	6,140
SG 新加坡				1 239	466	MY 馬來西亞		4	6,575	27	52,695
TH 泰國	11	17		862	696	NL 荷蘭				1	39
TW 台灣				3	62	PH 菲律賓		1	2,111	9	22,874
U8 美國	15	44		1 331	1,434	SG 新加坡		1	35	1	35
總計 TOTAL		1 117	1,015	53 070	18,465	TH 泰國		4	6,311	10	18,425
73111 用激光或其他光束或光子射束材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY LASER OR OTHER LIGHT OR PHOTON BEAM PROCESSES (NO.)						TW 台灣		2	2,691	12	17,113
CN 中國內地				7	1,316	U8 美國				4	9,177
IN 印度				1	322	VN 越南				27	211
總計 TOTAL				8	1,637	總計 TOTAL		18	28,036	128	174,349
73113 用放電切削材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ELECTRO- DISCHARGE PROCESSES (NO.)						73313 非數控的彎曲、摺疊、矯直或矯平機床，金屬加工用 (部) NON-NUMERICALLY CONTROLLED BENDING, FOLDING, STRAIGHTENING, FLATTENING MACHINES, FOR WORKING METAL (NO.)					
CN 中國內地				2	375	CN 中國內地				1	16
總計 TOTAL				2	375	MO 澳門	2	17		8	96
73121 機械加工中心，供金屬加工 (部) METALWORKING MACHINING CENTRES (NO.)						VN 越南				8	94
CN 中國內地				4	3,550	總計 TOTAL		2	17	17	205
總計 TOTAL				4	3,550	73315 剪切金屬的機床，非數控，但打孔及剪切混合機器除外 (部) METAL-SHEARING MACHINES, OTHER THAN COMBINED PUNCHING/SHEARING MACHINES, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
73137 切削金屬臥式車床，非數控 (部) HORIZONTAL LATHES FOR REMOVING METAL, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						CN 中國內地				2	20
CN 中國內地				10	275	總計 TOTAL				2	20
總計 TOTAL				10	275	73395 金屬線加工機器 (部) MACHINES FOR WORKING METAL WIRE (NO.)					
73139 切削金屬車床，未列明在其他編號 (部) LATHES FOR REMOVING METAL, NES (NO.)						CN 中國內地				5	48
CN 中國內地				5	425	總計 TOTAL				5	48
總計 TOTAL				5	425	73399 加工金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的工作母機，非切削材料用， 未列明在其他編號 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING METALS, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS, WITHOUT REMOVING MATERIAL, NES (NO.)					
73151 金屬加工銑床，升降台式，數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, KNEE-TYPE, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						CN 中國內地				1	213
CN 中國內地				1	528	總計 TOTAL				1	213
總計 TOTAL				1	528	73511 工具夾具及自啓扳牙切頭，供工作母機用 (公斤) TOOL HOLDERS AND SELF-OPENING DIEHEADS, FOR MACHINE-TOOLS (KG)					
73152 金屬加工銑床，升降台式，非數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, KNEE TYPE, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						CA 加拿大	41	41		41	41
CN 中國內地				1	3	CN 中國內地				2 256	476
總計 TOTAL				1	3	MY 馬來西亞				10	25
73157 其他車螺紋或攻螺紋機，金屬加工用 (部) OTHER MACHINES FOR THREADING OR TAPPING METAL (NO.)						PH 菲律賓	4	65		30	349
CN 中國內地						TH 泰國	1	54		43	1,562
總計 TOTAL						總計 TOTAL		46	159	2 380	2,453
CN 中國內地				1	16						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY
73513 工件夾具, 供工作母機用 (公斤) WORK HOLDERS FOR MACHINE-TOOLS (KG)					73733 供金屬用的自動電阻焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL, AUTOMATIC (NO.)				
CA 加拿大		46	51	79	總計 TOTAL		98	79,037	1 024
總計 TOTAL		46	51	79					906,135
73591 用於第731 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 731 (KG)					73734 其他供金屬用的電阻焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL (NO.)				
CN 中國內地		187	719	858	CN 中國內地				10
JP 日本				202	ID 印度尼西亞		1	40	1
KR 韓國				1 000	KR 韓國		1	20	6
U8 美國		7	3	88	TW 台灣		1	33	28
總計 TOTAL		194	721	2 148	總計 TOTAL		3	92	45
				1,656					2,143
73595 用於第733 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 733 (KG)					73735 供金屬用的自動電弧焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METALS, AUTOMATIC (NO.)				
CN 中國內地				6 544	CN 中國內地				2
總計 TOTAL				6 544	I8 意大利				1
				395	U8 美國				1
				395	總計 TOTAL				4
73711 轉爐、鑄錠模及鑄勺, 用於冶金術或金屬鑄造 (個) CONVERTERS, INGOT MOULDS AND LADLES USED IN METALLURGY OR METAL FOUNDRIES (NO.)					73736 供金屬用的其他電弧焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METAL (NO.)				
CN 中國內地				4	CN 中國內地				15
TH 泰國				1	ID 印度尼西亞				3
總計 TOTAL				5	MO 澳門				5
				33	PH 菲律賓		3	23	3
73712 鑄造機, 用於冶金術或金屬鑄造 (部) CASTING MACHINES USED IN METALLURGY OR METAL FOUNDRIES (NO.)					總計 TOTAL		3	23	26
CA 加拿大				2					294
總計 TOTAL				2	73737 其他電焊接機器及器具 (部) OTHER ELECTRIC WELDING MACHINES AND APPARATUS (NO.)				
				72	AE 阿拉伯聯合酋長國		3	23	3
73731 軟焊烙鐵及焊接槍 (支) SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)					BR 巴西				1
CN 中國內地				143	CN 中國內地		13	2,515	397
NZ 新西蘭				850	DO 多明尼加共和國				3
總計 TOTAL				993	GB 英國				1
				54	ID 印度尼西亞				2
73732 電硬焊或軟焊機器及器具, 軟焊烙鐵及焊接槍除外 (部) ELECTRIC BRAZING OR SOLDERING MACHINES AND APPARATUS, OTHER THAN SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)					IN 印度				1
CN 中國內地		2	140	16	JP 日本				1
MY 馬來西亞				1	KR 韓國				1
PH 菲律賓				1	MX 墨西哥				2
總計 TOTAL		2	140	18					
				3,649	MY 馬來西亞				2
73733 供金屬用的自動電阻焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL, AUTOMATIC (NO.)					NL 荷蘭				1
AT 奧地利				1	PH 菲律賓				1
CN 中國內地	50	30,359	479	324,376	SA 沙特阿拉伯				2
DE 德國			1	1,174	SG 新加坡				5
F8 法國			2	3,769	TH 泰國				7
ID 印度尼西亞			1	1,080	TW 台灣				3
IN 印度			4	2,192	U8 美國				4
JP 日本	2	1,491	42	33,379	總計 TOTAL		16	2,539	437
KR 韓國	4	4,005	69	62,835					50,545
M8 摩洛哥			1	1,250	73739 737 31至737 37條目內機器及器具的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 737 31 TO 737 37 (KG)				
MT 馬爾他			8	25,518	CA 加拿大		1	5	12
					CN 中國內地		12 644	5,887	117 069
MY 馬來西亞	6	6,623	113	150,527	CR 哥斯達黎加				30
PH 菲律賓	3	4,078	46	56,303	DE 德國		1	3	74
SG 新加坡	6	7,043	27	32,209	F8 法國		66	88	230
TH 泰國	6	4,350	67	63,760	I8 意大利		4	34	4
TW 台灣	17	16,162	146	123,106	ID 印度尼西亞		5	38	148
U8 美國	4	4,927	17	23,369	IL 以色列		10	6	128
					IN 印度				22
					JP 日本		326	164	1 060
									1,268
					KR 韓國		515	902	3 574
					M8 摩洛哥		25	94	70
					MO 澳門				64
					MT 馬爾他		26	10	62
					MY 馬來西亞		503	733	5 243
					NL 荷蘭		38	172	172
					PH 菲律賓		1 445	1,315	11 500
					SG 新加坡		154	145	902
					TH 泰國		187	144	1 487
					TR 土耳其				5

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73739 737 31至737 37條目內機器及器具的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 737 31 TO 737 37 (KG)						74186 乾燥器, 未列明在其他編號 (個) DRYERS, NES (NO.)					
TW 台灣		428	238	3 136	4,343	總計 TOTAL				6	31
U8 美國		174	225	1 648	2,127	74187 製造熱飲品或供烹煮或加熱食品的機械 (個) MACHINERY FOR MAKING HOT DRINKS OR COOKING OR HEATING FOOD (NO.)					
總計 TOTAL		16 552	10,204	146 640	81,630	CN 中國內地				5	74
73741 手提噴焊器, 供軟焊、硬焊或焊接用 (部) HAND-HELD BLOW PIPES FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)						GB 英國		2	19	7	158
MY 馬來西亞				1 100	35	MO 澳門		44	73	417	601
總計 TOTAL				1 100	35	MX 墨西哥				16	203
74128 燃燒器及741 21至741 25條目內其他製品的零件 (-) PARTS FOR THE BURNERS AND OTHER ARTICLES OF ITEMS FROM 741 21 TO 741 25 (-)						PH 菲律賓				31	126
PH 菲律賓			1		1	SG 新加坡				11	201
U8 美國					1	總計 TOTAL		46	92	487	1,363
總計 TOTAL			1		2	74189 其他加熱或冷卻機械、裝置或設備, 未列明在其他編號 (個) OTHER HEATING OR COOLING MACHINERY, PLANT OR EQUIPMENT, NES (NO.)					
74131 電阻加熱熔爐及烘爐 (個) RESISTANCE HEATED FURNACES AND OVENS (NO.)						AU 澳大利亞				2	129
CN 中國內地		3	14	112	2,453	CN 中國內地		5	127	90	3,945
GR 希臘				1	13	TH 泰國				8	32
MY 馬來西亞				1	25	總計 TOTAL		5	127	100	4,105
NG 尼日利亞				1	20	74190 741 71至741 89條目內所包括機械的零件, 未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE MACHINERY OF ITEMS FROM 741 71 TO 741 89 (KG)					
TH 泰國				1	126	CN 中國內地				23	12
TW 台灣				1	11	總計 TOTAL				23	12
U8 美國		1	6	24	174	74240 往復式正排液泵, 未列明在其他編號 (個) RECIPROCATING POSITIVE DISPLACEMENT PUMPS, NES (NO.)					
ZA 南非		4	54	8	104	CN 中國內地				30	1
總計 TOTAL		8	74	149	2,925	總計 TOTAL				30	1
74132 感應或電介質熔爐及烘爐 (個) INDUCTION OR DIELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)						74260 離心液體泵, 未列明在其他編號 (個) CENTRIFUGAL PUMPS FOR LIQUIDS, NES (NO.)					
CN 中國內地		2	44	2	44	MO 澳門		1	5	1	5
總計 TOTAL		2	44	2	44	總計 TOTAL		1	5	1	5
74134 其他感應或電介質加熱設備 (個) OTHER INDUCTION OR DIELECTRIC HEATING EQUIPMENT (NO.)						74271 液體泵, 未列明在其他編號 (個) PUMPS FOR LIQUIDS, NES (NO.)					
AU 澳大利亞				7	93	CN 中國內地				3 072	166
總計 TOTAL				7	93	PH 菲律賓				4	29
74149 冷藏箱、冷藏設備的零件 (公斤) PARTS OF REFRIGERATORS AND REFRIGERATING EQUIPMENT (KG)						總計 TOTAL				3 076	195
CN 中國內地		3 774	208	49 939	2,468	74291 第742組內泵的零件 (公斤) PARTS OF PUMPS OF GROUP 742 (KG)					
SG 新加坡				2 589	75	CN 中國內地		1 097	38	59 495	434
總計 TOTAL		3 774	208	52 528	2,543	總計 TOTAL		1 097	38	59 495	434
74155 空氣調節機, 獨立窗口式或牆式除外 (部) AIR CONDITIONING MACHINES, OTHER THAN SELF-CONTAINED WINDOW OR WALL TYPES (NO.)						74311 真空泵 (個) VACUUM PUMPS (NO.)					
CN 中國內地				2	37	CN 中國內地				6	174
TH 泰國				1	17	總計 TOTAL				6	174
總計 TOTAL				3	54	74313 手或腳操作的排氣泵 (個) HAND- OR FOOT-OPERATED AIR PUMPS (NO.)					
74159 741 51至741 55條目內空氣調節機的零件 (公斤) PARTS FOR THE AIR CONDITIONING MACHINES OF ITEMS FROM 741 51 TO 741 55 (KG)						CN 中國內地				600	14
AU 澳大利亞		517	36	545	61	總計 TOTAL				600	14
CN 中國內地				1 583	753	74319 其他氣體泵, 壓縮機及裝置 (部) OTHER GAS PUMPS, COMPRESSORS AND EQUIPMENT (NO.)					
MO 澳門				60	2	CN 中國內地				3	949
TW 台灣				142	225	總計 TOTAL				3	949
總計 TOTAL		517	36	2 330	1,042						
74186 乾燥器, 未列明在其他編號 (個) DRYERS, NES (NO.)											
AT 奧地利				6	31						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74341	座檯扇、座地扇、牆扇、窗口扇或吊扇，裝有輸出功率不超過125瓦的獨立電動馬達 (部) TABLE, FLOOR, WALL, WINDOW, CEILING OR ROOF FANS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 125 W (NO.)					74395	743 61至743 69條目內過濾或淨化機械及器具的零件 (公斤) PARTS OF FILTERING OR PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS OF ITEMS FROM 743 61 TO 743 69 (KG)				
MP	北馬里亞納群島	294	10	294	10	DE	德國			307	150
	總計 TOTAL	294	10	294	10	I8	意大利			1 759	1,240
74343	其他扇，743 41條目內的除外 (部) FANS, OTHER THAN ITEM 74341 (NO.)					JP	日本			453	276
CN	中國內地			93 553	1,530	KR	韓國	245	218	2 241	1,743
NG	尼日利亞	15	29	15	29	SG	新加坡	2 536	644	7 287	1,808
NZ	新西蘭			120	108	TW	台灣			562	280
PG	巴布亞新畿內亞			85	123	U8	美國	413	255	12 166	6,959
TW	台灣			1 000	12		總計 TOTAL	8 906	2,104	55 011	19,863
	總計 TOTAL	15	29	94 773	1,802	74474	其他連續運作的升降機及輸送機，帶式 (部) OTHER CONTINUOUS-ACTION ELEVATORS AND CONVEYORS, BELT TYPE (NO.)				
74359	其他離心器，743 51及743 55條目內的除外 (個) CENTRIFUGES, OTHER THAN ITEMS 74351 AND 74355 (NO.)					CN	中國內地			16	1,067
CN	中國內地	3	203	8	600	ID	印度尼西亞			1	35
	總計 TOTAL	3	203	8	600	SG	新加坡			1	25
74361	過濾及淨化機械及器具，供過濾及淨化水質 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS, FOR FILTERING AND PURIFYING WATER (NO.)					VN	越南			1	320
CA	加拿大			2	425		總計 TOTAL			19	1,446
CN	中國內地			454	16,881	74489	其他升降、搬運、裝貨或卸貨機械 (部) OTHER LIFTING, HANDLING, LOADING OR UNLOADING MACHINERY (NO.)				
JP	日本			1	245	CN	中國內地			19	245
PH	菲律賓			1	290	MO	澳門			2	40
SG	新加坡			15	2,370	PL	波蘭			3	570
TH	泰國			2	97		總計 TOTAL			24	856
U8	美國			1	936	74491	744 21至744 25及744 41至744 49條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF MACHINERY OF ITEMS FROM 744 21 TO 744 25 AND FROM 744 41 TO 744 49 (KG)				
	總計 TOTAL			476	21,243	CA	加拿大			1 710	586
74363	內燃引擎的油或氣油過濾器 (個) OIL OR PETROL-FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)						總計 TOTAL			1 710	586
AU	澳大利亞			4 893	165	74492	744 11、744 12及744 13條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF MACHINERY OF ITEMS 744 11, 744 12 AND 744 13 (KG)				
	總計 TOTAL			4 893	165	CN	中國內地	5	14	89	179
74364	內燃引擎的進氣過濾器 (個) INTAKE AIR FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)						總計 TOTAL	5	14	89	179
AU	澳大利亞			2 462	32	74493	升降機、吊式提升機或自動樓梯的零件 (公斤) PARTS OF LIFTS, SKIP HOISTS OR ESCALATORS (KG)				
	總計 TOTAL			2 462	32	BN	文萊			12	21
74367	液體過濾或淨化機械及器具，未列明在其他編號 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS FOR LIQUIDS, NES (NO.)					CH	瑞士			191	538
CN	中國內地			176	5,171	CN	中國內地	632	62	6 197	658
	總計 TOTAL			176	5,171	ID	印度尼西亞			1	1
74369	氣體過濾或淨化機械及器具，未列明在其他編號 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS FOR GASES, NES (NO.)					KR	韓國			72	33
CN	中國內地	7	221	33	1,064	MO	澳門	29 176	1,651	138 160	5,270
	總計 TOTAL	7	221	33	1,064	MY	馬來西亞			406	236
74380	743 11至743 19及743 41至743 45條目內的泵、壓縮機、風扇及氣罩的零件 (公斤) PARTS FOR THE PUMPS, COMPRESSORS, FANS AND HOODS OF ITEMS FROM 743 11 TO 743 19 AND FROM 743 41 TO 743 45 (KG)					NZ	新西蘭			27	113
CN	中國內地	1 705	325	8 196	502	PH	菲律賓			11	46
SG	新加坡	1 000	37	1 000	37	SG	新加坡			3 940	125
	總計 TOTAL	2 705	362	9 196	539	TH	泰國			1	@
74395	743 61至743 69條目內過濾或淨化機械及器具的零件 (公斤) PARTS OF FILTERING OR PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS OF ITEMS FROM 743 61 TO 743 69 (KG)					VE	委內瑞拉			5	12
BE	比利時			250	123		總計 TOTAL	29 808	1,713	149 023	7,052
BR	巴西	555	512	3 945	3,666	74494	744 81至744 89條目內其他升降、搬運、裝貨或卸貨機械的零件 (公斤) PARTS OF OTHER LIFTING, HANDLING, LOADING OR UNLOADING MACHINERY OF ITEMS FROM 744 81 TO 744 89 (KG)				
CH	瑞士	228	181	1 076	896	AU	澳大利亞	82	54	431	154
CN	中國內地	4 929	294	24 965	2,722	JP	日本			221	23
						MO	澳門	10 000	8	81 500	67
						PH	菲律賓			66	15
						SG	新加坡			40 000	978
							總計 TOTAL	10 082	61	122 218	1,237
						74519	氣動或裝有獨立馬達手工具的配件 (公斤) PARTS OF TOOLS FOR WORKING IN HAND, PNEUMATIC OR WITH SELF-CONTAINED MOTOR (KG)				
						CN	中國內地	4 105	134	65 036	1,464
						GB	英國	21	12	5 650	694

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74519 氣動或裝有獨立馬達手工具的配件 (公斤) PARTS OF TOOLS FOR WORKING IN HAND, PNEUMATIC OR WITH SELF-CONTAINED MOTOR (KG)						74562 噴槍及類似用具 (支) SPRAY GUNS AND SIMILAR APPLIANCES (NO.)					
ID	印度尼西亞			29	43	MP	北馬里亞納群島			140	111
MY	馬來西亞	1 762	73	21 822	918	總計 TOTAL				140	111
U8	美國	4 643	494	28 709	7,691	74564 農業或園藝用供噴射、散布或噴霧液體或粉末的用具 (個) AGRICULTURAL OR HORTICULTURAL APPLIANCES FOR PROJECTING, DISPERSING OR SPRAYING LIQUIDS OR POWDERS (NO.)					
總計 TOTAL		10 531	712	121 246	10,810	AE 阿拉伯聯合酋長國					
74527 裝填、密封、貼標籤於瓶、袋、罐或其他容器的機械；其他包裝或包裹機械；飲料充氣機械 (部) MACHINERY FOR FILLING, SEALING, LABELLING BOTTLES, BAGS, CANS ETC; OTHER PACKING/WRAPPING MACHINERY; DRINK AERATION MACHINERY (NO.)						BH	巴林			1 030	721
AR	阿根廷			2	453	CN	中國內地			230	74
AU	澳大利亞			1	348	E8	埃塞俄比亞			2 658	308
CA	加拿大			3	335	GB	英國			962	1,189
CI	科特迪瓦			2	550	IN	印度			92	132
CN	中國內地			31	1,762	IQ	伊拉克			38	6
CS	塞爾維亞和黑山			1	188	KR	韓國			2	13
DE	德國			2	400	LB	黎巴嫩			331	42
EE	愛沙尼亞			2	371	MY	馬來西亞	60	23	1 005	1,229
GR	希臘			2	358	MZ	莫桑比克	1 210	1,790	270	71
I8	意大利			2	263	OM	阿曼			2 311	3,662
IN	印度			1	113	SA	沙特阿拉伯			148	151
JP	日本			3	745	SD	蘇丹			2 460	1,378
KR	韓國			1	213	SG	新加坡			100	93
LV	拉脫維亞	1	237	1	237	TD	乍得			84	84
MY	馬來西亞			1	30	TH	泰國			10	13
PL	波蘭			21	2,951	U8	美國	1 046	353	84	240
RU	俄羅斯			11	1,298	UG	烏干達			11 670	3,987
TN	突尼斯			2	442	VN	越南	66	436	8	12
TW	台灣			2	163	ZA	南非	778	894	66	436
U8	美國			4	700	ZM	贊比亞			1 353	1,505
總計 TOTAL		1	237	95	11,918	總計 TOTAL		3 160	3,497	25 612	16,193
74529 745 21至745 27及755 30條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 745 21 TO 745 27 AND 775 30 (KG)						74568 745 61至745 68條目內用具的零件 (公斤) PARTS OF THE APPLIANCES OF ITEMS FROM 745 61 TO 745 68 (KG)					
CN	中國內地	11 497	1,522	62 897	6,325	AE	阿拉伯聯合酋長國			36	23
PL	波蘭			125	17	AU	澳大利亞			44	8
U8	美國	466	60	2 884	545	CN	中國內地			135	32
總計 TOTAL		11 963	1,582	65 906	6,886	E8	埃塞俄比亞			176	137
74531 稱量機械 (不包括靈敏度為5厘克或更精密的天秤、人身稱量機械及家用秤) (個) WEIGHING MACHINERY (EXCLUDING BALANCES OF A SENSITIVITY OF 5 CG OR BETTER, PERSONAL WEIGHING MACHINES AND HOUSEHOLD SCALES) (NO.)						EG	埃及			5 021	1,206
CN	中國內地			6	161	LB	黎巴嫩			107	105
總計 TOTAL				6	161	MZ	莫桑比克	243	169	697	530
74532 人身稱量機械；家用秤 (個) PERSONAL WEIGHING MACHINES; HOUSHOLD SCALES (NO.)						NP	尼泊爾			106	62
CN	中國內地	200	3	200	3	SA	沙特阿拉伯			18	7
PG	巴布亞新畿內亞			1	@	U8	美國	2 173	260	6 295	866
總計 TOTAL		200	3	201	3	ZA	南非	282	117	311	131
74539 各種稱量機器用的秤砣；745 31至745 39條目內稱量機械的零件 (公斤) WEIGHING MACHINE WEIGHTS OF ALL KINDS; PARTS OF THE WEIGHING MACHINERY OF ITEMS FROM 745 31 TO 745 39 (KG)						ZM	贊比亞			648	421
CN	中國內地	28 994	879	683 736	15,368	總計 TOTAL		2 698	546	13 594	3,529
總計 TOTAL		28 994	879	683 736	15,368	74597 745 95條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 745 95 (KG)					
74561 滅火器 (個) FIRE EXTINGUISHERS (NO.)						ID	印度尼西亞			570	247
CN	中國內地			1 200	35	總計 TOTAL				570	247
總計 TOTAL				1 200	35	74610 滾珠軸承 (個) BALL BEARINGS (NO.)					
						CN	中國內地	35 013	149	474 460	12,431
						SG	新加坡			2 200	43
						U8	美國			9 580	46
						總計 TOTAL		35 013	149	486 240	12,520
						74680 其他滾珠或滾柱軸承 (個) OTHER BALL OR ROLLER BEARINGS (NO.)					
						CN	中國內地			32	63
						總計 TOTAL				32	63
						74699 滾珠及滾柱軸承的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF BALL AND ROLLER BEARINGS (KG)					
						CN	中國內地			14 636	998

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74699 滾珠及滾柱軸承的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF BALL AND ROLLER BEARINGS (KG)					74912 鑄模底板 (公斤) MOULD BASES (KG)				
總計 TOTAL			14 636	998	總計 TOTAL	138	3	36 804	572
74720 油壓或氣壓傳動活門 (件) VALVES FOR OLEOHYDRAULIC OR PNEUMATIC TRANSMISSIONS (NO.)					74913 鑄模模型 (公斤) MOULDING PATTERNS (KG)				
CN 中國內地	2	79	6	110	CN 中國內地			11 164	954
總計 TOTAL	2	79	6	110	TH 泰國	40	10	1 571	399
74780 龍頭、栓塞、活門及類似用具，未列明在其他編號 (件) TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES, NES (NO.)					總計 TOTAL	40	10	12 735	1,353
CN 中國內地	1 578	104	18 503	1,240	74914 注模或壓模，供金屬或金屬碳化物用 (公斤) INJECTION OR COMPRESSION TYPES OF MOULDS FOR METALS OR METAL CARBIDES (KG)				
總計 TOTAL	1 578	104	18 503	1,240	CN 中國內地	15 960	448	68 822	2,316
74790 龍頭、栓塞、活門及第747組內類似用具的零件 (-) PARTS FOR THE TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES OF GROUP 747 (-)					E8 埃塞俄比亞			1 802	139
CN 中國內地		218		2,882	總計 TOTAL	15 960	448	70 624	2,455
F8 法國	@		@		74917 礦物材料用型模 (公斤) MOULDS FOR MINERAL MATERIALS (KG)				
MO 澳門	1			21	CN 中國內地	481	6	35 357	1,267
SG 新加坡				67	總計 TOTAL	481	6	35 357	1,267
TH 泰國				14	74918 橡膠或塑膠用注模或壓模 (公斤) INJECTION OR COMPRESSION TYPES OF MOULDS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)				
U8 美國		26		79	BR 巴西			4 859	1,230
總計 TOTAL		245		3,062	CA 加拿大			20 068	4,592
74810 傳動軸及曲柄 (個) TRANSMISSION SHAFTS AND CRANKS (NO.)					CH 瑞士			1 291	1,297
CN 中國內地			2 466 405	5,584	CN 中國內地	57 385	6,110	859 817	80,694
DE 德國			741 367	2,086	CR 哥斯達黎加			7 041	2,167
JP 日本	145 778	553	1 222 387	11,923	CZ 捷克共和國			2 052	999
PH 菲律賓			6 605	2,211	DE 德國			4 683	942
U8 美國			1 081 640	4,863	E7 西班牙			400	73
總計 TOTAL	145 778	553	5 518 404	26,666	F8 法國			13 668	3,228
74822 未裝有滾珠或滾柱軸承的軸承座；平軸承 (個) BEARING HOUSINGS, NOT INCORPORATING BALL OR ROLLER BEARINGS; PLAIN SHAFT BEARINGS (NO.)					GB 英國			23 907	2,659
CN 中國內地	734 000	65	11 574 600	1,018	I8 意大利	634	49	4 167	342
總計 TOTAL	734 000	65	11 574 600	1,018	ID 印度尼西亞	39	2	3 089	249
74831 滾子鏈，鐵或鋼製 (公斤) ROLLER CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					IN 印度	1 588	448	4 242	766
CN 中國內地			3 780	48	JP 日本			784	1,102
總計 TOTAL			3 780	48	LK 斯里蘭卡			1 733	50
74840 齒輪及齒輪裝置；滾珠螺杆；齒輪箱及其他變速器 (個) GEARS AND GEARING; BALL SCREWS; GEAR BOXES AND OTHER SPEED CHANGERS (NO.)					MO 澳門			600	19
CN 中國內地	9	@	3 320	661	MX 墨西哥			4 757	3,672
U8 美國	19 000	63	19 000	63	MY 馬來西亞	1 013	335	1 113	374
總計 TOTAL	19 009	63	22 320	724	PH 菲律賓			1 650	44
74850 飛輪及滑輪 (個) PLYWHEELS AND PULLEYS (NO.)					PL 波蘭			22 225	5,507
CN 中國內地	3 031	38	3 043	54	SE 瑞典	119	73	238	147
JP 日本	5 000	56	49 000	545	TH 泰國			4 063	688
總計 TOTAL	8 031	94	52 043	599	TW 台灣			859	525
74890 第748組內製品的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE ARTICLES OF GROUP 748 (KG)					U8 美國	3 014	1,291	80 757	19,752
CN 中國內地	60	2	19 182	1,482	VN 越南	7	12	65	83
總計 TOTAL	60	2	19 182	1,482	總計 TOTAL	63 799	8,320	1 068 128	131,199
74912 鑄模底板 (公斤) MOULD BASES (KG)					74919 其他橡膠或塑膠用型模 (公斤) OTHER MOULDS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)				
CN 中國內地	138	3	36 804	572	U8 美國	124	74	124	74
					總計 TOTAL	124	74	124	74
					74920 密封墊及類似接頭，用金屬片混合其他材料製成或用兩層或多層金屬製成 (公斤) GASKETS AND SIMILAR JOINTS OF METAL SHEETING COMBINED WITH OTHER MATERIALS OR OF 2 OR MORE LAYERS OF METAL (KG)				
					PH 菲律賓			18	38
					總計 TOTAL			18	38
					74991 輪船或小艇用推進器及其槳葉 (公斤) SHIPS' OR BOATS' PROPELLERS AND BLADES THEREFOR (KG)				
					U8 美國			212	16

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74991 輪船或小艇用推進器及其槳葉 (公斤) SHIPS' OR BOATS' PROPELLERS AND BLADES THEREFOR (KG)					75230 數字式處理部件 (部) DIGITAL PROCESSING UNITS (NO.)				
總計 TOTAL			212	16	MO 澳門			68	709
74999 其他機械零件，未裝有電動接插件、絕緣體、線圈、觸點或其他電動 機械特徵 (公斤) OTHER MACHINERY PARTS, NOT CONTAINING ELECTRICAL CONNECTORS, INSULATORS, COILS, CONTACTS OR OTHER ELECTRICAL FEATURES (KG)					MU 毛里求斯	12	207	35	247
CA 加拿大	22	1	98	5	N8 挪威			5	33
CN 中國內地	771	301	19 847	4,734	NL 荷蘭			10	35
F8 法國			120	246	PH 菲律賓			12	74
ID 印度尼西亞	42	16	228	83	SG 新加坡	2	19	122	571
JP 日本			21 330	6,486	TW 台灣			4	32
KR 韓國	5	3	65	81	U8 美國	5	20	100	2,400
MO 澳門			12 330	166	ZA 南非	4	17	20	81
MY 馬來西亞	21	31	53	80	總計 TOTAL	72	1,166	1 095	16,028
NL 荷蘭			1	3	75260 輸入或輸出部件，無論是否在同一機座內有儲存部件 (部) INPUT OR OUTPUT UNITS, WHETHER OR NOT CONTAINING STORAGE UNITS IN THE SAME HOUSING (NO.)				
PH 菲律賓	14	13	5 365	666	AE 阿拉伯聯合酋長國	2	23	202	1,208
SG 新加坡			1 002	292	AU 澳大利亞			12	134
TW 台灣			60 717	1,410	BH 巴林			10	40
U8 美國	3	16	295	184	CA 加拿大	4	10	10	28
總計 TOTAL	878	383	121 451	14,437	CN 中國內地	1 286 323	29,144	1 381 829	51,769
75121 無須外來能源亦能操作的電子計算機 (部) ELECTRONIC CALCULATORS CAPABLE OF OPERATION WITHOUT AN EXTERNAL SOURCE OF POWER (NO.)					CO 哥倫比亞	22	48	44	96
CA 加拿大			2 030	24	CS 塞爾維亞和黑山			5	20
F8 法國			5 000	40	CY 塞浦路斯			5	20
總計 TOTAL			7 030	64	DE 德國	2 019	435	2 109	923
75124 現金出納機 (部) CASH REGISTERS (NO.)					E7 西班牙			20	35
BR 巴西			8	31	F8 法國			1	4
CN 中國內地			10	75	GB 英國	217	213	1 869	3,245
MO 澳門			3	5	HR 克羅地亞			5	15
總計 TOTAL			21	111	HU 匈牙利	5	18	10	32
75128 郵資蓋戳機、售票機及類似機器，附有計算裝置 (部) POSTAGE-FRANKING, TICKET-ISSUING AND SIMILAR MACHINES, INCORPORATING A CALCULATING DEVICE (NO.)					I8 意大利			68	140
MO 澳門			1	156	IN 印度			43	179
總計 TOTAL			1	156	JP 日本	3 500	72	3 888	2,232
75132 靜電影印器具，以間接程序方式操作 (部) ELECTROSTATIC PHOTOCOPYING APPARATUS OPERATED BY INDIRECT PROCESS (NO.)					LK 斯里蘭卡	10	10	10	10
CN 中國內地			95	207	MN 蒙古			98	410
總計 TOTAL			95	207	MV 馬爾代夫	20	70	20	70
75199 辦公室機器，未列明在其他編號 (部) OFFICE MACHINES, NES (NO.)					MY 馬來西亞			6	24
AU 澳大利亞			560	5	N8 挪威			8	86
CN 中國內地	29	1,983	853	2,142	NL 荷蘭	34	252	34	252
MY 馬來西亞			1	73	NP 尼泊爾			209	272
R8 馬達加斯加			2	@	PH 菲律賓	4	3	58	65
總計 TOTAL	29	1,983	1 416	2,220	SA 沙特阿拉伯	5	14	125	76
75230 數字式處理部件 (部) DIGITAL PROCESSING UNITS (NO.)					SG 新加坡	123	31	1 068	1,151
AE 阿拉伯聯合酋長國			48	229	SK 斯洛伐克共和國			5	20
AU 澳大利亞			138	556	TW 台灣	26 100	644	32 517	4,711
CA 加拿大			1	13	U8 美國	2 702	6,816	21 879	75,820
CN 中國內地	38	847	147	7,332	VE 委內瑞拉	12	40	14	55
CY 塞浦路斯	8	29	19	73	ZA 南非	5	16	32	101
DE 德國			70	933	總計 TOTAL	1 321 107	37,858	1 446 213	143,242
E7 西班牙			77	303	75270 儲存部件 (部) STORAGE UNITS (NO.)				
GB 英國			41	613	AE 阿拉伯聯合酋長國	45	23	45	23
I8 意大利			5	25	CA 加拿大			1	1
IN 印度			2	30	CH 瑞士			1 818	280
JP 日本	3	27	74	1,301	CN 中國內地	35 288	13,846	172 928	74,054
KR 韓國			97	438	D8 丹麥			1 100	405
					DE 德國			1 008	92
					IN 印度			5 427	656
					JP 日本			5	3
					MY 馬來西亞			1	@
					N8 挪威			87	17
					PH 菲律賓	3	2	1 180	256
					TW 台灣			20 747	3,313
					總計 TOTAL	35 336	13,870	204 347	79,100
					75290 資料處理設備，未列明在其他編號 (部) DATA PROCESSING EQUIPMENT, NES (NO.)				
					AE 阿拉伯聯合酋長國	591	5,424	2 013	38,791
					AR 阿根廷	9	56	386	4,655
					AT 奧地利			1	15
					AU 澳大利亞	7 169	52,173	98 997	981,384
					BE 比利時			35	580

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75290 資料處理設備，未列明在其他編號 (部) DATA PROCESSING EQUIPMENT, NES (NO.)					75910 影印機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF PHOTOCOPYING APPARATUS (KG)				
BN 文萊			2	75	U8 美國			26 126	1,469
BO 玻利維亞			12	33	總計 TOTAL	52 593	5,052	940 365	102,848
BR 巴西	12	146	125	3,359	75993 用於751 91至751 99條目內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物 除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (O/T COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF ITEMS FROM 751 91 TO 751 99 (KG)				
CA 加拿大	19 682	46,908	117 080	493,480	CN 中國內地	1 163	18	12 984	1,186
CH 瑞士			7	338	U8 美國	187	84	684	394
CL 智利	70	432	3 466	19,163	總計 TOTAL	1 350	102	13 668	1,581
CN 中國內地	2 321	20,008	68 127	258,103	75995 用於751 21至751 28條目內電子計算器的零件及附件 (蓋套、提箱及 類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) OF THE ELECTRONIC CALCULATING MACHINES OF ITEMS FROM 751 21 TO 751 28 (KG)				
CO 哥倫比亞	3	77	136	1,496	CN 中國內地	513	215	177 988	26,009
CR 哥斯達黎加			10	112	ID 印度尼西亞			2	14
CY 塞浦路斯			1	28	IE 愛爾蘭			33	158
CZ 捷克共和國			120	237	PH 菲律賓	28	17	355	311
DE 德國	825	11,624	4 556	69,828	TH 泰國			10	39
DO 多明尼加共和國	3	21	672	1,941	TW 台灣	6	128	142	1,913
E7 西班牙			1	70	U8 美國	7	150	473	2,197
EC 厄瓜多爾			1	38	總計 TOTAL	554	510	179 003	30,641
F7 芬蘭	89	1,144	940	14,003	75997 用於第752組內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF GROUP 752 (KG)				
F8 法國			176	298	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			78	173
FJ 斐濟群島			10	40	AE 阿拉伯聯合酋長國	468	559	3 833	2,482
GB 英國	3 513	83,521	53 608	921,730	AR 阿根廷			900	433
GT 危地馬拉			353	911	AT 奧地利	9	74	1 911	6,673
GU 關島			1	18	AU 澳大利亞	654	5,687	49 195	64,339
HN 洪都拉斯			4	23	BD 孟加拉國			613	382
HR 克羅地亞			100	1,258	BE 比利時	2 754	241	8 720	2,497
HU 匈牙利			15	414	BN 文萊			8	24
I8 意大利			12	443	BR 巴西	1 705	379	11 503	3,021
ID 印度尼西亞	18	388	1 829	10,971	CA 加拿大	1 368	2,147	7 957	6,058
IE 愛爾蘭			25	392	CH 瑞士	3	23	102	1,494
IL 以色列	149	278	272	2,311	CL 智利			204	43
IN 印度	3 166	29,949	41 924	385,599	CN 中國內地	386 227	35,518	2 976 324	374,737
JM 牙買加	1	8	1	8	CZ 捷克共和國			414	434
JP 日本	23 347	102,576	400 729	1,490,096	D8 丹麥	12	239	1 960	14,907
KR 韓國	3 317	26,940	50 403	319,458	DE 德國	2 110	26,459	33 793	154,315
LK 斯里蘭卡			154	2,100	E7 西班牙	109	136	12 956	1,361
MT 馬爾他			7	200	EE 愛沙尼亞			125	1,349
MX 墨西哥	101	9,998	1 047	54,580	F7 芬蘭			808	2,440
MY 馬來西亞	2 086	14,574	18 238	157,691	F8 法國	450	177	6 903	4,626
NI 尼加拉瓜	2	2	362	707	FJ 斐濟群島			209	71
NL 荷蘭	28 293	340,305	363 635	4,019,005	GB 英國	723	2,641	8 931	19,420
NZ 新西蘭	1 693	19,684	19 864	209,800	GE 格魯吉亞			14	128
PA 巴拿馬	10	110	158	1,204	GR 希臘			10	11
PE 秘魯	104	367	952	5,677	HR 克羅地亞	19	430	64	936
PH 菲律賓	60	2,669	4 110	23,566	HU 匈牙利			236	671
PK 巴基斯坦			1	12	I8 意大利	60	1,767	3 613	15,348
PY 巴拉圭	10	14	36	62	ID 印度尼西亞	1 674	46	2 386	379
SA 沙特阿拉伯	9	166	111	1,157	IE 愛爾蘭	635	200	5 250	1,444
SG 新加坡	12 887	129,549	160 188	1,096,094	IL 以色列	242	278	569	2,496
SV 薩爾瓦多	398	1,184	683	2,486	IN 印度	657	632	17 007	6,450
TH 泰國	2 863	13,419	26 570	173,932	IR 伊朗	54	950	107	1,167
TW 台灣	2 939	4,031	16 136	48,008	JO 約旦			24	118
U8 美國	17 774	208,890	266 586	3,175,981	JP 日本	28 346	4,055	234 936	63,443
UY 烏拉圭	15	39	16	48	KR 韓國	4 241	3,938	19 081	17,741
VE 委內瑞拉	5	5	26	300	LS 萊索托			167	37
VN 越南	142	1,057	3 444	26,482	LT 立陶宛			2	1
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			7	116	LU 盧森堡	764	162	1 911	405
ZA 南非	123	3,022	4 106	81,895	MO 澳門	17 790	981	22 212	4,358
總計 TOTAL	133 799	1,130,758	1 732 587	14,102,802	MX 墨西哥	8 113	320	40 768	2,091
75910 影印機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF PHOTOCOPYING APPARATUS (KG)					MY 馬來西亞	551	29	9 546	4,857
AU 澳大利亞			18	15	N8 挪威			259	51
BN 文萊			23	13	NA 納米比亞			419	396
CN 中國內地	38 816	4,340	809 840	95,264					
F8 法國			3	1					
JP 日本	5 280	304	91 076	4,660					
KR 韓國	8 495	408	9 895	477					
MY 馬來西亞			97	129					
NL 荷蘭			693	24					
NP 尼泊爾			3	15					
PH 菲律賓	2	@	250	192					
SG 新加坡			427	81					
TH 泰國			129	20					
TW 台灣			1 785	489					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75997 用於第752組內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF GROUP 752 (KG)					76282 其他無線電廣播接收機, 沒有與聲音收錄或重播器具組合, 但有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS BUT COMBINED WITH A CLOCK (NO.)				
NL 荷蘭	4 677	4,190	8 326	10,113					
NZ 新西蘭	42	135	1 590	4,298					
PH 菲律賓	12 981	929	41 246	14,233	總計 TOTAL			17	@
PK 巴基斯坦			609	139	76289 其他無線電廣播接收機, 沒有與聲音收錄或重播器具組合, 亦沒有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS NOR WITH A CLOCK (NO.)				
PL 波蘭	54	527	105	748					
RO 羅馬尼亞	128	72	342	163					
RU 俄羅斯	81	1,234	3 575	3,242					
					I8 意大利			1	@
SA 沙特阿拉伯	41	12	1 851	135	SG 新加坡			277	190
SB 所羅門群島			1	1	總計 TOTAL			278	191
SE 瑞典	1	6	524	2,215					
SG 新加坡	4 712	4,740	89 040	37,753	76333 其他唱機, 不附聲音收錄裝置 (部) OTHER RECORD PLAYERS, NOT INCORPORATING A SOUND RECORDING DEVICE (NO.)				
TH 泰國	819	151	11 971	9,526					
TN 突尼斯			28	42					
TR 土耳其	47	47	853	263					
TW 台灣	25 633	4,195	146 878	46,674					
U8 美國	24 811	20,013	193 812	192,799	JP 日本			5	8
UA 烏克蘭			18	47	PH 菲律賓			1	1
					總計 TOTAL			6	9
UG 烏干達			373	38	76381 影像收錄或重播器具 (部) VIDEO RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)				
UZ 烏茲別克斯坦			8	132					
VN 越南	5 470	456	515 095	7,893	AU 澳大利亞			37	75
ZA 南非	85	21	7 232	1,805	CN 中國內地	11	64	18	69
總計 TOTAL	539 320	124,798	4 509 505	1,116,065	F8 法國	22	68	60	172
76211 無線電廣播接收機, 與聲音收錄或重播器具組合, 用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)					GB 英國			44	56
					IL 以色列			12	32
AE 阿拉伯聯合酋長國	130	98	650	526	IN 印度			3	17
AT 奧地利			9	6	JO 約旦	13	40	19	65
AU 澳大利亞	275	149	777	420	MO 澳門			99	228
CA 加拿大			2 809	1,081	SG 新加坡	1	9	1	9
CH 瑞士	68	45	4 648	2,638	U8 美國			19	57
CL 智利			1 001	357	總計 TOTAL	47	181	312	779
DE 德國	2 554	1,458	29 704	16,570	76411 電話機 (部) TELEPHONE SETS (NO.)				
E7 西班牙			12 425	6,092					
F7 芬蘭	7 692	5,826	21 925	15,329					
F8 法國	1 228	452	27 206	13,669					
GR 希臘	100	67	471	299					
I8 意大利	4	5	6 432	3,738					
KW 科威特			36	26					
LB 黎巴嫩			108	72					
MY 馬來西亞			1 000	783					
NL 荷蘭	95	63	902	538					
NZ 新西蘭	745	430	1 437	848					
PA 巴拿馬			50	30					
PL 波蘭	112	71	452	295					
PT 葡萄牙	144	89	488	317					
SE 瑞典	28	36	2 319	1,483					
TH 泰國			4	2					
TW 台灣	194	171	1 265	801					
UY 烏拉圭			350	126					
ZA 南非	56	60	57	62					
總計 TOTAL	13 425	9,021	116 525	66,109					
76281 其他無線電廣播接收機, 與聲音收錄或重播器具組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)									
CY 塞浦路斯			60	24					
QA 卡塔爾			209	69					
總計 TOTAL			269	93					
76282 其他無線電廣播接收機, 沒有與聲音收錄或重播器具組合, 但有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS BUT COMBINED WITH A CLOCK (NO.)									
NL 荷蘭			17	@					

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76421 傳聲器及其座架 (部) MICROPHONES AND STANDS THEREFOR (NO.)						76432 傳輸器具, 附有接收器具 (-) TRANSMISSION APPARATUS INCORPORATING RECEPTION APPARATUS (-)					
總計 TOTAL		105 213	711	369 441	3,468	U8 美國		1 676	1,294	10 306	9,965
76422 揚聲器, 安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						ZA 南非		2 500	1,802	10 334	7,914
CN 中國內地		2 880	36	32 316	419	總計 TOTAL		16 348	10,842	153 519	70,396
NL 荷蘭				2 763	1,011	76481 無線電話或無線電報接收器具, 未列明在其他編號 (部) RECEPTION APPARATUS FOR RADIOTELEPHONY OR RADIOTELEGRAPHY, NES (NO.)					
U8 美國		7 000	171	34 302	824	AU 澳大利亞				3 652	403
總計 TOTAL		9 880	207	69 381	2,254	SY 敘利亞				150	99
76423 揚聲器, 非安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, NOT MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						總計 TOTAL				3 802	502
CN 中國內地		141 490	694	1 667 643	1,740	76483 雷達器具、無線電導航輔助器具及無線電搖控器具 (個) RADAR APPARATUS, RADIO NAVIGATIONAL AID APPARATUS AND RADIO REMOTE CONTROL APPARATUS (NO.)					
總計 TOTAL		141 490	694	1 667 643	1,740	AU 澳大利亞				64	13
76424 頭戴收話器, 耳塞及傳聲和揚聲組合套裝 (部) HEADPHONES, EARPHONES AND COMBINED MICROPHONE SPEAKER SETS (NO.)						CN 中國內地				2	76
CN 中國內地		1 032 030	2,350	10 112 755	23,013	GB 英國		1	3	1	3
總計 TOTAL		1 032 030	2,350	10 112 755	23,013	總計 TOTAL		1	3	67	91
76425 音頻電動擴音器 (部) AUDIO-FREQUENCY ELECTRIC AMPLIFIERS (NO.)						76491 用於764 11至764 19條目內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS OF ITEMS FROM 764 11 TO 764 19 (KG)					
U8 美國				812	228	BR 巴西				204	22
總計 TOTAL				812	228	CN 中國內地		11 363	3,485	62 950	15,084
76426 套裝電動擴音器 (部) ELECTRIC SOUND AMPLIFIER SETS (NO.)						GB 英國				1 986	234
AE 阿拉伯聯合酋長國				1	308	JP 日本		5	1	1 114	135
CL 智利		1	31	4	279	KR 韓國				1 085	2,684
GE 格魯吉亞				1	62	M8 摩洛哥				195	29
HR 克羅地亞				4	322	MX 墨西哥		207	17	9 921	794
I8 意大利				1	58	PH 菲律賓		69	38	370	300
KR 韓國				1	114	SG 新加坡		4 955	952	17 608	3,841
LK 斯里蘭卡				3	156	TW 台灣		196	219	1 085	686
OM 阿曼		1	53	2	99	U8 美國		4 227	156	45 909	1,687
PT 葡萄牙				1	96	總計 TOTAL		21 022	4,867	142 427	25,496
RO 羅馬尼亞				1	103	76492 用於764 21至764 26條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEMS FROM 764 21 TO 764 26 (KG)					
SA 沙特阿拉伯				1	97	AU 澳大利亞		589	145	4 493	879
TR 土耳其		1	34	2	129	CN 中國內地		45 438	4,525	273 075	25,290
U8 美國				1	93	IE 愛爾蘭				100	24
總計 TOTAL		3	119	23	1,916	NZ 新西蘭		159	160	348	205
76431 無線電話、無線電報、無線電廣播或電視傳輸器具 (部) TRANSMISSION APPARATUS FOR RADIO-TELEPHONY, RADIO TELEGRAPHY, RADIO-BROADCASTING OR TELEVISION (NO.)						總計 TOTAL		46 186	4,830	278 016	26,398
AU 澳大利亞		7 034	1,084	25 913	1,961	76493 用於第761及762組、764 31至764 83條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF GROUPS 761, 762 AND ITEMS FROM 764 31 TO 764 83 (KG)					
總計 TOTAL		7 034	1,084	25 913	1,961	AU 澳大利亞		12 454	818	13 556	1,383
76432 傳輸器具, 附有接收器具 (-) TRANSMISSION APPARATUS INCORPORATING RECEPTION APPARATUS (-)						CA 加拿大				3 429	20,948
AE 阿拉伯聯合酋長國				250	302	CN 中國內地		82 009	32,112	346 826	127,580
AU 澳大利亞		11 639	7,412	124 119	43,472	DE 德國		2	8	2 370	3,081
BA 波斯尼亞及黑塞哥維那				7	67	EE 愛沙尼亞				6 292	4,349
BH 巴林				500	533	F7 芬蘭				38	170
CL 智利				1	1	F8 法國		10	1	2 386	893
CN 中國內地		30	55	30	55	GB 英國				2 942	81
E7 西班牙				2	2	HU 匈牙利				10 388	24,181
GB 英國				1 157	1,172	KR 韓國		2	32	7 968	3,032
GR 希臘				1	21	MO 澳門				364	589
IE 愛爾蘭				20	14	MY 馬來西亞		1 592	189	14 122	1,935
JP 日本				2	23	NL 荷蘭				156	252
KR 韓國				100	36	PH 菲律賓		3 056	876	6 955	3,078
NZ 新西蘭				800	624	SE 瑞典				10	51
PH 菲律賓		3	3	353	107	TW 台灣				20	17
SG 新加坡				111	196	U8 美國		697	100	33 954	29,600
TH 泰國				4	26						
TR 土耳其				6	36						
TW 台灣		500	275	5 416	5,829						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76493	用於第761及762組、764 31至764 83條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF GROUPS 761, 762 AND ITEMS FROM 764 31 TO 764 83 (KG)					77123	放電燈或放電管用鎮流器 (個) BALLASTS FOR DISCHARGE LAMPS OR TUBES (NO.)				
總計 TOTAL		99 822	34,136	451 776	221,221	KW	科威特			1 400	329
76499	用於第763組內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING WITHIN GROUP 763 (KG)					LB	黎巴嫩			1 600	338
CN	中國內地	88 603	5,810	451 815	73,390	PH	菲律賓			5	@
KR	韓國			335	1,521	R8	馬達加斯加	100	11	900	40
MY	馬來西亞	54	13	557	119	SA	沙特阿拉伯			4 000	702
PH	菲律賓	14	2	336	76	TH	泰國			2 000	474
總計 TOTAL		88 671	5,825	453 043	75,106	TW	台灣	80	46	1 767	202
77111	液體電介質變壓器 (個) LIQUID DIELECTRIC TRANSFORMERS (NO.)					總計 TOTAL		4 971	347	50 849	4,101
CN	中國內地			45	101	77125	其他電感器 (個) OTHER INDUCTORS (NO.)				
總計 TOTAL				45	101	CA	加拿大			252 958	545
77119	其他電力變壓器 (個) OTHER ELECTRIC TRANSFORMERS (NO.)					CN	中國內地	1 645 223	1,139	15 100 341	11,622
AU	澳大利亞			500	8	DE	德國	3 000	4	68 630	50
CA	加拿大			137 267	379	GB	英國	1 000	28	342 325	3,691
CN	中國內地	700 797	1,510	4 110 087	13,729	IN	印度			5 415	20
D8	丹麥			13 200	40	JP	日本	155 300	158	2 134 168	2,248
GB	英國	3 025	156	133 035	3,816	KR	韓國	975 721	662	4 996 173	2,781
IE	愛爾蘭	80	6	586	41	MY	馬來西亞	15 400	23	87 588	136
IN	印度			13 650	228	NZ	新西蘭			32 800	84
JP	日本	293 034	1,211	2 525 328	8,666	PH	菲律賓	1 067 250	626	7 597 115	3,391
KR	韓國	371 000	512	1 465 000	2,054	SG	新加坡	26 200	30	60 842	73
MO	澳門			400	101	TH	泰國			2 712	98
MY	馬來西亞			2 446	4	TW	台灣	11 000	9	88 000	190
NZ	新西蘭			140	4	U8	美國	10 137 070	4,354	21 319 465	31,382
PH	菲律賓	2 103	22	47 634	333	總計 TOTAL		14 037 164	7,032	52 088 532	56,313
SA	沙特阿拉伯			7 762	1,370	77129	第771組電力機械的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRIC POWER MACHINERY OF GROUP 771 (KG)				
SG	新加坡			9 173	91	CA	加拿大	150	33	2 284	660
TH	泰國	76 480	447	596 094	3,473	CN	中國內地	41 609	3,630	884 256	57,326
TW	台灣	4 000	5	55 812	153	DE	德國			883	58
U8	美國	80 388	2,576	1 021 593	24,289	JP	日本	5	2	5 188	668
總計 TOTAL		1 530 907	6,444	10 139 707	58,778	MY	馬來西亞			266	38
77121	靜電式變流器 (個) STATIC CONVERTERS (NO.)					SG	新加坡	402	133	2 508	208
AE	阿拉伯聯合酋長國			5 158	79	TH	泰國	156	90	156	90
AU	澳大利亞			30	2	TW	台灣			152	51
CA	加拿大			244	88	U8	美國	68	1	1 236	234
CN	中國內地	640 949	7,626	2 257 927	17,156	VN	越南	3 385	302	7 387	473
DE	德國	128 399	462	137 031	2,462	總計 TOTAL		45 775	4,192	904 316	59,809
E7	西班牙			8 000	715	77220	印刷電路 (公斤) PRINTED CIRCUITS (KG)				
F8	法國	330	74	388	91	AU	澳大利亞	13	12	1 153	891
GB	英國	1 092	16	3 460	549	BR	巴西			8 989	2,666
IE	愛爾蘭	1 018	99	13 228	1,295	CA	加拿大	3 827	3,339	39 373	23,408
JP	日本	2 941	268	48 138	3,244	CH	瑞士	831	630	5 734	4,841
LK	斯里蘭卡	1	@	226	11	CN	中國內地	77 197	39,265	630 206	363,495
MO	澳門			10	14	CZ	捷克共和國	7 328	8,328	78 901	85,617
MX	墨西哥			900	167	D8	丹麥	316	191	2 903	1,846
MY	馬來西亞			23 680	1,182	DE	德國	11 879	3,816	98 039	34,238
PA	巴拿馬			500	14	E7	西班牙	7	2	209	55
PE	秘魯			37	11	EE	愛沙尼亞	56	198	188	571
PH	菲律賓	49	21	23 497	474	F8	法國	143	293	2 456	1,700
RO	羅馬尼亞	50	23	351	159	GB	英國	2 187	607	17 236	5,744
SG	新加坡			11	1	HU	匈牙利	1 344	389	1 775	694
TW	台灣	8 329	504	27 381	4,152	I8	意大利	1 451	997	10 403	6,882
U8	美國	7 317	3,506	113 978	16,527	ID	印度尼西亞			1	4
ZA	南非	660	44	5 297	345	IE	愛爾蘭	154	103	3 964	3,466
總計 TOTAL		791 135	12,644	2 669 472	48,737	IL	以色列	3 774	4,242	23 961	20,664
77123	放電燈或放電管用鎮流器 (個) BALLASTS FOR DISCHARGE LAMPS OR TUBES (NO.)					IN	印度	384	404	2 548	1,961
BD	孟加拉國			1 500	233	JP	日本	2 875	1,564	39 997	22,531
CN	中國內地	4 791	289	30 827	1,246	KR	韓國	120	50	7 128	1,270
DE	德國			1 500	118	LT	立陶宛			11	110
GB	英國			5 350	421	MX	墨西哥	390	242	9 749	4,907
						MY	馬來西亞	17 030	16,080	173 211	158,550
						N8	挪威	810	874	5 678	6,329
						NL	荷蘭			100	88
						NZ	新西蘭			85	30
						PH	菲律賓	1 911	1,938	18 712	18,441
						RO	羅馬尼亞	721	700	9 793	9,923
						SE	瑞典	2 498	3,587	3 753	5,756

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77220 印刷電路 (公斤) PRINTED CIRCUITS (KG)						77252 自動斷路器, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) AUTOMATIC CIRCUIT BREAKERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
SG	新加坡	6 611	1,183	82 431	26,862	總計 TOTAL		12	23	2 022	360
TH	泰國	1 413	986	18 384	14,319	77253 其他保護電路器具, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER APPARATUS FOR PROTECTING ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
TW	台灣	232	264	18 120	18,994	總計 TOTAL		948	702	7 232	5,168
U8	美國	35 849	17,339	259 804	122,840	77254 繼電器, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) RELAYS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
ZA	南非	2 550	610	15 433	3,997	CN	中國內地	331	118	18 890	3,300
總計 TOTAL		183 901	108,235	1 590 428	973,691	PH	菲律賓	17	40	30	46
77231 固定碳質電阻器, 合成或薄膜式 (公斤) FIXED CARBON RESISTORS, COMPOSITION OR FILM TYPES (KG)						U8	美國			351	52
CN	中國內地	8 494	298	39 825	5,057	總計 TOTAL		348	157	19 271	3,398
PH	菲律賓			103	36	77255 其他開關掣, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER SWITCHES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
總計 TOTAL		8 494	298	39 928	5,093	CA	加拿大	1 482	564	17 564	4,773
77232 其他固定電阻器 (公斤) OTHER FIXED RESISTORS (KG)						CN	中國內地	14 246	2,199	253 495	29,076
CA	加拿大	68	36	162	116	DE	德國	200	87	617	481
CN	中國內地	4 603	730	34 486	8,160	F8	法國			217	107
總計 TOTAL		4 671	766	34 648	8,276	GB	英國	256	491	256	491
77235 其他可變電阻器 (公斤) OTHER VARIABLE RESISTORS (KG)						IN	印度	296	240	492	617
CN	中國內地	526	400	7 681	4,465	JP	日本			481	279
GB	英國			97	35	KR	韓國			165	104
KR	韓國			1 497	572	MX	墨西哥			180	49
PH	菲律賓			31	45	MY	馬來西亞	20	3	248	55
TW	台灣			1 365	365	總計 TOTAL					
U8	美國			69	82	NL	荷蘭			100	97
總計 TOTAL		526	400	10 740	5,565	PH	菲律賓	211	68	5 005	2,559
77238 772 31至772 35條目內電阻器的零件 (公斤) PARTS FOR THE ELECTRICAL RESISTORS OF ITEMS FROM 772 31 TO 772 35 (KG)						SA	沙特阿拉伯			796	225
CN	中國內地	485	31	3 922	316	SG	新加坡	52	20	725	729
TH	泰國			130	39	TW	台灣	1 275	237	2 450	866
總計 TOTAL		485	31	4 052	355	U8	美國	8 363	2,081	117 554	22,293
77249 其他電力器具, 作開關、保護電路或作連接電路用, 供電壓超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)						總計 TOTAL		26 401	5,991	400 345	62,801
CN	中國內地	31	3	1 336	843	77257 燈座, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) LAMP-HOLDERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
總計 TOTAL		31	3	1 336	843	CN	中國內地	2 324	38	24 441	696
77251 保險絲, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) FUSES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						DE	德國			7	2
CN	中國內地	713	1,312	43 356	19,528	E7	西班牙			168	30
DE	德國			21	29	F8	法國			370	82
F8	法國			9	32	GB	英國	970	39	1 455	58
GB	英國			2	1	I8	意大利			12	2
JP	日本	1	2	63	89	SG	新加坡			73	15
KR	韓國	1	5	62	225	TH	泰國			248	69
MY	馬來西亞	11	28	91	249	VN	越南			94	24
PH	菲律賓	17	20	1 133	576	總計 TOTAL		3 294	76	26 868	978
SG	新加坡	21	77	466	1,098	77258 插頭及插座, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) PLUGS AND SOCKETS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
TH	泰國	2	23	26	51	AU	澳大利亞			1 116	62
總計 TOTAL						CA	加拿大			39	21
TW	台灣	50	23	687	498	CN	中國內地	15 271	929	135 984	12,776
U8	美國	115	51	1 092	566	F8	法國			154	84
總計 TOTAL		931	1,542	47 008	22,941	GB	英國			25	10
77252 自動斷路器, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) AUTOMATIC CIRCUIT BREAKERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						MY	馬來西亞			5	1
CN	中國內地			3	@	TW	台灣	699	62	4 522	309
JP	日本	12	23	1 935	236	U8	美國	58	24	4 071	1,090
TW	台灣			84	124	總計 TOTAL		16 028	1,015	145 916	14,354
77259 作開關或保護、連接電路的其他電力器具, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						77259 作開關或保護、連接電路的其他電力器具, 供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
						AE	阿拉伯聯合酋長國	249	2,647	3 372	30,266
						AR	阿根廷	8	57	314	1,345
						AT	奧地利			65	20
						AU	澳大利亞	2 873	11,845	102 801	249,256
						BE	比利時			100	95
						BR	巴西			21	37
						CA	加拿大	4 529	12,062	61 443	135,342

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77259 作開關或保護、連接電路的其他電力器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						77282 用於772 41至772 62條目內所列器具的其他零件 (公斤) PARTS FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING IN ITEMS FROM 772 41 TO 772 62 (KG)					
CH 瑞士				1	21	總計 TOTAL		178 675	7,144	1 581 223	51,450
CL 智利		2	14	170	1,651	77311 線圈線 (公斤) WINDING WIRE (KG)					
CN 中國內地		68 109	19,768	673 529	165,013	CN 中國內地		21 290	1,064	147 730	4,414
CO 哥倫比亞		5	35	27	216	F8 法國				87	19
CZ 捷克共和國				679	827	GB 英國				2 932	143
D8 丹麥				34	17	JP 日本				4 824	259
DE 德國		1 665	2,635	13 902	41,016	MO 澳門		2 400	130	15 450	924
E7 西班牙		8	74	38	233	MY 馬來西亞				553	37
F7 芬蘭		9	254	231	3,959	PH 菲律賓				420	91
F8 法國		17	16	381	427	R8 馬達加斯加		1 000	39	1 000	39
GB 英國		10 206	34,232	60 518	298,946	TW 台灣		960	62	10 160	1,201
HR 克羅地亞				21	203	U8 美國				284	23
HU 匈牙利		1	18	39	57	總計 TOTAL		25 650	1,295	183 440	7,149
I8 意大利		107	98	485	500	77312 同軸電纜及其他同軸電導體 (米) CO-AXIAL CABLE AND OTHER CO-AXIAL CONDUCTORS (M)					
ID 印度尼西亞		105	23	673	1,502	CA 加拿大				1 810	26
IE 愛爾蘭				33	79	CN 中國內地		2 510	76	16 977	362
IL 以色列		2	17	942	618	HU 匈牙利				182	48
IN 印度		1 766	3,095	41 640	44,205	JP 日本				1	@
JP 日本		17 928	33,213	263 421	406,735	MO 澳門				4 200	5
KR 韓國		11 843	15,808	99 762	96,891	PH 菲律賓				11	@
LK 斯里蘭卡				249	223	TW 台灣				1 700	130
MO 澳門		25	60	802	301	總計 TOTAL		2 510	76	24 881	571
MX 墨西哥		151	4,323	10 572	13,342	77313 用於車輛、航空器或船舶的點火布線組或其他布線組 (-) IGNITION WIRING SETS AND OTHER WIRING SETS USED IN VEHICLES, AIRCRAFT OR SHIPS (-)					
MY 馬來西亞		776	2,664	15 508	22,454	CA 加拿大					1
NI 尼加拉瓜		1	9	92	551	CN 中國內地					116
NL 荷蘭		12 768	106,463	237 498	1,306,056	GB 英國					11
NZ 新西蘭		677	3,057	7 978	27,953	MY 馬來西亞					23
PA 巴拿馬		14	52	38	486	TH 泰國			407		1,223
PE 秘魯		1	8	248	747	U8 美國					1
PH 菲律賓		627	691	10 649	11,273	總計 TOTAL			407		1,374
PL 波蘭				56	69	77314 其他電導體，供電壓不超過80伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 80 V (-)					
RO 羅馬尼亞				174	862	AE 阿拉伯聯合酋長國					13
SA 沙特阿拉伯		7	82	12	150	AT 奧地利					7
SE 瑞典				82	32	AU 澳大利亞			63		1,258
SG 新加坡		6 356	28,177	93 544	259,900	BR 巴西					841
TH 泰國		629	1,596	17 893	28,746	CA 加拿大			23		2,581
TW 台灣		852	1,415	17 012	14,338	CH 瑞士					46
U8 美國		5 773	40,856	217 281	609,692	CL 智利					16
VN 越南		268	232	1 209	3,071	CN 中國內地			603		5,949
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				2	50	DE 德國					257
ZA 南非		311	1,409	1 602	17,328	F7 芬蘭			10		10
總計 TOTAL		148 668	327,004	1 957 143	3,797,100	F8 法國			47		327
77261 作電力控制或電力分配用的器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) ELECTRICAL CONTROL APPARATUS OR APPARATUS FOR DISTRIBUTION OF ELECTRICITY, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						GB 英國					12
CN 中國內地		683	1,347	28 915	4,181	I8 意大利					77
MO 澳門		67 425	7,085	583 563	54,533	IN 印度			641		2,142
TW 台灣		23	52	2 531	979	JP 日本			11		783
總計 TOTAL		68 131	8,483	615 009	59,693	KH 柬埔寨					19
77282 用於772 41至772 62條目內所列器具的其他零件 (公斤) PARTS FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING IN ITEMS FROM 772 41 TO 772 62 (KG)						KR 韓國			7		198
AU 澳大利亞				850	100	MO 澳門			15		490
CN 中國內地		178 409	6,803	1 574 952	46,550	MX 墨西哥					555
ID 印度尼西亞				70	440	MY 馬來西亞					48
JP 日本				1 153	862	NL 荷蘭			19		778
KR 韓國				975	470	NZ 新西蘭					139
MY 馬來西亞				338	134	PH 菲律賓			149		1,733
OM 阿曼		190	163	190	163	SE 瑞典					10
PH 菲律賓		10	15	1 613	1,733	SG 新加坡			61		1,003
SG 新加坡				54	32	TH 泰國			32		141
U8 美國		54	79	1 016	883	TW 台灣					403
VN 越南		12	84	12	84	U8 美國			205		3,428
						VN 越南					2
						ZA 南非					4

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77314 其他電導體，供電壓不超過80伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 80 V (-)				
總計 TOTAL	1,885		23,270	
77315 其他電導體，供電壓超過80伏，但不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 80 V BUT NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)				
BE 比利時			953	200
CN 中國內地	22 718	488	218 426	6,605
E7 西班牙			53	8
I8 意大利	16	7	161	98
IN 印度	16	12	353	124
MO 澳門	34 235	1,037	371 245	12,862
PH 菲律賓	107	58	4 571	1,491
TH 泰國			1 499	80
U8 美國	740	85	8 173	908
總計 TOTAL	57 832	1,687	605 434	22,376
77318 光導纖維纜，由獨立旋覆纖維製成 (米) OPTICAL FIBRE CABLES MADE UP OF INDIVIDUALLY SHEATHED FIBRES (M)				
AU 澳大利亞	49 284	797	295 987	4,767
CN 中國內地	38 100	1,842	145 165	3,321
DE 德國	700	7	700	7
GB 英國			57	21
KR 韓國	8 646	90	42 605	486
TH 泰國	3 344	38	5 409	72
總計 TOTAL	100 074	2,773	489 923	8,674
77328 電動機器或設備用的絕緣裝設，用塑膠材料製 (公斤) INSULATING FITTINGS OF PLASTIC MATERIALS, FOR ELECTRICAL MACHINES OR EQUIPMENT (KG)				
CN 中國內地	888	105	22 074	1,302
JP 日本	34	28	1 762	1,296
總計 TOTAL	922	133	23 836	2,598
77429 其他X射線發生器；高壓發生器、控制板及桌；屏幕、檢查及治療檯、椅等 (公斤) OTHER APPARATUS AND EQUIPMENT (KG)				
CN 中國內地			196	432
總計 TOTAL			196	432
77541 剃毛髮器，備有獨立電動馬達 (個) SHAVERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTORS (NO.)				
EG 埃及	150	21	150	21
總計 TOTAL	150	21	150	21
77542 軋髮剪，備有獨立電動馬達 (個) HAIR CLIPPERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
IL 以色列	600	160	600	160
總計 TOTAL	600	160	600	160
77549 剃毛髮器及軋髮剪的零件 (公斤) PARTS OF SHAVERS AND HAIR CLIPPERS (KG)				
CN 中國內地	6 493	359	41 314	979
PH 菲律賓			10	36
TH 泰國			121	197
總計 TOTAL	6 493	359	41 445	1,212
77571 真空吸塵器及地板打蠟器，電動機械，家用型，備有獨立電動馬達 (個) VACUUM CLEANERS AND FLOOR POLISHERS, ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
CN 中國內地			51	17
R8 馬達加斯加			8	@
U8 美國	8 520	419	35 036	2,112

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77571 真空吸塵器及地板打蠟器，電動機械，家用型，備有獨立電動馬達 (個) VACUUM CLEANERS AND FLOOR POLISHERS, ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
總計 TOTAL	8 520	419	35 095	2,130
77572 食物研磨機及攪拌器、水果或蔬菜榨汁器，電動機械，家用型 (個) DOMESTIC ELECTRO-MECHANICAL FOOD GRINDERS, FOOD MIXERS AND FRUIT OR VEGETABLE JUICE EXTRACTORS (NO.)				
CN 中國內地			766	47
GB 英國			1	@
JP 日本	576	9	576	9
MO 澳門	123	10	294	22
SA 沙特阿拉伯			1 500	170
U8 美國			28	3
總計 TOTAL	699	18	3 165	251
77573 其他電動機械，備有獨立電動馬達的家用型器具 (個) OTHER ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC APPLIANCES WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
CN 中國內地	2 648	104	18 334	390
I8 意大利			3 000	62
JP 日本			2 400	37
TH 泰國			18 199	167
U8 美國			292	7
總計 TOTAL	2 648	104	42 225	664
77579 775 71至775 73條目內所列家用型電動機械器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-MECHANICAL DOMESTIC APPLIANCES FALLING WITHIN ITEMS FROM 775 71 TO 775 73 (KG)				
AU 澳大利亞			550	27
CN 中國內地	2 054	281	33 260	2,271
DE 德國			326	20
MY 馬來西亞	175	26	724	103
NL 荷蘭			2 985	241
U8 美國			13 657	533
總計 TOTAL	2 229	307	51 502	3,196
77581 即熱式或儲水式電熱水器及浸沒式電熱器 (部) ELECTRIC INSTANTANEOUS OR STORAGE WATER HEATERS AND IMMERSION HEATERS (NO.)				
AU 澳大利亞			1	2
CN 中國內地			280	74
JP 日本			190	14
總計 TOTAL			471	90
77583 電熱理髮器或乾手器 (個) ELECTRO-THERMIC HAIR-DRESSING OR HAND-DRYING APPARATUS (NO.)				
AU 澳大利亞	144	2	144	2
CN 中國內地			364	11
F8 法國	1	@	1	@
MX 墨西哥	106 812	5,819	420 924	16,846
總計 TOTAL	106 957	5,820	421 433	16,859
77584 電熨斗 (個) ELECTRIC SMOOTHING IRONS (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 126	343	14 136	1,644
DE 德國			786	154
F7 芬蘭	1 992	507	7 476	1,605
GB 英國			1	@
JP 日本			4 500	849
KR 韓國			5 430	520
KW 科威特			4 460	489
MO 澳門	24	2	204	20
MY 馬來西亞	2 586	264	17 070	1,739
OM 阿曼			24	5
QA 卡塔爾			30	5
R8 馬達加斯加			30	12
SG 新加坡	4 990	451	15 356	1,432
TH 泰國	2 912	293	13 850	1,359
TW 台灣			3 320	288

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
77584 電熨斗 (個) ELECTRIC SMOOTHING IRONS (NO.)									
總計 TOTAL		15 630	1,859	86 673	10,120				
77586 微波爐；其他烘爐；鍋、烹調盤、煮沸環、烤炙器或燒烤爐 (個) MICROWAVE OVENS; OTHER OVENS; , COOKERS, COOKING PLATES, BOILING RINGS, GRILLERS OR ROASTERS (NO.)									
AU 澳大利亞				1	1				
CN 中國內地	18	43		73	99				
MO 澳門	211	37		228	46				
MY 馬來西亞				1 000	250				
PH 菲律賓				3	1				
總計 TOTAL		229	80	1 305	397				
77587 家用型電熱器具，未列明在其他編號 (個) ELECTRO-THERMIC DOMESTIC APPLIANCES, NES (NO.)									
AU 澳大利亞				3 655	227				
BE 比利時				87	986				
CN 中國內地				4 151	347				
KR 韓國				1	@				
MO 澳門	4	1		378	52				
PH 菲律賓				191	30				
SG 新加坡	8	14		45	37				
TH 泰國	350	50		350	50				
U8 美國				130	10				
總計 TOTAL		362	65	8 988	1,739				
77588 電熱電阻器 (碳質電阻器除外) (-) ELECTRIC HEATING RESISTORS (OTHER THAN OF CARBON) (-)									
CN 中國內地		@			75				
MO 澳門		224			224				
PH 菲律賓		7			7				
R8 馬達加斯加					11				
總計 TOTAL			231		317				
77589 775 81至775 88條目內電熱器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-THERMIC APPLIANCES OF ITEMS FROM 775 81 TO 775 88 (KG)									
CN 中國內地	10 836	653		314 528	13,828				
CR 哥斯達黎加				8 834	1,135				
GB 英國	179	28		279	38				
LK 斯里蘭卡				839	20				
總計 TOTAL		11 015	681	324 480	15,021				
77631 二極管，既非光敏二極管亦非發光二極管 (千) DIODES, NOT PHOTSENSITIVE NOR LIGHT EMITTING DIODES (TH)									
AU 澳大利亞	145	33		4 553	847				
BR 巴西				299	100				
CN 中國內地	82 964	10,401		855 601	114,636				
CR 哥斯達黎加				14	2				
DE 德國	46 152	3,469		256 386	19,912				
E7 西班牙				27	11				
GB 英國				2	2				
HU 匈牙利				191	38				
ID 印度尼西亞				37	7				
IN 印度	1 122	116		6 044	743				
JP 日本	2 591	301		77 278	12,666				
KR 韓國	2 192	309		16 637	2,470				
MX 墨西哥				31	4				
MY 馬來西亞	11 438	1,341		74 568	12,802				
NL 荷蘭	17 755	1,860		228 988	21,800				
NZ 新西蘭	24	3		1 305	165				
PH 菲律賓	669	99		40 407	6,810				
SG 新加坡	13 512	1,371		234 186	22,015				
SY 敘利亞				1	@				
TH 泰國	1 107	97		19 153	1,729				
TW 台灣	13 506	1,824		139 982	13,079				
U8 美國	9 406	2,002		121 776	12,090				
ZA 南非				70	19				

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
77631 二極管，既非光敏二極管亦非發光二極管 (千) DIODES, NOT PHOTSENSITIVE NOR LIGHT EMITTING DIODES (TH)									
總計 TOTAL		202 583	23,227	2 077 536	241,949				
77632 晶體管 (光敏晶體管除外) 耗散功率少於1瓦 (千) TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF LESS THAN 1 WATT (TH)									
AE 阿拉伯聯合酋長國				125	10				
AR 阿根廷				58	6				
AU 澳大利亞	180	63		3 572	969				
BR 巴西				1 047	509				
CN 中國內地	35 722	9,082		226 637	61,066				
CO 哥倫比亞				677	78				
CZ 捷克共和國				8	15				
DE 德國	18 564	3,854		96 278	19,781				
E7 西班牙				205	129				
F7 芬蘭				2	@				
F8 法國	32	7		64	66				
GB 英國	27	25		27	25				
IN 印度	1 591	223		4 163	595				
IR 伊朗				81	61				
JP 日本	5 580	1,411		67 105	16,439				
KR 韓國	5 771	2,755		59 037	25,864				
LB 黎巴嫩				2	@				
MX 墨西哥				149	11				
MY 馬來西亞	1 629	479		26 698	8,813				
NL 荷蘭	10 828	1,953		115 594	21,872				
NZ 新西蘭	57	17		526	246				
PH 菲律賓	693	235		5 373	2,083				
PL 波蘭	1	@		16	7				
RU 俄羅斯				21	6				
SE 瑞典				48	15				
SG 新加坡	11 986	3,578		79 625	26,242				
TH 泰國	6 416	1,883		37 889	11,367				
TR 土耳其				427	19				
TW 台灣	10 661	2,086		82 384	16,583				
U8 美國	3 319	752		75 661	11,093				
總計 TOTAL		113 057	28,403	883 499	223,971				
77633 晶體管 (光敏晶體管除外) 耗散功率1瓦或以上 (千) TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF 1 WATT OR MORE (TH)									
AR 阿根廷				2	1				
AU 澳大利亞	61	32		1 469	693				
CN 中國內地	26 312	7,245		101 517	33,906				
DE 德國	11 729	3,536		87 371	21,056				
E7 西班牙				137	65				
EE 愛沙尼亞				1	3				
F7 芬蘭	1	3		123	37				
IN 印度	455	167		2 894	1,264				
JP 日本	15	10		1 447	759				
KR 韓國	51	40		2 152	1,457				
MY 馬來西亞	163	126		2 060	1,661				
NL 荷蘭	1 425	453		58 977	20,537				
NZ 新西蘭				371	291				
PH 菲律賓	439	121		2 032	700				
SE 瑞典				4	8				
SG 新加坡	1 492	386		13 016	4,873				
TH 泰國	32	20		1 666	1,590				
TW 台灣	2 107	754		10 553	3,289				
U8 美國	3 091	1,203		35 056	11,429				
ZA 南非				1	1				
總計 TOTAL		47 373	14,096	320 849	103,620				
77635 半導體開關元件、二端交流開關元件及三端雙向可控硅開關元件 (光敏器件除外) (個) THYRISTORS, DIACS AND TRIACS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE DEVICES) (NO.)									
AU 澳大利亞				30 000	19				
CN 中國內地	683 400	323		5 123 888	2,552				
DE 德國	880 000	334		2 318 900	1,032				
IN 印度				335 000	127				
NL 荷蘭	467 835	430		3 252 307	2,266				
NZ 新西蘭	10 000	8		120 000	73				
SG 新加坡	76 000	43		514 000	314				
TH 泰國				10 000	7				

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77635	半導體開關元件、二端交流開關元件及三端雙向可控硅開關元件（光敏器件除外）（個） THYRISTORS, DIACS AND TRIACS (EXCLUDING PHOTOSENSITIVE DEVICES) (NO.)					77641	數字式單片集成部件（千） DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)				
TW	台灣	15 000	4	55 000	28	U8	美國	5 530	6,921	27 132	84,285
U8	美國	437 000	166	1 512 000	606	VN	越南			551	2,128
						ZA	南非			40	107
						ZM	贊比亞			23	248
	總計 TOTAL	2 569 235	1,307	13 271 095	7,024		總計 TOTAL	78 627	161,896	730 402	2,441,560
77637	光敏半導體器件：發光二極管（個） PHOTOSENSITIVE SEMI-CONDUCTOR DEVICES; LIGHT EMITTING DIODES (NO.)					77643	非數字式單片集成部件（千） NON-DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)				
AE	阿拉伯聯合酋長國	160	50	312	94	AE	阿拉伯聯合酋長國	1	17	30	234
AU	澳大利亞			19 600	67	AT	奧地利			11	169
BR	巴西			301 000	82	AU	澳大利亞	7	39	85	278
CA	加拿大			230 000	39	BE	比利時	1	140	1	140
CH	瑞士	1 310	6	22 810	22	BG	保加利亞			218	306
CN	中國內地	3 798 790	1,219	33 923 808	13,592	BR	巴西			103	167
CZ	捷克共和國			82 000	21	CA	加拿大			89	1,411
DE	德國	2 800	12	451 681	384	CH	瑞士			1	2
E7	西班牙			1 100 307	1,371	CN	中國內地	29 376	36,092	222 072	410,811
F8	法國	19 800	43	152 883	306	DE	德國	476	2,989	12 149	16,081
						E7	西班牙			106	108
GB	英國			101 000	360	F7	芬蘭			2	146
GR	希臘	55 080	10	505 655	156	F8	法國	6	47	1 420	3,951
HU	匈牙利			60 240	17	GB	英國			215	891
I8	意大利	47 700	96	212 341	223	HU	匈牙利			5	294
IN	印度	170 000	30	606 269	602	I8	意大利	6	51	16	814
JP	日本	1 520	2	1 520	2	ID	印度尼西亞			52	185
KR	韓國	8 000	33	68 000	53	IE	愛爾蘭			206	2,096
MX	墨西哥			65 000	30	IL	以色列			52	1,381
MY	馬來西亞			240 164	192	IN	印度	1	@	12	55
PH	菲律賓	37 410	32	1 514 126	1,013						
PL	波蘭	112 000	182	419 500	624	IR	伊朗			24	100
PT	葡萄牙			3 000	2	JP	日本	170	320	10 348	11,949
RU	俄羅斯			10 000	164	KR	韓國	380	932	252 082	87,568
TH	泰國	562	1	562	1	LB	黎巴嫩			31	19
TR	土耳其			289 000	133	MX	墨西哥			255	203
TW	台灣	56 800	43	1 194 360	1,369	MY	馬來西亞	2 308	1,610	41 791	62,950
U8	美國	416 076	537	2 583 611	10,059	NL	荷蘭	38 659	18,893	247 708	128,813
ZA	南非	45 000	24	552 961	149	PH	菲律賓	496	730	14 295	38,053
	總計 TOTAL	4 773 008	2,318	44 711 710	31,127	PL	波蘭			48	22
77641	數字式單片集成部件（千） DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)					RU	俄羅斯			2	204
AU	澳大利亞	113	1,130	1 172	10,377	SE	瑞典			21	551
BR	巴西	10	38	10	38	SG	新加坡	2 057	801	56 484	204,942
CA	加拿大	13	1,008	48	1,615	SK	斯洛伐克共和國			2	21
CN	中國內地	40 580	62,428	462 492	1,420,692	TH	泰國	2	27	1 2	

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

75

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77649 其他電子集成電路及微形電子組件 (個) OTHER ELECTRONIC INTEGRATED CIRCUITS AND MICROASSEMBLIES (NO.)					
JP 日本				1 260	46
KR 韓國	2 000	42		2 000	42
PH 菲律賓				1 600	23
總計 TOTAL		20 000	56	677 860	267
77681 壓電晶體，經裝配 (個) PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS, MOUNTED (NO.)					
AT 奧地利				2 000	9
CN 中國內地	25 628 202	798		41 998 610	3,730
F7 芬蘭				71 009	12
F8 法國				27 600	41
IN 印度				5 263	4
JP 日本				230 300	60
KR 韓國				12 000	40
PH 菲律賓	8 511	7		614 174	938
PK 巴基斯坦				50 000	27
PL 波蘭				37 900	20
TW 台灣	1 000	2		1 000	2
U8 美國				24 835	59
總計 TOTAL		25 637 713	806	43 074 691	4,943
77688 776 31至776 39條目內器件的零件及776 81條目內經裝配壓電晶體的 零件 (-) PARTS OF THE DEVICES OF ITEMS FROM 776 31 TO 776 39 AND OF THE MOUNTED PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS OF ITEM 776 81 (-)					
CN 中國內地		5,015		51,170	
DE 德國				1	
F7 芬蘭		1,299		13,545	
F8 法國				140	
GB 英國		@		@	
I8 意大利				35	
ID 印度尼西亞		38		38	
IN 印度				410	
JP 日本		1,674		2,664	
KR 韓國		474		4,585	
MY 馬來西亞		326		3,410	
NL 荷蘭				550	
PH 菲律賓		386		6,257	
SE 瑞典		796		3,640	
SG 新加坡		143		185	
TH 泰國		351		2,113	
TW 台灣		3,484		8,012	
U8 美國		75		2,421	
總計 TOTAL		14,060		99,177	
77689 776 41至776 49條目內所列製品的零件 (-) PARTS OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 776 41 TO 776 49 (-)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				756	
AU 澳大利亞				1	
BR 巴西		6		33	
CA 加拿大		13		363	
CH 瑞士				1	
CN 中國內地		25,765		179,217	
DE 德國				49	
F8 法國				17,894	
GB 英國		798		4,900	
I8 意大利				333	
ID 印度尼西亞				9	
IL 以色列				29	
IN 印度		126		152	
IR 伊朗				115	
JP 日本		38		654	
KR 韓國		930		33,873	
MU 毛里求斯				1	
MX 墨西哥		1		41	
MY 馬來西亞		7,852		129,664	
NL 荷蘭		302		2,009	
PH 菲律賓		4,847		54,413	
RU 俄羅斯				96	
SG 新加坡		655		6,080	
TH 泰國		4,652		59,178	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77689 776 41至776 49條目內所列製品的零件 (-) PARTS OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 776 41 TO 776 49 (-)					
TW 台灣			16,868		132,988
U8 美國			704		10,230
VE 委內瑞拉					58
VN 越南					3
ZA 南非					1,109
總計 TOTAL			63,557		634,249
77811 原電池及原電池組 (個) PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (NO.)					
AR 阿根廷				500 370	97
CN 中國內地	1 378 814	742		13 166 570	6,470
U8 美國				1 500	1
總計 TOTAL		1 378 814	742	13 668 440	6,568
77812 蓄電池 (再充電電池組) (-) ELECTRIC ACCUMULATORS (STORAGE BATTERIES) (-)					
AE 阿拉伯聯合酋長國					14
AR 阿根廷					148
AU 澳大利亞					71
CA 加拿大		19			1,559
CH 瑞士					39
CN 中國內地		2,070			20,973
CS 塞爾維亞和黑山					39
CZ 捷克共和國					85
DE 德國					148
F8 法國		2			168
GB 英國		129			1,554
I8 意大利					57
IE 愛爾蘭		50			262
IN 印度					64
IR 伊朗					786
KR 韓國					323
LK 斯里蘭卡					147
MO 澳門					3
MY 馬來西亞		125			471
NL 荷蘭					1,762
NZ 新西蘭					130
PH 菲律賓		60			443
PL 波蘭					281
RO 羅馬尼亞					12
SG 新加坡		8			87
TH 泰國					14
TW 台灣		89			278
U8 美國		6,232			49,513
ZA 南非		456			2,319
總計 TOTAL			9,238		81,751
77817 原電池及原電池組的零件 (公斤) PARTS OF PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (KG)					
BD 孟加拉國				1 130	100
BE 比利時	954	148		10 591	1,411
CN 中國內地	24 100	664		490 026	8,947
F8 法國				5 135	656
ID 印度尼西亞	26 434	2,361		133 264	13,655
JP 日本	939	129		6 075	663
MY 馬來西亞	17 816	349		180 006	3,501
SG 新加坡	142	19		781	90
總計 TOTAL		70 385	3,669	827 008	29,021
77819 蓄電池的零件 (公斤) PARTS OF ELECTRIC ACCUMULATORS (KG)					
CN 中國內地	2 046	362		158 697	16,076
DE 德國				11	20
MY 馬來西亞				18 378	448
SG 新加坡	13	8		128	82
U8 美國	2 101	84		4 863	448

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
77819 蓄電池的零件 (公斤) PARTS OF ELECTRIC ACCUMULATORS (KG)					77831 電點火和電起動設備; 供內燃引擎用的發電機及斷流器 (個) ELECTRICAL IGNITION AND STARTING EQUIPMENT; GENERATORS AND CUT-OUTS, USED FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)				
總計 TOTAL		4 160	455	182 077	17,074	總計 TOTAL		55 996	6,082 562 557 56,820
77821 白熾燈 (閃光燈泡、紅外線燈及紫外線燈及封閉式聚光燈部件除外) (盞) FILAMENT LAMPS (OTHER THAN FLASHBULBS, INFRA-RED AND ULTRA-VIOLET LAMPS AND SEALED BEAM LAMP UNITS) (NO.)					77833 778 31條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 31 (KG)				
AR 阿根廷				40 000	67	F8 法國			690 54
AU 澳大利亞	7 680	17	145 104	461	PH 菲律賓			8 59	
BE 比利時			252 288	923	U8 美國			112 414 15,312	
BR 巴西			165 600	271	總計 TOTAL			113 112 15,425	
CL 智利	1 600	3	23 500	38	77834 供腳踏車或機動車輛用的電力照明或信號設備, 車窗風擋刮水器及除霧器等 (個) ELECTRICAL LIGHTING/SIGNALLING EQUIPMENT SCREEN WIPERS, DEMISTERS ETC. FOR CYCLES OR MOTOR VEHICLES (NO.)				
CN 中國內地	1 093 511	209	17 033 649	4,138	CN 中國內地			6 762 108	
CO 哥倫比亞	6 480	7	426 240	505	D8 丹麥	10 032	81	21 964 177	
DE 德國	141 800	119	1 336 364	1,087	SG 新加坡			2 2	
F8 法國	500	18	17 890	174	U8 美國			288 393 6,875	
HN 洪都拉斯	4 320	6	11 232	15	總計 TOTAL		10 032 81	317 121 7,162	
IN 印度	128 800	123	286 400	303	77835 778 34條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 34 (KG)				
JP 日本	24 456	55	372 684	891	CN 中國內地			1 216 187	
KE 肯尼亞			37 960	65	DE 德國			6 169 2,554	
KR 韓國			324 100	275	總計 TOTAL			7 385 2,741	
LK 斯里蘭卡	4 320	6	128 760	182	77841 鑽機, 手控式, 備有獨立電動馬達 (部) HAND HELD DRILLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
MY 馬來西亞	456	1	58 800	202	VN 越南			2 2	
NZ 新西蘭	144	@	26 368	87	總計 TOTAL			2 2	
PE 秘魯			4 000	5	77845 其他工具, 手控式, 備有獨立電動馬達 (部) OTHER HAND TOOLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
PH 菲律賓	11 904	19	272 488	455	CN 中國內地			7 45	
PL 波蘭			206 000	198	總計 TOTAL			7 45	
PY 巴拉圭			123 120	165	77862 鉭固定電容器 (千) TANTALUM FIXED CAPACITORS (TH)				
SV 薩爾瓦多			9 622	16	BE 比利時			10 45	
TH 泰國	12 960	18	168 456	258	CN 中國內地	139	161	1 800 511	
TW 台灣	40 400	30	263 600	185	IN 印度			100 105	
U8 美國	2 081 280	2,414	44 391 379	38,435	MY 馬來西亞			120 42	
VE 委內瑞拉	5 920	8	72 256	101	PH 菲律賓			7 7	
ZA 南非	800	2	6 464	25	PL 波蘭			8 18	
總計 TOTAL		3 567 331	3,056	66 204 324	49,528	TW 台灣			101 157
77822 放電燈 (紫外線燈除外) (盞) DISCHARGE LAMPS (OTHER THAN ULTRA-VIOLET LAMPS) (NO.)					U8 美國			221 378	
CA 加拿大	1 000	23	1 000	23	總計 TOTAL		139 161	2 367 1,262	
CN 中國內地	95 600	117	1 551 312	2,428	77863 鋁電解質固定電容器 (千) ALUMINIUM ELECTROLYTIC FIXED CAPACITORS (TH)				
CO 哥倫比亞			7 500	44	BE 比利時			555 261	
F8 法國	282	21	1 324	67	CA 加拿大			182 71	
I8 意大利			1 400	26	CN 中國內地	3 924	622	120 255 14,254	
MY 馬來西亞			785	4	DE 德國			2 728 820	
NL 荷蘭	16 512	58	29 952	105	E7 西班牙			10 5	
PH 菲律賓	5 714	40	5 718	40	F8 法國			20 7	
R8 馬達加斯加			200	7	HU 匈牙利	230	109	682 353	
TH 泰國			1 354	14	IL 以色列	206	58	5 534 1,230	
TW 台灣	2 500	18	2 500	18	IN 印度	105	34	1 367 240	
U8 美國	600	4	3 250	30	IR 伊朗			70 32	
ZA 南非			200	1	JP 日本			261 64	
總計 TOTAL		122 208	279	1 606 495	2,806	KR 韓國	480	59	2 097 321
77824 紫外線燈或紅外線燈; 弧光燈 (盞) ULTRA-VIOLET OR INFRA-RED LAMPS; ARC-LAMPS (NO.)					NL 荷蘭			20 9	
CN 中國內地	100	23	174	286	PL 波蘭			247 34	
總計 TOTAL		100	23	174	SG 新加坡			16 11	
77829 778 21至778 24條目內燈的零件 (公斤) PARTS OF THE LAMPS OF ITEMS FROM 778 21 TO 778 24 (KG)					TH 泰國			219 145	
CN 中國內地	14 793	174	48 187	1,192	TR 土耳其			947 76	
JP 日本	25	9	221	76	TW 台灣			4 3	
U8 美國			1	23	U8 美國			552 73	
總計 TOTAL		14 818	183	48 409	1,291	ZA 南非	2 183	433	5 362 1,169
77831 電點火和電起動設備; 供內燃引擎用的發電機及斷流器 (個) ELECTRICAL IGNITION AND STARTING EQUIPMENT; GENERATORS AND CUT-OUTS, USED FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)									
AU 澳大利亞	300	81	16 788	1,660					
GB 英國			700	55					
U8 美國	55 696	6,001	545 069	55,105					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77863 鋁電解質固定電容器 (千) ALUMINIUM ELECTROLYTIC FIXED CAPACITORS (TH)					
總計 TOTAL		7 128	1,314	141 128	19,179
77864 陶瓷電介質固定電容器, 單層 (千) CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, SINGLE LAYER (TH)					
CN	中國內地	4 780	105	46 414	2,103
DE	德國	80	8	321	31
F8	法國			40	32
SG	新加坡	32	12	32	12
TW	台灣			18 131	2,086
U8	美國			1	@
總計 TOTAL		4 892	124	64 939	4,265
77865 陶瓷電介質固定電容器, 多層 (千) CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, MULTILAYER (TH)					
CN	中國內地	5 428	1,221	115 680	4,998
DE	德國	9	3	118	33
EG	埃及			6 142	281
F8	法國	922	107	5 107	457
JP	日本			10	11
KR	韓國			4 846	659
LB	黎巴嫩			71	16
MX	墨西哥			1	@
PH	菲律賓	1 545	345	30 999	3,444
PL	波蘭			5	1
SG	新加坡			28	1
U8	美國	727	23	847	96
總計 TOTAL		8 631	1,699	163 854	9,998
77866 紙或塑膠電介質固定電容器 (千) PAPER OR PLASTICS DIELECTRIC FIXED CAPACITORS (TH)					
AU	澳大利亞	19	17	19	17
CN	中國內地	6 502	1,097	35 957	2,863
F7	芬蘭			93	868
PH	菲律賓			6	1
TW	台灣			2	2
總計 TOTAL		6 521	1,114	36 077	3,751
77867 其他固定電容器 (千) OTHER FIXED CAPACITORS (TH)					
AU	澳大利亞			55	116
CN	中國內地	749	487	11 257	1,853
I8	意大利			54	434
KR	韓國			4 689	199
MX	墨西哥			4	45
NZ	新西蘭	27	377	172	1,482
PE	秘魯			20	18
TH	泰國			3	7
U8	美國	15	71	110	409
總計 TOTAL		791	934	16 364	4,565
77868 可變或可調節 (微調) 電容器 (千) VARIABLE OR ADJUSTABLE (PRE-SET) CAPACITORS (TH)					
CA	加拿大			70	19
CN	中國內地	36	88	1 203	1,392
TW	台灣			1 300	4,121
總計 TOTAL		36	88	2 573	5,532
77869 電容器的零件 (公斤) PARTS OF ELECTRICAL CAPACITORS (KG)					
CN	中國內地	8 160	406	44 712	3,478
總計 TOTAL		8 160	406	44 712	3,478
77878 其他電動機器及器具, 具有獨立功能 (部) OTHER ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS, HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS (NO.)					
AU	澳大利亞			2 100	754
CA	加拿大	13	1	13	1
CH	瑞士	2	16	2	16
CN	中國內地	24 036	356	140 432	4,550
DE	德國			3 468	375
F8	法國	10	2	931	300

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77878 其他電動機器及器具, 具有獨立功能 (部) OTHER ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS, HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS (NO.)					
GB	英國			1 912	224
IR	伊朗			2 300	296
KR	韓國	20	4	270	105
MO	澳門	183	53	2 917	717
N8	挪威	97	1,745	133	2,408
NL	荷蘭	43	282	93	632
SG	新加坡			4 036	230
TR	土耳其			31	10
TW	台灣			34 618	876
U8	美國	286	373	79 167	3,558
總計 TOTAL		24 690	2,831	272 423	15,051
77879 778 71至778 78條目內電動機器及器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 778 71 TO 778 78 (KG)					
CN	中國內地	3 113	1,126	76 043	7,089
IN	印度			795	107
JP	日本	151	48	398	156
KR	韓國			172	150
MY	馬來西亞			13	20
PH	菲律賓	167	30	1 144	149
TH	泰國	2	@	151	110
TW	台灣	3 139	70	23 798	553
U8	美國	78	39	37 511	2,655
總計 TOTAL		6 650	1,314	140 025	10,991
77881 永磁鐵及電磁鐵; 磁鐵夾頭、夾子、電磁離合器、起重吸盤等 (公斤) PERMANENT AND ELECTRO-MAGNETS; MAGNET CHUCKS, CLAMPS, ELECTRO-MAGNETIC CLUTCHES, LIFTING HEADS ETC (KG)					
CN	中國內地	2 213	14	37 836	1,537
DE	德國			2 045	1,063
JP	日本			1 013	49
SG	新加坡			1 000	58
TW	台灣			78	15
U8	美國	192	2	1 110	87
總計 TOTAL		2 405	16	43 082	2,809
77884 電音響或視覺信號器具 (-) ELECTRIC SOUND OR VISUAL SIGNALLING APPARATUS (-)					
AE	阿拉伯聯合酋長國			20	151
AU	澳大利亞			57	99
BG	保加利亞			10	101
BR	巴西	19 040	1,054	22 340	1,208
CH	瑞士			25 844	1,586
CN	中國內地	44 757	34	849 793	5,074
CZ	捷克共和國			2 264	340
DE	德國	9	2	366 697	9,197
F8	法國			38 780	768
GB	英國			26	43
HU	匈牙利			323	400
I8	意大利			120	193
LK	斯里蘭卡			21	35
LU	盧森堡			1	27
MO	澳門			400	263
MT	馬爾他			3	25
MY	馬來西亞			2 534	49
NZ	新西蘭			5	73
PH	菲律賓			22 837	178
PL	波蘭			240	22
PT	葡萄牙			2	44
R8	馬達加斯加	13	17	13	17
RO	羅馬尼亞	8	60	39	231
SE	瑞典			14	42
SG	新加坡			65 981	3,684
U8	美國	14 577	144	118 307	1,906

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77884 電音響或視覺信號器具 (-) ELECTRIC SOUND OR VISUAL SIGNALLING APPARATUS (-)					79319 非充氣性的划艇及獨木舟及供娛樂或運動用船舶，未列明在其他編號 (艘) NON-INFLATABLE ROWING BOATS AND CANOES AND VESSELS FOR PLEASURE OR SPORTS, NES (NO.)				
總計 TOTAL	78 404	1,312	1 516 671	25,755	SG 新加坡			2	84
77885 778 84條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 84 (KG)					總計 TOTAL	3	1,854	16	5,954
AU 澳大利亞	5	24	155	125	79327 其他供運輸貨品的船舶 (艘) OTHER VESSELS FOR THE TRANSPORT OF GOODS (NO.)				
CA 加拿大	195	49	11 669	2,181	SG 新加坡			2	2,910
CN 中國內地	37 648	3,705	377 602	38,959	總計 TOTAL			2	2,910
DE 德國			144	62	81100 預製裝配式建築物 (公斤) PREFABRICATED BUILDINGS (KG)				
F8 法國			157	87	MO 澳門			46 800	143
GB 英國			100	17	總計 TOTAL			46 800	143
I8 意大利			356	72	81311 枝形吊燈及天花板及牆上的其他電照明裝配 (公斤) CHANDELIERS AND OTHER ELECTRIC CEILING AND WALL LIGHTING FITTINGS (KG)				
IL 以色列			69	29	AE 阿拉伯聯合酋長國			116	69
JP 日本	1	3	1	3	AU 澳大利亞			1 609	381
KR 韓國	565	36	3 960	154	CN 中國內地	11 133	195	76 132	2,184
MO 澳門			1 278	81	ID 印度尼西亞	60	8	344	22
N8 挪威	42	16	67	28	KR 韓國	581	154	2 592	749
NL 荷蘭			927	173	MO 澳門	8 686	658	25 229	4,584
PH 菲律賓	16	13	2 012	743	MY 馬來西亞	33	8	1 425	556
SG 新加坡	43	18	220	82	SA 沙特阿拉伯	68	8	432	56
TH 泰國			96	73	SG 新加坡			4 448	195
TW 台灣	1 480	46	1 661	66	TH 泰國			526	109
U8 美國	897	1,167	9 315	4,831	TW 台灣	59	55	3 818	863
總計 TOTAL	40 892	5,076	409 789	47,766	總計 TOTAL	20 620	1,085	116 671	9,767
77886 碳電極、碳刷、燈碳棒、電池碳棒等，供電力用途 (公斤) CARBON ELECTRODES AND BRUSHES, LAMP AND BATTERY CARBONS ETC, USED FOR ELECTRICAL PURPOSES (KG)					81312 手提電燈，以乾電池組、蓄電池或永磁電機供電 (盞) PORTABLE ELECTRIC LAMPS POWERED FROM BATTERY, ACCUMULATOR OR MAGNETO (NO.)				
CN 中國內地			150	164	AU 澳大利亞			55	5
MY 馬來西亞			72	16	CN 中國內地			21 276	1,588
SG 新加坡	62	49	680	687	F8 法國			6	@
VN 越南	3	3	28	31	PH 菲律賓			64	9
總計 TOTAL	65	52	930	897	SR 蘇里南			1 000	34
78433 制動器及伺服制動器及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) BRAKES AND SERVO-BRAKES AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					TH 泰國			80	1
DE 德國	1 715	180	11 318	1,155	TW 台灣			30	@
GB 英國	287	21	3 997	262	VE 委內瑞拉			1 476	79
總計 TOTAL	2 002	201	15 315	1,417	總計 TOTAL			23 987	1,716
78439 其他零件及附件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) OTHER PARTS AND ACCESSORIES FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					81313 電力檯燈、桌燈、床頭燈或座地燈 (公斤) ELECTRIC TABLE, DESK, BEDSIDE OR FLOOR-STANDING LAMPS (KG)				
MO 澳門			827	37	AU 澳大利亞			8 559	420
總計 TOTAL			827	37	CA 加拿大	526	25	62 206	1,519
78685 車輛，非機械推動，未列明在其他編號 (輛) VEHICLES, NOT MECHANICALLY PROPELLED, NES (NO.)					CN 中國內地	198	4	7 861	899
CN 中國內地			1	@	D8 丹麥			63	71
MO 澳門			20	20	DE 德國			240	157
PL 波蘭			23	58	IN 印度	212	40	212	40
R8 馬達加斯加			15	7	JP 日本			332	6
SG 新加坡			165	40	KR 韓國			9	5
總計 TOTAL			224	125	MY 馬來西亞	24	1	730	14
78689 786 10、786 21至786 29及786 83條目內拖車及半拖車的零件及786 85條目內車輛的零件 (公斤) PARTS OF THE TRAILERS AND SEMI-TRAILERS OF ITEMS 786 10, FROM 786 21 TO 786 29 AND 786 83, AND OF THE VEHICLES OF ITEM 786 85 (KG)					NL 荷蘭			81	29
U8 美國			21 283	867	PH 菲律賓			194	14
總計 TOTAL			21 283	867	SG 新加坡	1 898	74	1 898	74
79319 非充氣性的划艇及獨木舟及供娛樂或運動用船舶，未列明在其他編號 (艘) NON-INFLATABLE ROWING BOATS AND CANOES AND VESSELS FOR PLEASURE OR SPORTS, NES (NO.)					U8 美國	10 009	255	24 169	592
AU 澳大利亞	1	1,742	1	1,742	總計 TOTAL	12 867	398	106 554	3,840
CN 中國內地	1	73	2	129	81315 電燈及照明裝配，未列明在其他編號 (公斤) ELECTRIC LAMPS AND LIGHTING FITTINGS, NES (KG)				
GB 英國	1	40	2	3,540	CN 中國內地			1 647	636
JP 日本			9	460	F8 法國			28	45
					MO 澳門			38	18
					MX 墨西哥			250	16
					MY 馬來西亞	174	41	291	115
					PH 菲律賓			190	25
					PL 波蘭			29 700	258
					QA 卡塔爾			200	110

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
81315 電燈及照明裝配，未列明在其他編號 (公斤) ELECTRIC LAMPS AND LIGHTING FITTINGS, NES (KG)					82113 籐、柳條、竹或類似材料製的座椅 (張) SEATS OF CANE, OSIER, BAMBOO OR SIMILAR MATERIALS (NO.)				
R8 馬達加斯加			60	10	總計 TOTAL			24	5
SG 新加坡	50	32	60	33	82114 可調校不同高度的轉動座椅 (張) SWIVEL SEATS WITH VARIABLE HEIGHT ADJUSTMENT (NO.)				
TH 泰國	511	235	511	235	CN 中國內地	4	1	240	72
U8 美國	4 502	316	41 423	2,934	IN 印度			12	7
總計 TOTAL	5 237	624	74 398	4,434	PH 菲律賓			7	2
81317 非電力燈及照明裝配 (公斤) NON-ELECTRICAL LAMPS AND LIGHTING FITTINGS (KG)					總計 TOTAL	4	1	259	81
CH 瑞士			26	2	82116 木框架座椅，未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH WOODEN FRAMES (NO.)				
CN 中國內地	500	53	1 500	128	AU 澳大利亞			10	10
F8 法國			20	2	CA 加拿大			248	36
GB 英國			1 141	60	CH 瑞士			5	28
JP 日本			273	4	CN 中國內地	9	4	283	170
KR 韓國			16	2	GB 英國			102	34
U8 美國			3 511	356	IL 以色列	108	7	108	7
總計 TOTAL	500	53	6 487	554	IN 印度			16	5
81320 燈光招牌、名牌及類似物 (公斤) ILLUMINATED SIGNS, NAME-PLATES AND THE LIKE (KG)					JP 日本			10	42
CN 中國內地			884	292	KR 韓國			29	43
JP 日本			640	56	KW 科威特			174	193
KR 韓國			124	218	MO 澳門			28	121
MO 澳門	45	4	101	9	MY 馬來西亞			1 336	131
PH 菲律賓			25	48	PH 菲律賓	8	48	25	112
TW 台灣	15	24	47	72	PK 巴基斯坦			3	25
總計 TOTAL	60	28	1 821	694	TW 台灣			135	229
81380 813 12條目內手提電燈的零件 (公斤) PARTS OF THE PORTABLE ELECTRIC LAMPS OF ITEM 813 12 (KG)					U8 美國	6	25	114	38
CN 中國內地			33 281	304	總計 TOTAL	131	85	2 626	1,223
U8 美國			1	@	82117 金屬框架座椅，未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH METAL FRAMES (NO.)				
總計 TOTAL			33 282	304	CA 加拿大			30	4
81391 813 11至813 17及813 20條目內貨品的玻璃製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF GLASS (KG)					CH 瑞士			260	12
CN 中國內地	10 357	81	71 082	655	CN 中國內地			294	30
KR 韓國			22	129	MO 澳門	228	375	480	425
PK 巴基斯坦			386	29	MY 馬來西亞	100	25	100	25
VN 越南	13 998	294	13 998	294	PH 菲律賓			22	12
總計 TOTAL	24 355	375	85 488	1,107	TW 台灣			29	26
81392 813 11至813 17及813 20條目內貨品的塑膠製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF PLASTICS (KG)					U8 美國			2	@
CN 中國內地			2 430	123	總計 TOTAL	328	400	1 217	535
MO 澳門	15	2	135	44	82118 其他座椅，未列明在其他編號 (張) OTHER SEATS, NES (NO.)				
U8 美國			2 193	262	CN 中國內地			1	@
總計 TOTAL	15	2	4 758	428	I8 意大利	207	8	207	8
81399 813 11至813 17及813 20條目內貨品的其他材料製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OTHER MATERIALS (KG)					MO 澳門			500	53
CN 中國內地	1 076	8	43 330	553	總計 TOTAL	207	8	708	61
GB 英國			3 449	83	82123 褥墊，泡沫橡膠或塑膠製 (張) MATTRESSES OF CELLULAR RUBBER OR PLASTICS (NO.)				
KR 韓國	8	23	20	66	CN 中國內地			8	2
MY 馬來西亞			941	190	JP 日本			33	25
SG 新加坡			429	203	VU 瓦努阿圖	1 000	90	6 038	577
U8 美國	6	1	7 781	745	總計 TOTAL	1 000	90	6 079	604
總計 TOTAL	1 090	32	55 950	1,841	82125 褥墊，其他材料製 (張) MATTRESSES OF OTHER MATERIALS (NO.)				
82113 籐、柳條、竹或類似材料製的座椅 (張) SEATS OF CANE, OSIER, BAMBOO OR SIMILAR MATERIALS (NO.)					CN 中國內地			49	53
CN 中國內地			24	5	MO 澳門	34	22	50	31
					TH 泰國	168	26	168	26
					總計 TOTAL	202	49	267	110
					82127 睡袋 (個) SLEEPING BAGS (NO.)				
					DE 德國			370	30

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82127 睡袋 (個) SLEEPING BAGS (NO.)						82155 木傢具, 未列明在其他編號, 睡房用 (-) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE BEDROOM (-)					
總計 TOTAL				370	30	總計 TOTAL		94	29	141	99
82129 其他床上用品 (公斤) OTHER ARTICLES OF BEDDING (KG)						82159 其他木傢具, 未列明在其他編號 (件) OTHER WOODEN FURNITURE, NES (NO.)					
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				533	15	AU 澳大利亞		2	13	38	55
CA 加拿大				1 300	20	CH 瑞士		11	7	18	19
CN 中國內地	70	8		265	71	CN 中國內地	279	19		4 103	724
DE 德國				2 200	28	DE 德國	8	4		8	4
JP 日本				30	13	F8 法國	18	70		45	97
MO 澳門	216	12		216	12	GB 英國				1	10
MY 馬來西亞				1 600	93	JP 日本	33	53		78	156
總計 TOTAL		286	19	6 144	251	KR 韓國				97	41
82131 金屬傢具, 未列明在其他編號, 辦公室用 (公斤) FURNITURE, NES, OF METAL, FOR USE IN OFFICES (KG)						KW 科威特				20	35
CN 中國內地	18	@		11 184	115	MY 馬來西亞				6 048	159
MO 澳門				80	2	NP 尼泊爾				8	20
TW 台灣	400	17		400	17	PH 菲律賓	5	84		29	178
U8 美國	14 386	307		49 148	1,076	SG 新加坡				102	126
總計 TOTAL		14 804	325	60 812	1,211	TH 泰國				13	14
82139 其他金屬傢具, 未列明在其他編號 (公斤) OTHER METAL FURNITURE, NES (KG)						TW 台灣	31	120		1 645	1,490
AU 澳大利亞	125	8		772	26	U8 美國	57	111		335	368
CN 中國內地	24 039	186		45 970	670	VN 越南				2 520	255
DE 德國				5 742	298	總計 TOTAL		444	481	15 108	3,751
E7 西班牙				356	28	82171 塑膠傢具 (公斤) FURNITURE OF PLASTICS (KG)					
GB 英國	21	4		721	72	CN 中國內地	5 330	58		100 360	837
ID 印度尼西亞				560	136	U8 美國				699	9
JP 日本				550	140	總計 TOTAL		5 330	58	101 059	846
MO 澳門	54	12		207	30	82179 其他材料製傢具 (公斤) FURNITURE OF OTHER MATERIALS (KG)					
PH 菲律賓	1 728	22		24 758	154	CH 瑞士				910	73
SG 新加坡				3 050	42	CN 中國內地				4 934	1,034
TW 台灣				152	15	JP 日本				180	28
U8 美國	1 291	38		15 158	368	TW 台灣	78	5		162	10
總計 TOTAL		27 258	271	97 996	1,979	總計 TOTAL		78	5	6 186	1,145
82151 木傢具, 未列明在其他編號, 辦公室用 (-) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN OFFICES (-)						82180 821 31至821 79條目內傢具的零件 (公斤) PARTS OF THE FURNITURE OF ITEMS FROM 821 31 TO 821 79 (KG)					
CA 加拿大				2	11	CN 中國內地	2 425	49		30 905	464
CH 瑞士				5	19	U8 美國	680	16		1 145	32
CN 中國內地	48	21		721	357	總計 TOTAL		3 105	64	32 050	495
GB 英國				1	1	83111 手袋, 表面用皮革製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)					
IN 印度				3	12	AU 澳大利亞				10	2
JP 日本				3	12	BE 比利時				87	13
KR 韓國				285	228	CA 加拿大				100	50
MO 澳門	1	@		18	14	CH 瑞士				37	11
PH 菲律賓	10	24		10	24	CN 中國內地	142	70		980	284
SG 新加坡				524	317	DE 德國				141	15
TH 泰國				30	8	F8 法國				500	63
TW 台灣	5	1		36	75	GB 英國				15	4
U8 美國				92	163	I8 意大利				445	246
總計 TOTAL		64	46	1 730	1,241	ID 印度尼西亞				200	31
82153 木傢具, 未列明在其他編號, 廚房用 (件) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE KITCHEN (NO.)						JP 日本	141	49		26 441	2,549
CN 中國內地	45	7		336	49	KR 韓國	915	43		9 378	555
GB 英國				3	17	MY 馬來西亞				50	10
MO 澳門	1	15		6	41	PH 菲律賓	128	25		1 758	303
PH 菲律賓				8	14	SG 新加坡	24	1		5 829	243
U8 美國	10	33		10	33	TH 泰國				47	11
總計 TOTAL		56	55	363	154	TW 台灣	268	91		1 917	385
82155 木傢具, 未列明在其他編號, 睡房用 (-) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE BEDROOM (-)						U8 美國	1 009	222		3 282	783
CN 中國內地				20	28	VE 委內瑞拉				6 451	230
KR 韓國				6	15	總計 TOTAL		2 627	501	57 668	5,789
MO 澳門	3	5		3	5	83112 手袋, 表面用塑膠片或紡織原料製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF SHEETING OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)					
TH 泰國	87	14		87	14	AE 阿拉伯聯合酋長國				420	31
U8 美國	4	11		25	37	AU 澳大利亞				350	29

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83112 手袋, 表面用塑膠片或紡織原料製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF SHEETING OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)						83191 通常放在衣袋或手袋的製品 (個) ARTICLES NORMALLY CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)					
CA 加拿大	97	3	884	29		PH 菲律賓				59	5
CH 瑞士	36	2	2 335	28		SE 瑞典				10 000	54
CN 中國內地			2 897	379		SG 新加坡				28 360	105
DE 德國			848	50		TH 泰國	3 000	9		10 500	28
F8 法國			1 884	72		TW 台灣				2 619	54
GB 英國			12 302	256		U8 美國	1 390	25		10 524	149
GR 希臘			3 160	122		總計 TOTAL	8 349	78		182 235	2,901
I8 意大利			43 704	2,961		83199 其他製品, 放在衣袋或手袋的除外 (個) ARTICLES OTHER THAN THOSE CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)					
IL 以色列			288	14		AE 阿拉伯聯合酋長國				570	77
JP 日本	943	86	20 900	1,858		AU 澳大利亞	10 000	83		22 936	221
KR 韓國	187	13	716	42		BD 孟加拉國				153	1
MY 馬來西亞	1	@	1	@		BE 比利時				14 850	44
NZ 新西蘭	2 914	55	6 676	158		CA 加拿大				13 467	332
PG 巴布亞新畿內亞			317	60		CH 瑞士				2 100	31
PH 菲律賓	1 320	19	10 634	363		CN 中國內地	26 458	223		94 602	2,631
PT 葡萄牙			132	10		D8 丹麥	92	1		150	3
SG 新加坡			3 878	314		DE 德國	2 000	10		12 402	54
TH 泰國	264	41	2 604	406		E7 西班牙				300	9
TR 土耳其			1 600	66		F8 法國	780	18		5 320	258
TW 台灣	5 415	303	109 269	2,046		GB 英國	1 921	24		14 358	260
U8 美國	134	4	32 233	909		I8 意大利	200	1		9 873	40
VE 委內瑞拉			280	33		ID 印度尼西亞				2	@
VN 越南			1 271	48		JP 日本	12 815	656		55 118	1,314
ZA 南非			1 330	60		KR 韓國	1 000	6		1 500	11
總計 TOTAL	11 311	526	260 913	10,343		MO 澳門	100	2		1 840	52
83119 其他手袋 (個) OTHER HANDBAGS (NO.)						MY 馬來西亞	100	2		6 700	75
NL 荷蘭			322	50		NL 荷蘭	3 567	150		13 516	626
PH 菲律賓			355	6		NZ 新西蘭				819	74
總計 TOTAL			677	56		PG 巴布亞新畿內亞				3 430	60
83121 皮箱、衣箱、公事包等, 表面用皮革製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)						PH 菲律賓	2 248	73		7 728	166
CN 中國內地			275	31		SG 新加坡	80	2		5 935	88
I8 意大利			99	63		TH 泰國	100	2		100	2
U8 美國			10	12		TW 台灣	12 570	112		21 878	432
總計 TOTAL			384	106		U8 美國	10 881	76		167 740	1,842
83122 皮箱、衣箱、公事包等, 表面用塑膠片或紡織原料製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC, WITH OUTER SURFACE OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)						ZA 南非	310	22		2 100	194
AU 澳大利亞			260	16		總計 TOTAL	85 222	1,464		479 487	8,896
CH 瑞士			54	1		84111 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品, 羊毛或動物幼毛製, 非針 織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CN 中國內地			1 812	126		AE 阿拉伯聯合酋長國	20	13		20	13
DE 德國			1 018	80		CN 中國內地	162	544		208	604
GB 英國			27	1		F8 法國	23	9		23	9
JP 日本			6	@		JP 日本	4	7		5	7
MY 馬來西亞			5	1		RU 俄羅斯				37	47
NZ 新西蘭			250	10		SG 新加坡	1	3		1	3
PH 菲律賓	86	3	86	3		TR 土耳其	94	4		94	4
U8 美國			30	@		TW 台灣	31	12		288	124
總計 TOTAL	86	3	3 548	240		U8 美國	6	6		124	154
83191 通常放在衣袋或手袋的製品 (個) ARTICLES NORMALLY CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)						總計 TOTAL	341	598		800	965
AE 阿拉伯聯合酋長國			500	656		84112 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品, 紡織原料製, 但羊毛或動 物幼毛除外, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AR 阿根廷			58 920	490		AE 阿拉伯聯合酋長國				2	1
AT 奧地利			4 920	29		AU 澳大利亞				44	34
AU 澳大利亞			219	15		BE 比利時				8	1
CN 中國內地	2 711	29	39 578	636		CH 瑞士				1	@
D8 丹麥			169	15		CN 中國內地	555	867		1 324	2,057
DE 德國			2	@		DE 德國				1 947	217
F8 法國			352	8		F8 法國	43	18		58	27
GB 英國	1 248	15	1 248	15		GB 英國	115	40		348	72
I8 意大利			3 839	459		GR 希臘				12	1
JP 日本			472	33		GU 關島				61	47
KR 韓國			1 884	32		I8 意大利	52	9		155	35
MY 馬來西亞			7 200	28		JP 日本	52	27		162	179
NL 荷蘭			870	91		KR 韓國				1	1

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) 二零零六年九月 二零零六年一月至九月
ITEM (UNIT) SEP 2006 JAN-SEP 2006

出口往 貨量 貨值 貨量 貨值
EXPORTED TO QUANTITY VALUE QUANTITY VALUE

84112 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (件)
MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)

LK	斯里蘭卡			2 000	124
MX	墨西哥			2 303	133
NL	荷蘭	3	1	3	1
NZ	新西蘭			24	18
SE	瑞典			10	1
SG	新加坡			56	43
TW	台灣	1 655	410	4 083	1,010
U8	美國	20	3	1 820	444
	總計 TOTAL	2 495	1,376	14 422	4,444

84119 男裝或男童連風帽厚夾克，防風上衣、防風夾克及類似製品，非針織或鉤織 (件)
MEN'S OR BOYS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS, AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)

AE	阿拉伯聯合酋長國			5	1
AU	澳大利亞			69	24
BE	比利時	776	42	814	43
CA	加拿大			2	@
CH	瑞士			212	18
CN	中國內地	4 597	3,109	35 799	14,071
CZ	捷克共和國			24	@
D8	丹麥			186	12
DE	德國			22 061	1,459
E7	西班牙			2 923	144
F7	芬蘭			600	65
F8	法國	77	31	2 493	204
GB	英國	111	27	16 621	587
GR	希臘			20	2
GU	關島			191	76
HR	克羅地亞			10	1
I8	意大利	145	55	316	96
IE	愛爾蘭			6 012	105
JP	日本	30	11	621	35
KR	韓國	284	22	666	56
MO	澳門	120	5	188	9
MX	墨西哥	90 846	2,829	392 223	16,450
NL	荷蘭			1 526	130
NZ	新西蘭			8	4
PA	巴拿馬	42	21	268	135
SG	新加坡	3	1	112	44
TR	土耳其			900	93
TW	台灣	24 091	2,031	60 010	5,700
U8	美國	2 955	1,044	6 117	2,008
ZM	贊比亞			7	2
	總計 TOTAL	124 077	9,227	551 004	41,575

84121 男裝或男童套裝，羊毛或動物幼毛製，非針織或鉤織 (套)
MEN'S OR BOYS' SUITS, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)

AO	安哥拉	206	360	1 316	2,313
AU	澳大利亞	6	6	4 155	4,781
BW	博茨瓦那			1	1
CA	加拿大			20	22
CF	中非共和國			19	4
CG	剛果	39	65	106	192
CN	中國內地	681	1,482	6 830	14,059
DE	德國			57	78
F7	芬蘭	10	11	130	144
F8	法國	507	57	2 168	526
GA	加蓬			83	27
GH	加納	2	2	66	23
GN	畿內亞			46	22
JP	日本	5	2	392	41
MX	墨西哥	19	12	155	98
NZ	新西蘭			105	124
PH	菲律賓	20	3	45	23
RU	俄羅斯	34	48	996	1,290
TW	台灣			2	3
U8	美國	8 189	3,396	54 545	34,634
VE	委內瑞拉	10	3	72	15

貨物 (單位) 二零零六年九月 二零零六年一月至九月
ITEM (UNIT) SEP 2006 JAN-SEP 2006

出口往 貨量 貨值 貨量 貨值
EXPORTED TO QUANTITY VALUE QUANTITY VALUE

84121 男裝或男童套裝，羊毛或動物幼毛製，非針織或鉤織 (套)
MEN'S OR BOYS' SUITS, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)

ZA	南非	3	4	14	20
ZM	贊比亞			34	32
ZR	剛果民主共和國	100	80	1 112	1,028
	總計 TOTAL	9 831	5,531	72 469	59,499

84122 男裝或男童套裝，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (套)
MEN'S OR BOYS' SUITS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)

AO	安哥拉	160	268	2 108	2,475
AU	澳大利亞			173	195
BJ	貝寧			277	135
CG	剛果	10	16	1 489	1,297
CI	科特迪瓦			69	136
CM	喀麥隆			283	193
CN	中國內地			112	250
DE	德國			768	107
E8	埃塞俄比亞	17	26	68	107
F7	芬蘭	20	2	20	2

GA	加蓬			448	525
GN	畿內亞			26	13
JP	日本			10	1
MX	墨西哥			912	73
MZ	莫桑比克			12	20
NG	尼日利亞			238	414
PA	巴拿馬			48	5
TD	乍得			104	49
TW	台灣			1 254	59
U8	美國	10	16	354	244

ZR	剛果民主共和國			760	492
	總計 TOTAL	217	327	9 533	6,793

84123 男裝或男童套裝組合，非針織或鉤織 (套)
MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)

AU	澳大利亞	22	6	22	6
CI	科特迪瓦			1	1
CN	中國內地	70	7	116	9
CZ	捷克共和國			3	@
E7	西班牙			2 004	78
F8	法國			1 763	53
GB	英國			80	14
MO	澳門			12	@
MX	墨西哥			16 043	611
TW	台灣			1 074	6
U8	美國			426	23
	總計 TOTAL	92	13	21 544	801

84130 男裝或男童短外衣及運動上衣，非針織或鉤織 (件)
MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)

AE	阿拉伯聯合酋長國			218	61
AO	安哥拉			222	82
AR	阿根廷			4 588	544
AT	奧地利			1 350	292
AU	澳大利亞	7	2	2 488	1,465
BE	比利時			428	63
BJ	貝寧			4	1
BN	文萊	195	21	480	51
CA	加拿大	1 272	500	4 487	1,215
CF	中非共和國			3	@
CG	剛果			62	19
CH	瑞士			437	19
CL	智利			1 002	158
CN	中國內地	13 111	5,133	157 715	23,988
CY	塞浦路斯	70	11	70	11
CZ	捷克共和國			8	@
D8	丹麥	3	@	148	15
DE	德國	53	14	18 579	1,819
E7	西班牙	474	81	1 817	149
EG	埃及	158	49	158	49
F7	芬蘭	6	4	673	120

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
84130 男裝或男童短外衣及運動上衣, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84140 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲, 非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS AND SHORTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
F8 法國	558	218	6 805	884	GR 希臘	24	1	213 105	11,101
GA 加蓬			44	22	GU 關島	5	1	209	29
GB 英國	2 266	585	22 017	3,328	HR 克羅地亞			104	6
GH 加納			5	1	HU 匈牙利			26 312	2,082
GR 希臘			2 011	112	I8 意大利	15 568	2,701	1 302 097	86,949
HR 克羅地亞			37	4	ID 印度尼西亞			305	37
HU 匈牙利			201	9	IE 愛爾蘭			202 285	7,517
I8 意大利	109	42	4 993	557	IL 以色列			608	51
IE 愛爾蘭			23	2	IN 印度			1 241	126
JP 日本	12 184	2,262	45 087	10,001	JO 約旦			93	5
KR 韓國	2	@	3 868	449	JP 日本	2 686	307	56 371	6,170
LT 立陶宛			1 410	49	KR 韓國	1 583	288	29 023	3,377
LV 拉脫維亞			360	13	LB 黎巴嫩			2 497	193
MO 澳門			5	4	LT 立陶宛			25 888	1,051
MX 墨西哥	414 988	13,413	2 606 049	83,220	LU 盧森堡			240	14
MY 馬來西亞			196	27	LV 拉脫維亞			19 495	1,065
NL 荷蘭	25	9	1 705	162	MO 澳門			23 087	2,309
NZ 新西蘭			1 320	158	MT 馬爾他			40 006	1,528
PA 巴拿馬	978	139	2 365	700	MX 墨西哥	295 835	6,703	1 086 199	34,087
PH 菲律賓	41	10	857	120	MY 馬來西亞	39	5	1 077	127
PR 波多黎各			20	7	MZ 莫桑比克			2	1
RU 俄羅斯			792	179	N8 挪威	1 440	78	9 037	588
SA 沙特阿拉伯			3	3	NL 荷蘭	14 227	1,623	1 468 378	98,115
SE 瑞典			97	10	NZ 新西蘭	64	5	559	60
SG 新加坡	7	2	450	105	PA 巴拿馬	9 026	719	108 905	10,434
TD 乍得			8	2	PE 秘魯			460	25
TH 泰國			49	23	PH 菲律賓	238	26	20 301	1,355
TR 土耳其	1 020	223	20 026	2,481	PL 波蘭	12 228	1,090	232 907	15,435
TW 台灣	52 993	7,947	303 897	43,509	PR 波多黎各			48	4
U8 美國	38 502	16,042	247 427	45,036	PT 葡萄牙	484	63	25 564	1,762
VE 委內瑞拉	3	1	42	14	RU 俄羅斯	9	4	2 208	273
ZA 南非	2	2	900	78	SA 沙特阿拉伯	32	15	1 853	377
ZM 贊比亞			3	2	SE 瑞典	10 100	539	716 866	44,130
ZR 剛果民主共和國	19	26	432	267	SG 新加坡	3 661	242	17 923	1,673
總計 TOTAL	539 046	46,734	3 468 441	221,662	SI 斯洛文尼亞			26 336	1,397
84140 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲, 非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS AND SHORTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					TH 泰國	1 118	115	3 059	575
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 114	195	10 434	1,320	TR 土耳其	3 524	323	18 851	1,235
AO 安哥拉	164	57	1 171	320	TW 台灣	157 645	10,677	1 803 511	81,323
AR 阿根廷	8 010	474	8 642	548	U8 美國	1 496 398	126,864	19 258 781	1,511,089
AT 奧地利	333	17	77 554	5,259	VE 委內瑞拉	213	8	6 652	230
AU 澳大利亞	2 184	634	73 308	5,857	VN 越南	3	@	114	8
BE 比利時	1 075	97	663 843	24,336	ZA 南非	1 002	66	1 011	70
BG 保加利亞			12 457	408	ZM 贊比亞			12	5
BH 巴林			168	7	ZR 剛果民主共和國	17	9	495	233
BJ 貝寧			14	2	總計 TOTAL	4 091 944	232,251	71 640 813	3,805,830
BN 文萊	140	12	406	34	84151 男裝或男童恤衫, 棉製, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
BR 巴西			110	12	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區			388	83
CA 加拿大	11 720	1,274	191 989	18,270	AE 阿拉伯聯合酋長國	576	57	40 600	3,031
CF 中非共和國			9	1	AO 安哥拉	383	73	2 112	450
CG 剛果	16	8	143	46	AR 阿根廷	2 400	257	19 862	1,772
CH 瑞士			13 143	981	AT 奧地利			24 597	1,594
CI 科特迪瓦			2	1	AU 澳大利亞	304	24	65 106	6,104
CL 智利	187	26	30 947	1,928	BE 比利時			5 966	603
CM 喀麥隆			9	1	BR 巴西			877	102
CN 中國內地	1 516 927	44,501	24 602 570	615,793	CA 加拿大	31 795	3,532	501 904	42,487
CR 哥斯達黎加			9	1	CG 剛果	67	15	164	35
CY 塞浦路斯	511	32	16 340	987	CH 瑞士			2 105	290
CZ 捷克共和國			41 432	2,392	CL 智利			3 788	423
D8 丹麥	12 719	710	506 829	25,355	CN 中國內地	2 427 052	65,262	22 924 090	603,250
DE 德國	146 817	8,233	8 268 445	539,933	CO 哥倫比亞			658	31
E7 西班牙	13 533	1,025	781 951	47,246	CY 塞浦路斯			570	21
E8 埃塞俄比亞			4	2	CZ 捷克共和國			44	1
EC 厄瓜多爾			750	33	D8 丹麥	8	@	2 095	161
EE 愛沙尼亞	991	29	189 540	6,220	DE 德國	1 190	117	367 991	22,220
F7 芬蘭	19 145	1,512	257 564	16,953	E7 西班牙			181 173	10,395
F8 法國	8 881	545	2 036 409	107,471	EG 埃及			273	12
GA 加蓬			26	4	F7 芬蘭	55	6	11 228	589
GB 英國	319 308	20,402	7 100 511	455,883	F8 法國	375	27	23 418	2,568
GN 畿內亞			9	2					

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO				貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO				貨值 VALUE
84151 男裝或男童恤衫，棉製，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84159 男裝或男童恤衫，紡織原料製，但棉除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
GA 加蓬				77 3	IL 以色列			4	@
GB 英國	52 888	4,873	470 341	37,465	JO 約旦			233	12
GH 加納	4	1	103	5	JP 日本	2 286	361	15 698	2,255
GR 希臘			1 856	158	KR 韓國			11	2
GU 關島	516	70	4 628	654	MT 馬爾他			595	46
HU 匈牙利			303	11	MX 墨西哥	198	12	519 293	10,483
I8 意大利	23 866	2,037	308 552	26,855	MY 馬來西亞			1 058	79
ID 印度尼西亞	131	13	3 005	266					
IE 愛爾蘭			976	41	MZ 莫桑比克			24	5
IL 以色列			2 829	272	NG 尼日利亞			5 096	324
IN 印度			1 071	102	NL 荷蘭			8 116	688
JO 約旦			417	16	NZ 新西蘭			3 731	210
JP 日本	28 597	2,932	226 582	21,514	PA 巴拿馬			4 373	808
KR 韓國	1 447	201	143 331	19,776	PH 菲律賓	740	54	890	89
MM 緬甸			2 035	183	PK 巴基斯坦			373	32
MO 澳門			456	166	RU 俄羅斯			1 200	58
MT 馬爾他			383	15	SA 沙特阿拉伯			191	63
MX 墨西哥	28 827	903	280 950	10,578	SE 瑞典			9 693	460
MY 馬來西亞	3 022	267	15 881	1,730	SG 新加坡	464	40	2 653	203
N8 挪威			121	17	TD 乍得			101	2
NG 尼日利亞			2	@	TH 泰國			1 076	63
NL 荷蘭	1 664	198	110 446	6,873	TW 台灣	7 098	194	144 106	5,508
NZ 新西蘭	80	7	2 451	143	U8 美國	15 978	1,765	811 519	73,912
PA 巴拿馬	12 039	1,395	85 779	9,849	UA 烏克蘭			668	38
PH 菲律賓	2 804	548	9 597	1,982	ZA 南非			24	1
PK 巴基斯坦	59	6	1 317	130	ZR 剛果民主共和國			601	38
PR 波多黎各			3 000	149					
QA 卡塔爾			246	26	總計 TOTAL	40 879	2,906	2 575 229	126,160
RU 俄羅斯	215	27	4 283	829	84161 男裝或男童內褲及三角褲，非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
SA 沙特阿拉伯	2 540	207	31 625	2,432	AU 澳大利亞			1 141	41
SD 蘇丹			60	6	CN 中國內地	22 113	381	70 775	1,159
SE 瑞典			74 198	3,618	E7 西班牙			120	3
SG 新加坡	3 521	634	53 136	8,310	GB 英國			21	2
TH 泰國	373	67	24 302	2,888	GU 關島			654	51
TR 土耳其			3 596	243	I8 意大利	70	4	7 588	349
TW 台灣	151 933	7,278	1 083 700	56,434	IL 以色列			14	@
U8 美國	2 411 875	183,473	22 961 664	1,698,959	JP 日本			116	10
UA 烏克蘭			1 084	39	KR 韓國			5 684	466
UY 烏拉圭	4 748	460	15 619	1,347	MO 澳門			408	32
VE 委內瑞拉	51 597	845	64 031	1,061					
VN 越南	91	9	679	65	NL 荷蘭			229	16
ZA 南非	3 077	346	28 080	2,031	PH 菲律賓			24	2
ZM 贊比亞			78	9	SG 新加坡			2 123	104
ZR 剛果民主共和國	230	13	3 375	405	TW 台灣	101 019	825	1 709 678	13,552
總計 TOTAL	5 250 349	276,182	50 205 254	2,613,877	U8 美國	24 208	962	76 230	3,612
84159 男裝或男童恤衫，紡織原料製，但棉除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84162 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，非針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 420	76	CA 加拿大			11 727	566
AO 安哥拉	415	73	4 629	620	CN 中國內地	514	79	6 421	300
AR 阿根廷	24	1	14 072	806	DE 德國			13	@
AU 澳大利亞			13 668	1,069	E7 西班牙			13 979	471
BE 比利時			1 030	120	GB 英國			3 221	157
BJ 貝寧			346	21	I8 意大利			206	31
BR 巴西			20	3	MX 墨西哥			990	9
CA 加拿大	54	13	11 087	788	TW 台灣			1 836	48
CG 剛果	2	@	1 314	142	U8 美國	4	4	4 988	479
CI 科特迪瓦			119	25	總計 TOTAL	518	82	43 381	2,061
CL 智利			338	48	84169 男裝或男童汗衫及其他背心內衣、浴袍、晨褸及類似製品，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SINGLETs AND OTHER VESTs, BATHROBES AND DRESSING GOWNs ETC, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
CM 喀麥隆			240	14	AE 阿拉伯聯合酋長國	100	73	100	73
CN 中國內地	13 094	360	847 340	17,721	AO 安哥拉			13	1
CY 塞浦路斯			3 205	173	AU 澳大利亞			71	6
D8 丹麥			324	53	BH 巴林			28	3
DE 德國			360	383	CN 中國內地	978	24	20 072	497
E7 西班牙			109 289	6,725	E7 西班牙			4 067	89
E8 埃塞俄比亞	10	2	50	11	F8 法國			160	3
F8 法國	1	@	13 525	467	GB 英國			18	@
GA 加蓬			556	69					
GB 英國	514	29	20 524	1,408					
I8 意大利	1	@	306	33					
IE 愛爾蘭			140	5					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
84169 男裝或男童汗衫及其他背心內衣、浴袍、晨褸及類似製品，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SINGLETS AND OTHER VESTS, BATHROBES AND DRESSING GOWNS ETC, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
ID 印度尼西亞			58	1	
JP 日本			3	@	
KR 韓國	4 478	157	67 083	3,636	
MX 墨西哥			8 230	165	
NZ 新西蘭	69	16	69	16	
SA 沙特阿拉伯			336	30	
SG 新加坡			106	94	
TH 泰國			403	6	
TR 土耳其	28	11	28	11	
TW 台灣	241	27	218 744	4,178	
U8 美國			10 883	194	
總計 TOTAL	5 894	309	330 472	9,003	
84211 女裝或女童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			60	4	
AR 阿根廷			2	7	
AT 奧地利	729	79	729	79	
BE 比利時			115	20	
CA 加拿大			61	7	
CL 智利			984	129	
CN 中國內地	1 531	232	4 349	562	
D8 丹麥			733	125	
DE 德國			1 159	97	
E7 西班牙			5 238	605	
F8 法國			140	88	
GB 英國			2 778	302	
GR 希臘			3	@	
I8 意大利	176	6	804	188	
JP 日本	94	29	228	283	
KR 韓國			37	2	
LB 黎巴嫩			8	11	
MX 墨西哥	326	56	16 094	1,488	
MY 馬來西亞			3	6	
NL 荷蘭	25	16	244	46	
PA 巴拿馬			1	@	
PH 菲律賓			240	35	
SG 新加坡	6	1	20	10	
TH 泰國			2	4	
TR 土耳其	2 809	949	12 752	1,990	
TW 台灣	24 627	2,655	182 185	10,416	
U8 美國	282	107	2 691	981	
總計 TOTAL	30 605	4,130	231 660	17,487	
84219 女裝或女童連風帽厚夾克，防風上衣，防風夾克及類似製品，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			41	3	
AU 澳大利亞			70	20	
CA 加拿大			421	16	
CH 瑞士			171	15	
CL 智利			2 182	111	
CN 中國內地	714	226	41 474	1,638	
D8 丹麥			152	5	
DE 德國			5 051	144	
E7 西班牙	2 252	260	9 435	975	
F8 法國			79	3	
GB 英國			952	181	
GR 希臘			8	@	
HU 匈牙利			1 195	30	
I8 意大利			3 748	143	
JP 日本	198	9	203	13	
KR 韓國			37	42	
MX 墨西哥	93 132	3,372	354 267	15,134	
NL 荷蘭			14	@	
NZ 新西蘭			20	7	
PH 菲律賓			9	1	
PL 波蘭			144	20	
SA 沙特阿拉伯			130	7	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
84219 女裝或女童連風帽厚夾克，防風上衣，防風夾克及類似製品，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SE 瑞典				455	27
SG 新加坡				105	8
TR 土耳其	6 352	1,840	27 662	3,781	
TW 台灣	11 175	1,240	59 324	4,362	
U8 美國	23 830	1,647	33 795	3,137	
總計 TOTAL	137 653	8,595	541 144	29,825	
84221 女裝或女童套裝，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AO 安哥拉	35	52	395	492	
BE 比利時			19 181	1,287	
CA 加拿大			112	15	
CG 剛果	3	4	34	58	
CN 中國內地			3 656	136	
DE 德國			174	73	
E7 西班牙			1 172	281	
E8 埃塞俄比亞			10	20	
F8 法國			64	25	
GA 加蓬			11	5	
GB 英國			417	63	
GN 畿內亞			3	1	
NG 尼日利亞			14	24	
PA 巴拿馬			12	2	
PH 菲律賓			748	74	
TW 台灣	1 482	65	21 793	1,028	
U8 美國	19	39	17 650	2,862	
總計 TOTAL	1 539	161	65 446	6,447	
84222 女裝或女童套裝組合，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AU 澳大利亞			158	9	
CA 加拿大	300	10	6 328	238	
CG 剛果			2	2	
CN 中國內地	2 500	55	31 347	648	
CZ 捷克共和國			2	@	
DE 德國	5 881	642	20 840	1,935	
GB 英國			2	@	
I8 意大利			1 393	54	
MX 墨西哥			8 512	384	
NZ 新西蘭			42	13	
TW 台灣	17	1	40 658	614	
U8 美國			9 976	729	
總計 TOTAL	8 698	708	119 260	4,626	
84230 女裝或女童短外衣或運動上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			293	34	
AO 安哥拉	2	2	49	60	
AR 阿根廷	15	11	6 059	651	
AT 奧地利	313	24	3 326	345	
AU 澳大利亞	34	2	1 587	123	
BE 比利時			98	18	
BR 巴西			900	70	
CA 加拿大	2 364	270	47 122	4,059	
CG 剛果	1	2	54	92	
CH 瑞士			759	76	
CI 科特迪瓦			1	2	
CL 智利			1 428	112	
CM 喀麥隆			1	2	
CN 中國內地	31 030	1,417	442 109	19,008	
CY 塞浦路斯			35	8	
CZ 捷克共和國			13	1	
D8 丹麥	3 974	207	21 778	1,747	
DE 德國	5 895	538	114 149	9,113	
E7 西班牙	6 133	575	67 697	4,873	
E8 埃塞俄比亞			1	2	
F7 芬蘭			1 344	107	
F8 法國	4	1	3 561	460	
GA 加蓬			11	17	

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84230 女裝或女童短外衣或運動上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84240 女裝或女童衫裙，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
GB 英國	10 055	651		29 057	2,836	N8 挪威				387	13
GR 希臘				507	37	NG 尼日利亞				1	1
HU 匈牙利				2 124	46	NL 荷蘭	76	7		76 944	6,285
I8 意大利	10	3		21 031	2,368	NZ 新西蘭	280	25		1 566	140
ID 印度尼西亞	54	9		477	70	PA 巴拿馬	468	57		612	68
IE 愛爾蘭				1 453	51	PH 菲律賓	953	93		11 881	1,145
JP 日本	251	34		4 485	679	PL 波蘭				18 040	655
						PT 葡萄牙				18	4
KR 韓國	57	3		11 934	917	QA 卡塔爾				43	4
KW 科威特				56	4	SA 沙特阿拉伯				892	172
LB 黎巴嫩	48	5		118	11	SE 瑞典	1	@		44 875	2,661
MO 澳門				1	1	SG 新加坡	46	22		1 683	176
MX 墨西哥	462 894	13,908		3 423 429	110,363						
MY 馬來西亞	12	3		14	3	TH 泰國	30	41		50	63
NG 尼日利亞				15	25	TR 土耳其	300	54		19 105	4,311
NL 荷蘭	36	15		10 335	738	TW 台灣	71 834	2,333		835 139	25,026
PA 巴拿馬	69	5		493	63	U8 美國	11 286	2,074		146 983	22,403
PH 菲律賓	2 714	298		5 230	599	VE 委內瑞拉				231	6
						VN 越南	47	3		395	23
PL 波蘭	920	74		928	75	ZA 南非	8	1		8	1
PR 波多黎各				1	@	ZR 剛果民主共和國				3	1
RU 俄羅斯				504	103						
SA 沙特阿拉伯				341	40	總計 TOTAL	630 911	29,930		6 125 663	341,643
SE 瑞典				279	30						
SG 新加坡	233	48		1 914	297	84250 女裝或女童半截裙及裙褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
TH 泰國				116	33	AE 阿拉伯聯合酋長國	506	62		918	134
TR 土耳其	8 203	1,446		25 838	3,569	AO 安哥拉				17	9
TW 台灣	301 465	17,492		2 048 989	100,592	AR 阿根廷	90	31		722	380
U8 美國	35 014	8,719		622 059	69,225	AT 奧地利				2 316	96
						AU 澳大利亞	84	4		3 082	294
VE 委內瑞拉				1 667	90	BE 比利時	20 675	483		44 856	1,379
VN 越南	260	18		608	38	BH 巴林				60	6
ZA 南非	120	7		4 987	221	CA 加拿大	3 478	213		94 453	4,399
總計 TOTAL	872 180	45,787		6 931 365	334,104	CG 剛果	3	2		13	8
84240 女裝或女童衫裙，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						CH 瑞士	200	91		324	105
AE 阿拉伯聯合酋長國	199	23		506	89	CL 智利				3 101	254
AO 安哥拉	25	20		82	113	CN 中國內地	47 158	1,608		576 573	17,882
AR 阿根廷	12	8		160	197	CY 塞浦路斯				2 119	84
AT 奧地利	330	16		1 028	172	CZ 捷克共和國				60	1
AU 澳大利亞	4	1		3 932	330	D8 丹麥	1 872	131		14 871	1,124
BE 比利時	480	12		23 065	1,673	DE 德國	825	62		56 315	4,624
BG 保加利亞				504	15	E7 西班牙	5 113	250		82 545	4,346
BH 巴林				135	13	E8 埃塞俄比亞				1	1
CA 加拿大	1 134	49		6 251	318	EE 愛沙尼亞				1 012	17
CG 剛果				4	6	F7 芬蘭				1 731	96
CH 瑞士				82	14	F8 法國	1 118	76		152 181	7,438
CN 中國內地	25 446	451		986 073	21,122	GA 加蓬				2	1
CY 塞浦路斯				1 056	200	GB 英國	24 964	840		160 935	6,893
CZ 捷克共和國	1 500	65		1 770	81	GR 希臘	361	29		1 608	80
D8 丹麥	40 765	2,567		272 344	18,311	GU 關島				35	27
DE 德國	18 936	1,422		558 906	41,148	HU 匈牙利				2 455	53
E7 西班牙	8 712	479		204 181	13,583	I8 意大利	166	40		18 131	1,821
EE 愛沙尼亞				1 272	135	ID 印度尼西亞	278	28		4 022	223
F7 芬蘭				14 213	1,159	IE 愛爾蘭				5 094	161
F8 法國	87 484	4,193		466 983	26,924	JP 日本	791	207		17 865	3,166
GA 加蓬				4	5	KR 韓國	16	2		1 154	166
GB 英國	358 451	15,035		2 262 863	137,102	KW 科威特				115	12
GR 希臘				131	66	LB 黎巴嫩				44	2
HR 克羅地亞				12	1	LV 拉脫維亞				56	4
HU 匈牙利				327	12	MX 墨西哥	2 033	129		226 532	9,756
I8 意大利	41	16		115 583	10,489	MY 馬來西亞				183	10
ID 印度尼西亞	72	7		126	15	N8 挪威	1 456	56		1 456	56
IE 愛爾蘭				11 019	496	NL 荷蘭	571	27		21 974	1,345
IL 以色列				33	3	NZ 新西蘭				3 822	149
IN 印度				400	58	PA 巴拿馬	527	35		1 884	204
JP 日本	403	203		2 376	992	PH 菲律賓	874	72		3 499	296
KR 韓國	1 029	397		1 224	451	PL 波蘭	3 219	86		6 892	215
KW 科威特				36	4	PR 波多黎各				32	6
LB 黎巴嫩				42	32	PT 葡萄牙				512	13
LV 拉脫維亞				126	4	QA 卡塔爾				80	8
MT 馬爾他				960	71	SA 沙特阿拉伯				820	198
MX 墨西哥	559	259		28 868	3,064	SE 瑞典	3 576	147		9 569	623
MY 馬來西亞				130	19	SG 新加坡	404	40		8 713	840

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84250 女裝或女童半截裙及裙褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84260 女裝或女童長褲、短褲、及膝褲及工人褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, SHORTS, BREECHES AND BIB AND BRACE OVERALLS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
TH 泰國		175	18	606	121	SA 沙特阿拉伯		517	27	12 794	882
TR 土耳其		2 902	343	25 818	3,500	SE 瑞典		39 474	2,215	1 402 752	85,516
						SG 新加坡		5 000	301	48 754	4,061
TW 台灣		283 179	9,226	1 516 799	58,289	SI 斯洛文尼亞				29 502	1,520
U8 美國		44 203	5,337	987 238	103,139	SK 斯洛伐克共和國				1 077	105
VE 委內瑞拉				207	14	TH 泰國		702	48	5 060	679
VN 越南		342	14	1 544	63	TR 土耳其		4 162	508	36 213	2,749
ZA 南非		82	10	811	45	TW 台灣		398 739	18,092	4 772 346	148,164
						U8 美國		5 538 176	362,495	62 689 648	4,088,016
						VE 委內瑞拉		2 897	53	16 625	524
總計 TOTAL		451 241	19,699	4 067 777	234,178						
84260 女裝或女童長褲、短褲、及膝褲及工人褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, SHORTS, BREECHES AND BIB AND BRACE OVERALLS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						VN 越南		170	6	792	40
						ZA 南非				73	32
						總計 TOTAL		12 955 458	634,934	172 438 074	8,185,382
AE 阿拉伯聯合酋長國		400	33	9 310	790	84270 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AO 安哥拉		58	42	255	234	AE 阿拉伯聯合酋長國		197	12	3 438	196
AR 阿根廷		181	62	955	261	AO 安哥拉				109	41
AT 奧地利	11 131	841	143 072	10,200	2,773	AR 阿根廷		158	22	2 546	415
AU 澳大利亞	1 851	343	30 970	10,200	2,773	AT 奧地利		2 214	119	30 581	1,899
BD 孟加拉國			10	@		AU 澳大利亞		10	1	14 609	1,391
BE 比利時	200	11	515 657	20,798		BE 比利時		794	47	156 177	8,760
BH 巴林	25	1	1 062	64		BH 巴林				419	20
BR 巴西			3	1		CA 加拿大		13 275	651	117 805	6,130
CA 加拿大	53 791	5,102	814 795	46,773		CG 剛果		1	1	23	12
						CH 瑞士				6 028	355
CG 剛果			16	23		CI 科特迪瓦				1	@
CH 瑞士			20 000	1,474		CL 智利				288	23
CL 智利			1 209	74		CN 中國內地		298 363	7,597	5 263 470	135,008
CN 中國內地	5 283 584	140,656	70 230 571	1,755,879		CY 塞浦路斯				3 336	206
CR 哥斯達黎加			9	1		CZ 捷克共和國				11 243	525
CS 塞爾維亞和黑山			3 788	185		D8 丹麥		46 675	2,117	440 104	23,444
CY 塞浦路斯	102	7	13 278	851		DE 德國		181 863	9,263	2 646 861	141,945
CZ 捷克共和國	2 556	159	76 596	4,324		E7 西班牙		2 152	328	482 174	24,432
D8 丹麥	38 042	1,875	1 910 958	104,752		EE 愛沙尼亞		1 467	47	15 476	709
DE 德國	354 018	22,361	8 548 624	542,202		F7 芬蘭		860	60	9 899	627
E7 西班牙	15 764	953	2 043 854	120,523		F8 法國		5 979	316	415 303	24,466
EC 厄瓜多爾			1 790	45		GA 加蓬				53	7
EE 愛沙尼亞	1 213	46	125 736	5,805		GB 英國		20 971	1,191	1 643 019	100,991
EG 埃及			57	1		GR 希臘				7 053	469
F7 芬蘭	2 819	187	121 198	8,232		GU 關島		364	130	2 555	855
F8 法國	22 926	1,300	1 716 517	94,103		HU 匈牙利				10 995	523
GB 英國	764 762	59,615	10 757 132	772,521		I8 意大利		101 691	4,364	2 108 909	102,133
GR 希臘	12	@	80 846	5,491		ID 印度尼西亞		460	16	3 303	258
GU 關島	59	38	135	82		IE 愛爾蘭				8 051	344
HR 克羅地亞			45	2		IN 印度				669	55
HU 匈牙利	1 787	153	85 068	2,609		JP 日本		3 186	280	33 103	3,216
I8 意大利	19 238	1,905	1 755 177	121,196		KW 韓國		46	3	32 396	8,202
ID 印度尼西亞	83	14	615	63		KR 科威特				1 099	54
IE 愛爾蘭	11 858	579	329 568	15,012		LB 黎巴嫩		164	12	726	42
IL 以色列			672	72		LV 拉脫維亞				730	41
IN 印度	126	8	1 850	196		MO 澳門				1 818	366
IS 冰島			210	13		MT 馬爾他				4 140	234
JP 日本	4 816	712	27 333	3,212		MX 墨西哥		44 758	882	716 843	21,449
KR 韓國	1 672	172	15 517	2,830		MY 馬來西亞				589	69
KW 科威特	115	6	2 888	179		N8 挪威				1 044	61
LB 黎巴嫩	406	28	3 325	238		NG 尼日利亞				45	18
LT 立陶宛			22 990	867		NL 荷蘭		13 414	882	253 991	14,808
LU 盧森堡			720	18		NZ 新西蘭				2 349	111
LV 拉脫維亞			20 543	1,321		OM 阿曼				179	8
MO 澳門	35	2	659	75		PA 巴拿馬		1 584	114	13 142	971
MT 馬爾他			12 379	670		PH 菲律賓		1 166	44	9 052	940
MX 墨西哥	273 753	7,481	1 703 522	60,793		PL 波蘭		4 322	270	21 194	1,066
MY 馬來西亞			1 032	84		PR 波多黎各				14	3
N8 挪威	9 655	445	41 580	3,095		QA 卡塔爾				632	32
NG 尼日利亞			5	3		RU 俄羅斯				1 136	47
NL 荷蘭	40 728	3,238	1 885 468	120,696		SA 沙特阿拉伯				4 949	248
NZ 新西蘭			2 123	77		SE 瑞典		24 512	972	365 304	17,161
OM 阿曼			239	15		SG 新加坡		716	129	27 538	4,415
PA 巴拿馬	587	42	18 597	2,114		TH 泰國		22	15	798	122
PH 菲律賓	2 993	250	17 071	1,382		TR 土耳其		300	45	25 912	3,392
PL 波蘭	44 129	2,513	262 315	15,939							
PR 波多黎各			14 385	497							
PT 葡萄牙			24 070	906							
QA 卡塔爾	146	9	753	45							
RU 俄羅斯			3 316	410							

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84270	女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84289	女裝或女童背心內衣褲、家常服、浴袍及類似製品，未列明在其他編 (公斤) WOMEN'S OR GIRLS' UNDER GARMENTS, NEGLIGEEES, BATHROBES ETC, NES (KG)				
TW	台灣	543 911	17,852	3 531 207	113,478		總計 TOTAL	20 948	1,884	675 990	54,665
U8	美國	89 399	10,686	2 568 533	211,149	84310	男裝或男童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克、雪褸及類似製品， 針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
UA	烏克蘭			142	17	AU	澳大利亞			21	4
VE	委內瑞拉	18	5	36	9	BE	比利時	4 438	265	4 800	315
VN	越南	308	11	1 560	59	CA	加拿大			48	9
ZA	南非			39 724	1,286	CN	中國內地	2 891	2,004	50 508	6,032
ZR	剛果民主共和國			2	@	CZ	捷克共和國			1	@
	總計 TOTAL	1 405 320	58,486	21 064 424	979,312	D8	丹麥			864	23
84281	女裝或女童底裙及襯裙，非針織或鉤織 (件/條) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					DE	德國	3 600	232	13 925	1,627
CN	中國內地	148	4	16 592	423	E7	西班牙			836	102
JP	日本			343	11	F8	法國	5	2	18 356	1,170
MX	墨西哥	54	14	400	51	GB	英國	4 722	1,008	68 084	5,698
TR	土耳其			624	19	GR	希臘			2	@
U8	美國			4 498	165	I8	意大利			2 309	355
	總計 TOTAL	202	19	22 457	669	IE	愛爾蘭			3 000	180
84282	女裝或女童睡袍及睡衣褲，非針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					IL	以色列			18	2
AE	阿拉伯聯合酋長國			200	15	JP	日本	132	13	487	38
CA	加拿大	2 128	94	10 397	325	LV	拉脫維亞			1 538	71
CH	瑞士	380	8	1 373	31	MO	澳門			12	7
CN	中國內地	25 989	564	131 850	2,532	MX	墨西哥	23 642	857	84 181	2,506
DE	德國			2 802	100	NL	荷蘭	6 055	368	25 161	1,537
E7	西班牙	833	48	4 214	334	PL	波蘭			3 941	108
F7	芬蘭			2 597	74	SE	瑞典			23 866	1,495
F8	法國			2 990	145	SG	新加坡			3 614	153
GB	英國			1 122	67	SI	斯洛文尼亞			2 722	174
JP	日本	20	2	280	8	TR	土耳其			1 651	223
MX	墨西哥			3 318	296	TW	台灣	6 159	293	7 512	461
NL	荷蘭	2 176	136	3 436	177	U8	美國	617	93	10 130	1,491
NZ	新西蘭			855	28	VE	委內瑞拉			40	14
PA	巴拿馬			366	10		總計 TOTAL	52 261	5,137	327 627	23,794
PH	菲律賓			30	3	84321	男裝或男童套裝，針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
TR	土耳其			618	26	CN	中國內地			4	3
TW	台灣	96	8	59 931	925	TW	台灣			28 743	1,061
U8	美國	41 153	2,082	538 966	18,399	U8	美國			3 836	689
	總計 TOTAL	72 775	2,942	765 345	23,495		總計 TOTAL			32 583	1,753
84289	女裝或女童背心內衣褲、家常服、浴袍及類似製品，未列明在其他編 (公斤) WOMEN'S OR GIRLS' UNDER GARMENTS, NEGLIGEEES, BATHROBES ETC, NES (KG)					84322	男裝或男童套裝組合，針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
AU	澳大利亞			63	28	CA	加拿大			2	@
CA	加拿大	266	75	9 089	647	CN	中國內地			6 454	91
CH	瑞士			16	2	CZ	捷克共和國			6	@
CN	中國內地	48	3	20 332	790	D8	丹麥			132	12
D8	丹麥			72	33	DE	德國			837	32
DE	德國			463	91	GB	英國			2 067	72
F7	芬蘭			226	30	GR	希臘			898	56
F8	法國			1 923	281	I8	意大利			36	1
GB	英國			4 496	590	MX	墨西哥	18 414	258	52 309	1,559
I8	意大利			1 670	413	N8	挪威			785	79
JP	日本	1	@	689	19	TW	台灣	30 568	677	89 691	3,029
KR	韓國	45	24	173	36	U8	美國			18 825	280
MO	澳門			5	@		總計 TOTAL	48 982	935	172 042	5,211
MX	墨西哥			3 958	343	84323	男裝或男童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
MY	馬來西亞	88	10	88	10	AE	阿拉伯聯合酋長國			9	3
NL	荷蘭			260	32	AR	阿根廷			172	48
NZ	新西蘭	8	13	8	13	AT	奧地利	12	3	4 640	651
PH	菲律賓			7	@	AU	澳大利亞			517	82
SA	沙特阿拉伯			34	15	BE	比利時	596	68	2 866	491
SG	新加坡			4	7	CA	加拿大	53	10	6 941	1,211
TR	土耳其	3	3	374	27	CH	瑞士	2	@	30	6
TW	台灣	20 144	1,639	545 470	37,028	CN	中國內地	15 191	602	224 778	6,614
U8	美國	345	116	86 570	14,230	CZ	捷克共和國			9	1
						D8	丹麥			5 838	467
						DE	德國	19 219	1,712	56 090	5,213

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84323 男裝或男童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84324 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
E7	西班牙	275	14	9 968	560	SG	新加坡	34	4	213	52
F7	芬蘭	9	@	10 497	602	TH	泰國			168	5
F8	法國	341	33	14 814	1,040						
GB	英國	51 547	2,303	172 041	10,473	TR	土耳其			6 290	311
GR	希臘			736	48	TW	台灣	17 954	771	155 331	5,916
GU	關島			162	87	U8	美國	32 635	1,342	562 604	17,929
I8	意大利	164	18	48 499	4,110	UY	烏拉圭			216	23
IL	以色列			11	2	VE	委內瑞拉	12	3	28	8
JP	日本	75	5	3 047	613	ZA	南非			339	13
						ZR	剛果民主共和國			16	7
KR	韓國			1 568	572		總計 TOTAL	170 682	6,290	1 587 950	48,938
MO	澳門			12	6						
MX	墨西哥	68 527	2,371	358 498	11,151	84371 男裝或男童恤衫，棉製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
MY	馬來西亞	226	39	226	39						
N8	挪威			15	3	AE	阿拉伯聯合酋長國	900	57	1 444	132
NL	荷蘭	692	36	52 966	4,661	AR	阿根廷	858	62	5 694	358
NZ	新西蘭			175	17	AT	奧地利			1 510	30
PA	巴拿馬			137	20	AU	澳大利亞	755	99	17 446	2,506
PH	菲律賓	211	40	247	54	BE	比利時			12 688	627
PL	波蘭			5	1	BH	巴林			270	9
						BR	巴西			4	1
PT	葡萄牙			1	@	CA	加拿大	5 702	314	121 835	4,849
RU	俄羅斯			284	20	CH	瑞士	14	2	1 535	142
SE	瑞典	20	1	71 043	3,482	CL	智利	30	2	1 428	104
SG	新加坡	391	65	1 679	341						
SI	斯洛文尼亞			2 227	150	CN	中國內地	764 159	35,423	6 283 874	254,824
TH	泰國			15	4	CZ	捷克共和國			17	1
TR	土耳其			6 590	392	D8	丹麥	537	35	24 982	1,326
TW	台灣	19 512	1,486	72 589	5,232	DE	德國	874	46	815 094	32,392
U8	美國	17 646	2,424	109 109	9,636	E7	西班牙	79	18	43 645	1,593
UY	烏拉圭			210	34	EE	愛沙尼亞			460	20
	總計 TOTAL	194 996	11,279	1 239 261	68,140	F7	芬蘭			2 654	170
84324 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						F8	法國	51	8	63 646	3,337
						GB	英國	3 230	141	650 422	36,433
						GR	希臘	1	@	3 190	176
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			6 336	90	GU	關島	1 181	351	11 762	3,179
AE	阿拉伯聯合酋長國			2	@	HU	匈牙利			465	18
AO	安哥拉	234	75	708	313	I8	意大利	29 354	1,357	296 116	14,638
AR	阿根廷			53	12	IE	愛爾蘭			3 330	151
AU	澳大利亞			191	8	IL	以色列			172	24
BE	比利時	368	42	2 156	147	IN	印度			392	26
BH	巴林			96	3	JO	約旦			4	@
CA	加拿大	773	73	1 901	202	JP	日本	2 200	345	76 479	7,060
CH	瑞士	2	@	10	1	KR	韓國	977	189	59 071	10,160
CI	科特迪瓦			1	@	LK	斯里蘭卡			1	@
CL	智利			50	13	LV	拉脫維亞			1 758	46
CM	喀麥隆			8	3	MM	緬甸			2	@
CN	中國內地	16 324	507	279 739	8,041	MO	澳門			2 058	652
CY	塞浦路斯			5 806	163	MT	馬爾他			250	29
CZ	捷克共和國			17	@	MX	墨西哥	17 193	431	119 086	4,015
D8	丹麥			3 162	264	MY	馬來西亞	83	8	951	109
DE	德國	1 932	86	58 122	1,023	N8	挪威			480	30
E7	西班牙			1 342	61	NL	荷蘭	508	38	152 060	8,344
F7	芬蘭	10	@	2 658	94	NZ	新西蘭			20	3
F8	法國	1	@	15 275	512	PA	巴拿馬	2 828	233	16 130	972
GA	加蓬			10	6	PG	巴布亞新畿內亞			90	4
GB	英國	2 995	135	53 025	2,008	PH	菲律賓	180	38	5 541	1,408
GR	希臘			2 188	127	PL	波蘭			15 313	524
GU	關島			40	5	PR	波多黎各			52 661	1,942
HR	克羅地亞			154	5	PT	葡萄牙			736	51
HU	匈牙利			27	1	RU	俄羅斯			6 161	208
I8	意大利	6	1	4 034	407	SA	沙特阿拉伯			81	22
IL	以色列			734	33	SE	瑞典	43	5	144 201	5,734
JP	日本	29	4	650	65	SG	新加坡	3 691	533	48 239	7,957
KR	韓國	2	@	308	38	TH	泰國			723	145
MT	馬爾他	625	9	20 721	283	TR	土耳其			8 101	574
MX	墨西哥	96 728	3,232	396 463	10,496	TW	台灣	97 273	4,956	1 721 664	54,343
NG	尼日利亞			40	21	U8	美國	693 792	40,554	6 976 912	404,534
NL	荷蘭			1 486	45	UY	烏拉圭			555	90
NZ	新西蘭			384	21	VE	委內瑞拉	90	22	1 435	94
PA	巴拿馬			79	19	VN	越南	6	@	37	1
PH	菲律賓	18	5	29	7	ZA	南非			15 780	1,067
SE	瑞典			4 740	132						

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84371 男裝或男童恤衫，棉製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84381 男裝或男童內褲及三角褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
總計 TOTAL		1 626 589	85,265	17 790 655	867,185	總計 TOTAL		1 507 106	15,107	9 828 047	100,427
84379 男裝或男童恤衫，除棉外的其他紡織原料製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIALS OTHER THAN COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84382 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	96	19	367	45		CN 中國內地				27 776	468
AR 阿根廷	111	11	401	52		DE 德國				2 884	168
AT 奧地利			1 615	107		E7 西班牙				4 187	209
AU 澳大利亞			370	98		HR 克羅地亞				169	8
BE 比利時			8 418	322		I8 意大利				244	7
BR 巴西			8	1		MX 墨西哥				6 794	209
CA 加拿大	47	10	14 991	1,153		SA 沙特阿拉伯				576	34
CH 瑞士			17	3		TW 台灣				8 305	225
CN 中國內地	127 554	6,461	905 855	33,358		U8 美國	18 798	203		86 521	1,479
CZ 捷克共和國			3 991	147		ZA 南非				348	6
D8 丹麥	12	2	8 112	383		總計 TOTAL		18 798	203	137 804	2,813
DE 德國			39 588	2,032		84389 男裝或男童浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' BATHROBES, DRESSING GOWNS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
E7 西班牙			22 419	1,028		GB 英國				6	@
F7 芬蘭	112	4	112	4		MX 墨西哥				142	4
F8 法國	12	2	7 779	579		TW 台灣				241	7
GB 英國			115 427	6,719		U8 美國	59	3		65	3
GR 希臘			7 808	299		總計 TOTAL		59	3	454	15
I8 意大利	26 198	524	34 218	1,295		84410 女裝或女童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克，雪褸及類似製品，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
JP 日本	14	2	2 214	501		AE 阿拉伯聯合酋長國				101	14
KR 韓國	178	57	1 789	1,010		AT 奧地利				872	37
MO 澳門			108	67		AU 澳大利亞	211	4		758	22
MX 墨西哥	81	16	135 763	3,279		BE 比利時	1 339	63		2 919	287
MY 馬來西亞	16	2	16	2		CA 加拿大	4	@		777	149
N8 挪威			22	2		CH 瑞士				96	7
NL 荷蘭	12 055	438	74 647	2,834		CN 中國內地	14 455	214		275 309	7,265
PA 巴拿馬			401	15		D8 丹麥	3 476	70		13 933	952
PH 菲律賓			48	8		DE 德國	73 284	3,285		184 626	10,377
PL 波蘭			607	30		E7 西班牙				20 639	1,307
RU 俄羅斯			3	1		F7 芬蘭				2 192	185
SA 沙特阿拉伯			37	5		F8 法國	260	9		14 313	1,159
SE 瑞典			3 681	304		GB 英國	8 741	746		144 333	12,678
SG 新加坡	3	1	456	146		GR 希臘				418	29
TH 泰國			10	4		I8 意大利	762	63		150 909	8,966
TR 土耳其			2 060	48		IE 愛爾蘭				5 610	109
TW 台灣	7 454	260	197 456	5,722		IN 印度	16	2		16	2
U8 美國	144 085	16,518	1 110 795	91,572		JP 日本				73	35
ZA 南非			27	2		KR 韓國				99	49
總計 TOTAL		318 028	24,329	2 701 636	153,176	LV 拉脫維亞				2 439	96
84381 男裝或男童內褲及三角褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MO 澳門				16	10
AE 阿拉伯聯合酋長國			64 500	333		MX 墨西哥	65 175	1,592		236 185	6,371
AO 安哥拉			431	4		N8 挪威				1 092	86
CA 加拿大	7 325	91	50 690	501		NL 荷蘭	6 992	506		20 525	1,755
CN 中國內地	413 472	4,137	2 711 099	25,192		PA 巴拿馬				171	25
D8 丹麥			2 101	30		PL 波蘭				6 991	291
DE 德國			14 348	151		RU 俄羅斯				118	7
E7 西班牙			24 523	164		SA 沙特阿拉伯	4	30		11	36
F8 法國			2 100	42		SE 瑞典	4 544	318		80 035	4,436
GB 英國			156 738	1,110		SG 新加坡	117	6		2 296	89
I8 意大利	432	13	28 702	595		SI 斯洛文尼亞				6 140	366
IE 愛爾蘭			35 070	215		TH 泰國				6	1
KW 科威特			58 500	261		TR 土耳其				740	240
MX 墨西哥	57 765	773	202 294	2,918		TW 台灣	1 972	210		12 558	940
MY 馬來西亞			420	14		U8 美國	45 094	1,726		158 348	9,047
N8 挪威			18 383	281		總計 TOTAL		226 446	8,846	1 345 664	67,425
NL 荷蘭			19 074	160							
SE 瑞典			1 800	18							
SI 斯洛文尼亞			8 946	80							
SK 斯洛伐克共和國	2 446	63	22 433	289							
TW 台灣	321 925	2,648	2 964 398	24,429							
U8 美國	696 211	7,236	3 424 071	43,370							
UY 烏拉圭	7 530	146	17 426	266							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84421 女裝或女童套裝，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84423 女裝或女童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
DE 德國	1 927	203		1 927	203	UA 烏克蘭				131	16
F8 法國	26	3		26	3	VE 委內瑞拉				221	3
JP 日本				63	1	ZA 南非				290	12
TW 台灣	12 830	345		24 340	657						
U8 美國	459	129		468	130						
總計 TOTAL	15 242	681		26 824	996	總計 TOTAL	193 640	8,949		2 374 665	139,917
84422 女裝或女童套裝組合，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84424 女裝或女童衫裙，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AU 澳大利亞				1 453	18	AE 阿拉伯聯合酋長國	260	27		939	82
CA 加拿大	60	32		268	144	AR 阿根廷				2 844	240
CN 中國內地	7 920	107		92 562	1,534	AT 奧地利				2 951	116
CZ 捷克共和國				1	@	AU 澳大利亞	2	@		986	86
D8 丹麥				22	1	BE 比利時				7 591	516
DE 德國	2 952	143		29 916	1,141	BH 巴林				151	8
E7 西班牙				328	40	CA 加拿大	193	96		3 987	782
F8 法國				393	30	CH 瑞士	4	@		947	63
GB 英國				6	@	CN 中國內地	54 503	1,843		673 103	19,934
IE 愛爾蘭				400	12	CY 塞浦路斯				884	33
JP 日本				4 362	295	CZ 捷克共和國				846	25
MX 墨西哥				30 241	854	D8 丹麥	5 205	454		59 442	5,188
SA 沙特阿拉伯				100	8	DE 德國	60 940	2,484		611 298	23,823
TW 台灣	918	43		82 484	1,729	E7 西班牙	31 353	1,630		222 632	14,550
U8 美國	3 101	863		17 550	3,436	F7 芬蘭				434	16
ZA 南非				557	50	F8 法國	27 171	2,231		211 209	17,487
總計 TOTAL	14 951	1,188		260 643	9,291	GB 英國	131 162	8,563		840 778	73,508
84423 女裝或女童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						GH 加納				810	20
AE 阿拉伯聯合酋長國				950	80	GR 希臘	234	33		1 252	229
AR 阿根廷	12	3		195	45	HR 克羅地亞				172	10
AT 奧地利	180	8		10 446	1,124	IU 匈牙利				298	16
AU 澳大利亞				1 725	127	I8 意大利	4 421	337		84 699	6,941
BE 比利時				10 186	716	IE 愛爾蘭	7 990	213		17 590	611
BH 巴林				33	1	JO 約旦				6	@
CA 加拿大	51	13		17 669	2,015	JP 日本	1 373	1,622		9 880	5,931
CH 瑞士				15	2	KR 韓國	57	34		560	228
CN 中國內地	11 598	734		430 136	14,782	KW 科威特	111	5		221	13
CY 塞浦路斯	140	7		140	7	LB 黎巴嫩	15	1		171	12
CZ 捷克共和國				4	@	LV 拉脫維亞				80	2
D8 丹麥	1 053	119		18 494	1,534	MO 澳門				6	7
DE 德國	36 980	1,215		288 354	18,875	MT 馬爾他				360	18
E7 西班牙	832	35		29 968	1,237	MU 毛里求斯				76	5
EE 愛沙尼亞				372	9	MX 墨西哥	112	4		9 771	454
F7 芬蘭	1 104	61		3 197	165	MY 馬來西亞	48	5		82	30
F8 法國	260	28		30 121	2,856	N8 挪威	560	33		670	37
GB 英國	2 042	165		47 136	3,381	NL 荷蘭	5 443	426		151 473	11,283
GR 希臘	4	@		49	15	NZ 新西蘭				305	25
GU 關島				342	185	OM 阿曼				6	@
I8 意大利	501	111		124 161	8,589	PA 巴拿馬				1	@
IE 愛爾蘭				11 100	244	PH 菲律賓	286	50		1 082	127
IN 印度				468	28	PL 波蘭	2 144	303		17 680	1,221
JP 日本	53	9		3 114	632	QA 卡塔爾				79	5
KR 韓國	304	94		2 534	1,097	SA 沙特阿拉伯				1 116	90
LU 盧森堡	38 094	762		62 378	1,298	SE 瑞典	1 706	111		55 162	2,540
LV 拉脫維亞				4 230	212	SG 新加坡	256	24		2 354	284
MO 澳門				48	26	TH 泰國	82	52		516	151
MX 墨西哥	45 712	1,378		444 332	11,993	TR 土耳其				671	110
MY 馬來西亞				120	29	TW 台灣	2 938	356		83 105	2,822
N8 挪威				8	1	U8 美國	29 738	4,896		269 336	29,082
NL 荷蘭				27 652	1,831	VE 委內瑞拉				16	6
NZ 新西蘭				385	36	ZA 南非	1 282	33		1 811	59
PA 巴拿馬				11	@	總計 TOTAL	369 887	25,884		3 352 439	218,826
PH 菲律賓	346	44		747	96	84425 女裝或女童半截裙及裙褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
PL 波蘭				213	14	AE 阿拉伯聯合酋長國	199	23		229	45
RU 俄羅斯				438	29	AR 阿根廷				60	12
SE 瑞典				109 951	5,653	AU 澳大利亞				279	33
SG 新加坡	22	3		1 996	321	BE 比利時				520	56
TH 泰國	243	35		705	88	BH 巴林				35	1
TR 土耳其				1 818	209	CA 加拿大	443	37		6 008	494
TW 台灣	38 474	2,050		146 904	8,854	CH 瑞士				1	@
U8 美國	15 635	2,074		541 178	51,448	CN 中國內地	932	30		139 299	3,902
						CZ 捷克共和國				34	1

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84425 女裝或女童半截裙及裙褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84426 女裝或女童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
D8	丹麥	1 457	187	3 248	330	PT	葡萄牙			5 551	194
DE	德國	19 838	1,753	50 903	4,215	R8	馬達加斯加			4	@
E7	西班牙	145	21	4 603	433	RU	俄羅斯			3	@
F7	芬蘭			394	37	SA	沙特阿拉伯			27	11
F8	法國	795	79	11 728	1,432	SE	瑞典			14 209	638
GB	英國	312	15	25 189	1,998	SG	新加坡	59	17	840	114
GR	希臘	431	47	2 248	143	SI	斯洛文尼亞			2	@
HR	克羅地亞			105	4	TH	泰國	61	18	768	73
HU	匈牙利			9	@	TW	台灣	29 083	1,168	278 899	7,739
I8	意大利	235	65	6 076	845	U8	美國	785 247	28,894	4 354 702	168,294
ID	印度尼西亞			100	1	VE	委內瑞拉	48	@	1 948	19
IE	愛爾蘭			209	22	VN	越南			1	@
IL	以色列			911	23	ZA	南非			370	11
JP	日本	1 473	889	10 769	3,925		總計 TOTAL	1 407 253	44,135	10 222 045	297,652
KR	韓國	80	44	564	166	84470 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
MX	墨西哥	650	14	15 320	436	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			9	4
MY	馬來西亞			74	39	AE	阿拉伯聯合酋長國	108	22	4 319	247
N8	挪威			105	18	AR	阿根廷	277	50	15 095	699
NL	荷蘭	1 425	58	21 141	1,268	AT	奧地利			16 238	572
NZ	新西蘭			1 379	64	AU	澳大利亞	462	104	15 048	2,169
PH	菲律賓	210	19	622	49	BE	比利時	64	3	28 059	1,495
PL	波蘭			1 858	117	BH	巴林			574	22
R8	馬達加斯加			1	@	BR	巴西			592	27
RU	俄羅斯			83	1	CA	加拿大	6 079	310	201 054	13,417
SA	沙特阿拉伯			155	63	CH	瑞士			7 209	227
SE	瑞典			6 857	130	CL	智利			9 985	340
SG	新加坡	4	3	542	149	CN	中國內地	1 691 316	30,213	19 779 824	399,062
TH	泰國	114	58	525	170	CY	塞浦路斯	380	171	1 513	210
TR	土耳其	1 507	39	1 915	85	CZ	捷克共和國			3	1
TW	台灣	5 840	299	92 210	2,790	D8	丹麥	6 608	319	82 736	2,906
U8	美國	7 022	1,166	264 472	21,809	DE	德國	203 499	7,705	2 353 846	91,551
VE	委內瑞拉			6	2	E7	西班牙	13 735	341	613 691	19,692
ZA	南非			951	24	EE	愛沙尼亞			600	10
	總計 TOTAL	43 112	4,849	671 737	45,334	F7	芬蘭	70	2	6 573	248
84426 女裝或女童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						F8	法國	4 313	268	188 407	6,685
AE	阿拉伯聯合酋長國			20	8	GB	英國	55 520	2,518	1 805 751	95,643
AR	阿根廷	12	3	71	13	GR	希臘			25 360	1,888
AT	奧地利			5	1	GU	關島	1 599	484	11 282	3,182
AU	澳大利亞	99	1	1 169	37	HR	克羅地亞			31	1
BE	比利時			1 048	109	HU	匈牙利			1 989	80
BH	巴林			45	2	I8	意大利	7 146	474	419 948	30,608
CA	加拿大	22	2	9 566	470	ID	印度尼西亞			547	46
CH	瑞士	8	1	64	6	IE	愛爾蘭			879	66
CN	中國內地	495 531	10,980	4 258 477	85,458	IL	以色列			10	1
CY	塞浦路斯	166	5	1 286	31	IN	印度			297	12
CZ	捷克共和國			1 473	55	JO	約旦			10	@
D8	丹麥			5 618	213	JP	日本	7 389	1,888	64 842	13,222
DE	德國	12 450	847	197 766	6,460	KR	韓國	3 109	272	48 447	12,853
E7	西班牙			28 009	791	KW	科威特			165	11
F7	芬蘭			6	1	LB	黎巴嫩	48	3	799	31
F8	法國			51 925	1,269	LT	立陶宛			720	14
GB	英國	19 073	540	182 394	6,115	LV	拉脫維亞			5 704	156
GR	希臘	28	1	7 522	194	MO	澳門			2 151	672
GU	關島			54	10	MT	馬爾他			600	21
HR	克羅地亞			298	7	MU	毛里求斯			1 371	25
HU	匈牙利			24	1	MX	墨西哥	9 608	318	647 610	16,506
I8	意大利			22 619	1,385	MY	馬來西亞			942	299
IN	印度			964	51	N8	挪威			4 132	182
JP	日本	58	7	9 703	695	NL	荷蘭	4 887	265	275 682	13,372
KR	韓國	67	19	304	79	NZ	新西蘭			20	1
LT	立陶宛			624	16	OM	阿曼			9	@
MX	墨西哥	62 081	1,544	737 178	15,412	PA	巴拿馬			4 176	181
MY	馬來西亞	2 913	59	30 511	687	PH	菲律賓	365	50	7 217	1,175
N8	挪威			640	34	PL	波蘭			132 107	4,380
NL	荷蘭	117	15	13 907	852	PR	波多黎各			28	3
PA	巴拿馬			32	1	PT	葡萄牙			3 171	101
PH	菲律賓	130	13	789	66	QA	卡塔爾			603	23
PL	波蘭			610	32	R8	馬達加斯加			4	@

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84470 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84482 女裝或女童三角褲及短內褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' BRIEFS AND PANTIES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
RU	俄羅斯			16	2	總計 TOTAL					
SA	沙特阿拉伯			3 195	157	84483 女裝或女童睡袍及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SE	瑞典			191 288	5,504	AE	阿拉伯聯合酋長國			400	7
SG	新加坡	1 417	271	55 477	7,421	CA	加拿大			40	2
TH	泰國	216	79	2 757	517	CH	瑞士	80	2	1 180	24
TR	土耳其			10 476	397	CN	中國內地	246	14	112 461	2,431
TW	台灣	86 954	4,015	1 270 897	45,576	DE	德國			9 765	137
U8	美國	5 281 850	264,942	44 782 029	2,197,731	E7	西班牙	12	1	10 008	336
VE	委內瑞拉			180	40	F8	法國			27 678	569
VN	越南			2	@	GB	英國			34 978	1,392
ZA	南非			496	35	HR	克羅地亞			294	14
總計 TOTAL		7 387 019	315,088	73 108 792	2,991,724	I8	意大利			175	5
84481 女裝或女童底裙及襯裙，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						KR	韓國			1 082	11
AE	阿拉伯聯合酋長國			2 528	75	MX	墨西哥	13 798	503	60 762	1,732
CN	中國內地			4 582	171	NL	荷蘭	34	@	926	74
DE	德國			2 044	93	NZ	新西蘭			1 204	4
F7	芬蘭			350	12	SA	沙特阿拉伯			1 051	18
GB	英國			748	15	SG	新加坡			388	11
TR	土耳其			210	10	SI	斯洛文尼亞			3 600	94
TW	台灣			14	1	TW	台灣	24 600	492	53 744	1,225
U8	美國			8 174	292	U8	美國	63 135	2,144	322 772	11,478
總計 TOTAL				18 650	667	VE	委內瑞拉	704	5	704	5
84482 女裝或女童三角褲及短內褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' BRIEFS AND PANTIES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						總計 TOTAL					
AE	阿拉伯聯合酋長國			3 770	23	84489 女裝或女童家常服、浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NEGLIGEEES, BATHROBES, DRESSING GOWNS ETC, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AT	奧地利	5 568	253	32 520	1,374	AT	奧地利			54	1
AU	澳大利亞			3 623	53	AU	澳大利亞			24	@
BE	比利時			12 196	101	BE	比利時			450	7
CA	加拿大	3 017	27	38 541	372	CA	加拿大			62	9
CH	瑞士	530	5	1 623	18	CN	中國內地	2 179	80	22 431	1,358
CL	智利			14 867	72	DE	德國	5	@	3 899	99
CN	中國內地	931 132	5,086	12 148 197	81,683	E7	西班牙			2 506	46
CZ	捷克共和國			696	30	F8	法國			8 530	160
D8	丹麥	122 106	547	472 422	2,692	GB	英國			51 750	1,113
DE	德國	25 136	304	958 294	8,701	I8	意大利	1 020	34	7 310	144
E7	西班牙	12	@	43 599	221	JP	日本			45	3
F7	芬蘭			7 510	73	MX	墨西哥			488	47
F8	法國			121 991	968	NL	荷蘭			358	17
GB	英國	75 144	410	1 136 880	8,017	NZ	新西蘭			2 320	54
GR	希臘			8	1	SE	瑞典			1 650	27
HU	匈牙利			30	1	SG	新加坡			602	7
I8	意大利	1 000	48	24 902	305	TW	台灣	56	24	10 530	380
ID	印度尼西亞	2 436	70	3 448	99	U8	美國	5 988	539	29 172	1,365
IE	愛爾蘭	2 000	20	386 153	2,015	總計 TOTAL		9 248	678	142 181	4,838
JP	日本	355	11	5 345	91	84511 嬰兒衣服及衣服配件，非針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
LU	盧森堡			16 000	80	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			52	7
LV	拉脫維亞			6 600	18	AR	阿根廷	2	@	7	1
MO	澳門	76	1	1 429	25	AT	奧地利			179	20
MX	墨西哥	9 036	129	67 246	592	AU	澳大利亞	5	1	320	73
MY	馬來西亞			203	7	BE	比利時			4	2
NL	荷蘭	20 840	131	1 592 124	8,575	BH	巴林			136	65
NZ	新西蘭			12	@	CA	加拿大			5	1
PH	菲律賓	432	12	781	22	CH	瑞士			22	10
PL	波蘭			120	3	CN	中國內地	692	29	38 972	2,650
PT	葡萄牙			8	1	D8	丹麥			2 123	529
RU	俄羅斯			5 616	24	DE	德國	287	118	18 918	4,199
SE	瑞典			9 495	84	E7	西班牙			1 460	253
SG	新加坡	218	6	23 201	226	F8	法國	11	1	25 587	3,726
SI	斯洛文尼亞			5 040	27	GB	英國	6 168	1,025	85 044	12,722
TH	泰國			593	14	HR	克羅地亞			616	97
TW	台灣	51 455	422	494 330	6,055	HU	匈牙利			713	67
U8	美國	3 215 066	28,198	43 874 713	367,953	I8	意大利			12 113	1,436
VN	越南			120	4	IE	愛爾蘭			1 320	148
ZA	南非			218	4	JP	日本			35	6
						MX	墨西哥	7 349	318	73 226	8,431

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84511 嬰兒衣服及衣服配件，非針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
N8 挪威				169	54
NL 荷蘭				3 142	755
NZ 新西蘭				6	1
PA 巴拿馬				320	34
PL 波蘭				18	2
SA 沙特阿拉伯				1 933	840
SE 瑞典	47	8		4 573	1,184
TW 台灣	677	170		4 903	1,593
U8 美國	2 164	701		14 150	4,806
VE 委內瑞拉	524	34		524	34
總計 TOTAL		17 926	2,405	290 590	43,745
84512 嬰兒衣服及衣服配件，針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				238	29
AE 阿拉伯聯合酋長國	160	7		160	7
AR 阿根廷	13	2		95	33
AT 奧地利				105	4
AU 澳大利亞	325	23		3 606	427
BE 比利時	1 417	60		6 505	712
BH 巴林				265	119
CA 加拿大				2 825	288
CH 瑞士	160	7		160	7
CN 中國內地	10 138	1,298		301 060	29,469
D8 丹麥				2 944	956
DE 德國	20	3		19 240	2,839
E7 西班牙	1 015	53		4 578	850
F7 芬蘭				277	74
F8 法國	72	50		14 626	1,845
GB 英國	2 572	432		20 774	4,544
GU 關島				3	12
HR 克羅地亞				1 750	186
HU 匈牙利				443	33
I8 意大利	991	246		22 097	3,686
IE 愛爾蘭				2	1
IN 印度				10	2
JP 日本	439	49		1 281	170
KR 韓國				302	31
LV 拉脫維亞	3	@		309	37
MX 墨西哥	8 340	562		107 832	9,325
NL 荷蘭				8 557	1,218
NZ 新西蘭	111	31		1 067	299
PL 波蘭	6	1		610	66
PT 葡萄牙				82	11
RU 俄羅斯	48	2		48	2
SA 沙特阿拉伯				3 706	1,389
SE 瑞典	12	1		4 856	370
SG 新加坡				133	11
TH 泰國				135	16
TR 土耳其				600	44
TW 台灣	2 354	266		19 296	3,800
U8 美國	30 635	4,200		139 130	29,222
VE 委內瑞拉	1 681	108		1 975	124
總計 TOTAL		60 512	7,403	691 682	92,257
84522 織物製的男裝或男童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
DE 德國				4	2
GB 英國				800	43
MX 墨西哥	19 200	344		331 604	11,529
U8 美國				30	19
總計 TOTAL		19 200	344	332 438	11,593

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84523 織物製的女裝或女童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AT 奧地利				592	22
DE 德國				7	3
GB 英國				360	6
JP 日本				2	@
MX 墨西哥				249 377	8,320
SE 瑞典				94	8
U8 美國	3	3		162	74
總計 TOTAL		3	3	250 594	8,434
84524 針織或鉤織織物製的衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層 (公斤) GARMENTS OF KNITTED OR CROCHETED FABRICS, COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED (KG)					
AU 澳大利亞				2	@
DE 德國				40	10
GB 英國				40	12
MX 墨西哥	7 320	220		23 493	1,081
ZA 南非				90	8
總計 TOTAL		7 320	220	23 665	1,112
84530 緊身衣、套頭衫、開襟衫、背心及類似製品，針織或鉤織 (件) JERSEYS, PULLOVERS, CARDIGANS, WAISTCOATS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				49	6
AE 阿拉伯聯合酋長國	4 946	376		30 187	2,913
AO 安哥拉				93	10
AR 阿根廷	17 023	845		379 673	19,606
AT 奧地利	44 994	3,252		477 953	29,143
AU 澳大利亞	4 295	230		68 920	7,562
BA 波斯尼亞及黑塞哥維那				326	23
BE 比利時	71 266	5,927		1 615 183	143,410
BH 巴林	122	5		1 074	42
BR 巴西				127 297	5,039
CA 加拿大	151 910	14,755		1 299 880	98,115
CH 瑞士	3 799	313		58 522	6,143
CL 智利	906	159		8 863	896
CN 中國內地	14 475 686	485,276		125 672 794	3,976,276
CO 哥倫比亞	2 137	172		9 545	771
CR 哥斯達黎加	3 224	155		4 201	243
CS 塞爾維亞和黑山				1 073	78
CY 塞浦路斯	12 546	898		25 922	1,796
CZ 捷克共和國	14 712	1,027		110 134	6,578
D8 丹麥	130 290	10,374		1 722 093	125,846
DE 德國	1 962 887	139,542		15 288 654	1,241,190
E7 西班牙	974 386	57,473		9 778 442	505,704
EC 厄瓜多爾				576	31
EE 愛沙尼亞	18 237	843		95 786	6,075
EG 埃及				370	26
F7 芬蘭	42 844	3,276		543 970	36,358
F8 法國	671 408	34,492		6 800 258	440,678
GB 英國	4 379 226	278,138		31 078 449	2,028,762
GR 希臘	74 105	4,723		248 531	17,090
GU 關島	763	116		898	225
HR 克羅地亞				1 439	101
HU 匈牙利	21 880	1,379		54 906	3,017
I8 意大利	246 829	21,409		4 813 838	459,409
ID 印度尼西亞	201	16		17 134	794
IE 愛爾蘭	83 048	3,235		1 252 527	48,621
IL 以色列				27 897	1,569
IN 印度	7 914	907		61 930	5,443
IR 伊朗				8 600	138
JO 約旦				297	20
JP 日本	22 279	4,800		223 222	36,149
KH 柬埔寨	1	@		76 087	1,591
KP 朝鮮				64	7
KR 韓國	9 278	1,807		57 077	11,159
KW 科威特	1 436	63		5 105	224
LB 黎巴嫩	2 089	132		10 759	522
LT 立陶宛				44 345	2,185

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84530 緊身衣、套頭衫、開襟衫、背心及類似製品，針織或鉤織 (件) JERSEYS, PULLOVERS, CARDIGANS, WAISTCOATS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LU	盧森堡			1 460	88	ID	印度尼西亞	219	17	2 066	137
LV	拉脫維亞	1 381	100	44 367	2,138	IE	愛爾蘭			113 409	1,528
MK	馬其頓共和國			156	11	IL	以色列			34 440	172
MO	澳門	9	1	17 332	681	IN	印度			1 757	49
MT	馬爾他	565	9	20 844	1,294	JP	日本	2 749	266	73 528	4,873
MX	墨西哥	686 461	26,095	4 512 849	166,785	KP	朝鮮			236	8
MY	馬來西亞	526	55	3 914	353	KR	韓國	973	123	14 943	3,598
N8	挪威	4 360	390	112 124	9,106	KW	科威特			81 948	463
NL	荷蘭	470 304	40,712	6 102 257	525,907	LB	黎巴嫩			3 548	121
NP	尼泊爾			300	18	LT	立陶宛			13 390	387
NZ	新西蘭	898	40	41 017	2,924	LU	盧森堡			480	29
OM	阿曼	140	6	492	18	LV	拉脫維亞			93 828	1,875
PA	巴拿馬	175	19	18 621	1,781	MO	澳門			2 464	729
PE	秘魯			17	1	MT	馬爾他			21 324	710
PH	菲律賓	2 782	320	68 347	3,496	MX	墨西哥	45 198	974	1 195 892	25,805
PK	巴基斯坦	107	16	459	63	MY	馬來西亞	12	@	1 541	52
PL	波蘭	48 321	3,300	637 428	33,867	N8	挪威	2 270	117	40 453	1,240
PR	波多黎各			28	5	NL	荷蘭	13 938	494	926 402	32,631
PT	葡萄牙	28 693	1,319	130 556	9,590	NZ	新西蘭	2 193	115	18 614	1,219
QA	卡塔爾	287	12	2 960	158	OM	阿曼			45	1
R8	馬達加斯加			2	@	PA	巴拿馬			5 242	110
RO	羅馬尼亞			526	35	PH	菲律賓	1 295	94	16 987	1,005
RU	俄羅斯	48	2	35 349	3,097	PL	波蘭	4 000	95	441 417	9,363
SA	沙特阿拉伯	3 439	183	19 429	1,581	PT	葡萄牙			3 178	129
SE	瑞典	177 224	11,507	2 116 523	146,985	QA	卡塔爾			1 008	25
SG	新加坡	24 463	1,592	141 921	11,098	R8	馬達加斯加			2	@
SI	斯洛文尼亞	8 688	348	43 874	2,018	RU	俄羅斯			15	1
SK	斯洛伐克共和國	1 944	100	33 877	2,159	SA	沙特阿拉伯			8 005	330
SY	敘利亞			481	50	SE	瑞典	2 520	49	1 657 845	38,952
TH	泰國	4 013	567	48 206	4,251	SG	新加坡	1 380	199	93 909	4,308
TR	土耳其	138 460	10,080	896 293	64,935	SI	斯洛文尼亞			33 162	663
TW	台灣	437 992	29,717	3 287 955	171,662	SK	斯洛伐克共和國	1 218	39	1 218	39
U8	美國	13 415 128	917,666	76 019 746	4,879,013	TH	泰國	26	1	9 194	508
UA	烏克蘭	32	1	2 799	218	TR	土耳其			77 584	2,554
UY	烏拉圭	5 880	645	16 184	1,097	TW	台灣	923 120	22,096	8 006 368	196,108
VE	委內瑞拉	66	25	25 066	435	U8	美國	605 904	11,562	13 482 282	305,604
VN	越南	472	18	1 452	53	UA	烏克蘭			1 109	16
ZA	南非	72	16	2 489	274	VE	委內瑞拉	7 602	112	42 341	491
總計 TOTAL		38 919 597	2,120,978	296 512 643	15,318,832	VN	越南	278	10	2 423	112
						ZA	南非			5 532	210
84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						總計 TOTAL					
						84551 胸圍 (件) BRASSIERES (NO.)					
AE	阿拉伯聯合酋長國	108	18	154 697	1,107	AE	阿拉伯聯合酋長國	134	3	6 114	83
AO	安哥拉	138	17	461	58	AT	奧地利	22 951	1,652	250 126	11,394
AR	阿根廷			1 205	104	AU	澳大利亞			306	18
AT	奧地利	5 125	174	145 499	5,858	BE	比利時	14 500	280	295 502	6,919
AU	澳大利亞	2 215	91	48 113	2,375	CA	加拿大	148	8	1 174	58
BD	孟加拉國			10	@	CH	瑞士	560	11	1 510	31
BE	比利時	10 870	427	230 282	9,687	CN	中國內地	23 681	290	1 156 847	6,839
BH	巴林			731	19	CS	塞爾維亞和黑山	340	8	3 582	48
BR	巴西			1 918	92	CY	塞浦路斯	43	1	43	1
CA	加拿大	2 880	102	81 961	4,291	CZ	捷克共和國			18 390	199
CH	瑞士			5 756	274	D8	丹麥	63	1	392 002	8,029
CN	中國內地	550 934	11,085	14 093 297	239,731	DE	德國	510 313	10,072	9 858 560	183,222
CY	塞浦路斯	2 476	69	67 164	2,138	E7	西班牙	35 912	651	1 194 309	23,692
CZ	捷克共和國			64 175	2,199	EE	愛沙尼亞			13 384	228
D8	丹麥	6 741	427	634 456	18,218	F7	芬蘭			263 952	5,158
DE	德國	274 219	9,046	12 604 359	351,839	F8	法國	17 216	370	1 850 214	40,613
E7	西班牙	7 574	251	1 570 681	36,958	GB	英國	427 296	8,284	10 291 958	195,725
E8	埃塞俄比亞	6	@	6	@	GR	希臘	4 423	164	178 893	5,020
EE	愛沙尼亞			39 082	952	HU	匈牙利			630	21
F7	芬蘭	40	2	109 298	3,453	I8	意大利	10 370	385	1 037 195	18,061
F8	法國	22 216	593	1 254 576	37,413	ID	印度尼西亞			836	10
GB	英國	181 313	7,559	8 274 004	258,136	IE	愛爾蘭	2 000	22	149 197	2,024
GH	加納			287	9	IL	以色列			3 510	39
GM	岡比亞	593	52	593	52	IN	印度			1	1
GR	希臘	570	6	34 459	1,146	JP	日本	1 179	90	5 819	447
GU	關島	729	203	7 784	2,152	KR	韓國			842	13
HR	克羅地亞			870	39	LU	盧森堡			17 000	204
HU	匈牙利			9 368	378	LV	拉脫維亞			718	10
I8	意大利	706	28	1 863 737	60,624						

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)													
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
84551 胸圍 (件) BRASSIERES (NO.)						84562 男裝或男童泳衣, 針織或鉤織 (件) MENS'S OR BOYS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)							
MO 澳門				407	24	總計 TOTAL		3 200	53	38 216	635		
MX 墨西哥		9 216	284	239 262	1,964	84563 女裝或女童泳衣, 非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)							
MY 馬來西亞				12 092	155	CH 瑞士				32	2		
NL 荷蘭		87 292	1,536	4 269 177	66,789	DE 德國				26	3		
NZ 新西蘭				18	1	GB 英國				2	@		
PL 波蘭		1 085	30	233 166	3,494	TW 台灣				127 161	1,072		
RO 羅馬尼亞		22	1	22	1	總計 TOTAL				127 221	1,077		
RU 俄羅斯				1 097	14	84564 女裝或女童泳衣, 針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)							
SA 沙特阿拉伯				2 847	37	AR 阿根廷				200	17		
SE 瑞典		146 574	2,136	2 223 964	36,489	AT 奧地利				15 430	1,173		
SG 新加坡				10 133	116	AU 澳大利亞	2 688	109		4 784	153		
SI 斯洛文尼亞		54	1	75 894	1,061	BH 巴林				36	3		
SK 斯洛伐克共和國				2 400	81	CH 瑞士	1 366	109		3 944	260		
TH 泰國				141	3	CL 智利	7 300	461		8 400	536		
TW 台灣		76 561	1,690	1 266 009	29,461	D8 丹麥	116	2		1 721	53		
U8 美國		101 744	1,744	2 550 119	42,655	DE 德國	1 400	99		227 113	15,226		
ZA 南非				39	6	F7 芬蘭				28 168	1,349		
總計 TOTAL		1 493 677	29,717	37 879 401	690,458	F8 法國				8 699	537		
84552 腰封、緊身胸衣、吊褲帶、吊襪帶、束襪帶及類似製品 (件) GIRDLES, CORSETS, BRACES, SUSPENDERS, GARTERS AND SIMILAR ARTICLES (NO.)						GB 英國						183 752	6,407
AT 奧地利				39	@	GR 希臘				480	43		
CN 中國內地		3 708	19	3 784	22	HR 克羅地亞				142	4		
D8 丹麥				2 273	18	HU 匈牙利				600	7		
DE 德國				13 655	285	I8 意大利				8	@		
F8 法國				1 592	82	IL 以色列				1 270	107		
GB 英國		650	15	2 950	122	MX 墨西哥				19 834	516		
JP 日本		323	22	2 120	152	MY 馬來西亞	3 670	99		56 051	1,746		
LK 斯里蘭卡		1 723	17	42 457	77	NL 荷蘭				16 041	933		
MO 澳門		49 100	27	130 498	356	SG 新加坡	696	13		3 696	72		
NL 荷蘭				3 110	78	TH 泰國				656	16		
PH 菲律賓				29 535	8	TR 土耳其				27 942	2,088		
SG 新加坡				8	@	TW 台灣				36 692	1,297		
TW 台灣				57	3	U8 美國				27 502	841		
U8 美國		12 500	85	264 501	1,985	總計 TOTAL		17 236	893	673 161	33,387		
總計 TOTAL		68 004	185	496 579	3,189	84587 服裝, 男裝或男童, 非針織或鉤織, 未列明在其他編號 (件) MEN'S OR BOYS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)							
84561 男裝或男童泳衣, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						CA 加拿大	33	13		33	13		
CA 加拿大				33	3	CN 中國內地				343	34		
CN 中國內地				24 867	346	GB 英國				460	24		
DE 德國				380	16	GR 希臘				758	83		
F7 芬蘭				1 044	22	JP 日本				6	2		
GB 英國				3 900	84	MX 墨西哥	18 131	425		188 620	6,200		
I8 意大利				56	6	NZ 新西蘭				92	6		
MX 墨西哥				156 849	3,521	RU 俄羅斯				1	@		
PA 巴拿馬				6 309	781	TW 台灣	1 712	112		33 350	977		
SG 新加坡				290	4	U8 美國	27	8		507	161		
TH 泰國				118	4	總計 TOTAL		19 903	558	224 170	7,502		
TW 台灣				13 144	122	84589 服裝, 女裝或女童, 非針織或鉤織, 未列明在其他編號 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)							
U8 美國		2 202	159	57 287	4,455	AE 阿拉伯聯合酋長國	270	29		270	29		
總計 TOTAL		2 202	159	264 277	9,364	AU 澳大利亞	2	@		11 167	262		
84562 男裝或男童泳衣, 針織或鉤織 (件) MENS'S OR BOYS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						BE 比利時				486	18		
AU 澳大利亞				320	3	BH 巴林				51	4		
BH 巴林				40	2	CA 加拿大	6	1		3 085	242		
CN 中國內地				45	2	CN 中國內地	949	27		146 838	3,114		
F8 法國				1 060	14	CY 塞浦路斯				33	3		
GB 英國				895	19	D8 丹麥				1 924	91		
HR 克羅地亞				205	8	DE 德國	707	37		77 210	2,675		
JP 日本				2 132	33	E7 西班牙	896	25		14 104	974		
MX 墨西哥				801	19	EE 愛沙尼亞				269	8		
MY 馬來西亞		3 200	53	30 310	469	F7 芬蘭				20	4		
NL 荷蘭				1 350	36	F8 法國	88	11		10 643	1,002		
TH 泰國				82	2	GB 英國	7 360	182		78 462	3,363		
TW 台灣				976	29	GR 希臘				19	1		
						I8 意大利	27	4		223	21		
						ID 印度尼西亞				3	@		

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84589 服裝，女裝或女童，非針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)						84599 衣服，針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) GARMENTS, KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
IE 愛爾蘭				1 344	42	84611 手帕，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) HANDKERCHIEFS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
JP 日本				650	113	總計 TOTAL					
KR 韓國	1	@		69	4	DE 德國				300	23
MX 墨西哥	13 750	361		66 214	2,815	TW 台灣				132	15
NL 荷蘭				1 821	123	U8 美國				7	6
PA 巴拿馬				21	@	總計 TOTAL					
PH 菲律賓				1 708	102	84612 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，非嬰兒用，非針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SE 瑞典				750	22	總計 TOTAL					
TR 土耳其				1 432	117	BB 巴巴多斯				500	28
TW 台灣	172 842	4,736		1 039 333	36,892	CH 瑞士				245	15
U8 美國	7 137	601		134 681	8,830	CN 中國內地	7	2		310	107
VE 委內瑞拉				30	8	D8 丹麥				780	12
ZA 南非				15 625	158	DE 德國				2 011	24
總計 TOTAL						F8 法國				3 964	45
84591 運動套裝，針織或鉤織 (套) TRACK SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						GA 加蓬				10	@
CN 中國內地				40	1	GB 英國				200	8
DE 德國				99	4	I8 意大利				29	22
F7 芬蘭				3 486	126	JP 日本	22	3		235	25
GB 英國				4 070	272	KR 韓國	55	11		1 143	41
GR 希臘				2 723	410	MX 墨西哥				237	4
I8 意大利				686	27	NL 荷蘭				1 026	240
MX 墨西哥	109 803	3,515		703 767	25,735	PA 巴拿馬				12	@
TR 土耳其	760	124		1 830	179	PH 菲律賓	1	@		1 346	23
TW 台灣				655	52	TW 台灣	4 470	66		19 338	345
U8 美國				767	153	U8 美國	13	1		1 609	118
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
84599 衣服，針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) GARMENTS, KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)						84613 領帶、領結及領飾，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) TIES, BOW TIES AND CRAVATS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				296	12	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				13	17
AR 阿根廷	21	3		334	93	AO 安哥拉	56	5		413	21
AU 澳大利亞				194	16	DE 德國				129	18
BE 比利時				3 351	126	F8 法國				6	5
BH 巴林				18	1	IN 印度				13	23
CA 加拿大				1 771	70	MY 馬來西亞				5	4
CL 智利				500	14	PH 菲律賓				69	14
CN 中國內地	20 445	256		2 941 577	40,502	SG 新加坡				133	26
D8 丹麥				10 138	323	TW 台灣				576	46
DE 德國	3 009	177		114 319	4,508	U8 美國				19	5
E7 西班牙	5 563	149		26 934	1,016	WS 薩摩亞				46	15
EE 愛沙尼亞				480	12	總計 TOTAL					
F7 芬蘭				3 658	308	84614 分指手套、連指手套及露指手套，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
F8 法國	1 013	69		84 163	3,169	CH 瑞士				1	@
GB 英國	35 716	1,275		140 922	5,825	GB 英國				1 000	54
GR 希臘				1 513	99	MX 墨西哥				393	6
I8 意大利				10 286	840	TW 台灣	4	@		4	@
IE 愛爾蘭				4 260	143	總計 TOTAL					
JP 日本	18	9		629	178	84619 其他經製成的衣服配件及部件，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
KR 韓國				909	208	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				354	71
KW 科威特				98	2	AU 澳大利亞				504	51
MX 墨西哥	1 471	50		198 765	5,396	BD 孟加拉國	1 994	75		2 173	151
MY 馬來西亞	641	19		6 080	117	BE 比利時	5	2		15	7
N8 挪威				5 174	311	CA 加拿大				17	1
NL 荷蘭	239	9		8 251	676	CH 瑞士				126	1
PA 巴拿馬				68	1	CN 中國內地	240 994	30,972		2 509 940	268,991
PH 菲律賓				22	4	DE 德國				1	1
PL 波蘭				8 068	392	F8 法國	63	55		63	55
QA 卡塔爾				18	1	GB 英國	1 713	61		2 282	134
SA 沙特阿拉伯				198	11						
SE 瑞典	5 764	330		56 339	2,762						
SG 新加坡				3 190	304						
TH 泰國				496	50						
TW 台灣	8 287	363		46 411	2,656						
U8 美國	35 599	801		922 767	25,726						
VE 委內瑞拉				36	7						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84619 其他經製成的衣服配件及部件，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)						84693 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
IN 印度		10	1	2 044	146	F8 法國				7 222	676
JP 日本		14	8	31	8	GB 英國	3 592	199		29 465	1,508
LK 斯里蘭卡	985	136		15 084	1,642	GR 希臘				156	8
MY 馬來西亞				77	56	I8 意大利	375	56		2 149	340
NL 荷蘭	2	1		3	1	ID 印度尼西亞				1 281	71
PH 菲律賓				88	38	JP 日本	11	1		538	119
SG 新加坡	1	@		228	35	KR 韓國				996	130
TH 泰國				52	8	MO 澳門				12	6
TR 土耳其				190	14	MX 墨西哥	5 993	256		10 719	478
TW 台灣	48	2		156	30						
U8 美國	143	9		2 102	278	N8 挪威	306	19		1 044	54
總計 TOTAL	245 972	31,321		2 535 530	271,719	NL 荷蘭	24	3		5 769	620
84621 襪褲及緊身衣褲，針織或鉤織 (公斤) PANTY HOSE AND TIGHTS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						PH 菲律賓	11	1		19	3
CN 中國內地				453	30	SA 沙特阿拉伯				38	11
GB 英國	208	166		651	389	SE 瑞典				576	37
U8 美國				6	2	SG 新加坡	7	1		53	24
總計 TOTAL	208	166		1 110	422	TH 泰國	6	1		93	17
84629 其他襪，針織或鉤織 (公斤) OTHER HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED (KG)						TR 土耳其				46 477	1,854
CN 中國內地	34 518	2,187		102 316	5,332	TW 台灣	1 531	168		5 939	543
D8 丹麥				690	44	U8 美國	67 329	2,301		102 447	5,058
GB 英國				193	38	總計 TOTAL	97 544	3,724		420 753	17,444
JP 日本	9	2		10	3	84694 領帶、領結及領飾，針織或鉤織 (公斤) TIES, BOW TIES AND CRAVATS, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
PH 菲律賓				102	7	CN 中國內地				21	@
SG 新加坡	53	9		53	9	JP 日本	3	@		3	@
TW 台灣	1 537	195		37 698	4,593	PA 巴拿馬				336	82
U8 美國	23 916	1,898		87 943	6,553	U8 美國				18	1
總計 TOTAL	60 033	4,291		229 005	16,578	ZA 南非				63	21
84691 分指手套，針織或鉤織，經塑膠或橡膠浸漬、塗層或包覆 (公斤) GLOVES, KNITTED OR CROCHETED, IMPREGNATED, COATED OR COVERED WITH PLASTICS OR RUBBER (KG)						總計 TOTAL	3	@		441	104
CN 中國內地	1 071	18		1 071	18	84699 衣服配件及部件，針織或鉤織，非嬰兒用，未列明在其他編號 (公斤) CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, KNITTED OR CROCHETED, NOT FOR BABIES, NES (KG)					
總計 TOTAL	1 071	18		1 071	18	AE 阿拉伯聯合酋長國				150	13
84692 其他分指手套，連指手套及露指手套，針織或鉤織 (公斤) OTHER GLOVES, MITTENS AND MITTS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						AT 奧地利				1	@
CH 瑞士				3	1	AU 澳大利亞				211	49
CN 中國內地	16	4		207	112	BD 孟加拉國				10	24
DE 德國				11	1	BE 比利時				258	18
E7 西班牙				128	57	CN 中國內地	1 558 567	144,751		13 082 584	1,205,384
F8 法國				49	26	D8 丹麥				3 812	209
GB 英國	138	23		150	24	DE 德國				41	11
I8 意大利	193	18		193	18	F8 法國				1	@
JP 日本				1	@	GB 英國	156	31		167	32
KR 韓國				1	@						
MX 墨西哥				2	@	ID 印度尼西亞				18 437	1,156
N8 挪威	45	5		80	17	IL 以色列				16	4
NL 荷蘭				34	17	JO 約旦				64 915	3,326
SE 瑞典				4	1	JP 日本	1	1		12	2
TW 台灣	1	@		11	1	LK 斯里蘭卡	1	@		46	6
U8 美國	28	14		400	208	MM 緬甸				3 164	163
總計 TOTAL	421	64		1 274	483	MO 澳門	390	7		1 306	69
84693 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MY 馬來西亞	39	28		39	28
AE 阿拉伯聯合酋長國	120	13		139	18	NL 荷蘭				23	3
AR 阿根廷				735	69	PH 菲律賓	17	1		397	112
AU 澳大利亞				98	10	SE 瑞典				1	@
BE 比利時				1 717	93	TH 泰國				1 133	90
CA 加拿大				1 965	188	TW 台灣	1 352	171		14 344	1,957
CH 瑞士				335	16	U8 美國	458	25		3 030	176
CN 中國內地	17 646	640		162 905	3,530	VN 越南	150	15		1 712	229
D8 丹麥	387	39		6 185	346	總計 TOTAL	1 561 131	145,028		13 195 810	1,213,062
DE 德國	206	26		21 775	1,142	84811 服裝，用皮革或合成皮製 (公斤) ARTICLES OF APPAREL, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)					
E7 西班牙				9 690	463	AU 澳大利亞				150	45
F7 芬蘭				216	11	DE 德國				9	10
						GR 希臘				1	2
						JP 日本	16	19		86	121
						PH 菲律賓				123	60
						TR 土耳其				12	13
						TW 台灣	95	131		577	706
						U8 美國	209	72		434	258

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84811 服裝，用皮革或合成皮製 (公斤) ARTICLES OF APPAREL, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)					
總計 TOTAL	320	222	1 392	1,214	
84812 分指手套、連指手套及露指手套，用皮革或合成皮製，非供運動用 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NOT FOR SPORTS (KG)					
CN 中國內地	6	26	6	26	
JP 日本			9 000	179	
總計 TOTAL	6	26	9 006	205	
84813 腰帶及子彈帶，用皮革或合成皮製 (公斤) BELTS AND BANDOLIERS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)					
AU 澳大利亞			46	19	
CN 中國內地	19	41	19	41	
SG 新加坡			627	154	
TW 台灣	9	@	219	17	
U8 美國	53	31	61	34	
總計 TOTAL	81	73	972	265	
84819 其他衣服配件，用皮革或合成皮製 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)					
CN 中國內地	91	66	1 185	784	
D8 丹麥			500	19	
EG 埃及			25	26	
ID 印度尼西亞			93	93	
JO 約旦			32	10	
LK 斯里蘭卡	42	26	146	78	
NL 荷蘭			15	2	
PH 菲律賓	459	254	2 471	1,378	
PK 巴基斯坦			169	76	
SG 新加坡			7	17	
TR 土耳其	12	20	502	176	
VN 越南	102	39	172	75	
總計 TOTAL	706	405	5 317	2,734	
84821 服裝及衣服配件，用塑膠製 (-) ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES OF PLASTICS (-)					
AU 澳大利亞		2		8	
BD 孟加拉國				60	
BE 比利時		3		3	
CA 加拿大				20	
CH 瑞士				13	
CN 中國內地		3		355	
D8 丹麥		2		3	
DE 德國				467	
F7 芬蘭				2	
F8 法國				12	
GB 英國		6		393	
ID 印度尼西亞				2	
IN 印度		22		23	
JP 日本				18	
LK 斯里蘭卡				118	
MM 緬甸		4		26	
MU 毛里求斯				6	
MX 墨西哥		50		50	
NL 荷蘭		1		1	
PA 巴拿馬				1	
PH 菲律賓		11		164	
SG 新加坡				@	
TR 土耳其				1	
TW 台灣				58	
U8 美國		56		91	
VN 越南				28	
總計 TOTAL		161		1,925	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84831 毛皮製品 (不包括帽子頭飾) (-) ARTICLES OF FURSKIN (EXCLUDING HEADGEAR) (-)					
CA 加拿大				322	
CN 中國內地		607		922	
DE 德國				417	
E7 西班牙		342		342	
F8 法國		403		438	
I8 意大利				4	
JP 日本		618		6,474	
KR 韓國		4,751		32,168	
PH 菲律賓				10	
SE 瑞典				87	
TW 台灣		36		154	
U8 美國		2,456		7,294	
總計 TOTAL		9,213		48,631	
84832 人造毛皮及其製品 (不包括帽子頭飾) (公斤) ARTIFICIAL FUR AND ARTICLES THEREOF (EXCLUDING HEADGEAR) (KG)					
GR 希臘				100	12
總計 TOTAL				100	12
84842 帽子及其他帽子頭飾，經編結或用任何材料的帶子拼製而成 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, PLAITED OR MADE BY ASSEMBLING STRIPS OF ANY MATERIAL (KG)					
F8 法國				1	@
總計 TOTAL				1	@
84843 帽子及其他帽子頭飾，針織或鉤織，或用花邊、氈呢或其他織物塊製；髮網 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, KNITTED OR CROCHETED, OR MADE UP FROM LACE, FELT OR OTHER TEXTILE FABRICS IN THE PIECE; HAIR-NETS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				5	1
AU 澳大利亞				239	24
BB 巴巴多斯				100	50
BE 比利時		4		39	16
CA 加拿大		8		418	86
CH 瑞士				13	5
CN 中國內地		801		11 150	1,514
D8 丹麥				2 118	108
DE 德國				5 693	169
E7 西班牙				21	6
F7 芬蘭				19	5
F8 法國		63		3	1 238
GB 英國		12 793		687	26 491
HR 克羅地亞					26 1
I8 意大利					269 152
JP 日本					704 93
KR 韓國		14		16	1 558
MO 澳門					5 @
MX 墨西哥		326		16	2 398
MY 馬來西亞					550 94
N8 挪威		48		5	135 31
NL 荷蘭					2 734 91
NZ 新西蘭					43 12
PH 菲律賓		140		16	279 29
SA 沙特阿拉伯					58 13
SE 瑞典					83 25
SG 新加坡		9		5	119 14
TH 泰國					48 16
TR 土耳其		1 580		39	3 690 133
TW 台灣		348		30	4 262 294
U8 美國		1 894		418	9 701 1,601
VE 委內瑞拉		1		1	1 1
總計 TOTAL		18 029		1,522	74 207 6,506
84844 安全帽 (頂) SAFETY HEADGEAR (NO.)					
F8 法國					12 2
KE 肯尼亞					200 3

100	表 E1 TABLE E1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84844 安全帽 (頂) SAFETY HEADGEAR (NO.)						85148 鞋履, 未列明在其他編號, 外底用皮革製, 及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)					
總計 TOTAL				212	6	CH 瑞士				15	1
84845 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 橡膠或塑膠製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF RUBBER OR PLASTICS (KG)						CN 中國內地		1 998	645	4 393	866
AU 澳大利亞				118	17	DE 德國		73	18	22 068	4,693
DE 德國				551	92	E7 西班牙				10 225	652
GB 英國				9	2	F8 法國				1 001	115
MO 澳門		5	@	309	336	GB 英國		1 470	374	32 889	1,695
PH 菲律賓		144	11	259	20	HR 克羅地亞				350	12
U8 美國				33	12	I8 意大利				733	169
總計 TOTAL		149	12	1 279	478	IL 以色列				20	1
84848 帽子頭飾用的頭帶、帽襯、帽套、帽襯底、帽骨架、帽舌及帽額帶 (公斤) HEAD-BANDS, LININGS, COVERS, HAT FOUNDATIONS, HAT FRAMES, PEAKS AND CHINSTRAPS, FOR HEADGEAR (KG)						JP 日本		56	7	978	227
AU 澳大利亞		102	46	242	110	KR 韓國		3 965	536	32 789	3,855
CN 中國內地		39	8	6 324	651	NL 荷蘭		14 583	3,031	144 595	10,630
SG 新加坡				8	@	PH 菲律賓				36	11
總計 TOTAL		141	53	6 574	761	RU 俄羅斯				3 672	129
84849 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 用橡膠或塑膠以外材料製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF MATERIALS OTHER THAN RUBBER OR PLASTICS (KG)						SA 沙特阿拉伯				50	4
AU 澳大利亞		102	46	242	110	SE 瑞典				937	34
CN 中國內地		39	8	6 324	651	SG 新加坡				200	20
SG 新加坡				8	@	SI 斯洛文尼亞				340	12
總計 TOTAL		141	53	6 574	761	TH 泰國				265	17
84849 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 用橡膠或塑膠以外材料製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF MATERIALS OTHER THAN RUBBER OR PLASTICS (KG)						TW 台灣		677	99	15 032	990
AU 澳大利亞		102	46	242	110	U8 美國		118	12	10 638	1,345
CN 中國內地		39	8	6 324	651	UA 烏克蘭				1 260	44
SG 新加坡				8	@	ZA 南非		232	19	482	48
總計 TOTAL		4	@	12	1	總計 TOTAL		23 173	4,742	286 117	25,900
85125 其他運動鞋履, 外底用橡膠或塑膠製及鞋面用紡織原料製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)						85151 鞋履, 外底用橡膠或塑膠製, 及鞋面用紡織原料製 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)					
CA 加拿大				50	3	AU 澳大利亞				1 380	26
CN 中國內地				2 035	106	CA 加拿大				1 572	162
TW 台灣		160	18	1 579	198	CN 中國內地		20	1	186	6
總計 TOTAL		160	18	3 664	306	DE 德國				52	2
85131 其他防水鞋, 外底及鞋面用橡膠或塑膠製, 鞋面與鞋底並非以縫合或 類似方法固定 (對) OTHER WATERPROOF FOOTWEAR, WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS, UPPERS AND SOLES NOT BEING FIXED BY STITCHING ETC (PR)						E7 西班牙		1 254	24	1 254	24
NL 荷蘭				5	@	GB 英國				1 316	52
總計 TOTAL				5	@	I8 意大利				56	15
85132 其他鞋履, 外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)						JP 日本				15	1
AU 澳大利亞				2 211	34	TW 台灣				97	16
CA 加拿大				5 456	83	總計 TOTAL		1 274	24	5 928	304
CH 瑞士				1 040	71	85152 鞋履, 外底用皮革或合成皮製, 及鞋面用紡織原料製 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)					
CN 中國內地		250	5	39 798	736	JP 日本				12	3
D8 丹麥				42	@	TW 台灣				20	7
DE 德國		9	2	421	18	總計 TOTAL				32	9
E7 西班牙				605	36	85159 鞋履, 鞋面用紡織原料製, 未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR WITH UPPERS OF TEXTILE MATERIALS, NES (PR)					
F8 法國		4	@	44	5	CN 中國內地				20	@
GB 英國				380	24	GB 英國				192	7
I8 意大利				3 804	305	SA 沙特阿拉伯				336	14
IL 以色列				4 940	402	TW 台灣				600	7
JP 日本		90	7	1 190	182	總計 TOTAL				1 148	29
KR 韓國				127	25	85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)					
NL 荷蘭		1 224	97	8 040	625	AU 澳大利亞				1 458	74
PH 菲律賓		466	108	3 420	290	BE 比利時		455	147	5 123	373
TW 台灣		3 616	143	93 133	3,009	CA 加拿大				1	@
U8 美國		309	12	1 634	102	CN 中國內地		11 140	105	100 290	1,599
ZA 南非		11	5	1 261	42	DE 德國				22	1
總計 TOTAL		5 979	381	167 546	5,990	GB 英國				3 604	49
85148 鞋履, 未列明在其他編號, 外底用皮革製, 及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)						JP 日本				24	5
AO 安哥拉		1	2	81	47	NL 荷蘭				108	43
AU 澳大利亞				774	48	SG 新加坡				2 500	44
CA 加拿大				2 294	235	TH 泰國				1 016	58
						TW 台灣				811	261
						U8 美國		95	19	8 021	1,748
						VN 越南		541	61	14 235	736

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

101

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)					
總計 TOTAL	12 231	333	137 213	4,990	
87145 顯微鏡，未列明在其他編號 (台) MICROSCOPES, NES (NO.)					
CA 加拿大			1 440	62	
U8 美國	1	4	94	403	
總計 TOTAL	1	4	1 534	465	
87149 871 41至871 45條目內的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF ITEMS FROM 871 41 TO 871 45 (KG)					
CN 中國內地	15	17	265	242	
U8 美國	172	74	233	95	
總計 TOTAL	187	91	498	337	
87192 激光器 (個) LASERS (NO.)					
AU 澳大利亞			15	360	
JP 日本			11	74	
總計 TOTAL			26	434	
87193 其他光學裝置、用具及儀器，未列明在其他編號 (個) OTHER OPTICAL DEVICES, APPLIANCES AND INSTRUMENTS, NES (NO.)					
AU 澳大利亞	1	23	14 554	339	
BE 比利時			3 320	46	
BR 巴西	8 640	17	221 988	1,843	
CA 加拿大	27	@	747	9	
CH 瑞士			11 200	150	
CN 中國內地	810 237	37,850	9 429 331	161,696	
CZ 捷克共和國			647 283	4,553	
D8 丹麥			1 317	56	
DE 德國	3 156	48	1 295 949	11,281	
E7 西班牙			602 292	7,673	
F7 芬蘭			5 960	99	
F8 法國	112 969	1,301	1 549 389	22,102	
GB 英國			160	2	
HU 匈牙利			37 846	862	
I8 意大利			1	33	
IL 以色列			1	30	
IN 印度			285 065	1,704	
JP 日本	2	46	1 006	938	
KR 韓國			51 904	411	
LT 立陶宛			400	12	
MX 墨西哥	2 500	11	177 554	1,045	
MY 馬來西亞			2 616	9	
NL 荷蘭			10	1	
PH 菲律賓	9 950	62	97 691	821	
PT 葡萄牙	3 882	211	76 791	3,337	
SE 瑞典	393	36	393	36	
SG 新加坡			11 860	436	
TW 台灣	107 122	1,411	3 528 052	28,251	
U8 美國	9 527	365	118 043	4,795	
總計 TOTAL	1 068 406	41,381	18 172 723	252,569	
87199 液晶設備的零件及附件，激光器及其他用具及儀器，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR LIQUID CRYSTAL DEVICES, LASERS AND OTHER OPTICAL APPLIANCES AND INSTRUMENT, NES (KG)					
CA 加拿大			249	13	
CN 中國內地	14 498	9,642	465 535	60,394	
GB 英國	74	30	246	208	
MY 馬來西亞			50	40	
PH 菲律賓	19	13	2 612	3,337	
總計 TOTAL	14 591	9,685	468 692	63,993	
87211 鑽牙機 (-) DENTAL DRILL ENGINES (-)					
CN 中國內地				1,437	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
87211 鑽牙機 (-) DENTAL DRILL ENGINES (-)					
總計 TOTAL					1,437
87219 其他牙科儀器及用具 (-) OTHER DENTAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (-)					
CA 加拿大					5
DE 德國					3
NL 荷蘭					69
U8 美國					122
總計 TOTAL					198
87221 注射器、針、導管、插管及類似物，用於內科、外科或獸醫科 (-) SYRINGES, NEEDLES, CATHETERS, CANNULAE ETC, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)					
CN 中國內地		1			247
MO 澳門		7			7
總計 TOTAL		8			254
87225 眼科儀器及用具，未列明在其他編號 (-) OPHTHALMIC INSTRUMENTS AND APPLIANCES, NES (-)					
TW 台灣					59
U8 美國		@			6
總計 TOTAL		@			65
87229 其他儀器及用具，用於內科、外科或獸醫科 (-) OTHER INSTRUMENTS AND APPLIANCES, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)					
CA 加拿大		35			331
CN 中國內地		2,368			13,500
DE 德國		227			836
F7 芬蘭					2,869
I8 意大利		52			254
MX 墨西哥					95
NL 荷蘭		@			2,097
PK 巴基斯坦					42
TW 台灣		320			1,230
U8 美國		583			8,571
總計 TOTAL		3,585			29,825
87231 機械治療用具；按摩器具；心理功能測驗器具 (-) MECHANO-THERAPY APPLIANCES; MASSAGE APPARATUS; PSYCHOLOGICAL APTITUDE-TESTING APPARATUS (-)					
AR 阿根廷					47
AU 澳大利亞		117			1,034
BR 巴西					154
CA 加拿大		1			1,006
CH 瑞士		132			143
CN 中國內地		293			995
DE 德國		159			3,505
E7 西班牙		34			284
F8 法國		115			898
GB 英國		167			3,422
I8 意大利		99			99
IL 以色列					15
JP 日本		30			417
N8 挪威					71
NL 荷蘭		202			2,829
PL 波蘭		74			74
SE 瑞典		105			353
U8 美國		326			12,045
ZA 南非		347			1,086
總計 TOTAL		2,199			28,475
87233 臭氣治療、氧氣治療、噴霧治療、人工呼吸或其他治療用呼吸器具 (-) OZONE THERAPY, OXYGEN THERAPY, AEROSOL THERAPY, ARTIFICIAL RESPIRATION OR OTHER THERAPEUTIC RESPIRATION APPARATUS (-)					
CN 中國內地		316			1,784
PH 菲律賓		@			@
SG 新加坡					@
U8 美國					346

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87233 臭氣治療、氧氣治療、噴霧治療、人工呼吸或其他治療用呼吸器具 (-) OZONE THERAPY, OXYGEN THERAPY, AEROSOL THERAPY, ARTIFICIAL RESPIRATION OR OTHER THERAPEUTIC RESPIRATION APPARATUS (-)					87414 874 13條目內製品的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 13 (-)				
總計 TOTAL		316		2,130	CN 中國內地		16		76
87319 氣體、液體或電力計量器的零件及附件；其校準器 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF GAS, LIQUID OR ELECTRICITY METERS; CALIBRATING METERS THEREFOR (KG)					DE 德國				1
CN 中國內地	300	411	592	496	GB 英國				15
總計 TOTAL	300	411	592	496	JP 日本	462			1,898
87321 轉數計、生產計、車費計、里程計、步程計及類似物 (個) REVOLUTION COUNTERS, PRODUCTION COUNTERS, TAXIMETERS, MILEOMETERS, PEDOMETERS AND THE LIKE (NO.)					KE 肯尼亞				6
CN 中國內地			30	2	LI 列支敦士登				98
MO 澳門			189	100	PH 菲律賓				22
總計 TOTAL			219	102	R8 馬達加斯加				1
87325 速度計及轉速計；頻閃觀測器 (個) SPEED INDICATORS AND TACHOMETERS; STROBOSCOPES (NO.)					SG 新加坡	5			16
DE 德國			27 500	6,322	TH 泰國				4
E7 西班牙			2	@	U8 美國				57
F7 芬蘭			1 300	113	VN 越南				13
NL 荷蘭			4 848	169	總計 TOTAL	482			2,205
U8 美國			7 381	579	87422 繪圖檯及繪圖機，及其他繪圖、劃線或數學計算儀器 (-) DRAFTING TABLES AND MACHINES AND OTHER DRAWING, MARKING-OUT OR MATHEMATICAL CALCULATING INSTRUMENTS (-)				
總計 TOTAL			41 031	7,183	BR 巴西		300		17
87329 873 21至873 25條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 873 21 TO 873 25 (KG)					CH 瑞士		10 000		177
CN 中國內地			2 297	135	DE 德國		220		9
DE 德國			2 510	1,011	E7 西班牙		500		15
F7 芬蘭			71	18	F8 法國		43 000		137
PH 菲律賓	6	1	9	3	U8 美國		1 951		5
U8 美國	12	84	952	1,148	總計 TOTAL		55 971		360
總計 TOTAL	18	85	5 839	2,316	87423 量度长度的用手儀器，未列明在其他編號 (個) INSTRUMENTS FOR MEASURING LENGTH, FOR HAND USE, NES (NO.)				
87411 定向羅盤；其他導航儀器及用具 (個) DIRECTION FINDING COMPASSES, OTHER NAVIGATIONAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (NO.)					CN 中國內地	2 582	23	4 976	79
AU 澳大利亞	2 500	55	2 500	55	IN 印度			576	13
BR 巴西			1 300	80	總計 TOTAL	2 582	23	5 552	92
CA 加拿大			48	4	87425 量度或檢查儀器、用具及機器，未列明在其他編號；輪廓投影機 (部) MEASURING OR CHECKING INSTRUMENTS, APPLIANCES AND MACHINES, NES; PROFILE PROJECTORS (NO.)				
DE 德國	1 000	17	1 800	30	CN 中國內地	4	2,874	1 235	31,499
E7 西班牙			1 000	18	GB 英國	10	14	20	43
F8 法國			7 390	38	JP 日本			20 245	3,367
GB 英國	2 500	28	12 264	122	KR 韓國			33	13,247
KW 科威特			7 344	57	PH 菲律賓	3	892	408	11,943
MY 馬來西亞			50	46	SG 新加坡			4	1,068
U8 美國	2 000	38	6 950	124	TH 泰國			4	640
總計 TOTAL	8 000	138	40 646	574	TW 台灣			549	42,116
87412 導航儀器及用具 (包括定向羅盤) 的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF NAVIGATIONAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES, INCLUDING DIRECTION FINDING COMPASSES (KG)					U8 美國	4	234	735	5,905
CN 中國內地			608	57	總計 TOTAL	21	4,014	23 233	109,828
總計 TOTAL			608	57	87426 874 25條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 25 (KG)				
87413 測量、水道測量、海洋學、水文學、氣象學或地球物理學用的儀器及 用具；測距儀 (個) SURVEYING, HYDROGRAPHIC, OCEANOGRAPHIC, HYDROLOGICAL, METEOROLOGICAL OR GEOPHYSICAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES; RANGEFINDERS (NO.)					AT 奧地利	53	147	146	187
AU 澳大利亞			1	4	CN 中國內地			1 437	2,646
KE 肯尼亞			1	7	DE 德國	564	302	2 337	1,600
SG 新加坡			15	17	F8 法國			2 643	518
總計 TOTAL			17	27	KR 韓國	89	19	149	41
					MY 馬來西亞			30	154
					PH 菲律賓	97	47	7 950	3,434
					SG 新加坡	60	150	91	238
					TW 台灣			3 505	3,337
					U8 美國	69	59	623	280
					總計 TOTAL	932	724	18 911	12,436
					87431 量度或檢查液體流量及水平的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING THE FLOW OR LEVEL OF LIQUIDS (NO.)				
					CN 中國內地			33	108
					GB 英國			90	99
					總計 TOTAL			123	207
					87435 量度或檢查液體或氣體壓力的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING PRESSURE OF LIQUIDS OR GASES (NO.)				
					CN 中國內地	19	2	46	56
					U8 美國			300	56

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87435 量度或檢查液體或氣體壓力的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING PRESSURE OF LIQUIDS OR GASES (NO.)						87455 液體比重計、溫度計、高溫計、氣壓計、濕度計及乾濕計 (個) HYDROMETERS, THERMOMETERS, PYROMETERS, BAROMETERS, HYGROMETERS AND PSYCHROMETERS (NO.)					
總計 TOTAL		19	2	346	113	總計 TOTAL				21 024	239
87439 874 31至874 37條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 31 TO 874 37 (KG)						87456 874 55條目內儀器的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS OF ITEM 874 55 (KG)					
CN 中國內地		2	5	138	353	CA 加拿大		321	2,932	56 790	31,813
U8 美國		68	166	3 074	3,974	CN 中國內地		138	36	5 207	954
總計 TOTAL		70	171	3 212	4,326	KR 韓國				1 082	190
87442 色層分離儀及電泳儀器 (部) CHROMATOGRAPHS AND ELECTROPHORESIS INSTRUMENTS (NO.)						總計 TOTAL		459	2,968	63 079	32,957
CN 中國內地				100	708	87461 恆溫器 (個) THERMOSTATS (NO.)					
總計 TOTAL				100	708	AT 奧地利				2 900	112
87446 物理或化學分析的儀器及器具，未列明在其他編號 (部) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR PHYSICAL OR CHEMICAL ANALYSIS, NES (NO.)						CN 中國內地	1 266 353	2,092		10 029 832	14,565
CN 中國內地		3	180	23	971	DE 德國	102 000	231		204 000	458
E7 西班牙				15	164	I8 意大利				33 350	255
JP 日本	1	68	2	100	971	IE 愛爾蘭				207 000	451
TH 泰國			3	84	971	JP 日本	264 917	652		2 104 535	4,669
總計 TOTAL		4	248	43	1,319	KR 韓國				5 000	17
87449 切片機；874 41至874 49條目內製品的零件及附件 (公斤) MICROTOMES; PARTS AND ACCESSORIES OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 41 TO 874 49 (KG)						MX 墨西哥				50 000	41
CN 中國內地				215	985	PT 葡萄牙				67	4
F8 法國				52	49	SG 新加坡				400	19
SG 新加坡	103	34	2 861	1,434	985	87465 其他自動調節或控制的儀器及器具 (個) OTHER AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (NO.)					
U8 美國	16	36	409	134	49	CH 瑞士				12	8
總計 TOTAL		119	70	3 537	2,602	CN 中國內地				27	307
87452 儀器、器具或模型，設計只作示範用途 (公斤) INSTRUMENTS, APPARATUS OR MODELS, DESIGNED FOR DEMONSTRATION PURPOSE ONLY (KG)						KW 科威特				102	2
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	25	總計 TOTAL				141	317
AU 澳大利亞				982	68	87469 自動調節或控制儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)					
BE 比利時				125	17	CN 中國內地	6 123	1,358		68 060	5,834
CA 加拿大			4 392	321	17	IE 愛爾蘭	83	110		900	1,177
CN 中國內地			643	38	321	JP 日本	105	106		851	1,007
F8 法國			38	54	38	總計 TOTAL		6 311	1,574	69 811	8,018
GB 英國	1 040	106	8 183	714	54	87473 陰極射線示波器及陰極射線示波圖 (個) CATHODE-RAY OSCILLOSCOPES AND CATHODE-RAY OSCILLOGRAPHS (NO.)					
JP 日本			270	33	714	NL 荷蘭				7	35
NL 荷蘭			1 122	126	33	總計 TOTAL				7	35
SE 瑞典			773	59	126	87475 其他儀器及器具，供量度或檢查電功率電壓、電流或電阻，不帶記 錄裝置 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING POWER, VOLTAGE, CURRENT OR RESISTANCE, WITHOUT A RECORDING DEVICE (NO.)					
SG 新加坡				70	30	AE 阿拉伯聯合酋長國				3	374
U8 美國	1 009	95	26 632	1,705	30	CN 中國內地				51	7
總計 TOTAL		2 049	201	43 232	3,191	總計 TOTAL				54	382
87453 供測驗材料機械性能的機器及用具 (部) MACHINES AND APPLIANCES FOR TESTING MECHANICAL PROPERTIES OF MATERIALS (NO.)						87477 其他儀器及器具，供無線電通訊用 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR TELECOMMUNICATIONS (NO.)					
CN 中國內地	19	199	140	1,803	1,803	CN 中國內地				12	2,313
U8 美國	31	12	37	39	39	SE 瑞典				3	27
總計 TOTAL		50	211	177	1,842	總計 TOTAL				15	2,340
87454 874 53條目內機器及用具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE MACHINES AND APPLIANCES OF ITEM 874 53 (KG)						87478 儀器及器具，供量度或檢查電量用，未列明在其他編號 (-) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING ELECTRICAL QUANTITIES, NES (-)					
GB 英國			50	22	22	CN 中國內地	1	232		29	6,853
總計 TOTAL				50	22	KR 韓國				6	12,207
87455 液體比重計、溫度計、高溫計、氣壓計、濕度計及乾濕計 (個) HYDROMETERS, THERMOMETERS, PYROMETERS, BAROMETERS, HYGROMETERS AND PSYCHROMETERS (NO.)											
AU 澳大利亞				1 440	22						
CN 中國內地				4 240	173						
U8 美國				15 344	44						

104		表 E1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量							
		TABLE E1		VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
										(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)	
貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006		ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006	
出口往		貨量		貨量		出口往		貨量		貨量	
EXPORTED TO		QUANTITY		QUANTITY		EXPORTED TO		QUANTITY		QUANTITY	
		VALUE		VALUE				VALUE		VALUE	
87478 儀器及器具，供量度或檢查電量用，未列明在其他編號 (-) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING ELECTRICAL QUANTITIES, NES (-)						88114 881 11條目內攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE PHOTOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 11 (KG)					
MY 馬來西亞	5	1,038	40	9,681	SG 新加坡				130	158	
TW 台灣			33	5,234	TH 泰國				2	@	
總計 TOTAL	6	1,270	108	33,975	TW 台灣				259	200	
					U8 美國	41	3	3 134	1,111		
87479 874 71至874 78條目內儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS AND APPARATUS OF ITEMS FROM 874 71 TO 874 78 (KG)						總計 TOTAL		5 348	7,662	59 108	36,799
						88115 攝影閃光器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR PHOTOGRAPHIC FLASHLIGHT APPARATUS (KG)					
CA 加拿大	17	9	70	24	CA 加拿大				12	9	
CH 瑞士	1 004	84	8 127	770	CN 中國內地	1 927	420	20 533	4,192		
CN 中國內地	18 950	3,398	43 801	13,462	DE 德國			39	38		
DE 德國			224	99	GB 英國			24	21		
GB 英國	1	2	135	478	IN 印度			2 549	574		
JP 日本	9	4	989	193	TW 台灣	340	61	1 172	223		
KR 韓國	18	76	293	511	U8 美國			1 013	664		
MO 澳門			136	134	總計 TOTAL	2 267	482	25 342	5,721		
PH 菲律賓	2 159	353	23 569	6,633	88135 攝影實驗室用的器具及設備，未列明在其他編號；負片觀片箱；放映 銀幕 (-) APPARATUS AND EQUIPMENT FOR PHOTOGRAPHIC LABORATORIES, NES; NEGATOSCOPES; PROJECTION SCREENS (-)						
SG 新加坡	872	398	3 657	1,301	AT 奧地利	2	12	2	12		
TH 泰國			5 417	1,298	AU 澳大利亞			7	34		
TW 台灣	259	130	1 428	796	CN 中國內地			1	540		
U8 美國	2 084	638	58 680	7,545	DE 德國	5	22	30	115		
總計 TOTAL	25 373	5,093	146 526	33,244	F7 芬蘭			55	168		
87490 機器、用具、儀器及器具的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR MACHINES, APPLIANCES, INSTRUMENTS AND APPARATUS, NES (KG)						RU 俄羅斯		14	36		
AU 澳大利亞	65	70	2 313	1,005	U8 美國	1	4	3	15		
BE 比利時			39	22	總計 TOTAL	8	38	112	919		
CA 加拿大	12	24	3 755	1,611	88136 881 35條目內器具及裝備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEM 881 35 (KG)						
CN 中國內地	20 998	14,433	209 414	134,437	IN 印度			55 504	2,094		
DE 德國			2 188	1,661	PL 波蘭			10	34		
F7 芬蘭	128	130	3 156	3,366	UA 烏克蘭			31	90		
F8 法國			18	11	ZA 南非	30	91	54	164		
HU 匈牙利	156	260	572	2,357	總計 TOTAL	30	91	55 599	2,383		
JP 日本	168	199	1 474	793	88210 攝影用化學製劑；攝影用未混合產品 (公斤) CHEMICAL PREPARATIONS FOR PHOTOGRAPHIC USES; UNMIXED PRODUCTS FOR PHOTOGRAPHIC USES (KG)						
KR 韓國	77	65	252	297	CN 中國內地	521	30	22 340	918		
MY 馬來西亞			273	65	總計 TOTAL	521	30	22 340	918		
NL 荷蘭	4 932	5,568	20 846	29,756	88220 平面攝影硬片及軟片，經感光，未曝光 (-) PHOTOGRAPHIC PLATES AND FILM IN THE FLAT, SENSITISED, UNEXPOSED (-)						
NZ 新西蘭	10	12	427	102	CN 中國內地		309		4,693		
PH 菲律賓	5	8	67	48	總計 TOTAL		309		4,693		
SG 新加坡	5	12	209	682	88260 攝影硬片及軟片，經曝光及顯影，電影軟片除外 (公斤) PHOTOGRAPHIC PLATES AND FILM, EXPOSED AND DEVELOPED, OTHER THAN CINEMATOGRAPHIC FILM (KG)						
TH 泰國			195	203	CN 中國內地	2 545	291	21 441	2,787		
TW 台灣	570	618	4 782	6,846	U8 美國	6	1	10	2		
U8 美國	4 980	2,056	33 350	21,052	總計 TOTAL	2 551	292	21 451	2,790		
總計 TOTAL	32 106	23,455	283 330	204,314	88310 電影軟片，闊度35毫米或以上，經曝光及顯影 (千米) CINEMATOGRAPHIC FILM, OF A WIDTH OF 35 MM OR MORE, EXPOSED AND DEVELOPED (KM)						
88111 攝影機 (部) PHOTOGRAPHIC CAMERAS (NO.)						AU 澳大利亞	5	10	25	225	
JP 日本			9	19	CN 中國內地	80	150	88	173		
PH 菲律賓	40	44	200	92	F8 法國	6	6	26	23		
總計 TOTAL	40	44	209	110	ID 印度尼西亞			33	102		
88113 攝影閃光器具 (個) PHOTOGRAPHIC FLASHLIGHT APPARATUS (NO.)						IN 印度		23	17		
GB 英國			1 840	215	JP 日本			3	5		
U8 美國			40 100	9,332	KR 韓國			26	20		
總計 TOTAL			41 940	9,547	MY 馬來西亞			355	478		
88114 881 11條目內攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE PHOTOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 11 (KG)						NL 荷蘭		1	1		
AU 澳大利亞	3	5	172	252							
CA 加拿大	142	14	476	41							
CN 中國內地	1 154	941	37 845	6,007							
DE 德國			237	67							
F8 法國			134	53							
GB 英國			60	10							
JP 日本	2 381	5,475	12 459	26,558							
MX 墨西哥			12	12							
MY 馬來西亞			203	8							
NL 荷蘭			1 100	336							
PH 菲律賓	1 627	1,224	2 885	1,986							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88310 電影軟片，闊度35毫米或以上，經曝光及顯影 (千米) CINEMATOGRAPHIC FILM, OF A WIDTH OF 35 MM OR MORE, EXPOSED AND DEVELOPED (KM)					88421 眼鏡、護目鏡或類似物的框架及裝架 (副) FRAMES AND MOUNTINGS FOR SPECTACLES, GOGGLES OR THE LIKE (NO.)				
PH 菲律賓			14	20	CN 中國內地	94 554	1,629	1 147 766	12,872
SG 新加坡	129	31	391	391	DE 德國	969	65	4 907	235
TH 泰國	8	1,229	147	4,083	F8 法國	467	36	8 423	357
TW 台灣			33	56	GB 英國	167	12	1 780	67
U8 美國			42	118	I8 意大利	2 411	175	17 485	1,392
VN 越南			21	25	JP 日本	20	7	9 435	383
總計 TOTAL	228	1,426	1 228	5,737	KR 韓國	485	22	5 306	211
88411 隱形眼鏡片 (片) CONTACT LENSES (NO.)					MY 馬來西亞	824	74	28 729	1,767
SG 新加坡			22 697	48	PH 菲律賓	1 295	61	18 551	625
總計 TOTAL			22 697	48	SG 新加坡	5 856	280	36 084	1,965
88415 玻璃製眼鏡片 (片) SPECTACLE LENSES OF GLASS (NO.)					TH 泰國	3 980	258	38 971	2,215
CN 中國內地	11 100	458	151 139	6,775	TW 台灣	4 469	495	31 634	3,660
EC 厄瓜多爾			17 450	345	U8 美國	5 365	193	184 002	5,510
IN 印度			2 036	24	總計 TOTAL	121 615	3,370	1 569 973	33,917
總計 TOTAL	11 100	458	170 625	7,145	88422 眼鏡、護目鏡及類似物框架及裝架的零件 (公斤) PARTS FOR FRAMES AND MOUNTINGS OF SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE (KG)				
88417 眼鏡片，玻璃製的除外 (片) SPECTACLES LENSES OF MATERIALS OTHER THAN GLASS (NO.)					CN 中國內地	111 678	3,423	1 244 725	36,563
AU 澳大利亞			61 360	1,384	I8 意大利			37	64
CH 瑞士			6 600	195	MX 墨西哥			42	20
CN 中國內地	149 883	4,069	2 615 510	33,284	PH 菲律賓			1 541	114
DE 德國			58 959	415	TW 台灣			1 568	303
EC 厄瓜多爾			94 219	1,891	U8 美國			717	130
F8 法國	665	29	8 208	146	總計 TOTAL	111 678	3,423	1 248 630	37,193
GB 英國	19 457	509	327 744	7,426	88423 眼鏡、護目鏡及類似物，供矯正、保護及其他用途 (副) SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE, CORRECTIVE, PROTECTIVE OR OTHER (NO.)				
IN 印度			13 610	414	AU 澳大利亞	15 400	43	105 341	316
KR 韓國			1 800	107	BE 比利時			836	54
MX 墨西哥			1 544	76	CN 中國內地	690	77	15 667	2,510
MY 馬來西亞			1 206	48	D8 丹麥			48	3
SG 新加坡			16 386	536	DE 德國			6 280	306
TW 台灣	3 600	112	116 070	3,159	F7 芬蘭			1 570	69
U8 美國			600	24	F8 法國	285	12	3 913	32
總計 TOTAL	173 605	4,720	3 323 816	49,106	GB 英國			1 052	86
88419 光學纖維及光學纖維束；光學纖維纜，未列明在其他編號：偏光材料 製的片及板；未裝配的光學元件，未列明在其他編號 (公斤) OPTICAL FIBRES AND OPTICAL FIBRE BUNDLES; OPTICAL FIBRE CABLES, NES; SHEETS AND PLATES OF POLARISING MATERIAL; UNMOUNTED OPTICAL ELEMENTS, NES (KG)					I8 意大利			72	12
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那			803	27	IL 以色列			180	22
BG 保加利亞	140	7	573	20	JP 日本			16 800	141
CN 中國內地	94 403	6,819	296 990	24,742	KR 韓國			482	51
E7 西班牙			228	17	MX 墨西哥	1 600	88	2 049	109
EC 厄瓜多爾	332	21	768	40	MY 馬來西亞			5 699	286
GB 英國	96	7	503	69	NL 荷蘭			3 639	188
IS 冰島			30	13	PH 菲律賓	80	3	4 071	178
JP 日本			36	11	PT 葡萄牙			2 329	40
MV 馬爾代夫			469	31	SA 沙特阿拉伯			1 972	114
MY 馬來西亞			407	43	SG 新加坡			1 200	131
NZ 新西蘭	11	2	21	4	TH 泰國			1 569	187
PH 菲律賓			180	2,962	TW 台灣	833	105	10 288	1,249
PK 巴基斯坦			389	18	U8 美國	14 930	94	26 354	821
SY 敘利亞			124	23	ZA 南非			710	20
TH 泰國			157	47	總計 TOTAL	33 818	422	212 121	6,926
U8 美國			1 511	475	88431 物鏡，供攝影機、放映機或照片放大或縮小機用 (-) OBJECTIVE LENSES FOR CAMERAS, PROJECTORS OR PHOTOGRAPHIC ENLARGERS OR REDUCERS (-)				
VN 越南			486	22	CN 中國內地				184
總計 TOTAL	94 982	6,856	303 675	28,563	DE 德國			@	
88421 眼鏡、護目鏡或類似物的框架及裝架 (副) FRAMES AND MOUNTINGS FOR SPECTACLES, GOGGLES OR THE LIKE (NO.)					總計 TOTAL				184
AT 奧地利	171	19	171	19	88432 其他經裝架物鏡，未列明在其他編號 (個) OTHER MOUNTED OBJECTIVE LENSES (NO.)				
AU 澳大利亞	20	5	4 919	329	CN 中國內地			11 379	257
BE 比利時			2 883	42					
CA 加拿大	562	40	28 927	2,268					

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88432 其他經裝架物鏡，未列明在其他編號 (個) OTHER MOUNTED OBJECTIVE LENSES (NO.)						88551 錶芯，用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝 (隻) WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)			
總計 TOTAL				11 379	257	總計 TOTAL		193 400	301 867 365 1,331
88531 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						88552 錶芯，非用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝 (隻) WATCH MOVEMENTS, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)			
F8 法國				5	46	JP 日本		200	5 800 23
總計 TOTAL				5	46	PH 菲律賓			25 5
88541 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						總計 TOTAL		200	5 825 27
AE 阿拉伯聯合酋長國		114	58	1 225	530	88572 以錶芯裝嵌的鐘，用電池組或蓄電池作動力 (個) CLOCKS WITH WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED (NO.)			
AR 阿根廷				217 653	818	CZ 捷克共和國			1 000 12
AU 澳大利亞				537	122	DE 德國		1 700	37 4 200 76
CA 加拿大				23 808	2,149	E7 西班牙			500 22
CH 瑞士				1 276	103	F8 法國			900 26
CN 中國內地		2 232	61	10 259	865	GB 英國			6 550 133
D8 丹麥				408	49	HU 匈牙利			3 @
DE 德國		1 270	64	8 714	440	IE 愛爾蘭		500	12 1 100 26
E7 西班牙		1 500	220	2 180	371	IL 以色列		2	@ 2
F7 芬蘭				230	29	JP 日本			550 17
F8 法國				2 909	375	NL 荷蘭			500 10
GB 英國				286	61	U8 美國		1 000	20 1 500 37
I8 意大利		213	73	2 019	359	總計 TOTAL		3 202	69 16 805 360
IE 愛爾蘭				2 600	82	88573 其他以錶芯裝嵌的鐘，並非用電池組或蓄電池作動力 (個) CLOCKS WITH WATCH MOVEMENTS, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED (NO.)			
JP 日本		1 865	563	11 040	2,967	JP 日本			20 1
KR 韓國				100	80	總計 TOTAL			20 1
KW 科威特				4 645	719	88574 鬧鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) ALARM CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)			
LK 斯里蘭卡				200	52	BR 巴西			3 000 29
MO 澳門				437	489	CH 瑞士			5 1
MY 馬來西亞				4 139	139	CN 中國內地			3 798 121
NL 荷蘭				168	29	F8 法國			60 2
PH 菲律賓				7 496	154	LK 斯里蘭卡			210 11
SE 瑞典				100	47	PH 菲律賓			25 3
SG 新加坡				80	22	PL 波蘭			5 000 54
TH 泰國				360	66	U8 美國			8 @
TW 台灣		6 651	2,134	20 528	6,294	總計 TOTAL			12 106 220
U8 美國		882	75	35 921	3,477	88576 掛牆鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)			
ZA 南非				145	31	AU 澳大利亞		175	83 903 539
總計 TOTAL		14 727	3,248	359 463	20,919	CL 智利			101 44
88542 腕錶，並非用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						CN 中國內地			14 @
JP 日本		65	2	291	10	E7 西班牙		505	508 1 070 981
TW 台灣				2	@	EE 愛沙尼亞		14	10 10
U8 美國		344	21	344	21	GB 英國			624 444
總計 TOTAL		409	23	637	32	I8 意大利		32	26 104 101
88549 袋錶及其他錶 (腕錶除外)，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) POCKET AND OTHER WATCHES (NOT WRIST WATCHES), WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						JP 日本		374	73 1 838 498
AT 奧地利				32	1	KR 韓國		24	9 199 59
F7 芬蘭				50	3	NL 荷蘭		98	33 611 233
F8 法國				50	2	NZ 新西蘭			26 12
GB 英國				25	1	PH 菲律賓			6 2
JP 日本				2 216	131	TH 泰國		64	17 226 74
總計 TOTAL				2 373	139	TW 台灣			240 77
88551 錶芯，用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝 (隻) WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)						U8 美國			12 1
CN 中國內地		193 300	285	863 475	1,196	ZA 南非			156 58
F8 法國				470	32	總計 TOTAL		1 286	760 6 144 3,131
IN 印度				2 020	60	88578 鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力，未列明在其他編號 (個) CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED, NES (NO.)			
KR 韓國				1 300	27	DE 德國			50 2
U8 美國		100	16	100	16	F8 法國			277 56
						GB 英國			497 48
						JP 日本			10 1
						KZ 哈薩克斯坦		100	12 100 12

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO					出口往 EXPORTED TO				
88578 鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力，未列明在其他編號 (個) CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED, NES (NO.)					88593 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬以外的材料製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN METAL (KG)				
MY 馬來西亞	10	11	10	11	I8 意大利			135	130
PG 巴布亞新畿內亞			15	19	IL 以色列			4 344	37
PH 菲律賓			2	@	JP 日本	8	22	379	504
SG 新加坡	80	3	377	23	KR 韓國	27	23	293	242
U8 美國			3 619	132	MY 馬來西亞	78	28	1 174	161
總計 TOTAL	190	26	4 957	304	NL 荷蘭	1	@	44	54
88591 錶殼及錶殼零件 (-) WATCH CASES AND PARTS OF WATCH CASES (-)					PA 巴拿馬			2 975	562
BR 巴西				1,002	PH 菲律賓	21	11	2 145	1,379
CA 加拿大				13	PL 波蘭			75	70
CH 瑞士		1,609		19,063	PT 葡萄牙	11	45	303	187
CN 中國內地		4,020		38,531	SA 沙特阿拉伯			12	24
DE 德國		150		186	SE 瑞典			3	2
E7 西班牙		127		1,169	SG 新加坡			3	38
F8 法國		299		3,986	TH 泰國	16	11	62	98
GB 英國				1	TR 土耳其			85	50
I8 意大利	@			59	TW 台灣	10	10	31	16
IN 印度				10	U8 美國	992	527	16 042	4,605
JP 日本	44			884	UA 烏克蘭			129	322
KR 韓國				3	總計 TOTAL	10 529	2,146	564 477	26,942
PH 菲律賓	12			66	88594 量度、記錄或以其他方法指示時間間隔的器具 (個) APPARATUS FOR MEASURING, RECORDING OR OTHERWISE INDICATING INTERVALS OF TIME (NO.)				
TH 泰國	364			4,165	AU 澳大利亞	1 000	31	4 370	202
TR 土耳其	@			@	CA 加拿大			1 870	146
TW 台灣				4	CN 中國內地			405 162	871
U8 美國	90			772	CZ 捷克共和國			400	28
UA 烏克蘭				273	D8 丹麥	400	36	1 320	88
VI 美屬維爾京斯島				29	DE 德國			3 500	144
ZA 南非				1	E7 西班牙			500	41
總計 TOTAL	6,716			70,218	F8 法國	1 216	41	2 736	159
88592 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS, AND PARTS THEREOF, OF METAL (KG)					GB 英國	200	18	14 637	1,054
AU 澳大利亞	1	1	61	136	IN 印度			119	11
BR 巴西			652	1,324	MU 毛里求斯			16	43
CA 加拿大			74	128	N8 挪威	225	8	225	8
CH 瑞士	5 465	12,736	35 229	100,632	NL 荷蘭			28 741	882
CN 中國內地	64 010	2,737	725 622	24,067	PH 菲律賓	1 549	28	1 589	31
DE 德國	112	115	112	115	R8 馬達加斯加			2	6
E7 西班牙	6	95	56	690	SE 瑞典			300	15
F8 法國	191	775	2 301	7,271	SG 新加坡	100	8	100	8
I8 意大利			1 970	153	TH 泰國			220	128
JP 日本	3 086	4,394	23 754	25,394	TW 台灣	2 400	86	7 400	260
KR 韓國	439	328	5 557	3,931	U8 美國	6 500	179	36 740	1,831
MX 墨西哥	273	92	2 289	752	ZA 南非			360	14
MY 馬來西亞	1	@	4	2	總計 TOTAL	13 590	434	510 307	5,971
PH 菲律賓	10	1	555	203	88595 裝有鐘或錶芯或同步馬達的定時開關 (個) TIME SWITCHES WITH CLOCK OR WATCH MOVEMENT OR WITH SYNCHRONOUS MOTOR (NO.)				
SA 沙特阿拉伯			1	@	PH 菲律賓	1	@	1	@
TH 泰國	726	301	7 329	2,694	總計 TOTAL	1	@	1	@
TW 台灣	120	53	1 526	393	88596 鐘芯，完整及經組合 (隻) CLOCK MOVEMENTS, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)				
U8 美國	1 168	304	3 906	1,580	AE 阿拉伯聯合酋長國			4 500	70
VN 越南	441	317	2 382	1,784	CN 中國內地	61 604	84	215 685	370
總計 TOTAL	76 049	22,248	813 380	171,249	ID 印度尼西亞	30	@	30	@
88593 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬以外的材料製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN METAL (KG)					總計 TOTAL	61 634	84	220 215	440
AR 阿根廷			26	100	88597 鐘殼及第885 組內其他貨品的類似外殼，及其零件 (-) CLOCK CASES AND CASES OF A SIMILAR TYPE FOR OTHER GOODS OF GROUP 885, AND PARTS THEREOF (-)				
AU 澳大利亞			30	28	CN 中國內地		2		22
BE 比利時			329	207	DE 德國		6		8
BR 巴西	3	9	66	93					
CA 加拿大	45	12	388	304					
CH 瑞士	381	466	817	827					
CN 中國內地	8 862	851	532 858	14,941					
D8 丹麥	8	36	37	176					
DE 德國			293	171					
E7 西班牙	13	57	184	396					
F7 芬蘭			18	3					
F8 法國	13	28	788	1,038					
GB 英國	40	11	234	94					
GR 希臘			4	19					
HU 匈牙利			171	63					

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88597 鐘殼及第885 組內其他貨品的類似外殼，及其零件 (-) CLOCK CASES AND CASES OF A SIMILAR TYPE FOR OTHER GOODS OF GROUP 885, AND PARTS THEREOF (-)			89212 兒童圖書、繪畫或著色簿 (公斤) CHILDREN'S PICTURE, DRAWING OR COLOURING BOOKS (KG)		
總計 TOTAL	8	29	NL 荷蘭	6 092	377
88598 完整錶或鐘芯，未組合或部分組合；不完整錶或鐘芯，經組合 (-) COMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, UNASSEMBLED OR PARTLY ASSEMBLED; INCOMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, ASSEMBLED (-)			NZ 新西蘭	510	25
CN 中國內地		11	PT 葡萄牙		7 300
總計 TOTAL		11	SE 瑞典		2 528
88599 鐘或錶的零件，未列明在其他編號 (-) CLOCK OR WATCH PARTS, NES (-)			SG 新加坡		4 974
AT 奧地利	4	8	TH 泰國	1 047	369
AU 澳大利亞	125	539	TW 台灣	1 600	83
BE 比利時		6	U8 美國	10 021	471
BR 巴西		324	ZA 南非		252 164
BY 白俄羅斯	47	197	總計 TOTAL	188 889	5,702
CA 加拿大	4	156		1 715 599	63,433
CH 瑞士	2,984	18,030	89214 地圖及水文地圖或各種類似圖表，經印製，非書本形式 (公斤) MAPS AND HYDROGRAPHIC OR SIMILAR CHARTS OF ALL KINDS, PRINTED, NOT IN BOOK FORM (KG)		
CN 中國內地	12,740	79,690	CN 中國內地	880	38
CO 哥倫比亞		70	SG 新加坡		2 680
DE 德國	227	1,736	總計 TOTAL	880	38
E7 西班牙	@	33		3 893	178
F8 法國	591	8,057	89215 經印刷的書籍、小冊、傳單及類似印刷品，單張形式，無論是否摺疊 (不包括廣告材料) (公斤) PRINTED BOOKS, BROCHURES, LEAFLETS AND SIMILAR PRINTED MATTER IN SINGLE SHEETS (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)		
GB 英國	2,225	3,844	AU 澳大利亞	17 573	256
GR 希臘		45	CA 加拿大	8 102	168
I8 意大利	203	788	CN 中國內地	1 496 406	9,327
ID 印度尼西亞	4	4	DE 德國	11	@
IL 以色列		108	F8 法國	89	1
IN 印度	219	975	GB 英國	61 064	1,371
JP 日本	40	608	ID 印度尼西亞	2 413	5
KR 韓國	153	266	JP 日本	2 128	136
LB 黎巴嫩		93	KR 韓國	1 597	18
MU 毛里求斯		21	MO 澳門	4 518	525
MY 馬來西亞		10	MY 馬來西亞	1 846	27
NL 荷蘭	161	570	NL 荷蘭		5 465
NZ 新西蘭		@	PH 菲律賓	1 925	37
PA 巴拿馬		@	SA 沙特阿拉伯		2
PH 菲律賓	70	1,359	TH 泰國	11 397	816
PL 波蘭		39	TW 台灣	5 840	45
PT 葡萄牙		3	U8 美國	16 393	233
SA 沙特阿拉伯		1	總計 TOTAL	1 631 302	12,965
SG 新加坡		32		17 811 595	143,313
SK 斯洛伐克共和國		30	89216 字典及百科全書，及其連續分冊，非單張形式 (公斤) DICTIONARIES AND ENCYCLOPAEDIAS, AND SERIAL INSTALMENTS THEREOF, NOT IN SINGLE SHEETS (KG)		
TH 泰國	482	2,222	NZ 新西蘭	527	26
TR 土耳其	@	2	TH 泰國	451	20
TW 台灣	7	99	總計 TOTAL	978	46
U8 美國	226	837		2 291	95
UA 烏克蘭	1	340	89219 其他書籍、小冊及類似印刷品，非單張形式 (不包括廣告材料) (公斤) OTHER BOOKS, BROCHURES AND SIMILAR PRINTED MATTER, NOT IN SINGLE SHEET (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)		
VI 美屬維爾京斯島		70	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		295
ZA 南非		22	AE 阿拉伯聯合酋長國		28 748
總計 TOTAL	20,512	121,235	AR 阿根廷		3 480
89212 兒童圖書、繪畫或著色簿 (公斤) CHILDREN'S PICTURE, DRAWING OR COLOURING BOOKS (KG)			AT 奧地利	775	66
AU 澳大利亞	23 814	729	AU 澳大利亞	198 403	5,136
BE 比利時		3 300	BE 比利時	770	15
BH 巴林		1 584	BH 巴林		7 951
CA 加拿大	4 479	218	BR 巴西	55 687	3,441
CN 中國內地	89 078	1,736	CA 加拿大	66 775	2,510
D8 丹麥	600	46	CF 中非共和國		376
DE 德國		5 492	CG 剛果		220
E7 西班牙		9 766	CH 瑞士	1 833	55
EG 埃及		7 413	CL 智利		12 356
F8 法國		32 207	CN 中國內地	210 063	3,657
GB 英國	54 480	1,937	CO 哥倫比亞		26 230
I8 意大利		1 450	CR 哥斯達黎加		450
IL 以色列		10	CY 塞浦路斯	1 597	74
JP 日本	3 260	88	CZ 捷克共和國		1 482
KR 韓國		5 630	D8 丹麥		12 106
KW 科威特		6 480			382
MO 澳門		100			
MY 馬來西亞		3 484			
N8 挪威		3 990			

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89219 其他書籍、小冊及類似印刷品，非單張形式（不包括廣告材料）（公斤） OTHER BOOKS, BROCHURES AND SIMILAR PRINTED MATTER, NOT IN SINGLE SHEET (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)						89219 其他書籍、小冊及類似印刷品，非單張形式（不包括廣告材料）（公斤） OTHER BOOKS, BROCHURES AND SIMILAR PRINTED MATTER, NOT IN SINGLE SHEET (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)					
DE 德國		53 403	1,998	568 305	15,235	總計 TOTAL		2 342 107	67,431	22 342 883	612,157
DO 多明尼加共和國		430	12	430	12	89221 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次（公斤） NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)					
E7 西班牙		9 995	215	146 136	5,794	AU 澳大利亞		7 825	66	72 256	708
EC 厄瓜多爾		3 371	30	3 371	30	BD 孟加拉國		13	@	104	1
EG 埃及		935	64	8 721	142	CA 加拿大		1	@	304	4
F7 芬蘭				14 831	1,329	CN 中國內地		516 440	5,670	4 574 116	47,927
F8 法國		44 872	950	418 180	9,514	GB 英國				130	17
GB 英國		270 393	7,232	2 207 701	56,592	GU 關島		422	8	3 891	77
GH 加納				657	26	ID 印度尼西亞		449	7	3 327	55
GR 希臘		10 875	813	26 522	1,235	IN 印度		595	11	5 396	114
GU 關島		2 391	105	28 815	941	JP 日本		6 057	94	53 763	901
						KR 韓國		1 640	37	17 260	403
HU 匈牙利		1 360	47	26 005	338	MP 北馬里亞納群島		19	@	148	1
I8 意大利		11 059	390	181 641	6,589	MY 馬來西亞		2 884	34	22 196	297
ID 印度尼西亞		5 061	133	14 251	735	NL 荷蘭		602	15	3 937	81
IE 愛爾蘭		8	2	58 524	1,544	NZ 新西蘭		200	1	3 114	17
IL 以色列				19 329	1,074	PH 菲律賓		12 190	186	110 661	1,630
IN 印度		3 705	106	38 895	1,025	SG 新加坡		11 622	152	103 944	1,400
IR 伊朗				3 544	215	TH 泰國		5 581	233	47 443	1,756
IS 冰島		1 190	29	1 301	35	TW 台灣		24 124	674	218 274	6,214
JM 牙買加				15 000	157	U8 美國		337	2	4 405	50
JO 約旦				442	49	總計 TOTAL		591 001	7,190	5 244 669	61,655
JP 日本		50 332	1,985	629 310	37,996	89229 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次的除外（公斤） NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, OTHER THAN THOSE APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)					
KE 肯尼亞				18 638	344	AE 阿拉伯聯合酋長國		387	4	2 425	36
KR 韓國		61 605	1,658	760 601	25,442	AU 澳大利亞		39 283	552	378 280	4,318
LK 斯里蘭卡				6 675	157	BD 孟加拉國				12 998	362
LT 立陶宛				2 377	72	BE 比利時		139	5	2 270	63
MO 澳門		3 994	220	67 365	9,021	BN 文萊		178	12	2 018	127
MP 北馬里亞納群島				1 181	42	CA 加拿大		23 273	536	183 175	4,610
MT 馬爾他				578	8	CH 瑞士				1 890	48
MU 毛里求斯				2 876	105	CN 中國內地		151 933	1,411	546 470	7,425
MX 墨西哥		8 184	404	28 884	1,209	CY 塞浦路斯				750	29
						D8 丹麥				503	89
MY 馬來西亞		69 489	1,146	745 802	15,245	DE 德國		2 267	76	13 833	492
N8 挪威		2 175	69	16 460	562	EE 愛沙尼亞				603	22
NG 尼日利亞		18	4	54 258	1,190	F8 法國		740	13	8 299	185
NL 荷蘭		17 511	569	110 060	3,821	FJ 斐濟群島				860	16
NZ 新西蘭		5 556	210	57 404	1,887	GB 英國		5 061	117	19 448	411
OM 阿曼				525	13	GU 關島		824	11	26 848	517
PE 秘魯		11 015	110	45 158	490	HR 克羅地亞				846	29
PG 巴布亞新畿內亞				545	67	I8 意大利		536	7	4 851	51
PH 菲律賓		2 413	186	57 352	2,581	ID 印度尼西亞		126	6	617	30
PK 巴基斯坦		310	23	16 269	1,184	IN 印度		648	27	1 216	43
						JP 日本		8 887	120	60 727	3,671
PL 波蘭				18 773	396	KH 柬埔寨				2 222	97
PT 葡萄牙		6 021	124	7 361	149	KR 韓國		12 273	222	71 651	1,211
QA 卡塔爾		10	1	813	25	MO 澳門		2 327	238	11 691	856
R8 馬達加斯加				2 594	29	MP 北馬里亞納群島				2 812	65
RO 羅馬尼亞		2 258	63	4 035	127	MX 墨西哥				1	@
RU 俄羅斯				5 330	513	MY 馬來西亞		59 022	400	602 188	4,995
SA 沙特阿拉伯		6 696	497	24 264	706	NL 荷蘭		363	14	6 284	202
SE 瑞典		40	4	26 868	756	NP 尼泊爾				135	3
SG 新加坡		78 420	3,418	374 407	16,425	NZ 新西蘭		2 595	28	37 002	421
SI 斯洛文尼亞				3 431	239	PA 巴拿馬				125	1
SL 塞拉利昂				2 381	49	PH 菲律賓		10 805	116	84 518	1,180
SV 薩爾瓦多				118	5	PR 波多黎各				25 587	359
TH 泰國		574	31	257 827	6,832	PT 葡萄牙				421	18
TR 土耳其		128	18	12 007	750	R8 馬達加斯加				10	@
TW 台灣		67 098	2,641	1 100 390	32,742	RU 俄羅斯				484	17
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				5 654	342	SE 瑞典				580	50
U8 美國		959 764	25,308	9 272 614	235,656	SG 新加坡		41 860	706	286 898	5,200
UA 烏克蘭				1 719	29	SR 蘇里南		780	11	4 215	58
UG 烏干達				340	95	TH 泰國		1 978	16	8 878	93
VN 越南		33 370	1,641	209 722	8,112	TR 土耳其				300	19
						TW 台灣		84 567	1,711	646 340	11,283
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				92	40	U8 美國		49 524	1,328	564 694	13,914
ZA 南非		175	22	15 519	300	VN 越南		9	1	109	13
ZM 贊比亞				1 388	77						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89229 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次的除外 (公斤) NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, OTHER THAN THOSE APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)						89242 經印刷或有插圖明信片；印有個人賀詞、訊息等的卡片 (公斤) PRINTED OR ILLUSTRATED POSTCARDS; PRINTED CARDS BEARING PERSONAL GREETINGS, MESSAGES ETC (KG)					
ZA 南非		177	5	1 597	52	總計 TOTAL		19 982	901	400 004	6,211
總計 TOTAL		500 562	7,693	3 627 669	62,680	89281 用紙或紙板製的各種標籤 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD LABELS OF ALL KINDS (KG)					
89241 轉印紙 (移畫印花圖案紙) (公斤) TRANSFERS (DECALCOMANIAS) (KG)						A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		45	19	1 126	64
AE 阿拉伯聯合酋長國				321	35	AE 阿拉伯聯合酋長國		2 096	243	24 941	3,416
BD 孟加拉國				1 267	835	AR 阿根廷				271	34
CA 加拿大				14	14	AT 奧地利				2 323	124
CN 中國內地	1 861	1,962		16 748	6,848	AU 澳大利亞		731	263	21 434	1,703
CO 哥倫比亞	19	17		115	93	BD 孟加拉國		57 476	5,328	745 697	49,627
CR 哥斯達黎加				598	367	BE 比利時		56	3	3 773	148
F8 法國	1	@		656	474	BG 保加利亞		6	4	153	64
GT 危地馬拉				462	282	BH 巴林		139	34	5 150	972
HN 洪都拉斯	40	15		40	15	BN 文萊		46	5	835	127
ID 印度尼西亞	396	261		1 204	807						
IL 以色列	57	23		233	145	BO 玻利維亞		224	47	1 135	211
IN 印度	342	197		2 843	1,702	BR 巴西		51	20	3 014	937
JO 約旦				1 080	467	CA 加拿大		278	40	24 238	2,504
KH 柬埔寨	517	431		1 596	1,862	CH 瑞士				3 197	827
KR 韓國	9	13		175	158	CL 智利				310	180
LA 老撾	10	5		191	210	CN 中國內地		891 681	29,290	8 118 891	284,771
LK 斯里蘭卡	451	354		2 938	1,721	CO 哥倫比亞		239	19	5 170	724
LS 萊索托	240	15		628	195	CR 哥斯達黎加				532	117
MU 毛里求斯	30	27		75	76	CZ 捷克共和國				6	2
MY 馬來西亞	49	27		2 248	493	D8 丹麥		7 122	568	73 922	5,425
						DE 德國		2 281	212	43 473	2,794
NA 納米比亞				117	225	DO 多明尼加共和國		101	28	10 265	865
NG 尼日利亞				4 250	355	E7 西班牙		101	52	1 440	205
NI 尼加拉瓜				486	325	EE 愛沙尼亞				6	5
PA 巴拿馬				368	226	EG 埃及		14 936	1,528	124 134	14,342
PH 菲律賓	327	256		3 570	2,463	F7 芬蘭		1	@	62	22
PK 巴基斯坦				397	246	F8 法國		1 683	226	21 745	3,284
PT 葡萄牙				274	131	FJ 斐濟群島		71	8	687	60
R8 馬達加斯加				111	115	GB 英國		7 911	640	54 629	5,431
SG 新加坡	422	290		2 328	1,770	GH 加納				46	17
TH 泰國	198	130		1 853	1,251						
						GR 希臘				425	84
TR 土耳其				60	36	GT 危地馬拉		3 293	397	41 461	4,661
U8 美國	27	17		613	443	GU 關島				541	50
VN 越南	404	246		1 191	599	HN 洪都拉斯		3 100	113	19 330	1,640
總計 TOTAL	5 400	4,286		49 050	24,983	HU 匈牙利		48	1	48	1
89242 經印刷或有插圖明信片；印有個人賀詞、訊息等的卡片 (公斤) PRINTED OR ILLUSTRATED POSTCARDS; PRINTED CARDS BEARING PERSONAL GREETINGS, MESSAGES ETC (KG)						I8 意大利		370	80	12 790	1,285
AU 澳大利亞	2 506	50		21 358	200	ID 印度尼西亞		50 397	6,719	437 486	63,578
CA 加拿大	667	14		38 584	84	IE 愛爾蘭				526	24
CH 瑞士	200	25		230	39	IL 以色列		1 441	174	20 864	4,859
CN 中國內地	12 568	443		39 106	1,117	IN 印度		31 120	5,668	346 163	54,586
D8 丹麥	160	15		160	15	JO 約旦		7 989	1,419	118 308	13,209
F8 法國				63	16	JP 日本		16 700	1,235	139 853	8,739
GB 英國	160	11		4 888	454	KE 肯尼亞		903	113	11 927	1,430
GU 關島	33	6		2 106	167	KH 柬埔寨		51 345	4,280	426 140	38,342
ID 印度尼西亞				82	4	KR 韓國		8 192	1,414	146 856	17,905
IN 印度				1 657	22	KW 科威特				2 334	214
						LA 老撾		1 284	196	8 662	1,269
JP 日本				13 038	493	LB 黎巴嫩				737	74
KR 韓國				1 949	102	LK 斯里蘭卡		20 352	2,046	162 846	19,292
MP 北馬里亞納群島				20	7	LS 萊索托		10 909	1,359	62 078	7,475
MY 馬來西亞				1 205	29						
NL 荷蘭	500	61		871	84	LT 立陶宛		119	11	285	48
NZ 新西蘭				8	8	LV 拉脫維亞				39	6
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				55	13	M8 摩洛哥		152	51	7 876	1,013
PH 菲律賓				770	99	MK 馬其頓共和國				364	84
SG 新加坡	553	66		2 088	257	MM 緬甸		1 436	245	19 432	3,007
TH 泰國				15	1	MO 澳門		2 819	174	26 126	2,139
						MP 北馬里亞納群島		5 395	369	94 781	6,783
TW 台灣	997	75		3 433	271	MR 毛里塔尼亞				1 501	275
U8 美國	1 638	134		68 318	2,714	MU 毛里求斯		5 701	655	33 747	3,758
UA 烏克蘭				200 000	16	MX 墨西哥		4 486	492	20 034	2,665
						MY 馬來西亞		6 064	976	120 858	16,592
						N8 挪威		1 728	22	2 281	134
						NA 納米比亞		468	60	994	161
						NI 尼加拉瓜		28 178	2,084	177 387	16,582
						NL 荷蘭		2 854	233	15 575	1,731
						NP 尼泊爾		181	32	1 161	207
						NZ 新西蘭		83	20	1 774	204
						OM 阿曼		236	19	1 267	157

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89281 用紙或紙板製的各種標籤 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD LABELS OF ALL KINDS (KG)						89284 各種印刷日曆 (公斤) CALENDARS OF ANY KIND (KG)					
PA 巴拿馬				43	4	NZ 新西蘭		1 126	31	1 126	31
PE 秘魯	1 784	380		12 942	2,367	PH 菲律賓				868	24
						PK 巴基斯坦	212	6		212	6
PG 巴布亞新畿內亞	1 440	88		1 440	88	SG 新加坡				1 072	58
PH 菲律賓	56 255	7,895		556 078	79,372	TH 泰國				10	@
PK 巴基斯坦	9 372	1,573		109 897	15,158	TW 台灣	2 067	90		2 521	103
PL 波蘭	3	1		1 916	364	U8 美國	135 798	1,791		759 819	15,355
PT 葡萄牙	993	155		6 451	887	YE 也門共和國				1 300	44
QA 卡塔爾	1 033	193		3 258	708		總計 TOTAL	219 986	3,052	1 041 431	19,910
R8 馬達加斯加	1 984	238		40 204	4,380	89286 貿易廣告材料、商品目錄及類似物 (公斤) TRADE ADVERTISING MATERIAL, COMMERCIAL CATALOGUES AND THE LIKE (KG)					
RO 羅馬尼亞				716	314	AE 阿拉伯聯合酋長國				442	49
RU 俄羅斯				182	27	AT 奧地利				54	8
SA 沙特阿拉伯				320	37	AU 澳大利亞	10 487	544		218 623	6,269
						BE 比利時				1 945	60
SE 瑞典	1 365	160		11 267	1,967	CA 加拿大	19 101	502		52 406	1,438
SG 新加坡	15 806	1,154		118 797	9,789	CH 瑞士	477	60		2 579	426
SI 斯洛文尼亞				40	9	CL 智利				192	27
SK 斯洛伐克共和國				68	6	CN 中國內地	215 985	3,905		1 434 773	26,019
SV 薩爾瓦多	493	114		13 502	2,223	CY 塞浦路斯				30	13
SZ 斯威士蘭	321	82		8 043	1,090	D8 丹麥	20	4		1 044	73
TH 泰國	66 407	5,438		520 296	50,053	DE 德國	2 346	63		11 183	323
TM 土庫曼斯坦				3 347	364	E7 西班牙				5 799	228
TN 突尼斯	20	2		1 275	197	F7 芬蘭				460	20
TR 土耳其	6 115	1,039		66 399	10,115	F8 法國	5 304	154		29 284	1,123
						GB 英國	10 166	348		40 542	1,570
TW 台灣	11 603	1,251		177 087	15,669	GU 關島	224	11		3 623	232
U8 美國	36 581	5,797		395 722	45,881	I8 意大利	5 455	91		78 146	2,571
UG 烏干達				102	16	ID 印度尼西亞	141	11		2 718	122
UY 烏拉圭				5	1	IN 印度	105	10		27 756	279
VN 越南	74 661	5,205		639 078	55,447	JO 約旦				21	23
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	225	18		1 311	89	JP 日本	10 443	454		187 156	8,587
ZA 南非	960	403		3 959	887	KR 韓國	1 889	80		6 934	373
ZW 津巴布韋				88	5	MO 澳門	3 140	117		30 334	855
總計 TOTAL	1 542 039	100,417		14 471 295	970,777	MP 北馬里亞納群島	1 400	29		4 708	155
89282 供建築、地形、工程及類似用途的手繪原版設計圖及繪圖; 手抄本 (公斤) PLANS AND DRAWINGS FOR ARCHITECTURAL, TOPOGRAPHICAL, ENGINEERING AND SIMILAR PURPOSES; HAND-WRITTEN TEXTS (KG)						MX 墨西哥				104	28
CN 中國內地	410	33		595	48	MY 馬來西亞	692	31		9 033	343
IN 印度				2	23	N8 挪威				32 067	840
PH 菲律賓				554	42	NL 荷蘭	2 204	89		22 460	876
U8 美國	265	14		1 018	72	NZ 新西蘭	662	59		7 835	396
總計 TOTAL	675	47		2 169	185	PH 菲律賓	2 640	116		31 979	1,578
89283 未經使用的郵票或在本國流通或新發行的類似郵票; 鈔票、證券等 (公斤) UNUSED POSTAGE AND SIMILAR STAMPS, OF CURRENT OR NEW ISSUE; BANKNOTES, BOND CERTIFICATES ETC (KG)						PL 波蘭				335	56
PH 菲律賓				389	16	PT 葡萄牙				61	12
總計 TOTAL				389	16	RU 俄羅斯				115	10
89284 各種印刷日曆 (公斤) CALENDARS OF ANY KIND (KG)						SA 沙特阿拉伯	83	10		323	56
AU 澳大利亞				16 062	559	SE 瑞典				84	15
CA 加拿大	17 150	432		22 463	542	SG 新加坡	12 047	318		114 354	5,216
CH 瑞士				862	36	SO 索馬里	92	16		92	16
CL 智利				400	12	SV 薩爾瓦多				49	11
CN 中國內地	57 865	502		146 992	1,031	TH 泰國	2 346	68		15 611	1,042
CR 哥斯達黎加				390	16	TW 台灣	8 466	846		69 085	2,326
D8 丹麥	144	4		144	4	U8 美國	77 456	2,187		1 131 622	23,499
DE 德國	660	9		755	13	VN 越南				35	9
F8 法國	1 547	55		2 863	104	總計 TOTAL	393 371	10,123		3 575 996	87,168
GB 英國	88	4		3 066	67	89287 圖畫、設計及照片 (公斤) PICTURES, DESIGNS AND PHOTOGRAPHS (KG)					
						AU 澳大利亞	47	1		49	1
GU 關島				248	9	CA 加拿大	24	2		1 208	243
I8 意大利	382	21		382	21	CN 中國內地	5 007	69		111 844	1,885
IN 印度				324	10	DE 德國	36	4		490	35
JP 日本	550	58		1 452	84	F8 法國				2	2
KR 韓國				14	1	GB 英國	4	@		22	@
MO 澳門	56	1		417	6	I8 意大利				50	4
MU 毛里求斯	380	12		380	12	IN 印度				2 172	98
MX 墨西哥				21 118	355	JP 日本				1 436	238
MY 馬來西亞	1 356	21		2 456	33	KR 韓國	172	9		303	31
N8 挪威				53 075	1,359	MO 澳門				2	@
						PH 菲律賓	33	1		38	1
NL 荷蘭	605	16		640	17	SG 新加坡	69	2		247	7
						TH 泰國				2	@

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89287 圖畫、設計及照片 (公斤) PICTURES, DESIGNS AND PHOTOGRAPHS (KG)						89311 袋及包, 供運載或包裝貨物, 塑膠製 (-) SACKS AND BAGS FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, OF PLASTICS (-)					
TW 台灣		172	12	629	61	IN 印度			364		4,690
U8 美國		3 031	252	23 510	1,643	JO 約旦			13		67
總計 TOTAL		8 595	351	142 004	4,251	JP 日本					340
89289 印刷品, 未列明在其他編號 (公斤) PRINTED MATTER, NES (KG)						KE 肯尼亞					12
AE 阿拉伯聯合酋長國				27	2	KH 柬埔寨		57			728
AU 澳大利亞	113	4	15 791	323		KR 韓國					121
BD 孟加拉國	41	7	6 650	530		KW 科威特					44
BE 比利時			1 310	45		LA 老撾		19			144
BH 巴林			3 780	182		LK 斯里蘭卡		166			1,165
BN 文萊			710	20		LS 萊索托					42
CA 加拿大	510	51	5 283	539		LV 拉脫維亞		4			23
CH 瑞士			708	60		M8 摩洛哥		11			115
CN 中國內地	751 812	2,699	6 574 774	37,478		MM 緬甸		32			1,195
D8 丹麥	64	10	476	55		MO 澳門		87			380
DE 德國	3 351	1,393	20 625	8,075		MP 北馬里亞納群島		105			1,466
EG 埃及			12 072	511		MU 毛里求斯		48			472
F8 法國	1	@	13 985	284		MX 墨西哥		47			235
GB 英國	3 266	179	202 352	4,485		MY 馬來西亞		42			418
GU 關島			481	91		N8 挪威					6
ID 印度尼西亞	89	10	753	135		NL 荷蘭					130
JP 日本	192	25	14 117	373		NZ 新西蘭					23
KH 柬埔寨			235	37		PA 巴拿馬					5
KR 韓國	78	3	3 439	27		PE 秘魯		2			9
KW 科威特			11 300	519		PG 巴布亞新畿內亞					23
LK 斯里蘭卡			1 160	26		PH 菲律賓		143			934
MO 澳門	5 460	271	39 394	3,260		PK 巴基斯坦		150			2,531
MP 北馬里亞納群島			2 240	84		PL 波蘭					187
MY 馬來西亞	590	13	8 093	243		PR 波多黎各		39			211
NL 荷蘭			213	2		PT 葡萄牙		14			585
NZ 新西蘭			6 867	167		R8 馬達加斯加		33			1,143
PH 菲律賓	528	41	7 604	503		RO 羅馬尼亞					38
R8 馬達加斯加			988	14		RU 俄羅斯		5			24
SA 沙特阿拉伯			23 616	124		SE 瑞典					103
SG 新加坡	14 983	151	169 858	1,520		SG 新加坡		1			518
TH 泰國	678	25	8 660	1,025		SV 薩爾瓦多					1,204
TW 台灣	370	24	11 279	284		TH 泰國		114			1,428
U8 美國	23 213	518	245 498	5,523		TN 突尼斯					73
VN 越南	268	56	1 891	210		TR 土耳其		143			995
總計 TOTAL	805 607	5,479	7 416 229	66,758		TW 台灣		21			357
89311 袋及包, 供運載或包裝貨物, 塑膠製 (-) SACKS AND BAGS FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, OF PLASTICS (-)						U8 美國		7,008			53,765
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				162		UY 烏拉圭					5
AE 阿拉伯聯合酋長國				34		VN 越南		1,025			6,055
AU 澳大利亞		221		1,756		ZA 南非		26			62
BD 孟加拉國		595		16,248		ZW 津巴布韋					72
BE 比利時		309		2,833		總計 TOTAL		17,092			152,307
BH 巴林		@		@		89319 供運載或包裝貨物的塑膠製品, 未列明在其他編號; 塑膠塞子、塞蓋、塞帽及其他封閉物 (-) PLASTIC ARTICLES FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, NES; PLASTIC STOPPERS, LIDS, CAPS AND OTHER CLOSURES (-)					
BN 文萊		@		@		AE 阿拉伯聯合酋長國		1			4
CA 加拿大		14		599		AR 阿根廷					69
CH 瑞士				177		AT 奧地利					2
CN 中國內地	5,717			42,489		AU 澳大利亞		839			4,175
CO 哥倫比亞				@		BD 孟加拉國		71			1,776
CY 塞浦路斯				71		BE 比利時		17			24
CZ 捷克共和國				1		BH 巴林					31
D8 丹麥		34		65		BR 巴西					1,469
DE 德國		8		235		CA 加拿大		60			473
E7 西班牙				692		CH 瑞士		144			1,885
EG 埃及				292		CN 中國內地		2,825			29,833
F7 芬蘭				37		D8 丹麥		5			91
F8 法國		12		34		DE 德國		576			5,777
GB 英國		104		1,325		E7 西班牙		15			92
GR 希臘				52		EG 埃及					@
HN 洪都拉斯				@		F8 法國		288			2,600
HU 匈牙利				63		FJ 斐濟群島					177
I8 意大利		126		704		GB 英國		188			1,922
ID 印度尼西亞		229		2,273		HN 洪都拉斯					449
IE 愛爾蘭				@		I8 意大利		98			1,208
IL 以色列				15		ID 印度尼西亞		1			49

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89319 供運載或包裝貨物的塑膠製品，未列明在其他編號；塑膠塞子、塞蓋、塞帽及其他封閉物 (-) PLASTIC ARTICLES FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, NES; PLASTIC STOPPERS, LIDS, CAPS AND OTHER CLOSURES (-)					89332 餐具、廚具、其他家庭用品及梳洗用品，塑膠製 (公斤) TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD ARTICLES AND TOILET ARTICLES OF PLASTICS (KG)				
IE 愛爾蘭		2		2	DO 多明尼加共和國			4 761	144
IL 以色列				4	E7 西班牙	59	8	59	8
IN 印度	43		118		EG 埃及			6	1
JO 約旦			1		F8 法國	1 545	98	8 454	346
JP 日本	269		2,872		GB 英國	3 306	85	18 340	634
KE 肯尼亞			1		I8 意大利	30	4	73	5
KH 柬埔寨			9		ID 印度尼西亞			12 828	106
KP 朝鮮			12		IE 愛爾蘭			320	19
KR 韓國	124		560		IN 印度	67	7	73	7
					JM 牙買加	85	3	1 246	47
LA 老撾	3		79		JP 日本			30 389	617
LK 斯里蘭卡	192		291		KI 基里巴斯			2 849	80
M8 摩洛哥	54		54		KR 韓國			23	2
MM 緬甸	10		131		MO 澳門	14 194	405	137 057	3,563
MO 澳門	46		411		MP 北馬里亞納群島			19	@
MU 毛里求斯			10		MY 馬來西亞	1 950	104	5 616	278
MX 墨西哥	37		329		N8 挪威			2 756	93
MY 馬來西亞	18		333		NL 荷蘭	117	4	2 503	108
NG 尼日利亞	103		234		NZ 新西蘭	1 021	42	12 437	342
NL 荷蘭	9		260		PG 巴布亞新畿內亞			186	5
					PH 菲律賓	1 263	31	5 491	184
NZ 新西蘭	38		181		PK 巴基斯坦			530	10
PA 巴拿馬			6		PR 波多黎各			11 294	300
PH 菲律賓	37		641		RO 羅馬尼亞			23	1
PK 巴基斯坦			30		SB 所羅門群島			142	6
PT 葡萄牙			@		SC 塞舌爾	1 268	39	4 833	200
QA 卡塔爾			1		SE 瑞典			227	18
R8 馬達加斯加			6		SG 新加坡	10 895	323	73 129	2,237
RO 羅馬尼亞			98		SN 塞內加爾			615	29
SA 沙特阿拉伯			31		SR 蘇里南			610	17
SE 瑞典			323						
					TH 泰國			2 080	84
SG 新加坡	284		2,793		TO 湯加	389	9	389	9
TH 泰國	211		1,366		TT 特立尼達及多巴哥			810	24
TR 土耳其	26		26		TW 台灣	81	7	3 098	169
TW 台灣	800		8,040		U8 美國	19 025	628	240 320	7,794
U8 美國	398		7,116		VN 越南			250	19
VE 委內瑞拉			419		VU 瓦努阿圖			859	28
VN 越南	237		2,247		W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	6 012	251	8 491	318
ZA 南非	76		543		ZA 南非			18 953	855
總計 TOTAL	8,142		81,683		總計 TOTAL	118 058	2,742	1 173 305	25,551
89321 衛生潔具，塑膠製 (個) PLASTIC SANITARY WARE (NO.)					89394 辦公室或學校用品，塑膠製 (-) OFFICE OR SCHOOL SUPPLIES, OF PLASTICS (-)				
CN 中國內地			56	12	AE 阿拉伯聯合酋長國				4
MO 澳門	3 600	100	3 760	104	AU 澳大利亞				117
U8 美國	1	@	301	3	BD 孟加拉國		2		20
總計 TOTAL	3 601	100	4 117	119	CA 加拿大				1,031
89329 營造製品，塑膠製，未列明在其他編號 (-) BUILDERS' WARE OF PLASTICS, NES (-)					CH 瑞士				8
AU 澳大利亞				55	CN 中國內地		190		3,067
CA 加拿大				69	DE 德國				121
CN 中國內地		561		4,157	DO 多明尼加共和國				3
GB 英國				1	F8 法國		5		197
MO 澳門	207			551	GB 英國				@
MY 馬來西亞				13	GR 希臘				77
PH 菲律賓				96	I8 意大利				@
U8 美國	1			134	ID 印度尼西亞		20		32
總計 TOTAL		769		5,076	IE 愛爾蘭				@
89332 餐具、廚具、其他家庭用品及梳洗用品，塑膠製 (公斤) TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD ARTICLES AND TOILET ARTICLES OF PLASTICS (KG)					IN 印度		2		2
AE 阿拉伯聯合酋長國	360	12	856	20	JP 日本		40		2,730
AU 澳大利亞	3 849	97	14 507	509	KH 柬埔寨				8
BE 比利時			11	1	KR 韓國				17
BH 巴林			522	10	LK 斯里蘭卡		4		57
BZ 伯利茲			2 768	70	MO 澳門		32		282
CA 加拿大	398	26	16 815	524	MP 北馬里亞納群島				1
CH 瑞士			6 000	26	MY 馬來西亞				27
CN 中國內地	52 144	560	491 219	5,329	NL 荷蘭		2		100
D8 丹麥			15	1	NZ 新西蘭				2
DE 德國			28 453	358	PH 菲律賓		4		18
					PK 巴基斯坦				2
					R8 馬達加斯加				@
					SG 新加坡		1		132
					TH 泰國		149		1,493

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89394 辦公室或學校用品，塑膠製 (-) OFFICE OR SCHOOL SUPPLIES, OF PLASTICS (-)			89399 塑膠製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF PLASTICS, NES (-)		
TW 台灣	5	229	N8 挪威		443
U8 美國	1	452	NA 納米比亞		20
VN 越南		110	NI 尼加拉瓜	1,201	2,543
總計 TOTAL	456	10,341	NL 荷蘭	113	3,236
89395 傢具、車廂或類似物的配件，塑膠製 (-) FITTINGS FOR FURNITURE, COACHWORK OR THE LIKE OF PLASTICS (-)			NP 尼泊爾		@
CN 中國內地		241	NZ 新西蘭	9	151
SG 新加坡		1	PE 秘魯	6	73
總計 TOTAL		241	PH 菲律賓	529	7,628
89399 塑膠製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF PLASTICS, NES (-)			PK 巴基斯坦	78	1,213
AE 阿拉伯聯合酋長國	36	193	PL 波蘭		490
AT 奧地利	24	196	PT 葡萄牙	16	598
AU 澳大利亞	252	2,346	QA 卡塔爾	49	156
BD 孟加拉國	683	9,745	R8 馬達加斯加	156	646
BE 比利時	26	65	RO 羅馬尼亞	8	62
BH 巴林		60	RU 俄羅斯	55	638
BJ 貝寧	90	1,995	SD 蘇丹		222
BR 巴西		9	SE 瑞典	66	1,202
BY 白俄羅斯		33	SG 新加坡	296	2,731
CA 加拿大	225	2,319	SI 斯洛文尼亞		61
CH 瑞士	1	72	SK 斯洛伐克共和國		26
CL 智利		11	SV 薩爾瓦多	110	1,286
CN 中國內地	19,362	167,187	TH 泰國	1,038	11,222
CO 哥倫比亞	257	3,759	TN 突尼斯	750	770
CR 哥斯達黎加		13	TR 土耳其	150	1,757
CY 塞浦路斯		51	TT 特立尼達及多巴哥		25
CZ 捷克共和國		6	TW 台灣	169	4,435
D8 丹麥		170	U8 美國	1,100	13,517
DE 德國	353	4,611	UA 烏克蘭	4	103
DO 多明尼加共和國		26	UY 烏拉圭		23
E7 西班牙	32	776	VE 委內瑞拉		30
EE 愛沙尼亞	40	517	VN 越南	1,173	10,940
EG 埃及	40	104	ZA 南非	52	482
F7 芬蘭	7	114	ZW 津巴布韋		61
F8 法國	555	5,058	總計 TOTAL	34,952	330,991
GB 英國	256	2,209	89421 供兒童騎坐的有輪玩具，單車除外；洋娃娃推車 (公斤) WHEELED TOYS RIDDEN BY CHILDREN, EXCLUDING BICYCLES; DOLLS' CARRIAGES (KG)		
GH 加納		@	CN 中國內地	5 691	57
GR 希臘		174	總計 TOTAL	5 691	57
GT 危地馬拉		42	89422 人形玩具 (個) DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (NO.)		
GU 關島	140	232	AU 澳大利亞	228	24
HN 洪都拉斯	5	5	BR 巴西	288	11
HR 克羅地亞		15	CA 加拿大	41 586	328
HU 匈牙利	59	388	CN 中國內地	20 805	251
I8 意大利	870	1,861	DE 德國	21 247	718
ID 印度尼西亞	445	9,760	F7 芬蘭	17	8
IE 愛爾蘭	1	223	F8 法國	3 240	144
IL 以色列	2	95	GB 英國	314	22
IN 印度	336	9,886	I8 意大利	5 160	163
IR 伊朗		512	JP 日本		1 130
JO 約旦	3	1,244	PH 菲律賓		29
JP 日本	2,852	21,631	TW 台灣	776	21
KE 肯尼亞		172	U8 美國	36	9
KH 柬埔寨	169	3,907	VN 越南		500
KR 韓國	44	1,217	ZA 南非	406	18
KW 科威特		43	總計 TOTAL	9 932	376
LA 老撾	83	352	89423 人形玩具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (KG)		
LB 黎巴嫩		34	CN 中國內地	37 395	791
LK 斯里蘭卡	68	2,445			328 070
LS 萊索托	3	431			9,428
LT 立陶宛		51			
LV 拉脫維亞		718			
M8 摩洛哥		13			
MM 緬甸	62	559			
MO 澳門	52	1,058			
MP 北馬里亞納群島	55	540			
MU 毛里求斯	15	246			
MX 墨西哥	45	1,281			
MY 馬來西亞	276	3,423			

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89423 人形玩具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (KG)					89429 玩具，未列明在其他編號 (個) TOYS, NES (NO.)				
總計 TOTAL	37 395	791	328 070	9,428	BG 保加利亞			504	26
89424 建築套件及建築玩具 (公斤) CONSTRUCTION SETS AND CONSTRUCTIONAL TOYS (KG)					CA 加拿大	11 481	100	76 821	1,105
AU 澳大利亞			78	9	CH 瑞士	199	42	2 510	287
BE 比利時			447	138	CL 智利			11	1
CA 加拿大			10	8	CN 中國內地	4 540 578	1,980	52 525 767	18,493
CH 瑞士			521	138	CZ 捷克共和國	960	120	3 306	536
CN 中國內地			7 566	126	D8 丹麥	7 878	2,191	73 313	20,257
D8 丹麥			1 348	1,800	DE 德國	2 369	95	42 447	1,421
DE 德國			858	236	E7 西班牙	737	87	15 213	947
E7 西班牙			272	72	EC 厄瓜多爾			6	1
F7 芬蘭			181	52	F7 芬蘭	178	74	8 073	1,096
F8 法國			4 529	1,267	F8 法國	3 645	75	32 873	984
GB 英國			1 631	480	GB 英國	7 206	459	165 278	3,564
I8 意大利	24	15	1 802	544	HU 匈牙利			596	317
JP 日本			158	19	I8 意大利	1 681	385	46 732	4,994
KR 韓國			7	1	ID 印度尼西亞	220	3	1 420	15
MY 馬來西亞	16	4	16	4	IL 以色列			50	18
NL 荷蘭			2 323	665	IN 印度			6 930	86
PA 巴拿馬			41	1	JP 日本	54 699	1,002	393 922	8,675
PH 菲律賓			71	49	KH 柬埔寨			34 769	877
RU 俄羅斯			38	6	KR 韓國	339	21	618 995	1,066
SG 新加坡			25	12	KZ 哈薩克斯坦			856	88
TW 台灣			363	67	LV 拉脫維亞			4 361	798
U8 美國			4 910	155	MO 澳門	1 350 775	47	13 016 772	834
總計 TOTAL	40	19	27 195	5,849	MX 墨西哥			140 000	50
89425 動物形或非人形玩具 (個) TOYS REPRESENTING ANIMALS OR NON-HUMAN CREATURES (NO.)					MY 馬來西亞	22 000	53	32 172	125
AU 澳大利亞			3 172	12	N8 挪威	34	5	1 337	40
CA 加拿大			9 216	51	NL 荷蘭	19 725	152	109 656	1,298
CN 中國內地	10 784	372	145 490	2,051	NZ 新西蘭			3 556	43
DE 德國	3 000	1	5 597	80	PH 菲律賓	12 366	144	35 564	560
E7 西班牙			123	17	RU 俄羅斯			1 745	250
F8 法國	4 525	18	21 752	107	SA 沙特阿拉伯			5 000	42
GB 英國			7 721	204	SE 瑞典	3 229	71	9 078	347
I8 意大利	58	14	184	26	SG 新加坡	480	67	1 447	123
ID 印度尼西亞	211	9	211	9	SI 斯洛文尼亞			430	57
JP 日本	44 401	253	79 409	414	SM 聖馬力諾	3 806	266	8 626	458
KR 韓國			800	11	TH 泰國			1 033 800	36
MO 澳門			2 400	36	TR 土耳其			20	10
NL 荷蘭			408	3	TW 台灣	2 602	351	17 391	1,069
PH 菲律賓	16 650	17	196 635	881	U8 美國	117 178	2,955	2 923 682	26,041
SG 新加坡			16 164	68	UA 烏克蘭	530	789	1 597	1,054
TW 台灣	50	@	14 153	78	ZA 南非	23	1	201	5
U8 美國	46 764	250	175 972	2,132	總計 TOTAL	6 167 691	11,637	71 448 870	99,615
總計 TOTAL	126 443	934	679 407	6,182	89431 與電視接收器配套使用的電視遊戲機 (-) VIDEO GAMES USED WITH A TELEVISION RECEIVER (-)				
89426 玩具樂器 (公斤) TOY MUSICAL INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)					AU 澳大利亞		1		4
CN 中國內地			393	9	CA 加拿大		39		41
U8 美國			1 377	53	DE 德國				2
總計 TOTAL			1 770	62	F8 法國		2		16
89427 拼圖板 (個) PUZZLES (NO.)					GB 英國				5
AU 澳大利亞			4 032	17	JP 日本		@		@
CA 加拿大			5 040	15	PH 菲律賓		32		186
CN 中國內地	35 200	6	91 000	16	TW 台灣				25
U8 美國	4 320	18	29 985	290	U8 美國		18		72
ZA 南非			34 560	7	ZA 南非				3
總計 TOTAL	39 520	24	164 617	346	總計 TOTAL		92		354
89429 玩具，未列明在其他編號 (個) TOYS, NES (NO.)					89433 桌球製品及附件 (-) ARTICLES AND ACCESSORIES FOR BILLIARDS (-)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			6 220	18	CN 中國內地				93
AT 奧地利			9 498	340	總計 TOTAL				93
AU 澳大利亞	2 730	87	22 871	712	89435 其他遊戲，用硬幣或硬圖片啟動 (但非保齡球球道設備) (-) OTHER GAMES, COIN- OR DISC-OPERATED (NOT BOWLING ALLEY EQUIPMENT) (-)				
BE 比利時	43	14	13 454	451	AU 澳大利亞		@		6
					CN 中國內地		4		4
					F8 法國		1		27
					PH 菲律賓		2		25
					SG 新加坡				12
					TW 台灣				5

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89435 其他遊戲，用硬幣或硬圖片啓動（但非保齡球球道設備）（-） OTHER GAMES, COIN- OR DISC-OPERATED (NOT BOWLING ALLEY EQUIPMENT) (-)					89445 聖誕節用的製品，聖誕樹用的成套燈飾除外（公斤） ARTICLES FOR CHRISTMAS FESTIVITIES, OTHER THAN LIGHTING SETS FOR CHRISTMAS TREES (KG)				
U8 美國		9		101	JP 日本			2 857	85
總計 TOTAL		17		180	PH 菲律賓			81	9
89437 撲克牌（副） PLAYING CARDS (PKT)					SE 瑞典	450	59	450	59
AU 澳大利亞			8 640	21	SG 新加坡			245	35
BE 比利時			4 945	12	TW 台灣			98	24
CA 加拿大	7 200	21	86 142	256	U8 美國	8 323	183	44 064	747
CN 中國內地	1 256	26	1 320	26	總計 TOTAL	9 830	261	119 213	2,585
D8 丹麥			1 440	3	89449 娛樂製品，894 41和894 45條目內的製品除外（公斤） ENTERTAINMENT ARTICLES, OTHER THAN THOSE ARTICLES OF ITEMS 894 41 AND 894 45 (KG)				
DE 德國			27 360	96	AE 阿拉伯聯合酋長國			449	35
E7 西班牙	1 440	4	12 096	26	AR 阿根廷			814	65
F8 法國	38 304	66	51 840	100	AU 澳大利亞	5 599	79	76 949	884
GB 英國			1 810	8	BE 比利時			790	55
JP 日本	10 000	64	20 032	114	BG 保加利亞			216	3
N8 挪威			1 152	4	CA 加拿大	536	10	5 878	340
NL 荷蘭			6 104	25	CH 瑞士			2	@
PH 菲律賓			8 064	41	CN 中國內地	268	13	42 475	561
PL 波蘭			441	3	CZ 捷克共和國			403	43
SE 瑞典			1 440	3	D8 丹麥	9	1	1 315	88
U8 美國	43 200	143	782 520	2,044	DE 德國	316	15	36 861	967
ZA 南非			576	2	E7 西班牙	35	4	16 241	720
總計 TOTAL	101 400	324	1 015 922	2,782	EE 愛沙尼亞			453	33
89439 供遊樂場、桌上或室內遊戲用的製品，未列明在其他編號（-） ARTICLES FOR FUNFAIR, TABLE AND PARLOUR GAMES, NES (-)					F7 芬蘭	57	5	322	35
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	F8 法國	997	57	12 730	741
AT 奧地利				10	GB 英國	5 067	154	36 127	1,495
AU 澳大利亞		22	115		HR 克羅地亞			1 229	53
BE 比利時			2		HU 匈牙利			993	65
BN 文萊		5	6		I8 意大利	750	49	3 906	298
CA 加拿大		12	72		IL 以色列			624	8
CH 瑞士			3		JM 牙買加			1 040	40
CN 中國內地		269	5,874		JP 日本			35 559	221
D8 丹麥			43		MX 墨西哥			1 423	125
DE 德國			18		N8 挪威			413	64
E7 西班牙		6	22		NL 荷蘭	214	27	5 173	284
F7 芬蘭			2		NZ 新西蘭			1 440	14
F8 法國	@		292		PL 波蘭	16	10	16	10
GB 英國	21		168		RU 俄羅斯			2 278	208
I8 意大利	340		4,423		SE 瑞典	99	9	249	26
IE 愛爾蘭			4		SG 新加坡			250	18
IL 以色列			122		TH 泰國			1 289	181
IN 印度		17	20		TT 特立尼達及多巴哥			144	2
JP 日本		29	6,506		TW 台灣			255	12
KR 韓國			67		U8 美國	9 158	248	89 375	3,765
LK 斯里蘭卡			18		UA 烏克蘭			281	29
MO 澳門			94		ZA 南非	10	2	1 104	106
MX 墨西哥	2		7		總計 TOTAL	23 131	683	379 066	11,598
MY 馬來西亞			203		89471 釣魚杆、釣魚鉤及絲線釣具；撈魚網、捕蝶網及類似的網；射獵或狩獵必需品，未列明在其他編號（-） FISHING RODS, HOOKS AND TACKLE; FISH AND BUTTERFLY NETS AND THE LIKE; HUNTING/SHOOTING REQUISITES (-)				
NL 荷蘭			4		CN 中國內地		171		1,876
NZ 新西蘭	2		12		TH 泰國				9
PH 菲律賓	1		423		總計 TOTAL		171		1,885
RO 羅馬尼亞			4		89474 滑水板、冲浪板、風帆板及其他水上運動設備（個） WATER-SKIS, SURF-BOARDS, SAILBOARDS AND OTHER WATER SPORT EQUIPMENT (NO.)				
SE 瑞典			4		AT 奧地利			26	166
SG 新加坡			2		CN 中國內地	30	@	14 314	158
TH 泰國	1		27		CZ 捷克共和國			4	89
TR 土耳其			5		DE 德國			212	694
TW 台灣			38		GB 英國			93	98
U8 美國	55		3,391		HR 克羅地亞			2	43
總計 TOTAL	782		22,001		IE 愛爾蘭	30	40	86	694
89445 聖誕節用的製品，聖誕樹用的成套燈飾除外（公斤） ARTICLES FOR CHRISTMAS FESTIVITIES, OTHER THAN LIGHTING SETS FOR CHRISTMAS TREES (KG)					JP 日本	2	22	18	277
CA 加拿大			10 860	100	KR 韓國			6	28
CN 中國內地	1 057	18	43 324	515	NL 荷蘭	1	9	66	293
DE 德國			15 986	952	SE 瑞典			23	323
F8 法國			73	6					
GB 英國			841	30					
IE 愛爾蘭			334	23					

表 E1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
TABLE E1 VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

117

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89474 滑水板、冲浪板、風帆板及其他水上運動設備 (個) WATER-SKIS, SURF-BOARDS, SAILBOARDS AND OTHER WATER SPORT EQUIPMENT (NO.)					89479 運動貨品, 未列明在其他編號 (-) SPORTS GOODS, NES (-)				
U8 美國			1 182	454	總計 TOTAL		320		4,187
總計 TOTAL	63	72	16 032	3,315	89511 文件櫃、文件盆、筆盤、文件籃及類似辦公室或書桌設備, 賤金屬製 (第821組內的辦公室傢具除外) (公斤) FILING CABINETS, PAPER TRAYS, PEN TRAYS, PAPER RESTS AND SIMILAR OFFICE OR DESK EQUIPMENT, OF BASE METAL (OTHER THAN OFFICE FURNITURE OF GROUP 821) (KG)				
89475 高爾夫球設備 (-) GOLF EQUIPMENT (-)					AE 阿拉伯聯合酋長國			240	1
AU 澳大利亞				2	AU 澳大利亞			156	14
CN 中國內地	1			5	CA 加拿大			793	25
F8 法國	2			37	CN 中國內地			848	66
GB 英國				1	F8 法國			712	37
KR 韓國				2	GB 英國			2	@
NZ 新西蘭	5			12	IN 印度			10	1
PH 菲律賓	6			343	JP 日本	3 744	49	3 955	66
R8 馬達加斯加				14	NL 荷蘭			1	@
U8 美國	88			584	PH 菲律賓			11	2
總計 TOTAL	103			1,001	SG 新加坡			160	3
89478 一般健身操、體操或運動用的製品及設備 (公斤) ARTICLES AND EQUIPMENT FOR GENERAL PHYSICAL EXERCISE, GYMNASTICS OR ATHLETICS (KG)					TW 台灣			52	2
KR 韓國			148	75	U8 美國	653	89	869	121
U8 美國			2 119	612	總計 TOTAL	4 397	138	7 809	337
總計 TOTAL			2 267	687	89512 封夾或文件夾配件、信夾、紙夾及類似辦公室製品; 條形釘書釘, 賤金屬製 (公斤) FITTINGS FOR BINDERS OR FILES, LETTER CLIPS, PAPER CLIPS AND SIMILAR OFFICE ARTICLES; STAPLES IN STRIPS, OF BASE METAL (KG)				
89479 運動貨品, 未列明在其他編號 (-) SPORTS GOODS, NES (-)					AU 澳大利亞			29	2
AT 奧地利				31	BD 孟加拉國			20	1
AU 澳大利亞	24			270	CN 中國內地	13 706	206	136 211	2,079
BE 比利時				12	DE 德國			320	61
BR 巴西				43	F8 法國			257	20
CA 加拿大	23			109	GB 英國			19	7
CH 瑞士				57	IN 印度			13	6
CL 智利				15	JP 日本	86	38	378	150
CN 中國內地	11			193	KH 柬埔寨	117	6	1 139	42
CO 哥倫比亞				6	MM 緬甸			386	50
CZ 捷克共和國				32	MY 馬來西亞	8 581	237	25 243	627
D8 丹麥				15	PH 菲律賓			79	8
DE 德國	3			431	R8 馬達加斯加			54	1
E7 西班牙	11			209	SG 新加坡			4 582	162
F7 芬蘭				7	TW 台灣			5 467	154
F8 法國	22			119	U8 美國	1 952	41	2 387	81
GB 英國	35			148	VN 越南	44	6	276	46
GR 希臘				68	總計 TOTAL	24 486	534	176 860	3,497
HU 匈牙利				1	89521 圓珠筆、自來水筆、纖維筆嘴筆、尖頭自來水筆及其他鋼筆; 活動鉛 筆; 前述物品的零件 (-) BALL POINT, FOUNTAIN, FIBRE-TIPPED, STYLOGRAPH AND OTHER PENS; PROPELLING PENCILS; PARTS OF THE FOREGOING ARTICLES (-)				
I8 意大利	28			92	AE 阿拉伯聯合酋長國				7
ID 印度尼西亞				1	AU 澳大利亞		4		88
JP 日本				697	CA 加拿大		@		11
KR 韓國	28			132	CN 中國內地		173		2,304
LB 黎巴嫩				4	D8 丹麥				13
MO 澳門				294	DE 德國				54
MX 墨西哥	10			10	F8 法國				72
MY 馬來西亞				11	GB 英國				1
NL 荷蘭				25	I8 意大利				4
NZ 新西蘭	22			36	ID 印度尼西亞				6
PA 巴拿馬				42	IL 以色列				12
PH 菲律賓				41	IN 印度		1		1
PL 波蘭				4	JP 日本		@		@
PY 巴拉圭				30	KH 柬埔寨				144
RO 羅馬尼亞	3			13	KR 韓國		@		12
RU 俄羅斯				225	LK 斯里蘭卡				15
SE 瑞典	10			77	MO 澳門		@		1
SI 斯洛文尼亞				3	MY 馬來西亞		2		14
TH 泰國				23	NL 荷蘭		2		2
TR 土耳其				39	NZ 新西蘭				@
U8 美國	89			609	PH 菲律賓		2		141
ZA 南非				11	R8 馬達加斯加		5		6
					SG 新加坡		39		52

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89521 圓珠筆、自來水筆、纖維筆嘴筆、尖頭自來水筆及其他鋼筆；活動鉛筆；前述物品的零件 (-) BALL POINT, FOUNTAIN, FIBRE-TIPPED, STYLOGRAPH AND OTHER PENS; PROPELLING PENCILS; PARTS OF THE FOREGOING ARTICLES (-)						89611 油畫、圖畫及粉畫 (幅) PAINTINGS, DRAWINGS AND PASTELS (NO.)					
TH 泰國					1	D8 丹麥				326	20
TW 台灣		2			122	DE 德國	222	95		915	374
U8 美國		198			268	E7 西班牙	2 304	156		17 900	880
VE 委內瑞拉					21	F8 法國	23 332	1,294		59 775	3,513
總計 TOTAL			428		3,373	GB 英國	40	49		1 629	3,291
						GR 希臘				33 011	1,168
						HU 匈牙利				337	78
						I8 意大利	14	120		2 408	260
						IE 愛爾蘭				845	33
						IN 印度				31	50
						JP 日本				24	71
						KR 韓國	36	38		49	101
						LU 盧森堡				133	72
						M8 摩洛哥				4	132
						MY 馬來西亞				61	58
						NL 荷蘭	395	31		2 068	498
						NZ 新西蘭				4	59
						PH 菲律賓	6	12		32	52
						PL 波蘭				282	13
						PT 葡萄牙				1 505	183
						RU 俄羅斯				1 891	41
						SA 沙特阿拉伯	2	16		2	16
						SE 瑞典				325	33
						SG 新加坡	1	12		1 752	4,313
						TH 泰國	1	2		4	7
						TR 土耳其				19	11
						TW 台灣				4	23
						U8 美國	9 526	619		85 831	8,124
						VN 越南				1	2
						ZA 南非	573	35		1 434	99
						總計 TOTAL	36 666	2,910		216 846	27,977
89591 書寫或繪圖油墨及其他油墨 (印刷油墨除外) (公斤) WRITING OR DRAWING INK AND OTHER INKS (EXCEPT PRINTING INK) (KG)						89620 雕版畫、印製畫及石印畫的原本 (幅) ORIGINAL ENGRAVINGS, PRINTS AND LITHOGRAPHS (NO.)					
CN 中國內地	28 661	1,449		157 115	6,832	U8 美國				3	46
ZA 南非				280	54	總計 TOTAL				3	46
總計 TOTAL		28 661	1,449	157 395	6,886	89630 任何材料製的雕刻品及塑像原件 (個) ORIGINAL SCULPTURES AND STATUARY, IN ANY MATERIAL (NO.)					
89592 石板及黑板，具有書寫或繪圖面 (公斤) SLATES AND BOARDS, WITH WRITING OR DRAWING SURFACES (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國				1	16
CN 中國內地				75	1	AT 奧地利				1	36
總計 TOTAL				75	1	F8 法國				1	130
89593 用手操作的日期、封緘或編號印戳及類似物；手控印刷組合 (公斤) DATE, SEALING OR NUMBERING STAMPS AND THE LIKE, HAND OPERATED; HAND PRINTING SETS (KG)						GB 英國				4	210
CA 加拿大				3	1	I8 意大利	1	50		2	219
CN 中國內地				8	@	KR 韓國				1	43
NL 荷蘭				7	@	PH 菲律賓				1	3
SG 新加坡				7	@	SG 新加坡	3	299		11	623
U8 美國				353	41	U8 美國				6	225
總計 TOTAL				378	43	總計 TOTAL	4	349		28	1,505
89594 打字機或類似色帶，經上墨或經其他方法處理能著印：印台 (個) TYPEWRITER OR SIMILAR RIBBONS, INKED OR OTHERWISE PREPARED FOR GIVING IMPRESSIONS; INK PADS (NO.)						89650 具有動物學、植物學、礦物學、考古學興趣的收藏品及珍藏品 (公斤) COLLECTORS' PIECES OF ZOOLOGICAL, BOTANICAL, MINERALOGICAL, ARCHAEOLOGICAL INTEREST ETC (KG)					
BD 孟加拉國	752	13		4 272	1,243	DE 德國				291	24
CN 中國內地	358	21		22 735	237	U8 美國				107	12
GT 危地馬拉				7 050	67	總計 TOTAL				398	35
ID 印度尼西亞	112	3		2 670	167	89660 超過一百年的古董 (公斤) ANTIQUES OF AN AGE EXCEEDING 100 YEARS (KG)					
IN 印度				1	@	CH 瑞士				17	110
KR 韓國	1 404	106		11 556	859	DE 德國				17	10
LA 老撾				77	6	GB 英國				71	252
LK 斯里蘭卡				1 980	119	PH 菲律賓	30	3		30	3
PH 菲律賓	100	5		576	49	U8 美國				200	127
PK 巴基斯坦				1 012	85	總計 TOTAL	30	3		335	502
SG 新加坡				13 806	124						
TH 泰國	7	1		9 617	925						
TW 台灣	928	64		5 107	345						
VN 越南	1 134	36		10 130	881						
總計 TOTAL		4 795	248	90 589	5,107						
89611 油畫、圖畫及粉畫 (幅) PAINTINGS, DRAWINGS AND PASTELS (NO.)											
AU 澳大利亞	180	4		2 471	137						
BE 比利時	2	352		629	843						
CA 加拿大	1	6		271	115						
CH 瑞士	31	68		355	2,748						
CN 中國內地				118	509						
CY 塞浦路斯				400	51						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

119

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89721 賤金屬製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF BASE METAL (KG)					89729 其他非貴重物質製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF OTHER NON-PRECIOUS MATERIALS (KG)				
AU 澳大利亞	259	150	2 564	2,002	總計 TOTAL	16 491	1,809	135 007	21,944
BE 比利時			1 328	1,374	89731 首飾及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (克) ARTICLES OF JEWELLERY AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (G)				
CA 加拿大			2 437	143	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	4 860	1,298	62 737	13,784
CH 瑞士			42	78	AE 阿拉伯聯合酋長國	35 875	12,860	344 130	140,746
CN 中國內地	52 497	3,769	496 800	32,457	AT 奧地利	14 684	302	45 195	4,497
D8 丹麥			90	9	AU 澳大利亞	134 768	19,477	972 270	125,541
DE 德國	34	41	585	536	AW 阿魯巴島	3 020	406	6 266	1,352
E7 西班牙			1	@	BE 比利時	2 265	1,608	16 985	9,775
F8 法國	373	334	5 994	3,221	BH 巴林	292	103	9 238	3,876
GB 英國	1 337	142	8 163	928	BR 巴西			1 000	77
GU 關島			388	120	BS 巴哈馬	80	3	1 878	512
I8 意大利	771	589	2 952	2,815	CA 加拿大	8 686	2,048	166 950	20,243
ID 印度尼西亞	202	14	433	39	CH 瑞士	62 155	29,790	561 292	348,081
IE 愛爾蘭			396	594	CN 中國內地	226 824	20,820	2 633 352	111,187
IN 印度			44	14	CO 哥倫比亞			1 948	893
JO 約旦			418	54	CR 哥斯達黎加			6	8
JP 日本	105	495	1 246	4,246	CY 塞浦路斯	672	293	3 881	2,266
KE 肯尼亞			1 719	62	CZ 捷克共和國	619	224	42 105	1,826
MO 澳門			17	87	D8 丹麥	487	553	5 063	3,492
MY 馬來西亞			762	243	DE 德國	116 139	6,139	1 405 944	46,426
N8 挪威			373	655	E7 西班牙	290 890	4,778	2 507 843	71,144
NZ 新西蘭	14	3	14	3	EE 愛沙尼亞			724	261
PH 菲律賓	472	196	5 866	3,608	F7 芬蘭	362	134	2 911	1,042
RU 俄羅斯			2	2	F8 法國	95 642	9,264	1 391 528	125,920
SE 瑞典			69	23	FJ 斐濟群島			3 260	1,387
SG 新加坡	21	6	315	72	GB 英國	122 904	47,519	927 919	287,165
TH 泰國	17	3	4 599	183	GI 直布羅陀	1 209	471	3 775	1,561
TW 台灣	18	15	1 138	2,103	GR 希臘	7 232	1,359	42 954	11,805
U6 美國邊遠島嶼			4	9	GU 關島			226	91
U8 美國	1 291	306	7 452	2,839	HR 克羅地亞			197	32
VN 越南	136	21	209	30	HT 海地			62	72
ZA 南非			66	41	HU 匈牙利			32	22
ZM 贊比亞			5	86	I8 意大利	124 603	39,782	598 382	148,487
總計 TOTAL	57 547	6,085	546 491	58,677	ID 印度尼西亞	1 352	83	56 304	409
89729 其他非貴重物質製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF OTHER NON-PRECIOUS MATERIALS (KG)					IE 愛爾蘭	613	423	10 908	7,275
AT 奧地利			35	70	IL 以色列	242	38	35 828	14,917
AU 澳大利亞	92	46	412	239	IN 印度	45 023	9,910	180 574	62,609
BJ 貝寧	5 635	85	13 386	202	JO 約旦			643	88
CA 加拿大			181	175	JP 日本	249 786	22,794	1 723 440	281,903
CH 瑞士			33 445	3,369	KE 肯尼亞			2 000	5
CN 中國內地	3 079	89	29 596	1,997	KR 韓國	44 629	419	270 702	5,543
D8 丹麥			1 096	98	KW 科威特	1 559	401	21 228	12,205
DE 德國	108	151	385	372	LB 黎巴嫩	600	100	6 749	2,595
F7 芬蘭			11	27	LT 立陶宛			1 350	176
F8 法國	42	42	579	371	LU 盧森堡	185	102	404	199
GB 英國	105	59	2 484	665	LV 拉脫維亞			2 960	652
GR 希臘	2	4	4	8	M8 摩洛哥			1 350	78
I8 意大利	6 439	333	19 084	1,728	MO 澳門	6 930	16,672	172 605	62,266
IN 印度			9 064	83	MT 馬爾他	408	83	4 908	254
JP 日本	226	350	3 865	3,105	MU 毛里求斯	790	746	2 594	2,078
KR 韓國			46	29	MV 馬爾代夫			375	78
LK 斯里蘭卡			11	13	MX 墨西哥	40	24	9 850	2,376
MO 澳門	8	38	13	60	MY 馬來西亞	8 218	686	71 348	6,802
MX 墨西哥			66	39	N8 挪威	10	2	4 196	629
MY 馬來西亞			235	63	NL 荷蘭	773	391	32 523	11,135
NL 荷蘭	15	25	118	89	NZ 新西蘭	1 319	626	14 934	3,736
PH 菲律賓	221	27	844	432	OM 阿曼			137	31
R8 馬達加斯加			300	15	PA 巴拿馬	4 333	1,646	7 034	3,436
SE 瑞典			480	354	PH 菲律賓	95 643	5,964	1 758 398	71,428
SG 新加坡			8 404	575	PL 波蘭	3 100	1,118	89 713	4,952
TH 泰國			20	17	PT 葡萄牙			5 640	1,838
TW 台灣	9	5	732	412	QA 卡塔爾	598	293	9 345	5,275
U8 美國	46	347	6 052	6,863	RU 俄羅斯	247	121	70 268	5,053
UA 烏克蘭			3 326	53	SA 沙特阿拉伯	3 084	2,891	28 960	16,787
VE 委內瑞拉			100	26	SC 塞舌爾			3 742	890
ZA 南非	464	208	633	397	SE 瑞典	782	398	4 210	931
					SG 新加坡	122 656	27,800	1 048 839	237,238
					SK 斯洛伐克共和國			1 800	107
					TH 泰國	14 316	13,093	76 385	39,919
					TR 土耳其	2 122	945	61 179	26,008

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89731 首飾及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (克) ARTICLES OF JEWELLERY AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (G)						89813 鋼琴；撥弦古鋼琴及其他鍵盤弦樂器 (座) PIANOS; HARPSICHORDS AND OTHER KEYBOARD STRINGED INSTRUMENTS (NO.)					
TW 台灣		140 451	16,665	738 244	126,589	總計 TOTAL		2	10	3	15
U6 美國邊遠島嶼				42 521	5,728	89822 手風琴及類似樂器；口琴 (個) ACCORDIONS AND SIMILAR INSTRUMENTS; MOUTH ORGANS (NO.)					
U8 美國		1 235 171	251,923	13 018 587	2,296,387	CN 中國內地				2 154	80
UA 烏克蘭		1 889	544	2 125	622	總計 TOTAL				2 154	80
UY 烏拉圭				135	121	89824 敲擊樂器 (件) PERCUSSION MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)					
VE 委內瑞拉				400	5	CN 中國內地		20	22	20	22
VI 美屬維爾京斯島		379	422	71 098	10,407	總計 TOTAL		20	22	20	22
VN 越南		257	3	157 243	5,650	89829 音樂盒、遊藝場風琴、街頭機械風琴及其他樂器，未列明在其他編號 ；模仿叫聲的音響器；哨子等 (個) MUSICAL BOXES, FAIRGROUND AND MECHANICAL STREET ORGANS AND OTHER MUSICAL INSTRUMENT, NES; DECOY CALLS; WHISTLES ETC (NO.)					
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		122	58	2 452	1,044	IR 伊朗				10 080	17
ZA 南非		12 262	2,753	93 037	23,629	KE 肯尼亞				30 000	45
總計 TOTAL		3 254 157	579,368	31 679 318	4,845,658	TW 台灣				538	13
89732 金器或銀器及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (克) ARTICLES OF GOLDSMITHS' OR SILVERSMITHS' WARES AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR OF METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (G)						U8 美國				1 176	29
AU 澳大利亞		932	15	1 443	21	總計 TOTAL				41 794	104
CA 加拿大				9 134	102	89841 供收錄用的磁帶，闊度不超過4毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH NOT EXCEEDING 4 MM FOR RECORDING (NO.)					
CN 中國內地				79	6	CN 中國內地		1 400	143	2 111	215
ID 印度尼西亞				110	24	JP 日本		10 500	29	21 200	49
JP 日本		21	2	5 094	26	SG 新加坡				1 900	61
MO 澳門				6 500	1,677	總計 TOTAL		11 900	172	25 211	324
MY 馬來西亞				761	113	89843 供收錄用的磁帶，闊度超過4毫米但不超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 4 MM BUT NOT EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)					
NZ 新西蘭				700	22	CA 加拿大				367	11
PH 菲律賓				61	10	SG 新加坡				5	@
TH 泰國				168	23	總計 TOTAL				372	11
TW 台灣		13 907	2,018	106 382	14,129	89845 供收錄用的磁帶，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)					
U8 美國		2 785	574	27 906	2,643	AU 澳大利亞				800	58
總計 TOTAL		17 645	2,609	158 338	18,797	CA 加拿大				3 411	278
89733 珍珠或養珠，寶石或半寶石製品 (公斤) ARTICLES OF NATURAL OR CULTURED PEARLS, PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES (KG)						CN 中國內地		2 140	455	68 486	1,455
AE 阿拉伯聯合酋長國		13	12	22	167	F8 法國				420	59
AT 奧地利		2	60	18	598	JP 日本		326 400	327	456 960	458
AU 澳大利亞		1	42	68	858	NG 尼日利亞				75 000	210
CN 中國內地				2 731	2,116	PH 菲律賓		5	33	18	60
DE 德國				234	325	TW 台灣				41	24
E7 西班牙				15	84	總計 TOTAL		328 545	815	605 136	2,602
F8 法國		2	8	85	340	89851 未錄製的磁碟 (隻) UNRECORDED MAGNETIC DISCS (NO.)					
FJ 斐濟群島				4	707	AU 澳大利亞				7 200	262
GB 英國		2	16	154	369	CA 加拿大				4 003 451	19,859
GR 希臘		44	31	101	246	CN 中國內地		531 258	1,621	55 800	41
IE 愛爾蘭				23	131	ID 印度尼西亞				151 800	1,186
JP 日本		25	373	517	3,548	IN 印度				24 521	685
MX 墨西哥		1	69	1	69	JP 日本		4	@	306	1
PL 波蘭				31	495	KR 韓國		20	@	522 760	379
SG 新加坡		1	5	28	210	MO 澳門		7 160	18	23	@
TW 台灣				286	799	PH 菲律賓				32 201	1,384
U8 美國		1 505	5,093	22 783	29,605	SG 新加坡				415	1
UA 烏克蘭		1	12	1	12	TH 泰國					
VI 美屬維爾京斯島				3	142	89813 鋼琴；撥弦古鋼琴及其他鍵盤弦樂器 (座) PIANOS; HARPSICHORDS AND OTHER KEYBOARD STRINGED INSTRUMENTS (NO.)					
總計 TOTAL		1 597	5,721	27 105	40,822	TW 台灣				2 955	23
89749 貴金屬或包貴金屬的金屬製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF PRECIOUS METAL OR OF METAL CLAD WITH PRECIOUS METAL, NES (KG)						U8 美國		338	1	142 663	1,072
CN 中國內地		378	643	1 871	3,264	VN 越南				7	@
IN 印度		73	311	209	2,008	CN 中國內地					
SG 新加坡				100	260			2	10	3	15
TH 泰國				2	73						
U8 美國				8	13						
總計 TOTAL		451	954	2 190	5,619						

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

121

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89851 未錄製的磁碟 (隻) UNRECORDED MAGNETIC DISCS (NO.)					89859 經處理未錄製的媒體, 未列明在其他編號 (張) PREPARED UNRECORDED MEDIA, NES (NO.)				
總計 TOTAL	538 780	1,639	4 944 102	24,893	SG 新加坡	5 147 800	2,925	43 845 867	35,102
89859 經處理未錄製的媒體, 未列明在其他編號 (張) PREPARED UNRECORDED MEDIA, NES (NO.)					SI 斯洛文尼亞			3 415 000	3,659
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			20 000	24	SK 斯洛伐克共和國	1 002 360	1,518	1 769 160	2,583
AE 阿拉伯聯合酋長國	229 300	477	13 685 763	14,978	TH 泰國	619 800	313	10 002 400	5,312
AM 亞美尼亞	7 000	22	22 000	39	TN 突尼斯			163 750	106
AR 阿根廷			307 200	530	TR 土耳其	800 000	324	6 313 800	4,152
AT 奧地利			806 200	657	TW 台灣	1 756 000	1,324	19 493 162	14,958
AU 澳大利亞	3 421 000	3,419	25 194 420	30,218	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國			50 000	66
BD 孟加拉國	1 717 800	1,341	5 410 600	3,791	U8 美國	22 820 462	21,583	172 948 230	179,068
BE 比利時			463 600	1,493	UA 烏克蘭			2 495 400	2,162
BH 巴林			79 600	105	UY 烏拉圭			1 300 000	1,037
BJ 貝寧	2 880 000	2,241	4 320 000	3,364	VE 委內瑞拉			2 288 400	2,725
BN 文萊			2 000	6	ZA 南非	2 925 700	2,336	10 007 332	10,447
BO 玻利維亞			539 000	661	總計 TOTAL	139 885 169	117,522	1 216 571 033	1,079,782
BR 巴西	6 210 500	7,720	86 192 465	89,483	89861 磁帶, 經錄製, 闊度不超過4毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH NOT EXCEEDING 4 MM, RECORDED (NO.)				
CA 加拿大	731 100	571	9 020 950	11,727	CN 中國內地	19 087	52	69 467	170
CH 瑞士	1 136 000	1,396	3 780 400	4,571	IN 印度			1 803	14
CL 智利	2 659 200	2,098	32 842 000	31,674	JP 日本			76	8
CN 中國內地	29 733 657	20,017	258 930 352	171,015	KR 韓國			2 000	42
CR 哥斯達黎加			230 000	170	MO 澳門			19	@
CY 塞浦路斯			75 000	83	MY 馬來西亞	700	15	4 400	28
CZ 捷克共和國	3 584 640	3,871	9 394 980	11,369	PH 菲律賓	600	13	600	13
D8 丹麥	2 593 400	2,591	26 741 400	24,504	SG 新加坡	750	17	3 552	37
DE 德國	10 608 592	8,445	81 272 000	74,490	TW 台灣	4 500	122	14 200	376
E7 西班牙	1 242 508	1,164	4 416 208	5,296	U8 美國	25	7	237	42
EG 埃及			295 000	276	總計 TOTAL	25 662	225	96 354	730
F7 芬蘭			2 168 840	3,684	89865 磁帶, 經錄製, 闊度超過4毫米但不超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 4 MM BUT NOT EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)				
F8 法國	250 000	285	3 361 100	3,155	PH 菲律賓	22 139	438	106 851	3,409
FJ 斐濟群島			396 000	339	TW 台灣	2	3,048	8	17,777
GB 英國	3 915 680	4,481	71 151 968	83,816	總計 TOTAL	22 141	3,486	106 859	21,186
GR 希臘			4 095 348	4,162	89867 磁帶, 經錄製, 闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)				
GT 危地馬拉	13 300	23	13 300	23	AU 澳大利亞			60	3
HU 匈牙利			36 000	60	CA 加拿大	81	5	1 329	102
I8 意大利	1 132 700	1,348	1 922 500	2,333	CN 中國內地			41 994	1,118
ID 印度尼西亞	390 000	348	7 196 600	4,927	DE 德國			7	28
IE 愛爾蘭	991 600	1,017	1 775 826	2,039	E7 西班牙			4	1
IL 以色列	207 200	272	1 693 610	1,743	F8 法國			42	2
IN 印度	7 328 450	4,612	44 763 234	29,233	GB 英國			328	105
IR 伊朗			150 000	105	I8 意大利			4	21
JP 日本	1 071 200	1,312	4 269 899	6,333	ID 印度尼西亞	1	@	20	1
KE 肯尼亞			10 000	10	JP 日本			101	16
KP 朝鮮			900 000	639	KR 韓國			1	@
KR 韓國	6 812 040	6,184	47 065 280	39,613	MO 澳門			18	@
KW 科威特			56 000	94	MY 馬來西亞	69	12	334	75
LB 黎巴嫩			16 800	38	NL 荷蘭			20	1
LK 斯里蘭卡			200 000	125	PH 菲律賓	499	449	12 445	2,813
LT 立陶宛			7 014	291	RO 羅馬尼亞			2	1
LV 拉脫維亞			2 840 625	2,126	SG 新加坡			1 607	3,135
M8 摩洛哥	3 641 500	2,130	35 175 000	21,468	TH 泰國	15	2	425	43
MD 摩爾多瓦			12 720	21	TW 台灣			11	1
MK 馬其頓共和國			100 000	110	U8 美國	567	87	3 819	1,343
MO 澳門	205 020	298	7 434 930	2,946	VN 越南			30	4
MU 毛里求斯			47 500	74	ZA 南非			10	22
MV 馬爾代夫			188 400	105	總計 TOTAL	1 232	554	62 611	8,834
MX 墨西哥			3 938 000	3,700	89871 唱片 (張) GRAMOPHONE RECORDS (NO.)				
MY 馬來西亞	3 222 000	1,523	18 721 430	5,457	CN 中國內地			63 271	73
NG 尼日利亞			3 840 400	2,575	JP 日本	188	4	9 771	134
NL 荷蘭			21 401 400	29,204	KR 韓國			2	@
NP 尼泊爾	216 000	148	1 740 000	1,377	MO 澳門	4	@	101	4
NZ 新西蘭	616 680	861	6 546 310	4,996	PH 菲律賓			1	@
PA 巴拿馬			9 173 400	10,329	SG 新加坡			148	5
PH 菲律賓	1 549 900	1,236	11 064 210	7,180					
PK 巴基斯坦	3 060 000	2,232	12 180 200	8,909					
PL 波蘭	2 825 080	3,101	28 429 900	28,492					
PT 葡萄牙			172 450	1,565					
PY 巴拉圭			17 070 800	17,295					
QA 卡塔爾			100 800	100					
RO 羅馬尼亞			4 512 760	4,822					
RU 俄羅斯	5 000	31	5 000	31					
SA 沙特阿拉伯	600 000	374	1 807 200	1,478					
SE 瑞典	5 000	14	684 640	756					

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89871 唱片 (張) GRAMOPHONE RECORDS (NO.)					89890 樂器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR STRING MUSICAL INSTRUMENTS, NES (KG)				
TW 台灣			2 040	11	總計 TOTAL			3 909	1,957
總計 TOTAL	192	4	75 334	226	89911 經加工的獸牙、龜甲、珊瑚、珍珠母、骨、角及其他動物雕刻材料， 及該等材料的製品 (公斤) WORKED IVORY, TORTOISE-SHELL, CORAL, MOTHER OF PEARL, BONE, HORN AND OTHER ANIMAL CARVING MATERIAL AND ARTICLES OF THESE MATERIALS (KG)				
89879 經錄製的媒體，未列明在其他編號 (-) RECORDED MEDIA, NES (-)					AD 安道爾			12	43
AE 阿拉伯聯合酋長國	10	95	40	117	AU 澳大利亞			21	110
AT 奧地利	894	80	2 006	99	BE 比利時			66	608
AU 澳大利亞	1 887 390	4,549	7 886 984	21,635	D8 丹麥			13	11
BE 比利時			4	@	DE 德國			2	5
BR 巴西			16 500	45	E7 西班牙			22	58
CA 加拿大	177 800	1,229	1 504 395	9,370	F8 法國	399	278	539	687
CH 瑞士	47 098	66	572 788	1,200	GB 英國	3	10	15	76
CL 智利	5 440	202	5 440	202	I8 意大利	26	79	84	386
CN 中國內地	17 728 032	29,404	207 986 446	325,373	IL 以色列	54	37	382	142
CO 哥倫比亞			4 858	56	NL 荷蘭	1	3	7	42
CY 塞浦路斯			3 000	8	NP 尼泊爾	30	1	30	1
CZ 捷克共和國	38 000	65	171 600	501	PH 菲律賓	5	9	100	191
D8 丹麥	9 603	74	18 338	392	TW 台灣			42	94
DE 德國	24 319	337	571 926	2,459	U8 美國	44	306	178	1,203
DZ 阿爾及利亞		@	1	13	總計 TOTAL	562	723	1 513	3,657
E7 西班牙	6	@	8 512	307	89919 經加工的植物或礦物雕刻材料及其製品；蠟、天然樹脂、模型漿 等製品 (公斤) WORKED VEGETABLE OR MINERAL CARVING MATERIAL AND ARTICLES THEREOF; ARTICLES OF WAX, NATURAL RESIN, MODELLING PASTES ETC (KG)				
EG 埃及			5	66	PH 菲律賓	13	39	21	94
F7 芬蘭	250	14	550	17	U8 美國	1	@	101	20
F8 法國	38 632	251	633 670	2,994	總計 TOTAL	14	39	122	114
GB 英國	351 595	2,383	835 285	6,227	89921 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，塑膠製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF PLASTICS (KG)				
GR 希臘			1 926	26	CN 中國內地	483	13	9 445	132
HU 匈牙利	61 292	328	61 292	328	總計 TOTAL	483	13	9 445	132
I8 意大利	119 882	236	928 803	1,833	89929 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，用塑膠以外的材料製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN PLASTICS (KG)				
ID 印度尼西亞	337	5	843	13	CN 中國內地	791	7	14 133	270
IE 愛爾蘭	1	19	20 001	68	JP 日本			28	24
IN 印度	75 021	155	1 699 176	2,577	U8 美國			84	4
IR 伊朗			2	4	總計 TOTAL	791	7	14 245	299
JP 日本	1 202 622	26,756	12 044 406	324,317	89931 蠟燭、小蠟燭及類似物 (公斤) CANDLES, TAPERS AND THE LIKE (KG)				
KE 肯尼亞			24 000	25	AU 澳大利亞	1 581	52	8 671	327
KR 韓國	162 358	893	1 355 392	5,641	BE 比利時			4 121	96
MO 澳門	31 545	1,404	418 664	15,847	CA 加拿大	426	16	42 730	851
MT 馬爾他			5	10	CL 智利			13 828	284
MX 墨西哥			600	17	CN 中國內地	634 659	5,662	2 718 470	23,680
MY 馬來西亞	187 779	545	1 522 223	3,692	DE 德國	3 673	171	13 000	677
N8 挪威			6 000	238	F8 法國			158	18
NL 荷蘭	2 456 747	7,782	2 921 252	9,125	GB 英國	14 123	494	28 981	878
NZ 新西蘭	3 220	72	38 716	150	HU 匈牙利			1	@
PA 巴拿馬			55	1	I8 意大利			1 305	50
PH 菲律賓	103 534	659	613 588	4,952	ID 印度尼西亞	3 892	241	3 892	241
PK 巴基斯坦	100 000	62	100 000	62	JP 日本			313	10
PL 波蘭	1 603 000	1,193	3 690 136	3,013	MO 澳門			22	1
PR 波多黎各			11 952	29	MX 墨西哥	64 160	1,351	370 556	7,470
PT 葡萄牙	22 600	32	96 958	205	MY 馬來西亞			304	17
RU 俄羅斯			10 000	47	N8 挪威			120	4
SA 沙特阿拉伯			20 003	62	NZ 新西蘭			991	36
SE 瑞典	214 073	433	1 442 017	3,508	PH 菲律賓			2	@
SG 新加坡	317 027	1,935	3 473 085	20,599	PR 波多黎各	7 832	133	77 804	1,236
SY 敘利亞			2	15	U8 美國	1 586 972	26,736	7 590 736	134,261
TH 泰國	130 685	277	700 300	1,398	VE 委內瑞拉	180	4	180	4
TW 台灣	34 184	1,378	735 151	14,109	VN 越南			21 783	220
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			10	14					
U8 美國	6 309 106	21,242	90 042 488	230,741					
VE 委內瑞拉			2 200	53					
ZA 南非	59 702	268	59 714	268					
總計 TOTAL	33 503 784	104,424	342 263 308	1,014,069					
89890 樂器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR STRING MUSICAL INSTRUMENTS, NES (KG)									
CN 中國內地			101	5					
JP 日本			3 808	1,952					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89931 蠟燭、小蠟燭及類似物 (公斤) CANDLES, TAPERS AND THE LIKE (KG)					89966 其他人造的身體部分 (公斤) OTHER ARTIFICIAL PARTS OF THE BODY (KG)				
總計 TOTAL	2 317 498	34,860	10 897 968	170,360	CN 中國內地	338	66	1 042	387
89933 香煙打火機及其他打火器 (個) CIGARETTE LIGHTERS AND OTHER LIGHTERS (NO.)					MX 墨西哥			17	3
CN 中國內地			40	2	SY 敘利亞			15	20
DE 德國	1 000	12	1 000	12	TR 土耳其			180	73
總計 TOTAL	1 000	12	1 040	14	ZA 南非			5	17
89934 以容器盛載的液體或液化氣體燃料，供灌注香煙或類似打火器 (公斤) LIQUID OR LIQUEFIED-GAS FUELS IN CONTAINERS FOR FILLING CIGARETTE OR SIMILAR LIGHTERS (KG)					總計 TOTAL	338	66	1 259	500
CN 中國內地			131 030	2,940	89969 穿戴或攜帶、或植入身體內的用具，作彌補生理缺陷或傷殘，未列明在其他編號 (公斤) APPLIANCES WHICH ARE WORN OR CARRIED, OR IMPLANTED IN THE BODY, TO COMPENSATE FOR A DEFECT OR A DISABILITY, NES (KG)				
總計 TOTAL			131 030	2,940	JP 日本			67	116
89935 打火器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF LIGHTERS, NES (KG)					U8 美國	843	381	1 819	1,824
CN 中國內地			69	14	總計 TOTAL	843	381	1 886	1,940
總計 TOTAL			69	14	89971 編籃、柳條編結品等，直接用編結材料製或用899 73、899 74或899 79條目內的物品製；絲瓜絡製品 (公斤) BASKETWARE, WICKERWORK ETC MADE DIRECTLY TO SHAPE FROM PLAITING OR FROM GOODS OF ITEM 899 73, 899 74 OR 899 79; ARTICLES OF LOOFAH (KG)				
89937 煙斗及雪茄或煙嘴及其零件 (-) SMOKING PIPES AND CIGAR OR CIGARETTE HOLDERS, AND PARTS THEREOF (-)					CA 加拿大			170	3
NL 荷蘭				33	CH 瑞士	1	@	647	24
總計 TOTAL				33	CN 中國內地			18	@
89941 雨傘及太陽傘 (把) UMBRELLAS AND SUN UMBRELLAS (NO.)					DE 德國			1 440	62
AU 澳大利亞			10	4	GB 英國	520	7	707	16
CN 中國內地	36	@	4 695	45	JP 日本	939	202	5 989	509
U8 美國	5	@	201	2	KR 韓國			2	1
總計 TOTAL	41	@	4 906	51	NL 荷蘭			192	3
89942 手杖、帶座手杖、鞭子、馬鞭及類似物 (把) WALKING STICKS, SEAT STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND THE LIKE (NO.)					PH 菲律賓			300	42
U8 美國			320	7	SG 新加坡			30	1
總計 TOTAL			320	7	TH 泰國			283	5
89963 矯形用具及骨折用具 (公斤) ORTHOPAEDIC APPLIANCES AND FRACTURE APPLIANCES (KG)					TW 台灣			1 002	27
CN 中國內地	3	21	31	335	U8 美國	3	@	3 517	235
DE 德國			48	45	總計 TOTAL	1 463	209	14 297	926
E7 西班牙	69	20	171	47	89972 掃帚、刷子、拖把等；非機動的地板清掃器；製掃帚或刷子用的成束或成簇的材料；油漆墊子等 (-) BRUSHES, BROOMS, MOPS ETC; SWEEPERS, NOT MOTORIZED; PREPARED KNOTS/TUFTS FOR BRUSHES; PAINT PADS ETC (-)				
I8 意大利			10	3	AU 澳大利亞			5 136	14
IL 以色列			32	18	CA 加拿大			288	1
IN 印度			15	10	CN 中國內地	57 954	158	208 435	252
MX 墨西哥	64	26	270	102	DE 德國			58 000	101
UA 烏克蘭			59	27	F8 法國			24 340	46
ZA 南非			47	23	GB 英國			32 050	68
總計 TOTAL	136	67	683	610	ID 印度尼西亞	49 472	180	100 592	338
89965 假牙及牙科裝配 (公斤) ARTIFICIAL TEETH AND DENTAL FITTINGS (KG)					IN 印度			110 016	137
CN 中國內地			3 455	134	KR 韓國			100	1
D8 丹麥	206	530	1 186	2,991	MO 澳門	2 840	75	11 167	102
DE 德國	108	30	1 187	296	MY 馬來西亞			6 054	15
F8 法國	270	528	2 258	4,017	NZ 新西蘭	840	2	840	2
N8 挪威	717	2,159	6 090	20,893	PH 菲律賓			150	4
NL 荷蘭	297	539	2 443	4,620	R8 馬達加斯加	107	1	185	2
PH 菲律賓			14	6	SE 瑞典			3 744	24
SE 瑞典	46	93	525	1,615	TW 台灣	2 000	21	3 340	40
SG 新加坡	3	2	44	18	U8 美國	7	@	152 358	845
U8 美國	4 182	3,286	37 228	27,394	總計 TOTAL	113 220	437	716 795	1,994
總計 TOTAL	5 829	7,166	54 430	61,984	89974 植物材料製的墊子、蓆子及屏帳 (公斤) MATS, MATTING AND SCREENS OF VEGETABLE MATERIALS (KG)				
					CN 中國內地	575	8	971	12
					總計 TOTAL	575	8	971	12
					89979 編結材料、纏條及類似的編結材料產品，未列明在其他編號，平行連結一起或梭織成片狀，無論是否製成製品 (公斤) PLAITING MATERIALS, PLAITS AND SIMILAR PRODUCTS OR PLAITING MATERIALS, NES, BOUND TOGETHER IN PARALLEL STRANDS OR WOVEN, IN SHEET FORM, WHETHER OR NOT BEING FINISHED ARTICLES (KG)				
					CN 中國內地	8	@	111	14

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89979 編結材料、纜條及類似的編結材料產品，未列明在其他編號，平行連結一起或梭織成片狀，無論是否製成製品 (公斤) PLAITING MATERIALS, PLAITS AND SIMILAR PRODUCTS OR PLAITING MATERIALS, NES, BOUND TOGETHER IN PARALLEL STRANDS OR WOVEN, IN SHEET FORM, WHETHER OR NOT BEING FINISHED ARTICLES (KG)					89983 撇扣、按扣及壓扣 (噏鈕) 及其零件；鈕扣 (公斤) PRESS-FASTENERS, SNAP-FASTENERS AND PRESS-STUDS AND PARTS THEREFOR; BUTTONS (KG)				
SY 敘利亞								145	39
總計 TOTAL	8	@	111	14	SZ 斯威士蘭			381	67
89982 施敷化妝品或梳洗用品用的粉撲及粉拍 (公斤) POWDER PUFFS AND PADS FOR THE APPLICATION OF COSMETICS OR TOILET PREPARATIONS (KG)					TH 泰國	3 207	1,169	37 743	10,115
MO 澳門	1	@	1	@	TN 突尼斯	248	21	763	78
總計 TOTAL	1	@	1	@	TR 土耳其	677	294	4 582	1,251
89983 撇扣、按扣及壓扣 (噏鈕) 及其零件；鈕扣 (公斤) PRESS-FASTENERS, SNAP-FASTENERS AND PRESS-STUDS AND PARTS THEREFOR; BUTTONS (KG)					TW 台灣	631	201	4 917	1,420
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區	45	29	528	340	U8 美國	5 804	507	68 194	5,848
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 726	409	4 943	696	VN 越南	10 540	1,378	89 149	14,921
AU 澳大利亞	428	54	4 803	419	ZA 南非	2 832	137	11 517	602
BD 孟加拉國	50 026	3,012	519 707	24,939	ZM 贊比亞			39	81
BE 比利時			979	74	ZW 津巴布韋	1 399	103	3 193	219
BG 保加利亞			1 929	529	總計 TOTAL	381 886	27,194	4 031 450	225,480
BH 巴林	22	3	226	40	89984 鈕扣型模及其他鈕扣零件；鈕扣坯 (公斤) BUTTON MOULDS AND OTHER PARTS OF BUTTONS; BUTTON BLANKS (KG)				
BR 巴西			265	14	AU 澳大利亞	548	86	4 501	489
BY 白俄羅斯			72	16	BD 孟加拉國			567	56
CA 加拿大	1 213	96	7 611	656	CN 中國內地	65 709	846	681 241	7,833
CL 智利			94	35	CO 哥倫比亞	600	104	2 472	210
CN 中國內地	249 368	11,289	2 815 545	98,981	D8 丹麥			14	1
CO 哥倫比亞	118	23	1 732	379	EG 埃及			449	59
D8 丹麥	175	62	2 843	217	F8 法國			466	78
DE 德國	133	35	1 996	433	GB 英國			375	13
DO 多明尼加共和國	36	13	856	171	GR 希臘			81	13
E7 西班牙	167	20	1 118	161	ID 印度尼西亞	560	83	560	83
EG 埃及	1 251	180	8 012	813	IN 印度	508	68	2 702	378
F8 法國	1 025	180	7 446	1,416	KR 韓國	7 254	732	24 551	2,366
GB 英國	558	83	6 731	768	LB 黎巴嫩			63	6
GR 希臘			198	15	MU 毛里求斯			2	@
GT 危地馬拉	45	35	2 228	410	MY 馬來西亞			1	@
I8 意大利	69	2	5 156	299	PH 菲律賓			70	26
ID 印度尼西亞	8 469	1,835	63 608	11,827	PK 巴基斯坦			2	@
IL 以色列			10	2	U8 美國	1 662	125	10 404	888
IN 印度	9 705	1,724	55 698	10,642	UY 烏拉圭			715	48
JO 約旦	119	43	4 069	913	VN 越南			567	192
JP 日本	28	8	675	269	總計 TOTAL	76 841	2,043	729 803	12,739
KH 柬埔寨	2 250	285	37 304	2,814	89985 拉鍊 (公斤) SLIDE FASTENERS (KG)				
KR 韓國	1 175	90	3 860	1,090	AE 阿拉伯聯合酋長國			214	25
KW 科威特			417	90	AU 澳大利亞			18	13
LA 老撾	387	20	2 124	395	BD 孟加拉國	23 391	2,076	201 854	12,660
LB 黎巴嫩			884	65	BH 巴林			326	149
LK 斯里蘭卡	2 465	328	28 921	3,119	BN 文萊			58	20
LS 萊索托	2 704	407	22 836	2,233	CA 加拿大			80	23
LT 立陶宛			11	8	CN 中國內地	137 991	14,930	1 926 072	185,975
M8 摩洛哥	1	@	395	14	CO 哥倫比亞			224	5
MD 摩爾多瓦			8	11	D8 丹麥			1 129	247
MM 緬甸	3	@	4 064	876	DE 德國	12	3	552	99
MO 澳門	124	7	354	30	DO 多明尼加共和國			173	22
MP 北馬里亞納群島	1 147	121	10 839	1,166	EG 埃及			2 258	428
MU 毛里求斯	370	80	4 101	704	F8 法國	14	4	177	53
MX 墨西哥	502	163	10 939	1,699	GB 英國	10	3	604	194
MY 馬來西亞	600	216	10 331	2,260	GT 危地馬拉			369	57
NG 尼日利亞	182	22	182	22	GU 關島			611	12
NI 尼加拉瓜	5 916	733	7 342	825	I8 意大利	615	238	1 480	386
NL 荷蘭	15	3	2 534	281	ID 印度尼西亞	1 561	122	37 065	5,027
NZ 新西蘭	239	43	16 741	819	IL 以色列	1 026	211	2 756	490
PE 秘魯	128	61	811	332	IN 印度	2 437	571	37 940	7,814
PG 巴布亞新畿內亞			560	18	JO 約旦	183	93	4 859	893
PH 菲律賓	3 885	1,009	37 306	9,484	JP 日本	686	109	1 735	269
PK 巴基斯坦	960	163	21 718	2,376	KE 肯尼亞			198	18
PL 波蘭			703	344	KH 柬埔寨	1 854	357	19 131	2,431
PT 葡萄牙			729	297	KR 韓國	1 952	305	3 084	565
QA 卡塔爾			360	65	LA 老撾	774	133	6 349	1,475
R8 馬達加斯加	1 442	265	20 370	2,022	LK 斯里蘭卡	4 268	915	41 984	7,730
SE 瑞典	164	16	1 553	61	LS 萊索托	408	72	2 419	795
SG 新加坡	6 163	217	43 357	1,827	M8 摩洛哥			465	78
SV 薩爾瓦多			95	15	MM 緬甸	121	19	341	36
					MO 澳門	388	85	1 225	204
					MP 北馬里亞納群島	355	82	16 983	2,053

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89985 拉鍊 (公斤) SLIDE FASTENERS (KG)					89989 梳、髮夾及類似物；髮針、捲髮針、捲髮夾、捲髮器及類似物及其零件 (公斤) COMBS, HAIR-SLIDES ETC; HAIRPINS, CURLING GRIPS, CURLING PINS, HAIR-CURLERS ETC, AND PARTS THEREOF (KG)						
MU 毛里求斯	1 669	151	7 292	866	BE 比利時			5	4		
MX 墨西哥			426	12	CH 瑞士			30	11		
MY 馬來西亞	858	259	10 234	2,369	CN 中國內地	1 733	36	19 898	1,046		
N8 挪威			52	1	D8 丹麥			441	19		
NZ 新西蘭	3	1	34	23	E7 西班牙	13	11	16	15		
PE 秘魯	14	@	210	26	F8 法國			1 194	583		
PH 菲律賓	7 712	1,501	25 630	4,833	GB 英國			4 182	300		
PK 巴基斯坦	831	8	12 197	1,887							
					IN 印度			107 327	339		
PL 波蘭			347	120	IS 冰島			308	13		
PT 葡萄牙			181	36	JP 日本			234	89		
R8 馬達加斯加	1 230	204	15 713	1,431	KR 韓國	178	37	178	37		
SE 瑞典			172	41	NL 荷蘭	5 268	169	5 268	169		
SG 新加坡	657	56	10 040	625	RU 俄羅斯			11	10		
SK 斯洛伐克共和國			327	67	SE 瑞典			108	1		
SV 薩爾瓦多	483	164	485	164	SG 新加坡			2	2		
SZ 斯威士蘭			3 744	53	TH 泰國			125	8		
TH 泰國	4 480	943	41 674	9,469	TR 土耳其			49	44		
TR 土耳其	9	1	1 129	244							
					U8 美國			194	68		
TW 台灣	640	45	6 070	269	總計 TOTAL	7 192	254	139 660	2,800		
U8 美國	5 051	158	29 442	1,030							
VN 越南	15 991	1,490	122 029	9,604	89992 帶羽毛或羽絨的鳥皮及鳥體其他部分、羽毛及羽毛部分、羽絨及製品 (經加工的羽管及羽軸除外) (公斤) SKINS AND OTHER PARTS OF BIRDS WITH FEATHERS OR DOWN, FEATHERS AND PARTS, DOWN AND ARTICLES THEREOF (EXCEPT WORKED QUILLS AND SCAPES) (KG)						
總計 TOTAL	217 674	25,309	2 600 161	263,413	AU 澳大利亞			2 418	231		
89986 拉鍊零件 (公斤) PARTS OF SLIDE FASTENERS (KG)					NZ 新西蘭			355	102		
BD 孟加拉國	296	51	2 983	547	總計 TOTAL			2 773	333		
CN 中國內地	5 094	313	152 080	7,394							
D8 丹麥			61	3	89994 人髮，經梳理、稀疏、漂白或其他方法加工；羊毛、其他動物毛或其他紡織原料，經處理供製假髮或類似物用 (公斤) HUMAN HAIR, DRESSED, THINNED, BLEACHED OR OTHERWISE WORKED; WOOL, OTHER ANIMAL HAIR OR TEXTILE MATERIALS, FOR MAKING WIGS OR THE LIKE (KG)						
F8 法國			8	3	CN 中國內地			1 516	19		
GB 英國			9	1	總計 TOTAL			1 516	19		
I8 意大利			6	2							
ID 印度尼西亞	56	26	416	182	89995 假髮、假鬚鬚、假眉毛及睫毛、假髮束等；人髮製品，未列明在其他編號 (公斤) WIGS, FALSE BEARDS, EYEBROWS AND EYELASHES, SWITCHES ETC; ARTICLES OF HUMAN HAIR, NES (KG)						
IN 印度	8	3	290	60	F8 法國	111	85	244	249		
JP 日本			229	72	PH 菲律賓			3	37		
KR 韓國	280	45	383	119	總計 TOTAL	111	85	247	286		
LA 老撾			138	126	89997 連殼保溫瓶及其他真空容器 (公斤) VACUUM FLASKS AND OTHER VACUUM VESSELS (KG)						
LK 斯里蘭卡			3	6	U8 美國			88	18		
LS 萊索托			443	36	總計 TOTAL			88	18		
MO 澳門	534	68	534	68							
MY 馬來西亞			2	1	91100 無須按產品類型而分類的郵包 (個) POSTAL PACKAGES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (NO.)						
PH 菲律賓	12	24	42	55	X8 國家不詳			59 232	91,447		
SE 瑞典			81	48	總計 TOTAL			59 232	91,447		
TH 泰國	26	15	1 666	349							
TR 土耳其			200	41	93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)						
U8 美國			2 878	149	未列明非洲國家／地區				8		
					A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區		4		123		
VN 越南			482	154	AD 安道爾				@		
總計 TOTAL	6 306	544	162 934	9,416	AE 阿拉伯聯合酋長國		98		816		
89988 服裝店人像模型及其他供擺放的人體模型；櫥窗裝飾用自動模型及其他活動陳列品 (公斤) TAILORS' DUMMIES AND OTHER LAY FIGURES; AUTOMATA AND OTHER ANIMATED DISPLAYS FOR SHOP WINDOW DRESSING (KG)					AF 阿富汗		1		49		
AU 澳大利亞			60	10	AO 安哥拉			9	60		
CN 中國內地	200	10	7 456	759	AR 阿根廷		2		196		
F8 法國			12	1	AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)				9		
GB 英國			61	4							
ID 印度尼西亞			47	4							
IN 印度			114	11							
KR 韓國	30	3	539	9							
MY 馬來西亞	121	12	375	45							
SG 新加坡	295	24	1 489	187							
TW 台灣	271	33	3 247	465							
U8 美國			175	26							
總計 TOTAL	917	82	13 575	1,522							
89989 梳、髮夾及類似物；髮針、捲髮針、捲髮夾、捲髮器及類似物及其零件 (公斤) COMBS, HAIR-SLIDES ETC; HAIRPINS, CURLING GRIPS, CURLING PINS, HAIR-CURLERS ETC, AND PARTS THEREOF (KG)											
AE 阿拉伯聯合酋長國			4	4							
AR 阿根廷			45	22							
AU 澳大利亞			41	15							

表 E1
TABLE E1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的港產品出口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF DOMESTIC EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	出口往 EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)			93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)		
AT 奧地利	11	182	KH 柬埔寨	39	718
AU 澳大利亞	870	9,732	KI 基里巴斯		8
AW 阿魯巴島		1	KP 朝鮮	11	58
AZ 阿塞拜疆	7	19	KR 韓國	304	3,769
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那		31	KW 科威特	27	78
BB 巴巴多斯		14	KZ 哈薩克斯坦	6	53
BD 孟加拉國	121	1,094	LA 老撾	19	243
BE 比利時	53	295	LB 黎巴嫩	@	78
BG 保加利亞	3	114	LI 列支敦士登		7
BH 巴林	10	111	LK 斯里蘭卡	96	1,045
BJ 貝寧	1	2	LS 萊索托	19	131
BN 文萊	5	57	LT 立陶宛		25
BO 玻利維亞	9	73	LU 盧森堡		9
BR 巴西	34	298	LV 拉脫維亞	5	52
BS 巴哈馬		45	M8 摩洛哥	1	64
BW 博茨瓦那		3	MD 摩爾多瓦		2
CA 加拿大	1,239	10,263	MH 馬紹爾群島共和國		@
CF 中非共和國		18	MK 馬其頓共和國		8
CG 剛果	3	26	ML 馬里		@
CH 瑞士	83	668	MM 緬甸	25	329
CI 科特迪瓦		3	MN 蒙古	9	28
CL 智利	39	212	MO 澳門	1,482	12,995
CM 喀麥隆		4	MP 北馬里亞納群島	22	235
CN 中國內地	9,590	91,531	MR 毛里塔尼亞		3
CO 哥倫比亞		112	MT 馬爾他	3	21
CR 哥斯達黎加	15	111	MU 毛里求斯	15	166
CS 塞爾維亞和黑山	5	34	MV 馬爾代夫	2	33
CU 古巴	8	8	MX 墨西哥	29	555
CY 塞浦路斯		32	MY 馬來西亞	389	4,163
CZ 捷克共和國	12	91	MZ 莫桑比克		24
D8 丹麥	51	422	N8 挪威	21	246
DE 德國	274	2,729	NA 納米比亞	8	24
DO 多明尼加共和國	@	25	NE 尼日爾		4
DZ 阿爾及利亞		28	NG 尼日利亞	25	140
E7 西班牙	89	486	NI 尼加拉瓜	3	95
E8 埃塞俄比亞	10	56	NL 荷蘭	1,525	15,603
EC 厄瓜多爾	11	72	NP 尼泊爾	1	34
EE 愛沙尼亞		98	NZ 新西蘭	197	2,163
EG 埃及	17	129	OM 阿曼	5	48
F7 芬蘭	45	369	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	14	30
F8 法國	285	3,389	PA 巴拿馬	16	199
FJ 斐濟群島	17	57	PE 秘魯	20	282
GA 加蓬		17	PG 巴布亞新畿內亞	11	58
GB 英國	436	6,040	PH 菲律賓	1,211	10,684
GD 格林納達		3	PK 巴基斯坦	33	448
GE 格魯吉亞		10	PL 波蘭	21	257
GH 加納	8	76	PR 波多黎各	6	126
GI 直布羅陀	9	10	PT 葡萄牙	24	227
GL 格陵蘭		4	PY 巴拉圭		40
GN 畿內亞		16	QA 卡塔爾	1	137
GR 希臘	22	154	R8 馬達加斯加	48	393
GT 危地馬拉	14	121	RO 羅馬尼亞	12	47
GU 關島	20	248	RU 俄羅斯	5	149
GW 畿內亞比紹		1	SA 沙特阿拉伯	30	191
GY 圭亞那	16	23	SB 所羅門群島		6
HN 洪都拉斯	10	36	SC 塞舌爾	10	12
HR 克羅地亞	4	240	SD 蘇丹		46
HT 海地		11	SE 瑞典	34	560
HU 匈牙利	6	139	SG 新加坡	1,241	12,168
I8 意大利	101	972	SI 斯洛文尼亞	7	33
ID 印度尼西亞	163	2,181	SK 斯洛伐克共和國	49	281
IE 愛爾蘭	17	193	SL 塞拉利昂		9
IL 以色列	62	455	SR 蘇里南	9	92
IN 印度	477	4,707	SV 薩爾瓦多	15	84
IQ 伊拉克	@	190	SY 敘利亞		37
IR 伊朗		73	SZ 斯威士蘭	8	17
IS 冰島	1	28	TD 乍得		2
JM 牙買加	1	45	TG 多哥		10
JO 約旦	24	232	TH 泰國	324	4,400
JP 日本	1,869	15,019	TM 土庫曼斯坦		4
KE 肯尼亞	4	68	TN 突尼斯	1	67

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
出口往 EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)					
TO 湯加			1		1
TR 土耳其			49		587
TT 特立尼達及多巴哥			5		157
TW 台灣			595		6,786
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			2		10
U6 美國邊遠島嶼					41
U8 美國			4,488		56,979
UA 烏克蘭			8		95
UG 烏干達					26
UY 烏拉圭			9		62
VE 委內瑞拉			37		79
VI 美屬維爾京斯島			@		4
VN 越南			313		2,657
VU 瓦努阿圖			4		29
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			31		260
YE 也門共和國					7
ZA 南非			90		1,708
ZM 贊比亞					9
ZR 剛果民主共和國					5
ZW 津巴布韋			6		33
總計 TOTAL			29,367		299,503
97101 黃金，未鍛造或半製成狀、或成粉狀 (公斤) GOLD, UNWROUGHT OR IN SEMI-MANUFACTURED FORMS, OR IN POWDER FORM (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 200	191,451
AU 澳大利亞				14 376	2,149,412
CA 加拿大				275	49,442
CH 瑞士				12 479	1,728,817
CN 中國內地	3 293	501,151		18 871	2,615,090
DE 德國	198	29,523		945	151,729
GB 英國	5 510	849,733		99 883	15,313,186
IL 以色列				2	332
IN 印度	1 340	198,389		10 140	1,514,841
JP 日本	501	79,189		1 503	241,695
KR 韓國	1 772	267,295		17 534	2,539,711
MY 馬來西亞	300	43,255		1 350	175,806
PH 菲律賓	190	29,927		1 752	261,622
SA 沙特阿拉伯				1 262	155,270
SG 新加坡	800	124,951		4 331	657,027
TH 泰國	524	78,264		8 814	1,316,864
TW 台灣	1 923	296,716		13 691	2,049,307
U8 美國				938	121,418
VN 越南	164	25,123		1 325	203,178
總計 TOTAL	16 515	2,523,515		210 671	31,436,198
97103 黃金廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP, OF GOLD (KG)					
AU 澳大利亞				4	659
CH 瑞士	1 040	153,824		29 649	4,384,349
I8 意大利				40 381	29,786
JP 日本				29	943
U8 美國	1	154		4	394
VN 越南				1 000	169,277
ZA 南非				2 203	307,022
總計 TOTAL	1 041	153,978		73 270	4,892,431

轉 口

RE-EXPORTS

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
00139 活豬，純配種用除外 (頭) SWINE, OTHER THAN PURE BRED BREEDING, LIVE (NO.)					01212 綿羊肉，冷藏 (公斤) MEAT OF SHEEP, FROZEN (KG)				
CN 中國內地			1	6	總計 TOTAL	249 165	2,720	495 953	6,666
總計 TOTAL			1	6	01213 山羊肉，新鮮、急凍或冷藏 (公斤) MEAT OF GOATS, FRESH, CHILLED OR FROZEN (KG)				
00151 活馬 (頭) HORSES, LIVE (NO.)					MO 澳門	8 278	171	27 399	541
AU 澳大利亞	11	11	90	1,116	總計 TOTAL	8 278	171	27 399	541
F8 法國	2	6	10	30	01221 豬肉，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF SWINE, FRESH OR CHILLED (KG)				
MY 馬來西亞			1	10	MO 澳門	214	21	628	82
U8 美國	1	1	1	1	總計 TOTAL	214	21	628	82
總計 TOTAL	14	18	102	1,157	01222 豬肉，冷藏 (公斤) MEAT OF SWINE, FROZEN (KG)				
00190 活動物，未列明在其他編號 (-) LIVE ANIMALS, NES (-)					CN 中國內地	661 566	3,805	4 237 135	25,807
CH 瑞士			1 011	12	ID 印度尼西亞			18 112	262
CN 中國內地			5 144	336	KP 朝鮮	221	5	311	15
DE 德國	225	3	5 560	101	MO 澳門	203 396	2,990	2 164 265	29,937
JP 日本			10 097	255	PH 菲律賓			7 500	81
TW 台灣			408	14	TW 台灣	2 374 841	19,210	13 617 579	104,015
U8 美國	30	@	2 169	87	總計 TOTAL	3 240 024	26,010	20 044 902	160,116
總計 TOTAL	255	4	24 389	804	01231 001 41及001 49條目內的未切件家禽，新鮮或急凍 (公斤) POULTRY OF ITEMS 001 41 AND 001 49, NOT CUT IN PIECES FRESH OR CHILLED (KG)				
01111 牛肉，帶骨，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, WITH BONE IN, FRESH OR CHILLED (KG)					CN 中國內地	2 250	23	5 250	65
MO 澳門			705	48	MO 澳門	30	@	30	@
總計 TOTAL			705	48	TT 特立尼達及多巴哥	12 000	300	12 000	300
01112 牛肉，無骨，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, BONELESS, FRESH OR CHILLED (KG)					總計 TOTAL	14 280	324	17 280	366
KP 朝鮮			179	87	01232 001 41及001 49條目內的未切件家禽，冷藏 (公斤) POULTRY OF ITEMS 001 41 AND 001 49, NOT CUT IN PIECES, FROZEN (KG)				
MO 澳門	2 395	791	7 491	2,047	CN 中國內地			96 835	559
總計 TOTAL	2 395	791	7 670	2,135	ID 印度尼西亞			28 505	346
01121 牛肉，帶骨，冷藏 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, WITH BONE IN, FROZEN (KG)					KR 韓國			54	1
CN 中國內地			53 515	809	MO 澳門	3 744	39	151 746	1,499
ID 印度尼西亞			1 909	48	總計 TOTAL	3 744	39	277 140	2,405
MO 澳門	9 654	158	137 042	2,144	01234 001 41及001 49條目內的切件家禽及其他內臟，新鮮或急凍 (公斤) POULTRY CUTS AND OTHER OFFAL OF ITEM 001 41 AND 001 49, FRESH OR CHILLED (KG)				
SG 新加坡	1 014	46	4 494	194	CN 中國內地	27 000	150	195 970	1,048
TT 特立尼達及多巴哥	8 960	110	8 960	110	總計 TOTAL	27 000	150	195 970	1,048
TW 台灣	361 336	3,181	1 694 718	15,438	01235 001 41及001 49條目內的切件家禽及內臟，冷藏 (公斤) POULTRY CUTS AND OFFAL OF ITEMS 001 41 AND 001 49, FROZEN (KG)				
總計 TOTAL	380 964	3,495	1 900 638	18,743	CN 中國內地	14 266 623	113,104	135 283 637	988,064
01122 牛肉，無骨，冷藏 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, BONELESS, FROZEN (KG)					ID 印度尼西亞			20 874	305
CN 中國內地	706	27	7 706	154	MO 澳門	315 057	3,917	3 231 972	37,957
ID 印度尼西亞			18 008	341	MY 馬來西亞			5 200	47
KP 朝鮮	202	10	1 095	244	PH 菲律賓			4 800	63
MO 澳門	44 510	1,248	384 696	10,577	TW 台灣	12 499 058	90,399	69 108 447	496,197
SG 新加坡			1	@	U8 美國			24 495	88
TW 台灣	221 045	3,337	1 355 487	22,818	VN 越南			151 309	902
總計 TOTAL	266 463	4,622	1 766 993	34,133	ZA 南非			960	17
01211 綿羊肉，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF SHEEP, FRESH OR CHILLED (KG)					總計 TOTAL	27 080 738	207,419	207 831 694	1,523,640
MO 澳門	51	8	399	61	01251 牛內臟，可食的，新鮮或急凍 (公斤) EDIBLE OFFAL OF BOVINE ANIMALS, FRESH OR CHILLED (KG)				
總計 TOTAL	51	8	399	61	MO 澳門			200	2
01212 綿羊肉，冷藏 (公斤) MEAT OF SHEEP, FROZEN (KG)					TW 台灣			63 220	390
CN 中國內地	360	23	42 358	442	總計 TOTAL			63 420	393
KP 朝鮮			182	33	01252 牛內臟，可食的，冷藏 (公斤) EDIBLE OFFAL OF BOVINE ANIMALS, FROZEN (KG)				
MO 澳門	10 285	451	59 536	2,464	CN 中國內地	504 450	5,705	5 533 037	57,684
TW 台灣	238 520	2,245	393 877	3,727	ID 印度尼西亞			20 370	311
					KP 朝鮮	100	3	200	5

132	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
01252 牛內臟，可食的，冷藏 (公斤) EDIBLE OFFAL OF BOVINE ANIMALS, FROZEN (KG)						01619 豬肉，乾、鹽醃或燻製，未列明在其他編號 (公斤) PORK, SALTED, DRIED OR SMOKED, NES (KG)					
MO 澳門		48 635	532	405 694	4,435	總計 TOTAL		200	8	7 349	202
TW 台灣		8 635 745	79,616	51 330 238	450,091	01689 其他肉，豬肉、牛肉除外，鹽醃、浸鹽水、乾或燻製；可食的肉幼粉及粗粉 (公斤) OTHER MEAT, EXCLUDING MEAT OF SWINE AND BOVINE ANIMALS, SALTED, IN BRINE, DRIED OR SMOKED; EDIBLE FLOURS AND MEALS OF MEAT (KG)					
總計 TOTAL		9 188 930	85,857	57 289 539	512,527	CA 加拿大				48	44
01254 豬內臟，可食的，冷藏 (公斤) EDIBLE OFFAL OF SWINE, FROZEN (KG)						SG 新加坡	200	7		2 068	76
CN 中國內地		3 932 485	22,675	29 620 114	172,194	U8 美國				250	13
ID 印度尼西亞				1 136	22	總計 TOTAL		200	7	2 366	133
MO 澳門		97 692	589	820 317	5,732	01710 肉、魚或其他水生無脊椎動物的精及汁，經處理或保藏 (公斤) EXTRACTS AND JUICES OF MEAT, FISH OR OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, PREPARED OR PRESERVED (KG)					
PL 波蘭				23 586	395	CA 加拿大				3 014	153
TW 台灣		2 547 697	20,501	14 518 974	119,953	CN 中國內地				3 600	52
總計 TOTAL		6 577 874	43,765	44 984 127	298,295	ID 印度尼西亞				1 066	54
01256 綿羊、山羊、馬、驢、騾或馱驢的內臟，可食的，冷藏 (公斤) EDIBLE OFFAL OF SHEEP, GOATS, HORSES, ASSES, MULES OR HINNIES, FROZEN (KG)						MO 澳門	6 430	229		54 855	3,113
CN 中國內地				89 330	1,050	MY 馬來西亞	48 000	340		64 000	444
TW 台灣		1 571 149	12,981	9 777 739	79,478	SG 新加坡	836	39		2 556	119
總計 TOTAL		1 571 149	12,981	9 867 069	80,528	TH 泰國				91	2
01292 田雞腿，新鮮、急凍或冷藏 (公斤) FROGS' LEGS, FRESH, CHILLED OR FRZOEN (KG)						TW 台灣				702	121
PH 菲律賓				653	27	U8 美國				7 199	151
總計 TOTAL				653	27	總計 TOTAL		55 266	607	137 083	4,209
01293 蝸牛 (響螺除外)，新鮮、急凍或冷藏 (公斤) SNAILS (OTHER THAN SEA SNAILS), FRESH, CHILLED OR FROZEN (KG)						01720 肉、內臟或血製的香腸；該等產品的配製食品，經處理或保藏 (公斤) SAUSAGES OF MEAT, MEAT OFFAL OR BLOOD; FOOD PREPARATIONS BASED ON THESE PRODUCTS, PREPARED OR PRESERVED (KG)					
AU 澳大利亞				400	42	CA 加拿大				856	34
CA 加拿大				20	2	CN 中國內地	200	2		104 489	733
CN 中國內地				60	1	GT 危地馬拉				428	19
MO 澳門				22	10	MO 澳門	74 900	1,010		836 351	11,464
U8 美國				8 796	148	MU 毛里求斯				2 000	40
總計 TOTAL				9 298	202	MY 馬來西亞				3 362	168
01299 肉及可食的內臟，新鮮、急凍或冷藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND EDIBLE MEAT OFFAL, FRESH, CHILLED OR FROZEN, NES (KG)						R8 馬達加斯加				52	2
CN 中國內地				13 500	229	SG 新加坡	200	8		1 732	71
ID 印度尼西亞				550	16	TH 泰國				17	2
KP 朝鮮				270	11	TW 台灣	57 170	622		162 440	1,892
MO 澳門	300	18		1 800	95	總計 TOTAL		132 470	1,641	1 111 727	14,424
ZA 南非				600	14	01730 動物肝臟，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) LIVER OF ANY ANIMAL, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
總計 TOTAL		300	18	16 720	365	HN 洪都拉斯				163	7
01611 豬腿臀肉 (火腿)、肩胛肉及切肉，帶骨，乾、鹽醃或燻製 (公斤) HAMS, SWINE SHOULDERS AND CUTS THEREOF, WITH BONE IN, DRIED, SALTED OR SMOKED (KG)						MO 澳門	16 453	708		54 717	2,383
CN 中國內地				800	24	PH 菲律賓				34	42
ID 印度尼西亞		500	15	1 750	54	總計 TOTAL		16 453	708	54 914	2,432
MO 澳門		9 802	196	97 088	2,056	01740 家禽肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER) OF POULTRY, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
MY 馬來西亞				800	24	CN 中國內地				201 313	1,404
VN 越南				500	20	MO 澳門	22 560	459		230 018	4,757
總計 TOTAL		10 302	211	100 938	2,178	MU 毛里求斯				7 128	129
01612 豬肉 (五花腩) 及切肉，乾、鹽醃或燻製 (公斤) BELLIES (STREAKY) AND CUTS THEREOF, OF SWINE, DRIED, SALTED OR SMOKED (KG)						MY 馬來西亞				1 500	45
MO 澳門		3 164	87	41 544	1,124	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				330	4
總計 TOTAL		3 164	87	41 544	1,124	TW 台灣				255 840	2,034
01619 豬肉，乾、鹽醃或燻製，未列明在其他編號 (公斤) PORK, SALTED, DRIED OR SMOKED, NES (KG)						總計 TOTAL		22 560	459	696 129	8,373
BR 巴西				4 500	119	01750 豬肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF SWINE, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
MO 澳門				1 200	17	AU 澳大利亞	1 115	25		7 221	145
SG 新加坡	200	8		1 524	63	BS 巴哈馬				2 285	42
ZA 南非				125	3	CN 中國內地	875 449	4,445		6 699 376	38,622
						ID 印度尼西亞	17 074	80		18 574	136
						IE 愛爾蘭	5 466	30		25 466	140
						JP 日本				3 045	217
						KE 肯尼亞				368	5
						MH 馬紹爾群島共和國				65	1
						MO 澳門	94 865	2,039		918 843	18,816
						MU 毛里求斯	4 650	79		5 862	99
						MY 馬來西亞	2 920	75		15 143	521

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

133

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
01750 豬肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF SWINE, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)						02222 奶及奶油，濃縮或加甜味，固體狀，脂肪含量以重量計超過1.5% (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED OR SWEETENED, IN SOLID FORM, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 1.5% BY WEIGHT (KG)					
NZ	新西蘭			108	11	總計 TOTAL					
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			2 402	28	02223 奶及奶油，濃縮，非固體狀，不含附加糖或其他甜物料 (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED, NOT IN SOLID FORM, NO ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					
PH	菲律賓	122	9	58 034	630	CA	加拿大			45	@
SB	所羅門群島	33	1	497	10	CN	中國內地	247 634	1,580	995 164	6,574
TH	泰國			33	5	EC	厄瓜多爾			1 555	12
TW	台灣	227 610	2,706	1 604 179	16,178	MO	澳門	178 184	1,608	1 525 665	14,010
ZA	南非	765	6	3 221	25	SG	新加坡	3 936	44	25 324	328
總計 TOTAL		1 230 069	9,496	9 364 722	75,631	TW	台灣	1 920	19	10 560	103
01760 牛肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF BOVINE ANIMALS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)						總計 TOTAL					
CN	中國內地			41 946	485	02224 奶及奶油，濃縮，非固體狀，含附加糖或其他甜物料 (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED, NOT IN SOLID FORM, CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					
JP	日本			30	4	CN	中國內地	300	4	65 034	539
MH	馬紹爾群島共和國	1 632	231	1 632	231	MO	澳門	27 601	379	255 778	3,402
MO	澳門	10 053	199	87 742	1,966	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			180	2
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	11 775	303	21 902	512	TW	台灣			3 600	49
TW	台灣	119 244	1,142	355 535	4,277	總計 TOTAL					
總計 TOTAL		142 704	1,875	508 787	7,473	02231 酸乳酪 (公斤) YOGURT (KG)					
01790 經處理或保藏的肉或內臟，未列明在其他編號 (公斤) PREPARED OR PRESERVED MEAT OR MEAT OFFAL, NES (KG)						CN	中國內地	3 073	117	16 658	501
CN	中國內地			336	2	MO	澳門	8 357	208	88 048	2,120
TW	台灣	16 901	166	47 419	488	總計 TOTAL					
總計 TOTAL		16 901	166	47 755	490	02232 酸牛奶、凝結奶及奶油、酸乳酒及其他發酵或酸化奶及奶油 (公斤) BUTTERMILK, CURDLED MILK AND CREAM, KEPHIR AND OTHER FERMENTED OR ACIDIFIED MILK OR CREAM (KG)					
02211 奶，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計不超過1% (公斤) MILK, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT NOT EXCEEDING 1% BY WEIGHT (KG)						CN	中國內地	1 600	90	2 130	108
CN	中國內地			10 320	73	MO	澳門			1 545	120
MO	澳門	1 674	16	32 626	295	總計 TOTAL					
總計 TOTAL		1 674	16	42 946	368	02233 雪糕及其他可食的冰 (公斤) ICE CREAM AND OTHER EDIBLE ICE (KG)					
02212 奶及奶油，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計超過1%但不超過6% (公斤) MILK AND CREAM, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 1% BUT NOT EXCEEDING 6% BY WEIGHT (KG)						AU	澳大利亞	1 560	65	5 490	215
AU	澳大利亞			19 981	172	CA	加拿大			504	19
CN	中國內地	22 784	102	253 880	1,472	CN	中國內地			6 694	126
MO	澳門	122 637	1,571	1 016 459	9,812	MO	澳門	15 227	231	171 263	2,891
總計 TOTAL		145 421	1,673	1 290 320	11,456	SG	新加坡	240	5	3 514	58
02213 奶油，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計超過6% (公斤) CREAM, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 6% BY WEIGHT (KG)						總計 TOTAL					
CN	中國內地	889	25	211 855	4,882	02241 乳清及經改良的乳清 (公斤) WHEY AND MODIFIED WHEY (KG)					
MO	澳門	32 004	777	151 085	3,487	CN	中國內地			381 532	2,578
PH	菲律賓	1 260	23	6 950	127	MO	澳門	2 500	23	9 375	75
總計 TOTAL		34 153	826	369 890	8,495	總計 TOTAL					
02221 奶，濃縮或加甜味，固體狀，脂肪含量以重量計不超過1.5% (公斤) MILK, CONCENTRATED OR SWEETENED, IN SOLID FORM, OF A FAT CONTENT NOT EXCEEDING 1.5% BY WEIGHT (KG)						02249 含天然奶成份的產品，未列明在其他編號 (公斤) PRODUCTS CONSISTING OF NATURAL MILK CONSTITUENTS, NES (KG)					
CN	中國內地	29 137	941	186 362	4,879	CN	中國內地	38 200	243	118 616	734
MO	澳門	5 235	225	91 677	5,200	總計 TOTAL					
NZ	新西蘭	17	17	17	17	02300 牛油及從奶提煉的其他脂肪及油 (公斤) BUTTER AND OTHER FATS AND OILS DERIVED FROM MILK (KG)					
PH	菲律賓			21 560	340	CN	中國內地	471 453	2,380	2 900 964	20,290
總計 TOTAL		34 389	1,183	299 616	10,436	KR	韓國			80	5
02222 奶及奶油，濃縮或加甜味，固體狀，脂肪含量以重量計超過1.5% (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED OR SWEETENED, IN SOLID FORM, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 1.5% BY WEIGHT (KG)						MO	澳門	46 480	954	309 764	7,098
CN	中國內地	68 461	3,759	4 636 347	260,054	PH	菲律賓			5 515	104
MO	澳門	69 322	5,624	1 060 454	100,171	SG	新加坡	6 170	249	23 143	484
SG	新加坡			1 074	74	TH	泰國			10	1
TW	台灣	32 000	587	227 352	4,176	TW	台灣	16 800	221	137 442	2,380
VN	越南			2 400	67	U8	美國			35 974	1,587
						VN	越南			18 658	127

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨值 VALUE
02300 牛油及從奶提煉的其他脂肪及油 (公斤) BUTTER AND OTHER FATS AND OILS DERIVED FROM MILK (KG)					
總計 TOTAL	540 903	3,804	3 431 550	32,077	
02410 各類磨碎或粉狀乳酪 (公斤) GRATED OR POWDERED CHEESE OF ALL KINDS (KG)					
CN 中國內地	46 351	1,493	345 390	11,343	
MO 澳門	12 237	263	50 214	1,760	
TH 泰國			180	13	
總計 TOTAL	58 588	1,755	395 784	13,116	
02420 經處理的乳酪，非磨碎或粉狀 (公斤) PROCESSED CHEESE, NOT GRATED OR POWDERED (KG)					
CN 中國內地	10 253	526	430 683	8,897	
MO 澳門	17 099	750	174 697	7,286	
PH 菲律賓	246	15	17 961	489	
TW 台灣			57 344	892	
總計 TOTAL	27 598	1,291	680 685	17,564	
02491 新鮮 (未成熟或未凝固) 乳酪 (公斤) FRESH (UNRIPENED OR UNCURED) CHEESE (KG)					
CN 中國內地	1 494	47	134 120	2,885	
MO 澳門	5 485	204	61 975	2,089	
TH 泰國			1 362	79	
總計 TOTAL	6 979	252	197 457	5,054	
02499 乳酪，未列明在其他編號 (公斤) CHEESE NES (KG)					
CN 中國內地	20 555	558	130 541	3,130	
KR 韓國	101	8	397	48	
MO 澳門	4 754	185	39 263	1,466	
PH 菲律賓	372	9	6 036	163	
TH 泰國			1 990	88	
TW 台灣			38 400	929	
總計 TOTAL	25 782	761	216 627	5,825	
02510 鳥蛋，帶殼，新鮮、經保藏或烹煮 (千) BIRDS' EGGS, IN SHELL, FRESH, PRESERVED OR COOKED (TH)					
CA 加拿大			43	28	
CN 中國內地	288	40	2 768	685	
JP 日本			18	84	
MO 澳門	406	200	2 014	1,072	
MU 毛里求斯			144	97	
PH 菲律賓			88	65	
VE 委內瑞拉			13	13	
ZA 南非	5	8	10	13	
總計 TOTAL	699	248	5 098	2,056	
02521 鳥蛋，去殼，及蛋黃，乾 (公斤) BIRDS' EGGS, SHELLED, AND EGG YOLKS, DRIED (KG)					
MO 澳門			150	15	
總計 TOTAL			150	15	
02522 鳥蛋，去殼，及蛋黃，乾的除外 (公斤) BIRDS' EGGS, SHELLED, ADD EGG YOLKS, OTHER THAN DRIED (KG)					
MO 澳門	12	@	2 610	64	
總計 TOTAL	12	@	2 610	64	
02530 卵清蛋白 (公斤) EGG ALBUMIN (KG)					
CN 中國內地	540	21	3 240	192	
總計 TOTAL	540	21	3 240	192	
03411 活魚 (-) FISH, LIVE (-)					
AU 澳大利亞		32		314	
BE 比利時		12		66	
CA 加拿大		153		1,562	
CN 中國內地		161		18,692	
D8 丹麥				86	
DE 德國		116		726	
03411 活魚 (-) FISH, LIVE (-)					
03411 活魚 (-) FISH, LIVE (-)					
E7 西班牙		80		610	
F8 法國		13		64	
GB 英國		161		1,402	
GU 關島				44	
HU 匈牙利				174	
I8 意大利		108		368	
ID 印度尼西亞		21		188	
IL 以色列		85		451	
JP 日本		511		4,307	
KR 韓國		10		6,952	
MO 澳門		23		112	
MY 馬來西亞		490		3,074	
NL 荷蘭		88		725	
PH 菲律賓		32		303	
PT 葡萄牙		106		659	
SE 瑞典				44	
SG 新加坡		330		2,587	
TH 泰國		90		1,171	
TW 台灣		2,465		30,829	
U8 美國		787		7,205	
VN 越南		76		648	
總計 TOTAL		5,949		83,364	
03412 鮭魚，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) SALMONIDAE, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					
CN 中國內地	3 600	86	3 600	86	
MO 澳門	28 375	1,704	141 372	9,077	
總計 TOTAL	31 975	1,790	144 972	9,164	
03418 魚，未列明在其他編號，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) FISH, NES, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					
CA 加拿大	1 730	59	10 013	375	
CN 中國內地	892 831	5,508	9 984 113	53,048	
JP 日本			1 040	207	
MO 澳門	847	76	7 868	822	
MY 馬來西亞			3 000	70	
總計 TOTAL	895 408	5,644	10 006 034	54,522	
03419 魚肝及魚卵，新鮮或急凍 (公斤) LIVERS AND ROES, FRESH OR CHILLED (KG)					
MO 澳門			181	16	
總計 TOTAL			181	16	
03421 鮭魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) SALMONIDAE, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					
CN 中國內地			47 715	623	
MO 澳門	2 443	166	25 225	1,660	
PH 菲律賓			10 000	397	
TW 台灣			40 704	814	
VN 越南			7 990	340	
總計 TOTAL	2 443	166	131 634	3,834	
03422 鰈魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) FLAT FISH, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					
MO 澳門	1 004	50	1 084	52	
PH 菲律賓			2 440	110	
SG 新加坡			41 254	1,653	
總計 TOTAL	1 004	50	44 778	1,816	
03423 金槍魚、鰹魚或肚有條紋的東方狐鰹，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) TUNAS, SKIPJACK OR STRIPE-BELLIED BONITO, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					
CN 中國內地			12 349	129	
ID 印度尼西亞			220	25	
MO 澳門	287	90	1 318	315	
TW 台灣			23 862	239	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03423 金槍魚、鯉魚或肚有條紋的東方狐鯉，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) TUNAS, SKIPJACK OR STRIPE-BELLIED BONITO, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					03440 魚柳，冷藏 (公斤) FISH FILLETS, FROZEN (KG)				
總計 TOTAL	287	90	37 749	708	VN 越南	49 200	867	234 572	4,450
03424 鯪魚、沙甸魚、小沙甸魚、小鯪魚或西鯪魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) HERRINGS, SARDINES, SARDINELLA, BRISLINGS OR SPRATS, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					總計 TOTAL	651 551	12,720	3 272 780	59,595
CN 中國內地	282	18	282	18	03451 魚柳及其他魚肉，未列明在其他編號，新鮮或急凍 (公斤) FISH FILLETS AND FISH MEAT, NES, FRESH OR CHILLED (KG)				
MO 澳門			1 488	21	CN 中國內地	10 500	95	122 760	1,635
U8 美國	1 500	184	4 753	499	MO 澳門	310	28	7 763	646
總計 TOTAL	1 782	203	6 523	538	總計 TOTAL	10 810	123	130 523	2,281
03425 鱈魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) COD, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					03455 魚肉 (魚柳除外)，未列明在其他編號，冷藏 (公斤) FISH MEAT, NES (OTHER THAN FILLETS), FROZEN (KG)				
CN 中國內地	53 330	603	105 059	1,208	CN 中國內地	111 360	2,287	1 022 369	14,416
MO 澳門	1 611	162	13 391	1,302	MO 澳門	2 456	184	5 680	354
PH 菲律賓			2 500	255	PH 菲律賓			24 500	56
SG 新加坡			49 579	5,172	SG 新加坡			10 348	318
TH 泰國	1 430	157	2 785	305	U8 美國	22 680	390	22 680	390
TW 台灣			505	25	總計 TOTAL	136 496	2,861	1 085 577	15,535
總計 TOTAL	56 371	923	173 819	8,268	03511 鱈魚 (魚柳)，乾，但非燻製 (公斤) COD (GADUS MORHUA, GADUS OGAC, GADUS MACROCEPHALUS, NOT IN FILLETS), DRIED, NOT SMOKED (KG)				
03426 鯖魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) MACKEREL (SCOMBRIDS), FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					CA 加拿大			144	14
CA 加拿大			1 245	33	總計 TOTAL			144	14
ID 印度尼西亞			600	19	03512 魚柳，乾、鹽醃或浸鹽水，但非燻製 (公斤) FILLETS, DRIED, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT SMOKED (KG)				
MO 澳門	78	3	2 048	68	AU 澳大利亞	630	17	2 052	59
U8 美國			20 430	230	CA 加拿大			3 092	187
總計 TOTAL	78	3	24 323	349	CN 中國內地			347	14
03428 魚，未列明在其他編號，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) FISH, NES, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					MO 澳門			5	1
CA 加拿大	5 906	118	156 142	2,030	U8 美國			6 033	357
CN 中國內地	2 065 191	11,451	26 330 807	97,586	總計 TOTAL	630	17	11 529	617
GU 關島			28 080	114	03513 魚，乾，但非燻製，未列明在其他編號 (公斤) FISH, DRIED, BUT NOT SMOKED, NES (KG)				
ID 印度尼西亞	62	10	576	31	AU 澳大利亞	5 410	1,479	29 831	6,595
JP 日本			23 046	207	CA 加拿大	8 496	2,919	116 871	36,115
KR 韓國			33	3	CN 中國內地	360 388	20,980	3 296 214	244,073
MO 澳門	1 840	44	16 324	575	DJ 吉布提			1 550	242
MY 馬來西亞	47 695	1,506	95 627	2,280	DO 多明尼加共和國			15	@
PG 巴布亞新畿內亞			54 080	237	F8 法國			216	12
PH 菲律賓			3 207	116	GU 關島			53	63
SG 新加坡	248	18	58 346	3,046	HN 洪都拉斯			80	6
TH 泰國			34 986	679	ID 印度尼西亞	84	6	973	54
TW 台灣			312 213	2,356	JP 日本	2 325	2,175	213 455	47,636
U8 美國	8 839	245	95 507	2,322	KP 朝鮮	550	2,449	1 634	8,572
VN 越南	19 400	319	19 400	319	KR 韓國	300	244	7 376	3,802
總計 TOTAL	2 149 181	13,711	27 228 374	111,900	LK 斯里蘭卡			3 323	513
03429 魚肝及魚卵，冷藏 (公斤) LIVERS AND ROES, FROZEN (KG)					MO 澳門	21 906	3,367	106 220	21,366
CN 中國內地			620	53	MU 毛里求斯			66	72
MO 澳門	5 140	152	32 212	997	MY 馬來西亞	5 803	4,281	35 408	11,876
MY 馬來西亞	1 100	33	3 050	93	NL 荷蘭			6 475	645
TW 台灣			1 219	13	NZ 新西蘭	220	17	2 880	157
總計 TOTAL	6 240	185	37 101	1,156	PA 巴拿馬			2 743	55
03440 魚柳，冷藏 (公斤) FISH FILLETS, FROZEN (KG)					PE 秘魯	87	5	244	13
CA 加拿大			90 568	1,430	PH 菲律賓			11 933	972
CN 中國內地	63 983	2,806	394 940	8,694	SG 新加坡	5 493	2,373	75 680	21,955
JP 日本			40 530	337	TH 泰國	10 000	1,076	86 830	9,614
KP 朝鮮	26	36	201	111	TT 特立尼達及多巴哥			40	35
KR 韓國	840	26	45 618	1,853	TW 台灣	2 343	677	33 016	9,861
MO 澳門	9 606	246	230 812	4,764	U8 美國	32 023	3,733	258 305	33,650
MY 馬來西亞	11 530	63	22 368	221	VN 越南	162 844	4,550	1 115 398	36,376
PH 菲律賓	600	22	58 400	587	ZA 南非			39	3
SG 新加坡	380	17	5 355	217	總計 TOTAL	618 272	50,331	5 406 868	494,331
TH 泰國	1 100	174	6 990	1,098	03522 鰱魚，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) ANCHOVIES, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)				
U8 美國	514 286	8,463	2 142 426	35,834	U8 美國			705	42

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03522 鯷魚，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) ANCHOVIES, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)						03619 供人食用的其他甲殼動物，小蝦及大蝦除外，冷藏，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) OTHER CRUSTACEANS, OTHER THAN SHRIMPS AND PRAWNS, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FROZEN, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					
總計 TOTAL				705	42	CA 加拿大		5 300	280	9 795	543
03529 其他魚，鱈魚、鯷魚除外，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) FISH OTHER THAN COD OR ANCHOVIES, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)						CN 中國內地		270	49	1 420	187
AU 澳大利亞				781	46	ID 印度尼西亞				3 681	674
CA 加拿大		855	339	5 705	1,107	JP 日本				9 350	1,098
CN 中國內地		279 850	17,599	4 605 698	302,398	KP 朝鮮				10	3
JP 日本		1 751	686	35 573	11,183	KR 韓國				8 321	749
KR 韓國		2 920	1,251	30 466	13,288	MO 澳門		2 379	445	12 037	1,928
MO 澳門		21 916	3,795	91 779	6,641	MY 馬來西亞		2 500	50	2 500	50
NZ 新西蘭				106	2	SG 新加坡				105	37
PA 巴拿馬				4 393	60	TH 泰國		374	10	4 411	167
SG 新加坡		2 797	935	15 483	5,579	U8 美國		26 253	2,870	200 251	19,269
TH 泰國				9 005	784	VN 越南		7 268	145	7 668	165
						ZA 南非		1 357	14	7 268	75
TT 特立尼達及多巴哥				250	9	總計 TOTAL		45 701	3,864	273 402	25,071
TW 台灣				8 734	699	03620 供人食用的甲殼動物，冷藏除外，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) CRUSTACEANS, OTHER THAN FROZEN, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					
U8 美國		6 559	1,830	38 877	11,978	AU 澳大利亞		276	8	1 413	75
總計 TOTAL		316 648	26,435	4 846 850	353,772	CA 加拿大		14 541	903	69 511	4,336
03530 魚，燻製 (公斤) FISH, SMOKED (KG)						CN 中國內地		6 405	274	185 803	6,166
AU 澳大利亞		375	18	750	35	FJ 斐濟群島				240	5
CA 加拿大				2 945	174	GT 危地馬拉				15	2
KR 韓國				202	121	JP 日本		72	11	886	179
LK 斯里蘭卡				5 109	444	KR 韓國				3 390	102
MO 澳門		228	23	4 301	372	MO 澳門		4 742	705	30 868	5,338
PH 菲律賓				5 003	365	MY 馬來西亞				510	14
SG 新加坡		3 926	239	16 568	867	NZ 新西蘭				1 315	122
TH 泰國		1 011	86	16 647	1,448						
U8 美國				695	65	PE 秘魯				46	4
總計 TOTAL		5 540	366	52 220	3,891	PH 菲律賓				2 018	120
03540 魚肝及魚卵，乾、燻製、鹽醃或浸鹽水 (公斤) FISH LIVER AND ROES, DRIED, SMOKED, SALTED OR IN BRINE (KG)						SG 新加坡		1 188	39	5 633	229
CA 加拿大				484	51	TW 台灣		51 180	2,887	120 295	5,510
CN 中國內地		12 472	98	44 829	1,566	U8 美國		15 212	1,598	147 296	12,850
MO 澳門		28	16	77	32	總計 TOTAL		93 616	6,425	569 239	35,049
TW 台灣		337	9	3 310	89	03631 蠔 (公斤) OYSTERS (KG)					
VN 越南		12 753	101	37 455	225	AU 澳大利亞		1 080	227	3 482	543
總計 TOTAL		25 590	225	86 155	1,963	CA 加拿大		12 467	831	32 417	3,207
03550 供人食用的魚幼粉、粗粉及小粒 (公斤) FLOURS, MEALS AND PELLETS OF FISH, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						CN 中國內地		548	42	1 615	91
CN 中國內地		200	40	12 010	409	F8 法國				51	@
總計 TOTAL		200	40	12 010	409	FJ 斐濟群島		5	1	5	1
03611 小蝦及大蝦，冷藏 (公斤) SHRIMPS AND PRAWNS, FROZEN (KG)						MO 澳門		3 038	228	28 462	1,975
CA 加拿大		46 980	2,250	288 866	12,180	MY 馬來西亞		18 000	113	175 926	1,040
CN 中國內地		148 889	1,771	825 047	12,415	NZ 新西蘭		57	9	125	23
GB 英國				15 639	868	SG 新加坡		1 350	84	25 249	2,587
JP 日本		57 300	4,997	159 545	14,471	SR 蘇里南		23	15	23	15
KR 韓國				9 000	346						
MO 澳門		3 620	296	65 740	4,820	TW 台灣		37 500	236	629 528	3,074
MY 馬來西亞		4 000	160	35 229	1,533	U8 美國		11 292	1,185	52 053	5,396
PH 菲律賓				20 528	239	VN 越南				28 950	186
SG 新加坡		1 162	115	24 480	899	總計 TOTAL		85 360	2,969	977 886	18,137
TW 台灣				12 036	301	03633 墨魚、鱈魚及魷魚，新鮮或急凍 (公斤) CUTTLE FISH, OCTOPUS AND SQUID, FRESH OR CHILLED (KG)					
U8 美國		19 172	780	53 925	1,153	AU 澳大利亞				250	23
VN 越南				63 616	2,383	CA 加拿大		200	8	200	8
ZA 南非				8 019	287	CN 中國內地				18 445	247
總計 TOTAL		281 123	10,369	1 581 670	51,895	MO 澳門				842	30
03619 供人食用的其他甲殼動物，小蝦及大蝦除外，冷藏，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) OTHER CRUSTACEANS, OTHER THAN SHRIMPS AND PRAWNS, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FROZEN, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						U8 美國		22 704	399	75 445	1,341
AU 澳大利亞				6 510	125	總計 TOTAL		22 904	406	95 182	1,649
BN 文萊				75	2	03635 軟體動物及水生無脊椎動物，蠔、墨魚、鱈魚及魷魚除外，新鮮或急凍 (公斤) MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN OYSTER, CUTTLEFISH, OCTOPUS AND SQUID, FRESH OR CHILLED (KG)					
CA 加拿大						CN 中國內地		11 723	177	768 480	4,451
CN 中國內地						JP 日本				60 143	15,262
JP 日本						MO 澳門		1 517	369	13 115	2,991
MO 澳門											

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03635 軟體動物及水生無脊椎動物，蠔、墨魚、鱈魚及魷魚除外，新鮮或急凍 (公斤) MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN OYSTER, CUTTLEFISH, OCTOPUS AND SQUID, FRESH OR CHILLED (KG)						03712 鯷魚、沙甸魚、小沙甸魚及小鯷魚或西鯷魚，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) HERRINGS, SARDINES, SARDINELLA AND BRISLINGS OR SPRATS, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
SG 新加坡						總計 TOTAL					
TH 泰國						12 653 211 37 399 687					
TW 台灣						03713 金槍魚、鯉魚及東方狐鯉，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) TUNAS, SKIPJACK AND BONITO (SARDA SPP.), PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
總計 TOTAL						CN 中國內地 396 18 91 900 1,679					
03637 墨魚、魷魚及鱈魚，冷藏、乾、鹽醃或浸鹽水；及其供人食用的幼粉、粗粉及小粒 (公斤) CUTTLEFISH, SQUID AND OCTOPUS, FROZEN, DRIED, SALTED OR IN BRINE; FLOURS, MEALS AND PELLETS THEREOF, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						MO 澳門 12 441 247 103 950 2,007					
AU 澳大利亞 2 313 112 13 300 838						MY 馬來西亞 13 273 151					
AW 阿魯巴島 15 2						總計 TOTAL 12 837 266 209 123 3,837					
CA 加拿大 5 886 369 55 958 2,725						03714 鯖魚，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) MACKEREL, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
CN 中國內地 128 386 1,965 2 706 207 18,586						CA 加拿大 1 598 25					
FJ 斐濟群島 10 1						CN 中國內地 396 22 13 830 522					
ID 印度尼西亞 2 960 95						MO 澳門 30 3 2 781 102					
JP 日本 8 940 357						P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國 116 550 1,014					
MO 澳門 9 646 241 140 051 3,536						總計 TOTAL 426 25 134 759 1,663					
MY 馬來西亞 7 854 433 14 489 665						03715 魚，未列明在其他編號，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) FISH, NES, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
NZ 新西蘭 211 17 1 553 107						AU 澳大利亞 737 31 28 034 457					
PA 巴拿馬 741 14						CA 加拿大 17 754 377					
PE 秘魯 346 10						CH 瑞士 1 000 15					
PH 菲律賓 72 200 657						CN 中國內地 34 706 1,059 318 079 8,392					
R8 馬達加斯加 20 2						DO 多明尼加共和國 44 1					
SG 新加坡 2 694 235 53 547 2,395						EC 厄瓜多爾 2 225 43					
SR 蘇里南 159 9						ID 印度尼西亞 2 098 76					
TT 特立尼達及多巴哥 136 11						JP 日本 67 119 684 169 719 4,568					
U8 美國 5 349 358 155 858 6,016						KR 韓國 36 650 2,268					
VN 越南 22 955 302						MO 澳門 5 735 179 45 915 1,832					
總計 TOTAL 162 339 3,730 3 249 445 36,329						MY 馬來西亞 58 023 813 192 473 2,740					
03639 其他軟體動物及水生無脊椎動物，墨魚、鱈魚及魷魚除外，冷藏、乾、鹽醃或浸鹽水，可供人食用 (公斤) OTHER MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN CUTTLEFISH, SQUID AND OCTOPUS, FROZEN, DRIED, SALTED OR IN BRINE, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						PH 菲律賓 2 500 125 35 367 1,031					
AU 澳大利亞 6 040 752 40 166 3,052						PY 巴拉圭 1 680 14					
CA 加拿大 21 989 2,244 211 486 19,287						SG 新加坡 9 079 111					
CN 中國內地 153 502 3,659 838 922 23,003						TH 泰國 60 245 403					
F8 法國 2 190 84						U8 美國 44 620 3,340 398 637 8,447					
GU 關島 1 600 24						VE 委內瑞拉 4 000 64					
ID 印度尼西亞 5 769 201						ZA 南非 1 907 109					
JP 日本 10 420 3,327						總計 TOTAL 213 440 6,231 1 324 906 30,947					
KR 韓國 4 280 650 33 938 3,640						03716 其他魚，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FISH, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
MO 澳門 11 281 1,342 106 290 14,968						AU 澳大利亞 16 754 417					
MU 毛里求斯 100 3						CA 加拿大 58 336 943					
MY 馬來西亞 920 57 48 154 4,788						CN 中國內地 82 638 687 749 555 7,011					
NL 荷蘭 9 000 370						MO 澳門 84 173 1,193 760 789 11,897					
NZ 新西蘭 160 30 4 095 157						PH 菲律賓 75 3 15 935 486					
PH 菲律賓 6 384 442						SG 新加坡 1 000 50					
SG 新加坡 23 395 4,839 165 360 22,545						U8 美國 30 237 671 93 268 2,697					
TH 泰國 19 345 825 133 754 6,307						總計 TOTAL 197 123 2,555 1 695 637 23,501					
TW 台灣 7 985 1,015 173 436 16,846						03717 魚子醬及用魚卵製的魚子醬代替品 (公斤) CAVIAR AND CAVIAR SUBSTITUTES PREPARED FROM FISH EGGS (KG)					
U8 美國 69 418 2,924 358 512 23,704						AE 阿拉伯聯合酋長國 28 194					
UA 烏克蘭 8 960 156						AU 澳大利亞 19 134					
VN 越南 267 054 10,710 2 438 994 100,160						BN 汶萊 14 230					
ZA 南非 1 528 30						JP 日本 3 2					
總計 TOTAL 588 746 29,638 4 599 058 243,093						MO 澳門 444 125 2 417 752					
03712 鯷魚、沙甸魚、小沙甸魚及小鯷魚或西鯷魚，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) HERRINGS, SARDINES, SARDINELLA AND BRISLINGS OR SPRATS, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)						PH 菲律賓 9 89					
CN 中國內地 12 1 4 255 71						SG 新加坡 2 17 14 196					
MO 澳門 5 196 115 25 699 521						總計 TOTAL 446 142 2 504 1,597					
SG 新加坡 7 445 95 7 445 95						03721 甲殼動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) CRUSTACEANS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
AU 澳大利亞 2 207 121 4 407 231						CA 加拿大 4 726 303 19 222 1,162					
CA 加拿大 80 11 198 28						CN 中國內地 120 18 190 31					
JP 日本 43 3 2 915 258						KR 韓國 827 96 18 279 1,014					
MO 澳門 827 96 18 279 1,014											

138	表 R1 TABLE R1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE			
03721 甲殼動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) CRUSTACEANS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					04300 大麥，未碾磨 (公斤) BARLEY, UNMILLED (KG)							
PH 菲律賓	500	89	1 100	184	總計 TOTAL			695	7			
SG 新加坡			27 216	1,899	04410 玉蜀黍種子，未碾磨 (公斤) MAIZE SEED, UNMILLED (KG)							
TW 台灣			48 310	1,449	CN 中國內地			630	23			
U8 美國	534 238	7,528	5 135 479	69,992	總計 TOTAL			630	23			
ZA 南非			1 188	21	04490 玉蜀黍 (不包括甜粟米)，種子除外，未碾磨 (公斤) MAIZE (EXCLUDING SWEET CORN), UNMILLED, OTHER THAN SEED (KG)							
總計 TOTAL	542 741	8,169	5 258 504	76,269	CN 中國內地	13 489	147	81 100	967			
03722 軟體動物及其他水生無脊椎動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MOLLUSCS AND OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					JP 日本			11 350	53			
AU 澳大利亞			5 385	981	MO 澳門	10 400	12	44 140	49			
CA 加拿大	613	158	9 647	2,648	總計 TOTAL	23 889	159	136 590	1,068			
CN 中國內地	13 136	171	317 183	10,496	04591 黍，未碾磨 (公斤) MILLET, UNMILLED (KG)							
ID 印度尼西亞	54	57	2 829	458	DE 德國			26 210	471			
KP 朝鮮			20	5	GB 英國			30 018	566			
KR 韓國			4 080	122	TW 台灣			165 940	405			
MO 澳門	13 222	1,573	89 529	9,209	總計 TOTAL			222 168	1,441			
MY 馬來西亞	5 400	192	33 609	3,093	04592 蕎麥，未碾磨 (公斤) BUCKWHEAT, UNMILLED (KG)							
NZ 新西蘭			3 850	111	TW 台灣			45 000	100			
PH 菲律賓	1 940	118	8 166	504	總計 TOTAL			45 000	100			
SG 新加坡	12 444	2,305	31 384	7,666	04610 小麥或混合麥幼粉 (公斤) FLOUR OF WHEAT OR OF MESLIN (KG)							
TW 台灣	15 723	650	54 367	17,569	AU 澳大利亞			84 836	420			
U8 美國	4 026	428	53 512	4,366	CA 加拿大	25 900	151	134 459	782			
VN 越南	16 893	989	49 940	2,296	CH 瑞士			1 813	13			
ZA 南非			45	1	CN 中國內地	1 617 080	4,009	11 416 037	28,122			
總計 TOTAL	83 451	6,639	663 546	59,523	D8 丹麥			500	3			
04110 硬質小麥，未碾磨 (公斤) DURUM WHEAT, UNMILLED (KG)					DE 德國	1 589	13	11 140	81			
U8 美國			3 252	29	E7 西班牙			800	6			
總計 TOTAL			3 252	29	F8 法國	27 457	137	319 954	1,705			
04220 碾米但不再加處理 (貨米或棕米) (公斤) RICE HUSKED BUT NOT FURTHER PREPARED (CARGO RICE OR BROWN RICE) (KG)					GB 英國	6 484	45	264 205	1,492			
MO 澳門	71	2	375	11	GT 危地馬拉	136	1	522	4			
總計 TOTAL	71	2	375	11	I8 意大利			1 135	10			
04231 不完全或完全碾磨的米 (不包括米碌) (公斤) RICE, SEMI OR WHOLLY MILLED (EXCLUDING BROKEN RICE) (KG)					ID 印度尼西亞			4 690	29			
CA 加拿大	86 702	540	671 117	4,000	KP 朝鮮			420	1			
CN 中國內地	246 030	989	811 879	3,362	KR 韓國			1 248	21			
GB 英國			24 500	107	MO 澳門	465 693	1,535	3 613 144	11,287			
ID 印度尼西亞			45 820	270	MU 毛里求斯			2 550	13			
MO 澳門	239 162	1,271	3 123 405	14,002	MY 馬來西亞	9 072	51	84 031	443			
MP 北馬里亞納群島	3 500	10	28 750	81	NL 荷蘭	12 824	85	104 734	633			
NL 荷蘭			37 584	173	NZ 新西蘭	4 884	35	53 192	308			
PA 巴拿馬			33 000	198	PA 巴拿馬			48 633	237			
SG 新加坡	36 000	179	144 000	676	PE 秘魯	1 135	6	1 135	6			
TH 泰國	21 500	73	171 383	620	PH 菲律賓	7 500	27	133 385	536			
TT 特立尼達及多巴哥	7 500	30	24 650	93	SA 沙特阿拉伯			2 100	82			
U8 美國			13 200	401	SE 瑞典			5 655	33			
U8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			30 500	154	SG 新加坡	17 251	87	190 170	1,151			
ZA 南非			1 000	5	TW 台灣			108 000	498			
總計 TOTAL	640 394	3,091	5 160 788	24,141	U8 美國	62 831	294	975 387	5,027			
04232 米碌 (公斤) BROKEN RICE (KG)					VN 越南			9 600	19			
U8 美國	16 600	511	16 600	511	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 613	12	1 613	12			
總計 TOTAL	16 600	511	16 600	511	ZA 南非			14 525	118			
04300 大麥，未碾磨 (公斤) BARLEY, UNMILLED (KG)					總計 TOTAL	2 261 449	6,488	17 589 613	53,092			
MY 馬來西亞			210	2	04620 小麥碎粒及粗粉；穀小粒 (公斤) GROATS AND MEAL, OF WHEAT; PELLETS OF CEREAL (KG)							
U8 美國			485	5	MO 澳門	4 882	17	92 373	313			

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
04620 小麥碎粒及粗粉；穀小粒 (公斤) GROATS AND MEAL, OF WHEAT; PELLETS OF CEREAL (KG)						04812 穀，玉蜀黍除外，成粒狀，預先烹煮或用其他方法處理 (公斤) CEREALS OTHER THAN MAIZE (CORN), IN GRAIN FORM, PRECOOKED OR OTHERWISE PREPARED (KG)					
總計 TOTAL	4 882	17	92 373	313		總計 TOTAL	14 233	281	160 481	1,977	
04711 玉蜀黍幼粉 (公斤) MAIZE (CORN) FLOUR (KG)						04813 其他經滾壓或製成薄片的穀粒，042 31及042 32條目內的米除外 (公斤) OTHER ROLLED OR FLAKED CEREAL GRAINS, EXCEPT RICE OF ITEMS 042 31 AND 042 32 (KG)					
CA 加拿大	29 502	138	122 344	560		AU 澳大利亞			372	10	
CN 中國內地	3 356	21	1 234 704	3,136		CA 加拿大	432	6	5 289	58	
GB 英國			8 463	106		CN 中國內地	17 377	131	76 112	481	
MO 澳門	13	@	2 067	34		MO 澳門	17 092	310	215 353	3,887	
MY 馬來西亞	8 750	37	29 250	127		MY 馬來西亞	2 438	31	2 438	31	
NL 荷蘭			1 439	18		R8 馬達加斯加			10	@	
總計 TOTAL	41 621	196	1 398 267	3,981		總計 TOTAL	37 339	479	299 574	4,468	
04719 穀幼粉，未列明在其他編號，小麥、混合麥及玉蜀黍幼粉除外 (公斤) CEREAL FLOURS NES (EXCLUDING WHEAT FLOUR, MESLIN FLOUR AND MAIZE FLOUR) (KG)						04814 其他經加工的穀粒，042 31及042 32條目內的米除外 (公斤) OTHER WORKED CEREAL GRAINS, EXCEPT RICE OF ITEMS 042 31 AND 042 32 (KG)					
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			660	3		MO 澳門	98	3	5 118	44	
AU 澳大利亞	8 361	91	13 923	150		U8 美國	912	9	6 343	49	
CA 加拿大	2 720	19	100 540	668		總計 TOTAL	1 010	12	11 461	93	
CN 中國內地	384 294	1,993	2 238 940	10,644		04830 通心粉、意大利粉及類似產品（麵類），未煮、沒佐料或以其他方法 處理；古斯古斯 (公斤) MACARONI, SPAGHETTI AND SIMILAR PRODUCTS (PASTA) UNCOOKED, NOT STUFFED OR OTHERWISE PREPARED; COUSCOUS (KG)					
DE 德國			580	4		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	2 551	22	36 264	293	
EC 厄瓜多爾			5 000	22		AU 澳大利亞	37 104	497	335 775	3,835	
GB 英國	3 564	40	130 493	1,462		AW 阿魯巴島	1 800	11	16 760	102	
IE 愛爾蘭	227	3	2 356	20		BE 比利時			202	4	
KR 韓國	900	14	2 880	43		BR 巴西			936	10	
MO 澳門	16 222	71	97 728	423		CA 加拿大	54 035	668	553 641	7,594	
MP 北馬里亞納群島			5 677	29		CH 瑞士	6 553	72	37 354	388	
MY 馬來西亞			14 719	96		CL 智利			120	2	
NL 荷蘭			11 802	148		CN 中國內地	39 003	225	388 006	2,470	
NZ 新西蘭	908	9	9 505	81		CY 塞浦路斯	1 771	15	4 351	38	
PA 巴拿馬			16 381	69		D8 丹麥	13 114	94	37 172	270	
PH 菲律賓			3 936	34		DE 德國	4 418	39	27 928	220	
SB 所羅門群島			1 136	14		E7 西班牙	409	6	6 579	78	
SE 瑞典			2 577	17		F7 芬蘭	3 600	27	6 000	45	
SR 蘇里南			3 047	33		F8 法國	1 796	18	21 465	184	
TT 特立尼達及多巴哥			450	2		FJ 斐濟群島			1 699	12	
U8 美國			480	3		GB 英國	2 794	32	51 939	524	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 920	10	2 880	15		GH 加納			60	@	
ZA 南非			8 129	29		GT 危地馬拉	4 027	41	19 025	200	
總計 TOTAL	419 116	2,249	2 673 819	14,011		GU 關島			16 504	185	
04721 玉蜀黍碎粒及粗粉 (公斤) GROATS AND MEAL OF MAIZE (CORN) (KG)						I8 意大利			18 689	214	
CN 中國內地	18 144	40	38 320	88		ID 印度尼西亞	22 327	251	179 363	2,088	
總計 TOTAL	18 144	40	38 320	88		IE 愛爾蘭			2 865	35	
04811 用膨脹或烘焙穀或穀產品所得的配製食品 (公斤) PREPARED FOODS OBTAINED BY THE SWELLING OR ROASTING OF CEREALS OR CEREAL PRODUCTS (KG)						IN 印度			20 800	96	
AU 澳大利亞	48	3	67	4		JM 牙買加	1 700	15	8 049	75	
CN 中國內地	69 761	2,111	752 078	17,578		JP 日本	6 291	122	19 858	392	
MO 澳門	16 647	791	146 043	5,775		KH 柬埔寨			3 677	35	
PA 巴拿馬			7 164	80		KP 朝鮮	45	1	45	1	
TW 台灣	197	10	435	20		KR 韓國			1 608	44	
U8 美國			10 727	388		MO 澳門	71 513	974	715 172	9,356	
VN 越南			36 000	300		MP 北馬里亞納群島			15 306	109	
總計 TOTAL	86 653	2,915	952 514	24,145		MU 毛里求斯	3 955	28	8 318	84	
04812 穀，玉蜀黍除外，成粒狀，預先烹煮或用其他方法處理 (公斤) CEREALS OTHER THAN MAIZE (CORN), IN GRAIN FORM, PRECOOKED OR OTHERWISE PREPARED (KG)						MY 馬來西亞	27 481	293	265 577	2,746	
AE 阿拉伯聯合酋長國			168	11		MZ 莫桑比克			24 641	101	
CA 加拿大			5 374	149		N8 挪威	360	4	7 984	86	
CN 中國內地			53 588	230		NI 尼加拉瓜			6 980	67	
GB 英國			234	11		NL 荷蘭	61 285	736	202 931	2,530	
MO 澳門	13 433	269	88 575	1,343		NZ 新西蘭	3 689	32	123 513	1,229	
NL 荷蘭	800	12	8 370	120		P7 密克羅西西亞聯邦及 帕勞共和國			100	1	
U8 美國			4 172	112		PA 巴拿馬			22 904	142	
						PE 秘魯			12 300	121	
						PG 巴布亞新畿內亞	420	7	4 914	55	
						PH 菲律賓	5 352	77	29 607	458	

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY													
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)													
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
04830 通心粉、意大利粉及類似產品 (麵類), 未煮、沒佐料或以其他方法處理; 古斯古斯 (公斤) MACARONI, SPAGHETTI AND SIMILAR PRODUCTS (PASTA) UNCOOKED, NOT STUFFED OR OTHERWISE PREPARED; COUSCOUS (KG)						04849 麵包糕餅產品, 但048 41及048 42條目內的产品除外 (公斤) BAKERS' PRODUCTS, OTHER THAN PRODUCTS OF ITEMS 048 41 AND 048 42 (KG)									
SR 蘇里南		600	5	9 750	88	JP 日本				12 083	381				
TG 多哥				2 400	35	KH 柬埔寨	19 440	322		52 940	1,010				
TH 泰國				58	2	KP 朝鮮				272	15				
						KR 韓國	329	3		8 840	203				
						MO 澳門	223 249	6,020		1 479 338	41,485				
TT 特立尼達及多巴哥				1 700	11	MP 北馬里亞納群島	2 106	27		2 802	36				
TW 台灣	11 181	172		41 951	581	MY 馬來西亞	33	4		29 182	838				
U8 美國	65 077	958		958 982	11,152	N8 挪威				218	7				
VE 委內瑞拉				12 350	67	NI 尼加拉瓜				3 675	20				
VN 越南				9 394	119	NL 荷蘭	8 491	190		82 392	2,823				
VU 瓦努阿圖				240	2	NP 尼泊爾				1 083	21				
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區	3 755	36		85 570	1,724	NZ 新西蘭	2 836	80		38 606	1,031				
ZA 南非	9 256	77		82 927	669	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				390	8				
總計 TOTAL	571 449	6,632		5 716 401	62,881	PA 巴拿馬				4 634	84				
						PE 秘魯	120	1		570	5				
04841 脆麵包片、麵包乾、烤麵包片及類似產品 (公斤) CRISPBREAD, RUSKS, TOASTED BREAD AND SIMILAR PRODUCTS (KG)						PH 菲律賓						170	11	9 004	273
CN 中國內地	37 000	240		439 177	2,771	R8 馬達加斯加	109	3		773	13				
IE 愛爾蘭				600	8	SB 所羅門群島				614	11				
MO 澳門	3 884	46		40 752	493	SC 塞舌爾	7 140	76		7 140	76				
NL 荷蘭	935	12		13 110	167	SE 瑞典				2 734	71				
TW 台灣				1 800	44	SG 新加坡	3 079	155		97 693	2,768				
U8 美國				76	6	SR 蘇里南				60	3				
總計 TOTAL	41 819	299		495 515	3,489	TH 泰國	3 250	65		21 920	375				
						TT 特立尼達及多巴哥				3 943	120				
						TW 台灣	3 179	181		28 080	726				
04842 甜餅乾、格子餅及薄脆餅、薑餅及類似產品 (公斤) SWEET BISCUITS, WAFFLES AND WAFERS, GINGERBREAD AND THE LIKE (KG)						U8 美國						13 071	358	400 001	9,806
AU 澳大利亞	1 271	17		50 040	1,068	VE 委內瑞拉				4 500	95				
CA 加拿大	801	21		22 262	455	VN 越南				907	20				
CN 中國內地	2 096	78		49 955	1,595	ZA 南非	1 555	13		48 502	770				
GB 英國				13 335	479	總計 TOTAL	539 600	13,424		4 114 300	111,890				
GU 關島	67	2		1 755	46	04850 供製造由048 41至048 49條目內的产品糕餅的混合粉及生麵團 (公斤) MIXES AND DOUGHS FOR THE PREPARATION OF BAKERS' WARES OF ITEMS FROM 048 41 TO 048 49 (KG)									
JP 日本				101	21	AU 澳大利亞				184	12				
MO 澳門	36 852	1,292		262 655	9,852	CA 加拿大	4 542	139		13 492	316				
MY 馬來西亞	6 698	111		9 685	164	CH 瑞士				636	34				
NZ 新西蘭	1 947	100		3 106	132	CN 中國內地	61 938	778		208 685	1,612				
SG 新加坡				22 570	545	GB 英國				468	28				
						MO 澳門	6 329	237		38 100	1,255				
TT 特立尼達及多巴哥	1 200	41		1 200	41	PH 菲律賓				1 560	10				
TW 台灣				9 411	47	SG 新加坡	530	14		4 096	118				
U8 美國				14 663	240	TW 台灣	653	28		26 512	551				
總計 TOTAL	50 932	1,663		460 738	14,685	U8 美國				80	2				
04849 麵包糕餅產品, 但048 41及048 42條目內的产品除外 (公斤) BAKERS' PRODUCTS, OTHER THAN PRODUCTS OF ITEMS 048 41 AND 048 42 (KG)						總計 TOTAL						73 992	1,195	293 813	3,938
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區						05410 馬鈴薯, 新鮮或急凍 (不包括番薯) (公斤) POTATOES, FRESH OR CHILLED (EXCLUDING SWEET POTATOES) (KG)									
				133	1	CN 中國內地				158 572	247				
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 261	65		13 037	275	ID 印度尼西亞	27 000	152		27 000	152				
AU 澳大利亞	23 512	299		122 353	2,475	MO 澳門	2 083	14		40 624	288				
AW 阿魯巴島				2 230	25	總計 TOTAL	29 083	166		226 196	687				
BE 比利時				685	23	05421 豌豆, 乾、去莢 (公斤) PEAS, DRIED, SHELLED (KG)									
BR 巴西				109	7	CA 加拿大				155	7				
CA 加拿大	19 461	621		209 561	5,786	CN 中國內地				1 768	214				
CH 瑞士	193	14		4 678	91	TH 泰國				42 500	145				
CL 智利				284	19	總計 TOTAL				44 423	365				
CN 中國內地	182 799	4,154		1 241 635	34,310	05422 鷹嘴豆, 乾、去莢 (公斤) CHICKPEAS, DRIED, SHELLED (KG)									
CR 哥斯達黎加				7 274	115	CN 中國內地	2 250	12		9 760	51				
CY 塞浦路斯				1 090	14	MO 澳門	3 266	32		9 893	101				
D8 丹麥	59	4		59	4										
DE 德國	1 772	42		22 290	587										
E7 西班牙	2 244	26		7 735	138										
F8 法國	540	33		13 836	323										
FJ 斐濟群島	144	2		444	5										
GB 英國	14 542	526		102 889	3,986										
GH 加納				2 000	22										
GT 危地馬拉				210	6										
GU 關島	2 025	98		7 672	373										
I8 意大利				7 002	64										
ID 印度尼西亞	48	4		2 989	92										
IE 愛爾蘭	273	16		639	45										
IN 印度	570	12		570	12										

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

141

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05422 鷹嘴豆，乾、去莢 (公斤) CHICKPEAS, DRIED, SHELLED (KG)					05440 番茄，新鮮或急凍 (公斤) TOMATOES, FRESH OR CHILLED (KG)				
總計 TOTAL	5 516	44	19 653	152	總計 TOTAL	128	4	17 569	142
05423 豆，蠶豆及馬蠶豆除外，乾、去莢 (公斤) BEANS, OTHER THAN BROAD BEANS AND HORSE BEANS, DRIED, SHELLED (KG)					05451 洋葱及冬蔥，新鮮或急凍 (公斤) ONIONS AND SHALLOTS, FRESH OR CHILLED (KG)				
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			40	@	CN 中國內地	32 950	132	300 657	1,122
AU 澳大利亞	2 850	29	8 475	97	ID 印度尼西亞	37 000	108	37 000	108
CA 加拿大	6 354	59	58 690	588	MO 澳門	17 738	50	185 634	505
CN 中國內地	16 950	121	228 625	1,515	MY 馬來西亞			25 500	128
FJ 斐濟群島			200	1	總計 TOTAL	87 688	290	548 791	1,863
GB 英國	21 872	268	103 785	1,012	05452 蒜頭、大蒜及其他蔥屬蔬菜，新鮮或急凍 (公斤) GARLIC, LEEKS AND OTHER ALLIACEOUS VEGETABLES, FRESH OR CHILLED (KG)				
GT 危地馬拉			420	4	AW 阿魯巴島			3 000	9
GU 關島			2 500	36	CA 加拿大	112	@	855	4
JM 牙買加	227	3	681	7	ID 印度尼西亞			42 000	259
LY 利比亞			15 725	150	MO 澳門	5 115	19	33 107	131
MO 澳門	4 164	39	54 363	409	SG 新加坡			500	2
MP 北馬里亞納群島	900	6	15 435	104	U8 美國	1 120	12	13 879	175
MU 毛里求斯			2 150	16	總計 TOTAL	6 347	32	93 341	579
MY 馬來西亞			3 640	24	05453 捲心菜及類似可食的芥菜類蔬菜，新鮮或急凍 (公斤) CABBAGE AND SIMILAR EDIBLE BRASSICAS, FRESH OR CHILLED (KG)				
N8 挪威			7 135	65	CN 中國內地			655	6
NL 荷蘭	1 013	13	11 067	133	ID 印度尼西亞	1 775	25	11 445	52
NZ 新西蘭			3 509	27	MO 澳門	205	3	1 969	19
PG 巴布亞新畿內亞			568	7	SG 新加坡			100	@
SE 瑞典			420	4	TH 泰國			1 722	24
SG 新加坡			21 610	94	總計 TOTAL	1 980	28	15 891	101
SR 蘇里南			990	10	05454 萵苣 (生菜) 及菊苣，新鮮或急凍 (公斤) LETTUCE AND CHICORY, FRESH OR CHILLED (KG)				
TH 泰國			29 430	159	AU 澳大利亞			2 880	20
TT 特立尼達及多巴哥			68	1	CN 中國內地	480	4	9 987	68
U8 美國	9 655	96	48 387	491	ID 印度尼西亞	3 189	43	21 303	87
ZA 南非	1 678	13	8 997	62	MO 澳門	15 886	307	128 714	2,447
總計 TOTAL	65 663	647	626 910	5,017	總計 TOTAL	19 555	354	162 884	2,622
05424 扁豆，乾、去莢 (公斤) LENTILS, DRIED, SHELLED (KG)					05455 甘筍、蘿蔔、沙律用紅菜頭、豆菜、芹菜頭、蘿蔔仔及類似可食的根，新鮮或急凍 (公斤) CARROTS, TURNIPS, SALAD BEETROOT, SALSIFY, CELERIAC, RADISHES AND SIMILAR EDIBLE ROOTS, FRESH OR CHILLED (KG)				
CA 加拿大			3 704	39	CN 中國內地	37 470	136	363 975	1,257
MO 澳門	3 579	33	10 615	93	GB 英國			310	4
SG 新加坡			150	@	MO 澳門	10 420	43	69 711	320
U8 美國			4 404	74	NL 荷蘭			646	30
總計 TOTAL	3 579	33	18 873	207	SG 新加坡			15 138	18
05425 蠶豆及馬蠶豆，乾、去莢 (公斤) BROAD BEANS AND HORSE BEANS, DRIED, SHELLED (KG)					TW 台灣			177 735	285
CA 加拿大			1 323	42	總計 TOTAL	47 890	179	627 515	1,913
CN 中國內地			100	1	05456 青瓜及小黃瓜，新鮮或急凍 (公斤) CUCUMBERS AND GHERKINS, FRESH OR CHILLED (KG)				
GB 英國			32	3	CN 中國內地			350	7
MO 澳門	5 852	101	14 134	165	MO 澳門	304	6	5 761	108
MU 毛里求斯			250	1	NZ 新西蘭	22	@	88	1
NL 荷蘭	238	4	778	14	TW 台灣	22 410	45	48 410	97
U8 美國			3 487	32	U8 美國			748	9
總計 TOTAL	6 090	106	20 104	258	總計 TOTAL	22 736	51	55 357	222
05429 豆類蔬菜，但豌豆、鷹嘴豆、蠶豆、馬蠶豆及扁豆除外，乾、去莢 (公斤) LEGUMINOUS VEGETABLE OTHER THAN PEAS, CHICKPEAS, BEANS, BROAD BEANS, HORSE BEANS AND LENTILS, DRIED, SHELLED (KG)					05457 豆類蔬菜，新鮮或急凍 (公斤) LEGUMINOUS VEGETABLES, FRESH OR CHILLED (KG)				
CA 加拿大			1 259	15	CA 加拿大			14 545	176
MO 澳門	2 846	23	20 411	168	CN 中國內地			116 304	582
NL 荷蘭			440	6	ID 印度尼西亞			9 792	16
TW 台灣			39 750	318	MO 澳門	1 417	23	12 041	164
U8 美國			761	7	TH 泰國			15 000	30
總計 TOTAL	2 846	23	62 621	515					
05440 番茄，新鮮或急凍 (公斤) TOMATOES, FRESH OR CHILLED (KG)									
CN 中國內地			15 800	110					
MO 澳門	128	4	1 769	32					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05457 豆類蔬菜，新鮮或急凍 (公斤) LEGUMINOUS VEGETABLES, FRESH OR CHILLED (KG)					05483 葛、番薯及類似根及莖 (木薯除外)，新鮮或乾；西米 (公斤) ARROWROOT, SWEET POTATOES AND SIMILAR ROOTS AND TUBERS (OTHER THAN MANIOC), FRESH OR DRIED; SAGO PITH (KG)				
總計 TOTAL	1 417	23	167 682	968					
05458 蘑菇及黑菌，新鮮或急凍 (公斤) MUSHROOMS AND TRUFFLES, FRESH OR CHILLED (KG)					NZ 新西蘭			2 603	33
CA 加拿大			2 410	68	SE 瑞典			110	2
CN 中國內地			16 471	72	TW 台灣			356 560	815
LB 黎巴嫩			32	14	U8 美國	260	2	16 843	348
MO 澳門	698	10	3 348	79	ZA 南非			1 688	13
SG 新加坡			18 506	335	總計 TOTAL	2 585	36	507 206	1,939
U8 美國			9	3					
總計 TOTAL	698	10	40 776	570	05484 蛇麻草種子，新鮮或乾；及蛇麻素 (公斤) HOP CONES, FRESH OR DRIED; LUPULIN (KG)				
05459 蔬菜，未列明在其他編號，新鮮或急凍 (公斤) FRESH OR CHILLED VEGETABLES, NES (KG)					CN 中國內地	100	5	8 650	208
CA 加拿大	2 692	65	71 282	1,223	總計 TOTAL	100	5	8 650	208
CN 中國內地	10 464	104	23 500 259	257,281					
GB 英國	786	13	12 925	193	05485 杏、桃或梅的核及核仁，新鮮或乾 (公斤) APRICOT, PEACH OR PLUM STONES AND KERNELS, FRESH OR DRIED (KG)				
MO 澳門	8 852	314	38 509	1,081	AU 澳大利亞	54	1	424	11
NL 荷蘭			120	3	CA 加拿大	5 821	117	20 640	550
SG 新加坡			15 904	94	CN 中國內地	408	40	95 588	634
TH 泰國	2 368	58	9 561	178	DE 德國			620	17
TW 台灣	201 197	449	942 099	2,589	F8 法國	38	1	492	17
U8 美國			2 460	22	GB 英國			984	29
總計 TOTAL	226 359	1,005	24 593 119	262,664	ID 印度尼西亞	163	7	817	35
05461 甜粟米 (未煮或經蒸煮)，冷藏 (公斤) SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN (KG)					JP 日本			720	13
CN 中國內地			148 800	687	MO 澳門	205	5	3 330	112
MO 澳門	6 974	61	54 531	474	NL 荷蘭	600	9	1 700	24
總計 TOTAL	6 974	61	203 331	1,161					
05469 蔬菜及什菜，甜粟米除外，未列明在其他編號 (未煮或經蒸煮)，冷 藏 (公斤) VEGETABLE AND MIXTURES OF VEGETABLE OTHER THAN SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN, NES (KG)					NZ 新西蘭			955	25
CN 中國內地	58 970	324	488 369	2,832	PH 菲律賓			150	3
DE 德國			2	@	SG 新加坡	40	2	1 240	48
ID 印度尼西亞			600	12	U8 美國			5 396	97
KH 柬埔寨			7 200	84	總計 TOTAL	7 329	181	133 056	1,615
KR 韓國			1 500	38					
MO 澳門	15 806	167	99 733	957	05489 主要供人作食品的蔬菜產品，未列明在其他編號 (公斤) VEGETABLE PRODUCTS CHIEFLY FOR HUMAN FOODS, NES (KG)				
MY 馬來西亞	52 000	281	234 885	1,126	AU 澳大利亞	1 735	53	11 163	350
SG 新加坡			27 457	137	BE 比利時			358	12
TH 泰國			150	23	CA 加拿大	3 075	98	48 864	1,060
U8 美國	200	2	445	7	CN 中國內地			1 110	15
總計 TOTAL	126 976	775	860 341	5,217	E7 西班牙			54	2
05470 暫時保藏的蔬菜，但不適宜在該狀態立即食用 (公斤) VEGETABLE PROVISIONALLY PRESERVED, BUT UNFIT FOR IMMEDIATE CONSUMPTION (KG)					F8 法國			1 582	49
CN 中國內地	5 094	41	5 329	42	GB 英國	551	11	15 509	290
總計 TOTAL	5 094	41	5 329	42	ID 印度尼西亞	25	1	1 345	22
05481 木薯，新鮮或乾 (公斤) MANIOC (CASSAVA), FRESH OR DRIED (KG)					MO 澳門	3 123	17	11 914	188
CN 中國內地			185	7	MP 北馬里亞納群島			2 850	54
總計 TOTAL			185	7	MY 馬來西亞	360	9	510	13
05483 葛、番薯及類似根及莖 (木薯除外)，新鮮或乾；西米 (公斤) ARROWROOT, SWEET POTATOES AND SIMILAR ROOTS AND TUBERS (OTHER THAN MANIOC), FRESH OR DRIED; SAGO PITH (KG)					N8 挪威			610	17
AU 澳大利亞	320	5	4 626	113	NL 荷蘭	276	3	4 565	81
CA 加拿大	500	9	10 642	204	NZ 新西蘭	220	4	3 992	93
CH 瑞士			770	9	PE 秘魯	100	2	190	4
CN 中國內地			2 562	22	PH 菲律賓			3 640	85
F8 法國			750	17	SE 瑞典			578	13
GB 英國	445	6	3 750	80	SG 新加坡	4 650	137	22 455	265
ID 印度尼西亞	655	6	93 774	178	SR 蘇里南			160	5
JM 牙買加			45	1	TH 泰國			5 000	156
JP 日本			6 768	34					
MO 澳門	78	2	803	9	TW 台灣	600	14	600	14
NL 荷蘭	327	6	4 912	61	U8 美國	5 530	171	72 056	1,976
					ZA 南非			876	13
					總計 TOTAL	20 245	521	209 981	4,780
					05612 洋蔥，乾，完整、切開、切片、碎裂或粉狀，但未再加處理 (公斤) ONIONS, DRIED, WHOLE, CUT, SLICED, BROKEN OR IN POWDER, BUT NOT FURTHER PREPARED (KG)				
					CN 中國內地	91	6	29 541	760
					MO 澳門	193	3	1 467	20
					SG 新加坡			2 842	244

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

143

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05612 洋蔥，乾，完整、切開、切片、碎裂或粉狀，但未再加處理 (公斤) ONIONS, DRIED, WHOLE, CUT, SLICED, BROKEN OR IN POWDER, BUT NOT FURTHER PREPARED (KG)					05619 其他乾蔬菜，不包括洋蔥、馬鈴薯、蘑菇、黑菌及豆類蔬菜 (公斤) OTHER DRIED VEGETABLES, EXCLUDING ONIONS, MUSHROOMS, TRUFFLES AND LEGUMINOUS VEGETABLES (KG)				
總計 TOTAL	284	8	33 850	1,025	I8 意大利	2 810	46	4 435	84
05613 蘑菇及黑菌，乾，但未再加處理 (公斤) MUSHROOMS AND TRUFFLES, DRIED, BUT NOT FURTHER PREPARED (KG)					ID 印度尼西亞	150	4	425	10
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			430	35	IE 愛爾蘭	235	20	910	45
AU 澳大利亞	3 981	224	40 131	2,606	JM 牙買加			593	13
CA 加拿大	51 647	2,727	260 787	13,854	JP 日本			13 500	513
CG 剛果			215	16	KR 韓國			3 324	37
CH 瑞士	300	310	5 535	1,414	LY 利比亞			5 150	95
CN 中國內地	100	6	8 079	647	MO 澳門	2 380	23	15 315	206
CR 哥斯達黎加			2 275	50	MP 北馬里亞納群島			4 100	19
D8 丹麥			225	62	MU 毛里求斯			920	11
DE 德國			3 067	168	MY 馬來西亞	125	5	1 480	75
DO 多明尼加共和國			227	11	N8 挪威	75	1	648	15
E7 西班牙			400	49	NL 荷蘭	6 889	161	45 937	1,209
F7 芬蘭	60	7	175	21	NZ 新西蘭	2 537	43	37 034	755
F8 法國	529	38	7 233	1,798	PA 巴拿馬			7 254	138
FJ 斐濟群島	80	9	364	31	PE 秘魯	60	2	60	2
GB 英國	1 873	247	12 744	1,061	SB 所羅門群島			14	1
GH 加納			216	17	SE 瑞典			1 603	80
GT 危地馬拉	1 712	124	2 946	210	SG 新加坡	1 000	13	4 838	114
GU 關島			345	23	SR 蘇里南			414	8
GY 圭亞那	50	6	50	6	TH 泰國			3 178	40
HN 洪都拉斯			19	2	TW 台灣	175 890	410	2 572 910	5,584
ID 印度尼西亞			1 647	114	U8 美國	4 022	105	83 234	1,558
IE 愛爾蘭	45	4	169	16	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			325	12
JM 牙買加			1 373	98	ZA 南非			100	2
JP 日本	91	30	12 509	1,562	總計 TOTAL	222 298	1,619	3 076 041	16,922
KR 韓國			3 876	355	05641 馬鈴薯幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF POTATOES (KG)				
LB 黎巴嫩			170	61	AU 澳大利亞	681	8	2 952	56
MO 澳門	1 403	208	17 648	1,431	CA 加拿大			45 100	279
MU 毛里求斯			6 312	333	CN 中國內地	88 300	199	20 417 019	41,938
MY 馬來西亞	372	32	63 771	3,172	GB 英國	3 632	40	41 817	414
N8 挪威	388	23	2 723	130	MO 澳門	25 156	164	442 379	2,110
NL 荷蘭	784	70	5 157	404	NL 荷蘭			4 089	32
NZ 新西蘭	612	26	12 255	695	NZ 新西蘭	130	1	1 144	7
PA 巴拿馬			1 074	56	PG 巴布亞新畿內亞			18 500	85
PG 巴布亞新畿內亞			40	6	TT 特立尼達及多巴哥			4 500	23
PH 菲律賓			86 333	1,972	總計 TOTAL	117 899	412	20 977 500	44,945
PY 巴拉圭			377	47	05645 木薯澱粉及其用澱粉製的代替品，成薄片、粒、珠子或篩粉 (公斤) TAPIOCA AND SUBSTITUTES THEREFOR PREPARED FROM STARCH, IN FLAKES, GRAINS, PEARLS OR SIFTINGS (KG)				
R8 馬達加斯加	68	5	182	12	AU 澳大利亞	1 391	8	14 941	144
SE 瑞典			1 580	80	CA 加拿大	96	1	5 982	70
SG 新加坡	7 658	559	48 099	4,114	CN 中國內地	449 630	936	3 542 532	8,188
SR 蘇里南			40	3	GB 英國			5 784	62
TH 泰國	1 472	55	164 249	2,306	MO 澳門	4 050	17	19 435	64
U8 美國	29 135	1,475	218 792	13,033	MY 馬來西亞			19 250	96
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	136	10	854	56	NL 荷蘭			2 974	26
ZA 南非			46	6	TT 特立尼達及多巴哥			1 250	11
總計 TOTAL	102 496	6,195	994 739	52,148	U8 美國	597	6	10 148	120
05619 其他乾蔬菜，不包括洋蔥、馬鈴薯、蘑菇、黑菌及豆類蔬菜 (公斤) OTHER DRIED VEGETABLES, EXCLUDING ONIONS, MUSHROOMS, TRUFFLES AND LEGUMINOUS VEGETABLES (KG)					總計 TOTAL	455 764	968	3 622 296	8,782
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	350	25	1 170	50	05646 054 21至054 29條目內乾豆類蔬菜的幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF THE DRIED LEGUMINOUS VEGETABLES OF ITEMS FROM 054 21 TO 054 29 (KG)				
AU 澳大利亞	1 818	41	34 681	565	CA 加拿大			6 725	57
AW 阿魯巴島			2 830	63	CN 中國內地	8 634	79	423 050	1,908
BR 巴西			408	6	MO 澳門	30 685	256	338 483	2,796
CA 加拿大	6 583	262	92 744	2,259	MY 馬來西亞	21 565	107	42 804	238
CH 瑞士			1 997	73	SG 新加坡	30 330	155	128 600	695
CN 中國內地	600	23	22 758	190	總計 TOTAL	91 214	597	939 662	5,694
CY 塞浦路斯	343	10	1 419	80	05647 054 81及054 83條目內西米、根或莖的幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF SAGO, ROOTS OR TUBERS OF ITEMS 054 81 AND 054 83 (KG)				
D8 丹麥	758	20	1 655	62	AU 澳大利亞	600	16	20 318	454
DE 德國	8 242	244	28 704	757	CA 加拿大	1 267	26	10 075	205
E7 西班牙			5 210	105	CH 瑞士	330	9	330	9
F7 芬蘭			161	31					
F8 法國	180	25	9 430	296					
FJ 斐濟群島	16	@	126	4					
GB 英國	7 235	134	65 030	1,756					
GT 危地馬拉			17	1					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05647 054 81及054 83條目內西米、根或莖的幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF SAGO, ROOTS OR TUBERS OF ITEMS 054 81 AND 054 83 (KG)					
CN 中國內地				16 100	81
D8 丹麥	57	1		57	1
F8 法國				46	1
GB 英國	200	5		3 775	82
ID 印度尼西亞	125	3		2 964	66
JP 日本				48	1
MO 澳門				960	10
MY 馬來西亞	100	3		100	3
NL 荷蘭				284	5
NZ 新西蘭				763	15
SG 新加坡	6 648	156		76 153	1,806
U8 美國	2 279	57		78 063	670
ZA 南非				260	6
總計 TOTAL		11 606	275	210 296	3,415
05648 第057組內任何條目的產品的幼粉、粗粉及粉末 (公斤) FLOUR, MEAL AND POWDER OF THE PRODUCTS OF ANY ITEM OF GROUP 057 (KG)					
CA 加拿大	218	9		263	12
CH 瑞士				85	2
CN 中國內地	6 500	243		214 597	1,950
F8 法國	432	5		470	5
GB 英國				972	21
KR 韓國				459	54
MO 澳門	454	40		1 174	106
MY 馬來西亞				45	3
U8 美國	159	4		4 724	134
VN 越南	9 920	194		66 175	1,259
總計 TOTAL		17 683	495	288 964	3,545
05661 馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，冷藏 (公斤) POTATOES PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, FROZEN (KG)					
CN 中國內地	131 468	815		2 089 622	13,633
KH 柬埔寨				3 919	45
MO 澳門	16 248	138		201 255	1,768
總計 TOTAL		147 716	952	2 294 796	15,446
05671 蔬菜，水果、硬殼果及其他可食的植物部分，用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏 (公斤) VEGETABLES, FRUIT, NUTS AND OTHER EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)					
AU 澳大利亞				965	20
CA 加拿大	306	5		22 110	241
CN 中國內地				65 073	554
F8 法國				120	1
GB 英國				17 517	237
ID 印度尼西亞	11	3		11	3
KR 韓國				34	1
MO 澳門	20 414	855		88 412	2,316
MP 北馬里亞納群島				370	11
MU 毛里求斯				1 896	39
MY 馬來西亞				6 510	66
N8 挪威				737	11
NL 荷蘭				4 951	37
PA 巴拿馬				4 953	40
SE 瑞典				533	5
SG 新加坡				460	16
SR 蘇里南				930	13
TW 台灣				27 000	180
U8 美國	281	6		2 786	36
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2 272	26
ZA 南非	3 357	46		16 583	231
總計 TOTAL		24 369	914	264 223	4,082

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05672 番茄，並非用醋或醋酸處理或保藏，完整或切片 (公斤) TOMATOES PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, WHOLE OR IN PIECES (KG)					
MO 澳門		3 836	33	17 361	134
總計 TOTAL		3 836	33	17 361	134
05673 番茄，並非用醋或醋酸處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) TOMATOES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NES (KG)					
CN 中國內地		168 452	1,828	238 250	2,627
MO 澳門		1 779	30	24 833	313
TW 台灣				22 872	187
總計 TOTAL		170 231	1,858	285 955	3,126
05674 蘑菇及黑菌，並非用醋或醋酸處理或保藏 (公斤) MUSHROOMS AND TRUFFLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID (KG)					
AU 澳大利亞				5 352	48
BH 巴林				41	1
BS 巴哈馬				2 655	12
CA 加拿大	1 855	24		11 006	104
CH 瑞士	2 040	17		18 390	148
CM 喀麥隆				163	2
CN 中國內地	102	1		11 985	71
CR 哥斯達黎加				3 400	28
CY 塞浦路斯	2 216	21		2 216	21
DE 德國	1 546	15		7 905	65
EG 埃及				82	1
F8 法國	5 925	52		15 803	156
GH 加納	392	5		1 244	13
GT 危地馬拉	204	2		1 499	19
GU 關島	1 870	20		1 870	20
HN 洪都拉斯				1 915	16
ID 印度尼西亞				1 292	11
IL 以色列				612	9
JM 牙買加	1 261	13		5 946	58
JO 約旦				204	3
JP 日本	204	3		2 244	34
KE 肯尼亞				184	3
KH 柬埔寨				105	1
KR 韓國	900	16		5 842	104
MO 澳門	17 598	183		128 565	1,197
MP 北馬里亞納群島				11 035	113
MU 毛里求斯				2 844	34
N8 挪威				1 708	20
NL 荷蘭	852	8		6 393	56
NZ 新西蘭	1 919	10		6 559	35
PA 巴拿馬				6 055	45
PH 菲律賓				33 607	289
PK 巴基斯坦				224	3
RO 羅馬尼亞	16 085	119		16 085	119
SB 所羅門群島				459	6
SE 瑞典				273	3
SG 新加坡				2 279	23
SR 蘇里南	3 060	39		3 742	46
TT 特立尼達及多巴哥				1 340	19
TW 台灣	5 454	55		8 334	89
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				367	5
U8 美國	1 150	10		5 950	49
VE 委內瑞拉				3 850	21
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	3 400	27		64 699	524
ZA 南非				6 733	48
總計 TOTAL		68 033	640	413 056	3,690
05676 馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏 (公斤) POTATOES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)					
AU 澳大利亞	1 218	32		1 308	38
CA 加拿大				1 043	58
CN 中國內地	16 150	414		224 374	4,854
GB 英國				198	10
GU 關島				679	24
KR 韓國	416	52		1 680	111

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

145

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05676 馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏 (公斤) POTATOES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)						05679 其他蔬菜，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER VEGETABLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)					
MO 澳門		95 014	3,414	568 909	23,240	PT 葡萄牙				19 660	66
MY 馬來西亞				1 651	64	PY 巴拉圭				753	5
NZ 新西蘭	2 050	53		10 026	301	R8 馬達加斯加				163	1
PH 菲律賓				2 803	78	SB 所羅門群島				401	8
						SE 瑞典				4 019	34
TW 台灣				63 828	1,192	SG 新加坡	12 696	115		82 117	804
						SR 蘇里南				2 470	39
總計 TOTAL	114 848	3,964		876 499	29,970	TG 多哥				6 806	101
05677 甜粟米，經處理或保藏 (公斤) SWEET CORN, PREPARED OR PRESERVED (KG)						TH 泰國	51 660	129		92 040	230
CN 中國內地	70 638	443		1 295 567	9,925	TT 特立尼達及多巴哥				10 363	62
F8 法國				1 676	20	TW 台灣	54 860	219		515 195	1,746
GB 英國				2 550	21	U8 美國	26 494	141		217 684	2,060
GH 加納	755	12		1 095	19	VE 委內瑞拉				6 200	38
I8 意大利				1 003	13	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1 632	23
ID 印度尼西亞				62 364	554	ZA 南非	1 710	13		15 902	129
IL 以色列				163	3						
MO 澳門	28 104	230		449 457	3,396	總計 TOTAL	288 705	2,172		2 377 882	18,573
MP 北馬里亞納群島				4 329	35	05711 橙，新鮮或乾 (公斤) ORANGES, FRESH OR DRIED (KG)					
NL 荷蘭	2 227	26		20 480	231	CN 中國內地	6 966 462	24,426		42 577 363	177,119
						ID 印度尼西亞				653 738	877
PE 秘魯	274	3		1 374	22	MO 澳門	83 480	624		469 437	3,820
SB 所羅門群島				156	3	MY 馬來西亞				23 793	85
SC 塞古爾				133	2	PH 菲律賓				399 668	1,819
SG 新加坡				2 500	11	TW 台灣				48 150	210
總計 TOTAL	101 998	715		1 842 847	14,253	VN 越南	715 757	2,559		1 321 648	4,746
05679 其他蔬菜，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER VEGETABLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)						總計 TOTAL	7 765 699	27,609		45 493 797	188,677
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	2 720	26		6 843	61	05712 柑、橘、雜交柑橘及類似柑橘屬雜類水果，新鮮或乾 (公斤) MANDARINES, CLEMENTINES, WILKINGS AND SIMILAR CITRUS HYBRIDS, FRESH OR DRIED (KG)					
AU 澳大利亞	17 283	221		175 636	1,799	CA 加拿大	236 676	852		283 946	1,022
AW 阿魯巴島				13	@	CN 中國內地	24 000	94		3 421 720	13,816
BE 比利時				590	6	ID 印度尼西亞				4 415 924	8,419
BR 巴西				545	5	MO 澳門				18 940	133
CA 加拿大	5 974	57		144 986	1,578	PH 菲律賓				172 000	455
CH 瑞士	285	2		4 276	66	SG 新加坡				46 554	226
CN 中國內地	46 934	411		316 997	2,270	TW 台灣				67 464	570
CR 哥斯達黎加				708	4	VN 越南	67 490	159		224 026	543
D8 丹麥	962	10		962	10						
						總計 TOTAL	328 166	1,105		8 650 574	25,184
DE 德國	2 311	46		11 700	120	05721 檸檬及青檸，新鮮或乾 (公斤) LEMONS AND LIMES, FRESH OR DRIED (KG)					
E7 西班牙				970	12	CN 中國內地	239 860	809		2 757 675	13,706
F7 芬蘭	388	8		629	11	MO 澳門	11 280	89		73 804	545
F8 法國	928	9		23 902	343	MY 馬來西亞				26 352	137
FJ 斐濟群島				920	6	TW 台灣	24 300	120		106 602	520
GB 英國	6 446	105		101 691	1,155	VN 越南	26 240	160		101 440	424
GH 加納	44	1		535	7						
GT 危地馬拉	89	1		651	7	總計 TOTAL	301 680	1,178		3 065 873	15,332
GU 關島	2 515	31		13 207	130	05722 西柚，新鮮或乾 (公斤) GRAPEFRUIT, FRESH OR DRIED (KG)					
HN 洪都拉斯				1 391	12	CN 中國內地	528 519	1,946		2 102 464	11,640
						MO 澳門	37 475	170		65 430	299
I8 意大利	1 885	28		4 486	49	SG 新加坡				5 775	51
ID 印度尼西亞	2 136	17		30 497	281						
IE 愛爾蘭				360	4	總計 TOTAL	565 994	2,116		2 173 669	11,989
IL 以色列				408	4	05730 香蕉，新鮮或乾 (公斤) BANANAS, FRESH OR DRIED (KG)					
JM 牙買加	318	3		2 657	39	CN 中國內地	1 730 385	3,457		10 869 760	24,206
JP 日本	428	6		428	6	JP 日本	102 660	200		837 060	1,800
KE 肯尼亞				191	4	MO 澳門	17 744	71		149 368	540
KH 柬埔寨				216	4						
MO 澳門	34 479	432		316 668	3,155	總計 TOTAL	1 850 789	3,728		11 856 188	26,546
MP 北馬里亞納群島				5 380	31	05740 蘋果，新鮮 (公斤) APPLES, FRESH (KG)					
						CN 中國內地	819 935	3,534		18 839 196	83,764
MU 毛里求斯	1 212	10		34 419	217	ID 印度尼西亞	255 050	517		469 627	868
MX 墨西哥				1 536	52	MO 澳門	25 185	207		191 887	1,721
MY 馬來西亞	1 710	10		67 502	462						
MZ 莫桑比克				325	6						
N8 挪威				855	7						
NL 荷蘭	11 708	115		79 876	907						
NZ 新西蘭	350	3		17 672	164						
PA 巴拿馬				17 995	123						
PE 秘魯	180	2		1 313	21						
PG 巴布亞新畿內亞				277	5						
PH 菲律賓				12 130	85						
PK 巴基斯坦				134	2						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05740 蘋果，新鮮 (公斤) APPLES, FRESH (KG)											
PH 菲律賓			145 580	453		MY 馬來西亞			2 690	95	
SG 新加坡			14 053	57		NL 荷蘭			91	5	
TW 台灣			22 404	103							
VN 越南	24 960	195	63 432	508		SG 新加坡			11	@	
總計 TOTAL	1 125 130	4,453	19 746 179	87,473		SR 蘇里南	681	36	1 135	59	
05751 葡萄，新鮮 (公斤) GRAPES, FRESH (KG)											
CN 中國內地	4 163 430	50,939	37 268 653	310,450		TW 台灣			20 598	586	
ID 印度尼西亞	91 022	584	853 113	6,756		U8 美國			33 482	1,389	
MO 澳門	19 367	244	61 955	795		VN 越南	52 464	1,278	278 729	6,304	
MY 馬來西亞			207 812	2,604		總計 TOTAL	63 090	1,611	404 959	10,542	
PH 菲律賓	31 920	168	787 843	5,657		05774 杏仁，新鮮或乾 (公斤) ALMONDS, FRESH OR DRIED (KG)					
SG 新加坡			81 045	1,318		AE 阿拉伯聯合酋長國			238 140	16,637	
TH 泰國			16 800	168		AU 澳大利亞	125	2	2 601	52	
TW 台灣	17 463	154	106 151	1,015		CA 加拿大	528	26	20 748	648	
VN 越南			118 055	1,747		CN 中國內地	81 933	2,529	372 701	8,800	
總計 TOTAL	4 323 202	52,088	39 501 427	330,510		F8 法國			136	8	
05752 葡萄，乾 (公斤) GRAPES, DRIED (KG)											
CA 加拿大	38 413	406	833 211	6,203		GB 英國			735	23	
CN 中國內地	55 113	588	77 405	830		GR 希臘			16 330	902	
MO 澳門	4 652	84	21 913	384		I8 意大利			4 200	24	
MY 馬來西亞			2 600	36		KR 韓國			10 080	179	
SG 新加坡			6 622	42		MO 澳門	7 184	374	50 941	2,629	
TH 泰國	20 412	251	247 444	3,098		MY 馬來西亞	240	6	600	14	
U8 美國			500	9		NZ 新西蘭	113	3	359	9	
VN 越南			22 924	271		PA 巴拿馬			671	11	
總計 TOTAL	118 590	1,329	1 212 619	10,875		PH 菲律賓			250	6	
05760 無花果，新鮮或乾 (公斤) FIGS, FRESH OR DRIED (KG)											
AU 澳大利亞	136	12	1 972	55		PT 葡萄牙			16 330	1,090	
CA 加拿大			2 330	68		SG 新加坡	1 575	61	10 395	216	
CN 中國內地	71 737	280	658 949	4,454		U8 美國	34	1	5 078	177	
GB 英國			476	44		VN 越南	148 521	6,190	835 230	28,394	
MO 澳門	194	14	4 510	287		總計 TOTAL	240 253	9,191	1 585 525	59,820	
MY 馬來西亞			1 949	65		05775 榛子或椎子，新鮮或乾 (公斤) HAZELNUTS OR FILBERTS, FRESH OR DRIED (KG)					
NL 荷蘭			204	19		CA 加拿大			2 125	121	
NZ 新西蘭			77	2		CN 中國內地			406 410	7,317	
SG 新加坡			38 262	2,097		DE 德國			4 650	35	
U8 美國			900	46		GB 英國			19 958	535	
VN 越南			357 500	2,173		MO 澳門	499	42	1 284	111	
總計 TOTAL	72 067	306	1 067 129	9,309		TH 泰國			2 813	222	
05771 椰子，新鮮或乾 (公斤) COCONUTS, FRESH OR DRIED (KG)											
CA 加拿大	177	2	2 707	216		VN 越南	20 500	589	368 902	9,189	
CN 中國內地	33 912	129	490 950	1,538		總計 TOTAL	20 999	631	806 142	17,530	
MO 澳門	24 621	194	92 772	674		05776 合桃，新鮮或乾 (公斤) WALNUTS, FRESH OR DRIED (KG)					
PA 巴拿馬			514	4		AE 阿拉伯聯合酋長國			9 250	303	
U8 美國			216	14		CA 加拿大	390	20	9 508	525	
總計 TOTAL	58 710	326	587 159	2,446		CN 中國內地	12 950	205	480 763	8,839	
05772 巴西果，新鮮或乾 (公斤) BRAZIL NUTS, FRESH OR DRIED (KG)											
CN 中國內地			132 475	434		MO 澳門	1 048	45	6 673	267	
VN 越南	126 450	1,748	324 700	4,668		MY 馬來西亞			980	8	
總計 TOTAL	126 450	1,748	457 175	5,102		NL 荷蘭			105	5	
05773 腰果，新鮮或乾 (公斤) CASHEW NUTS, FRESH OR DRIED (KG)											
CA 加拿大	6 140	122	20 149	431		PA 巴拿馬			930	6	
CG 剛果			490	28		SG 新加坡	3 630	187	10 063	285	
CN 中國內地			27 315	769		TH 泰國			4 000	142	
F8 法國			27	2		TW 台灣	9 700	388	9 700	388	
GU 關島			568	28		U8 美國	40 095	1,523	84 184	3,280	
MO 澳門	3 805	175	18 086	776		VN 越南			149 213	2,758	
MP 北馬里亞納群島			228	10		總計 TOTAL	67 813	2,368	765 369	16,806	
MU 毛里求斯			1 360	62		05777 栗子，新鮮或乾 (公斤) CHESTNUTS, FRESH OR DRIED (KG)					
						AU 澳大利亞	375	14	3 632	197	
						CA 加拿大			28 140	327	
						CR 哥斯達黎加			1 250	20	
						GB 英國			3 155	149	
						ID 印度尼西亞			1 250	49	
						MO 澳門	61	2	1 062	30	
						NL 荷蘭			110	5	
						NZ 新西蘭			379	18	
						SG 新加坡			7 500	193	
						SR 蘇里南			34	2	
						TH 泰國			38 580	1,047	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

147

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
05777 栗子，新鮮或乾 (公斤) CHESTNUTS, FRESH OR DRIED (KG)						05793 杏、櫻桃、桃、梅 (李) 及黑刺李，新鮮 (公斤) APRICOTS, CHERRIES, PEACHES, PLUMS AND SLOES, FRESH (KG)					
TT 特立尼達及多巴哥			23	1		總計 TOTAL	1 114 532	10,831	2 422 929	22,798	
U8 美國			12 204	511		05794 漿果，新鮮 (公斤) BERRIES, FRESH (KG)					
總計 TOTAL	436	17	97 319	2,549		CN 中國內地	160	9	2 824	106	
05778 阿月渾子 (開心果)，新鮮或乾 (公斤) PISTACHIOS, FRESH OR DRIED (KG)						MO 澳門	142	7	2 233	110	
AU 澳大利亞			17 500	478		總計 TOTAL	302	16	5 057	216	
BR 巴西			11 400	410		05795 菠蘿，新鮮或乾 (公斤) PINEAPPLES, FRESH OR DRIED (KG)					
CN 中國內地	277 156	5,489	3 100 148	56,526		CN 中國內地	600	4	11 328	42	
E7 西班牙			50 700	2,301		MO 澳門	2 938	16	13 129	113	
IR 伊朗			25 000	777		總計 TOTAL	3 538	20	24 457	155	
MO 澳門	870	65	3 489	339		05796 棗，新鮮或乾 (公斤) DATES, FRESH OR DRIED (KG)					
MP 北馬里亞納群島			2 070	110		AU 澳大利亞	5 464	79	30 254	333	
MU 毛里求斯			280	10		BE 比利時			463	10	
MY 馬來西亞			1 120	30		CA 加拿大	2 022	32	46 879	667	
TH 泰國			9 000	358		CN 中國內地			450	9	
TT 特立尼達及多巴哥			100	7		CR 哥斯達黎加			128	1	
VN 越南	341 850	9,557	8 654 070	218,329		E7 西班牙	375	9	525	13	
總計 TOTAL	619 876	15,110	11 874 877	279,675		FJ 斐濟群島	29	@	604	9	
05779 可食的硬殼果，不包括混合硬殼果，新鮮或乾，未列明在其他編號 (公斤) EDIBLE NUTS (EXCLUDING MIXTURES), FRESH OR DRIED, NES (KG)						GB 英國	477	9	19 471	394	
AU 澳大利亞			27 927	1,864		GT 危地馬拉			56	2	
BN 文萊			1 700	48		ID 印度尼西亞	75	1	75	1	
CA 加拿大	2 000	36	16 653	454		IE 愛爾蘭			313	6	
CN 中國內地	285 116	1,414	1 559 709	10,641		JM 牙買加			45	1	
CY 塞浦路斯	550	42	550	42		JP 日本			500	7	
DE 德國			7 975	68		MO 澳門	1 117	14	2 156	29	
GB 英國			918	42		MP 北馬里亞納群島			100	1	
I8 意大利	15 581	85	58 403	348		MU 毛里求斯			450	5	
ID 印度尼西亞			2 665	47		MY 馬來西亞			8 110	63	
IN 印度			9 000	626		N8 挪威			908	15	
JO 約旦			29	3		NL 荷蘭	944	17	12 853	213	
JP 日本	39 000	442	39 000	442		NZ 新西蘭	880	8	5 872	68	
MO 澳門	726	61	9 944	610		PA 巴拿馬			2 247	23	
MY 馬來西亞			3 465	241		SA 沙特阿拉伯	116	1	116	1	
NL 荷蘭			610	38		SE 瑞典			370	6	
NZ 新西蘭	68	3	499	14		SG 新加坡			82 244	425	
SG 新加坡	1 000	47	11 120	94		SR 蘇里南			181	5	
TW 台灣			10 725	75		U8 美國	1 500	19	79 410	820	
U8 美國	2 713	61	48 872	893		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			65	2	
VN 越南	373 427	9,054	1 620 161	37,509		ZA 南非			50	@	
總計 TOTAL	720 181	11,246	3 429 925	54,099		總計 TOTAL	12 999	189	294 895	3,130	
05791 瓜及巴婆 (木瓜)，新鮮 (公斤) MELONS AND PAPAWS (PAPAYAS), FRESH (KG)						05797 梨 (牛油果)、番石榴、芒果及山竹，新鮮或乾 (公斤) AVOCADOS, GUAVAS, MANGOES AND MANGOSTEENS, FRESH OR DRIED (KG)					
CN 中國內地	207	2	308 480	1,605		CA 加拿大	23 635	85	24 835	167	
MO 澳門	20 087	86	125 535	494		CN 中國內地	678 302	4,164	19 108 433	117,603	
PH 菲律賓	20 000	70	20 000	70		GB 英國	31	2	635	60	
總計 TOTAL	40 294	157	454 015	2,168		KP 朝鮮			42	1	
05792 梨及楤棗，新鮮 (公斤) PEARS AND QUINCES, FRESH (KG)						MO 澳門	9 989	79	81 393	701	
CN 中國內地	69 740	279	247 009	1,669		U8 美國			54	4	
ID 印度尼西亞	525 990	1,325	3 183 020	5,751		總計 TOTAL	711 957	4,330	19 215 392	118,535	
MO 澳門	19 633	96	88 390	371		05798 其他新鮮水果，未列明在其他編號 (公斤) FRESH FRUIT, NES (KG)					
MY 馬來西亞			85 138	392		CA 加拿大			6 572	241	
PH 菲律賓			168 400	482		CN 中國內地	14 931 560	63,080	140 565 338	564,977	
VN 越南			94 150	212		GB 英國	10 147	242	10 147	242	
總計 TOTAL	615 363	1,700	3 866 107	8,877		ID 印度尼西亞	434	12	28 438	121	
05793 杏、櫻桃、桃、梅 (李) 及黑刺李，新鮮 (公斤) APRICOTS, CHERRIES, PEACHES, PLUMS AND SLOES, FRESH (KG)						JP 日本	45 274	755	67 713	1,288	
CA 加拿大			66 000	1,271		KP 朝鮮	101	2	101	2	
CN 中國內地	1 007 416	10,034	2 094 268	18,137		MO 澳門	124 245	921	812 307	5,134	
MO 澳門	12 873	114	54 901	824		MY 馬來西亞	21 327	183	21 327	183	
TW 台灣	94 243	683	187 460	2,410		PH 菲律賓			126 918	419	
VN 越南			20 300	156		SG 新加坡			48 366	791	
						TW 台灣			118 944	1,120	
						VN 越南	343 890	799	344 490	806	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
05798 其他新鮮水果，未列明在其他編號 (公斤) FRESH FRUIT, NES (KG)					
總計 TOTAL	15 476 978	65,993	142 150 661	575,324	
05799 水果，乾，未列明在其他編號，以及第057組內的混合硬殼果或乾水果，未列明在其他編號 (公斤) FRUIT, DRIED, NES, AND MIXTURES, NES, OF NUTS OR DRIED FRUITS OF GROUP 057 (KG)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			20	1	
AU 澳大利亞	3 060	107	7 935	323	
CA 加拿大	1 629	30	101 602	2,461	
CN 中國內地	150 611	1,610	832 925	9,174	
F8 法國			22	2	
GB 英國	5 054	104	33 971	700	
I8 意大利			9 680	239	
ID 印度尼西亞			3 300	55	
JP 日本			7 408	181	
MO 澳門	5 689	234	26 780	1,435	
MY 馬來西亞	90	4	1 270	32	
NL 荷蘭			4 109	113	
NZ 新西蘭			213	12	
PA 巴拿馬			315	14	
PH 菲律賓			600	9	
SG 新加坡	1 570	65	21 851	494	
TH 泰國			3 405	179	
TW 台灣			11 409	139	
U8 美國	2 428	94	49 632	1,135	
VN 越南	26 000	1,663	102 703	3,169	
總計 TOTAL	196 131	3,910	1 219 150	19,867	
05810 果醬、水果啫喱、橙醬、果泥或硬殼果泥及果膏或硬殼果膏，經烹煮處理，但不包括均化配製品 (公斤) JAMS, FRUIT JELLIES, MARMALADES, FRUIT OR NUT PUREE OR PASTES, BEING COOKED PREPARATIONS, EXCLUDING HOMOGENIZED PREPARATIONS (KG)					
AU 澳大利亞			64 355	613	
CA 加拿大			4 301	64	
CM 喀麥隆			6 771	204	
CN 中國內地	8 024	372	76 955	1,593	
ID 印度尼西亞			89	1	
JP 日本			792	17	
KR 韓國			49	1	
MO 澳門	20 715	606	135 330	4,065	
MY 馬來西亞			1 170	41	
NZ 新西蘭			80	2	
PH 菲律賓			945	22	
SG 新加坡	490	17	944	38	
TW 台灣	3 861	49	8 834	209	
U8 美國	1 500	22	33 753	477	
總計 TOTAL	34 590	1,066	334 368	7,349	
05821 水果及硬殼果，經暫時保藏，但不適宜在該狀態立即食用 (公斤) FRUIT AND NUTS, PROVISIONALLY PRESERVED, UNFIT FOR IMMEDIATE CONSUMPTION (KG)					
CN 中國內地			33 764	254	
U8 美國			12 903	322	
總計 TOTAL			46 667	576	
05822 柑橘屬水果皮或瓜皮，新鮮、冷藏、乾或以鹽水或其他防腐溶液暫時保藏 (公斤) PEEL OF CITRUS FRUIT OR MELONS, FRESH, FROZEN, DRIED OR PROVISIONALLY PRESERVED IN BRINE OR OTHER PRESERVATIVE SOLUTIONS (KG)					
AU 澳大利亞	530	12	955	19	
CA 加拿大	166	13	3 108	209	
GB 英國			256	14	
MY 馬來西亞			5	1	
NL 荷蘭			491	23	
NZ 新西蘭			564	5	
SG 新加坡	10	1	70	10	
SR 蘇里南			297	37	
U8 美國			384	21	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
05822 柑橘屬水果皮或瓜皮，新鮮、冷藏、乾或以鹽水或其他防腐溶液暫時保藏 (公斤) PEEL OF CITRUS FRUIT OR MELONS, FRESH, FROZEN, DRIED OR PROVISIONALLY PRESERVED IN BRINE OR OTHER PRESERVATIVE SOLUTIONS (KG)					
總計 TOTAL	706	26	6 130	340	
05832 木莓，黑莓，羅甘莓，黑、白或紅醋栗，桑子及鵝莓，冷藏 (公斤) RASPBERRIES, BLACKBERRIES, LOGANBERRIES, BLACK, WHITE OR RED CURRANTS, MULBERRIES AND GOOSEBERRIES, FROZEN (KG)					
CN 中國內地			292	10	
總計 TOTAL			292	10	
05839 水果或硬殼果，未列明在其他編號，未煮或煮過，冷藏 (公斤) FRUIT AND NUTS, NES, UNCOOKED OR COOKED, FROZEN (KG)					
CA 加拿大	680	56	2 920	126	
CN 中國內地	6	@	48 589	213	
MO 澳門	1 132	33	7 657	219	
SG 新加坡			450	13	
U8 美國			193	22	
總計 TOTAL	1 818	90	59 809	593	
05892 硬殼果、花生及其他種子，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) NUTS, GROUNDNUTS AND OTHER SEEDS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			422	15	
AU 澳大利亞	1 270	17	74 108	2,784	
BN 汶萊			3 700	33	
BS 巴哈馬			2 432	41	
CA 加拿大	4 862	67	56 904	1,050	
CN 中國內地	352 579	3,142	1 602 944	13,710	
E7 西班牙			1 125	23	
GB 英國	646	24	15 929	359	
GU 關島			971	23	
ID 印度尼西亞	960	19	15 619	309	
IL 以色列			45	11	
JO 約旦			195	6	
JP 日本			2 825	206	
KR 韓國			312	4	
MO 澳門	43 113	1,150	312 207	9,332	
MP 北馬里亞納群島			18 987	416	
MY 馬來西亞			21 870	558	
NL 荷蘭	4 805	71	37 528	712	
NZ 新西蘭			19 296	337	
PA 巴拿馬			2 728	18	
PG 巴布亞新畿內亞			5 483	67	
PH 菲律賓	380	12	2 988	92	
SC 塞舌爾			160	5	
SG 新加坡	8 145	198	58 875	1,317	
TH 泰國	25 535	154	32 010	672	
TT 特立尼達及多巴哥			1 548	46	
TW 台灣	6 182	29	15 730	434	
U8 美國	9 362	111	85 000	1,788	
VE 委內瑞拉			2 000	40	
VN 越南	16 000	480	265 513	5,922	
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	3 245	40	7 684	109	
ZA 南非	238	4	3 485	63	
總計 TOTAL	477 322	5,516	2 670 623	40,503	
05893 菠蘿，經處理或保藏 (公斤) PINEAPPLES, PREPARED OR PRESERVED (KG)					
CA 加拿大			236	4	
CN 中國內地	168 567	935	347 174	2,154	
GU 關島	920	6	3 678	19	
MO 澳門	61 206	512	368 713	2,489	
MP 北馬里亞納群島			4 284	28	
SG 新加坡			260	3	
VN 越南			17 820	79	

表 R1 TABLE R1					按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					149
					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
05893 菠蘿，經處理或保藏 (公斤) PINEAPPLES, PREPARED OR PRESERVED (KG)					05896 水果或植物可食的部分，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) FRUITS OR EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
總計 TOTAL	230 693	1,453	742 165	4,776						
05894 柑橘屬水果，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) CITRUS FRUIT, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					PK 巴基斯坦			105	2	
CA 加拿大	1 642	39	4 178	109	PY 巴拉圭			12	1	
CN 中國內地			19 600	128	R8 馬達加斯加	276	3	840	9	
ID 印度尼西亞			60	1	SB 所羅門群島			698	8	
MO 澳門	90	2	1 559	51	SE 瑞典			640	7	
PH 菲律賓			36	1	SG 新加坡			9 055	189	
TT 特立尼達及多巴哥	10 700	196	18 780	320	SR 蘇里南	840	10	35 172	502	
TW 台灣	18 264	93	51 066	182	TH 泰國			68 410	525	
U8 美國			127	5	TT 特立尼達及多巴哥			16 535	307	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			500	12						
總計 TOTAL	30 696	331	95 906	810	TW 台灣	26 290	170	310 480	1,811	
05895 杏、櫻桃及桃子，經處理或保藏 (公斤) APRICOTS, CHERRIES AND PEACHES, PREPARED OR PRESERVED (KG)					U8 美國	17 867	245	110 656	2,134	
CN 中國內地	339 603	2,011	726 952	4,973	VE 委內瑞拉			6 322	35	
ID 印度尼西亞			2 800	30	VN 越南			36 728	307	
KR 韓國			9 494	86	VU 瓦努阿圖			192	5	
MO 澳門	208 013	1,929	1 181 266	10,481	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	21 133	372	109 941	1,878	
MX 墨西哥			10 722	250	ZA 南非	1 511	19	42 459	954	
SG 新加坡			659	15	總計 TOTAL	208 150	4,072	1 985 936	36,182	
SR 蘇里南			1 524	22	05897 混合水果或植物其他可食的部分，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MIXTURES OF FRUITS OR OTHER EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
TT 特立尼達及多巴哥	2 583	45	6 840	182	CA 加拿大			2 110	55	
VN 越南			35 600	220	CN 中國內地	55 581	280	396 201	2,747	
總計 TOTAL	550 199	3,984	1 975 857	16,259	GB 英國			1 352	83	
05896 水果或植物可食的部分，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) FRUITS OR EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					ID 印度尼西亞			1 394	13	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			757	12	MO 澳門	66 067	316	536 087	3,058	
AT 奧地利			100	17	TT 特立尼達及多巴哥	1 460	32	7 261	210	
AU 澳大利亞	3 682	70	26 151	496	VN 越南			21 400	161	
AW 阿魯巴島	1 960	16	10 116	82	總計 TOTAL	123 108	628	965 805	6,326	
BE 比利時			590	20	05910 橙汁 (公斤) ORANGE JUICE (KG)					
BR 巴西			487	17	CA 加拿大			11 316	109	
CA 加拿大	8 723	233	99 044	2,364	CN 中國內地	720	3	24 048	110	
CG 剛果			42	1	ID 印度尼西亞			790	52	
CH 瑞士	1 984	58	19 593	470	KP 朝鮮			360	15	
CM 喀麥隆			551	12	MO 澳門	7 285	90	60 665	813	
					SG 新加坡	390	5	390	5	
CN 中國內地	21 510	187	322 687	3,238	總計 TOTAL	8 395	98	97 569	1,104	
CR 哥斯達黎加			4 760	26	05920 西柚汁 (公斤) GRAPEFRUIT JUICE (KG)					
D8 丹麥	2 700	25	2 700	25	MO 澳門			7 951	81	
DE 德國	2 740	27	35 816	619	總計 TOTAL			7 951	81	
DO 多明尼加共和國			501	65	05991 菠蘿汁 (公斤) PINEAPPLE JUICE (KG)					
E7 西班牙			2 627	58	MO 澳門	245	1	19 137	107	
EG 埃及			145	2	總計 TOTAL	245	1	19 137	107	
F8 法國	5 535	74	22 339	389	05992 番茄汁 (公斤) TOMATO JUICE (KG)					
GB 英國	3 913	123	69 728	1,822	CN 中國內地	921	10	34 656	250	
GH 加納	41	1	2 096	21	MO 澳門			22 099	169	
					總計 TOTAL	921	10	56 755	420	
GT 危地馬拉			471	16	05993 葡萄汁 (公斤) GRAPE JUICE (KG)					
GU 關島	272	2	1 308	19	CA 加拿大			3 146	32	
GY 圭亞那	160	5	160	5	CN 中國內地			26 753	416	
HN 洪都拉斯			309	5	MO 澳門	2 925	35	30 462	328	
I8 意大利			4 208	83	總計 TOTAL	2 925	35	60 361	776	
ID 印度尼西亞	1 500	29	1 600	64	05994 蘋果汁 (公斤) APPLE JUICE (KG)					
IL 以色列			882	18	CN 中國內地			2 052	24	
JM 牙買加	1 547	41	6 374	177	MO 澳門	905	17	13 310	241	
KE 肯尼亞			109	1						
KH 柬埔寨			534	9						
KR 韓國	41	1	857	13						
MO 澳門	50 450	1,394	426 426	12,265						
MU 毛里求斯			3 344	63						
MY 馬來西亞	150	2	11 567	282						
N8 挪威	680	4	6 496	101						
NL 荷蘭	13 163	572	55 355	2,320						
NZ 新西蘭	8 528	170	52 042	1,239						
PA 巴拿馬			3 918	31						
PE 秘魯	3 630	42	6 211	61						
PG 巴布亞新畿內亞			283	5						
PH 菲律賓	7 324	177	34 407	978						

150	表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量				
	TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	
05994 蘋果汁 (公斤) APPLE JUICE (KG)				06129 其他甜菜糖或甘蔗糖及化學純蔗糖，固體狀，未列明在其他編號 (公斤) BEET OR CANE SUGAR AND CHEMICALLY PURE SUCROSE, IN SOLID FORM, NES (KG)			
總計 TOTAL		905	17	總計 TOTAL		2 277 865	
05995 任何其他一種水果 (柑橘屬水果除外) 或蔬菜汁 (公斤) JUICE OF ANY OTHER SINGLE FRUIT (OTHER THAN CITRUS) OR VEGETABLE (KG)				06151 甘蔗糖蜜，從提取或精煉糖時所得 (公斤) CANE MOLASSES RESULTING FROM THE EXTRACTION OR REFINING OF SUGAR (KG)			
BN 文萊			7 660	771			
CN 中國內地	116 737	939	1 062 323	11,553		960	
MO 澳門	15 102	167	100 188	1,273			
TW 台灣			2 680	131		960	
U8 美國			78 051	5,423			
總計 TOTAL		131 839	1,106	1 250 902	19,151		
05996 水果或蔬菜混合汁 (公斤) MIXTURES OF FRUIT OR VEGETABLE JUICES (KG)				06159 甜菜糖糖蜜及其他糖蜜，從提取或精煉糖時所得 (公斤) BEET SUGAR MOLASSES AND OTHER MOLASSES RESULTING FROM THE EXTRACTION OR REFINING OF SUGAR (KG)			
CN 中國內地	5 393	37	57 328	405	MO 澳門	2 580	
GB 英國			7 944	69	總計 TOTAL	2 580	
MO 澳門	18 267	273	50 037	692			
MP 北馬里亞納群島			3 648	45	06160 天然蜜糖 (公斤) NATURAL HONEY (KG)		
PH 菲律賓			320	8			
總計 TOTAL		23 660	310	119 277	1,220		
06111 甘蔗糖，粗，固體狀，不含附加香料或染色劑 (公斤) CANE SUGAR, RAW, IN SOLID FORM, NOT FLAVOURED OR COLOURED (KG)				AU 澳大利亞		432	
AU 澳大利亞	4 681	38	9 081	80	CM 喀麥隆	54	
BH 巴林			11 909	167	CN 中國內地	876	
CA 加拿大	5 980	47	76 553	768	E7 西班牙	21	
CN 中國內地			277 527	1,082	GU 關島	270	
GB 英國			2 670	19	ID 印度尼西亞	4 155	
ID 印度尼西亞	908	6	5 763	40	MN 蒙古		
JP 日本			9 416	90	MO 澳門	6 412	
MO 澳門	42 412	262	251 964	1,718	MP 北馬里亞納群島		
MP 北馬里亞納群島			4 370	35	PH 菲律賓		
N8 挪威	214	2	1 614	15			
NL 荷蘭	3 152	22	33 476	225	SG 新加坡		
NZ 新西蘭			2 882	17	TH 泰國		
OM 阿曼			5 107	69	TW 台灣	62	
QA 卡塔爾	8 444	122	15 658	228	YE 也門共和國	18 406	
SE 瑞典			1 430	13	總計 TOTAL	30 202	
SG 新加坡			40 650	546			
TW 台灣			13 250	44	06191 固體狀乳糖；乳糖漿，不含附加香料或染色劑 (公斤) LACTOSE IN SOLID FORM; LACTOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED (KG)		
U8 美國	3 000	17	32 210	206	CN 中國內地	81 530	
ZA 南非			4 482	60	MO 澳門	674	
總計 TOTAL		68 791	516	800 012	5,421	總計 TOTAL	82 204
06129 其他甜菜糖或甘蔗糖及化學純蔗糖，固體狀，未列明在其他編號 (公斤) BEET OR CANE SUGAR AND CHEMICALLY PURE SUCROSE, IN SOLID FORM, NES (KG)				06192 固體狀槭糖；槭糖漿，不含附加香料或染色劑 (公斤) MAPLE SUGAR IN SOLID FORM; MAPLE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED (KG)			
AE 阿拉伯聯合酋長國	18 526	108	62 859	549	MO 澳門		
BH 巴林			22 032	216	總計 TOTAL	130	
CA 加拿大	15 340	195	25 683	283		130	
CH 瑞士			3 607	29	06193 固體狀葡萄糖、葡萄糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀 態時少於20% (公斤) GLUCOSE IN SOLID FORM; GLUCOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, NO FRUCTOSE OR CONTAINING, IN DRY STATE, LESS THAN 20% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)		
CN 中國內地	1 864 971	6,082	19 041 566	51,627			
DE 德國	2 312	25	8 788	80	CN 中國內地	7 400	
EG 埃及			318	199	PA 巴拿馬	53	
F8 法國	730	7	3 187	29	總計 TOTAL	7 453	
GB 英國	1 362	12	2 906	25			
GU 關島			2 000	20	06194 固體狀葡萄糖、葡萄糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀 態時為20%-50% (公斤) GLUCOSE IN SOLID FORM; GLUCOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, CONTAINING, IN DRY STATE, 20%-50% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)		
					CN 中國內地	1 800	
KW 科威特			15 178	162	LK 斯里蘭卡	7	
MO 澳門	341 538	1,309	3 414 216	13,623	MO 澳門	29	
MP 北馬里亞納群島	125	4	42 323	187	NL 荷蘭		
MY 馬來西亞			1 800	9	PA 巴拿馬		
NL 荷蘭	8 594	61	18 506	131			
OM 阿曼			9 835	99			
PH 菲律賓			1 125	57			
QA 卡塔爾	21 247	218	37 079	379			
SE 瑞典			817	6			
SG 新加坡			43 454	415			
U8 美國	120	3	5 999	103			
VU 瓦努阿圖	3 000	13	3 000	13			
ZA 南非			45	@			

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
06194 固體狀葡萄糖、葡萄糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀 態時為20%-50% (公斤) GLUCOSE IN SOLID FORM; GLUCOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, CONTAINING, IN DRY STATE, 20%-50% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)			06210 水果、硬殼果、果皮及植物的其他部分，用糖或其他甜物料保藏 (公斤) FRUIT, NUTS, FRUIT-PEEL AND OTHER PARTS OF PLANTS, PRESERVED BY SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)		
總計 TOTAL	1 829	9	總計 TOTAL	13 236	380
06195 固體狀純果糖 (公斤) PURE FRUCTOSE IN SOLID FORM (KG)			06221 香口膠 (公斤) CHEWING GUM (KG)		
CN 中國內地			CA 加拿大	6 089	217
MO 澳門			CN 中國內地	55 384	815
總計 TOTAL			GB 英國		665 410
06196 其他固體狀果糖、果糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀 態時超過50% (公斤) OTHER FRUCTOSE IN SOLID FORM; FRUCTOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, CONTAINING, IN DRY STATE, MORE THAN 50% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)			GN 畿內亞		585
CN 中國內地	4 000	20	IN 印度	14 125	264
總計 TOTAL	4 000	20	KR 韓國	17 200	148
06199 其他固體狀糖；糖漿，未列明在其他編號，不含附加香料或染色劑； 人造蜜糖；焦糖 (公斤) OTHER SUGARS, IN SOLID FORM; SUGAR SYRUP, NES, NOT FLAVOURED OR COLOURED; ARTIFICIAL HONEY; CARAMEL (KG)			LR 利比里亞	9	1
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 435	16	MO 澳門	12 738	1,464
AU 澳大利亞	1 219	4	MY 馬來西亞		64
BH 巴林			NL 荷蘭		22 794
CA 加拿大	1 250	5	U8 美國	38 396	1,094
CN 中國內地	19 142	385	總計 TOTAL	112 616	3,591
DE 德國			06229 糖製品，未列明在其他編號，不含可可 (公斤) SUGAR CONFECTIONERY, NES, NOT CONTAINING COCOA (KG)		
GB 英國	2 234	12	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		890
ID 印度尼西亞	7 235	35	AE 阿拉伯聯合酋長國	155	22
KR 韓國			AT 奧地利	71 113	2,961
KW 科威特			AU 澳大利亞	62 173	1,854
MO 澳門	13 588	194	BE 比利時		2 984
MP 北馬里亞納群島			BR 巴西		2 560
MY 馬來西亞	750	4	BS 巴哈馬		4 331
NL 荷蘭	2 700	23	CA 加拿大	105 068	2,951
NZ 新西蘭			CH 瑞士		836 627
OM 阿曼			CL 智利	4 600	38
PH 菲律賓			CN 中國內地	385 762	5,313
QA 卡塔爾			CR 哥斯達黎加		2 276 634
SG 新加坡			CY 塞浦路斯		8 711
SR 蘇里南			CZ 捷克共和國	6 795	153
U8 美國	158	2	D8 丹麥	227	2
VN 越南	1 900	27	DE 德國	113 307	5,228
YE 也門共和國			E7 西班牙	104 485	4,738
ZA 南非			EC 厄瓜多爾		210
總計 TOTAL	51 611	707	F7 芬蘭		9 561
06210 水果、硬殼果、果皮及植物的其他部分，用糖或其他甜物料保藏 (公斤) FRUIT, NUTS, FRUIT-PEEL AND OTHER PARTS OF PLANTS, PRESERVED BY SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)			F8 法國	24 290	617
AU 澳大利亞	782	5	GB 英國	120 600	1,821
BE 比利時			GH 加納		1 772 932
CA 加拿大	3 798	72	GR 希臘		1 000
CH 瑞士			GT 危地馬拉	1 799	45
F8 法國			GU 關島		66
FJ 斐濟群島			GY 圭亞那	109	3
GB 英國	491	8	HR 克羅地亞		12 401
MO 澳門	2 887	165	HU 匈牙利		1 787
MY 馬來西亞			I8 意大利	16 161	743
NL 荷蘭			ID 印度尼西亞	227	2
NZ 新西蘭			IE 愛爾蘭	2 724	21
R8 馬達加斯加			IL 以色列	14 748	427
SG 新加坡	5 278	129	JM 牙買加	114	1
TT 特立尼達及多巴哥			JP 日本	8 133	232
TW 台灣			KH 柬埔寨	916	20
U8 美國			KP 朝鮮		153
			KR 韓國	3 185	162
			KW 科威特		28 527
			LT 立陶宛		22 299
			MO 澳門	175 380	5,999
			MP 北馬里亞納群島		5 574
			MX 墨西哥		1 805 372
			MY 馬來西亞		970
			N8 挪威	47 554	3,042
			NL 荷蘭	342	11
			NZ 新西蘭	65 738	2,187
			PA 巴拿馬	47 972	1,103
			PE 秘魯		2 111
			PH 菲律賓	90	3
			PK 巴基斯坦	4 576	185
			PL 波蘭	20 597	456
			RU 俄羅斯	2 316	58

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
06229 糖製品，未列明在其他編號，不含可可 (公斤) SUGAR CONFECTIONERY, NES, NOT CONTAINING COCOA (KG)						07220 可可粉，不含附加糖或其他甜物料 (公斤) COCOA POWDER, NO ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					
SA 沙特阿拉伯				16 226	180	總計 TOTAL					
SE 瑞典	5 139	216		33 139	1,333			3 420	70	77 325	1,608
SG 新加坡	22 355	820		56 831	2,000	07231 可可膏，未脫脂 (公斤) COCOA PASTE, NOT DEFATTED (LICOR) (KG)					
SI 斯洛文尼亞				450	13						
TH 泰國				21 064	272	CN 中國內地				1 109 808	1,820
TR 土耳其				15 487	563	總計 TOTAL					
TT 特立尼達及多巴哥				68	2					1 109 808	1,820
TW 台灣	8 595	266		93 253	3,124	07240 可可脂、油脂或油 (公斤) COCOA BUTTER, FAT OR OIL (KG)					
U8 美國	891 209	24,298		6 160 007	169,265						
VU 瓦努阿圖	23	@		1 475	28	CN 中國內地				97 840	1,006
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	1 630	33		2 050	44	總計 TOTAL					
ZA 南非	3 022	241		84 875	3,636					97 840	1,006
總計 TOTAL		2 343 229	66,273	17 462 338	494,560	07310 可可粉，含附加糖或其他甜物料 (公斤) COCOA POWDER CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					
07111 咖啡，未烘焙，未除去咖啡因 (公斤) COFFEE, NOT ROASTED, NOT DECAFFEINATED (KG)						CN 中國內地		398	27	28 948	1,221
CN 中國內地	19 125	225		258 714	3,904	MO 澳門		1 733	75	14 837	602
I8 意大利	18	@		18	@	PH 菲律賓		6 510	96	12 570	246
MO 澳門	2 149	39		19 420	459	SG 新加坡		20	@	20	@
總計 TOTAL		21 292	264	278 152	4,363	TW 台灣				153	11
07112 咖啡，未烘焙，經除去咖啡因 (公斤) COFFEE, NOT ROASTED, DECAFFEINATED (KG)						總計 TOTAL					
CN 中國內地				3 329	98			8 661	198	56 528	2,081
總計 TOTAL				3 329	98	07320 其他包裝形式的含可可的配製食品，淨重超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN PACKAGE EXCEEDING 2 KG (KG)					
07120 咖啡，經烘焙 (公斤) COFFEE, ROASTED (KG)						AU 澳大利亞				936	20
AU 澳大利亞				26 513	920	CA 加拿大				3 714	84
BD 孟加拉國				200	26	CN 中國內地		26 000	310	495 264	6,389
CA 加拿大				73	2	GB 英國		5 915	35	5 915	35
CN 中國內地	22 204	512		36 557	1,691	MO 澳門		2 661	108	15 001	765
KR 韓國	1 200	103		3 400	291	NP 尼泊爾				486	45
MO 澳門	6 187	361		39 381	2,435	PH 菲律賓				13 751	68
MY 馬來西亞				7 810	330	SG 新加坡		1 038	15	3 111	44
NL 荷蘭	6 100	216		27 150	974	總計 TOTAL					
PH 菲律賓				23 992	1,131			35 614	468	538 178	7,451
SG 新加坡	2 677	283		12 028	1,426	07330 其他包裝形式的含可可的配製食品，塊狀、厚片狀或棒狀，淨重不超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN BLOCKS, SLABS OR BARS, IN PACKAGE NOT EXCEEDING 2 KG (KG)					
TW 台灣	750	35		4 799	435	AU 澳大利亞		87	53	5 719	340
U8 美國				3 266	58	CN 中國內地		126 293	11,872	562 954	49,277
總計 TOTAL		39 118	1,510	185 169	9,717	DE 德國				129	21
07131 咖啡提煉物、精華及配製品 (公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF COFFEE (KG)						ID 印度尼西亞		26	13	61	20
AU 澳大利亞				12 304	258	JP 日本		3 967	213	15 786	2,125
CA 加拿大	301	14		8 652	232	KP 朝鮮				115	10
CN 中國內地	5 921	329		47 068	2,565	KR 韓國		1 453	155	27 641	2,178
DE 德國				675	20	MO 澳門		6 433	435	67 418	5,474
F8 法國	450	14		1 476	42	MY 馬來西亞				1 490	83
GB 英國				2 655	82	PH 菲律賓		26 242	1,105	244 836	12,080
MO 澳門	28 614	1,244		122 427	8,660	SG 新加坡				6 709	359
MV 馬爾代夫				230	89	TH 泰國		18	2	777	51
NL 荷蘭	36 600	932		97 600	2,796	TW 台灣		1 520	312	5 661	904
PH 菲律賓	3 769	561		26 280	1,861	U8 美國		5 078	377	198 017	7,497
SG 新加坡	331	9		1 365	71	VN 越南				182	34
TW 台灣				525	55	總計 TOTAL					
U8 美國	153	5		3 978	112			171 117	14,538	1 137 495	80,452
總計 TOTAL		76 139	3,107	325 235	16,843	07390 其他包裝形式的含可可的配製食品，不包括塊狀、厚片狀或棒狀，淨重不超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN PACKAGE NOT EXCEEDING 2 KG, NOT IN BLOCKS, SLABS OR BARS (KG)					
07220 可可粉，不含附加糖或其他甜物料 (公斤) COCOA POWDER, NO ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)						AU 澳大利亞		49 703	1,148	321 334	8,062
CN 中國內地	3 320	65		63 330	1,182	BE 比利時				122	2
MO 澳門	100	5		1 899	107	CA 加拿大		545	68	20 902	779
PH 菲律賓				12 096	319	CN 中國內地		44 894	1,789	154 522	8,696
						D8 丹麥		2 362	52	8 795	137
						GB 英國		4 924	154	255 090	6,337
						GU 關島		9 755	361	94 899	5,185
						I8 意大利				4 740	385
						ID 印度尼西亞				3 694	370
						IE 愛爾蘭		8 847	199	8 847	199
						IL 以色列				6 222	266

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

153

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
07390 其他包裝形式的含可可的配製食品，不包括塊狀、厚片狀或棒狀，淨重不超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN PACKAGE NOT EXCEEDING 2 KG, NOT IN BLOCKS, SLABS OR BARS (KG)						07412 其他綠茶 (未發酵) (公斤) OTHER GREEN TEA (NOT FERMENTED) (KG)					
JP	日本	14 712	594	91 505	6,893	FJ	斐濟群島	30	2	264	15
KR	韓國	126	22	62 829	9,875	GA	加蓬			4 056	66
KW	科威特			128	2	GB	英國	341	26	1 977	202
MO	澳門	45 907	4,383	485 547	45,575	GY	圭亞那	444	13	444	13
MY	馬來西亞			1 056	101	I8	意大利	6 264	249	10 529	432
NZ	新西蘭	6 617	111	8 833	170	ID	印度尼西亞	4 581	187	4 581	187
PH	菲律賓	830	25	51 939	4,641	JO	約旦			161	36
SG	新加坡	962	110	96 307	5,176	JP	日本			3 117	480
TH	泰國			17 726	2,243	KH	柬埔寨			1 268	108
						KR	韓國			158	81
						LR	利比里亞			8 100	101
TW	台灣	5 303	321	131 805	8,255	MO	澳門	698	214	9 801	487
U8	美國	52 352	1,096	186 096	5,217	MY	馬來西亞	22 064	366	33 637	767
VN	越南			3 556	342	N8	挪威	400	9	2 379	97
						NL	荷蘭	3 200	60	6 844	145
總計 TOTAL		247 839	10,432	2 016 494	118,908						
07411 綠茶 (未發酵)，包裝，淨重不超過3公斤 (公斤) GREEN TEA (NOT FERMENTED) IN PACKINGS NOT EXCEEDING 3 KG (KG)						NZ	新西蘭			5 636	216
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			86	10	PA	巴拿馬			2 467	56
AU	澳大利亞	6 345	379	15 377	750	PE	秘魯			120	3
AW	阿魯巴島			200	4	PH	菲律賓			112	6
BE	比利時			17 875	763	R8	馬達加斯加	24	1	40	2
CA	加拿大			12 354	788	RW	盧旺達			20	@
CH	瑞士			973	55	SA	沙特阿拉伯	765	15	4 288	151
CN	中國內地	1 010	210	2 490	604	SE	瑞典			386	16
CZ	捷克共和國	34	3	2 632	130	SG	新加坡	195	8	2 956	135
D8	丹麥	104	7	104	7	SL	塞拉利昂	2 000	27	8 380	215
DE	德國	1 033	40	31 664	506						
F7	芬蘭	336	17	418	23	SR	蘇里南			2 463	138
F8	法國	2 531	175	16 649	2,222	TT	特立尼達及多巴哥			44	3
GB	英國	747	100	13 566	829	TW	台灣			17 204	102
GT	危地馬拉	900	23	1 765	45	U8	美國	930	112	12 370	1,179
HN	洪都拉斯			153	8	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			214	21
I8	意大利			17 086	144	ZA	南非	264	12	4 653	114
ID	印度尼西亞			2 702	94	ZR	剛果民主共和國	1 050	14	1 050	14
JM	牙買加			258	32						
JP	日本	572	45	1 552	158	總計 TOTAL		49 273	1,518	342 099	10,029
KR	韓國			626	70						
M8	摩洛哥	2 040	93	2 040	93	07413 紅茶 (經發酵) 及略為發酵茶葉，包裝，淨重不超過3公斤 (公斤) BLACK TEA (FERMENTED) AND PARTLY FERMENTED TEA, IN PACKINGS NOT EXCEEDING 3 KG (KG)					
MO	澳門	717	234	1 573	345	AU	澳大利亞	447	41	35 119	1,127
MU	毛里求斯			36	15	CA	加拿大	1 662	91	20 318	846
MY	馬來西亞	14	@	1 951	90	CH	瑞士			440	155
NL	荷蘭	78	2	37 418	616	CN	中國內地	501	182	15 707	544
NZ	新西蘭	210	7	2 954	168	CZ	捷克共和國			165	11
PH	菲律賓			3 248	314	F8	法國	903	192	13 225	2,544
SA	沙特阿拉伯			1 826	54	GB	英國	1 434	445	4 853	602
SE	瑞典			200	16	GU	關島	46	5	46	5
SG	新加坡	2 123	54	15 905	1,506	I8	意大利			285	15
						ID	印度尼西亞	420	20	3 272	177
TH	泰國			424	34	JP	日本	409	29	3 762	595
TT	特立尼達及多巴哥			180	15	KR	韓國			2 752	344
U8	美國	1 991	102	9 943	635	MO	澳門	20 619	787	39 897	2,514
ZA	南非	570	28	2 651	115	MU	毛里求斯			240	49
總計 TOTAL		21 355	1,519	218 879	11,254	MY	馬來西亞	150	4	27 669	1,771
07412 其他綠茶 (未發酵) (公斤) OTHER GREEN TEA (NOT FERMENTED) (KG)						NL	荷蘭	1 158	40	2 336	167
AE	阿拉伯聯合酋長國	2 000	24	2 000	24	NZ	新西蘭			2 093	43
AT	奧地利			273	38	PH	菲律賓			2 878	92
AU	澳大利亞	450	2	12 616	470	SG	新加坡	1	1	2 531	117
BR	巴西	1 000	43	1 000	43	TW	台灣	333	27	3 644	198
CA	加拿大	540	38	30 027	1,689						
CG	剛果			7 100	87	U8	美國	1 022	64	19 680	1,329
CH	瑞士			1 200	12	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	290	60	2 318	371
CL	智利			160	11						
CM	喀麥隆			3 400	45	總計 TOTAL		29 395	1,987	203 230	13,614
CN	中國內地	959	46	126 899	1,536						
						07414 其他紅茶 (經發酵) 及其他略為發酵茶葉 (公斤) OTHER BLACK TEA (FERMENTED) AND OTHER PARTLY FERMENTED TEA (KG)					
CZ	捷克共和國	754	26	754	26	AU	澳大利亞	260	14	3 461	171
DE	德國	320	25	811	60	CA	加拿大	1 308	94	81 944	2,946
DO	多明尼加共和國			80	3	CN	中國內地	16 106	443	161 174	3,179
E7	西班牙			4 233	191	DE	德國	10	7	212	31
F8	法國			1 827	205	E7	西班牙			14 914	187
						F8	法國			453	99
						GB	英國	3 392	40	15 391	283

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
07414 其他紅茶(經發酵)及其他略為發酵茶葉(公斤) OTHER BLACK TEA (FERMENTED) AND OTHER PARTLY FERMENTED TEA (KG)						07513 番椒或甘椒果實, 乾, 經壓碎或經磨碎(公斤) FRUITS OF THE GENUS 'CAPSICUM' OR OF THE GENUS 'PIMENTA', DRIED, CRUSHED OR GROUND (KG)					
GY 圭亞那		122	11	122	11	BR 巴西				30	1
ID 印度尼西亞				280	31	CA 加拿大		100	3	3 836	85
IE 愛爾蘭				445	40	CN 中國內地		48 480	1,123	48 480	1,123
						DE 德國				50	2
JP 日本		5 956	920	36 652	3,140	F8 法國				2 333	61
KR 韓國		1 240	16	1 880	24	MO 澳門		88	6	5 650	132
MO 澳門		11 623	322	92 139	3,975	N8 挪威				100	6
MY 馬來西亞		928	17	928	17	NL 荷蘭		11	@	255	6
NG 尼日利亞				111	11						
NL 荷蘭		4 176	94	21 096	629	NZ 新西蘭				220	3
PA 巴拿馬				3 487	87	U8 美國		1 287	37	31 239	751
PH 菲律賓				3 124	104						
SA 沙特阿拉伯				80	18	總計 TOTAL		49 966	1,169	94 364	2,209
SE 瑞典				60	5						
						07521 香草(公斤) VANILLA (KG)					
SG 新加坡		453	29	12 997	496	MO 澳門		24	32	53	67
TH 泰國		2 789	44	4 976	79	VN 越南				11 000	111
TW 台灣		14 098	127	111 593	835						
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				240	24	總計 TOTAL		24	32	11 053	178
U8 美國		3 533	225	40 419	1,433						
總計 TOTAL		65 994	2,402	608 178	17,855	07522 肉桂及肉桂花, 未壓碎或未磨碎(公斤) CINNAMON AND CINNAMON-TREE FLOWERS, NEITHER CRUSHED NOR GROUND (KG)					
07432 茶或馬黛茶的提煉物、精華及配製品(公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF TEA OR MATE (KG)						CA 加拿大				2 000	14
AU 澳大利亞				1 305	41	CH 瑞士				110	2
CA 加拿大				2 620	109	GB 英國				228	5
CN 中國內地		2 910	257	38 377	1,533	KR 韓國		5 000	36	20 573	113
GB 英國		142	56	560	70	MO 澳門				55	2
JP 日本		418	49	418	49	TW 台灣		58 290	146	137 140	331
MO 澳門		2 718	99	16 828	633	U8 美國				136	2
MY 馬來西亞				192	48	總計 TOTAL		63 290	182	160 242	471
PH 菲律賓				514	63						
SG 新加坡		45	6	79	11	07523 肉桂及肉桂花, 經壓碎或經磨碎(公斤) CINNAMON AND CINNAMON-TREE FLOWERS, CRUSHED OR GROUND (KG)					
U8 美國		1 533	335	11 309	909	AU 澳大利亞				66	1
總計 TOTAL		7 766	802	72 202	3,465	CA 加拿大				1 777	38
07511 胡椒, 未壓碎或未磨碎(公斤) PEPPER, NEITHER CRUSHED NOR GROUND (KG)						GB 英國				2 024	24
AU 澳大利亞		500	13	500	13	JP 日本				520	16
CA 加拿大		295	15	1 329	46	KR 韓國				42 455	239
CN 中國內地		16 442	388	200 360	3,071	MO 澳門		30	2	70	6
IN 印度				5 194	162	TW 台灣				40 500	295
MO 澳門		269	14	6 910	147	U8 美國		240	5	1 376	23
SG 新加坡				252	3	ZA 南非				6	@
U8 美國		23	1	6 684	188	總計 TOTAL		270	8	88 794	643
總計 TOTAL		17 529	430	221 229	3,630	07524 丁香(完整果實、小鱗莖及莖)(公斤) CLOVES (WHOLE FRUIT, CLOVES AND STEMS) (KG)					
07512 胡椒, 經壓碎或經磨碎(公斤) PEPPER, CRUSHED OR GROUND (KG)						CA 加拿大				60	5
AU 澳大利亞				1 437	26	GB 英國				420	29
CA 加拿大		1 651	42	18 987	419	JP 日本				1 106	51
CN 中國內地				6 536	382	MO 澳門				97	13
D8 丹麥				2 000	72	U8 美國		461	25	621	34
FJ 斐濟群島				18	@	總計 TOTAL		461	25	2 304	133
GB 英國		57	2	1 377	38	07525 肉豆蔻、豆蔻衣及豆蔻(公斤) NUTMEG, MACE AND CARDAMOMS (KG)					
LY 利比亞				1 120	53	AU 澳大利亞				270	15
MO 澳門		1 390	92	12 897	868	CN 中國內地				22 000	170
MU 毛里求斯				958	89	MO 澳門		88	10	904	90
NL 荷蘭				4 750	130	總計 TOTAL		88	10	23 174	276
						07526 大茴香、小茴香、茴香、芫荽、枯茗或葛縷的種子; 杜松子(公斤) SEEDS OF ANISE, BADIAN, FENNEL, CORIANDER, CUMIN OR CARAWAY; JUNIPER BERRIES (KG)					
NZ 新西蘭				454	17	AU 澳大利亞		602	13	2 575	59
SG 新加坡				34	1	BR 巴西				93	3
TW 台灣		94	17	861	159	CA 加拿大		260	6	2 746	78
U8 美國				5 617	106	CN 中國內地				52 000	364
VU 瓦努阿圖				15	1	F8 法國				1 750	23
總計 TOTAL		3 192	154	57 061	2,360	GB 英國		698	38	1 988	77
07513 番椒或甘椒果實, 乾, 經壓碎或經磨碎(公斤) FRUITS OF THE GENUS 'CAPSICUM' OR OF THE GENUS 'PIMENTA', DRIED, CRUSHED OR GROUND (KG)						I8 意大利				200	6
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				874	14	ID 印度尼西亞				1 000	19
AU 澳大利亞				1 297	25						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

155

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
07526 大茴香、小茴香、茴香、芫荽、枯茗或葛縷的種子；杜松子 (公斤) SEEDS OF ANISE, BADIAN, FENNEL, CORIANDER, CUMIN OR CARAWAY; JUNIPER BERRIES (KG)						07529 其他香料；第075組內兩種或以上產品的混合物 (公斤) OTHER SPICES; MIXTURES OF TWO OR MORE OF THE PRODUCTS OF DIFFERENT ITEMS OF GROUP 075 (KG)					
JM	牙買加			23	1	TH	泰國	25 830	65	25 830	65
JP	日本			533	21	U8	美國	5 478	62	34 791	807
MO	澳門			72	1	VN	越南			14 373	188
NL	荷蘭			2 110	29	ZA	南非			148	2
NZ	新西蘭			1 475	24	總計 TOTAL		62 724	1,091	802 721	9,737
PA	巴拿馬			1 944	32	08111 未處理的穀秸及穀殼 (公斤) CEREAL STRAWS AND HUSKS, UNPREPARED (KG)					
SE	瑞典			601	18	MO 澳門					
TH	泰國			10 508	84					125	1
TW	台灣	16 750	49	16 750	49	總計 TOTAL				125	1
U8	美國	705	18	2 930	62	08126 糠、麩及其他渣滓，從麥在篩濾、碾磨或其他處理中所得 (公斤) BRAN, SHARPS AND OTHER RESIDUES, DERIVED FROM SIFTING, MILLING OR OTHER WORKING OF WHEAT (KG)					
總計 TOTAL		19 015	124	99 298	949	MO 澳門		6 150	10	71 885	122
07527 薑 (以糖保藏或蜜餞的除外) (公斤) GINGER (EXCLUDING GINGER PRESERVED IN SUGAR OR CONSERVED IN SYRUP) (KG)						總計 TOTAL		6 150	10	71 885	122
AU	澳大利亞	135	3	824	17	08137 椰子或乾椰內的油渣餅及其他固體渣滓 (公斤) OIL-CAKE AND SOLID RESIDUES OF COCONUT OR COPRA (KG)					
CA	加拿大	612	19	3 052	81	CN 中國內地					
CN	中國內地			96 142	687					10 025	30
E7	西班牙	2 625	23	2 625	23	總計 TOTAL				10 025	30
GB	英國			7 982	347	08139 其他油子及含油果實的油渣餅及其他固體渣滓，未列明在其他編號 (公斤) OIL-CAKE AND SOLID RESIDUES OF OTHER OIL SEEDS AND OLEAGINOUS FRUITS, NES (KG)					
IE	愛爾蘭			681	34	IN 印度					
JP	日本			400	10					16 000	49
LY	利比亞			3 750	67	總計 TOTAL				16 000	49
MO	澳門			370	5	08141 幼粉、粗粉及小粒，用肉或內臟製，不適合供人食用；脂渣 (公斤) FLOURS, MEALS AND PELLETS, OF MEAT OR MEAT OFFAL, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION; GREAVES (KG)					
NL	荷蘭	476	20	499	21	CN 中國內地				30 000	47
總計 TOTAL		3 848	65	138 748	1,456	總計 TOTAL				30 000	47
07528 麝香草、番紅花及月桂葉 (公斤) THYME, SAFFRON AND BAY LEAVES (KG)						08142 幼粉、粗粉及小粒，用魚、甲殼動物或其他水生無脊椎動物製，不適合供人食用 (公斤) FLOURS, MEALS AND PELLETS, OF FISH, CRUSTACEANS OR OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					
CN	中國內地			135 069	2,177	TW 台灣		254 265	1,854	254 265	1,854
GB	英國			227	11	VN 越南		109 500	876	329 301	3,097
MO	澳門	528	50	2 832	270	總計 TOTAL		363 765	2,730	583 566	4,951
TH	泰國			65	124	08194 酒糟、粗酒石 (公斤) WINE LEES; ARGOL (KG)					
U8	美國			68	2	TW 台灣					
ZA	南非	2 090	32	2 090	32					102	15
總計 TOTAL		2 618	82	140 351	2,615	總計 TOTAL				102	15
07529 其他香料；第075組內兩種或以上產品的混合物 (公斤) OTHER SPICES; MIXTURES OF TWO OR MORE OF THE PRODUCTS OF DIFFERENT ITEMS OF GROUP 075 (KG)						08195 狗或貓糧，供零售 (公斤) DOG OR CAT FOOD, FOR RETAIL SALE (KG)					
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			42	1	AU 澳大利亞					
AU	澳大利亞	570	20	8 973	245	BE 比利時				2 987	171
AW	阿魯巴島			570	19	BN 文萊		739	18	162	5
CA	加拿大	3 419	97	51 188	1,199	CN 中國內地		3 227	75	4 547	72
CH	瑞士			620	17	DE 德國		4 645	286	115 606	726
CN	中國內地	7 437	155	542 890	3,395	ID 印度尼西亞		461	36	4 645	286
F8	法國			4 257	107	JP 日本				6 401	283
GB	英國	5 870	231	37 007	1,366	KR 韓國				15 116	1,041
GT	危地馬拉	901	13	5 016	74	MO 澳門		36 908	683	3 954	210
GY	圭亞那	100	2	100	2	MY 馬來西亞		359	23	403 349	6,869
總計 TOTAL										1 978	125
HN	洪都拉斯			42	2	PK 巴基斯坦					
IE	愛爾蘭	1 022	50	2 157	110	SG 新加坡		561	35	17 900	112
IR	伊朗			704	31	TH 泰國				639	42
JM	牙買加	142	4	607	14	U8 美國		77 492	1,707	676	39
JP	日本	1 710	70	3 340	133	總計 TOTAL					
KR	韓國	50	1	2 290	42	08195 狗或貓糧，供零售 (公斤) DOG OR CAT FOOD, FOR RETAIL SALE (KG)					
MO	澳門	7 753	247	54 712	1,567	AU 澳大利亞					
N8	挪威			2 219	61	BE 比利時				2 987	171
NL	荷蘭	698	26	4 017	99	BN 文萊		739	18	162	5
NZ	新西蘭			1 084	19	CN 中國內地		3 227	75	4 547	72
PA	巴拿馬			913	9	DE 德國		4 645	286	115 606	726
PE	秘魯	1 146	30	2 552	74	ID 印度尼西亞		461	36	6 401	283
PH	菲律賓			400	15	JP 日本				15 116	1,041
R8	馬達加斯加	68	1	143	1	KR 韓國				3 954	210
SE	瑞典			214	4	MO 澳門		36 908	683	403 349	6,869
SG	新加坡	105	4	1 097	55	MY 馬來西亞		359	23	1 978	125
SR	蘇里南	425	14	425	14	PK 巴基斯坦					

156	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
08195 狗或貓糧，供零售 (公斤) DOG OR CAT FOOD, FOR RETAIL SALE (KG)						09814 均化混合配製食品 (公斤) HOMOGENIZED COMPOSITE FOOD PREPARATIONS (KG)					
總計 TOTAL		124 392	2,862	2 178 669	35,340	總計 TOTAL		140	11	2 705	120
08199 動物飼料，未列明在其他編號 (公斤) ANIMAL FOOD, NES (KG)						09841 豉油 (公斤) SOYA SAUCE (KG)					
AU 澳大利亞				2 903	252	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				14 266	55
BD 孟加拉國				12 840	1,242	AE 阿拉伯聯合酋長國				11 887	81
CA 加拿大				2 640	36	AR 阿根廷				22 136	140
CN 中國內地	17 050	275		82 586	1,863	AU 澳大利亞	20 125	255		244 623	2,610
ID 印度尼西亞	2 350	32		9 099	165	AW 阿魯巴島	5 200	26		30 661	201
IN 印度				7 768	349	BR 巴西				4 860	42
JP 日本	529	54		529	54	CA 加拿大	18 996	185		233 592	2,079
KR 韓國				859	96	CL 智利				10 115	42
MO 澳門	2 360	4		19 563	90	CN 中國內地	21 895	305		295 940	2,547
MX 墨西哥				1 000	530	CO 哥倫比亞	7 538	34		67 169	249
MY 馬來西亞				17 024	1,496	CR 哥斯達黎加				7 536	30
NL 荷蘭				300	157	E7 西班牙				4 145	21
PH 菲律賓	3 400	36		4 320	151	EC 厄瓜多爾				31 667	112
SG 新加坡				1 374	105	EG 埃及				216	3
TW 台灣				16 370	506	F7 芬蘭				1 984	10
U8 美國				5 200	29	F8 法國				2 574	27
VN 越南	33 384	168		44 444	216	FJ 斐濟群島	10 188	66		46 197	261
總計 TOTAL	59 073	570		228 819	7,337	GB 英國	43 486	224		145 895	866
09101 人造牛油 (液態人造牛油除外) (公斤) MARGARINE (EXCLUDING LIQUID MARGARINE) (KG)						GH 加納				792	6
CN 中國內地	654 654	2,578		7 067 326	25,702	GT 危地馬拉	13 752	87		119 387	542
MO 澳門	49 967	486		273 315	2,871	GU 關島	408	2		3 936	19
PH 菲律賓				800	9	HN 洪都拉斯	14 123	45		119 625	499
VN 越南				60 359	396	I8 意大利				6 982	45
總計 TOTAL	704 621	3,064		7 401 800	28,978	ID 印度尼西亞				7 551	145
09109 可食的動物或植物脂肪/油的配製品，431 21及431 22條目內的除外 (公斤) EDIBLE PREPARATIONS OF ANIMAL OR VEGETABLE FATS/OILS OTHER THAN ITEMS OF 431 21 AND 431 22 (KG)						IE 愛爾蘭	8 618	57		52 285	330
CN 中國內地	555 250	2,274		5 107 547	20,282	IL 以色列				1 344	12
ID 印度尼西亞	1 055	16		1 055	16	JM 牙買加				56 393	264
MO 澳門	15 168	128		141 070	1,145	JP 日本	270	4		7 894	217
MY 馬來西亞				43 148	165	KH 柬埔寨				2 285	31
SG 新加坡				3 350	39	KR 韓國	18	@		8 091	148
總計 TOTAL	571 473	2,418		5 296 170	21,646	KW 科威特				2 824	25
09811 肉及可食的內臟製的均化配製品 (公斤) HOMOGENIZED PREPARATIONS FROM MEAT AND EDIBLE MEAT OFFAL (KG)						LB 黎巴嫩				2 517	20
MO 澳門	18	1		183	7	MH 馬紹爾群島共和國				1 650	18
總計 TOTAL	18	1		183	7	MO 澳門	75 905	746		332 339	3,252
09812 均化蔬菜 (公斤) HOMOGENIZED VEGETABLES (KG)						MP 北馬里亞納群島				3 390	16
AU 澳大利亞				450	3	MU 毛里求斯	2 442	17		4 169	44
DE 德國				572	9	MX 墨西哥	6 280	23		26 536	92
GB 英國				50	1	MY 馬來西亞				47 048	354
LK 斯里蘭卡				46	1	N8 挪威	239	3		527	6
MO 澳門	690	8		9 616	99	NL 荷蘭	1 928	13		30 700	299
MU 毛里求斯				80	1	NZ 新西蘭	4 999	34		20 920	154
PK 巴基斯坦				9	@	OM 阿曼				2 123	15
U8 美國	300	2		2 845	18	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				12 600	135
總計 TOTAL	990	10		13 668	133	PA 巴拿馬	2 496	13		24 044	113
09813 經烹煮的均化水果配製品 (公斤) COOKED FRUIT PREPARATIONS, HOMOGENIZED (KG)						PE 秘魯	2 869	27		35 195	171
MO 澳門	852	7		9 418	78	PG 巴布亞新畿內亞				7 860	54
總計 TOTAL	852	7		9 418	78	PH 菲律賓	2 760	21		34 296	216
09814 均化混合配製食品 (公斤) HOMOGENIZED COMPOSITE FOOD PREPARATIONS (KG)						PK 巴基斯坦				86	1
MO 澳門	140	11		2 705	120	R8 馬達加斯加	3 224	10		12 746	43
						SB 所羅門群島				4 620	51
						SC 塞舌爾				324	3
						SE 瑞典				4 580	48
						SG 新加坡	16 953	257		70 603	659
						SR 蘇里南	11 587	100		14 082	115
						SV 薩爾瓦多	10 000	44		18 730	106
						TG 多哥				28 372	178
						TH 泰國	2 550	15		30 148	150
						TT 特立尼達及多巴哥	9 000	13		20 216	74
						TW 台灣				13 745	56
						TZ 坦桑尼亞聯合共和國				98	2
						U8 美國	114 251	895		534 819	3,289
						VE 委內瑞拉				1 707	7
						VN 越南	984	10		7 216	64
						VU 瓦努阿圖				4 441	43
						W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	184	3		15 036	131
						ZA 南非	17 223	95		162 869	1,230

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

157

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
09841 豉油 (公斤) SOYA SAUCE (KG)						09844 醋及用醋酸製成的醋代替品 (升) VINEGAR AND SUBSTITUTES FOR VINEGAR OBTAINED FROM ACETIC ACID (L)					
總計 TOTAL		450 491	3,628	3 095 204	22,869	總計 TOTAL		49 040	715	592 820	7,046
09842 茄汁及其他番茄醬 (公斤) TOMATO KETCHUP AND OTHER TOMATO SAUCES (KG)						09849 其他醬油及其配製品；混合調味料及混合佐料 (公斤) OTHER SAUCES AND PREPARATIONS THEREOF; MIXED CONDIMENTS AND MIXED SEASONINGS (KG)					
AU 澳大利亞				624	39	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				40 512	399
CN 中國內地	90 805	568	826 027	5,330		AE 阿拉伯聯合酋長國				23 021	582
GB 英國			55 641	551		AR 阿根廷				16 716	118
MO 澳門	27 592	267	354 129	2,736		AU 澳大利亞	154 564	2,785		903 296	16,548
MY 馬來西亞			191	1		AW 阿魯巴島	10 000	94		44 447	517
NL 荷蘭			1 350	5		BE 比利時				66 840	1,246
PH 菲律賓			384	25		BN 文萊				17 848	154
SG 新加坡	1 068	7	6 618	54		BR 巴西				5 042	118
VN 越南	544	7	22 609	173		CA 加拿大	142 905	2,460		920 306	16,191
總計 TOTAL		120 009	849	1 267 573	8,915	CG 剛果				240	6
09843 芥末幼粉及粗粉及經處理的芥末 (公斤) MUSTARD FLOUR AND MEAL AND PREPARED MUSTARD (KG)						CH 瑞士	5 305	61		47 828	724
CA 加拿大	1 724	9	12 643	90		CL 智利				2 756	53
CH 瑞士			330	19		CM 喀麥隆				117	4
CN 中國內地	40 585	517	52 300	755		CN 中國內地	295 462	4,660	1 673 949	28,024	
F8 法國			18	2		CO 哥倫比亞	1 120	19	12 126	175	
KR 韓國			90	9		CR 哥斯達黎加			8 005	116	
MO 澳門	2 598	146	31 897	1,228		CY 塞浦路斯	11 166	74	15 518	191	
MY 馬來西亞	55	4	55	4		D8 丹麥	859	32	2 360	49	
PH 菲律賓			18 613	280		DE 德國	6 875	89	42 024	675	
SE 瑞典			100	4		DO 多明尼加共和國			1 708	14	
SG 新加坡	275	20	1 295	94		E7 西班牙				4 434	57
VN 越南	3 010	343	22 007	2,505		EC 厄瓜多爾				22 025	203
ZA 南非	549	27	7 579	349		EG 埃及				262	12
總計 TOTAL		48 796	1,067	146 927	5,340	F7 芬蘭	128	1		310	4
09844 醋及用醋酸製成的醋代替品 (升) VINEGAR AND SUBSTITUTES FOR VINEGAR OBTAINED FROM ACETIC ACID (L)						F8 法國	2 681	66		175 731	2,755
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			94	2		FJ 斐濟群島				2 071	42
AU 澳大利亞			11 991	93		GB 英國	29 951	419		389 407	5,666
CA 加拿大	5 875	90	63 359	1,588		GH 加納				590	40
CH 瑞士			800	13		GT 危地馬拉	204	3		7 499	148
CN 中國內地	850	11	94 256	920		GU 關島				7 495	114
DE 德國			7 012	70		HN 洪都拉斯				13 182	83
E7 西班牙			7 367	38		I8 意大利	13 532	201		30 144	462
F8 法國			188	2		ID 印度尼西亞	52 295	571		409 468	4,952
GB 英國	6 912	67	166 725	1,556		IE 愛爾蘭				8 984	104
ID 印度尼西亞	1 264	14	12 454	163		IL 以色列				717	26
IE 愛爾蘭	288	3	576	6		IR 伊朗				128	1
JM 牙買加			144	1		JM 牙買加				26 823	343
JP 日本	1 808	273	3 652	552		JP 日本	25 710	657		213 916	7,053
KR 韓國	45	2	118	7		KE 肯尼亞				139	5
MO 澳門	7 320	98	38 935	644		KH 柬埔寨	10 956	176		24 476	415
MU 毛里求斯			640	2		KP 朝鮮				82	3
MY 馬來西亞	7 995	33	17 762	101		KR 韓國	736	54		24 027	1,072
N8 挪威	198	2	1 620	15		KW 科威特				2 574	93
NL 荷蘭	4 980	27	10 216	119		LB 黎巴嫩				806	18
NZ 新西蘭	797	6	7 720	79		LK 斯里蘭卡				327	8
PA 巴拿馬			2 407	16		MO 澳門	96 989	2,056		804 874	15,433
PE 秘魯	584	5	904	8		MP 北馬里亞納群島				3 791	89
PG 巴布亞新畿內亞			786	4		MU 毛里求斯	4 990	121		17 342	389
PH 菲律賓	2 362	11	10 450	46		MX 墨西哥	4 720	68		40 417	558
SB 所羅門群島			375	6		MY 馬來西亞	24 078	436		141 892	2,328
SE 瑞典			4 528	36		MZ 莫桑比克				200	8
SG 新加坡	2 784	16	31 576	247		N8 挪威	4 396	82		11 083	214
TH 泰國			260	5		NL 荷蘭	54 441	1,000		402 090	6,766
U8 美國	4 450	51	75 494	513		NZ 新西蘭	15 489	236		115 208	2,096
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			48	1		OM 阿曼				3 769	121
ZA 南非	528	5	20 363	193		P8 未列明西歐國家／地區				5 280	66
						PA 巴拿馬	3 225	54		66 483	876
						PE 秘魯	6 806	85		62 255	717
						PG 巴布亞新畿內亞				10 042	62
						PH 菲律賓	9 216	131		229 290	3,553
						PK 巴基斯坦				96	1
						R8 馬達加斯加	1 502	9		8 500	59
						SB 所羅門群島	8	@		830	31
						SC 塞舌爾				106	4
						SE 瑞典				10 681	123
						SG 新加坡	21 262	647		295 320	5,302

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
09849 其他醬油及其配製品；混合調味料及混合佐料 (公斤) OTHER SAUCES AND PREPARATIONS THEREOF; MIXED CONDIMENTS AND MIXED SEASONINGS (KG)						09860 酵母：其他已死的單細胞微生物；經處理的發粉 (公斤) YEASTS; OTHER SINGLE-CELL MICRO-ORGANISMS, DEAD; PREPARED BAKING POWDERS (KG)					
SR 蘇里南				62 505	1,059	總計 TOTAL		445 764	7,233	1 147 681	17,085
SV 薩爾瓦多	4 342	47		4 884	73	09891 麵，經烹煮或有佐料；古斯古斯 (公斤) PASTA, COOKED OR STUFFED; COUSCOUS (KG)					
TG 多哥				14	1	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				1 035	31
TH 泰國	8 665	198		75 889	1,357	AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)	9 000	286		9 000	286
TR 土耳其				5 281	122	AT 奧地利	4 626	53		4 626	53
TT 特立尼達及多巴哥				66 927	826	AU 澳大利亞	20 160	293		95 105	1,090
TW 台灣	28 845	972		251 018	8,244	AW 阿魯巴島	1 380	11		7 720	62
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國				129	3	BE 比利時				297 569	2,920
U8 美國	455 972	5,299		5 108 166	60,884	BR 巴西				150	3
VE 委內瑞拉				56 865	752	CA 加拿大	41 146	492		376 239	4,606
VN 越南	10 656	168		82 194	1,353	CH 瑞士	7 165	46		57 550	566
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	4 193	75		174 455	1,700	CL 智利				800	11
ZA 南非	8 716	179		103 041	1,627	CN 中國內地	9 150	79		177 391	1,707
總計 TOTAL	1 532 960	24,285		13 431 193	206,375	CY 塞浦路斯				13 891	85
09850 湯及清湯及其配製品 (公斤) SOUPS AND BROTHS AND PREPARATIONS THEREFOR (KG)						D8 丹麥				899	33
AU 澳大利亞				5 954	121	DE 德國	3 520	13		36 834	299
BE 比利時				2 304	131	DO 多明尼加共和國				1 165	7
CA 加拿大	297	9		1 861	60	E7 西班牙	3 401	173		6 942	257
CH 瑞士				23	1	F7 芬蘭				84 642	1,028
CN 中國內地	36 920	274		537 424	5,473	F8 法國	12 436	107		49 302	491
DE 德國	174	9		617	33	FJ 斐濟群島	1 500	8		4 010	26
F8 法國				1 405	42	GB 英國	59 028	972		537 589	7,488
GB 英國				190	30	GH 加納	22	@		377	5
I8 意大利				130	3	GR 希臘				18 625	301
ID 印度尼西亞	73	2		36 469	338	GT 危地馬拉	1 710	10		8 855	65
KR 韓國				8	37	GU 關島	260	2		11 995	97
MO 澳門	31 624	851		432 180	8,038	GY 圭亞那	3 640	41		3 640	41
MU 毛里求斯				810	6	HN 洪都拉斯				5 874	45
MY 馬來西亞				1 476	30	I8 意大利				12 911	180
NL 荷蘭	50	5		19 789	189	ID 印度尼西亞	1 476	22		7 197	103
NZ 新西蘭	45	2		625	19	IE 愛爾蘭	12 446	145		34 948	402
PE 秘魯				34	1	IS 冰島				12 582	134
PH 菲律賓				3 108	113	JM 牙買加	7 266	55		35 286	263
PY 巴拉圭				45	2	JP 日本				23 052	188
SE 瑞典				610	18	KH 柬埔寨	8 436	130		9 433	137
SG 新加坡	732	12		1 604	33	KR 韓國				8 738	254
TW 台灣				72 790	757	MH 馬紹爾群島共和國				800	11
U8 美國	30 625	573		402 334	6,756	MO 澳門	93 018	1,625		762 900	13,730
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				113	12	MP 北馬里亞納群島	1 685	14		11 164	70
ZA 南非				220	6	MR 毛里塔尼亞				1 920	23
總計 TOTAL	100 540	1,737		1 522 123	22,248	MT 馬爾他				5 191	59
09860 酵母：其他已死的單細胞微生物；經處理的發粉 (公斤) YEASTS; OTHER SINGLE-CELL MICRO-ORGANISMS, DEAD; PREPARED BAKING POWDERS (KG)						MY 馬來西亞	10 686	120		72 597	1,019
AU 澳大利亞	240	16		15 364	366	N8 挪威	2 362	21		29 054	305
CA 加拿大	94	4		2 039	77	NL 荷蘭	30 596	404		299 793	4,053
CM 喀麥隆	45 956	303		94 813	703	NZ 新西蘭	1 760	15		21 207	287
CN 中國內地	197 050	2,262		711 981	8,780	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				1 825	24
F8 法國				816	23	PA 巴拿馬				7 158	88
GB 英國				1 940	89	PE 秘魯	1 195	15		2 376	27
ID 印度尼西亞	245	6		13 687	151	PH 菲律賓				8 516	91
KR 韓國				1 440	34	PY 巴拉圭				8 474	37
MO 澳門	193 929	4,486		214 672	5,024	R8 馬達加斯加	1 863	10		6 324	30
MY 馬來西亞				2 000	100	SB 所羅門群島	18	1		613	24
NL 荷蘭	7 114	80		48 031	492	SC 塞舌爾	877	8		18 580	164
NZ 新西蘭				254	2	SE 瑞典				27 090	197
PA 巴拿馬				586	8	SG 新加坡	23 338	1,324		68 664	2,049
PH 菲律賓				3 000	51	TT 特立尼達及多巴哥				3 500	17
R8 馬達加斯加				74	@	TW 台灣	302	9		1 564	48
SB 所羅門群島				3 000	23	U8 美國	21 384	560		224 731	4,120
SG 新加坡				1 188	37	VU 瓦努阿圖				195	4
TW 台灣				15 500	372	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	19 600	170		48 623	694
U8 美國	1 136	75		13 595	646	ZA 南非	2 310	19		22 333	197
VN 越南				3 701	106						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

159

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
09891 麵，經烹煮或有佐料；古斯古斯 (公斤) PASTA, COOKED OR STUFFED; COUSCOUS (KG)					09899 其他配製食品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS, NES (KG)				
總計 TOTAL	418 762	7,251	3 611 164	50,632	F7 芬蘭	1 143	17	2 629	37
09892 源自動物的可食產品，未列明在其他編號 (公斤) EDIBLE PRODUCTS OF ANIMAL ORIGIN, NES (KG)					F8 法國	76 248	1,215	84 972	1,620
AU 澳大利亞	7	54	273	3,314	FJ 斐濟群島	352	8	1 074	25
CA 加拿大	167	891	457	3,462	GB 英國	6 082	164	93 723	2,570
CN 中國內地	8	174	875	2,411	GH 加納	6 090	34	16 210	220
ID 印度尼西亞	190	91	1 250	719	GT 危地馬拉	26	1	434	12
JP 日本			96	980	GU 關島	4 508	84	49 467	795
KP 朝鮮			6	297	GY 圭亞那	497	9	497	9
KR 韓國			18	229	I8 意大利	17 086	144	25 089	270
MO 澳門	22	308	426	5,892	ID 印度尼西亞	784	42	18 022	705
MY 馬來西亞			18	90	IE 愛爾蘭	1 032	53	3 474	155
SG 新加坡	82	469	345	1,642	IL 以色列			196	5
TW 台灣	2 581	3,350	11 189	7,897	IN 印度	68	21	14 203	251
U8 美國	64	705	317	3,920	JM 牙買加	150	3	1 699	38
總計 TOTAL	3 121	6,043	15 270	30,854	JP 日本	1 103	35	76 705	1,966
09893 供嬰兒食用的配製食品，零售包裝，用幼粉、粗粉、澱粉或麥芽精 製，未列明在其他編號 (公斤) FOOD PREPARATIONS FOR INFANTS, FOR RETAIL SALE, OF FLOUR MEAL, STARCH OR MALT EXTRACT, NES (KG)					KE 肯尼亞			254	7
CN 中國內地	50 974	280	85 262	1,373	KH 柬埔寨			1 464	34
MO 澳門	1 928	48	15 762	246	KP 朝鮮			60	24
總計 TOTAL	52 902	328	101 024	1,619	KR 韓國	570	48	4 055	440
09894 麥芽精；幼粉、澱粉或麥芽精的配製食品，或022 11至022 32，以及 022 41和022 49條目內貨品的配製食品，未列明在其他編號 (公斤) MALT EXTRACT; PREPARATIONS OF FLOUR, STARCH OR MALT EXTRACT, OR OF GOODS OF ITEMS FROM 022 11 TO 022 32, ITEMS 022 41 AND 022 49, NES (KG)					LK 斯里蘭卡			50	28
AU 澳大利亞			780	25	MH 馬紹爾群島共和國			4 950	18
BN 文萊			140	11	MM 緬甸			1 580	79
CA 加拿大	4 005	45	19 815	287	MO 澳門	189 839	4,365	1 039 811	32,317
CN 中國內地	201 477	2,371	2 606 543	26,989	MP 北馬里亞納群島			16 014	145
F8 法國			548	14	MU 毛里求斯			8 305	225
GB 英國			465	5	MY 馬來西亞	11 520	222	103 119	1,893
MO 澳門	25 830	1,254	257 589	11,212	N8 挪威	9 396	73	28 674	294
NL 荷蘭	940	17	4 995	84	NI 尼加拉瓜			2 845	79
PE 秘魯			14 470	253	NL 荷蘭	13 357	392	115 639	2,514
R8 馬達加斯加	317	3	520	5	NZ 新西蘭	1 196	133	14 237	421
SG 新加坡	180	7	180	7	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			450	12
SR 蘇里南			151	10	PA 巴拿馬			940	9
TH 泰國			1 000	76	PE 秘魯	633	14	1 119	22
TW 台灣			1 493	99	PG 巴布亞新畿內亞			751	20
U8 美國			41 343	1,330	PH 菲律賓	300	8	26 323	408
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			346	6	PY 巴拉圭			1 982	21
ZA 南非			300	13	R8 馬達加斯加	649	8	2 898	27
總計 TOTAL	232 749	3,697	2 950 678	40,427	SB 所羅門群島			40	2
09899 其他配製食品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS, NES (KG)					SC 塞舌爾			428	10
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	3 780	26	13 997	130	SE 瑞典			4 956	75
AE 阿拉伯聯合酋長國			253	44	SG 新加坡	12 300	615	195 499	5,282
AT 奧地利			1 080	59	SR 蘇里南	113	11	980	49
AU 澳大利亞	23 181	400	198 938	5,159	TH 泰國	1 625	89	21 996	910
AW 阿魯巴島			910	7	TT 特立尼達及多巴哥			9 814	196
BE 比利時			125	7	TW 台灣	26 039	883	286 272	7,608
BN 文萊			1 520	76	U8 美國	81 903	1,831	838 837	19,362
BR 巴西	500	12	8 791	167	VE 委內瑞拉			1 020	37
CA 加拿大	43 955	2,424	437 232	11,833	VN 越南	1 078	1,438	7 621	4,242
CH 瑞士	1 142	18	4 129	1,088	VU 瓦努阿圖			262	6
CL 智利	200	25	472	29	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	7 080	178	19 289	484
CM 喀麥隆			291	7	ZA 南非	2 275	31	38 692	600
CN 中國內地	129 402	4,409	1 770 842	43,319	總計 TOTAL	681 999	19,532	5 649 271	148,953
CR 哥斯達黎加			4 198	64	11101 不含附加糖或其他甜味料或香料的水；冰及雪 (-) WATERS, NO ADDED SUGAR, NOT SWEETENED OR FLAVOURED; ICE AND SNOW (-)				
D8 丹麥			321	47	CA 加拿大				1
DE 德國	1 946	37	10 700	241	CN 中國內地		89		6,295
E7 西班牙	2 851	17	5 686	97	JP 日本				31
EC 厄瓜多爾			101	1	MO 澳門		252		2,256
EG 埃及			65	2	SG 新加坡		45		130
					TW 台灣		53		104
					總計 TOTAL		438		8,815
					11102 含附加糖或其他甜味料或香料的水（包括礦泉水及汽水），及其他 無酒精飲料，未列明在其他編號 (升) WATERS (INCLUDING MINERAL AND AERATED WATERS), CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER OR FLAVOURED, AND OTHER NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)				
					A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			5 612	41

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
1102 含附加糖或其他甜物料或香料的水 (包括礦泉水及汽水), 及其他無酒精飲料, 未列明在其他編號 (升) WATERS (INCLUDING MINERAL AND AERATED WATERS), CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER OR FLAVOURED, AND OTHER NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)					11217 鮮葡萄釀造的酒 (汽酒除外), 包括加強酒精的酒: 加酒精以抑制發酵的釀酒葡萄汁 (升) WINE OF FRESH GRAPES (EXCLUDING SPARKLING WINE) INCLUDING FORTIFIED WINE; GRAPE MUST WITH FERMENTATION ARRESTED BY THE ADDITION OF ALCOHOL (L)						
AE 阿拉伯聯合酋長國			99 360	417	AU 澳大利亞			2 088	213		
AU 澳大利亞	40 967	303	252 845	1,542	BH 巴林			3 798	127		
AW 阿魯巴島	1 012	6	8 332	48	CA 加拿大	1 044	39	24 273	1,217		
BH 巴林			672	8	CN 中國內地	282 755	14,262	2 149 023	90,428		
BN 文萊			200	8	DE 德國			12 861	492		
CA 加拿大	37 847	268	426 665	2,786	F8 法國	270	42	12 125	617		
CN 中國內地	129 271	773	1 365 929	7,350	GB 英國	72	47	24 156	1,090		
CR 哥斯達黎加			1 034	5	GU 關島	765	29	6 782	233		
EC 厄瓜多爾			2 400	18	I8 意大利			3 699	223		
F8 法國	260	51	9 680	84	JP 日本	37	9	1 169	401		
GB 英國	19 722	112	77 713	534	MO 澳門	22 695	4,666	220 346	38,899		
GT 危地馬拉	516	41	1 116	90	MY 馬來西亞			1 737	99		
I8 意大利			894	12	NL 荷蘭	657	20	4 095	126		
ID 印度尼西亞	1 584	38	1 584	38	NZ 新西蘭			630	25		
IE 愛爾蘭			50	1	PH 菲律賓	4 365	147	23 771	978		
KR 韓國	3 960	32	6 360	62	SG 新加坡	1 566	357	33 179	3,944		
MO 澳門	619 592	4,931	5 605 618	45,610	TH 泰國			432	152		
MP 北馬里亞納群島	1 224	15	18 614	227	TW 台灣			478	67		
MY 馬來西亞			4 048	141	U8 美國	1 989	164	16 713	1,205		
MZ 莫桑比克			4 824	57	VN 越南			3 690	2,508		
NL 荷蘭	5 036	45	61 797	569	ZA 南非	1 359	75	4 428	179		
PA 巴拿馬			8 619	54	總計 TOTAL	318 501	19,891	2 557 777	143,621		
PH 菲律賓			28 040	254	11220 發酵飲料, 未列明在其他編號: 發酵飲料的混合物及發酵飲料與無酒精飲料的混合物, 未列明在其他編號 (升) FERMENTED BEVERAGES, NES; MIXTURES THEREOF; MIXTURES OF FERMENTED AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)						
SG 新加坡	44 640	89	88 052	195	CN 中國內地	10 833	969	200 273	7,748		
SR 蘇里南			4 200	29	GB 英國			252	56		
TW 台灣	3 098	51	22 187	2,158	KR 韓國			90	45		
U8 美國	44 195	287	585 906	3,819	MO 澳門	6 418	385	55 232	2,889		
VN 越南			762 666	6,414	MU 毛里求斯			540	21		
ZA 南非	3 192	22	19 379	160	SG 新加坡			10 425	269		
總計 TOTAL	956 116	7,064	9 474 396	72,731	TG 多哥			211	674		
11213 苦艾酒及其他用鮮葡萄釀造, 加植物或芳香物質的酒 (升) VERMOUTH AND OTHER WINES OF FRESH GRAPES FLAVOURED WITH PLANTS OR AROMATIC SUBSTANCES (L)					ZA 南非			4 818	177		
CN 中國內地	6 000	211	17 544	632	總計 TOTAL	17 251	1,354	271 841	11,880		
MO 澳門	720	25	2 256	72	11230 麥芽釀造的啤酒 (升) BEER MADE FROM MALT (L)						
PH 菲律賓			744	30	BH 巴林			396	2		
總計 TOTAL	6 720	235	20 544	734	CN 中國內地	39 284	418	325 605	3,163		
11215 汽酒 (升) SPARKLING WINE (L)					DE 德國			3 881	23		
AE 阿拉伯聯合酋長國	72	9	756	135	F7 芬蘭	10 000	64	18 480	128		
AU 澳大利亞			882	204	F8 法國			2 455	14		
BH 巴林			441	63	GB 英國			8 712	51		
CA 加拿大	45	6	2 466	551	I8 意大利			753	4		
CN 中國內地	2 457	527	21 439	2,067	JP 日本	11 731	100	79 534	659		
DE 德國			1 881	475	KP 朝鮮			2 392	22		
F8 法國	126	60	1 386	550	KR 韓國			10 692	86		
GB 英國			4 320	760	MO 澳門	214 260	2,628	1 594 470	19,100		
GU 關島			3 038	123	MY 馬來西亞			655	14		
I8 意大利			710	214	NL 荷蘭			1 188	7		
JP 日本	1 117	1,167	12 251	12,019	PH 菲律賓			10 772	56		
KR 韓國			185	27	SG 新加坡	2 530	31	2 530	31		
MO 澳門	4 754	1,041	16 664	4,320	TW 台灣			22 353	162		
MY 馬來西亞			225	34	U8 美國			396	4		
NL 荷蘭	81	11	180	23	VN 越南			18 250	107		
NZ 新西蘭			180	26	ZA 南非			1 606	28		
PH 菲律賓	1 500	134	2 058	150	總計 TOTAL	277 805	3,240	2 105 120	23,661		
TW 台灣			144	18	11241 威士忌酒 (升) WHISKY (L)						
U8 美國	720	207	7 119	1,772	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區	4 949	993	4 949	993		
VN 越南			368	135	CN 中國內地	142 022	11,127	1 144 827	121,866		
ZA 南非	45	21	765	114	EG 埃及			9	2		
總計 TOTAL	10 917	3,182	77 458	23,781	F8 法國			36	5		
11217 鮮葡萄釀造的酒 (汽酒除外), 包括加強酒精的酒: 加酒精以抑制發酵的釀酒葡萄汁 (升) WINE OF FRESH GRAPES (EXCLUDING SPARKLING WINE) INCLUDING FORTIFIED WINE; GRAPE MUST WITH FERMENTATION ARRESTED BY THE ADDITION OF ALCOHOL (L)					GB 英國			2 070	450		
AE 阿拉伯聯合酋長國	927	33	8 304	399	GU 關島	2 750	392	9 034	1,241		
					JP 日本	9 856	2,757	80 436	19,633		
					KP 朝鮮			63	9		

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

161

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
11241 威士忌酒 (升) WHISKY (L)						11249 烈酒及蒸餾酒精飲料，未列明在其他編號 (升) SPIRITS AND DISTILLED ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)					
KR 韓國		2 256	861	113 758	18,356	GB 英國				403	35
LK 斯里蘭卡				9	2	GT 危地馬拉		285	5	1 095	17
MO 澳門		38 346	6,762	316 175	53,563	GU 關島		1 371	65	2 070	125
MY 馬來西亞				361	37	I8 意大利				7 200	122
NE 尼日爾				18	11	IN 印度		540	38	548	40
NL 荷蘭		5 850	2,049	19 161	6,609	JM 牙買加		892	14	4 643	75
PH 菲律賓		39 181	4,482	128 040	19,656	JP 日本		120	61	13 125	394
PK 巴基斯坦				99	19	KP 朝鮮				600	266
SC 塞舌爾				45	8	KR 韓國				29 463	2,066
SG 新加坡		1 788	605	11 208	3,147	LK 斯里蘭卡				45	22
TH 泰國		1 620	213	12 980	1,466	MO 澳門		21 485	1,147	183 751	12,017
TW 台灣		1 218	312	15 586	3,541	MY 馬來西亞				2 838	950
U8 美國				2 857	524	NL 荷蘭				59 442	4,196
VN 越南		14 052	2,643	86 854	11,946	NZ 新西蘭				803	85
總計 TOTAL		263 888	33,195	1 948 575	263,083	PH 菲律賓		548	32	177 719	62,227
11242 蒸餾葡萄酒或葡萄渣而得的烈酒 (升) SPIRITS OBTAINED BY DISTILLING GRAPE WINE OR GRAPE MARC (L)						SC 塞舌爾				30	17
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		252	106	252	106	SG 新加坡		234	89	12 539	1,923
AE 阿拉伯聯合酋長國				252	145	TG 多哥				90	36
AU 澳大利亞				336	73	TH 泰國		2 130	662	2 280	695
CN 中國內地		139 654	50,973	1 054 881	322,161	TT 特立尼達及多巴哥				80	4
GU 關島		75	39	108	52	TW 台灣		1 319	97	5 993	479
ID 印度尼西亞		86	29	5 860	726	U8 美國				3 606	163
JP 日本		2 842	1,555	30 925	14,315	VN 越南		159 526	50,496	1 306 242	375,926
KP 朝鮮				244	129	ZA 南非				420	223
KR 韓國		420	192	2 110	537	總計 TOTAL		296 281	59,312	2 784 065	546,205
MO 澳門		69 848	60,819	544 296	406,717	12110 煙草，未去骨 (公斤) TOBACCO, NOT STEMMED/STRIPPED (KG)					
MY 馬來西亞				80	20	KR 韓國				297 000	14,710
NL 荷蘭				3 856	2,127	MY 馬來西亞				29 000	189
PH 菲律賓		18 401	3,373	115 021	30,985	總計 TOTAL				326 000	14,899
PK 巴基斯坦				34	24	12120 煙草，完全或部分去骨 (公斤) TOBACCO, WHOLLY OR PARTLY STEMMED/STRIPPED (KG)					
SG 新加坡		17	137	121	275	MY 馬來西亞				126	19
TH 泰國		220	95	2 348	799	總計 TOTAL				126	19
TW 台灣		1 503	250	9 396	1,967	12210 雪茄煙、方頭雪茄煙及小雪茄煙，含煙草 (公斤) CIGARS, CHEROOTS AND CIGARILLOS, CONTAINING TOBACCO (KG)					
U8 美國		150	10	783	178	AU 澳大利亞		771	1,679	6 757	14,961
VN 越南		92 226	33,909	925 379	261,440	BD 孟加拉國				18	53
總計 TOTAL		325 694	151,489	2 696 282	1,042,777	CH 瑞士		66	110	67	111
11244 欸酒及他菲亞酒 (升) RUM AND TAFIA (L)						CN 中國內地		1 332	2,008	14 449	18,545
CN 中國內地		14 862	806	53 260	2,610	DE 德國				29	17
GB 英國				403	41	E7 西班牙				200	209
JP 日本		84	4	720	36	FJ 斐濟群島		28	95	68	210
KR 韓國				1 800	37	ID 印度尼西亞				416	633
MO 澳門		708	31	9 320	343	JP 日本		1 771	5,595	8 721	27,155
PH 菲律賓		180	6	630	29	KH 柬埔寨		19	80	19	80
TW 台灣				185	9	KP 朝鮮		5	3	5	3
總計 TOTAL		15 834	847	66 318	3,105	KR 韓國		276	791	2 048	5,776
11245 氈酒及杜松子酒 (升) GIN AND GENEVA (L)						LA 老撾				8	23
CN 中國內地		10 371	344	111 078	4,046	LK 斯里蘭卡		7	23	42	150
GB 英國				1 062	252	MN 蒙古				18	41
JP 日本				83	4	MO 澳門		2 153	3,049	29 963	35,800
KR 韓國				4 200	161	MV 馬爾代夫				28	97
MO 澳門		5 273	185	11 742	435	MY 馬來西亞		516	1,069	4 845	12,552
TW 台灣				630	21	NL 荷蘭		3	9	3	9
總計 TOTAL		15 644	528	128 795	4,918	NZ 新西蘭		177	489	1 298	3,373
11249 烈酒及蒸餾酒精飲料，未列明在其他編號 (升) SPIRITS AND DISTILLED ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)						PH 菲律賓		169	528	749	1,989
AE 阿拉伯聯合酋長國		75	31	435	210	SG 新加坡		591	1,453	5 067	11,009
AO 安哥拉				24	7	TH 泰國		889	1,955	4 402	7,652
AU 澳大利亞				6 620	90	TW 台灣		434	1,186	4 809	12,327
CG 剛果				90	28	U8 美國				242	124
CN 中國內地		107 756	6,575	961 325	83,538	VN 越南		19	48	2 134	974
EG 埃及				228	112	VU 瓦努阿圖		14	64	94	422
F8 法國				162	61	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				165	622

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
12210 雪茄煙、方頭雪茄煙及小雪茄煙，含煙草 (公斤) CIGARS, CHEROOTS AND CIGARILLOS, CONTAINING TOBACCO (KG)					12232 供吸用的煙絲，無論含任何比例的煙草代替品 (公斤) SMOKING TOBACCO, WHETHER OR NOT CONTAINING TOBACCO SUBSTITUTES IN ANY PROPORTION (KG)				
總計 TOTAL	9 258	20,289	86 664	154,915	MO 澳門	3 794	577	27 220	5,152
12220 香煙，含煙草 (千支) CIGARETTES CONTAINING TOBACCO (TH)					MY 馬來西亞	641	115	10 461	1,700
AE 阿拉伯聯合酋長國	10 000	472	20 400	3,319	PH 菲律賓			55 299	953
AU 澳大利亞			5 600	1,646	SG 新加坡			950	152
BG 保加利亞			49 000	2,312	TH 泰國			2 256	380
BJ 貝寧	4 500	228	4 500	228	TW 台灣	88	18	1 390	276
BO 玻利維亞			4 100	189	VN 越南	9 020	549	18 040	1,089
BR 巴西			100	156	總計 TOTAL	14 173	1,412	118 201	10,344
CA 加拿大			64 010	14,943	12239 製成的煙草、提煉物及精華，未列明在其他編號 (公斤) MANUFACTURED TOBACCO, EXTRACTS AND ESSENCE, NES (KG)				
CH 瑞士			20	7	TH 泰國			167	66
CM 喀麥隆			20	14	總計 TOTAL			167	66
CN 中國內地	702 235	146,653	4 629 403	1,079,337	21111 牛皮或馬皮 (211 20條目內的除外)，新鮮，或經鹽漬、乾、石灰處理、酸漬或以其他方式保藏，但未鞣製、羊皮紙化處理或再加工，無論是否去毛或剖切 (公斤) HIDES AND SKINS (EXCLUDING THOSE OF ITEM 211 20) OF BOVINE OR EQUINE ANIMALS, FRESH OR SALTED, DRIED, LIMED, PICKLED OR OTHERWISE PRESERVED, BUT NOT TANNED, PARCHMENT-DRESSED OR FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT DEHAIRIED OR SPLIT (KG)				
EG 埃及	500	215	810	336	CN 中國內地	4 845 310	59,323	55 426 007	650,738
F8 法國			260	79	JP 日本			935	9
GB 英國	1	@	1	@	VN 越南			327 170	5,610
GH 加納			9 300	508	總計 TOTAL	4 845 310	59,323	55 754 112	656,357
GM 岡比亞	10 400	503	137 400	6,508	21120 全張牛皮，經簡單使乾的每張重量不超過8公斤，經乾鹽漬的不超過10公斤及新鮮、經濕鹽漬或以其他方式保藏的不超過14公斤 (公斤) WHOLE HIDES OF BOVINE ANIMALS WEIGHING PER SKIN NOT MORE THAN 8 KG SIMPLY DRIED, 10 KG DRY-SALTED AND 14 KG FRESH OR OTHERWISE PRESERVED (KG)				
GN 畿內亞			14 500	684	CN 中國內地	5 041 830	42,225	35 531 412	290,825
GR 希臘	50	18	50	18	PK 巴基斯坦	54 090	651	54 090	651
I8 意大利			290	104	總計 TOTAL	5 095 920	42,876	35 585 502	291,476
IL 以色列			10	2	21140 未處理山羊或小山羊皮 (公斤) GOAT SKINS AND KID SKINS, RAW (KG)				
IN 印度	30	33	9 370	928	CN 中國內地	21 744	193	625 464	7,494
JO 約旦			30	25	I8 意大利			22 000	186
JP 日本	2 928	1,559	36 959	13,657	總計 TOTAL	21 744	193	647 464	7,680
KE 肯尼亞			30	9	21160 帶毛的綿羊及羔羊皮 (阿斯特拉罕羔羊、中亞大尾羔羊、卡拉庫爾羔羊、波斯羔羊、印度羔羊、中國羔羊、蒙古羔羊或西藏羔羊除外)，未處理 (公斤) SHEEP AND LAMB SKINS (EXCEPT ASTRAKHAN, BROADTAIL, CARACUL, PERSIAN, INDIAN, CHINESE, MONGOLIAN OR TIBETAN LAMBS), WITH WOOL ON, RAW (KG)				
KH 柬埔寨	800	39	13 700	709	CN 中國內地	27 791	1,382	184 978	11,553
KP 朝鮮			430	270	MO 澳門			15	6
KR 韓國	26 848	7,317	295 158	74,427	總計 TOTAL	27 791	1,382	184 993	11,559
LA 老撾			145	71	21170 不帶毛的綿羊及羔羊皮，未處理 (公斤) SHEEP AND LAMB SKINS, WITHOUT WOOL ON, RAW (KG)				
LK 斯里蘭卡	80	18	260	65	CN 中國內地	2 292	549	69 924	3,630
LR 利比里亞			10 400	491	總計 TOTAL	2 292	549	69 924	3,630
MO 澳門	61 196	23,875	611 184	225,102	21191 皮革或合成皮的削皮及廢料，不用作製造皮革製品 (公斤) PARINGS AND WASTE OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NOT FOR THE MANUFACTURE OF LEATHER ARTICLE (KG)				
MU 毛里求斯			60	19	CN 中國內地	3 955 494	21,419	39 566 851	236,044
MV 馬爾代夫			80	25	TH 泰國			33 290	931
MY 馬來西亞	9 452	1,849	64 243	15,081	總計 TOTAL	3 955 494	21,419	39 600 141	236,975
NZ 新西蘭			1	@	21199 獸皮，未列明在其他編號，未處理 (新鮮，經鹽漬或以其他方式保藏，未鞣製或再加工) (公斤) HIDES AND SKINS, NES, RAW (FRESH, SALTED OR OTHERWISE PRESERVED, NOT TANNED OR FURTHER PREPARED) (KG)				
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	4 500	282	27 000	1,687	CN 中國內地	1 010 980	8,581	9 425 553	110,916
PA 巴拿馬			19 500	943	F8 法國	818	98	818	98
PH 菲律賓	211 558	74,208	744 231	280,772	SG 新加坡			3 958	1,317
PK 巴基斯坦			50	31					
PL 波蘭			20	6					
PT 葡萄牙			10	3					
RO 羅馬尼亞	10 000	472	50 000	2,360					
SG 新加坡	25 475	6,069	198 720	50,529					
SI 斯洛文尼亞	90 000	4,247	520 000	24,543					
SN 塞內加爾			10	@					
TG 多哥			40	12					
TH 泰國	2 900	1,239	29 070	11,812					
TR 土耳其			30 000	1,416					
TW 台灣	83 828	13,031	486 679	86,071					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			50	15					
U8 美國			9 500	3,335					
UG 烏干達			20	6					
VN 越南	71 555	14,448	856 380	147,050					
ZA 南非			10	11					
總計 TOTAL	1 328 836	296,776	8 953 114	2,051,868					
12231 雪茄煙、方頭雪茄煙、小雪茄煙及香煙，以煙草代替品製 (-) CIGARS, CHEROOTS, CIGARILLOS AND CIGARETTES, OF TOBACCO SUBSTITUTES (-)									
CN 中國內地				39					
總計 TOTAL				39					
12232 供吸用的煙絲，無論含任何比例的煙草代替品 (公斤) SMOKING TOBACCO, WHETHER OR NOT CONTAINING TOBACCO SUBSTITUTES IN ANY PROPORTION (KG)									
CN 中國內地	384	100	2 179	563					
JP 日本	246	54	406	79					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
21199 獸皮，未列明在其他編號，未處理（新鮮，經鹽漬或以其他方式保藏，未鞣製或再加工）（公斤） HIDES AND SKINS, NES, RAW (FRESH, SALTED OR OTHERWISE PRESERVED, NOT TANNED OR FURTHER PREPARED) (KG)						22212 花生，未烘焙或未烹煮，去殼（公斤） GROUNDNUTS (PEANUTS), NOT ROASTED OR OTHERWISE COOKED, SHELLED (KG)					
總計 TOTAL		1 011 798	8,679	9 430 329	112,331	ZA 南非				1 760	21
21210 未處理的水貂皮，全張（公斤） MINK SKINS, RAW, WHOLE (KG)						總計 TOTAL		61 405	418	135 994	1,075
CH 瑞士				252	976	22220 大豆（黃豆）（公斤） SOYA BEANS (KG)					
CN 中國內地	193 249	284,152		1 924 027	2,658,175	CA 加拿大		900	9	3 125	34
DE 德國	294	970		1 015	2,707	CN 中國內地	1 281 649	3,891		8 160 031	24,167
GB 英國				149	857	MO 澳門	33 245	119		397 199	1,451
GR 希臘				378	1,170	MP 北馬里亞納群島	6 855	30		31 605	132
I8 意大利	15	61		160	1,328	PA 巴拿馬				848	7
JP 日本				10	21	SG 新加坡	19 350	59		19 350	59
MO 澳門	824	1,158		4 085	6,021	TH 泰國				85 693	127
SE 瑞典				16	38	TW 台灣				15 000	137
U8 美國	23	28		23	28	U8 美國	4 613	93		19 098	384
總計 TOTAL		194 405	286,369	1 930 115	2,671,321	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				6 300	21
21222 未處理的羔羊毛皮，全張（公斤） RAW FURSKINS OF LAMB, WHOLE (KG)						總計 TOTAL		1 346 612	4,201	8 738 249	26,520
CN 中國內地				49	7	22230 棉子（公斤） COTTON SEEDS (KG)					
總計 TOTAL				49	7	CN 中國內地	5 057	82		5 057	82
21225 未處理的狐毛皮，全張（公斤） RAW FOX FURSKINS, WHOLE (KG)						總計 TOTAL		5 057	82	5 057	82
CA 加拿大				224	192	22240 葵花子（公斤） SUNFLOWER SEEDS (KG)					
CN 中國內地	60 944	35,440		460 059	266,659	GB 英國				561	14
GB 英國				9	18	MO 澳門				51	2
JP 日本				1	2	總計 TOTAL				612	16
MO 澳門				32 712	24,344	22250 芝麻（公斤） SESAME (SESAMUM) SEEDS (KG)					
NZ 新西蘭	1	@		1	@	AU 澳大利亞	335	9		1 000	20
總計 TOTAL		60 945	35,440	493 006	291,215	CA 加拿大	1 750	30		13 032	216
21229 其他未處理的毛皮，水貂的除外，全張，連或不連頭、尾、爪（公斤） OTHER RAW FURSKINS, OTHER THAN OF MINK, WHOLE, WITH OR WITHOUT HEAD, TAIL OR PAWS (KG)						CN 中國內地	109	2		546 576	4,402
CN 中國內地	33 220	16,935		194 258	106,362	F8 法國	170	3		191	4
DE 德國	438	234		438	234	FJ 斐濟群島				114	2
GB 英國				402	242	GB 英國	675	14		2 385	46
總計 TOTAL		33 658	17,169	195 098	106,838	GU 關島				454	11
21230 適合毛皮商使用的頭、尾、爪及其他未處理的毛皮塊或片（公斤） HEADS, TAILS, PAWS AND OTHER PIECES OR CUTTINGS OF RAW FURSKINS, SUITABLE FOR FURRIERS' USE (KG)						ID 印度尼西亞				3 535	50
CA 加拿大	43	20		43	20	LY 利比亞				3 116	44
總計 TOTAL		43	20	43	20	MO 澳門	930	12		6 700	85
22211 花生，未烘焙或未烹煮，帶殼（公斤） GROUNDNUTS (PEANUTS), NOT ROASTED OR OTHERWISE COOKED, IN SHELL (KG)						NL 荷蘭				330	5
CA 加拿大				26 066	226	NZ 新西蘭	258	5		1 844	33
NL 荷蘭	1 300	26		3 245	64	PE 秘魯	600	10		1 200	20
PA 巴拿馬				1 112	9	R8 馬達加斯加				20	@
ZA 南非	400	3		2 200	15	SE 瑞典				75	2
總計 TOTAL		1 700	29	32 623	313	SG 新加坡				11 685	118
22212 花生，未烘焙或未烹煮，去殼（公斤） GROUNDNUTS (PEANUTS), NOT ROASTED OR OTHERWISE COOKED, SHELLED (KG)						U8 美國	3 735	60		33 048	601
BE 比利時				390	9	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				227	4
CA 加拿大	5 642	68		25 010	281	總計 TOTAL		8 562	144	625 532	5,662
CN 中國內地				17 000	93	22310 乾椰子肉（公斤） COPRA (KG)					
ID 印度尼西亞	48 000	277		48 000	277	CN 中國內地				1 225	7
MO 澳門	5 425	42		32 362	238	總計 TOTAL				1 225	7
MP 北馬里亞納群島	975	8		3 850	27	22350 蓖麻子（公斤） CASTOR OIL SEEDS (KG)					
MY 馬來西亞				1 200	13	CN 中國內地	1 400	23		4 205	69
N8 挪威				100	1	總計 TOTAL		1 400	23	4 205	69
NL 荷蘭	1 363	24		1 652	27	22370 油子及含油果實，未列明在其他編號（公斤） OIL SEEDS AND OLEAGINIOUS FRUITS, NES (KG)					
VE 委內瑞拉				2 000	52	CA 加拿大				120	3
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2 670	35	ID 印度尼西亞				1 000	10
						MO 澳門	418	13		1 296	44

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
22370 油子及含油果實，未列明在其他編號 (公斤) OIL SEEDS AND OLEAGINIOUS FRUITS, NES (KG)						23213 異丁烯-異戊二烯(丁基)橡膠(IIR)及鹵化丁基橡膠(CIIR 或 BIIR) (公斤) ISOBUTENE-ISOPRENE (BUTYL) RUBBER (IIR) AND HALO-ISOBUTENE-ISOPRENE RUBBER (CIIR OR BIIR) (KG)					
總計 TOTAL		418	13	2 416	56	總計 TOTAL		291 881	4,438	2 101 816	35,050
22390 油子及含油果實的幼粉及粗粉(芥子幼粉除外) (公斤) FLOURS AND MEALS OF OIL SEEDS/OLEAGINIOUS FRUITS (EXCLUDING MUSTARD FLOUR) (KG)						23214 氯丁二烯(氯丁)橡膠(CR) (公斤) CHLOROPRENE (CHLOROBUTADIENE) RUBBER (CR) (KG)					
CA 加拿大				4 188	82	AU 澳大利亞		28 012	840	28 012	840
MO 澳門				25	@	BD 孟加拉國				348	25
U8 美國				455	41	CN 中國內地		576 689	11,318	4 969 889	98,869
總計 TOTAL				4 668	123	JP 日本				622	49
23110 天然橡膠膠乳(公斤) NATURAL RUBBER LATEX (KG)						MY 馬來西亞		14 000	418	14 000	418
CN 中國內地	1 448 024	13,717		13 292 215	137,004	TH 泰國		14 000	432	40 880	1,960
TW 台灣				76 800	1,318	TR 土耳其		6 446	201	6 446	201
總計 TOTAL		1 448 024	13,717	13 369 015	138,322	U8 美國				873	41
23121 天然橡膠的煙膠片(公斤) SMOKED SHEETS OF NATURAL RUBBER (KG)						總計 TOTAL		639 147	13,210	5 061 070	102,403
CN 中國內地	526 401	7,319		3 452 408	43,278	23215 丁腈橡膠(NBR) (公斤) ACRYLONITRILE-BUTADIENE RUBBER (NBR) (KG)					
總計 TOTAL		526 401	7,319	3 452 408	43,278	CN 中國內地		238 044	3,039	1 926 323	26,178
23125 技術分類天然橡膠(TSNR) (公斤) TECHNICALLY SPECIFIED NATURAL RUBBER (TSNR) (KG)						NG 尼日利亞				3 000	127
CN 中國內地	463 222	5,907		1 903 247	24,526	U8 美國				760	36
總計 TOTAL		463 222	5,907	1 903 247	24,526	VN 越南				602	42
23129 天然橡膠及類似天然樹膠，未列明在其他編號(公斤) NATURAL RUBBER AND SIMILAR NATURAL GUMS, NES (KG)						總計 TOTAL		238 044	3,039	1 930 685	26,383
CN 中國內地	240 339	4,057		4 316 186	63,240	23216 異戊二烯橡膠(IR) (公斤) ISOPRENE RUBBER (IR) (KG)					
JP 日本				20 011	333	CN 中國內地		122 328	2,524	737 178	12,585
總計 TOTAL		240 339	4,057	4 336 197	63,573	總計 TOTAL		122 328	2,524	737 178	12,585
23130 巴拉塔樹膠、古塔波橡膠、銀膠菊樹膠、糖膠樹膠及類似天然樹膠(公斤) BALATA, GUTTA-PERCHA, GUAYULE CHICLE AND SIMILAR NATURAL GUMS (KG)						23217 乙丙非共軛二烯橡膠(EPDM) (公斤) ETHYLENE-PROPYLENE-NON-CONJUGATED DIENE RUBBER (EPDM) (KG)					
CN 中國內地	3 693	27		78 085	805	CN 中國內地		403 306	6,783	3 284 802	56,877
總計 TOTAL		3 693	27	78 085	805	I8 意大利				418	33
23211 丁苯橡膠(SBR)及羧基丁苯橡膠(XSBR) (公斤) STYRENE-BUTADIENE RUBBER (SBR) AND CARBOXYLATED STYRENE-BUTADIENE RUBBER (XSBR) (KG)						TW 台灣		18 079	274	148 933	2,103
CN 中國內地	1 796 668	26,955		17 719 659	245,448	總計 TOTAL		421 385	7,057	3 434 153	59,012
KR 韓國				29 475	530	23219 其他合成橡膠及從油提取的油膏(公斤) OTHER SYNTHETIC RUBBER AND FACTICE DERIVED FROM OIL (KG)					
MO 澳門	21 950	180		118 198	1,381	BD 孟加拉國				14 692	329
TW 台灣				28 704	454	BR 巴西				4 350	170
VN 越南				36 115	405	CA 加拿大				25	1
ZA 南非				1 000	13	CN 中國內地		1 730 897	31,366	15 926 884	281,884
總計 TOTAL		1 818 618	27,135	17 933 151	248,230	DE 德國				11 002	209
23212 丁二烯橡膠(BR) (公斤) BUTADIENE RUBBER (BR) (KG)						ID 印度尼西亞		6 354	179	52 774	1,448
CN 中國內地	2 153 822	30,376		20 665 517	278,505	IN 印度		14 100	457	108 340	3,345
KR 韓國	35 700	497		35 700	497	JP 日本				31 121	564
MO 澳門				51	1	KR 韓國		18 000	418	122 525	2,996
PH 菲律賓				3 300	20	MO 澳門				6 130	296
TW 台灣				12 111	251	MY 馬來西亞		100	4	67 665	1,821
VN 越南				34 237	412	NL 荷蘭				2 272	16
總計 TOTAL		2 189 522	30,873	20 750 916	279,685	PH 菲律賓		1 000	32	2 000	75
23213 異丁烯-異戊二烯(丁基)橡膠(IIR)及鹵化丁基橡膠(CIIR 或 BIIR) (公斤) ISOBUTENE-ISOPRENE (BUTYL) RUBBER (IIR) AND HALO-ISOBUTENE-ISOPRENE RUBBER (CIIR OR BIIR) (KG)						SG 新加坡		10 000	162	64 604	1,977
CN 中國內地	291 881	4,438		2 101 816	35,050	SK 斯洛伐克共和國				3 992	200
						TH 泰國		21 000	460	99 051	2,364
						TW 台灣				71 819	2,508
						U8 美國				32 762	639
						VN 越南				132 320	2,176
						總計 TOTAL		1 801 451	33,078	16 754 328	303,017
						23221 再生橡膠(公斤) RECLAIMED RUBBER (KG)					
						CN 中國內地		672 307	3,181	2 229 665	10,869
						總計 TOTAL		672 307	3,181	2 229 665	10,869
						23222 非硬質橡膠的廢料、削皮及碎料及從其而得到的粉末及顆粒(公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF UNHARDENED RUBBER AND POWDER AND GRANULES OBTAINED THEREFROM (KG)					
						CN 中國內地		337 900	1,500	2 644 477	12,837
						VN 越南		592 408	1,276	694 518	1,773

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
23222 非硬質橡膠的廢料、削皮及碎料及從其而得到的粉末及顆粒 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF UNHARDENED RUBBER AND POWDER AND GRANULES OBTAINED THEREFROM (KG)						24752 其他原本形狀或略成方形的非針葉木，未經油漆或防腐劑處理 (立方米) OTHER NON-CONIFEROUS WOOD, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)					
總計 TOTAL	930 308	2,775	3 338 995	14,609		總計 TOTAL	3 358	16,822	51 692	267,500	
24402 天然軟木，去表皮或略成方形，或塊板、片或帶 (公斤) CORK, NATURAL, DEBACKED OR ROUGHLY SQUARED, OR IN BLOCKS, PLATES, SHEETS OR STRIP (KG)						24820 針葉樹種木材，經縱鋸或削、切片或去皮，厚度超過6毫米 (立方米) CONIFEROUS WOOD, SAWN OR CHIPPED LENGTHWISE, SLICED OR PEELED, OF A THICKNESS EXCEEDING 6 MM (CU M)					
CN 中國內地	18 095	783	279 916	12,916		AE 阿拉伯聯合酋長國			1 606	2,262	
總計 TOTAL	18 095	783	279 916	12,916		CA 加拿大			21	31	
24403 天然軟木，未處理或經簡單處理 (公斤) CORK, NATURAL, RAW OR SIMPLY PREPARED (KG)						CN 中國內地	2 659	4,301	30 619	43,225	
CN 中國內地			435 780	1,522		MO 澳門	2 085	3,088	10 187	14,151	
總計 TOTAL			435 780	1,522		MY 馬來西亞			10	14	
24502 木炭 (公斤) WOOD CHARCOAL (KG)						PH 菲律賓	170	68	1 056	475	
CN 中國內地			71 962	122		總計 TOTAL	4 914	7,457	43 499	60,157	
DE 德國			88 800	338		24830 針葉樹種木材，沿任何邊緣或表面成連續形狀，砂光或指樺接合 (公斤) CONIFEROUS WOOD, CONTINUOUSLY SHAPED ALONG ANY OF ITS EDGES, SANDED OR FINGER-JOINTED (KG)					
MO 澳門	35 550	96	342 750	923		AT 奧地利			450	39	
總計 TOTAL	35 550	96	503 512	1,383		CA 加拿大			15 663	674	
24611 針葉木，成碎片或微粒 (公斤) CONIFEROUS WOOD IN CHIPS OR PARTICLES (KG)						CN 中國內地			50	2	
CN 中國內地	2 310	68	31 840	970		DE 德國	439	37	8 148	482	
總計 TOTAL	2 310	68	31 840	970		JP 日本			6 052	83	
24620 木屑及木廢料及木碎 (公斤) SAWDUST AND WOOD WASTE AND SCRAP (KG)						U8 美國	13 419	260	35 284	1,353	
CN 中國內地	230 797	224	1 927 424	1,921		總計 TOTAL	13 858	297	65 647	2,633	
JP 日本	1 693	5	9 700	94		24840 非針葉樹種木材，經縱鋸或削、切片或去皮，厚度超過6 毫米 (立方米) NON-CONIFEROUS WOOD, SAWN OR CHIPPED LENGTHWISE, SLICED OR PEELED, OF A THICKNESS EXCEEDING 6 MM (CU M)					
MO 澳門	20	@	20	@		AO 安哥拉			6	12	
TH 泰國	680	7	680	7		CA 加拿大			17	42	
總計 TOTAL	233 190	235	1 937 824	2,021		CN 中國內地	23 160	77,304	238 085	809,403	
24730 原木或略成方形，經油漆或其他防腐劑處理 (立方米) WOOD IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						DE 德國			35	140	
CN 中國內地	439	909	4 391	8,823		E7 西班牙			75	931	
總計 TOTAL	439	909	4 391	8,823		GU 關島			15	113	
24740 原木或略成方形，針葉樹，未經油漆或防腐劑處理 (立方米) CONIFEROUS WOOD, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						ID 印度尼西亞	21	63	102	265	
CN 中國內地	198	204	1 565	2,714		JP 日本	20	51	200	869	
JP 日本			34	93		MO 澳門	402	1,194	2 233	4,826	
總計 TOTAL	198	204	1 599	2,807		NZ 新西蘭			70	224	
24751 指定品種的熱帶木材，原本形狀或略成方形，未經油漆防腐劑處理 (立方米) TROPICAL WOOD OF SPECIFIED VARIETIES, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						PH 菲律賓			6	24	
CN 中國內地	1 053	4,403	5 350	27,574		SG 新加坡			49	464	
MO 澳門			49	139		TH 泰國			28	291	
TW 台灣			68	497		TW 台灣			19	148	
總計 TOTAL	1 053	4,403	5 467	28,210		U8 美國	34	232	651	1,337	
24752 其他原本形狀或略成方形的非針葉木，未經油漆或防腐劑處理 (立方米) OTHER NON-CONIFEROUS WOOD, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						總計 TOTAL	23 637	78,843	241 591	819,089	
CN 中國內地	3 356	16,771	51 555	267,199		24850 非針葉樹種木材，沿任何邊緣或表面造形，無論是否刨平、砂光或指樺接合 (公斤) NON-CONIFEROUS WOOD, CONTINUOUSLY SHAPED ALONG ANY OF ITS EDGES OR FACES, WHETHER OR NOT PLANED, SANDED OR FINGER-JOINTED (KG)					
MO 澳門	2	51	8	56		AU 澳大利亞			714	34	
TW 台灣			126	231		BD 孟加拉國	4 044	73	6 932	130	
U8 美國			3	15		CA 加拿大			2 189	50	
						CN 中國內地	29 897	257	626 551	4,173	
						D8 丹麥			3 363	70	
						DE 德國	136	2	136	2	
						F8 法國			1 254	35	
						GB 英國			14 676	216	
						GU 關島			1 500	34	
						I8 意大利	2 610	146	4 636	190	
						IL 以色列	896	29	896	29	
						IN 印度	23 001	1,161	138 424	3,668	
						JP 日本			14 320	240	
						KR 韓國			2 694	93	
						KW 科威特			11 673	110	
						MO 澳門	5 565	75	311 146	3,016	
						MX 墨西哥			4 623	63	
						MY 馬來西亞			877	51	
						NG 尼日利亞			165	11	
						NZ 新西蘭			5 500	157	
						PH 菲律賓			5 089	303	
						QA 卡塔爾			4 954	36	
						SA 沙特阿拉伯			59 245	560	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨值 VALUE
24850 非針葉樹種木材，沿任何邊緣或表面造形，無論是否刨平、砂光或指樺接合 (公斤) NON-CONIFEROUS WOOD, CONTINUOUSLY SHAPED ALONG ANY OF ITS EDGES OR FACES, WHETHER OR NOT PLANED, SANDED OR FINGER-JOINTED (KG)					
SG 新加坡			25 716	668	
TH 泰國			8 094	77	
TW 台灣	3 238	130	16 725	425	
U8 美國	40 096	924	353 607	8,309	
VN 越南			184	81	
總計 TOTAL	109 483	2,797	1 625 883	22,831	
25111 未漂白牛皮紙或紙板的廢料及碎料或瓦楞紙或紙板的廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF UNBLEACHED KRAFT PAPER OR PAPERBOARD, OR CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
CN 中國內地	499 148	1,270	1 441 589	3,480	
總計 TOTAL	499 148	1,270	1 441 589	3,480	
25112 主要由漂白化學漿造的其他紙或紙板的廢料及碎料，未本體著色 (公斤) WASTE AND SCRAP OF OTHER PAPER OR PAPERBOARD MADE MAINLY OF BLEACHED CHEMICAL PULP, NOT COLOURED IN THE MASS (KG)					
CN 中國內地	124 830	258	2 547 766	5,144	
總計 TOTAL	124 830	258	2 547 766	5,144	
25113 主要由機械漿造的紙或紙板廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD MADE MAINLY OF MECHANICAL PULP (KG)					
CN 中國內地			1 659 800	1,687	
總計 TOTAL			1 659 800	1,687	
25119 紙及紙板的廢料及碎料，未列明在其他編號 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD, NES (KG)					
CN 中國內地	725 331	460	4 849 906	4,639	
KR 韓國	1 147 170	1,140	1 147 170	1,140	
總計 TOTAL	1 872 501	1,600	5 997 076	5,779	
25120 機械木漿 (公斤) MECHANICAL WOOD PULP (KG)					
CN 中國內地			4 800	20	
總計 TOTAL			4 800	20	
25141 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，溶解級除外，未漂白，針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, OTHER THAN DISSOLVING GRADES, UNBLEACHED, CONIFEROUS (KG)					
CN 中國內地	45 960	249	250 365	1,439	
總計 TOTAL	45 960	249	250 365	1,439	
25142 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，溶解級除外，未漂白，非針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, OTHER THAN DISSOLVING GRADES, UNBLEACHED, NON-CONIFEROUS (KG)					
CN 中國內地			1 895 215	6,079	
總計 TOTAL			1 895 215	6,079	
25151 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，經半漂白或漂白 (溶解級除外)，針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, SEMI-BLEACHED OR BLEACHED (OTHER THAN DISSOLVING GRADES), CONIFEROUS (KG)					
CN 中國內地	324	9	10 017	270	
TH 泰國			24 449	118	
總計 TOTAL	324	9	34 466	388	
25152 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，經半漂白或漂白 (溶解級除外)，非針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, SEMI-BLEACHED OR BLEACHED (OTHER THAN DISSOLVING GRADES), NON-CONIFEROUS (KG)					
CN 中國內地			17 410	575	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨值 VALUE
25152 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，經半漂白或漂白 (溶解級除外)，非針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, SEMI-BLEACHED OR BLEACHED (OTHER THAN DISSOLVING GRADES), NON-CONIFEROUS (KG)					
總計 TOTAL			17 410	575	
25192 其他纖維狀纖維素材料漿 (公斤) PULPS OF OTHER FIBROUS CELLULOSIC MATERIAL (KG)					
CN 中國內地			26 888	1,525	
總計 TOTAL			26 888	1,525	
26130 生絲 (未加捻) (公斤) RAW SILK (NOT THROWN) (KG)					
CN 中國內地			708	79	
18 意大利			11	3	
NP 尼泊爾	2 265	481	2 265	481	
PH 菲律賓			689	67	
總計 TOTAL	2 265	481	3 673	630	
26149 其他絲廢料 (公斤) OTHER SILK WASTE (KG)					
CN 中國內地	1 109	294	38 739	3,020	
總計 TOTAL	1 109	294	38 739	3,020	
26310 棉 (棉短絨除外)，未粗梳或精梳 (公斤) COTTON (OTHER THAN LINTERS), NOT CARDED OR COMBED (KG)					
CN 中國內地	2 180 582	18,896	18 384 935	163,019	
ID 印度尼西亞			197 683	1,781	
LK 斯里蘭卡			170	5	
MO 澳門			347	5	
TW 台灣	1 396 114	14,176	1 396 114	14,176	
U8 美國			703	11	
VN 越南	393	21	12 727	572	
總計 TOTAL	3 577 089	33,093	19 992 679	179,568	
26320 棉短絨 (公斤) COTTON LINTERS (KG)					
CN 中國內地			30	1	
總計 TOTAL			30	1	
26331 棉紗廢料 (公斤) COTTON YARN WASTE (KG)					
CN 中國內地	4 735 782	12,062	37 210 844	114,672	
PH 菲律賓			450	6	
總計 TOTAL	4 735 782	12,062	37 211 294	114,678	
26339 其他棉廢料，未列明在其他編號 (公斤) OTHER COTTON WASTE, NES (KG)					
CN 中國內地	5 808 150	16,527	20 229 788	63,259	
PH 菲律賓	3 820	41	33 409	360	
TW 台灣			83 153	347	
總計 TOTAL	5 811 970	16,568	20 346 350	63,965	
26340 棉，經粗梳或精梳 (公斤) COTTON, CARDED OR COMBED (KG)					
CN 中國內地	26 300	579	168 088	3,823	
MO 澳門			16	@	
總計 TOTAL	26 300	579	168 104	3,823	
26410 黃麻及其他紡織用韌皮纖維，未處理或經沤製 (公斤) JUTE AND OTHER TEXTILE BAST FIBRES, RAW OR RETTED (KG)					
CN 中國內地	273	2	769	12	
總計 TOTAL	273	2	769	12	
26490 黃麻及其他紡織用韌皮纖維，未列明在其他編號，經加工但未紡製；該等纖維的碎織及廢料 (公斤) JUTE AND OTHER TEXTILE BAST FIBRES, NES, PROCESSED BUT NOT SPUN; TOW AND WASTE OF THESE FIBRES (KG)					
CN 中國內地			65	1	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
26490 黃麻及其他紡織用韌皮纖維，未列明在其他編號，經加工但未紡製；該等纖維的碎纖及廢料 (公斤) JUTE AND OTHER TEXTILE BAST FIBRES, NES, PROCESSED BUT NOT SPUN; TOW AND WASTE OF THESE FIBRES (KG)					26659 合成切段短纖維，未作紡前加工，未列明在其他編號 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES, NOT PROCESSED FOR SPINNING, NES (KG)				
總計 TOTAL			65	1	CN 中國內地	17 696	581	203 834	4,115
26511 亞麻，未處理或經沭製 (公斤) FLAX, RAW OR RETTED (KG)					總計 TOTAL	17 696	581	203 834	4,115
CN 中國內地			3 186	241	26661 尼龍或其他聚酰胺合成連續長纖維絲束 (公斤) SYNTHETIC FILAMENT TOW OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES (KG)				
總計 TOTAL			3 186	241	CN 中國內地	194 672	5,849	1 576 904	46,253
26513 亞麻碎纖及廢料 (公斤) FLAX TOW AND WASTE (KG)					JP 日本			300	13
CN 中國內地			16 658	8	KR 韓國			11 380	281
總計 TOTAL			16 658	8	總計 TOTAL	194 672	5,849	1 588 584	46,546
26541 瓊麻及其他紡織用龍舌蘭屬纖維，未處理 (公斤) SISAL AND OTHER TEXTILE FIBRES OF THE GENUS AGAVE, RAW (KG)					26662 聚脂合成連續長纖維絲束 (公斤) SYNTHETIC FILAMENT TOW OF POLYESTERS (KG)				
CN 中國內地	16 155	61	117 459	467	CN 中國內地	51 167	1,659	856 300	25,818
總計 TOTAL	16 155	61	117 459	467	PH 菲律賓			34	@
26551 蕉麻 (馬尼拉麻)，未處理 (公斤) ABACA (MANILA HEMP OR MUSA TEXTILIS NEE), RAW (KG)					總計 TOTAL	51 167	1,659	856 334	25,818
CN 中國內地			2 540	56	26663 丙烯酸或變性聚丙烯腈合成連續長纖維絲束 (公斤) SYNTHETIC FILAMENT TOW OF ACRYLIC OR MODACRYLIC (KG)				
總計 TOTAL			2 540	56	CN 中國內地	4 201	164	34 129	1,694
26571 椰子纖維 (椰殼纖維)，未處理 (公斤) COCONUT FIBRES (COIR), RAW (KG)					總計 TOTAL	4 201	164	34 129	1,694
CN 中國內地			27 760	154	26669 合成連續長纖維絲束，未列明在其他編號 (公斤) SYNTHETIC FILAMENT TOW, NES (KG)				
總計 TOTAL			27 760	154	CN 中國內地	2 880	131	132 057	2,048
26579 椰子纖維 (椰殼纖維) 廢料 (公斤) COCONUT FIBRES (COIR) WASTE (KG)					JP 日本			970	104
CN 中國內地			36 938	226	KE 肯尼亞	7 790	240	29 395	1,078
JP 日本			1 790	16	U8 美國			681	55
總計 TOTAL			38 728	242	ZA 南非	110 200	2,292	584 635	11,239
26651 尼龍或其他聚酰胺合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)					總計 TOTAL	120 870	2,664	747 738	14,523
BD 孟加拉國	37	2	869	81	26671 尼龍或其他聚酰胺合成切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
CN 中國內地	37 790	1,211	726 103	35,051	CN 中國內地	8 519	248	116 608	2,283
DE 德國			74 199	7,434	MO 澳門			440	15
JP 日本			5 479	640	總計 TOTAL	8 519	248	117 048	2,299
KR 韓國			200	43	26672 聚脂合成切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF POLYESTERS, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
TH 泰國	64	6	1 008	93	CN 中國內地	27 726	1,251	205 983	8,005
TW 台灣	4 050	866	38 307	8,193	總計 TOTAL	27 726	1,251	205 983	8,005
總計 TOTAL	41 941	2,085	846 165	51,536	26673 丙烯酸或變性聚丙烯腈合成切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF ACRYLIC OR MODACRYLIC, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
26652 聚酯合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF POLYESTERS, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)					CN 中國內地	81 889	1,611	851 955	17,164
AU 澳大利亞			910	19	總計 TOTAL	81 889	1,611	851 955	17,164
CN 中國內地	2 886 079	27,862	25 764 651	251,419	26679 合成切段短纖維，經紡前加工，未列明在其他編號 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES, PROCESSED FOR SPINNING, NES (KG)				
KR 韓國			40 015	609	CN 中國內地	338	48	9 628	1,191
U8 美國			1 667	33	總計 TOTAL	338	48	9 628	1,191
VN 越南	876	7	2 495	41	26711 再造切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
總計 TOTAL	2 886 955	27,869	25 809 738	252,121	CN 中國內地	98 455	2,220	907 094	20,326
26653 丙烯酸或變性聚丙烯腈合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF ACRYLIC OR MODACRYLIC, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)					TW 台灣			401 321	4,628
CN 中國內地	474 031	8,636	3 559 595	66,244	總計 TOTAL	98 455	2,220	1 308 415	24,954
總計 TOTAL	474 031	8,636	3 559 595	66,244					

168	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE			
26712 再造連續長纖維絲束，適合紡織用 (公斤) ARTIFICIAL FILAMENT TOW, SUITABLE FOR SPINNING (KG)						26851 馬毛及馬毛廢料，無論是否製成層片及是否帶有襯托物料 (公斤) HORSEHAIR AND HORSEHAIR WASTE, WHETHER OR NOT PUT UP AS A LAYER WITH OR WITHOUT SUPPORTING MATERIAL (KG)								
CN	中國內地			39 200	474	總計 TOTAL								
KH	柬埔寨			84 253	2,547									
PH	菲律賓	493 959	14,710	3 364 738	97,703	26863 羊毛或動物幼毛的短纖維，未回收 (公斤) NOILS OF WOOL OR OF FINE ANIMAL HAIR, NOT GARNETTED (KG)								
VN	越南			51 282	1,712	CN	中國內地	626	65	15 983	1,523			
總計 TOTAL		493 959	14,710	3 539 473	102,435	總計 TOTAL								
26713 再造切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)						26869 羊毛或動物幼毛或粗毛的其他廢料 (馬毛除外) (公斤) OTHER WASTE OF WOOL OR OF FINE OR COARSE ANIMAL HAIR (OTHER THAN HORSEHAIR) (KG)								
CN	中國內地	324	19	21 964	938	CN	中國內地	347	43	347	43			
總計 TOTAL		324	19	21 964	938	總計 TOTAL								
26721 合成纖維廢料 (包括短纖維、紗廢料及回收纖維) (公斤) WASTE (INCLUDING NOILS, YARN WASTE AND GARNETTED STOCK), OF SYNTHETIC FIBRES (KG)						26873 羊毛條及其他精梳羊毛 (公斤) WOOL TOPS AND OTHER COMBED WOOL (KG)								
CN	中國內地	101 512	123	514 958	1,994	CN	中國內地	81 002	4,477	589 629	32,456			
TH	泰國	43 152	392	87 973	761	I8	意大利			4 110	2,622			
總計 TOTAL		144 664	515	602 931	2,755	MO	澳門	373	69	373	69			
26722 再造纖維廢料 (包括短纖維、紗廢料及回收纖維) (公斤) WASTE (INCLUDING NOILS, YARN WASTE AND GARNETTED STOCK), OF ARTIFICIAL FIBRES (KG)						TW						台灣	12 818	768
CN	中國內地	25 680	64	25 680	64	總計 TOTAL								
總計 TOTAL		25 680	64	25 680	64	26877 動物幼毛或粗毛，粗梳或精梳 (公斤) FINE OR COARSE ANIMAL HAIR, CARDED OR COMBED (KG)								
26811 含脂剪羊毛 (公斤) SHORN WOOL, GREASY (KG)						CN	中國內地	147	177	12 091	8,294			
CN	中國內地	344	14	110 346	4,680	GB	英國			12 101	6,790			
GB	英國			2 344	77	I8	意大利	9 927	6,502	104 300	61,862			
總計 TOTAL		344	14	112 690	4,756	IN	印度			5 000	351			
26819 含脂羊毛，剪羊毛除外 (公斤) WOOL, OTHER THAN SHORN WOOL, GREASY (KG)						JP	日本			1 516	930			
CN	中國內地	2 178	143	14 618	827	KR	韓國			1 009	546			
總計 TOTAL		2 178	143	14 618	827	MO	澳門	4 250	488	4 250	488			
26821 脫脂羊毛，未碳化，未粗梳或精梳 (公斤) WOOL, DEGREASED, NOT CARBONIZED, NOT CARDED OR COMBED (KG)						總計 TOTAL								
CN	中國內地	11 667	263	857 644	20,431	26901 舊衣服及配件、毛氈、家庭用布等紡織製品、任何材料製的鞋履及帽子頭飾，用石棉製的除外，以大包裝形式作交易 (公斤) WORN CLOTHING AND ACC., BLANKETS, HOUSEHOLD LINEN ETC OF TEX. MAT., FOOTWEAR AND HEADGEAR OF ANY MAT. O/T OF ASBESTOS, IN BULK PACKINGS (KG)								
總計 TOTAL		11 667	263	857 644	20,431	AE	阿拉伯聯合酋長國			3 298	39			
26829 碳化羊毛，未粗梳或精梳 (公斤) WOOL, CARBONIZED, NOT CARDED OR COMBED (KG)						AU	澳大利亞			3 006	36			
CN	中國內地			214 936	8,754	CA	加拿大			18	3			
MO	澳門			79	6	CN	中國內地	111	4	4 773 935	6,828			
TW	台灣			31 053	1,435	DE	德國	25	7	441	63			
總計 TOTAL				246 068	10,195	E7	西班牙			3	2			
26830 動物幼毛，未粗梳或精梳 (公斤) FINE ANIMAL HAIR, NOT CARDED OR COMBED (KG)						F8	法國			421	7			
CN	中國內地			40 485	3,452	GB	英國			1	@			
I8	意大利	6 200	699	6 200	699	I8	意大利	64	2	204	6			
IN	印度			6 524	676	JP	日本			6	1			
KR	韓國			6 406	1,003	KH	柬埔寨			139 679	93			
總計 TOTAL		6 200	699	59 615	5,830	MO	澳門	2 276	33	3 204	41			
26851 馬毛及馬毛廢料，無論是否製成層片及是否帶有襯托物料 (公斤) HORSEHAIR AND HORSEHAIR WASTE, WHETHER OR NOT PUT UP AS A LAYER WITH OR WITHOUT SUPPORTING MATERIAL (KG)						MZ	莫桑比克			200	1			
CA	加拿大			420	32	PH	菲律賓			87 930	427			
EG	埃及			64	11	SG	新加坡	20 224	30	20 344	33			
U8	美國			36	31	U8	美國	193	2	2 524	141			
						總計 TOTAL								
						26902 紡織材料製的舊或新碎織物、線、繩及索；線、繩及索製的破舊製品 (公斤) USED OR NEW RAGS, SCRAP TWINE, CORDAGE, ROPE AND WORN OUT ARTICLES OF TWINE, CORDAGE, ROPE OF TEXTILE MATERIALS (KG)								
						AT	奧地利			2	@			
						AU	澳大利亞			4 919	89			
						BD	孟加拉國			159	39			
						BE	比利時			11	3			
						CA	加拿大	5 928	483	6 974	543			
						CH	瑞士			30	2			
						CN	中國內地	1 067 885	2,513	21 353 304	44,779			
						D8	丹麥	29	7	161	31			
						DE	德國	68	2	3 497	341			
						E7	西班牙			38	4			
						F8	法國	64	8	2 553	46			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
27340 作混凝土集料的卵石、礫石、碎石或石渣；熔渣碎石等；焦油碎石 (公噸) PEBBLES, GRAVEL, BROKEN OR CRUSHED STONE FOR CONCRETE AGGREGATES; MACADAM OF SLAG ETC; TARRERD MACADAM (T)					
總計 TOTAL	17	53	279	480	
27410 各種硫磺，昇華硫、沉澱硫或膠態硫除外 (公斤) SULPHUR OF ALL KINDS, OTHER THAN SUBLIMED, PRECIPITATED AND COLLOIDAL SULPHUR (KG)					
CN 中國內地	82 640	469	108 825	706	
總計 TOTAL	82 640	469	108 825	706	
27711 工業用鑽石，經分級，未加工或經簡單鋸開、剖開或粗磨 (克拉(十進制)) INDUSTRIAL DIAMONDS, SORTED, UNWORKED OR SIMPLY SAWN, CLEAVED OR BRUTED (CM)					
BE 比利時	423 439	22,669	712 546	41,630	
CN 中國內地	74 203	1,773	176 483	5,211	
IN 印度			1 850	447	
JP 日本			311	1,095	
MY 馬來西亞			54	77	
TH 泰國			249	39	
TW 台灣			161	75	
U8 美國	2 038	351	6 725	643	
總計 TOTAL	499 680	24,793	898 379	49,216	
27719 工業用鑽石，經其他方法加工 (克拉(十進制)) INDUSTRIAL DIAMONDS, WORKED (CM)					
AU 澳大利亞			92	7	
PH 菲律賓	1	2	1	2	
TH 泰國			31	27	
U8 美國			864	602	
總計 TOTAL	1	2	988	636	
27721 天然或合成寶石或半寶石塵及粉末 (-) DUST AND POWDER OF NATURAL OR SYNTHETIC PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES (-)					
AU 澳大利亞				@	
BE 比利時		16		94	
CN 中國內地		1,573		16,728	
DE 德國		171		1,013	
E7 西班牙		73		266	
F8 法國		3,182		18,149	
GB 英國		13		738	
I8 意大利		179		1,143	
IE 愛爾蘭		3,280		19,011	
IN 印度		10		377	
JP 日本		16		191	
KR 韓國		507		5,870	
MO 澳門				70	
PH 菲律賓				176	
PL 波蘭				21	
RO 羅馬尼亞				47	
SE 瑞典				9	
TH 泰國				2,512	
TW 台灣		70		136	
U8 美國		1,138		14,685	
總計 TOTAL		10,226		81,235	
27722 浮石；金剛砂；天然剛玉，石榴石及其他天然磨料，原狀或不規則塊狀 (公斤) PUMICE STONE; EMERY; NATURAL CORUNDUM, NATURAL GARNET AND OTHER NATURAL ABRASIVES, CRUDE OR IN IRREGULAR PIECES (KG)					
BD 孟加拉國			14 263	29	
CN 中國內地	94 222	663	1 788 995	5,996	
F8 法國		15	372	15	
GB 英國	390	11	501	28	
ID 印度尼西亞			2 100	27	
KH 柬埔寨			12 500	17	
MO 澳門			23 320	18	
MP 北馬里亞納群島	53 000	23	370 750	189	
PH 菲律賓			144 000	178	
TH 泰國	13 080	102	25 080	196	
U8 美國	100	6	100	6	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
27722 浮石；金剛砂；天然剛玉，石榴石及其他天然磨料，原狀或不規則塊狀 (公斤) PUMICE STONE; EMERY; NATURAL CORUNDUM, NATURAL GARNET AND OTHER NATURAL ABRASIVES, CRUDE OR IN IRREGULAR PIECES (KG)					
總計 TOTAL	161 164	820	2 381 981	6,699	
27729 浮石；金剛砂；天然剛玉、天然石榴石及其他天然磨料，未加工的除外 (公斤) PUMICE STONE, EMERY; NATURAL CORUNDUM, NATURAL GARNET AND OTHER NATURAL ABRASIVES, OTHER THAN CRUDE (KG)					
CN 中國內地	84 550	484	599 921	3,214	
LK 斯里蘭卡			3 000	23	
MO 澳門			400	3	
TW 台灣			3 150	20	
總計 TOTAL	84 550	484	606 471	3,259	
27822 天然石墨 (公斤) GRAPHITE, NATURAL (KG)					
CN 中國內地	14 226	393	125 240	3,635	
ID 印度尼西亞	2 000	21	4 672	214	
PK 巴基斯坦	3 000	57	3 000	57	
TH 泰國			5 000	60	
總計 TOTAL	19 226	471	137 912	3,967	
27823 白雲石，略為整修或用鋸或其他方法切割成正方形或長方形厚塊或厚片；黏結白雲石 (公斤) DOLOMITE, ROUGHLY TRIMMED OR CUT, BY SAWING OR OTHERWISE, INTO SQUARE OR RECTANGULAR BLOCKS OR SLABS; AGGLOMERATED DOLOMITE (KG)					
CN 中國內地	600	1	600	1	
總計 TOTAL	600	1	600	1	
27824 天然碳酸鎂 (菱鎂礦) (公斤) NATURAL MAGNESIUM CARBONATE (MAGNESITE) (KG)					
CN 中國內地			581	33	
總計 TOTAL			581	33	
27825 熔凝鎂氧礦；僵燒 (燒結) 鎂氧礦；其他氧化鎂 (公斤) FUSED MAGNESIA, DEAD-BURNED (SINTERED) MAGNESIA; OTHER MAGNESIUM OXIDE (KG)					
CN 中國內地	183 221	1,360	1 574 834	12,020	
CO 哥倫比亞	5 100	46	5 100	46	
TH 泰國			20 000	119	
TW 台灣			63 800	389	
總計 TOTAL	188 321	1,406	1 663 734	12,575	
27826 高嶺土及其他高嶺土質黏土 (公斤) KAOLIN AND OTHER KAOLINIC CLAYS (KG)					
CN 中國內地	262 924	465	930 517	3,116	
ID 印度尼西亞	950	30	11 950	142	
JP 日本			100 000	72	
KR 韓國			20 000	27	
MY 馬來西亞			46 837 400	2,936	
NG 尼日利亞			45 046	157	
PH 菲律賓			700	16	
TH 泰國			570 023	409	
TW 台灣	47 722 329	6,011	172 800 201	20,907	
VN 越南	20 000	32	1 840 000	317	
總計 TOTAL	48 006 203	6,538	223 155 837	28,099	
27827 膨潤土 (公斤) CRUDE BENTONITE (KG)					
CN 中國內地	11 551	464	109 377	3,343	
KR 韓國			1 000	39	
MO 澳門			47 478	136	
PH 菲律賓	550	19	550	19	
TW 台灣	1 000	52	1 000	52	

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

171

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO						轉口往 RE-EXPORTED TO			
27827 膨潤土 (公斤) CRUDE BENTONITE (KG)						27869 熔渣及礦灰，未列明在其他編號 (公斤) SLAG AND ASH, NES (KG)			
總計 TOTAL		13 101	536	159 405	3,588	總計 TOTAL		1 700 096	52 12 191 916 391
27829 黏土，未列明在其他編號；藍晶石、硅線石及紅柱石；富鋁紅柱石； 火泥及第納斯土 (公斤) CLAYS, NES; KYANITE, SILLIMANITE AND ANDALUSITE; MULLITE; CHAMOTTE AND DINAS EARTHS (KG)						27892 天然硫酸鋇；天然碳酸鋇 (公斤) NATURAL BARIUM SULPHATE; NATURAL BARIUM CARBONATE (KG)			
CN 中國內地	36 432	361	171 766	1,006		CN 中國內地	5 000	18	25 620 117
MO 澳門			55	1		MO 澳門	150	9	260 16
MZ 莫桑比克	21 000	110	63 000	329		TW 台灣			690 000 603
總計 TOTAL		57 432	470	234 821	1,336	總計 TOTAL		5 150	26 715 880 736
27830 氯化鈉及食鹽；海水 (公斤) SODIUM CHLORIDE AND COMMON SALT; SEA WATER (KG)						27893 天然凍石，略為修整或切割成正方形或長方形厚塊；滑石 (公斤) STEATITE, NATURAL, ROUGHLY TRIMMED OR CUT, INTO SQUARE OR RECTANGULAR BLOCK OR SLABS; TALC (KG)			
AE 阿拉伯聯合酋長國	25	@	191	3		CN 中國內地	73 126	266	568 804 3,776
AU 澳大利亞			1 311	5		D8 丹麥			2 700 21
BH 巴林			161	3		DE 德國	4 000	38	4 000 38
CA 加拿大	37	1	13 658	70		MO 澳門			200 3
CN 中國內地	47 930	396	564 162	3,465		MY 馬來西亞			10 876 200 679
DE 德國			465	8		PK 巴基斯坦			20 33
F8 法國	123	2	473	8		TW 台灣	2 100 000	170	10 049 000 720
GB 英國	150	@	1 504	27		VN 越南			2 000 000 125
IN 印度			5 194	162		ZA 南非			17 025 99
KH 柬埔寨			22 000	37		總計 TOTAL		2 177 126	474 23 517 949 5,493
MO 澳門	17 971	51	24 541	127		27895 硅質化石粗粉及類似的土，其表觀比重為1 或以下 (公斤) SILICEOUS FOSSIL MEALS AND SIMILAR EARTHS, OF AN APPARENT SPECIFIC GRAVITY OF 1 OR LESS (KG)			
MP 北馬里亞納群島			1 500	1		CN 中國內地	23 205	72	686 448 2,396
MU 毛里求斯			590	66		TW 台灣			1 996 7
NL 荷蘭	62	1	256	4		總計 TOTAL		23 205	72 688 444 2,404
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			454	2		27897 天然瀝青及天然柏油；地瀝青石及瀝青石 (公斤) BITUMEN AND ASPHALT, NATURAL; ASPHALTITES AND ASPHALTIC ROCKS (KG)			
TW 台灣	119	17	1 044	152		CN 中國內地			1 500 12
U8 美國	90	2	1 641	30		MO 澳門			346 745 908
ZA 南非	33	1	263	5		總計 TOTAL			348 245 920
總計 TOTAL		66 540	471	639 408	4,176	27899 礦物，未列明在其他編號 (公斤) MINERAL SUBSTANCES, NES (KG)			
27851 石英及石英岩 (公斤) QUARTZ AND QUARTZITE (KG)						CN 中國內地	136 108	982	2 773 356 4,261
CN 中國內地	450 382	1,200	2 516 444	9,226		TW 台灣			1 150 45
IN 印度	8 958 400	3,135	9 413 762	3,295		總計 TOTAL		136 108	982 2 774 506 4,305
TW 台灣			1 400 000	462		28150 鐵礦砂及其精礦，未黏結 (公斤) IRON ORE AND CONCENTRATES, NOT AGGLOMERATED (KG)			
總計 TOTAL		9 408 782	4,336	13 330 206	12,983	CN 中國內地	399 410	513	1 346 600 3,371
27852 雲母及雲母廢料 (公斤) MICA AND MICA WASTE (KG)						總計 TOTAL		399 410	513 1 346 600 3,371
CN 中國內地	81 156	540	429 102	2,985		28210 鑄鐵廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF CAST IRON (KG)			
PH 菲律賓			1 338	47		CN 中國內地			4 289 27
總計 TOTAL		81 156	540	430 440	3,032	總計 TOTAL			4 289 27
27853 長石；白榴石；霞石及霞石正長岩 (公斤) FELSPAR; LEUCITE; NEPHELINE AND NEPHELINE SYENITE (KG)						28221 不銹鋼廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF STAINLESS STEEL (KG)			
CN 中國內地			4 000	20		CN 中國內地	1 478 209	5,896	42 567 442 106,308
ID 印度尼西亞			12 450 000	1,288		F8 法國			20 469 302
NL 荷蘭			7 570 000	4,712		JP 日本	104 723	1,702	719 254 8,649
TW 台灣	76 342 130	7,918	163 159 780	15,264		NL 荷蘭	35 957	583	53 934 861
VN 越南	4 000 000	831	19 400 000	2,327		TW 台灣			146 843 1,369
總計 TOTAL		80 342 130	8,748	202 583 780	23,612	總計 TOTAL		1 618 889	8,181 43 507 942 117,490
27854 螢石 (公斤) FLUORSPAR (KG)						28229 合金鋼廢料及碎料，不銹鋼除外 (公斤) WASTE AND SCRAP OF ALLOY STEEL OTHER THAN STAINLESS STEEL (KG)			
IN 印度	7 353 515	4,536	7 353 515	4,536		CN 中國內地	85 819	231	184 138 546
TW 台灣	1 500 000	992	4 600 000	2,560					
總計 TOTAL		8 853 515	5,528	11 953 515	7,095				
27869 熔渣及礦灰，未列明在其他編號 (公斤) SLAG AND ASH, NES (KG)									
CN 中國內地	1 700 000	51	6 591 820	222					
MO 澳門			5 600 000	168					
U8 美國	96	1	96	1					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
28229 合金鋼廢料及碎料，不銹鋼除外 (公斤) WASTE AND SCRAP OF ALLOY STEEL OTHER THAN STAINLESS STEEL (KG)						28740 鉛礦砂及其精礦 (公斤) LEAD ORES AND CONCENTRATES (KG)					
總計 TOTAL		85 819	231	184 138	546	總計 TOTAL				295 230	1,042
28232 鐵的車床削屑、削片、碎片、銑削廢鐵、鋸屑、銼屑、切屑及衝壓碎料 (公斤) TURNINGS, SHAVINGS, CHIPS, MILLING WASTE, SAWDUST, FILINGS, TRIMMINGS AND STAMPINGS OF FERROUS WASTE AND SCRAP (KG)						28770 錳礦砂及其精礦 (公斤) MANGANESE ORES AND CONCENTRATES (KG)					
CN 中國內地		1 501	11	906 177	2,274	CN 中國內地				735	22
總計 TOTAL		1 501	11	906 177	2,274	總計 TOTAL				735	22
28239 鐵廢料及碎料，未列明在其他編號 (公斤) FERROUS WASTE AND SCRAP, NES (KG)						28781 鉬礦砂及其精礦，經焙燒 (公斤) MOLYBDENUM ORES AND CONCENTRATES, ROASTED (KG)					
CN 中國內地		5 499 228	10,237	114 399 021	193,011	AE 阿拉伯聯合酋長國				194 128	30,562
GT 危地馬拉				20 865	55	KR 韓國				36 400	5,899
IR 伊朗				75 000	425	總計 TOTAL				230 528	36,461
JP 日本				7 270	13	28784 鋯礦砂及其精礦 (公斤) ZIRCONIUM ORES AND CONCENTRATES (KG)					
MO 澳門				171 367	114	CN 中國內地		225 900	1,036	7 057 897	41,816
MY 馬來西亞				142 850	334	MY 馬來西亞				57 602	197
NL 荷蘭				126 070	80	總計 TOTAL		225 900	1,036	7 115 499	42,013
PH 菲律賓				69 036	180	28785 鈮、鉬或鈳礦砂及其精礦 (公斤) NIOBIUM, TANTALUM OR VANADIUM ORES AND CONCENTRATES (KG)					
PK 巴基斯坦				50 600	86	CN 中國內地		145 407	14,891	938 090	73,127
SG 新加坡		10 896	37	25 896	74	總計 TOTAL		145 407	14,891	938 090	73,127
TW 台灣				1 300 598	2,164	28791 鉻礦砂及其精礦 (公斤) CHROMIUM ORES AND CONCENTRATES (KG)					
U8 美國				47 083	94	CN 中國內地				42 000	92
VN 越南				695 000	1,525	總計 TOTAL				42 000	92
總計 TOTAL		5 510 124	10,274	117 130 656	198,154	28792 鎢礦砂及其精礦 (公斤) TUNGSTUN (OR WOLFRAM) ORES AND CONCENTRATES (KG)					
28310 銅礦砂及其精礦 (公斤) COPPER ORES AND CONCENTRATES (KG)						CN 中國內地				102 761	8,352
CN 中國內地		83 311	609	171 971	1,404	總計 TOTAL				102 761	8,352
總計 TOTAL		83 311	609	171 971	1,404	28799 賤金屬礦砂及其精礦，未列明在其他編號 (公斤) BASE METAL ORES AND CONCENTRATES, NES (KG)					
28321 銅銕 (公斤) COPPER MATTES (KG)						CN 中國內地				16 939	61
CN 中國內地		44 377	918	339 928	9,645	JP 日本				2 000	229
總計 TOTAL		44 377	918	339 928	9,645	KR 韓國				304	170
28510 鋁礦砂及其精礦 (公斤) ALUMINIUM ORES AND CONCENTRATES (KG)						總計 TOTAL				19 243	460
CN 中國內地				830	25	28810 礦灰及渣滓，含金屬或金屬化合物，未列明在其他編號 (公斤) ASH AND RESIDUES CONTAINING METALS OR METAL COMPOUNDS, NES (KG)					
總計 TOTAL				830	25	CN 中國內地				61 793	2,017
28520 礬土 (氧化鋁)，人造剛玉除外 (公斤) ALUMINA (ALUMINIUM OXIDE), OTHER THAN ARTIFICIAL CORUNDUM (KG)						MY 馬來西亞				24 915	234
BD 孟加拉國		12 000	44	48 000	180	總計 TOTAL				86 708	2,251
CN 中國內地		208 063	2,271	1 551 909	18,764	28821 銅廢料及碎料 (公斤) COPPER WASTE AND SCRAP (KG)					
ID 印度尼西亞				750	9	AU 澳大利亞				13 351	27
IN 印度		100	6	100	6	BE 比利時				14 093	35
JP 日本				500	21	CN 中國內地		4 105 941	53,059	34 191 826	256,393
KH 柬埔寨				20 000	70	DE 德國				90 409	226
KR 韓國		29 300	78,875	29 300	78,875	E7 西班牙				35 000	937
LK 斯里蘭卡				40 000	159	HT 海地				47 317	148
SG 新加坡				200	2	I8 意大利		21 970	850	21 970	850
TW 台灣				91	10	JP 日本		86 754	4,279	426 816	17,516
U8 美國				74	53	KR 韓國		242 931	5,141	1 856 113	54,191
總計 TOTAL		249 463	81,195	1 690 924	98,148	MY 馬來西亞		44 675	1,411	44 675	1,411
28740 鉛礦砂及其精礦 (公斤) LEAD ORES AND CONCENTRATES (KG)						NL 荷蘭		19 230	195	19 230	195
CN 中國內地				27 464	79	SG 新加坡		130 267	625	1 794 644	15,865
IN 印度				267 766	962	TW 台灣		42 749	251	937 468	16,500
						U8 美國		3	@	255 039	14,417

		表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量		173	
		TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)	
貨物 (單位)	二零零六年九月	二零零六年一月至九月	貨物 (單位)	二零零六年九月	二零零六年一月至九月		
ITEM (UNIT)	SEP 2006	JAN-SEP 2006	ITEM (UNIT)	SEP 2006	JAN-SEP 2006		
轉口往	貨量	貨值	轉口往	貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO	QUANTITY	VALUE	RE-EXPORTED TO	QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
28821 銅廢料及碎料 (公斤) COPPER WASTE AND SCRAP (KG)			29115 珊瑚及類似材料；殼及墨魚骨，未加工或經簡單處理但未切割成形； 其粉末及廢料 (公斤) CORAL AND SIMILAR MATERIALS; CUTTLE-BONE AND SHELLS, UNWORKED OR SIMPLY PREPARED BUT NOT SHAPED, POWDER AND WASTE THEREOF (KG)				
總計 TOTAL	4 694 520	65,813					
39 747 951							
378,712							
28822 鎳廢料及碎料 (公斤) NICKEL WASTE AND SCRAP (KG)			SG 新加坡			2 947	64
CN 中國內地	3 218	124	TW 台灣			874	32
F8 法國			VN 越南	35 840	125	98 682	1,857
JP 日本			總計 TOTAL	198 973	2,437	1 858 966	17,027
TW 台灣	1 339	256					
總計 TOTAL	4 557	379	29116 獸牙、龜甲、鯨鬚、角、鹿角、蹄、甲、爪及嘴，未加工或未切割 成形；其廢料及粉末 (公斤) IVORY, TORTOISE-SHELL, WHALEBONE, HORNS, ANTLERS, HOOVES, NAILS, CLAWS AND BEAKS, UNWORKED AND NOT SHAPED; WASTE AND POWDER THEREOF (KG)				
28823 鋁廢料及碎料 (公斤) ALUMINIUM WASTE AND SCRAP (KG)			CA 加拿大			30	45
CN 中國內地	1 977 504	9,912	CN 中國內地	16 556	4,323	182 191	21,484
JP 日本	80 449	1,396	E7 西班牙			37	24
SG 新加坡			I8 意大利			268	29
總計 TOTAL	2 057 953	11,308	JP 日本			942	1,785
28825 鋅廢料及碎料 (公斤) ZINC WASTE AND SCRAP (KG)			KR 韓國	22 947	3,984	160 032	35,169
CN 中國內地			MY 馬來西亞	1 920	1,048	1 920	1,048
總計 TOTAL			SE 瑞典			4 280	33
			TH 泰國			352	18
			TW 台灣			4 850	303
			U8 美國	679	413	4 025	1,112
28826 錫廢料及碎料 (公斤) TIN WASTE AND SCRAP (KG)			總計 TOTAL	42 102	9,768	358 927	61,049
CN 中國內地			29191 人髮，未加工；人髮廢料 (公斤) HUMAN HAIR, UNWORKED; WASTE OF HUMAN HAIR (KG)				
總計 TOTAL			CN 中國內地			530	413
			總計 TOTAL			530	413
28921 白金廢料及碎料，包括包白金的金屬，但不包括含其他貴金屬的碎屑 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PLATINUM, INCLUDING METAL CLAD WITH PLATINUM BUT EXCLUDING SWEEPINGS CONTAINING OTHER PRECIOUS METALS (KG)			29192 小種豬、大種豬或牡豬的鬃毛及毛；罐毛及其他造刷子用的毛；該 等鬃毛或毛的廢料 (公斤) PIGS', HOGS' OR BOARS' BRISTLES AND HAIR; BADGER HAIR AND OTHER BRUSH MAKING HAIR; WASTE OF SUCH BRISTLES OR HAIR (KG)				
CH 瑞士	138	35,730	CN 中國內地			232	5
DE 德國			IN 印度	15 776	234	56 076	902
GB 英國			LK 斯里蘭卡			1	@
I8 意大利			MT 馬爾他			3 050	95
JP 日本	19	7,400	總計 TOTAL	15 776	234	59 359	1,002
U8 美國			29193 動物（魚除外）腸臟、膀胱及胃，完整及部分 (公斤) GUTS, BLADDERS AND STOMACHS OF ANIMALS, OTHER THAN FISH, WHOLE AND PIECES THEREOF (KG)				
總計 TOTAL	157	43,130	CN 中國內地	81 035	1,551	209 987	5,452
28929 貴金屬廢料及碎料，未列明在其他編號，或包上這些貴金屬的金屬 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PRECIOUS METAL, NES, OR OF METAL CLAD WITH SUCH PRECIOUS METAL (KG)			ID 印度尼西亞			384	14
DE 德國			SG 新加坡	60	18	270	60
I8 意大利			TW 台灣			103	27
JP 日本	686	1,730	總計 TOTAL	81 095	1,569	210 744	5,554
TW 台灣	1 004	1,101	29195 鳥皮及鳥體其他部分、羽毛或羽絨，僅經清潔、消毒或為保藏而作 處理外未作進一步加工；其粉末及廢料 (公斤) SKINS AND BIRD PARTS, FEATHERS OR DOWN, NOT FURTHER WORKED THAN CLEANED, DISINFECTED OR PRESERVATIVELY TREATED; POWDER AND WASTE THEREOF (KG)				
U8 美國	35	95	AU 澳大利亞	75	56	186	140
總計 TOTAL	1 725	2,926	CA 加拿大			616	134
29111 骨及角柱，未加工或經簡單處理但未切割成形；該等產品的粉末 及廢料 (公斤) BONES AND HORN-CORES, UNWORKED OR SIMPLY PREPARED BUT NOT SHAPED, POWDER AND WASTE THEREOF (KG)			CN 中國內地	39 819	4,924	1 342 259	97,726
CN 中國內地	24 809	191	DE 德國			703	539
KR 韓國			E7 西班牙			21	58
PK 巴基斯坦			F8 法國			37	75
U8 美國			GB 英國			596	295
VN 越南			ID 印度尼西亞	27	11	27	11
總計 TOTAL	24 809	191	JP 日本	1 500	107	3 121	229
29115 珊瑚及類似材料；殼及墨魚骨，未加工或經簡單處理但未切割成形； 其粉末及廢料 (公斤) CORAL AND SIMILAR MATERIALS; CUTTLE-BONE AND SHELLS, UNWORKED OR SIMPLY PREPARED BUT NOT SHAPED, POWDER AND WASTE THEREOF (KG)			NL 荷蘭			4 453	861
CN 中國內地	161 021	2,271	NZ 新西蘭			63	13
GB 英國			PH 菲律賓			12	6
I8 意大利			SA 沙特阿拉伯			800	20
ID 印度尼西亞			U8 美國	2 308	284	6 543	1,817
JP 日本	2 072	27	VN 越南	163	67	280	133
MO 澳門	40	14					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29195 鳥皮及鳥體其他部分、羽毛或羽絨，僅經清潔、消毒或為保藏而作處理外未作進一步加工；其粉末及廢料 (公斤) SKINS AND BIRD PARTS, FEATHERS OR DOWN, NOT FURTHER WORKED THAN CLEANED, DISINFECTED OR PRESERVATIVELY TREATED; POWDER AND WASTE THEREOF (KG)					29221 蟲膠 (公斤) LAC (KG)				
總計 TOTAL	43 892	5,449	1 359 717	102,055	總計 TOTAL	1 332	65	46 561	1,238
29196 魚、甲殼動物、軟體動物等產品；第03段的死動物，不適宜供人食用 (公斤) PRODUCTS OF FISH, CRUSTACEANS, MOLLUSCS ETC; DEAD ANIMALS OF DIV. 03, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					29222 阿拉伯樹膠 (公斤) GUM ARABIC (KG)				
BD 孟加拉國	510	132	25 128	6,412	CN 中國內地			12 233	503
CA 加拿大			422	13	ID 印度尼西亞			901	83
CN 中國內地	141 800	753	233 530	1,174	KP 朝鮮			435	68
CZ 捷克共和國			283	77	KR 韓國			900	35
GR 希臘			500	156	SG 新加坡			12 600	437
ID 印度尼西亞	2 181	58	28 850	821	總計 TOTAL			27 069	1,126
IN 印度	1 345	251	29 625	7,040	29229 其他天然樹膠、樹脂、樹脂脂及香樹脂 (公斤) OTHER NATURAL GUMS, RESINS, GUM-RESINS AND BALSAMS (KG)				
JP 日本			4 170	1,246	CN 中國內地	63 506	1,845	314 843	10,433
KR 韓國	545	176	9 711	2,870	KR 韓國	962	12	3 932	76
LK 斯里蘭卡			459	45	TH 泰國			2 967	33
MO 澳門	770	8	16 440	195	VN 越南			9 173	3,709
MY 馬來西亞			34 709	888	總計 TOTAL	64 468	1,857	330 915	14,250
PH 菲律賓	164	69	1 266	361	29231 竹，主要作編結用 (公斤) BAMBOOS USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)				
TH 泰國	9 360	281	67 800	3,370	AU 澳大利亞			3 855	46
TW 台灣	1 090	78	26 535	1,638	CA 加拿大	19 367	68	176 543	690
U8 美國	4 905	386	28 028	493	CN 中國內地	9 414	133	110 640	1,583
VN 越南			42 585	3,526	I8 意大利			3 218	91
總計 TOTAL	162 670	2,193	550 041	30,325	NZ 新西蘭			1 451	20
29197 動物類的天然海綿 (公斤) NATURAL SPONGES OF ANIMAL ORIGIN (KG)					SE 瑞典			420	4
CN 中國內地			13	86	SG 新加坡	190	2	190	2
DE 德國			191	47	U8 美國	17 800	62	60 133	295
U8 美國			3	@	VE 委內瑞拉			700	47
總計 TOTAL			207	133	ZA 南非			540	5
29198 龍涎香、海狸香、麝貓香及麝香；斑蝥；膽汁；供配製藥用的腺體等，新鮮、冷藏或用其他方法暫時保藏 (公斤) AMBERGRIS, CASTOREUM CIVET & MUSK; CANTHARIDES; BILE; GLANDS ETC FOR PREPARING PHARMACEUTICAL PRODUCTS, FRESH, FROZEN OR O/W PROVISIONALLY PRESERVED (KG)					總計 TOTAL	46 771	265	357 690	2,783
AU 澳大利亞	330	53	400	62	29232 藤，主要作編結用 (公斤) RATTANS USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)				
CA 加拿大	156	17	1 120	1,134	AR 阿根廷			500	31
CN 中國內地	3 658	382	99 453	7,392	AU 澳大利亞	1 000	30	2 322	70
F8 法國	1	128	2	174	BB 巴巴多斯			100	17
I8 意大利	406	106	406	106	BE 比利時			350	11
ID 印度尼西亞			210	9	CL 智利			500	44
JP 日本	163	14,392	1 877	90,131	CN 中國內地	174 452	925	3 743 483	20,723
KR 韓國	946	2,421	15 359	18,886	CY 塞浦路斯			1 650	48
MO 澳門			1 079	26	DE 德國			57 085	1,879
MY 馬來西亞	39	126	560	999	F8 法國	1 300	54	8 196	322
SG 新加坡	11	35	676	1,332	GR 希臘			501	15
TW 台灣	520	92	5 587	1,391	HN 洪都拉斯			2 750	58
U8 美國	784	175	3 359	952	I8 意大利	3 970	116	14 755	449
總計 TOTAL	7 014	17,926	130 088	122,593	IL 以色列			3 850	108
29199 動物產品，未列明在其他編號；第00段的死動物，不適宜供人食用 (公斤) ANIMAL PRODUCTS, NES; DEAD ANIMALS OF DIV. 00, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					IR 伊朗	1 500	44	2 500	72
AU 澳大利亞	6 000	102	30 228	429	JP 日本	6 348	204	24 838	813
CN 中國內地	24	31	129	173	MT 馬爾他			1 500	26
JP 日本	8 420	153	93 650	1,851	MU 毛里求斯	17 963	105	87 258	534
SE 瑞典	9 216	189	27 516	599	MX 墨西哥	7 000	182	92 050	2,464
TW 台灣	6 388	179	57 529	1,548	NL 荷蘭			10	@
ZA 南非			8 000	120	PA 巴拿馬			980	89
總計 TOTAL	30 048	654	217 052	4,720	PE 秘魯			60	15
29221 蟲膠 (公斤) LAC (KG)					PH 菲律賓	1 075	25	4 140	101
CN 中國內地	1 332	65	46 561	1,238	SG 新加坡			414	15
29239 植物材料，竹或藤除外，主要作編結用 (公斤) VEGETABLE MATERIALS, OTHER THAN BAMBOOS OR RATTANS, USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)					SV 薩爾瓦多			1 600	35
AU 澳大利亞					TN 突尼斯			3 150	91
CN 中國內地	4 545	140	95 127	1,677	TR 土耳其	50	3	50	3
					TW 台灣			505	19
					U8 美國	18 932	661	73 177	2,524
					UY 烏拉圭			875	24
					ZA 南非			9	@
					總計 TOTAL	233 590	2,348	4 129 158	30,599
					29239 植物材料，竹或藤除外，主要作編結用 (公斤) VEGETABLE MATERIALS, OTHER THAN BAMBOOS OR RATTANS, USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)				
					AU 澳大利亞			50	@
					CN 中國內地	4 545	140	95 127	1,677

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

175

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29239 植物材料，竹或藤除外，主要作編結用 (公斤) VEGETABLE MATERIALS, OTHER THAN BAMBOOS OR RATTANS, USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)						29249 植物及植物部分，未列明在其他編號，甘草、人參除外 (公斤) PLANTS AND PARTS OF PLANTS, NES, OTHER THAN LIQUORICE ROOTS AND GINSENG ROOTS (KG)					
CY 塞浦路斯				960	10	MU 毛里求斯				96	3
DE 德國				1 005	11	MY 馬來西亞	14 463	2,552		231 149	34,299
DO 多明尼加共和國				2 050	73	N8 挪威				80	3
F8 法國	3 324	59		9 016	141	NL 荷蘭		30	3	3 759	169
I8 意大利				440	4	NZ 新西蘭		698	19	18 593	477
MO 澳門				650	7	PE 秘魯	5 859	206		15 535	717
MY 馬來西亞				160	1	PH 菲律賓				10 620	226
NL 荷蘭				1 176	12	PY 巴拉圭				60	1
						SE 瑞典				236	5
NZ 新西蘭	340	5		535	7	SG 新加坡	55 027	1,982		595 003	34,707
U8 美國	1 626	17		10 460	138	SR 蘇里南				1 167	38
總計 TOTAL	9 835	221		121 629	2,082	TH 泰國	25 766	392		311 410	5,547
						TT 特立尼達及多巴哥				60	2
29241 甘草 (公斤) LIQUORICE ROOTS (KG)											
AU 澳大利亞				412	33	TW 台灣	559 856	7,240		3 716 774	54,194
CA 加拿大				4 628	154	U8 美國	99 218	3,021		996 694	48,202
CN 中國內地	250	3		1 625	20	VE 委內瑞拉				120	25
GB 英國	100	2		4 477	104	VN 越南	17 479	616		129 998	2,050
ID 印度尼西亞	20	@		10 563	182	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	290	60		1 490	214
JP 日本				626	18	ZA 南非	2	@		188	11
MY 馬來西亞	100	3		100	3	總計 TOTAL	1 026 443	35,293		9 324 850	306,413
NL 荷蘭				83	4						
NZ 新西蘭				423	10	29252 糧秣植物種子，甜菜種子除外 (公斤) SEEDS OF FORAGE PLANTS, OTHER THAN BEET SEED (KG)					
PE 秘魯				40	2	CN 中國內地				340	23
						MO 澳門	1 350	81		1 725	111
SR 蘇里南				185	5	總計 TOTAL	1 350	81		2 065	134
TH 泰國				3 464	60						
U8 美國	500	13		6 974	219	29253 草本植物的種子，主要為花卉而種植 (公斤) SEEDS OF HERBACEOUS PLANTS CULTIVATED PRINCIPALLY FOR THEIR FLOWERS (KG)					
總計 TOTAL	970	22		33 600	814	CA 加拿大	1 090	36		1 678	52
						CN 中國內地				69 503	1,719
29242 人參 (公斤) GINSENG ROOTS (KG)						F8 法國	66	37		66	37
AU 澳大利亞	270	23		451	79	JP 日本				217	63
CA 加拿大	2 396	1,150		115 648	23,743	MU 毛里求斯				18	17
CN 中國內地	1 774	2,833		15 593	7,890	NL 荷蘭	287	194		732	296
E7 西班牙				4 000	406	總計 TOTAL	1 443	267		72 214	2,184
F8 法國				1 200	30						
I8 意大利	20 130	1,560		20 130	1,560	29254 植物種子，未列明在其他編號，供播種用 (公斤) VEGETABLE SEEDS, NES, USED FOR SOWING (KG)					
ID 印度尼西亞				632	46	AU 澳大利亞				219	17
JP 日本				39 925	4,215	CA 加拿大				5 637	420
KR 韓國				10 360	672	CN 中國內地	281 281	8,468		1 766 767	92,951
MO 澳門	761	187		6 380	2,888	E7 西班牙				125	44
						FJ 斐濟群島				5 735	317
MU 毛里求斯				284	60	IN 印度				7 526	1,623
MY 馬來西亞	18 740	3,036		74 113	15,064	JP 日本	234	544		11 831	1,978
NZ 新西蘭	18	19		366	54	KH 柬埔寨	634	211		634	211
SG 新加坡	1 800	823		16 675	7,780	KR 韓國				599	793
TH 泰國				167	439	LK 斯里蘭卡				77	9
TW 台灣	11 309	2,453		107 406	28,096						
U8 美國	20 226	3,319		184 567	34,377	MU 毛里求斯				2 182	47
VN 越南	2 828	779		5 551	1,497	MY 馬來西亞	1 425	37		39 223	1,397
總計 TOTAL	80 252	16,180		603 448	128,897	NL 荷蘭				4 115	347
						NZ 新西蘭				274	35
29249 植物及植物部分，未列明在其他編號，甘草、人參除外 (公斤) PLANTS AND PARTS OF PLANTS, NES, OTHER THAN LIQUORICE ROOTS AND GINSENG ROOTS (KG)						PH 菲律賓				16 158	339
AT 奧地利				338	50	SG 新加坡				17 523	418
AU 澳大利亞	17 549	1,065		122 046	4,759	TH 泰國				400	11
BE 比利時	8 650	72		8 650	72	TW 台灣	393	49		393	49
BR 巴西				150	3	U8 美國				10 981	827
CA 加拿大	96 360	4,400		770 669	29,626	VN 越南	6 624	218		69 247	2,093
CN 中國內地	54 940	738		880 659	13,093	總計 TOTAL	290 591	9,526		1 959 646	103,925
DE 德國				114	11						
F8 法國	938	23		2 905	140	29259 種子、果實及孢子，未列明在其他編號，供播種用 (公斤) SEEDS, FRUIT AND SPORES, NES, USED FOR SOWING (KG)					
FJ 斐濟群島	200	4		524	13	BD 孟加拉國				200	19
GB 英國	2 239	103		94 465	2,813	CA 加拿大				600	18
						CN 中國內地	71 359	1,195		163 973	5,838
I8 意大利				6 644	141	CR 哥斯達黎加				4 500	344
ID 印度尼西亞	20 000	279		273 843	4,783	MY 馬來西亞				74	18
IE 愛爾蘭	91	6		300	27	U8 美國				30 000	233
IN 印度				18 760	529						
JP 日本	12 898	11,349		230 000	51,711						
KR 韓國	28 594	409		823 658	13,498						
MO 澳門	5 296	754		58 093	4,257						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29259 種子、果實及孢子，未列明在其他編號，供播種用 (公斤) SEEDS, FRUIT AND SPORES, NES, USED FOR SOWING (KG)			29293 主要供製掃帚用的植物材料 (公斤) VEGETABLE MATERIALS USED PRIMARILY IN BRUSHES OR BROOMS (KG)		
VN 越南			總計 TOTAL	850	35
總計 TOTAL	71 359	1,195			
29261 鱗莖、塊莖、球莖等，休眠、正在生長或開花；菊苣植物及根 (-) BULBS, TUBERS, CROWNS, ETC, DORMANT, IN GROWTH OR IN FLOWER; CHICORY PLANTS AND ROOTS (-)			29294 植物汁液及提煉物 (公斤) VEGETABLE SAPS AND EXTRACTS (KG)		
CN 中國內地	272	460	AU 澳大利亞		2 205 616
MY 馬來西亞		6	CN 中國內地	63 646	4,388 505 326 34,046
TW 台灣		@	DE 德國	91	12 91
U8 美國		153	EC 厄瓜多爾		324 33
總計 TOTAL	272	619	GB 英國	100	32 300 96
29269 其他活植物；插枝及接枝；菇類菌絲，未列明在其他編號 (-) OTHER LIVE PLANTS, CUTTINGS AND SLIPS; MUSHROOM SPAWN, NES (-)			GT 危地馬拉		60 9
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區		15	ID 印度尼西亞	1 380	597 16 773 5,437
BE 比利時		144	JP 日本		1 211 1,902
CA 加拿大	296	2,083	KR 東埔寨	694	56 4 419 301
CN 中國內地	92	6,443	KR 韓國		92 22
E7 西班牙		11	PH 菲律賓	458	100 2 212 490
JP 日本		1,183	SG 新加坡		13 602 1,592
KR 韓國		114	TH 泰國		2 140 180
MO 澳門	28	1,362	TW 台灣		1 761 1,675
SG 新加坡		38	U8 美國		656 111
TW 台灣		7	VN 越南	1 864	217 26 319 3,057
U8 美國	180	1,121	總計 TOTAL	68 233	5,402 577 491 49,579
VN 越南		371			
總計 TOTAL	595	12,891	29295 果膠物質、果膠酸鹽及果膠酸酯 (公斤) PECTIC SUBSTANCES, PECTINATES AND PECTATES (KG)		
29271 適合製花束或裝飾用的花枝及花蕾 (-) CUT FLOWERS AND FLOWER BUDS SUITABLE FOR BOUQUETS/ ORNAMENTAL PURPOSES (-)			CN 中國內地	2 530	160 31 461 1,952
AE 阿拉伯聯合酋長國		1	ID 印度尼西亞		100 25
CA 加拿大		105	總計 TOTAL	2 530	160 31 561 1,977
CN 中國內地	621	2,931			
E7 西班牙		79	29296 從植物產品提取的黏液及增稠劑 (公斤) MUCILAGES AND THICKENERS, DERIVED FROM VEGETABLE PRODUCTS (KG)		
GB 英國		@	AU 澳大利亞	41	5 253 32
I8 意大利	16	67	CA 加拿大		426 55
ID 印度尼西亞		@	CN 中國內地	4 703	234 601 900 9,010
IL 以色列		74	DE 德國		15 14
JP 日本		22	E7 西班牙		2 567 235
MO 澳門	28	36	F8 法國	13	2 13 2
SG 新加坡		32	GB 英國		8 1
U8 美國		4	I8 意大利		5 000 279
總計 TOTAL	665	3,349	ID 印度尼西亞		11 918 305
29272 不帶花的植物枝、葉等，及草、苔蘚等，裝飾用 (-) FOLIAGE, BRANCHES ETC WITHOUT FLOWERS, GRASSES, MOSSES ETC FOR ORNAMENTAL PURPOSES (-)			KR 韓國	2 750	64 14 300 336
CN 中國內地		472	MO 澳門		960 8
DE 德國		50	MY 馬來西亞		2 800 154
E7 西班牙		77	N8 挪威		14 3
F8 法國		39	NL 荷蘭		24 2
GB 英國		67	NZ 新西蘭	45	6 152 20
SG 新加坡		55	PE 秘魯		125 14
U8 美國	35	962	PH 菲律賓	7 200	300 32 725 1,304
ZA 南非		2	R8 馬達加斯加	8	1 16 2
總計 TOTAL	35	1,723	SG 新加坡		467 56
29292 主要作填塞或墊料用的植物材料 (公斤) VEGETABLE MATERIAL USED PRIMARILY AS STUFFING OR AS PADDING (KG)			TH 泰國		3 050 67
CN 中國內地	3 660	44 37 770 680	TW 台灣		19 663 522
總計 TOTAL	3 660	44 37 770 680	U8 美國	1 895	145 16 215 813
29293 主要供製掃帚用的植物材料 (公斤) VEGETABLE MATERIALS USED PRIMARILY IN BRUSHES OR BROOMS (KG)			VN 越南		463 320 5,241
CN 中國內地		850 35	ZA 南非		5 1
			總計 TOTAL	16 655	757 1 175 936 18,475
			29297 海藻及其他水藻 (公斤) SEAWEEDS AND OTHER ALGAE (KG)		
			AU 澳大利亞	1 128	31 12 114 499
			CA 加拿大	1 005	23 10 587 369
			CH 瑞士		770 53
			CN 中國內地	614 929	1,544 6 608 188 16,896
			F8 法國	195	21 526 67
			GB 英國	179	8 3 460 198
			ID 印度尼西亞		75 5
			MO 澳門	105	6 3 318 146
			MU 毛里求斯		640 10
			MY 馬來西亞		3 305 50
			N8 挪威	6	2 355 65
			NL 荷蘭	89	26 1 125 154

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

177

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29297 海藻及其他水藻 (公斤) SEAWEEDS AND OTHER ALGAE (KG)					33430 粗柴油 (千升) GAS OILS (KL)				
NZ 新西蘭			3 878	73	總計 TOTAL	6 376	28,846	96 004	398,055
PA 巴拿馬			187	2	33440 燃油，未列明在其他編號 (千升) FUEL OILS, NES (KL)				
PE 秘魯	68	1	158	3	CN 中國內地	37 366	96,394	473 306	1,243,710
PT 葡萄牙			400	23	MO 澳門	721	2,014	180 616	501,019
PY 巴拉圭			500	10	總計 TOTAL	38 087	98,408	653 922	1,744,728
SE 瑞典			401	15	33450 潤滑石油及從瀝青礦物提取的油及其他重油；其配製品，未列明在其 他編號 (-) LUBRICATING PETROLEUM OILS AND OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS AND OTHER HEAVY OILS; PREPARATION THEREOF, NES (-)				
SG 新加坡	4 320	53	10 787	165	AE 阿拉伯聯合酋長國				2,180
SR 蘇里南			339	5	AR 阿根廷				108
TH 泰國	11 926	185	146 295	1,551	AU 澳大利亞				391
TW 台灣			352	12	BD 孟加拉國				113
U8 美國	4 172	144	51 083	1,095	BE 比利時				161
VE 委內瑞拉			302	6	BH 巴林				227
VN 越南			17 200	43	CL 智利				284
ZA 南非			110	5	CN 中國內地		26,315		253,326
總計 TOTAL	638 122	2,044	6 876 455	21,520	CO 哥倫比亞				352
29299 植物材料及植物產品，未列明在其他編號 (公斤) VEGETABLE MATERIALS AND VEGETABLE PRODUCTS, NES (KG)					CR 哥斯達黎加		84		235
AU 澳大利亞	840	17	7 385	76	CY 塞浦路斯		68		210
CA 加拿大	200	3	6 611	107	D8 丹麥		309		1,604
CN 中國內地	975	34	266 375	2,176	DE 德國				516
DE 德國	74	14	74	14	E7 西班牙		180		1,648
E7 西班牙			3 800	36	EC 厄瓜多爾				170
GB 英國	299	48	3 900	156	EG 埃及		389		3,144
JP 日本			1 280	28	F8 法國		237		525
MO 澳門	66	5	66	5	GB 英國				1,216
PA 巴拿馬			3 585	49	GT 危地馬拉				46
SG 新加坡	620	17	1 970	37	HN 洪都拉斯		131		168
U8 美國			18 493	312	ID 印度尼西亞		206		4,299
總計 TOTAL	3 074	139	313 539	2,996	IE 愛爾蘭				140
32110 無煙煤，未黏結 (公噸) ANTHRACITE, NOT AGGLOMERATED (T)					IN 印度		435		3,623
CN 中國內地			1	18	IR 伊朗				285
總計 TOTAL			1	18	JO 約旦				5
32230 泥煤 (公噸) PEAT (T)					JP 日本		644		7,862
MO 澳門			2	5	KP 朝鮮				40
TW 台灣			24	24	KR 韓國		583		5,552
總計 TOTAL			26	29	KW 科威特				287
33411 車用汽油 (汽油類) (千升) MOTOR SPIRIT (GASOLENE) (KL)					MO 澳門		9,086		75,968
MO 澳門	3 179	21,375	29 657	180,864	MT 馬爾他		27		27
總計 TOTAL	3 179	21,375	29 657	180,864	MX 墨西哥				181
33419 其他輕石油及從瀝青礦物提取的輕油；未列明在其他編號的配劑，含 輕油不少於70% (千升) OTHER LIGHT PETROLEUM OILS AND LIGHT OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS; PREPARATIONS NES, CONTAINING NOT LESS THAN 70% OF THESE OILS (KL)					MY 馬來西亞		453		3,400
CN 中國內地	254	1,188	4 805	23,191	N8 挪威		772		5,671
MO 澳門	4	22	44	206	NI 尼加拉瓜		75		118
總計 TOTAL	258	1,210	4 849	23,397	NZ 新西蘭		57		360
33421 煤油 (火水) (千升) KEROSENE (KL)					OM 阿曼		74		167
CN 中國內地	36 849	152,536	155 135	649,018	PA 巴拿馬				366
MO 澳門	2 353	9,568	32 757	134,085	PH 菲律賓		84		2,422
總計 TOTAL	39 202	162,104	187 892	783,103	PK 巴基斯坦				709
33430 粗柴油 (千升) GAS OILS (KL)					QA 卡塔爾		163		394
CN 中國內地	1 191	4,935	10 932	44,748	SA 沙特阿拉伯		318		1,579
MO 澳門	5 185	23,911	53 272	225,466	SE 瑞典		902		5,264
SG 新加坡			31 800	127,841	SG 新加坡		3,285		7,062
33511 凡士林 (公斤) PETROLEUM JELLY (PETROLATUM) (KG)					SV 薩爾瓦多				549
CN 中國內地					TH 泰國		188		1,032
MO 澳門					TR 土耳其				319
PH 菲律賓					TW 台灣		1,284		15,313
SG 新加坡					U8 美國				955
					VN 越南		76		1,366
					ZA 南非				779
					總計 TOTAL		46,426		412,720
					33511 凡士林 (公斤) PETROLEUM JELLY (PETROLATUM) (KG)				
					CN 中國內地	12 414	185	105 034	1,469
					MO 澳門			1 044	19
					PH 菲律賓			1 074	15
					SG 新加坡			876	12

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
33511 凡士林 (公斤) PETROLEUM JELLY (PETROLATUM) (KG)						34250 液化丁烷 (公噸) BUTANES, LIQUEFIED (T)					
VN 越南				549	32	N8 挪威				9	128
總計 TOTAL		12 414	185	108 577	1,548	總計 TOTAL				9	128
33512 石蠟、疏鬆石蠟、地蠟、泥煤蠟等其他礦物蠟及以合成或其他方法製 的類似產品 (公斤) PARAFFIN WAX, SLACK WAX, PEAT WAX, OZOKERITE ETC, AND OTHER MINERAL WAXES, AND SIMILAR PRODUCTS OBTAINED BY SYNTHESIS AND SIMILAR PROCESSES (KG)						34310 液化天然氣 (公噸) NATURAL GAS, LIQUEFIED (T)					
CA 加拿大				3 315	23	CN 中國內地				1	71
CN 中國內地		918 168	6,754	12 233 973	85,561	總計 TOTAL				1	71
ID 印度尼西亞				99 818	891	41111 魚肝油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) FISH LIVER OILS AND THEIR FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
KR 韓國				4 750	67	CN 中國內地		510	61	2 695	338
MO 澳門				20 958	338	總計 TOTAL		510	61	2 695	338
MU 毛里求斯				250	3	41112 魚油、脂肪及其分餾物，魚肝油除外，未經化學改性 (公斤) FATS AND OILS AND THEIR FRACTIONS, OF FISH, OTHER THAN LIVER OILS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
MY 馬來西亞				206 953	1,366	CN 中國內地		26 030	1,695	55 890	2,760
PH 菲律賓		260 000	1,837	2 720 000	19,111	TW 台灣				600	60
SA 沙特阿拉伯				916	16	總計 TOTAL		26 030	1,695	56 490	2,821
TH 泰國		340 000	2,462	2 740 915	19,394	41113 海生哺乳動物油、脂肪及其分餾物，未經化學改性 (公斤) FATS AND OILS AND THEIR FRACTIONS, OF MARINE MAMMALS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				3 910	463
TW 台灣				275 605	1,994	CN 中國內地					
US 美國				7 398	397	總計 TOTAL				3 910	463
VN 越南		52 892	492	1 745 289	12,579	41120 豬油；其他經煎熬的豬脂肪及家禽脂肪 (公斤) LARD; OTHER PIG FAT AND POULTRY FAT, RENDERED (KG)					
總計 TOTAL		1 571 060	11,545	20 060 140	141,739	CN 中國內地		268 311	1,015	1 780 048	6,959
33524 粗二甲苯 (公斤) XYLOLE (KG)						ID 印度尼西亞		765	10	4 165	54
CN 中國內地		157 000	1,099	4 442 200	17,527	MO 澳門		11 200	78	73 742	576
總計 TOTAL		157 000	1,099	4 442 200	17,527	MY 馬來西亞				2 340	12
33525 蒸餾高溫煤焦油而得的油及產品，未列明在其他編號；芳族成分 (重量)為主的類似產品，未列明在其他編號 (公斤) OILS AND PRODUCTS OF THE DISTILLATION OF HIGH TEMP. COAL TAR, NES; SIMILAR PRODUCTS WHICH HAVE A PREDOMINATE (WGT.) AROMATIC CONSTITUENT, NES (KG)						SG 新加坡		1 700	18	34 561	287
CN 中國內地		158 206	1,211	949 018	6,687	總計 TOTAL		281 976	1,122	1 894 856	7,887
總計 TOTAL		158 206	1,211	949 018	6,687	41133 豬油硬脂 (豬油渣)、液體豬油、油硬脂、人造黃油及動物脂肪，未 乳化、混合或以其他方式處理 (公斤) LARD STEARIN, LARD OIL, OLEOSTEARIN, OLEO-OIL AND TALLOW OIL, NOT EMULSIFIED OR MIXED OR OTHERWISE PREPARED (KG)					
33531 從煤焦油或其他礦物焦油提取的瀝青 (公斤) PITCH OBTAINED FROM COAL TAR OR FROM OTHER MINERAL TARS (KG)						CN 中國內地		46 000	115	69 000	173
CN 中國內地		8 244	61	211 797	626	總計 TOTAL		46 000	115	69 000	173
總計 TOTAL		8 244	61	211 797	626	41135 羊毛油脂及從羊毛油脂提取的脂肪物質 (包括純淨的羊毛脂) (公斤) WOOL GREASE AND FATTY SUBSTANCES DERIVED FROM WOOL GREASE (INCLUDING LANOLIN) (KG)					
33541 石油瀝青及其他石油渣滓或從瀝青礦物提取的油渣滓 (公斤) PETROLEUM BITUMEN, OTHER RESIDUES OF PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)						CN 中國內地		100	10	5 887	625
CN 中國內地				42 343	344	ID 印度尼西亞		354	19	1 959	128
MO 澳門				3 498	104	MY 馬來西亞				181	8
總計 TOTAL				45 841	447	TH 泰國		624	41	3 036	222
33543 以天然柏油、天然瀝青、石油瀝青、礦物焦油或礦物焦油瀝青為基本 成份的瀝青混合物 (公斤) BITUMINOUS MIXTURES BASED ON NATURAL ASPHALT, NATURAL BITUMEN, PETROLEUM BITUMEN, OR MINERAL TAR/TAR PITCH (KG)						TW 台灣		90	11	5 172	92
CN 中國內地		2 234	15	95 180	680	總計 TOTAL		1 168	81	16 235	1,075
MO 澳門		24 835	146	97 392	412	42111 未提煉的大豆油 (公斤) CRUDE SOYA BEAN OIL (KG)					
SG 新加坡				880	43	CN 中國內地		1 100 000	4,657	8 872 645	37,223
TW 台灣				10 368	160	總計 TOTAL		1 100 000	4,657	8 872 645	37,223
VN 越南				112 000	280	42119 精製的大豆油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED SOYA BEAN OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
總計 TOTAL		27 069	161	315 820	1,575	CN 中國內地		17 025	141	130 550	1,221
34210 液化丙烷 (公噸) PROPANE, LIQUEFIED (T)						GU 關島				9 720	53
CN 中國內地				1	52	MO 澳門		102 097	573	1 574 411	7,251
總計 TOTAL				1	52	MP 北馬里亞納群島		9 990	57	25 515	145

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
42119 精製的大豆油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED SOYA BEAN OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						42169 經精製的粟米油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED MAIZE (CORN) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
總計 TOTAL	129 112	771	1 740 196	8,671		總計 TOTAL	11 219	139	394 053	2,676	
42131 未提煉的花生油 (公斤) CRUDE GROUNDNUT (PEANUT) OIL (KG)						42171 未提煉的藝苳、油菜或芥子油 (公斤) CRUDE RAPE, COLZA OR MUSTARD OIL (KG)					
CA 加拿大			1 500	31		CN 中國內地			3 574 831	16,985	
CN 中國內地			73 710	794		DE 德國			4 185 459	20,078	
MY 馬來西亞			160	3		總計 TOTAL			7 760 290	37,063	
SG 新加坡			16 846	295		42179 經精製的藝苳、油菜或芥子油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED RAPE, COLZA OR MUSTARD OIL AND FRACTIONS THEREOF, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
總計 TOTAL			92 216	1,124		CN 中國內地	28 555	215	277 215	1,370	
42139 精製的花生油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED GROUNDNUT (PEANUT) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						JP 日本			3 175	32	
AU 澳大利亞			2 995	46		MO 澳門	225 107	1,741	1 891 956	14,299	
CA 加拿大	8 120	129	20 369	310		MP 北馬里亞納群島			72 060	412	
CN 中國內地			58 460	724		MY 馬來西亞			2 156	18	
GB 英國			1 014	22		N8 挪威	4 500	32	4 500	32	
JP 日本	15 542	264	46 226	789		SG 新加坡			9 000	71	
MO 澳門	7 761	104	34 696	464		U8 美國	1 477	17	23 347	323	
MY 馬來西亞			49 175	666		VU 瓦努阿圖			780	15	
NZ 新西蘭	800	10	3 827	69		總計 TOTAL	259 639	2,005	2 284 189	16,574	
PH 菲律賓			2 500	40		42180 芝麻油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) SESAME (SESAMUM) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
SG 新加坡	570	9	5 730	50		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			816	14	
U8 美國	11 914	231	91 769	1,762		AE 阿拉伯聯合酋長國			6 353	180	
ZA 南非	177	4	920	17		AR 阿根廷			960	31	
總計 TOTAL	44 884	750	317 681	4,958		AU 澳大利亞	7 962	224	38 356	1,121	
42141 初榨的橄欖油 (公斤) VIRGIN OLIVE OIL (KG)						AW 阿魯巴島			309	9	
CN 中國內地	10 316	362	82 584	2,543		BN 文萊			92	4	
I8 意大利			600	33		CA 加拿大	2 151	77	32 655	712	
MO 澳門	1 186	55	42 947	1,337		CL 智利			594	20	
U8 美國			2 880	33		CN 中國內地	18 830	176	84 641	960	
總計 TOTAL	11 502	417	129 011	3,946		CO 哥倫比亞	1 203	35	3 726	73	
42142 精制橄欖油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED OLIVE OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						CR 哥斯達黎加			457	15	
BD 孟加拉國			11 280	137		CY 塞浦路斯			229	10	
CN 中國內地			31 939	633		DE 德國			1 920	52	
I8 意大利			17 950	418		DO 多明尼加共和國			84	1	
MO 澳門	212	28	6 012	188		EC 厄瓜多爾			163	3	
總計 TOTAL	212	28	67 181	1,376		F8 法國	1 438	36	5 342	148	
42149 其他橄欖油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) OTHER OLIVE OILS AND THEIR FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						FJ 斐濟群島	125	1	530	6	
CN 中國內地			3 743	46		GB 英國	32 368	693	415 222	8,892	
MO 澳門			2 686	25		GH 加納	864	10	5 962	46	
總計 TOTAL			6 429	71		GT 危地馬拉	492	20	1 512	59	
42159 經精製的葵花子或紅花子油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED SUNFLOWER SEED OR SAFFLOWER OIL AND FRACTIONS THEREOF, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						GU 關島	900	20	7 422	152	
CN 中國內地			41 802	378		GY 圭亞那	1 144	20	1 144	20	
總計 TOTAL			41 802	378		I8 意大利	798	31	2 699	90	
42169 經精製的粟米油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED MAIZE (CORN) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						ID 印度尼西亞	2 066	50	28 328	842	
CA 加拿大			1 200	25		IL 以色列			432	19	
CN 中國內地	5 885	79	306 023	1,759		JM 牙買加			434	6	
ID 印度尼西亞	1 110	14	12 682	164		KR 韓國	2 400	67	12 600	353	
MO 澳門	3 684	39	36 356	494		KW 科威特			183	8	
MY 馬來西亞			28 329	114		LB 黎巴嫩			993	26	
NZ 新西蘭			2 475	33		LY 利比亞			6 736	198	
U8 美國	540	7	6 988	86		MO 澳門	8 221	137	93 819	1,469	
						MP 北馬里亞納群島			19	1	
						MU 毛里求斯			760	9	
						MX 墨西哥	4 335	62	10 621	148	
						MY 馬來西亞	915	43	7 348	227	
						N8 挪威	200	3	272	4	
						NL 荷蘭	1 504	56	39 623	1,091	
						NZ 新西蘭	2 689	88	11 144	277	
						OM 阿曼			1 794	52	
						PA 巴拿馬	91	3	4 423	81	
						PE 秘魯	1 734	25	7 224	121	
						PG 巴布亞新畿內亞			688	10	
						PH 菲律賓	1 662	68	53 623	1,710	
						R8 馬達加斯加	540	9	900	15	
						SE 瑞典			2 224	35	
						SG 新加坡	525	10	18 770	296	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
42180 芝麻油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) SESAME (SESAMUM) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					42291 桐油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) TUNG OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
SV 薩爾瓦多	615	10	615	10	總計 TOTAL			87 400	803
TH 泰國			7 200	50	42299 定性植物脂肪和油，未提煉、經精製或分餾，未經化學改性，未列明 在其他編號 (公斤) FIXED VEGETABLE FATS AND OILS, CRUDE, REFINED OR FRACTIONATED, NOT CHEMICALLY MODIFIED, NES (KG)				
TR 土耳其			1 932	46	CN 中國內地	2 763	121	49 033	1,921
TT 特立尼達及多巴哥			3 725	71	JP 日本			700	640
TW 台灣			18 630	202	MO 澳門	1 278	36	1 278	36
U8 美國	8 766	162	33 103	691	總計 TOTAL	4 041	158	51 011	2,598
VE 委內瑞拉			1 189	36	43110 動物或植物脂肪及油，經化學改性；非食用混合物，其不同分餾物的 製品，未列明在其他編號 (公斤) ANIMAL OR VEGETABLE FATS AND OILS, CHEMICALLY MODIFIED; INEDIBLE MIXTURES, PREPARATION OF DIFFERENT FRACTIONS THEREOF, NES (KG)				
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	1 062	42	5 866	232	CN 中國內地	505 040	4,080	2 253 213	18,448
ZA 南非	846	15	4 399	69	JP 日本			4 420	39
總計 TOTAL	106 446	2,192	990 805	21,023	MO 澳門	120	4	1 501	41
42211 未提煉的亞麻子油 (公斤) CRUDE LINSEED OIL (KG)					MY 馬來西亞			1 468 448	3,436
CN 中國內地			32 420	440	總計 TOTAL	505 160	4,084	3 727 582	21,965
總計 TOTAL			32 420	440	43122 植物脂肪及油及其分餾物，經氫化、相互脂化、再脂化或反油酸化 (公斤) VEGETABLE FATS AND OILS AND THEIR FRACTIONS, HYDROGENATED, INTER-ESTERIFIED, RE-ESTERIFIED OR ELAIDINISED (KG)				
42219 經精製的亞麻子油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED LINSEED OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					CN 中國內地	520	6	118 735	2,111
CN 中國內地	40 198	393	115 928	1,324	MO 澳門			1 350	14
總計 TOTAL	40 198	393	115 928	1,324	MY 馬來西亞			83 640	489
42221 未提煉的棕櫚油 (公斤) CRUDE PALM OIL (KG)					TW 台灣			3 800	80
CN 中國內地			4 500	15	VN 越南			88	16
MZ 莫桑比克			1 520	10	總計 TOTAL	520	6	207 613	2,709
總計 TOTAL			6 020	25	43131 脂肪酸；從精製時取得的酸性油 (公斤) FATTY ACIDS; ACID OILS FROM REFINING (KG)				
42229 經精製的棕櫚油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED PALM OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					CN 中國內地	169 203	2,683	1 757 082	28,873
AU 澳大利亞			188	38	總計 TOTAL	169 203	2,683	1 757 082	28,873
CN 中國內地	845 129	2,930	7 909 236	28,177	43141 植物蠟 (甘油三酸酯除外) (公斤) VEGETABLE WAXES (OTHER THAN TRIGLYCERIDES) (KG)				
MH 馬紹爾群島共和國			3 055	24	CN 中國內地	61 058	449	691 280	4,514
MO 澳門	484	3	10 691	62	ID 印度尼西亞			100	16
MY 馬來西亞			41 244	174	PH 菲律賓			1	@
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			35 881	274	SG 新加坡	2 000	110	2 000	110
總計 TOTAL	845 613	2,933	8 000 295	28,748	TW 台灣			2 000	86
42239 經精製的椰子 (乾椰肉) 油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED COCONUT (COPRA) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					VN 越南	15 000	60	29 750	118
CN 中國內地			9 500	62	總計 TOTAL	78 058	619	725 131	4,844
MO 澳門			1 240	47	43142 蜂蠟、其他蟲蠟及鯨蠟 (公斤) BEESWAX, OTHER INSECT WAXES AND SPERMACEI (KG)				
總計 TOTAL			10 740	108	CN 中國內地	2 475	154	27 723	1,842
42249 經精製的棕櫚仁或巴巴素棕櫚果油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED PALM KERNEL OR BABASSU OIL AND FRACTIONS THEREOF, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					MO 澳門			100	5
CN 中國內地			44	11	總計 TOTAL	2 475	154	27 823	1,847
MO 澳門			3 481	84	51111 乙烯 (公斤) ETHYLENE (KG)				
總計 TOTAL			3 525	95	CN 中國內地	48 160	472	203 239	1,924
42250 蓖麻油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) CASTOR OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					MY 馬來西亞			7 383	531
CN 中國內地	2 475	43	67 018	986	SG 新加坡	2 400	24	2 400	24
ID 印度尼西亞			48 000	636	總計 TOTAL	50 560	496	213 022	2,480
MY 馬來西亞			200	1	51112 丙烯 (公斤) PROPENE (PROPYLENE) (KG)				
總計 TOTAL	2 475	43	115 218	1,624	CN 中國內地	50	1	10 650	255
42291 桐油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) TUNG OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)									
CN 中國內地			57 000	575					
TW 台灣			30 400	228					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

181

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51112 丙烯 (公斤) PROPENE (PROPYLENE) (KG)					51131 氯乙烯氣 (氯乙烯) (公斤) VINYL CHLORIDE (CHLOROETHYLENE) (KG)				
總計 TOTAL	50	1	10 650	255	總計 TOTAL	63	2	77 444	1,749
51113 丁烯、丁二烯及異戊二烯 (公斤) BUTYLENES, BUTADIENES AND METHYLBUTADIENES (KG)					51132 三氯乙烯 (公斤) TRICHLOROETHYLENE (KG)				
CN 中國內地	3	88	11 312	571	CN 中國內地	37 410	247	1 071 807	8,436
總計 TOTAL	3	88	11 312	571	ID 印度尼西亞	504	5	1 517	18
51114 飽和無環烴 (公斤) SATURATED ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)					KR 韓國			30	2
CN 中國內地	29 273	413	340 733	5,395	LK 斯里蘭卡			2 096	33
ID 印度尼西亞			5 225	82	MP 北馬里亞納群島	300	4	3 436	45
JP 日本	391	6	10 162	148	PH 菲律賓	15	1	23 974	289
PH 菲律賓	439	7	5 133	81	VN 越南			19 720	166
TW 台灣			8 960	259	總計 TOTAL	38 229	257	1 122 580	8,989
U8 美國			13	58	51133 四氯乙烯 (全氯乙烯) (公斤) TETRACHLOROETHYLENE (PERCHLOROETHYLENE) (KG)				
總計 TOTAL	30 103	427	370 226	6,024	CN 中國內地	19 476	105	1 347 056	6,895
51119 無環烴，未列明在其他編號 (公斤) ACYCLIC HYDROCARBONS, NES (KG)					MO 澳門	1 665	18	25 029	261
CN 中國內地	81	2	1 153	95	總計 TOTAL	21 141	123	1 372 085	7,156
總計 TOTAL	81	2	1 153	95	51134 其他無環烴的未飽和氯化衍生物 (公斤) OTHER UNSATURATED CHLORINATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)				
51121 環己烷 (公斤) CYCLOHEXANE (KG)					CN 中國內地	100	44	250	111
CN 中國內地	18 000	177	326 540	3,331	U8 美國	1	1,142	1	1,142
總計 TOTAL	18 000	177	326 540	3,331	總計 TOTAL	101	1,186	251	1,253
51122 純苯 (公斤) BENZENE, PURE (KG)					51135 1,2-二氯乙烷 (二氯乙烯) (公斤) 1,2-DICHLOROETHANE (ETHYLENE DICHLORIDE) (KG)				
CN 中國內地			3 159	43	TW 台灣			6 067	64
總計 TOTAL			3 159	43	U8 美國			3	98
51123 純甲苯 (公斤) TOLUENE, PURE (KG)					總計 TOTAL			6 070	162
CN 中國內地	643 277	4,807	7 596 414	53,065	51136 其他無環烴的飽和氯化衍生物 (公斤) OTHER SATURATED CHLORINATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)				
MO 澳門	7 339	70	160 375	1,325	CN 中國內地	144 065	752	1 385 991	8,947
總計 TOTAL	650 616	4,877	7 756 789	54,390	JP 日本			1 150	91
51124 純二甲苯 (公斤) XYLENES, PURE (KG)					LK 斯里蘭卡			3 428	40
CN 中國內地	1 118 366	19,742	4 426 917	49,267	MO 澳門	1 500	10	49 610	331
MO 澳門			1 927	15	TW 台灣			10 000	70
總計 TOTAL	1 118 366	19,742	4 428 844	49,282	VN 越南			84	2
51125 苯乙烯 (公斤) STYRENE (KG)					總計 TOTAL	145 565	762	1 450 263	9,480
CN 中國內地	203 843	2,153	3 605 240	25,249	51137 無環烴的氟化、溴化或碘化衍生物 (公斤) FLUORINATED, BROMINATED OR IODINATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)				
總計 TOTAL	203 843	2,153	3 605 240	25,249	CN 中國內地	29 813	935	1 165 822	47,914
51127 異丙基苯 (公斤) CUMENE (KG)					ID 印度尼西亞			3 600	177
CN 中國內地			16 650	108	IL 以色列			150	15
總計 TOTAL			16 650	108	MO 澳門	10 015	409	31 165	1,452
51129 環烴，未列明在其他編號 (公斤) CYCLIC HYDROCARBONS, NES (KG)					PH 菲律賓			344	66
CN 中國內地	262 353	4,278	2 906 656	48,212	SG 新加坡			1 000	48
TW 台灣			69	69	總計 TOTAL	39 828	1,344	1 202 081	49,671
總計 TOTAL	262 353	4,278	2 906 725	48,281	51138 無環烴的鹵化衍生物，含二個或以上不同鹵素 (公斤) HALOGENATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS CONTAINING TWO OR MORE DIFFERENT HALOGENS (KG)				
51131 氯乙烯氣 (氯乙烯) (公斤) VINYL CHLORIDE (CHLOROETHYLENE) (KG)					CN 中國內地	56	182	18 476	637
CN 中國內地	63	2	77 444	1,749	KE 肯尼亞			3 000	55
					MO 澳門			18 898	452
					NL 荷蘭			914	234
					總計 TOTAL	56	182	41 288	1,379
					51139 烴的鹵化衍生物，未列明在其他編號 (公斤) HALOGENATED DERIVATIVES OF HYDROCARBONS, NES (KG)				
					CN 中國內地	25 209	335	1 536 059	19,441
					U8 美國			12 493	1,565

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51139 經的鹵化衍生物，未列明在其他編號 (公斤) HALOGENATED DERIVATIVES OF HYDROCARBONS, NES (KG)						51217 工業用脂肪醇 (公斤) FATTY ALCOHOL, INDUSTRIAL (KG)					
總計 TOTAL		25 209	335	1 548 552	21,006	總計 TOTAL		15 797	560	294 157	7,285
51140 經的硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES OF HYDROCARBONS (KG)						51219 其他一元醇 (公斤) OTHER MONOHYDRIC ALCOHOLS (KG)					
CH 瑞士				400	30	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 000	62
CN 中國內地	21 997	254	291 877	8,003		CN 中國內地	8 352	338	33 400 078	263,855	
DE 德國			20 075	864		ID 印度尼西亞	200	9	650	30	
KR 韓國	2 558	96	4 322	139		IN 印度			9 860	462	
MO 澳門	5 880	63	63 410	636		MO 澳門	100	2	100	2	
NZ 新西蘭	200	36	400	69		MY 馬來西亞			14 850	106	
PH 菲律賓	8 910	256	75 445	2,211		PH 菲律賓			2 755	50	
SG 新加坡			1 049	80		TH 泰國			2 300	115	
TH 泰國	675	23	28 560	938		TW 台灣	300	13	675	29	
TW 台灣			13 287	702		總計 TOTAL		8 952	362	33 432 268	264,713
U8 美國						51221 乙二醇 (公斤) ETHYLENE GLYCOL (ETHANEDIOL) (KG)					
總計 TOTAL		40 220	727	518 979	13,873	CN 中國內地	2 678 303	19,327	22 678 117	153,418	
51211 甲醇 (公斤) METHANOL (METHYL ALCOHOL) (KG)						MO 澳門			555	7	
CN 中國內地	8 197	249	83 931	2,477		總計 TOTAL		2 678 303	19,327	22 678 672	153,425
TW 台灣			2 740	151		51222 甘油 (丙三醇)、甘油水及甘油鹼液 (公斤) GLYCEROL (GLYCERINE), GLYCEROL WATERS AND GLYCEROL LYES (KG)					
總計 TOTAL		8 197	249	86 671	2,628	CN 中國內地	42 100	836	478 478	5,886	
51212 丙醇及異丙醇 (公斤) PROPAN-1-OL (PROPYL ALCOHOL) AND PROPAN-2-OL (ISOPROPYL ALCOHOL) (KG)						MO 澳門			1 075	17	
CN 中國內地	767 403	6,824	10 098 748	82,995		總計 TOTAL		42 100	836	479 553	5,903
JP 日本	1 912	170	1 912	170		51223 季戊四醇 (公斤) PENTAERYTHRITOL (KG)					
MO 澳門	1 280	13	25 286	255		CN 中國內地			340	25	
PH 菲律賓			6 168	206		總計 TOTAL				340	25
TH 泰國			2 302	40		51224 甘露糖醇 (公斤) MANNITOL (KG)					
TW 台灣			960	16		CN 中國內地	15 578	404	68 519	1,249	
VN 越南			67 200	478		NL 荷蘭			150	10	
總計 TOTAL		770 595	7,007	10 202 576	84,159	總計 TOTAL		15 578	404	68 669	1,259
51213 丁醇 (公斤) BUTANOLS (KG)						51225 山梨糖醇 (公斤) D-GLUCITOL (SORBITOL) (KG)					
CN 中國內地	2 134 218	17,002	30 168 171	218,841		CN 中國內地	11 785	85	41 850	303	
MO 澳門	13 695	164	17 490	202		MO 澳門			850	10	
總計 TOTAL		2 147 913	17,166	30 185 661	219,043	總計 TOTAL		11 785	85	42 700	313
51214 辛醇及其異構物 (公斤) OCTANOL (OCTYL ALCOHOL) AND ISOMERS THEREOF (KG)						51229 其他無環乙醇 (公斤) OTHER ACYCLIC ALCOHOLS (KG)					
CN 中國內地			32 279 050	276,558		AE 阿拉伯聯合酋長國	15 000	842	30 000	1,778	
TW 台灣			95 110	935		BE 比利時			7 000	329	
總計 TOTAL			32 374 160	277,493		CN 中國內地	263 665	3,913	4 442 662	65,407	
51215 未改性乙醇，酒精濃度為80%或以上 (升) UNDENATURED ETHYL ALCOHOL OF AN ALCOHOLIC STRENGTH BY VOLUME OF 80% OR HIGHER (L)						ID 印度尼西亞			14 122	464	
CN 中國內地	594	6	68 822	869		IL 以色列			120	82	
DE 德國			1 278	154		IN 印度	812	42	3 931	204	
MO 澳門			105	5		KR 韓國	500	50	2 500	257	
總計 TOTAL		594	6	70 205	1,029	MO 澳門			730	23	
51216 乙醇及其他酒精，經改性，任何濃度 (升) ETHYL ALCOHOL AND OTHER SPIRITS, DENATURED, OF ANY STRENGTH (L)						NZ 新西蘭			525	20	
CN 中國內地	5 131	147	26 009	544		PH 菲律賓			363	37	
總計 TOTAL		5 131	147	26 009	544	PK 巴基斯坦			1 300	101	
51217 工業用脂肪醇 (公斤) FATTY ALCOHOL, INDUSTRIAL (KG)						PY 巴拉圭			7 000	273	
CN 中國內地	15 797	560	294 157	7,285		SA 沙特阿拉伯			1 000	77	
						SG 新加坡			2 877	176	
						TH 泰國			6 602	464	
						TW 台灣			19 896	385	
						U8 美國			5 845	189	
						VN 越南			8 081	285	

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				183					
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
51229 其他無環乙醇 (公斤) OTHER ACYCLIC ALCOHOLS (KG)						51371 乙酸及其鹽 (公斤) ACETIC ACID AND ITS SALTS (KG)					
總計 TOTAL	279 977	4,847	4 554 554	70,552	TW 台灣			5 000	251		
51231 環烷醇、環烯醇或環萜烯醇及其鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) CYCLANIC, CYCLENIC, OR CYCLOTERPENIC ALCOHOLS AND THEIR HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES (KG)						總計 TOTAL 286 012 2,353 1 607 312 11,855					
BB 巴巴多斯 125 26 BY 白俄羅斯 1 1,053 CN 中國內地 34 742 2,655 GN 畿內亞 3 360 430 ID 印度尼西亞 18 360 2,350 JP 日本 50 144 KR 韓國 2 000 249 15 000 2,021 MO 澳門 600 87 MY 馬來西亞 250 31 NL 荷蘭 250 51 PH 菲律賓 8 125 893 PR 波多黎各 375 55 TH 泰國 11 000 1,306 TW 台灣 10 440 1,808 U8 美國 903 123 VN 越南 2 000 246 7 000 810 ZA 南非 12 000 1,835 總計 TOTAL 4 000 495 122 581 15,679						CN 中國內地 1 043 477 8,601 6 840 860 57,989 ID 印度尼西亞 4 800 55 31 005 439 MO 澳門 540 5 215 287 1,390 MY 馬來西亞 34 500 381 PH 菲律賓 160 5 TW 台灣 17 500 201 總計 TOTAL 1 048 817 8,661 7 139 312 60,406					
51235 芳香環乙醇及其鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) AROMATIC CYCLIC ALCOHOLS AND THEIR HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES (KG)						51373 甲基丙烯酸及其鹽及酯 (公斤) METHACRYLIC ACID AND ITS SALTS AND ESTERS (KG)					
CN 中國內地 9 19 2 284 815 JP 日本 6 @ U8 美國 288 363 總計 TOTAL 9 19 2 578 1,179	CN 中國內地 611 897 7,211 4 593 595 48,202 KR 韓國 10 000 193 TW 台灣 140 41 總計 TOTAL 611 897 7,211 4 603 735 48,437										
51241 純苯酚 (羥基苯) 及其鹽 (公斤) PHENOL (HYDROXYBENZENE), PURE, AND ITS SALTS (KG)						51374 甲酸，其鹽及酯 (公斤) FORMIC ACID, ITS SALTS AND ESTERS (KG)					
CN 中國內地 41 910 419 477 890 4,064 TW 台灣 1 518 28 總計 TOTAL 41 910 419 479 408 4,092	CN 中國內地 82 784 1,339 905 629 9,407 KH 柬埔寨 2 000 9 總計 TOTAL 82 784 1,339 907 629 9,416										
51242 甲酚，未列明在其他編號，及其鹽 (公斤) CRESOLS, NES, AND THEIR SALTS (KG)						51375 丁酸、戊酸，其鹽及酯 (公斤) BUTYRIC ACIDS, VALERIC ACIDS, THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					
CN 中國內地 40 077 526 總計 TOTAL 40 077 526	CN 中國內地 298 788 4,032 2 764 396 29,365 ID 印度尼西亞 6 900 214 TW 台灣 5 4 總計 TOTAL 298 788 4,032 2 771 301 29,584										
51243 其他酚及酚醇 (公斤) OTHER PHENOLS AND PHENOL-ALCOHOLS (KG)						51376 棕櫚酸、硬脂酸，其鹽及酯 (公斤) PALMITIC ACID, STEARIC ACID, THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					
AR 阿根廷 4 200 385 CN 中國內地 408 476 6,530 2 544 294 35,780 DE 德國 300 17 I8 意大利 600 25 ID 印度尼西亞 500 22 MO 澳門 3 000 41 TW 台灣 17 200 188 U8 美國 225 59 總計 TOTAL 408 476 6,530 2 570 319 36,516	BE 比利時 8 000 382 104 000 4,973 CN 中國內地 311 852 4,205 4 311 844 48,738 ID 印度尼西亞 15 294 689 JP 日本 19 219 974 MO 澳門 125 1 MY 馬來西亞 2 880 137 22 080 1,058 TW 台灣 40 161 246 VN 越南 7 850 42 27 156 200 總計 TOTAL 330 582 4,766 4 539 879 56,880										
51244 酚或酚醇的鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES OF PHENOLS OR PHENOL-ALCOHOLS (KG)						51377 飽和無環一元羧酸，未列明在其他編號；其酐、鹵化物、過氧化物、過氧酸及其衍生物 (公斤) SATURATED ACYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS, NES;ANHYDRIDES, HALIDES, PEROXIDES, PEROXYACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)					
CN 中國內地 86 360 1,767 246 177 4,221 IN 印度 625 24 總計 TOTAL 86 360 1,767 246 802 4,246	AU 澳大利亞 4 500 195 CN 中國內地 65 740 1,980 663 504 16,327 ID 印度尼西亞 175 19 IN 印度 1 500 70 8 450 359 JP 日本 2 250 92 KR 韓國 17 840 667 74 015 3,038 MY 馬來西亞 9 150 457 PH 菲律賓 2 000 92 SG 新加坡 7 650 360 TH 泰國 2 930 131 TW 台灣 8 640 426 U8 美國 5 7 VN 越南 25 1 總計 TOTAL 85 080 2,717 783 294 21,505										
51371 乙酸及其鹽 (公斤) ACETIC ACID AND ITS SALTS (KG)						51378 油酸、亞油酸或亞麻酸，其鹽及酯 (公斤) OLEIC, LINOLEIC OR LINOLENIC ACIDS, THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					
BD 孟加拉國 11 940 126 CN 中國內地 276 753 2,179 1 538 376 10,983 ID 印度尼西亞 599 5 726 6 KH 柬埔寨 32 610 245 MO 澳門 3 000 23 13 000 99 MP 北馬里亞納群島 5 660 145 5 660 145	CN 中國內地 2 000 37 37 080 431										

184		表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量					
		TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)	
貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		貨物 (單位)		二零零六年九月	
ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006		ITEM (UNIT)		SEP 2006	
轉口往	貨量	貨值	貨量	貨值	轉口往	貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO	QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	RE-EXPORTED TO	QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
51378 油酸、亞油酸或亞麻酸，其鹽及酯 (公斤)					51391 乳酸、酒石酸、檸檬酸，其鹽及酯 (公斤)				
OLEIC, LINOLEIC OR LINOLENIC ACIDS, THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					LACTIC ACID, TARTARIC ACID, CITRIC ACID AND THEIR SALTS AND ESTERS (KG)				
總計 TOTAL	2 000	37	37 080	431	U8 美國			2 424	38
51379 其他未飽和無環一元羧酸；環一元羧酸，及其衍生物 (公斤)					總計 TOTAL	173 065	2,947	1 309 330	18,603
OTHER UNSATURATED ACYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS; CYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)					51392 含醇基羧酸，未列明在其他編號，及其衍生物 (公斤)				
BD 孟加拉國			1 505	61	CARBOXYLIC ACIDS, NES, WITH ALCOHOL FUNCTION AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
CH 瑞士			600	295	CN 中國內地	14 950	643	155 341	5,689
CN 中國內地	1 008 642	15,377	10 832 352	148,502	ID 印度尼西亞			500	29
CO 哥倫比亞			230	78	PH 菲律賓			362	44
KE 肯尼亞			1 460	48	TW 台灣			600	21
KP 朝鮮	46	13	46	13	U8 美國	1	21	1	21
KR 韓國	16 000	218	74 105	3,104	總計 TOTAL	14 951	664	156 804	5,805
TW 台灣	16 000	218	64 000	855	51393 水楊酸，其鹽及酯 (公斤)				
U8 美國			1	11	SALICYLIC ACID AND ITS SALTS AND ESTERS (KG)				
總計 TOTAL	1 040 688	15,827	10 974 299	152,968	AU 澳大利亞			25	@
51381 馬來酐 (公斤)					CN 中國內地	75	15	6 419	333
MALEIC ANHYDRIDE (KG)					IN 印度			225	30
CN 中國內地			88 088	755	MO 澳門			4 025	70
總計 TOTAL			88 088	755	MY 馬來西亞			300	9
51382 鄰苯二甲酸酐 (公斤)					U8 美國			1 750	32
PHTHALIC ANHYDRIDE (KG)					總計 TOTAL	75	15	12 744	474
CN 中國內地	9 030	848	88 005	2,286	51394 其他含酚基，但不含其他氧基的羧酸，及其衍生物 (公斤)				
總計 TOTAL	9 030	848	88 005	2,286	OTHER CARBOXYLIC ACIDS WITH PHENOL FUNCTION BUT WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
51383 鄰苯二甲酸二辛酯 (公斤)					AU 澳大利亞	1 000	57	1 525	86
DIOCTYL ORTHOPHTHALATES (KG)					CH 瑞士			100	87
CN 中國內地	1 887 495	21,115	19 066 095	161,243	CN 中國內地	11 344	759	107 870	7,012
總計 TOTAL	1 887 495	21,115	19 066 095	161,243	IN 印度			100	13
51385 環烷多元羧酸、環烯多元羧酸或環結烯多元羧酸，酐及其衍生物 (公斤)					KR 韓國			120	20
CYCLANIC, CYCLENIC OR CYCLOTERPENIC POLYCARBOXYLIC ACIDS, AND THEIR DERIVATIVES (KG)					PH 菲律賓			2 000	73
CN 中國內地	241 529	5,734	1 157 819	33,825	SG 新加坡			700	111
JP 日本			400	47	TH 泰國	200	37	1 000	183
SG 新加坡			1 344	177	TW 台灣			2 300	397
總計 TOTAL	241 529	5,734	1 159 563	34,049	總計 TOTAL	12 544	853	115 715	7,982
51389 多元羧酸，未列明在其他編號；其酐、鹵化物、過氧化物、過氧酸及其衍生物 (公斤)					51395 含醛基或酮基但不含其他氧基的羧酸，及其衍生物 (公斤)				
POLYCARBOXYLIC ACIDS, NES; ANHYDRIDES, HALIDES, PEROXIDES, PEROXYACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)					CARBOXYLIC ACIDS WITH ALDEHYDE OR KETONE FUNCTION BUT WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION, AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
AU 澳大利亞			230 000	2,189	CN 中國內地	6	60	42 950	2,926
BD 孟加拉國			15 000	101	GB 英國			20	13
BE 比利時			1 000	67	TW 台灣			723	121
CH 瑞士			200	11	U8 美國			1	1
CN 中國內地	4 580 440	60,942	39 415 885	401,799	總計 TOTAL	6	60	43 694	3,060
F8 法國			600	167	51396 含附加氧基的羧酸，未列明在其他編號，其酐、鹵化物、過氧化物、過氧酸及其衍生物 (公斤)				
KH 柬埔寨			2 500	15	CARBOXYLIC ACIDS WITH ADDITIONAL OXYGEN FUNCTIONS, NES, THEIR ANHYDRIDES, HALIDES, PEROXIDES, PEROXYACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
MY 馬來西亞	17 360	237	220 240	2,461	CH 瑞士			100	33
NG 尼日利亞			2 000	42	CN 中國內地	280	49	32 490	8,751
PH 菲律賓	17 360	210	269 600	2,996	DE 德國			3	9
SG 新加坡	17 360	235	321 969	3,330	SG 新加坡			200	14
TW 台灣			24 000	567	TW 台灣			1 700	264
U8 美國			1 253	76	U8 美國			1	20
總計 TOTAL	4 632 520	61,624	40 504 247	413,820	UY 烏拉圭	1	27	2	58
51391 乳酸、酒石酸、檸檬酸，其鹽及酯 (公斤)					總計 TOTAL	281	76	34 496	9,149
LACTIC ACID, TARTARIC ACID, CITRIC ACID AND THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					51451 無環一元胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤)				
BD 孟加拉國			1 397	49	ACYCLIC MONOAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
CN 中國內地	170 853	2,693	1 198 539	17,367	CN 中國內地	30 626	509	137 312	2,144
DE 德國			4 000	55	PH 菲律賓			1 000	27
ID 印度尼西亞			91 250	437					
KR 韓國			2 276	108					
MY 馬來西亞			82	6					
PH 菲律賓			3 199	114					
SG 新加坡	35	3	3 386	168					
TW 台灣	2 177	251	2 777	262					

表 R1 TABLE R1					按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					185
					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
51451 無環一元胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ACYCLIC MONOAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					51462 氨基萘酚及其他氨基酚，其醚及酯；這些產品的鹽 (公斤) AMINO-NAPHTHOLS AND OTHER AMINO-PHENOLS, THEIR ETHERS AND ESTERS; SALTS THEREOF (KG)					
總計 TOTAL	30 626	509	138 312	2,171	U8 美國			44	58	
51452 無環聚胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ACYCLIC POLYAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					總計 TOTAL	11 013	629	178 702	11,433	
CN 中國內地	49 590	1,358	521 197	17,397	51464 賴氨酸及其酯；這些產品的鹽；穀氨酸及其鹽 (公斤) LYSINE AND ITS ESTERS; SALTS THEREOF; GLUTAMIC ACID AND ITS SALTS (KG)					
KR 韓國	680	44	77 517	4,323	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			2 762	43	
MM 緬甸			125	22	AU 澳大利亞			14 382	139	
MY 馬來西亞			8 670	461	AW 阿魯巴島			10 600	106	
TH 泰國	1 360	72	20 060	882	BE 比利時			50	4	
總計 TOTAL	51 630	1,474	627 569	23,086	CA 加拿大			34 509	600	
51453 環烷單胺或聚胺、環烯單胺或聚胺、環烯單胺或聚胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) CYCLANIC, CYCLENIC OR CYCLOTERPENIC MONO- OR POLYAMINES, AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					CN 中國內地	454	4	609 396	4,589	
CN 中國內地	26 231	1,167	607 400	17,070	EG 埃及			45	1	
IN 印度			19 608	389	F8 法國	1 135	21	10 618	194	
KR 韓國			207 246	4,821	GT 危地馬拉			19 749	194	
TH 泰國			27 004	518	GU 關島	1 800	26	10 906	153	
TW 台灣			6 775	215	KP 朝鮮			200	6	
U8 美國			80	45	MO 澳門	10 509	160	176 680	2,317	
總計 TOTAL	26 231	1,167	868 113	23,057	MP 北馬里亞納群島			10 457	216	
51454 芳香單胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) AROMATIC MONOAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					MY 馬來西亞			405	13	
AU 澳大利亞			336	15,733	NL 荷蘭			6 732	64	
BR 巴西			10	15	NZ 新西蘭			202	2	
CN 中國內地	134	7,194	86 524	16,567	PA 巴拿馬			256	3	
TW 台灣			125	187	PG 巴布亞新畿內亞			1 350	39	
U8 美國	200	38	350	61	PH 菲律賓			2 000	44	
總計 TOTAL	334	7,231	87 345	32,563	PK 巴基斯坦			16 400	110	
51455 芳香聚胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) AROMATIC POLYAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					SB 所羅門群島			45	1	
AR 阿根廷			300	13	SG 新加坡			1 791	82	
BR 巴西			18 000	111	TW 台灣			36 000	758	
CN 中國內地	2 395	496	44 068	2,287	U8 美國	568	18	23 018	405	
I8 意大利			5 100	237	VU 瓦努阿圖			2 006	56	
ID 印度尼西亞			150	160	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	10 760	135	55 198	652	
U8 美國			2 125	244	ZA 南非	722	15	11 934	145	
總計 TOTAL	2 395	496	69 743	3,051	總計 TOTAL	25 948	379	1 057 691	10,935	
51461 氨基醇，其醚及酯；這些產品的鹽 (公斤) AMINO-ALCOHOLS, THEIR ETHERS AND ESTERS; SALTS THEREOF (KG)					51465 氨基酸及其酯，未列明在其他編號；這些產品的鹽 (公斤) AMINO-ACIDS AND THEIR ESTERS, NES; SALTS THEREOF (KG)					
CN 中國內地	248 726	4,163	534 638	10,879	AU 澳大利亞			10	6	
ID 印度尼西亞			1	4	BD 孟加拉國			400	83	
MM 緬甸	25	5	25	5	BR 巴西			10	12	
MO 澳門			1 000	50	CA 加拿大			400	43	
PH 菲律賓	100	23	625	209	CH 瑞士	1 000	97	2 000	681	
TH 泰國	181	6	361	9	CN 中國內地	4 614	229	25 178	1,432	
TW 台灣			5	1	DE 德國			2	9	
總計 TOTAL	249 032	4,197	536 655	11,157	I8 意大利			1 000	65	
51462 氨基萘酚及其他氨基酚，其醚及酯；這些產品的鹽 (公斤) AMINO-NAPHTHOLS AND OTHER AMINO-PHENOLS, THEIR ETHERS AND ESTERS; SALTS THEREOF (KG)					ID 印度尼西亞	7 500	1,336	27 104	3,779	
AR 阿根廷			4 795	687	IL 以色列			300	30	
BR 巴西			30 625	487	IN 印度			20	7	
CN 中國內地	9 838	460	78 269	2,400	KH 柬埔寨			500	30	
DE 德國			1 800	139	KR 韓國			420	147	
E7 西班牙	20	57	1 975	1,100	MM 緬甸			125	6	
F8 法國	75	13	75	13	MY 馬來西亞			19 950	234	
I8 意大利	5	14	10 899	2,569	PH 菲律賓	75	5	11 725	2,383	
ID 印度尼西亞			36 000	421	TW 台灣			2 080	945	
JP 日本			425	974	U8 美國			1	3	
MT 馬爾他			9 305	1,515	總計 TOTAL	13 189	1,666	91 225	9,895	
NL 荷蘭	5	11	1 525	465	51467 氨基醇酚、氨基酸酚及其他含氧基的氨基化合物 (公斤) AMINO-ALCOHOL-PHENOLS, AMINO-ACID-PHENOLS AND OTHER AMINO-COMPOUNDS WITH OXYGEN FUNCTION (KG)					
TH 泰國	120	25	2 015	557	AR 阿根廷			1 425	509	
TW 台灣	950	48	950	48	CH 瑞士	5	13	1 305	438	
					CN 中國內地	472	187	192 883	49,963	
					DE 德國			109	136	
					F8 法國			2	5	
					ID 印度尼西亞	1	3	4	25	
					IN 印度	1	202	1	202	
					IR 伊朗			34 000	2,111	
					JP 日本			70	17	
					KR 韓國			10 000	640	
					MO 澳門			1	36	

186	表 R1 TABLE R1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
51467 氨基醇酚、氨基酸酚及其他含氧基的氨基化合物 (公斤) AMINO-ALCOHOL-PHENOLS, AMINO-ACID-PHENOLS AND OTHER AMINO-COMPOUNDS WITH OXYGEN FUNCTION (KG)						51482 羧基酰亞胺化合物及亞胺基化合物 (公斤) CARBOXYIMIDE-FUNCTION COMPOUNDS AND AMINE-FUNCTION COMPOUNDS (KG)						
MY	馬來西亞	200	146	600	440	CH	瑞士			75	260	
PH	菲律賓			8 708	2,948	CN	中國內地	55	41	18 570	1,314	
TW	台灣			200	144	CO	哥倫比亞			260	40	
U8	美國			56	49	DE	德國			5	2	
						ID	印度尼西亞			5	8	
	總計 TOTAL	679	551	249 364	57,663	JP	日本			150	12	
51471 無環酰胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ACYCLIC AMIDES AND THEIR DERIVATIVES; SALT THEREOF (KG)						MO	澳門			1 000	40	
CN	中國內地	1 430 300	8,111	7 531 394	48,181	TT	特立尼達及多巴哥			125	5	
ID	印度尼西亞			200 000	1,438	U8	美國			10	191	
JP	日本			15 520	119		總計 TOTAL	55	41	20 200	1,872	
MO	澳門	9 500	83	92 385	769	51483 丙烯腈 (公斤) ACRYLONITRILE (KG)						
TH	泰國	1 200	22	7 600	142	CN	中國內地	3 500	47	50 218	517	
U8	美國			120	32		總計 TOTAL	3 500	47	50 218	517	
	總計 TOTAL	1 441 000	8,216	7 847 019	50,680	51484 其他腈基的化合物 (公斤) OTHER NITRILE-FUNCTION COMPOUNDS (KG)						
51473 脲及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) UREINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						AU	澳大利亞			6 064	775	
CN	中國內地	1 575	130	12 350	1,063	CH	瑞士			15	17	
	總計 TOTAL	1 575	130	12 350	1,063	CN	中國內地	100 668	1,723	653 761	8,770	
51479 環酰胺，未列明在其他編號及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) CYCLIC AMIDES, NES, AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						DE	德國			2	16	
AR	阿根廷	1	188	9	1,690	ID	印度尼西亞			26 247	2,882	
BD	孟加拉國			5 241	966	IN	印度			9 800	928	
CA	加拿大			50	15	KR	韓國			334	475	
CH	瑞士	1	75	1	75	PK	巴基斯坦			4 175	2,237	
CN	中國內地	51 273	9,141	309 215	51,148	U8	美國			7	348	
CO	哥倫比亞			200	38	VN	越南	39 236	2,623	39 236	2,623	
CZ	捷克共和國			22	3,566		總計 TOTAL	139 904	4,346	739 641	19,071	
DE	德國	15	8	35	20	51485 重氮、偶氮及氧化偶氮化合物 (公斤) DIAZO-, AZO-, AND AZOXY-COMPOUNDS (KG)						
E7	西班牙			2	250	AU	澳大利亞			20	693	
GH	加納	6 000	585	11 000	917	CN	中國內地	236 866	33,464	981 829	302,327	
I8	意大利			2 000	226	DE	德國			126	180	
ID	印度尼西亞			101	107	IN	印度	40	22	40	22	
IL	以色列			360	75	JP	日本			2	89	
IN	印度			7 979	4,153	TH	泰國	16 000	190	16 000	190	
KR	韓國			54	3,065	TW	台灣	56 004	735	456 170	6,579	
MY	馬來西亞			945	126		總計 TOTAL	308 910	34,411	1 454 187	310,080	
PH	菲律賓			10 251	821	51486 聯氨或脛胺的有機衍生物 (公斤) ORGANIC DERIVATIVES OF HYDRAZINE OR OF HYDROXYLAMINE (KG)						
PK	巴基斯坦	124	20	6 645	1,226	CN	中國內地			393 058	11,062	
SG	新加坡			1 232	178	U8	美國			500	61	
TH	泰國			357	54		總計 TOTAL			393 558	11,123	
TW	台灣	500	148	15 754	1,572	51489 含氮基的化合物 (公斤) COMPOUNDS WITH OTHER NITROGEN FUNCTION (KG)						
U8	美國	200	45	842	317	AE	阿拉伯聯合酋長國			180 000	3,610	
ZA	南非			1	13	BR	巴西			225 420	4,026	
	總計 TOTAL	58 114	10,210	372 296	70,617	CN	中國內地	6 999 515	131,357	44 705 349	816,693	
51481 季銨鹽及氫氧化物；卵磷脂及其他磷氨基類脂 (公斤) QUATERNARY AMMONIUM SALTS AND HYDROXIDES; LECITHINS AND OTHER PHOSPHOAMINOLIPIDS (KG)						CO	哥倫比亞			113 860	1,676	
AU	澳大利亞	279	6	279	6	DE	德國			21 000	230	
CN	中國內地	81 159	1,197	390 162	18,184	E8	埃塞俄比亞			39 500	568	
ID	印度尼西亞			69 664	679	GB	英國			7 000	133	
IN	印度			10 014	113	IE	愛爾蘭			20 000	155	
JP	日本			1	@	JP	日本	40 000	817	40 000	817	
KR	韓國	800	84	800	84	KE	肯尼亞			40 000	791	
MO	澳門			17	1	LY	利比亞			100 000	1,850	
MY	馬來西亞	208	21	416	42	MX	墨西哥			248 500	5,314	
PH	菲律賓			21 770	236	NI	尼加拉瓜			43 400	620	
TW	台灣			9 786	300	NL	荷蘭	20 100	222	20 100	222	
U8	美國			2	4	OM	阿曼			20 000	390	
	總計 TOTAL	82 446	1,308	502 911	19,651	PE	秘魯			86 800	1,240	
						PK	巴基斯坦	52	3	52	3	
						SB	所羅門群島			20 000	413	
						SY	敘利亞			100 000	1,933	
						TH	泰國			10 000	214	
						TW	台灣			228 920	3,402	
						U8	美國			100 200	1,938	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

187

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51489 含氮基的化合物 (公斤) COMPOUNDS WITH OTHER NITROGEN FUNCTION (KG)						51561 內酰胺 (公斤) LACTAMS (KG)					
VN 越南				2 220	55	總計 TOTAL					
ZA 南非				100 000	2,106			15 617	666	50 366	1,972
總計 TOTAL		7 059 667	132,398	46 472 321	848,398	51562 香豆素、甲基香豆素及乙基香豆素 (公斤) COUMARIN, METHYLCOUMARINS AND ETHYLCOUMARINS (KG)					
51541 二硫代碳酸鹽 (黃原酸鹽) (公斤) DITHIOCARBONATES (XANTHATES) (KG)						CN 中國內地				5 440	145
CN 中國內地	250	11		3 908	104	ID 印度尼西亞				500	64
總計 TOTAL	250	11		3 908	104	總計 TOTAL				5 940	209
51542 硫化氮基甲酸鹽及二硫代氮基甲酸鹽 (公斤) THIOCARBAMATES AND DITHIOCARBAMATES (KG)						51563 其他內酯 (公斤) OTHER LACTONES (KG)					
CN 中國內地				3 600	97	CL 智利				1	1
總計 TOTAL				3 600	97	CN 中國內地	80	46		7 118	1,280
51543 一、二或四硫化秋蘭姆 (公斤) THIURAM MONO-, DI-, OR TETRASULPHIDES (KG)						I8 意大利				4 000	570
CN 中國內地				10	@	IN 印度				2	2
總計 TOTAL				10	@	KR 韓國				264	1,306
51544 甲硫氨酸 (蛋氨酸) (公斤) METHIONINE (KG)						NL 荷蘭				24 825	2,497
CH 瑞士				85	93	PH 菲律賓				100	12
CN 中國內地	86 334	1,321		947 924	16,428	SG 新加坡				150	1,617
JP 日本	9 000	124		9 000	124	TW 台灣				1	13
總計 TOTAL	95 334	1,445		957 009	16,645	U8 美國	1	16		46	91
51549 有機硫化物，未列明在其他編號 (公斤) ORGANO-SULPHUR COMPOUNDS, NES (KG)						ZA 南非	1	4		1	4
AU 澳大利亞				100	18	總計 TOTAL	82	65		36 508	7,393
CH 瑞士				566	714	51569 祇含氧雜原子的雜環化合物，未列明在其他編號 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH OXYGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, NES (KG)					
CN 中國內地	109 767	2,177		637 437	16,832	BE 比利時				1 000	99
GB 英國				236	110	CN 中國內地	20 498	502		89 864	3,251
ID 印度尼西亞				31 232	3,123	DE 德國				12 002	1,742
IL 以色列				1	20	E7 西班牙				16 000	2,308
JP 日本	32 940	414		202 443	2,421	GB 英國				9 975	1,488
KR 韓國				1	2	ID 印度尼西亞				54 062	4,017
MO 澳門				252	39	IN 印度	250	680		5 250	1,411
MY 馬來西亞	14 000	176		74 340	870	JP 日本	3 000	438		3 086	551
NL 荷蘭				2 250	95	KR 韓國				18 052	2,005
PH 菲律賓				2 400	170	MO 澳門				55	56
TH 泰國	18 960	250		151 116	1,713	NL 荷蘭				25 000	3,561
TW 台灣	234 340	2,943		1 504 384	17,173	PH 菲律賓	70	360		70	360
U8 美國				275	340	SG 新加坡				20 900	2,901
總計 TOTAL	410 007	5,959		2 607 033	43,638	TW 台灣	555	96		2 205	728
51550 其他有機 - 無機化合物 (公斤) OTHER ORGANO-INORGANIC COMPOUNDS (KG)						U8 美國				80 011	11,794
CN 中國內地	23 879	774		838 180	20,441	總計 TOTAL	24 373	2,076		337 532	36,272
DE 德國	1	2		26	57	51571 祇含氮雜原子的雜環化合物，結構上含非稠合吡唑環 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS, WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING AN UNFUSED PYRAZOLE RING IN THE STRUCTURE (KG)					
ID 印度尼西亞				2 240	84	AR 阿根廷				275	299
KR 韓國				2 147	151	CH 瑞士				80	54
SG 新加坡	8 936	723		75 432	7,472	CN 中國內地	164	51		1 898	699
TH 泰國				2 038	149	總計 TOTAL	164	51		2 253	1,051
TW 台灣	8 040	684		22 472	13,667	51572 乙內酰脲及其衍生物 (公斤) HYDANTOIN AND ITS DERIVATIVES (KG)					
U8 美國				4 991	77	CN 中國內地				1 620	137
總計 TOTAL	40 856	2,182		947 526	42,099	TW 台灣				1 000	25
51561 內酰胺 (公斤) LACTAMS (KG)						總計 TOTAL				2 620	162
CN 中國內地	15 617	666		38 110	1,431	51573 其他雜環化合物，結構上含非稠合咪唑環 (公斤) OTHER HETEROCYCLIC COMPOUNDS CONTAINING AN UNFUSED IMIDAZOLE RING IN THE STRUCTURE (KG)					
DE 德國				25	10	BD 孟加拉國				810	113
NL 荷蘭				1 760	190	BR 巴西				2	9
PH 菲律賓				200	14	CA 加拿大				1	6
SG 新加坡				1 511	33	CN 中國內地	6 270	496		30 341	2,393
TW 台灣				8 760	293	ID 印度尼西亞	5	1		1 021	284
						IN 印度				6 000	177
						MO 澳門				20	9
						MY 馬來西亞				85	8
						PH 菲律賓	5	1		2 085	145
						TW 台灣				615	130

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51573 其他雜環化合物，結構上含非稠合咪唑環 (公斤) OTHER HETEROCYCLIC COMPOUNDS CONTAINING AN UNFUSED IMIDAZOLE RING IN THE STRUCTURE (KG)						51576 祇含氮雜原子的雜環化合物，含有嘧啶環、嘧嗪環、三嗪環;核酸 及其鹽 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING PYRIMIDINE/PIPERAZINE/TRIAZINE RING; NUCLEIC ACIDS AND THEIR SALTS (KG)					
U8 美國				62	209						
VN 越南		650	60	650	60						
總計 TOTAL		6 930	558	41 692	3,542	總計 TOTAL		169 919	3,590	2 225 746	267,276
51574 祇含氮雜原子的雜環化合物，結構上含非稠合吡啶環 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING AN UNFUSED PYRIDINE RING, IN THE STRUCTURE (KG)						51577 其他祇含氮雜原子的雜環化合物 (公斤) OTHER HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY (KG)					
AR 阿根廷				100	65	AR 阿根廷				100	109
AU 澳大利亞	375	55,787		2 233	326,995	AU 澳大利亞				140	39,067
BE 比利時				15	157	BR 巴西				16	15
BR 巴西				30	317	CA 加拿大				30	71
CN 中國內地	1 063	38,578		14 161	93,942	CH 瑞士		55	190	105	491
DE 德國	1 512	487		3 012	510	CN 中國內地	4 745	807		67 922	13,524
F8 法國				533	7,291	DE 德國				3 003	908
GH 加納	800	95		800	95	E7 西班牙				5	78
I8 意大利				100	67	F8 法國				100	16
ID 印度尼西亞	26	109		394	977	GB 英國				125	226
JP 日本				50	42	ID 印度尼西亞				211	223
KH 柬埔寨				20	45	IN 印度				2 500	52
KR 韓國				80	925	KH 柬埔寨				590	270
MM 緬甸				550	163	LK 斯里蘭卡		10	4	92	35
MO 澳門	20	45		20	45	MM 緬甸		12	11	214	173
MY 馬來西亞	40	34		166	50	MO 澳門				55	38
PH 菲律賓	15	6		3 236	461	MY 馬來西亞	1 448	64		3 100	212
PK 巴基斯坦				100	21	PH 菲律賓	1 725	98		3 536	575
TH 泰國				10	16	PK 巴基斯坦				50	57
TW 台灣	560	37		2 675	185	RU 俄羅斯				100	126
U8 美國				18 662	6,073	TH 泰國				2	12
總計 TOTAL	4 411	95,176		46 947	438,441	TW 台灣				1 575	445
51575 祇含氮雜原子的雜環化合物，含喹啉或異喹啉環系統 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS, WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING A QUINOLINE OR ISOQUINOLINE RING-SYSTEM (KG)						U8 美國	6	20		14 116	969
CH 瑞士				1	29	VN 越南	50	12		65	36
CN 中國內地				18	16	總計 TOTAL	8 051	1,206		97 752	57,729
NZ 新西蘭				100	17	51578 含吩噻嗪環系統的雜環化合物，未再稠合 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS CONTAINING A PHENOTHIAZINE RING-SYSTEM, NOT FURTHER FUSED (KG)					
PH 菲律賓				5	5	BD 孟加拉國	200	53		900	247
總計 TOTAL				124	66	CN 中國內地				12	15
51576 祇含氮雜原子的雜環化合物，含有嘧啶環、嘧嗪環、三嗪環;核酸 及其鹽 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING PYRIMIDINE/PIPERAZINE/TRIAZINE RING; NUCLEIC ACIDS AND THEIR SALTS (KG)						ID 印度尼西亞				25	51
AR 阿根廷				10	10	KR 韓國	100	27		200	55
AU 澳大利亞				1 722	225,675	MY 馬來西亞				5	1
BD 孟加拉國				25	6	總計 TOTAL	300	81		1 142	368
BR 巴西				3	23	51579 雜環化合物，未列明在其他編號 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS, NES (KG)					
CA 加拿大	5	28		10	56	AR 阿根廷				3	229
CH 瑞士	200	69		400	137	AU 澳大利亞	24	10,423		90	16,021
CN 中國內地	156 173	2,473		1 606 222	23,774	CH 瑞士				150	42
DE 德國				1	14	CL 智利				2 160	78
EG 埃及				600	112	CN 中國內地	1 965	988		15 648	13,839
F8 法國	100	62		100	62	CO 哥倫比亞				400	683
ID 印度尼西亞				400 305	2,969	E7 西班牙	300	269		2 050	1,831
IN 印度	5 000	484		12 172	924	EC 厄瓜多爾				1	7
KH 柬埔寨				100	12	EG 埃及	150	20		150	20
KR 韓國	8 387	428		194 270	10,262	F8 法國				10 200	11,786
MM 緬甸				500	19	GR 希臘				600	535
MY 馬來西亞	3	8		3	8	ID 印度尼西亞	100	77		217	533
NL 荷蘭				4 000	464	IN 印度				29 080	3,488
NP 尼泊爾	50	32		50	32	JO 約旦				1	40
NZ 新西蘭				7	18	JP 日本				7 772	96,871
PH 菲律賓				1 500	415	KH 柬埔寨				250	72
PL 波蘭				35	35	KR 韓國				1 120	2,622
SG 新加坡				25	19	N8 挪威				1	52
TW 台灣				3 635	2,141	NG 尼日利亞				210	409
U8 美國	1	7		51	88	NL 荷蘭				500	57
						PH 菲律賓				1 030	1,903
						TW 台灣				131 630	14,170
						U8 美國	1	4		289	246

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

189

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO		
51579 雜環化合物，未列明在其他編號 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS, NES (KG)					51617 醚醇、酚、醇酚；醇、醚、過氧化酮；及其衍生物 (公斤) ETHER-ALCOHOLS/PHENOLS/ALCOHOL-PHENOLS; ALCOHOL, ETHER, KETONE PEROXIDES; AND THEIR DERIVATIVES (KG)		
總計 TOTAL	2 540	11,781	203 552	165,533	總計 TOTAL	1 448 140	14,406
51580 磺酰胺 (公斤) SULFONAMIDES (KG)					51621 無環醛，不含其他氧基 (公斤) ACYCLIC ALDEHYDES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)		
BD 孟加拉國	150	26	150	26	AU 澳大利亞		8 165
CA 加拿大			10	5	CN 中國內地	50 424	588
CH 瑞士			2	9	MO 澳門	600	15
CN 中國內地			1 936	394	MY 馬來西亞	7 704	40
DE 德國			300	122	PH 菲律賓		
ID 印度尼西亞			600	109	TW 台灣		
MM 緬甸			125	9	總計 TOTAL	58 728	642
MO 澳門			660	501	51622 其他醛，環聚酚及多聚甲醛 (公斤) OTHER ALDEHYDES, CYCLIC POLYMERS OF ALDEHYDES AND PARAFORMALDEHYDE (KG)		
MY 馬來西亞			6	4	CN 中國內地	22 190	480
NZ 新西蘭			2	3	DE 德國		
PH 菲律賓			6	3	E7 西班牙		
TR 土耳其			1 065	2,649	ID 印度尼西亞		
TW 台灣	900	40	905	42	IL 以色列		
U8 美國			50	15	IN 印度	18 000	821
總計 TOTAL	1 050	65	5 817	3,892	LK 斯里蘭卡		
51612 縮醛及半縮醛及這些產品的衍生物 (公斤) ACETALS, HEMIACETALS AND DERIVATIVES THEREOF (KG)					TH 泰國		
CN 中國內地	11	10	133	85	U8 美國		
總計 TOTAL	11	10	133	85	總計 TOTAL	40 190	1,301
51613 環氧乙烷 (氧化乙烯) (公斤) OXIRANE (ETHYLENE OXIDE) (KG)					51623 丙酮 (公斤) ACETONE (KG)		
CN 中國內地			9 368	480	CN 中國內地	887 052	6,269
ID 印度尼西亞			2	11	MO 澳門	1 920	16
KR 韓國			260	210	總計 TOTAL	888 972	6,285
總計 TOTAL			9 630	701	51624 丁酮 (甲基乙基 (甲) 酮) (公斤) BUTANONE (ETHYL METHYL KETONE) (KG)		
51614 甲基環氧乙烷 (氧化丙烯) (公斤) METHYLOXIRANE (PROPYLENE OXIDE) (KG)					CN 中國內地	1 475 270	14,886
CN 中國內地	6 336	68	11 836	129	ID 印度尼西亞		
總計 TOTAL	6 336	68	11 836	129	KR 韓國		
51615 環氧化物、環氧醇、環氧酚、環氧醚，未列明在其他編號，含三節 環；這些產品的衍生物 (公斤) EPOXIDES, EPOXYALCOHOLS, EPOXYPHENOLS, EPOXYETHERS NES, WITH THREE-MEMBER RING; DERIVATIVES THEREOF (KG)					MO 澳門	3 630	37
CN 中國內地	24 689	396	103 711	1,070	MY 馬來西亞		
總計 TOTAL	24 689	396	103 711	1,070	VN 越南		
51616 無環醚、環烷醚、環烯醚、環萜烯醚及芳香醚；及其衍生物 (公斤) ACYCLIC, CYCLANIC, CYCLENIC, CYCLOTERPENIC AND AROMATIC ETHERS, AND THEIR DERIVATIVES (KG)					總計 TOTAL	1 478 900	14,923
AE 阿拉伯聯合酋長國			4 025	77	51625 其他不含其他氧基的無環酮 (公斤) OTHER ACYCLIC KETONES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)		
CN 中國內地	21 319	247	257 224	3,238	CN 中國內地	233 902	2,605
ID 印度尼西亞	16 000	262	82 952	1,346	ID 印度尼西亞		
KR 韓國	165	5	480	16	KR 韓國		
MO 澳門	465	14	915	30	MO 澳門	165	3
MY 馬來西亞	1 360	75	1 435	88	SG 新加坡		
PK 巴基斯坦			4 950	117	VN 越南	900	70
SG 新加坡			11 300	256	總計 TOTAL	234 967	2,678
TH 泰國			34 000	391	51626 516 21及516 22條目內的鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) HALOGENATED, SULFONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES OF THE PRODUCTS OF ITEMS 516 21 AND 516 22 (KG)		
VN 越南	7 590	180	23 340	614	CN 中國內地	150	1
總計 TOTAL	46 899	784	420 621	6,172	IN 印度		
51617 醚醇、酚、醇酚；醇、醚、過氧化酮；及其衍生物 (公斤) ETHER-ALCOHOLS/PHENOLS/ALCOHOL-PHENOLS; ALCOHOL, ETHER, KETONE PEROXIDES; AND THEIR DERIVATIVES (KG)					總計 TOTAL	150	1
CN 中國內地	1 413 122	13,889	24 711 895	191,948	51627 樟腦 (公斤) CAMPHOR (KG)		
DE 德國	34 400	504	34 400	504	CN 中國內地		
GB 英國			34 400	483	KR 韓國		
ID 印度尼西亞			58 150	664	MO 澳門		
MO 澳門			2 544	38			
PH 菲律賓			7 652	148			
SG 新加坡			15 800	317			
TH 泰國	618	13	18 042	215			
TW 台灣			182	59			

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51627 樟腦 (公斤) CAMPHOR (KG)					
總計 TOTAL				30 293	621
51628 其他不含其他氧基的環烷酮、環烯酮或環萜烯酮 (公斤) OTHER CYCLANIC, CYCLENIC OR CYCLOTERPENIC KETONES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)					
CN 中國內地		533 687	7,034	4 735 593	53,986
ID 印度尼西亞		15 200	200	15 200	200
MO 澳門				570	8
SG 新加坡				30 400	329
總計 TOTAL		548 887	7,234	4 781 763	54,522
51629 酮、醛及醌基的化合物，未列明在其他編號 (公斤) ALDEHYDE-, KETONE- AND QUINONE-FUNCTION COMPOUNDS, NES (KG)					
BR 巴西				10	74
CN 中國內地		50 960	916	504 263	11,817
IN 印度				522	306
KR 韓國				16	125
MO 澳門				9 285	130
PH 菲律賓				20	260
PK 巴基斯坦				780	12
SG 新加坡				4 030	86
TH 泰國		50	4	3 180	292
TW 台灣				9 601	459
U8 美國		25	27	51	93
VN 越南				570	10
總計 TOTAL		51 035	947	532 328	13,663
51631 磷酸酯及其鹽；其鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) PHOSPHORIC ESTERS AND THEIR SALTS; THEIR HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES (KG)					
CN 中國內地		168 248	4,058	1 562 807	38,011
IN 印度				260	7
JP 日本				21 680	374
KR 韓國				390	11
PK 巴基斯坦				700	35
TW 台灣		390	13	3 030	113
總計 TOTAL		168 638	4,071	1 588 867	38,552
51639 其他無機酸酯及其鹽及這些產品的衍生物 (公斤) ESTERS OF OTHER INORGANIC ACIDS AND THEIR SALTS, AND DERIVATIVES THEREOF (KG)					
BE 比利時				857	119
CN 中國內地		5 350	58	95 925	1,119
DE 德國				9 756	583
JP 日本				23 040	458
U8 美國		1	133	1	133
總計 TOTAL		5 351	191	129 579	2,411
51691 酶；酶製品，未列明在其他編號 (公斤) ENZYMES; PREPARED ENZYMES, NES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				9 792	502
AU 澳大利亞				692	106
BD 孟加拉國				31 600	500
CN 中國內地		41 556	2,622	431 428	21,314
ID 印度尼西亞		5 040	383	20 224	1,311
IN 印度				105 597	3,801
JP 日本		2 060	46	10 825	265
KH 柬埔寨		11 900	835	74 850	4,265
KR 韓國		638	109	10 978	566
LK 斯里蘭卡		516	79	32 615	1,794
MM 緬甸				4 170	183
MO 澳門		89	22	66 774	920
MP 北馬里亞納群島				3 200	115
MY 馬來西亞				5 912	34
PH 菲律賓				8 484	515
PK 巴基斯坦		780	20	6 120	98
PL 波蘭				20 600	234
SG 新加坡		2 590	52	34 934	820
TH 泰國		352	62	1 318	209
TR 土耳其				2 433	511
TW 台灣				11 886	484
U8 美國				35 240	818

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51691 酶；酶製品，未列明在其他編號 (公斤) ENZYMES; PREPARED ENZYMES, NES (KG)					
VN 越南		13 500	315	13 500	315
總計 TOTAL		79 021	4,546	943 172	39,680
51692 純糖；糖醚、糖酯及其鹽 (公斤) SUGARS, PURE; SUGAR ETHERS AND ESTERS, AND THEIR SALTS (KG)					
AU 澳大利亞				1 400	87
CN 中國內地		1 000	44	53 913	2,936
E7 西班牙				200	21
ID 印度尼西亞		420	25	4 494	227
KR 韓國		150	35	2 875	359
MO 澳門		600	21	6 150	216
MY 馬來西亞				25 699	1,395
PH 菲律賓				2	@
TH 泰國		3 066	170	16 440	1,063
TW 台灣		442	25	2 560	161
U8 美國				4 550	7,054
VN 越南				70	5
總計 TOTAL		5 678	320	118 353	13,525
51699 有機化合物，未列明在其他編號 (公斤) ORGANIC COMPOUNDS, NES (KG)					
CN 中國內地				12 585	390
KR 韓國				300	86
總計 TOTAL				12 885	476
52210 碳，未列明在其他編號 (公斤) CARBON, NES (KG)					
AU 澳大利亞		8 493	206	126 497	2,771
BD 孟加拉國				3 600	76
CN 中國內地		1 179 275	8,941	8 159 541	57,965
ID 印度尼西亞				124 686	3,587
IN 印度		16 300	272	197 111	5,524
JP 日本		11 420	152	32 940	602
KR 韓國		1 859	246	19 173	1,370
LK 斯里蘭卡				16 280	292
MY 馬來西亞		26 972	598	114 629	2,335
NG 尼日利亞				1 000	9
PH 菲律賓		1 800	51	1 800	51
SG 新加坡		57 084	1,172	238 271	4,708
TH 泰國		15 394	398	156 606	3,908
TW 台灣		29 400	423	186 293	3,954
VN 越南		6 000	148	6 900	167
總計 TOTAL		1 353 997	12,606	9 385 327	87,320
52221 氫、稀有氣體、氮及氧 (-) HYDROGEN, RARE GASES, NITROGEN AND OXYGEN (-)					
AU 澳大利亞					276
CN 中國內地			1,607		23,153
ID 印度尼西亞					3
IN 印度			73		78
KR 韓國					41
LK 斯里蘭卡					58
MO 澳門					7
MY 馬來西亞			30		46
NL 荷蘭			18		298
NZ 新西蘭					134
PH 菲律賓					14
SG 新加坡			4		1,260
TR 土耳其					20
TW 台灣			75		355
U8 美國			26		218
總計 TOTAL			1,833		25,961
52222 硒、碲、磷、砷及硼 (公斤) SELENIUM, TELLURIUM, PHOSPHORUS, ARSENIC AND BORON (KG)					
BR 巴西		550	222	550	222
CA 加拿大				1 418	820
CN 中國內地		33 583	8,465	299 473	57,149
CZ 捷克共和國				408	201
EC 厄瓜多爾				252	108

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

191

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52222 硒、碲、磷、砷及硼 (公斤) SELENIUM, TELLURIUM, PHOSPHORUS, ARSENIC AND BORON (KG)						52232 硫酸；發煙硫酸 (公斤) SULPHURIC ACID; OLEUM (KG)					
IN 印度				4 388	1,830	總計 TOTAL		7 926	932	105 012	5,767
JP 日本				1 726	1,510	52233 硝酸；硫硝酸 (公斤) NITRIC ACID; SULPHONITRIC ACIDS (KG)					
MO 澳門				10	1	CN 中國內地		13 048	63	165 984	697
PE 秘魯				693	241	E7 西班牙				11 440	307
TR 土耳其				525	194	MO 澳門				910	7
U8 美國				6 404	4,392	總計 TOTAL		13 048	63	178 334	1,011
VN 越南				1 650	663	52234 五氧化二磷；磷酸及多磷酸 (公斤) DIPHOSPHORUS PENTOXIDE; PHOSPHORIC ACID AND POLYPHOSPHORIC ACIDS (KG)					
ZA 南非	500	258		1 500	774	CN 中國內地		11 030	380	111 913	2,844
總計 TOTAL	34 633	8,945		318 997	68,105	總計 TOTAL		11 030	380	111 913	2,844
52223 硅 (公斤) SILICON (KG)						52235 硼的氧化物；硼酸 (公斤) OXIDES OF BORON; BORIC ACIDS (KG)					
CN 中國內地	355 080	38,662		1 083 609	81,835	CN 中國內地		44 430	521	355 694	3,532
DE 德國				60 000	541	ID 印度尼西亞				182	2
JP 日本				70	29	總計 TOTAL		44 430	521	355 876	3,533
NL 荷蘭				40 000	356	52236 無機酸，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC ACIDS, NES (KG)					
PH 菲律賓	83	29		285	102	CN 中國內地		14 367	771	229 712	7,402
TW 台灣	250	176		250	176	SG 新加坡				284	4
VN 越南				6 148	264	總計 TOTAL		14 367	771	229 996	7,406
ZA 南非				47	33	52237 二氧化硅 (公斤) SILICON DIOXIDE (KG)					
總計 TOTAL	355 413	38,866		1 190 409	83,335	BD 孟加拉國				220	19
52224 氯 (公斤) CHLORINE (KG)						CN 中國內地		607 447	11,231	4 043 196	66,741
CN 中國內地	45	13		2 813	149	ID 印度尼西亞				43	332
總計 TOTAL	45	13		2 813	149	LK 斯里蘭卡				100	9
52225 氟、溴及碘 (公斤) FLUORINE, BROMINE AND IODINE (KG)						MY 馬來西亞				40	22
BE 比利時				20 000	3,171	SG 新加坡				18	93
總計 TOTAL				20 000	3,171	TH 泰國	35	15		3 704	77
52226 昇華硫或沉澱硫；膠態硫 (公斤) SULPHUR, SUBLIMED OR PRECIPITATED; COLLOIDAL SULPHUR (KG)						TW 台灣				4 717	253
CN 中國內地	2 550	34		133 171	1,818	U8 美國				422	15
總計 TOTAL	2 550	34		133 171	1,818	VN 越南				4 824	113
52228 鈉及其他鹼金屬 (公斤) SODIUM AND OTHER ALKALI METALS (KG)						總計 TOTAL		607 482	11,246	4 057 284	67,675
CN 中國內地	221	3		44 164	16,658	52239 非金屬無機氧化物，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC OXYGEN COMPOUNDS OF NON-METALS, NES (KG)					
GB 英國				150	16	CN 中國內地		57 993	439	192 931	2,807
SG 新加坡				28	161	ID 印度尼西亞				6 342	105
U8 美國	242	28		242	28	SG 新加坡				2 880	71
總計 TOTAL	463	31		44 584	16,862	U8 美國				340	59
52229 鈣、鈳及鋇；稀土金屬、銦及釔 (公斤) CALCIUM, STRONTIUM AND BARIUM; RARE EARTH METALS, SCANDIUM AND YTTRIUM (KG)						VN 越南				9 520	210
CN 中國內地	56 700	8,472		224 210	29,380	總計 TOTAL		57 993	439	212 013	3,251
總計 TOTAL	56 700	8,472		224 210	29,380	52241 非金屬鹵化物及鹵氧化物 (公斤) HALIDES AND HALIDE OXIDES OF NON-METALS (KG)					
52231 氯化氫 (鹽酸)；氯磺酸 (公斤) HYDROGEN CHLORIDE (HYDROCHLORIC ACID); CHLOROSULPHURIC ACID (KG)						CN 中國內地		2 699	163	38 061	2,481
CN 中國內地	6 482	325		26 387	1,976	JP 日本				10 180	265
ID 印度尼西亞				7 068	58	SG 新加坡				28 890	2,156
MO 澳門				63	4	U8 美國	1	313		1	313
TW 台灣				79	12	總計 TOTAL		2 700	477	77 132	5,215
總計 TOTAL	6 482	325		33 597	2,050	52251 氧化鋅；過氧化鋅 (公斤) ZINC OXIDE; ZINC PEROXIDE (KG)					
52232 硫酸；發煙硫酸 (公斤) SULPHURIC ACID; OLEUM (KG)						BG 保加利亞				20 000	335
CN 中國內地	7 926	932		83 466	5,646	CN 中國內地		272 132	4,405	3 362 033	51,232
ID 印度尼西亞				18 786	104	F8 法國				1	@
PH 菲律賓				2 760	17	IN 印度				150	3
						JP 日本	860	5		860	5
						NG 尼日利亞				300	7
						TH 泰國				1 000	24
						TW 台灣				2 925	24

192	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52251 氧化鋅；過氧化鋅 (公斤) ZINC OXIDE; ZINC PEROXIDE (KG)						52261 無水氨或氨溶液 (公斤) AMMONIA, ANHYDROUS, OR IN AQUEOUS SOLUTION (KG)					
總計 TOTAL		272 992	4,410	3 387 269	51,630	CN 中國內地		2 198	40	86 008	1,136
52252 氧化鉻及氫氧化鉻 (公斤) CHROMIUM OXIDES AND HYDROXIDES (KG)						總計 TOTAL		2 198	40	86 008	1,136
CN 中國內地		52 833	1,107	731 512	11,727	52262 固體氫氧化鈉 (苛性蘇打) (公斤) SODIUM HYDROXIDE (CAUSTIC SODA), SOLID (KG)					
SG 新加坡				1 224	97	CA 加拿大		1 900	5	39 100	92
總計 TOTAL		52 833	1,107	732 736	11,823	CN 中國內地		194 179	2,114	2 101 794	21,837
52253 氧化錳 (公斤) MANGANESE OXIDES (KG)						IN 印度		120	9	240	19
CN 中國內地		145 600	1,423	1 282 798	12,123	KH 柬埔寨		12 000	54	13 015	66
TW 台灣				5 950	68	MO 澳門		50	@	31 147	138
總計 TOTAL		145 600	1,423	1 288 748	12,191	MP 北馬里亞納群島				29 025	477
52254 氧化鐵及氫氧化鐵；顏料土，按重量計含70%或以上三氧化二鐵 (公斤) IRON OXIDES AND HYDROXIDES; EARTH COLOURS CONTAINING 70% OR MORE BY WEIGHT OF COMBINED IRON EVALUATED AS FE2O3 (KG)						NZ 新西蘭				908	10
AE 阿拉伯聯合酋長國				43	@	SG 新加坡		135	11	540	42
BE 比利時		800	22	1 040	79	TH 泰國				90	7
CN 中國內地		2 060 004	15,169	18 083 912	129,319	TW 台灣		150	12	2 575	87
IL 以色列		1 000	22	1 000	22	VN 越南		180	14	285	22
KR 韓國				1 800	34	總計 TOTAL		208 714	2,219	2 218 719	22,798
MY 馬來西亞		16 000	77	554 000	2,599	52263 液態氫氧化鈉 (氫氧化鈉濃溶液或液體蘇打) (公斤) SODIUM HYDROXIDE IN AQUEOUS SOLUTION (SODA LYE OR LIQUID SODA) (KG)					
PG 巴布亞新畿內亞				1	@	BN 汶萊				63	3
SG 新加坡				3 628	32	CN 中國內地		100 996	790	999 165	11,086
TH 泰國				220	29	ID 印度尼西亞				914	71
TW 台灣		20 000	63	775 320	3,356	MY 馬來西亞		5 743	64	62 193	727
ZA 南非				50	10	PH 菲律賓		31	2	31	2
總計 TOTAL		2 097 804	15,354	19 421 014	135,480	PK 巴基斯坦		27	2	81	6
52255 氧化鈷及氫氧化鈷；商業用氧化鈷 (公斤) COBALT OXIDES AND HYDROXIDES; COMMERCIAL COBALT OXIDES (KG)						SG 新加坡		946	76	6 930	555
CN 中國內地		37 580	9,100	232 342	51,200	TH 泰國		483	26	7 092	403
EG 埃及				2 000	413	TW 台灣		193	15	679	69
總計 TOTAL		37 580	9,100	234 342	51,614	VN 越南		78	6	1 015	79
52256 氧化鈦 (公斤) TITANIUM OXIDES (KG)						總計 TOTAL		108 497	981	1 078 163	13,001
BR 巴西				18 000	249	52264 氫氧化鉀 (苛性鉀)；過氧化鈉或過氧化鉀 (公斤) POTASSIUM HYDROXIDE (CAUSTIC POTASH); PEROXIDES OF SODIUM OR POTASSIUM (KG)					
CA 加拿大				12 000	160	CN 中國內地		9 665	161	269 330	4,571
CN 中國內地		1 199 723	19,025	11 497 801	189,203	MY 馬來西亞		8 400	190	151 200	3,224
DE 德國				21 000	202	SG 新加坡		500	12	5 200	118
EC 厄瓜多爾				10 000	88	總計 TOTAL		18 565	362	425 730	7,913
EG 埃及		20 000	219	20 000	219	52265 氫氧化鎂及過氧化鎂；鋇或鋇的氧化物、氫氧化物及過氧化物 (公斤) HYDROXIDE AND PEROXIDE OF MAGNESIUM; OXIDES, HYDROXIDES AND PEROXIDES, OF STRONTIUM OR BARIUM (KG)					
ID 印度尼西亞				90	3	CN 中國內地		1 420	12	21 315	165
IN 印度		40 000	675	40 000	675	總計 TOTAL		1 420	12	21 315	165
JP 日本				5	3	52266 氫氧化鋁 (公斤) ALUMINIUM HYDROXIDE (KG)					
MO 澳門				9 000	160	CN 中國內地		88 453	1,543	161 719	3,049
NG 尼日利亞				100	2	總計 TOTAL		88 453	1,543	161 719	3,049
PE 秘魯				100 000	905	52267 人造剛玉，無論是否已有化學定義 (公斤) ARTIFICIAL CORUNDUM, WHETHER OR NOT CHEMICALLY DEFINED (KG)					
TH 泰國		530	11	704	95	CN 中國內地		41 873	518	313 700	5,026
TW 台灣				5 000	124	總計 TOTAL		41 873	518	313 700	5,026
VE 委內瑞拉				40 000	362	52268 聯氨與脛胺及其無機鹽 (公斤) HYDRAZINE AND HYDROXYLAMINE AND THEIR INORGANIC SALTS (KG)					
VN 越南				50	1	CN 中國內地		3 150	82	16 294	354
總計 TOTAL		1 260 253	19,929	11 773 750	192,450	TW 台灣				20 000	199
52257 氧化鉛；鉛丹及鉛橙 (公斤) LEAD OXIDES; RED LEAD AND ORANGE LEAD (KG)						U8 美國				500	58
CN 中國內地		3 235	419	127 741	2,693	總計 TOTAL		3 150	82	36 794	612
PH 菲律賓				4 937	1,722						
TH 泰國				1 256	239						
TW 台灣				1 950	24						
總計 TOTAL		3 235	419	135 884	4,677						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52269 無機鹼，未列明在其他編號；金屬氧化物、氫氧化物及過氧化物，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC BASES, NES; METAL OXIDES, HYDROXIDES AND PEROXIDES, NES (KG)						52331 次氯酸鹽；商業用次氯酸鈣；亞氯酸鹽；次溴氯酸鹽 (公斤) HYPOCHLORITES; COMMERCIAL CALCIUM HYPOCHLORITE; CHLORITES; HYPOBROMITES (KG)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL		84 190	1,355	493 934	8,043
CN 中國內地		288 501	33,224	2 525 331	219,189	52332 氯酸鈉 (公斤) CHLORATES OF SODIUM (KG)					
EG 埃及				3 000	360	CN 中國內地		400	23	3 753	185
ID 印度尼西亞		20 000	787	60 000	2,338	總計 TOTAL		400	23	3 753	185
IN 印度				12	1	52339 其他氯酸鹽及高氯酸鹽；溴酸鹽及過溴酸鹽；碘酸鹽及高碘酸鹽 (公斤) OTHER CHLORATES AND PERCHLORATES; BROMATES AND PERBROMATES; IODATES AND PERIODATES (KG)					
JP 日本				127 963	13,892	CN 中國內地				5 120	487
KR 韓國		36 000	1,526	366 720	18,773	總計 TOTAL				5 120	487
MY 馬來西亞		20 000	788	180 326	6,526	52341 硫化鈉 (公斤) SODIUM SULPHIDE (KG)					
PH 菲律賓		1 020	41	4 094	155	CN 中國內地		2 000	24	14 980	175
SA 沙特阿拉伯				16 000	587	總計 TOTAL		2 000	24	14 980	175
SG 新加坡		6 510	1,024	34 215	5,799	52342 硫化物，未列明在其他編號；多硫化物 (公斤) SULPHIDES, NES; POLYSULPHIDES (KG)					
TH 泰國		20 000	869	60 000	2,409	CN 中國內地		10 821	584	71 727	2,812
TW 台灣		20 000	814	38 001	3,539	JP 日本				80 000	1,386
U8 美國		13 452	1,388	111 347	12,094	SG 新加坡		20 000	374	60 000	1,092
ZA 南非				20 000	424	TW 台灣				308	60
總計 TOTAL		425 483	40,460	3 547 009	286,085	總計 TOTAL		30 821	958	212 035	5,351
52310 氟化物；氟硅酸鹽、氟鋁酸鹽及其他含氟絡鹽 (公斤) FLUORIDES; FLUOROSILICATES, FLUOROALUMINATES AND OTHER COMPLEX FLUORINE SALTS (KG)						52343 連二亞硫酸鹽及次硫酸鹽 (公斤) DITHIONITES AND SULPHOXYLATES (KG)					
CN 中國內地		4 615	2,126	53 801	14,399	CN 中國內地		3 500	30	23 360	386
E7 西班牙				21 500	150	KH 柬埔寨		500	11	500	11
KR 韓國				35	12	TW 台灣				70	1
TH 泰國				500	30	總計 TOTAL		4 000	40	23 930	397
U8 美國		18 000	65	54 000	194	52344 亞硫酸鹽；硫代硫酸鹽 (公斤) SULPHITES; THIOSULPHATES (KG)					
VN 越南				85	36	AU 澳大利亞				19 650	58
總計 TOTAL		22 615	2,191	129 921	14,821	BD 孟加拉國				5 000	14
52321 氯化銨 (公斤) AMMONIUM CHLORIDE (KG)						BR 巴西				8 000	12
CN 中國內地		62 701	849	693 721	8,325	CN 中國內地		18 647	270	147 655	2,145
總計 TOTAL		62 701	849	693 721	8,325	KH 柬埔寨				28 657	137
52322 氯化鈣 (公斤) CALCIUM CHLORIDE (KG)						LK 斯里蘭卡				1	@
CN 中國內地		43 000	312	253 639	4,664	MP 北馬里亞納群島				22 500	42
總計 TOTAL		43 000	312	253 639	4,664	總計 TOTAL		18 647	270	231 463	2,408
52329 其他氯化物、氯氧化物及氯氧基氯化物；溴化物、碘化物及其氧化物 (公斤) OTHER CHLORIDES, CHLORIDE OXIDES AND CHLORIDE HYDROXIDE; BROMIDES, IODIDES AND THEIR OXIDES (KG)						52345 硫酸鈉 (公斤) SODIUM SULPHATES (KG)					
AU 澳大利亞				2 000	71	CN 中國內地		1 100	7	89 971	1,020
CN 中國內地		231 289	4,580	2 075 165	42,101	KH 柬埔寨		140 000	136	1 563 550	1,530
ID 印度尼西亞		21 250	57	66 100	245	MO 澳門				10	11
KH 柬埔寨		13 350	33	212 480	489	總計 TOTAL		141 100	143	1 653 531	2,562
MO 澳門				1	@	52349 其他硫酸鹽；礬 (公斤) OTHER SULPHATES; ALUMS (KG)					
MY 馬來西亞				5 000	257	AU 澳大利亞				5 013	116
NZ 新西蘭				2 000	67	CA 加拿大				100	2
SG 新加坡				1 500	52	CN 中國內地		482 064	14,114	4 552 906	103,970
TH 泰國		10 000	561	18 000	956	F8 法國				21 275	529
TW 台灣				18 240	370	ID 印度尼西亞		2 500	82	13 600	432
總計 TOTAL		275 889	5,230	2 400 486	44,608	IN 印度				200	7
52331 次氯酸鹽；商業用次氯酸鈣；亞氯酸鹽；次溴氯酸鹽 (公斤) HYPOCHLORITES; COMMERCIAL CALCIUM HYPOCHLORITE; CHLORITES; HYPOBROMITES (KG)						JP 日本				40 000	558
AU 澳大利亞		1 008	24	9 704	219	KR 韓國		765	48	765	48
BD 孟加拉國				12 700	146	MY 馬來西亞		40 465	1,100	69 736	1,807
CN 中國內地		72 662	1,141	405 923	6,665	NZ 新西蘭				3 000	44
DE 德國				35 347	657	PH 菲律賓		7 344	484	99 349	4,024
I8 意大利		10 520	191	10 520	191	SG 新加坡		17 969	1,154	154 193	8,552
KE 肯尼亞				250	3	TH 泰國		3 550	399	48 408	4,266
KH 柬埔寨				3 200	45	TW 台灣		362	18	29 397	508
MO 澳門				1 290	23						
R8 馬達加斯加				15 000	95						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52349 其他硫酸鹽；礬 (公斤) OTHER SULPHATES; ALUMS (KG)						52372 中性碳酸鈉 (碳酸二鈉) (公斤) NEUTRAL SODIUM CARBONATE (DISODIUM CARBONATE) (KG)					
總計 TOTAL		555 019	17,399	5 037 942	124,864	總計 TOTAL		42 410	106	1 287 806	4,383
52351 亞硝酸鹽 (公斤) NITRITES (KG)						52373 碳酸氫鈉 (小蘇打) (公斤) SODIUM HYDROGENCARBONATE (SODIUM BICARBONATE) (KG)					
CN	中國內地			6 345	36	CA	加拿大	40	1	148	3
ID	印度尼西亞			100	@	CN	中國內地	59 861	322	388 609	2,189
TW	台灣	42 000	157	541 800	1,886	DE	德國			2 653	49
總計 TOTAL		42 000	157	548 245	1,922	MO	澳門			13 749	326
52352 硝酸鉀 (公斤) POTASSIUM NITRATE (KG)						52374 碳酸鉀 (公斤) POTASSIUM CARBONATES (KG)					
CA	加拿大			100	2	CN	中國內地	14 651	325	160 228	1,158
CN	中國內地	422	2	140 147	1,112	總計 TOTAL		14 651	325	160 228	1,158
U8	美國			144	2	52375 碳酸鉛 (公斤) LEAD CARBONATE (KG)					
總計 TOTAL		422	2	140 391	1,116	BE	比利時			856	121
52359 其他硝酸鹽 (公斤) OTHER NITRATES (KG)						CN	中國內地			18 876	801
CN	中國內地	480	26	7 215	206	總計 TOTAL				19 732	922
MO	澳門			2	10	52379 碳酸鹽，未列明在其他編號 (公斤) CARBONATES, NES (KG)					
NZ	新西蘭			22 000	94	CN	中國內地	456 720	1,905	6 989 590	25,077
總計 TOTAL		480	26	29 217	310	ID	印度尼西亞			72 250	214
52361 次磷酸鹽及磷酸鹽 (亞磷酸鹽) (公斤) PHOSPHINATES (HYPOPHOSPHITES) AND PHOSPHONATES (PHOSPHITES) (KG)						KH	柬埔寨			14 000	59
CN	中國內地	798	9	38 679	866	MO	澳門	600	9	7 428	45
PH	菲律賓			2 000	24	MY	馬來西亞			29 626	154
總計 TOTAL		798	9	40 679	890	NG	尼日利亞			2 500	13
52363 磷酸鹽，未列明在其他編號 (公斤) PHOSPHATES, NES (KG)						總計 TOTAL		457 320	1,914	7 115 394	25,562
CN	中國內地	50 452	910	437 614	9,033	52381 氰化物、氧氰化物及氰絡合物 (公斤) CYANIDES, CYANIDE OXIDES AND COMPLEX CYANIDES (KG)					
ID	印度尼西亞			500	6	CN	中國內地	8 135	335	79 210	2,666
SG	新加坡	910	140	4 140	629	ID	印度尼西亞			900	44
總計 TOTAL		51 362	1,050	442 254	9,668	總計 TOTAL		8 135	335	80 110	2,710
52364 三磷酸鈉 (三聚磷酸鈉) (公斤) SODIUM TRIPHOSPHATE (SODIUM TRIPOLYPHOSPHATE) (KG)						52382 雷酸鹽、氰酸鹽及硫氰酸鹽 (公斤) FULMINATES, CYANATES AND THIOCYANATES (KG)					
CN	中國內地	3 820	30	32 282	362	CN	中國內地			1 678	58
MO	澳門			2 000	34	總計 TOTAL				1 678	58
總計 TOTAL		3 820	30	34 282	395	52383 硅酸鹽；商業用鹼金屬硅酸鹽 (公斤) SILICATES; COMMERCIAL ALKALI METAL SILICATES (KG)					
52365 其他多磷酸鹽 (公斤) OTHER POLYPHOSPHATES (KG)						BD	孟加拉國			35 160	101
CN	中國內地	63 323	919	319 639	5,502	CN	中國內地	1 270 700	2,576	44 621 048	129,515
ID	印度尼西亞	3 960	77	3 960	77	F8	法國			14 020	492
KH	柬埔寨			4 000	29	JP	日本			120	@
SG	新加坡			1 500	34	KH	柬埔寨			7 350	38
TH	泰國	400	9	2 900	51	LK	斯里蘭卡			250	22
總計 TOTAL		67 683	1,006	331 999	5,692	MO	澳門	750	3	7 841 070	8,758
52371 商業用碳酸銨及其他碳酸銨 (公斤) COMMERCIAL AMMONIUM CARBONATE AND OTHER AMMONIUM CARBONATES (KG)						MZ	莫桑比克			1 950	6
CN	中國內地	5 100	13	65 940	169	總計 TOTAL		1 271 450	2,579	52 520 968	138,934
SR	蘇里南			114	1	52384 硼酸鹽；過硼酸鹽 (公斤) BORATES; PEROXOBORATES (PERBORATES) (KG)					
總計 TOTAL		5 100	13	66 054	170	AU	澳大利亞			422	6
52372 中性碳酸鈉 (碳酸二鈉) (公斤) NEUTRAL SODIUM CARBONATE (DISODIUM CARBONATE) (KG)						CN	中國內地	6 704	69	253 920	1,667
CA	加拿大			7 500	18	ID	印度尼西亞			300	1
CN	中國內地	19 660	63	590 221	1,318	NZ	新西蘭	25	@	25	@
KH	柬埔寨			643 485	2,960	U8	美國	2 000	15	5 607	46
MP	北馬里亞納群島	22 500	42	46 250	86	總計 TOTAL		8 729	84	260 274	1,720
PH	菲律賓			100	@	52389 其他無機酸鹽或過氧酸鹽 (疊氮化物除外) (公斤) OTHER SALTS OF INORGANIC ACIDS OR PEROXOACIDS (EXCLUDING AZIDES) (KG)					
R8	馬達加斯加	250	1	250	1	CN	中國內地	49 444	2,076	485 415	17,048
						MM	緬甸			18 124	322
						TH	泰國			736	22

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

195

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52389 其他無機酸鹽或過氧酸鹽 (疊氮化物除外) (公斤) OTHER SALTS OF INORGANIC ACIDS OR PEROXOACIDS (EXCLUDING AZIDES) (KG)						52494 碳化物 (公斤) CARBIDES (KG)					
U8 美國						總計 TOTAL					
總計 TOTAL						52495 氮化物、氮化物、疊氮化物、矽化物及硼化物，可歸入524 93或 524 94條目內碳化物除外 (公斤) HYDRIDES, NITRIDES, AZIDES, SILICIDES AND BORIDES, OTHER THAN CARBIDES OF ITEM 524 93 OR 524 94 (KG)					
52431 金屬酸鹽或過氧金屬酸鹽 (公斤) SALTS OF OXOMETALLIC OR PEROXOMETALLIC ACIDS (KG)						CN 中國內地					
CN 中國內地						KR 韓國					
GB 英國						總計 TOTAL					
ID 印度尼西亞						52499 無機化合物，未列明在其他編號；液態空氣；壓縮空氣；汞齊 (公斤) INORGANIC COMPOUNDS, NES; LIQUID AIR; COMPRESSED AIR; AMALGAMS (KG)					
IN 印度						CN 中國內地					
IR 伊朗						MH 馬紹爾群島共和國					
JP 日本						MO 澳門					
KR 韓國						MP 北馬里亞納群島					
MP 北馬里亞納群島						MY 馬來西亞					
NL 荷蘭						PH 菲律賓					
PH 菲律賓						SG 新加坡					
SG 新加坡						TH 泰國					
TH 泰國						TW 台灣					
TW 台灣						U8 美國					
U8 美國						總計 TOTAL					
總計 TOTAL						52432 膠態貴金屬；貴金屬的有機或無機化合物，貴金屬汞齊 (公斤) COLLOIDAL PRECIOUS METALS; COMPOUNDS, INORGANIC OR ORGANIC, OF PRECIOUS METALS; AMALGAMS OF PRECIOUS METALS (KG)					
CN 中國內地						DE 德國					
DE 德國						ID 印度尼西亞					
ID 印度尼西亞						IN 印度					
IN 印度						JP 日本					
IR 伊朗						KR 韓國					
JP 日本						LK 斯里蘭卡					
KR 韓國						MO 澳門					
MP 北馬里亞納群島						MY 馬來西亞					
NL 荷蘭						PH 菲律賓					
PH 菲律賓						PK 巴基斯坦					
SG 新加坡						SG 新加坡					
TH 泰國						TH 泰國					
TW 台灣						TW 台灣					
U8 美國						VN 越南					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
52491 過氧化氫 (公斤) HYDROGEN PEROXIDE (KG)						BD 孟加拉國					
BD 孟加拉國						CN 中國內地					
CN 中國內地						KH 柬埔寨					
KH 柬埔寨						LK 斯里蘭卡					
LK 斯里蘭卡						MO 澳門					
MO 澳門						SG 新加坡					
SG 新加坡						總計 TOTAL					
總計 TOTAL						52492 磷化物 (公斤) PHOSPHIDES (KG)					
52492 磷化物 (公斤) PHOSPHIDES (KG)						CN 中國內地					
CN 中國內地						總計 TOTAL					
總計 TOTAL						52493 碳化鈣 (公斤) CALCIUM CARBIDE (KG)					
52493 碳化鈣 (公斤) CALCIUM CARBIDE (KG)						CN 中國內地					
CN 中國內地						總計 TOTAL					
總計 TOTAL						52494 碳化物 (公斤) CARBIDES (KG)					
52494 碳化物 (公斤) CARBIDES (KG)						CN 中國內地					
CN 中國內地						DE 德國					
DE 德國						F8 法國					
F8 法國						TW 台灣					
TW 台灣						U8 美國					
U8 美國						AE 阿拉伯聯合酋長國					
總計 TOTAL						AU 澳大利亞					
52494 碳化物 (公斤) CARBIDES (KG)						BD 孟加拉國					
BD 孟加拉國						BR 巴西					
CN 中國內地						CN 中國內地					
CO 哥倫比亞						E7 西班牙					
EG 埃及						ID 印度尼西亞					
IN 印度						JP 日本					
KR 韓國						KH 柬埔寨					
LK 斯里蘭卡						KR 韓國					
MO 澳門						LK 斯里蘭卡					
MY 馬來西亞						MO 澳門					
NZ 新西蘭						MY 馬來西亞					
PH 菲律賓						NZ 新西蘭					
SG 新加坡						PH 菲律賓					
TH 泰國						SG 新加坡					
TW 台灣						TH 泰國					
VN 越南						TW 台灣					
總計 TOTAL						VN 越南					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
53111 分散染料及以其為主的製品 (公斤) DISPERSE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
總計 TOTAL	197 327	10,620	1 706 861	97,127	
53112 酸性染料，媒染染料及以其為主的製品 (公斤) ACID DYES, MORDANT DYES, AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
AU 澳大利亞	3 450	132	29 851	1,377	
BD 孟加拉國			9 835	225	
BR 巴西			50	3	
CH 瑞士	45	3	545	160	
CN 中國內地	343 739	17,755	2 508 727	151,580	
CO 哥倫比亞			200	11	
DE 德國	1 890	69	17 320	971	
E7 西班牙			2 725	155	
F8 法國			1 320	78	
GB 英國			4 000	108	
I8 意大利	200	22	300	81	
ID 印度尼西亞	725	28	18 400	1,197	
IN 印度	60	12	810	25	
JP 日本	840	92	8 360	1,399	
KH 柬埔寨	4 700	225	233 950	12,852	
KP 朝鮮			342	17	
KR 韓國	13 515	1,416	121 955	13,545	
LK 斯里蘭卡	550	52	15 135	1,149	
MO 澳門	220	14	896	65	
MX 墨西哥			31 060	820	
MY 馬來西亞			365	34	
NL 荷蘭	1 755	55	34 500	1,752	
NZ 新西蘭	3 925	110	9 455	454	
PH 菲律賓	861	31	8 939	516	
PK 巴基斯坦			2 000	41	
R8 馬達加斯加			9 000	70	
SG 新加坡	777	102	8 621	901	
TH 泰國	900	203	14 580	1,924	
TR 土耳其			1 000	94	
TW 台灣	31 390	2,780	306 836	26,040	
U8 美國			990	114	
UY 烏拉圭	240	14	240	14	
VN 越南	540	68	13 665	1,335	
ZA 南非			300	19	
總計 TOTAL	410 322	23,182	3 416 272	219,126	
53113 鹼性染料及以其為主的製品 (公斤) BASIC DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
AR 阿根廷			150	40	
BD 孟加拉國			3 125	112	
BR 巴西			50	13	
CN 中國內地	75 281	2,781	405 296	16,648	
CO 哥倫比亞			225	15	
DE 德國			384	139	
E7 西班牙			8 000	219	
ID 印度尼西亞			25	1	
IN 印度	9 933	205	119 993	2,610	
JP 日本			18 600	332	
KH 柬埔寨			7 907	514	
KR 韓國	720	125	10 850	966	
LK 斯里蘭卡			2	@	
MO 澳門			10 500	254	
MT 馬爾他			50	32	
R8 馬達加斯加			2 738	107	
SG 新加坡			300	37	
TH 泰國			3 648	145	
TW 台灣	2 325	80	46 064	1,229	
VN 越南	520	24	13 555	366	
VU 瓦努阿圖			107	43	
總計 TOTAL	88 779	3,215	651 569	23,824	
53114 直接染料及以其為主的製品 (公斤) DIRECT DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
AU 澳大利亞	106	18	1 316	119	
BD 孟加拉國			40	3	
CN 中國內地	261 969	8,742	1 736 088	62,069	
EG 埃及			235	26	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
53114 直接染料及以其為主的製品 (公斤) DIRECT DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
ID 印度尼西亞				1 360	60
IN 印度				3 270	89
JO 約旦				1	@
JP 日本	90	16		425	57
KH 柬埔寨				2 808	169
KR 韓國	8 900	324		37 927	2,023
LK 斯里蘭卡	557	108		3 497	344
MO 澳門	100	6		1 050	54
NL 荷蘭				270	86
NZ 新西蘭	25	5		25	5
PH 菲律賓				5 198	141
R8 馬達加斯加	100	10		400	37
SG 新加坡				5 725	294
SY 敘利亞				11 024	351
TH 泰國	720	14		15 953	593
TW 台灣	2 978	225		38 933	2,294
U8 美國	600	83		600	83
VN 越南	2 750	351		6 308	475
VU 瓦努阿圖				71	29
總計 TOTAL	278 895	9,901		1 872 524	69,401
53115 還原性染料及以其為主的製品 (公斤) VAT DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
AR 阿根廷				200	16
AU 澳大利亞				50	6
BD 孟加拉國				2 805	219
BJ 貝寧				4 500	522
CN 中國內地	28 774	1,207		200 596	10,527
I8 意大利				200	16
JP 日本				700	164
LK 斯里蘭卡				2 175	128
NG 尼日利亞	36 000	5,672		240 000	36,963
PK 巴基斯坦	3 600	212		20 300	1,077
SG 新加坡				325	76
TW 台灣	580	76		2 140	280
總計 TOTAL	68 954	7,167		473 991	49,993
53116 活性染料及以其為主的製品 (公斤) REACTIVE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
AU 澳大利亞				500	33
BD 孟加拉國	9 150	504		211 722	8,327
CA 加拿大				8 200	801
CH 瑞士				1 700	79
CN 中國內地	1 277 278	55,776		11 886 273	543,593
DE 德國				7 500	540
GH 加納	22 000	1,323		76 360	5,170
ID 印度尼西亞				10 461	872
IN 印度				26 715	815
JP 日本				705	46
KH 柬埔寨	5 568	150		75 622	2,530
KR 韓國	4 995	332		88 145	7,001
LK 斯里蘭卡	6 475	584		60 227	5,686
M8 摩洛哥				500	39
MO 澳門	4 620	138		26 385	899
MU 毛里求斯				3 250	196
MX 墨西哥				13 600	305
MY 馬來西亞	1 540	68		7 520	252
NG 尼日利亞	41 200	3,714		231 880	19,186
NZ 新西蘭	25	6		25	6
PH 菲律賓	225	8		4 197	182
PK 巴基斯坦	50	1		5 895	141
RO 羅馬尼亞				321	15
SG 新加坡	300	25		16 613	1,671
TH 泰國	310	32		4 635	370
TW 台灣	14 579	1,189		110 754	9,076
U8 美國	50	18		157	33
VN 越南	2 850	215		10 798	760
ZA 南非				450	38

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53116 活性染料及其為主的製品 (公斤) REACTIVE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						53119 其他合成有機著色料，未列明在其他編號 (公斤) OTHER SYNTHETIC ORGANIC COLOURING MATTER, NES (KG)					
總計 TOTAL		1 391 215	64,081	12 891 110	608,662	PL 波蘭		3	117	15	615
53117 顏料及其為主的製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						PY 巴拉圭				11	290
AR 阿根廷				320	24	R8 馬達加斯加		1 040	40	11 140	348
AU 澳大利亞		245	38	3 035	217	SA 沙特阿拉伯				3 000	93
BD 孟加拉國				2 530	427	SR 蘇里南				625	89
BE 比利時		2 040	304	6 890	1,563	TH 泰國				104	328
BR 巴西		1 000	104	15 160	2,356	TW 台灣		1 846	460	69 725	12,947
CA 加拿大				1 040	114	U8 美國				1 800	159
CH 瑞士				2 480	614	VN 越南		18 649	930	44 188	3,815
CL 智利				300	35	總計 TOTAL		242 350	19,992	2 021 969	164,784
CN 中國內地		1 162 169	53,783	9 238 490	459,137	53121 用作螢光劑或發光劑的合成有機產品 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC PRODUCTS USED AS FLUORESCENT BRIGHTENING AGENTS OR AS LUMINOPHORES (KG)					
CO 哥倫比亞		620	45	3 210	345	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 120	94
DE 德國		9 020	511	26 550	1,901	AU 澳大利亞				13 145	170
F8 法國		1 500	243	15 420	2,606	BD 孟加拉國		60	7	5 120	209
GB 英國				14 700	2,195	CN 中國內地		136 521	5,481	1 234 497	43,041
GH 加納				1 500	211	F8 法國				600	38
GT 危地馬拉				531	70	ID 印度尼西亞				1 475	25
I8 意大利				19 174	2,775	IN 印度				300	31
ID 印度尼西亞		1 000	152	13 442	1,614	JP 日本		700	11	12 967	1,301
IL 以色列		296	38	296	38	KH 柬埔寨				3 360	70
IN 印度		2 324	99	3 550	426	KR 韓國		1 410	491	28 285	2,958
JP 日本		10 415	1,576	33 950	5,191	LK 斯里蘭卡		680	18	10 680	270
KE 肯尼亞				8 000	243	MO 澳門		25	4	25	4
KH 柬埔寨		1 175	47	6 476	315	MY 馬來西亞				480	35
KR 韓國		16 356	5,031	152 380	43,200	NL 荷蘭				3 340	383
LK 斯里蘭卡		240	32	2 530	343	NZ 新西蘭				2 040	28
MO 澳門		2 640	324	13 080	1,776	PH 菲律賓				3 212	407
MP 北馬里亞納群島				350	36	SG 新加坡				2 380	28
MX 墨西哥		460	67	7 560	1,049	TH 泰國				703	153
MY 馬來西亞		1 563	117	17 905	1,989	TW 台灣		16 355	828	148 819	6,709
NL 荷蘭				1 065	87	U8 美國				1 200	126
NZ 新西蘭				335	87	VN 越南		22 000	301	124 400	2,253
PA 巴拿馬				285	19	總計 TOTAL		177 751	7,142	1 598 148	58,334
PH 菲律賓		20	20	1 610	215	53122 色澱染料；以色澱染料為主的製品 (公斤) COLOUR LAKES; PREPARATIONS BASED ON COLOUR LAKES (KG)					
PY 巴拉圭				11	515	CN 中國內地		25 740	1,049	149 110	4,014
SE 瑞典				1 000	79	LK 斯里蘭卡				675	164
SG 新加坡		2 148	291	12 394	1,427	TW 台灣		1 439	192	6 183	922
TH 泰國		9 345	846	88 091	11,706	總計 TOTAL		27 179	1,241	155 968	5,100
TW 台灣		53 037	10,247	515 496	100,810	53221 源自植物的鞣料提煉物；丹寧及其鹽、醚、酯及其他衍生物 (公斤) TANNING EXTRACTS OF VEGETABLE ORIGIN; TANNINS AND THEIR SALTS, ETHERS, ESTERS AND OTHER DERIVATIVES (KG)					
U8 美國		4 500	1,125	31 895	7,574	CN 中國內地		232 650	2,378	2 405 904	27,357
VE 委內瑞拉				180	24	MO 澳門		5	@	5	@
VN 越南		2 134	236	40 707	3,348	總計 TOTAL		232 655	2,378	2 405 909	27,358
ZA 南非				50	13	53222 源自植物或動物的著色料，及以前述物質為主的製品 (公斤) COLOURING MATTER OF VEGETABLE OR ANIMAL ORIGIN AND PREPARATIONS BASED ON FOREGOING SUBSTANCES (KG)					
總計 TOTAL		1 284 247	75,280	10 303 968	656,715	CN 中國內地		1 625	113	120 034	2,115
53119 其他合成有機著色料，未列明在其他編號 (公斤) OTHER SYNTHETIC ORGANIC COLOURING MATTER, NES (KG)						KR 韓國				90	51
AE 阿拉伯聯合酋長國		1 340	36	5 761	109	TW 台灣				820	305
AU 澳大利亞		60	5	60	5	總計 TOTAL		1 625	113	120 944	2,471
BD 孟加拉國				1 315	71	53231 合成有機鞣料 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC TANNING SUBSTANCES (KG)					
BJ 貝寧				8 000	149	AU 澳大利亞				33 320	514
CA 加拿大				12	3	CN 中國內地		1 744 653	29,776	19 505 524	301,927
CN 中國內地		195 383	10,925	1 704 089	110,508	DE 德國		18 500	335	18 500	335
GH 加納				12 000	3,136	ID 印度尼西亞		12 675	145	60 325	678
I8 意大利				19	418	IN 印度				7 650	146
ID 印度尼西亞				60	11	JP 日本		11 550	237	132 165	2,585
IN 印度		12	335	47	1,661	KR 韓國		3 520	45	69 820	931
JP 日本				150	5	LK 斯里蘭卡		11 800	237	81 730	1,230
KE 肯尼亞				2 000	75	MO 澳門				1 425	73
KH 柬埔寨				170	25	MY 馬來西亞				750	11
KR 韓國				14 232	1,213						
LK 斯里蘭卡				555	38						
MO 澳門		5	@	777	251						
MY 馬來西亞		22	1,596	2 458	2,436						
NG 尼日利亞		21 000	5,487	99 000	25,142						
NL 荷蘭				4 000	58						
NZ 新西蘭				100	15						
PA 巴拿馬				1 200	106						
PH 菲律賓		2 990	58	35 355	644						
PK 巴基斯坦				1	20						

198		表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53231 合成有機鞣料 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC TANNING SUBSTANCES (KG)						53316 以六氰合高鐵酸鹽 (氰亞鐵酸鹽及氰鐵酸鹽) 為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON HEXACYANOFERRATES (FERROCYANIDES AND FERRICYANIDES) (KG)					
NZ 新西蘭	14 240	236		17 240	279	總計 TOTAL		65 331	1,107	457 310	8,512
SG 新加坡	175	11		15 570	215	53317 著色料及其他製品，未列明在其他編號 (公斤) COLOURING MATTER AND OTHER PREPARATIONS, NES (KG)					
TH 泰國	14 389	277		452 445	6,651	AE 阿拉伯聯合酋長國					14
TW 台灣	265 395	3,475		2 875 103	39,955	AR 阿根廷				1 200	110
U8 美國				31 228	341	AU 澳大利亞	1 000	25	88 021	1,532	
VN 越南	45 640	501		240 565	2,567	BD 孟加拉國	330	28	20 593	534	
總計 TOTAL	2 142 537	35,276		23 543 360	358,438	CH 瑞士				400	14
53232 無機鞣料；鞣料製品和預鞣用的酶製品 (公斤) INORGANIC TANNING SUBSTANCES; TANNING PREPARATIONS AND ENZYMATIC PREPARATIONS FOR PRE-TANNING (KG)						CN 中國內地	878 441	25,155	8 084 704	222,972	
CN 中國內地	171 416	2,194		1 917 706	21,454	DE 德國	255	57	3 755	340	
ID 印度尼西亞				1 440	20	E7 西班牙	10	28		10	28
KR 韓國				150	1	EG 埃及				70	16
TW 台灣				8 695	110	GB 英國				100	36
U8 美國				11 417	356	GH 加納				800	162
VN 越南				28 815	315	ID 印度尼西亞	745	60	29 384	928	
總計 TOTAL	171 416	2,194		1 968 223	22,256	IN 印度	7 372	217	40 950	1,209	
53311 以二氧化鈦為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON TITANIUM DIOXIDE (KG)						JP 日本	1 075	376	3 830	1,134	
AU 澳大利亞	85	27		5 008	1,501	KH 柬埔寨				520	21
CN 中國內地	177 709	5,732		1 478 550	43,195	KR 韓國	594	279	13 773	4,199	
ID 印度尼西亞	340	91		10 421	1,946	LK 斯里蘭卡	30	7	222	70	
IN 印度	656	187		5 217	1,661	MO 澳門				5 833	350
KR 韓國	6 515	903		69 556	16,289	MY 馬來西亞	63 703	1,208	769 533	10,541	
LK 斯里蘭卡				15	3	NG 尼日利亞				4 455	285
MY 馬來西亞	305	58		11 175	2,164	NL 荷蘭				75	93
NL 荷蘭	250	78		2 275	526	NZ 新西蘭	48 300	929	320 175	5,638	
NZ 新西蘭	1 130	251		7 579	1,332	PH 菲律賓				378	87
PH 菲律賓	239	81		4 574	1,154	PK 巴基斯坦				8 551	277
PK 巴基斯坦				50	12	SG 新加坡	20 150	349	107 850	1,908	
SG 新加坡	700	129		800	151	SY 敘利亞				60 000	534
TH 泰國	4 566	1,074		38 025	8,015	TH 泰國	11 951	200	80 466	1,649	
TW 台灣	7 075	1,244		66 921	11,954	TR 土耳其	467	85	1 733	315	
U8 美國				1 425	343	TW 台灣	1 614	271	155 250	5,742	
VN 越南	450	66		1 625	247	U8 美國	4 950	133	21 710	1,153	
總計 TOTAL	200 020	9,920		1 703 216	90,492	VN 越南	2 687	550	200 052	6,058	
53312 以鉻化合物為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON CHROMIUM COMPOUNDS (KG)						總計 TOTAL	1 043 674	29,959	10 024 593	267,950	
CN 中國內地	37 170	2,230		333 289	15,568	53318 用作發光劑的無機產品 (公斤) INORGANIC PRODUCTS USED AS LUMINOPHORES (KG)					
TW 台灣				300	129	CN 中國內地	62 647	1,895	262 189	9,771	
總計 TOTAL	37 170	2,230		333 589	15,697	F8 法國	5	50	10	97	
53313 以鎘化合物為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON CADMIUM COMPOUNDS (KG)						I8 意大利	4	50	8	96	
CN 中國內地	42 332	743		238 505	3,494	IL 以色列	300	36	550	65	
總計 TOTAL	42 332	743		238 505	3,494	IN 印度	1 200	132	2 600	345	
53314 群青及其為主的製品 (公斤) ULTRAMARINE AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						JP 日本	1 502	168	9 517	1,095	
AU 澳大利亞				300	11	KR 韓國	311	1,623	7 746	23,738	
CN 中國內地	76 153	1,577		361 605	8,169	MY 馬來西亞	10	40	395	230	
TW 台灣	300	23		16 475	449	NL 荷蘭			451	23	
總計 TOTAL	76 453	1,600		378 380	8,628	NZ 新西蘭			600	418	
53315 鋅銀白 (立德粉) 及其他以硫化鋅為主的顏料及製品 (公斤) LITHOPONE AND OTHER PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON ZINC SULPHIDE (KG)						PH 菲律賓	11	40	43	148	
CN 中國內地				15 750	115	SE 瑞典				162	87
總計 TOTAL				15 750	115	SG 新加坡	180	143	718	435	
53316 以六氰合高鐵酸鹽 (氰亞鐵酸鹽及氰鐵酸鹽) 為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON HEXACYANOFERRATES (FERROCYANIDES AND FERRICYANIDES) (KG)						TH 泰國			1 600	267	
CN 中國內地	65 331	1,107		457 310	8,512	TR 土耳其	100	13	150	20	
						TW 台灣			171	695	
						U8 美國			119	113	
						VN 越南	40	34	240	117	
						ZA 南非			100	16	
						總計 TOTAL	66 310	4,222	287 369	37,775	
						53321 黑色印刷油墨 (公斤) BLACK PRINTING INK (KG)					
						AU 澳大利亞	773	245	2 907	963	
						BD 孟加拉國			300	21	
						BE 比利時			25	12	
						CA 加拿大	200	23	810	88	
						CN 中國內地	357 461	11,164	3 084 659	90,818	
						CO 哥倫比亞			4 040	203	
						CR 哥斯達黎加			1 440	33	
						DE 德國			2 308	251	
						E7 西班牙			45	22	
						GB 英國			49		

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

199

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53321 黑色印刷油墨 (公斤) BLACK PRINTING INK (KG)						53329 黑色以外的印刷油墨 (公斤) PRINTING INK OTHER THAN BLACK (KG)					
I8	意大利			1 904	206	SG	新加坡	7 009	971	47 913	5,600
ID	印度尼西亞	850	38	6 077	194	SI	斯洛文尼亞			113	18
IN	印度	250	27	1 896	292	SY	敘利亞			10 235	228
JP	日本	180	14	2 301	208						
KR	韓國	15 025	620	85 470	5,751	TH	泰國	22 785	2,010	131 954	12,374
LK	斯里蘭卡			392	88	TR	土耳其			756	51
MM	緬甸	4 680	73	5 760	94	TW	台灣	6 878	1,013	92 047	12,585
MO	澳門	1 151	109	3 447	369	U8	美國	471	146	5 294	1,037
MP	北馬里亞納群島			1 000	14	VE	委內瑞拉			10 035	316
MX	墨西哥			8 996	578	VN	越南	6 020	341	34 943	2,395
						ZA	南非			1 413	61
MY	馬來西亞	402	33	1 539	195	總計 TOTAL 1 882 404 139,121 14 715 875 1,031,177					
NI	尼加拉瓜			1 320	30	53341 油漆及清漆，以合成聚合物或經化學改性的天然聚合物為主，散佈或					
PA	巴拿馬			1 500	34	溶於水性介體 (公斤)					
PH	菲律賓	115	51	6 866	625	PAINTS AND VARNISHES BASED ON SYNTHETIC OR CHEMICALLY					
SE	瑞典			1 687	230	MODIFIED NATURAL POLYMERS, DISPERSED OR DISSOLVED IN					
SG	新加坡	848	33	7 870	580	AN AQUEOUS MEDIUM (KG)					
TH	泰國	39 517	415	124 063	1,597	CN	中國內地	410 209	11,928	1 876 122	49,819
TW	台灣	14 136	181	38 057	1,502	JP	日本			262	42
U8	美國	300	103	2 813	406	KP	朝鮮			330	23
VE	委內瑞拉			2 360	64	MO	澳門	14 687	361	165 309	3,113
						MY	馬來西亞	521	17	3 966	127
VN	越南			7 751	709	PH	菲律賓			24	2
ZA	南非			952	25	SG	新加坡			141	6
總計 TOTAL		435 888	13,129	3 410 604	106,219	TW	台灣	96	5	3 044	127
53329 黑色以外的印刷油墨 (公斤) PRINTING INK OTHER THAN BLACK (KG)						總計 TOTAL 425 513 12,310 2 049 198 53,259					
AE	阿拉伯聯合酋長國	200	20	3 544	114	53342 油漆及清漆，以合成聚合物或經化學改性的天然聚合物為主，散佈或					
AU	澳大利亞	6 378	1,267	23 981	5,725	溶於非水性介體 (公斤)					
BD	孟加拉國			13 076	1,531	PAINTS AND VARNISHES BASED ON SYNTHETIC OR CHEMICALLY					
BE	比利時			5 099	732	MODIFIED NATURAL POLYMERS, DISPERSED OR DISSOLVED IN					
BR	巴西	3 771	258	17 039	1,105	A NON-AQUEOUS MEDIUM (KG)					
CA	加拿大			1 868	35	AU	澳大利亞			126 257	2,108
CN	中國內地	1 735 263	124,607	13 637 433	923,128	BD	孟加拉國	4 420	190	24 110	685
CO	哥倫比亞			3 430	162	CA	加拿大			122	13
CR	哥斯達黎加			4 752	147	CH	瑞士			5 635	460
DE	德國	8 523	984	9 240	1,016	CN	中國內地	3 104 256	84,653	25 964 955	652,140
						DE	德國			8	@
E7	西班牙	79	59	79	59	GB	英國			5 026	930
F7	芬蘭	530	47	1 184	135	GR	希臘			630	43
F8	法國			174	24	ID	印度尼西亞			47 019	2,881
GB	英國			12 636	196	IN	印度	8	10	2 501	264
GH	加納			9 000	477						
HR	克羅地亞			362	36	JP	日本	16 786	522	34 875	1,490
HU	匈牙利			100	13	KP	朝鮮			508	14
I8	意大利			734	38	KR	韓國	20 056	977	98 606	5,070
ID	印度尼西亞	6 000	1,163	78 621	10,816	LK	斯里蘭卡	640	38	21 943	1,255
IL	以色列	6	2	691	41	MO	澳門	27 081	702	163 756	4,326
						MX	墨西哥	600	39	11 500	333
IN	印度	1 331	217	40 537	4,336	MY	馬來西亞	295	14	14 118	860
IR	伊朗			26	1	NL	荷蘭	2 502	152	3 174	213
JP	日本	2 487	590	30 032	7,002	NZ	新西蘭			14 518	194
KH	柬埔寨	8 261	137	49 463	1,178	PH	菲律賓			773 421	13,813
KP	朝鮮			850	35						
KR	韓國	29 327	3,839	236 170	26,359	PL	波蘭			160	12
KW	科威特			2 730	79	PY	巴拉圭			2 000	13
LK	斯里蘭卡	17	4	4 558	683	R8	馬達加斯加	1 228	81	5 627	362
LR	利比里亞			250	60	RU	俄羅斯			82 055	927
M8	摩洛哥	215	17	215	17	SG	新加坡	5 635	592	40 596	2,064
						TH	泰國	10 340	452	71 363	3,139
MM	緬甸	9 720	179	13 824	269	TR	土耳其			24 821	546
MO	澳門	700	70	51 842	1,904	TW	台灣	993	125	519 366	8,199
MP	北馬里亞納群島	1 000	59	5 000	206	U8	美國	3 468	155	12 112	537
MU	毛里求斯			5 263	166	UA	烏克蘭			60 480	1,297
MY	馬來西亞	3 350	344	43 514	3,208						
NG	尼日利亞	19 193	372	27 578	998	VN	越南	32 103	376	222 510	4,540
NI	尼加拉瓜			4 440	134	總計 TOTAL 3 230 411 89,079 28 353 772 708,730					
NL	荷蘭			397	196	53343 其他油漆及清漆：調製水顏料，用於皮革加工 (公斤)					
NZ	新西蘭	1 324	300	6 206	1,468	OTHER PAINTS AND VARNISHES; PREPARED WATER PIGMENTS					
PA	巴拿馬			1 315	40	USED FOR FINISHING LEATHER (KG)					
						CN	中國內地	335 386	6,961	2 303 043	51,790
PH	菲律賓	1 222	32	16 399	1,354	I8	意大利			9 044	257
PK	巴基斯坦	247	61	4 269	279	ID	印度尼西亞	621	42	9 174	608
PL	波蘭	97	12	97	12	JP	日本	604	33	21 938	603
PY	巴拉圭			880	62	TH	泰國			950	20
R8	馬達加斯加			1 502	17						
RU	俄羅斯			7 911	628						
SE	瑞典			2 861	294						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
53343 其他油漆及清漆；調製水顏料，用於皮革加工。（公斤） OTHER PAINTS AND VARNISHES; PREPARED WATER PIGMENTS USED FOR FINISHING LEATHER (KG)			53351 調製顏料、遮光劑及著色料、搪瓷及釉料等，用於搪瓷/玻璃工業； 搪瓷玻璃料，液態光瓷釉等，呈粉狀或片狀（公斤） PREPARED PIGMENTS, OPACIFIERS AND COLOURS, ENAMELS AND GLAZES ETC FOR CERAMIC/GLASS INDUSTRY; GLASS FRIT, LIQUID LUSTRES ETC, IN POWDER/FLAKES (KG)						
TW 台灣									
總計 TOTAL	336 611	7,036	總計 TOTAL	379 660	41,878				
53344 顏料，分散於非水性介體，呈液體或糊狀，用於製造油漆；壓印箔 （髮金紙）；染料等，供零售（公斤） PIGMENTS DISPERSED IN NON-AQUEOUS MEDIA, LIQUID OR PASTE, FOR PAINTS MANUFACTURE; STAMPING FOILS; DYES ETC FOR RETAIL SALE (KG)			53352 藝術家、學生或廣告牌用的顏料、文娛顏料等，成片狀、管裝、罐裝 或類似形狀（公斤） ARTISTS', STUDENTS' OR SIGNBOARD PAINTERS' COLOURS, AMUSEMENT COLOURS ETC, IN TABLETS, TUBES, JARS OR SIMILAR FORMS (KG)						
AE 阿拉伯聯合酋長國			AE 阿拉伯聯合酋長國	4 000	70				
AT 奧地利			AR 阿根廷						
AU 澳大利亞			AT 奧地利	403	20				
BD 孟加拉國	168	56	AU 澳大利亞						
BN 文萊	72	36	BE 比利時	9 106	209				
CA 加拿大			CA 加拿大						
CN 中國內地	302 736	28,098	CL 智利	6 604	234				
DE 德國	1 375	248	CN 中國內地	20 273	391				
GB 英國			CO 哥倫比亞	6 292	86				
ID 印度尼西亞	97	29	CZ 捷克共和國						
JP 日本			D8 丹麥	3 679	53				
KP 朝鮮			DE 德國	318	13				
KR 韓國	85	19	E7 西班牙	2 858	86				
KW 科威特			EC 厄瓜多爾						
LB 黎巴嫩			F7 芬蘭						
LK 斯里蘭卡	17	6	F8 法國	2 108	82				
MO 澳門			GB 英國	57 348	824				
MY 馬來西亞	530	62	HU 匈牙利						
NZ 新西蘭			I8 意大利	6 074	32				
PH 菲律賓	424	45	ID 印度尼西亞						
SG 新加坡	19 659	2,157	IE 愛爾蘭	1 020	21				
SK 斯洛伐克共和國			IL 以色列						
TH 泰國	143	26	IN 印度						
TW 台灣	529	112	JP 日本	380	76				
U8 美國	1 628	421	KE 肯尼亞						
VN 越南	639	80	KR 韓國						
YE 也門共和國			KW 科威特						
總計 TOTAL	328 102	31,395	LB 黎巴嫩						
53351 調製顏料、遮光劑及著色料、搪瓷及釉料等，用於搪瓷/玻璃工業； 搪瓷玻璃料，液態光瓷釉等，呈粉狀或片狀（公斤） PREPARED PIGMENTS, OPACIFIERS AND COLOURS, ENAMELS AND GLAZES ETC FOR CERAMIC/GLASS INDUSTRY; GLASS FRIT, LIQUID LUSTRES ETC, IN POWDER/FLAKES (KG)			MO 澳門	15	1				
AU 澳大利亞			MX 墨西哥	2 116	43				
BD 孟加拉國			N8 挪威						
BR 巴西			NL 荷蘭	5 311	176				
CN 中國內地	107 980	37,408	PA 巴拿馬	819	49				
CO 哥倫比亞			PE 秘魯						
DE 德國	1	7	PH 菲律賓	1 272	51				
EG 埃及	1 000	56	RO 羅馬尼亞	500	15				
F8 法國			SA 沙特阿拉伯	1 560	30				
GB 英國	1 400	294	SE 瑞典	335	12				
GH 加納	96 577	410	SG 新加坡						
HT 海地			TH 泰國						
ID 印度尼西亞	125 616	1,862	TR 土耳其						
IN 印度	50	14	TW 台灣						
JM 牙買加	8 500	48	U8 美國	36 850	787				
JP 日本	288	96	UA 烏克蘭						
KR 韓國	571	150	ZA 南非						
LK 斯里蘭卡	25	10	總計 TOTAL	169 241	3,363				
MO 澳門	130	183	53353 配製的漆油催乾劑（公斤） PREPARED PAINT DRIERS (KG)						
MX 墨西哥			CA 加拿大						
MY 馬來西亞	125	31	CN 中國內地	37 898	1,715				
NG 尼日利亞			MO 澳門	394	7				
NL 荷蘭			總計 TOTAL	38 292	1,722				
PH 菲律賓			53354 嵌玻璃油灰和連接用油灰；樹脂接合劑、堵縫化合物及其他膠黏劑； 漆匠填充料；非耐火塗面製劑（公斤） GLAZIERS' AND GRAFTING PUTTY; RESIN CEMENTS, CAULKING COMPOUND AND OTHER MASTICS; PAINTERS' FILLINGS; NON-REFRACTORY SURFACING PREPARATIONS (KG)						
PK 巴基斯坦			AE 阿拉伯聯合酋長國	792	26				
SG 新加坡			AU 澳大利亞						
TH 泰國	35 050	657	BD 孟加拉國						
TW 台灣	1 352	208	BE 比利時						
U8 美國			CA 加拿大						
VN 越南	495	333							
ZA 南非									
ZW 津巴布韋									

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				201			
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY
53354 嵌玻璃油灰和連接用油灰；樹脂接合劑、堵縫化合物及其他膠黏劑；漆匠填充料；非耐火塗面製劑（公斤） GLAZIERS' AND GRAFTING PUTTY; RESIN CEMENTS, CAULKING COMPOUND AND OTHER MASTICS; PAINTERS' FILLINGS; NON-REFRACTORY SURFACING PREPARATIONS (KG)						54113 維他命 B，及其衍生物，非混合（公斤） VITAMINS B AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)			
CG 剛果			4 492	226		KH 柬埔寨			1 250
CN 中國內地	920 070	11,830	5 076 659	74,025		KR 韓國			1 55
DE 德國			212	49		MM 緬甸	25	4	25 4
E7 西班牙			18 735	350		MY 馬來西亞	10	200	1 515 493
EG 埃及			100	10		PH 菲律賓	2 937	673	11 561 3,993
						TH 泰國	1	20	4 83
						TW 台灣	5	109	153 1,076
GB 英國	345	71	1 766	290		U8 美國	3	53	130 114
GU 關島			1 175	40		總計 TOTAL	6 459	1,351	32 827 7,791
I8 意大利			5 431	232					
ID 印度尼西亞			40	2		54114 維他命 C，及其衍生物，非混合（公斤） VITAMINS C AND ITS DERIVATIVES, UNMIXED (KG)			
IN 印度			11 271	214		CN 中國內地			1 135 1,238
JP 日本			6 250	38		IN 印度			20 000 566
KP 朝鮮			398	14		MO 澳門	5	1	5 1
KR 韓國	707	28	11 390	460		SG 新加坡			2 000 60
MO 澳門	54 582	914	685 485	9,159		總計 TOTAL	5	1	23 140 1,865
MY 馬來西亞	18 500	135	24 708	359					
						54115 維他命 E，及其衍生物，非混合（公斤） VITAMIN E AND ITS DERIVATIVES, UNMIXED (KG)			
NG 尼日利亞	7 000	243	7 000	243		CN 中國內地	63	13	3 216 303
NL 荷蘭			26 826	462		HU 匈牙利			8 1
NZ 新西蘭	10 305	33	20 610	85		MM 緬甸	20	4	20 4
PA 巴拿馬			1 056	94		MO 澳門			2 1
PH 菲律賓			9 549	390		總計 TOTAL	83	17	3 246 309
SE 瑞典			967	103					
SG 新加坡			17 668	282		54116 其他維他命，及其衍生物，非混合（公斤） OTHER VITAMINS AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)			
TH 泰國	350	18	10 733	786		AR 阿根廷			10 154
TW 台灣	22	3	25 346	1,043		CH 瑞士			1 16
U8 美國	3 394	769	24 678	1,996		CN 中國內地	10	1	11 753 680
						D8 丹麥	210	553	725 1,956
VN 越南	53 939	969	504 657	6,676		GB 英國			1 16
ZA 南非			2 405	199		I8 意大利			20 791
總計 TOTAL	1 070 006	15,039	6 509 669	98,133		ID 印度尼西亞	1	31	1 31
53355 有機複合溶劑及稀釋劑，未列明在其他編號；漆油或清漆清除劑（公斤） ORGANIC COMPOSITE SOLVENTS AND THINNERS, NES; PREPARED PAINT OR VARNISH REMOVERS (KG)						KR 韓國	5	15	14 43
AU 澳大利亞			262	23		MM 緬甸			25 2
CN 中國內地	893 052	15,842	7 531 877	128,838		MO 澳門			255 24
DE 德國			1 200	20		MY 馬來西亞			450 126
ID 印度尼西亞			825	64		U8 美國	10	64	350 1,166
JP 日本			1 416	55		總計 TOTAL	236	663	13 605 5,005
KR 韓國	1 140	29	15 559	341					
MO 澳門	2 494	42	8 889	161		54117 維他命原及維他命混合物（公斤） INTERMIXTURES OF PROVITAMINS AND VITAMINS (KG)			
MU 毛里求斯			40	3		CN 中國內地	40	18	3 026 370
MY 馬來西亞			778	36		MO 澳門	39	15	218 84
NZ 新西蘭			2 460	20		總計 TOTAL	79	32	3 244 454
PE 秘魯			1 000	58					
SG 新加坡			8 717	386		54131 盤尼西林及含青霉烷酸結構的盤尼西林衍生物：這些產品的鹽（公斤） PENICILLINS AND THEIR DERIVATIVES WITH A PENICILLANIC ACID STRUCTURE; SALTS THEREOF (KG)			
TH 泰國	3 487	72	18 578	595		BD 孟加拉國			100 16
TW 台灣			706	38		CN 中國內地	8 000	2,387	16 152 4,822
U8 美國			1 807	22		MM 緬甸			5 1
VN 越南	3 794	51	41 563	479		MO 澳門	275	50	775 205
總計 TOTAL	903 967	16,036	7 635 677	131,140		MY 馬來西亞			250 47
54111 維他命原，非混合（公斤） PROVITAMINS, UNMIXED (KG)						PH 菲律賓	2 500	468	46 300 8,291
MO 澳門			19	12		TW 台灣	2 000	387	8 100 1,621
總計 TOTAL			19	12		總計 TOTAL	12 775	3,292	71 682 15,002
54112 維他命 A，及其衍生物，非混合（公斤） VITAMINS A AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)									
BR 巴西	1	16	1	16		54133 四環素及其衍生物：這些產品的鹽（公斤） TETRACYCLINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)			
CN 中國內地	318	60	4 780	1,424		AU 澳大利亞			71 41
MM 緬甸			160	42		BD 孟加拉國	200	48	2 250 300
U8 美國			2	20		CA 加拿大			1 5
總計 TOTAL	319	76	4 943	1,502		CN 中國內地			60 9
54113 維他命 B，及其衍生物，非混合（公斤） VITAMINS B AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)						ID 印度尼西亞	46	36	221 155
CN 中國內地	3 476	247	17 165	1,132		IN 印度			5 2
ID 印度尼西亞	2	45	13	402		MM 緬甸	50	15	50 15
IN 印度			1 010	236		MY 馬來西亞			525 58

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54133 四環素及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) TETRACYCLINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						54143 咖啡因及其鹽 (公斤) CAFFEINE AND ITS SALTS (KG)					
PH 菲律賓				7 275	2,130	總計 TOTAL				23 300	1,145
SA 沙特阿拉伯				500	215	54144 麻黃鹼及其鹽 (公斤) EPHEDRINES AND THEIR SALTS (KG)					
TH 泰國				300	96	CN 中國內地				150	58
TW 台灣				2 725	522	KR 韓國				100	42
U8 美國	50	25		154	84	總計 TOTAL				250	100
總計 TOTAL		346	123	14 137	3,631	54145 茶鹼及氨茶鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) THEOPHYLLINE AND AMINOPHYLLINE AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					
54139 抗生素，未列明在其他編號 (公斤) ANTIBIOTICS, NES (KG)						CN 中國內地				50	5
AR 阿根廷				1	72	MM 緬甸				25	2
AU 澳大利亞				1 985	389,570	MY 馬來西亞				954	55
BD 孟加拉國				430	199	TW 台灣				240	58
BR 巴西				610	2,461	U8 美國				100	20
CN 中國內地	22 380	10,646		121 205	87,072	總計 TOTAL				1 369	139
DE 德國				17 381	33,686	54146 黑麥角生物鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ALKALOIDS OF RYE ERGOT AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					
EG 埃及	521	86		1 221	335	CN 中國內地				120	2,976
F8 法國				11 440	22,213	U8 美國				1	9
I8 意大利				150	164	總計 TOTAL				121	2,985
ID 印度尼西亞	20	126		2 498	3,003	54147 菸鹼及其鹽 (公斤) NICOTINE AND ITS SALTS (KG)					
IE 愛爾蘭				1 128	4,370	AR 阿根廷				2	276
IL 以色列				20	117	BE 比利時				2	20
IN 印度	500	1,858		8 670	15,113	BR 巴西				250	225
JP 日本	14 037	136,950		37 699	440,790	CH 瑞士				1	12
KH 柬埔寨				1 876	912	CN 中國內地		8	601	67	2,501
KR 韓國	175	301		2 684	8,333	CO 哥倫比亞				50	244
MM 緬甸	144	38		144	38	DE 德國				185	1,355
MO 澳門	1 600	666		1 834	2,129	E7 西班牙		1	15	1	15
MX 墨西哥	200	296		400	593	EG 埃及		20	195	55	422
MY 馬來西亞				148	237	GH 加納				31	223
NL 荷蘭				3	48	I8 意大利				3	15
NP 尼泊爾				50	54	ID 印度尼西亞				60	760
PH 菲律賓	1 386	489		28 932	11,762	IN 印度				1	18
PK 巴基斯坦				2 625	1,116	JP 日本				13	2,247
PR 波多黎各				1	26	KR 韓國		1	18	1	18
SG 新加坡	4	199		531	2,504	MY 馬來西亞				2	11
SY 敘利亞				20	155	PH 菲律賓		12	67	27	149
TH 泰國				12	337	SG 新加坡				20	284
TW 台灣	1 065	521		5 324	2,835	TH 泰國				6	64
U8 美國	1	4		522	1,106	TW 台灣				58	232
VN 越南	500	150		1 350	572	U8 美國		1	147	1	147
總計 TOTAL		42 533	152,330	250 894	1,031,923	ZA 南非				1	26
54141 鴉片生物鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ALKALOIDS OF OPIUM AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						總計 TOTAL		43	1,043	837	9,262
CH 瑞士				5	88	54152 大腦垂體 (前葉)或類似的荷爾蒙，及其衍生物 (公斤) PITUITARY (ANTERIOR) OR SIMILAR HORMONES, AND THEIR DERIVATIVES (KG)					
CN 中國內地	1	1		267	286	U8 美國				2	123
KR 韓國				5	125	總計 TOTAL				2	123
MO 澳門				197	1,657	54153 腎上腺皮質激素 (荷爾蒙)及其衍生物 (公斤) ADRENAL CORTICAL HORMONES AND THEIR DERIVATIVES (KG)					
總計 TOTAL		1	1	474	2,155	BR 巴西				6	38
54142 奎寧生物鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ALKALOIDS OF CINCHONA AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						CA 加拿大		50	150	76	241
CN 中國內地				3 501	4,295	CN 中國內地		69	294	404	1,293
MM 緬甸	25	14		25	14	DE 德國				11	112
MO 澳門	1 070	638		1 565	915	EG 埃及				90	287
U8 美國				200	507	GH 加納				20	117
總計 TOTAL		1 095	652	5 291	5,731	ID 印度尼西亞		45	126	487	2,143
54143 咖啡因及其鹽 (公斤) CAFFEINE AND ITS SALTS (KG)						IN 印度		210	1,271	1 185	8,252
JP 日本				10 000	474	KH 柬埔寨				45	230
SG 新加坡				2 000	107	KR 韓國				150	395
TW 台灣				10 000	498	MO 澳門				1	4
VN 越南				1 300	66						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54153 腎上腺皮質激素(荷爾蒙)及其衍生物(公斤) ADRENAL CORTICAL HORMONES AND THEIR DERIVATIVES (KG)			54164 人血;診斷用的動物血等;毒素、微生物培養物(酵母除外)及類似產品(-) HUMAN BLOOD; ANIMAL BLOOD PRODUCTS FOR THERAPEUTIC ETC USES; TOXINS, CULTURES OF MICRO-ORGANISM (EXCLUDING YEASTS) AND SIMILAR PRODUCTS (-)		
MY 馬來西亞	12	61			
NL 荷蘭					
NP 尼泊爾					
PH 菲律賓	96	438			
SG 新加坡	56	174			
SY 敘利亞					
TH 泰國	85	257			
TW 台灣	20	277			
U8 美國					
			總計 TOTAL	2,615	42,803
VN 越南			54191 藥棉、紗布、繃帶等,浸漬或塗上藥物作零售供內科、外科、牙科用,未列明在其他編號(-) WADDING, GAUZE, BANDAGES ETC, IMPREGNATED/COATED FOR RETAIL SALE FOR MEDICAL/SURGICAL/DENTAL USES, NES (-)		
總計 TOTAL	643	3,048			
54159 其他荷爾蒙及其衍生物;其他主要作荷爾蒙用的甾族化合物,不作藥劑用(公斤) OTHER HORMONES AND THEIR DERIVATIVES; OTHER STEROIDS USED PRIMARILY AS HORMONES, NOT PUT UP AS MEDICAMENTS (KG)			AE 阿拉伯聯合酋長國		149
AE 阿拉伯聯合酋長國			AU 澳大利亞		792
MM 緬甸	5	12	BF 布基納法索		286
PH 菲律賓			BH 巴林	21	41
U8 美國			CA 加拿大		348
總計 TOTAL	5	12	CH 瑞士		30
54161 糖苷,天然或合成再製,及其鹽、醚、酯和其他衍生物(公斤) GLYCOSIDES, NATURAL OR REPRODUCED BY SYNTHESIS, AND THEIR SALTS, ETHERS, ESTERS AND OTHER DERIVATIVES (KG)			CM 喀麥隆		112
BE 比利時			CN 中國內地	698	12,669
CN 中國內地	2 310	164	DE 德國	1	152
KR 韓國			EE 愛沙尼亞		1,648
TR 土耳其			GB 英國	6	1,118
TW 台灣			GH 加納		498
U8 美國			ID 印度尼西亞		331
總計 TOTAL	2 310	164	JP 日本	2	867
54162 腺體等,作器官療法用,及其提煉物;肝素及其鹽;其他人體或動物物質配製作治療或預防疾病用(公斤) GLANDS ETC FOR ORGANO-THERAPEUTIC USES, EXTRACTS THEREOF; HEPARIN & ITS SALTS; OTHER USES HUMAN/ANIMAL SUBS. FOR THERAPEUTIC/PROPHYLACTIC USES (KG)			KH 柬埔寨		16
CN 中國內地			KR 韓國	@	303
LK 斯里蘭卡			ML 馬里		358
PH 菲律賓			MO 澳門	627	7,305
總計 TOTAL			MU 毛里求斯		75
54163 抗血清及血液部份;疫苗(-) ANTISERA AND OTHER BLOOD FRACTIONS; VACCINES (-)			MY 馬來西亞	52	591
CN 中國內地	2,279	25,834	NL 荷蘭		22
GB 英國	@	@	NZ 新西蘭	9	10
IN 印度	14	427	PH 菲律賓	14	1,100
MO 澳門	439	4,982	PL 波蘭	987	1,026
MY 馬來西亞			R8 馬達加斯加		1
PH 菲律賓			RU 俄羅斯		167
SG 新加坡			SA 沙特阿拉伯		38
TH 泰國			SE 瑞典		183
U8 美國			SG 新加坡	31	859
VN 越南			SL 塞拉利昂		35
總計 TOTAL	2,732	32,056	SN 塞內加爾		285
54164 人血;診斷用的動物血等;毒素、微生物培養物(酵母除外)及類似產品(-) HUMAN BLOOD; ANIMAL BLOOD PRODUCTS FOR THERAPEUTIC ETC USES; TOXINS, CULTURES OF MICRO-ORGANISM (EXCLUDING YEASTS) AND SIMILAR PRODUCTS (-)			TH 泰國		6
CN 中國內地			TT 特立尼達及多巴哥		2
JP 日本	2,402	11,934	TW 台灣	176	4,188
KR 韓國		28,899	U8 美國	410	5,690
MO 澳門	213	1,936	VN 越南		93
SG 新加坡		1	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區		15
TH 泰國		3	ZA 南非		714
U8 美國		@	總計 TOTAL	3,035	42,125
			54192 血型試劑(-) BLOOD-GROUPING REAGENTS (-)		
			CN 中國內地	20	4,976
			JP 日本		24
			MO 澳門	216	1,586
			SG 新加坡		75
			總計 TOTAL	236	6,660
			54193 X光檢驗造影劑;用於病人的診斷試劑(-) OPACIFYING PREPARATIONS FOR X-RAY EXAMINATIONS; DIAGNOSTIC REAGENTS, ADMINISTERED TO THE PATIENT (-)		
			AU 澳大利亞		197
			CN 中國內地	4,826	20,493
			ID 印度尼西亞		189
			IN 印度	748	3,770
			KR 韓國	1,327	28,312
			MO 澳門	44	657
			MY 馬來西亞	21	365
			NZ 新西蘭	10	46
			PH 菲律賓		783
			PK 巴基斯坦		956
			SG 新加坡		212
			TH 泰國	1,227	7,107
			TW 台灣	602	6,546

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54193 X光檢驗造影劑；用於病人的診斷試劑 (-) OPACIFYING PREPARATIONS FOR X-RAY EXAMINATIONS; DIAGNOSTIC REAGENTS, ADMINISTERED TO THE PATIENT (-)			54219 含其他抗生素的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER ANTIBIOTICS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
VN 越南	622	5,109	CH 瑞士		346
總計 TOTAL	9,428	74,741	CN 中國內地	20,956	172,371
54199 其他藥用物品，未列明在其他編號 (-) OTHER PHARMACEUTICAL GOODS, NES (-)			F8 法國		28
AR 阿根廷		126	ID 印度尼西亞	528	6,421
AT 奧地利		17	JP 日本	5	2,033
AU 澳大利亞		149	KE 肯尼亞		261
BN 文萊		179	KH 柬埔寨		379
CA 加拿大	550	7,331	LK 斯里蘭卡		293
CH 瑞士	192	677	MM 緬甸		1,563
CN 中國內地	1,640	21,838	MO 澳門	2,132	31,366
D8 丹麥		339	MY 馬來西亞	1,220	11,311
DE 德國	388	2,955	PG 巴布亞新畿內亞	77	132
E7 西班牙		9	PH 菲律賓	312	21,463
F7 芬蘭		316	PK 巴基斯坦		718
F8 法國		486	PT 葡萄牙		62
GB 英國		156	SG 新加坡	388	11,465
GR 希臘		36	TH 泰國	614	16,340
ID 印度尼西亞	180	1,086	TW 台灣		1,825
IL 以色列		@	VN 越南	1,849	26,301
IN 印度	400	4,849	總計 TOTAL	28,082	454,137
IS 冰島		150	54223 含胰島素的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING INSULIN, PUT UP IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
JO 約旦		22	MO 澳門	35	1,043
JP 日本	51	803	總計 TOTAL	35	1,043
KR 韓國	541	2,949	54224 含腎上腺皮質激素（荷爾蒙）的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING ADRENAL CORTICAL HORMONES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
LK 斯里蘭卡		8	MO 澳門	61	434
MD 摩爾多瓦		12	SG 新加坡		@
MO 澳門	135	1,690	總計 TOTAL	61	435
MY 馬來西亞	162	3,126	54229 含其他荷爾蒙或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER HORMONES OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
N8 挪威		134	CN 中國內地	2,419	24,861
NL 荷蘭		2,494	KH 柬埔寨		13
NZ 新西蘭	72	133	KP 朝鮮		491
PH 菲律賓	397	4,161	KR 韓國		424
PK 巴基斯坦		2,679	LK 斯里蘭卡	@	@
PL 波蘭		79	MM 緬甸		759
RU 俄羅斯		20	MO 澳門	1,230	11,072
SA 沙特阿拉伯		14	MY 馬來西亞		2,251
SE 瑞典	485	798	NL 荷蘭		31
SG 新加坡	153	1,451	PH 菲律賓	7	290
SI 斯洛文尼亞		1	SG 新加坡	@	1,289
SY 敘利亞		126	TH 泰國	33	2,801
TH 泰國	52	2,451	VN 越南	144	8,643
TW 台灣	576	5,698	總計 TOTAL	3,833	52,925
U8 美國	27	1,141	54231 含生物鹼或其衍生物的藥劑，非作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING ALKALOIDS OR DERIVATIVES, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
VN 越南	573	3,189	MO 澳門	2	22
ZA 南非		69	總計 TOTAL	2	22
總計 TOTAL	6,573	73,947	54232 含生物鹼或其衍生物的藥劑，作定劑包裝或零售用 (公斤) MEDICAMENTS CONTAINING ALKALOIDS OR DERIVATIVES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (KG)		
54212 含其他抗生素的藥劑，非作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER ANTIBIOTICS, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)			CN 中國內地		194
CN 中國內地	2,760	26,808	18 意大利		531
總計 TOTAL	2,760	26,808			
54213 含盤尼西林或其衍生物的藥劑；鏈霉素或其衍生物，作定劑包裝 或零售用 (公斤) MEDICAMENTS CONTAINING PENICILLINS OR DERIVATIVES; STREPTOMYCINS OR DERIVATIVES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (KG)					
CN 中國內地	1	51,693			
MO 澳門	232	3,854			
MY 馬來西亞		62			
總計 TOTAL	233	55,609			
54219 含其他抗生素的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER ANTIBIOTICS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					
AU 澳大利亞		149,401			
BD 孟加拉國		60			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

205

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54232 含生物鹼或其衍生物的藥劑，作定劑包裝或零售用 (公斤) MEDICAMENTS CONTAINING ALKALOIDS OR DERIVATIVES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (KG)			54293 藥劑，未列明在其他編號，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS, NES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
總計 TOTAL		368	GH 加納		289
54291 藥劑，未列明在其他編號，非作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS, NES, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		4,847	GN 畿內亞		611
AU 澳大利亞		5	GT 危地馬拉	4	4
CA 加拿大	5	56	I8 意大利	1	2,962
CN 中國內地	529	18,357	ID 印度尼西亞	3,220	67,212
GB 英國	46	259	IE 愛爾蘭		67
ID 印度尼西亞		231	IN 印度		1,233
KR 韓國		154	JP 日本	2,399	34,231
LR 利比里亞		131	KH 柬埔寨	276	1,945
MM 緬甸	40	132	KR 韓國	5,395	98,891
MO 澳門	165	3,121	KW 科威特		569
MY 馬來西亞	256	1,428	LA 老撾		4
PG 巴布亞新畿內亞		1	LK 斯里蘭卡	544	7,902
PH 菲律賓		75	LR 利比里亞		97
PK 巴基斯坦		57	LU 盧森堡	270	989
SG 新加坡	222	2,132	ML 馬里		403
TH 泰國		132	MM 緬甸	77	2,826
TW 台灣	277	544	MO 澳門	22,432	223,379
VN 越南		252	MU 毛里求斯		200
總計 TOTAL	1,540	27,069	MX 墨西哥		585
54292 含維他命或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING VITAMINS OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)			MY 馬來西亞	7,317	51,452
CH 瑞士		1	NL 荷蘭	269	528
CN 中國內地	1,744	10,235	NZ 新西蘭	76	738
GB 英國		953	PA 巴拿馬	8	636
KR 韓國		61	PE 秘魯	366	1,908
MO 澳門	819	12,930	PG 巴布亞新畿內亞	95	413
MY 馬來西亞		168	PH 菲律賓	1,803	72,971
NL 荷蘭	11	11	PK 巴基斯坦	67	1,292
PH 菲律賓	366	2,203	PL 波蘭		16
SG 新加坡		1,580	PY 巴拉圭		156
TH 泰國		292	R8 馬達加斯加		36
TW 台灣	34	4,657	SA 沙特阿拉伯		49
U8 美國	2	2	SG 新加坡	8,261	81,870
VN 越南	686	1,714	SL 塞拉利昂	27	410
總計 TOTAL	3,663	34,809	SN 塞內加爾		555
54293 藥劑，未列明在其他編號，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS, NES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)			TH 泰國	5,266	67,266
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		37	TR 土耳其		26
AE 阿拉伯聯合酋長國	118	1,359	TT 特立尼達及多巴哥	532	2,101
AO 安哥拉		156	TW 台灣	517	25,978
AR 阿根廷	284	1,500	U8 美國	1,138	22,491
AT 奧地利		58	UA 烏克蘭	93	967
AU 澳大利亞	113,847	417,276	UZ 烏茲別克斯坦	28	28
AZ 阿塞拜疆		64	VN 越南	1,898	20,476
BB 巴巴多斯		33	VU 瓦努阿圖		24
BD 孟加拉國	106	1,007	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	244	1,713
BE 比利時		81	ZA 南非	4	130
BF 布基納法索	295	509	ZR 剛果民主共和國		48
BH 巴林		9	總計 TOTAL	261,262	2,116,588
BN 文萊	9	157	55131 橘屬果實的精油 (公斤) ESSENTIAL OILS OF CITRUS FRUIT (KG)		
BR 巴西	3,238	12,366	CN 中國內地	8 030	397
CA 加拿大	518	2,116	TH 泰國	840	52
CH 瑞士	56	58	TW 台灣	50	30
CL 智利		550	VN 越南		13 680
CN 中國內地	79,670	876,232	總計 TOTAL	8 920	480
D8 丹麥		13	55132 精油，未列明在其他編號 (公斤) ESSENTIAL OILS, NES (KG)		
DE 德國	31	475	AU 澳大利亞		1 750
DO 多明尼加共和國		46	CN 中國內地	5 452	820
E7 西班牙	46	76	DE 德國		14 705
F7 芬蘭	23	264	F8 法國		360
F8 法國		142	ID 印度尼西亞		13 840
FJ 斐濟群島	13	47	IN 印度		3 180
GA 加蓬		27	JP 日本	114	738
GB 英國	382	3,253	MO 澳門		3 346
			MY 馬來西亞		1 175
			PH 菲律賓	5 250	405
			SG 新加坡	901	37

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55132 精油，未列明在其他編號 (公斤) ESSENTIAL OILS, NES (KG)						55149 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，未列明 在其他編號 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, NES (-)					
TH 泰國				6 610	472						
TW 台灣				994	291						
U8 美國		6 200	1,509	7 949	2,438	SG 新加坡					1,535
VN 越南		108	21	17 028	1,758	TH 泰國		72			1,153
						TW 台灣		122			1,085
總計 TOTAL		18 025	3,530	156 874	17,938	U8 美國					999
						VN 越南		1,079			8,255
55133 香膏 (公斤) RESINOIDS (KG)						總計 TOTAL		14,367			107,442
CN 中國內地		5 675	148	137 707	2,956	55310 香水及花露水 (-) PERFUMES AND TOILET WATERS (-)					
MO 澳門				71	16	AE 阿拉伯聯合酋長國		28,767			106,354
總計 TOTAL		5 675	148	137 778	2,973	AU 澳大利亞		430			2,426
55135 含濃縮精油的脂肪、固定油、蠟等；萜烯副產品；精油的水離液等 (公斤) CONCENTRATES OF ESSENTIAL OILS IN FATS/FIXED OILS/WAX ETC; TERPENIC BY-PRODUCTS; AQUEOUS DISTILLATES ETC OF ESSENTIAL OILS (KG)						CA 加拿大		180			30,697
CN 中國內地		1 729	242	26 030	2,073	CH 瑞士		3,734			21,593
總計 TOTAL		1 729	242	26 030	2,073	CN 中國內地		5,170			49,584
55141 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，供食品 或飲品工業用 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, USED IN FOOD/DRINK INDUSTRIES (-)						DE 德國					155
AU 澳大利亞					98	E7 西班牙					9
BD 孟加拉國					268	F8 法國		51			758
BN 文萊					29	GB 英國		7,780			15,942
CA 加拿大		27		44		GU 關島		4			138
CN 中國內地		3,654		31,205		I8 意大利					256
D8 丹麥				31		ID 印度尼西亞		425			893
ID 印度尼西亞			385	2,953		IE 愛爾蘭					414
JP 日本			352	2,076		IL 以色列					38
KR 韓國			88	424		IN 印度					14
LK 斯里蘭卡				58		JP 日本		4,276			34,704
MO 澳門		399		1,000		KR 韓國		2,943			25,264
MY 馬來西亞		331		2,047		MO 澳門		1,924			12,845
PH 菲律賓		70		768		MY 馬來西亞		@			7,315
PK 巴基斯坦				137		NL 荷蘭		634			2,149
SG 新加坡		13		250		NZ 新西蘭		43			74
TH 泰國		510		3,513		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國					24
TW 台灣		912		7,951		PA 巴拿馬					113
U8 美國				104		PG 巴布亞新畿內亞					13
VN 越南				1,752		PH 菲律賓		233			1,793
總計 TOTAL		6,740		54,707		R8 馬達加斯加					4
55149 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，未列明 在其他編號 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, NES (-)						SB 所羅門群島					6
AE 阿拉伯聯合酋長國					269	SC 塞舌爾					15
AU 澳大利亞		116		2,291		SG 新加坡		13,501			108,038
BE 比利時				@		TH 泰國		616			7,878
CA 加拿大				140		TW 台灣		640			9,766
CH 瑞士				31		U8 美國		18,667			110,883
CN 中國內地		7,695		70,554		VN 越南					248
CZ 捷克共和國				20		ZA 南非					27
DE 德國				368		總計 TOTAL		90,017			550,428
F8 法國				26		55320 護膚用的美容品或化妝品及修指甲或修腳甲用品 (-) BEAUTY OR MAKE-UP PREPARATIONS FOR THE CARE OF THE SKIN AND MANICURE/PEDICURE PREPARATIONS (-)					
FJ 斐濟群島				15		A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區					80
GB 英國		7		91		AE 阿拉伯聯合酋長國		3,223			17,660
GH 加納				46		AT 奧地利					647
I8 意大利		2,670		5,324		AU 澳大利亞		2,445			18,093
ID 印度尼西亞		534		5,687		BD 孟加拉國					79
IN 印度		320		1,828		BE 比利時		738			3,611
JP 日本				328		BF 布基納法索					51
KR 韓國		88		726		BH 巴林					7
LK 斯里蘭卡				69		BJ 貝寧					8
MO 澳門		123		675		BN 文萊					96
MU 毛里求斯				2		CA 加拿大		1,214			9,324
MY 馬來西亞		9		158		CH 瑞士		378			3,955
NL 荷蘭				33		CI 科特迪瓦		103			103
PH 菲律賓		1,532		5,732		CL 智利		2,577			7,853
						CN 中國內地		21,792			167,400
						CR 哥斯達黎加					13
						CY 塞浦路斯		15			49
						CZ 捷克共和國		89			1,409
						D8 丹麥		381			1,153
						DE 德國		572			5,348
						DO 多明尼加共和國					47

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

207

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55320 護膚用的美容品或化妝品及修指甲或修腳甲用品 (-) BEAUTY OR MAKE-UP PREPARATIONS FOR THE CARE OF THE SKIN AND MANICURE/PEDICURE PREPARATIONS (-)				55320 護膚用的美容品或化妝品及修指甲或修腳甲用品 (-) BEAUTY OR MAKE-UP PREPARATIONS FOR THE CARE OF THE SKIN AND MANICURE/PEDICURE PREPARATIONS (-)				
E7 西班牙		633	1,083	總計 TOTAL		148,540		1,299,580
EE 愛沙尼亞			1,029	55330 護髮品 (-) PREPARATIONS FOR USE ON THE HAIR (-)				
EG 埃及			211	AE 阿拉伯聯合酋長國		163		3,595
F7 芬蘭			630	AF 阿富汗		700		1,166
F8 法國	2,943		13,662	AT 奧地利		2		2
FJ 斐濟群島			104	AU 澳大利亞		743		6,324
GB 英國	6,420		44,418	AW 阿魯巴島				13
GH 加納			67	BD 孟加拉國				113
GR 希臘	9		451	BE 比利時				26
GU 關島		112	399	BH 巴林				20
HT 海地		131	254	BJ 貝寧				14
I8 意大利		1,658	7,624	BN 文萊		4		75
ID 印度尼西亞		317	2,755	CA 加拿大		578		3,248
IE 愛爾蘭			1,131	CH 瑞士		10		705
IL 以色列			322	CL 智利				13
IN 印度	99		912	CM 喀麥隆		1		1
IR 伊朗			2	CN 中國內地		1,138		22,173
JO 約旦	36		500	CY 塞浦路斯				64
JP 日本	19,113		168,861	CZ 捷克共和國		218		306
KE 肯尼亞			17	D8 丹麥				177
KP 朝鮮			2	DE 德國		964		3,231
KR 韓國	11,582		119,528	DO 多明尼加共和國				1
KW 科威特	5		359	E7 西班牙		1		9
LB 黎巴嫩			63	F7 芬蘭				112
LK 斯里蘭卡			1	F8 法國				89
LU 盧森堡	57		386	FJ 斐濟群島				167
M8 摩洛哥	3		61	GB 英國		1,198		12,295
MO 澳門	25,798		242,586	GR 希臘				321
MP 北馬里亞納群島			17	GU 關島		19		241
MT 馬爾他			1	HU 匈牙利				18
MU 毛里求斯			10	I8 意大利		33		382
MX 墨西哥	200		1,755	ID 印度尼西亞		1,297		2,917
MY 馬來西亞	1,710		16,860	IE 愛爾蘭				912
N8 挪威			781	IL 以色列				331
NG 尼日利亞			186	IN 印度		15		1,683
NL 荷蘭	61		6,922	JO 約旦				16
NZ 新西蘭	459		1,299	JP 日本		466		6,299
OM 阿曼			78	KE 肯尼亞		3		14
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			92	KH 柬埔寨		240		613
PA 巴拿馬	740		4,736	KP 朝鮮				5
PE 秘魯			821	KR 韓國		253		1,691
PG 巴布亞新畿內亞			37	LB 黎巴嫩				96
PH 菲律賓	1,718		19,699	MO 澳門		8,848		81,830
PK 巴基斯坦	92		535	MP 北馬里亞納群島		@		37
PL 波蘭	1		184	MU 毛里求斯				52
PT 葡萄牙			69	MY 馬來西亞		264		1,298
PY 巴拉圭	158		558	N8 挪威		16		156
QA 卡塔爾			108	NG 尼日利亞				8
R8 馬達加斯加			@	NL 荷蘭		17		926
RU 俄羅斯			9,665	NP 尼泊爾				238
SA 沙特阿拉伯	125		855	NZ 新西蘭		74		381
SB 所羅門群島			1	OM 阿曼		18		211
SC 塞舌爾	17		30	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				6
SE 瑞典	653		1,355	PA 巴拿馬				5
SG 新加坡	3,298		51,370	PG 巴布亞新畿內亞		19		268
SR 蘇里南			12	PH 菲律賓		847		6,384
TH 泰國	2,225		20,085	PK 巴基斯坦		796		3,074
TR 土耳其			220	SA 沙特阿拉伯				1,488
TW 台灣	5,792		81,217	SB 所羅門群島		94		337
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	40		49	SC 塞舌爾				19
U8 美國	28,155		209,254	SE 瑞典		110		575
UA 烏克蘭	18		37	SG 新加坡		350		8,438
UY 烏拉圭			67	SK 斯洛伐克共和國				12
VE 委內瑞拉	4		432	TH 泰國		150		1,472
VN 越南	1		21,420	TR 土耳其				665
VU 瓦努阿圖			5	TW 台灣		2,023		8,783
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			11	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		82		86
ZA 南非	630		4,342	U8 美國		3,152		28,982
				UG 烏干達				9

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55330 護髮品（-） PREPARATIONS FOR USE ON THE HAIR（-）						55351 剃鬚前、剃鬚時或剃鬚後用品（-） PRE-SHAVE, SHAVING OR AFTER-SHAVE PREPARATIONS（-）					
VN	越南		129		350	AE	阿拉伯聯合酋長國				230
VU	瓦努阿圖		14		155	AU	澳大利亞				87
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				55	CA	加拿大		14		175
ZA	南非		10		668	CH	瑞士				@
ZM	贊比亞				14	CN	中國內地		1,051		5,074
	總計 TOTAL		25,059		216,460	CY	塞浦路斯				17
55340 口腔及牙齒衛生用品（公斤） PREPARATIONS FOR ORAL OR DENTAL HYGIENE（KG）						D8	丹麥				15
AE	阿拉伯聯合酋長國	168	2	17 975	419	DE	德國				1
AO	安哥拉			133	1	E7	西班牙		80		313
AU	澳大利亞	1 572	57	8 277	245	F8	法國		38		71
BE	比利時			99	9	GB	英國		6		119
BF	布基納法索	504	7	2 016	24	GR	希臘				1
BG	保加利亞			116	17	JP	日本				6
BH	巴林			1 568	118	KR	韓國				108
BJ	貝寧			13 109	81	LB	黎巴嫩				33
CA	加拿大	2 287	48	9 011	313	MO	澳門		156		982
CH	瑞士			6 366	238	MY	馬來西亞				13
CM	喀麥隆			7 834	97	NL	荷蘭				65
CN	中國內地	87 899	2,133	766 073	32,526	NZ	新西蘭				4
CY	塞浦路斯			15	3	PG	巴布亞新畿內亞				4
D8	丹麥			5	1	PH	菲律賓				163
DE	德國	8 686	199	16 351	705	PT	葡萄牙				34
E7	西班牙			697	38	QA	卡塔爾				11
F8	法國	115	13	1 676	150	SA	沙特阿拉伯				15
GA	加蓬	1 242	16	4 499	62	SE	瑞典		1		22
GB	英國	2 987	146	44 747	2,602	SG	新加坡		1		27
GN	畿內亞	1 044	11	6 962	87	TH	泰國		21		1,414
						U8	美國		65		1,206
							總計 TOTAL		1,590		10,208
55352 人體除臭劑及止汗劑（-） PERSONAL DEODORANTS AND ANTI-PERSPIRANTS（-）						55352 人體除臭劑及止汗劑（-） PERSONAL DEODORANTS AND ANTI-PERSPIRANTS（-）					
GR	希臘	25	2	708	24	AE	阿拉伯聯合酋長國		6,662		17,163
I8	意大利	570	55	1 484	93	AU	澳大利亞		3		1,539
ID	印度尼西亞			300	32	BD	孟加拉國				14
IE	愛爾蘭	120	6	256	12	CA	加拿大		48		48
IN	印度	259	13	259	13	CN	中國內地		13		821
JP	日本	1 184	102	2 045	147	D8	丹麥		19		19
LR	利比里亞			6 287	53	DE	德國		11		12
MO	澳門	105 287	3,241	900 465	30,014	F8	法國		4		4
MP	北馬里亞納群島	55	3	714	36	GB	英國		89		704
MR	毛里塔尼亞			1 022	21	JP	日本		1,623		3,832
MY	馬來西亞			13 927	125	MO	澳門		157		1,970
NL	荷蘭	455	17	16 363	2,672	NL	荷蘭		840		2,111
NZ	新西蘭			889	16	SG	新加坡		1,896		5,760
OM	阿曼			858	45	TW	台灣		160		186
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			309	5	U8	美國		1,661		20,844
PH	菲律賓			7 316	424	VN	越南		34		34
PK	巴基斯坦			200	15		總計 TOTAL	</			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

209

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55353 香浴鹽及其他沐浴用品 (-) PERFUMED BATH SALTS AND OTHER BATH PREPARATIONS (-)			55354 室內散香或除臭製品 (-) PREPARATIONS FOR PERFUMING OR DEODORIZING ROOMS (-)		
GR 希臘		319	HU 匈牙利	99	103
GU 關島	10	80	I8 意大利	44	358
HU 匈牙利	22	500	ID 印度尼西亞		41
I8 意大利	2,377	7,048	IE 愛爾蘭	2	108
ID 印度尼西亞	3	84	IL 以色列		5
IE 愛爾蘭		1,572	IN 印度	33	419
IL 以色列	153	773	JO 約旦		244
IN 印度	8	108			
JP 日本	1,951	25,068	JP 日本	181	2,726
			KR 韓國	528	2,816
KH 柬埔寨		5	KW 科威特		709
KR 韓國	84	975	KZ 哈薩克斯坦		58
KZ 哈薩克斯坦		302	LV 拉脫維亞		37
LB 黎巴嫩		30	M8 摩洛哥		@
LK 斯里蘭卡		15	MO 澳門	136	1,094
LT 立陶宛	111	276	MU 毛里求斯		49
MO 澳門	3,893	32,526	MY 馬來西亞	65	602
MP 北馬里亞納群島		22	N8 挪威		458
MU 毛里求斯		16			
MX 墨西哥		500	NL 荷蘭	92	2,234
			NZ 新西蘭	40	65
MY 馬來西亞	69	340	OM 阿曼		250
N8 挪威		364	PA 巴拿馬		262
NL 荷蘭	1,328	7,159	PE 秘魯	7	18
NZ 新西蘭	62	850	PG 巴布亞新畿內亞		1
OM 阿曼		126	PH 菲律賓	38	199
PE 秘魯		448	PK 巴基斯坦		50
PH 菲律賓	42	476	PL 波蘭	177	344
PL 波蘭		707	PY 巴拉圭		38
QA 卡塔爾		115			
RO 羅馬尼亞		245	R8 馬達加斯加		1
			RU 俄羅斯		22
RU 俄羅斯	2,937	8,980	SA 沙特阿拉伯		112
SA 沙特阿拉伯		465	SB 所羅門群島		3
SE 瑞典	392	820	SE 瑞典	20	146
SG 新加坡	696	7,657	SG 新加坡	189	2,657
SK 斯洛伐克共和國		3	SR 蘇里南		22
TH 泰國	179	1,042	TG 多哥		177
TR 土耳其		17	TH 泰國	35	186
TW 台灣	1,983	5,849	TR 土耳其		@
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	52	70			
U8 美國	6,882	45,191	TT 特立尼達及多巴哥		12
UA 烏克蘭	1,079	2,914	TW 台灣	77	1,941
VN 越南		10	U8 美國	12,430	70,229
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		12	VE 委內瑞拉		@
ZA 南非	32	1,269	VN 越南	5	6
			W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		10
總計 TOTAL	41,074	243,425	ZA 南非		54
			總計 TOTAL	20,797	126,736
55354 室內散香或除臭製品 (-) PREPARATIONS FOR PERFUMING OR DEODORIZING ROOMS (-)			55359 脫毛劑及香水、化妝品或梳洗用品，未列明在其他編號 (-) DEPILATORIES AND PERFUMERY, COSMETIC OR TOILET PREPARATIONS, NES (-)		
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		48	AE 阿拉伯聯合酋長國		103
AE 阿拉伯聯合酋長國	60	80	AT 奧地利		6
AU 澳大利亞	672	3,446	AU 澳大利亞	598	6,363
AW 阿魯巴島		12	BE 比利時	36	453
BB 巴巴多斯		57	BN 文萊	3	3
BD 孟加拉國		12	CA 加拿大	87	831
BE 比利時	619	2,343	CH 瑞士	2	139
BR 巴西		3	CL 智利	12	12
CA 加拿大	18	1,474	CN 中國內地	1,213	7,877
CH 瑞士	47	1,059	D8 丹麥	27	120
CL 智利		104	DE 德國	47	105
CN 中國內地	991	9,579	DO 多明尼加共和國		5
D8 丹麥	84	104	E7 西班牙	57	147
DE 德國	2,278	3,168	F7 芬蘭		5
DO 多明尼加共和國		27	F8 法國	1,690	1,949
E7 西班牙		446	FJ 斐濟群島		3
F7 芬蘭		1,269	GB 英國	929	4,225
F8 法國	316	5,292	HR 克羅地亞		36
FJ 斐濟群島	10	21	I8 意大利	1	273
GB 英國	1,499	9,115	ID 印度尼西亞		1,554
GR 希臘		16	IE 愛爾蘭		401
GT 危地馬拉	7	156	IN 印度	582	1,498
HN 洪都拉斯		36	JP 日本	9	1,861

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55359 脫毛劑及香水、化妝品或梳洗用品，未列明在其他編號 (-) DEPILATORIES AND PERFUMERY, COSMETIC OR TOILET PREPARATIONS, NES (-)						55411 含有肥皂或洗滌劑的肥皂及有機表面活性產品及用品，供梳洗用 (公斤) SOAP AND ORGANIC SURFACE-ACTIVE PRODUCTS AND PREPARATIONS, CONTAINING SOAP/DETERGENT, FOR TOILET USE (KG)					
KR	韓國		1		474	MY	馬來西亞	3 320	79	20 943	479
KW	科威特				30	N8	挪威	400	10	10 536	283
LK	斯里蘭卡				80	NG	尼日利亞			768	10
ML	馬里				49	NL	荷蘭	3 624	137	42 319	974
MM	緬甸				394	NP	尼泊爾			1 209	12
MO	澳門	164			1,324	NZ	新西蘭	1 485	39	18 279	425
MT	馬爾他				23	OM	阿曼			8 521	201
MY	馬來西亞		220		1,481	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			9 794	109
N8	挪威				6	PE	秘魯				290
NL	荷蘭	535			1,073	PH	菲律賓	3 950	88	30 622	553
NZ	新西蘭	56			380	PL	波蘭			16 535	357
PG	巴布亞新畿內亞				2	R8	馬達加斯加			72	1
PH	菲律賓	134			871	RO	羅馬尼亞			2 417	82
PK	巴基斯坦	75			451	RU	俄羅斯	65 236	2,273	245 610	9,007
PT	葡萄牙				39	SA	沙特阿拉伯	157	4	20 555	410
SA	沙特阿拉伯				1	SE	瑞典	5 810	151	24 519	588
SE	瑞典	26			80	SG	新加坡	4 777	94	34 310	844
SG	新加坡	417			2,596	SI	斯洛文尼亞			7 000	58
SK	斯洛伐克共和國				8	SK	斯洛伐克共和國			728	19
TH	泰國	672			6,276	SL	塞拉利昂	468	4	20 196	198
TR	土耳其				146	TH	泰國	14 852	319	48 875	1,093
TW	台灣	12			2,411	TT	特立尼達及多巴哥			500	13
U8	美國	4,863			7,461	TW	台灣	6 711	119	21 131	484
VN	越南	92			345	TZ	坦桑尼亞聯合共和 國			7 751	152
總計 TOTAL		12,558			53,972	U8	美國	135 961	3,284	1 445 117	33,144
55411 含有肥皂或洗滌劑的肥皂及有機表面活性產品及用品，供梳洗用 (公斤) SOAP AND ORGANIC SURFACE-ACTIVE PRODUCTS AND PREPARATIONS, CONTAINING SOAP/DETERGENT, FOR TOILET USE (KG)						UA	烏克蘭	18 848	660	30 137	1,105
AE	阿拉伯聯合酋長國	3 585	52	117 951	2,736	UG	烏干達			153	16
AO	安哥拉	1 600	18	1 600	18	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			8 140	144
AR	阿根廷			3 983	123	ZA	南非	263	37	28 189	1,033
AU	澳大利亞	34 156	765	204 381	4,553	ZR	剛果民主共和國			8 412	36
BD	孟加拉國			2 318	52	總計 TOTAL		1 053 474	16,629	7 042 634	113,652
BE	比利時	5 596	296	18 796	748	55415 含有肥皂或洗滌劑的肥皂及有機表面活性產品及用品，供其他用途 (公斤) SOAP AND ORGANIC SURFACE-ACTIVE PRODUCTS AND PREPARATIONS, CONTAINING SOAP/DETERGENT, FOR OTHER USES (KG)					
BN	文萊			2 440	41	AU	澳大利亞	255	15	3 550	157
CA	加拿大	116 721	2,086	292 570	5,935	CA	加拿大	144	2	456	9
CH	瑞士	4 189	131	32 880	894	CN	中國內地	13 017	160	87 611	734
CL	智利			9 973	405	GB	英國			966	21
CN	中國內地	478 949	2,227	2 848 757	13,741	MO	澳門			18 008	201
CZ	捷克共和國			2 322	65	PG	巴布亞新畿內亞			44	1
D8	丹麥	866	24	23 077	523	SG	新加坡	499	20	3 921	126
DE	德國	23 250	970	125 376	3,928	U8	美國	4 250	46	5 330	151
E7	西班牙	1 500	53	56 211	2,158	總計 TOTAL		18 165	244	119 886	1,400
F7	芬蘭	5 085	92	11 897	323	55419 其他形狀的肥皂 (公斤) SOAP IN OTHER FORMS (KG)					
F8	法國	405	9	6 170	193	AU	澳大利亞			3 104	77
FJ	斐濟群島			4 955	91	BD	孟加拉國			2 215	15
GB	英國	33 206	863	631 068	14,502	BE	比利時			3 648	49
GR	希臘			72 808	1,362	CA	加拿大			546	19
GU	關島	317	8	3 136	101	CH	瑞士			1 062	30
HN	洪都拉斯			1 800	28	CN	中國內地	2 261	55	63 583	860
HU	匈牙利			70	3	DE	德國			3 424	167
I8	意大利	21 258	451	106 536	2,439	GB	英國	13 075	228	94 110	2,013
ID	印度尼西亞			16 000	207	I8	意大利			5 937	317
IE	愛爾蘭			5 123	118	ID	印度尼西亞			7 400	229
IL	以色列			4 367	161	IL	以色列			249	10
IN	印度	96	1	1 646	28	JP	日本			5 767	86
JP	日本	7 704	229	62 940	1,090	LB	黎巴嫩			2 360	56
KE	肯尼亞	3 243	13	7 991	36	MO	澳門	239	9	64 843	843
KH	柬埔寨	2 900	207	11 770	548	MY	馬來西亞			4 943	88
KR	韓國	2 933	80	21 615	512	PA	巴拿馬			1 056	28
KW	科威特			2 400	49	PG	巴布亞新畿內亞			909	4
KZ	哈薩克斯坦			105	4	PH	菲律賓			35 546	601
LB	黎巴嫩			2 400	34	PL	波蘭			333	14
LK	斯里蘭卡			423	25	SE	瑞典			2 520	34
LR	利比里亞	900	6	1 800	12	SG	新加坡	12	@	7 056	146
LT	立陶宛	6 092	248	6 092	248						
MH	馬紹爾群島共和國			35	@						
MO	澳門	33 061	503	198 589	3,482						
MP	北馬里亞納群島			1 366	46						
MX	墨西哥			3 269	250						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
55419 其他形狀的肥皂（公斤） SOAP IN OTHER FORMS (KG)						55423 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，非供零售用（公斤） SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, NOT PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)					
TH 泰國	7	@	7	@		AE 阿拉伯聯合酋長國			34 414	1,648	
TW 台灣	2 400	24	4 377	90		AU 澳大利亞			1 489	59	
U8 美國			44 047	1,827		BD 孟加拉國	800	7	87 991	1,213	
VN 越南			1 592	24		BE 比利時	200	11	201	11	
ZA 南非			296	39		BN 文萊			1 470	62	
總計 TOTAL	17 994	317	360 930	7,664		BR 巴西			30	1	
55421 有機表面活性劑（公斤） ORGANIC SURFACE-ACTIVE AGENTS (KG)						BS 巴哈馬			1 500	11	
AU 澳大利亞			626	21		CA 加拿大			57	49	
CN 中國內地	1 187 270	28,359	12 709 947	268,683		CH 瑞士			770	74	
ID 印度尼西亞			5 785	309		CN 中國內地	1 439 701	33,917	12 048 608	265,465	
IN 印度	971	92	32 340	1,734		CO 哥倫比亞			977	147	
JP 日本			25 961	853		D8 丹麥			1 047	147	
KH 柬埔寨			7 436	126		DE 德國	445	51	1 269	123	
KR 韓國	9 676	550	122 793	5,813		E7 西班牙			500	29	
LK 斯里蘭卡	6 778	139	67 255	1,176		EG 埃及			963	118	
MO 澳門	6 040	57	33 644	449		FJ 斐濟群島			156	13	
MP 北馬里亞納群島			2 400	25		GB 英國	1 869	67	41 067	1,727	
MY 馬來西亞			46 915	1,297		HN 洪都拉斯			25	2	
PH 菲律賓	1 280	44	46 208	813		HR 克羅地亞			1 458	116	
PK 巴基斯坦	572	36	776	58		I8 意大利			100	5	
SG 新加坡	625	56	47 054	2,193		ID 印度尼西亞	7 321	365	86 857	2,678	
TH 泰國	6 404	110	45 611	1,547		IE 愛爾蘭	549	69	2 112	257	
TW 台灣	15 340	687	226 090	8,870		IN 印度			5 468	415	
U8 美國			39 335	440		JM 牙買加	8 000	58	8 000	58	
VN 越南			1 130	51		JO 約旦	347	13	18 259	349	
總計 TOTAL	1 234 956	30,128	13 461 306	294,458		JP 日本	220	23	2 110	117	
55422 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，供零售用（公斤） SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)						KH 柬埔寨	28 269	205	509 168	4,474	
AE 阿拉伯聯合酋長國			452	13		KP 朝鮮			200	7	
AU 澳大利亞	2 252	110	28 466	664		KR 韓國	143	42	13 982	799	
BE 比利時			1 480	42		LK 斯里蘭卡	150	12	6 146	154	
BN 文萊			390	12		MH 馬紹爾群島共和國			2 555	23	
CA 加拿大	23 546	338	142 542	1,841		MM 緬甸	5 771	92	11 388	173	
CN 中國內地	687 569	4,572	4 287 533	32,307		MN 蒙古	6	@	52	4	
F8 法國			246	18		MO 澳門	32 165	466	479 755	5,498	
FJ 斐濟群島			680	14		MP 北馬里亞納群島	1 280	61	6 282	252	
GB 英國	6 600	371	7 283	415		MU 毛里求斯	300	4	600	8	
GU 關島	1 620	19	4 860	56		MX 墨西哥			1 846	30	
HR 克羅地亞			1 497	64		MY 馬來西亞	34	3	7 219	769	
ID 印度尼西亞			21 254	516		N8 挪威			2 143	144	
JP 日本			6 120	76		NL 荷蘭			400	23	
KH 柬埔寨	590	6	995	11		NP 尼泊爾			68	10	
KI 基里巴斯			1 000	3		NZ 新西蘭			1 381	55	
KP 朝鮮			105	2		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	1 515	14	15 515	142	
KR 韓國	47	3	11 419	226		PA 巴拿馬	50	4	1 125	60	
LK 斯里蘭卡	120	12	875	73		PE 秘魯			1 060	50	
MO 澳門	267 572	3,799	2 507 465	35,359		PG 巴布亞新畿內亞			1 000	4	
MU 毛里求斯			1 080	52		PH 菲律賓	3 068	167	54 569	2,555	
MY 馬來西亞	656	18	3 190	111		PL 波蘭			4	@	
NZ 新西蘭			113	6		QA 卡塔爾	449	56	449	56	
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			13 435	71		R8 馬達加斯加	11 643	212	71 372	1,289	
PG 巴布亞新畿內亞			490	4		SA 沙特阿拉伯			2 358	85	
PH 菲律賓			21 370	448		SB 所羅門群島			29 926	179	
R8 馬達加斯加			1 000	27		SE 瑞典			1 400	21	
SG 新加坡	479	9	16 803	341		SG 新加坡	2 193	20	74 707	1,881	
TH 泰國	1 640	10	5 778	64		TH 泰國	3 211	245	44 145	2,053	
TO 湯加	5	@	5	@		TR 土耳其			5 800	102	
TW 台灣	1 833	85	116 992	2,399		TW 台灣	36 143	565	274 067	5,108	
U8 美國	4 437	130	796 294	13,302		U8 美國			107 276	2,082	
VE 委內瑞拉			2 093	37		VN 越南	2 323	43	36 749	858	
VN 越南			1 000	7		ZA 南非			2 312	40	
總計 TOTAL	998 966	9,481	8 004 305	88,580		總計 TOTAL	1 588 165	36,793	14 113 917	303,880	
55431 磨光劑、膏及類似製劑，供鞋履或皮革用（公斤） POLISHES, CREAMS AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR FOOTWEAR OR LEATHER (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國	564	62	8 062	235	
AE 阿拉伯聯合酋長國						AO 安哥拉	16 920	203	72 358	866	
AO 安哥拉						AU 澳大利亞	61	6	1 138	82	
AU 澳大利亞						BB 巴巴多斯			300	11	
BB 巴巴多斯						BE 比利時			400	21	
BE 比利時						BF 布基納法索			27 340	340	
BF 布基納法索						CA 加拿大	358	15	7 473	357	
CA 加拿大											

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
55431 磨光劑、膏及類似製劑，供鞋履或皮革用 (公斤) POLISHES, CREAMS AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR FOOTWEAR OR LEATHER (KG)					
CG 剛果			5 344	66	
CH 瑞士	25	4	1 513	122	
CL 智利			550	12	
CM 喀麥隆			4 944	66	
CN 中國內地	114 149	2,970	1 147 728	25,671	
D8 丹麥	131	13	586	50	
DE 德國			2 756	116	
E7 西班牙			4 468	173	
F7 芬蘭			631	35	
F8 法國	655	59	6 863	595	
GA 加蓬			360	5	
GB 英國	316	54	5 157	511	
GM 岡比亞			240	3	
GN 畿內亞			57 519	682	
GR 希臘	29	3	1 668	78	
I8 意大利	889	56	6 929	521	
ID 印度尼西亞	6 240	42	20 630	235	
IE 愛爾蘭			480	67	
IL 以色列			1 070	73	
IN 印度	1 247	51	15 105	684	
JP 日本	5 099	368	13 273	782	
KH 柬埔寨			5 905	26	
KR 韓國	8	1	551	57	
LB 黎巴嫩			120	12	
LR 利比里亞	650	8	3 630	45	
ML 馬里			14 500	183	
MO 澳門	918	90	3 012	340	
MR 毛里塔尼亞			8 550	108	
MU 毛里求斯	5 065	95	38 797	585	
MY 馬來西亞	316	19	2 293	143	
N8 挪威			500	39	
NL 荷蘭	60	3	1 754	113	
NZ 新西蘭			359	14	
PG 巴布亞新畿內亞			165	7	
PH 菲律賓	256	53	1 146	99	
PT 葡萄牙			711	66	
QA 卡塔爾			308	15	
R8 馬達加斯加			2 867	36	
SA 沙特阿拉伯			250	11	
SE 瑞典	36	5	469	46	
SG 新加坡	80	7	2 487	108	
SL 塞拉利昂	960	13	17 140	276	
SN 塞內加爾			68 320	859	
TG 多哥	5 100	53	28 210	339	
TH 泰國	161	21	426	33	
TT 特立尼達及多巴哥	2 600	31	3 450	42	
TW 台灣	1 087	99	17 401	778	
U8 美國	18 720	1,047	61 850	3,259	
VN 越南			5 380	162	
ZA 南非	1 262	44	5 395	178	
ZR 剛果民主共和國	9 234	144	36 723	483	
總計 TOTAL	193 196	5,639	1 747 554	40,922	
55432 磨光劑、膏等，供保養木製傢具、地板及其他木製品用 (公斤) POLISHES, CREAMS ETC, FOR MAINTAINING WOODEN FURNITURE, FLOORS AND OTHER WOODWORK (KG)					
CN 中國內地	6 874	128	135 705	2,465	
MO 澳門	3 595	185	28 441	1,634	
MY 馬來西亞			540	13	
PH 菲律賓			80	1	
總計 TOTAL	10 469	313	164 766	4,113	
55433 磨光劑及類似製劑，供車身製造用，金屬磨光劑除外 (公斤) POLISHES AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR COACHWORK, OTHER THAN METAL POLISHES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 970	166	2 970	166	
CN 中國內地	43 836	1,190	359 516	14,305	
ID 印度尼西亞			1 400	62	
MO 澳門	238	14	3 239	218	
55434 洗刷膏、洗刷粉及其他洗刷用品 (公斤) SCOURING PASTES, POWDERS AND OTHER SCOURING PREPARATIONS (KG)					
CA 加拿大				347	
CN 中國內地	7 320	90	137 039	1,543	
MO 澳門	1 013	15	2 416	39	
PH 菲律賓			4	@	
總計 TOTAL	8 333	105	139 806	1,591	
55435 磨光劑、膏及類似用品，供玻璃或金屬用 (公斤) POLISHES, CREAMS AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR GLASS OR METAL (KG)					
AU 澳大利亞			1 487	54	
CN 中國內地	148 710	5,807	1 493 058	50,579	
DE 德國			1 317	31	
HU 匈牙利			491	42	
ID 印度尼西亞			4 579	226	
IN 印度			140	6	
IR 伊朗			22	23	
JO 約旦			144	7	
JP 日本			838	110	
KR 韓國	54	2	77	5	
LK 斯里蘭卡			277	42	
MM 緬甸	450	19	450	19	
MO 澳門	2 122	131	11 221	625	
MY 馬來西亞			4 327	65	
NZ 新西蘭			3 960	38	
PE 秘魯			4 535	72	
PH 菲律賓			16 967	208	
SG 新加坡	18	@	12 404	428	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

213

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
56291 肥料，未列明在其他編號，含氮、磷及鉀三種肥料要素 (公斤) FERTILIZERS, NES, CONTAINING THE THREE FERTILIZING ELEMENTS: NITROGEN, PHOSPHORUS AND POTASSIUM (KG)					57112 初級形狀的聚乙烯，比重在0.94或以上 (公斤) POLYETHYLENE, HAVING A SPECIFIC GRAVITY OF 0.94 OR MORE, IN PRIMARY FORMS (KG)				
總計 TOTAL	63 486	466	344 346	2,054	SK 斯洛伐克共和國			432	32
56292 礦物或化學肥料，含磷及鉀兩種肥料要素 (公斤) MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS, CONTAINING THE TWO FERTILIZING ELEMENTS: PHOSPHORUS AND POTASSIUM (KG)					TH 泰國			225	12
CA 加拿大			2 661	39	TW 台灣			3 559	66
總計 TOTAL			2 661	39	U8 美國			100	1
56294 磷酸二氫鉍及其與磷酸氫二鉍的混合物 (公斤) AMMONIUM DIHYDROGENORTHOPHOSPHATE AND MIXTURES WITH DIAMMONIUM HYDROGENORTHOPHOSPHATE (KG)					VN 越南			6 625	79
CN 中國內地			6 154	231	總計 TOTAL	13 877 663	134,093	181 517 530	1,584,620
總計 TOTAL			6 154	231	57120 初級形狀的乙烯-乙酸乙烯酯共聚物 (公斤) ETHYLENE-VINYL ACETATE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
56296 272 10、272 20、272 40條目或第562 組內的貨品，製成片或類似形 狀或每包毛重不超過10公斤 (公斤) GOODS OF ITEMS 272 10, 272 20, 272 40 OR GROUP 562, IN TABLETS OR SIMILAR FORMS OR IN PACKAGES OF A GROSS WEIGHT NOT EXCEEDING 10 KG (KG)					BR 巴西			97 459	369
CN 中國內地			155	33	CN 中國內地	3 684 633	45,809	32 601 787	401,876
總計 TOTAL			155	33	ID 印度尼西亞	4 000	68	4 000	68
56299 其他肥料，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FERTILIZERS, NES (KG)					KH 柬埔寨			4 100	16
CN 中國內地	1 450	67	7 042	178	MO 澳門			576	15
TH 泰國			200	11	MU 毛里求斯	4 000	56	4 000	56
TW 台灣			4 810	225	MY 馬來西亞	16 720	76	19 870	146
U8 美國			54 432	728	PH 菲律賓			22 500	417
總計 TOTAL	1 450	67	66 484	1,142	TH 泰國	10 000	200	20 000	318
57111 初級形狀的聚乙烯，比重小於0.94 (公斤) POLYETHYLENE, HAVING A SPECIFIC GRAVITY OF LESS THAN 0.94, IN PRIMARY FORM (KG)					TW 台灣			91 902	1,135
AU 澳大利亞			8 407	67	U8 美國	40 838	694	483 534	7,729
CA 加拿大			24 750	226	VN 越南	26 231	461	85 144	1,445
CN 中國內地	30 174 152	281,335	315 905 178	2,663,313	總計 TOTAL	3 786 422	47,364	33 434 872	413,590
DE 德國			2 819	111	57190 其他初級形狀的乙烯聚合物 (公斤) OTHER POLYMERS OF ETHYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)				
GB 英國			2 427	26	CN 中國內地	654 359	7,838	9 158 943	94,517
ID 印度尼西亞	500	29	16 500	259	MO 澳門			152	13
IN 印度			14 200	208	TH 泰國			20 956	384
JP 日本			3 014	115	總計 TOTAL	654 359	7,838	9 180 051	94,914
KH 柬埔寨			320	2	57211 初級形狀的可發性聚苯乙烯 (公斤) POLYSTYRENE, EXPANSIBLE, IN PRIMARY FORMS (KG)				
MM 緬甸			125 736	1,640	CN 中國內地	7 166 948	82,616	61 709 955	615,556
MO 澳門	16 583	170	760 305	7,421	KR 韓國			1 050	12
NZ 新西蘭			1 116	16	MY 馬來西亞	478	31	1 095	80
PH 菲律賓	31	1	507	7	RU 俄羅斯			34 000	189
SG 新加坡			49 500	290	SG 新加坡	454	17	95 705	504
TH 泰國	32 160	369	88 870	1,113	TW 台灣	40 000	767	55 148	1,057
TW 台灣	5 125	169	58 760	1,041	U8 美國			19 676	154
U8 美國	902	19	39 688	1,181	ZW 津巴布韋			17 000	146
VN 越南	5 000	75	36 500	563	總計 TOTAL	7 207 880	83,431	61 933 629	617,698
ZA 南非			10	@	57219 初級形狀的聚苯乙烯，可發性的除外 (公斤) POLYSTYRENE, OTHER THAN EXPANSIBLE, IN PRIMARY FORMS (KG)				
總計 TOTAL	30 234 453	282,168	317 138 607	2,677,597	AT 奧地利			27	@
57112 初級形狀的聚乙烯，比重在0.94或以上 (公斤) POLYETHYLENE, HAVING A SPECIFIC GRAVITY OF 0.94 OR MORE, IN PRIMARY FORMS (KG)					AU 澳大利亞			40	1
AU 澳大利亞			2 667	78	BE 比利時	60 000	711	109 500	1,256
CA 加拿大	24 750	276	49 550	508	BR 巴西	32 000	422	83 000	771
CN 中國內地	13 752 023	132,557	181 091 113	1,579,588	CA 加拿大			2 887	22
GB 英國			1 250	15	CN 中國內地	37 424 272	360,585	351 541 010	3,106,294
ID 印度尼西亞			13 600	265	DE 德國	1 813	55	12 021	412
IN 印度			225	3	F8 法國			155	5
JP 日本			2 565	125	GR 希臘			120	7
KR 韓國	5 000	78	8 000	126	ID 印度尼西亞			5 200	83
MM 緬甸	41 912	534	41 912	534	IN 印度			964 000	6,016
MO 澳門	49 896	571	183 688	1,819	JP 日本	810	32	140 269	1,481
MX 墨西哥			66 000	631	KH 柬埔寨	3 780	35	14 364	127
MY 馬來西亞			26	@	KR 韓國	17 500	96	184 500	1,791
NZ 新西蘭			41 911	659	MO 澳門			34 736	310
PH 菲律賓	4 082	76	4 082	76	MY 馬來西亞	96 000	1,265	385 952	3,503
					NL 荷蘭			375	20
					PH 菲律賓	3 924	51	41 924	1,394
					SG 新加坡			78 000	697
					TH 泰國			1 600	20
					TW 台灣			100 866	729
					U8 美國			1 272 153	11,948
					VN 越南	70 628	506	462 375	3,430

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57219 初級形狀的聚苯乙烯，可發性的除外 (公斤) POLYSTYRENE, OTHER THAN EXPANSIBLE, IN PRIMARY FORMS (KG)						57311 初級形狀的聚氯乙烯，未與其他物質混合 (公斤) POLYVINYL CHLORIDE, NOT MIXED WITH ANY OTHER SUBSTANCES, IN PRIMARY FORMS (KG)					
總計 TOTAL		37 710 727	363,758	355 435 074	3,140,318	總計 TOTAL		11 782 956	93,648	97 990 905	730,212
57291 初級形狀的苯乙烯-丙烯腈共聚物 (公斤) STYRENE-ACRYLONITRILE (SAN) COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57312 其他初級形狀的聚氯乙烯，未塑化 (公斤) OTHER POLYVINYL CHLORIDE, NON-PLASTICIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)					
AU 澳大利亞				2 933	57	U8 美國		15 216	721	18 681	829
CN 中國內地		5 137 108	58,539	42 849 326	464,699	VN 越南				8 076	51
JP 日本				6 300	368	ZA 南非				353	7
KR 韓國				216 000	2,346						
LK 斯里蘭卡				10 100	164						
MO 澳門				2 000	26						
MY 馬來西亞		252	10	252	10						
TW 台灣				72 000	840						
U8 美國				9	@						
VN 越南				6 950	75						
總計 TOTAL		5 137 360	58,548	43 165 870	468,585						
57292 初級形狀的丙烯腈-丁二烯-苯乙烯共聚物 (公斤) ACRYLONITRILE-BUTADIENE-STYRENE (ABS) COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57313 其他初級形狀的聚氯乙烯，經塑化 (公斤) OTHER POLYVINYL CHLORIDE, PLASTICIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)					
AT 奧地利				25	1	CN 中國內地		3 941 462	45,257	38 959 047	423,842
AU 澳大利亞		100	1	1 100	23	F8 法國				100	1
BE 比利時				18 000	322	GB 英國				1 116	58
CA 加拿大		2 137	76	2 137	76	I8 意大利				7 500	113
CN 中國內地		89 660 764	1,119,310	738 980 658	8,607,167	ID 印度尼西亞		256 000	3,436	1 718 763	21,311
GB 英國				11 474	2,144	JP 日本		139	8	7 182	169
ID 印度尼西亞				18 500	247	KR 韓國		1 520	56	1 520	56
IN 印度		536	14	1 507	43	MY 馬來西亞		20	@	735 957	7,388
JP 日本		36 275	645	183 835	2,906	PK 巴基斯坦				1 003	13
KR 韓國		37 000	566	359 325	5,793	SG 新加坡				165	2
MO 澳門		20 000	268	120 000	1,388	TH 泰國		18 050	331	647 100	6,911
MY 馬來西亞				26 140	377	TW 台灣		20 000	895	38 100	1,455
NL 荷蘭				59 935	1,407	U8 美國				3 128	112
NZ 新西蘭		6 000	141	41 500	1,044	VN 越南		96	12	38 457	492
PH 菲律賓		10 302	149	57 638	1,469	總計 TOTAL		4 237 287	49,995	42 159 138	461,923
SG 新加坡		300	8	5 430	109	57391 初級形狀的氯乙烯-乙酸乙烯酯共聚物 (公斤) VINYL CHLORIDE-VINYL ACETATE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
TH 泰國				25 125	491	CN 中國內地		84 370	2,161	1 250 342	22,365
TR 土耳其				19 400	307	U8 美國		5 869	258	5 869	258
TW 台灣		21 300	492	365 768	6,512	總計 TOTAL		90 239	2,419	1 256 211	22,623
U8 美國		5 987	24	533 714	6,360	57392 其他初級形狀的氯乙烯共聚物 (公斤) OTHER VINYL CHLORIDE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
VN 越南				50 850	711	CN 中國內地		43 218	701	237 859	4,099
ZA 南非		61	1	425	4	總計 TOTAL		43 218	701	237 859	4,099
總計 TOTAL		89 800 762	1,121,694	740 882 486	8,638,900	57393 初級形狀的偏二氯乙烯聚合物 (公斤) VINYLIDENE CHLORIDE POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
57299 其他初級形狀的苯乙烯聚合物 (公斤) OTHER STYRENE POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						CN 中國內地					
AU 澳大利亞		300	17	1 548	125	MO 澳門				7 080	364
BD 孟加拉國				18 720	817	總計 TOTAL		25 000	534	191 724	4,063
BE 比利時				2 000	27	57394 初級形狀的氟聚合物 (公斤) FLUORO-POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
CN 中國內地		3 773 805	43,909	37 490 609	415,474	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 850	265
IN 印度		2 000	29	8 140	181	AU 澳大利亞				1 785	241
JP 日本		4 725	60	4 925	73	BE 比利時				799	64
KH 柬埔寨		61 992	867	337 282	4,219	BR 巴西		744	31	116 738	8,173
KR 韓國				16 314	1,013	CN 中國內地		459 212	35,967	4 266 550	335,611
LK 斯里蘭卡		1 250	33	19 210	399	I8 意大利				349	57
MO 澳門				7 024	100	ID 印度尼西亞				3 769	771
MY 馬來西亞		68 000	469	277 065	2,108	IN 印度		998	124	12 461	1,936
SG 新加坡				19 313	255	JP 日本		389	75	28 983	4,216
TH 泰國				300	5	KR 韓國		20	3	5 304	522
TW 台灣				165 847	2,131	MY 馬來西亞					
U8 美國		91 000	703	193 919	1,965	NL 荷蘭		11 196	603	138 739	7,195
VN 越南				270 396	3,267	PH 菲律賓				60 775	4,603
總計 TOTAL		4 003 072	46,087	38 832 612	432,157	PK 巴基斯坦				125	22
57311 初級形狀的聚氯乙烯，未與其他物質混合 (公斤) POLYVINYL CHLORIDE, NOT MIXED WITH ANY OTHER SUBSTANCES, IN PRIMARY FORMS (KG)						SG 新加坡		9 952	530	115 857	6,362
CA 加拿大				9 190	119	TH 泰國		28 350	2,986	277 829	29,094
CN 中國內地		11 759 993	92,802	97 878 768	728,332	TW 台灣		9 988	998	65 078	5,947
I8 意大利				860	40	U8 美國		30 354	1,900	121 295	9,645
ID 印度尼西亞				37 664	271	VN 越南		809	184	34 471	2,782
JP 日本		4 850	98	34 416	538						
TR 土耳其		2 897	26	2 897	26						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

215

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57394 初級形狀的氟聚合物 (公斤) FLUORO-POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57420 初級形狀的環氧樹脂 (公斤) EPOXIDE RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
總計 TOTAL		552 012	43,400	5 256 668	417,780	KR 韓國		6 517	302	192 974	11,972
57399 其他初級形狀的氯乙烯或其他鹵化烯烴聚合物 (公斤) OTHER POLYMERS OF VINYL CHLORIDE OR OF OTHER HALOGENATED OLEFINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						MO 澳門		240	7	6 559	268
CN 中國內地		21 694	1,350	174 133	4,582	MY 馬來西亞		387	363	18 391	7,307
KR 韓國				80	1	PH 菲律賓		54	3	700	80
TH 泰國				300	23	SG 新加坡		2 895	137	57 898	3,104
TW 台灣				36 635	673	TH 泰國		5 235	251	101 272	17,574
U8 美國				6 884	142	TW 台灣		13 075	498	553 186	18,991
總計 TOTAL		21 694	1,350	218 032	5,421	U8 美國		38 400	862	78 593	2,271
57411 初級形狀的聚縮醛 (公斤) POLYACETALS, IN PRIMARY FORMS (KG)						VN 越南				136	10
AU 澳大利亞		6 234	144	27 954	656	總計 TOTAL		5 724 906	118,213	45 904 241	1,015,460
BE 比利時				1 080	137	57431 初級形狀的聚碳酸鹽 (公斤) POLYCARBONATES, IN PRIMARY FORMS (KG)					
CH 瑞士				10 000	120	AU 澳大利亞		54	2	64 595	1,592
CN 中國內地		5 955 832	87,413	50 353 772	726,160	BD 孟加拉國				60 000	1,478
DE 德國		18 000	298	117 000	1,966	BJ 貝寧				33 000	476
F8 法國				31 805	379	BR 巴西				40	2
ID 印度尼西亞				25 800	390	CA 加拿大				19 500	600
IN 印度				7 500	201	CH 瑞士				35 500	1,008
JP 日本		22 160	303	498 736	8,139	CN 中國內地		27 494 949	591,274	209 794 961	4,550,230
KR 韓國		520	24	42 193	646	DE 德國		252	27	2 956	144
MX 墨西哥				70 000	1,118	E7 西班牙				25	1
MY 馬來西亞				12 991	153	F8 法國				4 040	67
NL 荷蘭		54 000	722	108 847	1,490	I8 意大利		271	7	16 400	388
PH 菲律賓				1 905	125	ID 印度尼西亞		45 000	749	456 879	8,615
RO 羅馬尼亞				16 672	187	IN 印度		75	2	65 800	1,398
SA 沙特阿拉伯				72 000	930	IR 伊朗		15 000	341	159 000	4,016
SG 新加坡				2 000	31	JP 日本		750	28	233 105	6,094
TH 泰國		1 000	21	13 580	186	KP 朝鮮				50	2
TW 台灣				141 718	1,807	KR 韓國		1 965	68	770 878	15,674
U8 美國		18 000	267	239 497	4,182	LK 斯里蘭卡				3 000	72
VN 越南		37 440	393	156 482	1,683	MO 澳門		130 500	2,448	1 745 400	35,642
ZA 南非				2 558	67	MY 馬來西亞		1 998	59	442 695	9,645
總計 TOTAL		6 113 186	89,586	51 954 090	750,754	NG 尼日利亞		179 500	2,946	937 350	17,181
57419 其他初級形狀的聚醚 (公斤) OTHER POLYETHERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						NL 荷蘭		2 198	90	3 898	145
AU 澳大利亞				10 730	220	NZ 新西蘭		2 000	42	4 000	94
CA 加拿大				1 000	43	PH 菲律賓		52 500	1,005	380 838	8,335
CN 中國內地		6 442 696	115,290	51 663 250	921,549	RU 俄羅斯		64 000	1,410	1 241 237	30,475
E8 埃塞俄比亞				50 400	347	SG 新加坡		18 403	419	742 519	15,431
ID 印度尼西亞		900	38	9 433	612	TH 泰國		6 830	171	71 815	1,548
JP 日本		760	20	16 507	488	TR 土耳其		72 000	1,747	122 000	2,967
KR 韓國				10 000	261	TW 台灣		688 396	15,856	5 569 878	137,151
MO 澳門				580	25	U8 美國		53 238	1,406	1 096 948	27,805
MY 馬來西亞		4 800	188	10 080	402	VN 越南		35 075	663	149 946	3,174
PH 菲律賓				1 109	85	總計 TOTAL		28 864 954	620,760	224 228 253	4,881,446
SG 新加坡				92 716	1,131	57432 初級形狀的醇酸樹脂 (公斤) ALKYD RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
TH 泰國		3 040	60	29 481	852	AU 澳大利亞				1	@
TW 台灣		10 600	247	140 649	2,847	CN 中國內地		1 144 227	15,228	9 599 996	121,513
U8 美國		22 221	661	60 806	2,039	TW 台灣		5 980	66	5 980	66
VN 越南		72 258	1,726	442 819	10,353	總計 TOTAL		1 150 207	15,294	9 605 977	121,579
總計 TOTAL		6 557 275	118,231	52 539 560	941,254	57433 初級形狀的聚對苯二甲酸乙二酯 (公斤) POLYETHYLENE TEREPHTHALATE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
57420 初級形狀的環氧樹脂 (公斤) EPOXIDE RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						CN 中國內地		2 220 750	37,444	19 322 843	315,183
AU 澳大利亞				108	35	MU 毛里求斯				64 000	640
BE 比利時		250	96	800	159	MY 馬來西亞				1 750	39
CL 智利				41	16	NL 荷蘭				3 732	346
CN 中國內地		5 649 057	114,985	44 807 760	947,707	SG 新加坡				22 000	205
CO 哥倫比亞		10	8	40	25	TW 台灣		7 350	142	37 100	615
DE 德國				53 318	3,330	U8 美國				2 100	89
E7 西班牙				50	20	VN 越南		1 040	15	1 040	15
EG 埃及				410	193	總計 TOTAL		2 229 140	37,600	19 454 565	317,133
GB 英國				546	212	57434 其他初級形狀的不飽和聚酯 (公斤) OTHER POLYESTERS, UNSATURATED, IN PRIMARY FORMS (KG)					
HN 洪都拉斯				64	24	BD 孟加拉國				364	9
ID 印度尼西亞		257	64	6 318	450	CN 中國內地		1 945 626	22,805	18 619 294	192,243
IN 印度		3 203	130	13 449	728	E7 西班牙				6 112	172
JP 日本		5 326	509	11 628	985	F8 法國				8 300	306

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57434 其他初級形狀的不飽和聚酯 (公斤) OTHER POLYESTERS, UNSATURATED, IN PRIMARY FORMS (KG)						57512 初級形狀的聚異丁烯 (公斤) POLYISOBUTYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
ID	印度尼西亞			960	18	總計 TOTAL		144 861	2,511	827 939	12,022
JP	日本			6 240	215	57513 初級形狀的丙烯共聚物 (公斤) PROPYLENE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
MO	澳門			21 170	309	CM 喀麥隆				17 600	218
MY	馬來西亞			1 512	108	CN 中國內地		135 222	1,948	1 300 538	18,136
PH	菲律賓			2 359	35	總計 TOTAL		135 222	1,948	1 318 138	18,355
PK	巴基斯坦			3 120	140	57519 初級形狀的其他烯烴聚合物 (公斤) OTHER OLEFINS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
PT	葡萄牙			985	44	AU	澳大利亞	19 416	383	47 016	967
SG	新加坡	586	3	826	14	CA	加拿大	17 240	96	19 516	142
TW	台灣			18 716	258	CN	中國內地	579 637	10,291	3 674 884	72,798
U8	美國			770	20	D8	丹麥			3 600	75
VN	越南			338	15	E7	西班牙	13 968	574	28 536	1,005
總計 TOTAL		1 946 212	22,808	18 691 066	193,908	F8	法國	6 880	126	12 360	278
57439 初級形狀的聚酯，未列明在其他編號 (公斤) POLYESTERS IN PRIMARY FORMS, NES (KG)						ID	印度尼西亞			121	5
AU	澳大利亞			13 080	365	KR	韓國			3 240	101
BE	比利時			208	4	N8	挪威			3 220	80
CL	智利			1 290	35	NZ	新西蘭			7 200	123
CN	中國內地	4 644 777	100,559	41 639 046	891,036	TW 台灣		8 000	248	19 000	523
DE	德國			8	@	U8	美國	47 640	1,620	79 802	2,676
ID	印度尼西亞			63 445	1,248	VE	委內瑞拉	31 200	911	31 200	911
IN	印度	6 850	142	63 724	1,413	VN	越南			4 640	22
JP	日本	3	@	12 314	737	總計 TOTAL		723 981	14,250	3 934 335	79,706
KR	韓國	400	3	31 537	862	57521 初級形狀的聚甲基丙烯酸甲酯 (公斤) POLYMETHYL METHACRYLATE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
MO	澳門			1 000	24	CN	中國內地	2 825 000	51,455	21 384 834	359,056
MY	馬來西亞	980	38	33 660	1,483	I8	意大利			20 050	483
NZ	新西蘭			38 280	1,013	IN	印度			91	7
PH	菲律賓	38 655	753	46 481	890	JP	日本			19 680	426
PK	巴基斯坦			3 867	83	MY	馬來西亞			15 200	501
SG	新加坡	2 000	100	5 410	201	SG	新加坡			11 750	185
TH	泰國			13 854	358	TW	台灣	104	3	29 554	554
TW	台灣	47 430	998	337 568	6,448	U8	美國			34 804	647
U8	美國	17 000	421	107 955	2,869	VN	越南			1 230	11
VN	越南			31 439	1,139	總計 TOTAL		2 825 104	51,458	21 517 193	361,871
57511 初級形狀的聚丙烯 (公斤) POLYPROPYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)						57529 其他初級形狀丙烯酸聚合物 (公斤) OTHER ACRYLIC POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
BD	孟加拉國			31 308	343	AU	澳大利亞	6 042	726	84 015	5,960
BR	巴西			528	16	BD	孟加拉國			3 000	37
CA	加拿大			1 824 654	16,930	BE	比利時			88 630	819
CN	中國內地	68 335 384	662,658	656 867 908	5,801,532	CN	中國內地	2 809 750	45,542	23 376 150	374,162
DE	德國			1 950	22	CZ	捷克共和國			1 730	312
F8	法國			46	@	E7	西班牙			570	42
GB	英國			2 000	14	GB	英國			1 947	363
I8	意大利			1 800	47	ID	印度尼西亞	23 126	1,923	145 451	11,628
ID	印度尼西亞			42 330	234	IN	印度			38 278	1,022
JP	日本	51	1	100 213	959	JP	日本	5 601	634	89 865	9,840
KH	柬埔寨			270 018	2,166	KH 柬埔寨		13 608	167	86 688	1,055
LK	斯里蘭卡			770	14	KR	韓國	10 950	488	197 409	6,884
MO	澳門			20	@	MO	澳門	504	3	30 679	709
MY	馬來西亞			65 000	891	MP	北馬里亞納群島	1	@	312	20
NG	尼日利亞			44 400	258	MY	馬來西亞	7 439	543	85 849	7,412
NL	荷蘭			6 034	123	NG	尼日利亞			5 268	921
PH	菲律賓	19 872	296	19 888	296	NL	荷蘭	1	@	5 001	306
SG	新加坡			9 369	371	NZ	新西蘭			4 686	517
TH	泰國			40 255	661	PH	菲律賓	113	9	71 403	5,811
TW	台灣			88	7	PK	巴基斯坦			136	12
U8	美國	18 192	348	45 031	680	SG 新加坡		17 501	532	72 038	2,526
VN	越南	12 852	145	265 706	2,727	TH	泰國	17 566	1,027	149 119	8,861
ZA	南非	32 320	388	78 830	855	TW	台灣	33 077	1,321	220 460	6,922
總計 TOTAL		68 418 671	663,836	659 718 146	5,829,145	U8	美國			18 700	318
57512 初級形狀的聚異丁烯 (公斤) POLYISOBUTYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)						VN	越南	2 275	243	309 871	8,331
CN	中國內地	144 861	2,511	827 939	12,022						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

217

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO				
57529 其他初級形狀丙烯酸聚合物 (公斤) OTHER ACRYLIC POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
總計 TOTAL	2 947 554	53,157	25 087 255	454,792
57531 初級形狀的聚酰胺-6、-11、-12、-6,6、-6,9、-6,10 或-6,12 (公斤) POLYAMIDE-6, -11, -12, -6,6, -6,9, -6,10 OR -6,12, IN PRIMARY FORMS (KG)				
AU 澳大利亞	4 080	119	14 105	352
CN 中國內地	4 077 246	91,506	35 523 765	771,187
DE 德國			7 000	49
F8 法國			3 280	74
GB 英國			2 993	105
ID 印度尼西亞	60 500	1,125	243 500	4,494
IL 以色列	10 470	45	23 802	699
IN 印度	14 160	271	176 836	3,295
JP 日本	5 200	147	58 028	2,098
KR 韓國	36 699	900	329 828	7,408
MY 馬來西亞	3 080	123	98 283	1,983
NZ 新西蘭	7 189	189	28 269	685
PH 菲律賓			14 455	336
SG 新加坡	17 952	381	71 146	1,726
TH 泰國	14 160	341	42 960	1,226
TW 台灣	86 869	1,873	565 436	11,052
U8 美國			76 972	1,144
VN 越南	30 000	604	149 100	2,963
總計 TOTAL	4 367 605	97,624	37 429 758	810,876

57539 其他初級形狀的聚酰胺 (公斤) OTHER POLYAMIDES, IN PRIMARY FORMS (KG)				
AU 澳大利亞	1 975	122	11 255	371
CA 加拿大			17 299	455
CN 中國內地	4 296 435	109,314	42 731 086	996,830
ID 印度尼西亞			32 060	679
IN 印度			14 775	373
JP 日本			10 254	273
KR 韓國			4 970	238
MO 澳門			1 041	128
MY 馬來西亞			250	23
NZ 新西蘭			3 080	121
PH 菲律賓			118	13
SG 新加坡	300	15	10 230	354
TH 泰國	3 988	113	28 244	1,080
TW 台灣	13 800	776	135 618	3,057
U8 美國			52 643	1,153
VN 越南			11 275	191
總計 TOTAL	4 316 498	110,341	43 064 198	1,005,340

57541 初級形狀的尿素樹脂；初級形狀的硫脲樹脂 (公斤) UREA RESINS, IN PRIMARY FORMS; THIOUREA RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	371 443	3,351	4 206 148	37,062
TW 台灣			16 800	214
總計 TOTAL	371 443	3,351	4 222 948	37,275

57542 初級形狀的蜜胺樹脂 (公斤) MELAMINE RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	267 575	3,242	1 700 499	21,183
KR 韓國			1 312	41
MY 馬來西亞			400	11
總計 TOTAL	267 575	3,242	1 702 211	21,235

57543 其他初級形狀的氨基樹脂 (公斤) OTHER AMINO-RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CA 加拿大			1 268 500	10,879
CN 中國內地	917 994	9,113	8 360 155	77,410
E7 西班牙	9 000	46	9 000	46
GB 英國			8 175	80
MO 澳門	11 227	153	40 636	552
TW 台灣			1 400	66

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO				
57543 其他初級形狀的氨基樹脂 (公斤) OTHER AMINO-RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
總計 TOTAL	938 221	9,311	9 687 866	89,032
57544 初級形狀的酚醛樹脂 (公斤) PHENOLIC RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	2 886 567	38,904	26 258 248	300,323
I8 意大利			20 800	378
IN 印度			6 000	181
JP 日本	22	1	4 422	137
MY 馬來西亞			3 000	34
PH 菲律賓			25 200	359
SG 新加坡	1 800	27	10 655	68
TW 台灣			6 410	97
U8 美國			1 682	133
總計 TOTAL	2 888 389	38,931	26 336 417	301,711

57545 初級形狀的聚氨酯 (公斤) POLYURETHANES, IN PRIMARY FORMS (KG)				
AU 澳大利亞	1 109	50	13 874	534
CN 中國內地	3 799 613	68,852	35 408 926	627,166
DE 德國			2	@
GB 英國	2	@	2	@
ID 印度尼西亞			84 318	1,959
IN 印度	3 000	13	6 200	105
JP 日本			26 825	850
KH 柬埔寨	16 009	247	202 354	2,421
KR 韓國	32 896	1,073	165 494	4,871
LK 斯里蘭卡			48	2
MO 澳門	1 300	43	53 719	1,060
MY 馬來西亞	544	34	103 504	2,734
NZ 新西蘭	1 050	52	12 083	470
PH 菲律賓	356	15	38 177	1,052
SG 新加坡	4 372	106	22 875	637
TH 泰國	8 050	181	41 717	1,204
TW 台灣	31 780	1,079	554 735	15,250
U8 美國			41 480	589
VN 越南	33 541	683	365 147	7,980
總計 TOTAL	3 933 622	72,427	37 141 480	668,885

57551 初級形狀的未塑化醋酸纖維素 (公斤) CELLULOSE ACETATES, NON-PLASTICISED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	329 687	8,427	3 031 121	71,398
MY 馬來西亞			2 000	64
TW 台灣			11 916	202
總計 TOTAL	329 687	8,427	3 045 037	71,664

57552 初級形狀的經塑化醋酸纖維素 (公斤) CELLULOSE ACETATES, PLASTICISED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	371 002	11,891	4 633 107	151,555
KR 韓國			32 000	890
TH 泰國			12 000	96
TW 台灣			20 000	546
總計 TOTAL	371 002	11,891	4 697 107	153,086

57553 初級形狀的硝酸纖維素 (公斤) CELLULOSE NITRATES, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	40 935	715	582 424	10,118
KR 韓國			114	8
MO 澳門			2 620	89
總計 TOTAL	40 935	715	585 158	10,216

57554 初級形狀的纖維素醚 (公斤) CELLULOSE ETHERS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CN 中國內地	74 534	3,087	735 633	33,451
ID 印度尼西亞			272	60
KR 韓國			1 134	53
MO 澳門			195	12
MY 馬來西亞			181	35
TH 泰國			4 000	204
TW 台灣			22 525	917
VN 越南			1 814	69

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57554 初級形狀的纖維素醚 (公斤) CELLULOSE ETHERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57593 初級形狀的聚硅氧烷 (公斤) SILICONES IN PRIMARY FORMS (KG)					
總計 TOTAL		74 534	3,087	765 754	34,802	U8 美國				50 602	2,215
57559 初級形狀的纖維素，醋酸、硝酸及醚類纖維素除外 (公斤) CELLULOSE OTHER THAN ACETATES, NITRATES AND ETHERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						VN 越南		871	49	10 429	822
						ZA 南非				172	3
總計 TOTAL		237 941	11,673	2 028 656	92,721	總計 TOTAL		4 304 530	115,968	30 293 485	851,328
57591 初級形狀的乙酸乙烯酯聚合物 (公斤) POLYMERS OF VINYL ACETATE, IN PRIMARY FORMS (KG)						57594 初級形狀的藻酸，其鹽及酯 (公斤) ALGINIC ACID, ITS SALTS AND ESTERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
AU 澳大利亞				2 744	119	CN 中國內地				25 850	612
CN 中國內地		234 076	11,528	1 959 888	89,828	ID 印度尼西亞				1 500	28
ID 印度尼西亞				5 443	212	MY 馬來西亞				5 000	277
JP 日本				25 375	1,188	NG 尼日利亞		65 000	3,448	184 800	9,802
SG 新加坡				3 629	127	SG 新加坡				800	112
TH 泰國				10 887	414	TW 台灣				500	36
TW 台灣		3 865	145	20 690	832	U8 美國				3 600	298
總計 TOTAL		237 941	11,673	2 028 656	92,721	總計 TOTAL		65 000	3,448	222 050	11,165
57592 其他初級形狀的乙烯酯聚合物；其他初級形狀的乙烯基聚合物 (公斤) POLYMERS OF OTHER VINYL ESTERS, IN PRIMARY FORMS; OTHER VINYL POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57595 天然聚合物及經改性的天然聚合物，未列明在其他編號 (公斤) NATURAL POLYMERS AND MODIFIED NATURAL POLYMERS, NES (KG)					
CN 中國內地		484 795	4,280	3 434 336	31,921	CN 中國內地		72 702	1,546	715 516	12,613
ID 印度尼西亞				2 220	53	ID 印度尼西亞				75	82
KR 韓國				4 800	111	U8 美國				20	2
MY 馬來西亞				3 750	91	總計 TOTAL		72 702	1,546	715 611	12,697
TH 泰國				1 440	61	57596 石油樹脂、香豆酮-茛樹脂、聚萜烯、多硫化物、聚醚及塑膠， 未列明在其他編號 (公斤) PETROLEUM RESINS, COUMARONE-INDENE RESINS, POLYTERPENES, POLYSULPHIDES, POLYSULPHONES AND PLASTICS, NES (KG)					
TW 台灣		20 635	567	142 210	3,852	AU 澳大利亞				12 305	115
U8 美國				37 714	589	CN 中國內地		5 212 321	141,557	37 054 528	1,052,026
總計 TOTAL		505 430	4,847	3 626 470	36,679	GB 英國		80	5	103	18
57593 初級形狀的聚硅氧烷 (公斤) SILICONES IN PRIMARY FORMS (KG)						ID 印度尼西亞				2 200	14
AU 澳大利亞				1 500	27	IN 印度				11 000	86
BE 比利時				14 695	503	JP 日本		177	3	36 726	963
CN 中國內地		141 470	4,528	1 677 910	47,744	KR 韓國		7 347	2,282	79 453	13,701
IN 印度				200	19	MY 馬來西亞		25	21	28 100	516
JP 日本				6 240	220	NL 荷蘭				950	129
KR 韓國				79 101	1,200	PH 菲律賓		20 333	688	36 633	1,314
PH 菲律賓				2 000	133	SG 新加坡		1 500	861	27 715	6,205
SG 新加坡		2 069	113	2 519	171	TH 泰國		1 172	177	7 493	784
TW 台灣				58 123	884	TW 台灣		25 222	1,060	163 713	10,378
U8 美國				2 000	35	U8 美國		7 000	336	8 034	411
VN 越南				499	62	VN 越南		2 200	334	4 334	638
總計 TOTAL		143 539	4,641	1 844 787	50,997	總計 TOTAL		5 277 377	147,325	37 473 287	1,087,298
57597 離子交換劑 (公斤) ION EXCHANGERS (KG)						57599 離子交換劑 (公斤) ION EXCHANGERS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				2 180	70	CN 中國內地		33 810	864	418 181	21,435
AU 澳大利亞				5 376	494	GB 英國				9	@
BD 孟加拉國				38 899	922	ID 印度尼西亞				4 806	197
CA 加拿大		1 550	131	4 159	331	MO 澳門				75	3
CN 中國內地		4 097 705	107,664	28 165 059	774,146	PK 巴基斯坦				53	5
D8 丹麥				47	4	總計 TOTAL		33 810	864	423 124	21,641
DE 德國		187	62	1 629	263	57910 乙烯聚合物的廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF ETHYLENE (KG)					
E7 西班牙				3 132	153	CN 中國內地		53 001 639	94,210	652 923 301	1,319,120
F8 法國		5 400	334	5 492	339	ID 印度尼西亞				51 460	636
GB 英國				365	18	MO 澳門				20 684	121
I8 意大利				3 027	122	MY 馬來西亞		23 320	109	35 500	135
ID 印度尼西亞		8 245	272	29 066	1,407	SG 新加坡				31 160	112
IN 印度		2	@	4 378	482	TH 泰國				15 540	39
JO 約旦				1 300	27	TW 台灣		20 000	157	67 640	359
JP 日本				2 137	539	VN 越南		93 140	218	136 870	327
KH 柬埔寨				26 485	390	總計 TOTAL		53 138 099	94,694	653 282 155	1,320,849
KR 韓國		68 823	1,850	753 629	18,565	57920 苯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF STYRENE (KG)					
LK 斯里蘭卡		1 560	39	9 120	228	CN 中國內地		7 840 161	18,440	58 883 649	161,783
MM 緬甸		1 050	29	4 811	218	ID 印度尼西亞				15 000	90
MO 澳門		221	8	14 513	391	KR 韓國				20 000	101
MU 毛里求斯				25	1						
MX 墨西哥				645	63						
MY 馬來西亞		2 159	146	156 977	5,794						
NL 荷蘭		17 529	464	208 696	5,864						
PH 菲律賓		1 696	178	8 808	538						
PK 巴基斯坦				6 030	120						
R8 馬達加斯加				4 536	163						
SG 新加坡		9 002	620	67 601	3,601						
TH 泰國		23 686	1,132	145 017	7,972						
TW 台灣		64 844	2,991	559 143	25,061						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

219

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57920 苯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF STYRENE (KG)						58120 硬塑膠管、筒及喉 (公斤) RIGID PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES (KG)					
MY 馬來西亞				102 000	680	SG 新加坡		37	3	22 785	696
NG 尼日利亞				15 375	144	TH 泰國		14 500	129	88 202	985
TW 台灣				12 540	20	TW 台灣		336	406	2 242	914
U8 美國				153 000	1,836	U8 美國		3 224	109	56 758	1,850
						VN 越南		7 034	64	102 694	879
總計 TOTAL		7 840 161	18,440	59 201 564	164,654						
57930 氯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE (KG)						ZW 津巴布韋				260	10
CN 中國內地		36 571 824	69,775	235 903 783	518,854	總計 TOTAL		260 397	5,597	1 647 475	36,132
JP 日本				10 434	110	58130 軟塑膠管、筒及喉，最低爆破壓力為27.6兆帕斯卡 (公斤) FLEXIBLE PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES HAVING A MINIMUM BURST PRESSURE OF 27.6 MPA (KG)					
TH 泰國				25 050	50	AR 阿根廷				12 813	397
U8 美國				1 606	8	AU 澳大利亞				8 518	716
VN 越南		17 140	94	114 080	294	BD 孟加拉國				798	12
總計 TOTAL		36 588 964	69,869	236 054 953	519,316	BE 比利時				3 536	302
57990 其他塑膠廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF OTHER PLASTICS (KG)						BR 巴西				71	3
AF 阿富汗				120 000	180	BY 白俄羅斯				180	13
AU 澳大利亞				20 000	66	BZ 伯利茲				948	15
BR 巴西		32 500	110	50 464	340	CA 加拿大		2 668	130	18 692	1,021
CA 加拿大				840	1	CN 中國內地		284 634	9,895	2 166 787	86,678
CN 中國內地		104 550 644	208,303	1 147 807 557	2,124,401	CZ 捷克共和國		105	11	281	29
GB 英國				8 628	8	D8 丹麥				252	28
ID 印度尼西亞				33 750	248	DE 德國		285	22	4 913	360
IN 印度		22 266	78	185 574	800	DO 多明尼加共和國		8 400	61	10 717	96
JP 日本		4 895	69	32 321	163	E7 西班牙				4 454	329
KR 韓國				92 082	1,138	F8 法國		1 214	26	1 974	43
						GB 英國		1 333	120	18 810	1,250
MO 澳門				56 575	209	GR 希臘				848	71
MX 墨西哥				1 548	5	I8 意大利		200	19	990	45
MY 馬來西亞		4 971	19	1 181 014	494	ID 印度尼西亞				7	1
NG 尼日利亞				11 200	218	IL 以色列				4 365	293
PH 菲律賓		41 840	84	101 840	187	JP 日本		1 840	97	20 630	1,329
SG 新加坡				221 374	727	KP 朝鮮				503	26
TH 泰國				24 500	108	KR 韓國				13 000	150
TW 台灣		47 680	356	587 224	4,752	LB 黎巴嫩				44	4
U8 美國		19 500	66	476 161	4,853	LK 斯里蘭卡		466	16	1 125	44
VN 越南		146 718	370	1 279 628	2,784	MO 澳門		324	7	44 881	655
總計 TOTAL		104 871 014	209,453	1 152 292 280	2,141,682	MT 馬爾他		231	12	231	12
58110 人造腸衣 (香腸用腸衣)，硬化蛋白或纖維素材料製 (公斤) ARTIFICIAL GUTS (SAUSAGE CASINGS) OF HARDENED PROTEIN OR CELLULOSIC MATERIALS (KG)						MU 毛里求斯				5 377	123
CN 中國內地		2 279	151	26 675	1,836	MY 馬來西亞		7 343	519	89 444	5,903
總計 TOTAL		2 279	151	26 675	1,836	NG 尼日利亞				13 300	316
58120 硬塑膠管、筒及喉 (公斤) RIGID PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES (KG)						NL 荷蘭		81	13	2 898	259
AU 澳大利亞		752	61	19 302	1,138	PH 菲律賓		480	57	1 782	136
BD 孟加拉國				2 640	90	PL 波蘭				1 376	39
CA 加拿大				85	5	R8 馬達加斯加				841	18
CH 瑞士				1 000	27	SB 所羅門群島				280	3
CN 中國內地		203 923	3,882	1 080 176	22,882	SG 新加坡		12	1	4 418	316
DE 德國				9 268	103	TH 泰國		160	19	10 406	441
DO 多明尼加共和國		1 063	33	4 800	130	TW 台灣		71	23	18 419	2,086
E7 西班牙		1 548	199	1 548	199	U8 美國		3 116	296	49 766	2,994
F8 法國				6 400	162	VN 越南				85 939	1,490
GB 英國				20 954	1,118						
						ZA 南非		690	41	690	41
GU 關島		943	20	4 989	104	總計 TOTAL		313 653	11,383	2 625 304	108,088
ID 印度尼西亞				65 200	535	58140 塑膠管、筒及喉，未經加固或與其他物質結合，未裝有配件 (公斤) PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES, NOT REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)					
IL 以色列		527	45	5 361	149	CN 中國內地		14 863	319	215 947	6,098
IN 印度				1 590	37	TH 泰國				52	5
JP 日本		24 838	573	99 992	2,404	TW 台灣				1 394	52
KH 柬埔寨				197	2	總計 TOTAL		14 863	319	217 393	6,155
KR 韓國				462	665	58150 塑膠管、筒及喉，未經加固或與其他物質結合，經裝有配件 (公斤) PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES, NOT REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITH FITTINGS (KG)					
LK 斯里蘭卡				3 032	75	CN 中國內地		66	2	7 263	238
LS 萊索托		239	19	239	19						
MO 澳門		1 119	32	30 017	505						
NG 尼日利亞				13 450	293						
NZ 新西蘭		269	20	842	62						
PH 菲律賓		45	3	215	9						
R8 馬達加斯加				300	22						
SE 瑞典				2 475	66						

220	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
58150	塑膠管、筒及喉，未經加固或與其他物質結合，經裝有配件 (公斤) PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES, NOT REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITH FITTINGS (KG)					58211	板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度不超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 20 CM (KG)				
總計 TOTAL		66	2	7 263	238						
58160	塑膠製的其他管、筒及喉 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)					NG	尼日利亞			1 252	
CN	中國內地	89 428	2,753	936 432	33,684	NL	荷蘭	2 535	719	40 828	6,199
PH	菲律賓	6	@	6	@	NZ	新西蘭			26	1
TH	泰國			48	3	PH	菲律賓	538	1,489	10 080	7,787
TW	台灣			44	1	PL	波蘭			15	4
U8	美國			2 086	59	RU	俄羅斯			263	15
ZA	南非			40	1	SG	新加坡	240	126	6 358	1,361
總計 TOTAL		89 434	2,753	938 656	33,749	TH	泰國	6 419	345	32 677	2,228
58170	管、筒及喉配件，塑膠製 (公斤) FITTINGS FOR TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)					TW	台灣	9 102	420	83 255	3,046
AE	阿拉伯聯合酋長國			261	18	U8	美國	5 662	702	180 437	5,670
AU	澳大利亞			638	26	VN	越南	410	33	88 253	2,061
CA	加拿大			556	161	ZA	南非			450	19
CN	中國內地	34 536	599	299 738	5,429	總計 TOTAL		727 887	61,977	8 186 562	671,952
DE	德國			423	26	58219	板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH EXCEEDING 20 CM (KG)				
DO	多明尼加共和國	1 611	20	13 827	98	AT	奧地利	5	8	185	240
GB	英國	106	9	2 804	250	AU	澳大利亞			253	112
IL	以色列			183	9	BD	孟加拉國			5 848	2,308
IN	印度			3 370	56	BE	比利時			13 816	410
JP	日本	97	32	4 331	1,272	CA	加拿大	2 434	54	19 502	267
MO	澳門	915	90	7 145	311	CN	中國內地	1 141 956	44,249	8 231 086	360,458
MU	毛里求斯			2 565	51	DE	德國	109	42	1 457	197
NG	尼日利亞			3 978	134	F8	法國	22 317	365	254 060	3,559
PH	菲律賓			10	1	GB	英國			11 143	137
R8	馬達加斯加	2 030	48	2 060	50	IN	印度			1 791	82
SC	塞舌爾			1 483	51	JP	日本	1 615	1,209	25 289	5,853
SE	瑞典			4 893	361	KR	韓國	37	7	15 624	2,580
SG	新加坡	3 422	199	4 965	273	LK	斯里蘭卡	26	163	749	200
TH	泰國			2 164	41	MO	澳門	310	23	4 212	589
TW	台灣			1 574	35	MU	毛里求斯			150	10
U8	美國	1 887	45	223 722	11,538	MY	馬來西亞	315	23	4 039	300
VN	越南			94	6	NZ	新西蘭	338	36	338	36
總計 TOTAL		44 604	1,042	580 784	20,195	PH	菲律賓	7 333	770	54 779	18,128
58211	板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度不超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 20 CM (KG)					SG	新加坡	3 687	209	6 372	810
AU	澳大利亞	58	27	1 497	232	TH	泰國	3 855	1,557	34 447	14,745
BD	孟加拉國	7 222	188	32 770	1,094	TW	台灣	8 467	249	26 420	2,002
CA	加拿大	10	@	13 682	228	U8	美國	8 529	308	42 902	2,025
CL	智利			1 580	73	VN	越南	494	118	1 017	664
CN	中國內地	686 868	56,994	7 250 655	617,435	總計 TOTAL		1 201 827	49,389	8 755 479	415,710
CZ	捷克共和國			1 526	1,040	58221	板、片等，乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF ETHYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)				
DE	德國	734	81	22 699	5,491	AU	澳大利亞			65 690	1,126
DO	多明尼加共和國			463	94	BD	孟加拉國	316	48	2 079	155
EG	埃及	108	23	108	23	CA	加拿大			1 528	31
F8	法國			230 686	3,113	CN	中國內地	821 355	14,826	7 047 327	134,038
FJ	斐濟群島			1 582	29	CZ	捷克共和國			21 331	474
GB	英國	16	@	35 935	576	DE	德國	150	3	10 250	109
HU	匈牙利			7	16	F8	法國			18	1
I8	意大利			52	5	GU	關島			4 241	94
ID	印度尼西亞	2 180	35	34 534	2,637	I8	意大利			14 102	220
IE	愛爾蘭	326	61	3 692	612	ID	印度尼西亞	43 144	770	43 304	794
IL	以色列	4	@	25	1	IL	以色列			1 042	21
IN	印度	29	24	80	49	JP	日本			20 172	319
JM	牙買加			650	14	KH	柬埔寨			11 940	68
JP	日本	2 179	541	66 654	6,874	MO	澳門	16 252	465	85 976	2,400
KE	肯尼亞	400	8	2 432	55	MP	北馬里亞納群島	295	5	1 225	16
KH	柬埔寨			2 394	35	MU	毛里求斯			990	12
KP	朝鮮			59	14	MY	馬來西亞			35 073	561
KR	韓國	88	24	14 837	2,346	NL	荷蘭			2 394	46
LK	斯里蘭卡	748	35	7 315	284	NZ	新西蘭	1 427	68	1 988	78
MO	澳門	1 708	75	12 858	735	P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			900	23
MU	毛里求斯	240	8	480	16						
MX	墨西哥	8	@	1 615	45						
MY	馬來西亞	55	17	1 801	364						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

221

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
58221	板、片等，乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF ETHYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					58223	板、片等，苯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF STYRENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)				
PG	巴布亞新畿內亞			1 298	31	JP	日本	1 302	36	58 274	1,913
PH	菲律賓	2 005	93	13 687	565	KR	韓國			474	8
SA	沙特阿拉伯			11 816	390	MO	澳門	83	1	4 110	87
SG	新加坡	1 274	54	11 215	335	MY	馬來西亞	3 376	78	7 640	169
TH	泰國	438	17	47 858	815	PH	菲律賓	38 468	946	327 792	6,880
TW	台灣	7 247	209	19 110	694	SG	新加坡	3 989	71	104 384	1,912
U8	美國	9 709	361	90 896	3,057	TH	泰國			7 733	213
UG	烏干達			240	11						
VN	越南	45	1	4 683	107	TW	台灣			602	109
VU	瓦努阿圖			340	11	U8	美國			374	21
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			7 351	166	總計 TOTAL		375 135	5,315	3 754 193	58,449
總計 TOTAL		903 657	16,918	7 580 064	146,768	58224	板、片等，氯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)				
58222	板、片等，丙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF PROPYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					AE	阿拉伯聯合酋長國			5 069	73
AE	阿拉伯聯合酋長國			5 186	146	AR	阿根廷			9 344	138
AR	阿根廷			2 047	43	AT	奧地利	1 498	12	2 078	26
AT	奧地利	65	8	65	8	AU	澳大利亞	1 627	38	25 115	549
AU	澳大利亞	640	22	2 956	170	BD	孟加拉國	2 222	110	15 959	1,517
BG	保加利亞			7 600	132	BE	比利時			2 683	38
CA	加拿大	4 807	125	34 771	791	BR	巴西			1 412	25
CN	中國內地	1 963 332	38,743	14 995 656	289,996	CA	加拿大	18 661	201	129 640	1,674
CO	哥倫比亞			3 406	137	CH	瑞士	2 452	63	7 002	101
DE	德國			5 341	184	CL	智利	35 632	352	91 936	926
EG	埃及			3 879	342	CN	中國內地	9 973 390	130,810	91 990 738	1,202,538
F7	芬蘭			15	11	D8	丹麥			47	4
F8	法國			3 020	110	DE	德國	185	6	30 449	821
GB	英國	47	7	15 385	362	DO	多明尼加共和國			1 230	35
GN	畿內亞			1 300	36	DZ	阿爾及利亞			28 864	220
GR	希臘			3 495	96	E7	西班牙			13 856	217
I8	意大利			2 220	54	EG	埃及			284	23
ID	印度尼西亞	5 762	122	25 868	513	F7	芬蘭			9 026	97
IE	愛爾蘭			4 910	217	F8	法國	15 374	125	17 887	237
IN	印度			2 245	112	GB	英國	9 417	87	152 140	2,557
JP	日本	102 756	1,788	353 498	6,820	GR	希臘	1 372	11	20 033	242
KR	韓國	512	14	23 748	1,266	GT	危地馬拉			19 426	260
KW	科威特			510	9	HU	匈牙利			925	11
LK	斯里蘭卡			8 000	176	I8	意大利			47 896	1,111
M8	摩洛哥			2 060	36	ID	印度尼西亞	9 904	241	71 035	2,037
MO	澳門	985	22	33 338	774	IE	愛爾蘭			3 227	169
MY	馬來西亞	20 021	3,244	111 930	17,880	IL	以色列	379	18	1 664	77
NL	荷蘭			9 057	181	IN	印度	22 432	291	111 084	4,855
NZ	新西蘭	57	3	2 112	57	JO	約旦			599	96
PA	巴拿馬			9 720	78	JP	日本	5 033	262	40 000	2,392
PH	菲律賓	36 767	728	206 512	3,756	KE	肯尼亞			37 000	1,250
PL	波蘭			23 669	646	KH	柬埔寨	8 765	439	37 443	1,806
RU	俄羅斯			1 640	31	KR	韓國	2 305	89	25 302	783
SG	新加坡	10 251	220	16 898	545	LB	黎巴嫩			340	14
TH	泰國	3 399	218	75 037	4,171	LK	斯里蘭卡	281	24	26 214	499
TN	突尼斯			14 013	320	LY	利比亞			1 000	27
TR	土耳其			42 557	436	MO	澳門	1 931	59	38 683	925
TW	台灣	4 649	172	56 537	1,490	MP	北馬里亞納群島	140	10	1 888	46
U8	美國	11 813	506	125 623	5,037	MU	毛里求斯			5 689	138
VN	越南	9 539	394	90 960	3,301	MX	墨西哥	1 181	18	3 200	70
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	318	13	4 263	168	MY	馬來西亞	28	@	259 262	3,245
ZA	南非	1 770	50	6 538	245	N8	挪威			318	15
總計 TOTAL		2 177 490	46,398	16 337 585	340,884	NG	尼日利亞			10 186	200
58223	板、片等，苯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF STYRENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					NL	荷蘭	1 000	24	5 750	109
CN	中國內地	317 903	3,972	3 228 180	46,791	NZ	新西蘭	2 469	64	30 440	713
ID	印度尼西亞	10 014	211	14 230	329	PG	巴布亞新畿內亞			1 484	35
IN	印度			400	16	PH	菲律賓	17 534	538	388 101	4,119
						PK	巴基斯坦			4 718	103
						PL	波蘭			149	6
						PT	葡萄牙			4 088	83
						R8	馬達加斯加			1 805	46
						RU	俄羅斯	19 896	196	166 446	1,379
						SB	所羅門群島			350	6
						SE	瑞典	340	79	1 020	237

表 R1		按標準國際貿易分類的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量							
TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
二零零六年九月		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
SEP 2006		SEP 2006		JAN-SEP 2006		SEP 2006		JAN-SEP 2006	
貨物 (單位)	貨量	貨值	貨量	貨值	貨物 (單位)	貨量	貨值	貨量	貨值
ITEM (UNIT)	QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	ITEM (UNIT)	QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
轉口往					轉口往				
RE-EXPORTED TO					RE-EXPORTED TO				
58224 板、片等，氯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					58226 板、片等，聚碳酸酯或其他聚酯製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYCARBONATES OR OTHER POLYESTERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)				
SG 新加坡	2 818	257	30 389	715	SG 新加坡	23 074	1,711	119 378	9,549
SY 敘利亞			850	10					
TH 泰國	17 840	458	185 827	5,019	TH 泰國	126 870	2,892	410 547	16,942
TR 土耳其	47 863	144	70 405	281	TR 土耳其	4 763	144	18 574	577
TW 台灣	8 622	405	88 886	2,700	TW 台灣	6 652	326	229 005	11,714
U8 美國	62 498	1,080	565 337	12,812	U8 美國	37	3	17 105	543
UG 烏干達			4 000	100	VN 越南	4 201	424	24 928	2,932
VN 越南	52 983	3,145	241 659	13,349	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	374	19	684	32
ZA 南非	3 640	100	56 709	2,789					
總計 TOTAL	10 351 712	139,757	95 145 586	1,276,697	總計 TOTAL	3 947 950	165,055	36 363 254	1,625,880
58225 板、片等，丙烯酸聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF ACRYLIC POLYMERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					58227 板、片等，硫化纖維製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF VULCANIZED FIBRE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			202	10	CN 中國內地	158 846	5,872	902 331	27,974
CN 中國內地	1 311 299	34,238	7 554 812	194,303	SG 新加坡			889	28
DE 德國	246	9	290	12	TW 台灣			2 287	87
GB 英國			306	13	總計 TOTAL	158 846	5,872	905 507	28,089
ID 印度尼西亞	41 626	541	41 923	556					
IN 印度	1 324	81	3 554	363	58228 板、片等，纖維素或其化學衍生物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC. OF CELLULOSE OR CHEMICAL DERIVATIVES, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)				
JP 日本	14	5	3 279	316	AU 澳大利亞				27
KP 朝鮮			40	1	BD 孟加拉國		10		18
KR 韓國			17 775	1,166	CI 科特迪瓦				32
LK 斯里蘭卡			646	162	CN 中國內地		6,321		68,622
MO 澳門	4 607	103	36 852	835	DE 德國				14
MY 馬來西亞			756	31	F8 法國		96		428
NL 荷蘭			3 421	211	I8 意大利		11		1,565
PH 菲律賓	16 439	155	125 815	1,078	ID 印度尼西亞				231
PK 巴基斯坦			2 005	245	IN 印度				208
SG 新加坡	18 657	301	281 700	4,532	JP 日本		6		239
TW 台灣			43 673	1,672					
U8 美國	1 296	52	33 195	904	KE 肯尼亞				9
ZA 南非			3 366	118	KH 柬埔寨				129
總計 TOTAL	1 395 508	35,486	8 153 610	206,529	KR 韓國		115		710
58226 板、片等，聚碳酸酯或其他聚酯製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC. OF POLYCARBONATES OR OTHER POLYESTERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					MO 澳門		56		56
AU 澳大利亞	1 824	101	11 050	704	TW 台灣				2,448
BD 孟加拉國	98	3	1 590	193	U8 美國				215
CA 加拿大			204	28	總計 TOTAL		6,616		74,951
CN 中國內地	3 740 682	156,263	35 037 273	1,546,809	58229 板、片等，其他塑膠製，非多孔狀及未經強化或與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC. OF PLASTICS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)				
DE 德國			18 982	4,473	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				17
E7 西班牙			24 810	402	AE 阿拉伯聯合酋長國				2
EG 埃及			20	2	AF 阿富汗		181		3,618
FJ 斐濟群島	360	96	360	96	AT 奧地利		70		412
GB 英國	45	2	1 067	33	AU 澳大利亞		740		10,365
ID 印度尼西亞	2 217	232	61 187	5,284	BD 孟加拉國		960		3,111
					BE 比利時		182		815
IL 以色列			2 213	54	BR 巴西		2		174
IN 印度	6 731	311	80 363	3,689	CA 加拿大				324
IR 伊朗			2 934	103	CH 瑞士				131
JP 日本	2 987	336	49 717	5,164					
KP 朝鮮			132	72	CN 中國內地		172,562		1,629,768
KR 韓國	6 747	320	100 154	6,100	D8 丹麥		85		487
LK 斯里蘭卡	345	63	6 955	999	DE 德國		110		1,245
LV 拉脫維亞	4 875	111	4 875	111	DO 多明尼加共和國				374
MO 澳門	597	141	1 358	186	E7 西班牙				339
MU 毛里求斯			250	16	EG 埃及				8
					F7 芬蘭				2,718
MX 墨西哥			25	17	F8 法國				1,153
MY 馬來西亞	5 064	711	70 310	4,472	GB 英國		40		3,398
NL 荷蘭			15 721	742	GR 希臘				216
NZ 新西蘭			1 157	84					
PG 巴布亞新畿內亞			450	74	I8 意大利				1,071
PH 菲律賓	4 405	670	25 100	2,304	ID 印度尼西亞		1,314		13,431
PK 巴基斯坦			11 504	904	IE 愛爾蘭				472
RU 俄羅斯			1 169	52					
SA 沙特阿拉伯	5 002	175	12 103	418					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

223

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
58229 板、片等，其他塑膠製，非多孔狀及未經強化或與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC., OF PLASTICS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)						58291 板、片等，塑膠製，成多孔狀 (公斤) PLATES, SHEETS ETC., OF PLASTICS, CELLULAR (KG)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
IL 以色列						58299 板、片、膜、箔及帶，塑膠製，多孔狀的除外 (公斤) PLATES, SHEETS, FILM, FOIL AND STRIP OF PLASTICS, OTHER THAN CELLULAR (KG)					
IN 印度						AU 澳大利亞					
IR 伊朗						BE 比利時					
JM 牙買加						CA 加拿大					
JP 日本						CN 中國內地					
KH 柬埔寨						DE 德國					
KP 朝鮮						DO 多明尼加共和國					
KR 韓國						E7 西班牙					
LK 斯里蘭卡						ID 印度尼西亞					
MO 澳門						IN 印度					
MU 毛里求斯						JP 日本					
MY 馬來西亞						KR 韓國					
NL 荷蘭						MO 澳門					
NZ 新西蘭						MY 馬來西亞					
PG 巴布亞新畿內亞						NZ 新西蘭					
PH 菲律賓						PH 菲律賓					
PK 巴基斯坦						SG 新加坡					
R8 馬達加斯加						SY 敘利亞					
SE 瑞典						TH 泰國					
SG 新加坡						TW 台灣					
SV 薩爾瓦多						U8 美國					
TH 泰國						VN 越南					
TR 土耳其						總計 TOTAL					
TW 台灣						58310 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形 狀，乙烯聚合物製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM. RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF POLYMERS OF ETHYLENE (KG)					
U8 美國						AU 澳大利亞					
VN 越南						CN 中國內地					
ZA 南非						GB 英國					
總計 TOTAL						ID 印度尼西亞					
58291 板、片等，塑膠製，成多孔狀 (公斤) PLATES, SHEETS ETC., OF PLASTICS, CELLULAR (KG)						MO 澳門					
AE 阿拉伯聯合酋長國						MY 馬來西亞					
AR 阿根廷						PH 菲律賓					
AU 澳大利亞						SG 新加坡					
BD 孟加拉國						TH 泰國					
BR 巴西						U8 美國					
CA 加拿大						總計 TOTAL					
CN 中國內地						58320 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形 狀，氯乙烯聚合物製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM. RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE (KG)					
DE 德國						CN 中國內地					
E7 西班牙						JP 日本					
F8 法國						KH 柬埔寨					
GB 英國						LK 斯里蘭卡					
I8 意大利						SA 沙特阿拉伯					
ID 印度尼西亞						SG 新加坡					
IL 以色列						TR 土耳其					
IN 印度						總計 TOTAL					
JP 日本						58390 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形 狀，其他塑膠製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM. RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF OTHER PLASTICS (KG)					
KH 柬埔寨						AU 澳大利亞					
KR 韓國						BE 比利時					
LK 斯里蘭卡						CA 加拿大					
MM 緬甸						CN 中國內地					
MO 澳門						CO 哥倫比亞					
MU 毛里求斯						CR 哥斯達黎加					
MX 墨西哥						CZ 捷克共和國					
MY 馬來西亞						DE 德國					
N8 挪威						EG 埃及					
NL 荷蘭						F8 法國					
PG 巴布亞新畿內亞						GB 英國					
PH 菲律賓											
PK 巴基斯坦											
R8 馬達加斯加											
SA 沙特阿拉伯											
SE 瑞典											
SG 新加坡											
TH 泰國											
TW 台灣											
U8 美國											
VE 委內瑞拉											
VN 越南											
ZA 南非											

224	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
58390 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形狀，其他塑膠製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM, RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF OTHER PLASTICS (KG)						59130 除莠劑、抗萌產品及植物生長調節劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) WEED KILLERS, ANTI-SPROUTING PRODUCTS AND PLANT-GROWTH REGULATORS, IN PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)						
I8	意大利			1 896	105							
IE	愛爾蘭			500	22	CN	中國內地			5 564	144	
IN	印度	798	54	5 427	348	MO	澳門	80	10	144	17	
JP	日本	245	7	17 986	797	MX	墨西哥			19 750	352	
KR	韓國			33	24	NZ	新西蘭			50 000	19,843	
MX	墨西哥			124 198	4,538	U8	美國	10 000	4,919	28 000	10,685	
MY	馬來西亞			10 864	467	總計 TOTAL		10 080	4,929	103 458	31,042	
NZ	新西蘭	3 203	158	15 033	753	59141 消毒劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) DISINFECTANTS IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)						
PH	菲律賓	1 667	81	9 390	483	CA	加拿大			8 705	798	
SG	新加坡	2 962	195	17 670	1,468	CN	中國內地	34 124	1,174	303 604	9,682	
TH	泰國		76	13 459	849	KR	韓國			60	4	
TW	台灣	3 801	582	27 768	2,173	MO	澳門	10 365	375	46 288	1,594	
U8	美國	87	4	43 892	1,717	MY	馬來西亞			454	35	
ZA	南非			10 437	370	PH	菲律賓			1 110	31	
總計 TOTAL		288 378	5,537	4 213 407	73,329	SG	新加坡			171	11	
59110 殺蟲劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) INSECTICIDES IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)						TH	泰國	211	13	211	13	
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			23 952	378	TW	台灣			2 479	83	
AR	阿根廷			2 270	45	U8	美國			1 542	9	
AU	澳大利亞	220	4	37 303	3,631	總計 TOTAL		44 700	1,562	364 624	12,260	
CA	加拿大			81 594	1,356	59149 殺鼠劑及第591組內的其他產品，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) RODENTICIDES AND OTHER PRODUCTS OF GROUP 591, IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)						
CN	中國內地	33 483	562	188 328	5,138	CN	中國內地	20 365	690	138 448	4,903	
CR	哥斯達黎加			4 767	85	KR	韓國	150	41	250	63	
DE	德國			214	23	MO	澳門	33	2	3 925	398	
DO	多明尼加共和國			4 546	110	PA	巴拿馬			4 972	79	
F8	法國			26 471	449	PH	菲律賓			25	4	
FJ	斐濟群島			17 440	322	SR	蘇里南			420	50	
GB	英國	22	2	39 422	1,143	TW	台灣	1 200	299	6 188	1,462	
GN	畿內亞			2 850	71	VN	越南	100	21	100	21	
HN	洪都拉斯			3 375	47	ZA	南非	7 200	305	21 600	920	
IL	以色列			138	24	總計 TOTAL		29 048	1,358	175 928	7,899	
JM	牙買加	600	129	600	129	59211 小麥澱粉 (公斤) WHEAT STARCH (KG)						
MO	澳門	2 538	364	32 863	3,531	AU	澳大利亞	44 676	355	155 571	1,225	
MU	毛里求斯	936	17	1 361	183	CA	加拿大	40 774	226	133 524	752	
NZ	新西蘭	1 200	26	1 200	26	CN	中國內地	244 750	512	1 693 570	3,659	
P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			5 280	91	D8	丹麥			1 150	6	
PG	巴布亞新畿內亞			594	11	E7	西班牙			5 885	26	
PK	巴基斯坦			2 455	50	F8	法國			9 534	82	
PL	波蘭			8 612	228	GB	英國	341	4	36 202	332	
PR	波多黎各			38 075	816	ID	印度尼西亞	11 250	54	87 188	435	
PY	巴拉圭			3 632	80	KR	韓國	2 268	37	2 268	37	
R8	馬達加斯加			36	1	MO	澳門	82	1	9 078	40	
SA	沙特阿拉伯			3 800	201	MP	北馬里亞納群島	4 546	25	21 415	123	
SG	新加坡	50	12	1 255	66	MY	馬來西亞			6 250	44	
SR	蘇里南			5 850	152	NL	荷蘭			1 195	11	
TT	特立尼達及多巴哥	6 356	126	12 712	252	NZ	新西蘭	8 165	65	40 853	378	
TW	台灣			667	107	PA	巴拿馬			10 822	58	
U8	美國			123 374	27,794	PE	秘魯	594	5	12 586	133	
VN	越南	46 000	597	236 995	2,925	PG	巴布亞新畿內亞			120	1	
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			132 691	2,317	SG	新加坡			24 520	140	
總計 TOTAL		91 405	1,838	1 044 722	51,782	TT	特立尼達及多巴哥			20 500	125	
59120 殺菌劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) FUNGICIDES IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)						U8	美國	21 665	179	207 219	1,344	
AE	阿拉伯聯合酋長國			195	31	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區		1 818	13	1 818	13	
CN	中國內地	665	110	153 984	2,981	總計 TOTAL		380 929	1,475	2 481 268	8,964	
KR	韓國			75	17	59212 玉蜀黍澱粉 (公斤) MAIZE (CORN) STARCH (KG)						
MO	澳門			68	19	AU	澳大利亞	609	5	25 540	205	
總計 TOTAL		665	110	154 322	3,049	CA	加拿大			28 373	122	
						CN	中國內地	22 634	116	186 565	995	
						F8	法國			8 819	77	
						GB	英國			12 605	72	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

225

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)												
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE			
59212 玉蜀黍澱粉 (公斤) MAIZE (CORN) STARCH (KG)					59217 小麥麩質 (麵筋) (公斤) WHEAT GLUTEN (KG)							
JM 牙買加			16 750	65	總計 TOTAL	40 491	467	118 747	1,566			
MO 澳門	6 434	29	39 548	239	59221 酪朊 (公斤) CASEIN (KG)						1,104	
MP 北馬里亞納群島			1 133	8								
NL 荷蘭	1 878	22	11 638	137	CN 中國內地	4 991	153	33 417				
SG 新加坡			22 900	101	總計 TOTAL	4 991	153	33 417	1,104			
總計 TOTAL	31 555	172	353 871	2,020	59222 酪朊酸鹽及其他酪朊衍生物；酪朊膠 (公斤) CASEINATES AND OTHER CASEIN DERIVATIVES; CASEIN GLUES (KG)							
59213 馬鈴薯澱粉 (公斤) POTATO STARCH (KG)					CN 中國內地	1 500	10	8 953	113			
AU 澳大利亞	64 767	675	580 319	4,556	總計 TOTAL	1 500	10	8 953	113			
CA 加拿大	3 750	17	79 196	432	59223 白朊，卵清蛋白除外；白朊鹽及其他白朊衍生物 (公斤) ALBUMINS OTHER THAN EGG ALBUMIN; ALBUMINATES AND OTHER ALBUMIN DERIVATIVES (KG)							
CL 智利			2 000	11	CN 中國內地			6 358	5,590			
CN 中國內地	40 210	209	5 495 105	17,502	MO 澳門			1	2			
GB 英國	522	6	1 974	24	VN 越南			50	124			
GH 加納	1 250	10	11 135	60	總計 TOTAL			6 409	5,716			
GT 危地馬拉	1 250	6	4 750	21	59224 明膠及其衍生物；魚膠；其他源自動物的膠漿，未列明在其他編號 (公斤) GELATIN AND ITS DERIVATIVES; ISINGLASS; OTHER GLUES OF ANIMAL ORIGIN, NES (KG)							
GU 關島	3 750	23	17 150	116	AU 澳大利亞			150	13			
MO 澳門	21 625	84	239 275	900	CA 加拿大			120	4			
MY 馬來西亞	20 000	98	84 986	429	CN 中國內地	9 900	119	84 865	2,233			
NL 荷蘭	2 584	20	5 308	49	MO 澳門	29	4	10 196	980			
NZ 新西蘭	2 189	23	20 561	193	NL 荷蘭	150	7	945	43			
R8 馬達加斯加			22	@	NZ 新西蘭			12	@			
SG 新加坡	24 399	146	130 789	878	PH 菲律賓			3 000	30			
TT 特立尼達及多巴哥			1 250	11	U8 美國			248	23			
U8 美國	10 068	48	31 211	143	VN 越南			10 000	110			
ZA 南非			6 840	29	總計 TOTAL	10 079	130	109 536	3,437			
總計 TOTAL	196 364	1,365	6 711 871	25,355	59225 胰及其衍生物；其他蛋白質及其衍生物，未列明在其他編號；皮粉 (公斤) PEPTONES AND THEIR DERIVATIVES, OTHER PROTEIN SUBSTANCES AND THEIR DERIVATIVES, NES; HIDE POWDER (KG)							
59214 木薯澱粉 (公斤) MANIOC (CASSAVA) STARCH (KG)					CN 中國內地	1 725	173	5 239	851			
AU 澳大利亞			1 386	21	F8 法國	1	136	1	136			
CA 加拿大	2 481	13	7 579	40	總計 TOTAL	1 726	309	5 240	987			
CN 中國內地	5 085 394	10,786	54 931 782	118,942	59226 糊精及改性澱粉，未列明在其他編號 (公斤) DEXTRINS AND MODIFIED STARCHES, NES (KG)							
GH 加納			111 000	515	CN 中國內地	950 201	2,922	7 951 508	30,016			
GU 關島	1 135	14	4 885	29	ID 印度尼西亞			4 500	67			
MO 澳門	2 500	6	72 648	161	KR 韓國			916	43			
TW 台灣			52 528	66	MO 澳門	270	7	5 640	131			
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			5 500	24	MY 馬來西亞	1 134	22	7 042	248			
總計 TOTAL	5 091 510	10,819	55 187 308	119,798	PH 菲律賓			6 986	167			
59215 澱粉，未列明在其他編號 (小麥、玉蜀黍、馬鈴薯或木薯除外) (公斤) STARCHES, NES (OTHER THAN WHEAT, MAIZE, POTATO OR MANIOC) (KG)					TH 泰國	136	7	8 968	399			
AU 澳大利亞	159	3	1 476	36	TW 台灣			18 900	199			
CA 加拿大	100	3	13 140	178	VN 越南	500	12	4 235	97			
CN 中國內地	462 600	855	4 394 074	7,836	總計 TOTAL	952 241	2,970	8 008 695	31,367			
MY 馬來西亞			156 195	867	59227 膠漿，以澱粉、糊精或其他改性澱粉為主 (公斤) GLUES BASED ON STARCHES, OR ON DEXTRINS OR OTHER MODIFIED STARCHES (KG)							
NZ 新西蘭	794	8	2 678	25	CN 中國內地	40 405	1,116	1 555 461	24,317			
PH 菲律賓			400	7	ID 印度尼西亞			10 223	381			
R8 馬達加斯加	18 500	71	79 375	305	IN 印度			1 278	66			
SG 新加坡			40 474	270	MP 北馬里亞納群島			60 900	75			
U8 美國	20	@	32 439	350	U8 美國			125	17			
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			3 000	13	VN 越南	2 055	87	14 856	605			
總計 TOTAL	482 173	939	4 723 251	9,886	總計 TOTAL	42 460	1,204	1 642 843	25,462			
59216 菊粉 (公斤) INULIN (KG)												
CN 中國內地			92 500	180								
總計 TOTAL			92 500	180								
59217 小麥麩質 (麵筋) (公斤) WHEAT GLUTEN (KG)												
CN 中國內地	91	@	54 100	601								
MO 澳門	40 400	466	40 400	466								
NL 荷蘭			6 104	27								
U8 美國			18 143	472								

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59229 配製膠漿及其他黏合劑，未列明在其他編號；膠漿或黏合劑的產品， 作零售用，淨重不超過1公斤 (公斤) PREPARED GLUES AND OTHER ADHESIVES, NES; PRODUCTS AS GLUES/ADHESIVES, FOR RETAIL SALE, NOT EXCEEDING A NET WEIGHT OF 1 KG (KG)						59312 配製炸藥 (公斤) PREPARED EXPLOSIVES (KG)					
總計 TOTAL						2 168 16					
59320 安全導火線；爆炸導火線；碰炸帽或雷管；點火器；電雷管 (公斤) SAFETY FUSES; DETONATING FUSES; PERCUSSION OR DETONATING CAPS; IGNITERS; ELECTRIC DETONATORS (KG)											
CN 中國內地						932 43					
PH 菲律賓						2 875 11					
總計 TOTAL						3 807 54					
59331 煙花 (公斤) FIREWORKS (KG)											
AE 阿拉伯聯合酋長國						1 800 34					
CA 加拿大						5 640 102 16 561 294					
DE 德國						27 607 463					
TH 泰國						255 000 1,206 714 100 3,437					
U8 美國						38 764 929 414 285 10,250					
總計 TOTAL						299 404 2,236 1 174 353 14,477					
59333 訊號彈、雨中訊號火箭、濃霧訊號彈及煙火製品 (公斤) SIGNALLING FLARES, RAIN ROCKETS, FOG SIGNALS AND PYROTECHNIC ARTICLES (KG)											
CN 中國內地						4 1 66 15					
總計 TOTAL						4 1 66 15					
59721 抗震劑 (公斤) ANTI-KNOCK PREPARATIONS (KG)											
CN 中國內地						15 560 302 84 244 1,778					
總計 TOTAL						15 560 302 84 244 1,778					
59725 潤滑油添加劑 (公斤) ADDITIVES FOR LUBRICATING OILS (KG)											
CN 中國內地						233 172 4,826 1 906 381 39,562					
ID 印度尼西亞						105 2					
JP 日本						666 21					
KR 韓國						510 28					
MO 澳門						990 36 3 690 127					
TH 泰國						3 800 59					
TW 台灣						800 14 4 002 71					
總計 TOTAL						234 962 4,877 1 919 154 39,869					
59729 配製添加劑，用於與礦物油同樣用途的其他液體，未列明在其他編號 (公 PREPARED ADDITIVES FOR OTHER LIQUIDS USED FOR THE SAME PURPOSES AS MINERAL OILS, NES (KG)											
CN 中國內地						280 718 6,712 1 992 506 41,050					
總計 TOTAL						280 718 6,712 1 992 506 41,050					
59731 液壓制動液，不含或含有以重量計少於70% 石油或從瀝青礦物提取 的油 (公斤) HYDRAULIC BRAKE FLUIDS WITHOUT OR CONTAINING LESS THAN 70% BY WEIGHT OF PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)											
CN 中國內地						143 893 2,273 1 060 470 14,481					
DE 德國						276 120					
KR 韓國						58 25					
MO 澳門						1 265 21 10 508 315					
MY 馬來西亞						68 59 152 136					
PH 菲律賓						45 35					
TW 台灣						529 52 1 086 135					
VN 越南						1 056 132					
總計 TOTAL						145 755 2,405 1 073 651 15,378					
59733 防凍製劑及配製解凍液 (公斤) ANTI-FREEZING PREPARATIONS AND PREPARED DE-ICING FLUIDS (KG)											
CN 中國內地						32 868 323 519 990 4,704					
MO 澳門						864 10 4 749 53					
TW 台灣						2 880 20					
PH 菲律賓						2 168 16					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

227

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59733 防凍製劑及配製解凍液 (公斤) ANTI-FREEZING PREPARATIONS AND PREPARED DE-ICING FLUIDS (KG)					59774 潤滑劑, 含油或油脂, 但石油或瀝青礦物油除外 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING OILS OR GREASES OTHER THAN OF PETROLEUM OR BITUMINOUS MINERALS (KG)				
總計 TOTAL	33 732	333	527 619	4,777	PK 巴基斯坦			1	1
59771 供處理紡織材料、皮革、毛皮等的製劑, 含石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) PREPARATIONS FOR TREATING TEXTILE MATERIALS, LEATHER, FURSKINS ETC., CONTAINING PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					TW 台灣	40 372	865	207 398	4,616
					U8 美國			22	2
					VN 越南	2 339	588	10 502	2,568
					總計 TOTAL	377 884	14,777	2 972 031	116,205
BD 孟加拉國			1 560	16	59812 製造木漿取得的殘餘液 (公斤) RESIDUAL LYES FROM THE MANUFACTURE OF WOOD PULP (KG)				
CN 中國內地	167 852	1,825	5 101 429	78,067	CN 中國內地			14 762	261
DE 德國			5 760	115	PH 菲律賓			1 920	8
ID 印度尼西亞			4 040	61	SG 新加坡			4 510	29
MO 澳門	14 400	216	39 600	598	總計 TOTAL			21 192	298
PH 菲律賓	840	14	840	14	59813 樹脂、木或硫酸鹽松節油及其他萜烯油; 天然不旋萜; 亞硫酸鹽松節油; 松油等 (升) GUM, WOOD OR SULPHATE TURPENTINE AND OTHER TERPENIC OILS; CRUDE DIPENTINE; SULPHITE TURPENTINE; PINE OIL ETC (L)				
PL 波蘭			102	46	CN 中國內地	2 204	33	26 312	431
SG 新加坡			37	16	ID 印度尼西亞			41 904	388
TW 台灣			6	25	MO 澳門			350	4
VN 越南			263	5	SG 新加坡			5 250	53
總計 TOTAL	183 092	2,055	5 153 637	78,963	總計 TOTAL	2 204	33	73 816	877
59772 潤滑劑, 含石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					59814 松香及樹脂酸, 及其衍生物; 松脂醇及松香油 (公斤) ROSIN AND RESIN ACIDS, AND DERIVATIVES THEREOF; ROSIN SPIRIT AND ROSIN OILS (KG)				
BD 孟加拉國	165	3	6 138	95	CN 中國內地	98 207	1,592	1 459 257	25,698
CA 加拿大	72	70	1 206	563	D8 丹麥	2 960	35	2 960	35
CN 中國內地	672 106	15,776	6 007 174	157,268	GH 加納			262 125	4,191
CR 哥斯達黎加			141	60	NG 尼日利亞	415 800	9,162	3 485 700	76,856
DE 德國			1	1	SG 新加坡			102	5
ID 印度尼西亞			16 308	4,144	TW 台灣			10 000	84
IN 印度	100	17	606	93	U8 美國			1 046	39
JO 約旦			98	9	總計 TOTAL	516 967	10,790	5 221 190	106,908
JP 日本	4 667	126	14 984	390	59839 人造蠟及配製蠟, 未列明在其他編號 (公斤) ARTIFICIAL WAXES AND PREPARED WAXES, NES (KG)				
KH 柬埔寨			1 562	32	AU 澳大利亞			3 120	34
KP 朝鮮			4 016	87	CA 加拿大			55	21
KR 韓國			3 000	70	CN 中國內地	498 957	9,879	3 831 122	78,582
LK 斯里蘭卡			92	32	ID 印度尼西亞	10 500	147	94 600	1,443
MO 澳門	314	21	18 702	694	JP 日本	16 320	82	16 970	271
MP 北馬里亞納群島			17	1	KH 柬埔寨			7 853	66
MY 馬來西亞	706	46	2 292	137	KR 韓國	5 090	261	51 390	2,017
NG 尼日利亞			95	15	MO 澳門			6 891	149
PH 菲律賓	784	193	8 287	1,905	MY 馬來西亞	2 000	25	12 880	140
PK 巴基斯坦			19	4	PH 菲律賓			14 945	326
SG 新加坡	7 780	541	48 189	4,139	SG 新加坡	40	2	16 370	1,366
TH 泰國	688	141	21 225	1,584	TH 泰國			9 450	170
TW 台灣	8 393	562	37 739	3,096	TW 台灣	12 040	344	91 160	2,260
U8 美國	16 402	285	20 827	405	U8 美國			108	95
VN 越南			33 331	535	VN 越南	3 000	26	46 220	912
總計 TOTAL	712 177	17,782	6 246 049	175,359	總計 TOTAL	547 947	10,767	4 203 134	87,851
59773 供處理紡織材料、皮革、毛皮等製劑, 含油或油脂, 但石油或瀝青礦物油除外 (公斤) PREPARATIONS FOR TREATING TEXTILE MATERIALS, LEATHER, FURSKINS ETC., CONTAINING OILS OR GREASES OTHER THAN OF PETROLEUM OR BITUMINOUS MINERALS (KG)					59850 經摻雜用於電子工業的化學元素, 成圓盤狀等; 經摻雜用於電子工業的化學化合物 (公斤) CHEMICAL ELEMENTS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS, IN THE FORM OF DISCS ETC; CHEMICAL COMPOUNDS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS (KG)				
CN 中國內地	294 055	3,915	3 240 029	43,297	AT 奧地利			1	13
JP 日本			7 520	142	AU 澳大利亞	15	19	15	19
KR 韓國			8 060	172	BR 巴西			1	2
TH 泰國	82 395	1,373	366 117	6,708	CN 中國內地	12 966	7,518	155 628	109,284
TW 台灣	9 650	187	20 625	383	I8 意大利			59	443
總計 TOTAL	386 100	5,475	3 642 351	50,702	JP 日本			17	3,689
59774 潤滑劑, 含油或油脂, 但石油或瀝青礦物油除外 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING OILS OR GREASES OTHER THAN OF PETROLEUM OR BITUMINOUS MINERALS (KG)					PH 菲律賓			2	26
CH 瑞士			22	29	TW 台灣			1 840	5,198
CN 中國內地	335 170	13,323	2 715 621	107,670	U8 美國	8	35	277	84
GB 英國	2	@	6	1					
ID 印度尼西亞			760	217					
IN 印度			250	380					
JP 日本	1	@	99	17					
LK 斯里蘭卡			852	30					
MO 澳門			19 930	224					
MY 馬來西亞			5 257	140					
NP 尼泊爾			143	15					
PH 菲律賓			11 168	295					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位)	二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
ITEM (UNIT)	SEP 2006		JAN-SEP 2006	
轉口往	貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO	QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE

59850 經摻雜用於電子工業的化學元素，成圓盤狀等；經摻雜用於電子工業的化學化合物（公斤）
CHEMICAL ELEMENTS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS, IN THE FORM OF DISCS ETC; CHEMICAL COMPOUNDS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS (KG)

總計 TOTAL	12 989	7.573	157 840	118.759

59861 人造、膠態或半膠態石墨；以石墨或其他碳為主的糊狀、塊狀的製品
或其他半製品（公斤）
ARTIFICIAL, COLLOIDAL OR SEMI-COLLOIDAL GRAPHITE;
PREPARATIONS BASED ON GRAPHITE/OTHER CARBON IN PASTES,
BLOCKS OR OTHER SEMI-MANUFACTURES (KG)

AU	澳大利亞			34	63
CN	中國內地	41 042	2,840	315 887	22,415
IT	意大利			562	147
IN	印度			560	232
KR	韓國			143	17
MY	馬來西亞			1 223	877
TW	台灣			9	1
US	美國	9 635	2,233	9 635	2,233

總計 TOTAL	50 677	5,073	328 053	25,985

59863 配製橡膠促進劑 (公斤)
PREPARED RUBBER ACCELERATORS (KG)

CN	中國內地	1 113 364	11,293	8 451 493	90,349
JP	日本			1 179	20
NG	尼日利亞			75	3
PH	菲律賓			2	1
TW	台灣			19 352	438
US	美國			2	2
VN	越南	160	13	35 154	1,056

總計 TOTAL	1 113 524	11.307	8 507 257	91.869

59864 活性碳 (公斤)
ACTIVATED CARBON (KG)

CN	中國內地	272 817	2,578	1 822 550	16,018
JP	日本			14 404	251
MO	澳門			14 458	62
TH	泰國			100	6
TW	台灣			12 500	121

總計 TOTAL	272 817	2,578	1 864 012	16,459

59865 活性天然礦產品及動物炭黑 (公斤)
ACTIVATED NATURAL MINERAL PRODUCTS AND ANIMAL BLACK (KG)

CN 中國內地	1 363	55	51 316	1 185

總計 TOTAL	1 363	55	51 316	1,185

59867 培養微生物用的配製培養介體 (公斤)
PREPARED CULTURE MEDIA FOR DEVELOPMENT OF
MICRO-ORGANISMS (KG)

CN 中國內地	4 453	1,390	50 775	19,897
MO 澳門	16	44	262	393
US 美國			1	1

總計 TOTAL	4 469	1 434	51 038	20 290

59869 診斷或實驗用的複合試劑，未列明在其他編號（公斤）
COMPOSITE DIAGNOSTIC OR LABORATORY REAGENTS, NES (KG)

AU	澳大利亞	974	157	1 242	203
BB	巴巴多斯			41	61
BD	孟加拉國	102	58	1 707	489
BE	比利時			168	89
BN	汶萊			1 154	1,504
CH	瑞士			1 040	344
CN	中國內地	194 492	66,293	1 245 248	542,464
CZ	捷克共和國			245	97
DE	德國	63	69	63	69
E7	西班牙	41	160	78	320

F8	法國			100	109
GB	英國			5 733	251
ID	印度尼西亞	594	644	14 872	3,803
IE	愛爾蘭			396	2,413
IN	印度	1 738	2,825	16 913	23,720
JP	日本			165	228
KR	韓國	1 516	1,045	20 936	29,748
KZ	哈薩克斯坦			59	71

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006

轉口往	貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO	QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE

59869 診斷或實驗用的複合試劑，未列明在其他編號（公斤）
COMPOSITE DIAGNOSTIC OR LABORATORY REAGENTS, NES (KG)

LK	斯里蘭卡			8	12
MM	緬甸	306	389	1 129	864

MN	蒙古			217	148
MO	澳門	3 066	3,523	29 167	32,766
MU	毛里求斯			286	61
MY	馬來西亞	8 396	3,029	94 597	34,696
NL	荷蘭			97	111
PG	巴布亞新畿內亞	89	60	137	120
PH	菲律賓	1 467	1,093	24 860	15,036
PK	巴基斯坦	358	720	5 824	5,507
RO	羅馬尼亞	17	19	305	38
SA	沙特阿拉伯			44	79

SB	所羅門群島			130	47
SD	蘇丹			375	877
SE	瑞典			147	272
SG	新加坡	9 796	3,260	70 377	38,825
TH	泰國	1 350	1,125	47 656	16,713
TW	台灣	4 365	3,167	31 197	26,660
US	美國	1	@	53	44
VN	越南	1 944	1,572	22 990	11,480

總計 TOTAL	230 675	89,210	1 639 756	790,342

59881 以鎳或其化合物為活性物質的支承催化劑 (公斤)
SUPPORTED CATALYSTS WITH NICKEL OR NICKEL COMPOUNDS AS
THE ACTIVE SUBSTANCES (KG)

CN 中國內地	49 677	1.603	266 700	12.417

總計 TOTAL	49 677	1,603	266 700	12,417

59883 以貴金屬或其化合物為活性物質的支承催化劑 (公斤)
SUPPORTED CATALYSTS WITH PRECIOUS METAL OR PRECIOUS
METAL COMPOUNDS AS THE ACTIVE SUBSTANCES (KG)

CN	中國內地	30 683	8,603	250 453	52,563
DE	德國	1 350	100	12 150	900
SG	新加坡			314	62
TH	泰國	1 676	859	10 973	5,466
TW	台灣	3	1	3	1
US	美國			21 025	380

總計 TOTAL	33 712	9 563	294 918	59 374

59885 支承催化劑，未列明在其他編號 (公斤)
SUPPORTED CATALYSTS, NES (KG)

CN	中國內地	23 999	595	236 262	6,710
DE	德國			1 800	100
KR	韓國	300	45	3 980	530
TH	泰國	1 138	56	9 895	453

總計 TOTAL	25 437	695	251 937	7.793

59889 催化劑及催化製劑，未列明在其他編號 (公斤)
CATALYSTS AND CATALYTIC PREPARATIONS, NES (KG)

AU	澳大利亞	642	55	32 417	1,537
BD	孟加拉國			1 070	62
CN	中國內地	284 661	9,863	2 539 699	93,509
DE	德國			1 960	87
ID	印度尼西亞	720	30	22 819	782
IN	印度	6 584	239	81 822	4,814
JP	日本			8 449	670
KR	韓國	32 366	1,361	273 762	12,738
MY	馬來西亞	210	11	21 200	1,123
NZ	新西蘭	1 000	47	10 495	506

PH	菲律賓			823	291
SG	新加坡			4 299	279
TH	泰國	11 985	274	97 762	3,470
TW	台灣	4 590	182	130 314	6,498
US	美國			535	12
VN	越南			3 782	261

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				229			
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59889 催化劑及催化製劑，未列明在其他編號 (公斤) CATALYSTS AND CATALYTIC PREPARATIONS, NES (KG)					59893 橡膠或塑膠複合增塑劑，未列明在其他編號；橡膠或塑膠抗氧製劑及其他穩定劑 (公斤) COMPOUND PLASTICIZERS FOR RUBBER OR PLASTICS, NES; ANTI-OXIDIZING PREPARATIONS AND OTHER STABILIZERS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)				
總計 TOTAL	342 758	12,062	3 231 208	126,639	總計 TOTAL	5 891 115	91,136	45 392 024	706,577
59891 修飾劑、染媒及其他產品及製劑，供紡織、造紙、製革等工業用，未列明在其他編號 (公斤) FINISHING AGENTS, DYE CARRIERS AND OTHER PRODUCTS AND PREPARATIONS NES, USED IN TEXTILE, PAPER, LEATHER ETC INDUSTRIES (KG)					59894 滅火器製劑及裝料；經裝料的滅火彈 (公斤) PREPARATIONS AND CHARGES FOR FIRE EXTINGUISHERS; CHARGED FIRE-EXTINGUISHING GRENADES (KG)				
AR 阿根廷			5 000	153	CN 中國內地			44 163	1,377
AU 澳大利亞	13 170	180	56 905	1,623	MO 澳門			250	14
BD 孟加拉國	24 731	517	268 127	3,867	總計 TOTAL			44 413	1,390
BE 比利時			582	103	59895 製模型用的膏；牙科用蠟或牙科印模膏，成套裝、零售包裝；以熟石膏為主的牙科製劑 (公斤) MODELLING PASTES; DENTAL WAX/IMPRESSION COMPOUND, IN SETS AND PACKINGS FOR RETAIL SALE; PLASTER BASED DENTISTRY PREPARATIONS (KG)				
BH 巴林			18 296	160	AE 阿拉伯聯合酋長國	300	18	13 338	255
BR 巴西	15 890	258	16 214	313	AU 澳大利亞	4 168	556	9 933	883
CA 加拿大			10 640	543	BE 比利時			14 708	876
CM 喀麥隆			120	4	BR 巴西			1 320	55
CN 中國內地	5 186 063	92,075	45 914 823	842,414	CA 加拿大	10 312	437	60 465	1,642
CO 哥倫比亞			125	1	CH 瑞士	1 640	47	1 640	47
CZ 捷克共和國			740	131	CN 中國內地	21 802	728	435 616	8,759
DE 德國			5 290	311	CZ 捷克共和國			546	10
EG 埃及	162	21	34 634	496	D8 丹麥			3 006	143
F8 法國			150	33	DE 德國	1 002	63	18 883	286
GB 英國	1 772	109	1 772	109	E7 西班牙			39 674	564
GH 加納	1 000	20	1 000	20	F8 法國	20 760	81	27 292	285
HN 洪都拉斯			360	5	GB 英國			34 550	1,260
I8 意大利			48 109	1,643	HR 克羅地亞	700	30	1 800	57
ID 印度尼西亞	33 116	721	126 490	2,570	I8 意大利	189	12	189	12
IL 以色列			355	51	ID 印度尼西亞			4 080	125
IN 印度	6 572	760	50 714	2,868	IE 愛爾蘭			2 216	102
IR 伊朗			12 280	370	JP 日本	11 282	237	112 580	2,993
JO 約旦			6 494	183	KR 韓國	18	1	14 058	126
JP 日本	27 042	574	103 149	3,991	LB 黎巴嫩			2 460	61
KH 柬埔寨	50 940	696	551 295	9,440	LT 立陶宛			1 300	67
KR 韓國	156 045	1,768	547 124	13,605	MX 墨西哥	456	35	46 031	665
LK 斯里蘭卡	40 940	1,356	412 570	10,833	MY 馬來西亞	400	17	674	52
MM 緬甸	3 215	55	32 499	469	NL 荷蘭	5 596	125	7 375	265
MO 澳門	177 358	1,039	1 280 920	10,442	NZ 新西蘭	816	16	1 320	22
MP 北馬里亞納群島	3 280	49	21 468	438	PH 菲律賓			15 826	126
MX 墨西哥	256	7	6 190	167	PR 波多黎各			3 600	26
MY 馬來西亞	77 480	1,966	377 565	8,897	RU 俄羅斯	1 404	78	1 404	78
NG 尼日利亞			7 000	51	SA 沙特阿拉伯	1 500	8	1 500	8
NL 荷蘭	550	20	550	20	SE 瑞典			7 560	270
NZ 新西蘭	840	13	21 080	221	SG 新加坡	29	3	4 745	104
PE 秘魯			600	19	SK 斯洛伐克共和國	240	12	786	23
PH 菲律賓	40 509	696	194 619	4,422	TH 泰國			655	30
PK 巴基斯坦	8 991	638	35 697	2,029	TR 土耳其	2 049	98	2 049	98
R8 馬達加斯加	9 850	238	40 265	932	TW 台灣			3 442	121
SG 新加坡	5 556	191	178 054	6,821	U8 美國	77 592	515	559 916	6,588
TH 泰國	53 897	1,825	374 661	12,263	總計 TOTAL	162 255	3,115	1 456 537	27,082
TR 土耳其			7 120	1,340	59896 金屬表面酸洗製劑；焊接、熔接或銲接助溶劑及其他製劑 (公斤) PICKLING PREPARATIONS FOR METAL SURFACES; FLUXES AND OTHER PREPARATIONS USED FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (KG)				
TW 台灣	124 668	4,523	1 460 636	58,267	AU 澳大利亞			8 206	216
U8 美國			72 079	1,068	BR 巴西	240	9	240	9
VN 越南	49 177	616	311 841	5,358	CA 加拿大			2 444	163
總計 TOTAL	6 113 070	110,932	52 616 202	1,009,064	CN 中國內地	961 022	60,617	7 003 141	389,996
59893 橡膠或塑膠複合增塑劑，未列明在其他編號；橡膠或塑膠抗氧製劑及其他穩定劑 (公斤) COMPOUND PLASTICIZERS FOR RUBBER OR PLASTICS, NES; ANTI-OXIDIZING PREPARATIONS AND OTHER STABILIZERS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)					DE 德國			565	120
CA 加拿大			2 205	23	GB 英國			1 588	552
CN 中國內地	5 851 510	90,475	45 051 616	697,806	I8 意大利			156	25
CY 塞浦路斯			8 000	120	ID 印度尼西亞			51	20
ID 印度尼西亞			17 239	275	IN 印度	49	16	2 589	844
IN 印度			4 400	172	JP 日本	913	76	93 495	1,893
JP 日本	567	41	19 327	731	KR 韓國	41 093	1,067	312 911	7,147
KH 柬埔寨			11 264	135	LK 斯里蘭卡			27	6
KR 韓國	16 400	172	16 700	175	MO 澳門			141	81
MO 澳門			880	12	MY 馬來西亞	263	283	1 222	1,951
MY 馬來西亞			7 480	95	NZ 新西蘭			110	17
SG 新加坡			288	4					
TH 泰國	5 712	218	62 013	2,718					
TW 台灣	16 420	154	172 385	3,172					
U8 美國	506	75	17 595	1,105					
VN 越南			632	34					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
59896 金屬表面酸洗製劑；焊接、熔接或銲接助溶劑及其他製劑 (公斤) PICKLING PREPARATIONS FOR METAL SURFACES; FLUXES AND OTHER PREPARATIONS USED FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (KG)					
PH 菲律賓	435	146	97 797	4,231	
QA 卡塔爾	14	4	14	4	
RU 俄羅斯			140	32	
SG 新加坡	1 059	64	75 575	1,973	
TH 泰國	16 599	758	181 580	7,992	
TR 土耳其	1 004	62	41 314	335	
TW 台灣	23 371	752	165 571	4,262	
VN 越南	44	137	683	1,247	
ZA 南非			142	25	
總計 TOTAL	1 046 106	63,991	7 989 702	423,143	
59897 水泥、灰泥或混凝土用的配製添加劑 (公斤) PREPARED ADDITIVES FOR CEMENTS, MORTARS OR CONCRETES (KG)					
CN 中國內地	11 117	241	82 466	1,111	
MO 澳門	6 162	58	49 819	473	
MY 馬來西亞	800	13	800	13	
TH 泰國	3 535	23	5 915	40	
總計 TOTAL	21 614	335	139 000	1,637	
59898 非耐火的灰泥及混凝土 (公斤) NON-REFRACTORY MORTARS AND CONCRETES (KG)					
CN 中國內地			159 031	1,366	
MO 澳門	9 000	13	260 104	915	
SG 新加坡			5 850	34	
總計 TOTAL	9 000	13	424 985	2,316	
59899 其他化學產品及製劑，未列明在其他編號 (-) OTHER CHEMICAL PRODUCTS AND PREPARATIONS, NES (-)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				178	
AT 奧地利				4	
AU 澳大利亞		162		3,975	
BD 孟加拉國		47		297	
BN 文萊				10	
BO 玻利維亞		47		90	
CA 加拿大		146		2,676	
CH 瑞士		57		1,381	
CN 中國內地		316,772		2,561,313	
CO 哥倫比亞				41	
CZ 捷克共和國		113		113	
D8 丹麥				54	
DE 德國		113		2,397	
E7 西班牙				491	
EC 厄瓜多爾	22			115	
EG 埃及				77	
F7 芬蘭				272	
F8 法國		51		791	
GB 英國		37		547	
GT 危地馬拉		19		30	
I8 意大利				201	
ID 印度尼西亞		569		5,145	
IE 愛爾蘭		16		16	
IN 印度		696		8,710	
JO 約旦		1		20	
JP 日本		1,342		14,796	
KH 柬埔寨				961	
KP 朝鮮				12	
KR 韓國		7,459		64,377	
LK 斯里蘭卡				14	
LT 立陶宛				192	
MO 澳門		164		1,944	
MX 墨西哥				38	
MY 馬來西亞		1,883		11,262	
N8 挪威				14	
NL 荷蘭				79	
NZ 新西蘭		36		61	
PE 秘魯				65	
PG 巴布亞新畿內亞				534	
PH 菲律賓		1,516		15,362	
PR 波多黎各				18	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
59899 其他化學產品及製劑，未列明在其他編號 (-) OTHER CHEMICAL PRODUCTS AND PREPARATIONS, NES (-)					
SA 沙特阿拉伯		46			103
SB 所羅門群島		229			229
SD 蘇丹					656
SE 瑞典					66
SG 新加坡		2,216			25,824
SI 斯洛文尼亞					12
TH 泰國		2,728			33,460
TR 土耳其					291
TW 台灣		8,416			70,905
U8 美國		568			7,248
UA 烏克蘭					22
VE 委內瑞拉					54
VN 越南		503			10,826
ZA 南非					371
ZW 津巴布韋					89
總計 TOTAL		345,974			2,848,830
61120 以皮革或皮革纖維為主的合成皮，成厚塊、片或帶 (公斤) COMPOSITION LEATHER WITH A BASIS OF LEATHER OR LEATHER FIBRE, IN SLABS, SHEETS OR STRAP (KG)					
AU 澳大利亞				602	33
CN 中國內地	450 546	10,358	5 090 189		117,606
DE 德國			864		54
E7 西班牙			300		27
I8 意大利	3	@	161		5
ID 印度尼西亞			1 699		28
IN 印度	410	77	10 813		1,010
JP 日本	1 655	47	8 399		220
KR 韓國	2 151	126	15 184		894
MO 澳門			31 011		524
MY 馬來西亞	232	22	560		59
NZ 新西蘭			1 950		39
PH 菲律賓	199	87	992		164
SG 新加坡			1 811		107
TH 泰國	770	153	7 537		811
U8 美國	165	7	47 090		795
VN 越南			3 979		196
ZA 南非			1 882		111
總計 TOTAL	456 131	10,879	5 225 023		122,682
61141 牛皮革及馬皮革，不帶毛 (但 611 81 及 611 83 條目內的皮革除外)，經鞣製或複鞣但未經再加工，無論是否剖切 (公斤) BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON (OTHER THAN LEATHER OF ITEMS 611 81 AND 611 83), TANNED OR RETANNED BUT NOT FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT SPLIT (KG)					
BR 巴西			17 200		172
CN 中國內地	19 715 258	231,673	207 973 024		2,370,687
I8 意大利			667 700		13,795
ID 印度尼西亞	62 799	647	79 745		824
JP 日本			317 413		5,626
KR 韓國	57 871	556	419 077		4,278
TH 泰國			175 841		4,440
TW 台灣	245 635	5,234	2 111 964		51,585
U8 美國			18 874		850
VN 越南	325 585	4,631	564 684		7,195
總計 TOTAL	20 407 148	242,741	212 345 522		2,459,452
61142 其他牛皮革及馬皮革，不帶毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) OTHER BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON, PARCHMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			14 698		2,095
AE 阿拉伯聯合酋長國			45		14
AR 阿根廷	17 537	2,105	89 764		10,349
AU 澳大利亞	236	48	39 581		3,014
BD 孟加拉國	1 917	547	17 381		3,296
BE 比利時			2 802		392
BR 巴西			18 539		2,046
CA 加拿大	750	52	67 676		3,624
CH 瑞士	286	14	3 210		756
CN 中國內地	10 546 560	1,255,977	99 283 402		12,033,630
CO 哥倫比亞			1 133		56
D8 丹麥			817		120
DE 德國	340	129	20 274		2,683

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

231

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
61142 其他牛皮革及馬皮革，不帶毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) OTHER BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON, PARCHEMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)						61161 山羊或小山羊皮革，不帶羊毛，經鞣製或複鞣 (公斤) GOAT OR KID SKIN LEATHER, WITHOUT HAIR ON, TANNED OR RETANNED (KG)					
DO 多明尼加共和國				29 867	4,244	總計 TOTAL		79 953	2,092	1 347 076	31,766
E7 西班牙	12 565	824		37 369	3,692	61162 山羊或小山羊皮革，不帶羊毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) GOAT OR KID SKIN LEATHER, WITHOUT HAIR ON, PARCHEMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)					
F8 法國				3 510	296	BD 孟加拉國				1 911	423
GB 英國	4 449	827		6 799	1,208	CA 加拿大				813	140
HU 匈牙利				50	14	CN 中國內地	322 821	79,453		2 948 302	734,568
I8 意大利	13 916	3,442		144 785	25,603	DE 德國	7	1		11	3
ID 印度尼西亞	106 903	15,962		953 073	122,525	E7 西班牙				469	112
IN 印度	8 942	1,610		203 481	21,084	F8 法國				137	44
JP 日本	24 652	3,619		96 432	15,356	GB 英國				1 262	475
KH 柬埔寨	69 291	8,444		291 195	37,282	I8 意大利	702	487		19 284	3,161
KR 韓國	14 871	2,153		117 631	16,848	ID 印度尼西亞	1 009	161		1 009	161
LK 斯里蘭卡				4 241	822	IN 印度	3 260	879		8 793	2,061
MM 緬甸	732	228		2 464	831	JP 日本	23	6		175	109
MO 澳門	2 072	246		62 886	7,726	KR 韓國	251	74		553	195
MX 墨西哥				2 680	303	MO 澳門	251	59		4 322	940
MY 馬來西亞				280	57	MY 馬來西亞				1 165	198
NL 荷蘭				80	12	NL 荷蘭				11	1
NZ 新西蘭	76	13		1 773	194	NZ 新西蘭				69	7
PH 菲律賓	19 871	1,119		50 025	4,368	PH 菲律賓	90	23		95	26
PK 巴基斯坦	530	92		6 422	795	PK 巴基斯坦	825	197		1 952	463
RU 俄羅斯				37	28	SG 新加坡	1 305	151		1 305	151
SG 新加坡				3 580	397	TH 泰國	102	17		297	100
TH 泰國	34 884	6,031		520 305	74,795	TW 台灣	340	68		385	83
TR 土耳其				52	30	U8 美國	35	29		99	68
TW 台灣	27 048	2,749		370 905	27,322	VN 越南	1 544	417		5 750	1,222
U8 美國	45 950	3,881		351 166	32,321	總計 TOTAL		332 565	82,023	2 998 169	744,712
VN 越南	442 294	47,418		5 029 739	532,102	61171 豬皮革，不帶毛 (公斤) LEATHER OF SWINE, WITHOUT HAIR ON (KG)					
ZA 南非	247	31		1 570	191	AU 澳大利亞				46	21
總計 TOTAL		11 396 919	1,357,558	107 851 719	12,992,518	BD 孟加拉國				100	10
61151 綿羊或羔羊皮革，不帶羊毛，經鞣製或複鞣 (公斤) SHEEP OR LAMB SKIN LEATHER, WITHOUT WOOL ON, TANNED OR RETANNED (KG)						CN 中國內地	329 525	21,573		3 014 113	222,255
BD 孟加拉國				18 000	103	DE 德國	1 987	263		5 273	832
CN 中國內地	113 546	5,429		823 950	25,566	EC 厄瓜多爾				290	37
I8 意大利				16 446	908	F8 法國				629	89
總計 TOTAL		113 546	5,429	858 396	26,576	I8 意大利	12 840	1,498		67 535	5,444
61152 綿羊或羔羊皮革，不帶羊毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) SHEEP OR LAMB SKIN LEATHER, WITHOUT WOOL ON, PARCHEMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)						ID 印度尼西亞				2	1
AU 澳大利亞				1 128	169	IN 印度	3 912	204		3 912	204
CA 加拿大				2 808	1,244	JP 日本				443	78
CN 中國內地	155 719	38,450		1 812 692	508,609	KH 柬埔寨	9 091	1,001		89 843	8,904
DE 德國				62	41	KR 韓國				562	132
E7 西班牙				3 156	2,335	LK 斯里蘭卡				2 531	396
F8 法國	940	471		1 271	677	MO 澳門				86	31
GB 英國				1 039	265	NL 荷蘭				11 971	699
I8 意大利	662	489		28 956	7,002	NZ 新西蘭				368	34
IN 印度	2 414	555		8 135	1,633	TH 泰國	36	11		692	53
JP 日本	35	1		958	393	TW 台灣	1 213	230		3 268	572
KH 柬埔寨				3	2	U8 美國	2	@		21 638	1,212
KR 韓國	16	14		2 179	400	VN 越南	10 109	1,583		69 889	10,796
MO 澳門	25	7		1 394	382	總計 TOTAL		368 715	26,363	3 293 191	251,799
NZ 新西蘭	150	15		2 540	1,082	61172 爬蟲動物皮革 (公斤) LEATHER OF REPTILES (KG)					
PH 菲律賓	62	86		586	368	AT 奧地利	113	1,167		552	4,612
PK 巴基斯坦				658	138	CN 中國內地	1 490	1,859		22 084	12,139
PT 葡萄牙				189	96	F8 法國	58	111		550	844
TH 泰國	290	82		1 371	785	GB 英國				562	585
TR 土耳其	200	33		494	142	I8 意大利				14	48
TW 台灣	3 353	299		4 276	758	JP 日本				198	336
U8 美國	29	4		3 741	1,682	KR 韓國				110	50
VN 越南				9 361	2,492	PH 菲律賓	48	57		575	337
總計 TOTAL		163 895	40,505	1 886 997	530,696	SG 新加坡	144	302		708	982
61161 山羊或小山羊皮革，不帶羊毛，經鞣製或複鞣 (公斤) GOAT OR KID SKIN LEATHER, WITHOUT HAIR ON, TANNED OR RETANNED (KG)						TH 泰國				114	493
CN 中國內地	79 953	2,092		1 279 641	29,904	U8 美國	8	64		19	73
IN 印度				19 600	390	ZA 南非				134	300
NL 荷蘭				47 835	1,473						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
61172 爬蟲動物皮革 (公斤) LEATHER OF REPTILES (KG)						61220 鞍具及馬具 (公斤) SADDLERY AND HARNESS (KG)					
總計 TOTAL		1 861	3,558	25 620	20,798	PT 葡萄牙		345	90	615	133
61179 其他動物皮革，不帶毛 (公斤) LEATHER OF OTHER ANIMALS, WITHOUT HAIR ON (KG)						RU 俄羅斯				7	11
AU 澳大利亞				1 134	782	SE 瑞典		2 760	309	55 938	2,697
CA 加拿大				3 078	471	SG 新加坡		10	2	140	25
CN 中國內地		51 061	12,085	333 763	75,700	TR 土耳其		94	18	94	18
F8 法國				5	36	TW 台灣		262	42	10 894	1,299
I8 意大利		9 107	2,506	32 781	8,932	U8 美國		152 501	11,634	1 304 118	112,959
ID 印度尼西亞		75	20	75	20	ZA 南非		80	19	80	19
JP 日本				2 281	793	總計 TOTAL		240 225	22,461	1 880 576	175,898
KR 韓國				18	28	61290 皮革或合成皮革的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NES (KG)					
NZ 新西蘭				306	200	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 179	382
PH 菲律賓				312	47	AT 奧地利				18	10
TW 台灣				67	22	AU 澳大利亞		4 662	434	20 788	2,200
U8 美國		434	237	2 083	466	BD 孟加拉國		313	145	10 130	2,667
總計 TOTAL		60 677	14,847	375 903	87,496	BE 比利時		1 121	211	6 486	802
61183 漆皮及層壓漆皮；鍍金屬皮革 (公斤) PATENT LEATHER AND PATENT LAMINATED LEATHER; METALLIZED LEATHER (KG)						CA 加拿大		4 127	140	41 878	1,667
CN 中國內地		170 345	10,908	1 874 157	115,818	CH 瑞士		12	19	1 939	223
I8 意大利				507	78	CN 中國內地		30 268	8,560	361 788	61,735
MY 馬來西亞				299	55	CO 哥倫比亞				484	135
TH 泰國		2 785	257	2 810	260	CY 塞浦路斯				2 481	97
VN 越南		15	1	2 470	246	D8 丹麥		709	198	8 338	1,830
總計 TOTAL		173 145	11,166	1 880 243	116,457	DE 德國		5 834	631	15 971	1,803
61210 機器或機械器具或其他專門技術用途的皮革或合成皮革製品 (公斤) ARTICLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER USED IN MACHINERY OR MECHANICAL APPLIANCES OR FOR OTHER TECHNICAL USES (KG)						DO 多明尼加共和國				248	37
CN 中國內地		9 388	251	42 068	1,008	E7 西班牙				9 331	1,093
MO 澳門				37	22	EG 埃及		53	41	788	553
U8 美國				64	43	F7 芬蘭				219	31
總計 TOTAL		9 388	251	42 169	1,073	F8 法國		2 506	283	11 531	1,335
61220 鞍具及馬具 (公斤) SADDLERY AND HARNESS (KG)						FJ 斐濟群島				245	97
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 378	155	GB 英國		2 451	231	86 365	5,116
AT 奧地利				116	64	GR 希臘				180	28
AU 澳大利亞		1 295	265	38 083	2,866	HR 克羅地亞				830	526
BE 比利時		78	23	6 193	650	I8 意大利		9 248	1,146	42 457	5,779
CA 加拿大		3 834	549	24 699	2,682	ID 印度尼西亞		734	171	20 506	4,111
CH 瑞士		975	93	6 630	642	IL 以色列		334	23	334	23
CL 智利				1 220	44	IN 印度		438	185	5 018	2,314
CN 中國內地		5 779	90	34 648	1,287	JO 約旦		78	54	845	570
CZ 捷克共和國		100	31	1 959	338	JP 日本		23 452	5,649	165 497	54,313
D8 丹麥		2 263	257	11 437	1,199	KE 肯尼亞		111	98	674	483
DE 德國		17 854	1,510	101 024	8,168	KH 柬埔寨				586	319
DO 多明尼加共和國				7 584	20	KR 韓國		1 161	618	7 514	4,486
E7 西班牙		295	65	2 175	332	LK 斯里蘭卡		147	105	2 207	1,623
F7 芬蘭		4 662	1,813	20 823	5,418	MD 摩爾多瓦				21	31
F8 法國		3 174	556	16 136	2,449	MO 澳門		64	25	853	325
GB 英國		26 564	1,666	85 978	6,928	MP 北馬里亞納群島		52	219	787	471
I8 意大利		2 432	314	26 179	2,387	MU 毛里求斯		674	160	2 797	692
ID 印度尼西亞		21	5	2 321	278	MX 墨西哥		195	82	1 753	437
IE 愛爾蘭		170	16	170	16	N8 挪威		88	24	8 522	896
IL 以色列				991	107	NI 尼加拉瓜		106	69	277	81
IS 冰島				172	16	NL 荷蘭		50	5	1 509	409
JP 日本		12 521	2,850	92 207	20,306	NZ 新西蘭		412	148	10 208	638
KR 韓國				5	8	PH 菲律賓		427	224	3 291	1,741
MM 緬甸		116	8	179	23	PK 巴基斯坦				3 285	1,041
MO 澳門				3	@	PL 波蘭		800	23	1 886	189
MU 毛里求斯				458	77	PT 葡萄牙				2 913	313
MY 馬來西亞				13	138	R8 馬達加斯加				474	354
N8 挪威				2	@	RU 俄羅斯				26	22
NL 荷蘭		1 468	163	21 945	1,801	SE 瑞典				1 358	162
NZ 新西蘭		238	20	2 658	242	SG 新加坡		2 704	679	23 045	3,070
PG 巴布亞新畿內亞				670	23	SV 薩爾瓦多		69	59	69	59
PH 菲律賓		228	10	528	28	TH 泰國				856	451
PL 波蘭		106	43	106	43	TM 土庫曼斯坦				1 138	211
						TN 突尼斯				404	229
						TR 土耳其		88	15	88	15
						TW 台灣		117	130	4 175	2,101
						U8 美國		32 945	3,802	234 753	26,638
						UA 烏克蘭				1 008	41
						VN 越南		9	16	5 955	1,421
						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				115	12
						ZA 南非		1 131	66	1 895	162

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

233

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
61290 皮革或合成皮革的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NES (KG)						61319 其他整張毛皮，無論是否有頭、尾或爪，未併合 (公斤) OTHER FURSKINS, WHOLE, WITH OR WITHOUT HEAD, TAIL OR PAWS, NOT ASSEMBLED (KG)					
總計 TOTAL		127 690	24,685	1 140 316	198,596						
61311 整張水貂毛皮，未併合 (公斤) WHOLE FURSKINS OF MINK, NOT ASSEMBLED (KG)						PL 波蘭 RU 俄羅斯					
AE 阿拉伯聯合酋長國				303	421	SE 瑞典				2 676	702
CA 加拿大		37	56	920	1,848	RU 俄羅斯		436	225	2 386	867
CH 瑞士		585	1,638	3 039	7,828	TR 土耳其		2 428	1,184	9 881	8,732
CN 中國內地		172 266	263,355	899 901	1,471,197	U8 美國		184	88	352	290
CO 哥倫比亞				10	74	VN 越南				419	83
D8 丹麥		2 169	6,223	15 050	31,275	總計 TOTAL		143 843	44,940	1 519 388	417,108
DE 德國		6 426	11,094	55 667	106,557	61320 頭、尾、爪及其他塊或片，未併合 (公斤) HEADS, TAILS, PAWS AND OTHER PIECES OR CUTTINGS, NOT ASSEMBLED (KG)					
E7 西班牙		45	71	141	877	CN 中國內地		1 522	1,025	18 567	6,097
F7 芬蘭		3 323	5,736	15 068	24,475	F8 法國				56	70
F8 法國		41	50	1 239	3,033	U8 美國				399	127
GB 英國		3 187	9,688	27 817	87,984	總計 TOTAL		1 522	1,025	19 022	6,294
GR 希臘				746	2,028	61330 整張毛皮及其塊或片，經併合 (公斤) WHOLE FURSKINS AND PIECES OF CUTTINGS THEREOF, ASSEMBLED (KG)					
HU 匈牙利		542	836	583	898	AR 阿根廷				232	46
I8 意大利		2 768	7,940	25 231	74,472	BE 比利時				20	106
JP 日本				2 118	4,942	CA 加拿大				220	97
KR 韓國		761	1,149	8 212	13,028	CN 中國內地		5 941	5,593	34 285	39,808
LT 立陶宛		300	1,038	300	1,038	DE 德國				98	451
LV 拉脫維亞		103	156	103	156	E7 西班牙				664	557
MO 澳門				83	232	F8 法國				15	29
N8 挪威				2	3	GB 英國				613	1,377
NL 荷蘭				1 160	4,555	I8 意大利		250	252	2 183	3,046
PH 菲律賓				21	8	JP 日本		230	486	276	807
RU 俄羅斯		1 392	2,166	5 578	10,860	KR 韓國		14	15	58	73
SE 瑞典		1	1	520	858	NL 荷蘭				390	161
TR 土耳其		323	991	4 861	10,996	TR 土耳其		504	33	1 110	953
U8 美國		269	444	1 716	3,722	U8 美國				949	370
VN 越南				35	23	總計 TOTAL		6 939	6,379	41 113	47,881
總計 TOTAL		194 538	312,633	1 070 424	1,863,388	62111 與碳黑或硅氧混合的復合橡膠，未硫化，初級形狀 (公斤) COMPOUNDED RUBBER WITH CARBON BLACK OR SILICA, UNVULCANIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)					
61313 整張下列羔羊皮：阿斯特拉罕羔羊、中亞大尾羔羊、卡拉庫爾羔羊 、波斯羔羊等，未併合 (公斤) WHOLE FURSKINS OF LAMB: ASTRAKHAN, BROADTAIL, CARACUL, PERSIAN ETC, NOT ASSEMBLED (KG)						CN 中國內地		174 723	2,247	4 973 932	46,975
CA 加拿大				18	17	DO 多明尼加共和國				19 747	299
CN 中國內地		4 883	3,117	135 346	37,333	TW 台灣				2 000	66
E7 西班牙				461	349	VN 越南				3 000	43
F7 芬蘭				114	59	總計 TOTAL		174 723	2,247	4 998 679	47,383
F8 法國				350	412	62119 其他復合橡膠，未硫化，初級形狀 (公斤) OTHER COMPOUNDED RUBBER, UNVULCANIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)					
GB 英國				8	48	CN 中國內地		454 288	6,709	3 056 913	67,483
I8 意大利				58	64	TH 泰國		1 100	36	35 040	1,127
IN 印度				3 129	437	總計 TOTAL		455 388	6,746	3 091 953	68,610
JP 日本		5	8	31	45	62121 輪胎翻新用的「胎面補料」胎條，未硫化橡膠 (公斤) ‘CAMEL-BACK’ STRIPS FOR RETREADING RUBBER TYRES, OF UNVULCANIZED RUBBER (KG)					
KR 韓國				304	174	CN 中國內地				349 195	7,277
PH 菲律賓				554	432	ID 印度尼西亞				446 259	10,491
TR 土耳其				678	300	JP 日本		10 156	253	553 582	13,090
U8 美國				28	51	KR 韓國				230 020	5,334
總計 TOTAL		4 888	3,125	141 079	39,720	PH 菲律賓		12 756	398	206 219	5,281
61319 其他整張毛皮，無論是否有頭、尾或爪，未併合 (公斤) OTHER FURSKINS, WHOLE, WITH OR WITHOUT HEAD, TAIL OR PAWS, NOT ASSEMBLED (KG)						SG 新加坡		15 619	364	93 004	1,846
AE 阿拉伯聯合酋長國				314	279	總計 TOTAL		38 531	1,014	1 878 279	43,319
AR 阿根廷				47	27	62129 未硫化橡膠的其他形狀及製品 (公斤) OTHER FORMS AND ARTICLES, OF UNVULCANIZED RUBBER (KG)					
BE 比利時				100	78	CN 中國內地		66 670	1,955	435 351	13,147
CA 加拿大		667	197	1 089	416	ID 印度尼西亞		50 971	1,162	154 013	3,563
CH 瑞士				3	11	JP 日本		78 530	1,972	235 920	5,676
CN 中國內地		135 103	34,124	1 465 558	351,240	KR 韓國		49 429	1,207	65 228	1,571
D8 丹麥				118	168	MO 澳門				3 612	112
DE 德國				2 114	1,719	PH 菲律賓		13 850	366	114 527	3,026
E7 西班牙		20	14	237	206						
F7 芬蘭		245	139	5 847	7,907						
F8 法國				900	711						
GB 英國		110	86	1 330	1,462						
GR 希臘				1 995	1,540						
HR 克羅地亞				23	127						
I8 意大利		4 645	8,881	22 492	39,220						
JP 日本		5	3	1 387	1,242						
KR 韓國				9	29						
MO 澳門				51	21						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量									
TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006		ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006	
轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值	轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
62129 未硫化橡膠的其他形狀及製品 (公斤)						62133 非硬質硫化非泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿形材 (公斤)					
OTHER FORMS AND ARTICLES, OF UNVULCANIZED RUBBER (KG)						PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED NON-CELLULAR RUBBER (KG)					
SG	新加坡			47 551	891	PH	菲律賓	2 276	239	13 305	2,071
TW	台灣			85	7	RU	俄羅斯			69	12
U8	美國	1 008	57	63 569	1,376	SE	瑞典			10	3
總計 TOTAL		260 458	6,721	1 119 856	29,368	SG	新加坡	2 137	488	20 247	4,817
62131 硫化橡膠線及繩 (公斤)						TH	泰國	10 354	1,625	51 546	7,152
VULCANIZED RUBBER THREAD AND CORD (KG)						TW	台灣	3 158	699	40 407	6,633
AE	阿拉伯聯合酋長國	563	32	1 598	80	U8	美國	677	80	30 224	1,472
BD	孟加拉國	2 470	101	4 213	203	VN	越南	1 311	101	44 003	2,117
CA	加拿大			336	35	ZA	南非			4 661	63
CN	中國內地	705 976	14,059	12 227 452	201,422	總計 TOTAL		278 745	13,795	2 833 314	120,545
DE	德國			114	13	62141 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，未加固或未與其他材料混合，未裝有配件 (公斤)					
GB	英國			54	1	TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, NOT REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)					
IE	愛爾蘭			4 500	71	BD	孟加拉國			146	7
IN	印度			44	2	CN	中國內地	109 074	1,619	419 059	8,863
KE	肯尼亞			362	34	CO	哥倫比亞			5 520	84
KH	柬埔寨	1 184	20	1 184	20	DE	德國			109	6
KR	韓國			370	9	E7	西班牙			3 150	313
LK	斯里蘭卡			2 872	159	EC	厄瓜多爾			5 500	46
MO	澳門	288	7	5 360	126	EG	埃及			28	1
MY	馬來西亞			62	1	F8	法國			42 888	5,971
PH	菲律賓	367	9	4 459	99	GB	英國			20 692	1,701
SG	新加坡			5 000	41	I8	意大利			1 451	145
TH	泰國			189	7	ID	印度尼西亞	659	9	12 515	588
U8	美國	305	32	16 480	795	IN	印度	227	29	1 471	168
VN	越南	2 563	225	140 443	4,100	JP	日本			720	87
ZA	南非			17	2	KW	科威特	2 635	50	2 635	50
總計 TOTAL		713 716	14,485	12 415 109	207,221	LK	斯里蘭卡			3 857	117
62132 非硬質硫化泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿形材 (公斤)						MO	澳門	186	17	1 114	78
PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED CELLULAR RUBBER (KG)						MU	毛里求斯			500	11
AU	澳大利亞			2 001	31	SG	新加坡			200	18
BE	比利時			25	2	TT	特立尼達及多巴哥			5 000	115
CN	中國內地	228 991	6,584	2 588 264	68,614	TW	台灣			3 434	166
F8	法國			1 900	46	U8	美國			8 503	891
GB	英國			64	8	VN	越南	217	22	217	22
ID	印度尼西亞			1 204	16	總計 TOTAL		112 998	1,745	538 709	19,448
JP	日本	5 161	204	21 420	950	62142 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或僅與金屬混合，未裝有配件 (公斤)					
KH	柬埔寨			15 341	614	TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED ONLY WITH METAL, WITHOUT FITTINGS (KG)					
KR	韓國			54	1	CA	加拿大			4 922	175
MO	澳門	5 695	107	53 658	754	CN	中國內地	5 928	503	191 035	9,526
NL	荷蘭	160	8	160	8	DE	德國	192	48	192	48
PH	菲律賓			74 343	3,212	F8	法國			107	13
SG	新加坡	745	30	2 589	100	GR	希臘			10 882	310
SI	斯洛文尼亞			960	15	ID	印度尼西亞			115	7
TH	泰國	1 147	62	27 051	1,104	JP	日本			9	15
TR	土耳其			6 392	215	MY	馬來西亞	13 586	471	50 162	1,740
TW	台灣	30	@	15 462	114	PH	菲律賓	13 704	529	25 779	1,013
U8	美國			370	16	SG	新加坡			90	3
VN	越南			2 763	101	TW	台灣	14 480	405	81 717	2,698
總計 TOTAL		241 929	6,996	2 814 021	75,922	VN	越南	11 205	216	54 505	916
62133 非硬質硫化非泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿形材 (公斤)						總計 TOTAL		59 095	2,173	419 515	16,464
PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED NON-CELLULAR RUBBER (KG)						62143 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或僅與紡織材料混合，未裝有配件 (公斤)					
AU	澳大利亞	135	22	3 181	289	TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED ONLY WITH TEXTILE MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)					
BD	孟加拉國			11 415	250	BD	孟加拉國			58	8
BE	比利時			78	22	CN	中國內地	42	3	2 073	135
CH	瑞士			140	11	E7	西班牙			245	13
CN	中國內地	227 425	7,718	2 433 193	77,725	GB	英國			16	8
CZ	捷克共和國	1 188	113	5 485	502	MO	澳門	800	29	3 620	109
D8	丹麥			1 265	113	SG	新加坡			9	2
DE	德國	39	10	3 498	688	TH	泰國	7	@	24	1
GB	英國			269	84						
ID	印度尼西亞	2 277	249	12 196	1,020						
IN	印度	8 780	660	49 108	3,825						
JP	日本	166	23	5 011	822						
KP	朝鮮	35	10	71	15						
KR	韓國	13 967	715	75 783	4,636						
LK	斯里蘭卡			174	51						
MO	澳門			79	30						
MY	馬來西亞	4 820	1,043	27 896	6,123						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

235

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62143 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或僅與紡織材料混合，未裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED ONLY WITH TEXTILE MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)					62520 新的充氣輪胎，合巴士及貨車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON BUSES AND LORRIES (NO.)				
總計 TOTAL	849	32	6 045	277	18 意大利			90	268
62144 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或與其他材料混合，未裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)					IN 印度			26	24
CN 中國內地	1 584	148	18 079	1,434	JP 日本			240	363
ID 印度尼西亞			2 984	176	KE 肯尼亞			200	511
LK 斯里蘭卡			30	1	MM 緬甸			611	429
總計 TOTAL	1 584	148	21 093	1,611	MO 澳門	1 218	1,291	9 296	8,144
62145 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, WITH FITTINGS (KG)					NL 荷蘭	180	515	3 804	6,056
BE 比利時	106	8	583	39	PG 巴布亞新畿內亞			16	18
BR 巴西	318	61	318	61	R8 馬達加斯加			19	13
CN 中國內地	34 407	1,572	221 887	10,211	SG 新加坡	2 496	2,795	11 832	13,157
GB 英國			504	29	U8 美國			2 687	4,841
KR 韓國	5	12	5	12	VN 越南			1 422	804
MO 澳門	2 696	100	13 641	512	總計 TOTAL	27 943	15,939	233 165	116,277
MY 馬來西亞			3	5	62530 新的充氣輪胎，合飛機用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON AIRCRAFT (NO.)				
PG 巴布亞新畿內亞			750	27	AU 澳大利亞			210	1,608
PH 菲律賓	4	18	9	41	BD 孟加拉國			50	425
TW 台灣			1 623	173	BI 布隆迪			26	216
U8 美國	975	97	9 252	755	CN 中國內地	747	2,457	5 586	15,864
總計 TOTAL	38 511	1,868	248 575	11,864	ID 印度尼西亞	533	1,437	2 189	5,815
62510 新的充氣輪胎，合汽車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON MOTOR CARS (NO.)					IN 印度	70	373	1 313	6,650
AE 阿拉伯聯合酋長國	189	131	19 178	6,149	JP 日本			3	31
AU 澳大利亞	1 121	768	4 661	2,658	KR 韓國	60	218	590	2,551
BE 比利時	15 424	6,772	95 257	41,095	LK 斯里蘭卡	33	196	104	603
BN 文萊	18	39	30	51	MY 馬來西亞			80	296
CA 加拿大			20	16	NP 尼泊爾	12	24	69	136
CN 中國內地	13 127	4,305	152 711	49,954	PH 菲律賓			40	98
DE 德國			1 280	398	PK 巴基斯坦			162	1,728
I8 意大利			1 036	357	SG 新加坡	10	9	841	3,765
ID 印度尼西亞			22	7	TH 泰國	8	59	107	727
IN 印度			8	5	TW 台灣	80	354	411	1,641
IR 伊朗			680	256	VN 越南	60	502	220	1,753
JP 日本	4 315	1,006	4 895	1,458	總計 TOTAL	1 613	5,629	12 001	43,909
KH 柬埔寨	939	513	9 452	4,564	62541 新的充氣輪胎，合電單車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON MOTORCYCLES (NO.)				
KR 韓國	1 142	289	6 625	2,009	MO 澳門	1 887	124	8 251	661
LK 斯里蘭卡			4	6	TW 台灣	90	63	90	63
MO 澳門	5 260	2,199	36 717	16,406	VN 越南			1 872	85
MY 馬來西亞	7	15	780	878	總計 TOTAL	1 977	187	10 213	809
NL 荷蘭	17 093	9,867	144 757	76,586	62542 新的充氣輪胎，合單車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON BICYCLES (NO.)				
PH 菲律賓			4	5	CN 中國內地	81 956	601	494 595	3,493
PK 巴基斯坦			1 628	542	F7 芬蘭			7 000	120
R8 馬達加斯加	12	5	16	6	KH 柬埔寨	520	4	6 084	50
RU 俄羅斯			4 584	1,469	KR 韓國	4	@	4	@
SE 瑞典			10 462	5,390	MO 澳門	8	2	110	34
SG 新加坡	8 677	5,454	67 971	34,418	NG 尼日利亞	21 600	216	21 600	216
SN 塞內加爾			10	5	SG 新加坡			52	7
TW 台灣			450	252	SL 塞拉利昂			5 000	60
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			4	1	TW 台灣			8 460	130
U8 美國	1 062	495	3 020	1,456	U8 美國			34 078	378
VN 越南			2 529	923	總計 TOTAL	104 088	823	576 983	4,489
ZA 南非			16	26	62551 其他新的充氣輪胎，有「人字形」或類似胎紋 (條) OTHER NEW PNEUMATIC TYRES HAVING A 'HERRING-BONE' OR SIMILAR TREAD (NO.)				
總計 TOTAL	68 386	31,859	568 807	247,345	AE 阿拉伯聯合酋長國			25	463
62520 新的充氣輪胎，合巴士及貨車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON BUSES AND LORRIES (NO.)					AU 澳大利亞			6	279
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 610	2,376	8 045	10,386	CA 加拿大			6	40
BE 比利時	92	264	1 064	2,756	CN 中國內地	44	264	289	2,638
CN 中國內地	22 069	8,328	193 126	67,338	I8 意大利	66	881	234	3,424
DE 德國			409	798	KR 韓國			1	11
GT 危地馬拉	278	371	278	371	MO 澳門	2	17	20	145
					MY 馬來西亞			120	893
					NL 荷蘭			36	1,109
					SG 新加坡	57	526	110	1,496

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52551 其他新的充氣輪胎，有「人字形」或類似胎紋 (條) OTHER NEW PNEUMATIC TYRES HAVING A 'HERRING-BONE' OR SIMILAR TREAD (NO.)						62593 舊的充氣輪胎 (條) USED PNEUMATIC TYRES (NO.)					
總計 TOTAL		169	1,688	847	10,499	VN 越南		17 135	442	22 990	617
52559 其他新的充氣輪胎，未列明在其他編號 (條) OTHER NEW PNEUMATIC TYRES, NES (NO.)						ZR 剛果民主共和國				280	56
總計 TOTAL		36 074	1,397	106 181	6,251	62594 實心或半實心輪胎，可互換的胎面及輪胎襯帶 (公斤) SOLID OR CUSHION TYRES, INTERCHANGEABLE TYRE TREADS AND TYRE FLAPS (KG)					
AU 澳大利亞				9	313	CN 中國內地		716	67	195 425	4,118
CN 中國內地		19 279	847	69 980	7,951	ID 印度尼西亞				4 090	85
DE 德國				215	2,456	JP 日本				1 651	45
MO 澳門		2	88	20	162	NZ 新西蘭				2 794	58
NL 荷蘭				168	2,120	SG 新加坡				1 104	14
SE 瑞典				927	11,191	TH 泰國		3 339	21	3 339	21
SG 新加坡				12	192	U8 美國		52 471	791	70 348	1,092
總計 TOTAL		19 281	935	71 331	24,385	總計 TOTAL		56 526	879	278 751	5,433
52591 內呔 (條) INNER TUBES (NO.)						62911 避孕套 (公斤) SHEATH CONTRACEPTIVES (KG)					
BE 比利時				5 500	94	CN 中國內地		37 881	4,009	306 313	29,797
CA 加拿大				10 368	202	F8 法國		416	88	416	88
CN 中國內地		126 344	373	718 874	3,415	JO 約旦				182	25
D8 丹麥		9	@	9	@	JP 日本				11 313	547
E7 西班牙				17 050	75	KH 柬埔寨		284	123	784	342
F7 芬蘭				2 000	10	KR 韓國		6 401	792	83 617	10,478
ID 印度尼西亞				800	15	MO 澳門		773	532	6 448	6,149
IL 以色列				11 742	163	MY 馬來西亞		524	90	1 654	266
MM 緬甸				1 735	92	NL 荷蘭				8	6
MO 澳門		652	24	4 222	162	OM 阿曼				360	76
PK 巴基斯坦				27	9	PH 菲律賓		1 365	218	3 737	672
SG 新加坡				20	@	SG 新加坡				5 939	827
TW 台灣				9 747	151	TW 台灣				8 155	1,105
U8 美國		25 192	116	51 145	1,123	U8 美國		2 406	399	13 122	2,163
總計 TOTAL		152 197	513	833 239	5,513	VN 越南				1 224	206
52592 翻新輪胎 (條) RETREADED TYRES (NO.)						總計 TOTAL		50 050	6,252	443 272	52,746
AU 澳大利亞		36	110	208	697	62919 非硬質硫化橡膠製的衛生或醫療製品，未列明在其他編號 (公斤) HYGIENIC OR PHARMACEUTICAL ARTICLES OF UNHARDENED VULCANISED RUBBER, NES (KG)					
BD 孟加拉國				37	74	AU 澳大利亞		120	24	4 665	888
BI 布隆迪				24	68	BD 孟加拉國				200	42
BN 文萊		3	6	3	6	CN 中國內地		14 143	1,328	54 596	4,321
CN 中國內地		3 327	6,398	57 545	54,884	DE 德國				428	88
ID 印度尼西亞		308	763	2 922	5,430	DO 多明尼加共和國				220	12
IN 印度		163	241	3 671	4,054	E7 西班牙				177	12
IR 伊朗		284	24	3 855	302	GB 英國		10	1	10	1
JP 日本		1	6	33	119	ID 印度尼西亞				2 609	22
KR 韓國		286	963	2 998	8,724	JP 日本				1 337	328
LK 斯里蘭卡		31	132	472	1,547	MO 澳門		63	11	872	84
MN 蒙古		330	9	2 281	53	MY 馬來西亞		189	18	975	92
MO 澳門		1 022	149	8 993	1,142	NG 尼日利亞		620	67	620	67
MY 馬來西亞		42	78	267	501	NZ 新西蘭				577	74
PH 菲律賓		40	14	167	72	PH 菲律賓		420	123	815	262
PK 巴基斯坦		35	58	884	1,391	SG 新加坡				1 829	199
SG 新加坡		219	647	1 682	6,249	TR 土耳其				2 710	53
TH 泰國		25	155	126	749	TW 台灣		81	9	4 632	623
TW 台灣		539	1,676	4 175	12,857	U8 美國		322	21	66 307	1,701
VN 越南		48	163	297	978	ZA 南非		3 050	326	12 830	1,289
總計 TOTAL		6 739	11,593	90 640	99,897	總計 TOTAL		19 018	1,928	156 409	10,157
52593 舊的充氣輪胎 (條) USED PNEUMATIC TYRES (NO.)						62921 硫化橡膠製的輸送帶、傳動帶或帶料，梯形橫切面 (V形帶及帶料) (公斤) CONVEYOR OR TRANSMISSION BELTS OR BELTING, OF VULCANIZED RUBBER, OF TRAPEZOIDAL CROSS-SECTION (V-BELTS AND V-BELTING) (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				457	44	CN 中國內地		19 226	1,858	89 984	8,969
BR 巴西		1 579	123	9 174	716	EC 厄瓜多爾		1 875	59	1 875	59
BW 博茨瓦那				998	62	KP 朝鮮				474	38
CM 喀麥隆				2 100	85	PH 菲律賓				9 205	367
CN 中國內地				14 615	557	SG 新加坡				2 988	274
DE 德國		256	55	711	165	TH 泰國				14	15
GH 加納				50	2	U8 美國		2 174	148	23 094	1,093
KR 韓國				1 031	209						
MN 蒙古		400	109	400	109						
MY 馬來西亞		619	120	5 511	977						
NG 尼日利亞		15 400	231	41 600	627						
RU 俄羅斯				654	132						
SG 新加坡		302	31	2 781	382						
TH 泰國		383	286	2 802	1,502						
TW 台灣				27	10						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62921	硫化橡膠製的輸送帶、傳動帶或帶料，梯形橫切面（V形帶及帶料）（公斤） CONVEYOR OR TRANSMISSION BELTS OR BELTING, OF VULCANIZED RUBBER, OF TRAPEZOIDAL CROSS-SECTION (V-BELTS AND V-BELTING) (KG)					62999	非硬質非泡沫硫化橡膠的製品，未列明在其他編號（公斤） ARTICLES OF UNHARDENED NON-CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)				
	總計 TOTAL	23 275	2,065	127 634	10,814	CO	哥倫比亞			951	176
						CR	哥斯達黎加			144	15
						CZ	捷克共和國			42	5
62929	其他硫化橡膠製的輸送帶、傳動帶或帶料（公斤） CONVEYOR OR TRANSMISSION BELTS OR BELTING, OF VULCANIZED RUBBER, OTHER (KG)					D8	丹麥	1 113	96	12 483	917
						DE	德國	10 736	1,180	166 442	14,928
AU	澳大利亞				975 133	DO	多明尼加共和國	3 200	31	10 132	198
BD	孟加拉國	675	23	2 411	196	E7	西班牙	1 202	110	93 204	4,147
CA	加拿大				57 44	EC	厄瓜多爾			9 019	134
CN	中國內地	59 529	8,626	863 896	98,230	EG	埃及			359	61
CO	哥倫比亞				300 16	F7	芬蘭	243	31	6 105	336
DE	德國			1 783	395	F8	法國	9 643	1,032	131 678	9,412
I8	意大利				454 273	FJ	斐濟群島			575	17
ID	印度尼西亞			1 521	290	GB	英國	22 896	1,474	121 913	7,172
IN	印度			3 649	443						
IR	伊朗	45	9	242	43	GR	希臘			984	60
						GT	危地馬拉	121	14	121	14
JP	日本	864	180	6 228	1,459	HU	匈牙利	368	120	3 137	677
KR	韓國	21 803	1,504	174 040	12,812	I8	意大利	2 863	379	87 486	7,078
MO	澳門				37 17	ID	印度尼西亞	4 487	478	32 580	3,223
MY	馬來西亞	123	25	1 956	356	IE	愛爾蘭			2 079	132
NG	尼日利亞			1 890	397	IL	以色列	814	67	14 783	1,430
NZ	新西蘭	90	24	90	24	IN	印度	4 267	303	19 598	2,054
PH	菲律賓			386	88	JM	牙買加	1 050	12	2 479	55
R8	馬達加斯加			215	13	JO	約旦	573	47	15 484	755
SG	新加坡			4 850	1,540						
TH	泰國	108	40	2 759	794	JP	日本	25 996	2,978	269 938	21,758
						KE	肯尼亞			310	29
TR	土耳其			572	102	KH	柬埔寨	1 830	33	11 846	587
TW	台灣	714	127	14 990	1,941	KR	韓國	25 143	893	67 500	3,366
U8	美國	529	178	1 179	596	LA	老撾			143	20
VN	越南			658	48	LB	黎巴嫩			399	15
	總計 TOTAL	84 480	10,736	1 085 138	120,248	LK	斯里蘭卡	6	2	4 295	964
						LR	利比里亞			11 122	178
62991	各種形狀的硬質橡膠；硬質橡膠製品（公斤） HARD RUBBER IN ALL FORMS; ARTICLES OF HARD RUBBER (KG)					LT	立陶宛	21	11	34	39
						M8	摩洛哥			195	106
CN	中國內地	8 212	3,247	173 746	40,311						
GB	英國			100	8	MM	緬甸	12	122	409	223
MY	馬來西亞	42	14	104	20	MN	蒙古			6	3
PH	菲律賓	17	1	182	5	MO	澳門	24 813	584	131 156	4,262
SG	新加坡			290	38	MP	北馬里亞納群島	19	23	4 454	537
U8	美國			98	11	MU	毛里求斯	6	17	116	114
	總計 TOTAL	8 271	3,262	174 520	40,394	MX	墨西哥	1 255	122	11 828	1,330
						MY	馬來西亞	3 109	988	27 519	7,708
62992	非硬質泡沫硫化橡膠的製品，未列明在其他編號（公斤） ARTICLES OF UNHARDENED CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)					N8	挪威	60	12	4 055	298
CN	中國內地	4 756	248	78 837	2,067	NG	尼日利亞			704	81
F8	法國			800	21	NL	荷蘭	14 279	705	60 393	3,618
MY	馬來西亞			82	46						
SG	新加坡			260	137	NP	尼泊爾			2	@
U8	美國			4 230	924	NZ	新西蘭	1 919	51	8 255	376
	總計 TOTAL	4 756	248	84 209	3,195	PA	巴拿馬			957	30
						PE	秘魯			1 491	76
62999	非硬質非泡沫硫化橡膠的製品，未列明在其他編號（公斤） ARTICLES OF UNHARDENED NON-CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)					PG	巴布亞新畿內亞			8 722	166
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			326	18	PH	菲律賓	1 905	444	24 444	3,765
AE	阿拉伯聯合酋長國	3 402	77	5 256	150	PK	巴基斯坦	11	14	615	228
AR	阿根廷	221	11	841	603	PL	波蘭			17 556	483
AT	奧地利	400	86	15 358	1,644	PR	波多黎各			1 763	24
AU	澳大利亞	8 618	776	69 722	5,219	PT	葡萄牙	34	78	9 632	729
BD	孟加拉國	1 787	69	31 305	1,973						
BE	比利時	435	43	18 540	1,439	QA	卡塔爾			864	54
BG	保加利亞	9	12	137	127	R8	馬達加斯加			466	93
BH	巴林	1 157	56	1 874	265	RO	羅馬尼亞	8	4	24	17
BN	文萊	2	4	25	114	RU	俄羅斯	1 509	342	12 495	753
						SA	沙特阿拉伯			3 136	105
BR	巴西	1 455	96	13 019	1,429	SB	所羅門群島	731	32	1 409	48
CA	加拿大	8 891	198	120 754	2,946	SE	瑞典	447	78	17 649	1,173
CG	剛果			163	3	SG	新加坡	31 909	1,522	117 883	9,126
CH	瑞士	117	22	23 478	1,935	SL	塞拉利昂			1 022	23
CL	智利			5 029	90	SZ	斯威士蘭			68	2
CM	喀麥隆			9 600	137						
CN	中國內地	618 350	41,500	4 569 526	323,477	TH	泰國	1 365	563	14 204	6,997
						TN	突尼斯	1 700	156	2 809	821
						TR	土耳其	717	116	2 177	410
						TW	台灣	1 944	262	28 160	1,985
						U8	美國	300 278	10,159	2 783 232	113,567
						UA	烏克蘭			2 600	69
						VE	委內瑞拉	382	60	387	65
						VN	越南	3 125	749	27 774	6,362
						W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			344	10

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62999 非硬質非泡沫硫化橡膠的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF UNHARDENED NON-CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)						63329 其他黏結軟木製品，633 21條目內的除外 (-) OTHER ARTICLES OF AGGLOMERATED CORK, OTHER THAN THOSE OF ITEM 633 21 (-)					
YE	也門共和國			60	30	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	10			10
ZA	南非	2 702	244	22 940	1,273	AE	阿拉伯聯合酋長國				59
ZW	津巴布韋			1 500	17	AU	澳大利亞	667			2,990
	總計 TOTAL	1 155 655	69,689	9 337 793	588,673	BE	比利時				91
63311 軟木塞及塞子 (公斤) CORKS AND CORK STOPPERS (KG)						CA	加拿大				650
AT	奧地利			862	289	CH	瑞士				3
AU	澳大利亞	557	39	572	40	CL	智利				37
BD	孟加拉國			160	8	CN	中國內地	@			569
BR	巴西			240	18	CZ	捷克共和國				939
CA	加拿大			554	24	DE	德國	68			91
CH	瑞士			230	10	E7	西班牙				323
CL	智利	39	4	681	65	F8	法國				283
CN	中國內地			1 408	195	GB	英國				2,156
CO	哥倫比亞			145	11	GR	希臘				36
DE	德國			1 050	51	IE	愛爾蘭				282
DO	多明尼加共和國			30	2	IL	以色列				52
E7	西班牙	420	36	9 148	536	JO	約旦	1			96
F8	法國			21	1	JP	日本	364			4,031
GB	英國	3 273	209	10 083	600	KR	韓國				65
GR	希臘			186	15	LV	拉脫維亞				356
I8	意大利			2 827	366	MN	蒙古				58
MO	澳門	200	2	7 035	79	MO	澳門	@			47
MX	墨西哥			5 760	32	MP	北馬里亞納群島				24
NL	荷蘭			345	22	MY	馬來西亞				58
PE	秘魯			139	14	NL	荷蘭	59			59
SG	新加坡			60	5	NZ	新西蘭				88
SI	斯洛文尼亞			432	19	PH	菲律賓				1
SK	斯洛伐克共和國			60	5	SA	沙特阿拉伯				11
TH	泰國			50	8	SE	瑞典				112
U8	美國	500	58	1 626	354	TR	土耳其				50
VE	委內瑞拉	10	1	10	1	TW	台灣				1
ZA	南非	52	5	1 212	85	U8	美國	667			9,514
	總計 TOTAL	5 051	354	44 926	2,853	VN	越南				1
63319 其他天然軟木製品，軟木塞及塞子除外 (-) ARTICLES OF NATURAL CORK, OTHER THAN CORKS AND STOPPERS (-)						ZA	南非				57
AU	澳大利亞		17		98		總計 TOTAL	1,836			23,201
CA	加拿大				28	63411 針葉木飾面板及製膠合板用的木層及其他經縱鋸的針葉木，厚度不超過6毫米 (公斤) VENEER SHEETS AND SHEETS FOR PLYWOOD AND OTHER WOOD SAWN LENGTHWISE, OF A THICKNESS OF NOT MORE THAN 6 MM, CONIFEROUS (KG)					
CN	中國內地		678		6,228	CN	中國內地			5 960	25
E7	西班牙				23		總計 TOTAL			5 960	25
GB	英國		53		664	63412 非針葉木飾面板及製膠合板用的木層及其他經縱鋸的非針葉木，厚度不超過6毫米 (公斤) VENEER SHEETS AND SHEETS FOR PLYWOOD AND OTHER WOOD SAWN LENGTHWISE, OF A THICKNESS OF NOT MORE THAN 6 MM, NON-CONIFEROUS (KG)					
ID	印度尼西亞				@	AU	澳大利亞			26 181	451
JP	日本		25		25	CN	中國內地	516 320	10,167	7 800 410	150,634
MO	澳門				3	DE	德國			1 729	84
MY	馬來西亞				34	ID	印度尼西亞			16 020	342
PA	巴拿馬				14	IN	印度			117	97
PH	菲律賓				41	JP	日本	125	38	5 998	1,162
SA	沙特阿拉伯				4	KR	韓國			800	109
SE	瑞典				11	MY	馬來西亞	15 040	1,017	143 880	9,142
SG	新加坡				30	SG	新加坡			7	1
U8	美國		86		936	TW	台灣	15 898	41	104 883	777
VN	越南				14	U8	美國			2 274	126
	總計 TOTAL		858		8,155	VN	越南			128 337	1,721
63321 黏結軟木塊、板、片、條、瓦片及實心圓柱體 (公斤) BLOCKS, PLATES, SHEETS, STRIP, TILES AND SOLID CYLINDERS, OF AGGLOMERATED CORK (KG)							總計 TOTAL	547 383	11,263	8 230 636	164,647
CN	中國內地	23 557	339	104 907	1,761	63421 強化木，成塊、板、條或仿形材 (公斤) DENSIFIED WOOD, IN BLOCKS, PLATES, STRIPS OR PROFILE SHAPES (KG)					
JP	日本	5 816	109	54 084	905	CN	中國內地			606	15
MO	澳門			1 131	20						
U8	美國			1 058	85						
	總計 TOTAL	29 373	448	161 180	2,771						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63421 強化木,成塊、板、條或仿形材 (公斤) DENSIFIED WOOD, IN BLOCKS, PLATES, STRIPS OR PROFILE SHAPES (KG)						63441 其他膠合板、單板飾面板及類似疊層木,最少有一表層是非針葉木 (平方米) OTHER PLYWOOD, VENEERED PANELS AND SIMILAR LAMINATED WOOD, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)					
總計 TOTAL				606	15	總計 TOTAL		99 688	2,283	1 018 013	21,466
63422 木碎料板及類似木板 (公斤) PARTICLE BOARD AND SIMILAR BOARD OF WOOD (KG)						63449 膠合板、單板飾面板及類似疊層木,未列明在其他編號 (平方米) PLYWOOD, VENEERED PANELS AND SIMILAR LAMINATED WOOD, NES (SQ M)					
CN	中國內地	2 387 582	4,747	13 929 766	26,366	CN	中國內地	327	22	17 474	659
MY	馬來西亞			26 453	68	總計 TOTAL		327	22	17 474	659
U8	美國			200	1	63451 木或其他木質材料纖維板,密度超過0.8克每立方厘米 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD/OTHER LIGNEOUS MATERIALS, DENSITY EXCEEDING 0.80 G/CU CM (KG)					
總計 TOTAL		2 387 582	4,747	13 956 419	26,435	BR	巴西			82 255	1,011
63423 木質材料碎料板及類似木質材料板,木除外 (公斤) PARTICLE BOARD AND SIMILAR BOARD OF LIGNEOUS MATERIALS OTHER THAN WOOD (KG)						CN	中國內地	76 588	303	732 746	2,135
CN	中國內地	3 695	18	288 391	511	U8	美國			1 044	35
MO	澳門	735	10	1 660	27	總計 TOTAL		76 588	303	816 045	3,181
總計 TOTAL		4 430	27	290 051	538	63452 木或其他木質材料纖維板,密度超過0.5克每立方厘米,但不超過0.8克每立方厘米 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD/OTHER LIGNEOUS MATERIALS, DENSITY EXCEEDING 0.50 BUT NOT EXCEEDING 0.80 G/CU CM (KG)					
63431 膠合板,每層厚度不超過6毫米,最少有一表層是熱帶木或非針葉木 (平方米) PLYWOOD, CONSISTING OF PLY NOT EXCEEDING 6 MM THICKNESS, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF TROPICAL/ NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)						AU	澳大利亞			110	3
AE	阿拉伯聯合酋長國			25 000	351	CN	中國內地	706 305	2,684	7 489 721	23,779
AR	阿根廷			3 553	149	DE	德國			5 634	416
AU	澳大利亞			12 500	175	GB	英國			291	21
BD	孟加拉國	825	13	1 049	36	JP	日本			10	@
BE	比利時			1 200	14	KR	韓國			4 800	35
CH	瑞士			850	10	MO	澳門			200	1
CN	中國內地	1 566 959	19,916	13 565 829	162,865	SE	瑞典			720	2
GB	英國	250	6	250	6	TW	台灣			26 252	154
ID	印度尼西亞			29 853	576	U8	美國			17 748	1,296
IE	愛爾蘭	9 600	20	9 600	20	總計 TOTAL		706 305	2,684	7 545 486	25,708
JP	日本			736	79	63459 木或其他木質材料纖維板,未列明在其他編號 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD OR OTHER LIGNEOUS MATERIALS, NES (KG)					
KE	肯尼亞			17 820	438	CN	中國內地	1 108 749	1,942	3 312 758	6,964
KH	柬埔寨	750	13	3 950	63	MO	澳門			17 128	179
KP	朝鮮	15 370	336	20 864	461	總計 TOTAL		1 108 749	1,942	3 329 886	7,143
KR	韓國			1 700	45	63491 籐木;櫟;樁及杙等;木枝,適合製雨傘、把柄等; 木片條及類似物 (公斤) HOOPWOOD; SPLIT POLES; PILES, STAKES ETC; STICKS, FOR MANUFACTURE OF UMBRELLAS, HANDLES ETC; CHIPWOOD AND THE LIKE (KG)					
MO	澳門	34 297	879	663 128	10,686	CN	中國內地	8 373	33	8 373	33
MP	北馬里亞納群島			1 250	6	U8	美國			20 571	285
MU	毛里求斯			21 546	215	總計 TOTAL		8 373	33	28 944	317
MY	馬來西亞			1 405	76	63493 木絲;木粉 (公斤) WOOD WOOL; WOOD FLOUR (KG)					
PH	菲律賓	5 400	122	11 329	391	CN	中國內地	17 320	42	195 317	741
R8	馬達加斯加			8 898	253	JP	日本	25 250	440	48 768	533
SC	塞舌爾	1 100	44	4 730	172	TW	台灣			11 460	562
SG	新加坡			77 967	977	總計 TOTAL		42 570	482	255 545	1,836
TH	泰國			1 690	58	63511 木製包裝箱、盒、板條箱、圓桶及類似的包裝容器;木製電纜捲軸 (個) PACKING CASES, BOXES, CRATES, DRUMS AND SIMILAR PACKINGS, OF WOOD; CABLE-DRUMS OF WOOD (NO.)					
TW	台灣	297	12	21 396	539	A8	未列明中美洲及南美洲國家/地區	1 200	6	1 560	8
U8	美國	80	5	7 951	169	AE	阿拉伯聯合酋長國	45 510	850	175 391	3,389
VN	越南			120	2	AR	阿根廷	2 000	46	5 775	71
總計 TOTAL		1 634 928	21,366	14 516 164	178,831	AT	奧地利	100	8	1 796	54
63439 其他僅含木片的膠合板,每層厚度不超過6毫米 (平方米) OTHER PLYWOOD CONSISTING SOLELY OF SHEETS OF WOOD, EACH PLY NOT EXCEEDING 6 MM THICKNESS (SQ M)						AU	澳大利亞	9	3	13 111	703
CN	中國內地	9 649	335	100 913	3,021	BE	比利時			2 333	39
MO	澳門	51 221	1,625	113 789	2,718	BH	巴林	641	36	771	40
TW	台灣			2 840	23	BN	文萊	595	13	595	13
總計 TOTAL		60 870	1,960	217 542	5,762	BR	巴西			15 060	132
63441 其他膠合板、單板飾面板及類似疊層木,最少有一表層是非針葉木 (平方米) OTHER PLYWOOD, VENEERED PANELS AND SIMILAR LAMINATED WOOD, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)						CA	加拿大	190	4	33 209	815
CN	中國內地	81 727	2,167	687 522	19,007	CH	瑞士	9 775	1,988	26 181	2,861
JP	日本			594	17	CN	中國內地	418 644	805	1 024 372	7,689
MO	澳門	17 961	116	325 091	2,350						
R8	馬達加斯加			936	44						
SB	所羅門群島			3 870	49						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63511 木製包裝箱、盒、板條箱、圓桶及類似的包裝容器；木製電纜捲軸 (個) PACKING CASES, BOXES, CRATES, DRUMS AND SIMILAR PACKINGS, OF WOOD; CABLE-DRUMS OF WOOD (NO.)						63531 木製窗、法國式 (落地) 窗及其窗框 (公斤) WINDOWS, FRENCH-WINDOWS AND THEIR FRAMES (KG)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
D8	丹麥	40	@	7 479	93	63532 木製門及其門框和門檻 (公斤) DOORS AND THEIR FRAMES AND THRESHOLDS (KG)					
DE	德國	21 234	762	257 113	6,540	總計 TOTAL					
E7	西班牙	10 812	322	58 010	1,611						
F7	芬蘭			3 334	67	AE	阿拉伯聯合酋長國	178	3	178	3
F8	法國	3 424	103	50 481	1,623	BD	孟加拉國	2 808	96	9 529	282
GB	英國	43 833	1,185	227 645	5,088	BS	巴哈馬	4 500	94	5 430	124
GR	希臘	1 100	4	1 148	5	CA	加拿大			23 368	635
HR	克羅地亞			360	11	CN	中國內地	117 238	1,085	1 083 235	10,097
						DE	德國			280	4
I8	意大利	209 500	1,603	690 643	8,133	F8	法國			5 736	29
IE	愛爾蘭			3 400	72	GB	英國	16 850	314	17 367	327
IL	以色列			1 264	5	GU	關島	4 304	61	23 668	362
IN	印度	18 700	292	54 570	844	ID	印度尼西亞			1 400	74
JO	約旦			130	5						
JP	日本	14 617	248	235 057	6,953	IR	伊朗	230	3	230	3
KR	韓國	1 610	53	45 978	449	JP	日本	15 004	460	42 936	930
KW	科威特	650	26	1 715	54	KR	韓國			581	7
LB	黎巴嫩	871	89	12 206	181	KW	科威特			30	1
LU	盧森堡			50	6	MN	蒙古	6 269	108	6 269	108
						MO	澳門			200	2
MO	澳門	220	46	3 058	432	MY	馬來西亞	2 052	38	2 052	38
MX	墨西哥	5 984	90	9 792	158	R8	馬達加斯加			1 400	20
MY	馬來西亞			39 870	563	SA	沙特阿拉伯			3 621	143
N8	挪威	52 010	1,486	201 640	6,232	SG	新加坡			1 200	21
NL	荷蘭	2 995	56	24 153	712						
OM	阿曼	542	36	692	42	TW	台灣			4 726	26
PH	菲律賓	665	12	2 745	103	U8	美國	342	5	83 481	2,885
PK	巴基斯坦			18	@	總計 TOTAL					
PT	葡萄牙	36	@	1 085	112						
PY	巴拉圭			114	11	63539 建築用細木工及粗木工製品，未列明在其他編號 (公斤) BUILDERS' JOINERY AND CARPENTRY OF WOOD, NES (KG)					
						A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			400	29
QA	卡塔爾			2 987	156	AE	阿拉伯聯合酋長國	7 812	278	32 413	1,190
RU	俄羅斯			6 465	346	AT	奧地利	50	4	50	4
SA	沙特阿拉伯	5 212	341	152 113	2,757	AU	澳大利亞	167 313	6,341	1 391 154	51,879
SE	瑞典			404	16	AW	阿魯巴島	790	15	790	15
SG	新加坡	102	8	10 190	203	BS	巴哈馬	16 669	354	76 237	1,794
SK	斯洛伐克共和國	9 800	83	40 950	244	CA	加拿大			13 890	328
TH	泰國			1 080	8	CN	中國內地	57 335	392	865 698	6,438
TR	土耳其			7 290	120	D8	丹麥	1 789	70	3 297	109
TW	台灣	648 602	389	6 090 413	7,652	DE	德國			8 080	314
U8	美國	90 180	1,362	478 234	9,634						
						E7	西班牙			14	1
VI	美屬維爾京斯島			240	1	F8	法國			1 487	14
ZA	南非			56	@	GB	英國	59 165	2,420	645 297	25,970
總計 TOTAL						IN	印度			6 949	166
						JP	日本	1 337	52	12 842	311
63512 木貨板、木貨盤及其他木裝載板 (個) PALLETS, BOX PALLETS AND OTHER LOAD BOARDS (NO.)						KR	韓國			2 328	60
AU	澳大利亞			5	1	KW	科威特	364	2	1 622	44
BE	比利時			751	41	MO	澳門	17 381	117	1 144 126	4,196
CN	中國內地	12 883	106	170 583	1,434	MU	毛里求斯			12 315	52
JP	日本	28 540	227	580 405	1,108	MY	馬來西亞			926	53
KH	柬埔寨			154	6						
MY	馬來西亞	140	8	18 575	426	NG	尼日利亞			8 800	22
PH	菲律賓			236	10	NL	荷蘭	9 174	410	94 522	3,355
TW	台灣	100	12	1 188	94	NZ	新西蘭	6 598	188	38 074	1,202
U8	美國			44	6	PH	菲律賓			1 871	87
總計 TOTAL						RU	俄羅斯			102	6
						SA	沙特阿拉伯			148	8
63520 木製大桶、琵琶桶、缸、盆及製桶匠的其他木產品及配件 (公斤) CASKS, BARRELS, VATS, TUBS AND OTHER COOPERS' PRODUCTS AND PARTS THEREOF, OF WOOD (KG)						SG	新加坡	103	1	2 359	19
CA	加拿大			80	2	TH	泰國	13 335	228	168 605	1,651
CN	中國內地			13 007	684	TW	台灣	2 087	72	117 157	924
GB	英國	7 206	447	7 206	447	U8	美國	1 292 509	18,244	8 949 578	112,271
MO	澳門			1 061	17						
TH	泰國	12	@	36	1	VN	越南	339	28	513	32
U8	美國			15 800	75	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	84	2	3 332	22
總計 TOTAL						ZA	南非			2 842	89
						總計 TOTAL					
63531 木製窗、法國式 (落地) 窗及其窗框 (公斤) WINDOWS, FRENCH-WINDOWS AND THEIR FRAMES (KG)						63541 木製畫框、相框、鏡框或類似物 (公斤) WOODEN FRAMES FOR PAINTINGS, PHOTOGRAPHS, MIRRORS OR SIMILAR OBJECTS (KG)					
TR	土耳其			73	14	AE	阿拉伯聯合酋長國	54	6	4 711	125
ZA	南非			144	20	AR	阿根廷			3 135	60

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

241

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63541 木製畫框、相框、鏡框或類似物 (公斤) WOODEN FRAMES FOR PAINTINGS, PHOTOGRAPHS, MIRRORS OR SIMILAR OBJECTS (KG)						63541 木製畫框、相框、鏡框或類似物 (公斤) WOODEN FRAMES FOR PAINTINGS, PHOTOGRAPHS, MIRRORS OR SIMILAR OBJECTS (KG)					
AT 奧地利				18 098	930	ZA 南非		3 064	142	23 422	816
AU 澳大利亞	109 466	1,996		1 115 239	14,257	總計 TOTAL		1 622 490	35,181	16 180 598	316,451
AW 阿魯巴島	8 406	99		8 406	99	63542 木製餐具及廚房用具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE, OF WOOD (KG)					
BE 比利時	48 233	803		298 747	4,815	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				111	21
BG 保加利亞				532	15	AE 阿拉伯聯合酋長國				16 453	267
BR 巴西	120	1		10 146	244	AR 阿根廷				593	12
BS 巴哈馬	1 324	25		52 254	905	AT 奧地利				360	10
CA 加拿大	209 090	4,280		1 083 855	21,808	AU 澳大利亞	2 968	77		48 939	946
						BB 巴巴多斯				3 056	103
CH 瑞士				7 981	170	BD 孟加拉國				510	16
CL 智利	6 539	132		29 117	571	BE 比利時	150	17		7 208	120
CN 中國內地	39 573	562		165 704	2,408	BN 文萊	435	6		435	6
CY 塞浦路斯				4 540	209	BR 巴西				2 044	54
CZ 捷克共和國				20 588	248	CA 加拿大	7 383	147		88 133	1,983
D8 丹麥	645	16		17 543	279	CH 瑞士	297	40		11 302	268
DE 德國	20 395	346		522 684	6,903	CL 智利				8 154	155
DO 多明尼加共和國				1 380	29	CN 中國內地	9 167	222		154 294	3,548
E7 西班牙	21 176	547		238 318	5,154	CO 哥倫比亞	4 578	218		4 578	218
EC 厄瓜多爾	11	@		2 781	67	CY 塞浦路斯				2 535	81
						CZ 捷克共和國	190	9		3 508	97
EG 埃及				390	23	D8 丹麥	3 005	181		27 758	845
F7 芬蘭				213 734	4,936	DE 德國	3 257	108		118 022	2,263
F8 法國	61 780	1,065		1 346 268	17,602	E7 西班牙	588	64		65 402	1,392
GB 英國	108 905	2,077		804 632	15,539	F8 法國	51	2		18 166	701
GH 加納				4 182	35	FJ 斐濟群島				108	1
GR 希臘				23 119	601	GB 英國	13 199	447		155 627	3,908
GU 關島	90	18		540	103	GH 加納				36	1
HU 匈牙利				96	2	GR 希臘				241	6
I8 意大利	35 433	942		205 871	5,977	GU 關島	240	3		2 764	25
ID 印度尼西亞	2 639	52		55 647	1,275	I8 意大利	16 959	685		55 119	2,788
						ID 印度尼西亞				2 231	59
IE 愛爾蘭				52 986	832	IE 愛爾蘭				12 787	391
IL 以色列	1 729	13		14 214	436	IN 印度				20	1
IN 印度	828	27		4 123	91	IR 伊朗	300	27		1 350	46
IR 伊朗				13 878	485	JP 日本	774	65		21 433	1,187
JO 約旦	11	1		118	9	KE 肯尼亞				39	1
JP 日本	122 475	2,934		1 040 182	18,166	KR 韓國				300	45
KR 韓國	1 338	31		28 867	750	KW 科威特				190	8
KW 科威特				295	5	LK 斯里蘭卡				1 115	23
KZ 哈薩克斯坦				878	51	MO 澳門	746	35		3 492	108
LB 黎巴嫩				11 651	153	MP 北馬里亞納群島				150	4
						MX 墨西哥				1 961	151
LT 立陶宛	74	3		74	3	MY 馬來西亞				3 712	119
LV 拉脫維亞				50	2						
MO 澳門	55	4		526	18	N8 挪威				58	2
MX 墨西哥	1 294	44		42 705	1,000	NL 荷蘭	3 992	226		44 646	1,273
MY 馬來西亞	231	7		1 542	45	NZ 新西蘭	240	13		1 692	63
N8 挪威				14 060	270	PA 巴拿馬				253	13
NG 尼日利亞				7 000	35	PE 秘魯	100	5		190	12
NL 荷蘭	32 798	549		588 769	10,760	PG 巴布亞新畿內亞				70	4
NZ 新西蘭	7 852	127		81 936	1,394	PH 菲律賓	598	57		4 162	214
PA 巴拿馬				1 775	101	PL 波蘭				5 760	134
						PR 波多黎各				725	18
PE 秘魯				2 976	68	PT 葡萄牙	6 588	199		9 433	317
PG 巴布亞新畿內亞	409	6		409	6	QA 卡塔爾				1 835	58
PH 菲律賓	19 290	663		55 045	1,479	RU 俄羅斯				5 059	148
PK 巴基斯坦				565	37	SA 沙特阿拉伯	57	1		4 056	257
PL 波蘭				20 164	366	SE 瑞典	1 005	130		4 797	175
PR 波多黎各				14 829	261	SG 新加坡	224	23		6 145	138
PT 葡萄牙				16 970	587	SI 斯洛文尼亞				240	9
PY 巴拉圭				2 020	34	SK 斯洛伐克共和國				2 874	40
QA 卡塔爾				2 572	89	TH 泰國				1 074	95
RU 俄羅斯	6 578	257		70 954	1,696	TR 土耳其				26 289	424
						TW 台灣	3 213	86		25 532	681
SA 沙特阿拉伯				5 437	194	U8 美國	259 223	5,449		1 635 932	36,889
SE 瑞典				129 892	1,884	UA 烏克蘭				1 176	15
SG 新加坡	1 130	68		21 226	721	VN 越南				11 297	232
SK 斯洛伐克共和國				6 734	146	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				9 465	172
SY 敘利亞				1 933	55	ZA 南非	5 057	138		64 274	1,259
SZ 斯威士蘭				316	12						
TH 泰國	2 284	97		8 470	366						
TR 土耳其				34 389	829						
TW 台灣	457	88		10 053	269						
U8 美國	745 719	17,081		7 571 987	166,210						
UA 烏克蘭	536	20		2 131	62						
VE 委內瑞拉	324	42		12 017	251						
VN 越南	75	1		160	5						
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	60	10		60	10						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63542 木製餐具及廚房用具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE, OF WOOD (KG)						63549 細工鑲嵌木; 木製首飾盒或刀具盒等; 其他木製裝飾物; 第82段以外的木製傢具 (公斤) INLAID WOOD; WOODEN CASES FOR JEWELLERY, CUTLERY ETC; WOODEN ORNAMENTS; WOODEN FURNITURE OTHER THAN OF DIV. 82 (KG)					
總計 TOTAL		344 584	8,679	2 711 270	64,619	PA 巴拿馬		488	37	9 259	594
63549 細工鑲嵌木; 木製首飾盒或刀具盒等; 其他木製裝飾物; 第82段以外的木製傢具 (公斤) INLAID WOOD; WOODEN CASES FOR JEWELLERY, CUTLERY ETC; WOODEN ORNAMENTS; WOODEN FURNITURE OTHER THAN OF DIV. 82 (KG)						PH 菲律賓		405	4	5 106	226
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區						PK 巴基斯坦				38	7
AD 安道爾						PL 波蘭		1 100	18	54 004	1,353
AE 阿拉伯聯合酋長國		3 939	442	122 118	6,421	PR 波多黎各				207	21
AF 阿富汗				3	@	PT 葡萄牙		3 295	50	16 073	1,132
AL 阿爾巴尼亞				285	23	QA 卡塔爾		951	40	6 872	429
AR 阿根廷				7 582	937	R8 馬達加斯加				65	12
AT 奧地利		873	15	24 153	2,421	RO 羅馬尼亞		232	8	262	12
AU 澳大利亞		6 164	316	148 325	6,423	RU 俄羅斯		1 531	112	31 513	1,710
BE 比利時		10 348	409	24 836	1,310	SA 沙特阿拉伯		4 404	262	88 127	4,504
BH 巴林		634	51	5 521	436	SE 瑞典		19 484	314	105 986	2,195
BR 巴西		135	9	9 217	336	SG 新加坡		7 552	789	28 903	2,262
CA 加拿大		26 916	1,026	280 254	9,052	SI 斯洛文尼亞		86	5	474	37
CH 瑞士		17 581	1,085	148 425	11,041	SY 敘利亞				292	16
CL 智利				12 181	317	TH 泰國		1 072	82	25 457	1,648
CN 中國內地		134 146	2,550	999 553	17,813	TR 土耳其		2 168	110	24 682	1,459
CO 哥倫比亞				160	30	TW 台灣		11 205	517	47 529	3,230
CS 塞爾維亞和黑山				714	51	U8 美國		889 262	24,051	5 623 359	190,657
CY 塞浦路斯				1 647	26	UA 烏克蘭		194	8	4 429	202
CZ 捷克共和國		629	30	5 795	282	UY 烏拉圭				432	5
D8 丹麥		3 332	196	23 108	1,367	VE 委內瑞拉				1 942	231
DE 德國		50 064	3,342	306 746	22,634	VI 美屬維爾京斯島				1	@
DO 多明尼加共和國				4 452	167	VN 越南		12	7	134	15
E7 西班牙		18 602	1,590	311 156	11,652	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區		497	83	549	99
EC 厄瓜多爾				213	12	ZA 南非		580	19	41 250	1,354
EG 埃及		136	4	1 505	62	總計 TOTAL		1 484 342	51,677	10 868 990	424,728
F7 芬蘭		2 131	112	20 119	950	63591 木製工具、工具支架、工具柄、掃帚或刷子的身及柄; 木製鞋的植及植頭 (公斤) TOOLS, TOOL BODIES, TOOL HANDLES, BROOM OR BRUSH BODIES AND HANDLES, SHOE LASTS AND TREES, OF WOOD (KG)					
F8 法國		40 526	2,207	226 449	12,260	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 164	166
FJ 斐濟群島				272	41	CA 加拿大		567	21	4 615	169
GB 英國		70 172	3,810	505 933	24,559	CL 智利				5 175	209
GE 格魯吉亞				922	10	CN 中國內地		6 869	651	317 348	6,341
GR 希臘		1 131	90	26 876	1,623	CZ 捷克共和國				69	12
GT 危地馬拉		359	19	661	51	D8 丹麥				30	1
GU 關島				966	114	DE 德國				2 672	208
HR 克羅地亞		70	6	2 331	60	E7 西班牙				1 554	124
HU 匈牙利		605	112	3 291	172	F8 法國		227	32	1 155	65
I8 意大利		58 409	2,540	618 958	34,525	GB 英國		469	53	5 831	541
ID 印度尼西亞				5 675	387	I8 意大利		192	32	3 464	212
IE 愛爾蘭		2 390	105	30 247	1,294	ID 印度尼西亞		204	11	4 579	192
IL 以色列		330	32	14 858	740	IN 印度				5 581	366
IN 印度		351	35	9 730	405	JP 日本		290	13	14 815	1,348
IR 伊朗		4 465	115	33 913	1,085	KR 韓國		112	7	1 386	155
IS 冰島		168	19	387	53	MO 澳門		3	4	34	5
JO 約旦				2 270	83	MY 馬來西亞				1 040	3
JP 日本		58 453	3,030	502 834	24,922	NL 荷蘭		405	17	1 215	51
KR 韓國		3 825	203	59 114	2,660	NZ 新西蘭				262	36
KW 科威特		270	41	11 949	692	OM 阿曼				39	6
KZ 哈薩克斯坦		305	5	305	5	PH 菲律賓				4 559	121
LB 黎巴嫩		548	35	9 716	585	SE 瑞典				342	24
LK 斯里蘭卡				915	127	TH 泰國				1 056	67
LT 立陶宛		49	2	182	9	TW 台灣				735	117
LV 拉脫維亞				3 626	58	U8 美國		307	11	171 821	2,979
LY 利比亞		336	31	480	39	VN 越南		1	@	4 124	1,096
M8 摩洛哥				41	5	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區				1 500	9
MD 摩爾多瓦				49	5	總計 TOTAL		9 646	852	557 165	14,620
MN 蒙古				10	1	63599 木製品, 未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF WOOD, NES (-)					
MO 澳門		117	17	1 364	1,270	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區					122
MU 毛里求斯				2	@	AE 阿拉伯聯合酋長國			724		3,903
MV 馬爾代夫				38	3	AO 安哥拉			110		330
MX 墨西哥		1 137	35	21 158	1,320	AR 阿根廷			15		39
MY 馬來西亞		890	71	10 214	412						
N8 挪威		598	35	30 447	1,063						
NI 尼加拉瓜				2 874	203						
NL 荷蘭		12 711	1,014	137 703	5,824						
NP 尼泊爾				99	13						
NZ 新西蘭		5 965	371	14 352	752						
OM 阿曼				90	12						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

243

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63599 木製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF WOOD, NES (-)			63599 木製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF WOOD, NES (-)		
AT 奧地利		516	NA 納米比亞		2
AU 澳大利亞	1,309	11,741	NG 尼日利亞		57
AW 阿魯巴島		8	NL 荷蘭	539	3,304
AZ 阿塞拜疆	300	300	NZ 新西蘭	30	585
BB 巴巴多斯		49	OM 阿曼		9
BD 孟加拉國	717	1,722	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		5
BE 比利時	24	907	PA 巴拿馬		147
BG 保加利亞		53	PE 秘魯	1	13
BH 巴林	3	83	PG 巴布亞新畿內亞	12	45
BN 文萊		560	PH 菲律賓	106	2,343
BR 巴西		337	PK 巴基斯坦	34	111
CA 加拿大	1,226	9,708	PL 波蘭	35	226
CH 瑞士	184	1,832	PR 波多黎各		5
CL 智利	148	952	PT 葡萄牙	164	266
CM 喀麥隆	83	1,196	QA 卡塔爾		1
CN 中國內地	8,983	94,829	R8 馬達加斯加	44	200
CO 哥倫比亞		36	RO 羅馬尼亞		23
CR 哥斯達黎加		41	RU 俄羅斯	26	518
CS 塞爾維亞和黑山	7	75	SA 沙特阿拉伯	63	643
CY 塞浦路斯		126	SB 所羅門群島		@
CZ 捷克共和國	9	143	SE 瑞典	427	3,975
D8 丹麥	47	2,337	SG 新加坡	421	2,327
DE 德國	1,304	6,804	SI 斯洛文尼亞		73
DO 多明尼加共和國		15	SK 斯洛伐克共和國		14
E7 西班牙	645	4,425	SL 塞拉利昂	6	154
E8 埃塞俄比亞		50	SN 塞內加爾		22
EC 厄瓜多爾	3	6	SR 蘇里南		6
EE 愛沙尼亞		10	SV 薩爾瓦多		49
EG 埃及		55	TH 泰國	75	1,711
F7 芬蘭	@	206	TR 土耳其		561
F8 法國	363	5,458	TT 特立尼達及多巴哥		13
FJ 斐濟群島	1	1	TW 台灣	661	1,919
GA 加蓬	27	72	U8 美國	8,578	75,737
GB 英國	1,466	17,000	UA 烏克蘭	39	124
GN 畿內亞		47	VE 委內瑞拉		102
GR 希臘	99	703	VN 越南	910	4,467
GT 危地馬拉		73	VU 瓦努阿圖	4	17
GU 關島	13	50	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1	155
GY 圭亞那	2	2	ZA 南非	134	1,838
HN 洪都拉斯	5	93	ZR 剛果民主共和國		1
HR 克羅地亞		32	總計 TOTAL	36,065	322,650
HU 匈牙利	9	59	64110 新聞紙 (公斤) NEWSPRINT (KG)		
I8 意大利	1,029	4,300	CN 中國內地	200 663	996
ID 印度尼西亞	59	1,628	MO 澳門	97 997	474
IE 愛爾蘭	127	3,163	MU 毛里求斯		
IL 以色列	41	115	MY 馬來西亞		
IN 印度	206	2,019	PH 菲律賓	473	27
IR 伊朗		15	U8 美國		30
JM 牙買加		5	總計 TOTAL	299 133	1,497
JO 約旦	8	581	64121 手造紙及紙板 (公斤) HAND-MADE PAPER AND PAPERBOARD (KG)		
JP 日本	3,269	27,899	AU 澳大利亞		1 016
KE 肯尼亞		3	CA 加拿大		10
KH 柬埔寨	134	4,567	CN 中國內地	200	1
KR 韓國	448	3,102	總計 TOTAL	200	1
KW 科威特	5	319	64123 碳化原紙 (公斤) CARBONIZING BASE PAPER (KG)		
LB 黎巴嫩	16	86	CN 中國內地		35 403
LK 斯里蘭卡	38	2,000	總計 TOTAL		35 403
LR 利比里亞		142			
LS 萊索托		82			
LT 立陶宛		2			
LV 拉脫維亞		70			
M8 摩洛哥		13			
MH 馬紹爾群島共和國		3			
ML 馬里		37			
MM 緬甸	15	15			
MO 澳門	63	585			
MP 北馬里亞納群島	3	436			
MT 馬爾他	32	63			
MU 毛里求斯	40	177			
MV 馬爾代夫	49	188			
MX 墨西哥	34	842			
MY 馬來西亞	185	1,082			
N8 挪威	128	241			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64124 牆紙原紙 (公斤) WALLPAPER BASE (KG)						64129 紙及紙板，未列明在其他編號，含用機械方法取得的纖維超過全部纖維重量的10% (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, OF WHICH MORE THAN 10% BY WEIGHT OF THE TOTAL FIBRE CONTENT CONSISTING OF FIBRES OBTAINED BY A MECHANICAL PROCESS (KG)					
CN	中國內地	253 247	1,801	3 045 852	21,133						
總計 TOTAL		253 247	1,801	3 045 852	21,133						
64125 紙及紙板，未列明在其他編號，重量少於40克每平方米，不含用機械方法取得的纖維或所含前述纖維不超過全部纖維重量的10% (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, WEIGHING < 40 G/SQ M, NOT CONTAINING FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS OR CONTAINING NOT > 10% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (KG)						R8	馬達加斯加	285	2	6 533	98
						SV	薩爾瓦多	2 711	29	4 503	46
						TH	泰國			755	9
						VN	越南	830	9	3 918	36
總計 TOTAL						總計 TOTAL		51 386	342	806 600	4,272
CN	中國內地	328 907	3,361	3 839 198	36,128	64131 複寫紙，無碳複印紙等，成卷的寬度超過36厘米或成長方形張狀的則最少一邊超過36厘米 (公斤) CARBON/SELF-COPY PAPER AND THE LIKE, IN ROLLS OF A WIDTH EXCEEDING 36 CM OR RECTANGULAR SHEETS WITH ONE SIDE EXCEEDING 36 CM (KG)					
MO	澳門			37 413	306						
U8	美國			2 343	89						
總計 TOTAL		328 907	3,361	3 878 954	36,523						
64126 其他紙及紙板，未列明在其他編號，重量40克 - 150克每平方米，不含用機械方法取得的纖維或所含前述纖維不超過全部纖維重量的10% (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, WEIGHING 40-150 G/SQ M, NOT CONTAINING FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS OR CONTAINING NOT > 10% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (KG)						AU	澳大利亞			46	1
AU	澳大利亞			10 888	86	CA	加拿大			130	4
CA	加拿大			42 045	422	CN	中國內地	129 896	1,316	2 023 881	17,122
CN	中國內地	5 914 865	37,357	54 034 362	340,421	ID	印度尼西亞			1	@
F8	法國			26 414	2,192	KR	韓國	117 726	589	454 086	2,270
GB	英國	82 284	952	112 391	1,577	LK	斯里蘭卡	6 236	40	27 982	237
JP	日本			14 782	113	MO	澳門	46 772	437	384 556	3,652
KP	朝鮮			4 375	32	PH	菲律賓			45	7
KR	韓國	141 471	949	419 447	2,911	SB	所羅門群島			15 500	78
MM	緬甸			11 761	59	TH	泰國			80	15
MO	澳門	167 423	1,249	1 256 674	9,519						
						TW	台灣			160	3
MP	北馬里亞納群島	22 000	152	22 000	152	U8	美國	1	@	1 948	19
MY	馬來西亞			415	15	VN	越南	45	2	274	17
SG	新加坡			42 097	616	ZA	南非	375	61	375	61
TH	泰國	855	21	51 429	416	總計 TOTAL		301 051	2,444	2 909 064	23,487
TW	台灣			6 926	91						
U8	美國	38 550	535	134 440	1,781	64133 作書寫、印刷或繪圖用的紙及紙板，經塗層高嶺土或其他無機物質，含用機械方法取得的纖維不超過10%，成卷或成張 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD USED FOR WRITING, PRINTING, OR OTHER GRAPHIC PURPOSES, COATED WITH KAOLIN OR OTHER INORGANIC SUBSTANCES, CONTAINING NOT MORE THAN 10% BY WEIGHT OF FIBRE BY A MECHANICAL PROCESS, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
總計 TOTAL		6 367 448	41,215	56 190 446	360,402	BD	孟加拉國			3 660	41
64127 紙及紙板，未列明在其他編號，重量超過150克每平方米，不含用機械方法取得的纖維或所含前述纖維不超過全部纖維重量的10% (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, WEIGHING > 150 G/SQ M, NOT CONTAINING FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS OR CONTAINING NOT > 10% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (KG)						CN	中國內地	12 844 718	83,606	106 755 125	694,756
AU	澳大利亞			852	26	JP	日本			17 557	324
BD	孟加拉國			14 253	162	KR	韓國	40 790	367	194 202	2,054
CN	中國內地	837 472	8,950	8 392 181	70,867	LK	斯里蘭卡	15 075	132	36 582	345
ID	印度尼西亞	1 240	14	24 070	305	MO	澳門	53 933	385	318 760	2,322
IN	印度			6 320	139	MP	北馬里亞納群島			16 080	155
JP	日本			13 319	224	MY	馬來西亞			15 213	99
KR	韓國			5 845	132	PH	菲律賓			8 192	68
MO	澳門	6 587	115	37 845	967	SG	新加坡	12 151	116	14 336	132
SG	新加坡			11 883	303						
TH	泰國	1 042	34	1 942	45	TH	泰國			42 765	367
						TW	台灣			243 261	2,436
TW	台灣			525	22	總計 TOTAL		12 966 667	84,608	107 665 733	703,099
VN	越南			1 594	33						
總計 TOTAL		846 341	9,113	8 510 629	73,225	64134 作書寫、印刷或繪圖用的紙及紙板，經塗層高嶺土等物質，含用機械方法取得的纖維超過10% (公斤) PAPER & PAPERBOARD FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, COATED WITH KAOLIN ETC, CTG. > 10% FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS (KG)					
64129 紙及紙板，未列明在其他編號，含用機械方法取得的纖維超過全部纖維重量的10% (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, OF WHICH MORE THAN 10% BY WEIGHT OF THE TOTAL FIBRE CONTENT CONSISTING OF FIBRES OBTAINED BY A MECHANICAL PROCESS (KG)						CN	中國內地	998 125	4,833	7 684 199	38,447
BD	孟加拉國	941	8	3 109	75	總計 TOTAL		998 125	4,833	7 684 199	38,447
CN	中國內地	41 301	223	707 963	3,135	64141 牛皮襯紙，未塗層 (公斤) KRAFTLINER, UNCOATED (KG)					
HN	洪都拉斯	198	3	1 363	17	CN	中國內地	1 401 919	3,903	22 142 360	54,915
JO	約旦	1 234	29	8 106	116	MP	北馬里亞納群島			50 400	182
KH	柬埔寨	2 797	26	50 289	466	MU	毛里求斯	4 380	41	36 823	319
LK	斯里蘭卡			6 087	98	SG	新加坡			5 733	22
MO	澳門	1 080	13	4 041	48	TH	泰國			191 428	828
MP	北馬里亞納群島			6 173	56	VN	越南	547	6	1 985	20
MX	墨西哥	9	@	84	@	總計 TOTAL		1 406 846	3,949	22 428 729	56,286
MY	馬來西亞			705	24						
MZ	莫桑比克			625	7						
PH	菲律賓			2 346	40						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

245

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64142 袋用牛皮紙，未塗層 (公斤) SACK KRAFT PAPER, UNCOATED (KG)						64153 植物羊皮紙、防油紙、描圖紙、半透明紙及其他高光澤透明或半透明紙，成卷或成張 (公斤) VEGETABLE PARCHMENT, GREASEPROOF AND TRACING PAPERS, GLASSINE, OTHER GLAZED TRANSPARENT/TRANSLUCENT PAPERS, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
CN 中國內地		178 379	1,016	2 128 107	10,999						
MO 澳門				717	4						
總計 TOTAL		178 379	1,016	2 128 824	11,003	總計 TOTAL		301 724	4,887	2 415 781	36,941
64146 牛皮紙及紙板，未塗層，未列明在其他編號，重量為150克每平方米或以下 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING 150 G/SQ M OR LESS (KG)						64154 其他紙及紙板，未塗層，成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
BD 孟加拉國				2 593	33	BD 孟加拉國		8 060	92	28 520	324
CN 中國內地		746 556	6,485	9 954 246	55,136	CA 加拿大				140	@
I8 意大利				1	@	CN 中國內地		4 183 636	17,457	33 976 047	136,292
JP 日本				365	2	GH 加納				13 548	85
KR 韓國		9 437	75	9 437	75	ID 印度尼西亞		4 690	69	8 410	111
LK 斯里蘭卡		256	3	1 911	16	IN 印度				118	2
MO 澳門		2 230	20	24 498	204	MO 澳門				19 692	127
MU 毛里求斯				17 610	95	MP 北馬里亞納群島		14 841	42	448 165	1,187
MY 馬來西亞				5 221	18	MU 毛里求斯		78	1	2 222	29
PH 菲律賓		7 200	28	13 200	55	SG 新加坡				30 650	273
TH 泰國		22 640	146	244 903	1,425	U8 美國				4 424	86
VN 越南				1 525	11	ZA 南非		4 260	34	4 260	34
總計 TOTAL		788 319	6,756	10 275 510	57,070	總計 TOTAL		4 215 565	17,694	34 536 196	138,550
64147 牛皮紙及紙板，未塗層，未列明在其他編號，重量超過150克每平方米但少於225克每平方米 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING MORE THAN 150 G/SQ M BUT LESS THAN 225 G/SQ M (KG)						64155 捲煙紙，未列明在其他編號 (公斤) CIGARETTE PAPER, NES (KG)					
CN 中國內地		139 509	777	3 673 636	26,218	CN 中國內地		160 138	3,105	1 487 495	30,171
總計 TOTAL		139 509	777	3 673 636	26,218	TH 泰國				730	141
64148 牛皮紙及紙板，未塗層，未列明在其他編號，重量為225克或以上每平方米 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING 225 G/SQ M OR MORE (KG)						TW 台灣				1 021	47
CN 中國內地		165 189	1,221	906 649	4,902	U8 美國				156	4
總計 TOTAL		165 189	1,221	906 649	4,902	總計 TOTAL		160 138	3,105	1 489 402	30,363
64151 半化學溝槽紙，未塗層，成卷或成張 (公斤) SEMI-CHEMICAL FLUTING PAPER, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)						64156 過濾紙及紙板，未塗層；氈紙及紙板，未塗層 (公斤) FILTER PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED; FELT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED (KG)					
CN 中國內地				98 310	215	CN 中國內地		123 903	1,157	1 241 761	10,068
總計 TOTAL				98 310	215	JP 日本				1 682	93
64152 亞硫酸鹽包裝紙，未塗層，成卷或成張 (公斤) SULPHITE WRAPPING PAPER, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)						MY 馬來西亞				10	1
AU 澳大利亞				80	@	總計 TOTAL		123 903	1,157	1 243 453	10,162
CN 中國內地		37 788	245	393 006	2,068	64163 紙巾，合家庭或衛生用，纖維素絮紙或纖維素網紙，寬度超過36厘米 (公斤) PAPER TISSUE FOR HOUSEHOLD OR SANITARY PURPOSES, CELLULOSE WADDING OR WEBS, WIDTH EXCEEDING 36 CM (KG)					
MO 澳門		7 402	76	47 427	531	AU 澳大利亞				2 758	17
MY 馬來西亞		74	2	5 463	143	BD 孟加拉國				1 229	51
SG 新加坡				391	13	CN 中國內地		986 043	7,541	6 695 308	46,922
總計 TOTAL		45 264	324	446 367	2,754	DE 德國				1 424	41
64153 植物羊皮紙、防油紙、描圖紙、半透明紙及其他高光澤透明或半透明紙，成卷或成張 (公斤) VEGETABLE PARCHMENT, GREASEPROOF AND TRACING PAPERS, GLASSINE, OTHER GLAZED TRANSPARENT/TRANSLUCENT PAPERS, IN ROLLS OR SHEETS (KG)						ID 印度尼西亞		599	27	599	27
AU 澳大利亞				430	9	JP 日本		9	@	9	@
BD 孟加拉國				150	5	LK 斯里蘭卡				8	1
CN 中國內地		297 603	4,612	2 321 322	35,009	MM 緬甸				273	3
GB 英國				1 083	85	MO 澳門		23 277	310	93 012	1,176
IN 印度				93	22	MY 馬來西亞		181	5	181	5
JP 日本				593	35						
KR 韓國		1 347	232	2 696	455	PH 菲律賓				1 117	26
MO 澳門		1 419	21	10 966	177	SB 所羅門群島				15 256	77
MY 馬來西亞				171	3	SG 新加坡		146	4	4 768	172
PH 菲律賓				4 060	83	TW 台灣				259	2
						U8 美國		21 001	1,398	56 696	2,063
SG 新加坡				27	1	總計 TOTAL		1 031 256	9,285	6 872 897	50,582
TH 泰國				4 898	68	64164 瓦楞紙及紙板 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, CORRUGATED (KG)					
TW 台灣				56 002	717	CN 中國內地		112 726	607	2 776 573	10,927
U8 美國		2	@	2 978	83	JP 日本				1 693	23
VN 越南		1 353	22	10 312	189	KH 柬埔寨				3 000	9
						MO 澳門		280	1	280	1
						MU 毛里求斯				43 029	310
						TH 泰國				382	11
						U8 美國		2 724	29	15 824	374

246	表 R1 TABLE R1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006						
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE					
64164 瓦楞紙及紙板 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, CORRUGATED (KG)					64175 牛皮紙及紙板,經塗層高嶺土或其他物質,作書寫、印刷或繪圖用途的除外,經漂白,含95% 以上木纖維,重量超過150克每平方米 (公斤) KRAFT PAPER & PAPERBOARD COATED WITH KAOLIN ETC. FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, BLEACHED, CTG. > 95% WOOD FIB., WTG. > 150 G/SQ M (KG)									
總計 TOTAL	115 730	636	2 840 781	11,655	CN 中國內地	2 096 322	12,864	24 086 006	144,434					
64169 皺紋、起皺、壓紋或穿孔的紙,未列明在其他編號 (公斤) PAPER, CREPED, CRINKLED, EMBOSSED OR PERFORATED, NES (KG)					ID 印度尼西亞	26 177	214	75 192	633					
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區			780	23	IN 印度	14 966	133	29 932	266					
BD 孟加拉國			300	4	MO 澳門			46 637	426					
CN 中國內地	892 759	16,834	6 035 538	106,213	PH 菲律賓			5 561	45					
F8 法國			1 373	88	SG 新加坡			7 591	63					
JP 日本			321	4	TH 泰國	15 868	130	87 740	737					
KR 韓國	1 499	102	2 027	139	TW 台灣			23 697	192					
LK 斯里蘭卡			1 210	27	U8 美國			47 075	191					
PH 菲律賓	112	4	112	4	VN 越南			34 089	290					
SA 沙特阿拉伯	2 250	27	2 250	27	總計 TOTAL	2 153 333	13,341	24 443 520	147,277					
TH 泰國	3 696	40	11 391	123	64176 牛皮紙及紙板,未列明在其他編號,經塗層高嶺土等物質,作書寫、印刷或繪圖用途的除外 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED WITH KAOLIN ETC, OTHER THAN FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES (KG)									
TW 台灣			31 336	754	CN 中國內地	54 587	341	853 493	4,561					
U8 美國			4 256	109	TW 台灣			5 200	34					
VN 越南	19 454	492	157 585	2,901	VN 越南			140	1					
總計 TOTAL	919 770	17,499	6 248 479	110,417	總計 TOTAL	54 587	341	858 833	4,596					
64171 紙及紙板,經塗層、浸漬等,包覆塑膠,經漂白,重量超過150克每平方米 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, COATED, IMPREGNATED ETC WITH PLASTICS, BLEACHED, WEIGHING MORE THAN 150 G/SQ M (KG)					64177 紙及紙板,未列明在其他編號,經塗層高嶺土等物質,作書寫、印刷或繪圖用途的除外 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED WITH KAOLIN ETC, OTHER THAN FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES (KG)									
CN 中國內地	317 600	32,749	3 392 151	253,724	AU 澳大利亞	266	11	2 096	130					
DE 德國			2 493	656	BD 孟加拉國			2 266	13					
GB 英國			2 320	419	CH 瑞士	50	3	152	9					
ID 印度尼西亞			4 678	183	CN 中國內地	5 356 879	30,494	44 343 546	253,777					
IN 印度			9 862	511	DE 德國			1 520	50					
JP 日本	37	5	297	28	GB 英國			15	@					
KR 韓國			3 171	727	I8 意大利			180	14					
MY 馬來西亞			22 800	254	ID 印度尼西亞			3 622	357					
PH 菲律賓			1 957	104	JP 日本			21	1					
SG 新加坡	116	12	882	37	KR 韓國			2 370	12					
TH 泰國	2 162	131	9 325	854	MO 澳門	4 263	25	46 526	277					
TW 台灣			44 065	2,449	PH 菲律賓	28	@	2 702	21					
U8 美國			627	41	U8 美國			192 839	2,337					
總計 TOTAL	319 915	32,898	3 494 628	259,987	VN 越南	261	1	77 500	259					
64172 紙及紙板,未列明在其他編號,經塗層、浸漬或包覆塑膠 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED, IMPREGNATED OR COVERED WITH PLASTICS (KG)					總計 TOTAL	5 361 747	30,535	44 675 355	257,255					
CN 中國內地	457 698	4,257	3 338 885	43,940	64178 經塗膠或黏合劑的紙及紙板 (公斤) GUMMED OR ADHESIVE PAPER AND PAPERBOARD (KG)									
ID 印度尼西亞			9 994	1,068	AE 阿拉伯聯合酋長國	26	2	121 436	6,309					
LK 斯里蘭卡			4 027	137	BD 孟加拉國	470	31	1 181	106					
MY 馬來西亞			10 845	87	CA 加拿大			73	16					
PK 巴基斯坦			1 195	128	CN 中國內地	808 191	13,854	7 562 602	120,386					
TW 台灣			26 442	514	E7 西班牙			275	10					
U8 美國	765	28	1 033	39	ID 印度尼西亞	63	3	3 078	121					
總計 TOTAL	458 463	4,285	3 392 421	45,912	IN 印度			15 341	633					
64173 紙及紙板,經焦油、瀝青或石油瀝青處理 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, TARRED, BITUMINIZED OR ASPHALTED (KG)					JP 日本	2 224	215	4 205	487					
CN 中國內地	18 054	315	236 660	3,898	KH 柬埔寨	5 931	177	18 649	818					
MO 澳門			30 955	901	LK 斯里蘭卡	203	8	642	26					
總計 TOTAL	18 054	315	267 615	4,799	MO 澳門	313	10	5 027	113					
64174 牛皮紙及紙板,經塗層高嶺土等物質,作書寫、印刷或繪圖用途,經漂白,含95%以上木纖維,重量為150克每平方米或以下 (公斤) KRAFT PAPER & PAPERBOARD COATED WITH KAOLIN ETC. FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, BLEACHED, CTG. > 95% WOOD FIB., WTG. 150 G/SQ M OR LESS (KG)					MU 毛里求斯	155	7	5 421	270					
CN 中國內地	145 529	922	4 151 299	28,113	MY 馬來西亞			1 438	40					
MP 北馬里亞納群島			66 000	686	NL 荷蘭			123	44					
總計 TOTAL	145 529	922	4 217 299	28,799	PH 菲律賓	5 670	105	8 650	160					
64175 牛皮紙及紙板,經塗層高嶺土或其他物質,作書寫、印刷或繪圖用途的除外,經漂白,含95% 以上木纖維,重量超過150克每平方米 (公斤) KRAFT PAPER & PAPERBOARD COATED WITH KAOLIN ETC. FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, BLEACHED, CTG. > 95% WOOD FIB., WTG. > 150 G/SQ M (KG)					PK 巴基斯坦	29	1	14 466	392					
					SG 新加坡	1 518	28	20 173	517					
					TH 泰國	941	32	6 907	474					
					TW 台灣	39 038	1,137	390 136	9,200					
					U8 美國	11 948	503	18 665	868					
					VN 越南	2 766	72	13 917	706					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

247

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64178 經塗膠或黏合劑的紙及紙板 (公斤) GUMMED OR ADHESIVE PAPER AND PAPERBOARD (KG)						64179 其他紙、紙板、纖維素架紙及纖維素纖維網紙，經塗層、浸漬、覆蓋、表面着色、表面裝飾或印面，成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER, PAPERBOARD, CELLULOSE WADDING AND WEBS OF CELLULOSE FIBRES, COATED, IMPREGNATED, COVERED, SURFACE-COLOURED, SURFACE-DECORATED OR PRINTED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
總計 TOTAL		879 486	16,185	8 212 405	141,696	NP 尼泊爾		76	29	191	73
64179 其他紙、紙板、纖維素架紙及纖維素纖維網紙，經塗層、浸漬、覆蓋、表面着色、表面裝飾或印面，成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER, PAPERBOARD, CELLULOSE WADDING AND WEBS OF CELLULOSE FIBRES, COATED, IMPREGNATED, COVERED, SURFACE-COLOURED, SURFACE-DECORATED OR PRINTED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)						NZ 新西蘭		12 879	309	57 933	1,280
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				7 920		P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國		1 230	12	5 830	40
AE 阿拉伯聯合酋長國		2 305	133	26 793	1,032	PA 巴拿馬				14 559	210
AR 阿根廷		90	1	8 730	225	PE 秘魯		45	3	1 798	101
AT 奧地利				1 163	107	PG 巴布亞新畿內亞				14 834	178
AU 澳大利亞		203 199	1,727	819 537	15,314	PH 菲律賓		64 321	626	329 634	5,930
BD 孟加拉國		10 881	314	180 515	4,679	PK 巴基斯坦		370	14	44 283	1,440
BE 比利時		153	13	8 616	376	PL 波蘭		21 613	315	69 562	626
BH 巴林		2 834	73	9 336	242	PT 葡萄牙				8 364	274
BN 文萊		331	24	1 159	88	R8 馬達加斯加		5 990	51	67 509	977
BR 巴西		415	41	4 129	348	RU 俄羅斯				7 343	208
CA 加拿大		70 406	1,435	428 045	8,208	SA 沙特阿拉伯		58	35	22 294	442
CH 瑞士		18 739	834	70 681	2,520	SB 所羅門群島		4 598	65	84 842	919
CL 智利				903	58	SE 瑞典				10 735	392
CN 中國內地		3 537 793	45,298	34 449 604	424,783	SG 新加坡		8 012	2,114	77 508	10,973
CO 哥倫比亞				906	35	SR 蘇里南				250	13
CY 塞浦路斯				821	24	SV 薩爾瓦多				1 133	11
CZ 捷克共和國				84	18	TH 泰國		19 604	906	251 400	7,896
D8 丹麥		4 525	191	29 074	914	TR 土耳其		121	17	38 580	855
DE 德國		21 963	330	489 648	7,846	TT 特立尼達及多巴哥		4 820	39	5 514	65
E7 西班牙		50	15	6 304	832	TW 台灣		47 331	1,160	281 451	7,893
E8 埃塞俄比亞				620	280	U8 美國		512 171	13,087	3 138 099	78,927
EE 愛沙尼亞		279	26	470	42	VE 委內瑞拉				871	57
EG 埃及		17 818	203	39 152	1,054	VN 越南		44 176	998	427 765	13,770
F7 芬蘭		4 092	132	26 157	1,015	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				6 376	91
F8 法國		57 295	1,572	192 109	7,766	ZA 南非		2 475	64	24 013	658
FJ 斐濟群島				100	10	ZW 津巴布韋				8 341	98
GB 英國		183 563	4,282	675 234	19,666	總計 TOTAL		5 366 313	85,211	46 679 957	708,851
GH 加納		156	20	4 663	213	64192 紙及紙板，內部用瀝青、焦油或柏油黏合；其他複合紙及紙板（用黏合劑將各扁層紙或紙板膠黏製成），未表面塗層或未浸漬，無論是否內層加固，成卷或成張 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, LAMINATED INTERNALLY WITH BITUMEN, TAR OR ASPHALT; OTHER COMPOSITE PAPER AND PAPERBOARD (MADE BY STICKING FLAT LAYERS OF PAPER OR PAPERBOARD TOGETHER WITH AN ADHESIVES), NOT SURFACE-COATED OR IMPREGNATED, WHETHER OR NOT INTERNALLY REINFORCED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
GN 畿內亞				12 600	91	CN 中國內地		277 022	3,222	2 284 608	29,639
GR 希臘		13 576	231	67 318	1,175	TH 泰國		4 370	98	12 040	250
GT 危地馬拉				3 633	119	VN 越南		5 082	173	23 891	780
GU 關島				7 332	118	總計 TOTAL		286 474	3,493	2 320 539	30,669
HN 洪都拉斯				7 587	268	64193 紙漿製的過慮厚塊，厚片及板 (公斤) FILTER BLOCKS, SLABS AND PLATES, OF PAPER PULP (KG)					
HR 克羅地亞				8 640	73	CN 中國內地		17 571	658	101 631	3,092
HT 海地		2 040	24	2 568	32	總計 TOTAL		17 571	658	101 631	3,092
HU 匈牙利				2 247	92	64194 牆紙及類似鋪牆製品：窗用透明紙 (公斤) WALLPAPER AND SIMILAR WALL COVERINGS, WINDOW TRANSPARENCIES OF PAPER (KG)					
I8 意大利		20 637	622	53 403	2,497	AU 澳大利亞				274	46
ID 印度尼西亞		19 936	494	109 402	4,168	BN 文萊				98	8
IE 愛爾蘭		1 160	56	3 530	255	CH 瑞士				25	@
IL 以色列		1 536	40	4 467	136	CN 中國內地		129 899	7,311	1 409 925	72,419
IN 印度		3 984	885	221 189	13,447	DE 德國				10	@
IR 伊朗				4 926	73	F8 法國				100	24
JO 約旦		3 838	48	34 521	1,023	GB 英國				710	76
JP 日本		21 736	824	476 319	12,156	ID 印度尼西亞		433	8	9 885	372
KE 肯尼亞				8 752	106	KR 韓國		822	30	2 759	118
KH 柬埔寨		83 921	1,626	570 101	7,419	LK 斯里蘭卡				1	@
KI 基里巴斯				2 500	14	MO 澳門		1 610	183	25 333	2,236
KR 韓國		5 425	671	303 803	7,902	MY 馬來西亞				42	2
KW 科威特				2 989	45	PH 菲律賓		94	45	2 900	388
LA 老撾				35	1	SC 塞舌爾				371	17
LB 黎巴嫩				5	5	SG 新加坡		35	3	1 610	168
LK 斯里蘭卡		31 300	343	260 808	3,224	TH 泰國				244	28
LS 萊索托		6	@	43	1	TW 台灣				36 583	825
MM 緬甸		4 114	168	32 413	654						
MN 蒙古		4 170	64	26 191	333						
MO 澳門		230 740	1,984	1 584 580	11,833						
MP 北馬里亞納群島		513	20	29 580	897						
MT 馬爾他		59	21	59	21						
MU 毛里求斯		490	18	36 450	640						
MX 墨西哥		6 701	135	9 273	318						
MY 馬來西亞		5 850	216	26 922	1,924						
MZ 莫桑比克				10 314	94						
N8 挪威		1	@	4 842	363						
NG 尼日利亞		600	14	16 303	139						
NI 尼加拉瓜		8 632	117	8 632	117						
NL 荷蘭		8 571	82	242 195	4,729						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64194 牆紙及類似鋪牆製品：窗用透明紙 (公斤) WALLPAPER AND SIMILAR WALL COVERINGS, WINDOW TRANSPARENCIES OF PAPER (KG)						64211 瓦楞紙或紙板製的紙板箱、盒及匣 (公斤) CARTONS, BOXES AND CASES, OF CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國				116	6	TH 泰國		57 703	829	605 639	8,627
U8 美國		100	17	128	27	TR 土耳其				1 658	3
VN 越南		216	4	1 591	86	TW 台灣		12 632	213	142 218	2,547
總計 TOTAL		133 209	7,601	1 492 705	76,846	U8 美國		607 039	9,798	3 880 666	69,281
64211 瓦楞紙或紙板製的紙板箱、盒及匣 (公斤) CARTONS, BOXES AND CASES, OF CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)						UG 烏干達				8 000	45
AE 阿拉伯聯合酋長國		13 287	338	70 217	1,519	VE 委內瑞拉		5	@	5	@
AT 奧地利		1 464	45	11 117	629	VN 越南		154 377	2,297	738 046	11,005
AU 澳大利亞		42 749	464	584 014	8,206	VU 瓦努阿圖				16	1
AW 阿魯巴島				6 600	22	ZA 南非		2 538	37	97 168	790
BD 孟加拉國		12 119	40	55 829	320	總計 TOTAL		4 703 147	38,340	34 469 475	319,332
BE 比利時		212	9	95 838	1,053	64212 非瓦楞紙或紙板製的可摺疊紙板箱、盒及匣 (公斤) FOLDING CARTONS, BOXES AND CASES, OF NON-CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
BH 巴林		616	32	616	32	未列明非洲國家／ 地區				3 348	63
BN 文萊		104	4	104	4	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		898	57	6 736	224
BR 巴西		19	2	1 669	136	AE 阿拉伯聯合酋長國		24 317	920	208 070	7,809
CA 加拿大		82 497	874	464 703	4,505	AL 阿爾巴尼亞				5 001	286
CG 剛果				150	5	AM 亞美尼亞				5 000	16
CH 瑞士		1 010	28	4 048	94	AR 阿根廷		25 981	674	72 142	2,030
CL 智利		817	20	817	20	AT 奧地利		23 153	703	66 657	1,748
CN 中國內地		979 623	7,128	10 893 583	70,836	AU 澳大利亞		450 895	6,012	1 818 315	37,034
CY 塞浦路斯				909	41	BD 孟加拉國		9 944	53	317 058	4,372
CZ 捷克共和國				165	3	BE 比利時		37 582	1,298	408 645	10,837
D8 丹麥		2 567	116	32 988	1,148	BG 保加利亞				282	5
DE 德國		29 884	960	274 507	8,001	BH 巴林		312	17	13 013	629
E7 西班牙		7 041	53	65 037	2,234	BI 布隆迪		126	13	126	13
F7 芬蘭		31 910	149	163 736	800	BO 玻利維亞				49	3
F8 法國		46 863	1,832	495 499	11,151	BR 巴西		1 869	162	164 711	3,246
GB 英國		2 219 715	5,826	11 118 295	30,871	BS 巴哈馬				1 225	20
GR 希臘		1 808	131	9 369	528	BZ 伯利茲				1 342	34
GT 危地馬拉				20 302	727	CA 加拿大		419 360	4,761	1 609 410	25,293
HN 洪都拉斯				3 034	19	CH 瑞士		131 163	4,364	1 043 053	34,397
HU 匈牙利				9 050	154	CL 智利				15 977	558
I8 意大利		16 112	1,053	198 317	8,150	CN 中國內地		665 317	10,337	7 412 783	110,663
ID 印度尼西亞		80 815	1,431	999 234	19,316	CO 哥倫比亞		901	7	6 894	46
IE 愛爾蘭		8 329	330	70 288	2,493	CS 塞爾維亞和黑山		36	1	8 824	200
IL 以色列		18 932	247	295 283	9,192	CU 古巴		275	27	275	27
IN 印度		1 784	60	58 091	1,036	CY 塞浦路斯		122	4	1 393	92
JO 約旦		1 497	77	8 224	299	CZ 捷克共和國				35 971	1,158
JP 日本		55 970	791	460 737	7,469	D8 丹麥		36 991	917	164 934	5,273
KE 肯尼亞				123	13	DE 德國		283 613	9,413	1 510 550	58,920
KH 柬埔寨		3 152	22	53 844	642	DO 多明尼加共和國		14 317	135	323 391	3,369
KR 韓國		25 610	847	111 022	3,363	DZ 阿爾及利亞				5 970	71
KW 科威特		203	3	1 293	11	E7 西班牙		56 399	2,297	822 074	18,552
LK 斯里蘭卡		12 651	252	206 480	2,439	EC 厄瓜多爾				18	@
MM 緬甸		975	16	13 997	238	EE 愛沙尼亞				415	11
MN 蒙古		1 688	12	15 474	87	EG 埃及				20 954	293
MO 澳門		3 071	63	10 034	212	F7 芬蘭		14 632	692	117 972	3,894
MP 北馬里亞納群島		4 527	27	53 186	325	F8 法國		284 194	7,726	2 433 665	74,438
MT 馬爾他				20	1	FJ 斐濟群島		247	13	1 299	44
MX 墨西哥		999	9	202 156	5,511	GB 英國		795 400	16,624	4 269 196	100,827
MY 馬來西亞		5 015	76	70 844	1,814	GR 希臘		108 953	1,036	188 625	3,767
N8 挪威				2 461	33	GT 危地馬拉		1 530	70	84 245	2,609
NL 荷蘭		4 459	193	40 294	1,454	GU 關島				2 394	50
NP 尼泊爾		80	2	1 125	59	HN 洪都拉斯				11 913	394
NZ 新西蘭		6 718	69	50 911	567	HR 克羅地亞		4 714	96	8 028	209
OM 阿曼				224	14	HU 匈牙利		3 705	118	20 365	674
PG 巴布亞新畿內亞				1 000	12	I8 意大利		148 099	5,041	917 205	38,481
PH 菲律賓		109 973	991	1 175 356	13,717	ID 印度尼西亞		152 591	2,216	2 042 493	33,612
PK 巴基斯坦				1	@	IE 愛爾蘭		7 813	189	271 579	6,754
PL 波蘭				350	4	IL 以色列		15 202	749	38 609	1,922
PR 波多黎各				8 240	112	IN 印度		44 308	755	473 255	7,577
PT 葡萄牙				3 937	131	IR 伊朗				1 488	22
PY 巴拉圭				42	@	IS 冰島		400	19	1 410	64
QA 卡塔爾				162	9	JM 牙買加				767	43
R8 馬達加斯加				180	1	JO 約旦				8 305	265
RU 俄羅斯				536	29	JP 日本		200 901	7,107	1 376 408	56,981
SA 沙特阿拉伯		422	7	8 877	239	KE 肯尼亞				678	21
SE 瑞典		17 197	81	388 101	2,364	KH 柬埔寨		19 588	383	102 316	2,276
SG 新加坡		14 369	458	103 419	2,622						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

249

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64212 非瓦楞紙或紙板製的可摺疊紙板箱、盒及匣 (公斤) FOLDING CARTONS, BOXES AND CASES, OF NON-CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)						64213 紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬40厘米或以上 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF 40 CM OR MORE (KG)					
KR 韓國	59 746	1,275	515 776	14,830		總計 TOTAL	724	9	11 950	122	
KW 科威特	6 146	238	13 213	506		64214 紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬少於40厘米 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF LESS THAN 40 CM (KG)					
KZ 哈薩克斯坦			9 010	161		A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	1 349	61	11 723	358	
LB 黎巴嫩	812	34	8 493	362		AE 阿拉伯聯合酋長國	21 033	620	193 371	3,928	
LK 斯里蘭卡	27 300	366	274 026	1,971		AR 阿根廷	8 677	178	16 708	331	
LR 利比里亞			60	1		AT 奧地利	21 633	536	99 020	2,304	
LT 立陶宛			3 887	268		AU 澳大利亞	172 968	4,127	1 175 686	25,818	
LU 盧森堡			2 650	142		BB 巴巴多斯			280	14	
LV 拉脫維亞	848	54	922	58		BD 孟加拉國			70	10	
LY 利比亞	120	11	376	17		BE 比利時	60 127	904	405 551	6,372	
M8 摩洛哥			184	12		BG 保加利亞			819	12	
ML 馬里			213	10		BH 巴林			2 936	96	
MM 緬甸			424	7		BN 文萊			342	8	
MN 蒙古			279	23		BR 巴西			90	2	
MO 澳門	7 780	153	52 074	814		CA 加拿大	174 097	3,911	1 098 477	20,581	
MP 北馬里亞納群島	70	3	1 965	81		CH 瑞士	8 565	174	223 449	5,724	
MT 馬爾他			482	35		CL 智利			11 931	281	
MU 毛里求斯	13 587	371	69 742	1,708		CN 中國內地	108 966	1,958	919 822	21,112	
MX 墨西哥	110 315	2,239	382 544	7,930		CO 哥倫比亞			1 633	71	
MY 馬來西亞	24 036	274	78 296	1,973		CS 塞爾維亞和黑山			38 758	731	
N8 挪威	21 853	1,015	72 047	4,122		CY 塞浦路斯			5 319	133	
NG 尼日利亞			90	6		CZ 捷克共和國	142	4	4 858	212	
NI 尼加拉瓜			1 844	18		D8 丹麥	90 853	3,090	248 042	8,711	
NL 荷蘭	102 257	2,171	1 343 029	16,360		DE 德國	543 438	11,330	1 162 241	28,068	
NP 尼泊爾			26 339	155		E7 西班牙	19 876	723	260 958	6,822	
NZ 新西蘭	24 931	390	99 170	2,332		EC 厄瓜多爾	51	1	132 629	1,845	
OM 阿曼			4 285	162		EE 愛沙尼亞			1 247	57	
PA 巴拿馬	403	34	15 165	547		EG 埃及			15 957	1,279	
PE 秘魯			11 274	685		F7 芬蘭	93 051	1,449	207 617	3,694	
PG 巴布亞新畿內亞			4 315	70		F8 法國	168 956	4,439	1 687 713	42,751	
PH 菲律賓	47 898	620	775 006	9,537		FJ 斐濟群島			24	@	
PK 巴基斯坦	454	96	21 810	466		GB 英國	434 198	10,520	4 521 565	108,900	
PL 波蘭	11 303	273	122 208	2,431		GR 希臘	16 630	387	112 328	1,852	
PR 波多黎各			13 334	129		GT 危地馬拉			2 267	80	
PT 葡萄牙	20 476	483	61 497	1,819		GU 關島	9 386	198	41 939	1,634	
PY 巴拉圭			35 284	507		HR 克羅地亞			15 639	322	
QA 卡塔爾			1 028	53		HU 匈牙利		889	67 082	1,092	
R8 馬達加斯加	923	45	26 689	649		I8 意大利	264 580	5,795	1 394 169	28,677	
RO 羅馬尼亞			412	22		ID 印度尼西亞	435	20	14 831	777	
RU 俄羅斯	9 147	294	56 220	2,430		IE 愛爾蘭	60 320	1,250	142 811	2,770	
SA 沙特阿拉伯	14 371	705	77 391	2,817		IL 以色列	578	10	7 460	232	
SE 瑞典	18 823	785	100 360	3,528		IN 印度	182	34	6 782	479	
SG 新加坡	127 787	3,544	1 048 468	26,625		IS 冰島			80	2	
SI 斯洛文尼亞			539	28		JO 約旦			3 712	145	
SK 斯洛伐克共和國	2 925	97	26 903	562		JP 日本	201 172	4,397	1 543 437	35,090	
SL 塞拉利昂			166	33		KE 肯尼亞			167	12	
SY 敘利亞			57	5		KH 柬埔寨			537	205	
TH 泰國	107 896	1,661	890 360	14,883		KR 韓國	30 194	496	173 916	5,444	
TN 突尼斯			2 030	54		KW 科威特	8 916	225	13 494	351	
TR 土耳其	2 990	101	88 709	2,101		KZ 哈薩克斯坦			3 819	87	
TT 特立尼達及多巴哥	411	3	411	3		LB 黎巴嫩			228	6	
TW 台灣	207 369	2,804	935 351	13,739		LI 列支敦士登			1 430	73	
U8 美國	3 939 061	77,510	19 188 655	447,767		LK 斯里蘭卡	150	26	2 198	201	
UA 烏克蘭	1 630	107	35 613	911		LT 立陶宛			129	19	
UY 烏拉圭			250	25		LU 盧森堡			1 125	15	
VE 委內瑞拉	104	7	1 554	114		LV 拉脫維亞			66 645	1,138	
VN 越南	130 091	2,570	1 570 489	26,766		MM 緬甸			2 153	29	
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	2 344	112	4 119	285		MO 澳門	7 120	150	61 147	1,194	
ZA 南非	23 972	436	94 802	3,017		MP 北馬里亞納群島	446	29	2 490	158	
ZM 贊比亞			2 360	42		MT 馬爾他			3 985	155	
總計 TOTAL	9 058 421	185,937	56 618 750	1,278,885		MU 毛里求斯			30	1	
64213 紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬40厘米或以上 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF 40 CM OR MORE (KG)						MX 墨西哥	56 248	1,683	217 247	4,379	
CN 中國內地	724	9	10 431	108		MY 馬來西亞	915	40	30 389	1,330	
MO 澳門			1 519	14		N8 挪威	13 100	358	31 018	986	
						NL 荷蘭	63 428	881	395 628	10,316	
						NZ 新西蘭	3 768	137	56 351	2,350	
						OM 阿曼			400	12	
						PA 巴拿馬	440	14	79 530	1,455	
						PE 秘魯			64 137	1,156	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO				貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO				貨值 VALUE
64214 紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬少於40厘米 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF LESS THAN 40 CM (KG)					64216 紙或紙板製的文件盒、儲物盒及類似物，供辦公室及類似場所使用 (公斤) BOX FILES, STORAGE BOXES AND SIMILAR ARTICLES OF PAPER OR PAPERBOARD, USED IN OFFICES OR THE LIKE (KG)				
PH 菲律賓	12 235	434	72 406	2,031	CO 哥倫比亞		541	54	
PK 巴基斯坦			1 169	24	D8 丹麥	16 397	227	38 148	
PL 波蘭	133 790	2,121	434 244	7,181					
PR 波多黎各			18 798	380	DE 德國	43	5	12 257	
PT 葡萄牙	4 283	118	22 121	641	DO 多明尼加共和國			371	
QA 卡塔爾	30	1	1 234	180	E7 西班牙			9 840	
RO 羅馬尼亞			111	10	F8 法國	23 694	435	112 575	
RU 俄羅斯	21 200	328	475 745	8,476	GB 英國	40 296	734	217 925	
SA 沙特阿拉伯	17 867	1,035	69 150	1,931	GR 希臘			188	
SB 所羅門群島	2 534	35	11 295	129	HU 匈牙利			148	
SE 瑞典	10 518	288	141 913	3,784	I8 意大利	3 375	73	7 281	
SG 新加坡	32 668	445	272 738	5,288	IL 以色列			104	
SI 斯洛文尼亞	27 227	451	181 912	3,143	IN 印度			80	
SK 斯洛伐克共和國			828	27	JP 日本	6 585	307	48 739	
TH 泰國	2 203	62	31 891	1,622	KR 韓國	855	37	2 484	
TR 土耳其	13 998	357	18 274	481	LK 斯里蘭卡			1 929	
TT 特立尼達及多巴哥	3 479	60	4 395	86	MO 澳門	668	10	11 129	
TW 台灣	27 423	460	774 454	9,291	MX 墨西哥			3 778	
U8 美國	1 918 027	46,415	12 744 569	310,881	NG 尼日利亞			222	
UA 烏克蘭			300	6	NL 荷蘭	5 331	75	12 956	
UZ 烏茲別克斯坦			2 000	12	NZ 新西蘭	3 485	51	22 079	
VE 委內瑞拉			200	20	PH 菲律賓			2 331	
VN 越南	1 782	49	4 126	260	SA 沙特阿拉伯			274	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	21	1	2 693	125	SB 所羅門群島			1 180	
YE 也門共和國			320	20	SE 瑞典			942	
ZA 南非	2 519	100	86 263	2,633	SG 新加坡			3 227	
總計 TOTAL	4 898 681	112,942	32 382 715	753,111	TW 台灣	40	2	12 385	
64215 紙或紙板製的包裝容器，未列明在其他編號 (公斤) PACKING CONTAINERS, NES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					U8 美國	59 654	2,016	598 294	13,448
AT 奧地利	20	2	405	34	ZA 南非	5 837	73	42 153	564
AU 澳大利亞			25 484	1,125	總計 TOTAL	197 168	4,591	1 523 663	31,653
BD 孟加拉國	547	20	547	20	64221 紙或紙板製的信封 (公斤) ENVELOPES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
CA 加拿大			19 884	761	AE 阿拉伯聯合酋長國			35 323	776
CH 瑞士	18	1	1 427	80	AU 澳大利亞	39 999	221	99 575	579
CN 中國內地	12 977	317	606 097	7,964	CH 瑞士	20	1	2 052	50
D8 丹麥			69	17	CN 中國內地	49 677	977	300 710	5,080
DE 德國			4 548	147	CS 塞爾維亞和黑山			80	3
E7 西班牙	18	2	259	29	DE 德國			6 150	88
F8 法國	6 959	87	19 274	340	E7 西班牙			15	2
GB 英國	7 960	144	36 691	749	F7 芬蘭			1 456	69
GR 希臘			350	93	F8 法國			3 098	196
I8 意大利			37	2	GB 英國	231	7	32 840	701
IE 愛爾蘭			574	88	GN 畿內亞			2 030	25
JP 日本	397	14	6 888	307	GU 關島			75	3
KR 韓國			85	3	I8 意大利	660	30	2 297	163
MO 澳門			20	1	ID 印度尼西亞			1	@
MX 墨西哥			36	1	IE 愛爾蘭	20	@	840	16
NL 荷蘭			8 649	330	JP 日本	900	40	20 428	960
PH 菲律賓			77	1	KR 韓國			621	57
PT 葡萄牙	34	4	353	41	LK 斯里蘭卡	4	@	68	4
QA 卡塔爾			950	39	LR 利比里亞			1 165	25
SG 新加坡			9 914	544	MO 澳門	1 936	31	11 742	178
TH 泰國			3 606	107	MX 墨西哥			75	2
TR 土耳其			20 647	148	MY 馬來西亞			254	21
TW 台灣			6 753	110	NL 荷蘭	200	4	5 510	218
U8 美國	7 852	90	280 712	6,656	NZ 新西蘭	9 882	52	25 279	123
ZA 南非			1 834	97	PG 巴布亞新畿內亞			170	5
總計 TOTAL	36 782	682	1 056 170	19,834	PH 菲律賓	31	8	620	34
64216 紙或紙板製的文件盒、儲物盒及類似物，供辦公室及類似場所使用 (公斤) BOX FILES, STORAGE BOXES AND SIMILAR ARTICLES OF PAPER OR PAPERBOARD, USED IN OFFICES OR THE LIKE (KG)					SB 所羅門群島			25	1
AE 阿拉伯聯合酋長國			57 704	829	SE 瑞典			2 750	86
AU 澳大利亞	2 674	69	44 042	909	SG 新加坡	1 239	69	5 410	253
BE 比利時			8 085	262	SL 塞拉利昂			1 701	25
CA 加拿大	6 859	130	84 291	1,572	TH 泰國			455	13
CH 瑞士			23 333	383	TW 台灣			796	60
CL 智利			208	6	U8 美國	760	154	234 942	7,980
CM 喀麥隆			2 200	49	VN 越南			4 702	169
CN 中國內地	21 375	348	140 240	1,864	ZA 南非	296	8	1 421	45

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

251

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64221 紙或紙板製的信封 (公斤) ENVELOPES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)						64231 紙或紙板製的登記簿、會計記帳簿、記事簿、定貨簿、收據簿、信 紙簿、便箋簿、日記簿及類似製品 (公斤) REGISTERS, ACCOUNT/NOTE/ORDER/RECEIPT BOOKS, LETTER AND MEMORANDUM PADS, DIARIES AND SIMILAR ARTICLES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
總計 TOTAL		105 855	1,602	804 676	18,009						
64222 紙或紙板製的封緘信片、素色明信片及通信咭片 (公斤) LETTER CARDS, PLAIN POSTCARDS AND CORRESPONDENCE CARDS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)						D8 丹麥	54 833	1,586	450 675	14,805	
						DE 德國	149 372	4,912	1 261 234	41,048	
						DO 多明尼加共和國	144	16	157	18	
						E7 西班牙	19 459	470	222 960	5,680	
						EC 厄瓜多爾	91	3	10 015	259	
						EG 埃及			396	13	
						F7 芬蘭			21 705	766	
						F8 法國	25 624	940	393 940	12,293	
						GB 英國	420 128	11,574	3 736 550	107,424	
						GH 加納			676	8	
						GN 畿內亞			23 761	439	
						GR 希臘	33	1	26 138	450	
						GT 危地馬拉			153	9	
						GU 關島			1 831	264	
						HR 克羅地亞			3 200	133	
						HU 匈牙利			17 311	479	
						I8 意大利	101 597	3,394	717 127	19,421	
						ID 印度尼西亞	592	55	28 934	1,444	
						IE 愛爾蘭	2 710	56	192 205	3,267	
						IL 以色列	184	14	87 363	1,736	
						IN 印度			25 381	590	
						IR 伊朗	1 920	39	2 328	54	
						IS 冰島			20	@	
						JM 牙買加	7 607	294	7 607	294	
						JP 日本	256 209	7,629	1 616 290	42,646	
						KE 肯尼亞			20	@	
						KH 柬埔寨	424	33	1 014	93	
						KI 基里巴斯			3 070	48	
						KR 韓國	3 457	237	28 409	2,549	
						KW 科威特			86 225	1,383	
						KZ 哈薩克斯坦			3 087	40	
						LB 黎巴嫩			760	17	
						LK 斯里蘭卡			3 369	121	
						LR 利比里亞			13 710	126	
						LT 立陶宛			984	34	
						M8 摩洛哥			1 230	74	
						MH 馬紹爾群島共和國			2 639	40	
						MM 緬甸			6	@	
						MN 蒙古			658	103	
						MO 澳門	5 358	206	36 653	1,073	
						MP 北馬里亞納群島			135	17	
						MT 馬爾他	160	7	256	12	
						MX 墨西哥	17 010	234	202 278	4,360	
						MY 馬來西亞	11 675	119	20 142	715	
						N8 挪威	20 896	1,024	91 869	4,473	
						NG 尼日利亞			431	43	
						NL 荷蘭	162 262	4,618	874 908	27,712	
						NZ 新西蘭	24 364	612	170 749	3,666	
						OM 阿曼			1 739	95	
						P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			1 227	23	
						PA 巴拿馬	142	4	13 791	359	
						PE 秘魯	2 100	46	3 095	75	
						PG 巴布亞新畿內亞	900	33	1 276	38	
						PH 菲律賓	4 041	61	33 843	770	
						PK 巴基斯坦			240	19	
						PL 波蘭			8 346	238	
						PR 波多黎各			22 889	255	
						PT 葡萄牙	540	18	15 121	603	
						QA 卡塔尔			8 436	401	
						R8 馬達加斯加			85	1	
						RO 羅馬尼亞			650	18	
						RU 俄羅斯	5 802	202	16 458	495	
						SA 沙特阿拉伯	113	17	212 956	2,939	
						SB 所羅門群島	2 175	123	5 565	201	
						SE 瑞典	2 884	191	147 242	7,630	
						SG 新加坡	7 280	126	31 703	834	
						SI 斯洛文尼亞			641	103	
						SK 斯洛伐克共和國			165	17	
						SL 塞拉利昂			880	14	
						SN 塞內加爾			12	1	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		6 147	253	6 617	274						
AE 阿拉伯聯合酋長國		1 410	54	42 386	1,155						
AR 阿根廷		4 097	134	25 930	637						
AT 奧地利		2 309	51	47 912	1,873						
AU 澳大利亞		207 830	5,776	984 857	29,488						
BD 孟加拉國				442	27						
BE 比利時		2 827	167	74 189	2,849						
BH 巴林				140	6						
BN 文萊				121	8						
BO 玻利維亞				6	@						
BR 巴西				38 208	872						
CA 加拿大		24 502	806	705 444	17,163						
CH 瑞士		4 038	155	61 227	2,881						
CL 智利		62 318	1,343	98 449	2,180						
CM 喀麥隆				108 138	1,177						
CN 中國內地		220 923	2,078	2 975 720	26,133						
CO 哥倫比亞				11 405	249						
CR 哥斯達黎加		1 924	30	1 924	30						
CS 塞爾維亞和黑山				896	18						
CY 塞浦路斯				3 326	396						
CZ 捷克共和國				3 486	119						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64231 紙或紙板製的登記簿、會計記帳簿、記事簿、定貨簿、收據簿、信 紙簿、便箋簿、日記簿及類似製品 (公斤) REGISTERS, ACCOUNT/NOTE/ORDER/RECEIPT BOOKS, LETTER AND MEMORANDUM PADS, DIARIES AND SIMILAR ARTICLES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)						64233 紙或紙板製的活動封面 (書籍封面除外)、文件夾及檔案套 (公斤) BINDERS (OTHER THAN BOOK COVERS), FOLDERS AND FILE COVERS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
SV 薩爾瓦多	8 326	199		8 326	199	ZA 南非	44 072	573		199 439	2,293
TG 多哥				90	1	總計 TOTAL	309 896	7,685		4 034 769	81,184
TH 泰國	251	5		13 499	736	64234 紙或紙板製的多聯商業表格及夾頁複寫紙套 (公斤) MANIFOLD BUSINESS FORMS AND INTERLEAVED CARBON SETS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
TR 土耳其				11 977	402	AU 澳大利亞	220	36		220	36
TW 台灣	2 290	106		23 407	1,665	CA 加拿大				14	@
U8 美國	1 858 802	46,571		19 264 445	463,287	CN 中國內地	2 642	19		53 736	409
UA 烏克蘭				10 974	310	KR 韓國	63	10		139	26
VE 委內瑞拉	23 438	425		27 820	576	MO 澳門	150	8		47 244	337
VN 越南	32 807	53		1 143 726	6,134	MP 北馬里亞納群島				745	24
VU 瓦努阿圖				62	1	TW 台灣				48	8
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				20 474	515	U8 美國				312	47
ZA 南非	47 893	1,290		123 823	4,108	總計 TOTAL	3 075	74		102 458	887
ZW 津巴布韋				1 424	37	64235 紙或紙板製的供放置樣本或收藏品的簿 (公斤) PAPER OR PAPERBOARD ALBUMS FOR SAMPLES OR COLLECTIONS (KG)					
總計 TOTAL	3 824 218	98,388		36 757 789	880,875	AE 阿拉伯聯合酋長國				16 366	260
64232 紙或紙板製的習作簿 (公斤) EXERCISE BOOKS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)						AR 阿根廷				2 063	44
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				2 800	47	AT 奧地利				60 449	995
CA 加拿大				440	20	AU 澳大利亞	69 375	1,475		495 925	10,289
CN 中國內地	27 375	143		211 774	1,338	BE 比利時				57 349	924
GB 英國				1 464	77	BG 保加利亞				15 497	239
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				313	3	BO 玻利維亞				1 909	32
PG 巴布亞新畿內亞	87	1		680	13	BR 巴西	16 577	242		32 175	473
SB 所羅門群島	1 639	24		22 716	292	CA 加拿大	69 838	1,447		286 578	6,276
TW 台灣	50	1		590	11	CH 瑞士	70	16		10 159	201
U8 美國				20 163	1,359	CL 智利				56 070	1,090
VU 瓦努阿圖	2 075	30		7 825	140	CN 中國內地	6 240	124		432 962	10,274
總計 TOTAL	31 226	200		268 765	3,299	CO 哥倫比亞				23 120	360
64233 紙或紙板製的活動封面 (書籍封面除外)、文件夾及檔案套 (公斤) BINDERS (OTHER THAN BOOK COVERS), FOLDERS AND FILE COVERS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)						CY 塞浦路斯				17 138	243
AE 阿拉伯聯合酋長國	17 631	156		58 230	639	CZ 捷克共和國				17 696	242
AT 奧地利				164	7	D8 丹麥				42 834	847
AU 澳大利亞	2 914	99		35 566	1,608	DE 德國	35 191	667		135 263	2,649
BE 比利時				185	3	DO 多明尼加共和國				3 034	51
CA 加拿大	7 559	147		65 266	1,344	E7 西班牙	5 466	123		107 210	1,797
CH 瑞士				181	8	EC 厄瓜多爾				10 120	201
CN 中國內地	39 871	229		493 026	2,490	EE 愛沙尼亞	20 062	356		20 062	356
D8 丹麥	11 115	213		119 650	1,925	F7 芬蘭				79 596	1,243
DE 德國				9 486	407	F8 法國	91 123	1,584		729 186	12,492
E7 西班牙				81	5	GB 英國	149 250	2,797		977 307	19,165
F7 芬蘭				1 106	48	GR 希臘				21 288	248
F8 法國	348	6		43 629	1,067	GT 危地馬拉				3 833	64
GA 加蓬				1 700	20	GU 關島				900	64
GB 英國	25 226	2,440		261 161	15,516	I8 意大利	3 961	111		214 181	3,886
GU 關島				1 384	111	ID 印度尼西亞				6 518	110
I8 意大利	1 994	65		46 516	1,405	IE 愛爾蘭				15 190	469
ID 印度尼西亞				1 781	96	IL 以色列	8 550	152		85 069	1,174
IL 以色列	357	19		357	19	JP 日本	20 246	925		395 106	9,524
JM 牙買加				2 886	85	LB 黎巴嫩				6 130	158
JP 日本	1 945	99		37 320	1,319	LV 拉脫維亞				7 040	112
KR 韓國	7	1		2 127	152	LY 利比亞				7 380	118
MO 澳門	722	9		12 627	180	MO 澳門	144	4		1 197	26
MP 北馬里亞納群島				377	39	MU 毛里求斯	18	@		18	@
MX 墨西哥				26 360	203	MY 墨西哥	9 110	132		87 856	1,360
MY 馬來西亞				210	17	MY 馬來西亞	456	73		23 410	377
N8 挪威				28 762	244	N8 挪威				43 706	962
NL 荷蘭				318 677	2,979	NL 荷蘭	14 054	201		499 618	7,965
NZ 新西蘭	61 374	443		254 642	2,305	NP 尼泊爾				5 510	119
PA 巴拿馬				59	1	NZ 新西蘭				17 178	347
PH 菲律賓				18 600	467	OM 阿曼				1 853	34
SE 瑞典	2 528	115		11 423	1,074	PA 巴拿馬	6 215	116		35 885	472
SG 新加坡				15 149	467	PE 秘魯				48 162	757
TH 泰國	125	24		1 795	128	PH 菲律賓				15 113	242
TW 台灣	92	2		31 103	657	PL 波蘭				41 882	438
U8 美國	92 016	3,045		1 933 742	41,855	PR 波多黎各				2 664	37
VN 越南				2	@	PT 葡萄牙				5 242	208
						RU 俄羅斯	6 205	77		144 009	2,343
						SA 沙特阿拉伯				3 216	81
						SB 所羅門群島				198	4
						SE 瑞典	35 111	670		95 996	1,617

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
貨量 QUANTITY					貨量 QUANTITY				
貨值 VALUE					貨值 VALUE				
二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨量 QUANTITY					貨量 QUANTITY				
貨值 VALUE					貨值 VALUE				
64235 紙或紙板製的供放置樣本或收藏品的簿 (公斤) PAPER OR PAPERBOARD ALBUMS FOR SAMPLES OR COLLECTIONS (KG)					64243 廁紙，裁成一定尺寸 (公斤) TOILET PAPER, CUT TO SIZE (KG)				
SG 新加坡			15 569	229	GU 關島			689	36
SR 蘇里南			690	17	HU 匈牙利			760	19
TH 泰國			7 220	98	KH 柬埔寨	107	9	107	9
TR 土耳其			8 148	109	MO 澳門	24 576	397	185 722	2,877
TW 台灣	93	17	4 877	103	MP 北馬里亞納群島	9 075	172	10 982	206
U8 美國	526 979	10,835	5 371 323	121,326	NZ 新西蘭	4 890	30	22 251	130
UA 烏克蘭			85 650	1,050	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			26 100	425
UY 烏拉圭			1 340	23	PH 菲律賓			320	6
VE 委內瑞拉			45 284	777	SB 所羅門群島	4 038	24	98 496	624
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			2 054	44	U8 美國			927	15
ZA 南非	9 147	191	69 392	1,324	VU 瓦努阿圖			2 952	13
總計 TOTAL	1 103 481	22,335	11 076 963	229,161	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			275	5
64239 紙或紙板製的書籍封面；紙或紙板製的吸水墊及其他文具用品，未 列明在其他編號 (公斤) PAPER OR PAPERBOARD BOOK COVERS; PAPER OR PAPERBOARD BLOTTING PADS AND OTHER ARTICLES OF STATIONERY, NES (KG)					總計 TOTAL	54 908	726	474 042	5,759
AE 阿拉伯聯合酋長國	101	19	101	19	64244 黏貼紙或膠黏紙，裁成一定尺寸或形狀，成條或成卷 (公斤) GUMMED OR ADHESIVE PAPER, CUT TO SIZE, IN STRIPS OR ROLLS (KG)				
AU 澳大利亞	265	14	4 760	66	AE 阿拉伯聯合酋長國			471	30
CA 加拿大			3 651	122	AU 澳大利亞			1 052	86
CH 瑞士			7 000	123	BD 孟加拉國	9 632	374	80 632	2,961
CN 中國內地	57 361	286	386 619	2,740	CA 加拿大	6	@	4 167	133
D8 丹麥			4 972	102	CN 中國內地	547 823	13,462	5 324 731	119,944
DE 德國	21 713	316	34 088	649	CO 哥倫比亞			840	27
E7 西班牙	24	1	207	16	FJ 斐濟群島			630	15
EG 埃及	1 030	85	1 030	85	GB 英國	7 914	203	47 367	1,055
F8 法國	669	41	11 369	381	ID 印度尼西亞	563	22	126 309	1,864
GB 英國	299	38	28 076	798	IN 印度	1 533	55	3 006	215
I8 意大利			19 724	453	JO 約旦	35	1	6 460	148
JP 日本	442	42	2 037	159	JP 日本	21	@	21 104	1,965
N8 挪威			3 910	64	KH 柬埔寨	1 613	64	17 852	1,172
NL 荷蘭	107	7	2 396	80	LK 斯里蘭卡	8 170	365	58 709	3,224
PK 巴基斯坦			18	@	LS 萊索托	140	14	2 138	210
QA 卡塔爾			142	10	MO 澳門	2 036	47	22 545	647
SD 蘇丹	165	54	165	54	MU 毛里求斯	630	26	8 576	327
SE 瑞典	1 380	33	3 002	74	MY 馬來西亞			1 565	54
SG 新加坡			354	28	PA 巴拿馬			2 201	48
TW 台灣			12 218	298	PG 巴布亞新畿內亞			744	14
U8 美國	48 211	1,200	422 703	9,613	PH 菲律賓	2 916	589	35 428	2,303
總計 TOTAL	131 767	2,137	948 542	15,933	PK 巴基斯坦	1 193	102	4 365	468
64241 捲煙紙，裁成一定尺寸 (公斤) CIGARETTE PAPER, CUT TO SIZE (KG)					R8 馬達加斯加	768	12	18 829	355
CN 中國內地	67 368	1,366	329 029	6,726	TH 泰國	1 127	117	6 120	831
KH 柬埔寨			95 299	1,815	TW 台灣	2 551	142	26 501	684
MO 澳門	120	8	654	47	U8 美國	12 716	637	176 151	6,281
MY 馬來西亞	451	63	3 855	516	VN 越南	1 097	69	16 387	796
NL 荷蘭	1 152	269	3 530	853	VU 瓦努阿圖			264	4
總計 TOTAL	69 091	1,706	432 367	9,958	總計 TOTAL	602 484	16,300	6 015 144	145,862
64242 複寫紙及同類複印紙或轉印紙，裁成一定尺寸，油印蠟紙或膠印版紙 (公斤) CARBON AND SIMILAR COPYING/TRANSFER PAPERS, CUT TO SIZE, DUPLICATOR STENCILS AND OFFSET PLATES, OF PAPER (KG)					64245 過濾紙及紙板，裁成一定尺寸或形狀 (公斤) FILTER PAPER AND PAPERBOARD, CUT TO SIZE OR SHAPE (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			592	176	AT 奧地利			110	11
BD 孟加拉國			1 272	19	CN 中國內地	84 497	7,198	942 925	69,133
CN 中國內地	24 807	352	441 231	5,220	DE 德國			689	32
MO 澳門	74	43	502	269	GB 英國			50	5
MY 馬來西亞	28	5	566	120	I8 意大利			1 057	73
PH 菲律賓			12	2	IN 印度			20	@
SG 新加坡	68	22	1 792	412	JP 日本	200	48	788	75
TH 泰國			764	192	KR 韓國			30	11
TW 台灣			10	3	MM 緬甸			795	21
VN 越南			1 069	549	MO 澳門	261	11	1 760	104
總計 TOTAL	24 977	423	447 810	6,962	NL 荷蘭			3	@
64243 廁紙，裁成一定尺寸 (公斤) TOILET PAPER, CUT TO SIZE (KG)					NZ 新西蘭	3	@	3	@
AU 澳大利亞	7 874	49	55 412	328	PH 菲律賓			94	11
CA 加拿大	1 050	12	4 668	108	SG 新加坡			85	41
CN 中國內地	3 298	34	61 810	899	TH 泰國			75	58
F8 法國			2 571	58	TW 台灣	4 504	263	4 554	275
					U8 美國	283	84	11 106	798
					VN 越南			352	48
					ZA 南非			66	3

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
64245 過濾紙及紙板，裁成一定尺寸或形狀 (公斤) FILTER PAPER AND PAPERBOARD, CUT TO SIZE OR SHAPE (KG)					
總計 TOTAL	89 748	7,605	964 562	70,701	
64291 紙漿、紙或紙板製的筒管、紆子及其他類似支撐物 (公斤) BOBBINS, SPOOLS AND SIMILAR SUPPORTS OF PAPER PULP, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
CA 加拿大			733	19	
CN 中國內地	40 999	331	177 851	1,405	
F8 法國			110	3	
ID 印度尼西亞			51	1	
KH 柬埔寨	3 410	40	10 202	101	
NI 尼加拉瓜	1 646	29	1 646	29	
TH 泰國	34	1	774	18	
U8 美國			1 077	30	
總計 TOTAL	46 089	401	192 444	1,605	
64293 紙或紙板製的盤、碟、盆、杯及類似物 (公斤) TRAYS, DISHES, PLATES, CUPS AND THE LIKE, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			9 243	230	
AU 澳大利亞	16 034	393	212 887	5,678	
AW 阿魯巴島			2 860	68	
CA 加拿大	6 569	218	137 700	2,889	
CH 瑞士			2 050	43	
CN 中國內地	36 853	423	247 961	2,786	
CY 塞浦路斯			435	8	
D8 丹麥	803	17	22 898	992	
DE 德國	12 910	225	60 882	1,734	
DO 多明尼加共和國			1 709	65	
E7 西班牙	593	16	3 735	114	
F7 芬蘭			260	28	
F8 法國	13 065	347	22 627	758	
GB 英國	1 215	24	56 788	1,270	
GR 希臘			7 037	172	
GU 關島	2 211	53	5 862	141	
HR 克羅地亞			6 669	183	
I8 意大利	8 487	243	22 394	667	
ID 印度尼西亞			32 777	570	
IE 愛爾蘭			12 150	251	
IL 以色列			3 098	150	
JP 日本	231	20	15 920	614	
KE 肯尼亞	48	1	316	8	
LT 立陶宛	1 487	30	1 487	30	
LV 拉脫維亞			3 514	42	
MO 澳門	14 184	318	92 068	1,729	
MU 毛里求斯			8 220	184	
MX 墨西哥	9 475	189	9 475	189	
MY 馬來西亞	11 383	238	121 548	2,246	
NL 荷蘭			6 295	415	
NZ 新西蘭	4 300	141	38 966	596	
PA 巴拿馬			761	23	
PH 菲律賓	6 947	223	126 186	2,764	
RU 俄羅斯	24 697	567	26 323	625	
SA 沙特阿拉伯	350	5	12 760	215	
SB 所羅門群島			65	1	
SE 瑞典	1	@	3 235	84	
SG 新加坡	34 727	754	327 590	7,262	
TH 泰國	4 974	111	99 998	2,170	
TR 土耳其			3 084	35	
TW 台灣	11 170	294	497 775	8,947	
U8 美國	20 571	533	292 271	6,550	
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			9 946	300	
ZA 南非	7 585	289	69 470	2,165	
總計 TOTAL	250 870	5,674	2 639 295	55,994	
64294 紙手帕、清潔用紙巾、紙面巾、紙餐巾、紙檯布、紙床單及其他紙用品；紙衣物及衣服配件 (公斤) PAPER HANDKERCHIEFS, TOWELS, TISSUES, TABLECLOTHS, BED SHEETS AND THE LIKE; PAPER GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES (KG)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			1 900	15	
AE 阿拉伯聯合酋長國	71	3	5 499	200	
AT 奧地利	173	9	173	9	
AU 澳大利亞					
BD 孟加拉國					
BE 比利時					
BH 巴林					
BY 白俄羅斯					
CA 加拿大	1 869	58	128 767	2,015	
CH 瑞士	4	@	7 406	180	
CL 智利					
CN 中國內地	135 407	3,232	1 785 100	37,315	
CO 哥倫比亞			4 442	59	
CY 塞浦路斯			13 530	146	
D8 丹麥	324	12	2 673	71	
DE 德國			23 924	524	
DO 多明尼加共和國	50	2	1 777	67	
E7 西班牙	1 875	114	15 837	598	
F8 法國	20 558	602	78 764	3,307	
GB 英國	3 054	93	53 172	1,629	
GR 希臘			375	9	
GT 危地馬拉			3 733	82	
GU 關島	248	4	1 858	44	
HN 洪都拉斯	460	16	1 401	47	
HU 匈牙利			1 048	19	
I8 意大利	678	40	11 607	528	
ID 印度尼西亞	14	1	1 674	221	
IE 愛爾蘭			540	29	
IN 印度	482	33	29 514	1,158	
IS 冰島			1 070	29	
JP 日本	647	23	63 024	3,628	
KE 肯尼亞	20	1	299	9	
KH 柬埔寨	4 797	19	43 676	218	
KR 韓國	360	98	3 291	195	
KW 科威特			300	13	
KZ 哈薩克斯坦			1 160	21	
LK 斯里蘭卡	4 873	30	45 669	398	
LT 立陶宛	1 467	35	1 467	35	
LV 拉脫維亞			1 907	18	
MM 緬甸	69	2	10 454	108	
MN 蒙古	288	3	2 618	32	
MO 澳門	48 777	1,480	490 954	13,966	
MP 北馬里亞納群島	588	6	5 129	70	
MT 馬爾他	283	15	283	15	
MU 毛里求斯			12	16	
MX 墨西哥	3 356	113	12 157	344	
MY 馬來西亞	328	6	813	21	
N8 挪威			4 716	116	
NG 尼日利亞			418	33	
NL 荷蘭	254	2	18 068	727	
NP 尼泊爾			6 412	107	
NZ 新西蘭	14 886	215	38 020	463	
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			1 550	15	
PA 巴拿馬			512	20	
PH 菲律賓	12 233	217	164 218	2,750	
PK 巴基斯坦			4 963	65	
PT 葡萄牙	627	64	3 104	187	
RO 羅馬尼亞	40	2	250	15	
RU 俄羅斯			829	23	
SA 沙特阿拉伯			1 221	35	
SE 瑞典	4 497	191	33 907	1,165	
SG 新加坡	8 142	151	36 123	836	
SK 斯洛伐克共和國			8 568	92	
TH 泰國	3 570	77	41 675	2,842	
TR 土耳其			7 719	265	
TW 台灣	2 409	74	32 526	730	
U8 美國	36 436	1,011	388 596	9,420	
VN 越南	1 222	66	18 479	547	
ZA 南非	1 168	10	24 073	447	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64294 紙手帕、清潔用紙巾、紙面巾、紙餐巾、紙檯布、紙床單及其他紙用品；紙衣物及衣服配件 (公斤) PAPER HANDKERCHIEFS, TOWELS, TISSUES, TABLECLOTHS, BED SHEETS AND THE LIKE; PAPER GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES (KG)			65112 粗梳羊毛紗，以重量計含羊毛85%或以上，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)		
總計 TOTAL	335 100	8,515			
64295 衛生巾及止血塞、嬰兒尿布及尿布襯裏及類似衛生製品，用紙漿、紙、纖維素絮紙或纖維素網紙製 (公斤) SANITARY TOWELS AND TAMPONS, NAPKINS AND LINERS; SIMILAR ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, CELLULOSE WADDING/WEBS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			KH 柬埔寨		7 719
AU 澳大利亞			KR 韓國	206	893
BD 孟加拉國			LK 斯里蘭卡		142
CM 喀麥隆			LV 拉脫維亞		14 775
CN 中國內地	1 521	57	MM 緬甸	935	9 408
D8 丹麥			MO 澳門	2 034	197
EE 愛沙尼亞			MU 毛里求斯	544	28
F8 法國			NP 尼泊爾	1 098	114
GM 岡比亞			NZ 新西蘭		6 558
GN 畿內亞			PH 菲律賓	2 197	100
KE 肯尼亞			PT 葡萄牙		697
LR 利比里亞			R8 馬達加斯加	2 668	202
MH 馬紹爾群島共和國			SE 瑞典	143	20
MO 澳門	71 664	3,530	TH 泰國		55 544
MY 馬來西亞			TW 台灣		5 000
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	805	28	U8 美國	245	31
PH 菲律賓			VN 越南	624	19
SB 所羅門群島			ZA 南非		124
SC 塞舌爾			總計 TOTAL	352 872	25,824
SG 新加坡	1 000	27			6 715 821
SL 塞拉利昂			65113 精梳羊毛紗，以重量計含羊毛85%或以上，非供零售 (公斤) YARN OF COMBED WOOL, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)		
SN 塞內加爾			AU 澳大利亞	560	68
U8 美國			BD 孟加拉國	232	21
VN 越南	313	4	CA 加拿大		1
ZR 剛果民主共和國			CN 中國內地	561 081	47,330
總計 TOTAL	75 303	3,645	DE 德國		95
64299 紙漿、紙、紙板、纖維素絮紙或纖維素纖維網紙製的其他製品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, PAPERBOARD, CELLULOSE WADDING OR WEBS OF CELLULOSE FIBRES, NES (KG)			GB 英國	34	4
AE 阿拉伯聯合酋長國	190	73	I8 意大利	485	75
BR 巴西			ID 印度尼西亞		1 815
CN 中國內地	51 083	604	JP 日本	2 326	500
GB 英國			KH 柬埔寨		430
ID 印度尼西亞			KR 韓國	2 970	340
JP 日本	2 209	42	LK 斯里蘭卡	49	4
KR 韓國			MO 澳門		18 384
MO 澳門			MU 毛里求斯		1 258
NP 尼泊爾	234	48	MY 馬來西亞		149
PH 菲律賓			NZ 新西蘭		168
PK 巴基斯坦			PH 菲律賓		19 551
TW 台灣			R8 馬達加斯加	249	14
U8 美國	506	22	TH 泰國	10	2
總計 TOTAL	54 222	789	TW 台灣		8 713
65112 粗梳羊毛紗，以重量計含羊毛85%或以上，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)			U8 美國	41	5
AU 澳大利亞			UY 烏拉圭		251
BD 孟加拉國			VN 越南	20	2
CA 加拿大			總計 TOTAL	568 057	48,364
CH 瑞士	4	1			11 818 609
CN 中國內地	340 829	24,814	65114 動物幼毛紗，羊毛條(粗梳或精梳)除外，非供零售 (公斤) YARN OF FINE ANIMAL HAIR, EXCLUDING WOOL TOPS (CARDED OR COMBED), NOT FOR RETAIL SALE (KG)		
DE 德國			BD 孟加拉國	578	427
E7 西班牙			CN 中國內地	76 275	33,799
EG 埃及			DE 德國		1 104
F8 法國	5	@	F8 法國		21
GB 英國			GB 英國		74
I8 意大利	1 340	199	I8 意大利	154	94
ID 印度尼西亞			IN 印度	142	148
IN 印度			JP 日本	883	229
JP 日本			KH 柬埔寨		52
			KR 韓國	193	187
			LK 斯里蘭卡		563
			MO 澳門		4
			MU 毛里求斯	127	102
			NP 尼泊爾		28 025
			PH 菲律賓		35 789
			R8 馬達加斯加	3 875	3,000
			TH 泰國		45 687
			TW 台灣	191	27
			U8 美國	173	86
			VN 越南		1 574
					1 841
					508
					523
					22

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65114	動物幼毛紗，羊毛條(粗梳或精梳)除外，非供零售 (公斤) YARN OF FINE ANIMAL HAIR, EXCLUDING WOOL TOPS (CARDED OR COMBED), NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
總計 TOTAL		82 591	38,100	1 406 002	818,176
65115	動物粗毛紗 (羊毛條除外) 或馬毛紗 (公斤) YARN OF COARSE ANIMAL HAIR (EXCLUDING WOOL TOPS) OR OF HORSEHAIR (KG)				
CN 中國內地				5 518	253
總計 TOTAL				5 518	253
65116	以重量計含羊毛或動物幼毛 (羊毛條除外) 85%或以上的紗，供零售 (公斤) YARN 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (EXCLUDING WOOL TOPS), FOR RETAIL SALE (KG)				
AU 澳大利亞				113	73
CN 中國內地	78 624	1,312	752 772	18,482	
GB 英國			900	225	
JP 日本	18	4	45	14	
TH 泰國			2	@	
TW 台灣	355	129	355	129	
總計 TOTAL	78 997	1,445	754 187	18,924	
65117	以重量計含羊毛85%以下粗梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
BD 孟加拉國	7 351	519	84 879	6,513	
BE 比利時			10	1	
CA 加拿大			100	8	
CN 中國內地	202 506	11,526	2 203 203	145,997	
F8 法國			1	@	
ID 印度尼西亞			1 896	163	
IN 印度			383	33	
JP 日本	630	88	4 957	423	
KH 柬埔寨			62 229	3,907	
KR 韓國			5	1	
LK 斯里蘭卡	3 818	301	6 019	488	
LV 拉脫維亞	730	94	1 377	176	
MM 緬甸	338	37	674	74	
MO 澳門	4 137	412	55 349	5,743	
MU 毛里求斯	217	69	12 939	1,668	
NP 尼泊爾			1 204	156	
PH 菲律賓			2 590	189	
R8 馬達加斯加			17 112	1,717	
TH 泰國	732	23	11 018	835	
TW 台灣			3 316	30	
U8 美國			83	21	
VN 越南	4	@	17 783	1,159	
ZA 南非			375	60	
總計 TOTAL	220 463	13,070	2 487 502	169,363	
65118	以重量計含羊毛85%以下精梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF COMBED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
AU 澳大利亞	417	35	6 417	444	
BD 孟加拉國			6 424	342	
CN 中國內地	270 550	20,729	3 414 052	355,869	
DE 德國			1	@	
I8 意大利			460	54	
ID 印度尼西亞			24 923	4,960	
JP 日本			10 683	1,629	
KH 柬埔寨	6 100	238	58 383	1,942	
KR 韓國	1 308	190	16 247	2,330	
LK 斯里蘭卡	303	17	322	18	
MM 緬甸			1 600	41	
MO 澳門	225	7	15 847	1,965	
PH 菲律賓	403	20	2 684	358	
R8 馬達加斯加	5	@	98	7	
TH 泰國			5 689	454	
TW 台灣			6 403	223	
U8 美國			66	11	
VN 越南			1 020	78	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65118	以重量計含羊毛85%以下精梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF COMBED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
總計 TOTAL		281 704	21,628	3 571 319	370,725
65119	羊毛紗或動物幼毛 (羊毛條除外) 紗，以重量計含羊毛或動物幼毛85%以下，供零售 (公斤) YARN OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (EXCLUDING WOOL TOPS) CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL OR OF FINE ANIMAL HAIR, FOR RETAIL SALE (KG)				
CN 中國內地		2 549	180	125 243	4,703
TH 泰國		38	4	1 899	307
TW 台灣		378	64	378	64
總計 TOTAL		2 965	248	127 520	5,074
65121	棉縫紉線，非供零售 (公斤) COTTON SEWING THREAD, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 172	50
AU 澳大利亞				25	4
BD 孟加拉國	68	1	723	19	
BE 比利時			48	1	
CN 中國內地	106 942	3,622	1 109 656	35,080	
GT 危地馬拉			285	19	
HN 洪都拉斯			1 936	259	
ID 印度尼西亞	1 886	233	2 011	248	
JP 日本			228	21	
KH 柬埔寨			26 498	683	
KR 韓國			220	40	
LK 斯里蘭卡			377	30	
LS 萊索托			467	42	
MO 澳門	331	21	2 299	169	
MP 北馬里亞納群島	5 337	326	68 376	4,296	
MU 毛里求斯	1	@	627	44	
MY 馬來西亞			35	6	
NI 尼加拉瓜	803	17	803	17	
PA 巴拿馬			240	55	
PH 菲律賓	117	21	9 558	433	
R8 馬達加斯加			2 021	61	
SA 沙特阿拉伯			3	@	
SG 新加坡			10	@	
SN 塞內加爾			10 024	201	
TH 泰國	1 020	82	9 000	704	
TW 台灣			22	1	
U8 美國			585	57	
VN 越南	6 825	213	26 971	961	
ZA 南非			1 048	45	
ZR 剛果民主共和國			2 300	57	
總計 TOTAL	123 330	4,537	1 277 568	43,604	
65122	棉縫紉線，供零售 (公斤) COTTON SEWING THREAD, FOR RETAIL SALE (KG)				
AO 安哥拉			9 708	262	
AU 澳大利亞	175	80	485	216	
BD 孟加拉國	22	1	30	2	
CM 喀麥隆	12 580	365	27 962	800	
CN 中國內地	10 836	205	38 918	1,225	
GA 加蓬	645	19	5 676	165	
I8 意大利			88	37	
IN 印度	8	1	102	15	
JP 日本			8	3	
KR 韓國	531	214	2 805	1,143	
LR 利比里亞			3 790	91	
MO 澳門			3	@	
PH 菲律賓	122	53	314	94	
SB 所羅門群島			48	2	
U8 美國	821	54	6 377	486	
VU 瓦努阿圖			50	2	
總計 TOTAL	25 740	992	96 364	4,543	
65131	棉紗 (縫紉線除外)，供零售，以重量計含棉85%或以上 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON (KG)				
BD 孟加拉國			2 742	302	
CN 中國內地	35 031	1,273	415 209	11,229	
JP 日本			23	13	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65131 棉紗（縫紉線除外），供零售，以重量計含棉85%或以上（公斤） COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON (KG)					
MU 毛里求斯			2 530	147	
PH 菲律賓	2 104	94	28 865	1,310	
VN 越南			1 644	23	
總計 TOTAL	37 135	1,368	451 013	13,024	
65132 其他棉紗（縫紉線除外），供零售（公斤） OTHER COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE (KG)					
CN 中國內地	14 772	615	157 777	6,573	
DO 多明尼加共和國			915	23	
VN 越南	7	2	7	2	
總計 TOTAL	14 779	617	158 699	6,598	
65133 棉紗（縫紉線除外），以重量計含棉85%或以上，非供零售（公斤） COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			606	36	
AU 澳大利亞	19 646	610	1 635 765	48,991	
BD 孟加拉國	585 042	16,744	6 341 451	176,315	
BH 巴林	5 988	188	21 463	525	
CA 加拿大			31 946	952	
CH 瑞士			176	23	
CN 中國內地	45 793 763	1,013,417	437 115 421	9,541,156	
DE 德國	3	@	83	18	
E7 西班牙			7 295	205	
EG 埃及			58 667	1,063	
F8 法國			108	8	
GB 英國			402 423	12,927	
GH 加納	512	32	512	32	
I8 意大利	2	@	4 515	501	
ID 印度尼西亞	91 453	3,953	856 286	39,984	
IL 以色列			60 216	1,747	
IN 印度	17 361	485	78 465	2,308	
JO 約旦	849	24	44 640	1,235	
JP 日本	16 867	247	80 955	1,831	
KE 肯尼亞			11 216	870	
KH 柬埔寨	197 740	5,333	2 980 759	75,180	
KR 韓國	53 871	1,521	553 396	14,251	
LA 老撾			1 456	122	
LK 斯里蘭卡	95 177	2,342	1 061 695	25,058	
MM 緬甸	13 088	560	62 568	2,436	
MO 澳門	45 829	1,907	442 213	14,817	
MU 毛里求斯	16 006	493	131 850	4,027	
MX 墨西哥	2 909	96	241 003	7,910	
MY 馬來西亞	34 203	1,028	317 225	9,215	
NP 尼泊爾			180	34	
PH 菲律賓	22 488	1,121	373 875	17,793	
PK 巴基斯坦			19 333	339	
R8 馬達加斯加	51 943	2,308	209 374	9,056	
RO 羅馬尼亞			2 946	191	
SA 沙特阿拉伯	3 065	78	3 065	78	
SG 新加坡			7 247	207	
TH 泰國	196 211	6,801	2 324 215	90,645	
TR 土耳其			19 596	458	
TW 台灣	6 609	186	143 771	4,060	
U8 美國	839	59	141 165	3,728	
VN 越南	139 067	4,589	787 096	29,486	
ZA 南非	5 326	302	5 326	302	
總計 TOTAL	47 415 857	1,064,427	456 581 563	10,140,116	
65134 棉紗（縫紉線除外），以重量計含棉85%以下，非供零售（公斤） COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
AU 澳大利亞			254 000	11,180	
BD 孟加拉國	44 081	1,392	536 547	18,259	
BH 巴林			1 983	46	
CN 中國內地	3 715 569	103,593	49 893 928	1,224,678	
E7 西班牙			19 018	741	
GB 英國			75 012	2,928	
I8 意大利	1 571	265	1 781	300	
ID 印度尼西亞	6 489	378	172 249	8,604	
IN 印度	1 598	48	5 465	254	
JO 約旦					625 18
JP 日本	5 510	59			35 471 814
KH 柬埔寨					45 271 1,163
KR 韓國	92	4			109 618 3,287
LK 斯里蘭卡	255	15			392 23
MO 澳門	4 592	142			109 471 4,408
MU 毛里求斯					171 24
MX 墨西哥					5 304 226
NP 尼泊爾	800	71			800 71
PH 菲律賓	1 722	99			83 972 5,150
R8 馬達加斯加	2	1			17 6
SG 新加坡					102 2
TH 泰國	9 244	510			250 189 12,081
TR 土耳其					315 17
TW 台灣	7 128	286			138 657 5,007
U8 美國					42 8
VN 越南	18 479	614			108 385 4,081
ZA 南非					2 @
總計 TOTAL	3 817 132	107,477			51 848 787 1,303,373
65141 合成連續長纖維縫紉線（公斤） SEWING THREAD OF SYNTHETIC FILAMENTS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	8	2			172 12
AU 澳大利亞	1 288	160			8 359 936
BD 孟加拉國	6 565	224			64 893 2,519
BE 比利時					1 @
BH 巴林					1 175 40
BN 文萊	5	3			98 47
BR 巴西					484 130
CA 加拿大					98 12
CH 瑞士					505 549
CN 中國內地	222 370	13,592			1 553 862 120,709
CR 哥斯達黎加					855 17
DE 德國					11 340 869
EG 埃及	1 712	42			11 807 339
F8 法國	600	39			601 39
GB 英國					3 262 178
HU 匈牙利					70 28
I8 意大利					23 3
ID 印度尼西亞	2 587	445			19 912 3,493
IL 以色列	315	55			315 55
IN 印度	249	23			11 702 1,318
IR 伊朗					101 23
JO 約旦	24 932	1,434			156 972 8,090
JP 日本					281 54
KE 肯尼亞	15	4			6 834 459
KH 柬埔寨	30 413	1,511			288 058 15,889
KR 韓國	1 528	343			18 770 3,975
LA 老撾					180 21
LB 黎巴嫩					4 326 53
LK 斯里蘭卡	217	149			16 133 2,365
LS 萊索托					2 565 237
M8 摩洛哥					1 @
MM 緬甸	2 209	38			9 230 156
MN 蒙古	494	15			3 379 116
MO 澳門	161	15			1 703 88
MP 北馬里亞納群島	3 206	226			20 953 1,286
MU 毛里求斯	38	1			72 7
MX 墨西哥	258	24			10 010 875
MY 馬來西亞	511	75			10 042 1,317
NI 尼加拉瓜	47	8			419 75
NZ 新西蘭					58 28
OM 阿曼					133 24
PE 秘魯					1 1
PH 菲律賓	9 655	366			65 674 3,041
PK 巴基斯坦	18	4			1 480 117
R8 馬達加斯加	2 415	120			17 673 1,001
RU 俄羅斯					91 20
SG 新加坡	16	22			870 145
SV 薩爾瓦多					586 78
SZ 斯威士蘭					285 30
TH 泰國	42 513	5,210			318 980 38,526

258	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)		
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5141 合成連續長纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC FILAMENTS (KG)						65143 合成切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES (KG)					
TN 突尼斯				16	9	HU 匈牙利		3 927	96	21 321	538
TR 土耳其		35	10	1 109	288	ID 意大利				92 911	2,578
TW 台灣		1 981	252	14 311	1,953	IS 印度尼西亞		3 189	285	94 721	8,155
U8 美國		5 131	310	20 393	1,247	IN 印度		8 327	749	104 626	9,505
VN 越南		15 036	909	195 456	10,084	IR 伊朗				103	23
ZA 南非		81	7	7 667	707	JM 牙買加		259	4	5 447	152
總計 TOTAL		376 609	25,636	2 884 346	223,676	JO 約旦		4 401	201	48 305	2,620
5142 再造連續長纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL FILAMENTS (KG)						JP 日本				366	107
AE 阿拉伯聯合酋長國		2	@	62	11	KE 肯尼亞		5 266	290	29 525	978
AU 澳大利亞		11	9	225	52	KH 柬埔寨		81 167	2,896	887 208	33,780
BD 孟加拉國		3 075	136	31 917	1,517	KI 基里巴斯				105	3
CA 加拿大		49	2	60	2	KR 韓國		6	2	15 224	585
CN 中國內地		33 058	2,226	326 909	20,043	KW 科威特				9 237	237
EG 埃及				8	3	LA 老撾		2 303	264	18 254	1,926
GB 英國				56	10	LB 黎巴嫩				9 452	218
GT 危地馬拉		109	12	109	12	LK 斯里蘭卡		6 881	394	60 206	3,121
ID 印度尼西亞		1 710	101	4 689	448	LS 萊索托		13 435	1,070	178 453	12,209
IL 以色列				340	57	M8 摩洛哥		14	1	14	1
IN 印度		132	9	752	56	MH 馬紹爾群島共和國				2 197	222
JO 約旦		49	4	686	48	MM 緬甸		9 378	453	55 920	2,958
JP 日本				1 476	131	MN 蒙古		982	76	6 338	503
KH 柬埔寨		688	39	21 119	1,037	MO 澳門		8 579	471	49 662	2,965
KR 韓國				189	18	MP 北馬里亞納群島		11 682	464	105 898	4,745
KW 科威特				59	11	MU 毛里求斯		14 575	327	109 207	2,460
LA 老撾				16	8	MX 墨西哥		141	9	2 339	171
LK 斯里蘭卡		119	10	21 224	1,320	MY 馬來西亞		1 714	148	44 951	2,038
MX 墨西哥				4	@	MZ 莫桑比克				2 220	71
MY 馬來西亞				8 942	412	NI 尼加拉瓜				264	20
NL 荷蘭				4	1	NZ 新西蘭				4 798	157
PH 菲律賓		3 682	145	29 369	1,320	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				99	6
PK 巴基斯坦		54	6	150	16	PA 巴拿馬				3 655	128
SA 沙特阿拉伯				214	11	PG 巴布亞新畿內亞		197	6	1 910	94
SG 新加坡				4	1	PH 菲律賓		34 295	1,517	253 307	11,609
TH 泰國		1 017	66	5 980	422	PK 巴基斯坦		148	19	1 325	233
TW 台灣				1	1	PY 巴拉圭		10 340	121	20 004	231
U8 美國				1 717	126	R8 馬達加斯加		13 371	636	177 435	6,728
VN 越南		2 822	169	24 774	1,412	RO 羅馬尼亞		15 294	444	86 401	2,262
總計 TOTAL		46 577	2,933	481 055	28,505	RU 俄羅斯		6 910	137	35 872	1,058
5143 合成切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES (KG)						SE 瑞典		295	23	295	23
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				1 441	38	SG 新加坡		18 755	658	62 495	2,219
AE 阿拉伯聯合酋長國		8 068	234	114 269	3,986	SI 斯洛文尼亞				6 019	167
AU 澳大利亞		4 611	187	29 537	1,492	SN 塞內加爾				3 556	71
BD 孟加拉國		28 686	1,706	317 080	18,421	SV 薩爾瓦多		2 666	142	29 795	1,753
BE 比利時				3 147	113	SZ 斯威士蘭				3 624	189
BH 巴林		966	28	11 705	433	TH 泰國		12 631	1,037	108 051	9,994
BN 文萊		1 755	74	33 118	1,142	TN 突尼斯				9 522	301
CA 加拿大		1 114	35	8 913	405	TR 土耳其				6 531	240
CG 剛果				219	6	TT 特立尼達及多巴哥				6 376	173
CH 瑞士				544	22	TW 台灣		298	31	5 861	769
CI 科特迪瓦				1 273	45	U8 美國		11 484	766	58 984	3,845
CL 智利				3 000	55	UA 烏克蘭				18 468	613
CN 中國內地		761 615	25,084	7 179 949	211,728	UY 烏拉圭				2 545	68
CO 哥倫比亞				32 977	1,004	VN 越南		57 314	2,552	380 380	23,034
CR 哥斯達黎加				25 452	467	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				138	10
CY 塞浦路斯				944	24	ZA 南非		39	2	89 736	1,565
CZ 捷克共和國				623	37	總計 TOTAL		1 188 490	44,742	11 375 152	411,348
D8 丹麥				3 165	160	65144 再造切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (KG)					
DE 德國				10 437	698	BD 孟加拉國		17	1	716	23
DO 多明尼加共和國		1 319	236	1 418	256	CA 加拿大				2 217	115
E7 西班牙				8 408	230	CN 中國內地		6 001	154	59 711	1,526
EE 愛沙尼亞				5 986	200	EG 埃及				168	120
EG 埃及		9 487	498	149 562	6,373	ID 印度尼西亞				16	4
F7 芬蘭		1 536	46	4 162	124	JO 約旦		335	23	2 749	234
F8 法國		7 451	268	22 956	788	KE 肯尼亞				4	1
FJ 斐濟群島		71	7	3 856	307	LK 斯里蘭卡				89	28
GB 英國				10 077	341	MM 緬甸				220	16
GR 希臘				33 869	938	MP 北馬里亞納群島		734	24	1 918	65
GT 危地馬拉		1 423	35	12 744	350	MY 馬來西亞				17	17
HN 洪都拉斯		125	11	12 665	737	OM 阿曼				3	1

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65144 再造切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (KG)						65159 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
PH 菲律賓		146	5	229	7						
R8 馬達加斯加				4 527	265						
VN 越南		227	33	1 741	132	CN 中國內地		205 963	6,150	1 868 102	58,741
總計 TOTAL		7 460	240	74 325	2,553	KH 柬埔寨				1 579	25
65151 尼龍或其他聚酰胺連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						KR 韓國				7 106	205
BD 孟加拉國		12 230	604	111 466	5,609	LK 斯里蘭卡				1 015	144
CA 加拿大				1 264	55	MO 澳門				988	346
CN 中國內地	3 739 899	92,085		14 863 310	443,733	TH 泰國				38 516	1,898
HN 洪都拉斯				394	31	TW 台灣		961	19	13 142	350
ID 印度尼西亞				3 333	322	總計 TOTAL		206 924	6,169	1 930 448	61,710
IN 印度				177	5	65161 合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN OF SYNTHETIC FILAMENT (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE (KG)					
JP 日本				19 166	663	AU 澳大利亞				7	2
KH 柬埔寨	6	@		105	5	CA 加拿大	134	8		1 541	77
LK 斯里蘭卡	9 019	244		10 027	326	DE 德國				2	1
MO 澳門	207	21		4 603	194	LK 斯里蘭卡	5	1		27	4
MX 墨西哥	86	3		544	15	MO 澳門	2 012	69		11 958	435
MY 馬來西亞				15	1	SE 瑞典				102	10
PH 菲律賓	1 379	70		14 314	674	TH 泰國	135	11		269	22
PK 巴基斯坦				10 437	124	總計 TOTAL		2 286	90	13 906	550
TH 泰國	540	27		55 641	793	65162 尼龍、其他聚酰胺或聚酯的高拉力紗 (縫紉線除外), 非供零售 (公斤) HIGH TENACITY YARN OF NYLON, OTHER POLYAMIDES OR OF POLYESTERS (NOT SEWING THREAD), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
US 美國				4	1	AU 澳大利亞	1 299	160		3 699	485
VN 越南	1 938	10		12 711	85	BD 孟加拉國				2 621	213
總計 TOTAL	3 765 304	93,064		15 107 511	452,636	CN 中國內地	24 385	2,944		396 657	31,837
65152 聚脂連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), OF POLYESTERS, TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						ID 印度尼西亞				1 080	172
AE 阿拉伯聯合酋長國				957	83	IN 印度	8 915	1,896		18 442	3,861
AU 澳大利亞	140	11		3 955	316	KR 韓國				29 720	8,162
BD 孟加拉國	1 326	89		29 483	1,425	MO 澳門	3 607	1,681		7 700	4,523
CA 加拿大				2	@	MY 馬來西亞	270	47		945	145
CM 喀麥隆				2 500	66	PK 巴基斯坦				4 041	855
CN 中國內地	2 065 913	43,248		20 746 083	388,403	SG 新加坡	65	60		198	151
DE 德國	152	18		488	57	TH 泰國				4 399	804
DO 多明尼加共和國	160	12		160	12	TW 台灣	9 319	2,642		103 414	20,405
EG 埃及				339	8	VN 越南				196	33
F8 法國	17	1		17	1	總計 TOTAL		47 860	9,429	573 112	71,646
FJ 斐濟群島				39	2	65163 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 未捻合或捻度每米不超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYN. FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, UNTWISTED OR WITH A TWIST NOT EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
GB 英國	25	3		1 558	135	AU 澳大利亞	202	27		731	90
GT 危地馬拉				219	18	BD 孟加拉國				2 370	173
HN 洪都拉斯	208	15		996	73	BE 比利時	2 240	108		21 370	1,342
I8 意大利				4	@	BR 巴西				41 928	1,921
ID 印度尼西亞	2 820	61		29 418	747	CN 中國內地	5 032 409	146,549		44 537 619	1,295,151
IE 愛爾蘭				66	8	CO 哥倫比亞	36	7		36	7
IN 印度	1 184	96		10 929	547	DE 德國				12 016	468
JP 日本	11 138	309		14 152	386	ID 印度尼西亞	194	12		60 773	1,884
KH 柬埔寨				5 152	93	IN 印度	361	59		3 144	555
KR 韓國				8 887	497	JP 日本	37 800	694		94 918	1,773
LK 斯里蘭卡	3 595	293		28 843	2,206	KH 柬埔寨				1 330	74
MO 澳門				450	6	KR 韓國	4 080	470		60 604	3,794
MU 毛里求斯	1 719	74		15 215	1,123	LK 斯里蘭卡	16 490	2,158		325 964	19,070
MY 馬來西亞	51	4		2 480	129	MO 澳門	680	29		2 982	95
NA 納米比亞	279	68		279	68	MU 毛里求斯				174	63
NL 荷蘭				10	@	MY 馬來西亞				10 991	577
NZ 新西蘭				1 260	109	NL 荷蘭				3 506	195
PH 菲律賓	16	1		2 109	91	NZ 新西蘭				262	51
SG 新加坡	77	5		1 689	131	PH 菲律賓	4 089	325		11 405	771
TH 泰國	3	@		15 170	508	PK 巴基斯坦				7 118	821
TR 土耳其	105	8		183	15	PT 葡萄牙				144	7
TW 台灣	186 887	3,570		664 810	12,575	TH 泰國	3 269	351		48 294	3,832
US 美國	157	11		2 286	151	TR 土耳其	5 760	530		5 760	530
VN 越南	9 209	46		48 125	416	TW 台灣	2 109	231		33 124	3,046
總計 TOTAL	2 285 181	47,943		21 638 313	410,405	VN 越南				40 978	1,378

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量									
TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006		ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006	
轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值	轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
5163	其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 未捻合或捻度每米不超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYN. FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, UNTWISTED OR WITH A TWIST NOT EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					65171	再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL FILAMENTS, FOR RETAIL SALE (KG)				
	總計 TOTAL	5 109 719	151,548	45 327 541	1,337,667		總計 TOTAL			493	43
5164	其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 捻度每米超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, WITH A TWIST EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					65172	再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
CN	中國內地	1 056 674	27,264	7 219 934	199,877	BD	孟加拉國			1 328	90
DE	德國			92	13	CN	中國內地	163 976	7,243	2 053 910	74,659
GB	英國			81 325	3,663	GB	英國			173	13
I8	意大利			1	@	I8	意大利			2 394	224
ID	印度尼西亞			1 366	93	ID	印度尼西亞			129	14
JP	日本	1	@	751	36	JP	日本			51	6
LK	斯里蘭卡	38	2	1 006	49	KR	韓國			1 121	170
MM	緬甸			156	6	MO	澳門			2 419	210
MO	澳門			323	22	TH	泰國			2 266	83
MU	毛里求斯			5 131	263		總計 TOTAL	163 976	7,243	2 063 791	75,469
PH	菲律賓	4 521	250	16 278	960	65174	其他黏膠人造絲再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 未捻合或捻度每米不超過120轉, 非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, OF VISCOSE RAYON, UNTWISTED OR WITH A TWIST NOT EXCEEDING 120 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
TH	泰國			982	15	BD	孟加拉國			903	59
TW	台灣			3 539	179	CN	中國內地	71 039	2,506	645 947	28,974
U8	美國			170	10	ID	印度尼西亞	26	2	311	19
VN	越南			1 176	50	IN	印度			1	@
	總計 TOTAL	1 061 234	27,516	7 332 230	205,236	JP	日本	35	1	664	16
5169	其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 多股紗 (撚線紗) 或捻索紗, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), MULTIPLE (FOLDED) OR CABLED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					MU	毛里求斯			5	1
AR	阿根廷			275	23	TH	泰國			263	12
AT	奧地利	2 805	212	9 853	715	U8	美國	715	56	4 366	309
AU	澳大利亞			5 160	624	VN	越南	905	70	1 794	104
BD	孟加拉國	3 435	169	162 359	5,178		總計 TOTAL	72 720	2,635	654 254	29,493
CH	瑞士	2 640	246	13 961	1,190	65175	其他再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), SINGLE, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
CN	中國內地	1 733 696	52,446	21 157 747	521,090	CN	中國內地	35 363	1,693	209 988	10,732
F8	法國			239	30	ID	印度尼西亞			171	21
GB	英國			2 136	162	LK	斯里蘭卡			444	17
I8	意大利	30	6	2 002	186	PH	菲律賓			218	21
ID	印度尼西亞			16 737	2,575	SG	新加坡			1 598	71
IN	印度			370	18	VN	越南	3 345	209	16 282	987
JP	日本	19 239	631	52 845	1,917		總計 TOTAL	38 708	1,903	228 701	11,849
KE	肯尼亞			10 314	126	65176	其他再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
KH	柬埔寨	4 712	259	54 376	2,631	AR	阿根廷			247	18
KR	韓國			7 955	408	AT	奧地利			2 249	187
LK	斯里蘭卡	1 247	62	45 502	2,005	BD	孟加拉國	8 420	726	86 527	5,438
MM	緬甸			5 866	306	CH	瑞士	106	15	5 157	278
MO	澳門	1 868	127	8 452	693	CN	中國內地	304 219	9,950	3 150 675	118,017
MU	毛里求斯	180	48	2 048	327	E7	西班牙			4 245	195
MX	墨西哥	3	@	1 116	163	F8	法國			5 471	799
MY	馬來西亞	1 268	63	2 089	106	GB	英國			247 390	8,678
PH	菲律賓	14 530	600	49 111	2,333	I8	意大利			67	11
PK	巴基斯坦	3 078	137	8 188	347	ID	印度尼西亞			20 381	725
R8	馬達加斯加	2 513	217	4 884	521	IN	印度			14	1
RO	羅馬尼亞			59	5	JP	日本	516	37	4 545	263
TH	泰國	4 488	461	32 825	2,522	KH	柬埔寨	37 740	982	146 259	3,770
TR	土耳其			6 228	419	KR	韓國	25	5	78	13
TW	台灣			16 235	769	LK	斯里蘭卡			761	93
U8	美國			107	5	LV	拉脫維亞			2 303	209
VN	越南	1 022	39	283 467	8,311	MM	緬甸			441	18
ZA	南非			198	18	MO	澳門			23 131	2,156
	總計 TOTAL	1 796 754	55,722	21 962 704	555,720	MU	毛里求斯			2	@
5171	再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL FILAMENTS, FOR RETAIL SALE (KG)					MX	墨西哥			20	1
CN	印度			493	43	PH	菲律賓			20 226	1,859
						R8	馬達加斯加			3	@
						SG	新加坡			1 563	204
						TH	泰國	256	35	638	55
						TW	台灣			1 837	93
						U8	美國			27	6
						VN	越南			237	10

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65176 其他再造連續長纖維紗 (縫紉線除外)，非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65184 合成切段短纖維紗 (縫紉線除外)，含以重量計該纖維少於85%，非供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF THESE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
總計 TOTAL		351 282	11,750	3 724 494	143,098	BH 巴林				1 201	40
65181 紗 (縫紉線除外)，含以重量計85%或以上合成切段短纖維，供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, FOR RETAIL SALE (KG)						CA 加拿大				1 988	20
AU 澳大利亞						CN 中國內地		2 234 292	82,871	24 807 312	917,718
CN 中國內地						I8 意大利				3 142	310
U8 美國						ID 印度尼西亞		2 532	131	124 336	4,510
總計 TOTAL						IN 印度				2 599	182
						JO 約旦		353	10	809	49
						JP 日本				70 485	1,197
						KH 柬埔寨		169 582	5,212	1 393 033	47,653
						KR 韓國		10 516	375	45 229	981
						LK 斯里蘭卡		4 676	241	12 456	606
						MM 緬甸		41	2	6 671	412
						MO 澳門		16 460	626	94 046	4,626
						MU 毛里求斯				128	29
						MX 墨西哥				5 774	450
						MY 馬來西亞				7 530	216
						PH 菲律賓		3 502	91	37 193	3,198
						R8 馬達加斯加				3 492	120
						TH 泰國		34 613	1,789	350 217	33,489
						TW 台灣		7 188	321	31 515	1,219
						U8 美國		71	7	177	31
						VN 越南		2 358	89	108 063	5,082
						總計 TOTAL		2 547 181	93,417	27 425 746	1,033,365
65185 再造切段短纖維紗 (縫紉線除外)，供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, FOR RETAIL SALE (KG)						CN 中國內地		221	20	3 545	387
						總計 TOTAL		221	20	3 545	387
65186 紗 (縫紉線除外)，含以重量計85%或以上再造切段短纖維，非供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						AU 澳大利亞		7 090	368	57 090	1,980
						BD 孟加拉國		4 527	156	5 342	187
						CN 中國內地		1 077 998	39,041	9 393 879	344,074
						GB 英國				5 082	147
						ID 印度尼西亞		1 677	130	42 758	2,015
						IL 以色列				59	2
						IN 印度				86	4
						JO 約旦		4 827	136	12 704	356
						JP 日本		13 700	210	80 227	1,279
						KH 柬埔寨		285	10	109 000	4,272
						KR 韓國				675	105
						LK 斯里蘭卡				157	8
						MO 澳門				22 514	595
						MY 馬來西亞				7 033	170
						TH 泰國				107 582	4,532
						TW 台灣		121	10	10 915	501
						U8 美國				144	7
						VN 越南		130	5	22 639	687
						總計 TOTAL		1 110 355	40,065	9 877 886	360,921
65187 再造切段短纖維紗 (縫紉線除外)，含以重量計該纖維少於85%，非供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF THESE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						AU 澳大利亞		1 000	104	4 000	290
						BD 孟加拉國				4 408	686
						CN 中國內地		623 857	36,669	6 007 422	338,136
						DE 德國				716	77
						E7 西班牙				7 078	321
						I8 意大利		2	@	10 918	1,422
						ID 印度尼西亞		2 154	130	81 997	5,367
						JO 約旦				15 154	440
						JP 日本		1 050	16	17 477	437
						KH 柬埔寨		3 069	145	59 754	2,698
						KR 韓國				1 570	113

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5187	再造切段短纖維紗（縫紉線除外），含以重量計該纖維少於85%，非供零售（公斤） YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF THESE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					65188	合成單根連續長纖維，粗細度為67分特克斯或以上及橫切面不超過1毫米；用合成紡織原料製的帶子，其表面寬度不超過5毫米（公斤） SYN. MONOFILAMENT OF 67 D/TEX OR MORE AND NO CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXD. 1 MM; STRIP OF SYN. TEX. MAT. OF AN APPARENT WIDTH NOT EXD. 5 MM (KG)				
MM	緬甸	29	2	4 007	225	PA	巴拿馬			184	22
MO	澳門	5 163	514	15 694	1,701	PG	巴布亞新畿內亞	880	77	3 179	167
MU	毛里求斯	7	1	186	36	PH	菲律賓	88	13	2 186	230
MY	馬來西亞	1 055	67	1 717	84	PL	波蘭			4 355	584
PH	菲律賓			56 893	4,498	PT	葡萄牙			4 554	488
R8	馬達加斯加			1 051	103	R8	馬達加斯加			1 434	35
TH	泰國	35 247	2,148	111 882	6,938	SA	沙特阿拉伯			1 429	32
TW	台灣			760	49	SB	所羅門群島	57	3	2 879	190
U8	美國			194	22						
VN	越南	1 471	120	14 992	768	SE	瑞典			314	36
	總計 TOTAL	674 104	39,918	6 417 870	364,411	SG	新加坡	3 381	776	41 580	17,962
5188	合成單根連續長纖維，粗細度為67分特克斯或以上及橫切面不超過1毫米；用合成紡織原料製的帶子，其表面寬度不超過5毫米（公斤） SYN. MONOFILAMENT OF 67 D/TEX OR MORE AND NO CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXD. 1 MM; STRIP OF SYN. TEX. MAT. OF AN APPARENT WIDTH NOT EXD. 5 MM (KG)					SK	斯洛伐克共和國			682	73
						TH	泰國	7 360	482	15 235	1,159
						TR	土耳其			30 491	950
						TW	台灣	8 814	311	54 596	2,143
						TZ	坦桑尼亞聯合共和國	2 205	70	44 207	1,287
						U8	美國	43 882	1,504	460 811	18,782
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	1 303	54	1 303	54	UA	烏克蘭			1 383	123
AE	阿拉伯聯合酋長國			126	20	UG	烏干達			9 853	398
AO	安哥拉			4 336	160	UY	烏拉圭	1 020	71	1 313	90
AR	阿根廷	2 024	78	9 653	391	VE	委內瑞拉			189	21
AT	奧地利			1 863	203	VN	越南	724	61	1 605	138
AU	澳大利亞	524	87	32 823	2,015	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	750	89	1 502	175
BB	巴巴多斯			1 063	54	YE	也門共和國			20 880	398
BE	比利時	219	26	3 308	423	ZA	南非	1 636	88	15 224	1,358
BG	保加利亞			1 811	159		總計 TOTAL	501 833	28,229	4 303 390	266,674
BJ	貝寧			960	11	65191	金屬紡織紗，由再造或合成單根連續長纖維的帶子與金屬線、帶子或粉末混合或以金屬包覆製成（公斤） METALLIZED TEXTILE YARN/STRIP OF ARTIFICIAL/SYNTHETIC MONOFILAMENTS, COMBINED WITH METAL IN THE FORM OF THREAD, STRIP OR POWDER OR COVERED WITH METAL (KG)				
CA	加拿大			2 046	155	AE	阿拉伯聯合酋長國			18	2
CH	瑞士	116	40	618	200	AU	澳大利亞			26 000	2,732
CI	科特迪瓦			5 805	203	BD	孟加拉國			6 559	559
CL	智利			2 223	238	BN	文萊			78	17
CN	中國內地	397 530	21,897	3 239 496	190,676	CA	加拿大			1	@
CO	哥倫比亞			3 568	123	CN	中國內地	20 771	1,845	302 369	20,470
CR	哥斯達黎加			654	37	E7	西班牙			53	34
CS	塞爾維亞和黑山			450	44	EG	埃及			81	55
CZ	捷克共和國			2 974	314	F8	法國			181	18
D8	丹麥	285	39	7 147	544	GB	英國	115	43	3 481	377
DE	德國	2 986	308	22 540	2,039	I8	意大利	47	4	2 905	476
DO	多明尼加共和國			3 151	216	ID	印度尼西亞	175	38	6 388	1,374
E7	西班牙			5 638	442	IN	印度	483	46	2 132	342
EC	厄瓜多爾			1 500	36	JO	約旦			68	55
EG	埃及			3 592	226	JP	日本			1 136	111
F8	法國			4 655	500	KE	肯尼亞			101	72
GB	英國	2 191	312	14 540	1,853	KH	柬埔寨	33	12	69	31
HN	洪都拉斯			1 461	45	KR	韓國			6 767	468
HR	克羅地亞			956	99	LK	斯里蘭卡	61	11	1 132	404
HU	匈牙利			1 626	191	LS	萊索托			514	165
I8	意大利	59	5	32 562	1,421	MO	澳門	32	5	5 195	775
ID	印度尼西亞			7 072	653	MU	毛里求斯			562	79
IE	愛爾蘭			505	74	MX	墨西哥			104	6
IL	以色列			1 277	86	MY	馬來西亞	7	1	233	43
IN	印度			2 796	105	PE	秘魯			275	108
JP	日本			21 787	2,106	PH	菲律賓	994	80	1 918	379
KE	肯尼亞			1 982	78	R8	馬達加斯加			147	100
KH	柬埔寨	78	4	78	4	SG	新加坡	2	1	669	180
KI	基里巴斯			280	11	TH	泰國	1 781	178	4 767	603
KR	韓國	5 882	789	43 054	5,596	TW	台灣			2	@
KW	科威特			1 906	163	U8	美國	261	26	540	65
LK	斯里蘭卡			294	44	VN	越南	15	17	8 161	1,236
LT	立陶宛			1 194	188	ZA	南非			44	17
LV	拉脫維亞			1 871	200						
MO	澳門	7	2	1 839	210						
MU	毛里求斯			4 734	114						
MY	馬來西亞	3 711	431	33 716	3,414						
N8	挪威			1 609	157						
NG	尼日利亞			600	18						
NL	荷蘭			17 621	2,172						
NZ	新西蘭	14 121	612	24 622	1,338						
P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			40	11						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

263

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65191 金屬紡織紗，由再造或合成單根連續長纖維的帶子與金屬線、帶子或粉末混合或以金屬包覆製成 (公斤) METALLIZED TEXTILE YARN/STRIP OF ARTIFICIAL/SYNTHETIC MONOFILAMENTS, COMBINED WITH METAL IN THE FORM OF THREAD, STRIP OR POWDER OR COVERED WITH METAL (KG)					65196 亞麻紗 (公斤) FLAX YARN (KG)				
總計 TOTAL	24 777	2,307	382 650	31,353	U8 美國			32	7
					VN 越南			911	44
					總計 TOTAL	304 881	16,752	1 001 458	52,494
65192 絲紗 (用廢絲紡成的除外)，非供零售 (公斤) SILK YARN (OTHER THAN YARN SPUN FROM SILK WASTE), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					65197 黃麻紗或其他紡織韌皮纖維紗 (公斤) YARN OF JUTE OR OF OTHER TEXTILE BAST FIBRES (KG)				
CH 瑞士			45	16	CN 中國內地	13 995	116	126 177	1,194
CN 中國內地	11 295	1,993	117 865	20,149	總計 TOTAL	13 995	116	126 177	1,194
I8 意大利	192	114	218	122					
JP 日本			6	4	65199 其他植物紡織纖維紗；紙紗 (公斤) YARN OF OTHER VEGETABLE TEXTILE FIBRES; PAPER YARNS (KG)				
MU 毛里求斯			6	2	CN 中國內地	228 713	7,827	3 517 180	115,431
SG 新加坡	1 803	458	3 354	864	GB 英國			2 000	73
TH 泰國			207	69	I8 意大利	80	4	80	4
TW 台灣			896	166	ID 印度尼西亞			9 861	343
U8 美國			5	3	IN 印度			151	13
總計 TOTAL	13 290	2,566	122 602	21,395	JP 日本	7 800	89	26 630	375
65193 用廢絲紡成的紗，非供零售 (公斤) YARN SPUN FROM SILK WASTE, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					KR 韓國	11	1	11	1
AU 澳大利亞			4 000	292	MO 澳門	2 288	86	19 907	939
BD 孟加拉國			3 465	1,657	MU 毛里求斯			5	@
CN 中國內地	97 883	15,302	1 183 147	143,874	PH 菲律賓			2 127	91
F8 法國			44	20	TH 泰國	73	3	9 628	384
I8 意大利	27	5	5 072	1,176	TW 台灣	2 234	45	3 819	149
ID 印度尼西亞			203	29	VN 越南	8 403	504	219 840	13,392
JP 日本	19	14	186	139	總計 TOTAL	249 602	8,559	3 811 239	131,196
KR 韓國	61	41	230	158	65211 棉製紗羅，網眼薄紗、花邊、刺繡品、絲帶、邊條料及其他細物的窄條織物除外 (公斤) COTTON GAUZE, OTHER THAN NARROW FABRICS OF TULLES, LACE, EMBROIDERY, RIBBONS, TRIMMINGS AND OTHER SMALL WARES (KG)				
MO 澳門			607	107	CN 中國內地	759	51	21 320	1,145
PH 菲律賓	2	@	1 444	139	TH 泰國	2 162	362	2 233	367
TH 泰國			2 632	412	總計 TOTAL	2 921	413	23 553	1,512
TW 台灣			62	11	65213 其他棉質毛巾織物及類似的棉質梭織毛圈織物 (網眼薄紗、花邊、刺繡品、絲帶、邊條料及其他細物品除外) (公斤) OTHER TERRY TOWELLING & SIM. WOVEN TERRY FABRICS, OF COTTON, NOT FABRICS OF TULLES, LACE, EMBROIDERY, RIBBONS, TRIMMINGS & OTHER SMALL WARES (KG)				
U8 美國			14	8	CN 中國內地	44 827	1,926	243 629	12,297
VN 越南			3 423	867	ID 印度尼西亞			10	1
總計 TOTAL	97 992	15,362	1 204 529	148,889	IN 印度			169	11
65194 絲紗及由廢絲紡成的紗，供零售；蠶膠絲 (公斤) SILK YARN AND YARN SPUN FROM SILK WASTE, FOR RETAIL SALE; SILKWORM GUT (KG)					TW 台灣			852	42
CN 中國內地	2 183	216	17 437	1,248	總計 TOTAL	44 827	1,926	244 660	12,351
IN 印度	13	2	536	124	65214 棉質起絨梭織物 (梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外)，未割絨 (公斤) PILE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS), UN CUT (KG)				
KH 柬埔寨	613	34	613	34	CN 中國內地	8 456	376	1 607 461	44,415
總計 TOTAL	2 809	252	18 586	1,406	EG 埃及			110	15
65195 玻璃纖維的紗條、粗紗、紗及短切股 (公斤) SLIVERS, ROVINGS, YARN AND CHOPPED STRANDS, OF GLASS FIBRES (KG)					IN 印度			600	57
CN 中國內地	555 448	5,745	3 905 291	45,303	KH 柬埔寨			9 952	428
MO 澳門	241	4	5 833	95	PH 菲律賓			9 651	326
TR 土耳其			18 501	177	PK 巴基斯坦			82	4
VN 越南			1 400	32	TH 泰國	75	4	401	22
總計 TOTAL	555 689	5,749	3 931 025	45,607	VN 越南			1	@
65196 亞麻紗 (公斤) FLAX YARN (KG)					總計 TOTAL	8 531	380	1 628 258	45,268
BD 孟加拉國			5 244	582	65215 其他棉質的起絨梭織物及繩絨梭織物 (梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外) (公斤) OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS) (KG)				
BE 比利時			28 763	1,075	AE 阿拉伯聯合酋長國	2 233	100	17 296	528
CN 中國內地	272 945	14,947	833 382	42,342	AU 澳大利亞	7 312	245	15 049	684
I8 意大利	18 000	1,095	69 700	5,080	BD 孟加拉國	46 787	2,568	1 572 161	69,094
ID 印度尼西亞	630	74	714	81	BE 比利時			7 761	442
IL 以色列			14	2	BH 巴林			4 046	157
IN 印度	2 075	107	2 533	140	CA 加拿大	180	5	5 055	215
JP 日本			756	44					
KH 柬埔寨			6 961	257					
KR 韓國	6	1	6	1					
LK 斯里蘭卡	2 683	125	2 683	125					
MO 澳門	794	30	39 646	2,222					
MU 毛里求斯	5 591	196	6 028	212					
PH 菲律賓			454	39					
R8 馬達加斯加	191	17	217	18					
TH 泰國			321	19					
TW 台灣	1 966	160	3 093	204					

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家／地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65215 其他棉質的起絨梭織物及繩絨梭織物（梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外）（公斤） OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS) (KG)						65221 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計不超過200克每平方米（公斤） WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
CN	中國內地	409 475	16,939	9 385 613	402,116	JP	日本			131	47
CO	哥倫比亞			299 356	11,218	KH	柬埔寨	2 434	76	74 152	4,264
DE	德國			567	73	KR	韓國			12	1
E7	西班牙			17 251	901	LK	斯里蘭卡	1 990	142	30 915	1,538
EG	埃及			55 121	2,277	MM	緬甸	729	35	3 431	169
F8	法國			1 386	107	MO	澳門	10 000	150	15 370	376
GB	英國			915	55	MP	北馬里亞納群島			3 110	486
GT	危地馬拉			12 259	603	MU	毛里求斯	3 018	98	7 798	291
HU	匈牙利			2 189	100	MY	馬來西亞			25 842	1,671
I8	意大利			179	15	MZ	莫桑比克			762	41
ID	印度尼西亞	155	9	209 923	14,381	NE	尼日爾			8 591	750
IL	以色列			12 197	446	NL	荷蘭	2 058	79	47 060	1,600
IN	印度	2 110	144	508 473	30,147	NP	尼泊爾			2 125	134
JO	約旦	6 763	350	71 006	3,756	NZ	新西蘭			430	20
JP	日本			9 216	556	PA	巴拿馬			1 755	55
KE	肯尼亞			39 057	2,239	PH	菲律賓	21 837	1,315	84 526	5,506
KH	柬埔寨	3 879	194	558 269	31,655	PK	巴基斯坦			1 487	68
KR	韓國			3 158	358	R8	馬達加斯加			315	10
LA	老撾			4 014	201	SG	新加坡			3 246	196
LB	黎巴嫩			16 689	503	SL	塞拉利昂			5 213	379
LK	斯里蘭卡	22 913	1,363	707 141	42,836	SN	塞內加爾			4 519	222
LS	萊索托			73 348	3,735	TG	多哥			1 703	139
M8	摩洛哥			108	19	TH	泰國	1 840	46	24 623	1,401
MM	緬甸	1 615	83	187 965	7,291	TR	土耳其	226	38	677	43
MO	澳門	7 526	614	378 298	20,050	TW	台灣			12 285	247
MU	毛里求斯	1 293	46	11 267	577	U8	美國			116	9
MX	墨西哥	4 944	192	55 163	1,730	VN	越南	426	31	35 786	2,140
MY	馬來西亞			13 742	806	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			118	4
NI	尼加拉瓜			18 713	961		總計 TOTAL	2 328 905	90,509	18 343 131	657,130
NL	荷蘭	255	13	4 303	173	65222 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計超過200克每平方米（公斤） WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
NZ	新西蘭			41	4	AU	澳大利亞			5 522	90
PH	菲律賓	6 431	383	465 563	24,484	BD	孟加拉國	4 017	114	27 018	1,053
PK	巴基斯坦	68	4	1 029	55	CN	中國內地	6 365 564	145,049	47 639 485	1,008,596
PL	波蘭			1 629	50	HN	洪都拉斯			1 449	15
PT	葡萄牙			2 929	109	ID	印度尼西亞			88 380	1,373
R8	馬達加斯加			16 195	680	IL	以色列			25 841	507
SG	新加坡			14 488	1,066	IN	印度	326	12	1 076	49
SV	薩爾瓦多	310	21	34 655	1,769	JO	約旦			183	12
SY	敘利亞			39	3	KH	柬埔寨			41 490	2,871
TH	泰國	8 139	328	335 775	19,529	LK	斯里蘭卡			2 271	68
TR	土耳其			336	21	MO	澳門			1 224	91
TW	台灣	2 300	53	9 552	465	MU	毛里求斯			916	78
U8	美國	768	37	57 600	3,486	MY	馬來西亞			153 631	2,661
UY	烏拉圭			1 358	106	PA	巴拿馬			4 862	111
VN	越南	15 603	1,025	552 488	30,501	PH	菲律賓	3 150	152	102 011	3,119
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 484	84	4 778	383	PK	巴基斯坦	92	2	7 654	214
ZA	南非	62	7	3 641	177	R8	馬達加斯加			2 736	61
	總計 TOTAL	552 605	24,810	15 780 350	733,891	TH	泰國	3	@	646	37
65221 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計不超過200克每平方米（公斤） WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						TW	台灣			503	33
AU	澳大利亞	641	26	9 681	509	U8	美國	15 879	131	175 838	1,663
BD	孟加拉國	10 848	772	43 858	2,311	VN	越南	6 806	393	105 810	7,378
BF	布基納法索			23 916	2,080	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			241	9
BI	布隆迪			2 141	199	ZA	南非			173	19
BR	巴西			387	19		總計 TOTAL	6 395 837	145,854	48 388 960	1,030,109
CN	中國內地	2 248 420	86,186	17 649 249	618,002	65223 棉梭織物，以重量計含棉不足85%，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），與人造纖維混紡，以重量計不超過200克每平方米（公斤） WOVEN COTTON FAB., WITH < 85% BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE & PILE & CHENILLE FAB.), MIXED WITH MAN-MADE FIB., WGT. NOT > 200 G/SQ M (KG)					
DE	德國			844	64	BD	孟加拉國			1 435	46
GB	英國	480	27	12 200	152	CN	中國內地	105 505	3,484	791 584	30,658
GM	岡比亞			6 562	433	ID	印度尼西亞	1 482	60	2 817	118
GN	畿內亞			2 812	212	KH	柬埔寨			1 748	110
I8	意大利			14	1						
ID	印度尼西亞	21 983	1,312	130 060	7,700						
IN	印度	1 683	111	54 588	3,258						
IR	伊朗			7 900	237						
JM	牙買加			406	13						
JO	約旦	292	64	2 415	134						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65223 棉梭織物，以重量計含棉不足85%，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），與人造纖維混紡，以重量計不超過200克每平方米（公斤） WOVEN COTTON FAB., WITH < 85% BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE & PILE & CHENILLE FAB.), MIXED WITH MAN-MADE FIB., WGT. NOT > 200 G/SQ M (KG)					
MO 澳門			293	16	
PA 巴拿馬			13 072	323	
U8 美國			1 550	115	
VN 越南			2 637	126	
總計 TOTAL	106 987	3,545	815 136	31,513	
65224 棉梭織物，以重量計含棉不足85%，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），與人造纖維混紡，以重量計超過200克每平方米（公斤） WOVEN COTTON FAB., WITH < 85% BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE & PILE & CHENILLE FAB.), MIXED WITH MAN-MADE FIB., WGT. > 200 G/SQ M (KG)					
AU 澳大利亞			144	11	
CN 中國內地	109 202	2,512	752 160	17,705	
ID 印度尼西亞			190	6	
KH 柬埔寨			2 298	24	
TH 泰國	6 310	352	6 310	352	
VN 越南			4	@	
ZA 南非	286	21	1 810	130	
總計 TOTAL	115 798	2,885	762 916	18,227	
65225 其他棉梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, UNBLEACHED (OTHER THAN GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
CN 中國內地	27 860	900	191 177	6,700	
TR 土耳其	57	15	57	15	
總計 TOTAL	27 917	915	191 234	6,715	
65226 其他棉梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, UNBLEACHED (OTHER THAN GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
CN 中國內地	9 672	381	11 827	496	
總計 TOTAL	9 672	381	11 827	496	
65231 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經漂白，以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	112	7	4 424	303	
AU 澳大利亞	556	146	6 372	810	
BD 孟加拉國	19 905	1,109	90 637	3,954	
BF 布基納法索			16 400	772	
BR 巴西	2 544	90	18 813	848	
CM 喀麥隆	13 146	456	51 186	1,875	
CN 中國內地	310 921	14,028	2 456 765	116,049	
DE 德國			1 757	88	
EG 埃及	2 835	128	8 540	461	
FJ 斐濟群島			52	7	
GN 畿內亞	26 754	765	215 275	5,726	
GT 危地馬拉			4 003	267	
I8 意大利	433	28	473	59	
ID 印度尼西亞	20 452	1,245	133 300	8,816	
IN 印度	13 216	623	142 070	6,728	
JM 牙買加			711	26	
JP 日本			2 343	69	
KH 柬埔寨	6 183	362	87 597	6,954	
KR 韓國			1 080	162	
LK 斯里蘭卡	5 867	369	59 169	3,100	
LR 利比里亞	2 334	70	35 277	943	
ML 馬里			39 409	1,617	
MM 緬甸	481	20	6 794	262	
MO 澳門	373	162	3 421	547	
MR 毛里塔尼亞	15 585	446	15 585	446	
MU 毛里求斯	6 551	342	128 526	5,940	
MX 墨西哥			2 719	114	
MY 馬來西亞	11 771	453	84 831	2,397	
NI 尼加拉瓜			17 500	752	
NP 尼泊爾			33 447	1,352	

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65231 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經漂白，以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
NZ 新西蘭			1 152	232	
PE 秘魯	5 396	206	33 512	1,262	
PH 菲律賓	4 027	362	75 046	3,490	
PK 巴基斯坦	7	1	1 250	121	
PT 葡萄牙			9 752	312	
QA 卡塔爾			1	@	
R8 馬達加斯加			2 700	96	
SA 沙特阿拉伯			138	24	
SG 新加坡	34 249	1,921	157 129	7,600	
SL 塞拉利昂	14 180	415	48 147	1,558	
SN 塞內加爾	5 128	179	61 934	1,871	
SV 薩爾瓦多			3 905	253	
TH 泰國	6 157	575	191 309	11,826	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65232 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						65233 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
M8	摩洛哥	89	4	1 842	129	JP	日本	34	7	2 461	260
ML	馬里			24 985	1,260	KE	肯尼亞			2 217	105
MM	緬甸	21 718	927	181 194	9,886	KH	柬埔寨	129 174	7,585	536 732	37,004
MN	蒙古			3 111	214	KR	韓國	19	1	2 510	307
MO	澳門	41 079	2,521	445 053	30,350	LA	老撾			82	5
MP	北馬里亞納群島	14 249	791	30 554	1,823	LK	斯里蘭卡	162 795	10,739	1 197 656	92,434
MU	毛里求斯	715	42	35 454	2,326	LS	萊索托	831	26	2 451	183
MX	墨西哥	2 544	154	19 873	1,655	MM	緬甸	160	8	25 474	1,687
MY	馬來西亞	9 391	730	163 199	11,682	MO	澳門	13 998	1,318	261 663	20,071
N8	挪威			46	10	MP	北馬里亞納群島			79 419	5,942
NG	尼日利亞			11 220	489	MU	毛里求斯			2 142	159
NI	尼加拉瓜	31 377	1,052	35 878	1,231	MX	墨西哥	5 694	455	53 392	3,661
NL	荷蘭	40	@	3 675	243	MY	馬來西亞			37 995	3,229
NP	尼泊爾			2 608	138	MZ	莫桑比克	3 790	179	4 000	225
NZ	新西蘭	1 979	138	15 906	1,377	NL	荷蘭	20	1	403	24
P7	密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國	30	2	4 560	225	NZ	新西蘭	1 083	31	1 733	76
PA	巴拿馬			14	1	PA	巴拿馬			3 708	133
PE	秘魯			2 009	88	PE	秘魯			128	14
PG	巴布亞新畿內亞			4 861	229	PH	菲律賓	6 438	662	273 374	20,606
PH	菲律賓	146 740	12,032	1 061 333	80,256	PK	巴基斯坦			4 082	575
PK	巴基斯坦			99	8	PL	波蘭			31	4
PT	葡萄牙			238	19	PT	葡萄牙			38	4
R8	馬達加斯加	25 156	1,047	226 593	10,063	R8	馬達加斯加			160	17
RO	羅馬尼亞			100	10	SG	新加坡	8 880	743	65 629	5,043
RU	俄羅斯	160	9	1 219	73	SV	薩爾瓦多			879	30
SA	沙特阿拉伯			138	23	SZ	斯威士蘭	3 539	174	3 539	174
SG	新加坡	44 132	2,427	351 969	22,426	TH	泰國	15 967	1,116	166 925	13,043
SN	塞內加爾			8 695	301	TN	突尼斯			4	@
SV	薩爾瓦多			7 124	368	TR	土耳其	2 485	372	34 876	3,006
SY	敘利亞	1 097	201	2 800	485	TW	台灣	378	43	4 135	392
SZ	斯威士蘭	853	34	997	43	U8	美國	1 101	156	39 050	3,696
TH	泰國	66 352	4,757	987 839	71,381	VN	越南	28 065	2,100	280 237	20,622
TN	突尼斯	244	9	3 428	168	ZA	南非	93	10	838	84
TR	土耳其	2 964	406	4 016	541	總計 TOTAL		2 644 141	210,481	21 672 411	1,735,372
TT	特立尼達及多巴哥	1 755	71	1 755	71	65234 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
TW	台灣	1 046	185	39 648	3,064	AE	阿拉伯聯合酋長國			5 263	431
U8	美國	9 336	765	211 334	13,240	AO	安哥拉	9 800	254	182 211	5,364
UY	烏拉圭			150	19	AU	澳大利亞	309	32	13 785	1,091
VN	越南	164 582	10,091	1 283 247	68,957	BD	孟加拉國	14 041	808	160 524	10,686
VU	瓦努阿圖			53	2	BE	比利時			351	50
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	388	23	2 374	184	BF	布基納法索			3 715	337
ZA	南非	952	103	17 493	1,204	BG	保加利亞			56	27
ZR	剛果民主共和國			1 152	42	BI	布隆迪			1 032	84
總計 TOTAL		6 163 397	360,594	53 711 540	3,149,908	CA	加拿大	1 522	114	1 679	130
65233 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						CG	剛果	1 530	61	6 756	376
AE	阿拉伯聯合酋長國			162	22	CM	喀麥隆	52 200	2,153	203 665	8,445
AT	奧地利			67	3	CN	中國內地	577 232	34,233	4 125 863	253,787
AU	澳大利亞	1 448	254	7 137	984	E7	西班牙			44	9
BD	孟加拉國	167 542	10,118	879 609	63,107	EG	埃及	1 003	43	5 662	339
BE	比利時			717	93	F8	法國			292	59
BH	巴林			4 269	238	GA	加蓬	6 750	228	28 907	902
CA	加拿大			7 726	418	GB	英國			1 279	170
CN	中國內地	1 697 313	144,181	15 265 753	1,256,149	GN	畿內亞			12 147	571
CR	哥斯達黎加			246	12	GT	危地馬拉			619	72
DE	德國	1 324	146	1 595	180	I8	意大利	964	110	2 300	244
E7	西班牙	162	18	240	55	ID	印度尼西亞	93 588	5,666	640 091	42,909
EG	埃及	10 269	409	51 607	2,505	IL	以色列			904	108
F8	法國	2	@	62	13	IN	印度	21 183	1,514	55 815	5,026
FJ	斐濟群島	26	4	525	72	JO	約旦			599	88
GB	英國			3 068	345	JP	日本	114	7	4 038	581
GH	加納			525	36	KH	柬埔寨	55 936	3,039	613 704	31,243
I8	意大利			7 588	1,854	KR	韓國	50	5	2 816	293
ID	印度尼西亞	362 462	27,761	2 180 799	164,150	LA	老撾			115	41
IN	印度	19 049	1,862	141 094	10,754	LK	斯里蘭卡	17 588	1,116	224 739	15,887
JO	約旦			31 659	1,565	LS	萊索托			5 945	298
						MH	馬紹爾群島共和國			500	23

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

267

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
貨量 QUANTITY					貨量 QUANTITY				
貨值 VALUE					貨值 VALUE				
65234 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					65242 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
ML 馬里	34 800	1,443	89 290	3,781	BE 比利時			11 351	686
MM 緬甸			6 445	488	BH 巴林	54	2	184 504	6,676
MO 澳門	5 573	579	35 002	2,335	BN 文萊			1 090	76
MY 馬來西亞	2 909	288	19 542	1,583	BO 玻利維亞			163	10
NE 尼日爾			2 116	172	CA 加拿大	289	18	30 521	1,905
NI 尼加拉瓜			1 643	96	CG 剛果	3 600	113	8 900	287
NL 荷蘭	1	@	158	23	CH 瑞士			846	68
NZ 新西蘭	125	12	598	81	CL 智利			759	34
PE 秘魯	97	9	272	26	CN 中國內地	4 974 144	224,120	41 304 168	1,880,711
PH 菲律賓	12 325	676	182 832	12,358	CO 哥倫比亞	19 235	785	37 203	1,644
RU 俄羅斯	144	20	144	20	CZ 捷克共和國	340	25	340	25
SG 新加坡	793	48	18 030	1,399	D8 丹麥			336	25
SL 塞拉利昂	1 316	77	46 337	1,494	DE 德國	1 420	88	37 444	1,064
SN 塞內加爾	15 122	586	99 344	3,915	DO 多明尼加共和國	9 330	818	35 495	2,356
SV 薩爾瓦多			2 414	231	E7 西班牙			3 669	313
SY 敘利亞	4 093	319	4 413	380	EG 埃及	86 350	3,995	939 906	38,028
SZ 斯威士蘭			936	47	F8 法國	1 148	153	20 016	1,357
TG 多哥	18 018	802	183 511	8,551	FJ 斐濟群島	2 060	78	37 258	1,348
TH 泰國	12 436	959	114 650	10,895	GB 英國	1 441	48	4 389	215
TR 土耳其			657	102	GH 加納			20 072	449
TW 台灣	290	27	2 653	241	GR 希臘	14	2	14	2
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			64 224	2,583	GT 危地馬拉			230 747	11,217
U8 美國	240	26	11 001	685	HN 洪都拉斯			28 255	893
VN 越南	8 482	583	124 682	8,256	I8 意大利	2 134	143	6 620	786
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			2 242	233	ID 印度尼西亞	390 427	18,641	3 102 457	153,128
ZA 南非			767	21	IL 以色列			2 737	82
ZR 剛果民主共和國	2 662	329	135 456	5,315	IN 印度	115 058	5,547	1 278 927	65,019
總計 TOTAL	973 236	56,163	7 454 775	444,978	JO 約旦	3 279	168	127 018	5,427
65241 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經漂白，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					JP 日本	345	36	5 486	478
AU 澳大利亞	3 068	121	9 920	407	KE 肯尼亞	78 819	3,368	755 253	32,361
BD 孟加拉國			19 804	1,085	KH 柬埔寨	247 105	10,192	3 992 945	179,433
BH 巴林			1 010	49	KR 韓國	549	45	7 271	496
CG 剛果			2 190	90	LA 老撾	1 293	54	5 698	141
CN 中國內地	187 736	8,511	1 323 366	58,382	LK 斯里蘭卡	307 810	16,068	1 779 732	87,918
GT 危地馬拉			934	42	LS 萊索托	34 175	1,249	141 947	4,717
ID 印度尼西亞	1 972	91	7 102	417	M8 摩洛哥			25 757	2,254
IN 印度			2 045	94	MM 緬甸	124 657	5,069	328 830	13,908
KE 肯尼亞			2 616	127	MO 澳門	145 172	7,945	1 211 901	65,702
KH 柬埔寨			24 927	1,382	MP 北馬里亞納群島			339	18
LK 斯里蘭卡			2 590	89	MU 毛里求斯	13 186	342	95 269	3,189
MM 緬甸			245	7	MX 墨西哥	2 339	244	10 296	844
MO 澳門			7 817	579	MY 馬來西亞	21 664	1,201	714 368	37,188
MY 馬來西亞	939	16	939	16	N8 挪威			10	1
NZ 新西蘭	3 323	157	16 200	766	NI 尼加拉瓜	97 465	3,433	178 786	6,911
PH 菲律賓	1 553	23	25 722	1,298	NP 尼泊爾			1 672	58
PL 波蘭			330	16	NZ 新西蘭	6 990	350	36 563	1,878
SN 塞內加爾	18 156	578	97 200	3,085	OM 阿曼			5 332	273
TG 多哥			200	17	PA 巴拿馬			22 198	665
TH 泰國	301	21	45 669	1,923	PE 秘魯	1	@	41	3
TW 台灣			461	12	PH 菲律賓	262 347	13,863	2 309 975	116,871
U8 美國			7 631	309	PK 巴基斯坦	37	2	2 266	136
VN 越南	15 060	377	117 246	5,243	PL 波蘭			679	41
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			856	30	PT 葡萄牙			114	13
ZA 南非	358	21	358	21	PY 巴拉圭			2 505	119
總計 TOTAL	232 466	9,915	1 717 378	75,487	R8 馬達加斯加	47 865	1,478	223 618	7,592
65242 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					RO 羅馬尼亞	156	5	8 700	527
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			5	@	SE 瑞典			187	22
AE 阿拉伯聯合酋長國	83 033	3,759	440 569	18,060	SG 新加坡	529	28	68 226	3,929
AU 澳大利亞	13 553	693	66 473	3,844	SV 薩爾瓦多	3 968	190	26 184	1,174
BD 孟加拉國	1 150 953	47,600	6 905 599	291,227	SY 敘利亞	1 409	144	5 843	545
					SZ 斯威士蘭			44 153	2,113
					TH 泰國	146 283	7,741	1 277 369	79,237
					TN 突尼斯	767	45	767	45
					TR 土耳其	1 721	105	8 170	540
					TW 台灣	960	43	26 541	1,242
					U8 美國	283 569	11,268	3 642 873	145,137
					UY 烏拉圭			1 214	73
					VN 越南	334 780	15,942	3 498 508	166,072
					W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			1 698	64
					WS 薩摩亞			372	16

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5242 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						65244 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成 (丁尼斜紋粗棉布除外)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (OTHER THAN DENIM), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
ZA 南非		11 760	473	55 718	2,147	BH 巴林				7 928	551
總計 TOTAL		9 035 583	407,720	75 393 225	3,453,055	CA 加拿大				1 490	74
5243 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，丁尼斜紋粗棉布 (牛仔布)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DENIM, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						CN 中國內地	365 970	16,765	3 177 749	136,121	
AE 阿拉伯聯合酋長國		3 120	101	123 910	4,370	E7 西班牙				556	113
AU 澳大利亞		2 256	134	3 707	336	EG 埃及	50	13	164 402	7,034	
BD 孟加拉國	413 573	16,338		5 974 131	204,383	GB 英國				11	2
BH 巴林	5 885	194		104 071	3,401	GT 危地馬拉				12 406	663
BY 白俄羅斯				118	10	I8 意大利				84	24
CA 加拿大	6 057	176		111 171	3,151	ID 印度尼西亞	6 709	314	122 370	7,418	
CN 中國內地	6 043 933	236,452		55 451 261	2,009,958	IN 印度	36 154	1,939	72 028	4,049	
CO 哥倫比亞				9 133	442	JO 約旦			27 574	1,078	
DE 德國	52	5		22 250	1,165	JP 日本			1	@	
DO 多明尼加共和國				1 386	75	KE 肯尼亞			1 467	127	
EG 埃及	101 454	2,622	1 584 321	48,792		KH 柬埔寨			71 797	3,136	
F8 法國			529	68		KR 韓國			9	@	
FJ 斐濟群島			8 766	185		LK 斯里蘭卡	30 929	1,661	54 719	3,607	
GB 英國			1	@		M8 摩洛哥			1 555	66	
GT 危地馬拉			69	2		MM 緬甸	16 967	626	75 905	3,840	
HN 洪都拉斯			2 036	16		MO 澳門	1 077	72	69 767	3,460	
I8 意大利	102	10	17 321	1,005		MY 馬來西亞			3 557	483	
ID 印度尼西亞	154 910	7,081	2 149 526	87,421		NL 荷蘭	27	2	357	60	
IL 以色列			2 152	105		NZ 新西蘭	158	15	2 004	182	
IN 印度	42 013	2,670	663 434	29,503		PH 菲律賓	50 358	1,532	220 641	9,440	
JO 約旦	211 395	6,200	866 629	26,436		PY 巴拉圭			3 875	208	
JP 日本	25 453	513	126 453	3,056		R8 馬達加斯加	19 487	880	198 855	8,091	
KE 肯尼亞	39 404	1,188	394 120	12,825		SG 新加坡	64	2	849	50	
KH 柬埔寨	256 039	11,912	3 115 698	116,370		TH 泰國			66 045	4,957	
KR 韓國	21 700	975	295 550	12,280		TW 台灣	645	57	1 275	95	
LA 老撾			3 745	122		U8 美國	123	11	2 825	157	
LK 斯里蘭卡	122 137	4,395	1 079 326	37,695		VE 委內瑞拉	7 546	173	8 210	189	
LS 萊索托	45	2	856 595	20,133		VN 越南	46 186	2,164	426 312	20,728	
MM 緬甸	956	32	23 244	642		總計 TOTAL	655 281	30,420	5 580 090	258,145	
MO 澳門	169 089	7,090	1 310 395	52,883		65245 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
MU 毛里求斯			1 030	42		AE 阿拉伯聯合酋長國			38 407	1,341	
MX 墨西哥	4 439	110	8 219	388		AU 澳大利亞	230	25	1 191	134	
MY 馬來西亞	76 869	2,693	465 466	17,182		BD 孟加拉國	126 658	5,071	1 324 392	49,250	
NI 尼加拉瓜	140 013	4,178	2 938 637	98,267		BH 巴林			3 230	154	
NL 荷蘭			910	61		CA 加拿大	1	@	1 159	62	
NP 尼泊爾			3 477	76		CH 瑞士	1	@	1	@	
NZ 新西蘭	1 233	52	4 521	177		CN 中國內地	327 492	13,808	1 276 200	57,699	
PA 巴拿馬			1 310	114		DE 德國	262	17	7 526	447	
PH 菲律賓	178 840	6,264	2 640 218	88,808		E7 西班牙	99	7	99	7	
PK 巴基斯坦	9 945	457	16 214	683		EG 埃及	10 998	399	245 937	11,853	
R8 馬達加斯加	69 207	1,866	1 020 023	36,683		F8 法國			130	3	
RU 俄羅斯	15 243	477	36 584	1,098		FJ 斐濟群島			503	25	
SG 新加坡	1 632	70	56 697	2,020		I8 意大利			490	66	
SY 敘利亞			6 654	379		ID 印度尼西亞	489	20	49 726	1,975	
TH 泰國	29 665	2,215	604 330	30,391		IN 印度	2 370	108	66 270	3,217	
TN 突尼斯	555	28	2 343	127		JO 約旦	21 729	1,014	62 958	2,988	
TR 土耳其			11 075	393		JP 日本			349	80	
TW 台灣	148	3	14 797	489		KE 肯尼亞	48 325	1,548	153 698	5,891	
U8 美國	159 356	5,947	2 552 868	106,862		KH 柬埔寨	18 992	869	79 638	3,469	
UG 烏干達			12 000	250		KR 韓國			1 200	102	
VE 委內瑞拉	29 946	740	45 517	1,139		LK 斯里蘭卡	72 114	3,490	333 313	17,828	
VN 越南	120 913	4,997	1 839 508	62,672		LS 萊索托	8 042	388	11 234	500	
ZA 南非			46 012	1,207		MO 澳門	765	64	2 735	340	
總計 TOTAL		8 457 577	328,186	86 629 458	3,126,339	MY 馬來西亞	1 976	267	2 012	270	
5244 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成 (丁尼斜紋粗棉布除外)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (OTHER THAN DENIM), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						N8 挪威			1 210	54	
AE 阿拉伯聯合酋長國			87	55		NI 尼加拉瓜	42 807	1,750	66 749	2,734	
AU 澳大利亞	329	22	1 522	142		NL 荷蘭			54	4	
BD 孟加拉國	72 502	4,174	781 813	41,934		PH 菲律賓	27 139	1,468	56 282	3,852	
BE 比利時			45	13		PK 巴基斯坦			396	30	
						R8 馬達加斯加	42 429	1,895	58 030	2,488	
						SV 薩爾瓦多	9 147	533	17 232	999	
						SZ 斯威士蘭			19 922	935	
						TH 泰國	2 890	163	6 554	381	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

269

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65245 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						65253 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)					
TN	突尼斯			78	11	E7	西班牙			57	12
TR	土耳其			425	45	EG	埃及			296	13
U8	美國	30 204	1,485	162 846	8,275	FJ	斐濟群島			185	24
VN	越南	88 096	3,794	307 682	14,266	ID	印度尼西亞	6 347	391	11 299	773
	總計 TOTAL	883 255	38,184	4 359 858	191,776	IN	印度			2 194	170
65251 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經漂白，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, BLEACHED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)						KH	柬埔寨	4 034	471	15 723	1,090
						LK	斯里蘭卡	3 225	266	52 873	3,375
						MM	緬甸			2 440	119
						MO	澳門	1 320	158	38 884	3,667
						MU	毛里求斯			514	34
BD	孟加拉國			325	12	MX	墨西哥			9 553	632
CN	中國內地	37 992	2,323	429 126	19,874	NI	尼加拉瓜			892	18
KH	柬埔寨			2 529	206	NZ	新西蘭	632	11	1 740	121
MO	澳門			49	2	PA	巴拿馬			395	27
SL	塞拉利昂			26 992	785	PH	菲律賓			17 066	687
VN	越南			3 418	177						
	總計 TOTAL	37 992	2,323	462 439	21,056	SG	新加坡			3 710	179
65252 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)						TG	多哥			6 600	376
						TH	泰國			102	8
						TW	台灣			2 155	130
						U8	美國			4 422	330
						VE	委內瑞拉			1 539	78
						VN	越南	208	11	380 050	19,633
	總計 TOTAL						總計 TOTAL	252 137	18,645	2 461 416	189,261
AE 阿拉伯聯合酋長國						65254 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, PRINTED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)					
AU	澳大利亞	1 270	78	12 231	712	BD	孟加拉國			10 894	579
BD	孟加拉國	9 025	530	118 001	5,743	CN	中國內地	43 386	4,644	388 065	31,047
CN	中國內地	762 319	54,034	5 873 775	406,336	ID	印度尼西亞			1 515	154
DE	德國	108	26	918	189	JP	日本			77	85
EG	埃及			9 600	594	KH	柬埔寨			114	13
FJ	斐濟群島			130	9	KR	韓國			9	2
GB	英國			1 060	52	MO	澳門			1 598	91
I8	意大利	815	102	1 819	191	PH	菲律賓			1 753	142
ID	印度尼西亞	10 083	623	63 800	4,347	U8	美國			285	12
						VN	越南	112	6	8 179	388
IN	印度	6 014	402	8 855	617		總計 TOTAL	43 498	4,650	412 489	32,513
JP	日本	729	123	3 332	414	65261 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經漂白，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, BLEACHED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)					
KE	肯尼亞			8 130	500	AU	澳大利亞			5 944	287
KH	柬埔寨	7 764	313	47 122	3,324	BD	孟加拉國			1 807	126
KR	韓國	512	35	1 804	189	CN	中國內地	30 852	1,328	286 386	10,771
LA	老撾			510	59	D8	丹麥	304	21	914	62
LK	斯里蘭卡	272	16	77 140	4,302	KH	柬埔寨			8 484	211
MM	緬甸	4 026	400	5 929	595	MN	蒙古	260	10	260	10
MO	澳門	9 915	585	56 124	3,774	MO	澳門			15	1
MU	毛里求斯	50	4	1 811	154		總計 TOTAL	31 416	1,358	303 810	11,469
						65262 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)					
MX	墨西哥			979	90	AE	阿拉伯聯合酋長國			49	8
MY	馬來西亞			2 189	117	AU	澳大利亞	3 448	183	22 115	1,216
NL	荷蘭			496	36	BD	孟加拉國	53 944	1,596	555 347	17,979
NZ	新西蘭	64	4	455	26	BH	巴林			62	2
PA	巴拿馬			3 036	83	CA	加拿大			85	7
PH	菲律賓	6 581	435	31 909	2,284	CH	瑞士			44	3
PK	巴基斯坦			131	4	CN	中國內地	297 635	19,229	2 692 299	173,765
R8	馬達加斯加	73 084	4,204	89 102	4,896	D8	丹麥			10	1
SG	新加坡	7 441	329	78 255	3,565	DE	德國			6	@
TH	泰國	491	21	9 876	793	E7	西班牙	15 295	881	15 295	881
						EG	埃及			31 682	1,169
TN	突尼斯	113	5	174	8						
TR	土耳其			1 163	43						
TW	台灣	108	13	5 623	462						
U8	美國	1 051	84	10 708	487						
VN	越南	5 854	242	91 297	5,193						
ZA	南非			1 024	45						
	總計 TOTAL	907 689	62,607	6 621 060	450,447						
65253 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)											
AU	澳大利亞			4 158	610						
BD	孟加拉國			3 305	245						
BN	文萊			735	50						
CN	中國內地	236 186	17,313	1 899 997	156,829						
CR	哥斯達黎加			532	31						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO						
65262 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)					65263 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，丁尼斜紋粗棉布(牛仔布)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DENIM, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)						
GH 加納	1 794	77	1 794	77	總計 TOTAL						
I8 意大利	22	2	46	3	65264 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成(丁尼斜紋粗棉布除外)，以重量計超200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (NOT DENIM) WGT. > 200 G/SQ M (KG)						
ID 印度尼西亞			1 070	73	AE 阿拉伯聯合酋長國			17	19		
IN 印度			11 689	913	BD 孟加拉國	1	@	20 331	1,242		
JO 約旦			866	37	CN 中國內地	48 002	2,689	332 695	20,716		
JP 日本	702	78	918	109	DE 德國			341	84		
KE 肯尼亞			135	7	EG 埃及			335	34		
KH 柬埔寨	865	49	79 451	3,934	GB 英國			24	7		
KR 韓國	118	13	4 931	449	GT 危地馬拉	280	31	3 723	318		
LK 斯里蘭卡	961	41	18 019	837	ID 印度尼西亞	505	35	33 548	2,181		
M8 摩洛哥			422	27	IN 印度			10 868	782		
MO 澳門			56	3	KH 柬埔寨			216 132	12,760		
MY 馬來西亞			1 136	120	KR 韓國			203	22		
NZ 新西蘭			1 811	86	KW 科威特			17	22		
OM 阿曼			677	30	LK 斯里蘭卡			9	1		
PH 菲律賓	127	5	8 154	602	MO 澳門	1 435	129	5 241	335		
R8 馬達加斯加	652	10	878	16	MY 馬來西亞			61	36		
SY 敘利亞			330	57	NI 尼加拉瓜			26 589	1,355		
TH 泰國			26 968	1,471	NZ 新西蘭			1 262	136		
TN 突尼斯			10 740	618	PH 菲律賓			2	@		
TR 土耳其			290	5	QA 卡塔爾			61	42		
TW 台灣	584	45	1 324	94	SA 沙特阿拉伯			3	3		
U8 美國	148	13	2 490	212	SG 新加坡			235	56		
VN 越南	4 391	236	128 004	6,379	TH 泰國			6 953	607		
總計 TOTAL	380 686	22,458	3 619 193	211,191	TR 土耳其			402	24		
65263 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，丁尼斜紋粗棉布(牛仔布)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DENIM, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)					TW 台灣			61	25		
AE 阿拉伯聯合酋長國	30 716	845	155 984	4,262	U8 美國	376	18	12 166	630		
AT 奧地利	14	2	14	2	VN 越南			27 969	1,446		
AU 澳大利亞			2 985	329	總計 TOTAL	50 599	2,902	699 248	42,884		
BD 孟加拉國	70 547	1,974	190 810	5,381	65265 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, PRINTED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)						
BE 比利時			1 447	168	BD 孟加拉國			5 410	147		
BH 巴林			137 758	3,606	CN 中國內地	9 696	727	97 113	5,417		
CA 加拿大	281	26	745	61	GH 加納	7 783	336	7 783	336		
CN 中國內地	257 638	9,766	2 157 398	72,466	ID 印度尼西亞	4 535	307	4 535	307		
EG 埃及	47 008	1,147	184 464	5,002	NZ 新西蘭			119	11		
FJ 斐濟群島			1 195	63	PH 菲律賓			60	6		
GT 危地馬拉	40 112	1,588	43 262	1,694	U8 美國			358	44		
I8 意大利			250	36	總計 TOTAL	22 014	1,369	115 378	6,268		
ID 印度尼西亞	19 397	756	270 683	8,936	65291 其他棉質梭織物，經漂白，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						
IN 印度			93 669	2,630	CN 中國內地			11 938	721		
JO 約旦	14 113	756	147 644	4,460	IN 印度			245	26		
KE 肯尼亞	140 998	4,001	328 239	8,947	總計 TOTAL			12 183	747		
KH 柬埔寨	8 125	507	143 450	6,278	65292 其他棉質梭織物，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						
KR 韓國			2 170	144	AU 澳大利亞			44	23		
LK 斯里蘭卡	280	13	99 465	3,224	CN 中國內地	65 163	5,209	369 869	42,795		
LS 萊索托	2 297	59	3 790	156	GB 英國			46	30		
MO 澳門	3 426	182	27 984	1,370	GR 希臘			1	@		
MU 毛里求斯			2 697	101	ID 印度尼西亞			15	12		
MX 墨西哥	4 268	146	16 988	574	IN 印度			6 174	665		
NI 尼加拉瓜			7 036	225	JP 日本			292	17		
PH 菲律賓	2 422	64	19 189	594	LK 斯里蘭卡			2	@		
PK 巴基斯坦			306	8	MO 澳門	1 022	41	1 251	177		
R8 馬達加斯加	28 820	1,442	70 624	3,185	NZ 新西蘭			571	253		
RU 俄羅斯	9 049	320	12 745	456	PH 菲律賓			1 893	791		
TH 泰國			4 630	194							
TR 土耳其			138	5							
U8 美國	23	1	8 082	361							
VE 委內瑞拉			3 795	131							
VN 越南	16 422	670	275 126	10,415							
ZA 南非	12	@	24 027	651							

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

271

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65292 其他棉質梭織物，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						65298 其他棉質梭織物，經印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, PRINTED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
TH 泰國				354	33	總計 TOTAL		1 472	92	3 373	191
TW 台灣				364	38	65311 用尼龍或其他聚酰胺或聚酯高拉力紗紡製的梭織物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) WOVEN FABRICS OBTAINED FROM HIGH TENACITY YARN OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES OR OF POLYESTERS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
U8 美國				59	16	BN 文萊		352	163	3 296	1,499
VN 越南				183	7	CN 中國內地		210	114	6 932	762
總計 TOTAL		66 185	5,250	381 118	44,856	LA 老撾		794	335	1 653	664
65293 其他棉質梭織物，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						TW 台灣		612	496	2 438	1,976
BD 孟加拉國				834	161	VN 越南				16 737	289
CN 中國內地	2 911	145		134 011	14,073	總計 TOTAL		1 968	1,109	31 056	5,189
I8 意大利				34	19	65312 合成連續長纖維紗帶子及類似物紡製的梭織物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) WOVEN FABRICS OBTAINED FROM STRIP OR THE LIKE, OF SYNTHETIC FILAMENT YARN, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
ID 印度尼西亞				1 863	255	CN 中國內地		88 155	2,772	1 220 712	36,818
IN 印度				781	154	DE 德國				7	@
TH 泰國				364	35	MO 澳門		360	27	12 038	796
總計 TOTAL		2 911	145	137 887	14,696	MX 墨西哥				966	249
65294 其他棉質梭織物，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, PRINTED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						NZ 新西蘭				11 760	202
AU 澳大利亞	70	36		108	51	U8 美國				1	@
CN 中國內地	7 582	154		72 695	2,863	總計 TOTAL		88 515	2,799	1 245 484	38,065
RU 俄羅斯	80	45		80	45	65313 包括由若干層平行合成連續長纖維紗，以角度相互層疊，各層黏合而成的織物 (公斤) FABRICS, OF LAYERS OF PARALLEL SYNTHETIC FILAMENT YARNS SUPERIMPOSED ON EACH OTHER AT ANGLES, LAYERS BONDED (KG)					
總計 TOTAL		7 732	235	72 883	2,959	CN 中國內地		3 908	406	16 147	1,312
65295 其他棉質梭織物，經漂白，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						TW 台灣				2 159	65
CN 中國內地	504	44		29 126	1,698	總計 TOTAL		3 908	406	18 306	1,377
IN 印度				123	18	65314 其他梭織物，以重量計含85%或以上尼龍或其他聚酰胺連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FILAMENTS OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
總計 TOTAL		504	44	29 249	1,716	AE 阿拉伯聯合酋長國		14	2	218	3
65296 其他棉質梭織物，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						AT 奧地利		192	13	1 086	98
BD 孟加拉國	180	11		2 971	320	AU 澳大利亞		3 620	265	11 278	1,053
CN 中國內地	37 577	2,501		283 364	24,788	BD 孟加拉國		219	9	4 585	364
E7 西班牙				520	97	BY 白俄羅斯		1 558	61	3 270	133
I8 意大利				339	38	CA 加拿大		55	4	1 247	104
ID 印度尼西亞				661	70	CH 瑞士				1 972	250
IN 印度				3 028	219	CL 智利				120	24
LK 斯里蘭卡	197	26		206	28	CN 中國內地		4 738 094	153,259	46 556 784	1,488,184
MO 澳門				3 620	283	CO 哥倫比亞				1 318	84
PH 菲律賓				108	7	CS 塞爾維亞和黑山				300	12
SG 新加坡	108	7		6	10	CZ 捷克共和國				333	7
TH 泰國		205	29	3 840	344	DE 德國		2 315	135	8 309	528
U8 美國				2 469	298	DO 多明尼加共和國				116	8
VN 越南	211	9		14 134	888	E7 西班牙				1 476	78
ZA 南非	5	@		5	@	EG 埃及				35	6
總計 TOTAL		38 483	2,585	315 271	27,390	F8 法國		43	@	4 486	64
65297 其他棉質梭織物，用不同顏色的紗紡織成，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						GB 英國				1 773	149
AU 澳大利亞				235	66	GR 希臘				757	78
CN 中國內地	7 884	805		129 592	7,362	HU 匈牙利				177	8
KR 韓國				45	31	I8 意大利		443	7	8 270	1,071
LK 斯里蘭卡	301	18		301	18	ID 印度尼西亞		1 812	300	52 011	2,211
SY 敘利亞				715	77	IN 印度		202	12	8 538	282
總計 TOTAL		8 185	824	130 888	7,554	JO 約旦		161	12	1 088	96
65298 其他棉質梭織物，經印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, PRINTED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						JP 日本		8 155	686	84 720	4,722
CN 中國內地	347	18		1 382	60	KH 柬埔寨		77	5	3 762	117
MO 澳門	1 125	73		1 991	131	KR 韓國		7 234	279	17 230	729
						LA 老撾		184	18	866	102
						LK 斯里蘭卡		280	18	9 509	783
						LT 立陶宛				7	1
						MM 緬甸		1 379	42	5 685	336
						MO 澳門				27 347	1,616
						MP 北馬里亞納群島		6	@	786	60

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65314 其他梭織物，以重量計含85%或以上尼龍或其他聚酰胺連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FILAMENTS OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					65315 其他梭織物，以重量計含85%或以上經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)				
MU 毛里求斯			2 190	80	LS 萊索托			786	107
MY 馬來西亞	71	4	1 619	153	M8 摩洛哥			45 200	404
NL 荷蘭			21	3	MM 緬甸	1 506	85	62 682	2,158
NZ 新西蘭	2 178	124	16 293	864	MN 蒙古	5 021	191	28 189	1,387
PH 菲律賓	445	22	33 867	2,236	MO 澳門	13 574	824	57 717	4,540
PK 巴基斯坦	238	24	490	55	MP 北馬里亞納群島			454	18
R8 馬達加斯加	717	144	6 587	1,264	MU 毛里求斯	2 332	125	15 881	825
					MX 墨西哥			2 859	119
RU 俄羅斯			14 009	366	MY 馬來西亞	2 050	134	21 337	693
SE 瑞典			164	12	MZ 莫桑比克			58 516	500
SG 新加坡			1 611	69	N8 挪威	35	13	85	25
SK 斯洛伐克共和國			378	4	NG 尼日利亞	522	16	116 153	1,016
TH 泰國	1 309	105	32 586	3,330	NI 尼加拉瓜			3 347	70
TR 土耳其	53	5	412	32					
TW 台灣	1 349	368	21 558	1,527	NL 荷蘭	187	5	4 440	401
U8 美國			29 002	3,378	NP 尼泊爾			134	70
VN 越南	7 655	587	48 256	4,235	NZ 新西蘭	380	53	5 041	367
ZA 南非	687	12	1 837	147	OM 阿曼			908	35
總計 TOTAL	4 780 745	156,522	47 030 339	1,521,111	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			91	10
65315 其他梭織物，以重量計含85%或以上經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					PA 巴拿馬			90 417	800
					PE 秘魯			196	13
AE 阿拉伯聯合酋長國	25 588	393	398 471	3,876	PH 菲律賓	41 348	885	331 197	7,171
AO 安哥拉	27 501	339	75 905	739	PK 巴基斯坦	401	23	3 369	155
AR 阿根廷			256	27	PT 葡萄牙			2 419	188
AT 奧地利	13	2	1 072	125					
AU 澳大利亞	740	75	35 731	1,020	PY 巴拉圭			220 010	1,900
BD 孟加拉國	272	43	32 711	1,967	R8 馬達加斯加	16	1	14 595	989
BE 比利時			71	3	RO 羅馬尼亞			172	26
BH 巴林	13	1	131	84	RU 俄羅斯			787	30
BJ 貝寧			170 476	1,885	SA 沙特阿拉伯			2 956	202
BR 巴西	23 490	200	1 261 957	10,400	SB 所羅門群島			770	26
					SE 瑞典			3 519	275
CA 加拿大	5 021	234	18 217	943	SG 新加坡	11 147	193	48 748	1,026
CG 剛果			47 528	1,483	SI 斯洛文尼亞			8	1
CH 瑞士			6 175	315	SL 塞拉利昂			30 372	1,146
CL 智利	42 970	400	151 260	1,414					
CM 喀麥隆			648	13	SN 塞內加爾	37 120	728	59 833	1,267
CN 中國內地	3 914 296	144,321	28 647 761	1,316,333	SV 薩爾瓦多			25 239	206
CO 哥倫比亞	2 881	328	16 994	510	TG 多哥	48 243	457	359 256	4,553
CR 哥斯達黎加			9 243	148	TH 泰國	25 336	564	84 832	6,474
D8 丹麥			740	63	TR 土耳其	6	2	9	3
DE 德國	3 576	462	35 738	3,668	TW 台灣	16 907	637	155 689	3,855
					TZ 坦桑尼亞聯合共和國			5 000	114
DO 多明尼加共和國	2 554	200	17 975	1,125	U8 美國	5 439	288	100 786	4,277
E7 西班牙	4 425	273	11 808	784	UA 烏克蘭			193 813	1,600
EG 埃及	1 308	64	17 225	912	UY 烏拉圭	20 211	200	70 758	700
F7 芬蘭	187	66	202	69					
F8 法國	189	57	6 328	463	VE 委內瑞拉			473 051	3,978
FJ 斐濟群島			144	25	VN 越南	49 824	2,375	541 925	20,057
GA 加蓬			2 800	59	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			283	20
GB 英國	411	25	5 214	333	ZA 南非			11 420	201
GH 加納	31	3	8 544	109	ZR 剛果民主共和國	7 565	255	21 627	571
GN 畿內亞			10 280	155	總計 TOTAL	4 387 873	157,384	34 880 026	1,456,548
GR 希臘			1 298	72	65316 其他梭織物，以重量計含85%或以上未經人工施加捲曲收縮的聚酯連續纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF NON-TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)				
HU 匈牙利			68	8	AE 阿拉伯聯合酋長國	3 911	326	11 403	1,272
I8 意大利	368	69	11 728	1,163	AU 澳大利亞	401	36	3 190	263
ID 印度尼西亞	8 887	600	147 419	12,622	BB 巴巴多斯			589	28
IL 以色列			27 702	414	BD 孟加拉國	6 345	505	40 930	3,010
IN 印度	23 561	488	103 126	3,364	BE 比利時			95	17
IR 伊朗			17 800	108	BH 巴林			33	5
JM 牙買加			1 849	57	BY 白俄羅斯			350	11
JO 約旦			10 555	417	CA 加拿大	5	@	843	86
JP 日本	932	81	15 547	1,512	CH 瑞士			20	2
					CL 智利	2 627	174	11 914	609
KE 肯尼亞			17 734	594					
KH 柬埔寨	554	24	46 156	1,475	CN 中國內地	1 834 075	79,894	12 877 441	653,858
KR 韓國	1 904	167	45 197	2,663	CS 塞爾維亞和黑山			1 715	72
LA 老撾	282	25	5 091	480	DE 德國	3 322	283	13 380	1,031
LB 黎巴嫩	1	@	108	13					
LK 斯里蘭卡	6 748	390	150 106	7,852					
LR 利比里亞			10 061	114					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65316 其他梭織物，以重量計含85%或以上未經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF NON-TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						65317 其他梭織物，以重量計含85%或以上合成連續長纖維，未列明在其他編號，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, NES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
E7	西班牙			1	@	總計 TOTAL					
F8	法國			536	9	65318 其他梭織物，以重量計含少於85%合成連續長纖維，主要或祇是與棉混紡，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, MIXED MAINLY OR SOLELY WITH COTTON, NOT PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
FJ	斐濟群島			392	24	AE	阿拉伯聯合酋長國	1 541	39	4 422	718
GB	英國	205	16	15 775	3,210	AU	澳大利亞	346	20	6 266	436
GH	加納			450	19	BD	孟加拉國	6 873	250	81 038	2,542
GR	希臘	886	32	886	32	BG	保加利亞			256	14
HU	匈牙利			266	17	BH	巴林			2 048	100
I8	意大利	11	2	885	76	CA	加拿大	69	4	567	38
ID	印度尼西亞	4 686	309	18 231	1,307	CG	剛果	16 790	235	19 384	291
IE	愛爾蘭			64	4	CM	喀麥隆	14 318	458	14 318	458
IL	以色列			536	28	CN	中國內地	377 586	18,311	4 143 773	211,041
IN	印度	447	52	38 310	1,499	CO	哥倫比亞			480	7
JM	牙買加			1 736	77	D8	丹麥	260	19	370	25
JO	約旦			210	26	DE	德國	233	20	4 226	330
JP	日本	153	7	4 369	653	E7	西班牙			1	@
KH	柬埔寨	191	11	20 195	875	EG	埃及	3 666	139	64 226	2,834
KR	韓國	238	48	10 816	1,002	FJ	斐濟群島	225	9	2 124	108
LK	斯里蘭卡	264	14	8 086	541	GA	加蓬	1 080	21	3 274	65
MK	馬其頓共和國	9 840	161	41 147	1,005	GB	英國	535	63	2 578	204
MM	緬甸	1 200	66	3 655	203	GH	加納	1 039	46	1 039	46
MO	澳門	86	5	2 563	303	GN	畿內亞			1 106	35
MP	北馬里亞納群島	14	2	68	5	GT	危地馬拉			29 477	573
MU	毛里求斯			72	16	I8	意大利			454	108
MY	馬來西亞	50	2	2 042	195	ID	印度尼西亞	14 829	801	147 656	6,066
NL	荷蘭			551	7	IL	以色列	3 613	148	12 190	482
NP	尼泊爾	96	52	370	238	IN	印度	12 734	414	119 493	5,103
NZ	新西蘭	479	24	2 566	242	JO	約旦	6 408	258	28 081	961
PE	秘魯			1	@	JP	日本	1 988	212	11 992	1,204
PH	菲律賓	7 572	343	63 866	2,607	KE	肯尼亞	3 864	164	75 083	2,414
PL	波蘭			21	6	KH	柬埔寨	6 833	183	119 648	3,777
PT	葡萄牙	150	1	689	35	KR	韓國			6 969	612
RU	俄羅斯			16 895	598	LA	老撾	101	6	1 309	97
SA	沙特阿拉伯			218	26	LB	黎巴嫩			15 152	257
SG	新加坡	496	101	1 624	269	LK	斯里蘭卡	8 946	295	58 286	1,987
SV	薩爾瓦多	317	30	1 619	91	LS	萊索托			27 785	771
TH	泰國	542	77	31 707	2,537	M8	摩洛哥			16 135	398
TR	土耳其			2 736	233	MM	緬甸	1 403	70	15 089	592
TW	台灣	2 206	256	25 294	1,437	MN	蒙古			230	13
U8	美國	13 340	631	32 684	1,998	MO	澳門	1 319	95	30 877	1,551
UA	烏克蘭			38 296	2,090	MR	毛里塔尼亞			1 319	83
UY	烏拉圭			1 035	51	MU	毛里求斯	2 204	133	16 266	1,024
VE	委內瑞拉			657	63	MX	墨西哥			7 857	675
VN	越南	13 037	327	49 464	2,136	MY	馬來西亞	3 590	105	39 848	1,084
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			208	9	NI	尼加拉瓜			13 916	409
ZA	南非			8 264	524	NL	荷蘭			6	@
總計 TOTAL		1 907 192	83,788	13 411 959	686,588	NZ	新西蘭	31	1	359	14
65317 其他梭織物，以重量計含85%或以上合成連續長纖維，未列明在其他編號，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, NES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						OM	阿曼			300	17
BD	孟加拉國			82	23	P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			4 818	259
CN	中國內地	223 312	11,260	1 978 983	84,355	PA	巴拿馬			4 268	72
GB	英國			1 370	15	PE	秘魯			98	4
ID	印度尼西亞			23	7	PG	巴布亞新畿內亞			3 936	204
IN	印度			206	23	PH	菲律賓	10 525	718	69 085	3,913
KH	柬埔寨			2 206	75	PK	巴基斯坦			21 622	662
KR	韓國			220	122	QA	卡塔爾			95	59
LK	斯里蘭卡			4 626	303	R8	馬達加斯加	9 875	624	128 003	6,343
MO	澳門	3 590	259	12 877	956	SA	沙特阿拉伯			3 685	289
MY	馬來西亞			25	3	SB	所羅門群島			1 330	63
TH	泰國			250	31	SE	瑞典			40	9
U8	美國			400	36	SG	新加坡	12 012	248	12 917	386
VN	越南	25	2	9 436	398	TG	多哥			2 120	87
						TH	泰國	2 636	134	28 328	1,234
						TM	土庫曼斯坦			28	1
						TN	突尼斯	15	1	182	9
						TR	土耳其			4 965	207
						TW	台灣	714	21	6 341	333

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65318 其他梭織物，以重量計含少於85%合成連續長纖維，主要或祇是與棉混紡，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, MIXED MAINLY OR SOLELY WITH COTTON, NOT PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)			65321 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)		
U8 美國	4 183	445	CM 喀麥隆		4 710
VE 委內瑞拉			CN 中國內地	2 197 299	120,838
VN 越南	12 515	719	DE 德國	8 749	257
VU 瓦努阿圖			E7 西班牙		483
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			EG 埃及		62
ZA 南非			F7 芬蘭		183
ZR 剛果民主共和國	5 852	193	F8 法國		931
			FJ 斐濟群島		512
總計 TOTAL	550 751	25,622	GB 英國	1 425	104
65319 合成連續長纖維的梭織物，起絨或繩絨織物除外，未列明在其他編號 (公斤) WOVEN FABRICS OF SYNTHETIC FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS, NES (KG)			GN 畿內亞		356
AE 阿拉伯聯合酋長國	90	42	GR 希臘		7 784
AU 澳大利亞			I8 意大利	585	37
BD 孟加拉國	34	1	ID 印度尼西亞	3 377	372
BH 巴林			IE 愛爾蘭		596
CA 加拿大	21	1	IN 印度	8 229	368
CH 瑞士			JO 約旦	5	1
CN 中國內地	802 363	54,827	JP 日本	221	130
CO 哥倫比亞			KE 肯尼亞		2 537
DE 德國	2	@	KH 柬埔寨	4 361	148
E7 西班牙			KR 韓國	5 591	1,585
			KW 科威特		553
F8 法國			LK 斯里蘭卡	11 392	623
GA 加蓬			LR 利比里亞		810
GB 英國			MH 馬紹爾群島共和國		74
GT 危地馬拉			MM 緬甸	732	34
I8 意大利	702	98	MO 澳門	464	59
ID 印度尼西亞	545	77	MP 北馬里亞納群島	885	96
IN 印度	3 223	546	MR 毛里塔尼亞		3 600
JP 日本	29	3	MT 馬爾他		615
KH 柬埔寨	5 517	113	MU 毛里求斯		11
KR 韓國	162	33	MY 馬來西亞	118	1
			N8 挪威		80
LA 老撾			NL 荷蘭	50	1
LK 斯里蘭卡			NP 尼泊爾		40 082
MM 緬甸			NZ 新西蘭	57	2
MO 澳門	12 764	1,155	P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國	12 215	1,540
MY 馬來西亞	109	33	PG 巴布亞新畿內亞		4 250
NI 尼加拉瓜	1 833	178	PH 菲律賓	19 674	1,392
NP 尼泊爾	82	14	PK 巴基斯坦		554
NZ 新西蘭	2	@	PL 波蘭		3
PE 秘魯			R8 馬達加斯加	3 769	109
PH 菲律賓	5 743	524	RO 羅馬尼亞		19 635
					185
PK 巴基斯坦			SE 瑞典		158
PT 葡萄牙			SG 新加坡	8 924	569
PY 巴拉圭	1 270	61	SL 塞拉利昂		20 537
QA 卡塔爾	73	64	SN 塞內加爾	2 400	61
R8 馬達加斯加	4 142	318	SY 敘利亞	522	71
RU 俄羅斯	474	56	TG 多哥		4 560
SG 新加坡	225	12	TH 泰國	1 736	208
TH 泰國	644	57	TR 土耳其		72 879
TR 土耳其			TT 特立尼達及多巴哥	6 710	150
TW 台灣			TW 台灣	58 462	1,411
					470 471
U8 美國			TZ 坦桑尼亞聯合共和國		1 248
VN 越南	14 860	1,132	U8 美國	9 906	667
ZA 南非			VN 越南	15 803	869
總計 TOTAL	838 778	57,841	VU 瓦努阿圖		155
65321 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)			W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		1 829
AE 阿拉伯聯合酋長國			WS 薩摩亞		428
AO 安哥拉			ZA 南非	300	18
AR 阿根廷			ZR 剛果民主共和國	6 165	167
AT 奧地利					6 165
AU 澳大利亞	6	1	總計 TOTAL	2 405 944	132,421
BD 孟加拉國	11 976	413			21 700 546
CA 加拿大			65325 丙烯酸或變性聚丙烯切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ACRYLIC OR MODACRYLIC STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)		1,059,309
CG 剛果	3 240	81	CA 加拿大		95

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

275

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65325 丙烯酸或變性聚丙烯腈切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ACRYLIC OR MODACRYLIC STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						65331 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)					
CN 中國內地		39 084	3,205	349 746	19,698	DO 多明尼加共和國		1 899	84	2 563	121
DE 德國				10	@	EG 埃及		1 322	47	32 253	1,350
IN 印度				89	8	F7 芬蘭				186	12
JP 日本				89	3	FJ 斐濟群島				4 471	206
LK 斯里蘭卡				5	@	GA 加蓬		15 489	393	16 677	416
MO 澳門				15	@						
MY 馬來西亞				27	7	GB 英國				288	40
NZ 新西蘭				11	1	GH 加納				168	4
PH 菲律賓		402	63	5 241	666	GM 岡比亞				3 406	247
						GN 畿內亞				32 804	821
SG 新加坡				5	1	GR 希臘		562	30	562	30
TH 泰國		312	56	12 568	1,660	GT 危地馬拉				13 013	393
TW 台灣				114	16	GY 圭亞那				4 329	237
U8 美國				12	1	HN 洪都拉斯				3 320	107
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				34	6	HT 海地				25 140	1,082
ZA 南非		67	6	67	6	I8 意大利		20	1	2 864	324
總計 TOTAL		39 865	3,330	368 128	22,084	ID 印度尼西亞		29 890	1,318	170 237	7,610
65329 其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						IL 以色列		1 886	88	4 190	188
						IN 印度		17 474	821	99 141	5,125
AU 澳大利亞		3	@	15	5	JM 牙買加				24 775	769
BD 孟加拉國				632	75	JO 約旦		8 885	356	49 878	1,429
BE 比利時		2 272	140	2 272	140	JP 日本				848	49
CA 加拿大				2 072	114	KE 肯尼亞				36 357	1,220
CN 中國內地		1 529 739	35,995	12 417 623	338,655	KH 柬埔寨		17 692	527	376 581	12,267
CO 哥倫比亞				919	16	KI 基里巴斯				15 791	832
DE 德國				10 155	478	KR 韓國				6 954	391
F8 法國		12	1	7 769	455						
GB 英國				102	2	LA 老撾				500	25
I8 意大利				3 647	418	LK 斯里蘭卡		38 598	1,442	284 758	11,556
						LR 利比里亞				14 391	333
ID 印度尼西亞		253	18	328	20	LS 萊索托		2 652	76	18 273	474
IN 印度		434	27	2 818	91	MH 馬紹爾群島共和國				1 037	84
JP 日本		29	2	2 672	415	MM 緬甸		3 209	139	27 983	1,082
KH 柬埔寨		22 335	1,072	113 287	5,645	MO 澳門		4 591	233	33 814	2,532
KR 韓國				7 384	247	MP 北馬里亞納群島				262	37
LK 斯里蘭卡		18	8	119	29	MT 馬爾他				438	33
MM 緬甸				28	1	MU 毛里求斯		1 573	55	40 453	1,205
MO 澳門		190	15	396	62						
MP 北馬里亞納群島				213	11	MX 墨西哥				6 320	194
MY 馬來西亞		1 510	101	4 269	367	MY 馬來西亞		668	32	22 363	752
						MZ 莫桑比克		9 140	498	32 560	1,297
PH 菲律賓		36	2	2 609	297	NE 尼日爾				3 126	252
PK 巴基斯坦		114	10	7 673	469	NI 尼加拉瓜				5 761	248
TH 泰國		144	17	24 143	3,351	NZ 新西蘭		4 721	180	26 164	1,039
TW 台灣				837	94	OM 阿曼				720	37
U8 美國		330	19	5 085	485	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		120	8	930	83
VN 越南		1 318	96	92 998	5,694	PA 巴拿馬		690	20	24 722	713
總計 TOTAL		1 558 737	37,520	12 710 065	357,638	PE 秘魯				20 399	631
65331 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)						PG 巴布亞新畿內亞		5 300	145	30 002	863
						PH 菲律賓		53 380	1,297	382 063	12,043
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				4 598	22	PK 巴基斯坦		9	@	3 479	123
AE 阿拉伯聯合酋長國		1 638	51	14 004	591	R8 馬達加斯加		360	18	26 154	1,040
AU 澳大利亞		1 390	92	6 989	457	SB 所羅門群島				359	18
BD 孟加拉國		43 476	1,900	441 478	17,760	SC 塞舌爾				328	68
BF 布基納法索		2 851	166	16 043	839	SG 新加坡		1 971	122	10 749	496
BH 巴林		1 761	56	19 072	689	SL 塞拉利昂		2 064	108	36 618	1,252
BI 布隆迪				52	4	SN 塞內加爾		6 522	175	46 529	1,218
CA 加拿大				8 748	173	SR 蘇里南				270	12
CG 剛果				1 972	91						
CM 喀麥隆		22 100	627	180 243	4,994	SV 薩爾瓦多		288	14	1 651	50
CN 中國內地		597 064	30,224	6 888 103	274,107	SY 敘利亞				738	94
CO 哥倫比亞		1 300	76	1 396	84	TG 多哥				33 772	822
CR 哥斯達黎加				969	36	TH 泰國		7 234	289	77 911	3,473
D8 丹麥				36	2	TM 土庫曼斯坦		42	7	4 978	157
DE 德國		821	56	1 281	87	TN 突尼斯				543	19
						TR 土耳其				10 970	521
						TT 特立尼達及多巴哥				7 255	287
						TW 台灣		48 112	1,059	553 444	11,396
						U8 美國		6 795	404	62 279	3,208
						UY 烏拉圭				484	15
						VE 委內瑞拉		138	9	6 580	201
						VN 越南		13 787	882	208 438	9,099
						VU 瓦努阿圖		660	19	2 725	80
						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				6 542	214

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量									
TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006		ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006	
轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值	轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
55331	聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)					65333	聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)				
WS	薩摩亞			564	41		總計 TOTAL	456 955	14,906	4 218 405	172,296
ZA	南非	1 598	61	21 632	746		65334	其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)			
ZR	剛果民主共和國	2 520	61	29 380	2,667		CN	中國內地	90 672	3,862	661 221
ZW	津巴布韋	12 448	415	23 593	916		SE	瑞典		316	31,327
	總計 TOTAL	996 710	44,683	10 666 784	408,951		總計 TOTAL	90 672	3,862	661 537	31,344
55332	其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)					65341	合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與羊毛或動物幼毛混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (KG)				
AU	澳大利亞			470	52		AE	阿拉伯聯合酋長國	50	2	541
CN	中國內地	33 969	1,283	380 517	14,184		AU	澳大利亞	15	2	283
DE	德國			1 520	107		BD	孟加拉國			27
GB	英國			120	19		BR	巴西			300
KR	韓國			118	19		CN	中國內地	24 943	2,445	333 044
MM	緬甸			207	7		DE	德國			1 515
MO	澳門			337	60		GB	英國			75
MY	馬來西亞	338	18	2 821	148		GT	危地馬拉			362
PH	菲律賓	49	2	2 460	135		I8	意大利			569
TH	泰國	3 545	245	26 952	1,815		IN	印度			1 783
	總計 TOTAL	37 901	1,548	415 522	16,546		JP	日本	756	49	879
55333	聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)						KR	韓國			20
AU	澳大利亞	328	26	2 010	153		LK	斯里蘭卡			11
BD	孟加拉國	11 972	988	125 070	7,193		MO	澳門			191
BH	巴林	2 310	78	15 319	745		MY	馬來西亞			276
BJ	貝寧			25 724	722		NZ	新西蘭			7
CA	加拿大			43	3		PH	菲律賓			80
CH	瑞士			2 377	100		SG	新加坡			525
CN	中國內地	410 844	12,711	3 605 592	145,604		TH	泰國	50	5	225
D8	丹麥	467	20	1 935	86		TW	台灣			419
DE	德國	8	1	57	4		U8	美國	270	36	638
F8	法國			15	1		VN	越南	5 183	644	22 523
FJ	斐濟群島			188	10		總計 TOTAL	31 267	3,183	364 293	36,131
GY	圭亞那			5 041	177		65342	合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與人造連續長纖維混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS (KG)			
ID	印度尼西亞			5 895	321		CN	中國內地	54 093	3,828	380 188
IN	印度	118	13	263	17		總計 TOTAL	54 093	3,828	380 188	27,046
JM	牙買加			324	11		65343	合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYN. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)			
JP	日本			108	43		AU	澳大利亞			2 178
KH	柬埔寨			12 324	285		BD	孟加拉國	3 263	104	36 413
KI	基里巴斯			437	16		BH	巴林			122
KR	韓國			257	33		CA	加拿大			1 362
LK	斯里蘭卡			35 609	1,827		CM	喀麥隆	49 946	1,431	290 968
MH	馬紹爾群島共和國			30	3		CN	中國內地	501 670	24,166	5 184 500
MO	澳門			5 630	118		CO	哥倫比亞			262
MU	毛里求斯			15 758	612		DE	德國	196	31	197
MY	馬來西亞	3 500	147	21 853	893		EG	埃及			1 493
NE	尼日爾	20 073	521	89 718	2,506		GB	英國			132
NI	尼加拉瓜			28 903	1,408		I8	意大利	340	30	771
NZ	新西蘭	358	17	31 675	1,079		ID	印度尼西亞	194	13	27 280
PH	菲律賓			76 695	2,821		IN	印度			4 590
PK	巴基斯坦			144	14		JP	日本			848
PL	波蘭	66	4	565	44		KE	肯尼亞			356
R8	馬達加斯加			10 360	705		KR	韓國	163	16	1 206
SG	新加坡			102	9		LK	斯里蘭卡			6 314
SY	敘利亞			564	47		MK	馬其頓共和國	99	14	99
TG	多哥			25 500	664						
TH	泰國	2 342	79	18 239	675						
TT	特立尼達及多巴哥			1 812	79						
U8	美國	3 882	238	38 605	2,165						
VN	越南	687	62	13 664	1,105						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

277

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65343 合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與纖維混紡， 但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYN. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)					65359 再造連續長纖維紗梭織物，未列明在其他編號 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ARTIFICIAL FILAMENT YARN, NES (KG)				
MM 緬甸			395	14	BR 巴西			219	42
MO 澳門			2 618	279	CA 加拿大			12	2
					CN 中國內地	312 072	31,680	3 048 197	310,500
					DE 德國			1 621	283
MU 毛里求斯			510	17	E7 西班牙	120	4	195	46
MY 馬來西亞			472	41	F8 法國			49	24
NI 尼加拉瓜			186	3	GB 英國			297	131
NZ 新西蘭	87	19	10 337	318	I8 意大利	253	72	2 045	657
OM 阿曼			3 740	74	ID 印度尼西亞			2 747	730
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			7 035	291	IL 以色列			19	7
PG 巴布亞新畿內亞			201	22	IN 印度	128	12	19 270	1,406
PH 菲律賓	641	25	29 081	995	JO 約旦			2	1
SG 新加坡			14	6	JP 日本	43	4	909	218
SY 敘利亞	1 415	98	6 480	513	KR 韓國	909	61	2 295	240
					KW 科威特			144	89
TG 多哥			660	32	LK 斯里蘭卡	371	16	16 159	2,724
TH 泰國			10 340	482	MM 緬甸	711	50	2 692	179
TW 台灣			23 135	582	MN 蒙古			181	15
U8 美國	26	2	9 012	443	MO 澳門	938	17	10 822	768
UA 烏克蘭			288	38	MV 馬爾代夫			22	9
VN 越南	2 027	82	23 189	914	MY 馬來西亞	10 136	390	65 530	2,926
ZA 南非			182	14	NZ 新西蘭	3	@	3 220	384
總計 TOTAL	560 067	26,033	5 686 966	274,953	OM 阿曼			258	192
65352 其他梭織物，以重量計含85%或以上再造連續長纖維或帶子或類似物 ，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER FABRICS, WOVEN, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL FILAMENTS OR STRIP OR THE LIKE, OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS (KG)					PH 菲律賓			12 491	1,882
AE 阿拉伯聯合酋長國	908	14	1 178	66	PK 巴基斯坦			795	39
AU 澳大利亞	1 803	142	5 190	496	QA 卡塔爾			270	140
BD 孟加拉國			7 756	1,132	R8 馬達加斯加			150	32
CA 加拿大	7 397	449	29 813	1,763	RO 羅馬尼亞			129	62
CN 中國內地	185 517	15,247	1 998 969	160,549	SG 新加坡			970	171
D8 丹麥	25	2	25	2	TH 泰國	355	63	67 185	5,264
DO 多明尼加共和國	59	11	2 033	406	TW 台灣	759	37	11 290	1,173
EG 埃及			591	49	U8 美國	791	88	22 506	1,558
F8 法國			7 298	467	VN 越南	10 108	949	15 659	1,493
GB 英國			47 553	2,516	ZA 南非			244	29
					總計 TOTAL	337 729	33,448	3 327 125	334,792
GR 希臘			27 145	1,132	65360 梭織物，以重量計含85%或以上再造切段短纖維 (起絨或繩絨織物除 外) (公斤) FABRICS, WOVEN, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS) (KG)				
HU 匈牙利			32	7	AO 安哥拉	11 461	245	32 020	749
I8 意大利	60	16	814	244	AU 澳大利亞	2	@	2	@
ID 印度尼西亞	2 759	221	10 479	946	BD 孟加拉國			60	4
IN 印度	5 803	462	64 550	5,283	CN 中國內地	180 902	15,573	1 510 778	122,439
JO 約旦			233	20	CO 哥倫比亞	739	15	739	15
JP 日本	105	13	2 714	438	DE 德國			135	15
KH 柬埔寨			2 198	270	F8 法國	67	11	67	11
KR 韓國	2 354	505	14 261	2,482	GB 英國	405	63	449	68
LK 斯里蘭卡	2 906	337	22 959	1,682	GN 畿內亞			985	27
					ID 印度尼西亞			54	5
MO 澳門	57	5	938	80	IN 印度			729	55
MX 墨西哥			108	22	JP 日本			42	27
MY 馬來西亞	6	1	5 949	363	KH 柬埔寨			1 233	51
NZ 新西蘭	296	63	1 841	378	KR 韓國			134	3
PE 秘魯	2 308	174	12 666	1,106	LK 斯里蘭卡			12 063	281
PH 菲律賓	3 282	312	80 507	6,922	MO 澳門	6	1	11 969	679
PL 波蘭			471	37	MR 毛里塔尼亞	13 800	445	13 800	445
PT 葡萄牙			299	52	MY 馬來西亞			114	36
SG 新加坡	196	38	5 822	648	NL 荷蘭			82	32
TH 泰國	2 132	167	28 226	2,558	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			343	28
					PG 巴布亞新畿內亞			788	33
TN 突尼斯			5 033	330	PH 菲律賓	2 587	79	11 127	495
TR 土耳其	468	104	11 090	789	R8 馬達加斯加			76	7
TW 台灣			393	170	SG 新加坡			1 027	76
U8 美國	236	34	33 331	2,741	TH 泰國	21	2	7 050	784
VN 越南	220	18	13 644	1,020	TW 台灣	872	78	15 152	1,540
ZA 南非	581	50	6 359	510	U8 美國	263	24	7 775	290
總計 TOTAL	219 478	18,386	2 452 468	197,679	VN 越南	389	18	11 236	431
65359 再造連續長纖維紗梭織物，未列明在其他編號 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ARTIFICIAL FILAMENT YARN, NES (KG)									
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 277	133					
AU 澳大利亞	5	@	8 053	705					
BD 孟加拉國	27	2	9 201	540					

65389	再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維（起絨或繩絨織物除外），與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外（公斤）				
	FABRICS, WOVEN, OF ART. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)				
AU	澳大利亞			1 026	156
CA	加拿大			28	7
CN	中國內地	51 990	6,967	793 841	71,499
DE	德國			5	2
GB	英國			360	87
18	意大利	58	6	58	6
ID	印度尼西亞	161	17	11 885	1,157

65411 短纖維絲梭織物 (公斤)					
FABRICS, WOVEN, OF NOIL SILK (KG)					
AE	阿拉伯聯合酋長國	23	17	1 179	658
AU	澳大利亞	43	44	587	261
BH	巴林			573	392
BR	巴西			190	104
CA	加拿大			4 032	346
CN	中國內地	33 645	9,578	407 648	115,029
DE	德國	3	1	1 393	315
E7	西班牙			94	58
F8	法國	9	10	388	255
GB	英國	168	94	426	273
HU	匈牙利			38	29
18	意大利	95	44	13 010	489

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

279

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65411 短纖維絲梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF NOIL SILK (KG)					65413 其他絲梭織物, 以重量計含85%或以上絲或絲廢料 (短纖維絲除外) (公斤) OTHER SILK FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF SILK OR OF SILK WASTE (OTHER THAN NOIL SILK) (KG)				
ID 印度尼西亞	20	2	40	4	SE 瑞典			2	1
IL 以色列	25	12	49	28	SG 新加坡	432	190	3 469	1,630
IN 印度	38 009	1,840	334 026	16,165	SY 敘利亞	5	6	44	40
JO 約旦			210	192	TH 泰國	30	15	1 239	661
JP 日本	5	3	139	94	TR 土耳其			960	587
KR 韓國	75	56	1 008	267	TW 台灣			26	28
KW 科威特	5	5	170	127	U8 美國	13 125	2,492	40 733	14,412
LB 黎巴嫩			31	6	VN 越南	18	31	475	188
					ZA 南非	311	142	1 212	420
LK 斯里蘭卡	55	28	314	136	總計 TOTAL	183 837	56,654	1 456 267	526,951
MO 澳門			62	7	65419 其他絲梭織物 (公斤) OTHER SILK FABRICS, WOVEN (KG)				
MP 北馬里亞納群島			10	4	AU 澳大利亞	24	6	1 949	706
MU 毛里求斯			24	26	CH 瑞士			8	4
MY 馬來西亞			425	106	CN 中國內地	37 494	10,461	326 909	69,216
NP 尼泊爾			165	28	DE 德國	129	95	670	384
NZ 新西蘭	1 148	94	3 389	322	EG 埃及			2 329	747
OM 阿曼	4	3	269	252	F8 法國	2	2	9	6
PH 菲律賓			587	79	GB 英國	85	49	3 420	1,556
PT 葡萄牙			20	6	I8 意大利	144	86	643	356
					ID 印度尼西亞			1 259	681
QA 卡塔爾			629	615	IN 印度			34	15
RO 羅馬尼亞			269	252					
SA 沙特阿拉伯	25	24	405	471	JP 日本			37	55
SG 新加坡	201	99	1 449	632	KR 韓國			76	53
SY 敘利亞	9	4	9	4	LK 斯里蘭卡			5	3
TH 泰國	16	2	194	37	MO 澳門			13	3
TW 台灣			724	354	NZ 新西蘭			774	28
U8 美國	11 259	224	17 571	1,837	PH 菲律賓			465	341
VN 越南			834	594	RO 羅馬尼亞			116	52
總計 TOTAL	84 842	12,186	792 580	140,852	TH 泰國			37	20
65413 其他絲梭織物, 以重量計含85%或以上絲或絲廢料 (短纖維絲除外) (公斤) OTHER SILK FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF SILK OR OF SILK WASTE (OTHER THAN NOIL SILK) (KG)					TW 台灣			61	55
AE 阿拉伯聯合酋長國			110	80	U8 美國	229	46	4 722	814
AT 奧地利			493	396	總計 TOTAL	38 107	10,744	343 536	75,096
AU 澳大利亞	3 099	1,559	35 889	21,228	65421 梭織物, 以重量計含85%或以上粗梳羊毛或粗梳動物幼毛 (起絨或繩絨織物除外) (公斤) FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF CARDED WOOL OR OF CARDED FINE ANIMAL HAIR (OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS) (KG)				
BE 比利時			479	376	AU 澳大利亞			24	3
BN 文萊			325	40	CA 加拿大			82	21
BR 巴西	192	116	273	170	CN 中國內地	51 513	9,434	671 879	98,017
BY 白俄羅斯			936	544	DE 德國			467	56
CA 加拿大	151	99	3 343	1,367	I8 意大利			167	121
CH 瑞士	23	3	181	20	ID 印度尼西亞			2 181	456
CN 中國內地	155 014	46,838	1 274 699	441,884	JP 日本			263	59
					MO 澳門			1 180	356
CO 哥倫比亞	108	18	108	18	NZ 新西蘭			377	60
CZ 捷克共和國			14	12	PH 菲律賓			79	22
D8 丹麥	72	28	676	423					
DE 德國	198	216	2 438	1,076	TR 土耳其			1 244	123
E7 西班牙	556	455	2 620	2,203	TW 台灣			4 923	169
F7 芬蘭			27	26	U8 美國	4	1	120	20
F8 法國	24	30	1 581	1,540	VN 越南			105	9
GB 英國	136	115	5 061	2,772	總計 TOTAL	51 517	9,435	683 091	99,491
GR 希臘	6	2	35	16	65422 梭織物, 以重量計含85%或以上精梳羊毛或精梳動物幼毛 (起絨或繩絨織物除外) (公斤) FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COMBED WOOL OR OF COMBED FINE ANIMAL HAIR (OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS) (KG)				
I8 意大利	387	108	2 348	1,293	AE 阿拉伯聯合酋長國			232	200
					AU 澳大利亞	19	4	767	116
ID 印度尼西亞	121	34	1 255	763	CA 加拿大			299	58
IL 以色列			240	118	CN 中國內地	173 416	38,358	2 027 453	488,007
IN 印度			6 278	1,620	D8 丹麥			25	5
JO 約旦	25	7	60	32	DE 德國			1	@
JP 日本	174	167	1 909	978	E7 西班牙	60	9	68	10
KR 韓國	3 472	1,530	40 143	17,406	F8 法國			45	25
LK 斯里蘭卡	5	1	661	459	GB 英國			52	61
MO 澳門	114	96	497	384	HU 匈牙利			50	24
MP 北馬里亞納群島			287	145					
MU 毛里求斯	168	106	314	209	I8 意大利	140	134	1 473	834
					ID 印度尼西亞	533	33	12 863	1,312
MY 馬來西亞			36	27					
N8 挪威			112	58					
NL 荷蘭			619	398					
NP 尼泊爾	4 879	1,813	4 879	1,813					
NZ 新西蘭	854	384	16 762	7,805					
PH 菲律賓	90	25	940	661					
PL 波蘭			532	211					
PT 葡萄牙	48	29	187	109					
RO 羅馬尼亞			299	166					
RU 俄羅斯			53	18					
SA 沙特阿拉伯			408	122					

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY										
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)										
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65422	梭織物，以重量計含85%或以上精梳羊毛或精梳動物幼毛（起絨或繩絨織物除外）（公斤） FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COMBED WOOL OR OF COMBED FINE ANIMAL HAIR (OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS) (KG)					65432	精梳羊毛或精梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與人造連續長纖維或人造切段短纖維混紡（公斤） FABRICS, WOVEN, OF COMBED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					
N	印度	2 175	662	4 566	1,132	PH	菲律賓			149	15	
P	日本	2 118	252	33 093	8,678	SG	新加坡			10 786	1,396	
R	韓國	525	239	1 549	637	TH	泰國	310	46	5 563	978	
K	斯里蘭卡			3 129	244	TW	台灣	3 102	287	10 441	1,304	
MM	緬甸			5 991	760	US	美國	654	45	798	81	
MO	澳門			810	489	VN	越南			349	10	
MY	馬來西亞			210	44		總計 TOTAL	72 069	10,906	1 240 118	160,141	
NZ	新西蘭			3 236	291		65433	粗梳羊毛或粗梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與纖維混紡，但人造連續長纖維或切段短纖維除外（公斤） FABRICS, WOVEN, OF CARDED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH FIBRES OTHER THAN MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)				
OM	阿曼			107	64	CN	中國內地	7 633	845	69 401	8,264	
PG	巴布亞新畿內亞			53	12	DE	德國			98	69	
PH	菲律賓	382	84	3 223	836	PL	波蘭			2 613	322	
R8	馬達加斯加			420	71		總計 TOTAL	7 633	845	72 112	8,655	
SE	瑞典			414	37		65434	精梳羊毛或精梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與纖維混紡，但人造連續長纖維或切段短纖維除外（公斤） FABRICS, WOVEN, OF COMBED WOOL/COMBED ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH FIBRES OTHER THAN MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)				
SG	新加坡			1 191	467	CN	中國內地	17 254	3,055	141 312	29,696	
TH	泰國	223	44	5 635	1,715	DE	德國			5	@	
TN	突尼斯	66	25	66	25	F8	法國			380	91	
TR	土耳其	317	82	559	151	KR	韓國			215	110	
TW	台灣	1 724	438	5 487	1,353	MO	澳門			293	87	
US	美國	105	21	6 593	953	TH	泰國			251	29	
VN	越南	1 161	181	10 943	2,015	TW	台灣	65	29	65	29	
	總計 TOTAL	182 964	40,565	2 130 603	510,629	US	美國			33	14	
65431	粗梳羊毛或粗梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與人造連續長纖維或人造切段短纖維混紡（公斤） FABRICS, WOVEN, OF CARDED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					VN	越南			1	@	
AU	澳大利亞			506	39		總計 TOTAL	17 319	3,085	142 555	30,057	
BD	孟加拉國			25	2		65435	羊毛或動物幼毛製的起絨及繩絨梭織物（公斤） PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (KG)				
CN	中國內地	36 078	2,923	603 860	56,351	CN	中國內地	12 168	832	176 739	13,697	
ID	印度尼西亞			1 341	163		總計 TOTAL	12 168	832	176 739	13,697	
IN	印度			40	4		65441	亞麻梭織物，以重量計含85%或以上亞麻（公斤） FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FLAX (KG)				
KH	柬埔寨			137	47	AE	阿拉伯聯合酋長國			81	9	
MO	澳門			3 422	312	AU	澳大利亞	182	23	5 847	667	
NZ	新西蘭	39	5	114	12	BD	孟加拉國	16	2	14 193	926	
PH	菲律賓	254	20	36 065	3,326	BH	巴林			64	32	
SG	新加坡			156	23	CA	加拿大	537	30	12 630	1,490	
SY	敘利亞			895	140	CN	中國內地	940 213	65,749	5 145 836	424,003	
TH	泰國			7 248	428	CO	哥倫比亞			17 804	1,546	
TW	台灣	120	5	10 974	611	DE	德國	120	26	1 916	330	
US	美國	84	9	819	46	E7	西班牙			33 554	2,163	
VN	越南			320	22	F8	法國			55	54	
ZA	南非			534	33		GB	英國	1	@	4 781	571
	總計 TOTAL	36 575	2,962	666 456	61,560		GR	希臘			151	15
65432	精梳羊毛或精梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與人造連續長纖維或人造切段短纖維混紡（公斤） FABRICS, WOVEN, OF COMBED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)						I8	意大利	1 575	231	11 744	1,549
AE	阿拉伯聯合酋長國	215	73	4 022	1,341		ID	印度尼西亞	1 473	97	31 029	4,865
AU	澳大利亞			775	76		IE	愛爾蘭			187	8
BD	孟加拉國			4 065	306		IN	印度	109 496	9,488	164 884	14,770
BJ	貝寧			138	32		JP	日本			174	52
CA	加拿大			7	1		KH	柬埔寨	22 940	1,070	28 264	1,553
CN	中國內地	67 699	10,449	1 190 377	151,630		KR	韓國	11	2	323	81
DE	德國			193	31		LB	黎巴嫩			1 572	117
F8	法國			1 386	120		LK	斯里蘭卡	23 781	3,046	35 845	5,386
GB	英國			21	5		MK	馬其頓共和國			650	127
GT	危地馬拉			90	21		MO	澳門	5 153	659	13 720	1,332
I8	意大利			838	111		MP	北馬里亞納群島			270	15
IN	印度			111	16		MU	毛里求斯	570	54	3 878	248
P	日本			2 977	1,856		MY	馬來西亞			2 333	417
R	韓國			319	74		NL	荷蘭			5	2
K	斯里蘭卡			95	10		NZ	新西蘭	1 249	84	6 854	725
MM	緬甸			2 030	286							
MO	澳門			304	116							
MT	馬爾他			230	24							
MY	馬來西亞			401	46							
NP	尼泊爾			750	106							
NZ	新西蘭	89	5	2 903	148							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

281

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO				
65441 亞麻梭織物，以重量計含85%或以上亞麻 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FLAX (KG)				
PA 巴拿馬			1 259	145
PH 菲律賓	74	2	29 697	3,224
PK 巴基斯坦			839	40
SE 瑞典			120	18
SG 新加坡			31	4
TH 泰國	20	1	40 262	3,320
TR 土耳其			20	3
TW 台灣	650	48	13 307	801
U8 美國	134	17	15 294	1,436
VN 越南	19 003	1,517	45 025	4,222
ZA 南非	136	7	21 704	2,217
總計 TOTAL	1 127 334	82,151	5 706 202	478,481

65442 亞麻梭織物，以重量計含少於85%亞麻 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF FLAX (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 345	62
AU 澳大利亞	1 043	73	8 015	612
BD 孟加拉國	4 940	214	8 226	447
CA 加拿大	600	20	4 310	198
CL 智利			2 324	170
CN 中國內地	751 009	38,278	5 351 572	322,278
CO 哥倫比亞			11 598	420
DE 德國	284	45	445	73
E7 西班牙			171	14
EG 埃及			5 500	293
F8 法國			179	29
GB 英國	1	@	1 175	110
GH 加納			1 078	25
I8 意大利			140	61
ID 印度尼西亞	7 564	362	82 187	6,555
IE 愛爾蘭			352	27
IL 以色列			37 966	1,416
IN 印度	9 357	700	45 945	3,260
JP 日本			488	42
KH 柬埔寨	9 830	410	15 708	978
KR 韓國	17	1	2 313	348
KW 科威特			23	16
LK 斯里蘭卡	26 452	1,793	100 408	6,914
MM 緬甸			19 697	896
MO 澳門	22 994	1,761	62 169	4,353
MU 毛里求斯			4 227	251
MX 墨西哥	4 234	224	9 981	535
MY 馬來西亞			308	86
NL 荷蘭			10	1
NZ 新西蘭	320	42	2 088	231
PH 菲律賓	3 726	584	7 880	811
PK 巴基斯坦			9	1
SG 新加坡			20 481	1,715
SY 敘利亞	950	66	950	66
TH 泰國	103	5	6 963	506
TW 台灣			1 478	126
U8 美國	7	@	21 058	1,263
VN 越南	53 397	2,962	83 367	4,982
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			700	17
ZA 南非			13 845	818
總計 TOTAL	896 828	47,540	5 936 679	361,004

65450 黃麻或其他紡織用韌皮纖維梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF JUTE OR OF OTHER TEXTILE BAST FIBRES (KG)				
CN 中國內地	1 803	96	19 459	1,569
I8 意大利	22	8	22	8
總計 TOTAL	1 825	104	19 481	1,577

65460 玻璃纖維梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF GLASS FIBRE (KG)				
CN 中國內地	386 437	10,862	4 719 974	111,392
CY 塞浦路斯			553	30
ID 印度尼西亞			7 280	166
IN 印度			1 857	87

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO				
65460 玻璃纖維梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF GLASS FIBRE (KG)				
JP 日本	1 444	251	8 870	1,115
KR 韓國			6 627	311
KW 科威特			1 225	102
MY 馬來西亞	3 085	150	20 302	883
PA 巴拿馬			12 500	100
PG 巴布亞新畿內亞			350	15
PH 菲律賓	1 517	73	5 011	349
SG 新加坡	2 064	107	29 448	1,966
TH 泰國	3 212	186	302 801	6,566
TW 台灣	3 841	270	13 351	968
U8 美國			263	72
VN 越南	194	11	2 327	121
總計 TOTAL	401 794	11,910	5 132 739	124,243

65491 金屬線梭織物或以金屬紗製的梭織物，用於衣著，作為傢具織物或類似用途，未列明在其他編號 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF METAL THREAD OR OF METALLIZED YARN, USED IN APPAREL, AS FURNISHING FABRICS OR FOR SIMILAR PURPOSES, NES (KG)				
CN 中國內地	90	49	1 029	611
GB 英國			104	33
I8 意大利			5	4
ID 印度尼西亞			473	503
LK 斯里蘭卡	45	14	156	49
總計 TOTAL	135	63	1 767	1,201

65492 動物粗毛或馬毛梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF COARSE ANIMAL HAIR OR OF HORSEHAIR (KG)				
CA 加拿大			6 822	451
CN 中國內地	11 218	835	32 085	2,120
DE 德國			49	29
ID 印度尼西亞	555	119	5 049	387
IN 印度			992	72
KR 韓國	9	3	9	3
TH 泰國			307	87
U8 美國			1 020	65
總計 TOTAL	11 782	957	46 333	3,213

65493 植物紡織纖維梭織物，未列明在其他編號；紙紗梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF VEGETABLE TEXTILE FIBRES, NES; WOVEN FABRICS OF PAPER YARN (KG)				
AU 澳大利亞	175	9	175	9
CN 中國內地	351 349	11,494	3 790 390	125,059
D8 丹麥			3	@
DE 德國	605	40	780	59
GT 危地馬拉			32 304	2,361
I8 意大利	1 900	197	5 454	436
ID 印度尼西亞			122 495	3,017
IL 以色列			2 045	128
IN 印度			1 723	285
KH 柬埔寨			383	25
KR 韓國			20 524	2,171
LK 斯里蘭卡	1 188	153	1 265	154
MM 緬甸	112	12	3 257	324
MO 澳門	2 500	72	46 665	1,715
NZ 新西蘭			216	6
PA 巴拿馬			2 988	266
PH 菲律賓			4 231	207
TH 泰國			9 942	529
TR 土耳其			293	13
TW 台灣			270	22
U8 美國	65	7	2 831	267
UY 烏拉圭			421	30
VN 越南	363	18	3 137	150
ZA 南非	2 169	159	22 569	1,536
總計 TOTAL	360 426	12,163	4 074 361	138,771

65494 紡織原料（棉除外）製的紗羅（窄條織物除外） (公斤) GAUZE (OTHER THAN NARROW FABRICS) OF TEXTILE MATERIALS (OTHER THAN COTTON) (KG)				
CN 中國內地	925	66	10 831	702

282	表 R1 TABLE R1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65494 紡織原料 (棉除外) 製的紗羅 (窄條織物除外) (公斤) GAUZE (OTHER THAN NARROW FABRICS) OF TEXTILE MATERIALS (OTHER THAN COTTON) (KG)						65512 毛圈起絨織物, 針織或鉤織 (公斤) LOOPED PILE FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						
總計 TOTAL		925	66	10 831	702	U8 美國		10	@	10	@	
						VN 越南		7 566	450	64 380	2,872	
65495 紡織原料製的起絨及繩絨梭織物, 未列明在其他編號 (羊毛、棉及人造纖維除外) (公斤) PILE AND CHENILLE FABRICS, NES, OF TEXTILE MATERIALS (OTHER THAN WOOL, COTTON AND MAN-MADE FIBRES) (KG)						總計 TOTAL		171 570	7,149	2 070 164	94,339	
CN 中國內地				73 574	3,600	65519 其他起絨織物, 針織或鉤織 (公斤) OTHER PILE FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						
ID 印度尼西亞				1 120	104	AT 奧地利				23	7	
總計 TOTAL				74 694	3,703	AU 澳大利亞				52	2	
65496 紡織原料製的毛巾織物及類似梭織毛圈織物 (棉除外) (公斤) TERRY TOWELLING AND SIMILAR WOVEN TERRY FABRICS OF TEXTILE MATERIALS (OTHER THAN COTTON) (KG)						BD 孟加拉國		1 499	160	18 946	1,467	
CN 中國內地		37 027	1,119	286 919	10,447	BN 汶萊				26	8	
KH 柬埔寨				63	15	CA 加拿大				25	2	
TW 台灣				50	1	CN 中國內地		717 380	25,697	6 935 416	277,506	
總計 TOTAL		37 027	1,119	287 032	10,463	DE 德國		49	1	214	5	
65497 簇絨織物 (公斤) TUFTED TEXTILE FABRICS (KG)						E7 西班牙				66	10	
CN 中國內地				272	228	GB 英國		270	16	1 419	85	
總計 TOTAL				272	228	HN 洪都拉斯				120	2	
65511 「長毛絨」織物, 針織或鉤織 (公斤) 'LONG PILE' FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						I8 意大利				16	1	
AE 阿拉伯聯合酋長國				42	1	ID 印度尼西亞				89 044	5,076	
AR 阿根廷		5 969	222	5 969	222	IN 印度				13	9	
AU 澳大利亞		2 783	99	8 156	336	JO 約旦		939	40	31 732	1,282	
BD 孟加拉國		17	1	7 063	326	JP 日本		5	@	62	1	
BG 保加利亞		480	27	480	27	KE 肯尼亞				23 964	880	
CA 加拿大		267	18	4 955	390	KH 柬埔寨		27 481	656	278 331	7,112	
CN 中國內地		803 617	37,398	5 757 261	305,558	KR 韓國		1 837	95	9 709	655	
CZ 捷克共和國				100	13	LK 斯里蘭卡		2 202	110	50 028	2,492	
DE 德國				1 987	221	M8 摩洛哥		57	2	57	2	
DO 多明尼加共和國				1 679	60	MM 緬甸		36	1	4 627	186	
GB 英國		1 310	117	4 170	356	MO 澳門		36	2	27 867	1,290	
I8 意大利				2 645	136	MP 北馬里亞納群島		72	17	180	24	
ID 印度尼西亞		24 343	2,583	262 597	18,857	MU 毛里求斯		2	@	143	13	
IN 印度		2 991	140	41 382	2,116	MX 墨西哥				426	29	
JP 日本				21	2	MY 馬來西亞		70	4	9 964	489	
KH 柬埔寨		1 348	45	46 908	1,972	PH 菲律賓		4 739	358	21 909	1,848	
KR 韓國				5 645	181	PK 巴基斯坦				7	1	
LA 老撾				674	57	SG 新加坡		406	82	6 681	791	
LK 斯里蘭卡		4 880	390	80 823	5,152	TH 泰國		2 180	132	69 347	3,875	
MM 緬甸				395	26	TW 台灣				1 691	94	
MO 澳門				37 358	2,784	U8 美國		158	13	4 460	563	
MU 毛里求斯				1	@	VN 越南		1 610	52	98 345	3,695	
MY 馬來西亞		30	1	12 753	431	ZA 南非				682	44	
NZ 新西蘭				475	35	總計 TOTAL		761 028	27,439	7 685 592	309,542	
PH 菲律賓				46 823	1,733	65521 其他針織或鉤織織物, 未浸漬、塗層、包覆或層壓, 闊度不超過30 厘米 (公斤) OTHER KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 30 CM (KG)						
PK 巴基斯坦				2 615	89	AE 阿拉伯聯合酋長國		337	215	16 311	1,258	
RU 俄羅斯		4 228	414	77 603	5,855	AT 奧地利				3 212	356	
SG 新加坡		280	55	9 170	1,102	AU 澳大利亞		22 142	591	137 049	5,605	
TH 泰國		18 554	761	218 870	8,393	BD 孟加拉國		128 388	8,246	1 296 703	74,496	
TW 台灣				1 853	139	BE 比利時		23 012	486	71 602	1,508	
U8 美國		15	1	13 178	643	BG 保加利亞				7	1	
VN 越南		22 925	602	259 823	9,244	BH 巴林		196	5	332	33	
總計 TOTAL		894 037	42,873	6 913 474	366,454	BN 汶萊		79	13	25 535	1,394	
65512 毛圈起絨織物, 針織或鉤織 (公斤) LOOPED PILE FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						BO 玻利維亞				17	6	
BD 孟加拉國		2 861	130	2 861	130	BR 巴西		34	1	201	69	
CN 中國內地		143 134	5,726	1 780 509	81,077	CA 加拿大		1 297	195	12 036	1,438	
ID 印度尼西亞				143	6	CH 瑞士				10	2	
KH 柬埔寨		10 408	473	30 735	1,671	CL 智利				262	178	
LK 斯里蘭卡		1 784	123	2 372	158	CN 中國內地		786 575	24,722	5 098 902	224,478	
MM 緬甸				33 346	1,200	CO 哥倫比亞		88	9	88	9	
MO 澳門		2 110	109	23 900	1,125	CR 哥斯達黎加				2 850	40	
MY 馬來西亞		3 586	131	19 355	761	D8 丹麥		40	5	517	35	
SZ 斯威士蘭				90 201	3,867	DE 德國		1 423	175	3 410	461	
TH 泰國		111	7	22 352	1,473	E7 西班牙		884	161	8 583	1,259	
						EE 愛沙尼亞				482	41	
						EG 埃及		5 317	473	43 143	3,691	
						F8 法國		87	26	5 996	399	
						FJ 斐濟群島		2	@	15	3	
						GB 英國		8 882	132	21 330	408	
						GR 希臘				2 096	45	
						GT 危地馬拉		1 002	69	3 307	329	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

283

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65521 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度不超過30厘米 (公斤) OTHER KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 30 CM (KG)						65522 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度超過30厘米，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER KNITTED/CRD. FABRICS, NOT IMPR. COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH EXD. 30 CM, 5% OR MORE BY WGT. OF ELASTOMERIC YARN/RUBBER THREAD (KG)					
HN 洪都拉斯				334	62	CY 塞浦路斯				311	16
HU 匈牙利	1 920	55		24 313	560	D8 丹麥				2 646	320
I8 意大利				713	279	DE 德國	7 246	609		46 110	3,131
ID 印度尼西亞	51 815	5,884		371 103	44,629	DO 多明尼加共和國				2 946	306
IL 以色列	4 736	485		58 232	5,690	E7 西班牙	284	33		2 820	305
IN 印度	6 321	800		118 524	12,514	EG 埃及	7 990	293		87 247	3,812
JM 牙買加				360	9	F7 芬蘭				745	83
JO 約旦	15 594	675		105 301	5,777	F8 法國	52	9		27 768	4,034
JP 日本	8 068	1,291		110 911	15,377	FJ 斐濟群島				620	96
KE 肯尼亞				6 914	278	GB 英國	173	15		10 268	903
KH 柬埔寨	29 330	1,708		294 125	17,796	GT 危地馬拉	242 481	12,321	1 872 829	94,097	
KR 韓國	836	194		17 011	2,177	HN 洪都拉斯	3 990	263	499 240	23,168	
LA 老撾	1 195	151		4 645	413	HU 匈牙利	808	198		903	211
LB 黎巴嫩				3 382	40	I8 意大利	746	98		2 026	296
LK 斯里蘭卡	15 113	1,282		84 020	9,077	ID 印度尼西亞	545 187	30,502	3 170 954	199,384	
LS 萊索托	53	4		5 819	376	IL 以色列	1 775	144	95 256	6,209	
LT 立陶宛	30	13		175	37	IN 印度	29 959	1,536	531 870	30,470	
M8 摩洛哥				309	49	JO 約旦	425 912	18,986	3 140 874	145,960	
MM 緬甸	158	5		14 386	482	JP 日本	10 338	704	31 267	2,762	
MN 蒙古				145	3	KE 肯尼亞	75 626	4,639	770 308	35,807	
MO 澳門	10 972	901		63 368	4,817	KH 柬埔寨	514 394	24,091	3 301 694	153,600	
MP 北馬里亞納群島	857	225		10 424	1,238	KR 韓國	18 305	798	101 660	7,591	
MU 毛里求斯	23	1		25 694	766	LA 老撾	8 457	408	14 975	973	
MX 墨西哥	3	1		301	65	LB 黎巴嫩			3 254	60	
MY 馬來西亞	5 604	845		42 715	6,208	LK 斯里蘭卡	257 398	20,765	2 867 982	213,429	
N8 挪威				39	5	LS 萊索托			76 641	3,268	
NI 尼加拉瓜	2 002	104		19 791	1,037	M8 摩洛哥			4 218	166	
NL 荷蘭				155	4	MM 緬甸	141	9	43 993	1,932	
NZ 新西蘭	875	48		2 208	111	MO 澳門	78 913	7,569	589 765	49,978	
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				40	12	MP 北馬里亞納群島	38 127	2,946	554 754	37,306	
PE 秘魯				7 194	868	MU 毛里求斯			147	5	
PH 菲律賓	17 882	1,573		97 365	9,465	MX 墨西哥	11 077	490	1 423 536	67,961	
PK 巴基斯坦	34	4		5 171	662	MY 馬來西亞	47 696	3,316	617 343	33,238	
PL 波蘭				247	41	NI 尼加拉瓜	209 502	10,050	2 203 729	102,767	
PT 葡萄牙				214	25	NL 荷蘭			150	4	
R8 馬達加斯加	2 979	261		115 489	6,165	NP 尼泊爾			18	1	
RU 俄羅斯	46	9		38 072	5,132	NZ 新西蘭	33	9	2 382	262	
SA 沙特阿拉伯				600	25	PH 菲律賓	284 764	17,069	1 868 490	118,835	
SE 瑞典				38	2	PK 巴基斯坦			424	32	
SG 新加坡	8 828	636		54 601	3,718	PT 葡萄牙			1 464	130	
SI 斯洛文尼亞				731	19	QA 卡塔爾	2 215	103	28 929	1,143	
SV 薩爾瓦多	89	69		3 447	607	R8 馬達加斯加	14 612	321	180 114	3,834	
SZ 斯威士蘭				6 955	390	RO 羅馬尼亞			454	44	
TH 泰國	60 530	4,537		393 210	37,626	RU 俄羅斯	4 313	455	30 387	2,742	
TR 土耳其	40	13		2 691	183	SC 塞舌爾			1 280	95	
TT 特立尼達及多巴哥				2 832	84	SE 瑞典			1 216	93	
TW 台灣	82	3		1 122	197	SG 新加坡	24 735	1,388	387 712	20,241	
U8 美國	7 955	1,152		89 000	9,202	SV 薩爾瓦多	58 909	3,992	812 079	48,660	
VE 委內瑞拉				6 686	218	SY 敘利亞	3 363	391	9 415	1,233	
VN 越南	37 614	4,490		461 291	42,201	SZ 斯威士蘭			69 205	2,432	
ZA 南非				8 578	763	TH 泰國	202 153	14,766	1 474 570	115,487	
ZW 津巴布韋	1 449	77		2 029	113	TR 土耳其	2 361	265	18 713	2,019	
總計 TOTAL	1 272 818	63,018		9 437 016	565,132	TW 台灣	2 323	393	61 112	7,080	
65522 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度超過30厘米，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER KNITTED/CRD. FABRICS, NOT IMPR. COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH EXD. 30 CM, 5% OR MORE BY WGT. OF ELASTOMERIC YARN/RUBBER THREAD (KG)						U8 美國	24 628	2,871	154 164	14,978	
AE 阿拉伯聯合酋長國	113 327	6,028		571 059	28,168	UY 烏拉圭			75	4	
AT 奧地利	713	141		4 223	599	VN 越南	245 552	14,334	2 513 124	144,946	
AU 澳大利亞	3 472	459		20 385	3,112	ZA 南非	830	110	49 861	2,777	
BD 孟加拉國	302 595	15,507	1 990 582	101,752		總計 TOTAL	7 866 283	498,268	61 502 137	3,869,523	
BH 巴林			1 098	102		65523 其他經編針織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FABRICS, WARP KNIT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)					
BN 文萊	49 748	2,704	292 709	15,920		AE 阿拉伯聯合酋長國			1 063	61	
BR 巴西			276	51		AT 奧地利			70	5	
CA 加拿大	27 507	1,695	221 265	12,411		AU 澳大利亞	970	134	14 716	1,194	
CN 中國內地	3 957 372	273,916	28 622 672	1,995,071		BD 孟加拉國	74 804	4,390	806 502	40,748	
CO 哥倫比亞	4 014	531	4 400	587		BE 比利時	1 524	50	1 524	50	
CR 哥斯達黎加	167	24	7 431	1,035		BN 文萊	19 289	1,504	353 835	27,598	
						BR 巴西			32	5	
						CA 加拿大	24 589	1,050	147 452	5,698	
						CH 瑞士			7 072	149	

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5523 其他經編針織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FABRICS, WARP KNIT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)						65529 針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)					
CN 中國內地		2 974 408	110,016	33 819 634	1,095,080	DO 多明尼加共和國		903	40	308 956	12,473
D8 丹麥				104	8	E7 西班牙				6 751	900
DE 德國		30	7	2 174	250	EG 埃及	135 884	6,499	2 593 420	96,239	
E7 西班牙		36	10	158	60	F8 法國	169	6	3 281	294	
EG 埃及				327	39	GB 英國		142	16	16 806	1,080
F8 法國		41	2	2 171	317	GT 危地馬拉	146 456	6,957	3 572 902	151,913	
FJ 斐濟群島				26	1	HN 洪都拉斯	419 294	16,345	4 656 886	178,352	
GB 英國		20	2	1 729	220	HT 海地			18 167	663	
GR 希臘				1 389	48	HU 匈牙利	3 020	275	6 957	632	
GT 危地馬拉				30 025	987	I8 意大利		365	69	7 593	1,053
HN 洪都拉斯		314	43	9 387	1,351	ID 印度尼西亞	1 103 269	52,401	11 225 540	496,292	
IR 克羅地亞				5 420	229	IL 以色列	12 264	1,463	70 104	6,926	
I8 意大利				183	21	IN 印度	141 891	6,162	4 376 957	159,050	
ID 印度尼西亞	22 906	1,152		268 677	15,749	JM 牙買加	4 362	174	141 281	5,651	
IL 以色列				344	99	JO 約旦	1 694 875	69,304	15 715 054	609,952	
IN 印度	1 075	114		12 690	1,412	JP 日本	448	31	18 050	1,393	
IR 伊朗				1 000	48	KE 肯尼亞	8 050	309	261 237	9,245	
JO 約旦	11 668	510		15 082	633	KH 柬埔寨	2 729 590	104,372	20 780 063	806,574	
P 日本	7 902	325		21 908	1,577	KP 朝鮮			158	1	
KE 肯尼亞				48 936	1,557	KR 韓國	46 554	1,287	494 104	17,319	
KH 柬埔寨	258 050	8,419	1 602 391	50,012		LA 老撾	16 927	805	25 935	1,300	
KR 韓國				6 609	625	LK 斯里蘭卡	1 116 892	56,969	11 350 939	540,901	
LA 老撾	1 260	73	13 657	1,117		LS 萊索托	584 754	20,419	8 706 293	308,221	
LB 黎巴嫩				371	12	LT 立陶宛			294	16	
LK 斯里蘭卡	5 134	657	161 667	14,647		M8 摩洛哥			1 217	68	
LS 萊索托				83	7	MM 緬甸	57 132	2,467	434 689	16,840	
M8 摩洛哥				153	12	MN 蒙古	11 426	502	102 163	3,251	
MM 緬甸	189	4	808	28		MO 澳門	277 095	14,120	2 875 591	149,258	
MO 澳門	16 312	1,223	276 448	18,392		MP 北馬里亞納群島	551 534	26,006	4 157 340	204,355	
MP 北馬里亞納群島	8 364	506	29 012	1,827		MT 馬爾他			4 135	168	
MT 馬爾他			2 079	120		MU 毛里求斯			19 786	755	
MU 毛里求斯				1 853	148	MW 馬拉維			196	6	
MY 馬來西亞	19 102	1,162	293 146	18,791		MX 墨西哥	286 485	11,980	1 282 612	50,489	
NL 荷蘭			6 812	614		MY 馬來西亞	344 412	17,259	2 445 049	108,571	
NZ 新西蘭	129	9	381	57		N8 挪威			109	13	
PH 菲律賓	79 548	6,819	686 067	58,807		NA 納米比亞	47 116	2,239	63 929	3,060	
PK 巴基斯坦			124	11		NI 尼加拉瓜	217 501	13,684	3 976 336	170,157	
PT 葡萄牙			383	16		NL 荷蘭	3 512	241	32 928	1,785	
R8 馬達加斯加	127 071	4,242	533 010	17,776		NP 尼泊爾			81 128	2,131	
RO 羅馬尼亞			364	36		NZ 新西蘭	524	19	36 807	1,766	
RU 俄羅斯			2 409	176		OM 阿曼			2 420	226	
SG 新加坡	598	50	6 584	374		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	40	3	116	8	
SV 薩爾瓦多			128	5		PA 巴拿馬			6 170	208	
SZ 斯威士蘭	16 546	496	184 342	5,531		PE 秘魯			14 059	823	
TH 泰國	40 184	2,507	469 742	22,699		PH 菲律賓	1 359 439	67,505	10 621 142	492,844	
TR 土耳其			1 020	78		PK 巴基斯坦	7 414	436	287 384	13,595	
TW 台灣	5 447	524	44 931	3,547		PT 葡萄牙			3 195	178	
U8 美國	4 042	258	24 947	1,518		QA 卡塔爾	128 626	4,162	797 804	26,520	
VN 越南	61 130	3,396	781 217	42,036		R8 馬達加斯加	190 420	7,505	3 251 602	126,452	
ZA 南非			2 893	257		RO 羅馬尼亞			5 543	464	
總計 TOTAL	3 782 682	149,655	40 707 261	1,454,470		RU 俄羅斯	1 562	114	35 572	1,692	
5529 針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)						SE 瑞典			1 452	40	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			8 886	369		SG 新加坡	364 923	16,533	3 148 616	126,559	
AE 阿拉伯聯合酋長國	332 085	12,951	2 688 099	97,014		SV 薩爾瓦多	389 809	15,723	7 748 383	281,923	
AT 奧地利			29 534	2,941		SY 敘利亞	220	24	8 912	778	
AU 澳大利亞	235	18	33 785	1,840		SZ 斯威士蘭	153 901	4,497	1 005 626	36,569	
BD 孟加拉國	798 799	30,592	10 111 814	359,868		TH 泰國	731 139	37,888	6 255 112	293,646	
BG 保加利亞			15	1		TN 突尼斯			470	32	
BH 巴林	136	3	10 797	351		TR 土耳其	14 648	1,112	38 185	2,763	
BN 文萊	82 918	5,330	914 992	50,016		TW 台灣	21 683	1,377	191 054	8,605	
CA 加拿大	48 631	1,974	773 860	37,254		U8 美國	72 302	4,342	937 801	48,885	
CH 瑞士	3	@	1 488	114		UY 烏拉圭			890	67	
CN 中國內地	11 238 433	435,316	110 639 675	4,217,029		VN 越南	1 765 378	75,165	14 315 049	615,512	
CR 哥斯達黎加	13 149	795	77 367	4,541		ZA 南非	37 242	1,350	328 066	12,276	
CY 塞浦路斯			8 108	324		總計 TOTAL	27 716 118	1,157,155	274 184 664	10,982,522	
CZ 捷克共和國			1	@		65611 窄條起絨絨織物及繩絨織物 (公斤) NARROW WOVEN PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS (KG)					
D8 丹麥			94	16		AE 阿拉伯聯合酋長國			1 994	227	
DE 德國	137	22	9 783	1,066		BD 孟加拉國	1 111	52	5 965	712	
						BG 保加利亞			6	1	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

285

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65611 窄條起絨綾織物及繩絨織物 (公斤) NARROW WOVEN PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS (KG)						65612 其他窄條綾織物，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS CONTAINING BY WEIGHT 5% OR MORE OF ELASTOMERIC YARN OR RUBBER THREAD (KG)					
BN 文萊				10	1	MM 緬甸		540	60	4 583	289
CA 加拿大				50	31	MN 蒙古				16	4
CN 中國內地	9 561	446		107 254	6,405	MO 澳門	4 050	327		71 114	7,008
EG 埃及				887	110	MP 北馬里亞納群島	1 199	126		18 144	877
GB 英國	15	2		39	8	MU 毛里求斯		513	32	8 734	504
GT 危地馬拉	36	15		52	17	MX 墨西哥	1 508	483		9 895	3,064
ID 印度尼西亞	123	39		7 931	1,225	MY 馬來西亞	6 945	738		41 456	4,267
IN 印度	39	5		1 133	245	NA 納米比亞				27	5
JO 約旦				104	31	NI 尼加拉瓜	1 197	64		1 197	64
KH 柬埔寨	132	58		803	211	NL 荷蘭				700	22
LK 斯里蘭卡	6 234	684		22 251	3,141	NP 尼泊爾				7 139	679
MM 緬甸				149	33	NZ 新西蘭	246	36		2 103	270
MO 澳門				59	24	OM 阿曼				196	32
MP 北馬里亞納群島				88	36	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				180	44
MU 毛里求斯	9	9		122	125	PE 秘魯				15	2
MY 馬來西亞				679	109	PG 巴布亞新畿內亞	200	6		910	17
NI 尼加拉瓜				3 126	180	PH 菲律賓	27 901	3,465		303 038	30,583
PE 秘魯	78	68		79	69	PK 巴基斯坦	1 019	38		25 387	2,355
PH 菲律賓	38	5		2 562	726	PL 波蘭				269	72
PK 巴基斯坦				283	136	PT 葡萄牙	44	7		6 987	704
R8 馬達加斯加				332	120	R8 馬達加斯加	3 271	176		31 531	1,573
SG 新加坡				220	165	RO 羅馬尼亞				2 752	151
TH 泰國	218	101		2 925	1,502	RU 俄羅斯	70	15		1 902	139
TR 土耳其	10	11		11	12	SE 瑞典				1 927	145
TW 台灣				5 549	175	SG 新加坡	772	73		13 637	1,668
U8 美國				871	118	SV 薩爾瓦多	195	6		1 986	211
VN 越南	29	31		598	249	SY 敘利亞				14 144	181
總計 TOTAL	17 633	1,525		166 132	16,145	TH 泰國	69 401	6,674		638 599	55,955
65612 其他窄條綾織物，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS CONTAINING BY WEIGHT 5% OR MORE OF ELASTOMERIC YARN OR RUBBER THREAD (KG)						TN 突尼斯	1 211	177		17 900	2,457
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 375	96		24 675	1,832	TR 土耳其	26	9		396	94
AT 奧地利	961	123		18 509	2,127	TT 特立尼達及多巴哥				4 704	125
AU 澳大利亞	127	56		1 497	296	TW 台灣	2 345	158		24 900	2,292
BD 孟加拉國	53 284	2,629		456 462	22,375	U8 美國	1 653	182		37 986	2,980
BE 比利時	23	@		3 831	87	UG 烏干達				185	9
BH 巴林	145	18		1 100	133	VN 越南	29 170	2,542		256 860	24,946
BN 文萊				2 009	85	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				23	3
BR 巴西				3 544	580	ZA 南非	357	40		13 043	1,612
BY 白俄羅斯				106	21	ZW 津巴布韋				926	71
CA 加拿大	388	32		13 354	1,159	總計 TOTAL	686 110	54,061		6 281 940	489,391
CH 瑞士				157	5	65613 其他窄條綾織物，未列明在其他編號 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS, NES (KG)					
CN 中國內地	282 592	20,456		2 458 884	158,339	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	3	1		53	30
CO 哥倫比亞	197	94		1 334	252	AE 阿拉伯聯合酋長國	934	163		31 827	3,441
D8 丹麥				111	23	AM 亞美尼亞				106	31
DE 德國	1 114	118		11 227	1,262	AR 阿根廷				360	51
DO 多明尼加共和國	1 521	143		9 164	1,418	AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				32	2
E7 西班牙	984	22		2 458	113	AT 奧地利	55	24		240	63
EG 埃及	14 402	1,208		54 117	4,748	AU 澳大利亞	5 681	716		40 786	3,327
F7 芬蘭	81	6		274	18	BD 孟加拉國	102 353	8,579		605 180	57,141
F8 法國	8 449	981		96 284	9,967	BE 比利時	397	37		20 044	856
GB 英國	4 772	588		21 281	3,250	BG 保加利亞				4 404	191
GH 加納				11 429	289	BH 巴林	44	21		5 647	964
GR 希臘				50	11	BJ 貝寧				1 800	22
GT 危地馬拉				55	13	BN 文萊	899	41		8 995	414
HN 洪都拉斯	151	18		3 682	638	BO 玻利維亞				3	1
HU 匈牙利				193	35	BR 巴西	294	51		3 329	184
I8 意大利	4 023	188		18 017	1,181	CA 加拿大	18 658	1,851		105 985	6,138
ID 印度尼西亞	53 521	4,050		651 716	65,178	CH 瑞士				2 597	744
IL 以色列	177	95		8 277	1,334	CL 智利	11 900	191		93 611	1,551
IN 印度	32 606	2,781		190 562	18,560	CN 中國內地	399 039	33,824		3 459 280	250,056
JM 牙買加				900	22	CO 哥倫比亞	367	35		72 918	1,473
JO 約旦	6 394	390		49 816	4,181	CR 哥斯達黎加				3 267	69
JP 日本	2 148	148		21 376	2,455	CS 塞爾維亞和黑山				103	33
KE 肯尼亞	16	2		10 441	226	CY 塞浦路斯				2 099	203
KH 柬埔寨	39 860	1,721		315 588	12,296	CZ 捷克共和國	96	4		142	6
KR 韓國				5 604	329	D8 丹麥	845	106		7 961	873
LA 老撾				10 387	1,469	DE 德國	8 801	815		94 236	6,006
LK 斯里蘭卡	22 561	2,534		210 999	23,657	DO 多明尼加共和國	451	173		2 246	419
LS 萊索托	202	86		2 754	256						
LV 拉脫維亞				12	5						
M8 摩洛哥	203	44		24 213	3,692						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65613 其他窄條梭織物，未列明在其他編號 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS, NES (KG)					65613 其他窄條梭織物，未列明在其他編號 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS, NES (KG)				
E7 西班牙	270	46	7 845	650	SY 敘利亞	25	7	9 698	383
EC 厄瓜多爾	176	11	544	62	SZ 斯威士蘭			1 241	188
EE 愛沙尼亞			1 080	81	TH 泰國	14 496	2,809	105 853	21,432
EG 埃及	15 359	3,995	69 069	10,110	TN 突尼斯	12	5	4 490	353
F7 芬蘭	2 221	48	8 221	303	TR 土耳其	436	107	5 494	1,126
F8 法國	761	154	41 573	4,097	TT 特立尼達及多巴哥			1 050	55
FJ 斐濟群島	1 496	53	12 083	325	TW 台灣	530	66	12 332	1,059
GB 英國	31 087	1,364	415 679	20,214	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	59	1	262	5
GH 加納			46	6	U8 美國	79 177	5,577	791 395	62,419
GM 岡比亞			13	7	UA 烏克蘭	3	2	3	2
GR 希臘			15 590	1,169	UG 烏干達			207	13
GT 危地馬拉	1 645	53	25 484	1,124	UY 烏拉圭			20	4
GU 關島	1	@	11	2	VE 委內瑞拉			3 687	269
HN 洪都拉斯			4 075	1,010	VN 越南	51 217	7,124	322 449	50,983
HR 克羅地亞			1 247	161	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			673	95
HT 海地			1 432	185	ZA 南非	2 318	139	11 751	974
HU 匈牙利	81	4	1 697	42	ZW 津巴布韋			15	1
I8 意大利	5 263	527	30 380	4,019	總計 TOTAL	1 017 973	101,284	8 631 783	784,136
ID 印度尼西亞	30 180	3,651	226 425	35,030	65614 用黏合劑黏合製成的有經紗而無緯紗的窄條織物 (紮匹頭帶) (公斤) NARROW FABRICS CONSISTING OF WARP WITHOUT WEFT ASSEMBLED BY MEANS OF AN ADHESIVE (BOLDUCS) (KG)				
IE 愛爾蘭	204	93	1 879	906	CN 中國內地	1 079	28	9 637	255
IL 以色列	18	@	19 009	861	總計 TOTAL	1 079	28	9 637	255
IN 印度	18 851	3,076	167 733	26,066	65621 標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，梭織，成塊、成帶或裁成一 定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, WOVEN, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)				
JM 牙買加			2 100	58	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			119	50
JO 約旦	3 113	620	66 847	6,993	AE 阿拉伯聯合酋長國	591	305	8 448	3,164
JP 日本	21 183	3,891	140 142	27,233	AR 阿根廷			175	74
KE 肯尼亞	838	199	30 534	5,348	AT 奧地利	14	13	370	314
KH 柬埔寨	43 442	4,009	319 329	31,191	AU 澳大利亞	463	181	6 259	2,098
KR 韓國	1 307	415	19 622	4,069	BB 巴巴多斯			30	10
KW 科威特			614	110	BD 孟加拉國	50 416	14,625	441 957	120,072
LA 老撾	4 556	488	15 570	1,972	BE 比利時	1 414	685	15 244	6,426
LB 黎巴嫩	9 695	605	28 042	1,351	BG 保加利亞	32	16	305	212
LK 斯里蘭卡	23 205	3,432	287 262	40,513	BH 巴林	553	421	35 674	3,538
LS 萊索托	406	34	15 313	1,190	BN 文萊	1 634	219	9 060	1,756
LT 立陶宛	30	15	35	16	BO 玻利維亞	46	15	1 361	651
LV 拉脫維亞			715	36	BR 巴西	259	108	1 081	675
M8 摩洛哥	9	3	2 954	208	BW 博茨瓦那			44	4
MM 緬甸	3 736	326	10 546	1,309	BY 白俄羅斯			80	26
MN 蒙古	24	2	3 701	286	CA 加拿大	1 919	461	14 936	4,575
MO 澳門	4 473	790	44 583	6,765	CH 瑞士	166	38	2 365	727
MP 北馬里亞納群島	6 704	491	58 695	4,639	CL 智利			1 350	511
MU 毛里求斯	263	76	24 686	1,969	CN 中國內地	115 274	34,007	968 612	264,028
MW 馬拉維	58	4	58	4	CO 哥倫比亞	355	136	3 434	1,374
MX 墨西哥	9 678	874	39 891	2,961	CR 哥斯達黎加	195	23	593	97
MY 馬來西亞	5 943	1,549	51 935	10,298	CS 塞爾維亞和黑山			48	18
N8 挪威	80	11	2 158	49	CZ 捷克共和國			491	178
NA 納米比亞	1 080	152	1 593	368	D8 丹麥	1 426	473	12 485	3,506
NE 尼日爾	14	3	14	3	DE 德國	2 712	1,593	14 017	6,973
NI 尼加拉瓜	81	15	4 014	353	DO 多明尼加共和國	318	86	3 106	1,319
NL 荷蘭	13 785	596	142 020	6,326	E7 西班牙			1 084	419
NP 尼泊爾			2 645	223	EC 厄瓜多爾	12	25	86	169
NZ 新西蘭	283	72	17 359	945	EE 愛沙尼亞			132	59
OM 阿曼	2	@	324	55	EG 埃及	4 354	1,574	39 965	12,355
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			125	5	F7 芬蘭	59	17	248	88
PA 巴拿馬	90	9	1 606	158	F8 法國	2 639	798	33 183	9,134
PE 秘魯	126	13	4 969	651	FJ 斐濟群島			23	10
PG 巴布亞新畿內亞	60	17	60	17	GB 英國	8 093	1,974	75 695	19,850
PH 菲律賓	33 418	4,162	198 443	25,798	GH 加納			20	8
PK 巴基斯坦	3 425	730	23 189	2,773	GR 希臘			1 231	246
PL 波蘭	52	30	1 407	500	GT 危地馬拉	3 300	1,127	30 247	10,415
PT 葡萄牙	15	15	6 341	415	GU 關島			84	14
PY 巴拉圭			43	55	GY 圭亞那			4	4
QA 卡塔爾	207	32	675	84	HN 洪都拉斯	1 630	629	9 649	4,012
R8 馬達加斯加	4 976	701	35 878	5,414					
RO 羅馬尼亞			9 275	953					
RU 俄羅斯	23	3	6 122	469					
SA 沙特阿拉伯	2 572	288	3 506	354					
SB 所羅門群島			600	17					
SE 瑞典	880	84	7 400	510					
SG 新加坡	6 840	774	74 275	6,545					
SI 斯洛文尼亞			645	111					
SK 斯洛伐克共和國			30	1					
SV 薩爾瓦多	4 598	205	34 907	2,391					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

287

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65621 標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，梭織，成塊、成帶或裁成一 定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, WOVEN, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)						65621 標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，梭織，成塊、成帶或裁成一 定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, WOVEN, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)					
HR	克羅地亞			76	31	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			85	15
HT	海地			10	3	ZA	南非	174	30	9 752	1,496
HU	匈牙利	3	2	194	99	ZW	津巴布韋	71	35	763	322
I8	意大利	1 916	975	12 779	4,386		總計 TOTAL	433 147	147,860	3 927 644	1,263,553
ID	印度尼西亞	23 737	9,819	215 259	94,097	65629 其他標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，成塊、成帶或裁成一 尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, OTHER, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)					
IE	愛爾蘭			568	129	AE	阿拉伯聯合酋長國	1	1	483	190
IL	以色列	229	153	5 565	2,096	AU	澳大利亞	123	10	1 130	152
IN	印度	24 113	12,067	174 418	81,973	BD	孟加拉國	3 918	302	22 121	2,657
IS	冰島			40	15	BR	巴西			160	45
JO	約旦	4 002	1,551	37 854	15,506	CA	加拿大			640	140
JP	日本	2 629	915	23 547	17,667	CN	中國內地	26 468	1,558	186 483	12,359
KE	肯尼亞	3 965	1,613	19 841	6,856	DE	德國	31	7	203	170
KH	柬埔寨	25 712	5,939	273 839	54,266	EG	埃及			511	159
KR	韓國	7 041	1,681	39 939	18,333	F8	法國	235	38	2 274	361
KW	科威特			250	113	GB	英國	48	30	3 223	518
LA	老撾	176	152	2 454	1,204	GT	危地馬拉	122	110	1 589	990
LB	黎巴嫩	21	17	68	54	I8	意大利	1 962	929	9 173	4,562
LK	斯里蘭卡	9 612	4,392	99 486	42,926	ID	印度尼西亞	318	91	1 210	463
LS	萊索托	871	364	14 178	4,499	IL	以色列	5	10	5	10
LT	立陶宛	48	31	987	378	IN	印度	340	121	1 481	942
LV	拉脫維亞	131	58	180	85	JO	約旦	661	141	3 515	1,255
M8	摩洛哥	77	35	4 997	1,626	JP	日本	24	10	266	111
MD	摩爾多瓦			82	48	KE	肯尼亞			140	41
MK	馬其頓共和國			25	12	KH	柬埔寨	1 215	101	15 690	1,658
MM	緬甸	329	80	3 182	915	KR	韓國	128	59	132	59
MN	蒙古	422	82	2 362	591	LK	斯里蘭卡	1 115	508	9 363	3,939
MO	澳門	1 601	1,124	12 772	8,367	LS	萊索托			183	134
MP	北馬里亞納群島	2 345	569	26 209	6,302	MM	緬甸	66	10	283	62
MR	毛里塔尼亞	27	12	179	67	MO	澳門	35	6	210	62
MT	馬爾他			1	@	MP	北馬里亞納群島	1 471	182	7 350	1,147
MU	毛里求斯	4 769	2,160	40 119	17,106	MU	毛里求斯	677	153	2 144	563
MW	馬拉維			137	37	MX	墨西哥	222	95	4 305	2,250
MX	墨西哥	1 120	503	9 024	5,038	MY	馬來西亞	75	59	2 008	651
MY	馬來西亞	3 317	1,728	31 209	13,212	NL	荷蘭	23	22	130	68
MZ	莫桑比克			148	48	PH	菲律賓	2 190	275	3 772	769
N8	挪威	12	7	280	72	PK	巴基斯坦			173	208
NA	納米比亞	396	71	492	152	R8	馬達加斯加	820	278	5 203	1,626
NI	尼加拉瓜	213	137	2 819	1,263	SE	瑞典	200	22	902	123
NL	荷蘭	199	44	2 707	1,400	SG	新加坡	21	8	191	45
NP	尼泊爾	21	12	2 954	1,213	SZ	斯威士蘭			18	26
NZ	新西蘭	99	43	1 668	623	TH	泰國	576	197	6 187	2,325
OM	阿曼	162	97	228	123	TR	土耳其	10	22	347	193
PA	巴拿馬			196	73	TW	台灣	337	133	1 234	437
PE	秘魯	1 335	440	7 958	3,230	U8	美國	3 644	889	26 345	6,580
PG	巴布亞新畿內亞	14	8	14	8	VN	越南	1 597	155	14 964	4,504
PH	菲律賓	31 027	10,424	352 638	103,950		總計 TOTAL	48 678	6,531	335 741	52,554
PK	巴基斯坦	4 635	1,605	54 276	18,931	65631 捆捻紗，帶子及類似物，經捆捻（金屬紗及捆捻馬毛紗除外）；繩絨 紗；縱行起圈紗（公斤） GIMPED YARN, STRIP AND THE LIKE, GIMPED (OTHER THAN METALLIZED AND GIMPED HORSEHAIR YARN); CHENILLE YARN; LOOP-WALE YARN (KG)					
PL	波蘭	144	141	1 534	1,071	AE	阿拉伯聯合酋長國	37	4	2 009	148
PT	葡萄牙	69	74	1 986	938	BD	孟加拉國			13 128	730
PY	巴拉圭	74	18	393	130	CN	中國內地	189 080	4,802	1 357 393	40,334
QA	卡塔爾			504	271	IN	印度			236	13
R8	馬達加斯加	4 396	1,854	37 817	12,525	JP	日本			363	11
RO	羅馬尼亞	42	23	1 562	691	KH	柬埔寨			2 464	129
RU	俄羅斯			320	132	LK	斯里蘭卡	3	@	570	43
SA	沙特阿拉伯			175	70	MM	緬甸			1 499	53
SE	瑞典	1 743	481	16 423	4,496	MO	澳門	1 999	61	26 258	1,177
SG	新加坡	3 786	1,054	34 067	11,348	R8	馬達加斯加			25	1
SK	斯洛伐克共和國			106	40	TH	泰國	2	@	631	50
SV	薩爾瓦多	1 015	437	7 803	3,441	VN	越南			4 851	164
SY	敘利亞	115	46	469	245						
SZ	斯威士蘭			4 251	695						
TH	泰國	12 217	6,174	137 801	60,519						
TM	土庫曼斯坦	16	17	497	250						
TN	突尼斯	113	59	426	237						
TR	土耳其	2 861	1,687	23 241	11,169						
TT	特立尼達及多巴哥			1	@						
TW	台灣	901	492	11 717	5,971						
U8	美國	15 347	5,215	180 751	53,670						
UA	烏克蘭			17	14						
UY	烏拉圭			2	1						
VN	越南	35 863	11,566	243 678	85,515						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65631	捆捻紗，帶子及類似物，經捆捻（金屬紗及捆捻馬毛紗除外）；繩絨紗；縱行起圈紗（公斤） GIMPED YARN, STRIP AND THE LIKE, GIMPED (OTHER THAN METALLIZED AND GIMPED HORSEHAIR YARN); CHENILLE YARN; LOOP-WALE YARN (KG)					65632	成塊的編帶；成塊未刺繡的裝飾邊條料，針織或鉤織除外；流蘇、絨球及類似製品（公斤） BRAIDS IN THE PIECE; ORNAMENTAL TRIMMINGS IN THE PIECE, WITHOUT EMBROIDERY, NOT KNITTED OR CROCHETED; TASSELS, POMPONS AND SIMILAR ARTICLES (KG)				
總計 TOTAL		191 121	4,867	1 409 427	42,852	SV	薩爾瓦多			270	45
65632	成塊的編帶；成塊未刺繡的裝飾邊條料，針織或鉤織除外；流蘇、絨球及類似製品（公斤） BRAIDS IN THE PIECE; ORNAMENTAL TRIMMINGS IN THE PIECE, WITHOUT EMBROIDERY, NOT KNITTED OR CROCHETED; TASSELS, POMPONS AND SIMILAR ARTICLES (KG)					TH	泰國	529	273	13 289	5,059
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	2 380	321	2 380	321	TR	土耳其	24	25	90	90
AE	阿拉伯聯合酋長國			9	6	TW	台灣	7	9	1 609	467
AT	奧地利	26	41	501	508	U8	美國	6 492	933	42 641	7,977
AU	澳大利亞	82	31	2 051	529	UA	烏克蘭			11	7
BD	孟加拉國	2 783	319	29 203	3,287	VE	委內瑞拉			41	39
BN	文萊			3 506	63	VN	越南	741	354	12 554	3,192
BR	巴西	64	24	573	189	VU	瓦努阿圖			84	11
BY	白俄羅斯			122	29	ZA	南非	132	68	1 059	472
CA	加拿大	1	@	2 467	302	總計 TOTAL		53 668	9,466	571 096	93,845
CH	瑞士			217	28	65641	網眼薄紗及其他網眼織物（梭織、針織或鉤織織物除外）（公斤） TULLES AND OTHER NET FABRICS (EXCLUDING WOVEN, KNITTED OR CROCHETED FABRICS) (KG)				
CL	智利			33	4	AU	澳大利亞	267	35	760	102
CN	中國內地	23 542	4,423	287 412	40,104	BD	孟加拉國	3 225	517	12 861	1,268
CR	哥斯達黎加			109	20	BE	比利時			784	36
CZ	捷克共和國			1	@	BN	文萊			26	2
D8	丹麥			3	7	BY	白俄羅斯			142	7
DE	德國	8	6	1 090	537	CA	加拿大			258	17
DO	多明尼加共和國			3 570	128	CL	智利	320	17	320	17
E7	西班牙	636	70	24 829	2,695	CN	中國內地	585 622	35,827	5 023 148	292,395
EG	埃及			10	10	CR	哥斯達黎加			39	4
F7	芬蘭			158	44	CZ	捷克共和國			5	@
F8	法國	89	67	9 367	3,143	D8	丹麥			2 229	72
GB	英國	191	44	9 347	1,836	DE	德國			460	15
GR	希臘	2	4	357	124	E7	西班牙			19	3
GT	危地馬拉	2 736	42	3 526	170	EE	愛沙尼亞	52	3	52	3
GU	關島			33	4	EG	埃及	33	6	304	48
HN	洪都拉斯	109	25	350	70	F8	法國	70	7	21 302	567
HR	克羅地亞			34	26	GB	英國	4 780	293	41 835	2,019
HU	匈牙利			2 646	86	GR	希臘			582	25
I8	意大利	105	105	2 236	1,546	I8	意大利	682	115	2 707	348
ID	印度尼西亞	229	139	23 581	7,094	ID	印度尼西亞	2 466	681	18 622	3,497
IE	愛爾蘭	760	140	830	163	IL	以色列			445	32
IL	以色列			10	15	IN	印度	91	50	998	191
IN	印度	324	91	2 016	704	JO	約旦			911	86
JM	牙買加			938	35	JP	日本			51	7
JO	約旦			13	@	KE	肯尼亞			18	4
JP	日本	1 570	584	9 731	3,179	KH	柬埔寨			10 101	284
KE	肯尼亞	1	1	6	2	KR	韓國			3 431	372
KH	柬埔寨	5 883	387	26 126	2,152	LB	黎巴嫩			37	6
KI	基里巴斯			16	4	LK	斯里蘭卡	509	30	14 360	1,115
KR	韓國			252	46	M8	摩洛哥			207	12
LA	老撾	5	1	58	27	MM	緬甸	119	4	1 113	33
LK	斯里蘭卡	669	236	16 688	3,063	MO	澳門	191	12	1 850	66
LV	拉脫維亞			21	17	MU	毛里求斯	924	75	2 221	155
M8	摩洛哥			4	3	PA	巴拿馬	336	19	336	19
MO	澳門	37	34	1 020	239	PH	菲律賓	908	200	9 716	842
MU	毛里求斯			272	113	PK	巴基斯坦			10	@
MX	墨西哥	40	13	63	21	PT	葡萄牙			4	1
MY	馬來西亞	449	185	1 713	818	R8	馬達加斯加			149	13
NI	尼加拉瓜			37	1	RU	俄羅斯	713	71	14 718	1,117
NL	荷蘭			4 075	478	SA	沙特阿拉伯			774	320
NZ	新西蘭	93	22	179	50	SE	瑞典			82	5
PG	巴布亞新畿內亞			496	113	SG	新加坡	238	24	253	26
PH	菲律賓	64	48	1 682	760	TH	泰國	3 836	599	50 214	6,188
PK	巴基斯坦	7	6	415	76	TR	土耳其			491	67
PL	波蘭			7	7	TW	台灣	793	23	4 976	230
PT	葡萄牙	20	33	309	553	U8	美國	71	3	3 312	480
R8	馬達加斯加	221	16	3 992	310	UA	烏克蘭			9 137	316
RO	羅馬尼亞			18	6	VN	越南	16 652	617	95 722	3,997
RU	俄羅斯	62	7	117	9	ZA	南非	10	3	10	3
SA	沙特阿拉伯			300	19						
SB	所羅門群島			14	2						
SE	瑞典			55	25						
SG	新加坡	2 555	337	18 254	567						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

289

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65641 網眼薄紗及其他網眼織物 (梭織、針織或鉤織織物除外) (公斤) TULLES AND OTHER NET FABRICS (EXCLUDING WOVEN, KNITTED OR CROCHETED FABRICS) (KG)						65642 機製花邊, 成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) LACE, MECHANICALLY MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
總計 TOTAL		622 908	39,232	5 352 102	316,433	SK 斯洛伐克共和國				91	107
65642 機製花邊, 成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) LACE, MECHANICALLY MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)						SV 薩爾瓦多				5 532	1,235
						SY 敘利亞				364	108
						TH 泰國		10 224	1,982	104 297	23,283
						TN 突尼斯		288	55	527	92
						TR 土耳其				27 116	3,651
						TT 特立尼達及多巴哥		200	38	200	38
						TW 台灣		1 334	109	5 771	1,898
						U8 美國		2 394	877	25 900	5,877
						UY 烏拉圭				670	120
						VN 越南		8 765	3,295	65 347	22,531
						ZA 南非		453	202	6 972	1,860
						總計 TOTAL		353 262	93,671	2 892 670	789,921
						65643 手製花邊, 成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) LACE, HAND-MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
						BD 孟加拉國				150	71
						CN 中國內地		23	1	1 041	67
						I8 意大利				134	52
						JO 約旦				71	37
						U8 美國				7	9
						總計 TOTAL		23	1	1 403	236
						65651 不見底布的刺繡品, 成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) EMBROIDERY WITHOUT VISIBLE GROUND, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
						A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				26	17
						AE 阿拉伯聯合酋長國		3	1	17 628	3,730
						AR 阿根廷				47	34
						AT 奧地利		16	23	1 999	854
						AU 澳大利亞		1 247	247	2 156	799
						BD 孟加拉國		284	22	4 348	1,100
						BE 比利時				928	645
						BR 巴西				163	246
						CA 加拿大		43	19	1 051	413
						CN 中國內地		3 330	1,491	49 033	27,547
						CO 哥倫比亞				13	9
						CY 塞浦路斯				68	80
						D8 丹麥				195	125
						DE 德國		44	27	4 105	2,949
						E7 西班牙		5	2	8 531	7,040
						EG 埃及				500	243
						F7 芬蘭				5	7
						F8 法國		196	105	3 119	1,697
						GB 英國		151	61	3 149	1,367
						GR 希臘		13	11	628	490
						GT 危地馬拉				229	393
						HN 洪都拉斯				14	22
						I8 意大利		366	302	13 657	10,165
						ID 印度尼西亞		607	177	17 521	7,188
						IL 以色列				609	483
						IN 印度		25	20	3 078	1,011
						JO 約旦				145	139
						JP 日本				417	201
						KH 柬埔寨		160	62	2 719	726
						KR 韓國				652	600
						LA 老撾				25	27
						LB 黎巴嫩				183	233
						LK 斯里蘭卡		5	8	6 151	3,178
						LV 拉脫維亞		56	25	265	158
						M8 摩洛哥				1 127	885
						MK 馬其頓共和國				3 397	373
						MN 蒙古				1	@
						MT 馬爾他				121	55
						MU 毛里求斯		15	9	315	226
						MX 墨西哥				1 864	1,202
						MY 馬來西亞		3 085	737	4 154	1,238
						NL 荷蘭				288	217
						NZ 新西蘭		2	2	470	111
						OM 阿曼		1	1	9	24
						P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				229	64
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				432	175	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區					
AE 阿拉伯聯合酋長國		288	144	5 580	1,835	AE 阿拉伯聯合酋長國		3	1	17 628	3,730
AR 阿根廷				22 090	1,987	AR 阿根廷				47	34
AT 奧地利		300	36	1 033	166	AT 奧地利		16	23	1 999	854
AU 澳大利亞		619	156	4 896	1,520	AU 澳大利亞		1 247	247	2 156	799
BD 孟加拉國		42 454	8,624	194 966	37,756	BD 孟加拉國		284	22	4 348	1,100
BE 比利時		55	12	224	50	BE 比利時				928	645
BG 保加利亞				103	111	BR 巴西				163	246
BN 文萊		308	9	3 917	367	CA 加拿大		43	19	1 051	413
BR 巴西		180	104	1 895	254	CN 中國內地		3 330	1,491	49 033	27,547
BY 白俄羅斯				28	28	CO 哥倫比亞				13	9
CA 加拿大		11	5	1 523	334	CY 塞浦路斯				68	80
CH 瑞士				911	444	D8 丹麥				195	125
CN 中國內地		234 324	63,284	1 869 575	532,353	DE 德國		44	27	4 105	2,949
CO 哥倫比亞				2 238	720	E7 西班牙		5	2	8 531	7,040
CR 哥斯達黎加				330	86	EG 埃及				500	243
CS 塞爾維亞和黑山				300	65	F7 芬蘭				5	7
CY 塞浦路斯		524	231	524	231	F8 法國		196	105	3 119	1,697
CZ 捷克共和國		50	60	154	174	GB 英國		151	61	3 149	1,367
D8 丹麥		6	5	25	22	GR 希臘		13	11	628	490
DE 德國		7	6	428	293	GT 危地馬拉				229	393
DO 多明尼加共和國				50	10	HN 洪都拉斯				14	22
E7 西班牙		1	@	1 206	346	I8 意大利		366	302	13 657	10,165
EG 埃及		151	24	3 559	1,196	ID 印度尼西亞		607	177	17 521	7,188
F8 法國		231	46	6 298	1,944	IL 以色列				609	483
FJ 斐濟群島				100	9	IN 印度		25	20	3 078	1,011
GB 英國		626	284	5 714	1,808	JO 約旦				145	139
GH 加納				950	96	JP 日本				417	201
GR 希臘				140	69	KH 柬埔寨		160	62	2 719	726
GT 危地馬拉		592	86	3 257	1,275	KR 韓國				652	600
HN 洪都拉斯				1 946	421	LA 老撾				25	27
HT 海地				11	2	LB 黎巴嫩				183	233
I8 意大利		1 703	1,395	9 760	4,773	LK 斯里蘭卡		5	8	6 151	3,178
ID 印度尼西亞		13 328	3,856	133 936	36,029	LV 拉脫維亞		56	25	265	158
IL 以色列				3 218	709	M8 摩洛哥				1 127	885
IN 印度		5 001	1,516	64 839	18,267	MK 馬其頓共和國				3 397	373
JO 約旦		1 119	408	40 300	9,572	MN 蒙古				1	@
JP 日本		207	72	5 195	2,217	MT 馬爾他				121	55
KE 肯尼亞				776	210	MU 毛里求斯		15	9	315	226
KH 柬埔寨		8 320	1,548	64 506	11,005	MX 墨西哥				1 864	1,202
KR 韓國		265	52	10 132	2,237	MY 馬來西亞		3 085	737	4 154	1,238
LB 黎巴嫩		782	45	5 329	145	NL 荷蘭				288	217
LK 斯里蘭卡		6 633	2,712	74 471	31,331	NZ 新西蘭		2	2	470	111
M8 摩洛哥		133	25	145	25	OM 阿曼		1	1	9	24
MM 緬甸		669	36	6 840	687	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				229	64
MO 澳門		658	249	11 930	3,825	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區					
MP 北馬里亞納群島		205	104	6 423	1,644	AE 阿拉伯聯合酋長國		3	1	17 628	3,730
MU 毛里求斯		451	187	3 766	1,581	AR 阿根廷				47	34
MX 墨西哥				229	92	AT 奧地利		16	23	1 999	854
MY 馬來西亞		731	110	4 455	1,246	AU 澳大利亞		1 247	247	2 156	799
NA 納米比亞		51	21	101	45	BD 孟加拉國		284	22	4 348	1,100
NL 荷蘭		6	5	27	24	BE 比利時				928	645
NZ 新西蘭		15	43	1 176	146	BR 巴西				163	246
OM 阿曼		387	215	2 018	816	CA 加拿大		43	19	1 051	413
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				110	5	CN 中國內地		3 330	1,491	49 033	27,547
PE 秘魯		4	5	154	49	CO 哥倫比亞				13	9
PG 巴布亞新畿內亞				2	@	CY 塞浦路斯				68	80
PH 菲律賓		4 285	1,045	53 017	14,132	D8 丹麥				195	125
PK 巴基斯坦		37	12	1 292	319	DE 德國		44	27	4 105	2,949
PL 波蘭		9	2	426	115	E7 西班牙		5	2	8 531	7,040
PT 葡萄牙				249	47	EG 埃及				500	243
R8 馬達加斯加		31	87	400	130	F7 芬蘭				5	7
RO 羅馬尼亞		34	9	34	9	F8 法國		196	105	3 119	1,697
SA 沙特阿拉伯				113	35	GB 英國		151	61	3 149	1,367
SE 瑞典				24	2	GR 希臘		13	11	628	490
SG 新加坡		3 802	233	10 087	1,509	GT 危地馬拉				229	393

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65651 不見底布的刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) EMBROIDERY WITHOUT VISIBLE GROUND, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)						65659 其他刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) OTHER EMBROIDERY, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
PA	巴拿馬			69	64	MU	毛里求斯			986	446
PE	秘魯			40	59	MV	馬爾代夫			4	6
PH	菲律賓	62	100	467	537	MX	墨西哥	5	7	11 842	1,158
PK	巴基斯坦			800	495	MY	馬來西亞	359	373	5 690	5,155
PL	波蘭			2 168	1,657	N8	挪威			160	56
						NG	尼日利亞			5 511	138
PT	葡萄牙			251	314	NL	荷蘭	274	95	1 108	340
R8	馬達加斯加			85	138	NZ	新西蘭			200	10
RU	俄羅斯			102	54	OM	阿曼			43	6
SA	沙特阿拉伯	2	1	1 283	667	PE	秘魯	11	35	50	119
SE	瑞典	78	37	131	70	PG	巴布亞新畿內亞			26	31
SG	新加坡			93	51						
SV	薩爾瓦多			111	286	PH	菲律賓	1 216	186	12 406	3,701
TH	泰國	184	276	6 220	4,589	PK	巴基斯坦	68	49	669	562
TR	土耳其	231	135	12 900	2,537	PL	波蘭	112	91	238	151
TW	台灣			590	65	PT	葡萄牙	6	3	151	141
						R8	馬達加斯加	8	20	391	93
U8	美國	7 857	1,306	63 006	15,108	RU	俄羅斯			10	17
VN	越南	109	63	7 919	5,706	SA	沙特阿拉伯	757	54	11 240	3,025
ZA	南非	2	1	552	162	SE	瑞典	72	29	1 006	484
						SG	新加坡	73	141	1 296	1,356
	總計 TOTAL	18 179	5,270	252 119	110,869	SL	塞拉利昂			1 600	90
65659 其他刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) OTHER EMBROIDERY, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)						SV	薩爾瓦多	137	160	613	602
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	190	189	667	349	SY	敘利亞			5 604	537
AE	阿拉伯聯合酋長國	752	66	22 437	2,370	TG	多哥			388	187
AR	阿根廷			840	139	TH	泰國	993	142	14 728	5,298
AT	奧地利	2	@	74	42	TR	突尼斯			6	12
AU	澳大利亞	285	70	2 787	544	TN	土耳其	413	187	9 574	5,641
BD	孟加拉國	570	235	26 696	3,966	TT	特立尼達及多巴哥			44	33
BE	比利時	3	1	655	312	TW	台灣			80	117
BG	保加利亞			1	@	U8	美國	28 280	7,808	230 452	70,263
BN	文萊	820	65	1 320	123	UA	烏克蘭			100	98
BR	巴西			2 075	655						
						UY	烏拉圭			126	91
BY	白俄羅斯			14	11	VE	委內瑞拉			494	285
CA	加拿大	3 046	1,772	22 605	12,216	VN	越南	1 161	584	13 851	4,981
CH	瑞士	9	8	60	53	WS	薩摩亞			59	106
CM	喀麥隆			335	19	ZA	南非	273	43	2 785	645
CN	中國內地	29 684	13,589	331 998	151,812		總計 TOTAL	85 298	30,972	904 281	337,433
CO	哥倫比亞	4	5	38	90	65711 針刺機製氈呢及纖維縫編織物，未列明在其他編號 (公斤) NEEDLELOOM FELT AND STITCH-BONDED FIBRE FABRICS, NES (KG)					
D8	丹麥	15	1	359	77	BD	孟加拉國	176	14	1 145	90
DE	德國	298	259	5 101	2,864	CN	中國內地	4 621	158	153 621	7,211
DO	多明尼加共和國			92	73	EG	埃及	156	9	1 127	71
E7	西班牙	6 360	857	24 597	5,139	GT	危地馬拉			86	6
						I8	意大利			278	16
EC	厄瓜多爾			386	163	ID	印度尼西亞	98	6	1 902	130
EG	埃及	296	153	7 251	536	IN	印度	156	11	1 305	97
F7	芬蘭	2	2	38	23	KH	柬埔寨	21	1	1 086	73
F8	法國	1 491	639	29 684	11,401	KR	韓國			348	20
GB	英國	913	356	8 394	2,991	LK	斯里蘭卡	232	13	546	36
GR	希臘			894	307						
GT	危地馬拉			418	601	MU	毛里求斯			198	14
HN	洪都拉斯	52	104	472	801	PE	秘魯			488	21
HU	匈牙利			919	550	PH	菲律賓	112	7	3 690	263
I8	意大利	993	962	21 540	12,691	SG	新加坡	23	1	93	4
						TH	泰國	242	14	5 826	409
ID	印度尼西亞	220	121	11 874	5,076	VN	越南	4 442	100	61 622	1,435
IE	愛爾蘭			83	22		總計 TOTAL	10 279	335	233 361	9,899
IL	以色列	2	2	2 265	1,022	65712 其他氈呢，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FELT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)					
IN	印度	634	415	7 429	2,748	AE	阿拉伯聯合酋長國			1 530	12
JM	牙買加			5	1	BD	孟加拉國	350	110	6 296	967
JO	約旦	173	18	1 007	491	BR	巴西			90	51
JP	日本	487	252	4 608	3,849	CN	中國內地	78 971	4,537	436 118	29,702
KE	肯尼亞			43	30	DE	德國			1 689	114
KH	柬埔寨	492	64	1 229	206	EG	埃及			1	@
KR	韓國	496	86	1 273	537	GB	英國	1 602	95	5 130	274
						HN	洪都拉斯			5	@
KW	科威特			184	150	I8	意大利	78	5	1 091	89
LB	黎巴嫩			868	66	ID	印度尼西亞	16	1	129	9
LK	斯里蘭卡	1 570	359	14 654	3,571						
LT	立陶宛			15	12	IN	印度	674	75	24 053	1,716
LY	利比亞			82	31						
M8	摩洛哥			1 323	193						
MO	澳門	500	228	7 695	2,077						
MP	北馬里亞納群島	720	85	3 365	448						
MT	馬爾他	1	@	1	@						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

291

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65712 其他氈呢，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FELT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)						65720 無紡織物 (公斤) NONWOVENS (KG)					
JP 日本				4 082	421	SY 敘利亞				11 552	155
KH 柬埔寨				238	101	TH 泰國	33 033	2,386		321 417	22,581
KR 韓國				15	3	TR 土耳其	7 548	638		41 622	2,495
LK 斯里蘭卡	194	25		3 345	244	TW 台灣	11 351	762		88 694	6,212
MT 馬爾他				312	28	TZ 坦桑尼亞聯合共和國				10	11
MU 毛里求斯				1 611	157	U8 美國	10 796	479		199 810	7,336
MY 馬來西亞	33	@		718	69	VN 越南	124 239	6,786		1 214 427	62,578
PH 菲律賓	403	29		4 829	227	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				650	23
PK 巴基斯坦				4 606	127	ZA 南非	3 032	97		29 497	1,243
R8 馬達加斯加				82	8	ZW 津巴布韋				6 660	127
TH 泰國				2 218	110	總計 TOTAL	2 048 538	102,202		19 241 272	1,010,087
TR 土耳其	70	7		471	27	65731 塗層樹膠或澱粉物質的紡織物，作書籍封面；描圖布；經處理的畫布；作帽裏的硬襯布 (公斤) TEX. FAB. COATED WITH GUM/AMYLACEOUS SUBS., FOR BOOK COVERS; TRACING CLOTH; PRP. PAINTING CANVAS; BUCKRAM & STIFFENED TEX. FAB. FOR HAT FOUNDATIONS (KG)					
U8 美國				450	14	AE 阿拉伯聯合酋長國				4	@
VN 越南	115	3		44 247	1,164	BD 孟加拉國				2 366	102
總計 TOTAL	82 506	4,887		543 356	35,634	CN 中國內地	16 095	750		182 839	12,265
65719 氈呢，經浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) FELT, IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)						GB 英國				3 229	119
MP 北馬里亞納群島	398	23		1 081	47	I8 意大利				906	74
總計 TOTAL	398	23		1 081	47	IN 印度				1	@
65720 無紡織物 (公斤) NONWOVENS (KG)						LK 斯里蘭卡				10	@
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 311	125		51 252	2,374	MY 馬來西亞				1 216	152
AR 阿根廷				1 522	154	NZ 新西蘭				768	18
AU 澳大利亞	2 346	124		33 236	1,284	PH 菲律賓				10	1
BD 孟加拉國	66 339	4,091		800 619	46,911	SG 新加坡	22	2		28	2
BH 巴林	1 681	49		35 971	1,631	TH 泰國				390	12
BN 汶萊				40	3	TW 台灣				309	21
BR 巴西				7 609	260	U8 美國				8 522	440
CA 加拿大	104	8		17 389	695	VN 越南				1 571	79
CN 中國內地	1 469 029	69,226		13 298 504	676,201	總計 TOTAL	16 117	752		202 169	13,286
DE 德國	991	33		2 887	185	65732 經塑膠浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) TEXTILE FABRICS IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED WITH PLASTICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)					
DO 多明尼加共和國	1 717	61		6 837	257	AE 阿拉伯聯合酋長國	451	68		5 100	464
E7 西班牙	927	60		5 089	338	AR 阿根廷				486	13
EG 埃及	3 735	118		21 199	1,021	AT 奧地利				651	59
F8 法國				9 713	712	AU 澳大利亞	4 221	260		17 473	1,073
FJ 斐濟群島				860	23	BD 孟加拉國	41 081	3,500		149 559	22,279
GT 危地馬拉	652	13		13 016	357	BH 巴林	50	33		50	33
HN 洪都拉斯				132	11	BR 巴西	1 014	39		2 696	160
HU 匈牙利	2 020	92		11 827	499	BY 白俄羅斯	15 492	233		50 221	744
I8 意大利				3 688	422	CA 加拿大	4 809	1,319		22 305	3,184
ID 印度尼西亞	81 274	4,013		755 173	39,810	CH 瑞士				7 169	513
IN 印度	48 125	3,195		604 811	37,548	CL 智利				12 940	224
JO 約旦	1 594	87		24 675	1,723	CN 中國內地	6 676 253	270,257		70 545 652	2,742,258
JP 日本	22 147	429		46 419	1,424	CO 哥倫比亞				23 317	415
KE 肯尼亞				1 011	48	CS 塞爾維亞和黑山				28 748	377
KH 柬埔寨	30 446	1,799		329 177	19,536	CY 塞浦路斯				1 116	116
KR 韓國	5 207	408		66 017	3,630	DE 德國	956	242		10 445	1,116
LA 老撾	1 490	83		5 513	316	DO 多明尼加共和國				10 054	574
LK 斯里蘭卡	35 663	2,345		433 333	26,716	E7 西班牙	10	@		21 743	312
LS 萊索托	111	17		224	34	EE 愛沙尼亞				340	14
MM 緬甸	6 434	485		33 831	2,498	EG 埃及				1 575	25
MN 蒙古	11	1		263	22	F8 法國	143	10		4 571	270
MO 澳門	248	31		9 069	459	GB 英國	4 881	62		43 262	1,067
MP 北馬里亞納群島	91	12		6 830	584	GR 希臘	2 160	74		13 013	286
MU 毛里求斯	1 518	77		4 594	247	GT 危地馬拉				85	13
MX 墨西哥				567	37	HU 匈牙利				19 279	626
MY 馬來西亞	5 060	418		33 695	3,286	I8 意大利	7 783	354		33 638	1,626
NI 尼加拉瓜	2 696	186		56 418	2,079	ID 印度尼西亞	23 276	1,433		281 426	16,779
NL 荷蘭				44	10	IL 以色列				5 109	179
NP 尼泊爾				1 440	67	IN 印度	27 622	1,458		217 769	6,977
NZ 新西蘭				282	12	JO 約旦				123	26
OM 阿曼				2 446	90	JP 日本		170		14 034	1,211
PE 秘魯	1 193	40		38 914	1,403	KH 柬埔寨	1 855	143		15 692	737
PH 菲律賓	27 737	2,031		288 948	20,749	KR 韓國	7 795	956		73 004	7,429
PK 巴基斯坦	11 971	152		57 999	1,759	KW 科威特				635	87
PL 波蘭				482	13						
PT 葡萄牙				3 320	100						
R8 馬達加斯加	3 563	283		26 136	852						
SG 新加坡	19 705	936		171 765	8,809						
SV 薩爾瓦多	403	25		2 147	126						

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5732 經塑膠浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) TEXTILE FABRICS IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED WITH PLASTICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)						65734 經其他材料浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物；作舞台、影樓佈景或 用途的繪製畫布 (公斤) TEXTILE FABRICS OTHERWISE IMPREGNATED, COATED OR COVERED; PAINTED CANVAS BEING THEATRICAL SCENERY, STUDIO BACK-CLOTHS OR THE LIKE (KG)					
LA	老撾	24	3	973	86	CN	中國內地	63 416	7,460	720 291	58,546
LB	黎巴嫩	375	18	1 033	60	DE	德國			145	29
LK	斯里蘭卡	8 535	608	27 438	2,385	I8	意大利			404	22
MM	緬甸	514	24	756	33	ID	印度尼西亞			1 180	89
MO	澳門	306	10	14 708	1,153	IN	印度			26	24
MU	毛里求斯	7 897	415	20 949	1,007	JP	日本			655	39
MX	墨西哥	7 285	90	94 001	1,373	KE	肯尼亞			18 490	1,077
MY	馬來西亞	924	28	6 083	569						
N8	挪威	28	1	55	9	KH	柬埔寨			406	16
NL	荷蘭			2 747	82	KR	韓國			1 449	39
NZ	新西蘭	763	35	3 006	136	LK	斯里蘭卡	988	160	54 819	3,066
OM	阿曼	1 136	211	1 189	229	LS	萊索托			6 044	80
PE	秘魯			3 448	36	MO	澳門	251	14	1 474	245
PG	巴布亞新畿內亞			445	17	MY	馬來西亞			7	@
PH	菲律賓	19 517	349	133 316	2,329	NZ	新西蘭			210	95
PK	巴基斯坦			3 944	359	PH	菲律賓			65	7
PL	波蘭	9	3	106	33	R8	馬達加斯加			43	13
PT	葡萄牙	133	10	1 342	91	SG	新加坡			2 349	122
RU	俄羅斯			20 827	232						
SA	沙特阿拉伯	995	91	2 496	212	TH	泰國	2 557	128	33 232	1,746
SE	瑞典	8	@	848	217	TW	台灣			652	67
SG	新加坡	13 096	636	31 509	1,617	U8	美國	502	26	7 198	445
SK	斯洛伐克共和國			295	12	VN	越南	19	1	235	22
SV	薩爾瓦多			8 176	710		總計 TOTAL	69 386	8,779	853 377	67,304
TH	泰國	19 531	1,322	150 216	9,273	65735 紡織鋪牆製品，經塗層或浸漬 (平方米) TEXTILE WALL COVERINGS, COATED OR IMPREGNATED (SQ M)					
TR	土耳其	861	40	5 187	740	CN	中國內地			310	31
TT	特立尼達及多巴哥			595	33	MO	澳門			200	5
TW	台灣	21 569	1,220	101 897	4,827	PH	菲律賓			50	10
U8	美國	13 739	1,934	99 352	10,214		總計 TOTAL			560	46
UA	烏克蘭			444	111	65740 成塊的被褥狀紡織品，有一層或多層紡織原料，用縫綴或其他方法與 墊料組合而成，未列明在其他編號 (公斤) QUILTED TEXTILE PRODUCTS IN THE PIECE COMPOSED OF ONE OR MORE LAYERS OF TEXTILE MATERIALS ASSEMBLED WITH PADDING BY STITCHING OR OTHERWISE, NES (KG)					
UY	烏拉圭			1 851	59	AE	阿拉伯聯合酋長國			191	15
VN	越南	70 039	3,769	337 578	16,617	BD	孟加拉國	6 917	239	8 745	292
ZA	南非	28 202	363	79 302	1,045	CA	加拿大	10	1	10	1
總計 TOTAL		7 037 821	291,794	72 789 392	2,867,171	CN	中國內地	13 793	1,664	192 075	12,758
5733 經樹膠處理的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) RUBBERIZED TEXTILE FABRICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)						DE	德國			2 487	113
AU	澳大利亞			1	@	ID	印度尼西亞	816	69	5 369	560
BD	孟加拉國	15 005	357	39 578	2,032	IL	以色列	3	@	3 299	275
CN	中國內地	103 100	4,821	1 140 267	49,892	IN	印度			1 080	72
E7	西班牙			181	36	KH	柬埔寨			169	18
F8	法國			405	60	LK	斯里蘭卡	344	20	8 914	768
GB	英國			671	46						
I8	意大利			9 090	1,611	MO	澳門			2 580	100
ID	印度尼西亞	1 194	261	3 082	631	MY	馬來西亞			118	11
JO	約旦			82	4	PH	菲律賓			803	64
JP	日本	113	17	143	20	SG	新加坡			2 663	803
KR	韓國			578	164	TH	泰國	3 478	359	36 699	3,521
LK	斯里蘭卡	1 745	319	6 524	1,382	U8	美國			3 483	447
MO	澳門	135	5	4 465	247	VN	越南	708	71	2 355	305
MU	毛里求斯			89	2	總計 TOTAL		26 069	2,422	271 040	20,121
MY	馬來西亞	16	4	210	27	65751 線、繩、索及纜 (公斤) TWINE, CORDAGE, ROPES AND CABLES (KG)					
PG	巴布亞新畿內亞			304	147	AE	阿拉伯聯合酋長國	1 349	97	20 811	1,431
PH	菲律賓	1 110	32	5 444	238	AO	安哥拉			72 523	1,315
R8	馬達加斯加			38	16	AR	阿根廷			91	23
SV	薩爾瓦多	67	10	67	10	AU	澳大利亞	1 461	146	53 446	1,876
TH	泰國			149	52	BD	孟加拉國	13 422	1,503	92 077	11,996
TW	台灣			2 870	173	BH	巴林	6	@	214	48
U8	美國	136	69	136	69	BJ	貝寧	13 640	331	27 280	653
VN	越南	18 609	1,100	23 947	1,561	BN	文萊			1 358	83
ZA	南非			13	4	BR	巴西			9 263	283
總計 TOTAL		141 230	6,994	1 238 334	58,423	BZ	伯利茲			581	28
5734 經其他材料浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物；作舞台、影樓佈景或 用途的繪製畫布 (公斤) TEXTILE FABRICS OTHERWISE IMPREGNATED, COATED OR COVERED; PAINTED CANVAS BEING THEATRICAL SCENERY, STUDIO BACK-CLOTHS OR THE LIKE (KG)						CA	加拿大	4 668	100	52 768	1,202
AU	澳大利亞	1 408	957	1 914	1,166	CH	瑞士			1 992	212
BD	孟加拉國	245	32	2 059	348	CI	科特迪瓦			35 618	984
CH	瑞士			30	2	CN	中國內地	80 128	5,264	968 942	70,869

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

293

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65751 線、繩、索及纜 (公斤) TWINE, CORDAGE, ROPES AND CABLES (KG)						65751 線、繩、索及纜 (公斤) TWINE, CORDAGE, ROPES AND CABLES (KG)					
CO 哥倫比亞			278	20		ZA 南非			2 611	160	
CZ 捷克共和國	600	23	1 950	100		ZM 贊比亞	4 130	124	4 140	125	
D8 丹麥			1 028	52		ZR 剛果民主共和國			36 750	698	
DE 德國	93	19	842	155		總計 TOTAL	265 650	14,894	2 560 998	155,306	
DO 多明尼加共和國			27	8		65752 線、繩、索結製的網狀物；紡織原料製的漁網及其他網 (公斤) KNOTTED NETTING OF TWINE, CORDAGE OR ROPE; MADE UP FISHING NETS AND OTHER MADE UP NETS, OF TEXTILE MATERIALS (KG)					
E7 西班牙			2 472	252		AE 阿拉伯聯合酋長國			89	4	
EG 埃及	96	2	7 472	549		AO 安哥拉			86 778	2,984	
F7 芬蘭	39	2	938	28		AT 奧地利			3 024	218	
F8 法國	641	101	7 334	744		AU 澳大利亞	2 744	318	19 007	842	
GB 英國	2 844	254	14 371	1,532		BE 比利時			18	3	
GR 希臘			430	20		BN 汶萊			100	25	
GT 危地馬拉	239	11	619	57		CA 加拿大	3 516	118	67 571	2,295	
HN 洪都拉斯			104	9		CH 瑞士	954	72	3 914	232	
HU 匈牙利	45	2	690	32		CI 科特迪瓦			110	4	
I8 意大利	44	6	2 637	318		CN 中國內地	38 664	951	183 821	6,722	
ID 印度尼西亞	12 438	1,205	46 088	5,514		CZ 捷克共和國	186	22	1 738	285	
IE 愛爾蘭			1 125	21		D8 丹麥	50	11	30 978	1,684	
IL 以色列			1 664	91		DE 德國	225	15	5 238	385	
IN 印度	2 694	423	44 334	4,856		E7 西班牙			386	56	
JO 約旦	1 082	104	19 944	1,931		F7 芬蘭			1 100	27	
JP 日本	322	25	10 059	1,036		F8 法國	520	62	8 186	783	
KE 肯尼亞	25 947	655	140 031	3,319		GB 英國	6 893	114	20 152	878	
KH 柬埔寨	7 255	366	75 308	3,595		GU 關島			3 560	177	
KP 朝鮮			1 587	65		I8 意大利	6	2	3 014	509	
KR 韓國	298	73	538	115		ID 印度尼西亞			517	18	
LA 老撾	766	56	6 605	385		IN 印度			2 599	279	
LK 斯里蘭卡	2 215	427	20 623	2,981		JO 約旦			32	3	
LS 萊索托			8 642	942		JP 日本	8 570	503	59 361	5,140	
M8 摩洛哥	90	23	91	23		KE 肯尼亞			85 593	2,916	
MM 緬甸	305	32	5 534	182		KR 韓國			999	90	
MN 蒙古			305	16		KW 科威特			33	4	
MO 澳門	10 865	319	98 404	1,891		MO 澳門	300	5	2 893	129	
MP 北馬里亞納群島	780	66	2 147	172		MV 馬爾代夫			14	2	
MU 毛里求斯	435	113	3 449	893		MY 馬來西亞	223	17	757	31	
MX 墨西哥			1 492	281		N8 挪威	82	12	2 234	406	
MY 馬來西亞	953	106	8 121	1,069		NG 尼日利亞			170	35	
N8 挪威	136	6	1 786	35		NL 荷蘭	637	112	13 649	1,720	
NA 納米比亞			20	1		NZ 新西蘭			1 869	206	
NG 尼日利亞			301	7		PA 巴拿馬			9 238	134	
NI 尼加拉瓜			2 070	217		PG 巴布亞新畿內亞	1 316	142	5 050	284	
NL 荷蘭			430	142		PH 菲律賓			337	14	
NZ 新西蘭	4 067	128	20 485	668		PL 波蘭			114	13	
OM 阿曼	50	3	54	4		RU 俄羅斯	157	24	157	24	
P7 密克羅西尼亞聯邦及 帕勞共和國			16	1		SA 沙特阿拉伯	714	37	714	37	
PA 巴拿馬			2 006	31		SB 所羅門群島	359	23	1 642	89	
PE 秘魯	47	5	313	151		SE 瑞典	416	49	2 528	279	
PG 巴布亞新畿內亞	729	10	2 701	70		SG 新加坡	43	9	370	56	
PH 菲律賓	2 580	198	38 557	4,573		TH 泰國	458	41	8 282	647	
PK 巴基斯坦	1	@	2 700	229		TW 台灣	1 800	70	2 176	86	
PL 波蘭	5	1	92	11		TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	24 081	704	295 827	8,826	
QA 卡塔爾	570	26	4 470	230		U8 美國	1 216	183	68 040	4,946	
R8 馬達加斯加	51	3	3 159	243		UA 烏克蘭			173	17	
RO 羅馬尼亞			5	2		VE 委內瑞拉			7	1	
RW 盧旺達			122	3		VN 越南			56	6	
SA 沙特阿拉伯			160	9		VU 瓦努阿圖			625	115	
SB 所羅門群島	34	1	983	18		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			15 728	568	
SE 瑞典	55	13	619	170		ZA 南非	75	10	6 352	273	
SG 新加坡	1 907	216	24 197	2,607		ZM 贊比亞	7 640	364	7 640	364	
SI 斯洛文尼亞			1 329	19		ZR 剛果民主共和國			38 087	1,060	
SV 薩爾瓦多	1 993	264	18 817	1,996		總計 TOTAL	101 845	3,993	1 072 647	46,936	
TH 泰國	1 400	214	12 765	1,951		65759 用紗、帶子或類似物、線、繩、索結製的網狀物，未列明在其他編 號 (公斤) ARTICLES OF YARN, STRIP OR THE LIKE, TWINE, CORDAGE, ROPE OR CABLES, NES (KG)					
TR 土耳其	8 060	90	11 137	244		AE 阿拉伯聯合酋長國			232	64	
TT 特立尼達及多巴哥			3 043	146		AO 安哥拉			5 934	160	
TW 台灣	21	6	42 424	474							
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	36 303	617	349 247	6,075							
U8 美國	8 872	228	49 027	4,169							
UY 烏拉圭			1	1							
VE 委內瑞拉			34	9							
VN 越南	8 794	884	47 832	5,507							
VU 瓦努阿圖	85	2	2 035	34							
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			313	21							

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5759 用紗、帶子或類似物、線、繩、索結製的網狀物，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF YARN, STRIP OR THE LIKE, TWINE, CORDAGE, ROPE OR CABLES, NES (KG)						65762 經編結或帶子編紮而成的帽坯，未植製成形，無襯裡、無裝飾 (公斤) HAT-SHAPES, PLAITED OR MADE BY ASSEMBLING STRIPS, NEITHER BLOCKED TO SHAPE, NOR LINED, NOR TRIMMED (KG)					
總計 TOTAL						24 949 3,538 86 469 17,627					
AT 奧地利						65771 紡織原料絮胎及其製品；長度不超過5毫米的紡織纖維 (纖維屑)、纖維粉末及球結 (公斤) WADDING OF TEXTILE MATERIALS AND ARTICLES THEREOF; TEXTILE FIBRES NOT EXCEEDING 5 MM IN LENGTH (FLOCK), TEXTILE DUST AND MILL NEPS (KG)					
AU 澳大利亞						AE 阿拉伯聯合酋長國					
BD 孟加拉國						AM 亞美尼亞					
BE 比利時						AO 安哥拉					
CA 加拿大						AU 澳大利亞					
CH 瑞士						BD 孟加拉國					
CL 智利						BE 比利時					
CN 中國內地						BH 巴林					
D8 丹麥						CA 加拿大					
DE 德國						CH 瑞士					
E7 西班牙						CL 智利					
F8 法國						CM 喀麥隆					
FJ 斐濟群島						CN 中國內地					
GB 英國						CY 塞浦路斯					
GR 希臘						CZ 捷克共和國					
HR 克羅地亞						D8 丹麥					
I8 意大利						DE 德國					
ID 印度尼西亞						E7 西班牙					
IE 愛爾蘭						EG 埃及					
IN 印度						F7 芬蘭					
JP 日本						F8 法國					
KR 韓國						FJ 斐濟群島					
MM 緬甸						GA 加蓬					
MO 澳門						GB 英國					
MU 毛里求斯						GN 畿內亞					
MY 馬來西亞						GR 希臘					
N8 挪威						GU 關島					
NG 尼日利亞						HU 匈牙利					
NL 荷蘭						I8 意大利					
NZ 新西蘭						ID 印度尼西亞					
PA 巴拿馬						IE 愛爾蘭					
PH 菲律賓						IL 以色列					
PK 巴基斯坦						IN 印度					
PL 波蘭						JP 日本					
SE 瑞典						KE 肯尼亞					
SG 新加坡						KH 柬埔寨					
SI 斯洛文尼亞						KR 韓國					
TH 泰國						KZ 哈薩克斯坦					
TW 台灣						LA 老撾					
U8 美國						LB 黎巴嫩					
VN 越南						LK 斯里蘭卡					
ZA 南非						LR 利比里亞					
總計 TOTAL						M8 摩洛哥					
5761 氈呢製的帽坯、帽身及帽兜，未植製成形，亦未加帽邊；氈呢製的圓帽片及製帽用的氈呢筒 (公斤) HAT-FORMS, HAT BODIES AND FELT HOODS, NEITHER BLOCKED TO SHAPE NOR WITH MADE BRIMS; PLATEAUX AND MANCHONS OF FELT (KG)						MK 馬其頓共和國					
AU 澳大利亞						MM 緬甸					
CN 中國內地						MO 澳門					
F7 芬蘭						MX 墨西哥					
GB 英國						MY 馬來西亞					
U8 美國						N8 挪威					
ZA 南非						NL 荷蘭					
總計 TOTAL						NZ 新西蘭					
65762 經編結或帶子編紮而成的帽坯，未植製成形，無襯裡、無裝飾 (公斤) HAT-SHAPES, PLAITED OR MADE BY ASSEMBLING STRIPS, NEITHER BLOCKED TO SHAPE, NOR LINED, NOR TRIMMED (KG)						OM 阿曼					
AU 澳大利亞						PA 巴拿馬					
CN 中國內地						PH 菲律賓					
F8 法國						PK 巴基斯坦					
GB 英國						PT 葡萄牙					
LK 斯里蘭卡						RU 俄羅斯					
MX 墨西哥						SA 沙特阿拉伯					
NL 荷蘭						SE 瑞典					
PH 菲律賓						SG 新加坡					
U8 美國						SI 斯洛文尼亞					
						TH 泰國					
						TR 土耳其					
						TW 台灣					
						U8 美國					
						UA 烏克蘭					
						VN 越南					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

295

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65771 紡織原料絮胎及其製品；長度不超過5毫米的紡織纖維（纖維屑）、纖維粉末及球結（公斤） WADDING OF TEXTILE MATERIALS AND ARTICLES THEREOF; TEXTILE FIBRES NOT EXCEEDING 5 MM IN LENGTH (FLOCK), TEXTILE DUST AND MILL NEPS (KG)				
ZA 南非	1 475	32	3 025	80
總計 TOTAL	1 332 252	19,610	7 852 814	160,212
65772 紡織燈芯，經梭織、編結或針織而成，適用於燈、爐、打火機、蠟燭或類似物；白熱煤氣燈罩及針織燈紗筒（公斤） TEX. WICKS, WOVEN, PLAITED/KNT., FOR LAMPS, STOVES, LIGHTERS, CANDLES/THE LIKE; INCANDESCENT GAS MANTLES & TUBULAR KNT. FAB. THEREFOR (KG)				
CN 中國內地	5 508	275	83 051	3,853
F8 法國			8	1
GA 加蓬			320	9
HT 海地			585	23
I8 意大利			51	31
JP 日本	91	57	191	118
ML 馬里			768	22
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			54	1
PG 巴布亞新畿內亞			1 288	171
SB 所羅門群島			1 200	6
SN 塞內加爾			990	24
TH 泰國			208	32
TW 台灣			36	4
U8 美國			51	4
VN 越南	170	24	1 179	167
總計 TOTAL	5 769	356	89 980	4,465
65773 紡織產品或製品，作機器或裝置專門技術用途（公斤） TEXTILE PRODUCTS AND ARTICLES, FOR TECHNICAL USES IN MACHINERY OR PLANT (KG)				
AU 澳大利亞			17 658	871
BE 比利時	1	5	26	33
BH 巴林			64	3
BR 巴西	19	1	19	1
BY 白俄羅斯			11	11
CA 加拿大			467	97
CH 瑞士			176	72
CN 中國內地	74 029	12,691	538 509	88,118
D8 丹麥			174	13
DE 德國			1 078	118
E7 西班牙			29 661	866
EG 埃及			1 264	45
GB 英國			10 991	202
I8 意大利			51 743	1,920
ID 印度尼西亞	1 662	308	59 855	3,282
IN 印度	10 240	1,531	32 320	4,598
JP 日本	1 861	1,514	18 420	9,931
KR 韓國	595	160	4 993	1,213
KW 科威特			1 016	68
LK 斯里蘭卡	29	28	121	89
MO 澳門			221	32
MP 北馬里亞納群島			30	16
MY 馬來西亞	1 939	130	20 489	1,128
NZ 新西蘭			8 536	267
PH 菲律賓			5 964	838
PK 巴基斯坦			2 208	284
RU 俄羅斯			690	34
SG 新加坡			1 884	420
TH 泰國	5 719	224	44 203	2,920
TW 台灣	960	148	6 484	1,061
U8 美國	374	26	10 195	822
VN 越南	320	57	2 352	389
總計 TOTAL	97 748	16,820	871 822	119,764
65781 用紡織料包覆的橡膠線及繩（公斤） RUBBER THREAD AND CORD, TEXTILE COVERED (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	4	@	2 637	179
AU 澳大利亞			1 700	159
BD 孟加拉國	2 630	95	30 421	1,792
CA 加拿大	1 414	43	41 163	952
CN 中國內地	158 592	4,641	902 767	23,541

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65781 用紡織料包覆的橡膠線及繩（公斤） RUBBER THREAD AND CORD, TEXTILE COVERED (KG)				
DE 德國			1	@
EG 埃及			796	41
F8 法國			699	38
GB 英國	100	8	2 089	163
I8 意大利			50	25
ID 印度尼西亞	9 406	487	71 149	4,231
IN 印度	96	3	1 646	155
JO 約旦	518	17	3 134	269
JP 日本			1 808	73
KH 柬埔寨			102	21
KR 韓國	150	9	150	9
LK 斯里蘭卡	5 593	515	28 998	3,846
MM 緬甸	1	@	129	3
MO 澳門			636	43
MU 毛里求斯			79	4
MY 馬來西亞	698	63	2 530	256
PH 菲律賓	5 954	409	32 350	923
PK 巴基斯坦			172	10
R8 馬達加斯加	413	43	3 747	333
SG 新加坡			9	@
TH 泰國	2 068	169	11 875	979
U8 美國	207 867	4,534	1 327 924	27,652
VN 越南	1 844	159	12 254	972
ZA 南非			583	18
總計 TOTAL	397 348	11,196	2 481 598	66,686
65785 以聚酯、尼龍或其他聚酰胺、或黏膠人造絲製的高拉力紗，用橡膠或塑膠浸漬或塗層（公斤） HIGH TENACITY YARN OF POLYESTERS, OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES OR OF VISCOSE RAYON, IMPREGNATED OR COATED WITH RUBBER OR PLASTICS (KG)				
CN 中國內地	18 065	843	97 645	5,336
總計 TOTAL	18 065	843	97 645	5,336
65789 其他紡織紗、帶子及類似物，用橡膠或塑膠浸漬、塗層、包覆或套裹（公斤） OTHER TEXTILE YARN, AND STRIP AND THE LIKE, IMPREGNATED, COATED, COVERED OR SHEATHED WITH RUBBER OR PLASTICS (KG)				
AU 澳大利亞			481	50
MO 澳門			1 266	246
總計 TOTAL			1 747	296
65791 紡織水龍軟管及類似紡織管子（公斤） TEXTILE HOSEPIPING AND SIMILAR TEXTILE TUBING (KG)				
CA 加拿大	17 126	1,133	72 602	5,167
CN 中國內地	4 506	219	25 329	1,336
DE 德國			15 210	797
E7 西班牙			1 660	40
PA 巴拿馬			425	11
TW 台灣			28 212	1,861
ZA 南非			408	10
總計 TOTAL	21 632	1,352	143 846	9,222
65792 紡織原料製的傳動帶或輸送帶或帶料（公斤） TRANSMISSION OR CONVEYOR BELTS OR BELTING, OF TEXTILE MATERIAL (KG)				
CN 中國內地	3 291	65	36 594	1,103
DE 德國			28	6
IN 印度	10	1	10	1
KH 柬埔寨			10	31
LK 斯里蘭卡			394	73
MY 馬來西亞			100	28
NG 尼日利亞			109	4
SG 新加坡	48	5	48	5
TH 泰國	27	8	27	8
U8 美國	14	2	391	68

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65792 紡織原料製的傳動帶或輸送帶或帶料 (公斤) TRANSMISSION OR CONVEYOR BELTS OR BELTING, OF TEXTILE MATERIAL (KG)						65822 帳篷 (公斤) TENTS (KG)					
總計 TOTAL		3 390	80	37 711	1,326	CH 瑞士		480	39	10 163	732
65793 尼龍或其他聚酰胺、聚酯或黏膠人造絲高拉力紗製的輪胎繩織物 (公斤) TYRE CORD FABRIC OF HIGH TENACITY YARN OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, POLYESTERS OR VISCOSE RAYON (KG)						CL 智利				400	20
CN 中國內地	178 533	6,106	1 705 943	64,092		CN 中國內地	602	34		7 888	564
U8 美國			8 624	278		CR 哥斯達黎加				142	11
總計 TOTAL		178 533	6,106	1 714 567	64,370	CY 塞浦路斯				2 580	113
65811 黃麻或其他韌皮紡織纖維製的粗布袋及袋，作貨物包裝用 (公斤) SACKS AND BAGS, OF JUTE OR OF OTHER TEXTILE BAST FIBRES, USED FOR THE PACKING OF GOODS (KG)						CZ 捷克共和國				650	18
CN 中國內地			2	@		D8 丹麥				16 875	1,183
總計 TOTAL				2	@	DE 德國	530	27		47 256	2,073
65812 棉製的粗布袋及袋，作貨物包裝用 (公斤) SACKS AND BAGS, OF COTTON, USED FOR THE PACKING OF GOODS (KG)						E7 西班牙				412	48
CN 中國內地	951	71	24 925	1,497		F7 芬蘭				450	60
GB 英國	693	35	11 697	649		F8 法國				89 368	2,268
JP 日本	1 492	69	15 166	849		GB 英國	452	72		371 014	15,960
NL 荷蘭			1 449	48		GU 關島				5	@
U8 美國	2 033	76	19 859	1,069		I8 意大利				8 992	411
總計 TOTAL		5 169	251	73 096	4,111	IE 愛爾蘭				437	96
65813 人造紡織原料製的粗布袋及袋，作貨物包裝用 (公斤) SACKS AND BAGS, OF MAN-MADE TEXTILE MATERIALS, USED FOR THE PACKING OF GOODS (KG)						IN 印度				255	100
CA 加拿大	33	5	16 487	894		JP 日本	25 170	614		213 179	3,353
CN 中國內地	10 831	172	75 673	2,219		KR 韓國				64	12
DE 德國			952	55		NL 荷蘭				24 581	413
JP 日本	600	11	1 049	20		NZ 新西蘭	1 910	142		6 136	318
NZ 新西蘭			61 170	991		PH 菲律賓				2	@
U8 美國	5 587	313	37 862	1,962		RU 俄羅斯				60 706	993
總計 TOTAL		17 051	501	193 193	6,142	SG 新加坡				2 049	63
65821 防水布罩、天篷及遮陽篷 (公斤) TARPAULINS, AWNINGS AND SUNBLINDS (KG)						TW 台灣				4 267	230
AT 奧地利	2 582	261	17 231	1,827		U8 美國	20 732	2,298		235 423	16,990
AU 澳大利亞	70 972	774	77 908	870		ZA 南非				12 371	605
CA 加拿大			51 127	848		總計 TOTAL		53 336	3,559	1 229 444	53,422
CH 瑞士	479	51	4 348	433		65823 小船、風帆滑板及陸上滑行車的帆 (公斤) SAILS FOR BOATS, SAILBOARDS OR LANDCRAFT (KG)					
CN 中國內地	90	12	312 212	8,381		A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				412	177
D8 丹麥			59	12		AE 阿拉伯聯合酋長國				80	38
DE 德國	97	10	5 370	231		AT 奧地利				312	200
E7 西班牙			303	33		AU 澳大利亞	29	18		2 257	1,054
F8 法國			132 724	1,917		BE 比利時				7	7
GB 英國			41 496	717		CA 加拿大	140	34		5 758	1,896
I8 意大利			3 110	138		CH 瑞士				13	5
IL 以色列			109	1		CL 智利	111	54		154	67
JP 日本	14 044	341	269 825	5,843		CN 中國內地	1 141	148		18 726	3,003
MO 澳門	240	4	240	4		CO 哥倫比亞				83	30
MX 墨西哥			871	90		CV 佛得角				35	12
N8 挪威			160	36		CY 塞浦路斯				43	18
NL 荷蘭			109 926	1,709		D8 丹麥	123	44		14 551	5,179
PG 巴布亞新畿內亞			2 050	27		DE 德國	711	219		12 053	4,463
RU 俄羅斯			1 820	26		DO 多明尼加共和國				99	21
TW 台灣			8 407	272		E7 西班牙				172	16
U8 美國	133 195	2,363	3 328 597	52,061		EC 厄瓜多爾	13	7		297	78
VN 越南			47 055	828		F7 芬蘭				248	102
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			6 034	231		F8 法國	1 132	307		29 609	10,099
總計 TOTAL		221 699	3,816	4 420 982	76,534	GB 英國	3 034	1,053		14 899	4,235
65822 帳篷 (公斤) TENTS (KG)						GI 直布羅陀				52	20
AE 阿拉伯聯合酋長國			8	2		GR 希臘				28	14
AT 奧地利	3 119	302	18 648	1,796		HN 洪都拉斯				51	25
AU 澳大利亞	341	31	86 125	4,113		HR 克羅地亞				165	60
BE 比利時			275	14		I8 意大利	225	99		2 451	774
CA 加拿大			8 723	862		IE 愛爾蘭				286	139
						IL 以色列				29	12
						JP 日本	45	14		2 739	569
						MT 馬爾他				12	3
						MY 馬來西亞				332	108
						N8 挪威	26	2		1 866	915
						NL 荷蘭	155	33		13 100	2,249
						NZ 新西蘭				1 849	737
						PA 巴拿馬				297	111
						PE 秘魯				22	9
						PH 菲律賓	773	219		5 126	1,627
						PL 波蘭	86	30		1 459	456
						PT 葡萄牙				18	7
						SB 所羅門群島	36	22		36	22
						SC 塞舌爾				105	3
						SE 瑞典	331	77		5 311	2,162

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

297

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65823 小船、風帆滑板及陸上滑行車的帆 (公斤) SAILS FOR BOATS, SAILBOARDS OR LANDCRAFT (KG)					65832 棉製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF COTTON (KG)				
SG 新加坡			494	289	CH 瑞士			673	82
TH 泰國			276	41	CM 喀麥隆			237	20
TN 突尼斯			76	36	CN 中國內地	326	13	2 534	182
TR 土耳其			26	12	CO 哥倫比亞			195	12
TT 特立尼達及多巴哥			161	62	CR 哥斯達黎加			55	4
TW 台灣			371	156	CS 塞爾維亞和黑山			8	6
U8 美國	5 009	1,972	84 166	24,506	D8 丹麥			3 604	393
UY 烏拉圭			47	9	DE 德國	276	61	4 831	708
VE 委內瑞拉			251	15	E7 西班牙			140	15
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			24	2	F7 芬蘭	120	13	1 204	152
ZA 南非			42	17	F8 法國	21	1	6 163	540
總計 TOTAL	13 133	4,356	221 513	66,058	FJ 斐濟群島			420	19
65824 充氣褥墊 (公斤) PNEUMATIC MATTRESSES (KG)					GB 英國	4 284	434	17 848	1,814
CH 瑞士			266	28	GN 畿內亞	35	1	1 045	36
D8 丹麥			1 076	147	GR 希臘			277	34
DE 德國			1 922	96	GU 關島			2 449	109
NZ 新西蘭			204	16	HR 克羅地亞			63	17
SE 瑞典			746	83	I8 意大利	2 003	170	20 638	2,586
總計 TOTAL			4 214	370	JP 日本	3 722	101	11 322	515
65829 露營用品, 未列明在其他編號 (公斤) CAMPING GOODS, NES (KG)					KW 科威特			130	16
CA 加拿大			570	21	LB 黎巴嫩			62	9
CN 中國內地	282	67	1 477	310	LR 利比里亞			3	3
DE 德國			1 011	58	LY 利比亞			7	5
GB 英國			472	42	MO 澳門	53	16	54	16
NL 荷蘭			296	9	MY 馬來西亞	3	1	3	1
U8 美國	21 355	1,059	188 593	9,930	N8 挪威	60	7	682	89
總計 TOTAL	21 637	1,126	192 419	10,369	NG 尼日利亞			255	19
65831 羊毛或動物幼毛製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (KG)					NL 荷蘭	1 321	101	8 192	717
AT 奧地利			131	35	NZ 新西蘭	2	@	8 232	906
AU 澳大利亞			1 188	225	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			1 147	20
CH 瑞士			48	37	PG 巴布亞新畿內亞	1 200	19	3 908	89
CN 中國內地	53	11	1 906	178	PH 菲律賓			15	1
D8 丹麥			59	29	PT 葡萄牙			129	18
DE 德國			505	119	SA 沙特阿拉伯			455	94
E7 西班牙			39	12	SB 所羅門群島			261	17
F7 芬蘭			86	10	SE 瑞典	288	32	5 315	688
F8 法國	1	@	771	263	SG 新加坡			689	47
GB 英國	77	105	525	310	SN 塞內加爾			490	13
GR 希臘			44	13	TH 泰國			475	30
I8 意大利	18	5	110	37	TW 台灣			3	1
JP 日本	23	34	23	34	U8 美國	88 984	6,441	427 966	36,279
KR 韓國			3	1	UA 烏克蘭			31	18
MO 澳門	1 860	173	1 867	207	VE 委內瑞拉			708	10
N8 挪威			140	36	VN 越南			51	14
NL 荷蘭			210	41	VU 瓦努阿圖	114	6	1 612	44
PK 巴基斯坦			4 600	83	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			1 582	132
PT 葡萄牙			72	21	ZA 南非			908	78
SE 瑞典	90	26	420	90	總計 TOTAL	106 334	7,797	566 768	49,184
SG 新加坡			16	8	65833 合成纖維製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF SYNTHETIC FIBRES (KG)				
U8 美國	80	55	1 724	657	AE 阿拉伯聯合酋長國	28	5	10 813	300
總計 TOTAL	2 202	409	14 487	2,447	AT 奧地利			77	26
65832 棉製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF COTTON (KG)					AU 澳大利亞	1 214	92	14 010	774
AE 阿拉伯聯合酋長國			44	4	BE 比利時	13 773	677	19 237	1,232
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)			175	18	BF 布基納法索			46	4
AT 奧地利			610	73	BH 巴林			813	41
AU 澳大利亞	1 782	215	15 183	1,367	CA 加拿大	248	21	75 522	2,809
BE 比利時			1 107	83	CH 瑞士	400	30	717	57
BH 巴林			13	6	CM 喀麥隆	13 096	424	49 063	1,589
BN 文萊			4	1	CN 中國內地	1 177	41	22 091	1,356
CA 加拿大	1 740	165	12 561	1,018	CO 哥倫比亞			9 165	624
					D8 丹麥	2 799	82	3 486	130
					DE 德國	1 821	232	25 498	2,300
					E7 西班牙	7 201	476	12 831	830
					EE 愛沙尼亞			1 243	62
					F7 芬蘭			49	20
					F8 法國			7 110	642
					GA 加蓬			560	17

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5833 合成纖維製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF SYNTHETIC FIBRES (KG)						65841 針織或鉤織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
GB 英國		728	41	67 829	3,944	SE 瑞典				5 935	1,003
GM 岡比亞		3 686	71	3 686	71	SK 斯洛伐克共和國		26	8	335	77
						TW 台灣				10	@
						U8 美國		45	19	6 364	790
						總計 TOTAL		11 383	550	80 011	7,146
5833 合成纖維製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF SYNTHETIC FIBRES (KG)						65842 棉製的非針織亦非鉤織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)					
GR 希臘				26	7	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				555	37
HR 克羅地亞				8	1	AE 阿拉伯聯合酋長國		4 072	407	14 840	1,560
I8 意大利		1 163	160	6 953	884	AO 安哥拉				160	6
IE 愛爾蘭				2 612	90	AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)				235	42
IL 以色列				2 731	134	AU 澳大利亞		352	36	5 371	710
IN 印度				1	@	AW 阿魯巴島				2	1
IS 冰島		130	7	200	12	BE 比利時		450	40	5 986	691
JP 日本		1 562	122	13 556	873	BH 巴林				5	1
KR 韓國		359	24	359	24	BJ 貝寧				848	20
LR 利比里亞				64	2	BS 巴哈馬				27	5
MO 澳門		16	3	2 347	98	BY 白俄羅斯				2 170	280
MU 毛里求斯				680	19	CA 加拿大		3 410	377	9 734	1,106
MY 馬來西亞		4	1	4	1	CG 剛果				140	4
N8 挪威				145	21	CH 瑞士		2 055	293	9 146	999
NL 荷蘭				663	51	CL 智利				1 147	121
NZ 新西蘭				3 046	284	CM 喀麥隆				4 650	138
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				522	77	CN 中國內地		5 736	517	28 014	2,609
PH 菲律賓				1 896	113	D8 丹麥		22 450	2,393	184 659	18,696
RU 俄羅斯				568	56	DE 德國		31 986	2,984	227 032	22,480
SB 所羅門群島				32	2	E7 西班牙		15 084	1,771	40 194	4,750
SE 瑞典		788	43	3 020	199	F7 芬蘭		5 065	430	11 777	867
SG 新加坡		1 911	68	2 096	99	F8 法國		2 007	132	12 164	1,003
SL 塞拉利昂				24	1	GA 加蓬		2 400	140	10 980	381
TH 泰國				135	12	GB 英國		429	90	16 390	1,816
TW 台灣				180	10	GM 岡比亞				460	12
U8 美國		69 362	4,298	344 391	23,052	GN 畿內亞				24 615	485
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區				92	8	GU 關島		179	12	1 045	115
ZA 南非				32	3	GY 圭亞那				1 232	28
ZR 剛果民主共和國		1 250	31	13 094	381	I8 意大利		597	102	32 457	4,924
總計 TOTAL		122 716	6,949	723 323	43,341	ID 印度尼西亞				450	54
5839 其他紡織原料製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)						IN 印度					
AU 澳大利亞				15	4	JP 日本		920	70	12 829	1,044
D8 丹麥				2	2	KR 韓國		1 853	207	18 547	1,809
GB 英國				2	2	KW 科威特		310	28	5 319	486
I8 意大利				360	73	MH 馬紹爾群島共和國				2 275	164
JP 日本				2	10	ML 馬里				52	9
NL 荷蘭				25	3	MO 澳門				3 808	74
SE 瑞典		308	13	398	25	MP 北馬里亞納群島		150	21	18 846	1,470
SG 新加坡		10	1	322	64	MU 毛里求斯		236	25	1 166	70
U8 美國		1 984	232	16 066	1,700	MY 馬來西亞		2	@	438	26
總計 TOTAL		2 302	246	17 192	1,883			150	14	3 876	349
5841 針織或鉤織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, KNITTED OR CROCHETED (KG)						N8 挪威					
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				43	5	NA 納米比亞		6 670	794	24 316	2,796
AE 阿拉伯聯合酋長國				406	8	NL 荷蘭				4 400	284
AT 奧地利				426	88	NZ 新西蘭				60 946	5,980
AU 澳大利亞		10	2	4 782	298	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國		117	12	2 852	192
BE 比利時				96	73	PA 巴拿馬		524	20	950	56
CN 中國內地		7 150	183	16 981	1,286	PG 巴布亞新畿內亞				5 563	446
D8 丹麥				486	100	PH 菲律賓		472	55	5 870	192
DE 德國				5 889	787	PT 葡萄牙		695	25	5 870	192
E7 西班牙		2 416	153	3 506	271	SB 所羅門群島		1 060	100	22 086	1,512
F7 芬蘭		30	6	2 890	391					1 388	86
										881	34
F8 法國				7	1	SG 新加坡					
GB 英國		450	35	3 408	359	SL 塞拉利昂		1 599	86	36 163	2,869
GR 希臘				286	63	SN 塞內加爾		1 000	22	22 694	771
GY 圭亞那				20 792	388	TG 多哥		1 248	36	12 039	269
I8 意大利				284	81	TH 泰國				12 420	332
JP 日本		46	47	84	67	TO 湯加				968	138
KR 韓國		605	47	605	47	TT 特立尼達及多巴哥				40	8
N8 挪威				2 601	488	TW 台灣		6 541	605	12	2
NL 荷蘭		605	50	2 943	372	TZ 坦桑尼亞聯合共和國				56 471	4,591
NZ 新西蘭				2 943	372	U8 美國		44 716	4,211	4 421	128
				664	48						
						U8 美國		44 716	4,211	654 610	52,297
						VU 瓦努阿圖		125	4	1 009	39

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

299

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65842 棉製的非針織亦非鉤織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)						65843 其他紡織原料製的非針織亦非鉤織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)					
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		25	2	2 685	142	總計 TOTAL		134 748	5,977	1 163 258	56,788
ZA 南非				29	2	65844 針織或鉤織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
ZR 剛果民主共和國				8 798	142	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		31	8	50	15
總計 TOTAL		164 685	16,061	1 655 252	142,752	AU 澳大利亞				490	12
65843 其他紡織原料製的非針織亦非鉤織的床上用織物製品 (公斤) BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)						BR 巴西				256	25
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		46	8	46	8	CN 中國內地		13	8	822	62
AO 安哥拉				22 718	618	E7 西班牙				2 779	186
AU 澳大利亞	1 000	14		24 878	1,255	GB 英國				48	2
BD 孟加拉國				13 372	479	I8 意大利				3 211	188
BF 布基納法索	62	2		6 065	189	JP 日本	79	2		649	97
BH 巴林	300	19		300	19	KR 韓國	306	44		306	44
BI 布隆迪	179	5		4 091	109	PA 巴拿馬				219	19
BJ 貝寧				3 443	95	PH 菲律賓				95	21
BS 巴哈馬				2	@	PR 波多黎各				218	57
CA 加拿大				3 032	297	SG 新加坡				66	6
CG 剛果	275	10		18 186	620	TR 土耳其				1 950	514
CH 瑞士				110	14	U8 美國	31	13		727	138
CL 智利				752	68	VI 美屬維爾京斯島	280	29		447	42
CM 喀麥隆	28 273	774		82 278	2,080	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				240	14
CN 中國內地	170	18		16 668	897	總計 TOTAL		740	105	12 573	1,441
D8 丹麥				312	61	65845 棉製的非針織亦非鉤織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)					
DE 德國	19	23		65 327	5,167	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		2 736	319	11 161	1,503
E7 西班牙	362	82		3 077	309	AE 阿拉伯聯合酋長國		83	7	883	78
E8 埃塞俄比亞				1 780	127	AU 澳大利亞	2 173	127		6 070	474
GA 加蓬	1 580	49		15 926	477	AW 阿魯巴島				22	4
GB 英國	1 541	71		26 595	1,434	BE 比利時				11 629	728
GI 直布羅陀				35	5	BH 巴林				244	17
GM 岡比亞	617	13		19 819	400	BN 文萊	368	27		1 395	107
GN 畿內亞	1 680	35		59 990	1,268	BS 巴哈馬				606	81
GU 關島				32 679	1,299	CA 加拿大				942	39
HU 匈牙利	250	41		1 301	222	CH 瑞士	30	7		54	11
I8 意大利	538	93		2 531	454	CL 智利				7 851	861
IL 以色列				494	75	CN 中國內地	3 205	159		27 552	1,096
JP 日本	2 816	92		19 465	772	CY 塞浦路斯				3 918	228
KR 韓國				182	40	D8 丹麥				1	@
LR 利比里亞				34	1	DE 德國	749	60		2 650	247
MO 澳門	632	40		4 782	359	DO 多明尼加共和國				590	71
MR 毛里塔尼亞				17 450	286	E7 西班牙	512	34		4 826	582
MY 馬來西亞				40	6	EC 厄瓜多爾				752	100
NE 尼日爾				2 456	66	F8 法國				2 643	182
NG 尼日利亞	1 110	40		18 601	389	FJ 斐濟群島				1 806	90
NL 荷蘭				19 125	1,023	GB 英國	164	9		11 400	1,084
NZ 新西蘭				2 984	105	GR 希臘				1	@
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	1 009	75		1 009	75	GU 關島	650	53		3 843	262
PA 巴拿馬	1 101	139		1 408	185	I8 意大利				11 185	1,085
PG 巴布亞新畿內亞				228	8	ID 印度尼西亞				2 219	330
PH 菲律賓				3 584	243	JP 日本				3 847	272
RU 俄羅斯	2 087	211		19 717	451	KR 韓國	5	3		1 015	186
SB 所羅門群島				247	10	LB 黎巴嫩				337	26
SE 瑞典				960	124	MO 澳門	180	14		3 000	255
SG 新加坡				1 797	193	MP 北馬里亞納群島	861	65		2 374	169
SL 塞拉利昂	2 880	65		33 827	991	MT 馬爾他				460	108
SN 塞內加爾	5 091	150		31 700	735	MU 毛里求斯	16	2		315	20
TG 多哥	15 660	331		76 500	1,643	MY 馬來西亞	148	10		1 261	87
TT 特立尼達及多巴哥				1	@	NL 荷蘭				3 269	405
TW 台灣				307	24	NZ 新西蘭				183	8
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	17 765	619		50 879	1,562	PA 巴拿馬	2 138	250		15 008	1,821
U8 美國	45 855	2,911		355 255	27,431	PG 巴布亞新畿內亞				30	2
UG 烏干達				3 120	96	PH 菲律賓				12	2
VE 委內瑞拉				14 400	683	PR 波多黎各				26	12
VU 瓦努阿圖				324	14	PT 葡萄牙				1 285	94
ZR 剛果民主共和國	1 850	47		57 069	1,228	RU 俄羅斯	498	38		740	59
						SA 沙特阿拉伯				3 136	79
						SE 瑞典				341	71
						SG 新加坡	6 955	448		30 654	2,404
						SN 塞內加爾				3 000	98

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5845 棉製的非針織亦非鉤織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)						65846 其他紡織原料製的非針織亦非鉤織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)					
TH 泰國		288	51	438	71	總計 TOTAL		56 189	5,813	327 040	42,087
TT 特立尼達及多巴哥				22	5	65847 棉製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF COTTON (KG)					
TW 台灣				4 345	299	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				8 517	365
U8 美國		441	141	61 683	6,935	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 010	67	26 804	1,508	
VE 委內瑞拉				2 367	312	AO 安哥拉	703	19	10 439	324	
VI 美屬維爾京斯島		473	43	870	150	AR 阿根廷			210	20	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1 309	136	AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)			763	37	
ZA 南非		20	5	470	31	AT 奧地利			2 501	222	
總計 TOTAL		22 694	1,870	256 040	23,379	AU 澳大利亞	16 876	1,398	118 473	8,449	
5846 其他紡織原料製的非針織亦非鉤織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)						BB 巴巴多斯			1 812	61	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		2 709	377	15 773	2,336	BE 比利時	720	127	9 255	1,179	
AE 阿拉伯聯合酋長國				20	1	BF 布基納法索	585	56	1 828	130	
AU 澳大利亞		2 645	218	5 063	358	BH 巴林	792	50	1 757	107	
AW 阿魯巴島		300	53	2 440	420	BJ 貝寧			3 321	93	
BB 巴巴多斯				290	55	BN 文萊	502	24	4 880	180	
BE 比利時				340	47	BR 巴西			702	41	
BH 巴林				80	9	BS 巴哈馬			7 004	307	
BS 巴哈馬		559	72	3 445	491	CA 加拿大	628	60	33 609	2,261	
CA 加拿大				1 182	66	CG 剛果			9 529	289	
CH 瑞士		334	95	701	201	CH 瑞士	3 614	178	38 641	2,916	
CL 智利		738	95	1 664	208	CM 喀麥隆			125	9	
CN 中國內地				10 598	721	CN 中國內地	66 400	2,139	357 502	12,469	
CY 塞浦路斯				3 222	178	CO 哥倫比亞	978	26	1 211	28	
DE 德國		1 053	138	3 984	863	CR 哥斯達黎加	280	37	280	37	
E7 西班牙		1 142	217	5 943	1,037	CY 塞浦路斯			1 094	74	
F8 法國		116	4	18 017	893	CZ 捷克共和國			7 304	447	
GB 英國				2 636	670	D8 丹麥	473	41	3 970	199	
GI 直布羅陀		370	54	3 424	367	DE 德國	19 663	1,054	127 319	6,013	
GR 希臘				1 232	149	DO 多明尼加共和國			814	29	
GU 關島		2 654	185	9 394	626	E7 西班牙	1 200	95	29 560	2,363	
HR 克羅地亞		3 000	45	3 057	47	E8 埃塞俄比亞			156	9	
I8 意大利				4 102	1,229	EC 厄瓜多爾	36	7	64	11	
ID 印度尼西亞				305	83	F7 芬蘭	272	30	11 151	493	
IN 印度				142	28	F8 法國	5 968	1,121	238 088	15,527	
JM 牙買加		2 457	327	3 805	511	FJ 斐濟群島			75	3	
JP 日本		7 562	133	17 127	2,181	GA 加蓬	2 700	79	15 721	385	
KR 韓國		457	74	6 264	1,026	GB 英國	4 249	228	105 726	5,708	
LB 黎巴嫩				1 434	141	GH 加納	1 304	56	2 764	104	
MO 澳門		80	10	2 669	541	GI 直布羅陀			48	7	
MP 北馬里亞納群島				153	13	GM 岡比亞			1 896	169	
MT 馬爾他				676	90	GN 畿內亞	3 000	56	42 539	1,243	
MX 墨西哥		1 653	34	1 653	34	GR 希臘	5 673	240	6 012	265	
MY 馬來西亞				329	79	GU 關島	221	11	16 583	745	
NL 荷蘭				1 440	397	GY 圭亞那			3 020	91	
NZ 新西蘭				543	45	HR 克羅地亞			217	2	
PA 巴拿馬		9 441	1,534	41 585	5,809	HT 海地			1 860	49	
PR 波多黎各				2 868	599	I8 意大利	571	55	23 350	1,480	
PT 葡萄牙				5	@	ID 印度尼西亞	14	1	1 107	92	
RU 俄羅斯		189	14	616	53	IE 愛爾蘭			9 667	432	
SA 沙特阿拉伯				12	2	IL 以色列			562	35	
SE 瑞典		494	15	518	19	IN 印度			240	9	
SG 新加坡				2 675	93	IS 冰島	342	30	1 650	145	
SI 斯洛文尼亞				294	34	JM 牙買加			412	20	
TH 泰國		283	45	283	45	JP 日本	8 303	1,046	157 888	10,471	
TR 土耳其				1 245	697	KE 肯尼亞	1	@	2	@	
TT 特立尼達及多巴哥				73	15	KI 基里巴斯			40	1	
TW 台灣				26	3	KR 韓國	1	2	16 746	1,090	
U8 美國		14 908	1,762	117 728	15,888	LB 黎巴嫩			500	35	
VI 美屬維爾京斯島		2 408	208	24 614	2,506	LK 斯里蘭卡			3 126	237	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				160	59	LR 利比里亞	9 659	282	36 977	981	
ZA 南非		637	104	1 191	127	LT 立陶宛			1	@	
						LV 拉脫維亞			1 638	52	
						MH 馬紹爾群島共和國			849	47	
						MO 澳門	1 476	86	18 956	909	
						MP 北馬里亞納群島	2 327	150	12 975	595	
						MU 毛里求斯	750	39	750	39	
						MV 馬爾代夫			8 639	471	
						MY 馬來西亞	957	59	10 032	598	

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

301

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65847 棉製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF COTTON (KG)						65848 其他纖維製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF OTHER FIBRES (KG)					
N8 挪威	896	133	3 650	374		KR 韓國	338	29	342	29	
NG 尼日利亞			50	7		LR 利比里亞			5 130	208	
NL 荷蘭	657	21	44 772	2,265		ML 馬里	3 000	66	3 000	66	
NZ 新西蘭	802	48	5 285	325		MR 毛里塔尼亞			2 400	54	
OM 阿曼			3 023	185		MU 毛里求斯	1 458	30	2 538	52	
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	1 723	47	6 321	257		MZ 莫桑比克	3 268	62	4 143	97	
PA 巴拿馬	300	17	11 178	545		N8 挪威			310	38	
PE 秘魯			1 346	118		NE 尼日爾			310	29	
PG 巴布亞新畿內亞	2 940	102	19 903	722		NI 尼加拉瓜	236	22	236	22	
PH 菲律賓	10 202	316	169 045	4,940		NZ 新西蘭			116	22	
PL 波蘭	609	26	4 365	196		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			46	5	
PR 波多黎各			839	73		PA 巴拿馬	344	76	4 902	463	
PT 葡萄牙			3 711	117		PE 秘魯			290	41	
QA 卡塔爾			1 864	72		PG 巴布亞新畿內亞			1 758	52	
RU 俄羅斯	4 296	253	17 421	808		PL 波蘭			782	28	
SA 沙特阿拉伯	8 911	477	64 486	3,197		RW 盧旺達			250	16	
SB 所羅門群島	258	13	7 106	262		SA 沙特阿拉伯			188	13	
SE 瑞典	180	19	4 198	373		SB 所羅門群島			1 191	37	
SG 新加坡	12 666	539	65 379	3,480		SG 新加坡			112	3	
SI 斯洛文尼亞			2 727	135		SI 斯洛文尼亞			78	4	
SL 塞拉利昂	413	12	8 110	236		SL 塞拉利昂	2 379	69	14 621	445	
SN 塞內加爾	870	101	35 806	1,182		SN 塞內加爾			12 335	596	
SR 蘇里南			6 000	157		SV 薩爾瓦多	299	28	299	28	
SV 薩爾瓦多	184	25	184	25		TG 多哥			900	46	
TG 多哥	144	8	144	8		TH 泰國	4	1	215	19	
TH 泰國			2 848	153		TT 特立尼達及多巴哥			11	2	
TO 湯加	98	8	1 463	48		TW 台灣			2	@	
TR 土耳其			1 125	82		TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	2 985	237	30 797	1,886	
TW 台灣	2 204	47	48 338	2,707		U8 美國	4 829	541	35 588	3,034	
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	4 431	368	6 190	458		VU 瓦努阿圖	420	14	882	29	
U8 美國	73 663	6,723	1 074 505	81,731		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			1 861	57	
UA 烏克蘭			2	1		ZA 南非			986	75	
UG 烏干達			1 125	144		ZR 剛果民主共和國	8 766	183	30 938	671	
VE 委內瑞拉			150	12		總計 TOTAL	37 918	1,656	346 562	16,570	
VU 瓦努阿圖	1 368	56	5 303	226		65851 紡織原料製的帳簾（包括帷簾）及帳幔；紡織原料製的簾帷或床帷（公斤） CURTAINS (INCLUDING DRAPES) AND INTERIOR BLINDS, OF TEXTILE MATERIALS; CURTAIN OR BED VALENCES, OF TEXTILE MATERIALS (KG)					
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	2 154	87	18 455	756		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	21	3	115	9	
ZA 南非	8 520	374	65 186	2,691		AU 澳大利亞	9 077	113	119 737	2,682	
ZR 剛果民主共和國			9 113	353		AW 阿魯巴島			12	1	
總計 TOTAL	300 737	18,770	3 284 307	192,240		BS 巴哈馬			46	3	
65848 其他纖維製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF OTHER FIBRES (KG)						CA 加拿大	5 986	801	56 177	3,106	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	52	21	61	24		CH 瑞士			121	9	
AE 阿拉伯聯合酋長國	96	21	96	21		CN 中國內地	6 466	223	151 151	5,239	
AO 安哥拉			1 870	83		D8 丹麥	3	@	664	125	
AU 澳大利亞	2 086	48	4 663	342		DE 德國	60	1	11 772	636	
BE 比利時			3 057	138		E7 西班牙	7 129	444	24 342	1,271	
BF 布基納法索	150	7	1 980	128		EC 厄瓜多爾	21	1	21	1	
BR 巴西			867	123		EE 愛沙尼亞			187	18	
CA 加拿大	4	1	297	34		F7 芬蘭			1 435	55	
CG 剛果			3 518	85		F8 法國	4	1	14 249	1,604	
CL 智利			1 000	40		GB 英國	4 175	281	39 375	3,105	
CM 喀麥隆	1 500	35	71 724	1,616		GU 關島			1 773	267	
CN 中國內地			21 468	2,679		I8 意大利	267	76	726	210	
D8 丹麥			50	6		IE 愛爾蘭			342	12	
DE 德國	19	4	173	27		IN 印度			420	23	
E7 西班牙	84	8	6 096	481		JM 牙買加	16	1	16	1	
EE 愛沙尼亞			15 092	797		JP 日本			37 839	2,235	
F7 芬蘭			807	30		MO 澳門	184	17	1 530	899	
F8 法國			60	3		NL 荷蘭	805	162	5 920	578	
GA 加蓬			7 169	195		NZ 新西蘭			880	27	
GB 英國	295	19	9 857	376		PA 巴拿馬	2	@	4 434	136	
GM 岡比亞	720	15	3 408	113		PG 巴布亞新畿內亞	59	4	246	34	
GN 畿內亞	888	15	23 214	415		PH 菲律賓			1 112	186	
GT 危地馬拉	296	28	296	28		SE 瑞典			3 203	250	
I8 意大利			865	42		SG 新加坡			693	43	
JO 約旦			10	2		TH 泰國	379	30	379	30	
JP 日本	3 402	78	9 672	501		TW 台灣			421 160	12,785	
KE 肯尼亞			1 635	76							

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006										
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE									
65851 紡織原料製的帳簾 (包括帷簾) 及帳幔; 紡織原料製的簾帷或床帷 (公斤) CURTAINS (INCLUDING DRAPES) AND INTERIOR BLINDS, OF TEXTILE MATERIALS; CURTAIN OR BED VALENCES, OF TEXTILE MATERIALS (KG)						65859 紡織原料製的傢具製品, 未列明在其他編號 (公斤) FURNISHING ARTICLES, OF TEXTILE MATERIALS, NES (KG)														
TH 泰國						6						3								
U8 美國						76						592	5,306	823	278	53,530				
VI 美屬維爾京斯島														136		9				
總計 TOTAL						111						246	7,465	1	723	491	89,117			
65852 紡織原料製的床罩 (公斤) BEDSPREADS, OF TEXTILE MATERIALS (KG)																				
AE 阿拉伯聯合酋長國												808						117		
AU 澳大利亞												240						22		
CN 中國內地												2						525	218	
DE 德國												350						55		
E7 西班牙												60						13		
GB 英國												55						26		
GR 希臘												3						@		
I8 意大利												3						602	959	
ID 印度尼西亞																		360	15	
IN 印度																		90	9	
KR 韓國																		39	17	
MO 澳門																		147	10	
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國																		52	3	
PA 巴拿馬																		12	1	
SE 瑞典												1						560	50	
SG 新加坡																		5	@	
TT 特立尼達及多巴哥																		9	2	
U8 美國						14						1	9	871	1,103					
ZA 南非																		10	2	
ZR 剛果民主共和國																		265	14	
總計 TOTAL						14						1	20	063	2,637					
65859 紡織原料製的傢具製品, 未列明在其他編號 (公斤) FURNISHING ARTICLES, OF TEXTILE MATERIALS, NES (KG)																				
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區						34						3	58	7						
AE 阿拉伯聯合酋長國						26						10	26	10						
AO 安哥拉												1						075	37	
AT 奧地利																		46	17	
AU 澳大利亞						1						050	108	9	740	973				
BE 比利時																		2	043	247
CA 加拿大						10						270	948	123	005	8,693				
CH 瑞士																		247	32	
CL 智利																		212	46	
CM 喀麥隆																		2	796	94
CN 中國內地						1						474	114	23	203	1,661				
CY 塞浦路斯																		144	16	
D8 丹麥																		2	612	368
DE 德國						1						079	90	19	059	1,757				
E7 西班牙						104						13	7	091	474					
EG 埃及																		631	246	
F7 芬蘭																		979	99	
F8 法國						4						424	286	37	537	2,204				
GB 英國						3						168	339	26	804	1,379				
I8 意大利						16						1	5	951	166					
ID 印度尼西亞																		786	80	
IN 印度																		25	2	
JP 日本						680						72	17	216	2,225					
KR 韓國																		846	216	
LB 黎巴嫩																		535	41	
LR 利比里亞						1						610	55	1	610	55				
MO 澳門																		109	18	
MV 馬爾代夫																		1	508	105
N8 挪威																		202	27	
NL 荷蘭						33						3	4	932	325					
NZ 新西蘭						2						@	70	6						
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國						5						@	40	2						
PA 巴拿馬						1						550	161	1	646	175				
PG 巴布亞新畿內亞						1						050	42	14	192	543				
PH 菲律賓						602						25	1	902	126					
PR 波多黎各																		53	4	
SE 瑞典						85						26	5	056	640					
SG 新加坡						792						59	5	187	381					
SL 塞拉利昂																		860	32	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65892	紡織原料製的抹地布、抹碗布、抹塵布及類似潔布 (條) FLOOR-CLOTHS, DISH-CLOTHS, DUSTERS AND SIMILAR CLEANING CLOTHS, OF TEXTILE MATERIALS (NO.)					65893	紡織原料製的救生衣及救生帶及其他製成品, 包括服裝裁剪樣 (-) LIFE-JACKETS AND LIFE-BELTS AND OTHER MADE UP ARTICLES, INCLUDING DRESS PATTERNS, OF TEXTILE MATERIALS (-)				
TW	台灣	13 860	213	52 174	238	LT	立陶宛	81 535	67	217 553	441
U8	美國	1 054 316	1,381	9 607 423	13,800	LU	盧森堡			943 900	182
ZA	南非	400	6	53 530	62	LV	拉脫維亞	900	4	3 244	48
	總計 TOTAL	11 759 603	6,079	64 696 098	58,356	LY	利比亞			3 600	4
65893	紡織原料製的救生衣及救生帶及其他製成品, 包括服裝裁剪樣 (-) LIFE-JACKETS AND LIFE-BELTS AND OTHER MADE UP ARTICLES, INCLUDING DRESS PATTERNS, OF TEXTILE MATERIALS (-)					M8	摩洛哥			4 050	17
						MM	緬甸	6	@	32	1
						MO	澳門	22 357	61	809 440	757
						MP	北馬里亞納群島			150	2
A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區	18 000	38	44 400	145	MT	馬爾他	24 000	42	40 295	126
AE	阿拉伯聯合酋長國	75 910	278	691 289	3,189	MU	毛里求斯	6 400	16	603 800	640
AO	安哥拉			1 400	19	MV	馬爾代夫			3 455	3
AR	阿根廷	2 100	4	522 092	537	MX	墨西哥	90 736	544	367 687	1,343
AT	奧地利	72 900	327	830 137	3,065	MY	馬來西亞	170 377	336	865 777	2,160
AU	澳大利亞	601 777	3,718	6 441 274	22,100	MZ	莫桑比克			800	1
AW	阿魯巴島			4 000	9	N8	挪威	24 400	154	2 166 061	5,067
BD	孟加拉國			1 505 905	683	NG	尼日利亞			13 448	73
BE	比利時	902 831	2,879	6 884 320	19,255	NI	尼加拉瓜	1 000	4	1 000	4
BG	保加利亞	316	5	328	6	NL	荷蘭	493 334	1,361	9 618 466	32,069
BH	巴林	110 080	191	131 791	303	NP	尼泊爾			700	2
BO	玻利維亞			142	3	NZ	新西蘭	18 484	217	727 178	2,287
BR	巴西	34 313	431	655 458	945	OM	阿曼	16 000	185	26 000	269
CA	加拿大	903 284	3,672	7 391 110	26,093	PA	巴拿馬	486 890	428	583 067	905
CG	剛果			2 000	2	PE	秘魯			66 615	253
CH	瑞士	126 267	664	2 094 304	9,151	PH	菲律賓	341 521	471	6 690 567	4,152
CL	智利	24 531	126	956 545	1,620	PK	巴基斯坦			185 722	105
CM	喀麥隆			1 600	4	PL	波蘭	62 500	310	1 806 465	1,694
CN	中國內地	3 377 546	6,215	45 292 197	58,653	PR	波多黎各			4 866	64
CO	哥倫比亞	8 500	13	689 350	863	PT	葡萄牙	2 480	68	131 397	838
CR	哥斯達黎加	200	1	29 998	126	PY	巴拉圭			500	1
CU	古巴	14	@	318	7	QA	卡塔爾	5 000	90	88 454	248
CY	塞浦路斯	3 000	25	21 990	177	R8	馬達加斯加			11 871	103
CZ	捷克共和國	52 797	121	695 542	3,226	RO	羅馬尼亞			21 500	55
D8	丹麥	756 244	1,953	2 342 014	8,265	RU	俄羅斯	30 600	91	434 792	1,087
DE	德國	2 548 556	7,669	22 747 780	80,900	SA	沙特阿拉伯	33 940	163	873 123	2,754
DO	多明尼加共和國	4 000	17	5 177	31	SD	蘇丹			5 000	10
DZ	阿爾及利亞			9 000	9	SE	瑞典	99 449	977	5 463 624	8,484
E7	西班牙	1 020 565	1,381	6 448 226	14,326	SG	新加坡	74 385	449	1 798 287	7,762
EC	厄瓜多爾			314 460	144	SI	斯洛文尼亞			15 743	89
EE	愛沙尼亞	1 000	8	192 041	993	SK	斯洛伐克共和國	50 000	213	131 300	569
EG	埃及			21 201	76	SN	塞內加爾			206 600	91
F7	芬蘭	4 668	26	237 661	1,015	SR	蘇里南			2 000	7
F8	法國	3 452 102	5,906	68 636 134	115,309	SV	薩爾瓦多	12 000	51	30 000	147
FJ	斐濟群島	1 100	5	14 100	98	SY	敘利亞			400	16
GA	加蓬			27 375	38	TH	泰國	318 944	721	3 617 847	4,193
GB	英國	1 215 657	7,256	16 062 224	84,204	TN	突尼斯			3 300	10
GH	加納			400	@	TR	土耳其	215 568	745	375 362	1,477
GR	希臘	102 222	403	3 401 729	3,286	TT	特立尼達及多巴哥			35 124	61
GT	危地馬拉			30 935	54	TW	台灣	2 751 645	2,098	9 626 948	11,548
GU	關島	400	3	4 140	98	U8	美國	11 703 333	40,909	122 530 851	468,164
HN	洪都拉斯			1 400	14	UA	烏克蘭	26 000	36	58 815	258
HR	克羅地亞	360	20	4 160	157	UY	烏拉圭			8 009	101
HU	匈牙利	13 296	63	147 986	845	VE	委內瑞拉	729 144	132	1 466 580	782
I8	意大利	946 086	7,496	18 817 409	61,200	VI	美屬維爾京斯島	7 200	17	51 188	145
ID	印度尼西亞	57 740	126	442 151	1,591	VN	越南	225 151	89	2 290 765	1,836
IE	愛爾蘭	91 040	335	659 471	1,995	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	2 022	10	146 314	189
IL	以色列	380	3	1 219 806	670	ZA	南非	562 187	1,432	6 808 257	10,949
IN	印度	949	13	1 430 801	2,533	ZR	剛果民主共和國			2 681 000	2,381
IR	伊朗			6 279	187		總計 TOTAL	38 650 546	116,625	440 103 856	1,222,659
JM	牙買加			589 880	288	65899	含梭織物及紗的套裝物品, 供製作地氈、掛氈、檯布或類似紡織品 , 供零售 (公斤) SETS OF WOVEN FABRIC AND YARN, FOR MAKING RUGS, TAPESTRIES, TABLECLOTHS AND THE LIKE, FOR RETAIL SALE (KG)				
JO	約旦	800	14	35 344	42						
JP	日本	3 404 413	12,583	34 711 373	113,429	U8	美國			320	26
KE	肯尼亞			5 150	24						
KH	柬埔寨			91 414	113						
KR	韓國	24 614	129	1 738 463	3,121						
KW	科威特			15 652	123						
KZ	哈薩克斯坦			3 866	9						
LB	黎巴嫩			10 924	39						
LI	列支敦士登	500	16	2 000	40						
LK	斯里蘭卡			119 291	184						
LR	利比里亞			60	1						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65899 合梭織物及紗的套裝物品，供製作地氈、掛氈、檯布或類似紡織品，供零售 (公斤) SETS OF WOVEN FABRIC AND YARN, FOR MAKING RUGS, TAPESTRIES, TABLECLOTHS AND THE LIKE, FOR RETAIL SALE (KG)						65941 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, TUFTED (SQ M)					
總計 TOTAL				320	26	LB 黎巴嫩				397	260
65911 以紙或紙板為底的鋪地製品，無論是否裁成一定尺寸 (公斤) FLOOR COVERINGS ON A BASE OF PAPER OR OF PAPERBOARD, WHETHER OR NOT CUT TO SIZE (KG)						MO 澳門		1 223	303	18 920	3,148
CN 中國內地				390	3	MY 馬來西亞		233	86	1 655	863
總計 TOTAL				390	3	N8 挪威				14	20
65912 列諾倫 (亞麻油地氈)；在紡織背墊上塗層或包覆物料的鋪地製品 (平方米) LINOLEUM; FLOOR COVERINGS CONSISTING OF A COATING OR COVERING ON A TEXTILE BACKING (SQ M)						NL 荷蘭				5	4
CN 中國內地		25	1	2 965	54	NZ 新西蘭		15	14	46	195
總計 TOTAL		25	1	2 965	54	PH 菲律賓		80	15	370	86
65921 結纖栽絨地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, KNOTTED (SQ M)						PL 波蘭				50	73
AE 阿拉伯聯合酋長國				225	182	QA 卡塔爾		378	505	378	505
BE 比利時				26	54	RU 俄羅斯				31	87
CN 中國內地				795	339	SA 沙特阿拉伯				769	752
DE 德國				20	40	SE 瑞典				253	256
GB 英國				15	58	SG 新加坡		348	114	2 062	881
JP 日本				2 944	4,203	TH 泰國		47	32	321	354
KR 韓國				364	582	TW 台灣		122	103	1 110	1,141
SG 新加坡				27	205	U8 美國		4 276	4,924	40 483	38,752
U8 美國		32	53	250	804	VN 越南		9	8	53	36
總計 TOTAL		32	53	4 666	6,467	總計 TOTAL		10 325	9,792	131 106	86,982
65929 結纖栽絨地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, KNOTTED (SQ M)						65942 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用尼龍或其他聚酰胺製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, TUFTED (SQ M)					
CN 中國內地				12	9	AU 澳大利亞				10	6
F8 法國		22	24	52	101	BD 孟加拉國				80	35
GB 英國				38	181	CA 加拿大				10 980	1,385
I8 意大利		7	7	30	30	CN 中國內地		20 649	2,854	213 068	27,760
IL 以色列				37	196	KR 韓國				1 417	235
JP 日本		10	59	790	1,056	MN 蒙古				1 610	309
KR 韓國				161	241	MO 澳門		5 852	430	45 005	3,926
SG 新加坡		4	5	11	17	NZ 新西蘭				3	@
TW 台灣				12	71	PH 菲律賓				42	3
U8 美國		98	146	1 276	1,986	SG 新加坡		80	15	287	56
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				6	13	TH 泰國				15	9
總計 TOTAL		141	242	2 425	3,902	TW 台灣				131	51
65941 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, TUFTED (SQ M)						U8 美國		207	29	223 264	26,597
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				225	226	總計 TOTAL		26 788	3,328	495 912	60,374
AE 阿拉伯聯合酋長國		654	477	6 807	5,161	65943 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用其他人造紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER MAN-MADE TEXTILE FIBRES, TUFTED (SQ M)					
AU 澳大利亞		691	561	2 511	1,924	AU 澳大利亞		3 736	206	23 883	1,354
CA 加拿大				724	733	CN 中國內地		3 517	314	120 419	7,669
CH 瑞士		215	345	2 273	3,530	GB 英國				1	@
CN 中國內地		430	231	32 631	4,257	I8 意大利				4 000	137
CY 塞浦路斯				19	20	IE 愛爾蘭				20	13
D8 丹麥				10	35	IN 印度				74	10
DE 德國		262	1,038	4 396	7,149	KR 韓國				1 000	46
E7 西班牙				105	217	MO 澳門		662	54	6 349	561
F7 芬蘭				29	26	NZ 新西蘭		500	34	2 617	175
F8 法國		444	452	5 246	7,832	OM 阿曼		3 224	391	19 392	2,211
GB 英國		557	358	2 578	2,312	SA 沙特阿拉伯				11 931	730
GU 關島		138	46	222	100	SG 新加坡				516	51
HR 克羅地亞				233	144	TW 台灣				9 447	457
I8 意大利		117	144	1 752	2,460	U8 美國				3 126	150
IN 印度		68	3	143	52	總計 TOTAL		11 639	999	202 775	13,565
JO 約旦				94	254	65949 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, TUFTED (SQ M)					
JP 日本		18	32	708	766	AU 澳大利亞		1	@	250	22
KR 韓國				3 469	2,326	CA 加拿大		29	3	35	3
KW 科威特				14	45	CN 中國內地				710	39
						GB 英國				37	8
						GR 希臘				116	15
						I8 意大利				73	8
						ID 印度尼西亞		21	3	21	3
						JP 日本				360	18
						MO 澳門				5 376	449
						NL 荷蘭				113	11
						NZ 新西蘭		10	2	106	5
						PL 波蘭				3	10
						U8 美國				5 931	257

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65949 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, TUFTED (SQ M)					65959 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製，未列明在其他編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, WOVEN, NES (SQ M)				
總計 TOTAL	61	8	13 131	847	NZ 新西蘭	228	6	380	13
65951 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製，未列明在其他編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, WOVEN, NES (SQ M)					OM 阿曼			150	8
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 844	923	9 148	2,105	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			196	9
AU 澳大利亞	48	13	382	121	PH 菲律賓			903	28
CH 瑞士	33	6	33	6	PL 波蘭	85	4	956	25
CN 中國內地	194	33	5 193	1,367	SE 瑞典			200	21
CZ 捷克共和國			41	4	SG 新加坡	1 207	23	4 234	136
DE 德國	2 133	597	4 948	1,427	TW 台灣			2 986	166
F8 法國			720	247	U8 美國	25	1	5 605	375
GB 英國	385	124	418	141	VN 越南			498	30
HU 匈牙利			91	40	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			266	7
I8 意大利			27	3	總計 TOTAL	3 088	104	45 261	1,929
IN 印度	1 622	371	3 319	779	65961 氈呢地氈及其他紡織鋪地製品，非簇絨或植絨 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF FELT, NOT TUFTED OR FLOCKED (SQ M)				
JP 日本	3	1	1 282	384	CN 中國內地			520	75
KR 韓國	728	179	15 066	2,986	總計 TOTAL			520	75
MO 澳門			33 143	4,400	65969 其他地氈及其他紡織鋪地製品 (平方米) OTHER CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS (SQ M)				
MT 馬爾他			2 504	675	AE 阿拉伯聯合酋長國			230	24
MY 馬來西亞			5	@	AU 澳大利亞			269	99
NL 荷蘭	851	308	851	308	BB 巴巴多斯			2 800	96
PH 菲律賓	6	18	9 142	1,545	BN 汶萊			116	48
QA 卡塔尔	64	37	64	37	CA 加拿大	104	6	285	20
SA 沙特阿拉伯			87	23	CN 中國內地	25 025	1,412	292 624	14,763
SG 新加坡	2	@	2 586	451	DE 德國			86	3
TH 泰國			2	@	GB 英國	363	18	14 039	665
TN 突尼斯			56	74	GR 希臘			50	7
TW 台灣			50	6	JP 日本	48	22	630	56
U8 美國	10 802	2,392	116 924	22,162	KR 韓國	1	1	347	298
總計 TOTAL	20 715	5,001	206 082	39,291	MO 澳門	2 383	49	25 108	600
65952 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用人造紡織原料製，未列明在其他編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF MAN-MADE TEXTILE MATERIALS, WOVEN, NES (SQ M)					MY 馬來西亞	12	1	432	31
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 161	43	NZ 新西蘭	2	2	17	15
CN 中國內地	4 426	529	38 597	3,676	PH 菲律賓	65	35	273	141
DE 德國			52	3	SG 新加坡	3	2	3 820	1,322
F8 法國			37	35	TH 泰國			83	15
JP 日本			273	130	TW 台灣	1 480	68	2 014	262
KR 韓國	1 076	197	1 076	197	U8 美國	10 411	391	52 336	1,943
MO 澳門			1 499	153	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	105	11	105	11
PH 菲律賓			1 196	178	總計 TOTAL	40 002	2,016	395 664	20,420
SG 新加坡	90	16	167	31	66111 生石灰 (公斤) QUICKLIME (KG)				
U8 美國	8 409	1,402	56 370	10,030	CN 中國內地			14 140	44
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			6 300	80	總計 TOTAL			14 140	44
總計 TOTAL	14 001	2,144	106 728	14,555	66112 熟石灰 (公斤) SLAKED LIME (KG)				
65959 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製，未列明在其他編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, WOVEN, NES (SQ M)					CN 中國內地	5 000	16	15 500	60
AE 阿拉伯聯合酋長國			793	32	GU 關島	60	13	624	92
AU 澳大利亞	10	@	10	@	TW 台灣			72	16
BH 巴林			1	@	總計 TOTAL	5 060	29	16 196	168
CH 瑞士			112	7	66121 水泥熟料 (公噸) CEMENT CLINKERS (T)				
CN 中國內地			8 434	204	MO 澳門			251 720	66,884
CY 塞浦路斯			98	3	總計 TOTAL			251 720	66,884
DE 德國			4	1	66122 波特蘭水泥 (公噸) PORTLAND CEMENT (T)				
GB 英國	762	24	2 612	82	CN 中國內地	485	444	3 096	2,424
GU 關島			3 035	140	MO 澳門	5	3	39	17
I8 意大利			20	6					
ID 印度尼西亞			23	3					
JP 日本	312	14	11 058	454					
KR 韓國			701	67					
LK 斯里蘭卡			236	14					
MO 澳門			120	2					
MP 北馬里亞納群島	459	32	655	48					
MV 馬爾代夫			833	38					
MY 馬來西亞			142	9					

306	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66122 波特蘭水泥 (公噸) PORTLAND CEMENT (T)						66135 碑石或建築用石 (石板除外) 及其製品, 未列明在其他編號, 切割或鋸開, 表面扁平或平滑 (公斤) MONUMENTAL OR BUILDING STONE (EXCEPT SLATE) AND ARTICLES THEREOF, NES, CUT OR SAWN, WITH A FLAT OR EVEN SURFACE (KG)					
總計 TOTAL		490	447	3 135	2,442						
66129 其他水凝水泥 (公噸) OTHER HYDRAULIC CEMENTS (T)						U8 美國				38 344	687
MO 澳門				1	5	VN 越南				3 739	125
總計 TOTAL				1	5	總計 TOTAL		264 468	1,178	3 343 969	15,609
66131 天然石製的長方砌石、路邊石及扁平石 (石板除外) (公斤) SETTS, CURBSTONES AND FLAGSTONES, OF NATURAL STONE (EXCEPT SLATE) (KG)						66136 大理石、石灰華、蠟石及其製品, 經模製、車削、磨光、修飾、雕刻或其他加工 (公斤) MARBLE, TRAVERTINE, ALABASTER AND ARTICLES THEREOF, MOULDED, TURNED, POLISHED, DECORATED, CARVED OR OTHERWISE WORKED (KG)					
CN 中國內地				40 000	47	AT 奧地利				57	@
U8 美國				106	15	AU 澳大利亞				6 617	77
總計 TOTAL				40 106	63	CA 加拿大		860	10	6 007	53
66132 經加工的石板及石板或黏結石板的製品 (公斤) SLATE, WORKED, AND ARTICLES OF SLATE OR OF AGGLOMERATED SLATE (KG)						CH 瑞士				132	8
CN 中國內地				54 659	389	CN 中國內地		55 230	120	831 962	4,209
F8 法國				4 436	781	CY 塞浦路斯				341	2
MO 澳門				381	41	CZ 捷克共和國				4 761	22
U8 美國				242	6	DE 德國		369	57	24 515	177
總計 TOTAL				59 718	1,216	E7 西班牙				5 321	174
66133 天然石製的瓦、立方體及類似製品; 經人工染色的天然石顆粒、小片及粉末 (包括石板) (公斤) TILES, CUBES ETC OF NATURAL STONE; ARTIFICIALLY COLOURED GRANULES, CHIPPINGS, AND POWDER OF NATURAL STONE (INCLUDING SLATE) (KG)						F7 芬蘭				4 349	22
CA 加拿大				2 226	28	F8 法國				1 021	111
GB 英國				7 741	185	GB 英國				32 135	294
I8 意大利				7 920	39	I8 意大利				52 804	365
U8 美國				7 500	181	ID 印度尼西亞				63	2
總計 TOTAL				25 387	433	IE 愛爾蘭				329	2
66134 大理石、石灰華及蠟石及其製品, 經簡單切割或鋸開, 表面扁平或平滑 (公斤) MARBLE, TRAVERTINE AND ALABASTER AND ARTICLES THEREOF, SIMPLY CUT OR SAWN, WITH A FLAT OR EVEN SURFACE (KG)						JP 日本				300	1
AU 澳大利亞		14 551	249	181 123	2,284	MO 澳門				8 440	317
CA 加拿大				16 580	264	N8 挪威				274	1
CN 中國內地		919 368	4,481	8 233 723	35,693	NL 荷蘭		275	1	1 930	23
DE 德國		14 983	188	22 129	343	PH 菲律賓		2 100	66	9 052	276
E7 西班牙		56 802	619	701 249	6,290	PL 波蘭		689	5	79 992	618
GB 英國		990	9	990	9	PT 葡萄牙				8	@
GU 關島		4 500	21	57 520	161	R8 馬達加斯加				400	13
I8 意大利		531	7	8 555	323	RU 俄羅斯				51 514	922
JP 日本				818	10	SG 新加坡				139	1
KR 韓國		805	25	841	26	TH 泰國				980	16
MO 澳門		9 320	68	154 415	1,133	TW 台灣				187	7
MX 墨西哥				70 160	316	U8 美國		146	2	62 001	1,261
NZ 新西蘭				2 454	87	ZA 南非				9 675	10
TH 泰國				52 980	457	總計 TOTAL		59 669	261	1 195 306	8,985
TW 台灣		4 500	32	42 568	1,274	66139 其他碑石或建築用石 (石板除外) 及其製品, 經模製、車削、磨光、修飾、雕刻或其他加工 (公斤) OTHER MONUMENTAL OR BUILDING STONE (EXCEPT SLATE) AND ARTICLES THEREOF, MOULDED, TURNED, POLISHED, DECORATED, CARVED OR OTHERWISE WORKED (KG)					
U8 美國		39 359	630	527 008	11,183	AU 澳大利亞				1 257	324
總計 TOTAL		1 065 709	6,330	10 073 113	59,852	BE 比利時				77	17
66135 碑石或建築用石 (石板除外) 及其製品, 未列明在其他編號, 切割或鋸開, 表面扁平或平滑 (公斤) MONUMENTAL OR BUILDING STONE (EXCEPT SLATE) AND ARTICLES THEREOF, NES, CUT OR SAWN, WITH A FLAT OR EVEN SURFACE (KG)						CA 加拿大		270	9	1 049	164
AU 澳大利亞				1 451	20	CH 瑞士				522	237
CN 中國內地		258 004	1,087	2 914 183	13,156	CN 中國內地		111 780	546	492 448	2,859
GU 關島				14 600	157	DE 德國		541	27	6 784	452
I8 意大利				3 900	24	E7 西班牙				22	4
ID 印度尼西亞				22 260	108	EC 厄瓜多爾				90	10
KR 韓國		6 464	90	23 752	479	EE 愛沙尼亞				916	43
MO 澳門				3 346	30	F8 法國				3 238	154
MY 馬來西亞				1 789	30	GB 英國				669	135
TH 泰國				929	9	GR 希臘				75	4
TR 土耳其				314 564	749	I8 意大利				179	105
TW 台灣				1 112	36	IE 愛爾蘭				2 100	17
						JP 日本		139	73	9 967	837
						KR 韓國				1 896	159
						MO 澳門		70	2	664	51
						NZ 新西蘭				6 467	50
						PH 菲律賓		544	39	1 124	160
						PT 葡萄牙				141	10
						SG 新加坡		720	40	12 534	1,868
						TH 泰國		3 000	12	3 000	12
						TW 台灣		59	9	27 222	1,781
						U8 美國		27 791	352	298 800	2,709
						VN 越南				1 000	7

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66139 其他碑石或建築用石 (石板除外) 及其製品, 經模製、車削、磨光、修飾, 雕刻或其他加工 (公斤) OTHER MONUMENTAL OR BUILDING STONE (EXCEPT SLATE) AND ARTICLES THEREOF, MOULDED, TURNED, POLISHED, DECORATED, CARVED OR OTHERWISE WORKED (KG)					66242 屋頂瓦片、煙囪罩、通風帽、煙囪襯壁、建築裝飾及其他陶瓷建築物品 (公斤) ROOFING TILES, CHIMNEY-POTS, COWLS, CHIMNEY LINERS, ARCHITECTURAL ORNAMENTS AND OTHER CERAMIC CONSTRUCTIONAL GOODS (KG)				
總計 TOTAL	144 914	1,108	872 241	12,166	總計 TOTAL	63 288	149	326 164	1,274
66181 瀝青或類似材料的製品 (公斤) ARTICLES OF ASPHALT OR OF SIMILAR MATERIALS (KG)					66243 陶瓷管、導管、檐槽及管配件 (公斤) CERAMIC PIPES, CONDUITS, GUTTERING AND PIPE FITTINGS (KG)				
CN 中國內地			1 488	24	CN 中國內地	23 658	2,395	291 335	10,179
MO 澳門	13 619	114	58 033	481	GB 英國			4 155	49
總計 TOTAL	13 619	114	59 521	505	TH 泰國	79	1	79	1
66182 鑲板、平板、瓦、塊等, 用水泥黏合植物纖維、稻草、木片、鋸屑及其他木廢料而成 (公斤) PANELS, BOARDS, TILES, BLOCKS ETC OF VEGETABLE FIBRE/STRAW/CHIPS/SAWDUST/OTHER WASTE OF WOOD, AGGLOMERATED WITH CEMENT (KG)					U8 美國			219	86
CN 中國內地	118 208	495	342 434	2,311	總計 TOTAL	23 737	2,396	295 788	10,315
MO 澳門			99 952	214	66244 非釉面陶瓷鋪面磚及路面磚、爐面磚或牆面磚; 非釉面陶瓷鑲嵌立方體及類似物 (公斤) UNGLAZED CERAMIC FLAGS AND PAVING, HEARTH OR WALL TILES; UNGLAZED CERAMIC MOSAIC CUBES AND THE LIKE (KG)				
TW 台灣			210	7	AU 澳大利亞			2 383	25
U8 美國			450	42	CN 中國內地	44	2	198 485	1,226
總計 TOTAL	118 208	495	443 046	2,574	E7 西班牙			1 544	52
66183 石棉水泥、纖維素纖維水泥或類似材料的製品 (公斤) ARTICLES OF ASBESTOS-CEMENT, OF CELLULOSE FIBRE-CEMENT OR THE LIKE (KG)					GB 英國			72	7
CN 中國內地	90 341	535	391 288	2,295	GU 關島	5 600	12	15 900	26
MO 澳門	84 541	465	797 225	2,952	I8 意大利			1 900	103
SG 新加坡			4 320	31	IN 印度			106 363	105
總計 TOTAL	174 882	1,000	1 192 833	5,278	JP 日本			79 638	573
66231 磚、塊、瓦及其他陶瓷物品, 用硅質化石粗粉製 (公斤) BRICKS, BLOCKS, TILES AND OTHER CERAMIC GOODS, OF SILICEOUS FOSSIL MEALS (KG)					KR 韓國	4 950	16	102 663	1,004
CN 中國內地	3 668	242	20 235	3,093	MO 澳門	37 278	166	479 470	2,023
TW 台灣			60	5	NZ 新西蘭	513	8	2 398	22
總計 TOTAL	3 668	242	20 295	3,098	PH 菲律賓			50	1
66232 耐火磚、塊、瓦及類似耐火陶瓷建築物品(用硅質化石粗粉製除外) (公斤) REFRACTORY BRICKS, BLOCKS, TILES AND SIMILAR REFRACTORY CERAMIC CONSTRUCTIONAL GOODS (O/T GOODS OF SILICEOUS FOSSIL MEALS) (KG)					R8 馬達加斯加			8	@
CN 中國內地	3 891	376	77 851	4,171	SG 新加坡	5 730	22	50 678	494
GB 英國			2 877	40	SL 塞拉利昂			3 520	48
MO 澳門			96 000	92	TH 泰國			18 493	223
MY 馬來西亞			171	2	TW 台灣			424	14
VN 越南			6 600	122	U8 美國	131	3	54 439	205
總計 TOTAL	3 891	376	183 499	4,425	總計 TOTAL	54 246	230	1 118 428	6,150
66233 耐火水泥、灰泥、混凝土及類似合成物, 未列明在其他編號 (公斤) REFRACTORY CEMENTS, MORTARS, CONCRETES AND SIMILAR COMPOSITIONS, NES (KG)					66245 釉面陶瓷鋪面磚及路面磚、爐面磚或牆面磚; 釉面陶瓷鑲嵌立方體及類似物 (公斤) GLAZED CERAMIC FLAGS AND PAVING, HEARTH OR WALL TILES; GLAZED CERMIC MOSAIC CUBES AND THE LIKE (KG)				
CN 中國內地	1 488	27	239 455	4,570	AU 澳大利亞			352	4
MO 澳門			53 063	184	BE 比利時			22 892	117
總計 TOTAL	1 488	27	292 518	4,754	BN 汶萊			176 432	494
66241 陶瓷建築用磚、鋪地磚、支撐或填充瓦片及類似物 (-) CERAMIC BUILDING BRICKS, FLOORING BLOCKS, SUPPORT OR FILLER TILES AND THE LIKE (-)					CA 加拿大	18 751	24	18 948	32
MO 澳門				200	CN 中國內地	416 403	3,128	4 256 742	28,183
總計 TOTAL				200	DE 德國			369	15
66242 屋頂瓦片、煙囪罩、通風帽、煙囪襯壁、建築裝飾及其他陶瓷建築物品 (公斤) ROOFING TILES, CHIMNEY-POTS, COWLS, CHIMNEY LINERS, ARCHITECTURAL ORNAMENTS AND OTHER CERAMIC CONSTRUCTIONAL GOODS (KG)					E7 西班牙			5 000	8
CA 加拿大			23 090	32	F8 法國			1 776	24
CN 中國內地			1 404	601	GB 英國			8 750	74
ID 印度尼西亞			34 479	48	GR 希臘			84 000	860
MY 馬來西亞	17 928	41	161 794	340	GU 關島			96 147	297
SG 新加坡	18 884	32	30 666	55	I8 意大利			719	11
U8 美國	26 476	77	74 731	196	IE 愛爾蘭			8 000	40
					IN 印度	404	8	232 470	314
					JP 日本	1 145	27	9 728	81
					KR 韓國			279 690	525
					LA 老撾	16 000	130	16 000	130
					ML 馬里			13 050	173
					MO 澳門	166 188	549	877 349	4,633
					MU 毛里求斯			290	20
					MZ 莫桑比克	43 925	118	49 660	127
					NG 尼日利亞			21 490	45
					NZ 新西蘭			15 991	52
					PH 菲律賓			480	3
					SA 沙特阿拉伯	60	1	60	1
					SB 所羅門群島	21 288	42	47 016	78
					SG 新加坡	20 365	49	45 855	294
					SR 蘇里南			9 008	11
					TH 泰國			4 046	47
					TR 土耳其	12 747	496	516 370	2,531
					TW 台灣	7 110	488	30 848	877
					U8 美國	4 002	52	15 670	166
					VN 越南	975	4	1 885	8

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
66245 釉面陶瓷鋪面磚及路面磚、爐面磚或牆面磚；釉面陶瓷鑲嵌立方體及類似物 (公斤) GLAZED CERAMIC FLAGS AND PAVING, HEARTH OR WALL TILES; GLAZED CERMIC MOSAIC CUBES AND THE LIKE (KG)						66313 手用磨刀或打磨石 (公斤) HAND SHARPENING OR POLISHING STONES (KG)						
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			23	386							
ZA	南非			25	@	NZ	新西蘭			30	2	
總計 TOTAL		729	363	6 890	494	40,323	PE	秘魯		1 036	7	
66311 磨石及砥石，作碾磨、研磨或磨漿用 (公斤) MILLSTONES AND GRINDSTONES FOR MILLING, GRINDING OR PULPING (KG)						PH	菲律賓			39	3	
CN	中國內地	3	083	102	833	8,619	PL	波蘭		1 000	24	
JP	日本		206	2	184	1,888	PR	波多黎各	42	1	93	4
PH	菲律賓				4	1	R8	馬達加斯加			13	1
SG	新加坡			1	340	245	RO	羅馬尼亞			576	16
U8	美國				61	3	RU	俄羅斯			496	17
總計 TOTAL		3	083	106	422	10,755	SB	所羅門群島			162	1
66312 其他磨石、砥石、磨輪及類似物 (公斤) OTHER MILLSTONES, GRINDSTONES, GRINDING WHEELS AND THE LIKE (KG)						SI	斯洛文尼亞			459	12	
AU	澳大利亞	18	10	39	40	SK	斯洛伐克共和國			338	10	
BR	巴西			625	30	SV	薩爾瓦多			24	20	
CA	加拿大	337	158	1 421	578	TH	泰國			30	4	
CN	中國內地	31	721	4,178	331	079	43,351	TR	土耳其	1	@	
D8	丹麥			11	7	TW	台灣			57 570	239	
DE	德國	4	3	174	47	U8	美國	1 001	128	45 240	2,483	
DO	多明尼加共和國			2 150	21	UA	烏克蘭			440	12	
F8	法國	2	1	366	782	VU	瓦努阿圖	6	@	6	@	
I8	意大利	16	19	163	208	ZA	南非			434	15	
ID	印度尼西亞			130	41	總計 TOTAL		45 495	1,760	372 369	12,746	
IN	印度	674	107	2 646	381	66321 天然或人造研磨粉或粒，僅以梭織物料為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF WOVEN TEXTILE FABRIC ONLY (KG)						
JP	日本	436	69	1 717	311	AE	阿拉伯聯合酋長國			775	59	
KH	柬埔寨	11	@	53	1	CH	瑞士			51	4	
KP	朝鮮	30	10	30	10	CN	中國內地	66 982	2,595	765 273	27,061	
KR	韓國			184 357	1,116	DE	德國			5	1	
MO	澳門			1 010	23	ID	印度尼西亞			24	3	
MX	墨西哥			187	16	IN	印度			105	18	
MY	馬來西亞			3 591	332	JP	日本	168	15	308	26	
NA	納米比亞			8	30	MY	馬來西亞			2 480	87	
NG	尼日利亞	1 800	7	1 800	7	PH	菲律賓			122	21	
PH	菲律賓	21	2	201	778	TH	泰國			8 686	635	
QA	卡塔爾			16 929	183	VI	美屬維爾京斯島			31	24	
SG	新加坡	204	63	6 357	839	VN	越南	306	20	3 293	128	
SI	斯洛文尼亞			1	10	總計 TOTAL		67 456	2,630	781 153	28,067	
TH	泰國	108	4	3 126	362	66322 天然或人造研磨粉或粒，僅以紙或紙板為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF PAPER OR PAPERBOARD ONLY (KG)						
TW	台灣			149 951	623	AE	阿拉伯聯合酋長國	43	11	626	114	
U8	美國	186	247	3 481	1,321	AU	澳大利亞	508	84	9 080	1,189	
VN	越南			12 216	331	BD	孟加拉國	3 593	191	12 659	610	
總計 TOTAL		35	568	4,877	723 819	51,782	BE	比利時	18	3	48	7
66313 手用磨刀或打磨石 (公斤) HAND SHARPENING OR POLISHING STONES (KG)						CA	加拿大	56	4	1 692	137	
AT	奧地利			926	25	CH	瑞士	10	4	809	174	
AU	澳大利亞	876	81	3 491	472	CN	中國內地	349 959	10,974	1 822 759	61,564	
BE	比利時			408	71	CZ	捷克共和國			50	7	
CA	加拿大			479	27	D8	丹麥			81	14	
CL	智利			794	70	DE	德國	75	12	9 568	1,410	
CN	中國內地	28	435	140 945	2,641	E7	西班牙			2 185	256	
CO	哥倫比亞			574	28	EG	埃及			1 230	26	
DE	德國	638	77	8 173	516	F7	芬蘭			6	2	
DO	多明尼加共和國			3 995	29	F8	法國	450	63	8 014	701	
E7	西班牙			520	11	FJ	斐濟群島			15	5	
F8	法國			4 398	145	GB	英國	536	78	5 555	667	
GB	英國			3 836	169	GR	希臘	49	4	96	7	
GT	危地馬拉	370	31	1 357	57	GU	關島			128	2	
IE	愛爾蘭	46	@	92	1	HU	匈牙利			109	7	
IN	印度			6	@	I8	意大利	137	20	3 261	629	
JP	日本	13	691	92 286	5,553	ID	印度尼西亞			422	106	
KR	韓國			140	23	IE	愛爾蘭			194	39	
M8	摩洛哥			168	3	IL	以色列			58	11	
MO	澳門			13	1	IN	印度			26	4	
MY	馬來西亞			240	7	JP	日本	713	116	2 654	433	
NL	荷蘭	390	7	1 541	25	KE	肯尼亞	20	@	123	3	
						KP	朝鮮			44	10	
						KR	韓國	5	1	130	15	
						LB	黎巴嫩			43	11	
						LK	斯里蘭卡			108	12	
						LS	萊索托			20	2	
						LV	拉脫維亞			347	45	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

309

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66322 天然或人造研磨粉或粒，僅以紙或紙板為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF PAPER OR PAPERBOARD ONLY (KG)					66329 天然或人造研磨粉或粒，以其他材料為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF OTHER MATERIALS (KG)				
M8 摩洛哥			769	105	總計 TOTAL	24 666	3,597	353 402	27,734
MM 緬甸	17	11	17	11	66331 石膏製品或以石膏為主的混合物的製品 (公斤) ARTICLES OF PLASTER OR OF COMPOSITIONS BASED ON PLASTER (KG)				
MO 澳門	3	1	321	54	AE 阿拉伯聯合酋長國	90	1	90	1
MY 馬來西亞	5	2	3 415	217	CA 加拿大			700	20
NL 荷蘭	32	13	1 358	204	CN 中國內地	561 051	2,159	1 187 820	6,402
NZ 新西蘭			155	14	F8 法國			1 160	54
OM 阿曼			45	15	GB 英國			3 859	226
PH 菲律賓	1 518	112	4 148	284	JP 日本	304	47	13 767	1,231
PT 葡萄牙			240	37	LK 斯里蘭卡			1	@
R8 馬達加斯加	15	4	64	7	MO 澳門	391 076	626	1 587 645	3,446
SA 沙特阿拉伯	10	1	165	27	PH 菲律賓	99	2	19 048	148
SE 瑞典	3	@	689	108	SG 新加坡			513	17
SG 新加坡	928	62	4 501	250	TH 泰國			88	2
TH 泰國	21	7	279	114	TR 土耳其			9 760	108
TR 土耳其			1 786	160	U8 美國	5 067	175	71 651	1,461
TW 台灣	526	66	1 077	123	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	896	15	896	15
U8 美國	445	53	9 542	1,134	總計 TOTAL	958 583	3,025	2 896 998	13,132
VN 越南			4 804	172	66332 建築用砌塊及磚、瓦、扁平石及類似製品，水泥、混凝土或人造石料 製 (公斤) BUILDING BLOCKS AND BRICKS, TILES, FLAGSTONES AND SIMILAR ARTICLES OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)				
ZA 南非			1 057	124	CN 中國內地	237 423	967	2 468 983	14,521
總計 TOTAL	359 695	11,895	1 916 572	71,377	F8 法國			652	11
66329 天然或人造研磨粉或粒，以其他材料為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF OTHER MATERIALS (KG)					GU 關島			2 860	61
AE 阿拉伯聯合酋長國	905	20	905	20	JP 日本	240	19	615	36
AR 阿根廷			84	8	KR 韓國			1 998	34
AT 奧地利			749	34	MO 澳門	25 933	222	312 956	2,336
AU 澳大利亞	686	246	2 601	702	MY 馬來西亞			5 400	54
BE 比利時			1 000	56	NZ 新西蘭			36 100	33
CA 加拿大	115	23	2 670	238	PG 巴布亞新畿內亞			4 925	11
CH 瑞士			1 757	225	SG 新加坡			4 800	48
CL 智利			1 051	128	TW 台灣			76 841	2,478
CN 中國內地	14 746	1,448	288 905	19,315	總計 TOTAL	263 596	1,207	2 916 130	19,623
CZ 捷克共和國			106	39	66333 建築或土木工程用的預製裝配式結構組件，水泥、混凝土或人造石料 製 (公斤) PREFABRICATED STRUCTURAL COMPONENTS FOR BUILDING OR CIVIL ENGINEERING OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)				
D8 丹麥			578	47	CN 中國內地	49 750	194	1 425 259	1,663
DE 德國	198	33	1 017	196	MO 澳門			8 609	219
DO 多明尼加共和國			341	32	NZ 新西蘭	39 397	91	242 290	564
E7 西班牙			6 659	308	總計 TOTAL	89 147	285	1 676 158	2,446
EE 愛沙尼亞			1 632	120	66334 水泥、混凝土或人造石料的其他製品 (公斤) OTHER ARTICLES OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)				
F7 芬蘭			602	54	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	2 415	33	2 415	33
F8 法國			1 112	139	AU 澳大利亞	1 730	45	6 749	149
GB 英國	3 609	299	7 192	768	BH 巴林			24	35
GR 希臘			195	31	CA 加拿大			38	2
GT 危地馬拉			151	26	CN 中國內地	26 673	637	455 739	4,882
HU 匈牙利			210	13	D8 丹麥			280	4
I8 意大利	233	15	5 054	279	DE 德國	156	6	3 142	86
ID 印度尼西亞			59	8	F8 法國	463	19	1 642	84
IN 印度			44	31	GB 英國	159	6	4 738	230
IR 伊朗			62	7	I8 意大利	574	18	1 124	28
JP 日本	547	367	1 971	1,205	JP 日本			6 278	179
KR 韓國			371	33	KR 韓國			569	35
MO 澳門	14	1	128	13	MO 澳門	260	2	87 504	1,171
MX 墨西哥			521	89	NL 荷蘭			1 119	117
MY 馬來西亞	38	113	38	113	PH 菲律賓	321	9	1 755	154
N8 挪威			39	3	SE 瑞典	40	2	40	2
NL 荷蘭	78	55	1 550	442	SG 新加坡			2 161	171
PH 菲律賓	300	32	1 351	160	TH 泰國			145	8
PL 波蘭	738	103	8 680	486	TW 台灣	310	5	310	5
PR 波多黎各			98	17					
RU 俄羅斯			1 099	253					
SE 瑞典	247	238	1 192	755					
SG 新加坡			100	5					
TH 泰國	1 399	402	1 420	404					
TR 土耳其			320	131					
TW 台灣			1	3					
U8 美國	810	170	7 970	614					
UA 烏克蘭			125	59					
VN 越南	3	30	198	44					
ZA 南非			1 494	83					

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66334 水泥、混凝土或人造石料的其他製品 (公斤) OTHER ARTICLES OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)						66339 石或其他礦物製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF STONE OR OTHER MINERAL SUBSTANCES, NES (-)					
U8 美國						總計 TOTAL					
總計 TOTAL		44 287	401	598 669	8,088	66351 礦渣棉、岩石棉及類似礦棉，成塊、成片或成卷 (公斤) SLAG WOOL, ROCK WOOL AND SIMILAR MINERAL WOOLS, IN BULK, SHEETS OR ROLLS (KG)		85		1,166	
66335 經加工的雲母及雲母製品 (公斤) WORKED MICA AND ARTICLES OF MICA (KG)						CN 中國內地		14 356	117	103 105	1,174
CN 中國內地		21 286	838	202 615	7,306	MO 澳門		2 022	29	42 865	530
CO 哥倫比亞		1 683	34	1 683	34	MY 馬來西亞				6 838	30
DE 德國				7 209	329	TW 台灣				1 275 179	4,998
F8 法國				50	19	VN 越南				27 528	151
GB 英國				276	12	總計 TOTAL		16 378	146	1 455 515	6,882
ID 印度尼西亞				12	16	66352 頁狀剝落蛭石、膨脹黏土、泡沫礦渣及類似膨脹礦物材料 (公斤) EXFOLIATED VERMICULITE, EXPANDED CLAYS, FOAMED SLAG AND SIMILAR EXPANDED MINERAL MATERIALS (KG)					
JP 日本				1 290	147	CN 中國內地		9 562	93	49 736	571
TH 泰國		38	6	141	25	MO 澳門		1 075	7	7 059	75
U8 美國		1 616	74	8 712	422	總計 TOTAL		10 637	99	56 795	647
總計 TOTAL		24 623	952	221 988	8,311	66353 有隔熱、隔音或吸音性能的礦物材料的混合物及製品 (公斤) MIXTURES AND ARTICLES OF HEAT-INSULATING, SOUND-INSULATING, SOUND-ABSORBING MINERAL MATERIALS (KG)					
66336 非電氣用的石墨或其他碳質製品 (公斤) NON-ELECTRICAL ARTICLES OF GRAPHITE OR OTHER CARBON (KG)						CN 中國內地		74 092	755	571 400	6,184
AT 奧地利		2 343	1,113	3 154	1,565	JP 日本		55	73	55	73
AU 澳大利亞				587	141	KR 韓國				74	32
BR 巴西				120	15	MO 澳門		14 680	307	247 478	3,700
CA 加拿大		112	62	919	618	MU 毛里求斯				720	12
CL 智利				400	22	U8 美國				718	669
CN 中國內地		241 055	52,844	1 674 976	400,425	總計 TOTAL		88 827	1,135	820 445	10,670
DE 德國				784	117	66370 耐火陶瓷物品，未列明在其他編號 (公斤) REFRACTORY CERAMIC GOODS, NES (KG)					
F8 法國		282	23	1 872	242	BR 巴西				760	24
GB 英國				8 636	678	CA 加拿大				10 860	80
I8 意大利		158	66	543	453	CN 中國內地		7 768	1,107	128 230	6,158
ID 印度尼西亞				1 019	61	JP 日本		2 652	123	8 418	502
JP 日本		47	1	48	16	KE 肯尼亞				360	18
MO 澳門		10	13	10	13	LK 斯里蘭卡				80	18
MY 馬來西亞				2 173	604	MY 馬來西亞				246	11
NZ 新西蘭				404	55	NL 荷蘭				275	4
PH 菲律賓				34	2	PH 菲律賓				55	3
PK 巴基斯坦		68	66	74	77	SD 蘇丹				150	21
SG 新加坡		749	63	2 269	150	SG 新加坡					
TH 泰國		50	15	260	63	TH 泰國				1 092	65
TW 台灣		950	162	950	162	U8 美國		416	8	345	61
U8 美國		3 239	121	9 283	1,148	VN 越南				1 976	27
總計 TOTAL		249 063	54,552	1 708 515	406,627	總計 TOTAL		10 836	1,238	152 914	7,004
66337 泥煤製品 (公斤) ARTICLES OF PEAT (KG)						66381 經裝配的石棉纖維；以石棉/石棉及碳酸鎂為主的混合物；上述混合物或石棉的製品 (公斤) FABRICATED ASBESTOS FIBRES; MIXTURES WITH A BASIS OF ASBESTOS OR OF ASBESTOS AND MAGNESIUM CARBONATE; ARTICLES OF SUCH MIXTURES OR OF ASBESTOS (KG)					
I8 意大利				1 599	51	AU 澳大利亞					
總計 TOTAL				1 599	51	BE 比利時				64	11
66338 其他礦物製品，含菱鎂礦、白雲石或鉻鐵礦 (-) ARTICLES OF OTHER MINERAL SUBSTANCES CONTAINING MAGNESITE, DOLOMITE OR CHROMITE (-)						CN 中國內地		50	109	475	70
AU 澳大利亞					34	ID 印度尼西亞				5 288	325
CN 中國內地		277		1,446		MO 澳門				600	24
GB 英國					18	PG 巴布亞新畿內亞				124	11
JP 日本					167	U8 美國				599	60
MY 馬來西亞					45	ZA 南非				676	22
U8 美國					137	總計 TOTAL		50	109	8 186	539
總計 TOTAL			277		1,847	66382 磨擦材料及其製品，未裝配，以石棉、纖維素或其他礦物質為主 (公斤) FRICTION MATERIAL AND ARTICLES THEREOF, NOT MOUNTED, WITH BASIS OF ASBESTOS/CELLULOSE/OTHER MINERAL SUBSTANCES (KG)					
66339 石或其他礦物製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF STONE OR OTHER MINERAL SUBSTANCES, NES (-)						AE 阿拉伯聯合酋長國					
CN 中國內地			3		865	AU 澳大利亞				695	63
DE 德國					7	BN 汶萊				1 428	56
JP 日本			68		204	CN 中國內地		485	288	71	26
TW 台灣					16	MO 澳門				3 593	1,853
U8 美國			14		75	PK 巴基斯坦				132	49
										6	22

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

311

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66382 磨擦材料及其製品，未裝配，以石棉、纖維素或其他礦物質為主 (公斤) FRICTION MATERIAL AND ARTICLES THEREOF, NOT MOUNTED, WITH BASIS OF ASBESTOS/CELLULOSE/OTHER MINERAL SUBSTANCES (KG)						66399 陶瓷製品，未列明在其他編號 (-) CERAMIC ARTICLES, NES (-)					
SA 沙特阿拉伯				584	2	總計 TOTAL		6,851		48,516	
SG 新加坡				5 293	563	66411 玻璃塊料；碎玻璃及其他玻璃廢料及碎料 (公斤) GLASS IN THE MASS; CULLET AND OTHER WASTE AND SCRAP OF GLASS (KG)					
U8 美國				23	26	CN 中國內地		9 630	300	224 684	1,681
總計 TOTAL		485	288	11 825	2,660	ID 印度尼西亞				24 000	17
66391 實驗室、化學或工業陶瓷器具，非耐火；陶瓷槽、缸、陶 瓷盆、闊口瓶 (公斤) LABORATORY; CHEMICAL, INDUSTRIAL CERAMIC WARES, NON-REFRACTORY; TROUGHS, TUBS, POTS AND JARS (KG)						KR 韓國				11	69
CA 加拿大				25	1	PH 菲律賓				35	12
CL 智利				300	6	總計 TOTAL		9 630	300	248 730	1,780
CN 中國內地		1 064	66	10 521	1,737	66412 玻璃球（665 93條目內的微型玻璃球除外）、棒及管，未加工 (公斤) GLASS IN BALLS (OTHER THAN MICROSPHERES OF ITEM 665 93), RODS OR TUBES, UNWORKED (KG)					
D8 丹麥				701	36	CN 中國內地		5 896	1,980	141 944	12,806
DE 德國				368	16	DE 德國				19	99
GB 英國		445	6	156 956	730	JP 日本				25 659	288
I8 意大利		210	24	210	24	MO 澳門				100	12
IL 以色列				19	1	TH 泰國				460	48
JP 日本				108	6	U8 美國		5 317	163	12 351	782
N8 挪威				38	1	總計 TOTAL		11 213	2,143	180 533	14,035
SE 瑞典				278	15	66431 玻璃，整件著色（本體著色）、不透明、鑲色或有吸收或反射層（平方米） GLASS, COLOURED THROUGHOUT THE MASS (BODY TINTED), OPACIFIED, FLASHED OR WITH AN ABSORBENT OR REFLECTING LAYER (SQ M)					
U8 美國		3 738	100	23 538	669	CN 中國內地		1 569	123	22 809	1,521
VE 委內瑞拉				385	12	PH 菲律賓				3	@
總計 TOTAL		5 457	196	193 447	3,255	總計 TOTAL		1 569	123	22 812	1,521
66399 陶瓷製品，未列明在其他編號 (-) CERAMIC ARTICLES, NES (-)						66439 其他拉製及吹製玻璃，片狀（平方米） OTHER DRAWN OR BLOWN GLASS, IN SHEETS (SQ M)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				536		CN 中國內地		13 008	960	163 675	10,052
AR 阿根廷				18		IN 印度		188	15	188	15
AT 奧地利				219		TW 台灣		475	324	1 832	1,017
AU 澳大利亞		4		131		U8 美國		4	3	49	46
BE 比利時		100		415		總計 TOTAL		13 675	1,301	165 744	11,130
BR 巴西				4		66441 浮法玻璃及表面研磨或磨光玻璃，非夾絲，片狀（平方米） FLOAT GLASS AND SURFACE GROUND OR POLISHED GLASS SHEETS, NON-WIRED (SQ M)					
CA 加拿大				656		CN 中國內地		268 093	15,775	2 452 353	141,952
CH 瑞士				6		HU 匈牙利				644	26
CL 智利				7		I8 意大利		4 197	371	8 812	643
CN 中國內地		2,173		19,579		ID 印度尼西亞		39	2	90	4
CZ 捷克共和國		4		26		JP 日本		70 586	2,634	522 580	19,259
D8 丹麥				56		MO 澳門				4 738	158
DE 德國		2		1,247		PH 菲律賓		3 152	169	8 522	480
E7 西班牙				163		SE 瑞典				142	125
F7 芬蘭				3		TH 泰國		8 119	471	14 895	750
F8 法國		631		2,894		TW 台灣		1 924	226	10 414	1,673
GB 英國		128		1,095		總計 TOTAL		356 110	19,648	3 023 190	165,069
HU 匈牙利		7		53		66442 浮法玻璃及表面研磨或磨光玻璃，經夾絲，片狀（平方米） FLOAT GLASS AND SURFACE GROUND OR POLISHED GLASS SHEETS, WIRED (SQ M)					
I8 意大利		62		128		CN 中國內地		1 451	244	7 678	886
ID 印度尼西亞				146		DE 德國		672	184	672	184
IL 以色列		11		85		MO 澳門				1 031	137
IN 印度				31		PH 菲律賓				182	11
JP 日本		2,335		4,545		總計 TOTAL		2 123	428	9 563	1,218
KR 韓國				235		66451 鑄製玻璃及軋製玻璃，非夾絲，片狀（平方米） CAST GLASS AND ROLLED GLASS SHEETS, NON-WIRED (SQ M)					
KW 科威特				290		AU 澳大利亞		178	12	446	31
MO 澳門		24		142		CN 中國內地		3 065	117	25 444	1,872
MY 馬來西亞				121		GB 英國				180	5
NL 荷蘭		5		1,030		TW 台灣				545	90
NZ 新西蘭		6		57							
PA 巴拿馬		@		19							
PH 菲律賓				134							
PL 波蘭				33							
PT 葡萄牙				4							
SE 瑞典				93							
SG 新加坡		7		122							
SK 斯洛伐克共和國		55		55							
TH 泰國				43							
TW 台灣		213		2,111							
U8 美國		1,079		11,879							
ZA 南非		3		106							

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66451 鑄製玻璃及軋製玻璃，非夾絲，片狀 (平方米) CAST GLASS AND ROLLED GLASS SHEETS, NON-WIRED (SQ M)					66472 經層壓安全玻璃 (-) LAMINATED SAFETY GLASS (-)				
總計 TOTAL	3 243	129	26 615	1,997	總計 TOTAL		5,068		38,062
66453 鑄製玻璃及軋製玻璃，仿形狀 (平方米) CAST GLASS AND ROLLED GLASS PROFILES (SQ M)					66481 車輛後視鏡 (公斤) REAR-VIEW MIRRORS FOR VEHICLES (KG)				
CN 中國內地			1 250	70	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			18	13
總計 TOTAL			1 250	70	AU 澳大利亞	15	11	611	125
66471 經鋼化 (回火處理) 安全玻璃 (-) TOUGHENED (TEMPERED) SAFETY GLASS (-)					BR 巴西			2 932	169
AE 阿拉伯聯合酋長國		190		699	CA 加拿大			2 563	107
AU 澳大利亞				40	CN 中國內地	11 789	803	72 303	5,638
CA 加拿大				597	DE 德國	3	@	1 863	220
CH 瑞士				12	E7 西班牙			697	95
CN 中國內地		5,334		79,474	F7 芬蘭			34 700	582
DE 德國		63		1,178	F8 法國	29	3	5 851	773
E7 西班牙				1,008	GB 英國	122	16	352	76
F8 法國		124		416	I8 意大利			333	9
GB 英國				118	ID 印度尼西亞			8	1
IN 印度				264	IN 印度			300	104
					JP 日本	675	66	9 988	497
JP 日本		693		3,150	KR 韓國			41	7
KR 韓國				54	MO 澳門	16	15	149	65
MO 澳門		41		411	MY 馬來西亞	2	2	114	12
MX 墨西哥		2		53	N8 挪威			190	13
MY 馬來西亞		80		713	NL 荷蘭			389	18
NL 荷蘭		@		119	PH 菲律賓	206	13	4 865	155
NZ 新西蘭		18		80	PL 波蘭			135	9
PH 菲律賓				43	SG 新加坡	297	23	3 923	542
SG 新加坡				801	TH 泰國	236	14	1 117	66
TH 泰國		123		518	TR 土耳其			26 806	343
					TW 台灣	614	42	3 625	248
TW 台灣				16	U8 美國	1 361	80	31 171	2,077
U8 美國		30		320	總計 TOTAL	15 365	1,087	205 044	11,963
VN 越南				10	66489 其他玻璃鏡 (公斤) OTHER GLASS MIRRORS (KG)				
總計 TOTAL		6,699		90,096	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			790	10
66472 經層壓安全玻璃 (-) LAMINATED SAFETY GLASS (-)					AE 阿拉伯聯合酋長國	11 192	455	80 832	2,334
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	AF 阿富汗			2	1
AR 阿根廷				82	AO 安哥拉	2 000	23	2 000	23
AU 澳大利亞		22		407	AR 阿根廷	2 360	133	28 249	815
BB 巴巴多斯				85	AT 奧地利	660	84	12 295	475
BE 比利時				56	AU 澳大利亞	31 214	813	233 879	6,921
CA 加拿大				17	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那			3 164	92
CN 中國內地		4,232		25,449	BE 比利時	5 395	210	57 329	1,435
D8 丹麥				7	BF 布基納法索			2 250	28
DE 德國				43	BG 保加利亞			19	2
F8 法國		94		94	BH 巴林			552	23
					BR 巴西	280	6	31 927	915
GB 英國				190	CA 加拿大	29 004	754	293 215	9,076
GU 關島				24	CH 瑞士			10 416	457
ID 印度尼西亞				624	CI 科特迪瓦			8 684	98
IN 印度		173		33	CL 智利	5 132	226	19 633	825
JM 牙買加				60	CN 中國內地	333 986	3,548	1 851 467	22,803
JP 日本		241		1,867	CO 哥倫比亞			16 980	477
KR 韓國				236	CR 哥斯達黎加			2 741	75
LK 斯里蘭卡				154	CS 塞爾維亞和黑山	188	5	2 044	124
MM 緬甸				108	CZ 捷克共和國			6 669	198
MO 澳門				372	D8 丹麥			12 570	692
MU 毛里求斯				50	DE 德國	70 952	4,082	434 844	21,352
MY 馬來西亞		98		560	DO 多明尼加共和國			6 100	61
NZ 新西蘭				49	E7 西班牙	13 668	445	143 181	4,570
PA 巴拿馬				116	EC 厄瓜多爾	1 302	44	7 532	169
SG 新加坡		7		2,040	EE 愛沙尼亞			537	30
TH 泰國		28		346	EG 埃及			3	1
TT 特立尼達及多巴哥				1	F7 芬蘭	2 281	69	39 760	1,098
TW 台灣				933	F8 法國	51 858	1,619	530 002	16,970
U8 美國				3,485	FJ 斐濟群島			182	4
ZA 南非		150		572	GB 英國	155 759	4,805	876 312	28,198
					GH 加納			4 066	64
					GR 希臘	570	30	38 070	958
					GU 關島	858	27	2 663	105
					HR 克羅地亞			427	20

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

313

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66489 其他玻璃鏡 (公斤) OTHER GLASS MIRRORS (KG)						66491 664 31至664 53條目內的玻璃，經彎曲、刻花、鑽孔或用其他方法加工，但未用其他材料鑲框或裝配 (公斤) GLASS OF ITEMS FROM 664 31 TO 664 53, BENT, DRILLED, ENGRAVED OR OTHERWISE WORKED, BUT NOT FRAMED OR FITTED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
HU 匈牙利				9 083	307	CN 中國內地		344 265	5,690	3 732 992	40,394
I8 意大利	13 006	1,133		120 383	6,827	D8 丹麥				8	@
ID 印度尼西亞	294	16		18 441	1,595	DE 德國	246	3		2 764	38
IE 愛爾蘭				6 276	420	E7 西班牙				54 265	329
IL 以色列	2 831	83		20 889	614	F8 法國	9	15		9	15
IN 印度	263	16		13 627	305	GB 英國	614	32		59 712	401
IR 伊朗				190	10	HR 克羅地亞				25 000	50
JP 日本	32 207	3,475		684 527	26,775	IN 印度				16 597	180
KE 肯尼亞				247	6	JP 日本	7 430	235		78 533	3,079
KR 韓國	2 090	210		32 777	4,238	KR 韓國				896	43
KW 科威特				526	80	MO 澳門	3 399	64		28 180	638
LB 黎巴嫩	12 068	310		12 337	325	MY 馬來西亞	2 594	51		75 638	797
LK 斯里蘭卡				692	5	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				16 900	23
LT 立陶宛				1 844	46	PH 菲律賓	23	20		562	69
LV 拉脫維亞				175	64	R8 馬達加斯加				3 600	63
M8 摩洛哥				4	@	SE 瑞典				1 932	78
ML 馬里				28 352	448	SG 新加坡				3 089	369
MO 澳門	5 177	301		25 553	1,086	TH 泰國	80	7		491	58
MP 北馬里亞納群島				2	@	TW 台灣	465	23		1 300	134
MR 毛里塔尼亞				1 250	16	U8 美國	2 683	161		198 771	2,962
MT 馬爾他	17 537	1,377		62 157	5,071	總計 TOTAL	363 979	6,322		4 326 239	50,211
MU 毛里求斯				1 202	15	66492 多層隔溫、隔音玻璃組件 (公斤) MULTIPLE-WALLED INSULATING UNITS OF GLASS (KG)					
MX 墨西哥	740	19		43 816	1,211	CA 加拿大				200	4
MY 馬來西亞				3 853	124	CN 中國內地	72 598	822		1 894 128	17,097
N8 挪威	2 250	104		8 246	279	MY 馬來西亞				1	@
NG 尼日利亞	15 984	148		81 967	1,100	U8 美國				197	5
NL 荷蘭	8 921	421		132 187	4,958	總計 TOTAL	72 598	822		1 894 526	17,106
NP 尼泊爾				6	2	66493 開口玻璃外殼及其玻璃零件，未有裝設，供電燈、陰極射線管等 物品用 (公斤) GLASS ENVELOPES, OPEN, AND GLASS PARTS THEREOF WITHOUT FITTINGS, FOR ELECTRIC LAMPS, CATHODE-RAY TUBES ETC (KG)					
NZ 新西蘭	1 162	98		12 137	656	CA 加拿大	1 000	21		1 518	31
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	20	4		20	4	CN 中國內地	940 906	8,491		9 640 070	84,439
PA 巴拿馬				14 248	260	CZ 捷克共和國				43 730	270
PE 秘魯	200	3		9 663	346	GB 英國				437	192
PG 巴布亞新畿內亞	400	3		760	8	GE 格魯吉亞				3 414	29
PH 菲律賓	3 484	168		26 512	806	KR 韓國	715	27		715	27
PK 巴基斯坦				4 780	81	MO 澳門	72	2		532	12
PL 波蘭	16 596	694		104 058	2,982	U8 美國				219	4
PR 波多黎各				60	20	總計 TOTAL	942 693	8,541		9 690 635	85,005
PT 葡萄牙	43	8		1 552	91	66494 鐘及錶玻璃等，眼鏡用玻璃，凹面球形及扇形玻璃 (公斤) CLOCK AND WATCH GLASSES ETC, GLASSES FOR SPECTACLES, HOLLOW GLASS SPHERES AND THEIR SEGMENTS (KG)					
PY 巴拉圭				13 016	361	AE 阿拉伯聯合酋長國	40	11		151	51
QA 卡塔爾				321	27	AM 亞美尼亞				6	10
RO 羅馬尼亞	366	12		398	20	AR 阿根廷				160	56
RU 俄羅斯	11 454	1,460		57 029	4,631	AT 奧地利				11	7
SA 沙特阿拉伯				1 784	151	AU 澳大利亞	3	9		588	254
SB 所羅門群島				140	2	BR 巴西				117	23
SC 塞舌爾				496	16	CA 加拿大	17	11		307	174
SE 瑞典	4 544	260		34 744	1,797	CH 瑞士	1 009	5,365		8 129	55,085
SG 新加坡	8 923	863		56 620	5,096	CN 中國內地	34 360	4,747		236 829	55,754
SK 斯洛伐克共和國				2 351	63	CS 塞爾維亞和黑山				88	24
SL 塞拉利昂				250	3	CZ 捷克共和國				58	32
SN 塞內加爾				15 376	161	D8 丹麥	2	7		44	87
SR 蘇里南				1 322	21	DE 德國	91	556		3 621	3,788
TH 泰國	2 132	43		166 414	861	E7 西班牙	249	84		906	723
TN 突尼斯	542	90		542	90	F8 法國	14	30		356	512
TR 土耳其	1 013	45		27 035	1,259	GB 英國	5	55		23	151
TT 特立尼達及多巴哥				231	30	GR 希臘				35	46
TW 台灣	4 751	300		30 197	1,347	HU 匈牙利				15	5
U8 美國	317 665	13,744		2 257 549	90,254	I8 意大利	196	146		1 426	1,191
UA 烏克蘭				318	8	IE 愛爾蘭				1	@
UY 烏拉圭				131	3	IL 以色列	37	6		108	24
VE 委內瑞拉				24	1	IN 印度	282	918		2 331	9,545
VN 越南				103	13						
VU 瓦努阿圖				823	6						
ZA 南非	6 061	76		33 622	904						
總計 TOTAL	1 211 383	42,861		8 946 621	289,806						
66491 664 31至664 53條目內的玻璃，經彎曲、刻花、鑽孔或用其他方法加工，但未用其他材料鑲框或裝配 (公斤) GLASS OF ITEMS FROM 664 31 TO 664 53, BENT, DRILLED, ENGRAVED OR OTHERWISE WORKED, BUT NOT FRAMED OR FITTED WITH OTHER MATERIALS (KG)											
AU 澳大利亞	2 104	19		23 528	387						
CA 加拿大	67	3		1 472	104						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66494 鐘及錶玻璃等，眼鏡用玻璃，凹面球形及扇形玻璃 (公斤) CLOCK AND WATCH GLASSES ETC, GLASSES FOR SPECTACLES, HOLLOW GLASS SPHERES AND THEIR SEGMENTS (KG)						66495 玻璃纖維及其製品，未列明在其他編號 (-) GLASS FIBRES AND ARTICLES THEREOF, NES (-)					
總計 TOTAL						67,428 603,239					
JP 日本		531	2,111	9 773	26,783	66496 壓製的玻璃塊、板、磚、方塊、瓦等；鉛條窗玻璃；泡沫玻璃塊 (公斤) PAVING BLOCKS, SLABS, BRICKS, TILES ETC OF PRESSED GLASS; LEADED LIGHTS; FOAM GLASS (KG)					
KR 韓國		9	8	222	86	AU 澳大利亞	1 106	37	5 958	140	
LB 黎巴嫩				12	38	CA 加拿大	2 347	173	15 505	1,048	
MU 毛里求斯				1	1	CN 中國內地	462	22	57 805	1,418	
MX 墨西哥				618	358	DE 德國	227	19	275	21	
MY 馬來西亞				662	317	GB 英國			81	3	
N8 挪威		1	7	16	53	MO 澳門	13 320	46	14 163	83	
NL 荷蘭		10	36	84	330	PG 巴布亞新畿內亞			400	10	
						PH 菲律賓	71	1	142	3	
NZ 新西蘭		2	1	7	3	SG 新加坡			586	155	
PA 巴拿馬		1	2	4	6	TW 台灣	40	1	40	1	
PH 菲律賓		41	19	71 496	1,317	U8 美國	955	21	1 264	33	
PL 波蘭				532	122	ZA 南非			60	11	
PT 葡萄牙				1	9	總計 TOTAL 18 528 321 96 279 2,926					
RU 俄羅斯				118	204	66511 玻璃製的大瓶、瓶、闊口瓶等；玻璃塞子及其他封口器 (公斤) CARBOYS, BOTTLES, JARS ETC; STOPPERS AND OTHER CLOSURES OF GLASS (KG)					
SA 沙特阿拉伯		1	2	3	6	AE 阿拉伯聯合酋長國			94	13	
SG 新加坡		2	6	13	25	AU 澳大利亞	1	@	387	94	
SV 薩爾瓦多				130	16	CA 加拿大	24	@	1 262	145	
TH 泰國		97	3,456	1 480	11,442	CH 瑞士	7 322	634	27 892	875	
						CN 中國內地	307 711	5,218	3 415 925	70,001	
TR 土耳其		3	1	18	75	DE 德國			23 746	240	
TW 台灣		351	139	2 956	1,520	F8 法國	18 302	1,740	407 847	21,408	
U8 美國		471	244	3 853	3,045	GB 英國	36	4	12 864	657	
UY 烏拉圭				32	12	ID 印度尼西亞	3 600	45	41 758	711	
ZA 南非				89	34	JP 日本	6 436	121	25 892	360	
總計 TOTAL 37 825 17,976 347 430 173,346						KP 朝鮮			2 182	60	
66495 玻璃纖維及其製品，未列明在其他編號 (-) GLASS FIBRES AND ARTICLES THEREOF, NES (-)						MO 澳門	275	17	290	18	
AO 安哥拉					508	MP 北馬里亞納群島			1 075	15	
AU 澳大利亞			701		1,129	MY 馬來西亞			3 514	36	
BE 比利時					105	NI 尼加拉瓜			8 985	454	
BR 巴西					62	NZ 新西蘭			323	8	
CA 加拿大					152	PH 菲律賓			32 644	851	
CH 瑞士			1		1	SA 沙特阿拉伯			394	18	
CL 智利			82		82	SG 新加坡			42 890	376	
CN 中國內地			61,865		572,025	TH 泰國			1 410	14	
D8 丹麥			14		291						
DE 德國			549		1,953	TW 台灣	102 589	514	454 522	2,274	
						U8 美國	91 534	4,831	707 466	30,531	
E7 西班牙					364	ZA 南非	268	4	268	4	
EG 埃及			7		31	總計 TOTAL 538 098 13,127 5 213 630 129,163					
F7 芬蘭					117	66512 保溫瓶或其他真空保溫器的玻璃膽 (個) GLASS INNERS FOR VACUUM FLASKS OR FOR OTHER VACUUM VESSELS (NO.)					
F8 法國			99		802	CN 中國內地	74 997	553	817 526	4,720	
FJ 斐濟群島					11	DE 德國	60	1	240	2	
GB 英國			84		482	N8 挪威			1 224	18	
GR 希臘					3	總計 TOTAL 75 057 554 818 990 4,739					
GU 關島					24	66521 玻璃陶瓷製的玻璃製品，供餐桌、廚房、廁所、辦公室、室內裝飾 或類似用途 (公斤) GLASS-CERAMIC GLASSWARE FOR TABLE, KITCHEN, TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)					
I8 意大利			98		387	CA 加拿大			160	2	
ID 印度尼西亞					25	CN 中國內地			57 093	1,202	
						DE 德國			20 099	430	
IL 以色列					32	GB 英國			25	13	
IN 印度			@		48	JP 日本			264	14	
JP 日本			300		2,327	N8 挪威	123	6	123	6	
KH 柬埔寨					1	PH 菲律賓			76	25	
KR 韓國			@		356	SA 沙特阿拉伯			1 299	53	
LB 黎巴嫩					3	SG 新加坡			68	2	
MO 澳門			770		1,576	TW 台灣	778	25	1 208	33	
MU 毛里求斯			3		3	U8 美國			27 545	1,152	
MY 馬來西亞			67		372						
N8 挪威					47						
NG 尼日利亞					11						
NL 荷蘭			76		699						
NZ 新西蘭			223		307						
PH 菲律賓			19		50						
PT 葡萄牙			1		2						
SE 瑞典			7		92						
SG 新加坡			271		901						
TH 泰國			4		326						
TW 台灣			696		1,144						
U8 美國			1,372		16,144						
VN 越南					11						
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			14		32						
ZA 南非			104		202						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

315

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006			貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66521 玻璃陶瓷製的玻璃製品，供餐桌、廚房、廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) GLASS-CERAMIC GLASSWARE FOR TABLE, KITCHEN, TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)					66523 餐桌(玻璃杯子除外)或廚房用的玻璃製品，玻璃陶瓷製的除外 (公斤) GLASSWARE FOR TABLE (OTHER THAN DRINKING GLASSES) OR KITCHEN PURPOSES OTHER THAN OF GLASS-CERAMICS (KG)				
總計 TOTAL	901	31	107 960	2,933	AR 阿根廷			1 651	41
66522 玻璃杯子，玻璃陶瓷製的除外 (公斤) DRINKING GLASSES OTHER THAN OF GLASS-CERAMICS (KG)					AT 奧地利			6 652	146
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			12 421	211	AU 澳大利亞	4 861	158	39 114	1,239
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 490	68	10 336	526	BE 比利時			23 197	540
AU 澳大利亞	930	39	18 774	556	BG 保加利亞			35 408	463
BB 巴巴多斯			1 114	68	BR 巴西			609	13
BH 巴林			297	9	CA 加拿大	13 995	355	128 981	3,185
CA 加拿大	559	43	40 604	1,442	CH 瑞士	1 217	22	1 504	61
CG 剛果			240	1	CL 智利	6 695	180	14 650	292
CH 瑞士	28	1	6 711	118	CM 喀麥隆			1 400	101
CN 中國內地	515 306	5,063	4 461 771	47,421	CN 中國內地	255 812	3,988	2 063 845	24,406
CO 哥倫比亞			210	2	CO 哥倫比亞			6 859	174
CR 哥斯達黎加			4 037	101	CZ 捷克共和國			26 320	601
CU 古巴			10 658	388	D8 丹麥			2 524	186
CY 塞浦路斯			169	7	DE 德國	142 910	2,195	487 798	8,457
D8 丹麥			11 666	320	DO 多明尼加共和國			1 700	50
DE 德國	4 018	126	17 163	522	E7 西班牙	2 798	65	79 222	1,320
E7 西班牙	300	7	7 575	114	EC 厄瓜多爾			1 638	44
F7 芬蘭			195	5	EG 埃及			29 264	426
F8 法國	1 393	41	14 176	395	F7 芬蘭			6 438	128
GA 加蓬			460	2	F8 法國	24 607	548	72 940	1,802
GB 英國	5 689	150	55 612	1,042	GB 英國	1 356	46	27 187	453
GU 關島			3 902	97	GR 希臘			21 658	541
I8 意大利			13 645	465	GU 關島			100	9
ID 印度尼西亞	494	6	494	6	HU 匈牙利	74	4	145	9
IE 愛爾蘭			2 016	51	I8 意大利	13 763	354	105 982	2,515
IL 以色列			3 284	73	ID 印度尼西亞	1 225	30	1 457	54
IN 印度			17 010	98	IE 愛爾蘭			1 503	36
IS 冰島			1 701	43	IN 印度			12 206	59
JM 牙買加	1 474	59	3 977	113	IR 伊朗			10 808	236
JP 日本	828	40	12 458	601	JP 日本	33 624	1,255	304 489	11,022
KH 柬埔寨	85 560	300	585 733	1,844	KH 柬埔寨			119 796	666
KR 韓國			8 617	328	KR 韓國	264	7	8 039	236
MO 澳門	5 332	283	37 550	1,433	KW 科威特			420	17
MP 北馬里亞納群島			2 318	53	MO 澳門	410	33	5 406	708
MT 馬爾他			196	14	MU 毛里求斯	226	14	7 906	58
MV 馬爾代夫			350	29	MY 馬來西亞	438	11	8 231	137
MX 墨西哥			38 308	391	N8 挪威			29 725	822
MY 馬來西亞			525	11	NL 荷蘭	3 249	89	15 093	358
N8 挪威	224	5	1 773	77	NZ 新西蘭	438	11	1 136	52
NL 荷蘭	100	2	6 428	73	PH 菲律賓			6 991	183
NZ 新西蘭	863	58	2 731	114	PK 巴基斯坦			16 974	171
PH 菲律賓	1 438	88	15 436	471	PL 波蘭			7 042	198
PL 波蘭			2 947	64	PT 葡萄牙	8 130	375	13 642	544
PR 波多黎各			5 546	113	RO 羅馬尼亞			3 403	59
R8 馬達加斯加			30 000	150	RU 俄羅斯			540	26
SA 沙特阿拉伯			990	14	SA 沙特阿拉伯	969	22	102 630	3,099
SB 所羅門群島			40	1	SE 瑞典	462	24	3 163	204
SE 瑞典			12 089	267	SG 新加坡			2 948	104
SG 新加坡	952	42	10 676	343	SI 斯洛文尼亞			3 740	88
SN 塞內加爾	64	2	9 514	34	SK 斯洛伐克共和國			2 573	32
TH 泰國	3 711	49	33 836	355	SL 塞拉利昂	313	13	491	21
TT 特立尼達及多巴哥			520	6	TH 泰國			664	17
TW 台灣	442	30	54 546	773	TN 突尼斯	3 214	61	3 214	61
U8 美國	63 356	1,273	437 687	10,964	TR 土耳其			50	1
VE 委內瑞拉			2 075	171	TW 台灣	5 222	59	120 632	1,318
VN 越南			198	3	U8 美國	136 642	2,833	2 357 024	45,356
VU 瓦努阿圖			888	17	UA 烏克蘭			44 543	237
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			378	5	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	1 170	44	1 170	44
ZA 南非	186	9	1 130	56	ZA 南非			7 989	177
總計 TOTAL	694 737	7,784	6 035 701	72,969	總計 TOTAL	664 084	12,796	6 469 848	114,615
66523 餐桌(玻璃杯子除外)或廚房用的玻璃製品，玻璃陶瓷製的除外 (公斤) GLASSWARE FOR TABLE (OTHER THAN DRINKING GLASSES) OR KITCHEN PURPOSES OTHER THAN OF GLASS-CERAMICS (KG)					66529 其他玻璃製品，供廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) OTHER GLASSWARE FOR TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)				
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			7 676	177	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			3 225	54
AE 阿拉伯聯合酋長國			49 748	830	AE 阿拉伯聯合酋長國	890	41	40 184	1,366
					AR 阿根廷	414	9	776	133
					AT 奧地利	233	31	5 383	541
					AU 澳大利亞	17 789	661	144 492	5,936

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66529 其他玻璃製品，供廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) OTHER GLASSWARE FOR TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)						66529 其他玻璃製品，供廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) OTHER GLASSWARE FOR TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)					
AW 阿魯巴島				35	2	ZA 南非		1 518	60	29 967	728
BE 比利時				9 625	327	總計 TOTAL		1 111 740	26,230	10 267 131	262,259
BG 保加利亞				3 233	55	66591 實驗室、衛生或配藥用的玻璃製品 (公斤) LABORATORY, HYGIENIC OR PHARMACEUTICAL GLASSWARE (KG)					
BH 巴林				297	98	AU 澳大利亞		120	3	410	11
BO 玻利維亞				30	5	BE 比利時				6	1
BR 巴西				14 577	361	CA 加拿大		40	1	223	9
CA 加拿大	41 308	541		239 573	7,142	CN 中國內地	1 247	196		16 642	2,044
CH 瑞士	472	92		3 490	432	DE 德國				145	29
CL 智利	2 268	27		40 106	676	DZ 阿爾及利亞				104	4
CN 中國內地	204 085	6,318		1 491 709	68,134	GB 英國	16	1		109	7
CR 哥斯達黎加				2 070	90	ID 印度尼西亞				12 868	115
CY 塞浦路斯				881	16	IL 以色列				3	1
CZ 捷克共和國				1 071	22	MO 澳門	101	25		1 583	331
D8 丹麥	87	2		31 705	352	MY 馬來西亞				75	5
DE 德國	13 029	340		209 186	3,776	N8 挪威	105	6		386	21
DO 多明尼加共和國				165	32	NZ 新西蘭	179	13		580	28
E7 西班牙	2 999	111		51 232	2,113	PH 菲律賓				2 016	94
EC 厄瓜多爾	26	17		26	17	SG 新加坡	282	86		826	149
EG 埃及	28	66		8 388	84	U8 美國	823	131		7 439	1,850
F7 芬蘭				14 548	291	ZA 南非				161	5
F8 法國	23 044	399		237 157	3,456	總計 TOTAL	2 913	463		43 576	4,706
GB 英國	98 520	2,188		795 126	16,800	66592 玻璃安瓿 (公斤) GLASS AMPOULES (KG)					
GR 希臘				994	73	U8 美國				57	1
GT 危地馬拉	43	8		12 601	289	總計 TOTAL				57	1
GU 關島				27 386	335	66593 玻璃珠、仿製寶石及玻璃小製品及其製品；燒拉玻璃法製的其他製品 (公斤) GLASS BEADS, IMITATION PRECIOUS STONES AND SIMILAR GLASSWARE AND ARTICLES THEREOF; LAMP-WORKED GLASS ARTICLES (KG)					
HU 匈牙利	2 424	143		5 204	285	AE 阿拉伯聯合酋長國	650	29		24 293	16,431
I8 意大利	34 909	888		249 884	6,569	AR 阿根廷		45	9	11 195	89
ID 印度尼西亞	660	11		1 585	168	AT 奧地利		101	82	33 637	19,062
IE 愛爾蘭				605	39	AU 澳大利亞	18 611	872		27 828	2,641
IL 以色列				10 138	110	BD 孟加拉國		185	28	7 110	648
IN 印度	366	4		2 582	199	BE 比利時	3	1		1 098	375
IR 伊朗				1 090	26	BH 巴林				1 556	127
IS 冰島				769	22	BN 文萊				827	92
JO 約旦				44	5	BR 巴西				11 703	489
JP 日本	42 790	1,042		440 742	11,564	CA 加拿大	5 212	2,621		12 716	5,319
KR 韓國	600	20		5 147	1,170	CH 瑞士		725	1,213	922	1,640
KW 科威特				2 149	171	CN 中國內地	251 044	22,364		2 453 942	248,280
KZ 哈薩克斯坦	222	12		2 222	64	CO 哥倫比亞				235	49
LB 黎巴嫩	3 110	35		3 767	46	CZ 捷克共和國	1 214	1,792		4 934	3,688
LK 斯里蘭卡				75	1	D8 丹麥	1 060	1,646		3 316	4,311
M8 摩洛哥	107	2		107	2	DE 德國	1 346	569		11 323	3,455
MO 澳門	2 220	121		11 556	1,865	E7 西班牙		277	185	4 075	1,519
MP 北馬里亞納群島				825	24	EG 埃及				2 634	93
MU 毛里求斯	565	22		840	26	F7 芬蘭				29	2
MV 馬爾代夫				190	19	F8 法國	2 093	727		19 519	5,359
MX 墨西哥				38 601	575	GB 英國	2 278	553		30 014	3,411
MY 馬來西亞	1 800	59		2 987	99	GR 希臘		97	28	2 891	886
N8 挪威	1 000	20		6 133	278	GT 危地馬拉				160	142
NL 荷蘭	30 874	472		276 008	5,012	HU 匈牙利		233	22	427	45
NZ 新西蘭	773	18		8 810	458	I8 意大利		461	742	44 645	15,041
PE 秘魯				31	5	ID 印度尼西亞	2 597	218		21 067	2,404
PG 巴布亞新畿內亞				1 808	10	IE 愛爾蘭				818	73
PH 菲律賓	1 875	92		21 658	879	IL 以色列		153	112	1 319	1,093
PL 波蘭				11 161	322	IN 印度	4 210	601		59 687	17,153
PR 波多黎各	49	12		444	45	JM 牙買加				33	63
PT 葡萄牙				17 506	432	JO 約旦		50	82	3 903	602
QA 卡塔爾				2 019	163	JP 日本	2 117	1,138		37 294	16,892
RU 俄羅斯				32 074	897	KE 肯尼亞				3 198	109
SA 沙特阿拉伯	1 050	56		17 603	691	KH 柬埔寨		17	17	581	222
SE 瑞典	48	28		3 745	481	KR 韓國	2 198	7,722		33 463	51,828
SG 新加坡	9 729	436		20 977	1,867	KW 科威特				1 048	52
SI 斯洛文尼亞				154	30	LB 黎巴嫩				448	740
SV 薩爾瓦多				52	10	LK 斯里蘭卡	388	81		2 947	1,280
TH 泰國	1 202	31		5 377	102						
TR 土耳其				6 558	151						
TT 特立尼達及多巴哥				28 627	214						
TW 台灣	29 991	1,238		209 232	7,878						
U8 美國	538 613	10,558		5 391 879	105,352						
UY 烏拉圭				1 596	29						
VE 委內瑞拉	10	@		2 976	137						
VN 越南				286	26						
VU 瓦努阿圖				70	3						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

317

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66593	玻璃珠、仿製寶石及玻璃小製品及其製品；燒拉玻璃法製的其他製品 (公斤) GLASS BEADS, IMITATION PRECIOUS STONES AND SIMILAR GLASSWARE AND ARTICLES THEREOF; LAMP-WORKED GLASS ARTICLES (KG)					66594	立方體玻璃及其他玻璃小製品，供鑲嵌或類似裝飾用 (公斤) GLASS CUBES AND OTHER GLASS SMALLWARES, FOR MOSAICS OR SIMILAR DECORATIVE PURPOSES (KG)				
LT	立陶宛			36	11		總計 TOTAL	27 380	473	410 930	6,900
LV	拉脫維亞			1	1		66595	玻璃信號器及玻璃光學元件，未經光學加工 (公斤) SIGNALLING GLASSWARE AND OPTICAL ELEMENTS OF GLASS, NOT OPTICALLY WORKED (KG)			
M8	摩洛哥			13	12	BD	孟加拉國			3	1
MO	澳門	1 500	7	7 119	86	CA	加拿大			600	12
MP	北馬里亞納群島	19	14	19	14	CN	中國內地	113 257	16,195	852 980	248,386
MU	毛里求斯	264	21	265	21	DE	德國	4	1	35	10
MX	墨西哥	7 173	323	66 978	3,403	JP	日本	350	312	5 657	7,749
MY	馬來西亞	397	92	3 130	305	KR	韓國			748	6,607
N8	挪威	483	206	946	259	MY	馬來西亞	2 128	266	2 128	266
NL	荷蘭			43 482	1,086	PH	菲律賓			48	349
NP	尼泊爾			568	92	SG	新加坡			47	166
NZ	新西蘭	10	2	998	137	TR	土耳其	15	16	15	16
PA	巴拿馬	148	46	822	191						
PE	秘魯			627	157	TW	台灣	2	4	8	15
PG	巴布亞新畿內亞	92	6	92	6	U8	美國			1 922	402
PH	菲律賓	3 785	985	28 179	4,589		總計 TOTAL	115 756	16,794	864 191	263,976
PK	巴基斯坦			88	10		66599	其他玻璃製品 (公斤) OTHER ARTICLES OF GLASS (KG)			
PL	波蘭			210	36	AU	澳大利亞	2 573	301	3 144	346
PT	葡萄牙	5	13	200	167	BE	比利時			220	50
QA	卡塔爾			112	11	BR	巴西			7 037	51
R8	馬達加斯加			320	125	BY	白俄羅斯	357	27	2 737	314
RO	羅馬尼亞			36	37	CA	加拿大			540	338
SA	沙特阿拉伯			3 192	169	CH	瑞士			185	78
SE	瑞典	27	4	1 164	341	CN	中國內地	917 743	83,158	8 064 932	610,532
SG	新加坡	1 081	3,827	22 060	55,264	CZ	捷克共和國			36	29
SV	薩爾瓦多	354	191	996	729	D8	丹麥			55 677	537
TH	泰國	344	267	8 133	4,536	DE	德國	4 725	758	32 226	9,022
TN	突尼斯			626	86						
TR	土耳其	382	9	12 366	2,330	E7	西班牙			13 293	1,231
TT	特立尼達及多巴哥			58	23	F8	法國			3 041	176
TW	台灣	641	1,933	25 266	24,336	GB	英國	16 820	519	41 918	2,711
U8	美國	28 006	4,893	286 375	59,942	GU	關島			79	6
UA	烏克蘭	18	172	48	383	I8	意大利			277	206
VE	委內瑞拉			9 095	649	JP	日本	3 510	919	14 851	1,847
VN	越南	146	120	2 847	614	KR	韓國	566	506	579	551
ZA	南非	215	188	1 150	517	MY	馬來西亞	408	216	62 984	2,028
	總計 TOTAL	342 455	56,774	3 404 452	586,379	PH	菲律賓	665	665	3 530	4,459
66594	立方體玻璃及其他玻璃小製品，供鑲嵌或類似裝飾用 (公斤) GLASS CUBES AND OTHER GLASS SMALLWARES, FOR MOSAICS OR SIMILAR DECORATIVE PURPOSES (KG)					SE	瑞典	194	87	455	239
AE	阿拉伯聯合酋長國			5 531	121	SG	新加坡	23	1	3 611	1,604
AU	澳大利亞			3 968	23	TH	泰國			20 020	431
CA	加拿大	116	1	3 071	125	TW	台灣			11 051	1,341
CH	瑞士			3 200	20	U8	美國	16 290	1,015	92 981	5,463
CN	中國內地			54 376	472		總計 TOTAL	963 874	88,173	8 435 404	643,590
CZ	捷克共和國			7 970	184		66611	瓷餐具及廚房器具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE OF PORCELAIN OR CHINA (KG)			
DE	德國			1 138	19	A8	未列明中美洲及南美洲國家/地區			16 791	80
E7	西班牙			2 956	46	AE	阿拉伯聯合酋長國	37 280	911	133 909	2,636
EG	埃及			112	1	AR	阿根廷			9 409	83
F8	法國			301	3	AT	奧地利			12 169	1,052
GB	英國	168	2	2 248	6	AU	澳大利亞	8 521	101	185 373	2,123
I8	意大利	35	2	12 635	2,516	AW	阿魯巴島			3 820	31
IL	以色列			857	3	BE	比利時	22 537	370	59 728	2,430
IN	印度			425	85	BG	保加利亞			11 524	111
JP	日本			3 328	28	BH	巴林			23	6
KR	韓國			11 786	194	BN	文萊			6 817	145
KW	科威特	45	1	45	1						
MO	澳門	867	276	1 423	553	BO	玻利維亞			6	1
MU	毛里求斯			2 336	32	BR	巴西			27 912	597
MY	馬來西亞			1 640	33	BS	巴哈馬			90	1
NL	荷蘭			3 228	47	CA	加拿大	1 241	24	195 983	3,437
NZ	新西蘭			969	47	CH	瑞士	205	22	63 312	1,197
PK	巴基斯坦			39 535	103	CL	智利			30 724	403
SA	沙特阿拉伯	22 000	109	131 701	782	CN	中國內地	138 772	950	489 827	8,811
SG	新加坡			326	4	CO	哥倫比亞			5 469	213
TH	泰國			4 993	55	CS	塞爾維亞和黑山			30 867	888
TR	土耳其			50 808	523	CY	塞浦路斯			765	37
TW	台灣			19 303	172						
U8	美國	4 149	82	40 721	701	D8	丹麥	2 627	46	73 188	1,084

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66611 盜餐具及廚房器具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE OF PORCELAIN OR CHINA (KG)						66611 盜餐具及廚房器具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE OF PORCELAIN OR CHINA (KG)					
DE 德國		18 940	543	540 022	7,726	YE 也門共和國				6 874	203
DO 多明尼加共和國				3 499	75	ZA 南非	1 111	53		7 794	271
E7 西班牙	88	4		141 738	2,385	ZM 贊比亞				38 839	143
EC 厄瓜多爾	253	10		10 942	151						
EG 埃及	12 136	352		949 943	2,525	總計 TOTAL	2 392 709	25,835		16 613 168	191,825
F7 芬蘭				8 398	123	66612 其他家庭用或梳洗用的瓷器 (公斤) OTHER HOUSEHOLD OR TOILET ARTICLES OF PORCELAIN OR CHINA (KG)					
F8 法國	8 961	237		94 125	2,871	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				3 248	56
FJ 斐濟群島	650	15		6 212	75	AE 阿拉伯聯合酋長國				338	28
GB 英國	89 224	1,093		772 803	11,117	AU 澳大利亞		1		695	32
						BD 孟加拉國	9	1		20	1
GD 格林納達	335	15		335	15	BE 比利時	285	8		2 070	23
GH 加納				1 404	38	BR 巴西				734	41
GR 希臘				3 223	131	CA 加拿大	452	12		44 218	881
GT 危地馬拉	653	7		653	7	CH 瑞士	9	2		9	2
GU 關島	1 595	34		3 402	85	CL 智利	7 000	155		45 291	921
HN 洪都拉斯				467	7	CM 喀麥隆				174	5
HR 克羅地亞				12	@	CN 中國內地	314	10		35 831	261
HU 匈牙利				51 860	520	CO 哥倫比亞				125	2
I8 意大利	1 820	36		291 943	3,442	CR 哥斯達黎加				4 379	63
ID 印度尼西亞	708 040	1,075		4 552 657	11,940	CY 塞浦路斯				66	2
						D8 丹麥				132	3
IE 愛爾蘭	12 053	92		17 406	148	DE 德國				44 246	425
IL 以色列				4 806	63	E7 西班牙				6 912	115
IN 印度	441	11		740	30	F7 芬蘭				465	20
IR 伊朗				21 913	635	F8 法國	704	32		11 228	368
IS 冰島				6	@	GB 英國	13 362	238		35 656	815
JO 約旦	8 521	70		21 877	166						
JP 日本	87 067	1,138		217 670	4,173	GT 危地馬拉				350	32
KE 肯尼亞	2	@		17	1	ID 印度尼西亞				24	2
KR 韓國	10 695	109		16 548	432	JM 牙買加	4 226	44		5 776	62
KW 科威特	5 615	147		23 025	403	JP 日本	18 700	373		76 239	1,931
						KR 韓國				5	@
LB 黎巴嫩				13 387	138	MO 澳門	632	21		1 723	71
LK 斯里蘭卡				9 690	60	MT 馬爾他				11 548	189
LV 拉脫維亞	16 828	415		16 828	415	MU 毛里求斯				78	11
M8 摩洛哥				4 067	188	MY 馬來西亞				375	3
MN 蒙古				8	1	NL 荷蘭	16	1		2 746	65
MO 澳門	1 783	226		130 201	8,105	NZ 新西蘭				1 002	37
MP 北馬里亞納群島				7	@	PE 秘魯				1 778	34
MT 馬爾他				1 428	17	PG 巴布亞新畿內亞				144	2
MU 毛里求斯				5 280	51	SA 沙特阿拉伯				15	@
MV 馬爾代夫				1 029	308	SE 瑞典				556	26
						SG 新加坡				3 190	89
MX 墨西哥	448 644	2,317		461 869	2,574	TR 土耳其				13 018	166
MY 馬來西亞	1 800	111		35 109	822	TW 台灣				319	18
N8 挪威	45	1		19 191	305	U8 美國	123 530	2,530		1 247 829	21,740
NL 荷蘭	46 021	688		219 572	2,895	VN 越南	20 550	80		56 733	287
NZ 新西蘭	2 446	60		10 716	215						
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				789	3	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	338	13		658	21
PA 巴拿馬				78 977	1,202	ZA 南非				406	14
PE 秘魯	900	16		103 624	467	總計 TOTAL	190 147	3,521		1 660 349	28,866
PG 巴布亞新畿內亞	288	5		10 886	57	66613 陶瓷餐具、廚房器具、其他家庭製品及梳洗製品 (瓷製的除外) (公斤) CERAMIC TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD AND TOILET ARTICLES (OTHER THAN PORCELAIN OR CHINA) (KG)					
PH 菲律賓	14 171	259		241 750	4,921	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				6 123	160
						AE 阿拉伯聯合酋長國	542	21		8 826	323
PL 波蘭				11 349	156	AO 安哥拉				1	@
PT 葡萄牙	19 146	329		110 543	1,308	AU 澳大利亞				51 258	1,218
PY 巴拉圭				10 650	158	BB 巴巴多斯				2 930	91
R8 馬達加斯加				2 108	66	BE 比利時	2 088	74		140 425	2,165
RU 俄羅斯				905	39	BG 保加利亞				58 305	430
SA 沙特阿拉伯	40 812	1,724		132 269	3,740	BH 巴林				78	7
SB 所羅門群島	581	14		1 925	24	BR 巴西				10 673	201
SE 瑞典	17 190	362		36 534	1,103	BS 巴哈馬				6 923	139
SG 新加坡	2 390	163		102 019	2,666	CA 加拿大	43 278	499		994 477	16,934
SR 蘇里南				2 492	24	CH 瑞士	26 230	361		39 627	520
						CL 智利				14 621	216
SZ 斯威士蘭				7 716	99	CN 中國內地	94 132	803		704 732	3,903
TH 泰國				9 808	263	CO 哥倫比亞				225	12
TR 土耳其				32 094	265						
TT 特立尼達及多巴哥				5 746	108						
TW 台灣	636	86		28 713	526						
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國				1	@						
U8 美國	593 209	11,487		5 477 259	82,681						
UY 烏拉圭				42 217	329						
VE 委內瑞拉	2 620	27		58 881	143						
VN 越南				422	20						
VU 瓦努阿圖	1 750	11		2 772	16						
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	2 066	65		3 478	81						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

319

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66613 陶瓷餐具、廚房器具、其他家庭製品及梳洗製品（瓷製的除外）（公斤） CERAMIC TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD AND TOILET ARTICLES (OTHER THAN PORCELAIN OR CHINA) (KG)						66613 陶瓷餐具、廚房器具、其他家庭製品及梳洗製品（瓷製的除外）（公斤） CERAMIC TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD AND TOILET ARTICLES (OTHER THAN PORCELAIN OR CHINA) (KG)					
CR 哥斯達黎加				1 779	44	ZA 南非		767	16	4 780	88
CS 塞爾維亞和黑山				25	2						
CU 古巴				25 626	801	總計 TOTAL		2 224 036	30,814	19 424 494	249,321
CY 塞浦路斯				7 282	48						
CZ 捷克共和國	8 529	184		30 589	454	66621 小雕像及其他裝飾品，瓷製（公斤） STATUETTES AND OTHER ORNAMENTAL CERAMIC ARTICLES, OF PORCELAIN OR CHINA (KG)					
						A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		829	15	9 734	155
D8 丹麥	243	24		6 147	179	AE 阿拉伯聯合酋長國		210	1	43 560	2,365
DE 德國	4 861	543		88 533	1,614	AR 阿根廷				4 875	452
DO 多明尼加共和國				11 763	176	AT 奧地利				16	3
E7 西班牙	260	10		30 412	418	AU 澳大利亞	41 737	928		144 941	3,683
EE 愛沙尼亞				1 103	15	AW 阿魯巴島				940	94
EG 埃及				370	18	BE 比利時				155 805	2,928
F7 芬蘭				37 453	310	BO 玻利維亞				300	28
F8 法國	915	25		40 947	727	BR 巴西				3 616	87
FJ 斐濟群島				60	2	CA 加拿大	45 159	678		305 259	5,783
GB 英國	26 815	693		225 318	4,410						
						CH 瑞士		16	4	5 006	208
GR 希臘	670	23		62 130	538	CL 智利				23 924	72
GU 關島				5 623	75	CN 中國內地	14 927	342		224 540	6,495
HN 洪都拉斯				134	4	CY 塞浦路斯				6 900	153
HR 克羅地亞	4	@		41	1	D8 丹麥	5 519	152		70 151	2,560
HU 匈牙利				2 644	66	DE 德國	12 582	336		91 385	3,923
I8 意大利				28 586	1,068	E7 西班牙	10 292	349		62 198	1,946
ID 印度尼西亞	4	@	1 054 721	3,571	63	EC 厄瓜多爾				817	34
IE 愛爾蘭				953	63	F7 芬蘭				539	74
IL 以色列	22 350	208		70 793	676	F8 法國	14 913	50		177 009	4,745
IN 印度				413	19						
						GB 英國	51 390	1,158		390 415	10,760
IR 伊朗				10 575	129	GI 直布羅陀				2 094	52
IS 冰島				900	17	GR 希臘	2 882	109		21 193	1,259
JP 日本		170	205 072	3,983		GT 危地馬拉				250	25
KH 柬埔寨	51 970	203	277 646	956		GU 關島				550	66
KR 韓國			3 085	113		HU 匈牙利				115	11
KW 科威特			1 422	41		I8 意大利	14 218	725		177 314	6,232
KZ 哈薩克斯坦			10 794	68		ID 印度尼西亞	311	16		7 346	340
LK 斯里蘭卡			5 802	62		IE 愛爾蘭	128	3		18 518	301
M8 摩洛哥			5 140	225		IN 印度	81	28		1 325	260
MM 緬甸			1	@							
						IS 冰島				1 541	59
MO 澳門	149	8	1 940	84		JO 約旦				466	21
MT 馬爾他	578	8	11 750	161		JP 日本	221 819	5,925	2 136 213	44,848	
MX 墨西哥			23 275	144		KE 肯尼亞	15	1		15	1
MY 馬來西亞			27 132	130		KH 柬埔寨				72	219
N8 挪威	8	5	4 352	123		KR 韓國	1 669	67		19 822	1,145
NG 尼日利亞	2	@	67 622	535		KW 科威特				3 987	226
NL 荷蘭	490	11	24 110	673		LA 老撾	174	10		174	10
NZ 新西蘭	780	15	16 857	259		LB 黎巴嫩				11 697	710
OM 阿曼			278	14		LV 拉脫維亞				83	15
PE 秘魯			112	9							
						MO 澳門	297	9		2 663	87
PG 巴布亞新畿內亞			46	2		MT 馬爾他	6 747	127		16 499	262
PH 菲律賓	222	5	9 394	162		MX 墨西哥				19 067	413
PL 波蘭			106 593	991		MY 馬來西亞				1 790	63
PR 波多黎各			9 246	109		N8 挪威				20 131	532
PT 葡萄牙			27 507	285		NL 荷蘭	22 401	1,218		262 030	12,135
PY 巴拉圭			21 121	187		NZ 新西蘭				28 323	279
QA 卡塔爾			2 213	41		PA 巴拿馬				3 261	262
R8 馬達加斯加			9 500	48		PE 秘魯				198	43
RO 羅馬尼亞	43 183	349	43 792	354		PH 菲律賓	31	25		10 462	346
RU 俄羅斯	1	@	804	10							
						PL 波蘭				8 770	424
SA 沙特阿拉伯			4 508	65		PR 波多黎各				67	6
SE 瑞典	3 167	80	11 906	253		PT 葡萄牙				12 522	990
SG 新加坡	647	25	23 985	760		QA 卡塔爾				4 096	203
SI 斯洛文尼亞			25	2		RU 俄羅斯	7 860	474		42 455	2,206
SK 斯洛伐克共和國			11 026	128		SA 沙特阿拉伯	1 388	128		36 927	2,257
SN 塞內加爾			1 122	32		SE 瑞典				22 756	421
SR 蘇里南			773	14		SG 新加坡	917	84		6 755	511
SV 薩爾瓦多			45	2		SI 斯洛文尼亞				967	35
SY 敘利亞			3 140	16		TH 泰國				3 996	104
TH 泰國	17 975	122	23 968	195							
						TR 土耳其	4 823	305		20 285	1,301
TR 土耳其	2 352	56	121 038	1,075		TW 台灣	30 020	215		49 751	506
TW 台灣	684	79	10 118	446		U8 美國	459 389	11,305		4 891 010	87,029
U8 美國	1 864 754	26,194	14 505 146	194,693		UA 烏克蘭				1 328	39
UA 烏克蘭			779	11		UY 烏拉圭				126	12
VE 委內瑞拉			10	@							
VU 瓦努阿圖			378	2							
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			997	7							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66621 小雕像及其他裝飾品，瓷製 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTAL CERAMIC ARTICLES, OF PORCELAIN OR CHINA (KG)						66712 養珠，未加工 (-) CULTURED PEARLS, UNWORKED (-)					
VE 委內瑞拉				945	88	CN 中國內地		4,656		26,108	
VI 美屬維爾京斯島	2 687	36		2 687	36	D8 丹麥		39		179	
ZA 南非	148	7		21 147	304	DE 德國		12,778		58,428	
總計 TOTAL	975 579	24,832		9 615 719	213,242	E7 西班牙		2,758		5,946	
66629 小雕像及其他裝飾用陶瓷製品，瓷製的除外 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTAL CERAMIC ARTICLES, OTHER THAN OF PORCELAIN OR CHINA (KG)						F7 芬蘭				342	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				510	13	F8 法國		1,745		5,000	
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 785	160	GB 英國		1,410		8,949	
AR 阿根廷				2 800	24	I8 意大利		6,513		33,598	
AT 奧地利				35	@	ID 印度尼西亞				55	
AU 澳大利亞	5	1		16 111	629	IL 以色列		58		93	
BE 比利時	412	17		20 969	691	IN 印度		1,551		6,370	
BH 巴林				9	@	JP 日本		77,517		264,479	
CA 加拿大	4 230	154		65 465	2,855	KR 韓國		828		3,207	
CL 智利	180	70		3 380	293	LB 黎巴嫩				480	
CN 中國內地	8 188	98		86 943	2,770	MU 毛里求斯				54	
CR 哥斯達黎加				774	57	MX 墨西哥		72		289	
CY 塞浦路斯				183	5	MY 馬來西亞				502	
D8 丹麥				1 521	29	NL 荷蘭		231		895	
DE 德國	1 513	24		61 847	531	NZ 新西蘭				13	
E7 西班牙	300	8		1 993	35	PA 巴拿馬				18	
EC 厄瓜多爾				2 038	147	PH 菲律賓		107		380	
EG 埃及				4 532	246	PR 波多黎各				287	
F7 芬蘭				3 322	323	PT 葡萄牙				12	
F8 法國	322	138		21 853	3,233	RU 俄羅斯				49	
GB 英國	24 213	734		163 678	8,952	SG 新加坡				137	
GR 希臘				45	2	TH 泰國		5,892		14,675	
I8 意大利	6 155	443		35 569	2,563	TR 土耳其				13	
IE 愛爾蘭				3 050	80	TW 台灣		823		1,950	
IL 以色列				474	29	U8 美國		31,363		150,518	
IN 印度				15	@	UA 烏克蘭				92	
JP 日本	13 289	351		123 849	3,479	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				9,132	
KR 韓國				13 411	333	ZA 南非				315	
MO 澳門	36	4		18 078	171	總計 TOTAL		151,121		616,766	
MX 墨西哥	43	2		71	17	66713 養珠，經加工 (-) CULTURED PEARLS, WORKED (-)					
MY 馬來西亞				33 649	525	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		343		349	
N8 挪威	783	7		783	7	AE 阿拉伯聯合酋長國		675		5,237	
NL 荷蘭	48 046	636		60 360	1,050	AT 奧地利		502		6,519	
NZ 新西蘭	6 415	430		8 086	640	AU 澳大利亞		16,309		82,366	
PH 菲律賓	26	9		223	33	BE 比利時		870		9,491	
PT 葡萄牙				77	39	BR 巴西		3		426	
RU 俄羅斯	20	@		20	@	BS 巴哈馬				92	
SA 沙特阿拉伯				5 560	79	CA 加拿大		1,683		22,102	
SE 瑞典	250	18		3 100	96	CH 瑞士		6,066		54,752	
SG 新加坡	370	59		8 909	495	CL 智利				123	
SI 斯洛文尼亞	322	12		322	12	CN 中國內地		7,652		84,111	
SR 蘇里南				8	1	CO 哥倫比亞		145		198	
TH 泰國				560	35	CY 塞浦路斯				95	
TW 台灣	89	3		25 198	140	CZ 捷克共和國				76	
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	1 575	52		1 575	52	D8 丹麥		482		3,571	
U8 美國	89 238	1,980		1 264 321	32,243	DE 德國		15,845		146,066	
VE 委內瑞拉				690	25	E7 西班牙		14,820		70,892	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	90	3		90	3	EE 愛沙尼亞				93	
ZA 南非	739	106		6 351	395	F7 芬蘭		619		1,103	
總計 TOTAL	206 849	5,357		2 074 192	63,542	F8 法國		8,984		60,821	
66712 養珠，未加工 (-) CULTURED PEARLS, UNWORKED (-)						FJ 斐濟群島				381	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		524			524	GB 英國		2,577		18,278	
AE 阿拉伯聯合酋長國		188			196	GI 直布羅陀				79	
AT 奧地利		229			965	GR 希臘		347		1,364	
AU 澳大利亞		1,084			4,434	HN 洪都拉斯				37	
AW 阿魯巴島					93	HU 匈牙利				118	
BE 比利時		90			283	I8 意大利		10,899		71,762	
CA 加拿大		142			2,742	ID 印度尼西亞		41		1,541	
CH 瑞士		525			14,940	IE 愛爾蘭		171		301	
CL 智利					23	IL 以色列		20		1,003	
						IN 印度		1,099		5,984	
						JP 日本		90,924		527,230	
						KP 朝鮮				7	
						KR 韓國		125		3,048	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

321

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66713 養珠·經加工 (-) CULTURED PEARLS, WORKED (-)						66729 鑽石·非工業用·經其他加工·但未鑲嵌 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, OTHERWISE WORKED, BUT NOT MOUNTED OR SET (CM)					
LB 黎巴嫩			137		868	I8 意大利		4 848	3,656	17 794	24,920
LK 斯里蘭卡					33	ID 印度尼西亞		1 649	5,748	10 001	34,177
LT 立陶宛					141	IE 愛爾蘭		59	315	336	1,119
LU 盧森堡			74		971	IL 以色列		72 293	649,004	575 186	4,096,021
LV 拉脫維亞			4		58						
MO 澳門			1,582		1,582	IN 印度		311 326	598,136	3 565 266	5,811,485
						JP 日本		13 105	48,161	157 249	493,749
MT 馬爾他					253	KR 韓國		1 678	6,452	12 780	47,938
MX 墨西哥			142		790	KW 科威特				9	54
MY 馬來西亞			82		823	LB 黎巴嫩		100	90	851	1,642
N8 挪威			51		84	LK 斯里蘭卡		560	1,559	1 211	2,413
NL 荷蘭			33		1,713	MU 毛里求斯				376	1,770
NP 尼泊爾					110	MX 墨西哥		103	379	214	803
NZ 新西蘭			114		729	MY 馬來西亞		1 996	23,526	17 436	128,239
PA 巴拿馬			21		77	NZ 新西蘭				19	228
PH 菲律賓			2,570		27,760						
PL 波蘭			686		5,810	PH 菲律賓		12	77	577	1,555
						RU 俄羅斯		974	1,903	2 737	5,096
PT 葡萄牙			146		1,410	SA 沙特阿拉伯		433	2,330	2 612	11,894
RU 俄羅斯					976	SE 瑞典		29	137	177	1,079
SA 沙特阿拉伯					89	SG 新加坡		6 663	28,703	92 374	377,912
SE 瑞典			276		2,112	SK 斯洛伐克共和國				47	51
SG 新加坡			1,048		6,000	TH 泰國		43 764	88,033	329 931	724,774
TH 泰國			3,477		14,949	TR 土耳其		1 070	3,076	10 030	22,448
TR 土耳其			37		1,055	TW 台灣		2 823	17,628	27 553	124,317
TW 台灣			605		3,520	U8 美國		59 792	295,894	1 024 797	3,587,691
U8 美國			59,891		480,441						
UA 烏克蘭			327		2,805	VN 越南		4 685	10,625	40 708	78,237
						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1	35
VE 委內瑞拉					14,495	ZA 南非		269	3,013	5 995	15,343
VI 美屬維爾京斯島					10						
VN 越南			70		1,489	總計 TOTAL		999 420	2,943,501	8 790 849	23,186,274
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			54,645		108,450						
ZA 南非			84		1,543	66731 寶石及半寶石·未加工或經簡單鋸開或粗略成形 (-) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, UNWORKED OR SIMPLY SAWN OR ROUGHLY SHAPED (-)					
總計 TOTAL			307,301		1,860,757	AE 阿拉伯聯合酋長國			31		956
						AM 亞美尼亞					1
66722 鑽石·非工業用·未加工或經簡單鋸開、割開或粗磨 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, UNWORKED OR SIMPLY SAWN, CLEAVED OR BRUTED (CM)						AR 阿根廷			1		1
AE 阿拉伯聯合酋長國		28 958	9,091	1 152 687	473,047	AT 奧地利					205
AU 澳大利亞		3	1	55	55	AU 澳大利亞					512
BE 比利時		293 186	62,931	1 802 291	576,979	BR 巴西			45		529
BW 博茨瓦那				17 854	64,003	CA 加拿大					29
CN 中國內地		153 783	260,516	1 354 076	2,437,746	CH 瑞士			499		27,258
F8 法國				117	111	CN 中國內地			16,764		114,248
GB 英國				93	394	DE 德國			226		4,151
IL 以色列		49 404	93,101	382 990	722,060						
IN 印度		562 121	155,745	4 079 875	1,628,183	E7 西班牙					236
JP 日本				1 491	4,449	F8 法國			8		1,073
						GB 英國					4,043
LK 斯里蘭卡				667	542	GR 希臘					137
PH 菲律賓				13	28	I8 意大利			136		3,329
TH 泰國		1 771	1,841	17 100	21,712	ID 印度尼西亞			23		23
U8 美國				10 161	6,075	IL 以色列					1,431
ZA 南非				11 442	32,316	IN 印度			9,718		68,816
總計 TOTAL		1 089 226	583,227	8 830 912	5,967,701	JP 日本			830		5,895
						KE 肯尼亞					119
66729 鑽石·非工業用·經其他加工·但未鑲嵌 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, OTHERWISE WORKED, BUT NOT MOUNTED OR SET (CM)						KR 韓國					212
AE 阿拉伯聯合酋長國		124 332	221,869	783 895	1,188,006	LK 斯里蘭卡					698
AM 亞美尼亞				52	940	MO 澳門					5
AT 奧地利		46	122	121	433	MU 毛里求斯			55		287
AU 澳大利亞		4 107	21,901	20 727	118,836	MX 墨西哥					1
BE 比利時		81 364	545,861	539 710	3,713,675	MY 馬來西亞					147
BR 巴西				187	255	NG 尼日利亞					21
CA 加拿大		503	1,988	4 917	17,576	NZ 新西蘭					199
CH 瑞士		5 504	62,683	90 017	585,912	PH 菲律賓					105
CN 中國內地		247 300	227,325	1 420 530	1,545,155	PL 波蘭			53		565
DE 德國		2 188	3,247	12 205	18,828						
						RU 俄羅斯					111
E7 西班牙		1 445	3,869	1 460	4,885	SG 新加坡					250
F7 芬蘭				226	60	TH 泰國			2,845		10,546
F8 法國		1 215	15,613	5 416	50,396	TR 土耳其					327
GB 英國		3 185	50,578	14 864	345,799	TW 台灣			7		3,778
GI 直布羅陀				87	225	U8 美國			4,439		23,144
GR 希臘				168	300	UA 烏克蘭					83
						ZA 南非					69

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66731 寶石及半寶石，未加工或經簡單鋸開或粗略成形 (-) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, UNWORKED OR SIMPLY SAWN OR ROUGHLY SHAPED (-)				66739 寶石及半寶石，經其他方法加工 (-) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, OTHERWISE WORKED (-)				
總計 TOTAL		35,680	273,542	SI 斯洛文尼亞				400
66739 寶石及半寶石，經其他方法加工 (-) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, OTHERWISE WORKED (-)				SY 敘利亞				125
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			359	TH 泰國		23,269		149,009
AE 阿拉伯聯合酋長國	16	6,951		TR 土耳其				586
AM 亞美尼亞		19		TW 台灣	1,537			4,445
AO 安哥拉		8		TZ 坦桑尼亞聯合共和 國				43
AR 阿根廷	32	448		U8 美國	120,482			879,026
AT 奧地利	509	6,535		UA 烏克蘭	20			1,065
AU 澳大利亞	891	9,108		UG 烏干達				18
BD 孟加拉國		2		VE 委內瑞拉				3,446
BE 比利時	2,968	12,149		VN 越南	595			6,692
BG 保加利亞		7		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				81
BH 巴林		5		ZA 南非	2,035			7,993
BN 文萊		14		ZM 贊比亞				39
B0 玻利維亞		23		總計 TOTAL		292,884		2,172,282
BR 巴西	438	3,068		66741 壓電石英 (克) PIEZO-ELECTRIC QUARTZ (G)				
CA 加拿大	2,156	11,478		AU 澳大利亞			24 000	69
CH 瑞士	9,971	71,786		CN 中國內地	578 300	1,962	8 558 003	26,401
CL 智利		138		DE 德國			23 600	11
CN 中國內地	35,405	263,139		F8 法國			4 000	21
CO 哥倫比亞	162	487		ID 印度尼西亞	63 001	53	685 781	575
CS 塞爾維亞和黑山		145		JP 日本			1 001	2
CY 塞浦路斯		516		KR 韓國			10 000	17
CZ 捷克共和國	947	4,570		MU 毛里求斯			21 000	39
D8 丹麥	238	3,682		MY 馬來西亞	217 500	530	2 619 100	6,510
DE 德國	14,374	89,088		SG 新加坡			26 000	118
E7 西班牙	1,823	17,939		TW 台灣			56 529	359
EE 愛沙尼亞	20	430		總計 TOTAL	858 801	2,545	12 029 014	34,123
EG 埃及	27	170		66742 合成或再造寶石或半寶石，未加工或經簡單鋸開或粗略成形 (克) SYNTHETIC OR RECONSTRUCTED PRECIOUS/SEMI-PRECIOUS STONES, UNWORKED OR SIMPLY SAWN OR ROUGHLY SHAPED (G)				
F7 芬蘭	177	421		AM 亞美尼亞			40 630	122
F8 法國	6,834	67,126		AT 奧地利			102 100	271
GB 英國	3,437	72,716		CN 中國內地	952 003	1,600	9 955 283	6,394
GI 直布羅陀		@		F8 法國			405	41
GR 希臘	580	5,313		I8 意大利	3 000	5	732 000	301
GT 危地馬拉		4		IE 愛爾蘭	6 450	468	57 600	2,673
HN 洪都拉斯		74		IN 印度	2 100	20	3 045 091	1,345
HR 克羅地亞	52	52		JP 日本	50 130	318	128 716	738
HU 匈牙利	14	321		PH 菲律賓	39	4	4 729	84
I8 意大利	12,303	92,675		PL 波蘭	100	43	100	43
ID 印度尼西亞	28	298		TH 泰國	1 369 650	3,761	4 949 996	18,683
IE 愛爾蘭		198		TR 土耳其			37 000	87
IL 以色列	103	1,586		TW 台灣	54 000	248	112 000	509
IN 印度	6,983	34,489		U8 美國	9 570	4	316 386	1,386
JO 約旦		4		UA 烏克蘭	25 100	14	442 620	85
JP 日本	30,113	239,925		ZA 南非			18 000	23
KP 朝鮮		7		總計 TOTAL	2 472 142	6,484	19 942 656	32,784
KR 韓國	3,279	4,430		66749 合成或再造寶石或半寶石，未列明在其他編號 (克) SYNTHETIC OR RECONSTRUCTED PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES, NES (G)				
KW 科威特		32		AE 阿拉伯聯合酋長國			4 270	4
LB 黎巴嫩		2,621		AL 阿爾巴尼亞			30 200	14
LK 斯里蘭卡	106	2,490		AT 奧地利			63 200	1,057
LT 立陶宛		888		AU 澳大利亞	921	30	34 875	759
LV 拉脫維亞	15	332		BE 比利時			28 417	99
MO 澳門		25		BR 巴西	3 400	5	3 400	5
MT 馬爾他		107		CA 加拿大	400	16	22 526	415
MU 毛里求斯		41		CH 瑞士	62 900	539	312 911	3,371
MX 墨西哥	717	2,547		CN 中國內地	2 275 521	4,665	14 268 693	44,337
MY 馬來西亞	188	1,375		CS 塞爾維亞和黑山			14 200	110
N8 挪威	36	692		D8 丹麥			15 000	34
NA 納米比亞		@		DE 德國	11 864	73	511 099	698
NL 荷蘭	344	2,986		E7 西班牙	83 340	119	760 475	1,831
NP 尼泊爾		231		F8 法國	3 150	213	171 823	5,022
NZ 新西蘭	110	1,635						
PH 菲律賓	5,574	58,535						
PL 波蘭	531	3,249						
PT 葡萄牙	361	1,966						
RU 俄羅斯	2,532	11,031						
SA 沙特阿拉伯		698						
SE 瑞典	239	1,206						
SG 新加坡	312	4,726						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66749 合成或再造寶石或半寶石，未列明在其他編號 (克) SYNTHETIC OR RECONSTRUCTED PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES, NES (G)						67141 錳鐵，以重量計含碳量超過2% (公斤) FERRO-MANGANESE CONTAINING BY WEIGHT MORE THAN 2% OF CARBON (KG)					
GB 英國		160 220	279	533 280	1,091	總計 TOTAL				375 675	2,107
GR 希臘		3 970	15	136 170	99	67149 其他錳鐵 (公斤) OTHER FERRO-MANGANESE (KG)					
HU 匈牙利		900	6	6 900	34	CN 中國內地				1 515	29
I8 意大利	1 219 233	535	14 751 751	8,727		總計 TOTAL				1 515	29
ID 印度尼西亞	10 800	13	77 100	298		67151 硅鐵 (公斤) FERRO-SILICON (KG)					
IL 以色列			6 000	62		CN 中國內地		4 500	14	18 893	66
IN 印度	674 653	802	2 219 739	2,316		總計 TOTAL		4 500	14	18 893	66
JP 日本	37 890	468	2 808 482	5,614		67152 硅錳鐵 (公斤) FERRO-SILICO-MANGANESE (KG)					
KR 韓國	51 680	735	313 215	3,928		CN 中國內地				1 910	11
LB 黎巴嫩			4 000	43		總計 TOTAL				1 910	11
MX 墨西哥	81 000	25	231 720	98		67153 鉻鐵 (公斤) FERRO-CHROMIUM (KG)					
MY 馬來西亞	25 500	4	475 100	146		CN 中國內地				739	7
NL 荷蘭			2 000	29		總計 TOTAL				739	7
NZ 新西蘭			12 000	11		67155 鎳鐵 (公斤) FERRO-NICKEL (KG)					
PH 菲律賓	53 508	413	192 343	3,817		CN 中國內地				436	3
PL 波蘭	35 000	70	373 732	385		JP 日本		2 925	76	11 844	314
RU 俄羅斯			1 095 914	1,766		總計 TOTAL		2 925	76	12 280	317
SA 沙特阿拉伯			16 835	56		67159 鐵合金，未列明在其他編號 (公斤) FERRO-ALLOYS, NES (KG)					
SG 新加坡	3 021	143	5 841	2,373		CN 中國內地		5 013	186	99 330	7,773
TH 泰國	2 265 823	5,075	23 789 025	49,727		MO 澳門		79 018	154	784 210	1,574
TR 土耳其			73 000	144		U8 美國				2 208	474
TW 台灣			464 710	1,572		總計 TOTAL		84 031	340	885 748	9,822
U8 美國	2 611 639	7,553	14 563 133	45,157		67247 不銹鋼，成錠及其他初級形狀 (公斤) INGOTS AND OTHER PRIMARY FORMS, OF STAINLESS STEEL (KG)					
UA 烏克蘭	19 000	169	210 545	2,331		CN 中國內地		54 330	2,376	346 827	13,840
VN 越南	11 465	196	159 517	2,222		總計 TOTAL		54 330	2,376	346 827	13,840
ZA 南非			7 300	4		67249 其他合金鋼，成錠及其他初級形狀 (公斤) INGOTS AND OTHER PRIMARY FORMS, OF OTHER ALLOY STEEL (KG)					
總計 TOTAL	9 706 798	22,160	78 770 441	189,806		CN 中國內地		35 893	853	235 157	4,881
67121 非合金生鐵，以重量計含磷量為0.50%或以下 (公斤) NON-ALLOYED PIG IRON CONTAINING BY WEIGHT 0.50% OR LESS OF PHOSPHORUS (KG)						總計 TOTAL		35 893	853	235 157	4,881
CN 中國內地						67261 鐵或非合金鋼半製成品，以重量計含碳量少於0.25%，長方形截面，闊度少於厚度兩倍 (公斤) SEMI-FINISHED PDT. OF IRON/NON-ALLOY STEEL WGT. < 0.25% OF CARBON, OF RECTANGULAR CROSS-SECTION, WIDTH < TWICE THICKNESS (KG)					
總計 TOTAL						CN 中國內地		427 964	1,636	819 265	4,480
67131 生鐵、鑄鐵、鐵或鋼的顆粒 (公斤) GRANULES OF PIG IRON, SPIEGELEISEN, IRON OR STEEL (KG)						總計 TOTAL		427 964	1,636	819 265	4,480
CN 中國內地						67262 鐵或非合金鋼半製成品，以重量計含碳量少於0.25%，長方形 (正方形除外) 截面，闊度不少於厚度兩倍 (公斤) SEMI-FINISHED PRODUCTS OF IRON OR NON-ALLOY STEEL CONTAINING BY WEIGHT < 0.25% OF CARBON, OF RECTANGULAR (OTHER THAN SQUARE) CROSS-SECTION, WIDTH NOT < TWICE THICKNESS (KG)					
PK 巴基斯坦						CN 中國內地				4 116	123
TH 泰國						總計 TOTAL				4 116	123
VN 越南											
總計 TOTAL											
67132 生鐵、鑄鐵、鐵或鋼的粉末 (公斤) POWDERS OF PIG IRON, SPIEGELEISEN, IRON OR STEEL (KG)											
CN 中國內地											
IN 印度											
JP 日本											
KR 韓國											
MY 馬來西亞											
TW 台灣											
總計 TOTAL											
67133 直接從鐵礦還原所得的鐵產品及其他海綿狀鐵產品；純度最少達99.94%的鐵，成團、小粒等 (公斤) FERROUS PRODUCTS FROM DIRECT REDUCTION OF IRON ORE AND OTHER SPONGY FERROUS PRODUCTS; IRON HAVING A MINIMUM PURITY 99.94%, IN LUMPS, PELLETS ETC (KG)											
CN 中國內地											
總計 TOTAL											
67141 錳鐵，以重量計含碳量超過2% (公斤) FERRO-MANGANESE CONTAINING BY WEIGHT MORE THAN 2% OF CARBON (KG)											
NG 尼日利亞											

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67282 其他合金鋼半製成品 (公斤) SEMI-FINISHED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL (KG)						67343 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為0.5毫米或以上但不超過1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 0.5 MM BUT NOT OVER 1 MM THICK (KG)					
CN 中國內地		1 028	84	6 603	493	總計 TOTAL		26 001 270	118,167	263 846 220	1,113,565
總計 TOTAL		1 028	84	6 603	493	67344 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度少於0.5毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, UNDER 0.5 MM THICK (KG)					
67320 鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，闊度為600毫米或以上，除熱軋外未經進一步加工，不論是卷狀或非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NOT CLAD, PLATED OR COATED, WIDTH OF 600 MM OR MORE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, WHETHER OR NOT IN COILS (KG)						CN 中國內地		6 781 236	38,966	69 406 374	350,306
BD 孟加拉國				2 000	9	SG 新加坡				8 000	25
CN 中國內地	13 054 293	51,791		94 568 392	378,916	總計 TOTAL		6 781 236	38,966	69 414 374	350,330
GU 關島	77 122	348		415 917	1,906	67345 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為3毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 3 MM OR MORE THICK (KG)					
ID 印度尼西亞				19 787	59	CN 中國內地		132 662	436	1 373 868	4,723
MO 澳門	26 248	113		152 834	918	總計 TOTAL		132 662	436	1 373 868	4,723
MU 毛里求斯				10 499	47	67346 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度超過1毫米但少於3毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, OVER 1 MM BUT UNDER 3 MM THICK (KG)					
NZ 新西蘭	620 272	2,751		1 311 041	5,262	CN 中國內地		594 307	2,348	13 066 044	43,080
SG 新加坡				1 344 899	6,232	GB 英國				3 828	36
TW 台灣				1 100	11	總計 TOTAL		594 307	2,348	13 069 872	43,115
總計 TOTAL		13 777 935	55,003	97 826 469	393,361	67347 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為0.5毫米或以上但不超過1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 0.5 MM BUT OVER 1 MM THICK (KG)					
67326 鐵或非合金鋼萬能板材，闊度少於600毫米，除熱軋外未經進一步加工，未經包、鍍或塗層 (公斤) UNIVERSAL MILL PLATE OF IRON OR NON-ALLOY STEEL, UNDER 600 MM WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED, OR COATED (KG)						CN 中國內地		601 181	2,250	5 896 364	23,346
CN 中國內地		7 047	43	152 944	792	MO 澳門				102 976	551
總計 TOTAL		7 047	43	152 944	792	SG 新加坡				3 982	39
67327 其他鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，熱軋，闊度少於600毫米及厚度為4.75毫米或以上 (公斤) OTHER FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL PRODUCTS, UNDER 600 MM WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED, OR COATED, 4.75 MM OR MORE THICK (KG)						總計 TOTAL		601 181	2,250	6 003 322	23,937
CN 中國內地		369 512	2,505	2 464 527	14,888	67348 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度少於0.5毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, UNDER 0.5 MM THICK (KG)					
ID 印度尼西亞				44 723	324	CN 中國內地		36 437	284	3 678 625	13,573
總計 TOTAL		369 512	2,505	2 509 250	15,213	總計 TOTAL		36 437	284	3 678 625	13,573
67329 其他鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，熱軋，闊度少於600毫米及厚度少於4.75毫米 (公斤) OTHER FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL PRODUCTS, UNDER 600 MM WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, LESS THAN 4.75 MM THICK (KG)						67349 鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，冷軋，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, WIDTH < 600 MM (KG)					
CN 中國內地		313 383	1,964	2 594 693	16,965	CN 中國內地		2 152 545	13,484	23 652 943	137,111
ID 印度尼西亞				30 900	218	GH 加納				438	4
總計 TOTAL		313 383	1,964	2 625 593	17,183	IN 印度				3 178	42
67341 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為3毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 3 MM OR MORE THICK (KG)						JP 日本				20 148	101
CN 中國內地		1 160 605	4,052	3 325 304	14,242	KR 韓國				86 955	505
總計 TOTAL		1 160 605	4,052	3 325 304	14,242	PH 菲律賓				111	1
67342 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度超過1毫米但少於3毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, OVER 1 MM BUT UNDER 3 MM THICK (KG)						TW 台灣		19 795	153	43 549	357
CN 中國內地		7 265 112	35,932	72 076 398	317,659	U8 美國				2 660	22
總計 TOTAL		7 265 112	35,932	72 076 398	317,659	總計 TOTAL		2 172 340	13,637	23 809 982	138,144
67343 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為0.5毫米或以上但不超過1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 0.5 MM BUT NOT OVER 1 MM THICK (KG)						67351 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經熱軋，未經包、鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					
CN 中國內地	25 986 110	118,130		263 820 488	1,113,472	CN 中國內地		91 255	477	587 862	2,982
ID 印度尼西亞				10 572	56	MO 澳門				1 465	5
MU 毛里求斯	15 160	37		15 160	37						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

325

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨值 VALUE
67351 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經熱軋，未經包、 鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					
總計 TOTAL	91 255	477	589 327	2,987	
67352 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經冷軋，未經包、 鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					
CN 中國內地	175 284	1,144	1 062 327	6,893	
總計 TOTAL	175 284	1,144	1 062 327	6,893	
67353 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度少於600毫米，經冷軋，未經包、鍍或 塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM, COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					
CN 中國內地	1 190 043	5,499	16 047 770	73,301	
總計 TOTAL	1 190 043	5,499	16 047 770	73,301	
67411 鐵或非合金鋼平板軋材，經電解方法鍍或塗層鋅，闊度為600毫米或 以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED ELECTROLYTICALLY WITH ZINC, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
CN 中國內地	36 756 708	207,943	308 050 035	1,743,365	
MO 澳門			872 400	5,060	
MY 馬來西亞			23 792	201	
SG 新加坡			23 641	203	
TH 泰國	20 600	161	20 600	161	
TW 台灣			463	8	
U8 美國			109 284	979	
VN 越南			75 892	378	
總計 TOTAL	36 777 308	208,104	309 176 107	1,750,355	
67412 鐵或非合金鋼平板軋材，經電解方法鍍或塗層鋅，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED ELECTROLYTICALLY WITH ZINC, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
CN 中國內地	697 502	3,724	11 559 762	59,952	
DE 德國			1 110	18	
JP 日本	1 731	15	2 287	19	
PH 菲律賓			85 498	696	
U8 美國			2 701	16	
總計 TOTAL	699 233	3,739	11 651 358	60,702	
67413 鐵或非合金鋼平板軋材，經其他方法鍍或塗層鋅，闊度為600毫米或 以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHERWISE PLATED OR COATED WITH ZINC, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
CN 中國內地	11 743 819	62,079	99 009 789	488,637	
GU 關島	11 560	75	296 249	1,893	
KR 韓國			188 450	923	
MO 澳門	177 965	957	2 844 239	16,186	
MP 北馬里亞納群島			1 250	9	
MU 毛里求斯	11 522	88	67 022	429	
R8 馬達加斯加			3 000	25	
TH 泰國			32 120	243	
TW 台灣			1 052 759	3,745	
總計 TOTAL	11 944 866	63,200	103 494 878	512,090	
67414 鐵或非合金鋼平板軋材，經其他方法鍍或塗層鋅，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHERWISE PLATED OR COATED WITH ZINC, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
CN 中國內地	1 699 015	11,019	16 956 480	95,039	
GU 關島	38 275	301	172 281	1,124	
MO 澳門			118 776	661	
NG 尼日利亞	17 675	237	17 675	237	
57414 鐵或非合金鋼平板軋材，經其他方法鍍或塗層鋅，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHERWISE PLATED OR COATED WITH ZINC, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
總計 TOTAL	1 754 965	11,557	17 265 212	97,062	
67421 鐵或非合金鋼平板軋材，經鍍或塗層錫，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED WITH TIN, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
CN 中國內地	8 840 098	51,071	66 719 655	361,510	
MU 毛里求斯			11 590	116	
SG 新加坡			30	@	
U8 美國			10	@	
總計 TOTAL	8 840 098	51,071	66 731 285	361,626	
67422 鐵或非合金鋼平板軋材，經鍍或塗層錫，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED WITH TIN, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
CN 中國內地	294 952	1,906	4 564 292	25,927	
ID 印度尼西亞	2 438	16	6 120	40	
JP 日本			3 910	18	
MY 馬來西亞			105 078	982	
TW 台灣			23 977	245	
總計 TOTAL	297 390	1,922	4 703 377	27,211	
67431 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經塗層油漆、清漆 或塑膠 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PAINTED, VARNISHED OR PLASTIC COATED (KG)					
BR 巴西	13 166	240	13 166	240	
CN 中國內地	931 902	9,133	7 733 416	63,207	
GY 圭亞那			16 070	108	
R8 馬達加斯加			23 000	213	
總計 TOTAL	945 068	9,373	7 785 652	63,769	
67432 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度少於600毫米，經塗層油漆、清漆或塑 膠 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM, PAINTED, VARNISHED OR PLASTIC COATED (KG)					
CN 中國內地	318 593	4,070	2 427 533	33,411	
KP 朝鮮			1 075	46	
總計 TOTAL	318 593	4,070	2 428 608	33,457	
67441 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層鉛，包 括鍍鉛 (錫) 薄板 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PLATED OR COATED WITH LEAD, INCLUDING TERNE-PLATE (KG)					
CN 中國內地	316 687	1,143	1 960 676	7,582	
總計 TOTAL	316 687	1,143	1 960 676	7,582	
67442 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層氧化 鉻或鉻及氧化鉻 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PLATED OR COATED WITH CHROMIUM OXIDES OR CHROMIUM AND CHROMIUM OXIDES (KG)					
CN 中國內地	185 764	2,675	884 603	11,882	
JP 日本			33	7	
總計 TOTAL	185 764	2,675	884 636	11,889	
67443 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層鋁 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PLATED OR COATED WITH ALUMINIUM (KG)					
CN 中國內地	2 141 310	14,365	30 882 042	185,823	
MO 澳門			250	1	
PH 菲律賓	1 140	11	20 866	158	
總計 TOTAL	2 142 450	14,376	30 903 158	185,982	
67444 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層， 未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					
CN 中國內地	330 349	2,573	16 651 898	70,982	
U8 美國	18 717	365	537 681	4,735	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67444	鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					67533	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度少於3毫米，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 3 MM, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
總計 TOTAL		349 066	2,939	17 189 579	75,717	總計 TOTAL		777 570	12,906	18 080 934	226,214
67451	鐵或非合金鋼平板軋材，經電解以外的方法鍍或塗層，闊度少於600毫米，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED OTHER THAN BY ELECTROLYSIS, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					CN	中國內地	569 259	9,587	16 786 833	197,536
CN	中國內地	363 050	5,210	2 632 450	27,500	I8	意大利	199 995	3,120	595 178	12,188
DE	德國			968	10	JP	日本	8 201	194	10 607	283
I8	意大利	113	44	116	46	KR	韓國			425 519	9,912
KR	韓國			241	28	MY	馬來西亞			219 818	5,375
KW	科威特			1 209	11	TH	泰國			42 582	904
PL	波蘭			187	74	TW	台灣	115	5	397	16
SG	新加坡	104	36	772	193	總計 TOTAL		777 570	12,906	18 080 934	226,214
總計 TOTAL		363 267	5,290	2 635 943	27,862	67534	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為4.75毫米或以上，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, NOT IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
67452	鐵或非合金鋼平板軋材，經包層，闊度少於600毫米，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, CLAD, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					BE	比利時			109 551	3,226
CN	中國內地	38 422	294	262 107	2,778	CN	中國內地	508 022	9,308	7 676 417	134,047
總計 TOTAL		38 422	294	262 107	2,778	GU	關島	2 800	91	2 800	91
67511	硅電鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF SILICON-ELECTRICAL STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					KH	柬埔寨			828	15
CN	中國內地	20 125 511	112,339	162 300 083	886,952	MO	澳門			2 160	28
SG	新加坡			280 200	1,511	TH	泰國			44 028	1,835
U8	美國			224	12	總計 TOTAL		510 822	9,400	7 835 784	139,242
總計 TOTAL		20 125 511	112,339	162 580 507	888,475	67535	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為3毫米或以上但少於4.75毫米，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 3 MM OR MORE BUT < 4.75 MM, NOT IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
67512	硅電鋼平板軋材，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF SILICON-ELECTRICAL STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					CN	中國內地	36 262	873	533 143	14,103
CN	中國內地	3 090	60	1 268 136	14,565	R8	馬達加斯加			300	45
IN	印度			133 225	1,299	總計 TOTAL		36 262	873	533 443	14,148
JP	日本			592	37	67536	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度少於3毫米，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 3 MM, NOT IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
MY	馬來西亞			4 452	54	CN	中國內地	145 558	2,203	1 011 260	17,640
總計 TOTAL		3 090	60	1 406 405	15,955	總計 TOTAL		145 558	2,203	1 011 260	17,640
67531	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為4.75毫米或以上，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)					67537	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米及厚度為4.75毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
BE	比利時	18 475	551	479 996	15,358	CN	中國內地	127 684	2,764	1 733 174	40,664
CN	中國內地	224 709	6,254	5 050 996	70,518	SE	瑞典			8 513	463
I8	意大利	161 734	4,960	699 524	23,817	總計 TOTAL		127 684	2,764	1 741 687	41,127
IN	印度	19 409	572	19 409	572	67538	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米及厚度少於4.75毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM AND THICKNESS LESS THAN 4.75 MM, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
KR	韓國			281 035	7,233	CN	中國內地	498 347	11,061	5 438 166	103,594
總計 TOTAL		424 327	12,337	6 530 960	117,496	總計 TOTAL		498 347	11,061	5 438 166	103,594
67532	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為3毫米或以上但少於4.75毫米，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 3 MM OR MORE BUT < 4.75 MM, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)					67542	其他合金鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, WIDTH 600 MM OR MORE, NOT IN COILS (KG)				
BE	比利時	68 986	1,184	241 398	7,065	CN	中國內地	186 754	5,855	4 658 478	120,776
CN	中國內地	3 642 627	29,440	33 715 061	252,330	NL	荷蘭			1 470	11
I8	意大利	183 060	5,492	398 420	12,855	SE	瑞典			4 490	113
IN	印度			58 568	1,439	總計 TOTAL					
KR	韓國	24 350	675	1 413 155	28,485	總計 TOTAL					
TH	泰國			5 558	230	總計 TOTAL					
TW	台灣			490 085	6,881	總計 TOTAL					
總計 TOTAL		3 919 023	36,791	36 322 245	309,285	總計 TOTAL					
67533	不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度少於3毫米，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 3 MM, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)					總計 TOTAL					

表 R1 TABLE R1					按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					327
					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
67542 其他合金鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, WIDTH 600 MM OR MORE, NOT IN COILS (KG)					67554 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為0.50至1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 0.5-1 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					
總計 TOTAL	186 754	5,855	4 664 438	120,900	KR 韓國			225 511	4,419	
67543 其他合金鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					MP 北馬里亞納群島			260	8	
CN 中國內地	47 704	2,320	473 336	21,053	MY 馬來西亞			59 423	1,476	
SE 瑞典			484	9	PH 菲律賓	14 818	281	82 652	1,550	
總計 TOTAL	47 704	2,320	473 820	21,062	SG 新加坡			18 930	496	
67551 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為4.75毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					TH 泰國	276 979	6,246	840 698	16,335	
CN 中國內地	338 313	8,730	3 001 010	74,586	TR 土耳其	28 525	579	255 309	5,471	
I8 意大利			495 708	15,394	TW 台灣			355 231	7,353	
TR 土耳其			57 639	2,502	U8 美國			99 437	2,478	
總計 TOTAL	338 313	8,730	3 554 357	92,482	ZA 南非			22 564	246	
67552 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為3毫米或以上但少於4.75毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 3 MM OR MORE BUT LESS THAN 4.75 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					總計 TOTAL	5 061 008	108,131	51 026 951	952,261	
CN 中國內地	490 401	13,359	5 081 066	120,317	67555 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度少於0.50毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 0.5 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					
GU 關島			4 285	88	BE 比利時			16 075	409	
I8 意大利			334 413	10,239	BR 巴西			128 964	2,037	
NG 尼日利亞			15 750	590	CA 加拿大			58 651	800	
TH 泰國			5 219	234	CN 中國內地	645 079	11,742	10 475 090	128,722	
TW 台灣	63 792	1,244	63 792	1,244	GB 英國			43 664	1,046	
總計 TOTAL	554 193	14,603	5 504 525	132,712	ID 印度尼西亞			99	6	
67553 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度超過1毫米但少於3毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS MORE THAN 1 MM BUT LESS THAN 3 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					JP 日本			42 611	601	
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區			262	9	KR 韓國			43 847	879	
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 235	10	MY 馬來西亞			316	21	
BR 巴西	19 634	576	19 634	576	SA 沙特阿拉伯			45 368	953	
CN 中國內地	2 864 497	55,735	26 852 421	478,312	TH 泰國	722	19	10 091	317	
GB 英國	20 823	609	20 823	609	TR 土耳其			37 322	1,005	
GU 關島			8 905	195	TW 台灣	19 502	483	19 502	483	
I8 意大利	62 185	707	62 185	707	U8 美國			103 236	2,053	
JP 日本			970	8	總計 TOTAL	665 303	12,244	11 024 836	139,333	
KR 韓國			51 261	1,208	67556 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
MO 澳門	158	15	29 600	1,087	AE 阿拉伯聯合酋長國			1 840	32	
MP 北馬里亞納群島			270	9	CN 中國內地	3 605 601	97,275	36 262 696	805,001	
MY 馬來西亞			7 999	203	DE 德國			3 676	102	
PH 菲律賓			61 316	1,160	EG 埃及			11 272	293	
SG 新加坡			885	70	GB 英國	2 820	115	57 009	853	
TH 泰國	27 723	839	29 545	911	ID 印度尼西亞			8 801	383	
TR 土耳其	73 799	1,401	73 799	1,401	JP 日本	3 119	142	64 135	958	
TW 台灣			18 601	440	KR 韓國	3 170	203	307 038	4,065	
ZA 南非			53 083	524	MO 澳門			996	178	
總計 TOTAL	3 068 819	59,883	27 292 794	487,440	MY 馬來西亞			9 798	232	
67554 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為0.50至1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 0.5-1 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					PH 菲律賓			18 994	259	
BE 比利時	58 426	1,477	262 113	6,069	SG 新加坡			2 650	91	
CA 加拿大			63 655	659	TH 泰國	2 763	53	7 603	1,160	
CN 中國內地	4 682 240	99,546	48 534 763	903,238	TR 土耳其			9 536	189	
EG 埃及			40 143	241	TW 台灣	867	24	58 031	1,432	
GB 英國			33 688	853	U8 美國	38	1	715	21	
GU 關島			11 993	226	總計 TOTAL	3 618 378	97,813	36 824 790	815,249	
I8 意大利			42 850	531	67561 其他合金鋼平板軋材，除冷軋 (冷減厚) 外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (COLD-REDUCED), WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
ID 印度尼西亞			76 911	589	CN 中國內地	82 377	1,189	870 424	14,390	
KE 肯尼亞	20	1	820	23	總計 TOTAL	82 377	1,189	870 424	14,390	
					67562 其他合金鋼平板軋材，除冷軋 (冷減厚) 外未經進一步加工，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (COLD-REDUCED), WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
					CN 中國內地	149 251	8,799	1 043 788	49,954	

328	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67562 其他合金鋼平板軋材，除冷軋（冷減厚）外未經進一步加工，闊度少於600毫米（公斤） FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (COLD-REDUCED), WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)						67623 鐵或非合金鋼棒及杆，熱軋，未列明在其他編號（公斤） BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NES (KG)					
總計 TOTAL		149 251	8,799	1 043 788	49,954	ID 印度尼西亞				50 896	299
67571 不銹鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，未列明在其他編號（公斤） FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NES, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)						IL 以色列	24 705	151		24 705	151
CN 中國內地		195 888	6,303	2 112 642	60,642	MO 澳門				31 942	173
JP 日本				652	290	NZ 新西蘭	4 042	19		8 042	43
US 美國				8 507	368	R8 馬達加斯加				2 720	11
總計 TOTAL		195 888	6,303	2 121 801	61,299	SG 新加坡				3 428	15
67572 不銹鋼平板軋材，闊度少於600毫米，未列明在其他編號（公斤） FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)						TH 泰國	21 862	138		69 738	458
CN 中國內地		455 578	11,992	3 643 596	80,757	VN 越南				7 615	35
GB 英國		22 000	283	66 007	1,110	總計 TOTAL	3 110 278	12,871		8 640 638	36,251
ID 印度尼西亞				17 879	792	67625 不銹鋼棒及杆，經熱軋（公斤） BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF STAINLESS STEEL (KG)					
KR 韓國		14 725	983	74 928	4,574	CN 中國內地	165 956	4,142		1 374 899	35,651
MO 澳門				4	@	MY 馬來西亞				367	20
MY 馬來西亞		3 565	239	31 842	2,003	總計 TOTAL	165 956	4,142		1 375 266	35,671
TW 台灣				3 471	127	67629 其他合金鋼（高速鋼或硅錳鋼除外）棒及杆，經熱軋（公斤） BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF OTHER ALLOY STEEL (EXCEPT HIGH SPEED STEEL OR SILICO-MANGANESE STEEL) (KG)					
US 美國		125	9	1 011	22	AU 澳大利亞				10 053	274
總計 TOTAL		495 993	13,506	3 838 738	89,386	CN 中國內地	168 016	4,704		1 469 358	41,154
67573 其他合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，未列明在其他編號（公斤） FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NES, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)						ID 印度尼西亞	37 337	524		40 000	620
CN 中國內地		18 350	146	833 442	6,262	MO 澳門				172	10
總計 TOTAL		18 350	146	833 442	6,262	MY 馬來西亞	40 654	483		136 609	1,569
67574 其他合金鋼平板軋材，闊度少於600毫米，未列明在其他編號（公斤） FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)						SG 新加坡				2 948	71
CN 中國內地		78 358	3,403	980 312	36,305	VN 越南				2 113	108
DE 德國		79 420	2,246	496 225	12,970	總計 TOTAL	246 007	5,711		1 661 253	43,807
總計 TOTAL		157 778	5,649	1 476 537	49,276	67631 易切削鋼棒及杆，經冷軋（公斤） BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF FREE-CUTTING STEEL (KG)					
67612 易切削鋼棒及杆，經熱軋，不規則盤卷（公斤） BARS AND RODS, HOT-ROLLED, IN IRREGULARLY WOUND COILS, OF FREE-CUTTING STEEL (KG)						CN 中國內地	807 115	6,101		7 167 699	52,289
CN 中國內地		50	@	13 212	49	總計 TOTAL	807 115	6,101		7 167 699	52,289
總計 TOTAL		50	@	13 212	49	67633 鐵或非合金鋼棒及杆，經冷軋，易切削鋼除外（公斤） BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHER THAN FREE-CUTTING STEEL (KG)					
67613 鐵或非合金鋼棒及杆，經熱軋，不規則盤卷，未列明在其他編號（公斤） BARS AND RODS, HOT-ROLLED, IN IRREGULARLY WOUND COILS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NES (KG)						CN 中國內地	1 203 484	9,609		7 981 382	67,765
CN 中國內地		4 984 755	16,971	77 739 177	240,898	JP 日本				10 700	134
總計 TOTAL		4 984 755	16,971	77 739 177	240,898	MO 澳門				15 070	51
67621 鐵或非合金鋼棒及杆，帶有壓痕、棱紋、或軋軋後扭曲（公斤） BARS AND RODS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, CONTAINING INDENTATIONS, RIBS ETC OR TWISTED AFTER ROLLING (KG)						總計 TOTAL	1 203 484	9,609		8 007 152	67,950
CM 喀麥隆				2 200	18	67634 不銹鋼棒及杆，經冷軋（公斤） BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF STAINLESS STEEL (KG)					
CN 中國內地		3 808 759	12,986	26 131 270	89,865	CA 加拿大				91 650	2,848
IN 印度				13 400	78	CN 中國內地	961 601	23,511		10 067 508	231,186
KR 韓國				16 733	143	DE 德國				12 146	228
MO 澳門		6 401 594	21,364	71 320 611	235,748	IL 以色列				23 889	446
MY 馬來西亞				7 430	52	IN 印度				788	133
SD 蘇丹				5 305	137	JP 日本				6 667	373
SG 新加坡				30 340	449	MO 澳門				500	19
VN 越南		1 363	27	1 363	27	SG 新加坡				120	1
總計 TOTAL		10 211 716	34,376	97 528 652	326,515	TH 泰國				3 882	121
67623 鐵或非合金鋼棒及杆，熱軋，未列明在其他編號（公斤） BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NES (KG)						TW 台灣	20 048	549		24 710	692
AE 阿拉伯聯合酋長國				4 726	19	U8 美國		58		13	180
CN 中國內地		3 032 137	12,441	8 189 722	33,890	VN 越南		46		4	46
FJ 斐濟群島				7 300	74	總計 TOTAL	981 753	24,078		10 232 086	236,069
GU 關島		27 532	122	239 804	1,083	67639 其他合金鋼（高速鋼或硅錳鋼除外）棒及杆，經冷軋（公斤） BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF OTHER ALLOY STEEL (EXCEPT HIGH SPEED OR SILICO-MANGANESE STEEL) (KG)					
						CN 中國內地	72 191	772		587 143	11,686
						總計 TOTAL	72 191	772		587 143	11,686
						67641 其他高速鋼棒及杆（公斤） OTHER BARS AND RODS OF HIGH SPEED STEEL (KG)					
						CN 中國內地	2 769	22		38 213	340

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

329

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67641 其他高速鋼棒及杆 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF HIGH SPEED STEEL (KG)			67682 鐵或非合金鋼U、I、H、L或T字形節材，除熱軋、熱拉或熱擠外 未經進一步加工，高度為80毫米或以上 (公斤) U,I,H,L OR T SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED/DRAWN OR EXTRUDED, 80 MM OR MORE IN HEIGHT, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)		
總計 TOTAL	2 769	22	總計 TOTAL	5 597 973	27,311
67643 其他鐵或非合金鋼棒及杆，除鍛造外未經進一步加工 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN FORGED (KG)			67685 鐵或非合金鋼的其他角材、型材及節材 (公斤) OTHER ANGLES, SHAPES AND SECTIONS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)	59 909 603	266,491
CN 中國內地	100 110	461	CN 中國內地	61 150	294
總計 TOTAL	100 110	461	總計 TOTAL	61 150	294
67644 其他鐵或其他非合金鋼的其他棒及杆 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF OTHER IRON/OTHER NON-ALLOY STEEL (KG)			67686 鐵或鋼板樁；焊接角材、型材及節材 (公斤) SHEET PILING OF IRON OR STEEL; WELDED ANGLES, SHAPES AND SECTIONS (KG)		
CN 中國內地	249 251	1,353	CN 中國內地	147 891	693
TW 台灣			MO 澳門	528 050	2,929
U8 美國			VN 越南		
總計 TOTAL	249 251	1,353	總計 TOTAL	675 941	3,622
67645 其他不銹鋼棒及杆 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF STAINLESS STEEL (KG)			67687 不銹鋼角材、型材及節材 (公斤) ANGLES, SHAPES AND SECTIONS, OF STAINLESS STEEL (KG)		
CN 中國內地			CN 中國內地	148 282	5,301
總計 TOTAL			ID 印度尼西亞		
67646 其他合金鋼（高速鋼或硅錳鋼除外）的其他棒及杆，除鍛造外未經 進一步加工 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF OTHER ALLOY STEEL (EXCEPT HIGH SPEED OR SILICO-MANGANESE STEEL), NOT FURTHER WORKED THAN FORGED (KG)			JP 日本	1	@
CN 中國內地			KE 肯尼亞	50	8
總計 TOTAL			KR 韓國		
67647 合金鋼棒及杆，未列明在其他編號 (公斤) BARS AND RODS OF ALLOY STEEL, NES (KG)			MO 澳門	1 451	45
CN 中國內地	19 236	381	MY 馬來西亞		
總計 TOTAL	19 236	381	SG 新加坡		
67681 鐵或非合金鋼U、I、H、L或T字形節材，除熱軋、熱拉或熱擠外 未經進一步加工，高度少於80毫米 (公斤) U,I,H,L OR T SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED/DRAWN OR EXTRUDED, LESS THAN 80 MM IN HEIGHT, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)			TW 台灣		
AE 阿拉伯聯合酋長國			總計 TOTAL	149 784	5,355
CN 中國內地	1 198 402	4,312	67688 其他合金鋼角材、型材及節材 (公斤) ANGLES, SHAPES AND SECTIONS, OF OTHER ALLOY STEEL (KG)		
E7 西班牙	22 806	93	CN 中國內地	4 993	69
GU 關島	22 910	97	總計 TOTAL	4 993	69
MO 澳門	2 202	12	67701 路軌，鐵或鋼製 (公斤) RAILS OF IRON OR STEEL (KG)		
NZ 新西蘭			BE 比利時		
PH 菲律賓	6 227	29	CN 中國內地		
R8 馬達加斯加			GB 英國		
TH 泰國			JP 日本		
TW 台灣			總計 TOTAL		
總計 TOTAL	1 252 547	4,542	67709 其他鐵路或電車路用的鐵或鋼建造材料 (公斤) OTHER RAILWAY AND TRAMWAY TRACK CONSTRUCTION MATERIAL OF IRON OR STEEL (KG)		
67682 鐵或非合金鋼U、I、H、L或T字形節材，除熱軋、熱拉或熱擠外 未經進一步加工，高度為80毫米或以上 (公斤) U,I,H,L OR T SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED/DRAWN OR EXTRUDED, 80 MM OR MORE IN HEIGHT, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)			CA 加拿大	21	1
AE 阿拉伯聯合酋長國	316 730	1,818	CN 中國內地	1 492	32
BD 孟加拉國			總計 TOTAL	1 513	33
BH 巴林			67810 鐵線或非合金鋼線 (公斤) WIRE OF IRON OR NON-ALLOY STEEL (KG)		
CN 中國內地	3 386 820	15,708	AE 阿拉伯聯合酋長國		
GU 關島	24 429	125	AU 澳大利亞		
ID 印度尼西亞	557 649	2,904	BZ 伯利茲		
MP 北馬里亞納群島			CA 加拿大		
NZ 新西蘭	146 040	752	CN 中國內地	1 980 987	20,713
PH 菲律賓	107 094	523	CR 哥斯達黎加		
QA 卡塔爾			DE 德國	2 059	174
R8 馬達加斯加			F8 法國	244	19
SA 沙特阿拉伯	884 419	4,457	GH 加納		
SB 所羅門群島			GN 畿內亞		
SG 新加坡	174 792	1,025	GU 關島	2 000	10
TH 泰國			ID 印度尼西亞	250	5
			JP 日本		
			KR 韓國		
			MO 澳門	2 100	12
			MU 毛里求斯	15 000	92
			MX 墨西哥		

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67810 鐵線或非合金鋼線 (公斤) WIRE OF IRON OR NON-ALLOY STEEL (KG)					
MY 馬來西亞	1 000	20		10 323	157
NL 荷蘭				672	56
PH 菲律賓	1 563	80		5 865	367
R8 馬達加斯加				200	2
RU 俄羅斯				174	12
SG 新加坡				1 004	73
SK 斯洛伐克共和國				60	11
TH 泰國	3 056	53		21 819	430
TR 土耳其	1 500	57		1 500	57
TW 台灣				7 176	230
U8 美國	462	30		258 080	1,814
VE 委內瑞拉				600	33
VN 越南				948	42
ZA 南非				37 026	562
總計 TOTAL	2 010 221	21,265		32 476 139	245,051
67821 不銹鋼線 (公斤) WIRE OF STAINLESS STEEL (KG)					
AU 澳大利亞				35	8
CN 中國內地	809 687	19,790		9 050 174	215,987
D8 丹麥	65	41		262	97
DE 德國				86	20
GB 英國				7 008	108
ID 印度尼西亞	2 707	167		10 771	828
JP 日本	5 490	314		74 529	4,195
KR 韓國				48 891	797
NZ 新西蘭				319	76
PH 菲律賓	970	24		12 624	317
PL 波蘭				706	94
RU 俄羅斯				7	29
SG 新加坡	996	55		7 289	316
TH 泰國	361	33		33 420	759
TR 土耳其				1 151	147
TW 台灣	119	81		56 168	2,385
U8 美國	859	85		5 072	488
VN 越南				1 023	59
ZA 南非				90	5
總計 TOTAL	821 254	20,591		9 309 625	226,714
67829 其他合金鋼線 (公斤) WIRE OF OTHER ALLOY STEEL (KG)					
CN 中國內地	68 125	2,206		666 394	19,306
PH 菲律賓				5	@
TR 土耳其				511	15
TW 台灣				5 610	206
總計 TOTAL	68 125	2,206		672 520	19,527
67911 鑄鐵管、筒及空心型材 (公斤) TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES, OF CAST IRON (KG)					
CN 中國內地	171 080	1,065		2 093 681	11,855
GB 英國				19	@
MO 澳門	32 500	226		596 164	5,489
PH 菲律賓	5	1		947	24
TW 台灣	19 588	117		181 115	1,107
U8 美國				112	6
總計 TOTAL	223 173	1,409		2 872 038	18,481
67912 道管，無縫，作石油或氣體輸送管用 (公斤) LINE PIPE, FOR OIL OR GAS PIPELINES, SEAMLESS (KG)					
R8 馬達加斯加				86	19
總計 TOTAL				86	19
67913 鐵 (鑄鐵除外) 套管、導管及鑽管，作鑽探石油或氣體用 (公斤) CASING, TUBING AND DRILL PIPE, FOR DRILLING OIL OR GAS, SEAMLESS, OF IRON (OTHER THAN CAST IRON) (KG)					
CN 中國內地	16	@		148 889	801
MY 馬來西亞				525	19

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67913 鐵 (鑄鐵除外) 套管、導管及鑽管，作鑽探石油或氣體用 (公斤) CASING, TUBING AND DRILL PIPE, FOR DRILLING OIL OR GAS, SEAMLESS, OF IRON (OTHER THAN CAST IRON) (KG)					
總計 TOTAL		16	@	149 414	820
67914 鐵或非合金鋼的其他筒，圓形截面，無縫 (公斤) OTHER SEAMLESS PIPES OF CIRCULAR CROSS-SECTION, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)					
CN 中國內地	330 460	5,131		1 263 647	13,756
MO 澳門				21 706	280
PH 菲律賓				226	10
U8 美國				63 246	702
總計 TOTAL	330 460	5,131		1 348 825	14,748
67915 不銹鋼的其他筒，圓形截面，無縫 (公斤) OTHER SEAMLESS PIPES OF CIRCULAR CROSS-SECTION, OF STAINLESS STEEL (KG)					
CN 中國內地	9 679	291		296 687	12,647
D8 丹麥				2 348	48
JP 日本				637	23
U8 美國				42	2
總計 TOTAL	9 679	291		299 714	12,720
67916 其他合金鋼的其他筒，圓形截面，無縫 (公斤) OTHER SEAMLESS PIPES OF CIRCULAR CROSS-SECTION, OF OTHER ALLOY STEEL (KG)					
CN 中國內地	112 729	2,521		254 613	6,282
總計 TOTAL	112 729	2,521		254 613	6,282
67917 鐵或鋼的其他無縫管、筒及空心型材 (公斤) OTHER SEAMLESS TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES (KG)					
CN 中國內地	55 456	720		300 384	3,326
總計 TOTAL	55 456	720		300 384	3,326
67933 鐵或鋼的其他管及筒，經焊接，截面內外成圓形，外徑超過406.4毫米 (公斤) OTHER TUBES AND PIPES, OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTIONS, EXTERNAL DIAMETER EXCEEDING 406.4 MM (KG)					
CN 中國內地				108 353	533
MO 澳門	5 260	67		157 589	1,800
總計 TOTAL	5 260	67		265 942	2,334
67941 鐵或鋼的其他道管，作石油或氣體輸送管用 (公斤) OTHER LINE PIPE OF IRON OR STEEL FOR OIL OR GAS PIPELINES (KG)					
CN 中國內地				2 111	116
總計 TOTAL				2 111	116
67942 鐵或鋼的其他套管及導管，作鑽探石油或氣體用 (公斤) OTHER CASING AND TUBING OF IRON OR STEEL FOR DRILLING OIL OR GAS (KG)					
CN 中國內地				6 348	32
總計 TOTAL				6 348	32
67943 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，圓形截面 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				47	6
AE 阿拉伯聯合酋長國				208 889	985
AO 安哥拉				350	37
AU 澳大利亞				9 032	359
BD 孟加拉國				1 637	70
BH 巴林				196	11
CA 加拿大				21 785	346
CN 中國內地	1 398 211	13,292		10 068 411	85,258
D8 丹麥				3 948	218
DE 德國	85 946	277		90 937	398
EG 埃及	90	21		90	21
F8 法國				7 843	378
GB 英國	80	6		659	20

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

331

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67943 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，圓形截面（公斤） OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)						67952 其他鑄鐵裝設（公斤） OTHER CAST FITTINGS OF IRON (KG)					
GR 希臘				86	15	TH 泰國				7	@
GU 關島	15 277	82		219 196	1,226	TW 台灣				1 415	217
I8 意大利				8 137	181	U8 美國	20 704	325		192 979	2,427
ID 印度尼西亞				7	@	總計 TOTAL	72 293	1,322		800 916	14,148
IN 印度				6	5	67953 不銹鋼凸緣（公斤） FLANGES OF STAINLESS STEEL (KG)					
JP 日本	2 348	36		3 379	58	AU 澳大利亞	9	20		60	481
KH 柬埔寨				3 664	46	CA 加拿大				13	3
KR 韓國				9 035	187	CN 中國內地	669	96		10 793	412
LK 斯里蘭卡				2 453	265	F8 法國				10	59
MM 緬甸				1	13	IN 印度				4	10
MO 澳門	37 813	800		2 543 931	29,762	JP 日本				355	110
MP 北馬里亞納群島				228	12	NZ 新西蘭	3	5		6	28
MU 毛里求斯	1 000	32		3 898	92	R8 馬達加斯加	300	6		1 400	10
MY 馬來西亞	3 497	140		6 232	213	SE 瑞典				460	30
N8 挪威				513	64	SG 新加坡	2	11		12	47
NG 尼日利亞				70	4	U8 美國				17 741	597
NZ 新西蘭				6 795	42	總計 TOTAL	983	138		30 854	1,786
PH 菲律賓	12 227	357		41 790	1,781	67954 不銹鋼螺紋肘管、彎管及套管（公斤） THREADED ELBOWS, BENDS AND SLEEVES OF STAINLESS STEEL (KG)					
PT 葡萄牙				2 724	188	CN 中國內地	919	227		127 612	5,930
R8 馬達加斯加	1 200	15		17 254	159	GB 英國				10 233	153
SC 塞舌爾	3 495	21		20 993	128	JP 日本				684	75
SE 瑞典	221	60		221	60	LK 斯里蘭卡				110	1
SG 新加坡	32 073	249		261 292	1,863	MO 澳門				50	5
TH 泰國				3 842	40	MU 毛里求斯				200	4
TR 土耳其				103	27	PH 菲律賓	618	36		618	36
U8 美國	504	14		30 433	965	R8 馬達加斯加				32	2
VN 越南				18 191	334	TW 台灣	34	708		43	727
ZM 贊比亞				120	5	U8 美國	8	4		8	4
總計 TOTAL	1 593 982	15,401		13 618 418	125,841	總計 TOTAL	1 579	975		139 590	6,939
67944 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，非圓形截面（公斤） OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF NON-CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)						67955 不銹鋼對接焊裝設（公斤） BUTT WELDING FITTINGS OF STAINLESS STEEL (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				53 700	546	BD 孟加拉國				31	3
AU 澳大利亞				166	12	CN 中國內地	1 600	43		7 607	181
CN 中國內地	512 805	2,065		5 451 132	23,654	DE 德國	344	137		3 666	1,104
GU 關島	14 225	76		329 960	1,855	PH 菲律賓				3 774	247
MO 澳門	29 492	216		34 848	270	U8 美國				77	4
PH 菲律賓	7 660	40		27 499	240	總計 TOTAL	1 944	180		15 155	1,540
R8 馬達加斯加	4 500	8		44 655	177	67956 其他不銹鋼管及筒裝設（公斤） OTHER TUBE AND PIPE FITTINGS OF STAINLESS STEEL (KG)					
SG 新加坡				88 920	743	AU 澳大利亞	3	5		1 933	154
TH 泰國				24 569	269	CN 中國內地	5 873	927		91 978	7,046
VN 越南	33 808	132		203 547	828	D8 丹麥				822	81
總計 TOTAL	602 490	2,537		6 258 996	28,594	DE 德國	3 346	123		24 741	2,405
67949 鐵或鋼的管、筒及空心型材，未列明在其他編號（公斤） TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, NES (KG)						F8 法國	440	38		15 634	1,428
CN 中國內地	116 627	575		1 450 427	7,021	GB 英國				7 205	235
TH 泰國	5 880	105		5 880	105	IN 印度	2	23		13	108
總計 TOTAL	122 507	680		1 456 307	7,126	JP 日本	6 135	460		20 243	1,608
67951 非可鍛性鑄鐵裝設（公斤） CAST FITTINGS OF NON-MALLEABLE CAST IRON (KG)						LK 斯里蘭卡				1 590	282
CN 中國內地				9 884	165	MO 澳門	118	15		4 492	591
ZA 南非				28 511	1,320	MY 馬來西亞	2	13		2	13
總計 TOTAL				38 395	1,485	NL 荷蘭	271	19		1 569	110
67952 其他鑄鐵裝設（公斤） OTHER CAST FITTINGS OF IRON (KG)						PH 菲律賓	21	1		2 316	134
AE 阿拉伯聯合酋長國				2 341	38	PK 巴基斯坦				3	23
AU 澳大利亞	2 088	38		4 270	83	SG 新加坡	1	1		112	158
CN 中國內地	3 201	144		11 757	303	TH 泰國				20	169
DE 德國				16 800	430	TW 台灣				1 098	616
I8 意大利				439	34	U8 美國	6 468	465		56 896	4,203
ID 印度尼西亞				380	1	ZA 南非	224	16		678	46
KR 韓國				904	28	總計 TOTAL	22 904	2,106		231 345	19,410
MO 澳門	46 300	815		563 257	10,194	67959 鐵或鋼管及筒裝設，未列明在其他編號（公斤） TUBE AND PIPE FITTING OF IRON OR STEEL, NES (KG)					
MY 馬來西亞				105	17	AO 安哥拉				27 550	305
PH 菲律賓				6 232	372	AU 澳大利亞	293	91		85 381	4,332
SG 新加坡				30	5	BD 孟加拉國				76	7

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67959 鐵或鋼管及筒裝設，未列明在其他編號 (公斤) TUBE AND PIPE FITTING OF IRON OR STEEL, NES (KG)					68114 銀，半製成或粉末狀 (公斤) SILVER, SEMI-MANUFACTURED OR IN POWDER FORM (KG)				
BR 巴西	17 417	638	35 391	1,357	IN 印度			10	18
CA 加拿大			19 320	1,025	JP 日本	1 078	210	29 508	5,978
CL 智利	1 879	114	24 545	1,130	KR 韓國	16	50	214	448
CN 中國內地	49 970	1,342	679 714	18,982	LK 斯里蘭卡			5	2
DE 德國	24	7	421	58	MY 馬來西亞	54	179	99	330
DO 多明尼加共和國	1 200	54	2 400	73	PH 菲律賓	1 290	322	18 219	2,831
EC 厄瓜多爾			408	10	RU 俄羅斯			136	261
F8 法國	20 513	921	127 758	5,496	SG 新加坡	28	10	1 104	303
GB 英國			5 661	132	TH 泰國	791	490	4 524	3,046
GR 希臘	5 927	227	41 776	1,721	TW 台灣			3 851	451
GY 圭亞那			1 076	19	U8 美國	87	11	356	615
HT 海地			5 750	48	VN 越南	292	133	3 325	887
I8 意大利	280	17	658	46	總計 TOTAL	204 531	49,924	1 648 624	383,690
ID 印度尼西亞	1 086	51	21 714	928	68122 賤金屬、銀或金，包白金或其他白金族金屬，半製成後未經進一步加工 (公斤) BASE METALS, SILVER OR GOLD, CLAD WITH PLATINUM OR METALS OF THE PLATINUM GROUP, NOT FURTHER WORKED THAN SEMI-MANUFACTURED (KG)				
IN 印度			817	29	CN 中國內地	3	123	8 070	3,721
JP 日本			7 024	355	總計 TOTAL	3	123	8 070	3,721
KR 韓國			41	12	68123 白金及白金合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) PLATINUM AND PLATINUM ALLOYS, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)				
MO 澳門	1 321	93	421 317	10,166	AE 阿拉伯聯合酋長國			5	813
MY 馬來西亞	1 250	54	12 357	638	AU 澳大利亞	2	603	9	2,357
PH 菲律賓	4 555	156	44 110	11,530	CH 瑞士			116	31,997
PK 巴基斯坦			3	5	CN 中國內地	469	141,018	4 895	1,394,895
PL 波蘭	36 601	1,328	106 866	3,844	IN 印度			55	12,498
R8 馬達加斯加			111	5	JP 日本	88	26,709	200	63,532
SA 沙特阿拉伯			4 799	224	KR 韓國			10	2,448
SB 所羅門群島			920	9	MY 馬來西亞			2	157
SE 瑞典			23 883	964	TH 泰國			8	2,668
SG 新加坡	6 424	406	82 746	4,431	TW 台灣	3	446	529	138,064
TW 台灣	1 433	189	12 608	900	總計 TOTAL	562	168,776	5 829	1,649,429
U8 美國	9 126	402	118 780	4,934	68124 其他白金族金屬及其合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP AND ALLOYS THEREOF, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)				
VN 越南	19	1	341	31	CN 中國內地	6	197	200	10,518
ZA 南非	26 613	1,310	113 939	5,772	DE 德國			10	828
總計 TOTAL	185 931	7,401	2 030 261	79,519	GB 英國			37	1,980
68112 包銀的賤金屬，半製成後未經進一步加工 (公斤) BASE METALS CLAD WITH SILVER, NOT FURTHER WORKED THAN SEMI-MANUFACTURED (KG)					IN 印度			92	6,659
CN 中國內地	1 654	1,451	28 201	29,060	JP 日本	267	3,185	2 860	70,664
GB 英國			384	91	KR 韓國			10	659
ID 印度尼西亞	352	54	1 522	645	LK 斯里蘭卡			3	204
總計 TOTAL	2 006	1,505	30 107	29,795	MY 馬來西亞	1	36	3	103
68113 銀，未鍛造 (公斤) SILVER, UNWROUGHT (KG)					PH 菲律賓			1	25
CH 瑞士	21 930	67,094	142 241	419,197	U8 美國	22	2,262	22	2,262
CN 中國內地	21 457	54,403	302 503	730,988	VN 越南	6	373	32	1,817
DE 德國			17	109	總計 TOTAL	302	6,053	3 270	95,719
GB 英國	156 023	482,200	1 121 411	3,089,245	68125 白金及其他白金族金屬及其合金，其他半製成狀 (公斤) PLATINUM AND OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP AND ALLOYS THEREOF, IN SEMI-MANUFACTURED FORMS (KG)				
ID 印度尼西亞			88	271	CN 中國內地			115	7,738
IN 印度			258 520	458,548	DE 德國			4	683
JP 日本			72 348	195,994	F8 法國	1	33	1	33
KR 韓國			80 599	223,913	KR 韓國	11	910	146	18,875
NL 荷蘭			20 005	59,197	LK 斯里蘭卡			1	143
PH 菲律賓			8	22	MY 馬來西亞			5	494
SG 新加坡			3 795	12,911	PH 菲律賓			3	71
TH 泰國	61 280	166,973	181 136	465,681	TH 泰國			33	5,120
TW 台灣	4 628	13,493	35 309	91,855	TW 台灣	2	294	35	5,821
U8 美國			37 028	107,298	U8 美國			1	23
VN 越南	50	133	430	1,233					
總計 TOTAL	265 368	784,295	2 255 438	5,856,462					
68114 銀，半製成或粉末狀 (公斤) SILVER, SEMI-MANUFACTURED OR IN POWDER FORM (KG)									
AT 奧地利			145	229					
AU 澳大利亞			7	80					
BR 巴西			48	125					
CN 中國內地	200 895	48,519	1 559 964	367,078					
DE 德國			4	14					
F8 法國			2	1					
GB 英國			3	41					
I8 意大利			29	61					
IE 愛爾蘭			76	47					
IL 以色列			26 995	844					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

333

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68125 白金及其他白金族金屬及其合金，其他半製成狀 (公斤) PLATINUM AND OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP AND ALLOYS THEREOF, IN SEMI-MANUFACTURED FORMS (KG)				
總計 TOTAL	14	1,237	344	39,001
68211 未精煉銅；供電解精煉用的銅陽極 (公斤) UNREFINED COPPER; COPPER ANODES FOR ELECTROLYTIC REFINING (KG)				
CN 中國內地	11 000	194	234 534	8,244
總計 TOTAL	11 000	194	234 534	8,244
68212 精煉銅 (公斤) REFINED COPPER (KG)				
CN 中國內地	1 384 323	80,182	14 801 796	642,319
ID 印度尼西亞	2 000	140	32 400	1,803
MY 馬來西亞			14 000	786
NZ 新西蘭	1 600	106	11 600	669
SG 新加坡	5 332	366	130 062	4,601
TH 泰國	3 000	201	42 000	2,045
TW 台灣	603	52	11 603	409
總計 TOTAL	1 396 858	81,048	15 043 461	652,632
68213 銅母合金 (公斤) MASTER ALLOYS OF COPPER (KG)				
CN 中國內地	1 329	739	4 621	2,652
ID 印度尼西亞	2	2	21	17
IN 印度			3	3
KR 韓國	320	213	560	316
PH 菲律賓			10	2
總計 TOTAL	1 651	953	5 215	2,989
68214 銅合金 (銅母合金除外) (公斤) COPPER ALLOYS (OTHER THAN MASTER ALLOYS) (KG)				
CN 中國內地	1 037 344	57,260	8 391 554	363,201
I8 意大利			391	10
IN 印度	502	116	5 137	1,198
JP 日本			19	2
U8 美國	52	2	192	15
總計 TOTAL	1 037 898	57,379	8 397 293	364,426
68231 精煉銅棒、杆及型材 (公斤) COPPER BARS, RODS AND PROFILES, OF REFINED COPPER (KG)				
CN 中國內地	534 004	19,758	4 354 022	139,731
MO 澳門	1 500	158	3 950	388
PH 菲律賓			771	60
SD 蘇丹			1 181	19
TH 泰國			176	12
TW 台灣			176	14
U8 美國	690	16	690	16
VN 越南			100	6
總計 TOTAL	536 194	19,932	4 361 066	140,247
68232 銅合金棒、杆及型材 (公斤) COPPER BARS, RODS AND PROFILES, OF COPPER ALLOYS (KG)				
CN 中國內地	1 595 438	65,402	16 782 598	534,522
DE 德國			21	3
ID 印度尼西亞	205	16	1 005	52
IN 印度	178	45	1 286	218
JP 日本	400	32	9 046	250
MO 澳門	3	1	77	11
MX 墨西哥			450	127
MY 馬來西亞			1 360	74
PH 菲律賓			377	29
SG 新加坡			2 421	116
TW 台灣			3 586	489
U8 美國			2 788	212
VN 越南			10 338	668

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68232 銅合金棒、杆及型材 (公斤) COPPER BARS, RODS AND PROFILES, OF COPPER ALLOYS (KG)				
總計 TOTAL	1 596 224	65,496	16 815 353	536,769
68241 精煉銅線 (公斤) COPPER WIRE, OF REFINED COPPER (KG)				
BR 巴西	525	42	2 888	187
CN 中國內地	4 701 393	233,193	37 694 720	1,516,424
DE 德國			2 557	161
E7 西班牙			2 038	92
F8 法國			530	34
ID 印度尼西亞			4 757	397
IN 印度			285	52
JP 日本	240	33	128 076	8,365
KR 韓國	2 258	182	74 063	4,595
MO 澳門			127 706	5,078
MP 北馬里亞納群島	170	21	170	21
MY 馬來西亞	275	59	55 237	4,260
SG 新加坡	594	117	7 606	1,295
TH 泰國	65	7	8 407	1,075
TW 台灣	57	13	7 743	321
U8 美國	1 514	88	20 228	1,676
VN 越南	11 006	1,065	115 273	8,704
總計 TOTAL	4 718 097	234,821	38 252 284	1,552,734
68242 合金銅線 (公斤) COPPER WIRE, OF COPPER ALLOYS (KG)				
BD 孟加拉國			553	30
CN 中國內地	431 790	16,281	3 811 641	127,235
CZ 捷克共和國			137	25
DE 德國			319	54
GB 英國			331	121
ID 印度尼西亞	23	1	1 434	90
IN 印度			275	40
JP 日本	14	2	1 362	83
KR 韓國	4 987	369	33 517	1,713
MO 澳門	40	1	320	20
MX 墨西哥			66 500	2,967
MY 馬來西亞			269	27
PT 葡萄牙	200	15	200	15
SG 新加坡			189	16
TH 泰國			1 204	85
TW 台灣			450	15
U8 美國	6 293	532	23 187	1,169
VE 委內瑞拉			88 500	4,040
VN 越南			11 920	993
總計 TOTAL	443 347	17,202	4 042 308	138,735
68251 精煉銅板、片及帶，厚度超過0.15毫米 (公斤) COPPER PLATES, SHEETS AND STRIP, OF REFINED COPPER, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.15 MM (KG)				
BE 比利時			8 698	353
CN 中國內地	1 862 194	88,230	16 762 014	705,559
DE 德國			1 462	96
GB 英國			477	68
IN 印度			1	@
JP 日本	67	2	6 259	360
MO 澳門	16 900	724	113 573	4,897
MY 馬來西亞			40	2
PH 菲律賓			30 857	1,261
SG 新加坡	1 221	88	9 432	637
SI 斯洛文尼亞	48	15	48	15
TH 泰國			4 292	292
TW 台灣	2 818	670	4 565	780
U8 美國			6 907	611
VN 越南			31 698	1,349
總計 TOTAL	1 883 248	89,729	16 980 323	716,281
68252 銅合金板、片及帶，厚度超過0.15毫米 (公斤) COPPER PLATES, SHEETS AND STRIP, OF COPPER ALLOYS, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.15 MM (KG)				
AU 澳大利亞	616	42	1 639	268
CA 加拿大	43	9	94	18
CN 中國內地	6 250 717	318,037	57 731 403	2,407,058
DE 德國			1 235	134

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68252 銅合金板、片及帶，厚度超過0.15毫米 (公斤) COPPER PLATES, SHEETS AND STRIP, OF COPPER ALLOYS, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.15 MM (KG)						68262 銅粉末及銅薄片 (公斤) COPPER POWDERS AND FLAKES (KG)					
E7 西班牙				20	5	VN 越南				2 875	256
GB 英國	12	3		108	32	總計 TOTAL	54 692	4,239		1 685 325	70,798
ID 印度尼西亞	29 020	1,771		173 944	7,961	68271 銅管及筒 (公斤) COPPER TUBES AND PIPES (KG)					
IL 以色列				42	4	AT 奧地利				102	27
IN 印度	47	21		16 218	1,852	AU 澳大利亞				9	4
JP 日本	55 767	5,225		246 452	15,330	CN 中國內地	157 812	6,436		1 419 764	57,412
KR 韓國	13 031	721		127 396	5,313	D8 丹麥				429	118
MO 澳門				7	1	DE 德國				1 961	229
MY 馬來西亞	4 411	487		36 114	2,624	DO 多明尼加共和國	70	6		70	6
PH 菲律賓	2 646	259		39 229	2,277	F8 法國				290	18
PT 葡萄牙				20	6	IN 印度				86	38
SG 新加坡	6 443	615		32 236	2,665	JP 日本	28	11		28	11
SI 斯洛文尼亞				474	87	KR 韓國				4 140	437
TH 泰國	49	11		15 807	1,426	MO 澳門	11 743	676		115 332	5,280
TW 台灣	20 676	2,045		139 683	11,449	MY 馬來西亞				27 148	1,724
U8 美國	125	39		19 751	609	NL 荷蘭				90	22
VN 越南				28 332	783	PH 菲律賓	1 270	85		12 664	831
總計 TOTAL	6 383 603	329,285		58 610 204	2,459,902	TW 台灣	7 588	377		150 448	5,591
68261 銅箔，厚度（襯背除外）不超過0.15毫米 (公斤) COPPER FOIL, OF A THICKNESS (EXCLUDING BACKING) NOT EXCEEDING 0.15 MM (KG)						U8 美國	433	71		4 635	197
AT 奧地利				19 702	4,345	ZA 南非				4 837	268
AU 澳大利亞	107	7		41 524	2,323	總計 TOTAL	178 944	7,661		1 742 033	72,213
BR 巴西	18	21		71 418	2,796	68272 銅管或筒裝設 (公斤) COPPER TUBE OR PIPE FITTINGS (KG)					
CA 加拿大				30 334	1,040	AE 阿拉伯聯合酋長國				13 637	796
CL 智利				1 486	50	AU 澳大利亞				334	35
CN 中國內地	12 325 373	681,654		111 432 521	5,294,921	BE 比利時				775	54
DE 德國	60	8		78 140	3,584	CN 中國內地	48 777	2,586		413 823	16,987
E7 西班牙				27 455	3,105	DE 德國				11 740	1,362
F7 芬蘭	26	2		55	5	E7 西班牙				342	39
F8 法國	18 302	914		147 222	7,544	GB 英國				7 021	252
GB 英國				4 276	171	I8 意大利	45	5		45	5
I8 意大利	139	77		67 406	2,060	JP 日本				1 228	149
ID 印度尼西亞				62 112	2,527	MO 澳門	1 657	61		42 143	2,210
IN 印度	7 055	318		215 496	7,980	NG 尼日利亞	200	3		200	3
IR 伊朗	17 258	559		34 428	1,119	PA 巴拿馬				394	46
JP 日本	35 398	1,149		228 458	7,781	PH 菲律賓				2 850	264
KR 韓國	654 138	28,331		3 479 147	142,772	SG 新加坡	500	47		5 790	482
LU 盧森堡				7 026	283	TH 泰國				520	64
LV 拉脫維亞				637	136	U8 美國	399	34		5 860	677
MY 馬來西亞	8 503	549		108 137	5,215	總計 TOTAL	51 578	2,736		506 702	23,426
PH 菲律賓				61 593	1,653	68311 鎳，非合金 (公斤) NICKEL, NOT ALLOYED (KG)					
RU 俄羅斯				12 710	267	AU 澳大利亞	6 900	1,673		38 300	6,589
SA 沙特阿拉伯				150	31	CN 中國內地	1 679 596	361,025		9 714 753	1,484,107
SE 瑞典				48	12	ID 印度尼西亞	4 000	974		18 000	3,049
SG 新加坡	21 818	1,463		216 586	12,105	IN 印度				47 683	7,169
SK 斯洛伐克共和國				664	172	JP 日本				256 000	34,599
TH 泰國	67 741	4,874		1 094 981	43,385	KR 韓國	38 000	8,729		76 000	17,087
TN 突尼斯	20 746	932		227 272	8,038	MY 馬來西亞				2 000	244
TR 土耳其				19 200	376	NL 荷蘭				34 000	5,954
TW 台灣	51 164	3,869		397 698	18,353	NZ 新西蘭	2 000	449		5 000	999
U8 美國	21 621	1,361		418 908	21,664	SG 新加坡	18 000	4,406		122 030	22,526
VE 委內瑞拉	4 800	216		10 074	394	TW 台灣				271 311	40,610
VN 越南	4 321	498		67 293	2,209	VN 越南				200	29
總計 TOTAL	13 258 588	726,804		118 584 157	5,598,418	ZA 南非	54 000	10,109		54 000	10,109
68262 銅粉末及銅薄片 (公斤) COPPER POWDERS AND FLAKES (KG)						總計 TOTAL	1 802 496	387,364		10 639 277	1,633,072
CN 中國內地	52 547	4,010		1 659 023	68,748	68312 鎳合金 (公斤) NICKEL ALLOYS (KG)					
DE 德國	20	2		20	2	CN 中國內地	13 500	2,065		91 286	11,191
ID 印度尼西亞				3 684	45	SG 新加坡				1 000	127
KE 肯尼亞				50	16	TH 泰國				10	6
LK 斯里蘭卡				1 102	188						
MO 澳門	2 100	222		8 600	779						
MY 馬來西亞				520	40						
PK 巴基斯坦				60	32						
SD 蘇丹				875	141						
SG 新加坡				42	4						
TH 泰國				107	14						
TW 台灣	25	5		8 367	532						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

335

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68312 鎳合金 (公斤) NICKEL ALLOYS (KG)						68412 鋁合金 (公斤) ALUMINIUM ALLOYS (KG)					
總計 TOTAL		13 500	2,065	92 296	11,324	總計 TOTAL		4 824 547	80,756	46 969 749	734,677
68321 鎳棒、杆、型材及線 (公斤) NICKEL BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)						68421 鋁棒、杆及型材 (公斤) ALUMINIUM BARS, RODS AND PROFILES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 585	420	AE 阿拉伯聯合酋長國		50	4	50	4
AR 阿根廷				20	6	AU 澳大利亞		828	38	1 327	67
CA 加拿大				1 810	393	CA 加拿大		2 818	177	5 466	323
CL 智利				40	11	CH 瑞士				10 904	232
CN 中國內地	33 015	5,387		406 916	55,988	CL 智利		26 753	628	72 439	1,908
F8 法國				6	2	CN 中國內地	2 725 772	54,936		25 597 041	483,884
GB 英國				50	15	DE 德國	3 392	136		28 136	1,319
IN 印度				100	23	F7 芬蘭	82	9		82	9
JP 日本				8 085	1,091	F8 法國	2 689	143		10 049	645
KR 韓國				1 859	487	GB 英國	398	18		1 048	45
MX 墨西哥				480	128	I8 意大利	1 258	202		29 101	2,307
MY 馬來西亞				155	86	ID 印度尼西亞	9 672	335		24 348	835
PH 菲律賓				162	43	IN 印度	6 686	702		36 715	4,256
SG 新加坡				40	23	JP 日本	3	35		27 874	1,036
TH 泰國				60	16	KH 柬埔寨				370	12
U8 美國				4 016	963	KR 韓國				767	29
ZA 南非	40	16		100	36	MO 澳門	210	6		876	30
總計 TOTAL		33 055	5,403	425 484	59,731	MX 墨西哥				9 820	361
68322 鎳管、筒及管或筒裝設 (公斤) NICKEL TUBES, PIPES AND TUBE OR PIPE FITTINGS (KG)						NZ 新西蘭	11 346	484		60 615	2,518
CN 中國內地				1 000	130	PH 菲律賓	6 620	545		42 829	3,103
總計 TOTAL				1 000	130	PK 巴基斯坦	2	48		3	53
68323 鎳粉末及薄片 (公斤) NICKEL POWDERS AND FLAKES (KG)						SG 新加坡	6 721	380		71 332	2,519
CN 中國內地	53 112	7,601		331 995	39,649	TH 泰國	304	36		187 746	5,049
總計 TOTAL		53 112	7,601	331 995	39,649	TW 台灣	500	26		1 674	81
68324 鎳板、片、帶及箔 (公斤) NICKEL PLATES, SHEETS, STRIP AND FOIL (KG)						U8 美國	9 567	713		62 234	3,580
AU 澳大利亞	10	2		10	2	總計 TOTAL		2 815 671	59,600	26 282 846	514,207
BE 比利時	150	22		150	22	68422 鋁線 (公斤) ALUMINIUM WIRE (KG)					
BR 巴西				63	164	CN 中國內地	150 149	3,731		1 754 456	42,249
CN 中國內地	95 572	13,531	1 244 462	186,810		DE 德國	1 348	44		2 579	127
DE 德國	130	10		130	10	GT 危地馬拉				1 000	89
IL 以色列				25	6	I8 意大利				63	4
JP 日本				544	149	ID 印度尼西亞				66	166
MY 馬來西亞				487	139	IN 印度				2	9
SE 瑞典	563	99		1 071	168	JP 日本				20	18
SG 新加坡	457	139		17 014	3,501	KR 韓國	3	25		7	36
TH 泰國				500	101	LB 黎巴嫩				500	29
TW 台灣				23 702	2,983	MO 澳門				40 559	487
U8 美國	878	125		1 312	233	PE 秘魯				1 516	95
總計 TOTAL		97 760	13,927	1 289 470	194,288	PH 菲律賓				2 822	175
68411 鋁，非合金 (公斤) ALUMINIUM, NOT ALLOYED (KG)						PK 巴基斯坦				24 000	616
CN 中國內地	1 295 502	25,562	18 119 060	347,453		SB 所羅門群島	3 900	155		6 512	240
PH 菲律賓			1	@		SG 新加坡				2	1
PK 巴基斯坦	38 849	767	38 849	767		TH 泰國				356	17
TH 泰國			312 361	6,312		TW 台灣	8 653	238		50 593	1,666
總計 TOTAL		1 334 351	26,328	18 470 271	354,532	U8 美國	23	24		376	675
68412 鋁合金 (公斤) ALUMINIUM ALLOYS (KG)						VN 越南				1 000	66
AE 阿拉伯聯合酋長國				21 908	455	總計 TOTAL		164 076	4,217	1 886 429	46,764
AU 澳大利亞				1 191	35	68423 鋁板、片及帶，厚度超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM PLATES, SHEETS AND STRIP, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.20 MM (KG)					
CN 中國內地	4 597 776	76,835	42 190 188	647,325		AU 澳大利亞				1 894	43
IN 印度			50	1		BR 巴西				1 098	26
JP 日本	226 700	3,918	4 656 155	84,947		CA 加拿大				10 865	1,173
MY 馬來西亞			63 116	1,216		CG 剛果	3 413	61		3 413	61
PH 菲律賓	71	3		539	20	CH 瑞士				85	45
TH 泰國			25 071	503		CN 中國內地	4 004 587	116,100		33 959 377	870,043
TW 台灣			10 831	155		DE 德國	466	41		3 736	146
U8 美國			700	20		E7 西班牙	11 528	300		11 817	327
						F7 芬蘭	830	79		830	79
						F8 法國				1 026	25
						GB 英國				2 369	85
						I8 意大利	1 008	58		7 868	198
						GU 關島				1 095	79
						ID 印度尼西亞	23	8		3 679	190
						IN 印度				19 222	1,204
						JP 日本	2 378	164		77 362	4,922

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68423 鋁板、片及帶，厚度超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM PLATES, SHEETS AND STRIP, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.20 MM (KG)						68426 鋁管及筒 (公斤) ALUMINIUM TUBES AND PIPES (KG)					
KR	韓國	8 646	659	119 910	5,383	HU	匈牙利			3 600	114
LK	斯里蘭卡			1 186	31	I8	意大利			1 595	81
MO	澳門	1 540	48	139 352	5,870	IN	印度			362	27
MY	馬來西亞	1 523	77	29 006	1,234	JP	日本			49 168	2,753
NG	尼日利亞			18 253	771	KR	韓國	1 159	55	197 356	8,429
PA	巴拿馬			190	29	MO	澳門			600	13
PH	菲律賓			2 881	89	MY	馬來西亞	1 198	28	1 230	30
SG	新加坡			63 412	1,540	NL	荷蘭			114	7
TH	泰國	18 234	1,050	208 486	10,577	NZ	新西蘭	300	23	474	32
TW	台灣	374	22	95 947	2,887	PH	菲律賓			69	5
U8	美國	23 823	1,145	102 623	4,292	SA	沙特阿拉伯			1 000	20
VN	越南			1 844	378	SG	新加坡			2	23
總計 TOTAL		4 078 373	119,813	34 888 826	911,725	TH	泰國	9 880	183	81 160	1,598
68424 鋁箔，厚度（襯背除外）不超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM FOIL, OF A THICKNESS (EXCLUDING BACKING) NOT EXCEEDING 0.2 MM (KG)						TW	台灣			8	49
AE	阿拉伯聯合酋長國			24	1	U8	美國	1 894	173	29 369	1,349
AO	安哥拉			2 070	166	VN	越南			54 124	2,584
AT	奧地利			4 800	189	ZA	南非			202	10
AU	澳大利亞			1 485	64	總計 TOTAL		197 497	8,227	2 269 382	78,419
BD	孟加拉國			838	44	68427 鋁管及筒裝設 (公斤) ALUMINIUM TUBE AND PIPE FITTINGS (KG)					
BE	比利時			581	85	AU	澳大利亞			1	3
BR	巴西	5	6	25 493	577	CN	中國內地	40 878	742	104 097	3,589
CN	中國內地	1 242 164	86,927	8 099 348	766,147	DE	德國			86	13
DE	德國			14 573	412	JP	日本	2 686	165	16 556	1,122
EC	厄瓜多爾	20	1	20	1	KR	韓國			55	4
EG	埃及			46 744	1,097	MY	馬來西亞	3	18	3	18
ID	印度尼西亞			55 965	6,506	PH	菲律賓			297	47
IN	印度			2 851	639	SG	新加坡	13	6	870	188
JP	日本	4 597	146	27 795	3,680	TW	台灣			383	23
KE	肯尼亞	32	2	32	2	U8	美國	4 983	538	46 269	5,461
KH	柬埔寨	716	26	716	26	總計 TOTAL		48 563	1,469	168 617	10,467
KR	韓國	15 139	575	45 158	7,406	68511 非精煉鉛及鉛合金 (公斤) UNREFINED LEAD AND LEAD ALLOYS (KG)					
MO	澳門	1 608	96	16 499	811	CN	中國內地	55 061	934	880 402	11,769
MY	馬來西亞	349	19	36 146	9,318	總計 TOTAL		55 061	934	880 402	11,769
NL	荷蘭	2 880	941	40 799	9,178	68512 精煉鉛 (公斤) REFINED LEAD (KG)					
NZ	新西蘭			10	2	CN	中國內地	1 652 781	14,631	15 690 065	151,854
PH	菲律賓	180	9	3 199	133	總計 TOTAL		1 652 781	14,631	15 690 065	151,854
R8	馬達加斯加			250	48	68521 鉛棒、杆、型材及線 (公斤) LEAD BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)					
SA	沙特阿拉伯			45	16	CN	中國內地			130 817	3,015
SG	新加坡	12	@	378	14	總計 TOTAL				130 817	3,015
TH	泰國	4	1	16 268	2,457	68522 鉛板、片、帶及箔；鉛粉末及薄片 (公斤) LEAD PLATES, SHEETS, STRIP AND FOIL; LEAD POWDERS AND FLAKES (KG)					
TR	土耳其			11 780	344	CN	中國內地	24 445	730	381 428	6,863
TW	台灣	3 413	891	24 143	4,099	MO	澳門	6 890	137	6 890	137
U8	美國	19	16	51 978	2,525	總計 TOTAL		31 335	866	388 318	6,999
UA	烏克蘭			320	19	68611 鋅，非合金 (公斤) ZINC, NOT ALLOYED (KG)					
VN	越南	9 676	1,866	59 154	11,767	CN	中國內地	1 026 512	25,604	10 348 831	204,002
ZA	南非			169	14	ID	印度尼西亞	41 936	1,115	229 662	6,136
總計 TOTAL		1 280 814	91,522	8 589 631	827,787	MW	馬拉維			17 000	296
68425 鋁粉末及薄片 (公斤) ALUMINIUM POWDERS AND FLAKES (KG)						MY	馬來西亞	41 337	1,125	102 499	2,582
CN	中國內地	51 696	1,214	2 043 002	39,316	PH	菲律賓	700	20	700	20
DE	德國			225	20	PK	巴基斯坦	82 505	2,201	128 505	3,572
MO	澳門			2 650	300	SG	新加坡	20 816	572	173 584	3,739
TW	台灣			100	14	TH	泰國			20 172	517
U8	美國			77	8	TW	台灣			448 213	10,669
VN	越南			200	52						
總計 TOTAL		51 696	1,214	2 046 254	39,709						
68426 鋁管及筒 (公斤) ALUMINIUM TUBES AND PIPES (KG)											
AU	澳大利亞			1 776	119						
BD	孟加拉國	608	44	608	44						
BE	比利時			1 160	136						
CN	中國內地	182 458	7,721	1 825 381	60,021						
DE	德國			2 360	125						
E7	西班牙			202	13						
F8	法國			518	230						
GB	英國			16 944	607						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

337

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
68611 鋅，非合金 (公斤) ZINC, NOT ALLOYED (KG)						68721 錫棒、杆、型材及線 (公斤) TIN BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)					
總計 TOTAL	1 213 806	30,638	11 469 166	231,532	E7 西班牙			831	47		
68612 鋅合金 (公斤) ZINC ALLOYS (KG)						F7 芬蘭		187	15		
AU 澳大利亞			1	@	I8 意大利			562	45		
BE 比利時			950	24	IN 印度			1	@		
CN 中國內地	14 020 808	320,528	133 649 693	2,564,519	JP 日本	304	50	8 035	755		
DE 德國			10 829	201	LY 利比亞			31 571	1,065		
F8 法國			1 164	335	MO 澳門	50	2	193	10		
GB 英國	900	14	1 404	21	NL 荷蘭			249	19		
I8 意大利	905	28	905	28	NZ 新西蘭			80	7		
ID 印度尼西亞	79 469	2,297	422 985	10,902	PH 菲律賓	402	38	35 824	1,846		
IN 印度			1 000	31	PK 巴基斯坦			1 510	90		
LK 斯里蘭卡			60 000	1,292	SG 新加坡			48	2		
MY 馬來西亞			80 349	1,723	TH 泰國	48	4	10 577	577		
PH 菲律賓	20 075	571	100 568	2,810	TW 台灣	7 350	373	41 327	2,229		
PK 巴基斯坦			184 000	4,321	U8 美國			6 266	273		
SG 新加坡	41 251	1,154	41 251	1,154	VN 越南			1 065	102		
TH 泰國			102	4	總計 TOTAL	383 383	27,828	3 766 692	229,607		
VN 越南			82 450	1,853	68722 錫板、片及帶，厚度超過0.20毫米 (公斤) TIN PLATES, SHEETS AND STRIP, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.20 MM (KG)						
總計 TOTAL	14 163 408	324,592	134 637 651	2,589,218	CN 中國內地	3 442	83	7 429	243		
68631 鋅棒、杆、型材及線 (公斤) ZINC BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)						總計 TOTAL	3 442	83	7 429	243	
BE 比利時			3 993	96	68723 錫箔，厚度（任何襯背除外）不超過0.20毫米；錫粉末及薄片 (公斤) TIN FOIL OF A THICKNESS (EXCLUDING ANY BACKING) NOT EXCEEDING 0.20 MM; TIN POWDERS AND FLAKES (KG)						
CN 中國內地	23 776	1,230	731 809	14,163	CN 中國內地	727	120	45 809	9,256		
E7 西班牙			1 261	34	DE 德國			200	7		
U8 美國			2 699	80	總計 TOTAL	727	120	46 009	9,264		
ZA 南非			630	34	68911 鎢，未鍛造；鎢廢料及碎料 (公斤) TUNGSTEN (WOLFRAM), UNWROUGHT; TUNGSTEN WASTE AND SCRAP (KG)						
總計 TOTAL	23 776	1,230	740 392	14,407	CN 中國內地	177	5	17 453	2,634		
68632 鋅板、片、帶及箔 (公斤) ZINC PLATES, SHEETS, STRIP AND FOIL (KG)						GB 英國		6 000	936		
CN 中國內地	117 096	2,106	920 030	11,404	I8 意大利			1 000	257		
JP 日本			2 825	76	IR 伊朗	430	47	967	146		
總計 TOTAL	117 096	2,106	922 855	11,480	JP 日本			10 000	2,855		
68633 鋅塵（藍鋅粉）、粉末及薄片 (公斤) ZINC DUST (BLUE POWDER), POWDERS AND FLAKES (KG)						U8 美國	1 000	242	57 850	13,637	
CN 中國內地	46 168	1,107	461 616	10,359	總計 TOTAL	1 607	294	93 270	20,465		
總計 TOTAL	46 168	1,107	461 616	10,359	68912 鉬，未鍛造；鉬廢料及碎料 (公斤) MOLYBDENUM, UNWROUGHT; MOLYBDENUM WASTE AND SCRAP (KG)						
68634 鋅管、筒及管或筒裝設 (公斤) ZINC TUBES, PIPES AND TUBE OR PIPE FITTINGS (KG)						CN 中國內地	1 858	909	22 393	5,655	
AE 阿拉伯聯合酋長國			3 773	198	TW 台灣			3 008	1,309		
CN 中國內地			353	6	U8 美國	1 562	751	15 006	7,208		
PH 菲律賓			19	10	總計 TOTAL	3 420	1,659	40 407	14,172		
總計 TOTAL			4 145	215	68913 鉭，未鍛造；鉭廢料及碎料，鉭粉末 (公斤) TANTALUM, UNWROUGHT; WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)						
68711 錫，非合金 (公斤) TIN, NOT ALLOYED (KG)						AT 奧地利		2 002	2,007		
CN 中國內地	277 721	18,588	2 677 314	157,949	CN 中國內地	2 168	909	62 623	15,772		
PH 菲律賓			416	39	DE 德國			1 003	1,005		
TW 台灣			125 123	6,530	U8 美國	2 000	292	6 410	3,676		
ZA 南非	20 049	1,500	40 273	2,868	總計 TOTAL	4 168	1,201	72 038	22,459		
總計 TOTAL	297 770	20,088	2 843 126	167,386	68914 鎂廢料及碎料 (公斤) MAGNESIUM WASTE AND SCRAP (KG)						
68712 錫合金 (公斤) TIN ALLOYS (KG)						CN 中國內地		14 574	280		
CN 中國內地	50 891	3,509	1 131 957	57,692	總計 TOTAL			14 574	280		
TW 台灣			12 839	545	68915 鎂，未鍛造 (公斤) MAGNESIUM, UNWROUGHT (KG)						
總計 TOTAL	50 891	3,509	1 144 796	58,237	CN 中國內地	61 066	1,039	511 924	9,196		
68721 錫棒、杆、型材及線 (公斤) TIN BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)						ID 印度尼西亞		2 800	467		
AR 阿根廷			140	13	TW 台灣			15 000	467		
AU 澳大利亞	168	24	352	33							
BR 巴西			212	19							
CN 中國內地	375 061	27,335	3 627 662	222,458							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
68915 鎂，未鍛造 (公斤) MAGNESIUM, UNWROUGHT (KG)						68996 鍺及其製品 (公斤) GERMANIUM AND ARTICLES THEREOF (KG)					
總計 TOTAL	61 066	1,039	529 724	10,130		BE 比利時	162	1,158	674	3,494	
68981 鈷冰銅及鈷冶煉時所得的其他中間產品；鈷，未鍛造；鈷廢料及碎料；鈷粉末 (公斤) COBALT MATTES AND OTHER INTERMEDIATE PRODUCTS OF COBALT METALLURGY; COBALT, UNWROUGHT; WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)						DE 德國			25	125	
						U8 美國			395	2,122	
						總計 TOTAL	162	1,158	1 094	5,741	
						68998 其他賤金屬，未鍛造；其他賤金屬廢料及碎料；其他賤金屬粉末 (公斤) OTHER BASE METALS, UNWROUGHT; WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)					
						BE 比利時			1 043	5,655	
CN 中國內地	548	130	6 235	1,605	CA 加拿大			27	195		
GB 英國			12 000	2,579	CH 瑞士	100	549	227	1,458		
JP 日本			40 300	8,879	CN 中國內地	1 967	7,035	12 117	59,475		
KR 韓國	1 000	297	6 000	1,407	DE 德國			2 178	14,013		
TH 泰國			3 500	829	GB 英國			4 748	28,324		
TW 台灣			5 000	1,199	I8 意大利			20	161		
U8 美國			120 000	26,929	JP 日本	1 286	6,727	24 825	148,471		
總計 TOTAL	1 548	427	269 001	59,026	KR 韓國	2 673	12,184	6 160	34,933		
68982 鎘，未鍛造；鎘廢料及碎料；鎘粉末 (公斤) CADMIUM, UNWROUGHT; CADMIUM WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)						NL 荷蘭			1 282	7,739	
						TW 台灣			6 296	36,782	
						U8 美國			6 563	36,409	
						總計 TOTAL	6 026	26,495	65 486	373,613	
						68999 金屬陶瓷及其製品 (公斤) CERMETS AND ARTICLES THEREOF (KG)					
CN 中國內地			2 965	1,117	6 731	2,891					
U8 美國				728	71						
總計 TOTAL			2 965	1,117	7 459	2,962					
69113 門、窗及其框架及門檻，鐵或鋼製 (公斤) DOORS, WINDOWS AND THEIR FRAMES AND THRESHOLDS FOR DOORS, OF IRON OR STEEL (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國			7 018	81	
						AU 澳大利亞			3 055	57	
						BB 巴巴多斯			1 550	41	
						BJ 貝寧			1 600	2	
						CA 加拿大			84	4	
CG 剛果			600	7							
CM 喀麥隆			6 384	33							
CN 中國內地	23 213	380	295 618	3,299							
DE 德國	1 314	28	4 663	101							
E7 西班牙			2 485	31							
F8 法國	56	6	7 360	502							
GB 英國	2 880	36	6 812	101							
GH 加納			140	5							
GU 關島			4 192	195							
ID 印度尼西亞			45	@							
IN 印度			832	15							
JM 牙買加			4 274	75							
JP 日本			1 577	150							
KR 韓國			1 577	111							
MN 蒙古			2 620	187							
MO 澳門	12 591	216	97 459	2,690							
MU 毛里求斯			900	6							
PG 巴布亞新畿內亞			6 595	74							
PH 菲律賓	13 332	434	197 836	4,324							
R8 馬達加斯加			1 080	31							
SA 沙特阿拉伯			253	79							
SB 所羅門群島			2 420	36							
SG 新加坡			5 815	64							
SN 塞內加爾			150	1							
TH 泰國			1 280	104							
TW 台灣	477	49	583	59							
U8 美國	10 943	649	44 421	1,801							
VU 瓦努阿圖			1 200	9							
ZR 剛果民主共和國			18 050	184							
總計 TOTAL	64 806	1,799	730 528	14,455							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

339

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69114 供棚架、模板、支架或礦坑支架用的設備，鐵或鋼製 (公斤) EQUIPMENT FOR SCAFFOLDING, SHUTTERING, PROPPING OR PIT-PROPPING, OF IRON OR STEEL (KG)						69121 門、窗及其框架及門檻，鋁製 (公斤) ALUMINIUM DOORS, WINDOWS AND THEIR FRAMES AND THRESHOLDS FOR DOORS (KG)					
AE	阿拉伯聯合酋長國	256 052	2,899	595 659	4,973	AE	阿拉伯聯合酋長國			3 925	644
AU	澳大利亞			45 927	517	AU	澳大利亞	55 279	1,564	106 686	2,996
BH	巴林				681	BE	比利時			161	6
CN	中國內地	18 714	117	536 119	16,363	BH	巴林			874	141
E7	西班牙			355 161	4,204	CA	加拿大	18	1	104	2
GB	英國			11 250	128	CG	剛果			13 800	126
JM	牙買加			1 300	28	CN	中國內地	91 553	2,025	648 570	18,644
JP	日本			40 686	863	DE	德國	63 512	1,434	454 318	10,650
KR	韓國	84 961	856	228 282	2,465	EG	埃及	241	20	331	36
MO	澳門	336 756	1,601	4 476 227	32,588	GB	英國	410	8	14 341	541
NZ	新西蘭			28 985	332	GU	關島			4 690	93
PH	菲律賓	32 830	242	790 817	7,842	ID	印度尼西亞			488	31
SE	瑞典			39 648	478	IE	愛爾蘭			6 460	78
SG	新加坡			252 285	1,084	JP	日本	4 243	130	127 955	3,077
TH	泰國			34 065	173	MO	澳門			1 621	94
TW	台灣			1 300	45	MU	毛里求斯			75	14
U8	美國	111	3	106 603	1,161	NZ	新西蘭	650	34	2 627	142
						P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			1 200	13
	總計 TOTAL	729 424	5,719	7 544 995	73,264	PG	巴布亞新畿內亞			1 112	29
69119 其他結構物，鐵或鋼製 (公斤) OTHER STRUCTURES OF IRON OR STEEL (KG)						PH	菲律賓	100	9	214	14
AE	阿拉伯聯合酋長國			18 349	147	SA	沙特阿拉伯			1 113	23
AR	阿根廷			2 790	59	SB	所羅門群島	54	3	54	3
AT	奧地利			12 042	391	SG	新加坡			107 953	2,267
AU	澳大利亞	25 848	483	37 471	749	TH	泰國			6 244	64
BD	孟加拉國				90	TW	台灣	352	71	420	84
BR	巴西	2	@		9	U8	美國	43 411	1,034	314 596	7,507
BS	巴哈馬			2 101	8	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			917	46
CA	加拿大	1 037	23	40 063	609		總計 TOTAL	259 823	6,332	1 820 849	47,364
CN	中國內地	2 010 150	10,304	18 488 907	90,891	69129 鋁結構物及結構物部件，未列明在其他編號：鋁板、杆、型材、管及 類似物，供結構物之用而預製 (公斤) ALUMINIUM STRUCTURES AND PARTS THEREOF, NES; ALUMINIUM PLATES, RODS, PROFILES, TUBES ETC, FOR STRUCTURES (KG)					
CO	哥倫比亞			3 909	137	AE	阿拉伯聯合酋長國			640	9
CR	哥斯達黎加			2 902	25	AT	奧地利	28 279	1,462	91 747	4,824
D8	丹麥			3 377	306	AU	澳大利亞			1 311	181
DE	德國	424	150	3 156	332	CA	加拿大			3 497	73
DO	多明尼加共和國	2 400	13	4 190	23	CH	瑞士	108	18	7 834	349
EC	厄瓜多爾			413	70	CN	中國內地	130 153	2,930	990 908	30,290
F8	法國	9 583	118	10 799	236	DE	德國	590	31	14 669	804
GB	英國	14 849	217	59 275	909	F8	法國			272	36
GH	加納			11 520	48	GB	英國	79	13	3 130	708
GR	希臘			1 022	22	GU	關島			85	11
GU	關島			1 175	117	ID	印度尼西亞			476	13
I8	意大利			56	6	IE	愛爾蘭			1 853	114
ID	印度尼西亞			8 100	329	IN	印度			22 259	488
IE	愛爾蘭	1 058	37	6 409	229	JP	日本	36 926	1,458	447 284	14,405
IN	印度	51 735	1,715	62 102	1,894	KR	韓國			77	21
JP	日本	122 003	3,605	847 910	22,049	KW	科威特			903	88
KR	韓國			4 419	111	MO	澳門	6 551	294	98 927	3,107
KW	科威特	3 928	187	137 621	1,580	MY	馬來西亞	576	9	9 430	265
LK	斯里蘭卡	2 307	80	2 307	80	NL	荷蘭			600	81
MO	澳門	56 620	573	367 805	5,039	PH	菲律賓	412	33	3 779	296
MX	墨西哥			3 980	54	PR	波多黎各			1 218	45
MY	馬來西亞	14	3	17 571	248	SG	新加坡	324	12	19 100	512
NL	荷蘭			6 984	340	SK	斯洛伐克共和國	5 052	219	23 780	1,101
NZ	新西蘭			1 080	51	TH	泰國			8 298	554
PA	巴拿馬			30 720	672	TW	台灣	9 297	612	16 331	775
PH	菲律賓	1 855	7	9 364	155	U8	美國	6 383	372	132 765	7,792
QA	卡塔爾			6 581	406		總計 TOTAL	224 730	7,464	1 901 173	66,943
R8	馬達加斯加			13 310	133	69211 水庫、蓄水池、大桶及類似容器，鐵或鋼製，容量超過300升 (公斤) RESERVOIRS, TANKS, VATS AND SIMILAR CONTAINERS, OF IRON OR STEEL, CAPACITY EXCEEDING 300 LITRES (KG)					
SE	瑞典			11 096	370	AE	阿拉伯聯合酋長國			5 000	40
SG	新加坡			38 099	501	CN	中國內地	28 825	569	304 825	4,104
TH	泰國			729	107	DO	多明尼加共和國			880	11
TW	台灣	187	14	7 806	393	JP	日本			51 500	2,356
U8	美國	7 207	533	316 068	11,158	KR	韓國			36 084	2,122
VN	越南			9 622	189	MO	澳門			77 194	1,071
ZA	南非			455	36	SG	新加坡	4 000	33	69 093	1,570
	總計 TOTAL	2 311 207	18,061	20 613 754	141,221						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69211 水庫、蓄水池、大桶及類似容器，鐵或鋼製，容量超過300升 (公斤) RESERVOIRS, TANKS, VATS AND SIMILAR CONTAINERS, OF IRON OR STEEL, CAPACITY EXCEEDING 300 LITRES (KG)						69241 蓄水池、桶、圓桶、罐、盒及類似容器，供任何材料用，鐵或鋼製， 容量不超過300升 (公斤) TANKS, CASKS, DRUMS, CANS, BOXES AND SIMILAR CONTAINERS, FOR ANY MATERIAL, OF IRON OR STEEL, CAPACITY NOT EXCEEDING 300 LITRES (KG)					
TH 泰國		140	10	140	10	TR 土耳其		850	33	18 234	1,650
U8 美國				14	5	TW 台灣		2 148	53	605 673	16,685
VN 越南				180	10	U8 美國		732 444	19,700	5 959 643	167,118
總計 TOTAL		32 965	612	544 910	11,298	UA 烏克蘭				56	1
69241 蓄水池、桶、圓桶、罐、盒及類似容器，供任何材料用，鐵或鋼製， 容量不超過300升 (公斤) TANKS, CASKS, DRUMS, CANS, BOXES AND SIMILAR CONTAINERS, FOR ANY MATERIAL, OF IRON OR STEEL, CAPACITY NOT EXCEEDING 300 LITRES (KG)						VN 越南				930	22
						ZA 南非		6 974	137	143 049	3,677
						總計 TOTAL		3 030 030	76,279	22 282 420	548,081
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				308	11	69242 鋁桶、圓桶、罐、盒及類似容器，供任何材料用，容量不超過300升 (公 斤) ALUMINIUM CASKS, DRUMS, CANS, BOXES AND SIMILAR CONTAINERS, FOR ANY MATERIAL, CAPACITY NOT EXCEEDING 300 LITRES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國		4 613	182	26 456	828	AE 阿拉伯聯合酋長國		473	28	1 138	62
AR 阿根廷				12 249	641	AR 阿根廷				919	99
AT 奧地利		5 761	268	68 251	1,647	AT 奧地利				5 163	239
AU 澳大利亞		96 336	1,791	582 970	14,876	AU 澳大利亞		139	19	4 023	215
BE 比利時		64 280	1,703	914 613	19,569	BE 比利時		21 664	2,238	64 423	6,821
BH 巴林				3 464	129	BH 巴林				319	16
BR 巴西		1 889	57	42 008	1,656	BR 巴西				520	21
CA 加拿大		263 117	5,912	752 578	20,093	CA 加拿大		97	5	9 413	816
CH 瑞士		88 554	2,102	372 054	9,743	CH 瑞士		22 732	2,069	209 681	13,630
CI 科特迪瓦				2 574	58	CL 智利		42	6	135	20
CL 智利		9 409	519	64 852	2,532	CN 中國內地		37 463	1,126	248 493	11,125
CN 中國內地		91 930	1,482	1 118 300	14,578	CR 哥斯達黎加				1 075	54
CO 哥倫比亞		2 238	86	11 923	290	D8 丹麥				9 027	645
CS 塞爾維亞和黑山		14 415	1,103	14 424	1,104	DE 德國		1 183	56	10 453	874
CY 塞浦路斯				42 505	158	E7 西班牙		537	60	3 726	238
CZ 捷克共和國				17 350	533	F8 法國		15 439	508	26 107	1,380
D8 丹麥		110 523	2,972	557 150	12,562	GB 英國		8 260	205	24 963	939
DE 德國		515 959	15,549	3 496 200	102,917	I8 意大利		1 629	108	13 713	807
DO 多明尼加共和國				402	18	ID 印度尼西亞				7 000	85
E7 西班牙		23 091	830	215 298	6,783	JP 日本		2 458	132	42 353	1,393
EG 埃及				1 005	16	KR 韓國				202	51
F7 芬蘭		10 814	357	31 552	1,327	MO 澳門		12	1	547	23
F8 法國		48 371	1,965	1 072 697	20,028	MX 墨西哥		119	9	1 073	48
FJ 斐濟群島		159	1	159	1	MY 馬來西亞				189	11
GB 英國		275 404	7,612	1 709 350	42,055	N8 挪威		56	12	56	12
GR 希臘		1 520	92	52 492	1,237	NL 荷蘭		1 267	179	29 063	3,457
HR 克羅地亞				2 820	23	NZ 新西蘭				364	18
HU 匈牙利				3 396	261	RU 俄羅斯		531	25	6 053	228
I8 意大利		181 950	2,291	910 411	10,907	SE 瑞典		53	2	859	46
ID 印度尼西亞				30 290	697	SG 新加坡		6 354	1,439	65 949	13,222
IE 愛爾蘭		9 003	312	138 340	2,510	TH 泰國				71	4
IL 以色列		1 250	22	16 159	408	TR 土耳其				481	45
IN 印度		13 175	99	116 843	1,527	TW 台灣		39	3	8 228	542
IS 冰島				4 071	50	U8 美國		2 241	142	59 523	4,726
JP 日本		45 516	1,533	592 558	12,117	ZA 南非		558	29	8 413	270
KR 韓國		1 002	102	12 350	786	總計 TOTAL		123 346	8,401	863 715	62,183
KW 科威特				959	48	69243 裝壓縮氣體或液化氣體用的鐵或鋼容器 (公斤) CONTAINERS OF IRON OR STEEL FOR COMPRESSED OR LIQUEFIED GAS (KG)					
LB 黎巴嫩				57	5	CN 中國內地		211 794	1,377	1 951 479	7,801
LK 斯里蘭卡		140 510	3,128	722 977	16,214	GB 英國				2 890	33
LT 立陶宛		49 125	952	60 797	1,212	ID 印度尼西亞				1 040	157
LU 盧森堡				12 353	338	JP 日本		4 645	98	20 721	803
M8 摩洛哥				848	72	MO 澳門				92 265	254
MO 澳門		1 290	8	18 203	266	NZ 新西蘭				16	62
MX 墨西哥		16 630	621	198 967	7,263	PH 菲律賓				1 000	28
MY 馬來西亞		4 240	163	54 452	1,747	RU 俄羅斯				11 993	18
N8 挪威		3 575	87	19 057	730	SE 瑞典		17	5	17	5
NL 荷蘭		124 408	1,438	926 485	14,055	SG 新加坡				12 600	629
NZ 新西蘭		22 914	277	83 865	1,359	TH 泰國		14 625	27	14 625	27
PA 巴拿馬				6 134	173	TW 台灣		1 375	2	1 375	2
PE 秘魯				3 497	79	U8 美國		39 286	644	98 739	1,151
PH 菲律賓		4 600	77	10 355	270	UA 烏克蘭				69 077	106
PL 波蘭		9 181	183	43 132	729						
PT 葡萄牙		132	3	26 589	538						
RU 俄羅斯				166 927	3,959						
SA 沙特阿拉伯		2 455	168	27 390	686						
SE 瑞典		4 787	122	61 117	2,270						
SG 新加坡		21 759	69	62 502	1,172						
SI 斯洛文尼亞		1 397	55	2 885	109						
TG 多哥				6 283	125						
TH 泰國		332	61	28 582	829						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

341

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69243 裝壓縮氣體或液化氣體用的鐵或鋼容器 (公斤) CONTAINERS OF IRON OR STEEL FOR COMPRESSED OR LIQUEFIED GAS (KG)					69312 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，銅製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF COPPER, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)				
總計 TOTAL	271 742	2,154	2 277 837	11,077	總計 TOTAL	56 719	2,656	383 681	16,822
69244 裝壓縮氣體或液化氣體用的鋁容器 (公斤) CONTAINERS OF ALUMINIUM FOR COMPRESSED OR LIQUEFIED GAS (KG)					69313 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，鋁製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF ALUMINIUM, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)				
BR 巴西			475	21	CN 中國內地	1	@	99 098	1,614
CN 中國內地	1 276	392	42 028	4,807	DE 德國	51	24	51	24
SG 新加坡			38	8	JP 日本			782	45
總計 TOTAL	1 276	392	42 541	4,837	KR 韓國			355	28
69311 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，鐵或鋼製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF IRON OR STEEL, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)					總計 TOTAL	52	24	100 286	1,712
AE 阿拉伯聯合酋長國			96	34	69320 鐵或鋼帶刺線；扭箍或單股扁線，無論是否帶刺，供圍籬用 (公斤) BARBED WIRE OF IRON OR STEEL; TWISTED HOOP/SINGLE FLAT WIRE, BARBED OR NOT, FOR FENCING (KG)				
AU 澳大利亞	1	1	1 135	90	CN 中國內地	4 524	180	155 433	2,460
BE 比利時			1 869	469	ID 印度尼西亞	1 173	89	1 427	111
BR 巴西	4 650	81	16 620	278	JP 日本			97	8
CA 加拿大			1 362	131	MO 澳門			1	@
CL 智利			6 000	140	MY 馬來西亞			130	18
CN 中國內地	168 300	5,092	1 797 716	48,749	PH 菲律賓			1 331	59
CO 哥倫比亞			237	54	R8 馬達加斯加			7 225	90
DE 德國	3 323	209	40 871	636	TH 泰國	3 434	292	3 434	292
F8 法國	3	3	192	33	TW 台灣			15 975	79
					U8 美國			2 000	47
GA 加蓬			585	7	ZA 南非			160	2
GB 英國	3 453	166	30 781	2,440	總計 TOTAL	9 131	561	187 213	3,166
I8 意大利			37	44	69351 布、格柵、網及圍籬，鐵或鋼線製；鐵或鋼網眼 (公斤) CLOTH, GRILL, NETTING AND FENCING, OF IRON OR STEEL WIRE; EXPANDED METAL OF IRON OR STEEL (KG)				
ID 印度尼西亞	6 029	169	20 330	475	AE 阿拉伯聯合酋長國			1 320	124
IN 印度			3 578	79	CA 加拿大	40 417	582	255 892	3,137
JP 日本	1 050	452	12 957	2,094	CN 中國內地	39 946	1,319	540 403	11,460
KP 朝鮮			64	5	DE 德國			12 896	322
KR 韓國	495	23	17 942	322	DO 多明尼加共和國			6 470	98
LI 列支敦士登			119	54	E7 西班牙			11 718	205
LK 斯里蘭卡			14	@	EC 厄瓜多爾	793	60	793	60
LR 利比里亞			7 992	118	F8 法國	151	25	1 041	267
LT 立陶宛			94	42	GB 英國	10 820	173	34 649	458
MM 緬甸			1	15	GH 加納			550	38
MO 澳門	154 296	1,049	277 789	2,118	GN 畿內亞			18 000	120
MX 墨西哥	10 238	170	28 081	432	GU 關島			20 086	154
MY 馬來西亞	1 096	119	16 933	656	I8 意大利	268	18	268	18
N8 挪威			687	203	ID 印度尼西亞			550	15
PH 菲律賓	311	65	19 256	1,288	JP 日本	1 354	134	21 110	886
SE 瑞典	449	145	3 905	910	KP 朝鮮			15 000	103
SG 新加坡	5 016	148	13 845	368	KR 韓國	16	23	11 032	373
TH 泰國	7 712	119	111 088	878	MO 澳門	2 321	10	132 642	1,154
TW 台灣	362	27	10 586	592	MY 馬來西亞			117	2
U8 美國	285	43	143 562	5,084	NL 荷蘭	65	8	94	17
VN 越南			15 361	311	PH 菲律賓	2 293	118	15 880	764
總計 TOTAL	367 069	8,080	2 601 685	69,149	SC 塞舌爾			909	13
69312 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，銅製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF COPPER, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)					SG 新加坡			560	49
AU 澳大利亞			96	8	TH 泰國			439	5
CN 中國內地	50 736	2,057	317 299	12,530	TR 土耳其	921	42	4 921	151
DE 德國	159	22	159	22	TW 台灣	90	74	21 111	899
F8 法國			1	@	U8 美國	28 295	261	408 772	9,779
GB 英國			62	13	VE 委內瑞拉			31	7
ID 印度尼西亞			61	2	VU 瓦努阿圖			7 000	49
JP 日本	95	18	2 774	573	ZA 南非	37	12	37	12
MO 澳門	32	8	587	124	總計 TOTAL	127 787	2,860	1 544 291	30,739
PH 菲律賓			146	31	69352 布、格柵、網及圍籬，銅線製；銅網眼 (公斤) CLOTH, GRILL, NETTING AND FENCING, OF COPPER WIRE; EXPANDED METAL OF COPPER (KG)				
SE 瑞典			666	92	CN 中國內地	4 809	127	72 567	1,914
TH 泰國	104	12	104	12	ID 印度尼西亞			75	13
TW 台灣			4 700	198	JP 日本			414	91
U8 美國	5 593	538	56 752	3,172					
VN 越南			273	45					
ZA 南非			1	@					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69352 布、格柵、網及圍籬，銅線製；銅網眼（公斤） CLOTH, GRILL, NETTING AND FENCING, OF COPPER WIRE; EXPANDED METAL OF COPPER (KG)			69421 螺絲釘、螺絲栓，螺絲帽，螺絲鉤，方頭螺絲釘及其他類似經螺紋 製品，鐵或鋼製（公斤） SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, COACH SCREWS, AND SIMILAR THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)		
總計 TOTAL	4 809	127			
69410 釘、平頭釘、圖釘及類似製品，鐵或鋼製（公斤） NAILS, TACKS, DRAWING PINS AND SIMILAR ARTICLES, OF IRON OR STEEL (KG)			BE 比利時		1 864 26
AE 阿拉伯聯合酋長國			BG 保加利亞		7 4
AT 奧地利	1 784	38	BN 文萊		1 4
AU 澳大利亞			BR 巴西	1 584	346 9 642 1,598
BD 孟加拉國	10 334	67	CA 加拿大	2 156	233 40 048 3,074
BE 比利時					
CA 加拿大	96	9	CH 瑞士	3 762	482 33 760 5,723
CG 剛果			CL 智利		67 11
CH 瑞士			CM 喀麥隆		10 017 114
CM 喀麥隆			CN 中國內地	962 346	77,845 7 769 256 638,599
CN 中國內地	40 708	1,010	CR 哥斯達黎加		114 17
			CZ 捷克共和國	155	26 11 324 400
CZ 捷克共和國			D8 丹麥	5 622	917 70 012 7,108
D8 丹麥			DE 德國	5 368	1,053 50 164 8,595
DE 德國			DO 多明尼加共和國		33 681 426
E7 西班牙			E7 西班牙	213	15 4 496 312
EC 厄瓜多爾					
EE 愛沙尼亞			EG 埃及		21 916 164
F8 法國			F7 芬蘭		268 61
GB 英國			F8 法國	17 525	593 83 808 4,081
GN 畿內亞			FJ 斐濟群島		125 2
GT 危地馬拉			GB 英國	75 576	4,488 323 526 23,928
			GR 希臘		1 125 42
HU 匈牙利			GU 關島		320 18
I8 意大利			HU 匈牙利	11 861	1,248 55 011 6,956
ID 印度尼西亞	595	47	I8 意大利	34	27 14 804 1,705
IE 愛爾蘭			ID 印度尼西亞	7 466	71 32 263 673
IL 以色列	401	90	IE 愛爾蘭	1 843	426 15 346 3,489
IN 印度	36	8	IL 以色列	2 441	751 29 220 8,279
JO 約旦			IN 印度	492	132 5 501 893
JP 日本			IR 伊朗		2 405 58
KH 柬埔寨	7	@	JM 牙買加		1 310 57
KR 韓國			JO 約旦		91 2
			JP 日本	10 903	1,111 112 419 16,161
KZ 哈薩克斯坦			KE 肯尼亞		1 @
LK 斯里蘭卡			KH 柬埔寨	89	1 342 3
MO 澳門	2 076	51	KR 韓國	61 530	802 286 034 3,879
MT 馬爾他					
MZ 莫桑比克			KW 科威特		5 121 58
N8 挪威			LI 列支敦士登		17 1
NL 荷蘭			LK 斯里蘭卡	2	1 4 743 101
NZ 新西蘭			LT 立陶宛	3 826	133 31 918 1,082
PA 巴拿馬			M8 摩洛哥		706 45
PE 秘魯			MM 緬甸	2 765	22 3 731 38
			MN 蒙古		1 1
PG 巴布亞新畿內亞			MO 澳門	14 103	589 127 631 4,462
PH 菲律賓	708	16	MP 北馬里亞納群島		57 3
PK 巴基斯坦			MU 毛里求斯	223	106 3 915 967
PL 波蘭					
PT 葡萄牙			MX 墨西哥	15 836	849 55 946 2,709
SA 沙特阿拉伯			MY 馬來西亞	3 495	470 106 989 8,372
SB 所羅門群島			N8 挪威	287	46 9 009 802
SE 瑞典			NG 尼日利亞		7 070 427
SG 新加坡			NL 荷蘭	193	47 3 981 758
SL 塞拉利昂			NP 尼泊爾	2	@ 18 17
			NZ 新西蘭	20	65 6 877 460
TH 泰國			PA 巴拿馬		8 1
TW 台灣			PE 秘魯		50 3
U8 美國	1 723	94	PH 菲律賓	6 729	943 66 451 9,056
UG 烏干達	1 004	10			
VN 越南	260	12	PK 巴基斯坦	4	29 6 520 356
VU 瓦努阿圖			PL 波蘭	178	24 9 432 648
ZA 南非	378	10	PR 波多黎各		20 1
總計 TOTAL	60 110	1,462	PT 葡萄牙		3 348 478
			R8 馬達加斯加	32	1 2 150 101
69421 螺絲釘、螺絲栓，螺絲帽，螺絲鉤，方頭螺絲釘及其他類似經螺紋 製品，鐵或鋼製（公斤） SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, COACH SCREWS, AND SIMILAR THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)			RO 羅馬尼亞		81 10
AE 阿拉伯聯合酋長國			RU 俄羅斯	55	2 15 430 330
AR 阿根廷	11	5	SA 沙特阿拉伯		34 668 435
AT 奧地利			SB 所羅門群島	872	14 972 16
AU 澳大利亞	7 573	509	SE 瑞典	1 262	48 13 889 2,009
BD 孟加拉國	1 238	279			
			SG 新加坡	44 298	3,059 353 117 28,023
			SK 斯洛伐克共和國	26	3 7 934 364
			SY 敘利亞		6 515 70
			TH 泰國	30 458	2,198 176 162 14,715
			TN 突尼斯		4 802 226
			TR 土耳其	2 205	46 2 245 49

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
69421 螺絲釘、螺絲栓、螺絲帽、螺絲鉤，方頭螺絲釘及其他類似經螺紋製品，鐵或鋼製 (公斤) SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, COACH SCREWS, AND SIMILAR THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)					69431 釘、平頭釘、圖釘、肘釘及類似製品，銅製 (公斤) NAILS AND TACKS, DRAWING PINS, STAPLES AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER (KG)				
TW 台灣	21 431	287	81 910	2,270	F8 法國			50	10
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			52	5	GB 英國	15	1	9 265	198
U8 美國	107 467	7,372	637 677	53,089	IN 印度	1	@	1	@
VE 委內瑞拉			3 956	168	JP 日本			77	5
					LK 斯里蘭卡			384	40
VN 越南	1 527	407	62 088	3,533	MY 馬來西亞			2 038	225
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	1	3	6	13	PK 巴基斯坦			63	11
YE 也門共和國			12 250	207	SG 新加坡	206	21	1 323	154
ZA 南非	460	26	7 161	328	TW 台灣			590	32
ZW 津巴布韋			2	@	U8 美國	580	94	13 875	1,514
總計 TOTAL	1 437 545	108,149	10 959 381	878,755	ZA 南非			211	12
69422 銅墊圈鉚釘、制銷及類似製品，非螺紋，鐵或鋼製 (公斤) WASHERS, RIVETS, COTTERS, AND SIMILAR NON-THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)					總計 TOTAL	7 158	439	141 493	7,582
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 813	193	69432 銅墊圈及類似製品，非螺紋 (公斤) WASHERS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, NOT THREADED (KG)				
AU 澳大利亞	244	205	1 600	755	AE 阿拉伯聯合酋長國			479	32
BD 孟加拉國	753	81	12 873	1,044	BD 澳大利亞			31	7
BN 汶萊			3	37	BO 孟加拉國	13	1	1 223	121
BT 不丹			1	8	CA 加拿大			12	2
CA 加拿大	4	1	534	216	CN 中國內地	11 967	1,206	146 168	11,959
CN 中國內地	115 029	7,260	1 394 014	83,445	EG 埃及			1	@
D8 丹麥			52	73	GB 英國	3	@	3	@
DE 德國	372	42	5 075	544	HU 匈牙利			171	193
DO 多明尼加共和國	1 126	22	4 504	71	ID 印度尼西亞			27	2
					IN 印度			191	5
E7 西班牙	5 910	449	12 414	1,286	JP 日本			1	@
F8 法國	1 039	378	28 758	2,085	KH 柬埔寨			293	42
GB 英國			3 017	148	LK 斯里蘭卡			4 304	361
HU 匈牙利			342	68	MO 澳門	3 615	279	12 324	919
I8 意大利	327	23	827	41	MU 毛里求斯	213	22	1 011	96
ID 印度尼西亞	149	29	1 094	175	MY 馬來西亞	54	1	438	182
IL 以色列	147	8	2 594	590	NP 尼泊爾			324	26
IN 印度	100	26	2 632	1,056	PH 菲律賓			2	1
JO 約旦			47	23	PK 巴基斯坦	248	30	3 188	363
JP 日本	75	104	1 663	1,595	R8 馬達加斯加	26	7	767	74
KH 柬埔寨	22	1	5 886	694	SG 新加坡	86	1	203	3
KR 韓國			200	57	TH 泰國	49	3	1 162	77
LK 斯里蘭卡	182	33	5 169	789	TR 土耳其	6	11	6	11
LS 萊索托	5	1	5	1	TW 台灣			35	12
MM 緬甸			1	5	U8 美國			100	8
MO 澳門	192	33	2 587	404	VN 越南	10	7	144	24
MX 墨西哥			2 541	294	ZA 南非			42	3
MY 馬來西亞	432	226	1 062	1,493	總計 TOTAL	16 290	1,570	172 650	14,524
NI 尼加拉瓜	16	3	5 288	608	69433 銅螺絲釘、螺絲栓及螺絲帽及類似製品，經螺紋 (公斤) SCREWS, BOLTS AND NUTS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, THREADED (KG)				
NL 荷蘭			2	3	AT 奧地利			149	6
					AU 澳大利亞			314	63
NP 尼泊爾			11	34	BE 比利時			115	9
NZ 新西蘭	22	18	143	172	CA 加拿大	140	10	153	15
PH 菲律賓	598	88	5 963	693	CN 中國內地	62 525	3,302	354 581	68,826
PK 巴基斯坦	20	5	216	56	D8 丹麥			399	99
R8 馬達加斯加			15	5	F7 芬蘭			48	15
SE 瑞典			3	3	F8 法國			979	30
SG 新加坡	1 500	658	7 701	3,692	GB 英國	274	42	13 867	535
TH 泰國			721	354	ID 印度尼西亞			35	2
TR 土耳其			1 244	42					
TW 台灣	62	2	805	144	IE 愛爾蘭			582	87
					JM 牙買加			460	53
U8 美國	1 077	106	22 665	2,677	JP 日本			20	1
VN 越南	634	108	3 140	458	KR 韓國			194	70
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			11	54	LK 斯里蘭卡			218	25
ZA 南非			631	56	MU 毛里求斯	52	3	52	3
總計 TOTAL	130 037	9,910	1 539 867	106,244	MY 馬來西亞			188	29
69431 釘、平頭釘、圖釘、肘釘及類似製品，銅製 (公斤) NAILS AND TACKS, DRAWING PINS, STAPLES AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER (KG)					N8 挪威			8	9
AE 阿拉伯聯合酋長國			50	5	NL 荷蘭	98	30	238	73
BD 孟加拉國		@	149	16	PH 菲律賓			2 681	138
BR 巴西	36	7	314	43					
CA 加拿大	72	4	810	43	TH 泰國			1 715	348
CN 中國內地	6 244	312	112 293	5,274	TN 突尼斯			883	117
					TW 台灣	107	9	107	9
					U8 美國	334	315	198 701	11,119
					VN 越南	8	5	8	5

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69433 銅螺絲釘、螺絲栓及螺絲帽及類似製品，經螺紋 (公斤) SCREWS, BOLTS AND NUTS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, THREADED (KG)						69510 手工具，農業、園藝或林業用 (把) HAND TOOLS USED IN AGRICULTURE, HORTICULTURE OR FORESTRY (NO.)					
總計 TOTAL		63 538	3,716	576 695	81,685	PG 巴布亞新畿內亞				11 508	173
69440 鋁釘、平頭釘、肘釘，螺絲釘、螺絲栓、螺絲帽、螺絲鉤、鉚釘及類似製品 (公斤) NAILS, TACKS, STAPLES, SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, RIVETS AND SIMILAR ARTICLES, OF ALUMINIUM (KG)						PR 波多黎各		1 500	18	34 044	155
						RU 俄羅斯		60	2	60	2
						SB 所羅門群島				970	29
						SE 瑞典		640	22	640	22
AE 阿拉伯聯合酋長國						SG 新加坡				1 396	13
AO 安哥拉						SN 塞內加爾				71 100	204
AU 澳大利亞						TH 泰國				3 640	16
BD 孟加拉國						TO 湯加				240	9
BR 巴西						TR 土耳其				500	9
CA 加拿大						TW 台灣		288	2	6 202	44
CN 中國內地						U8 美國		5 640	70	472 404	7,261
DE 德國						VU 瓦努阿圖				1 290	23
DO 多明尼加共和國						W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				2 844	54
E7 西班牙											
						ZA 南非				50 219	498
F7 芬蘭						ZM 贊比亞				4 800	24
F8 法國						總計 TOTAL		43 306	593	4 636 812	37,928
FJ 斐濟群島						69521 手鋸 (把) HAND SAWS (NO.)					
GB 英國						A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				60	@
I8 意大利						AU 澳大利亞		1 836	28	6 816	148
ID 印度尼西亞						CH 瑞士				539	35
IN 印度						CM 喀麥隆				2 500	8
JP 日本						CN 中國內地		8	1	51 565	172
KR 韓國						CY 塞浦路斯				700	4
LK 斯里蘭卡						DO 多明尼加共和國				8 688	55
						GB 英國				312	4
MM 緬甸						ID 印度尼西亞		20	1	12 369	57
MO 澳門						JP 日本				1	@
MX 墨西哥						MP 北馬里亞納群島				51	2
MY 馬來西亞						PH 菲律賓				9 490	38
NL 荷蘭						SB 所羅門群島				336	11
PH 菲律賓						SG 新加坡		10	@	3 047	25
PK 巴基斯坦						TH 泰國				2 707	81
SE 瑞典						TT 特立尼達及多巴哥		32 668	103	34 668	123
SG 新加坡						TW 台灣				96	1
TH 泰國						U8 美國		15 048	216	15 373	245
						VN 越南				26	1
						ZA 南非		21 202	175	39 500	316
總計 TOTAL						總計 TOTAL		70 792	524	188 844	1,327
69510 手工具，農業、園藝或林業用 (把) HAND TOOLS USED IN AGRICULTURE, HORTICULTURE OR FORESTRY (NO.)						69522 鋼銼、木銼及類似工具 (把) FILES, RASPS AND SIMILAR TOOLS (NO.)					
AT 奧地利						AU 澳大利亞					
AU 澳大利亞						BD 孟加拉國					
BR 巴西						CH 瑞士					
CA 加拿大						CN 中國內地					
CH 瑞士						HN 洪都拉斯					
CM 喀麥隆						HT 海地					
CN 中國內地						ID 印度尼西亞					
D8 丹麥						JP 日本					
DE 德國						MO 澳門					
E7 西班牙						MY 馬來西亞					
						N8 挪威					
F7 芬蘭						PG 巴布亞新畿內亞					
F8 法國						PH 菲律賓					
GA 加蓬						R8 馬達加斯加					
GB 英國						RU 俄羅斯					
GN 畿內亞						SG 新加坡					
I8 意大利						TH 泰國					
ID 印度尼西亞						TR 土耳其					
JP 日本						TW 台灣					
ML 馬里						U8 美國					
MO 澳門						VN 越南					
						VU 瓦努阿圖					
MU 毛里求斯						ZA 南非					
MY 馬來西亞						ZW 津巴布韋					
MZ 莫桑比克											
NL 荷蘭											
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國											
PA 巴拿馬											

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

345

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69522 鋼銼、木銼及類似工具 (把) FILES, RASPS AND SIMILAR TOOLS (NO.)						69523 小鉗、大鉗、鑷子、金屬剪、切管器、螺栓切頭器、穿孔機及類似工具 (把) PLIERS, PINCERS, TWEEZERS, METAL CUTTING SHEARS, PIPE-CUTTERS, BOLT CROPPERS, PERFORATING PUNCHES AND THE LIKE (NO.)					
總計 TOTAL		211 498	726	1 419 294	5,961	總計 TOTAL		1 515 943	9,541	12 647 138	76,588
69523 小鉗、大鉗、鑷子、金屬剪、切管器、螺栓切頭器、穿孔機及類似工具 (把) PLIERS, PINCERS, TWEEZERS, METAL CUTTING SHEARS, PIPE-CUTTERS, BOLT CROPPERS, PERFORATING PUNCHES AND THE LIKE (NO.)						69530 手動扳鉗及扳手 (不包括絲錐扳手) ; 可互換的扳鉗套筒 (-) SPANNERS AND WRENCHES, HAND-OPERATED (EXCLUDING TAP WRENCHES); INTERCHANGEABLE SPANNER SOCKETS (-)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				23 210	162	AO 安哥拉				208	4
AO 安哥拉				123	9	AT 奧地利				7 140	10
AR 阿根廷				2 704	14	AU 澳大利亞	1 905	8		11 794	43
AT 奧地利				10 080	31	BE 比利時				3 450	16
AU 澳大利亞	11 468	90		271 344	1,675	BN 文萊				114	1
BD 孟加拉國				500	3	CA 加拿大				65 000	21
BE 比利時	500	3		7 268	92	CH 瑞士				2 000	2
BH 巴林				600	2	CN 中國內地	741 482	2,607		5 647 352	15,768
BN 文萊				24	@	DE 德國				101 900	37
BR 巴西				117 078	622	DO 多明尼加共和國	42 150	64		59 117	129
CA 加拿大	10 172	93		254 439	1,316	E7 西班牙				10	5
CH 瑞士				27 753	107	F8 法國	1 900	9		15 525	81
CL 智利				19 018	155	GB 英國	1 500	82		13 623	276
CN 中國內地	180 059	1,844		1 487 838	18,325	I8 意大利				63 100	76
CO 哥倫比亞				12 200	103	ID 印度尼西亞	2 958	237		73 475	418
CR 哥斯達黎加				10 200	28	IL 以色列				12 000	26
CZ 捷克共和國	3 492	53		13 212	108	IN 印度				8	1
D8 丹麥				210 016	707	JP 日本	5 080	108		55 044	780
DE 德國	69 228	421		454 229	2,189	KR 韓國				1 525	35
DO 多明尼加共和國				1 200	7	KW 科威特				1 248	19
E7 西班牙				3 412	25	LK 斯里蘭卡				82	1
EC 厄瓜多爾				190 000	158	MO 澳門				6	@
EE 愛沙尼亞				54 764	632	MP 北馬里亞納群島				8	@
F7 芬蘭				145 900	692	MY 馬來西亞				159	7
F8 法國	663 020	233		1 389 966	2,337	NL 荷蘭	1 621	19		2 226	31
GB 英國	23 912	212		539 927	3,888	PA 巴拿馬				710	209
GH 加納				11 280	130	PH 菲律賓				4 800	40
GT 危地馬拉				3 240	16	R8 馬達加斯加				16	1
HU 匈牙利				20 244	175	RU 俄羅斯				890	2
I8 意大利	21 200	139		306 276	1,962	SB 所羅門群島	40	1		1 722	8
ID 印度尼西亞	11 610	161		1 284 192	1,833	SG 新加坡				1 865	21
IE 愛爾蘭				3 000	9	SI 斯洛文尼亞				12 828	183
IL 以色列				15 087	65	TH 泰國	124	5		396	22
IN 印度				8 451	47	TR 土耳其				30	@
JO 約旦				4 926	45	TW 台灣	720	5		269 640	156
JP 日本	86 613	236		917 475	3,491	U8 美國	7 579	49		12 623 996	2,606
KE 肯尼亞				30	4	VN 越南				2 653	22
KR 韓國				4 371	244	ZA 南非	4 432	144		127 236	1,022
KW 科威特				2 000	24	總計 TOTAL	811 491	3,339		19 182 896	22,078
KZ 哈薩克斯坦				120	1	69541 鑽孔、車螺紋或攻螺紋手工具 (個) HAND TOOLS FOR DRILLING, THREADING OR TAPPING (NO.)					
LB 黎巴嫩				6 000	54	AU 澳大利亞				720	2
LK 斯里蘭卡				807	17	CA 加拿大				23 760	81
MO 澳門	423	2		4 578	67	CN 中國內地	50	3		278 271	1,749
MP 北馬里亞納群島				86	1	DE 德國				854	15
MX 墨西哥				175 030	658	DO 多明尼加共和國				5 260	18
MY 馬來西亞				58 449	264	F8 法國				5	1
N8 挪威	1	@		16 411	129	GB 英國				120 000	75
NG 尼日利亞				50 000	250	ID 印度尼西亞	50	3		50	3
NL 荷蘭	1 082	5		32 416	297	MY 馬來西亞				750	33
NZ 新西蘭				74 083	360						
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				185	3						
PA 巴拿馬				1	@						
PE 秘魯				2 400	4						
PG 巴布亞新畿內亞				1 241	4						
PH 菲律賓	426	47		805 055	808						
PK 巴基斯坦				6 452	163						
PL 波蘭	8 412	71		23 629	162						
PT 葡萄牙				12 048	40						
QA 卡塔爾				1 000	11						
R8 馬達加斯加	7	@		782	10						
RU 俄羅斯	60	3		2 508	62						
SA 沙特阿拉伯				17 258	185						
SB 所羅門群島	140	4		436	15						
SE 瑞典	1 500	24		118 140	745						
SG 新加坡	19 405	71		55 857	615						
SI 斯洛文尼亞				1 000	21						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69541 鑽孔、車螺紋或攻螺紋手工工具 (個) HAND TOOLS FOR DRILLING, THREADING OR TAPPING (NO.)						69544 螺絲起子 (個) SCREWDRIVERS (NO.)					
PH	菲律賓			1 700	2	BE	比利時	38 708	1,356	205 608	8,580
SB	所羅門群島			440	11	BN	文萊			18	@
SG	新加坡			35	1	BR	巴西			33 844	188
TR	土耳其			3 000	59	CA	加拿大	103 451	295	835 609	2,523
U8	美國			3 000	145	CH	瑞士			500	4
	總計 TOTAL	100	6	437 845	2,194	CL	智利	3 050	123	53 956	549
69542 錘及大錘 (個) HAMMERS AND SLEDGE HAMMERS (NO.)						CN	中國內地	901 047	6,336	9 638 023	27,091
AU	澳大利亞			12 562	212	CO	哥倫比亞	4 982	30	31 534	491
BR	巴西			20 160	38	CZ	捷克共和國	5 934	12	156 754	144
CA	加拿大	10 050	157	13 364	192	D8	丹麥	2 016	44	3 016	69
CN	中國內地	209 332	1,765	706 537	4,577	DE	德國	10 136	69	94 585	1,238
CY	塞浦路斯			790	9	DO	多明尼加共和國			10 584	32
DE	德國			35 080	687	E7	西班牙	2 000	43	17 799	433
DO	多明尼加共和國			2 020	28	F7	芬蘭			8 904	88
E7	西班牙			3 000	60	F8	法國			13 980	225
EC	厄瓜多爾			200	5	GB	英國	56 455	863	280 754	2,524
F8	法國			4 470	100	GT	危地馬拉			3 300	41
GB	英國	6 024	133	38 064	1,093	HR	克羅地亞			1	@
GR	希臘			800	19	I8	意大利	1	@	68 735	711
I8	意大利			3 008	81	ID	印度尼西亞	1 287	29	50 327	155
ID	印度尼西亞	271	26	271	26	IL	以色列	5 000	14	5 000	14
IN	印度			1	@	IN	印度	808	10	905	11
JP	日本			111	4	JP	日本	1 000	22	404 384	742
KR	韓國			1 118	54	KP	朝鮮			10	2
MP	北馬里亞納群島			5	@	KR	韓國	8 000	80	25 762	289
MY	馬來西亞			7	@	KW	科威特			6 010	281
N8	挪威			1 608	16	LK	斯里蘭卡			27	1
NL	荷蘭			23 352	286	M8	摩洛哥			7 500	89
NZ	新西蘭			96	1	MO	澳門			1	@
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			72	1	MP	北馬里亞納群島			207	1
PA	巴拿馬			3 924	37	MX	墨西哥			177 711	2,175
PH	菲律賓			370 501	1,048	MY	馬來西亞			10 584	76
PL	波蘭			1 200	42	N8	挪威	1	@	24	1
PT	葡萄牙			2 520	51	NL	荷蘭	15	@	14 087	108
R8	馬達加斯加			100	3	NZ	新西蘭	1 296	12	4 796	191
SB	所羅門群島	102	4	552	12	PA	巴拿馬	1 001	31	21 502	223
SE	瑞典			4 400	96	PE	秘魯			17 200	216
SG	新加坡			2 438	29	PH	菲律賓			10 044	36
TH	泰國			3 603	56	R8	馬達加斯加			4	@
TR	土耳其			3 015	78	RO	羅馬尼亞			3 000	21
TW	台灣			24 008	297	RU	俄羅斯	23 262	524	86 510	645
U8	美國	21 759	1,066	184 982	11,634	SA	沙特阿拉伯			13 000	36
ZA	南非	5 704	53	49 928	361	SE	瑞典			8 620	101
	總計 TOTAL	253 242	3,204	1 517 867	21,234	SG	新加坡			114	1
69543 木工用鉋子、鑿、弧口鑿及類似切削工具 (個) PLANES, CHISELS, GOUGES AND SIMILAR CUTTING TOOLS FOR WORKING WOOD (NO.)						SI	斯洛文尼亞			10	@
AU	澳大利亞			15 610	383	TH	泰國			21 008	151
CN	中國內地	30	2	281	16	TR	土耳其			22 722	141
DE	德國			6 520	267	TW	台灣	90	1	20 370	91
DO	多明尼加共和國			5 088	39	U8	美國	394 526	6,596	3 662 574	33,409
GB	英國	3 096	112	11 742	283	UA	烏克蘭			31 200	14
JP	日本			6	1	VE	委內瑞拉			11 800	148
MO	澳門	920	6	920	6	VN	越南			30	1
MY	馬來西亞			8 621	11	ZA	南非	30 204	133	228 564	678
NL	荷蘭			7 000	43		總計 TOTAL	1 597 272	16,634	16 394 634	86,030
SG	新加坡			5 000	11	69545 家用工具，未列明在其他編號 (個) HOUSEHOLD TOOLS, NES (NO.)					
TW	台灣			5 955	180	A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區			2 716	9
	總計 TOTAL	4 046	119	66 743	1,241	AE	阿拉伯聯合酋長國	147 450	1,693	1 203 079	9,405
69544 螺絲起子 (個) SCREWDRIVERS (NO.)						AO	安哥拉			400	1
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 605	36	AR	阿根廷	122 800	824	297 368	2,107
AO	安哥拉			200	12	AT	奧地利	10 264	109	301 203	2,382
AR	阿根廷			6 300	10	AU	澳大利亞	306 991	3,340	2 770 254	25,118
AT	奧地利			3 076	83	BB	巴巴多斯			504	6
AU	澳大利亞	3 002	12	60 342	910	BD	孟加拉國			250	1
						BE	比利時	663 042	5,362	3 955 160	26,971
						BG	保加利亞			12 593	303
						BH	巴林			60	5
						BO	玻利維亞			18 000	78
						BR	巴西	18 312	275	207 236	2,527
						CA	加拿大	369 870	5,618	3 777 818	39,707
						CH	瑞士	56 856	722	1 387 550	22,485

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

347

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69545 家用工具，未列明在其他編號 (個) HOUSEHOLD TOOLS, NES (NO.)						69545 家用工具，未列明在其他編號 (個) HOUSEHOLD TOOLS, NES (NO.)					
CL 智利		29 944	193	262 677	1,731	SA 沙特阿拉伯		171 982	1,586	572 465	6,072
CM 喀麥隆				384	6	SB 所羅門群島				240	@
CN 中國內地	176 884	884		2 616 104	15,242	SE 瑞典	39 888	573		671 132	8,389
CO 哥倫比亞	1 080	46		196 657	1,823						
CR 哥斯達黎加	20 000	45		28 712	100	SG 新加坡	12 629	210		112 388	943
						SI 斯洛文尼亞				158 665	834
CU 古巴				5 760	22	SK 斯洛伐克共和國				19 704	370
CY 塞浦路斯				10 760	33	SV 薩爾瓦多				2 304	99
CZ 捷克共和國	12 210	212		526 943	5,818	SY 敘利亞				1 720	57
D8 丹麥	220 457	3,694		1 474 276	19,902	TG 多哥				10	@
DE 德國	928 991	12,497		10 662 024	141,003	TH 泰國	1 228	15		62 066	547
DO 多明尼加共和國				122 724	345	TN 突尼斯				75 598	137
E7 西班牙	192 068	2,299		2 723 795	23,979	TR 土耳其	46 800	126		615 712	3,109
EC 厄瓜多爾				5 962	146	TT 特立尼達及多巴哥	5 736	15		18 360	86
EG 埃及	52	3		288 928	1,450						
F7 芬蘭	9 208	189		66 946	809	TW 台灣	9 707	201		545 138	1,832
						TZ 坦桑尼亞聯合共和 國				1 000	2
F8 法國	286 816	3,582		3 646 801	31,886	U8 美國	5 045 837	49,784		37 230 975	379,224
GB 英國	561 466	8,147		6 848 784	68,024	UA 烏克蘭				119 080	1,134
GH 加納	60	1		25 932	40	UY 烏拉圭				3 024	35
GN 畿內亞				2 266	58	VE 委內瑞拉	720	15		6 720	104
GR 希臘	28 248	180		197 744	976	VN 越南				6 275	42
GT 危地馬拉				143 520	196	VU 瓦努阿圖				4 956	16
GU 關島				300	7	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				13 460	38
HN 洪都拉斯				4 320	32	ZA 南非	108 310	892		781 326	7,501
HR 克羅地亞	2 614	209		5 864	215						
HT 海地	6 000	13		6 000	13	總計 TOTAL	10 485 268	112,122		94 386 850	932,026
						69546 其他手工具；噴燈 (個) OTHER HAND TOOLS; BLOW LAMPS (NO.)					
HU 匈牙利	520	16		51 031	327	AE 阿拉伯聯合酋長國	170	9		8 211	109
I8 意大利	261 051	3,086		2 100 415	23,831	AR 阿根廷				15 011	105
ID 印度尼西亞	1 336	13		140 769	250	AT 奧地利				3 990	29
IE 愛爾蘭	15 912	99		102 060	1,009	AU 澳大利亞	12 818	123		137 605	1,058
IL 以色列	13 536	181		64 770	831	AZ 阿塞拜疆				2 000	2
IN 印度	8 816	48		86 377	247	BD 孟加拉國	10	1		933	82
IR 伊朗				64 753	429	BE 比利時				8 733	67
IS 冰島				2 400	15	BH 巴林				604	8
JM 牙買加				42 048	89	BJ 貝寧				600	16
JO 約旦				4 240	54	BO 玻利維亞	485	7		1 335	15
JP 日本	183 552	1,822		2 748 172	18,643	BR 巴西				24 560	102
KE 肯尼亞	2 944	32		8 056	70	CA 加拿大	6 449	417		81 090	1,270
KR 韓國	24 912	312		264 938	2,041	CH 瑞士	622	51		63 507	414
KW 科威特				39 964	186	CL 智利	1 800	6		90 394	104
KZ 哈薩克斯坦				900	17	CM 喀麥隆	19 200	40		57 912	130
LK 斯里蘭卡				4 136	22	CN 中國內地	288 826	1,080		1 594 410	11,149
LR 利比里亞				5 980	123	CO 哥倫比亞	10 700	40		28 718	181
LU 盧森堡	5 000	14		5 000	14	CR 哥斯達黎加				7 529	39
LV 拉脫維亞				25 056	196	CS 塞爾維亞和黑山				4 925	82
M8 摩洛哥				15 551	81	CY 塞浦路斯				766	31
MH 馬紹爾群島共和國				624	3	CZ 捷克共和國	522	18		4 620	102
MM 緬甸				202	2	D8 丹麥	3 103	158		16 636	426
MO 澳門	2 028	13		6 577	98	DE 德國	647 679	962		1 344 063	3,769
MP 北馬里亞納群島				104	1	DO 多明尼加共和國	250	1		8 334	72
MT 馬爾他				2 060	21	DZ 阿爾及利亞				744	22
MU 毛里求斯				3 000	13	E7 西班牙	160	3		130 607	461
MX 墨西哥	140 176	949		1 112 074	5,258	EC 厄瓜多爾				40 861	104
MY 馬來西亞	12 000	35		185 415	1,419	EE 愛沙尼亞				1 005	17
MZ 莫桑比克				1 000	3	EG 埃及	5	2		3 336	78
N8 挪威	57 176	139		131 136	823	F7 芬蘭	2 300	19		10 560	49
NG 尼日利亞	100	3		11 400	47	F8 法國	22 525	112		1 008 066	4,539
NI 尼加拉瓜				1 872	6	GB 英國	74 560	223		420 281	2,715
NL 荷蘭	36 936	721		1 275 385	11,787	GR 希臘				3 829	36
NZ 新西蘭	36 550	273		242 534	2,647	GT 危地馬拉	1 000	3		11 140	42
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				96	@	GU 關島	4	1		139	16
PA 巴拿馬	6 000	14		16 200	31	HR 克羅地亞				2 643	65
PE 秘魯	11 160	240		75 466	786	HU 匈牙利				11 037	47
PG 巴布亞新畿內亞				16 272	28	I8 意大利	62 339	371		315 157	2,005
PH 菲律賓	26 729	178		294 361	1,369	ID 印度尼西亞	3 350	28		46 528	350
PK 巴基斯坦				2 304	5	IE 愛爾蘭				1 324	48
PL 波蘭				114 258	576	IL 以色列	629	64		7 174	101
PR 波多黎各				34 704	149	IN 印度				19 547	489
PT 葡萄牙				23 936	219	IR 伊朗				100	21
QA 卡塔爾	48	3		48	3	JO 約旦				572	8
R8 馬達加斯加				5 089	27						
RO 羅馬尼亞	90	1		35 684	279						
RU 俄羅斯	24 176	376		187 741	2,419						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69546 其他手工具；噴燈 (個) OTHER HAND TOOLS; BLOW LAMPS (NO.)							69547 虎鉗、夾鉗及類似工具 (個) VICES, CLAMPS AND THE LIKE (NO.)						
JP	日本		4 797	115	113 406	1,318	U8	美國		15 485	165	82 480	993
KH	柬埔寨		5 272	158	73 016	1,836	VE	委內瑞拉				300	5
KP	朝鮮				50	2	VN	越南				350	2
KR	韓國	1 082	175		27 301	822	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				50	1
KZ	哈薩克斯坦				27 944	26	ZA	南非				280	6
LB	黎巴嫩	410	13		3 682	66		總計 TOTAL		113 466	641	269 898	5,675
LK	斯里蘭卡				2 076	18	69548 砧；輕便鍛爐；帶支架的手動或腳踏磨輪 (個) ANVILS; PORTABLE FORGES; HAND OR PEDAL-OPERATED GRINDING WHEELS WITH FRAMEWORKS (NO.)						
MM	緬甸				75	@	SG	新加坡				1	@
MN	蒙古				210	58		總計 TOTAL				1	@
MO	澳門	64	10		346 598	736	69549 695 41至695 48條目內兩件或以上的製品組成的套具 (套) SETS OF ARTICLES OF TWO OR MORE OF ITEMS FROM 695 41 TO 695 48 (SET)						
MP	北馬里亞納群島				15	1	AE	阿拉伯聯合酋長國	1 008	24		3 216	89
MU	毛里求斯	3	1		523	21	AU	澳大利亞				26 666	701
MV	馬爾代夫	59	6		228	26	BE	比利時				1 000	165
MX	墨西哥	2 500	9		257 168	1,905	BG	保加利亞				6 508	224
MY	馬來西亞	300	2		19 024	148	BR	巴西				2 500	54
N8	挪威	10	1		504	26	CA	加拿大				34 362	1,686
NG	尼日利亞				16	3	CH	瑞士	150	12		1 400	72
NL	荷蘭	6	@		7 397	182	CL	智利				5 400	91
NZ	新西蘭	10	1		278	13	CN	中國內地	4	1		115	95
PA	巴拿馬				75 084	228	CO	哥倫比亞				34 745	437
PE	秘魯	18 560	52		112 439	307	D8	丹麥				198	29
PG	巴布亞新畿內亞				1 200	6	DE	德國	4 103	131		126 089	2,115
PH	菲律賓	5	1		25 539	355	E7	西班牙	9 984	366		16 988	549
PK	巴基斯坦				509	42	EC	厄瓜多爾				1 877	12
PL	波蘭				4 373	76	F8	法國	12 828	667		29 170	962
PR	波多黎各	1 500	6		10 232	82	GB	英國	9 800	354		69 480	2,144
PT	葡萄牙				25 050	32	GT	危地馬拉	550	2		8 605	82
R8	馬達加斯加	1	@		5 958	21	I8	意大利	7 200	167		13 694	459
RO	羅馬尼亞				6	1	ID	印度尼西亞				205	13
RU	俄羅斯	4 600	117		328 015	638	IL	以色列				636	21
SA	沙特阿拉伯	6 500	94		11 502	99	JP	日本				17 065	414
SE	瑞典	1 200	10		19 829	169	KR	韓國				1 220	28
SG	新加坡	2 256	51		49 174	426	KW	科威特	1 220	28		7 644	307
SV	薩爾瓦多				49	5	LK	斯里蘭卡	3 089	77		4 689	114
TH	泰國	51 850	124		296 741	855	MO	澳門				300	5
TR	土耳其				13 731	181	NZ	新西蘭	5 448	175		8 376	267
TW	台灣	159	53		36 574	647	OM	阿曼	5 000	223		5 000	223
U8	美國	262 223	3,291		4 235 880	25,833	PA	巴拿馬				10 080	29
UY	烏拉圭				624	12	PE	秘魯	4 300	18		9 100	38
VE	委內瑞拉	6 800	23		142 585	427	PH	菲律賓				24	2
VN	越南	1 418	19		3 990	85	PY	巴拉圭				10 996	80
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2	@	RU	俄羅斯				320	16
ZA	南非	7 400	25		85 777	330	SA	沙特阿拉伯				1 480	159
	總計 TOTAL	1 538 491	8,097		11 905 510	68,637	SE	瑞典				10 023	355
69547 虎鉗、夾鉗及類似工具 (個) VICES, CLAMPS AND THE LIKE (NO.)							SG	新加坡				1 050	59
AE	阿拉伯聯合酋長國				480	8	TH	泰國				33 552	188
AU	澳大利亞				1	@	TR	土耳其				600	20
CA	加拿大	24	2		3 896	66	TW	台灣				35	117
CL	智利				656	13	U8	美國	224 307	3,477		1 019 558	18,395
CN	中國內地	94 491	415		110 826	3,420	VE	委內瑞拉				8 800	81
CY	塞浦路斯				1 056	20	ZA	南非	2 000	74		7 856	217
D8	丹麥				60	1		總計 TOTAL		294 491	5,924	1 540 622	31,114
DE	德國				1 550	22	69551 帶鋸片 (條) BAND SAW BLADES (NO.)						
DZ	阿爾及利亞				500	7	AU	澳大利亞				12	31
F7	芬蘭				172	3	CH	瑞士	26	1		26	1
GB	英國				40 622	626	CN	中國內地	13 363	507		199 527	5,535
ID	印度尼西亞	4	3		4	3	ID	印度尼西亞				694	62
IL	以色列				60	1	IN	印度	3	@		3	@
JP	日本	10	12		1 466	221	KE	肯尼亞				1 000	53
MM	緬甸				20	6	PG	巴布亞新畿內亞				1	5
MO	澳門				1	1	PH	菲律賓				35	2
N8	挪威	2 448	17		2 608	20	U8	美國	2 448	8		2 448	8
NZ	新西蘭	1 000	25		1 500	37							
PH	菲律賓				254	50							
PK	巴基斯坦				31	4							
SE	瑞典				300	40							
SG	新加坡	4	@		154	19							
TH	泰國				1	@							
TR	土耳其				20 000	78							
TW	台灣				220	3							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

349

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69551 帶鋸片 (條) BAND SAW BLADES (NO.)					69559 其他鋸片 (片) OTHER SAW BLADES (NO.)				
總計 TOTAL	15 840	516	203 746	5,696	U8 美國	17 220	1,394	114 778	9,218
69552 圓鋸片，帶有鋼製工作部件 (片) CIRCULAR SAW BLADES WITH WORKING PART OF STEEL (NO.)					VN 越南			3 247 200	1,324
AU 澳大利亞			320	18	ZA 南非			68	15
CN 中國內地	75	79	23 060	826	總計 TOTAL	308 596	1,953	6 506 244	17,542
I8 意大利	769	36	2 362	121	69561 賤金屬刀及切割片，供機器或機械用具用 (把) KNIVES AND CUTTING BLADES, FOR MACHINES OR FOR				
ID 印度尼西亞			18	13	MECHANICAL APPLIANCES (NO.)				
IN 印度	50	21	150	53	AE 阿拉伯聯合酋長國			110	10
KR 韓國			12	2	AR 阿根廷			70	6
MY 馬來西亞			76	5	AU 澳大利亞			329	62
PH 菲律賓			2 100	22	BD 孟加拉國	894	54	1 245	68
PK 巴基斯坦			4 055	31	BE 比利時			239 400	396
SG 新加坡			400	4	BR 巴西	8 000	27	193 920	647
TH 泰國			150	12	BY 白俄羅斯			200	28
U8 美國			7 350	73	CL 智利			100	3
總計 TOTAL	894	137	40 053	1,181	CN 中國內地	337 035	3,683	8 143 748	45,365
69553 圓鋸片，未列明在其他編號，包括零件 (片) CIRCULAR SAW BLADES, NES, INCLUDING PARTS (NO.)					DE 德國	4 754	78	8 278	118
AU 澳大利亞	20	66	420	78	E7 西班牙	40 000	62	352 384	1,082
CA 加拿大			670	67	EC 厄瓜多爾			361	13
CN 中國內地			62 909	1,195	F8 法國	9 620	18	493 008	1,701
I8 意大利			585	43	GB 英國			27 689	588
ID 印度尼西亞	1 270	47	90 422	1,921	GT 危地馬拉			20	18
IN 印度			2 952	209	HU 匈牙利	197 728	588	1 778 496	7,095
KE 肯尼亞			2	13	I8 意大利			16 068	376
OM 阿曼			508	48	ID 印度尼西亞			822	49
PH 菲律賓			1	2	IN 印度	114	@	1 463	186
SE 瑞典			1 020	22	JO 約旦			30	23
SG 新加坡			1 150	82	JP 日本	28	1	10 938	1,130
TW 台灣			16 128	498	KE 肯尼亞			40	8
U8 美國			3 600	21	KP 朝鮮			22	4
VN 越南			22 400	1,324	KR 韓國			2 521	204
總計 TOTAL	1 290	113	202 767	5,524	LK 斯里蘭卡			6 555	69
69554 鏈鋸片 (條) CHAIN SAW BLADES (NO.)					LT 立陶宛			1 667	310
CN 中國內地	39 002	3,245	270 249	25,157	MO 澳門			350	12
總計 TOTAL	39 002	3,245	270 249	25,157	MP 北馬里亞納群島			5	@
69555 直鋸片，金屬加工用 (片) STRAIGHT SAW BLADES, FOR WORKING METAL (NO.)					MT 馬爾他			650	114
CN 中國內地	8 526	723	129 004	4,126	MU 毛里求斯	5	4	5	4
GB 英國			2 900	84	MX 墨西哥			41 600	58
IN 印度			40 600	117	MY 馬來西亞			6 900	159
KR 韓國			1 278 900	4,589	N8 挪威	400	47	400	47
MP 北馬里亞納群島			10	@	NG 尼日利亞			147	193
SG 新加坡	8	1	8	1	NL 荷蘭	2	@	4 052	76
TW 台灣			695	14	NZ 新西蘭			200	7
總計 TOTAL	8 534	724	1 452 117	8,931	OM 阿曼			384	9
69559 其他鋸片 (片) OTHER SAW BLADES (NO.)					PG 巴布亞新畿內亞			636	6
AU 澳大利亞			65	34	PH 菲律賓	22 213	45	25 782	127
CA 加拿大			1 200	5	PL 波蘭			100	7
CN 中國內地	288 784	557	2 590 267	5,728	PT 葡萄牙			4	@
GB 英國			5 400	15	R8 馬達加斯加	600	3	1 180	11
I8 意大利			276	1	RU 俄羅斯	602	231	1 501	455
ID 印度尼西亞			25 200	105	SE 瑞典			110	11
IN 印度			44 200	123	SG 新加坡			769	36
KR 韓國			3 000	49	TH 泰國	1 000	12	1 064	49
MN 蒙古			16	1	TR 土耳其			10 512	158
MO 澳門			10	@	TW 台灣	31 260	43	59 694	694
MU 毛里求斯			72 000	14	U8 美國	12 231	387	324 424	7,335
MY 馬來西亞			313 200	116	VN 越南	40	4	566	20
PH 菲律賓			23 910	511	ZA 南非			160	11
R8 馬達加斯加			30	1	總計 TOTAL	666 526	5,289	11 760 679	69,160
SG 新加坡	2 592	1	2 592	1	69562 板、杆、刀頭及類似物品，未裝配，用燒結金屬碳化物或金屬陶瓷製 (件) PLATES, STICKS, TIPS AND THE LIKE FOR TOOLS,				
TH 泰國			176	12	UNMOUNTED, OF SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)				
TW 台灣			62 656	269	AR 阿根廷			2 400	21
					CH 瑞士			300	26
					CN 中國內地	3 044 235	23,357	39 392 372	319,571
					DE 德國			1 890	206
					E7 西班牙			4 500	25
					F8 法國	300	34	300	34
					GB 英國			438 075	2,959
					I8 意大利			3	2
					ID 印度尼西亞			191 250	147

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69562 板、杆、刀頭及類似物品，未裝配，用燒結金屬碳化物或金屬陶瓷製 (件) PLATES, STICKS, TIPS AND THE LIKE FOR TOOLS, UNMOUNTED, OF SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)						69564 手工具用的可互換工具，包括金屬拉拔或擠壓的模具 (件) INTERCHANGEABLE TOOLS FOR HAND OR MACHINE-TOOLS, INCLUDING DIES FOR DRAWING OR EXTRUDING METAL (NO.)					
IE 愛爾蘭				4 718	7	LT 立陶宛				1 204	54
JP 日本	823 040	16,197		16 091 576	159,696	MO 澳門				49	4
KR 韓國	100	10		7 990	666	MT 馬爾他	7	494		110	656
LU 盧森堡				14 362	269	MU 毛里求斯	332	3		431	19
MY 馬來西亞	1 250	19		201 754	607	MX 墨西哥	88	1,909		1 327	3,039
PH 菲律賓	540	7		2 090	60	MY 馬來西亞	337 453	1,496		1 413 537	10,287
SG 新加坡	59 080	653		222 883	3,452	NG 尼日利亞				680	694
TH 泰國	4 905	45		4 905	45	NL 荷蘭	1 259	67		52 349	552
TW 台灣	2 000	41		105 856	1,546	NZ 新西蘭	4	1		209	7
US 美國	5 133	261		56 260	1,610	PA 巴拿馬				500	57
VN 越南				16 834	102	PH 菲律賓	143 987	1,203		1 587 416	14,651
ZA 南非				920	18	PK 巴基斯坦	8	1		7 861	318
總計 TOTAL	3 940 583	40,624		56 761 238	491,068	PL 波蘭	4 259	274		35 630	1,721
						PT 葡萄牙				78	57
69563 岩石鑽孔或泥土鑽探工具 (件) ROCK DRILLING OR EARTH BORING TOOLS (NO.)						RU 俄羅斯	366	17		366	17
AE 阿拉伯聯合酋長國				96	2,274	SA 沙特阿拉伯				96	5
AU 澳大利亞				21	387	SE 瑞典	10 256	82		133 648	1,117
CN 中國內地	664	577		6 752	7,389	SG 新加坡	1 182 325	4,803		8 553 653	38,398
F8 法國				2	90	SI 斯洛文尼亞				3	43
GB 英國				1 502	269	TH 泰國	2 897	464		155 936	6,011
ID 印度尼西亞	2	142		27	2,261	TN 突尼斯				98 083	457
KR 韓國				9	36	TR 土耳其	5	89		61	664
MO 澳門				15	696	TW 台灣	4 779 601	11,623		49 937 414	133,683
MY 馬來西亞	12	14		12	14	US 美國	242 129	2,552		910 332	27,791
PA 巴拿馬	2	186		2	186	VN 越南	18	35		1 789	688
						ZA 南非	330	20		1 056	128
						總計 TOTAL	43 584 299	101,391		342 591 486	794,202
69564 手工具用的可互換工具，包括金屬拉拔或擠壓的模具 (件) INTERCHANGEABLE TOOLS FOR HAND OR MACHINE-TOOLS, INCLUDING DIES FOR DRAWING OR EXTRUDING METAL (NO.)						69570 695 21至695 59條目內兩件或以上的工具組成，以套具形式作零售 (套) TOOLS OF TWO OR MORE OF ITEMS FROM 695 21 TO 695 59, IN SETS FOR RETAIL SALE (SET)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				14 211	770	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 023	55
SG 新加坡				323	1,250	AR 阿根廷				80 576	255
TW 台灣				3	421	AT 奧地利				1	@
US 美國				5	23	AU 澳大利亞	1 018	24		17 320	120
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1	168	BR 巴西				38 228	171
總計 TOTAL	680	919		22 981	16,233	CA 加拿大	303	19		50 466	754
69564 手工具用的可互換工具，包括金屬拉拔或擠壓的模具 (件) INTERCHANGEABLE TOOLS FOR HAND OR MACHINE-TOOLS, INCLUDING DIES FOR DRAWING OR EXTRUDING METAL (NO.)						CH 瑞士				1 100	85
AE 阿拉伯聯合酋長國				18	5	CN 中國內地	11 536	373		92 912	5,499
AR 阿根廷				1 414	95	CO 哥倫比亞				22 250	94
AT 奧地利				10	6	DE 德國	1 920	173		26 128	938
AU 澳大利亞	12 101	203		39 691	492	E7 西班牙				2	@
BD 孟加拉國	71	13		562	137	EC 厄瓜多爾				15 000	193
BE 比利時	212	96		22 507	974	F8 法國	100	20		5 768	304
BR 巴西	5	8		783	979	GB 英國	8 548	143		80 645	615
CA 加拿大	39 351	114		188 247	991	GH 加納				420	13
CH 瑞士				4 030	351	I8 意大利	107	1		143	15
CN 中國內地	31 962 179	58,191		252 562 568	421,549	ID 印度尼西亞	265	20		265	20
CO 哥倫比亞				2 008	20	IN 印度	2	@		730	17
CZ 捷克共和國				10 886	2,191	IR 伊朗				140	6
D8 丹麥				505	242	JP 日本	2 251	87		23 346	842
DE 德國	446 314	2,514		4 889 250	25,961	KR 韓國				6 202	151
DO 多明尼加共和國				152 700	54	MO 澳門	1 772	40		1 802	65
E7 西班牙	1	25		3 720	2,392	MX 墨西哥	50	1		5 050	31
EG 埃及	11	3		135	98	MY 馬來西亞				90	20
F8 法國	408	311		44 550	4,733	N8 挪威	4 008	325		6 008	345
FJ 斐濟群島				28	8	NL 荷蘭	15 360	120		69 730	442
GB 英國	200 528	264		206 871	551	NP 尼泊爾				176	9
GR 希臘	450	14		1 753	50	PA 巴拿馬				266	56
HR 克羅地亞				3	@	PE 秘魯				800	7
I8 意大利	10 965	1,205		17 786	1,892	PH 菲律賓				25	11
ID 印度尼西亞	1 610	124		48 521	2,436	PR 波多黎各				2 150	9
IL 以色列	18 701	182		45 718	944	PT 葡萄牙				400	15
IN 印度	5 919	245		52 324	1,907	QA 卡塔爾	500	16		500	16
IR 伊朗				13 000	26	RU 俄羅斯	16	5		253	34
JO 約旦	4	3		8	4	SA 沙特阿拉伯				2 735	138
JP 日本	2 894 165	6,967		10 590 638	35,507	SE 瑞典	53 026	415		102 789	1,175
KE 肯尼亞				70	6	SG 新加坡				3 018	30
KH 柬埔寨	2	@		18	6	TH 泰國	1	2		1 013	10
KR 韓國	1 285 976	5,777		10 796 980	48,394	TR 土耳其				513	36
LK 斯里蘭卡	2	@		306	64	TW 台灣	12	@		295	85
LS 萊索托				60	19	U8 美國	123 502	4,007		316 479	6,943

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

351

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69570 695 21至695 59條目內兩件或以上的工具組成，以套具形式作零售 (套) TOOLS OF TWO OR MORE OF ITEMS FROM 695 21 TO 695 59, IN SETS FOR RETAIL SALE (SET)						69631 剃刀，非電動 (把) RAZORS, NON-ELECTRIC (NO.)					
VE 委內瑞拉				24 900	105	TG 多哥				12 000	15
VN 越南	308	363		747	637	TH 泰國	60 500	32		442 750	1,727
ZA 南非	1 760	44		6 763	82	TR 土耳其				775	18
總計 TOTAL		226 365	6,198	1 010 167	20,447	TT 特立尼達及多巴哥	1 440	3		1 440	3
69631 剃刀，非電動 (把) RAZORS, NON-ELECTRIC (NO.)						TW 台灣	14 330	37		78 782	188
AE 阿拉伯聯合酋長國	58 200	191		508 468	1,450	U8 美國	77 944	251		1 341 852	12,219
AR 阿根廷	7 200	51		13 200	101	UA 烏克蘭				5 290	40
AT 奧地利	4 000	23		20 500	92	UY 烏拉圭				3 210	31
AU 澳大利亞	1 560	2		400 122	979	VE 委內瑞拉	20 160	120		175 832	320
BD 孟加拉國				2 000	3	VU 瓦努阿圖				240	@
BE 比利時				22 650	91	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				4 000	1
BF 布基納法索				9 600	13	ZA 南非	7 440	12		29 570	66
BG 保加利亞				10 000	7	總計 TOTAL		1 587 759	4,195	23 103 686	63,128
BH 巴林				123 788	195	69635 安全剃刀片 (千) SAFETY RAZOR BLADES (TH)					
BN 文萊				5 000	7	AE 阿拉伯聯合酋長國				7 700	383
BR 巴西				13 880	65	AO 安哥拉	2 000	103		4 600	225
CA 加拿大				98 255	489	AU 澳大利亞				120	22
CH 瑞士				16 330	40	BF 布基納法索				1 200	55
CL 智利				500	10	BR 巴西				14	9
CN 中國內地	550 549	836		14 011 173	13,843	CG 剛果				800	42
CY 塞浦路斯				5 300	15	CM 喀麥隆	300	21		300	21
CZ 捷克共和國	8 000	6		14 250	30	CN 中國內地	20 644	9,822		89 074	40,974
D8 丹麥	13 800	51		52 500	153	DE 德國				1	2
DE 德國				176 284	1,212	E7 西班牙				94	66
DO 多明尼加共和國				6 000	8	EC 厄瓜多爾				1 272	84
E7 西班牙				717 640	703	F8 法國				60	5
EC 厄瓜多爾	2 064	18		75 624	133	GA 加蓬				1 000	43
EU 芬蘭				41 790	83	GB 英國				47	146
F8 法國	3 500	2		226 720	470	GM 岡比亞	800	34		3 200	137
FJ 斐濟群島				26 600	86	GN 畿內亞				10 260	523
GB 英國	14 830	176		597 858	2,289	GR 希臘				1 444	30
GH 加納				12 000	16	I8 意大利				2 315	89
GM 岡比亞				8 000	34	ID 印度尼西亞				13 940	1,394
GN 畿內亞				11 200	63	IE 愛爾蘭				6	83
GR 希臘	3 850	11		45 470	82	JP 日本				1 015	784
I8 意大利				172 683	267	KE 肯尼亞				10 280	529
ID 印度尼西亞	2 400	27		84 960	96	LR 利比里亞				700	37
IE 愛爾蘭				6 000	18	ML 馬里				21 146	1,218
IN 印度	3 000	11		70 500	120	MO 澳門	3 793	3,089		4 305	5,634
JP 日本	223 892	906		925 642	7,597	MU 毛里求斯	4 420	228		21 340	1,099
KR 韓國	2 172	18		5 172	32	MY 馬來西亞				100	13
LB 黎巴嫩				15 000	19	NG 尼日利亞	6 000	301		6 000	301
LR 利比里亞				33 600	32	NL 荷蘭				10	14
LV 拉脫維亞				432	27	NZ 新西蘭				15	15
ML 馬里				12 000	16	PH 菲律賓				6	6
MO 澳門	422 908	1,157		1 609 639	15,494	SE 瑞典				700	70
MP 北馬里亞納群島	10 000	14		33 040	24	SG 新加坡				3	2
MU 毛里求斯				22 000	20	SL 塞拉利昂				3 600	208
MX 墨西哥				20 312	121	SN 塞內加爾				24 232	773
MY 馬來西亞	11 344	45		71 145	268	TH 泰國				600	27
N8 挪威				6 000	14	TW 台灣				172	329
NG 尼日利亞				3 500	6	U8 美國	19	156		14 914	2,208
NL 荷蘭	3 000	13		28 574	74	UA 烏克蘭				14	20
NZ 新西蘭				11 100	55	ZR 剛果民主共和國				14 300	766
OM 阿曼				15 000	53	總計 TOTAL		37 976	13,754	260 899	58,388
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				1 860	1	69638 非電動剃刀零件，未列明在其他編號，塑膠製的除外 (-) PARTS, NES, OF NON-ELECTRIC RAZORS, OTHER THAN PLASTIC (-)					
PA 巴拿馬	240	2		120 240	211	AE 阿拉伯聯合酋長國		77			77
PG 巴布亞新畿內亞				4 268	9	AU 澳大利亞					55
PH 菲律賓	43 420	144		156 390	452	BH 巴林					47
PL 波蘭				1 000	1	CA 加拿大					194
PT 葡萄牙				31 000	61	CN 中國內地		17,773			166,822
QA 卡塔爾				45 128	111	DE 德國		1			80
RU 俄羅斯				400	10	F7 芬蘭					4
SA 沙特阿拉伯	4 300	3		21 550	28	F8 法國					142
SE 瑞典	6 000	12		71 100	106	GB 英國		149			3,712
SG 新加坡	5 716	23		130 758	388	I8 意大利					87
SL 塞拉利昂				1 200	2	ID 印度尼西亞		73			586
SN 塞內加爾				4 000	3	IE 愛爾蘭					242
SV 薩爾瓦多				50	1						

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
69638 非電動剃刀零件，未列明在其他編號，塑膠製的除外 (-) PARTS, NES, OF NON-ELECTRIC RAZORS, OTHER THAN PLASTIC (-)						69640 剪刀、裁縫大剪刀及類似大剪刀，及其刀片 (把) SCISSORS, TAILORS' SHEARS AND SIMILAR SHEARS, AND BLADES THEREFOR (NO.)					
JP 日本		7,112		18,734		MP 北馬里亞納群島			481	8	
KR 韓國		63		2,097		MU 毛里求斯	1	@	28 023	59	
MO 澳門				138		MX 墨西哥	34 656	100	1 214 274	3,699	
NL 荷蘭				14		MY 馬來西亞	10 670	17	112 193	311	
PH 菲律賓				14		N8 挪威			56 328	132	
U8 美國		128		4,657		NL 荷蘭	305 310	4,220	490 977	5,597	
VE 委內瑞拉		212		748		NZ 新西蘭	7 200	16	54 874	173	
總計 TOTAL		25,589		198,451		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	1 920	3	2 376	5	
69640 剪刀、裁縫大剪刀及類似大剪刀，及其刀片 (把) SCISSORS, TAILORS' SHEARS AND SIMILAR SHEARS, AND BLADES THEREFOR (NO.)						PA 巴拿馬			1 289 129	930	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	48 000	20	51 624	30		PE 秘魯	375 960	375	1 022 759	1,036	
AE 阿拉伯聯合酋長國	30 000	50	134 752	427		PG 巴布亞新畿內亞			5 044	26	
AM 亞美尼亞			500	3		PH 菲律賓	150	2	111 353	598	
AO 安哥拉	29 400	36	29 400	36		PK 巴基斯坦			10 320	25	
AR 阿根廷			43 176	92		PL 波蘭	73 463	276	313 655	1,100	
AT 奧地利			20 678	171		PR 波多黎各			5 532	28	
AU 澳大利亞	44 952	323	570 357	2,506		PT 葡萄牙			141 568	589	
BB 巴巴多斯			1 920	4		R8 馬達加斯加			12 782	61	
BD 孟加拉國	1 304	5	12 176	80		SA 沙特阿拉伯			26 444	113	
BE 比利時	137 016	90	595 376	1,695		SB 所羅門群島	3 360	10	4 600	17	
BG 保加利亞			30	@		SE 瑞典	3 000	4	135 241	2,950	
BH 巴林			660	6		SG 新加坡	1 152	3	64 142	414	
BO 玻利維亞			3 750	10		SI 斯洛文尼亞			500	3	
BR 巴西	60 000	26	600 808	426		SL 塞拉利昂			34 056	80	
CA 加拿大	72 828	249	1 412 785	4,695		SN 塞內加爾			15 000	27	
CH 瑞士	2 050	14	30 836	117		TG 多哥			9 600	4	
CL 智利	131 376	155	538 134	979		TH 泰國	112 182	253	185 567	463	
CN 中國內地	165 075	271	2 618 871	3,990		TN 突尼斯			304 900	244	
CO 哥倫比亞	21 480	50	103 908	237		TR 土耳其			75 724	176	
CZ 捷克共和國	24 160	71	204 340	675		TT 特立尼達及多巴哥			7 400	19	
D8 丹麥	62 260	260	230 380	1,002		TW 台灣	6 880	24	66 479	252	
DE 德國	156 124	821	2 270 258	11,163		U8 美國	1 089 803	5,768	8 366 635	38,970	
DO 多明尼加共和國			17 050	48		UY 烏拉圭			5 584	22	
E7 西班牙	134 884	193	1 454 598	2,332		VE 委內瑞拉			93 980	420	
EC 厄瓜多爾			862 212	870		VN 越南	8	1	684	29	
EE 愛沙尼亞			40 248	114		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			5 580	39	
F7 芬蘭	450	7	206 267	473		ZA 南非	47 616	174	890 978	2,440	
F8 法國	653 878	1,610	4 095 048	12,401		ZW 津巴布韋			43 320	51	
FJ 斐濟群島			600	3		總計 TOTAL	4 289 091	17,414	39 787 488	133,490	
GB 英國	184 120	846	2 374 393	8,458		69651 裁紙刀、開信刀、刮刀、鉛筆刨及其刀片 (把) PAPER KNIVES, LETTER OPENERS, ERASING KNIVES, PENCIL SHARPENERS AND BLADES THEREOF (NO.)					
GN 畿內亞			43 860	73		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			525	3	
GR 希臘											

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

353

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69651 裁紙刀、開信刀、刮刀、鉛筆刨及其刀片 (把) PAPER KNIVES, LETTER OPENERS, ERASING KNIVES, PENCIL SHARPENERS AND BLADES THEREOF (NO.)						69651 裁紙刀、開信刀、刮刀、鉛筆刨及其刀片 (把) PAPER KNIVES, LETTER OPENERS, ERASING KNIVES, PENCIL SHARPENERS AND BLADES THEREOF (NO.)					
EE 愛沙尼亞				21 504	30	ZW 津巴布韋				72 000	8
EG 埃及				169 862	116						
						總計 TOTAL		25 962 365	18,550	265 669 214	153,879
F7 芬蘭				82 204	198	69655 修指甲或修腳甲套具及儀器 (件) MANICURE OR PEDICURE SETS AND INSTRUMENTS (NO.)					
F8 法國	546 436	764	18 897 323	19,166		A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				10 700	27
FJ 斐濟群島			19 680	22	AE 阿拉伯聯合酋長國	19 000	20	98 752	291		
GB 英國	298 438	607	3 414 365	7,548	AM 亞美尼亞			200	1		
GD 格林納達			2 880	6	AO 安哥拉	9 000	6	9 000	6		
GM 岡比亞			87 200	165	AR 阿根廷	600	14	46 416	231		
GR 希臘	27 650	37	379 122	395	AT 奧地利	12 520	126	88 790	339		
GT 危地馬拉			1 395 040	500	AU 澳大利亞	30 985	331	628 923	3,107		
HN 洪都拉斯	558 422	270	560 422	273	BD 孟加拉國			216 000	146		
HR 克羅地亞			14 000	33	BE 比利時	33 205	373	102 363	1,260		
					BG 保加利亞			850	8		
HU 匈牙利	71 720	94	213 522	375	BH 巴林			2 300	16		
I8 意大利	72 678	229	1 105 508	2,559	BO 玻利維亞			300	3		
ID 印度尼西亞	86 360	39	901 308	905	BR 巴西	15 000	7	480 340	1,262		
IE 愛爾蘭			105 939	184	CA 加拿大	112 248	1,204	672 588	3,306		
IL 以色列	65 700	49	537 962	481	CH 瑞士	25 810	143	138 794	982		
IN 印度			1 163 160	312	CI 科特迪瓦			24 000	11		
JM 牙買加			50 800	21	CL 智利	564 500	583	1 366 910	1,895		
JO 約旦			601	4	CN 中國內地	427 807	708	3 677 794	7,010		
JP 日本	757 096	1,487	4 140 675	11,043	CO 哥倫比亞			31 917	161		
KR 韓國	3 000	26	2 091 612	599	CR 哥斯達黎加			20 549	78		
KW 科威特	5 760	5	62 880	113	CZ 捷克共和國	2 000	2	23 300	99		
KZ 哈薩克斯坦			139 008	148	D8 丹麥			322 400	517		
LB 黎巴嫩			776 252	347	DE 德國	41 060	352	707 620	6,195		
LK 斯里蘭卡	24 650	22	102 390	111	DO 多明尼加共和國			85 391	161		
LR 利比里亞			91 440	13	E7 西班牙	34 404	280	291 643	2,115		
LT 立陶宛			4 718	25	EC 厄瓜多爾	1 100	4	366 985	561		
LV 拉脫維亞			12 120	10	EE 愛沙尼亞	2 304	21	2 304	21		
M8 摩洛哥	1 020	2	234 720	180	F7 芬蘭	57 132	2,904	231 264	11,056		
MN 蒙古			8 670	6	F8 法國	272 626	620	2 044 027	5,299		
MO 澳門	94	2	43 162	66	GB 英國	253 001	1,234	1 677 865	8,045		
MP 北馬里亞納群島			117	1	GR 希臘			32 548	162		
MT 馬爾他			22 464	88	GT 危地馬拉			4 400	29		
MU 毛里求斯	768	1	768	1	GU 關島			4 320	15		
MX 墨西哥	35 216	90	5 583 976	1,414	HT 海地	6 000	3	6 000	3		
MY 馬來西亞	601	3	1 654 319	310	HU 匈牙利			10 000	5		
N8 挪威	63 760	56	329 836	457	I8 意大利	56 674	900	425 759	6,149		
NG 尼日利亞			169	20	ID 印度尼西亞			524 640	374		
NL 荷蘭	293 552	313	2 326 317	3,533	IE 愛爾蘭			19 820	130		
NZ 新西蘭	94 186	76	299 320	390	IL 以色列			12 800	75		
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			720	1	IN 印度			23 900	144		
PA 巴拿馬			25 120	15	JM 牙買加	2 880	13	2 880	13		
PE 秘魯			324 384	58	JP 日本	199 472	214	1 046 449	2,227		
PG 巴布亞新畿內亞			1 206	2	KR 韓國	500	2	65 874	245		
PH 菲律賓	1	@	450 580	316	KW 科威特			9 000	93		
PL 波蘭	5 400	51	82 620	291	LB 黎巴嫩	3 000	19	13 005	30		
PR 波多黎各			35 616	12	LK 斯里蘭卡			60	1		
PT 葡萄牙			93 280	173	M8 摩洛哥			6 440	36		
PY 巴拉圭			51 456	141	MH 馬紹爾群島共和國			50	@		
R8 馬達加斯加			160	1	MK 馬其頓共和國			500	3		
RU 俄羅斯			1 600	8	MO 澳門	1 502	10	18 980	386		
SA 沙特阿拉伯	1 000	31	1 556 146	1,015	MT 馬爾他			3 000	12		
SB 所羅門群島			1 656	1	MU 毛里求斯			7 800	3		
SE 瑞典	216 612	134	735 179	587	MX 墨西哥	30 816	98	476 016	1,051		
SG 新加坡	67 944	114	835 792	946	MY 馬來西亞			48 700	134		
SI 斯洛文尼亞			84 496	112	N8 挪威	117 684	314	247 904	670		
SL 塞拉利昂			28 800	5	NL 荷蘭	147 014	2,551	708 508	9,354		
SY 敘利亞			816 134	242	NZ 新西蘭	2 000	42	20 784	222		
TH 泰國	20 340	40	354 388	611	OM 阿曼			15 000	36		
TN 突尼斯			424 280	176	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			600	1		
TO 湯加			4 000	3	PA 巴拿馬	22 024	124	2 007 584	1,550		
TR 土耳其	1 060 475	504	9 278 751	4,250	PE 秘魯			36 440	120		
TT 特立尼達及多巴哥			31 400	18	PG 巴布亞新畿內亞			5 208	10		
TW 台灣	34 110	48	97 437	232	PH 菲律賓			21 642	394		
U8 美國	2 816 891	5,978	22 693 469	37,128	PL 波蘭	111 880	1,825	208 916	2,450		
UA 烏克蘭			1 024	12	PR 波多黎各			2 700	14		
UY 烏拉圭			130 340	84							
VE 委內瑞拉	240 184	143	681 540	369							
VN 越南	1 349 260	166	3 982 251	698							
ZA 南非	93 273	243	530 437	861							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69655 修指甲或修腳甲套具及儀器 (件) MANICURE OR PEDICURE SETS AND INSTRUMENTS (NO.)						69659 刀具製品，未列明在其他編號 (件) ARTICLES OF CUTLERY, NES (NO.)					
PT 葡萄牙		600	18	6 290	116	總計 TOTAL		335 046	650	2 064 897	10,603
PY 巴拉圭				30 000	174	69661 賤金屬成套餐具或廚具，其中最少有一件製品經鍍層貴金屬 (套) SETS OF ASSORTED KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, CONTAINING AT LEAST ONE ARTICLES PLATED WITH PRECIOUS METAL (SET)					
RU 俄羅斯				14 808	170	AE 阿拉伯聯合酋長國		4 272	19	12 912	57
SA 沙特阿拉伯				14 684	189	AT 奧地利				21 000	127
SB 所羅門群島				264	1	AU 澳大利亞				7 699	165
SE 瑞典		1 478	84	144 795	629	BE 比利時		480	25	2 328	48
SG 新加坡		2 400	6	63 204	499	BR 巴西				7 080	57
SI 斯洛文尼亞		1 700	68	2 900	71	CA 加拿大		1 440	8	34 542	430
SK 斯洛伐克共和國				11 000	32	CH 瑞士		1 200	6	2 280	19
TH 泰國		2 400	78	5 176	139	CL 智利				3 888	62
TR 土耳其				9 960	250	CN 中國內地				196	18
TT 特立尼達及多巴哥		6 000	7	6 000	7	CO 哥倫比亞				50	2
TW 台灣		3 455	41	80 325	147	CS 塞爾維亞和黑山				3 080	721
U8 美國		614 383	5,263	6 704 134	28,212	CY 塞浦路斯				23	@
UA 烏克蘭				30 992	122	DE 德國		48		16 721	371
UY 烏拉圭		55 200	182	149 728	452	E7 西班牙		4 848	24	39 288	631
VE 委內瑞拉				140 895	950	EG 埃及				5 328	32
VN 越南				300 000	401	F7 芬蘭				5 472	35
VU 瓦努阿圖				1 320	3	F8 法國				31 946	520
ZA 南非		54 024	251	429 270	1,379	GB 英國		3 600	28	141 672	1,011
總計 TOTAL		3 357 388	21,046	27 554 257	114,297	GR 希臘		8 496	115	46 512	470
69659 刀具製品，未列明在其他編號 (件) ARTICLES OF CUTLERY, NES (NO.)						I8 意大利		5 780	50	49 700	333
AE 阿拉伯聯合酋長國				246	11	IL 以色列				22 800	157
AT 奧地利				2 500	37	JP 日本		3	@	8 835	226
AU 澳大利亞				1 090	79	KZ 哈薩克斯坦				4 608	24
BE 比利時				200	10	NL 荷蘭				2 804	131
BH 巴林				72	9	PA 巴拿馬				2 100	29
BR 巴西				640	28	PE 秘魯				22 092	212
CA 加拿大		960	6	5 440	103	PL 波蘭				4 632	74
CH 瑞士		2 800	15	21 128	138	PT 葡萄牙				6 176	52
CL 智利				16 712	83	RU 俄羅斯				3 192	22
CN 中國內地		78 980	40	818 432	751	SE 瑞典				4 248	125
CY 塞浦路斯				180	19	U8 美國		67 293	502	715 739	10,128
DE 德國		7 200	29	92 994	1,300	VE 委內瑞拉				390	9
E7 西班牙				7 308	74	ZA 南非				2 304	38
EC 厄瓜多爾		144 000	103	150 500	189	總計 TOTAL		97 460	780	1 231 637	16,331
EG 埃及				120	13	69662 賤金屬成套餐具或廚具，未列明在其他編號 (套) SETS OF ASSORTED KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES (SET)					
F8 法國				5 114	470	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區		1 440	11	11 540	165
GB 英國				2 644	26	AE 阿拉伯聯合酋長國		11 672	212	101 577	4,053
GN 畿內亞				3 500	34	AR 阿根廷		58 806	387	79 582	922
HN 洪都拉斯				100	3	AT 奧地利		5 004	399	14 110	991
HU 匈牙利				10 800	13	AU 澳大利亞		273 772	1,560	1 311 548	9,121
I8 意大利		1 296	194	23 616	785	BE 比利時		22 752	636	209 292	7,726
IE 愛爾蘭				64	3	BG 保加利亞				1 400	14
JO 約旦				700	6	BH 巴林				4 519	219
JP 日本				8 429	509	BR 巴西		2 908	109	140 730	2,683
LB 黎巴嫩				120	9	CA 加拿大		251 671	2,214	1 639 960	13,887
M8 摩洛哥				312	37	CH 瑞士		6 888	266	80 560	3,980
MO 澳門		10	2	104	20	CL 智利		3 096	67	78 312	1,161
MX 墨西哥				20 524	117	CN 中國內地		7 889	322	190 714	5,370
N8 挪威				10 240	27	CO 哥倫比亞		568	14	1 500 568	4,705
NL 荷蘭				1 944	39	CR 哥斯達黎加		15 000	33	15 000	33
NZ 新西蘭				408	15	CY 塞浦路斯				13 280	537
OM 阿曼				96	5	CZ 捷克共和國		3 046	376	16 073	1,412
PA 巴拿馬				300	2	D8 丹麥		53 486	1,076	525 226	10,452
PL 波蘭				1 200	13	DE 德國		233 822	6,064	1 796 795	44,529
PT 葡萄牙				3 000	13	DO 多明尼加共和國				7 047	361
R8 馬達加斯加				6 000	30	E7 西班牙		62 764	2,102	385 927	15,638
RU 俄羅斯		4	@	5	@	EC 厄瓜多爾				5 068	79
SA 沙特阿拉伯				3 720	53	EG 埃及				8 960	361
SE 瑞典				54 512	320	F7 芬蘭		2 776	98	29 378	1,015
SY 敘利亞				150	12	F8 法國		118 180	1,946	592 169	9,111
TN 突尼斯				198	17	GB 英國		177 367	1,752	675 204	15,526
TW 台灣		256	8	49 916	379	GR 希臘		1 440	25	18 510	331
U8 美國		99 240	246	727 831	4,674	GT 危地馬拉		12 000	26	15 240	96
VE 委內瑞拉				2 400	3	GU 關島				1 650	9
VN 越南				1 000	70						
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區		300	8	300	8						
ZA 南非				8 088	48						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

355

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69662 賤金屬成套餐具或廚具，未列明在其他編號 (套) SETS OF ASSORTED KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES (SET)						69663 賤金屬餐具或廚具，非成套，經鍍層貴金屬 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NOT IN SETS, PLATED WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
HR	克羅地亞			100	2	MO	澳門			23 651	1,387
HU	匈牙利			4 140	25	MX	墨西哥	1 680	19	3 497	96
I8	意大利	34 452	1,987	395 957	15,861	MY	馬來西亞			2 050	24
ID	印度尼西亞			200	2	N8	挪威			5 760	21
IE	愛爾蘭	866	49	39 252	1,222	NL	荷蘭	3 590	40	62 555	600
IL	以色列			143 385	3,994	NZ	新西蘭			3 780	32
IN	印度			3 416	122	PH	菲律賓			24 795	474
IR	伊朗			7 500	183	PL	波蘭	2 880	34	5 472	56
IS	冰島			3 000	51	PT	葡萄牙			1 896	29
JO	約旦	4 482	410	15 168	639	RU	俄羅斯			6 912	21
JP	日本	15 875	322	433 039	3,657	SE	瑞典			13 772	58
KE	肯尼亞	200	7	200	7	SG	新加坡			3 260	136
KR	韓國	1 068	129	20 174	448	TH	泰國			1 276	67
KW	科威特			12 850	993	TR	土耳其	1 440	86	1 440	86
LB	黎巴嫩	248	25	21 470	869	TW	台灣			80	3
LK	斯里蘭卡			60	1	U8	美國	89 780	1,192	1 002 700	8,698
LU	盧森堡			150	4	VE	委內瑞拉	1 440	8	1 440	8
LV	拉脫維亞			61 200	111	ZA	南非			7 772	140
MK	馬其頓共和國			100	2		總計 TOTAL	273 164	2,811	3 569 688	27,835
MO	澳門			5 489	1,055	69669 賤金屬餐具或廚具，非成套，未列明在其他編號 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES, NOT IN SETS (NO.)					
MP	北馬里亞納群島			100	23	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			21 060	397
MX	墨西哥	115 384	2,178	301 832	5,700	AE	阿拉伯聯合酋長國	96 052	857	1 145 787	6,205
MY	馬來西亞			19 803	928	AL	阿爾巴尼亞			5 000	20
N8	挪威	10 056	397	72 921	2,216	AR	阿根廷	29 200	101	222 560	961
NL	荷蘭	59 253	1,377	364 747	9,542	AT	奧地利	34 736	216	261 038	1,950
NZ	新西蘭	16 697	496	79 648	1,630	AU	澳大利亞	90 349	805	1 182 854	12,194
P7	密克羅西亞洲聯邦及帕勞共和國			384	3	AW	阿魯巴島			14 400	31
PA	巴拿馬			30 412	835	AZ	阿塞拜疆			10 000	30
PE	秘魯			11 040	194	BE	比利時	58 844	654	956 844	6,592
PH	菲律賓			60 891	1,167	BG	保加利亞			1 500	5
PL	波蘭	2 544	47	12 986	361	BH	巴林			1 955	20
PR	波多黎各			576	46	BN	文萊	144	2	144	2
PT	葡萄牙	14 557	370	75 029	2,351	BO	玻利維亞			400	4
RU	俄羅斯	234	31	9 814	294	BR	巴西	10 080	190	199 851	968
SA	沙特阿拉伯			2 728	266	CA	加拿大	497 514	5,495	7 554 743	79,171
SE	瑞典	3 192	154	109 794	5,843	CH	瑞士	317 161	2,711	1 324 532	11,740
SG	新加坡	9 002	513	72 350	2,862	CL	智利	124 056	967	506 060	4,121
TH	泰國	1 884	29	14 815	427	CN	中國內地	284 155	1,750	2 690 988	13,210
TN	突尼斯			17 550	816	CO	哥倫比亞			86 175	584
TR	土耳其	1 334	32	12 036	434	CR	哥斯達黎加			27 772	129
TW	台灣	367	13	35 951	1,080	CS	塞爾維亞和黑山			1 274	15
U8	美國	487 913	10,997	3 708 808	85,324	CY	塞浦路斯			444	8
UA	烏克蘭			2 016	29	CZ	捷克共和國	373 432	2,571	4 802 952	37,045
UY	烏拉圭			2 358	91	D8	丹麥	679 320	5,254	4 142 884	33,814
VE	委內瑞拉	914	40	2 066	71	DE	德國	1 321 511	9,924	17 402 010	111,967
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			763	48	DO	多明尼加共和國			55 064	518
ZA	南非	4 530	180	164 519	5,646	E7	西班牙	167 272	1,231	1 051 507	8,765
ZM	贊比亞			294	27	EC	厄瓜多爾			24 864	12
	總計 TOTAL	2 111 399	39,480	15 823 020	311,987	EG	埃及			54 332	619
69663 賤金屬餐具或廚具，非成套，經鍍層貴金屬 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NOT IN SETS, PLATED WITH PRECIOUS METAL (NO.)						F7	芬蘭	40 796	892	1 120 636	5,040
AT	奧地利			10 488	41	F8	法國	434 949	3,418	4 030 492	23,595
AU	澳大利亞	186	12	23 920	104	FJ	斐濟群島			15 000	30
BR	巴西			1 440	25	GB	英國	816 812	5,951	8 837 076	53,447
CA	加拿大	7 200	25	35 693	159	GD	格林納達			1 440	9
CH	瑞士	1 008	23	10 032	53	GH	加納			33 312	61
CL	智利			1 512	24	GR	希臘	2 544	19	451 340	2,261
CN	中國內地			3 652	102	GT	危地馬拉			1 200	11
DE	德國	88 948	599	1 929 562	10,670	HN	洪都拉斯			8 688	23
E7	西班牙	3 588	42	66 484	796	HR	克羅地亞			20	@
F8	法國	2 040	18	76 922	768	HU	匈牙利	42 528	296	98 728	792
GB	英國	42 744	272	125 981	936	I8	意大利	269 500	3,317	2 327 239	21,000
I8	意大利	6 480	93	12 016	270	ID	印度尼西亞			206 282	827
IE	愛爾蘭			7 144	310	IE	愛爾蘭	6 804	95	98 761	481
IL	以色列			2 472	36	IL	以色列			222 546	1,560
JP	日本	20 160	349	80 768	1,447	IN	印度	3 240	17	343 645	1,069
KW	科威特			8 220	147	IR	伊朗	36 000	119	86 208	211
LB	黎巴嫩			1 274	14	IS	冰島			2 880	8
						JM	牙買加	2 880	10	2 880	10

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69669 賤金屬餐具或廚具，非成套，未列明在其他編號 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES, NOT IN SETS (NO.)						69680 有刃口的刀，無論是否有鋸齒，但695 61至695 64條目內的刀除外，及其刀片 (-) KNIVES WITH CUTTING BLADES, SERRATED OR NOT, OTHER THAN KNIVES OF ITEMS FROM 695 61 TO 695 64, AND BLADES THEREFOR (-)					
JO 約旦				29 057	323	BH 巴林					
JP 日本	587 146	3,576		5 752 851	31,041	BR 巴西					863
KE 肯尼亞	6 780	13		48 084	92	CA 加拿大		4,502			16,886
KR 韓國	51 325	385		260 730	2,671	CG 剛果					17
KW 科威特	19 560	323		53 640	735	CH 瑞士			83		941
LB 黎巴嫩				26 100	84	CL 智利			126		545
LK 斯里蘭卡				25 008	158	CM 喀麥隆			10		10
LT 立陶宛				4 320	45	CN 中國內地		1,879			15,729
M8 摩洛哥	62	@		6 146	41	CO 哥倫比亞			66		197
MO 澳門	5 158	50		57 006	858	CR 哥斯達黎加					74
MP 北馬里亞納群島				110	1						
MU 毛里求斯	8 352	60		13 377	76	CS 塞爾維亞和黑山					11
MV 馬爾代夫				789	17	CZ 捷克共和國			276		1,120
MX 墨西哥	62 064	418		263 452	1,527	D8 丹麥			728		5,738
MY 馬來西亞	350	2		244 806	1,444	DE 德國		6,777			73,968
N8 挪威	58 779	574		376 982	4,077	DO 多明尼加共和國					126
NG 尼日利亞				119 440	274	E7 西班牙					2,240
NI 尼加拉瓜				16 200	51	EC 厄瓜多爾					451
NL 荷蘭	355 133	1,708		1 969 070	14,797	EE 愛沙尼亞					65
NZ 新西蘭	11 580	152		156 819	1,814	EG 埃及					432
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	696	1		3 024	6	F7 芬蘭					181
PA 巴拿馬				68 025	119	F8 法國		693			3,960
PE 秘魯	1 200	7		32 436	260	GA 加蓬					4
PG 巴布亞新畿內亞	19 200	58		23 346	73	GB 英國		1,147			14,510
PH 菲律賓	26 935	220		286 293	1,943	GM 岡比亞					78
PK 巴基斯坦				3 132	21	GN 畿內亞					218
PL 波蘭				574 880	2,160	GR 希臘					191
PR 波多黎各				38 376	146	HR 克羅地亞					50
PT 葡萄牙				25 889	195	HU 匈牙利			4		156
QA 卡塔爾				10	@	I8 意大利		451			2,777
R8 馬達加斯加				640	3	ID 印度尼西亞					199
RO 羅馬尼亞				6 342	135	IL 以色列					103
RU 俄羅斯	24 624	103		56 640	252	IN 印度			48		48
SA 沙特阿拉伯	49 537	297		301 835	3,494	IR 伊朗			64		169
SB 所羅門群島				16 590	62	IS 冰島					11
SE 瑞典	109 932	873		752 662	7,210	JM 牙買加					48
SG 新加坡	46 862	161		545 116	2,026	JP 日本		3,971			33,017
SI 斯洛文尼亞				27 830	147	KE 肯尼亞					38
SK 斯洛伐克共和國				14 694	55	KG 吉爾吉斯斯坦					36
SY 敘利亞				7 200	17	KH 柬埔寨					159
TH 泰國				126 300	857	KR 韓國		687			2,705
TN 突尼斯				10 584	44	KW 科威特					5
TR 土耳其				65 058	603	LK 斯里蘭卡			33		93
TT 特立尼達及多巴哥				22 400	41	LR 利比里亞			10		11
TV 圖瓦盧				3 000	5	M8 摩洛哥					33
TW 台灣	51 291	334		209 697	1,577	ML 馬里		185			753
U8 美國	3 942 311	31,393		33 218 606	279,626	MN 蒙古					2
UA 烏克蘭				83 088	533	MO 澳門		@			672
UY 烏拉圭				5 184	7	MR 毛里塔尼亞					53
VE 委內瑞拉	49 527	148		52 944	165	MU 毛里求斯			42		131
VU 瓦努阿圖	72	@		792	1	MX 墨西哥			12		602
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2 828	15						
ZA 南非	118 266	746		1 312 961	7,543	N8 挪威			174		794
						NI 尼加拉瓜					26
						NL 荷蘭		1,472			8,686
						NZ 新西蘭			19		417
						P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國					3
						PA 巴拿馬			47		372
						PE 秘魯					1,124
						PG 巴布亞新畿內亞		7			31
						PH 菲律賓					105
						PL 波蘭			56		148
						PR 波多黎各			147		147
						PT 葡萄牙					12
						PY 巴拉圭					579
						R8 馬達加斯加					15
						RO 羅馬尼亞					56
						RU 俄羅斯					260
						SA 沙特阿拉伯					348
						SB 所羅門群島			7		21
						SE 瑞典			72		987
						SG 新加坡			5		247
						SI 斯洛文尼亞			10		444

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

357

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69680 有刃口的刀，無論是否有鋸齒，但其刀片 (-) KNIVES WITH CUTTING BLADES, SERRATED OR NOT, OTHER THAN KNIVES OF ITEMS FROM 695 61 TO 695 64, AND BLADES THEREFOR (-)			695 61至695 64條目內的刀除外，		69732 家用爐（炊具除外），爐格及類似非電動的空氣加熱器，鐵或鋼製（個） DOMESTIC STOVES (OTHER THAN COOKING APPLIANCES), GRATES AND SIMILAR NON-ELECTRIC SPACE HEATERS, OF IRON OR STEEL (NO.)				
SK 斯洛伐克共和國				26	AE 阿拉伯聯合酋長國	60	15	60	15
SL 塞拉利昂	4			4	AU 澳大利亞	120	97	1 443	1,100
SN 塞內加爾				726	CN 中國內地	1 669	115	7 994	914
SR 蘇里南				2	DE 德國			11 400	140
TH 泰國	11			346	E7 西班牙			2 330	110
TR 土耳其	114			227	F7 芬蘭	1 872	22	1 872	22
TT 特立尼達及多巴哥				2	GB 英國			5 881	451
TW 台灣		449		4,744	I8 意大利			2 640	37
U8 美國		14,221		99,968	JP 日本			30 048	668
					NL 荷蘭			1 920	27
UA 烏克蘭		78		643	SE 瑞典	2 400	35	4 848	72
UY 烏拉圭				85	U8 美國	10 600	84	17 520	138
UZ 烏茲別克斯坦				25	總計 TOTAL	16 721	368	87 956	3,693
VE 委內瑞拉				57	69733 家用非電動的煮食或加熱用具的鐵或鋼零件（公斤） PARTS OF COOKING OR HEATING APPLIANCES FOR DOMESTIC PURPOSES, NON-ELECTRIC, OF IRON OR STEEL (KG)				
VN 越南				@	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			5 000	78
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				11	AE 阿拉伯聯合酋長國			296	19
ZA 南非	458			1,539	AU 澳大利亞	113 742	2,150	975 993	20,389
ZM 贊比亞				2	BB 巴巴多斯			6 451	158
ZR 剛果民主共和國	58			717	BE 比利時			78	19
總計 TOTAL	40,559			316,875	CA 加拿大	517	21	776 973	20,629
69731 家用炊具，及加熱板，非電動，鐵或鋼製（個） DOMESTIC COOKING APPLIANCES, AND PLATE WARMERS, NON-ELECTRIC, OF IRON OR STEEL (NO.)					CH 瑞士			14 185	321
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			148	100	CM 喀麥隆			480	12
AU 澳大利亞	6 260	3,682	48 675	29,213	CN 中國內地	53 871	2,600	1 063 401	38,026
BE 比利時			1 023	33	D8 丹麥			3 332	101
BF 布基納法索			200	23	DE 德國	138	2	5 026	187
BR 巴西			4 032	52	F7 芬蘭			118	14
CA 加拿大			88 172	4,714	F8 法國			960	8
CG 剛果			420	21	FJ 斐濟群島			2 080	65
CH 瑞士			1 080	584	GB 英國	156	2	82 450	1,455
CN 中國內地	358	359	6 653	2,507	HN 洪都拉斯			3 104	121
DE 德國			2 221	292	I8 意大利	240 418	3,098	1 627 883	21,549
E7 西班牙			360	157	IE 愛爾蘭			22 350	406
F7 芬蘭			720	402	IN 印度			323	16
F8 法國			378	79	JO 約旦			173	5
FJ 斐濟群島			9 414	447	JP 日本	8 073	498	39 644	2,426
GB 英國			14 419	7,680	KI 基里巴斯			90	9
GT 危地馬拉			2	14	MO 澳門	64	6	881	81
I8 意大利			944	499	NL 荷蘭	2 445	44	2 445	44
ID 印度尼西亞	300	12	300	12	NZ 新西蘭	32 392	526	84 805	1,120
IN 印度			17	53	PG 巴布亞新畿內亞	190	5	342	24
JP 日本			1 209	271	PH 菲律賓	1	1	28	7
KI 基里巴斯			400	72	SG 新加坡			960	34
LK 斯里蘭卡			1 500	83	TH 泰國			2 720	190
LR 利比里亞			736	103	U8 美國	191 850	5,840	1 661 861	50,582
MH 馬紹爾群島共和國			30	5	WS 薩摩亞			202	47
MO 澳門	884	486	10 247	7,647	ZA 南非			1 290	22
N8 挪威			2	1	總計 TOTAL	643 857	14,792	6 385 924	158,161
NG 尼日利亞			41 817	1,434	69734 家用炊具或加熱器具及其零件，銅製，非電動（公斤） COOKING OR HEATING APPARATUS FOR DOMESTIC PURPOSES, NON-ELECTRIC, AND PARTS THEREOF, OF COPPER (KG)				
NL 荷蘭			9 079	1,512	CN 中國內地			236 254	8,662
NZ 新西蘭			1 422	978	總計 TOTAL			236 254	8,662
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			20	3	69741 家用製品及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號（公斤） HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)				
PA 巴拿馬			2 840	224	未列明非洲國家／地區			851	48
PG 巴布亞新畿內亞	850	120	6 588	856	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	290	13	1 777	334
PH 菲律賓			250	43	AD 安道爾			3 543	216
SB 所羅門群島			2 020	129	AE 阿拉伯聯合酋長國	90 022	3,986	760 349	32,366
SC 塞舌爾			400	40	AL 阿爾巴尼亞			1 604	55
TT 特立尼達及多巴哥			60	7	AM 亞美尼亞			2 166	69
U8 美國	1 002	34	106 464	3,740	AR 阿根廷	2 686	78	14 266	554
VN 越南			401	120	AT 奧地利	2 575	184	119 353	5,574
VU 瓦努阿圖			70	9					
總計 TOTAL	9 654	4,694	364 733	64,160					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69741 家用製品及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)						69741 家用製品及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)					
AU 澳大利亞		137 677	6,110	1 099 670	46,892	MD 摩爾多瓦				148	9
AZ 阿塞拜疆				74	26						
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那		19 335	373	56 586	1,055	MK 馬其頓共和國				77	2
BB 巴巴多斯				84	1	MN 蒙古				8	1
BD 孟加拉國				21 700	231	MO 澳門		2 753	275	79 444	8,461
BE 比利時		35 996	1,496	342 724	16,735	MP 北馬里亞納群島		12	1	275	16
BF 布基納法索		20	@	40	@	MT 馬爾他				2 342	116
BG 保加利亞				18 902	467	MU 毛里求斯		64	2	1 942	79
BH 巴林				23 590	1,254	MV 馬爾代夫				601	24
BJ 貝寧				19	@	MX 墨西哥		20 232	932	305 210	14,248
BN 汶萊		2 625	122	2 805	132	MY 馬來西亞		16 067	577	209 841	5,980
BO 玻利維亞				5 351	228	N8 挪威		13 112	991	115 407	7,058
						NA 納米比亞				17 304	228
BR 巴西		3 677	142	114 002	3,804	NG 尼日利亞				325	16
BS 巴哈馬				2 004	8	NI 尼加拉瓜				337	21
BY 白俄羅斯				92	5	NL 荷蘭		58 968	3,448	678 265	28,157
BZ 伯利茲				62	3	NP 尼泊爾				1 186	113
CA 加拿大		464 034	11,338	2 975 926	83,530	NZ 新西蘭		19 080	737	94 589	3,421
CH 瑞士		33 723	1,767	449 802	19,074	OM 阿曼				25	19
CL 智利		18 005	424	303 665	7,803	P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國				210	13
CM 喀麥隆				6 585	349	PA 巴拿馬		4 571	307	125 646	5,309
CN 中國內地		305 262	8,564	2 463 624	67,268	PE 秘魯		3 870	133	13 396	599
CO 哥倫比亞		7 914	462	120 072	4,191						
CR 哥斯達黎加		2 464	150	26 477	1,629	PG 巴布亞新畿內亞		220	5	4 811	76
CS 塞爾維亞和黑山		3 661	59	16 379	400	PH 菲律賓		23 641	649	254 606	7,049
CU 古巴				545	28	PK 巴基斯坦				12 934	793
CY 塞浦路斯		1 078	13	11 647	339	PL 波蘭		4 058	198	154 219	5,067
CZ 捷克共和國		7 500	179	177 010	4,947	PR 波多黎各		424	6	8 836	292
D8 丹麥		62 430	5,688	459 931	32,316	PT 葡萄牙		3 764	566	121 846	5,553
DE 德國		372 778	24,047	3 494 221	191,895	PY 巴拉圭				20 840	761
DO 多明尼加共和國				22 540	546	QA 卡塔爾		50	10	6 186	236
DZ 阿爾及利亞				17 038	500	R8 馬達加斯加				1 786	60
E7 西班牙		83 891	5,108	936 348	50,512	RO 羅馬尼亞		417	63	14 670	586
EC 厄瓜多爾		5 890	117	73 809	1,155	RU 俄羅斯		9 744	579	104 276	7,249
EE 愛沙尼亞		2 637	102	4 017	238	SA 沙特阿拉伯		105 819	3,857	1 365 187	43,849
EG 埃及		84 774	2,371	694 109	15,988	SB 所羅門群島		294	14	2 279	69
F7 芬蘭		13 449	1,159	186 035	11,176	SC 塞舌爾				323	18
F8 法國		139 363	6,036	954 861	43,774	SD 蘇丹				16 752	619
FJ 斐濟群島		304	23	2 772	161	SE 瑞典		37 527	2,109	320 236	23,719
GB 英國		362 444	16,489	2 801 663	131,839	SG 新加坡		39 347	2,927	271 731	14,132
GE 格魯吉亞				288	17	SI 斯洛文尼亞		175	5	75 951	3,273
GH 加納				3 386	142	SK 斯洛伐克共和國				30 855	789
GM 岡比亞		60	1	148	2	SN 塞內加爾				1 248	14
GN 畿內亞				3 250	83	SR 蘇里南				1 553	60
GR 希臘		12 400	602	140 948	4,928	SV 薩爾瓦多		46	2	153	5
GT 危地馬拉		925	22	9 183	642	SY 敘利亞				56 565	1,956
GU 關島		90	8	295	40	TH 泰國		129 117	7,157	970 608	51,796
GW 畿內亞比紹		7	1	7	1	TN 突尼斯				24 942	852
HN 洪都拉斯				6 542	249	TR 土耳其		15 524	614	232 486	8,403
HR 克羅地亞				33 762	754	TW 台灣		12 973	944	100 847	5,537
HU 匈牙利		18 618	294	92 343	1,759	U8 美國		2 679 021	102,453	23 672 693	759,809
I8 意大利		80 450	5,479	1 638 077	57,722	UA 烏克蘭		4 050	99	55 237	1,514
ID 印度尼西亞		41 064	1,599	200 574	9,085	UY 烏拉圭				2 687	82
IE 愛爾蘭		1 290	75	58 629	3,052	VE 委內瑞拉		4 153	204	113 646	3,721
IL 以色列		1 665	84	88 386	3,159	VI 美屬維爾京斯島				8 806	317
IN 印度		3 181	191	42 310	2,041	VN 越南		11 923	209	112 343	2,343
IR 伊朗				29 131	1,318	VU 瓦努阿圖		3	@	680	19
IS 冰島				2 928	142	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		264	22	850	48
JM 牙買加				2 476	142	YE 也門共和國				5 693	154
JO 約旦		44	4	5 772	276	ZA 南非		86 070	2,745	410 442	15,132
JP 日本		236 843	8,786	2 544 787	67,636	ZM 贊比亞				418	21
KE 肯尼亞		2 526	136	16 149	868						
KH 柬埔寨		16 654	140	183 010	1,768	總計 TOTAL		6 056 539	249,557	55 055 455	2,004,984
KP 朝鮮		134	5	2 257	68	69742 家用製品及其零件，銅製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF COPPER (KG)					
KR 韓國		12 615	670	136 266	6,137	AE 阿拉伯聯合酋長國				525	48
KW 科威特		14 794	472	116 454	3,808	AT 奧地利				142	30
KZ 哈薩克斯坦				1 557	105	AU 澳大利亞		232	18	3 726	350
LB 黎巴嫩		481	76	69 378	2,613	BE 比利時				475	47
LK 斯里蘭卡		354	45	110 026	2,411	BG 保加利亞				69	15
LV 拉脫維亞		6 725	279	160 691	5,724	CA 加拿大				4 696	511
LY 利比亞				9 619	216	CH 瑞士		15	6	671	87
M8 摩洛哥		31 392	1,088	349 337	8,500						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69742 家用製品及其零件，銅製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF COPPER (KG)					69743 家用製品及其零件，鋁製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF ALUMINIUM (KG)				
CL 智利	83	14	83	14	GN 畿內亞			38	1
CN 中國內地	14	5	7 107	382	GR 希臘			3 533	99
CZ 捷克共和國	18	4	18	4	GT 危地馬拉			344	43
D8 丹麥			39	8	HR 克羅地亞			2 236	159
DE 德國	775	125	7 935	1,092	I8 意大利	1	@	96 043	1,608
E7 西班牙			2 008	208	ID 印度尼西亞	154	9	9 327	397
F7 芬蘭	200	20	616	47	IE 愛爾蘭			2 336	87
F8 法國	17 931	564	20 435	792	IN 印度			7 233	307
GB 英國	1 560	190	6 914	825	JP 日本	28 801	1,200	284 029	12,705
GR 希臘			570	49	KE 肯尼亞			525	21
GT 危地馬拉			40	5	KI 基里巴斯			319	11
HN 洪都拉斯			285	17	KR 韓國	2 219	237	2 409	247
I8 意大利	333	28	5 190	210	KW 科威特			291	26
ID 印度尼西亞			73	15	KZ 哈薩克斯坦			10 725	899
IE 愛爾蘭			820	96	LK 斯里蘭卡	200	47	209	47
IL 以色列			51	8	LT 立陶宛			836	82
IN 印度			184	15	MD 摩爾多瓦			336	23
JP 日本	162	38	4 479	624	MO 澳門	2 541	215	14 272	1,229
KR 韓國			606	86	MP 北馬里亞納群島			132	6
KW 科威特			603	60	MU 毛里求斯	34	1	34	1
LB 黎巴嫩			135	15	MX 墨西哥			9 569	352
LK 斯里蘭卡			36	7	MY 馬來西亞	1 683	76	13 511	760
M8 摩洛哥			116	4	NL 荷蘭			1 853	169
MO 澳門			598	167	NP 尼泊爾			166	13
MX 墨西哥			759	138	NZ 新西蘭	3 082	101	15 595	553
MY 馬來西亞			5	1	OM 阿曼	303	23	303	23
NL 荷蘭			2 123	311	P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國			78	4
NZ 新西蘭	15	1	34	5	PA 巴拿馬			78	9
OM 阿曼			145	10	PG 巴布亞新畿內亞	440	14	5 378	212
PE 秘魯			80	6	PH 菲律賓	42 644	930	218 716	4,080
PH 菲律賓			60	4	PK 巴基斯坦			121	15
PL 波蘭			416	30	PT 葡萄牙			1 951	131
QA 卡塔爾			360	41	QA 卡塔爾	375	27	452	39
RU 俄羅斯	63	4	2 163	207	RU 俄羅斯			5 648	585
SA 沙特阿拉伯	1 800	86	3 028	153	SB 所羅門群島	92	3	749	18
SG 新加坡	45	25	1 218	108	SE 瑞典	30	9	539	51
TH 泰國			6	1	SG 新加坡	9 143	416	247 165	10,572
TR 土耳其	192	16	192	16	SI 斯洛文尼亞			15 147	554
TW 台灣			46	7	SK 斯洛伐克共和國			30 409	940
U8 美國	5 034	637	73 989	6,999	SM 聖馬力諾			48 414	954
VE 委內瑞拉			85	7	SV 薩爾瓦多			403	31
ZA 南非			406	18	TH 泰國			16 292	965
總計 TOTAL	28 472	1,782	154 360	13,897	TO 湯加	48	1	48	1
69743 家用製品及其零件，鋁製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF ALUMINIUM (KG)					TR 土耳其			149	12
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			1 608	84	TW 台灣	13 186	555	130 297	5,996
AE 阿拉伯聯合酋長國	7 253	533	42 114	2,443	U8 美國	27 358	1,371	378 582	18,713
AM 亞美尼亞			226	22	VE 委內瑞拉	1 467	122	105 971	3,566
AR 阿根廷			1 775	31	VU 瓦努阿圖	358	12	1 572	47
AT 奧地利			608	29	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	7 841	245	21 401	786
AU 澳大利亞	3 505	169	50 276	2,405	ZA 南非	9 248	500	143 185	5,079
BE 比利時			3 275	40	總計 TOTAL	221 963	10,967	2 499 315	110,458
BG 保加利亞			54	14	69744 鐵或鋼絲絨；鍋子洗刷器及洗擦或磨光墊、手套及類似物 (公斤) IRON OR STEEL WOOL; POT SCOURERS AND SCOURING OR POLISHING PADS, GLOVES AND THE LIKE (KG)				
BH 巴林	749	61	1 013	74	BD 孟加拉國			4	3
BR 巴西			2 854	184	BE 比利時	276	4	826	13
CA 加拿大	3 507	379	22 709	1,447	CA 加拿大			910	47
CH 瑞士			15 448	931	CH 瑞士			2 195	44
CL 智利			1 171	70	CN 中國內地	2 320	44	75 253	1,848
CN 中國內地	7 237	512	177 055	6,935	DE 德國	32 088	1,382	361 775	12,183
CO 哥倫比亞			799	97	DO 多明尼加共和國			340	3
CS 塞爾維亞和黑山			3 072	311	GB 英國			828	13
CZ 捷克共和國			1 956	148	I8 意大利			450	7
D8 丹麥			31 956	1,593	IN 印度			56	5
DE 德國	32 305	2,566	49 825	3,528	JO 約旦			2	5
E7 西班牙			6 817	395	JP 日本	13 711	302	64 346	1,195
EC 厄瓜多爾			210	15	LK 斯里蘭卡			9	8
F7 芬蘭			140	15	MO 澳門	200	7	3 379	96
F8 法國	3 644	230	22 958	1,938	MX 墨西哥			180	5
GA 加蓬			30	@					
GB 英國	12 515	402	212 417	14,482					

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69744 鐵或鋼絲絨；鍋子洗刷器及洗擦或磨光墊、手套及類似物 (公斤) IRON OR STEEL WOOL; POT SCOURERS AND SCOURING OR POLISHING PADS, GLOVES AND THE LIKE (KG)					69752 衛生器具及其零件，銅製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF COPPER (KG)				
NL 荷蘭	5 418	125	11 517	261	F8 法國			19 600	434
NP 尼泊爾			192	1	GB 英國	964	53	3 596	173
PH 菲律賓			61	6	GU 關島			789	128
SG 新加坡	29	46	173	263	I8 意大利			20 900	731
SI 斯洛文尼亞			414	8	ID 印度尼西亞			371	26
					IL 以色列			45	4
TR 土耳其	3 690	50	3 690	50	MO 澳門	744	228	4 008	682
U8 美國	7 632	1,093	24 111	11,095	N8 挪威			85	13
VN 越南			5	4	NL 荷蘭	3 184	52	29 695	1,328
VU 瓦努阿圖			60	5	PH 菲律賓			26 804	859
					PT 葡萄牙			330	37
總計 TOTAL	65 364	3,053	550 776	27,167					
69751 衛生器具及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)					SG 新加坡			614	68
					TH 泰國			5 021	460
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			52	3	TT 特立尼達及多巴哥			230	22
AE 阿拉伯聯合酋長國			3 634	536	TW 台灣	14 500	236	145 774	2,603
AT 奧地利			68	6	U8 美國	50 243	1,548	512 109	15,549
AU 澳大利亞	408	30	3 773	302	ZA 南非	13 623	1,063	50 941	2,986
BR 巴西			9 244	549					
BY 白俄羅斯			10	8	總計 TOTAL	88 888	3,356	934 360	30,099
CA 加拿大	5 357	233	17 453	796	69753 衛生器具及其零件，鋁製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF ALUMINIUM (KG)				
CH 瑞士			11	45	AO 安哥拉	250	5	250	5
CM 喀麥隆			220	8	CA 加拿大	56	2	12 625	302
CN 中國內地	11 911	582	108 277	5,936	CN 中國內地	5 874	453	35 939	3,034
					D8 丹麥			3 979	197
D8 丹麥			46 351	1,440	DE 德國	454	6	2 332	74
DE 德國	12 717	737	102 354	8,431	F8 法國			653	116
DO 多明尼加共和國			770	36	GB 英國	2 069	168	7 350	461
E7 西班牙	796	51	15 274	614	I8 意大利	729	55	4 372	1,166
EC 厄瓜多爾			78	5	JP 日本			47 434	3,813
F8 法國			2 557	134	MO 澳門	6	3	6	3
GB 英國	2 484	119	33 668	1,795					
GU 關島	17	3	5 564	239	PG 巴布亞新畿內亞			606	21
I8 意大利			1 089	112	PH 菲律賓			611	33
ID 印度尼西亞			88	6	TH 泰國	74	13	1 606	196
					TW 台灣			5 657	152
IE 愛爾蘭			187	6	U8 美國	138 592	4,218	873 771	27,804
IN 印度			1 267	43	總計 TOTAL	148 104	4,923	997 191	37,377
JO 約旦	263	31	263	31	69781 機械用具，手動，重量10公斤或以下，用於處理、調製或供應食物或飲品 (件) MECHANICAL APPLIANCES, HAND-OPERATED, WEIGHING 10 KG OR LESS, FOR PREPARATION, CONDITIONING OR SERVING OF FOOD OR DRINK (NO.)				
JP 日本	2 977	405	28 962	2,272	AE 阿拉伯聯合酋長國			1 920	103
KR 韓國			41	4	AR 阿根廷			2 220	101
LB 黎巴嫩			5 500	81	AT 奧地利			8 296	417
MO 澳門	6 151	192	23 316	1,533	AU 澳大利亞			290 210	7,994
MY 馬來西亞			122	16	BE 比利時			33 986	934
N8 挪威	5 673	100	5 673	100	BG 保加利亞			259	14
NL 荷蘭	1 986	181	4 913	424	BR 巴西			3 351	113
					CA 加拿大	13 484	406	2 017 937	19,195
PA 巴拿馬			1 200	14	CH 瑞士			26 712	1,401
PH 菲律賓	1 512	43	12 114	580	CL 智利	1 080	48	2 976	68
PK 巴基斯坦	127	12	161	13					
PT 葡萄牙			843	87	CM 喀麥隆			396	68
R8 馬達加斯加			62	4	CN 中國內地			112 628	2,274
SB 所羅門群島			294	13	CZ 捷克共和國			1 500	15
SE 瑞典			5	1	D8 丹麥			58 581	2,656
SG 新加坡	9	1	4 020	56	DE 德國	10 588	246	303 818	8,051
SY 敘利亞			9 500	136	E7 西班牙			2 258	77
TH 泰國	876	91	5 310	547	EG 埃及			524	52
					F7 芬蘭			29 488	1,107
TT 特立尼達及多巴哥			90	15	F8 法國	8 568	237	513 154	8,944
TW 台灣	2 268	39	31 972	339	FJ 斐濟群島			576	5
U8 美國	118 138	4,299	1 385 043	35,239					
VN 越南	75	9	284	19	GB 英國	14 712	350	593 297	16,419
ZA 南非			2 236	111	GR 希臘			4 212	88
總計 TOTAL	173 745	7,157	1 873 913	62,684	HU 匈牙利			1 056	25
69752 衛生器具及其零件，銅製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF COPPER (KG)					I8 意大利			58 196	1,695
AU 澳大利亞			4 623	183	IL 以色列	6 576	172	21 757	605
BR 巴西			13 011	356	JP 日本	2 000	66	507 412	10,338
CA 加拿大	167	5	173	5	KE 肯尼亞			480	26
CH 瑞士			338	35	KR 韓國			21 381	623
CL 智利			5 365	262	MX 墨西哥	10 896	469	10 896	469
CN 中國內地	5 171	115	38 228	1,726	MY 馬來西亞			84	19
CZ 捷克共和國			26 100	458					
DE 德國	292	55	6 090	544					
E7 西班牙			19 520	426					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

361

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69781 機械用具，手動，重量10公斤或以下，用於處理、調製或供應食物或飲品 (件) MECHANICAL APPLIANCES, HAND-OPERATED, WEIGHING 10 KG OR LESS, FOR PREPARATION, CONDITIONING OR SERVING OF FOOD OR DRINK (NO.)						69782 小雕像及其他裝飾物，賤金屬製；相架、畫架或類似框架，賤金屬製；鏡，賤金屬製 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTS OF BASE METAL; PHOTO, PICTURE OR SIMILAR FRAMES, OF BASE METAL; MIRRORS OF BASE METAL (KG)					
N8 挪威		4 320	53	10 610	264	IS 冰島				189	5
NL 荷蘭				13 242	872	JM 牙買加				1 752	43
NZ 新西蘭	2 784	112		46 717	1,574	JO 約旦				5 168	159
PH 菲律賓				1 008	30	JP 日本	98 544	6,034		963 488	48,881
PL 波蘭				1 624	74	KE 肯尼亞	2	@		12	1
PR 波多黎各				1 536	66						
SB 所羅門群島				120	1	KH 柬埔寨				240	46
SE 瑞典				16 924	838	KR 韓國	10 826	307		161 198	6,662
SG 新加坡				8 197	78	KW 科威特	444	60		3 961	553
TH 泰國				3 000	13	KZ 哈薩克斯坦	500	2		2 615	247
						LB 黎巴嫩	2 732	289		36 528	1,822
TR 土耳其				2 408	213	LI 列支敦士登				5 856	730
TW 台灣				3 336	94	LK 斯里蘭卡				261	43
U8 美國	167 840	4,705		6 262 267	64,466	LR 利比里亞	174	4		549	8
UA 烏克蘭				9 408	329	LT 立陶宛	467	19		6 736	214
VE 委內瑞拉	4 728	203		10 908	446	LU 盧森堡				8	2
VU 瓦努阿圖				48	12						
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				436	23	LV 拉脫維亞				18 045	854
ZA 南非	420	23		90 316	2,149	M8 摩洛哥				90	4
總計 TOTAL	247 996	7,089		11 111 666	155,439	MK 馬其頓共和國				3 251	92
69782 小雕像及其他裝飾物，賤金屬製；相架、畫架或類似框架，賤金屬製；鏡，賤金屬製 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTS OF BASE METAL; PHOTO, PICTURE OR SIMILAR FRAMES, OF BASE METAL; MIRRORS OF BASE METAL (KG)						MO 澳門	476	282		1 469	519
						MT 馬爾他	3 850	98		23 959	1,058
						MU 毛里求斯	72	1		72	1
						MV 馬爾代夫	1 578	24		1 578	24
						MX 墨西哥	40 286	1,187		280 816	7,942
						MY 馬來西亞	1 732	133		35 428	1,448
						N8 挪威	1 500	154		40 331	4,467
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	99	10		1 250	111	NL 荷蘭	182 409	4,851		1 529 921	40,591
AE 阿拉伯聯合酋長國	25 076	1,160		135 948	8,529	NZ 新西蘭	39 361	1,902		203 026	7,126
AO 安哥拉				44	1	OM 阿曼				342	38
AR 阿根廷	16 406	552		109 212	2,556	PA 巴拿馬	180	39		219 165	2,881
AT 奧地利	9 741	5,103		104 316	36,577	PE 秘魯				11 474	333
AU 澳大利亞	203 439	6,426	1 476	806	53,031	PH 菲律賓	10 241	352		80 716	2,758
AW 阿魯巴島				21	@	PL 波蘭	919	528		118 555	5,502
BB 巴巴多斯				19	7	PR 波多黎各				855	63
BE 比利時	34 774	1,229		340 925	14,570	PT 葡萄牙	4 382	122		119 343	4,931
BG 保加利亞				16 078	428	PY 巴拉圭				59 627	1,261
BH 巴林	178	22		7 490	586	QA 卡塔爾				2 090	189
BJ 貝寧				2 999	178	RO 羅馬尼亞				7 282	224
BR 巴西	38 612	1,232		403 465	10,361	RU 俄羅斯	33 155	1,346		247 334	12,226
BS 巴哈馬				818	39	SA 沙特阿拉伯	8 641	584		66 653	5,139
CA 加拿大	184 749	7,176	1 098	265	40,483	SE 瑞典	4 909	227		114 228	4,786
CH 瑞士	4 586	299		100 670	4,875	SG 新加坡	20 151	1,470		101 839	6,374
CL 智利	70	19		91 527	2,409	SI 斯洛文尼亞				412	780
CN 中國內地	48 002	911		655 916	20,983	SK 斯洛伐克共和國				2 574	168
CO 哥倫比亞	1 442	66		1 809	84	SN 塞內加爾				375	7
CR 哥斯達黎加				3 278	113	SV 薩爾瓦多	2 696	53		2 777	71
CU 古巴				1 579	39	SY 敘利亞				2 576	70
CY 塞浦路斯	3 039	85		18 729	794	TH 泰國	144	56		29 828	1,464
CZ 捷克共和國	1 255	197		8 567	496	TN 突尼斯	3 447	100		3 480	101
D8 丹麥	20 215	450		189 102	4,780	TR 土耳其	5 017	160		101 507	3,558
DE 德國	141 515	5,079	1 140	154	39,692	TW 台灣	8 249	368		449 571	5,601
DO 多明尼加共和國				20 873	443	TZ 坦桑尼亞聯合共和國	620	10		1 180	19
E7 西班牙	346 794	8,094	4 438	418	92,087						
EC 厄瓜多爾				9 840	293	U8 美國	2 875 645	84,519	21 601	929	676,791
EE 愛沙尼亞				25 117	694	UA 烏克蘭	16 558	564	33 641		1,512
EG 埃及	17	9		65 089	928	UY 烏拉圭			3 369		75
						VE 委內瑞拉	63 566	1,484	201 722		5,302
F7 芬蘭	6 655	330		213 779	6,733	VI 美屬維爾京斯島				5	5
F8 法國	49 574	2,878		401 728	23,599	VN 越南	3	1		459	73
GB 英國	322 631	15,265	3 411	773	131,622	VU 瓦努阿圖				1 196	34
GE 格魯吉亞				232	63	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	285	74		762	157
GR 希臘	66 398	2,049		471 762	14,135						
GT 危地馬拉				31 592	437	ZA 南非	16 566	659	233 335		9,053
GU 關島				3 093	205	ZM 贊比亞			48		3
HR 克羅地亞	88	20		88	20						
HU 匈牙利	1 490	87		26 781	1,009	總計 TOTAL	5 277 095	176,420	44 505 085	1,472,968	
I8 意大利	166 048	6,538	1 415	325	53,589						
						69911 掛鎖及鎖，賤金屬製；帶鎖的扣環及扣環框架，賤金屬製；鑰匙 (公斤) PADLOCKS AND LOCKS, OF BASE MEAL; CLASPS ETC INCORPORATING LOCKS, OF BASE METAL; KEYS (KG)					
ID 印度尼西亞	19 812	632		104 845	3,091	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				19 454	543
IE 愛爾蘭	24 629	301		271 441	9,905	AE 阿拉伯聯合酋長國	42 075	2,080	217 072		8,271
IL 以色列	7 632	199		100 829	3,328						
IN 印度	13 972	235		45 531	1,373						
IR 伊朗	57 830	1,704		391 166	12,600						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69911 掛鎖及鎖，賤金屬製；帶鎖的扣環及扣環框架，賤金屬製；鑰匙 (公斤) PADLOCKS AND LOCKS, OF BASE METAL; CLASPS ETC INCORPORATING LOCKS, OF BASE METAL; KEYS (KG)						69911 掛鎖及鎖，賤金屬製；帶鎖的扣環及扣環框架，賤金屬製；鑰匙 (公斤) PADLOCKS AND LOCKS, OF BASE METAL; CLASPS ETC INCORPORATING LOCKS, OF BASE METAL; KEYS (KG)					
AO	安哥拉	5 250	84	5 911	94	MR	毛里塔尼亞			28 875	281
AR	阿根廷	4 400	183	24 103	1,073	MT	馬爾他			619	30
AT	奧地利	820	128	43 405	3,146	MU	毛里求斯	10 283	141	91 428	1,613
AU	澳大利亞	161 676	10,185	1 121 540	65,184	MW	馬拉維			1 040	17
AW	阿魯巴島			6 943	185	MX	墨西哥	165 916	2,461	969 954	13,665
BB	巴巴多斯			813	74	MY	馬來西亞	10 979	1,392	92 090	7,433
BD	孟加拉國			5 758	189						
BE	比利時	7 429	812	77 808	6,692	MZ	莫桑比克			12 455	214
						N8	挪威	2 497	190	15 083	1,250
BF	布基納法索	1 760	21	73 915	800	NG	尼日利亞			4	3
BG	保加利亞	479	33	2 183	113	NI	尼加拉瓜			14 142	238
BH	巴林	160	29	2 373	197	NL	荷蘭	25 263	2,103	163 356	10,894
BJ	貝寧			7 312	69	NP	尼泊爾			1	5
BN	文萊	850	32	5 516	74	NZ	新西蘭	17 949	1,398	160 797	10,364
BR	巴西	30 009	1,284	170 476	7,189	OM	阿曼			1 195	60
BY	白俄羅斯			69	11	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			516	16
BZ	伯利茲			7 752	365	PA	巴拿馬	516	4	117 376	2,456
CA	加拿大	127 297	5,966	1 110 598	46,315	PE	秘魯	1 619	211	53 025	1,008
CG	剛果	10 926	188	105 456	1,393	PG	巴布亞新畿內亞		608	8 867	371
						PH	菲律賓	60 259	2,942	515 001	26,069
CH	瑞士	2 611	196	28 331	1,630	PK	巴基斯坦	1 474	66	14 678	590
CL	智利	44 238	1,170	313 193	5,695	PL	波蘭	1 608	148	20 493	1,431
CM	喀麥隆	14 535	368	196 987	3,515	PR	波多黎各		768	28 926	1,005
CN	中國內地	317 452	10,310	1 905 141	103,307	PT	葡萄牙			23 094	1,016
CO	哥倫比亞			126 081	1,929	QA	卡塔爾			846	146
CR	哥斯達黎加			49 413	1,313	R8	馬達加斯加	47	4	1 916	71
CS	塞爾維亞和黑山	5 457	185	9 441	361	RO	羅馬尼亞			1 071	79
CY	塞浦路斯	2 060	123	7 820	318						
CZ	捷克共和國			7 738	512						
D8	丹麥	4 944	335	107 815	5,152	RU	俄羅斯	2 516	237	25 895	1,064
						SA	沙特阿拉伯		456	60 170	1,901
DE	德國	148 775	14,407	1 807 214	140,033	SB	所羅門群島	139	9	1 044	46
DO	多明尼加共和國	3 460	134	86 992	2,432	SC	塞舌爾			764	42
E7	西班牙	70 194	5,068	465 356	24,088	SE	瑞典	2 555	117	52 261	4,741
EC	厄瓜多爾	11 323	259	163 369	2,909	SG	新加坡	26 237	976	308 536	10,366
EE	愛沙尼亞	4 695	138	24 967	821	SI	斯洛文尼亞			320	33
EG	埃及	648	77	21 832	980	SK	斯洛伐克共和國	1 200	43	19 112	957
F7	芬蘭	209	13	18 434	731	SL	塞拉利昂	8 181	160	39 255	761
F8	法國	59 313	5,118	719 517	44,237	SN	塞內加爾			63 904	906
FJ	斐濟群島			216	12						
GA	加蓬	4 805	70	34 156	606	SR	蘇里南			3 223	225
						SV	薩爾瓦多	22 326	327	50 731	1,483
GB	英國	200 377	15,287	2 004 572	124,905	SY	敘利亞			3 173	140
GD	格林納達			4 214	231	TG	多哥			7 667	167
GH	加納			215	2	TH	泰國	9 735	768	81 812	5,420
GM	岡比亞			930	46	TR	土耳其	7 550	319	38 960	1,238
GN	畿內亞	380	8	106 456	1,621	TT	特立尼達及多巴哥			134 156	4,951
GR	希臘	866	33	25 117	1,726	TV	圖瓦盧			80	2
GT	危地馬拉			92 531	1,542	TW	台灣	57 935	2,604	187 162	11,107
GU	關島			911	23	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			2 389	118
GY	圭亞那	1 700	97	4 622	248						
HN	洪都拉斯			3 562	343	U8	美國	1 562 329	98,774	15 826 202	829,233
						UA	烏克蘭	10 150	593	79 546	2,076
HU	匈牙利	26 854	1,806	81 575	5,059	UY	烏拉圭	1 350	52	3 755	406
I8	意大利	161 405	11,084	1 419 689	84,717	VE	委內瑞拉			78 239	1,047
ID	印度尼西亞	5 592	366	80 850	4,412	VN	越南	2 299	43	51 247	3,500
IE	愛爾蘭			55 320	3,929	VU	瓦努阿圖	182	14	2 378	119
IL	以色列	17 238	1,341	105 836	7,517	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			2 273	102
IN	印度	23 679	433	99 251	2,924	ZA	南非	101 480	6,643	481 614	27,274
IR	伊朗			4 310	339	ZR	剛果民主共和國			17 308	261
JM	牙買加	7 693	222	25 673	1,169		總計 TOTAL	3 934 460	235,967	35 325 545	1,870,232
JO	約旦	58	3	639	44	69912	裝甲或加固的夾萬、保險箱及保險庫的門及帶鎖儲存櫃、錢箱等，賤 金屬製 (公斤) ARMOURD OR REINFORCED SAFES, STRONG BOXES AND DOORS AND DEPOSIT LOCKERS FOR STRONG ROOMS, CASH BOXES ETC, OF BASE METAL (KG)				
JP	日本	252 211	19,939	1 824 277	134,230	AE	阿拉伯聯合酋長國	1 125	31	3 341	92
						AO	安哥拉			12	1
KE	肯尼亞	8 894	420	12 974	755	AR	阿根廷	221	10	1 955	73
KI	基里巴斯			344	15	AU	澳大利亞	1 330	61	8 911	347
KR	韓國	12 801	1,850	211 513	15,939	BE	比利時	17	1	17	1
KW	科威特	55	43	18 174	433	CA	加拿大			8 001	240
LB	黎巴嫩	3 319	130	10 688	747	CH	瑞士			5 704	189
LK	斯里蘭卡	1 725	145	8 592	449	CN	中國內地	14 134	301	108 724	2,359
LR	利比里亞	1 023	34	8 532	194						
LV	拉脫維亞			2 712	103						
M8	摩洛哥			13 988	516						
MH	馬紹爾群島共和國			336	1						
ML	馬里			11 406	260						
MM	緬甸			191	50						
MO	澳門	4 334	897	22 946	3,170						
MP	北馬里亞納群島			105	4						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

363

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69912 裝甲或加固的夾萬、保險箱及保險庫的門及帶鎖儲存櫃、錢箱等，賤金屬製 (公斤) ARMOURED OR REINFORCED SAFES, STRONG BOXES AND DOORS AND DEPOSIT LOCKERS FOR STRONG ROOMS, CASH BOXES ETC, OF BASE METAL (KG)					69913 鉸鏈，賤金屬製 (公斤) HINGES, OF BASE METAL (KG)				
					GN 畿內亞			14 460	127
D8 丹麥			2 352	68	GR 希臘			17 891	1,438
DE 德國	9 325	210	622 216	22,026	HU 匈牙利	2 640	49	2 640	49
					I8 意大利			9 170	407
E7 西班牙			2 772	82	ID 印度尼西亞	25	1	6 994	372
EC 厄瓜多爾			1 320	22	IE 愛爾蘭	1 544	182	57 560	2,788
F8 法國	7 152	186	52 925	1,434	IL 以色列			2 424	121
GB 英國	22 066	540	113 534	2,630	IN 印度	6	@	896	73
GR 希臘			45	4	JO 約旦			632	24
GU 關島	170	1	5 610	75	JP 日本	12 386	1,150	104 507	9,472
HN 洪都拉斯			994	33	KE 肯尼亞			2 446	86
HU 匈牙利			6 194	69					
I8 意大利	1 752	47	4 251	124	KH 柬埔寨			21	3
ID 印度尼西亞	1 709	50	9 282	412	KI 基里巴斯			356	8
					KR 韓國	20	2	1 979	1,163
IL 以色列	93	24	4 681	1,418	KW 科威特			1 800	49
IN 印度			2 080	69	LK 斯里蘭卡			153	5
JM 牙買加			342	20	LT 立陶宛			219	38
JP 日本	8 992	297	196 438	4,522	LV 拉脫維亞			4 374	149
KE 肯尼亞			2 003	62	MH 馬紹爾群島共和國			1 000	19
KR 韓國			3 586	125	ML 馬里			7 500	64
KZ 哈薩克斯坦			165	5	MO 澳門	1 093	56	8 656	501
LB 黎巴嫩			1 552	40					
MO 澳門	5 445	162	99 556	2,207	MP 北馬里亞納群島			163	2
MP 北馬里亞納群島			380	27	MU 毛里求斯	2 791	127	43 018	850
					MX 墨西哥			2 025	875
MT 馬爾他			941	22	MY 馬來西亞	1 394	51	58 427	2,262
MY 馬來西亞			6 323	193	NL 荷蘭			6 177	314
NL 荷蘭			1 061	58	NP 尼泊爾			1	8
NZ 新西蘭	1 376	33	3 914	102	NZ 新西蘭	10 458	338	44 913	1,696
PA 巴拿馬			6 134	173	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			3 110	44
PH 菲律賓			181	1	PA 巴拿馬			6 894	285
RU 俄羅斯	512	26	512	26	PE 秘魯			6 380	203
SG 新加坡			6 408	248					
TH 泰國	670	47	7 121	216	PH 菲律賓	52	24	27 312	872
TT 特立尼達及多巴哥			393	15	PK 巴基斯坦	4 430	227	7 670	412
					PL 波蘭	902	46	902	46
TW 台灣			1 853	62	PR 波多黎各			5 545	262
U8 美國	47 424	1,548	247 326	8,776	PT 葡萄牙			15 905	843
VE 委內瑞拉	7 695	210	13 097	345	R8 馬達加斯加			20 162	193
VU 瓦努阿圖	11	@	11	@	RU 俄羅斯			12 973	216
ZA 南非	1 945	50	12 561	282	SA 沙特阿拉伯			8 818	299
總計 TOTAL	133 164	3,837	1 576 779	49,296	SB 所羅門群島			1 226	30
					SC 塞舌爾			1 162	95
69913 鉸鏈，賤金屬製 (公斤) HINGES, OF BASE METAL (KG)									
AE 阿拉伯聯合酋長國			8 356	227	SE 瑞典	1 000	150	5 747	658
AT 奧地利			574	8	SG 新加坡	16 690	609	55 739	2,386
AU 澳大利亞	12 949	510	93 323	3,914	SN 塞內加爾			20 400	161
AW 阿魯巴島			1 970	96	TG 多哥			5 155	46
BB 巴巴多斯			11 635	351	TH 泰國	844	139	21 636	1,096
BD 孟加拉國			15 130	192	TN 突尼斯			2 500	210
BF 布基納法索			6 160	70	TR 土耳其			65	10
BG 保加利亞	335	26	983	70	TW 台灣	359	16	19 484	571
BH 巴林			280	9	U8 美國	29 972	1,381	560 045	11,903
BJ 貝寧			26 964	131	UA 烏克蘭			3 797	128
BR 巴西			240	287	VE 委內瑞拉	2 032	106	56 787	1,167
CA 加拿大	12 910	325	106 062	2,808	VN 越南	5	@	7 709	371
CG 剛果	2 690	25	53 733	543	VU 瓦努阿圖			145	3
CI 科特迪瓦	3 268	38	3 268	38	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			60	15
CL 智利	108	4	7 779	467	ZA 南非	6 291	677	87 275	2,805
CM 喀麥隆			61 024	473	ZR 剛果民主共和國			24 640	203
CN 中國內地	100 757	5,123	1 715 029	47,214	總計 TOTAL	362 326	18,915	4 202 621	138,022
CY 塞浦路斯			177	13					
CZ 捷克共和國	2 000	41	2 148	62	69914 腳輪，賤金屬製 (公斤) CASTORS, OF BASE METAL (KG)				
D8 丹麥	118	20	4 328	198	AU 澳大利亞	3 501	59	23 115	561
					BB 巴巴多斯			676	14
DE 德國	9 521	320	45 516	1,772	BD 孟加拉國	3 083	155	11 089	470
DO 多明尼加共和國	3 000	85	24 110	390	BE 比利時			11 500	87
E7 西班牙	19 048	1,138	250 745	9,835	BR 巴西	22 680	268	68 040	804
EG 埃及			2 947	119	CA 加拿大	2 769	65	51 326	916
F7 芬蘭			18 334	352	CH 瑞士			43 614	1,128
F8 法國			1 887	1,110	CL 智利			7 200	54
FJ 斐濟群島			3 162	138	CN 中國內地	39 414	649	414 196	6,585
GA 加蓬			1 485	14	CO 哥倫比亞			18 242	263
GB 英國	100 688	5,925	345 627	18,623					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69914 腳輪，賤金屬製 (公斤) CASTORS, OF BASE METAL (KG)					69916 適合樓宇用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR BUILDINGS (KG)				
D8 丹麥			16 408	312	CI 科特迪瓦	3 300	34	3 300	34
DE 德國			19 907	480	CL 智利			6 012	327
DO 多明尼加共和國			3 045	28	CM 喀麥隆			14 378	372
EC 厄瓜多爾			3 541	35	CN 中國內地	273 747	7,909	1 403 716	47,488
GB 英國	22 217	495	76 904	1,517	CR 哥斯達黎加			381	25
HN 洪都拉斯			12 881	228	CY 塞浦路斯			451	36
I8 意大利			34 517	474	CZ 捷克共和國			286	25
IL 以色列			4 654	86	D8 丹麥	3 579	205	73 191	7,709
JP 日本	336	5	336	5	DE 德國	16 736	1,671	234 451	19,584
KH 柬埔寨			7 660	153	DO 多明尼加共和國	600	9	16 102	321
MO 澳門	578	4	2 003	16	E7 西班牙	4 067	238	90 243	4,795
MY 馬來西亞			5 000	36	EE 愛沙尼亞	1 637	63	11 548	616
NL 荷蘭	36 707	475	39 734	536	EG 埃及			247 155	5,731
PH 菲律賓			7 570	171	F7 芬蘭			6 217	253
PT 葡萄牙			960	23	F8 法國	8 150	366	103 650	2,543
R8 馬達加斯加			58	2	FJ 斐濟群島			3 521	111
RU 俄羅斯			8 151	88	GA 加蓬			60	1
SA 沙特阿拉伯			2 139	19	GB 英國	53 678	3,350	698 721	33,783
SG 新加坡			25 817	474	GN 畿內亞	4 046	101	54 595	864
SV 薩爾瓦多			9 878	140	GR 希臘			10 543	387
TH 泰國			5 219	90	GU 關島	1	@	708	75
TW 台灣			16	2	HN 洪都拉斯			264	4
U8 美國	22 815	660	366 430	9,377	I8 意大利	11 894	299	73 638	2,801
總計 TOTAL	154 100	2,835	1 301 826	25,174	ID 印度尼西亞	11 380	482	116 263	4,284
69915 適合汽車用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR MOTOR VEHICLES (KG)					IE 愛爾蘭			9 830	288
AU 澳大利亞	658	66	25 470	1,012	IL 以色列			17 760	850
BR 巴西			2 582	62	IN 印度	740	96	10 433	1,035
CN 中國內地	3 931	126	65 315	3,400	JO 約旦	13	6	819	67
CO 哥倫比亞			43 775	250	JP 日本	39 545	2,684	565 414	28,817
D8 丹麥	943	43	1 963	105	KE 肯尼亞	995	59	995	59
DE 德國			50 385	999	KI 基里巴斯			37	1
F8 法國	31	3	31 391	972	KR 韓國			345	47
GB 英國	1 827	63	29 396	1,004	KW 科威特			6 797	199
JP 日本	1 896	319	41 196	5,523	LB 黎巴嫩			10 634	338
MO 澳門			6	1	LK 斯里蘭卡	3 871	149	14 371	585
MY 馬來西亞	72	83	362	115	LR 利比里亞			1 016	8
N8 挪威			258	34	LV 拉脫維亞			879	78
NL 荷蘭			5 969	103	MO 澳門	2 241	240	34 555	1,872
NZ 新西蘭			286	13	MT 馬爾他			1 493	73
PE 秘魯			60 481	455	MU 毛里求斯	531	58	49 682	932
PH 菲律賓			367	27	MY 馬來西亞	1 396	62	31 893	2,147
PL 波蘭			171 355	1,128	N8 挪威	224	20	12 692	467
SE 瑞典			7 006	82	NL 荷蘭	618	42	23 544	1,529
SG 新加坡			1 014	177	NZ 新西蘭	238	42	6 008	439
TH 泰國	399	313	399	313	OM 阿曼	454	16	1 395	36
TR 土耳其			134 302	803	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			120	1
TW 台灣	14 809	171	14 822	172	PA 巴拿馬			203	36
U8 美國	7 168	790	175 449	10,921	PE 秘魯			72	7
總計 TOTAL	31 734	1,977	863 549	27,671	PG 巴布亞新畿內亞			41	1
69916 適合樓宇用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR BUILDINGS (KG)					PH 菲律賓	3 775	318	23 607	1,757
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			400	16	PK 巴基斯坦	475	30	2 317	162
AE 阿拉伯聯合酋長國	9 315	237	57 432	1,628	PL 波蘭	3 097	146	42 654	1,704
AO 安哥拉			720	19	PR 波多黎各			2 592	103
AT 奧地利			3 902	424	PT 葡萄牙			12 524	836
AU 澳大利亞	53 267	3,627	260 919	17,357	QA 卡塔爾	5 400	247	6 203	277
BB 巴巴多斯	293	61	762	74	R8 馬達加斯加	15	@	11 665	259
BD 孟加拉國			10 829	364	RU 俄羅斯			12 335	438
BE 比利時			56 749	1,128	SA 沙特阿拉伯			24 404	1,256
BF 布基納法索			3 210	41	SC 塞舌爾			100	7
BG 保加利亞	17	4	1 007	68	SE 瑞典			2 109	69
BH 巴林	152	9	152	9	SG 新加坡	1 463	83	93 943	4,792
BR 巴西			649	39	SK 斯洛伐克共和國			2 479	114
BZ 伯利茲			1 847	32	SL 塞拉利昂	440	13	1 980	56
CA 加拿大	4 894	220	86 181	2,496	SN 塞內加爾			3 325	36
CG 剛果	70	2	2 258	48	SY 敘利亞			16 916	202
CH 瑞士	5 234	236	41 837	1,344	TG 多哥			840	21
					TH 泰國	1 294	81	80 612	3,183
					TR 土耳其			21 254	456
					TT 特立尼達及多巴哥	3 500	77	21 099	882
					TW 台灣	1 920	225	20 874	979
					U8 美國	87 911	4,674	1 077 309	40,906

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

365

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69916 適合樓宇用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR BUILDINGS (KG)						69917 適合傢具用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR FURNITURE (KG)					
UA 烏克蘭				5 401	339	MY 馬來西亞		51 477	384	494 184	4,245
VE 委內瑞拉	2 233	167		2 233	167	N8 挪威				35 585	1,812
VN 越南	884	49		14 707	580	NG 尼日利亞				6 157	104
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				26	1	NL 荷蘭	13 391	537		213 420	8,495
ZA 南非	37 975	1,604		293 645	11,882	NZ 新西蘭				168 096	2,983
ZR 剛果民主共和國				32 805	238	PA 巴拿馬	3 662	199		18 216	508
總計 TOTAL	667 305	30,313		6 329 234	268,871	PE 秘魯	33	32		27 878	1,106
69917 適合傢具用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR FURNITURE (KG)						PH 菲律賓	22 250	1,074		257 763	10,598
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				289	7	PK 巴基斯坦				12 160	406
AE 阿拉伯聯合酋長國	11 753	523		156 042	5,397	PL 波蘭				184 763	1,303
AR 阿根廷				189 914	1,830	PR 波多黎各	1 272	9		1 272	9
AT 奧地利	147 957	2,047		1 974 726	20,738	PT 葡萄牙		356	39	138 391	5,680
AU 澳大利亞	119 520	3,891		1 153 401	30,301	RO 羅馬尼亞				16 810	607
BB 巴巴多斯				3 236	204	RU 俄羅斯	104 646	948		947 554	10,026
BD 孟加拉國	1 708	71		1 708	71	SA 沙特阿拉伯	4 622	310		97 168	4,360
BE 比利時	123 823	2,484		800 565	17,334	SC 塞舌爾				19	2
BH 巴林				7 680	286	SE 瑞典	14 002	755		193 926	8,604
BR 巴西	24 047	942		102 300	3,977	SG 新加坡	12 296	620		159 887	5,952
CA 加拿大	347 771	4,060		3 512 282	43,234	SK 斯洛伐克共和國	4 022	288		182 117	7,897
CG 剛果	2 840	30		9 049	89	SL 塞拉利昂	230	5		1 340	19
CH 瑞士	2 740	192		78 994	3,601	SV 薩爾瓦多	1 308	102		6 987	518
CL 智利	21 176	572		91 472	3,224	SY 敘利亞				25 599	1,175
CM 喀麥隆				16 347	193	TH 泰國	34 826	552		215 563	5,194
CN 中國內地	143 055	5,311		2 396 816	59,762	TN 突尼斯	1 281	42		10 613	492
CO 哥倫比亞	17 597	851		59 288	2,408	TT 特立尼達及多巴哥				7 916	311
CR 哥斯達黎加				8 011	361	TW 台灣	6 465	385		31 513	1,493
CV 佛得角				3 200	29	U8 美國	260 452	8,194		7 453 539	217,095
CY 塞浦路斯	13 041	722		73 206	2,995	UY 烏拉圭	1 726	88		1 726	88
CZ 捷克共和國	29 300	1,168		143 876	4,948	VE 委內瑞拉	18 229	750		51 587	2,140
D8 丹麥	45 978	1,825		550 041	18,272	VN 越南	1 802	187		12 394	822
DE 德國	285 130	13,396		2 276 852	96,977	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2 653	75
DO 多明尼加共和國				5 803	320	ZA 南非	5 735	239		355 651	6,870
E7 西班牙	207 850	4,360		2 474 252	39,836	總計 TOTAL	2 701 046	81,896		34 136 325	888,764
EC 厄瓜多爾				51 436	1,372	69919 裝架、裝設等，賤金屬製，未列明在其他編號；賤金屬帽鉤、托架 等；自動閉門器，賤金屬製 (公斤) MOUNTINGS, FITTINGS ETC, OF BASE METAL, NES; BASE METAL HAT-PEGS, BRACKETS ETC; AUTOMATIC DOOR CLOSERS (KG)					
EE 愛沙尼亞				15 393	824	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	1 400	22		1 400	22
EG 埃及	19 932	835		69 743	2,708	AE 阿拉伯聯合酋長國	185	9		5 540	313
F7 芬蘭	20 702	786		256 444	6,537	AO 安哥拉				2 050	40
F8 法國	12 590	576		234 216	6,526	AR 阿根廷				31 510	415
GA 加蓬				70	1	AT 奧地利	3 219	36		10 401	174
GB 英國	113 566	4,086		1 669 247	43,029	AU 澳大利亞	38 549	1,353		245 430	8,337
GH 加納				14 965	243	BD 孟加拉國				4	64
GN 畿內亞				11 523	97	BE 比利時				14 490	1,251
GR 希臘	7 328	257		71 019	2,432	BN 文萊	1	3		3	24
GT 危地馬拉				5 802	272	BR 巴西				2 816	130
GU 關島	134	7		531	24	CA 加拿大	220 601	3,325		1 000 781	16,129
HN 洪都拉斯				3 769	54	CH 瑞士	1 178	153		21 339	855
HU 匈牙利	2 426	67		55 731	1,581	CL 智利	8 418	147		110 832	1,647
I8 意大利	87 558	3,319		921 768	26,968	CN 中國內地	78 746	2,963		1 269 583	36,021
ID 印度尼西亞	45 789	1,978		621 311	22,857	CO 哥倫比亞	6 497	70		19 498	274
IE 愛爾蘭	13 566	595		159 528	5,256	CS 塞爾維亞和黑山				242	10
IL 以色列	2 849	73		40 477	1,832	CY 塞浦路斯	1 570	60		4 499	154
IN 印度	11 024	461		85 067	3,470	CZ 捷克共和國	17 815	573		103 156	3,165
JM 牙買加				6 800	74	D8 丹麥				8 436	541
JO 約旦				2 709	163	DE 德國	33 117	1,424		470 420	14,533
JP 日本	216 675	9,187		1 914 616	78,754	DO 多明尼加共和國				18 247	155
KR 韓國				18 207	1,078	E7 西班牙	7 664	689		114 472	5,853
KW 科威特	33	5		3 933	146	EG 埃及				2 317	79
LB 黎巴嫩				86 119	2,836	F7 芬蘭	122	22		5 753	372
LK 斯里蘭卡				499	26	F8 法國	81 726	1,673		269 826	10,656
LT 立陶宛	15 620	635		138 503	4,634	FJ 斐濟群島				10	1
LV 拉脫維亞				212	13	GB 英國	89 350	3,555		1 187 118	39,458
M8 摩洛哥				2 708	50	GN 畿內亞				17 920	158
MO 澳門	1 290	47		16 058	601	GR 希臘				27 045	332
MP 北馬里亞納群島				180	6	GT 危地馬拉				720	42
MT 馬爾他				353	21	GU 關島				187	31
MU 毛里求斯				32 265	428						
MX 墨西哥	20 595	800		203 326	6,467						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY										
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)										
二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69919 裝架、裝設等，賤金屬製，未列明在其他編號；賤金屬帽鉤、托架等；自動閉門器，賤金屬製 (公斤) MOUNTINGS, FITTINGS ETC, OF BASE METAL, NES; BASE METAL HAT-PEGS, BRACKETS ETC; AUTOMATIC DOOR CLOSERS (KG)					69922 鏈（活環節鏈除外），鐵或鋼製 (公斤) CHAIN (OTHER THAN SKID OR ARTICULATED LINK), OF IRON OR STEEL (KG)							
匈牙利	5 719	468	2 799	100	約旦					73		7
意大利	22	4	93 346	4,380	日本	460	64	28 078	1,156			
印度尼西亞			12 619	891	肯尼亞				87			5
愛爾蘭			36 623	669	柬埔寨	310	5	706	42			
以色列			11 240	699	韓國	4	4	138	30			
印度	1 981	433	24 993	3,845	黎巴嫩			181	21			
冰島			1 334	163	斯里蘭卡			255	23			
日本	58 854	2,396	523 386	17,212	澳門			1 239	37			
韓國	1 106	295	12 849	1,245	毛里求斯			300	7			
					墨西哥			1 035	55			
科威特			383	17	馬來西亞	75	6	875	31			
斯里蘭卡			441	40	挪威			10	1			
拉脫維亞			2 013	147	尼日利亞	30	6	30	6			
緬甸	5	16	5	16	荷蘭			252	50			
澳門	560	52	8 679	570	新西蘭			237	12			
馬爾他			153	10	巴基斯坦			74	14			
毛里求斯			107	46	波多黎各			568	34			
墨西哥			2 331	38	瑞典	55	15	55	15			
馬來西亞	8 159	171	13 078	4,314	新加坡			3 263	125			
挪威	56	3	18 832	295	泰國			308	64			
納米比亞			70	17	台灣			114	50			
尼日利亞			50	12	美國	5 147	326	60 796	4,899			
荷蘭	1 175	72	121 491	3,917	委內瑞拉			620	8			
新西蘭	1 266	100	28 341	754	越南	138	67	43 929	863			
菲律賓	2 747	338	35 910	3,964	南非			977	67			
巴基斯坦	1 000	16	7 478	110	總計 TOTAL	32 195	1,377	823 080	19,471			
波蘭			380	40								
波多黎各			4 134	168	69931 縫針或織針、鈍針、鉤針、刺繡穿孔錐等，手用，鐵或鋼製 (公斤) SEWING OR KNITTING NEEDLES, BODKINS, CROCHET HOOKS, EMBROIDERY STILETTOS ETC FOR HAND USE, OF IRON OR STEEL (KG)							
葡萄牙			10 178	159	澳大利亞			4 401	295			
卡塔爾			21 483	331	巴西	3 505	125	12 226	1,024			
					加拿大			4 290	373			
羅馬尼亞			3 346	46	智利			2 552	87			
俄羅斯			504	17	中國內地	26 717	585	177 689	7,656			
沙特阿拉伯			64 042	1,085	德國			3 870	624			
瑞典	1 150	83	21 863	764	厄瓜多爾			435	17			
新加坡	1 067	477	58 766	8,139	法國	264	2	539	17			
斯洛文尼亞			2 016	28	斐濟群島			43	1			
泰國	9 112	848	73 612	4,669	加蓬			113	2			
土耳其	2 533	28	21 854	284								
台灣	1 142	120	54 400	3,569	英國			1 722	174			
美國	479 383	10,535	4 060 717	95,515	畿內亞			135	4			
					意大利			495	84			
越南	6 028	186	20 071	972	印度尼西亞			2 817	33			
南非	46	2	7 545	368	愛爾蘭			80	7			
總計 TOTAL	1 173 269	32,718	10 349 507	300,861	印度	13	@	13	@			
69921 防滑鏈，鐵或鋼製 (公斤) SKID CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					日本	255	67	1 342	400			
中國內地			1 626	368	肯尼亞			15	11			
總計 TOTAL			1 626	368	柬埔寨	195	18	856	111			
69922 鏈（活環節鏈除外），鐵或鋼製 (公斤) CHAIN (OTHER THAN SKID OR ARTICULATED LINK), OF IRON OR STEEL (KG)					斯里蘭卡	94	12	308	156			
阿拉伯聯合酋長國			13 053	159	利比里亞			270	6			
阿根廷			1 449	61	馬里			8 102	167			
澳大利亞	234	157	2 932	511	北馬里亞納群島	20	3	20	3			
孟加拉國			1 555	81	毛里求斯	420	6	420	6			
巴西			22 130	136	墨西哥			3 441	54			
伯利茲			2 256	17	荷蘭			1 062	32			
加拿大	100	31	337	63	秘魯			276	44			
中國內地	13 465	334	549 227	6,925	巴布亞新畿內亞			41	4			
丹麥			31	5	菲律賓	2	@	293	124			
德國			3 432	571	馬達加斯加			436	26			
多明尼加共和國			16 221	137	塞內加爾			4 622	84			
西班牙	1 237	113	7 124	348	泰國			768	80			
法國			28 971	563	特立尼達及多巴哥	399	20	399	20			
斐濟群島	3 050	40	3 050	40	台灣	40	16	4 562	190			
英國	1 543	99	8 393	652	美國	5 178	314	76 440	3,645			
希臘			1 059	83	委內瑞拉			1 095	13			
克羅地亞			500	22	越南	3	@	617	62			
意大利	985	61	5 913	1,199	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			78	7			
印度尼西亞			178	30	南非			1 411	150			
印度	5 362	48	11 069	243								

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

367

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69931 縫針或鐵針、鈍針、鈎針、刺繡穿孔鉗等，手用，鐵或鋼製（公斤） SEWING OR KNITTING NEEDLES, BODKINS, CROCHET HOOKS, EMBROIDERY STILETTOS ETC FOR HAND USE, OF IRON OR STEEL (KG)						69932 安全別針及其他針，鐵或鋼製，未列明在其他編號（公斤） SAFETY PINS AND OTHER PINS, OF IRON OR STEEL, NES (KG)					
總計 TOTAL		37 105	1,168	318 294	15,794	總計 TOTAL		23 928	2,499	491 677	39,639
69932 安全別針及其他針，鐵或鋼製，未列明在其他編號（公斤） SAFETY PINS AND OTHER PINS, OF IRON OR STEEL, NES (KG)						69933 賤金屬製扣環等，用於衣服等；管形鉚釘或分叉鉚釘，賤金屬製；珠子或亮晶片，賤金屬製（公斤） BASE METAL CLASPS ETC, FOR CLOTHING ETC; BASE METAL TUBULAR/BIFURCATED RIVETS; BASE METAL BEADS/ SPANGLES (KG)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				1 000	50	未列明非洲國家／地區				12	@
AE 阿拉伯聯合酋長國				72	12	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				3	1
AU 澳大利亞				19 301	818	AE 阿拉伯聯合酋長國	6 049	476		94 829	7,948
BD 孟加拉國	838	68		26 686	824	AO 安哥拉				7	4
BE 比利時				1	@	AR 阿根廷	12 656	269		52 033	2,303
BO 玻利維亞				4	4	AT 奧地利	270	112		2 361	592
BR 巴西				1	1	AU 澳大利亞	7 378	832		95 066	7,315
CA 加拿大	652	242		17 334	2,897	BD 孟加拉國	149 499	9,062		1 376 163	65,259
CH 瑞士				20	11	BE 比利時	1 768	131		13 838	1,198
CL 智利	900	33		2 316	58	BG 保加利亞	16	6		666	284
CN 中國內地	10 769	1,063		117 002	10,525	BH 巴林	1 827	84		9 763	940
CZ 捷克共和國				943	111	BN 汶萊				912	479
D8 丹麥	12	12		89	26	BO 玻利維亞				2 883	52
DE 德國	183	23		11 944	1,170	BR 巴西	1 615	324		7 348	2,172
DO 多明尼加共和國				1 124	20	BW 博茨瓦那				67	6
EC 厄瓜多爾				12 035	280	BY 白俄羅斯	214	12		260	18
EG 埃及	260	51		1 676	330	CA 加拿大	22 750	1,727		247 106	14,237
F7 芬蘭				72	9	CH 瑞士	582	1,017		9 188	12,372
F8 法國	934	54		6 868	437	CL 智利				1 801	270
FJ 斐濟群島				246	9	CN 中國內地	981 598	74,906		8 613 018	685,592
GB 英國				5 332	312	CO 哥倫比亞	5 965	529		79 224	7,378
GR 希臘				22	58	CR 哥斯達黎加	2 895	301		11 718	823
HN 洪都拉斯				399	76	CS 塞爾維亞和黑山				1 021	457
HT 海地				1 470	64	CY 塞浦路斯				99	18
HU 匈牙利				168	13	CZ 捷克共和國	172	54		3 126	487
I8 意大利				1 975	235	D8 丹麥	496	132		9 280	1,497
ID 印度尼西亞	216	33		4 942	950	DE 德國	7 898	2,192		159 988	18,553
IN 印度	63	31		583	126	DO 多明尼加共和國	8 282	451		35 253	3,378
JO 約旦	69	11		738	62	E7 西班牙	54 346	1,377		144 981	10,966
JP 日本	461	169		30 717	4,810	EC 厄瓜多爾				15	4
KH 柬埔寨	58	2		1 295	61	EE 愛沙尼亞	295	51		14 313	320
LB 黎巴嫩	28	5		28	5	EG 埃及	3 645	502		73 768	5,908
LK 斯里蘭卡	8	9		983	161	F7 芬蘭	1 563	240		11 221	1,604
MM 緬甸	26	4		460	67	F8 法國	15 097	4,158		130 695	30,195
MN 蒙古				129	31	FJ 斐濟群島	1 354	129		5 470	454
MO 澳門	6	@		138	19	GB 英國	13 311	1,967		248 314	23,854
MP 北馬里亞納群島	45	1		314	13	GH 加納				786	10
MU 毛里求斯	197	45		5 145	408	GR 希臘	9 121	138		91 125	5,347
MX 墨西哥				13 261	409	GT 危地馬拉	15 557	1,742		184 396	14,392
MY 馬來西亞	122	19		2 269	289	GU 關島				3 027	1,014
NL 荷蘭	1 086	62		6 584	442	HN 洪都拉斯	99	65		5 347	497
NP 尼泊爾				1 324	333	HU 匈牙利	526	58		14 817	869
NZ 新西蘭				252	48	I8 意大利	40 546	6,156		1 001 517	86,964
PA 巴拿馬				1 600	29	ID 印度尼西亞	62 187	8,273		641 794	75,527
PE 秘魯				11	5	IE 愛爾蘭				220	72
PG 巴布亞新畿內亞				270	16	IL 以色列	1 028	186		17 062	1,603
PH 菲律賓	388	47		13 608	973	IN 印度	131 006	7,244		819 331	54,936
PL 波蘭				312	28	IQ 伊拉克				4	2
PT 葡萄牙				650	79	IR 伊朗				3 076	237
R8 馬達加斯加	2	@		148	38	JM 牙買加				4 605	179
SA 沙特阿拉伯				782	23	JO 約旦	3 527	737		39 126	6,666
SB 所羅門群島				57	7	JP 日本	47 284	3,887		416 424	36,332
SE 瑞典				361	17	KE 肯尼亞	2 600	499		47 991	6,169
SG 新加坡	705	41		2 802	172	KH 柬埔寨	47 159	3,009		305 292	21,634
SL 塞拉利昂				308	14	KR 韓國	7 806	911		28 058	4,371
SV 薩爾瓦多				1 688	120	KW 科威特	1 019	45		5 881	460
TH 泰國	440	131		1 202	280	LA 老撾	476	70		1 636	242
TR 土耳其				93	36	LB 黎巴嫩				1 503	96
TT 特立尼達及多巴哥	150	7		150	7	LK 斯里蘭卡	32 018	4,130		357 173	47,788
TW 台灣	93	17		751	124	LS 萊索托	2 444	446		11 445	1,954
U8 美國	4 878	261		163 069	10,057	LT 立陶宛	89	24		5 376	380
VE 委內瑞拉				432	5	M8 摩洛哥	42	9		6 917	765
VN 越南	315	49		5 046	933	MM 緬甸	903	141		6 550	724
ZA 南非	24	8		399	63	MN 蒙古				158	24
ZR 剛果民主共和國				76	15	MO 澳門	952	135		7 404	1,417
ZW 津巴布韋				600	15						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
69933 賤金屬製扣環等，用於衣服等；管形鉚釘或分叉鉚釘，賤金屬製；珠子或亮晶片，賤金屬製 (公斤) BASE METAL CLASPS ETC. FOR CLOTHING ETC; BASE METAL TUBULAR/BIFURCATED RIVETS; BASE METAL BEADS/SPANGLES (KG)						69941 彈簧及彈簧片，鐵或鋼製 (公斤) SPRINGS AND LEAVES FOR SPRINGS, OF IRON OR STEEL (KG)						
MP	北馬里亞納群島	595	89	4 153	328	DE	德國	490	32	9 382	441	
MR	毛里塔尼亞			87	12	EG	埃及	152	16	967	63	
MT	馬爾他			960	34	F7	芬蘭			3	16	
MU	毛里求斯	948	236	9 600	1,404	F8	法國	1 292	60	5 903	248	
MX	墨西哥	17 105	1,209	160 857	13,720	GB	英國	121	24	3 905	397	
						HU	匈牙利	1	@	536	177	
MY	馬來西亞	7 806	486	119 591	5,131	I8	意大利			144	39	
N8	挪威	248	35	2 447	247	ID	印度尼西亞	287	43	739	152	
NE	尼日爾	21	4	21	4	IE	愛爾蘭			78	12	
NG	尼日利亞	909	26	2 267	78	IL	以色列	1 310	243	5 095	745	
NI	尼加拉瓜	214	37	2 042	254	IN	印度	439	112	1 607	416	
NL	荷蘭	8 904	1,013	106 547	8,860	JP	日本	1 684	173	9 623	1,203	
NP	尼泊爾	25	1	2 092	291	KH	柬埔寨			285	95	
NZ	新西蘭	1 349	266	15 541	1,463	KR	韓國	80	17	15 010	1,070	
OM	阿曼			80	10	LK	斯里蘭卡			6 193	34	
PA	巴拿馬	1 255	158	4 660	410	M8	摩洛哥			1 800	25	
						MO	澳門	15	6	9 481	685	
PE	秘魯	2 393	187	10 578	1,181	MT	馬爾他			36	2	
PH	菲律賓	20 435	2,622	142 678	19,792	MX	墨西哥			1 819	136	
PK	巴基斯坦	10 701	1,577	82 938	10,719	MY	馬來西亞	37 627	299	309 792	3,512	
PL	波蘭	4 442	319	28 225	2,339	N8	挪威			99	26	
PT	葡萄牙	36	9	10 268	600	NG	尼日利亞	372	63	10 369	755	
PY	巴拉圭	100	3	120	16	NL	荷蘭	1 225	364	1 813	449	
QA	卡塔爾			48	7							
R8	馬達加斯加	3 051	577	32 559	3,525	NP	尼泊爾			4	8	
RO	羅馬尼亞	640	30	3 825	711	NZ	新西蘭	1	@	1 428	49	
RU	俄羅斯	334	42	248 965	2,015	PH	菲律賓	575	28	29 061	2,132	
						PK	巴基斯坦			163	47	
SA	沙特阿拉伯	1	@	3 483	634	PL	波蘭			27	22	
SE	瑞典	3 023	615	23 082	2,814	R8	馬達加斯加			23	2	
SG	新加坡	8 202	1,083	88 138	7,022	RO	羅馬尼亞			83	15	
SK	斯洛伐克共和國			1 227	79	RU	俄羅斯	20	3	20	3	
SV	薩爾瓦多	7 997	569	27 035	2,122	SA	沙特阿拉伯			3 886	28	
SY	敘利亞	55	16	213	73	SE	瑞典	317	20	400	32	
SZ	斯威士蘭			70	8							
TH	泰國	34 070	5,773	325 541	44,189	SG	新加坡	1 980	240	11 173	1,198	
TM	土庫曼斯坦	61	14	1 921	552	TH	泰國	1 819	161	13 559	1,669	
TN	突尼斯			17 865	843	TR	土耳其	65	12	645	119	
						TW	台灣	20 381	188	118 616	1,835	
TR	土耳其	10 608	2,082	264 924	22,838	U8	美國	2 485	521	34 605	3,280	
TT	特立尼達及多巴哥			31	2	VE	委內瑞拉			1 620	74	
TW	台灣	12 841	407	218 979	6,125	VN	越南	39 916	2,503	347 220	19,233	
U8	美國	177 981	14,170	1 724 708	133,160	ZA	南非	499	31	653	46	
UA	烏克蘭	2	2	65 886	1,730		總計 TOTAL	409 269	17,135	3 255 458	145,572	
UG	烏干達			7 000	300		69942 銅彈簧 (公斤) COPPER SPRINGS (KG)					
UY	烏拉圭			3 450	94	AR	阿根廷			60	6	
VE	委內瑞拉	60	1	8 214	321	CN	中國內地	1 890	617	27 387	8,467	
VN	越南	49 269	5,793	419 055	43,425	DE	德國	203	28	203	28	
VU	瓦努阿圖			50	1	ID	印度尼西亞			46	4	
						JP	日本	2	@	333	55	
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			11	1	KR	韓國	376	30	2 126	165	
ZA	南非	5 512	488	66 695	5,331	KW	科威特			576	61	
ZW	津巴布韋	450	14	1 252	143	M8	摩洛哥			128	7	
	總計 TOTAL	2 099 573	178,898	19 743 830	1,622,563	MO	澳門			660	26	
69941 彈簧及彈簧片，鐵或鋼製 (公斤) SPRINGS AND LEAVES FOR SPRINGS, OF IRON OR STEEL (KG)						PE	秘魯	14	4	14	4	
AE	阿拉伯聯合酋長國	400	5	7 580	226							
AR	阿根廷			255	23	SG	新加坡			48	6	
AU	澳大利亞	42	21	2 459	126	U8	美國	10	2	124	21	
BD	孟加拉國			187	44	ZA	南非	128	7	224	17	
BE	比利時			4	2		總計 TOTAL	2 623	689	31 929	8,867	
BG	保加利亞			63	29		69951 賤金屬軟管 (公斤) FLEXIBLE TUBING OF BASE METAL (KG)					
BN	文萊			1	1	AU	澳大利亞			500	21	
BR	巴西			865	298	BB	巴巴多斯			180	22	
BY	白俄羅斯			176	87	CA	加拿大			10	@	
CA	加拿大	4 314	245	63 073	3,067	CN	中國內地	40 095	1,880	315 076	19,456	
CH	瑞士	58	12	139	24	DO	多明尼加共和國			2 358	66	
CL	智利			500	2	GB	英國			7 550	993	
CN	中國內地	288 898	11,637	2 192 178	99,877	ID	印度尼西亞			38	1	
CR	哥斯達黎加	304	20	1 459	101	JO	約旦			487	38	
CY	塞浦路斯			1 030	51	JP	日本			25	8	
CZ	捷克共和國	441	8	6 861	385	MO	澳門	400	13	18 617	512	
D8	丹麥	1 659	28	20 763	739		MY	馬來西亞			295	23

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

369

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69951 賤金屬軟管 (公斤) FLEXIBLE TUBING OF BASE METAL (KG)						69953 塞子、塞帽及塞蓋、瓶塞帽、封印、螺紋桶塞、桶塞蓋等，賤金屬 (公斤) STOPPERS, CAPS AND LIDS, CAPSULES FOR BOTTLES, SEALS, THREADED BUNGS, BUNG COVERS ETC, OF BASE METAL (KG)					
PR	波多黎各			9 000	29	KH	柬埔寨			154	71
SG	新加坡	3 197	267	3 197	267	KR	韓國	171	21	15 648	4,260
TW	台灣			168	6	LK	斯里蘭卡	178	13	424	64
U8	美國	170	22	301	38						
總計 TOTAL		43 862	2,182	357 802	21,481	MO	澳門	6	2	6	2
69952 鐘、鑼及類似物，賤金屬製，非電動，及其部件 (公斤) BELLS, GONGS AND THE LIKE, NON-ELECTRIC, AND PARTS THEREOF, OF BASE METAL (KG)						MT	馬爾他	3 273	501	3 273	501
AE	阿拉伯聯合酋長國			978	69	MX	墨西哥			1	@
AU	澳大利亞	70	13	933	65	MY	馬來西亞	1	1	6 885	339
BE	比利時			44	2	N8	挪威			444	59
BG	保加利亞			48	5	NL	荷蘭	437	27	2 008	153
BR	巴西			170	6	NP	尼泊爾			4 740	202
CA	加拿大	120	8	2 622	168	NZ	新西蘭	352	53	631	83
CH	瑞士	5 658	222	10 328	624	PA	巴拿馬			2 472	43
CN	中國內地	1 727	28	4 698	144	PH	菲律賓			150	19
D8	丹麥			2 312	149	PK	巴基斯坦			5	6
DE	德國	849	80	18 186	901	PL	波蘭			1 141	93
E7	西班牙	1 195	87	3 842	216	PT	葡萄牙			1 004	52
F8	法國	1 410	78	11 671	594	RO	羅馬尼亞			72	4
GB	英國	755	31	44 395	2,361	RU	俄羅斯			116	46
GR	希臘			260	16	SE	瑞典			455	41
I8	意大利			2 234	121	SG	新加坡	1 335	60	17 063	1,921
IE	愛爾蘭			4 484	168	SK	斯洛伐克共和國			740	22
IL	以色列	860	13	7 837	241	TH	泰國	160	21	2 308	273
JM	牙買加			300	19	TR	土耳其			11 444	500
JP	日本	275	91	5 357	490	TW	台灣	100	2	21 343	639
MY	馬來西亞			82	6	U8	美國	74 725	6,669	401 869	37,306
N8	挪威			127	11	VN	越南	36	14	1 178	237
NL	荷蘭			597	37	ZA	南非	545	70	4 099	418
NZ	新西蘭			148	15	ZM	贊比亞			177	4
R8	馬達加斯加			9	1	總計 TOTAL		408 495	22,562	2 011 592	125,180
RU	俄羅斯			2 120	113	69954 標誌牌、名牌、地址牌及類似的牌，數字、字母及其他符號，賤金屬製 (公斤) SIGN, NAME, ADDRESS AND SIMILAR PLATES, NUMBERS, LETTERS AND OTHER SYMBOLS, OF BASE METAL (KG)					
SE	瑞典			1 064	113	未列明非洲國家／地區				36	25
SG	新加坡	294	24	3 589	344	AE	阿拉伯聯合酋長國	83	12	1 473	203
TH	泰國			55	11	AR	阿根廷	110	30	14 726	282
TW	台灣			278	18	AT	奧地利			261	40
U8	美國	18 201	1,382	95 220	6,440	AU	澳大利亞	2 139	165	8 682	753
VE	委內瑞拉	114	11	114	11	BD	孟加拉國			502	177
ZA	南非			400	6	BE	比利時			2 907	253
總計 TOTAL		31 528	2,069	224 502	13,484	BH	巴林			72	3
69953 塞子、塞帽及塞蓋、瓶塞帽、封印、螺紋桶塞、桶塞蓋等，賤金屬 (公斤) STOPPERS, CAPS AND LIDS, CAPSULES FOR BOTTLES, SEALS, THREADED BUNGS, BUNG COVERS ETC, OF BASE METAL (KG)						BN	文萊			15	13
AE	阿拉伯聯合酋長國	81	4	567	30	BO	玻利維亞			349	89
AR	阿根廷			245	34	CA	加拿大	8 924	240	33 208	1,845
AU	澳大利亞	2 284	112	4 526	295	CH	瑞士			1 971	412
BD	孟加拉國	336	22	1 920	219	CL	智利			244	52
BE	比利時			561	64	CN	中國內地	35 940	7,961	251 069	76,887
BH	巴林			477	24	CR	哥斯達黎加			130	40
BR	巴西			657	48	CY	塞浦路斯			9	4
CA	加拿大	2 386	198	33 168	2,093	CZ	捷克共和國	483	95	568	151
CH	瑞士	2	1	2 015	881	D8	丹麥			233	83
CL	智利			663	23	DE	德國	7 379	733	60 307	4,061
CN	中國內地	213 257	2,783	603 022	16,608	E7	西班牙			25 155	1,757
CO	哥倫比亞			125	10	EG	埃及			164	73
CZ	捷克共和國			4 167	349	F8	法國	12 426	1,981	92 238	11,198
D8	丹麥	333	146	5 635	385	GB	英國	1 639	477	19 048	2,538
DE	德國	3 590	428	148 007	4,113	GR	希臘			616	36
E7	西班牙			11 432	490	GU	關島			12	21
F7	芬蘭			188	29	HR	克羅地亞			2	1
F8	法國	82 320	9,551	491 732	42,401	HU	匈牙利			789	32
GB	英國	8 545	659	60 271	3,196	I8	意大利	1 271	187	21 982	3,031
GR	希臘			492	31	ID	印度尼西亞	479	62	7 005	1,089
HU	匈牙利	412	12	412	12	IE	愛爾蘭			7 375	143
I8	意大利	10 235	955	42 124	3,046	IL	以色列	65	127	92	162
ID	印度尼西亞	2 932	226	63 961	1,404	IN	印度	683	273	6 264	1,184
IE	愛爾蘭			13 811	741	IQ	伊拉克	42	23	108	67
IL	以色列			292	13	JO	約旦			7	5
IN	印度	462	9	1 827	155	JP	日本	7 957	928	76 012	7,342
JP	日本	1	@	19 445	1,126	KR	韓國	237	88	34 358	2,899
						KW	科威特	140	19	287	37

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69954 標誌牌、名牌、地址牌及類似的牌，數字、字母及其他符號，賤金屬製 (公斤) SIGN, NAME, ADDRESS AND SIMILAR PLATES, NUMBERS, LETTERS AND OTHER SYMBOLS, OF BASE METAL (KG)						69955 杆、電焊條等，賤金屬或金屬碳化物製，塗層或以焊劑為芯的材料，用於錫焊、焊接等 (公斤) RODS, ELECTRODES ETC OF BASE METAL/METAL CARBIDES, COATED OR CORED WITH FLUX, FOR SOLDERING, WELDING ETC (KG)					
LK 斯里蘭卡		13	2	601	341	N8 挪威		200	97	200	97
LV 拉脫維亞				343	33	NG 尼日利亞				200	8
LY 利比亞				26	17	NI 尼加拉瓜	20	3		46	11
						NL 荷蘭				1 058	60
M8 摩洛哥				1 974	92	NZ 新西蘭				7	4
MO 澳門	1	@		740	92	OM 阿曼				410	115
MU 毛里求斯				13	2	PA 巴拿馬				44	27
MX 墨西哥	202	43		725	136	PH 菲律賓	1	@		1 678	337
MY 馬來西亞	185	113		4 873	628	QA 卡塔爾	344	124		888	375
N8 挪威				713	794	R8 馬達加斯加				157	4
NL 荷蘭	951	120		17 725	1,284						
NP 尼泊爾				22	3	SA 沙特阿拉伯	364	161		830	364
NZ 新西蘭	24	6		200	112	SE 瑞典				612	129
PA 巴拿馬				748	61	SG 新加坡	509	93		5 724	1,180
						SN 塞內加爾				1 500	77
PE 秘魯	8	13		8	13	SV 薩爾瓦多				10	1
PH 菲律賓	24 901	871		56 595	4,313	TH 泰國	120	31		2 673	425
PK 巴基斯坦	1	8		223	195	TT 特立尼達及多巴哥				175	80
PL 波蘭				6 085	319	TW 台灣	464	209		17 906	1,386
PR 波多黎各				94	42	U8 美國	628	83		2 314	580
PT 葡萄牙	3	5		288	145	VN 越南	31	5		1 305	249
R8 馬達加斯加				110	4						
RO 羅馬尼亞				10	4	ZA 南非	40	4		40	4
RU 俄羅斯				106	22						
SA 沙特阿拉伯				156	29	總計 TOTAL	213 015	9,206		1 937 026	80,754
						69961 錨、多爪錨及其部件，鐵或鋼製 (公斤) ANCHORS, GRAPNELS AND PARTS THEREOF, OF IRON OR STEEL (KG)					
SE 瑞典				11 372	782	CN 中國內地				612	6
SG 新加坡	995	186		39 427	2,994	FJ 斐濟群島	640	18		640	18
SI 斯洛文尼亞				333	219	SG 新加坡				226	60
SK 斯洛伐克共和國				4	16	U8 美國	2 398	181		3 343	238
SV 薩爾瓦多				110	7						
TH 泰國	793	203		2 171	1,169	總計 TOTAL	3 038	199		4 821	322
TR 土耳其	11	14		834	529	69962 非韌性鑄鐵製的鑄鐵製品，未列明在其他編號 (公斤) CAST ARTICLES OF NON-MALLEABLE CAST IRON, NES (KG)					
TW 台灣	190	28		25 396	246	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 479	93
U8 美國	46 442	5,075		429 805	47,115	AU 澳大利亞				4 589	97
UA 烏克蘭				6	2	CA 加拿大				3 395	15
						CN 中國內地	5 950	39		243 645	1,651
VE 委內瑞拉				823	163	F8 法國				3 000	29
VN 越南	282	21		1 353	417	IL 以色列				4 950	30
總計 TOTAL	154 999	20,108		1 272 288	179,329	JP 日本	1 464	46		2 909	72
69955 杆、電焊條等，賤金屬或金屬碳化物製，塗層或以焊劑為芯的材料，用於錫焊、焊接等 (公斤) RODS, ELECTRODES ETC OF BASE METAL/METAL CARBIDES, COATED OR CORED WITH FLUX, FOR SOLDERING, WELDING ETC (KG)						MO 澳門	666	27		3 428	164
AE 阿拉伯聯合酋長國	10	12		466	148	PH 菲律賓				34	1
AR 阿根廷	48	14		538	142	SG 新加坡				12 000	49
AU 澳大利亞				2 259	64						
BD 孟加拉國				1 072	328	U8 美國	3 000	16		91 500	489
BE 比利時				740	191						
BF 布基納法索				49 000	227	總計 TOTAL	11 080	127		370 929	2,691
BR 巴西				143	73	69963 鐵或鋼製的鑄鐵製品，未列明在其他編號 (-) CAST ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)					
CA 加拿大				2 679	338	CN 中國內地		1,858			4,346
CL 智利				472	120	U8 美國					154
CN 中國內地	186 318	6,996		1 638 027	66,561						
						總計 TOTAL		1,858			4,500
CO 哥倫比亞				130	56	69965 鐵或鋼製品，經鍛造或衝壓，但未經進一步加工，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, FORGED OR STAMPED, BUT NOT FURTHER WORKED, NES (-)					
CR 哥斯達黎加	142	63		417	140	CN 中國內地		605			5,330
D8 丹麥	50	6		866	95	DE 德國		759			8,659
DE 德國	1 896	157		3 527	445	F8 法國					1
E7 西班牙	409	143		1 153	471	MO 澳門					294
EC 厄瓜多爾				20	15						
EG 埃及				533	168	總計 TOTAL		1,365			14,284
ID 印度尼西亞	2 675	489		3 462	782	69967 鐵或鋼絲製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL WIRE, NES (-)					
IN 印度	341	117		10 014	1,471	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區					4
JP 日本	89	56		3 497	1,016	AE 阿拉伯聯合酋長國		114			644
						AR 阿根廷		54			54
KH 柬埔寨				630	4	AT 奧地利		181			1,355
KP 朝鮮				1 040	13	AU 澳大利亞		263			1,874
KR 韓國	31	8		167	84						
LK 斯里蘭卡	148	43		148	43						
MO 澳門	17 932	264		171 940	2,022						
MP 北馬里亞納群島				28	6						
MT 馬爾他				22	13						
MX 墨西哥				112	78						
MY 馬來西亞	205	25		1 147	103						
MZ 莫桑比克				5 000	25						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

371

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69967 鐵或鋼絲製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL WIRE, NES (-)			69967 鐵或鋼絲製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL WIRE, NES (-)		
BD 孟加拉國		204	總計 TOTAL	35,668	314,881
BE 比利時		81	69969 鐵或鋼製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)		
BR 巴西		310	未列明非洲國家／ 地區		11
CA 加拿大	84	2,588	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	88	510
CH 瑞士	131	389	AE 阿拉伯聯合酋長國	464	14,681
CL 智利	@	221	AL 阿爾巴尼亞		1
CM 喀麥隆		32	AO 安哥拉	3	2,634
CN 中國內地	6,424	57,066	AR 阿根廷	46	506
CO 哥倫比亞		112	AT 奧地利	590	3,249
CR 哥斯達黎加	222	638	AU 澳大利亞	4,257	32,774
CZ 捷克共和國		@	AW 阿魯巴島		10
D8 丹麥		590	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那		1
DE 德國	378	6,067	BB 巴巴多斯		36
E7 西班牙	151	839	BD 孟加拉國		5,695
EG 埃及		13	BE 比利時	340	7,229
F7 芬蘭	6	685	BF 布基納法索		20
F8 法國	23	2,013	BG 保加利亞	983	4,614
GB 英國	61	3,412	BH 巴林	30	300
GH 加納		4	BJ 貝寧		26
GN 畿內亞		2	BN 文萊		81
GR 希臘		203	BO 玻利維亞		14
GT 危地馬拉	4	21	BR 巴西	1,577	5,290
HN 洪都拉斯	6	88	BS 巴哈馬		62
HU 匈牙利		89	BW 博茨瓦那		6
I8 意大利	31	1,492	CA 加拿大	3,463	28,838
ID 印度尼西亞	1,714	20,023	CH 瑞士	946	9,007
IE 愛爾蘭		8	CI 科特迪瓦		14
IL 以色列	40	73	CL 智利	644	1,290
IN 印度	149	2,083	CM 喀麥隆		100
JP 日本	17,265	113,134	CN 中國內地	54,512	504,639
KH 柬埔寨	40	509	CO 哥倫比亞		1,351
KR 韓國	1,099	8,128	CR 哥斯達黎加	168	1,141
LB 黎巴嫩		1	CS 塞爾維亞和黑山	2	134
LK 斯里蘭卡	577	6,212	CU 古巴		37
M8 摩洛哥	50	1,389	CY 塞浦路斯		246
MM 緬甸	14	46	CZ 捷克共和國	380	1,640
MO 澳門	62	666	D8 丹麥	3,727	27,496
MX 墨西哥	805	5,678	DE 德國	8,518	78,306
MY 馬來西亞	111	1,168	DO 多明尼加共和國	63	173
N8 挪威		1,090	E7 西班牙	968	13,293
NG 尼日利亞		209	EC 厄瓜多爾	27	367
NL 荷蘭	47	616	EE 愛沙尼亞		196
NP 尼泊爾	@	@	EG 埃及	11	802
NZ 新西蘭	21	98	F7 芬蘭	406	2,497
PG 巴布亞新畿內亞		1	F8 法國	6,847	68,718
PH 菲律賓	233	2,423	FJ 斐濟群島		26
PK 巴基斯坦	3	45	GB 英國	11,170	90,073
PL 波蘭		131	GD 格林納達	21	109
PT 葡萄牙	2	73	GE 格魯吉亞		124
RU 俄羅斯		1,215	GH 加納	1	109
SA 沙特阿拉伯		37	GR 希臘	91	2,831
SB 所羅門群島		1	GT 危地馬拉		340
SE 瑞典	32	666	GU 關島	23	907
SG 新加坡	223	2,266	GW 畿內亞比紹	1	1
SI 斯洛文尼亞		37	HN 洪都拉斯		79
SV 薩爾瓦多	3	3	HR 克羅地亞	596	1,227
TH 泰國	1,503	18,085	HU 匈牙利	320	2,805
TN 突尼斯		16	I8 意大利	4,065	43,903
TR 土耳其	63	1,143	ID 印度尼西亞	353	6,050
TW 台灣	23	1,646	IE 愛爾蘭	276	2,297
U8 美國	2,760	36,052	IL 以色列	578	4,345
UY 烏拉圭		73	IN 印度	591	3,998
VE 委內瑞拉	74	86	IR 伊朗		705
VN 越南	327	3,888	IS 冰島		182
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	@	@	JM 牙買加	35	215
YE 也門共和國		20	JO 約旦	46	234
ZA 南非	8	1,240	JP 日本	12,989	137,661
			KE 肯尼亞		318
			KH 柬埔寨	122	270

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69969 鐵或鋼製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)			69969 鐵或鋼製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)		
KR 韓國	1,132	15,685	總計 TOTAL	204,757	1,797,634
KW 科威特	2	394	69971 銅鏈及其零件 (公斤) CHAIN OF COPPER AND PARTS THEREOF (KG)		
KZ 哈薩克斯坦		149	AT 奧地利		13 282 4,343
LB 黎巴嫩		116	BR 巴西	559 60	616 77
LK 斯里蘭卡	113	3,479	CN 中國內地	8 091 352	122 716 3,447
LS 萊索托		32	DE 德國		10 699 1,339
LT 立陶宛	4	204	E7 西班牙		650 43
LU 盧森堡		145	F8 法國		457 143
LV 拉脫維亞	35	950	GB 英國		5 15
M8 摩洛哥		275	I8 意大利	669 117	1 889 278
MM 緬甸		119	ID 印度尼西亞		4 912 851
MN 蒙古		6	JP 日本	220 92	5 962 2,314
MO 澳門	3,659	23,375	KE 肯尼亞	21 2	21 2
MP 北馬里亞納群島	34	72	KR 韓國	16 13	40 31
MT 馬爾他	61	1,384	LK 斯里蘭卡		100 5
MU 毛里求斯	30	533	MX 墨西哥		4 630 136
MV 馬爾代夫	10	10	MY 馬來西亞		56 2
MX 墨西哥	1,890	15,331	NL 荷蘭		36 5
MY 馬來西亞	1,341	9,885	PE 秘魯		31 23
MZ 莫桑比克	4	95	PH 菲律賓	19 13	152 78
N8 挪威	461	3,978	SA 沙特阿拉伯		98 10
NE 尼日爾		9	SG 新加坡		2 457 323
NG 尼日利亞	240	366	TH 泰國	826 1,175	10 640 13,166
NL 荷蘭	4,301	41,050	TN 突尼斯		1 925 228
NP 尼泊爾		10	TW 台灣		13 713 907
NZ 新西蘭	684	3,351	U8 美國	1 320 732	19 161 3,738
OM 阿曼	14	60	VN 越南		61 7
PA 巴拿馬	191	1,105	總計 TOTAL	11 741 2,555	214 309 31,510
PE 秘魯	90	608	69973 銅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF COPPER, NES (-)		
PG 巴布亞新畿內亞		76	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		157
PH 菲律賓	1,254	14,349	AE 阿拉伯聯合酋長國	254	2,248
PK 巴基斯坦	148	411	AR 阿根廷		614
PL 波蘭	511	6,698	AT 奧地利	67	1,378
PR 波多黎各	67	374	AU 澳大利亞	125	1,200
PT 葡萄牙	186	1,538	BD 孟加拉國	14	206
PY 巴拉圭		1	BE 比利時	8	327
QA 卡塔爾	24	532	BG 保加利亞		165
R8 馬達加斯加	3	103	BH 巴林		57
RO 羅馬尼亞	21	600	BR 巴西	830	3,440
RU 俄羅斯	145	3,399	CA 加拿大	262	4,377
SA 沙特阿拉伯	166	2,151	CH 瑞士	291	1,684
SB 所羅門群島		@	CL 智利	9	143
SE 瑞典	1,675	7,656	CN 中國內地	16,147	141,008
SG 新加坡	3,179	27,832	CO 哥倫比亞	97	569
SI 斯洛文尼亞		48	CU 古巴		373
SK 斯洛伐克共和國	81	636	CZ 捷克共和國	37	216
SV 薩爾瓦多	36	73	D8 丹麥	48	285
SY 敘利亞		20	DE 德國	1,266	16,100
SZ 斯威士蘭		90	DO 多明尼加共和國	5	55
TG 多哥		14	E7 西班牙	224	1,056
TH 泰國	2,429	11,841	EE 愛沙尼亞		15
TN 突尼斯		23	EG 埃及		196
TR 土耳其	4,143	14,351	F7 芬蘭	27	122
TT 特立尼達及多巴哥	19	139	F8 法國	144	10,752
TW 台灣	2,025	18,452	GB 英國	521	6,270
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		21	GR 希臘	49	573
U8 美國	49,517	424,530	GU 關島		456
UA 烏克蘭	243	1,619	HU 匈牙利	4	110
UY 烏拉圭		48	I8 意大利	362	3,742
VE 委內瑞拉	38	1,637	ID 印度尼西亞	420	1,781
VN 越南	2,775	14,359	IE 愛爾蘭	33	131
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	29	142	IL 以色列		43
YE 也門共和國		40	IN 印度	134	1,645
ZA 南非	1,069	4,215	IR 伊朗		39
			JO 約旦		140
			JP 日本	2,746	21,328
			KE 肯尼亞		7
			KH 柬埔寨		7
			KR 韓國	290	5,944

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

373

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69973 銅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF COPPER, NES (-)			69976 鉛製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF LEAD, NES (-)			69977 鋅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ZINC, NES (-)					
KW 科威特		54			148	F8 法國					47
LB 黎巴嫩					51	MO 澳門		1			1
LI 列支敦士登					51	MY 馬來西亞					4
LK 斯里蘭卡	3				427	PG 巴布亞新畿內亞					7
LT 立陶宛	1				82	PH 菲律賓					19
LU 盧森堡					@	TW 台灣					17
LV 拉脫維亞					35						
M8 摩洛哥	41				93	U8 美國		193			1,399
MM 緬甸	106				201						
MO 澳門	36				232	總計 TOTAL		784			7,418
MP 北馬里亞納群島					72	69977 鋅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ZINC, NES (-)					
MT 馬爾他					19	AE 阿拉伯聯合酋長國		443			3,420
MU 毛里求斯					22	AL 阿爾巴尼亞					201
MX 墨西哥	15				689	AM 亞美尼亞					76
MY 馬來西亞	19				548	AR 阿根廷					161
N8 挪威	45				495	AT 奧地利		54			322
NL 荷蘭	265				2,355	AU 澳大利亞		343			3,552
NP 尼泊爾					3	AZ 阿塞拜疆					119
NZ 新西蘭	80				364	BD 孟加拉國					1
OM 阿曼					31	BE 比利時		110			1,190
						BG 保加利亞					121
PE 秘魯	31				71						
PH 菲律賓	44				798	BH 巴林		5			38
PK 巴基斯坦	32				433	BR 巴西					820
PL 波蘭					73	BY 白俄羅斯					35
PR 波多黎各					164	CA 加拿大		900			8,376
PT 葡萄牙					23	CH 瑞士		811			3,559
QA 卡塔爾	1				6	CL 智利		52			716
R8 馬達加斯加					167	CN 中國內地		1,391			29,257
RO 羅馬尼亞					15	CR 哥斯達黎加					37
RU 俄羅斯	64				254	CY 塞浦路斯					226
						CZ 捷克共和國					246
SA 沙特阿拉伯	617				2,253						
SB 所羅門群島	38				55	D8 丹麥		4			668
SD 蘇丹	36				36	DE 德國		8,148			57,395
SE 瑞典	456				2,857	DO 多明尼加共和國					38
SG 新加坡	63				1,948	E7 西班牙		694			3,101
SK 斯洛伐克共和國					4	EG 埃及					77
SY 敘利亞					5	F7 芬蘭		83			649
SZ 斯威士蘭					11	F8 法國		8,188			32,593
TH 泰國	6				872	GB 英國		4,042			18,812
TR 土耳其	72				777	GR 希臘		469			866
						GT 危地馬拉					48
TW 台灣	333				1,772						
U8 美國	8,737				76,104	HN 洪都拉斯					116
UA 烏克蘭					43	HU 匈牙利		9			348
VN 越南	10				90	I8 意大利		1,352			11,751
ZA 南非					247	ID 印度尼西亞		@			1,180
總計 TOTAL	35,623				323,958	IE 愛爾蘭		6			569
69975 鎳製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF NICKEL, NES (-)						IL 以色列					372
CA 加拿大					1	IN 印度		12			48
CN 中國內地	8,506				57,168	IS 冰島					91
DE 德國	280				1,037	JO 約旦					44
F8 法國					44	JP 日本		2,735			35,462
GB 英國	117				555						
IN 印度					25	KR 韓國		98			1,244
JP 日本					55	KW 科威特		194			303
LK 斯里蘭卡					134	KZ 哈薩克斯坦					40
MU 毛里求斯					144	LB 黎巴嫩					138
MY 馬來西亞					93	LK 斯里蘭卡					91
						LT 立陶宛					33
NL 荷蘭					124	LU 盧森堡					14
RU 俄羅斯					14	LV 拉脫維亞		111			111
SG 新加坡					11	MN 蒙古		510			511
TH 泰國					43	MO 澳門		96			1,560
U8 美國	38				138						
VN 越南					16	MU 毛里求斯					88
總計 TOTAL	8,941				59,601	MX 墨西哥		187			2,439
69976 鉛製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF LEAD, NES (-)						MY 馬來西亞		79			670
AU 澳大利亞					127	N8 挪威		26			587
BD 孟加拉國					123	NG 尼日利亞					126
CA 加拿大	164				3,243	NI 尼加拉瓜					37
CN 中國內地	426				2,431	NL 荷蘭		189			3,689
						NP 尼泊爾					2
						NZ 新西蘭		163			2,231
						PA 巴拿馬		32			279
						PE 秘魯					208

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69977 鋅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ZINC, NES (-)			69979 鋁製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ALUMINIUM, NES (-)		
PH 菲律賓	78	458	HU 匈牙利		802
PL 波蘭	324	1,426	I8 意大利	1,565	7,656
PT 葡萄牙		1,984	ID 印度尼西亞	416	3,542
QA 卡塔爾		26	IE 愛爾蘭		702
RO 羅馬尼亞	24	374	IL 以色列	252	3,992
RU 俄羅斯	457	3,294	IN 印度	538	3,509
SA 沙特阿拉伯	71	1,364	IR 伊朗		1
SD 蘇丹	14	14	IS 冰島		1
SE 瑞典	364	2,731	JM 牙買加		8
SG 新加坡	18	326	JO 約旦		7
SK 斯洛伐克共和國	165	773	JP 日本	4,869	42,393
SV 薩爾瓦多		60	KH 柬埔寨		1
TH 泰國	8	142	KP 朝鮮		9
TN 突尼斯		19	KR 韓國	54	463
TR 土耳其		481	KW 科威特	119	123
TW 台灣	141	952	LB 黎巴嫩		38
U8 美國	8,132	136,882	LK 斯里蘭卡		1
UA 烏克蘭	18	165	LT 立陶宛	@	19
VE 委內瑞拉	173	530	LU 盧森堡	192	616
VN 越南	61	418	MD 摩爾多瓦		@
ZA 南非	54	547	MO 澳門	160	688
總計 TOTAL	41,636	384,071	MP 北馬里亞納群島		2
69978 錫製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF TIN, NES (-)			MT 馬爾他	4	50
AU 澳大利亞	24	71	MU 毛里求斯		8
CN 中國內地	6,208	29,044	MX 墨西哥	33	772
GB 英國	79	708	MY 馬來西亞	351	1,317
JP 日本		150	N8 挪威	15	108
MY 馬來西亞		365	NG 尼日利亞	17	38
PH 菲律賓	329	1,988	NL 荷蘭	1,995	13,557
TW 台灣		633	NZ 新西蘭	45	658
U8 美國	177	1,292	PE 秘魯		150
總計 TOTAL	6,816	34,250	PG 巴布亞新畿內亞	10	28
69979 鋁製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ALUMINIUM, NES (-)			PH 菲律賓	40	1,182
AE 阿拉伯聯合酋長國	361	556	PK 巴基斯坦		23
AO 安哥拉		10	PL 波蘭	35	452
AR 阿根廷	3	1,254	PR 波多黎各	11	104
AT 奧地利	120	1,328	PT 葡萄牙	31	112
AU 澳大利亞	686	3,613	QA 卡塔爾		71
BD 孟加拉國	@	124	R8 馬達加斯加		47
BE 比利時	579	2,925	RO 羅馬尼亞		144
BG 保加利亞		31	RU 俄羅斯	3	99
BH 巴林		30	SA 沙特阿拉伯	30	620
BN 文萊		56	SB 所羅門群島	5	120
BO 玻利維亞		3	SC 塞舌爾		8
BR 巴西	64	3,108	SE 瑞典	143	3,266
BZ 伯利茲		11	SG 新加坡	775	3,996
CA 加拿大	1,037	14,054	SI 斯洛文尼亞		1
CH 瑞士	19	1,176	SK 斯洛伐克共和國	377	9,278
CL 智利		50	SV 薩爾瓦多		1
CN 中國內地	14,231	116,191	TH 泰國	116	5,880
CO 哥倫比亞		36	TN 突尼斯		3
CR 哥斯達黎加		342	TR 土耳其	20	187
CZ 捷克共和國	756	3,341	TW 台灣	160	19,395
D8 丹麥	676	5,859	U8 美國	39,824	297,582
DE 德國	5,816	54,351	UA 烏克蘭		50
DO 多明尼加共和國	85	1,265	UY 烏拉圭		8
E7 西班牙	393	6,684	VE 委內瑞拉		88
EC 厄瓜多爾	25	61	VN 越南	14	309
EE 愛沙尼亞		51	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		3
EG 埃及		8	ZA 南非	225	821
F7 芬蘭	236	4,366	總計 TOTAL	86,778	703,420
F8 法國	6,577	33,398	69981 鈷，經鍛造，及鈷製品，未列明在其他編號 (公斤) COBALT, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)		
GB 英國	2,481	23,152	CN 中國內地	61	619
GE 格魯吉亞		57	JP 日本		1 473 38
GN 畿內亞		8			6,782 2,012
GR 希臘	49	621			
GT 危地馬拉		1			
HN 洪都拉斯		53			
HR 克羅地亞	141	141			

表 R1 TABLE R1					按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					375
					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
69981 鈷，經鍛造，及鈷製品，未列明在其他編號 (公斤) COBALT, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					69992 鉬，經鍛造，及鉬製品，未列明在其他編號 (公斤) MOLYBDENUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
總計 TOTAL	61	619	1 511	8,795	ZA 南非			70	107	
69983 鎘，經鍛造，及鎘製品，未列明在其他編號 (公斤) CADMIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					總計 TOTAL	3 055	2,571	40 843	32,441	
CN 中國內地	20 000	470	271 935	6,621	69993 鉭，經鍛造，及鉭製品，未列明在其他編號 (公斤) TANTALUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
IN 印度			10 094	279	CN 中國內地	10	57	4 066	2,614	
JP 日本			81 958	3,356	GB 英國			2 000	1,786	
總計 TOTAL	20 000	470	363 987	10,256	JP 日本			500	470	
69985 鈦，經鍛造，及鈦製品，未列明在其他編號 (公斤) TITANIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					U8 美國	5 660	5,047	21 307	17,872	
CH 瑞士	639	249	639	249	總計 TOTAL	5 670	5,104	27 873	22,742	
CN 中國內地	14 193	7,303	398 830	85,001	69994 鎂，經鍛造，及鎂製品，未列明在其他編號 (公斤) MAGNESIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
D8 丹麥			43	73	AT 奧地利	57	39	57	39	
DE 德國			3 906	1,692	CN 中國內地	80	125	96	130	
F8 法國			130	47	SG 新加坡			132	19	
GB 英國			860	393	TW 台灣			1 950	1,305	
IN 印度	10	11	33	61	總計 TOTAL	137	164	2 235	1,493	
JP 日本			2 548	1,565	69999 賤金屬，經鍛造，未列明在其他編號，及該等金屬製品，未列明在 其他編號 (公斤) BASE METALS, WROUGHT, NES, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
KR 韓國	179	85	2 331	1,199	CN 中國內地	1 373	7,701	19 769	66,778	
PH 菲律賓			43	50	MY 馬來西亞			1	12	
TH 泰國	2	2	7 738	1,962	TW 台灣	95	65	1 442	906	
TW 台灣	4 980	1,401	6 422	1,926	U8 美國			876	2,498	
U8 美國	3 187	1,322	3 937	6,848	總計 TOTAL	1 468	7,766	22 088	70,194	
總計 TOTAL	23 190	10,372	427 460	101,063	71111 水蒸汽或其他蒸汽發動鍋爐 (個) STEAM OR OTHER VAPOUR GENERATING BOILERS (NO.)					
69987 鋯，經鍛造，及鋯製品，未列明在其他編號 (公斤) ZIRCONIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					AU 澳大利亞			5	26	
CN 中國內地	1 910	179	2 330	499	BD 孟加拉國	1	333	28	2,522	
TH 泰國			36	33	CN 中國內地			20	14,572	
總計 TOTAL	1 910	179	2 366	532	DE 德國			1	591	
69991 鎢，經鍛造，及鎢製品，未列明在其他編號 (公斤) TUNGSTEN, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					E7 西班牙			8	47	
AR 阿根廷			274	164	HU 匈牙利			40	218	
AT 奧地利	137	100	313	206	ID 印度尼西亞			10	148	
BR 巴西			703	339	IN 印度			4	69	
CN 中國內地	5 501	6,986	60 988	53,150	KH 柬埔寨			4	157	
DE 德國	287	192	2 159	1,250	LK 斯里蘭卡			1	64	
F8 法國	160	77	7 038	3,381	MO 澳門			8	926	
I8 意大利	25	20	186	143	MY 馬來西亞			2	11	
ID 印度尼西亞	23	28	446	566	PH 菲律賓			120	800	
IN 印度	13	15	274	132	SG 新加坡	1	18	1	18	
JP 日本	74	30	204	326	TH 泰國			1	19	
KR 韓國			51	40	TW 台灣	1	8	7	636	
LI 列支敦士登	4	21	4	21	VN 越南	1	23	69	770	
LV 拉脫維亞			23	14	總計 TOTAL	4	382	329	21,593	
MX 墨西哥			6 414	3,634	71121 用於蒸汽發動鍋爐或中央暖氣鍋爐的輔助裝置 (個) AUXILIARY PLANT FOR STEAM GENERATING BOILERS OR CENTRAL HEATING BOILERS (NO.)					
MY 馬來西亞	88	42	793	367	CN 中國內地			6	1,923	
NL 荷蘭	1 427	993	6 637	3,989	總計 TOTAL			6	1,923	
PH 菲律賓			6	117	71122 水蒸汽或其他蒸汽動力機件的冷凝器 (個) CONDENSERS FOR STEAM OR OTHER VAPOUR POWER UNITS (NO.)					
PL 波蘭			724	626	PH 菲律賓			2	30	
TH 泰國	38	19	264	130	總計 TOTAL			2	30	
TW 台灣	560	264	1 364	723	71191 711 11及711 12條目內的鍋爐零件 (公斤) PARTS FOR THE BOILERS OF ITEMS 711 11 AND 711 12 (KG)					
U8 美國	367	396	12 592	5,340	AU 澳大利亞			11	8	
ZA 南非	105	62	243	154	BD 孟加拉國	21	15	142	68	
總計 TOTAL	8 809	9,246	101 700	74,814	CA 加拿大			250	24	
69992 鉬，經鍛造，及鉬製品，未列明在其他編號 (公斤) MOLYBDENUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					CN 中國內地	13 210	2,458	196 816	21,630	
BR 巴西			4	14	DE 德國	4 460	130	4 460	130	
CN 中國內地	3 052	2,566	31 663	24,793	HU 匈牙利			38	27	
DE 德國	1	1	51	85	ID 印度尼西亞	13	12	802	192	
E7 西班牙			31	11	JP 日本			362	82	
IN 印度			36	32						
JP 日本			75	1,303						
KR 韓國			1	21						
PH 菲律賓			18	330						
TW 台灣			4	59						
U8 美國	2	4	8 863	5,643						
VN 越南			27	44						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71191	711 11及711 12條目內的鍋爐零件 (公斤) PARTS FOR THE BOILERS OF ITEMS 711 11 AND 711 12 (KG)					71319	713 11條目內航空器引擎零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF AIRCRAFT ENGINES OF ITEM 713 11 (KG)				
KH	柬埔寨	52	18	1 507	105	F8	法國	2 469	725	11 825	29,974
KR	韓國			7	18	GB	英國	336	1,059	8 300	11,416
						GN	畿內亞			6	12
MO	澳門	100	28	2 587	272	I8	意大利	40	59	261	761
MP	北馬里亞納群島			6	1	ID	印度尼西亞	7	31	2 960	1,203
NG	尼日利亞			174	79	IE	愛爾蘭			40	251
PH	菲律賓			115	81	IL	以色列			578	632
PR	波多黎各			930	104	IN	印度			14	200
R8	馬達加斯加			484	282	JP	日本	377	449	6 846	58,190
SG	新加坡	3	@	52	31						
SK	斯洛伐克共和國			42	66	KR	韓國	144	649	1 313	8,471
TH	泰國			17	10	LK	斯里蘭卡	6	39	66	225
U8	美國			135	60	LU	盧森堡			5 436	62,425
						MO	澳門	320	1,153	6 024	24,855
VN	越南			3 059	216	MY	馬來西亞	215	624	2 716	6,293
	總計 TOTAL	17 859	2,662	211 996	23,486	NL	荷蘭	963	4,074	8 960	40,132
71192	711 21及711 22條目內的器具及用具零件 (-) PARTS FOR THE APPARATUS AND APPLIANCES OF ITEMS 711 21 AND 711 22 (-)					NZ	新西蘭	382	419	1 171	3,113
						PH	菲律賓			831	3,218
CN	中國內地		73		291	PK	巴基斯坦			1 435	246
U8	美國				75	SA	沙特阿拉伯			3	314
	總計 TOTAL		73		367						
71211	推動船舶用的水蒸汽渦輪機及其他蒸汽渦輪機 (個) STEAM TURBINES AND OTHER VAPOUR TURBINES, FOR MARINE PROPULSION (NO.)					SG	新加坡	3 661	21,541	32 629	250,042
						TH	泰國	47	174	1 750	10,351
CN	中國內地			1	117	TR	土耳其			8	13
	總計 TOTAL			1	117	TW	台灣	2 546	12,678	27 555	57,670
71280	712 11至712 19條目內的渦輪機零件 (公斤) PARTS FOR THE TURBINES OF ITEMS FROM 712 11 TO 712 19 (KG)					U8	美國	4 899	21,521	38 049	178,456
						VN	越南	257	809	1 687	10,787
AE	阿拉伯聯合酋長國			109	92	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			13	156
AU	澳大利亞			46	73		總計 TOTAL	20 755	104,942	235 090	1,207,983
CA	加拿大			628	84	71321	汽缸容量不超過1 000 立方厘米的活塞內燃引擎，用於推動第78段、 第722 組及744 14、744 15及891 11條目內的車輛 (個) INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR VEHICLES OF DIV. 78, GROUP 722, ITEMS 744 14, 744 15 AND 891 11, RECIPROCATING NOT EXCEEDING 1000 CC (NO.)				
CH	瑞士			6	13	CN	中國內地			8	20
CN	中國內地	195	432	3 553	4,883	TH	泰國			60	113
DE	德國	13	33	513	150		總計 TOTAL			68	133
E7	西班牙			42	83						
JP	日本	107	125	150	162	71322	汽缸容量超過1 000立方厘米的活塞內燃引擎，用於推動第78段、第 722 組及744 14、744 15及891 11條目內的車輛 (個) INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR VEHICLES OF DIV. 78, GROUP 722, ITEMS 744 14, 744 15 AND 891 11, RECIPROCATING EXCEEDING 1000 CC (NO.)				
KP	朝鮮			27	211	AE	阿拉伯聯合酋長國	56	551	259	2,409
KR	韓國	100	107	170	439	AU	澳大利亞	40	112	176	439
						CA	加拿大			36	608
NL	荷蘭	211	271	342	757	CH	瑞士			1	6
PK	巴基斯坦			10	25	CN	中國內地	3	100	174	2,723
SG	新加坡			310	491	EG	埃及	43	304	593	2,706
ZA	南非			44	86	F7	芬蘭			7	388
	總計 TOTAL	626	968	5 950	7,550	GB	英國			6	238
71311	航空器用點燃往復式或旋轉式活塞內燃引擎 (個) SPARK-IGNITION RECIPROCATING OR ROTARY INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR AIRCRAFT (NO.)					GH	加納	10	15	391	439
						ID	印度尼西亞	71	529	82	566
AU	澳大利亞			1	843						
CN	中國內地	5	7,500	39	29,322	JP	日本			378	758
F8	法國			4	19,570	KZ	哈薩克斯坦			43	63
GB	英國	2	7,415	10	37,075	LK	斯里蘭卡			9	39
SG	新加坡			28	98,010	MN	蒙古			10	4
TW	台灣			1	79	MO	澳門			1	72
U8	美國			1	48	MY	馬來西亞	7	160	658	2,146
	總計 TOTAL	7	14,915	84	184,947	NG	尼日利亞	300	291	4 884	4,903
71319	713 11條目內航空器引擎零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF AIRCRAFT ENGINES OF ITEM 713 11 (KG)					NZ	新西蘭			12	72
						PH	菲律賓	14	92	107	658
AE	阿拉伯聯合酋長國	184	895	478	11,736	R8	馬達加斯加	5	8	15	32
AT	奧地利	3	30	3	30						
AU	澳大利亞	182	1,324	2 370	12,461	SA	沙特阿拉伯			173	674
BI	布隆迪			3	12	SG	新加坡	21	33	31	44
BN	文萊	18	31	43	207	SN	塞內加爾			15	30
BR	巴西			19	133	TG	多哥			3	12
CA	加拿大	160	2,128	9 583	89,315	TH	泰國	60	342	290	1,041
CH	瑞士	1 173	31,464	12 798	181,136	TW	台灣	15	29	171	645
CN	中國內地	1 982	1,644	39 001	135,893	TZ	坦桑尼亞聯合共和 國			57	125
D8	丹麥			19	78	U8	美國	46	800	479	5,041
						ZA	南非	193	475	1 780	3,939
DE	德國	384	1,423	10 297	17,575						

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				377				
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
71322 汽缸容量超過1 000立方厘米的活塞內燃引擎，用於推動第78段、第722 組及744 14、744 15及891 11條目內的車輛 (個) INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR VEHICLES OF DIV. 78, GROUP 722, ITEMS 744 14, 744 15 AND 891 11, RECIPROCATING EXCEEDING 1000 CC (NO.)					71333 壓燃式引擎 (柴油或半柴油引擎)，推動船舶用 (部) COMPRESSION-IGNITION ENGINES (DIESEL OR SEMI-DIESEL ENGINES) FOR MARINE PROPULSION (NO.)					
總計 TOTAL	884	3,839	10 841	30,818	總計 TOTAL	51	14,841	505	167,950	
71323 壓燃活塞內燃式引擎，用於推動第78段、第722 組及744 14、744 15及891 11條目內的車輛 (部) INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR VEHICLES OF DIV. 78, GROUP 722, ITEMS 744 14, 744 15 AND 891 11, COMPRESSION-IGNITION (NO.)					71381 其他點燃往復式或旋轉式活塞內燃引擎 (個) OTHER SPARK-IGNITION RECIPROCATING OR ROTARY INTERNAL COMBUSION PISTON ENGINES (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			9	19	AU 澳大利亞			331	252	
AU 澳大利亞	2	9	34	859	CH 瑞士			114	114	
CL 智利			100	106	CN 中國內地	18 544	3,394	121 789	55,021	
CN 中國內地	99	5,452	635	35,670	DE 德國			97	55	
F8 法國	12	53	80	190	E7 西班牙	498	608	498	608	
GH 加納			2	16	GB 英國			2 508	1,771	
ID 印度尼西亞	50	134	480	1,384	LR 利比里亞			46	29	
IR 伊朗	38	190	147	830	MY 馬來西亞	5	35	5	35	
JO 約旦			25	125	PK 巴基斯坦			50	573	
JP 日本			185	1,315	TW 台灣			593	60	
KZ 哈薩克斯坦			18	27	U8 美國	2 379	1,057	4 837	2,043	
LK 斯里蘭卡			58	91	ZA 南非			789	353	
M8 摩洛哥			40	198	總計 TOTAL	21 426	5,094	131 657	60,914	
MO 澳門			8	47	71382 其他壓燃式內燃引擎 (柴油或半柴油引擎) (部) OTHER COMPRESSION-IGNITION INTERNAL COMBUSTION ENGINES (DIESEL OR SEMI-DIESEL ENGINES) (NO.)					
MY 馬來西亞	54	215	125	803	AE 阿拉伯聯合酋長國	5	59	8	131	
PG 巴布亞新畿內亞			6	228	CN 中國內地	51	10,041	456	90,703	
PH 菲律賓	31	236	386	2,731	ID 印度尼西亞			22	449	
PT 葡萄牙			2	8	MO 澳門	4	424	8	500	
SA 沙特阿拉伯			90	579	MY 馬來西亞			1	242	
SG 新加坡			94	550	PH 菲律賓			7	230	
TH 泰國	21	227	350	1,557	SG 新加坡			31	1,376	
TW 台灣	16	34	16	34	TW 台灣	8	191	11	568	
VE 委內瑞拉			22	66	U8 美國			5	2,280	
VN 越南			115	674	VN 越南			1	75	
ZA 南非	74	217	492	2,100	總計 TOTAL	68	10,715	550	96,552	
總計 TOTAL	397	6,766	3 519	50,203	71391 零件，用於713 21至713 82點燃活塞內燃引擎，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR SPARK-IGNITION ENGINES (KG)					
71331 舷外式馬達，推動船舶用 (個) OUTBOARD MOTORS, MARINE PROPULSION (NO.)					AE 阿拉伯聯合酋長國			213	15	
CN 中國內地	1	62	257	2,787	AU 澳大利亞	2	1	117	46	
GA 加蓬			2	37	BD 孟加拉國			346	94	
ID 印度尼西亞			20	415	BE 比利時	301	19	1 448	136	
KR 韓國	2	16	24	440	BN 文萊			36	14	
M8 摩洛哥			65	526	BR 巴西	2 759	997	23 161	8,015	
MO 澳門	1	23	24	570	CA 加拿大			8 453	606	
MY 馬來西亞			4	268	CL 智利			500	50	
NZ 新西蘭			1	60	CN 中國內地	302 874	11,158	2 945 065	82,218	
PH 菲律賓	2	48	2	48	CY 塞浦路斯			119	204	
RU 俄羅斯			77	400	DE 德國	16 963	6,717	153 014	55,947	
SG 新加坡	95	1,888	269	5,383	E7 西班牙			10	16	
TW 台灣			12	536	F7 芬蘭			170	26	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			6	60	F8 法國	7	21	819	231	
U8 美國	2	7	2	7	GB 英國			687	605	
VN 越南	11	798	11	798	GH 加納			240	155	
ZA 南非			2	46	I8 意大利	1 822	628	31 266	8,038	
總計 TOTAL	114	2,843	778	12,381	ID 印度尼西亞	301	27	2 841	194	
71333 壓燃式引擎 (柴油或半柴油引擎)，推動船舶用 (部) COMPRESSION-IGNITION ENGINES (DIESEL OR SEMI-DIESEL ENGINES) FOR MARINE PROPULSION (NO.)					IE 愛爾蘭			19	31	
CA 加拿大			1	27	IN 印度			39	16	
CN 中國內地	11	13,203	297	153,979	JP 日本	5 423	1,644	62 517	12,378	
I8 意大利			1	269	KR 韓國	25 681	2,906	169 981	17,670	
ID 印度尼西亞			9	1,435	LK 斯里蘭卡			753	367	
MO 澳門	24	604	74	2,826	LY 利比亞			357	91	
MY 馬來西亞			29	1,855	MN 蒙古			180	32	
PH 菲律賓			3	499	MO 澳門	33	23	5 277	941	
SG 新加坡	16	1,035	80	6,334	MV 馬爾代夫			302	234	
VN 越南			11	727	MX 墨西哥	1 646	141	26 242	4,222	
					MY 馬來西亞	1	4	50 919	338	
					NG 尼日利亞			78	78	
					NL 荷蘭			467	30	
					P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			183	166	
					PH 菲律賓	401	88	3 726	298	
					PK 巴基斯坦			600	26	

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71391 零件，用於713 21至713 82點燃活塞內燃引擎，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR SPARK- IGNITION ENGINES (KG)						71392 零件，用於713 21至713 82壓燃活塞內燃引擎，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR COMPRESSION ENGINES (KG)					
SE 瑞典		13 156	3,608	102 226	30,357	總計 TOTAL 211 517 37,529 2 035 655 295,894					
SG 新加坡		1 907	491	59 346	6,665	71441 渦輪噴氣發動機 (部) TURBO-JETS (NO.)					
SN 塞內加爾				32	29	AE 阿拉伯聯合酋長國		4	250,333	24	1,436,736
TH 泰國		4 853	365	18 022	2,174	AU 澳大利亞		1	11,700	2	50,773
TR 土耳其				30	198	BR 巴西				2	15,197
TW 台灣		746	98	5 181	1,190	CA 加拿大				8	338,899
U8 美國		63 320	19,294	728 325	161,381	CN 中國內地				13	492,385
VN 越南		613	242	2 599	1,011	DE 德國				5 341	55,825
ZA 南非		81	65	251	153	GB 英國		2	152,809	7	647,140
總計 TOTAL		442 890	48,535	4 406 157	396,685	ID 印度尼西亞				1	7,757
71392 零件，用於713 21至713 82壓燃活塞內燃引擎，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR COMPRESSION ENGINES (KG)						IE 愛爾蘭				2	21,450
AE 阿拉伯聯合酋長國		114	58	7 386	2,593	IN 印度				1	31,200
AT 奧地利				6	18	JP 日本				3	117,003
AU 澳大利亞		22 314	561	64 912	5,860	LB 黎巴嫩				1	78,780
BD 孟加拉國				12 186	274	LK 斯里蘭卡				3	101,275
BE 比利時				43	119	LU 盧森堡				3	235,140
BG 保加利亞				95	28	MO 澳門				1	66,300
BR 巴西				202	81	MY 馬來西亞				1	7,800
CA 加拿大		35	11	682	75	NL 荷蘭				1	10,988
CH 瑞士				60	26	NZ 新西蘭				3	114,069
CL 智利				3 195	86	SE 瑞典				2	51,090
CN 中國內地		148 969	30,169	1 195 341	199,794	SG 新加坡				3	63,180
CO 哥倫比亞		866	55	1 693	272	TH 泰國				1	98,280
D8 丹麥				5 465	343	TW 台灣		1	11,700	13	143,848
DE 德國		5 075	120	124 434	7,762	U8 美國		1	7,800	8	366,180
E7 西班牙		3	1	121	39	ZA 南非				2	164,444
EG 埃及		11	21	154	143	總計 TOTAL		9	434,342	5 446	4,715,738
F7 芬蘭				147	82	71489 其他燃氣輪機 (部) OTHER GAS TURBINES (NO.)					
F8 法國		105	11	475	222	U8 美國				3	24,000
FJ 斐濟群島		300	17	1 339	156	總計 TOTAL				3	24,000
GB 英國		5	1	3 266	634	71491 渦輪噴氣發動機或渦輪螺旋發動機用的零件 (公斤) PARTS FOR TURBO-JETS OR TURBO-PROPELLERS (KG)					
GH 加納				160	32	AE 阿拉伯聯合酋長國		2 095	1,769	13 985	49,683
GR 希臘		41	4	1 144	177	AU 澳大利亞		1 549	13,464	17 826	113,044
I8 意大利		1 412	192	5 150	693	BD 孟加拉國				40	170
ID 印度尼西亞				4 246	535	CA 加拿大		59	123	449	1,040
IL 以色列				933	25	CH 瑞士		12	412	288	8,248
IN 印度		172	23	2 013	267	CN 中國內地		2 077	28,380	11 377	78,595
IR 伊朗				660	321	D8 丹麥				270	942
JP 日本		4 596	549	42 257	9,458	DE 德國		897	1,942	3 875	8,939
KE 肯尼亞				700	11	F8 法國		132	435	1 258	3,729
KP 朝鮮		3	121	203	138	GB 英國		8 938	58,726	81 488	263,070
KR 韓國		3 310	894	74 781	7,170	I8 意大利				109	93
LK 斯里蘭卡				506	172	ID 印度尼西亞				125	587
M8 摩洛哥				200	24	IN 印度				1	18
MO 澳門		5 054	394	27 364	5,538	JP 日本				168	119
MX 墨西哥				6 340	480	KR 韓國				11	129
MY 馬來西亞		2 305	155	64 611	5,382	LK 斯里蘭卡				9	112
N8 挪威				267	58	LU 盧森堡		16	13	1 973	1,129
NG 尼日利亞		80	64	107	86	MN 蒙古				26	21
NL 荷蘭		3 355	1,425	20 223	3,958	MO 澳門		1	18	5	53
NP 尼泊爾				10	77	MY 馬來西亞				288	93
NZ 新西蘭		48	14	79	20	NL 荷蘭				259	1,061
PA 巴拿馬		44	25	8 345	173	NZ 新西蘭				451	268
PE 秘魯				223	11	PH 菲律賓		53	124	991	3,075
PH 菲律賓		940	341	17 429	2,126	PK 巴基斯坦		2 242	181	4 767	3,200
PK 巴基斯坦		59	30	3 145	2,482	SA 沙特阿拉伯				304	10,528
SA 沙特阿拉伯				1 025	159	SG 新加坡		8 035	80,185	45 729	555,036
SD 蘇丹		268	486	4 876	4,171	TH 泰國		1	5	6	44
SE 瑞典		26	23	26	23	TW 台灣		18	190	2 444	4,259
SG 新加坡		4 076	903	111 262	17,027	U8 美國		9 596	64,569	58 405	338,989
TH 泰國		514	41	13 766	931	ZA 南非				652	10,664
TR 土耳其		108	23	348	312						
TW 台灣		831	270	17 181	3,111						
U8 美國		6 446	513	177 560	11,203						
VN 越南		32	15	2 937	702						
YE 也門共和國				527	90						
ZA 南非				3 849	141						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

379

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71491 渦輪噴氣發動機或渦輪螺旋發動機用的零件 (公斤) PARTS FOR TURBO-JETS OR TURBO-PROPELLERS (KG)						71610 輸出功率不超過37.5瓦的電馬達 (部) ELECTRIC MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W (NO.)					
總計 TOTAL		35 721	250,535	247 579	1,456,940	JP 日本		5 713 795	55,526	65 136 224	497,774
71499 714 89條目內的燃氣輪機用的零件 (公斤) PARTS FOR THE GAS TURBINES OF ITEM 714 89 (KG)						KR 韓國		6 189 922	35,095	53 723 635	298,884
AE 阿拉伯聯合酋長國				442	335	LK 斯里蘭卡				161 000	346
AU 澳大利亞		761	108	6 914	1,120	LT 立陶宛				5 000	24
BE 比利時				42	31	LU 盧森堡		10 000	63	43 000	422
CA 加拿大				4	6	LV 拉脫維亞		1 000	9	59 176	816
CN 中國內地		13 213	20,307	417 551	273,641	MM 緬甸		20 000	59	20 000	59
DE 德國				1 256	531	MO 澳門				16 650	291
F8 法國				39	12	MT 馬爾他				225 000	1,176
GB 英國		284	140	24 688	5,170	MX 墨西哥		2 165 724	7,644	14 746 943	59,601
GR 希臘		61	56	572	573	MY 馬來西亞		3 293 502	34,163	29 074 853	219,815
ID 印度尼西亞		29	52	106	872	N8 挪威				91 300	655
IE 愛爾蘭				9	178	NG 尼日利亞				25 000	59
IN 印度				24	281	NL 荷蘭		994 100	7,957	5 582 958	46,992
JP 日本		521	108	7 255	1,732	NZ 新西蘭		1 000	7	45 079	1,212
KE 肯尼亞				152	38	PH 菲律賓		4 610 353	22,186	41 400 864	195,124
KR 韓國		77	118	4 254	1,032	PK 巴基斯坦				16 649	788
LK 斯里蘭卡				9	59	PL 波蘭		31 600	58	191 028	798
MO 澳門				2	15	PT 葡萄牙		2 550	24	39 550	501
MY 馬來西亞				1 797	153	PY 巴拉圭				204 018	990
NL 荷蘭		69	61	2 874	276	R8 馬達加斯加				3 000	53
NZ 新西蘭		1	@	1	@	RO 羅馬尼亞				13 050	74
PA 巴拿馬				418	175	RU 俄羅斯		55 656	677	120 836	1,640
PH 菲律賓		444	88	902	327	SA 沙特阿拉伯				8 770	144
SD 蘇丹				5 505	4,758	SE 瑞典		201 414	3,323	1 329 160	21,451
SE 瑞典				8 775	2,034	SG 新加坡		12 733 189	41,823	77 539 245	300,253
SG 新加坡		171	165	3 914	10,003	SI 斯洛文尼亞		16 000	53	56 000	479
TH 泰國		1	47	943	232	SK 斯洛伐克共和國		12 048	95	127 449	658
TR 土耳其				21	16	TH 泰國		7 033 656	41,556	40 926 433	250,307
TW 台灣				7 224	839	TR 土耳其		110 000	712	1 172 009	9,172
U8 美國		287	33	12 729	22,978	TW 台灣		2 026 155	7,563	19 895 008	94,456
VN 越南				9	125	U8 美國		4 888 656	31,622	41 356 890	289,508
ZA 南非				970	252	UA 烏克蘭		2 000	6	115 600	577
總計 TOTAL		15 919	21,283	509 401	327,796	UY 烏拉圭				17 300	304
71610 輸出功率不超過37.5瓦的電馬達 (部) ELECTRIC MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W (NO.)						VE 委內瑞拉				45 800	658
AE 阿拉伯聯合酋長國						VN 越南		2 822 848	14,391	21 238 865	96,991
AR 阿根廷						ZA 南非				7 530	151
AT 奧地利						總計 TOTAL		159 269 399	773,945	1 286 023 056	6,150,719
AU 澳大利亞						71620 直流馬達 (輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) 及發電機 (部) ELECTRIC MOTORS (OTHER THAN MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) AND GENERATORS, DIRECT CURRENT (NO.)					
BA 波斯尼亞及黑塞哥維那						AT 奧地利				21 600	5,652
BE 比利時						AU 澳大利亞		6 480	863	60 034	9,246
BG 保加利亞						BR 巴西		447 260	2,375	2 955 439	15,518
BR 巴西						CA 加拿大		19 096	826	73 140	3,110
CA 加拿大						CG 剛果				47	22
CH 瑞士						CH 瑞士				30 100	768
CN 中國內地						CN 中國內地		1 154 707	27,209	12 145 144	242,918
CO 哥倫比亞						CZ 捷克共和國		1 402	60	228 962	8,467
CR 哥斯達黎加						DE 德國		18 560	150	2 024 515	15,316
CY 塞浦路斯						E7 西班牙		343 920	3,281	2 308 188	19,936
CZ 捷克共和國						EG 埃及				1 330	81
D8 丹麥						F8 法國		17 192	640	570 934	21,500
DE 德國						GB 英國		10 733	296	47 726	7,034
DZ 阿爾及利亞						HU 匈牙利		37 706	1,733	268 786	11,001
E7 西班牙						I8 意大利		126 420	1,013	1 699 069	34,694
EC 厄瓜多爾						ID 印度尼西亞		40 490	776	40 523	790
EE 愛沙尼亞						IE 愛爾蘭				49 270	1,369
EG 埃及						IL 以色列				1 907	204
F7 芬蘭						IN 印度		240	41	3 489	670
F8 法國						IR 伊朗				143 454	4,478
GB 英國						JP 日本		125 877	3,120	1 547 205	86,164
GR 希臘						KR 韓國		20 590	1,237	99 427	3,985
HU 匈牙利						LB 黎巴嫩				504	30
I8 意大利						LU 盧森堡		1 000	156	2 000	305
ID 印度尼西亞						MO 澳門		48	10	48	10
IE 愛爾蘭						MX 墨西哥		43 298	1,451	416 418	14,269
IL 以色列						MY 馬來西亞		55 318	4,510	441 936	27,864
IN 印度						NL 荷蘭		1 697	225	14 842	6,230
IR 伊朗						PH 菲律賓				482	106
						PK 巴基斯坦		1	24	11 223	1,062
						SE 瑞典		314	30	1 576	264

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71620 直流馬達 (輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) 及發電機 (部) ELECTRIC MOTORS (OTHER THAN MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) AND GENERATORS, DIRECT CURRENT (NO.)						71631 交流馬達 (但輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) (部) AC MOTORS (EXCLUDING MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) (NO.)					
SG	新加坡	34 637	596	646 096	7,938	PL	波蘭	45 040	3,993	222 723	23,044
SI	斯洛文尼亞			4 000	68	PT	葡萄牙			15 170	321
TH	泰國	54 638	2,850	705 073	34,915	R8	馬達加斯加			99	28
TR	土耳其			11 950	188	RU	俄羅斯			860	346
TW	台灣	11 346	207	179 100	4,635	SA	沙特阿拉伯			112	17
U8	美國	269 226	12,874	3 107 827	186,112	SB	所羅門群島			50	26
VN	越南			436	74	SE	瑞典	8 244	569	105 615	6,166
						SG	新加坡	20 736	5,276	153 280	50,891
						SI	斯洛文尼亞			21	52
總計 TOTAL		2 842 196	66,550	29 863 800	776,993						
71631 交流馬達 (但輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) (部) AC MOTORS (EXCLUDING MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) (NO.)						SV	薩爾瓦多			30	11
						TH	泰國	25 168	592	103 375	4,839
						TN	突尼斯			724	292
						TR	土耳其	94 500	2,204	1 084 485	29,963
						TW	台灣	8 558	294	153 950	6,988
						TZ	坦桑尼亞聯合共和國			98	37
						U8	美國	1 421 259	61,938	12 024 190	438,049
						UA	烏克蘭			905	382
						UY	烏拉圭			33 200	593
						VE	委內瑞拉			131 312	4,782
						VN	越南	1 126	297	18 170	3,102
						ZA	南非	4 000	438	33 564	2,239
						總計 TOTAL		4 242 030	156,564	39 731 379	1,448,721
71632 交流發電機 (部) GENERATORS, ALTERNATING CURRENT (NO.)						CM	喀麥隆			1 510	721
						CN	中國內地	107	1,687	1 559	21,034
						F8	法國	1	16	4	62
						GB	英國			7	132
						ID	印度尼西亞			1	36
						IN	印度	1	79	2	122
						KH	柬埔寨	1	23	1	23
						MO	澳門	1	45	20	920
						MU	毛里求斯			1	7
						MY	馬來西亞			2	24
						NG	尼日利亞			136	4,175
						PH	菲律賓	36	240	69	696
						PK	巴基斯坦			8	160
						RU	俄羅斯			88	135
						SA	沙特阿拉伯			10	115
						SB	所羅門群島			2	54
						SG	新加坡	4	18	6	114
						TH	泰國			2	570
						TW	台灣			37	162
						U8	美國			81	826
						總計 TOTAL		151	2,108	3 546	30,086
71640 電動旋轉式變流器 (部) ELECTRIC ROTARY CONVERTERS (NO.)						AU	澳大利亞			300	18
						CN	中國內地			43	63
						GB	英國			9 448	261
						IN	印度			34	13
						KR	韓國			9	231
						總計 TOTAL				9 834	586
71651 裝有活塞內燃引擎的發電機組 (部) ELECTRIC GENERATING SETS WITH INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)						AE	阿拉伯聯合酋長國	13	7,663	46	29,494
						AO	安哥拉			7	2,183
						AU	澳大利亞			3	207
						BD	孟加拉國			6	363
						BJ	貝寧			157	95
						CA	加拿大			2	499
						CG	剛果	60	23	221	85
						CH	瑞士			10	58
						CM	喀麥隆	550	276	3 234	1,485
						CN	中國內地	123	78,494	1 893	585,530
						DE	德國			1	34

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

381

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71651 裝有活塞內燃引擎的發電機組 (部) ELECTRIC GENERATING SETS WITH INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)						71690 零件，用於第716 組內的機器，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR USE WITH THE MACHINES FALLING WITHIN GROUP 716 (KG)					
EG 埃及	5	358	29	2,590	JP 日本	181 526	28,048	3 240 624	318,935		
F8 法國	3	47	7	191	KH 柬埔寨	620	120	2 331	144		
GB 英國			3	1,211	KR 韓國	25 807	1,911	47 166	9,414		
GH 加納			200	71	MO 澳門	4 080	63	12 172	454		
GN 畿內亞			22	2,747	MP 北馬里亞納群島			28	20		
ID 印度尼西亞			44	2,845							
IN 印度	2	2,610	2	2,610	MX 墨西哥	38	15	8 913	1,675		
JO 約旦			2	155	MY 馬來西亞	1 070	186	46 229	8,856		
JP 日本			28	1,105	NG 尼日利亞			411	329		
					NL 荷蘭	62	101	806	649		
KH 柬埔寨	1	102	11	1,897	NZ 新西蘭			2	80		
KP 朝鮮			1	18	PE 秘魯			417	29		
KR 韓國			6	1,230	PH 菲律賓	16 751	2,576	121 273	15,771		
LR 利比里亞	5	8	55	59	PK 巴基斯坦			650	544		
ML 馬里			80	29	SD 蘇丹	2 423	2,149	7 274	5,015		
MO 澳門	7	155	64	20,634	SE 瑞典	10	2	7 150	685		
MP 北馬里亞納群島			1	413							
MU 毛里求斯			2	1,193	SG 新加坡	24 729	3,643	210 607	40,130		
MY 馬來西亞			53	872	TH 泰國	33 449	4,185	326 528	46,935		
NG 尼日利亞			392	24,218	TR 土耳其			3 468	330		
					TW 台灣	50 603	1,751	534 377	15,629		
NZ 新西蘭	3	555	3	555	U8 美國	120 346	6,574	730 894	67,327		
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			25	36	VE 委內瑞拉			3 427	767		
					VN 越南	12 716	3,017	112 893	29,616		
PH 菲律賓	1	17	129	4,466	總計 TOTAL	4 135 650	581,125	46 634 191	6,043,724		
PK 巴基斯坦	1	144	50	2,627							
SG 新加坡	2	1,182	465	6,723	71819 液壓輪機及水輪零件，包括液壓輪機及水輪的調節器 (公斤) PARTS, INCLUDING REGULATORS, OF HYDRAULIC TURBINES AND WATER WHEELS (KG)						
SN 塞內加爾	1	1	86	60							
SY 敘利亞			1	1,365	CN 中國內地	2	2	61	165		
TH 泰國			7	1,273	JP 日本			397	197		
TW 台灣			7	1,695	總計 TOTAL	2	2	458	361		
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			18	2,173							
					71891 直線傳動液壓動力引擎及馬達 (汽缸) (部) LINEAR ACTING HYDRAULIC POWER ENGINES AND MOTORS (CYLINDERS) (NO.)						
U8 美國	5	5,276	181	7,699							
VN 越南	2	2,609	15	7,224	CN 中國內地	270	1,935	2 045	7,545		
ZA 南非	1	70	1	70	IL 以色列			900	384		
總計 TOTAL	785	99,591	7 570	720,087	JP 日本	203	899	1 361	5,247		
71652 其他發電機組 (部) OTHER GENERATING SETS (NO.)					KR 韓國			1	31		
AU 澳大利亞			120	12	MX 墨西哥			11	14		
CN 中國內地		630	39	12,238	MY 馬來西亞			3	61		
KR 韓國	2 500	15	16 420	96	TW 台灣			5	50		
NZ 新西蘭	4	21	4	21	VN 越南			4	40		
總計 TOTAL	2 506	665	16 583	12,367	總計 TOTAL	473	2,834	4 330	13,372		
71690 零件，用於第716 組內的機器，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR USE WITH THE MACHINES FALLING WITHIN GROUP 716 (KG)					71892 直線傳動氣壓動力引擎及馬達 (汽缸) (部) LINEAR ACTING PNEUMATIC POWER ENGINES AND MOTORS (CYLINDERS) (NO.)						
AE 阿拉伯聯合酋長國			14	13							
AR 阿根廷			3 976	128	CN 中國內地	4 797	3,177	16 529	13,235		
AU 澳大利亞	5 143	552	78 712	9,490	ID 印度尼西亞			6	6		
BE 比利時			4 205	4,312	MO 澳門			1 000	90		
BR 巴西	7 511	699	72 065	6,528	MY 馬來西亞			234	82		
CA 加拿大	408	54	808	120	NG 尼日利亞			350	148		
CH 瑞士			1 466	193	PH 菲律賓			4	12		
CN 中國內地	3 317 251	512,779	39 484 200	5,365,698	PK 巴基斯坦			2	51		
CO 哥倫比亞	276	19	276	19	SG 新加坡			184	26		
CR 哥斯達黎加			51	20	TW 台灣			107	3		
					總計 TOTAL	4 797	3,177	18 416	13,653		
CZ 捷克共和國	551	69	12 575	960	71893 其他引擎及馬達，未列明在其他編號 (部) OTHER ENGINES AND MOTORS, NES (NO.)						
D8 丹麥	10 751	179	17 957	1,131	AE 阿拉伯聯合酋長國	6	223	29	377		
DE 德國	3 690	1,311	70 893	9,011	AU 澳大利亞			114	745		
E7 西班牙			180	22	BN 文萊			3	36		
E8 埃塞俄比亞			26	35	CN 中國內地	1 158	12,305	7 714	86,027		
F8 法國	5 213	259	64 769	2,598	D8 丹麥	180	46	5 863	1,636		
GB 英國	13 522	977	109 065	7,171	DE 德國			6	82		
GM 岡比亞			13	51	GB 英國			13	46		
GN 畿內亞	46	35	46	35	I8 意大利			18	25		
HU 匈牙利			79	76	ID 印度尼西亞			2	80		
					IN 印度			1	3		
I8 意大利	8 071	1,348	210 544	14,261	JP 日本	85	147	1 680	4,006		
ID 印度尼西亞	4 910	1,373	88 260	8,228							
IN 印度	23 897	3,980	408 821	39,492							
IR 伊朗	260 180	3,149	587 541	10,769							
IS 冰島			9	27							

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71893 其他引擎及馬達，未列明在其他編號 (部) OTHER ENGINES AND MOTORS, NES (NO.)						72119 721 11至721 18條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 721 11 TO 721 18 (KG)					
KR 韓國		14	37	997	3,486	總計 TOTAL				1 296	292
LB 黎巴嫩				1	10	72121 草坪、公園或運動場用的割草機 (部) MOWERS FOR LAWNS, PARKS OR SPORTS GROUNDS (NO.)					
MY 馬來西亞		8	77	129	552	CN 中國內地		2	247	33	974
NL 荷蘭				3	99	JP 日本				11 373	4,316
NZ 新西蘭				83	219	KR 韓國				1	75
PE 秘魯				2	21	SG 新加坡				3	142
SG 新加坡		229	296	490	1,767	總計 TOTAL		2	247	11 410	5,506
TH 泰國		13	31	430	560	72127 種子、穀物或乾豆類蔬菜的清潔、分選或分級機械 (部) MACHINES FOR CLEANING, SORTING OR GRADING SEED, GRAIN DRIED LEGUMINOUS VEGETABLE (NO.)					
TW 台灣		1 244	727	5 514	4,631	CA 加拿大		1	20	1	20
U8 美國				69	817	CN 中國內地				1	203
VN 越南				220	568	JP 日本				2	1,512
W8 未列明澳洲、 及大洋洲國家／地區				4	104	MM 緬甸				4	24
總計 TOTAL		2 937	13,890	23 385	105,897	總計 TOTAL		1	20	8	1,759
71899 零件，供714 49、718 91、718 92及718 93條目內的引擎及馬達用 (公斤) PARTS OF THE ENGINES AND MOTORS OF ITEMS 714 49, 718 91, 718 92 AND 718 93 (KG)						72129 721 21至721 26條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS FROM 721 21 TO 721 26 (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				952	77	BR 巴西				5 160	233
BR 巴西				1 090	44	CN 中國內地		8 525	673	204 428	20,392
CN 中國內地		77 106	12,991	612 047	97,870	CO 哥倫比亞				99	9
DE 德國				143	54	DE 德國				232	119
IN 印度				3	20	GB 英國		229	18	63 806	2,979
JP 日本		2 090	125	10 689	664	I8 意大利		1 179	37	1 179	37
KR 韓國				1 821	198	JP 日本		23 522	1,122	204 094	8,541
LK 斯里蘭卡				402	125	NZ 新西蘭		169	15	169	15
MY 馬來西亞				235	253	PH 菲律賓				3	5
NL 荷蘭		2	1	130	121	TW 台灣				1 979	247
NZ 新西蘭				30	10	U8 美國		24	8	77 341	2,994
PH 菲律賓				173	74	總計 TOTAL		33 648	1,874	558 490	35,572
SG 新加坡		3	26	2 162	842	72138 乳品製造機械 (部) DAIRY MACHINERY (NO.)					
TH 泰國		6	28	87	250	CN 中國內地				6	7,825
TW 台灣				1 159	456	總計 TOTAL				6	7,825
U8 美國		519	101	8 383	1,015	72139 擠奶機及乳品製造機械的零件 (公斤) PARTS FOR MILKING MACHINES AND DAIRY MACHINERY (KG)					
VN 越南				3	19	CN 中國內地		588	244	4 302	1,498
總計 TOTAL		79 726	13,271	639 509	102,093	GB 英國				116	30
72112 播種機、種植機、移植機；撒肥機及施肥機（手工具除外） (部) SEEDERS, PLANTERS, TRANSPLANTERS; FERTILIZER DISTRIBUTERS AND MANURE SPREADERS (OTHER THAN HAND TOOLS) (NO.)						72191 壓榨機、軋碎機及類似機械，供製造葡萄酒、蘋果酒、果汁或類似飲料 (部) PRESSES, CRUSHERS AND SIMILAR MACHINERY, FOR MANUFACTURE OF WINE, CIDER, FRUIT JUICES OR SIMILAR BEVERAGES (NO.)					
GB 英國				10 000	105	IL 以色列				1 434	76
PH 菲律賓				1	14	U8 美國				14 546	1,059
總計 TOTAL				10 001	120	總計 TOTAL		588	244	20 398	2,663
72113 鬆土機、耕種機、除草機、耕耘機及耙土機（手工具除外） (部) SCARIFIERS, CULTIVATORS, WEEDERS, HOES AND HARROWS (OTHER THAN HAND TOOLS) (NO.)						72196 其他農業、園藝、林業或養蜂業用機械 (部) OTHER AGRICULTURAL, HORTICULTURAL, FORESTRY OR BEE-KEEPING MACHINERY (NO.)					
LV 拉脫維亞				100	92	CN 中國內地				1	228
總計 TOTAL				100	92	總計 TOTAL				1	228
72118 其他供土壤處理或耕作用的農業、園藝或林業機械；草坪及運動場滾壓機 (部) OTHER AGRICULTURAL, HORTICULTURAL OR FORESTRY MACHINERY FOR SOIL PREPARATION AND CULTIVATION; LAWN AND SPORTS GROUND ROLLERS (NO.)						72198 721 91條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY AT ITEM 721 91 (KG)					
CN 中國內地				4	660	CN 中國內地				374	149
MO 澳門		65	486	65	486	總計 TOTAL					
PH 菲律賓				26	460	72196 其他農業、園藝、林業或養蜂業用機械 (部) OTHER AGRICULTURAL, HORTICULTURAL, FORESTRY OR BEE-KEEPING MACHINERY (NO.)					
TH 泰國				2	23	CN 中國內地					
總計 TOTAL		65	486	97	1,629	總計 TOTAL					
72119 721 11至721 18條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 721 11 TO 721 18 (KG)						72198 721 91條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY AT ITEM 721 91 (KG)					
CN 中國內地				1 123	66	CN 中國內地					
F8 法國				37	107	總計 TOTAL					
NL 荷蘭				17	108	72198 721 91條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY AT ITEM 721 91 (KG)					
PH 菲律賓				119	11	CN 中國內地					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

383

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72198	721 91條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY AT ITEM 721 91 (KG)					72322	機械鏟、挖土機及機鏟裝載機，上層結構可作360度旋轉 (部) MECHANICAL SHOVELS, EXCAVATORS AND SHOVEL LOADERS WITH A 360 DEGREE REVOLVING SUPERSTRUCTURE (NO.)				
總計 TOTAL				374	149	VN 越南		3	90	19	1,066
72199	721 95及721 96條目內的機械及用具零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY AND APPLIANCES OF ITEMS 721 95 AND 721 96 (KG)					總計 TOTAL		1 841	464,142	13 158	3,197,133
CN	中國內地			1 735	552	72329	其他機械鏟、挖土機及機鏟裝載機，自動推進 (部) OTHER SELF-PROPELLED MECHANICAL SHOVELS, EXCAVATORS AND SHOVEL-LOADERS (NO.)				
DE	德國			15 706	1,074	CN	中國內地	9	1,775	58	10,184
總計 TOTAL				17 441	1,626	MO	澳門			1	10
72249	其他輪式拖拉機 (台) OTHER WHEELED TRACTORS (NO.)					總計 TOTAL		9	1,775	59	10,194
EG	埃及			6	103	72333	搗固機及壓路機，自動推進 (部) TAMPING MACHINES AND ROAD ROLLERS, SELF-PROPELLED (NO.)				
SG	新加坡			2	124	AE	阿拉伯聯合酋長國	4	120	34	839
總計 TOTAL				8	227	CU	古巴			1	388
72311	推土機及側鏟推土機 (部) BULLDOZERS AND ANGLEDZERS (NO.)					GY	圭亞那			7	351
AE	阿拉伯聯合酋長國	2	495	3	698	ID	印度尼西亞	1	33	1	33
CN	中國內地	19	4,080	144	31,557	IN	印度			17	210
GY	圭亞那			6	1,116	IR	伊朗			1	80
LK	斯里蘭卡			2	1,301	MO	澳門			4	590
TH	泰國			3	94	MX	墨西哥			5	135
總計 TOTAL		21	4,575	158	34,765	MY	馬來西亞			10	165
72312	築路機及平地機 (部) GRADERS AND LEVELLERS (NO.)					NL	荷蘭			2	64
AE	阿拉伯聯合酋長國			1	210	PH	菲律賓	5	76	22	561
GY	圭亞那			1	59	PK	巴基斯坦			3	326
PK	巴基斯坦			4	1,168	SG	新加坡	1	51	9	1,527
總計 TOTAL				6	1,437	TH	泰國			1	17
72321	前鏟裝載機 (部) FRONT-END SHOVEL-LOADERS (NO.)					U8	美國			12	5,347
AE	阿拉伯聯合酋長國			5	470	VN	越南			18	437
CN	中國內地			5	2,744	總計 TOTAL		11	280	147	11,070
EG	埃及			1	89	72335	採煤或碎岩機及開鑿隧道機械 (部) COAL OR ROCK CUTTERS AND TUNNELLING MACHINERY (NO.)				
ID	印度尼西亞			1	87	AE	阿拉伯聯合酋長國			2	569
MO	澳門	3	298	14	1,154	IN	印度			1	3,325
NL	荷蘭			2	77	TW	台灣			1	796
PH	菲律賓			2	107	總計 TOTAL				4	4,689
PK	巴基斯坦			2	40	72337	其他鑽探或鑿井機械 (部) OTHER BORING OR SINKING MACHINERY (NO.)				
SA	沙特阿拉伯			1	355	AE	阿拉伯聯合酋長國			1	1,278
SG	新加坡			3	582	CA	加拿大			1	2,500
總計 TOTAL		3	298	36	5,704	CN	中國內地	8	1,618	112	63,462
72322	機械鏟、挖土機及機鏟裝載機，上層結構可作360度旋轉 (部) MECHANICAL SHOVELS, EXCAVATORS AND SHOVEL LOADERS WITH A 360 DEGREE REVOLVING SUPERSTRUCTURE (NO.)					JP	日本			2	679
AE	阿拉伯聯合酋長國	3	1,024	4	1,211	KR	韓國	1	2,746	2	3,423
AU	澳大利亞			2	2,300	MN	蒙古			1	39
CN	中國內地	1 814	461,376	12 859	3,149,098	MO	澳門	1	400	21	23,533
F7	芬蘭	1	20	1	20	SG	新加坡			1	390
GT	危地馬拉			1	70	TH	泰國			1	39
GY	圭亞那			33	7,492	總計 TOTAL		10	4,764	142	95,343
I8	意大利			8	498	72339	其他供泥土、礦物或礦石搬運、平整、校平、開採或類似用途的機械 ，自動推進 (部) OTHER MOVING, GRADING, LEVELLING, EXTRACTING AND SIMILAR MACHINERY FOR EARTH, MINERALS OR ORES, SELF-PROPELLED (NO.)				
ID	印度尼西亞	1	46	1	46	CN	中國內地	2	187	2	187
IR	伊朗			1	130	總計 TOTAL		2	187	2	187
JP	日本			5	891	72341	打樁機及拔樁機 (部) PILE-DRIVERS AND PILE EXTRACTORS (NO.)				
LK	斯里蘭卡			1	225	CN	中國內地			6	2,358
MN	蒙古			1	23	KR	韓國	1	100	11	2,872
MO	澳門	4	808	80	26,835	MO	澳門	9	6,400	52	34,808
MX	墨西哥			1	33	MY	馬來西亞			6	663
MY	馬來西亞			3	273	SG	新加坡	2	490	13	2,147
NL	荷蘭			70	2,072	TH	泰國	1	880	1	880
NZ	新西蘭			1	66	U8	美國	1	660	1	660
PH	菲律賓	10	209	37	1,229	VN	越南			2	315
PK	巴基斯坦			6	604						
R8	馬達加斯加	2	400	2	400						
SG	新加坡			6	792						
TH	泰國	3	169	15	781						
U8	美國			1	978						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72341 打樁機及拔樁機 (部) PILE-DRIVERS AND PILE EXTRACTORS (NO.)						72393 723 37或723 44條目內鑽探或鑿井機械的零件 (公斤) PARTS FOR BORING OR SINKING MACHINERY OF ITEM 723 37 OR 723 44 (KG)					
總計 TOTAL		14	8,530	92	44,702						
72342 鏟雪機及吹雪機 (部) SNOW-PLOUGHS AND SNOW-BLOWERS (NO.)						SE 瑞典				464	225
						SG 新加坡		17 195	2,979	38 905	4,315
CN 中國內地				1	643	TD 乍得				11	12
總計 TOTAL				1	643	TH 泰國				112	111
72343 採煤或碎岩機及開鑿隧道機械，非自動推進 (部) COAL OR ROCK CUTTERS AND TUNNELLING MACHINERY, NOT SELF-PROPELLED (NO.)						TN 突尼斯				280	144
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	825	TW 台灣				814	89
總計 TOTAL				2	825	U8 美國		920	23	14 163	740
72344 其他鑽探及鑿井機械，非自動推進 (部) OTHER BORING AND SINKING MACHINERY, NOT SELF-PROPELLED (NO.)						VN 越南				5 521	935
CN 中國內地				1	1,960	ZW 津巴布韋				10	55
MO 澳門		1	930	2	9,430	總計 TOTAL		375 978	50,204	3 896 682	430,893
SG 新加坡				6	5,037	72399 第723 組及744 31至744 39條目內機械的其他零件 (公斤) OTHER PARTS FOR THE MACHINERY OF GROUP 723 AND ITEMS FROM 744 31 TO 744 39 (KG)					
總計 TOTAL		1	930	9	16,427	AE 阿拉伯聯合酋長國		164 812	1,553	602 733	14,891
72348 公共工程、建築或類似工程用的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR PUBLIC WORKS, BUILDING OR THE LIKE, NES (NO.)						AT 奧地利		350	14	3 550	93
CN 中國內地		1	39	55	58,463	AU 澳大利亞		2 500	128	46 322	1,036
GU 關島				1	234	BH 巴林		700	36	42 700	471
ID 印度尼西亞		3	12	3	12	CA 加拿大		5 800	225	5 800	225
IN 印度				1	60	CN 中國內地		329 205	12,496	2 293 215	147,540
IR 伊朗				1	82	D8 丹麥				138	40
PH 菲律賓		8	20	14	41	DE 德國		680	51	6 833	407
PK 巴基斯坦				1	95	E7 西班牙				160	113
TH 泰國		6	24	18	68	F8 法國				2 055	859
總計 TOTAL		18	95	94	59,055	GB 英國		39	26	28 252	476
72391 畚斗、鏟斗、抓斗及夾斗 (公斤) BUCKETS, SHOVELS, GRABS AND GRIPS (KG)						HU 匈牙利				248	191
AE 阿拉伯聯合酋長國				237 000	245	I8 意大利		8 301	338	103 407	5,425
AU 澳大利亞				43 000	390	ID 印度尼西亞				98	73
CN 中國內地				30 036	237	IL 以色列		10 000	150	10 000	150
DE 德國		1 008	65	2 516	146	IN 印度		206	181	6 980	6,947
F7 芬蘭				1 608	262	JP 日本		1	1	5 182	579
GB 英國				26 997	1,053	KR 韓國		662	15	76 114	3,358
KR 韓國		2	@	19 112	389	LK 斯里蘭卡				8	85
MO 澳門				7 864	423	MM 緬甸				68	101
TW 台灣				12 000	265	MO 澳門		96 550	831	827 885	11,809
總計 TOTAL		1 010	65	380 133	3,411	MX 墨西哥				10	10
72392 推土機或側鏟推土機的鏟 (公斤) BULLDOZER OR ANGLEDZOZER BLADES (KG)						MY 馬來西亞		104	489	732	1,628
AU 澳大利亞				7 000	12	NE 尼日爾				6 366	361
D8 丹麥		152	271	2 547	3,868	NL 荷蘭				19 800	347
總計 TOTAL		152	271	9 547	3,880	NZ 新西蘭				45 013	2,024
72393 723 37或723 44條目內鑽探或鑿井機械的零件 (公斤) PARTS FOR BORING OR SINKING MACHINERY OF ITEM 723 37 OR 723 44 (KG)						PH 菲律賓				625	438
AE 阿拉伯聯合酋長國				76 152	2,096	RU 俄羅斯				149 910	1,642
AU 澳大利亞				5 202	685	SA 沙特阿拉伯		1 029	118	1 095	465
BE 比利時				15 970	49	SB 所羅門群島				136	20
CA 加拿大				5 014	1,158	SD 蘇丹		11 887	3,432	33 967	8,753
CN 中國內地		348 238	46,616	3 385 115	405,560	SG 新加坡		17 531	3,747	188 430	26,764
DE 德國				13 165	532	TH 泰國		1 158	362	54 612	1,732
E8 埃塞俄比亞				3 317	277	TR 土耳其				17 503	1,430
F8 法國		268	73	67 898	6,325	TW 台灣		24	58	6 721	4,738
GB 英國		27	18	3 682	216	TZ 坦桑尼亞聯合共和國				8 820	394
ID 印度尼西亞				907	117	U8 美國		10 761	891	94 156	5,712
KR 韓國				2 850	115	VN 越南				1 868	168
MN 蒙古				26	29	ZA 南非				625	146
MO 澳門		9 250	483	252 437	4,936	總計 TOTAL		662 300	25,142	4 692 137	251,641
MY 馬來西亞				638	32	72433 家用型縫紉機 (部) SEWING MACHINES OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)					
NG 尼日利亞				3 248	1,176	AR 阿根廷		5 000	323	10 616	686
PH 菲律賓		80	12	100	15	AU 澳大利亞				18	13
SD 蘇丹				681	950	BD 孟加拉國				856	321
						CN 中國內地		824	354	23 567	7,275
						E7 西班牙				13 896	661
						EG 埃及				969	221
						GB 英國				1 023	505
						I8 意大利				13 896	705
						ID 印度尼西亞				8 663	1,621
						JP 日本				7 800	978
						KH 柬埔寨		400	100	2 579	648
						KI 基里巴斯				430	67
						MN 蒙古				91	172
						MU 毛里求斯				20	15

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

385

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72433 家用型縫紉機 (部) SEWING MACHINES OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)						72435 其他縫紉機，家用型縫紉機除外 (部) SEWING MACHINES OTHER THAN OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)					
NE	尼日爾			90	45	SG	新加坡	106	1,222	5 184	36,444
PK	巴基斯坦			250	68	SI	斯洛文尼亞			72	153
SG	新加坡			175	221	SV	薩爾瓦多	2	63	7	250
TH	泰國			2 663	570	SY	敘利亞			40	42
U8	美國			4 609	562	TH	泰國	358	4,521	6 940	44,605
VN	越南			100	22	TN	突尼斯	53	52	2 239	3,189
	總計 TOTAL	6 224	777	92 311	15,373	TR	土耳其			2 127	7,465
72435 其他縫紉機，家用型縫紉機除外 (部) SEWING MACHINES OTHER THAN OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)						TW	台灣	148	562	3 507	11,285
AE	阿拉伯聯合酋長國	1	6	10	57	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			98	430
AR	阿根廷	644	1,555	4 532	9,176	U8	美國	721	2,979	3 747	15,947
AU	澳大利亞	84	334	419	1,604	UA	烏克蘭			1 744	3,965
BD	孟加拉國	812	2,938	8 037	34,626	VE	委內瑞拉			211	811
BG	保加利亞	255	903	568	1,953	VN	越南	680	6,455	13 557	74,823
BH	巴林			1	17	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1	20	1	20
BO	玻利維亞			472	1,222	ZA	南非	7	49	487	1,511
BR	巴西	552	2,707	9 185	35,124	ZM	贊比亞			26	120
CA	加拿大	46	61	407	1,042		總計 TOTAL	17 749	111,225	180 595	1,177,461
CL	智利	2	121	18	886	72439 縫紉機針；縫紉機專用的傢具、底座和罩蓋；724 33至724 39條目 內製品的零件 (公斤) SEWING MACHINE NEEDLES; FURNITURE, BASES AND COVERS FOR SEWING MACHINE; PARTS OF ARTICLES OF ITEMS FROM 724 33 TO 724 39 (KG)					
CN	中國內地	5 779	55,041	61 347	600,760	AE	阿拉伯聯合酋長國	513	45	23 243	2,839
CO	哥倫比亞			270	892	AR	阿根廷			560	176
CZ	捷克共和國			272	1,011	AT	奧地利			47	217
DE	德國	83	976	475	7,653	AU	澳大利亞	16 467	2,118	79 688	7,705
E7	西班牙	81	197	554	3,313	BD	孟加拉國	10 952	1,205	80 512	4,747
EC	厄瓜多爾			562	1,004	BE	比利時			5 843	314
EE	愛沙尼亞			13	46	BG	保加利亞			1 011	108
EG	埃及			2 861	8,537	BH	巴林			351	81
F8	法國			25	126	BR	巴西	931	404	6 559	1,149
FJ	斐濟群島			12	93	BY	白俄羅斯			17	18
GB	英國			138	344	CA	加拿大	6 644	571	42 718	4,117
GH	加納			5	15	CH	瑞士	240	40	3 875	510
GR	希臘			539	1,138	CN	中國內地	216 422	29,250	1 892 340	251,124
HN	洪都拉斯			105	403	CO	哥倫比亞			751	320
HR	克羅地亞			145	392	CY	塞浦路斯			1 079	79
HU	匈牙利			173	233	CZ	捷克共和國			10	2
I8	意大利			1 040	4,736	D8	丹麥	983	60	11 734	1,014
ID	印度尼西亞	137	1,720	1 488	10,099	DE	德國	13 313	2,316	53 519	8,443
IL	以色列			389	524	E7	西班牙	721	32	13 854	720
IN	印度	1 878	6,988	14 521	62,671	EC	厄瓜多爾			5 415	305
JO	約旦	521	359	947	4,510	EG	埃及			9 975	1,000
JP	日本	30	289	551	8,717	F7	芬蘭			355	68
KE	肯尼亞			34	150	F8	法國	6 567	410	64 585	5,872
KH	柬埔寨	323	4,945	6 282	48,845	FJ	斐濟群島			27	44
KR	韓國	25	577	896	8,073	GB	英國	5 801	405	69 564	6,325
LA	老撾			179	2,416	GR	希臘			2 015	179
LB	黎巴嫩			55	200	HN	洪都拉斯	5	16	1 198	1,389
LK	斯里蘭卡	200	2,110	2 439	23,966	HR	克羅地亞			60	6
LS	萊索托	24	1,189	173	3,972	HU	匈牙利			706	93
LT	立陶宛			446	765	I8	意大利	6 255	839	27 997	3,221
M8	摩洛哥			235	868	ID	印度尼西亞	7 090	5,123	29 912	6,999
MM	緬甸			9	77	IN	印度	13 860	607	127 388	5,506
MN	蒙古			30	340	IR	伊朗			1 440	27
MO	澳門	234	1,807	1 159	8,726	JM	牙買加			324	24
MP	北馬里亞納群島	28	20	216	1,682	JO	約旦	56	26	2 639	558
MU	毛里求斯	39	241	547	9,016	JP	日本	4 302	1,848	38 113	15,625
MX	墨西哥	2 093	1,819	3 842	4,517	KE	肯尼亞	30	8	113	155
MY	馬來西亞			1 014	5,017	KH	柬埔寨	4 477	262	40 101	2,656
NG	尼日利亞			20	335	KR	韓國	3	9	1 041	162
NI	尼加拉瓜			16	357	LB	黎巴嫩			400	12
NL	荷蘭	1	16	13	117	LK	斯里蘭卡	3 079	411	81 424	7,309
NZ	新西蘭	15	39	200	582	LS	萊索托	182	26	557	116
PE	秘魯	1 005	555	2 119	3,837	LT	立陶宛			127	14
PG	巴布亞新畿內亞			4	16	LV	拉脫維亞			9	1
PH	菲律賓	707	6,468	2 144	22,062	M8	摩洛哥			220	162
PK	巴基斯坦	30	19	1 413	10,507	MM	緬甸	17	20	521	352
PL	波蘭			4 301	10,791	MN	蒙古			524	94
PT	葡萄牙			80	350	MO	澳門	2 082	724	2 894	907
PY	巴拉圭			7	125	MP	北馬里亞納群島	167	53	3 281	756
R8	馬達加斯加	44	1,299	176	2,656						
RU	俄羅斯			2 464	2,895						
RW	盧旺達			1	68						
SE	瑞典			13	151						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72439 縫紉機針；縫紉機專用的傢具、底座和罩蓋；724 33至724 39條目內製品的零件 (公斤) SEWING MACHINE NEEDLES; FURNITURE, BASES AND COVERS FOR SEWING MACHINE; PARTS OF ARTICLES OF ITEMS FROM 724 33 TO 724 39 (KG)						72449 724 41至724 43及724 54條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS FROM 724 41 TO 724 43 AND 724 54 OR THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					
JP 日本						KR 韓國				7 385	984
MU 毛里求斯		888	137	14 460	1,630	MY 馬來西亞				5 470	280
MW 馬拉維					30	NG 尼日利亞		123	39	138	47
MX 墨西哥		2 865	261	11 073	1,681	PH 菲律賓		58	82	23 418	3,263
MY 馬來西亞		570	215	7 810	2,160	SG 新加坡				21	12
MZ 莫桑比克					18	TH 泰國				17	13
N8 挪威					3 864	TR 土耳其		18	14	258	139
NL 荷蘭		86	12	9 617	951	TW 台灣				21	189
NP 尼泊爾					103	U8 美國		2 338	231	25 999	1,528
NZ 新西蘭		2 830	196	7 849	660	VN 越南				68	35
PE 秘魯					104			149	141	1 188	1,019
PH 菲律賓		1 339	406	66 058	7,549	總計 TOTAL		20 730	4,134	223 696	57,583
PK 巴基斯坦					18 741	72451 紡織機 (織機) (部) WEAVING MACHINES (LOOMS) (NO.)					
PL 波蘭					2 221	CN 中國內地		124	27,658	1 317	276,522
R8 馬達加斯加		2 222	435	12 674	2,927	ID 印度尼西亞				32	5,208
RO 羅馬尼亞		370	94	1 252	323	VN 越南				29	2,256
RU 俄羅斯					16 460	總計 TOTAL		124	27,658	1 378	283,986
SE 瑞典		850	84	36 182	1,880	72452 針織機及縫編機 (部) KNITTING MACHINES AND STITCH-BONDING MACHINES (NO.)					
SG 新加坡		4 855	618	194 425	23,345	BD 孟加拉國		4	8	46	67
SN 塞內加爾					105	CN 中國內地		416	70,741	5 390	961,210
SV 薩爾瓦多					885	DE 德國				11	3,744
SY 敘利亞					25	I8 意大利				22	1,116
TH 泰國		4 132	1,235	39 412	8,583	ID 印度尼西亞				38	906
TN 突尼斯					107	JP 日本				44	9,267
TR 土耳其		12 734	1,746	89 258	8,829	KH 柬埔寨		5	750	192	1,529
TW 台灣		2 931	1,016	105 175	22,977	LK 斯里蘭卡				43	6,435
U8 美國		890	348	39 763	8,728	MU 毛里求斯				15	96
UA 烏克蘭					276	NZ 新西蘭				1	210
VE 委內瑞拉		824	106	824	106	PE 秘魯				6	56
VN 越南		4 350	506	94 642	9,589	PH 菲律賓		2	17	7	96
ZA 南非		141	36	30 939	1,794	R8 馬達加斯加				1	211
ZM 贊比亞					13	TH 泰國		5	1,082	46	13,639
總計 TOTAL		364 036	54,277	3 535 001	452,593	TW 台灣		4	456	45	1,837
72441 擠壓、拉拔、捲曲收縮或切割人造紡織原料用的機器 (部) MACHINES FOR EXTRUDING, DRAWING, TEXTURING OR CUTTING MAN-MADE TEXTILE MATERIALS (NO.)						VN 越南				14	38
CN 中國內地		3	2,417	247	65,781	總計 TOTAL		436	73,055	5 921	1,000,457
總計 TOTAL		3	2,417	247	65,781	72453 製造粗鬆螺旋花線、網眼織物、花邊、刺繡品、裝飾帶、編帶或網的機器及簇絨機器 (部) MACHINES FOR MAKING GIMPED YARN, TULLE, LACE, EMBROIDERY, TRIMMINGS, BRAID OR NET AND MACHINES FOR TUFTING (NO.)					
72442 紡織纖維處理機器 (部) MACHINES FOR PREPARING TEXTILE FIBRES (NO.)						CA 加拿大				1	35
CN 中國內地				88	5,747	CN 中國內地		52	4,607	871	100,134
總計 TOTAL				88	5,747	HN 洪都拉斯				2	118
72443 紡紗、併紗或捻線機器；絡紗或搖紗機 (部) TEXTILE SPINNING, DOUBLING OR TWISTING MACHINES; TEXTILE WINDING OR REELING MACHINES (NO.)						JP 日本				1	62
BD 孟加拉國					1	TR 土耳其				1	86
CN 中國內地		10	1,244	295	44,770	VN 越南				2	982
DE 德國					1	總計 TOTAL		52	4,607	878	101,417
P 日本					1	72454 處理紡織紗供紡織機、針織機或縫編機等用的機器 (部) MACHINES FOR PREPARING TEXTILE YARNS FOR USE ON WEAVING, KNITTING OR EMBROIDERY MACHINES ETC (NO.)					
KH 柬埔寨					16	CN 中國內地		48	12,742	327	49,641
RU 俄羅斯					1	PH 菲律賓		2	48	2	48
TW 台灣					1	VN 越南				2	31
VN 越南					58	總計 TOTAL		50	12,790	331	49,721
ZA 南非					1	72455 製造或修整成塊或成形的氈呢或無紡織物的機械；帽模 (公斤) MACHINES FOR THE MANUFACTURE OR FINISHING OF FELT OR NONWOVENS IN THE PIECE OR SHAPES; HAT MAKING BLOCKS (KG)					
總計 TOTAL		10	1,244	375	45,595	CN 中國內地		53 546	5,624	166 590	20,392
72449 724 41至724 43及724 54條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS FROM 724 41 TO 724 43 AND 724 54 OR THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)						DE 德國				1 660	240
AU 澳大利亞					66	PT 葡萄牙				913	40
BD 孟加拉國					43	TW 台灣				901	606
CH 瑞士					100						
CN 中國內地		18 032	3,618	156 680	47,319						
DE 德國					223						
ID 印度尼西亞		12	9	720	352						
IL 以色列					1 200						
IN 印度					491						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

387

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72455 製造或修整成塊或成形的氈呢或無紡織物的機械；帽模 (公斤) MACHINES FOR THE MANUFACTURE OR FINISHING OF FELT OR NONWOVENS IN THE PIECE OR SHAPES; HAT MAKING BLOCKS (KG)					72468 724 52及724 53條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS 724 52 AND 724 53 OR OF THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)				
總計 TOTAL	53 546	5,624	170 064	21,278	MN 蒙古			54	69
72461 724 41、724 42、724 43、724 51、724 52及724 53條目內機器的輔助機械 (公斤) AUXILIARY MACHINERY FOR MACHINES OF ITEMS 724 41, 724 42, 724 43, 724 51, 724 52 AND 724 53 (KG)	2 711	135	40 916	2,150	MO 澳門	65	67	382	533
					MP 北馬里亞納群島	292	79	5 446	849
					MU 毛里求斯			24	1
					MX 墨西哥	13	47	237	481
					MY 馬來西亞	4	27	333	1,634
					NL 荷蘭			19	32
					NZ 新西蘭			4	22
					PE 秘魯			11	143
					PH 菲律賓	49	13	1 964	1,175
					PK 巴基斯坦	75	34	138	55
BD 孟加拉國			9 600	393	PT 葡萄牙			770	211
CN 中國內地	3 902	2,400	136 951	23,541	R8 馬達加斯加	311	43	9 363	769
DE 德國			245	75	RU 俄羅斯			85	46
ID 印度尼西亞			1 581	92	SG 新加坡	2	16	18	204
IN 印度			216	14	TH 泰國	81	111	1 810	1,280
KH 柬埔寨			2 160	50	TR 土耳其			898	153
MY 馬來西亞			1 740	48	TW 台灣	5 498	12,551	40 525	103,144
PH 菲律賓			140	137	U8 美國			730	87
TH 泰國	40	39	108	46	VN 越南	8 452	181	56 852	1,977
VN 越南					ZA 南非	140	30	140	30
總計 TOTAL	6 653	2,574	193 657	26,545	總計 TOTAL	44 229	35,358	427 170	356,223
72467 724 51條目內紡織機 (織機) 或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF WEAVING MACHINES (LOOMS) OF ITEM 724 51 OR OF THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					72471 家用或洗衣店用型洗衣機，乾衣容量每部超過10公斤 (部) HOUSEHOLD OR LAUNDRY-TYPE WASHING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY EXCEEDING 10 KG (NO.)				
BD 孟加拉國	800	109	31 322	3,546	BD 孟加拉國			3	147
BE 比利時			62	82	CN 中國內地	26	658	499	5,868
BR 巴西			332	68	EG 埃及			5	250
CH 瑞士	315	58	2 859	1,375	ID 印度尼西亞	2	55	12	577
CN 中國內地	75 494	13,508	807 055	112,175	IN 印度			1	53
DE 德國	28	18	264	331	KH 柬埔寨	3	196	14	597
F8 法國			76	14	KR 韓國			1	76
GB 英國			908	232	LK 斯里蘭卡			1	31
GH 加納			1 357	403	MO 澳門			35	1,396
I8 意大利	403	88	4 899	630	MW 馬拉維			2	82
ID 印度尼西亞			40	9	PH 菲律賓			2	16
IN 印度	50	27	1 690	408	PK 巴基斯坦			17	797
LK 斯里蘭卡			4	4	SE 瑞典	2	50	2	50
MU 毛里求斯			2 260	78	SG 新加坡			4	43
MX 墨西哥	12	48	185	364	TR 土耳其			1	181
MY 馬來西亞			703	320	U8 美國	1	111	11	364
NG 尼日利亞	11 640	1,686	49 382	8,231	VN 越南			3	42
NI 尼加拉瓜			18	32	總計 TOTAL	34	1,069	613	10,570
PH 菲律賓	41	86	742	514	72472 乾洗機 (部) DRY-CLEANING MACHINES (NO.)				
PK 巴基斯坦			152	111	BD 孟加拉國	2	102	33	1,313
SG 新加坡	4	7	252	271	CN 中國內地			14	3,380
TH 泰國	87	31	141	60	ID 印度尼西亞			14	1,064
TW 台灣			643	1,040	MO 澳門			23	1,554
U8 美國			244	323	PH 菲律賓			1	47
VN 越南			1 170	176	PK 巴基斯坦			12	381
總計 TOTAL	88 874	15,666	906 760	130,797	總計 TOTAL	2	102	97	7,740
72468 724 52及724 53條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS 724 52 AND 724 53 OR OF THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					72473 乾衣機，乾衣容量每部超過10公斤 (部) DRYING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY EXCEEDING 10 KG (NO.)				
AU 澳大利亞			12	105	AU 澳大利亞			1	364
BD 孟加拉國	520	60	3 006	529	BD 孟加拉國			8	1,458
BO 玻利維亞			215	71	BH 巴林			1	10
BR 巴西	64	41	181	116	BR 巴西	1	317	2	634
CA 加拿大	23	48	124	266	CH 瑞士			2	228
CN 中國內地	28 054	20,683	288 859	224,462	CN 中國內地	47	1,994	122	34,243
CO 哥倫比亞			216	25	DE 德國			2	418
DE 德國	207	33	3 175	2,966	DO 多明尼加共和國			1	23
E7 西班牙	90	15	435	70	EG 埃及			10	359
EC 厄瓜多爾			127	63	ID 印度尼西亞			3	57
F8 法國			25	57	IN 印度	1	495	13	2,023
GB 英國			463	113	IR 伊朗			1	411
I8 意大利			740	735	KH 柬埔寨			16	411
ID 印度尼西亞	37	45	1 240	1,420					
IN 印度	6	10	284	267					
JO 約旦	15	7	163	84					
JP 日本			1 011	665					
KE 肯尼亞			200	13					
KH 柬埔寨			2 925	384					
KR 韓國	154	1,208	1 428	10,733					
LK 斯里蘭卡			2 409	162					
MM 緬甸	77	10	129	18					

388	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)										
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
72473 乾衣機, 乾衣容量每部超過10公斤 (部) DRYING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY EXCEEDING 10 KG (NO.)					72474 洗滌、清潔、加工、處理紡織紗織物或紡織品的機械 (部) MACHINERY FOR WASHING, CLEANING, WORKING, PROCESSING TEXTILE YARN AND FABRIC OR MADE-UP TEXTILE ARTICLES ETC (NO.)					
LK 斯里蘭卡			3	89	U8 美國	3	1,732	21	3,332	
MO 澳門	2	124	9	517	VN 越南	158	954	1 464	9,373	
MP 北馬里亞納群島			3	116	ZA 南非			23	237	
MU 毛里求斯			1	697	ZM 贊比亞			7	195	
MW 馬拉維			6	216	總計 TOTAL	1 586	82,079	14 310	721,251	
MX 墨西哥			2	1,366	72481 處理、鞣製或加工獸皮或皮革製品的機械 (部) MACHINERY FOR PREPARING, TANNING OR WORKING HIDES, SKINS OR LEATHER (NO.)					
MZ 莫桑比克			1	920	CN 中國內地	17	5,125	297	38,702	
PK 巴基斯坦			21	2,431	DE 德國			2	1,622	
R8 馬達加斯加			2	53	F8 法國			1	13	
SG 新加坡			2	45	PH 菲律賓			3	47	
TR 土耳其			5	1,536	TW 台灣			2	323	
U8 美國			2	1,427	總計 TOTAL	17	5,125	305	40,707	
VN 越南			2	39	72483 製造或修補鞋履的機械 (部) MACHINERY FOR MAKING OR REPAIRING FOOTWEAR (NO.)					
總計 TOTAL	51	2,929	241	50,092	CN 中國內地	126	8,757	1 824	109,023	
72474 洗滌、清潔、加工、處理紡織紗織物或紡織品的機械 (部) MACHINERY FOR WASHING, CLEANING, WORKING, PROCESSING TEXTILE YARN AND FABRIC OR MADE-UP TEXTILE ARTICLES ETC (NO.)					HU 匈牙利			1	35	
AE 阿拉伯聯合酋長國	16	61	105	742	I8 意大利	1	552	1	552	
AR 阿根廷			3	66	IN 印度			4	60	
BD 孟加拉國	60	1,612	2 526	34,965	KH 柬埔寨	8	50	8	50	
BG 保加利亞			1	11	MO 澳門			4	632	
BR 巴西	35	276	36	991	MY 馬來西亞	2	18	2	18	
BW 博茨瓦那			1	53	NG 尼日利亞			76	78	
CA 加拿大	242	86	541	216	NL 荷蘭			3	10	
CH 瑞士			1	443	SY 敘利亞			10	14	
CN 中國內地	339	62,648	2 547	559,681	TH 泰國			23	538	
CO 哥倫比亞			6	491	TW 台灣			12	212	
DE 德國			16	4,814	VN 越南	41	185	50	447	
E7 西班牙	5	22	5	22	總計 TOTAL	178	9,563	2 018	111,669	
EC 厄瓜多爾			240	141	72485 製造或修補獸皮或皮革的機械, 鞋履除外 (部) MACHINERY FOR MAKING OR REPAIRING ARTICLES, OF HIDES, SKINS OR LEATHER, OTHER THAN FOOTWEAR (NO.)					
EE 愛沙尼亞	2	10	6	78	CN 中國內地	57	3,875	1 164	21,894	
EG 埃及	2	494	44	1,495	F8 法國			2	39	
F8 法國			5	24	I8 意大利			3	118	
GB 英國			6	619	IN 印度			4	32	
GH 加納			19	133	JP 日本	4 020	6,234	7 319	12,590	
GR 希臘			1	144	MO 澳門	6	107	6	107	
GT 危地馬拉			2	1,619	NZ 新西蘭			1	13	
HN 洪都拉斯	15	110	15	110	VN 越南			3	612	
I8 意大利	1	42	73	505	總計 TOTAL	4 083	10,215	8 502	35,404	
ID 印度尼西亞	28	987	395	6,736	72488 724 81至724 85條目內機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINERY OF ITEMS FROM 724 81 TO 724 85 (KG)					
IL 以色列			2	132	AE 阿拉伯聯合酋長國	44	7	144	20	
IN 印度	178	1,659	1 640	25,827	CN 中國內地	6 653	269	333 933	24,298	
JO 約旦	26	64	152	630	I8 意大利			45	21	
JP 日本	19	180	58	470	ID 印度尼西亞			399	32	
KE 肯尼亞			7	46	IN 印度	250	18	1 176	120	
KH 柬埔寨	5	16	690	3,607	KR 韓國			105	43	
KR 韓國			129	473	MX 墨西哥	405	127	405	127	
LA 老撾	2	10	15	82	TH 泰國			3	35	
LK 斯里蘭卡	75	647	275	6,137	TW 台灣			64	28	
LT 立陶宛			1	94	U8 美國			301	28	
M8 摩洛哥			5	538	VN 越南	2 019	226	2 979	378	
MN 蒙古			251	1,139	總計 TOTAL	9 371	647	339 554	25,130	
MO 澳門	22	45	42	517	72491 724 71及775 11條目內家用或洗衣店用型洗衣機的零件 (公斤) PARTS FOR HOUSEHOLD OR LAUNDRY TYPE WASHING MACHINES OF ITEMS 724 71 AND 775 11 (KG)					
MP 北馬里亞納群島	1	2	39	149	AT 奧地利			29	39	
MU 毛里求斯			119	1,692	CN 中國內地	14 684	1,115	175 556	10,219	
MY 馬來西亞	3	6,661	192	15,636	DE 德國			1 826	203	
N8 挪威			2	150	F8 法國	6 250	1,189	12 680	5,690	
NL 荷蘭			11	87	I8 意大利	1 252	40	29 336	5,761	
NP 尼泊爾			10	24	ID 印度尼西亞			26	2	
PE 秘魯	1	13	3	1,010						
PH 菲律賓	11	366	90	3,178						
PK 巴基斯坦	2	860	330	3,280						
R8 馬達加斯加	33	108	145	1,316						
SA 沙特阿拉伯			1	19						
SG 新加坡	141	621	1 272	4,826						
SV 薩爾瓦多			21	406						
SY 敘利亞	1	106	1	106						
TH 泰國	19	905	385	17,996						
TR 土耳其	138	763	236	3,707						
TW 台灣	3	19	77	742						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72491 724 71及775 11條目內家用或洗衣店用型洗衣機的零件 (公斤) PARTS FOR HOUSEHOLD OR LAUNDRY TYPE WASHING MACHINES OF ITEMS 724 71 AND 775 11 (KG)						72492 724 72、724 73、724 74及775 12條目內機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS 724 72, 724 73, 724 74 AND 775 12 (KG)					
JP 日本		1 282	168	79 598	10,667	總計 TOTAL		892 045	65,763	7 245 989	563,079
KH 柬埔寨				4	1	72511 製造纖維狀纖維素質材料漿液的機械 (部) MACHINERY FOR MAKING PULP OF FIBROUS CELLULOSIC MATERIAL (NO.)					
KR 韓國		20	18	189	98	CN 中國內地					
MO 澳門		8	7	2 262	257	總計 TOTAL					
MT 馬爾他				483	13	72512 製造或修整紙或紙板的機械 (部) MACHINERY FOR MAKING OR FINISHING PAPER OR PAPERBOARD (NO.)					
MU 毛里求斯		5	77	5	77	CN 中國內地					
NL 荷蘭				38 719	571	CY 塞浦路斯					
PH 菲律賓		5	11	5	11	E7 西班牙					
PR 波多黎各		76	116	76	116	EG 埃及					
R8 馬達加斯加				64	34	JP 日本					
SE 瑞典		960	195	14 685	3,035	KR 韓國					
TH 泰國		2 467	353	13 757	2,616	ML 馬里					
U8 美國		2 757	908	109 722	10,459	MY 馬來西亞					
VN 越南		319	48	5 577	865	PT 葡萄牙					
總計 TOTAL		30 085	4,244	484 599	50,734	TH 泰國					
72492 724 72、724 73、724 74及775 12條目內機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS 724 72, 724 73, 724 74 AND 775 12 (KG)						TR 土耳其					
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				45	20	TW 台灣					
AT 奧地利				57 802	2,653	U8 美國					
AU 澳大利亞				76	23	UA 烏克蘭					
BD 孟加拉國		1 435	133	18 022	1,380	總計 TOTAL					
BE 比利時				125	51	72521 切割紙的機器 (部) PAPER CUTTING MACHINES (NO.)					
BR 巴西				376	43	AE 阿拉伯聯合酋長國					
BW 博茨瓦那		83	29	371	108	BD 孟加拉國					
CA 加拿大		4 040	199	7 525	490	CA 加拿大					
CH 瑞士				1 310	86	CN 中國內地					
CN 中國內地		783 864	55,102	6 602 886	486,108	CO 哥倫比亞					
CO 哥倫比亞		116	12	316	126	DE 德國					
CZ 捷克共和國				50	26	EG 埃及					
D8 丹麥				1 828	187	GB 英國					
DE 德國		38 365	3,027	148 273	13,751	ID 印度尼西亞					
DO 多明尼加共和國				1 101	428	IN 印度					
E7 西班牙				920	39	IR 伊朗					
EG 埃及		40	4	5 618	303	KH 柬埔寨					
F8 法國				450	68	KR 韓國					
GB 英國				7 968	765	MO 澳門					
GH 加納				2 532	432	MY 馬來西亞					
GT 危地馬拉		184	40	355	127	NG 尼日利亞					
HN 洪都拉斯				909	371	NZ 新西蘭					
ID 印度尼西亞		40	35	5 213	648	TH 泰國					
IN 印度		286	56	16 506	2,010	TW 台灣					
JO 約旦		100	5	288	44	U8 美國					
JP 日本		1 000	39	4 037	411	總計 TOTAL					
KE 肯尼亞				1 337	188	72523 製造紙包、袋或信封的機器 (部) MACHINES FOR MAKING PAPER BAGS, SACKS OR ENVELOPES (NO.)					
KH 柬埔寨		222	37	14 061	1,127	CN 中國內地					
KR 韓國				15	29	MO 澳門					
LK 斯里蘭卡		1 389	410	30 027	5,770	MY 馬來西亞					
MO 澳門		8	7	2 968	343	TR 土耳其					
MP 北馬里亞納群島		1 506	58	7 792	324	總計 TOTAL					
MU 毛里求斯		5 064	122	14 602	979	72525 製造紙板箱、盒、箱、管、圓桶或類似容器的機器，但模製成型的除 外 (部) MACHINES FOR MAKING CARTONS, BOXES, CASES, TUBES, DRUMS OR SIMILAR CONTAINERS, OTHER THAN BY MOULDING (NO.)					
MX 墨西哥				72	16	AR 阿根廷					
MY 馬來西亞		155	185	1 050	571	BR 巴西					
NG 尼日利亞		35 640	3,951	163 669	21,902	CN 中國內地					
PH 菲律賓		3 067	401	16 308	3,455	DE 德國					
PK 巴基斯坦		281	29	2 402	186	JP 日本					
R8 馬達加斯加		868	46	4 182	284	TH 泰國					
SG 新加坡		25	6	978	228	總計 TOTAL					
SV 薩爾瓦多				79	37	72525 製造紙板箱、盒、箱、管、圓桶或類似容器的機器，但模製成型的除 外 (部) MACHINES FOR MAKING CARTONS, BOXES, CASES, TUBES, DRUMS OR SIMILAR CONTAINERS, OTHER THAN BY MOULDING (NO.)					
SY 敘利亞				171	12	AR 阿根廷					
TH 泰國		1 311	753	18 016	4,409	BR 巴西					
TR 土耳其				113	84	CN 中國內地					
TW 台灣		1	35	114	349	DE 德國					
U8 美國		5 825	909	71 081	11,347	JP 日本					
VN 越南		7 130	133	11 826	705	TH 泰國					
ZA 南非				224	37	總計 TOTAL					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72525 製造紙板箱、盒、箱、管、圓桶或類似容器的機器，但模製成型的除外 (部) MACHINES FOR MAKING CARTONS, BOXES, CASES, TUBES, DRUMS OR SIMILAR CONTAINERS, OTHER THAN BY MOULDING (NO.)					
總計 TOTAL	3	583		60	24,811
72527 用紙漿、紙或紙板模製成製品的機器 (部) MACHINES FOR MOULDING ARTICLES IN PAPER PULP, PAPER OR PAPERBOARD (NO.)					
CN 中國內地	1	156		6	1,108
總計 TOTAL	1	156		6	1,108
72529 其他製造紙漿、紙及紙板的機械 (部) OTHER MACHINERY FOR MAKING UP PAPER PULP, PAPER AND PAPERBOARD (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				3	791
CN 中國內地	20	1,607		165	20,409
GB 英國				1	164
KR 韓國				1	84
LK 斯里蘭卡				1	19
PH 菲律賓				4	56
TW 台灣	4	1,196		5	1,406
ZA 南非				7	96
總計 TOTAL	24	2,803		187	23,024
72591 725 11及725 12條目內機器的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS 725 11 AND 725 12 (KG)					
CN 中國內地	150	133		74 057	3,718
GH 加納				14 151	546
JP 日本				19	12
NG 尼日利亞	14 150	195		16 650	657
NL 荷蘭				244	14
SG 新加坡				74	94
U8 美國				1 955	193
總計 TOTAL	14 300	328		107 150	5,234
72599 725 21至725 29條目內機器的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS FROM 725 21 TO 725 29 (KG)					
CA 加拿大				33	15
CH 瑞士				105	13
CN 中國內地	21 958	3,401		274 055	18,297
DE 德國	18	72		956	260
I8 意大利				6	17
ID 印度尼西亞				200	178
JP 日本	250	11		252	15
KR 韓國				1 501	94
MY 馬來西亞				863	745
NG 尼日利亞				4 150	657
PH 菲律賓				11	16
TH 泰國				455	370
TW 台灣				671	111
U8 美國	6 644	797		86 211	26,105
總計 TOTAL	28 870	4,281		369 469	46,892
72631 鑄字或排字、準備或製造印刷板、片、滾筒等物用的機械、器具及設備 (部) MACHINERY, APPARATUS AND EQUIPMENT FOR TYPE-FOUNDING/SETTING, OR PREPARING/MAKING PRINTING BLOCKS, PLATES, CYLINDERS ETC (NO.)					
CN 中國內地	12	3,256		136	60,765
JP 日本				1	903
LT 立陶宛	1	27		1	27
MO 澳門				1	789
TH 泰國	1	68		8	280
TW 台灣				1	200
VN 越南				2	517
總計 TOTAL	14	3,351		150	63,482
72635 印刷用的鉛字、板、片、滾筒及類似組件；準備供印刷用的板、片等 (公斤) PRINTING TYPE, BLOCKS, PLATES, CYLINDERS AND THE LIKE; BLOCKS, PLATES ETC FOR PRINTING PURPOSES (KG)					
AU 澳大利亞				1 095	101
BD 孟加拉國				2 282	393
BE 比利時	11 556	752		15 834	1,031

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72635 印刷用的鉛字、板、片、滾筒及類似組件；準備供印刷用的板、片等 (公斤) PRINTING TYPE, BLOCKS, PLATES, CYLINDERS AND THE LIKE; BLOCKS, PLATES ETC FOR PRINTING PURPOSES (KG)					
CN 中國內地	62 764	7,938		510 439	65,681
DE 德國				49	2
F8 法國				471	24
IN 印度				1 162	310
JP 日本	1 070	56		5 399	279
KP 朝鮮				6 000	100
KR 韓國	657	46		3 547	348
LK 斯里蘭卡				88	11
MO 澳門	1 070	61		13 234	733
MY 馬來西亞				4 780	343
PH 菲律賓	752	214		2 157	382
R8 馬達加斯加				78	5
SE 瑞典				93	65
SG 新加坡	14	5		2 456	697
TH 泰國				1 736	98
TW 台灣	1 637	336		21 592	3,243
U8 美國	379	79		2 460	272
VN 越南				2 010	157
總計 TOTAL	79 899	9,487		596 962	74,275
72651 柯式印刷機械，卷取進料式 (部) OFFSET PRINTING MACHINERY; REEL FED (NO.)					
BD 孟加拉國				2	10,811
CN 中國內地				3	5,350
總計 TOTAL				5	16,161
72655 柯式印刷機械，片取進料式，辦公室型 (紙張大小不超過22x36厘米) (部) OFFSET PRINTING MACHINERY; SHEET FED, OFFICE TYPE (SHEET SIZE NOT EXCEEDING 22 X 36 CM) (NO.)					
AU 澳大利亞				1	507
CH 瑞士				1	27
總計 TOTAL				2	534
72659 其他柯式印刷機械 (部) OTHER OFFSET PRINTING MACHINERY (NO.)					
BD 孟加拉國				1	152
CN 中國內地	31	95,467		434	1,127,067
DE 德國	1	711		2	1,131
IN 印度				2	910
KR 韓國				3	546
MO 澳門				6	3,214
MY 馬來西亞				3	468
PH 菲律賓				2	1,262
PK 巴基斯坦				1	96
TW 台灣				2	2,406
VN 越南				5	690
總計 TOTAL	32	96,178		461	1,137,943
72661 活版印刷機械 (苯胺印刷除外) (部) LETTERPRESS PRINTING MACHINERY (EXCLUDING FLEXOGRAPHIC PRINTING) (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				1	16
AR 阿根廷				12	69
AU 澳大利亞				14	204
BD 孟加拉國				2	67
BE 比利時				1	24
BR 巴西				2	115
CN 中國內地	3	239		73	16,373
DE 德國				1	24
F7 芬蘭				8	79
F8 法國				1	29
GB 英國				6	315
I8 意大利				2	49
ID 印度尼西亞				11	245
IL 以色列				3	59
IN 印度	1	12		1	12
LV 拉脫維亞				3	53
MX 墨西哥				1	64

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72661 活版印刷機械 (苯胺印刷除外) (部) LETTERPRESS PRINTING MACHINERY (EXCLUDING FLEXOGRAPHIC PRINTING) (NO.)					72663 苯胺印刷機械 (部) FLEXOGRAPHIC PRINTING MACHINERY (NO.)				
MY 馬來西亞			1	86	SG 新加坡			15	116
NL 荷蘭			1	41	SI 斯洛文尼亞	2	46	2	46
NZ 新西蘭			1	38	SK 斯洛伐克共和國			2	52
PE 秘魯			1	19	SV 薩爾瓦多			2	497
PH 菲律賓	15	38	15	38	SY 敘利亞			7	195
PK 巴基斯坦			15	57	TH 泰國	30	627	190	6,232
PL 波蘭			5	55	TR 土耳其	10	179	166	4,935
RO 羅馬尼亞			1	19	TW 台灣			41	1,919
RU 俄羅斯			96	245	U8 美國	5	197	333	2,884
SE 瑞典			11	20	UA 烏克蘭			31	302
SG 新加坡			8	64	VE 委內瑞拉	8	119	22	452
TR 土耳其			1	12	VN 越南			12	107
TW 台灣			5	13	ZA 南非	2	41	11	155
U8 美國			102	921	總計 TOTAL	179	5,100	2 521	63,633
總計 TOTAL	19	289	405	19,424	72665 照相凹版印刷機械 (部) GRAVURE PRINTING MACHINERY (NO.)				
72663 苯胺印刷機械 (部) FLEXOGRAPHIC PRINTING MACHINERY (NO.)					F7 芬蘭			2	28
AE 阿拉伯聯合酋長國			2	54	F8 法國			5	195
AT 奧地利			2	76	IL 以色列			2	53
AU 澳大利亞			12	705	MY 馬來西亞			4	86
AZ 阿塞拜疆			2	48	TH 泰國	2	626	9 505	1,153
BD 孟加拉國	1	11	8	205	總計 TOTAL	2	626	9 518	1,516
BE 比利時	1	23	33	601	72667 其他印刷機械，未列明在其他編號 (部) OTHER PRINTING MACHINERY, NES (NO.)				
BR 巴西			12	283	未列明非洲國家／ 地區				
BY 白俄羅斯			2	22	AE 阿拉伯聯合酋長國	1	21	5	102
CA 加拿大	6	443	148	3,545	AR 阿根廷			5	174
CL 智利			2	45	AT 奧地利			2	82
CN 中國內地	10	759	62	4,952	AU 澳大利亞	5	24	19	146
CO 哥倫比亞	32	362	114	1,497	BD 孟加拉國	4	356	12	1,306
CR 哥斯達黎加			2	51	CA 加拿大			3	250
CS 塞爾維亞和黑山			16	45	CL 智利			1	26
CZ 捷克共和國	1	19	31	191	CN 中國內地	1 842	31,775	3 934	309,191
D8 丹麥			3	81	CO 哥倫比亞			10	1,740
DE 德國	12	48	184	3,974	CR 哥斯達黎加			1	35
E7 西班牙	19	164	191	2,677	DE 德國	1	14	16	253
EG 埃及			1	215	E7 西班牙			7	209
F7 芬蘭			12	622	EE 愛沙尼亞			1	33
F8 法國	2	16	174	3,419	EG 埃及			3	161
GB 英國			45	980	F7 芬蘭			1	29
GH 加納			5	81	F8 法國			7	159
GN 畿內亞			1	40	GB 英國			3	61
GR 希臘			14	182	GR 希臘			2	58
HR 克羅地亞			3	67	GT 危地馬拉			1	113
HU 匈牙利	3	45	7	145	I8 意大利	1	156	16	696
I8 意大利			121	2,781	ID 印度尼西亞	2	24	38	1,624
ID 印度尼西亞			16	382	IN 印度	8	777	27	2,146
IL 以色列			3	197	JM 牙買加			1	25
IN 印度			18	3,557	JP 日本	1	69	4	203
JO 約旦			5	15	KH 柬埔寨			18	459
JP 日本	1	764	43	2,451	KR 韓國	14	248	120	7,498
KR 韓國	31	509	156	5,143	LK 斯里蘭卡			5	258
LK 斯里蘭卡			23	540	MO 澳門			1	96
LT 立陶宛	1	74	1	74	MU 毛里求斯			1	25
M8 摩洛哥			1	44	MX 墨西哥			3	76
MD 摩爾多瓦			1	8	MY 馬來西亞	2	21	8	188
MX 墨西哥			86	2,133	N8 挪威			2	25
MY 馬來西亞			26	948	NG 尼日利亞	1	292	1	292
N8 挪威			4	53	NL 荷蘭			2	41
NA 納米比亞			9	69	NZ 新西蘭	1	13	9	101
NL 荷蘭			11	302	PH 菲律賓			20	133
NZ 新西蘭			5	167	PK 巴基斯坦	8	80	16	200
PE 秘魯			1	28	PL 波蘭			3	179
PH 菲律賓	1	86	8	491	RO 羅馬尼亞			4	558
PK 巴基斯坦	1	567	4	673	RU 俄羅斯			1	41
PL 波蘭			17	261	SA 沙特阿拉伯			1	30
PT 葡萄牙			17	176	SG 新加坡			8	2,341
RO 羅馬尼亞			1	22	SY 敘利亞			1	17
RU 俄羅斯			16	329	TH 泰國	5	80	43	659
SA 沙特阿拉伯			4	43	TR 土耳其	4	227	26	2,699
SE 瑞典			2	51					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72667 其他印刷機械，未列明在其他編號 (部) OTHER PRINTING MACHINERY, NES (NO.)						72691 726 31條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 726 31 (KG)					
TW	台灣			5	283	LK	斯里蘭卡	1	2	16	27
U8	美國	4	45	85	3,987	MY	馬來西亞			1	1
UA	烏克蘭			3	109	NZ	新西蘭	7	20	88	189
VE	委內瑞拉			5	113						
VN	越南	3	136	41	754	PH	菲律賓	134	110	65 202	1,515
ZA	南非	1	27	2	74	SG	新加坡	1	6	5	47
						TH	泰國	44	196	146	429
						U8	美國	43	55	3 033	661
						VN	越南	174	42	1 383	445
總計 TOTAL		1 908	34,386	4 554	340,485	總計 TOTAL		1 627	1,160	140 397	16,227
72668 印刷用輔助機器 (部) MACHINES ANCILLARY TO PRINTING (NO.)						72699 726 51至726 68條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS FROM 726 51 TO 726 68 (KG)					
AU	澳大利亞			4	105	未列明非洲國家／ 地區				50	39
BD	孟加拉國			3	37	AE	阿拉伯聯合酋長國	156	279	2 600	552
BE	比利時			25	31	AR	阿根廷			73	16
CN	中國內地	29	1,004	562	10,674	AT	奧地利			21	32
DE	德國			24	95	AU	澳大利亞	585	391	7 563	3,695
I8	意大利			2	19	BD	孟加拉國			384	91
JP	日本			24	308	BE	比利時			30	21
KR	韓國			232	405	BG	保加利亞			640	98
LK	斯里蘭卡			3	37	BJ	貝寧			500	12
MX	墨西哥			1	12	CA	加拿大	1 336	133	4 319	399
NZ	新西蘭			52	292	CG	剛果	1 060	281	1 060	281
PH	菲律賓			2	5	CH	瑞士	88	97	689	302
PL	波蘭			29	177	CL	智利	750	133	750	133
SG	新加坡			17	90	CN	中國內地	2 692 339	43,798	10 038 483	357,405
TW	台灣			1	88	CO	哥倫比亞			84	26
U8	美國			1	94	CR	哥斯達黎加			81	20
VN	越南			12	299	CZ	捷克共和國			30	15
總計 TOTAL		29	1,004	994	12,768	D8	丹麥			100	15
72681 書本訂裝機器 (部) BOOKBINDING MACHINERY (NO.)						DE	德國	1 880	297	19 073	5,908
AU	澳大利亞			13	64	DO	多明尼加共和國			14	11
CN	中國內地	39	6,108	456	120,376	E7	西班牙			906	300
GB	英國			251	564	EG	埃及			1 100	245
I8	意大利			2	611	F7	芬蘭			1 082	57
ID	印度尼西亞	3	24	3	24	F8	法國	27	2	2 413	857
JP	日本			1	20	FJ	斐濟群島			87	26
KE	肯尼亞			1	14	GB	英國	691	213	11 329	1,089
KR	韓國	2	32	7	133	GR	希臘			77	23
MO	澳門			2	552	HU	匈牙利	18	18	153	94
MY	馬來西亞			32	350	I8	意大利	102	97	1 224	322
PK	巴基斯坦			2	41	ID	印度尼西亞	9	17	5 679	3,971
PT	葡萄牙			1 351	410	IL	以色列	116	156	1 368	742
RU	俄羅斯			3	33	IN	印度	1 519	107	7 581	1,232
TW	台灣			1	300	JP	日本	13 009	3,626	314 646	49,697
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	4	56	4	56	KH	柬埔寨			170	32
U8	美國	1 003	1,220	1 951	2,704	KR	韓國	308	236	12 586	5,221
ZA	南非			6	128	LK	斯里蘭卡	60	30	344	419
總計 TOTAL		1 051	7,440	4 086	126,379	MO	澳門	200	28	1 717	327
72689 書本訂裝機器的零件 (公斤) PARTS FOR BOOKBINDING MACHINERY (KG)						MP	北馬里亞納群島			780	16
AT	奧地利	110	97	191	171	MU	毛里求斯			80	39
CH	瑞士			40	51	MX	墨西哥			762	65
CN	中國內地	2 204	153	70 056	19,936	MY	馬來西亞	137	193	5 472	3,074
DE	德國			224	70	N8	挪威			100	17
ID	印度尼西亞	64	184	398	955	NL	荷蘭			1 335	215
JP	日本			2	26	NZ	新西蘭	1 143	101	2 618	389
TW	台灣			250	26	PH	菲律賓	363	597	16 612	5,725
U8	美國	1 300	227	1 498	371	PK	巴基斯坦			21	22
總計 TOTAL		3 678	660	72 659	21,605	PL	波蘭	6	9	96	104
72691 726 31條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 726 31 (KG)						PT	葡萄牙			14	12
AU	澳大利亞	51	101	1 440	1,521	R8	馬達加斯加			19	7
CN	中國內地	1 101	398	58 171	7,541	RO	羅馬尼亞			8	32
DE	德國	1	1	148	167	SE	瑞典			235	553
ID	印度尼西亞			10 444	2,782	SG	新加坡	100 864	6,262	185 239	13,721
IN	印度	22	151	116	499	S1	斯洛文尼亞			2	10
JP	日本	1	14	1	14	TH	泰國	4 632	494	22 755	8,058
KR	韓國	47	64	203	390	TR	土耳其	60	16	615	187
						TW	台灣	153	198	12 199	2,926
						U8	美國	5 262	1,299	32 104	6,688
						UA	烏克蘭			4	12
						UY	烏拉圭			62	18
						VE	委內瑞拉			226	46

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72699 726 51至726 68條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS FROM 726 51 TO 726 68 (KG)						72729 727 22條目內食品加工機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE FOOD PROCESSING MACHINERY OF ITEM 727 22 (KG)					
VN 越南		79	74	5 682	1,151	ID 印度尼西亞		36	13	158	63
ZA 南非				101	17	JP 日本				70	14
總計 TOTAL		2 826 952	59,183	10 726 147	476,830	MO 澳門		270	34	958	224
72711 磨粉業機械或穀類或乾豆類蔬菜加工機械 (農場用機械除外) (部) MACHINERY FOR MILLING INDUSTRY OR WORKING CEREALS OR DRIED LEGUMINOUS VEGETABLES (OTHER THAN FARM-TYPE MACHINERY) (NO.)						MY 馬來西亞		97	56	971	491
MO 澳門				1	29	PH 菲律賓		157	182	1 336	727
總計 TOTAL				1	29	SG 新加坡		317	157	2 549	1,011
72719 727 11及721 27條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS 727 11 AND 721 27 (KG)						TH 泰國		43	28	1 040	544
CN 中國內地				49	60	TW 台灣		91	26	1 202	354
總計 TOTAL				49	60	U8 美國				2 976	629
72721 提取或處理動物或定性植物脂及油的機械 (部) MACHINERY FOR EXTRACTION OR PREPARATION OF ANIMAL OR FIXED VEGETABLE FATS AND OILS (NO.)						總計 TOTAL		6 467	2,160	116 652	19,878
CN 中國內地				6	1,151	72811 處理石料、陶瓷、混凝土等或玻璃冷加工的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING STONE, CERAMICS, CONCRETE ETC OR COLD WORKING GLASS (NO.)					
U8 美國				1	159	AE 阿拉伯聯合酋長國				2	100
總計 TOTAL				7	1,310	BR 巴西		1	12	1	12
72722 工業用的食品或飲品處理或製造機械, 未列明在其他編號 (部) MACHINERY, NES, FOR INDUSTRIAL PREPARATION OR MANUFACTURE OF FOOD OR DRINK (NO.)						CA 加拿大				1	10
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				3	14	CN 中國內地		76	15,162	1 888	104,529
AE 阿拉伯聯合酋長國				1	73	D8 丹麥				1	67
AU 澳大利亞	2	10		145	599	E7 西班牙				2	128
BE 比利時				1	4	IN 印度				4	1,009
BH 巴林				2	24	JP 日本				1	168
BN 文萊				1	8	KR 韓國				2	53
CA 加拿大				5	41	LK 斯里蘭卡		1	29	3	32
CN 中國內地	79	5,478		548	29,578	MO 澳門				2	27
F8 法國				1	14	PH 菲律賓				7	94
GB 英國				6	38	PK 巴基斯坦				1	93
GR 希臘				40	99	PL 波蘭				1	55
ID 印度尼西亞	166	234		231	720	TW 台灣				1	46
IE 愛爾蘭				2	15	U8 美國				7	890
IL 以色列				12	46	ZA 南非				2	42
IN 印度				1	295	ZM 贊比亞				3	38
IQ 伊拉克				6	301	總計 TOTAL		78	15,203	1 929	107,392
JP 日本				1	300	72812 處理木材、軟木、骨、硬質橡膠、硬質塑膠及類似硬質材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING WOOD, CORK, BONE, HARD RUBBER, HARD PLASTICS AND THE LIKE (NO.)					
KR 韓國				237	1,282	AE 阿拉伯聯合酋長國				2	52
LK 斯里蘭卡				7	24	CH 瑞士				2	12
MO 澳門	4	57		104	2,968	CN 中國內地		557	54,024	6 769	562,324
MY 馬來西亞	5	26		34	206	DE 德國				7	1,874
NZ 新西蘭	4	21		13	67	GR 希臘				15	189
PA 巴拿馬				75	190	HU 匈牙利		1	350	1	350
PH 菲律賓				43	177	I8 意大利				1	465
SA 沙特阿拉伯	16	26		24	41	JP 日本		1	102	2	151
SG 新加坡				94	727	KE 肯尼亞				1	59
SR 蘇里南				1	10	KH 柬埔寨				1	81
TH 泰國	10	25		35	1,128	KR 韓國				9	508
TR 土耳其				2	47	MO 澳門				1	72
TW 台灣				25	89	MY 馬來西亞				7	178
U8 美國				324	697	NG 尼日利亞		1	25	1	25
VN 越南				1	2	PG 巴布亞新畿內亞				9	81
總計 TOTAL		286	5,876	2 025	39,825	PH 菲律賓				1	9
72729 727 22條目內食品加工機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE FOOD PROCESSING MACHINERY OF ITEM 727 22 (KG)						PK 巴基斯坦				1	10
AT 奧地利				12	23	SA 沙特阿拉伯		10	16	10	16
AU 澳大利亞				90	85	SE 瑞典				3	66
CA 加拿大				7	14	SG 新加坡		2	342	6	424
CN 中國內地	4 669	1,591		99 887	14,273	TH 泰國				4	242
DE 德國	787	74		3 315	348	TW 台灣				3	1,875
E7 西班牙				55	22	U8 美國				8	4,426
F8 法國				2	1	VN 越南				7	293
I8 意大利				2 024	1,056	ZA 南非				1	10
72819 用於728 11及728 12條目內工作母機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF ITEMS 728 11 AND 728 12 (KG)						總計 TOTAL		572	54,858	6 872	573,790
AU 澳大利亞				46	119	72819 用於728 11及728 12條目內工作母機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF ITEMS 728 11 AND 728 12 (KG)					
CA 加拿大						AE 阿拉伯聯合酋長國				2	52
CH 瑞士						CH 瑞士				2	12
CN 中國內地	58 084	9,349				CN 中國內地		557	54,024	6 769	562,324
DE 德國	128	37				DE 德國				7	1,874
						GR 希臘				15	189
						HU 匈牙利		1	350	1	350
						I8 意大利				1	465
						JP 日本		1	102	2	151
						KE 肯尼亞				1	59
						KH 柬埔寨				1	81
						KR 韓國				9	508
						MO 澳門				1	72
						MY 馬來西亞				7	178
						NG 尼日利亞		1	25	1	25
						PG 巴布亞新畿內亞				9	81
						PH 菲律賓				1	9
						PK 巴基斯坦				1	10
						SA 沙特阿拉伯		10	16	10	16
						SE 瑞典				3	66
						SG 新加坡		2	342	6	424
						TH 泰國				4	242
						TW 台灣				3	1,875
						U8 美國				8	4,426
						VN 越南				7	293
						ZA 南非				1	10
						總計 TOTAL		572	54,858	6 872	573,790
						72819 用於728 11及728 12條目內工作母機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF ITEMS 728 11 AND 728 12 (KG)					
						AU 澳大利亞		46	119	527	1,006
						CA 加拿大				182	145
						CH 瑞士				262	153
						CN 中國內地		58 084	9,349	365 945	69,062
						DE 德國		128	37	3 733	3,958

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
72819 用於728 11及728 12條目內工作母機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF ITEMS 728 11 AND 728 12 (KG)					72839 728 31至728 34條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 728 31 TO 728 34 (KG)				
E7 西班牙			18	29	TW 台灣			43	47
F8 法國			2	17	U8 美國			46	16
GB 英國	1	@	509	86	ZA 南非			280	37
I8 意大利	46	28	558	832	總計 TOTAL	89 063	5,192	244 953	30,781
ID 印度尼西亞			333	118	72841 在玻璃殼內裝配電或電子燈泡或光管等的機器；製造或熱加工玻璃 或玻璃器皿的機器 (部) MACHINES FOR ASSEMBLING ELECTRICAL/ELECTRONIC LAMPS, TUBES ETC. IN GLASS ENVELOPES; MACHINES FOR MANUFACTURING OF HOT WORKING GLASS OR GLASSWARE (NO.)				
IN 印度	20	12	82	62	CN 中國內地	32	1,082	90	22,825
JP 日本	54	87	1 944	529	TW 台灣			16	27,447
KR 韓國	8	24	82	631	總計 TOTAL	32	1,082	106	50,272
MY 馬來西亞	13	5	36	50	72842 處理橡膠或塑膠或以這些材料製造產品的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR WORKING RUBBER OR PLASTICS OR FOR THE MANUFACTURING PRODUCTS THEREOF, NES (NO.)				
NZ 新西蘭	1	3	5	84	AE 阿拉伯聯合酋長國	1	212	8	2,304
PH 菲律賓	90	135	505	2,230	AR 阿根廷	10	310	26	3,075
SD 蘇丹			340	15	AU 澳大利亞			22	1,528
SG 新加坡	8	20	255	540	BD 孟加拉國			7	1,168
TH 泰國	68	64	535	414	BH 巴林			1	116
TW 台灣	2 862	1,362	19 675	4,279	BR 巴西	15	382	58	4,686
U8 美國	210	157	2 075	1,413	CA 加拿大	2	1,794	40	8,442
VN 越南			17	44	CL 智利	10	2,271	12	2,557
總計 TOTAL	61 639	11,404	397 620	85,696	CN 中國內地	839	110,006	7 305	1,719,615
72831 供分類、篩選、分離或洗滌泥土、石料、礦石等礦物質的機器， 固體形狀 (部) MACHINERY FOR SORTING, SCREENING, SEPARATING OR WASHING EARTH, STONE, ORES ETC. IN SOLID FORM (NO.)					CR 哥斯達黎加			1	179
AE 阿拉伯聯合酋長國			4	558	DE 德國			3	922
CN 中國內地	7	179	26	1,001	E7 西班牙	4	358	5	482
總計 TOTAL	7	179	30	1,560	E8 埃塞俄比亞			1	320
72832 供壓碎或研磨泥土、石料、礦石或其他礦物質的機器，固體形狀 (部) MACHINERY FOR CRUSHING OR GRINDING EARTH, STONE, ORES OR MINERAL SUBSTANCES IN SOLID FORM (NO.)					EC 厄瓜多爾			2	600
CL 智利	1	14	1	14	EG 埃及			2	145
CN 中國內地	5	155	132	18,201	F7 芬蘭			1	28
JP 日本			2	214	F8 法國	2	103	28	3,065
NG 尼日利亞			1	24	FJ 斐濟群島	1	87	1	87
PH 菲律賓			2	34	GB 英國			10	1,036
SG 新加坡			2	374	GH 加納			2	640
TH 泰國	7	77	83	763	GT 危地馬拉			2	165
總計 TOTAL	13	247	223	19,625	HT 海地			1	334
72833 供混合或揉捏泥土、石料、礦石或其他礦物質的機器，固體形狀 (部) MACHINERY FOR MIXING OR KNEADING EARTH, STONE, ORES OR MINERAL SUBSTANCES IN SOLID FORM (NO.)					I8 意大利	3	500	21	2,507
CN 中國內地	2	152	37	3,650	ID 印度尼西亞	4	1,678	59	7,677
JP 日本			2	292	IE 愛爾蘭			2	214
MO 澳門			4	3,601	IL 以色列			5	671
PH 菲律賓			1	172	IN 印度			36	7,541
PK 巴基斯坦			12	68	IR 伊朗	6	1,383	13	4,174
SG 新加坡			4	246	JP 日本	1	31	32	9,362
TW 台灣			1	147	KE 肯尼亞			3	968
總計 TOTAL	2	152	61	8,175	KG 吉爾吉斯斯坦			1	1,268
72834 供黏結、塑造等成粉狀或糊狀礦物產品的機械，及供鑄造砂模的機器 (部) MACHINERY FOR AGGLOMERATING, MOULDING ETC MINERAL PRODUCTS IN POWDER OR PASTE FORM, AND FOR FORMING FOUNDRY MOULDS OF SAND (NO.)					KH 柬埔寨			5	412
CN 中國內地			14	2,198	KR 韓國	4	52	38	5,005
NG 尼日利亞	1	614	1	614	LK 斯里蘭卡			14	1,629
總計 TOTAL	1	614	15	2,813	M8 摩洛哥			2	624
72839 728 31至728 34條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 728 31 TO 728 34 (KG)					MU 毛里求斯			3	450
AE 阿拉伯聯合酋長國			146	153	MX 墨西哥	3	996	35	7,237
AU 澳大利亞			10	16	MY 馬來西亞	11	458	212	12,237
CN 中國內地	5 491	4,268	80 664	27,126	NG 尼日利亞	8	1,280	15	2,845
F7 芬蘭	80 762	845	80 762	845	NL 荷蘭			2	65
F8 法國	500	27	500	27	NZ 新西蘭			2	91
I8 意大利			20	25	PE 秘魯	1	208	8	2,257
IN 印度			181	247	PH 菲律賓			14	7,269
JP 日本			84	10	PK 巴基斯坦	1	202	1	202
MO 澳門			79 907	2,181	PL 波蘭	1	1,742	8	2,605
TH 泰國	2 310	52	2 310	52	RU 俄羅斯	2	334	43	8,273
					SA 沙特阿拉伯			3	205
					SG 新加坡	2	82	86	4,820
					SN 塞內加爾			2	100
					SV 薩爾瓦多			1	11
					TH 泰國	20	1,633	113	15,965
					TN 突尼斯	1	420	31	1,569
					TR 土耳其	2	17	12	1,424
					TT 特立尼達及多巴哥	1	31	3	94
					TW 台灣	11	7,051	48	15,790
					TZ 坦桑尼亞聯合共和國			1	301

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

395

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72842 處理橡膠或塑膠或以這些材料製造產品的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR WORKING RUBBER OR PLASTICS OR FOR THE MANUFACTURING PRODUCTS THEREOF, NES (NO.)						72849 具有獨立功能的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS, NES (NO.)					
U8 美國	6	574	46	12,778		IN 印度	25	12,606	199	18,368	
UA 烏克蘭			1	283		IR 伊朗	1	11	17	117	
VE 委內瑞拉			12	1,396		JO 約旦			56	99	
VN 越南	7	993	76	11,281		JP 日本	42 323	18,166	179 701	106,111	
						KH 柬埔寨			40	527	
ZA 南非	1	627	54	3,090		KR 韓國	769	567	9 149	5,702	
ZM 贊比亞			1	249		LK 斯里蘭卡			2	35	
						LS 萊索托			4	73	
總計 TOTAL	980	135,814	8 602	1,906,434		LV 拉脫維亞			1	128	
						M8 摩洛哥			102	15	
72843 處理或製造香煙的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR PREPARING OR MAKING UP TOBACCO, NES (NO.)						MM 緬甸			1	103	
CN 中國內地			1	215		MO 澳門	71	414	3 835	5,951	
KH 柬埔寨	1	390	1	390		MT 馬爾他			342	91	
MO 澳門			1	27		MU 毛里求斯			52	50	
總計 TOTAL	1	390	3	632		MY 馬來西亞	22	626	459	12,365	
72844 製造木碎料板或木纖維板的壓力機及處理木材或軟木的機械，未列 明在其他編號 (部) PRESSES FOR MANUFACTURE OF PARTICLE OR FIBRE BOARD AND MACHINERY FOR TREATING WOOD OR CORK, NES (NO.)						NE 尼日爾			4	468	
CN 中國內地			2	2,424		NG 尼日利亞	36	179	49	6,861	
總計 TOTAL			2	2,424		NL 荷蘭	6 231	1,775	26 379	8,696	
72846 處理金屬的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR TREATING METAL, NES (NO.)						NZ 新西蘭			29 631	11,128	
CN 中國內地	94	10,995	971	139,772		PA 巴拿馬	14	58	14	58	
DE 德國			2	195		PE 秘魯			1 340	296	
GB 英國			1	129		PH 菲律賓	19	32	731	6,904	
JP 日本			22	1,848		PK 巴基斯坦	18	198	56	535	
KR 韓國			4	78		PL 波蘭			2 782	12,063	
MY 馬來西亞			2	511		PT 葡萄牙	3 210	640	9 403	2,429	
RU 俄羅斯	8	297	8	297		R8 馬達加斯加	14	18	18	31	
SG 新加坡	6	83	8	112		RO 羅馬尼亞			4	482	
TH 泰國			1	19		RU 俄羅斯	83	1,292	778	4,312	
TW 台灣			1	36		SE 瑞典	1 180	317	13 484	4,773	
						SG 新加坡	428	391	2 406	18,293	
U8 美國	1	191	4	1,467		SK 斯洛伐克共和國			1	53	
VN 越南			48	706		TH 泰國	105	1,494	1 181	15,461	
總計 TOTAL	109	11,566	1 072	145,171		TN 突尼斯	1	32	1	32	
72849 具有獨立功能的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS, NES (NO.)						TR 土耳其			3 577	2,180	
AE 阿拉伯聯合酋長國	10	201	128	953		TT 特立尼達及多巴哥			40	15	
AO 安哥拉			4	68		TW 台灣	13	10,124	452	57,301	
AR 阿根廷			1	107		TZ 坦桑尼亞聯合共和國			2	349	
AT 奧地利	594	144	1 219	749		U8 美國	98 446	23,434	666 679	151,898	
AU 澳大利亞	869	993	14 285	6,897		UA 烏克蘭			1	25	
BD 孟加拉國	14	143	288	1,342		UY 烏拉圭			2 858	1,060	
BE 比利時	1 500	164	10 106	2,785		VE 委內瑞拉			1	19	
BG 保加利亞			430	90		VN 越南	15	1,310	1 040	4,831	
BN 文萊			18	64		YE 也門共和國			1	97	
BO 玻利維亞			2	101		ZA 南非	31	42	188	401	
						總計 TOTAL	238 577	584,324	1 638 270	5,043,513	
BR 巴西	4	44	398	594		72851 728 41條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 41 (KG)					
CA 加拿大	20 841	4,399	64 428	23,214		CN 中國內地	1 840	404	22 783	10,079	
CH 瑞士	759	308	4 143	6,445		NL 荷蘭			27	10	
CL 智利	2	66	2	66		總計 TOTAL	1 840	404	22 810	10,089	
CN 中國內地	3 191	491,937	160 948	4,434,768		72852 728 42條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 42 (KG)					
D8 丹麥	2 304	624	5 752	1,929		AE 阿拉伯聯合酋長國			150	29	
DE 德國	5 334	1,835	67 431	19,812		AR 阿根廷	342	74	512	125	
D0 多明尼加共和國			676	181		AT 奧地利	2	@	52	36	
E7 西班牙	12 732	1,614	115 345	16,349		AU 澳大利亞			1 406	188	
EE 愛沙尼亞			2	207		BD 孟加拉國			170	20	
						BE 比利時			1 116	15	
F7 芬蘭	1	322	29	442		BG 保加利亞			103	20	
F8 法國	1 008	85	32 825	9,755		BR 巴西	520	239	1 153	401	
GB 英國	20 796	3,218	105 538	26,780		CA 加拿大	13 434	459	16 548	1,356	
GH 加納			9	102		CH 瑞士	8	7	271	280	
GR 希臘			5 660	875		CI 科特迪瓦			1 735	170	
HU 匈牙利			16	89		CL 智利	392	37	457	78	
I8 意大利	15 481	4,204	90 642	25,601		CN 中國內地	363 779	44,753	4 673 075	526,200	
ID 印度尼西亞	15	202	692	2,224		CY 塞浦路斯			94	41	
IE 愛爾蘭			125	40		DE 德國	1 139	364	24 590	4,223	
IL 以色列	67	95	67	95		EC 厄瓜多爾			15	20	
						EG 埃及			51	14	
						F8 法國	5	35	48	93	

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72852 728 42條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 42 (KG)						72855 723 48、727 21及728 44至728 49條目內的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE MACHINES OF ITEMS 723 48, 727 21 AND FROM 728 44 TO 728 49, NES (KG)					
GB 英國				4 454	185	ID 印度尼西亞	2	2		2 526	948
GT 危地馬拉				125	101	IL 以色列				26	24
HN 洪都拉斯				250	21	IN 印度	404	349		5 203	5,334
HU 匈牙利				3 575	290	JP 日本	7 357	4,072		222 669	59,063
I8 意大利	4 934	439		12 302	1,910	KP 朝鮮				40	38
ID 印度尼西亞	598	28		7 934	531	KR 韓國	55	174		1 848	3,766
IN 印度	3	1		1 040	795	LK 斯里蘭卡	70	12		133	47
IR 伊朗				450	87	LT 立陶宛				500	14
JM 牙買加				120	15	MM 緬甸	994	231		9 694	1,384
JP 日本	3 041	768		112 649	23,983	MO 澳門	830	377		1 769	688
KE 肯尼亞				386	72	MX 墨西哥	66	38		399	108
KP 朝鮮				246	107	MY 馬來西亞	627	915		43 991	24,575
KR 韓國				1 779	233	NG 尼日利亞				100	46
LK 斯里蘭卡				2 526	734	NL 荷蘭	767	1,228		13 217	20,107
MO 澳門				115	46	NZ 新西蘭	14	102		320	319
MT 馬爾他	40	9		90	20	PH 菲律賓	484	1,134		41 474	48,976
MU 毛里求斯	42	20		52	32	PK 巴基斯坦				40	10
MW 馬拉維				248	41	PY 巴拉圭				174	11
MX 墨西哥	1 264	124		12 892	1,447	SE 瑞典				231	185
MY 馬來西亞	6 072	834		26 872	6,291	SG 新加坡	4 500	2,344		37 937	12,010
N8 挪威				32	11	TH 泰國	382	732		11 063	9,492
NG 尼日利亞	11	2		482	201	TR 土耳其				4	51
NL 荷蘭	31	49		5 165	1,672	TW 台灣	5 386	472		35 249	5,208
PE 秘魯				250	43	U8 美國	48 930	4,708		508 981	56,471
PH 菲律賓	698	394		9 984	5,242	VN 越南				3 134	2,448
PK 巴基斯坦				910	242						
RU 俄羅斯				4 409	111	總計 TOTAL	403 529	81,209		4 972 690	867,898
SE 瑞典				208	91	73111 用激光或其他光束或光子射束材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY LASER OR OTHER LIGHT OR PHOTON BEAM PROCESSES (NO.)					
SG 新加坡	24	7		2 997	1,368	AE 阿拉伯聯合酋長國				1	124
TH 泰國	4 217	790		48 440	9,270	BR 巴西				1	60
TR 土耳其				766	79	CN 中國內地	46	31,495		409	207,563
TT 特立尼達及多巴哥				243	140	DE 德國				2	4,262
TW 台灣	392	706		39 785	15,346	GB 英國				2	258
U8 美國	9 291	1,624		132 069	10,619	I8 意大利				2	299
UA 烏克蘭				1 000	257	ID 印度尼西亞				3	330
VE 委內瑞拉				2 503	322	IN 印度	2	91		7	903
VN 越南				206 545	5,441	JP 日本				7	1,057
ZA 南非	10	10		6 865	479	KH 柬埔寨				2	16
ZM 贊比亞				17	11	KR 韓國				6	1,887
總計 TOTAL	410 289	51,774		5 372 321	621,197	MO 澳門				1	22
72853 728 43條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 43 (KG)						MY 馬來西亞				6	845
CN 中國內地	140	444		37 055	13,230	PH 菲律賓				3	601
DE 德國				516	1,200	SG 新加坡				2	253
SG 新加坡				69	134	TH 泰國	1	88		11	2,614
總計 TOTAL	140	444		37 640	14,564	TW 台灣	1	114		15	7,376
72855 723 48、727 21及728 44至728 49條目內的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE MACHINES OF ITEMS 723 48, 727 21 AND FROM 728 44 TO 728 49, NES (KG)						U8 美國				6	15,986
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 607	540	VN 越南				4	833
AT 奧地利				3 234	974	總計 TOTAL	50	31,788		490	245,289
AU 澳大利亞	18	20		5 261	2,807	73112 用超聲波切削材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ULTRA-SONIC PROCESSES (NO.)					
BD 孟加拉國	128	21		3 566	645	CN 中國內地	27	1,576		115	8,778
BE 比利時				1 300	58	總計 TOTAL	27	1,576		115	8,778
BR 巴西				762	158	73113 用放電切削材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ELECTRO- DISCHARGE PROCESSES (NO.)					
CA 加拿大	7 531	1,105		48 478	5,782	AU 澳大利亞				2	258
CH 瑞士	38	30		20 323	534	CN 中國內地	61	28,412		859	352,886
CN 中國內地	315 548	60,754		3 803 229	581,678	MM 緬甸				1	577
CO 哥倫比亞				100	21	PH 菲律賓				2	829
CZ 捷克共和國				4	112	TH 泰國				3	797
D8 丹麥				800	106	TW 台灣				1	151
DE 德國	2 991	614		28 905	7,449	VN 越南				1	234
E7 西班牙	371	42		6 344	1,430	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1	155
EG 埃及	340	180		390	497						
F7 芬蘭				28	36						
F8 法國	144	289		37 123	3,723						
FJ 斐濟群島				61	31						
GB 英國	5 509	1,191		49 075	7,774						
HU 匈牙利				20 483	1,190						
I8 意大利	43	72		895	1,032						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73113 用放電切削材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ELECTRO-DISCHARGE PROCESSES (NO.)						73137 切削金屬臥式車床, 非數控 (部) HORIZONTAL LATHES FOR REMOVING METAL, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
總計 TOTAL		61	28,412	870	355,889	總計 TOTAL		75	3,026	630	35,567
73114 用電化學法、電子射束、離子射束或等離子體噴注切削材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ELECTRO-CHEMICAL, ELECTRON OR IONIC-BEAM OR PLASMA JET PROCESSES (NO.)						73139 切削金屬車床, 未列明在其他編號 (部) LATHES FOR REMOVING METAL, NES (NO.)					
CN 中國內地	5	2,420	47	22,552		CN 中國內地	61	470	519	18,448	
TW 台灣			1	1,534		TH 泰國			1	230	
總計 TOTAL		5	2,420	48	24,085	總計 TOTAL		61	470	520	18,678
73121 機械加工中心, 供金屬加工 (部) METALWORKING MACHINING CENTRES (NO.)						73141 導軌式組合動力頭鑽床 (部) WAY-TYPE UNIT HEAD MACHINES (NO.)					
AU 澳大利亞				1	1,664	CN 中國內地				40	11,419
CH 瑞士				2	420	U8 美國				1	25
CN 中國內地	100	52,916	777	467,722		總計 TOTAL				41	11,444
I8 意大利			108	82		73142 其他鑽床, 數控 (部) OTHER DRILLING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
JP 日本			5	2,269		CN 中國內地	16	10,480	198	127,410	
MU 毛里求斯	10	31	10	31		JP 日本			1	497	
MY 馬來西亞			1	702		MY 馬來西亞			1	933	
PH 菲律賓			28	3,612		TW 台灣			1	3,036	
SG 新加坡			3	5,075		總計 TOTAL		16	10,480	201	131,876
TH 泰國			6	1,839		73143 鑽床, 未列明在其他編號 (部) DRILLING MACHINES, NES (NO.)					
TW 台灣			1	433		CN 中國內地				447	16,234
VN 越南			1	117		ID 印度尼西亞	93	3,017	3	411	
總計 TOTAL		110	52,948	943	483,965	MY 馬來西亞			1	619	
73122 單元結構機器 (單一工位), 供金屬加工 (部) METALWORKING UNIT CONSTRUCTION MACHINES (SINGLE STATION) (NO.)						TR 土耳其			1	12	
CN 中國內地	4	3,598	26	22,339		TW 台灣			26	4,837	
GB 英國	1	551	2	1,101		VN 越南			2	116	
NL 荷蘭	27	2,043	109	13,822		總計 TOTAL		93	3,017	480	22,229
SG 新加坡	5	2,753	22	15,269		73144 其他鏜銑機床, 數控 (部) OTHER BORING-MILLING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
總計 TOTAL		37	8,944	159	52,532	CN 中國內地				27	13,502
73123 多工位傳送機器, 供金屬加工 (部) METALWORKING MULTI-STATION TRANSFER MACHINES (NO.)						總計 TOTAL				27	13,502
CN 中國內地	2	623	10	4,997		73145 鏜銑機床, 未列明在其他編號 (部) BORING-MILLING MACHINES, NES (NO.)					
總計 TOTAL		2	623	10	4,997	AU 澳大利亞				1	46
73131 切削金屬臥式車床, 數控 (部) HORIZONTAL LATHES FOR REMOVING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						CN 中國內地	9	332	42	2,128	
CN 中國內地	63	20,485	678	263,770		總計 TOTAL		9	332	43	2,174
KR 韓國			1	250		73146 其他鏜床 (部) OTHER BORING MACHINES (NO.)					
PH 菲律賓			2	382		CN 中國內地				3	1,607
TW 台灣	3	239	3	239		總計 TOTAL				3	1,607
總計 TOTAL		66	20,724	684	264,641	73151 金屬加工銑床, 升降台式, 數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, KNEE-TYPE, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
73135 切削金屬車床 (臥式車床除外), 數控 (部) LATHES FOR REMOVING METAL (OTHER THAN HORIZONTAL), NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						CN 中國內地	17	9,755	82	58,180	
CN 中國內地	11	6,013	167	44,293		VN 越南			1	110	
總計 TOTAL		11	6,013	167	44,293	總計 TOTAL		17	9,755	83	58,290
73137 切削金屬臥式車床, 非數控 (部) HORIZONTAL LATHES FOR REMOVING METAL, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						73152 金屬加工銑床, 升降台式, 非數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, KNEE TYPE, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
CN 中國內地	75	3,026	616	34,549		CN 中國內地	8	622	228	23,583	
JP 日本			1	50		JP 日本			1	86	
PH 菲律賓			2	249		M8 摩洛哥			1	40	
TR 土耳其			10	703		SG 新加坡			3	39	
VN 越南			1	16		TH 泰國			1	48	
						TR 土耳其			9	291	
						TW 台灣			1	468	
						VN 越南	1	23	1	23	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73152 金屬加工銑床，升降台式，非數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, KNEE TYPE, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					73165 磨刀 (工具或刀具研磨) 機床，數控 (部) SHARPENING (TOOL OR CUTTER GRINDING) MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)				
總計 TOTAL	9	646	245	24,578	總計 TOTAL	3	2,443	24	7,143
73153 金屬加工銑床 (升降台式除外)，數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES (OTHER THAN KNEE-TYPE), NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					73166 其他磨刀 (工具或刀具研磨) 機床 (部) OTHER SHARPENING (TOOL OR CUTTER GRINDING) MACHINES (NO.)				
CN 中國內地	10	3,248	54	16,392	BD 孟加拉國			1	43
總計 TOTAL	10	3,248	54	16,392	CN 中國內地	3	145	69	6,617
73154 金屬加工銑床，未列明在其他編號 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, NES (NO.)					MM 緬甸			1	5
CN 中國內地	2	541	69	8,244	MY 馬來西亞			2	20
MO 澳門			1	16	NG 尼日利亞	2	25	2	25
總計 TOTAL	2	541	70	8,260	TW 台灣			1	14
73157 其他車螺紋或攻螺紋機，金屬加工用 (部) OTHER MACHINES FOR THREADING OR TAPPING METAL (NO.)					總計 TOTAL	5	170	76	6,724
CN 中國內地	19	4,132	775	96,971	73167 用於搪磨、精研金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的機床 (部) MACHINES FOR HONING OR LAPPING METAL, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)				
IN 印度			1	80	CN 中國內地	15	2,712	259	34,338
MM 緬甸			100	2,730	JP 日本			2	302
MY 馬來西亞			5	1,056	TW 台灣			2	1,665
NG 尼日利亞	1	28	1	28	VN 越南			1	40
NL 荷蘭			1	40	總計 TOTAL	15	2,712	264	36,345
SG 新加坡			2	199	73169 把金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷進行修邊的工作母機，未列明 在其他編號 (部) MACHINE-TOOLS FOR FINISHING METAL, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS, NES (NO.)				
TH 泰國			1	53	AR 阿根廷			20	146
TW 台灣			2	33	BR 巴西			12	345
VN 越南			5	227	CH 瑞士			1	19
總計 TOTAL	20	4,160	893	101,417	CN 中國內地	505	235	19 127	15,270
73161 平面磨床，數控，精密度最少可校至0.01毫米 (部) FLAT-SURFACE GRINDING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED, ACCURACY IN ANY ONE AXIS AT LEAST 0.01 MM (NO.)					IN 印度			2	15
CN 中國內地	3	2,110	97	72,628	LK 斯里蘭卡			1	7
TW 台灣			6	4,990	MY 馬來西亞			5	52
總計 TOTAL	3	2,110	103	77,619	PH 菲律賓	2	9	2	9
73162 非數控的平面磨床，精密度最少可校至0.01毫米 (部) NON-NUMERICALLY CONTROLLED FLAT-SURFACE GRINDING MACHINES, ACCURACY IN ANY ONE AXIS AT LEAST 0.01 MM (NO.)					SG 新加坡			6	39
CN 中國內地	56	2,944	571	41,334	TW 台灣			11	316
DE 德國	1	61	1	61	VN 越南	5	48	6	50
GH 加納			1	468	總計 TOTAL	512	291	19 193	16,268
JP 日本			3	903	73171 牛頭刨床或插床 (部) SHAPING OR SLOTTING MACHINES (NO.)				
TW 台灣			1	570	CN 中國內地			4	627
總計 TOTAL	57	3,005	577	43,337	TR 土耳其			75	105
73163 其他磨床，數控，精密度最少可校至0.01毫米 (部) OTHER GRINDING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED, ACCURACY IN ANY ONE AXIS AT LEAST 0.01 MM (NO.)					總計 TOTAL			79	731
CN 中國內地	3	762	39	13,672	73173 拉床 (部) BROACHING MACHINES (NO.)				
總計 TOTAL	3	762	39	13,672	CN 中國內地			12	1,100
73164 磨床，精密度最少可校至0.01毫米，未列明在其他編號 (部) GRINDING MACHINES, NES, THE POSITIONING IN ANY ONE AXIS TO AN ACCURACY OF AT LEAST 0.01 MM (NO.)					SE 瑞典			400	128
CN 中國內地	22	1,473	138	12,300	總計 TOTAL			412	1,228
MY 馬來西亞	2	15	2	15	73175 齒輪切割、齒輪研磨或齒輪修整機床 (部) GEAR-CUTTING, GEAR GRINDING OR GEAR FINISHING MACHINES (NO.)				
TR 土耳其			2	211	CN 中國內地			40	14,135
總計 TOTAL	24	1,488	142	12,527	SG 新加坡			5	10
73165 磨刀 (工具或刀具研磨) 機床，數控 (部) SHARPENING (TOOL OR CUTTER GRINDING) MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					總計 TOTAL			45	14,144
CN 中國內地			21	4,700	73177 鋸床或切斷機 (部) SAWING OR CUTTING-OFF MACHINES (NO.)				
JP 日本	3	2,443	3	2,443	AR 阿根廷			1	24
					CH 瑞士			1	285
					CN 中國內地	18	2,935	890	77,720
					DE 德國			1	100
					F8 法國			1	140
					GR 希臘			26	110
					ID 印度尼西亞			3	62
					IL 以色列			1	22
					IN 印度			2	73
					JM 牙買加			1	78
					JP 日本			6	1,271

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

399

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73177 鋸床或切斷機 (部) SAWING OR CUTTING-OFF MACHINES (NO.)						73313 非數控的彎曲、摺疊、矯直或矯平機床，金屬加工用 (部) NON-NUMERICALLY CONTROLLED BENDING, FOLDING, STRAIGHTENING, FLATTENING MACHINES, FOR WORKING METAL (NO.)					
KE 肯尼亞				1	64	總計 TOTAL					
KH 柬埔寨				10	51			14	2,691	243	41,664
LK 斯里蘭卡				1	210	73314 剪切金屬的機床，數控，但打孔及剪切混合機器除外 (部) MACHINES FOR SHEARING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED OTHER THAN COMBINED SHEARING/PUNCHING MACHINES (NO.)					
MO 澳門				6	143						
MX 墨西哥				1	55						
MY 馬來西亞				2	332						
NG 尼日利亞	2	22		2	22	CN 中國內地				36	12,705
NI 尼加拉瓜				4	35	總計 TOTAL					
SG 新加坡				1	190					36	12,705
TH 泰國						73315 剪切金屬的機床，非數控，但打孔及剪切混合機器除外 (部) METAL-SHEARING MACHINES, OTHER THAN COMBINED PUNCHING/SHEARING MACHINES, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
TR 土耳其				2	184						
TW 台灣	1	74		3	425	CN 中國內地	12	594		92	6,327
U8 美國				1	30	ID 印度尼西亞				1	117
VN 越南				10	234	TH 泰國				4	156
總計 TOTAL		21	3,032	982	83,232	總計 TOTAL					
73179 切削金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的工作母機，未列明在其他編號 (部) MACHINE-TOOLS WORKING BY REMOVING METAL SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS, NES (NO.)						73316 打孔或開槽機床，包括打孔及剪切混合機器，金屬加工用，數控 (部) PUNCHING OR NOTCHING MACHINES, INCLUDING COMBINED PUNCHING/SHEARING MACHINES, FOR WORKING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				1	67						
CA 加拿大				1	15	CN 中國內地	4	7,733		141	133,520
CN 中國內地	6	1,902		147	14,032	JP 日本				1	1,278
KE 肯尼亞				10	23	TW 台灣				1	1,245
PH 菲律賓				1	48	VN 越南				1	1,310
TW 台灣	1	156		1	156	總計 TOTAL					
VN 越南				1	114			4	7,733	144	137,354
ZA 南非				18	43	73317 打孔或開槽機床，包括打孔及剪切混合機器，金屬加工用，未列明在其他編號 (部) PUNCHING OR NOTCHING MACHINES INCLUDING COMBINED PUNCHING/SHEARING MACHINES, FOR WORKING METAL, NES (NO.)					
總計 TOTAL		7	2,058	180	14,499						
73311 鍛造或模壓機床及鍛錘，金屬加工用 (部) FORGING OR DIE-STAMPING MACHINES AND HAMMERS, FOR WORKING METAL (NO.)						CN 中國內地	15	5,756		690	31,342
AU 澳大利亞	1	52		1	52	ID 印度尼西亞				15	241
BG 保加利亞				1	382	MY 馬來西亞				1	35
BR 巴西				12	178	SG 新加坡				2	207
CN 中國內地	105	17,247		1 080	210,357	U8 美國				1	29
ID 印度尼西亞				4	32	VE 委內瑞拉				4	73
IN 印度	4	64		39	583	總計 TOTAL					
JP 日本	2	376		2	376			15	5,756	713	31,926
KR 韓國	1	156		2	312	73318 加工金屬或金屬碳化物的壓力機，未列明在其他編號 (部) PRESSES FOR WORKING METAL OR METAL CARBIDES, NES (NO.)					
MO 澳門				1	156						
PH 菲律賓				1	715	CN 中國內地	21	2,952		382	95,341
R8 馬達加斯加						JP 日本				21	510
SG 新加坡				4	1,645	KR 韓國				9	408
TH 泰國				2	685	MO 澳門	1	44		2	2,094
TW 台灣	1	977		20	10,108	MY 馬來西亞				2	929
U8 美國	1	3,038		1	3,038	PH 菲律賓				1	16
VE 委內瑞拉				1	46	TH 泰國	3	422		6	825
VN 越南				16	622	TW 台灣				1	68
總計 TOTAL		115	21,909	1 188	229,298	U8 美國				1	94
73312 彎曲、摺疊、矯直或矯平機床，數控，金屬加工用 (部) BENDING, FOLDING, STRAIGHTENING OR FLATTENING MACHINES, FOR WORKING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						VN 越南				6	392
CN 中國內地	9	2,113		118	34,984	總計 TOTAL					
總計 TOTAL		9	2,113	118	34,984			25	3,419	431	100,678
73313 非數控的彎曲、摺疊、矯直或矯平機床，金屬加工用 (部) NON-NUMERICALLY CONTROLLED BENDING, FOLDING, STRAIGHTENING, FLATTENING MACHINES, FOR WORKING METAL (NO.)						73391 金屬杆、管、型材、線及類似物的拉拔機 (部) DRAW-BENCHES FOR METAL BARS, TUBES, PROFILES, WIRE AND THE LIKE (NO.)					
CN 中國內地	8	2,295		196	38,768						
IN 印度				1	2	CN 中國內地				11	2,634
JP 日本				3	1,401	JP 日本				1	1,107
KH 柬埔寨				4	31	MX 墨西哥				2	23
MY 馬來西亞				1	271	總計 TOTAL					
PH 菲律賓				8	19					14	3,764
SG 新加坡				4	337	73393 螺紋滾軋機 (部) THREAD ROLLING MACHINES (NO.)					
TH 泰國	5	13		25	453						
VN 越南	1	382		1	382	CN 中國內地				104	7,848
						總計 TOTAL					
										104	7,848
						73395 金屬線加工機器 (部) MACHINES FOR WORKING METAL WIRE (NO.)					
						BR 巴西				1	46
						CN 中國內地	14	483		193	18,847
						18 意大利				1	1,890

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73395 金屬線加工機器 (部) MACHINES FOR WORKING METAL WIRE (NO.)						73591 用於第731 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 731 (KG)					
D	印度尼西亞			2	54	BE	比利時			252	57
KR	韓國			1	250	BR	巴西			3 298	1,047
SG	新加坡	3	103	7	253	CA	加拿大			13	149
SY	敘利亞			2	117	CH	瑞士	505	718	2 899	2,659
TH	泰國			1	85	CN	中國內地	178 377	20,918	1 705 456	243,813
TW	台灣			4	196	CZ	捷克共和國			333	20
VN	越南			1	38	D8	丹麥	423	56	1 424	244
總計 TOTAL		17	585	213	21,776	DE	德國	47	167	10 401	2,192
73399 加工金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的工作母機，非切削材料用， 未列明在其他編號 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING METALS, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS, WITHOUT REMOVING MATERIAL, NES (NO.)						E7	西班牙			84	86
CN	中國內地	20	2,636	304	39,375	F8	法國	2 165	237	3 468	341
IN	印度	3	68	7	127	GB	英國	40	2	640	481
PH	菲律賓			4	2,212	I8	意大利	96	302	1 217	1,751
PK	巴基斯坦			1	37	ID	印度尼西亞			1 022	98
U8	美國			2	37	IN	印度			98	598
總計 TOTAL		23	2,703	318	41,789	JP	日本	475	375	12 220	3,963
73511 工具夾具及自啓扳牙切頭，供工作母機用 (公斤) TOOL HOLDERS AND SELF-OPENING DIEHEADS, FOR MACHINE-TOOLS (KG)						KR	韓國	394	41	39 698	9,467
AU	澳大利亞			21	3	LK	斯里蘭卡			100	156
CA	加拿大	45	50	169	196	MO	澳門	720	42	855	123
CN	中國內地	70 323	5,098	329 132	53,955	MU	毛里求斯			300	47
DE	德國			1 491	245	MY	馬來西亞			6 372	3,034
F8	法國			7 839	481	NG	尼日利亞			3 995	494
I8	意大利			1	@	NL	荷蘭	3	16	7 336	1,709
ID	印度尼西亞			91	53	PH	菲律賓	280	719	1 727	4,441
JP	日本	7 177	2,344	29 095	10,100	QA	卡塔爾			315	46
KP	朝鮮			313	45	RU	俄羅斯			90	26
KR	韓國	708	155	25 898	2,876	SE	瑞典			8 588	455
NL	荷蘭			704	137	SG	新加坡	303	181	65 247	3,795
PH	菲律賓	21	25	455	723	TH	泰國	8 847	1,165	34 794	8,058
PL	波蘭	390	12	390	12	TW	台灣	1 703	289	22 330	3,245
SG	新加坡	331	229	1 021	549	U8	美國	88 092	5,392	393 333	25,660
TH	泰國	334	190	727	378	VN	越南	1 773	131	15 198	892
TW	台灣			8 118	841	ZA	南非			880	95
U8	美國	2 970	309	27 264	1,064	總計 TOTAL		284 246	30,756	2 348 683	319,722
總計 TOTAL		82 299	8,411	432 729	71,660	73595 用於第733 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 733 (KG)					
73513 工件夾具，供工作母機用 (公斤) WORK HOLDERS FOR MACHINE-TOOLS (KG)						BR	巴西			13 126	525
AU	澳大利亞			11	12	CN	中國內地	123 738	12,128	1 497 223	192,518
CA	加拿大			1	@	GB	英國	28	42	1 145	632
CN	中國內地	130 175	10,614	1 034 241	96,476	I8	意大利			544	356
D8	丹麥			91	15	IN	印度			25	31
GB	英國			13 859	276	JO	約旦			1	5
IN	印度	8	1	398	75	JP	日本	781	117	14 623	1,345
P	日本	2 343	644	42 100	14,015	MY	馬來西亞			3 293	484
KR	韓國			63	693	PH	菲律賓			268	285
MY	馬來西亞	15	5	290	94	PK	巴基斯坦			820	324
PH	菲律賓	8	3	94	151	SG	新加坡			17	55
SG	新加坡			3	2	TH	泰國	140	35	10 221	1,993
TH	泰國			147	199	TW	台灣			479	200
U8	美國	75	12	5 624	1,163	U8	美國	213	126	6 681	1,009
VN	越南	254	89	1 198	588	VN	越南			56	316
ZA	南非			11	2	總計 TOTAL		124 900	12,448	1 548 522	200,078
總計 TOTAL		132 878	11,367	1 098 131	113,760	73711 轉爐、鑄錠模及鑄勺，用於冶金術或金屬鑄造 (個) CONVERTERS, INGOT MOULDS AND LADLES USED IN METALLURGY OR METAL FOUNDRIES (NO.)					
73515 分度頭及其他特別配件，供工作母機用 (公斤) DIVIDING HEADS AND OTHER SPECIAL ATTACHMENTS FOR MACHINE-TOOLS (KG)						CN	中國內地			9	430
CN	中國內地	531	44	49 112	5,328	JP	日本			4	85
總計 TOTAL		531	44	49 112	5,328	PH	菲律賓			4	3
73591 用於第731 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 731 (KG)						總計 TOTAL				17	518
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 000	72	73712 鑄造機，用於冶金術或金屬鑄造 (部) CASTING MACHINES USED IN METALLURGY OR METAL FOUNDRIES (NO.)					
AT	奧地利			2 748	149	AR	阿根廷	1	281	4	849
AU	澳大利亞	3	5	952	261	BR	巴西			21	8,541
						CA	加拿大			1	312
						CN	中國內地	16	11,998	192	55,212
						CO	哥倫比亞			1	193
						CZ	捷克共和國			1	377
						DE	德國	2	1,201	12	8,195

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

401

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73712 鑄造機，用於冶金術或金屬鑄造 (部) CASTING MACHINES USED IN METALLURGY OR METAL FOUNDRIES (NO.)						73731 軟焊烙鐵及焊接槍 (支) SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)					
E7	西班牙			2	714	DE	德國	27 117	455	374 673	8,705
GR	希臘			3	2,399	E7	西班牙			18 380	343
I8	意大利			1	212	F7	芬蘭			9 228	173
ID	印度尼西亞			2	325	F8	法國			28 244	625
IN	印度	2	1,516	21	13,219	GB	英國	6 192	178	40 374	766
JP	日本			1	212	HU	匈牙利			5 500	74
MX	墨西哥			1	160	I8	意大利	2 300	29	41 686	1,061
MY	馬來西亞			2	1,084	IL	以色列			4 978	175
PK	巴基斯坦			1	182	JP	日本	15 525	10,851	87 210	50,735
RU	俄羅斯	2	995	3	1,856	LB	黎巴嫩	216	7	1 830	24
SK	斯洛伐克共和國			2	1,085	LK	斯里蘭卡			6 850	87
TH	泰國	2	507	10	2,610	LU	盧森堡	1 000	29	2 115	86
TR	土耳其			5	2,681	M8	摩洛哥			616	39
TW	台灣			2	1,259	MO	澳門			7 204	696
U8	美國			4	1,708	MX	墨西哥			80	32
總計 TOTAL		25	16,498	292	103,385	MY	馬來西亞			1 300	21
73719 737 11及737 12條目內機器及製品的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES AND ARTICLES OF ITEMS 737 11 AND 737 12 (KG)						NL	荷蘭	10 100	292	47 981	1,307
BR	巴西	610	60	1 131	105	PA	巴拿馬			1 220	16
CA	加拿大			1 200	76	PH	菲律賓	940	13	17 202	226
CN	中國內地	69 415	10,575	702 125	102,256	PK	巴基斯坦	1 680	37	4 840	58
DE	德國			1 261	49	R8	馬達加斯加			11	1
GR	希臘			2 441	98	RU	俄羅斯	814	59	4 830	706
I8	意大利	470	37	490	284	SA	沙特阿拉伯			3 000	31
ID	印度尼西亞			66	4	SE	瑞典	7 874	157	43 934	872
IN	印度	90	10	6 981	376	SG	新加坡	300	3	5 397	119
JP	日本	126	16	3 404	176	SI	斯洛文尼亞			81	24
MX	墨西哥	166	4	9 106	217	SY	敘利亞			1 000	14
PK	巴基斯坦			285	22	TH	泰國			9 216	101
SG	新加坡	1 391	46	20 886	795	TR	土耳其			14 862	591
SK	斯洛伐克共和國			625	16	TW	台灣	1 460	158	55 198	637
TH	泰國			2 216	178	U8	美國	103 138	1,854	1 220 953	22,547
TR	土耳其			559	29	UA	烏克蘭			11 056	114
TW	台灣			226	22	UY	烏拉圭			2 648	30
U8	美國			5 242	439	VN	越南			1 000	12
總計 TOTAL		72 268	10,748	758 244	105,142	ZA	南非			2 700	549
73721 金屬軋機 (部) METAL-ROLLING MILLS (NO.)						總計 TOTAL		316 597	16,992	2 695 677	117,132
CN	中國內地			18	4,816	73732 電硬焊或軟焊機器及器具，軟焊烙鐵及焊接槍除外 (部) ELECTRIC BRAZING OR SOLDERING MACHINES AND APPARATUS, OTHER THAN SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)					
MO	澳門	2	21	3	101	AU	澳大利亞	1	12	8	619
MY	馬來西亞			1	20	BR	巴西	1	330	7	2,521
總計 TOTAL		2	21	22	4,936	CA	加拿大			20	43
73729 金屬軋機的軋輥及其他零件 (-) ROLLS AND OTHER PARTS FOR METAL ROLLING MILLS (-)						CH	瑞士			1	625
CN	中國內地		1,583		49,885	CN	中國內地	646	41,848	13 268	275,547
GB	英國				35	DE	德國			3	817
MY	馬來西亞		20		117	F8	法國			5	27
NG	尼日利亞		1,018		1,042	GB	英國	2	481	18	1,979
PH	菲律賓				64	GE	格魯吉亞	4	15	4	15
SG	新加坡				14	HR	克羅地亞			1	@
TW	台灣				150	I8	意大利			2	46
U8	美國		50		243	IE	愛爾蘭			3	784
總計 TOTAL		2,671			51,550	IL	以色列			26	1,127
73731 軟焊烙鐵及焊接槍 (支) SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)						IN	印度	1	14	6	362
AE	阿拉伯聯合酋長國	1 500	19	37 420	506	JP	日本	2	820	60	1,852
AO	安哥拉			155	17	KR	韓國			1	94
AR	阿根廷			13 500	255	MX	墨西哥			2	559
AU	澳大利亞	5 642	100	58 618	1,126	MY	馬來西亞			19	3,956
BE	比利時			2 620	76	NL	荷蘭			2	92
CA	加拿大	108 412	1,626	174 616	2,916	NZ	新西蘭			1	198
CH	瑞士			1 308	105	PH	菲律賓			16	448
CL	智利	10 824	142	19 956	245	RU	俄羅斯			1	83
CN	中國內地	11 563	985	294 818	20,044	SD	蘇丹			3	243
CO	哥倫比亞			15 200	183	SG	新加坡	2	512	12	2,572
CU	古巴			69	63	TH	泰國	5	231	21	3,184
						TN	突尼斯			1	249
						TW	台灣	2	369	9	1,986
						U8	美國	11	1,047	74	11,159
						VN	越南			1	153

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73732 電硬焊或軟焊機器及器具，軟焊烙鐵及焊接槍除外 (部) ELECTRIC BRAZING OR SOLDERING MACHINES AND APPARATUS, OTHER THAN SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)						73736 供金屬用的其他電弧焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METAL (NO.)					
總計 TOTAL		677	45,680	13 595	311,339	TW 台灣				127	740
73733 供金屬用的自動電阻焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL, AUTOMATIC (NO.)						U8 美國				7	47
CH 瑞士				5	79	VN 越南				58	162
CN 中國內地	133	68,908		1 794	352,681	ZA 南非				1 201	1,092
GB 英國				6	61	總計 TOTAL		476	4,717	4 187	24,815
IN 印度				5	167	73737 其他電焊接機器及器具 (部) OTHER ELECTRIC WELDING MACHINES AND APPARATUS (NO.)					
JP 日本	1	42		2	112	AU 澳大利亞	2	34		6	142
KR 韓國	2	106		2	106	BD 孟加拉國				10	956
MO 澳門				4	344	BR 巴西				1	254
MY 馬來西亞				22	9,880	CA 加拿大	1	60		2	226
PH 菲律賓				3	484	CH 瑞士	2	30		2	30
SG 新加坡				3	780	CN 中國內地	705	58,875		29 728	308,476
73734 其他供金屬用的電阻焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL (NO.)						CO 哥倫比亞				1	27
AE 阿拉伯聯合酋長國				1	4	DE 德國				2	359
CN 中國內地	19	1,023		64	6,499	E7 西班牙				2	128
F7 芬蘭				6	101	F7 芬蘭	1	41		1	41
JP 日本	2	87		2	87	GB 英國				1	98
PH 菲律賓	18	63		24	223	I8 意大利				3	341
VN 越南				2	168	ID 印度尼西亞	2	81		2	81
ZA 南非				2	28	IL 以色列				5	514
總計 TOTAL		39	1,173	101	7,110	IN 印度	2	62		12	294
73735 供金屬用的自動電弧焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METALS, AUTOMATIC (NO.)						JP 日本	2	671		14	1,989
AR 阿根廷				1	205	KR 韓國	3	117		94	999
CN 中國內地	58	2,943		1 275	108,451	MX 墨西哥				3	397
D8 丹麥				1	67	MY 馬來西亞				9	2,064
DE 德國				2	27	PH 菲律賓				15	470
E7 西班牙				3	59	PL 波蘭				1	70
EG 埃及				2	30	SG 新加坡	98	142		154	1,091
F8 法國				1	15	TH 泰國	3	47		38	1,346
GB 英國				5	92	TR 土耳其				1	128
GR 希臘				6	20	TW 台灣	7	402		45	5,557
ID 印度尼西亞				66	322	U8 美國				62	1,293
IL 以色列	6	8		6	8	VN 越南	5	247		103	4,320
IN 印度				1	190	ZA 南非				1 990	1,550
JP 日本	148	925		1 290	11,069	總計 TOTAL		833	60,808	32 307	333,239
MO 澳門				2	28	73739 737 31至737 37條目內機器及器具的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 737 31 TO 737 37 (KG)					
MY 馬來西亞				3	40	AE 阿拉伯聯合酋長國				60	6
NG 尼日利亞				1	8	AO 安哥拉				500	117
PH 菲律賓				122	577	AR 阿根廷	20	20		50	36
SE 瑞典				10	23	AT 奧地利	40	4		365	153
SG 新加坡				6	133	AU 澳大利亞				272	26
TW 台灣				3	31	BR 巴西				51	138
73736 供金屬用的其他電弧焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METAL (NO.)						CA 加拿大	45	17		725	188
CN 中國內地	56	1,221		713	7,997	CH 瑞士				967	1,092
ID 印度尼西亞				2	42	CL 智利	1 710	40		2 279	81
JP 日本	419	3,478		1 998	14,134	CN 中國內地	108 335	18,147		854 781	214,939
KR 韓國				5	13	CO 哥倫比亞				403	35
MO 澳門	1	18		7	318	DE 德國	477	109		5 458	703
MX 墨西哥				8	42	E7 西班牙				2 272	84
MY 馬來西亞				1	28	F7 芬蘭				126	20
PH 菲律賓				6	20	F8 法國	15	7		272	32
TH 泰國				29	84	GB 英國	14	3		4 773	499
TR 土耳其				25	98	GE 格魯吉亞	4	12		4	12
						I8 意大利	260	18		4 733	516
						ID 印度尼西亞	5	5		217	160
						IL 以色列				369	86
						IN 印度	4	1		2 740	1,724
						JP 日本	5 393	826		74 955	17,640
						KR 韓國	317	91		1 341	512
						LK 斯里蘭卡				28	14
						MO 澳門	2 043	128		28 366	1,305
						MT 馬爾他				21	37
						MY 馬來西亞	627	160		6 164	2,452
						NL 荷蘭	51	38		609	304
						PH 菲律賓	3 021	938		21 006	6,600
						PL 波蘭				179	41
						R8 馬達加斯加				400	27
						RU 俄羅斯				12	19

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73739	737 31至737 37條目內機器及器具的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 737 31 TO 737 37 (KG)					74125	機械加煤機，包括其機械爐排、排灰器等 (個) MECHANICAL STOKERS, INCLUDING MECHANICAL GRATES, ASH DISCHARGERS ETC (NO.)				
SA	沙特阿拉伯			2	15		總計 TOTAL	3	6	14	51
SE	瑞典			77	8		74128	燃燒器及741 21至741 25條目內其他製品的零件 (-) PARTS FOR THE BURNERS AND OTHER ARTICLES OF ITEMS FROM 741 21 TO 741 25 (-)			
SG	新加坡	211 291	41,306	2 129 955	412,223	CI	科特迪瓦		96		96
SK	斯洛伐克共和國			40	84	CN	中國內地		942		27,888
TH	泰國	398	1,220	5 527	8,377	D8	丹麥				54
TR	土耳其			100	19	DE	德國		39		652
TW	台灣	5 499	430	9 379	1,559	DO	多明尼加共和國				28
U8	美國	1 071	335	14 720	3,618	GB	英國				161
UY	烏拉圭			42	3	ID	印度尼西亞				23
VN	越南			1 008	195	IN	印度				221
ZA	南非	14 400	1,128	36 188	3,169	JP	日本		60		307
	總計 TOTAL	355 040	64,984	3 211 536	678,869	KE	肯尼亞				20
73741	手提噴焊器，供軟焊、硬焊或焊接用 (部) HAND-HELD BLOW PIPES FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)					KR	韓國		23		525
AU	澳大利亞	30	4	60	8	ML	馬里				64
CN	中國內地			2 048	323	MO	澳門		3		8
MO	澳門			1	10	MY	馬來西亞				55
SG	新加坡	128	19	128	19	NG	尼日利亞				5
TW	台灣			1 765	222	NL	荷蘭		3,171		14,488
	總計 TOTAL	158	22	4 002	580	PH	菲律賓		1		291
73742	其他氣動機器及器具，供軟焊、硬焊或焊接用 (部) OTHER GAS-OPERATED MACHINERY AND APPARATUS FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)					SG	新加坡				301
AE	阿拉伯聯合酋長國			12	40	TW	台灣				1,362
CN	中國內地	72	3,114	632	19,750	U8	美國		@		537
ID	印度尼西亞			25	362	VN	越南				78
IN	印度	30	56	30	56		總計 TOTAL		4,336		47,166
PH	菲律賓			13	47	74131	電阻加熱熔爐及烘爐 (個) RESISTANCE HEATED FURNACES AND OVENS (NO.)				
SG	新加坡			7	71	AO	安哥拉			1	3,900
TW	台灣			1	16	AU	澳大利亞	1	159	1	159
	總計 TOTAL	102	3,169	720	20,341	BR	巴西	1	299	3	401
73743	其他非電動機器及器具，供軟焊、硬焊或焊接用 (部) OTHER NON-ELECTRIC MACHINERY AND APPARATUS FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)					CN	中國內地	4 013	11,373	11 045	143,766
CN	中國內地	5	475	102	21,388	DE	德國	3	596	6	1,064
JP	日本			5	412	GB	英國			2	50
SG	新加坡			1	70	I8	意大利			4	63
	總計 TOTAL	5	475	108	21,871	IL	以色列			1	93
73749	737 41至737 43條目內機器及器具的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 737 41 TO 737 43 (KG)					IN	印度			36	297
CN	中國內地	371	168	31 944	2,619	JP	日本	1	630	4	1,021
DO	多明尼加共和國	300	21	300	21	KR	韓國			13	2,736
JP	日本	8	12	16	24	MO	澳門	3	214	74	1,308
TW	台灣	1 090	183	1 090	183	MY	馬來西亞			15	576
ZA	南非	360	11	473	31	SG	新加坡			2	58
	總計 TOTAL	2 129	395	33 823	2,878	TH	泰國	6	29	15	361
74121	使用液體燃料的熔爐燃燒器 (個) FURNACE BURNERS FOR LIQUID FUEL (NO.)					TW	台灣			12	1,090
CN	中國內地	321	962	3 926	6,004	U8	美國	274	420	2 794	3,553
SG	新加坡			4	100	VE	委內瑞拉			1	19
	總計 TOTAL	321	962	3 930	6,104	VN	越南			6	204
74123	使用粉化固體燃料或氣體的熔爐燃燒器 (個) FURNACE BURNERS FOR PULVERIZED SOLID FUEL OR GAS (NO.)						總計 TOTAL	4 302	13,720	14 035	160,719
CN	中國內地			750	6,485	74132	感應或電介質熔爐及烘爐 (個) INDUCTION OR DIELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)				
NG	尼日利亞			3	83	AT	奧地利			5	107
	總計 TOTAL			753	6,568	AU	澳大利亞			1	21
74125	機械加煤機，包括其機械爐排、排灰器等 (個) MECHANICAL STOKERS, INCLUDING MECHANICAL GRATES, ASH DISCHARGERS ETC (NO.)					CN	中國內地	2	345	48	17,040
CN	中國內地			8	40	DE	德國			9	198
MY	馬來西亞	3	6	6	12	F8	法國			1	25
						GB	英國	1	15	6	73
						IN	印度			3	34
						JP	日本	2	3	722	1,443
						KR	韓國			7	383
						MO	澳門			84	1,518
						MY	馬來西亞			1	97
						NL	荷蘭			4	284
						PH	菲律賓			45	550
						SG	新加坡	1	19	3	55
						TH	泰國			75	341
						TW	台灣			2	156
						U8	美國			1	35
						VN	越南	1	12	13	48

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
74132 感應或電介質熔爐及烘爐 (個) INDUCTION OR DIELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)						74139 741 36至741 38條目內熔爐及烘爐的零件 (公斤) PARTS FOR THE FURNACES AND OVENS OF ITEMS 741 36 TO 741 38 (KG)					
總計 TOTAL	7	394	1 030	22,409		總計 TOTAL	3 485	528	988 174	31,600	
74133 其他電熔爐及烘爐 (個) OTHER ELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)						74143 冷藏或冷凍櫃 (家用型除外)、箱、陳列柜台、陳列櫃及類似的傢具 (個) REFRIGERATING OR FREEZING CHESTS (O/T HOUSEHOLD TYPE), CABINETS, DISPLAY COUNTERS, SHOW CASES AND SIMILAR FURNITURE (NO.)					
BD 孟加拉國			1	10		A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			5	27	
CN 中國內地	71	8,519	1 091	70,043		AE 阿拉伯聯合酋長國			32	721	
MO 澳門	1	22	1	22		AT 奧地利			1	80	
MY 馬來西亞			1	117		AU 澳大利亞			169	300	
PH 菲律賓			1	8		CN 中國內地	4	60	230	2,521	
SG 新加坡			2	16		F8 法國			6 924	1,314	
U8 美國	271	349	271	349		GB 英國			1	4	
總計 TOTAL	343	8,890	1 368	70,565		I8 意大利			2	12	
74134 其他感應或電介質加熱設備 (個) OTHER INDUCTION OR DIELECTRIC HEATING EQUIPMENT (NO.)						IN 印度			8	94	
CN 中國內地	8	317	81	4,967		JP 日本			17	450	
I8 意大利			22	303		KR 韓國			7	208	
IN 印度	2	68	3	100		MO 澳門	40	343	286	4,221	
MY 馬來西亞	3	6	3	6		MZ 莫桑比克	2	12	3	36	
總計 TOTAL	13	392	109	5,376		NL 荷蘭			18	75	
74135 741 31至741 34條目內設備的零件 (公斤) PARTS FOR THE EQUIPMENT OF ITEMS FROM 741 31 TO 741 34 (KG)						NZ 新西蘭			75	211	
AO 安哥拉			14 675	3,189		P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			30	183	
CN 中國內地	2 715	242	225 696	17,709		PG 巴布亞新畿內亞			76	118	
F7 芬蘭	41	876	542	10,306		PH 菲律賓			30	250	
JP 日本			140	38		SG 新加坡	73	272	279	1,703	
KR 韓國			123	88		TH 泰國	3	39	21	291	
MO 澳門			126	102		U8 美國			82	385	
MU 毛里求斯			644	48		VN 越南			2	12	
MY 馬來西亞			199	11		VU 瓦努阿圖			1	17	
PH 菲律賓	12	1	213	63		總計 TOTAL	122	725	8 299	13,236	
SE 瑞典	12	4	1 529	362		74145 其他冷藏或冷凍設備, 家用型除外; 熱泵 (個) OTHER REFRIGERATING OR FREEZING EQUIPMENT, OTHER THAN HOUSEHOLD TYPE; HEAT PUMPS (NO.)					
SG 新加坡			85	31		A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			1	29	
TW 台灣			5	18		AE 阿拉伯聯合酋長國	1 510	390	9 569	2,070	
U8 美國			535	1,257		AO 安哥拉			12	673	
總計 TOTAL	2 780	1,123	244 512	33,222		AT 奧地利			882	105	
74136 燒烘、溶化或其他熱處理礦砂、黃鐵礦或金屬用的熔爐及烘爐, 非電力 (個) NON-ELECTRIC FURNACES AND OVENS FOR ROASTING, MELTING OR HEAT-TREATMENT OF ORES, PYRITES OR METALS (NO.)						AU 澳大利亞	5 329	1,363	33 626	26,956	
CN 中國內地			40	28,464		BD 孟加拉國			1	38	
E7 西班牙			1 200	189		BE 比利時			7 527	1,213	
I8 意大利			1	53		BR 巴西	1 004	271	1 486	479	
總計 TOTAL			1 241	28,707		CA 加拿大			19 921	4,539	
74137 麵包烘爐, 非電力 (個) NON-ELECTRIC BAKERY OVENS (NO.)						CH 瑞士			20	12	
MO 澳門			2	236		CL 智利		900	262	3 103	861
總計 TOTAL			2	236		CN 中國內地	4 602	1,500	29 313	13,046	
74138 其他非電力熔爐及烘爐 (個) OTHER NON-ELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)						CO 哥倫比亞			870	162	
CN 中國內地			4	2,302		CR 哥斯達黎加			4	1	
F8 法國			26	93		CZ 捷克共和國			60	19	
SG 新加坡			2	585		D8 丹麥	2 550	1,155	6 215	2,050	
總計 TOTAL			32	2,981		DE 德國	1 323	512	235 497	97,344	
74139 741 36至741 38條目內熔爐及烘爐的零件 (公斤) PARTS FOR THE FURNACES AND OVENS OF ITEMS 741 36 TO 741 38 (KG)						DZ 阿爾及利亞			2 565	486	
CN 中國內地	3 422	451	983 797	30,115		E7 西班牙	4 324	702	17 913	3,736	
DE 德國			75	15		EC 厄瓜多爾			2 008	219	
JP 日本	57	8	57	8		F7 芬蘭			4 900	922	
NG 尼日利亞			4 014	806		F8 法國	640	221	16 140	4,169	
TW 台灣	6	69	63	655		GB 英國	3 276	810	52 786	8,286	
U8 美國			168	1		GH 加納			12	120	
						GR 希臘			1 988	331	
						GU 關島			1	15	
						I8 意大利			41 544	5,198	
						ID 印度尼西亞	18	1,085	2 592	9,852	
						IL 以色列			280	108	
						IN 印度	1 632	399	1 730	3,185	
						IR 伊朗			200	22	
						JP 日本	3 008	1,506	68 569	18,196	
						KR 韓國			2 993	868	
						LK 斯里蘭卡			2	@	
						MO 澳門	528	828	5 576	9,977	
						MV 馬爾代夫			1	25	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

405

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74145 其他冷藏或冷凍設備，家用型除外；熱泵（個） OTHER REFRIGERATING OR FREEZING EQUIPMENT, OTHER THAN HOUSEHOLD TYPE; HEAT PUMPS (NO.)						74149 冷藏箱、冷藏設備的零件（公斤） PARTS OF REFRIGERATORS AND REFRIGERATING EQUIPMENT (KG)					
MX 墨西哥				4 990	686	U8 美國		59 577	9,080	578 389	79,459
MY 馬來西亞				6 254	1,221	UG 烏干達				210	77
N8 挪威				35	9	VE 委內瑞拉				5 312	1,176
NA 納米比亞				600	89	VN 越南				1 259	139
						ZA 南非				1 949	158
NG 尼日利亞				1	8	總計 TOTAL		332 029	48,495	3 311 806	551,065
NL 荷蘭				21 239	4,673	74151 空氣調節機，獨立窗口式或牆式（部） AIR CONDITIONING MACHINES, WINDOW OR WALL TYPES, SELF-CONTAINED (NO.)					
NZ 新西蘭	40	8		1 270	154	未列明非洲國家／地區					
PA 巴拿馬				1 216	210	AE 阿拉伯聯合酋長國		49	28	26 429	39,533
PE 秘魯				60	12	AR 阿根廷		762	689	2 794	2,528
PH 菲律賓	5	2		350	105	AT 奧地利				735	663
PL 波蘭				619	125	AU 澳大利亞	1 987	1,308		11 905	7,906
RU 俄羅斯	270	80		1 205	361	AW 阿魯巴島				235	274
SA 沙特阿拉伯				2 880	408	BD 孟加拉國				13	51
SE 瑞典				3 799	862	BE 比利時	150	829		31 123	60,859
SG 新加坡	30	671		1 354	2,472	BG 保加利亞				120	194
SI 斯洛文尼亞				4	1	BJ 貝寧				30	49
TH 泰國	33	96		754	3,000	BR 巴西				1 527	1,392
TR 土耳其				1 650	432	CA 加拿大				17 437	17,978
TW 台灣	6	378		2 382	1,179	CG 剛果				29	69
U8 美國	43 590	7,091		239 462	39,993	CH 瑞士				2 798	2,217
VE 委內瑞拉				1 944	201	CI 科特迪瓦				402	469
VN 越南	6	84		34	1,195	CL 智利				43	73
W8 未列明澳洲、大洋洲國家／地區				70	27	CN 中國內地	1 733	2,696		19 998	24,188
ZA 南非	1 490	554		11 329	2,584	CO 哥倫比亞				160	83
ZR 剛果民主共和國				1	13	CY 塞浦路斯				50	50
總計 TOTAL	76 114	19,971		873 409	275,332	CZ 捷克共和國	555	825		854	1,149
74149 冷藏箱、冷藏設備的零件（公斤） PARTS OF REFRIGERATORS AND REFRIGERATING EQUIPMENT (KG)						D8 丹麥				3 811	2,065
AE 阿拉伯聯合酋長國	276	71		3 816	868	DE 德國				53 025	38,406
AU 澳大利亞	6 227	542		69 792	5,305	DO 多明尼加共和國				200	207
BE 比利時				434	67	E7 西班牙	163	82		69 532	66,612
BR 巴西				230	57	EC 厄瓜多爾				1 135	2,141
CA 加拿大	1 102	63		5 913	407	EE 愛沙尼亞				180	91
CH 瑞士				87	94	F7 芬蘭				180	171
CN 中國內地	212 712	28,762		1 972 507	315,420	F8 法國	476	838		120 608	116,915
D8 丹麥				15 807	1,652	GB 英國	1 983	2,560		106 480	98,624
DE 德國	5 943	734		40 816	3,722	GH 加納				74	258
F7 芬蘭				50	10	GR 希臘				1 024	927
F8 法國	81	42		2 366	294	HR 克羅地亞				555	287
GB 英國				90	17	HU 匈牙利				616	580
GH 加納				345	18	I8 意大利	495	1,292		98 900	129,897
GU 關島				1 043	190	IL 以色列				835	507
HU 匈牙利	313	127		313	127	IN 印度	64	152		139	310
I8 意大利	21	13		75 427	12,459	IR 伊朗				1	1
ID 印度尼西亞	12 130	1,396		17 818	1,845	JM 牙買加				77	124
IE 愛爾蘭				6 840	38	JP 日本	3	4		1 819	2,074
IN 印度	34	14		421	213	KE 肯尼亞				423	891
IR 伊朗				3 604	313	KP 朝鮮				3	56
JP 日本	4 359	1,004		143 055	17,526	KR 韓國	1 200	2,252		2 332	3,277
KE 肯尼亞				520	199	KW 科威特				2 145	3,677
KR 韓國	4 919	778		23 096	4,711	LB 黎巴嫩				30	35
LK 斯里蘭卡	160	47		799	258	M8 摩洛哥				180	235
MO 澳門	4 000	287		19 553	3,996	MH 馬紹爾群島共和國				26	37
MP 北馬里亞納群島				192	29	ML 馬里				104	104
MX 墨西哥	13 816	3,975		211 994	72,260	MO 澳門	633	1,333		15 713	29,027
MY 馬來西亞	558	104		1 411	287	MT 馬爾他				49	171
NL 荷蘭				493	54	MU 毛里求斯				158	353
NZ 新西蘭	22	8		717	339	MX 墨西哥				2	2
PA 巴拿馬				30	9	MY 馬來西亞				186	112
PH 菲律賓	1 828	514		6 026	2,230	MZ 莫桑比克				28	114
PK 巴基斯坦				379	78	N8 挪威				150	73
SA 沙特阿拉伯	175	37		30 864	1,018	NG 尼日利亞				14	32
SC 塞舌爾				35	12	NL 荷蘭				137 452	121,889
SE 瑞典	852	293		10 941	3,876	NZ 新西蘭				714	378
SG 新加坡	153	50		12 668	9,742	OM 阿曼				15 629	25,666
TH 泰國	1 331	268		6 591	1,155	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				121	240
TR 土耳其				5 487	1,038	PA 巴拿馬	662	904		2 346	3,604
TW 台灣	1 440	287		31 837	8,022	PE 秘魯	35	75		78	168
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				280	101						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74151 空氣調節機，獨立窗口式或牆式 (部) AIR CONDITIONING MACHINES, WINDOW OR WALL TYPES, SELF-CONTAINED (NO.)						74155 空氣調節機，獨立窗口式或牆式除外 (部) AIR CONDITIONING MACHINES, OTHER THAN SELF-CONTAINED WINDOW OR WALL TYPES (NO.)					
PH 菲律賓				285	297	VN 越南		26	30	120	1,740
PK 巴基斯坦				2	4	ZA 南非		30	657	606	5,170
PL 波蘭				6 688	6,211	總計 TOTAL		5 169	31,142	70 087	359,042
PR 波多黎各				188	428	74159 741 51至741 55條目內空氣調節機的零件 (公斤) PARTS FOR THE AIR CONDITIONING MACHINES OF ITEMS FROM 741 51 TO 741 55 (KG)					
PT 葡萄牙				11 481	8,392	未列明非洲國家／ 地區					
QA 卡塔爾				12 480	21,556	AE 阿拉伯聯合酋長國				110	170
RO 羅馬尼亞				1 110	1,724	AU 澳大利亞	10 631	1,727		3 588	1,130
RU 俄羅斯				711	370	BB 巴巴多斯				106 603	17,495
SA 沙特阿拉伯				343	763	BD 孟加拉國				139	11
SC 塞舌爾				183	509	BE 比利時				429	28
SD 蘇丹				108	219	BH 巴林	10 426	832		1 136	552
SE 瑞典				4 341	3,954	BN 汶萊				79 635	4,677
SG 新加坡	130	176		18 583	26,765	BR 巴西		483	86	380	34
SR 蘇里南				79	134	CA 加拿大		980	49	16 143	2,081
TG 多哥	2	9		50	211	CH 瑞士		7 744	1,720	16 109	2,276
TH 泰國				17	132	CN 中國內地				57 624	14,060
TR 土耳其				30	67	CO 哥倫比亞	359 941	77,469		8 646 926	1,113,423
TT 特立尼達及多巴哥				280	303	CZ 捷克共和國		17 155	5,216	190	20
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				31	114	D8 丹麥		916	195	193 422	44,510
U8 美國	3 900	7,871		256 793	273,884	DE 德國		21 690	3,581	35 996	2,393
VE 委內瑞拉				4 070	5,139	EG 埃及				370 293	72,743
VN 越南				15	159	F8 法國				55 969	8,695
ZA 南非	200	183		2 607	3,475	GB 英國	3 654	732		86 623	29,505
ZR 剛果民主共和國				3	3	GU 關島				38 015	1,815
總計 TOTAL	15 182	24,105		1 074 249	1,164,926	HU 匈牙利				2 520	30
74155 空氣調節機，獨立窗口式或牆式除外 (部) AIR CONDITIONING MACHINES, OTHER THAN SELF-CONTAINED WINDOW OR WALL TYPES (NO.)						ID 意大利	1 037	226		303	739
AR 阿根廷	1	11		1	11	IL 以色列				49 273	8,458
AU 澳大利亞	3	152		2 247	3,317	IN 印度		695	350	7 098	1,588
BB 巴巴多斯				418	317	JP 日本	3 027	1,483		170 869	18,768
BD 孟加拉國				6	165	KP 朝鮮		764	250	4 670	1,084
BR 巴西	4	44		9	100	KR 韓國	103 998	20,614		2 299 878	338,646
CL 智利	2	53		131	174	LK 斯里蘭卡		111	66	200	26
CN 中國內地	454	20,697		11 349	182,542	LY 利比亞				19 890	3,733
CO 哥倫比亞				500	350	MO 澳門		6 830	918	1 356	999
CZ 捷克共和國				2	34	MX 墨西哥		5 573	3,287		
DE 德國				33	134	MY 馬來西亞		21 399	2,977		
E7 西班牙				490	730	NL 荷蘭		257	44		
F8 法國				364	1,823	NZ 新西蘭		12	5		
GB 英國	17	121		95	418	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國					
ID 印度尼西亞				356	519	PA 巴拿馬					
IL 以色列				4	54	PH 菲律賓	963	56		5 007	368
IN 印度	1 291	622		3 165	2,044	PK 巴基斯坦				7 282	930
IR 伊朗	17	222		36	512	PL 波蘭		269	56	4 030	250
JP 日本	111	152		297	411	PY 巴拉圭				2 217	458
KE 肯尼亞				1	37	QA 卡塔爾				140	12
KH 柬埔寨				11	551	SA 沙特阿拉伯	18 605	1,547		60	22
KP 朝鮮				8	106	SE 瑞典				401 790	27,441
KR 韓國	23	20		122	108	SG 新加坡		7 980	3,205	183	47
MO 澳門	2 010	6,433		26 890	118,969	TH 泰國		15 171	3,257	88 120	46,035
MX 墨西哥				10	106	TR 土耳其				121 884	19,698
MY 馬來西亞	23	18		76	964	TW 台灣		12 091	1,793	40	42
NG 尼日利亞				8	540	U8 美國		23 016	6,067	131 638	21,633
NL 荷蘭				9	23	VE 委內瑞拉		259	25	330 508	89,047
NZ 新西蘭				371	1,127	VN 越南				6 389	309
PA 巴拿馬				5 746	3,890	ZA 南非				6 397	423
PH 菲律賓	8	6		9	7	總計 TOTAL		655 817	137,862	3 559	699
PL 波蘭	6	28		6	28	74171 爐煤氣或水煤氣發生器；電石氣發生器及類似水操作氣體發生器 (個) PRODUCER GAS OR WATER GAS GENERATORS, ACETYLENE GAS GENERATORS AND SIMILAR WATER PROCESS GAS GENERATORS (NO.)					
PY 巴拉圭				420	318	BR 巴西		1	191	1	191
RU 俄羅斯				1	29	CN 中國內地	24	6,536		183	19,196
SG 新加坡				2 786	6,011	DE 德國		1	45	2	154
SK 斯洛伐克共和國				1	12	I8 意大利		1	45	1	45
SN 塞內加爾				1	16	MO 澳門				1	155
SY 敘利亞				1	13						
TH 泰國	301	795		3 660	7,452						
TR 土耳其				11	231						
TW 台灣	1	1		3 543	4,047						
U8 美國	323	723		3 349	11,940						
VE 委內瑞拉	518	359		2 818	1,951						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

407

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74171 爐煤氣或水煤氣發生器；電石氣發生器及類似水操作氣體發生器 (個) PRODUCER GAS OR WATER GAS GENERATORS, ACETYLENE GAS GENERATORS AND SIMILAR WATER PROCESS GAS GENERATORS (NO.)						74184 農產品乾燥器 (個) DRYERS FOR AGRICULTURAL PRODUCTS (NO.)					
PL 波蘭						總計 TOTAL					
U8 美國						74185 木材、紙漿、紙或紙板乾燥器 (個) DRYERS FOR WOOD, PAPER PULP, PAPER OR PAPERBOARD (NO.)					
總計 TOTAL						CN 中國內地					
74172 741 71條目內發生器的零件 (-) PARTS FOR THE GENERATORS OF ITEM 741 71 (-)						總計 TOTAL					
CN 中國內地						74186 乾燥器，未列明在其他編號 (個) DRYERS, NES (NO.)					
D8 丹麥						未列明非洲國家／地區					
JP 日本						AR 阿根廷					
MY 馬來西亞						AU 澳大利亞					
PH 菲律賓						BD 孟加拉國					
U8 美國						BJ 貝寧					
總計 TOTAL						BR 巴西					
74173 蒸餾或精餾裝置 (個) DISTILLING OR RECTIFYING PLANT (NO.)						CA 加拿大					
CN 中國內地						CH 瑞士					
總計 TOTAL						CN 中國內地					
74174 熱交換部件 (個) HEAT EXCHANGE UNITS (NO.)						E7 西班牙					
CN 中國內地						GB 英國					
DE 德國						GR 希臘					
GB 英國						ID 印度尼西亞					
IR 伊朗						IL 以色列					
MO 澳門						IN 印度					
NL 荷蘭						IR 伊朗					
NZ 新西蘭						JP 日本					
TH 泰國						KR 韓國					
TW 台灣						MM 緬甸					
U8 美國						MO 澳門					
VN 越南						MP 北馬里亞納群島					
總計 TOTAL						MX 墨西哥					
74181 即熱式氣體熱水器 (個) INSTANTANEOUS GAS WATER HEATERS (NO.)						MY 馬來西亞					
BZ 伯利茲						N8 挪威					
CN 中國內地						PK 巴基斯坦					
CO 哥倫比亞						RU 俄羅斯					
MO 澳門						SG 新加坡					
PA 巴拿馬						TH 泰國					
總計 TOTAL						TN 突尼斯					
74182 其他即熱式或儲水式熱水器，非電力 (個) OTHER INSTANTANEOUS OR STORAGE WATER HEATERS, NON-ELECTRIC (NO.)						TR 土耳其					
CN 中國內地						TW 台灣					
MO 澳門						U8 美國					
NZ 新西蘭						VN 越南					
總計 TOTAL						ZA 南非					
74183 內科、外科或實驗室用的消毒器 (個) MEDICAL, SURGICAL OR LABORATORY STERILIZERS (NO.)						總計 TOTAL					
CN 中國內地						74187 製造熱飲品或供烹煮或加熱食品的機械 (個) MACHINERY FOR MAKING HOT DRINKS OR COOKING OR HEATING FOOD (NO.)					
DE 德國						A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區					
ID 印度尼西亞						AE 阿拉伯聯合酋長國					
MO 澳門						AU 澳大利亞					
總計 TOTAL						BD 孟加拉國					
74184 農產品乾燥器 (個) DRYERS FOR AGRICULTURAL PRODUCTS (NO.)						BH 巴林					
CN 中國內地						BJ 貝寧					
						CA 加拿大					
						CH 瑞士					
						CM 喀麥隆					
						CN 中國內地					
						DE 德國					
						EG 埃及					
						F8 法國					
						GB 英國					
						GU 關島					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						JO 約旦					
						JP 日本					
						KE 肯尼亞					

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
74187 製造熱飲品或供烹煮或加熱食品的機械 (個) MACHINERY FOR MAKING HOT DRINKS OR COOKING OR HEATING FOOD (NO.)						74189 其他加熱或冷卻機械、裝置或設備，未列明在其他編號 (個) OTHER HEATING OR COOLING MACHINERY, PLANT OR EQUIPMENT, NES (NO.)					
KH 柬埔寨			35	22		MO 澳門	5	31	257	2,726	
KR 韓國	5	186	185	3,349		MU 毛里求斯			13	68	
KW 科威特			5	60		MY 馬來西亞	34	87	176	672	
LB 黎巴嫩	16	241	33	303		N8 挪威			1	152	
LK 斯里蘭卡	10	19	11	32		NL 荷蘭			1 866	162	
MM 緬甸			5	32		PA 巴拿馬			6	411	
MO 澳門	52	604	1 708	8,574		PE 秘魯	1	198	4	415	
MU 毛里求斯			18	76		PH 菲律賓	2	12	15	353	
			9	173		PK 巴基斯坦	2	152	13	944	
MV 馬爾代夫			612	1,503		PR 波多黎各	3	166	19	1,881	
MY 馬來西亞	468	245	10	11		SA 沙特阿拉伯			1	74	
MZ 莫桑比克			20	16		SC 塞舌爾			8	26	
NE 尼日爾			93	694		SE 瑞典			9	116	
NL 荷蘭	4	190	32	883		SG 新加坡	4	22	68	466	
NZ 新西蘭	2	109	3	29		SV 薩爾瓦多			1	78	
OM 阿曼			570	1,785		SY 敘利亞			5	21	
PH 菲律賓	45	100	13	92							
QA 卡塔爾	1	23	4	187		TH 泰國	6	63	55	356	
RU 俄羅斯						TN 突尼斯			4	44	
			127	775		TR 土耳其	1	70	6	282	
SA 沙特阿拉伯	20	83	3	30		TW 台灣	4	70	283	2,533	
SB 所羅門群島			20	22		U8 美國	321	704	1 035	5,639	
SC 塞舌爾			615	3,299		VE 委內瑞拉			1	10	
SG 新加坡	15	197	2	42		VN 越南			20	337	
SR 蘇里南			95	1,546		ZA 南非			6	31	
TH 泰國	24	358	501	200							
TR 土耳其	1	19	6	47		總計 TOTAL	5 091	24,136	38 830	201,376	
TT 特立尼達及多巴哥			322	1,813							
TW 台灣	6	420	13	15		74190 741 71至741 89條目內所包括機械的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE MACHINERY OF ITEMS FROM 741 71 TO 741 89 (KG)					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國						AE 阿拉伯聯合酋長國	34	18	74	25	
			2 739	4,339		AU 澳大利亞	415	29	3 479	351	
U8 美國			1	1		CA 加拿大			1 210	37	
VN 越南			10	74		CH 瑞士			19	12	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區						CN 中國內地	71 786	5,658	1 031 351	79,533	
ZR 剛果民主共和國			1	2		D8 丹麥			60	37	
總計 TOTAL	11 074	12,156	54 981	106,468		DE 德國	608	61	1 882	536	
74189 其他加熱或冷卻機械、裝置或設備，未列明在其他編號 (個) OTHER HEATING OR COOLING MACHINERY, PLANT OR EQUIPMENT, NES (NO.)						DO 多明尼加共和國			62	10	
AE 阿拉伯聯合酋長國			51	596		E7 西班牙			18	27	
AR 阿根廷	3	30	5	45		EG 埃及			50	19	
AT 奧地利			13	54							
AU 澳大利亞			682	1,014		F8 法國			3 529	1,890	
BD 孟加拉國			7	54		GB 英國	240	39	54 960	1,510	
BE 比利時			1	15		GU 關島			388	40	
BR 巴西	6	53	13	222		I8 意大利			66	69	
CA 加拿大			11	22		ID 印度尼西亞			94 682	1,209	
CH 瑞士			1	68		IL 以色列	7 970	237	119 420	4,162	
CM 喀麥隆			7	22		IN 印度			263	42	
						JP 日本	19	10	260 935	6,938	
CN 中國內地	1 486	20,580	13 113	158,117		KH 柬埔寨			19	21	
CO 哥倫比亞	7	285	25	1,652		KR 韓國			927	20	
CR 哥斯達黎加			1	20							
CY 塞浦路斯			1	51		LK 斯里蘭卡	31	9	1 054	136	
D8 丹麥			10	30		MO 澳門	167	67	20 641	897	
DE 德國	11	38	2 305	2,271		MU 毛里求斯			650	38	
DO 多明尼加共和國			17	2,152		MY 馬來西亞			235	90	
E7 西班牙			45	123		NL 荷蘭			32 738	9,417	
EG 埃及			7	520		PH 菲律賓	550	49	4 702	152	
F7 芬蘭			1	96		PR 波多黎各			908	158	
						PT 葡萄牙	24 409	3,066	88 860	10,857	
F8 法國			8	24		SE 瑞典			8 729	714	
GB 英國	3 000	420	8 820	7,135		SG 新加坡	308	76	109 086	2,261	
GT 危地馬拉			1	18							
I8 意大利			1 652	2,102		TH 泰國	15 840	222	16 708	275	
ID 印度尼西亞	10	60	68	636		TR 土耳其			3 090	612	
IL 以色列			22	68		TW 台灣	11	17	4 018	885	
IN 印度			26	493		U8 美國	1 820	310	14 916	3,756	
IR 伊朗	2	22	18	184		VN 越南			10	2	
JP 日本	180	1,020	7 943	5,082		ZA 南非			800	88	
KE 肯尼亞			11	42		總計 TOTAL	124 208	9,867	1 880 539	126,824	
KH 柬埔寨	2	18	17	112		74211 分配燃料或潤滑劑的泵，裝有或經設計預備安裝計量裝置 (個) PUMPS FOR DISPENSING FUEL OR LUBRICANTS, FITTED OR DESIGNED TO BE FITTED WITH A MEASURING DEVICE (NO.)					
KR 韓國			6	41							
LK 斯里蘭卡	1	36	27	437		CN 中國內地			71	251	
M8 摩洛哥			23	60							

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

409

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74211 分配燃料或潤滑劑的泵，裝有或經設計預備安裝計量裝置 (個) PUMPS FOR DISPENSING FUEL OR LUBRICANTS, FITTED OR DESIGNED TO BE FITTED WITH A MEASURING DEVICE (NO.)					74250 旋轉式正排液泵，未列明在其他編號 (個) ROTARY POSITIVE DISPLACEMENT PUMPS, NES (NO.)				
總計 TOTAL			71	251	F8 法國			7 683	179
74219 液體泵，裝有或經設計預備安裝計量裝置 (個) PUMPS FOR LIQUIDS, FITTED OR DESIGNED TO BE FITTED WITH A MEASURING DEVICE (NO.)					ID 印度尼西亞			4	8
CN 中國內地	2 094	1,099	18 517	7,768	JP 日本			1	2,000
KR 韓國			1	12	KP 朝鮮			1	36
MO 澳門			9	50	MO 澳門	5	47	5	47
TW 台灣	4	840	4	840	NL 荷蘭			1 963	71
VN 越南	2	39	4	80	PK 巴基斯坦			24	47
總計 TOTAL	2 100	1,978	18 535	8,750	SG 新加坡			1	4
74220 活塞式內燃引擎用的燃料泵、潤滑油泵或冷卻劑泵 (個) FUEL, LUBRICATING OR COOLING MEDIUM PUMPS FOR INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)					U8 美國			62 100	951
AU 澳大利亞			713	43	總計 TOTAL	4 402	7,979	154 961	69,707
CN 中國內地	3 373	2,551	17 895	10,554	74260 離心液體泵，未列明在其他編號 (個) CENTRIFUGAL PUMPS FOR LIQUIDS, NES (NO.)				
E7 西班牙			2 016	88	AE 阿拉伯聯合酋長國			2	19
EG 埃及			339	22	CN 中國內地	1 263	10,167	23 259	66,375
F7 芬蘭			504	26	DE 德國	3	15	12	226
F8 法國	720	39	5 872	294	ID 印度尼西亞			200	557
GB 英國			43	984	IN 印度			17	180
IL 以色列			1 460	273	JP 日本			1 709	651
JP 日本	25	10	142	51	LK 斯里蘭卡			12	11
KR 韓國			125	47	MO 澳門	42	869	578	15,240
MO 澳門	2	3	7	6	MY 馬來西亞	6	38	6	38
MY 馬來西亞			138	41	NG 尼日利亞	10	87	11	117
N8 挪威			100	12	NZ 新西蘭			1	23
NL 荷蘭	3	4	38	38	PH 菲律賓	31	66	166	400
PH 菲律賓			36 470	783	R8 馬達加斯加			2	35
PK 巴基斯坦			22	181	SG 新加坡			13	23
SA 沙特阿拉伯			300	44	TH 泰國	11	7	889	373
SE 瑞典	480	25	480	25	U8 美國			18	973
SG 新加坡	50	48	3 794	679	總計 TOTAL	1 366	11,250	26 895	85,240
TW 台灣	140	45	498	171	74271 液體泵，未列明在其他編號 (個) PUMPS FOR LIQUIDS, NES (NO.)				
U8 美國	1 965	865	6 624	5,098	AE 阿拉伯聯合酋長國			14	397
總計 TOTAL	6 758	3,590	77 580	19,461	AR 阿根廷			20 672	442
74230 混凝土泵 (個) CONCRETE PUMPS (NO.)					AT 奧地利			13 488	592
AE 阿拉伯聯合酋長國			9	1,158	AU 澳大利亞	4 024	272	129 399	4,909
AU 澳大利亞			1	2,790	BD 孟加拉國			2	32
MO 澳門			17	3,377	BH 巴林			3	29
MY 馬來西亞			2	950	BR 巴西	1 000	61	1 000	61
SG 新加坡			4	2,238	CA 加拿大	29 100	1,134	140 535	5,653
總計 TOTAL			33	10,513	CH 瑞士			300	24
74240 往復式正排液泵，未列明在其他編號 (個) RECIPROCATING POSITIVE DISPLACEMENT PUMPS, NES (NO.)					CM 喀麥隆			1 850	19
AU 澳大利亞			676	55	CN 中國內地	403 631	17,624	3 750 980	220,321
BD 孟加拉國			3	27	CO 哥倫比亞			1 014	38
CN 中國內地	1 101	18,607	14 842	70,902	D8 丹麥			3	42
F8 法國			8	143	DE 德國	123 768	3,202	1 279 924	33,500
GB 英國			2	14	DO 多明尼加共和國			1 422	156
IN 印度			2	24	E7 西班牙			3 819	626
JP 日本	1 078	1,437	5 881	9,695	EE 愛沙尼亞			10	9
LK 斯里蘭卡			1	12	EG 埃及			23 646	531
NZ 新西蘭			1	26	F7 芬蘭			9	16
R8 馬達加斯加	2	20	2	20	F8 法國	3	2	1 347	906
TW 台灣			4	84	GB 英國	500	13	19 582	1,111
U8 美國			1 409	2,214	GR 希臘	2 796	292	2 796	292
總計 TOTAL	2 181	20,064	22 831	83,215	I8 意大利			71 890	1,175
74250 旋轉式正排液泵，未列明在其他編號 (個) ROTARY POSITIVE DISPLACEMENT PUMPS, NES (NO.)					ID 印度尼西亞	100	14	1 261	361
AU 澳大利亞			17	34	IE 愛爾蘭			270	166
BE 比利時			10 324	311	IL 以色列			2 520	51
CA 加拿大			9 394	285	IN 印度	10 032	274	80 666	2,172
CL 智利			10 802	1,554	JO 約旦			2	11
CN 中國內地	4 397	7,932	47 660	64,102	JP 日本	474 420	6,936	716 626	24,269
E7 西班牙			4 982	78	KH 柬埔寨	1	6	7	41
					KR 韓國	11 880	302	919 818	23,780
					LK 斯里蘭卡			7	233
					MO 澳門	298	134	12 997	4,742
					MP 北馬里亞納群島			1	11
					MX 墨西哥			179	10
					MY 馬來西亞	9 296	502	53 991	2,635
					N8 挪威			298	39
					NL 荷蘭	2	24	4 541	81
					NZ 新西蘭			1 032	44
					PH 菲律賓	298	30	5 352	242

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨物 (單位) ITEM (UNIT)		
轉口往 RE-EXPORTED TO			轉口往 RE-EXPORTED TO			轉口往 RE-EXPORTED TO			轉口往 RE-EXPORTED TO		
貨量 QUANTITY			貨量 QUANTITY			貨量 QUANTITY			貨量 QUANTITY		
貨值 VALUE			貨值 VALUE			貨值 VALUE			貨值 VALUE		
74271 液體泵，未列明在其他編號 (個) PUMPS FOR LIQUIDS, NES (NO.)											
PK 巴基斯坦			1	16		MY 馬來西亞	6	42	86	1,387	
PL 波蘭			504	47		NZ 新西蘭			1	27	
RO 羅馬尼亞			66 000	737		PH 菲律賓	1	30	2	50	
SD 蘇丹			1	52		PK 巴基斯坦	4	22	4	22	
SE 瑞典	57	12	10 916	1,566		R8 馬達加斯加	1	24	3	102	
SG 新加坡	159	288	7 493	2,086		SG 新加坡	11	185	111	774	
TH 泰國	10 296	342	26 640	948		TH 泰國	10	187	134	1,036	
TR 土耳其	61 982	1,578	403 887	10,311		TW 台灣			2	91	
TW 台灣	26	422	6 056	3,690		U8 美國	40	37	265	529	
U8 美國	133 130	8,304	2 812 635	204,948							
VN 越南			576	579		VN 越南			21	36	
ZA 南非			28 542	289		總計 TOTAL	959	8,521	11 148	36,595	
總計 TOTAL	1 276 799	41,768	10 626 524	555,036		74313 手或腳操作的排氣泵 (個) HAND- OR FOOT-OPERATED AIR PUMPS (NO.)					
74291 第742組內泵的零件 (公斤) PARTS OF PUMPS OF GROUP 742 (KG)											
AE 阿拉伯聯合酋長國	48	5	6 247	162		AR 阿根廷			600	6	
AR 阿根廷			1 019	37		AU 澳大利亞	5 048	66	88 724	930	
AT 奧地利			53 528	3,555		BE 比利時	1 000	38	3 677	77	
AU 澳大利亞	3 124	447	10 606	1,591		BR 巴西	1 100	9	79 540	700	
BE 比利時	935	66	2 977	190		CA 加拿大			9 448	80	
BR 巴西			850	257		CN 中國內地	239 850	1,953	2 554 410	23,493	
CA 加拿大	26 222	1,005	32 121	1,470		CO 哥倫比亞			663	10	
CH 瑞士			560	150		DE 德國			12 994	108	
CN 中國內地	280 210	8,631	3 291 244	106,714		DO 多明尼加共和國			315	5	
CS 塞爾維亞和黑山			3	9		E7 西班牙			9 140	82	
CZ 捷克共和國			2 368	121		F7 芬蘭			4 804	25	
D8 丹麥	6 690	437	44 619	3,384		F8 法國			123 172	1,808	
DE 德國	11 918	685	154 128	7,266		GB 英國	1 400	100	52 774	1,038	
E7 西班牙			11 103	2,658		GR 希臘			5 856	69	
F7 芬蘭			597	27		I8 意大利	1 440	15	2 640	27	
F8 法國	1 125	109	37 208	7,162		ID 印度尼西亞	6	@	6	@	
GB 英國	11 625	1,281	62 130	7,606		IE 愛爾蘭	10 000	60	11 080	65	
GR 希臘			60	20		JP 日本	23 579	91	46 689	286	
HU 匈牙利			3 024	1,725		KR 韓國			1 000	18	
I8 意大利	4 817	733	18 535	2,788		MY 馬來西亞			1 010	9	
ID 印度尼西亞			252	16		NL 荷蘭	14 664	263	43 992	785	
IN 印度			435	112		NZ 新西蘭	9 220	56	15 120	91	
JP 日本	11 652	1,017	78 147	9,407		PE 秘魯			25 040	138	
KP 朝鮮			5	10		PG 巴布亞新畿內亞			569	10	
KR 韓國	6	8	757	859		PH 菲律賓			465	4	
MM 緬甸			9	72		PY 巴拉圭			4 000	31	
MO 澳門			50 316	2,869		SE 瑞典			1 350	22	
MV 馬爾代夫			193	84		SG 新加坡			6 739	76	
MX 墨西哥			120	51		TW 台灣			10 095	46	
MY 馬來西亞	1 980	734	16 130	7,035		U8 美國	10 638	199	54 764	590	
NL 荷蘭	232	27	3 124	196		ZA 南非			3 202	34	
PH 菲律賓	71	19	638	248		總計 TOTAL	317 945	2,851	3 173 878	30,662	
PK 巴基斯坦			3	21		74315 用於冷藏設備的壓縮機 (部) COMPRESSORS USED IN REFRIGERATING EQUIPMENT (NO.)					
PL 波蘭			1 210	110		AE 阿拉伯聯合酋長國			492	17	
SE 瑞典	48	11	14 462	857		AU 澳大利亞			10	19	
SG 新加坡	3 643	1,137	33 263	11,635		BD 孟加拉國			1	37	
TH 泰國	1 055	103	10 951	478		BN 文萊			78	143	
TW 台灣	48	53	7 561	772		BR 巴西	133	931	255	1,785	
U8 美國	255 816	24,300	1 549 240	171,245		CN 中國內地	64 761	14,528	949 791	242,656	
UA 烏克蘭			305	144		DE 德國			5 820	204	
						E7 西班牙			26	182	
ZA 南非	885	128	3 052	547		EG 埃及	207	1,449	2 070	14,511	
總計 TOTAL	622 150	40,936	5 503 100	353,658		GB 英國			278	663	
74311 真空泵 (個) VACUUM PUMPS (NO.)											
BD 孟加拉國			4	124		I8 意大利			1 580	376	
CH 瑞士			2	15		ID 印度尼西亞			114	150	
CN 中國內地	743	7,848	9 830	30,716		IE 愛爾蘭			60	139	
D8 丹麥			11	24		IL 以色列			500	173	
DE 德國	1	2	20	151		IR 伊朗			7	120	
F8 法國			1	16		JO 約旦			19	675	
GB 英國			1	10		JP 日本			841	2,731	
ID 印度尼西亞			54	685		KR 韓國	208	76	20 332	6,037	
IN 印度	142	144	585	616		LK 斯里蘭卡	3	135	391	235	
JP 日本			9	145		MO 澳門	22	173	46	266	
LK 斯里蘭卡			2	39		MY 馬來西亞			108	25	
						NL 荷蘭			223	31	
						P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			16	19	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

411

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74315 用於冷藏設備的壓縮機 (部) COMPRESSORS USED IN REFRIGERATING EQUIPMENT (NO.)						74319 其他氣體泵, 壓縮機及裝置 (部) OTHER GAS PUMPS, COMPRESSORS AND EQUIPMENT (NO.)					
SG 新加坡				22	72	NG 尼日利亞		7	188	14	252
TH 泰國				371	154	NL 荷蘭		750	94	14 047	2,256
TR 土耳其				311	2,177	NZ 新西蘭				40	66
TW 台灣				925	240	PH 菲律賓	34	920	286	124 499	1,481
U8 美國	200	42		1 124	321	PL 波蘭	1		780	2	1,031
VE 委內瑞拉				2 000	78	RU 俄羅斯				37 988	1,849
VN 越南				1 374	211	SA 沙特阿拉伯	12	000	1,067	48 492	4,135
						SE 瑞典				1 373	167
ZM 贊比亞				15	45						
總計 TOTAL		65 534	17,334	989 200	274,492	SG 新加坡		4	12	9 306	907
74317 裝在拖車底盤上的空氣壓縮機 (部) AIR COMPRESSORS MOUNTED ON A WHEELED CHASSIS FOR TOWING (NO.)						SI 斯洛文尼亞	1	000	30	4 500	117
AE 阿拉伯聯合酋長國				5	91	SN 塞內加爾				250	115
BD 孟加拉國				10	217	TH 泰國	18		86	856	2,157
CN 中國內地	57	887		765	6,975	TR 土耳其				32 640	1,251
F7 芬蘭	1	40		1	40	TW 台灣				3 753	355
I8 意大利				1	30	U8 美國	57	118	4,648	599 243	39,771
ID 印度尼西亞				28	1,119	VN 越南		46	200	442	2,020
JP 日本				28	226	ZA 南非		580	36	9 566	752
KH 柬埔寨	2	38		2	38	總計 TOTAL		248 312	32,346	2 402 557	292,283
KR 韓國				3	194	74341 座檯扇、座地扇、牆扇、窗口扇或吊扇, 裝有輸出功率不超過125瓦的獨立電動馬達 (部) TABLE, FLOOR, WALL, WINDOW, CEILING OR ROOF FANS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 125 W (NO.)					
LK 斯里蘭卡				2	35	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				3 950	571
						AE 阿拉伯聯合酋長國	16	870	2,673	191 449	25,366
MO 澳門	8	1,175		49	6,584	AO 安哥拉				3	@
MU 毛里求斯				1	49	AR 阿根廷				2 500	50
MY 馬來西亞				39	754	AT 奧地利				5 500	1,174
NZ 新西蘭				1	16	AU 澳大利亞	33	386	3,365	177 776	19,029
PH 菲律賓	3	85		68	387	BB 巴巴多斯				798	292
PK 巴基斯坦				9	32	BD 孟加拉國				5 948	279
R8 馬達加斯加				1	205	BE 比利時				22 584	1,989
SG 新加坡				2	452	BG 保加利亞				400	46
TH 泰國	4	71		18	1,407						
U8 美國				7	81	BH 巴林				6 949	490
						BO 玻利維亞	1	540	201	3 080	392
VN 越南	2	100		2	100	BS 巴哈馬	1	480	219	2 880	432
ZA 南非				1	70	CA 加拿大	11	105	1,581	564 797	71,603
總計 TOTAL		79	2,460	1 043	19,102	CG 剛果				574	59
74319 其他氣體泵, 壓縮機及裝置 (部) OTHER GAS PUMPS, COMPRESSORS AND EQUIPMENT (NO.)						CH 瑞士				56 165	4,650
未列明非洲國家/地區				2	94	CL 智利				4 632	807
AE 阿拉伯聯合酋長國	251	28		2 277	102	CM 喀麥隆				1 177	95
AU 澳大利亞	3 116	464		34 281	1,857	CN 中國內地	98	299	2,414	653 672	20,100
BD 孟加拉國				3	139	CO 哥倫比亞	3	025	368	3 873	492
BE 比利時				6 343	253						
CA 加拿大	9 304	1,555		29 981	10,855	CR 哥斯達黎加	2	459	325	29 063	3,020
CH 瑞士				1 142	23	CY 塞浦路斯				1 008	221
CN 中國內地	30 514	17,322		526 728	162,911	CZ 捷克共和國				9 311	776
D8 丹麥				600	92	D8 丹麥				1 326	308
DE 德國	14 457	695		194 640	12,696	DE 德國	6	230	963	257 499	26,037
						DJ 吉布提				6 674	811
E7 西班牙	315	12		10 151	640	DO 多明尼加共和國	2	140	303	28 720	4,347
EC 厄瓜多爾				12	1	E7 西班牙	6	228	326	275 527	27,930
EG 埃及				150	93	EE 愛沙尼亞	5	250	887	12 739	1,843
F7 芬蘭				2 304	136					7 660	980
F8 法國	33 420	2,138		270 445	17,848	F7 芬蘭	4	236	489	11 266	1,244
GB 英國	7 296	476		101 076	7,378	F8 法國				146 362	9,489
I8 意大利	1 100	67		41 879	4,437	FJ 斐濟群島				1 639	227
ID 印度尼西亞	1 500	90		2 578	139	GB 英國	25	830	1,733	449 015	32,065
IE 愛爾蘭				21	13	GH 加納	6		@	29 474	2,129
IN 印度				100	25	GR 希臘				14 036	1,172
						GT 危地馬拉				4 325	388
IR 伊朗				7	11	GY 圭亞那				1 500	75
JO 約旦				648	15	HN 洪都拉斯				8 615	1,027
JP 日本	38 270	738		252 501	7,105	HT 海地				200	17
KH 柬埔寨				1	54						
KP 朝鮮				3	564	HU 匈牙利				4 100	349
KR 韓國	242	397		10 808	760	I8 意大利	1	823	60	70 509	6,646
LK 斯里蘭卡				8	16	ID 印度尼西亞	489		389	9 332	3,158
MO 澳門	67	763		186	2,455	IE 愛爾蘭				1 101	69
MP 北馬里亞納群島				1	11	IL 以色列				46 627	4,677
MX 墨西哥	2 016	176		25 678	2,254	IN 印度				146	22
						JM 牙買加		332	124	3 488	905
MY 馬來西亞				588	599	JO 約旦				30 273	5,405
NA 納米比亞				404	26	JP 日本	19	200	1,885	2 466 801	185,234

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74341 座檯扇、座地扇、牆扇、窗口扇或吊扇，裝有輸出功率不超過125瓦的獨立電動馬達 (部) TABLE, FLOOR, WALL, WINDOW, CEILING OR ROOF FANS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 125 W (NO.)					74343 其他扇，743 41條目內的除外 (部) FANS, OTHER THAN ITEM 74341 (NO.)						
KH 柬埔寨			104	28	CA 加拿大	120 120	2,793	365 656	7,971		
KI 基里巴斯			72	8	CH 瑞士	900	47	92 938	817		
KR 韓國	631	40	392 775	42,378	CL 智利			3 182	6		
KW 科威特	3 276	666	47 469	9,167	CN 中國內地	7 002 700	136,208	56 685 520	1,123,741		
LB 黎巴嫩			8 377	512	CR 哥斯達黎加			3 026	110		
LK 斯里蘭卡	6 924	579	29 206	3,687	CU 古巴			24 000	1,049		
M8 摩洛哥			2 090	96	CY 塞浦路斯			5 096	8		
ML 馬里			33 996	3,522	CZ 捷克共和國	4 228	112	118 412	1,212		
MO 澳門	71	9	8 773	1,636	D8 丹麥	1 000	36	2 700	208		
MP 北馬里亞納群島	65	4	129	23	DE 德國	157 802	2,630	2 030 346	28,901		
MU 毛里求斯			1 739	316	DO 多明尼加共和國			1 000	8		
MX 墨西哥	6 613	1,020	127 225	22,159	DZ 阿爾及利亞			26 930	936		
MY 馬來西亞	1 645	387	7 044	1,763	E7 西班牙	2 634	58	378 063	5,010		
N8 挪威			1 452	177	EC 厄瓜多爾			1 570	160		
NI 尼加拉瓜			1 268	207	EE 愛沙尼亞			10 000	186		
NL 荷蘭	3 060	289	57 043	6,253	F7 芬蘭	144	4	2 278	62		
NZ 新西蘭	2 498	126	16 225	973	F8 法國	6 749	225	294 105	3,893		
OM 阿曼	3 000	574	85 689	14,053	FJ 斐濟群島			12	30		
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			172	15	GB 英國	167 231	868	2 014 688	16,354		
PA 巴拿馬	21 233	3,277	148 904	22,470	GE 格魯吉亞			2 000	74		
PE 秘魯	3 701	546	3 701	546	GH 加納			20	3		
PG 巴布亞新畿內亞			30	2	GR 希臘			5 520	574		
PH 菲律賓	18	1	31 961	6,492	GY 圭亞那			600	13		
PL 波蘭			11 958	724	HU 匈牙利			5 220	210		
PR 波多黎各			1 090	140	I8 意大利	35 300	409	3 111 077	19,417		
PT 葡萄牙			1 900	179	ID 印度尼西亞	253 853	2,054	1 680 204	13,222		
PY 巴拉圭			20 348	1,109	IE 愛爾蘭			162 734	4,323		
QA 卡塔爾			19 970	3,772	IL 以色列	7 060	407	54 556	1,887		
R8 馬達加斯加			400	116	IN 印度	75 233	378	512 640	3,245		
RO 羅馬尼亞			860	81	IR 伊朗			17 620	716		
SA 沙特阿拉伯	53 351	7,100	397 305	58,080	IS 冰島			15 700	157		
SD 蘇丹	5 400	409	38 945	2,963	JM 牙買加	30	25	30	25		
SE 瑞典	4 156	449	6 876	770	JO 約旦			5 100	232		
SG 新加坡	4 440	1,215	53 158	11,876	JP 日本	363 521	6,593	3 931 886	63,475		
SI 斯洛文尼亞			3 489	489	KH 柬埔寨			25	36		
SK 斯洛伐克共和國			1 027	120	KR 韓國	591 193	4,584	5 256 538	39,266		
SR 蘇里南			3 899	418	KW 科威特			950	798		
SV 薩爾瓦多	4 397	548	26 216	2,788	LB 黎巴嫩			600	11		
SY 敘利亞			1 200	81	LK 斯里蘭卡			2 309	55		
TH 泰國	6 250	648	27 839	4,899	LT 立陶宛			15 638	325		
TR 土耳其			12 402	1,168	M8 摩洛哥			2 300	39		
TW 台灣	1 005	152	85 693	5,791	MK 馬其頓共和國			2 100	76		
U8 美國	222 613	42,193	3 164 210	478,640	MO 澳門	178	1,117	1 988	5,323		
UA 烏克蘭	3 330	185	6 496	546	MT 馬爾他			2 000	16		
UY 烏拉圭			770	141	MU 毛里求斯			14	26		
VN 越南			897	288	MX 墨西哥	154 794	2,775	819 061	12,943		
W8 未列明澳洲、西 及大洋洲國家／地區			2 120	283	MY 馬來西亞	127 394	6,984	1 207 612	40,075		
WS 薩摩亞	1 050	90	2 058	165	N8 挪威			390	60		
YE 也門共和國	1 431	130	9 175	705	NG 尼日利亞	177	119	177	119		
ZA 南非	14 418	963	39 960	4,891	NI 尼加拉瓜			150	15		
ZR 剛果民主共和國			400	15	NL 荷蘭	209 995	6,385	841 066	13,710		
總計 TOTAL	614 504	79,906	10 583 148	1,186,208	NP 尼泊爾			4 105	30		
74343 其他扇，743 41條目內的除外 (部) FANS, OTHER THAN ITEM 74341 (NO.)					NZ 新西蘭	4 666	123	5 786	166		
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			40	38	OM 阿曼			36	66		
AE 阿拉伯聯合酋長國	230 494	1,758	365 029	7,208	PA 巴拿馬	1 381	28	5 966	97		
AF 阿富汗			96	2	PE 秘魯			35 200	919		
AO 安哥拉	2 300	158	2 500	169	PH 菲律賓	478 463	1,324	2 437 987	28,416		
AR 阿根廷	2 002	84	37 206	374	PK 巴基斯坦			2 208	189		
AT 奧地利	4 944	361	46 452	1,452	PL 波蘭			55 145	214		
AU 澳大利亞	21 248	829	325 923	6,722	PR 波多黎各	34 540	175	34 540	175		
BD 孟加拉國			13 416	815	PT 葡萄牙			7 418	14		
BE 比利時	1 500	37	4 515	121	QA 卡塔爾			3 110	240		
BH 巴林			100	44	RO 羅馬尼亞	7 985	15	13 932	26		
BR 巴西	2 500	30	570 591	5,036	RU 俄羅斯	136 950	1,732	268 707	3,958		
BZ 伯利茲			21	23	SA 沙特阿拉伯	34	62	4 033	2,054		
					SE 瑞典	6 153	121	114 011	1,039		
					SG 新加坡	58 745	896	618 944	12,086		
					SK 斯洛伐克共和國	18 000	63	93 350	455		
					TG 多哥			2 300	157		
					TH 泰國	455 658	6,724	4 921 218	66,301		
					TN 突尼斯			15 000	50		
					TR 土耳其			51 820	552		
					TW 台灣	382 296	6,800	3 733 807	68,588		

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

413

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74343 其他扇，743 41條目內的除外 (部) FANS, OTHER THAN ITEM 74341 (NO.)						74359 其他離心器，743 51及743 55條目內的除外 (個) CENTRIFUGES, OTHER THAN ITEMS 74351 AND 74355 (NO.)					
U8 美國		946 462	26,201	9 667 489	190,184	KR 韓國		4	156	76	1,975
UY 烏拉圭				30	17	MO 澳門		59	172	333	1,275
VN 越南		26 144	858	164 668	4,706						
ZA 南非		8 310	569	127 526	3,793						
總計 TOTAL		12 113 011	223,759	103 471 572	1,817,626						
74345 裝有風扇的氣罩，其平面最大邊長不超過120厘米 (部) HOODS, INCORPORATING A FAN, HAVING A MAXIMUM HORIZONTAL SIDE NOT EXCEEDING 120 CM (NO.)						74361 過濾及淨化機械及器具，供過濾及淨化水質 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS, FOR FILTERING AND PURIFYING WATER (NO.)					
AR 阿根廷		2 060	326	9 895	1,616						
AU 澳大利亞		1 700	432	6 090	1,691						
BE 比利時				5 150	1,286						
BR 巴西				6 752	1,351						
CA 加拿大				778	102						
CM 喀麥隆				8	19						
CN 中國內地		622	438	5 288	3,558						
DE 德國				16 320	3,301						
E7 西班牙		14 150	4,101	263 469	68,044						
EG 埃及				330	259						
						U8 美國		1	46	1	46
						總計 TOTAL		2 035	12,018	11 136	120,471
74355 離心乾衣器 (部) CENTRIFUGAL CLOTHES-DRYERS (NO.)						74363 內燃引擎的油或氣油過濾器 (個) OIL OR PETROL-FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)					
F8 法國		2 100	299	5 585	956	AE 阿拉伯聯合酋長國				316	35
GB 英國		4 472	1,536	86 074	30,434	AU 澳大利亞		1 302	146	50 422	14,267
GR 希臘				3 020	552	BD 孟加拉國				3	70
ID 印度尼西亞				931	173	BE 比利時				3 861	445
IE 愛爾蘭				4 256	1,556	CA 加拿大				2 852	150
JP 日本		8	19	68	117	CH 瑞士				796	26
KW 科威特				50	40	CN 中國內地		4 125	17,787	77 292	112,037
LK 斯里蘭卡				6	14	DE 德國		22 041	562	560 324	16,013
LT 立陶宛				4 450	914	F8 法國		310	261	10 930	2,402
LV 拉脫維亞		6 060	1,484	44 964	10,353	GR 希臘		120	13	120	13
MO 澳門		305	280	1 953	1,855	GT 危地馬拉				2	103
MY 馬來西亞				1 550	1,381	HU 匈牙利				4 080	105
MZ 莫桑比克				6	14	I8 意大利		920	18	17 032	243
NL 荷蘭		520	219	9 873	3,239	ID 印度尼西亞		4	6,284	346	7,025
NZ 新西蘭				666	222	IL 以色列				11 616	494
OM 阿曼				12	10	IN 印度		1	850	5 397	2,238
PE 秘魯		1 100	153	6 126	700	JP 日本		33 764	1,224	246 269	9,026
PH 菲律賓				2 155	569	KH 柬埔寨				67	976
QA 卡塔爾				35	31	KR 韓國		2 160	490	6 684	1,005
TW 台灣		1	2	101	161	MO 澳門		1 105	1,201	2 077	3,209
VN 越南				357	143	MY 馬來西亞		1 732	131	9 142	1,295
總計 TOTAL		33 098	9,289	486 318	134,662	NG 尼日利亞				2	21
74355 離心乾衣器 (部) CENTRIFUGAL CLOTHES-DRYERS (NO.)						NL 荷蘭		2 440	199	41 696	2,983
BD 孟加拉國				3	84	NZ 新西蘭		592	43	2 809	557
CA 加拿大				1	60	PH 菲律賓		10	16	29 001	1,010
CN 中國內地		3	121	96	969	PY 巴拉圭				8	37
EG 埃及				3	122	SG 新加坡		16	17	7 692	1,286
GT 危地馬拉				1	54	TH 泰國		160	13	499	637
ID 印度尼西亞				5	350	TW 台灣		10	10	42 065	2,418
IN 印度		2	140	6	345	U8 美國		7 116	1,835	256 897	57,281
KH 柬埔寨		3	21	3	21						
LK 斯里蘭卡				2	62	VN 越南				474	240
MO 澳門				4	10	ZA 南非		504	20	792	34
						總計 TOTAL		78 432	31,121	1 391 563	237,680
PH 菲律賓				1	88	74363 內燃引擎的油或氣油過濾器 (個) OIL OR PETROL-FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)					
R8 馬達加斯加				2	67	AE 阿拉伯聯合酋長國				18 933	972
SV 薩爾瓦多				1	32	AU 澳大利亞		700	18	4 033	107
TR 土耳其				1	81	BD 孟加拉國				6 155	122
U8 美國				1	24	CL 智利		18 000	176	34 514	401
VN 越南				3	39	CN 中國內地		9 529	427	228 371	8,319
總計 TOTAL		8	281	133	2,406	DE 德國				18 192	238
74359 其他離心器，743 51及743 55條目內的除外 (個) CENTRIFUGES, OTHER THAN ITEMS 74351 AND 74355 (NO.)						F7 芬蘭				25	18
AE 阿拉伯聯合酋長國				5	250	GB 英國				5 810	173
AU 澳大利亞				4	144	GH 加納				815	11
BD 孟加拉國				3	135	I8 意大利				1 008	30
CN 中國內地		1 967	10,144	10 497	106,050						
DE 德國				4	148	IL 以色列				468	48
F8 法國				2	34	IN 印度				1	10
ID 印度尼西亞				17	204	JP 日本		27 920	250	471 320	6,974
IN 印度		1	306	15	3,170	KR 韓國				63 727	824
						MO 澳門		18	2	764	201
						MY 馬來西亞		349	101	887	225
						PE 秘魯		39 588	201	81 484	417
						PH 菲律賓		8	10	2 026	423

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74363 內燃引擎的油或氣油過濾器 (個) OIL OR PETROL-FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)						74369 氣體過濾或淨化機械及器具，未列明在其他編號 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS FOR GASES, NES (NO.)					
PL 波蘭		4 850	57	34 220	418	F8 法國				2 304	71
SG 新加坡		3 036	133	72 181	2,101	GB 英國	1 383	208		47 027	3,734
SY 敘利亞				2 237	119	GR 希臘				1 660	116
TH 泰國				3 725	746	I8 意大利				7 040	357
TR 土耳其				6 390	55	IN 印度	10	87		194	210
TW 台灣	414	38		1 209	355	IS 冰島				100	12
U8 美國	34 105	930		141 247	3,206	JP 日本	20 660	4,915		200 456	35,886
UY 烏拉圭				43 537	293	KR 韓國	1 130	93		12 857	514
ZA 南非				4 349	185	LB 黎巴嫩				18	15
總計 TOTAL		138 517	2,343	1 247 628	26,993	MO 澳門	178	1,037		1 078	6,265
74364 內燃引擎的進氣過濾器 (個) INTAKE AIR FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)						MY 馬來西亞	301	48		2 298	659
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 770	121	NL 荷蘭				4 939	1,059
CN 中國內地	7 375	1,075		31 132	4,478	PH 菲律賓				309	26
DE 德國				37 144	707	PK 巴基斯坦				481	17
GB 英國				2 798	41	PL 波蘭				1 040	30
GH 加納				3 584	87	RU 俄羅斯	3 156	105		3 856	149
ID 印度尼西亞				2 300	17	SE 瑞典				20	16
IN 印度				100	98	SG 新加坡	2 609	304		9 380	1,067
JP 日本	44 853	1,366		528 737	9,104	TH 泰國				17 830	4,053
KR 韓國				6 170	97	TN 突尼斯				1	21
MO 澳門	6	3		15	7	TR 土耳其				25 000	439
MY 馬來西亞				200	41	TW 台灣	7	59		1 533	290
NL 荷蘭				47 093	853	U8 美國	32 266	5,753		429 753	70,954
PL 波蘭	7 403	126		45 094	738	VE 委內瑞拉				1	22
R8 馬達加斯加				400	12	VN 越南				1 760	121
RU 俄羅斯				105 039	960	ZA 南非				360	35
SA 沙特阿拉伯				1 198	77	總計 TOTAL	88 113	20,188		928 500	181,533
SG 新加坡	1 889	65		15 540	644	74380 743 11至743 19及743 41至743 45條目內的泵、壓縮機、風扇及氣罩 的零件 (公斤) PARTS FOR THE PUMPS, COMPRESSORS, FANS AND HOODS OF ITEMS FROM 743 11 TO 743 19 AND FROM 743 41 TO 743 45 (KG)					
TH 泰國				8 432	66	AE 阿拉伯聯合酋長國	29	15		34	15
TW 台灣				1 100	82	AU 澳大利亞	40	1		9 799	354
U8 美國	2 996	386		87 406	3,747	BD 孟加拉國				14 015	170
UY 烏拉圭				1 438	21	BE 比利時				3 060	1,098
VN 越南				100	15	BR 巴西	250	36		91 662	1,664
總計 TOTAL	64 522	3,020		926 790	22,014	CA 加拿大	10 241	691		105 768	4,749
74367 液體過濾或淨化機械及器具，未列明在其他編號 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS FOR LIQUIDS, NES (NO.)						CN 中國內地	366 242	35,760		3 018 762	274,678
CN 中國內地	7 833	1,654		42 764	20,521	CR 哥斯達黎加				25	1
DE 德國				2	39	D8 丹麥	3 117	382		117 646	11,518
F8 法國				24	120	DE 德國	43 276	7,760		227 000	60,743
IN 印度	13 886	500		24 668	947	DJ 吉布提				550	20
JM 牙買加				1	16	DO 多明尼加共和國	26 574	503		334 487	5,268
JP 日本	1	2		20	85	E7 西班牙	1 153	82		41 661	2,065
KR 韓國	1 400	49		1 535	86	EG 埃及				243 700	7,878
LK 斯里蘭卡				30	24	F8 法國	581	45		10 414	507
MM 緬甸				1	66	GB 英國	977	36		15 645	1,906
MO 澳門				22	75	GH 加納				73	11
MY 馬來西亞	1 295	132		6 179	526	I8 意大利				1 162	23
NL 荷蘭	4	31		17	79	ID 印度尼西亞	1 402	113		7 305	813
SG 新加坡	4	11		76	160	IE 愛爾蘭	182	16		1 345	184
TW 台灣				15	307	IL 以色列				1 203	310
U8 美國	90	15		90	15	IN 印度				1 688	147
總計 TOTAL	24 513	2,394		75 444	23,066	JO 約旦				1 374	76
74369 氣體過濾或淨化機械及器具，未列明在其他編號 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS FOR GASES, NES (NO.)						JP 日本	64 695	5,154		452 744	35,202
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	65	KR 韓國	5 207	697		92 208	4,331
AU 澳大利亞	1 032	245		5 492	795	LK 斯里蘭卡				12	30
BT 不丹				1	22	LV 拉脫維亞	438	15		3 518	141
CA 加拿大	10 730	1,517		51 689	6,915	MO 澳門				1 317	244
CH 瑞士				716	143	MX 墨西哥	1 189	163		35 089	1,530
CL 智利	157	39		157	39	MY 馬來西亞	6 408	498		157 215	8,518
CN 中國內地	10 390	5,469		71 856	45,099	NG 尼日利亞	562	112		83 324	1,399
D8 丹麥				1 524	416	NL 荷蘭				6 982	692
DE 德國	4 104	309		19 254	1,671	OM 阿曼				1 721	281
E7 西班牙				5 214	165	PA 巴拿馬				803	48
F7 芬蘭				1 300	65	PE 秘魯	5	@		238	12
						PH 菲律賓	67	11		1 296	243
						PK 巴基斯坦				53	274
						PL 波蘭	925	11		11 677	131
						PR 波多黎各				2 850	123
						PY 巴拉圭				1 106	15
						R8 馬達加斯加				6	13

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

415

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY
74380	743 11至743 19及743 41至743 45條目內的泵、壓縮機、風扇及氣罩的零件 (公斤) PARTS FOR THE PUMPS, COMPRESSORS, FANS AND HOODS OF ITEMS FROM 743 11 TO 743 19 AND FROM 743 41 TO 743 45 (KG)				74395	743 61至743 69條目內過濾或淨化機械及器具的零件 (公斤) PARTS OF FILTERING OR PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS OF ITEMS FROM 743 61 TO 743 69 (KG)			
SA 沙特阿拉伯				275	總計 TOTAL		199 688	29,168	2 195 758
SE 瑞典				1 556	74411 以電力馬達推動的自動推進貨車，裝有升降或搬運設備 (部) SELF-PROPELLED TRUCKS POWERED BY AN ELECTRIC MOTOR, FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT (NO.)				267,997
SG 新加坡	166	31	5 463	1,085	AO 安哥拉				1
TH 泰國	90 949	1,857	250 275	9,899	CN 中國內地	55	5,930	893	76,431
TR 土耳其	3 500	54	6 813	119	EG 埃及			14	706
TW 台灣	2 463	684	23 588	3,065	LK 斯里蘭卡			3	125
U8 美國	115 672	4,028	897 084	35,940	MO 澳門			19	2,320
UY 烏拉圭	230	10	458	21	PH 菲律賓			2	9
VE 委內瑞拉	51 597	1,270	316 119	6,358	PK 巴基斯坦			1	25
VN 越南	17 809	544	36 184	1,655	RU 俄羅斯			1	200
ZW 津巴布韋			37	15	SG 新加坡			1	50
總計 TOTAL	815 946	60,579	6 638 389	485,996	TH 泰國			2	8
74391	743 51至743 59條目內離心機的零件 (公斤) PARTS OF CENTRIFUGES OF ITEMS FROM 743 51 TO 743 59 (KG)				VN 越南			2	460
CA 加拿大	200	81	5 787	490	總計 TOTAL	55	5,930	939	80,388
CN 中國內地	37 552	4,961	58 497	9,296	74412 其他自動推進貨車，裝有升降或搬運設備 (部) OTHER SELF-PROPELLED TRUCKS FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT (NO.)				
DE 德國			640	31	AE 阿拉伯聯合酋長國			2	85
MP 北馬里亞納群島			427	80	BE 比利時			31	3,427
SG 新加坡			5	11	CN 中國內地	38	5,082	345	48,570
U8 美國			50	84	ID 印度尼西亞			1	39
總計 TOTAL	37 752	5,042	65 406	9,992	KH 柬埔寨			2	109
74395	743 61至743 69條目內過濾或淨化機械及器具的零件 (公斤) PARTS OF FILTERING OR PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS OF ITEMS FROM 743 61 TO 743 69 (KG)				MO 澳門	14	1,102	62	6,968
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 000	65	8 024	232	MY 馬來西亞			1	49
AU 澳大利亞	2 119	219	32 876	3,329	NG 尼日利亞			2	396
BD 孟加拉國			48	46	NL 荷蘭			9	207
BE 比利時	150	60	787	281	PH 菲律賓	4	346	6	389
BH 巴林	463	21	2 180	76	SG 新加坡			15	2,545
BN 文萊			10	11	SY 敘利亞			4	565
CA 加拿大	4 549	670	6 360	886	TH 泰國	3	54	38	2,233
CH 瑞士			689	98	VN 越南			7	683
CN 中國內地	105 810	19,577	1 383 714	182,226	總計 TOTAL	59	6,584	525	66,264
CZ 捷克共和國	136	57	416	160	74413 其他工程車，裝有升降或搬運設備 (部) OTHER WORKS TRUCKS FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT (NO.)				
D8 丹麥	782	41	8 648	1,125	BE 比利時			160	288
DE 德國	2 827	159	24 688	2,159	CN 中國內地	68	143	1 623	4,059
E7 西班牙			1 174	89	GH 加納			4	35
F8 法國	3 909	143	40 071	1,440	IE 愛爾蘭			1	4
GB 英國			1 225	530	KH 柬埔寨			10	38
GR 希臘	250	11	3 111	876	LK 斯里蘭卡			12	41
I8 意大利	2 113	1,002	2 231	1,076	MO 澳門			18	44
ID 印度尼西亞	645	40	9 016	1,952	MP 北馬里亞納群島			11	22
IL 以色列			71	17	MU 毛里求斯			107	104
IN 印度	166	50	1 418	695	NG 尼日利亞			2	6
IR 伊朗			4 729	39	NL 荷蘭			6	86
JP 日本	20 208	2,084	95 260	15,564	PH 菲律賓	10	27	10	27
KH 柬埔寨			11 026	411	R8 馬達加斯加			3	7
KR 韓國	8 867	702	89 982	8,298	TR 土耳其			324	305
LB 黎巴嫩			150	45	總計 TOTAL	78	170	2 291	5,065
LR 利比里亞			269	125	74415 其他自動推進工程車，未裝有升降或搬運設備；火車站月台的拖拉機 (輛) OTHER SELF-PROPELLED WORKS TRUCKS, NOT FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT; RAILWAY STATION PLATFORM TRACTORS (NO.)				
LU 盧森堡			323	14	CN 中國內地			10	5,754
MM 緬甸			47	41	總計 TOTAL			10	5,754
MO 澳門	1 041	104	5 813	1,227	74419 744 14及744 15條目內貨車及拖拉機的零件 (公斤) PARTS OF THE TRUCKS AND TRACTORS OF ITEMS 744 14 AND 744 15 (KG)				
MY 馬來西亞	504	70	4 871	893	CN 中國內地	10	7	239	211
NL 荷蘭			2 404	192					
NZ 新西蘭	1 014	107	1 014	107					
OM 阿曼			815	28					
PH 菲律賓	2	14	122	166					
PK 巴基斯坦			79	60					
SA 沙特阿拉伯			25 396	488					
SG 新加坡	326	99	14 732	1,587					
TH 泰國	70	19	15 781	1,348					
TR 土耳其	849	89	849	89					
TW 台灣	2 108	98	43 288	7,241					
U8 美國	27 560	2,564	325 079	29,920					
VN 越南	80	31	627	120					
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			15	45					
ZA 南非	11 140	1,070	26 330	2,642					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74419 744 14及744 15條目內貨車及拖拉機的零件 (公斤) PARTS OF THE TRUCKS AND TRACTORS OF ITEMS 744 14 AND 744 15 (KG)						74435 橋門式或基座式旋臂起重機 (部) PORTAL OR PEDESTAL JIB CRANES (NO.)					
總計 TOTAL		10	7	239	211	總計 TOTAL				2	318
74421 轆轤及提升機 (吊斗提升機或提升車輛用的提升機除外) (部) PULLEY TACKLE AND HOISTS (OTHER THAN SKIP HOISTS OR HOISTS FOR RAISING VEHICLES) (NO.)						74437 其他建築機械, 自動推進 (部) OTHER CONSTRUCTION MACHINERY, SELF-PROPELLED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				29	2,632	AE 阿拉伯聯合酋長國	2	1,229		29	25,553
AU 澳大利亞	1	4		1	4	AU 澳大利亞				4	15,928
CA 加拿大				94	33	CN 中國內地	54	5,473		223	119,026
CN 中國內地	97	738		953	9,993	GB 英國				1	1,420
DE 德國				127	181	HR 克羅地亞				2	3,860
E7 西班牙				53	16	I8 意大利				2	9,423
GH 加納				1	15	IN 印度				5	15,613
ID 印度尼西亞	6	2		6	2	JP 日本	1	931		1	931
IN 印度				1	47	KR 韓國				1	4,680
JP 日本				1	19	LK 斯里蘭卡				1	520
KR 韓國				10	15	MO 澳門	2	178		55	63,646
LU 盧森堡				12	98	MY 馬來西亞				1	357
MY 馬來西亞	1	29		13	105	PH 菲律賓				2	8,311
NG 尼日利亞				1	87	PK 巴基斯坦				4	595
PY 巴拉圭				5	30	SA 沙特阿拉伯				4	7,858
SG 新加坡				3	1,170	SG 新加坡	2	1,839		23	11,244
總計 TOTAL	105	774		1 310	14,446	TH 泰國	1	32		8	297
						U8 美國				1	7,000
74425 其他絞車; 絞盤 (部) OTHER WINCHES; CAPSTANS (NO.)						VN 越南				7	3,269
BR 巴西				1	76	總計 TOTAL	62	9,681		374	299,532
CN 中國內地	19	1,972		104	7,694	74439 其他建築機械, 非自動推進 (部) OTHER CONSTRUCTION MACHINERY, NOT SELF-PROPELLED (NO.)					
DE 德國				3	99	CN 中國內地	2	292		115	5,545
MX 墨西哥				6	1,272	M8 摩洛哥				4	20
MY 馬來西亞				1	27	MO 澳門				8	1,904
PH 菲律賓				4	3	PH 菲律賓	1	155		2	204
SG 新加坡				2	308	PK 巴基斯坦				1	25
U8 美國	4	1		11 911	4,693	總計 TOTAL	3	446		130	7,699
總計 TOTAL	23	1,973		12 032	14,172	74441 車房用的固定起重系統 (部) BUILT-IN JACKING SYSTEMS USED IN GARAGES (NO.)					
74431 高架移動式起重機, 裝在固定支架上 (部) OVERHEAD TRAVELLING CRANES ON FIXED SUPPORT (NO.)						CN 中國內地				4	91
ID 印度尼西亞				6	10,920	SG 新加坡				1	26
總計 TOTAL				6	10,920	總計 TOTAL				5	117
74433 其他高架移動式起重機; 桁架橋式、龍門及橋式起重機; 其他移動式吊運架 (部) OTHER OVERHEAD TRAVELLING CRANES; TRANSPORTER, GANTRY AND BRIDGE CRANES; OTHER MOBILE LIFTING FRAMES (NO.)						74443 其他起重器及提升機, 液壓式 (部) OTHER JACKS AND HOISTS, HYDRAULIC (NO.)					
CN 中國內地				1	7,600	AE 阿拉伯聯合酋長國				2	40
VN 越南				1	40	AU 澳大利亞				1 084	110
總計 TOTAL				2	7,640	BE 比利時				40	37
74434 塔式起重機 (部) TOWER CRANES (NO.)						CN 中國內地				217	961
AE 阿拉伯聯合酋長國				276	16,117	DE 德國				5 968	1,861
BH 巴林	2	104		8	2,062	EG 埃及				1	16
CN 中國內地				4	2,920	F7 芬蘭				175	27
IN 印度				2	812	F8 法國				9	619
KR 韓國				1	2,216	JP 日本				6	11
LB 黎巴嫩				1	300	KR 韓國				21	4,984
MO 澳門				6	6,467						
TH 泰國				4	4,537	MO 澳門				23	2,620
VN 越南				1	390	MX 墨西哥				50	12
總計 TOTAL	2	104		303	35,822	MY 馬來西亞	1	35		5	275
74435 橋門式或基座式旋臂起重機 (部) PORTAL OR PEDESTAL JIB CRANES (NO.)						NZ 新西蘭				100	10
CN 中國內地				2	318	PH 菲律賓				18	27
						SB 所羅門群島				10	1
						SD 蘇丹				10	58
						TH 泰國				1	110
						TR 土耳其				303	104
						U8 美國				300	25
						VN 越南				177	176
						總計 TOTAL	1	35		8 520	12,086
						74449 其他起重器及提升機, 液壓式除外 (部) OTHER JACKS AND HOISTS, OTHER THAN HYDRAULIC (NO.)					
						CN 中國內地				2	145
						U8 美國				237	43
						ZA 南非				3	1

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

417

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74449 其他起重器及提升機，液壓式除外 (部) OTHER JACKS AND HOISTS, OTHER THAN HYDRAULIC (NO.)					74489 其他升降、搬運、裝貨或卸貨機械 (部) OTHER LIFTING, HANDLING, LOADING OR UNLOADING MACHINERY (NO.)				
總計 TOTAL			242	188					
74471 氣動升降機及輸送機 (部) PNEUMATIC ELEVATORS AND CONVEYORS (NO.)					VN 越南			24	4,108
					ZA 南非			2	13
CN 中國內地	1	29	39	2,331	總計 TOTAL	3 744	21,701	97 232	165,523
PH 菲律賓			1	13	74491 744 21至744 25及744 41至744 49條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF MACHINERY OF ITEMS FROM 744 21 TO 744 25 AND FROM 744 41 TO 744 49 (KG)				
總計 TOTAL	1	29	40	2,344	AU 澳大利亞			186	68
74474 其他連續運作的升降機及輸送機，帶式 (部) OTHER CONTINUOUS-ACTION ELEVATORS AND CONVEYORS, BELT TYPE (NO.)					CN 中國內地	2 332	416	156 855	5,319
AE 阿拉伯聯合酋長國			18	969	F8 法國			50	14
AU 澳大利亞	3	311	4	401	KR 韓國			10	15
BR 巴西	3	47	3	47	MO 澳門			20	3
CH 瑞士			1	11	MY 馬來西亞			176	42
CN 中國內地	45	594	741	50,351	N8 挪威			819	172
JP 日本			225	1,548	U8 美國	545	25	2 039	130
MY 馬來西亞			1	27	總計 TOTAL	2 877	441	160 155	5,763
MZ 莫桑比克			12	134	74492 744 11、744 12及744 13條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF MACHINERY OF ITEMS 744 11, 744 12 AND 744 13 (KG)				
NL 荷蘭			4	702	BE 比利時	1 242	404	7 601	2,007
PH 菲律賓			1	5	CN 中國內地	3 637	433	46 152	7,290
SG 新加坡			10	251	DE 德國	3	26	130	96
SY 敘利亞			20	924	F8 法國	320	31	320	31
TH 泰國			10	140	ID 印度尼西亞	24	24	116	91
TW 台灣			5	161	JP 日本			277	203
U8 美國	5	622	120	1,426	KE 肯尼亞			49	25
VN 越南			53	368	KR 韓國	348	117	5 658	1,560
總計 TOTAL	56	1,575	1 228	57,466	MO 澳門	923	11	1 162	47
74479 裝卸貨物或材料用的連續運作升降機及輸送機，未列明在其他編號 (部) CONTINUOUS-ACTION ELEVATORS AND CONVEYERS FOR GOODS OR MATERIALS NES (NO.)					MY 馬來西亞	61	11	926	344
CN 中國內地	55	6,630	560	61,043	NG 尼日利亞			680	142
RU 俄羅斯			1	1,100	PA 巴拿馬			33	28
TW 台灣	2	130	2	130	PH 菲律賓	12 192	418	14 313	1,929
U8 美國			1	40	SG 新加坡	2 059	129	8 488	1,405
總計 TOTAL	57	6,760	564	62,313	TH 泰國	1	@	9	10
74481 升降機及吊斗提升機 (部) LIFTS AND SKIP HOISTS (NO.)					TW 台灣	125	82	3 855	1,121
AE 阿拉伯聯合酋長國			3	285	VN 越南			1	@
CN 中國內地			56	33,695	總計 TOTAL	20 935	1,685	89 770	16,331
MO 澳門	2	290	12	2,310	74493 升降機、吊式提升機或自動樓梯的零件 (公斤) PARTS OF LIFTS, SKIP HOISTS OR ESCALATORS (KG)				
PK 巴基斯坦			2	605	AE 阿拉伯聯合酋長國			94	73
TH 泰國	3	2,205	3	2,205	AT 奧地利	15	2	15	2
總計 TOTAL	5	2,495	76	39,100	AU 澳大利亞			111	14
74485 自動樓梯及自動人行道 (部) ESCALATORS AND MOVING WALKWAYS (NO.)					BH 巴林			50	27
MO 澳門			35	7,458	BN 文萊			274	34
總計 TOTAL			35	7,458	CA 加拿大			175	134
74489 其他升降、搬運、裝貨或卸貨機械 (部) OTHER LIFTING, HANDLING, LOADING OR UNLOADING MACHINERY (NO.)					CH 瑞士	99	261	755	1,037
未列明非洲國家／ 地區			3	35	CL 智利	58	26	681	314
CA 加拿大	2	616	14	5,123	CN 中國內地	210 159	14,295	1 983 900	132,644
CN 中國內地	134	7,490	4 358	52,361	DE 德國	63	14	4 756	477
GB 英國	12	2,752	13	2,818	E7 西班牙			153	10
JP 日本			25 910	6,576	F7 芬蘭	7	1	460	66
MO 澳門	170	9,386	900	63,785	F8 法國	6	24	4 405	1,332
MU 毛里求斯	2	18	2	18	GB 英國			1 607	186
MY 馬來西亞			1	25	I8 意大利	6	1	1 047	107
NL 荷蘭			3	14	ID 印度尼西亞	372	38	862	95
PH 菲律賓			3	72	JP 日本	6 169	431	37 773	2,935
RO 羅馬尼亞			5	89	KR 韓國	10 470	251	130 415	3,754
SG 新加坡			28	743	LB 黎巴嫩			7	14
TH 泰國			5	140	MO 澳門	57 164	2,294	1 613 979	65,790
TW 台灣			43	1,702	MX 墨西哥			32	16
U8 美國	3 424	1,438	65 918	27,902	MY 馬來西亞	1 368	425	8 972	2,976
					NL 荷蘭			2 435	336
					PH 菲律賓	3 227	139	8 039	597
					PK 巴基斯坦			1 997	12
					SA 沙特阿拉伯			313	79
					SG 新加坡	5 228	706	26 063	4,401
					TH 泰國	574	310	4 091	2,606
					TW 台灣	8 196	351	37 230	1,662
					U8 美國	1 991	225	13 759	2,054
					VE 委內瑞拉			103	39

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74493 升降機、吊式提升機或自動樓梯的零件 (公斤) PARTS OF LIFTS, SKIP HOISTS OR ESCALATORS (KG)						74512 裝有獨立非電力馬達的手工具 (部) TOOLS FOR WORKING IN THE HAND, WITH SELF-CONTAINED NON-ELECTRIC MOTOR (NO.)					
VN 越南		70	3	2 410	100	SG 新加坡		19	171	113	1,615
總計 TOTAL		305 242	19,796	3 886 963	223,926	TH 泰國		26	29	117	88
74494 744 81至744 89條目內其他升降、搬運、裝貨或卸貨機械的零件 (公斤) PARTS OF OTHER LIFTING, HANDLING, LOADING OR UNLOADING MACHINERY OF ITEMS FROM 744 81 TO 744 89 (KG)						TW 台灣				19	117
AE 阿拉伯聯合酋長國		2 808	604	3 386	714	VN 越南				2	27
AU 澳大利亞				13 174	778	YE 也門共和國				8	319
CA 加拿大	1 609	165	13 341	2,256		總計 TOTAL		953	969	32 786	12,858
CH 瑞士			4 375	1,095		74519 氣動或裝有獨立馬達手工具的配件 (公斤) PARTS OF TOOLS FOR WORKING IN HAND, PNEUMATIC OR WITH SELF- CONTAINED MOTOR (KG)					
CN 中國內地	18 250	956	177 853	16,220		AE 阿拉伯聯合酋長國				593	85
DE 德國	3 326	946	14 813	3,449		AR 阿根廷				28	13
E7 西班牙			52	11		AT 奧地利				1 112	501
F8 法國			8 540	59,825		AU 澳大利亞	8 424	783		13 921	1,304
GB 英國	3 831	895	4 069	4,766		BE 比利時				3 076	527
HU 匈牙利			629	198		CA 加拿大	65	4		2 682	310
JP 日本	7 299	1,892	113 964	19,224		CH 瑞士	1 458	874		3 696	2,038
KR 韓國			7	11		CN 中國內地	1 028 384	90,409	11 938 123	1,006,890	
LU 盧森堡			70	13		DE 德國	12 042	2,030	55 712	14,099	
MO 澳門	1 795	302	52 109	1,352		E7 西班牙	33	2	133	15	
N8 挪威			407	137		F7 芬蘭	4	1	4 162	459	
NL 荷蘭			241	57		F8 法國	34 333	3,082	498 167	40,235	
NZ 新西蘭			8 239	533		GB 英國	9 310	1,253	93 550	18,696	
PH 菲律賓			94	45		GR 希臘			217	27	
SE 瑞典	5 328	2,101	44 397	18,772		HR 克羅地亞	889	63	1 300	120	
SG 新加坡	4 071	555	39 111	1,940		HU 匈牙利	24 681	1,607	107 979	6,248	
TH 泰國			3 700	1,556		I8 意大利	1 932	2,661	81 545	32,834	
TW 台灣	2 771	78	43 239	1,361		ID 印度尼西亞	10	19	58	100	
U8 美國	23 492	756	570 888	15,067		IE 愛爾蘭	9 559	771	82 902	9,359	
VN 越南			218	284		IL 以色列			494	184	
ZM 贊比亞			782	577		IN 印度	1 400	182	2 420	333	
總計 TOTAL		74 580	9,249	1 117 698	150,243	JP 日本	31 393	3,339	537 342	32,781	
74511 氣動手工具 (部) TOOLS FOR WORKING IN THE HAND, PNEUMATIC (NO.)						KR 韓國	38	10	1 410	824	
AU 澳大利亞			21	213		LU 盧森堡	321	217	3 623	1,128	
BE 比利時			1 480	1,122		LV 拉脫維亞			3 003	204	
BR 巴西			6	19		MN 蒙古			80	39	
CN 中國內地	6 138	4,799	119 255	22,435		MO 澳門			80	172	
DE 德國			6	11		MX 墨西哥	16 998	830	179 155	8,822	
ID 印度尼西亞	10	45	68	258		MY 馬來西亞	13 961	1,558	73 872	6,990	
IL 以色列			773	374		N8 挪威	2 070	940	12 510	5,667	
IN 印度			38	66		NL 荷蘭	163	61	28 248	3,630	
JP 日本			740	1,124		NZ 新西蘭	1 651	52	15 237	913	
KR 韓國			37	207		PA 巴拿馬			476	47	
LK 斯里蘭卡			40	354		PH 菲律賓	683	244	8 144	2,043	
MO 澳門			500	390		PL 波蘭			11 635	7,987	
MX 墨西哥			16	92		PR 波多黎各			2 363	301	
N8 挪威			15	41		PT 葡萄牙			8 105	1,083	
NL 荷蘭			14	17		RO 羅馬尼亞			172	23	
PH 菲律賓			23	68		SE 瑞典			13	83	
SG 新加坡	4	18	178	633		SG 新加坡	2 697	531	74 274	5,177	
TH 泰國	2	1	23	29		SI 斯洛文尼亞			562	63	
TW 台灣			141	425		TH 泰國			947	902	
U8 美國			94	120		TN 突尼斯	2 176	311	5 974	670	
VN 越南			1	16		TW 台灣	2 696	936	21 610	4,790	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			1	13		U8 美國	99 893	10,062	752 401	81,328	
總計 TOTAL		6 154	4,863	123 470	28,027	UY 烏拉圭	163	22	163	22	
74512 裝有獨立非電力馬達的手工具 (部) TOOLS FOR WORKING IN THE HAND, WITH SELF-CONTAINED NON-ELECTRIC MOTOR (NO.)						ZA 南非	4 768	219	5 264	261	
AU 澳大利亞			2 336	820		總計 TOTAL		1 312 195	123,070	14 638 533	1,300,326
CN 中國內地	907	768	28 966	8,385		74521 非家用型洗碗碟機 (部) DISH WASHING MACHINES NOT OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)					
ID 印度尼西亞			879	50		CN 中國內地	10	898	112	5,485	
IN 印度			16	260		ID 印度尼西亞			11	325	
LK 斯里蘭卡			95	631		MO 澳門	3	183	78	2,028	
MO 澳門			3	2		總計 TOTAL		13	1,081	201	7,837
MY 馬來西亞			93	117							
PH 菲律賓	1	1	117	379							
SA 沙特阿拉伯			22	50							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

419

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74523 清洗或弄乾瓶子或其他容器的機械 (部) MACHINERY FOR CLEANING OR DRYING BOTTLES OR OTHER CONTAINERS (NO.)						74529 745 21至745 27及755 30條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 745 21 TO 745 27 AND 775 30 (KG)					
CN	中國內地	272	951	330	2,868	DE	德國			11 320	5,350
JP	日本			5 943	1,024	F8	法國	137	203	22 939	4,514
TW	台灣	2 388	147	4 472	338	GB	英國			700	38
總計 TOTAL		2 660	1,098	10 745	4,230	I8	意大利	274	105	737	500
74527 裝填、密封、貼標籤於瓶、袋、罐或其他容器的機械；其他包裝或包 裹機械；飲料充氣機械 (部) MACHINERY FOR FILLING, SEALING, LABELLING BOTTLES, BAGS, CANS ETC; OTHER PACKING/WRAPPING MACHINERY; DRINK AERATION MACHINERY (NO.)						ID	印度尼西亞	15	1	89	17
AE	阿拉伯聯合酋長國			10	1,140	JP	日本	143	4	8 941	47
AU	澳大利亞	5 459	1,094	25 326	4,786	KE	肯尼亞	10	33	10	33
BD	孟加拉國			27	193	KH	柬埔寨			15	11
BR	巴西			1	39	LK	斯里蘭卡			200	15
CA	加拿大	11 848	1,354	18 563	8,559	MO	澳門			14 017	2,188
CL	智利	3 220	521	9 221	1,569	MX	墨西哥			17 150	7,298
CN	中國內地	2 158	10,906	34 985	214,430	MY	馬來西亞	60	36	415	226
CO	哥倫比亞			3 500	511	NL	荷蘭			307	13
CY	塞浦路斯			2	96	PH	菲律賓			598	225
D8	丹麥			1	196	PL	波蘭			979	180
DE	德國	123	1,162	212 410	12,798	SG	新加坡			2 639	227
F8	法國			17	825	TH	泰國			1 719	360
GB	英國	1 375	348	4 458	1,072	TW	台灣			58	33
GE	格魯吉亞			4	179	U8	美國	24 042	3,980	337 158	52,820
GH	加納			7	305	ZA	南非	2 385	147	5 585	330
GN	畿內亞			2	116	總計 TOTAL		80 007	16,232	860 967	156,677
GT	危地馬拉			203	156	74531 稱量機械 (不包括靈敏度為5厘克或更精密的天秤、人身稱量機械及 家用秤) (個) WEIGHING MACHINERY (EXCLUDING BALANCES OF A SENSITIVITY OF 5 CG OR BETTER, PERSONAL WEIGHING MACHINES AND HOUSEHOLD SCALES) (NO.)					
GU	關島			1	61	CN	中國內地	70	280	915	12,420
I8	意大利	10 864	1,733	39 401	8,815	ID	印度尼西亞			205	110
ID	印度尼西亞	7	23	39	1,686	LK	斯里蘭卡			5	17
IN	印度	13	667	18	1,119	MO	澳門			12	177
JO	約旦			3	43	MY	馬來西亞	1	2	22	49
JP	日本	1 153	1,237	26 134	10,431	NG	尼日利亞			7	24
KE	肯尼亞			8	44	NZ	新西蘭			26	152
KH	柬埔寨			9	161	PH	菲律賓			19	61
KR	韓國			115	2,525	PK	巴基斯坦			117	409
LB	黎巴嫩			3	118	SG	新加坡	2	3	11	235
LK	斯里蘭卡			3	24	TH	泰國			15	10
LS	萊索托			1	26	TW	台灣			15	71
MO	澳門	1	23	33	943	VE	委內瑞拉			2	18
MU	毛里求斯			3	30	VN	越南			7	7
MY	馬來西亞			6	272	ZA	南非			875	8
NG	尼日利亞			1	211	總計 TOTAL		73	285	2 253	13,767
NL	荷蘭			15 567	939	74532 人身稱量機械；家用秤 (個) PERSONAL WEIGHING MACHINES; HOUSHOLD SCALES (NO.)					
NZ	新西蘭			2 262	149	A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區			2 126	34
OM	阿曼			1	89	AE	阿拉伯聯合酋長國	240	3	40 987	1,852
PA	巴拿馬			1	25	AR	阿根廷			13 448	478
PH	菲律賓	2	313	131	885	AU	澳大利亞	27 924	1,441	361 859	20,026
PK	巴基斯坦			3	140	BB	巴巴多斯			58	2
PL	波蘭	4	452	4	452	BD	孟加拉國			4 100	127
R8	馬達加斯加			1	4	BE	比利時	10 290	692	37 314	2,623
RU	俄羅斯	2	16	2	16	BF	布基納法索			72	3
SA	沙特阿拉伯			5	121	BN	文萊			120	13
SE	瑞典			1	22	BR	巴西	5 050	404	49 421	3,251
SG	新加坡	3	28	53	4,174	CA	加拿大	13 497	775	203 464	10,309
TH	泰國			113	2,198	CH	瑞士	1 024	45	17 943	891
TR	土耳其			14	499	CL	智利	6 847	133	14 247	248
TW	台灣	1	56	1 011	1,340	CN	中國內地	8 048	492	212 177	10,511
U8	美國	4 164	1,991	307 389	71,085	CO	哥倫比亞			1 008	111
UZ	烏茲別克斯坦			1	200	CY	塞浦路斯			554	39
VE	委內瑞拉			7 224	1,103	CZ	捷克共和國			20 847	1,009
VN	越南			40	4,572	D8	丹麥	1 500	99	78 082	5,052
ZA	南非	750	143	4 488	1,066	DE	德國	58 431	3,903	764 125	53,537
總計 TOTAL		41 147	22,064	712 826	362,560	DO	多明尼加共和國			876	51
74529 745 21至745 27及755 30條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 745 21 TO 745 27 AND 775 30 (KG)						DZ	阿爾及利亞			2 200	231
AU	澳大利亞	8 700	2,811	12 071	4,033	E7	西班牙	21 705	1,445	152 869	9,772
CA	加拿大	912	41	12 310	2,538	F7	芬蘭	1 515	145	20 427	1,525
CH	瑞士			369	255	F8	法國	29 572	1,894	181 404	11,526
CN	中國內地	43 329	8,871	410 641	75,427	GB	英國	89 557	5,521	1 073 412	53,644

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74532 人身稱量機械：家用秤 (個) PERSONAL WEIGHING MACHINES; HOUSHOLD SCALES (NO.)						74539 各種稱量機器用的秤砣：745 31至745 39條目內稱量機械的零件 (公斤) WEIGHING MACHINE WEIGHTS OF ALL KINDS; PARTS OF THE WEIGHING MACHINERY OF ITEMS FROM 745 31 TO 745 39 (KG)					
GH 加納				1 200	115	LK 斯里蘭卡				123	48
GR 希臘	3 456	219		13 056	705	LT 立陶宛				185	170
HU 匈牙利				5 576	83	LV 拉脫維亞	6	17		11	33
I8 意大利	28 535	1,761		188 521	13,281	MY 馬來西亞	638	102		8 044	693
ID 印度尼西亞	2 118	165		36 224	2,031	NL 荷蘭				270	6
IE 愛爾蘭				28 912	669	NZ 新西蘭	20	34		198	291
IL 以色列				5 730	303	PH 菲律賓	18	8		763	268
IN 印度	932	34		13 669	1,154	PK 巴基斯坦				123	56
IR 伊朗	13 893	306		41 712	1,325	SE 瑞典				6 643	851
JM 牙買加				2 000	30	SG 新加坡	91	117		415	439
JP 日本	77 001	2,896		550 581	24,084	TH 泰國				176	270
KE 肯尼亞				3 495	103						
KR 韓國	11 586	652		279 824	19,235	TR 土耳其				100	66
KW 科威特				240	23	TW 台灣	15 925	152		52 297	869
LK 斯里蘭卡				8 214	82	U8 美國	1 980	187		53 328	4,270
						VN 越南				287	32
LT 立陶宛				1 500	96	ZA 南非				83	88
MO 澳門	53	10		2 080	324						
MT 馬爾他				1 030	84	總計 TOTAL	206 584	24,044		1 752 745	206,548
MX 墨西哥				1 764	54						
MY 馬來西亞	2 110	275		23 457	1,698	74561 滅火器 (個) FIRE EXTINGUISHERS (NO.)					
N8 挪威	3 564	170		12 694	737	CN 中國內地	53	1,219		34 170	28,433
NL 荷蘭	247 284	12,423		486 321	19,649	MO 澳門	1 170	198		13 082	2,058
NZ 新西蘭	9 572	672		96 858	5,636	NL 荷蘭	3	76		10	289
PA 巴拿馬	3 320	54		3 620	126	SG 新加坡				13	169
PH 菲律賓	2 939	189		37 755	1,030	TW 台灣				1 436	1,264
						U8 美國				1	20
PK 巴基斯坦				21 932	1,055	總計 TOTAL	1 226	1,493		48 712	32,232
PL 波蘭	3 918	261		35 877	1,685	74562 噴槍及類似用具 (支) SPRAY GUNS AND SIMILAR APPLIANCES (NO.)					
PR 波多黎各				1 000	33	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 200	27
PT 葡萄牙				2 343	194	AU 澳大利亞				2 174	82
QA 卡塔爾				30	13	BE 比利時				71 635	574
R8 馬達加斯加				1 800	27	BN 文萊				600	63
RU 俄羅斯				3 440	53	BR 巴西				130 554	1,059
SA 沙特阿拉伯				14 648	934	CA 加拿大				56 145	405
SE 瑞典	8 646	682		102 203	6,043	CH 瑞士				1 332	16
SG 新加坡	1 058	283		46 228	3,765	CN 中國內地	10 499	565		604 326	7,262
						D8 丹麥				6 600	120
SK 斯洛伐克共和國				17 210	506	DE 德國				13 763	117
SY 敘利亞	4 100	130		6 798	248						
SZ 斯威士蘭				2 603	250	E7 西班牙				22 488	177
TH 泰國	2 000	148		35 160	2,190	F7 芬蘭				5 040	104
TR 土耳其	12 800	848		138 004	6,046	F8 法國				108 291	597
TT 特立尼達及多巴哥	425	27		425	27	GB 英國	3 000	72		26 954	341
TW 台灣	5 652	267		97 693	5,123	I8 意大利				80 000	337
U8 美國	122 033	5,544		1 147 151	62,314	ID 印度尼西亞	1 536	32		1 548	54
UA 烏克蘭				11 300	362	IE 愛爾蘭	103 589	373		104 055	519
UY 烏拉圭				7	@	IL 以色列				1 200	12
						JP 日本	42 803	612		68 137	1,288
VN 越南	7 200	225		14 329	778	KH 柬埔寨				6	2
VU 瓦努阿圖				24	1						
ZA 南非	9 839	533		47 649	1,957	KR 韓國				1 016	29
ZR 剛果民主共和國				630	34	LK 斯里蘭卡				10	7
總計 TOTAL	859 234	45,767		6 847 657	373,159	MN 蒙古				100	43
						MO 澳門				1 450	75
74539 各種稱量機器用的秤砣：745 31至745 39條目內稱量機械的零件 (公斤) WEIGHING MACHINE WEIGHTS OF ALL KINDS; PARTS OF THE WEIGHING MACHINERY OF ITEMS FROM 745 31 TO 745 39 (KG)						MU 毛里求斯				6 000	48
AR 阿根廷	8	17		21	29	MX 墨西哥				2 700	12
AU 澳大利亞	4	1		1 447	118	N8 挪威				2 000	40
BR 巴西				8 308	350	NL 荷蘭	8 220	80		34 286	673
CA 加拿大	10	1		424	61	NZ 新西蘭	2 400	34		3 000	58
CN 中國內地	133 473	18,042		1 228 983	160,699	PA 巴拿馬				20 000	75
CR 哥斯達黎加				27 110	931						
D8 丹麥				40	11	PH 菲律賓				82	23
DE 德國	219	152		8 655	1,746	R8 馬達加斯加				9	2
EG 埃及				41	55	RU 俄羅斯				11 000	67
F8 法國	2 220	260		82 367	4,312	SA 沙特阿拉伯				3 000	166
						SE 瑞典				15 000	73
GB 英國	390	13		10 629	172	SG 新加坡				6 199	148
HU 匈牙利	7 713	62		44 082	395	TH 泰國				51 962	361
I8 意大利	6	@		6 050	175	TR 土耳其				12 000	105
ID 印度尼西亞	24 717	1,015		67 333	2,772	TW 台灣	1 963	49		3 227	75
IE 愛爾蘭				12	16	U8 美國	371 015	12,748		3 098 164	80,558
IN 印度	6	@		6	@						
IR 伊朗				141	186	UA 烏克蘭				3 000	13
JP 日本	19 120	3,860		142 527	25,926						
KR 韓國	20	1		1 523	144						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

421

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74562 噴槍及類似用具 (支) SPRAY GUNS AND SIMILAR APPLIANCES (NO.)						74565 其他用具，供噴射、散布或噴霧液體或粉末 (-) OTHER APPLIANCES FOR PROJECTING, DISPERSING OR SPRAYING LIQUIDS OR POWDERS (-)					
ZA	南非	4 938	159	26 524	573	IL	以色列			13	1
總計 TOTAL		549 963	14,724	4 606 777	96,378	IN	印度			2 000	33
74563 噴蒸汽或砂機器及類似噴射機器 (個) STEAM OR SAND BLASTING MACHINES AND SIMILAR JET PROJECTING MACHINES (NO.)						JP	日本	9	212	98 650	3,223
BD	孟加拉國			28	1,365	KH	柬埔寨			1	111
CN	中國內地	38	198	1 081	34,512	KR	韓國			448	203
EG	埃及			1	64	KW	科威特	45	1	525	6
F8	法國			362	960	MO	澳門	3 694	423	21 351	1,034
GB	英國	10	25	10	25	MY	馬來西亞			41	6,605
IN	印度	6	570	6	570	NL	荷蘭	28 900	1,692	86 967	4,304
JP	日本			1	34	NZ	新西蘭	2	10	1 060	52
LK	斯里蘭卡			3	34	OM	阿曼			1	30
MO	澳門	2	15	6	97	PH	菲律賓			1	23
MY	馬來西亞	1	2	5	12	PT	葡萄牙			3	@
						RU	俄羅斯			830	91
PH	菲律賓	6	17	11	28	SE	瑞典	4 600	78	79 014	1,357
PK	巴基斯坦			1	49	SG	新加坡			5	506
SG	新加坡			8	200	TG	多哥			1	35
TH	泰國	5	13	100	147	TH	泰國	24	2,371	141	3,120
TR	土耳其			9	875	TR	土耳其			3	268
TW	台灣			2	52	TW	台灣			7	389
U8	美國			33	103	U8	美國	219 176	13,544	3 556 071	211,258
總計 TOTAL		68	840	1 667	39,127	ZA	南非			1 108	15
74564 農業或園藝用供噴射、散布或噴霧液體或粉末的用具 (個) AGRICULTURAL OR HORTICULTURAL APPLIANCES FOR PROJECTING, DISPERSING OR SPRAYING LIQUIDS OR POWDERS (NO.)						74568 745 61至745 68條目內用具的零件 (公斤) PARTS OF THE APPLIANCES OF ITEMS FROM 745 61 TO 745 68 (KG)					
AE	阿拉伯聯合酋長國			20	@	AE	阿拉伯聯合酋長國			45	37
AT	奧地利			17 479	98	AT	奧地利			63	15
BH	巴林			196	20	AU	澳大利亞	5 127	276	35 919	1,824
BR	巴西			12 288	9	BE	比利時	72	5	2 682	196
CA	加拿大			522	35	BH	巴林			117	83
CH	瑞士			1 565	596	CA	加拿大			4 553	232
CN	中國內地	1 854	403	4 957	1,499	CN	中國內地	23 251	2,727	1 044 600	62,670
DE	德國	16 026	75	232 658	920	D8	丹麥			1 420	796
F8	法國			64 132	3,140	DE	德國			46 140	2,375
GB	英國			1 400	60	E7	西班牙	402	59	43 092	3,672
IL	以色列			240	14	F8	法國	984	344	2 705	818
IN	印度			6 760	108	GB	英國	7 263	1,434	83 157	20,423
IR	伊朗			2 040	1,130	I8	意大利			3 452	464
JP	日本	16 871	780	91 367	4,147	ID	印度尼西亞			403	80
KR	韓國			1 520	31	IL	以色列			3 000	67
MO	澳門			1	11	IQ	伊拉克			80	35
NL	荷蘭			779 831	3,721	JP	日本	22 119	645	76 281	2,749
OM	阿曼			800	15	KR	韓國			31	276
PH	菲律賓			53	7	LB	黎巴嫩			322	332
SA	沙特阿拉伯			207	9	LK	斯里蘭卡			299	132
SG	新加坡			2 500	43	MO	澳門			300	25
U8	美國	554	28	1 220 317	16,939	MY	馬來西亞	15	20	76	108
ZA	南非	3 600	61	3 600	61	MZ	莫桑比克	9	77	9	77
總計 TOTAL		38 905	1,347	2 444 453	32,613	NL	荷蘭	6 421	401	44 849	2,626
74565 其他用具，供噴射、散布或噴霧液體或粉末 (-) OTHER APPLIANCES FOR PROJECTING, DISPERSING OR SPRAYING LIQUIDS OR POWDERS (-)						NP	尼泊爾			8	11
A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區	10 916	557	10 916	557	NZ	新西蘭			103 948	3,576
AT	奧地利			20 160	511	PH	菲律賓	160	73	655	187
AU	澳大利亞	4 942	46	36 173	2,113	PR	波多黎各			500	111
BD	孟加拉國	2	130	7	162	R8	馬達加斯加			500	26
BE	比利時	1	62	1 501	125	SA	沙特阿拉伯	11	110	11	110
BR	巴西			2	57						
CA	加拿大			217 561	11,555	SG	新加坡	920	47	14 680	818
CH	瑞士			40	3	TH	泰國	3	1	106	88
CN	中國內地	2 199	9,445	166 630	140,176	TW	台灣	12 240	898	132 965	9,410
D8	丹麥			5 060	342	U8	美國	206 127	19,865	1 951 500	147,842
						UA	烏克蘭			1 008	16
DE	德國	455	293	49 012	6,480	VN	越南			1 788	359
E7	西班牙	4 320	73	48 736	740	ZA	南非			228	91
F8	法國	10 080	169	41 768	795	ZM	贊比亞			18	63
GB	英國	3	347	61 887	13,001						
GR	希臘	500	7	3 044	94	總計 TOTAL		285 124	26,980	3 601 510	262,818
I8	意大利	2 016	29	10 332	267	74591 研光或其他軋軋機 (供金屬或玻璃用的除外) (部) CALENDERING OR OTHER ROLLING MACHINES (OTHER THAN FOR METALS OR GLASS) (NO.)					
						CH	瑞士			1	9
						CN	中國內地	6	1,426	30	6,764
						JP	日本	5 000	47	5 000	47

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74591 砑光或其他輥軋機 (供金屬或玻璃用的除外) (部) CALENDERING OR OTHER ROLLING MACHINES (OTHER THAN FOR METALS OR GLASS) (NO.)						74610 滾珠軸承 (個) BALL BEARINGS (NO.)					
LK 斯里蘭卡				1	39	CL 智利		10 101	54	122 333	467
TH 泰國				1	376	CN 中國內地	44 319 184	145,662	386 665 394	1,232,430	
總計 TOTAL		5 006	1,473	5 033	7,235	CO 哥倫比亞	8 302	24	8 902	28	
74593 滾筒及745 91條目內機械的其他零件 (公斤) CYLINDERS AND OTHER PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 745 91 (KG)						DE 德國	31 007	168	357 447	4,896	
CN 中國內地	23 629	4,800		27 739	5,519	E7 西班牙			3 720	9	
TW 台灣				119	1	EC 厄瓜多爾			46 630	110	
總計 TOTAL		23 629	4,800	27 858	5,520	F8 法國	40	2	62 278	432	
74595 自動售貨機 (部) AUTOMATIC GOODS-VENDING MACHINES (NO.)						GB 英國			116 925	598	
AT 奧地利				120	61	GR 希臘			3 708	111	
AU 澳大利亞				1 424	1,101	HU 匈牙利			232 549	198	
CN 中國內地	24	438		30	475	I8 意大利		230	10	306 400	489
DE 德國				1	95	ID 印度尼西亞	47 498	1,488	491 272	10,813	
F8 法國				2	28	IL 以色列	3 353	44	77 444	1,537	
GB 英國				1 520	1,179	IN 印度	7 653	221	236 222	7,752	
JP 日本	250	244		1 538	1,868	IR 伊朗			100 550	135	
MO 澳門	1	12		33	1,219	JP 日本	326 833	1,055	5 044 060	15,721	
RU 俄羅斯				100	51	KE 肯尼亞			4	3	
SG 新加坡				1	20	KP 朝鮮			1 146	116	
U8 美國				11	58	KR 韓國	120 024	170	951 262	2,078	
總計 TOTAL		275	694	4 780	6,155	KW 科威特	17 250	17	63 370	85	
74597 745 95條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 745 95 (KG)						LB 黎巴嫩	18 231	23	32 887	41	
AE 阿拉伯聯合酋長國				55	4	LK 斯里蘭卡	3 290	46	14 474	326	
AU 澳大利亞	953	438		4 047	2,865	LT 立陶宛			60 000	69	
BD 孟加拉國	2 735	828		59 229	17,287	M8 摩洛哥	12 890	35	138 352	1,045	
BE 比利時				734	19	MO 澳門			3 538	169	
CH 瑞士				57	39	MX 墨西哥	21 872	62	204 132	1,100	
CN 中國內地	692	730		19 482	6,865	MY 馬來西亞	11 582	128	191 956	1,534	
D8 丹麥	1 356	889		7 209	5,359	NG 尼日利亞			755	143	
DE 德國	32 136	19,662		371 521	209,340	NI 尼加拉瓜	10 235	19	11 520	47	
GB 英國	6 954	4,911		36 014	23,299	NL 荷蘭			33 105	126	
I8 意大利	180	47		417	227	NZ 新西蘭	13 390	29	75 117	391	
ID 印度尼西亞				3 079	846	OM 阿曼			1 246	47	
IN 印度				806	521	PA 巴拿馬	13 320	25	136 019	244	
JP 日本	13 065	3,037		741 930	167,215	PE 秘魯			117 944	406	
KR 韓國	712	522		2 697	1,473	PH 菲律賓	441 540	714	811 830	2,902	
LK 斯里蘭卡				75	40	PK 巴基斯坦			62	86	
MO 澳門	449	467		1 053	1,018	PL 波蘭			250	12	
MX 墨西哥	1 010	353		7 879	3,427	PR 波多黎各	48 688	60	123 261	126	
MY 馬來西亞				773	412	RU 俄羅斯	400	89	400	89	
NL 荷蘭	138	38		1 312	322	SA 沙特阿拉伯	32 000	30	278 845	1,032	
NZ 新西蘭	100	37		1 466	648	SE 瑞典	9 300	26	11 405	145	
PH 菲律賓	125	100		272	275	SG 新加坡	191 216	7,113	3 889 255	85,975	
SE 瑞典	21	28		3 195	356	SN 塞內加爾			333 750	97	
SG 新加坡	54	79		7 947	1,078	SV 薩爾瓦多			62 764	155	
TH 泰國				91	44	TH 泰國	953 485	1,380	4 837 100	12,213	
TW 台灣	4	12		1 529	1,233	TR 土耳其			227 062	1,446	
U8 美國	39 859	20,377		822 091	370,511	TW 台灣	1 062 531	3,600	12 669 906	37,538	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				28	17	U8 美國	127 056	522	2 997 614	10,343	
總計 TOTAL		100 543	52,555	2 094 988	814,739	UY 烏拉圭	11 869	26	59 557	120	
74610 滾珠軸承 (個) BALL BEARINGS (NO.)						VE 委內瑞拉			55 569	322	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區	2 994	19		13 352	34	VN 越南	16 322	185	121 218	1,228	
AE 阿拉伯聯合酋長國	88 212	746		139 447	1,482	ZA 南非	66 933	710	318 032	4,187	
AR 阿根廷				54 881	294	ZW 津巴布韋			68	1	
AT 奧地利				1 119	237	總計 TOTAL		48 055 889	164,730	423 592 898	1,451,832
AU 澳大利亞	243	85		404 897	2,311	74620 錐形滾柱軸承 (個) TAPERED ROLLER BEARINGS (NO.)					
BD 孟加拉國				76 483	958	AE 阿拉伯聯合酋長國				42	34
BE 比利時				5 772	257	AU 澳大利亞	72	73		308	274
BR 巴西				16 456	1,932	BD 孟加拉國				774	30
CA 加拿大	6 815	145		154 740	2,344	BE 比利時				13	11
CI 科特迪瓦				15 142	270	BR 巴西				6 822	499
						CA 加拿大	275	8		11 403	638
						CL 智利				4 178	83
						CN 中國內地	354 466	4,985	1 578 449	57,660	
						CO 哥倫比亞			16 200	253	
						DE 德國			660	314	
						F8 法國				2 650	158
						GB 英國				13 575	185
						GR 希臘				142	16
						GT 危地馬拉				1 350	55
						ID 印度尼西亞				4	21
						IL 以色列				4 802	504

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

423

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74620 錐形滾柱軸承 (個) TAPERED ROLLER BEARINGS (NO.)					74640 滾針軸承 (個) NEEDLE ROLLER BEARINGS (NO.)				
IN 印度	444	53	2 210	717	總計 TOTAL	658 645	4,363	7 102 247	45,088
JP 日本			47 344	1,061	74650 其他圓柱形滾柱軸承 (個) OTHER CYLINDRICAL ROLLER BEARINGS (NO.)				
KR 韓國	42 000	722	220 200	3,815	AE 阿拉伯聯合酋長國	5	9	315	134
LK 斯里蘭卡			40	2	AU 澳大利亞	17	57	96	134
MX 墨西哥	1 100	53	82 956	3,636	BD 孟加拉國			750	29
MY 馬來西亞			5 015	773	BR 巴西			1 276	186
NI 尼加拉瓜			11 326	209	CA 加拿大	78	83	2 008	701
NP 尼泊爾			1	31	CN 中國內地	1 936 290	16,189	24 463 772	241,659
NZ 新西蘭			239	11	DE 德國			1 180	1,329
PA 巴拿馬			4 460	85	ID 印度尼西亞			37	26
PE 秘魯			500	41	IL 以色列			1 524	453
PH 菲律賓			500	142	IN 印度	215	82	804	264
PL 波蘭			4 740	57	KR 韓國			102	415
PR 波多黎各			11 990	210	LK 斯里蘭卡			200	17
SG 新加坡	17 360	230	144 734	2,072	MO 澳門			71	19
TH 泰國			709	83	MY 馬來西亞			1 439	482
TR 土耳其			3 482	212	PK 巴基斯坦			4	17
TW 台灣	1 484	155	27 231	2,339	SG 新加坡	19	29	867	898
U8 美國	770	47	60 598	2,094	TH 泰國			4 244	421
VE 委內瑞拉			26 250	505	TR 土耳其			1 630	757
VN 越南			31	21	TW 台灣	598	306	2 067	1,404
ZA 南非	4	2	24 823	1,591	U8 美國			17 220	1,326
總計 TOTAL	417 975	6,327	2 320 751	80,443	VN 越南	6	10	176	45
74630 球形滾柱軸承 (個) SPHERICAL ROLLER BEARINGS (NO.)					ZA 南非	62	28	6 930	1,040
AE 阿拉伯聯合酋長國	2	4	445	416	總計 TOTAL	1 937 290	16,794	24 506 712	251,758
AU 澳大利亞	24	118	122	341	74680 其他滾珠或滾柱軸承 (個) OTHER BALL OR ROLLER BEARINGS (NO.)				
BD 孟加拉國			99	30	AE 阿拉伯聯合酋長國			77	24
BR 巴西			4 139	1,281	AU 澳大利亞	8	35	76	1,344
CA 加拿大	73	26	813	317	BD 孟加拉國			500	22
CN 中國內地	13 683	9,570	140 535	77,154	BR 巴西			16	70
DE 德國			4 869	4,751	CN 中國內地	265 515	20,559	1 828 081	141,415
ID 印度尼西亞	121	93	2 631	1,559	GB 英國			23 940	45
IL 以色列	20	2	1 860	436	ID 印度尼西亞			4	17
IN 印度	84	127	1 444	410	JP 日本	666	141	138 890	2,236
MO 澳門	60	41	60	41	KR 韓國			4	64
MY 馬來西亞			202	272	MO 澳門			45	37
NZ 新西蘭			28	15	MU 毛里求斯			324	16
PK 巴基斯坦			23	97	MY 馬來西亞	27	135	199	538
SG 新加坡			180	255	NG 尼日利亞			433	55
TH 泰國			238	105	SG 新加坡	28	148	44 553	2,810
TR 土耳其			2 399	703	U8 美國			82	55
TW 台灣			1 500	836	ZA 南非			150	60
U8 美國	10	156	12 818	7,776	總計 TOTAL	266 244	21,018	2 037 374	148,805
VN 越南			89	55	74691 滾柱軸承的滾珠、滾針及滾柱 (公斤) BALLS, NEEDLES AND ROLLERS FOR BALL AND ROLLER BEARINGS (KG)				
ZA 南非	21	45	1 173	865	BE 比利時			11 340	1,016
總計 TOTAL	14 098	10,183	175 667	97,716	CN 中國內地	36 712	2,977	476 726	26,628
74640 滾針軸承 (個) NEEDLE ROLLER BEARINGS (NO.)					GB 英國			348	34
AE 阿拉伯聯合酋長國			10	1	JP 日本	6	1	99	16
AU 澳大利亞			58	12	LT 立陶宛			662	254
CN 中國內地	657 208	4,281	6 950 781	42,013	MX 墨西哥	120	48	1 352	528
F8 法國			3 800	54	NL 荷蘭			1 311	519
GB 英國			7 720	120	SG 新加坡			2 116	301
ID 印度尼西亞	1 011	39	2 398	132	TH 泰國	734	37	2 361	118
IL 以色列	50	7	3 012	153	U8 美國	17	2	7 998	483
JP 日本			1 700	14	VN 越南	19 167	767	183 644	6,883
MY 馬來西亞			7 694	631	總計 TOTAL	56 756	3,832	687 957	36,780
NZ 新西蘭			4	@	74699 滾珠及滾柱軸承的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF BALL AND ROLLER BEARINGS (KG)				
SG 新加坡			3 571	781	CN 中國內地	64 584	4,879	539 243	41,045
TR 土耳其			30	25	I8 意大利			30	13
TW 台灣	376	36	112 337	672	JP 日本	261	37	23 401	1,923
U8 美國			9 036	419	KR 韓國			252	51
VN 越南			86	60	PH 菲律賓			112	38
ZA 南非			10	1	SA 沙特阿拉伯			2 904	44

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74699 滾珠及滾柱軸承的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF BALL AND ROLLER BEARINGS (KG)						74740 安全或溢流活門 (件) SAFETY OR RELIEF VALVES (NO.)					
TH 泰國				11	1	JP 日本				3	8
TW 台灣				469	56	KR 韓國				150	32
U8 美國	55	156		1 948	574	LK 斯里蘭卡				2	4
總計 TOTAL	64 900	5,073		568 370	43,747	MO 澳門				160	24
74710 減壓活門 (件) PRESSURE-REDUCING VALVES (NO.)						MY 馬來西亞	1 805	153		7 021	643
AU 澳大利亞	60	44		129	105	SD 蘇丹				10	108
CN 中國內地	31 521	1,619		1 801 387	38,065	SG 新加坡	1	47		1 935	735
DE 德國				219 550	900	TW 台灣				9	51
I8 意大利				9	15	U8 美國	2	20		6	46
MO 澳門	165	189		302	499	總計 TOTAL	16 123	2,654		124 093	33,876
MY 馬來西亞				100	18	74780 龍頭、栓塞、活門及類似用具，未列明在其他編號 (件) TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES, NES (NO.)					
PH 菲律賓				3	76	AE 阿拉伯聯合酋長國				5 579	813
SG 新加坡	452	113		687	158	AU 澳大利亞	20 871	3,917		132 096	22,969
U8 美國	52 752	263		1 115 800	6,768	BD 孟加拉國				54	60
總計 TOTAL	84 950	2,228		3 137 967	46,603	BE 比利時				210	23
74720 油壓或氣壓傳動活門 (件) VALVES FOR OLEOHYDRAULIC OR PNEUMATIC TRANSMISSIONS (NO.)						BF 布基納法索				3 250	29
AU 澳大利亞	2	12		22	166	BH 巴林				2 000	96
BE 比利時	175	51		2 927	843	BN 文萊				2	12
CN 中國內地	46 395	28,543		1 297 062	184,993	BR 巴西	54 300	1,359		202 534	6,065
DE 德國	3 128	736		20 507	3,199	CA 加拿大	27 020	3,066		394 123	64,864
E7 西班牙				120	43	CH 瑞士				23	36
EC 厄瓜多爾				8	25	CL 智利				100	18
GB 英國	2 556	230		20 725	1,980	CM 喀麥隆				6 648	114
I8 意大利	10 087	489		59 376	3,269	CN 中國內地	567 360	35,414		5 924 584	473,253
ID 印度尼西亞				1	1	CZ 捷克共和國				700	51
JP 日本				219	226	D8 丹麥	16 529	992		341 257	11,082
KR 韓國				13	75	DE 德國	4 726	386		80 470	8,261
MO 澳門	394	189		888	637	DO 多明尼加共和國	11 500	411		86 830	961
N8 挪威				13	133	E7 西班牙				46 523	826
NZ 新西蘭				2	10	EG 埃及				183 134	7,336
PH 菲律賓				120	2	F8 法國				44 893	957
SE 瑞典	2	10		2	10	GB 英國	32 897	8,827		161 877	25,873
SG 新加坡				8	34	GT 危地馬拉				7 045	361
SY 敘利亞				5	267	GU 關島				315	51
TW 台灣	41	59		1 758	762	HU 匈牙利				97	21
U8 美國	652	474		4 330	2,863	I8 意大利				58 148	523
VN 越南	1	1		757	389	ID 印度尼西亞	6	9		13 110	203
總計 TOTAL	63 433	30,794		1 408 863	199,928	IL 以色列				28 533	2,815
74730 止回活門 (件) CHECK VALVES (NO.)						IN 印度	3 746	309		20 288	1,861
AU 澳大利亞	208	116		242	259	IR 伊朗				120	11
BN 文萊				3	13	JP 日本	343	354		17 318	7,404
CA 加拿大				178	20	KP 朝鮮				1 073	325
CN 中國內地	8 973	5,674		184 952	60,561	KR 韓國	724	100		92 779	5,995
ID 印度尼西亞	72	25		72	25	LK 斯里蘭卡				950	413
JP 日本				54	228	MO 澳門	6 492	3,230		141 825	21,865
KP 朝鮮				300	37	MU 毛里求斯				331	56
KR 韓國	1 560	213		2 990	385	MX 墨西哥	702	20		23 114	3,469
MO 澳門	11	13		719	1,173	MY 馬來西亞	6 819	378		121 633	3,861
MY 馬來西亞	27	78		78	308	NL 荷蘭	3 722	295		21 748	13,073
NL 荷蘭				3	100	NZ 新西蘭				15 846	2,134
NZ 新西蘭				10	18	PH 菲律賓	30 534	1,624		118 057	4,314
PH 菲律賓				9	51	PK 巴基斯坦				630	115
SG 新加坡	26	114		71	309	PL 波蘭				192 728	4,457
TH 泰國				316	52	PR 波多黎各				4 604	47
TW 台灣	5	16		93	350	PT 葡萄牙				14 214	586
U8 美國				44	112	R8 馬達加斯加				400	31
總計 TOTAL	10 882	6,248		190 134	64,001	RO 羅馬尼亞				2 000	142
74740 安全或溢流活門 (件) SAFETY OR RELIEF VALVES (NO.)						SE 瑞典	36	6		622	67
AU 澳大利亞	15	51		53	191	SG 新加坡	2 184	488		32 252	3,327
CN 中國內地	14 298	2,380		109 377	31,563	TH 泰國	1 568	307		34 167	2,046
GB 英國	2	3		18	35	TR 土耳其				15	143
I8 意大利				1	39	TT 特立尼達及多巴哥				2 580	21
ID 印度尼西亞				4 348	279	TW 台灣	3 262	1,165		66 448	9,026
IN 印度				1 000	119	U8 美國	136 156	5,309		1 409 090	92,313
						VN 越南	24	3		1 907	222
						ZA 南非	14 928	268		155 723	5,330

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74780 龍頭、栓塞、活門及類似用具，未列明在其他編號 (件) TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES, NES (NO.)						74810 傳動軸及曲柄 (個) TRANSMISSION SHAFTS AND CRANKS (NO.)					
總計 TOTAL		946 449	68,237	10 216 597	810,327	MO 澳門				3	12
74790 龍頭、栓塞、活門及第747組內類似用具的零件 (-) PARTS FOR THE TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES OF GROUP 747 (-)						MX 墨西哥		87 230	277	1 332 758	4,261
						MY 馬來西亞		733 380	902	7 168 012	6,319
						NG 尼日利亞				168	255
						NZ 新西蘭				8	157
AE 阿拉伯聯合酋長國			@		@	PH 菲律賓		50 502	692	2 628 344	3,346
AO 安哥拉					11	PK 巴基斯坦				8	28
AT 奧地利			436		6,887	PL 波蘭				39	25
AU 澳大利亞			328		1,082	SE 瑞典			2	2	16
BD 孟加拉國					52	SG 新加坡		3 006 361	963	24 391 283	9,924
BE 比利時					1,102	SK 斯洛伐克共和國		10 000	9	38 037	33
BN 文萊					18	TH 泰國		8 562 230	7,621	86 020 986	69,617
BR 巴西					12	TW 台灣		4 838 763	471	43 733 563	3,494
CA 加拿大			83		1,209	U8 美國		374 888	1,297	6 822 664	7,232
CH 瑞士			46		336	VE 委內瑞拉				68 000	49
CL 智利					75	VN 越南		1 555 000	333	21 502 699	4,350
CN 中國內地			24,417		245,116	總計 TOTAL		57 171 106	39,955	592 950 804	330,126
CZ 捷克共和國			349		4,875	74821 裝有滾珠或滾柱軸承的軸承座 (個) BEARING HOUSINGS, INCORPORATING BALL OR ROLLER BEARINGS (NO.)					
D8 丹麥			216		8,080	AU 澳大利亞				40	16
DE 德國			589		4,930	CL 智利				100	5
DO 多明尼加共和國			14		143	CN 中國內地		1 279	485	698 564	7,479
E7 西班牙			24		486	MX 墨西哥				10 000	698
F7 芬蘭			91		158	TW 台灣		259	16	3 694	398
F8 法國			461		4,427	ZA 南非		464	28	585	34
FJ 斐濟群島					13	總計 TOTAL		2 002	529	712 983	8,630
GB 英國			509		2,010	74822 未裝有滾珠或滾柱軸承的軸承座：平軸承 (個) BEARING HOUSINGS, NOT INCORPORATING BALL OR ROLLER BEARINGS; PLAIN SHAFT BEARINGS (NO.)					
HU 匈牙利			5		61	CN 中國內地		18 874 765	2,636	297 233 004	41,087
I8 意大利			1,687		5,962	DE 德國				16 550	23
ID 印度尼西亞					440	F8 法國		272	2,240	24 081	2,383
IE 愛爾蘭			156		742	GB 英國				5 000	23
IL 以色列			45		255	ID 印度尼西亞		180 000	46	1 151 000	307
IN 印度			175		443	IN 印度				26	46
JO 約旦					1	JP 日本		1 310	167	111 865	1,711
JP 日本			5,698		40,983	KR 韓國		600 000	112	7 901 000	1,530
KH 柬埔寨					1	MY 馬來西亞		130 210	43	6 044 890	1,567
KR 韓國			803		2,980	NP 尼泊爾				10	22
LK 斯里蘭卡					12	NZ 新西蘭				1 010	142
MO 澳門			916		6,481	PH 菲律賓		358 800	26	4 087 900	332
MU 毛里求斯			5		5	PK 巴基斯坦				2 000	721
MX 墨西哥			118		576	SG 新加坡		6 401 234	274	39 848 395	1,810
MY 馬來西亞			58		1,590	TH 泰國		427 840	116	3 807 779	1,003
N8 挪威					408	TW 台灣				21 133	159
NL 荷蘭			99		1,212	U8 美國		180 000	107	2 383 249	2,379
NZ 新西蘭					40	VN 越南		4 935 000	1,174	73 280 100	8,935
PH 菲律賓			13		427	總計 TOTAL		32 089 431	6,941	435 918 992	64,180
PK 巴基斯坦					50	74831 滾子鏈，鐵或鋼製 (公斤) ROLLER CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					
PL 波蘭			77		1,462	AR 阿根廷				45 741	589
R8 馬達加斯加					7	AT 奧地利				33	@
SG 新加坡			296		1,602	AU 澳大利亞				1 036	14
SK 斯洛伐克共和國					962	BD 孟加拉國		24 325	301	81 743	1,023
TH 泰國			29		646	BE 比利時				5 894	72
TW 台灣			904		5,091	BG 保加利亞				1 756	23
U8 美國			15,281		78,409	BR 巴西		68 441	831	568 561	6,912
VN 越南			3		84	CA 加拿大		12 227	264	67 340	1,388
ZA 南非			94		273	CH 瑞士		195	2	487	6
總計 TOTAL			54,027		432,229	CN 中國內地		9 767	1,029	58 649	3,953
74810 傳動軸及曲柄 (個) TRANSMISSION SHAFTS AND CRANKS (NO.)						CO 哥倫比亞				24 768	316
AE 阿拉伯聯合酋長國				36	33	D8 丹麥		2 336	58	28 263	384
AU 澳大利亞				403	121	DE 德國		22 082	637	205 751	4,640
BN 文萊				2	53	E7 西班牙		8 217	100	49 614	614
BR 巴西				40 000	38	F7 芬蘭		743	8	1 089	10
CA 加拿大				47 200	431	F8 法國		4 959	57	96 751	1,238
CN 中國內地		24 756 221	17,777	259 512 647	144,147	GB 英國				8 362	181
DE 德國		234 763	695	1 036 821	2,629	GR 希臘				5 857	73
E7 西班牙		91 000	307	636 240	1,207						
F8 法國		12	182	134 031	2,979						
GB 英國				1 568	45						
I8 意大利		272 000	67	1 862 100	1,725						
ID 印度尼西亞		3 292 297	1,655	41 264 295	10,642						
IN 印度		67 000	43	5 148 010	3,074						
JP 日本		8 766 457	6,560	82 502 377	52,408						
KR 韓國		473 000	89	7 058 500	1,476						

表 R1 TABLE R1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)										
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
74831 滾子鏈，鐵或鋼製 (公斤) ROLLER CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					74840 齒輪及齒輪裝置；滾珠螺桿；齒輪箱及其他變速器 (個) GEARS AND GEARING; BALL SCREWS; GEAR BOXES AND OTHER SPEED CHANGERS (NO.)					
HN 洪都拉斯			21 052	271	LK 斯里蘭卡			22	32	
HU 匈牙利	4 120	50	5 707	68	MO 澳門			1	18	
I8 意大利	7 752	88	20 275	252	MY 馬來西亞	15	89	232 432	3,123	
ID 印度尼西亞	5 762	66	91 575	1,111	NG 尼日利亞			379	170	
IL 以色列	531	6	2 254	27	NL 荷蘭			101	721	
IN 印度			2 040	25	NP 尼泊爾			2	48	
JP 日本	4 721	54	79 537	1,017	NZ 新西蘭			22	44	
KH 柬埔寨	368	3	2 691	32	PH 菲律賓	36	9	14 091	848	
KR 韓國	133	2	9 151	114	PK 巴基斯坦	1	66	15	79	
LK 斯里蘭卡			14 937	187	SG 新加坡	76	201	251	1,682	
MX 墨西哥			208 106	2,598	TH 泰國	4	45	1 290 360	313	
NL 荷蘭	61	1	10 901	146	TW 台灣	6	80	435	206	
PH 菲律賓	1	3	1	3	U8 美國	10	7	467 137	1,926	
PL 波蘭	5 875	68	164 245	2,093	VE 委內瑞拉			84 000	62	
PT 葡萄牙			50 069	612	VN 越南			5 968 623	5,106	
PY 巴拉圭	6 187	70	15 302	189	ZA 南非			474	14	
RU 俄羅斯			13 303	123	總計 TOTAL	15 837 057	26,649	204 342 029	272,524	
SE 瑞典	8 828	115	53 320	720	74850 飛輪及滑輪 (個) PLYWHEELS AND PULLEYS (NO.)					
SG 新加坡			257	3	AU 澳大利亞			34	54	
TG 多哥			19 502	264	CN 中國內地	142 008	477	1 767 061	6,806	
TH 泰國			104 632	1,366	GB 英國			18	63	
TR 土耳其			102 816	1,279	ID 印度尼西亞	20	8	160	21	
TW 台灣	56 624	640	706 087	8,818	JP 日本	4	3	10 561	138	
U8 美國	57 627	717	501 137	6,766	MY 馬來西亞			150	52	
UA 烏克蘭			40 581	547	NZ 新西蘭			800	17	
VN 越南			791	9	SG 新加坡	233 192	565	1 145 639	1,798	
ZA 南非	3 629	44	17 743	225	TW 台灣			375	106	
總計 TOTAL	315 511	5,215	3 509 707	50,301	U8 美國	428	19	36 488	971	
74832 其他活環節鏈，鐵或鋼製 (公斤) OTHER ARTICULATED LINK CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					總計 TOTAL	375 652	1,071	2 961 286	10,026	
AU 澳大利亞			276	54	74860 離合器及聯軸器 (個) CLUTCHES AND SHAFT COUPLINGS (NO.)					
BD 孟加拉國			29	4	CH 瑞士			1 989	200	
CN 中國內地	9 885	588	23 437	983	CN 中國內地	3 772 162	5,038	31 539 608	50,117	
DO 多明尼加共和國			4 180	24	F8 法國	1 320	103	2 955	254	
F8 法國			1 143	150	GB 英國	1 680	164	3 241	450	
GB 英國	1 459	117	3 209	289	IN 印度	9 675	423	12 011	698	
GR 希臘			593	48	JP 日本	120 669	329	535 272	1,780	
I8 意大利	461	96	4 965	324	MO 澳門	44	94	198	566	
ID 印度尼西亞			276	104	MY 馬來西亞	10 013	58	100 177	371	
LB 黎巴嫩			489	50	NL 荷蘭	179	24	316	42	
PL 波蘭			191	21	PH 菲律賓	410	46	500	61	
SE 瑞典	99	31	99	31	SE 瑞典	200	32	200	32	
TH 泰國			28 593	464	SG 新加坡			80 024	112	
U8 美國			4 461	302	TH 泰國			7 942	1,084	
ZA 南非			48	2	TW 台灣	4 304	249	12 324	566	
總計 TOTAL	11 904	832	71 989	2,851	U8 美國	6 050	615	15 988	1,744	
74839 活環節鏈的零件，鐵或鋼製 (公斤) PARTS OF ARTICULATED LINK CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					VN 越南			1	12	
CN 中國內地	9 707	310	14 528	650	總計 TOTAL	3 926 706	7,176	32 312 746	58,089	
JP 日本			167	43	74890 第748組內製品的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE ARTICLES OF GROUP 748 (KG)					
總計 TOTAL	9 707	310	14 695	692	AE 阿拉伯聯合酋長國			80	16	
74840 齒輪及齒輪裝置；滾珠螺桿；齒輪箱及其他變速器 (個) GEARS AND GEARING; BALL SCREWS; GEAR BOXES AND OTHER SPEED CHANGERS (NO.)					AU 澳大利亞			4 733	101	
AU 澳大利亞			1 223	73	BR 巴西			283	163	
BG 保加利亞			36	13	CA 加拿大	250	12	585	28	
BR 巴西	26 500	83	82 500	563	CH 瑞士			10	14	
CA 加拿大			852 080	481	CN 中國內地	173 531	6,111	1 727 141	83,799	
CN 中國內地	15 148 296	24,537	189 640 585	240,460	CZ 捷克共和國	126	46	510	193	
DE 德國			11 191	312	DE 德國			2 613	688	
F8 法國			148	4,311	F8 法國	8 646	360	73 378	3,387	
GB 英國	150	54	329	67	GB 英國	60	15	5 910	699	
I8 意大利			3 270	99	I8 意大利			2 406	238	
ID 印度尼西亞			125	101	ID 印度尼西亞	5	@	400	55	
IL 以色列			554	273	JP 日本	6 934	617	141 864	8,265	
IN 印度			3	15	KR 韓國			58	42	
JP 日本	582 803	1,446	5 267 480	11,243	MY 馬來西亞	5 545	420	11 348	914	
KR 韓國	79 160	32	424 160	123	NL 荷蘭	80	29	1 014	261	
					NZ 新西蘭			11	32	
					PH 菲律賓	663	182	3 733	869	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

427

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74890 第748組內製品的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE ARTICLES OF GROUP 748 (KG)						74914 注模或壓模，供金屬或金屬碳化物用 (公斤) INJECTION OR COMPRESSION TYPES OF MOULDS FOR METALS OR METAL CARBIDES (KG)					
SE 瑞典				119	32	I8 意大利		4 268	212	26 312	3,589
SG 新加坡	10	12		1 269	370	ID 印度尼西亞				2 532	474
TH 泰國				208	196	IN 印度	1	@		45 056	3,445
TW 台灣	4 646	212		68 124	2,152	JP 日本	5 938	2,987		144 322	15,811
U8 美國	3 134	437		18 701	3,385	KR 韓國	122	7		3 454	178
VN 越南				1 325	67	LK 斯里蘭卡	6	17		6	17
總計 TOTAL	203 630	8,452		2 065 823	105,966	MU 毛里求斯	46	3		1 382	187
74911 金屬鑄造用的鑄模盒 (公斤) MOULDING BOXES FOR METAL FOUNDRY (KG)						MX 墨西哥	2 918	550		11 604	1,201
CN 中國內地	1 240	42		12 067	535	MY 馬來西亞	566	42		5 349	365
TH 泰國	1 512	203		1 512	203	NG 尼日利亞	19 600	1,083		19 820	1,110
總計 TOTAL	2 752	245		13 579	738	NL 荷蘭				32 095	1,683
74912 鑄模底板 (公斤) MOULD BASES (KG)						PH 菲律賓	770	40		12 515	2,946
AE 阿拉伯聯合酋長國	8 537	84		123 875	1,256	RO 羅馬尼亞				18 657	2,322
AU 澳大利亞	11 452	402		126 019	3,906	RU 俄羅斯	8	9		8	9
BD 孟加拉國				342	52	SE 瑞典	1 168	149		32 059	4,181
CA 加拿大	3 296	30		22 859	493	SG 新加坡	18	7		7 039	330
CH 瑞士	129	19		435	61	TH 泰國	781	228		72 080	10,294
CN 中國內地	26 048	773		587 839	15,953	TR 土耳其	15 328	1,382		23 275	2,444
DE 德國	35 626	820		186 564	5,172	TW 台灣	1 184	600		13 185	3,207
E7 西班牙	41	2		81 185	1,309	U8 美國	180 016	4,841		1 099 702	71,391
F8 法國	374	74		5 546	1,211	VN 越南	1 287	111		23 093	3,890
GB 英國				24 181	8,222	ZA 南非	1 580	122		68 439	1,539
I8 意大利	5 810	186		43 474	834	總計 TOTAL	301 575	20,951		2 534 500	214,042
ID 印度尼西亞	21 459	425		122 447	6,848	74915 其他型模，供金屬或金屬碳化物用 (公斤) OTHER MOULDS FOR METALS OR METAL CARBIDES (KG)					
IL 以色列				2 292	156	CN 中國內地	41 264	2,860		83 440	8,337
IN 印度	26 155	309		199 049	3,393	ID 印度尼西亞				178	95
JP 日本	28 501	525		438 687	7,804	TH 泰國				215	165
KR 韓國	4 621	80		23 059	373	總計 TOTAL	41 264	2,860		83 833	8,597
LV 拉脫維亞	5 279	96		12 670	192	74916 玻璃用型模 (公斤) MOULDS FOR GLASS (KG)					
MP 北馬里亞納群島				7	10	CN 中國內地	58	272		99 671	2,805
MX 墨西哥				1 426	435	U8 美國	125	47		701	239
MY 馬來西亞	51 445	921		562 475	9,801	總計 TOTAL	183	319		100 372	3,045
NZ 新西蘭				20 277	594	74917 礦物材料用型模 (公斤) MOULDS FOR MINERAL MATERIALS (KG)					
PH 菲律賓	4 892	136		58 458	1,678	AE 阿拉伯聯合酋長國	227 742	2,068		227 742	2,068
PK 巴基斯坦	260	14		12 558	196	CN 中國內地	1 501	118		153 673	8,273
SE 瑞典	108	63		108	63	GB 英國				1 200	26
SG 新加坡	53 706	892		787 350	13,943	IE 愛爾蘭	15 140	210		15 140	210
TH 泰國	1 417	80		80 071	2,439	KE 肯尼亞	2	1		38	18
TW 台灣				1 789	323	MY 馬來西亞				102 418	822
U8 美國	12 923	178		86 783	2,329	U8 美國				200	39
VN 越南	5 382	617		122 364	9,046	總計 TOTAL	244 385	2,397		500 411	11,455
總計 TOTAL	307 461	6,725		3 734 189	98,093	74918 橡膠或塑膠用注模或壓模 (公斤) INJECTION OR COMPRESSION TYPES OF MOULDS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)					
74913 鑄模模型 (公斤) MOULDING PATTERNS (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國	616	21		107 821	1,614
CN 中國內地	21 073	3,742		317 535	7,254	AR 阿根廷				650	173
DE 德國				120	59	AT 奧地利	1 822	343		27 725	8,132
JP 日本	254	82		16 439	4,651	AU 澳大利亞	21 556	1,830		142 988	8,835
LV 拉脫維亞				40	27	BD 孟加拉國	15 724	1,420		86 936	9,626
MY 馬來西亞				87	17	BE 比利時				36 870	4,332
NG 尼日利亞				221	541	BG 保加利亞				3 064	453
SG 新加坡				1 810	378	BH 巴林				35	170
U8 美國				2 090	428	BO 玻利維亞	214	37		214	37
總計 TOTAL	21 327	3,824		338 342	13,355	BR 巴西	3 962	344		315 426	42,161
74914 注模或壓模，供金屬或金屬碳化物用 (公斤) INJECTION OR COMPRESSION TYPES OF MOULDS FOR METALS OR METAL CARBIDES (KG)						BY 白俄羅斯				5 236	262
AU 澳大利亞	4 462	286		98 120	4,351	CA 加拿大	76 259	5,615		452 874	61,421
BD 孟加拉國	4	1		148	65	CH 瑞士	989	179		20 380	2,102
CA 加拿大				51	20	CL 智利	1 710	549		3 052	1,067
CH 瑞士				9 541	1,155	CN 中國內地	851 849	88,953		8 942 022	1,010,581
CN 中國內地	57 409	7,359		704 563	70,496	CO 哥倫比亞				480	43
D8 丹麥				5 128	1,454	CR 哥斯達黎加				1 082	301
DE 德國	3 233	842		25 879	2,749	CY 塞浦路斯				200	37
E7 西班牙	170	35		10 206	679	CZ 捷克共和國				2 394	159
F8 法國	230	22		11 572	1,293	D8 丹麥	809	241		10 314	2,093
GB 英國	462	16		7 308	1,168						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

429

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74999 其他機械零件，未裝有電動接插件、絕緣體、線圈、觸點或其他電動機械特徵 (公斤) OTHER MACHINERY PARTS, NOT CONTAINING ELECTRICAL CONNECTORS, INSULATORS, COILS, CONTACTS OR OTHER ELECTRICAL FEATURES (KG)						75115 其他電動打字機 (部) OTHER ELECTRIC TYPEWRITERS (NO.)					
						總計 TOTAL					
						75118 非電動打字機 (部) NON-ELECTRIC TYPEWRITERS (NO.)					
CN	中國內地	62 036	13,746	1 186 026	122,399	AE	阿拉伯聯合酋長國			20	7
CY	塞浦路斯			36	5	AO	安哥拉			1 420	359
CZ	捷克共和國	2 871	540	9 450	2,130	AU	澳大利亞			50	16
DE	德國	1 405	536	21 330	4,828	BD	孟加拉國			160	45
E7	西班牙	3 624	769	29 380	5,277	CN	中國內地			6	18
EG	埃及			50	161	DE	德國			1 963	603
F7	芬蘭	1	3	5 377	209	EC	厄瓜多爾			1 276	317
F8	法國	2 172	541	6 160	1,450	GB	英國			120	21
GB	英國	1 448	571	9 768	2,839	I8	意大利	300	117	300	117
HU	匈牙利			50 098	1,535	ID	印度尼西亞	1 810	748	13 316	8,017
I8	意大利	914	499	36 705	4,490	JP	日本			140	79
ID	印度尼西亞	1 651	126	5 401	1,779	LA	老撾			2	8
IE	愛爾蘭	336	938	1 836	1,673	MM	緬甸			12	4
IL	以色列	11	37	9 657	2,026	MX	墨西哥			14 650	3,248
IN	印度	132	8	1 172	475	MY	馬來西亞	82	125	756	838
JP	日本	44 183	2,670	441 686	25,217	PG	巴布亞新畿內亞			18	18
KH	柬埔寨			5 850	88	PH	菲律賓			2 566	975
KR	韓國	374	21	6 731	583	PK	巴基斯坦			335	430
LK	斯里蘭卡			1 928	135	SG	新加坡			409	253
MO	澳門	281	17	402	150	TH	泰國			310	121
MX	墨西哥	15	14	1 725	317	U8	美國			29	33
MY	馬來西亞	404	81	46 982	5,861	VN	越南			100	33
NL	荷蘭	4 686	103	28 180	824	ZM	贊比亞			201	128
NZ	新西蘭	336	69	1 754	357	ZW	津巴布韋			13	20
PH	菲律賓	74	95	8 449	1,349	總計 TOTAL					
PK	巴基斯坦			1 019	53			2 192	991	38 172	15,706
PL	波蘭			469	155	75121 無須外來能源亦能操作的電子計算機 (部) ELECTRONIC CALCULATORS CAPABLE OF OPERATION WITHOUT AN EXTERNAL SOURCE OF POWER (NO.)					
PT	葡萄牙	60	27	11 685	1,847	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	50	8	15 360	858
SE	瑞典			427	216	AE	阿拉伯聯合酋長國	87 849	2,903	2 186 950	69,267
SG	新加坡	1 349	271	8 982	2,811	AO	安哥拉			982	125
TH	泰國	579	202	24 270	4,701	AR	阿根廷	57 935	1,157	549 092	9,285
TR	土耳其	759	79	4 821	719	AT	奧地利	4 540	53	82 670	808
TW	台灣	41 404	1,537	555 698	29,701	AU	澳大利亞	251 631	5,394	1 658 372	32,843
U8	美國	20 555	2,610	183 044	28,078	BB	巴巴多斯			680	18
VN	越南	573	107	11 070	2,718	BD	孟加拉國	236 260	1,530	1 745 124	7,404
ZA	南非			66	53	BE	比利時	44 000	956	282 050	5,311
總計 TOTAL						BF	布基納法索	1 300	9	1 900	12
75113 自動打字機；文字處理機 (部) AUTOMATIC TYPEWRITERS; WORD-PROCESSING MACHINES (NO.)						BG	保加利亞	6 955	141	77 316	1,782
CN	中國內地			31	142	BH	巴林			17 910	858
MY	馬來西亞			360	179	BI	布隆迪			2 720	32
NG	尼日利亞	5	16	5	16	BJ	貝寧			1 043 815	5,864
SG	新加坡			200	132	BN	文萊			5 205	99
總計 TOTAL						BR	巴西	59 894	1,037	2 302 119	21,810
75115 其他電動打字機 (部) OTHER ELECTRIC TYPEWRITERS (NO.)						BS	巴哈馬			4 000	34
BD	孟加拉國			50	60	BW	博茨瓦那	204	45	5 262	278
BN	文萊			26	51	BY	白俄羅斯	16 000	280	16 800	291
CN	中國內地			64	55	CA	加拿大	83 348	1,608	2 440 726	28,695
ID	印度尼西亞			295	210	CG	剛果	240	2	42 080	170
IN	印度			1	3	CH	瑞士	20 550	468	182 932	2,706
LK	斯里蘭卡			100	64	CI	科特迪瓦			23 450	118
MM	緬甸			38	26	CL	智利	172 060	4,761	938 304	23,666
MO	澳門			2	9	CM	喀麥隆	22 900	188	225 480	1,520
MY	馬來西亞	723	312	1 931	1,873	CN	中國內地	215 213	3,740	3 735 957	38,287
PH	菲律賓			340	447	CO	哥倫比亞	3 000	12	65 980	813
PK	巴基斯坦			24	32	CR	哥斯達黎加	1 340	36	52 612	1,210
SG	新加坡			463	692	CS	塞爾維亞和黑山			1 800	27
TH	泰國			1 373	774	CU	古巴			18 770	929
TW	台灣			24	20	CY	塞浦路斯	9 500	53	12 500	110
U8	美國	375	132	2 371	1,283	CZ	捷克共和國	12 100	213	335 334	4,272
VN	越南			520	368	D8	丹麥	401	4	105 494	1,287
						DE	德國	115 600	3,719	4 029 779	84,672
						DO	多明尼加共和國			1 040	25
						DZ	阿爾及利亞			10 000	66
						E7	西班牙	132 229	1,695	2 083 554	34,035
						EC	厄瓜多爾			30 429	623
						EE	愛沙尼亞			24 280	439
						EG	埃及	64 422	3,075	269 263	10,615

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75121 無須外來能源亦能操作的電子計算機 (部) ELECTRONIC CALCULATORS CAPABLE OF OPERATION WITHOUT AN EXTERNAL SOURCE OF POWER (NO.)						75121 無須外來能源亦能操作的電子計算機 (部) ELECTRONIC CALCULATORS CAPABLE OF OPERATION WITHOUT AN EXTERNAL SOURCE OF POWER (NO.)					
F7	芬蘭	12 700	195	1 562 411	48,530	SK	斯洛伐克共和國	4 186	45	5 986	73
F8	法國	342 829	9,482	3 522 163	71,924	SN	塞內加爾	7 800	36	82 450	526
FJ	斐濟群島			17 735	579	SV	薩爾瓦多			20 820	509
GA	加蓬	12 800	157	45 140	505	SY	敘利亞			51 850	535
GB	英國	225 366	3,032	4 334 138	59,353	TG	多哥	26 300	164	63 810	401
GH	加納	9 950	20	9 950	20	TH	泰國	120 922	2,809	907 565	24,501
GN	畿內亞	380	4	65 550	372	TN	突尼斯			89 956	2,077
GR	希臘	4 940	62	163 519	2,519	TO	湯加			560	45
GT	危地馬拉			328 860	5,573	TR	土耳其	298 076	5,589	2 371 662	42,108
GU	關島			90	2						
GW	畿內亞比紹			520	195	TT	特立尼達及多巴哥			27 340	411
HN	洪都拉斯			2 280	35	TW	台灣	167 569	3,636	1 624 599	28,211
HR	克羅地亞			15 359	614	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			14 600	37
HU	匈牙利	14 320	725	146 153	2,742	U8	美國	2 688 135	42,537	25 062 919	367,934
I8	意大利	115 409	2,039	1 484 811	28,931	UA	烏克蘭	5 806	60	230 399	3,652
ID	印度尼西亞	96 232	1,899	2 966 083	44,755	UY	烏拉圭	640	20	43 440	1,288
IE	愛爾蘭	1 100	18	27 416	358	VE	委內瑞拉			8 198	112
IL	以色列	39 700	1,188	452 046	11,802	VN	越南	78 400	2,859	1 467 148	45,788
IN	印度	163 117	4,856	3 462 950	40,248	VU	瓦努阿圖			1 530	59
IQ	伊拉克			1 020	58	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 087	45	11 484	399
IR	伊朗			500	18						
IS	冰島			21 000	300	ZA	南非	389 332	5,597	1 852 420	30,404
JM	牙買加			27 320	151	ZR	剛果民主共和國			600	4
JO	約旦	120	6	56 364	1,867						
JP	日本	588 384	16,662	5 804 624	149,209		總計 TOTAL	9 144 701	179,968	105 386 418	1,828,880
KE	肯尼亞	3 442	205	52 392	1,559	75122 其他計算機 (部) OTHER CALCULATING MACHINES (NO.)					
KH	柬埔寨			252	26	A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			20	4
KI	基里巴斯			212	3	AE	阿拉伯聯合酋長國	392	122	12 431	3,093
KR	韓國	140 157	6,019	1 689 236	61,911	AR	阿根廷	1 348	118	10 208	905
KW	科威特	30 574	1,747	146 186	7,023	AU	澳大利亞	480	154	6 606	1,497
KZ	哈薩克斯坦	20 420	300	82 701	2,061	BB	巴巴多斯			100	24
LB	黎巴嫩	5 780	338	59 438	2,351	BH	巴林			338	99
LK	斯里蘭卡	10 100	116	103 465	1,513	BN	文萊			289	78
LR	利比里亞	120	1	5 780	45	BR	巴西			38 348	3,643
LT	立陶宛			122 015	1,268	CA	加拿大	240	60	5 662	1,232
LU	盧森堡			8 800	48	CL	智利	11 630	1,293	30 081	3,733
LV	拉脫維亞			52 319	1,085						
M8	摩洛哥	13 280	499	64 396	1,820	CN	中國內地	293	85	3 999	922
ML	馬里			9 000	75	CO	哥倫比亞			336	66
MM	緬甸			7 600	373	CR	哥斯達黎加	160	39	1 340	258
MO	澳門	2 737	113	13 953	471	CS	塞爾維亞和黑山	500	100	500	100
MP	北馬里亞納群島			3 000	14	DE	德國			3 565	761
MT	馬爾他			10 213	250	DO	多明尼加共和國			200	27
MU	毛里求斯	60	1	5 310	255	DZ	阿爾及利亞			1 550	397
MX	墨西哥	521 995	3,311	5 256 734	54,197	E7	西班牙			1 098	275
MY	馬來西亞	180 615	3,995	1 345 561	30,158	F8	法國			231 759	29,275
N8	挪威	10 308	707	46 428	1,968	FJ	斐濟群島			92	22
NG	尼日利亞	61 760	685	282 390	2,170						
NL	荷蘭	220 469	4,049	3 070 307	47,450	GB	英國	401	119	701	159
NP	尼泊爾	7 400	313	7 680	322	GR	希臘			1 600	326
NZ	新西蘭	27 530	391	181 348	4,880	GT	危地馬拉			4 270	798
OM	阿曼	1 160	38	39 210	1,273	I8	意大利			2 565	159
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	520	24	980	46	IL	以色列	4 060	196	18 294	2,821
PA	巴拿馬	382 322	8,413	4 738 301	81,475	IN	印度			1 487	154
PE	秘魯	8 440	361	68 480	2,399	JM	牙買加			336	78
PG	巴布亞新畿內亞	1 160	47	9 570	172	JO	約旦			874	213
PH	菲律賓	71 575	2,267	665 280	13,635	JP	日本	403	113	74 876	11,570
PK	巴基斯坦	10 606	553	70 571	3,170	KE	肯尼亞			700	180
PL	波蘭	45 901	688	835 568	14,085	KR	韓國	580	121	17 758	9,536
PR	波多黎各			64 800	327	KW	科威特	704	214	3 732	1,212
						LB	黎巴嫩	100	36	1 628	436
PT	葡萄牙	15 866	331	54 646	1,210	LK	斯里蘭卡			1 241	300
PY	巴拉圭	18 620	240	266 590	2,292	M8	摩洛哥	476	126	3 732	867
QA	卡塔爾	8 470	347	58 691	2,991	MU	毛里求斯			196	40
R8	馬達加斯加			22 910	177	MX	墨西哥			32 082	4,945
RO	羅馬尼亞			42 022	806	MY	馬來西亞	530	95	9 254	1,663
RU	俄羅斯	60 860	264	255 272	3,118	NG	尼日利亞	250	85	250	85
SA	沙特阿拉伯	83 050	2,086	736 631	22,130	NL	荷蘭	6 000	98	63 457	5,106
SB	所羅門群島			420	16						
SE	瑞典	9 100	82	368 786	4,089	NP	尼泊爾			40	8
SG	新加坡	128 683	4,488	1 310 688	39,804	NZ	新西蘭			2 234	503
						OM	阿曼	42	12	170	54
SI	斯洛文尼亞	6 500	123	64 857	1,372	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	16	3	56	16

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

431

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75122 其他計算機 (部) OTHER CALCULATING MACHINES (NO.)						75124 現金出納機 (部) CASH REGISTERS (NO.)					
PA 巴拿馬		7 496	1,243	90 011	17,842	LB 黎巴嫩				491	467
PE 秘魯		1 314	322	6 980	1,048	LK 斯里蘭卡				1 054	2,400
PG 巴布亞新畿內亞				68	15	LT 立陶宛				2 595	3,435
PH 菲律賓		730	148	9 601	1,623	LV 拉脫維亞				1 807	2,170
PK 巴基斯坦		50	10	508	97	M8 摩洛哥				350	167
QA 卡塔爾		96	30	834	233	MK 馬其頓共和國				7 171	6,596
RU 俄羅斯				1 000	176	MO 澳門	10	62		35	280
SA 沙特阿拉伯	1 840	447		5 553	1,414	MU 毛里求斯				20	37
SE 瑞典				181	58	MV 馬爾代夫				225	790
SG 新加坡	309	91		13 920	913	MX 墨西哥				208	280
SV 薩爾瓦多				1 832	429	MY 馬來西亞	887	1,190		10 066	8,906
SY 敘利亞				280	90	MZ 莫桑比克				590	1,063
TG 多哥				192	68	N8 挪威	260	526		705	1,456
TH 泰國	950	198		12 240	2,555	NG 尼日利亞				40	94
TR 土耳其				1 742	279	NI 尼加拉瓜				217	203
U8 美國	2 596	747		53 652	14,463	NL 荷蘭	21	29		3 243	7,374
UY 烏拉圭	1 458	277		3 580	599	NP 尼泊爾	1	2		1	2
VN 越南				646	57	NZ 新西蘭	140	196		7 402	9,399
ZA 南非	228	47		9 056	595	PA 巴拿馬				430	542
總計 TOTAL	45 672	6,747		801 931	130,192	PE 秘魯				159	231
75123 會計計算機 (部) ACCOUNTING MACHINES (NO.)						PH 菲律賓	200	702		3 467	7,592
CN 中國內地				3	2,621	PK 巴基斯坦	10	28		643	1,229
總計 TOTAL				3	2,621	PL 波蘭				1 982	2,735
75124 現金出納機 (部) CASH REGISTERS (NO.)						PT 葡萄牙	93	72		1 338	2,423
AE 阿拉伯聯合酋長國	10	10		866	594	PY 巴拉圭				30	42
AL 阿爾巴尼亞				569	790	RO 羅馬尼亞				5 369	5,978
AR 阿根廷	9	10		9	10	SA 沙特阿拉伯				1 242	1,623
AT 奧地利				50	114	SB 所羅門群島				10	21
AU 澳大利亞	666	599		16 766	16,312	SE 瑞典	1 210	1,011		2 020	2,427
BE 比利時				20	53	SG 新加坡	840	615		5 485	5,168
BH 巴林				40	11	SI 斯洛文尼亞				1 775	2,286
BN 文萊	31	64		171	187	SK 斯洛伐克共和國				48	99
BO 玻利維亞				24	53	TG 多哥				19	60
BR 巴西				320	798	TH 泰國	295	97		12 603	13,856
BY 白俄羅斯				746	892	TN 突尼斯	60	17		520	201
CA 加拿大	51	65		1 641	3,228	TR 土耳其	299	260		299	260
CH 瑞士	55	95		2 734	3,103	TT 特立尼達及多巴哥				308	357
CL 智利				225	427	TW 台灣	632	1,061		5 134	15,076
CN 中國內地	434	2,167		14 645	51,959	U8 美國	2 119	1,370		27 479	19,167
CR 哥斯達黎加				642	459	UY 烏拉圭	20	35		52	76
CS 塞爾維亞和黑山	121	145		7 424	8,139	VE 委內瑞拉				428	444
CZ 捷克共和國	116	170		460	491	VN 越南	580	745		1 054	1,508
D8 丹麥	20	32		882	1,257	VU 瓦努阿圖				2	7
DE 德國	284	278		13 055	17,578	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				45	65
E7 西班牙	715	739		4 928	6,531	ZA 南非				10 513	8,771
EC 厄瓜多爾				85	172	ZW 津巴布韋				31	63
EG 埃及				50	118	總計 TOTAL	13 068	16,388		236 491	313,162
F7 芬蘭	46	100		469	756	75128 郵資蓋戳機、售票機及類似機器，附有計算裝置 (部) POSTAGE-FRANKING, TICKET-ISSUING AND SIMILAR MACHINES, INCORPORATING A CALCULATING DEVICE (NO.)					
F8 法國				3 081	4,277	CA 加拿大	384	917		3 072	7,416
FJ 斐濟群島				75	86	CN 中國內地				993	6,258
GB 英國	668	1,266		19 355	24,987	F8 法國	3 024	5,145		38 077	75,641
GR 希臘				7	55	TH 泰國				1 070	1,639
GU 關島				70	31	U8 美國	5 760	12,797		40 757	83,307
HN 洪都拉斯				299	298	總計 TOTAL	9 168	18,859		83 969	174,261
HR 克羅地亞				1 370	1,943	75131 靜電影印器具，以直接程序方式操作 (部) ELECTROSTATIC PHOTOCOPYING APPARATUS OPERATED BY DIRECT PROCESS (NO.)					
I8 意大利				1 500	2,874	AE 阿拉伯聯合酋長國				44	238
ID 印度尼西亞	1 024	1,308		1 574	1,750	IN 印度				2	61
IE 愛爾蘭				5 524	7,578	KR 韓國				1	3
IL 以色列	620	644		2 432	2,435	LR 利比里亞				30	18
IN 印度				1 421	2,380	MO 澳門				6	19
JM 牙買加				1 280	2,927	PG 巴布亞新畿內亞				1	11
JO 約旦	159	42		2 979	2,394	ZA 南非				1	3
JP 日本	304	527		7 754	5,409	ZW 津巴布韋				1	13
KH 柬埔寨				1	1						
KI 基里巴斯				13	13						
KR 韓國				1 253	1,024						
KW 科威特	58	109		243	327						
KZ 哈薩克斯坦				734	910						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75131 靜電影印器具，以直接程序方式操作 (部) ELECTROSTATIC PHOTOCOPYING APPARATUS OPERATED BY DIRECT PROCESS (NO.)				
總計 TOTAL			86	365
75132 靜電影印器具，以間接程序方式操作 (部) ELECTROSTATIC PHOTOCOPYING APPARATUS OPERATED BY INDIRECT PROCESS (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			175	1,900
AU 澳大利亞			43	716
BD 孟加拉國	1	14	30	135
CA 加拿大			363	2,698
CI 科特迪瓦			2	9
CN 中國內地	5 606	10,361	64 410	72,328
DE 德國			331	3,077
I8 意大利			40	166
ID 印度尼西亞			153	323
IN 印度			92	740
IQ 伊拉克			2	55
IR 伊朗			310	940
JP 日本			17	21
KE 肯尼亞			1	1
KR 韓國	250	2,331	496	4,942
MN 蒙古			25	160
MO 澳門	80	1,128	639	4,685
MY 馬來西亞			47	786
NE 尼日爾			2	14
NL 荷蘭			168	340
NP 尼泊爾			4	18
PH 菲律賓			61	118
PK 巴基斯坦			8	286
SB 所羅門群島			15	112
SG 新加坡	1	2	41	80
TW 台灣	32	313	385	1,142
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			4	20
U8 美國	15	344	122	2,077
VN 越南	267	2,357	2 539	22,506
ZA 南非	15	134	26	372
總計 TOTAL	6 267	16,983	70 551	120,766
75134 接觸式影印器具，未列明在其他編號 (部) PHOTOCOPYING APPARATUS NES01, OF THE CONTACT TYPE (NO.)				
MO 澳門			1	22
總計 TOTAL			1	22
75135 熱敏複印器具 (部) THERMO-COPYING APPARATUS (NO.)				
ID 印度尼西亞			44	208
IN 印度	4	27	29	146
MO 澳門			4	29
SG 新加坡			11	47
總計 TOTAL	4	27	88	430
75191 複印機 (部) DUPLICATING MACHINES (NO.)				
AF 阿富汗			2	13
AU 澳大利亞			1	4
CN 中國內地	43	975	5 970	19,740
ID 印度尼西亞			220	309
IN 印度			16	108
JP 日本			15	205
LA 老撾			1	6
MM 緬甸			65	79
MO 澳門	2	30	9	99
MY 馬來西亞	35	65	352	713
PG 巴布亞新畿內亞			13	19
TH 泰國			1	4
VN 越南			26	805

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75191 複印機 (部) DUPLICATING MACHINES (NO.)				
總計 TOTAL	80	1,070	6 691	22,102
75192 編址機及地址牌壓印機 (部) ADDRESSING MACHINES AND ADDRESS PLATE EMBOSsing MACHINES (NO.)				
CN 中國內地	1	75	2	144
總計 TOTAL	1	75	2	144
75193 供郵件分類、摺迭、開啓、封閉或密封及黏貼或蓋銷郵 票的機器 (部) MACHINES FOR SORTING, FOLDING, OPENING, CLOSING, SEALING MAIL AND FOR AFFIXING OR CANCELLING POSTAGE STAMPS ETC (NO.)				
AU 澳大利亞			410	284
CA 加拿大			230	160
CN 中國內地	1	18	1 114	941
DE 德國	668	509	3 237	2,749
E7 西班牙			400	4
F8 法國	200	239	1 100	1,133
JP 日本			100	77
KR 韓國			29	51
LK 斯里蘭卡			1	20
MO 澳門			4	336
NL 荷蘭			80	52
SE 瑞典			14 340	343
TW 台灣			4	184
U8 美國	23 260	2,380	34 867	4,858
總計 TOTAL	24 129	3,147	55 916	11,191
75199 辦公室機器，未列明在其他編號 (部) OFFICE MACHINES, NES (NO.)				
AD 安道爾			4 706	57
AE 阿拉伯聯合酋長國	16 400	93	203 545	2,477
AM 亞美尼亞	6	7	6	7
AR 阿根廷	18 000	218	245 224	1,532
AT 奧地利	14 784	120	549 194	2,780
AU 澳大利亞	214 539	4,699	1 406 615	26,494
AZ 阿塞拜疆			6 820	30
BD 孟加拉國			12 309	152
BE 比利時	266 394	8,945	3 778 656	112,012
BG 保加利亞			2 161	427
BR 巴西	22 896	295	185 127	1,779
CA 加拿大	13 460	683	755 363	13,781
CH 瑞士			17 513	437
CL 智利	29 670	227	261 854	2,137
CN 中國內地	42 298	9,462	638 270	134,928
CO 哥倫比亞			79 024	586
CR 哥斯達黎加	6 480	52	12 936	113
CS 塞爾維亞和黑山			1 740	30
CY 塞浦路斯			218	38
CZ 捷克共和國	1 584	19	54 762	842
D8 丹麥			190 789	1,358
DE 德國	100 393	1,141	825 053	12,854
DO 多明尼加共和國	11 940	72	18 876	119
DZ 阿爾及利亞			4 750	27
E7 西班牙	36 870	366	574 446	6,436
EC 厄瓜多爾			33 540	197
EE 愛沙尼亞			1 192 242	6,785
EG 埃及			8 016	182
F7 芬蘭	102 100	1,019	660 683	2,815
F8 法國	63 287	535	884 157	7,630
GB 英國	575 459	6,082	4 391 484	48,224
GH 加納			14 457	227
GR 希臘			16 294	471
GT 危地馬拉	35 108	135	84 186	398
GU 關島	2 898	23	5 618	39
HN 洪都拉斯	7 060	43	11 380	72
HR 克羅地亞	600	31	10 434	212
HU 匈牙利	4 032	49	204 404	940
I8 意大利	38 300	429	624 791	7,114
ID 印度尼西亞	14 912	221	136 089	1,605
IE 愛爾蘭	8 032	48	37 085	269

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

433

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75199 辦公室機器，未列明在其他編號 (部) OFFICE MACHINES, NES (NO.)						75220 數字式自動資料處理機，在同一機座內最少有一個中央處理部件及一個輸入及輸出部件 (部) DIGITAL AUTOMATIC DATA PROCESSING MACHINES CTG. IN THE SAME HOUSING AT LEAST A CENTRAL PROCESSING UNIT & AN INPUT & OUTPUT UNIT (NO.)					
IL 以色列		5 840	51	34 000	348	BE 比利時				100	257
IN 印度		1	13	641 786	5,411	BR 巴西		3	19	137 058	18,970
IR 伊朗				27 040	195	BT 不丹				1	16
JM 牙買加				1 988	31	CA 加拿大		3 585	993	14 706	17,222
JO 約旦				35 943	612	CH 瑞士				1	5
JP 日本		140 379	3,688	1 816 724	85,017	CL 智利		10	83	7 281	57,724
KE 肯尼亞		34	33	35	71	CN 中國內地		8 539	11,816	738 001	187,069
KI 基里巴斯				110	1	CO 哥倫比亞				2 445	21,316
KR 韓國		13 886	643	227 936	4,918	CU 古巴				1	15
						CZ 捷克共和國				721	527
KW 科威特		2 670	50	34 449	574	D8 丹麥				25	66
KZ 哈薩克斯坦				147 488	984	DE 德國		72 816	10,586	240 670	41,755
LB 黎巴嫩		5	1	60 479	437	DZ 阿爾及利亞				20	362
LK 斯里蘭卡				652	139	E7 西班牙		2 680	626	30 827	4,321
LT 立陶宛				20 692	71	F7 芬蘭				31	519
LU 盧森堡				1 000	222	F8 法國		42	90	3 615	2,143
LV 拉脫維亞				64 248	389	GB 英國		3 402	1,277	72 399	19,917
M8 摩洛哥				11 461	168	GQ 赤道畿內亞				16	105
MN 蒙古				6 736	262	I8 意大利		32 210	6,699	32 868	7,944
MO 澳門		1 937	56	8 744	13,478	ID 印度尼西亞		373	2,385	1 464	8,661
						IE 愛爾蘭				6 028	2,705
MU 毛里求斯				560	10	IL 以色列				122	193
MV 馬爾代夫				1	3	IN 印度		681	1,393	3 873	7,311
MX 墨西哥		68 996	849	1 454 506	12,094	IQ 伊拉克				2	22
MY 馬來西亞		4 003	576	189 931	5,809	JP 日本		4 030	1,700	102 140	38,708
N8 挪威		2 490	52	104 163	1,175	KE 肯尼亞		5	67	17	272
NL 荷蘭		5 304	150	374 366	4,974	KH 柬埔寨				48	130
NZ 新西蘭		2 274	122	58 070	1,469	KP 朝鮮				2	18
PA 巴拿馬				1 180	139	KR 韓國		1 244	244	82 083	20,887
PE 秘魯		26 114	217	90 894	966	LK 斯里蘭卡		15	42	17	58
PH 菲律賓		5 605	90	212 070	1,881	M8 摩洛哥				30	70
PK 巴基斯坦		15	2	71 765	466	MO 澳門		389	2,846	3 845	25,367
PL 波蘭		15 386	234	214 914	2,055	MX 墨西哥		1	14	24 859	180,264
PR 波多黎各				14 400	42	MY 馬來西亞		101	268	5 030	9,243
PT 葡萄牙		46	26	48 553	1,440	NL 荷蘭				5 376	5,618
QA 卡塔爾		60	10	685	118	NZ 新西蘭		5	12	4 641	6,971
R8 馬達加斯加				36	57	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				1	14
RU 俄羅斯		103 456	451	433 271	2,999	PA 巴拿馬				2 768	25,266
SA 沙特阿拉伯		11 888	152	232 145	1,687	PE 秘魯		32	253	1 011	8,288
SE 瑞典		25 577	658	260 201	4,784	PG 巴布亞新畿內亞				1	8
SG 新加坡		288 861	2,764	651 988	13,606	PH 菲律賓		230	1,793	4 955	13,848
SI 斯洛文尼亞		56	32	12 080	186	PK 巴基斯坦		50	237	60	267
SK 斯洛伐克共和國				16 940	205	PR 波多黎各		151	1,067	1 345	10,380
SV 薩爾瓦多		48 365	262	68 256	481	RU 俄羅斯				25	145
SY 敘利亞				27 347	319	SE 瑞典		2	15	52	116
TH 泰國		27 305	226	255 277	1,945	SG 新加坡		971	1,154	32 803	55,028
TR 土耳其		56 940	340	468 419	3,137	TH 泰國				1 297	1,908
TT 特立尼達及多巴哥				15 480	70	TT 特立尼達及多巴哥		40	253	40	253
TW 台灣		29 032	1,015	207 914	6,923	TW 台灣		7 405	8,878	64 989	31,880
U8 美國		566 034	26,516	6 582 282	243,282	TZ 坦桑尼亞聯合共和國				1	15
UA 烏克蘭				13 962	150	U8 美國		60 447	17,891	316 507	221,289
UY 烏拉圭		27 038	139	46 004	268	VE 委內瑞拉				305	2,877
UZ 烏茲別克斯坦				10 452	42	VN 越南		3	15	77	236
VE 委內瑞拉				55 915	847	ZA 南非		400	86	2 106	612
VN 越南		16 500	50	135 594	443	ZW 津巴布韋				10	59
ZA 南非		94 696	680	733 708	6,292						
ZR 剛果民主共和國				707	48						
ZW 津巴布韋				12 096	177						
總計 TOTAL		3 238 295	75,164	34 362 460	832,528	總計 TOTAL		208 760	82,702	2 014 110	1,130,582
75220 數字式自動資料處理機，在同一機座內最少有一個中央處理部件及一個輸入及輸出部件 (部) DIGITAL AUTOMATIC DATA PROCESSING MACHINES CTG. IN THE SAME HOUSING AT LEAST A CENTRAL PROCESSING UNIT & AN INPUT & OUTPUT UNIT (NO.)						75230 數字式處理部件 (部) DIGITAL PROCESSING UNITS (NO.)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				50	341	AE 阿拉伯聯合酋長國				320	1,356
AE 阿拉伯聯合酋長國		123	187	368	5,976	AO 安哥拉		40	512	52	630
AF 阿富汗				1	16	AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)				37	268
AO 安哥拉				2	29	AT 奧地利				15	230
AR 阿根廷				1 750	15,091	AU 澳大利亞		105	1,541	146	3,931
AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)				15	200	BD 孟加拉國				58	304
AT 奧地利				1	17	BE 比利時				5	186
AU 澳大利亞		8 775	9,713	63 190	49,585	BG 保加利亞				11	994
BD 孟加拉國				17	87						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)			貨量 QUANTITY		貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO						轉口往 RE-EXPORTED TO					
75230 數字式處理部件 (部) DIGITAL PROCESSING UNITS (NO.)						75230 數字式處理部件 (部) DIGITAL PROCESSING UNITS (NO.)					
BN 文萊				4	117	ZM 贊比亞				4	44
BR 巴西	7	308		30	968	ZW 津巴布韋				2	31
CA 加拿大	4	135		15	243	總計 TOTAL 21 668 422,955 164 883 4,083,376					
CG 剛果				1	12	75260 輸入或輸出部件，無論是否在同一機座內有儲存部件 (部) INPUT OR OUTPUT UNITS, WHETHER OR NOT CONTAINING STORAGE UNITS IN THE SAME HOUSING (NO.)					
CL 智利				12	27	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				485	242
CN 中國內地	14 936	355,463	106 886	3,601,837		AE 阿拉伯聯合酋長國	204 388	8,326	994 637	69,286	
CY 塞浦路斯				210	278	AF 阿富汗				175	169
D8 丹麥				26	348	AM 亞美尼亞	10	62	5 012	207	
DE 德國	148	1,399	1 108	13,925		AR 阿根廷	207 685	7,160	1 177 995	42,552	
DJ 吉布提			2 245	12,491		AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)				434	109
DZ 阿爾及利亞				27	228	AT 奧地利		643 191	48 404	4,138	
E7 西班牙				54	344	AU 澳大利亞	137 260	51,990	1 164 990	390,607	
E8 埃塞俄比亞				525	3,263	AZ 阿塞拜疆	250	11	24 802	629	
EG 埃及	2	4,767		53	5,226	BA 波斯尼亞及黑塞哥維那			6 346	154	
F7 芬蘭				42	1,821	BD 孟加拉國		15 3	1 122	976	
F8 法國	33	2,385		285	6,019	BE 比利時	22 950	5,495	632 407	94,334	
FJ 斐濟群島				1	20	BG 保加利亞		6 676 682	24 252	1,497	
GB 英國	57	2,058		230	19,387	BH 巴林				1 500 60	
GH 加納				1	7	BJ 貝寧				28 28	
GQ 赤道畿內亞				10	69	BN 文萊		19 166		339 1,120	
GR 希臘				1	1,473	BR 巴西	147 388	21,629	1 078 678	147,455	
GU 關島				4	22	BY 白俄羅斯				220 21	
I8 意大利				1	12	CA 加拿大	13 910	11,571	207 154	94,318	
ID 印度尼西亞			1 072	4,248		CG 剛果				4 12	
IE 愛爾蘭	226	7,484	1 020	90,590		CH 瑞士		3 126 456	57 207	6,378	
IL 以色列	1	28		8 142		CL 智利	119 050	4,919	622 090	29,496	
IN 印度	178	1,198	388	2,693		CN 中國內地	3 087 132	430,688	32 167 123	4,210,480	
IR 伊朗				1 5		CO 哥倫比亞		95 133 2,983	791 480	27,810	
JO 約旦				9 85		CR 哥斯達黎加			15 1		
JP 日本	193	4,805	1 051	21,094		CS 塞爾維亞和黑山		2 12	93 925	2,748	
KE 肯尼亞	3	107		81 928		CU 古巴	19 000	1,482	50 168	18,989	
KH 柬埔寨				20 34		CY 塞浦路斯	2 300	41	18 310	1,099	
KP 朝鮮				33 200		CZ 捷克共和國	369 698	9,609	2 245 934	53,473	
KR 韓國	211	5,844	675	27,516		D8 丹麥	1 996	1,363	30 467	6,994	
LK 斯里蘭卡				46 493		DE 德國	657 036	80,097	5 548 211	713,990	
LR 利比里亞				115 590		DO 多明尼加共和國			20 94		
M8 摩洛哥				33 2,940		DZ 阿爾及利亞			29 717	1,735	
MM 緬甸				31 186		E7 西班牙	102 676	3,852	749 772	39,790	
MN 蒙古				8 178		EC 厄瓜多爾	12 564	284	195 299	6,111	
MO 澳門	348	2,729	3 504	22,679		EE 愛沙尼亞			24 845	241	
MU 毛里求斯				48 535		EG 埃及			404 598		
MX 墨西哥				71 6,239		F7 芬蘭	543 121	12,844	3 367 562	90,903	
MY 馬來西亞	2	41	146	4,291		F8 法國	57 261	27,578	630 197	198,677	
MZ 莫桑比克				15 93		FJ 斐濟群島			1 10		
NA 納米比亞				226 297		GB 英國	299 553	25,632	1 786 369	253,352	
NE 尼日爾				78 519		GE 格魯吉亞	14 042	550	40 173	1,909	
NG 尼日利亞				8 81		GH 加納		200 10	201 70		
NL 荷蘭	66	2,049	182	12,010		GQ 赤道畿內亞			24 23		
NP 尼泊爾	19	50	20	51		GR 希臘	7 546	385	54 054	2,855	
NZ 新西蘭				1 23		GT 危地馬拉		3 53	4 70		
PA 巴拿馬	2	39	3	45		GU 關島			18 25		
PE 秘魯				1 42		HN 洪都拉斯			464 1,886		
PH 菲律賓	79	488	325	3,226		HR 克羅地亞	9 697	1,607	79 113	3,960	
PK 巴基斯坦				15 3,745		HU 匈牙利	47 436	1,405	223 580	6,655	
PL 波蘭				2 6		I8 意大利	54 012	26,396	486 804	166,482	
PT 葡萄牙				1 3		ID 印度尼西亞	6 014	3,063	520 515	36,793	
QA 卡塔爾				3 628		IE 愛爾蘭	24 600	628	400 258	11,229	
R8 馬達加斯加	2	13	34	117		IL 以色列	25 694	19,792	346 760	189,308	
SA 沙特阿拉伯	1	16	6	1,366		IN 印度	45 322	8,333	434 799	91,878	
SC 塞舌爾				30 293		IQ 伊拉克			9 74		
SE 瑞典	2	21	4	34		IR 伊朗	7 478	2,919	267 095	11,371	
SG 新加坡	23	270	276	22,257		IS 冰島			160 20		
SN 塞內加爾				5 10		JO 約旦			615 186		
TH 泰國	44	209	312	11,384		JP 日本	326 283	62,975	5 233 475	857,055	
TW 台灣	37	231	1 782	20,735		KE 肯尼亞	9	35	285 587		
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	400	615	1 708	2,474		KG 吉爾吉斯斯坦			44 696 885		
U8 美國	673	25,114	17 012	125,664		KH 柬埔寨			1 029 2,666		
UA 烏克蘭				1 1,052							
VN 越南	3 314	2,012	21 076	13,452							
VU 瓦努阿圖				5 24							
WS 薩摩亞				1 362							
ZA 南非	512	1,024	970	1,601							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

435

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75260 輸入或輸出部件，無論是否在同一機座內有儲存部件 (部) INPUT OR OUTPUT UNITS, WHETHER OR NOT CONTAINING STORAGE UNITS IN THE SAME HOUSING (NO.)						75260 輸入或輸出部件，無論是否在同一機座內有儲存部件 (部) INPUT OR OUTPUT UNITS, WHETHER OR NOT CONTAINING STORAGE UNITS IN THE SAME HOUSING (NO.)					
KI	基里巴斯			4	5	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			290	493
KP	朝鮮		17	213	757	ZA	南非	36 242	12,245	392 977	88,191
KR	韓國	218 639	27,124	1 618 874	329,054	ZM	贊比亞			4	34
KW	科威特	902	737	2 177	1,129	ZR	剛果民主共和國			1 000	15
KZ	哈薩克斯坦	21 609	795	142 496	5,758		總計 TOTAL	10 719 615	1,253,948	90 581 165	11,737,955
LB	黎巴嫩			21 751	2,486	75270 儲存部件 (部) STORAGE UNITS (NO.)					
LK	斯里蘭卡	393	1,260	45 417	9,321		未列明非洲國家/地區			1 500	71
LS	萊索托			1	27	A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區			751	186
LT	立陶宛			8	31	AE	阿拉伯聯合酋長國	64 073	7,004	588 840	41,180
LU	盧森堡	5 000	156	5 000	156	AF	阿富汗			1 670	340
LV	拉脫維亞	500	7	20 097	516	AR	阿根廷	5 150	298	22 693	4,294
LY	利比亞			5 232	180	AS	美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)			34	20
M8	摩洛哥			11 666	1,409	AT	奧地利	8 993	810	100 991	12,039
MD	摩爾多瓦			5 238	103	AU	澳大利亞	56 519	13,785	498 428	77,416
MK	馬其頓共和國			8	12	BD	孟加拉國			2 500	250
MM	緬甸			5	34	BE	比利時	31 829	2,216	466 921	29,525
MN	蒙古	200	134	4 899	4,723	BG	保加利亞	180	33	4 325	409
MO	澳門	3 522	5,389	32 279	40,127	BH	巴林			4 015	283
MP	北馬里亞納群島			3	16	BN	文萊	103	48	2 328	416
MR	毛里塔尼亞			216	76	BO	玻利維亞			16	3
MT	馬爾他	250	283	2 326	676	BR	巴西	31 622	1,055	895 291	32,571
MU	毛里求斯			4 118	1,553	CA	加拿大	54 081	5,882	236 629	40,188
MV	馬爾代夫			9	50	CH	瑞士	10 457	1,180	74 472	10,430
MX	墨西哥	64 931	6,680	723 217	71,809	CI	科特迪瓦			1 265	79
MY	馬來西亞	25 303	7,812	205 025	70,675	CL	智利	13 112	4,046	58 811	10,174
N8	挪威			10 277	303	CN	中國內地	6 466 137	1,909,880	44 264 761	14,819,176
NE	尼日爾			14	81	CO	哥倫比亞	1 550	123	7 950	566
NG	尼日利亞	120	74	660	510	CS	塞爾維亞和黑山			2 310	225
NI	尼加拉瓜			2	33	CU	古巴			80 749	17,847
NL	荷蘭	298 399	36,977	2 534 502	362,174	CY	塞浦路斯	330	55	1 899	313
NP	尼泊爾	10	245	564	936	CZ	捷克共和國	3 530	276	29 419	13,161
NZ	新西蘭	26 684	7,685	147 544	40,264	D8	丹麥	70 283	17,580	320 759	126,492
OM	阿曼			181	252	DE	德國	165 904	27,737	1 219 195	304,480
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			2	3	DZ	阿爾及利亞			4 108	220
PA	巴拿馬	889	976	17 585	2,850	E7	西班牙	40 503	2,439	318 269	27,340
PE	秘魯	23 782	586	254 054	14,669	EC	厄瓜多爾	500	36	1 572	118
PG	巴布亞新畿內亞	390	205	14 086	2,374	EE	愛沙尼亞	200	16	1 510	141
PH	菲律賓	59 854	9,394	572 636	67,328	EG	埃及			8 912	2,667
PK	巴基斯坦	457	423	64 121	11,418	F7	芬蘭	36 485	1,198	130 943	8,601
PL	波蘭	34 098	1,127	284 525	7,840	F8	法國	103 507	10,773	1 262 301	174,575
PR	波多黎各	25	18	533	334	GB	英國	130 850	13,454	1 002 729	132,348
PT	葡萄牙	10 275	399	136 833	7,645	GH	加納			499	179
PY	巴拉圭			3 070	817	GR	希臘	1 200	186	6 498	833
QA	卡塔爾			527	50	GT	危地馬拉			100	10
R8	馬達加斯加	19	3	61	203	HR	克羅地亞	401	59	1 031	134
RO	羅馬尼亞	32 875	1,060	191 350	7,629	HU	匈牙利	11 424	3,106	103 583	25,516
RU	俄羅斯	121 274	3,067	322 734	13,173	I8	意大利	28 681	2,738	216 145	30,576
SA	沙特阿拉伯	9 476	243	159 187	39,208	ID	印度尼西亞	1 632	633	27 687	5,038
SC	塞舌爾			8	102	IE	愛爾蘭	39 968	6,161	372 199	93,250
SE	瑞典	2 880	422	26 886	2,413	IL	以色列	25 404	10,675	81 023	26,332
SG	新加坡	72 164	47,239	2 498 567	439,016	IN	印度	37 171	8,384	464 994	42,257
SI	斯洛文尼亞			40 154	1,570	IR	伊朗	1 500	97	15 321	1,888
SK	斯洛伐克共和國	11 632	404	32 217	4,516	IS	冰島	950	74	10 140	903
SN	塞內加爾			4	28	JM	牙買加			400	63
SV	薩爾瓦多	20	72	16 666	782	JO	約旦	120	10	951	92
SY	敘利亞			1 460	782	JP	日本	283 980	31,020	4 070 974	683,442
TG	多哥			112	110	KE	肯尼亞			2 075	181
TH	泰國	889 136	21,800	2 731 846	179,265	KR	韓國	85 424	9,412	1 125 567	108,027
TJ	塔吉克斯坦			3 380	117	KW	科威特	250	24	610	58
TM	土庫曼斯坦			4 620	115	KZ	哈薩克斯坦			2 685	446
TN	突尼斯			918	118	LB	黎巴嫩	975	102	5 210	608
TR	土耳其	26 276	14,781	711 124	85,347	LK	斯里蘭卡	2 950	186	12 746	963
TW	台灣	186 273	28,766	1 636 681	240,930	LT	立陶宛	300	12	5 670	541
TZ	坦桑尼亞聯合共和 國			5	12	LU	盧森堡			4 354	488
U8	美國	1 608 702	167,599	11 253 844	1,610,068	LV	拉脫維亞	330	52	4 740	511
UA	烏克蘭	167 265	4,183	622 206	15,517	M8	摩洛哥			300	19
UG	烏干達			82	132	MD	摩爾多瓦			760	224
UY	烏拉圭	16 596	1,965	94 999	7,453						
VE	委內瑞拉	29 311	791	297 824	9,392						
VN	越南	34 062	3,526	735 733	33,797						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75270 儲存部件 (部) STORAGE UNITS (NO.)							75290 資料處理設備，未列明在其他編號 (部) DATA PROCESSING EQUIPMENT, NES (NO.)						
MN	蒙古				952	110	CR	哥斯達黎加		41	12	2 337	2,025
MO	澳門	883	550	136 611	31,479		CS	塞爾維亞和黑山		880	234	1 827	1,577
MU	毛里求斯			300	80		CY	塞浦路斯				3 136	2,362
MV	馬爾代夫			11	10		CZ	捷克共和國	23 185	7,061	55 722	15,964	
MX	墨西哥	47 516	9,245	408 429	60,239		D8	丹麥	33 176	4,972	104 590	27,003	
MY	馬來西亞	75 970	18,690	607 207	149,773		DE	德國	116 272	46,974	1 095 780	221,666	
N8	挪威	9 572	1,794	53 604	18,181		DZ	阿爾及利亞				908	386
NG	尼日利亞			55	4		E7	西班牙	17 550	1,703	145 153	10,812	
NL	荷蘭	137 224	28,742	1 552 132	248,179		EC	厄瓜多爾	22 430	5,239	31 330	6,947	
							EE	愛沙尼亞				2 350	434
NP	尼泊爾	200	11	1 000	53		EG	埃及	5 781	1,862	17 284	4,978	
NZ	新西蘭	2 990	324	27 900	3,450		F7	芬蘭	65 492	36,921	349 129	124,009	
OM	阿曼			300	12		F8	法國	153 937	15,687	1 062 052	72,666	
PA	巴拿馬	2 046	237	31 687	2,417		FJ	斐濟群島				62	66
PE	秘魯	1 080	68	1 544	112		GB	英國	96 905	42,498	561 550	319,941	
PH	菲律賓	11 503	2,223	88 086	26,191		GE	格魯吉亞	220	55	2 885	382	
PK	巴基斯坦	645	27	6 164	829		GH	加納				108	18
PL	波蘭	11 841	994	76 766	7,686		GR	希臘	14 030	5,226	16 448	6,239	
PT	葡萄牙			17 189	1,755		GT	危地馬拉			4	112	
QA	卡塔爾	852	76	5 124	672								
R8	馬達加斯加			1	33		GU	關島	3	49		8	128
RO	羅馬尼亞	1 045	124	22 293	3,041		HR	克羅地亞	33	136	2 454	3,457	
RU	俄羅斯	2 775	108	17 077	1,060		HU	匈牙利	3 474	3,211	30 475	11,623	
SA	沙特阿拉伯	1 350	111	26 214	2,949		I8	意大利	19 609	6,132	519 940	150,707	
SE	瑞典	11 419	623	121 863	8,204		ID	印度尼西亞	23 558	2,793	206 064	19,972	
SG	新加坡	206 366	54,733	1 034 852	346,037		IE	愛爾蘭		576	9 045	32,468	
SI	斯洛文尼亞			11	4		IL	以色列	2 192	2,142	32 632	7,187	
SK	斯洛伐克共和國			400	66		IN	印度	9 258	8,231	117 032	89,361	
SV	薩爾瓦多	460	30	1 960	151		IR	伊朗			7 650	576	
SY	敘利亞			3 600	374		IS	冰島	6	13	333	123	
							JM	牙買加				672	1,414
T8	未列明中東國家／地區			255	16		JO	約旦				1 181	725
TH	泰國	5 876	1,491	194 156	50,594		JP	日本	252 747	78,166	2 326 221	1,067,350	
TN	突尼斯			33 719	3,062		KE	肯尼亞				554	74
TR	土耳其	26 526	3,730	87 715	11,310		KH	柬埔寨				355	273
TT	特立尼達及多巴哥	100	23	505	82		KR	韓國	92 532	44,437	455 799	264,559	
TW	台灣	229 347	54,935	1 290 634	373,260		KW	科威特				80	347
U8	美國	1 492 038	231,383	8 639 292	1,594,869		KZ	哈薩克斯坦				3 954	1,377
UA	烏克蘭			26 386	1,198		LB	黎巴嫩				1 420	1,019
UG	烏干達			2 459	523		LK	斯里蘭卡	265	539		908	1,677
UY	烏拉圭			4 162	727								
VE	委內瑞拉	250	43	955	195		LT	立陶宛	3 842	2,266	7 397	4,203	
VN	越南	3 660	587	57 417	6,989		LV	拉脫維亞			4 066	1,531	
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			340	49		M8	摩洛哥			2 031	810	
ZA	南非	8 577	751	123 634	13,350		MD	摩爾多瓦				594	93
ZR	剛果民主共和國			100	16		MK	馬其頓共和國	1 320	174	1 320	174	
總計 TOTAL							MN	蒙古				87	661
							MO	澳門	721	1,278	4 780	31,599	
							MU	毛里求斯				35	3,505
							MV	馬爾代夫				83	460
							MX	墨西哥	8 316	685	74 098	14,301	
75290 資料處理設備，未列明在其他編號 (部) DATA PROCESSING EQUIPMENT, NES (NO.)													
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			800	33		MY	馬來西亞	7 682	13,163	132 590	67,782	
AE	阿拉伯聯合酋長國	15 217	3,484	247 675	47,463		MZ	莫桑比克				619	994
AM	亞美尼亞	264	12	365	139		N8	挪威				3 662	442
AR	阿根廷	6 747	1,462	11 380	2,922		NG	尼日利亞	91	454		170	813
AT	奧地利	1 041	336	23 748	4,734		NI	尼加拉瓜				21	254
AU	澳大利亞	68 903	32,633	660 384	320,696		NL	荷蘭	65 351	45,413	877 995	498,649	
BA	波斯尼亞及黑塞哥維那			230	324		NP	尼泊爾	7	90		9	116
BB	巴巴多斯			7	60		NZ	新西蘭	3 730	2,222	29 997	25,842	
BD	孟加拉國	201	41	8 522	862		OM	阿曼				25	20
BE	比利時	240 156	8,375	2 441 376	67,875		PA	巴拿馬	100	79	1 652	529	
BG	保加利亞	2 822	11,458	16 713	27,937		PE	秘魯	40	202	7 111	2,778	
BH	巴林	1	2	181	536		PG	巴布亞新畿內亞				1	14
BN	文萊			6	35		PH	菲律賓	17 306	4,038	149 891	26,178	
BO	玻利維亞			1	28		PK	巴基斯坦	1 813	2,762	6 642	9,242	
BR	巴西	4 750	1,147	35 789	9,414		PL	波蘭	15 969	4,633	45 840	15,934	
BY	白俄羅斯			1 454	853		PR	波多黎各				1 001	59
CA	加拿大	15 964	10,396	163 862	91,699		PT	葡萄牙		585	90	27 660	4,690
CH	瑞士	1 766	207	17 242	4,323		PY	巴拉圭	5 400	1,219	43 331	12,955	
CL	智利	2 648	2,003	49 864	12,819		QA	卡塔爾				220	314
CN	中國內地	577 846	269,216	5 034 232	2,648,330		R8	馬達加斯加				5	30
CO	哥倫比亞	2	38	5 452	243		RO	羅馬尼亞	16 264	3,662	41 210	9,981	
							RU	俄羅斯	43 667	23,182	255 240	120,540	
							SA	沙特阿拉伯	5 606	357	14 281	6,142	
							SE	瑞典	156	713	60 532	40,056	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

437

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75290 資料處理設備，未列明在其他編號 (部) DATA PROCESSING EQUIPMENT, NES (NO.)						75910 影印機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF PHOTOCOPYING APPARATUS (KG)					
SG 新加坡	70 746	48,510		703 876	348,087	PK 巴基斯坦	500	21		10 669	1,170
SI 斯洛文尼亞				1 305	1,382						
SK 斯洛伐克共和國				4 515	475	PL 波蘭	8	14		1 677	1,049
SY 敘利亞				500	149	QA 卡塔爾				148	27
TH 泰國	8 877	4,723		101 086	51,644	R8 馬達加斯加	55	24		61	27
TN 突尼斯				20	92	RU 俄羅斯	3 832	866		12 557	3,557
						SA 沙特阿拉伯	111	28		340	151
TR 土耳其	17 785	3,838		235 131	40,599	SE 瑞典				5 009	415
TT 特立尼達及多巴哥				1	15	SG 新加坡	249 449	13,937		1 080 542	174,435
TW 台灣	250 990	49,842		1 512 857	227,957	SK 斯洛伐克共和國	694	293		7 731	3,014
U8 美國	330 500	203,610		3 147 353	1,542,587	TH 泰國	171 582	26,471		1 148 324	231,089
UA 烏克蘭	29 661	7,437		72 772	25,200	TN 突尼斯				1 394	1,045
UG 烏干達				1	12						
UY 烏拉圭				131	184	TR 土耳其				7 393	392
UZ 烏茲別克斯坦				69	84	TW 台灣	76 032	5,875		662 273	62,115
VE 委內瑞拉	195	39		951	2,061	TZ 坦桑尼亞聯合共和國				532	95
VN 越南	6 705 662	2,103		48 163 399	22,054						
						U8 美國	228 034	34,250		2 724 883	370,964
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1	14		5	66	UA 烏克蘭				2 667	582
ZA 南非	11 206	11,913		86 830	30,892	UG 烏干達				380	68
ZW 津巴布韋				15	33	UY 烏拉圭	613	239		4 798	1,728
						VN 越南	19 474	3,953		136 784	25,949
						ZA 南非	101 743	9,422		168 843	15,556
總計 TOTAL	9 516 069	1,097,580		71 713 728	8,908,592	總計 TOTAL	15 461 758	809,068		66 531 674	7,753,171
75910 影印機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF PHOTOCOPYING APPARATUS (KG)						75991 用於751 13至751 19條目內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物 除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (O/T COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF ITEMS FROM 751 13 TO 751 19 (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	826	229		29 642	3,343	CN 中國內地	76 952	5,444		612 329	22,933
AM 亞美尼亞				50	19	F8 法國	11	4		71	20
AR 阿根廷				1 261	199	ID 印度尼西亞	506	56		27 215	2,194
AT 奧地利	4 269	1,454		53 538	19,005	IE 愛爾蘭	14	6		14	6
AU 澳大利亞	34 382	7,486		246 912	41,564	JP 日本	26 082	1,294		145 921	8,299
BD 孟加拉國	9	8		1 969	564	MM 緬甸				40	3
BE 比利時	1 136	436		13 251	4,262	PH 菲律賓賓				19 885	2,270
BG 保加利亞				548	115	SG 新加坡	851	231		21 542	5,229
BN 文萊	496	193		2 535	790	SI 斯洛文尼亞				11	9
BR 巴西	1 874	191		20 019	1,454	TH 泰國	13	10		681	217
BW 博茨瓦那				50	7						
CA 加拿大	11 642	2,468		210 332	22,500	TW 台灣	3 313	921		16 061	3,687
CH 瑞士	2 817	1,189		5 398	2,273	U8 美國	12 336	2,454		84 326	15,102
CL 智利				6	3	ZA 南非				885	163
CN 中國內地	12 779 613	495,562		42 276 266	4,917,703	總計 TOTAL	120 078	10,420		928 981	60,133
CZ 捷克共和國				980	109	75993 用於751 91至751 99條目內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物 除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (O/T COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF ITEMS FROM 751 91 TO 751 99 (KG)					
D8 丹麥				123	94	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 077	265		8 356	1,989
DE 德國	72 904	6,409		843 445	85,620	AR 阿根廷	524	64		2 654	586
E7 西班牙	9 036	1,856		48 224	11,245	AT 奧地利	4 490	927		16 103	2,964
EE 愛沙尼亞	3 000	864		17 680	5,397	AU 澳大利亞	408	20		30 791	2,053
						BE 比利時	13 134	1,247		38 571	2,897
EG 埃及	2 234	863		4 933	1,561	BG 保加利亞	79	159		303	454
F7 芬蘭				2 779	494	BR 巴西				210	26
F8 法國	216 452	16,890		1 634 428	143,570	CA 加拿大				394	367
GB 英國	79 681	15,995		705 313	107,093	CH 瑞士				50	1
HU 匈牙利	5 972	346		23 751	1,375	CN 中國內地	401 925	65,345		2 635 790	423,280
I8 意大利	142	55		13 402	2,368						
ID 印度尼西亞	4 582	1,479		92 272	17,803	CO 哥倫比亞				44	25
IE 愛爾蘭	680	33		4 329	269	DE 德國	2 628	365		36 171	9,224
IL 以色列	19	11		572	360	E7 西班牙				2 804	175
IN 印度	1 031	47		8 270	1,196	F8 法國	8 958	1,167		82 875	12,913
						GB 英國	2 282	160		22 248	2,235
JP 日本	755 951	86,009		8 589 097	808,055	HU 匈牙利	153	2		91 726	1,100
KH 柬埔寨				1 799	431	I8 意大利	1	@		10 815	1,430
KP 朝鮮	118	69		1 393	775	ID 印度尼西亞				1 493	395
KR 韓國	316 023	34,227		2 626 931	288,643	IE 愛爾蘭				100	10
KW 科威特				76	52	IL 以色列				877	100
LA 老撾				265	123						
LK 斯里蘭卡	3 287	728		18 822	4,987	IN 印度				1 402	210
ML 馬里				72	27	JP 日本	388 779	42,906		2 879 137	395,385
MN 蒙古				1 225	225	KR 韓國	2	30		2 205	1,968
MO 澳門	2 099	218		14 054	2,841	MO 澳門	35	70		552	1,739
						MX 墨西哥				142	24
MX 墨西哥	25 065	2,109		288 431	30,444						
MY 馬來西亞	104 405	9,911		864 792	81,023						
N8 挪威				180	14						
NG 尼日利亞	1	@		322	19						
NL 荷蘭	112 235	21,650		1 443 755	196,059						
NP 尼泊爾				410	119						
NZ 新西蘭	5 453	1,765		58 638	17,746						
OM 阿曼				97	16						
PH 菲律賓賓	52 197	2,926		382 032	35,786						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75993 用於751 91至751 99條目內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (O/T COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF ITEMS FROM 751 91 TO 751 99 (KG)						75995 用於751 21至751 28條目內電子計算器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) OF THE ELECTRONIC CALCULATING MACHINES OF ITEMS FROM 751 21 TO 751 28 (KG)					
MY 馬來西亞				804	881	PK 巴基斯坦				242	243
NL 荷蘭	10 578	1,988		76 538	13,236	PL 波蘭	5 313	269		10 546	1,144
NZ 新西蘭	36	2		143	8	PR 波多黎各				489	40
PH 菲律賓	1 971	281		14 668	2,837	PT 葡萄牙				28	23
PT 葡萄牙	947	428		3 776	1,065	RO 羅馬尼亞				853	1,306
						RU 俄羅斯				12 332	1,446
SE 瑞典	425	17		425	17	SA 沙特阿拉伯				1 430	1,579
SG 新加坡	510	39		8 323	1,189	SC 塞舌爾				2 223	410
TH 泰國	124	14		3 688	1,959	SE 瑞典	137	112		1 559	956
TW 台灣	404	61		16 371	6,191	SG 新加坡	11 168	2,251		82 420	23,728
U8 美國	35 459	2,268		261 550	34,044	SI 斯洛文尼亞	50	13		84	33
VN 越南				17 644	767	SV 薩爾瓦多				41	11
ZA 南非				612	37	TH 泰國	1 892	548		7 728	2,773
總計 TOTAL	874 929	117,823		6 270 355	923,784	TR 土耳其	262	82		1 602	727
75995 用於751 21至751 28條目內電子計算器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) OF THE ELECTRONIC CALCULATING MACHINES OF ITEMS FROM 751 21 TO 751 28 (KG)						TW 台灣	9 491	2,136		151 723	33,244
						U8 美國	227 641	31,798		1 506 934	211,327
						UA 烏克蘭				10 440	520
						VE 委內瑞拉	37	19		801	160
						VN 越南	502	80		5 925	887
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 518	1,895	ZA 南非	6 016	219		24 340	1,900
AR 阿根廷	127	261		2 382	1,385	ZW 津巴布韋				42	23
AU 澳大利亞	2 499	686		29 939	7,972	總計 TOTAL	2 023 243	791,483		15 781 823	5,477,258
BE 比利時	3 024	319		12 791	2,754	75997 用於第752組內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF GROUP 752 (KG)					
BG 保加利亞				5 613	504	未列明非洲國家／地區				85	100
BR 巴西	453	182		13 992	3,632	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	18	11		1 932	5,839
CA 加拿大	16 812	1,278		95 620	9,376	AE 阿拉伯聯合酋長國	208 814	85,430		2 156 957	717,765
CH 瑞士	9	2		755	278	AF 阿富汗				1 798	146
CN 中國內地	1 499 828	709,379		11 792 090	4,734,471	AL 阿爾巴尼亞	12	49		4 922	2,442
CO 哥倫比亞				90	46	AM 亞美尼亞				248	278
						AO 安哥拉				500	369
CR 哥斯達黎加				678	478	AR 阿根廷	21 844	4,057		283 489	41,466
CS 塞爾維亞和黑山				134	198	AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)				61	83
CU 古巴				8	18	AT 奧地利	45 708	32,841		316 265	180,606
CZ 捷克共和國				478	644						
D8 丹麥				99	127	AU 澳大利亞	286 834	66,900		2 617 553	730,325
DE 德國	14 139	1,842		159 036	26,792	AZ 阿塞拜疆	159	42		620	2,216
E7 西班牙	7	11		10 627	1,478	BA 波斯尼亞及黑塞哥維那	9	172		9 007	1,648
EC 厄瓜多爾				2 500	208	BB 巴巴多斯				1	31
EG 埃及				572	1,108	BD 孟加拉國	1 661	629		15 882	5,198
F7 芬蘭	256	54		4 806	1,295	BE 比利時	32 074	12,965		348 742	117,711
						BF 布基納法索				142	47
F8 法國	11 847	2,000		80 625	18,546	BG 保加利亞	6 007	3,321		54 252	17,089
GB 英國	19 235	3,057		178 304	33,151	BH 巴林	59	206		2 395	518
GR 希臘				4 340	2,819	BJ 貝寧	15	4		21 903	1,035
GT 危地馬拉				1	@						
HR 克羅地亞				3 323	4,813	BN 文萊	101	42		2 366	1,065
HU 匈牙利	9 186	1,033		70 753	7,706	BO 玻利維亞				12	89
I8 意大利	114	54		2 752	1,164	BR 巴西	415 210	31,927		5 037 348	424,802
ID 印度尼西亞	717	255		57 020	8,039	BT 不丹				43	46
IL 以色列	2 650	1,090		25 236	13,615	BW 博茨瓦那	18	73		33	84
IN 印度	370	743		9 319	4,832	BY 白俄羅斯				1 246	875
						CA 加拿大	123 059	35,125		900 288	254,272
IR 伊朗	1 161	1,358		13 968	2,967	CF 中非共和國	69	52		69	52
JP 日本	135 868	15,656		972 107	160,802	CG 剛果	250	24		9 198	551
KR 韓國	11 997	7,371		104 385	56,963	CH 瑞士	66 651	7,093		299 497	118,099
KW 科威特	2	4		3	6						
KZ 哈薩克斯坦				899	1,088	CI 科特迪瓦				2 634	299
LB 黎巴嫩				116	174	CL 智利	19 604	6,890		207 440	47,907
LK 斯里蘭卡				150	47	CM 喀麥隆				569	79
LV 拉脫維亞				1 348	1,118	CN 中國內地	29 582 594	10,781,521		232 722 252	88,752,394
MO 澳門	35	7		275	55	CO 哥倫比亞	4 750	1,295		36 889	4,215
MU 毛里求斯				5	13	CR 哥斯達黎加	370	69		10 917	2,492
						CS 塞爾維亞和黑山	2 138	1,175		28 234	10,574
MV 馬爾代夫	1	8		9	85	CU 古巴				128 475	39,467
MX 墨西哥	19 589	2,296		183 949	23,338	CY 塞浦路斯	765	295		31 478	9,283
MY 馬來西亞	3 930	1,366		38 183	14,691	CZ 捷克共和國	129 356	74,674		919 583	465,031
MZ 莫桑比克				544	952						
N8 挪威				25	19	D8 丹麥	59 579	50,735		546 289	941,531
NI 尼加拉瓜				7	14						
NL 荷蘭	5 975	2,040		67 024	32,589						
NZ 新西蘭				3 023	3,131						
PA 巴拿馬				917	1,616						
PE 秘魯	7	14		31	65						
PH 菲律賓	896	1,591		7 672	5,700						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

439

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75997 用於第752組內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF GROUP 752 (KG)						75997 用於第752組內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF GROUP 752 (KG)					
DE 德國	1 486 592	313,227	10 878 705	2,498,479	OM 阿曼					613	73
DO 多明尼加共和國	352	22	5 804	534	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國					32	15
DZ 阿爾及利亞	10 093	5,652	106 618	39,641	PA 巴拿馬	1 048	972	22 500	7,506		
E7 西班牙	57 469	18,479	715 563	163,417	PE 秘魯	591	223	29 366	8,783		
E8 埃塞俄比亞			678	184	PG 巴布亞新畿內亞			8 539	197		
EC 厄瓜多爾	6 923	26,487	33 781	69,975	PH 菲律賓	194 888	351,407	1 823 406	2,554,053		
EE 愛沙尼亞	1 139	904	61 247	167,980	PK 巴基斯坦	6 295	3,923	185 367	40,969		
EG 埃及	11 479	7,096	640 124	79,729							
F7 芬蘭	219 206	92,410	1 674 166	651,717	PL 波蘭	78 307	25,689	640 212	151,431		
F8 法國	248 039	71,272	2 441 360	570,875	PR 波多黎各	4 784	6,721	29 369	64,718		
FJ 斐濟群島			38	40	PT 葡萄牙	23 353	5,195	86 769	17,225		
GB 英國	405 128	98,013	4 027 267	765,681	PY 巴拉圭	3 879	460	123 450	25,454		
GE 格魯吉亞	8 405	1,590	29 570	5,705	QA 卡塔爾			22 112	3,138		
GH 加納	4 926	329	25 075	2,680	R8 馬達加斯加	260	31	1 289	268		
GI 直布羅陀			42	18	RO 羅馬尼亞	10 386	4,424	132 292	59,786		
GR 希臘	7 458	3,562	367 121	38,533	RU 俄羅斯	271 187	31,518	1 436 112	304,466		
GT 危地馬拉			7 950	1,124	SA 沙特阿拉伯	16 079	2,302	179 440	24,840		
GU 關島			1 644	419	SB 所羅門群島	585	136	1 000	220		
HN 洪都拉斯			3 575	891							
					SC 塞舌爾			1	1		
HR 克羅地亞	10 310	3,305	65 958	21,544	SD 蘇丹			3 515	3,379		
HU 匈牙利	157 008	42,761	1 767 081	397,302	SE 瑞典	81 000	15,692	250 166	55,013		
I8 意大利	288 617	68,343	1 713 608	434,534	SG 新加坡	486 525	597,112	5 566 704	5,194,785		
ID 印度尼西亞	162 222	32,182	1 033 000	227,572	SI 斯洛文尼亞	3 346	1,350	57 246	8,473		
IE 愛爾蘭	50 561	27,216	375 182	257,809	SK 斯洛伐克共和國	26 657	5,090	133 130	32,345		
IL 以色列	132 080	48,543	727 357	245,106	SN 塞內加爾			4	79		
IN 印度	211 389	78,890	1 552 222	485,450	SV 薩爾瓦多			5 987	674		
IQ 伊拉克	116	144	6 263	3,449	SY 敘利亞	6 295	2,007	16 985	13,110		
IR 伊朗	19 900	4,651	198 939	50,706	SZ 斯威士蘭			28	12		
IS 冰島	123	139	1 350	567							
					TG 多哥			444	70		
JM 牙買加			501	85	TH 泰國	596 514	274,272	5 251 020	2,537,915		
JO 約旦	466	45	18 353	3,363	TM 土庫曼斯坦			617	501		
JP 日本	2 414 301	714,818	20 281 966	5,705,101	TN 突尼斯	8 565	231	90 717	11,587		
KE 肯尼亞	5	4	12 175	1,320	TR 土耳其	93 617	36,367	869 662	371,569		
KG 吉爾吉斯斯坦			29 033	252	TT 特立尼達及多巴哥	68	213	1 748	2,088		
KH 柬埔寨	849	586	3 629	1,661	TW 台灣	618 669	516,338	4 646 221	3,636,998		
KI 基里巴斯			110	19	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國			220	173		
KP 朝鮮	279	222	4 728	1,860	U8 美國	2 828 728	1,148,917	23 949 507	9,611,337		
KR 韓國	586 711	335,998	5 153 876	3,778,577	UA 烏克蘭	14 935	6,815	192 829	75,196		
KW 科威特	2 331	168	3 126	564							
					UG 烏干達	1	@	1 680	402		
KZ 哈薩克斯坦	93	8	98 063	4,728	UY 烏拉圭	14 171	1,376	80 154	7,597		
LA 老撾			227	54	UZ 烏茲別克斯坦	410	725	5 758	5,862		
LB 黎巴嫩	550	362	20 016	5,164	VE 委內瑞拉	494	98	29 810	3,293		
LK 斯里蘭卡	4 692	573	26 207	6,677	VI 美屬維爾京斯島			562	274		
LR 利比里亞	457	44	457	44	VN 越南	430 267	64,502	3 490 718	444,015		
LS 萊索托			98	163	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			3 628	1,454		
LT 立陶宛	3 351	2,096	76 277	11,563	YE 也門共和國			1 583	263		
LU 盧森堡	658	235	21 446	180,328	ZA 南非	63 191	25,969	1 657 463	247,366		
LV 拉脫維亞	4 125	1,291	12 648	6,844	ZM 贊比亞	1 148	400	1 254	667		
LY 利比亞			902	233							
					ZR 剛果民主共和國			590	458		
M8 摩洛哥	26	27	14 049	1,876	ZW 津巴布韋			842	40		
MD 摩爾多瓦	329	234	2 098	1,485							
MH 馬紹爾群島共和國			220	102	總計 TOTAL	46 018 203	16,993,891	372 541 986	141,820,416		
MK 馬其頓共和國	461	266	4 004	2,327	76110 電視接收機，彩色 (部) TELEVISION RECEIVERS, COLOUR (NO.)						
ML 馬里	332	8	332	8	AE 阿拉伯聯合酋長國	48 788	2,973	182 081	67,589		
MM 緬甸			938	115	AF 阿富汗			1	22		
MN 蒙古	231	57	5 124	2,153	AL 阿爾巴尼亞			1 871	390		
MO 澳門	19 575	3,560	143 230	38,551	AO 安哥拉	12	180	400	1,972		
MP 北馬里亞納群島	17	3	229	63	AR 阿根廷	325	279	20 173	14,027		
MR 毛里塔尼亞	457	559	3 724	4,554	AT 奧地利	28	128	2 812	2,090		
					AU 澳大利亞	9 723	20,854	82 318	135,283		
MT 馬爾他	127	197	6 535	3,142	BD 孟加拉國			89	321		
MU 毛里求斯	135	53	3 560	1,073	BE 比利時	31 351	2,602	173 561	19,547		
MV 馬爾代夫			333	1,272	BF 布基納法索	70	49	737	655		
MX 墨西哥	454 770	97,051	4 354 236	556,382							
MY 馬來西亞	342 777	103,122	3 072 419	2,218,416	BG 保加利亞	2 630	4,035	10 631	12,011		
MZ 莫桑比克			780	119	BH 巴林	4	32	4	32		
N8 挪威	10 203	9,850	67 669	51,523	BJ 貝寧			553	415		
NE 尼日爾			44	398	BN 文萊			169	1,132		
NG 尼日利亞	166	43	24 607	8,889	BR 巴西	2 309	1,009	24 385	9,601		
NI 尼加拉瓜	65	56	359	242	BY 白俄羅斯			12	57		
NL 荷蘭	1 730 151	441,166	12 623 679	3,556,183							
NP 尼泊爾	660	454	7 314	3,298							
NZ 新西蘭	45 347	7,433	227 102	49,735							

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76110 電視接收機，彩色 (部) TELEVISION RECEIVERS, COLOUR (NO.)							76110 電視接收機，彩色 (部) TELEVISION RECEIVERS, COLOUR (NO.)						
BZ 伯利茲					100	52	NA 納米比亞		481	690		653	911
CA 加拿大	13 042	7,624			181 895	122,066	NE 尼日爾					5	18
CG 剛果		492		304	3 273	1,940	NG 尼日利亞	8 867		316		97 726	8,604
CH 瑞士		182		1,112	15 571	20,431	NL 荷蘭	289 352	134,285		1 067 556	1,032,315	
CI 科特迪瓦					208	77	NP 尼泊爾				205	132	
CL 智利	64 960	16,571			194 599	56,040	NZ 新西蘭	346	378		2 862	4,037	
CM 喀麥隆	1 043	551			12 986	6,523	OM 阿曼				2 757	704	
CN 中國內地	183 822	84,195	5 534 270	895,357			P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				19	13	
CO 哥倫比亞	2 276	590	2 317	826			PA 巴拿馬	1 141	614		16 249	9,754	
CR 哥斯達黎加	1 200	728	5 510	3,462			PE 秘魯	5 494	2,062		56 554	26,277	
CS 塞爾維亞和黑山				30		18	PG 巴布亞新畿內亞				2	20	
CY 塞浦路斯				4		25	PH 菲律賓	346	765		5 238	14,007	
CZ 捷克共和國	553	994	3 489	4,998			PK 巴基斯坦				2 197	1,461	
D8 丹麥	3 664	2,815	56 164	33,808			PL 波蘭	200	75		11 882	8,882	
DE 德國	73 728	39,403	879 595	376,445			PR 波多黎各				750	234	
DJ 吉布提				10		147	PT 葡萄牙				870	1,428	
DZ 阿爾及利亞				15		176	PY 巴拉圭				5 504	3,622	
E7 西班牙	39 825	11,837	497 812	117,662			QA 卡塔爾	10	68		192	1,404	
E8 埃塞俄比亞				2		17	R8 馬達加斯加				1 383	534	
EC 厄瓜多爾	2	6	6 445	3,807			RO 羅馬尼亞				497	169	
EG 埃及	1 813	5,431	14 357	12,290			RU 俄羅斯	650	875		7 365	6,752	
F7 芬蘭	11 912	9,395	94 879	109,169			RW 盧旺達				17	53	
F8 法國	36 253	14,824	354 707	101,071			SA 沙特阿拉伯	2	8		14 365	6,809	
FJ 斐濟群島	29	24	249	216			SB 所羅門群島				4	27	
GA 加蓬			1 834	1,101			SC 塞舌爾				7	46	
GB 英國	130 615	80,894	621 891	388,809			SE 瑞典	5 051	5,189		8 709	15,878	
GE 格魯吉亞			8	37			SG 新加坡	5 443	19,498		85 397	216,149	
GH 加納	28	11	700	557			SI 斯洛文尼亞				142	105	
GM 岡比亞			80	78			SL 塞拉利昂	222	149		326	329	
GN 畿內亞			415	103			SN 塞內加爾	37	38		1 502	992	
GQ 赤道畿內亞			42	61			SR 蘇里南				612	227	
GR 希臘	560	937	14 600	4,633			SV 薩爾瓦多	600	386		1 736	1,122	
GT 危地馬拉			6 278	4,259			SY 敘利亞				58 473	10,123	
GU 關島			35	282			SZ 斯威士蘭				153	380	
H8 未列明亞洲國家／ 地區			1	20			TG 多哥	2	2		3 952	1,566	
HN 洪都拉斯			260	125			TH 泰國	973	1,381		3 748	14,611	
HR 克羅地亞	519	263	11 765	6,036			TN 突尼斯	10	34		42	163	
HU 匈牙利	613	294	26 365	8,571			TR 土耳其	516	293		168 070	11,378	
I8 意大利	44 324	14,392	502 869	196,497			TW 台灣	2 608	9,553		22 369	80,888	
ID 印度尼西亞	209	238	11 359	7,692			TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	762	630		7 236	2,500	
IE 愛爾蘭	37	65	5 807	5,113			U8 美國	202 155	371,997	1 131 488	2,506,952		
IL 以色列	246	857	7 205	16,573			UA 烏克蘭	1 600	891	3 251	2,953		
IN 印度	522	3,077	37 644	37,769			UY 烏拉圭	8 500	4,586		12 632	6,008	
IQ 伊拉克			2	33			VE 委內瑞拉	470	880		6 532	3,894	
IR 伊朗	9	22	5 944	4,719			VN 越南	1 401	2,333		12 238	13,680	
IS 冰島			55	51			VU 瓦努阿圖				40	22	
JO 約旦	10	77	229	1,647			W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2	18	
JP 日本	30 676	103,870	321 012	822,012			YE 也門共和國				395	213	
KE 肯尼亞	264	135	1 644	1,243			ZA 南非	3 438	4,898		25 224	26,738	
KH 柬埔寨			29	178			ZM 贊比亞				2	22	
KI 基里巴斯	70	42	319	204			ZR 剛果民主共和國				4	11	
KP 朝鮮	1	12	1	12			ZW 津巴布韋				15	16	
KR 韓國	24 536	10,860	298 284	148,100			總計 TOTAL	1 316 280	1,021,616		13 212 349	8,018,775	
KW 科威特			12 910	3,165			76120 電視接收機，黑白或其他單色 (部) TELEVISION RECEIVERS, BLACK AND WHITE OR OTHER MONOCHROME (NO.)						
LB 黎巴嫩	11	55	6 338	2,277			AE 阿拉伯聯合酋長國				5 698	1,004	
LK 斯里蘭卡	80	22	1 083	791			AF 阿富汗	732	73		2 628	289	
LR 利比里亞	20	19	116	68			AR 阿根廷				2 520	208	
LT 立陶宛	300	135	1 643	688			AT 奧地利				5 000	385	
LU 盧森堡			109	214			AU 澳大利亞				19 171	2,378	
LV 拉脫維亞	540	854	2 075	3,688			BE 比利時	850	387		72 634	7,145	
LY 利比亞			19	137			BF 布基納法索	80	6		90	12	
M8 摩洛哥	3 000	852	12 774	2,800			BJ 貝寧				543	48	
ML 馬里	1	1	1 442	650			BR 巴西	218	976		96 114	8,138	
MN 蒙古			34	304			CA 加拿大	643	369		48 026	4,469	
MO 澳門	1 286	8,328	17 284	107,663			CL 智利				61 273	8,864	
MT 馬爾他			3	13			CM 喀麥隆	4	8		86	21	
MU 毛里求斯			276	406			CN 中國內地	8 202	1,425		131 040	16,738	
MV 馬爾代夫			6	82									
MW 馬拉維			104	90									
MX 墨西哥	6 620	2,258	56 992	40,778									
MY 馬來西亞	362	1,305	6 717	18,112									
N8 挪威	108	325	8 314	3,410									

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

441

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
76120 電視接收機，黑白或其他單色 (部) TELEVISION RECEIVERS, BLACK AND WHITE OR OTHER MONOCHROME (NO.)						76211 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)					
CO 哥倫比亞	2 400	196	10 707	774		DZ 阿爾及利亞			2 400	433	
CR 哥斯達黎加			1 253	664		E7 西班牙	15 527	5,725	156 091	56,655	
CS 塞爾維亞和黑山			1 000	84		EC 厄瓜多爾	500	204	1 900	692	
DE 德國			30 867	8,110		EG 埃及	3 800	99	121 472	8,913	
E7 西班牙			3 604	377		F7 芬蘭	126 000	42,682	428 579	152,900	
EC 厄瓜多爾	6 060	423	19 261	2,822		F8 法國	32 109	11,266	260 105	78,514	
F7 芬蘭	850	475	2 350	1,277		FJ 斐濟群島	80	19	852	289	
						GB 英國	26 052	16,500	182 534	87,327	
F8 法國			12 876	2,878		GH 加納			1 500	147	
GB 英國			34 368	3,703		GR 希臘	1 400	953	23 425	7,819	
GH 加納	240	29	240	29							
HR 克羅地亞			1 200	93		GT 危地馬拉			246	74	
I8 意大利			4 000	2,359		HN 洪都拉斯			631	225	
ID 印度尼西亞			6 500	418		HR 克羅地亞	3 996	971	8 096	2,117	
IN 印度			38 811	2,181		HU 匈牙利	220	201	1 416	719	
JP 日本	4 532	388	8 723	1,662		I8 意大利	18 337	2,111	385 007	97,130	
KE 肯尼亞			1 050	246		ID 印度尼西亞	9 673	1,246	79 370	8,680	
KH 柬埔寨			2 700	479		IL 以色列	1 600	870	46 458	14,115	
						IN 印度	4 279	1,386	56 457	17,964	
KR 韓國	17	90	471	229		IR 伊朗	6 252	2,850	39 597	10,389	
LB 黎巴嫩	2 504	175	5 008	341		JP 日本	26 926	12,358	485 811	280,776	
LK 斯里蘭卡			474	21							
M8 摩洛哥			2 517	178		KP 朝鮮			1 000	690	
MN 蒙古			900	112		KR 韓國	8 284	3,988	80 266	34,234	
MO 澳門			60	19		KW 科威特			60	56	
MX 墨西哥	9 688	1,693	175 976	17,686		LB 黎巴嫩	6 500	913	7 650	1,275	
MZ 莫桑比克			980	196		LT 立陶宛			110	20	
NL 荷蘭	1 070	486	30 758	12,135		LU 盧森堡	6 743	3,909	27 193	12,955	
NP 尼泊爾			480	52		LV 拉脫維亞			8 160	2,552	
						M8 摩洛哥	1 000	214	14 700	1,347	
PA 巴拿馬	3 000	199	70 600	5,428		MO 澳門	144	72	728	383	
PE 秘魯	2 012	145	15 028	1,141		MT 馬爾他			132	36	
PH 菲律賓			2 000	162							
PK 巴基斯坦			378	29		MU 毛里求斯			600	36	
PL 波蘭			1 440	152		MX 墨西哥	29 360	10,415	170 728	35,159	
PR 波多黎各			24 378	2,617		MY 馬來西亞	18 454	12,486	156 163	98,713	
RU 俄羅斯			10 600	754		N8 挪威			360	152	
SA 沙特阿拉伯			1 604	105		NE 尼日爾			1 550	124	
SE 瑞典	10 300	531	22 951	1,198		NG 尼日利亞	6 433	450	37 383	5,388	
SG 新加坡			99	115		NI 尼加拉瓜			126	38	
						NL 荷蘭	40 406	17,211	319 274	114,092	
SV 薩爾瓦多			12 304	917		NZ 新西蘭	4 022	1,520	34 176	14,552	
TR 土耳其			11 492	1,182		PA 巴拿馬			92 061	22,793	
TW 台灣			179	272							
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			5	5		PE 秘魯	1 600	491	2 485	864	
U8 美國	87 744	21,775	689 455	122,178		PH 菲律賓			7 509	791	
UY 烏拉圭			4 688	384		PK 巴基斯坦	210	84	5 370	202	
VE 委內瑞拉			25 992	1,748		PL 波蘭	7 073	467	43 620	5,460	
ZA 南非			2	1		PR 波多黎各	700	209	3 000	938	
ZM 贊比亞	6	12	17	34		PT 葡萄牙			4 767	1,404	
總計 TOTAL	141 152	29,861	1 735 169	247,246		PY 巴拉圭	8 300	2,115	62 446	16,620	
						RO 羅馬尼亞			5 635	1,678	
76211 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)						RU 俄羅斯	4 889	2,358	162 508	45,918	
						SA 沙特阿拉伯	300	231	20 900	2,676	
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			1 695	531		SE 瑞典			23 051	7,811	
AE 阿拉伯聯合酋長國	23 801	4,661	342 915	58,308		SG 新加坡	2 947	2,137	21 873	16,195	
AR 阿根廷	5 000	1,269	48 884	11,261		SI 斯洛文尼亞			4 393	1,456	
AT 奧地利	11 485	1,441	75 642	12,116		SK 斯洛伐克共和國	476	262	19 346	10,202	
AU 澳大利亞	8 138	3,045	43 651	16,848		SV 薩爾瓦多			600	186	
BE 比利時	5 004	1,887	130 737	46,066		SY 敘利亞			40 205	3,726	
BG 保加利亞			16 600	1,971		SZ 斯威士蘭			650	269	
BJ 貝寧			7 118	509		TH 泰國	12 251	1,791	73 258	18,138	
BN 文萊			2 000	484		TN 突尼斯			2 200	894	
BR 巴西	28 695	8,109	445 920	98,619		TR 土耳其	6 270	409	246 237	23,731	
CA 加拿大	5 361	2,518	59 689	30,407		TW 台灣	3 623	1,270	63 461	27,006	
CH 瑞士			18 673	6,537		U8 美國	326 838	120,067	2 677 978	1,001,376	
CL 智利	3 140	194	119 295	16,225		UA 烏克蘭	8 650	1,388	61 716	16,766	
CN 中國內地	53 594	14,156	371 504	80,343		UY 烏拉圭			10 100	1,711	
CO 哥倫比亞			4 800	1,543		VE 委內瑞拉	4 000	1,122	21 272	5,510	
CS 塞爾維亞和黑山			1 100	309		VN 越南			2 000	507	
CY 塞浦路斯			84	22		W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			48	18	
CZ 捷克共和國	14 820	2,807	54 535	13,860		ZA 南非	43 817	14,945	191 107	69,540	
D8 丹麥	26 316	9,929	115 231	40,991							
DE 德國	7 851	4,699	253 023	93,941							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76211 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)						76221 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可 以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, COMBINED WITH SOUND RECORDING OF REPRODUCING APPARATUS (NO.)					
總計 TOTAL		1 023 246	354,677	9 125 198	2,982,957						
76212 無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)						F8 法國		88 898	17,077	968 830	161,083
AE 阿拉伯聯合酋長國				4 500	917	FJ 斐濟群島				1 273	74
AU 澳大利亞				996	252	GA 加蓬				11 343	551
BE 比利時				21	4	GB 英國		151 335	26,030	1 042 980	150,394
CA 加拿大				140	5	GE 格魯吉亞				8 082	1,706
CN 中國內地		954	211	8 290	2,097	GH 加納		6 672	392	40 104	2,212
D8 丹麥				11 457	2,215	GM 岡比亞		6 923	447	36 542	2,508
DE 德國		238	18	6 876	1,292	GN 畿內亞		8 934	556	35 664	1,704
EG 埃及				4 976	836	GQ 赤道畿內亞				112	100
F7 芬蘭				6 635 000	2,322	GR 希臘				36 052	5,100
F8 法國				2 795	1,027	GT 危地馬拉				43 232	1,797
						HN 洪都拉斯				4 948	402
GB 英國		1 200	438	2 730	778	HR 克羅地亞		5 200	999	26 180	3,833
I8 意大利				19 047	4,222	HU 匈牙利		15 632	1,976	33 517	5,584
ID 印度尼西亞		6 460	766	6 460	766	I8 意大利		12 210	846	468 894	68,039
IN 印度				2 000	85	ID 印度尼西亞				47 019	3,755
IR 伊朗		10 000	842	25 000	2,118	IE 愛爾蘭		23 530	3,449	62 200	9,689
JP 日本		7 107	1,674	39 588	9,398	IL 以色列			793	69 627	8,356
KR 韓國		100 301	2,229	590 046	20,009	IN 印度		2 436	257	30 500	5,892
MO 澳門		136	61	260 300	1,327	IQ 伊拉克				100	14
MX 墨西哥		440	184	440	184	IR 伊朗				35 776	4,753
MY 馬來西亞				540	324	IS 冰島		300	70	800	167
						JP 日本		91 733	18,385	870 671	140,813
NL 荷蘭				24 842	6,697	KE 肯尼亞				3 325	425
NZ 新西蘭				102	43	KP 朝鮮		320	33	2 426	365
PH 菲律賓				6 000	297	KR 韓國		49 389	8,671	597 244	109,708
PL 波蘭		300	74	9 972	457	KW 科威特				13 357	1,668
SG 新加坡		540	270	1 810	1,036	KZ 哈薩克斯坦				1 400	182
TH 泰國		200	51	730	178	LB 黎巴嫩				5 250	541
TR 土耳其				8 200	1,052	LK 斯里蘭卡				1 799	473
TW 台灣		500	23	500	23	LR 利比里亞		90	2	42 683	2,936
U8 美國		768	168	33 915	3,658	LT 立陶宛		15 143	2,485	38 605	6,326
ZA 南非				5 166	1,076	LV 拉脫維亞				4 556	1,155
總計 TOTAL		129 144	7,009	7 712 439	64,696	M8 摩洛哥				41 398	3,050
76221 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可 以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, COMBINED WITH SOUND RECORDING OF REPRODUCING APPARATUS (NO.)						ML 馬里		15 865	699	205 093	9,727
						MO 澳門		100	50	753	401
						MU 毛里求斯		2 672	132	13 884	1,023
						MV 馬爾代夫				50	23
						MW 馬拉維				400	12
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				8 972	1,311	MX 墨西哥		171 890	19,425	609 201	81,215
AE 阿拉伯聯合酋長國		29 002	3,835	233 471	29,015	MY 馬來西亞		8 427	1,063	78 630	7,496
AO 安哥拉		3 918	270	10 712	759	N8 挪威		7 074	864	44 798	6,525
AR 阿根廷		31 648	4,019	468 108	65,872	NE 尼日爾				1 200	32
AT 奧地利		13 201	1,790	132 436	20,999	NG 尼日利亞		7 871	391	134 274	6,899
AU 澳大利亞		41 555	8,373	380 350	56,546	NL 荷蘭		62 865	10,716	594 672	95,191
BE 比利時		3 300	1,132	306 215	52,091	NZ 新西蘭		10 358	1,165	77 785	11,625
BF 布基納法索		11 972	669	169 339	9,170	OM 阿曼				3 355	360
BG 保加利亞				250	89	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				356	50
BI 布隆迪				75	28	PA 巴拿馬		27 270	4,436	297 399	25,661
BJ 貝寧		19 395	989	52 802	2,685	PE 秘魯		9 435	1,582	40 129	7,188
BR 巴西		360 240	42,437	2 721 096	308,380	PH 菲律賓		2 597	361	27 864	4,926
CA 加拿大		96 801	17,150	535 127	78,578	PL 波蘭		58 995	7,941	179 640	27,439
CF 中非共和國				1 702	90	PR 波多黎各		160	32	2 424	599
CG 剛果		8 748	491	73 110	3,628	PT 葡萄牙				56 020	10,358
CH 瑞士		333	159	61 453	11,779	PY 巴拉圭		1 280	47	14 052	1,768
CI 科特迪瓦		6 560	331	20 871	1,093	QA 卡塔爾				2 118	252
CL 智利		36 860	5,794	382 617	55,770	R8 馬達加斯加		2 341	169	13 678	629
CM 喀麥隆		25 700	2,001	158 826	9,575	RO 羅馬尼亞		640	36	9 437	1,437
CN 中國內地		52 459	8,378	584 616	69,921	RU 俄羅斯		14 322	3,938	108 660	21,636
CO 哥倫比亞		5 904	793	52 516	7,588	SA 沙特阿拉伯		3 000	1,118	77 259	14,051
CR 哥斯達黎加		1 004	169	5 532	848	SD 蘇丹				2 288	344
CS 塞爾維亞和黑山				4 116	534	SE 瑞典		10 719	2,297	102 137	16,888
CY 塞浦路斯		1 673	343	13 764	1,692	SG 新加坡		4 531	849	188 363	29,871
CZ 捷克共和國		25 022	3,858	81 940	12,574	SI 斯洛文尼亞				7 700	2,686
D8 丹麥		5 493	1,889	210 245	39,055	SK 斯洛伐克共和國		8 560	1,094	8 560	1,094
DE 德國		157 136	26,924	1 301 939	208,680	SL 塞拉利昂		1 854	240	9 163	1,003
E7 西班牙		43 552	5,932	562 064	88,402	SN 塞內加爾		22 609	1,399	240 637	11,922
EC 厄瓜多爾		1 635	249	12 883	1,486	SV 薩爾瓦多		3 001	571	4 526	1,035
EG 埃及				65 021	7,147	SY 敘利亞		2 474	436	6 721	1,174
F7 芬蘭		21 564	3,072	209 906	27,757	SZ 斯威士蘭				2 480	335

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
76221 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, COMBINED WITH SOUND RECORDING OF REPRODUCING APPARATUS (NO.)					76222 無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)				
TG 多哥	6 298	351	85 273	3,569	GI 直布羅陀			350	18
TH 泰國	1 945	247	39 166	7,861	GM 岡比亞	28 380	765	176 932	5,374
TN 突尼斯			5 944	1,383	GN 畿內亞	12 680	282	178 215	2,684
TO 湯加			40	6	GR 希臘	22 304	581	234 803	4,287
TR 土耳其			86 914	11,125	GT 危地馬拉	4 000	58	20 212	297
TT 特立尼達及多巴哥			2 260	528	HR 克羅地亞	10 868	81	28 407	779
TW 台灣	10 481	2,047	212 350	29,138	HU 匈牙利			36 256	1,286
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	707	68	6 905	563					
U8 美國	1 182 614	156,665	8 397 502	1,069,709	I8 意大利	137 586	8,253	1 133 273	42,232
UA 烏克蘭	2 380	278	16 650	3,819	ID 印度尼西亞	305 705	1,798	709 065	4,008
UG 烏干達	4 200	524	8 188	1,239	IE 愛爾蘭	7 108	462	183 770	3,515
UY 烏拉圭	2 660	309	67 316	10,018	IL 以色列	5 000	60	77 125	1,908
VE 委內瑞拉	449	75	98 827	13,427	IN 印度	62 034	632	95 512	1,026
VI 美屬維爾京斯島	450	68	450	68	IR 伊朗			26 040	278
VN 越南			1 626	276	IS 冰島			820	312
VU 瓦努阿圖			2	7	JM 牙買加			5 500	82
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區			7 350	477	JO 約旦			35 488	457
ZA 南非	23 647	3,670	259 138	39,683	JP 日本	190 169	10,963	2 166 461	113,939
ZR 剛果民主共和國	150	15	25 128	1,548	KE 肯尼亞			2 210	258
總計 TOTAL	3 182 682	448,384	25 935 298	3,475,823	KI 基里巴斯			70	1
76222 無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)					KP 朝鮮			1 000	82
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區			4 975	175	KR 韓國	7 258	203	112 998	1,997
AE 阿拉伯聯合酋長國	29 832	862	219 576	7,108	KW 科威特	1 700	110	42 418	586
AF 阿富汗			240	93	KZ 哈薩克斯坦			4 000	172
AO 安哥拉			8 000	117	LB 黎巴嫩			22 800	200
AR 阿根廷	28 783	741	402 190	9,344	LK 斯里蘭卡	9 960	68	42 970	539
AT 奧地利	27 255	1,102	472 987	17,359	LR 利比里亞	60	1	37 453	971
AU 澳大利亞	69 003	2,754	650 279	25,667	LT 立陶宛			77 700	2,112
BB 巴巴多斯			5 244	43					
BD 孟加拉國			3 300	47	LV 拉脫維亞	1 200	23	10 280	227
BE 比利時	88 154	3,865	523 406	17,187	M8 摩洛哥			6 127	197
BF 布基納法索	14 010	172	123 757	1,811	ML 馬里	29 460	450	239 385	3,656
BG 保加利亞			10 900	199	MM 緬甸			50 803	1,662
BH 巴林			18 550	218	MO 澳門	29	3	5 349	161
BJ 貝寧	25 770	578	580 314	8,268	MU 毛里求斯	10 424	207	51 125	958
BO 玻利維亞			300	3	MX 墨西哥	103 357	725	1 266 328	10,372
BR 巴西	577 344	6,860	4 723 700	47,402	MY 馬來西亞	4 308	233	40 543	1,479
BS 巴哈馬			2 220	17	N8 挪威			82 037	6,816
CA 加拿大	198 614	9,211	1 434 552	55,116	NE 尼日爾			2 000	22
CF 中非共和國			1 320	31	NG 尼日利亞	27 660	288	137 720	1,561
CG 剛果	41 350	505	592 253	8,552	NL 荷蘭	125 594	8,296	1 482 181	73,280
CH 瑞士	1 040	174	50 763	2,125	NZ 新西蘭	22 248	628	106 776	3,507
CI 科特迪瓦	6 250	105	28 530	416	OM 阿曼			13 800	251
CL 智利			1 195 625	13,562	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			1 104	38
CM 喀麥隆	6 330	144	143 824	2,832	PA 巴拿馬	95 162	958	2 287 607	29,910
CN 中國內地	127 671	3,037	1 357 783	25,750	PE 秘魯			16 690	262
CO 哥倫比亞			104 263	1,341	PH 菲律賓	12 801	273	37 855	992
CR 哥斯達黎加			11 860	336	PK 巴基斯坦			11	@
CY 塞浦路斯			23 345	250	PL 波蘭	3 500	195	244 214	2,980
CZ 捷克共和國	10 000	136	52 306	1,428	PR 波多黎各			200	18
D8 丹麥	10 847	1,530	354 506	20,058	PT 葡萄牙			72 818	1,320
DE 德國	188 556	13,849	3 650 972	134,329	PY 巴拉圭	58 458	671	303 607	3,640
DO 多明尼加共和國			1 504	235	QA 卡塔爾			300	25
DZ 阿爾及利亞			600	56	R8 馬達加斯加	1 500	23	65 610	792
E7 西班牙	252 808	3,935	1 475 761	39,171	RO 羅馬尼亞	3 000	86	31 354	1,055
EC 厄瓜多爾	16 344	382	41 984	511	RU 俄羅斯	71 623	1,759	303 404	11,136
EE 愛沙尼亞			1 010	20	SA 沙特阿拉伯			143 624	1,830
EG 埃及	400	87	39 034	1,521	SD 蘇丹			8 420	617
F7 芬蘭	37 536	1,295	249 857	8,027	SE 瑞典	86 983	3,728	360 098	15,397
F8 法國	152 333	11,302	1 859 573	71,858	SG 新加坡	10 981	439	186 667	7,850
FJ 斐濟群島			4 853	124	SI 斯洛文尼亞			11 504	805
GA 加蓬			57 555	596	SK 斯洛伐克共和國	5 000	80	12 400	245
GB 英國	523 541	39,445	2 602 142	179,803	SL 塞拉利昂			360	26
GH 加納	55 996	955	296 010	4,464	SN 塞內加爾	34 810	867	500 056	8,180
					SR 蘇里南			1	@
					SV 薩爾瓦多			73 828	480
					SZ 斯威士蘭	5 650	102	8 750	193
					TG 多哥	59 716	1,279	299 672	4,944
					TH 泰國	2 016	39	104 101	2,928
					TO 湯加			120	6
					TR 土耳其	4 850	146	366 240	2,621
					TT 特立尼達及多巴哥			3 000	90

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76222	無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源 可以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)					76281	其他無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)				
TW	台灣	9 453	711	371 524	7,754	LK	斯里蘭卡			4 586	3,564
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			18 560	213	LT	立陶宛			830	316
U8	美國	1 619 798	82,493	15 059 045	721,122	M8	摩洛哥			8	1
UA	烏克蘭	600	37	66 116	2,741	ML	馬里	100	27	410	113
UG	烏干達			1 524	33	MO	澳門	463	450	3 166	3,486
UY	烏拉圭			112 825	2,508	MU	毛里求斯	100	5	530	241
VE	委內瑞拉	1 000	15	112 128	2,539	MX	墨西哥	24 785	8,118	144 920	57,075
VN	越南			3 992	128	MY	馬來西亞	2 010	241	15 722	2,960
VU	瓦努阿圖			54	2	N8	挪威	3 600	506	9 544	1,302
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			192	19	NG	尼日利亞	7 605	727	14 898	1,520
ZA	南非	39 584	848	384 944	7,228	NL	荷蘭	9 621	1,977	203 431	42,604
ZR	剛果民主共和國	300	9	300	9	NP	尼泊爾			2	11
	總計 TOTAL	5 745 644	232,951	53 902 844	1,843,796	NZ	新西蘭	4 228	657	43 668	18,504
76281	其他無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)					OM	阿曼	1 970	221	6 433	810
A8	未列明非洲國家/ 地區			540	245	P7	密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國			3	1
AE	阿拉伯聯合酋長國	3 700	1,455	16 721	6,413	PA	巴拿馬	2 616	1,590	42 049	13,605
AO	安哥拉			10	18	PE	秘魯			19 857	4,086
AR	阿根廷	5 595	1,439	89 849	43,959	PH	菲律賓	1 927	375	13 165	8,527
AT	奧地利	300	38	89 760	13,739	PL	波蘭	8 660	2,238	20 450	6,834
AU	澳大利亞	29 365	6,463	157 225	43,517	PR	波多黎各	168	9	1 382	311
BE	比利時	11 414	2,463	99 616	30,434	PT	葡萄牙	3 030	143	8 763	1,142
BG	保加利亞			3 042	2,601	PY	巴拉圭			6 825	1,708
BR	巴西	107 777	30,481	628 106	203,638	QA	卡塔爾	377	69	2 613	464
BT	不丹			13	21	RO	羅馬尼亞	9	4	8 432	2,326
CA	加拿大	42 489	8,751	200 491	57,289	RU	俄羅斯	100	76	27 672	4,954
CG	剛果			240	110	SA	沙特阿拉伯			5 922	503
CH	瑞士	1 466	634	13 454	5,031	SE	瑞典	432	301	33 765	13,941
CL	智利	9 158	1,988	90 653	19,453	SG	新加坡	3 844	1,548	46 867	20,138
CM	喀麥隆	100	134	100	134	SI	斯洛文尼亞			5 600	972
CN	中國內地	10 686	3,119	140 359	30,501	SN	塞內加爾			1	2
CO	哥倫比亞	4 020	1,706	11 530	5,291	TH	泰國	2 400	685	20 077	6,646
CR	哥斯達黎加	30	23	175	54	TN	突尼斯			1 000	209
CS	塞爾維亞和黑山			450	84	TO	湯加			30	11
CY	塞浦路斯			550	192	TR	土耳其	695	225	35 700	10,448
CZ	捷克共和國	11 630	1,875	24 368	4,877	TW	台灣	4 729	2,065	106 090	22,259
D8	丹麥	5 110	719	150 712	23,848	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			1	2
DE	德國	155 464	33,593	789 466	208,242	U8	美國	372 257	103,710	2 093 592	619,240
DO	多明尼加共和國	1 154	531	1 682	824	UA	烏克蘭			8 603	4,867
E7	西班牙	10 953	3,880	156 558	36,370	UY	烏拉圭	1 816	392	6 714	2,204
EC	厄瓜多爾	1 635	249	4 085	1,946	UZ	烏茲別克斯坦			1	@
EG	埃及			68	33	VE	委內瑞拉	2 600	1,170	9 209	3,720
F7	芬蘭	12 048	2,784	78 293	13,241	VN	越南	404	128	1 215	386
F8	法國	21 183	4,191	136 461	32,159	VU	瓦努阿圖			107	31
FJ	斐濟群島	158	68	348	143	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			53	23
GA	加蓬	535	242	1 849	830	ZA	南非	18 801	3,898	142 254	39,784
GB	英國	82 050	29,330	452 230	153,183		總計 TOTAL	1 084 325	285,648	7 397 896	2,129,833
GH	加納	1 445	140	3 912	528	76282	其他無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，但有時鐘 組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS BUT COMBINED WITH A CLOCK (NO.)				
GR	希臘	810	132	40 561	6,587	AE	阿拉伯聯合酋長國			1 195	64
HN	洪都拉斯			1 000	238	AR	阿根廷			22 535	628
HR	克羅地亞	1 201	222	7 304	1,842	AT	奧地利			20 760	1,307
HU	匈牙利			8 656	1,512	AU	澳大利亞	9 016	436	175 079	8,347
I8	意大利	4 810	1,838	226 488	42,936	BE	比利時	75 404	2,686	240 066	9,615
ID	印度尼西亞			2 523	655	BG	保加利亞			24	13
IE	愛爾蘭			4 526	2,199	BR	巴西	27 994	861	244 698	8,033
IL	以色列	6 328	491	34 777	5,642	CA	加拿大	74 651	6,852	555 129	37,081
IN	印度	1 626	1,487	78 528	67,251	CH	瑞士	4 000	430	5 600	564
IR	伊朗			1 716	587	CL	智利			5 030	353
JO	約旦			4 074	1,864	CN	中國內地	471 186	4,816	702 293	14,196
JP	日本	52 640	10,702	399 371	78,762	CO	哥倫比亞			6 188	297
KE	肯尼亞			330	64	CZ	捷克共和國	1 010	20	8 020	227
KP	朝鮮			1 300	627	D8	丹麥			45 283	3,480
KR	韓國	7 548	2,382	118 825	52,251	DE	德國	160 091	10,640	1 126 368	53,689
KW	科威特	550	546	3 284	1,671	E7	西班牙	49 192	1,335	141 120	4,592
KZ	哈薩克斯坦			5 518	4,326	EC	厄瓜多爾			360	22
						F7	芬蘭	996	42	145 547	4,525

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76282 其他無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，但有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS BUT COMBINED WITH A CLOCK (NO.)						76289 其他無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，亦沒有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS NOR WITH A CLOCK (NO.)					
F8 法國		90 788	3,809	762 107	31,346	NL 荷蘭				1 075	26
FJ 斐濟群島		58	4	58	4	NZ 新西蘭				108	37
GB 英國		54 736	5,554	211 652	21,154	PE 秘魯				1	9
GR 希臘		11 000	220	11 000	220	PL 波蘭	805	260		1 025	330
HR 克羅地亞				2 010	47	SA 沙特阿拉伯				5	2
HU 匈牙利				300	10	SE 瑞典				1 805	606
I8 意大利		5 000	164	110 853	5,223	SG 新加坡	129	150		643	478
ID 印度尼西亞				3 500	107	TH 泰國				10 100	1,225
IE 愛爾蘭		7 000	170	7 000	170	TW 台灣	5 420	298		104 453	5,692
IL 以色列				100	46	U8 美國	12 629	2,521		387 605	207,440
JP 日本		12 395	1,643	135 420	10,166	VN 越南				21	229
KE 肯尼亞				60	2	總計 TOTAL	669 922	25,581		1 982 549	306,755
KR 韓國				12 166	594	76331 唱機，投幣式或投碟式操作 (部) RECORD-PLAYERS, COIN- OR DISC-OPERATED (NO.)					
KW 科威特				2 390	133	DE 德國	111	34		113	38
LT 立陶宛				13 160	381	MO 澳門				12	5
MX 墨西哥	7 000	284		26 704	982	U8 美國	64	6		3 462	344
MY 馬來西亞	500	20		3 500	142	總計 TOTAL	175	40		3 587	386
N8 挪威				1 010	494	76333 其他唱機，不附聲音收錄裝置 (部) OTHER RECORD PLAYERS, NOT INCORPORATING A SOUND RECORDING DEVICE (NO.)					
NL 荷蘭	39 792	2,249		177 349	23,882	AU 澳大利亞				31 300	336
NZ 新西蘭	1 778	81		25 954	1,396	CA 加拿大				71	11
PE 秘魯				5 500	134	CH 瑞士				6 003	364
PH 菲律賓	1	@		25	13	D8 丹麥				4	2
PL 波蘭	13 700	1,068		45 700	2,562	DE 德國	1	@		58	14
PR 波多黎各				5 000	117	F8 法國				11	11
PT 葡萄牙				3 900	259	GB 英國				12	2
PY 巴拉圭				7 152	184	I8 意大利				47	96
QA 卡塔爾				60	8	JP 日本	4 289	769		4 289	769
RU 俄羅斯				900	47	KR 韓國				2	1
SE 瑞典	12 019	651		63 453	2,472	MO 澳門				30	48
SG 新加坡	1 202	60		8 150	1,168	NG 尼日利亞	2	1		5 882	91
SK 斯洛伐克共和國				1 500	30	NZ 新西蘭				4	2
TH 泰國				10 000	241	PG 巴布亞新畿內亞	12 000	137		12 000	137
TR 土耳其				7 000	163	PH 菲律賓				8	8
TW 台灣	500	198		500	198	SE 瑞典				688	35
U8 美國	517 338	37,684		3 366 190	254,546	SG 新加坡	153	52		989	315
VN 越南				1	@	U8 美國	25 338	2,259		125 701	16,440
VU 瓦努阿圖				17	1	總計 TOTAL	41 783	3,219		187 099	18,684
ZA 南非	33 830	1,426		106 716	3,858	76335 唱盤 (唱片座) (個) TURNTABLES (RECORD-DECKS) (NO.)					
總計 TOTAL	1 682 177	83,403		8 583 352	509,534	AU 澳大利亞	4 785	1,106		16 961	3,906
76289 其他無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，亦沒有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS NOR WITH A CLOCK (NO.)						BE 比利時	1 080	495		10 992	2,736
AE 阿拉伯聯合酋長國				50	40	BR 巴西	220	80		450	120
AR 阿根廷				1 536	324	CA 加拿大	400	157		3 790	1,057
AT 奧地利				500	286	CH 瑞士				75	32
AU 澳大利亞	2 900	103		25 389	3,121	CL 智利				280	48
BE 比利時				85 002	2,199	CN 中國內地	28 480	342		64 539	1,360
CA 加拿大				822	273	D8 丹麥				450	200
CH 瑞士				3 534	518	DE 德國	5 880	3,787		45 471	10,514
CN 中國內地	558 839	5,877		930 221	21,252	E7 西班牙	530	28		4 841	1,143
CO 哥倫比亞				600	188	F8 法國	2 200	471		6 377	1,835
CY 塞浦路斯				50	21	GB 英國	6 424	1,673		34 309	6,999
D8 丹麥	140	21		2 676	736	GR 希臘				610	104
DE 德國	17 246	1,568		54 823	6,970	I8 意大利				12 706	1,892
E7 西班牙	13 174	99		33 124	460	IN 印度	93	282		110	374
F7 芬蘭	17	2		40	5	JP 日本	6 265	1,781		35 510	12,903
F8 法國	2 037	226		11 419	1,128	KR 韓國	19	89		579	184
GB 英國	44 736	12,489		168 977	44,057	MO 澳門	6	21		13	39
GN 畿內亞				90	57	MX 墨西哥	70	28		70	28
GR 希臘				500	370	MY 馬來西亞				8 185	263
I8 意大利	2 150	538		22 550	895	NL 荷蘭	1 300	270		20 403	5,071
ID 印度尼西亞	270	113		1 152	355	PH 菲律賓				8	1
IN 印度	3 060	1,066		3 100	1,091	SE 瑞典				1 752	223
IR 伊朗				140	52	SG 新加坡	176	163		221	264
JP 日本	6 350	248		127 640	5,277	TH 泰國	9	84		123	251
KR 韓國	20	4		92	26						
MY 馬來西亞				1 681	977						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76335 唱盤(唱片座) (個) TURNABLES (RECORD-DECKS) (NO.)							76381 影像收錄或重播器具 (部) VIDEO RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)						
TW	台灣				1 379	96	IL	以色列		13 370	14,973	120 441	95,443
U8	美國	14 866	4,753		76 062	22,628	IN	印度		192 894	42,912	989 099	275,275
ZA	南非	298	118		1 823	443	IQ	伊拉克				950	638
	總計 TOTAL	73 101	15,726		348 089	74,713	IR	伊朗	5 161	6,465		38 456	42,031
							IS	冰島				1 160	560
							JM	牙買加	6	2		6	2
							JO	約旦	702	130		9 103	4,449
A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區	8 296	2,109		26 283	7,159	JP	日本	362 597	221,214		4 252 397	3,082,492
AE	阿拉伯聯合酋長國	84 166	59,069		690 593	437,359	KE	肯尼亞	200	24		2 387	982
AF	阿富汗	9	1		2 437	1,162	KG	吉爾吉斯斯坦				40	3
AL	阿爾巴尼亞				24	13	KH	柬埔寨				52	1,341
AM	亞美尼亞				8	19	KI	基里巴斯	154	31		1 061	205
AO	安哥拉	5 755	883		17 187	2,658	KP	朝鮮				508	495
AR	阿根廷	94 689	20,039		251 991	58,326	KR	韓國	49 445	78,092		539 665	633,061
AS	美屬薩摩亞(東薩 摩亞)	8	11		8	11	KW	科威特	970	1,087		6 596	7,463
AT	奧地利	3 313	2,337		42 906	18,747	KZ	哈薩克斯坦	2 180	535		30 660	7,862
AU	澳大利亞	211 418	132,337		1 222 013	968,058	LA	老撾				4	17
AW	阿魯巴島				170	296	LB	黎巴嫩	3 300	690		16 644	6,226
AZ	阿塞拜疆				1 335	311	LI	列支敦士登				223	196
BA	波斯尼亞及黑塞哥 維那				1 135	142	LK	斯里蘭卡	590	161		5 094	2,395
							LR	利比里亞				2 995	519
BD	孟加拉國	10	117		117	133	LT	立陶宛	3 892	1,641		59 538	16,796
BE	比利時	25 106	26,874		741 819	491,192	LU	盧森堡				3 100	5,983
BF	布基納法索	145	19		16 972	2,109	LV	拉脫維亞	2	3		10 274	3,303
BG	保加利亞	1 800	202		29 967	10,018	LY	利比亞	132	147		156	174
BH	巴林	1 074	749		10 749	8,491	M8	摩洛哥	31 400	4,354		45 902	6,893
BJ	貝寧				2 586	390	MD	摩爾多瓦				120	8
BN	文萊	42	36		140	473							
							MK	馬其頓共和國				46	107
BR	巴西	264 226	63,809		2 332 518	517,344	ML	馬里	590	96		11 030	1,227
BT	不丹				20	46	MM	緬甸	200	114		200	114
BW	博茨瓦那				1 202	150	MN	蒙古				482	857
CA	加拿大	172 785	79,441		1 060 449	333,681	MO	澳門	21 735	8,938		126 343	127,934
CG	剛果	4 851	676		25 447	3,701	MP	北馬里亞納群島				2	2
CH	瑞士	11 147	5,660		137 011	79,048	MR	毛里塔尼亞				50	7
CI	科特迪瓦	1 975	217		2 948	321	MT	馬爾他	10	19		596	278
CL	智利	123 139	36,248		898 738	208,280	MU	毛里求斯	88	124		3 092	1,729
CM	喀麥隆	14 458	2,383		127 359	20,666	MV	馬爾代夫	17	50		57	198
CN	中國內地	1 090 614	634,633		8 378 507	4,749,857							
							MX	墨西哥	234 299	83,815		1 405 759	400,391
CO	哥倫比亞	45 231	10,071		449 383	83,794	MY	馬來西亞	47 988	44,918		389 265	336,189
CR	哥斯達黎加	445	169		1 746	657	N8	挪威	4 829	5,506		74 530	56,957
CS	塞爾維亞和黑山	540	361		6 439	1,008	NA	納米比亞	46	38		440	161
CY	塞浦路斯	1 185	1,285		3 247	2,517	NE	尼日爾	4	5		57	43
CZ	捷克共和國	15 995	7,272		134 109	41,354	NG	尼日利亞	2 552	458		41 163	5,504
D8	丹麥	6 080	5,405		122 747	59,152	NL	荷蘭	260 853	90,295		1 864 470	957,872
DE	德國	601 771	514,578		5 274 731	4,217,611	NP	尼泊爾				6 219	2,618
DZ	阿爾及利亞	18	56		329	190	NZ	新西蘭	16 239	9,808		108 153	86,825
E7	西班牙	159 457	66,386		1 145 358	511,034	OM	阿曼	1 422	1,635		8 260	7,956
E8	埃塞俄比亞				6	76							
							P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				81	19
EC	厄瓜多爾	2 680	786		57 049	12,438	PA	巴拿馬	77 662	22,175		895 708	248,642
EE	愛沙尼亞				12 073	4,021	PE	秘魯	28 690	6,303		230 828	52,882
EG	埃及	801	622		12 216	7,139	PG	巴布亞新畿內亞	34	47		293	436
F7	芬蘭	330 285	85,072		2 536 208	791,390	PH	菲律賓	27 897	22,295		411 227	315,662
F8	法國	276 145	138,189		1 765 555	819,965	PK	巴基斯坦	1 370	1,426		10 078	8,071
FJ	斐濟群島	650	263		2 450	1,652	PL	波蘭	11 837	4,488		95 246	29,190
GA	加蓬	1 290	183		15 789	2,324	PR	波多黎各	9 500	2,296		10 450	2,855
GB	英國	426 616	268,641		2 223 124	1,298,693	PT	葡萄牙	51	6		27 039	9,699
GE	格魯吉亞	1 181	168		3 284	620	PY	巴拉圭	8 330	3,931		196 687	82,623
GH	加納	785	340		9 900	1,841							
							QA	卡塔爾	308	487		7 060	4,605
GI	直布羅陀	152	263		1 834	2,203	R8	馬達加斯加				7 281	2,335
GM	岡比亞	3	1		574	165	RO	羅馬尼亞	4 731	555		40 048	5,691
GN	畿內亞	1 225	143		7 730	1,409	RU	俄羅斯	62 001	19,451		410 332	154,620
GQ	赤道畿內亞				56	2,390	RW	盧旺達				1	13
GR	希臘	11 918	4,974		58 388	33,398	SA	沙特阿拉伯	8 520	6,957		108 922	46,958
GT	危地馬拉	4 150	1,530		13 855	3,701	SB	所羅門群島				48	14
GU	關島	184	132		550	444	SC	塞舌爾	201	144		381	202
HR	克羅地亞	51	55		17 099	4,708	SD	蘇丹	3	13		3	13
HT	海地				26	79	SE	瑞典	36 236	15,143		282 158	126,404
HU	匈牙利	25 872	2,816		146 701	24,446							
							SG	新加坡	85 461	101,428		724 593	839,223
I8	意大利	97 314	53,599		1 131 433	464,967	SI	斯洛文尼亞	3 803	879		80 698	13,557
ID	印度尼西亞	63 330	21,966		195 519	110,508	SK	斯洛伐克共和國	641	44		3 816	622
IE	愛爾蘭	28 150	1,890		77 536	10,728	SL	塞拉利昂				51	10
							SN	塞內加爾	2 693	442		28 455	4,758

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

447

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76381 影像收錄或重播器具 (部) VIDEO RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)						76383 其他聲音重播器具，未列明在其他編號 (部) OTHER SOUND REPRODUCING APPARATUS, NES (NO.)					
ST	聖多美和普林西比			140	46	CS	塞爾維亞和黑山	2 070	525	3 054	692
SV	薩爾瓦多			3 625	1,341	CY	塞浦路斯			9 560	2,179
SY	敘利亞			3 307	1,682	CZ	捷克共和國	12 486	2,046	87 178	17,475
SZ	斯威士蘭			2 150	880	D8	丹麥	15 217	1,733	121 751	19,633
TG	多哥	902	136	31 501	4,217	DE	德國	221 059	50,902	2 412 675	551,539
						DZ	阿爾及利亞			1 487	103
TH	泰國	70 563	51,758	469 080	406,029	E7	西班牙	17 793	3,747	633 924	136,485
TN	突尼斯			1 555	1,039	EC	厄瓜多爾	380	72	9 207	2,286
TR	土耳其	43 053	21,599	677 890	209,909	EE	愛沙尼亞	100	26	1 590	421
TW	台灣	93 929	97,178	709 139	830,131	EG	埃及	171	54	1 941	386
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	1 114	155	5 791	892	F7	芬蘭	69 071	19,166	363 037	107,278
U8	美國	3 985 498	1,883,536	18 063 538	8,371,229	F8	法國	206 079	41,917	1 629 140	411,029
UA	烏克蘭	11 066	3,544	80 963	34,854	FJ	斐濟群島	310	113	310	113
UG	烏干達	65	62	299	752	GA	加蓬			1 700	312
UY	烏拉圭	3 620	1,613	62 427	18,134	GB	英國	250 604	46,099	1 308 780	271,941
UZ	烏茲別克斯坦			600	160	GE	格魯吉亞	90	26	210	79
VE	委內瑞拉	31 499	6,454	184 867	33,777	GH	加納	19 928	607	88 758	2,634
VN	越南	6 640	3,704	22 164	23,350	GI	直布羅陀			42	72
VU	瓦努阿圖			130	77	GM	岡比亞			150	39
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	83	233	59 139	7,899	GN	畿內亞			26 320	387
YE	也門共和國			250	225	GQ	赤道畿內亞			200	43
ZA	南非	37 986	15,861	197 829	99,568	GR	希臘	7 905	2,383	109 323	13,775
ZM	贊比亞			343	102	GT	危地馬拉	1 620	314	11 179	1,126
ZR	剛果民主共和國	3	14	6 858	1,132	GU	關島			136	23
ZW	津巴布韋			16	90	HR	克羅地亞	2 380	473	11 383	2,237
						HU	匈牙利	1 600	385	68 341	13,062
	總計 TOTAL	10 136 387	5,167,699	65 781 613	34,615,184	I8	意大利	76 876	14,306	893 932	175,704
76382 聽寫機 (部) TRANSCRIBING MACHINES (NO.)						ID	印度尼西亞	110 571	13,807	485 819	76,687
AU	澳大利亞	97	34	638	206	IE	愛爾蘭	6 684	1,023	176 227	69,402
CA	加拿大	50	15	320	98	IL	以色列	6 031	1,630	91 198	15,873
CN	中國內地	52	16	7 602	177	IN	印度	1 982	766	50 402	14,753
DE	德國	172	57	642	209	IQ	伊拉克			1 529	87
F8	法國			1	@	IR	伊朗	2 407	1,140	8 714	3,157
GB	英國	443	145	773	252	JM	牙買加			15 000	800
I8	意大利			1	@	JO	約旦	200	29	2 240	356
MO	澳門	29	62	184	398	JP	日本	105 996	32,658	1 626 430	464,772
NL	荷蘭			280	86	KE	肯尼亞			550	70
NZ	新西蘭			181	53	KI	基里巴斯			72	11
PH	菲律賓			60	12	KR	韓國	34 839	2,136	264 357	49,355
U8	美國	1 020	312	3 657	1,380	KW	科威特			2 101	227
	總計 TOTAL	1 863	641	14 339	2,871	KZ	哈薩克斯坦	680	150	740	172
76383 其他聲音重播器具，未列明在其他編號 (部) OTHER SOUND REPRODUCING APPARATUS, NES (NO.)						LB	黎巴嫩			6 663	995
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	845	126	3 070	2,138	LK	斯里蘭卡	5 100	107	33 992	1,155
AD	安道爾	26	14	1 505	748	LT	立陶宛			5 716	836
AE	阿拉伯聯合酋長國	31 591	6,696	221 244	47,555	LU	盧森堡			101 620	37,674
AM	亞美尼亞			995	142	LV	拉脫維亞			12 259	2,029
AR	阿根廷	34 374	5,102	304 157	41,892	LY	利比亞			12 641	1,483
AS	美屬薩摩亞 (東薩摩亞)			48	21	M8	摩洛哥	2 970	272	7 050	594
AT	奧地利	10 615	1,764	160 261	24,023	MD	摩爾多瓦	200	25	540	65
AU	澳大利亞	85 606	12,355	387 272	67,465	MK	馬其頓共和國			390	112
BA	波斯尼亞及黑塞哥維那			950	215	ML	馬里	2 776	108	54 376	1,577
BE	比利時	132 066	21,985	1 040 147	209,669	MO	澳門	213	326	22 827	7,541
BF	布基納法索	2 664	80	38 180	1,187	MT	馬爾他			300	60
BG	保加利亞	3 320	266	13 354	2,401	MU	毛里求斯	66	23	1 563	398
BH	巴林			103	46	MV	馬爾代夫	64	3	115	15
BJ	貝寧			18 186	226	MX	墨西哥	127 631	14,180	619 373	73,119
BN	文萊			963	247	MY	馬來西亞	16 250	2,172	230 328	30,227
BR	巴西	103 421	10,737	736 771	89,874	MZ	莫桑比克			32	12
CA	加拿大	117 897	21,408	776 943	183,046	N8	挪威	221	34	33 550	6,988
CG	剛果	4 260	156	36 486	1,040	NA	納米比亞	101	15	401	67
CH	瑞士	5 517	736	171 316	27,877	NG	尼日利亞	8 274	1,992	23 159	2,654
CL	智利	33 045	8,031	363 639	66,362	NL	荷蘭	83 274	20,524	821 735	176,638
CM	喀麥隆	20 305	586	72 857	2,248	NZ	新西蘭	12 152	1,610	70 805	13,144
CN	中國內地	373 446	59,602	3 526 846	700,953	OM	阿曼	60	9	1 904	102
CO	哥倫比亞	4 816	1,036	50 883	9,550	P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			50	10
CR	哥斯達黎加			904	71	PA	巴拿馬	13 418	2,937	216 916	29,770
						PE	秘魯	13 216	2,284	60 667	10,913
						PH	菲律賓	10 643	801	102 928	12,075
						PK	巴基斯坦	2 001	263	6 641	769
						PL	波蘭	2 533	453	87 247	17,095
						PR	波多黎各	852	182	18 416	1,807
						PT	葡萄牙	1 410	411	66 332	10,177

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76383 其他聲音重播器具，未列明在其他編號 (部) OTHER SOUND REPRODUCING APPARATUS, NES (NO.)						76384 聲音收錄器具 (部) SOUND RECORDING APPARATUS (NO.)					
PY	巴拉圭	4 020	1,086	117 781	16,947	HR	克羅地亞	1 301	249	3 865	905
QA	卡塔爾	66	24	1 353	142	HU	匈牙利	2 815	311	8 496	1,335
R8	馬達加斯加			12 386	366	I8	意大利	26 708	7,012	274 436	59,369
RO	羅馬尼亞	660	188	5 568	1,381	ID	印度尼西亞	3 198	225	14 842	2,411
RU	俄羅斯	4	1	103 839	29,995	IE	愛爾蘭			6 616	631
SA	沙特阿拉伯	680	100	24 691	4,870	IL	以色列	3 804	1,629	94 057	28,562
SE	瑞典	29 851	3,798	258 645	38,399	IN	印度	6 843	4,300	28 719	11,467
SG	新加坡	7 444	2,894	203 763	69,115	IQ	伊拉克			1	15
SI	斯洛文尼亞	608	72	2 208	531	IR	伊朗	2 077	585	13 186	2,554
SK	斯洛伐克共和國	2 400	352	11 366	2,269	JO	約旦			50	17
SN	塞內加爾			1 800	18	JP	日本	168 156	19,398	1 522 665	249,965
SV	薩爾瓦多			600	69	KE	肯尼亞			1	22
SY	敘利亞	200	57	200	57	KP	朝鮮			6	27
TG	多哥	15 560	429	132 395	3,289	KR	韓國	10 015	2,087	290 465	55,265
TH	泰國	9 160	1,656	104 340	21,578	KW	科威特			135	51
TR	土耳其	9 618	1,962	105 984	18,712	LB	黎巴嫩			2 000	1,413
TW	台灣	10 971	2,060	190 268	31,566	LK	斯里蘭卡			160	30
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			3 200	107	LT	立陶宛			195	52
U8	美國	2 275 022	270,791	11 156 572	1,619,905	LU	盧森堡			2 940	1,020
UA	烏克蘭	5 854	1,925	27 852	6,749	MO	澳門	1 706	820	11 060	7,112
UG	烏干達			276	53	MT	馬爾他	150	10	150	10
UY	烏拉圭	5 196	744	41 935	6,726	MU	毛里求斯			500	131
VE	委內瑞拉	4 100	1,376	76 114	9,567	MV	馬爾代夫			86	34
VN	越南			895	194	MX	墨西哥	33 572	5,652	140 150	31,678
VU	瓦努阿圖			128	25	MY	馬來西亞	803	210	14 499	1,975
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			3 810	418	N8	挪威			7 810	1,587
ZA	南非	14 973	2,593	181 312	28,584	NE	尼日爾			8	27
ZR	剛果民主共和國			10	44	NG	尼日利亞	110	6	193	43
	總計 TOTAL	4 838 755	729,754	33 837 594	6,257,551	NL	荷蘭	42 112	6,842	452 903	112,884
76384 聲音收錄器具 (部) SOUND RECORDING APPARATUS (NO.)						NZ	新西蘭	2 911	1,204	26 273	10,256
A8	未列明非洲國家／ 地區			20	5	P7	密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國			20	2
AE	阿拉伯聯合酋長國	3 733	1,318	87 507	19,483	PA	巴拿馬	24 446	4,466	160 604	28,712
AF	阿富汗			1 175	415	PE	秘魯	1 134	382	6 666	2,610
AO	安哥拉			100	277	PG	巴布亞新畿內亞			200	52
AR	阿根廷	36 021	5,214	200 896	34,958	PH	菲律賓	630	75	2 894	3,676
AT	奧地利			75 091	15,189	PK	巴基斯坦			3 045	207
AU	澳大利亞	36 028	12,116	212 988	88,989	PL	波蘭	1 982	254	15 465	1,984
BE	比利時	2 041	276	72 700	13,414	PR	波多黎各	42	4	192	19
BF	布基納法索			4	24	PT	葡萄牙			22 599	4,002
BG	保加利亞			1 868	96	PY	巴拉圭	3 046	1,004	16 357	4,115
BH	巴林	20	7	514	175	QA	卡塔爾	132	12	180	18
BN	文萊			302	138	R8	馬達加斯加			6 762	115
BR	巴西	14 296	1,982	188 514	25,413	RO	羅馬尼亞			7 689	692
CA	加拿大	131 735	18,721	490 198	85,766	RU	俄羅斯	17 952	7,051	84 871	37,057
CH	瑞士	1 530	310	58 699	17,866	RW	盧旺達			4	26
CI	科特迪瓦			70	2	SA	沙特阿拉伯	120	43	8 212	1,211
CL	智利	38 493	8,362	138 063	36,918	SE	瑞典	22 966	1,855	63 904	18,766
CN	中國內地	161 329	26,011	999 307	202,363	SG	新加坡	4 751	2,471	94 848	21,132
CO	哥倫比亞	5 350	437	9 440	965	SI	斯洛文尼亞	108	34	8 840	1,832
CR	哥斯達黎加			50	17	SK	斯洛伐克共和國			2 144	364
CS	塞爾維亞和黑山			600	133	SV	薩爾瓦多			268	30
CY	塞浦路斯			402	66	TG	多哥			264	6
CZ	捷克共和國	5 345	994	52 414	13,369	TH	泰國	6 495	1,285	70 331	19,291
D8	丹麥	482	115	70 418	16,440	TN	突尼斯	950	133	950	133
DE	德國	122 876	26,467	1 387 143	353,692	TR	土耳其	570	45	46 333	4,418
E7	西班牙	76 979	9,030	452 592	99,300	TW	台灣	1 035	392	50 045	17,525
EC	厄瓜多爾	1 515	398	2 515	522	U8	美國	861 651	150,715	4 562 982	944,144
EG	埃及			1 984	420	UA	烏克蘭	136	86	1 876	1,250
F7	芬蘭	41 584	14,228	228 883	95,237	UY	烏拉圭	6 182	877	24 454	4,931
F8	法國	114 968	22,885	974 430	217,586	VE	委內瑞拉	770	148	1 539	292
FJ	斐濟群島	118	50	118	50	VN	越南			433	166
GB	英國	227 692	29,474	1 020 872	150,744	VU	瓦努阿圖			4	1
GI	直布羅陀			70	32	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			80	20
GR	希臘	25	4	25 215	5,623	ZA	南非	8 790	1,040	51 807	7,469
GT	危地馬拉			150	18	ZR	剛果民主共和國			30	117
GU	關島			7 794	167						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

449

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		二零零六年九月 SEP 2006			二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
76384 聲音收錄器具 (部) SOUND RECORDING APPARATUS (NO.)					76411 電話機 (部) TELEPHONE SETS (NO.)				
總計 TOTAL	2 292 329	401,310	14 997 019	3,203,263	ML 馬里			20	13
76411 電話機 (部) TELEPHONE SETS (NO.)					MN 蒙古			136	130
未列明非洲國家/ 地區			82 500	3,988	MO 澳門	1 019	220	20 739	7,415
AE 阿拉伯聯合酋長國	55 335	6,049	589 375	65,007	MT 馬爾他			3 030	93
AL 阿爾巴尼亞			36	25	MU 毛里求斯	1	3	3 505	700
AR 阿根廷	13 576	476	201 901	11,586	MV 馬爾代夫			660	52
AT 奧地利	12 416	1,925	207 608	40,930	MX 墨西哥	108 249	16,046	867 241	182,926
AU 澳大利亞	93 164	26,517	862 989	203,428	MY 馬來西亞	143 199	23,515	503 185	84,622
BD 孟加拉國	165	81	13 763	3,468	MZ 莫桑比克			200	15
BE 比利時	177 836	22,773	1 164 239	159,465	N8 挪威	2 511	250	13 469	2,703
BG 保加利亞	11 532	1,211	96 865	10,156	NG 尼日利亞			72	22
BH 巴林	5 350	696	30 878	5,001	NI 尼加拉瓜	3 060	421	3 060	421
BI 布隆迪			1	15	NL 荷蘭	281 118	63,330	2 449 481	551,210
BJ 貝寧			28 040	2,937	NP 尼泊爾	508	28	1 158	69
BR 巴西	77 212	9,309	388 114	35,435	NZ 新西蘭	26 300	2,165	164 521	16,810
BW 博茨瓦那	6	3	34 006	1,851	OM 阿曼	1 575	388	8 413	1,987
BZ 伯利茲	3 000	69	3 000	69	PA 巴拿馬	61 322	2,032	494 897	12,089
CA 加拿大	124 140	33,962	1 772 259	317,486	PE 秘魯	18 610	506	383 459	14,914
CH 中非共和國			2 000	100	PG 巴布亞新畿內亞	5 610	293	10 712	559
CI 瑞士	35 059	5,182	592 515	114,167	PH 菲律賓	35 991	2,127	222 952	15,892
CL 智利	52 720	3,885	287 421	17,603	PK 巴基斯坦	9 462	793	71 478	11,058
CN 中國內地	2 374 741	15,166	4 479 088	271,765	PL 波蘭	37 150	6,448	309 600	41,548
CO 哥倫比亞	10	1	122 271	3,211	PR 波多黎各	300	24	16 460	399
CR 哥斯達黎加			55 836	1,933	PT 葡萄牙	2 080	343	136 824	21,736
CU 古巴	43 776	16,301	99 900	38,846	PY 巴拉圭			4 020	41
CY 塞浦路斯	543	114	13 020	2,227	QA 卡塔爾	1 291	272	12 222	2,577
CZ 捷克共和國	2 384	961	60 083	8,052	R8 馬達加斯加			35	24
D8 丹麥	17 382	2,058	209 293	33,825	RO 羅馬尼亞	120	48	101 438	8,731
DE 德國	320 516	74,634	2 732 315	559,053	RU 俄羅斯	55 629	7,597	485 992	48,666
DO 多明尼加共和國	1 208	37	70 712	1,606	SA 沙特阿拉伯	9 404	1,382	102 278	10,192
DZ 阿爾及利亞			5 000	281	SB 所羅門群島			1 800	83
E7 西班牙	133 294	15,535	1 157 209	131,135	SD 蘇丹			16	71
E8 埃塞俄比亞			1 000	77	SE 瑞典	58 249	8,621	408 178	59,966
EC 厄瓜多爾	30 690	4,542	96 310	8,311	SG 新加坡	41 312	8,944	442 636	65,799
EE 愛沙尼亞			1 608	95	SI 斯洛文尼亞			11 759	913
EG 埃及	5 271	944	55 438	7,628	SK 斯洛伐克共和國			9 235	909
F7 芬蘭	107 327	6,840	2 101 061	274,160	SN 塞內加爾			16 090	902
F8 法國	410 913	53,264	4 382 914	628,050	SV 薩爾瓦多	800	53	15 800	607
FJ 斐濟群島			15 581	1,255	SY 敘利亞			20 060	726
GB 英國	499 373	94,307	4 620 718	801,450	SZ 斯威士蘭	42 000	9,576	98 020	23,568
GE 格魯吉亞	8 080	1,460	8 080	1,460	TH 泰國	46 367	2,920	594 206	26,328
GH 加納			8 010	3,324	TN 突尼斯	2 001	318	3 801	577
GI 直布羅陀			106	149	TR 土耳其	15 550	2,742	435 544	55,107
GN 畿內亞			72	43	TW 台灣	45 525	4,460	616 912	70,704
GQ 赤道畿內亞			856	176	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國			68	20
GR 希臘	28 897	2,201	587 606	68,639	U8 美國	2 203 295	451,738	18 080 219	3,872,115
GT 危地馬拉			8 060	796	UA 烏克蘭	15 282	480	138 481	8,745
HN 洪都拉斯	2 000	702	19 210	5,128	UG 烏干達	2 120	1,930	4 720	3,870
HR 克羅地亞	2	@	28 845	2,924	UY 烏拉圭	12 007	765	99 231	7,704
HU 匈牙利	1 250	107	30 545	4,486	VE 委內瑞拉			29 000	12,153
I8 意大利	281 788	39,387	2 947 068	494,783	VN 越南	3 669	523	100 108	9,253
ID 印度尼西亞	2 125	347	326 910	14,928	VU 瓦努阿圖			1 000	46
IE 愛爾蘭	30 301	7,735	208 391	50,714	ZA 南非	63 235	5,828	448 029	44,474
IL 以色列	55 856	4,022	460 820	28,746	ZM 贊比亞			6 800	289
IN 印度	28 308	7,349	843 055	115,155	總計 TOTAL	8 569 532	1,131,378	61 745 576	10,301,944
IR 伊朗	184	93	13 507	1,440	76413 電傳打字機 (部) TELEPRINTERS (NO.)				
JO 約旦	1 841	336	34 157	5,015	AU 澳大利亞			119	40
JP 日本	142 115	41,704	1 254 433	399,792	CN 中國內地	1	8	1	8
KE 肯尼亞			110	49	MO 澳門			1	4
KH 柬埔寨			700	55	總計 TOTAL	1	8	121	52
KR 韓國	19 522	1,350	232 309	24,463	76415 電話或電報轉換器具 (部) TELEPHONIC OR TELEGRAPHIC SWITCHING APPARATUS (NO.)				
KW 科威特	1 923	411	16 448	3,384	AE 阿拉伯聯合酋長國			3 527	19,378
KZ 哈薩克斯坦			2 010	266	AR 阿根廷			273	3,781
LB 黎巴嫩			22 373	3,894	AU 澳大利亞			17	47,719
LK 斯里蘭卡	380	138	5 766	1,021	AZ 阿塞拜疆	1	3,084	1	3,084
LT 立陶宛			2	36	BD 孟加拉國	1	40	5	48,040
LU 盧森堡			40	14	BE 比利時			3	3,069
LV 拉脫維亞			69 110	2,417					
M8 摩洛哥			3 540	170					
MD 摩爾多瓦	100	64	1 100	132					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76415 電話或電報轉換器具 (部) TELEPHONIC OR TELEGRAPHIC SWITCHING APPARATUS (NO.)						76417 載波電流線路系統用的其他器具 (部) OTHER APPARATUS FOR CARRIER-CURRENT LINE SYSTEMS (NO.)					
BG 保加利亞				3	20,358	CA 加拿大		61 048	18,241	304 362	180,556
BH 巴林	1	17,767		7	39,373	CF 中非共和國				10	35
BR 巴西				2	847						
BS 巴哈馬				3	15,079	CH 瑞士	1	278	53	35 039	5,361
						CL 智利				11 190	23,588
CA 加拿大	6	108		567	1,482	CM 喀麥隆				300	130
CL 智利				1	776	CN 中國內地	318 056	82,504		3 347 619	828,813
CM 喀麥隆				1	84	CO 哥倫比亞	247	20		5 498	3,671
CN 中國內地	2 577	5,227		26 796	43,131	CR 哥斯達黎加	700	122		721	176
CO 哥倫比亞				190	1,990	CY 塞浦路斯	7 294	2,394		15 724	4,330
DE 德國	4	4		1 882	2,472	CZ 捷克共和國	10 181	1,554		85 886	22,250
DO 多明尼加共和國				1	1,080	D8 丹麥	9 489	1,865		29 372	6,240
E7 西班牙				116	3,450	DE 德國	92 346	37,565		2 910 112	1,311,893
E8 埃塞俄比亞				1	3,118						
EE 愛沙尼亞				1	4,928	DJ 吉布提	11	9		25	19
						E7 西班牙	7 051	2,137		233 138	48,740
EG 埃及				22	531	E8 埃塞俄比亞				1	78
F7 芬蘭				6	5,723	EC 厄瓜多爾	120	140		27 891	2,040
F8 法國	3	19		7	7,114	EE 愛沙尼亞	4 020	1,272		19 490	6,476
FJ 斐濟群島				2	1,917	EG 埃及	230	14		246	4,657
GB 英國	1 014	15,286		10 566	60,152	F7 芬蘭	19 132	1,368		180 051	46,333
GR 希臘				1	156	F8 法國	6 332	799		294 373	88,549
ID 印度尼西亞	1	933		360	13,372	GB 英國	48 116	14,497		581 580	164,622
IE 愛爾蘭				197	232	GE 格魯吉亞	400	22		3 534	533
IN 印度				3	93						
JO 約旦				6	60,333	GR 希臘	1	666		1 609	5,812
						GT 危地馬拉				1	1,630
JP 日本				6	1,123	H8 未列明亞洲國家／ 地區	3	13		3	13
KE 肯尼亞				7	5,765						
LK 斯里蘭卡				2	2,615	HN 洪都拉斯				124	150
M8 摩洛哥				10	15,365	HR 克羅地亞				6 132	2,058
MO 澳門				51	980	HU 匈牙利	6 162	1,647		50 977	27,575
MU 毛里求斯				3	1,017	I8 意大利	27 139	23,283		233 493	103,286
MV 馬爾代夫				1	1,916	ID 印度尼西亞	352	178		54 139	80,703
MY 馬來西亞				1	1,265	IE 愛爾蘭	1	14		14 193	4,806
NL 荷蘭				8	7,570	IL 以色列	21 381	2,895		119 039	13,690
NZ 新西蘭	18	35		31	70						
						IN 印度	11 818	5,173		138 262	71,061
PA 巴拿馬				5	1,755	IQ 伊拉克				1	31
PH 菲律賓	1	111		71	209	IR 伊朗	70	56		18 642	2,082
PK 巴基斯坦	2	704		127	6,635	IS 冰島				165	57
QA 卡塔爾				7	50,384	JM 牙買加				1	53
RU 俄羅斯				2	4,374	JO 約旦				2	8,338
SA 沙特阿拉伯				15	42,641	JP 日本	25 037	17,115		422 222	162,384
SG 新加坡	101	134		4 102	9,705	KE 肯尼亞	1 003	324		1 037	8,357
SI 斯洛文尼亞				1 500	1,736	KG 吉爾吉斯斯坦				340	17
TH 泰國	2	40,709		462	375,454	KH 柬埔寨				1	1,815
TW 台灣				44	3,625						
						KM 科摩羅				2	30
U8 美國	8 252	806		79 324	14,947	KP 朝鮮				73	35
UA 烏克蘭	1	5,399		8	27,153	KR 韓國	13 747	4,672		142 787	51,327
VE 委內瑞拉				1	313	KW 科威特				6	338
VN 越南	95	185		936	1,683	KZ 哈薩克斯坦	157	15		357	30
ZA 南非	1	870		1	870	LB 黎巴嫩				3 210	136
						LK 斯里蘭卡	13	21		41	44
總計 TOTAL	12 081	91,422		131 292	992,030	LT 立陶宛	289	54		20 753	3,145
						LU 盧森堡	1	43,783		1	43,783
						LV 拉脫維亞				770	51
76417 載波電流線路系統用的其他器具 (部) OTHER APPARATUS FOR CARRIER-CURRENT LINE SYSTEMS (NO.)						M8 摩洛哥				2 085	30,418
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	1	665		1	665	MD 摩爾多瓦	67	10		2 912	930
AE 阿拉伯聯合酋長國	13 123	929		281 980	23,572	ML 馬里				7 978	2,230
AL 阿爾巴尼亞				23	55	MM 緬甸				49	161
AO 安哥拉				6	23	MN 蒙古	30	249		179	1,080
AR 阿根廷	19 789	2,055		87 154	17,336	MO 澳門	493	671		5 383	4,178
AT 奧地利				8 490	6,558	MU 毛里求斯	310	574		1 020	1,204
AU 澳大利亞	23 218	6,491		431 614	127,107	MV 馬爾代夫				2	3,107
AZ 阿塞拜疆				1	11	MX 墨西哥	30 652	3,425		212 464	26,622
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那	30	15		30	15	MY 馬來西亞	59 631	13,852		280 817	87,117
BD 孟加拉國	383	264		972	7,429	N8 挪威	6 105	3,040		48 157	21,700
						NA 納米比亞				24	83
BE 比利時	3 610	1,494		26 245	6,508	NG 尼日利亞	7	13		7	13
BG 保加利亞				52	2,154	NL 荷蘭	59 401	30,208		515 492	288,500
BH 巴林				192	643	NP 尼泊爾				18	22
BO 玻利維亞				1	287	NZ 新西蘭	4 589	1,305		38 941	17,174
BR 巴西	110 601	21,368		712 486	55,537	OM 阿曼	601	6,060		8 674	8,507
BS 巴哈馬				2	5,182	PA 巴拿馬				2 972	205
BT 不丹	1	35		1	35	PE 秘魯	1	1		10 499	2,338
BY 白俄羅斯	500	152		800	244	PH 菲律賓	959 748	4,236		1 386 347	18,095

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

451

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76417 載波電流線路系統用的其他器具 (部) OTHER APPARATUS FOR CARRIER-CURRENT LINE SYSTEMS (NO.)						76419 其他電話或電報器具 (部) OTHER TELEPHONIC OR TELEGRAPHIC APPARATUS (NO.)					
PK 巴基斯坦		111	112	3 249	6,676	MY 馬來西亞		1 280	560	11 845	5,254
PL 波蘭		38	76	7 908	5,186	N8 挪威				601	570
PR 波多黎各		6 159	1,291	46 659	9,967	NE 尼日爾				8	12
PT 葡萄牙		100	30	60 789	19,969	NL 荷蘭		10 577	2,862	447 938	127,503
PY 巴拉圭		3 600	815	3 600	815	NZ 新西蘭		4 162	3,515	34 343	28,292
QA 卡塔爾				21	9,372	PA 巴拿馬				11 543	6,104
R8 馬達加斯加				1 028	4,155	PE 秘魯		122	218	1 666	1,410
RO 羅馬尼亞		55	150	1 037	10,665	PH 菲律賓		14	38	6 179	3,314
RU 俄羅斯		9 010	3,015	34 925	24,175	PK 巴基斯坦				2 390	1,268
SA 沙特阿拉伯		631	12,754	4 560	145,014	PL 波蘭				34	57
SD 蘇丹				20	730	PR 波多黎各				70	423
SE 瑞典		508	392	30 759	36,122	PT 葡萄牙				2	11
SG 新加坡		89 075	28,998	801 590	245,982	QA 卡塔爾		32	15	32	15
SI 斯洛文尼亞		6	10	19 284	6,422	R8 馬達加斯加				2	11
SK 斯洛伐克共和國				250	186	RU 俄羅斯				578	561
SV 薩爾瓦多		20	37	561	1,347	SA 沙特阿拉伯		125	57	125	57
SY 敘利亞				10	15	SE 瑞典		5	27	1 064	1,522
TG 多哥				1	871	SG 新加坡		163	248	55 852	25,290
TH 泰國		35 187	9,973	374 648	119,633	TH 泰國		270	613	21 071	14,232
TM 土庫曼斯坦		14	909	14	909	TR 土耳其		750	558	8 897	8,152
TN 突尼斯				6 405	1,472	TW 台灣		1 314	822	7 782	7,657
TR 土耳其				483 301	35,349	U8 美國		706 391	19,373	4 358 348	175,264
TW 台灣		51 087	7,448	565 403	67,646	UY 烏拉圭		240	175	18 213	9,996
U8 美國		599 902	135,834	4 778 309	1,433,180	VN 越南		565	294	4 415	2,881
UA 烏克蘭		15 829	3,340	55 427	58,776	ZA 南非		556	589	15 330	12,997
UG 烏干達				20	22						
UZ 烏茲別克斯坦				178	5,656	總計 TOTAL		1 063 075	120,995	6 485 605	1,177,769
VE 委內瑞拉		50	14	72 018	13,084	76421 傳聲器及其座架 (部) MICROPHONES AND STANDS THEREFOR (NO.)					
VN 越南		1 921	380	19 107	23,178	未列明非洲國家／ 地區				2	10
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		1 000	120	3 627	557	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				52 500	2,903
ZA 南非		5 223	1,943	53 081	23,656	AE 阿拉伯聯合酋長國		11 714	259	166 524	3,025
總計 TOTAL		2 805 642	569,242	20 816 404	6,419,757	AO 安哥拉				5 425	256
76419 其他電話或電報器具 (部) OTHER TELEPHONIC OR TELEGRAPHIC APPARATUS (NO.)						AR 阿根廷		26 090	410	174 970	2,187
AE 阿拉伯聯合酋長國		3 772	2,908	42 088	33,060	AT 奧地利		44 121	2,844	801 263	6,492
AR 阿根廷		4 180	2,743	15 693	13,299	AU 澳大利亞		17 400	720	98 910	3,739
AT 奧地利				1 922	1,851	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				1	22
AU 澳大利亞		104 304	1,388	136 071	16,189	BD 孟加拉國				6 352	119
BE 比利時		50	1	18 750	830	BE 比利時		9 164	434	36 093	1,730
BG 保加利亞		100	65	682	408	BF 布基納法索				13	52
BR 巴西		145	190	72 591	43,169	BG 保加利亞		8 835	127	17 155	229
CA 加拿大		413	1,391	3 553	8,107	BI 布隆迪		22	54	22	54
CG 剛果		1	1	1	1	BN 文萊				7	107
CH 瑞士				1 298	1,384	BR 巴西		271 884	1,150	3 284 655	10,332
CL 智利		855	843	9 163	6,488	CA 加拿大		8 352	232	167 985	3,507
CN 中國內地		58 201	40,056	394 183	279,214	CH 瑞士				16 129	185
CO 哥倫比亞				3 213	1,644	CI 科特迪瓦				68	9
CY 塞浦路斯				350	187	CL 智利		21 140	346	141 774	2,396
D8 丹麥				522	563	CN 中國內地		17 125 582	54,266	142 035 952	427,860
DE 德國		4 162	5,002	47 247	67,533	CO 哥倫比亞		23 590	345	195 921	2,899
DZ 阿爾及利亞				2 400	1,218	CS 塞爾維亞和黑山				16 822	252
E7 西班牙		681	356	1 734	2,543	CY 塞浦路斯				450	18
EG 埃及				210	178	CZ 捷克共和國		14 451	224	189 299	2,857
F7 芬蘭		17	83	74	361	D8 丹麥		1 512	22	62 477	1,080
F8 法國		1 289	935	52 788	16,864	DE 德國		49 519	1,186	1 632 469	17,749
GB 英國		17 645	2,447	79 511	25,009	DO 多明尼加共和國				25	@
GR 希臘		6	33	27	128	E7 西班牙		142 516	399	363 135	4,378
I8 意大利		218	100	7 082	2,834	EC 厄瓜多爾		1 720	25	18 301	315
ID 印度尼西亞				392	434	EE 愛沙尼亞				122 307	2,258
IL 以色列		4 380	3,845	30 231	26,038	EG 埃及				192	12
IN 印度		967	665	6 801	4,505	F7 芬蘭		61 780	1,277	1 849 074	10,800
JP 日本		134 958	27,802	535 373	181,184	F8 法國		354 937	3,883	1 972 677	21,512
KR 韓國		150	163	3 113	3,438	GB 英國		96 348	2,041	391 434	11,322
KW 科威特				48	249	GE 格魯吉亞		1 320	48	8 680	309
LA 老撾				20	19	GH 加納				300	4
LK 斯里蘭卡				116	116	GQ 赤道畿內亞				16	40
LR 利比里亞				12	14	GR 希臘		12 510	156	21 002	437
MN 蒙古				84	126	HR 克羅地亞		620	11	12 950	192
MO 澳門		15	15	634	673	HU 匈牙利		242 782	5,193	1 192 262	19,739
MW 馬拉維				1	15	I8 意大利		10 568	267	385 757	5,120
MX 墨西哥				9 299	5,039						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76421 傳聲器及其座架 (部) MICROPHONES AND STANDS THEREFOR (NO.)						76422 揚聲器, 安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)					
ID 印度尼西亞		5 480	187	173 641	1,107	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				4 078	188
IE 愛爾蘭		12 060	215	28 448	435	BD 孟加拉國		1	25	5 436	454
IL 以色列		17 965	182	90 033	673	BE 比利時		73 658	9,154	519 985	46,011
IN 印度		431 179	711	2 537 832	7,458	BF 布基納法索				13	24
IR 伊朗		10 840	304	33 776	727	BG 保加利亞		5 500	248	9 122	769
IS 冰島				10	1	BH 巴林				1 264	172
JO 約旦				2 040	82	BN 文萊		456	65	1 586	279
JP 日本		313 362	2,686	4 648 731	46,712	BR 巴西		17 009	1,013	459 845	15,991
KE 肯尼亞				7	39	CA 加拿大		27 285	4,733	369 526	44,088
						CG 剛果		100	10	100	10
KH 柬埔寨				2	6						
KP 朝鮮				208	996	CH 瑞士		100	23	22 147	1,862
KR 韓國		1 113	369	1 620 178	11,281	CI 科特迪瓦				334	60
KZ 哈薩克斯坦				7 340	159	CL 智利		20 322	1,412	85 099	7,329
LB 黎巴嫩		105	13	779	136	CN 中國內地		3 405 444	47,820	31 983 111	486,248
LK 斯里蘭卡				1 774	52	CO 哥倫比亞		8 544	359	203 808	8,011
LT 立陶宛				30 000	305	CR 哥斯達黎加				10 772	370
LV 拉脫維亞				70 990	218	CS 塞爾維亞和黑山		540	203	43 149	2,581
M8 摩洛哥				2 164	61	CU 古巴				26 424	1,831
MD 摩爾多瓦				800	12	CY 塞浦路斯				5 446	446
						CZ 捷克共和國		30 764	2,041	189 446	9,830
MN 蒙古				4	12						
MO 澳門		2 573	1,750	16 186	12,561	D8 丹麥		7 269	2,311	84 573	20,003
MX 墨西哥		9 730	106	689 072	6,167	DE 德國		179 500	17,006	1 435 453	136,571
MY 馬來西亞		1 251 000	26,073	9 660 088	185,919	DZ 阿爾及利亞				280	24
N8 挪威		625	10	6 845	141	E7 西班牙		51 678	2,214	368 026	28,613
NE 尼日爾				1	7	EC 厄瓜多爾		3 990	180	39 225	1,668
NG 尼日利亞				576	46	EE 愛沙尼亞				85	102
NL 荷蘭		182 179	3,903	1 974 445	32,688	EG 埃及		80 332	568	88 900	1,114
NZ 新西蘭		17 719	568	59 017	2,006	F7 芬蘭		117 679	9,557	551 381	72,165
PA 巴拿馬				51 000	626	F8 法國		79 865	9,209	763 960	57,732
						FJ 斐濟群島				55	92
PE 秘魯		1 000	16	14 250	330						
PH 菲律賓		51 274	301	425 401	2,582	GB 英國		174 472	15,114	1 180 711	136,260
PK 巴基斯坦				37 479	782	GE 格魯吉亞		2 044	192	13 446	927
PL 波蘭		29 925	33	187 609	2,952	GH 加納				1 327	161
PT 葡萄牙		400	6	90 391	209	GI 直布羅陀		90	37	430	88
PY 巴拉圭				14 000	72	GQ 赤道幾內亞				72	126
QA 卡塔爾				50	22	GR 希臘		249	28	20 118	1,098
R8 馬達加斯加				798	101	GT 危地馬拉				32 653	850
RO 羅馬尼亞		4 560	67	40 420	637	GU 關島				19	32
RU 俄羅斯		80 000	20	398 142	1,233	HN 洪都拉斯				130	38
						HR 克羅地亞		1 739	251	9 562	748
SA 沙特阿拉伯		1 500	84	25 623	526						
SB 所羅門群島				6	1	HU 匈牙利		15 241	594	102 444	5,937
SE 瑞典		12 310	180	44 468	1,349	I8 意大利		18 873	1,693	329 938	23,952
SG 新加坡		247 594	2,833	3 077 307	27,474	ID 印度尼西亞		22 213	1,878	178 394	17,188
SI 斯洛文尼亞				9 730	151	IE 愛爾蘭				14 346	1,730
SK 斯洛伐克共和國		4 380	71	11 682	337	IL 以色列		11 406	669	81 762	7,136
TH 泰國		254 611	986	4 264 665	11,414	IN 印度		8 161	1,057	144 480	19,323
TM 土庫曼斯坦				740	11	IQ 伊拉克				700	13
TN 突尼斯				1 742	56	IR 伊朗		413	11	34 284	1,295
TR 土耳其				50 042	1,015	JO 約旦				260	23
						JP 日本		522 633	18,733	2 489 105	182,412
TW 台灣		305 661	5,924	3 712 819	38,127	KE 肯尼亞				80	62
U8 美國		593 185	12,461	5 073 871	96,393	KG 吉爾吉斯斯坦				16 810	273
UA 烏克蘭		350	7	37 422	649	KP 朝鮮				12	115
UY 烏拉圭		900	13	19 370	212	KR 韓國		7 654	2,256	408 386	31,775
VE 委內瑞拉		3 900	62	36 950	627	KW 科威特				3 471	773
VN 越南		709	28	13 686	365	KZ 哈薩克斯坦		2 784	152	25 786	1,464
ZA 南非		4 572	135	43 220	1,442	LB 黎巴嫩		300	26	4 443	207
ZR 剛果民主共和國				1 130	386	LK 斯里蘭卡				4 453	413
ZW 津巴布韋				4	20	LT 立陶宛				6 535	922
						LU 盧森堡		2 000	23	10 006	132
總計 TOTAL		22 411 238	136,224	194 780 354	1,066,616						
76422 揚聲器, 安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						LV 拉脫維亞		300	3	6 004	396
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				471	183	MD 摩爾多瓦				2 930	126
AD 安道爾		56	15	56	15	MN 蒙古		40	22	40	22
AE 阿拉伯聯合酋長國		55 960	3,524	366 819	30,321	MO 澳門		171	596	7 470	10,814
AM 亞美尼亞				1 396	50	MT 馬爾他				1 632	70
AO 安哥拉		1 518	834	4 719	2,129	MV 馬爾代夫				10	4
AR 阿根廷		37 594	1,832	205 912	11,367	MX 墨西哥		166 091	2,291	580 685	15,534
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				11	10	MY 馬來西亞		26 722	1,085	222 557	9,274
AT 奧地利		81	19	8 390	940	N8 挪威				28 819	1,046
AU 澳大利亞		64 196	16,502	487 659	121,138	NA 納米比亞		75	14	106	48
AZ 阿塞拜疆				7 619	217						
						NG 尼日利亞		3 000	120	6 400	280
						NL 荷蘭		328 939	59,798	2 803 256	448,240

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

453

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76422 揚聲器，安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						76423 揚聲器，非安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, NOT MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)					
NP 尼泊爾	75	209	95	306		IE 愛爾蘭	2 100	17	154 302	523	
NZ 新西蘭	9 943	1,769	73 859	14,177		IL 以色列	20 000	236	441 529	2,668	
PA 巴拿馬	1 262	60	18 122	1,778		IN 印度	38 622	2,585	422 221	23,032	
PE 秘魯	1 112	41	24 153	807		IR 伊朗			13 930	100	
PH 菲律賓	7 420	1,181	94 540	12,134		JO 約旦	500	25	2 618	190	
PK 巴基斯坦	8	3	11 892	1,342		JP 日本	4 149 415	17,509	39 202 064	162,714	
PL 波蘭	4 987	112	105 892	3,832		KE 肯尼亞			404	1	
PR 波多黎各			792	163		KR 韓國	540 842	1,859	8 986 771	23,390	
PT 葡萄牙	1 800	77	20 117	1,713		KW 科威特	8 018	35	8 850	1,030	
PY 巴拉圭			10 983	947		LB 黎巴嫩			144	9	
QA 卡塔爾			498	114		LK 斯里蘭卡			58 951	24	
RO 羅馬尼亞	11 243	1,049	101 147	10,727		LT 立陶宛	2 351	168	20 972	1,194	
RU 俄羅斯	9 317	506	42 600	2,963		LV 拉脫維亞			186 880	292	
SA 沙特阿拉伯	2 140	92	25 218	923		M8 摩洛哥	5 000	49	9 000	88	
SE 瑞典	30 931	1,759	267 065	8,902		MO 澳門	8	1	254	106	
SG 新加坡	54 941	4,383	738 187	62,247		MT 馬爾他			528	71	
SI 斯洛文尼亞			12 113	705		MU 毛里求斯			300	22	
SK 斯洛伐克共和國	28 030	2,243	54 529	4,347		MX 墨西哥	112 105	1,697	1 000 868	11,806	
SY 敘利亞			1 440	153		MY 馬來西亞	1 512 249	6,114	7 893 570	34,568	
TH 泰國	30 219	1,265	140 574	10,675		N8 挪威	5 500	16	12 871	167	
TJ 塔吉克斯坦			1 028	32		NG 尼日利亞			6 415	85	
TM 土庫曼斯坦			1 526	73		NL 荷蘭	208 922	1,454	753 890	16,987	
TR 土耳其	100 204	1,304	577 130	11,473		NP 尼泊爾			80 000	51	
TT 特立尼達及多巴哥			15	128		NZ 新西蘭	91 638	596	174 658	3,975	
TW 台灣	38 478	3,359	447 218	33,676		PA 巴拿馬	60	10	150 759	4,075	
U8 美國	773 804	118,415	6 396 734	1,013,241		PE 秘魯			478	18	
UA 烏克蘭	32 603	2,582	190 761	13,258		PH 菲律賓	23 226	213	307 362	1,577	
UY 烏拉圭	530	23	5 154	359		PK 巴基斯坦	28 000	34	73 587	1,246	
VE 委內瑞拉	5 782	507	79 992	3,722		PL 波蘭	96 830	500	842 627	5,726	
VN 越南	812	429	24 654	4,346		PR 波多黎各	348	33	3 561	294	
VU 瓦努阿圖			98	112		PT 葡萄牙	20 000	26	136 000	176	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			173	157		PY 巴拉圭			8 750	88	
ZA 南非	38 289	1,625	324 630	18,784		RO 羅馬尼亞			19 978	244	
總計 TOTAL	6 768 981	380,511	56 922 682	3,270,651		RU 俄羅斯	480	73	890 528	1,308	
						RW 盧旺達			882	28	
76423 揚聲器，非安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, NOT MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						SE 瑞典	95 633	1,337	563 980	7,132	
AE 阿拉伯聯合酋長國	30 717	1,207	167 887	7,283		SG 新加坡	2 327 727	8,673	18 730 801	71,259	
AF 阿富汗			900	37		SK 斯洛伐克共和國	600	42	11 560	722	
AR 阿根廷	2 000	4	64 189	315		SN 塞內加爾	56	4	443	35	
AT 奧地利	96 400	338	517 592	1,832		SY 敘利亞			990	38	
AU 澳大利亞	96 777	2,390	513 755	9,416		TH 泰國	728 263	3,337	2 196 720	10,143	
BD 孟加拉國			120	21		TR 土耳其	101 047	732	1 085 522	6,069	
BE 比利時			194 825	3,616		TW 台灣	151 406	1,225	3 292 972	17,721	
BG 保加利亞			39 325	958		U8 美國	1 198 383	17,870	12 942 703	173,433	
BH 巴林			40	1		UA 烏克蘭			45 927	1,030	
BR 巴西	139 685	735	5 277 434	13,871		VN 越南			88 899	142	
BY 白俄羅斯			101 000	315		ZA 南非	24 222	3,016	372 010	22,477	
CA 加拿大	26 587	339	267 180	5,351		總計 TOTAL	60 832 111	179,756	432 361 043	1,421,973	
CH 瑞士	6 862	296	64 187	1,325		76424 頭戴收話器，耳塞及傳聲和揚聲組合套裝 (部) HEADPHONES, EARPHONES AND COMBINED MICROPHONE SPEAKER SETS (NO.)					
CL 智利	12 160	300	25 337	727		A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			2 116	123	
CM 喀麥隆			2 370	132		AE 阿拉伯聯合酋長國	35 131	4,285	1 730 341	24,100	
CN 中國內地	47 647 633	93,670	310 016 504	666,301		AF 阿富汗			70	51	
CO 哥倫比亞			2 156	181		AO 安哥拉	295	82	655	110	
CS 塞爾維亞和黑山			300	2		AR 阿根廷	39 090	361	189 405	2,107	
CY 塞浦路斯	164	16	214	17		AT 奧地利	127 096	8,217	977 366	49,295	
CZ 捷克共和國	1 973	192	85 477	804		AU 澳大利亞	274 517	10,130	1 686 681	70,820	
D8 丹麥	37 392	863	2 387 637	8,560		AZ 阿塞拜疆			430	11	
DE 德國	165 877	1,714	3 758 137	25,934		BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那			300	60	
DO 多明尼加共和國			4 262	73		BD 孟加拉國	350	11	7 770	182	
E7 西班牙	27 703	765	772 789	6,676		BE 比利時	103 170	2,695	888 022	18,512	
EC 厄瓜多爾			62	3		BF 布基納法索			20 000	14	
EG 埃及			3 312	515		BG 保加利亞	160	3	2 886	58	
F7 芬蘭	38 155	603	432 522	2,652		BH 巴林			2 010	28	
F8 法國	55 345	976	631 468	8,394		BN 文萊			1 999	179	
FJ 斐濟群島	152	12	1 676	107		BR 巴西	821 974	17,037	6 034 714	127,375	
GB 英國	60 304	1,551	482 613	14,964		CA 加拿大	771 123	14,301	3 164 568	56,240	
GH 加納			1 000	20		CG 剛果	1 560	9	4 230	22	
GR 希臘	2 120	30	15 221	835		CH 瑞士	51 048	256	113 670	1,422	
HU 匈牙利	355 684	2,190	1 550 805	12,121							
I8 意大利	460 047	1,954	3 390 281	17,955							
ID 印度尼西亞	74 823	127	389 437	2,587							

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76424 頭戴收話器，耳塞及傳聲和揚聲組合套裝 (部) HEADPHONES, EARPHONES AND COMBINED MICROPHONE SPEAKER SETS (NO.)						76424 頭戴收話器，耳塞及傳聲和揚聲組合套裝 (部) HEADPHONES, EARPHONES AND COMBINED MICROPHONE SPEAKER SETS (NO.)					
CL	智利	28 070	277	926 434	3,946	TH	泰國	121 771	3,123	876 689	20,721
CM	喀麥隆			91 200	69	TN	突尼斯			3 000	11
CN	中國內地	12 816 462	155,248	71 523 867	892,527	TR	土耳其	130 700	205	1 551 969	2,879
CO	哥倫比亞	680	12	17 900	351	TW	台灣	523 921	7,909	5 372 311	65,686
CS	塞爾維亞和黑山			1 702	59	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			110	7
CY	塞浦路斯	695	20	14 162	438	U8	美國	9 952 512	229,560	72 916 590	1,737,380
CZ	捷克共和國	114 752	1,260	564 587	5,921	UA	烏克蘭	2 705	81	22 230	554
D8	丹麥	43 246	1,232	620 191	22,724	UY	烏拉圭	2 500	361	60 535	1,300
DE	德國	3 848 750	93,366	27 622 088	630,995	VE	委內瑞拉	5 000	93	20 602	665
DZ	阿爾及利亞	30 000	23	30 000	23	VN	越南	8 168	65	23 075	1,487
E7	西班牙	219 859	4,718	3 377 001	41,452	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			5 600	33
EC	厄瓜多爾			3 312	110	ZA	南非	73 813	856	802 354	9,966
EE	愛沙尼亞			15 000	209		總計 TOTAL	47 615 891	869,455	323 710 611	5,995,606
EG	埃及	2 659	210	273 939	2,922	76425 音頻電動擴音器 (部) AUDIO-FREQUENCY ELECTRIC AMPLIFIERS (NO.)					
F7	芬蘭	1 988 685	41,345	13 968 023	297,428	AD	安道爾	32	8	32	8
F8	法國	615 298	19,634	5 959 972	112,348	AE	阿拉伯聯合酋長國	143	57	10 731	3,451
GB	英國	548 665	13,862	7 408 033	164,789	AO	安哥拉			159	133
GH	加納	600	3	1 800	10	AR	阿根廷			1 926	1,264
GN	畿內亞	280	20	110 280	795	AT	奧地利	23	112	125	269
GR	希臘	8 233	200	149 494	8,464	AU	澳大利亞	870	1,011	18 583	8,999
GU	關島			288 000	402	BD	孟加拉國	22	44	139	72
HR	克羅地亞	410	13	24 323	364	BE	比利時	3	6	6 005	10,430
HT	海地			764	28	BF	布基納法索			13	47
HU	匈牙利	3 513 132	45,445	15 252 264	218,015	BG	保加利亞	225	35	4 325	1,489
I8	意大利	225 581	4,069	2 795 999	30,531	BH	巴林			92	48
ID	印度尼西亞	40 830	466	195 583	4,248	BR	巴西	140	106	14 959	6,149
IE	愛爾蘭	1 306 241	12,244	7 367 448	121,790	CA	加拿大	13 602	7,442	46 325	18,280
IL	以色列	75 190	1,103	404 915	6,286	CG	剛果			1	75
IN	印度	1 150 038	12,337	4 595 270	49,615	CH	瑞士			514	512
IQ	伊拉克			3 500	30	CI	科特迪瓦			220	48
IR	伊朗			4 945	412	CL	智利	233	163	1 745	1,101
JO	約旦			1 316	63	CN	中國內地	42 328	14,774	195 623	97,176
JP	日本	3 262 114	49,957	23 332 766	340,177	CO	哥倫比亞	290	208	665	376
KP	朝鮮			74 130	287	CR	哥斯達黎加			66	54
KR	韓國	1 040 747	17,346	10 582 807	122,373	CY	塞浦路斯			1	@
KW	科威特			120	6	CZ	捷克共和國	175	50	1 819	531
LB	黎巴嫩			407 655	821	D8	丹麥	1 637	1,115	16 649	6,793
LK	斯里蘭卡	675	99	19 370	598	DE	德國	5 140	986	77 060	33,711
LT	立陶宛			24 340	170	DO	多明尼加共和國			860	426
LU	盧森堡	69 132	1,159	255 164	3,373	DZ	阿爾及利亞			332	114
LV	拉脫維亞			10	2	E7	西班牙	357	245	7 924	4,679
M8	摩洛哥			16 038	197	EC	厄瓜多爾			1 073	357
MO	澳門	202	21	5 278	495	EE	愛沙尼亞			883	985
MT	馬爾他			8 000	187	EG	埃及			3 004	708
MU	毛里求斯	6 000	12	15 002	130	F7	芬蘭	3 788	953	17 727	5,099
MX	墨西哥	335 657	4,534	3 769 389	45,291	F8	法國	2 363	1,392	18 557	8,684
MY	馬來西亞	175 648	2,180	1 125 733	24,075	FJ	斐濟群島	100	22	288	67
N8	挪威	3 746	335	46 711	2,747	GB	英國	5 930	2,613	78 172	58,085
NG	尼日利亞	50	37	310 250	789	GH	加納			110	22
NL	荷蘭	1 222 240	44,738	8 341 929	303,454	GN	畿內亞			97	69
NP	尼泊爾			1 754	13	GR	希臘	92	120	3 279	1,008
NZ	新西蘭	13 785	467	275 894	7,582	GU	關島			3	28
OM	阿曼			2 400	202	HR	克羅地亞			188	151
PA	巴拿馬	38 428	649	225 557	2,096	HU	匈牙利			200	76
PE	秘魯			1 005	325	I8	意大利	1 180	534	32 513	13,090
PG	巴布亞新畿內亞	2 000	11	4 000	23	ID	印度尼西亞		456	2 353	2,168
PH	菲律賓	47 149	749	376 729	5,565	IL	以色列	1 410	1,612	10 394	7,180
PK	巴基斯坦	520	50	186 860	669	IN	印度	2 925	1,190	19 032	8,423
PL	波蘭	61 734	652	874 498	8,852	IR	伊朗			1 251	615
PT	葡萄牙			142 594	704	IS	冰島	55	30	55	30
PY	巴拉圭			247 775	908	JO	約旦			1 198	503
QA	卡塔爾			8 250	379	JP	日本	2 708	1,214	22 051	13,247
RO	羅馬尼亞	1 000	35	49 038	746	KP	朝鮮	4 358	860	49	365
RU	俄羅斯	67 366	2,693	217 602	7,914	KR	韓國			41 767	21,438
SA	沙特阿拉伯	470	82	237 923	933	KW	科威特			22	19
SE	瑞典	230 801	2,370	675 077	11,601	LB	黎巴嫩			481	351
SG	新加坡	1 409 167	34,502	11 291 459	291,967	LK	斯里蘭卡			22	14
SI	斯洛文尼亞			33 590	340	LT	立陶宛	185	55	697	223
SK	斯洛伐克共和國	1 400	24	6 850	212						
SM	聖馬力諾			954	173						
SN	塞內加爾	900	5	227 500	337						
TG	多哥			193 000	132						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

455

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76425 音頻電動擴音器 (部) AUDIO-FREQUENCY ELECTRIC AMPLIFIERS (NO.)						76426 套裝電動擴音器 (部) ELECTRIC SOUND AMPLIFIER SETS (NO.)					
LV 拉脫維亞	43	26		287	186	IE 愛爾蘭				2 000	423
LY 利比亞				308	137	IL 以色列				744	345
ML 馬里				18	38	IN 印度	200	70		4 164	1,602
MN 蒙古				5	793	JO 約旦				676	239
MO 澳門	264	1,401		477	1,865	JP 日本	742	1,035		28 922	8,837
MT 馬爾他				66	23	KR 韓國	264	149		2 313	1,243
						LB 黎巴嫩				30	4
MV 馬爾代夫				16	31	MO 澳門	48	372		454	1,250
MX 墨西哥	30 417	2,578		122 131	16,830	MT 馬爾他				34	23
MY 馬來西亞	287	55		4 473	1,842	MX 墨西哥	400	246		4 897	1,532
N8 挪威				1 747	685						
NG 尼日利亞				8	28	MY 馬來西亞	608	57		1 704	382
NL 荷蘭	8 768	3,682		51 409	21,846	N8 挪威				532	415
NP 尼泊爾				900	160	NG 尼日利亞				25	20
NZ 新西蘭	258	95		2 457	1,644	NL 荷蘭	684	642		5 724	2,682
PA 巴拿馬				2 040	274	NP 尼泊爾	270	127		270	127
PE 秘魯	255	186		744	392	NZ 新西蘭	10	8		1 072	428
						PE 秘魯				54	7
PG 巴布亞新畿內亞	40	46		320	194	PG 巴布亞新畿內亞				200	44
PH 菲律賓	329	115		19 179	1,641	PH 菲律賓	376	78		666	222
PK 巴基斯坦				77	15	PK 巴基斯坦				704	259
PL 波蘭	71 605	2,113		108 114	3,997						
PR 波多黎各				78	56	PL 波蘭	207	144		690	386
PT 葡萄牙				410	230	PT 葡萄牙				131	136
RO 羅馬尼亞	17	17		214	157	PY 巴拉圭				500	259
RU 俄羅斯				3 396	1,709	R8 馬達加斯加	338	129		338	129
SA 沙特阿拉伯				7 981	665	RO 羅馬尼亞				39	28
SE 瑞典	2 179	399		8 832	2,365	SE 瑞典	234	45		4 825	657
						SG 新加坡	582	1,210		5 109	4,485
SG 新加坡	7 587	1,303		52 139	7,453	TH 泰國	25	133		310	241
SI 斯洛文尼亞	52	37		188	149	TR 土耳其	550	371		866	499
SY 敘利亞				182	114	TW 台灣	3 803	5,388		12 101	8,040
SZ 斯威士蘭				2	20						
TH 泰國	1	@		18 756	5,012	U8 美國	29 525	23,115		248 513	87,841
TR 土耳其	173	28		3 367	1,161	UA 烏克蘭				5	@
TW 台灣	734	134		8 484	2,808	UY 烏拉圭				1	1
U8 美國	56 596	23,059		1 021 522	260,521	VN 越南				201	61
UA 烏克蘭				351	312	ZA 南非	912	632		2 961	1,542
VN 越南	5	27		502	690						
						總計 TOTAL	98 958	47,123		1 725 297	212,911
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				213	264	76431 無線電話、無線電報、無線電廣播或電視傳輸器具 (部) TRANSMISSION APPARATUS FOR RADIO-TELEPHONY, RADIO TELEGRAPHY, RADIO-BROADCASTING OR TELEVISION (NO.)					
ZA 南非	2 367	1,067		13 959	5,896						
總計 TOTAL	272 977	73,778		2 117 711	681,440	AE 阿拉伯聯合酋長國				116	74
76426 套裝電動擴音器 (部) ELECTRIC SOUND AMPLIFIER SETS (NO.)						AF 阿富汗				9	195
AE 阿拉伯聯合酋長國				2 413	1,237	AT 奧地利	3 339	1,360		30 461	11,183
AO 安哥拉				400	432	AU 澳大利亞	23 000	6,553		133 321	18,300
AR 阿根廷	3 784	257		7 956	2,068	BE 比利時				2 760	541
AU 澳大利亞	7 448	673		26 005	4,653	BH 巴林				10	20
BD 孟加拉國				404	78	CA 加拿大	1 934	1,608		78 397	13,921
BE 比利時				111	22	CH 瑞士				4 155	475
BF 布基納法索				13	6	CN 中國內地	175 495	17,322		1 663 225	149,711
BN 文萊				2	13	D8 丹麥	100	4		100	4
BR 巴西	8 928	1,853		55 130	11,240						
CA 加拿大	2 252	1,551		2 587	1,803	DE 德國	3 304	553		27 741	5,250
						E7 西班牙	1 000	41		5 818	1,020
CH 瑞士	800	15		2 100	254	F7 芬蘭				770	3,468
CL 智利	84	76		245	214	F8 法國	25 000	1,128		40 556	2,202
CN 中國內地	13 582	2,862		1 198 126	30,385	GB 英國	117 577	11,684		372 564	32,590
CO 哥倫比亞	2 380	446		2 380	446	GH 加納				67	13
CR 哥斯達黎加				68	27	HR 克羅地亞				5	35
CZ 捷克共和國				115	477	HU 匈牙利				872	42
D8 丹麥				126	209	I8 意大利	200	75		19 821	5,413
DE 德國	813	803		20 401	13,760	ID 印度尼西亞				170	123
E7 西班牙				1 277	578						
E8 埃塞俄比亞				10	37	IE 愛爾蘭				3 695	184
						IL 以色列	45 501	624		589 501	5,284
EC 厄瓜多爾				220	36	IN 印度	24	70		630	2,527
EE 愛沙尼亞				282	190	IQ 伊拉克				3	18
EG 埃及				714	270	JP 日本	4 446	825		133 240	17,163
F7 芬蘭	3 395	576		12 105	1,984	KH 柬埔寨				5	19
F8 法國	208	176		7 081	2,941	KP 朝鮮				27	91
FJ 斐濟群島				414	63	KR 韓國	65	415		716	4,997
GB 英國	14 358	3,377		33 089	10,241	M8 摩洛哥	2	86		2	86
GR 希臘				2 017	668	MM 緬甸				3	849
I8 意大利				11 304	2,196						
ID 印度尼西亞	1 148	509		6 427	1,991	MO 澳門	14	56		289	2,712
						MX 墨西哥	4 757	641		48 709	1,934
						MY 馬來西亞	2	5		147	913

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76431 無線電話、無線電報、無線電廣播或電視傳輸器具 (部) TRANSMISSION APPARATUS FOR RADIO-TELEPHONY, RADIO TELEGRAPHY, RADIO-BROADCASTING OR TELEVISION (NO.)						76432 傳輸器具, 附有接收器具 (-) TRANSMISSION APPARATUS INCORPORATING RECEPTION APPARATUS (-)					
N8 挪威				330	214	GM 岡比亞				46	21
NL 荷蘭				11 798	358	GN 畿內亞				2 824	876
NZ 新西蘭	78	17		2 673	264	GQ 赤道畿內亞		40	16	11 129	3,643
PA 巴拿馬				1	10	GR 希臘		46	31	36 971	9,138
PH 菲律賓	2	5		332	467	GT 危地馬拉				118	157
R8 馬達加斯加				20	64	GU 關島				10	10
RU 俄羅斯				16 468	3,671	HN 洪都拉斯	1	300	324	7 401	2,837
						HR 克羅地亞	1	676	171	29 434	9,480
SE 瑞典	544	191		3 370	524	HU 匈牙利	9	922	8,989	85 841	38,594
SG 新加坡	140	500		5 103	5,214						
TH 泰國	551	6,738		22 302	37,902	I8 意大利	126	288	30,616	904 054	330,052
TW 台灣	4 012	3,094		10 143	10,740	ID 印度尼西亞	2	360	1,220	66 652	25,184
U8 美國	442 802	41,106		2 685 126	379,112	IE 愛爾蘭	11	923	1,247	34 398	5,737
VN 越南	3	7		139	1,320	IL 以色列	19	061	3,614	95 103	17,337
ZW 津巴布韋				4	179	IN 印度	87	609	60,297	1 234 757	754,950
總計 TOTAL	853 892	94,708		5 915 714	721,396	IQ 伊拉克				86	107
						IR 伊朗				2 549	3,933
76432 傳輸器具, 附有接收器具 (-) TRANSMISSION APPARATUS INCORPORATING RECEPTION APPARATUS (-)						IS 冰島	1	9,784		217	9,828
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區	356	743		8 198	14,714	JO 約旦				83	1,661
AE 阿拉伯聯合酋長國	156 383	157,145		1 309 904	1,407,037	JP 日本	416	764	329,869	1 706 096	1,571,804
AF 阿富汗				200	156	KE 肯尼亞	3	553	860	15 031	3,961
AL 阿爾巴尼亞				886	497	KG 吉爾吉斯斯坦	3	000	468	34 520	5,474
AM 亞美尼亞	10	14		138	201	KH 柬埔寨	18	500	36,243	145 652	298,966
AO 安哥拉	4 251	1,883		23 148	8,419	KP 朝鮮				5	70
AR 阿根廷	2 660	161		17 953	2,798	KR 韓國	30	946	8,673	541 081	69,809
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				22	79	KW 科威特		955	1,040	2 845	3,241
AT 奧地利	45 058	35,041		498 121	405,121	KZ 哈薩克斯坦				165	224
AU 澳大利亞	63 593	9,294		377 365	133,091	LA 老撾	3	050	3,817	25 235	41,829
						LB 黎巴嫩	3	020	161	4 415	297
AW 阿魯巴島	385	501		3 679	3,097	LK 斯里蘭卡				30 852	17,931
AZ 阿塞拜疆	3	5,865		5	6,021	LT 立陶宛	2	624	441	9 345	2,063
BD 孟加拉國	57 599	18,681		631 002	252,686	LU 盧森堡		1	9,724	60 341	145,682
BE 比利時	67 589	9,443		227 459	23,067	LV 拉脫維亞	1	212	2,352	7 670	9,163
BG 保加利亞	2 132	2,702		43 185	30,944	LY 利比亞				488	458
BH 巴林				769	787	M8 摩洛哥	20	600	8,343	347 358	128,243
BJ 貝寧				5 572	4,706	MD 摩爾多瓦				22 264	53,088
BN 文萊	265	460		2 111	3,429	MH 馬紹爾群島共和國				78	78
BR 巴西	55 075	3,339		446 438	48,636	MK 馬其頓共和國		444	236	29 825	11,173
BS 巴哈馬				2	3,034	ML 馬里		50	6,229	900	7,065
						MN 蒙古		120	168	1 852	2,600
BT 不丹				37	30	MO 澳門	20	111	43,677	157 722	325,181
BW 博茨瓦那	840	471		3 602	2,089	MP 北馬里亞納群島				1	20
BY 白俄羅斯	11	2		1 311	717	MR 毛里塔尼亞				102	106
CA 加拿大	118 328	26,556		494 180	127,725	MT 馬爾他	1	071	773	9 118	7,021
CG 剛果				4	28	MU 毛里求斯		580	647	2 312	2,710
CH 瑞士	17 708	3,597		87 456	29,838	MV 馬爾代夫		610	241	3 794	2,182
CI 科特迪瓦				210	59	MW 馬拉維				1 430	370
CL 智利	504	33		31 468	3,974	MX 墨西哥	65	225	16,711	337 949	128,705
CM 喀麥隆				25 949	27,417	MY 馬來西亞	13	650	23,740	79 725	81,795
CN 中國內地	202 416	46,107		1 687 537	461,845	MZ 莫桑比克				55	30
						N8 挪威		257	60	36 806	6,506
CO 哥倫比亞				6 787	2,473	NA 納米比亞	13	827	31,418	63 198	52,800
CR 哥斯達黎加				855	618	NE 尼日爾				312	386
CY 塞浦路斯	1 623	2,782		16 405	27,447	NG 尼日利亞	4	515	1,560	72 848	47,026
CZ 捷克共和國	6 726	1,248		53 466	8,934	NI 尼加拉瓜				95	13
D8 丹麥	783	349		127 456	92,063	NL 荷蘭	95	668	28,962	1 223 767	326,587
DE 德國	426 259	60,431		2 541 834	369,866	NP 尼泊爾		190	124	61 815	38,394
DJ 吉布提				1	1,560	NZ 新西蘭	26	134	10,951	123 709	89,754
DO 多明尼加共和國	546	104		2 643	938	OM 阿曼				1	8,683
DZ 阿爾及利亞	1 205	985		17 953	15,659	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				32	23
E7 西班牙	178 149	101,216		2 075 999	1,295,804						
						PA 巴拿馬	5	050	800	12 846	7,212
E8 埃塞俄比亞	4	26		2 124	1,811	PE 秘魯	10	782	2,310	17 026	3,187
EC 厄瓜多爾	360	8		14 548	4,370	PG 巴布亞新畿內亞		460	1,123	2 130	2,437
EE 愛沙尼亞				9 940	962	PH 菲律賓	9	837	13,613	184 696	215,109
EG 埃及	1 008	70		10 300	4,380	PK 巴基斯坦	29	066	13,211	368 715	220,735
F7 芬蘭	21 951	4,466		248 313	77,096	PL 波蘭	19	849	4,790	171 390	24,737
F8 法國	486 732	158,041		3 298 675	1,206,717	PR 波多黎各	1	680	55	2 438	227
FJ 斐濟群島	6 855	3,611		16 705	9,629	PT 葡萄牙	1	588	1,072	70 914	54,608
GA 加蓬				21	209	PY 巴拉圭				6 004	1,683
GB 英國	187 573	30,598		1 331 361	337,995	QA 卡塔爾	1	1	1	1	1
GH 加納	2 500	663		41 009	12,225						
						R8 馬達加斯加		11	891	8 394	17,318
GI 直布羅陀	11	21		92	123	RO 羅馬尼亞	10	920	3,333	74 208	32,755

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

457

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76432 傳輸器具，附有接收器具 (-) TRANSMISSION APPARATUS INCORPORATING RECEPTION APPARATUS (-)						76481 無線電話或無線電報接收器具，未列明在其他編號 (部) RECEPTION APPARATUS FOR RADIOTELEPHONY OR RADIOTELEGRAPHY, NES (NO.)					
RU 俄羅斯		12 319	5,210	204 436	136,642	MX 墨西哥				240	20
RW 盧旺達				50	13	MY 馬來西亞				317	154
SA 沙特阿拉伯		2 106	2,492	23 586	9,343	MZ 莫桑比克				2	64
SD 蘇丹		86	86	1 239	5,463	N8 挪威				1	1
SE 瑞典		16 783	5,096	192 019	64,637	NL 荷蘭		1 900	111	38 479	1,896
SG 新加坡		260 119	244,443	2 435 987	1,982,128	NZ 新西蘭		3 110	489	9 236	2,025
SI 斯洛文尼亞				1	63	OM 阿曼				594	47
SK 斯洛伐克共和國		2 004	147	4 204	266						
						PH 菲律賓		470	29	5 142	1,144
SN 塞內加爾				555	460	PL 波蘭		20	1	65 708	2,058
SV 薩爾瓦多				250	76	PT 葡萄牙				501	94
SY 敘利亞				483	206	RU 俄羅斯				8 588	512
SZ 斯威士蘭				410	688	SA 沙特阿拉伯				921	181
TD 乍得				1	1,858	SD 蘇丹				50	69
TG 多哥				1 000	293	SE 瑞典		2 000	87	3 440	273
TH 泰國		12 431	5,638	204 761	123,260	SG 新加坡		2	425	736	1,694
TN 突尼斯		1 200	310	28 290	9,917	SY 敘利亞				2 500	254
TO 湯加				120	25	TH 泰國		2	5	76	195
TR 土耳其		11 848	3,093	144 439	105,742						
						TR 土耳其				2 024	469
TW 台灣		67 044	57,467	717 487	552,956	TW 台灣		737	84	15 789	1,693
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				158	155	U8 美國		105 365	21,840	754 509	116,391
U8 美國		1 604 559	533,550	14 393 353	4,635,531	UA 烏克蘭		1 010	30	1 485	53
UA 烏克蘭		667	136	6 011	25,670	UY 烏拉圭				2 080	60
UG 烏干達				419	399	VE 委內瑞拉		450	351	450	351
UY 烏拉圭		2 670	246	23 175	7,102	VN 越南		1	16	375	738
UZ 烏茲別克斯坦				1 448	941	ZA 南非		8 884	371	33 011	1,667
VE 委內瑞拉		40 100	20,218	596 395	251,334						
VN 越南		5 548	4,334	18 667	14,872	總計 TOTAL		331 359	37,601	2 035 643	251,118
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		228	78	372	182						
						76482 電視攝影機 (部) TELEVISION CAMERAS (NO.)					
						AE 阿拉伯聯合酋長國				12	1,072
YE 也門共和國				50 339	19,399	AU 澳大利亞		2	48	7	189
ZA 南非		28 906	4,434	223 380	155,381	BG 保加利亞				17	20
ZM 贊比亞				1 626	1,783	BN 文萊				2	981
ZR 剛果民主共和國				80	25	BR 巴西				1	174
總計 TOTAL		5 282 216	2,298,634	43 610 383	19,864,992	CA 加拿大				5	49
						CI 科特迪瓦				1	21
76481 無線電話或無線電報接收器具，未列明在其他編號 (部) RECEPTION APPARATUS FOR RADIOTELEPHONY OR RADIOTELEGRAPHY, NES (NO.)						CN 中國內地		21	8,557	269	49,458
AE 阿拉伯聯合酋長國				8 142	2,005	DE 德國		68	386	568	3,586
AU 澳大利亞		7 615	1,486	38 657	7,115	F8 法國				11	53
BD 孟加拉國				5	2						
BE 比利時		702	172	1 324	236	GB 英國				3	638
BR 巴西				1 600	362	I8 意大利		1 990	1,084	5 757	4,127
CA 加拿大		8 904	716	226 816	15,353	IN 印度		4	368	55	5,761
CH 瑞士				202	47	JP 日本		1	312	62	1,847
CL 智利				1 000	113	KR 韓國		24	4,108	2 182	35,085
CN 中國內地		138 014	3,556	224 391	22,197	LK 斯里蘭卡				2	56
CZ 捷克共和國		6 504	821	9 055	1,130	MM 緬甸				1	33
						MO 澳門		9	697	69	15,949
D8 丹麥				4 927	652	MR 毛里塔尼亞				1	4
DE 德國		340	297	13 281	2,256	MY 馬來西亞		5	296	115	2,185
DO 多明尼加共和國				100	27						
E7 西班牙		1 005	60	51 636	3,739	NE 尼日爾		1	40	1	40
E8 埃塞俄比亞		20	11	20	11	NL 荷蘭		1	78	3	1,616
EG 埃及				102	22	NZ 新西蘭				10	1,805
F7 芬蘭				379	98	PH 菲律賓		1	12	9	1,707
F8 法國		852	179	87 356	9,416	RW 盧旺達				1	25
GB 英國		26 797	3,990	133 486	22,305	SG 新加坡		113	862	4 958	8,571
GR 希臘				8 505	2,025	TH 泰國		6	571	108	4,676
						TR 土耳其				71	375
HR 克羅地亞		90	4	160	8	TW 台灣		10	306	489	11,642
HU 匈牙利				6 394	551	U8 美國		11 197	3,280	22 729	10,222
I8 意大利		4 921	473	51 295	6,426						
ID 印度尼西亞		8	15	8	15	VN 越南		6	34	318	2,244
IL 以色列		5 599	783	17 614	2,486	ZA 南非		32	190	63	362
IN 印度		10	39	390	147	ZW 津巴布韋				2	58
JP 日本		5 667	424	84 312	15,436						
KR 韓國		317	364	115 247	3,076	總計 TOTAL		13 491	21,229	37 902	164,633
KZ 哈薩克斯坦				80	41						
LK 斯里蘭卡				54	29	76483 雷達器具、無線電導航輔助器具及無線電搖控器具 (個) RADAR APPARATUS, RADIO NAVIGATIONAL AID APPARATUS AND RADIO REMOTE CONTROL APPARATUS (NO.)					
						A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				130	11
M8 摩洛哥				2 521	500	AE 阿拉伯聯合酋長國		9 000	81	27 912	569
MO 澳門		43	370	228	1,166	AO 安哥拉				32	590
MT 馬爾他				102	22	AR 阿根廷				27 812	438

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76483 雷達器具、無線電導航輔助器具及無線電搖控器具 (個) RADAR APPARATUS, RADIO NAVIGATIONAL AID APPARATUS AND RADIO REMOTE CONTROL APPARATUS (NO.)						76483 雷達器具、無線電導航輔助器具及無線電搖控器具 (個) RADAR APPARATUS, RADIO NAVIGATIONAL AID APPARATUS AND RADIO REMOTE CONTROL APPARATUS (NO.)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
76491 用於764 11至764 19條目內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS OF ITEMS FROM 764 11 TO 764 19 (KG)						76491 用於764 11至764 19條目內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS OF ITEMS FROM 764 11 TO 764 19 (KG)					
AT	奧地利	230	62	1 084	236	AE	阿拉伯聯合酋長國	6 839	1,599	114 928	15,216
AU	澳大利亞	1 318	208	200 701	7,492	AL	阿爾巴尼亞			5 035	1,138
BE	比利時	1 583	107	18 659	4,627	AM	亞美尼亞			3 800	78
BG	保加利亞	189	167	1 294	209	AO	安哥拉	16	258	20 319	4,543
BH	巴林			186	32	AR	阿根廷	6 645	2,743	69 729	5,743
BO	玻利維亞			2	@	AT	奧地利	20 888	3,595	158 118	23,994
BR	巴西	17 000	211	103 180	1,429	AU	澳大利亞	114 312	8,859	1 738 196	89,173
CA	加拿大	31 374	1,362	200 480	8,449	AZ	阿塞拜疆	21	24	82	45
CH	瑞士			12 000	470	BD	孟加拉國			3 660	95
CL	智利			1 035	9	BE	比利時	6	1	12 697	2,955
CN	中國內地	1 782 427	24,363	12 445 971	289,652	BG	保加利亞	531	219	6 690	4,994
CZ	捷克共和國	28 480	5,507	133 920	25,888	BH	巴林			109	529
D8	丹麥	270	122	21 468	6,734	BN	汶萊			934	3,991
DE	德國	80 655	3,540	940 091	41,447	BO	玻利維亞			90	31
E7	西班牙			57 236	24,935	BR	巴西	7 442	917	98 556	12,360
EE	愛沙尼亞			97	16	BW	博茨瓦那			258	303
EG	埃及	2 603	63	5 294	195	BZ	伯利茲			6 312	641
F7	芬蘭			11 214	16,392	CA	加拿大	62 689	16,997	392 738	79,700
F8	法國	2 454	2,947	79 063	17,418	CF	中非共和國			1 056	186
GB	英國	4 255	640	224 069	27,367	CG	剛果	2	1	77	8
GR	希臘	500	56	2 539	1,697	CH	瑞士	2 111	1,128	14 235	8,871
HU	匈牙利			157 160	2,820	CI	科特迪瓦			20	68
I8	意大利	220	2	72 284	34,027	CL	智利	536	291	20 750	3,286
ID	印度尼西亞	859	340	203 777	2,567	CM	喀麥隆	18	2	96	13
IE	愛爾蘭	11 001	1,722	25 230	4,358	CN	中國內地	1 913 242	711,294	18 976 419	7,114,851
IL	以色列	300	85	214 852	3,731	CO	哥倫比亞	27 155	23,827	98 241	103,622
IN	印度	5 884	45	24 219	511	CR	哥斯達黎加	3	25	3	25
IR	伊朗			60	161	CS	塞爾維亞和黑山			2 545	285
IS	冰島			25	4	CU	古巴	507	87	507	87
JP	日本	74 091	4,123	764 724	40,827	CY	塞浦路斯			12 382	345
KP	朝鮮			82	212	CZ	捷克共和國	828	481	15 134	3,315
KR	韓國	116 974	2,413	1 209 386	18,836	D8	丹麥	1 286	163	6 771	2,905
KZ	哈薩克斯坦			4	15	DE	德國	52 331	13,665	308 822	136,023
LK	斯里蘭卡	1	131	4	231	DO	多明尼加共和國	482	251	2 349	1,376
M8	摩洛哥			708	47	DZ	阿爾及利亞	72	44	8 213	3,942
MM	緬甸			1	18	E7	西班牙	82 858	3,832	390 489	35,196
MO	澳門			6	154	E8	埃塞俄比亞	82	74	3 044	993
MT	馬爾他	1	@	35 541	1,367	EC	厄瓜多爾	4 000	140	4 178	404
MX	墨西哥	125 850	2,519	1 500 021	27,094	EE	愛沙尼亞			2 208	6,005
MY	馬來西亞	8 513	132	153 600	2,032	EG	埃及	2 985	247	22 251	15,290
N8	挪威			3 091	5,101	F7	芬蘭	7 075	896	72 564	13,881
NE	尼日爾			2	11	F8	法國	141 990	20,655	392 310	70,577
NL	荷蘭	305 561	12,254	1 226 133	77,677	FJ	斐濟群島	23	33	942	598
NZ	新西蘭			2 046	32	GB	英國	29 187	7,076	461 386	77,055
PA	巴拿馬			40	@	GH	加納			27	3
PE	秘魯	6	108	3 158	767	GR	希臘	44	37	26 957	2,868
PH	菲律賓	137 403	2,251	143 707	2,913	GT	危地馬拉			3 363	830
PK	巴基斯坦			1 770	62	HR	克羅地亞			22 521	1,886
PL	波蘭	336	49	22 669	401	HU	匈牙利	16 312	1,036	75 665	10,984
PT	葡萄牙	204	381	204	381	I8	意大利	59 166	9,364	494 290	72,319
RU	俄羅斯	3	90	1 547	1,063	ID	印度尼西亞	5 324	876	142 269	17,727
SA	沙特阿拉伯			4 032	96	IE	愛爾蘭	3 289	521	11 528	1,759
SE	瑞典	11 230	307	62 892	2,446	IL	以色列	42 138	5,059	344 969	37,464
SG	新加坡	856	864	25 261	6,737	IN	印度	32 841	5,546	245 166	46,874
SI	斯洛文尼亞			12	2	IQ	伊拉克	1	@	301	11
SK	斯洛伐克共和國			25 056	344	IR	伊朗	12 074	3,113	15 528	11,988
TG	多哥			2 010	11	JO	約旦			11 423	8,151
TH	泰國	3 560	117	166 318	4,580	JP	日本	361 371	49,023	2 262 011	485,052
TR	土耳其			2 354	123	KE	肯尼亞	7	14	290	221
TW	台灣	54 317	3,479	911 606	46,177	KG	吉爾吉斯斯坦	25	2	132	18
U8	美國	523 065	22,903	5 823 650	234,823	KH	柬埔寨			213	188
VE	委內瑞拉			6 720	71	KP	朝鮮			63	185
VN	越南	67	273	373	1,453	KR	韓國	46 084	8,550	602 355	112,050
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			10	1	KW	科威特			125	264
ZA	南非	201	44	18 054	909	KZ	哈薩克斯坦			24	5
						LA	老撾	58	6	400	1,569
						LB	黎巴嫩			60	13
						LK	斯里蘭卡			5 320	1,630

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

459

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76491 用於764 11至764 19條目內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS OF ITEMS FROM 764 11 TO 764 19 (KG)						76492 用於764 21至764 26條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEMS FROM 764 21 TO 764 26 (KG)					
LT 立陶宛		241	76	4 213	360	BR 巴西		71 439	1,413	682 171	29,501
LU 盧森堡		515	108	1 715	1,392	CA 加拿大		39 071	3,722	297 101	18,276
LV 拉脫維亞				14 656	1,238	CH 瑞士		328	31	27 293	866
M8 摩洛哥				10 538	613	CL 智利		15 057	354	65 545	1,494
MD 摩爾多瓦		83	246	5 335	12,328	CN 中國內地	1 799 931	255,633		21 149 370	2,346,578
MM 緬甸		446	4,370	446	4,370	CO 哥倫比亞				12 824	234
MN 蒙古				49	69	CY 塞浦路斯				1 630	36
MO 澳門	12 976		1,318	72 666	34,391	CZ 捷克共和國		4 313	125	25 288	756
MT 馬爾他				2 058	131	D8 丹麥		4 543	552	99 708	8,731
MU 毛里求斯	168		89	944	664	DE 德國	132 134	7,726		989 879	58,113
MV 馬爾代夫				169	63	E7 西班牙	12 686	889		109 369	4,783
MX 墨西哥	97 780	13,651		997 770	121,956	EC 厄瓜多爾				8 860	131
MY 馬來西亞	133 997	22,116		974 364	294,917	EG 埃及				1 425	122
N8 挪威	259	147		2 738	1,316	F7 芬蘭	6 471	294		65 780	8,127
NA 納米比亞	101	39		135	45	F8 法國	9 741	866		162 812	12,493
NG 尼日利亞	111	70		125 511	131,709	GB 英國	76 282	11,972		654 064	67,888
NI 尼加拉瓜				13	2	GH 加納				3 499	48
NL 荷蘭	16 314	4,745		355 688	82,474	GN 畿內亞				10 739	439
NZ 新西蘭	3 013	360		13 543	2,118	GR 希臘		801	81	12 370	516
OM 阿曼				422	1,640	HU 匈牙利	66 026	2,440		775 445	35,253
PA 巴拿馬	88	226		88	226	I8 意大利	44 054	939		338 578	15,731
PE 秘魯	48	16		11 349	651	ID 印度尼西亞	108 373	3,697		592 224	33,370
PH 菲律賓	745 121	48,560		5 150 672	358,044	IE 愛爾蘭	4 862	320		26 345	4,421
PK 巴基斯坦	1 563	927		30 572	10,212	IL 以色列	1 653	61		12 430	683
PL 波蘭	17 848	1,138		80 451	7,482	IN 印度	71 407	138		409 631	2,342
PR 波多黎各	51	12		711	171	IR 伊朗				1 903	286
PT 葡萄牙	420	103		4 166	2,448	IS 冰島	1 535	40		7 148	179
PY 巴拉圭				1 000	48	JO 約旦	1 292	12		1 292	12
QA 卡塔爾				1 010	3,169	JP 日本	198 198	30,374		2 074 788	294,822
R8 馬達加斯加	96	72		553	305	KR 韓國	105 809	3,665		931 433	30,891
RO 羅馬尼亞	295	97		35 230	3,457	LB 黎巴嫩	2 814	104		15 430	578
RU 俄羅斯	20 066	543		105 147	8,448	LV 拉脫維亞	12 469	277		12 469	277
SA 沙特阿拉伯	1 200	1,981		47 919	38,524	LY 利比亞				1 581	27
SD 蘇丹				5	170	MO 澳門	11	19		13 879	922
SE 瑞典	1 146	110		13 434	4,532	MX 墨西哥	93 843	1,640		307 431	9,452
SG 新加坡	89 759	38,326		621 149	189,758	MY 馬來西亞	341 523	7,831		2 111 108	54,652
SI 斯洛文尼亞	16	3		2 602	246	N8 挪威	2 921	121		25 561	923
SK 斯洛伐克共和國	6	3		5 198	300	NL 荷蘭	41 245	3,179		297 059	19,921
SY 敘利亞				12 530	718	NP 尼泊爾	195	19		1 380	425
SZ 斯威士蘭				60	212	NZ 新西蘭	6 502	232		41 310	2,281
TD 乍得				1 968	2,759	PA 巴拿馬				1 881	241
TH 泰國	130 592	20,094		1 220 481	176,566	PH 菲律賓	3 259	398		62 927	5,134
TJ 塔吉克斯坦	2 771	1,615		2 771	1,615	PK 巴基斯坦	453	27		2 481	211
TM 土庫曼斯坦				289	202	PL 波蘭	85 713	3,156		137 467	11,234
TN 突尼斯	499	406		2 972	1,927	PT 葡萄牙	1 410	360		12 132	2,243
TR 土耳其	1 859	2,130		51 754	6,744	QA 卡塔爾	452	32		474	37
TW 台灣	7 504	4,503		232 452	72,639	RO 羅馬尼亞	3 640	408		6 189	811
U8 美國	759 574	592,920		5 419 401	3,638,264	RU 俄羅斯	6 231	164		92 511	2,005
UA 烏克蘭	11 635	390		27 989	4,817	SA 沙特阿拉伯				12 662	399
UG 烏干達				326	14	SE 瑞典	1 090	222		71 891	2,773
UY 烏拉圭	4 487	564		6 227	703	SG 新加坡	39 393	4,988		432 907	52,643
UZ 烏茲別克斯坦	34	52		394	243	SI 斯洛文尼亞				883	69
VE 委內瑞拉	32	249		6 137	6,996	SK 斯洛伐克共和國				14 001	940
VN 越南	20 899	2,996		162 294	45,994	SY 敘利亞				612	31
YE 也門共和國	9	1		9	1	TH 泰國	38 407	6,558		381 912	42,444
ZA 南非	67 059	2,677		253 458	11,601	TN 突尼斯	105	45		530	288
ZM 贊比亞				1 105	621	TR 土耳其	2 774	50		72 368	1,493
ZW 津巴布韋				675	37	TW 台灣	32 809	1,969		327 648	30,774
總計 TOTAL	5 215 577	1,670,621		43 811 764	13,951,448	U8 美國	420 686	40,080		4 540 408	303,072
76492 用於764 21至764 26條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEMS FROM 764 21 TO 764 26 (KG)						UA 烏克蘭				1 223	268
AE 阿拉伯聯合酋長國	21 925	277		110 448	1,358	VE 委內瑞拉				266	29
AR 阿根廷	833	84		25 422	2,968	VN 越南	10 693	2,319		35 802	18,818
AT 奧地利	4 590	9,365		77 582	108,873	W8 未列明澳洲西亞 及大洋洲國家／地區				9 266	312
AU 澳大利亞	25 997	907		201 604	11,738	ZA 南非	10 035	342		73 265	1,995
BD 孟加拉國				2 874	88						
BE 比利時	15 006	1,909		167 706	26,590						
BG 保加利亞				1 569	35						
BH 巴林				1 386	56						
BN 文萊				200	44						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76492	用於764 21至764 26條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEMS FROM 764 21 TO 764 26 (KG)					76493	用於第761及762組、764 31至764 83條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF GROUPS 761, 762 AND ITEMS FROM 764 31 TO 764 83 (KG)				
總計 TOTAL		4 003 030	412,428	39 258 649	3,696,595						
76493	用於第761及762組、764 31至764 83條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF GROUPS 761, 762 AND ITEMS FROM 764 31 TO 764 83 (KG)					JP	日本	2 330 480	511,204	15 681 641	3,311,963
						KE	肯尼亞	1 220	96	8 213	611
						KG	吉爾吉斯斯坦			21 069	220
						KH	柬埔寨			751	543
						KP	朝鮮			3 909	688
						KR	韓國	268 473	494,940	2 967 376	5,011,141
	未列明非洲國家／ 地區			28	429						
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區	9	4	714	717	KW	科威特			12 209	611
AE	阿拉伯聯合酋長國	45 411	3,808	857 891	80,627	LA	老撾	70	374	562	1,112
AF	阿富汗			361	69	LB	黎巴嫩	195	45	2 253	459
AL	阿爾巴尼亞	20	10	25	71	LK	斯里蘭卡	479	571	94 197	10,588
AO	安哥拉	5	11	2 385	94	LR	利比里亞			100	15
AR	阿根廷	153 048	16,411	1 929 354	159,237	LT	立陶宛	627	263	8 794	883
AT	奧地利	8 525	1,055	38 320	6,747	LU	盧森堡	61	51	2 133	963
AU	澳大利亞	62 571	5,742	553 647	62,348	M8	摩洛哥			30 379	3,506
BA	波斯尼亞及黑塞哥 維那			390	53	MD	摩爾多瓦	79	16	3 051	426
						MM	緬甸	555	2,056	20 047	25,413
						MN	蒙古			123	66
BD	孟加拉國	1 223	48	82 690	10,894	MO	澳門	1 484	977	23 163	19,434
BE	比利時	21 157	15,642	177 700	170,720	MT	馬爾他	204	246	1 416	1,760
BF	布基納法索			305	390	MU	毛里求斯	1 500	270	1 772	440
BG	保加利亞	2 970	278	23 561	1,845	MV	馬爾代夫	3 030	138	3 366	287
BH	巴林			162	59	MX	墨西哥	483 602	162,756	3 859 883	920,441
BI	布隆迪			162	2	MY	馬來西亞	243 737	188,241	1 557 965	1,029,046
BJ	貝寧			9 500	143	N8	挪威			53 581	3,128
BN	文萊			816	144	NA	納米比亞	4 650	177	6 067	261
BR	巴西	650 394	118,601	9 461 204	1,165,795	NG	尼日利亞	36 909	1,023	96 927	3,924
BY	白俄羅斯	10	28	9 914	460						
CA	加拿大	56 237	28,981	796 608	358,908	NI	尼加拉瓜			34 453	938
CF	中非共和國			1 149	46	NL	荷蘭	345 325	53,063	4 079 464	404,741
CG	剛果	460	17	4 998	439	NP	尼泊爾	8	10	15 616	404
CH	瑞士	9 542	3,081	84 074	20,233	NZ	新西蘭	6 428	661	64 866	8,234
CL	智利	1 477	150	35 858	3,416	OM	阿曼			1	13
CM	喀麥隆	150	30	5 820	586	PA	巴拿馬			32 016	1,818
CN	中國內地	32 573 989	8,146,651	146 074 233	58,947,805	PG	秘魯	68	52	3 650	655
CO	哥倫比亞	160	30	4 255	1,000	PE	巴布亞新畿內亞			39	60
CR	哥斯達黎加	7	45	1 216	292	PH	菲律賓	189 652	64,455	1 850 020	308,860
CS	塞爾維亞和黑山	487	78	3 526	264	PK	巴基斯坦	11 052	651	104 314	15,535
CU	古巴			131	211	PL	波蘭	23 279	1,975	595 189	41,201
CY	塞浦路斯	315	44	3 041	437	PR	波多黎各			98	78
CZ	捷克共和國	151 723	15,742	1 072 097	114,199	PT	葡萄牙	16 831	15,753	234 422	122,894
D8	丹麥	29 871	3,326	247 720	30,509	PY	巴拉圭	548	212	8 826	533
DE	德國	785 533	163,037	7 371 097	1,728,297	R8	馬達加斯加	630	23	2 294	179
DO	多明尼加共和國			4 900	732	RO	羅馬尼亞	2 894	401	30 196	3,283
DZ	阿爾及利亞	1 954	360	20 962	1,847	RU	俄羅斯	49 232	3,451	257 611	30,640
E7	西班牙	75 906	8,074	900 098	82,790	SA	沙特阿拉伯	1 144	91	57 651	3,117
E8	埃塞俄比亞			8 275	296	SD	蘇丹	30	40	30	40
EC	厄瓜多爾			2 234	1,230	SE	瑞典	167 498	41,402	1 396 226	357,879
EE	愛沙尼亞	12 201	36,262	133 843	241,519	SG	新加坡	237 083	61,229	1 559 868	581,469
EG	埃及	29 949	1,823	317 780	19,613	SI	斯洛文尼亞	475	33	2 590	206
F7	芬蘭	244 408	209,468	920 666	1,717,217	SK	斯洛伐克共和國	23 176	3,901	98 170	30,373
F8	法國	241 438	35,354	2 463 162	438,880	SL	塞拉利昂			104	52
FJ	斐濟群島			62	111	SM	聖馬力諾			2 181	421
GB	英國	337 388	67,615	3 310 662	411,111	SY	敘利亞			187	86
GE	格魯吉亞	20	29	381	163	TG	多哥	183	6	3 607	473
GH	加納			774	952	TH	泰國	599 669	132,161	4 394 679	1,138,932
GQ	赤道畿內亞			119	491	TN	突尼斯			30 369	5,105
GR	希臘	2 540	180	36 554	2,772	TR	土耳其	146 355	4,666	1 352 042	76,985
GT	危地馬拉			5 012	4,569	TW	台灣	323 467	80,497	1 530 148	1,085,512
HN	洪都拉斯			2 235	174	TZ	坦桑尼亞聯合共和 國	60	21	35 309	8,557
HR	克羅地亞	1 066	121	1 658	463						
HU	匈牙利	448 164	321,250	2 793 274	1,620,836	U8	美國	2 032 339	437,035	17 699 548	3,190,096
I8	意大利	81 401	12,753	891 792	118,746	UA	烏克蘭	349	277	3 664	839
ID	印度尼西亞	517 902	174,483	3 309 444	1,013,697	UY	烏干達			1 243	105
IE	愛爾蘭	21 541	872	104 652	6,534	UG	烏拉圭	7 701	3,053	10 377	3,228
IL	以色列	35 570	3,327	221 153	22,458	UZ	烏茲別克斯坦			76	504
IN	印度	289 337	108,505	2 966 392	640,079	VE	委內瑞拉	1 248	123	11 818	4,443
IQ	伊拉克	28	17	409	357	VN	越南	63 337	21,201	517 277	188,122
						W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			143	669
IR	伊朗	30 666	3,586	134 636	18,150	YE	也門共和國			94	95
IS	冰島			325	41	ZA	南非	68 264	2,744	849 312	38,825
JM	牙買加			55	@	ZM	贊比亞	4 252	1,519	4 461	1,529
JO	約旦			7 035	3,374	ZR	剛果民主共和國			2 451	3,401

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
76493 用於第761及762組、764 31至764 83條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF GROUPS 761, 762 AND ITEMS FROM 764 31 TO 764 83 (KG)					76499 用於第763組內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING WITHIN GROUP 763 (KG)						
ZW 津巴布韋			322	32	PL 波蘭	17 112	2,164	148 107	5,550		
					PT 葡萄牙	47	20	4 066	1,220		
					PY 巴拉圭			2 600	275		
					RO 羅馬尼亞			13 090	631		
					RU 俄羅斯	3 164	397	56 016	1,798		
					SA 沙特阿拉伯	25 580	431	29 376	1,881		
總計 TOTAL	44 626 705	11,801,080	248 751 465	87,245,777							
76499 用於第763組內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING WITHIN GROUP 763 (KG)					SE 瑞典	11 080	1,449	49 735	9,304		
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	4 407	66	4 407	66	SG 新加坡	127 573	28,481	1 305 721	311,190		
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 025	366	14 844	3,180	SK 斯洛伐克共和國	4 977	596	34 797	3,554		
AR 阿根廷	2 514	233	24 417	2,455	TG 多哥			653	35		
AT 奧地利	20 980	27,861	76 006	88,687	TH 泰國	59 190	20,706	597 026	161,615		
AU 澳大利亞	3 966	933	87 898	9,401	TR 土耳其	18 017	2,194	323 607	36,990		
BD 孟加拉國	154	5	2 803	165	TW 台灣	85 556	12,444	479 507	121,187		
BE 比利時	2 400	223	69 540	3,543	TZ 坦桑尼亞聯合共和國			759	47		
BF 布基納法索			60	13	U8 美國	465 237	91,765	3 442 688	643,380		
BG 保加利亞			331	248	UY 烏拉圭	1 000	247	48 905	1,220		
BO 玻利維亞			110	10							
BR 巴西	195 501	16,613	3 261 314	311,502	VE 委內瑞拉			2 807	156		
BW 博茨瓦那			1 527	84	VN 越南	6 031	1,396	102 669	38,156		
CA 加拿大	43 995	9,698	148 777	23,301	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			2	11		
CH 瑞士	866	288	208 617	12,554	ZA 南非	10 173	101	63 658	4,246		
CL 智利	3 508	416	19 305	1,513	總計 TOTAL	12 523 117	4,314,693	110 650 583	33,636,638		
CN 中國內地	9 509 689	3,066,554	81 235 579	23,362,227	77111 液體電介質變壓器 (個) LIQUID DIELECTRIC TRANSFORMERS (NO.)						
CO 哥倫比亞			3 644	466	CN 中國內地			23	5,456		
CS 塞爾維亞和黑山	1 500	316	2 630	620	IL 以色列			760	59		
CZ 捷克共和國	84	327	5 656	1,648	總計 TOTAL			783	5,515		
D8 丹麥	3 496	410	13 030	2,368	77119 其他電力變壓器 (個) OTHER ELECTRIC TRANSFORMERS (NO.)						
DE 德國	64 037	16,995	814 468	165,419	AE 阿拉伯聯合酋長國	3 433	741	32 184	2,138		
E7 西班牙	19 688	782	231 020	12,386	AO 安哥拉			3 036	470		
EC 厄瓜多爾			1 098	298	AR 阿根廷	15 330	258	276 051	1,169		
EG 埃及			8 450	544	AT 奧地利	6 406 654	10,420	37 370 923	68,799		
F7 芬蘭	2 870	1,233	33 347	7,929	AU 澳大利亞	224 488	3,491	5 389 573	30,463		
F8 法國	95 811	19,109	591 200	115,478	BE 比利時	67 118	2,747	598 406	7,271		
GB 英國	56 599	6,050	380 110	41,842	BG 保加利亞	20 000	61	168 600	1,879		
GH 加納			800	18	BR 巴西	2 058 540	1,122	49 742 399	28,837		
GI 直布羅陀	7	11	116	127	CA 加拿大	627 095	4,530	4 707 626	41,296		
GN 畿內亞			912	76	CH 瑞士	486 904	2,959	3 337 358	14,198		
GR 希臘	24 450	198	50 551	1,714	CL 智利	358	25	34 580	518		
HR 克羅地亞	62</										

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77119 其他電力變壓器 (個) OTHER ELECTRIC TRANSFORMERS (NO.)							77121 靜電式變流器 (個) STATIC CONVERTERS (NO.)						
LB	黎巴嫩	700	21		8 022	166	CO	哥倫比亞	401	20		163 625	2,258
LK	斯里蘭卡				6 031	72	CR	哥斯達黎加	160	9		6 044	679
LT	立陶宛	75 976	603		241 222	1,759	CS	塞爾維亞和黑山	6 530	294		28 245	821
LU	盧森堡				28 592	1,296	CU	古巴				19 400	4,457
LV	拉脫維亞	1 000	33		198 000	607	CY	塞浦路斯	1 950	60		164 410	2,489
MO	澳門	100	6		295 820	3,783	CZ	捷克共和國	307 570	21,550	1 862 426	98,158	
MP	北馬里亞納群島				19 800	12	D8	丹麥	148 372	2,568	423 924	11,566	
MU	毛里求斯	243	2		6 373	81							
MX	墨西哥	1 140 425	4,366		8 218 264	33,810	DE	德國	15 005 344	193,572	102 259 820	1,412,338	
MY	馬來西亞	2 715 341	14,686		24 220 985	131,317	DO	多明尼加共和國	22	9	1 294	637	
							DZ	阿爾及利亞			5 882	236	
N8	挪威	88 506	376		768 457	5,146	E7	西班牙	127 209	4,152	3 331 055	182,801	
NE	尼日爾				12 000	75	E8	埃塞俄比亞			1 850	105	
NG	尼日利亞				43 430	282	EC	厄瓜多爾	2 990	53	9 842	164	
NL	荷蘭	1 856 435	10,250		22 408 291	96,500	EE	愛沙尼亞	1 000	99	61 365	1,128	
NZ	新西蘭	40 698	646		732 405	7,431	EG	埃及	480	360	233 438	4,720	
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				1	16	F7	芬蘭	311 868	8,457	2 311 416	146,647	
PA	巴拿馬				581	50	F8	法國	1 076 121	31,379	10 179 329	254,594	
PH	菲律賓	898 074	5,742		10 774 732	53,951	FJ	斐濟群島			33 590	185	
PK	巴基斯坦				172 359	923	GB	英國	899 710	47,634	7 624 691	418,109	
PL	波蘭	269 322	1,777		3 835 663	19,551	GE	格魯吉亞			18 271	364	
							GH	加納	30	3	9 296	366	
PR	波多黎各				18 864	85	GN	畿內亞			1 400	343	
PT	葡萄牙				11 979	169	GR	希臘	23 034	752	316 204	11,244	
R8	馬達加斯加				1	@	GT	危地馬拉			2 521	108	
RO	羅馬尼亞	97 240	1,006		281 885	2,344	GU	關島			300	15	
RU	俄羅斯				23 984	334	HR	克羅地亞	4 810	47	52 445	1,029	
SA	沙特阿拉伯	1 600	34		27 307	520	HU	匈牙利	1 785 978	41,046	11 889 079	258,475	
SE	瑞典	538 268	2,263		5 075 491	20,566	I8	意大利	276 452	7,392	3 890 255	94,008	
SG	新加坡	8 656 574	13,022		76 356 177	119,162	ID	印度尼西亞	318 301	10,105	2 186 688	53,643	
SI	斯洛文尼亞	7 250	62		14 630	156	IE	愛爾蘭	249 138	22,218	2 163 769	112,186	
SK	斯洛伐克共和國	70 022	533		529 952	3,864	IL	以色列	215 574	8,914	1 219 405	56,562	
							IN	印度	796 381	12,833	3 393 774	124,928	
SY	敘利亞				10 000	12	IR	伊朗	14 466	3,492	86 224	9,861	
TH	泰國	3 179 270	14,402		29 395 933	159,371	IS	冰島	231	97	9 681	540	
TR	土耳其	1 100 571	7,805		14 301 933	91,639	JO	約旦			12 695	809	
TW	台灣	7 912 522	11,697		73 941 127	176,951	JP	日本	4 548 764	179,356	40 910 649	1,529,606	
U8	美國	15 239 884	88,205		152 060 751	816,067	KE	肯尼亞	150	6	17 070	577	
UA	烏克蘭	8 320	40		69 180	303							
UY	烏拉圭				100	1	KG	吉爾吉斯斯坦	31 000	169	87 000	487	
VE	委內瑞拉				19 200	216	KH	柬埔寨	5	109	6	298	
VN	越南	37 969	1,453		287 979	1,750	KP	朝鮮			15	22	
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				500	12	KR	韓國	2 394 420	27,266	23 146 196	317,543	
							KW	科威特	485	560	18 204	2,312	
ZA	南非	174 199	930		966 110	4,872	KZ	哈薩克斯坦			5 092	1,085	
ZW	津巴布韋				3 800	12	LB	黎巴嫩	3 255	107	60 861	1,370	
	總計 TOTAL	201 303 970	605,146	1 733 693 676	4,903,425		LI	列支敦士登			340	25	
							LK	斯里蘭卡	8 756	44	190 049	1,115	
							LT	立陶宛	9 610	196	118 966	2,161	
77121 靜電式變流器 (個) STATIC CONVERTERS (NO.)							LU	盧森堡			2 123	525	
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區	210	12		1 555	46	LV	拉脫維亞	2 880	83	84 034	2,524	
AD	安道爾				5 000	188	LY	利比亞			32 560	36	
AE	阿拉伯聯合酋長國	128 357	3,966		1 084 268	37,599	M8	摩洛哥			200	12	
AO	安哥拉	140	35		6 197	4,405	MD	摩爾多瓦			240	25	
AR	阿根廷	114 253	1,413		685 064	13,792	MO	澳門	777	2,402	6 679	16,005	
AT	奧地利	46 696	11,527		550 215	130,818	MP	北馬里亞納群島			4	3	
AU	澳大利亞	270 791	16,250		2 004 905	136,973	MT	馬爾他	3 248	477	25 701	3,263	
BA	波斯尼亞及黑塞哥 維那				97 000	719	MU	毛里求斯			96	5	
BD	孟加拉國	65 908	797		228 568	6,839	MV	馬爾代夫			1	1	
BE	比利時	276 944	10,245		2 677 005	121,456							
							MX	墨西哥	977 558	36,012	4 647 940	220,265	
BG	保加利亞	2 787	59		96 404	8,169	MY	馬來西亞	1 311 426	61,534	13 403 096	481,757	
BH	巴林	150	29		2 359	205	MZ	莫桑比克	100	45	100	45	
BI	布隆迪				400	14	N8	挪威	9 520	1,193	189 548	38,149	
BJ	貝寧				26 000	117	NE	尼日爾			5 006	51	
BN	文萊				496	11	NG	尼日利亞	5 500	59	60 332	3,603	
BO	玻利維亞				1 248	74	NL	荷蘭	1 522 395	54,654	12 505 228	353,864	
BR	巴西	531 525	11,489		5 524 119	84,078	NP	尼泊爾	52	2	47 589	911	
BW	博茨瓦那				2 350	25	NZ	新西蘭	55 056	2,514	267 654	13,126	
CA	加拿大	374 267	25,725		3 261 086	229,069	OM	阿曼			1 500	686	
CG	剛果				3 188	67							
							PA	巴拿馬	45 829	1,186	340 493	5,934	
CH	瑞士	84 929	1,760		1 430 134	43,965	PE	秘魯	9 410	389	50 536	1,649	
CL	智利	107 038	1,928		771 876	10,483	PG	巴布亞新畿內亞			302	121	
CN	中國內地	18 264 902	471,211	133 808 882	3,963,539		PH	菲律賓	290 719	7,978	5 567 573	104,928	
							PK	巴基斯坦	26 316	717	324 493	3,020	
							PL	波蘭	763 154	53,220	3 870 510	307,483	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

463

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77121 靜電式變流器 (個) STATIC CONVERTERS (NO.)						77123 放電燈或放電管用鎮流器 (個) BALLASTS FOR DISCHARGE LAMPS OR TUBES (NO.)					
PR 波多黎各		300	33	54 543	16,617	PH 菲律賓				61 731	3,119
PT 葡萄牙		70	5	64 307	2,257	PT 葡萄牙				500	36
PY 巴拉圭	62 500		3,029	335 018	19,562	PY 巴拉圭				2 250	17
QA 卡塔爾	255		12	6 091	307	R8 馬達加斯加	12	@		12	@
R8 馬達加斯加				13 162	631	RU 俄羅斯				15	237
RO 羅馬尼亞				231 688	2,719	SE 瑞典				11 200	58
RU 俄羅斯	217 526		6,505	2 871 675	54,321	SG 新加坡	4 938	532		42 302	1,952
SA 沙特阿拉伯	2 695		292	97 512	4,766	TH 泰國				12	4
SD 蘇丹				235	2,066	TN 突尼斯				183	18
SE 瑞典	207 479		17,136	2 164 777	112,272	TR 土耳其	2	17		4 843	1,235
SG 新加坡	1 097 654		48,177	15 352 027	448,989	TW 台灣	1 156	53		6 972	458
SI 斯洛文尼亞	2 360		64	47 894	915	U8 美國	1 075 697	40,234		9 739 212	352,919
SK 斯洛伐克共和國	50 505		581	146 516	8,742	UA 烏克蘭				10	206
SY 敘利亞				7 213	722	VE 委內瑞拉				58 502	3,127
TG 多哥				1 440	118	VN 越南				9 504	492
TH 泰國	1 194 972		32,802	8 248 766	323,730	ZA 南非				8	111
TN 突尼斯	74 000		328	496 245	2,367						
TR 土耳其	211 940		2,843	3 675 621	30,340	總計 TOTAL	3 538 679	81,528		40 207 137	738,025
TW 台灣	1 468 265		79,439	15 924 784	630,859	77125 其他電感器 (個) OTHER INDUCTORS (NO.)					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				2 063	96	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				59 100	37
U8 美國	11 999 680		436,011	103 914 342	3,672,272	AE 阿拉伯聯合酋長國	200 000	14		327 300	92
UA 烏克蘭	13 317		286	145 276	4,482	AF 阿富汗				26 800	52
UG 烏干達				10 851	1,193	AR 阿根廷	236 000	76		1 743 025	428
UY 烏拉圭	8 500		126	105 324	2,360	AT 奧地利	707 260	805		6 179 677	7,071
VE 委內瑞拉	32 420		812	118 803	3,879	AU 澳大利亞	542 403	675		7 424 591	4,528
VN 越南	73 240		5,323	1 204 465	45,617	BD 孟加拉國				2 230	27
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				2 328	266	BE 比利時	242 788	313		3 889 612	5,731
ZA 南非	181 310		2,917	2 203 715	35,289	BG 保加利亞	337 500	180		4 291 240	1,404
ZM 贊比亞				5 100	58	BR 巴西	5 934 960	1,553		56 678 470	16,315
ZR 剛果民主共和國				1 285	17	BY 白俄羅斯	5 000	6		2 695 000	517
ZW 津巴布韋	123		51	123	51	CA 加拿大	2 996 741	2,260		25 231 455	27,618
總計 TOTAL	70 805 535		2,040,980	569 683 147	16,901,691	CH 瑞士	307 808	478		5 326 669	6,699
77123 放電燈或放電管用鎮流器 (個) BALLASTS FOR DISCHARGE LAMPS OR TUBES (NO.)						CM 喀麥隆				23 800	148
AE 阿拉伯聯合酋長國	10	@		4 882	240	CN 中國內地	1 378 459 165	396,906		8 826 587 207	2,766,160
AR 阿根廷				46	714	CO 哥倫比亞				205 900	163
AU 澳大利亞	4 714		341	33 104	2,206	CY 塞浦路斯				61 660	352
BE 比利時				1 360	18	CZ 捷克共和國	1 285 593	951		4 718 713	4,590
BR 巴西				1	11	D8 丹麥	791 440	1,144		6 238 414	9,348
BY 白俄羅斯				2 000	61	DE 德國	39 951 006	43,778		256 731 668	268,025
CA 加拿大	166 038		609	298 545	3,301	DO 多明尼加共和國	42 876	287		447 124	2,740
CH 瑞士	150		13	150	13	E7 西班牙	2 587 748	1,939		40 406 280	24,737
CL 智利				4 903	230	E8 埃塞俄比亞	1 500	3		18 500	19
CN 中國內地	1 401 494		12,718	22 441 627	142,376	EE 愛沙尼亞	196 190	535		1 551 245	3,031
CO 哥倫比亞	57 840		2,609	109 193	5,128	EG 埃及				1 412 000	342
CY 塞浦路斯				100	17	F7 芬蘭	5 493 470	4,109		49 661 269	30,095
D8 丹麥				4 000	208	F8 法國	18 124 867	9,564		83 387 448	56,465
DE 德國	17 175		668	150 361	4,421	GB 英國	36 357 187	19,686		275 900 784	170,601
E7 西班牙				3 040	206	GE 格魯吉亞				551 420	326
EC 厄瓜多爾	4 340		178	12 820	600	GR 希臘	87 388	262		1 510 929	1,230
EG 埃及	208 830		460	1 554 490	3,164	HU 匈牙利	8 166 445	6,393		55 801 586	72,228
F7 芬蘭	262 082		8,781	2 656 422	89,362	I8 意大利	7 303 194	6,326		64 781 778	54,812
F8 法國	7 754		592	79 512	4,327	ID 印度尼西亞	2 742 498	3,910		21 744 893	30,499
GB 英國	29 117		2,421	134 794	8,874	IE 愛爾蘭	622 375	954		3 239 726	5,175
HU 匈牙利	166 934		2,622	1 365 007	18,718	IL 以色列	4 192 354	3,567		69 199 347	39,883
I8 意大利	4 600		84	21 931	516	IN 印度	2 953 864	1,271		36 866 653	13,683
IL 以色列	2		20	872	378	IR 伊朗	9 000	16		546 900	789
IN 印度				417	222	JP 日本	142 463 944	69,426		1 271 577 554	708,583
JP 日本	110 593		7,821	1 265 105	83,860	KP 朝鮮				530	1
KR 韓國	8 448		257	66 614	2,436	KR 韓國	72 416 719	17,422		711 050 731	158,576
KW 科威特				105	54	LA 老撾				47 770	104
LB 黎巴嫩				400	36	LB 黎巴嫩				26 000	41
LT 立陶宛				15 000	288	LK 斯里蘭卡	1 000	54		25 000	62
M8 摩洛哥				18 267	257	LT 立陶宛	16 000	6		68 115	78
MO 澳門	631		26	8 836	540	LV 拉脫維亞	132 900	81		867 400	551
MX 墨西哥				55	14	M8 摩洛哥				723 500	447
MY 馬來西亞				200	2	ML 馬里	223 000	153		1 477 832	862
N8 挪威				1 000	117	MM 緬甸				8 000	8
NL 荷蘭	6 120		469	10 750	922	MO 澳門	359 897	531		1 825 576	4,284
NZ 新西蘭	2	@		3 972	201	MT 馬爾他	10 000	10		87 500	47
						MX 墨西哥	11 273 022	6,325		71 022 414	75,186

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
77125 其他電感器 (個) OTHER INDUCTORS (NO.)						77129 第771組電力機械的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRIC POWER MACHINERY OF GROUP 771 (KG)					
MY 馬來西亞	8 642 904	11,495	95 907 202	96,923		MM 緬甸			5 430	563	
N8 挪威	2 700	19	78 743	387		MO 澳門			3 941	1,470	
NL 荷蘭	2 180 401	5,153	28 784 553	66,151		MX 墨西哥	10 667	1,521	165 108	20,493	
NZ 新西蘭	750	3	413 080	1,081		MY 馬來西亞	50 763	7,748	583 403	70,875	
PE 秘魯			42	52		N8 挪威	15	3	3 490	851	
PH 菲律賓	37 301 119	17,155	440 199 298	192,084		NG 尼日利亞			102	27	
PK 巴基斯坦			114 832	51		NI 尼加拉瓜			52	33	
PL 波蘭	1 155 811	1,054	12 617 885	9,558		NL 荷蘭	10 204	878	176 739	13,265	
PR 波多黎各			6 720	25		NP 尼泊爾			50	14	
PT 葡萄牙	1 502 900	1,215	12 278 108	11,615		NZ 新西蘭	87	8	2 898	260	
R8 馬達加斯加			68 000	85		PA 巴拿馬			406	102	
RO 羅馬尼亞	162 450	436	1 724 852	5,856		PH 菲律賓	311 055	54,285	2 825 969	405,599	
RU 俄羅斯	115 060	142	2 998 785	1,221		PK 巴基斯坦	3	2	364	175	
SA 沙特阿拉伯			1 100	3		PL 波蘭	697	286	18 507	5,819	
SD 蘇丹			504 295	777		PR 波多黎各	1 431	4,404	5 742	14,543	
SE 瑞典	1 330 925	2,553	12 388 434	21,997		PT 葡萄牙	171	106	900	916	
SG 新加坡	123 146 288	55,244	1 064 084 480	429,095		PY 巴拉圭			425	70	
SI 斯洛文尼亞			70 385	350		RO 羅馬尼亞			3 138	535	
SK 斯洛伐克共和國	102 814	962	975 030	5,082		RU 俄羅斯	767	323	8 989	1,400	
SN 塞內加爾			36 060	72		SE 瑞典	4 901	1,201	69 842	17,116	
SZ 斯威士蘭	439 697	563	820 497	1,096		SG 新加坡	43 869	9,105	607 485	61,442	
TH 泰國	10 059 623	8,191	90 747 141	135,850		SI 斯洛文尼亞			11	378	
TR 土耳其	3 021 724	2,706	37 316 637	18,736		SK 斯洛伐克共和國	6 438	1,221	77 975	13,645	
TW 台灣	88 860 908	36,981	718 984 381	292,045		TH 泰國	113 212	6,712	947 996	62,728	
U8 美國	112 822 230	107,553	969 913 008	885,713		TN 突尼斯	4 736	504	4 800	520	
UA 烏克蘭			217 521	179		TR 土耳其	22 884	4,532	188 172	27,608	
VE 委內瑞拉			95 000	38		TW 台灣	31 170	8,445	323 003	69,524	
VN 越南	2 901 328	445	19 951 791	4,318		U8 美國	371 860	38,318	3 120 469	293,410	
ZA 南非	500 112	236	3 129 592	2,351		VN 越南	134 526	12,255	725 185	87,689	
總計 TOTAL	2 142 024 846	854,075	15 488 705 787	6,757,581		ZA 南非	4 683	872	34 749	2,942	
77129 第771組電力機械的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRIC POWER MACHINERY OF GROUP 771 (KG)						ZR 剛果民主共和國	126	27	126	27	
						總計 TOTAL	11 135 606	1,661,799	96 686 526	12,731,775	
77220 印刷電路 (公斤) PRINTED CIRCUITS (KG)						77220 印刷電路 (公斤) PRINTED CIRCUITS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	226	63	1 593	307		A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	28	28	2 499	798	
AO 安哥拉			4 608	156		AE 阿拉伯聯合酋長國			1 174	398	
AR 阿根廷			919	111		AM 亞美尼亞			17	38	
AT 奧地利	686	139	12 440	5,126		AR 阿根廷	22 915	3,742	115 609	19,861	
AU 澳大利亞	25 960	8,626	140 961	45,401		AT 奧地利	28 000	6,256	151 158	34,147	
BD 孟加拉國			299	37		AU 澳大利亞	37 132	9,800	365 439	95,767	
BE 比利時	3 176	1,517	17 039	2,233		BA 波斯尼亞及黑塞哥維那	152	48	863	275	
BG 保加利亞			1 819	196		BE 比利時	68 615	16,886	554 026	146,532	
BN 文萊			18	12		BG 保加利亞	10 605	1,891	68 255	13,806	
BO 玻利維亞			161	14		BR 巴西	120 906	17,396	798 312	161,646	
BR 巴西	2 543	225	66 775	24,671		BY 白俄羅斯			1 776	232	
BY 白俄羅斯			1 404	76		CA 加拿大	42 198	16,350	520 255	177,483	
CA 加拿大	110 551	9,158	759 030	59,189		CH 瑞士	49 073	8,105	305 129	81,420	
CH 瑞士	1 642	682	97 841	4,208		CL 智利			252	60	
CL 智利	1 515	174	1 515	174		CN 中國內地	5 211 571	1,848,127	39 062 244	12,515,213	
CN 中國內地	9 228 931	1,393,645	79 693 352	10,610,316		CO 哥倫比亞	1 505	1,989	7 293	8,981	
CO 哥倫比亞			579	27		CR 哥斯達黎加	306	41	1 293	522	
CR 哥斯達黎加	2 141	239	7 303	874		CS 塞爾維亞和黑山	295	79	1 778	440	
CS 塞爾維亞和黑山			1 250	381		CZ 捷克共和國	70 939	23,244	554 876	148,541	
CZ 捷克共和國	36 803	916	120 871	6,792		D8 丹麥	46 217	12,894	441 231	113,172	
D8 丹麥	11 950	1,618	45 785	7,659		DE 德國	821 539	162,170	5 905 657	1,414,850	
DE 德國	22 450	3,996	264 018	32,878		DO 多明尼加共和國	8 935	1,959	88 393	22,743	
DO 多明尼加共和國	646	130	2 515	426		E7 西班牙	83 579	17,179	894 192	174,531	
E7 西班牙	1 217	257	26 478	4,933		E8 埃塞俄比亞			71	20	
EC 厄瓜多爾			244	1,123		EE 愛沙尼亞	22 213	14,765	242 016	214,515	
EE 愛沙尼亞	520	349	15 788	2,928		EG 埃及	784	317	41 938	6,224	
F7 芬蘭	6 292	510	149 111	6,982		F7 芬蘭	21 944	11,027	240 030	98,999	
F8 法國	23 899	3,014	203 430	30,260		F8 法國	273 020	67,069	2 361 745	583,309	
GB 英國	27 992	4,096	423 848	42,848		GB 英國	178 835	48,167	1 611 515	437,875	
GR 希臘			228	167		GE 格魯吉亞			3 076	934	
HU 匈牙利	3 885	442	143 284	17,685		GR 希臘	808	148	39 219	6,191	
I8 意大利	5 235	461	131 472	11,477		HR 克羅地亞	399	74	818	177	
ID 印度尼西亞	12 775	542	305 507	18,367		HU 匈牙利	142 325	82,132	1 212 346	570,943	
IE 愛爾蘭	4 274	690	178 226	17,598		I8 意大利	228 944	52,499	2 117 187	477,830	
IL 以色列	6 972	1,287	33 633	10,159		ID 印度尼西亞	33 269	12,024	233 020	73,582	
IN 印度	9 023	766	134 674	15,059		IE 愛爾蘭	22 417	5,256	249 224	57,093	
JP 日本	424 599	69,859	3 478 839	525,398							
KG 吉爾吉斯斯坦			2 100	115							
KR 韓國	35 220	5,525	310 465	51,008							
LK 斯里蘭卡			810	79							
LV 拉脫維亞			828	285							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

465

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77220 印刷電路 (公斤) PRINTED CIRCUITS (KG)						77231 固定碳質電阻器：合成或薄膜式 (公斤) FIXED CARBON RESISTORS, COMPOSITION OR FILM TYPES (KG)					
IL 以色列		48 022	17,942	368 610	140,828	LV 拉脫維亞				1 122	179
IN 印度		108 044	17,822	952 885	136,961	MX 墨西哥				172	43
IR 伊朗		1 402	151	3 369	629	MY 馬來西亞	2 175	270		12 185	1,995
JO 約旦				571	96	PE 秘魯				96	5
						PH 菲律賓	1 682	1,073		17 806	7,363
JP 日本	365 016	115,087		4 162 748	1,122,141	PK 巴基斯坦	47	3		403	39
KR 韓國	167 364	50,727		1 823 372	510,897	PL 波蘭	46	32		144	109
LB 黎巴嫩	999	186		2 698	557	PT 葡萄牙				3	7
LI 列支敦士登				75	18	RO 羅馬尼亞				2 475	239
LK 斯里蘭卡	1 515	504		23 204	7,553						
LT 立陶宛	2 255	565		25 539	6,470	RU 俄羅斯	602	39		8 748	768
LU 盧森堡				92	61	SG 新加坡	7 568	2,676		55 988	24,812
LV 拉脫維亞	289	88		7 945	2,232	SY 敘利亞				4	@
MD 摩爾多瓦	23	16		84	63	TH 泰國	1 881	737		33 276	8,602
MO 澳門	125	23		888	309	TR 土耳其	134	26		11 042	810
						TW 台灣	1 410	506		52 419	8,446
MT 馬爾他				37	33	U8 美國	8 222	1,404		35 119	11,243
MU 毛里求斯	2 194	401		8 014	1,919	UA 烏克蘭				56	27
MV 馬爾代夫				32	76	VE 委內瑞拉	116	19		116	19
MX 墨西哥	110 043	29,631		1 368 570	343,978	VN 越南	12	2		424	945
MY 馬來西亞	203 394	109,645		1 724 260	909,500						
N8 挪威	9 033	3,152		99 293	33,576	ZA 南非	45	11		1 152	177
NL 荷蘭	23 426	7,914		379 718	106,411						
NP 尼泊爾	92	33		2 848	997	總計 TOTAL	305 395	71,466		3 092 886	692,572
NZ 新西蘭	5 891	1,607		63 537	14,391						
PH 菲律賓	118 016	41,413		1 150 002	356,977	77232 其他固定電阻器 (公斤) OTHER FIXED RESISTORS (KG)					
						AE 阿拉伯聯合酋長國				210	285
PK 巴基斯坦	2 547	1,181		9 346	3,048	AR 阿根廷				28	3
PL 波蘭	38 989	16,661		270 116	122,174	AT 奧地利				74	93
PR 波多黎各	484	85		2 750	1,620	AU 澳大利亞	27	9		272	166
PT 葡萄牙	50 047	11,417		460 046	108,241	BG 保加利亞				11	4
RO 羅馬尼亞	25 971	6,681		215 601	50,464	BR 巴西	2 713	527		10 957	2,276
RU 俄羅斯	19 148	2,177		128 078	20,392	CN 中國內地	268 325	96,910		2 846 701	699,317
SA 沙特阿拉伯				1 400	141	CR 哥斯達黎加	18	73		18	73
SE 瑞典	62 924	28,598		681 814	262,611	DE 德國	95 375	21,082		840 538	163,029
SG 新加坡	398 485	134,327		3 764 174	1,176,779	F7 芬蘭	486	76		1 933	294
SI 斯洛文尼亞	10 138	3,183		63 524	20,467						
						IL 以色列	96	37		979	238
SK 斯洛伐克共和國	3 228	217		21 124	2,364	JP 日本	769	110		10 094	1,365
SY 敘利亞				48	61	KR 韓國	4 696	827		15 040	2,761
TH 泰國	241 300	124,957		3 040 284	1,021,197	MK 馬其頓共和國	167	25		167	25
TN 突尼斯	2 309	613		12 547	3,211	MO 澳門				665	287
TR 土耳其	31 943	2,848		236 529	31,189	MY 馬來西亞	1 335	30		3 372	471
TW 台灣	37 228	17,293		196 338	121,447	NL 荷蘭				8	3
U8 美國	1 160 724	364,672		10 097 795	3,218,426	PH 菲律賓	4	2		526	305
UA 烏克蘭	5 243	961		37 403	5,654	PR 波多黎各	120	8		419	47
UY 烏拉圭				183	21	RU 俄羅斯	583	175		1 845	344
UZ 烏茲別克斯坦				1 095	308						
						SG 新加坡	136	29		19 418	13,030
VE 委內瑞拉	1 168	259		8 830	2,054	SI 斯洛文尼亞				6 180	31
VN 越南	68 999	16,429		466 996	116,979	SK 斯洛伐克共和國				44	48
ZA 南非	16 516	3,897		122 789	29,426	TR 土耳其	937	98		3 311	368
總計 TOTAL	10 894 002	3,575,023		90 201 127	27,674,091	TW 台灣	107	806		10 395	9,314
77231 固定碳質電阻器：合成或薄膜式 (公斤) FIXED CARBON RESISTORS, COMPOSITION OR FILM TYPES (KG)						總計 TOTAL	375 894	120,825		3 773 205	894,177
AE 阿拉伯聯合酋長國				6	8	77233 線繞可變電阻器 (公斤) WIREWOUND VARIABLE RESISTORS (KG)					
AR 阿根廷	8	7		353	220	CN 中國內地	19 584	4,765		187 438	60,025
AU 澳大利亞	406	210		5 512	2,691	D8 丹麥				250	107
BE 比利時	277	731		78 489	21,734	TW 台灣				549	91
BG 保加利亞				757	55	U8 美國	7 156	1,056		19 000	3,688
BR 巴西	11 508	533		58 755	3,653	總計 TOTAL	26 740	5,821		207 237	63,911
CA 加拿大	425	32		854	163						
CN 中國內地	223 844	56,855		2 379 428	533,313	77235 其他可變電阻器 (公斤) OTHER VARIABLE RESISTORS (KG)					
DE 德國	3 625	1,723		25 591	9,072	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 305	1,500
F7 芬蘭				2 080	352	AR 阿根廷	115	46		26 208	10,760
						AT 奧地利	5 712	609		14 859	2,937
F8 法國				1 331	306	AU 澳大利亞	508	166		3 125	2,300
GB 英國	984	213		14 985	1,244	BE 比利時	5 198	2,532		44 749	24,019
GR 希臘				4	2	BR 巴西	6 495	1,473		29 493	6,439
HU 匈牙利	2	1		18	30	BY 白俄羅斯				468	249
I8 意大利	8 412	427		66 741	3,333	CA 加拿大	220	38		3 784	998
ID 印度尼西亞	4 251	394		25 593	2,937	CH 瑞士	231	170		1 671	856
IN 印度	2 019	695		21 358	2,646	CL 智利				120	27
IR 伊朗				279	30						
JP 日本	983	461		41 844	14,867	CN 中國內地	218 615	89,467		2 101 619	807,079
KP 朝鮮	277	92		729	181						
KR 韓國	24 434	2,292		135 429	29,906						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77235 其他可變電阻器 (公斤) OTHER VARIABLE RESISTORS (KG)						77238 772 31至772 35條目內電阻器的零件 (公斤) PARTS FOR THE ELECTRICAL RESISTORS OF ITEMS FROM 772 31 TO 772 35 (KG)					
CO 哥倫比亞	2	1		578	102	TW 台灣	6 689	878		105 968	9,985
CS 塞爾維亞和黑山	73	15		101	53	U8 美國	12 702	1,861		100 274	15,425
CZ 捷克共和國	1	6		312	111	VE 委內瑞拉				84	30
D8 丹麥				204	90	ZA 南非				123	18
DE 德國	40 840	5,808		407 343	68,254	總計 TOTAL	326 753	73,738		2 700 838	571,009
DO 多明尼加共和國	538	82		15 646	2,970	77241 保險絲，供電壓超過1 000伏 (公斤) FUSES, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					
E7 西班牙	343	372		9 392	1,538	CN 中國內地	6 640	2,256		80 697	28,178
EC 厄瓜多爾	147	32		147	32	總計 TOTAL	6 640	2,256		80 697	28,178
EE 愛沙尼亞				1 223	593	77242 自動斷路器，供電壓低於72.5千伏 (公斤) AUTOMATIC CIRCUIT BREAKERS, FOR A VOLTAGE LESS THAN 72.5 KV (KG)					
EG 埃及				334	47	CN 中國內地	2 674	391		116 415	17,885
F7 芬蘭	1 072	375		8 585	2,630	GB 英國				306	106
F8 法國	48	102		12 350	1,878	U8 美國	1 439	195		6 236	1,010
GB 英國	3 726	1,095		30 798	8,461	總計 TOTAL	4 113	586		122 957	19,001
GR 希臘				835	223	77244 隔離開關掣及斷續開關掣，供電壓超過1 000伏 (公斤) ISOLATING SWITCHES AND MAKE-AND-BREAK SWITCHES, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					
HU 匈牙利	42	82		619	824	AR 阿根廷				180	115
I8 意大利	1 092	325		30 182	7,224	AU 澳大利亞				187	461
ID 印度尼西亞	4 162	853		25 519	5,092	BD 孟加拉國				60	55
IE 愛爾蘭	2 460	170		23 821	2,723	BR 巴西	1 833	297		24 243	6,771
IL 以色列	83	120		8 590	2,174	CN 中國內地	81 533	28,829		860 318	208,645
IN 印度	11 810	1,277		142 980	14,670	DE 德國	1 393	2,680		7 652	8,827
IR 伊朗	8 455	1,328		9 719	3,210	F7 芬蘭				4 435	1,725
JP 日本	37 725	12,001		338 401	116,761	HU 匈牙利	4 236	1,307		25 863	8,425
KR 韓國	13 108	9,658		148 519	86,184	ID 印度尼西亞	193	64		736	260
LB 黎巴嫩	275	63		1 152	138	IR 伊朗				10	12
LK 斯里蘭卡				764	121	JP 日本	6 286	1,253		16 648	7,575
LT 立陶宛				1 012	172	KR 韓國	7 732	12,529		37 635	61,497
LV 拉脫維亞				247	122	MY 馬來西亞				57	183
MO 澳門	14	2		1 110	355	PH 菲律賓	168	34		10 325	16,967
MT 馬爾他				20	12	SG 新加坡	173	1,319		3 486	18,374
MX 墨西哥	3 575	2,118		45 604	11,808	TW 台灣	543	489		9 216	8,134
MY 馬來西亞	1 129	804		22 425	6,318	U8 美國	10 331	5,268		119 413	51,935
NL 荷蘭	9 812	2,308		69 316	16,485	總計 TOTAL	114 421	54,069		1 120 464	399,959
NZ 新西蘭	6	2		359	242	77245 避雷器、電壓限幅器及電湧抑制器，供電壓超過1 000伏 (公斤) LIGHTNING ARRESTERS, VOLTAGE LIMITERS AND SURGE SUPPRESSORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					
PH 菲律賓	3 027	1,377		45 533	7,756	CA 加拿大				6 709	1,576
PK 巴基斯坦				1 013	283	CL 智利				2 875	70
PL 波蘭				2 200	417	CN 中國內地	6 505	3,312		30 997	28,175
PR 波多黎各				8	91	CZ 捷克共和國				19 777	447
PT 葡萄牙	88	68		254	406	DE 德國				22 425	567
RO 羅馬尼亞				537	178	E7 西班牙				43 337	919
RU 俄羅斯	214	310		841	372	I8 意大利				10 960	266
SE 瑞典	37	47		244	148	ID 印度尼西亞				85	49
SG 新加坡	47 304	9,948		387 187	87,595	JP 日本	469	101		2 494	490
SI 斯洛文尼亞				854	140	MO 澳門				68	3
SK 斯洛伐克共和國	720	281		2 433	3,688	MX 墨西哥				47	32
TH 泰國	7 520	2,129		62 991	21,205	MY 馬來西亞				28	13
TN 突尼斯				9	11	NL 荷蘭	5 010	140		41 367	1,362
TR 土耳其	117	33		6 062	1,319	PH 菲律賓	51	46		550	478
TW 台灣	7 254	4,593		68 386	41,578	SG 新加坡	1 377	1,058		6 244	6,966
U8 美國	51 687	12,199		627 849	135,876	SI 斯洛文尼亞	1 898	83		2 954	148
UA 烏克蘭	25	33		43	68	TR 土耳其				11	22
VN 越南	495	877		7 280	5,732	TW 台灣	435	205		1 346	1,527
ZA 南非	8 200	882		41 285	5,046	U8 美國	24 187	640		153 664	6,606
總計 TOTAL	504 320	166,274		4 841 617	1,530,690	VN 越南	134	66		835	525
77238 772 31至772 35條目內電阻器的零件 (公斤) PARTS FOR THE ELECTRICAL RESISTORS OF ITEMS FROM 772 31 TO 772 35 (KG)						ZA 南非	12	16		12	16
AR 阿根廷				12	3						
BR 巴西				70	10						
CH 瑞士				10	14						
CN 中國內地	286 695	62,922		2 248 465	493,379						
CO 哥倫比亞				207	11						
F7 芬蘭				128	40						
F8 法國				41	22						
ID 印度尼西亞	24	8		209	36						
IN 印度	456	24		36 477	808						
JP 日本	3 094	5,441		26 941	32,338						
KR 韓國	77	90		2 308	644						
LK 斯里蘭卡				87	24						
MY 馬來西亞	16 916	2,166		158 712	16,520						
PL 波蘭				67	25						
SG 新加坡	100	347		19 388	1,620						
TN 突尼斯				1 267	56						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77245 避雷器、電壓限幅器及電湧抑制器，供電壓超過1 000伏 (公斤) LIGHTNING ARRESTERS, VOLTAGE LIMITERS AND SURGE SUPPRESSORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					77251 保險絲，供電壓不超過1 000伏 (公斤) FUSES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)				
總計 TOTAL	40 078	5,665	346 785	50,255	U8 美國	15 259	5,545	140 951	56,663
77249 其他電力器具，作開關、保護電路或作連接電路用，供電壓超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					VE 委內瑞拉			2	7
					VN 越南	81	115	1 071	642
					ZA 南非	40	27	984	399
					總計 TOTAL	337 455	150,922	7 242 598	1,138,667
77252 自動斷路器，供電壓不超過1 000伏 (公斤) AUTOMATIC CIRCUIT BREAKERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					77253 其他保護電路器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER APPARATUS FOR PROTECTING ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)				
CN 中國內地	143 328	18,966	2 053 573	142,891	AE 阿拉伯聯合酋長國	152	31	323	56
DE 德國			2 209	588	AO 安哥拉			924	183
I8 意大利			92	1,749	AU 澳大利亞	49 357	3,841	369 014	25,962
IR 伊朗	204	208	430	500	BG 保加利亞			7	36
JP 日本	9 718	2,120	48 228	10,604	BR 巴西			429	70
KR 韓國	60	36	92	60	CA 加拿大	263	46	4 886	821
MO 澳門	308	107	3 301	1,240	CH 瑞士	438	525	2 648	1,425
SE 瑞典	389	29	651	61	CN 中國內地	373 835	28,000	2 949 553	378,455
TW 台灣	4	19	371	464	CY 塞浦路斯			5	4
總計 TOTAL	154 011	21,485	2 108 947	158,158	DE 德國			7 635	491
77251 保險絲，供電壓不超過1 000伏 (公斤) FUSES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					E7 西班牙	12 469	2,638	79 919	15,351
AE 阿拉伯聯合酋長國			118	59	F7 芬蘭			80	16
AR 阿根廷	142	39	832	295	F8 法國	2	@	5 197	659
AT 奧地利			1 459	1,537	GB 英國	188	32	5 193	987
AU 澳大利亞	196	64	7 237	1,800	I8 意大利	170	32	1 128	323
BB 巴巴多斯			293	798	ID 印度尼西亞			16	1
BE 比利時	2	13	29	119	IN 印度	65 110	7,481	278 422	28,482
BR 巴西	7 579	430	20 414	2,282	JP 日本	49 027	1,214	561 832	10,690
CA 加拿大	319	109	1 139	615	KE 肯尼亞			760	56
CH 瑞士	4 008	2,106	20 687	10,256	KR 韓國	100 887	1,810	763 556	15,705
CN 中國內地	241 817	109,338	1 787 811	707,333	LK 斯里蘭卡			120	67
CO 哥倫比亞			182	32	MO 澳門	202	39	9 232	1,660
CS 塞爾維亞和黑山			68	18	MT 馬爾他			263	80
CY 塞浦路斯			164	18	MU 毛里求斯			800	87
CZ 捷克共和國	2	3	27	26	MX 墨西哥			1 077	212
D8 丹麥	27	9	607	206	MY 馬來西亞	1 608	462	9 588	3,226
DE 德國	1 583	1,253	13 458	8,177	NG 尼日利亞			783	190
E7 西班牙	59	19	706	203	NL 荷蘭			10	4
EG 埃及			309	28	NZ 新西蘭	5 023	382	190 869	9,721
F7 芬蘭	55	28	190	138	PH 菲律賓	47 663	5,903	317 659	37,319
F8 法國	1 080	503	13 215	5,052	PK 巴基斯坦	305	77	2 107	712
GB 英國	13 390	4,331	213 418	37,949	PL 波蘭			5 206	1,182
HU 匈牙利	60	17	374	147	R8 馬達加斯加			270	39
I8 意大利	1 497	505	19 190	9,540	SE 瑞典			298	128
ID 印度尼西亞	30	14	5 371	1,323	SG 新加坡	13 643	1,096	96 862	6,102
IE 愛爾蘭	30	21	54	166	TH 泰國	6 005	2,665	50 735	19,903
IL 以色列	43	16	86	100	TR 土耳其			283	100
IN 印度	24	16	14 354	7,209	TW 台灣	4 851	449	51 277	3,567
JP 日本	12 695	7,098	4 421 157	59,133	U8 美國	13 902	2,060	121 635	15,993
KR 韓國	2 797	1,839	45 545	17,501	VN 越南	5 034	795	41 991	6,385
LB 黎巴嫩			13	6	ZA 南非			2 096	350
LK 斯里蘭卡	14	7	171	86	總計 TOTAL	750 134	59,580	5 934 688	586,802
LU 盧森堡			290	241	77253 其他保護電路器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER APPARATUS FOR PROTECTING ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)				
MO 澳門	576	99	3 221	456	AE 阿拉伯聯合酋長國			3 949	391
MU 毛里求斯			234	204	AO 安哥拉			1 062	216
MX 墨西哥	101	26	880	460	AT 奧地利			325	15
MY 馬來西亞	898	303	24 395	5,171	AU 澳大利亞	5 370	479	31 964	3,065
N8 挪威			71	59	CA 加拿大	1 829	113	10 475	1,681
NL 荷蘭	6 221	4,127	70 281	42,589	CH 瑞士	14 128	280	17 430	378
NZ 新西蘭	25	14	338	174	CL 智利			17 533	411
PE 秘魯			19	10	CN 中國內地	74 904	18,672	2 634 261	138,779
PH 菲律賓	3 071	1,446	39 616	20,903	DE 德國	3 466	362	20 375	2,133
PL 波蘭	102	23	1 048	589	F7 芬蘭			20 000	70
PT 葡萄牙	100	107	229	239	F8 法國	3 632	277	15 139	708
RO 羅馬尼亞			12	2	GR 希臘			7 000	35
RU 俄羅斯			25	82	I8 意大利			17 446	654
SA 沙特阿拉伯			4	9	ID 印度尼西亞			86	31
SE 瑞典	30	11	194	108	IL 以色列	315	39	27 709	1,770
SG 新加坡	14 290	5,442	172 279	65,818	IN 印度	273	100	294	121
SI 斯洛文尼亞			72	72	JP 日本	5 997	2,227	58 103	19,319
SK 斯洛伐克共和國	20	11	377	168	KR 韓國	1	@	67 224	4,420
TH 泰國	3 868	2,061	38 016	19,043					
TR 土耳其	1 278	655	6 350	2,356					
TW 台灣	4 046	3,134	152 961	50,050					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77253 其他保護電路器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER APPARATUS FOR PROTECTING ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						77254 繼電器，供電壓不超過1 000伏 (公斤) RELAYS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
MO 澳門				230	158	UA 烏克蘭				106	19
MX 墨西哥	44	6		4 900	862	VE 委內瑞拉				1 139	69
						VN 越南	50	21		209	52
MY 馬來西亞				1 935	361	ZA 南非	367	70		2 344	576
NL 荷蘭	38 602	700		257 291	5,523	總計 TOTAL	1 285 644	176,828		9 590 455	1,495,665
SE 瑞典				311	69	77255 其他開關掣，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER SWITCHES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
SG 新加坡	6 205	248		26 427	2,860	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				680	93
TW 台灣	1 388	789		23 429	8,885	AE 阿拉伯聯合酋長國	7 584	802		261 966	22,008
U8 美國	82 519	12,100		803 491	150,403	AF 阿富汗				3	2
總計 TOTAL	238 673	36,393		4 068 389	343,319	AR 阿根廷	1 319	299		13 975	3,519
77254 繼電器，供電壓不超過1 000伏 (公斤) RELAYS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						AT 奧地利	627	136		2 854	2,134
AE 阿拉伯聯合酋長國	504	36		5 271	174	AU 澳大利亞	44 972	2,540		237 387	18,625
AR 阿根廷	209	92		3 550	577	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那	5	5		5	5
AT 奧地利	4 244	1,396		12 480	4,071	BD 孟加拉國	10 887	154		62 468	1,294
AU 澳大利亞	9 554	702		42 535	4,376	BE 比利時	12 487	755		115 984	12,436
BD 孟加拉國				350	259	BG 保加利亞	163	53		3 918	750
BE 比利時				1 082	157	BH 巴林				724	39
BG 保加利亞	60	10		2 642	337	BN 文萊				1	9
BR 巴西	3 988	492		28 341	3,430	BR 巴西	18 914	2,544		122 655	18,324
CA 加拿大	8 178	2,328		71 878	18,431	BY 白俄羅斯				868	137
CH 瑞士	995	834		12 595	9,477	CA 加拿大	36 629	4,092		346 710	29,219
CN 中國內地	507 324	94,727		4 131 082	812,420	CH 瑞士	4 185	1,726		36 995	11,661
CO 哥倫比亞	1 309	278		3 569	664	CL 智利	1 400	425		5 029	1,211
CR 哥斯達黎加				1 081	156	CM 喀麥隆				15	28
CS 塞爾維亞和黑山	22	13		176	53	CN 中國內地	893 964	237,107		5 934 293	1,620,397
CZ 捷克共和國	555	245		9 798	4,894	CO 哥倫比亞	168	74		16 651	1,227
D8 丹麥	207	150		3 740	1,263	CR 哥斯達黎加				82	158
DE 德國	14 129	3,690		125 735	43,425	CS 塞爾維亞和黑山	13	9		244	127
E7 西班牙	4 643	2,194		26 995	9,712	CY 塞浦路斯				16 161	1,094
EC 厄瓜多爾				273	24	CZ 捷克共和國	591	221		14 431	7,010
EE 愛沙尼亞				10	12	D8 丹麥	1 323	588		15 210	6,295
F7 芬蘭	431	68		5 148	1,406	DE 德國	43 959	14,133		693 588	142,836
F8 法國	17 283	2,426		93 139	19,064	DO 多明尼加共和國	816	42		1 205	82
GB 英國	4 449	391		26 549	3,322	E7 西班牙	2 283	740		56 378	15,101
GR 希臘	240	42		240	42	EC 厄瓜多爾				1 205	93
I8 意大利	3 358	1,115		28 250	6,525	EE 愛沙尼亞				23	18
ID 印度尼西亞	426	72		5 645	1,597	EG 埃及	91	74		20 724	1,786
IE 愛爾蘭				482	114	F7 芬蘭	3 239	417		29 845	9,117
IL 以色列	866	271		9 152	2,569	F8 法國	10 031	6,058		110 541	47,325
IN 印度	8 976	625		103 907	7,631	GB 英國	256 298	26,587		3 088 059	271,317
IR 伊朗	276	1,459		13 375	2,453	GH 加納				900	9
IS 冰島				1	@	GR 希臘	30	17		878	208
JP 日本	104 910	8,375		1 218 619	136,241	GT 危地馬拉				1 872	211
KR 韓國	153 207	13,657		1 242 262	108,586	HR 克羅地亞	28	18		33	23
KW 科威特				291	112	HU 匈牙利	55 367	6,130		325 165	39,273
LB 黎巴嫩				86	33	I8 意大利	24 079	5,735		286 429	62,408
LK 斯里蘭卡				55	8	ID 印度尼西亞	3 955	770		125 153	8,742
LT 立陶宛				714	149	IE 愛爾蘭	901	421		14 509	4,997
LU 盧森堡				998	322	IL 以色列	674	267		8 893	3,290
LV 拉脫維亞				30	13	IN 印度	20 506	3,097		402 611	17,102
MO 澳門	28	4		1 047	346	IR 伊朗	58	84		3 069	749
MX 墨西哥	3 500	110		7 640	253	JO 約旦	11 010	775		13 868	1,056
MY 馬來西亞	183 345	4,671		648 860	26,330	JP 日本	89 270	23,353		559 516	175,098
NL 荷蘭	20 262	6,675		132 443	41,216	KE 肯尼亞	3 334	235		11 677	598
NP 尼泊爾				1	2	KH 柬埔寨	14	1		2 214	135
NZ 新西蘭	3 189	91		46 044	1,418	KR 韓國	52 038	8,423		275 434	78,539
PH 菲律賓	180	164		2 611	2,372	KW 科威特	900	319		1 925	389
PK 巴基斯坦	830	149		5 234	1,426	LB 黎巴嫩				182	34
PL 波蘭	6 963	1,099		23 684	4,733	LI 列支敦士登				4 181	1,675
PT 葡萄牙				167	44	LK 斯里蘭卡	21	26		3 832	691
R8 馬達加斯加				40	9	LT 立陶宛	91	20		1 410	310
RO 羅馬尼亞				5	18	LU 盧森堡				1 567	196
RU 俄羅斯	7 596	935		41 072	5,319	LV 拉脫維亞	114	137		2 942	627
SE 瑞典				157	105	LY 利比亞				20 353	760
SG 新加坡	17 064	2,846		274 139	25,095	MO 澳門	1 712	291		55 342	6,330
SI 斯洛文尼亞				2 286	695	MT 馬爾他	248	33		1 254	188
SK 斯洛伐克共和國	1 132	205		6 734	1,643	MU 毛里求斯				580	68
TH 泰國	29 197	5,243		242 506	39,718	MX 墨西哥	13 523	2,634		64 809	19,601
TR 土耳其	391	56		29 281	3,253	MY 馬來西亞	25 756	3,504		210 088	31,144
TW 台灣	113 860	6,544		513 718	47,946						
U8 美國	47 347	12,257		376 862	88,911						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

469

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77255 其他開關掣，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER SWITCHES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						77257 燈座，供電壓不超過1 000伏 (公斤) LAMP-HOLDERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
N8	挪威			1 193	354	KR	韓國			1 704	122
NG	尼日利亞	175	29	2 785	381	LT	立陶宛			170 000	80
NL	荷蘭	4 227	3,178	36 981	25,067	MO	澳門	320	6	4 098	91
NP	尼泊爾			303	150	MX	墨西哥	58	9	382	55
NZ	新西蘭	29 041	3,044	137 645	15,274	MY	馬來西亞	913	228	26 891	1,011
PA	巴拿馬	51	2	69	7	NL	荷蘭	688	53	2 795	290
PE	秘魯			185	27	NZ	新西蘭	336	9	2 290	67
PH	菲律賓	6 135	3,043	60 533	21,503	PA	巴拿馬			234	15
PK	巴基斯坦	126	24	5 437	1,150	PH	菲律賓			2 915	203
PL	波蘭	1 112	558	17 742	4,631	PL	波蘭			10 243	405
PR	波多黎各			2 557	572	PR	波多黎各			1 560	21
PT	葡萄牙	50	13	1 298	358	PT	葡萄牙			149	8
QA	卡塔爾	1 350	137	4 672	269	R8	馬達加斯加			750	15
R8	馬達加斯加	21	5	286	76	RU	俄羅斯			225	9
RO	羅馬尼亞	142	109	13 856	3,150	SE	瑞典			5 461	380
RU	俄羅斯	2 487	386	13 072	2,223	SG	新加坡	1 474	45	29 577	1,095
SA	沙特阿拉伯	330	124	21 834	1,993	SK	斯洛伐克共和國	10	13	10	13
SC	塞舌爾			1 490	157	TH	泰國	10	3	371	102
SE	瑞典	477	258	5 642	2,932	TN	突尼斯			176	52
SG	新加坡	54 208	11,444	403 217	72,162	TR	土耳其			269	25
SI	斯洛文尼亞	1 177	345	11 099	3,145	TW	台灣			33 182	1,510
SK	斯洛伐克共和國	688	420	3 133	1,994	U8	美國	29 870	3,023	628 806	32,348
SN	塞內加爾			2	4	VN	越南			63	21
SV	薩爾瓦多			130	20	ZA	南非			19 401	547
SY	敘利亞			6 427	612		總計 TOTAL	184 438	11,966	2 509 100	112,377
TH	泰國	19 398	3,818	164 330	35,760		77258 插頭及插座，供電壓不超過1 000伏 (公斤) PLUGS AND SOCKETS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)				
TN	突尼斯			1	@	A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			498	20
TR	土耳其	4 960	1,416	84 391	15,096	AE	阿拉伯聯合酋長國	8 547	680	200 824	11,805
TW	台灣	69 162	14,273	528 088	115,668	AO	安哥拉			139	8
U8	美國	425 144	57,137	3 461 261	461,746	AR	阿根廷	2 982	266	22 410	1,540
UA	烏克蘭	7 213	1,060	8 568	1,695	AT	奧地利	920	139	20 079	2,596
UY	烏拉圭	506	116	3 763	586	AU	澳大利亞	69 787	6,521	294 630	28,645
UZ	烏茲別克斯坦	242	169	1 649	1,222	BD	孟加拉國			9 976	94
VE	委內瑞拉	2	1	14 394	1,505	BE	比利時	4 445	550	585 268	68,401
VN	越南	10 509	882	19 733	2,008	BG	保加利亞			409	11
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			2	30	BH	巴林	295	12	627	30
ZA	南非	19 197	1,439	155 513	14,053	BR	巴西	11 779	840	145 871	12,180
ZR	剛果民主共和國			41	2	BZ	伯利茲			125	17
	總計 TOTAL	2 313 707	459,302	18 804 885	3,507,507	CA	加拿大	31 555	1,911	158 662	13,351
77257 燈座，供電壓不超過1 000伏 (公斤) LAMP-HOLDERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						CH	瑞士	481	50	231 694	8,632
AE	阿拉伯聯合酋長國	84	11	3 177	142	CL	智利			7 796	284
AR	阿根廷			8 558	507	CN	中國內地	1 497 589	239,508	13 383 471	1,950,125
AT	奧地利			467	84	CO	哥倫比亞			7 160	624
AU	澳大利亞	2 210	118	13 401	772	CR	哥斯達黎加			522	52
BB	巴巴多斯			1 629	104	CV	佛得角			3 146	117
BE	比利時			109	28	CY	塞浦路斯			13 789	786
BR	巴西			630	246	CZ	捷克共和國	1 462	69	30 029	2,122
CA	加拿大	30 094	564	123 039	4,032	D8	丹麥	4 427	644	37 543	5,386
CH	瑞士			385	32	DE	德國	46 870	1,976	1 137 237	50,286
CL	智利			92	2	DO	多明尼加共和國	874	17	8 549	2,903
CN	中國內地	32 573	3,580	640 966	32,165	DZ	阿爾及利亞			24	4
CO	哥倫比亞			19	4	E7	西班牙	38 311	1,032	250 599	10,623
CR	哥斯達黎加			3 565	110	EE	愛沙尼亞			15 677	386
CY	塞浦路斯			1 003	31	EG	埃及	6 417	313	16 054	848
DE	德國	21 100	130	112 996	2,102	F7	芬蘭	441	115	9 112	738
DO	多明尼加共和國	2 400	56	4 808	114	F8	法國	35 594	2,493	435 293	29,259
E7	西班牙	31 944	1,812	286 541	11,602	GB	英國	517 345	31,277	4 896 741	273,864
EG	埃及			613	21	GE	格魯吉亞			2	2
F8	法國	7 431	833	47 606	4,061	GN	畿內亞			1	@
GB	英國	10 653	561	208 630	10,638	GR	希臘			10 325	942
GR	希臘			39	7	HR	克羅地亞			1 285	123
HU	匈牙利	525	34	525	34	HU	匈牙利	26 801	1,353	132 441	8,129
I8	意大利			16 677	1,342	I8	意大利	64 463	2,209	712 405	25,473
ID	印度尼西亞			11 166	260	ID	印度尼西亞	14 999	865	113 412	10,073
IE	愛爾蘭			15 339	321	IE	愛爾蘭	2 671	111	59 100	4,927
IN	印度			1 490	129	IL	以色列	1	2	11 227	1,150
JM	牙買加			460	9	IN	印度	11 162	1,576	90 005	9,513
JO	約旦			77	5	JO	約旦			91	19
JP	日本	11 745	881	63 003	4,947	JP	日本	408 606	56,542	3 165 225	423,239
KE	肯尼亞			538	42	KE	肯尼亞			1 028	111

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77258 插頭及插座，供電壓不超過1 000伏 (公斤) PLUGS AND SOCKETS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						77259 作開關或保護、連接電路的其他電力器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
KH 柬埔寨	6	@		6	@	CS 塞爾維亞和黑山	44	5		396	157
KP 朝鮮				1	1	CU 古巴	226	485		346	608
KR 韓國	89 401	6,460		411 105	33,168	CY 塞浦路斯				4 309	207
LB 黎巴嫩				14	14	CZ 捷克共和國	7 150	2,270		37 413	10,797
LK 斯里蘭卡				3 195	349	D8 丹麥	23 857	4,248		224 579	35,605
LT 立陶宛	3 702	327		10 891	720	DE 德國	185 373	38,037		1 598 406	318,820
						DO 多明尼加共和國				13 704	3,118
ML 馬里				1 464	99	E7 西班牙	147 865	4,215		4 518 000	55,324
MO 澳門	1 229	92		18 835	1,999	EC 厄瓜多爾	5 466	3,868		6 806	4,049
MT 馬爾他				7 438	326						
MU 毛里求斯	101	12		121	15	EE 愛沙尼亞	6 672	2,664		71 148	27,047
MX 墨西哥	2 746	246		47 891	4,612	EG 埃及	410	56		7 237	590
MY 馬來西亞	41 100	2,696		414 821	36,380	F7 芬蘭	3 879	6,400		83 228	42,995
N8 挪威	4	1		7 169	389	F8 法國	49 808	7,882		768 217	74,050
NL 荷蘭	81 481	7,188		752 599	55,477	GB 英國	77 609	14,467		929 971	116,412
NP 尼泊爾	1	1		1	1	GR 希臘	1 862	298		30 366	2,540
NZ 新西蘭	1 877	271		31 076	2,250	GT 危地馬拉				2 615	277
PA 巴拿馬	625	98		17 826	784	GU 關島				30	19
PE 秘魯				3 333	298	HR 克羅地亞				4 301	1,815
PH 菲律賓	4 746	506		57 874	5,083	HU 匈牙利	44 721	17,455		234 965	105,001
PK 巴基斯坦	55	39		5 299	942						
PL 波蘭	8 678	482		97 114	6,990	I8 意大利	82 835	7,391		787 062	59,775
PR 波多黎各				12	1	ID 印度尼西亞	45 608	12,010		504 194	81,826
PT 葡萄牙	264	20		12 426	941	IE 愛爾蘭	5 070	1,475		32 671	6,519
R8 馬達加斯加	16	5		3 424	197	IL 以色列	3 014	830		87 040	13,054
RO 羅馬尼亞				120	22	IN 印度	19 586	6,544		214 676	44,257
RU 俄羅斯				3 911	561	IR 伊朗				2 451	1,674
						IS 冰島				434	61
SA 沙特阿拉伯	5 204	254		14 926	918	JM 牙買加	600	22		2 886	86
SE 瑞典	16 606	398		111 137	4,144	JO 約旦	8	5		588	108
SG 新加坡	27 685	2,466		348 031	35,367	JP 日本	539 481	98,468		38 778 208	821,362
SI 斯洛文尼亞				158	19						
SK 斯洛伐克共和國	20	19		1 698	158	KE 肯尼亞				142	307
SY 敘利亞				3	1	KH 柬埔寨	21	1		1 245	67
TH 泰國	10 159	1,465		83 759	9,325	KP 朝鮮				1 058	251
TR 土耳其	3 496	202		30 023	1,690	KR 韓國	218 816	121,346		2 098 643	898,508
TW 台灣	25 926	2,742		202 516	21,331	KW 科威特				30	5
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				189	35	LB 黎巴嫩	965	102		2 143	189
						LI 列支敦士登	26	4		26	4
U8 美國	620 236	26,132		4 486 049	206,839	LK 斯里蘭卡	17	13		1 987	1,225
UA 烏克蘭				22 441	459	LS 萊索托				11	21
UY 烏拉圭				1 485	21	LT 立陶宛	5	26		14 805	1,520
VE 委內瑞拉				1 116	35						
VN 越南	2 169	146		14 310	1,430	LU 盧森堡				100	22
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				50	16	LV 拉脫維亞	420	11		31 957	2,360
ZA 南非	118	17		29 206	1,551	M8 摩洛哥				4 582	338
總計 TOTAL	3 756 475	403,354		33 475 564	3,394,395	MD 摩爾多瓦				375	71
77259 作開關或保護、連接電路的其他電力器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						ML 馬里				44	20
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	8	19		193	254	MM 緬甸				8	48
AE 阿拉伯聯合酋長國	11 144	1,076		131 764	15,421	MN 蒙古				90	173
AO 安哥拉				450	26	MO 澳門	316	205		8 457	3,328
AR 阿根廷	49 977	1,122		67 765	3,453	MT 馬爾他	54	34		413	263
AT 奧地利	6 370	2,294		39 329	10,116	MU 毛里求斯	4	1		2 363	315
AU 澳大利亞	31 966	4,942		240 799	33,521						
BD 孟加拉國				204	20	MV 馬爾代夫				792	62
BE 比利時	13 587	1,430		145 928	18,013	MX 墨西哥	52 404	9,038		720 098	74,617
BG 保加利亞	4 244	356		23 552	2,113	MY 馬來西亞	141 918	40,868		1 323 099	350,828
BH 巴林				390	5	N8 挪威	3 151	518		9 287	1,582
						NG 尼日利亞				145	14
BJ 貝寧				199	43	NL 荷蘭	93 249	9,305		1 282 561	146,598
BO 玻利維亞				503	31	NP 尼泊爾				1 160	163
BR 巴西	48 814	5,626		528 501	56,256	NZ 新西蘭	1 769	190		13 874	2,183
BS 巴哈馬				30	74	OM 阿曼				231	32
BY 白俄羅斯				2 666	151	PA 巴拿馬				3 935	336
CA 加拿大	78 056	10,980		722 915	105,321	PE 秘魯				13 525	541
CH 瑞士	10 951	1,024		89 115	11,810	PG 巴布亞新畿內亞				65	31
CL 智利	19 093	667		76 928	2,644	PH 菲律賓	113 463	27,603		779 976	230,594
CN 中國內地	6 090 705	1,692,692		52 899 785	13,117,618	PK 巴基斯坦	1 638	250		14 401	2,289
CO 哥倫比亞	380	41		35 407	2,349	PL 波蘭	92 829	13,872		628 648	51,542
						PT 波多黎各				21	11
CR 哥斯達黎加	10 666	191		38 869	1,998	PR 葡萄牙	3 645	309		27 790	1,972
						PY 巴拉圭				140	227
						QA 卡塔爾	256	138		256	138
						R8 馬達加斯加	810	29		2 000	186
						RO 羅馬尼亞	1 092	543		5 258	2,810
						RU 俄羅斯	20 519	1,873		216 572	32,542

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

471

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77259 作開關或保護、連接電路的其他電力器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						77261 作電力控制或電力分配用的器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) ELECTRICAL CONTROL APPARATUS OR APPARATUS FOR DISTRIBUTION OF ELECTRICITY, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
SA 沙特阿拉伯		175	70	25 691	2,966	RU 俄羅斯				15	12
SE 瑞典		4 095	763	73 442	7,465	SA 沙特阿拉伯		103	187	105	201
SG 新加坡		154 072	54,114	1 514 680	460,004	SE 瑞典		112	219	1 297	1,227
SI 斯洛文尼亞		60	15	16 941	772	SG 新加坡		50 543	11,680	307 092	70,429
SK 斯洛伐克共和國		16 959	2,445	99 836	10,717	SI 斯洛文尼亞				105	38
SV 薩爾瓦多				85	124	TH 泰國		1 386	1,494	23 745	8,903
SY 敘利亞				3	1	TR 土耳其				68 110	14,390
TH 泰國		78 471	22,666	929 175	252,993	TW 台灣		6 377	7,628	68 386	68,404
TN 突尼斯		10	73	83	246	U8 美國		126 392	17,267	2 261 309	449,918
TR 土耳其		40 467	5,139	321 292	30,479	UY 烏拉圭				4	13
TT 特立尼達及多巴哥				18	34	VE 委內瑞拉		92	93	601	529
TW 台灣		194 475	31,311	1 679 199	376,044	VN 越南		2	7	609	801
U8 美國		761 279	101,610	6 381 208	734,341	ZA 南非		5	14	365	253
UA 烏克蘭		1 528	46	54 772	3,371	總計 TOTAL		549 468	159,690	5 556 942	1,621,123
UY 烏拉圭		355	71	3 178	423	77262 作電力控制或電力分配用的器具，供電壓超過1 000伏 (公斤) ELECTRICAL CONTROL APPARATUS OR APPARATUS FOR DISTRIBUTION OF ELECTRICITY, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					
VE 委內瑞拉		12	78	2 442	860	CN 中國內地		29	30	119 515	13,579
VN 越南		5 892	956	54 445	7,640	MO 澳門		18 970	2,000	93 330	10,070
ZA 南非		9 699	1,480	64 347	11,246	總計 TOTAL		18 999	2,030	212 845	23,649
總計 TOTAL		9 642 041	2,398,674	122 424 689	18,917,448	77281 電盤、儀表板、控制臺、控制板、操縱臺及其他基座，未設置電力控制或電力分配用的器具 (公斤) BOARDS, PANELS, CONSOLES, DESKS, CABINETS AND OTHER BASES, NOT EQUIPPED WITH ELECTRIC CONTROL OR DISTRIBUTION APPARATUS (KG)					
77261 作電力控制或電力分配用的器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) ELECTRICAL CONTROL APPARATUS OR APPARATUS FOR DISTRIBUTION OF ELECTRICITY, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國		15 382	443	306 848	5,984
AE 阿拉伯聯合酋長國		7 693	169	22 913	1,393	CN 中國內地		57 152	6,257	528 733	40,513
AT 奧地利				224	96	CY 塞浦路斯				1 130	85
AU 澳大利亞		3 595	1,405	32 182	9,860	DE 德國		342	78	3 007	834
BD 孟加拉國				38	75	EE 愛沙尼亞		224	41	693	138
BE 比利時		2 070	2,223	12 028	15,617	F8 法國		5 472	1,361	20 961	11,795
CA 加拿大		88	46	2 383	1,195	GB 英國				2	23
CH 瑞士				44	88	IL 以色列		770	22	2 370	61
CL 智利				76	94	IN 印度				5 238	91
CN 中國內地		214 745	82,572	1 401 361	612,333	JO 約旦				1 315	72
CO 哥倫比亞		16	37	59	95	KR 韓國		35	265	105	601
D8 丹麥		4	19	423	427	LB 黎巴嫩				9 243	230
DE 德國		22 737	7,316	214 067	57,587	MO 澳門		79	31	6 810	575
E7 西班牙				6 704	1,420	MT 馬爾他				4 018	269
EE 愛沙尼亞				146	83	MY 馬來西亞		6	33	25	260
F8 法國		9 159	3,941	48 720	25,428	SG 新加坡		2 425	676	122 722	7,343
FJ 斐濟群島				302	139	SK 斯洛伐克共和國				16	10
GB 英國		15 626	3,149	168 535	36,198	TW 台灣		134	62	12 632	1,906
GE 格魯吉亞		278	81	535	196	U8 美國		6 911	3,788	62 080	17,760
I8 意大利				3 336	1,611	總計 TOTAL		88 932	13,055	1 087 948	88,550
ID 印度尼西亞		86	10	7 022	905	77282 用於772 41至772 62條目內所列器具的其他零件 (公斤) PARTS FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING IN ITEMS FROM 772 41 TO 772 62 (KG)					
IE 愛爾蘭		504	189	7 021	2,670	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				3 748	141
IL 以色列		62	17	1 669	687	AE 阿拉伯聯合酋長國		4 235	215	50 886	1,650
IN 印度		84	367	701	2,161	AR 阿根廷		645	333	11 797	3,373
IR 伊朗				6	26	AT 奧地利		399	285	5 664	1,339
JP 日本		34 670	7,285	312 863	69,636	AU 澳大利亞		128 788	5,455	792 274	25,644
KE 肯尼亞		4	13	62	58	BE 比利時		821	60	21 655	1,302
KH 柬埔寨				112	12	BG 保加利亞				5 017	50
KP 朝鮮				526	905	BN 文萊				276	167
KR 韓國		2 547	4,347	46 185	60,425	BR 巴西		1 900	200	41 358	4,323
LB 黎巴嫩		372	29	2 477	261	CA 加拿大		23 701	1,372	175 345	12,929
LK 斯里蘭卡				23	56	CH 瑞士		7 977	309	59 886	3,321
LT 立陶宛				2	7	CN 中國內地		2 054 588	370,831	17 743 463	2,996,426
LV 拉脫維亞				379	322	CO 哥倫比亞		51	14	1 837	139
MO 澳門		16 847	1,423	129 477	14,847	CY 塞浦路斯		1 171	40	13 529	532
MX 墨西哥				2 925	629	CZ 捷克共和國		1 780	669	9 490	2,365
MY 馬來西亞		326	164	3 381	2,800	D8 丹麥		954	989	14 963	7,182
N8 挪威				1 700	77	DE 德國		22 213	3,550	209 633	29,137
NI 尼加拉瓜				199	41	E7 西班牙		2 301	78	34 570	1,205
NL 荷蘭		26 508	5,225	351 673	77,684	EE 愛沙尼亞		15	12	626	224
NZ 新西蘭		130	97	1 387	272						
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				2 400	190						
PE 秘魯				13	18						
PH 菲律賓		6	4	1 241	1,185						
PK 巴基斯坦		2	2	507	540						
PL 波蘭		6 138	872	36 606	5,141						
PT 葡萄牙		126	51	232	95						
RO 羅馬尼亞		33	46	334	420						

472	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77282 用於772 41至772 62條目內所列器具的其他零件 (公斤) PARTS FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING IN ITEMS FROM 772 41 TO 772 62 (KG)						77311 線圈線 (公斤) WINDING WIRE (KG)					
F7 芬蘭		1 521	68	4 912	1,139	ID 印度尼西亞		3 045	320	75 057	5,436
F8 法國		25 484	1,497	209 318	13,444	IL 以色列		3 167	224	12 515	1,007
GB 英國		16 124	2,132	372 532	36,668	IN 印度		770	105	7 715	744
GE 格魯吉亞				356	55	JP 日本		75 003	9,385	535 997	71,075
GR 希臘		326	56	2 921	225	KE 肯尼亞				120	5
HU 匈牙利		3 086	384	18 441	2,586	KH 柬埔寨				7 976	247
I8 意大利		12 610	1,546	412 877	27,920	KR 韓國		29 043	1,509	359 835	16,323
ID 印度尼西亞		2 636	1,832	20 380	5,633	LK 斯里蘭卡				203	16
IE 愛爾蘭		390	48	2 437	307	MO 澳門		7 997	668	61 908	3,020
IL 以色列		7 706	431	61 451	4,291	MU 毛里求斯				1 650	26
IN 印度		20 131	3,652	276 962	32,921	MX 墨西哥		5 527	48	76 792	1,078
IR 伊朗		14	18	14	18	MY 馬來西亞		5 914	557	56 465	5,678
JP 日本		147 653	36,572	1 334 448	264,222	NG 尼日利亞				4 217	147
KE 肯尼亞				1 505	72	NL 荷蘭		3 989	159	51 342	1,858
KH 柬埔寨		48	11	49	27	NZ 新西蘭		2 852	265	17 602	1,152
KR 韓國		50 301	4,212	596 798	33,404	PH 菲律賓		2 690	211	37 794	1,531
LK 斯里蘭卡		34	4	2 645	483	PK 巴基斯坦				2 614	56
MM 緬甸		269	91	387	202	PL 波蘭		4	1	62 606	2,367
MN 蒙古				4	17	SG 新加坡		19 956	1,242	256 513	14,098
MO 澳門		13 473	2,434	112 328	20,057	TH 泰國		26 247	1,957	104 605	8,451
MT 馬爾他		350	47	8 689	901	TR 土耳其		39	13	198	48
MX 墨西哥		1 457	123	68 975	12,393	TW 台灣		53 907	1,648	347 129	12,292
MY 馬來西亞		79 253	3,434	528 845	26,525	U8 美國		134 790	8,165	2 243 310	91,920
N8 挪威		272	385	4 670	1,967	VN 越南		560	87	31 112	4,650
NL 荷蘭		12 051	1,078	84 212	7,871	ZA 南非				7 241	273
NZ 新西蘭		15 168	997	327 751	8,522	ZM 贊比亞				1 422	25
PA 巴拿馬		25	10	81	33	總計 TOTAL		3 330 705	221,845	35 663 956	1,762,732
PH 菲律賓		85 559	17,396	854 927	179,438	77312 同軸電纜及其他同軸電導體 (米) CO-AXIAL CABLE AND OTHER CO-AXIAL CONDUCTORS (M)					
PK 巴基斯坦		895	634	3 717	1,615	AE 阿拉伯聯合酋長國		104 820	154	230 384	568
PL 波蘭		1 063	352	11 161	3,032	AT 奧地利				573 705	773
PR 波多黎各		14 891	15,998	91 753	102,105	AU 澳大利亞		1 374 450	1,742	4 808 999	5,823
PT 葡萄牙		2	@	2 862	78	BE 比利時		95 360	138	1 089 916	978
QA 卡塔爾		2 088	154	5 010	261	BR 巴西		160 524	2,756	2 448 726	46,503
RO 羅馬尼亞		3 278	404	3 278	404	BY 白俄羅斯				40 000	39
RU 俄羅斯		273	87	4 780	599	CA 加拿大		45 820	112	394 019	423
SA 沙特阿拉伯				44 942	3,525	CH 瑞士				600	31
SD 蘇丹		4	49	4	49	CL 智利				213 400	324
SE 瑞典		6 935	1,278	24 781	7,369	CN 中國內地		3 072 875	8,416	17 853 177	62,550
SG 新加坡		61 024	5,933	428 757	53,563	CO 哥倫比亞		1 471 180	1,288	4 711 730	3,587
SI 斯洛文尼亞		1 584	254	1 845	340	CY 塞浦路斯		589 136	503	1 155 782	860
SK 斯洛伐克共和國		1 128	61	3 111	96	CZ 捷克共和國				795 847	1,121
TH 泰國		7 874	2,956	200 376	26,461	DE 德國		49 000	281	503 691	4,528
TN 突尼斯		3 899	586	3 899	586	DO 多明尼加共和國				2 438	11
TR 土耳其		167	20	23 335	1,865	E7 西班牙		39 900	52	70 400	104
TW 台灣		40 021	3,530	465 313	40,929	EE 愛沙尼亞				457	15
U8 美國		344 274	25,251	3 002 761	267,419	EG 埃及				2 562	6
UA 烏克蘭				2 485	547	F7 芬蘭		774 450	15,731	1 223 218	27,750
UY 烏拉圭				1	1	F8 法國		58 400	133	343 182	637
VE 委內瑞拉		52	57	142	150	GB 英國		281 085	599	948 081	2,375
VN 越南		2 963	653	683 035	5,440	HU 匈牙利		111 360	884	171 580	1,422
ZA 南非		13	7	72 901	4,767	I8 意大利				1 326 375	2,359
總計 TOTAL		3 239 908	521,137	29 585 181	4,293,990	ID 印度尼西亞				57 645	74
77311 線圈線 (公斤) WINDING WIRE (KG)						IL 以色列		7 750	103	8 140	109
AT 奧地利		5 934	302	25 606	1,108	IN 印度		29 990	69	684 040	949
BJ 貝寧				889	27	JP 日本		222 579	1,061	1 502 589	5,886
BR 巴西		1 689	317	155 491	7,658	KH 柬埔寨		485	6	9 006	144
CA 加拿大		107	12	116 663	1,480	KP 朝鮮				50	1
CH 瑞士				4 443	118	KR 韓國		942 425	13,873	3 502 348	36,832
CN 中國內地		2 830 102	186,945	30 114 808	1,449,671	LB 黎巴嫩				39 466	241
CZ 捷克共和國		602	15	1 505	118	LK 斯里蘭卡				160 390	288
D8 丹麥		24	1	41 475	610	LT 立陶宛				7 560	66
DE 德國		65 547	2,011	491 080	16,199	MN 蒙古				610	11
E8 埃塞俄比亞				46	8	MO 澳門		500	17	184 628	1,464
F7 芬蘭		7 290	3,079	41 468	17,761	MX 墨西哥		4 000	11	131 996	311
F8 法國		3 604	240	19 848	1,222	MY 馬來西亞				264 871	4,020
GA 加蓬				10 857	298	N8 挪威				168 665	142
GB 英國		9 113	668	113 790	8,680	NE 尼日爾				105 500	143
GH 加納		25 238	549	25 238	549	NL 荷蘭		129 304	390	491 485	2,048
HU 匈牙利		2 010	852	72 573	8,371	NZ 新西蘭		39 400	34	959 918	1,533
I8 意大利		3 945	289	64 238	5,333	PH 菲律賓		128 188	249	1 072 790	1,442

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年一月至九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年一月至九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77312 同軸電纜及其他同軸電導體 (米) CO-AXIAL CABLE AND OTHER CO-AXIAL CONDUCTORS (M)						77314 其他電導體，供電壓不超過80伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 80 V (-)					
PK	巴基斯坦			187 250	186	EG	埃及		40		1,679
PT	葡萄牙			45 100	44	F7	芬蘭		2,789		12,727
R8	馬達加斯加			70 000	77	F8	法國		2,920		48,141
RU	俄羅斯			269 800	295						
SA	沙特阿拉伯			12 600	279	FJ	斐濟群島				22
SE	瑞典	2 250	18	68 400	273	GA	加蓬		12		250
SG	新加坡	98 275	1,542	237 026	3,070	GB	英國		18,534		115,936
TH	泰國	400	30	5 977	333	GN	畿內亞				22
						GR	希臘		623		3,901
TR	土耳其	71 224	179	251 356	891	GT	危地馬拉				149
TW	台灣	44 990	234	2 423 951	3,920	HR	克羅地亞		74		635
U8	美國	2 278 602	7,859	24 632 583	120,102	HU	匈牙利		5,023		44,886
VN	越南	5 340	18	340 031	294	I8	意大利		5,484		77,684
ZA	南非			240 000	124	ID	印度尼西亞		494		12,598
	總計 TOTAL	12 234 062	58,482	77 044 040	348,378	IE	愛爾蘭		2,070		10,408
77313 用於車輛、航空器或船舶的點火布線組或其他布線組 (-) IGNITION WIRING SETS AND OTHER WIRING SETS USED IN VEHICLES, AIRCRAFT OR SHIPS (-)						IL	以色列		1,708		19,255
						IN	印度		2,039		16,453
AT	奧地利				40	IR	伊朗		@		204
AU	澳大利亞		1,351		3,871	IS	冰島		17		164
BE	比利時				@	JO	約旦		169		191
CA	加拿大		33		33	JP	日本		74,776		656,274
CL	智利				5	KE	肯尼亞		332		814
CN	中國內地		4,825		36,848	KR	韓國		10,133		76,757
DE	德國		35		953	KW	科威特				32
F8	法國		42		573						
GB	英國		@		151	LB	黎巴嫩				9
I8	意大利				1,649	LK	斯里蘭卡		73		1,434
						LT	立陶宛				35
JP	日本		12,058		79,655	LU	盧森堡		5		127
MO	澳門		5,182		20,360	LV	拉脫維亞				2,134
MX	墨西哥		713		8,738	M8	摩洛哥		46		806
MY	馬來西亞		40		296	MM	緬甸				54
NL	荷蘭				1,858	MO	澳門		284		9,362
PH	菲律賓		120		1,555	MR	毛里塔尼亞				62
SE	瑞典				12	MT	馬爾他		300		1,962
SG	新加坡		528		8,978						
TH	泰國		110		1,463	MU	毛里求斯		14		40
TW	台灣		11		582	MX	墨西哥		4,629		37,640
						MY	馬來西亞		6,618		55,623
U8	美國		6,001		16,433	N8	挪威		283		1,926
VN	越南		101		369	NG	尼日利亞		186		372
						NL	荷蘭		18,367		91,112
	總計 TOTAL		31,150		184,423	NZ	新西蘭		731		7,687
77314 其他電導體，供電壓不超過80伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 80 V (-)						PA	巴拿馬		1		1,116
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區		29		2,341	PE	秘魯		11		2,700
AE	阿拉伯聯合酋長國		835		7,458	PG	巴布亞新畿內亞				7
AL	阿爾巴尼亞				265						
AO	安哥拉				291	PH	菲律賓		4,394		22,179
AR	阿根廷		3,601		25,325	PK	巴基斯坦		16		376
AT	奧地利		865		6,449	PL	波蘭		1,442		8,200
AU	澳大利亞		9,490		74,865	PT	葡萄牙		24		1,901
BD	孟加拉國				50	PY	巴拉圭		64		107
BE	比利時		2,147		14,857	QA	卡塔爾				103
BG	保加利亞		57		1,354	R8	馬達加斯加		96		513
						RO	羅馬尼亞				79
BH	巴林				@	RU	俄羅斯		1,491		11,036
BN	文萊		79		130	SA	沙特阿拉伯		1,029		1,536
BR	巴西		6,972		35,794						
CA	加拿大		5,477		44,558	SB	所羅門群島		23		68
CH	瑞士		303		4,893	SE	瑞典		3,867		38,426
CL	智利		773		11,523	SG	新加坡		13,579		72,701
CN	中國內地		171,311		1,138,372	SI	斯洛文尼亞		472		1,434
CO	哥倫比亞		66		2,940	SK	斯洛伐克共和國		43		1,190
CR	哥斯達黎加				2,580	SY	敘利亞				367
CY	塞浦路斯				259	TH	泰國		8,790		42,792
						TN	突尼斯		516		2,785
CZ	捷克共和國		1,148		9,841	TR	土耳其		1,716		10,578
D8	丹麥		2,795		28,659	TW	台灣		9,403		80,159
DE	德國		26,486		194,249						
DO	多明尼加共和國				70	U8	美國		98,634		802,176
E7	西班牙		1,300		20,957	UA	烏克蘭		9		2,132
EC	厄瓜多爾		257		1,268	UY	烏拉圭		151		1,305
EE	愛沙尼亞		16		107	VE	委內瑞拉		224		1,949
						VN	越南		1,341		6,062
						VU	瓦努阿圖				10
						W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				19
						ZA	南非		777		3,891

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77314 其他電導體，供電壓不超過80伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 80 V (-)						77315 其他電導體，供電壓超過80伏，但不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 80 V BUT NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
總計 TOTAL		540,892		4,056,922		PL 波蘭		55 390	2,427	381 703	14,890
77315 其他電導體，供電壓超過80伏，但不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 80 V BUT NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						PT 葡萄牙		3 321	357	22 581	2,665
						PY 巴拉圭				18 678	1,213
						QA 卡塔爾		18 870	1,552	22 441	1,742
						RO 羅馬尼亞		1 424	101	8 628	1,154
						SA 沙特阿拉伯		2 599	124	22 042	2,372
						SC 塞舌爾				7 200	275
						SE 瑞典		12 812	1,205	222 919	10,766
						SG 新加坡		236 147	18,244	1 515 560	99,774
						SI 斯洛文尼亞				50 947	883
						SK 斯洛伐克共和國		6 241	375	38 440	1,975
						TG 多哥				1 569	43
						TH 泰國		141 203	5,897	1 557 496	72,085
						TN 突尼斯				684	69
						TR 土耳其		26 479	941	215 905	12,104
						TT 特立尼達及多巴哥		3 000	99	3 000	99
						TW 台灣		127 866	7,776	1 031 064	67,248
						U8 美國		2 624 183	156,515	25 497 460	1,360,147
						UA 烏克蘭				81	29
						VE 委內瑞拉				40 275	1,529
						VN 越南		702	185	48 627	5,941
						ZA 南非		41 898	1,836	174 919	7,525
						總計 TOTAL		10 601 237	747,202	96 585 878	5,762,764
77317 其他電導體，供電壓超過1 000 伏 (公斤) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)											
						BR 巴西				1 839	190
						CN 中國內地		44 532	5,463	549 819	56,410
						JP 日本				1 432	512
						KR 韓國				18 701	533
						MO 澳門				72 716	2,473
						MY 馬來西亞				2 454	120
						總計 TOTAL		44 532	5,463	646 961	60,238
77318 光導纖維纜，由獨立旋覆纖維製成 (米) OPTICAL FIBRE CABLES MADE UP OF INDIVIDUALLY SHEATHED FIBRES (M)											
						AE 阿拉伯聯合酋長國		52 985	330	133 872	1,953
						AR 阿根廷				840	38
						AT 奧地利		2 880	19	152 403	1,017
						AU 澳大利亞		920	121	5 045	564
						BD 孟加拉國		2 685	42	2 685	42
						BE 比利時		30 984	68	60 684	149
						BN 文萊		2 600	20	2 600	20
						BR 巴西		70	23	70	23
						CA 加拿大				354	342
						CH 瑞士				1 600	27
						CN 中國內地		306 796	7,983	3 862 990	81,477
						D8 丹麥				10 685	208
						DE 德國		12 878	89	426 888	3,316
						E7 西班牙				865	14
						EC 厄瓜多爾				800	16
						F8 法國				701 474	1,801
						GB 英國		3 530	384	110 476	1,995
						HU 匈牙利		2 946	29	99 553	444
						I8 意大利		180	21	65 090	724
						ID 印度尼西亞				186 000	752
						IL 以色列				11 218	148
						IN 印度		525	101	4 580	504
						JP 日本		153 662	1,773	1 088 820	12,108
						KR 韓國		775	57	26 696	947
						LK 斯里蘭卡				440	15
						LV 拉脫維亞				2 418	36
						MO 澳門		150	4	119 227	1,710
						MX 墨西哥		1 167	196	2 347	274
						MY 馬來西亞		31 000	168	70 952	254
						N8 挪威				7 210	128
						NL 荷蘭				5 506	243
						NZ 新西蘭				550	14
						PH 菲律賓		1 600	44	5 642	233
						SA 沙特阿拉伯				8 785	249

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77318 光導纖維纜，由獨立旋覆纖維製成 (米) OPTICAL FIBRE CABLES MADE UP OF INDIVIDUALLY SHEATHED FIBRES (M)						77328 電動機器或設備用的絕緣裝設，用塑膠材料製 (公斤) INSULATING FITTINGS OF PLASTIC MATERIALS, FOR ELECTRICAL MACHINES OR EQUIPMENT (KG)					
SD 蘇丹				81	44	I8 意大利		792	79	4 116	391
SE 瑞典	550	71		990	139	ID 印度尼西亞	9 549	697		87 819	5,676
SG 新加坡	1	@		7 047	401	IN 印度	963	78		19 222	1,167
TH 泰國	15 692	304		104 242	1,765	JP 日本	20 386	1,458		76 665	8,069
TW 台灣	19 000	486		156 300	2,546	KR 韓國	461	299		1 811	996
U8 美國	69 561	1,340		700 096	10,554						
						MO 澳門				144	90
VN 越南	11 100	61		11 550	73	MX 墨西哥				1 153	177
總計 TOTAL	724 237	13,732		8 159 671	127,305	MY 馬來西亞	595	39		20 527	845
77322 玻璃製的電絕緣體 (公斤) ELECTRICAL INSULATORS OF GLASS (KG)						NL 荷蘭				77	18
CN 中國內地	2 139	40		29 136	561	PH 菲律賓	147	31		1 693	300
總計 TOTAL	2 139	40		29 136	561	PL 波蘭	250	51		3 700	688
77323 陶瓷製的電絕緣體 (公斤) ELECTRICAL INSULATORS OF CERAMICS (KG)						RU 俄羅斯				239	39
CN 中國內地	15 721	10,149		77 216	64,201	SG 新加坡	19 549	1,076		253 244	11,328
GB 英國				5 404	230	SK 斯洛伐克共和國	703	68		2 646	189
MO 澳門				62	30	TH 泰國	2 319	196		32 638	3,555
MX 墨西哥	1 204	126		12 150	900						
PH 菲律賓				126	44	TR 土耳其	700	43		4 630	185
RU 俄羅斯				398	1,009	TW 台灣	1 117	84		3 064	166
U8 美國				336	77	U8 美國	5 966	323		67 457	4,055
總計 TOTAL	16 925	10,275		95 692	66,492	UA 烏克蘭				523	71
77324 玻璃或陶瓷以外材料製的電絕緣體 (公斤) ELECTRICAL INSULATORS OF MATERIALS OTHER THAN GLASS OR CERAMICS (KG)						VN 越南	4 090	180		31 017	1,407
AU 澳大利亞	30	13		128	88	ZA 南非				213	15
CN 中國內地	117 201	4,733		1 175 501	56,025	總計 TOTAL	410 569	18,822		3 491 287	137,161
DE 德國	36	25		966	501	77329 電動機器及設備用的其他絕緣裝設，未列明在其他編號：襯以絕緣材 料的賤金屬電導管 (公斤) OTHER INSULATING FITTING FOR ELECTRICAL MACHINES AND EQUIPMENT, NES; ELECTRICAL CONDUIT OF BASE METAL LINED WITH INSULATING MATERIAL (KG)					
F8 法國				357	80	CN 中國內地	9 952	1,531		67 949	11,644
HU 匈牙利				6	4	TW 台灣				43	105
IN 印度				50	19	總計 TOTAL	9 952	1,531		67 992	11,748
JP 日本	1 309	25		4 342	348	77411 心電圖儀 (部) ELECTRO-CARDIOGRAPHS (NO.)					
MX 墨西哥				216	68	AU 澳大利亞	10	1,000		10	1,000
MY 馬來西亞				75	137	CN 中國內地	134	13,049		1 204	115,107
PH 菲律賓	569	174		10 761	1,626	KR 韓國	1	418		1	418
						MO 澳門				4	124
RO 羅馬尼亞	97	35		864	318	PH 菲律賓				7	30
SG 新加坡	1	@		264	70	總計 TOTAL	145	14,467		1 226	116,679
SK 斯洛伐克共和國	1	1		674	182	77412 其他電診斷器具 (-) OTHER ELECTRO-DIAGNOSTIC APPARATUS (-)					
TH 泰國	808	298		8 866	3,243	AE 阿拉伯聯合酋長國					1,041
TW 台灣	1 586	97		13 656	1,098	AO 安哥拉					328
U8 美國	102 102	4,541		621 540	30,749	AR 阿根廷					61
總計 TOTAL	223 740	9,942		1 838 266	94,557	AT 奧地利					1,876
77326 電動機器或設備用的絕緣裝設，用陶瓷材料製 (公斤) INSULATING FITTINGS OF CERAMIC MATERIALS, FOR ELECTRICAL MACHINES OR EQUIPMENT (KG)						AU 澳大利亞		17			750
CN 中國內地	5 444	198		69 359	1,967	BD 孟加拉國					272
總計 TOTAL	5 444	198		69 359	1,967	BE 比利時		143			1,304
77328 電動機器或設備用的絕緣裝設，用塑膠材料製 (公斤) INSULATING FITTINGS OF PLASTIC MATERIALS, FOR ELECTRICAL MACHINES OR EQUIPMENT (KG)						BG 保加利亞		9			259
AE 阿拉伯聯合酋長國				3 872	459	BJ 貝寧					132
AR 阿根廷				1 449	189	BO 玻利維亞					252
BD 孟加拉國	2 694	122		12 537	915	BR 巴西		@			@
BG 保加利亞				79	28	CA 加拿大		58			208
BR 巴西				2 763	224	CH 瑞士					1,012
CA 加拿大	104	16		754	132	CL 智利		18			104
CH 瑞士	84	24		414	79	CN 中國內地		64,418			414,560
CN 中國內地	335 060	13,465		2 791 110	91,185	CO 哥倫比亞					96
DE 德國	965	162		6 533	929	CY 塞浦路斯					167
DO 多明尼加共和國				1 021	38	CZ 捷克共和國					524
						D8 丹麥					176
E7 西班牙				248	34	DE 德國		382			2,832
F7 芬蘭	346	49		2 678	211	DZ 阿爾及利亞					38
F8 法國	411	68		412	68	E7 西班牙					690
GB 英國	2 367	81		42 155	1,591	EC 厄瓜多爾					414
HU 匈牙利	951	133		12 664	1,650	EG 埃及					406
						F7 芬蘭		100			3,386
						F8 法國		56			735
						GB 英國		397			2,454
						GE 格魯吉亞					41
						GH 加納					143

476	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77412 其他電診斷器具 (-) OTHER ELECTRO-DIAGNOSTIC APPARATUS (-)						77421 使用X射線的器具 (個) APPARATUS BASED ON THE USE OF X-RAYS (NO.)					
GR 希臘		56			190	TH 泰國				1	39
HN 洪都拉斯					189	U8 美國				3	692
HR 克羅地亞					156	總計 TOTAL		51	33,624	595	330,769
HU 匈牙利					60	77422 使用粒子 (alpha) 射線、β (beta) 射線或伽馬 (gamma) 射線的器具,用於內科、外科、牙科或獸醫 (個) APPARATUS BASED ON THE USE OF ALPHA, BETA OR GAMMA RADIATIONS, FOR MEDICAL, SURGICAL, DENTAL OR VETERINARY USES (NO.)					
I8 意大利	1,044			4,423							
ID 印度尼西亞		204			2,442						
IE 愛爾蘭					92						
IL 以色列					2,286						
IN 印度		352			1,702						
IR 伊朗		343			2,804	CN 中國內地				1	484
JO 約旦					352	總計 TOTAL				1	484
JP 日本		2,276			33,837	77423 X射線管 (條) X-RAY TUBES (NO.)					
KE 肯尼亞					42	CN 中國內地	22	599		110	1,713
KR 韓國		1,012			7,403	IN 印度	10	36		23	140
LB 黎巴嫩					68	MY 馬來西亞				2	77
LK 斯里蘭卡					10	PH 菲律賓				8	56
LY 利比亞					45	U8 美國				58	1,094
M8 摩洛哥		36			586	總計 TOTAL		32	635	201	3,080
MN 蒙古					43	77429 其他X射線發生器;高壓發生器、控制板及桌;屏幕、檢查及治療檯、椅等 (公斤) OTHER APPARATUS AND EQUIPMENT (KG)					
MO 澳門		1,105			7,127	AT 奧地利				182	168
MX 墨西哥					19	AU 澳大利亞	7	2		570	707
MY 馬來西亞		25			5,471	BE 比利時				24	63
N8 挪威					292	CA 加拿大	65	17		978	177
NG 尼日利亞					23	CH 瑞士	35	6		304	229
NL 荷蘭					6,677	CN 中國內地	2 480	3,735		31 614	39,276
NP 尼泊爾					62	DE 德國	9	30		156	153
NZ 新西蘭	5				20	F8 法國	300	218		1 495	1,096
PA 巴拿馬					102	GB 英國	36	63		282	968
PE 秘魯		9			272	I8 意大利				45	107
PH 菲律賓	@				1,027	IL 以色列				658	1,387
PK 巴基斯坦					356	IN 印度	1	39		57	325
PL 波蘭		95			1,270	JP 日本	122	208		3 326	6,440
RO 羅馬尼亞		186			373	KR 韓國	492	399		4 929	5,827
RU 俄羅斯		122			1,222	MO 澳門				1 020	473
SA 沙特阿拉伯		283			631	MY 馬來西亞	4	6		185	99
SD 蘇丹					25	NL 荷蘭	158	433		296	613
SG 新加坡		838			8,339	NP 尼泊爾				50	138
SK 斯洛伐克共和國		115			250	PH 菲律賓	313	413		925	1,192
SN 塞內加爾					102	SG 新加坡	110	147		806	2,479
SY 敘利亞		31			31	TH 泰國	6	4		74	107
TH 泰國		168			1,996	TW 台灣	124	262		23 959	3,921
TN 突尼斯					452	U8 美國	181	472		18 872	8,936
TR 土耳其					1,177	VN 越南				36	252
TW 台灣		752			12,493	總計 TOTAL		4 443	6,455	90 843	75,135
U8 美國		6,059			62,924	77511 家用型或洗衣店用洗衣機,乾衣容量每部不超過10公斤 (部) HOUSEHOLD OR LAUNDRY-TYPE WASHING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY NOT EXCEEDING 10 KG (NO.)					
UA 烏克蘭					221	CM 喀麥隆				8	16
UY 烏拉圭					48	CN 中國內地	1 483	1,628		11 547	11,666
UZ 烏茲別克斯坦		20			20	DE 德國				136	429
VE 委內瑞拉					461	E7 西班牙				13	13
VN 越南		38			1,504	ID 印度尼西亞	2	9		8	60
ZA 南非					333	IN 印度	5	7		10	14
總計 TOTAL		80,777			606,313	JP 日本				3	2
77413 紫外線或紅外線器具,用於內科、外科、牙科或獸醫 (部) ULTRA-VIOLET OR INFRA-RED RAY APPARATUS FOR MEDICAL, SURGICAL, DENTAL OR VETERINARY SCIENCES (NO.)						KH 柬埔寨				21	51
CN 中國內地	15	89		987	1,342	KI 基里巴斯	27	14		144	76
總計 TOTAL	15	89		987	1,342	MH 馬紹爾群島共和國				125	72
77421 使用X射線的器具 (個) APPARATUS BASED ON THE USE OF X-RAYS (NO.)						MO 澳門	921	1,408		9 166	16,402
AE 阿拉伯聯合酋長國	1	152		3	577	MY 馬來西亞				2	14
CH 瑞士	1	143		1	143	NG 尼日利亞				300	54
CN 中國內地	46	31,366		554	311,507	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國	50	51		134	133
DE 德國				10	9,750	PH 菲律賓				442	355
F8 法國				1	190	SG 新加坡	9	27		138	403
IL 以色列				12	2,236	TH 泰國				2	13
KR 韓國				1	590	TW 台灣	5	37		5	37
MO 澳門	1	179		3	249						
MY 馬來西亞				1	351						
PH 菲律賓	1	770		2	1,566						
SG 新加坡	1	1,014		3	2,879						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

477

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77511 家用型或洗衣店用洗衣機，乾衣容量每部不超過10公斤 (部) HOUSEHOLD OR LAUNDRY-TYPE WASHING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY NOT EXCEEDING 10 KG (NO.)						77522 冷凍箱，家用型 (電力或其他) (個) DEEP-FREEZERS, HOUSEHOLD TYPE (ELECTRIC OR OTHER) (NO.)					
VN 越南						總計 TOTAL					
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區						77530 家用型洗碗碟機 (部) DISH WASHING MACHINES OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)					
ZA 南非						CN 中國內地					
總計 TOTAL						IN 印度					
77512 乾衣機，乾衣容量每部不超過10公斤 (部) CLOTHES DRYING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY NOT EXCEEDING 10 KG (NO.)						JP 日本					
BD 孟加拉國						KR 韓國					
CN 中國內地						MO 澳門					
JP 日本						PL 波蘭					
KR 韓國						SG 新加坡					
LK 斯里蘭卡						TW 台灣					
MO 澳門						總計 TOTAL					
SG 新加坡						77541 剃毛髮器，備有獨立電動馬達 (個) SHAVERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTORS (NO.)					
TW 台灣						AE 阿拉伯聯合酋長國					
總計 TOTAL						AR 阿根廷					
77521 冷藏箱，家用型 (電力或其他) (個) REFRIGERATORS, HOUSEHOLD TYPE (ELECTRIC OR OTHER) (NO.)						AT 奧地利					
AE 阿拉伯聯合酋長國						AU 澳大利亞					
AO 安哥拉						BE 比利時					
AU 澳大利亞						BR 巴西					
CM 喀麥隆						CA 加拿大					
CN 中國內地						CH 瑞士					
DE 德國						CL 智利					
F8 法國						CN 中國內地					
GB 英國						CY 塞浦路斯					
ID 印度尼西亞						D8 丹麥					
IL 以色列						DE 德國					
IN 印度						E7 西班牙					
JP 日本						EG 埃及					
ML 馬里						F7 芬蘭					
MO 澳門						F8 法國					
MY 馬來西亞						GB 英國					
MZ 莫桑比克						GE 格魯吉亞					
NL 荷蘭						HU 匈牙利					
NZ 新西蘭						I8 意大利					
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國						ID 印度尼西亞					
SE 瑞典						IL 以色列					
SG 新加坡						JP 日本					
TG 多哥						KP 朝鮮					
TH 泰國						KR 韓國					
TW 台灣						MN 蒙古					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國						MO 澳門					
U8 美國						MU 毛里求斯					
ZA 南非						MX 墨西哥					
總計 TOTAL						MY 馬來西亞					
77522 冷凍箱，家用型 (電力或其他) (個) DEEP-FREEZERS, HOUSEHOLD TYPE (ELECTRIC OR OTHER) (NO.)						NL 荷蘭					
AU 澳大利亞						NP 尼泊爾					
CA 加拿大						PA 巴拿馬					
CN 中國內地						PH 菲律賓					
GB 英國						PL 波蘭					
GH 加納						PT 葡萄牙					
GU 關島						SE 瑞典					
ID 印度尼西亞						SG 新加坡					
IN 印度						SK 斯洛伐克共和國					
LK 斯里蘭卡						TR 土耳其					
MO 澳門						TW 台灣					
MY 馬來西亞						U8 美國					
PG 巴布亞新畿內亞						UY 烏拉圭					
SB 所羅門群島						VN 越南					
SG 新加坡						ZA 南非					
TH 泰國						總計 TOTAL					
TW 台灣						77542 軋髮剪，備有獨立電動馬達 (個) HAIR CLIPPERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)					
U8 美國						AE 阿拉伯聯合酋長國					
						AO 安哥拉					
						AR 阿根廷					
						AT 奧地利					
						AU 澳大利亞					
						BE 比利時					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77542 軋髮剪，備有獨立電動馬達 (個) HAIR CLIPPERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						77549 剃毛髮器及軋髮剪的零件 (公斤) PARTS OF SHAVERS AND HAIR CLIPPERS (KG)					
BR 巴西		68 400	1,916	363 234	10,602	KR 韓國		106	4	375	32
CA 加拿大		9 912	444	159 019	8,707	MO 澳門		372	18	1 612	197
CH 瑞士		100	15	35 196	1,256	MX 墨西哥				2 127	181
CL 智利				11 020	494	MY 馬來西亞				15	34
CM 喀麥隆				11 040	379	NL 荷蘭		35	28	4 565	472
CN 中國內地	144 980		749	522 075	14,081	PA 巴拿馬				476	59
CR 哥斯達黎加				5 000	211	PH 菲律賓		1	4	284	290
CS 塞爾維亞和黑山				1 000	38	SA 沙特阿拉伯				906	88
CY 塞浦路斯				1 100	73	SE 瑞典				771	93
CZ 捷克共和國				3 030	150	SG 新加坡		11	24	656	133
D8 丹麥	9 920		104	34 270	710	SN 塞內加爾				810	31
DE 德國	39 437		2,854	681 779	35,231	TH 泰國		29	44	3 020	766
E7 西班牙	12 338		233	379 372	16,142	TN 突尼斯				102	12
EE 愛沙尼亞				5 200	56	TR 土耳其		16	7	228	50
F7 芬蘭	24 162		1,196	496 942	19,327	TW 台灣		60	3	900	80
F8 法國	18 204		754	363 792	17,385	U8 美國		14 920	4,484	139 700	17,636
GB 英國	23 898		1,315	322 524	24,613	ZA 南非				150	12
GR 希臘	6 740		428	30 382	1,729	總計 TOTAL		309 450	110,964	2 847 434	811,711
HU 匈牙利				5 112	83	77571 真空吸塵器及地板打蠟器，電動機械，家用型，備有獨立電動馬達 (個) VACUUM CLEANERS AND FLOOR POLISHERS, ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)					
I8 意大利	27 785		1,805	167 404	9,620	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				1	@
ID 印度尼西亞				2 112	103	AE 阿拉伯聯合酋長國		6 123	735	78 990	5,883
IE 愛爾蘭				2 400	85	AF 阿富汗				841	26
IL 以色列	1 002		51	33 636	7,799	AR 阿根廷				700	276
IR 伊朗				7 002	553	AT 奧地利				1 464	251
JP 日本	27 760		2,005	292 568	15,981	AU 澳大利亞		10 130	2,747	120 869	26,114
KR 韓國	1 000		61	4 300	254	BD 孟加拉國				4	3
LB 黎巴嫩				4 854	150	BE 比利時				4 487	596
LV 拉脫維亞				13 002	437	BH 巴林		150	10	1 060	164
LY 利比亞				3 104	119	BR 巴西		2 400	36	18 309	1,918
MO 澳門	36		4	430	56	BY 白俄羅斯				362	95
MU 毛里求斯	100		4	200	7	CA 加拿大		16 408	2,787	106 199	16,072
MX 墨西哥	7 332		233	88 596	3,845	CH 瑞士		5 900	408	28 524	2,438
MY 馬來西亞				2 370	177	CI 科特迪瓦				16	1
N8 挪威				1 008	12	CL 智利		1 200	35	15 120	415
NL 荷蘭	7 022		388	182 556	10,069	CN 中國內地		45 239	4,280	219 096	23,330
NZ 新西蘭	2 502		114	20 490	676	CO 哥倫比亞				2 100	149
PA 巴拿馬	1 100		47	6 486	432	CY 塞浦路斯				3 104	214
PH 菲律賓				4 800	23	CZ 捷克共和國				9 712	739
PL 波蘭				85	11	D8 丹麥		8 718	772	36 810	4,059
PT 葡萄牙				3 034	98	DE 德國		18 753	1,630	182 910	10,354
RU 俄羅斯				160 376	4,473	E7 西班牙		17 897	2,156	171 475	16,622
SA 沙特阿拉伯	3 018		82	14 972	387	E8 埃塞俄比亞				50	14
SE 瑞典	9 045		34	22 923	861	EC 厄瓜多爾				2 256	62
SG 新加坡				64	3	EE 愛沙尼亞				100	12
SK 斯洛伐克共和國				1 485	138	EG 埃及		40	5	892	122
TH 泰國				24 556	640	F7 芬蘭		336	20	11 692	1,853
TN 突尼斯				6 082	344	F8 法國		1 819	742	76 870	9,902
TR 土耳其	8 928		138	112 626	2,888	GB 英國		108 438	3,087	441 618	31,258
TW 台灣	250		5	750	29	GH 加納				4	1
U8 美國	406 715		12,562	2 520 650	96,852	GR 希臘		3 000	205	39 226	3,055
UY 烏拉圭				4 335	264	HR 克羅地亞				700	219
VN 越南				6 100	228	HU 匈牙利		26 202	2,071	119 762	9,118
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				200	10	I8 意大利		75 641	6,849	317 552	26,761
ZA 南非				33 100	824	ID 印度尼西亞		320	23	3 547	337
總計 TOTAL	904 098	29,253		7 660 089	328,536	IL 以色列		3 056	292	9 026	1,325
77549 剃毛髮器及軋髮剪的零件 (公斤) PARTS OF SHAVERS AND HAIR CLIPPERS (KG)						IN 印度		24	10	260	55
AE 阿拉伯聯合酋長國	2	@		1 056	129	IR 伊朗		1 500	110	12 072	1,360
AU 澳大利亞	224	329		1 023	783	IS 冰島				60	2
BE 比利時				1	@	JO 約旦				385	71
CA 加拿大				5 993	440	JP 日本		131 417	14,927	1 292 061	185,000
CH 瑞士				452	324	KR 韓國		10	4	55 295	4,856
CN 中國內地	237 490	90,724		2 125 984	655,133	KW 科威特		298	52	490	87
CR 哥斯達黎加				14 945	2,790	LB 黎巴嫩				2 728	165
DE 德國	5 647	997		35 163	3,366	LK 斯里蘭卡		40	13	1 569	190
F7 芬蘭	800	214		8 400	2,246	LV 拉脫維亞				52	4
F8 法國	110	607		6 135	4,359	LY 利比亞		180	64	180	64
GB 英國	5 647	1,682		35 777	10,320	M8 摩洛哥				400	126
I8 意大利				37	8	MN 蒙古				5 060	170
IL 以色列	389	93		1 826	376						
JP 日本	43 591	11,703		453 945	111,270						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77571 真空吸塵器及地板打蠟器，電動機械，家用型，備有獨立電動馬達 (個) VACUUM CLEANERS AND FLOOR POLISHERS, ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						77572 食物研磨機及攪拌器、水果或蔬菜榨汁器，電動機械，家用型 (個) DOMESTIC ELECTRO-MECHANICAL FOOD GRINDERS, FOOD MIXERS AND FRUIT OR VEGETABLE JUICE EXTRACTORS (NO.)					
MO 澳門		219	167	3 327	1,968	F8 法國		29 674	3,281	366 813	31,818
MT 馬爾他				120	35	GB 英國		211 647	6,181	669 016	62,810
MU 毛里求斯				126	56	GH 加納				1 220	41
MX 墨西哥				690	71	GR 希臘	5 472	157		414 386	10,039
MY 馬來西亞	72	14		4 663	480	HN 洪都拉斯				9 380	623
N8 挪威				14 800	961	HU 匈牙利	5 679	584		28 637	1,102
NL 荷蘭				144 487	10,641	I8 意大利	51 289	2,486		594 148	45,397
NZ 新西蘭				2 922	597	ID 印度尼西亞	41 144	3,171		164 366	13,952
OM 阿曼				540	59	IE 愛爾蘭				6 554	429
PA 巴拿馬				7 720	390	IL 以色列	4 488	951		72 388	11,211
PH 菲律賓	141	35		1 880	340	IN 印度	1 120	181		13 031	1,084
PL 波蘭				1 690	579	IR 伊朗	13 242	1,050		33 922	4,816
PT 葡萄牙				8 400	885	JO 約旦				1 232	160
QA 卡塔爾	120	12		120	12	JP 日本	161 419	11,625		1 854 819	133,528
RO 羅馬尼亞				10 014	569	KE 肯尼亞				7 676	498
RU 俄羅斯	5 538	294		22 886	1,187	KP 朝鮮	52	51		52	51
SA 沙特阿拉伯				15 517	1,919	KR 韓國	7 982	421		95 552	10,106
SB 所羅門群島				30	11	KW 科威特	750	99		10 184	910
SD 蘇丹	20	6		20	6	LB 黎巴嫩	4 513	213		15 282	1,081
SE 瑞典				28 770	4,260	LK 斯里蘭卡				660	117
SG 新加坡	964	126		25 904	3,056	LT 立陶宛				4 778	1,618
SI 斯洛文尼亞				30 000	616	LV 拉脫維亞	1 294	450		7 822	2,136
SK 斯洛伐克共和國				6 600	136	LY 利比亞	302	64		470	103
SY 敘利亞				1 527	155	M8 摩洛哥				21 160	2,121
TH 泰國				3 296	103	MN 蒙古				374	87
TN 突尼斯				64	16	MO 澳門	210	66		5 223	1,338
TR 土耳其	35 088	2,890		166 128	14,071	MT 馬爾他				2 524	271
TW 台灣	284	117		39 451	4,912	MU 毛里求斯				704	91
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				1	@	MX 墨西哥	28 782	2,105		229 712	16,524
U8 美國	377 528	47,850		2 192 054	282,321	MY 馬來西亞	3 268	137		24 057	1,496
UA 烏克蘭				3 600	88	N8 挪威	2 200	206		16 889	1,564
UY 烏拉圭				499	29	NG 尼日利亞				17 950	1,586
VE 委內瑞拉				40	17	NL 荷蘭	29 108	1,337		440 633	38,958
VN 越南				245	26	NZ 新西蘭	8 655	1,828		54 241	9,317
ZA 南非	200	8		14 055	1,349	OM 阿曼	1 352	125		5 556	516
總計 TOTAL	905 413	95,592		6 148 246	717,827	PA 巴拿馬	1 260	83		3 294	241
77572 食物研磨機及攪拌器、水果或蔬菜榨汁器，電動機械，家用型 (個) DOMESTIC ELECTRO-MECHANICAL FOOD GRINDERS, FOOD MIXERS AND FRUIT OR VEGETABLE JUICE EXTRACTORS (NO.)						PE 秘魯	2 569	228		47 749	3,410
未列明非洲國家／地區						PH 菲律賓	2 154	130		9 938	925
						PK 巴基斯坦	4 566	420		36 081	3,015
						PL 波蘭	4 378	482		10 820	1,564
						PT 葡萄牙	1 100	103		16 817	942
						QA 卡塔爾	654	62		3 212	274
						RO 羅馬尼亞	1 560	143		6 726	540
						RU 俄羅斯	12 982	4,683		116 575	34,252
						SA 沙特阿拉伯	2 480	208		282 754	8,495
						SD 蘇丹	193	28		193	28
						SE 瑞典	9 868	1,180		127 373	9,476
						SG 新加坡	33 936	2,730		81 819	8,762
						SI 斯洛文尼亞	426	13		10 846	295
						SK 斯洛伐克共和國	1 999	311		1 999	311
						SV 薩爾瓦多	3 250	288		4 050	348
						SY 敘利亞	1	@		251	14
						SZ 斯威士蘭				9 460	832
						TH 泰國	3 038	124		34 464	2,632
						TN 突尼斯				6 862	767
						TR 土耳其	31 648	2,400		228 212	17,882
						TW 台灣	1 740	460		100 705	8,527
						TZ 坦桑尼亞聯合共和國				1 227	106
						U8 美國	836 739	97,112		4 349 076	494,201
						UA 烏克蘭				27 610	1,171
						UY 烏拉圭	120	44		2 698	432
						VE 委內瑞拉	5 502	306		129 683	7,399
						VN 越南	96	4		4 216	189
						ZA 南非	4 862	886		57 243	8,210
AE 阿拉伯聯合酋長國	37 750	2,936		285 480	27,677						
AO 安哥拉	1 000	88		4 830	387						
AR 阿根廷	5 800	316		27 868	2,019						
AT 奧地利	31 626	1,583		92 300	4,005						
AU 澳大利亞	180 961	11,356		681 246	81,821						
BE 比利時	6 469	2,136		77 420	17,716						
BG 保加利亞	3 762	342		3 762	342						
BH 巴林	264	30		28 832	1,381						
BO 玻利維亞				1 818	170						
BR 巴西	21 348	748		232 339	9,403						
CA 加拿大	34 692	3,960		352 763	38,811						
CH 瑞士	15 417	1,979		198 866	21,395						
CI 科特迪瓦				172	18						
CL 智利	11 568	712		224 890	11,524						
CM 喀麥隆	1 800	245		2 866	336						
CN 中國內地	44 465	3,949		426 547	26,282						
CO 哥倫比亞	9 906	351		99 628	3,881						
CR 哥斯達黎加				300	10						
CY 塞浦路斯				19 958	715						
CZ 捷克共和國	2 050	326		14 312	1,361						
D8 丹麥	4 590	1,044		88 208	9,019						
DE 德國	48 814	4,303	1 322 796	69,374							
DZ 阿爾及利亞	1	@		2 721	574						
E7 西班牙	13 246	1,009		269 559	18,074						
E8 埃塞俄比亞				796	103						
EC 厄瓜多爾				11 394	725						
EG 埃及	220	11		7 928	1,017						
F7 芬蘭	42 144	3,512		281 816	22,520						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量				VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	
77572 食物研磨機及攪拌器、水果或蔬菜榨汁器，電動機械，家用型 (個) DOMESTIC ELECTRO-MECHANICAL FOOD GRINDERS, FOOD MIXERS AND FRUIT OR VEGETABLE JUICE EXTRACTORS (NO.)						77573 其他電動機械，備有獨立電動馬達的家用型器具 (個) OTHER ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC APPLIANCES WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)											
總計 TOTAL		2 098 656	190,130	15 665 929	1,393,621	TN 突尼斯						150		36			
77573 其他電動機械，備有獨立電動馬達的家用型器具 (個) OTHER ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC APPLIANCES WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						TR 土耳其		1	1	363 289	23,317						
AE 阿拉伯聯合酋長國		11 534	1,153	223 194	6,346	TW 台灣		49 652	351	427 839	6,801						
AO 安哥拉				1 008	53	U8 美國		2 152 274	78,249	22 192 838	482,045						
AR 阿根廷		400	30	109 432	1,206	UA 烏克蘭				2 004	68						
AT 奧地利		2 040	235	13 538	1,399	UY 烏拉圭		5 000	272	19 495	605						
AU 澳大利亞		77 952	5,137	658 953	27,980	VE 委內瑞拉		48 474	1,716	444 846	7,578						
BD 孟加拉國				218	21	VN 越南				5 972	545						
BE 比利時		9 408	1,651	160 580	12,272	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				200	31						
BR 巴西		38 168	906	841 066	10,229	ZA 南非		37 778	1,082	190 054	4,133						
CA 加拿大		125 540	9,613	495 687	22,276	總計 TOTAL		3 703 455	137,939	42 852 752	1,029,284						
CH 瑞士		800	60	90 434	3,279	77579 775 71至775 73條目內所列家用型電動機械器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-MECHANICAL DOMESTIC APPLIANCES FALLING WITHIN ITEMS FROM 775 71 TO 775 73 (KG)											
CL 智利		4 752	239	182 034	3,249	AE 阿拉伯聯合酋長國		475	42	25 499	1,221						
CN 中國內地		92 054	3,662	2 184 421	26,783	AT 奧地利		25 282	1,571	114 767	6,956						
CO 哥倫比亞		13 520	169	279 524	3,150	AU 澳大利亞		780	78	41 767	2,607						
CR 哥斯達黎加				3 820	278	BE 比利時		88	36	7 016	755						
CS 塞爾維亞和黑山				200	12	BR 巴西		10 769	430	198 097	5,904						
CY 塞浦路斯				180	12	CA 加拿大		2 721	93	12 036	512						
CZ 捷克共和國		2 029	101	25 728	1,083	CH 瑞士		763	29	1 617	140						
D8 丹麥				41 504	2,210	CL 智利				24	13						
DE 德國		181 773	7,394	2 264 414	85,784	CN 中國內地		2 196 213	65,143	17 122 535	552,310						
DO 多明尼加共和國				3 000	22	CO 哥倫比亞				342	137						
E7 西班牙		33 650	340	753 031	12,429	CZ 捷克共和國				2 292	412						
EC 厄瓜多爾				29 868	612	D8 丹麥		510	19	1 426	32						
EE 愛沙尼亞				8 432	299	DE 德國		11 178	171	93 898	6,006						
EG 埃及				222	160	E7 西班牙				23 001	1,425						
F7 芬蘭		37 327	1,141	156 735	6,913	EG 埃及				55	57						
F8 法國		37 556	1,040	724 113	22,915	F7 芬蘭		6 280	125	11 071	922						
FJ 斐濟群島				2 880	8	F8 法國		4 981	524	140 298	6,329						
GB 英國		376 436	6,330	3 514 430	72,395	GB 英國		9 746	764	85 835	5,277						
GR 希臘				15 240	888	GR 希臘		10	@	82	2						
GT 危地馬拉				53 952	676	GT 危地馬拉				48	28						
HN 洪都拉斯				1 740	58	HU 匈牙利		17 989	900	131 470	6,645						
HR 克羅地亞		1 360	31	1 360	31	I8 意大利		8 958	383	61 797	2,786						
HU 匈牙利				28 000	1,762	ID 印度尼西亞		3 141	221	31 890	1,603						
I8 意大利		32 999	1,963	251 976	12,270	IE 愛爾蘭		751	86	1 697	111						
ID 印度尼西亞				7 622	127	IL 以色列				857	45						
IL 以色列		41 556	1,145	142 870	2,875	IN 印度		10	1	2 971	247						
IN 印度				31 032	364	IR 伊朗		74	3	9 501	363						
IR 伊朗		1 800	60	1 840	61	JO 約旦				472	12						
IS 冰島		960	91	960	91	JP 日本		159 203	10,943	1 150 563	85,070						
JO 約旦		300	41	300	41	KR 韓國		234 083	228	2 139 124	3,096						
JP 日本		147 017	7,672	3 506 804	99,231	LB 黎巴嫩				20	@						
KE 肯尼亞				10 671	472	LK 斯里蘭卡				136	230						
KR 韓國		1 800	222	166 098	6,767	LU 盧森堡				4 272	252						
KW 科威特		500	68	500	68	LV 拉脫維亞				2 666	17						
LB 黎巴嫩				6 080	168	MN 蒙古				246	50						
LK 斯里蘭卡				500	39	MO 澳門		26	5	28 556	1,601						
LV 拉脫維亞				15 531	674	MX 墨西哥		110 315	6,548	804 926	48,567						
MO 澳門		20 657	173	32 383	1,078	MY 馬來西亞		10 324	1,594	68 507	9,245						
MT 馬爾他				1 008	33	N8 挪威				40	14						
MX 墨西哥				106 002	3,712	NL 荷蘭		2 838	122	141 207	5,332						
MY 馬來西亞		18 180	286	227 615	3,171	NZ 新西蘭				387	16						
N8 挪威		750	31	7 666	322	PE 秘魯				1 519	59						
NL 荷蘭		13 116	923	586 571	14,898	PH 菲律賓		328	22	3 982	409						
NZ 新西蘭		3 828	247	84 895	1,662	PL 波蘭				489	60						
PE 秘魯		11 328	107	81 157	1,014	R8 馬達加斯加				4	26						
PH 菲律賓		2	1	89 130	1,192	RO 羅馬尼亞				3 470	108						
PK 巴基斯坦				1 000	38	RU 俄羅斯				5 332	33						
PL 波蘭				181 937	2,240	SA 沙特阿拉伯				1 010	31						
PT 葡萄牙		3 000	82	15 600	615	SE 瑞典				2 034	75						
PY 巴拉圭				18 000	241	SG 新加坡		81	66	3 119	726						
RU 俄羅斯		17 890	1,835	434 878	10,250	SI 斯洛文尼亞		6 199	497	22 874	2,388						
SA 沙特阿拉伯		8 504	1,240	89 368	6,830	SY 敘利亞				2 000	54						
SE 瑞典		4 008	153	42 224	1,747	TH 泰國		2 060	84	9 846	919						
SG 新加坡		8 390	122	111 108	3,081	TR 土耳其		2 055	16	29 152	530						
SK 斯洛伐克共和國				96	5	TW 台灣		345	13	22 574	1,437						
SV 薩爾瓦多		600	23	6 020	243	U8 美國		247 653	12,031	1 848 791	93,237						
SZ 斯威士蘭				2 512	115												
TH 泰國		26 792	549	75 173	1,602												

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE			
77579 775 71至775 73條目內所列家用型電動機械器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-MECHANICAL DOMESTIC APPLIANCES FALLING WITHIN ITEMS FROM 775 71 TO 775 73 (KG)						77582 空間電熱器及土壤電熱器 (-) ELECTRIC SPACE HEATING APPARATUS AND ELECTRIC SOIL HEATING APPARATUS (-)								
VE 委內瑞拉		50 189	2,347	604 905	28,285	N8 挪威				1 525	209			
VN 越南				1 924	327	NL 荷蘭				25 363	4,410			
ZA 南非				20	@	NZ 新西蘭				28 043	2,749			
總計 TOTAL		3 126 418	105,135	25 026 056	885,050	PE 秘魯				1 020	119			
						PH 菲律賓	4	13		10	43			
77581 即熱式或儲水式電熱水器及浸沒式電熱器 (部) ELECTRIC INSTANTANEOUS OR STORAGE WATER HEATERS AND IMMERSION HEATERS (NO.)						PL 波蘭						938	23 281	2,265
AE 阿拉伯聯合酋長國				854	456	PT 葡萄牙	8 389	1,233	9 702	9 702	1,233	1,233		
AF 阿富汗				1	@	RO 羅馬尼亞	9 702	82		3 480	255			
AO 安哥拉				1	2	RU 俄羅斯				7 658	673			
AU 澳大利亞	1	2	36	88		SE 瑞典	2 193	281		5 142	676			
CA 加拿大	1 440	32	11 475	209		SI 斯洛文尼亞				740	11			
CH 瑞士			1 488	207		SK 斯洛伐克共和國				740	91			
CN 中國內地	137 189	721	951 176	11,665		TR 土耳其				3 208	730			
D8 丹麥			400	115		TW 台灣				8 572	707			
DE 德國			11 006	2,221		U8 美國	136 068	14,914		363 878	39,423			
E7 西班牙			20 503	3,971		UY 烏拉圭				845	73			
						ZA 南非				20 079	1,001			
F8 法國			10	13		總計 TOTAL	480 778	50,241	1 716 578	186,733				
GB 英國	1 201	211	35 903	8,317		77583 電熱理髮器或乾手器 (個) ELECTRO-THERMIC HAIR-DRESSING OR HAND-DRYING APPARATUS (NO.)								
GR 希臘	2 580	241	2 580	241		AE 阿拉伯聯合酋長國	29 796	648	178 854	8,081				
ID 印度尼西亞			80	16		AO 安哥拉			1 008	55				
IE 愛爾蘭			604	79		AR 阿根廷	5 812	150	62 241	2,540				
IL 以色列			300	45		AT 奧地利	9 852	411	116 806	3,402				
IN 印度			2	2		AU 澳大利亞	108 717	8,679	1 077 003	73,572				
JP 日本			10	7		BE 比利時	26 084	1,498	235 803	11,175				
KW 科威特			700	199		BG 保加利亞			1 008	20				
LK 斯里蘭卡			3	5		BH 巴林			784	73				
MO 澳門	442	322	7 583	4,692		BO 玻利維亞			50	1				
MY 馬來西亞			257	36		BR 巴西	82 248	2,975	1 189 992	31,813				
N8 挪威			500	144		CA 加拿大	105 242	4,771	940 144	60,980				
NL 荷蘭	2 651	334	9 719	1,422		CH 瑞士	12 494	812	151 923	9,319				
PK 巴基斯坦			1 300	103		CL 智利	6 728	586	167 332	6,567				
QA 卡塔爾			264	20		CN 中國內地	30 454	891	679 782	25,338				
R8 馬達加斯加	5	1	5	1		CO 哥倫比亞			90 617	3,162				
SA 沙特阿拉伯			9 099	1,039		CR 哥斯達黎加	2 000	185	64 198	3,563				
SG 新加坡			920	168		CY 塞浦路斯			1 598	144				
TH 泰國			3 416	71		CZ 捷克共和國	15 557	491	181 251	6,420				
TW 台灣			50	55		D8 丹麥	49 702	2,352	87 056	3,528				
U8 美國	14 169	544	185 813	5,475		DE 德國	201 081	11,057	2 941 985	116,973				
VN 越南			6	3										
ZA 南非			2	@										
總計 TOTAL	159 678	2,409	1 256 066	41,089		DO 多明尼加共和國			278	19				
77582 空間電熱器及土壤電熱器 (-) ELECTRIC SPACE HEATING APPARATUS AND ELECTRIC SOIL HEATING APPARATUS (-)						E7 西班牙	66 660	3,982	620 531	33,353				
AE 阿拉伯聯合酋長國	13 100	922	13 100	922		EC 厄瓜多爾	208	17	328	27				
AR 阿根廷			1 800	53		EE 愛沙尼亞			24 000	328				
AT 奧地利	7 474	849	9 726	1,105		EG 埃及			6	1				
AU 澳大利亞	514	83	65 697	7,227		F7 芬蘭	233 604	11,562	1 007 162	39,897				
BE 比利時	600	153	25 907	3,246		F8 法國	3 582	490	516 045	34,285				
BG 保加利亞			6 255	378		FJ 斐濟群島	200	37	200	37				
CA 加拿大	42 339	6,911	111 690	15,268		GB 英國	237 492	13,961	1 876 351	109,324				
CH 瑞士			21 178	3,362		GD 格林納達	5 016	151	5 016	151				
CL 智利			58 521	6,440		GR 希臘	2 054	130	39 284	1,836				
CN 中國內地	39 341	3,330	151 765	24,430		GT 危地馬拉	2 950	206	8 050	463				
CO 哥倫比亞	1 000	54	5 373	332		HR 克羅地亞			1 008	39				
CZ 捷克共和國			6 714	797		HU 匈牙利			12 359	377				
D8 丹麥	3 024	262	24 101	5,159		I8 意大利	71 181	4,359	780 273	45,474				
DE 德國	18 903	1,879	56 438	6,180		ID 印度尼西亞	1 014	117	21 334	2,078				
E7 西班牙	27 905	1,942	211 961	7,759		IE 愛爾蘭			1 902	156				
F7 芬蘭	2 297	566	13 391	1,286		IL 以色列	3 006	130	29 072	1,797				
F8 法國	8 812	592	35 817	4,115		IN 印度			36 407	1,497				
GB 英國	14 812	1,367	101 742	12,578		IR 伊朗	5 112	286	27 386	1,734				
GR 希臘	7 228	524	14 148	951										
HU 匈牙利	5 390	459	7 877	839		JO 約旦	100	10	7 046	502				
I8 意大利	25 430	2,084	73 884	6,287		JP 日本	665 568	42,892	6 079 310	364,411				
IE 愛爾蘭			10 215	1,283		KR 韓國	69 776	3,110	1 447 454	79,848				
JP 日本	100 292	10,095	137 606	19,774		KW 科威特	1 365	120	7 629	275				
KR 韓國	3 961	707	46 354	1,546		LB 黎巴嫩			918	38				
MO 澳門			2 032	748		LK 斯里蘭卡			27	3				
						LY 利比亞			204	28				
						M8 摩洛哥			3 190	211				
						MN 蒙古			644	53				
						MO 澳門	920	250	11 164	1,907				
						MP 北馬里亞納群島			22					

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77583 電熱理髮器或乾手器 (個) ELECTRO-THERMIC HAIR-DRESSING OR HAND-DRYING APPARATUS (NO.)						77584 電熨斗 (個) ELECTRIC SMOOTHING IRONS (NO.)					
MT 馬爾他				216	23	GR 希臘		10 866	1,128	50 368	5,219
MX 墨西哥	23 028	1,279		192 188	11,958	HN 洪都拉斯				2 004	60
MY 馬來西亞	2 690	203		37 322	2,317	HR 克羅地亞				20	9
N8 挪威				5 292	455	I8 意大利	26 275	3,362		187 936	21,280
NL 荷蘭	245 104	10,038		1 589 702	58,605	ID 印度尼西亞				417	152
NZ 新西蘭	19 040	1,517		56 425	3,606	IL 以色列	750	30		8 291	1,541
OM 阿曼				32	4						
PA 巴拿馬	1 980	182		76 517	2,789	IN 印度	240	21		23 875	1,169
PE 秘魯	784	35		46 878	2,213	IR 伊朗				51 180	2,593
						JO 約旦				4 500	254
PH 菲律賓	8 077	253		51 179	1,928	JP 日本	85 850	7,152		500 994	34,493
PK 巴基斯坦				9 939	295	KE 肯尼亞				28	11
PL 波蘭				117 516	3,858	KH 柬埔寨				536	119
PR 波多黎各				2 200	55	KP 朝鮮				80	13
PT 葡萄牙				15 392	1,193	KR 韓國				129 296	22,478
PY 巴拉圭				4 496	181	KW 科威特	1 915	191		20 975	2,393
QA 卡塔爾				240	15	KZ 哈薩克斯坦				30 744	1,574
R8 馬達加斯加				5	2						
RO 羅馬尼亞	3 600	278		7 632	358	LB 黎巴嫩				1 092	106
RU 俄羅斯	6 000	194		87 348	2,466	LK 斯里蘭卡	20	37		73	66
						LR 利比里亞				485	24
SA 沙特阿拉伯				70 396	3,884	LT 立陶宛				390	31
SE 瑞典	34 196	2,533		101 916	6,241	LY 利比亞	180	19		1 072	100
SG 新加坡	13 552	887		135 721	8,809	M8 摩洛哥				19 566	1,518
SI 斯洛文尼亞				29 824	1,050	MN 蒙古				1 331	234
SK 斯洛伐克共和國				34 092	1,161	MO 澳門	363	108		4 722	1,224
TH 泰國	4 218	149		521 651	21,487	MT 馬爾他				1 140	98
TN 突尼斯				554	41	MU 毛里求斯				2 070	214
TR 土耳其	19 732	1,553		287 229	17,250						
TW 台灣	40 718	1,888		500 937	19,985	MX 墨西哥	55 532	2,718		386 983	15,600
U8 美國	495 354	28,099	4 693 357	265,036		MY 馬來西亞	3 000	119		19 392	1,827
						N8 挪威				4 215	261
UA 烏克蘭				113 568	2,850	NG 尼日利亞	6 817	280		102 410	3,551
UY 烏拉圭				13 205	752	NL 荷蘭	2 151	478		50 768	6,426
VE 委內瑞拉	6 000	366		129 210	6,183	NZ 新西蘭				15 975	1,748
VN 越南	5 150	173		22 456	1,011	OM 阿曼	1 764	92		12 402	1,074
ZA 南非	13 665	726		238 754	7,646	PA 巴拿馬	7 752	518		66 097	3,501
						PE 秘魯				13 344	285
總計 TOTAL	2 998 463	167,672	29 927 424	1,542,586		PH 菲律賓	2 093	149		10 486	722
77584 電熨斗 (個) ELECTRIC SMOOTHING IRONS (NO.)						PK 巴基斯坦				75 984	1,556
未列明非洲國家／ 地區				11 040	730	PR 波多黎各	100	12		7 006	184
AE 阿拉伯聯合酋長國	15 972	509		257 121	12,096	PT 葡萄牙				9 287	1,538
AF 阿富汗				1 460	29	QA 卡塔爾	1 506	116		5 062	377
AO 安哥拉				16 868	540	R8 馬達加斯加	10	3		20	5
AR 阿根廷	7 008	123		23 634	619	RU 俄羅斯	6	@		19 395	1,306
AT 奧地利	2	@		19 307	1,953	SA 沙特阿拉伯	500	107		19 783	2,154
AU 澳大利亞	12 353	1,133		146 279	11,571	SD 蘇丹	840	64		842	64
BD 孟加拉國	92	18		279	147	SE 瑞典	3 600	434		3 600	434
BE 比利時	922	221		12 378	1,894	SG 新加坡	35 242	1,352		519 915	15,430
BH 巴林	680	46		4 567	395						
						SN 塞內加爾				200	8
BR 巴西	6 240	281		34 014	1,633	SV 薩爾瓦多	300	25		300	25
CA 加拿大	11 290	1,220		102 992	11,396	SY 敘利亞	11 500	448		29 014	916
CF 中非共和國				300	12	TH 泰國	64	25		13 636	1,711
CG 剛果	200	8		1 550	59	TN 突尼斯				6 126	632
CH 瑞士				73 249	7,792	TR 土耳其	2 010	216		80 764	7,899
CI 科特迪瓦				672	55	TW 台灣	1 900	411		40 912	2,605
CL 智利	18 016	636		133 698	4,835	TZ 坦桑尼亞聯合共和國				450	27
CM 喀麥隆	4 104	87		36 037	1,141	U8 美國	86 914	7,343		902 232	71,554
CN 中國內地	7 405	262		91 077	8,915	UA 烏克蘭				1 272	171
CO 哥倫比亞				9 024	201						
						VE 委內瑞拉				4 266	232
CR 哥斯達黎加				18	2	VN 越南				1 736	623
CZ 捷克共和國	7 200	1,101		17 822	1,905	ZA 南非	48 196	3,327		152 001	10,325
DE 德國	59 052	5,389		189 141	14,267	ZR 剛果民主共和國	1 500	60		5 728	224
DO 多明尼加共和國				12 180	206	總計 TOTAL	730 243	55,098	6 185 167	440,025	
DZ 阿爾及利亞				2	@	77585 電暖氈 (張) ELECTRIC BLANKETS (NO.)					
E7 西班牙	15 888	917		321 874	23,152	AU 澳大利亞				2 220	411
E8 埃塞俄比亞				2 598	27	BE 比利時	2 525	126		2 525	126
EG 埃及	150	9		8 650	318	CN 中國內地				2 826	233
F7 芬蘭	133 564	10,441		527 099	37,807	DE 德國				3	@
F8 法國				14 333	850	GB 英國				337	71
						I8 意大利				27	17
GA 加蓬				60	2	N8 挪威				1 000	93
GB 英國	21 943	2,068		452 165	42,262	U8 美國				206	34
GH 加納	8 406	288		30 791	1,029						
GN 畿內亞				8 100	216						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

483

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77585 電暖氈 (張) ELECTRIC BLANKETS (NO.)						77586 微波爐；其他烘爐；鍋、烹調盤、煮沸環、烤炙器或燒烤爐 (個) MICROWAVE OVENS; OTHER OVENS; , COOKERS, COOKING PLATES, BOILING RINGS, GRILLERS OR ROASTERS (NO.)					
總計 TOTAL		2 525	126	9 144	985	QA 卡塔爾		150	10	1 158	248
77586 微波爐；其他烘爐；鍋、烹調盤、煮沸環、烤炙器或燒烤爐 (個) MICROWAVE OVENS; OTHER OVENS; , COOKERS, COOKING PLATES, BOILING RINGS, GRILLERS OR ROASTERS (NO.)						RU 俄羅斯				6 370	1,027
AE 阿拉伯聯合酋長國	6 857	1,114	89 338	12,482		SA 沙特阿拉伯	2 452	408	23 133	2,755	
AO 安哥拉			2	1		SB 所羅門群島			5	4	
AR 阿根廷	1 872	140	4 674	279		SC 塞舌爾			10	30	
AT 奧地利	1 998	112	8 955	1,120		SD 蘇丹	94	74	94	74	
AU 澳大利亞	53 496	7,548	338 905	45,299		SE 瑞典	5 320	677	16 775	2,255	
BE 比利時			22 669	4,365		SG 新加坡	3 542	766	32 676	7,571	
BH 巴林	240	34	1 164	175		SN 塞內加爾			8	@	
BR 巴西	7 128	303	62 810	4,618		SR 蘇里南			1 545	119	
CA 加拿大	50 090	7,047	134 881	17,368		SV 薩爾瓦多	750	111	6 654	684	
CH 瑞士	12 284	2,060	116 819	15,002		SY 敘利亞			350	45	
CI 科特迪瓦			125	50		TG 多哥	1	1	1	1	
CL 智利	100	13	11 076	715		TH 泰國	9 867	1,016	56 895	5,381	
CN 中國內地	7 811	1,540	221 840	25,617		TN 突尼斯			3 595	669	
CO 哥倫比亞			70 779	4,416		TR 土耳其	2 576	476	40 624	5,022	
CR 哥斯達黎加			3 685	302		TW 台灣	5 019	1,145	35 027	6,029	
CY 塞浦路斯			2 950	522		TZ 坦桑尼亞聯合共和 國			101	12	
CZ 捷克共和國			1 360	395		U8 美國	201 767	31,574	2 175 538	249,698	
D8 丹麥			3 883	387		UA 烏克蘭			78	14	
DE 德國	24 283	2,561	210 600	17,933		VE 委內瑞拉			4 186	419	
E7 西班牙	16 198	3,218	258 974	31,523		VN 越南	2 872	824	13 210	1,886	
E8 埃塞俄比亞			48	25		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			2 108	214	
EC 厄瓜多爾			3 670	234		ZA 南非	1 001	405	22 661	3,835	
EG 埃及	212	14	2 136	454		ZM 贊比亞			1	@	
F7 芬蘭	4 780	589	58 779	8,536		總計 TOTAL	702 355	118,474	6 587 506	900,969	
F8 法國	2 692	507	57 051	6,880		77587 家用型電熱器具，未列明在其他編號 (個) ELECTRO-THERMIC DOMESTIC APPLIANCES, NES (NO.)					
GB 英國	39 806	3,574	290 104	31,753		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			3	@	
GH 加納			4 169	331		AE 阿拉伯聯合酋長國	16 411	975	164 400	11,385	
GN 畿內亞			4 414	158		AO 安哥拉			2 720	201	
GR 希臘			12 760	761		AR 阿根廷	7 682	650	29 124	1,878	
GT 危地馬拉	3 694	157	3 694	157		AT 奧地利			6 944	752	
GU 關島			80	31		AU 澳大利亞	201 695	8,868	854 074	64,434	
HN 洪都拉斯			3 388	337		AZ 阿塞拜疆			1 116	130	
HU 匈牙利			1 313	114		BE 比利時	2 480	986	62 966	8,454	
I8 意大利	4 372	447	57 970	6,737		BH 巴林	7 828	125	9 262	285	
ID 印度尼西亞	288	20	1 188	59		BR 巴西	1 075	380	64 103	3,174	
IE 愛爾蘭			292	31		CA 加拿大	115 887	15,059	652 112	76,554	
IL 以色列			8 598	1,268		CH 瑞士	12 684	3,033	169 380	17,409	
IN 印度	23	5	1 108	141		CI 科特迪瓦			322	42	
IR 伊朗	3 808	853	6 948	1,241		CL 智利	30 798	1,852	252 506	16,538	
JO 約旦			1 940	298		CM 喀麥隆	900	67	900	67	
JP 日本	201 782	45,102	1 646 506	306,821		CN 中國內地	78 383	3,711	1 139 383	49,149	
KE 肯尼亞			850	118		CO 哥倫比亞	3 634	178	94 794	4,734	
KR 韓國	3 172	367	50 023	6,540		CR 哥斯達黎加			6 064	633	
KW 科威特	1 382	75	6 030	702		CY 塞浦路斯			1 138	105	
LB 黎巴嫩			160	25		CZ 捷克共和國	16 696	1,232	61 671	4,854	
LV 拉脫維亞			326	347		D8 丹麥	6 143	361	47 988	3,328	
LY 利比亞	396	32	546	99		DE 德國	152 553	13,880	1 175 816	104,624	
M8 摩洛哥			3 179	614		DZ 阿爾及利亞			540	85	
MH 馬紹爾群島共和國			60	13		E7 西班牙	390 910	6,236	6 049 225	69,784	
MN 蒙古			2 074	228		E8 埃塞俄比亞			174	25	
MO 澳門	1 454	427	19 551	10,274		EC 厄瓜多爾	1 260	186	8 036	836	
MP 北馬里亞納群島	236	15	236	15		EG 埃及	8 166	52	25 047	437	
MT 馬爾他			501	117		F7 芬蘭	64 862	4,412	223 702	19,949	
MU 毛里求斯			230	85		F8 法國	28 549	3,423	334 051	37,370	
MX 墨西哥			29 810	4,375		FJ 斐濟群島	100	20	100	20	
MY 馬來西亞	700	41	33 621	6,882		GB 英國	41 367	4,107	808 179	66,307	
MZ 莫桑比克			20	16		GH 加納			2 004	109	
N8 挪威			4 296	1,033		GR 希臘	4 606	532	31 858	3,048	
NG 尼日利亞			18 974	1,933		GT 危地馬拉			1 500	33	
NL 荷蘭	4 326	1,442	131 675	17,770		HN 洪都拉斯			8 728	387	
NZ 新西蘭	7 464	1,307	29 177	4,901		HU 匈牙利	74 120	1,085	2 183 800	32,689	
OM 阿曼			240	25		I8 意大利	88 518	4,559	7 725 416	85,001	
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			306	26		ID 印度尼西亞	5 398	404	17 602	1,499	
PA 巴拿馬	3 700	298	43 960	4,446		IE 愛爾蘭	5 584	404	22 039	1,873	
PE 秘魯			32 930	2,832		IL 以色列	5 587	647	28 203	2,469	
PH 菲律賓	300	26	1 001	101							
PR 波多黎各			2 913	398							
PY 巴拉圭			369	125							

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY										
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)												
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
77587 家用型電熱器具，未列明在其他編號 (個) ELECTRO-THERMIC DOMESTIC APPLIANCES, NES (NO.)						77588 電熱電阻器 (碳質電阻器除外) (-) ELECTRIC HEATING RESISTORS (OTHER THAN OF CARBON) (-)						
N	印度	1 506	95	846 870	8,996	BN	文萊		5		5	
R	伊朗			8 054	613	BR	巴西	1,620			8,437	
S	冰島			300	12	CA	加拿大	14			117	
O	約旦	300	39	1 678	166							
P	日本	300 650	46,762	4 493 052	416,212	CH	瑞士	7,937			54,441	
XE	肯尼亞			3 125	230	CI	科特迪瓦				3	
CR	韓國	12 530	1,304	396 534	11,861	CN	中國內地	11,702			109,038	
CW	科威特	7 907	436	16 490	1,055	CO	哥倫比亞				@	
A	老撾			500	77	D8	丹麥				768	
B	黎巴嫩			378	52	DE	德國	1,151			10,289	
						E7	西班牙	303			3,588	
K	斯里蘭卡			354	15	EG	埃及	12			12	
V	拉脫維亞			530	96	F7	芬蘭				32	
Y	利比亞			423	66	F8	法國	904			12,135	
M8	摩洛哥			8 426	1,051							
IN	蒙古			602	115	GB	英國	1,319			9,598	
MO	澳門	587	112	17 968	2,607	GR	希臘				131	
IT	馬爾他			1 746	98	I8	意大利	662			3,227	
MU	毛里求斯	11 620	287	21 860	642	ID	印度尼西亞				12	
IV	馬爾代夫			72	105	IL	以色列	55			135	
IX	墨西哥	39 919	868	3 571 935	17,813	IN	印度	13			599	
IY	馬來西亞	704	56	31 445	1,634	JP	日本	1,389			9,191	
IZ	莫桑比克			5	39	KR	韓國	495			1,987	
N8	挪威	2 320	127	10 748	750	LK	斯里蘭卡				2	
KG	尼日利亞	2 586	163	20 748	1,117	M8	摩洛哥				281	
NI	尼加拉瓜			312	46							
NL	荷蘭	21 422	1,782	171 178	11,499	MO	澳門				400	
NZ	新西蘭	14 221	1,297	100 789	7,787	MU	毛里求斯				15	
OM	阿曼			3 852	284	MX	墨西哥				352	
PA	巴拿馬	9 280	207	27 185	593	MY	馬來西亞	483			2,510	
PE	秘魯			26 956	461	NL	荷蘭				367	
						NZ	新西蘭	1			513	
PG	巴布亞新畿內亞			1 836	113	OM	阿曼				9	
PH	菲律賓	1 015	156	10 420	1,388	PH	菲律賓	67			320	
PK	巴基斯坦	3 184	304	30 254	2,496	PK	巴基斯坦				68	
PL	波蘭	7 227	825	66 814	5,969	PL	波蘭	1,305			9,505	
PR	波多黎各	4 846	236	18 660	891							
PT	葡萄牙	18 994	472	26 824	1,877	PT	葡萄牙	1,267			4,697	
PY	巴拉圭	22 140	906	80 364	3,371	RU	俄羅斯				271	
QA	卡塔爾	975	81	2 570	235	SE	瑞典				49	
RO	羅馬尼亞	240	27	8 584	460	SG	新加坡	370			1,037	
RU	俄羅斯	7 447	659	38 710	3,451	SI	斯洛文尼亞	423			1,596	
						SK	斯洛伐克共和國	58			347	
SA	沙特阿拉伯	2 229	310	42 547	3,524	SY	敘利亞				37	
SD	蘇丹	340	64	340	64	TH	泰國	117			613	
SE	瑞典	11 700	872	97 277	8,577	TN	突尼斯				76	
SG	新加坡	6 785	754	92 313	8,460	TR	土耳其	576			6,948	
SI	斯洛文尼亞			18 066	1,668							
SK	斯洛伐克共和國	2 250	105	2 250	105	TW	台灣	267			4,547	
SV	薩爾瓦多			3 576	404	U8	美國	1,061			7,883	
SY	敘利亞			2 502	262	VN	越南				71	
TH	泰國	1 930	201	63 672	2,497	ZA	南非	99			1,842	
TN	突尼斯			2 376	208		總計 TOTAL	33,726			269,116	
TR	土耳其	27 644	1,854	236 993	12,802	77589	775 81至775 88條目內電熱器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-THERMIC APPLIANCES OF ITEMS FROM 775 81 TO 775 88 (KG)					
TT	特立尼達及多巴哥			10 000	445	AE	阿拉伯聯合酋長國	10 000	218	16 663	776	
TW	台灣	16 816	1,563	103 068	11,862	AT	奧地利			33	1	
U8	美國	1 634 996	102,385	15 882 861	672,587	AU	澳大利亞	8 398	872	96 793	9,218	
UA	烏克蘭			7 168	545	BE	比利時	389	19	4 182	252	
UY	烏拉圭	3 200	77	9 751	319	BR	巴西	5 324	512	68 343	5,507	
VE	委內瑞拉	8 700	521	89 120	5,241	CA	加拿大	17 822	1,497	59 840	5,278	
VN	越南	1 056	183	3 924	762	CH	瑞士	18 041	2,052	178 887	17,439	
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	120	16	1 120	31	CL	智利	69	13	1 011	72	
ZA	南非	7 043	806	181 333	9,523	CN	中國內地	4 857 026	190,947	41 315 646	1,689,423	
ZM	贊比亞			13	15	CO	哥倫比亞			5	2	
	總計 TOTAL	3 590 305	244,336	49 186 411	1,936,898							
						CR	哥斯達黎加			334 190	26,557	
77588	電熱電阻器 (碳質電阻器除外) (-) ELECTRIC HEATING RESISTORS (OTHER THAN OF CARBON) (-)					CZ	捷克共和國			199	28	
AE	阿拉伯聯合酋長國				23	D8	丹麥	1 954	210	26 779	2,713	
AR	阿根廷				34	DE	德國	41 116	1,032	213 305	10,753	
AT	奧地利				360	E7	西班牙	147 807	10,108	579 807	82,274	
AU	澳大利亞		50		393	EG	埃及			73	5	
BE	比利時				152	F7	芬蘭	10 013	702	14 645	1,484	
BG	保加利亞				32	F8	法國	11 779	1,562	185 493	65,061	
BH	巴林				22	GB	英國	58 700	8,131	573 503	82,760	
						GR	希臘	554	18	5 128	196	
						HU	匈牙利	4 757	184	7 021	263	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77589 775 81至775 88條目內電熱器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-THERMIC APPLIANCES OF ITEMS FROM 775 81 TO 775 88 (KG)						77611 彩色電視顯像管，陰極射線 (個) COLOUR TELEVISION PICTURE TUBES, CATHODE RAY (NO.)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
I8 意大利						77612 黑白或其他單色電視顯像管，陰極射線 (個) BLACK AND WHITE OR OTHER MONOCHROME TV. PICTURE TUBES, CATHODE RAY (NO.)					
ID 印度尼西亞						CN 中國內地					
IE 愛爾蘭						TW 台灣					
IL 以色列						VN 越南					
IN 印度						總計 TOTAL					
IR 伊朗						77621 電視攝像管；圖像變換管及增強管；其他光陰極管 (個) TELEVISION CAMERA TUBES; IMAGE CONVERTERS AND INTENSIFIERS; OTHER PHOTO-CATHODE TUBES (NO.)					
JO 約旦						CN 中國內地					
JP 日本						IN 印度					
KH 柬埔寨						NL 荷蘭					
KR 韓國						TW 台灣					
LK 斯里蘭卡						U8 美國					
LV 拉脫維亞						總計 TOTAL					
MO 澳門						77623 其他陰極射線管 (個) OTHER CATHODE-RAY TUBES (NO.)					
MU 毛里求斯						BR 巴西					
MX 墨西哥						CN 中國內地					
MY 馬來西亞						DE 德國					
NL 荷蘭						F7 芬蘭					
NZ 新西蘭						GB 英國					
PA 巴拿馬						IN 印度					
PH 菲律賓						IR 伊朗					
PK 巴基斯坦						KR 韓國					
PL 波蘭						MY 馬來西亞					
PT 葡萄牙						TH 泰國					
RO 羅馬尼亞						TR 土耳其					
RU 俄羅斯						U8 美國					
SA 沙特阿拉伯						VN 越南					
SE 瑞典						總計 TOTAL					
SG 新加坡						77625 微波管 (柵控管除外) (個) MICROWAVE TUBES (EXCLUDING GRID-CONTROLLED TUBES) (NO.)					
SI 斯洛文尼亞						CN 中國內地					
TH 泰國						JP 日本					
TR 土耳其						MO 澳門					
TW 台灣						PH 菲律賓					
U8 美國						SG 新加坡					
VE 委內瑞拉						TW 台灣					
VN 越南						U8 美國					
ZA 南非						總計 TOTAL					
總計 TOTAL						77627 其他電子管 (個) OTHER ELECTRONIC VALVES AND TUBES (NO.)					
77611 彩色電視顯像管，陰極射線 (個) COLOUR TELEVISION PICTURE TUBES, CATHODE RAY (NO.)						AU 澳大利亞					
AE 阿拉伯聯合酋長國						CA 加拿大					
BD 孟加拉國						CH 瑞士					
BR 巴西						CN 中國內地					
CN 中國內地						DE 德國					
DE 德國						F8 法國					
EG 埃及						GB 英國					
F8 法國						I8 意大利					
GA 加蓬						IL 以色列					
GB 英國						JP 日本					
HU 匈牙利						KR 韓國					
ID 印度尼西亞						LK 斯里蘭卡					
IN 印度						MO 澳門					
IR 伊朗						MY 馬來西亞					
JP 日本						NL 荷蘭					
KR 韓國						TH 泰國					
LK 斯里蘭卡						TW 台灣					
MY 馬來西亞						U8 美國					
NL 荷蘭						總計 TOTAL					
RO 羅馬尼亞						79 592					
RU 俄羅斯						1,990					
TH 泰國						435 849					
TR 土耳其						30,236					
TW 台灣											
U8 美國											
VN 越南											
ZA 南非											

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77627 其他電子管 (個) OTHER ELECTRONIC VALVES AND TUBES (NO.)						77631 二極管，既非光敏二極管亦非發光二極管 (千) DIODES, NOT PHOTSENSITIVE NOR LIGHT EMITTING DIODES (TH)					
總計 TOTAL		500 152	11,977	4 462 843	161,791	PT 葡萄牙				217	12
77629 776 11至776 27條目內管的零件 (公斤) PARTS OF THE TUBES AND VALVES OF ITEMS FROM 776 11 TO 776 27 (KG)						RO 羅馬尼亞				438	38
RU 俄羅斯		3 029	563			SA 沙特阿拉伯				21 916	3,203
SE 瑞典						SG 新加坡		8	48	260	24
SI 斯洛文尼亞				1 561	335	SK 斯洛伐克共和國		158 029	14,987	832	637
SY 敘利亞				5 589 108	560,506	TH 泰國		88 800	329	1 309 876	121,235
TN 突尼斯				100	13	TR 土耳其				3 872	301
TW 台灣				28 385	658	UA 烏克蘭		61 786	9,398	318 991	10,321
U8 美國				19 372	301	UY 烏拉圭				802	64
VN 越南		650	223	2 145	563	ZA 南非				429 385	56,562
YU 南斯拉夫		4 631	1,179	31 366	7,102	AE 阿拉伯聯合酋長國				1	@
ZJ 津巴布韋				1 705	519	AO 安哥拉		19 044	2,252	183 058	17,075
ZS 南非				137 208	5,346	AR 阿根廷		223 089	24,150	1 947 824	224,213
ZT 泰國				1 040	275	AT 奧地利		169 667	13,733	1 274 553	135,939
ZU 澳洲						AU 澳大利亞		73	4	401	53
ZV 越南				13 512	732	BD 孟加拉國				81	14
ZW 津巴布韋				692	80	BG 保加利亞		3 640	419	9 061	1,252
ZY 中國				23 933	929	BR 巴西		3 506	321	19 418	1,843
ZZ 其他				4 982	244	CA 加拿大					
總計 TOTAL		30 576	2,870	306 324	23,145	CH 瑞士					
						CL 智利					
						CN 中國內地		5 389 693	863,569	42 090 570	6,563,820
77632 晶體管 (光敏晶體管除外) 耗散功率少於1瓦 (千) TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF LESS THAN 1 WATT (TH)						CO 哥倫比亞					
						CZ 捷克共和國					
						D8 丹麥					
						DE 德國					
						DO 多明尼加共和國					
						E7 西班牙					
						EC 厄瓜多爾					
						EE 愛沙尼亞					
						EG 埃及					
						F7 芬蘭					
						F8 法國					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						HU 匈牙利					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						IR 伊朗					
						JO 約旦					
						JP 日本					
						KE 肯尼亞					
						KR 韓國					
						LB 黎巴嫩					
						LK 斯里蘭卡					
						LS 萊索托					
						LT 立陶宛					
						LV 拉脫維亞					
						MM 緬甸					
						MU 毛里求斯					
						MX 墨西哥					
						MY 馬來西亞					
						N8 挪威					
						NL 荷蘭					
						NZ 新西蘭					
						PE 秘魯					
						PH 菲律賓					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

487

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77632 晶體管 (光敏晶體管除外) 耗散功率少於1瓦 (千) TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF LESS THAN 1 WATT (TH)						77633 晶體管 (光敏晶體管除外) 耗散功率1瓦或以上 (千) TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF 1 WATT OR MORE (TH)					
PK	巴基斯坦	11	10	3 231	1,610	SK	斯洛伐克共和國			34	150
PL	波蘭	1 028	384	10 579	4,774	SY	敘利亞			2	2
PT	葡萄牙			9	2	TH	泰國	1 255	3,499	8 813	36,658
R8	馬達加斯加			3	10	TN	突尼斯			113	107
RO	羅馬尼亞			321	192	TR	土耳其	889	836	5 404	5,032
RU	俄羅斯	21	41	2 419	1,898	TW	台灣	30 607	20,116	262 464	204,540
SA	沙特阿拉伯			1	12	U8	美國	465	3,064	11 948	41,739
SE	瑞典	1	16	3	31	UA	烏克蘭			6	34
SG	新加坡	170 780	19,883	1 453 157	155,605	VN	越南			12	14
SI	斯洛文尼亞			60	6	ZA	南非	8	13	723	737
SK	斯洛伐克共和國			12	5	總計 TOTAL 661 037 622,147 4 682 757 4,651,469					
SV	薩爾瓦多			278	231	77635 半導體開關元件、二端交流開關元件及三端雙向可控硅開關元件 (光敏器件除外) (個) THYRISTORS, DIACS AND TRIACS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE DEVICES) (NO.)					
SY	敘利亞	15	22	199	121	AR	阿根廷	7 980	21	64 100	149
TH	泰國	5 675	2,991	72 112	24,572	AU	澳大利亞	24 000	39	192 600	295
TN	突尼斯			12	1	CN	中國內地	38 986 798	35,264	389 219 227	292,010
TR	土耳其	2 559	392	49 158	5,577	CO	哥倫比亞	1 500	4	1 500	4
TW	台灣	283 252	67,324	2 402 231	430,907	D8	丹麥	20 000	12	41 000	25
U8	美國	72 394	8,540	924 082	98,208	DE	德國	1 364 000	776	5 519 333	3,761
UA	烏克蘭	7	7	7 202	122	E7	西班牙	64 000	65	66 000	66
VE	委內瑞拉			11	19	EG	埃及			103 300	130
VN	越南	391	115	2 768	1,389	F8	法國			32 000	43
ZA	南非	326	292	2 874	2,203	IL	以色列			21 500	34
總計 TOTAL		3 287 036	732,985	25 155 589	4,936,851	IN	印度	1 275 150	1,344	9 630 071	10,036
77633 晶體管 (光敏晶體管除外) 耗散功率1瓦或以上 (千) TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF 1 WATT OR MORE (TH)						JP	日本	7 231 401	1,525	58 184 493	19,178
AE	阿拉伯聯合酋長國			433	378	KR	韓國	2 097 100	1,482	25 739 504	16,213
AR	阿根廷	8	43	868	594	MX	墨西哥	36 000	131	36 000	131
AT	奧地利			16	55	MY	馬來西亞	40 000	33	284 000	395
AU	澳大利亞	184	424	2 360	5,409	NL	荷蘭	226 000	76	6 749 162	2,487
BE	比利時			7	12	NZ	新西蘭			177 600	339
BG	保加利亞			22	17	PH	菲律賓	60 501	79	639 727	866
BR	巴西	2 519	2,017	12 597	12,803	PK	巴基斯坦			500	25
BY	白俄羅斯			1 048	338	PL	波蘭			93 500	55
CA	加拿大	4	8	484	394	RU	俄羅斯			203 000	158
CH	瑞士	50	19	107	49	SE	瑞典	1 500	5	924 000	1,352
CL	智利			6	11	SG	新加坡	2 465 300	2,735	31 494 321	30,112
CN	中國內地	536 473	530,068	3 790 733	3,791,137	TH	泰國	5 200	20	339 266	543
CO	哥倫比亞			144	73	TW	台灣	2 348 500	1,755	23 701 731	14,386
CS	塞爾維亞和黑山			2	3	U8	美國	19 331 165	9,000	43 660 467	16,061
CZ	捷克共和國			67	157	VN	越南			92 500	303
D8	丹麥			2	2	總計 TOTAL 75 586 095 54,367 597 210 402 409,157					
DE	德國	1 099	705	11 568	8,756	77637 光敏半導體器件：發光二極管 (個) PHOTSENSITIVE SEMI-CONDUCTOR DEVICES; LIGHT EMITTING DIODES (NO.)					
E7	西班牙	218	95	2 110	738	AE	阿拉伯聯合酋長國			37 008	170
F7	芬蘭	209	224	5 195	1,595	AF	阿富汗			1 474	755
F8	法國	3	23	1 230	3,267	AR	阿根廷	1 530 800	414	10 922 707	2,886
GB	英國	780	290	2 102	1,465	AT	奧地利	159 291	74	1 547 647	568
HU	匈牙利	48	26	409	207	AU	澳大利亞	1 753 850	2,711	15 239 848	32,630
I8	意大利	201	78	17 712	3,176	BE	比利時	430 803	66,115	2 138 106	69,743
ID	印度尼西亞	321	86	2 746	1,368	BG	保加利亞	64 000	37	3 414 787	1,376
IL	以色列	148	396	1 153	1,534	BR	巴西	6 301 418	1,917	54 390 317	16,608
IN	印度	1 325	1,164	7 885	6,545	BY	白俄羅斯			360 000	134
IR	伊朗	514	88	2 542	1,464	CA	加拿大	299 606	4,478	5 233 809	31,093
JP	日本	29 379	14,973	251 512	135,127	CH	瑞士	375 802	506	3 761 617	5,262
KR	韓國	11 550	16,536	102 301	130,625	CL	智利	50 000	23	541 723	146
LB	黎巴嫩	652	135	926	548	CN	中國內地	917 338 094	533,290	5 331 929 437	4,169,113
LV	拉脫維亞	38	43	170	118	CO	哥倫比亞			984 661	340
M8	摩洛哥			1	16	CR	哥斯達黎加			100 000	23
MT	馬爾他			1	4	CS	塞爾維亞和黑山	17 450	68	124 290	96
MX	墨西哥	990	1,266	7 392	7,992	CZ	捷克共和國	1 198 144	457	7 918 618	5,617
MY	馬來西亞	550	741	10 311	11,314	D8	丹麥	1 152 990	747	10 737 713	5,688
NL	荷蘭	1 269	3,514	23 446	34,723	DE	德國	31 099 391	18,463	312 264 271	180,075
NZ	新西蘭	24	17	215	176	DO	多明尼加共和國	21 320	18	21 320	18
PH	菲律賓	3 599	7,932	24 646	73,858	E7	西班牙	2 967 019	2,103	28 430 119	23,562
PK	巴基斯坦	57	46	325	241	E8	埃塞俄比亞			42	26
PL	波蘭	487	336	1 637	2,399	EE	愛沙尼亞	18 526	73	32 526	114
PT	葡萄牙			41	67	EG	埃及	276 500	107	1 083 115	380
RO	羅馬尼亞			53	63						
RU	俄羅斯	51	1,252	362	7,934						
SE	瑞典	11	25	81	250						
SG	新加坡	35 052	12,049	106 270	115,457						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77637 光敏半導體器件：發光二極管 (個) PHOTOSENSITIVE SEMI-CONDUCTOR DEVICES; LIGHT EMITTING DIODES (NO.)						77639 其他半導體器件 (個) OTHER SEMI-CONDUCTOR DEVICES (NO.)					
F7 芬蘭	2 315 407	1,583	18 198 294	9,348		RU 俄羅斯				2 740	32
F8 法國	1 150 535	3,340	11 337 828	17,178		SG 新加坡	199 944	73	1 565 584	610	
GB 英國	12 095 338	6,045	54 490 222	42,472		TH 泰國	6 438	1,675	18 409	2,797	
GR 希臘			370 486	416		TR 土耳其	45 360	38	424 785	315	
HR 克羅地亞	201 200	13	221 200	33		U8 美國	9 216	2,376	240 711	12,751	
HU 匈牙利	458 610	864	2 315 701	7,675		總計 TOTAL	113 199 308	41,355	434 152 885	141,921	
ID 意大利	10 039 342	12,022	109 467 459	78,039		77641 數字式單片集成部件 (千) DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)					
IE 印度尼西亞	7 233 999	8,582	56 045 754	57,703		AE 阿拉伯聯合酋長國	365	2,186	1 447	7,383	
IL 以色列	1 760 164	1,450	18 462 678	10,667		AM 亞美尼亞			22	92	
IN 印度	26 742 818	2,886	170 811 050	27,868		AR 阿根廷	42	57	1 134	2,285	
IR 伊朗	30	460	1 046 470	882		AT 奧地利	224	5,035	7 656	26,588	
IS 冰島			10 000	25		AU 澳大利亞	2 027	6,195	18 295	47,591	
JO 約旦			1 000	431		AZ 阿塞拜疆	10	297	20	549	
JP 日本	137 308 455	69,773	956 000 381	516,012		BD 孟加拉國			5	42	
KR 韓國	41 795 160	17,399	396 141 102	165,006		BE 比利時	33	228	296	1,721	
LB 黎巴嫩			683 250	89		BG 保加利亞	1	5	247	792	
LK 斯里蘭卡	1 000 300	453	1 012 300	938		BR 巴西	1 656	5,559	17 436	60,495	
LT 立陶宛	10 000	8	1 778 200	396		BY 白俄羅斯	4	53	374	834	
LV 拉脫維亞	1 020 000	325	2 598 132	1,300		CA 加拿大	215	6,554	3 688	35,206	
MK 馬其頓共和國	17 000	4	146 000	104		CH 瑞士	595	1,904	4 143	13,360	
MO 澳門	655	2,196	33 996	9,694		CI 科特迪瓦			7 100	29	
MT 馬爾他			2 000	6		CL 智利			11	79	
MU 毛里求斯	5 000	1	25 000	5		CN 中國內地	1 653 013	10,031,846	15 663 426	74,236,857	
MX 墨西哥	815 053	444	7 210 106	10,120		CO 哥倫比亞			7	10	
MY 馬來西亞	14 651 964	7,898	115 490 605	66,698		CR 哥斯達黎加	10	24	12	31	
N8 挪威	17 000	89	129 050	289		CS 塞爾維亞和黑山	2	13	88	393	
NG 尼日利亞			152 000	33		CZ 捷克共和國	115	1,251	566	9,396	
NL 荷蘭	24 089	35	1 414 986	15,551		D8 丹麥	110	531	698	8,564	
NZ 新西蘭	436 205	186	3 437 624	2,137		DE 德國	3 586	39,920	88 001	241,395	
PE 秘魯			289 000	145		E7 西班牙	8	102	1 456	9,468	
PH 菲律賓	14 388 351	9,436	139 443 522	117,895		EE 愛沙尼亞	60	362	351	1,340	
PK 巴基斯坦	250 000	101	1 267 471	330		EG 埃及			1 275	1,198	
PL 波蘭	1 728 430	930	16 591 250	8,587		F7 芬蘭	430	9,925	13 818	56,443	
PT 葡萄牙	230 500	39	712 130	155		F8 法國	975	4,147	10 330	44,093	
PY 巴拉圭			25 030	29		GB 英國	1 476	12,610	8 507	91,093	
RO 羅馬尼亞	41 171	146	397 094	1,121		HU 匈牙利	727	25,571	4 163	111,971	
RU 俄羅斯	282 250	232	4 748 730	5,104		I8 意大利	3 788	4,684	19 656	66,202	
SA 沙特阿拉伯			925 700	240		ID 印度尼西亞	1 305	23,423	10 587	157,875	
SE 瑞典	2 143 300	756	10 725 070	4,493		IE 愛爾蘭	590	15,538	2 739	67,432	
SG 新加坡	27 531 674	14,869	222 758 726	108,075		IL 以色列	448	4,168	6 103	33,937	
SI 斯洛文尼亞	1 500	6	504 200	397		IN 印度	13 675	31,091	85 011	193,920	
SK 斯洛伐克共和國	108 169	240	575 878	1,007		IQ 伊拉克			155	853	
SY 敘利亞			55 000	69		IR 伊朗	38	209	477	1,303	
TH 泰國	6 411 918	11,870	83 580 164	110,681		JP 日本	21 419	124,727	215 314	1,196,420	
TR 土耳其	6 974 411	2,055	36 613 392	15,123		KE 肯尼亞			4	20	
TW 台灣	76 363 969	27,176	799 779 005	273,481		KR 韓國	216 116	627,867	1 560 929	4,817,376	
U8 美國	78 665 003	56,717	899 876 891	646,760		LK 斯里蘭卡	7	20	16	92	
UA 烏克蘭	469 210	324	3 548 268	2,840		LR 利比里亞			6	61	
UG 烏干達	1 500	78	6 570	197		LT 立陶宛	1	16	25 509	324	
UY 烏拉圭			23 525	148		LU 盧森堡			54	10,736	
VE 委內瑞拉	656 301	53	1 108 651	85		LV 拉脫維亞	64	631	489	7,411	
VN 越南	334 100	557	1 146 265	1,450		MH 馬紹爾群島共和國	2	16	2	16	
ZA 南非	1 490 415	518	15 121 594	7,559		MO 澳門	10	10	198	1,655	
總計 TOTAL	1 442 235 050	893,887	9 960 636 584	6,894,927		MT 馬爾他	6	520	6	520	
77639 其他半導體器件 (個) OTHER SEMI-CONDUCTOR DEVICES (NO.)						MU 毛里求斯			1	15	
AU 澳大利亞			10 000	17		MX 墨西哥	676	10,314	5 281	89,260	
BR 巴西	468 500	184	468 500	184		MY 馬來西亞	5 486	64,317	51 030	400,692	
CA 加拿大	40 000	75	40 000	75		N8 挪威	9	270	3 270	5,237	
CN 中國內地	112 259 510	36,124	430 308 186	122,122		NG 尼日利亞			199	1,062	
D8 丹麥			40 000	15		NL 荷蘭	155	13,120	6 160	138,454	
DE 德國	230	151	8 468	929		NZ 新西蘭	349	660	2 331	5,079	
F8 法國	10	1	968	227		PA 巴拿馬			7	10	
GB 英國	33 100	492	94 973	554		PE 秘魯			2	21	
HU 匈牙利			17	30		PG 巴布亞新畿內亞			1	35	
JP 日本	10 000	21	20 000	41		PH 菲律賓	20 332	56,418	165 464	509,084	
KR 韓國	127 000	146	713 520	949		PK 巴基斯坦	517	637	2 228	6,412	
NZ 新西蘭			171 000	265		PL 波蘭	734	23,824	3 606	93,342	
PH 菲律賓			24	@		PN 皮特凱恩			4	334	
PK 巴基斯坦			25 000	7		PR 波多黎各			234	2,166	
						PT 葡萄牙	28	112	894	2,499	
						QA 卡塔爾			4	37	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

489

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77641 數字式單片集成部件 (千) DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)						77643 非數字式單片集成部件 (千) NON-DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)					
RO	羅馬尼亞			52	181	M8	摩洛哥			1	38
RU	俄羅斯	8 210	4,302	14 143	14,279	MO	澳門	166	815	546	2,472
SA	沙特阿拉伯	271	80	446	134	MT	馬爾他			11	215
SC	塞舌爾			4	41	MU	毛里求斯	26	20	90	102
SE	瑞典	181	11,286	1 355	51,894	MX	墨西哥	740	4,203	6 485	28,747
SG	新加坡	70 268	250,789	675 771	1,781,988	MY	馬來西亞	7 258	58,164	61 851	437,649
SI	斯洛文尼亞			5	204	N8	挪威	176	883	843	7,206
SK	斯洛伐克共和國	2 772	2,794	20 449	33,496	NG	尼日利亞			148	819
SY	敘利亞			438	1,443	NL	荷蘭	7 895	53,984	70 160	440,870
SZ	斯威士蘭			3	115	NZ	新西蘭	42	130	568	2,138
TH	泰國	12 733	44,713	125 746	515,058	PE	秘魯			316	157
TN	突尼斯			2	23	PH	菲律賓	15 132	47,736	131 099	448,510
TR	土耳其	2 506	7,451	35 607	78,908	PK	巴基斯坦	264	267	866	1,997
TW	台灣	148 884	1,204,366	1 108 473	6,860,906	PL	波蘭	1 282	1,581	8 454	12,258
U8	美國	11 511	172,307	177 591	1,375,319	PR	波多黎各			1	8
UA	烏克蘭	3	36	110	234	PT	葡萄牙	43	308	252	1,360
VN	越南	410	4,558	3 761	19,614	RO	羅馬尼亞	5	41	228	829
YE	也門共和國			1	2	RU	俄羅斯	1 195	311	4 013	3,904
ZA	南非	633	2,705	1 717	7,789	SA	沙特阿拉伯			3	23
						SE	瑞典	156	769	973	5,690
總計 TOTAL		2 209 821	12,862,349	20 188 217	93,560,818	SG	新加坡	140 163	427,110	1 134 452	3,441,278
77643 非數字式單片集成部件 (千) NON-DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)						SI	斯洛文尼亞	1	5	113	458
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	2 416	6,297	4 942	12,620	SK	斯洛伐克共和國	430	470	15 409	3,511
AE	阿拉伯聯合酋長國	31	116	1 139	3,223	SY	敘利亞	82	89	984	1,530
AL	阿爾巴尼亞			15	78	TH	泰國	16 048	33,566	103 355	298,442
AR	阿根廷	1 293	1,980	9 972	12,393	TN	突尼斯			7	4
AT	奧地利	315	1,095	4 087	10,987	TR	土耳其	5 400	6,825	47 641	41,189
AU	澳大利亞	539	1,975	15 117	96,693	TW	台灣	87 500	190,004	694 697	1,499,587
BD	孟加拉國	48	23	277	119	U8	美國	51 236	166,585	464 875	1,513,034
BE	比利時	16	488	5 147	1,310	UA	烏克蘭	1 167	3,167	4 687	12,207
BG	保加利亞	16	20	220	708	VE	委內瑞拉			4	3
BR	巴西	3 092	5,570	26 682	55,764	VN	越南	422	2,865	2 606	8,849
BY	白俄羅斯			806	911	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			2 638	1,081
CA	加拿大	162	2,284	1 539	14,162	ZA	南非	241	673	3 604	9,096
CH	瑞士	510	1,039	2 534	14,261	ZW	津巴布韋			6	49
CL	智利	15	17	20	26	總計 TOTAL		2 410 899	7,998,554	19 737 057	57,760,996
CN	中國內地	1 889 548	6,393,392	15 350 013	44,733,256	77645 混合式集成電路 (千) HYBRID INTEGRATED CIRCUITS (TH)					
CO	哥倫比亞	448	303	1 154	1,217	AE	阿拉伯聯合酋長國	1	27	49	621
CR	哥斯達黎加			12	55	AR	阿根廷	7	214	110	1,000
CS	塞爾維亞和黑山	1	1	275	249	AT	奧地利	2	3	46	463
CY	塞浦路斯			2	9	AU	澳大利亞	12	55	142	1,211
CZ	捷克共和國	496	1,017	4 217	8,631	BE	比利時			1	6
D8	丹麥	263	387	5 532	5,411	BG	保加利亞			38	217
DE	德國	4 238	14,287	31 421	101,366	BR	巴西	38	984	1 798	22,090
DO	多明尼加共和國			95	157	CA	加拿大	12	159	45	1,398
E7	西班牙	489	477	3 417	5,991	CH	瑞士			3	2,838
EC	厄瓜多爾	5	76	78	616	CN	中國內地	133 139	1,821,750	1 030 937	15,461,059
EE	愛沙尼亞			821	646	CO	哥倫比亞	5	35	12	74
EG	埃及			7	31	CZ	捷克共和國			3	77
F7	芬蘭	1 311	806	7 445	6,164	D8	丹麥	1	14	1	14
F8	法國	46 756	118,299	319 266	803,767	DE	德國	42	944	1 244	14,037
FJ	斐濟群島			26	276	E7	西班牙	11	72	98	983
GB	英國	3 369	4,194	19 909	62,796	EE	愛沙尼亞	57 479	352	439 887	3,629
GE	格魯吉亞			2	57	EG	埃及			31	229
GR	希臘			192	1,550	F7	芬蘭	67	678	1 637	4,387
HR	克羅地亞			3	14	F8	法國	22	42	133	1,410
HU	匈牙利	1 201	2,181	9 736	10,633	GB	英國	18	458	268	3,132
I8	意大利	1 041	1,243	4 662	13,215	HR	克羅地亞			8	164
ID	印度尼西亞	8 788	21,789	40 141	134,940	HU	匈牙利	72	476	361	5,213
IE	愛爾蘭	31	30	61	267	I8	意大利	1	24	26	262
IL	以色列	394	1,539	5 561	13,822	ID	印度尼西亞	160	2,501	684	11,337
IN	印度	7 291	18,193	61 611	187,673	IE	愛爾蘭	1	7	4	66
IR	伊朗	244	282	3 480	3,208	IL	以色列	48	334	626	5,438
JP	日本	20 748	98,668	214 881	894,266	IN	印度	170	603	709	4,288
KP	朝鮮			102	167	IR	伊朗	1	14	76	478
KR	韓國	76 616	298,956	813 563	2,318,151	JP	日本	206	17,230	5 176	177,492
LB	黎巴嫩	1 645	295	2 910	1,135	KE	肯尼亞	2	14	2	14
LK	斯里蘭卡	1	@	75	78	KR	韓國	1 868	33,166	13 845	331,784
LT	立陶宛	133	197	294	1,294	KW	科威特			29	292
LU	盧森堡	1	145	1	145						
LV	拉脫維亞	318	319	1 609	1,178						

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量									
TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006		ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006	
轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值	轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
77645 混合式集成電路 (千)						77681 壓電晶體，經裝配 (個)					
HYBRID INTEGRATED CIRCUITS (TH)						PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS, MOUNTED (NO.)					
K 斯里蘭卡				1	9	EE 愛沙尼亞				228 000	135 000
MU 毛里求斯				1	25	EG 埃及	18 000	6	1 185 000	230 000	230 000
MX 墨西哥	246	4,138	5 613	78,139		F7 芬蘭	81 000	63	1 650 231	1,111 000	1,111 000
Y 馬來西亞	46	1,537	2 230	26,576		F8 法國	830 268	1,145	8 590 538	9,383 000	9,383 000
XL 荷蘭	1	1	287	3,800		GB 英國	2 682 408	2,382	29 800 400	26,185 000	26,185 000
PH 菲律賓	199	2,020	3 110	27,766		HU 匈牙利	386 800	321	2 477 400	1,890 000	1,890 000
PK 巴基斯坦			69	358		I8 意大利	288 474	226	3 685 961	3,429 000	3,429 000
PL 波蘭	120	1,757	435	8,933		ID 印度尼西亞	108 500	125	650 493	394 000	394 000
T 葡萄牙			6	154		IE 愛爾蘭			1 000	1 000	1 000
RU 俄羅斯	115	881	416	3,301		IL 以色列	587 505	799	4 970 955	5,329 000	5,329 000
SE 瑞典			10	1,070		IN 印度	4 071 720	881	23 938 552	6,854 000	6,854 000
SG 新加坡	567	8,544	5 359	77,598		IR 伊朗			45 550	23 000	23 000
SI 斯洛文尼亞			10	15		IS 冰島			20 000	20 000	20 000
SK 斯洛伐克共和國	154	13,561	167	14,672		JP 日本	47 087 411	7,472	77 057 026	17,073 000	17,073 000
SY 敘利亞			43	80		KE 肯尼亞			9 000	4 000	4 000
TH 泰國	20	575	337	8,564		KR 韓國	1 333 160	1,365	31 209 094	29,873 000	29,873 000
TR 土耳其	144	12,671	704	63,507		LT 立陶宛	10 000	7	22 000	14 000	14 000
TW 台灣	2 801	55,317	31 202	590,142		LV 拉脫維亞			2 000	1 000	1 000
U8 美國	1 003	27,663	6 374	121,300		MU 毛里求斯	26 100	20	53 620	38 000	38 000
VN 越南			2	34		MX 墨西哥			1 752 000	1,586 000	1,586 000
總計 TOTAL		198 801	2,008,821	1 554 405	17,081,742	MY 馬來西亞	2 632 945	4,022	11 218 851	11,713 000	11,713 000
77649 其他電子集成電路及微形電子組件 (個)						NL 荷蘭	18 000	102	3 522 113	3,808 000	3,808 000
OTHER ELECTRONIC INTEGRATED CIRCUITS AND						NZ 新西蘭	112 000	227	471 500	989 000	989 000
MICROASSEMBLIES (NO.)						PH 菲律賓	5 198 784	4,475	39 153 747	29,788 000	29,788 000
AE 阿拉伯聯合酋長國			139 089	8,559		PK 巴基斯坦			16 600	9 000	9 000
AU 澳大利亞	800	10	3 990 800	33,476		PL 波蘭	47 110	48	916 808	982 000	982 000
BR 巴西			58 773	164		PT 葡萄牙			3 200	3 000	3 000
CA 加拿大			111 839	2,730		RO 羅馬尼亞			2 500	14 000	14 000
CN 中國內地	82 642 956	148,885	258 802 106	636,092		RU 俄羅斯	24 344	35	701 608	761 000	761 000
CZ 捷克共和國			7 001	81		SE 瑞典	422 350	328	1 741 649	1,839 000	1,839 000
DE 德國	729 159	5,329	3 835 304	33,436		SG 新加坡	9 265 125	4,265	59 710 078	33,245 000	33,245 000
E7 西班牙	1 440	77	2 400	128		SI 斯洛文尼亞			90 000	41 000	41 000
F8 法國	220	1	12 920	118		SK 斯洛伐克共和國	1 463 000	1,000	5 689 000	3,922 000	3,922 000
GB 英國	2 240	65	44 992	3,199		SY 敘利亞			24 600	14 000	14 000
I8 意大利	300	42	25 734	2,415		TH 泰國	4 043 104	2,966	19 204 313	15,485 000	15,485 000
ID 印度尼西亞	29 450	738	1 190 633	5,742		TR 土耳其	551 155	254	4 988 215	2,490 000	2,490 000
IE 愛爾蘭			190	4		TW 台灣	11 303 901	8,276	69 796 974	71,072 000	71,072 000
IN 印度	70 030	1,466	255 040	4,822		U8 美國	7 190 721	7,937	59 344 759	65,619 000	65,619 000
P 日本	545 500	5,847	7 497 756	63,122		UA 烏克蘭	23 200	21	142 523	225 000	225 000
CR 韓國	439 088	1,716	3 487 263	14,586		VE 委內瑞拉			8 000	6 000	6 000
Y 馬來西亞	235 816	2,848	5 841 687	66,607		VN 越南			55 482	123 000	123 000
XL 荷蘭			7 905	169		ZA 南非	147 750	67	575 800	329 000	329 000
PH 菲律賓	114 935	234	2 970 217	10,050		總計 TOTAL		308 052 014	252,190	1 820 090 482	1,765,570 000
SG 新加坡	1 948 764	5,845	4 099 115	18,144		77688 776 31至776 39條目內器件的零件及776 81條目內經裝配壓電晶體的零件 (-)					
TH 泰國	2 255 300	8,592	9 214 706	30,040		PARTS OF THE DEVICES OF ITEMS FROM 776 31 TO 776 39					
TW 台灣	443 217	2,700	5 691 125	19,727		AND OF THE MOUNTED PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS OF ITEM					
U8 美國	365 178	6,676	16 533 746	69,213		776 81 (-)					
總計 TOTAL		89 824 393	191,071	323 820 341	1,022,624	AE 阿拉伯聯合酋長國				86 000	86 000
77681 壓電晶體，經裝配 (個)						AR 阿根廷		7		8 000	8 000
PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS, MOUNTED (NO.)						AT 奧地利		6		326 000	326 000
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	34 496	192	62 576	347		AU 澳大利亞		36		532 000	532 000
AE 阿拉伯聯合酋長國			2 000	2		BD 孟加拉國				251 000	251 000
AR 阿根廷	160 000	116	719 820	491		BE 比利時		485		2,072 000	2,072 000
AT 奧地利	83 400	423	413 846	914		BG 保加利亞				46 000	46 000
AU 澳大利亞	75 050	489	362 850	1,465		BR 巴西		2		601 000	601 000
BD 孟加拉國			1 445 977	459		BY 白俄羅斯		137		455 000	455 000
BE 比利時	13 050	11	84 305	77		CA 加拿大				1,127 000	1,127 000
BG 保加利亞			3 000	1		CH 瑞士		225		1,761 000	1,761 000
BR 巴西	1 011 550	619	11 564 470	7,421		CN 中國內地		338,410		2,746,695 000	2,746,695 000
BY 白俄羅斯	184 000	65	1 410 000	498		D8 丹麥		85		166 000	166 000
CA 加拿大	18 050	135	341 624	785		DE 德國		412		1,703 000	1,703 000
CH 瑞士	256 806	491	2 338 569	3,743		E7 西班牙		13		1,006 000	1,006 000
CN 中國內地	202 412 738	196,727	1 314 595 225	1,376,430		F7 芬蘭		74		124 000	124 000
CO 哥倫比亞			1 000	1		F8 法國		16		222 000	222 000
CS 塞爾維亞和黑山	2 000	1	18 600	10		GB 英國		73		845 000	845 000
CZ 捷克共和國	185 000	93	544 260	347		GR 希臘				17 000	17 000
D8 丹麥	50 996	73	648 492	738		HU 匈牙利		44		1,978 000	1,978 000
DE 德國	2 373 143	3,449	17 835 768	24,275		I8 意大利		14		4,001 000	4,001 000
DO 多明尼加共和國			30 000	25		ID 印度尼西亞		116		145 000	145 000
E7 西班牙	1 236 900	469	2 940 960	1,488		IN 印度		166		3,856 000	3,856 000
						IR 伊朗		26		103 000	103 000

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

491

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77688 776 31至776 39條目內器件的零件及776 81條目內經裝配壓電晶體的零件 (-) PARTS OF THE DEVICES OF ITEMS FROM 776 31 TO 776 39 AND OF THE MOUNTED PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS OF ITEM 776 81 (-)				77689 776 41至776 49條目內所列製品的零件 (-) PARTS OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 776 41 TO 776 49 (-)				
JP 日本		3,373	47,617	NZ 新西蘭		81		673
KP 朝鮮			16	PE 秘魯				74
KR 韓國	9,182		28,602	PH 菲律賓		15,792		148,580
LK 斯里蘭卡			18	PK 巴基斯坦				359
MO 澳門			366	PL 波蘭		@		610
MX 墨西哥			14	PT 葡萄牙				80
MY 馬來西亞		678	6,323	RO 羅馬尼亞				79
NL 荷蘭		20	549	RU 俄羅斯		43		928
OM 阿曼			40	SA 沙特阿拉伯				65
PH 菲律賓	5,214		48,657	SE 瑞典		1		414
PK 巴基斯坦			303	SG 新加坡		13,327		104,537
PL 波蘭			33	SV 薩爾瓦多				77
PT 葡萄牙			19	SY 敘利亞				835
RO 羅馬尼亞			9	TH 泰國		16,410		108,654
RU 俄羅斯			265	TR 土耳其		1,122		12,349
SE 瑞典			147	TW 台灣		156,254		1,224,656
SG 新加坡		275	2,654	U8 美國		2,453		117,948
TH 泰國		364	5,524	UA 烏克蘭		54		252
TR 土耳其		105	288	UY 烏拉圭				34
TW 台灣	15,908		177,756	VN 越南		40		741
U8 美國	3,931		19,867	ZA 南非		840		7,354
ZA 南非			90	ZW 津巴布韋		30		109
總計 TOTAL		379,396	3,107,284	總計 TOTAL		469,741		4,692,011
77689 776 41至776 49條目內所列製品的零件 (-) PARTS OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 776 41 TO 776 49 (-)				77811 原電池及原電池組 (個) PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	4		564	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			955 200	178
AR 阿根廷	121		2,005	AD 安道爾	1 400	3	7 400	16
AT 奧地利	152		888	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 100 335	483	12 229 484	6,164
AU 澳大利亞	485		4,218	AM 亞美尼亞	5 000	9	25 000	43
BE 比利時			552	AO 安哥拉	259 200	186	4 770 780	2,131
BG 保加利亞	200		2,122	AR 阿根廷	717 016	284	5 856 634	4,384
BR 巴西	272		2,832	AT 奧地利	16 620	21	631 585	1,196
BY 白俄羅斯			298	AU 澳大利亞	1 435 510	1,789	13 274 075	18,450
CA 加拿大	@		1,476	BA 波斯尼亞及黑塞哥維那			6 000	6
CH 瑞士	24		78	BB 巴巴多斯			195 720	119
CL 智利			195	BD 孟加拉國	30 000	23	1 022 000	615
CN 中國內地	218,313		2,424,265	BE 比利時	1 688 572	1,771	16 021 732	15,392
CO 哥倫比亞	14		14	BG 保加利亞	123 506	189	415 492	579
CS 塞爾維亞和黑山	58		1,423	BH 巴林			152 144	186
CZ 捷克共和國	69		1,517	BI 布隆迪			316 800	193
D8 丹麥	67		558	BJ 貝寧			2 277 172	1,804
DE 德國	649		23,890	BR 巴西	7 824 200	3,007	52 135 688	39,682
E7 西班牙	91		6,199	BY 白俄羅斯	30 000	49	320 448	156
EG 埃及	1		639	CA 加拿大	1 874 201	2,186	15 934 206	18,252
F7 芬蘭	197		9,072	CF 中非共和國			370 944	59
F8 法國	337		14,333	CG 剛果	4 245 080	3,244	30 089 398	19,610
GB 英國	659		5,605	CH 瑞士	329 700	315	4 105 692	3,715
GR 希臘	19		436	CL 智利	3 941 048	4,718	26 251 060	20,630
HU 匈牙利	133		1,327	CM 喀麥隆			8 406 634	2,001
I8 意大利	233		4,770	CN 中國內地	271 348 893	209,269	2 166 209 198	1,637,722
ID 印度尼西亞	1,819		16,207	CO 哥倫比亞	2 012 000	776	7 562 180	3,313
IE 愛爾蘭			268	CS 塞爾維亞和黑山	1 000	15	1 500	18
IL 以色列	660		8,136	CV 佛得角			779 400	468
IN 印度	3,822		53,956	CY 塞浦路斯	50 130	80	241 896	311
IR 伊朗	393		5,363	CZ 捷克共和國	2 958 812	2,049	19 418 192	13,593
JP 日本	2,040		40,388	D8 丹麥	67 664	133	539 921	1,037
KP 朝鮮	3		100	DE 德國	1 843 687	15,744	35 020 567	53,989
KR 韓國	15,482		106,458	DZ 阿爾及利亞			263 400	335
LB 黎巴嫩			31	E7 西班牙	3 006 433	2,995	30 469 431	25,706
LK 斯里蘭卡			35	EC 厄瓜多爾	8 302	18	230 754	320
M8 摩洛哥			30,449	EE 愛沙尼亞	408 920	204	423 920	230
MD 摩爾多瓦			85	EG 埃及			1 298 608	671
MO 澳門	358		2,780	F7 芬蘭	38 211	585	11 669 799	7,847
MT 馬爾他			164	F8 法國	653 843	1,204	5 861 068	9,830
MU 毛里求斯			20	FJ 斐濟群島			105 900	116
MX 墨西哥	158		1,488	GA 加蓬	774 200	392	7 303 440	4,093
MY 馬來西亞	16,253		174,184	GB 英國	2 747 585	5,524	26 730 949	32,801
N8 挪威			2,070	GE 格魯吉亞			2 530 360	942
NL 荷蘭	207		11,147	GN 畿內亞	2 957 040	1,341	19 256 096	10,198
				GR 希臘	4 781 973	2,019	61 025 708	26,949

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77811 原電池及原電池組 (個) PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (NO.)						77811 原電池及原電池組 (個) PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (NO.)					
GT	危地馬拉	23 040	33	672 160	366	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			252 328	234
HR	克羅地亞	51 438	73	867 822	642	YE	也門共和國			4 400	8
HU	匈牙利	40 000	11	1 314 448	2,455	ZA	南非	3 392 978	2,806	17 004 717	14,280
I8	意大利	1 182 147	1,228	17 136 504	25,301	ZR	剛果民主共和國	20 000	1	6 460 300	3,957
ID	印度尼西亞	4 516 808	1,993	19 505 522	9,823		總計 TOTAL	424 921 700	368,679	3 388 731 907	2,674,382
IE	愛爾蘭	94 752	433	499 282	1,209	77812 蓄電池 (再充電電池組) (-) ELECTRIC ACCUMULATORS (STORAGE BATTERIES) (-)					
IL	以色列	496 100	425	4 295 029	6,401	A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區				16
IN	印度	3 605 300	2,521	40 773 100	25,080	AE	阿拉伯聯合酋長國		435		4,211
IR	伊朗	76 000	113	1 291 305	1,153	AF	阿富汗				34
JO	約旦			242 670	321	AO	安哥拉				28
JP	日本	5 537 599	6,499	57 349 771	44,941	AR	阿根廷		163		7,094
KE	肯尼亞			116 800	71	AT	奧地利		348		1,803
KP	朝鮮			8 182	28	AU	澳大利亞		8,541		77,221
KR	韓國	2 249 295	5,280	25 966 566	40,056	BD	孟加拉國				1,919
KW	科威特			203 804	352	BE	比利時		2,674		28,635
KZ	哈薩克斯坦			196 672	264	BG	保加利亞		115		1,325
LB	黎巴嫩			2 214 521	1,076	BH	巴林				24
LK	斯里蘭卡			1 569 990	650	BI	布隆迪		46		46
LR	利比里亞	720 288	113	1 311 928	405	BJ	貝寧		53		64
LT	立陶宛	25 920	10	245 492	332	BR	巴西		8,013		65,444
LU	盧森堡			30 000	150	BY	白俄羅斯		54		168
LY	利比亞			21 504	101	BZ	伯利茲		38		531
M8	摩洛哥	178 000	77	1 026 100	493	CA	加拿大		4,735		35,611
MD	摩爾多瓦	13 900	21	165 020	60	CH	瑞士		3,897		21,530
MH	馬紹爾群島共和國			11 520	13	CL	智利		505		3,982
ML	馬里			603 680	318	CN	中國內地		621,099		4,992,287
MN	蒙古			179 900	195	CO	哥倫比亞				2,925
MO	澳門	2 269 800	9,047	5 513 932	17,176	CR	哥斯達黎加		43		149
MT	馬爾他	40 200	68	186 276	247	CS	塞爾維亞和黑山		50		598
MU	毛里求斯	125 000	20	1 276 984	265	CU	古巴		88		189
MX	墨西哥	947 740	865	7 911 751	7,853	CY	塞浦路斯		31		612
MY	馬來西亞	1 076 270	2,099	13 540 765	12,821	CZ	捷克共和國		2,898		24,188
N8	挪威	473 900	588	1 378 640	2,046	D8	丹麥		646		7,194
NG	尼日利亞	102 000	56	1 140 500	1,009	DE	德國		26,079		284,084
NL	荷蘭	3 484 666	3,829	19 265 881	24,599	DZ	阿爾及利亞				3,272
NP	尼泊爾	32 000	40	3 404 000	1,296	E7	西班牙		4,407		56,607
NZ	新西蘭	154 216	419	1 575 724	3,404	EC	厄瓜多爾				495
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	2 304	3	176 328	266	EE	愛沙尼亞		951		1,271
PA	巴拿馬	1 374 523	1,373	16 621 532	14,740	EG	埃及				862
PE	秘魯	214 730	148	695 210	259	F7	芬蘭		15,525		104,951
PH	菲律賓	1 112 435	902	12 604 935	9,327	F8	法國		11,643		108,233
PK	巴基斯坦	43 700	26	35 401 180	12,166	GB	英國		8,996		104,325
PL	波蘭	1 247 542	587	6 279 752	4,220	GH	加納		6		571
PT	葡萄牙	14 900	24	389 754	511	GN	畿內亞				@
PY	巴拉圭	804 000	112	2 092 272	1,003	GR	希臘		76		4,177
QA	卡塔爾	4 800	37	16 660	119	HR	克羅地亞		70		473
R8	馬達加斯加			443 096	375	HU	匈牙利		739		24,710
RO	羅馬尼亞			1 111 688	1,082	I8	意大利		9,725		78,021
RU	俄羅斯	1 327 038	691	25 813 430	15,305	ID	印度尼西亞		116		2,714
SA	沙特阿拉伯			541 640	698	IE	愛爾蘭		1,859		13,127
SE	瑞典	344 000	1,411	5 693 441	9,339	IL	以色列		1,179		18,496
SG	新加坡	4 227 601	3,736	62 627 041	48,555	IN	印度		35,855		245,428
SI	斯洛文尼亞	3 000	6	137 180	193	IQ	伊拉克				268
SK	斯洛伐克共和國			193 200	187	IR	伊朗		53		3,489
SL	塞拉利昂	3 720 320	2,039	17 098 846	16,477	IS	冰島				4
SN	塞內加爾	48 000	17	1 780 710	767	JO	約旦		7,369		7,443
ST	聖多美和普林西比			539 520	560	JP	日本		21,528		206,851
SV	薩爾瓦多			3 800	32	KE	肯尼亞				179
SY	敘利亞	33 600	55	4 909 872	2,611	KH	柬埔寨				10
TG	多哥			216 000	114	KP	朝鮮				149
TH	泰國	711 510	793	6 936 108	7,278	KR	韓國		57,981		373,429
TN	突尼斯			85 800	99	KZ	哈薩克斯坦				142
TR	土耳其	7 425 700	1,652	61 193 946	24,763	LB	黎巴嫩		128		353
TT	特立尼達及多巴哥			1 000	1	LK	斯里蘭卡		20		1,379
TW	台灣	6 735 431	4,761	68 422 333	60,858	LT	立陶宛				2
TZ	坦桑尼亞聯合共和 國			81 000	40	LV	拉脫維亞		56		7,131
UA	美國	44 500 754	49,514	187 193 033	193,730						999
UA	烏克蘭	30 000	19	6 088 829	4,076	M8	摩洛哥		1,217		3,634
UY	烏拉圭			325 498	393	MD	摩爾多瓦				211
VE	委內瑞拉	462 710	423	1 194 492	1,142	MO	澳門		1,291		8,524
VN	越南	2 323 664	1,057	12 373 716	5,598						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

493

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77812 蓄電池 (再充電電池組) (-) ELECTRIC ACCUMULATORS (STORAGE BATTERIES) (-)						77817 原電池及原電池組的零件 (公斤) PARTS OF PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (KG)					
MP	北馬里亞納群島				29	NZ	新西蘭			14	1
MT	馬爾他				1,191	PL	波蘭			243	217
MU	毛里求斯				159	SG	新加坡	40	7	1 223	164
MX	墨西哥	1,076		44,843		TH	泰國	5	@	35	2
MY	馬來西亞	12,233		99,340		TW	台灣	2	@	774	60
N8	挪威	232		1,971		U8	美國	1 420	104	15 996	1,898
NA	納米比亞				55	UA	烏克蘭	244	32	244	32
NG	尼日利亞		43		455		總計 TOTAL	611 007	84,861	4 456 378	317,570
NL	荷蘭	14,633		160,542		77819 蓄電池的零件 (公斤) PARTS OF ELECTRIC ACCUMULATORS (KG)					
NP	尼泊爾		62		183	AR	阿根廷			2	1
NZ	新西蘭		314		3,432	BR	巴西			668	871
OM	阿曼				5	CA	加拿大	131	72	1 614	493
PA	巴拿馬		176		442	CH	瑞士			213	31
PE	秘魯		686		1,924	CN	中國內地	156 940	40,793	12 840 085	261,313
PG	巴布亞新畿內亞				435	DE	德國	5 578	173	11 049	500
PH	菲律賓	5,913		69,449		E7	西班牙			1 272	115
PK	巴基斯坦	18		1,620		F8	法國			4 334	493
PL	波蘭	2,156		36,686		GB	英國	247	31	2 289	358
PT	葡萄牙	@		63		GR	希臘			165	20
PY	巴拉圭			409		HU	匈牙利	1 492	385	3 374	1,623
QA	卡塔爾	100		139		ID	印度尼西亞			16	10
R8	馬達加斯加			188		JP	日本	5 312	3,430	88 352	40,393
RO	羅馬尼亞	1,057		2,831		KR	韓國			865	613
RU	俄羅斯	2,196		7,721		MO	澳門			8 495	1,859
SA	沙特阿拉伯	2		1,763		MX	墨西哥			49	16
SD	蘇丹	495		1,574		MY	馬來西亞	1 016	962	12 953	13,406
SE	瑞典	485		25,439		NL	荷蘭			300	4
SG	新加坡	8,425		109,110		NZ	新西蘭	13	746	13	746
SI	斯洛文尼亞			402		PH	菲律賓			11	4
SK	斯洛伐克共和國			712		RU	俄羅斯			7 276	373
SV	薩爾瓦多			47		SG	新加坡	9 483	335	12 960	1,709
SY	敘利亞			475		TW	台灣			3 390	179
SZ	斯威士蘭			410		U8	美國	3 195	545	277 427	6,244
TG	多哥			43		VN	越南			1 040	59
TH	泰國	4,952		58,745		ZA	南非			18 400	45
TN	突尼斯			213			總計 TOTAL	183 407	47,473	13 296 612	331,478
TR	土耳其	2,510		21,360		77821 白熾燈 (閃光燈泡、紅外線燈及紫外線燈及封閉式聚光燈部件除外) (盞) FILAMENT LAMPS (OTHER THAN FLASHBULBS, INFRA-RED AND ULTRA-VIOLET LAMPS AND SEALED BEAM LAMP UNITS) (NO.)					
TW	台灣	6,561		92,111		AE	阿拉伯聯合酋長國	8 800	29	314 052	816
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			237		AR	阿根廷	4 900	36	158 594	504
U8	美國	83,290		585,426		AT	奧地利	656 085	130	1 077 121	343
UA	烏克蘭	1,917		6,799		AU	澳大利亞	772 975	1,468	6 078 041	7,113
UG	烏干達			14		BD	孟加拉國			94 834	96
UY	烏拉圭	207		1,182		BE	比利時	1 500	9	441 880	1,658
UZ	烏茲別克斯坦			299		BH	巴林	4 312	53	4 312	53
VE	委內瑞拉	1,284		5,166		BR	巴西	19 400	62	374 233	693
VN	越南	278		3,116		CA	加拿大	114 328	389	1 489 350	2,616
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			1,156		CG	剛果			3 000	11
ZA	南非	4,973		35,520		CH	瑞士	50 600	138	553 558	1,531
	總計 TOTAL	1,017,618		8,329,272		CI	科特迪瓦			5 300	11
77817 原電池及原電池組的零件 (公斤) PARTS OF PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (KG)						CL	智利	46 320	57	1 085 240	390
AU	澳大利亞	150	23	460	55	CN	中國內地	290 860 165	14,190	1 367 994 602	148,231
BD	孟加拉國			5 282	129	CO	哥倫比亞	50 400	59	221 120	144
BE	比利時			240	5	CR	哥斯達黎加	36 370	85	86 370	115
BR	巴西			1 330	912	CS	塞爾維亞和黑山			450	28
CA	加拿大	796	195	4 009	933	CY	塞浦路斯			18 034	130
CN	中國內地	595 505	83,028	3 871 654	291,172	CZ	捷克共和國	302 100	199	1 848 683	1,177
D8	丹麥			69	24	D8	丹麥	110 920	234	653 182	1,363
DE	德國	15	4	7 069	495	DE	德國	2 703 355	2,491	19 681 357	28,442
F8	法國	28	5	12 115	610	DO	多明尼加共和國			41 932	119
GB	英國			554	88	E7	西班牙	1 592 316	834	10 763 743	16,284
HU	匈牙利			25	13	EC	厄瓜多爾	5 400	45	40 200	153
I8	意大利	15	10	1 014	345	EG	埃及			180 400	1,101
ID	印度尼西亞			282 519	7,888	F7	芬蘭	180 890	441	694 541	1,581
IE	愛爾蘭			1 293	150	F8	法國	1 869 166	1,630	9 341 819	10,275
IN	印度			85 445	544	FJ	斐濟群島			500	1
JP	日本	89	19	14 438	991	GB	英國	2 016 151	3,555	14 120 314	22,326
KR	韓國			5 340	411	GN	畿內亞			85 000	32
MY	馬來西亞	12 698	1,434	85 370	8,649	GR	希臘			687 504	1,884
NG	尼日利亞			59 623	1,781						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
77821 白熾燈(閃光燈泡、紅外線燈及紫外線燈及封閉式聚光燈部件除外)(盞) FILAMENT LAMPS (OTHER THAN FLASHBULBS, INFRA-RED AND ULTRA-VIOLET LAMPS AND SEALED BEAM LAMP UNITS) (NO.)					77822 放電燈(紫外線燈除外)(盞) DISCHARGE LAMPS (OTHER THAN ULTRA-VIOLET LAMPS) (NO.)				
GT 危地馬拉			4 940	23	BH 巴林			11 300	95
GY 圭亞那			45 520	67	BJ 貝寧			800	7
HR 克羅地亞			17 900	50	BR 巴西	1 400	14	371 470	1,791
HU 匈牙利	3 000	15	662 000	244	CA 加拿大	609	591	175 978	7,993
I8 意大利	1 816 408	1,717	22 583 006	28,400	CG 剛果			8 000	83
ID 印度尼西亞	618 520	452	8 018 067	2,511	CH 瑞士	50 000	8	485 300	324
IL 以色列	40 000	78	909 201	605	CL 智利			221 000	109
IN 印度	406 107	137	3 938 812	2,571	CN 中國內地	5 803 986	37,957	44 112 834	328,191
IS 冰島			73 120	795	CO 哥倫比亞	5 000	31	35 000	215
					CR 哥斯達黎加	250 000	61	1 640 100	426
JM 牙買加			1 120 000	113	CY 塞浦路斯	2	3	30 074	570
JP 日本	122 840	849	7 837 793	9,893	CZ 捷克共和國			267 067	237
KE 肯尼亞			50	@	D8 丹麥	1 800	18	198 056	1,032
KH 柬埔寨			488	4	DE 德國	2 253 971	3,560	33 471 465	71,037
KP 朝鮮			11 295	106	DO 多明尼加共和國	11 400	48	178 050	673
KR 韓國	58 056	88	3 262 137	2,902	E7 西班牙	1 785 686	1,808	13 520 945	21,309
KW 科威特			7 100	46	EG 埃及	5 000	5	11 952	72
LB 黎巴嫩			2 100	15	F7 芬蘭	97 078	212	208 610	490
LK 斯里蘭卡	131 180	54	1 395 120	373	F8 法國	244 161	999	9 952 594	14,074
LT 立陶宛	113 120	20	231 920	42	GB 英國	1 142 570	8,411	10 266 818	43,638
					GI 直布羅陀			1 810	30
M8 摩洛哥			1 000	6	GR 希臘			191 792	1,979
MM 緬甸			1 200	11	GT 危地馬拉			11 409	217
MN 蒙古	12	69	12	69	GU 關島			1 300	10
MO 澳門	92 908	511	778 761	3,208	GY 圭亞那			2 100	41
MR 毛里塔尼亞			63 080	152	HN 洪都拉斯			16 398	244
MT 馬爾他			59 300	86	HR 克羅地亞			260 300	89
MU 毛里求斯			100 762	196	HU 匈牙利	3 000	14	2 412 800	5,831
MX 墨西哥	152 000	70	1 272 080	981	I8 意大利	2 133 087	4,314	21 363 862	40,022
MY 馬來西亞	49 970	142	463 409	1,040	ID 印度尼西亞	197 500	133	771 840	781
MZ 莫桑比克	37 900	16	37 900	16					
					IE 愛爾蘭	10 000	23	59 360	259
N8 挪威			363 744	1,202	IL 以色列	21 041	111	185 428	1,267
NG 尼日利亞			9 460	22	IN 印度	481 030	205	10 642 919	2,466
NL 荷蘭	752 395	1,039	10 663 808	9,693	IR 伊朗	300	2	1 281 900	460
NZ 新西蘭	76 056	288	534 647	1,751	IS 冰島	5 870	38	5 870	38
PA 巴拿馬			473 130	94	JM 牙買加			10 000	73
PE 秘魯	30 000	73	36 840	132	JP 日本	11 217	374	534 503	8,624
PG 巴布亞新畿內亞			80 384	25	KH 柬埔寨	375	2	1 850	10
PH 菲律賓	8 392	80	3 933 371	1,411	KI 基里巴斯			800	5
PL 波蘭	322 564	101	4 623 006	1,718	KP 朝鮮			100	3
PT 葡萄牙	136 560	327	248 800	572					
					KR 韓國	213 081	1,277	1 245 126	6,088
PY 巴拉圭	463 760	83	757 762	136	LB 黎巴嫩			173 217	108
R8 馬達加斯加			8 033	10	LK 斯里蘭卡	200	18	84 100	276
RO 羅馬尼亞			1 720	4	LR 利比里亞			5 000	15
RU 俄羅斯			222 660	111	ML 馬里			102 500	292
SA 沙特阿拉伯	856	6	46 856	223	MM 緬甸			225	10
SE 瑞典	7 500	29	810 593	1,801	MN 蒙古			3 130	90
SG 新加坡	92 868	326	2 664 181	1,921	MO 澳門	59 237	421	477 012	3,559
SI 斯洛文尼亞			37 200	8	MP 北馬里亞納群島			1 464	16
SN 塞內加爾			100 000	13	MT 馬爾他	23 440	143	48 812	413
SY 敘利亞			10 256	54					
					MU 毛里求斯	2 100	15	81 263	420
TH 泰國	734 560	705	6 138 731	5,713	MX 墨西哥	101	102	252 625	667
TR 土耳其			31 000	94	MY 馬來西亞	136 800	106	850 016	1,690
TT 特立尼達及多巴哥			3 000	10	MZ 莫桑比克			2 500	11
TW 台灣	540 334	228	7 153 488	4,121	N8 挪威			54 060	496
U8 美國	1 579 481	3,235	31 179 944	34,905	NG 尼日利亞			10	@
VE 委內瑞拉	5 126	28	22 162	74	NL 荷蘭	877 451	6,097	3 425 890	22,490
VN 越南			266	49	NZ 新西蘭	800	5	7 228	91
VU 瓦努阿圖			27 100	9	OM 阿曼			23	@
ZA 南非	36 750	82	839 658	895	P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國			20 140	166
總計 TOTAL	309 835 676	36,981	1 562 059 139	370,512					
77822 放電燈(紫外線燈除外)(盞) DISCHARGE LAMPS (OTHER THAN ULTRA-VIOLET LAMPS) (NO.)					PA 巴拿馬			44 328	351
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			51 910	221	PH 菲律賓	8 831	273	124 141	1,537
AE 阿拉伯聯合酋長國	5 506	287	236 970	1,499	PK 巴基斯坦			1 562	47
AO 安哥拉			2 500	37	PL 波蘭	35 892	494	289 800	3,088
AR 阿根廷	3 000	21	7 300	55	PT 葡萄牙	452 585	804	2 719 205	2,813
AT 奧地利			15 082	35	PY 巴拉圭	12 500	79	111 000	564
AU 澳大利亞	11 046	198	512 682	2,533	QA 卡塔爾			400	4
BB 巴巴多斯			450	33	R8 馬達加斯加	50	@	8 887	102
BD 孟加拉國	2 360	20	27 725	153	RU 俄羅斯	43 050	250	344 500	1,083
BE 比利時	1	2	98 710	1,577	SA 沙特阿拉伯			540 018	1,417
BG 保加利亞	25 000	5	60 000	12					
					SB 所羅門群島			400	1
					SD 蘇丹			205 020	1,830

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

495

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77822 放電燈 (紫外線燈除外) (盞) DISCHARGE LAMPS (OTHER THAN ULTRA-VIOLET LAMPS) (NO.)						77824 紫外線燈或紅外線燈; 弧光燈 (盞) ULTRA-VIOLET OR INFRA-RED LAMPS; ARC-LAMPS (NO.)					
SE 瑞典	23 024	293		205 098	1,889	VN 越南				1 010	96
SG 新加坡	635 755	614		5 683 781	6,080	ZA 南非	3 000	21		8 000	57
SI 斯洛文尼亞	3 968 000	618		16 672 275	2,564						
SK 斯洛伐克共和國				372	4	總計 TOTAL	4 855 739	4,061		13 471 423	24,919
TG 多哥				1 000	6						
TH 泰國	152	33		87 219	1,155	77829 778 21至778 24條目內燈的零件 (公斤) PARTS OF THE LAMPS OF ITEMS FROM 778 21 TO 778 24 (KG)					
TN 突尼斯				600 000	352						
TR 土耳其	12 583	26		368 393	1,326	AE 阿拉伯聯合酋長國				923	18
						AU 澳大利亞				2 612	249
TT 特立尼達及多巴哥				1 300	8	BD 孟加拉國	5 360	347		55 784	2,392
TW 台灣	1 256 668	987		3 434 537	3,073	BG 保加利亞				146	24
U8 美國	4 921 666	4,068		25 592 647	27,771	CL 智利				261	25
UA 烏克蘭	100 000	73		340 000	256	CN 中國內地	60 430	7,275		676 347	88,729
UG 烏干達				260	18	CO 哥倫比亞				3 341	91
UY 烏拉圭				365 000	161	DE 德國				417	223
UZ 烏茲別克斯坦				2	5	EG 埃及				422	18
VN 越南				1 097	41	F8 法國				45	40
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				200	1						
YE 也門共和國				48 450	259	GB 英國	1 074	73		10 320	651
						GE 格魯吉亞				165	61
ZA 南非	300 002	80		4 584 102	1,212	I8 意大利				35	40
總計 TOTAL	27 646 964	76,349		223 146 418	656,888	ID 印度尼西亞	100	71		140	103
						IL 以色列	179	27		942	125
77823 封閉式聚光燈部件 (盞) SEALED BEAM LAMP UNITS (NO.)						IN 印度	600	51		825	64
CN 中國內地	385 900	1,033		2 925 083	9,758	IR 伊朗				1 051	35
E7 西班牙				400	29	JP 日本	2 819	236		10 674	1,877
GB 英國				306	18	KR 韓國	2 712	807		8 387	2,332
KR 韓國				1 698	254	LB 黎巴嫩				600	67
MO 澳門				240	44						
NG 尼日利亞				475	48	MO 澳門				100	23
RU 俄羅斯	30	33		30	33	PH 菲律賓	163	160		763	548
SG 新加坡	5	49		41	107	PL 波蘭				751	109
TH 泰國				115	19	RU 俄羅斯				8 637	341
TW 台灣	120	21		851	277	SA 沙特阿拉伯				761	15
						SG 新加坡	17	21		2 177	1,082
VN 越南	4	2		94	26	TH 泰國	10	80		25	192
總計 TOTAL	386 059	1,138		2 929 333	10,611	TR 土耳其				12 247	674
						TW 台灣	1 816	203		19 337	2,744
77824 紫外線燈或紅外線燈; 弧光燈 (盞) ULTRA-VIOLET OR INFRA-RED LAMPS; ARC-LAMPS (NO.)						U8 美國	49	2		28 816	4,201
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 876	7	VE 委內瑞拉	2 900	95		2 900	95
AT 奧地利				6 600	40	總計 TOTAL	78 229	9,449		849 951	107,189
BE 比利時				4 400	42						
CA 加拿大				3 741	66	77831 電點火和電起動設備; 供內燃引擎用的發電機及斷流器 (個) ELECTRICAL IGNITION AND STARTING EQUIPMENT; GENERATORS AND CUT-OUTS, USED FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)					
CL 智利				4 000	37	AO 安哥拉				100	437
CN 中國內地	4 810 615	2,488		13 153 834	18,459	CA 加拿大				2	77
CZ 捷克共和國				2 013	21	CL 智利				1 960	116
D8 丹麥				270	41	CN 中國內地	1 017 536	1,999		5 181 206	19,372
DE 德國	6 700	123		73 740	350	CY 塞浦路斯				160	27
E7 西班牙				377	9	DE 德國				9 001	84
						E7 西班牙				1 000	62
F8 法國				17 130	209	EG 埃及				620	29
GB 英國	4 680	67		20 857	207	F7 芬蘭				1 728	3
GR 希臘				8 000	62	F8 法國	25	13		152	254
HU 匈牙利				20 406	64						
I8 意大利				2 000	54	GB 英國				31 613	1,954
ID 印度尼西亞				774	22	GH 加納				12 000	77
IL 以色列				380	4	I8 意大利				15 045	144
IN 印度				10	48	ID 印度尼西亞				158	249
JP 日本	200	25		890	273	IQ 伊拉克				132 245	136
KZ 哈薩克斯坦				252	27	JP 日本	56 943	564		137 668	4,299
						KR 韓國	33	76		1 645	749
LT 立陶宛				1 300	17	MM 緬甸				1	58
MO 澳門	13	4		338	102	MO 澳門	1	2		2 038	222
MX 墨西哥				1 015	17	MY 馬來西亞	12	1		1 670	402
MY 馬來西亞				10	6						
NL 荷蘭				7 840	134	NP 尼泊爾	20	87		20	87
PH 菲律賓	805	47		1 329	152	PH 菲律賓				12	2
PL 波蘭				15 250	575	PK 巴基斯坦				36	235
SA 沙特阿拉伯				550	128	SE 瑞典	9	18		716	110
SE 瑞典	2 000	6		15 914	124	SG 新加坡	10 095	179		51 605	1,399
SG 新加坡	35	77		174	252	TH 泰國	200	14		9 853	1,460
						TW 台灣	319	402		717 986	8,707
TH 泰國	3	11		376	187	U8 美國	975	104		53 406	8,276
TW 台灣	30	171		239	692						
U8 美國	27 658	1,021		96 528	2,338						

表 R1 TABLE R1					按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				
					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77831 電點火和電起動設備；供內燃引擎用的發電機及斷流器 (個) ELECTRICAL IGNITION AND STARTING EQUIPMENT; GENERATORS AND CUT-OUTS, USED FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)					77834 供腳踏車或機動車輛用的電力照明或信號設備，車窗風擋刮水器及除霧器等 (個) ELECTRICAL LIGHTING/SIGNALLING EQUIPMENT SCREEN WIPERS, DEMISTERS ETC, FOR CYCLES OR MOTOR VEHICLES (NO.)				
總計 TOTAL	1 086 168	3,459	6 363 646	49,027	RO 羅馬尼亞			100	10
77833 778 31條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 31 (KG)					RU 俄羅斯	202	157	21 302	786
AU 澳大利亞	420	82	1 106	171	SA 沙特阿拉伯			3 360	61
BR 巴西	9 380	5,864	13 650	9,520	SE 瑞典	6 100	145	146 063	3,442
CN 中國內地	7 153	1,331	136 257	10,505	SG 新加坡	50 320	985	59 408	3,396
DE 德國	5 420	2,870	5 450	2,957	SK 斯洛伐克共和國	8 000	213	37 000	1,111
F8 法國	50	19	285	57	TH 泰國	234 180	4,517	838 091	17,160
GB 英國	6	7	34 198	383	TR 土耳其			7 810	186
ID 印度尼西亞			16 692	637	TW 台灣	21 050	259	289 752	4,818
JP 日本	5 419	1,645	25 901	7,589	U8 美國	338 554	7,235	4 401 759	91,746
NL 荷蘭	6 183	4,888	9 511	8,432	VN 越南			126 803	2,234
PH 菲律賓	15	68	384	545	ZA 南非	6 620	157	48 776	1,354
PR 波多黎各	388	156	2 474	969	總計 TOTAL	2 274 345	53,270	25 671 310	468,543
SG 新加坡			358	109	77835 778 34條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 34 (KG)				
TH 泰國			200	14	AU 澳大利亞			659	1,266
U8 美國	49 904	33,731	127 939	56,555	BE 比利時	562	727	3 750	4,853
總計 TOTAL	84 338	50,662	374 405	98,443	BR 巴西			2 184	162
77834 供腳踏車或機動車輛用的電力照明或信號設備，車窗風擋刮水器及除霧器等 (個) ELECTRICAL LIGHTING/SIGNALLING EQUIPMENT SCREEN WIPERS, DEMISTERS ETC, FOR CYCLES OR MOTOR VEHICLES (NO.)					CA 加拿大	7 656	386	24 624	2,215
AD 安道爾			1 180	45	CN 中國內地	62 531	20,271	3 448 729	116,867
AE 阿拉伯聯合酋長國			100	30	CZ 捷克共和國			1 020	61
AM 亞美尼亞			15	22	DE 德國	14 196	2,803	133 294	39,554
AR 阿根廷			1 500	16	EC 厄瓜多爾			104	11
AT 奧地利	3 024	22	22 714	451	F8 法國	52	127	6 745	480
AU 澳大利亞	39 246	997	442 184	8,030	GB 英國	8 797	1,195	56 535	7,715
BD 孟加拉國			2 835	101	GH 加納			1 800	61
BE 比利時	74 000	1,732	96 006	2,229	HU 匈牙利			80	59
BG 保加利亞	2 800	73	2 800	73	I8 意大利	7 020	84	24 281	394
BN 文萊			340	98	ID 印度尼西亞			3 699	232
BR 巴西			14 953	324	IE 愛爾蘭			3	45
BZ 伯利茲			8 496	287	IL 以色列			1 064	214
CA 加拿大	8 100	628	354 410	9,032	IN 印度	175	8	175	8
CH 瑞士	6 000	187	71 465	1,402	JP 日本	24 548	6,341	152 265	38,642
CL 智利	3 000	97	5 520	217	KR 韓國			2 000	53
CN 中國內地	387 077	14,212	3 961 915	104,021	MO 澳門	21	5	119	35
CZ 捷克共和國			184 704	2,979	MX 墨西哥	4 099	610	12 653	2,101
D8 丹麥			10 725	158	NL 荷蘭			1 013	551
DE 德國	529 939	6,942	10 303 644	110,116	NZ 新西蘭			2 266	276
E7 西班牙			21 350	644	PH 菲律賓	22	58	140	98
F7 芬蘭	62 824	180	201 081	2,673	RO 羅馬尼亞			300	32
F8 法國	3 468	40	580 551	6,479	SE 瑞典			220	46
GB 英國	131 353	4,070	610 783	19,340	SG 新加坡	32	8	50 811	4,708
GH 加納			20 150	1,051	TH 泰國			4 800	1,316
GR 希臘			4 700	281	TR 土耳其			326	82
GT 危地馬拉			47	15	TW 台灣			1 215	237
HU 匈牙利	1 800	14	17 544	299	U8 美國	48 954	7,826	286 094	33,806
I8 意大利	12 973	216	181 867	2,174	總計 TOTAL	178 665	40,449	4 222 968	256,178
ID 印度尼西亞	92	12	182	31	77841 鑽機，手持式，備有獨立電動馬達 (部) HAND HELD DRILLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
IL 以色列			6 590	612	AE 阿拉伯聯合酋長國			3 791	1,031
IN 印度			300	53	AR 阿根廷			700	22
JP 日本	85 013	6,436	1 054 381	42,216	AT 奧地利			2 000	100
KH 柬埔寨	50	1	428	37	AU 澳大利亞	1 020	435	22 382	6,317
KR 韓國			28 028	924	BD 孟加拉國			100	19
KW 科威特			600	20	BE 比利時	1 428	1,342	39 349	21,954
LK 斯里蘭卡			76 043	1,485	BN 文萊			120	25
LU 盧森堡			3 000	28	BR 巴西			2 190	33
MO 澳門	75	40	1 193	281	CA 加拿大	16 592	6,642	76 237	27,776
MX 墨西哥			21 300	350	CH 瑞士	3 100	2,045	13 026	7,192
MY 馬來西亞	2	1	4 029	97	CL 智利			762	37
N8 挪威	7 000	100	18 739	437	CN 中國內地	11 959	3,307	37 050	15,255
NG 尼日利亞	211	19	1 472	156	CZ 捷克共和國			500	10
NL 荷蘭	220 787	2,783	1 007 716	17,002	DE 德國	2 040	954	151 137	78,645
NZ 新西蘭	2 000	282	74 286	1,959	E7 西班牙			2 295	198
PA 巴拿馬			9 824	364	F7 芬蘭			3 270	754
PH 菲律賓	85	57	21 803	651	F8 法國	3 957	1,989	98 104	31,213
PL 波蘭	28 000	449	233 243	2,829	GB 英國	16 177	3,310	208 961	45,869
PT 葡萄牙	400	11	4 230	106	I8 意大利	2	1	2 302	822
QA 卡塔爾			120	12					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

497

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77841 鑽機，手控式，備有獨立電動馬達 (部) HAND HELD DRILLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						77845 其他工具，手控式，備有獨立電動馬達 (部) OTHER HAND TOOLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)					
IS 冰島				550	217	CA 加拿大		800	68	37 562	3,582
JP 日本	1 822	717		41 485	12,807	CH 瑞士		400	36	21 948	1,629
KP 朝鮮				32	50	CL 智利		4 580	773	4 580	773
KR 韓國	1 003	636		6 404	2,257	CN 中國內地		7 756	2,371	112 760	14,251
LB 黎巴嫩				300	79	CO 哥倫比亞				10	24
LT 立陶宛				1 696	82	CR 哥斯達黎加		864	323	864	323
LV 拉脫維亞				964	215	D8 丹麥		5 688	1,049	8 373	1,889
MN 蒙古				110	75	DE 德國		16 619	3,781	125 341	24,109
MO 澳門	1	1		2	2	E7 西班牙		796	374	3 182	1,217
MT 馬爾他				338	80	EC 厄瓜多爾				504	19
MX 墨西哥				5 903	1,606	EE 愛沙尼亞		3 240	315	7 992	778
						F7 芬蘭				10 756	2,434
MY 馬來西亞				1	@	F8 法國				49 439	13,615
NG 尼日利亞	18	72		277	259						
NL 荷蘭	1 430	238		15 424	4,804	GB 英國	16 772	1,399		65 095	8,602
NZ 新西蘭				2 480	724	GR 希臘				2 782	1,736
PH 菲律賓	1	@		345	83	I8 意大利				21 620	1,559
PK 巴基斯坦				2 400	42	ID 印度尼西亞				2 542	221
PL 波蘭				7 267	2,748	IL 以色列				3 518	518
PR 波多黎各				6	1	IN 印度		3	9	267	1,502
QA 卡塔爾				46	27	JP 日本	18 149	1,822		286 644	26,391
R8 馬達加斯加				3	5	KR 韓國		116	12	3 101	1,286
						LT 立陶宛				6 264	1,632
SA 沙特阿拉伯				1	@	LV 拉脫維亞				3 430	840
SE 瑞典	930	116		4 220	746						
SG 新加坡	121	20		1 498	383	MN 蒙古				97	108
SK 斯洛伐克共和國	1 000	22		1 000	22	MO 澳門				9	46
SY 敘利亞				300	60	MX 墨西哥				45 911	16,231
TH 泰國	142	18		2 124	808	NL 荷蘭	16 464	376		61 806	12,319
TR 土耳其				10 400	2,097	NP 尼泊爾				11	31
TW 台灣	875	449		23 066	7,510	NZ 新西蘭		100	74	7 884	2,620
U8 美國	32 538	13,316		139 276	56,285	PA 巴拿馬				5 797	1,611
ZA 南非	510	208		11 732	4,900	PG 巴布亞新畿內亞				28	42
總計 TOTAL	96 666	35,838		943 926	336,244	PH 菲律賓				6 685	1,180
						PL 波蘭				2 604	415
77843 鋸，手控式，備有獨立電動馬達 (部) HAND HELD SAWS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						PT 葡萄牙				670	341
AE 阿拉伯聯合酋長國				400	158	PY 巴拉圭				500	19
AU 澳大利亞				3 661	1,203	R8 馬達加斯加				139	118
CA 加拿大	15	2		771	81	SE 瑞典				4 492	1,062
CL 智利	310	221		310	221	SG 新加坡				5 533	9,169
CN 中國內地	183	44		3 775	2,146	SV 薩爾瓦多				800	30
D8 丹麥				130	83	TH 泰國		7	8	2 760	715
DE 德國	8	11		4 565	2,515	TR 土耳其				4 350	861
F8 法國	4 800	3,856		46 897	23,869	TW 台灣		3 539	865	15 093	2,788
GB 英國	1 004	498		16 795	7,981	U8 美國		97 182	9,002	1 137 872	168,083
GR 希臘				4 296	1,594						
IN 印度				2 198	1,654	UY 烏拉圭		844	309	1 444	638
JP 日本				271	449	VE 委內瑞拉				320	18
LV 拉脫維亞				2 012	1,067	ZA 南非		4 852	2,102	16 536	4,822
MX 墨西哥	1 494	1,002		22 113	13,543	總計 TOTAL	203 991	25,551		2 172 361	342,222
MY 馬來西亞				226	176	77861 固定電容器，不低於0.5 千乏（電力電容器）（千） FIXED CAPACITORS, NOT LESS THAN 0.5 KVAR (POWER CAPACITORS) (TH)					
NG 尼日利亞	8	13		8	13	BE 比利時				1	12
NL 荷蘭				4 300	2,106	CN 中國內地		49	1,086	444	10,537
NZ 新西蘭	150	95		3 287	1,567	I8 意大利		36	430	43	522
PH 菲律賓				50	33	IN 印度		85	24	1 164	1,609
RU 俄羅斯				1 408	549	KR 韓國				41	1,201
SE 瑞典	1 860	334		4 650	744	SG 新加坡				1	27
SG 新加坡				521	274	TH 泰國				5	33
TH 泰國				232	138	TW 台灣				1	159
TR 土耳其				1 440	909	總計 TOTAL	170	1,539		1 700	14,102
TW 台灣	280	108		560	282	77862 鉭固定電容器（千） TANTALUM FIXED CAPACITORS (TH)					
U8 美國	19 177	5,791		59 684	14,118	AE 阿拉伯聯合酋長國				16	6
ZA 南非				190	48	AR 阿根廷		52	29	241	121
總計 TOTAL	29 289	11,974		184 750	77,523	AT 奧地利				194	123
77845 其他工具，手控式，備有獨立電動馬達 (部) OTHER HAND TOOLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						AU 澳大利亞				316	221
AE 阿拉伯聯合酋長國	4 620	450		23 546	2,568	BE 比利時			44	2 499	4,372
AR 阿根廷				6	17	BG 保加利亞				71	34
AT 奧地利				26 072	2,551	BR 巴西		58	32	415	228
AU 澳大利亞	600	32		10 365	3,737	CA 加拿大				228	251
BD 孟加拉國				12	98	CN 中國內地	141 550	65,183		1 129 610	525,449
BE 比利時				12 440	1,039	CO 哥倫比亞				10	4
BG 保加利亞				5	13						

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77862 鉭固定電容器 (千) TANTALUM FIXED CAPACITORS (TH)						77863 鋁電解質固定電容器 (千) ALUMINIUM ELECTROLYTIC FIXED CAPACITORS (TH)					
CZ	捷克共和國	936	1,332	1 445	2,204	IN	印度	28 479	2,995	245 473	26,060
D8	丹麥	10	24	57	96	IR	伊朗			3 873	1,231
DE	德國	17 764	7,595	56 144	25,278	JP	日本	4 567	770	75 310	10,020
E7	西班牙			1	1	KP	朝鮮			28	21
EG	埃及			10	49	KR	韓國	58 049	10,485	498 512	94,272
F7	芬蘭	1	@	599	208	LB	黎巴嫩			362	139
F8	法國			7	19	LK	斯里蘭卡	20	8	1 278	165
GB	英國	248	517	3 765	2,652	LT	立陶宛			1 616	217
HU	匈牙利	181	241	723	581	LV	拉脫維亞			78	32
I8	意大利			28	46						
ID	印度尼西亞			2	11	M8	摩洛哥	5	15	4 056	1,471
IL	以色列	1 528	386	4 155	1,226	MD	摩爾多瓦			22	5
IN	印度	2 028	543	3 049	1,011	MK	馬其頓共和國	7	11	7	11
IR	伊朗			32	9	MM	緬甸			3	1
JO	約旦			1	1	MO	澳門	11	14	15	36
JP	日本	957	493	5 761	3,158	MT	馬爾他			25	4
KR	韓國	16 741	6,511	154 727	56,183	MX	墨西哥	4 634	314	17 497	1,594
LT	立陶宛	100	17	157	43	MY	馬來西亞	53 705	2,071	505 471	28,654
LV	拉脫維亞			86	52	N8	挪威	108	91	2 901	1,611
MK	馬其頓共和國	22	13	22	13	NL	荷蘭	715	750	8 045	4,810
						NZ	新西蘭			7 467	1,361
MX	墨西哥			204	406	PA	巴拿馬			1	@
MY	馬來西亞	460	481	10 267	4,712	PH	菲律賓	6 609	1,143	79 023	14,686
N8	挪威	35	34	163	168	PK	巴基斯坦	288	113	1 106	604
PH	菲律賓	430	198	14 348	5,786	PL	波蘭	641	152	22 012	3,455
PK	巴基斯坦			40	11	PR	波多黎各	10	1	257	59
PL	波蘭	44	24	1 386	455	PT	葡萄牙			8	3
PT	葡萄牙	14	20	129	197	R8	馬達加斯加			160	34
RU	俄羅斯	3	12	3 579	1,267	RO	羅馬尼亞	3	3	751	192
SE	瑞典			219	375	RU	俄羅斯	464	177	8 897	1,534
SG	新加坡	9 359	5,004	88 397	43,922						
SI	斯洛文尼亞			29	39	SE	瑞典	160	82	1 905	1,127
SK	斯洛伐克共和國	11	13	513	229	SG	新加坡	38 109	4,341	448 215	42,305
TH	泰國	1 086	350	7 824	1,825	SI	斯洛文尼亞	5	1	501	128
TR	土耳其			111	23	SK	斯洛伐克共和國	438	228	3 487	1,269
TW	台灣	38 839	15,357	389 784	171,422	TH	泰國	9 287	1,712	91 025	24,704
U8	美國	8 775	5,902	183 987	96,540	TR	土耳其	1 330	297	33 192	4,701
UA	烏克蘭	1	@	5	1	TW	台灣	91 573	11,303	783 629	121,644
VN	越南			11	4	U8	美國	17 775	3,539	251 616	44,915
ZA	南非	10	5	71	36	UA	烏克蘭	390	17	4 599	814
						VE	委內瑞拉			96	590
總計 TOTAL		241 263	110,362	2 065 438	951,068	VN	越南	751	545	14 714	3,487
77863 鋁電解質固定電容器 (千) ALUMINIUM ELECTROLYTIC FIXED CAPACITORS (TH)						ZA	南非	2 753	518	20 185	4,234
						總計 TOTAL		2 648 601	365,689	22 874 549	2,932,217
						77864 陶瓷電介質固定電容器，單層 (千) CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, SINGLE LAYER (TH)					
AR	阿根廷	1 058	110	17 062	2,100	AR	阿根廷			799	58
AT	奧地利	1 020	173	8 298	913	AT	奧地利			3	2
AU	澳大利亞	943	559	5 497	3,190	AU	澳大利亞	37	21	861	414
BD	孟加拉國			409	33	BE	比利時			1 523	335
BE	比利時	332	653	4 741	11,123	BG	保加利亞			20	3
BG	保加利亞	454	113	4 073	686	BR	巴西	4 460	305	56 177	3,219
BR	巴西	3 997	627	133 393	24,031	BY	白俄羅斯			500	30
CA	加拿大	181	75	1 441	636	CA	加拿大	1 063	82	4 557	267
CH	瑞士	1 143	81	8 899	504	CH	瑞士	1	@	3 113	149
CL	智利			15	2	CN	中國內地	2 586 200	154,801	20 610 569	1,151,671
CN	中國內地	2 236 526	311,933	19 006 491	2,364,982	CO	哥倫比亞			260	5
CO	哥倫比亞			1 382	153	CZ	捷克共和國			700	27
CS	塞爾維亞和黑山	1	@	578	106	D8	丹麥			3	4
CU	古巴			204	227	DE	德國	4 282	743	57 311	9,106
CZ	捷克共和國	210	28	916	170	E7	西班牙			1 324	117
D8	丹麥	143	185	803	957	EE	愛沙尼亞			220	98
DE	德國	3 117	956	52 554	13,989	F7	芬蘭			14 991	1,691
DO	多明尼加共和國			392	224	F8	法國	18	13	9 008	1,827
E7	西班牙	2 818	371	41 158	5,795	GB	英國			402	102
EE	愛沙尼亞	250	39	250	39	GR	希臘			45	16
EG	埃及			115	59	HR	克羅地亞			100	2
F7	芬蘭	741	100	10 925	1,144	HU	匈牙利			330	128
F8	法國	613	99	11 008	2,104	I8	意大利	78	2	1 825	2,412
GB	英國	1 019	364	43 689	8,293	ID	印度尼西亞	4 759	342	90 280	4,953
GR	希臘			1 412	409	IE	愛爾蘭	60	23	60	23
HR	克羅地亞			162	16	IL	以色列			7 153	674
HU	匈牙利	13 051	1,144	41 195	3,105	IN	印度	28 355	1,401	344 997	21,444
I8	意大利	3 210	1,124	67 821	14,306	IR	伊朗			378	1,838
ID	印度尼西亞	55 145	4,944	249 346	27,614						
IE	愛爾蘭	15	14	23	21						
IL	以色列	1 728	298	22 879	3,092						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

499

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77864 陶瓷電介質固定電容器, 單層 (千) CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, SINGLE LAYER (TH)						77865 陶瓷電介質固定電容器, 多層 (千) CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, MULTILAYER (TH)					
JP 日本		824	109	36 973	6,040	MY 馬來西亞		2 091	187	24 403	1,422
KH 柬埔寨				310	10	NL 荷蘭		132	33	3 924	738
KR 韓國		85 949	2,896	405 171	13,797	NZ 新西蘭		1 922	299	8 194	1,037
LB 黎巴嫩		13	7	285	28	PA 巴拿馬		34	2	34	2
LK 斯里蘭卡				407	10	PH 菲律賓		44 410	3,680	303 339	24,828
LT 立陶宛		24	6	24	6	PK 巴基斯坦				1 400	65
LV 拉脫維亞				80	5	PL 波蘭		1 778	59	14 533	683
MT 馬爾他				100	37	RO 羅馬尼亞				4 450	730
MU 毛里求斯				16	12	RU 俄羅斯		2 072	342	46 175	2,061
MX 墨西哥		1 508	156	1 936	184	SA 沙特阿拉伯				460	11
MY 馬來西亞		1 598	126	8 558	4,378	SE 瑞典				408	80
N8 挪威		14	17	35	38	SG 新加坡		31 603	2,990	553 398	24,700
NL 荷蘭		6	2	1 136	108	SI 斯洛文尼亞		471	23	3 674	87
PE 秘魯				170	10	SK 斯洛伐克共和國		325	17	15 683	655
PH 菲律賓		66 435	2,137	463 295	12,346	SV 薩爾瓦多				6	3
PK 巴基斯坦				3 625	93	TH 泰國		20 319	1,396	129 782	10,966
PL 波蘭		150	2	5 068	67	TR 土耳其		2 069	178	8 286	596
PT 葡萄牙				40	16	TW 台灣		155 652	9,633	1 773 482	109,705
SE 瑞典				148	39	U8 美國		342 771	20,274	1 488 644	114,996
SG 新加坡		5 915	428	75 875	11,763	UA 烏克蘭				2 035	883
SI 斯洛文尼亞				129	17	VE 委內瑞拉		210	7	725	45
SY 敘利亞		150	2	303	62	VN 越南				774	140
TH 泰國		7 909	599	90 543	7,562	ZA 南非		500	15	9 318	525
TR 土耳其		1 538	706	2 665	1,166						
TW 台灣		24 700	3,279	398 295	45,462	總計 TOTAL		6 241 499	306,675	52 611 539	2,188,645
U8 美國		7 282	1,514	87 304	20,306	77866 紙或塑膠電介質固定電容器 (千) PAPER OR PLASTICS DIELECTRIC FIXED CAPACITORS (TH)					
UA 烏克蘭				15	3	AR 阿根廷		162	14	2 237	219
VN 越南		11 933	987	65 795	5,169	AT 奧地利		471	27	472	28
ZA 南非				392	16	AU 澳大利亞				148	222
總計 TOTAL		2 845 534	171,008	22 856 202	1,329,366	BE 比利時				108	26
77865 陶瓷電介質固定電容器, 多層 (千) CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, MULTILAYER (TH)						BR 巴西		1 381	146	13 902	2,145
AE 阿拉伯聯合酋長國				984	524	CA 加拿大		389	233	3 406	2,784
AR 阿根廷		500	20	3 284	90	CH 瑞士		256	133	978	630
AT 奧地利				708	182	CN 中國內地		316 884	50,924	2 217 492	325,095
AU 澳大利亞		132	17	2 287	178	D8 丹麥				1	@
BE 比利時				246	13	DE 德國		6 287	1,719	40 262	12,671
BG 保加利亞		35	28	659	66	E7 西班牙		96	91	1 046	357
BR 巴西		9 565	515	56 444	6,232	F8 法國		92	25	1 656	731
CA 加拿大		5	4	1 152	170	GB 英國				153	25
CH 瑞士		1	8	1 113	90	I8 意大利		2 125	308	8 674	2,953
CN 中國內地		5 455 475	254,574	47 023 550	1,804,405	ID 印度尼西亞				1 464	668
CO 哥倫比亞				151	22	IL 以色列				12	1
CZ 捷克共和國		2 386	284	6 146	1,042	IN 印度		2 761	426	14 691	2,601
D8 丹麥				615	170	IR 伊朗				500	54
DE 德國		2 829	291	40 980	4,003	JP 日本		20 460	14,225	102 939	121,563
DZ 阿爾及利亞				100	90	KR 韓國		1 121	458	13 433	4,404
E7 西班牙		502	32	8 327	588	LB 黎巴嫩		40	2	40	2
EE 愛沙尼亞				20	13	LK 斯里蘭卡				1	@
EG 埃及		147	19	507	68	MX 墨西哥		972	205	1 129	273
F7 芬蘭		6 096	294	18 380	1,134	MY 馬來西亞		783	339	3 621	1,891
F8 法國		886	224	12 256	2,205	NL 荷蘭				11	8
GB 英國		67	195	1 749	527	NZ 新西蘭				4	13
GR 希臘				275	34	PH 菲律賓		1 098	261	15 145	1,270
HR 克羅地亞				1 072	199	PL 波蘭		14	19	220	92
HU 匈牙利		30	63	3 314	329	PT 葡萄牙				15	5
I8 意大利		1 061	129	51 970	1,944	RU 俄羅斯		2 420	881	13 568	5,852
ID 印度尼西亞		4 834	715	12 842	2,641	SA 沙特阿拉伯				31	48
IE 愛爾蘭		150	14	2 490	146	SE 瑞典				14	1
IL 以色列		806	169	4 296	905	SG 新加坡		13 051	4,875	131 037	37,681
IN 印度		6 753	350	45 082	2,293	SI 斯洛文尼亞				4 914	77
IR 伊朗				15 858	801	SK 斯洛伐克共和國				499	202
JP 日本		45 886	927	55 152	2,142	TH 泰國		4 353	1,182	42 673	11,060
KP 朝鮮				117	35	TR 土耳其		8 737	733	21 984	5,916
KR 韓國		94 060	8,473	832 716	59,405	TW 台灣		65 517	7,084	637 339	62,503
LB 黎巴嫩		301	30	776	94	U8 美國		10 553	2,373	153 055	27,527
LK 斯里蘭卡				511	139	VN 越南		541	108	2 103	521
LT 立陶宛		1 244	19	2 292	35	ZA 南非				277	118
LV 拉脫維亞				4 803	269						
MK 馬其頓共和國		73	7	73	7						
MU 毛里求斯		204	48	1 116	322						
MX 墨西哥		1 112	89	3 999	137						

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77866 紙或塑膠電介質固定電容器 (千) PAPER OR PLASTICS DIELECTRIC FIXED CAPACITORS (TH)					77868 可變或可調節 (微調) 電容器 (千) VARIABLE OR ADJUSTABLE (PRE-SET) CAPACITORS (TH)				
總計 TOTAL	460 564	86,792	3 451 254	632,236	JP 日本			2 570	878
77867 其他固定電容器 (千) OTHER FIXED CAPACITORS (TH)					KR 韓國	255	139	8 755	2,135
					LK 斯里蘭卡			20	18
AR 阿根廷			73	16	MT 馬爾他			1	3
AT 奧地利			1	@	MU 毛里求斯			245	323
AU 澳大利亞	26	8	89	178	MY 馬來西亞			385	558
BE 比利時			341	27	N8 挪威			231	130
BG 保加利亞	104	47	260	132	NL 荷蘭			1	10
BR 巴西	1 625	174	31 723	9,347	PH 菲律賓			295	87
CA 加拿大	1	@	134	173	PK 巴基斯坦			27	6
CH 瑞士	20	6	937	347	PL 波蘭			1	4
CN 中國內地	831 413	126,855	5 678 508	937,355	RU 俄羅斯	1 706	1,087	4 011	3,574
CO 哥倫比亞			47	19	SG 新加坡	195	1,740	4 275	11,437
CR 哥斯達黎加	5	5	14	13	TH 泰國	46	41	3 440	1,028
CS 塞爾維亞和黑山	40	12	45	14	TW 台灣	600	244	15 201	3,107
DE 德國	388	578	7 610	7,290	U8 美國	9	3	4 243	2,998
E7 西班牙			252	95	VN 越南			2 882	341
EG 埃及			20	7	ZA 南非	1	1	136	189
F8 法國	24	9	420	101	總計 TOTAL	112 080	51,664	1 115 481	415,048
GB 英國	376	227	1 342	569	77869 電容器的零件 (公斤) PARTS OF ELECTRICAL CAPACITORS (KG)				
GR 希臘			90	68	CN 中國內地	692 136	170,981	5 018 927	1,151,214
I8 意大利	645	337	2 396	1,393	D8 丹麥	4	1	526	126
ID 印度尼西亞	2 262	30	227 787	3,916	DE 德國	452	159	1 042	407
IL 以色列			248	75	F8 法國			4 692	2,195
IN 印度	1 370	685	22 752	10,687	ID 印度尼西亞	617	123	12 006	1,357
JP 日本	56	27	9 969	6,085	IL 以色列	13 621	416	54 837	1,825
KR 韓國	77 816	2,564	216 027	10,353	IN 印度	1 958	452	8 635	2,927
LB 黎巴嫩	11	3	11	3	JP 日本	17 730	1,373	142 537	10,892
LT 立陶宛			3	1	KR 韓國	13 503	1,244	144 209	8,689
LV 拉脫維亞			25	5	MO 澳門			1	1
M8 摩洛哥			212	48	MY 馬來西亞	17 535	418	137 617	7,427
MO 澳門			12	21	PK 巴基斯坦			270	17
MX 墨西哥	562	100	1 606	432	SG 新加坡	151	106	26 421	8,725
MY 馬來西亞	171	115	3 947	1,951	TH 泰國	107	52	39 397	9,645
NL 荷蘭			129	30	TW 台灣	7 183	889	59 958	5,091
NZ 新西蘭			8	32	U8 美國	15 697	2,322	147 252	20,891
PH 菲律賓	34 865	983	105 597	4,469	VN 越南	3 814	181	75 506	3,364
PK 巴基斯坦	2	20	24	153	總計 TOTAL	784 508	178,717	5 873 833	1,234,793
PT 葡萄牙			17	12	77871 粒子加速器 (部) PARTICLE ACCELERATORS (NO.)				
PY 巴拉圭			7	13	CN 中國內地	1	34	3	98
RO 羅馬尼亞			21	12	JP 日本			50	12
RU 俄羅斯	9 379	290	10 496	650	總計 TOTAL	1	34	53	110
SG 新加坡	319	288	21 222	3,822	77878 其他電動機器及器具，具有獨立功能 (部) OTHER ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS, HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS (NO.)				
SY 敘利亞			2 266	130	未列明非洲國家／ 地區				
TH 泰國	244	240	5 077	3,722	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			1 183	314
TN 突尼斯			24	46	AD 安道爾	28	15	28	15
TR 土耳其	9 091	147	15 373	1,808	AE 阿拉伯聯合酋長國	100 522	4,587	948 658	48,557
TW 台灣	7 753	2,990	50 300	21,523	AO 安哥拉	1 240	304	1 630	493
U8 美國	680	424	17 350	3,815	AR 阿根廷	18 244	197	126 566	3,531
VN 越南	20	13	296	66	AT 奧地利	5 492	568	78 151	7,663
ZA 南非	385	117	1 815	550	AU 澳大利亞	135 489	9,128	1 294 881	62,390
總計 TOTAL	979 653	137,293	6 436 923	1,031,575	BD 孟加拉國	4	40	25	438
77868 可變或可調節 (微調) 電容器 (千) VARIABLE OR ADJUSTABLE (PRE-SET) CAPACITORS (TH)					BE 比利時	197 576	2,446	1 612 056	21,163
AE 阿拉伯聯合酋長國			139	51	BG 保加利亞			11 300	228
AR 阿根廷			24	18	BH 巴林	230	27	5 892	1,809
AT 奧地利			12	7	BN 汶萊			10	20
AU 澳大利亞	3	4	21	44	BR 巴西	114 322	2,143	434 034	9,088
BG 保加利亞			10	9	BY 白俄羅斯			576	121
BR 巴西	11	25	289	617	CA 加拿大	88 643	4,722	926 866	41,339
CA 加拿大	100	47	497	165	CG 剛果	48	2	2 309	82
CN 中國內地	104 657	47,050	1 046 947	380,972	CH 瑞士	162 060	2,743	226 555	7,059
DE 德國	20	36	271	352	CI 科特迪瓦			15	14
E7 西班牙			5	2	CL 智利	5 513	418	168 873	4,513
F7 芬蘭	573	500	573	500					
GB 英國			2	24					
HU 匈牙利			21	109					
I8 意大利			32	33					
ID 印度尼西亞			265	324					
IL 以色列	2	7	16	45					
IN 印度	3 902	740	19 638	4,950					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

501

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77878 其他電動機器及器具，具有獨立功能 (部) OTHER ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS, HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS (NO.)						77878 其他電動機器及器具，具有獨立功能 (部) OTHER ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS, HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS (NO.)					
CM	喀麥隆			6 150	82	PL	波蘭	97 560	1,766	1 648 787	28,921
CN	中國內地	4 527 653	361,727	43 095 308	3,599,586	PT	葡萄牙	146	47	26 122	1,696
CO	哥倫比亞	2 392	283	10 815	813	PY	巴拉圭	1 008	102	9 082	1,072
CR	哥斯達黎加			235	396	QA	卡塔尔			12	27
CS	塞爾維亞和黑山	540	26	7 344	282	R8	馬達加斯加			371	95
CY	塞浦路斯	1 181	61	14 936	651	RO	羅馬尼亞	21 282	315	145 376	4,944
CZ	捷克共和國	671 274	153,516	4 719 760	1,081,858	RU	俄羅斯	37 851	3,137	189 313	17,572
D8	丹麥	8 363	1,963	261 581	26,204	SA	沙特阿拉伯	16 043	3,840	51 444	10,982
DE	德國	237 866	21,411	6 267 181	310,259						
DO	多明尼加共和國	25	5	855	116	SD	蘇丹	1 800	13	1 800	13
						SE	瑞典	15 076	821	201 943	10,688
DZ	阿爾及利亞	42 880	297	45 733	679	SG	新加坡	279 046	10,655	2 540 760	94,264
E7	西班牙	254 850	5,489	1 986 024	57,457	SI	斯洛文尼亞	452	48	24 025	489
EC	厄瓜多爾	514	65	18 818	210	SK	斯洛伐克共和國			40 443	505
EE	愛沙尼亞			13 440	147	SN	塞內加爾	240	10	1 418	57
EG	埃及	6 643	482	397 527	4,006	SY	敘利亞	1 275	157	39 480	2,817
F7	芬蘭	36 809	3,872	381 677	40,474	TG	多哥			720	17
F8	法國	180 103	10,802	2 473 525	113,686	TH	泰國	196 793	7,226	1 612 481	132,856
FJ	斐濟群島	80	7	409	64	TN	突尼斯			4 000	14
GB	英國	239 537	24,431	2 850 978	229,849						
GD	格林納達			160	38	TR	土耳其	154 123	2,192	2 737 935	36,528
GE	格魯吉亞	5 000	21	5 000	21	TW	台灣	819 645	74,356	6 150 784	701,955
GH	加納			1 087	83	U8	美國	5 049 399	485,396	38 979 724	3,574,774
GI	直布羅陀	140	20	300	49	UA	烏克蘭	249 558	4,780	442 757	7,363
GR	希臘	2 429	150	57 507	2,906	UG	烏干達	20	7	297	90
GT	危地馬拉			2 250	422	UY	烏拉圭			6 310	268
GU	關島			28	31	VE	委內瑞拉	29 450	469	100 349	1,758
HN	洪都拉斯			1 560	231	VN	越南	46 376	4,489	91 260	19,323
HR	克羅地亞	212	19	19 192	564	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			567	82
HU	匈牙利	222 307	1,790	820 630	13,237	YE	也門共和國			1 550	945
I8	意大利	56 967	6,710	449 032	31,503						
						ZA	南非	206 506	4,604	979 107	23,964
ID	印度尼西亞	60 033	4,849	307 607	25,224		總計 TOTAL	21 206 550	1,599,181	194 343 081	13,599,243
IE	愛爾蘭	79 312	5,228	512 097	44,445	77879 778 71至778 78條目內電動機器及器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 778 71 TO 778 78 (KG)					
IL	以色列	27 152	1,127	305 692	13,472	AE	阿拉伯聯合酋長國			66	59
IN	印度	594 432	9,908	2 636 223	48,553	AR	阿根廷	3 000	195	9 766	879
IQ	伊拉克			8 760	641	AT	奧地利	546	317	3 443	1,222
IR	伊朗	3 302	297	35 670	4,433	AU	澳大利亞	5 545	2,290	77 951	17,464
IS	冰島	6	16	532	44	BD	孟加拉國			250	30
JO	約旦	15	6	6 228	2,605	BE	比利時	1 442	1,257	3 761	2,110
JP	日本	3 735 402	133,274	32 877 464	1,363,649	BG	保加利亞			100	43
KE	肯尼亞	22	95	43	205	BR	巴西	27 793	2,071	184 704	16,263
						BY	白俄羅斯	99	7	1 406	96
KH	柬埔寨			1	8	CA	加拿大	18 828	2,640	127 271	16,893
KP	朝鮮			1	50						
KR	韓國	440 814	78,581	6 403 186	628,596	CH	瑞士	3 148	1,017	8 419	4,254
KW	科威特	1 960	602	29 141	3,170	CN	中國內地	421 207	159,817	3 672 988	1,485,948
KZ	哈薩克斯坦	150	34	2 702	308	CO	哥倫比亞			1 921	236
LB	黎巴嫩	320	20	10 515	672	CS	塞爾維亞和黑山			270	62
LK	斯里蘭卡	2 203	47	15 297	317	CZ	捷克共和國	1 376	200	12 267	1,614
LR	利比里亞	11	29	11	29	D8	丹麥	201	51	6 911	1,801
LT	立陶宛	141	44	69 680	960	DE	德國	17 840	5,177	334 673	53,787
LU	盧森堡			69 709	2,469	DO	多明尼加共和國			104	16
						E7	西班牙	13 778	1,372	58 104	6,121
LV	拉脫維亞	43 950	1,044	54 297	1,383	EE	愛沙尼亞			1	15
LY	利比亞			1	921						
M8	摩洛哥			7 987	728	EG	埃及			702	54
MK	馬其頓共和國			70	37	F7	芬蘭	4 043	1,477	44 563	15,155
MM	緬甸			9	58	F8	法國	3 153	567	44 087	7,611
MO	澳門	4 768	3,234	18 098	13,644	GB	英國	50 236	9,044	383 628	71,703
MT	馬爾他			260	45	GR	希臘			316	106
MU	毛里求斯			2 853	89	HU	匈牙利	1 935	512	4 922	1,284
MX	墨西哥	286 938	4,800	1 685 665	25,381	I8	意大利	5 800	2,395	122 848	30,985
MY	馬來西亞	1 106 665	112,356	18 941 094	840,802	ID	印度尼西亞	14 715	1,261	105 888	9,107
						IE	愛爾蘭	168	100	2 119	383
N8	挪威	795	226	58 798	4,247	IL	以色列	396	311	11 873	6,275
NG	尼日利亞			1 440	43						
NI	尼加拉瓜			804	360	IN	印度	2 376	565	13 434	3,441
NL	荷蘭	170 278	13,046	3 079 077	136,854	IR	伊朗			17	13
NP	尼泊爾	882	548	3 261	1,522	JP	日本	37 606	8,920	626 857	86,354
NZ	新西蘭	5 115	332	85 189	3,349	KP	朝鮮			8	17
OM	阿曼			1 661	259	KR	韓國	3 312	3,403	53 980	29,841
PA	巴拿馬	11 589	1,180	25 649	4,337	LK	斯里蘭卡	195	37	328	78
PE	秘魯	5 421	431	38 692	1,052	LU	盧森堡			1 020	154
PG	巴布亞新畿內亞	2	1	72	21						
PH	菲律賓	72 582	2,653	1 217 136	22,037						
PK	巴基斯坦	1 465	254	53 541	3,386						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77879 778 71至778 78條目內電動機器及器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 778 71 TO 778 78 (KG)						77881 永磁鐵及電磁鐵；磁鐵夾頭、夾子、電磁離合器、起重吸盤等 (公斤) PERMANENT AND ELECTRO-MAGNETS; MAGNET CHUCKS, CLAMPS, ELECTRO-MAGNETIC CLUTCHES, LIFTING HEADS ETC (KG)					
M8	摩洛哥	5 879	469	11 804	995	JP	日本	256 189	20,554	2 507 357	189,498
MO	澳門	4	71	1 098	751	KR	韓國	63 472	2,512	657 047	22,062
MX	墨西哥	6 098	1,545	123 064	32,948	KW	科威特			400	20
MY	馬來西亞	13 116	2,069	132 718	17,175	LT	立陶宛	195	16	766	72
NL	荷蘭	10 942	752	94 762	8,677	M8	摩洛哥			1 080	22
NZ	新西蘭			13 782	2,916	MO	澳門			176	46
PA	巴拿馬	1 050	11	1 050	11	MT	馬爾他	44	3	62	4
PH	菲律賓	5 278	1,062	56 891	11,390	MX	墨西哥	1 393	403	48 662	2,637
PL	波蘭	2 766	674	48 596	10,219	MY	馬來西亞	18 528	1,665	286 207	19,512
PT	葡萄牙	6 335	859	73 451	10,261	N8	挪威	23	2	7 649	345
R8	馬達加斯加	77	8	117	31	NL	荷蘭	5 501	297	238 817	6,171
RO	羅馬尼亞	662	135	2 258	357	NZ	新西蘭	20 686	747	527 774	13,983
RU	俄羅斯	4 721	320	14 545	4,545	PE	秘魯	46	10	375	63
SA	沙特阿拉伯			18	14	PH	菲律賓	34 098	2,216	289 598	17,500
SE	瑞典	402	212	11 600	3,308	PL	波蘭	10 343	1,581	81 665	7,865
SG	新加坡	21 259	3,942	155 465	25,569	PT	葡萄牙	102	19	5 176	367
SI	斯洛文尼亞	11 469	480	35 790	1,722	QA	卡塔爾			1	@
SK	斯洛伐克共和國	280	48	2 075	314	RO	羅馬尼亞			240	6
SY	敘利亞			1 936	213	RU	俄羅斯	3 129	56	16 688	781
TH	泰國	9 857	5,862	74 963	35,305	SA	沙特阿拉伯	2 085	40	3 515	81
TN	突尼斯			125	207	SE	瑞典	241	42	24 279	1,805
TR	土耳其	3 825	425	137 796	6,911	SG	新加坡	58 571	4,264	671 408	39,628
TW	台灣	9 743	2,639	63 256	17,151	SI	斯洛文尼亞			3 725	273
U8	美國	379 827	67,341	2 263 890	548,770	SK	斯洛伐克共和國			46	8
VE	委內瑞拉			1 750	208	SV	薩爾瓦多			5 012	111
VN	越南	390	72	3 293	1,193	TH	泰國	44 513	3,690	282 681	27,123
ZA	南非	696	160	2 804	726	TN	突尼斯			450	18
總計 TOTAL		1 133 414	294,158	9 249 863	2,613,361	TR	土耳其	231	24	7 221	569
77881 永磁鐵及電磁鐵；磁鐵夾頭、夾子、電磁離合器、起重吸盤等 (公斤) PERMANENT AND ELECTRO-MAGNETS; MAGNET CHUCKS, CLAMPS, ELECTRO-MAGNETIC CLUTCHES, LIFTING HEADS ETC (KG)						TT	特立尼達及多巴哥			205	13
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			3 404	222	TW	台灣	403 669	7,017	1 997 308	43,313
AE	阿拉伯聯合酋長國	721	49	5 267	264	U8	美國	192 565	9,467	1 492 371	77,999
AR	阿根廷	200	35	21 550	378	VE	委內瑞拉			43	6
AT	奧地利			59 325	731	VN	越南	48 977	1,773	616 830	24,497
AU	澳大利亞	14 916	667	175 424	6,133	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	10	5	10	5
BB	巴巴多斯			12	1	ZA	南非	5 549	238	37 575	1,401
BE	比利時	4 842	198	17 792	1,117	總計 TOTAL		5 824 491	212,577	48 351 338	1,665,114
BG	保加利亞			242	11	77882 電信號、安全或交通控制設備 (部) ELECTRICAL SIGNALLING, SAFETY OR TRAFFIC CONTROL EQUIPMENT (NO.)					
BR	巴西	155	65	5 479	2,145	AE	阿拉伯聯合酋長國			3 000	245
BS	巴哈馬			2 852	95	CN	中國內地	241	235	7 776	10,346
CA	加拿大	51 688	1,392	336 276	11,201	IR	伊朗	259	15	259	15
CH	瑞士	406	35	8 751	658	JP	日本	39 358	1,788	286 118	11,495
CL	智利	232	51	18 636	191	M8	摩洛哥			90	121
CN	中國內地	4 461 965	144,450	36 012 043	1,043,546	MO	澳門	1	230	27	1,289
CO	哥倫比亞			150	15	PH	菲律賓			2	16
CR	哥斯達黎加			3 364	11	TH	泰國			1 801	173
CU	古巴			4 302	249	TW	台灣	5	32	99	747
CY	塞浦路斯			2 476	146	U8	美國	580	312	7 913	1,901
CZ	捷克共和國	557	30	30 754	906	總計 TOTAL		40 444	2,612	307 085	26,347
D8	丹麥	1 298	329	17 095	1,696	77883 778 82條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 82 (KG)					
DE	德國	19 085	2,343	480 926	29,656	AT	奧地利			170	78
DO	多明尼加共和國			86	26	AU	澳大利亞	2	9	93	618
E7	西班牙	4 165	203	86 440	2,843	BE	比利時			247	2,383
EC	厄瓜多爾			687	35	BN	文萊			238	35
EG	埃及			5 736	42	CA	加拿大	20	336	21	355
F7	芬蘭	784	52	17 299	699	CN	中國內地	1 013	1,257	39 176	25,685
F8	法國	13 909	458	111 129	6,088	CZ	捷克共和國			4 765	218
GB	英國	29 347	2,120	524 320	23,805	DE	德國			32 276	423
GD	格林納達			123	13	F8	法國			57	68
GR	希臘			2 032	85	GB	英國	55	12	721	735
GU	關島			338	41	IE	愛爾蘭			214	161
HU	匈牙利	797	38	14 362	501	IN	印度	114	504	755	2,731
I8	意大利	13 667	1,120	118 873	9,892	KR	韓國			507	441
ID	印度尼西亞	10 589	1,055	166 821	5,646	MO	澳門			27 652	709
IE	愛爾蘭	515	28	6 643	394	MT	馬爾他			1 018	100
IL	以色列			31 925	1,147	PH	菲律賓	174	50	1 721	285
IN	印度	24 493	1,217	245 663	16,557	SG	新加坡			19 518	738
IR	伊朗			290	14						
IS	冰島			32	109						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

503

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77883 778 82條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 82 (KG)						77884 電音響或視覺信號器具 (-) ELECTRIC SOUND OR VISUAL SIGNALLING APPARATUS (-)					
U8 美國		130	35	14 413	7,864	SK 斯洛伐克共和國		2 180	234	51 795	976
總計 TOTAL		1 508	2,203	143 562	43,627	SY 敘利亞				800	37
77884 電音響或視覺信號器具 (-) ELECTRIC SOUND OR VISUAL SIGNALLING APPARATUS (-)						TH 泰國		245 551	819	2 361 194	11,195
AE 阿拉伯聯合酋長國		6 200	239	16 991	588	TR 土耳其		128 264	658	1 966 689	6,944
AR 阿根廷		27 530	69	309 898	680	TW 台灣		2 308 348	3,889	23 415 037	42,889
AT 奧地利		476 750	255	3 448 661	18,624	U8 美國		4 706 440	52,787	43 229 933	638,803
AU 澳大利亞		345 995	13,098	2 464 924	101,532	UA 烏克蘭				2 016	64
BE 比利時		108 125	4,500	1 087 746	37,517	UY 烏拉圭				7 945	146
BG 保加利亞		6 000	14	463 000	328	VE 委內瑞拉				309 700	490
BH 巴林				15	10	VN 越南		88 426	652	1 297 881	10,579
BR 巴西		196 347	380	8 088 114	7,478	ZA 南非		100 080	340	943 043	3,599
BY 白俄羅斯		75 144	1,106	715 474	1,228	總計 TOTAL		56 980 904	342,333	423 719 532	3,168,073
CA 加拿大		95 702	3,808	936 073	34,860	77885 778 84條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 84 (KG)					
CH 瑞士		87 805	1,935	1 137 742	17,567	AE 阿拉伯聯合酋長國		1 439	72	24 237	2,309
CL 智利		5 990	40	85 026	1,065	AR 阿根廷		18 381	786	28 229	2,638
CN 中國內地	30 769 305	56,452	190 825 466	456,094		AT 奧地利				1 954	456
CO 哥倫比亞	3 196	100	35 832	920		AU 澳大利亞		2 410	806	99 054	12,399
CS 塞爾維亞和黑山			50	3,777		BD 孟加拉國		2	2	75	76
CY 塞浦路斯			15 752	253		BE 比利時				11 176	1,728
CZ 捷克共和國		20 397	335	480 282	5,480	BG 保加利亞				637	150
D8 丹麥		73 277	879	679 770	27,083	BR 巴西		6 805	778	25 551	4,906
DE 德國	1 821 277	29,273	14 143 258	211,577		CA 加拿大		2 362	2,419	102 838	9,176
DZ 阿爾及利亞			11	59		CH 瑞士		778	184	10 397	7,169
E7 西班牙		421 095	4,349	4 709 673	46,746	CL 智利				2 465	273
EE 愛沙尼亞				11	12	CN 中國內地		363 522	87,213	3 264 058	929,430
EG 埃及		47 500	23	64 000	43	CO 哥倫比亞				620	312
F7 芬蘭		346 776	1,587	1 117 742	11,578	CS 塞爾維亞和黑山		211	91	959	355
F8 法國	1 645 222	21,977	10 650 753	158,749		CY 塞浦路斯				4 001	62
GB 英國		766 646	40,014	9 027 149	297,947	CZ 捷克共和國		258	118	2 564	845
GR 希臘		14 150	886	55 797	2,385	D8 丹麥		8 922	645	44 994	7,751
HR 克羅地亞				1 750	67	DE 德國		25 264	5,430	369 315	63,252
HU 匈牙利	1 232 466	3,091	4 127 864	27,020		DO 多明尼加共和國				15	1
I8 意大利		461 945	8,829	6 066 909	86,395	E7 西班牙		14 105	8,003	36 723	14,452
ID 印度尼西亞		260 439	1,458	1 954 201	7,303	EE 愛沙尼亞		200	62	1 983	401
IE 愛爾蘭		27 600	883	238 086	6,043	EG 埃及		5	1	2 263	349
IL 以色列		543 554	883	5 182 596	9,440	F7 芬蘭		833	137	10 459	2,390
IN 印度		193 661	4,531	2 796 812	23,440	F8 法國		5 055	3,726	32 621	13,373
IR 伊朗				200 598	4,939	GB 英國		136 727	5,899	858 975	75,356
IS 冰島		1 008	23	48 089	1,171	GE 格魯吉亞		11	5	1 092	242
JP 日本	4 622 615	30,201	38 490 345	255,763		GR 希臘				13 719	1,137
KR 韓國	1 121 102	6,076	7 540 648	64,162		HR 克羅地亞				61	27
KW 科威特				500	7	HU 匈牙利		150	69	6 250	716
LB 黎巴嫩				439	1,029	I8 意大利		5 752	3,216	44 167	22,258
LK 斯里蘭卡		361	194	731	299	ID 印度尼西亞		2 145	393	16 822	1,977
LT 立陶宛				916	68	IE 愛爾蘭				2 998	278
M8 摩洛哥		20 000	640	34 200	1,462	IL 以色列		1 002	120	10 761	3,348
MN 蒙古				2 122	155	IN 印度		4 249	1,095	113 033	8,630
MO 澳門		390	95	1 527	1,124	IR 伊朗				29	32
MT 馬爾他				15 780	81	JO 約旦				338	53
MU 毛里求斯		80 300	184	310 500	705	JP 日本		71 584	7,292	656 237	60,426
MX 墨西哥		1 508	77	686 005	7,741	KE 肯尼亞				69	24
MY 馬來西亞	439 734	3,730	6 047 531	28,113		KH 柬埔寨				204	22
N8 挪威		12 384	98	105 566	2,606	KR 韓國		2 744	1,176	88 197	18,933
NG 尼日利亞				91	51	LK 斯里蘭卡				433	901
NL 荷蘭		360 361	12,932	5 188 698	192,229	LT 立陶宛		300	68	1 078	218
NZ 新西蘭		111 363	1,488	368 500	7,065	LU 盧森堡				1 000	84
PA 巴拿馬		1 500	37	5 678	181	LV 拉脫維亞		32	23	123	106
PE 秘魯		560	15	1 880	51	MO 澳門		5 655	2,126	23 303	6,050
PH 菲律賓		483 985	1,869	2 343 211	9,953	MU 毛里求斯				120	11
PK 巴基斯坦		16 623	33	25 615	1,308	MX 墨西哥		1 019	499	51 099	8,491
PL 波蘭		15 444	269	164 681	10,356	MY 馬來西亞		11 168	4,312	82 877	38,996
PT 葡萄牙		127 451	4,399	1 017 742	34,940	N8 挪威				1 197	932
PY 巴拉圭				3 000	53	NL 荷蘭		5 057	827	46 585	4,173
R8 馬達加斯加				6	@	NZ 新西蘭		1 117	560	4 355	2,185
RO 羅馬尼亞		180	63	83 729	4,919	PE 秘魯		480	20	7 669	789
RU 俄羅斯	104 900	256	880 482	2,186		PH 菲律賓		747	256	13 082	3,279
SA 沙特阿拉伯		629	37	7 902	488	PK 巴基斯坦				2 991	642
SD 蘇丹				62	161	PL 波蘭		3 041	281	10 240	2,062
SE 瑞典		578 446	14,312	6 860 829	162,866	PR 波多黎各				60	28
SG 新加坡	1 207 677	4,923	8 717 859	51,232		PT 葡萄牙		143	66	1 200	473
SI 斯洛文尼亞		13 000	10	50 609	998	QA 卡塔爾				250	22

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77885 778 84條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 84 (KG)						78120 載客汽車，未列明在其他編號 (輛) PASSENGER MOTOR VEHICLES, NES (NO.)					
RO 羅馬尼亞		130	73	212	158	CM 喀麥隆				1	25
RU 俄羅斯		127	803	23 570	9,657	CN 中國內地	1 026	367,163		11 609	4,321,654
SA 沙特阿拉伯				1 209	119	CY 塞浦路斯				3	235
SE 瑞典	611	234		7 916	2,486	DE 德國	1	30		16	3,906
SG 新加坡	5 507	2,509		51 563	19,343	F7 芬蘭	2	426		15	3,158
SI 斯洛文尼亞				9	23	F8 法國				4	415
SY 敘利亞				474	110	GB 英國	3	210		60	11,127
TH 泰國	9 145	4,352		49 504	15,889	GH 加納	8	70		51	439
TN 突尼斯				70	18	GM 岡比亞				3	117
TR 土耳其	248	146		13 083	2,832	GN 畿內亞				4	18
TW 台灣	25 761	11,626		232 417	108,431	ID 印度尼西亞	14	4,032		35	13,402
U8 美國	106 074	20,919		1 697 780	199,818	IE 愛爾蘭				5	86
UA 烏克蘭				20	10	IR 伊朗	10	40		117	645
UY 烏拉圭				358	111	JP 日本	3	474		26	6,684
VN 越南	1 038	208		5 133	1,079	KE 肯尼亞	6	142		33	316
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1	2	KH 柬埔寨				2	1,021
ZA 南非	1 951	211		19 770	2,317	KP 朝鮮				4	2,340
總計 TOTAL	854 267	179,856		8 240 891	1,699,560	KR 韓國				1	5
77886 碳電極、碳刷、燈碳棒、電池碳棒等，供電力用途 (公斤) CARBON ELECTRODES AND BRUSHES, LAMP AND BATTERY CARBONS ETC, USED FOR ELECTRICAL PURPOSES (KG)						MM 緬甸				2	770
CN 中國內地	55 581	11,868		1 132 523	141,837	MN 蒙古	31	401		209	4,197
DE 德國				162	132	MO 澳門	481	71,904		3 987	557,730
EC 厄瓜多爾				947	87	MY 馬來西亞	1	30		55	10,056
F8 法國				290	40	MZ 莫桑比克				1	36
GB 英國				10	19	N8 挪威				4	800
JP 日本	488	71		3 700	505	NG 尼日利亞				1	6
LT 立陶宛				513	41	NL 荷蘭				4	5,119
MN 蒙古	2	28		2	28	NZ 新西蘭	2	496		44	7,796
MY 馬來西亞				94	24	PG 巴布亞新畿內亞				1	550
NL 荷蘭				16	29	PH 菲律賓	11	4,423		52	17,994
PH 菲律賓				7	17	PK 巴基斯坦	11	285		194	2,259
SG 新加坡				287	62	R8 馬達加斯加	1	30		4	911
TH 泰國				1	20	RU 俄羅斯				4	410
U8 美國	26	8		343	36	SC 塞舌爾				9	773
總計 TOTAL	56 097	11,975		1 138 895	142,875	SG 新加坡	5	1,091		47	14,500
77889 機械或器具的電動零件，未列明在其他編號 (公斤) ELECTRICAL PARTS OF MACHINERY OR APPARATUS, NES (KG)						SL 塞拉利昂				2	100
CN 中國內地	4 327	2,784		60 705	26,117	TG 多哥				9	601
總計 TOTAL	4 327	2,784		60 705	26,117	TH 泰國	21	3,953		91	20,047
78110 特別設計在雪地上行駛的車輛；高爾夫球用汽車及類似車輛 (輛) VEHICLES SPECIALLY DESIGNED FOR TRAVELLING ON SNOW; GOLF CARS AND SIMILAR VEHICLES (NO.)						TO 湯加				1	217
AO 安哥拉				6	74	TW 台灣				58	13,069
CN 中國內地	2	116		371	10,553	TZ 坦桑尼亞聯合共和國	70	770		398	4,408
CZ 捷克共和國				1	45	U8 美國	2	15		8	1,872
DE 德國				9	489	UA 烏克蘭				8	1,320
E7 西班牙				14	483	UG 烏干達				4	120
JP 日本				2	69	VN 越南	173	32,716		1 533	315,389
MO 澳門				33	670	ZA 南非	5	35		31	614
MY 馬來西亞				20	463	ZM 贊比亞	12	313		30	718
NL 荷蘭				40	1,177	ZR 剛果民主共和國				2	50
PH 菲律賓				13	322	總計 TOTAL	1 920	490,788		18 948	5,364,864
SG 新加坡				4	251	78211 非公路用自動卸貨汽車 (輛) DUMPERS DESIGNED FOR OFF-HIGHWAY USE (NO.)					
ZA 南非				18	509	AE 阿拉伯聯合酋長國	2	318		14	2,629
總計 TOTAL	2	116		531	15,106	AU 澳大利亞				9	7,169
78120 載客汽車，未列明在其他編號 (輛) PASSENGER MOTOR VEHICLES, NES (NO.)						SG 新加坡	2	279		13	2,896
AE 阿拉伯聯合酋長國	7	860		52	1,697	總計 TOTAL	4	597		36	12,694
AU 澳大利亞	13	801		89	13,184	78219 其他運貨汽車 (輛) OTHER GOODS MOTOR VEHICLES (NO.)					
BD 孟加拉國				1	93	AE 阿拉伯聯合酋長國				5	90
BE 比利時	1	80		3	348	CN 中國內地	61	9,250		475	55,891
BN 文萊				1	251	GH 加納				2	26
BW 博茨瓦那				9	67	IR 伊朗	2	10		11	215
CA 加拿大				7	1,160	JP 日本				2	305
CG 剛果				4	40	KE 肯尼亞				3	62
						MN 蒙古	5	74		20	199
						MO 澳門	43	6,373		244	58,524
						MY 馬來西亞	2	1,038		2	1,038
						P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				1	11
						PK 巴基斯坦	18	466		47	1,444
						R8 馬達加斯加	1	133		1	133

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

505

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78219 其他運貨汽車 (輛) OTHER GOODS MOTOR VEHICLES (NO.)				
SD 蘇丹			2	200
SG 新加坡	2	101	10	1,458
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			8	370
總計 TOTAL	134	17,446	833	119,965
78221 起重貨車 (輛) CRANE LORRIES (NO.)				
MO 澳門			8	2,902
SG 新加坡			1	360
總計 TOTAL			9	3,262
78225 消防車 (輛) FIRE FIGHTING VEHICLES (NO.)				
CN 中國內地			1	2,748
MO 澳門			1	6,305
總計 TOTAL			2	9,053
78227 混凝土攪拌車 (輛) CONCRETE-MIXER LORRIES (NO.)				
MO 澳門	2	888	25	11,330
PK 巴基斯坦			38	5,200
SG 新加坡	1	120	15	1,230
總計 TOTAL	3	1,008	78	17,760
78229 其他特殊用途汽車 (輛) OTHER SPECIAL PURPOSE VEHICLES (NO.)				
CN 中國內地			5	8,973
LK 斯里蘭卡	1	244	1	244
TH 泰國			3	454
VN 越南			1	639
總計 TOTAL	1	244	10	10,311
78311 運載10人或以上的公用汽車，裝有壓燃式內燃引擎 (輛) PUBLIC PASSENGER MOTOR VEHICLES, FOR 10 OR MORE PERSONS, WITH COMPRESSION-IGNITION INTERNAL COMBUSTION ENGINE (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			6	53
CN 中國內地	12	5,516	66	30,127
DE 德國			1	1,362
GB 英國			13	3,971
JP 日本			1	928
KE 肯尼亞			1	12
KP 朝鮮			8	92
MO 澳門	18	7,991	62	23,549
MZ 莫桑比克			1	14
PG 巴布亞新畿內亞			1	39
PH 菲律賓			1	10
PK 巴基斯坦	4	104	145	2,026
SG 新加坡			6	556
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	3	225	18	820
ZM 贊比亞			7	112
總計 TOTAL	37	13,835	337	63,670
78319 運載10人或以上的公用汽車，未列明在其他編號 (輛) PUBLIC PASSENGER MOTOR VEHICLES, FOR 10 OR MORE PERSONS, NES (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			1	26
CN 中國內地			3	1,010
PK 巴基斯坦			4	108
TH 泰國			2	260
總計 TOTAL			10	1,405
78320 供半拖車用的築路拖拉機 (台) ROAD TRACTORS FOR SEMI-TRAILERS (NO.)				
CN 中國內地	1	580	58	28,304
MO 澳門	1	412	14	5,813
SG 新加坡	4	320	14	1,377

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78320 供半拖車用的築路拖拉機 (台) ROAD TRACTORS FOR SEMI-TRAILERS (NO.)				
總計 TOTAL	6	1,312	86	35,494
78410 裝有引擎的車輛底盤，供第722、781、782及783組內汽車用 (個) CHASSIS FITTED WITH ENGINES, FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782, AND 783 (NO.)				
AU 澳大利亞			1	12
CN 中國內地	3	1,773	40	11,253
KR 韓國			1	528
MY 馬來西亞	4	2,105	10	5,169
PH 菲律賓	14	28	159	305
SG 新加坡			2	485
TW 台灣			1	270
US 美國			1	27
總計 TOTAL	21	3,907	215	18,049
78421 車身，供第781組內汽車用 (個) BODIES FOR THE VEHICLES OF GROUP 781 (NO.)				
AU 澳大利亞			2	23
CN 中國內地			13	67
EG 埃及			15	249
IR 伊朗	2	12	2	12
MN 蒙古	1	1	2	2
PH 菲律賓	10	29	202	797
TW 台灣			20	227
總計 TOTAL	13	42	256	1,377
78425 車身，供第722、782及783組內汽車用 (個) BODIES FOR THE VEHICLES OF GROUPS 722, 782 AND 783 (NO.)				
CN 中國內地	184	67	5 179	1,350
EG 埃及	3	36	3	36
F8 法國			3	48
LK 斯里蘭卡	6	12	47	97
M8 摩洛哥			5	23
MO 澳門	1	30	7	38
MY 馬來西亞	1	5	3	29
PH 菲律賓	25	54	66	320
SG 新加坡			8	99
TH 泰國	8	172	50	692
VE 委內瑞拉			2	18
總計 TOTAL	228	376	5 373	2,751
78431 保險槓及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) BUMPER AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 535	253	7 816	618
AT 奧地利			39	22
AU 澳大利亞	4 870	649	25 503	2,568
BN 文萊			999	68
CA 加拿大			1 255	135
CN 中國內地	113 297	5,900	850 905	58,091
GB 英國	25	10	2 071	316
GH 加納			1 546	32
ID 印度尼西亞	3 950	239	4 115	259
JO 約旦			220	82
JP 日本	22	11	228	87
KR 韓國			28	23
MO 澳門	1 009	146	5 216	731
MY 馬來西亞	291	47	1 851	724
NL 荷蘭			314	53
NZ 新西蘭			482	38
PH 菲律賓			191	19
SA 沙特阿拉伯			1 020	26
SG 新加坡	2 521	574	36 688	8,234
TH 泰國	320	13	647	57
TR 土耳其			400	11
TW 台灣	1 589	75	15 525	904
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			50	8
US 美國	17 209	1,200	174 092	11,258
VN 越南			280	51

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78431 保險槓及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) BUMPERS AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)						78433 制動器及伺服制動器及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) BRAKES AND SERVO-BRAKES AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					
總計 TOTAL		146 638	9,116	1 131 481	84,415	PA 巴拿馬				1 080	144
78432 其他車身零件及附件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) OTHER PARTS AND ACCESSORIES OF BODIES FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)						PE 秘魯				2 610	339
AE 阿拉伯聯合酋長國		3 185	64	33 300	624	PH 菲律賓		22	9	351	51
AT 奧地利				19 679	267	PL 波蘭				890	81
AU 澳大利亞		1 177	191	54 257	2,172	SA 沙特阿拉伯				1 668	79
CA 加拿大				523	113	SG 新加坡		5 489	1,067	55 208	8,623
CL 智利				873	61	SV 薩爾瓦多				2 950	169
CN 中國內地		97 935	10,526	757 701	89,729	TH 泰國		356	17	547	40
CO 哥倫比亞				1 240	75	TW 台灣		17 708	796	94 059	3,830
DE 德國				3 957	449	U8 美國		15 341	1,078	153 914	9,099
EG 埃及		2 580	67	11 143	1,044	VN 越南				150	19
F7 芬蘭				6 900	431	總計 TOTAL		121 772	7,535	976 449	80,428
GB 英國		3 354	160	31 632	1,882	78434 變速箱 (公斤) GEAR BOXES (KG)					
GH 加納		356	58	356	58	AE 阿拉伯聯合酋長國				100	10
IR 伊朗		1 770	110	1 770	110	AU 澳大利亞		25	3	995	63
JP 日本		249	116	10 160	1,174	CL 智利				1 350	105
MO 澳門		317	61	4 199	713	CN 中國內地		3 429	599	86 576	10,184
MX 墨西哥				300	33	DE 德國				68	11
MY 馬來西亞		1 042	46	30 507	1,553	EG 埃及		300	39	14 240	878
NG 尼日利亞		288	27	735	69	F8 法國				250	33
NL 荷蘭				1 434	196	GB 英國		213	30	1 026	116
NZ 新西蘭				1 393	31	I8 意大利		5	4	5	4
PH 菲律賓		652	33	3 147	334	ID 印度尼西亞				2 422	73
PL 波蘭				1 540	106	JP 日本				1 566	256
RU 俄羅斯				4 030	243	LK 斯里蘭卡				550	8
SA 沙特阿拉伯				2 555	157	M8 摩洛哥				450	37
SE 瑞典		276	48	328	61	MO 澳門		186	55	727	202
SG 新加坡		3 009	408	40 838	5,203	MY 馬來西亞		400	4	17 947	593
SK 斯洛伐克共和國				2 677	178	NL 荷蘭				1 577	141
TH 泰國		2 057	105	11 661	558	PH 菲律賓				2 480	72
TW 台灣		232	17	2 727	482	SA 沙特阿拉伯				2 890	193
U8 美國		25 161	1,044	182 196	7,906	SE 瑞典				141	9
UY 烏拉圭				590	35	SG 新加坡		280	95	1 432	408
ZA 南非				3 207	191	TH 泰國				2 060	118
總計 TOTAL		143 640	13,080	1 227 555	116,234	TW 台灣		1 842	385	20 316	3,410
78433 制動器及伺服制動器及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) BRAKES AND SERVO-BRAKES AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)						U8 美國				1 149	303
AT 奧地利				87	11	VE 委內瑞拉				441	134
AU 澳大利亞				5 221	491	ZA 南非		300	7	19 801	1,150
BD 孟加拉國				1 825	228	總計 TOTAL		6 980	1,220	180 559	18,510
CA 加拿大				1 000	82	78435 裝有差速器的傳動軸，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) DRIVE-AXLES WITH DIFFERENTIAL OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					
CL 智利				1 980	260	AE 阿拉伯聯合酋長國		1 100	22	8 950	170
CN 中國內地		77 234	3,494	585 951	40,165	AU 澳大利亞		20	3	190	12
CO 哥倫比亞				500	38	CA 加拿大				400	251
CR 哥斯達黎加				1 016	156	CN 中國內地		8 080	931	47 283	12,589
CY 塞浦路斯				60	11	EG 埃及		500	123	10 850	1,169
D8 丹麥				239	11	GB 英國		87	16	150	26
DE 德國		240	10	9 152	1,201	GH 加納				1 160	48
EC 厄瓜多爾				6 221	141	ID 印度尼西亞				14 340	291
EG 埃及		2 630	28	3 690	51	JP 日本		36	12	837	161
F8 法國				105	12	LK 斯里蘭卡				3 176	71
GB 英國		761	78	3 717	704	M8 摩洛哥				3 600	67
GH 加納				2 300	122	MO 澳門				244	59
GT 危地馬拉				250	19	MY 馬來西亞		450	46	5 910	158
I8 意大利				6	2	NG 尼日利亞				14 759	546
ID 印度尼西亞				170	23	PH 菲律賓		2 032	31	26 533	406
IN 印度		197	49	300	101	SG 新加坡		514	126	6 119	1,099
IR 伊朗				33	2	TH 泰國		2 330	44	4 345	151
JO 約旦				233	94	TW 台灣		4	@	79	6
JP 日本		1 692	897	28 909	12,878	U8 美國		991	360	4 327	1,844
KR 韓國				3 482	301	總計 TOTAL		16 144	1,713	153 252	19,124
MO 澳門				1 121	274						
MX 墨西哥				292	16						
MY 馬來西亞		28	4	580	44						
NG 尼日利亞		74	9	3 468	320						
NL 荷蘭				138	31						
NZ 新西蘭				976	167						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

507

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
78436 非驅動軸及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用（公斤） NON-DRIVING AXLES AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)						78439 其他零件及附件，供第722、781、782及783組內汽車用（公斤） OTHER PARTS AND ACCESSORIES FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)						
CN	中國內地	17 253	594	103 494	7,591	VN	越南			430	31	
ID	印度尼西亞			4 600	210	ZA	南非			8 810	119	
IR	伊朗	638	127	1 444	551		總計 TOTAL	528 330	38,410	5 102 146	384,470	
MY	馬來西亞			1 300	19		78511 電單車，汽缸容量不超過50立方厘米（輛） MOTORCYCLES, WITH ENGINE NOT EXCEEDING 50 CC (NO.)					
NG	尼日利亞	356	71	832	124	AO	安哥拉			1	9	
PH	菲律賓	7 790	73	30 423	393	CN	中國內地			40	265	
SG	新加坡			16 811	3,829	KR	韓國			2	4	
SN	塞內加爾			27	10	MO	澳門	154	1,291	1 152	9,361	
TH	泰國	70	16	11 060	127	PH	菲律賓	1	1	1	1	
U8	美國	1 585	626	3 604	1,349	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			4	6	
	ZA			4 650	94		總計 TOTAL	155	1,293	1 200	9,646	
	總計 TOTAL	27 692	1,507	178 245	14,296		78513 電單車，汽缸容量超過50立方厘米但不超過250立方厘米（輛） MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 50 CC BUT NOT 250 CC (NO.)					
78439 其他零件及附件，供第722、781、782及783組內汽車用（公斤） OTHER PARTS AND ACCESSORIES FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)						A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			6	21	
AE	阿拉伯聯合酋長國	13 091	263	27 868	902	BJ	貝寧			1	3	
AU	澳大利亞	16 748	687	89 444	3,527	CL	智利			60	269	
BD	孟加拉國			23 662	981	CM	喀麥隆			206	511	
BN	文萊			1 028	412	CN	中國內地	432	1,369	841	7,401	
CA	加拿大	11 504	369	124 181	3,135	DE	德國	10	249	111	3,526	
CL	智利			1 800	91	E7	西班牙	30	822	40	1,143	
CN	中國內地	356 230	23,068	3 422 976	242,078	F8	法國			1	8	
CO	哥倫比亞			176	37	GB	英國	1	36	150	1,134	
CR	哥斯達黎加			2 050	85	GH	加納	10	11	17	36	
CY	塞浦路斯			200	111		GU	關島			6	50
	D8			1 740	169	I8	意大利			2	6	
DE	德國	3 746	218	17 284	1,063	ID	印度尼西亞			10	402	
E7	西班牙	20	3	322	94	IR	伊朗	2	5	4	13	
EC	厄瓜多爾			46	21	JP	日本	247	3,870	2 548	39,015	
EE	愛沙尼亞			179	39	KE	肯尼亞			4	6	
EG	埃及	660	22	10 018	268	KP	朝鮮			1	29	
F8	法國			3 625	267	KR	韓國	323	1,821	1 673	9,256	
GB	英國	2 774	1,829	61 229	5,063	MN	蒙古			7	7	
GH	加納			500	12	MO	澳門	268	3,054	2 206	24,260	
GT	危地馬拉			4 090	217		MR	毛里塔尼亞			2	65
	I8	14	@	21 252	407	MY	馬來西亞			4	103	
ID	印度尼西亞	800	10	14 325	1,335	NG	尼日利亞			354	812	
IN	印度			1 462	230	NL	荷蘭	40	1,071	271	4,010	
IR	伊朗	2 304	350	23 805	3,946	SG	新加坡			6	47	
IS	冰島			6 560	226	TW	台灣			11	124	
JO	約旦			240	120	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			2	25	
JP	日本	36 587	4,685	319 065	36,810		VN	越南	260	6,300	3 746	90,260
KR	韓國	46	32	803	220	ZA	南非	4	9	4	9	
LK	斯里蘭卡	7 437	127	8 488	187		總計 TOTAL	1 627	18,618	12 294	182,552	
M8	摩洛哥			510	26		78515 電單車，汽缸容量超過250立方厘米但不超過500立方厘米（輛） MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 250 CC BUT NOT 500 CC (NO.)					
	MN			612	26	AF	阿富汗			3	2	
MO	澳門	10 765	743	94 429	7,459	AU	澳大利亞			10	420	
MX	墨西哥	191	123	1 806	1,048	CN	中國內地	13	25	16	139	
MY	馬來西亞	2 957	579	69 067	5,067	DE	德國	4	168	92	3,416	
N8	挪威			1 734	61	E7	西班牙	7	294	18	756	
NG	尼日利亞	305	110	7 721	904	F8	法國			2	125	
NL	荷蘭	15 690	732	139 661	7,140	ID	印度尼西亞			3	133	
NZ	新西蘭	252	69	4 416	288	JP	日本	31	97	77	1,619	
PA	巴拿馬			6 605	398	KR	韓國	1	38	1	38	
PE	秘魯			2 660	137	MO	澳門			8	288	
	PG			23	5		MY	馬來西亞			3	105
PH	菲律賓	7 522	235	55 649	2,197	NL	荷蘭			24	698	
PK	巴基斯坦			8 122	263	PH	菲律賓	5	15	32	142	
PL	波蘭			1 700	95	SG	新加坡			2	40	
RU	俄羅斯			337	88	TW	台灣			64	2,647	
SA	沙特阿拉伯			9 579	322							
SE	瑞典	4	1	1 550	145							
SG	新加坡	4 363	644	127 867	22,005							
SV	薩爾瓦多	74	3	4 401	202							
TH	泰國	7 407	1,248	50 568	5,455							
	TR	261	4	10 544	310							
TW	台灣	11 356	565	71 979	5,769							
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	100	2	100	2							
U8	美國	15 122	1,690	212 203	22,489							
VE	委內瑞拉			20 645	365							

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78515 電單車，汽缸容量超過250立方厘米但不超過500立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 250 CC BUT NOT 500 CC (NO.)						78520 腳踏車，沒有裝馬達 (輛) BICYCLES, NOT MOTORIZED (NO.)					
總計 TOTAL		61	637	355	10,567	E7 西班牙		1	@	13	15
78516 電單車，汽缸容量超過500立方厘米但不超過800立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 500 CC BUT NOT 800 CC (NO.)						EE 愛沙尼亞				276	143
CA 加拿大				1	39	F7 芬蘭				892	389
CN 中國內地		5	19	11	259	F8 法國		2	@	3	3
DE 德國		21	1,086	326	18,610	GA 加蓬				22	5
E7 西班牙		57	2,141	133	5,457	GB 英國		1 369	656	2 107	919
GB 英國				2	86	GH 加納		160	27	1 199	141
GH 加納				1	2	GM 岡比亞				1	1
ID 印度尼西亞				9	536	GN 畿內亞		1	@	1	@
JP 日本		342	18,260	3 283	178,255	GR 希臘				45	4
KR 韓國		7	374	21	1,114	HR 克羅地亞				875	241
MO 澳門				5	263	I8 意大利		4	5	10	6
MY 馬來西亞		8	449	18	925	ID 印度尼西亞				15	13
NL 荷蘭				40	2,335	IL 以色列		279	141	4 109	2,083
PH 菲律賓				53	862	IN 印度		116	30	118	31
TW 台灣		14	513	193	7,618	IR 伊朗				916	56
總計 TOTAL		454	22,841	4 096	216,359	JP 日本		2 697	1,380	26 746	13,197
78517 電單車，汽缸容量超過800立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 800 CC (NO.)						KR 韓國		679	232	3 150	1,097
AU 澳大利亞				2	100	LR 利比里亞				50	11
CN 中國內地				33	1,039	M8 摩洛哥				1	@
DE 德國		11	689	315	22,229	MO 澳門				27	10
E7 西班牙		14	751	52	2,717	MV 馬爾代夫				90	19
F7 芬蘭		1	301	1	301	MY 馬來西亞		7	1	107	80
GB 英國				1	15	N8 挪威				2 766	1,398
GR 希臘				1	15	NA 納米比亞		12	5	12	5
IN 印度				1	69	NL 荷蘭				374	236
JP 日本		273	15,313	2 854	163,261	NZ 新西蘭		1 181	598	3 754	1,542
MO 澳門		1	101	6	613	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				151	43
MY 馬來西亞		18	1,171	58	3,551	PA 巴拿馬				788	132
NL 荷蘭		34	2,104	86	5,539	PH 菲律賓		1	1	813	258
PH 菲律賓				43	2,450	PT 葡萄牙				1	1
SG 新加坡				20	2,417	RU 俄羅斯		302	153	2 061	1,064
TW 台灣		102	4,715	295	16,013	SG 新加坡				376	395
ZA 南非				2	106	SN 塞內加爾		60	9	121	23
總計 TOTAL		454	25,145	3 770	220,435	TG 多哥				1	6
78519 電單車，未列明在其他編號 (輛) MOTORCYCLES, NES (NO.)						TH 泰國				1 240	629
AU 澳大利亞				3	15	TO 湯加		31	8	31	8
CA 加拿大				1	5	TW 台灣				1 242	250
CN 中國內地				30	180	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		31	4	32	4
GB 英國				24	77	U8 美國		7 759	2,591	63 733	24,292
I8 意大利				3	14	UA 烏克蘭				524	312
JP 日本		10	726	495	30,645	UG 烏干達				29	5
KR 韓國		3	16	246	391	UY 烏拉圭		1 756	176	1 756	176
NL 荷蘭		2	10	2	10	VE 委內瑞拉		1 373	314	1 373	314
PG 巴布亞新畿內亞				4	11	VU 瓦努阿圖				52	5
SG 新加坡		20	57	20	57	ZA 南非		1	@	478	328
TW 台灣				2	10	總計 TOTAL		21 928	8,202	171 401	58,997
U8 美國		7	24	197	924	78531 傷殘人仕用車 (輛) INVALID CARRIAGES (NO.)					
總計 TOTAL		42	834	1 027	32,338	AU 澳大利亞				1 773	405
78520 腳踏車，沒有裝馬達 (輛) BICYCLES, NOT MOTORIZED (NO.)						CN 中國內地		23	17	153	92
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	1	DE 德國				387	92
AO 安哥拉		10	1	130	33	GB 英國		388	888	388	888
AU 澳大利亞		2 895	1,545	9 794	4,810	MO 澳門		11	18	268	393
BJ 貝寧				20	5	PH 菲律賓				2	@
BR 巴西				646	328	TW 台灣				311	951
CA 加拿大		402	204	860	353	總計 TOTAL		422	924	3 282	2,822
CH 瑞士				2	3	78535 電單車的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MOTORCYCLES (KG)					
CL 智利				161	72	AU 澳大利亞		893	37	4 813	342
CM 喀麥隆				25	6	CA 加拿大				3 663	66
CN 中國內地		794	113	36 508	3,014	CN 中國內地		44 253	2,467	621 086	29,921
CZ 捷克共和國				10	1	DE 德國				2 248	594
DE 德國		5	8	762	484	GB 英國		1 600	444	9 056	4,159
						I8 意大利		130	176	1 594	1,611
						ID 印度尼西亞				53	8
						JP 日本		251	18	251	18
						KR 韓國				1 450	21
						MO 澳門		1 362	169	1 437	182
						MY 馬來西亞		100	10	102	12

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

509

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78535 電單車的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MOTORCYCLES (KG)						78537 第785組內其他車輛的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES OF OTHER VEHICLES OF GROUP 785 (-)					
NG 尼日利亞		2 700	107	4 925	215	TH 泰國		6,399		17,916	
NL 荷蘭				9 425	510	TR 土耳其		1,462		6,697	
PH 菲律賓		28	1	28	1	TW 台灣		6,547		61,014	
SG 新加坡		5	7	468	291	U8 美國		3,469		36,594	
TH 泰國		100	5	11 795	255	UA 烏克蘭				10	
TW 台灣		172	77	1 325	509	VN 越南		2,735		36,024	
U8 美國		10 579	602	87 526	5,121	ZA 南非		31		1,482	
UG 烏干達				42	18	總計 TOTAL		77,872		706,616	
VN 越南				23 456	988	78621 農業用自動裝載或自動卸載拖車及半拖車 (輛) SELF-LOADING OR SELF-UNLOADING TRAILERS AND SEMI-TRAILERS FOR AGRICULTURAL PURPOSES (NO.)					
總計 TOTAL		62 173	4,121	784 743	44,843	PH 菲律賓		3	70	3	70
78536 傷殘人仕用車的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF INVALID CARRIAGES (KG)						總計 TOTAL		3	70	3	70
AU 澳大利亞		100	25	3 262	193	78622 桶式拖車及桶式半拖車 (輛) TANKER TRAILERS AND TANKER SEMI-TRAILERS (NO.)					
CN 中國內地		73 611	1,868	801 175	22,508	ID 印度尼西亞				10	23
DE 德國				29 758	1,196	總計 TOTAL				10	23
F8 法國				133	12	78629 其他運貨拖車及半拖車 (輛) OTHER TRAILERS AND SEMI-TRAILERS FOR THE TRANSPORT OF GOODS (NO.)					
GB 英國		7 719	378	34 920	1,586	CN 中國內地		40	800	118	4,973
JP 日本				175	18	DE 德國				1	78
NL 荷蘭		8 196	292	19 124	710	KR 韓國				6	112
SE 瑞典				18 545	1,311	MO 澳門				2	60
TW 台灣		2 194	152	81 329	3,295	SD 蘇丹				24	2,047
U8 美國		121 635	5,969	1 983 875	91,341	SG 新加坡				1	55
總計 TOTAL		213 455	8,683	2 972 296	122,169	VN 越南				3	54
78537 第785組內其他車輛的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES OF OTHER VEHICLES OF GROUP 785 (-)						總計 TOTAL		40	800	155	7,378
AR 阿根廷			1,024		4,922	78630 貨櫃，供一種或多種運輸方式用 (個) CONTAINERS DESIGNED FOR CARRIAGE BY ONE OR MORE MODES OF TRANSPORT (NO.)					
AT 奧地利			2,061		12,319	CN 中國內地				317	5,510
AU 澳大利亞			133		1,849	KR 韓國				3	57
BD 孟加拉國			744		7,360	MO 澳門				30	260
BE 比利時			1,075		7,620	TH 泰國				20	584
BG 保加利亞					2,959	VN 越南				216	3,130
BR 巴西			2,793		21,832	總計 TOTAL				586	9,541
CA 加拿大			1,437		7,953	78683 拖車及半拖車，未列明在其他編號 (輛) TRAILERS AND SEMI-TRAILERS, NES (NO.)					
CH 瑞士			173		1,666	AU 澳大利亞		2 979	198	4 854	322
CL 智利					4,688	GB 英國		860	44	860	44
CN 中國內地			18,318		185,514	KP 朝鮮				3	5
CO 哥倫比亞					5,780	NZ 新西蘭				620	43
CR 哥斯達黎加			205		2,015	總計 TOTAL		3 839	241	6 337	413
CZ 捷克共和國			1,041		7,931	78685 車輛，非機械推動，未列明在其他編號 (輛) VEHICLES, NOT MECHANICALLY PROPELLED, NES (NO.)					
D8 丹麥			129		3,845	AE 阿拉伯聯合酋長國		10	4	235	22
DE 德國			12,382		127,696	AR 阿根廷		734	49	1 167	84
E7 西班牙			1,128		10,363	AT 奧地利		50	3	20 454	1,172
EC 厄瓜多爾					86	AU 澳大利亞		854	59	16 187	1,169
F7 芬蘭					127	BE 比利時				6 162	425
F8 法國			1,977		31,133	BN 文萊				12	1
GB 英國			262		3,230	BR 巴西				849	62
GR 希臘					2,929	CA 加拿大		7 684	292	47 664	2,430
HU 匈牙利					641	CH 瑞士				1 400	100
I8 意大利			787		6,040	CL 智利				502	64
ID 印度尼西亞			1,029		13,126	CN 中國內地		26	39	1 273	386
IN 印度			218		810	CZ 捷克共和國		150	13	150	13
IR 伊朗					40	D8 丹麥				10 032	696
JP 日本			19		5,878	DE 德國		1 232	63	21 482	1,413
KH 柬埔寨			1,211		12,189	E7 西班牙		914	61	4 039	220
KR 韓國			16		194	F7 芬蘭				1 165	59
LK 斯里蘭卡					327	F8 法國		856	57	6 743	453
LV 拉脫維亞					11	GB 英國				12 554	730
MO 澳門					3						
MX 墨西哥			7,401		30,210						
MY 馬來西亞					21						
N8 挪威			2		19						
NG 尼日利亞					160						
NL 荷蘭			166		4,677						
NZ 新西蘭					18						
PH 菲律賓			3		306						
PL 波蘭			1		9,752						
PT 葡萄牙			430		3,203						
RU 俄羅斯			79		757						
SE 瑞典			580		3,485						
SG 新加坡			63		567						
SI 斯洛文尼亞					196						
SK 斯洛伐克共和國			342		430						

510		表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)	
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78685 車輛，非機械推動，未列明在其他編號 (輛) VEHICLES, NOT MECHANICALLY PROPELLED, NES (NO.)						79199 791 11至791 82條目內鐵路或電車路機車或鐵路車輛的零件 (公斤) PARTS OF THE RAILWAY OR TRAMWAY LOCOMOTIVES OR ROLLING STOCK OF ITEMS FROM 791 11 TO 791 82 (KG)					
HT 海地				250	19	JP 日本				2	3
I8 意大利				1 106	56	NL 荷蘭				131	183
IL 以色列				90	37	SG 新加坡				2	5
JO 約旦				8	1	TH 泰國				14	4
KE 肯尼亞				75	4	U8 美國				85	144
KH 柬埔寨				198	36	總計 TOTAL		41	146	5 298	1,887
KR 韓國	60	2		262	111	79211 直升機，空載重量不超過2 000 公斤 (架) HELICOPTERS OF AN UNLADEN WEIGHT NOT EXCEEDING 2 000 KG (NO.)					
MO 澳門	34	8		635	447	AU 澳大利亞				1	10,413
MP 北馬里亞納群島				76	42	NZ 新西蘭				1	4,680
MY 馬來西亞				300	98	總計 TOTAL				2	15,093
N8 挪威				888	80	79282 氣球、飛船及其他非動力航空器 (架) BALLOONS, DIRIGIBLES AND OTHER NON-POWERED AIRCRAFT (NO.)					
NL 荷蘭	1 891	274		15 691	1,084	AU 澳大利亞	4	13		21	100
NZ 新西蘭				548	59	CN 中國內地				9	1,559
PG 巴布亞新畿內亞				16	5	NZ 新西蘭	3	11		4	18
PH 菲律賓				46	80	PH 菲律賓	8	38		30	129
SE 瑞典	934	62		25 180	1,634	總計 TOTAL		15	62	64	1,806
SG 新加坡	1	@		887	60	79283 航空器發射裝置；甲板著陸制動或類似裝置；地面飛行訓練機；前述 物品的零件 (公斤) AIRCRAFT LAUNCHING GEAR; DECK-ARRESTOR OR SIMILAR GEAR; GROUND FLYING TRAINERS; PARTS OF THE FOREGOING (KG)					
TW 台灣				79	8	CN 中國內地				1 682	8,837
U8 美國	26 065	1,405		154 168	9,362	總計 TOTAL				1 682	8,837
UY 烏拉圭				600	35	79291 第792組內貨品的推進器及水平旋翼及其零件 (公斤) PROPELLERS AND ROTORS AND PARTS THEREOF OF GOODS OF GROUP 792 (KG)					
ZA 南非				4 960	181	AU 澳大利亞				1	12
總計 TOTAL	41 495	2,390		358 133	22,941	CN 中國內地	34	136		218	629
78689 786 10、786 21至786 29及786 83條目內拖車及半拖車的零件及786 85條目內車輛的零件 (公斤) PARTS OF THE TRAILERS AND SEMI-TRAILERS OF ITEMS 786 10, FROM 786 21 TO 786 29 AND 786 83, AND OF THE VEHICLES OF ITEM 786 85 (KG)						F8 法國	29	955		2 488	26,161
AU 澳大利亞				14 098	185	KR 韓國				2	20
CA 加拿大	14 664	4,321		31 804	8,898	MY 馬來西亞				10	46
CN 中國內地	188 602	1,738		722 909	8,106	PK 巴基斯坦				2	22
CR 哥斯達黎加				1 800	165	SG 新加坡				1 227	6,392
F7 芬蘭				1 880	25	TW 台灣				15	76
F8 法國	8 281	2,138		53 245	22,560	U8 美國				84	117
GB 英國				657	304	總計 TOTAL		63	1,091	4 047	33,473
NI 尼加拉瓜				10	16	79293 第792組內貨品的起落架及其零件 (公斤) UNDER-CARRIAGES OF GOODS OF GROUP 792 AND PARTS THEREOF (KG)					
PA 巴拿馬				800	62	AE 阿拉伯聯合酋長國				396	78
R8 馬達加斯加				140	3	AU 澳大利亞	1 520	3,885		13 147	30,606
SE 瑞典				414	40	CN 中國內地	2 229	5,592		16 495	54,653
SV 薩爾瓦多				110	156	DE 德國				425	101
TW 台灣				32	@	F8 法國	132	195		1 633	4,675
U8 美國	150	17		4 304	518	GB 英國	127	19		2 410	4,273
總計 TOTAL	211 697	8,214		832 203	41,038	ID 印度尼西亞	120	363		1 390	3,990
79181 鐵路或電車路保養或維修車輛 (輛) RAILWAY OR TRAMWAY MAINTENANCE OR SERVICE VEHICLES (NO.)						JP 日本	4 290	14,963		53 091	174,408
CN 中國內地				1	140	KR 韓國	5 681	8,786		33 004	80,421
總計 TOTAL				1	140	LK 斯里蘭卡	140	542		3 362	10,113
79182 鐵路或電車路有篷及無篷貨車 (運貨車)，非自動推進 (輛) RAILWAY OR TRAMWAY GOODS VANS AND WAGONS (FREIGHT CARS), NOT SELF-PROPELLED (NO.)						MY 馬來西亞	1 008	2,163		8 424	20,287
CN 中國內地				1	25	NL 荷蘭				390	78
總計 TOTAL				1	25	NP 尼泊爾				62	394
79191 鐵路或電車路裝備及配件；機械信號、安全或交通控制設備 (-) RAILWAY OR TRAMWAY TRACK FIXTURES/FITTINGS; MECHANICAL SIGNALLING, SAFETY OR TRAFFIC CONTROL EQUIPMENT (-)						NZ 新西蘭				937	2,782
CN 中國內地					4,685	PH 菲律賓	1 048	2,516		10 170	24,999
DE 德國	10				10	PK 巴基斯坦				49	325
MO 澳門					4	SG 新加坡	1 111	2,964		22 273	39,999
總計 TOTAL		10			4,699	TH 泰國	780	2,233		11 631	31,826
79199 791 11至791 82條目內鐵路或電車路機車或鐵路車輛的零件 (公斤) PARTS OF THE RAILWAY OR TRAMWAY LOCOMOTIVES OR ROLLING STOCK OF ITEMS FROM 791 11 TO 791 82 (KG)						TW 台灣	1 401	4,102		21 029	56,273
AU 澳大利亞				88	110	U8 美國	7 817	1,327		141 853	39,112
CH 瑞士				570	20	VN 越南	4 040	1,704		20 330	10,435
CN 中國內地	41	146		2 879	774						
DE 德國				657	147						
GB 英國				870	499						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
79293 第792組內貨品的起落架及其零件 (公斤) UNDER-CARRIAGES OF GOODS OF GROUP 792 AND PARTS THEREOF (KG)					79311 充氣性船舶 (艘) INFLATABLE VESSELS (NO.)				
總計 TOTAL	31 444	51,352	362 501	589,829	總計 TOTAL			13 465	17,777
79295 飛機或直升機的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF AEROPLANES OR HELICOPTERS (KG)					79319 非充氣性的划艇及獨木舟及供娛樂或運動用船舶，未列明在其他編號 (艘) NON-INFLATABLE ROWING BOATS AND CANOES AND VESSELS FOR PLEASURE OR SPORTS, NES (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	107	50	155	87	AU 澳大利亞	64	298	71	4,270
AU 澳大利亞	484	1,601	5 430	9,810	BE 比利時			1	1,391
BE 比利時			2	14	CA 加拿大			1	18,009
BN 文萊	3	9	7	21	CN 中國內地	4	256	99	4,354
CA 加拿大	15	531	698	2,431	F8 法國			11	1,560
CH 瑞士			16	1,231	GB 英國			1	9,187
CN 中國內地	15 904	37,883	126 255	324,376	MO 澳門			4	124
DE 德國	128	1,047	5 969	18,952	PH 菲律賓			1	94
F8 法國	879	3,000	9 653	47,906	SE 瑞典			50	194
GB 英國	57	1,128	3 639	4,444	SG 新加坡			6	1,212
I8 意大利			12	94	TH 泰國			8	851
ID 印度尼西亞	10	30	74	223	TW 台灣	4	264	21	2,911
IL 以色列			8	62	U8 美國	5	50,548	66	98,662
IN 印度	22	156	141	865	總計 TOTAL	77	51,366	340	142,819
JP 日本	934	3,366	21 957	43,782	79322 油船 (艘) TANKERS OF ALL KINDS (NO.)				
KR 韓國	211	702	5 369	4,200	CN 中國內地			2	388
MO 澳門	14	13	225	592	總計 TOTAL			2	388
MX 墨西哥	1	18	1	18	79327 其他供運輸貨品的船舶 (艘) OTHER VESSELS FOR THE TRANSPORT OF GOODS (NO.)				
MY 馬來西亞	332	1,109	6 478	33,558	AE 阿拉伯聯合酋長國			2	1,000
NL 荷蘭	32	398	1 621	3,338	AU 澳大利亞			1	54,210
NP 尼泊爾			2	24	總計 TOTAL			3	55,210
NZ 新西蘭	70	996	458	1,996	79328 巡航船、遊覽船；各種渡輪 (艘) CRUISE SHIPS, EXCURSION BOATS; FERRY-BOATS OF ALL KINDS (NO.)				
PH 菲律賓	7 157	3,835	47 594	27,463	KR 韓國			1	29,640
PK 巴基斯坦			17	12	TR 土耳其			1	16,380
RU 俄羅斯			516	817	總計 TOTAL			2	46,020
SE 瑞典			6	143	79329 其他船舶 (艘) OTHER VESSELS (NO.)				
SG 新加坡	368	2,164	8 046	23,109	CN 中國內地	1	753	1	753
TH 泰國	53	1,025	155	1,762	TZ 坦桑尼亞聯合共和國			6	27
TR 土耳其	2	50	2	50	總計 TOTAL	1	753	7	780
TW 台灣	2 406	5,019	4 668	9,711	79351 挖泥船 (艘) DREDGERS (NO.)				
U8 美國	5 998	16,730	34 201	66,248	AE 阿拉伯聯合酋長國			1	4,030
VN 越南	44	680	428	3,602	總計 TOTAL			1	4,030
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	3	9	27	79	79359 燈船、消防船、浮動起重機及其他船舶，未列明在其他編號 (艘) LIGHT VESSELS, FIRE-FLOATS, FLOATING CRANES AND OTHER SIMILAR VESSELS, NES (NO.)				
總計 TOTAL	35 234	81,551	283 830	631,018	SA 沙特阿拉伯			1	32,136
79297 太空船、太空船發射工具的其他零件或第792組內的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF SPACECRAFT, SPACECRAFT LAUNCH VEHICLES OR GOODS OF GROUP 792 (KG)					總計 TOTAL			1	32,136
CN 中國內地	166	1,361	259	1,579	79370 拖船及推船 (艘) TUGS AND PUSHER CRAFT (NO.)				
SG 新加坡			8	163	AU 澳大利亞			2	66,300
總計 TOTAL	166	1,361	267	1,742	CN 中國內地	1	368	1	368
79311 充氣性船舶 (艘) INFLATABLE VESSELS (NO.)					SG 新加坡			1	36,710
AE 阿拉伯聯合酋長國			5 612	4,794	總計 TOTAL	1	368	4	103,378
AU 澳大利亞			2 240	1,232	79391 筏，充氣性 (個) RAFTS, INFLATABLE (NO.)				
BE 比利時			124	85	CN 中國內地	29	859	252	7,433
CN 中國內地			24	226	KR 韓國			1	16
F8 法國			44	34	MO 澳門			8	191
GR 希臘			31	20					
HU 匈牙利			178	118					
I8 意大利			2 242	1,258					
ID 印度尼西亞			114	8,214					
IE 愛爾蘭			41	25					
JP 日本			104	70					
KR 韓國			2 484	1,522					
MX 墨西哥			30	21					
MY 馬來西亞			10	31					
RO 羅馬尼亞			20	22					
SG 新加坡			34	20					
TH 泰國			124	81					
TW 台灣			1	1					
U8 美國			7	5					
ZA 南非			1	1					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
79391 筏, 充氣性 (個) RAFTS, INFLATABLE (NO.)						81221 洗滌盆、洗手盆、浴缸及類似衛生裝備, 瓷製 (個) SINKS, BASINS, BATHS AND SIMILAR SANITARY FIXTURES OF PORCELAIN OR CHINA (NO.)					
NL 荷蘭				1	101	MY 馬來西亞				3	9
SG 新加坡				2	1,723	NZ 新西蘭				61	11
TW 台灣				2	295	PG 巴布亞新畿內亞				10	1
VN 越南				1	8	PH 菲律賓	82	29	3	723	968
ZA 南非				20	230	R8 馬達加斯加				20	9
總計 TOTAL	29	859		287	9,998	RU 俄羅斯				1	535
79399 浮動結構物, 未列明在其他編號 (個) FLOATING STRUCTURES, NES (NO.)						SB 所羅門群島	95	12		97	13
CN 中國內地				1	374	SE 瑞典				16	2
總計 TOTAL				1	374	SG 新加坡	7	8		56	28
81100 預製裝配式建築物 (公斤) PREFABRICATED BUILDINGS (KG)						TH 泰國				2	19
AE 阿拉伯聯合酋長國				360	32	TR 土耳其				1	675
CN 中國內地				35	206	1	227	564			
I8 意大利				1	107	U8 美國				2	502
MO 澳門				87	750	VN 越南				912	80
NL 荷蘭				2	500	VU 瓦努阿圖				50	9
NZ 新西蘭				7	600	ZA 南非				849	86
TH 泰國	700	19		700	19	總計 TOTAL	5	152	2,846	94	445
TW 台灣				5	850					26,645	
總計 TOTAL	700	19	141	073	3,476	81229 洗滌盆、洗手盆、浴缸及類似衛生裝備, 瓷製的除外 (個) SINKS, BASINS, BATHS AND SIMILAR SANITARY FIXTURES OF OTHER CERAMIC MATERIALS (NO.)					
81211 散熱器及其零件, 鐵或鋼製, 供中央暖氣系統 (公斤) RADIATORS AND PARTS THEREOF, OF IRON OR STEEL, FOR CENTRAL HEATING (KG)						CN 中國內地	4	1		178	15
CN 中國內地	564	34	2	933	202	MO 澳門				4	1
總計 TOTAL	564	34	2	933	202	SG 新加坡				2	1
81215 空氣加熱器及熱氣分配器, 及其零件, 鐵或鋼製 (公斤) AIR HEATERS AND HOT AIR DISTRIBUTORS, AND PARTS THEREOF, OF IRON OR STEEL (KG)						TW 台灣	133	23		716	92
CN 中國內地	1	580	36	141	007	2	23	900	110		
總計 TOTAL	1	580	36	141	007	2,126					
81217 中央暖氣鍋爐 (個) CENTRAL HEATING BOILERS (NO.)						81311 枝形吊燈及天花板及牆上的其他電照明裝配 (公斤) CHANDELIERS AND OTHER ELECTRIC CEILING AND WALL LIGHTING FITTINGS (KG)					
U8 美國				5	101	AE 阿拉伯聯合酋長國	19	220	703	269	522
總計 TOTAL				5	101	AO 安哥拉				40	3
81219 812 17條目內的鍋爐零件 (公斤) PARTS FOR THE BOILERS OF ITEM 812 17 (KG)						AR 阿根廷				12	808
CN 中國內地				8	1	AT 奧地利	342	26		51	290
DE 德國				94	45	AU 澳大利亞	56	407	1,503	333	898
U8 美國				3	11	BD 孟加拉國				6	430
總計 TOTAL				105	56	BE 比利時	56	954	1,331	607	981
81221 洗滌盆、洗手盆、浴缸及類似衛生裝備, 瓷製 (個) SINKS, BASINS, BATHS AND SIMILAR SANITARY FIXTURES OF PORCELAIN OR CHINA (NO.)						BH 巴林				386	38
AU 澳大利亞				49	42	BR 巴西	11	421	140	124	048
BE 比利時				3	7	CA 加拿大	342	569	7,640	3	307
BH 巴林				4	3	CH 瑞士				77	19
BJ 貝寧				6	1	CL 智利				6	433
CA 加拿大				68	11	CN 中國內地	168	277	9,999	1	257
CL 智利				11	4	CO 哥倫比亞				19	849
CN 中國內地	2	051	1,375	40	536	CY 塞浦路斯	2	347	39	16	305
CR 哥斯達黎加				53	15	CZ 捷克共和國				570	6
DE 德國				2	621	D8 丹麥	14	896	1,089	202	356
E7 西班牙				4	359	DE 德國	573	199	19,251	3	393
F8 法國	1	7		1	7	DO 多明尼加共和國				14	279
GB 英國				460	333	E7 西班牙	38	458	1,539	253	352
GU 關島				230	118	F7 芬蘭				6	898
I8 意大利	1	6		1	6	F8 法國	8	129	857	128	696
IE 愛爾蘭				3	@	GB 英國	70	610	3,248	864	041
IN 印度				5	1	GR 希臘	16	431	745	71	903
JP 日本				50	26	GT 危地馬拉				12	668
MO 澳門	2	498	1,327	32	946	GU 關島				11	949
MU 毛里求斯				301	81	GY 圭亞那				6	852
						HU 匈牙利				2	350
						I8 意大利	22	503	1,398	373	675
						ID 印度尼西亞				702	27
						IE 愛爾蘭	3	228	134	13	863
						IL 以色列				18	929
						IN 印度				33	738
						IS 冰島				2	820
						JO 約旦				8	586
						JP 日本	74	317	3,545	494	747
						KH 柬埔寨				40	1
						KR 韓國				6	181
						LB 黎巴嫩				908	150
						LU 盧森堡				17	603
						LV 拉脫維亞				4	190

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

513

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
81311 枝形吊燈及天花板及牆上的其他電照明裝配 (公斤) CHANDELIERs AND OTHER ELECTRIC CEILING AND WALL LIGHTING FITTINGS (KG)						81312 手提電燈, 以乾電池組、蓄電池或永磁電機供電 (盞) PORTABLE ELECTRIC LAMPS POWERED FROM BATTERY, ACCUMULATOR OR MAGNETO (NO.)					
M8	摩洛哥			5 800	168	DE	德國	398 028	7,617	3 691 944	98,189
MO	澳門	6 083	484	92 282	9,647	DO	多明尼加共和國	10 000	26	77 872	533
MP	北馬里亞納群島			363	15	DZ	阿爾及利亞			27 810	238
MT	馬爾他			208	15	E7	西班牙	53 316	1,844	928 337	15,502
MU	毛里求斯			6 483	154	E8	埃塞俄比亞			10 000	223
MV	馬爾代夫			2 002	121	EC	厄瓜多爾	26 912	236	427 240	3,306
MX	墨西哥	7 644	355	60 254	1,885	EE	愛沙尼亞	5 000	15	25 995	385
MY	馬來西亞	6 068	228	74 383	3,368	EG	埃及	28 800	116	177 493	1,646
N8	挪威	3 369	167	74 169	3,582						
NL	荷蘭	6 495	315	246 222	12,423	F7	芬蘭	101 476	2,371	424 761	7,754
NZ	新西蘭	10 053	692	125 270	4,211	F8	法國	173 934	3,108	2 337 241	51,194
PA	巴拿馬	13 361	153	102 054	1,088	FJ	斐濟群島	2 304	8	8 664	96
PE	秘魯			15 127	666	GA	加蓬			54 662	555
PH	菲律賓	135	7	28 767	1,828	GB	英國	457 726	11,282	3 782 930	73,621
PL	波蘭	6 086	339	317 040	15,143	GD	格林納達	7 560	538	18 832	630
PR	波多黎各			483	56	GH	加納	12 660	299	91 060	1,586
PT	葡萄牙			14 818	758	GM	岡比亞			76 440	280
QA	卡塔爾			480	15	GN	畿內亞	31 008	71	595 364	1,654
R8	馬達加斯加			3 100	51	GR	希臘	9 832	335	225 615	4,023
						GT	危地馬拉	62 128	390	191 642	1,402
RU	俄羅斯	37 310	2,359	61 775	4,147	GU	關島	29 376	108	30 276	125
SA	沙特阿拉伯			1 001	28	GY	圭亞那			10 000	130
SB	所羅門群島			328	38	HN	洪都拉斯	66 856	341	239 704	1,436
SE	瑞典	15 690	459	190 276	6,535	HR	克羅地亞			4 716	179
SG	新加坡	645	52	31 932	2,517	HU	匈牙利	21 432	82	92 427	791
SI	斯洛文尼亞			236	53	I8	意大利	86 039	1,117	1 494 347	22,852
TH	泰國	14 987	1,211	40 425	2,976	ID	印度尼西亞	32 006	527	437 372	4,556
TR	土耳其	5 712	52	76 143	1,594	IE	愛爾蘭	21 068	559	54 855	1,117
TW	台灣	28	2	44 349	685	IL	以色列	26 920	331	141 112	1,991
U8	美國	2 280 351	44,399	22 807 112	421,320						
UA	烏克蘭			16 815	847	IN	印度	6 000	2,077	25 594	2,531
UY	烏拉圭			10 003	350	IQ	伊拉克	40 620	1,831	128 714	5,733
VN	越南	800	32	12 626	401	IR	伊朗	6 720	361	354 305	5,281
ZA	南非	99 858	2,645	249 349	7,527	IS	冰島			6 048	218
	總計 TOTAL	4 003 203	107,690	36 883 496	957,118	JM	牙買加			80 668	363
81312 手提電燈, 以乾電池組、蓄電池或永磁電機供電 (盞) PORTABLE ELECTRIC LAMPS POWERED FROM BATTERY, ACCUMULATOR OR MAGNETO (NO.)						JO	約旦			684	27
	未列明非洲國家／ 地區			1 500	84	JP	日本	2 008 767	25,469	13 122 108	208,731
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區	2 880	17	35 286	433	KE	肯尼亞			340 746	1,809
AE	阿拉伯聯合酋長國	229 775	4,093	3 203 873	82,184	KH	柬埔寨			2 668	29
AF	阿富汗			200	14	KI	基里巴斯			8 639	74
AM	亞美尼亞			2 000	70	KR	韓國	52 824	520	412 957	7,929
AO	安哥拉	57 767	166	1 025 611	2,597	KW	科威特	738	45	67 810	644
AR	阿根廷	36 134	363	566 099	5,571	KZ	哈薩克斯坦			250	10
AT	奧地利	3 440	84	88 030	1,170	LB	黎巴嫩			37 896	379
AU	澳大利亞	207 395	6,840	2 036 441	50,597	LK	斯里蘭卡	49 104	385	427 865	3,651
BB	巴巴多斯			20 664	337	LR	利比里亞	28 260	145	410 504	1,689
BD	孟加拉國	2 000	34	98 474	1,066	LT	立陶宛	23 484	448	32 442	860
BE	比利時	172 688	1,912	3 521 667	60,858	LV	拉脫維亞	100	1	17 896	241
BF	布基納法索	149 040	396	741 912	1,849	LY	利比亞			18 720	142
BG	保加利亞			6 923	246	M8	摩洛哥			94 136	1,510
BH	巴林			7 646	228	MD	摩爾多瓦			432	6
BJ	貝寧			170 240	830	MH	馬紹爾群島共和國			216	3
BO	玻利維亞			45 179	552	ML	馬里			28 220	417
BR	巴西	79 632	1,017	776 261	8,176	MO	澳門	565	7	4 546	66
BZ	伯利茲			7 596	296	MR	毛里塔尼亞			96 094	363
CA	加拿大	340 106	11,319	2 849 747	73,262	MT	馬爾他			11 651	404
CG	剛果	31 200	99	75 696	255	MU	毛里求斯	102 891	261	608 427	1,515
CH	瑞士	90 494	636	805 308	16,613	MV	馬爾代夫			3 815	159
CI	科特迪瓦			48 000	50	MX	墨西哥	144 662	1,966	1 754 208	33,983
CL	智利	79 378	1,578	695 356	10,765	MY	馬來西亞	130 296	1,239	771 329	6,583
CM	喀麥隆	433 056	1,420	2 143 860	7,848	MZ	莫桑比克			1 616	220
CN	中國內地	585 932	3,336	8 529 045	46,470	N8	挪威	12 200	150	56 915	1,448
CO	哥倫比亞	129 372	1,137	951 704	8,144	NA	納米比亞			1 396	72
CR	哥斯達黎加			21 799	210	NG	尼日利亞	2 400	156	28 223	1,807
CS	塞爾維亞和黑山			64 490	27	NI	尼加拉瓜			37 200	219
CY	塞浦路斯			30 442	491	NL	荷蘭	248 475	2,961	1 639 461	28,882
CZ	捷克共和國	19 320	113	330 830	4,402	NP	尼泊爾	2 400	87	8 520	355
D8	丹麥	6 000	15	246 377	3,776	NZ	新西蘭	86 024	1,920	490 344	12,130
						OM	阿曼			9 840	232
						P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	720	7	3 510	103
						PA	巴拿馬	1 656	13	302 521	3,461
						PE	秘魯	38 200	736	276 704	3,153
						PG	巴布亞新畿內亞	51 560	446	165 981	1,575

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
81312 手提電燈, 以乾電池組、蓄電池或永磁電機供電 (盞) PORTABLE ELECTRIC LAMPS POWERED FROM BATTERY, ACCUMULATOR OR MAGNETO (NO.)					81313 電力檯燈、桌燈、床頭燈或座地燈 (公斤) ELECTRIC TABLE, DESK, BEDSIDE OR FLOOR-STANDING LAMPS (KG)				
PH 菲律賓	57 838	767	634 784	5,794	F8 法國	41 733	1,157	760 070	19,288
PK 巴基斯坦	37 170	1,422	310 898	13,279	GB 英國	167 179	4,844	1 631 401	54,455
PL 波蘭			67 006	1,646	GM 岡比亞			40	11
PR 波多黎各	70 000	139	98 716	778	GR 希臘	4 690	110	34 615	955
PT 葡萄牙	5 000	11	55 118	1,271	GT 危地馬拉			1 921	99
PY 巴拉圭	18 920	429	255 080	2,155	HU 匈牙利	13	1	2 779	158
QA 卡塔爾	2 250	88	29 373	948	I8 意大利	21 648	433	330 283	7,764
R8 馬達加斯加			1 012	6	ID 印度尼西亞	582	26	6 273	506
RO 羅馬尼亞	256	27	21 760	384	IE 愛爾蘭	13 953	335	152 515	4,512
RU 俄羅斯	14 922	514	416 436	7,607	IL 以色列			10 665	296
SA 沙特阿拉伯	6 174	159	181 314	3,902	IN 印度	30	4	1 044	65
SB 所羅門群島			3 704	64	IR 伊朗			88	6
SD 蘇丹			109 536	364	JO 約旦			384	66
SE 瑞典	165 684	3,262	1 163 607	21,827	JP 日本	86 938	4,176	832 307	40,411
SG 新加坡	294 616	1,955	1 148 084	16,827	KH 柬埔寨	106	9	148	13
SI 斯洛文尼亞			71 902	583	KR 韓國	4 014	35	9 074	580
SK 斯洛伐克共和國			720	17	KW 科威特	215	33	6 311	713
SL 塞拉利昂	10 512	30	196 872	1,059	LB 黎巴嫩			607	53
SN 塞內加爾	5 040	46	550 712	1,946	LT 立陶宛	3	1	1 676	381
SR 蘇里南			3 936	51	M8 摩洛哥			4 403	96
SV 薩爾瓦多			182 252	1,224	MO 澳門	810	246	8 722	812
SY 敘利亞			3 072	33	MT 馬爾他			987	19
SZ 斯威士蘭			9 190	77	MU 毛里求斯			946	30
TG 多哥	12 480	77	126 772	673	MX 墨西哥	46 396	587	263 266	5,160
TH 泰國	17 232	148	247 878	3,137	MY 馬來西亞	409	25	3 123	306
TN 突尼斯			6 582	226	N8 挪威	9 111	366	37 476	1,169
TO 湯加	4 000	25	14 560	115	NL 荷蘭	61 611	1,673	443 349	12,039
TR 土耳其	58 814	608	557 351	5,978	NZ 新西蘭	7 865	173	71 066	1,653
TT 特立尼達及多巴哥	1 200	44	34 644	553	OM 阿曼			145	1
TW 台灣	15 212	467	255 079	5,908	PA 巴拿馬			6 309	146
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			720	3	PE 秘魯			4 925	220
U8 美國	6 999 924	107,332	46 029 326	975,756	PH 菲律賓	149 399	873	734 515	6,077
UA 烏克蘭			41 072	940	PK 巴基斯坦	100	2	100	2
UG 烏干達			5 630	171	PL 波蘭	25 080	282	36 265	421
UY 烏拉圭	8 000	297	77 353	923	PT 葡萄牙			18 464	419
VE 委內瑞拉	99 172	1,373	1 118 243	11,788	PY 巴拉圭			418	30
VN 越南			159 622	1,622	QA 卡塔爾	455	10	25 984	1,041
VU 瓦努阿圖	3 884	40	30 530	224	RU 俄羅斯	318	10	3 318	325
W8 未列明澳洲、大洋洲國家/地區	4 532	90	17 417	594	SA 沙特阿拉伯	9 998	173	14 205	322
YE 也門共和國			500	16	SB 所羅門群島			605	10
ZA 南非	215 972	4,235	1 443 683	28,878	SD 蘇丹			54	3
ZR 剛果民主共和國			14 924	87	SE 瑞典	25 738	784	354 502	7,798
ZW 津巴布韋			2 000	21	SG 新加坡	34	4	3 256	255
總計 TOTAL	15 487 460	230,711	122 417 756	2,143,929	SN 塞內加爾			8	1
81313 電力檯燈、桌燈、床頭燈或座地燈 (公斤) ELECTRIC TABLE, DESK, BEDSIDE OR FLOOR-STANDING LAMPS (KG)					TH 泰國	979	562	3 541	1,038
AE 阿拉伯聯合酋長國	28 769	614	166 303	4,187	TN 突尼斯			1 912	26
AR 阿根廷			17 696	435	TR 土耳其	11 659	261	130 232	3,203
AT 奧地利			41 929	831	TW 台灣	11 161	302	68 481	1,274
AU 澳大利亞	34 584	584	439 175	9,325	TZ 坦桑尼亞聯合共和國			1	@
BE 比利時	313 655	15,827	3 572 292	164,072	U8 美國	1 985 605	45,153	24 193 951	537,654
BH 巴林			1	@	VE 委內瑞拉			17 955	431
BI 布隆迪	30	1	30	1	VN 越南			302	24
BR 巴西	10 864	67	55 808	606	ZA 南非			103 943	3,038
BY 白俄羅斯			5 097	106	ZR 剛果民主共和國			40	1
CA 加拿大	211 001	4,146	2 475 634	58,017	總計 TOTAL	3 485 348	90,303	40 188 995	1,045,900
CH 瑞士	950	46	28 979	954	81315 電燈及照明裝配, 未列明在其他編號 (公斤) ELECTRIC LAMPS AND LIGHTING FITTINGS, NES (KG)				
CL 智利			100 648	1,722	未列明非洲國家/地區			869	20
CN 中國內地	36 945	1,242	547 700	28,270	AE 阿拉伯聯合酋長國	8 528	917	38 774	4,633
CR 哥斯達黎加	3 315	40	60 235	1,018	AL 阿爾巴尼亞			134	48
CY 塞浦路斯	50	2	162	9	AM 亞美尼亞			139	12
CZ 捷克共和國			1 469	42	AO 安哥拉			1 525	102
D8 丹麥	4 212	339	108 883	3,229	AR 阿根廷	1 238	34	20 166	1,396
DE 德國	127 510	3,998	1 895 551	47,268	AT 奧地利	31 326	733	129 993	4,244
DJ 吉布提			104	6	AU 澳大利亞	98 930	6,479	419 218	27,806
DO 多明尼加共和國			967	32	BB 巴巴多斯	232	11	244	12
E7 西班牙	17 921	429	294 163	8,882	BD 孟加拉國	11	6	89	62
EG 埃及			121	10	BE 比利時	94 875	5,196	597 754	23,877
F7 芬蘭	7 710	320	37 078	1,501	BG 保加利亞	19	10	764	122
					BH 巴林			4 274	283

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

515

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
81315 電燈及照明裝配，未列明在其他編號 (公斤) ELECTRIC LAMPS AND LIGHTING FITTINGS, NES (KG)						81315 電燈及照明裝配，未列明在其他編號 (公斤) ELECTRIC LAMPS AND LIGHTING FITTINGS, NES (KG)					
BN 文萊				28	2	RU 俄羅斯		3 946	431	32 146	4,264
BR 巴西	10 437	379		17 767	817	SA 沙特阿拉伯		64	19	9 619	1,121
BY 白俄羅斯				594	95	SD 蘇丹				291	17
CA 加拿大	90 287	3,842		479 026	24,594	SE 瑞典	35 241	906		183 491	7,411
CH 瑞士	1 941	157		86 158	4,843	SG 新加坡	8 785	1,630		60 390	10,439
CL 智利	3 617	476		13 079	1,069	SI 斯洛文尼亞	1 854	94		2 120	127
CN 中國內地	62 063	12,937		739 350	45,626	SK 斯洛伐克共和國	16 059	1,058		16 472	1,129
CO 哥倫比亞	910	112		148 727	4,807	SV 薩爾瓦多				7 889	280
CR 哥斯達黎加				3 171	82	SY 敘利亞				1 771	399
CY 塞浦路斯				2 281	228	TH 泰國	1 562	262		39 007	6,399
CZ 捷克共和國	13 432	933		24 386	1,884	TN 突尼斯				368	53
D8 丹麥	1 110	194		172 132	15,068	TR 土耳其	4 327	171		42 660	3,725
DE 德國	96 533	6,788		2 540 167	116,042	TW 台灣	26 750	964		264 842	7,774
DO 多明尼加共和國				900	51	U8 美國	844 792	36,192		6 581 857	306,827
E7 西班牙	17 059	1,578		600 220	27,658	UA 烏克蘭				3 759	642
EC 厄瓜多爾				65	22	UY 烏拉圭				2 081	123
EE 愛沙尼亞				152	33	VE 委內瑞拉	45	3		8 124	1,103
EG 埃及				6 113	503	VN 越南				2 103	502
F7 芬蘭	1 484	461		20 809	2,828	ZA 南非	9 008	552		90 676	7,541
F8 法國	380 957	21,577		3 120 793	191,945		總計 TOTAL	3 827 538	237,185	24 504 848	1,380,293
GA 加蓬				510	23	81317 非電力燈及照明裝配 (公斤) NON-ELECTRICAL LAMPS AND LIGHTING FITTINGS (KG)					
GB 英國	751 488	42,979		2 806 068	175,552	AE 阿拉伯聯合酋長國	694	83		23 250	894
GH 加納				15 157	367	AT 奧地利	2 095	123		8 291	452
GR 希臘	13 417	633		100 160	4,207	AU 澳大利亞	753	50		98 575	2,255
GT 危地馬拉				135	16	BE 比利時				5 798	521
GU 關島	50	7		616	99	CA 加拿大	13 064	369		262 483	8,077
GY 圭亞那				2 590	51	CH 瑞士	72	9		5 773	350
HR 克羅地亞	13	12		861	270	CL 智利				1 000	37
HU 匈牙利	312	102		16 133	1,193	CN 中國內地	340	16		77 257	2,129
I8 意大利	105 597	5,191		933 720	42,995	CO 哥倫比亞				11 250	281
ID 印度尼西亞	1 601	217		45 086	2,919	CY 塞浦路斯				865	30
IE 愛爾蘭	22 168	976		58 093	2,722	D8 丹麥	9 800	1,656		82 625	8,020
IL 以色列	15 003	949		78 498	4,422	DE 德國	40 606	1,338		547 058	37,561
IN 印度	2 715	268		24 662	2,719	E7 西班牙				5 290	493
IR 伊朗				1 800	193	EE 愛沙尼亞				1 250	18
IS 冰島				16	12	F7 芬蘭	207	5		31 294	596
JM 牙買加				423	46	F8 法國				58 425	3,537
JO 約旦				2 126	383	FJ 斐濟群島				105	3
JP 日本	675 775	53,972		1 693 468	113,284	GB 英國	30 538	821		120 047	4,270
KH 柬埔寨				386	42	GN 畿內亞				858	45
KP 朝鮮	50	22		1 141	688	GR 希臘	14 671	384		20 225	587
KR 韓國	3 975	948		33 853	9,062	HU 匈牙利	1 153	66		2 563	154
KW 科威特				31 933	1,888	I8 意大利	573	74		4 016	435
KZ 哈薩克斯坦				976	260	ID 印度尼西亞	1 244	46		2 569	93
LB 黎巴嫩	380	30		3 885	360	IE 愛爾蘭				30 895	1,163
LK 斯里蘭卡	24	2		910	117	IL 以色列				3 290	142
LT 立陶宛	1 883	116		2 413	201	IN 印度	400	8		420	9
LU 盧森堡	141	10		334	12	IR 伊朗				24	2
LV 拉脫維亞				976	128	JM 牙買加				190	5
M8 摩洛哥				792	91	JP 日本	1 006	31		18 066	1,221
MM 緬甸				1 236	347	KR 韓國				852	148
MO 澳門	28 107	4,049		84 433	19,040	KW 科威特	112	17		112	17
MT 馬爾他				8 286	465	KZ 哈薩克斯坦				1 200	11
MU 毛里求斯				835	30	LB 黎巴嫩				150	29
MX 墨西哥	5 175	462		45 898	3,673	MK 馬其頓共和國				240	21
MY 馬來西亞	1 316	586		26 338	2,658	MO 澳門				456	41
N8 挪威	536	279		10 260	1,009	MT 馬爾他				321	12
NA 納米比亞				1 200	156	MU 毛里求斯				2 205	41
NG 尼日利亞				836	105	MX 墨西哥	222	10		222	10
NL 荷蘭	301 183	17,933		1 639 591	111,034	MY 馬來西亞				280	3
NZ 新西蘭	13 266	908		44 940	3,021	N8 挪威				394	23
OM 阿曼				14	5	NL 荷蘭	15 492	586		124 148	3,607
PA 巴拿馬				97 336	2,324	NZ 新西蘭	35	1		625	18
PE 秘魯				11 416	266	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				2 036	88
PH 菲律賓	6 630	681		34 326	3,180	PA 巴拿馬				168	5
PK 巴基斯坦	122	16		5 908	994	PG 巴布亞新畿內亞	2 868	59		21 167	538
PL 波蘭	8 353	652		38 293	2,720	PH 菲律賓				188	38
PR 波多黎各				28	10	PL 波蘭				741	43
PT 葡萄牙	36	3		39 374	2,755	PT 葡萄牙	85	9		4 364	220
PY 巴拉圭	800	81		800	81	RU 俄羅斯	10	1		4 940	370
QA 卡塔爾				176	34						
R8 馬達加斯加				40	3						
RO 羅馬尼亞				16 036	1,367						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
81317 非電力燈及照明裝配 (公斤) NON-ELECTRICAL LAMPS AND LIGHTING FITTINGS (KG)					81380 813 12條目內手提電燈的零件 (公斤) PARTS OF THE PORTABLE ELECTRIC LAMPS OF ITEM 813 12 (KG)				
SA 沙特阿拉伯	2 775	154	10 098	775	CZ 捷克共和國			3 012	96
SB 所羅門群島			3 614	78	D8 丹麥			15	13
SE 瑞典	3 740	627	67 259	7,416	DE 德國	11 706	187	62 108	2,194
SG 新加坡			1 359	56	F7 芬蘭	222	100	1 041	479
TR 土耳其			22 894	895	F8 法國	142	25	5 393	859
TT 特立尼達及多巴哥			490	13	GB 英國	3 563	284	57 848	10,779
TW 台灣	98 872	445	137 603	584	GR 希臘			4 741	345
U8 美國	99 042	4,089	2 027 979	63,471	I8 意大利			4 734	506
VE 委內瑞拉	195	13	444	32	ID 印度尼西亞	10	1	250	22
VN 越南	3 227	29	17 088	330	IN 印度			98	36
VU 瓦努阿圖			2 192	64	IQ 伊拉克			93	10
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			3 476	92	JP 日本	6 340	321	47 886	1,851
ZA 南非	77	6	8 193	210	KR 韓國			10 000	89
總計 TOTAL	343 968	11,126	3 891 250	152,681	MX 墨西哥	80	2	1 752	194
81320 燈光招牌、名牌及類似物 (公斤) ILLUMINATED SIGNS, NAME-PLATES AND THE LIKE (KG)					N8 挪威			12	11
AE 阿拉伯聯合酋長國			757	155	NL 荷蘭	980	44	3 632	209
AO 安哥拉			612	31	PH 菲律賓			18	1
AR 阿根廷			65	7	PK 巴基斯坦	39	1	4 291	93
AT 奧地利			411	62	SE 瑞典			23	12
AU 澳大利亞	1 273	168	2 952	367	TH 泰國	5 651	585	102 821	7,223
BD 孟加拉國			282	144	U8 美國	551 561	2,176	1 576 689	16,889
CA 加拿大	680	48	4 277	390	UA 烏克蘭			5 066	134
CH 瑞士			517	47	總計 TOTAL	922 811	14,627	5 516 027	154,078
CN 中國內地	8 114	309	43 525	2,265	81391 813 11至813 17及813 20條目內貨品的玻璃製零件，未列明在其他編 號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF GLASS (KG)				
CZ 捷克共和國			1 870	207	AE 阿拉伯聯合酋長國			4 557	692
D8 丹麥			10	5	AR 阿根廷			6 585	197
DE 德國	25	4	20 997	1,820	AT 奧地利	147	38	15 121	2,254
E7 西班牙			41	3	AU 澳大利亞			8 916	393
F7 芬蘭			978	70	BE 比利時	17	15	13 621	240
F8 法國	322	67	7 274	1,748	CA 加拿大	8 826	271	37 970	1,011
GB 英國	2 852	232	155 611	12,436	CN 中國內地	5 714	166	267 682	9,147
GR 希臘			15 503	852	CZ 捷克共和國			1 463	106
HU 匈牙利			769	8	D8 丹麥			24 079	1,625
I8 意大利			14 431	1,063	DE 德國	4 091	67	6 099	183
ID 印度尼西亞			213	36	E7 西班牙			255	7
IL 以色列			19 651	344	EG 埃及			276	13
IN 印度	117	20	548	104	F7 芬蘭			3 794	6
JP 日本	1 346	204	44 605	6,194	F8 法國			9 864	176
KR 韓國	442	90	1 559	311	GB 英國	3 341	346	24 329	1,852
KW 科威特			272	130	GR 希臘			10 055	177
LB 黎巴嫩			573	45	I8 意大利	5 000	28	28 401	263
MO 澳門	180	181	1 022	345	IL 以色列			23	7
NL 荷蘭	4 009	727	53 209	11,860	IN 印度			9 182	72
NZ 新西蘭	246	20	384	33	JP 日本	12	2	6 685	390
PE 秘魯			37	3	KR 韓國	13	4	4 782	120
PG 巴布亞新畿內亞	330	5	330	5	MO 澳門			1	@
PH 菲律賓			939	190	MX 墨西哥			410	40
PK 巴基斯坦			150	9	NL 荷蘭	619	30	7 047	454
R8 馬達加斯加			376	13	PG 巴布亞新畿內亞	40	2	2 042	42
RU 俄羅斯			2 134	177	PH 菲律賓			5 336	108
SA 沙特阿拉伯			140	15	SA 沙特阿拉伯	843	15	843	15
SG 新加坡			3 067	748	SB 所羅門群島			143	2
TH 泰國	37	4	460	95	SE 瑞典			31	2
TR 土耳其			224	38	SG 新加坡			1 621	84
TW 台灣	919	75	4 002	513	TH 泰國	2	@	2	@
U8 美國	23 058	3,410	325 580	26,340	TW 台灣	5	1	5	1
ZA 南非			1 067	182	U8 美國	40 964	880	334 404	7,720
總計 TOTAL	43 950	5,565	731 424	69,408	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			16	@
81380 813 12條目內手提電燈的零件 (公斤) PARTS OF THE PORTABLE ELECTRIC LAMPS OF ITEM 813 12 (KG)					ZA 南非			255	16
AE 阿拉伯聯合酋長國			938	76	總計 TOTAL	69 634	1,866	835 895	27,416
AT 奧地利			711	20	81392 813 11至813 17及813 20條目內貨品的塑膠製零件，未列明在其他編 號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF PLASTICS (KG)				
AU 澳大利亞			19 679	715	AU 澳大利亞	200	4	470	26
BD 孟加拉國			27 727	2,447	BE 比利時			354	38
BE 比利時			920	28	CA 加拿大	295	19	2 578	303
CA 加拿大			53	107					
CH 瑞士			153	21					
CN 中國內地	342 517	10,901	3 574 323	108,619					

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

517

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
81392 813 11至813 17及813 20條目內貨品的塑膠製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF PLASTICS (KG)						81399 813 11至813 17及813 20條目內貨品的其他材料製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OTHER MATERIALS (KG)					
CN	中國內地	27 533	523	400 293	7,386	KH	柬埔寨			541	12
D8	丹麥			842	142	KP	朝鮮			340	113
DE	德國	5 891	127	53 466	1,422	KR	韓國	31	15	20 341	515
E7	西班牙	100	124	753	1,121	KW	科威特			420	93
F8	法國			840	100	LK	斯里蘭卡			9	58
GB	英國			7 513	473	LT	立陶宛			11	@
I8	意大利			215	9	LV	拉脫維亞			1 482	325
						ML	馬里			50 510	708
IN	印度			3	@						
JP	日本	1 125	324	12 040	1,718	MM	緬甸			100	7
KR	韓國			1	@	MO	澳門	439	16	2 747	555
MO	澳門	1 166	40	4 503	202	MT	馬爾他			75	54
MX	墨西哥	240	9	14 640	1,313	MV	馬爾代夫			8	93
N8	挪威			23	17	MX	墨西哥	113	13	18 115	332
NL	荷蘭			1 931	242	MY	馬來西亞	909	30	13 751	699
PH	菲律賓			86	12	N8	挪威	500	16	6 221	1,245
PT	葡萄牙	53	137	227	391	NL	荷蘭	5 855	255	79 685	5,335
SA	沙特阿拉伯	13	1	13	1	NZ	新西蘭	9	@	2 948	269
						PA	巴拿馬			16 674	811
SG	新加坡			96	2	PE	秘魯			488	32
TH	泰國	10	1	22	5	PG	巴布亞新畿內亞			143	27
TW	台灣			203	98	PH	菲律賓	525	63	136 803	3,039
U8	美國	50 497	3,687	345 801	20,247	PL	波蘭	13 952	563	65 055	2,908
VN	越南			119	12	PT	葡萄牙			4 824	103
ZA	南非			3 848	172	RU	俄羅斯			2 577	135
	總計 TOTAL	87 123	4,996	850 880	35,453	SA	沙特阿拉伯	177	76	18 656	2,208
81399 813 11至813 17及813 20條目內貨品的其他材料製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OTHER MATERIALS (KG)						SB	所羅門群島			128	11
						SE	瑞典	3 851	343	19 173	1,649
AD	安道爾			35	3	SG	新加坡	153	56	13 962	1,055
AE	阿拉伯聯合酋長國	34 518	595	69 102	2,457	SK	斯洛伐克共和國			51	4
AO	安哥拉			782	83	SY	敘利亞			11 280	137
AR	阿根廷	11 568	1,366	129 479	6,320	TH	泰國	764	78	4 305	347
AT	奧地利			2 922	153	TN	突尼斯			20	7
AU	澳大利亞	4 260	321	35 481	2,127	TR	土耳其			20 756	865
BD	孟加拉國	1 100	12	1 100	12	TW	台灣	1 070	20	6 791	280
BE	比利時	2 670	85	49 799	1,202	U8	美國	311 310	13,761	3 844 173	146,233
BH	巴林			1 637	78	UA	烏克蘭			161	12
BN	文萊			158	31	VE	委內瑞拉			17	3
						VN	越南	42	11	225	56
BR	巴西	25	2	1 158	82						
BZ	伯利茲			1 080	34	YE	也門共和國			15 090	224
CA	加拿大	101 842	2,071	978 476	24,714	ZA	南非			57 539	650
CG	剛果	420	6	2 400	37		總計 TOTAL	879 354	36,281	8 966 930	344,669
CH	瑞士			2 892	1,302	82111	飛機用座椅 (張) SEATS FOR USE IN AIRCRAFT (NO.)				
CL	智利			925	17	CN	中國內地			2	27
CN	中國內地	218 193	8,505	2 019 616	63,574	F8	法國			4	56
CO	哥倫比亞	34	2	815	53	GB	英國			1	12
CR	哥斯達黎加	15 656	131	120 062	1,100	JP	日本			1	13
CZ	捷克共和國	3 160	54	5 232	113	MY	馬來西亞	5	179	6	199
						PH	菲律賓			10	67
D8	丹麥	15 918	905	77 564	5,603	TW	台灣			1	13
DE	德國	52 705	1,834	261 005	13,687	U8	美國			62	156
DJ	吉布提			2 312	36		總計 TOTAL	5	179	87	542
DO	多明尼加共和國	610	44	2 710	62	82112	車輛用座椅 (張) SEATS FOR USE IN MOTOR VEHICLES (NO.)				
E7	西班牙	5 766	311	37 090	2,284	AU	澳大利亞			12	9
EG	埃及			1 245	102	CA	加拿大			14	14
F7	芬蘭	348	19	48 885	2,324	CN	中國內地	7	9	69	78
F8	法國	8 670	357	52 838	3,504	I8	意大利			3	11
FJ	斐濟群島			270	11	JP	日本			11 436	4,227
GA	加蓬			1 560	28	MX	墨西哥			210	1,825
						MY	馬來西亞	12	3	282	27
GB	英國	45 553	3,387	315 358	20,787	SE	瑞典			56	36
GH	加納			52 960	1,017	TH	泰國	67	18	67	18
GR	希臘			1 133	75	TW	台灣	162	59	206	69
GT	危地馬拉			19 544	691						
HU	匈牙利	2 041	67	14 203	457						
I8	意大利	2 796	88	46 822	1,980						
ID	印度尼西亞	1 799	80	25 145	2,656						
IE	愛爾蘭	1 125	45	37 194	1,514						
IL	以色列			1 301	659						
IN	印度			4 186	457						
JM	牙買加			3 634	105						
JP	日本	8 877	677	100 625	11,930						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82112 車輛用座椅 (張) SEATS FOR USE IN MOTOR VEHICLES (NO.)						82115 可作床用座椅 (張) SEATS, CONVERTIBLE INTO BEDS (NO.)					
總計 TOTAL		248	89	12 355	6,316	總計 TOTAL		281	133	874	407
82113 籐、柳條、竹或類似材料製的座椅 (張) SEATS OF CANE, OSIER, BAMBOO OR SIMILAR MATERIALS (NO.)						82116 木框架座椅，未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH WOODEN FRAMES (NO.)					
BD 孟加拉國				32	25	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				100	13
CA 加拿大				1 798	457	AE 阿拉伯聯合酋長國	12	11		3 141	1,168
CN 中國內地	418	134		2 567	867	AO 安哥拉				5	19
DE 德國				774	188	AT 奧地利				5	15
DO 多明尼加共和國				105	97	AU 澳大利亞	5 692	2,336		37 088	21,706
GU 關島				300	46	BE 比利時	88	108		892	657
I8 意大利				331	286	BH 巴林	8	10		20	25
JP 日本				4	21	BR 巴西				240	43
MY 馬來西亞				3	1	BY 白俄羅斯				4	26
SG 新加坡	3	10		53	16	CA 加拿大	4 737	1,438		29 405	9,630
TR 土耳其				22	22	CH 瑞士				10	32
U8 美國	652	216		14 637	4,617	CL 智利	306	123		3 310	946
ZA 南非	167	88		167	88	CM 喀麥隆	200	15		200	15
總計 TOTAL		1 240	448	20 793	6,730	CN 中國內地	30 795	835		152 184	9,602
82114 可調校不同高度的轉動座椅 (張) SWIVEL SEATS WITH VARIABLE HEIGHT ADJUSTMENT (NO.)						CY 塞浦路斯				10	7
AO 安哥拉				23	25	D8 丹麥	36	52		445	336
AU 澳大利亞	397	337		5 351	3,142	DE 德國	445	498		3 271	1,483
BE 比利時				308	57	DO 多明尼加共和國				650	233
BH 巴林	221	137		264	148	E7 西班牙	449	130		19 506	1,903
CI 科特迪瓦				6	3	EG 埃及				43	75
CN 中國內地	641	898		16 842	13,751	F8 法國	34	55		1 933	1,799
D8 丹麥				24	17	GB 英國	1 894	741		27 360	5,367
DE 德國				1 562	340	GH 加納				9	6
E7 西班牙				17	9	GR 希臘				1 101	316
F8 法國				89	61	GU 關島	60	36		1 058	344
GB 英國				192	191	HR 克羅地亞				20	13
GN 畿內亞	30	82		106	96	HU 匈牙利				18	50
GU 關島				30	16	I8 意大利	2	6		1 577	665
HR 克羅地亞	40	36		40	36	ID 印度尼西亞	8	55		208	296
ID 印度尼西亞				194	20	IE 愛爾蘭				2 409	979
IN 印度				978	316	IL 以色列	339	83		846	207
JO 約旦				180	103	IN 印度				70	63
JP 日本	53	34		1 888	476	IR 伊朗				484	135
KH 柬埔寨				40	14	JP 日本	19 199	5,311		132 479	37,036
LA 老撾	160	60		160	60	KH 柬埔寨				133	254
M8 摩洛哥				11	45	KR 韓國	40	76		3 068	2,135
MO 澳門	295	187		3 402	2,188	KW 科威特				102	83
MU 毛里求斯				65	85	LB 黎巴嫩				91	55
MY 馬來西亞				12	82	LK 斯里蘭卡				14	55
MZ 莫桑比克				1	2	LV 拉脫維亞				44	11
NL 荷蘭				327	46	MO 澳門	80	178		821	1,030
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				42	14	MP 北馬里亞納群島				17	4
PA 巴拿馬				12	24	MV 馬爾代夫	1	@		7	52
PH 菲律賓	264	124		1 789	521	MX 墨西哥				5 032	1,195
PK 巴基斯坦				70	14	MY 馬來西亞	21	37		1 446	431
R8 馬達加斯加	4	1		12	4	MZ 莫桑比克				167	219
RU 俄羅斯				2	23	N8 挪威				1 224	500
SG 新加坡	88	53		389	198	NL 荷蘭				63	90
SV 薩爾瓦多				500	86	NZ 新西蘭	992	1,007		7 542	6,535
TH 泰國				71	72	OM 阿曼				23	67
TW 台灣	20	58		458	364	PH 菲律賓	1	1		803	818
U8 美國	422	302		11 202	4,902	PL 波蘭				1	3
ZW 津巴布韋				500	45	PR 波多黎各				518	124
總計 TOTAL		2 635	2,309	47 159	27,594	PT 葡萄牙				1 766	129
82115 可作床用座椅 (張) SEATS, CONVERTIBLE INTO BEDS (NO.)						QA 卡塔尔				112	36
DE 德國				380	90	RO 羅馬尼亞				11	5
JP 日本				6	18	RU 俄羅斯				2 275	1,408
MO 澳門	4	5		62	84	SA 沙特阿拉伯				144	240
RU 俄羅斯	277	128		402	186	SB 所羅門群島				26	29
SG 新加坡				24	29	SE 瑞典				2 820	388
SG 新加坡						SG 新加坡	254	224		4 455	2,775
						TG 多哥				2	1
						TH 泰國	558	438		2 799	1,657
						TR 土耳其				5 265	680
						TW 台灣	476	268		7 387	2,399
						U8 美國	26 573	12,730		254 369	137,001
						UA 烏克蘭				137	109
						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				322	25

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

519

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)			二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO			貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82116 木框架座椅，未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH WOODEN FRAMES (NO.)							82117 金屬框架座椅，未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH METAL FRAMES (NO.)						
ZA	南非		1 520	461	7 565	1,742	TW	台灣		656	289	1 067	386
ZR	剛果民主共和國				50	102	U8	美國	23	762	1,277	351 341	21,809
	總計 TOTAL		94 820	27,264	730 722	257,595	UA	烏克蘭				3 087	1,218
82117 金屬框架座椅，未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH METAL FRAMES (NO.)							UY	烏拉圭				6 365	762
AE	阿拉伯聯合酋長國	193	26	33 945	3,794		VE	委內瑞拉	300	92		300	92
AO	安哥拉	272	41	272	41		ZA	南非				1 237	807
AR	阿根廷			2 050	347			總計 TOTAL	203 696	15,605	1 301 940	150,405	
AU	澳大利亞	1 378	196	36 168	6,312		82118 其他座椅，未列明在其他編號 (張) OTHER SEATS, NES (NO.)						
BE	比利時	395	83	2 063	318		AE	阿拉伯聯合酋長國				1 012	149
BG	保加利亞	50	18	50	18		AR	阿根廷				1 300	209
BH	巴林			150	54		AU	澳大利亞	366	24		3 524	252
BR	巴西	270	64	2 076	440		BE	比利時				640	102
BY	白俄羅斯	512	180	712	234		BG	保加利亞				48	2
CA	加拿大	2 830	92	16 881	2,338		BH	巴林	4	2		4	2
CH	瑞士			916	122		BR	巴西				1 608	277
CL	智利	111 849	3,301	140 706	6,518		CA	加拿大	12 401	468		47 039	2,525
CN	中國內地	120	102	18 894	4,180		CH	瑞士				730	313
CO	哥倫比亞			3 451	352		CL	智利				87 248	5,566
CR	哥斯達黎加	200	35	540	70		CN	中國內地	3 554	474		28 771	3,807
CS	塞爾維亞和黑山			250	105		CO	哥倫比亞				16 908	1,443
CZ	捷克共和國			1 305	387		CR	哥斯達黎加	100	17		100	17
D8	丹麥			70	15		CY	塞浦路斯				337	183
DE	德國			33 590	4,338		CZ	捷克共和國				201	47
DO	多明尼加共和國	300	33	300	33		D8	丹麥				7 632	2,766
E7	西班牙	8 534	1,996	34 875	7,245		DE	德國	3 192	60		33 914	2,095
EC	厄瓜多爾	1 500	177	1 900	225		E7	西班牙	5 090	250		27 988	1,160
EG	埃及			200	54		F7	芬蘭	14	1		14	1
F7	芬蘭			555	130		F8	法國	23	1		2 439	479
F8	法國	1 150	177	16 235	2,682		GB	英國	8 344	426		60 290	6,794
GB	英國	17 044	2,245	325 679	40,446		GH	加納				10	1
GR	希臘	4 926	1,048	48 450	9,883		GR	希臘				160	17
I8	意大利	16 130	1,827	46 504	5,821		GT	危地馬拉	100	17		100	17
ID	印度尼西亞			1	2		HR	克羅地亞				400	148
IE	愛爾蘭			2 576	404		HU	匈牙利				75	4
IL	以色列			5 400	521		I8	意大利	1 300	227		1 390	283
IN	印度			37	10		ID	印度尼西亞				1 019	65
IR	伊朗			2 080	864		IL	以色列				1 063	177
JO	約旦			410	45		IN	印度				192	32
JP	日本	1 999	152	35 234	4,797		JP	日本	6 492	265		44 735	2,001
KH	柬埔寨			64	10		KR	韓國				300	13
KR	韓國	327	115	2 572	685		LK	斯里蘭卡				80	36
LB	黎巴嫩			4 420	242		MN	蒙古				400	84
LK	斯里蘭卡			20	1		MO	澳門	84	2		367	22
LU	盧森堡	1 892	213	9 460	1,067		MP	北馬里亞納群島				6	1
LY	利比亞			450	127		MU	毛里求斯				16	8
M8	摩洛哥			809	146		MX	墨西哥				2 965	447
MO	澳門	118	21	720	337		MY	馬來西亞				122	10
MP	北馬里亞納群島			300	20		N8	挪威				30	2
MT	馬爾他			100	26		NL	荷蘭				7 039	1,358
MU	毛里求斯			68	8		NZ	新西蘭	120	14		454	72
MX	墨西哥	539	70	3 460	754		P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				276	12
MY	馬來西亞			5 881	185		PA	巴拿馬				300	51
N8	挪威			462	46		PE	秘魯				4 250	517
NL	荷蘭	2 334	666	16 147	4,137		PG	巴布亞新畿內亞				150	6
NZ	新西蘭			3 887	551		PH	菲律賓	40	10		90	15
PA	巴拿馬	388	33	988	128		PL	波蘭				553	231
PE	秘魯	1 343	212	14 797	1,305		PR	波多黎各				400	92
PG	巴布亞新畿內亞			120	6		PT	葡萄牙	650	108		4 470	269
PH	菲律賓	36	5	4 168	534		RU	俄羅斯				2 016	669
PL	波蘭			4 071	1,282		SB	所羅門群島				12	11
PT	葡萄牙			3 940	369		SE	瑞典				180	7
RO	羅馬尼亞			968	350		SG	新加坡				417	132
RU	俄羅斯	1 944	750	18 769	6,357		TH	泰國				370	44
SA	沙特阿拉伯			4 515	710		TO	湯加				120	78
SC	塞舌爾			68	7		TR	土耳其				7 143	1,033
SE	瑞典			5 782	1,144		TW	台灣	1	1		1 282	135
SG	新加坡	400	56	3 047	472		U8	美國	14 335	3,026		246 036	77,226
SY	敘利亞			1 166	81		UY	烏拉圭				2 139	330
TH	泰國	5	14	3 409	348								
TN	突尼斯			2 110	119								
TR	土耳其			7 280	635								

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82118 其他座椅，未列明在其他編號 (張) OTHER SEATS, NES (NO.)						82123 褥墊，泡沫橡膠或塑膠製 (張) MATTRESSES OF CELLULAR RUBBER OR PLASTICS (NO.)					
總計 TOTAL		56 210	5,393	652 874	113,841	總計 TOTAL		3 713	1,310	100 035	39,123
82119 821 11至821 18條目內座椅的零件 (公斤) PARTS OF THE SEATS OF ITEMS FROM 821 11 TO 821 18 (KG)						82125 褥墊，其他材料製 (張) MATTRESSES OF OTHER MATERIALS (NO.)					
AU 澳大利亞		5 264	89	10 288	312	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				3	13
CA 加拿大		2 801	121	45 477	1,610	AE 阿拉伯聯合酋長國				4	2
CH 瑞士				588	29	AU 澳大利亞				1 203	791
CN 中國內地	1 634 521	15,111	12 544 829	113,481		CA 加拿大				9	7
CZ 捷克共和國			5 821	249		CN 中國內地	699	596		3 594	2,196
DE 德國	7 678	133	24 738	991		D8 丹麥				1	@
E7 西班牙			27 071	446		F8 法國	2 502	152		4 655	445
F7 芬蘭			6 650	129		GB 英國				1 010	158
F8 法國			2 599	314		JP 日本	205	164		5 942	2,219
GB 英國	1 215	42	21 344	1,004		MO 澳門	284	348		1 361	2,388
GN 畿內亞			372	82		SE 瑞典	10	37		10	37
I8 意大利	20 938	1,033	248 380	11,342		SG 新加坡				166	247
IE 愛爾蘭			239	13		TW 台灣				8	26
JP 日本	10 403	849	68 933	4,114		U8 美國				515	95
KR 韓國			16 208	461		總計 TOTAL		3 700	1,296	18 481	8,625
KW 科威特			3 065	28		82127 睡袋 (個) SLEEPING BAGS (NO.)					
MX 墨西哥	1 908	167	275 583	3,438		AE 阿拉伯聯合酋長國	1 404	94		6 538	402
MY 馬來西亞			3 271	111		AT 奧地利				624	222
NL 荷蘭	5	27	5	27		AU 澳大利亞	252	118		40 322	2,181
NZ 新西蘭			7 794	370		BE 比利時				19 438	2,921
PH 菲律賓	1 011	2	10 023	32		CA 加拿大	11 001	1,074		67 013	12,415
PR 波多黎各	45	105	45	105		CH 瑞士				1 193	567
SE 瑞典			4 769	281		CL 智利	1 284	86		5 808	613
SG 新加坡	412	40	9 732	973		CN 中國內地	21 170	437		79 465	1,458
TH 泰國			906	41		CY 塞浦路斯				1 100	86
TW 台灣	15	12	17 575	1,174		CZ 捷克共和國				185	66
U8 美國	74 819	3,235	846 232	34,417		D8 丹麥	398	41		456	52
ZA 南非	7 372	140	7 372	140		DE 德國	4 245	549		59 075	8,231
總計 TOTAL		1 768 407	21,106	14 209 909	175,715	E7 西班牙	108	8		7 203	492
82121 褥墊支撐物 (公斤) MATTRESS SUPPORTS (KG)						F8 法國	15 203	1,328		124 666	8,790
U8 美國			36 323	1,280		GB 英國	35 815	2,678		186 352	12,456
總計 TOTAL				36 323	1,280	GR 希臘				444	56
82123 褥墊，泡沫橡膠或塑膠製 (張) MATTRESSES OF CELLULAR RUBBER OR PLASTICS (NO.)						I8 意大利	4 570	404		23 881	2,199
AU 澳大利亞			13 072	1,499		IL 以色列				50	26
BD 孟加拉國			4	7		IN 印度				2 350	239
BN 文萊			1	1		IR 伊朗				16	11
CA 加拿大	241	242	3 311	3,158		JP 日本	4 009	622		48 493	12,543
CN 中國內地	1 432	350	47 511	26,872		KR 韓國				442	277
D8 丹麥	125	53	125	53		MX 墨西哥				3 132	206
DE 德國			81	22		N8 挪威	1 500	228		7 123	1,299
F8 法國			1 992	198		NL 荷蘭	48 597	1,725		145 978	7,738
GB 英國			1 870	606		NZ 新西蘭	2 871	508		21 104	2,692
GU 關島			420	204		PG 巴布亞新畿內亞				37	2
IN 印度			73	15		PH 菲律賓	4	@		55	12
IR 伊朗			10	1		PL 波蘭				10 237	509
JP 日本	136	141	4 453	1,040		PT 葡萄牙				6 624	502
KH 柬埔寨			56	140		RU 俄羅斯				55	12
KR 韓國			25	18		SA 沙特阿拉伯				1 410	111
MO 澳門	305	217	2 176	1,517		SE 瑞典				1	@
MP 北馬里亞納群島	150	9	2 749	141		SG 新加坡				244	26
NZ 新西蘭			191	230		TH 泰國				660	148
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	187	27	1 386	153		TR 土耳其				572	41
SE 瑞典			1 129	260		TW 台灣	1 435	190		4 897	693
SG 新加坡			129	112		U8 美國	28 780	4,472		353 243	78,082
TO 湯加	31	14	31	14		ZA 南非	386	27		6 694	428
TW 台灣	1	1	1	1		總計 TOTAL		183 032	14,589	1 237 180	158,806
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			18	22		82129 其他床上用品 (公斤) OTHER ARTICLES OF BEDDING (KG)					
U8 美國	1 105	257	18 648	2,766		AE 阿拉伯聯合酋長國	1 112	112		6 469	375
VN 越南			10	2		AT 奧地利	1 380	69		4 772	130
VU 瓦努阿圖			539	67		AU 澳大利亞	3 592	175		71 907	3,466
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			24	5		BE 比利時	845	66		82 445	4,911
						BH 巴林				1 907	66
						BR 巴西				350	17
						CA 加拿大	45 055	1,212		210 876	7,631

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

521

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82129 其他床上用品 (公斤) OTHER ARTICLES OF BEDDING (KG)						82131 金屬傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (公斤) FURNITURE, NES, OF METAL, FOR USE IN OFFICES (KG)					
CH 瑞士		331	35	2 934	340	KI 基里巴斯				24	1
CL 智利				1 474	43	KP 朝鮮	145	9		145	9
CN 中國內地	79 103		2,110	231 701	10,877	KR 韓國				16 812	222
CO 哥倫比亞				1 180	73	MO 澳門	40 551	796		382 153	8,520
CY 塞浦路斯				2 093	69	MX 墨西哥				29	1
D8 丹麥	417	34		36 300	2,809	MY 馬來西亞				52 454	1,397
DE 德國	16 782	498		124 052	9,233	NL 荷蘭	103	6		167	7
E7 西班牙	20 371	2,368		88 318	9,036	NZ 新西蘭				4 219	58
F7 芬蘭	2 719	480		3 389	504	OM 阿曼				28	1
F8 法國	13 948	812		76 881	4,532	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				790	28
GB 英國	4 244	317		308 001	18,653	PH 菲律賓	9 939	294		114 369	2,610
GR 希臘				3 265	216	R8 馬達加斯加				400	11
GU 關島				3 526	306	SA 沙特阿拉伯				29 640	371
HN 洪都拉斯				5 252	113	SG 新加坡	25 862	574		304 127	5,908
HR 克羅地亞				3 597	186	TH 泰國				1 369	22
I8 意大利	96	29		52 710	2,052	TW 台灣	2 136	60		29 587	973
ID 印度尼西亞	252	6		962	64	U8 美國	76 012	1,148		616 673	8,664
IL 以色列	1 509	80		22 395	565						
IN 印度	148	6		5 759	357	總計 TOTAL	1 003 138	11,661		6 494 293	95,363
JO 約旦				9	2	82139 其他金屬傢具，未列明在其他編號 (公斤) OTHER METAL FURNITURE, NES (KG)					
JP 日本	23 730	1,584		266 963	15,848	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				326	21
KH 柬埔寨	3 100	30		3 100	30	AE 阿拉伯聯合酋長國	2 540	99		72 576	1,983
KR 韓國	5 504	201		44 701	1,092	AO 安哥拉	1 835	43		7 591	174
LI 列支敦士登	1 045	38		1 045	38	AR 阿根廷				506	22
LV 拉脫維亞				1 859	69	AT 奧地利	910	75		1 063	78
MO 澳門	570	43		18 889	1,406	AU 澳大利亞	27 476	488		243 543	4,158
MP 北馬里亞納群島	1 600	16		1 600	16	AW 阿魯巴島				3	@
MX 墨西哥				49 696	3,467	BD 孟加拉國				2 000	823
MY 馬來西亞	2 294	20		5 196	173	BE 比利時	856	40		32 343	282
N8 挪威	326	13		3 565	308	BH 巴林				219	11
NL 荷蘭	3 279	151		105 857	4,434	BR 巴西	46 036	517		274 380	3,757
NZ 新西蘭	780	54		15 671	450	BS 巴哈馬				480	5
PA 巴拿馬				782	30	CA 加拿大	4 541	277		353 250	6,521
PE 秘魯				826	51	CH 瑞士	12 855	95		13 674	140
PG 巴布亞新畿內亞				754	41	CL 智利	1 491	59		126 086	2,616
PH 菲律賓	12 239	328		32 646	1,098	CN 中國內地	313 913	3,971		3 097 158	36,081
PK 巴基斯坦				3 000	50	CO 哥倫比亞				16 733	342
PL 波蘭	1 670	22		4 711	79	CR 哥斯達黎加	960	33		9 118	155
PT 葡萄牙	45	1		3 731	174	CS 塞爾維亞和黑山				3 180	75
RU 俄羅斯	2 463	95		11 107	338	CY 塞浦路斯				2 859	58
SE 瑞典	11 604	1,028		47 482	4,673	CZ 捷克共和國				906	36
SG 新加坡	777	106		16 630	1,330	D8 丹麥	252	42		7 394	349
SI 斯洛文尼亞				1 029	51	DE 德國	62 956	1,133		235 353	4,814
TH 泰國				1 386	83	E7 西班牙	50 742	909		68 878	1,308
TR 土耳其				2 633	107	EC 厄瓜多爾	10 923	236		19 784	393
TW 台灣	9 766	276		48 508	1,722	EE 愛沙尼亞				8 765	163
U8 美國	467 614	13,592		1 952 067	64,913	EG 埃及				387	25
VE 委內瑞拉				453	19	F7 芬蘭				1 355	128
VN 越南				200	40	F8 法國	19 484	499		317 398	5,453
ZA 南非	7 948	141		10 175	246	GB 英國	32 458	756		457 468	7,777
總計 TOTAL	748 258	26,147		4 008 786	179,001	GR 希臘	212	5		4 051	88
82131 金屬傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (公斤) FURNITURE, NES, OF METAL, FOR USE IN OFFICES (KG)						GT 危地馬拉	3 053	78		3 623	104
未列明非洲國家／ 地區				50	6	GU 關島				658	113
AE 阿拉伯聯合酋長國	581	4		24 144	427	I8 意大利	153 553	934		216 802	2,008
AU 澳大利亞	80 097	1,943		637 227	16,884	ID 印度尼西亞	996	34		22 539	717
BE 比利時	136 878	1,592		1 252 341	15,028	IE 愛爾蘭				3 550	327
BH 巴林	1 410	38		1 620	42	IL 以色列				2 312	53
BJ 貝寧				200	2	IN 印度				16 018	873
CA 加拿大				31 421	732	IR 伊朗	6 052	200		9 949	309
CN 中國內地	453 614	2,869		1 337 210	12,282	IS 冰島				6 134	69
CO 哥倫比亞				1 133	62	JM 牙買加	90	5		90	5
DE 德國				273	2	JO 約旦				1 224	72
E7 西班牙				1 526	29	JP 日本	947 549	8,356		3 793 520	46,195
F8 法國				17 172	250	KI 基里巴斯				12	@
GB 英國	1 606	213		83 685	2,267	KP 朝鮮				210	27
I8 意大利	18 292	237		150 238	1,965	KR 韓國	15 324	810		111 711	5,177
ID 印度尼西亞				3 359	68	KW 科威特				662	28
IL 以色列	250	3		250	3	KZ 哈薩克斯坦	1 430	40		1 430	40
IN 印度	9 808	175		22 614	451	LB 黎巴嫩	6 052	200		6 380	214
JP 日本	145 854	1,700		1 376 844	16,061	LK 斯里蘭卡				1 085	28

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82139 其他金屬傢具，未列明在其他編號 (公斤) OTHER METAL FURNITURE, NES (KG)				
LV 拉脫維亞			200	4
LY 利比亞			3 435	173
M8 摩洛哥			55	7
MN 蒙古			27	2
MO 澳門	2 319	275	64 620	4,554
MP 北馬里亞納群島			720	27
MT 馬爾他			2 972	227
MU 毛里求斯	396	34	440	36
MX 墨西哥			212 314	4,785
MY 馬來西亞	622	16	24 351	573
N8 挪威	204	22	3 502	189
NL 荷蘭	14 246	109	66 336	1,538
NZ 新西蘭	937	40	3 276	94
OM 阿曼	3	@	117	2
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			223	24
PA 巴拿馬	4 660	431	12 471	656
PE 秘魯	10 124	188	37 918	850
PG 巴布亞新畿內亞			40	1
PH 菲律賓	9 825	480	65 057	3,166
PL 波蘭	45	2	4 564	432
PR 波多黎各			17 804	343
PT 葡萄牙			28	4
QA 卡塔爾	3	@	4 039	312
R8 馬達加斯加			11 100	173
RO 羅馬尼亞			24 972	643
RU 俄羅斯	180	19	220	31
SA 沙特阿拉伯	27	2	31 876	1,440
SD 蘇丹			6 050	100
SE 瑞典	1 533	48	109 586	1,665
SG 新加坡	10 758	540	100 558	4,277
SI 斯洛文尼亞			192	6
SK 斯洛伐克共和國	1 000	83	1 000	83
TG 多哥			2 200	16
TH 泰國	11 638	231	99 805	1,834
TR 土耳其	3 058	44	24 035	486
TW 台灣	6 097	165	32 063	1,251
U8 美國	353 221	6,034	5 789 148	113,366
UA 烏克蘭	390	28	2 917	154
UY 烏拉圭	3 072	107	90 090	1,921
VE 委內瑞拉	4 930	365	5 830	412
VN 越南	499	21	4 588	140
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			912	21
ZA 南非	72 463	1,122	248 894	3,347
ZW 津巴布韋			87	1
總計 TOTAL	2 236 789	30,342	16 687 368	283,560
82151 木傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (-) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN OFFICES (-)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	12	13	396	163
AO 安哥拉			17	20
AT 奧地利			7	6
AU 澳大利亞	98	40	1 036	2,079
BD 孟加拉國	86	101	342	280
BE 比利時			21	27
BH 巴林	47	125	209	443
CA 加拿大	8	2	410	149
CG 剛果			135	26
CH 瑞士			304	879
CL 智利			1	2
CN 中國內地	1 081	614	7 926	2,755
CO 哥倫比亞			25	23
D8 丹麥			92	43
DE 德國	1	3	8	30
E7 西班牙			9	21
EC 厄瓜多爾			9	2
EG 埃及			2	30
F7 芬蘭			286	381
F8 法國			141	105
GB 英國	7	13	355	485
GH 加納			100	13
GN 畿內亞	144	180	242	318

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82151 木傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (-) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN OFFICES (-)				
GR 希臘			504	268
GU 關島	272	140	1 667	1,144
I8 意大利			7	22
ID 印度尼西亞	14	8	52	27
IN 印度	10 946	6,432	35 670	20,006
JM 牙買加	3	3	3	3
JO 約旦	4	2	4	2
JP 日本	26 240	4,977	109 536	20,824
KE 肯尼亞			6	2
KH 柬埔寨			14	21
KR 韓國	10	9	409	584
LB 黎巴嫩			6	5
LK 斯里蘭卡			2	2
M8 摩洛哥			343	156
MO 澳門	543	269	5 889	2,137
MU 毛里求斯			12	11
MY 馬來西亞			90	75
N8 挪威			16	94
NL 荷蘭	589	189	589	189
NZ 新西蘭			41	5
OM 阿曼			4	2
PA 巴拿馬			18	8
PH 菲律賓	1 912	681	13 025	2,297
PL 波蘭			60	136
R8 馬達加斯加			4	1
RU 俄羅斯			23	22
SA 沙特阿拉伯			49	58
SE 瑞典			569	197
SG 新加坡	333	324	2 701	2,091
SR 蘇里南			255	112
TH 泰國	78	91	362	269
TW 台灣	1 091	706	10 742	6,236
U8 美國	3 809	3,092	55 404	40,183
UY 烏拉圭			56	34
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			24	21
ZA 南非			4	7
ZM 贊比亞			8	8
總計 TOTAL	47 328	18,013	250 241	105,540
82153 木傢具，未列明在其他編號，廚房用 (件) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE KITCHEN (NO.)				
AU 澳大利亞	1	3	1 118	965
CA 加拿大			136	166
CL 智利			1 011	1,040
CN 中國內地	5 074	566	10 844	2,565
DJ 吉布提			38	226
DO 多明尼加共和國			99	113
F8 法國			44	98
GB 英國			292	315
GH 加納			2	1
GR 希臘			136	131
GU 關島			227	237
I8 意大利			9	31
ID 印度尼西亞			15	64
JP 日本	2 882	786	37 497	10,529
KR 韓國	2	6	316	362
MO 澳門	62	52	121	128
MX 墨西哥			1 415	1,259
MY 馬來西亞			4	30
NZ 新西蘭	1	3	19	40
PH 菲律賓			548	383
SG 新加坡	2	6	121	105
TH 泰國	1	3	13	37
TR 土耳其			3 628	944
TW 台灣	350	122	376	143
U8 美國	136	98	19 176	12,105

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

523

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82153 木傢具，未列明在其他編號，廚房用 (件) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE KITCHEN (NO.)					82159 其他木傢具，未列明在其他編號 (件) OTHER WOODEN FURNITURE, NES (NO.)				
總計 TOTAL	8 571	1,690	77 205	32,015	E7 西班牙			5 304	2,441
82155 木傢具，未列明在其他編號，睡房用 (-) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE BEDROOM (-)					EE 愛沙尼亞			24	60
AE 阿拉伯聯合酋長國			65	130	EG 埃及			377	437
AU 澳大利亞	881	222	5 637	1,884	F7 芬蘭			1	29
BD 孟加拉國	287	282	689	638	F8 法國	3 823	973	12 830	7,887
BE 比利時	143	320	861	553	FJ 斐濟群島			2	11
BH 巴林			146	198	GB 英國	1 702	988	29 323	16,396
BS 巴哈馬	432	521	680	777	GR 希臘	640	370	1 223	910
CA 加拿大	10	16	830	932	GT 危地馬拉			19	29
CH 瑞士			39	3	GU 關島	26	25	2 639	2,731
CN 中國內地	541	627	5 872	5,439	HR 克羅地亞			208	207
DE 德國			1 699	323	HU 匈牙利			151	102
DO 多明尼加共和國			7	16	I8 意大利	645	282	9 433	4,514
E7 西班牙			665	378	ID 印度尼西亞	8	40	120	331
EG 埃及			1	7	IE 愛爾蘭			568	315
F8 法國	1	1	117	153	IL 以色列	51	73	525	579
GB 英國	23	17	3 642	1,364	IN 印度	17	149	1 736	3,158
GR 希臘			7	6	IR 伊朗			4	23
GU 關島			114	79	IS 冰島			26	65
I8 意大利	48	302	145	443	JM 牙買加			305	56
ID 印度尼西亞			44	45	JO 約旦	18	83	353	366
IL 以色列			1	4	JP 日本	93 117	15,286	985 026	257,248
IN 印度			94	161	KH 柬埔寨			56	168
JP 日本	4 474	925	14 069	4,343	KR 韓國	1 368	682	25 223	14,913
KH 柬埔寨			148	296	KW 科威特	4	15	752	873
KR 韓國	29	79	1 021	532	LB 黎巴嫩	458	154	889	727
LB 黎巴嫩			29	54	LK 斯里蘭卡	3	19	9	24
MO 澳門	56	42	285	230	LV 拉脫維亞			10	18
MX 墨西哥			784	756	M8 摩洛哥	545	57	545	57
MY 馬來西亞			107	126	MO 澳門	349	2,867	34 811	131,376
NG 尼日利亞			415	58	MP 北馬里亞納群島	3	9	6	12
NL 荷蘭			62	95	MT 馬爾他			48	218
NZ 新西蘭			193	247	MV 馬爾代夫			7	50
PH 菲律賓			292	213	MX 墨西哥			1 415	1,135
QA 卡塔爾			69	204	MY 馬來西亞	326	228	1 511	2,152
RU 俄羅斯			561	396	N8 挪威	82	77	1 055	572
SA 沙特阿拉伯			23	118	NL 荷蘭	56	17	692	542
SB 所羅門群島			64	14	NZ 新西蘭	44	45	1 742	6,653
SG 新加坡	15	21	241	391	PA 巴拿馬			410	269
TH 泰國	36	48	111	164	PH 菲律賓	336	173	2 026	2,828
TR 土耳其			182	116	PK 巴基斯坦			24	86
TW 台灣	407	257	3 447	2,409	PL 波蘭			9	22
U8 美國	3 233	2,222	17 953	13,401	PR 波多黎各			2 015	1,300
UA 烏克蘭			31	45	PT 葡萄牙	1	3	299	107
ZA 南非	6	12	6	12	QA 卡塔爾			4 327	2,627
總計 TOTAL	10 622	5,914	61 448	37,751	RO 羅馬尼亞			3	13
82159 其他木傢具，未列明在其他編號 (件) OTHER WOODEN FURNITURE, NES (NO.)					RU 俄羅斯			1 593	1,933
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			65	289	SA 沙特阿拉伯	447	315	17 713	10,457
AE 阿拉伯聯合酋長國	754	743	4 499	7,458	SC 塞舌爾			38	83
AO 安哥拉			1	2	SE 瑞典	200	48	2 657	808
AR 阿根廷			643	192	SG 新加坡	316	433	4 243	6,860
AT 奧地利			2	14	TH 泰國	877	1,516	11 298	6,427
AU 澳大利亞	2 068	1,727	22 040	26,352	TO 湯加	18	7	18	7
AW 阿魯巴島	1 531	2,023	1 531	2,023	TR 土耳其			11 407	7,690
BD 孟加拉國	115	146	530	609	TW 台灣	998	846	7 397	8,049
BE 比利時	365	747	2 578	4,625	U8 美國	34 163	24,460	439 706	298,241
BG 保加利亞			33	83	UA 烏克蘭			409	476
BH 巴林			449	387	VE 委內瑞拉			100	52
BS 巴哈馬	1 189	1,534	4 910	5,476	VI 美屬維爾京斯島			1	11
CA 加拿大	2 492	860	22 429	11,326	VN 越南			379	220
CH 瑞士	2 781	601	32 611	8,025	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	472	524	984	1,102
CL 智利	12	26	750	459	ZA 南非	2 168	628	5 116	2,027
CN 中國內地	10 228	2,813	94 108	33,555	總計 TOTAL	166 615	63,673	1 829 895	917,067
CO 哥倫比亞			2	18	82171 塑膠傢具 (公斤) FURNITURE OF PLASTICS (KG)				
CY 塞浦路斯			77	197	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			915	17
D8 丹麥	220	322	1 702	1,839	AE 阿拉伯聯合酋長國			8 300	103
DE 德國	1 579	739	9 477	4,711	AR 阿根廷	13 125	209	36 225	579
DO 多明尼加共和國			318	347	AT 奧地利	150	7	1 120	67
					AU 澳大利亞			21 486	487

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82171 塑膠傢具 (公斤) FURNITURE OF PLASTICS (KG)						82179 其他材料製傢具 (公斤) FURNITURE OF OTHER MATERIALS (KG)					
BE 比利時		300	39	300	39	JO 約旦				648	21
BR 巴西				154 354	2,431	JP 日本		4 175	71	51 990	4,535
CA 加拿大	114 800		1,972	309 820	5,298	KR 韓國		130	25	546	226
CH 瑞士				229	296	KW 科威特				150	2
CN 中國內地	8 808		159	81 410	3,017	MO 澳門				5 258	423
						MT 馬爾他				968	56
CY 塞浦路斯				1 169	26	MU 毛里求斯				1 000	11
D8 丹麥				43 786	1,187	MX 墨西哥				6 154	135
DE 德國	35		23	30 521	593	MY 馬來西亞				3 287	210
DO 多明尼加共和國				1 125	21	NL 荷蘭		8 835	650	49 209	3,491
E7 西班牙				102 803	1,729	PH 菲律賓		135	3	2 304	236
EC 厄瓜多爾	19		1	7 363	157	PL 波蘭				2 861	72
F8 法國	5 323		147	5 343	149	PR 波多黎各				3 412	107
GB 英國	1 513		19	49 637	978	PT 葡萄牙				1 400	38
GR 希臘				7 294	146	SA 沙特阿拉伯				1 872	60
I8 意大利	850		15	3 354	86	SG 新加坡		720	16	11 731	650
ID 印度尼西亞	207		11	990	41	TH 泰國				17 047	919
IE 愛爾蘭				2 083	58	TR 土耳其				20 416	569
IL 以色列				5 550	93	TT 特立尼達及多巴哥				4 104	51
IN 印度				1 810	143	TW 台灣		1 727	87	11 308	1,713
JP 日本	29 815		1,184	550 695	19,718	U8 美國		284 691	9,219	3 766 844	98,797
KH 柬埔寨	650		16	4 748	94	UY 烏拉圭				121	28
KR 韓國				4 430	713	VN 越南		124	3	124	3
MN 蒙古				1 615	30	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				75	9
MO 澳門	6		@	518	36	ZA 南非		18 836	217	131 564	1,527
MP 北馬里亞納群島				100	2						
						總計 TOTAL		396 407	12,554	4 908 647	127,969
MX 墨西哥				49 153	866	82180 821 31至821 79條目內傢具的零件 (公斤) PARTS OF THE FURNITURE OF ITEMS FROM 821 31 TO 821 79 (KG)					
MY 馬來西亞	600		18	1 952	65	AE 阿拉伯聯合酋長國		61	3	4 324	170
MZ 莫桑比克	1 177		36	1 177	36	AU 澳大利亞		7 852	465	65 251	2,120
N8 挪威				293	17	BD 孟加拉國		98	69	98	69
NL 荷蘭				26 225	1,167	BE 比利時				13	@
NZ 新西蘭				156	8	BH 巴林		2 546	65	5 221	157
PA 巴拿馬	2 470		19	2 470	19	BS 巴哈馬		4 650	91	8 826	191
PH 菲律賓	150		2	29 868	352	CA 加拿大		1 822	158	44 607	1,675
PT 葡萄牙				5 590	98	CH 瑞士				498	38
RU 俄羅斯				1 737	144	CN 中國內地		253 476	3,849	1 742 993	25,896
						CR 哥斯達黎加				45	8
SA 沙特阿拉伯				5 550	97	D8 丹麥				27 237	727
SE 瑞典				93	6	DE 德國				10 023	179
SG 新加坡	1 389		75	9 495	949	E7 西班牙		2 990	14	15 050	224
SI 斯洛文尼亞				9 620	161	F8 法國		345	19	9 814	726
TH 泰國				5 882	251	GB 英國		197	108	11 848	725
TR 土耳其				114 682	2,555	GR 希臘				809	20
TW 台灣	651		19	6 071	216	GU 關島		2 712	39	9 197	161
U8 美國	71 638		2,503	1 614 974	32,690	I8 意大利				232	9
VN 越南	742		41	21 150	654	ID 印度尼西亞		382	17	382	17
ZA 南非	5 290		40	6 281	125	IE 愛爾蘭				33	@
總計 TOTAL	259 708		6,555	3 351 512	78,807	IN 印度		1 705	74	16 110	472
82179 其他材料製傢具 (公斤) FURNITURE OF OTHER MATERIALS (KG)						JP 日本		13 560	408	118 232	3,227
AE 阿拉伯聯合酋長國	36		3	8 408	441	KR 韓國		995	34	27 362	1,424
AR 阿根廷				2 307	110	LB 黎巴嫩				2 394	55
AT 奧地利				1	@	LK 斯里蘭卡				6	2
AU 澳大利亞	2 832		165	15 711	478	MO 澳門		6 069	154	29 132	1,003
BE 比利時	1 356		149	6 234	238	MP 北馬里亞納群島				351	5
BR 巴西				7 285	536	MX 墨西哥				1 001	39
BY 白俄羅斯				2	1	MY 馬來西亞		648	21	42 747	1,485
CA 加拿大	7 245		75	22 827	455	NL 荷蘭		381	48	551	61
CN 中國內地	42 271		944	314 276	3,769	NZ 新西蘭		282	15	8 798	175
DE 德國	800		171	25 385	658	PH 菲律賓		5 989	279	65 185	1,989
						PR 波多黎各		16 599	141	18 752	177
DO 多明尼加共和國	3 500		79	5 828	137	QA 卡塔爾				1 666	36
E7 西班牙	12 340		112	227 375	1,970	RU 俄羅斯				23 617	244
EG 埃及				720	57	SA 沙特阿拉伯		9 880	128	26 531	399
F7 芬蘭				222	45	SE 瑞典		653	67	653	67
F8 法國	3 542		310	12 664	615	SG 新加坡		9 558	253	36 978	1,666
GB 英國	43		@	86 994	1,838	TH 泰國		1 379	43	78 600	979
GR 希臘	432		176	7 657	1,690	TT 特立尼達及多巴哥				1 855	36
GT 危地馬拉				2 400	31						
GU 關島	1 107		36	1 253	38	TW 台灣		3 402	75	57 246	1,509
HN 洪都拉斯				464	14	U8 美國		93 258	4,222	1 207 201	36,807
						UA 烏克蘭		8 536	83	15 956	205
I8 意大利				26 835	416						
IE 愛爾蘭				21 945	164						
IL 以色列				6 645	83						
IN 印度	1 530		41	10 816	293						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

525

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82180 821 31至821 79條目內傢具的零件 (公斤) PARTS OF THE FURNITURE OF ITEMS FROM 821 31 TO 821 79 (KG)						83111 手袋，表面用皮革製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)					
VE	委內瑞拉	406	20	406	20	PT	葡萄牙	2 990	380	9 331	1,059
VN	越南			42	31	QA	卡塔尔			320	176
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			11 563	81	R8	馬達加斯加			1 300	22
ZA	南非			1 000	13	RO	羅馬尼亞			596	85
	總計 TOTAL	450 431	10,962	3 750 436	85,320	RU	俄羅斯	979	147	6 210	1,342
						SA	沙特阿拉伯	1 697	455	7 867	1,540
83111 手袋，表面用皮革製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)						SE	瑞典	11 200	1,224	146 485	9,498
AE	阿拉伯聯合酋長國	17 290	1,005	162 958	7,932	SG	新加坡	160 774	6,163	994 234	43,772
AR	阿根廷			32	20	SI	斯洛文尼亞			170	46
AT	奧地利	740	52	10 876	3,158	SK	斯洛伐克共和國			42	10
AU	澳大利亞	101 347	9,916	875 732	95,048	SV	薩爾瓦多			16	4
AW	阿魯巴島			289	67	SY	敘利亞			240	38
BB	巴巴多斯			156	31	TH	泰國	1 267	866	21 724	8,926
BD	孟加拉國			55	20	TN	突尼斯			83	18
BE	比利時	5 697	706	52 162	9,342	TR	土耳其	8 553	195	37 631	5,155
BG	保加利亞			20	6	TW	台灣	10 072	6,837	165 856	112,529
BH	巴林			224	131	U8	美國	2 357 308	299,902	16 852 861	2,013,347
BN	文萊			64	10	UA	烏克蘭			40	12
BR	巴西			1 011	161	UY	烏拉圭			457	76
CA	加拿大	97 684	11,126	773 461	71,290	VE	委內瑞拉			4 005	903
CH	瑞士	900	1,150	51 461	15,333	VN	越南	484	539	1 817	3,092
CL	智利	17 844	655	130 780	5,750	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			1 358	104
CN	中國內地	62 296	18,208	315 507	137,310	ZA	南非	8 170	693	65 637	4,893
CO	哥倫比亞	100	11	100	11		總計 TOTAL	4 008 975	573,612	29 743 670	4,182,064
CY	塞浦路斯	1 235	209	6 294	1,149	83112 手袋，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF SHEETING OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)					
CZ	捷克共和國	231	41	4 968	824	A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			10 815	237
D8	丹麥	12 636	3,417	71 740	20,319	AE	阿拉伯聯合酋長國	139 690	7,450	1 040 950	46,737
DE	德國	85 490	14,321	568 118	97,605	AL	阿爾巴尼亞			2 400	158
E7	西班牙	82 994	6,565	806 611	87,048	AM	亞美尼亞			200	13
EC	厄瓜多爾			444	7	AO	安哥拉			13 750	186
EE	愛沙尼亞	4	1	316	58	AR	阿根廷	120 040	2,849	708 899	18,364
EG	埃及			1 462	168	AT	奧地利	8 382	532	222 117	9,042
F7	芬蘭	25 057	7,410	107 739	28,742	AU	澳大利亞	797 018	27,457	5 159 240	190,853
F8	法國	79 258	15,207	726 060	105,302	AW	阿魯巴島			3 119	298
GB	英國	174 735	16,758	1 443 347	142,715	BB	巴巴多斯			1 013	75
GL	格陵蘭			400	173	BE	比利時	287 500	12,203	2 642 690	119,423
GR	希臘	1 908	345	29 080	3,090	BG	保加利亞	34	3	14 710	284
GT	危地馬拉			178	38	BH	巴林	126	9	9 449	373
GU	關島	153	332	4 464	5,040	BJ	貝寧			6 864	178
HR	克羅地亞	4	1	104	28	BN	文萊	127	3	1 681	25
HU	匈牙利			27	6	BO	玻利維亞			8 959	295
I8	意大利	174 525	24,166	1 822 581	235,781	BR	巴西	145 435	3,797	1 881 983	45,832
ID	印度尼西亞	956	200	3 938	1,282	BS	巴哈馬	110	2	2 110	46
IE	愛爾蘭	679	147	1 981	361	BY	白俄羅斯			7 500	140
IL	以色列	951	190	11 921	1,257	CA	加拿大	476 219	16,281	6 474 150	216,522
IN	印度	49	55	1 258	226	CG	剛果			18 105	151
IS	冰島	1 048	476	1 096	490	CH	瑞士	50 336	2,465	725 968	28,558
JP	日本	424 158	86,488	2 790 430	592,994	CI	科特迪瓦			100	15
KP	朝鮮			110	42	CL	智利	109 752	1,690	1 517 824	32,281
KR	韓國	9 255	24,223	96 364	201,715	CM	喀麥隆	40	1	40	1
KW	科威特	7	5	850	342	CN	中國內地	179 068	39,531	1 818 948	287,218
LB	黎巴嫩	1	1	175	93	CO	哥倫比亞	116 233	2,061	230 160	4,859
LK	斯里蘭卡			65	15	CR	哥斯達黎加	14 412	345	81 912	1,516
LT	立陶宛	15	84	2 006	582	CS	塞爾維亞和黑山	226	11	17 717	638
LV	拉脫維亞			6 639	2,175	CY	塞浦路斯	3	@	5 676	518
MN	蒙古			2	@	CZ	捷克共和國	14 784	553	270 307	6,918
MO	澳門	2 638	3,387	16 781	24,385	D8	丹麥	157 119	2,594	1 331 839	25,114
MP	北馬里亞納群島	55	95	344	855	DE	德國	702 179	29,114	6 359 106	231,111
MT	馬爾他			831	138	DO	多明尼加共和國	124	15	60 593	1,352
MU	毛里求斯			555	26	E7	西班牙	536 694	22,031	8 810 269	325,005
MV	馬爾代夫	62	15	183	42	EC	厄瓜多爾			6 991	197
MX	墨西哥	6 233	209	21 068	1,573	EE	愛沙尼亞	430	26	1 743	98
MY	馬來西亞	13 015	1,324	72 161	9,400	EG	埃及			20 893	610
N8	挪威	3 418	376	14 840	1,504	F7	芬蘭	121 566	2,937	763 693	25,563
NL	荷蘭	13 499	4,025	176 434	31,958	F8	法國	1 520 029	19,323	9 598 680	217,470
NZ	新西蘭	5 646	406	30 992	4,102	FJ	斐濟群島			950	32
PA	巴拿馬	7 862	282	130 730	3,485	GA	加蓬			2 394	80
PE	秘魯	900	187	1 435	270	GB	英國	3 609 417	85,207	26 612 327	750,990
PG	巴布亞新畿內亞			8	6						
PH	菲律賓	10 152	2,017	58 678	19,636						
PL	波蘭	2 754	418	14 694	2,747						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83112 手袋，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF SHEETING OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)					83112 手袋，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF SHEETING OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)				
GL 格陵蘭			3 528	1,491	TG 多哥			8 371	178
GM 岡比亞	4 460	89	11 891	366	TH 泰國	31 222	2,433	346 099	34,385
GN 畿內亞			8 387	74	TN 突尼斯	219	14	2 895	186
GR 希臘	117 793	5,513	779 823	32,611	TR 土耳其	17 445	1,201	417 460	17,578
GT 危地馬拉	34 900	267	100 808	2,120	TW 台灣	538 045	32,896	4 279 402	329,757
GU 關島	2 763	2,091	17 054	9,051	U8 美國	9 768 998	405,055	94 050 416	3,747,245
HN 洪都拉斯			13 153	395					
HR 克羅地亞			7 635	452	UA 烏克蘭			26 232	1,269
HU 匈牙利			202 308	2,408	UG 烏干達	400	14	2 492	84
I8 意大利	890 523	50,810	12 235 243	599,470	UY 烏拉圭	360	12	29 874	991
ID 印度尼西亞	39 758	2,507	308 740	17,114	VE 委內瑞拉	16 996	286	536 982	13,612
IE 愛爾蘭	111 728	1,974	1 049 947	19,848	VN 越南	123	207	13 990	2,415
IL 以色列	18 436	972	316 186	12,349	VU 瓦努阿圖			204	4
IN 印度	2 089	106	55 517	2,106	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	4 295	176	16 019	832
IR 伊朗	44	6	1 014	65	YE 也門共和國			59	3
IS 冰島			3 960	95	ZA 南非	351 975	7,409	2 491 714	57,672
JM 牙買加			2 880	40	ZM 贊比亞			210	9
JO 約旦	56	1	1 972	125	ZR 剛果民主共和國	1 700	39	17 540	387
JP 日本	1 968 056	103,694	17 692 244	910,319	總計 TOTAL	24 877 062	1,089,110	226 704 816	9,751,099
KH 柬埔寨			719	72	83119 其他手袋 (個) OTHER HANDBAGS (NO.)				
KR 韓國	117 915	128,940	1 363 052	824,571	AE 阿拉伯聯合酋長國	8 020	297	82 324	3,123
KW 科威特	824	55	36 618	1,584	AR 阿根廷			6 918	286
LB 黎巴嫩	19 376	374	35 205	1,318	AT 奧地利	490	16	2 262	89
LI 列支敦士登			700	29	AU 澳大利亞	14 516	503	98 122	3,187
LK 斯里蘭卡			4 766	101	BE 比利時			500	47
LR 利比里亞			1 410	17	BH 巴林			1 308	52
LT 立陶宛	771	325	24 656	1,985	BR 巴西			5 556	247
LV 拉脫維亞	24	1	55 181	1,833	CA 加拿大	4 954	259	62 384	2,309
LY 利比亞			180	48	CH 瑞士	50	2	1 420	62
M8 摩洛哥	2 032	67	2 432	88	CL 智利	3	@	5 043	137
ML 馬里			24 930	211	CN 中國內地	941	18	9 213	338
MM 緬甸			32 403	1,135	CY 塞浦路斯			264	12
MN 蒙古	6	1	121	14	CZ 捷克共和國	1 440	47	2 670	87
MO 澳門	5 059	8,097	28 093	42,651	D8 丹麥	722	24	1 914	291
MP 北馬里亞納群島	63	127	468	864	DE 德國	8 020	270	85 714	3,184
MR 毛里塔尼亞			4 250	63	E7 西班牙	14 161	1,069	120 368	7,500
MT 馬爾他	2 400	57	4 769	252	EG 埃及			2 200	87
MV 馬爾代夫	490	48	1 012	102	F7 芬蘭	27 132	1,283	137 871	5,897
MW 馬拉維			100	4	F8 法國	9 987	199	262 193	4,580
MX 墨西哥	419 388	8,531	2 312 059	54,143	GB 英國	70 062	2,223	263 957	9,113
MY 馬來西亞	64 159	2,923	287 592	14,314	GR 希臘	3 954	171	20 882	1,107
MZ 莫桑比克			8 800	121	I8 意大利	16 320	809	111 414	8,163
N8 挪威	47 543	2,042	264 978	11,269	ID 印度尼西亞			164	156
NI 尼加拉瓜			1 011	90	IE 愛爾蘭			288	17
NL 荷蘭	253 904	8,754	2 938 961	103,706	IL 以色列			1 364	84
NP 尼泊爾			32	2	IN 印度			494	18
NZ 新西蘭	52 064	1,488	272 206	10,519	JP 日本	73 678	2,251	686 968	30,830
OM 阿曼	13	1	3 267	230	KR 韓國	383	228	10 266	1,580
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			275	7	KW 科威特			63	3
PA 巴拿馬	101 627	2,453	662 989	15,366	LB 黎巴嫩			574	104
PE 秘魯	13 329	338	192 355	4,628					
PH 菲律賓	63 039	3,609	661 971	31,137	LK 斯里蘭卡			1 026	12
PK 巴基斯坦	50	1	1 730	25	MX 墨西哥			960	59
PL 波蘭	45 643	1,602	425 658	13,520	MY 馬來西亞			1 490	119
PR 波多黎各	29 192	1,104	125 859	3,745	N8 挪威			691	39
PT 葡萄牙	38 078	1,511	351 851	10,966	NL 荷蘭			4 138	166
PY 巴拉圭			189 263	4,381	NZ 新西蘭	100	5	14 485	409
QA 卡塔爾	300	37	8 789	574	PA 巴拿馬	22	9	954	70
RO 羅馬尼亞			1 289	90	PE 秘魯			600	16
RU 俄羅斯	18 045	959	144 952	5,846	PK 巴基斯坦			6 454	238
RW 盧旺達			600	14	PL 波蘭			120	7
SA 沙特阿拉伯	63 279	2,986	693 174	24,417	PT 葡萄牙			3 800	162
SC 塞舌爾			3 961	159	SA 沙特阿拉伯	6 000	222	12 803	928
SE 瑞典	145 614	5,682	1 559 134	66,635	SE 瑞典			1 447	67
SG 新加坡	341 395	10,702	2 422 766	90,765	SG 新加坡	5 711	294	82 058	3,173
SI 斯洛文尼亞	30	1	4 272	105	TR 土耳其	2 400	103	17 557	595
SK 斯洛伐克共和國			1 150	29	TW 台灣	727	53	10 262	1,373
SL 塞拉利昂			2 330	72	U8 美國	159 719	6,040	1 757 629	56,834
SN 塞內加爾	1 933	34	5 149	112	ZA 南非	221	21	1 694	86
SV 薩爾瓦多			12 272	567					
SY 敘利亞			1 973	120					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

527

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83119 其他手袋 (個) OTHER HANDBAGS (NO.)						83122 皮箱、衣箱、公事包等，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC. WITH OUTER SURFACE OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)					
總計 TOTAL		429 733	16,419	3 902 846	147,044	AW 阿魯巴島				163	50
83121 皮箱、衣箱、公事包等，表面用皮革製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC. WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)						AZ 阿塞拜疆				1 572	53
AE 阿拉伯聯合酋長國		2 298	1,131	6 558	3,224	BA 波斯尼亞及黑塞哥維那				4 668	202
AO 安哥拉		4	1	2 328	307	BB 巴巴多斯				622	86
AR 阿根廷				50	15	BE 比利時		50 789	2,719	352 418	19,012
AT 奧地利				2 056	226	BF 布基納法索				42 768	402
AU 澳大利亞		45	16	5 088	1,332	BG 保加利亞				5 426	68
BE 比利時		2 893	1,092	10 082	3,748	BH 巴林				20 148	455
CA 加拿大		1 225	313	36 017	7,085	BI 布隆迪				2 720	33
CH 瑞士		229	68	2 530	685	BJ 貝寧				101	1
CL 智利				1 143	142	BR 巴西		26 908	497	41 311	1,777
CN 中國內地		714	1,299	11 375	15,207	CA 加拿大		33 514	1,800	568 726	21,960
CO 哥倫比亞		16	6	396	111	CG 剛果				5 200	85
CR 哥斯達黎加				300	132	CH 瑞士		27 838	833	110 132	4,711
CS 塞爾維亞和黑山				120	32	CI 科特迪瓦				114	9
CY 塞浦路斯				654	112	CL 智利		5 219	189	12 079	920
CZ 捷克共和國				3 760	1,525	CM 喀麥隆		21 545	358	183 063	2,438
D8 丹麥		1 634	362	18 701	4,358	CN 中國內地		15 375	2,872	123 112	18,844
DE 德國		3 388	1,598	133 648	29,009	CO 哥倫比亞				344	65
E7 西班牙		864	125	15 258	3,236	CR 哥斯達黎加				6 617	346
EE 愛沙尼亞				1 200	345	CS 塞爾維亞和黑山				6 168	216
F7 芬蘭		3 172	868	9 132	2,390	CY 塞浦路斯		9 040	191	12 898	426
F8 法國		569	211	2 493	1,433	CZ 捷克共和國		2 316	113	45 998	2,438
FJ 斐濟群島				10	5	D8 丹麥		10 885	915	131 363	12,161
GB 英國		9 338	2,144	70 463	12,283	DE 德國		95 409	4,048	1 439 189	65,233
GL 格陵蘭				400	209	DO 多明尼加共和國		178	58	11 033	336
GR 希臘				2 260	577	DZ 阿爾及利亞				9 772	547
GU 關島		45	69	148	871	E7 西班牙		23 375	1,569	239 684	13,570
HU 匈牙利		300	56	300	56	EC 厄瓜多爾				16 595	472
I8 意大利		27 570	4,307	287 856	46,762	EE 愛沙尼亞				26 351	1,575
ID 印度尼西亞				46	84	EG 埃及				18 792	365
IL 以色列				2 326	496	F7 芬蘭		1 152	59	8 108	830
IN 印度				1 209	381	F8 法國		84 624	3,426	1 631 119	73,441
JP 日本		58 777	3,836	926 185	45,133	FJ 斐濟群島				541	140
KR 韓國		415	1,422	6 502	14,267	GA 加蓬				20 160	637
KZ 哈薩克斯坦				121	61	GB 英國		103 020	2,633	896 995	28,553
LB 黎巴嫩				200	69	GH 加納				51 822	534
LV 拉脫維亞		160	82	160	82	GM 岡比亞		2 800	34	44 495	412
MO 澳門		93	386	392	2,029	GN 畿內亞				60 531	637
MX 墨西哥		15	3	76	28	GR 希臘		9 036	478	47 411	2,446
MY 馬來西亞		117	85	1 737	444	GT 危地馬拉				4 592	717
N8 挪威		690	228	2 423	773	GU 關島		24	3	202	91
NL 荷蘭		2 814	764	11 978	3,163	HN 洪都拉斯				700	36
NZ 新西蘭		14	15	132	66	HR 克羅地亞				17 601	858
PA 巴拿馬				1 977	555	HT 海地				20 000	139
PH 菲律賓		54	55	805	763	HU 匈牙利				10 865	445
PL 波蘭		2 654	1,174	17 070	6,982	I8 意大利				984 260	82,704
RO 羅馬尼亞				1 155	195	ID 印度尼西亞		2 248	91	21 633	1,303
RU 俄羅斯				5 934	2,246	IE 愛爾蘭		2 778	275	9 614	481
SA 沙特阿拉伯				3 349	833	IL 以色列		108	16	12 840	1,121
SE 瑞典		1 000	151	9 167	2,127	IN 印度		1 786	201	17 882	1,868
SG 新加坡		1 588	571	11 945	4,606	IR 伊朗				72	5
TH 泰國		16	28	2 158	1,694	JO 約旦				12 830	289
TR 土耳其				3 015	882	JP 日本		71 461	4,746	802 765	44,318
TW 台灣		862	1,128	8 654	8,297	KE 肯尼亞				1 600	19
U8 美國		115 861	23,340	866 744	141,304	KI 基里巴斯				200	12
UA 烏克蘭				1 260	428	KR 韓國		10 783	5,908	106 547	34,907
VN 越南		3	17	527	537	KW 科威特				210 347	3,740
ZA 南非		100	26	5 895	1,158	KZ 哈薩克斯坦				10 290	425
總計 TOTAL		239 537	46,975	2 517 468	375,100	LB 黎巴嫩		36	4	10 303	370
83122 皮箱、衣箱、公事包等，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC. WITH OUTER SURFACE OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)						LK 斯里蘭卡				42	1
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				3 029	142	LR 利比里亞		315	2	50 721	493
AE 阿拉伯聯合酋長國		7 113	613	184 401	9,479	LT 立陶宛				5 248	196
AO 安哥拉		40	4	94	8	LV 拉脫維亞				57 136	2,524
AR 阿根廷		6 016	257	24 878	1,263	M8 摩洛哥				580	179
AT 奧地利		1 400	98	54 925	1,377	MO 澳門		910	470	7 852	4,147
AU 澳大利亞		64 975	3,447	303 793	16,358	MT 馬爾他				9 811	477
						MU 毛里求斯		45	3	2 225	57
						MV 馬爾代夫		133	42	294	84
						MX 墨西哥		8 395	1,020	54 849	7,032
						MY 馬來西亞		6 980	440	94 676	4,024

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
83122 皮箱、衣箱、公事包等，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC. WITH OUTER SURFACE OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)					83129 其他皮箱、衣箱、公事箱、公事包、書包及類似容器，用其他材料製 (個) OTHER TRUNKS, SUIT-CASES, EXECUTIVE-CASES, BRIEF CASES, SCHOOL SATCHELS AND SIMILAR CONTAINERS OF OTHER MATERIALS (NO.)				
N8 挪威	3 876	101	30 033	1,487	SG 新加坡	10	2	1 090	232
NI 尼加拉瓜			145	124	TW 台灣			155	38
NL 荷蘭	4 033	381	148 984	4,236	U8 美國	101 804	3,142	734 041	26,307
NP 尼泊爾	12	1	12	1	總計 TOTAL	134 191	4,776	1 067 235	44,709
NZ 新西蘭	1 776	113	8 550	1,471	83130 個人梳洗、縫紉或清潔鞋子或衣服用的旅行套具 (套) TRAVEL SETS FOR PERSONAL TOILET, SEWING OR SHOE OR CLOTHES CLEANING (SET)				
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			716	7	AE 阿拉伯聯合酋長國	86 200	113	809 206	1,544
PA 巴拿馬	600	83	23 321	2,679	AM 亞美尼亞			200	1
PE 秘魯	342	49	10 086	1,031	AR 阿根廷			53 475	109
PG 巴布亞新畿內亞			1 617	74	AT 奧地利	22 240	172	25 912	223
PH 菲律賓	1 485	180	16 002	2,625	AU 澳大利亞	205 846	4,334	1 293 283	32,930
PK 巴基斯坦			8 808	239	BD 孟加拉國	15 600	264	104 494	1,167
PL 波蘭	11	1	461 023	3,470	BE 比利時	25 694	334	258 383	2,456
PR 波多黎各			4 900	152	BH 巴林	140 000	297	571 432	1,211
PT 葡萄牙	3 544	186	19 284	618	BN 文萊			151 780	772
PY 巴拉圭			77 352	886	BO 玻利維亞			1 300	7
QA 卡塔爾			16 698	533	BR 巴西	152 040	942	901 422	5,932
R8 馬達加斯加			12 276	110	CA 加拿大	294 884	1,575	1 651 572	9,212
RO 羅馬尼亞			13 020	334	CH 瑞士			279 665	757
RU 俄羅斯			74 233	3,639	CL 智利			163 415	2,064
RW 盧旺達			2 560	20	CN 中國內地	96 934	505	804 307	4,049
SA 沙特阿拉伯	1 025	249	103 127	5,123	CO 哥倫比亞			42 208	217
SB 所羅門群島	64	9	1 770	130	CR 哥斯達黎加			10 970	54
SC 塞舌爾			80	12	CY 塞浦路斯			31 016	57
SE 瑞典	4 303	314	49 309	2,894	CZ 捷克共和國	169 000	80	499 668	286
SG 新加坡	29 738	1,455	179 961	14,936	D8 丹麥	30 200	107	151 330	476
SI 斯洛文尼亞			906	65	DE 德國	183 163	1,498	1 739 932	6,921
SK 斯洛伐克共和國			2 800	106	DO 多明尼加共和國			600	3
SL 塞拉利昂	3 770	59	269 613	3,067	DZ 阿爾及利亞			7 200	67
SN 塞內加爾			101 139	1,456	E7 西班牙	80 000	468	2 565 710	9,066
SV 薩爾瓦多			75	20	EC 厄瓜多爾			14 091	59
SY 敘利亞			4 768	91	F7 芬蘭			110 528	319
TG 多哥			2 907	45	F8 法國	80 648	295	1 485 904	3,285
TH 泰國	3 632	1,137	25 903	6,955	FJ 斐濟群島			48 000	23
TN 突尼斯			4 301	508	GB 英國	738 194	5,614	8 114 213	43,097
TR 土耳其	853	130	57 246	3,680	GR 希臘	23 000	19	555 558	491
TT 特立尼達及多巴哥			28 500	691	GT 危地馬拉			2 570	33
TW 台灣	38 934	2,762	253 997	19,392	GU 關島	2 250	3	7 250	16
U8 美國	276 227	22,048	3 546 436	203,701	HR 克羅地亞	2 520	31	9 620	47
UA 烏克蘭	650	29	36 151	1,511	HU 匈牙利	81 200	776	340 240	943
UG 烏干達			2 478	102	I8 意大利	948 059	554	3 610 432	4,049
UY 烏拉圭			9 344	917	ID 印度尼西亞	1 100	32	7 460	44
VE 委內瑞拉	1 266	183	5 521	464	IE 愛爾蘭	5 016	45	235 336	894
VN 越南	4	34	2 981	1,431	IL 以色列			261 300	540
VU 瓦努阿圖			937	54	IN 印度	2 009	1	142 543	4,763
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			982	62	JM 牙買加			80 000	280
YE 也門共和國			2	@	JP 日本	119 720	1,017	1 377 147	5,954
ZA 南非	2 617	196	130 760	3,648	KR 韓國	311 000	847	2 739 648	9,097
ZR 剛果民主共和國	4 000	31	13 800	78	KW 科威特	1 224	12	25 713	1,061
總計 TOTAL	1 146 000	75,838	15 075 440	793,050	LB 黎巴嫩	2 000	13	96 250	368
83129 其他皮箱、衣箱、公事箱、公事包、書包及類似容器，用其他材料製 (個) OTHER TRUNKS, SUIT-CASES, EXECUTIVE-CASES, BRIEF CASES, SCHOOL SATCHELS AND SIMILAR CONTAINERS OF OTHER MATERIALS (NO.)					LK 斯里蘭卡	24 400	173	64 883	680
AU 澳大利亞			6 456	392	LR 利比里亞			47 520	21
BR 巴西			35 700	2,546	LU 盧森堡			750	47
CA 加拿大	14 118	496	61 375	2,096	LV 拉脫維亞	5 000	20	5 000	20
CH 瑞士			3 750	366	M8 摩洛哥	100 000	372	1 420 360	2,705
CN 中國內地			12	38	MO 澳門	3 394	7	54 809	70
D8 丹麥	1 492	57	2 895	124	MP 北馬里亞納群島			10 000	6
DE 德國	8 565	522	42 001	2,939	MT 馬爾他			5 396	36
E7 西班牙			3 250	183	MV 馬爾代夫			1 000	1
F7 芬蘭			1 000	66	MX 墨西哥	40 500	144	161 616	989
F8 法國	1 060	19	40 407	689	MY 馬來西亞	39 360	464	505 856	5,989
GB 英國			12 869	820	N8 挪威			32 700	233
I8 意大利			626	29	NL 荷蘭	44 750	200	1 295 271	2,787
JP 日本	5 707	450	113 628	7,449	NZ 新西蘭	81 176	592	437 581	3,379
KR 韓國			20	14	OM 阿曼			52 500	23
PH 菲律賓	11	11	11	11	PA 巴拿馬			32 502	65
SE 瑞典	1 424	77	7 949	372	PE 秘魯			6 000	59
					PH 菲律賓	100 320	294	655 992	2,393
					PL 波蘭	18 556	102	87 122	372

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

529

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83130 個人梳洗,縫紉或清潔鞋子或衣服用的旅行套具 (套) TRAVEL SETS FOR PERSONAL TOILET, SEWING OR SHOE OR CLOTHES CLEANING (SET)						83191 通常放在衣袋或手袋的製品 (個) ARTICLES NORMALLY CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)					
PR 波多黎各				2 140	26	HR 克羅地亞				34 461	153
PT 葡萄牙				338 300	654	HU 匈牙利	5 000	33		147 893	906
PY 巴拉圭				3 024	23	I8 意大利	2 389 556	28,456	17 643 718	277,932	
QA 卡塔爾				33 000	83	ID 印度尼西亞	7 793	349	295 736	5,015	
RU 俄羅斯	10 144	104		61 473	694	IE 愛爾蘭	112 545	865	550 607	5,374	
SA 沙特阿拉伯	20 760	114		895 978	9,135	IL 以色列	62 808	547	561 397	9,677	
SE 瑞典	18 000	7		215 762	1,528	IN 印度	7 395	161	123 233	958	
SG 新加坡	75 180	337		249 051	1,102	IR 伊朗			5 000	40	
SN 塞內加爾				25 000	482	IS 冰島	560	30	30 560	102	
SY 敘利亞				1 080	11	JO 約旦			7 852	23	
SZ 斯威士蘭				50 000	406	JP 日本	2 154 100	63,770	26 156 411	607,505	
TH 泰國	49 720	1,195		474 120	17,162	KE 肯尼亞			900	13	
TN 突尼斯				13 608	63	KR 韓國	33 846	58,507	413 083	279,434	
TR 土耳其				15 420	241	KW 科威特			95 774	507	
TT 特立尼達及多巴哥				5 000	85	KZ 哈薩克斯坦			407	18	
TW 台灣	37 500	711		393 035	4,749	LB 黎巴嫩	4 129	52	16 815	351	
U8 美國	1 848 121	8,738		15 089 273	62,166	LK 斯里蘭卡			15 090	100	
UY 烏拉圭	12 240	43		55 740	197	LT 立陶宛			356	32	
VE 委內瑞拉				1 000	10	LV 拉脫維亞	7 230	469	62 670	633	
VN 越南				41 468	1,034	M8 摩洛哥	125	13	125	13	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	2 400	30		14 400	288	MM 緬甸	2 820	67	20 289	419	
ZA 南非	29 300	237		175 508	915	MO 澳門	2 760	2,599	21 107	16,694	
總計 TOTAL	6 380 562	33,832		54 412 521	275,868	MP 北馬里亞納群島	56	45	734	612	
83191 通常放在衣袋或手袋的製品 (個) ARTICLES NORMALLY CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)						MT 馬爾他			27 192	331	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				621	12	MU 毛里求斯			5 000	46	
AE 阿拉伯聯合酋長國	59 396	2,206		1 166 357	16,199	MV 馬爾代夫	6 102	126	11 813	229	
AO 安哥拉				2 100	108	MX 墨西哥	90 679	1,252	1 258 391	12,154	
AR 阿根廷	33 763	221		500 321	3,598	MY 馬來西亞	47 381	2,399	344 041	12,775	
AT 奧地利	65 715	797		486 821	6,294	N8 挪威	26 196	1,128	207 679	4,007	
AU 澳大利亞	748 722	14,077		5 180 466	94,912	NG 尼日利亞			400	13	
AW 阿魯巴島				748	59	NI 尼加拉瓜			18	1	
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				360	2	NL 荷蘭	1 018 651	8,849	4 339 632	37,902	
BB 巴巴多斯	184	18		363	29	NP 尼泊爾	12	@	12	@	
BE 比利時	52 522	1,419		1 276 974	12,317	NZ 新西蘭	41 658	484	267 051	4,312	
BG 保加利亞	1 042	17		1 437	40	OM 阿曼			5 520	40	
BH 巴林				11 502	106	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			120	1	
BN 文萊				338	2	PA 巴拿馬	3 805	123	354 843	3,748	
BO 玻利維亞	51	1		11 670	138	PE 秘魯	20 451	457	92 550	1,627	
BR 巴西	192 485	1,940		996 253	10,570	PG 巴布亞新畿內亞			2 367	12	
CA 加拿大	1 120 402	12,704		8 958 589	75,733	PH 菲律賓	37 914	1,833	413 608	13,063	
CH 瑞士	104 004	1,874		632 699	11,044	PK 巴基斯坦			56	3	
CI 科特迪瓦				1 500	21	PL 波蘭	118 768	3,871	743 084	17,522	
CL 智利	82 159	851		593 658	5,614	PR 波多黎各	48	1	28 072	335	
CM 喀麥隆	25 560	51		69 684	173	PT 葡萄牙	54 718	1,291	398 939	7,387	
CN 中國內地	668 951	19,635		7 674 268	146,014	PY 巴拉圭			16 740	69	
CO 哥倫比亞	15 754	110		476 550	6,263	QA 卡塔爾	3 360	70	7 685	152	
CR 哥斯達黎加	4 060	60		19 327	364	RO 羅馬尼亞	4 400	31	30 627	259	
CS 塞爾維亞和黑山				12 671	111	RU 俄羅斯	2 536	120	128 016	2,479	
CY 塞浦路斯	8	@		34 301	975	SA 沙特阿拉伯	45 231	1,755	223 776	4,970	
CZ 捷克共和國	77 779	486		350 245	2,423	SB 所羅門群島	1 116	7	1 152	7	
D8 丹麥	261 694	1,596		1 069 639	8,326	SE 瑞典	236 620	4,057	1 529 095	16,268	
DE 德國	1 081 284	16,075		12 158 010	143,555	SG 新加坡	357 093	6,202	4 924 677	78,296	
DO 多明尼加共和國	1 358	36		7 169	109	SI 斯洛文尼亞			38 206	427	
DZ 阿爾及利亞	3 000	12		26 290	94	SK 斯洛伐克共和國			44 184	222	
E7 西班牙	303 158	4,798		3 873 334	42,726	SN 塞內加爾	2 981	63	7 987	130	
EC 厄瓜多爾	240	2		17 213	223	SR 蘇里南			2 000	38	
EE 愛沙尼亞				5 575	140	SV 薩爾瓦多			2 343	64	
EG 埃及	600	7		162 117	842	TH 泰國	17 913	836	261 141	12,146	
F7 芬蘭	78 481	1,382		1 002 246	16,692	TN 突尼斯	21 000	75	23 886	318	
F8 法國	991 509	9,179		14 470 342	125,165	TR 土耳其	5 613	198	560 109	6,929	
FJ 斐濟群島				5 000	123	TT 特立尼達及多巴哥			2 880	15	
GB 英國	2 355 186	24,063		27 084 321	209,753	TW 台灣	238 701	11,313	1 525 006	112,756	
GD 格林納達				1 440	13	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國			900	13	
GH 加納				8 700	55	U8 美國	12 667 749	205,517	96 647 857	1,284,516	
GR 希臘	158 969	1,649		401 725	5,664	UA 烏克蘭	7 740	237	95 139	1,009	
GT 危地馬拉	4 512	68		140 729	1,145	UG 烏干達			2 000	15	
GU 關島	606	425		11 555	8,643	UY 烏拉圭			16 292	220	
						VE 委內瑞拉	9 234	130	506 325	5,293	
						VN 越南	459	453	30 125	1,932	
						VU 瓦努阿圖			175	1	
						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	2 880	43	7 812	103	

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83191 通常放在衣袋或手袋的製品 (個) ARTICLES NORMALLY CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)						83199 其他製品, 放在衣袋或手袋的除外 (個) ARTICLES OTHER THAN THOSE CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)					
也門共和國				3 000	72	IN 印度		234 126	9,173	1 175 856	36,496
ZA 南非		148 109	1,603	1 187 191	11,777	IR 伊朗				34 461	694
總計 TOTAL		28 522 995	526,248	251 436 160	3,818,901	IS 冰島		266	20	46 114	962
83199 其他製品, 放在衣袋或手袋的除外 (個) ARTICLES OTHER THAN THOSE CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)						JM 牙買加				28 125	607
						JO 約旦		100	6	12 286	308
						JP 日本		10 422 340	106,275	106 277 951	970,130
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區		11 697	154	101 565	1,314	KE 肯尼亞				3 880	80
AD 安道爾		3 300	48	3 300	48	KH 柬埔寨				1 298	10
AE 阿拉伯聯合酋長國		265 813	6,533	2 923 242	62,063	KI 基里巴斯				98	2
AL 阿爾巴尼亞				3 840	102	KR 韓國		254 513	16,426	2 124 396	126,957
AO 安哥拉		50 320	978	223 082	3,788	KW 科威特		6 069	142	180 058	4,192
AR 阿根廷		523 605	2,703	2 476 564	23,721	KZ 哈薩克斯坦				32 036	683
AT 奧地利		186 177	5,019	2 673 230	60,721	LB 黎巴嫩		20 906	415	112 978	1,915
AU 澳大利亞		2 094 583	38,094	17 503 732	240,708	LI 列支敦士登				200	14
AW 阿魯巴島				18 852	222	LK 斯里蘭卡		5 100	28	71 737	858
AZ 阿塞拜疆				156	3	LR 利比里亞		8 235	72	163 724	1,237
BA 波斯尼亞及黑塞哥維那				13 128	142	LT 立陶宛		6 821	80	297 007	2,774
BB 巴巴多斯		829	42	8 017	78	LU 盧森堡		3 000	59	56 825	764
BD 孟加拉國		42 091	158	3 193 296	4,971	LV 拉脫維亞		8 050	222	172 921	1,743
BE 比利時		804 111	13,787	7 710 379	149,786	M8 摩洛哥		11 260	14	33 269	475
BF 布基納法索		8 250	99	83 351	758	MD 摩爾多瓦				700	17
BG 保加利亞		49 649	903	126 493	2,347	MK 馬其頓共和國				495	61
BH 巴林		2 000	59	71 703	1,245	ML 馬里		14 900	114	139 718	1,405
BJ 貝寧				8 850	113	MM 緬甸				2 700	117
BN 汶萊				2 887	74	MN 蒙古				364	17
BO 玻利維亞		2 772	35	52 712	783	MO 澳門		11 826	1,499	81 024	10,750
BR 巴西		1 617 897	24,125	5 205 187	81,797	MP 北馬里亞納群島		40	33	8 479	198
BS 巴哈馬				12 300	123	MR 毛里塔尼亞				5 600	66
BY 白俄羅斯				14 000	255	MT 馬爾他		127	2	158 994	1,683
CA 加拿大		1 660 650	34,731	20 212 600	313,104	MU 毛里求斯				26 762	167
CG 剛果		23 500	313	155 500	1,929	MV 馬爾代夫		545	40	3 547	160
CH 瑞士		353 613	6,314	5 081 617	84,805	MW 馬拉維				1 700	6
CI 科特迪瓦				12 090	150	MX 墨西哥		1 016 981	10,106	10 740 367	102,414
CL 智利		728 714	7,422	1 638 260	20,792	MY 馬來西亞		393 928	6,531	1 844 492	41,174
CM 喀麥隆		58 129	1,068	529 441	8,839	MZ 莫桑比克		21 800	248	41 505	631
CN 中國內地		5 356 812	43,689	43 958 277	362,477	N8 挪威		108 615	5,400	1 498 651	55,045
CO 哥倫比亞		59 431	1,082	1 530 007	27,282	NE 尼日爾		4 400	22	4 400	22
CR 哥斯達黎加		81 632	1,167	276 940	3,743	NG 尼日利亞				12 030	274
CS 塞爾維亞和黑山		7 470	119	65 651	948	NI 尼加拉瓜		4 000	57	4 982	143
CU 古巴		10 450	764	10 450	764	NL 荷蘭		1 329 265	20,251	17 274 614	271,999
CY 塞浦路斯		28 412	308	162 334	3,358	NP 尼泊爾		24	1	734	40
CZ 捷克共和國		118 643	1,510	2 249 217	33,941	NZ 新西蘭		309 210	5,373	1 605 561	26,046
D8 丹麥		530 004	6,825	4 948 587	79,659	OM 阿曼				28 850	524
DE 德國		3 798 150	57,315	44 804 829	672,319	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國		40	1	4 456	109
DO 多明尼加共和國		10 745	301	171 047	2,479	PA 巴拿馬		149 841	2,564	1 401 186	29,049
DZ 阿爾及利亞				11 687	197	PE 秘魯		190 765	2,026	802 164	10,652
E7 西班牙		1 131 100	15,517	12 986 160	178,384	PG 巴布亞新畿內亞		10 000	20	44 259	194
EC 厄瓜多爾		89 420	617	460 143	5,397	PH 菲律賓		149 141	3,651	1 046 176	27,916
EE 愛沙尼亞		2 911	30	425 040	4,887	PK 巴基斯坦		400	2	65 931	1,059
EG 埃及		15 294	187	79 925	1,673	PL 波蘭		247 122	2,423	3 136 957	36,283
F7 芬蘭		95 638	2,496	2 307 674	31,732	PR 波多黎各		58 687	565	655 972	7,774
F8 法國		3 620 971	40,592	45 431 843	576,312	PT 葡萄牙		133 163	1,381	1 906 754	21,074
FJ 斐濟群島		1 454	20	117 994	969	PY 巴拉圭		16 252	279	392 259	6,971
GA 加蓬		2 000	30	68 809	766	QA 卡塔爾		1 950	45	51 816	914
GB 英國		7 346 480	96,260	71 680 864	833,920	R8 馬達加斯加				13 414	149
GD 格林納達				940	37	RO 羅馬尼亞		80 578	456	332 738	2,913
GE 格魯吉亞				776	34	RU 俄羅斯		357 163	2,755	1 555 654	25,547
GH 加納				18 894	281	RW 盧旺達				8 050	94
GM 岡比亞		5 250	77	57 475	666	SA 沙特阿拉伯		27 007	560	656 388	14,699
GN 畿內亞		8 520	157	147 651	1,685	SB 所羅門群島		432	3	7 229	79
GR 希臘		113 971	1,479	1 675 800	29,793	SC 塞舌爾		120	25	120	25
GT 危地馬拉		66 376	1,432	383 206	6,167	SD 蘇丹				1 150	41
GU 關島		1 385	70	45 099	936	SE 瑞典		253 947	5,513	3 052 567	77,779
HN 洪都拉斯		45 669	274	83 312	1,255	SG 新加坡		960 651	19,257	9 328 227	171,523
HR 克羅地亞		14 304	96	494 371	3,120	SI 斯洛文尼亞		53 064	570	373 612	3,372
HU 匈牙利		101 318	899	1 012 786	10,546	SK 斯洛伐克共和國		8 112	54	91 559	600
I8 意大利		2 727 476	38,145	39 658 830	565,180	SL 塞拉利昂		7 810	110	289 279	2,405
ID 印度尼西亞		93 021	3,110	573 130	14,050	SN 塞內加爾		66 450	592	555 700	4,854
IE 愛爾蘭		102 178	1,272	1 404 183	16,102	SR 蘇里南				4 420	173
IL 以色列		96 015	1,459	1 333 373	18,302	SV 薩爾瓦多		9 725	125	30 214	700
						SY 敘利亞				26 098	104

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

531

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83199 其他製品，放在衣袋或手袋的除外 (個) ARTICLES OTHER THAN THOSE CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)						84112 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SZ	斯威士蘭			11	976						
TG	多哥	21	940	423	176	CH	瑞士	472	186	4	504
TH	泰國	407	754	5	735	CL	智利	168	42		591
TN	突尼斯	7	100	47	891	CN	中國內地	641	682	4	009
TO	湯加			100	2	CS	塞爾維亞和黑山	2	017	2	017
						D8	丹麥			1	837
TR	土耳其	171	305	2	133	DE	德國	15	635	101	284
TT	特立尼達及多巴哥			42	552	E7	西班牙	1	292	82	387
TW	台灣	372	475	4	315	F7	芬蘭			3	193
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			136	054	F8	法國	1	797	19	304
						GB	英國	4	969	113	530
U8	美國	21	799	234	831	GR	希臘	677	77	2	145
UA	烏克蘭	17	767	682	939	GU	關島				235
UG	烏干達			935	19	HU	匈牙利	1	125	9	646
UY	烏拉圭	44	127	132	197	I8	意大利	10	978	68	864
VE	委內瑞拉	179	101	3	413	ID	印度尼西亞				9
VI	美屬維爾京斯島			930	30						
						IL	以色列	409	37	2	130
VN	越南	57	803	491	320	IN	印度	15	7		15
VU	瓦努阿圖		257	8	213	IS	冰島	415	62		415
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	6	453	30	273	JO	約旦				50
YE	也門共和國			14	570	JP	日本	27	789	194	100
ZA	南非	1	021	6	924	KR	韓國	185	123	1	197
ZM	贊比亞			20	2	KW	科威特				165
ZR	剛果民主共和國	2	000	29	227	LB	黎巴嫩				285
						LV	拉脫維亞	40	5		57
	總計 TOTAL	75	258	778	248	M8	摩洛哥				108
		862	1,066,153	410	10,471,366						
84111 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，羊毛或動物幼毛製，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MO	澳門	7	57	167	139
						MY	馬來西亞	32	9		277
						N8	挪威				2
AE	阿拉伯聯合酋長國			14	20	NL	荷蘭	575	138	26	345
AT	奧地利			2	5	NZ	新西蘭			1	296
AU	澳大利亞	1	@	5	120	PA	巴拿馬				18
BE	比利時			160	84	PH	菲律賓	32	34		560
CA	加拿大	2	243	5	100	PT	葡萄牙			1	310
CH	瑞士		556	239	175	RU	俄羅斯	298	77		298
CN	中國內地	985	1,003	2	464	SA	沙特阿拉伯	6	3		16
CZ	捷克共和國	56	13	56	13						
DE	德國			1	880	SE	瑞典	199	132	2	551
E7	西班牙			9	629	SG	新加坡	85	36	1	453
						TH	泰國				5
F8	法國	2	544	5	921	TN	突尼斯				458
GB	英國	1	662	12	604	TW	台灣	1	309	1	625
GU	關島			40	60	U8	美國	102	621	347	855
I8	意大利	118	100	1	074	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				480
IL	以色列	3	904	3	904	ZA	南非				741
JP	日本	1	450	3	447		總計 TOTAL	178	561	1	026
KR	韓國	528	563	1	024			26,619		772	143,833
MO	澳門	1	3	3	8						
N8	挪威			1	350	84119 男裝或男童連風帽厚夾克，防風上衣、防風夾克及類似製品，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS, AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
NL	荷蘭	1	948	3	737	A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			4	593
						AE	阿拉伯聯合酋長國	11	197	36	248
NZ	新西蘭			349	63	AO	安哥拉		636	7	383
PA	巴拿馬			30	44	AR	阿根廷	11	2	15	140
PH	菲律賓	18	114	87	140	AT	奧地利	7	082	33	261
QA	卡塔爾			2	18	AU	澳大利亞	3	211	103	609
SA	沙特阿拉伯	3	3	160	60	BE	比利時	10	395	110	018
SE	瑞典			387	57	BG	保加利亞	27	16		464
SG	新加坡	42	77	145	277	BH	巴林				1
TH	泰國	21	22	50	54	BN	文萊				1
TW	台灣	2	194	3	676						276
U8	美國	16	459	69	187	BO	玻利維亞				600
	總計 TOTAL	34	177	131	841	BR	巴西	8	2	6	853
		16,383		59,321		CA	加拿大	27	838	152	082
84112 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						CH	瑞士	11	527	61	835
AE	阿拉伯聯合酋長國	6	3	174	56	CL	智利	1	305	11	520
AT	奧地利			850	182	CN	中國內地	16	528	73	530
AU	澳大利亞	209	30	9	047	CO	哥倫比亞				820
BE	比利時	869	166	6	218	CS	塞爾維亞和黑山	990	106	3	039
CA	加拿大	3	689	12	949	CY	塞浦路斯				584
			1,156		3,066	CZ	捷克共和國	6	033	28	113
								979			2,448

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
84119 男裝或男童連風帽厚夾克，防風上衣、防風夾克及類似製品，非針織或鈎織 (件) MEN'S OR BOYS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS, AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
D8 丹麥	3 912	669	102 494	18,148	
DE 德國	89 524	12,679	783 134	136,260	
DJ 吉布提			600	89	
E7 西班牙	9 344	1,350	128 361	15,357	
EC 厄瓜多爾			3 576	62	
EE 愛沙尼亞			6 170	247	
EG 埃及	181	3	181	3	
F7 芬蘭	7 402	1,716	24 229	4,150	
F8 法國	6 005	1,411	184 625	23,936	
GB 英國	115 780	17,796	622 357	75,028	
GR 希臘	6 592	666	74 598	7,721	
GU 關島			50	65	
HR 克羅地亞	1 357	237	1 927	332	
HU 匈牙利			961	195	
I8 意大利	81 552	22,047	641 957	115,785	
ID 印度尼西亞	27	16	86	63	
IE 愛爾蘭	6 307	297	14 003	626	
IL 以色列	1 440	98	5 993	668	
IN 印度	36	18	273	78	
IR 伊朗			156	22	
IS 冰島	532	44	3 278	408	
JO 約旦	312	29	595	53	
JP 日本	75 208	14,068	266 235	41,655	
KE 肯尼亞			2 160	54	
KR 韓國	33 741	6,609	58 256	13,739	
KW 科威特			90	3	
LB 黎巴嫩	534	120	579	127	
LK 斯里蘭卡			4	1	
LV 拉脫維亞	756	96	1 642	199	
M8 摩洛哥	48	13	120	25	
MN 蒙古	6	3	23	7	
MO 澳門	3 352	714	6 061	1,776	
MP 北馬里亞納群島			27	3	
MT 馬爾他			492	24	
MX 墨西哥			286	43	
MY 馬來西亞	9	23	14 085	1,379	
N8 挪威	62 926	8,176	157 340	22,983	
NL 荷蘭	45 432	6,946	485 707	85,337	
NZ 新西蘭	1 452	393	33 729	7,821	
PA 巴拿馬	3 088	399	42 661	1,548	
PE 秘魯			7 635	352	
PH 菲律賓	191	52	8 057	937	
PK 巴基斯坦			280	35	
PL 波蘭	4 278	773	36 893	3,014	
PR 波多黎各			80	10	
PT 葡萄牙			13 517	2,299	
PY 巴拉圭			315	54	
RO 羅馬尼亞	200	24	724	111	
RU 俄羅斯	17 377	3,153	37 569	12,002	
SA 沙特阿拉伯	1 131	52	1 857	211	
SE 瑞典	42 400	7,860	230 523	36,247	
SG 新加坡	4 565	624	20 836	3,832	
SI 斯洛文尼亞	652	128	4 674	333	
SV 薩爾瓦多			107	18	
TH 泰國	191	51	1 341	419	
TN 突尼斯			1 552	302	
TR 土耳其	87	36	3 059	465	
TW 台灣	3 301	935	13 892	3,364	
U8 美國	338 261	52,516	1 667 461	252,281	
UA 烏克蘭	303	196	1 928	613	
UY 烏拉圭	75	5	77	5	
VE 委內瑞拉			214	37	
VN 越南	19	23	112	33	
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			1 977	84	
ZA 南非	1 014	100	155 057	4,944	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
84119 男裝或男童連風帽厚夾克，防風上衣、防風夾克及類似製品，非針織或鈎織 (件) MEN'S OR BOYS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS, AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
總計 TOTAL 1 067 052 184,612 6 530 974 1,025,763					
84121 男裝或男童套裝，羊毛或動物幼毛製，非針織或鈎織 (套) MEN'S OR BOYS' SUITS, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				77	90
AU 澳大利亞	885	589	11 575	5,248	
BE 比利時			179	273	
CA 加拿大			1 306	1,393	
CH 瑞士			2	4	
CN 中國內地	1 129	2,011	6 537	12,712	
DE 德國			99	71	
F7 芬蘭			1	2	
F8 法國			15	31	
GB 英國	86	87	6 331	6,929	
GU 關島			30	8	
I8 意大利	27	39	270	234	
ID 印度尼西亞			3	10	
JP 日本	20 123	5,808	141 107	45,788	
KR 韓國	73	471	1 771	3,834	
MO 澳門	3	17	73	407	
MY 馬來西亞			46	191	
N8 挪威			3	6	
NZ 新西蘭	43	49	131	158	
PH 菲律賓	18	33	289	426	
RU 俄羅斯			20	24	
SG 新加坡	38	111	531	791	
TH 泰國	2	15	65	173	
TW 台灣	812	411	1 843	3,039	
U8 美國	107	37	5 955	3,445	
VN 越南			150	61	
總計 TOTAL 23 346 9,678 178 409 85,348					
84122 男裝或男童套裝，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鈎織 (套) MEN'S OR BOYS' SUITS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 463	107	
AR 阿根廷			800	140	
AT 奧地利			16 143	1,972	
AU 澳大利亞	57	8	7 741	1,067	
BE 比利時			5 495	702	
BF 布基納法索	168	7	11 022	318	
BR 巴西			300	16	
CA 加拿大	16	2	4 678	647	
CH 瑞士			3	2	
CL 智利			36	24	
CN 中國內地	30	27	648	748	
CZ 捷克共和國			201	25	
D8 丹麥	4 499	329	65 351	4,750	
DE 德國	20 375	2,219	36 594	4,005	
E7 西班牙	2 546	351	26 104	3,027	
EC 厄瓜多爾			300	35	
EE 愛沙尼亞			1 320	38	
EG 埃及	230	6	230	6	
F7 芬蘭			12 310	1,179	
F8 法國			374	73	
GB 英國	2 680	490	37 785	4,186	
GR 希臘			15 435	1,485	
GU 關島			8	3	
HR 克羅地亞			4	1	
I8 意大利	25	132	13 953	3,497	
ID 印度尼西亞			2	@	
IE 愛爾蘭			631	32	
IL 以色列			384	42	
JP 日本	1 913	229	15 329	2,539	
KR 韓國			3 568	221	
LR 利比里亞			500	51	
MO 澳門			201	86	
MY 馬來西亞	1 512	221	8 325	1,929	
N8 挪威	613	59	10 355	1,107	
NL 荷蘭			979	134	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
84122 男裝或男童套裝，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' SUITS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84123 男裝或男童套裝組合，非針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
NZ 新西蘭			11	2	PL 波蘭	6 900	429	11 035	967
PA 巴拿馬	44	8	209	29	RU 俄羅斯	5 721	515	18 605	1,303
PH 菲律賓	10	24	155	148	RW 盧旺達			400	11
PL 波蘭			282	27	SA 沙特阿拉伯			16	@
RU 俄羅斯	3 385	185	3 385	185	SG 新加坡			1 934	55
SA 沙特阿拉伯			4 257	1,001	SI 斯洛文尼亞			600	39
SE 瑞典			3 665	361	SL 塞拉利昂			3 100	45
SG 新加坡			378	44	SN 塞內加爾			14 076	392
SN 塞內加爾			2 288	82	TG 多哥	34 350	1,844	51 790	2,770
TH 泰國			6	25	TH 泰國			29	1
TR 土耳其			3	1	TW 台灣			7 476	375
TW 台灣			158	361	TZ 坦桑尼亞聯合共和國	2 000	22	8 800	453
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			500	25	U8 美國	185	25	7 940	1,009
U8 美國	2 569	221	24 244	3,657	VN 越南			259	6
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區			823	38	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區			1 560	41
ZA 南非			23 119	417	WS 薩摩亞			360	5
ZR 剛果民主共和國			2 292	22	ZA 南非	29	@	261	4
總計 TOTAL	40 672	4,517	364 347	40,622	ZR 剛果民主共和國	11 700	175	16 960	296
84123 男裝或男童套裝組合，非針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					總計 TOTAL	124 356	6,742	874 064	46,519
84130 男裝或男童短外衣及運動上衣，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84130 男裝或男童短外衣及運動上衣，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			9 774	511	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區			2 394	168
AO 安哥拉	3 600	42	34 114	506	AE 阿拉伯聯合酋長國	13 895	1,954	117 504	15,254
AU 澳大利亞	404	9	5 869	94	AL 阿爾巴尼亞			200	42
BE 比利時			10 610	875	AM 亞美尼亞			4 760	181
BF 布基納法索	300	9	37 942	1,376	AO 安哥拉			1 176	21
BG 保加利亞			72	2	AR 阿根廷	515	46	3 677	514
BH 巴林			1 000	73	AT 奧地利	24 319	8,895	137 128	24,504
BI 布隆迪	300	3	1 476	51	AU 澳大利亞	14 770	3,210	358 888	56,707
BJ 貝寧	16 530	865	29 745	1,621	BE 比利時	12 589	5,567	124 212	38,333
BS 巴哈馬	3	@	6	@	BF 布基納法索			1 068	29
CA 加拿大	1 827	314	30 166	2,391	BG 保加利亞	45	3	347	40
CG 剛果			600	15	BH 巴林			1 145	57
CH 瑞士			1 613	325	BN 汶萊			2 526	110
CL 智利			5	@	BO 玻利維亞	340	28	1 042	72
CM 喀麥隆			4 156	137	BR 巴西	31	4	26 220	2,283
CN 中國內地	2 000	133	4 614	319	BY 白俄羅斯			3 372	234
D8 丹麥	4 290	419	21 970	1,900	CA 加拿大	81 200	10,808	561 475	79,841
DE 德國	868	29	147 619	4,250	CG 剛果			1 740	87
E7 西班牙	3 020	273	58 022	5,218	CH 瑞士	38 512	9,866	208 024	51,258
EC 厄瓜多爾			150	8	CL 智利	1 461	353	35 981	4,362
EG 埃及	60	2	60	2	CN 中國內地	36 454	14,431	159 468	57,940
F7 芬蘭	72	5	12 814	1,279	CO 哥倫比亞	24	5	1 752	327
F8 法國	6	@	17 801	469	CR 哥斯達黎加			40	8
GA 加蓬	1 000	43	3 000	125	CS 塞爾維亞和黑山	993	107	3 412	446
GB 英國	18 234	782	98 213	5,316	CY 塞浦路斯	2 673	341	5 658	685
GM 岡比亞	1 612	55	13 881	478	CZ 捷克共和國	10 260	1,037	23 696	2,910
GN 畿內亞			5 369	204	D8 丹麥	23 942	4,056	206 889	26,377
GR 希臘	847	110	4 812	338	DE 德國	131 178	24,165	1 259 622	201,543
I8 意大利			27 150	2,192	DJ 吉布提			600	64
IE 愛爾蘭			2 148	115	DO 多明尼加共和國	156	20	562	84
IL 以色列			381	42	DZ 阿爾及利亞			9 786	584
IS 冰島			85	154	E7 西班牙	19 290	2,263	266 488	27,672
JP 日本	6 048	500	24 797	1,842	EC 厄瓜多爾			353	33
KE 肯尼亞			19 450	539	EE 愛沙尼亞	2 213	143	20 778	1,848
KR 韓國	988	69	3 135	155	EG 埃及	464	52	608	74
LK 斯里蘭卡			474	12	F7 芬蘭	5 038	616	68 658	6,717
LR 利比里亞			3 456	69	F8 法國	41 778	6,173	625 285	62,851
ML 馬里	1 300	65	13 870	718	FJ 斐濟群島			964	93
MO 澳門			1 122	43	GB 英國	216 193	27,612	1 689 417	208,057
MY 馬來西亞	50	5	7 870	1,560	GH 加納			250	7
N8 挪威	112	2	1 585	187	GL 格陵蘭			160	52
NL 荷蘭			23 865	2,095	GM 岡比亞	3 123	61	3 123	61
NZ 新西蘭			10 400	487	GN 畿內亞			2 160	54
OM 阿曼			5 120	171	GR 希臘	26 426	2,033	102 829	8,958
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			720	10	GU 關島	251	111	826	468
PA 巴拿馬			25 936	240	HR 克羅地亞	1 246	150	7 402	603
PH 菲律賓			1 826	232	HU 匈牙利	886	165	7 769	902

表 R1 TABLE R1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
4130 男裝或男童短外衣及運動上衣, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84130 男裝或男童短外衣及運動上衣, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
I8 意大利	63 033	13,844	730 352	131,792	總計 TOTAL	1 900 004	329,056	14 361 507	2,187,661
ID 印度尼西亞	427	110	8 639	1,622	84140 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲, 非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS AND SHORTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
IE 愛爾蘭	841	87	20 358	1,568	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區	77 206	2,227	381 652	8,990
IL 以色列	10 824	1,537	37 267	4,143	AE 阿拉伯聯合酋長國	88 533	6,318	1 291 315	83,000
IN 印度	4 456	544	14 923	1,561	AM 亞美尼亞			11 330	359
IR 伊朗	100	23	1 923	254	AO 安哥拉	4 184	94	36 257	786
IS 冰島	65	11	12 214	1,363	AR 阿根廷	878	56	48 722	3,247
JO 約旦	1 710	184	4 737	874	AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)			2 448	93
JP 日本	208 324	30,284	898 159	139,898	AT 奧地利	39 109	5,737	259 922	28,671
KE 肯尼亞	3 480	139	6 732	293	AU 澳大利亞	595 156	39,739	4 880 365	319,494
KR 韓國	15 666	6,516	87 081	31,371	AW 阿魯巴島			881	55
KW 科威特	115	12	1 401	198	BB 巴巴多斯			17 743	466
KZ 哈薩克斯坦			524	96	BD 孟加拉國		6	503	56
LB 黎巴嫩	2 070	294	3 538	497	BE 比利時	11 962	1,707	306 220	23,671
LK 斯里蘭卡			782	45	BF 布基納法索	1 600	25	124 242	1,886
LR 利比里亞			5	@	BG 保加利亞	647	56	2 867	204
LT 立陶宛	688	100	13 121	1,915	BH 巴林			10 237	379
LV 拉脫維亞	677	80	3 547	287	BI 布隆迪	200	3	5 312	125
LY 利比亞			120	19	BJ 貝寧	217 995	5,592	1 966 959	44,941
M8 摩洛哥	140	40	1 714	360	BN 文萊	1 002	54	50 246	800
MM 緬甸			3 462	296	BO 玻利維亞	442	24	2 214	112
MN 蒙古			39	6	BR 巴西	70 373	2,087	625 418	9,022
MO 澳門	3 329	782	8 867	2,219	BS 巴哈馬			2 152	94
MP 北馬里亞納群島			16	16	CA 加拿大	352 096	24,135	4 359 576	284,572
MT 馬爾他	5 929	452	9 197	807	CG 剛果			67 344	1,749
MU 毛里求斯			96	8	CH 瑞士	71 453	9,200	952 139	77,830
MV 馬爾代夫			5	1	CI 科特迪瓦			3 200	172
MX 墨西哥	12 812	842	24 416	1,488	CL 智利	92 937	3,238	908 223	37,957
MY 馬來西亞	2 705	373	22 438	4,144	CM 喀麥隆	1 250	38	27 582	536
N8 挪威	45 782	7,459	244 217	46,412	CN 中國內地	50 763	7,027	2 596 894	121,554
NL 荷蘭	53 702	10,872	804 993	121,596	CO 哥倫比亞			12 415	624
NP 尼泊爾	132	19	293	41	CR 哥斯達黎加	9 330	272	53 151	1,452
NZ 新西蘭	3 749	525	76 421	10,652	CS 塞爾維亞和黑山	821	56	5 232	301
PA 巴拿馬	1 916	427	31 432	3,106	CU 古巴			7 277	279
PE 秘魯			10 966	744	CY 塞浦路斯	5 252	327	56 855	2,389
PG 巴布亞新畿內亞			276	12	CZ 捷克共和國	73 839	4,411	242 198	15,202
PH 菲律賓	10 289	1,954	70 851	13,214	D8 丹麥	38 924	2,455	294 975	18,745
PK 巴基斯坦			824	91	DE 德國	1 215 464	101,211	7 725 211	593,808
PL 波蘭	6 714	1,286	60 970	6,976	DJ 吉布提			300	12
PR 波多黎各			1	@	DO 多明尼加共和國	2 334	169	128 638	2,810
PT 葡萄牙			3 356	557	DZ 阿爾及利亞			13 412	541
PY 巴拉圭			113	26	E7 西班牙	72 344	4,214	1 742 273	96,965
QA 卡塔爾			147	12	EC 厄瓜多爾			31 829	835
RO 羅馬尼亞	354	53	2 026	340	EE 愛沙尼亞	12 480	328	47 431	1,465
RU 俄羅斯	14 661	1,451	64 351	8,141	EG 埃及	2 790	70	8 002	281
SA 沙特阿拉伯	9 427	1,043	37 493	4,597	F7 芬蘭	13 256	850	170 211	9,982
SE 瑞典	20 859	2,750	203 004	26,941	F8 法國	287 479	17,129	2 619 173	161,288
SG 新加坡	11 491	2,383	101 717	17,606	FJ 斐濟群島			37 886	921
SI 斯洛文尼亞	471	81	3 929	579	GA 加蓬	1 600	29	17 704	319
SK 斯洛伐克共和國			300	30	GB 英國	945 465	62,155	6 562 921	399,279
SN 塞內加爾			622	12	GH 加納	7 086	153	8 909	181
SV 薩爾瓦多			102	8	GL 格陵蘭			173	41
TH 泰國	2 364	502	14 232	3,671	GM 岡比亞	7 584	138	109 062	2,527
TN 突尼斯	400	129	3 991	858	GN 畿內亞			36 515	554
TR 土耳其	10 889	1,156	28 081	3,146	GQ 赤道畿內亞			13 500	314
TW 台灣	19 937	5,126	184 276	33,810	GR 希臘	20 246	1,175	190 732	10,960
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			12 454	392	GT 危地馬拉			234	12
U8 美國	626 661	110,212	4 094 087	659,286	GU 關島	193	19	33 490	1,448
UA 烏克蘭	1 775	355	12 220	2,055	HN 洪都拉斯			61 509	1,622
UY 烏拉圭	105	9	251	25	HR 克羅地亞	6 558	300	44 742	2,037
VE 委內瑞拉	2 670	239	10 263	653	HU 匈牙利	45 109	3,924	108 178	8,306
VN 越南			1 754	123	I8 意大利	92 632	8,441	1 277 833	104,868
VU 瓦努阿圖			276	8	ID 印度尼西亞	7 375	591	94 760	7,288
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區			3 080	95	IE 愛爾蘭	35 617	1,118	178 955	5,295
ZA 南非	7 520	471	297 701	11,109	IL 以色列	66 001	7,090	753 517	55,094
ZM 贊比亞			8	1	IN 印度	14 266	960	92 960	7,935
ZR 剛果民主共和國	480	24	3 322	82	IR 伊朗	133	11	16 395	1,069
					IS 冰島	510	51	18 591	1,276

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

535

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84140 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS AND SHORTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84140 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS AND SHORTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
JM 牙買加		408	24	1 339	64	VN 越南		2 715	165	29 706	1,580
JO 約旦		2 633	199	22 641	1,785	VU 瓦努阿圖		408	3	21 892	367
JP 日本		485 339	38,987	3 892 719	303,668	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		13 979	593	51 672	1,592
KE 肯尼亞		43 132	2,469	190 986	7,670	WS 薩摩亞				4 775	82
KH 柬埔寨		52	6	212	20	ZA 南非		768 375	13,033	3 506 445	74,283
KI 基里巴斯				3 209	50	ZM 贊比亞				13 075	356
KR 韓國		72 685	6,560	758 366	57,921	ZR 剛果民主共和國		108 043	1,863	765 608	12,066
KW 科威特		2 804	223	33 115	2,283		總計 TOTAL	11 488 695	692,118	90 083 259	5,367,773
LA 老撾				64	8	84151 男裝或男童恤衫，棉製，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LB 黎巴嫩		9 451	742	49 337	3,796	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		9	1	6 081	449
LK 斯里蘭卡		82	5	846	24	AE 阿拉伯聯合酋長國		38 731	2,508	397 995	24,607
LR 利比里亞		500	13	25 241	489	AO 安哥拉				2 553	46
LT 立陶宛		1 170	174	19 511	2,016	AR 阿根廷		297	23	476	36
LV 拉脫維亞		2 042	111	32 475	1,098	AT 奧地利		1 484	73	36 507	2,230
LY 利比亞				299	25	AU 澳大利亞		164 366	9,388	1 596 059	101,904
M8 摩洛哥		296	29	5 812	578	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				95	4
MH 馬紹爾群島共和國				3 851	134	BB 巴巴多斯				341	12
ML 馬里		5 030	185	172 210	5,061	BD 孟加拉國		64	1	88	3
MM 緬甸				10 947	918	BE 比利時		8 864	544	247 419	20,222
MN 蒙古		50	10	355	58	BF 布基納法索				22 406	481
MO 澳門		17 376	1,024	86 018	6,090	BG 保加利亞				344	26
MP 北馬里亞納群島				16 919	514	BH 巴林				2 098	130
MR 毛里塔尼亞				7 106	170	BJ 貝寧		57 300	686	290 200	5,175
MT 馬爾他		47 120	1,475	224 496	7,827	BN 汶萊		80	5	4 998	83
MU 毛里求斯				1 375	96	BR 巴西		2	@	17	1
MW 馬拉維				1 300	30	CA 加拿大		172 359	11,562	1 602 633	100,920
MX 墨西哥		4 398	334	83 342	2,864	CG 剛果		1 880	56	14 413	294
MY 馬來西亞		123 708	2,970	419 531	23,867	CH 瑞士		7 132	444	168 195	9,708
MZ 莫桑比克				7 690	136	CI 科特迪瓦				1 059	51
N8 挪威		100 223	8,010	1 374 496	90,824	CL 智利		1 130	120	63 680	4,074
NE 尼日爾				17 050	244	CN 中國內地		42 526	5,293	477 328	61,319
NG 尼日利亞				3 450	55	CO 哥倫比亞				643	18
NL 荷蘭		224 195	18,703	1 962 888	155,266	CR 哥斯達黎加		1 284	35	2 967	156
NP 尼泊爾		412	30	1 846	149	CS 塞爾維亞和黑山				6 746	374
NZ 新西蘭		101 125	5,633	710 352	38,652	CU 古巴				8 016	180
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		5 753	106	22 858	513	CY 塞浦路斯		3 528	211	32 330	1,513
PA 巴拿馬		534 862	17,210	4 100 935	118,940	CZ 捷克共和國		1 464	85	22 529	1,137
PE 秘魯		4 537	257	76 758	3,484	D8 丹麥		55 162	2,540	602 086	30,387
PG 巴布亞新畿內亞		14 370	246	143 007	2,637	DE 德國		269 690	17,136	2 265 915	125,528
PH 菲律賓		13 548	1,493	359 680	23,036	DO 多明尼加共和國		1 332	77	5 939	334
PK 巴基斯坦		199	35	24 312	2,788	E7 西班牙		196 653	11,248	1 263 456	64,397
PL 波蘭		36 374	2,052	259 638	12,257	EC 厄瓜多爾				2 999	176
PR 波多黎各				600	41	EE 愛沙尼亞				5 736	180
PT 葡萄牙		2 640	94	21 910	1,494	EG 埃及		240	12	1 894	72
RO 羅馬尼亞		9 675	756	36 217	3,042	F7 芬蘭		24 486	1,204	207 995	11,912
RU 俄羅斯		19 824	1,273	304 578	27,786	F8 法國		25 761	1,605	571 525	36,054
RW 盧旺達				200	4	FJ 斐濟群島				472	63
SA 沙特阿拉伯		49 747	3,138	433 271	29,966	GA 加蓬				800	40
SB 所羅門群島		3 360	74	10 992	227	GB 英國		507 259	30,879	4 231 554	267,252
SE 瑞典		79 446	6,568	1 089 382	73,877	GH 加納		2 884	76	3 684	92
SG 新加坡		287 932	18,149	2 468 696	128,162	GM 岡比亞				1 940	24
SI 斯洛文尼亞		1 350	170	21 490	1,003	GN 畿內亞				39 068	550
SK 斯洛伐克共和國				500	40	GR 希臘		441	21	33 260	1,800
SL 塞拉利昂				28 358	415	GU 關島		228	31	6 140	606
SN 塞內加爾		16 263	621	188 153	5,974	HR 克羅地亞		12 297	592	19 917	977
SO 索馬里				1 600	48	HU 匈牙利				26 730	1,657
SV 薩爾瓦多				206	16	I8 意大利		139 055	9,493	1 671 704	115,169
TG 多哥		6 855	240	320 252	9,694	ID 印度尼西亞		1 757	140	102 351	6,416
TH 泰國		22 031	2,292	193 165	18,561	IE 愛爾蘭		4 393	331	112 207	7,453
TN 突尼斯		439	56	70 653	4,464	IL 以色列		8 081	773	90 305	6,370
TO 湯加		504	13	740	21	IN 印度		1 826	187	52 684	4,634
TR 土耳其		5 827	473	100 642	5,191	IR 伊朗				17 126	801
TT 特立尼達及多巴哥				24 340	785	IS 冰島		1 272	72	9 746	533
TW 台灣		380 093	13,873	3 232 307	128,200	JO 約旦		1 792	119	18 310	1,092
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		53 983	803	275 683	6,926	JP 日本		635 836	38,178	5 824 689	340,438
U8 美國		3 098 463	191,827	19 540 634	1,372,268	KE 肯尼亞		3 480	87	25 491	613
UA 烏克蘭		5 668	569	33 583	3,050						
UG 烏干達		7 610	213	119 030	3,187						
UY 烏拉圭		105	6	256	8						
VE 委內瑞拉		27 006	935	284 954	5,741						

TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84151 男裝或男童恤衫，棉製，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84159 男裝或男童恤衫，紡織原料製，但棉除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
KR	韓國	48 400	2,539	372 524	30,057	AT	奧地利	2 624	205	12 427	808
KW	科威特	2 174	140	6 691	426	AU	澳大利亞	62 791	2,601	221 386	10,248
LB	黎巴嫩	4 029	229	27 576	1,706	BB	巴巴多斯			22 971	478
LK	斯里蘭卡			2 648	79	BE	比利時	116	14	57 683	3,532
LR	利比里亞	7 776	53	25 332	160	BF	布基納法索	6 480	136	63 939	830
LT	立陶宛			31 907	1,762	BG	保加利亞			12	1
LV	拉脫維亞	2 012	133	12 907	691	BH	巴林	5 172	91	18 092	242
LY	利比亞			25	2	BI	布隆迪	8 360	100	9 860	115
M8	摩洛哥	132	14	7 247	578	BJ	貝寧	1 700	44	51 160	1,181
ML	馬里			45 420	1,112	BN	文萊	270	26	750	72
MM	緬甸	5 296	286	16 558	1,066	BR	巴西			15	1
MN	蒙古	25	3	287	32	BS	巴哈馬	10	@	13	@
MO	澳門	3 085	566	33 365	4,654	BZ	伯利茲			4 128	62
MP	北馬里亞納群島			542	41	CA	加拿大	61 078	2,963	347 621	20,020
MT	馬爾他	1 271	67	22 355	1,159	CG	剛果			45 490	670
IV	馬爾代夫			16	1	CH	瑞士	9	13	12 349	1,114
IX	墨西哥	9	1	10	1	CL	智利	4 015	77	26 203	895
IY	馬來西亞	4 007	388	76 404	8,618	CM	喀麥隆			44 565	536
IZ	莫桑比克			2 500	38	CN	中國內地	6 583	1,004	48 880	5,963
N8	挪威	78 172	5,032	585 264	34,099	CR	哥斯達黎加			3 600	60
NL	荷蘭	248 191	14,619	2 182 437	138,348	CY	塞浦路斯			2 848	142
NP	尼泊爾	278	16	1 693	109	CZ	捷克共和國			3 236	113
NZ	新西蘭	35 731	2,536	228 498	19,331	D8	丹麥	3 545	179	54 447	2,597
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			1 881	42	DE	德國	14 262	776	352 850	19,719
PA	巴拿馬	49 434	2,776	633 140	25,211	DO	多明尼加共和國			15 588	200
PE	秘魯			24 482	1,160	E7	西班牙	11 859	203	270 632	17,102
PG	巴布亞新畿內亞	33	1	5 861	94	EE	愛沙尼亞			3 978	182
PH	菲律賓	32 589	1,719	268 042	15,487	F7	芬蘭	10 032	454	110 419	4,954
PK	巴基斯坦			3 631	356	F8	法國	2 938	180	243 503	15,582
PL	波蘭	1 892	118	47 012	2,414	FJ	斐濟群島	23 976	233	41 040	474
PR	波多黎各			57	6	GA	加蓬	120	2	25 585	366
PT	葡萄牙			9 315	787	GB	英國	211 098	9,201	1 778 310	99,302
QA	卡塔爾			437	21	GM	岡比亞	28 848	346	84 220	1,033
RO	羅馬尼亞			252	12	GN	畿內亞	6 480	78	47 590	628
RU	俄羅斯	1 973	147	29 274	2,153	GR	希臘			4 127	242
SA	沙特阿拉伯	26 106	1,430	159 636	9,418	GU	關島	8	1	5 367	162
SE	瑞典	137 416	7,351	1 236 198	65,926	HR	克羅地亞	1 550	67	3 103	137
SG	新加坡	103 752	6,781	817 088	55,258	I8	意大利	47 360	6,303	156 188	15,509
SI	斯洛文尼亞			2 300	79	ID	印度尼西亞	20	4	10 130	717
SK	斯洛伐克共和國			510	9	IE	愛爾蘭	4 660	154	6 091	248
SL	塞拉利昂			808	12	IL	以色列	343	56	14 195	691
SN	塞內加爾	4 104	54	31 702	546	IN	印度			12 829	1,072
SZ	斯威士蘭			1 135	129	IR	伊朗			525	27
TG	多哥	1 260	33	70 845	1,560	IS	冰島	1 080	51	8 440	368
TH	泰國	12 911	1,041	119 201	10,526	JO	約旦			1 055	80
TN	突尼斯	1 208	107	18 718	1,363	JP	日本	12 180	1,075	1 047 564	55,237
TR	土耳其			7 344	495	KE	肯尼亞	8 540	207	8 540	207
TW	台灣	120 957	2,637	568 487	22,774	KR	韓國	263	67	27 964	3,305
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	3 400	82	78 430	1,896	KW	科威特			7 143	184
U8	美國	1 326 972	91,405	4 634 229	333,151	LB	黎巴嫩			4 692	300
UA	烏克蘭	452	25	5 546	269	LK	斯里蘭卡			6 993	110
UY	烏拉圭			247	19	LR	利比里亞	720	16	9 652	74
VE	委內瑞拉	4 739	23	37 909	980	LT	立陶宛			1 036	88
VN	越南	103	60	5 187	477	LV	拉脫維亞	576	27	7 012	297
VU	瓦努阿圖			1 092	16	M8	摩洛哥			2 772	283
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			3 799	139	MH	馬紹爾群島共和國			588	17
ZA	南非	78	2	50 290	1,873	ML	馬里			29 710	590
ZR	剛果民主共和國	11 476	231	113 871	2,549	MM	緬甸			3 462	221
ZW	津巴布韋			1 030	40	MO	澳門	2 065	186	17 594	1,824
總計 TOTAL		4 677 868	288,482	34 895 131	2,162,089	MP	北馬里亞納群島			2 515	31
84159 男裝或男童恤衫，紡織原料製，但棉除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MT	馬爾他			95 082	1,343
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			14 964	577	MX	墨西哥			2	@
AE	阿拉伯聯合酋長國	20 165	797	244 791	13,046	MY	馬來西亞	27	1	20 958	1,818
AO	安哥拉	22 473	300	125 825	1,740	MZ	莫桑比克	10 363	80	11 991	113
AR	阿根廷			502	47	N8	挪威	39 629	1,845	283 086	12,480
						NE	尼日爾			4 320	43
						NL	荷蘭	4 882	256	229 596	15,648
						NZ	新西蘭	4 158	351	67 157	3,273
						OM	阿曼			1 000	50
						P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	96	3	756	13
						PA	巴拿馬	13 513	810	284 329	6,401

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

537

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84159 男裝或男童恤衫，紡織原料製，但棉除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84161 男裝或男童內褲及三角褲，非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
PE	秘魯			845	42	MT	馬爾他			90	4
PG	巴布亞新畿內亞	3 960	68	13 627	278	MY	馬來西亞			1 220	46
PH	菲律賓	6 605	302	49 375	3,368	N8	挪威	1 134	28	16 824	234
PL	波蘭			13 985	808	NL	荷蘭	38 119	897	201 946	4,301
PR	波多黎各			29 734	1,741	NZ	新西蘭			2 376	96
QA	卡塔爾			140	10	PA	巴拿馬			72 154	250
RU	俄羅斯	2	@	14 498	1,062	PE	秘魯			298	7
RW	盧旺達			800	10	PG	巴布亞新畿內亞			30	3
SA	沙特阿拉伯	18 164	439	235 424	6,384	PH	菲律賓	100	4	2 872	81
SB	所羅門群島			192	3	PL	波蘭			812	17
SE	瑞典	63 334	2,979	454 764	20,963	RU	俄羅斯			3 286	83
SG	新加坡	1 546	279	57 996	5,150	SA	沙特阿拉伯	1 164	39	7 154	178
SI	斯洛文尼亞			1 250	59	SE	瑞典	18 663	240	68 071	981
SL	塞拉利昂	500	5	17 304	204	SG	新加坡	2 962	58	21 875	730
SN	塞內加爾	1 632	27	61 482	717	SI	斯洛文尼亞			27	@
TG	多哥	1 800	47	61 855	1,448	TH	泰國	148	7	2 773	109
TH	泰國	113	27	14 617	1,527	TN	突尼斯	1 946	47	6 053	145
TN	突尼斯			6 951	542	TW	台灣	860	65	19 115	643
TR	土耳其			22	2	U8	美國	339 971	5,126	1 106 897	17,144
TW	台灣	79 216	682	478 587	7,461	UA	烏克蘭			109 674	141
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	4 020	66	36 455	776	VN	越南			2 197	47
U8	美國	204 658	23,779	1 349 680	142,652	ZA	南非	900	5	36 201	226
UA	烏克蘭			312	18		總計 TOTAL	584 188	9,233	3 349 367	49,629
VE	委內瑞拉	3 010	42	30 636	784	84162 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，非針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
VN	越南			319	29	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			451	31
VU	瓦努阿圖			4 284	59	AE	阿拉伯聯合酋長國	1 824	22	40 845	898
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			207	7	AT	奧地利	320	16	5 454	342
WS	薩摩亞	284	13	4 688	96	AU	澳大利亞			2 746	102
YE	也門共和國			80	4	BE	比利時			15 332	811
ZA	南非	2 822	183	66 405	1,751	BF	布基納法索			9 792	110
ZR	剛果民主共和國	26 980	200	236 762	2,157	CA	加拿大	7 023	254	130 612	4,589
	總計 TOTAL	1 085 683	60,722	10 052 312	547,950	CH	瑞士			6 919	221
84161 男裝或男童內褲及三角褲，非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						CL	智利	960	15	11 212	306
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			2 400	8	CN	中國內地	145	23	15 199	483
AE	阿拉伯聯合酋長國	228	8	5 784	86	D8	丹麥	2 388	142	9 118	471
AT	奧地利	108	3	50 094	606	DE	德國	12 356	837	78 074	4,971
AU	澳大利亞			2 090	15	E7	西班牙	1 600	78	75 339	5,281
BE	比利時	11 482	128	141 325	1,614	F7	芬蘭	4 243	199	7 903	362
BF	布基納法索	7 200	43	7 200	43	F8	法國	8 401	227	52 323	1,697
BR	巴西			4 272	85	GB	英國	90 128	2,915	349 957	12,195
CA	加拿大	2 434	76	26 426	480	GM	岡比亞			2 688	25
CH	瑞士			4 802	128	GR	希臘	131	10	2 697	143
CL	智利	1 920	15	2 124	20	I8	意大利	150	13	4 747	204
CN	中國內地	3 472	157	7 532	326	ID	印度尼西亞	120	12	300	23
CO	哥倫比亞			50	2	IE	愛爾蘭	6 610	109	47 620	704
CY	塞浦路斯			120	3	JO	約旦			125	8
D8	丹麥			4 720	102	JP	日本	59	3	422	47
DE	德國	29 657	673	402 354	6,387	KR	韓國	3	1	3	1
E7	西班牙			103 023	2,587	M8	摩洛哥			120	17
F7	芬蘭			1 350	22	MO	澳門	53	7	108	13
F8	法國	17 700	184	64 710	824	MT	馬爾他			87	4
GB	英國	82 391	871	700 508	7,796	MU	毛里求斯			4 212	66
GM	岡比亞			30 000	68	MY	馬來西亞			480	20
GR	希臘			15 504	260	N8	挪威	409	49	15 755	504
I8	意大利			20	@	NL	荷蘭	12 449	818	94 214	4,808
ID	印度尼西亞	692	39	5 240	280	NZ	新西蘭			259	5
IE	愛爾蘭			12 700	172	PA	巴拿馬			64 840	445
IL	以色列	3 904	103	7 858	179	PH	菲律賓			400	29
IN	印度			2	@	PL	波蘭			1 972	26
JO	約旦	288	8	1 290	39	QA	卡塔爾			30	11
JP	日本	9	2	3 791	468	SA	沙特阿拉伯	6 048	84	130 397	2,669
KI	基里巴斯			190	4	SE	瑞典	3 794	241	9 130	666
KR	韓國	16 120	386	53 300	1,295	SG	新加坡	169	12	6 464	363
LB	黎巴嫩			1 625	51	SN	塞內加爾			2 232	25
M8	摩洛哥	528	14	3 880	123	TH	泰國			7	4
MO	澳門	88	8	1 138	93	TW	台灣			12	3
						U8	美國	143 359	7,671	1 055 023	37,815
						UY	烏拉圭			500	17

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84162 男裝或男童長睡衣及睡衣褲, 非針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84169 男裝或男童汗衫及其他背心內衣、浴袍、晨褸及類似製品, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SINGLETs AND OTHER VESTS, BATHROBES AND DRESSING GOWNS ETC., NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
VE 委內瑞拉				219	2	UA 烏克蘭				542	11
VN 越南				110	11	VE 委內瑞拉				12	@
ZA 南非	4 313	20		10 656	170	VN 越南				70	10
總計 TOTAL	307 055	13,779		2 267 105	81,718	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	924	10		7 766	89
84169 男裝或男童汗衫及其他背心內衣、浴袍、晨褸及類似製品, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SINGLETs AND OTHER VESTS, BATHROBES AND DRESSING GOWNS ETC., NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						WS 薩摩亞				60	1
						ZA 南非				70 681	437
						ZR 剛果民主共和國				6 600	40
						總計 TOTAL	99 957	5,787		1 164 637	38,793
84211 女裝或女童大衣、雨衣、卡曲及類似製品, 非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)											
AE 阿拉伯聯合酋長國	98	42		27 162	509	AE 阿拉伯聯合酋長國	803	222		8 780	1,460
AR 阿根廷	179	6		179	6	AR 阿根廷				72	23
AT 奧地利				356	35	AT 奧地利	335	52		4 357	2,754
AU 澳大利亞	3 523	218		53 120	1,605	AU 澳大利亞	1 304	218		49 323	8,039
BE 比利時				12 602	677	BE 比利時	822	448		37 271	9,099
BH 巴林				216	4	BH 巴林	6	1		16	2
BJ 貝寧				4 800	12	BR 巴西	15	6		416	151
BR 巴西	1	@		1	@	BS 巴哈馬				500	24
CA 加拿大	1 417	98		7 476	385	CA 加拿大	20 320	4,618		159 909	30,652
CG 剛果				33 680	172	CH 瑞士	1 879	607		28 490	4,670
						CL 智利				1 341	347
CH 瑞士				12 138	1,120	CN 中國內地	8 012	8,400		39 044	40,411
CL 智利				6 330	69	CO 哥倫比亞	20	6		20	6
CM 喀麥隆				18 000	101	CS 塞爾維亞和黑山	2 069	321		3 095	468
CN 中國內地	8 014	668		153 063	2,477	CY 塞浦路斯				34	10
CS 塞爾維亞和黑山				80	9	CZ 捷克共和國				1 569	329
CY 塞浦路斯	40	5		40	5	D8 丹麥	2 721	493		53 472	10,285
D8 丹麥				1 725	270	DE 德國	98 452	19,763		667 843	130,760
DE 德國	1 329	119		26 502	2,736	E7 西班牙	2 744	324		82 522	19,277
E7 西班牙				4 219	178	EE 愛沙尼亞	94	25		4 902	1,030
E8 埃塞俄比亞				48	5						
						F7 芬蘭				5 873	604
EC 厄瓜多爾				209	14	F8 法國	10 178	2,294		259 060	47,724
EG 埃及				1 339	19	GB 英國	69 372	14,830		527 073	99,935
F7 芬蘭				1 406	21	GR 希臘	1 174	335		2 983	868
F8 法國	4 320	104		31 514	1,900	HR 克羅地亞				28	9
GA 加蓬				4 880	27	HU 匈牙利	1 914	187		4 954	607
GB 英國	5 635	386		44 431	2,772	ID 意大利	6 303	4,356		117 204	46,233
GM 岡比亞	3 600	43		5 376	62	IS 印度尼西亞	50	23		917	146
GN 畿內亞				129 650	737	IE 愛爾蘭	4 704	222		5 724	277
GR 希臘	42	5		192	14	IL 以色列	2 382	356		3 562	470
GU 關島				400	21						
						IN 印度	39	17		164	63
I8 意大利	24	12		32 049	1,483	IR 伊朗				159	25
ID 印度尼西亞				530	151	IS 冰島	205	25		205	25
IE 愛爾蘭				1 280	25	JO 約旦	79	17		359	81
IL 以色列				799	34	JP 日本	67 800	12,805		296 410	47,696
IN 印度				832	49	KR 韓國	5 054	1,480		12 392	8,332
JP 日本	9 582	1,612		39 448	4,096	KW 科威特	356	53		4 399	589
KE 肯尼亞				12 985	234	LB 黎巴嫩	149	19		631	106
KR 韓國	1	@		8 420	563	LV 拉脫維亞	45	4		1 243	80
KW 科威特				312	26	MN 蒙古	24	7		24	7
LK 斯里蘭卡	1 460	40		5 796	182						
						MO 澳門	609	388		6 416	1,844
LR 利比里亞				11 232	52	MT 馬爾他	80	17		80	17
MO 澳門	34 161	206		35 999	323	MX 墨西哥	1	@		4	@
MP 北馬里亞納群島	75	4		698	39	MY 馬來西亞	115	36		303	70
MT 馬爾他	18	2		18	2	N8 挪威	2 506	390		33 981	5,024
MU 毛里求斯				356	3	NL 荷蘭	9 242	2,248		111 271	21,525
MV 馬爾代夫				600	21	NZ 新西蘭	42	9		23 990	3,040
MY 馬來西亞	42	10		6 534	730	PA 巴拿馬	1 272	67		8 579	159
N8 挪威				1 199	71	PE 秘魯				115	25
NL 荷蘭	763	59		5 064	261	PH 菲律賓	1 079	200		8 670	1,523
NP 尼泊爾	12	1		12	1						
						PL 波蘭	3 063	804		11 808	1,927
NZ 新西蘭	9	1		2 356	102	PT 葡萄牙				213	62
PA 巴拿馬				10	@	QA 卡塔爾	16	2		16	2
PG 巴布亞新畿內亞	2 394	14		2 394	14	RU 俄羅斯	155	80		3 506	1,201
PH 菲律賓	24	3		406	28	SA 沙特阿拉伯	183	71		1 333	499
PL 波蘭				352	7	SE 瑞典	2 411	580		49 365	5,645
RU 俄羅斯				1 258	26	SG 新加坡	3 905	685		26 633	3,106
SA 沙特阿拉伯				7 462	203	SK 斯洛伐克共和國				120	36
SE 瑞典	1 721	127		16 126	1,206	TH 泰國	677	237		2 347	735
SG 新加坡	1 675	59		17 148	547						
SL 塞拉利昂				26 448	89						
TH 泰國	46	4		300	31						
TW 台灣	587	94		113 333	1,362						
U8 美國	18 241	1,832		146 016	10,284						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

539

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84211 女裝或女童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84219 女裝或女童連風帽厚夾克，防風上衣，防風夾克及類似製品，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
TR	土耳其	67	201	981	352						
TW	台灣	1 226	790	8 498	11,932	SE	瑞典	6 323	726	142 410	13,831
U8	美國	318 925	59,705	975 930	184,417	SG	新加坡	9 805	450	97 124	4,002
UA	烏克蘭	140	37	864	177	SI	斯洛文尼亞	6 338	386	12 145	679
VN	越南	25	3	33	4	SK	斯洛伐克共和國	50	13	50	13
ZA	南非	239	22	16 524	1,888	SY	敘利亞			325	11
						TH	泰國	342	32	2 605	297
	總計 TOTAL	655 402	139,101	3 677 920	758,885	TR	土耳其			2 981	712
84219 女裝或女童連風帽厚夾克，防風上衣，防風夾克及類似製品，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						TW	台灣	3 905	631	16 884	2,616
						U8	美國	284 839	47,112	1 607 535	246,273
AE	阿拉伯聯合酋長國	2 049	182	15 394	1,190	UA	烏克蘭	115	99	1 560	444
AR	阿根廷	65	10	2 783	468	UY	烏拉圭	220	20	397	33
AT	奧地利	4 250	1,211	36 227	7,879	VE	委內瑞拉	4	@	218	34
AU	澳大利亞	3 002	431	72 694	12,363	VN	越南	525	21	5 293	191
BE	比利時	3 189	735	77 638	19,198	ZA	南非	707	39	40 124	1,325
BG	保加利亞	7	8	7	8		總計 TOTAL	1 048 468	168,708	6 552 875	961,610
BH	巴林	261	20	530	32	84221 女裝或女童套裝，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
BN	文萊	374	15	1 084	44	AE	阿拉伯聯合酋長國	22 434	1,450	72 373	13,696
BR	巴西	57	13	5 615	582	AT	奧地利			4 703	935
BW	博茨瓦那			16 796	259	AU	澳大利亞	1 434	118	10 850	1,147
						BE	比利時			7 631	677
CA	加拿大	18 761	3,648	256 490	41,814	BR	巴西			1 408	327
CH	瑞士	3 294	1,248	34 042	7,120	CA	加拿大	8 486	1,883	65 418	11,096
CL	智利	14	4	7 129	694	CH	瑞士			1 914	243
CN	中國內地	25 606	8,956	55 467	16,436	CL	智利			21 306	2,658
CO	哥倫比亞	60	7	1 324	153	CN	中國內地	388	221	5 631	2,093
CZ	捷克共和國	6 034	868	19 089	2,060	CS	塞爾維亞和黑山			118	29
D8	丹麥	5 127	522	173 808	20,835						
DE	德國	207 783	28,257	1 443 578	203,777	D8	丹麥			16 839	1,455
E7	西班牙	26 734	3,442	195 761	23,911	DE	德國	27 955	4,923	288 723	55,078
EE	愛沙尼亞			1 001	62	E7	西班牙	5 554	1,707	229 442	54,107
						EG	埃及			1 031	65
EG	埃及	580	26	580	26	F7	芬蘭	60	2	4 841	575
F7	芬蘭	3 704	600	29 542	5,030	F8	法國	2 142	798	79 767	19,539
F8	法國	8 582	1,850	187 185	20,434	GB	英國	13 497	3,198	362 012	60,884
GB	英國	186 341	19,138	571 109	68,248	GR	希臘	120	34	5 695	1,462
GR	希臘	1 752	270	32 986	3,950	HU	匈牙利	2 960	597	5 085	959
HR	克羅地亞	4	1	353	86	I8	意大利	19 088	3,360	215 607	87,759
HU	匈牙利	182	5	4 202	286						
I8	意大利	87 006	27,420	398 000	104,460	ID	印度尼西亞	410	21	410	21
ID	印度尼西亞	566	33	7 004	468	IE	愛爾蘭	76	41	449	169
IE	愛爾蘭	458	123	1 725	250	IL	以色列	249	19	1 021	52
						IN	印度	1 420	70	6 062	589
IL	以色列	2 496	91	4 046	245	JP	日本	1 263	49	34 113	2,646
IN	印度	60	22	680	63	KE	肯尼亞			2 680	77
IR	伊朗			79	8	KR	韓國	6	@	349	241
IS	冰島			1 544	170	KW	科威特			2 208	773
JP	日本	51 074	7,452	226 932	22,419	LB	黎巴嫩	9	2	6 190	477
KR	韓國	6 418	1,493	21 134	4,437	LK	斯里蘭卡			1 609	41
KW	科威特			3 178	132						
KZ	哈薩克斯坦			621	43	LY	利比亞			10	2
LB	黎巴嫩	208	19	804	74	MO	澳門			53	8
LK	斯里蘭卡	72	4	72	4	MY	馬來西亞	1 641	56	2 532	94
						N8	挪威			173	16
LV	拉脫維亞	436	35	7 852	203	NL	荷蘭	4 337	834	17 995	3,410
MN	蒙古	16	5	211	50	NZ	新西蘭	174	13	1 585	105
MO	澳門	98	32	477	214	PA	巴拿馬			441	49
MT	馬爾他	160	31	160	31	PH	菲律賓	479	83	1 616	466
MU	毛里求斯	56	2	56	2	PL	波蘭			1 951	207
MX	墨西哥	2	@	1 054	292	PT	葡萄牙			694	114
MY	馬來西亞	994	53	17 852	1,403						
N8	挪威	27 086	3,888	96 072	15,270	RU	俄羅斯	1 210	359	1 791	503
NL	荷蘭	23 595	2,758	441 185	63,720	SA	沙特阿拉伯	7 575	976	20 285	3,082
NZ	新西蘭	2 043	444	35 257	6,369	SE	瑞典			9 650	1,239
						SG	新加坡	1 307	48	10 721	357
OM	阿曼			32	2	SK	斯洛伐克共和國			200	40
PA	巴拿馬	12 329	481	52 859	2,047	TH	泰國	56	26	1 690	605
PE	秘魯			120	14	TW	台灣			5 106	143
PH	菲律賓	68	3	1 408	98	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			4 300	108
PL	波蘭	5 225	1,375	29 548	2,661						
PT	葡萄牙	24	6	3 405	570	U8	美國	169 404	29,335	1 511 219	249,382
QA	卡塔爾	10	1	233	9	VN	越南			179	3
RO	羅馬尼亞			60	33						
RU	俄羅斯	6 547	1,888	23 186	8,091	ZA	南非	1 481	195	16 598	1,098
SA	沙特阿拉伯	436	49	3 964	354						

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
44221 女裝或女童套裝，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)		84222 女裝或女童套裝組合，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)									
總計 TOTAL		295 215	50,417	3 064 274	580,899	總計 TOTAL		276 576	19,982	2 423 214	210,745
44222 女裝或女童套裝組合，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)		84230 女裝或女童短外衣或運動上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)									
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				9 352	231	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區		3 036	107	20 420	793
AE 阿拉伯聯合酋長國		775	286	22 612	6,360	AE 阿拉伯聯合酋長國		28 972	3,315	193 488	20,256
AO 安哥拉		28 843	396	126 292	1,734	AO 安哥拉		500	13	40 288	922
AT 奧地利		1 336	30	17 218	2,751	AR 阿根廷		150	10	2 288	268
AU 澳大利亞				13 501	696	AT 奧地利		13 321	4,004	113 113	22,211
BE 比利時				11 709	1,122	AU 澳大利亞		101 533	5,705	917 619	83,138
BF 布基納法索				4 198	55	BE 比利時		3 154	1,003	237 119	42,554
BG 保加利亞				144	3	BG 保加利亞		552	56	1 254	119
BH 巴林				33	2	BH 巴林		112	11	3 002	238
BJ 貝寧		2 660	160	6 160	334	BN 文萊		645	33	2 522	85
CA 加拿大		2 151	124	37 805	1,382	BO 玻利維亞				102	8
CG 剛果				8 896	234	BR 巴西		8 347	304	25 518	1,697
CH 瑞士		12	8	1 455	224	BW 博茨瓦那				490	10
CL 智利				6 138	423	CA 加拿大		147 050	22,069	1 663 821	211,895
CM 喀麥隆		10 700	129	35 446	431	CG 剛果				2 180	53
CN 中國內地		21	9	20 406	643	CH 瑞士		31 544	6,862	276 125	41,490
CS 塞爾維亞和黑山				1 605	193	CL 智利		544	26	130 715	10,566
D8 丹麥		5 361	762	23 948	3,033	CM 喀麥隆				3 019	70
DE 德國		16 379	3,688	163 260	35,487	CN 中國內地		44 091	12,771	261 401	64,011
E7 西班牙		205	14	58 241	9,114	CO 哥倫比亞		859	150	3 015	517
EG 埃及				2 068	99	CS 塞爾維亞和黑山				2 859	362
F7 芬蘭				2 102	422	CY 塞浦路斯		1 400	116	3 375	359
F8 法國		2 385	531	90 947	10,318	CZ 捷克共和國		10 804	864	31 591	2,562
GB 英國		1 924	308	63 334	5,698	D8 丹麥		24 720	4,334	713 872	75,449
GM 岡比亞				10 405	207	DE 德國		378 316	56,642	4 960 430	662,217
GN 畿內亞				1 300	33	DO 多明尼加共和國		809	102	1 766	211
GR 希臘				2 906	329	E7 西班牙		110 191	13,102	1 130 944	113,859
HR 克羅地亞				60	19	EC 厄瓜多爾				3	1
HU 匈牙利				1 120	60	EE 愛沙尼亞		1 318	120	50 105	4,916
I8 意大利		319	81	38 382	8,248	EG 埃及				8 875	502
ID 印度尼西亞		65	3	65	3	F7 芬蘭		2 639	333	128 238	11,881
IE 愛爾蘭		221	89	446	95	F8 法國		72 343	13,319	1 157 023	151,366
IL 以色列		448	43	2 404	112	FJ 斐濟群島				20	6
JP 日本		100	8	37 224	1,680	GB 英國		355 245	51,166	3 777 473	492,245
KE 肯尼亞		1 754	44	18 024	444	GM 岡比亞				22	1
KI 基里巴斯				330	4	GR 希臘		7 095	1,433	59 962	6,572
KR 韓國		1 085	54	1 176	57	GU 關島		20	12	796	236
LB 黎巴嫩				84	66	HR 克羅地亞		66	6	3 193	230
LK 斯里蘭卡				8 857	119	HU 匈牙利		6 339	1,040	21 879	2,550
LR 利比里亞				750	23	I8 意大利		68 288	15,684	717 683	136,936
ML 馬里		960	58	3 460	188	ID 印度尼西亞		28 240	990	98 056	4,466
MO 澳門		539	45	539	45	IE 愛爾蘭		9 218	893	79 027	10,273
MU 毛里求斯		193	8	334	13	IL 以色列		44 318	4,240	197 774	16,460
MY 馬來西亞		79	3	10 751	424	IN 印度		2 881	271	7 866	882
MZ 莫桑比克		1 350	21	1 350	21	IR 伊朗				2 546	310
N8 挪威				4 768	595	IS 冰島		360	54	8 844	907
NE 尼日爾				6	@	JM 牙買加				102	8
NG 尼日利亞		9 830	220	17 110	378	JO 約旦		1 110	152	5 780	884
NL 荷蘭		2 115	484	104 658	15,851	JP 日本		188 307	35,911	1 384 291	183,969
NZ 新西蘭				2 583	90	KE 肯尼亞				72 550	3,545
PA 巴拿馬		2 685	223	108 984	2,696	KR 韓國		25 227	9,285	94 627	30,336
PH 菲律賓		161	5	271	10	KW 科威特		1 658	143	10 094	992
PL 波蘭				2 158	241	LB 黎巴嫩		2 705	327	9 896	1,020
RU 俄羅斯		1 436	178	2 162	344	LK 斯里蘭卡		7	1	1 019	88
SA 沙特阿拉伯		18 959	2,466	55 572	10,536	LT 立陶宛				4 725	582
SE 瑞典		120	11	19 916	2,718	LU 盧森堡		11 954	499	11 954	499
SG 新加坡		4 266	78	18 071	958	LV 拉脫維亞		532	47	4 313	280
SK 斯洛伐克共和國				49	3	LY 利比亞				94	14
SL 塞拉利昂				100	4	MN 蒙古		43	13	479	85
TG 多哥		4 990	299	17 800	996	MO 澳門		7 024	916	37 930	5,387
TW 台灣				7 643	144	MP 北馬里亞納群島		4	3	82	48
TZ 坦桑尼亞聯合共和國		7 489	187	61 063	1,654	MT 馬爾他		851	92	10 082	821
U8 美國		141 268	8,859	1 088 630	79,082	MX 墨西哥		10 702	1,047	37 037	3,310
UG 烏干達				2 000	84	MY 馬來西亞		3 983	364	45 105	4,306
VN 越南				230	8	N8 挪威		30 969	7,727	352 666	56,731
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				1 838	69	NG 尼日利亞				1 844	56
ZA 南非		3 392	69	40 765	1,105	NL 荷蘭		80 805	10,946	1 661 090	192,695
						NP 尼泊爾		141	19	261	36

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

541

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84230 女裝或女童短外衣或運動上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84240 女裝或女童衫裙，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
NZ	新西蘭	5 601	606	146 731	14,119	FJ	斐濟群島	12 244	98	21 516	409
OM	阿曼	29	3	1 468	136	GB	英國	431 580	83,237	2 801 504	626,887
						GH	加納	41	1	580	14
PA	巴拿馬	21 842	940	298 348	10,623	GM	岡比亞			6 289	113
PE	秘魯			16 975	1,132	GN	畿內亞			3 050	61
PG	巴布亞新畿內亞			11	1	GR	希臘	970	548	23 699	8,166
PH	菲律賓	1 960	433	30 673	4,691	GU	關島	128	14	972	142
PL	波蘭	25 622	3,083	90 493	8,256	HR	克羅地亞	1 440	47	1 524	51
PT	葡萄牙	3	1	5 646	851	HU	匈牙利	375	125	3 936	498
PY	巴拉圭			20	6						
QA	卡塔爾	112	13	3 119	220	I8	意大利	25 220	7,268	273 816	76,278
RO	羅馬尼亞	1 170	172	1 574	225	ID	印度尼西亞	7 364	330	64 903	3,129
RU	俄羅斯	2 835	1,068	36 796	5,390	IE	愛爾蘭	8 544	1,237	31 432	7,538
						IL	以色列	4 214	402	23 317	2,161
SA	沙特阿拉伯	22 702	2,039	114 392	10,888	IN	印度	302	15	2 555	248
SE	瑞典	29 171	3,006	518 248	47,108	IR	伊朗			879	60
SG	新加坡	75 569	4,977	516 505	34,267	JO	約旦	160	11	2 745	563
SI	斯洛文尼亞	442	135	3 517	433	JP	日本	74 780	10,128	902 033	129,329
SK	斯洛伐克共和國			1 059	160	KE	肯尼亞	7 080	205	64 920	1,509
SV	薩爾瓦多			198	14	KI	基里巴斯			660	6
SY	敘利亞			1	@						
TH	泰國	5 410	970	46 572	9,244	KR	韓國	2 308	1,163	55 193	12,446
TR	土耳其	2 500	271	13 378	1,691	KW	科威特	183	136	12 221	4,249
TW	台灣	70 243	6,405	327 098	33,968	LB	黎巴嫩	367	66	9 184	4,994
						LK	斯里蘭卡	123	6	6 111	218
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	5 250	147	6 210	178	LR	利比里亞			500	8
U8	美國	2 727 988	330,434	21 531 332	2,609,712	LV	拉脫維亞	80	7	80	7
UA	烏克蘭	2 963	442	19 058	2,344	LY	利比亞			164	21
UG	烏干達	23 380	684	123 955	3,615	ML	馬里			10 490	266
UY	烏拉圭	454	35	1 065	115	MO	澳門	2 076	177	13 545	1,956
VE	委內瑞拉	9 149	195	45 082	1,039	MT	馬爾他			966	72
VN	越南	76	3	1 664	67						
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			1 476	77	MU	毛里求斯			3 870	135
ZA	南非	16 721	1,274	360 634	13,872	MX	墨西哥	810	757	8 816	7,639
ZM	贊比亞			3 205	86	MY	馬來西亞	25 551	1,448	166 423	7,086
						MZ	莫桑比克			600	19
ZR	剛果民主共和國	4 200	155	4 200	155	N8	挪威	24 743	2,761	120 373	11,972
ZW	津巴布韋			1 140	27	NG	尼日利亞			16 600	300
						NL	荷蘭	57 330	10,187	265 123	48,051
總計 TOTAL		4 930 434	646,146	45 079 585	5,497,060	NP	尼泊爾	12	1	187	15
						NZ	新西蘭	18 684	1,020	65 426	4,628
						OM	阿曼	18	2	964	17
84240 女裝或女童衫裙，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						PA	巴拿馬	38 603	807	128 334	2,819
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區	7	6	8 159	346	PE	秘魯			603	114
AE	阿拉伯聯合酋長國	36 931	4,745	201 481	23,916	PH	菲律賓	3 782	565	41 379	5,543
AO	安哥拉			10 618	218	PL	波蘭	121	33	35 562	4,889
AR	阿根廷	460	29	460	29	PR	波多黎各			15	3
AT	奧地利	5 929	3,189	15 479	8,099	PT	葡萄牙	5	3	6 421	1,698
AU	澳大利亞	93 770	9,838	403 214	52,975	QA	卡塔爾			1 235	300
BE	比利時	1 361	465	47 430	8,843	RU	俄羅斯	479	559	7 881	4,469
BH	巴林	15	1	5 048	231	RW	盧旺達			337	12
BJ	貝寧			11 620	259	SA	沙特阿拉伯	22 602	3,361	201 702	40,671
BN	文萊			3 166	171						
						SE	瑞典	21 365	1,856	76 469	8,393
BR	巴西	1 085	81	5 332	1,449	SG	新加坡	56 878	3,296	439 490	25,522
BS	巴哈馬	5	@	24	@	SK	斯洛伐克共和國			284	28
CA	加拿大	55 983	8,535	666 958	92,272	SL	塞拉利昂	3 550	20	4 050	30
CG	剛果	6 720	202	10 940	319	SN	塞內加爾	6 180	183	28 289	825
CH	瑞士	1 550	373	55 294	6,616	SY	敘利亞			30	13
CI	科特迪瓦			220	11	TG	多哥	13 390	346	86 620	2,147
CL	智利	975	485	13 918	1,916	TH	泰國	1 494	462	13 704	4,543
CN	中國內地	12 710	2,305	146 931	25,989	TR	土耳其	4	2	8 315	818
CO	哥倫比亞			252	34	TW	台灣	2 193	1,244	42 882	13,081
CR	哥斯達黎加			2 880	43						
						TZ	坦桑尼亞聯合共和國	7 425	192	97 700	2,103
CS	塞爾維亞和黑山	300	16	606	44	U8	美國	1 025 095	186,876	10 265 397	1,788,444
CY	塞浦路斯			389	47	UA	烏克蘭	2 392	170	11 441	866
CZ	捷克共和國	223	29	2 617	467	UG	烏干達			3 605	110
D8	丹麥	32 670	4,123	136 874	18,283	VE	委內瑞拉	8 439	42	43 472	1,530
DE	德國	85 704	11,240	710 988	99,518	VN	越南	468	15	7 155	275
DO	多明尼加共和國			288	21	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			3 872	188
E7	西班牙	52 583	18,296	508 903	126,365	WS	薩摩亞			216	8
EE	愛沙尼亞	4	@	2 684	380	ZA	南非	29 492	2,201	85 341	5,676
EG	埃及			58 026	932	ZR	剛果民主共和國	36 280	677	269 968	5,448
F7	芬蘭	840	276	5 009	991						
F8	法國	64 374	11,911	642 001	118,142						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84240 女裝或女童衫裙，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84250 女裝或女童半截裙及裙褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
總計 TOTAL		2 441 163	400,456	20 576 744	3,470,758						
84250 女裝或女童半截裙及裙褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)											
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	6 744	141	146 582	3,325	MP	北馬里亞納群島			681	23
AE	阿拉伯聯合酋長國	113 207	6,331	817 150	51,353	MT	馬爾他	240	15	7 129	455
AO	安哥拉	3 490	55	52 474	988	MU	毛里求斯			5 391	120
AR	阿根廷			339	25	MW	馬拉維			12 350	271
AT	奧地利	4 123	322	86 743	10,192	MX	墨西哥	1 461	161	5 028	627
AU	澳大利亞	181 839	11,145	1 137 835	80,086	MY	馬來西亞	15 137	827	144 960	8,087
BD	孟加拉國			1	@	MZ	莫桑比克	24 400	189	35 318	290
BE	比利時	64 327	1,687	634 184	49,073	N8	挪威	28 643	3,020	301 232	22,735
BF	布基納法索			1 080	21	NG	尼日利亞			1 600	38
BG	保加利亞	352	28	455	34	NL	荷蘭	103 551	10,114	2 216 891	184,087
BH	巴林	144	13	17 488	1,112	NP	尼泊爾	108	7	534	42
BI	布隆迪			100	1	NZ	新西蘭	20 671	1,397	240 579	16,307
BJ	貝寧			33 457	296	OM	阿曼	49	5	2 297	98
BN	文萊	895	35	7 661	266	P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			1 604	45
BR	巴西	128 048	1,001	340 273	2,707	PA	巴拿馬	215 733	4,843	1 770 386	36,703
BZ	伯利茲			1 500	23	PE	秘魯			13 161	553
CA	加拿大	124 455	9,289	2 095 520	139,075	PG	巴布亞新畿內亞	160	1	4 295	89
CG	剛果	235	6	15 035	369	PH	菲律賓	5 480	415	56 907	5,739
CH	瑞士	11 212	1,178	185 655	13,490	PK	巴基斯坦			69	7
CI	科特迪瓦			643	30	PL	波蘭	8 768	886	123 936	7,220
CL	智利	6 224	262	171 685	7,301	PT	葡萄牙	6	2	8 634	372
CM	喀麥隆	100	3	19 634	352	QA	卡塔爾	307	20	3 694	314
CN	中國內地	45 037	4,145	660 640	55,601	RO	羅馬尼亞			1 517	91
CO	哥倫比亞	380	53	2 082	233	RU	俄羅斯	1 054	95	20 973	1,354
CS	塞爾維亞和黑山			1 086	63	SA	沙特阿拉伯	232 865	10,981	1 154 726	63,275
CU	古巴			144	1	SB	所羅門群島			24	@
CY	塞浦路斯	167	11	9 333	538	SE	瑞典	63 110	3,113	788 007	45,188
CZ	捷克共和國	5 504	165	51 504	2,214	SG	新加坡	78 977	4,339	1 166 553	54,631
D8	丹麥	61 003	3,837	943 882	62,851	SI	斯洛文尼亞	52	2	5 338	152
DE	德國	452 274	33,448	4 031 534	355,002	SK	斯洛伐克共和國			2 004	90
DO	多明尼加共和國	120	7	12 138	316	SL	塞拉利昂	1 550	16	9 532	105
E7	西班牙	147 085	7,986	1 932 606	113,900	SN	塞內加爾	2 200	48	60 108	1,086
EC	厄瓜多爾			11 763	254	SY	敘利亞			672	28
EE	愛沙尼亞	1 103	100	43 719	3,178	TG	多哥	1 295	32	17 935	480
EG	埃及	2 301	79	23 100	845	TH	泰國	10 485	981	86 798	11,562
F7	芬蘭	298	15	51 178	3,532	TN	突尼斯			7 587	217
F8	法國	167 603	11,455	2 109 038	150,824	TR	土耳其	6	2	38 438	945
FJ	斐濟群島			1 422	94	TT	特立尼達及多巴哥			660	66
GB	英國	784 603	66,353	8 965 205	801,641	TW	台灣	91 080	2,853	1 267 539	35,891
GH	加納	530	14	6 146	99	TZ	坦桑尼亞聯合共和國	174 100	4,590	1 308 696	35,841
GM	岡比亞	1 100	13	35 527	447	U8	美國	2 209 889	187,271	30 058 546	2,217,994
GN	畿內亞			8 393	129	UA	烏克蘭	1 154	98	14 787	1,175
GR	希臘	6 744	119	57 945	3,410	UG	烏干達	4 000	126	4 000	126
GT	危地馬拉			10 044	104	UY	烏拉圭			11	@
GU	關島	264	29	3 450	309	VE	委內瑞拉	9 035	67	57 176	644
HR	克羅地亞	11 319	144	23 843	457	VN	越南	152	4	12 679	380
HU	匈牙利	22 708	1,485	36 043	2,138	VU	瓦努阿圖	1 499	20	1 499	20
I8	意大利	62 986	8,301	1 149 637	102,144	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	324	5	26 464	1,242
ID	印度尼西亞	5 722	336	59 828	3,693	WS	薩摩亞			192	4
IE	愛爾蘭	14 829	1,188	125 330	9,725	YE	也門共和國			10	@
IL	以色列	25 712	1,450	153 590	9,198	ZA	南非	88 631	2,211	665 267	15,424
IN	印度	5 896	137	37 935	1,326	ZM	贊比亞	50	2	550	14
IR	伊朗			2 170	146	ZR	剛果民主共和國	9 730	256	47 615	1,303
JM	牙買加	3	@	19 396	200	總計 TOTAL					
JO	約旦	423	28	4 890	370			6 129 590	431,505	70 891 735	5,051,061
JP	日本	182 846	15,146	2 190 821	191,574	84260 女裝或女童長褲、短褲、及膝褲及工人褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, SHORTS, BREECHES AND BIB AND BRACE OVERALLS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
KE	肯尼亞	43 355	1,687	277 255	6,998	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	27 538	675	518 992	14,379
KR	韓國	11 700	2,145	110 742	22,972	AE	阿拉伯聯合酋長國	131 578	8,796	1 319 249	77,356
KW	科威特	5 544	427	38 709	3,861	AM	亞美尼亞			9 372	313
LB	黎巴嫩	1 757	86	19 208	1,404	AO	安哥拉	16 432	345	276 073	5,722
LK	斯里蘭卡	1 365	26	67 603	1,022	AR	阿根廷	1 006	41	12 101	540
LR	利比里亞			7 725	79	AT	奧地利	28 509	3,455	298 604	31,136
LV	拉脫維亞	243	11	5 397	339	AU	澳大利亞	804 952	43,929	6 451 084	386,726
LY	利比亞			693	85	AW	阿魯巴島			125	6
MH	馬紹爾群島共和國			799	23	BD	孟加拉國			71	3
MM	緬甸			266	14	BE	比利時	30 151	1,206	590 231	35,922
MN	蒙古	6	1	332	45						
MO	澳門	5 713	567	39 571	3,994						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

543

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84260 女裝或女童長褲、短褲、及膝褲及工人褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, SHORTS, BREECHES AND BIB AND BRACE OVERALLS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84260 女裝或女童長褲、短褲、及膝褲及工人褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, SHORTS, BREECHES AND BIB AND BRACE OVERALLS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
BF 布基納法索				10 128	194	MR 毛里塔尼亞				4 035	98
BG 保加利亞	1 950	166		27 865	1,237	MT 馬爾他	1 900	143		33 701	1,454
BH 巴林	462	25		17 075	722	MU 毛里求斯	413	10		2 514	63
BJ 貝寧	452 100	10,563		2 678 080	63,499	MV 馬爾代夫				9	1
BN 文萊	2 336	111		21 961	705	MW 馬拉維				1 300	27
BO 玻利維亞	204	9		408	18	MX 墨西哥	789	41		44 335	2,066
BR 巴西	56 401	847		336 974	3,995	MY 馬來西亞	129 105	5,602		1 065 095	47,994
BW 博茨瓦那				8	@	MZ 莫桑比克	1 500	14		7 900	185
BZ 伯利茲				281	6						
CA 加拿大	854 655	56,538		11 017 286	668,368	N8 挪威	125 647	9,668		2 404 432	159,046
						NE 尼日爾				2 593	65
CG 剛果				69 355	2,035	NG 尼日利亞				1 590	24
CH 瑞士	67 201	6,245		995 834	75,516	NL 荷蘭	311 867	22,349		4 312 662	296,655
CI 科特迪瓦				1 290	67	NP 尼泊爾	240	19		1 548	143
CL 智利	138 022	2,803		1 138 478	47,188	NZ 新西蘭	111 039	5,320		940 683	45,844
CM 喀麥隆	2 585	52		62 409	1,303	OM 阿曼	121	5		2 634	112
CN 中國內地	434 382	17,918		5 251 711	202,512	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				620	14
CO 哥倫比亞	922	81		22 251	1,262	PA 巴拿馬	1 238 156	27,548		7 083 072	187,046
CR 哥斯達黎加				37 683	1,128	PE 秘魯				44 399	1,738
CS 塞爾維亞和黑山				3 743	249						
CU 古巴				1 440	17	PG 巴布亞新畿內亞				314	12
						PH 菲律賓	17 746	2,618		237 858	23,654
CY 塞浦路斯	6 403	419		37 483	2,077	PK 巴基斯坦				372	64
CZ 捷克共和國	50 124	3,004		171 367	9,395	PL 波蘭	105 286	3,232		31 005	2,108
D8 丹麥	175 402	8,938		1 587 387	80,870	PR 波多黎各				995 747	21,982
DE 德國	1 286 380	92,935		11 558 639	749,464	PT 葡萄牙				10	1
DO 多明尼加共和國	2 701	209		34 863	1,229	PY 巴拉圭	15	4		22 763	1,724
DZ 阿爾及利亞				60	2	QA 卡塔爾	227	12		20	2
E7 西班牙	206 413	15,223		3 619 298	188,244	RO 羅馬尼亞	3 034	376		3 814	206
EC 厄瓜多爾	1	@		16 052	394	RU 俄羅斯	14 366	1,660		25 230	2,724
EE 愛沙尼亞	6 802	385		44 081	2,572					224 975	19,051
EG 埃及	513	10		13 682	458	SA 沙特阿拉伯	93 782	5,640		673 720	41,035
						SB 所羅門群島				399	5
F7 芬蘭	16 839	1,156		166 389	9,116	SE 瑞典	107 513	6,902		1 917 383	114,357
F8 法國	354 765	18,968		4 135 044	227,750	SG 新加坡	368 546	18,278		4 781 609	222,644
FJ 斐濟群島				861	113	SI 斯洛文尼亞	1 431	199		22 263	1,015
GA 加蓬				850	19	SK 斯洛伐克共和國	477	22		2 264	132
GB 英國	1 257 914	77,596		14 824 556	814,429	SL 塞拉利昂	1 500	24		7 300	117
GH 加納	6 384	226		17 110	380	SN 塞內加爾	5 434	174		90 971	2,749
GM 岡比亞	4 440	129		30 930	632	SV 薩爾瓦多				1 122	41
GN 畿內亞				11 218	283	SY 敘利亞				1 877	60
GR 希臘	21 220	1,356		227 310	10,631						
GT 危地馬拉				6 603	82	SZ 斯威士蘭	1 328	126		1 328	126
						TG 多哥	71 525	2,899		673 615	22,613
GU 關島	644	74		20 154	1,366	TH 泰國	40 209	3,018		319 468	29,797
HR 克羅地亞	1 632	73		30 283	1,495	TN 突尼斯				26 846	829
HU 匈牙利	25 043	1,877		135 621	7,502	TR 土耳其	1 244	154		46 886	2,537
I8 意大利	192 601	18,636		2 176 635	216,638	TT 特立尼達及多巴哥				2 470	229
ID 印度尼西亞	32 712	2,262		229 783	14,702	TW 台灣	414 813	15,567		3 752 864	134,815
IE 愛爾蘭	39 413	1,460		225 305	10,588	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	64 812	1,944		224 182	6,572
IL 以色列	126 839	9,740		1 165 114	83,748	U8 美國	8 638 690	557,479		69 188 171	4,431,022
IN 印度	16 957	729		140 898	6,877	UA 烏克蘭	6 204	685		62 696	4,628
IR 伊朗	5 005	337		22 031	1,434						
IS 冰島	214	32		6 738	440	UG 烏干達	12 500	363		94 705	3,793
						UY 烏拉圭				242	13
JM 牙買加	156	7		89 886	811	VE 委內瑞拉	37 523	1,103		351 860	6,014
JO 約旦	2 318	175		22 976	1,808	VN 越南	4 055	173		54 200	2,064
JP 日本	1 382 303	101,562		10 569 747	771,249	VU 瓦努阿圖				180	5
KE 肯尼亞	9 275	384		260 130	10,163	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	5 884	294		55 820	2,446
KH 柬埔寨	50	11		65	14	WS 薩摩亞				185	10
KR 韓國	52 337	5,848		617 726	53,564	YE 也門共和國				232	7
KW 科威特	4 953	360		32 534	2,696	ZA 南非	694 587	16,746		4 784 858	115,090
LB 黎巴嫩	6 333	446		72 149	4,557	ZM 贊比亞				4 250	198
LK 斯里蘭卡	430	21		15 442	405						
LR 利比里亞	300	6		27 060	801	ZR 剛果民主共和國	24 595	830		176 878	5,458
						ZW 津巴布韋				650	16
LT 立陶宛	410	42		7 410	687						
LU 盧森堡				200	17	總計 TOTAL	21 019 920	1,230,813		188 559 189	10,888,084
LV 拉脫維亞	1 452	97		24 823	1,512	84270 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LY 利比亞				213	19	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區	13 177	211		426 550	7,090
M8 摩洛哥				774	20	AE 阿拉伯聯合酋長國	69 084	4,413		892 932	45,817
MD 摩爾多瓦				208	14	AO 安哥拉				48 284	1,164
MH 馬紹爾群島共和國				240	9						
ML 馬里	1 155	46		94 165	2,982						
MM 緬甸				2 215	169						
MN 蒙古	175	29		1 627	228						
MO 澳門	11 049	891		73 812	6,689						
MP 北馬里亞納群島	2	1		2 928	141						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84270 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84270 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AR	阿根廷	1 177	53	1 393	85	MU	毛里求斯	402	9	5 238	128
AT	奧地利	4 575	377	42 547	7,117	MV	馬爾代夫			12	1
AU	澳大利亞	177 475	10,227	2 232 278	104,223	MX	墨西哥	840	99	10 412	1,011
BB	巴巴多斯			9 468	174	MY	馬來西亞	210 111	4,202	1 519 980	32,038
BD	孟加拉國			1	@	MZ	莫桑比克			102 532	806
BE	比利時	10 371	858	202 459	19,593						
BF	布基納法索			1 600	16	N8	挪威	53 558	3,346	432 545	28,025
BG	保加利亞	410	15	10 939	655	NE	尼日爾			12	@
BH	巴林	686	22	36 426	1,282	NG	尼日利亞	6 600	99	10 100	152
BJ	貝寧			6 700	128	NL	荷蘭	84 945	7,543	1 234 107	86,911
BN	文萊	3 293	109	19 673	595	NP	尼泊爾	120	7	508	34
BR	巴西	1 670	171	15 613	672	NZ	新西蘭	28 825	1,128	302 416	14,395
BW	博茨瓦那			4 120	82	OM	阿曼	40	2	1 944	49
BZ	伯利茲			3 672	121	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	156	3	300	4
CA	加拿大	378 678	16,621	4 056 642	190,628	PA	巴拿馬	321 662	4,700	2 602 333	41,365
CG	剛果	2 640	77	25 870	474	PE	秘魯			21 004	773
CH	瑞士	9 347	864	166 327	14,452						
CI	科特迪瓦			392	17	PG	巴布亞新畿內亞	2	@	355	3
CL	智利	8 481	206	251 904	9,135	PH	菲律賓	37 332	2,182	329 759	17,790
CM	喀麥隆			6 957	86	PK	巴基斯坦			416	36
CN	中國內地	104 408	10,557	661 010	61,070	PL	波蘭	8 522	738	43 354	3,046
CO	哥倫比亞	905	64	11 113	431	PT	葡萄牙	10	3	7 701	280
CR	哥斯達黎加			45 924	713	QA	卡塔爾	48	2	2 146	207
CS	塞爾維亞和黑山			70	5	RO	羅馬尼亞	213	22	318	29
CY	塞浦路斯	120	8	6 039	354	RU	俄羅斯	2 657	152	42 851	2,292
CZ	捷克共和國	2 455	138	7 457	361	SA	沙特阿拉伯	201 651	8,362	1 028 418	47,629
D8	丹麥	46 457	3,048	502 175	33,269	SE	瑞典	101 375	5,194	581 251	30,485
DE	德國	267 720	22,703	2 851 935	257,932	SG	新加坡	283 225	11,038	2 401 288	91,321
DO	多明尼加共和國	1 201	68	8 228	451	SI	斯洛文尼亞			2 477	72
E7	西班牙	89 530	5,560	1 393 304	99,442	SK	斯洛伐克共和國			2 171	66
EC	厄瓜多爾			174 031	2,347	SN	塞內加爾	5 587	130	83 818	1,713
EE	愛沙尼亞	1 456	75	40 222	2,886	SY	敘利亞			1 436	63
EG	埃及	5 289	75	33 597	719	TG	多哥			195 050	3,812
F7	芬蘭	2 094	122	25 146	1,708	TH	泰國	58 889	3,103	331 481	21,176
F8	法國	87 109	7,941	1 254 210	109,622	TR	土耳其			5 623	345
FJ	斐濟群島			126	23	TW	台灣	208 594	4,251	1 021 668	29,536
GA	加蓬			1 550	23	TZ	坦桑尼亞聯合共和國	4 460	80	69 406	1,459
GB	英國	517 013	41,587	4 281 861	397,663	U8	美國	4 466 582	290,816	44 375 497	2,702,028
GH	加納			1 210	21	UA	烏克蘭	1 125	58	18 868	1,355
GM	岡比亞			2 912	29	UY	烏拉圭	8 388	109	8 388	109
GN	畿內亞			9 990	244	VE	委內瑞拉	22 657	202	212 395	2,407
GR	希臘	637	79	49 748	4,877	VN	越南	6 128	141	64 077	1,547
GU	關島	268	28	2 926	310	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 570	96	37 490	1,627
HR	克羅地亞	3 400	104	4 790	149	WS	薩摩亞			528	10
HU	匈牙利	10 428	703	14 614	947	ZR	南非	90 442	3,011	443 706	13,637
I8	意大利	85 526	7,933	923 358	82,993	ZR	剛果民主共和國	33 272	469	337 075	4,868
ID	印度尼西亞	54 668	2,928	282 102	13,904		總計 TOTAL	8 568 636	514,262	84 409 982	5,004,471
IE	愛爾蘭	1 055	208	27 365	4,281	84281	女裝或女童底裙及襯裙，非針織或鉤織 (件/條) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
IL	以色列	9 199	782	108 275	6,191	AE	阿拉伯聯合酋長國			20 376	158
IN	印度	27 133	552	190 069	4,452	AR	阿根廷	717	16	717	16
IR	伊朗			4 606	238	AU	澳大利亞	84	2	1 199	140
IS	冰島			87	5	BH	巴林			738	22
JO	約旦	954	68	10 942	775	CA	加拿大	38 709	1,144	146 246	4,830
JP	日本	267 983	19,647	4 338 420	282,242	CH	瑞士	40	7	594	37
KE	肯尼亞			65 540	1,310	CL	智利	3 608	108	3 608	108
KH	柬埔寨	50	4	60	5	CN	中國內地			32	1
KI	基里巴斯			432	6	DE	德國	1 484	240	5 441	785
KP	朝鮮			745	78	EG	埃及			54	2
KR	韓國	12 085	1,705	175 360	22,003	F8	法國	1 910	52	19 094	476
KW	科威特	10 655	324	44 464	3,433	GB	英國	2 300	60	34 897	1,362
LB	黎巴嫩	1 863	94	25 319	1,702	GN	畿內亞			1 800	11
LK	斯里蘭卡	5 189	126	242 902	3,110	IL	以色列	210	6	808	25
LR	利比里亞			1 130	26	JO	約旦			340	11
LT	立陶宛	120	13	120	13	JP	日本	215	12	1 447	90
LV	拉脫維亞	640	30	840	43	KR	韓國	89	36	598	206
LY	利比亞			18	1	KW	科威特			610	20
ML	馬里			45 515	812	LB	黎巴嫩			144	5
MM	緬甸	724	43	3 873	226	M8	摩洛哥	180	5	1 174	37
MN	蒙古	26	3	832	88	MY	馬來西亞	252	7	1 308	40
MO	澳門	18 104	1,362	172 141	12,368						
MP	北馬里亞納群島			202	5						
MT	馬爾他	1 120	60	5 876	322						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

545

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84281 女裝或女童底裙及襯裙，非針織或鈎織 (件/條) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84282 女裝或女童睡袍及睡衣褲，非針織或鈎織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
N8 挪威				7 200	118	PR 波多黎各		2 378	55	2 378	55
NL 荷蘭	302	40		1 526	115	PT 葡萄牙				3 939	170
PL 波蘭	66	1		602	18	QA 卡塔尔		150	8	2 649	209
QA 卡塔尔				474	36	RU 俄羅斯		152	20	6 463	412
SA 沙特阿拉伯	2 970	111		14 352	480	SA 沙特阿拉伯		23 820	948	162 800	6,676
SE 瑞典				4 400	122	SE 瑞典		31 596	1,106	104 870	3,229
SG 新加坡	492	14		2 472	76	SG 新加坡		2 020	90	32 533	1,138
TR 土耳其	230	7		926	29	SI 斯洛文尼亞				3 611	160
U8 美國	31 100	1,437		249 717	14,019	TH 泰國		276	12	410	18
VE 委內瑞拉	492	14		2 347	75	TR 土耳其		702	32	3 316	151
YE 也門共和國				32	1	TW 台灣		2 902	213	7 108	916
ZA 南非	3 363	91		5 963	172	U8 美國	1 301 117	70,780		7 491 058	403,987
總計 TOTAL	88 813	3,410		531 236	23,644	UA 烏克蘭				42	1
84282 女裝或女童睡袍及睡衣褲，非針織或鈎織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						UG 烏干達				1 769	46
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區	960	37		1 714	70	UY 烏拉圭				1 366	33
AD 安道爾				911	22	VE 委內瑞拉	2 924	70		29 494	558
AE 阿拉伯聯合酋長國	15 555	543		199 897	7,505	YE 也門共和國		44	2	294	15
AR 阿根廷	7 849	94		26 949	619	ZA 南非	40 523	807		58 251	1,358
AT 奧地利	10 540	521		35 966	1,773	總計 TOTAL	3 312 816	136,812		16 556 345	714,447
AU 澳大利亞	6 538	436		49 373	2,495	84289 女裝或女童背心內衣褲、家常服、浴袍及類似製品，未列明在其他編 (公斤) WOMEN'S OR GIRLS' UNDER GARMENTS, NEGLIGEEES, BATHROBES ETC., NES (KG)					
BE 比利時				9 297	659	AD 安道爾				41	6
BH 巴林	108	6		15 035	468	AE 阿拉伯聯合酋長國	3 919	485		37 632	4,516
BN 文萊				353	6	AR 阿根廷	407	40		7 323	905
BR 巴西				4 482	105	AT 奧地利	934	108		8 139	1,294
BS 巴哈馬	218	7		857	33	AU 澳大利亞	10 204	1,210		63 280	7,267
CA 加拿大	195 467	5,159		630 572	20,629	BD 孟加拉國				2 970	65
CH 瑞士	6 378	363		26 873	1,282	BE 比利時				8 530	904
CL 智利	23 040	851		64 051	2,035	BH 巴林	8	2		1 483	114
CN 中國內地	30 500	882		304 505	6,576	BN 文萊				24	4
CS 塞爾維亞和黑山	76	6		5 826	296	BR 巴西	340	58		600	86
CY 塞浦路斯	135	17		135	17	CA 加拿大	8 009	1,105		62 363	9,023
CZ 捷克共和國				2	@	CG 剛果				100	2
D8 丹麥	9 230	440		54 122	1,682	CH 瑞士	1 248	196		9 928	1,189
DE 德國	57 028	3,168		464 132	21,251	CL 智利				12 467	1,124
DO 多明尼加共和國				3 420	66	CM 喀麥隆				480	62
E7 西班牙	82 497	3,933		453 333	20,017	CN 中國內地	1 799	823		36 205	5,605
EE 愛沙尼亞				8 336	270	CO 哥倫比亞				302	35
EG 埃及	156	8		834	38	CS 塞爾維亞和黑山	191	24		460	56
F7 芬蘭	32 308	1,274		85 361	3,245	CY 塞浦路斯				167	10
F8 法國	124 114	6,545		686 853	33,778	CZ 捷克共和國				1	@
GB 英國	893 234	27,085	3 866 992	119,312		D8 丹麥	286	96		11 045	986
GI 直布羅陀	880	26	3 115	96		DE 德國	4 559	767		51 639	9,746
GR 希臘	441	52	8 777	346		DO 多明尼加共和國				96	5
I8 意大利	8 478	316	23 923	2,641		E7 西班牙	6 909	1,218		50 348	10,817
ID 印度尼西亞	191	18	770	43		EE 愛沙尼亞				2 664	261
IE 愛爾蘭	338 778	8,451	1 051 969	24,365		EG 埃及	30	11		58	18
IL 以色列	576	27	27 411	861		F7 芬蘭	754	119		2 153	373
IN 印度			682	30		F8 法國	11 093	2,207		66 504	14,039
IS 冰島			1 848	136		GB 英國	43 216	6,788		257 068	47,903
JO 約旦	7	1	1 617	78		GH 加納				580	11
JP 日本	2 873	140	51 143	4,233		GI 直布羅陀				1 391	39
KR 韓國	581	36	8 157	791		GM 岡比亞				11 074	420
KW 科威特	280	15	4 788	239		GN 畿內亞				1 020	73
LB 黎巴嫩	270	12	5 196	254		GR 希臘	827	324		2 277	518
LV 拉脫維亞			3 000	48		GU 關島				11	1
M8 摩洛哥	460	22	3 337	156		I8 意大利	1 945	1,567		42 342	12,917
MO 澳門			134	10		ID 印度尼西亞	188	21		527	73
MT 馬爾他	10	1	10	1		IE 愛爾蘭	12 706	1,380		31 487	4,303
MU 毛里求斯			120	4		IL 以色列	183	54		4 408	638
MY 馬來西亞	10 332	210	17 635	491		IN 印度	300	34		1 326	171
N8 挪威	3 756	182	5 986	297		IS 冰島				1 168	276
NL 荷蘭	34 991	1,441	338 690	12,376		JO 約旦				314	30
NZ 新西蘭	496	66	26 988	1,936		JP 日本	14 582	2,069		102 898	10,864
PA 巴拿馬	180	5	34 606	433		KR 韓國	328	86		4 108	859
PE 秘魯	1 365	51	1 365	51		KW 科威特	112	22		1 314	162
PH 菲律賓	2 286	171	3 478	358		LB 黎巴嫩	55	11		371	89
PK 巴基斯坦	150	8	1 851	90		LK 斯里蘭卡				1 794	120
PL 波蘭	900	44	17 217	701		LR 利比里亞				3 409	304
						LV 拉脫維亞	7	1		7	1

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84289 女裝或女童背心內衣褲、家常服、浴袍及類似製品，未列明在其他編 (公斤) WOMEN'S OR GIRLS' UNDER GARMENTS, NEGLIGEEES, BATHROBES ETC., NES (KG)						84310 男裝或男童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克、雪褸及類似製品，針織或鈎織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
M8 摩洛哥		25	5	111	33	IL 以色列				5 527	363
MO 澳門	4 454	314		5 263	404	IN 印度				660	71
MP 北馬里亞納群島				20	1	IR 伊朗				390	30
MT 馬爾他				1 065	67	IS 冰島				500	34
MX 墨西哥	4	@		1 250	211	JO 約旦				75	1
MY 馬來西亞	1 065	37		3 665	616	JP 日本	67 229	5,256		587 015	37,958
N8 挪威	162	36		2 118	377	KR 韓國	3 161	176		7 766	893
NL 荷蘭	3 531	1,145		38 707	7,706	KW 科威特	839	92		2 545	240
NZ 新西蘭	1 935	704		12 544	4,489	LB 黎巴嫩				1	@
PA 巴拿馬	1 255	99		63 763	4,296	LR 利比里亞				79	2
PE 秘魯				261	73						
PH 菲律賓	2 517	888		7 911	2,455	LV 拉脫維亞				176	14
PK 巴基斯坦	10	2		63	18	LY 利比亞				38	3
PL 波蘭	52	15		148	53	MN 蒙古				20	4
QA 卡塔爾	10	2		108	44	MO 澳門	3 169	254		4 097	627
RU 俄羅斯	322	31		2 025	146	MT 馬爾他				60	2
SA 沙特阿拉伯	1 770	438		19 853	2,175	MX 墨西哥				25	3
SE 瑞典	1 772	368		15 457	3,066	MY 馬來西亞				387	25
SG 新加坡	2 500	195		25 491	2,494	N8 挪威	534	197		17 722	2,546
SI 斯洛文尼亞				360	53	NL 荷蘭	13 252	1,639		43 797	5,432
SN 塞內加爾				1 176	298	NP 尼泊爾	2	1		66	17
TG 多哥				7 680	146	NZ 新西蘭	88	19		14 708	1,971
TH 泰國	93	32		1 604	286	PA 巴拿馬	8	1		16 101	856
TR 土耳其	35	15		154	41	PG 巴布亞新畿內亞				45	7
TW 台灣	2 783	356		24 615	2,222	PH 菲律賓	60	7		3 299	196
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				2 250	72	PK 巴基斯坦				215	66
U8 美國	136 868	20,642	1 038 760	152,527		PL 波蘭	237	31		3 798	304
UA 烏克蘭	61	22	81	33		PT 葡萄牙				51	10
VE 委內瑞拉	154	49	2 308	299		RU 俄羅斯	17	2		7 560	466
VN 越南			2	1		SA 沙特阿拉伯	1 000	153		2 776	227
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	747	67	2 421	214		SE 瑞典	4 228	360		15 129	1,849
YE 也門共和國	4	1	12	2		SG 新加坡	5 291	256		11 734	618
ZA 南非	717	105	14 438	1,040		SI 斯洛文尼亞				2 559	263
ZR 剛果民主共和國			90	20		TH 泰國	40	7		433	39
總計 TOTAL	287 985	46,395	2 201 670	334,260		TR 土耳其				654	46
84310 男裝或男童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克、雪褸及類似製品，針織或鈎織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						TW 台灣	31 343	2,482		42 416	3,860
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 906	266	18 047	1,114		TZ 坦桑尼亞聯合共和國				39 855	1,520
AO 安哥拉	600	15	10 660	153		U8 美國	146 609	16,933		884 452	86,281
AR 阿根廷	1 160	100	2 174	227		UA 烏克蘭	89	10		272	14
AT 奧地利	2 054	245	3 100	317		UY 烏拉圭	256	22		258	22
AU 澳大利亞	154	22	50 483	4,330		W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				321	5
BE 比利時	2 008	434	8 694	1,116		ZA 南非				27 611	623
BG 保加利亞			16	2		ZR 剛果民主共和國				6 358	273
BR 巴西	75	7	2 719	274		總計 TOTAL	485 158	47,209	2 866 989	235,744	
CA 加拿大	2 373	397	111 053	8,400		84321 男裝或男童套裝，針織或鈎織 (套) MEN'S OR BOYS' SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CH 瑞士	1 267	214	21 995	3,672		AE 阿拉伯聯合酋長國				313	13
CL 智利			5 890	368		AT 奧地利	90	13		1 312	283
CN 中國內地	2 057	804	28 022	5,469		AU 澳大利亞	22	6		23	6
CO 哥倫比亞			5	@		BR 巴西				204	48
CS 塞爾維亞和黑山			65	7		CA 加拿大				2 382	246
CY 塞浦路斯	3 720	165	4 421	209		CH 瑞士				861	613
CZ 捷克共和國	239	16	7 662	599		CN 中國內地	79	177		478	968
D8 丹麥	13 006	442	31 568	1,459		CZ 捷克共和國				168	135
DE 德國	4 844	1,244	49 539	8,569		D8 丹麥				90	3
E7 西班牙	1 099	141	10 530	1,220		DE 德國				2 765	494
EG 埃及			932	7		E7 西班牙				3 789	278
F7 芬蘭	35	6	573	74		EE 愛沙尼亞				103	50
F8 法國			47 319	5,018		F7 芬蘭	2 600	278		3 308	340
FJ 斐濟群島			30	3		F8 法國				539	60
GB 英國	152 435	13,602	284 923	28,654		GB 英國	4 315	272		9 793	774
GR 希臘	2 751	320	2 772	323		I8 意大利	16	@		40 377	1,279
GU 關島	22	11	60	15		IN 印度	2	@		2	@
HU 匈牙利			300	17		JP 日本	3 225	278		8 248	1,043
I8 意大利	14 601	856	411 584	16,337		KR 韓國	285	523		325	526
ID 印度尼西亞			2	@		LB 黎巴嫩	15	1		35	3
IE 愛爾蘭	300	5	300	5		ML 馬里				1 000	27
						N8 挪威				12 383	2,609
						NL 荷蘭	72	11		74	11

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

547

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84321 男裝或男童套裝，針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84322 男裝或男童套裝組合，針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
NP	尼泊爾			36	2	U8	美國	7 553	384	30 199	1,132
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			630	32	UA	烏克蘭	75	7	445	33
PA	巴拿馬			229	24	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			5 949	229
PH	菲律賓	97	10	128	82	ZA	南非			7 050	125
PL	波蘭			1 412	54	ZR	剛果民主共和國			1 360	68
RU	俄羅斯			11 408	783		總計 TOTAL	272 928	6,159	2 757 206	60,404
SA	沙特阿拉伯			446	8						
SE	瑞典			10 741	1,195	84323 男裝或男童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SG	新加坡	109	29	9 188	320	AE	阿拉伯聯合酋長國	2 523	197	30 871	2,365
TH	泰國	16	2	16	2	AO	安哥拉			1 626	42
TW	台灣			1 481	122	AR	阿根廷			3 731	349
U8	美國	3 360	620	15 460	2,039	AT	奧地利	75	8	16 957	1,744
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			72	4	AU	澳大利亞	4 609	486	190 954	15,787
ZA	南非			1 642	47	BD	孟加拉國			6	2
	總計 TOTAL	14 307	2,222	141 461	14,522	BE	比利時	6 380	1,028	65 145	5,167
84322 男裝或男童套裝組合，針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						BN	文萊			80	3
AE	阿拉伯聯合酋長國	459	14	8 916	329	BR	巴西	17	3	13 085	986
AO	安哥拉	6 400	72	33 840	444	CA	加拿大	158 564	10,307	475 263	35,717
AR	阿根廷			1 740	170	CG	剛果			600	21
AU	澳大利亞	108 839	768	754 415	5,747	CH	瑞士	4 444	400	46 732	4,205
BE	比利時	3 550	130	3 550	130	CL	智利	874	130	24 024	1,527
BF	布基納法索	720	30	1 920	48	CN	中國內地	16 391	2,403	127 001	15,496
BG	保加利亞			11	@	CO	哥倫比亞			372	21
BJ	貝寧			107 000	1,847	CS	塞爾維亞和黑山	375	26	375	26
CA	加拿大	1 620	111	35 008	1,067	CY	塞浦路斯			1 066	65
CH	瑞士	152	39	12 107	482	CZ	捷克共和國	1 149	114	7 407	581
CM	喀麥隆			7 260	110	D8	丹麥	4 247	349	33 883	3,066
CN	中國內地			4 193	234	DE	德國	2 943	762	84 118	12,078
CS	塞爾維亞和黑山			920	68	DJ	吉布提	380	36	380	36
CZ	捷克共和國			46	10	DO	多明尼加共和國	60	4	120	9
D8	丹麥			19 737	538	E7	西班牙	6 932	726	24 137	2,008
DE	德國	120	8	4 442	378	EE	愛沙尼亞			1 842	64
E7	西班牙			23 039	931	EG	埃及	148	10	460	31
EC	厄瓜多爾			4 560	109	F7	芬蘭	17	5	4 370	435
F7	芬蘭			2 050	79	F8	法國	10 149	1,042	78 541	6,567
F8	法國			6 601	365	FJ	斐濟群島			35	4
GB	英國	5 024	201	142 045	3,826	GB	英國	62 486	4,324	352 241	26,027
GN	畿內亞			3 468	135	GR	希臘	2 456	121	33 129	590
GR	希臘			41 995	1,328	GU	關島			221	56
HR	克羅地亞			2 902	28	HR	克羅地亞			8	1
HU	匈牙利			598	21	HU	匈牙利			173	10
I8	意大利	24 630	1,204	272 363	10,519	I8	意大利	12 705	1,290	260 052	16,773
ID	印度尼西亞			100	3	ID	印度尼西亞	313	40	2 448	251
IE	愛爾蘭	1 000	23	1 000	23	IE	愛爾蘭			240	18
JP	日本	92 460	2,318	969 566	24,288	IL	以色列	2 511	184	24 065	1,541
KE	肯尼亞			1 800	27	IN	印度	72	15	2 293	211
KI	基里巴斯			1 012	9	IR	伊朗			342	24
KR	韓國			990	35	JO	約旦	385	28	1 104	45
LB	黎巴嫩			216	6	JP	日本	455 099	29,340	1 480 318	97,516
LR	利比里亞			168	12	KR	韓國	13 441	1,049	104 266	8,040
LY	利比亞			53	5	KW	科威特	27	1	1 121	80
MO	澳門			910	110	LB	黎巴嫩	249	18	261	19
MY	馬來西亞			609	56	LK	斯里蘭卡			522	52
N8	挪威			2 389	200	LT	立陶宛			270	67
NE	尼日爾			28 190	511	LV	拉脫維亞			140	16
NL	荷蘭			15 523	110	MO	澳門	421	104	1 781	546
NP	尼泊爾			600	15	MT	馬爾他	648	43	15 029	944
NZ	新西蘭			1 094	43	MU	毛里求斯			8	1
PA	巴拿馬			23 028	228	MX	墨西哥	11 918	552	171 178	5,493
PG	巴布亞新畿內亞			4 096	154	MY	馬來西亞	275	47	4 789	476
PH	菲律賓	2 372	334	3 340	406	N8	挪威	17 685	1,723	144 221	11,313
PL	波蘭			76 740	781	NL	荷蘭	37 622	2,935	323 257	26,391
RU	俄羅斯			10 192	365	NP	尼泊爾			244	19
SA	沙特阿拉伯	26	@	864	23	NZ	新西蘭	4 818	124	44 209	2,357
SE	瑞典	9 103	429	38 366	1,129	PA	巴拿馬	8 185	203	17 352	1,192
SG	新加坡			20 287	947	PE	秘魯	77	6	1 929	124
SI	斯洛文尼亞			5 019	260	PH	菲律賓	962	96	8 400	650
SN	塞內加爾			2 500	39	PL	波蘭	617	51	12 790	660
TW	台灣	8 825	87	8 825	87	PT	葡萄牙	772	130	934	156
						RO	羅馬尼亞	311	21	311	21

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84323 男裝或男童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84324 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
RU	俄羅斯	641	50	11 827	689	IN	印度	1 000	37	10 460	382
SA	沙特阿拉伯	4 149	330	8 395	584	IR	伊朗			4 779	236
SE	瑞典	4 839	357	31 409	2,289	IS	冰島			1 596	24
SG	新加坡	6 352	563	67 693	3,950	JM	牙買加		43	787	43
SI	斯洛文尼亞			6 579	294	JO	約旦	787	23	2 708	148
SN	塞內加爾			2 546	38	JP	日本	221 712	6,582	1 320 396	43,027
TH	泰國	781	97	3 503	473	KE	肯尼亞	22 360	1,333	362 458	20,848
TN	突尼斯	195	38	195	38	KI	基里巴斯			2 244	26
TR	土耳其			2 042	185	KR	韓國	1 200	171	42 973	2,083
TW	台灣	6 908	965	23 716	3,146	KW	科威特	63	4	13 059	393
U8	美國	573 281	37,177	2 135 391	165,822	LB	黎巴嫩	2 803	157	8 152	418
UY	烏拉圭			328	23	LK	斯里蘭卡	1 244	19	15 852	203
VE	委內瑞拉	26	11	9 090	162	LR	利比里亞			14 495	192
VN	越南			513	9	LV	拉脫維亞	280	10	6 707	116
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			1 036	96	LY	利比亞			24	1
ZA	南非	7 494	361	66 974	2,880	M8	摩洛哥			380	11
ZR	剛果民主共和國	30 214	195	36 190	325	MH	馬紹爾群島共和國			360	9
	總計 TOTAL	1 489 212	100,624	6 650 254	491,085	ML	馬里			26 880	946
84324 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MM	緬甸			154	4
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區	573	21	2 313	37	MO	澳門	1 973	150	8 856	1,047
AE	阿拉伯聯合酋長國	21 336	689	156 637	6,447	MP	北馬里亞納群島			930	17
AO	安哥拉	47 232	727	198 904	3,032	MT	馬爾他	607	36	32 605	786
AR	阿根廷			2 561	152	MX	墨西哥	304	3	9 836	449
AT	奧地利	1 845	149	42 673	1,731	MY	馬來西亞	12 936	168	68 855	1,478
AU	澳大利亞	31 983	1,369	419 585	15,735	MZ	莫桑比克	20 420	237	47 000	539
BB	巴巴多斯			5 760	107	N8	挪威	25 145	1,775	122 154	5,640
BE	比利時	20 836	920	74 047	3,297	NG	尼日利亞			1 170	114
BF	布基納法索	1 050	13	79 092	1,043	NL	荷蘭	29 425	889	219 644	8,419
BG	保加利亞			39	3	NP	尼泊爾	84	4	473	24
BH	巴林			648	23	NZ	新西蘭	37 745	614	263 138	4,754
BI	布隆迪			2 680	41	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	185	10	3 153	101
BJ	貝寧	2 550	102	79 935	2,962	PA	巴拿馬	15 256	263	537 030	4,023
BN	文萊			14 665	359	PE	秘魯			2 446	58
BR	巴西	360	17	6 696	378	PG	巴布亞新畿內亞	3 072	43	9 161	169
CA	加拿大	24 311	1,182	1 080 731	21,231	PH	菲律賓	1 517	199	67 160	6,713
CG	剛果	7 684	171	32 972	682	PK	巴基斯坦			1	@
CH	瑞士	1 718	61	65 614	3,155	PL	波蘭	7 638	141	525 033	6,280
CI	科特迪瓦			5 470	171	PR	波多黎各			3 060	88
CL	智利	1 200	61	49 106	1,777	PT	葡萄牙	1 018	81	1 030	82
CM	喀麥隆	4 915	81	65 347	1,036	QA	卡塔爾			1 729	60
CN	中國內地	27 374	2,048	313 570	16,823	RO	羅馬尼亞	536	34	546	35
CO	哥倫比亞			962	59	RU	俄羅斯	130 123	1,187	391 204	3,665
CS	塞爾維亞和黑山	2 481	149	3 302	190	RW	盧旺達			4 400	45
CY	塞浦路斯	948	53	12 650	440	SA	沙特阿拉伯	16 732	718	79 020	3,525
CZ	捷克共和國	2 209	91	5 761	241	SB	所羅門群島	420	10	6 760	101
D8	丹麥	5 656	432	109 415	2,520	SE	瑞典	29 715	910	299 885	7,509
DE	德國	141 286	6,700	929 541	39,426	SG	新加坡	82 214	936	955 668	11,278
DJ	吉布提			300	18	SI	斯洛文尼亞	48	4	41 153	1,421
DO	多明尼加共和國	120	5	984	46	SL	塞拉利昂			1 500	14
E7	西班牙	13 896	425	206 609	7,313	SN	塞內加爾	4 810	67	202 440	1,929
EC	厄瓜多爾	600	19	801	26	SY	敘利亞			4	@
EE	愛沙尼亞			1 073	42	TG	多哥	7 375	211	49 355	1,192
EG	埃及	347	20	1 840	64	TH	泰國	515	36	5 794	544
F7	芬蘭	4 670	216	21 200	846	TR	土耳其			7 810	271
F8	法國	45 755	1,195	183 714	5,281	TW	台灣	155 708	1,533	573 907	6,417
FJ	斐濟群島			7 612	160	TZ	坦桑尼亞聯合共和 國	25 940	634	68 025	1,606
GA	加蓬			5 000	70	U8	美國	598 513	19,067	1 965 159	80,411
GB	英國	205 900	4,932	1 705 881	36,303	UA	烏克蘭	3 948	31	4 817	80
GM	岡比亞	5 448	62	65 805	814	UG	烏干達	15 840	455	200 454	6,783
GN	畿內亞			10 712	142	UY	烏拉圭			10	2
GR	希臘	5 278	208	84 377	2,097	VE	委內瑞拉	2 891	14	122 224	629
GU	關島			406	59	VN	越南	153	10	16 809	516
HR	克羅地亞	5 252	99	9 476	280	VU	瓦努阿圖			3 516	44
HU	匈牙利	250	5	367	9	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			16 055	197
I8	意大利	38 236	1,952	1 010 398	31,670	WS	薩摩亞			1 324	38
ID	印度尼西亞	2 300	147	10 966	571	YE	也門共和國	15 048	283	15 048	283
IE	愛爾蘭	4 570	83	24 017	444	ZA	南非	1 561	71	406 763	4,190
IL	以色列	20 218	1,219	55 473	2,403	ZM	贊比亞			6 190	237
						ZR	剛果民主共和國	26 696	613	53 114	1,207

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

549

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84324 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84371 男裝或男童恤衫，棉製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
總計 TOTAL		2 228 389	65,438	16 425 569	455,870	MN 蒙古				112	7
						MO 澳門		1 227	126	34 554	3,228
84371 男裝或男童恤衫，棉製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MP 北馬里亞納群島				32	1
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		1 150	146	22 881	1,073	MT 馬爾他		818	45	4 910	213
AE 阿拉伯聯合酋長國		17 095	949	355 085	14,720	MU 毛里求斯				62	3
AO 安哥拉		13 342	180	43 864	631	MV 馬爾代夫				4	@
AR 阿根廷		451	53	637	71	MX 墨西哥				20 616	328
AT 奧地利		737	50	46 964	2,290	MY 馬來西亞		22 548	471	139 495	4,788
AU 澳大利亞		160 142	7,143	1 345 705	63,919	MZ 莫桑比克				1 958	38
BD 孟加拉國		6	@	480	26	N8 挪威		52	3	166 897	6,292
BE 比利時		3 066	126	70 629	6,252	NG 尼日利亞				6 150	135
BF 布基納法索				16 892	187	NL 荷蘭		62 242	4,271	863 438	49,373
BG 保加利亞		25	2	1 830	88	NP 尼泊爾		510	26	701	36
						NZ 新西蘭		31 188	1,745	202 597	11,225
BH 巴林				3 260	115	PA 巴拿馬		66 180	1,221	503 547	11,503
BI 布隆迪				912	11	PE 秘魯				1 334	49
BJ 貝寧				3 200	80	PG 巴布亞新畿內亞		20	1	1 968	45
BN 文萊		216	9	497	23	PH 菲律賓		53 948	3,074	310 666	20,050
BR 巴西		29	2	58 504	2,239	PK 巴基斯坦				1 986	48
BS 巴哈馬				945	36	PL 波蘭		62	7	16 281	559
CA 加拿大		205 722	10,078	1 646 848	78,577	PR 波多黎各		3 288	90	11 913	439
CG 剛果				3 240	204	PT 葡萄牙				9 403	751
CH 瑞士		6 489	263	359 569	12,402	QA 卡塔尔				3 800	205
CI 科特迪瓦				100	5	R8 馬達加斯加				4	@
						RO 羅馬尼亞				2 500	134
CL 智利		11 338	470	132 889	5,256	RU 俄羅斯		20 057	2,550	94 779	8,912
CM 喀麥隆		7 623	112	26 560	394	SA 沙特阿拉伯		14 674	659	53 185	2,444
CN 中國內地		141 851	7,510	775 086	64,264	SE 瑞典		11 250	1,047	181 097	13,124
CO 哥倫比亞				6 034	249	SG 新加坡		86 945	3,239	786 878	35,886
CR 哥斯達黎加		3 324	34	37 380	460	SI 斯洛文尼亞				3 806	118
CS 塞爾維亞和黑山				420	14	SK 斯洛伐克共和國				141	8
CY 塞浦路斯		1 200	73	10 870	401	SN 塞內加爾		720	9	29 623	375
CZ 捷克共和國		1 447	93	10 600	387	TG 多哥				21 340	500
D8 丹麥		9 773	347	114 716	6,492	TH 泰國		11 614	684	71 112	5,249
DE 德國		95 449	4,937	1 304 443	72,030	TN 突尼斯		209	26	4 756	333
						TR 土耳其				1 193	95
DO 多明尼加共和國		4 119	177	12 716	506	TT 特立尼達及多巴哥				300	13
DZ 阿爾及利亞				200	9	TW 台灣		956 825	7,833	1 879 195	28,775
E7 西班牙		10 800	709	277 411	11,179	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		259	8	5 561	105
EC 厄瓜多爾		300	15	4 333	192	U8 美國		1 580 016	99,002	7 579 464	428,948
EE 愛沙尼亞				86	3	UA 烏克蘭		815	61	25 777	356
EG 埃及		400	27	1 050	62	UG 烏干達		29 140	604	32 540	693
E7 芬蘭				9 159	416	UY 烏拉圭		1 479	78	2 015	119
F8 法國		11 206	627	210 681	14,843	VE 委內瑞拉		340	14	3 273	124
FJ 斐濟群島				1 639	187	VI 美屬維爾京斯島				2 400	60
GB 英國		317 046	16,680	4 165 615	206,164	VN 越南		105	8	7 883	385
						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		290	16	15 026	636
GH 加納				1 110	26	WS 薩摩亞				187	14
GM 岡比亞		2 100	22	39 838	385	ZA 南非		180 523	2,563	643 557	15,070
GN 畿內亞				1 717	41	ZM 贊比亞		100	3	100	3
GR 希臘		12 168	492	60 730	3,034	ZR 剛果民主共和國				11 200	56
GU 關島		541	53	4 706	474	ZW 津巴布韋				1 189	38
HR 克羅地亞				6 293	315	總計 TOTAL		4 511 839	203,228	34 475 958	1,643,707
HU 匈牙利		500	16	7 068	294	84379 男裝或男童恤衫，除棉外的其他紡織原料製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIALS OTHER THAN COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
I8 意大利		100 394	7,096	1 397 135	75,729	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				92	5
ID 印度尼西亞		5 065	307	57 202	4,022	AE 阿拉伯聯合酋長國		11 296	462	32 091	1,313
IE 愛爾蘭		21 562	594	42 573	1,331	AR 阿根廷		650	29	654	29
						AT 奧地利		39	3	3 433	264
IL 以色列		4 653	378	116 061	5,350	AU 澳大利亞		20 159	1,059	235 378	14,859
IN 印度		4 950	110	38 038	1,717	BB 巴巴多斯				6 936	172
IR 伊朗				13 280	652	BE 比利時		850	64	8 742	787
IS 冰島				600	16	BF 布基納法索				12 828	205
JM 牙買加				708	13	BG 保加利亞				6	1
JO 約旦		2 710	149	6 337	318	BH 巴林				400	20
JP 日本		159 964	10,777	7 316 661	304,175	BJ 貝寧		33 130	871	161 304	3,868
KE 肯尼亞				5 170	119	BN 文萊				5 393	113
KH 柬埔寨		122	8	589	38	BR 巴西		3	@	1 065	136
KP 朝鮮		1 533	164	1 533	164						
KR 韓國		30 089	2,555	463 401	24,766						
KW 科威特		443	35	29 262	1,777						
LB 黎巴嫩		3 255	180	5 321	261						
LK 斯里蘭卡				2 691	56						
LY 利比亞				6	@						
M8 摩洛哥				848	62						
ML 馬里				10 410	214						
MM 緬甸				235	13						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84379 男裝或男童恤衫，除棉外的其他紡織原料製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIALS OTHER THAN COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84379 男裝或男童恤衫，除棉外的其他紡織原料製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIALS OTHER THAN COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CA	加拿大	77 428	4,187	466 295	23,857	ZA	南非	2 784	71	123 492	2,446
CG	剛果	2 365	66	23 465	505	ZR	剛果民主共和國	18 368	179	57 165	1,041
CH	瑞士	607	36	11 032	436		總計 TOTAL	1 012 352	60,752	5 491 532	317,884
CL	智利	76	6	1 184	64						
CM	喀麥隆			36 000	187		84381 男裝或男童內褲及三角褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
CN	中國內地	10 354	943	69 050	7,898						
CO	哥倫比亞			720	35						
						A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			489 420	1,087
CR	哥斯達黎加			8 496	112	AE	阿拉伯聯合酋長國	338 393	441	1 269 380	7,327
CZ	捷克共和國	38	5	1 880	72	AO	安哥拉	441 600	470	2 573 960	2,730
D8	丹麥	200	16	8 839	372	AR	阿根廷			5	@
DE	德國	17 785	948	187 381	10,093	AS	美屬薩摩亞 (東薩摩亞)			2 640	10
E7	西班牙	549	21	23 312	1,013	AT	奧地利	98 867	1,521	890 622	12,649
EC	厄瓜多爾			341	19	AU	澳大利亞	611 525	5,637	6 017 083	51,136
EG	埃及			476	17	BD	孟加拉國			8	@
F7	芬蘭			203	9	BE	比利時	505 721	2,256	4 602 626	20,604
F8	法國	426	48	61 961	4,296	BF	布基納法索	42 000	63	255 036	472
FJ	斐濟群島			507	56						
						BG	保加利亞			13 680	81
GB	英國	98 803	5,579	477 722	25,164	BH	巴林			10 448	86
GM	岡比亞			5 811	56	BI	布隆迪			54 000	72
GR	希臘			20 132	475	BJ	貝寧			112 800	116
GU	關島			590	133	BN	文萊			421	11
HR	克羅地亞			1 123	57	CA	加拿大	74 099	1,020	1 556 919	18,361
HU	匈牙利			900	37	CG	剛果			12 000	18
I8	意大利	4 777	241	41 463	1,761	CH	瑞士	398 832	3,551	4 151 063	36,644
ID	印度尼西亞	712	68	3 531	226	CL	智利	20 400	40	699 134	1,467
IE	愛爾蘭	745	46	1 030	58	CM	喀麥隆	212 160	345	825 988	1,158
IL	以色列			1 317	62						
						CN	中國內地	200 384	2,173	859 751	7,675
IN	印度	4 366	65	18 453	348	CS	塞爾維亞和黑山			374	10
IS	冰島			2 903	224	CY	塞浦路斯			8 786	48
JM	牙買加	484	20	484	20	CZ	捷克共和國	109 823	640	501 652	3,579
JO	約旦			1	@	D8	丹麥	358 533	5,071	1 966 280	22,653
JP	日本	35 321	1,428	267 296	13,655	DE	德國	2 152 176	16,256	16 449 527	135,323
KE	肯尼亞	6 875	193	22 255	565	DO	多明尼加共和國	144	1	924	13
KR	韓國	1 260	262	22 709	2,681	E7	西班牙	214 176	2,798	2 770 749	26,932
KW	科威特			70	4	EE	愛沙尼亞	864	8	341 561	2,428
LB	黎巴嫩			3	@	F7	芬蘭	168 353	2,665	1 227 911	13,694
LV	拉脫維亞			100	5						
						F8	法國	1 073 270	5,611	7 032 075	45,943
ML	馬里	7 060	178	74 550	1,707	FJ	斐濟群島			20 400	38
MO	澳門	487	41	12 432	2,133	GA	加蓬			62 400	57
MX	墨西哥			5	@	GB	英國	2 936 147	23,439	28 593 590	199,529
MY	馬來西亞	502	32	10 221	650	GH	加納	2 076	5	2 076	5
MZ	莫桑比克			19 136	259	GM	岡比亞	48 936	58	571 376	844
N8	挪威	1 738	76	10 215	446	GN	畿內亞	88 800	88	529 200	662
NL	荷蘭	22 721	1,140	120 842	6,693	GR	希臘	840	18	99 976	589
NZ	新西蘭	15 577	651	92 052	4,699	GU	關島			15 600	76
PA	巴拿馬	416	33	49 642	1,040	HN	洪都拉斯			125 424	222
PE	秘魯			220	12						
						HR	克羅地亞			2 685	39
PH	菲律賓	22 604	114	24 577	358	HU	匈牙利	46 042	325	364 793	2,182
PL	波蘭			18	1	I8	意大利	304 478	2,641	2 596 819	41,572
PR	波多黎各			372	18	ID	印度尼西亞	4 915	260	56 848	1,929
PT	葡萄牙			300	23	IE	愛爾蘭	115 000	1,135	1 075 776	8,403
QA	卡塔爾			400	22	IL	以色列			73 971	1,133
RO	羅馬尼亞			6	@	IN	印度			750	7
RU	俄羅斯	6 365	227	12 892	459	IR	伊朗			3 795	52
SA	沙特阿拉伯			10	@	IS	冰島	9 456	165	30 164	453
SE	瑞典	6 249	373	23 099	1,448	JO	約旦	72	1	3 112	53
SG	新加坡	1 938	124	44 568	2,704						
						JP	日本	145 349	2,491	1 553 570	15,878
SI	斯洛文尼亞	48	4	183	16	KE	肯尼亞	159 390	631	228 490	892
SL	塞拉利昂	5 616	31	7 632	42	KI	基里巴斯			1 128	2
SN	塞內加爾	720	7	3 816	35	KR	韓國	2 210	41	88 121	1,728
TG	多哥	72 125	1,866	361 325	8,896	KW	科威特			21 000	230
TH	泰國	741	78	6 371	822	LB	黎巴嫩	1 476	24	5 455	104
TR	土耳其			2 830	140	LR	利比里亞	59 400	104	1 191 423	1,628
TW	台灣	629	185	10 511	1,134	LT	立陶宛			2 000	42
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			29 542	719	LV	拉脫維亞	9 656	182	30 110	438
	國					LY	利比亞	32	2	32	2
U8	美國	496 366	38,676	2 133 783	163,477						
UA	烏克蘭			336	18	M8	摩洛哥	72	3	3 762	150
						MH	馬紹爾群島共和國			1 880	14
UY	烏拉圭			42	3	ML	馬里	61 200	51	61 200	51
VE	委內瑞拉			1 203	48						
VN	越南			87	14						
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			300	19						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

551

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84381 男裝或男童內褲及三角褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84382 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
MM 緬甸				4 190	32	GB 英國		451 063	9,821	1 692 198	33,689
MO 澳門	10 975	374		30 577	1,141	GR 希臘		176	13	75 733	1,163
MP 北馬里亞納群島				9 072	42						
MR 毛里塔尼亞				240 000	262	HU 匈牙利		960	62	16 281	1,020
MT 馬爾他				370	2	I8 意大利		33 217	1,043	338 429	9,270
MW 馬拉維	201 600	101		225 728	189	ID 印度尼西亞				724	37
MY 馬來西亞	476	6		177 395	826	IE 愛爾蘭		8 230	199	13 524	344
						IL 以色列				6 010	152
MZ 莫桑比克	26 400	60		181 600	362	JO 約旦				315	14
N8 挪威	507 308	8,354		2 177 431	30,344	JP 日本		2 597	289	17 917	706
NE 尼日爾				1 200	2	KR 韓國		2 912	196	4 704	317
NL 荷蘭	782 602	9,497		6 501 093	76,935	LB 黎巴嫩		24	1	48	3
NP 尼泊爾	156	2		867	12	LR 利比里亞				100	6
NZ 新西蘭	129 734	1,081		1 536 177	14,042						
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	8 088	16		10 488	33	LY 利比亞				21	1
PA 巴拿馬	152 468	582		1 617 531	6,501	MO 澳門		149	24	815	41
PE 秘魯				204	4	MT 馬爾他				108	5
PG 巴布亞新畿內亞	15 600	32		50 892	136	MY 馬來西亞				160	6
						N8 挪威		710	19	8 207	250
PH 菲律賓	16 460	222		413 248	3,469	NL 荷蘭		38 314	1,068	283 315	7,243
PL 波蘭	566 334	4,391		5 227 458	37,736	NZ 新西蘭		292	6	23 522	337
RU 俄羅斯	183 168	765		2 439 358	9,971	PA 巴拿馬		3 960	176	12 360	282
RW 盧旺達				96 000	144	PE 秘魯				168	4
SA 沙特阿拉伯	48	2		291 369	2,101	PH 菲律賓				17 000	91
SB 所羅門群島	5 040	18		8 916	27						
SE 瑞典	1 392 842	20,001		7 823 682	90,931	PL 波蘭		2 520	45	16 511	351
SG 新加坡	35 076	506		935 394	7,315	RU 俄羅斯				1 225	11
SI 斯洛文尼亞	39 976	257		279 398	1,981	SA 沙特阿拉伯				27 211	443
SK 斯洛伐克共和國				100 576	688	SE 瑞典		37 642	798	451 961	6,377
						SG 新加坡		180	10	4 843	138
SL 塞拉利昂	184 200	234		1 233 552	1,670	SI 斯洛文尼亞				4 800	104
SN 塞內加爾	77 100	210		1 883 144	2,847	TW 台灣		15 076	134	57 882	479
TG 多哥	134 400	278		579 150	1,577	U8 美國		1 505 967	31,328	6 891 406	144,549
TH 泰國	2 850	124		19 516	750	UA 烏克蘭		418	25	836	50
TN 突尼斯				13 848	378	VE 委內瑞拉				10 416	106
TO 湯加				4 116	11						
TR 土耳其				720	14	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				580	8
TV 圖瓦盧				1 320	5						
TW 台灣	2 988 992	4,292		7 446 187	12,329	ZA 南非		80	2	8 388	117
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	267 275	748		576 495	2,091	ZR 剛果民主共和國				30 000	29
總計 TOTAL	20 503 308	146,594		144 584 882	1,063,095	總計 TOTAL		2 405 444	55,979	13 974 003	322,295
84382 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84389 男裝或男童浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' BATHROBES, DRESSING GOWNS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	5 037	120		28 067	727	AT 奧地利				10	1
AT 奧地利				29 477	1,885	AU 澳大利亞				1 178	122
AU 澳大利亞	7 226	156		38 090	832	BE 比利時				268	38
BE 比利時				32 252	889	CA 加拿大				12 061	325
BH 巴林				1 992	12	CH 瑞士		800	28	1 840	43
BR 巴西				4 320	152	CN 中國內地				14 824	191
CA 加拿大	4 702	119		300 121	5,532	D8 丹麥		504	24	928	74
CH 瑞士	6 409	305		166 337	6,064	DE 德國		17 942	997	74 656	4,000
CN 中國內地	2 124	14		33 622	1,339	E7 西班牙		2 600	145	8 323	649
CR 哥斯達黎加				2 384	37	EE 愛沙尼亞				3 804	101
CS 塞爾維亞和黑山				399	16	F8 法國		8 730	378	85 655	3,184
CY 塞浦路斯				2 895	52	GB 英國		22 011	889	101 798	3,662
D8 丹麥	29 679	497		149 918	3,115	I8 意大利				23 830	672
DE 德國	184 106	7,276		1 593 973	67,863	ID 印度尼西亞				140	15
E7 西班牙	11 936	984		349 545	15,195	IE 愛爾蘭		4 400	172	18 857	996
F7 芬蘭	600	23		19 053	564	JP 日本		355	41	376	43
F8 法國	49 138	1,224		1 201 440	10,273	N8 挪威				126	9
FJ 斐濟群島				2 400	4	NL 荷蘭		737	97	1 389	178
						SA 沙特阿拉伯				28	3
						SC 塞舌爾				150	28
						SE 瑞典		150	20	25 661	1,137
						SG 新加坡				60	4
						U8 美國		88 830	3,787	363 961	13,854
						VN 越南				8	1

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84389 男裝或男童浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' BATHROBES, DRESSING GOWNS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84410 女裝或女童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克，雪褸及類似製品，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)			
總計 TOTAL		147 059	6,576	739 931	29,329	總計 TOTAL		1 132 153	77,924
84410 女裝或女童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克，雪褸及類似製品，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84421 女裝或女童套裝，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)			
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				39	3	AE 阿拉伯聯合酋長國		908	45
AE 阿拉伯聯合酋長國		144	8	25 203	1,463	AT 奧地利			
AR 阿根廷				44	10	AU 澳大利亞			
AT 奧地利		866	104	4 286	941	BR 巴西			
AU 澳大利亞		10 155	685	83 647	4,689	CA 加拿大		959	29
BE 比利時		10 898	244	39 907	4,101	CH 瑞士		7	14
BH 巴林		14	1	144	4	CN 中國內地		79	181
BN 文萊				58	2	CY 塞浦路斯		768	35
BR 巴西		7	1	13	1	CZ 捷克共和國			153
CA 加拿大		53 036	4,591	282 954	22,507	D8 丹麥		2 760	125
CH 瑞士		1 515	180	14 566	912	DE 德國		3 732	496
CL 智利		240	56	602	97	E7 西班牙		1 820	170
CN 中國內地		8 456	1,356	34 549	6,610	F7 芬蘭			
CO 哥倫比亞				208	25	F8 法國		3 571	603
CZ 捷克共和國		764	59	2 621	185	GB 英國		500	25
D8 丹麥		3 143	387	52 641	4,418	GR 希臘			146
DE 德國		16 222	1,858	206 689	25,233	GU 關島			127
E7 西班牙		32 440	1,463	194 342	9,765	I8 意大利		5 886	887
EG 埃及				3	@	ID 印度尼西亞			10 000
F7 芬蘭				7 824	688	IL 以色列			2 185
F8 法國		7 943	2,570	91 205	14,408	JP 日本		120 806	5,479
GB 英國		60 360	8,298	448 719	42,786	KR 韓國		616	28
GR 希臘		5 701	714	9 194	1,146	LB 黎巴嫩		6	1
HU 匈牙利		1 488	169	2 160	206	MO 澳門			
I8 意大利		29 272	7,035	207 444	26,293	MX 墨西哥			
ID 印度尼西亞		2 515	42	3 907	107	MY 馬來西亞		23 587	243
IE 愛爾蘭				2 948	588	N8 挪威			
IL 以色列		9 529	407	18 230	1,087	NL 荷蘭			
IN 印度				369	10	NZ 新西蘭			
IR 伊朗				492	40	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			
IS 冰島				230	49	PA 巴拿馬			7
JO 約旦				1	@	PE 秘魯			3
JP 日本		233 136	14,209	1 058 177	61,495	PH 菲律賓		113	28
KR 韓國		11 834	803	19 821	1,912	PL 波蘭			
KW 科威特		1 800	192	13 239	1,155	SA 沙特阿拉伯			
LB 黎巴嫩		523	39	2 431	105	SE 瑞典			
LV 拉脫維亞				692	24	SG 新加坡		1 886	61
MM 緬甸				321	15	TH 泰國			
MN 蒙古				2	1	TR 土耳其			
MO 澳門		82	68	554	327	TW 台灣			
MX 墨西哥		1	@	464	16	U8 美國		34 606	1,414
MY 馬來西亞		180	12	1 394	102	ZA 南非			
N8 挪威		67	22	25 479	1,897	總計 TOTAL		202 610	9,864
NL 荷蘭		7 421	1,146	65 957	6,480	84422 女裝或女童套裝組合，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)			
NP 尼泊爾				12	1	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			
NZ 新西蘭		671	78	28 723	2,043	AE 阿拉伯聯合酋長國		11 617	281
OM 阿曼				66	3	AO 安哥拉			
PA 巴拿馬		4	@	8 279	443	AU 澳大利亞		1 483	60
PH 菲律賓		228	49	10 913	925	BE 比利時			
PK 巴基斯坦				50	5	BG 保加利亞			
PL 波蘭		517	39	4 756	402	BH 巴林			
PT 葡萄牙				1 407	207	BR 巴西			
RU 俄羅斯		3	@	7 240	350	CA 加拿大		12 630	226
SA 沙特阿拉伯		619	33	4 108	171	CH 瑞士		1	@
SE 瑞典		762	100	34 551	6,622	CL 智利			
SG 新加坡		6 817	304	57 017	2,528	CN 中國內地			
SK 斯洛伐克共和國				656	51	CS 塞爾維亞和黑山			
TH 泰國		1 696	259	3 065	376	CY 塞浦路斯			
TR 土耳其				860	23	D8 丹麥		936	31
TW 台灣		22 633	1,057	45 534	3,116	DE 德國		2 089	44
U8 美國		585 720	29,185	2 448 057	136,506	E7 西班牙			
UA 烏克蘭				78	12				
UY 烏拉圭				27	1				
VN 越南				1 285	49				
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				1 920	118				

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

553

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84422 女裝或女童套裝組合，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84423 女裝或女童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
EE 愛沙尼亞				3 705	49	EE 愛沙尼亞				12	1
EG 埃及	130	3		130	3	EG 埃及	241	6		472	28
F7 芬蘭	160	14		2 886	151	F7 芬蘭	10	2		7 596	493
F8 法國	24 097	2,294		85 116	7,679	F8 法國	10 307	1,135		132 228	14,291
GB 英國	80 799	1,691		528 421	10,930	GB 英國	63 052	4,847		862 268	52,881
GM 岡比亞				3 198	39	GR 希臘	3 686	718		9 322	1,574
GN 畿內亞				5 900	93	GU 關島	168	14		351	36
GR 希臘	436	34		849	65	HR 克羅地亞				15	1
HR 克羅地亞				2 428	27	HU 匈牙利	1 392	379		2 884	775
I8 意大利	1 920	61		473 545	16,897	I8 意大利	18 589	2,442		558 250	31,257
ID 印度尼西亞				437	17	ID 印度尼西亞	1 663	118		11 764	598
IE 愛爾蘭	500	11		500	11	IE 愛爾蘭	4 590	115		6 710	656
IL 以色列				1 678	79	IL 以色列	7 625	502		22 748	1,375
IN 印度				7 305	629	IN 印度	3 920	163		20 857	1,084
JP 日本	1 087	102		63 185	3,817	IR 伊朗				504	16
KE 肯尼亞				2 500	63	IS 冰島				298	17
KR 韓國				198	12	JO 約旦	36	2		420	30
KW 科威特	485	8		485	8	JP 日本	310 650	20,468		1 633 697	94,063
LB 黎巴嫩				2 094	108	KR 韓國	13 714	1,145		92 946	7,932
LY 利比亞				86	8	KW 科威特	2 482	262		4 780	414
MY 馬來西亞				4 182	99	LB 黎巴嫩	461	37		2 400	174
N8 挪威	396	23		9 240	748	LK 斯里蘭卡				26 706	1,354
NL 荷蘭	14	1		30 702	590	LV 拉脫維亞				120	4
NZ 新西蘭				5 137	304	LY 利比亞	8	2		8	2
PA 巴拿馬				332 067	4,170	M8 摩洛哥				310	28
PH 菲律賓				24	2	MO 澳門	563	129		11 627	1,849
PL 波蘭				24 932	424	MT 馬爾他	7 290	273		7 290	273
RU 俄羅斯				400	40	MU 毛里求斯				4	1
RW 盧旺達				420	10	MX 墨西哥				100 514	2,996
SA 沙特阿拉伯	9 231	607		20 387	1,607	MY 馬來西亞	1 119	101		16 348	754
SE 瑞典	5 725	230		26 996	600	N8 挪威	84 016	4,981		501 528	29,992
SG 新加坡	12 912	216		37 196	942	NL 荷蘭	71 569	5,794		405 841	31,523
SI 斯洛文尼亞	600	30		4 709	206	NP 尼泊爾	12	1		83	6
TG 多哥				900	43	NZ 新西蘭	24 601	978		116 953	6,133
TH 泰國				44	12	PA 巴拿馬	4 748	297		76 436	2,009
TW 台灣	10	3		194	20	PE 秘魯				3 541	173
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				1 500	90	PH 菲律賓	16 449	513		23 088	986
U8 美國	86 962	3,091		144 673	5,894	PK 巴基斯坦				132	6
UA 烏克蘭	72	7		3 733	58	PL 波蘭	1 973	201		6 705	528
VN 越南				96	2	PR 波多黎各	3	1		3	1
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				276	3	PT 葡萄牙				9	1
ZA 南非	543	41		32 422	568	QA 卡塔爾				675	26
ZR 剛果民主共和國				1 435	65	RO 羅馬尼亞				2	@
總計 TOTAL	254 835	9,109		2 259 724	73,119	RU 俄羅斯	898	58		13 569	762
84423 女裝或女童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						SA 沙特阿拉伯	3 867	135		27 425	1,812
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	4	5		1 396	32	SE 瑞典	21 020	1,101		136 121	7,306
AE 阿拉伯聯合酋長國	10 597	586		54 488	2,844	SG 新加坡	23 946	1,417		160 137	7,207
AR 阿根廷				1 252	102	SI 斯洛文尼亞				5 261	212
AT 奧地利	3 065	475		38 710	5,700	TH 泰國	5 109	302		23 832	1,305
AU 澳大利亞	25 802	1,283		358 590	24,571	TN 突尼斯				710	65
BE 比利時	1 453	646		22 038	3,751	TR 土耳其				4 711	165
BG 保加利亞	578	55		587	56	TW 台灣	44 897	1,413		233 888	9,673
BH 巴林	32	2		1 461	73	U8 美國	1 264 257	80,121		5 077 561	329,328
BN 文萊	178	7		828	26	UA 烏克蘭	159	30		350	50
BR 巴西				5 810	405	UY 烏拉圭				340	15
CA 加拿大	231 693	13,386		1 216 557	76,356	VE 委內瑞拉	96	3		22 014	376
CH 瑞士	15 587	809		223 712	11,829	VN 越南	16	1		648	46
CL 智利	318	32		30 534	1,434	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				2 214	162
CN 中國內地	17 673	2,962		248 846	28,581	ZA 南非	4 092	86		74 902	2,972
CO 哥倫比亞	120	17		801	97	總計 TOTAL	2 434 214	162,734		13 525 194	898,286
CS 塞爾維亞和黑山				75	15	84424 女裝或女童衫裙，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CY 塞浦路斯	432	38		433	38	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	25	5		448	22
CZ 捷克共和國	929	100		2 184	172	AE 阿拉伯聯合酋長國	4 000	244		49 592	3,692
D8 丹麥	7 058	421		36 297	2,999	AO 安哥拉				10 960	145
DE 德國	57 012	9,133		562 262	78,842	AR 阿根廷				2 972	163
E7 西班牙	38 389	2,484		266 196	12,566	AT 奧地利	13	4		1 376	422
EC 厄瓜多爾				9	1	AU 澳大利亞	80 452	4,451		393 510	23,048
						BE 比利時	227	69		52 151	3,379

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84424 女裝或女童衫裙，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84424 女裝或女童衫裙，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
BH 巴林	2	@		2 238	104	TH 泰國	795	203		12 350	1,030
BJ 貝寧	925	24		70 235	1,345	TR 土耳其				308	38
BN 文萊				627	54	TW 台灣	8 056	477		31 472	3,090
						TZ 坦桑尼亞聯合共和國	3 600	108		53 505	1,344
BR 巴西	837	83		3 157	301	UA 美國	510 171	50,076	3 915	817	405,957
CA 加拿大	39 426	3,616		334 772	20,182	UE 烏克蘭	45	4		807	44
CG 剛果				4 920	136	VE 委內瑞拉	4 634	20		7 948	60
CH 瑞士	2 416	196		79 018	2,994	VN 越南				1 364	51
CI 科特迪瓦				410	30	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	10	2		430	12
CL 智利	1 936	55		5 295	301	ZA 南非	18 348	361		53 562	1,845
CN 中國內地	12 329	2,078		124 727	16,969						
CO 哥倫比亞				5	1	ZR 剛果民主共和國	11 880	367		161 125	3,831
CS 塞爾維亞和黑山				147	9						
CY 塞浦路斯				90	4	總計 TOTAL	1 735 396	138,693	9 943 078	860,248	
CZ 捷克共和國				3 230	239	84425 女裝或女童半截裙及裙褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
D8 丹麥	7 544	807		30 528	3,452	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	7	5		16 715	299
DE 德國	23 849	2,573		218 860	23,250	AE 阿拉伯聯合酋長國	5 233	213		88 897	4,067
DO 多明尼加共和國				236	9	AO 安哥拉	61 403	855		364 209	5,099
E7 西班牙	52 235	3,899		547 939	42,452	AR 阿根廷				10	2
EE 愛沙尼亞				484	46	AT 奧地利				6 203	818
F7 芬蘭	13	4		730	46	AU 澳大利亞	41 440	1,354		307 033	14,464
F8 法國	38 895	4,380		198 089	22,083	BE 比利時	767	103		16 916	1,554
FJ 斐濟群島	5 500	238		5 500	238	BF 布基納法索	2 400	29		17 640	182
GB 英國	197 713	26,265		760 652	106,824	BG 保加利亞				3	@
						BH 巴林	12	@		6 946	378
GH 加納				1 305	34						
GM 岡比亞	300	5		700	9	BN 文萊				1 667	93
GR 希臘	175	9		3 764	648	BR 巴西				52 719	631
GU 關島				574	95	BW 博茨瓦那	200	7		550	16
HR 克羅地亞	609	36		1 935	123	BZ 伯利茲				288	15
HU 匈牙利				72	9	CA 加拿大	43 804	2,380		516 722	21,534
I8 意大利	5 239	1,171		55 326	9,680	CG 剛果				1 990	43
ID 印度尼西亞	13 595	1,048		47 304	3,598	CH 瑞士	422	41		18 198	871
IE 愛爾蘭				766	152	CI 科特迪瓦				420	20
IL 以色列	241	25		5 114	333	CL 智利	3 342	81		24 852	770
IN 印度	4 197	83		23 353	656	CM 喀麥隆	7 965	112		395 457	1,694
IR 伊朗				396	19						
JO 約旦				221	11	CN 中國內地	6 728	428		73 672	6,305
JP 日本	276 304	15,875	1 041 069	69,637		CO 哥倫比亞				24	1
KE 肯尼亞	4 750	133	38 595	1,041		CR 哥斯達黎加	4 464	50		4 464	50
KI 基里巴斯			108	1		CS 塞爾維亞和黑山				212	9
KR 韓國	3 000	926	31 862	5,080		CY 塞浦路斯				594	19
KW 科威特	27	2	2 294	234		CZ 捷克共和國				419	13
LB 黎巴嫩	73	11	1 580	384		D8 丹麥	25 642	1,661		63 825	4,274
LK 斯里蘭卡	2	@	1 471	38		DE 德國	9 660	1,128		384 424	22,939
						DO 多明尼加共和國				328	11
LV 拉脫維亞	160	17	521	26		E7 西班牙	5 744	535		261 693	17,773
LY 利比亞			559	72							
MH 馬紹爾群島共和國			648	25		EE 愛沙尼亞				1 350	112
ML 馬里			12 230	322		EG 埃及				596	12
MO 澳門	398	144	3 637	915		F7 芬蘭	450	53		8 207	531
MT 馬爾他			240	10		F8 法國	13 199	1,062		261 656	17,748
MU 毛里求斯	221	6	221	6		FJ 斐濟群島	782	32		908	44
MX 墨西哥			451	17		GB 英國	73 134	6,403		682 302	42,004
MY 馬來西亞	1 597	125	28 608	1,102		GM 岡比亞	5 250	63		66 387	747
MZ 莫桑比克			500	15		GN 畿內亞				910	12
						GR 希臘	1 966	148		12 678	569
N8 挪威	10 633	898	42 940	3,439		GU 關島	68	7		250	48
NL 荷蘭	86 394	9,347	253 344	30,844							
NZ 新西蘭	15 526	729	54 146	2,687		HR 克羅地亞				3 219	101
OM 阿曼			13	1		HU 匈牙利	626	45		704	50
PA 巴拿馬	160 354	2,364	565 568	7,521		I8 意大利	5 409	945		146 579	9,393
PE 秘魯	4 830	113	6 340	167		ID 印度尼西亞	638	27		17 236	560
PH 菲律賓	737	98	7 182	922		IE 愛爾蘭	6 115	219		50 403	1,149
PL 波蘭	340	38	3 971	576		IL 以色列	1 134	65		26 816	1,197
PR 波多黎各			1	@		IN 印度	7 701	252		81 578	2,517
PT 葡萄牙	13	4	1 101	89		IR 伊朗				506	18
						IS 冰島	68	43		163	96
QA 卡塔爾	15	1	577	16		JO 約旦				505	17
RU 俄羅斯	254	6	16 151	776							
SA 沙特阿拉伯	11 693	669	55 805	7,070		JP 日本	69 680	5,394		560 508	36,984
SE 瑞典	38 765	1,445	77 473	3,533		KE 肯尼亞	21 800	782		235 630	6,722
SG 新加坡	51 548	2,389	302 894	16,492		KR 韓國	777	164		20 137	2,259
SL 塞拉利昂	4 000	18	5 800	28		KW 科威特	10	@		7 302	295
SN 塞內加爾	2 845	71	7 331	205							
SV 薩爾瓦多			240	18							
SY 敘利亞			351	57							
TG 多哥	10 685	277	94 840	2,273							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

555

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84425 女裝或女童半截裙及裙褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84426 女裝或女童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LB 黎巴嫩	48	@		1 679	113	BG 保加利亞				11	1
LK 斯里蘭卡				5 430	74	BH 巴林	14	@		14 663	504
LR 利比里亞				10 550	347	BI 布隆迪				564	13
LV 拉脫維亞	704	32		4 182	116	BJ 貝寧				20 850	591
LY 利比亞				356	45	BN 文萊	126	4		21 427	598
M8 摩洛哥				110	3	BR 巴西	15	2		951	57
						CA 加拿大	235 780	9,729		2 006 904	73,716
MH 馬紹爾群島共和國				144	8	CG 剛果				30 991	793
MN 蒙古	4	1		104	11	CH 瑞士	12 085	484		266 098	9,539
MO 澳門	45	51		875	325						
MP 北馬里亞納群島				388	10	CI 科特迪瓦				648	27
MT 馬爾他				2 412	80	CL 智利	5 214	202		144 929	5,348
MU 毛里求斯	379	9		1 389	29	CM 喀麥隆				20 146	297
MX 墨西哥				19	1	CN 中國內地	49 078	1,620		428 709	21,067
MY 馬來西亞	48 759	1,302		359 352	10,677	CO 哥倫比亞				202	12
MZ 莫桑比克				39 310	370	CR 哥斯達黎加	6 480	86		6 480	86
N8 挪威	8 027	406		113 962	3,325	CS 塞爾維亞和黑山				254	6
						CU 古巴				72	1
NE 尼日爾				16 800	186	CY 塞浦路斯	976	46		5 484	236
NL 荷蘭	13 730	1,446		381 485	23,368	CZ 捷克共和國	627	54		18 821	729
NP 尼泊爾				168	6						
NZ 新西蘭	2 356	176		25 353	1,459	D8 丹麥	33 203	497		140 375	3,956
OM 阿曼	8	@		8	@	DE 德國	187 031	6,022	1	272 015	46,612
PA 巴拿馬	26 345	454		289 553	4,074	DO 多明尼加共和國	60	3		1 868	78
PE 秘魯				302	9	E7 西班牙	47 099	1,737		553 689	19,010
PH 菲律賓	444	35		9 745	855	EC 厄瓜多爾				3 776	80
PK 巴基斯坦				12	@	EE 愛沙尼亞	2 495	124		9 118	312
PL 波蘭	6 306	714		29 016	2,074	EG 埃及	228	3		2 394	69
						F7 芬蘭	873	10		219 841	3,128
PT 葡萄牙	400	23		3 824	95	F8 法國	78 123	2,756		979 135	29,146
QA 卡塔爾				36	2	FJ 斐濟群島				40	6
RU 俄羅斯	500	76		3 116	332						
RW 盧旺達				500	14	GB 英國	409 710	15,505	4	758 218	128,373
SA 沙特阿拉伯	16 835	813		90 143	4,319	GM 岡比亞				1 550	15
SB 所羅門群島				4 000	56	GN 畿內亞	2 400	19		2 860	26
SE 瑞典	21 731	606		195 268	4,948	GR 希臘	30	3		19 657	1,066
SG 新加坡	15 592	659		186 818	7,260	GU 關島	213	29		2 327	164
SL 塞拉利昂	1 050	11		30 150	187	HR 克羅地亞				1 757	64
SN 塞內加爾	7 100	115		14 600	258	HU 匈牙利	1 500	29		2 897	79
						I8 意大利	116 856	3,823	1	230 906	39,102
TG 多哥				3 000	78	ID 印度尼西亞	2 239	171		23 239	1,312
TH 泰國	427	39		44 493	1,900	IE 愛爾蘭	1 531	22		32 634	601
TN 突尼斯				500	21						
TR 土耳其				1 144	19	IL 以色列	15 006	658		64 505	2,558
TW 台灣	176 548	1,192		368 576	3,421	IN 印度	18 695	700		150 430	5,353
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				93 070	1,967	IR 伊朗				5 924	303
						IS 冰島				350	11
U8 美國	406 748	27,923		3 186 968	180,373	JM 牙買加				54	2
UA 烏克蘭	160	12		712	29	JO 約旦	608	31		2 805	130
UG 烏干達				99 836	3,153	JP 日本	403 063	13,233	3	907 396	132,065
UY 烏拉圭				2	@	KE 肯尼亞	29 465	1,582		130 305	6,501
						KR 韓國	3 416	175		303 873	8,969
VE 委內瑞拉	651	3		9 739	63	KW 科威特	333	38		5 276	287
VN 越南				1 296	30						
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				3 395	176	LB 黎巴嫩	16 481	168		28 130	509
WS 薩摩亞				12	1	LK 斯里蘭卡	15 217	172		59 221	702
ZA 南非	7 071	186		145 692	4,238	LR 利比里亞				18	1
ZM 贊比亞				8 540	276	LV 拉脫維亞	1 421	53		9 244	257
ZR 剛果民主共和國	4 240	109		16 280	352	LY 利比亞				34	2
總計 TOTAL	1 194 248	61,078		10 618 034	488,260	M8 摩洛哥				444	23
						ML 馬里	1 360	41		39 510	1,058
84426 女裝或女童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MM 緬甸				247	8
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區	41 280	201		282 090	2,397	MN 蒙古	8	1		8	1
AE 阿拉伯聯合酋長國	37 145	1,554		298 054	12,197	MO 澳門	940	187		7 239	1,271
AL 阿爾巴尼亞				2 272	50						
AO 安哥拉	7 031	109		223 420	3,145	MP 北馬里亞納群島				15	@
AR 阿根廷	404	20		1 004	65	MT 馬爾他	735	27		6 023	243
AT 奧地利	741	53		47 513	2,866	MU 毛里求斯				14	@
AU 澳大利亞	124 467	3,251	1	216 340	35,328	MX 墨西哥	701	25		33 777	743
BB 巴巴多斯				47 520	334	MY 馬來西亞	16 177	492		206 477	5,826
BD 孟加拉國	1	@		1	@	MZ 莫桑比克				34 368	399
BE 比利時	2 670	1,144		200 508	8,326	N8 挪威	40 396	1,484		352 494	10,384
						NG 尼日利亞				17 870	101
BF 布基納法索				6 000	54	NL 荷蘭	20 838	1,102		426 645	22,022
						NP 尼泊爾	132	6		524	24
						NZ 新西蘭	28 521	827		180 757	5,926
						OM 阿曼	8	@		155	5
						PA 巴拿馬	212 361	2,095	2	205 879	23,535

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84426 女裝或女童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84470 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
PE 秘魯		1 955	39	7 067	192	DE 德國		314 667	16,093	1 740 033	88,385
PH 菲律賓		1 213	152	18 735	1,394	DO 多明尼加共和國		1 532	53	8 675	265
PK 巴基斯坦				148	6	E7 西班牙		19 466	1,414	559 816	20,845
PL 波蘭	21 049	296		160 223	2,084	EC 厄瓜多爾				451	28
PT 葡萄牙	125	3		544	34	EE 愛沙尼亞	262	20		835	53
QA 卡塔爾	3 800	169		11 053	473	EG 埃及				1 326	23
RO 羅馬尼亞				411	28	F7 芬蘭	137	26		13 781	682
RU 俄羅斯	7 851	331		61 404	1,979	F8 法國	62 223	3,231		544 085	28,821
SA 沙特阿拉伯	9 494	478		108 112	4,335	FJ 斐濟群島				1 841	192
SB 所羅門群島				4 188	17	GA 加蓬				2 000	20
SE 瑞典	60 407	2,293		723 754	19,387	GB 英國	398 465	20,783		2 460 609	140,583
SG 新加坡	78 325	3,575		375 537	15,854	GH 加納	3 150	57		6 900	123
SI 斯洛文尼亞	2 240	72		24 056	711	GM 岡比亞	14 300	100		30 351	269
SL 塞拉利昂				2 400	47	GN 畿內亞				76 429	628
SN 塞內加爾	600	27		1 800	64	GR 希臘	7 046	477		24 841	1,266
SV 薩爾瓦多				113	5	GU 關島				1 942	66
TG 多哥	6 315	243		46 435	1,454	HN 洪都拉斯				12	@
TH 泰國	2 762	243		14 244	841	HR 克羅地亞				1 455	41
TO 湯加				2 400	30	HU 匈牙利	500	15		2 948	75
TR 土耳其				10 160	294	I8 意大利	154 480	9,896		1 088 729	74,782
TT 特立尼達及多巴哥				8 400	310	ID 印度尼西亞	127 276	7,240		476 705	24,960
TW 台灣	88 903	2,854		581 645	14,566	IE 愛爾蘭				9 330	960
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	1 500	42		90 373	1,777	IL 以色列	26 735	1,661		210 774	9,190
U8 美國	1 503 525	57,001		5 513 945	209,441	IN 印度	7 372	164		65 094	1,643
UA 烏克蘭	671	27		862	35	IR 伊朗				3 036	123
UG 烏干達	11 720	330		202 690	5,071	IS 冰島				1 510	123
UY 烏拉圭				28	2	JM 牙買加				11 090	111
VE 委內瑞拉	3 862	47		71 790	856	JO 約旦	594	30		1 419	61
VN 越南	127	3		9 050	177	JP 日本	312 605	16,288		6 359 449	273,069
VU 瓦努阿圖				288	3	KE 肯尼亞	2 750	78		339 392	7,863
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	856	39		12 724	397	KI 基里巴斯				300	24
WS 薩摩亞				720	11	KR 韓國	15 990	2,107		428 023	18,536
YE 也門共和國				54	3	KB 科威特	3 037	108		29 467	1,279
ZA 南非	48 679	592		332 836	5,480	LB 黎巴嫩	3 315	180		25 163	924
ZM 贊比亞	3 060	92		23 170	649	LK 斯里蘭卡	857	27		36 391	352
ZR 剛果民主共和國	17 230	549		45 840	1,424	LR 利比里亞				1 250	10
ZW 津巴布韋				369	16	LV 拉脫維亞	224	10		1 214	44
總計 TOTAL	4 109 876	141,906		31 218 801	970,248	M8 摩洛哥				60	2
84470 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						ML 馬里				11 742	243
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區	14 832	202		233 985	3,046	MN 蒙古				217	15
AE 阿拉伯聯合酋長國	68 155	1,514		460 545	13,155	MO 澳門	1 465	64		32 226	2,422
AO 安哥拉	38 401	472		334 128	4,212	MP 北馬里亞納群島	14	@		3 009	61
AR 阿根廷	400	30		473	37	MR 毛里塔尼亞				2 200	40
AT 奧地利	3 651	197		44 335	3,074	MT 馬爾他				80	4
AU 澳大利亞	191 731	5,988		2 025 322	73,901	MU 毛里求斯				4 655	68
BD 孟加拉國	1	@		30	@	MW 馬拉維				17 150	310
BE 比利時	544	110		147 895	8,949	MX 墨西哥	5 993	239		25 513	569
BF 布基納法索				860	9	MY 馬來西亞	75 462	2,404		585 518	17,445
BG 保加利亞	6 951	209		6 964	210	MZ 莫桑比克	1 700	31		50 575	697
BH 巴林	18	@		10 632	339	N8 挪威	19 756	897		381 044	13,055
BJ 貝寧	202 180	4,213		1 088 250	20,016	NG 尼日利亞				5 750	69
BN 文萊	102	2		2 813	159	NL 荷蘭	128 166	6,983		1 539 670	74,414
BR 巴西	46 062	909		176 681	5,541	NP 尼泊爾	112	5		208	9
BW 博茨瓦那				815	17	NR 瑙魯				1 550	28
BZ 伯利茲				202	5	NZ 新西蘭	19 248	1,043		211 149	10,715
CA 加拿大	875 708	35,277		7 865 271	278,127	OM 阿曼	92	4		1 119	30
CG 剛果	6 050	43		14 386	195	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				2 092	37
CH 瑞士	16 995	868		124 919	5,096	PA 巴拿馬	553 644	7,437		3 782 112	49,214
CL 智利				127 237	3,444	PE 秘魯				585	14
CM 喀麥隆	21 988	274		69 004	881	PG 巴布亞新畿內亞				401	9
CN 中國內地	225 829	7,183		1 705 736	60,695	PH 菲律賓	70 009	1,788		278 769	10,753
CO 哥倫比亞				1 612	90	PL 波蘭	42 259	1,083		125 312	2,891
CR 哥斯達黎加	240 012	3,032		240 214	3,049	PR 波多黎各				192	9
CS 塞爾維亞和黑山				470	17	PT 葡萄牙	34	6		1 723	188
CY 塞浦路斯	120	6		297	16	QA 卡塔爾	198	13		3 507	104
CZ 捷克共和國	4 487	217		15 895	499	RO 羅馬尼亞				610	30
D8 丹麥	40 526	3,512		264 784	16,964	RU 俄羅斯	4 531	178		33 173	1,365
						SA 沙特阿拉伯	169 573	5,497		712 541	21,582
						SE 瑞典	40 917	1,673		236 068	11,239
						SG 新加坡	348 564	14,687		2 823 812	105,376
						SI 斯洛文尼亞	1 381	48		31 596	985

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

557

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84470 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84481 女裝或女童底裙及襯裙，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SL 塞拉利昂		2 160	32	6 260	69	SL 塞拉利昂				120 000	352
SN 塞內加爾		20 550	404	127 707	2,396	SN 塞內加爾				6 000	16
TG 多哥		194 368	1,724	512 666	5,128	TG 多哥				39 600	112
TH 泰國		8 247	392	89 867	4,914	TR 土耳其				220	8
TR 土耳其				7 127	354	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		7 625	200	137 400	757
TT 特立尼達及多巴哥				940	13	U8 美國		90 652	3,219	371 803	15,051
TW 台灣		26 461	1,227	730 129	15,901	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		864	26	1 272	36
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		4 195	116	224 849	4,813	YE 也門共和國				20	1
U8 美國		5 708 581	343,857	32 351 014	1,847,060	ZA 南非				2 850	86
UA 烏克蘭			409	25 705	268	ZR 剛果民主共和國		21 600	49	151 380	362
UG 烏干達		300	8	105 365	2,427						
UY 烏拉圭		48	3	249	21	總計 TOTAL		396 132	6,055	2 288 678	37,734
VE 委內瑞拉		17 932	220	26 540	322	84482 女裝或女童三角褲及短內褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' BRIEFS AND PANTIES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
VN 越南		207	3	12 403	300	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		223 176	400	1 907 718	4,129
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		168	11	14 506	698	AE 阿拉伯聯合酋長國		906 484	1,336	3 091 537	12,114
WS 薩摩亞				535	9	AO 安哥拉		860 280	1,160	9 676 376	13,916
ZA 南非		24 154	708	341 276	8,114	AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				2 400	8
ZM 贊比亞		80	2	30 600	761	AT 奧地利		231 169	4,148	2 795 306	41,028
ZR 剛果民主共和國		15 200	183	160 906	2,349	AU 澳大利亞		2 485 683	19,846	23 432 336	177,843
ZW 津巴布韋				7 677	158	BB 巴巴多斯				2 040	4
總計 TOTAL		10 987 904	537,315	75 212 670	3,418,223	BD 孟加拉國				133	1
84481 女裝或女童底裙及襯裙，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						BE 比利時		2 022 678	16,306	17 587 387	180,064
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				25 248	193	BF 布基納法索		52 800	53	728 600	704
AE 阿拉伯聯合酋長國		1 224	42	98 761	1,218	BH 巴林		3 002	111	189 545	1,130
AO 安哥拉				10 200	23	BI 布隆迪				84 000	74
AT 奧地利				1 965	100	BJ 貝寧				20 400	82
AU 澳大利亞		6 485	129	79 407	2,395	BN 文萊				4 987	92
BE 比利時				1 456	10	BR 巴西		140 636	906	320 301	1,814
BF 布基納法索				4 800	48	CA 加拿大		2 442 428	23,545	14 583 172	141,302
BH 巴林				96	4	CF 中非共和國				14 400	15
CA 加拿大				12 700	516	CG 剛果				344 900	408
CH 瑞士				2 723	132	CH 瑞士		449 552	3,510	5 564 468	52,851
CM 喀麥隆				216 000	524	CL 智利		260 223	1,879	2 165 975	11,913
CN 中國內地				1 478	47	CM 喀麥隆		270 000	375	1 720 200	2,286
D8 丹麥		1 760	21	7 520	111	CN 中國內地		324 478	1,856	2 090 627	19,072
DE 德國		1 116	59	49 065	1,541	CR 哥斯達黎加				12 744	99
E7 西班牙				4 800	86	CS 塞爾維亞和黑山		8 803	177	19 791	306
EG 埃及				60	2	CU 古巴				289 680	463
F7 芬蘭				592	28	CY 塞浦路斯		1 450	26	22 237	100
F8 法國			1,037	45 518	2,415	CZ 捷克共和國		74 020	324	554 057	2,923
GB 英國		19 071	339	73 660	2,021	D8 丹麥		318 060	3,979	4 224 493	38,711
GH 加納		8 508	26	8 508	26	DE 德國		4 984 792	44,732	48 851 735	415,140
GM 岡比亞		3 120	13	27 840	150	DO 多明尼加共和國		876	10	10 700	92
GN 畿內亞				84 390	726	E7 西班牙		983 485	8,699	8 719 205	79,325
I8 意大利		1 990	65	55 845	2,196	EE 愛沙尼亞				236 768	991
ID 印度尼西亞		1 200	26	1 200	26	EG 埃及		2 532	27	17 098	180
JO 約旦				184	7	F7 芬蘭		171 041	1,315	2 024 971	14,929
JP 日本		84	4	34 505	2,351	F8 法國		2 372 866	23,751	24 495 945	252,087
KE 肯尼亞				16 200	133	FJ 斐濟群島				62 160	132
LR 利比里亞				5 600	42	GA 加蓬		168 000	148	545 400	515
M8 摩洛哥				310	11	GB 英國		11 735 880	81,111	121 747 613	695,364
MR 毛里塔尼亞				18 000	48	GH 加納		45 084	73	101 796	110
MW 馬拉維		138 240	98	150 192	222	GM 岡比亞		183 600	151	1 095 600	1,298
MY 馬來西亞				432	20	GN 畿內亞		219 600	210	937 170	1,356
MZ 莫桑比克				170 000	382	GR 希臘		70 821	1,146	697 525	5,459
N8 挪威				3 600	57	GT 危地馬拉				203 650	311
NL 荷蘭		60 366	592	167 994	1,699	HN 洪都拉斯				291 349	1,231
NZ 新西蘭		1 494	29	27 547	525	HR 克羅地亞				2 640	57
PA 巴拿馬				16 200	113	HU 匈牙利		12 219	88	98 843	987
PG 巴布亞新畿內亞		640	11	3 256	23	I8 意大利		1 641 816	18,078	10 280 628	117,931
PL 波蘭				1 208	8	ID 印度尼西亞		43 692	127	207 692	1,135
QA 卡塔爾				92	10	IE 愛爾蘭		380 018	2,620	6 603 311	33,065
SA 沙特阿拉伯				8 759	213	IL 以色列		53 336	599	911 260	7,238
SB 所羅門群島		672	5	672	5	IN 印度		11 842	98	31 721	286
SE 瑞典		2 681	41	18 073	465	IR 伊朗				4 053	59
SG 新加坡		527	24	1 477	81	IS 冰島				82 320	195

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84482 女裝或女童三角褲及短內褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' BRIEFS AND PANTIES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84482 女裝或女童三角褲及短內褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' BRIEFS AND PANTIES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
JM 牙買加				113 984	173	總計 TOTAL		57 603 314	416,932	486 152 602	3,486,716
JO 約旦		1 088	12	15 294	150	84483 女裝或女童睡袍及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
JP 日本	3 024 931	23,308		24 910 635	224,317	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				53 531	619
KE 肯尼亞	144 925	541		474 625	1,672	AE 阿拉伯聯合酋長國	16 009	675		197 393	7,221
KI 基里巴斯				288	1	AT 奧地利	2 052	252		54 081	3,699
KR 韓國	24 956	330		413 377	4,854	AU 澳大利亞	73 320	2,375		561 545	16,404
KW 科威特	3 895	39		39 020	394	BE 比利時	16 438	762		181 355	5,487
LB 黎巴嫩	19 544	184		159 646	1,512	BH 巴林	128	8		11 374	430
LR 利比里亞	62 400	50		712 931	798	BR 巴西				8 715	175
LV 拉脫維亞	7 616	53		67 674	577	CA 加拿大	141 698	5,317		749 745	26,500
LY 利比亞				16	1	CH 瑞士	8 464	495		213 750	8,807
M8 摩洛哥	8 740	79		46 344	475	CL 智利				114 412	4,216
ML 馬里	264 000	143		389 800	511	CN 中國內地	18 663	437		182 286	4,219
MM 緬甸				98	1	CR 哥斯達黎加	8 496	100		8 496	100
MO 澳門	9 652	193		91 619	1,841	CS 塞爾維亞和黑山	7 670	277		30 589	958
MP 北馬里亞納群島				72	2	CY 塞浦路斯	3 122	118		10 040	255
MR 毛里塔尼亞				538 800	578	CZ 捷克共和國				6 920	83
MT 馬爾他	252	3		281	3	D8 丹麥	50 532	2,007		495 094	13,989
MW 馬拉維	239 400	120		342 888	439	DE 德國	288 917	13,107		2 005 358	80,211
MX 墨西哥				1 976	48	E7 西班牙	278 907	11,991		1 571 083	59,092
MY 馬來西亞	152 126	707		1 648 145	6,619	EE 愛沙尼亞				6 960	218
MZ 莫桑比克	87 600	198		538 360	708	EG 埃及	318	19		1 176	58
N8 挪威	227 461	1,867		3 200 972	26,759	F7 芬蘭	10 262	708		89 822	2,573
NE 尼日爾				88 800	80	F8 法國	94 934	3,947		1 131 933	40,975
NL 荷蘭	1 527 496	13,647		17 670 101	160,561	GB 英國	555 225	17,898		2 981 258	91,887
NP 尼泊爾	216	3		600	7	GR 希臘	1 137	37		90 344	990
NZ 新西蘭	745 247	7,832		5 359 522	54,512	HU 匈牙利				1 585	29
OM 阿曼				1	@	ID 意大利	159 416	6,077		769 327	25,134
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國	18 740	31		39 152	72	IE 愛爾蘭	1 392	48		7 676	214
PA 巴拿馬	2 354 676	6,252		17 293 246	40,201	IL 以色列	81 410	1,909		243 629	5,571
PE 秘魯	14 096	65		14 816	77	IN 印度	12 607	372		34 127	1,081
PG 巴布亞新畿內亞	1 560	3		63 247	173	IS 冰島				376	47
PH 菲律賓	38 573	694		409 396	5,110	JO 約旦				3 643	105
PK 巴基斯坦	576	5		12 334	123	JP 日本	5 913	177		73 733	5,576
PL 波蘭	261 806	1,949		4 611 024	26,407	KR 韓國	5 950	202		24 327	904
PT 葡萄牙				210	4	KW 科威特	1 394	52		3 160	142
QA 卡塔爾	1 320	14		18 452	189	LB 黎巴嫩	1 983	85		7 081	292
RO 羅馬尼亞	11 472	111		25 616	247	LK 斯里蘭卡	3	@		953	10
RU 俄羅斯	296 767	1,403		3 603 347	13,316	LV 拉脫維亞	168	7		2 784	59
SA 沙特阿拉伯	102 215	1,033		739 575	6,792	LY 利比亞				63	5
SB 所羅門群島	5 712	23		17 328	56	M8 摩洛哥	490	27		3 016	126
SE 瑞典	1 861 429	15,471		20 511 505	146,725	ML 馬里				1 000	20
SG 新加坡	178 498	1,519		2 000 956	18,194	MO 澳門	852	76		2 065	134
SI 斯洛文尼亞	33 803	165		357 585	3,689	MT 馬爾他	930	32		954	33
SK 斯洛伐克共和國	31 200	215		121 400	797	MY 馬來西亞	425	37		13 335	440
SL 塞拉利昂	14 400	7		1 205 040	1,306	N8 挪威	17 183	728		117 329	4,005
SN 塞內加爾	115 900	239		3 923 200	4,030	NL 荷蘭	60 108	1,992		797 912	22,631
SV 薩爾瓦多				10 800	83	NZ 新西蘭	7 032	159		58 089	1,123
SZ 斯威士蘭	1 050	11		1 050	11	PA 巴拿馬	141 520	858		914 369	5,865
TG 多哥	595 200	812		2 002 980	3,003	PH 菲律賓	2 253	197		27 433	1,680
TH 泰國	2 254	26		1 488 355	7,813	PK 巴基斯坦	72	5		456	31
TO 湯加				4 200	10	PL 波蘭	1 008	45		88 331	1,791
TR 土耳其	28 346	366		137 346	1,689	PT 葡萄牙				14	@
TV 圖瓦盧				1 800	4	QA 卡塔爾	54	4		87 590	2,309
TW 台灣	16 712	81		2 009 283	19,078	RO 羅馬尼亞	60	3		60	3
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	69 500	457		1 012 175	4,511	RU 俄羅斯	6 859	260		44 783	1,509
U8 美國	9 275 611	67,249		37 114 368	323,100	SA 沙特阿拉伯	16 018	727		80 991	3,284
UA 烏克蘭	147 031	526		385 789	1,455	SE 瑞典	112 647	2,634		400 554	8,761
UG 烏干達	800	4		143 620	378	SG 新加坡	7 947	151		69 977	1,615
VE 委內瑞拉	32 017	298		607 804	2,166	SI 斯洛文尼亞	1 492	43		3 502	110
VN 越南	2 554	116		4 358	199	SY 敘利亞				662	11
VU 瓦努阿圖	1 272	2		51 426	111	TH 泰國	108	6		2 718	47
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	87 936	409		387 757	1,553	TR 土耳其	613	34		28 521	356
WS 薩摩亞	1 200	4		3 960	13	TW 台灣	8 602	78		68 331	747
YE 也門共和國	234	3		2 158	21	U8 美國	4 417 070	162,882		22 676 844	794,479
ZA 南非	1 092 887	4,900		6 755 226	31,079	UA 烏克蘭	5 588	241		7 995	315
ZM 贊比亞				7 880	137	VE 委內瑞拉	26 155	1,175		98 027	2,418
ZR 剛果民主共和國	198 000	237		2 516 006	2,278	VN 越南				14	3

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

559

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84483 女裝或女童睡袍及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84489 女裝或女童家常服、浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NEGLIGEEES, BATHROBES, DRESSING GOWNS ETC, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
YE 也門共和國		12	1	224	11	總計 TOTAL		2 063 998	82,632	12 945 100	418,365
ZA 南非		16 590	324	67 216	1,502	84511 嬰兒衣服及衣服配件，非針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
總計 TOTAL		6 699 060	242,207	37 592 396	1,263,707	AE 阿拉伯聯合酋長國		21 533	4,038	125 720	22,969
84489 女裝或女童家常服、浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NEGLIGEEES, BATHROBES, DRESSING GOWNS ETC, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						AO 安哥拉				51 023	1,549
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				36 788	468	AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				65	6
AE 阿拉伯聯合酋長國		94	11	46 472	1,343	AT 奧地利		429	83	4 133	595
AT 奧地利		592	55	26 466	1,247	AU 澳大利亞		9 144	1,111	53 292	7,447
AU 澳大利亞		21 766	449	295 446	7,617	BE 比利時		627	113	77 063	10,741
BE 比利時				141 265	4,223	BF 布基納法索				144	7
BH 巴林				6 324	217	BH 巴林				150	73
BN 文萊		230	10	290	12	BN 文萊		103	22	406	56
CA 加拿大		18 174	765	398 765	9,907	BR 巴西		17	5	36	10
CH 瑞士		2 724	103	17 844	1,038	CA 加拿大		12 831	2,237	177 521	26,745
CL 智利				21 792	840	CG 剛果		1 141	18	34 721	913
CM 喀麥隆				4 900	101	CH 瑞士		2 686	513	33 109	4,710
CN 中國內地		1 981	52	120 503	2,838	CI 科特迪瓦				301	80
CS 塞爾維亞和黑山		225	13	225	13	CL 智利		1 491	176	25 159	2,155
CY 塞浦路斯				52	3	CM 喀麥隆				34 288	1,029
CZ 捷克共和國				2 400	45	CN 中國內地		88 920	3,177	217 039	9,727
D8 丹麥		2 765	176	31 959	1,488	CR 哥斯達黎加				1 786	178
DE 德國		13 339	615	165 093	6,930	CS 塞爾維亞和黑山		70	4	900	589
E7 西班牙		121 481	4,541	645 590	18,475	CY 塞浦路斯		209	30	491	79
EE 愛沙尼亞				2 004	117	CZ 捷克共和國		329	60	791	136
EG 埃及				756	22	D8 丹麥		16 729	1,910	155 593	12,093
F7 芬蘭		62 679	1,237	93 371	1,701	DE 德國		27 123	3,854	360 032	54,143
F8 法國		57 983	2,325	225 737	10,331	E7 西班牙		2 395	280	119 526	15,088
GB 英國		334 093	13,253	1 466 394	55,348	EE 愛沙尼亞		3	1	2 403	313
GR 希臘		2 556	91	6 040	204	EG 埃及		36	17	1 072	248
I8 意大利		36 548	1,436	280 072	7,583	F7 芬蘭				1 278	238
ID 印度尼西亞				3 319	58	F8 法國		54 318	7,141	669 475	92,123
IE 愛爾蘭		136 998	5,751	395 778	13,660	FJ 斐濟群島				1 039	77
IL 以色列				10 977	156	GA 加蓬		400	9	2 040	35
JO 約旦				96	4	GB 英國		222 711	41,685	1 796 561	349,950
JP 日本		143 277	3,595	1 570 562	33,677	GH 加納				4 010	65
KR 韓國		2 799	75	25 134	1,483	GM 岡比亞				11 324	318
KW 科威特				217	9	GN 畿內亞				3 229	128
LB 黎巴嫩				720	25	GR 希臘		11 323	1,114	67 161	8,331
LV 拉脫維亞				96	3	GU 關島				123	140
M8 摩洛哥				378	11	HR 克羅地亞		2 380	290	10 435	1,990
MO 澳門		6	@	167	23	HU 匈牙利		190	31	4 491	601
MY 馬來西亞		432	19	6 797	202	I8 意大利		25 376	4,735	348 686	55,637
N8 挪威		346	36	3 489	152	ID 印度尼西亞				30	11
NL 荷蘭		119 070	3,090	387 195	10,111	IE 愛爾蘭		4 560	629	23 861	3,755
NZ 新西蘭		4 885	51	20 334	623	IL 以色列		663	34	17 850	1,808
PA 巴拿馬				92 472	277	IN 印度				37	4
PH 菲律賓				2 983	59	IR 伊朗				547	26
PK 巴基斯坦				112	4	JP 日本		29 238	8,293	93 855	27,034
PL 波蘭		216	14	1 488	21	KE 肯尼亞				305	8
QA 卡塔爾				135	18	KI 基里巴斯				120	2
RU 俄羅斯		1 930	50	19 897	416	KR 韓國		6	1	1 622	349
SA 沙特阿拉伯				52 255	1,097	KW 科威特		358	62	1 574	242
SE 瑞典		71 561	1,573	116 401	2,716	LB 黎巴嫩		18	6	2 633	338
SG 新加坡		786	31	12 748	556	LK 斯里蘭卡				1 520	48
TH 泰國		7 774	128	9 692	312	LR 利比里亞		90	13	4 751	289
TR 土耳其				2 725	82	LV 拉脫維亞		188	14	3 819	413
TW 台灣		56	2	9 829	674	LY 利比亞				260	105
U8 美國		886 544	42,993	6 000 503	218,284	MH 馬紹爾群島共和國				375	18
UA 烏克蘭				4 899	39	ML 馬里		1 152	33	1 152	33
VE 委內瑞拉		240	11	5 950	83	MN 蒙古				288	76
VN 越南				8	1	MO 澳門		630	140	16 643	1,280
YE 也門共和國				8	@	MX 墨西哥				3 025	277
ZA 南非		9 848	78	151 188	1,418	MY 馬來西亞		155	66	1 358	416
						N8 挪威		685	68	40 609	5,708
						NG 尼日利亞		750	22	814	36
						NL 荷蘭		12 875	2,339	287 001	50,195
						NZ 新西蘭		3 311	605	19 963	2,291
						P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國				280	16
						PA 巴拿馬		17 895	2,071	103 420	9,867

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84511 嬰兒衣服及衣服配件，非針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)						84512 嬰兒衣服及衣服配件，針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
PE 秘魯	48	18	1 239	87	GB 英國	674 693	112,966	4 650 041	737,644		
PG 巴布亞新畿內亞			6 241	391	GM 岡比亞			198	16		
PH 菲律賓	150	54	350	170	GN 畿內亞			1 440	33		
PL 波蘭	9 149	761	50 067	4,882	GR 希臘	25 722	2,426	312 391	29,877		
					GU 關島			147	59		
PT 葡萄牙	39	6	4 773	963	HR 克羅地亞	6 008	592	23 137	3,103		
RU 俄羅斯			2 501	205	HU 匈牙利	87	12	17 030	1,388		
SA 沙特阿拉伯	5 174	996	49 801	6,565	I8 意大利	61 668	11,169	754 812	112,572		
SB 所羅門群島	84	9	2 171	87	ID 印度尼西亞			40	4		
SE 瑞典	2 173	398	28 188	4,213	IE 愛爾蘭	21 973	2,646	243 171	24,215		
SG 新加坡	2 598	411	30 008	4,566	IL 以色列	3 670	366	15 272	1,924		
SI 斯洛文尼亞	116	13	116	13	IN 印度			3 527	194		
SK 斯洛伐克共和國			162	18	IR 伊朗			1	@		
SL 塞拉利昂	3 684	120	24 887	968	IS 冰島			256	30		
SN 塞內加爾	144	4	19 543	559	JO 約旦			10	3		
					JP 日本	119 179	19,872	635 739	127,848		
TG 多哥	1 360	50	1 360	50	KE 肯尼亞			2 700	130		
TH 泰國	48	9	148	23							
TN 突尼斯			880	144	KR 韓國	742	76	3 482	622		
TO 湯加	828	11	1 064	18	KW 科威特	346	46	1 246	167		
TR 土耳其	32	9	3 371	623	LB 黎巴嫩	44	12	5 763	789		
TW 台灣	35	29	1 382	602	LR 利比里亞			1 129	145		
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	20 775	623	27 674	817	LV 拉脫維亞	1 744	166	14 099	1,128		
U8 美國	348 083	51,146	2 788 435	482,182	LY 利比亞			813	231		
UA 烏克蘭	1 622	478	9 068	2,046	MK 馬其頓共和國			33	5		
VE 委內瑞拉			925	74	MN 蒙古			568	104		
					MO 澳門	621	130	3 557	696		
VN 越南			4	2	MP 北馬里亞納群島			720	54		
VU 瓦努阿圖	1 216	37	2 987	113							
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			83	9	MT 馬爾他			313	45		
WS 薩摩亞	76	4	308	16	MX 墨西哥			7 094	525		
ZA 南非	6 485	633	70 284	6,614	MY 馬來西亞	556	133	2 390	544		
ZR 剛果民主共和國	3 921	108	48 567	1,260	N8 挪威	16 872	1,909	158 475	18,895		
總計 TOTAL	982 928	142,974	8 200 915	1,304,240	NG 尼日利亞			248	44		
					NL 荷蘭	95 148	12,265	1 025 773	142,160		
					NZ 新西蘭	21 562	3,337	271 212	35,028		
84512 嬰兒衣服及衣服配件，針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, KNITTED OR CROCHETED (KG)						P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		28	6		
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			189	15	PA 巴拿馬	18 819	1,790	138 377	11,710		
AE 阿拉伯聯合酋長國	19 433	3,881	285 629	37,035	PE 秘魯	60	36	4 285	620		
AR 阿根廷			8	1	PG 巴布亞新畿內亞	1 651	168	1 765	173		
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)			18	3	PH 菲律賓	184	27	65 248	3,398		
AT 奧地利	482	58	8 955	1,243	PL 波蘭	4 620	437	67 346	7,169		
AU 澳大利亞	80 767	9,195	954 154	104,895	PT 葡萄牙	276	113	6 718	1,294		
BE 比利時	31 862	2,764	344 122	37,905	QA 卡塔爾	30	6	52	12		
BG 保加利亞			14	2	RO 羅馬尼亞	2 196	241	3 344	397		
BH 巴林	440	87	663	178	RU 俄羅斯	26	3	8 544	855		
BN 文萊	81	14	654	85	SA 沙特阿拉伯	3 747	705	54 249	8,719		
					SB 所羅門群島			46	5		
BR 巴西	448	22	10 732	1,059	SD 蘇丹			428	14		
BZ 伯利茲			365	12	SE 瑞典	45 096	4,914	377 505	44,717		
CA 加拿大	89 572	11,354	1 146 318	142,867	SG 新加坡	11 186	1,101	66 319	6,520		
CG 剛果			660	34	SI 斯洛文尼亞			2 651	333		
CH 瑞士	19 105	2,937	129 381	19,210	SK 斯洛伐克共和國			47	20		
CI 科特迪瓦			244	77	SL 塞拉利昂			84	3		
CL 智利	407	69	40 883	4,957	SN 塞內加爾			13 820	571		
CM 喀麥隆			11 380	438	ST 聖多美和普林西比			5 040	145		
CN 中國內地	72 179	4,228	209 325	19,406	SY 敘利亞			291	39		
CO 哥倫比亞			18	5	TH 泰國	1 218	157	2 434	210		
					TN 突尼斯			1 536	155		
CR 哥斯達黎加			21 092	1,719	TO 湯加			100	8		
CS 塞爾維亞和黑山	84	10	1 442	872	TR 土耳其			5 565	630		
CY 塞浦路斯	208	22	217	23	TW 台灣	232	120	3 618	1,220		
CZ 捷克共和國	2 669	454	5 941	810	U8 美國	2 109 163	275,029	16 915 529	2,195,359		
D8 丹麥	9 355	1,321	156 003	18,112	UA 烏克蘭	1 504	239	8 057	2,493		
DE 德國	51 074	6,444	543 118	61,712	UG 烏干達	99	5	99	5		
E7 西班牙	28 177	2,427	291 396	33,370	VE 委內瑞拉	313	20	6 889	196		
EE 愛沙尼亞	371	9	2 853	274	VN 越南	8	@	283	38		
EG 埃及			1 025	176	VU 瓦努阿圖			644	39		
F7 芬蘭	581	96	19 838	2,518	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	72	8	4 108	388		
F8 法國	75 746	8,946	1 071 763	136,961	WS 薩摩亞	55	9	181	26		
FJ 斐濟群島	92	16	307	37	ZA 南非	58 131	5,338	488 353	43,154		
GA 加蓬			319	17	ZR 剛果民主共和國			515	24		

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY										561
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)												
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE			
84512 嬰兒衣服及衣服配件，針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, KNITTED OR CROCHETED (KG)					84522 織物製的男裝或男童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)							
總計 TOTAL	3 792 454	512,943	31 669 951	4,196,917								
84521 用機製氈呢或無紡織物製的衣服 (件) GARMENTS OF FABRICS OF FELT OR NONWOVENS (NO.)					LT 立陶宛	127	48	5 842	1,487			
					LV 拉脫維亞	120	2	1 415	51			
AE 阿拉伯聯合酋長國			6 500	39	MO 澳門	32	25	32	25			
AT 奧地利			4 808	94	MU 毛里求斯			500	10			
BD 孟加拉國			3 000	75	MX 墨西哥			7 242	83			
CA 加拿大			44 125	496	MY 馬來西亞			2 558	262			
CN 中國內地			42 000	459	N8 挪威	11 387	2,006	146 171	18,229			
CO 哥倫比亞			8 000	52	NL 荷蘭	47 900	9,320	306 549	54,432			
CZ 捷克共和國			10 000	100	NP 尼泊爾	1	@	20	2			
DE 德國	41 011	558	353 481	3,841	NZ 新西蘭	1 625	151	18 509	1,593			
E7 西班牙			148 350	1,163	PA 巴拿馬			120	8			
GB 英國	42 000	33	111 500	153	PL 波蘭	4 440	891	13 691	1,445			
I8 意大利	131 000	109	1 265 496	1,482	PT 葡萄牙			233	21			
ID 印度尼西亞			6 177	304	RU 俄羅斯	6 262	1,196	21 756	5,048			
IN 印度			20 000	390	SA 沙特阿拉伯			24	1			
IR 伊朗			1 000	12	SE 瑞典	34 451	4,692	209 478	23,534			
JP 日本	62 280	387	918 251	5,245	SG 新加坡			102	7			
KR 韓國			600	51	SI 斯洛文尼亞	90	38	1 615	428			
KW 科威特	3 250	26	16 250	127	TN 突尼斯			699	136			
LU 盧森堡	17 900	126	190 700	1,169	TR 土耳其			504	53			
OM 阿曼			3 000	22	TW 台灣			2 886	476			
PA 巴拿馬			3 500	16	U8 美國	100 099	19,127	787 524	112,654			
PK 巴基斯坦			3 000	62	UA 烏克蘭	25	12	569	117			
RO 羅馬尼亞			3 000	12	VE 委內瑞拉			4	2			
SA 沙特阿拉伯			20 000	123	ZA 南非	10 488	632	173 366	4,606			
SG 新加坡			423 468	716	總計 TOTAL	569 574	108,177	4 519 970	663,267			
TW 台灣			5 500	87	84523 織物製的女裝或女童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)							
U8 美國			148 724	352	AE 阿拉伯聯合酋長國			13 489	322			
ZA 南非	1 650	8	79 600	106	AR 阿根廷			168	47			
總計 TOTAL	299 091	1,247	3 840 030	16,747	AT 奧地利	2 590	926	51 780	16,530			
84522 織物製的男裝或男童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					AU 澳大利亞	2 242	857	12 331	4,194			
AE 阿拉伯聯合酋長國	871	145	2 723	307	BE 比利時	3 118	940	31 948	11,634			
AR 阿根廷	500	48	2 040	150	CA 加拿大	6 878	2,404	160 429	17,855			
AT 奧地利	6 684	1,705	54 893	15,522	CH 瑞士	3 367	815	47 839	11,213			
AU 澳大利亞	1 178	120	47 282	7,101	CL 智利	7 000	30	14 820	495			
BE 比利時	6 015	3,304	55 777	21,783	CN 中國內地	16	@	2 297	415			
BF 布基納法索	144	2	1 152	21	CS 塞爾維亞和黑山			1 200	21			
BR 巴西			1 020	345	CZ 捷克共和國	1 417	411	7 894	1,737			
CA 加拿大	4 536	736	120 944	15,486	D8 丹麥	706	269	37 516	9,526			
CH 瑞士	4 570	2,455	27 645	9,793	DE 德國	62 446	11,455	317 004	72,321			
CL 智利			1 020	357	E7 西班牙	10	3	6 155	1,432			
CN 中國內地	6 266	1,302	35 107	3,869	EE 愛沙尼亞			2 347	190			
CO 哥倫比亞			450	42	EG 埃及			133	39			
CR 哥斯達黎加			1 389	78	F7 芬蘭	1 315	252	30 600	3,733			
CZ 捷克共和國	1 431	248	10 678	1,913	F8 法國	45 403	10,775	252 308	51,335			
D8 丹麥	5 834	1,267	79 209	17,964	GB 英國	29 099	3,724	287 431	29,261			
DE 德國	74 560	18,839	371 628	89,193	HU 匈牙利	2 369	499	8 630	1,609			
E7 西班牙	1 630	108	19 055	3,369	I8 意大利	2 031	541	50 465	7,492			
EC 厄瓜多爾			600	24	IE 愛爾蘭			3 000	326			
EE 愛沙尼亞			12 064	1,222	IL 以色列	249	120	1 812	244			
EG 埃及			578	268	JP 日本	4 055	946	33 826	8,056			
F7 芬蘭	4 131	1,272	95 319	16,741	KR 韓國	2 308	628	3 601	1,060			
F8 法國	86 504	20,709	541 932	109,430	LT 立陶宛			2 428	481			
FJ 斐濟群島			52	18	LV 拉脫維亞	570	72	1 327	144			
GB 英國	74 765	8,811	787 598	69,372	MY 馬來西亞			3 000	13			
GR 希臘			3 226	419	N8 挪威	4 388	988	55 733	7,786			
HR 克羅地亞			1 448	225	NL 荷蘭	27 930	6,973	110 341	24,809			
HU 匈牙利	8 541	1,921	15 014	2,960	NZ 新西蘭	199	32	9 457	872			
I8 意大利	24 664	2,958	222 705	28,690	PL 波蘭	5 638	1,295	9 869	1,920			
ID 印度尼西亞			40	9	RO 羅馬尼亞	450	66	1 220	173			
IE 愛爾蘭	1 889	241	27 641	2,235	RU 俄羅斯	152	60	14 362	2,638			
IL 以色列	194	104	2 742	469	SA 沙特阿拉伯	100	18	255	43			
IN 印度			912	112	SD 蘇丹			5 000	37			
IS 冰島			179	21	SE 瑞典	17 885	3,519	115 242	15,718			
JP 日本	34 506	2,576	264 115	16,553	SI 斯洛文尼亞	102	38	1 586	273			
KR 韓國	3 114	1,168	10 384	2,500	TW 台灣			5 835	228			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84523	織物製的女裝或女童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84524	針織或鉤織織物製的衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層 (公斤) GARMENTS OF KNITTED OR CROCHETED FABRICS, COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED (KG)				
U8	美國	51 693	15,904	290 797	54,504		總計 TOTAL	87 696	14,776	1 559 833	267,836
UA	烏克蘭	51	22	558	126	84530	緊身衣、套頭衫、開襟衫、背心及類似製品，針織或鉤織 (件) JERSEYS, PULLOVERS, CARDIGANS, WAISTCOATS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
ZA	南非			204	12	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	813	60	121 024	3,338
	總計 TOTAL	285 777	64,583	2 006 237	360,862	AE	阿拉伯聯合酋長國	182 617	12,353	1 546 094	83,161
84524	針織或鉤織織物製的衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層 (公斤) GARMENTS OF KNITTED OR CROCHETED FABRICS, COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED (KG)					AF	阿富汗			504	98
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			219	43	AO	安哥拉			5 485	96
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 781	303	AR	阿根廷	12 861	1,138	47 771	3,147
AR	阿根廷			408	79	AS	美屬薩摩亞 (東薩摩亞)			120	3
AT	奧地利	346	45	31 061	3,739	AT	奧地利	72 410	5,597	542 464	54,608
AU	澳大利亞	3 594	782	49 017	12,222	AU	澳大利亞	575 211	27,807	9 706 994	518,260
BE	比利時			3 832	605	BD	孟加拉國			1 034	11
BG	保加利亞			570	57	BE	比利時	81 487	9,657	1 343 286	134,792
BR	巴西			4 760	890	BG	保加利亞	175	17	6 321	353
CA	加拿大	159	62	2 596	484	BH	巴林	302	18	12 308	543
CH	瑞士			4 455	1,081	BN	文萊	142	9	906	47
CL	智利	5 046	871	9 976	1,686	BR	巴西	3 065	188	227 443	13,071
CN	中國內地	166	29	12 468	1,933	CA	加拿大	3 317 038	189,004	20 828 080	1,128,527
CO	哥倫比亞	944	94	1 581	189	CG	剛果			450	18
CZ	捷克共和國			6 407	938	CH	瑞士	237 423	16,290	2 069 426	138,290
D8	丹麥	13 540	1,781	109 764	19,395	CI	科特迪瓦			1 672	56
DE	德國	4 407	1,080	358 662	49,524	CL	智利	62 233	2,899	2 761 106	126,152
DZ	阿爾及利亞			38	7	CM	喀麥隆	250	15	250	15
E7	西班牙	8 582	1,672	45 687	7,621	CN	中國內地	4 468 127	114,159	38 317 200	948,178
EE	愛沙尼亞			200	43	CO	哥倫比亞	7 937	481	61 109	3,653
EG	埃及	3	1	8 092	1,079	CR	哥斯達黎加	13 749	363	13 853	366
F7	芬蘭			1 555	476	CS	塞爾維亞和黑山	3 749	188	22 731	1,351
F8	法國	3 763	627	138 507	29,144	CY	塞浦路斯	45 624	2,157	97 085	5,027
GB	英國	7 025	1,618	121 708	22,023	CZ	捷克共和國	40 258	3,594	245 413	18,159
GR	希臘			3 927	605	D8	丹麥	398 098	27,588	2 417 621	167,277
HR	克羅地亞			1 125	154	DE	德國	1 993 042	176,836	12 560 693	1,121,539
I8	意大利	1 171	306	96 900	15,357	DJ	吉布提			300	12
IL	以色列	894	140	5 779	981	DO	多明尼加共和國	2 670	159	11 140	523
JP	日本	250	63	17 079	2,984	E7	西班牙	572 852	26,044	8 359 570	365,755
KR	韓國	12	4	7 058	1,459	EC	厄瓜多爾			1 311	44
LV	拉脫維亞			2 153	333	EE	愛沙尼亞	6 535	551	72 242	5,759
MT	馬爾他	139	19	1 608	173	EG	埃及	1 453	104	9 051	308
MV	馬爾代夫			629	76	F7	芬蘭	45 436	3,950	227 710	18,399
MY	馬來西亞			169	28	F8	法國	649 756	56,595	5 572 922	525,253
N8	挪威	471	115	23 759	4,978	FJ	斐濟群島			702	118
NL	荷蘭	1 868	371	47 886	8,086	GB	英國	4 205 878	316,506	19 501 351	1,429,114
NZ	新西蘭	205	20	2 347	651	GE	格魯吉亞			700	76
PA	巴拿馬			880	39	GH	加納	850	30	850	30
PE	秘魯			266	88	GR	希臘	39 924	2,972	181 034	13,520
PH	菲律賓	306	53	1 624	239	GT	危地馬拉			6 444	72
PL	波蘭			1 625	295	GU	關島	4 426	551	17 840	1,840
PT	葡萄牙			19 824	4,189	HR	克羅地亞	13 831	575	72 946	3,263
RU	俄羅斯	82	54	16 662	2,440	HU	匈牙利	29 840	1,936	78 236	4,710
SA	沙特阿拉伯			1 910	264	ID	意大利	584 924	59,309	4 564 611	559,454
SE	瑞典	2 051	320	37 226	9,017	I8	印度尼西亞	120 503	2,870	488 923	14,611
SG	新加坡	50	25	2 614	402	IE	愛爾蘭	96 388	4,608	708 068	34,289
SI	斯洛文尼亞			1 115	128	IL	以色列	225 339	13,094	925 313	52,075
TH	泰國	15 585	2,901	70 797	14,504	IN	印度	10 115	1,275	136 466	6,726
TN	突尼斯			312	42	IR	伊朗			28 787	1,566
TR	土耳其			7 244	1,254	IS	冰島	1 380	185	4 733	955
TW	台灣			136	23	JM	牙買加	7	@	7	@
U8	美國	16 610	1,621	263 802	43,236	JO	約旦	12 699	569	43 392	2,205
UA	烏克蘭			115	56	JP	日本	8 657 056	662,461	40 707 294	2,928,094
VN	越南			1 246	196	KE	肯尼亞	12 690	348	18 490	479
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			4	2	KH	柬埔寨	1 194 304	13,820	13 186 983	198,383
ZA	南非	427	103	8 668	1,994	KR	韓國	744 796	47,488	3 515 060	237,720
						KW	科威特	20 649	696	44 007	2,039
						LA	老撾			1 923	33
						LB	黎巴嫩	18 822	1,425	118 148	6,153
						LK	斯里蘭卡	1	@	8 616	331
						LS	萊索托			1 452	44
						LT	立陶宛	1 481	99	8 280	702
						LV	拉脫維亞	19 617	1,191	42 599	2,372

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

563

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84530 緊身衣、套頭衫、開襟衫、背心及類似製品，針織或鉤織 (件) JERSEYS, PULLOVERS, CARDIGANS, WAISTCOATS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LY 利比亞				285	27	BB 巴巴多斯				2 266	66
M8 摩洛哥	2 024	190		12 513	1,306	BD 孟加拉國				5 080	108
MD 摩爾多瓦	186	11		2 363	130						
MK 馬其頓共和國				520	36	BE 比利時	94 873	3,973	1 262 340	39,887	
ML 馬里				20 190	361	BF 布基納法索	7 272	54	201 960	1,454	
						BG 保加利亞	7 686	239	11 303	343	
MM 緬甸				780	32	BH 巴林	562	13	41 525	1,027	
MN 蒙古	439	61		2 379	235	BI 布隆迪			5 168	51	
MO 澳門	18 037	1,794		94 313	9,620	BJ 貝寧	141 840	432	856 870	3,574	
MP 北馬里亞納群島	15 537	310		43 223	1,434	BN 文萊	7 111	226	60 160	1,418	
MT 馬爾他	12 388	869		40 568	2,171	BO 玻利維亞			813	29	
MU 毛里求斯	127	1		8 133	776	BR 巴西	241 648	3,472	389 326	6,866	
MX 墨西哥	6 326	174		57 162	2,662	BS 巴哈馬			210	14	
MY 馬來西亞	31 762	1,192		250 000	13,248						
MZ 莫桑比克				200	10	BZ 伯利茲			273	6	
N8 挪威	457 268	29,846		3 086 531	182,923	CA 加拿大	648 968	18,719	9 014 493	233,705	
						CF 中非共和國			2 106	10	
NL 荷蘭	626 548	49,791		6 330 443	519,072	CG 剛果	53 204	362	737 579	4,579	
NP 尼泊爾	684	49		2 717	192	CH 瑞士	87 328	2,255	1 677 174	43,406	
NZ 新西蘭	210 924	7,434		2 139 342	96,145	CI 科特迪瓦			9 656	298	
OM 阿曼	110	7		1 390	54	CL 智利	167 837	4,209	1 234 923	31,032	
P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國				487	15	CM 喀麥隆	212 663	957	1 573 925	7,678	
PA 巴拿馬	303 016	5,367		4 434 802	71,032	CN 中國內地	524 059	14,297	3 701 420	121,202	
PE 秘魯	30 944	920		516 346	20,427	CO 哥倫比亞	2 318	66	27 567	1,070	
PG 巴布亞新畿內亞				34	2						
PH 菲律賓	264 848	13,764		611 962	36,470	CR 哥斯達黎加	1 289	45	118 419	1,248	
PK 巴基斯坦				6 374	395	CS 塞爾維亞和黑山			17 081	560	
						CU 古巴			26 136	120	
PL 波蘭	134 460	7,869		569 171	27,956	CY 塞浦路斯	13 587	481	117 916	3,606	
PR 波多黎各				2 981	80	CZ 捷克共和國	23 893	622	217 159	5,348	
PT 葡萄牙	20 939	1,456		216 267	13,448	D8 丹麥	164 876	4,184	2 315 921	67,061	
PY 巴拉圭				26	3	DE 德國	1 818 090	49,729	11 767 974	394,742	
QA 卡塔爾	518	24		6 142	383	DJ 吉布提			600	25	
R8 馬達加斯加				290	44	DO 多明尼加共和國	8 204	273	62 634	2,107	
RO 羅馬尼亞	2 076	122		46 914	2,667	DZ 阿爾及利亞			230	14	
RU 俄羅斯	83 713	8,303		998 100	58,729						
SA 沙特阿拉伯	70 001	4,404		568 695	33,227	E7 西班牙	225 157	6,848	4 123 371	126,263	
SE 瑞典	238 537	18,547		1 570 734	111,957	EC 厄瓜多爾	3	@	35 531	750	
						EE 愛沙尼亞	6 387	104	45 469	661	
SG 新加坡	1 226 462	40,949		9 316 677	340,516	EG 埃及	168	2	13 814	238	
SI 斯洛文尼亞				3 135	196	F7 芬蘭	66 847	1,275	380 402	7,558	
SK 斯洛伐克共和國				7 857	343	F8 法國	362 154	7,938	4 170 599	138,718	
SV 薩爾瓦多				1 211	17	FJ 斐濟群島			61 278	756	
SY 敘利亞				6 885	590	GA 加蓬	44 904	251	336 097	2,178	
TG 多哥				23 700	500	GB 英國	2 896 530	97,968	25 992 259	931,385	
TH 泰國	95 924	6,117		809 205	41,894	GD 格林納達			15 300	57	
TN 突尼斯	2 459	335		29 893	2,488						
TO 湯加	79	14		79	14	GH 加納	6 650	123	35 608	289	
TR 土耳其	9 652	599		242 158	10,929	GI 直布羅陀			3 121	31	
						GM 岡比亞	19 137	175	221 406	1,830	
TW 台灣	436 934	24,374		2 058 355	132,773	GN 畿內亞	14 400	101	533 733	1,969	
U8 美國	29 767 792	1,909,885		124 104 089	7,839,313	GR 希臘	11 346	555	343 697	10,611	
UA 烏克蘭	8 568	762		79 742	5,031	GT 危地馬拉			10 044	104	
UY 烏拉圭	2 745	320		4 765	438	GU 關島	1 844	131	94 491	5,124	
VE 委內瑞拉	106 165	1,185		768 793	8,483	GY 圭亞那			16 240	1,165	
VN 越南	1 160	23		51 888	1,973	HN 洪都拉斯			7 096	252	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	5 509	139		30 906	881	HR 克羅地亞	4 190	76	118 488	2,492	
YE 也門共和國				24	1						
ZA 南非	173 183	5,695		1 571 142	60,142	HT 海地	10 800	83	10 800	83	
ZR 剛果民主共和國	5 300	152		6 700	205	HU 匈牙利	17 339	304	58 583	1,452	
						I8 意大利	614 510	27,991	4 811 550	200,615	
總計 TOTAL	63 184 177	3,952,877		352 385 525	20,541,159	ID 印度尼西亞	117 330	4,441	1 097 827	36,275	
						IE 愛爾蘭	24 494	747	367 526	13,060	
84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						IL 以色列	60 087	1,635	1 226 737	35,790	
						IN 印度	46 692	1,455	384 482	10,791	
						IR 伊朗			141 049	4,656	
						IS 冰島			8 471	182	
						JM 牙買加			172 891	761	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	97 484	1,522		1 243 579	17,147						
AE 阿拉伯聯合酋長國	422 414	12,119		4 466 526	125,649	JO 約旦	10 459	450	134 924	4,299	
AO 安哥拉	97 426	1,144		845 324	7,552	JP 日本	3 679 704	107,491	48 248 728	1,312,834	
AR 阿根廷	16	1		23 566	1,245	KE 肯尼亞	212 875	1,469	514 966	4,907	
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				7 563	177	KH 柬埔寨			9	@	
						KI 基里巴斯			612	10	
AT 奧地利	25 852	853		599 670	27,587	KP 朝鮮			570	16	
AU 澳大利亞	3 571 957	86,798		22 281 259	539,013	KR 韓國	131 262	5,507	2 393 308	75,494	
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那	41	1		67	1	KW 科威特	17 287	801	131 331	5,119	
						LB 黎巴嫩	24 630	829	242 773	7,830	
						LK 斯里蘭卡	4 642	47	35 067	555	

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTs, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTs, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LR 利比里亞	64 025	302		522 008	1,784	YE 也門共和國				594	13
LT 立陶宛				7 464	208	ZA 南非	824 845	8,036		3 768 475	47,008
LV 拉脫維亞	8 489	200		54 744	1,014	ZM 贊比亞				320	6
LY 利比亞				464	27	ZR 剛果民主共和國	405 268	1,246		2 362 000	8,531
M8 摩洛哥	1 717	85		22 542	810	ZW 津巴布韋				1 550	28
MH 馬紹爾群島共和國				1 063	24		總計 TOTAL	29 420 521	732,084	251 597 321	6,582,859
ML 馬里	143 996	558		233 166	2,276	84551 胸圍 (件) BRASSIERES (NO.)					
MM 緬甸	6 553	224		59 836	2,115	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	25 104	103		823 018	3,809
MN 蒙古	235	19		1 998	127	AE 阿拉伯聯合酋長國	137 362	2,327		3 246 206	26,687
MO 澳門	78 893	2,095		408 714	14,525	AR 阿根廷	4 000	128		5 934	209
						AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)				4 680	64
MP 北馬里亞納群島	4 365	93		32 042	682	AT 奧地利	283 060	10,227		2 375 921	78,309
MR 毛里塔尼亞				4 040	46	AU 澳大利亞	1 425 887	31,339		11 787 880	261,794
MT 馬爾他	7 229	198		194 176	3,992	BD 孟加拉國	106 387	236		436 959	1,021
MU 毛里求斯	1 475	28		10 206	135	BE 比利時	772 908	25,736		10 825 380	328,579
MV 馬爾代夫				1 401	99	BF 布基納法索				39 303	103
MW 馬拉維	600	11		19 700	151	BH 巴林	1 550	52		90 803	1,111
MX 墨西哥	2 721	31		50 987	1,206						
MY 馬來西亞	230 446	5,974		2 082 035	48,652	BJ 貝寧				24 000	67
MZ 莫桑比克	10 550	34		44 896	632	BR 巴西	180 666	2,449		467 446	4,283
N8 挪威	281 784	5,877		4 073 926	89,830	CA 加拿大	918 721	26,297		9 107 532	219,817
						CG 剛果				18 000	45
NA 納米比亞				5 213	120	CH 瑞士	157 794	4,731		1 054 229	32,856
NE 尼日爾				36 684	276	CL 智利	163 191	1,651		1 578 973	17,165
NG 尼日利亞				41 062	293	CN 中國內地	373 440	5,761		3 272 750	36,065
NL 荷蘭	452 240	18,001		7 786 542	256,625	CR 哥斯達黎加				15 768	189
NP 尼泊爾	1 747	58		14 905	437	CS 塞爾維亞和黑山	6 776	157		11 175	243
NZ 新西蘭	389 024	9,268		2 451 962	60,981	CY 塞浦路斯	1 414	38		16 571	322
OM 阿曼	31	1		1 143	28						
P7 密克羅西亞洲聯邦及帕勞共和國	2 728	16		8 335	94	CZ 捷克共和國	4 610	82		72 673	1,111
PA 巴拿馬	1 370 428	18,279		12 292 487	158,486	D8 丹麥	157 894	4,542		823 381	22,994
PE 秘魯	66 282	1,803		388 440	9,648	DE 德國	3 444 106	79,786		16 951 081	397,826
						DO 多明尼加共和國				3 100	40
PG 巴布亞新畿內亞	7 632	95		41 722	484	E7 西班牙	609 033	15,119		3 547 469	83,835
PH 菲律賓	161 677	4,447		1 455 114	45,144	EE 愛沙尼亞				27 276	429
PK 巴基斯坦	700	28		7 987	292	EG 埃及	395	13		112 911	790
PL 波蘭	42 058	744		774 633	14,372	F7 芬蘭	166 393	2,895		670 876	14,468
PR 波多黎各				2 720	73	F8 法國	1 193 241	30,604		11 434 043	329,312
PT 葡萄牙	1 089	35		28 302	641	FJ 斐濟群島	5 200	57		5 376	78
PY 巴拉圭	10	@		172	2						
QA 卡塔爾	839	40		23 155	745	GB 英國	3 388 709	98,456		19 968 266	643,705
R8 馬達加斯加				15 820	177	GH 加納	49 152	222		250 152	1,093
RO 羅馬尼亞	2 448	35		7 884	259	GM 岡比亞	15 595	39		111 595	268
						GN 畿內亞	79 824	82		358 713	546
RU 俄羅斯	43 353	636		716 689	14,736	GR 希臘	66 850	1,684		185 578	4,525
RW 盧旺達				3 500	18	GT 危地馬拉				3 195	108
SA 沙特阿拉伯	294 126	9,423		2 321 208	71,811	HN 洪都拉斯				133 179	3,095
SB 所羅門群島	600	4		8 159	49	HU 匈牙利	7 123	56		51 421	1,099
SE 瑞典	507 990	14,820		2 905 041	76,370	I8 意大利	1 035 305	25,585		7 898 408	184,382
SG 新加坡	1 526 173	37,281		12 782 050	310,989	ID 印度尼西亞	82 025	1,141		2 625 971	18,528
SI 斯洛文尼亞	4 890	67		53 121	1,446						
SK 斯洛伐克共和國				33 320	541	IE 愛爾蘭	209 485	4,293		1 775 602	37,032
SL 塞拉利昂	50 392	120		417 148	1,389	IL 以色列	72 455	2,034		908 866	19,602
SN 塞內加爾	223 706	1,124		2 215 691	13,630	IN 印度	48	2		28 723	533
						IS 冰島				8 785	282
SV 薩爾瓦多				2 068	90	JM 牙買加				19 559	79
SY 敘利亞				3 339	22	JO 約旦	550	14		6 315	228
SZ 斯威士蘭	72	4		8 061	434	JP 日本	745 099	19,196		8 267 609	220,227
TD 乍得	3 017	352		3 017	352	KI 基里巴斯				215	1
TG 多哥	4 160	56		136 521	2,585	KR 韓國	29 924	1,228		224 408	8,676
TH 泰國	156 913	4,764		979 626	34,965	KW 科威特	19 309	168		148 331	1,735
TH 突尼斯	4 935	170		70 428	2,490						
TO 湯加				9 672	62	LB 黎巴嫩	58 982	1,094		323 420	6,801
TR 土耳其	653	15		61 805	1,365	LK 斯里蘭卡	26 428	292		121 275	2,018
TT 特立尼達及多巴哥				4 680	101	LR 利比里亞				89 560	233
						LV 拉脫維亞	1 448	23		23 794	440
TW 台灣	1 665 173	29,192		10 199 604	179,882	M8 摩洛哥	450	14		29 531	524
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	112 099	1,951		436 344	7,367	ML 馬里	22 800	47		24 700	70
U8 美國	2 981 222	75,889		15 166 461	420,460	MO 澳門	7 650	638		92 515	6,766
UA 烏克蘭	14 992	374		64 940	1,570	MR 毛里塔尼亞				18 000	32
UG 烏干達				3 540	90	MT 馬爾他	228	4		1 409	52
UY 烏拉圭	35	1		720	27	MU 毛里求斯				72	@
VE 委內瑞拉	154 366	1,424		1 361 279	13,216						
VN 越南	13 583	382		590 071	11,953	MX 墨西哥	3	@		26 686	302
VU 瓦努阿圖				18 252	176						
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	11 621	325		199 836	3,278						
WS 薩摩亞				10 492	110						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

565

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84551 胸圍 (件) BRASSIERES (NO.)						84552 腰封、緊身胸衣、吊褲帶、吊襪帶、束襪帶及類似製品 (件) GIRDLES, CORSETS, BRACES, SUSPENDERS, GARTERS AND SIMILAR ARTICLES (NO.)					
MY 馬來西亞		48 946	447	1 300 156	10,547	F8 法國		490 899	2,151	2 291 793	20,979
N8 挪威		74 299	1,502	816 961	16,884	GB 英國		369 950	7,101	2 754 331	69,357
NE 尼日爾				756	4	GR 希臘		298 632	329	1 168 256	2,402
NG 尼日利亞				15 800	144	GT 危地馬拉				21 000	64
NL 荷蘭	1 366 673	28,672		6 958 168	172,733	GY 圭亞那				8 724	127
NZ 新西蘭	676 734	19,979		3 666 937	106,361	HN 洪都拉斯				39 066	276
OM 阿曼	27 720	238		82 800	708	HR 克羅地亞				2 040	37
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	300	4		802	10	HU 匈牙利	88 600	188		116 800	228
PA 巴拿馬	575 219	2,516		5 321 801	19,218	I8 意大利	105 103	1,536		1 148 612	8,304
PE 秘魯	41 156	548		42 356	591	ID 印度尼西亞	2 333 652	9,083		17 090 143	93,424
PG 巴布亞新畿內亞				1 212	8	IE 愛爾蘭	27 343	746		178 436	4,006
PH 菲律賓	36 838	1,003		212 436	5,279	IL 以色列	58 518	193		459 788	2,177
PK 巴基斯坦	144	4		6 026	168	IN 印度	245 907	1,863		2 558 159	39,356
PL 波蘭	119 414	2,193		690 661	11,081	JO 約旦				32	2
PT 葡萄牙	2 016	68		2 296	78	JP 日本	51 446	1,447		650 639	10,340
QA 卡塔爾	26 334	264		74 408	885	KH 柬埔寨	233 918	478		1 883 014	5,239
RO 羅馬尼亞	18 056	392		36 002	749	KR 韓國	100	1		104 610	3,622
RU 俄羅斯	60 091	893		258 170	5,517	KW 科威特	120	4		2 388	45
SA 沙特阿拉伯	124 901	2,873		1 068 362	19,971	LB 黎巴嫩	180	5		13 112	147
SB 所羅門群島	1 200	14		2 820	28	LK 斯里蘭卡	1 580 971	4,298		8 766 820	61,893
SE 瑞典	331 347	7,428		2 106 035	49,131	LV 拉脫維亞	112	4		232	9
SG 新加坡	105 003	2,044		2 064 704	32,332	M8 摩洛哥	13 610	109		79 518	618
SI 斯洛文尼亞	32 188	845		387 643	12,154	MM 緬甸				7 334	10
SL 塞拉利昂				59 400	409	MO 澳門	23 787	23		983 801	354
SN 塞內加爾				105 420	357	MX 墨西哥				3 241 944	8,498
TG 多哥	71 760	645		71 760	645	MY 馬來西亞	108	3		122 844	663
TH 泰國	64 679	567		276 344	4,629	N8 挪威	4 060	149		9 031	331
TN 突尼斯				432	5	NL 荷蘭	148 780	2,585		1 083 569	16,210
TO 湯加				2 232	16	NZ 新西蘭	5 460	126		30 081	979
TR 土耳其	38 880	1,014		205 267	5,293	PA 巴拿馬				563 376	1,853
TV 圖瓦盧				288	2	PE 秘魯				9 200	40
TW 台灣	689 597	1,440		2 783 975	53,884	PH 菲律賓	434 594	947		3 286 643	4,420
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				10 923	69	PL 波蘭	1 163	40		80 319	280
U8 美國	12 201 454	377,169		96 168 440	3,054,930	PT 葡萄牙	1 512	19		127 085	1,023
UA 烏克蘭	4 306	50		14 610	319	QA 卡塔爾	54	3		144	19
VE 委內瑞拉	4 807	231		73 177	2,120	R8 馬達加斯加				172 153	172
VN 越南	4 030	121		5 675	300	RO 羅馬尼亞				25 325	159
VU 瓦努阿圖				3 060	29	RU 俄羅斯				39 400	15
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	10 976	167		19 212	367	SA 沙特阿拉伯	120	8		7 597	337
YE 也門共和國				1 704	45	SE 瑞典	37 524	857		233 565	5,740
ZA 南非	975 779	11,858		5 201 807	74,195	SG 新加坡	7 656	100		282 401	1,425
ZR 剛果民主共和國	423 000	882		1 497 923	3,544	SI 斯洛文尼亞	4 047	156		18 382	536
總計 TOTAL	34 216 421	866,711		254 195 528	6,692,342	SV 薩爾瓦多	3 072	12		25 949	98
84552 腰封、緊身胸衣、吊褲帶、吊襪帶、束襪帶及類似製品 (件) GIRDLES, CORSETS, BRACES, SUSPENDERS, GARTERS AND SIMILAR ARTICLES (NO.)						TH 泰國	4 435 669	18,470		21 205 772	103,221
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				7 200	50	TN 突尼斯	48 264	337		249 532	2,792
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 890	67		195 898	1,738	TR 土耳其	27 595	185		362 018	3,671
AR 阿根廷				7 500	41	TW 台灣	220	1		123 339	3,873
AT 奧地利	108 579	2,486		1 640 850	15,923	U8 美國	1 404 070	13,916		16 214 073	100,271
AU 澳大利亞	157 469	1,437		486 479	4,969	VE 委內瑞拉	774	29		2 821	100
BD 孟加拉國	541 247	1,398		3 016 576	6,716	VN 越南	178 946	470		1 687 702	6,320
BE 比利時	9 788	1,006		206 893	10,842	ZA 南非	80 736	498		252 576	1,658
BH 巴林	172	7		535	19	總計 TOTAL	20 580 743	98,856		149 183 352	829,053
BR 巴西	63 372	639		388 672	3,913	84561 男裝或男童泳衣，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CA 加拿大	81 275	918		418 957	5,343	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				676	41
CH 瑞士	5 495	138		92 762	1,779	AE 阿拉伯聯合酋長國				8 056	204
CL 智利	22 800	473		596 370	3,254	AR 阿根廷				11 230	653
CN 中國內地	6 248 300	14,325		45 643 515	110,894	AT 奧地利				23 667	503
CO 哥倫比亞				700 894	3,022	AU 澳大利亞	3 495	161		55 216	2,590
CR 哥斯達黎加				1 512	13	BE 比利時				40 961	1,091
CZ 捷克共和國	9 568	26		51 300	141	CA 加拿大	830	39		85 870	3,098
D8 丹麥	11 965	266		96 097	1,917	CH 瑞士				25 861	824
DE 德國	535 629	7,054		5 007 070	65,617	CL 智利				63 573	1,738
DO 多明尼加共和國	4 944	54		283 012	2,307	CN 中國內地				3 025	291
E7 西班牙	29 750	87		517 189	2,037	CO 哥倫比亞	864	50		864	50
EG 埃及	168	5		12 936	26	CY 塞浦路斯				6 722	144
F7 芬蘭	60	@		25 646	771	CZ 捷克共和國				6 493	208
						D8 丹麥	5	@		73 582	1,877
						DE 德國	9 821	255		302 734	8,477
						E7 西班牙				405 126	15,681

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84561 男裝或男童泳衣，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84562 男裝或男童泳衣，針織或鉤織 (件) MENS'S OR BOYS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
EG 埃及			1 998	49	KR 韓國			6 194	202
F7 芬蘭	1 023	40	8 389	263	KW 科威特			1 021	27
F8 法國			104 590	3,184	LB 黎巴嫩			118	5
GB 英國	120 160	2,866	573 273	14,759	LK 斯里蘭卡	1 087	8	17 820	146
					LV 拉脫維亞			512	10
GR 希臘			197 061	4,873	MO 澳門	158	3	12 244	564
GU 關島			12	2					
I8 意大利	3 327	196	160 814	6,422	MX 墨西哥			16	1
IE 愛爾蘭			17 538	203	MY 馬來西亞	14 996	157	62 777	945
IL 以色列			382	11	N8 挪威	5 050	103	69 843	1,273
JO 約旦			88	6	NL 荷蘭	3 600	103	833 472	15,413
JP 日本	785	68	15 714	819	NP 尼泊爾			12	1
KR 韓國			1 045	94	NZ 新西蘭	66	1	6 018	106
LB 黎巴嫩			366	22	PA 巴拿馬	4	@	6 466	80
M8 摩洛哥			592	35	PE 秘魯			649	25
					PH 菲律賓			2 282	39
MT 馬爾他			1 105	51	PL 波蘭	42	1	32 497	553
MU 毛里求斯			82	2					
N8 挪威	992	255	31 768	1,074	PT 葡萄牙			6 157	141
NL 荷蘭			147 748	6,376	PY 巴拉圭			10	@
PE 秘魯			14 428	720	QA 卡塔尔			300	7
PH 菲律賓			6 512	234	RO 羅馬尼亞			5 776	115
PL 波蘭			68 287	2,427	RU 俄羅斯			365	8
PT 葡萄牙			9 931	193	SA 沙特阿拉伯			303	8
RU 俄羅斯			844	43	SE 瑞典	12	@	126 999	2,240
SA 沙特阿拉伯			1 980	59	SG 新加坡	4 921	74	109 697	2,246
					SI 斯洛文尼亞			24 869	380
SE 瑞典	310	16	280 330	7,328	SK 斯洛伐克共和國			6 364	117
SG 新加坡			5 126	326					
SI 斯洛文尼亞			16 657	391	TH 泰國			3 258	30
SK 斯洛伐克共和國			13 785	290	TR 土耳其			5 418	153
TH 泰國			6	@	TW 台灣			39 469	311
TN 突尼斯			3 000	161	U8 美國	8 338	373	47 924	1,751
TR 土耳其			118 197	3,773	UA 烏克蘭			10 052	289
TW 台灣			14 815	828	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			4 440	67
U8 美國	32 432	1,930	601 705	24,808					
ZA 南非			4 496	33	ZA 南非			9 062	281
總計 TOTAL	174 044	5,876	3 536 320	117,334	總計 TOTAL	227 686	5,099	8 560 132	165,186
84562 男裝或男童泳衣，針織或鉤織 (件) MENS'S OR BOYS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84563 女裝或女童泳衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			862	53	AE 阿拉伯聯合酋長國			2 985	72
AE 阿拉伯聯合酋長國			15 033	385	AR 阿根廷			1 218	57
AR 阿根廷			14	1	AT 奧地利			1 456	62
AT 奧地利	84	3	117 083	2,733	AU 澳大利亞	12 782	340	18 052	600
AU 澳大利亞	52 514	995	437 196	8,627	CA 加拿大			996	37
BE 比利時	228	11	53 998	718	CH 瑞士			579	14
BG 保加利亞			5 050	86	CN 中國內地			676	133
BR 巴西	26	1	1 429	33	D8 丹麥	78	7	3 984	110
CA 加拿大	3 857	114	45 295	974	DE 德國			14 788	205
CH 瑞士	14	@	74 455	1,483	E7 西班牙			117 380	2,929
CL 智利			368	14	EG 埃及			542	67
CN 中國內地			11 717	202	F8 法國			47 667	1,116
CO 哥倫比亞			183	2	GB 英國			49 114	563
CS 塞爾維亞和黑山			561	22	GR 希臘			880	28
CY 塞浦路斯			391	19	I8 意大利			9 164	223
CZ 捷克共和國			25 129	436	ID 印度尼西亞			720	6
D8 丹麥	2 738	58	123 966	1,969	IE 愛爾蘭			5 005	125
DE 德國	35 473	988	3 013 999	56,999	JP 日本			5 999	206
E7 西班牙	21 017	446	287 413	5,530	KR 韓國			229	215
EE 愛沙尼亞			13 604	223	KW 科威特			190	4
EG 埃及			648	16	MT 馬爾他			600	33
F7 芬蘭	200	4	77 206	1,494	MY 馬來西亞			596	15
F8 法國	3 064	73	748 435	13,112	N8 挪威			110	6
GB 英國	62 821	1,380	1 337 213	28,285	NL 荷蘭			6	@
GR 希臘			80 392	1,192	PH 菲律賓	770	142	1 721	259
HR 克羅地亞			38 669	608	RU 俄羅斯			757	32
HU 匈牙利			27 176	502	SE 瑞典			6 311	182
I8 意大利	5 910	146	470 043	8,496	SG 新加坡	2 260	68	2 521	98
IE 愛爾蘭			19 472	349	SI 斯洛文尼亞			14 388	349
IL 以色列	1 236	42	15 823	487	TW 台灣	536	19	1 723	283
IN 印度			40	2	U8 美國			223 078	6,312
IS 冰島			564	10	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 200	16	7 521	267
JO 約旦			214	8					
JP 日本	230	13	64 087	2,581					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

567

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84563 女裝或女童泳衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84564 女裝或女童泳衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
總計 TOTAL		17 626	591	540 956	14,608	TW 台灣				46 199	660
84564 女裝或女童泳衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						U8 美國		460 138	17,792	7 575 066	272,084
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				481	13	UA 烏克蘭		714	30	9 743	388
AE 阿拉伯聯合酋長國		74	@	125 946	3,463	UY 烏拉圭					3
AR 阿根廷				544	36	VN 越南					6
AT 奧地利		300	13	541 152	17,361	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				27 931	584
AU 澳大利亞		477 036	17,144	2 752 661	102,861	ZA 南非		47 873	1,994	164 877	5,919
BE 比利時		100	4	1 858 980	43,041	總計 TOTAL		2 139 921	77,944	66 230 522	1,989,902
BG 保加利亞				2 052	69	84581 滑雪套裝，織物製，非針織或鉤織 (套) SKI SUITS, OF TEXTILE FABRICS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
BH 巴林				196	3	AT 奧地利		4 229	649	4 979	797
BN 文萊				412	14	CA 加拿大		21	2	6 177	381
BR 巴西		79	6	629	47	CH 瑞士		14	11	14	11
CA 加拿大		100 152	3,913	2 066 312	71,982	CS 塞爾維亞和黑山				201	50
CH 瑞士		50	2	570 234	17,276	D8 丹麥		8 208	711	47 822	4,135
CL 智利		43 964	2,491	77 867	4,209	DE 德國		4 358	546	21 892	3,929
CN 中國內地		10 735	167	176 787	6,012	F7 芬蘭				15	2
CO 哥倫比亞		1 929	79	5 417	130	GB 英國				150	12
CR 哥斯達黎加				3 000	54	I8 意大利		3 273	306	4 948	570
CS 塞爾維亞和黑山				5 045	121	JP 日本				3 339	521
CY 塞浦路斯				90	6	LV 拉脫維亞		119	13	119	13
CZ 捷克共和國				42 383	1,294	N8 挪威		9 117	983	9 117	983
D8 丹麥		11 282	367	998 252	22,710	NL 荷蘭				379	38
DE 德國		208 748	8,172	10 451 839	329,652	SE 瑞典				2 546	315
E7 西班牙		41 188	1,615	1 919 824	51,555	U8 美國		6 308	845	29 041	2,854
EE 愛沙尼亞				139 961	6,079	總計 TOTAL		35 647	4,066	130 739	14,609
EG 埃及				10 725	335	84587 服裝，男裝或男童，非針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) MEN'S OR BOYS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					
F7 芬蘭		7 057	205	241 404	8,021	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		293	53	293	53
F8 法國		19 905	709	3 632 679	108,347	AE 阿拉伯聯合酋長國		15 711	545	443 066	12,957
GB 英國		228 515	8,689	17 907 710	509,759	AO 安哥拉				2 238	30
GR 希臘				530 369	13,790	AT 奧地利				267	217
GU 關島				384	13	AU 澳大利亞		3 788	324	67 350	5,213
HR 克羅地亞				46 739	1,168	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				111	5
HU 匈牙利		27 622	1,654	89 037	4,014	BE 比利時				22 444	2,241
I8 意大利		6 464	206	2 168 672	62,695	BG 保加利亞				131	7
ID 印度尼西亞		838	37	12 873	571	BH 巴林		16 225	659	76 271	2,239
IE 愛爾蘭		179 423	3,435	1 604 445	33,325	BJ 貝寧				480	24
IL 以色列		5 490	353	1 164 141	33,243	BN 文萊				132	4
IN 印度				265	12	BR 巴西				10 498	846
IS 冰島				1 260	34	CA 加拿大		8 587	909	54 952	3,730
JO 約旦				60	4	CG 剛果				816	31
JP 日本		2 178	219	280 489	17,745	CH 瑞士		12 790	1,341	52 057	5,173
KR 韓國		41	3	18 892	777	CN 中國內地		6 356	808	10 828	2,683
KW 科威特				1 134	41	CZ 捷克共和國				180	21
LB 黎巴嫩				1 574	77	D8 丹麥		13 403	613	131 400	5,183
LK 斯里蘭卡				8 651	51	DE 德國		25 432	1,570	212 610	18,779
LV 拉脫維亞				14 945	286	E7 西班牙		10 635	1,328	86 902	6,660
MO 澳門		54	5	21 323	892	EE 愛沙尼亞				1 000	59
MX 墨西哥		23	1	85	4	EG 埃及				432	14
MY 馬來西亞		14 229	433	105 079	2,868	F7 芬蘭		50	15	5 849	473
N8 挪威				611 881	12,878	F8 法國		17 591	447	122 160	4,460
NL 荷蘭		51 135	2,063	4 463 887	126,293	FJ 斐濟群島		2 359	36	2 559	38
NP 尼泊爾				12	1	GB 英國		36 404	3,436	485 789	26,778
NZ 新西蘭		59 340	3,127	309 777	13,381	GR 希臘		14	1	10 418	496
OM 阿曼				94	2	GU 關島				3 936	213
PA 巴拿馬		2	@	79 081	1,288	HR 克羅地亞		300	12	2 741	309
PE 秘魯		9 062	401	61 567	1,622	HU 匈牙利				600	70
PH 菲律賓		323	51	22 400	1,043	I8 意大利		3 191	767	28 303	6,241
PL 波蘭				132 221	4,255	ID 印度尼西亞				183	27
PT 葡萄牙				39 000	1,579	IE 愛爾蘭				13 272	257
PY 巴拉圭				32	1	IL 以色列				1 908	199
QA 卡塔爾				108	2	IN 印度		10	5	233	88
RO 羅馬尼亞				1 451	66	IS 冰島				1 145	83
RU 俄羅斯				7 224	159	JO 約旦		1	1	1	1
SA 沙特阿拉伯		2 551	17	18 081	436	JP 日本		4 000	402	25 959	2,244
SE 瑞典		110 820	2,061	2 750 263	60,511						
SG 新加坡		10 487	487	113 657	5,001						
SI 斯洛文尼亞				100 486	2,923						
SK 斯洛伐克共和國				7 212	206						
SN 塞內加爾				856	13						
TH 泰國				3 355	76						
TR 土耳其				81 053	2,469						

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84587 服裝，男裝或男童，非針織或鈎織，未列明在其他編號 (件) MEN'S OR BOYS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)						84589 服裝，女裝或女童，非針織或鈎織，未列明在其他編號 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					
KR 韓國		277	98	1 279	761	GT 危地馬拉				20	@
KW 科威特		24 540	666	84 315	2,357	GU 關島		8	1	5 072	283
LB 黎巴嫩				28	7	HR 克羅地亞				1 593	53
ML 馬里				1 440	79	HU 匈牙利		1 491	111	2 491	215
MO 澳門	109	16		392	95	I8 意大利		33 966	2,071	312 237	24,438
MT 馬爾他				14 400	842	ID 印度尼西亞		10	1	860	102
MY 馬來西亞				8 055	4,535	IE 愛爾蘭		6 002	170	26 710	2,904
N8 挪威	8 366	1,696		76 507	11,107	IL 以色列		3 040	167	17 602	672
NL 荷蘭		682	102	19 965	2,325	IN 印度		6	1	1 379	167
NZ 新西蘭		20	3	5 588	308	IR 伊朗				1	@
OM 阿曼	41 750	1,058		351 935	8,830	IS 冰島		1 200	10	3 600	29
PA 巴拿馬		500	19	5 102	427	JO 約旦				600	31
PH 菲律賓	12	@		2 098	167	JP 日本		37 049	2,957	393 932	27,885
PT 葡萄牙				1 174	106	KH 柬埔寨		18	3	18	3
QA 卡塔爾	32 580	1,050		230 650	6,891	KR 韓國		12 449	163	23 900	2,136
RO 羅馬尼亞	4 000	37		13 000	126	KW 科威特		276	32	8 359	865
RU 俄羅斯	10	23		4 550	707	LB 黎巴嫩		50	5	731	49
RW 盧旺達				700	1,984	LK 斯里蘭卡				199	11
SA 沙特阿拉伯	31 000	826		101 925	2,607	LU 盧森堡				2 000	15
SE 瑞典	4 792	451		64 347	4,967	LV 拉脫維亞				6 030	105
SG 新加坡	1 429	68		3 778	275	ML 馬里		1 200	60	11 840	628
SI 斯洛文尼亞				2 291	154	MN 蒙古				12	1
TG 多哥	5 308	245		7 348	364	MO 澳門		1 995	254	8 416	937
TH 泰國				23	24	MP 北馬里亞納群島				139	3
TN 突尼斯	150	63		350	107	MT 馬爾他				15 000	43
TT 特立尼達及多巴哥	3 100	56		3 100	56	MU 毛里求斯				1 175	30
TW 台灣	17	16		106	262	MX 墨西哥				1	@
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				2 272	105	MY 馬來西亞		4 999	696	29 697	1,572
U8 美國	157 599	5,341		1 982 784	28,614	N8 挪威		21 779	2,112	141 126	11,427
UY 烏拉圭				810	76	NL 荷蘭		68 557	4,741	869 716	46,597
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1 310	44	NZ 新西蘭		9 433	327	54 749	2,171
ZA 南非	45 328	507		116 078	1,745	OM 阿曼		29	2	54	4
ZM 贊比亞				500	334	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				120	3
總計 TOTAL	538 711	25,612		4 987 714	189,532	PA 巴拿馬		78 039	1,264	641 354	9,898
84589 服裝，女裝或女童，非針織或鈎織，未列明在其他編號 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)						PE 秘魯				450	62
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	276	4		6 782	123	PH 菲律賓		522	70	39 105	1,440
AE 阿拉伯聯合酋長國	12 979	640		72 453	4,049	PL 波蘭				6 036	419
AO 安哥拉				12 514	190	PT 葡萄牙				17 975	157
AR 阿根廷	58	5		58	5	QA 卡塔爾		70	4	309	22
AT 奧地利	1 284	127		25 389	1,388	RO 羅馬尼亞				750	47
AU 澳大利亞	44 804	1,894		405 234	15,267	RU 俄羅斯		7 660	52	31 047	371
AW 阿魯巴島				10	@	SA 沙特阿拉伯		32 729	840	111 689	3,264
BD 孟加拉國				3	@	SE 瑞典		16 660	1,112	201 029	12,160
BE 比利時	9 693	151		51 748	1,092	SG 新加坡		3 697	568	44 017	4,708
BH 巴林	41	2		386	25	SI 斯洛文尼亞		3 360	273	11 265	423
BJ 貝寧	2 880	151		19 300	1,054	SK 斯洛伐克共和國		5 000	20	5 000	20
BN 文萊				4	1	SN 塞內加爾				1 104	39
BR 巴西				5 608	442	SV 薩爾瓦多				768	11
BS 巴哈馬	87	1		303	4	SZ 斯威士蘭		711	71	711	71
CA 加拿大	39 085	3,253		405 649	28,398	TG 多哥				9 910	366
CH 瑞士	7 783	731		103 215	7,416	TH 泰國		1 593	296	10 943	1,690
CL 智利	9 000	104		21 361	760	TW 台灣		31 381	847	417 209	7,333
CM 喀麥隆				4 822	61	U8 美國		638 428	40,582	6 247 204	354,319
CN 中國內地	29 145	2,405		104 301	7,571	UA 烏克蘭		293	26	1 855	174
CO 哥倫比亞	8 590	50		12 530	177	UY 烏拉圭				308	23
CZ 捷克共和國				3 237	46	VE 委內瑞拉		12	3	76	19
D8 丹麥	63 998	2,762		471 215	20,761	VI 美屬維爾京斯島		123	20	3 397	220
DE 德國	105 597	8,862		1 280 194	91,072	VN 越南				592	74
E7 西班牙	7 642	508		526 771	30,997	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		695	18	695	18
EE 愛沙尼亞	385	21		8 537	522	ZA 南非		1 842	71	100 134	3,332
EG 埃及	508	11		3 454	97	總計 TOTAL		1 753 927	110,065	16 244 823	934,947
F7 芬蘭	2 880	57		44 123	1,880	84591 運動套裝，針織或鈎織 (套) TRACK SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
F8 法國	25 147	1,366		427 494	27,327	AE 阿拉伯聯合酋長國				3 502	374
GB 英國	355 376	26,886		2 366 823	169,232	AO 安哥拉		4 400	62	10 924	153
GM 岡比亞				864	30	AR 阿根廷				10 630	1,093
GR 希臘	317	53		16 130	901	AT 奧地利				5 547	398
						AU 澳大利亞		2 694	98	11 560	715
						BE 比利時		1 551	152	22 832	1,883

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

569

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
84591 運動套裝，針織或鉤織 (套) TRACK SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84591 運動套裝，針織或鉤織 (套) TRACK SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
BG 保加利亞	550	40	602	48		總計 TOTAL	165 143	9,966	1 450 204	95,260	
BR 巴西	58	8	11 828	1,027		84592 滑雪套裝，針織或鉤織 (套) SKI SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CA 加拿大	1 227	37	8 660	446		F7 芬蘭			5 068	651	
CG 剛果	2 112	84	11 160	422		GB 英國	313	31	813	81	
CH 瑞士			5 709	675		JP 日本			1	@	
CL 智利			19 589	1,265		U8 美國			1 814	1,156	
CM 喀麥隆	8 440	116	10 276	193		總計 TOTAL	313	31	7 696	1,888	
CN 中國內地	6	4	1 811	103		84599 衣服，針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) GARMENTS, KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					
CO 哥倫比亞			686	72		AD 安道爾	3 825	84	3 825	84	
CS 塞爾維亞和黑山			1 045	57		AE 阿拉伯聯合酋長國	14 480	488	111 956	3,800	
CY 塞浦路斯	6 704	332	6 726	335		AR 阿根廷			77	5	
CZ 捷克共和國			329	93		AT 奧地利	1 667	132	11 339	903	
D8 丹麥	892	115	3 934	445		AU 澳大利亞	146 835	4,436	971 758	30,623	
DE 德國	25 601	2,888	152 732	15,999		BE 比利時	32 502	978	261 934	5,265	
E7 西班牙	11 751	1,051	101 597	8,896		BG 保加利亞			11	1	
EC 厄瓜多爾			5 624	197		BH 巴林	1 000	9	6 719	190	
EE 愛沙尼亞	4 334	101	5 424	135		BJ 貝寧			2 000	52	
F7 芬蘭	1 482	232	4 002	611		BR 巴西	9	1	1 319	133	
F8 法國	2 632	247	46 161	4,080		CA 加拿大	178 880	8,118	2 518 595	88,170	
FJ 斐濟群島			600	13		CH 瑞士	4 359	337	46 444	2,787	
GB 英國	3 345	201	99 608	8,150		CL 智利	47	5	22 714	1,122	
GM 岡比亞			6 302	181		CN 中國內地	26 116	958	162 969	5,842	
GN 畿內亞			6 260	258		CO 哥倫比亞			201	17	
GR 希臘			39 837	2,823		CS 塞爾維亞和黑山			222	22	
HR 克羅地亞			25 570	1,843		CY 塞浦路斯	3 108	88	4 209	116	
HU 匈牙利			204	27		CZ 捷克共和國			2 973	57	
I8 意大利	62 729	2,827	466 657	23,905		D8 丹麥	13 591	584	149 547	5,718	
IE 愛爾蘭			7 620	79		DE 德國	51 291	1,574	1 401 989	36,397	
IL 以色列	1 761	48	22 301	1,357		E7 西班牙	71 071	1,969	929 663	22,945	
IN 印度			4	1		EC 厄瓜多爾			61	1	
JP 日本	991	166	6 621	576		EE 愛沙尼亞			15 814	604	
KE 肯尼亞	4 264	155	32 058	1,292		EG 埃及			618	61	
KR 韓國			67 173	1,931		F7 芬蘭			128	2	
KW 科威特			720	76		F8 法國	40 778	1,342	223 947	7,475	
LB 黎巴嫩			55	7		GB 英國	381 911	9,956	3 547 048	68,434	
LK 斯里蘭卡	3 012	30	3 012	30		GM 岡比亞	500	10	16 700	91	
LY 利比亞			10	1		GN 畿內亞			33 600	202	
MO 澳門	20	3	20	3		GR 希臘	300	7	7 463	195	
MR 毛里塔尼亞			4 404	185		GU 關島			2 187	179	
MX 墨西哥			137	4		HR 克羅地亞			153	13	
MY 馬來西亞			90	3		HU 匈牙利	2 080	48	7 216	166	
N8 挪威			11 068	2,267		I8 意大利	145 780	5,076	590 472	21,817	
NL 荷蘭	1 193	166	28 998	2,516		ID 印度尼西亞	1 728	76	12 816	764	
NZ 新西蘭	42	5	2 792	178		IE 愛爾蘭	11 760	260	184 506	4,764	
PA 巴拿馬	33	4	9 267	493		IL 以色列	3 600	132	57 655	1,350	
PE 秘魯	1 224	83	2 371	162		IN 印度	135	9	2 546	127	
PH 菲律賓			916	37		JP 日本	168 114	8,181	1 063 535	47,760	
PL 波蘭			2 371	261		KR 韓國	443	166	30 686	3,505	
PT 葡萄牙			2	@		KW 科威特	2 330	176	7 576	524	
QA 卡塔爾			360	24		LB 黎巴嫩	36	1	5 859	235	
RO 羅馬尼亞			16	2		LK 斯里蘭卡			13	@	
RU 俄羅斯	1 692	232	4 476	514		LR 利比里亞			19 400	288	
RW 盧旺達			3 500	286		LV 拉脫維亞			4 648	80	
SA 沙特阿拉伯			2 132	162		LY 利比亞			4	@	
SE 瑞典	460	37	14 611	837		MO 澳門	25	46	1 233	309	
SG 新加坡	127	19	5 393	701		MP 北馬里亞納群島			9	@	
SI 斯洛文尼亞			7 929	588		MX 墨西哥			2	@	
SN 塞內加爾			1 392	25		MY 馬來西亞	11 127	717	67 466	3,521	
TG 多哥	1 440	58	2 835	113		N8 挪威	16 975	1,370	271 267	10,133	
TH 泰國			3	1		NL 荷蘭	144 537	4,503	2 590 342	61,610	
TR 土耳其	420	48	497	60		NZ 新西蘭	40 082	2,514	173 932	7,857	
TW 台灣			20	3		OM 阿曼			4 116	58	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	7 944	318	64 688	2,652		PA 巴拿馬	33 793	467	312 519	3,901	
U8 美國			16 083	600		PE 秘魯			180	8	
UY 烏拉圭			260	23		PH 菲律賓	6 201	220	51 168	3,252	
VE 委內瑞拉			2	@		PL 波蘭			49 207	729	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			606	20		QA 卡塔爾			10 384	289	
ZA 南非	12	@	13 113	244		RO 羅馬尼亞			20	2	
ZR 剛果民主共和國			2 350	31		RU 俄羅斯			590	37	

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家／地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84599 衣服，針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) GARMENTS, KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)						84611 手帕，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) HANDKERCHIEFS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
SA 沙特阿拉伯		9 378	299	123 525	4,175	SL 塞拉利昂				428	24
SE 瑞典		32 374	550	627 042	11,970	SN 塞內加爾				16 767	380
SG 新加坡		17 847	909	233 889	8,923	TG 多哥		780	53	8 085	444
SI 斯洛文尼亞		595	34	889	65	TH 泰國				3	1
TH 泰國		477	39	33 297	1,609	TO 湯加				190	16
TR 土耳其				72	7	TW 台灣		51	14	143	71
TT 特立尼達及多巴哥				3 100	56	TZ 坦桑尼亞聯合共和國		680	32	3 656	150
TW 台灣		36 422	789	498 321	5,549	U8 美國		13 973	1,289	37 398	4,712
U8 美國		798 651	37,811	5 868 072	275,421	VI 美屬維爾京斯島		20	7	20	7
UA 烏克蘭				3 129	151	VN 越南				304	111
VE 委內瑞拉				19	3	VU 瓦努阿圖				20	2
VN 越南				46	1	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				119	8
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		1 350	171	1 350	171	WS 薩摩亞		38	4	264	18
ZA 南非		4 978	160	64 005	2,105	ZA 南非		2 868	204	27 540	1,777
總計 TOTAL		2 463 088	95,800	23 434 306	764,798	ZR 剛果民主共和國		1 056	27	11 112	305
						總計 TOTAL		37 638	2,963	258 568	19,662
84611 手帕，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) HANDKERCHIEFS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)						84612 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，非嬰兒用，非針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				3 160	148	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				1 660	17
AE 阿拉伯聯合酋長國		138	48	1 212	85	AE 阿拉伯聯合酋長國		48 584	1,311	130 249	2,321
AO 安哥拉				29 508	1,032	AO 安哥拉				219	2
AT 奧地利				116	14	AT 奧地利		1 634	75	17 503	622
AU 澳大利亞		268	90	1 579	324	AU 澳大利亞		16 144	246	173 760	2,690
AW 阿魯巴島				11	6	BD 孟加拉國				346 855	1,784
BE 比利時				212	37	BE 比利時		7 988	87	28 586	800
BF 布基納法索				720	24	BH 巴林				552	14
BH 巴林				30	3	BN 文萊				97	1
BJ 貝寧				17 254	712	BO 玻利維亞				140	3
CA 加拿大		71	28	640	181	BR 巴西		213	5	11 155	206
CG 剛果				180	6	CA 加拿大		14 799	537	97 724	2,683
CH 瑞士				69	16	CG 剛果				20	2
CL 智利				238	9	CH 瑞士		2 854	179	32 209	1,079
CM 喀麥隆				19 139	739	CL 智利				1 210	41
CN 中國內地		9	8	350	400	CM 喀麥隆				80 000	303
CY 塞浦路斯				72	23	CN 中國內地		8 402	2,348	245 867	28,360
DE 德國		2	2	5 354	870	CO 哥倫比亞		3 084	63	3 754	78
E7 西班牙		683	308	3 245	1,011	CZ 捷克共和國				1 024	15
F8 法國				305	22	D8 丹麥		4 617	221	49 736	1,416
FJ 斐濟群島				2 287	143	DE 德國		112 745	1,059	497 113	9,497
GA 加蓬		210	6	470	19	E7 西班牙		11 757	1,570	571 578	14,715
GB 英國		112	36	10 182	981	EG 埃及		120	2	120	2
GH 加納		1 311	47	2 151	74	F7 芬蘭		4	2	204	5
GI 直布羅陀				156	11	F8 法國		5 622	159	75 609	3,812
GM 岡比亞				420	11	GB 英國		49 026	2,520	367 819	18,267
GN 畿內亞				4 085	132	GH 加納				456	3
HT 海地				1 268	66	GN 畿內亞				12 000	43
I8 意大利		4	2	652	99	GR 希臘		1 101	25	10 192	415
ID 印度尼西亞				13	2	GU 關島		83	12	460	87
IE 愛爾蘭				334	95	HR 克羅地亞				1 000	27
IN 印度		57	3	277	16	HU 匈牙利		544	27	658	48
JP 日本		814	45	18 081	2,444	I8 意大利		26 645	546	191 747	5,017
KR 韓國				57	12	ID 印度尼西亞		6 006	50	6 731	130
LR 利比里亞				2 009	97	IE 愛爾蘭		3 062	111	20 252	871
ML 馬里		360	17	360	17	IL 以色列		65	3	1 062	83
MO 澳門				104	30	IN 印度		21	1	253	7
MT 馬爾他				24	4	IR 伊朗				1	@
MU 毛里求斯				445	28	JO 約旦				17 614	92
NG 尼日利亞		13 350	579	13 350	579	JP 日本		32 522	1,568	167 668	10,350
NL 荷蘭				58	4	KR 韓國		3 029	1,970	17 066	14,658
NP 尼泊爾				60	20	KW 科威特				1 017	90
NZ 新西蘭				185	48	KZ 哈薩克斯坦				1 200	51
PA 巴拿馬		220	42	6 814	376	LB 黎巴嫩				2 395	63
PG 巴布亞新畿內亞				16	1	LK 斯里蘭卡				71 297	336
PH 菲律賓		488	65	4 251	520	LR 利比里亞				23 700	86
PK 巴基斯坦				120	32	LV 拉脫維亞				192	2
PR 波多黎各				40	13	M8 摩洛哥				48	1
RU 俄羅斯				19	5	MK 馬其頓共和國		1 267	29	2 257	46
SB 所羅門群島				20	1						
SE 瑞典				492	44						
SG 新加坡		75	8	325	53						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84612 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，非嬰兒用，非針織或鉤織（條） SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84613 領帶、領結及領飾，非嬰兒用，非針織或鉤織（公斤） TIES, BOW TIES AND CRAVATS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
MN	蒙古	12	1	18	1	ID	印度尼西亞			1 829	857
MO	澳門	483	361	2 319	1,563	IL	以色列			623	210
MP	北馬里亞納群島			27	6	IN	印度	2	@	1 283	304
MT	馬爾他			378	17	IR	伊朗			69	71
MU	毛里求斯			139	1	IS	冰島	96	14	96	14
MV	馬爾代夫			8	@	JO	約旦			56	47
MX	墨西哥			26 532	175	JP	日本	589	744	7 004	9,413
MY	馬來西亞	80	7	2 143	98	KR	韓國	169	873	7 387	25,682
N8	挪威	1 580	269	18 376	636	KW	科威特			735	167
NL	荷蘭	1 345	156	86 767	2,274	KZ	哈薩克斯坦			32	18
NZ	新西蘭			8 127	359	LK	斯里蘭卡	644	39	2 538	168
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			720	16	LT	立陶宛	1	1	1	1
PE	秘魯	2 988	61	8 017	148	M8	摩洛哥			194	32
PG	巴布亞新畿內亞	960	6	1 920	13	MO	澳門	93	169	705	1,139
PH	菲律賓	1 435	193	4 519	596	MP	北馬里亞納群島			21	18
PK	巴基斯坦			17	1	MT	馬爾他			266	46
PL	波蘭	204	15	2 294	138	MU	毛里求斯			40	12
PT	葡萄牙	54	4	1 624	119	MX	墨西哥	19	3	19	3
QA	卡塔爾			93	9	MY	馬來西亞	308	135	3 055	1,738
RU	俄羅斯	1 080	90	12 525	423	N8	挪威	3 034	432	3 619	552
SA	沙特阿拉伯	10 541	283	47 173	1,802	NL	荷蘭	232	78	3 004	574
SE	瑞典	3 776	110	32 093	598	NZ	新西蘭	349	57	971	280
SG	新加坡	1 012	74	26 003	1,029	PA	巴拿馬	14	4	4 961	1,176
TG	多哥			12 884	111	PE	秘魯			5	5
TH	泰國	265	45	1 766	338	PG	巴布亞新畿內亞	1	@	178	49
TR	土耳其			37 154	467	PH	菲律賓	217	197	5 489	2,518
TW	台灣	2 708	673	45 480	7,222	PK	巴基斯坦			140	46
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			6 000	12	PL	波蘭			111	32
U8	美國	263 395	9,626	1 228 642	37,296	PR	波多黎各			540	209
VE	委內瑞拉			12	2	PT	葡萄牙			9	5
VN	越南	13	16	329	238	RU	俄羅斯			6 658	2,116
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			1 290	10	SA	沙特阿拉伯			29	9
ZA	南非	698	60	28 876	456	SE	瑞典	5 045	718	5 718	879
ZR	剛果民主共和國			22 800	93	SG	新加坡	3 438	1,361	11 597	5,601
	總計 TOTAL	654 567	26,775	4 951 094	177,509	TG	多哥	30	5	30	5
84613 領帶、領結及領飾，非嬰兒用，非針織或鉤織（公斤） TIES, BOW TIES AND CRAVATS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)						TH	泰國	153	153	1 878	2,833
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			35	16	TO	湯加			80	7
AE	阿拉伯聯合酋長國	21	6	4 929	1,202	TR	土耳其			2 175	275
AT	奧地利			160	38	TW	台灣	1 157	1,154	7 128	11,486
AU	澳大利亞	565	196	12 668	2,737	U8	美國	4 786	1,584	30 993	6,157
BD	孟加拉國	3	4	69	10	VN	越南	5	5	137	257
BE	比利時	8	5	319	63	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			20	6
BH	巴林			329	79	ZA	南非			546	48
BJ	貝寧			13	33	ZR	剛果民主共和國			30	3
CA	加拿大	31	5	780	117		總計 TOTAL	36 120	13,477	201 784	109,679
CH	瑞士	108	26	653	271	84614 分指手套、連指手套及露指手套，非嬰兒用，非針織或鉤織（公斤） GLOVES, MITTENS AND MITTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
CL	智利	135	13	720	99	A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			698	37
CN	中國內地	9 826	4,503	32 187	22,949	AE	阿拉伯聯合酋長國	2 415	37	27 184	522
CO	哥倫比亞			1 719	98	AR	阿根廷			1 623	201
CR	哥斯達黎加	650	21	1 192	43	AT	奧地利	9 783	2,174	38 562	6,265
CY	塞浦路斯			72	8	AU	澳大利亞	2 237	153	39 122	2,384
CZ	捷克共和國	26	2	445	108	BE	比利時	2 224	617	17 226	3,090
D8	丹麥	1 676	305	4 136	1,026	BH	巴林			2 520	45
DE	德國	171	73	5 483	1,022	BR	巴西	3 750	129	3 800	132
E7	西班牙	228	52	1 984	356	CA	加拿大	6 511	1,241	79 347	8,954
EG	埃及			1 397	48	CH	瑞士	3 341	790	19 842	2,411
F7	芬蘭	696	99	882	159	CL	智利	1 281	44	1 853	194
F8	法國	39	69	620	315	CN	中國內地	835	215	37 012	4,775
FJ	斐濟群島			60	3	CO	哥倫比亞	1 628	30	4 801	110
GB	英國	1 362	269	15 414	2,379	CY	塞浦路斯			76	2
GR	希臘	75	12	1 589	278	CZ	捷克共和國	233	100	4 329	271
GU	關島	27	11	957	749	D8	丹麥	2 694	81	32 745	2,082
HR	克羅地亞			22	5	DE	德國	66 101	5,352	499 063	38,849
HU	匈牙利			345	180	E7	西班牙	2 199	470	31 630	2,959
I8	意大利	91	77	606	220	F7	芬蘭	1 360	535	7 815	1,869
						F8	法國	3 384	594	69 201	5,238
						GB	英國	19 633	3,023	162 745	12,954

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
84614 分指手套、連指手套及露指手套，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					84619 其他經製成的衣服配件及部件，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)				
GH 加納			157	3	F7 芬蘭	53	20	4 382	289
GR 希臘			7 107	246	F8 法國	6 830	788	137 521	18,013
GU 關島			245	27	FJ 斐濟群島			219	13
HR 克羅地亞			323	40	GB 英國	21 991	2,160	221 116	23,341
HU 匈牙利			1 533	98	GR 希臘	1 333	113	7 227	712
I8 意大利	8 882	1,701	24 174	3,633	GT 危地馬拉	21	66	81	279
ID 印度尼西亞	10	9	10	9	GU 關島			8	@
IE 愛爾蘭	4 500	302	10 105	408	HR 克羅地亞			10	@
IL 以色列			6 268	155					
JM 牙買加	230	7	381	11	HU 匈牙利			19	27
JP 日本	13 799	960	26 375	2,726	I8 意大利	7 788	1,549	176 144	14,519
KR 韓國	1 614	255	2 395	430	ID 印度尼西亞	12 939	1,554	47 357	8,598
KW 科威特			6 300	116	IE 愛爾蘭			2 107	406
LV 拉脫維亞			2 006	80	IL 以色列	1 559	90	10 737	1,224
M8 摩洛哥	192	7	192	7	IN 印度	331	127	15 475	2,759
MO 澳門	20	3	293	71	IR 伊朗			213	29
MT 馬爾他			246	6	JM 牙買加			241	46
MV 馬爾代夫			12	1	JO 約旦	2 058	217	29 506	3,597
MX 墨西哥			18 612	524	JP 日本	4 464	807	27 309	6,124
MY 馬來西亞			984	49	KE 肯尼亞	21 608	2,089	48 354	4,755
N8 挪威	2 513	149	19 997	2,393	KH 柬埔寨	4 399	508	62 073	3,708
NL 荷蘭	14 645	1,972	74 380	6,472	KR 韓國	35	74	2 613	1,004
NZ 新西蘭			2 049	194	KW 科威特			24	16
OM 阿曼			19 596	330	LA 老撾			247	35
PA 巴拿馬			4 366	112	LB 黎巴嫩	10	1	404	86
PH 菲律賓	1 244	50	2 366	156	LK 斯里蘭卡	10 177	966	80 685	10,710
PL 波蘭			11 462	592	LS 萊索托	16 170	1,183	27 571	2,179
PR 波多黎各			3 331	66	LT 立陶宛	137	26	218	42
PT 葡萄牙			1 825	79	LV 拉脫維亞			8	2
QA 卡塔爾			32 200	505	M8 摩洛哥	11	63	118	97
RU 俄羅斯	1 193	59	8 761	1,541	MK 馬其頓共和國			305	43
SA 沙特阿拉伯	1 637	66	9 153	344	MM 緬甸			417	48
SD 蘇丹			385	15	MN 蒙古			6 053	500
SE 瑞典	201	7	6 167	501	MO 澳門	55	24	5 799	761
SG 新加坡	2 884	110	5 685	245	MP 北馬里亞納群島			157	19
SI 斯洛文尼亞			2 996	294	MT 馬爾他			96	16
SV 薩爾瓦多			453	12	MU 毛里求斯	2 556	265	3 538	443
TN 突尼斯			240	8	MX 墨西哥	2	@	1 784	59
TR 土耳其			22	5	MY 馬來西亞	429	208	4 129	723
TW 台灣	986	108	5 202	201	N8 挪威	356	41	7 586	961
U8 美國	110 306	14,635	1 145 100	72,431	NI 尼加拉瓜			376	171
UA 烏克蘭			17	14	NL 荷蘭	4 269	384	39 315	5,107
VN 越南			10	1	NP 尼泊爾			52	47
ZA 南非	4 249	126	38 000	1,007	NZ 新西蘭	71	31	2 837	404
總計 TOTAL	298 714	36,111	2 582 675	189,503	OM 阿曼			9	22
84619 其他經製成的衣服配件及部件，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					PA 巴拿馬	753	87	12 032	1,393
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區			138	44	PE 秘魯	94	17	303	53
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 071	126	44 630	2,614	PH 菲律賓	21 291	2,699	152 738	19,607
AR 阿根廷			597	129	PK 巴基斯坦	596	65	4 164	381
AT 奧地利	237	52	1 155	376	PL 波蘭	1 567	645	4 120	1,529
AU 澳大利亞	3 350	466	30 492	3,946	PT 葡萄牙			1 446	188
BD 孟加拉國	65 297	4,028	322 165	22,450	R8 馬達加斯加	12 269	1,019	25 432	2,794
BE 比利時	19	18	5 804	599	RO 羅馬尼亞	2	1	41	40
BG 保加利亞			188	44	RU 俄羅斯	245	23	2 116	409
BH 巴林	56	34	956	252	SA 沙特阿拉伯	46	19	18 368	1,083
BN 文萊			557	43	SE 瑞典	3 052	319	34 698	4,178
CA 加拿大	5 317	770	79 301	9,083	SG 新加坡	1 100	143	13 991	1,459
CH 瑞士	1 020	104	7 826	1,183	SV 薩爾瓦多			26	14
CL 智利			1 549	297	TH 泰國	3 590	685	41 999	6,205
CN 中國內地	83 759	6,150	915 357	52,988	TN 突尼斯	6	4	163	74
CO 哥倫比亞	10	5	10	5	TR 土耳其	37	26	296	131
CS 塞爾維亞和黑山			261	34	TW 台灣	2 881	108	69 164	6,894
CY 塞浦路斯			37	7	U8 美國	69 161	7,691	729 921	81,283
CZ 捷克共和國			2 860	340	VE 委內瑞拉			60	7
D8 丹麥	472	60	6 156	1,402	VN 越南	14 531	1,597	222 041	18,604
DE 德國	7 715	601	144 444	14,308	ZA 南非	10 832	489	30 332	1,876
E7 西班牙	6 687	582	35 992	3,812	總計 TOTAL	448 794	42,493	4 014 032	377,277
EG 埃及	12 079	507	75 666	3,182					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

573

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84621 襪褲及緊身衣褲，針織或鉤織 (公斤) PANTY HOSE AND TIGHTS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						84629 其他襪，針織或鉤織 (公斤) OTHER HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				636	60	CA 加拿大		21 654	1,825	135 714	13,425
AU 澳大利亞	988	221		18 315	2,375	CG 剛果				144	17
BE 比利時				423	76	CH 瑞士		745	77	3 279	264
CA 加拿大	12 031	1,281		92 514	10,465	CL 智利		8 092	633	9 013	677
CH 瑞士	8 200	776		8 200	776	CM 喀麥隆				20 460	587
CN 中國內地	13	5		4 329	514	CN 中國內地		12 807	1,050	130 144	8,481
D8 丹麥	196	13		2 062	172	CO 哥倫比亞				11 000	374
DE 德國	133	16		15 456	1,247	CS 塞爾維亞和黑山		757	59	757	59
F8 法國				4 135	468	CY 塞浦路斯		678	38	1 397	121
GB 英國	33 519	2,195		97 061	6,877						
HU 匈牙利				452	32	CZ 捷克共和國		20	1	1 275	113
I8 意大利				461	170	D8 丹麥		9 576	766	71 000	5,904
IE 愛爾蘭				66	7	DE 德國		687	251	17 223	2,149
IN 印度				1 479	111	DO 多明尼加共和國		7	1	40	5
JP 日本	6 495	804		16 991	2,870	E7 西班牙		9 330	744	91 839	6,854
KR 韓國	1 438	219		3 458	534	EG 埃及		56	3	56	3
LK 斯里蘭卡				590	16	F7 芬蘭		42	10	2 073	121
MO 澳門	78	10		298	34	F8 法國		38 588	1,637	288 583	14,180
MY 馬來西亞				947	89	FJ 斐濟群島		500	20	500	20
N8 挪威	43	3		3 928	286	GA 加蓬				400	11
NZ 新西蘭	60	2		60	2	GB 英國		74 882	4,562	515 806	37,061
PH 菲律賓	4 219	365		16 300	1,483	GD 格林納達				417	34
PL 波蘭				498	38	GH 加納				516	56
PY 巴拉圭				7 200	576	GN 畿內亞				872	82
SE 瑞典	60	7		1 077	85	GR 希臘		1 300	165	2 036	238
SG 新加坡	725	124		4 450	536	GU 關島				6 715	498
TH 泰國	21	5		21	5	HR 克羅地亞		1 226	63	1 226	63
TW 台灣				82	45	I8 意大利		1 002	170	12 143	1,818
U8 美國	2 853	799		19 294	4,754	ID 印度尼西亞		15	3	648	118
ZA 南非				2 838	142	IE 愛爾蘭		189	10	2 600	158
總計 TOTAL	71 072	6,845		323 621	34,845	IL 以色列		36	15	1 896	264
84622 女裝長筒襪或三個骨襪，針織或鉤織，每根單紗粗細不足67分特克斯 (公斤) WOMEN'S FULL OR KNEE-LENGTH HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED, MEASURING PER SINGLE YARN LESS THAN 67 DECITEX (KG)						IN 印度		311	55	5 044	784
AE 阿拉伯聯合酋長國	630	79		630	79	IR 伊朗				816	96
AU 澳大利亞	1 793	193		2 785	321	JM 牙買加		1 226	105	2 526	217
CA 加拿大	332	40		5 329	576	JO 約旦		3	1	625	118
CH 瑞士				167	16	JP 日本		29 706	2,116	235 557	17,486
CN 中國內地				1 200	204	KE 肯尼亞				260	26
D8 丹麥				135	29	KR 韓國		151	60	1 839	583
DE 德國				10 866	832	KW 科威特		134	6	146	8
F8 法國				1 620	285	LB 黎巴嫩		326	27	837	97
GB 英國	830	30		5 609	262	LK 斯里蘭卡				1 007	53
I8 意大利				1 034	509	LR 利比里亞		225	18	4 035	352
IN 印度	320	22		803	47	LV 拉脫維亞				422	38
JP 日本	406	56		1 355	219	M8 摩洛哥				315	123
KR 韓國				145	24	MO 澳門		1 891	173	10 461	980
LK 斯里蘭卡				220	15	MT 馬爾他		109	4	431	46
MY 馬來西亞				2 594	190	MU 毛里求斯				16 536	523
NL 荷蘭				698	97	MY 馬來西亞		673	88	3 670	509
PH 菲律賓	4 889	467		37 145	3,728	MZ 莫桑比克				2 625	53
SG 新加坡				344	52	N8 挪威		785	81	25 933	2,143
SN 塞內加爾				4 906	227	NE 尼日爾				72	8
TW 台灣				29	5	NL 荷蘭		248	23	7 813	861
U8 美國				264	22	NP 尼泊爾		52	3	184	35
總計 TOTAL	9 200	887		77 878	7,741	NZ 新西蘭		3 339	382	24 975	2,805
84629 其他襪，針織或鉤織 (公斤) OTHER HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED (KG)						P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				285	14
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				413	20	PA 巴拿馬				12 335	1,070
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 365	133		12 826	1,291	PE 秘魯				1 121	105
AO 安哥拉				2 297	194	PG 巴布亞新畿內亞		250	8	1 426	76
AT 奧地利				9 009	918	PH 菲律賓		616	211	10 359	1,967
AU 澳大利亞	11 761	1,203		93 857	10,789	PK 巴基斯坦				80	28
BE 比利時				1 301	141	PL 波蘭		2 367	129	2 629	153
BF 布基納法索	684	47		2 124	235	PT 葡萄牙		126	20	427	61
BH 巴林				484	48	RO 羅馬尼亞		89	1	89	1
BJ 貝寧				105	9	RU 俄羅斯		1 026	116	20 889	1,967
BN 文萊	75	2		3 675	48	RW 盧旺達				215	14
BR 巴西				154	21	SA 沙特阿拉伯		13	2	1 515	272
						SC 塞舌爾				23	8
						SE 瑞典		2 199	1,272	10 157	2,526
						SG 新加坡		5 436	510	23 367	2,848
						SI 斯洛文尼亞		357	14	357	14
						SL 塞拉利昂		720	20	12 614	372
						SN 塞內加爾				8 368	230
						TG 多哥				68	3

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84629 其他襪, 針織或鉤織 (公斤) OTHER HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED (KG)						84691 分指手套, 針織或鉤織, 經塑膠或橡膠浸漬、塗層或包覆 (公斤) GLOVES, KNITTED OR CROCHETED, IMPREGNATED, COATED OR COVERED WITH PLASTICS OR RUBBER (KG)					
TH 泰國	61	6		2 826	331	總計 TOTAL					
TN 突尼斯				564	251			94 235	4,973	941 259	55,277
TW 台灣	426	74		6 583	1,332	84692 其他分指手套, 連指手套及露指手套, 針織或鉤織 (公斤) OTHER GLOVES, MITTENS AND MITTS, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				504	42	AE 阿拉伯聯合酋長國	13	8		27	10
U8 美國	44 000	4,341		190 402	19,103	AR 阿根廷				561	41
UA 烏克蘭	211	8		409	17	AT 奧地利	2 780	261		19 817	2,128
VE 委內瑞拉				588	47	AU 澳大利亞	7 955	452		54 287	4,153
						BD 孟加拉國				484	24
VN 越南				246	28	BE 比利時	934	244		7 278	1,533
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	20	2		176	14	BH 巴林				6	@
ZA 南非				2 642	270	BR 巴西				458	74
ZR 剛果民主共和國				77	2	CA 加拿大	24 422	3,337		155 585	17,491
總計 TOTAL	293 170	23,366		2 113 487	168,578	CH 瑞士	5 846	575		52 951	4,773
84691 分指手套, 針織或鉤織, 經塑膠或橡膠浸漬、塗層或包覆 (公斤) GLOVES, KNITTED OR CROCHETED, IMPREGNATED, COATED OR COVERED WITH PLASTICS OR RUBBER (KG)						CL 智利				515	78
AE 阿拉伯聯合酋長國				752	34	CN 中國內地	14 424	897		66 250	5,219
AT 奧地利	192	20		671	108	CO 哥倫比亞				23 615	481
AU 澳大利亞	3 105	120		47 472	1,980	CR 哥斯達黎加	1	1		139	20
BE 比利時				13 858	545	CS 塞爾維亞和黑山	6	3		17	9
BR 巴西				24	10	CY 塞浦路斯				360	12
CA 加拿大	10 674	423		106 715	3,576	CZ 捷克共和國	1 249	111		2 298	533
CH 瑞士				3 744	187	D8 丹麥	2 579	195		18 749	1,955
CN 中國內地	2 516	70		11 589	996	DE 德國	117 951	10,547		549 311	49,985
CZ 捷克共和國				1 055	387	DO 多明尼加共和國				3 488	97
D8 丹麥				8 370	490						
						E7 西班牙	6 849	856		77 334	6,158
DE 德國	464	36		33 738	4,099	EC 厄瓜多爾	1 752	48		5 716	131
DO 多明尼加共和國				2	2	EE 愛沙尼亞	165	48		319	147
DZ 阿爾及利亞				32	7	F7 芬蘭				3 445	835
E7 西班牙				571	120	F8 法國	6 347	749		52 920	9,751
EC 厄瓜多爾				11 408	191	GB 英國	48 106	7,118		204 499	30,929
EG 埃及				100	20	GR 希臘	143	38		4 144	396
F7 芬蘭	155	30		380	73	HR 克羅地亞	1	1		16	6
F8 法國	637	254		9 572	2,761	HU 匈牙利	138	4		407	36
GB 英國	5 524	448		57 933	5,117	I8 意大利	10 509	1,541		53 728	8,574
GR 希臘				509	83						
						ID 印度尼西亞				5 187	673
I8 意大利	301	48		18 256	2,844	IE 愛爾蘭				1 576	280
IE 愛爾蘭				280	10	IL 以色列	500	20		6 621	258
IL 以色列				47	15	IN 印度	6	2		8 207	162
IS 冰島				2 690	71	IR 伊朗				13	5
JM 牙買加				69	1	JP 日本	12 420	2,258		21 069	5,071
JP 日本	604	98		15 648	1,245	KR 韓國	953	411		2 135	590
KR 韓國				2 185	307	LK 斯里蘭卡	5 824	229		19 034	799
LV 拉脫維亞				533	86	LV 拉脫維亞				67	12
MY 馬來西亞				13	6	MO 澳門	6 262	78		52 853	753
N8 挪威				2 448	508						
						MT 馬爾他				134	12
NL 荷蘭	9 993	196		70 916	1,448	MX 墨西哥				240	62
NZ 新西蘭				2 307	144	MY 馬來西亞	165	34		25 414	1,004
PA 巴拿馬				380	9	N8 挪威	1 240	182		13 846	2,691
PH 菲律賓				1	1	NL 荷蘭	1 568	275		30 517	4,941
PL 波蘭				24	15	NZ 新西蘭	693	50		2 310	257
PT 葡萄牙				392	117	PA 巴拿馬	1 426	51		3 985	108
RO 羅馬尼亞	528	11		5 632	113	PE 秘魯				2	1
RU 俄羅斯				301	68	PH 菲律賓	141	10		1 118	206
SA 沙特阿拉伯				56	17	PL 波蘭	350	162		2 334	293
SE 瑞典	2 569	172		6 901	898						
						PT 葡萄牙	28 255	1,014		349 879	10,410
SG 新加坡	1 280	34		6 742	175	RO 羅馬尼亞	217	12		1 330	306
SI 斯洛文尼亞				1	1	RU 俄羅斯	36	28		2 907	1,247
SV 薩爾瓦多				322	9	SA 沙特阿拉伯	1 210	140		1 613	169
TH 泰國				892	41	SE 瑞典	7 777	415		18 941	2,358
TR 土耳其				143	62	SG 新加坡	621	62		1 001	94
TW 台灣				75	30	SI 斯洛文尼亞	238	64		482	90
U8 美國	51 470	2,905		444 816	24,788	SK 斯洛伐克共和國				6	5
VE 委內瑞拉				43	10	TH 泰國	24	8		31	9
ZA 南非	4 223	110		50 651	1,451	TN 突尼斯	7 659	303		66 933	2,433
						TR 土耳其				508	112
						TT 特立尼達及多巴哥				924	17
						TW 台灣	145	72		6 237	501
						U8 美國	276 795	33,740		1 588 583	139,034
						UA 烏克蘭	20	10		1 231	227
						VE 委內瑞拉	155	9		155	9
						ZA 南非	3 295	150		20 320	834

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

575

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84692 其他分指手套，連指手套及露指手套，針織或鉤織 (公斤) OTHER GLOVES, MITTENS AND MITTS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						84693 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
總計 TOTAL		610 165	66,820	3 616 467	321,611	SG 新加坡		8 974	287	47 477	1,224
84693 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						SI 斯洛文尼亞				1 642	28
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 632	129	28 826	1,160		SK 斯洛伐克共和國				179	15
AR 阿根廷			1 680	38		TH 泰國	4 037	124	6 993	254	
AT 奧地利	5 229	214	29 530	1,074		TN 突尼斯	1 119	74	2 867	161	
AU 澳大利亞	8 174	214	193 507	6,603		TR 土耳其			5 133	281	
BD 孟加拉國			5 736	35		TW 台灣	4 759	209	48 653	1,196	
BE 比利時	17 214	329	80 330	4,432		U8 美國	1 157 189	47,106	2 978 958	123,736	
BH 巴林	4	@	211	14		UA 烏克蘭	205	12	17 018	180	
BN 文萊			53	1		VE 委內瑞拉	28	4	58	9	
BR 巴西	63	8	25 873	754		VN 越南	2	2	140	13	
CA 加拿大	104 283	4,277	368 577	13,264		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				1 092	23
CH 瑞士	7 605	190	101 590	3,799		ZA 南非	2 228	55	46 552	621	
CL 智利	400	31	23 734	422		ZR 剛果民主共和國			12 000	49	
CN 中國內地	7 880	673	92 491	6,989		總計 TOTAL	2 555 220	92,450	9 661 657	349,212	
CR 哥斯達黎加	16	1	16	1		84694 領帶、領結及領飾，針織或鉤織 (公斤) TIES, BOW TIES AND CRAVATS, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
CS 塞爾維亞和黑山	71	4	1 087	43		AE 阿拉伯聯合酋長國				426	62
CY 塞浦路斯	54	3	712	24		BD 孟加拉國	2 819	161	7 415	450	
CZ 捷克共和國			7 199	484		CA 加拿大	294	48	296	48	
D8 丹麥	6 833	354	134 687	6,015		CN 中國內地	197	35	1 893	211	
DE 德國	343 471	5,277	877 006	25,713		DE 德國	12	3	44	20	
E7 西班牙	34 215	703	343 784	10,054		E7 西班牙			64	45	
EE 愛沙尼亞	1 138	45	14 199	682		F8 法國			195	32	
EG 埃及			4 089	47		FJ 斐濟群島			61	13	
F7 芬蘭	999	56	12 164	721		GB 英國	301	39	3 222	293	
F8 法國	178 570	6,555	538 993	20,129		I8 意大利			22	9	
FJ 斐濟群島			267	13		ID 印度尼西亞	198	13	658	54	
GB 英國	300 543	11,122	1 439 042	47,190		IN 印度			430	45	
GM 岡比亞			400	4		JP 日本	18	6	29	18	
GR 希臘	324	13	7 152	191		KR 韓國			61	25	
GU 關島	16	2	1 556	50		LK 斯里蘭卡	203	10	1 258	47	
HR 克羅地亞	20	1	1 154	44		M8 摩洛哥			266	31	
HU 匈牙利			1 720	17		MY 馬來西亞			20	7	
I8 意大利	44 079	1,737	578 235	19,967		NG 尼日利亞			233	70	
ID 印度尼西亞			1 961	60		NL 荷蘭			5	4	
IE 愛爾蘭	5 200	149	22 107	565		PH 菲律賓			510	22	
IL 以色列	4 842	241	15 800	618		SG 新加坡	44	4	134	33	
IN 印度	347	35	1 570	108		TH 泰國			318	19	
IR 伊朗			445	15		TW 台灣			222	153	
IS 冰島			19	4		U8 美國	10	21	2 014	404	
JO 約旦	74	4	230	16		VN 越南			2 970	179	
JP 日本	185 040	9,055	436 052	22,254		ZA 南非			35	11	
KE 肯尼亞			275 276	966		總計 TOTAL	4 096	340	22 801	2,306	
KR 韓國	2 522	404	17 563	1,790		84699 衣服配件及部件，針織或鉤織，非嬰兒用，未列明在其他編號 (公斤) CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, KNITTED OR CROCHETED, NOT FOR BABIES, NES (KG)					
KW 科威特	50	2	517	32		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	27	6	1 227	68	
LB 黎巴嫩	598	28	1 713	73		AE 阿拉伯聯合酋長國	18 372	2,032	118 838	13,851	
LK 斯里蘭卡			161	2		AR 阿根廷			2	2	
LR 利比里亞			360	2		AT 奧地利	961	107	13 129	1,620	
LV 拉脫維亞	390	8	2 898	55		AU 澳大利亞	3 833	690	276 255	8,964	
LY 利比亞	28	1	275	10		BD 孟加拉國	24 237	1,670	279 609	21,663	
M8 摩洛哥	200	6	786	39		BE 比利時	385	48	2 573	492	
MO 澳門	144	24	2 427	274		BG 保加利亞			51	8	
MT 馬爾他	105	3	205	11		BH 巴林			1 158	230	
MX 墨西哥			4 816	108		BN 文萊	3 021	193	28 272	1,937	
MY 馬來西亞	1 636	58	7 062	180		BR 巴西	159	152	798	255	
N8 挪威	2 136	114	35 273	1,599		BY 白俄羅斯			320	14	
NG 尼日利亞			1 500	77		CA 加拿大	8 505	402	36 236	4,154	
NL 荷蘭	64 955	1,030	543 946	14,740		CH 瑞士	73	15	2 204	325	
NP 尼泊爾			24	1		CL 智利	434	148	2 212	319	
NZ 新西蘭	5 660	45	71 602	1,623		CN 中國內地	741 212	32,760	5 010 668	245,263	
PA 巴拿馬			170	15		CO 哥倫比亞			1	11	
PE 秘魯			16	@		CS 塞爾維亞和黑山			2	@	
PG 巴布亞新畿內亞			38	2		CY 塞浦路斯	65	54	1 018	665	
PH 菲律賓	2 276	103	2 434	128		CZ 捷克共和國	1 416	133	13 999	557	
PL 波蘭	12 266	509	35 230	1,313		D8 丹麥	1 381	117	17 517	1,311	
PT 葡萄牙	12 833	408	17 967	770							
R8 馬達加斯加			1	@							
RO 羅馬尼亞	60	2	490	14							
RU 俄羅斯	844	52	5 684	289							
SA 沙特阿拉伯	1 200	75	10 595	448							
SE 瑞典	9 440	281	60 082	3,245							

表 R1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
TABLE R1 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84699 衣服配件及部件，針織或鉤織，非嬰兒用，未列明在其他編號 (公斤) CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, KNITTED OR CROCHETED, NOT FOR BABIES, NES (KG)						84699 衣服配件及部件，針織或鉤織，非嬰兒用，未列明在其他編號 (公斤) CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, KNITTED OR CROCHETED, NOT FOR BABIES, NES (KG)					
DE 德國		4 608	744	164 718	15,060	UA 烏克蘭		224	19	558	330
DO 多明尼加共和國		1 745	302	3 400	497	UY 烏拉圭				136	74
DZ 阿爾及利亞				1	@	VE 委內瑞拉		1 330	168	1 330	168
E7 西班牙		14 496	4,648	53 055	20,292	VN 越南		168 197	10,381	1 182 461	73,205
EE 愛沙尼亞				18	6	ZA 南非		1 057	225	8 303	1,205
EG 埃及		17 267	1,043	238 842	13,236	總計 TOTAL					
F7 芬蘭		300	7	385	22		1 849 075	121,027		18 583 292	1,214,076
F8 法國		2 241	291	33 440	4,976	84811 服裝，用皮革或合成皮製 (公斤) ARTICLES OF APPAREL, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)					
GB 英國		17 404	2,518	74 294	12,990	AE 阿拉伯聯合酋長國		303	181	455	359
GH 加納				220	3	AR 阿根廷		560	123	5 749	1,298
GR 希臘		295	260	542	454	AT 奧地利				7 193	6,937
GT 危地馬拉				8 586	497	AU 澳大利亞		811	665	32 495	9,858
GU 關島				5	1	BE 比利時		2 847	1,573	20 396	8,269
HN 洪都拉斯		5 473	641	104 087	14,700	BG 保加利亞		208	38	208	38
HU 匈牙利				35	23	BH 巴林				250	59
I8 意大利		4 853	3,408	29 380	17,570	BR 巴西		188	26	1 544	387
ID 印度尼西亞		36 647	4,048	659 665	43,458	CA 加拿大		9 198	1,690	92 260	16,727
IE 愛爾蘭				1 245	218	CH 瑞士		115	169	6 928	2,882
IL 以色列		303	193	4 863	1,486	CL 智利				1 722	1,012
IN 印度		24 940	1,124	187 596	13,332	CN 中國內地		6 402	7,878	35 247	32,172
IS 冰島		5	14	18	20	CO 哥倫比亞				461	214
JM 牙買加				952	42	CZ 捷克共和國		1 384	335	4 998	1,950
JO 約旦		94 838	5,525	1 826 461	118,879	D8 丹麥		244	91	6 699	2,313
JP 日本		3 351	426	61 978	7,580	DE 德國		7 848	2,736	80 837	33,188
KE 肯尼亞		4 159	315	25 942	1,377	E7 西班牙		7 511	3,914	45 331	18,769
KH 柬埔寨		113 101	4,209	1 032 812	54,539	EE 愛沙尼亞				849	209
KR 韓國		342	46	3 290	915	F7 芬蘭				2 995	468
LA 老撾		563	34	34 729	1,649	F8 法國		6 987	2,294	73 711	15,150
LB 黎巴嫩		22	30	45	58	GB 英國		6 432	2,707	23 225	12,977
LK 斯里蘭卡		70 035	5,805	538 187	40,672	GR 希臘		839	223	862	246
LS 萊索托		7 997	449	10 560	1,078	GU 關島		216	410	282	650
LT 立陶宛				455	63	HR 克羅地亞				285	36
LV 拉脫維亞				276	51	I8 意大利		7 295	5,652	67 569	38,524
M8 摩洛哥		1 641	230	1 757	245	ID 印度尼西亞				66	31
MK 馬其頓共和國		2 267	238	11 140	1,610	IL 以色列		900	465	1 815	830
MM 緬甸		7 110	393	25 971	1,396	IN 印度		51	56	423	116
MN 蒙古		20 697	1,183	82 192	3,316	JP 日本		12 382	11,072	62 041	57,635
MO 澳門		12 758	877	75 060	5,416	KP 朝鮮				15	6
MP 北馬里亞納群島		59 398	6,202	919 203	92,495	KR 韓國		1 029	1,595	7 599	8,950
MT 馬爾他				119	16	KW 科威特				16	23
MU 毛里求斯		1	@	190	179	LB 黎巴嫩				200	29
MX 墨西哥		19 798	2,393	209 040	19,583	LV 拉脫維亞				559	373
MY 馬來西亞		2 399	219	77 377	7,293	M8 摩洛哥				80	37
N8 挪威		4 135	231	51 801	2,378	MO 澳門		150	309	610	1,087
NA 納米比亞		14 545	823	14 728	834	MT 馬爾他				739	48
NI 尼加拉瓜				5 404	1,117	MX 墨西哥				746	142
NL 荷蘭		1 928	168	20 992	3,296	MY 馬來西亞		24	15	111	154
NZ 新西蘭		149	16	1 522	490	N8 挪威		438	355	1 769	1,047
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				14	1	NL 荷蘭		56 676	17,093	126 608	37,269
PA 巴拿馬		10	2	1 186	238	NZ 新西蘭				3 196	1,331
PH 菲律賓		111 642	10,484	1 212 336	110,281	PA 巴拿馬		214	18	900	377
PK 巴基斯坦		10	5	31 830	1,644	PH 菲律賓		559	161	15 707	1,821
PL 波蘭		980	729	9 288	4,823	PL 波蘭		467	172	769	304
PT 葡萄牙		52	11	482	434	PT 葡萄牙		261	63	275	78
QA 卡塔爾				72	2	RO 羅馬尼亞				758	97
R8 馬達加斯加		11 220	658	117 471	6,159	RU 俄羅斯		1	14	726	697
RO 羅馬尼亞				1 215	119	SA 沙特阿拉伯		106	168	733	843
RU 俄羅斯		65	26	1 471	681	SE 瑞典		339	118	7 519	2,824
SA 沙特阿拉伯				2 906	691	SG 新加坡		392	357	2 847	1,852
SE 瑞典		26	4	13 469	1,703	SK 斯洛伐克共和國				6 636	1,299
SG 新加坡		1 189	148	36 551	2,778	SZ 斯威士蘭				5	6
SI 斯洛文尼亞				33	6	TH 泰國		150	105	653	688
SL 塞拉利昂		390	12	585	30	TN 突尼斯				261	127
SV 薩爾瓦多		38 737	2,366	719 261	51,655	TR 土耳其				257	112
SY 敘利亞		1 282	70	2 146	127	TW 台灣		1 621	2,273	8 653	14,381
SZ 斯威士蘭				218	26	U8 美國		215 978	82,389	1 709 615	596,478
TH 泰國		64 381	3,650	762 062	45,443	UA 烏克蘭		727	171	1 280	300
TN 突尼斯		186	34	219	45	UY 烏拉圭				54	44
TR 土耳其		681	151	10 552	2,551	VE 委內瑞拉		1 716	80	2 724	141
TW 台灣		31 496	951	1 217 804	25,512	VN 越南		6	8	45	11
U8 美國		40 028	3,351	846 666	57,029	W8 未列明澳洲國家／地區				183	17

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

577

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84811 服裝，用皮革或合成皮製 (公斤) ARTICLES OF APPAREL, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)						84812 分指手套、連指手套及露指手套，用皮革或合成皮製，非供運動用 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NOT FOR SPORTS (KG)					
ZA 南非		659	57	14 638	2,821	總計 TOTAL		2 878 970	143,074	26 896 945	1,193,100
總計 TOTAL		354 234	147,822	2 494 382	939,120	84813 腰帶及子彈帶，用皮革或合成皮製 (公斤) BELTS AND BANDOLIERS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)					
84812 分指手套、連指手套及露指手套，用皮革或合成皮製，非供運動用 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NOT FOR SPORTS (KG)						A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區					
AE 阿拉伯聯合酋長國		47 871	862	375 496	6,701	AE 阿拉伯聯合酋長國		7 232	1,485	22 305	4,264
AR 阿根廷				9 576	445	AR 阿根廷				424	82
AT 奧地利		288	17	93 429	3,100	AT 奧地利		286	84	5 232	900
AU 澳大利亞		111 456	5,067	883 866	36,132	AU 澳大利亞		39 723	3,638	137 756	22,027
BB 巴巴多斯				2 592	60	BD 孟加拉國				6 559	341
BE 比利時		22 028	817	144 831	6,252	BE 比利時		1 133	334	17 804	4,548
BH 巴林				43 612	1,101	BG 保加利亞		8	2	124	24
BR 巴西				72	720	BH 巴林				606	133
CA 加拿大		331 053	19,597	3 107 397	156,338	BR 巴西				641	180
CH 瑞士		33 019	1,713	235 962	10,730	BS 巴哈馬				255	50
CL 智利				24 821	1,824	CA 加拿大		13 104	2,771	141 351	24,505
CN 中國內地		36 663	1,201	119 023	5,140	CH 瑞士		104	20	1 579	684
CO 哥倫比亞		10 217	431	29 051	1,017	CL 智利		13	3	1 249	238
CS 塞爾維亞和黑山		4 800	113	16 163	458	CN 中國內地		43 335	8,521	186 026	64,779
CZ 捷克共和國				340	19	CO 哥倫比亞		11	4	195	53
D8 丹麥		44 741	1,749	731 832	40,623	CZ 捷克共和國		10 695	2,119	11 662	2,293
DE 德國		75 342	2,633	821 768	28,013	D8 丹麥		330	20	22 221	4,100
DO 多明尼加共和國				2 120	42	DE 德國		184 891	10,159	348 882	39,642
E7 西班牙		51 820	1,345	352 698	13,026	E7 西班牙		1 713	319	18 138	3,186
EG 埃及				1 469	156	EG 埃及				5 987	587
F7 芬蘭		1 449	155	28 536	2,742	F7 芬蘭		10	1	1 270	241
F8 法國		31 978	3,897	327 634	20,284	F8 法國		6 802	1,305	124 029	23,856
GB 英國		71 091	2,464	1 152 387	33,137	GB 英國		21 694	4,026	173 585	37,852
GR 希臘				12 334	212	GR 希臘		151	32	3 251	684
HU 匈牙利		119	66	119	66	GU 關島		91	150	2 493	2,141
I8 意大利		7 550	307	415 808	13,221	HN 洪都拉斯				45	11
ID 印度尼西亞				4 994	410	HR 克羅地亞				85	11
IE 愛爾蘭				7 975	146	HU 匈牙利				363	66
IL 以色列		8 321	166	128 256	2,156	I8 意大利		12 735	3,810	158 731	35,077
IN 印度		1 575	38	1 575	38	ID 印度尼西亞		13 675	813	52 341	3,286
JM 牙買加				2 503	35	IE 愛爾蘭		1 955	192	9 263	1,494
JP 日本		92 502	4,410	1 062 931	42,264	IL 以色列		2 287	474	18 935	3,668
KE 肯尼亞				817	31	IN 印度		43	32	18 124	1,748
KR 韓國		5 590	379	64 312	1,994	IR 伊朗				240	25
KW 科威特				18 160	310	JP 日本		143 849	30,289	1 391 543	279,798
LB 黎巴嫩				45	10	KE 肯尼亞		358	237	2 822	1,516
MO 澳門		679	21	3 556	115	KH 柬埔寨		6	2	8 139	168
MT 馬爾他		80	19	80	19	KR 韓國		2 659	2,782	39 084	32,838
MX 墨西哥		9 034	386	30 888	1,523	LB 黎巴嫩				55	23
MY 馬來西亞				11 334	164	LK 斯里蘭卡		492	78	2 546	573
N8 挪威		28 672	1,501	127 704	6,890	M8 摩洛哥		400	56	427	69
NL 荷蘭		29 926	1,565	383 990	14,819	MM 緬甸		330	91	909	239
NZ 新西蘭		1 338	65	10 544	1,121	MO 澳門		1 210	914	4 277	4,446
OM 阿曼		5 200	138	34 677	726	MP 北馬里亞納群島				5	13
PA 巴拿馬		600	11	8 416	262	MX 墨西哥		82	9	218	28
PE 秘魯				1 220	73	MY 馬來西亞		3 591	911	9 972	3,754
PH 菲律賓				658	53	N8 挪威		792	49	11 937	1,169
PL 波蘭		13 845	211	79 226	1,339	NL 荷蘭		18 540	1,967	96 296	14,923
PR 波多黎各				1 428	26	NZ 新西蘭		567	198	13 445	4,259
QA 卡塔爾				1 105	173	PA 巴拿馬		412	96	3 123	763
RO 羅馬尼亞		3 900	67	56 305	1,021	PE 秘魯				169	38
SA 沙特阿拉伯				82 303	1,777	PH 菲律賓		2 558	929	28 256	7,116
SE 瑞典		18 918	1,607	201 028	12,009	PK 巴基斯坦		236	95	978	405
SG 新加坡		12 782	298	107 237	2,359	PL 波蘭				3 567	691
SV 薩爾瓦多				35 649	998	PT 葡萄牙		10	1	472	98
TR 土耳其				91 657	1,556	RO 羅馬尼亞		64	15	64	15
TT 特立尼達及多巴哥				9 382	188	RU 俄羅斯				4 333	1,000
TW 台灣		1 129	46	58 194	1,343	SA 沙特阿拉伯		86	62	3 954	1,175
U8 美國		1 573 455	85,844	13 763 271	681,213	SE 瑞典		13 798	1,943	103 342	18,700
UA 烏克蘭		7 302	109	30 829	546	SG 新加坡		4 078	2,326	40 208	13,440
UY 烏拉圭				6 940	182	SV 薩爾瓦多		914	144	1 240	195
VE 委內瑞拉		107 164	1,855	572 034	10,017	TH 泰國		1 489	251	9 080	4,071
ZA 南非		75 473	1,903	962 786	23,635	TN 突尼斯				34	31
						TR 土耳其				2 426	361
						TW 台灣		5 539	2,466	34 370	22,582
						U8 美國		582 374	101,919	5 107 197	884,509

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84813 腰帶及子彈帶，用皮革或合成皮製 (公斤) BELTS AND BANDOLIERS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)						84821 服裝及衣服配件，用塑膠製 (-) ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES OF PLASTICS (-)					
UZ	烏茲別克斯坦			23	14	CH	瑞士		420		3,196
VE	委內瑞拉	716	123	716	123	CL	智利		519		1,489
VN	越南	144	56	4 155	1,049	CM	喀麥隆		8		608
ZA	南非	1 087	179	15 578	2,032	CN	中國內地	5,711			65,912
總計 TOTAL		1 148 402	188,501	8 436 945	1,585,052	CO	哥倫比亞	48			536
84819 其他衣服配件，用皮革或合成皮製 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)						CR	哥斯達黎加				37
AE	阿拉伯聯合酋長國			352	241	CS	塞爾維亞和黑山	23			32
AU	澳大利亞	83	12	6 721	368	CY	塞浦路斯				186
BD	孟加拉國	1 313	516	11 951	4,122	CZ	捷克共和國	42			719
BG	保加利亞			18	13	D8	丹麥	794			5,817
BH	巴林	205	62	205	62	DE	德國	1,901			19,259
BR	巴西			49	27	DO	多明尼加共和國				288
CA	加拿大	4 416	125	42 349	2,100	E7	西班牙	1,223			18,047
CN	中國內地	4 599	1,029	74 992	6,701	EC	厄瓜多爾		3		122
DE	德國	282	91	6 032	875	EG	埃及		456		5,640
F8	法國	365	91	861	250	F7	芬蘭		86		905
GB	英國	1 705	111	3 187	374	F8	法國	823			12,240
GR	希臘			843	150	FJ	斐濟群島				144
GT	危地馬拉			49	142	GA	加蓬				23
IN	印度	206	59	2 000	474	GB	英國	4,119			51,032
JO	約旦	113	32	1 991	508	GD	格林納達				9
JP	日本	609	217	6 020	3,088	GM	岡比亞				94
KE	肯尼亞	1 035	246	6 208	1,555	GN	畿內亞				128
KH	柬埔寨	268	65	580	155	GR	希臘	197			1,778
LA	老撾			91	71	GT	危地馬拉	52			3,113
LK	斯里蘭卡	28	11	664	442	GU	關島				41
M8	摩洛哥			171	93	GY	圭亞那				152
MM	緬甸			54	33	HN	洪都拉斯				55
MX	墨西哥			134	35	HR	克羅地亞				38
MY	馬來西亞	28	5	769	181	HU	匈牙利				115
NI	尼加拉瓜	8	23	796	609	I8	意大利	894			29,542
PH	菲律賓	469	99	6 266	1,098	ID	印度尼西亞	1,331			13,891
PK	巴基斯坦	141	29	1 172	244	IE	愛爾蘭	77			713
QA	卡塔爾			18	17	IL	以色列	101			1,232
R8	馬達加斯加	904	236	6 637	1,633	IN	印度	182			2,971
SA	沙特阿拉伯			125	17	IS	冰島				13
SE	瑞典	41	10	51	12	JM	牙買加				110
SG	新加坡	186	54	3 733	404	JO	約旦	1,005			9,255
SY	敘利亞			6	21	JP	日本	5,193			61,161
TH	泰國	98	24	1 345	449	KE	肯尼亞	482			4,075
TR	土耳其	82	54	592	370	KH	柬埔寨	237			5,971
TW	台灣			189	74	KI	基里巴斯				1
U8	美國	19 887	1,566	272 667	19,986	KR	韓國	577			7,546
VE	委內瑞拉	1 080	39	1 080	39	KW	科威特	123			440
VN	越南	81	34	7 667	2,253	LA	老撾				@
ZA	南非	885	35	8 902	366	LB	黎巴嫩	1			62
總計 TOTAL		39 117	4,877	477 537	49,652	LK	斯里蘭卡	886			10,230
84821 服裝及衣服配件，用塑膠製 (-) ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES OF PLASTICS (-)						LR	利比里亞	8			431
A8	未列明中美洲及南美洲國家/地區				530	LS	萊索托	1,755			5,184
AE	阿拉伯聯合酋長國		849		7,490	LT	立陶宛	4			4
AO	安哥拉		46		91	LV	拉脫維亞				@
AR	阿根廷				1,350	M8	摩洛哥				533
AT	奧地利		107		2,459	MH	馬紹爾群島共和國				7
AU	澳大利亞		2,553		24,709	ML	馬里	7			7
BB	巴巴多斯				71	MM	緬甸				7
BD	孟加拉國		1,052		25,042	MN	蒙古	@			11
BE	比利時		675		1,844	MO	澳門	367			2,707
BG	保加利亞				25	MP	北馬里亞納群島	9			105
BH	巴林		12		96	MT	馬爾他				10
BJ	貝寧				300	MU	毛里求斯				543
BN	文萊				13	MX	墨西哥	101			4,517
BR	巴西				658	MY	馬來西亞	136			1,659
BY	白俄羅斯				37	MZ	莫桑比克				80
CA	加拿大		1,288		26,602	N8	挪威	805			4,406
CG	剛果				56	NI	尼加拉瓜	255			435
						NL	荷蘭	1,269			14,675
						NP	尼泊爾				43
						NZ	新西蘭	271			2,430
						P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國	2			2
						PA	巴拿馬	186			1,352
						PE	秘魯				187

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

579

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84821 服裝及衣服配件，用塑膠製 (-) ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES OF PLASTICS (-)						84822 橡膠手套 (公斤) RUBBER GLOVES (KG)					
PG 巴布亞新畿內亞	@		17			PA 巴拿馬				357	34
PH 菲律賓	949		9,665			PH 菲律賓	342	35	4 072	165	
PK 巴基斯坦	229		558			PK 巴基斯坦			12 138	254	
PL 波蘭	116		884			PR 波多黎各			1 680	43	
PR 波多黎各			165			RO 羅馬尼亞			2 695	58	
PT 葡萄牙			382			SD 蘇丹			1 170	28	
PY 巴拉圭			117			SE 瑞典			1 739	67	
QA 卡塔爾			19			SG 新加坡			10 044	214	
R8 馬達加斯加	66		5,124			SI 斯洛文尼亞			5 205	146	
RO 羅馬尼亞	6		402			TW 台灣			549	177	
RU 俄羅斯	124		708			U8 美國	15 563	479	231 601	6,779	
SA 沙特阿拉伯	169		1,554			VE 委內瑞拉			7 285	284	
SB 所羅門群島			12			VN 越南			11 643	699	
SE 瑞典	1,087		7,633			ZA 南非	5 036	134	83 164	2,017	
SG 新加坡	1,837		17,184			總計 TOTAL	187 912	7,880	1 559 900	67,496	
SI 斯洛文尼亞	110		315			84829 其他服裝及衣服配件，用於各種用途，用硫化橡膠製 (公斤) OTHER ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES, FOR ALL PURPOSES, OF VULCANIZED RUBBER (KG)					
SL 塞拉利昂	81		445			AT 奧地利	478	111	18 570	3,921	
SN 塞內加爾			1,264			AU 澳大利亞	4 058	911	13 559	2,214	
SV 薩爾瓦多	47		739			BD 孟加拉國	734	27	7 752	311	
SZ 斯威士蘭	282		311			CA 加拿大	218	29	21 911	2,530	
TH 泰國	455		4,081			CH 瑞士	7	4	1 255	385	
TO 湯加			4			CL 智利	210	61	324	103	
TR 土耳其	941		3,425			CN 中國內地	19 274	628	198 221	4,288	
TW 台灣	124		6,869			CZ 捷克共和國			2 873	614	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	725		5,166			D8 丹麥			2 845	449	
U8 美國	23,351		283,711			DE 德國	2 932	167	106 254	8,187	
UA 烏克蘭			171			DZ 阿爾及利亞			1 311	208	
UY 烏拉圭			93			E7 西班牙			6 057	585	
VE 委內瑞拉			717			EG 埃及	68	17	68	17	
VN 越南	1,072		14,896			F7 芬蘭			2 521	576	
VU 瓦努阿圖			6			F8 法國	1 836	369	69 038	10,086	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	19		61			GB 英國	5 179	159	48 026	5,219	
WS 薩摩亞			14			GR 希臘			221	36	
ZA 南非	419		7,729			GT 危地馬拉			304	11	
ZM 贊比亞			2			HR 克羅地亞			423	73	
ZR 剛果民主共和國			268			HU 匈牙利	156	10	156	10	
ZW 津巴布韋	@					I8 意大利	681	198	8 018	1,781	
總計 TOTAL	71,473		844,392			ID 印度尼西亞	58	8	2 471	665	
84822 橡膠手套 (公斤) RUBBER GLOVES (KG)						IE 愛爾蘭			84	12	
AE 阿拉伯聯合酋長國			7 580	165		IL 以色列	63	30	404	77	
AT 奧地利			280	6		JP 日本	16 430	3,175	155 909	26,309	
AU 澳大利亞	2	@	146	6		KR 韓國	819	313	5 431	1,792	
BH 巴林			720	30		LK 斯里蘭卡	1 582	181	4 081	687	
BR 巴西			9 631	494		LV 拉脫維亞			8 965	1,368	
CA 加拿大	1 134	52	23 855	825		MO 澳門			80	109	
CH 瑞士			385	16		MV 馬爾代夫	30	17	257	148	
CL 智利	1 080	64	1 080	64		N8 挪威			1 653	538	
CN 中國內地	116 302	5,772	839 629	45,059		NL 荷蘭	322	68	41 132	7,618	
CO 哥倫比亞			1 188	27		NZ 新西蘭	529	144	2 152	368	
CS 塞爾維亞和黑山	2 400	62	6 708	174		PH 菲律賓	1 066	285	8 580	852	
D8 丹麥			34	12		PL 波蘭			2 332	420	
DE 德國			7 023	370		PT 葡萄牙			22	6	
DO 多明尼加共和國			1 953	41		RU 俄羅斯			2 832	107	
E7 西班牙	861	39	6 981	274		SE 瑞典	351	32	4 310	679	
EC 厄瓜多爾			882	20		SG 新加坡	332	75	948	281	
F8 法國			1 652	261		SI 斯洛文尼亞			182	37	
GB 英國	4 466	187	74 870	3,011		TH 泰國			1 498	374	
GR 希臘			782	17		TR 土耳其	1	@	1	@	
I8 意大利	2 880	81	7 456	335		TW 台灣	313	42	1 063	138	
IE 愛爾蘭			600	10		U8 美國	11 187	167	125 265	11,390	
JM 牙買加			294	8		UA 烏克蘭			645	38	
JP 日本	28 967	749	113 795	3,147		ZA 南非	433	59	1 942	233	
KR 韓國	2 660	87	23 157	654		總計 TOTAL	69 347	7,290	881 946	95,849	
LB 黎巴嫩			501	22							
MO 澳門	6 219	140	35 007	828							
MY 馬來西亞			13 532	457							
NL 荷蘭			5 206	152							
NZ 新西蘭			1 631	45							

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
84831 毛皮製品 (不包括帽子頭飾) (-) ARTICLES OF FURSKIN (EXCLUDING HEADGEAR) (-)						84841 氈帽或帽子頭飾, 用氈呢製的帽身、帽兜或圓帽片製成 (頂) FELT HATS OR HEADGEAR, MADE FROM HAT BODIES, HOODS OR PLATEAUX OF FELT (NO.)							
AE 阿拉伯聯合酋長國			18,760		132,564	GR 希臘				184	42		
AR 阿根廷					758	JP 日本				270	8		
AT 奧地利			162		4,117	MO 澳門				136	2		
AU 澳大利亞					305	N8 挪威				10	@		
AZ 阿塞拜疆					205	NZ 新西蘭				1 490	53		
BD 孟加拉國					37	SE 瑞典				594	25		
BE 比利時			443		1,625	TW 台灣				460	17		
BY 白俄羅斯					512	U8 美國		6 907	271	58 528	2,484		
CA 加拿大			16,128		62,845	總計 TOTAL		6 969	273	173 316	6,758		
CH 瑞士			2,950		17,704	84842 帽子及其他帽子頭飾, 經編結或用任何材料的帶子拼製而成 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, PLAITED OR MADE BY ASSEMBLING STRIPS OF ANY MATERIAL (KG)							
CN 中國內地			10,442		72,486	AE 阿拉伯聯合酋長國				613	153		
CY 塞浦路斯					@	AR 阿根廷				200	24		
CZ 捷克共和國					1,080	AT 奧地利				252	80		
D8 丹麥			5,411		29,183	AU 澳大利亞		7 123	355	48 701	4,690		
DE 德國			19,700		193,633	BE 比利時				13	1		
DO 多明尼加共和國					2	CA 加拿大				4 509	449		
E7 西班牙			20,267		143,332	CH 瑞士				156	27		
EE 愛沙尼亞					18	CL 智利				69	8		
F7 芬蘭			129		1,759	CN 中國內地		1 330	42	8 894	948		
F8 法國			4,173		60,035	DE 德國		20	7	7 411	1,409		
GB 英國			709		11,688	E7 西班牙		33	6	3 032	279		
GR 希臘			920		7,923	F8 法國				3 474	663		
GU 關島			8		8	FJ 斐濟群島				396	17		
HU 匈牙利			594		3,855	GB 英國		955	130	34 892	3,302		
I8 意大利			47,448		266,055	GU 關島				156	41		
ID 印度尼西亞			22		683	I8 意大利				1 184	198		
IL 以色列					106	ID 印度尼西亞		18	3	112	11		
IN 印度					913	IL 以色列				1 325	90		
JP 日本			70,492		358,465	JP 日本		25	2	9 474	997		
KH 柬埔寨					164	KR 韓國				65	18		
KR 韓國			47,227		220,935	M8 摩洛哥				12	1		
KW 科威特			77		77	MO 澳門				1	@		
KZ 哈薩克斯坦			286		286	MY 馬來西亞				325	89		
LB 黎巴嫩					5	NL 荷蘭				40	12		
LK 斯里蘭卡			6		236	NZ 新西蘭		453	65	2 539	408		
LT 立陶宛			130		195	PE 秘魯				63	2		
LV 拉脫維亞					1,192	SE 瑞典		81	10	2 136	162		
MK 馬其頓共和國			363		363	SG 新加坡				237	65		
MM 緬甸					27	TR 土耳其				4	1		
MO 澳門			197		257	TW 台灣				11	2		
MX 墨西哥			29		298	U8 美國		7 636	1,148	222 211	29,732		
MY 馬來西亞					296	VE 委內瑞拉				214	5		
N8 挪威			55		3,275	ZA 南非				678	49		
NL 荷蘭					548	總計 TOTAL		17 674	1,768	353 399	43,933		
PE 秘魯					12	84843 帽子及其他帽子頭飾, 針織或鉤織, 或用花邊、氈呢或其他織物塊製; 髮網 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, KNITTED OR CROCHETED, OR MADE UP FROM LACE, FELT OR OTHER TEXTILE FABRICS IN THE PIECE; HAIR-NETS (KG)							
PH 菲律賓			63		235	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區		50	9	11 777	522		
PL 波蘭			22		165	AE 阿拉伯聯合酋長國		5 960	520	51 914	6,109		
PT 葡萄牙			516		535	AL 阿爾巴尼亞				174	38		
R8 馬達加斯加					2	AO 安哥拉				165	21		
RU 俄羅斯			16,885		96,620	AR 阿根廷		91	29	16 324	1,949		
SA 沙特阿拉伯			30		51	AT 奧地利		8 345	1,167	67 740	8,815		
SE 瑞典			7,678		39,551	AU 澳大利亞		54 796	7,547	477 205	63,432		
SG 新加坡			27		129	AW 阿魯巴島				1 274	199		
TH 泰國			40		69	BB 巴巴多斯		46	1	54	2		
TR 土耳其			9,927		28,576	BD 孟加拉國		317	45	5 110	679		
TW 台灣			1,368		4,347	BE 比利時		15 488	1,865	153 799	22,144		
U8 美國			92,446		464,505	BG 保加利亞		9	5	362	65		
UA 烏克蘭			4,101		10,795	BH 巴林		3 053	369	7 075	672		
UY 烏拉圭					31	BN 文萊		30	6	67	11		
VN 越南			35		846	BO 玻利維亞				479	45		
總計 TOTAL			400,270		2,246,519	BR 巴西		3 548	602	25 540	2,631		
84841 氈帽或帽子頭飾, 用氈呢製的帽身、帽兜或圓帽片製成 (頂) FELT HATS OR HEADGEAR, MADE FROM HAT BODIES, HOODS OR PLATEAUX OF FELT (NO.)						BS 巴哈馬						96	23
AT 奧地利					410	16	BT 不丹				4	1	
AU 澳大利亞					5 899	214							
CA 加拿大					97	18							
CN 中國內地		2	1		821	47							
D8 丹麥					668	49							
DE 德國					45 650	2,633							
F7 芬蘭					5 040	133							
F8 法國					2 276	97							
GB 英國		60	2		50 783	920							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

581

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84843 帽子及其他帽子頭飾，針織或鉤織，或用花邊、氈呢或其他織物塊製；髮網 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, KNITTED OR CROCHETED, OR MADE UP FROM LACE, FELT OR OTHER TEXTILE FABRICS IN THE PIECE; HAIR-NETS (KG)						84843 帽子及其他帽子頭飾，針織或鉤織，或用花邊、氈呢或其他織物塊製；髮網 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, KNITTED OR CROCHETED, OR MADE UP FROM LACE, FELT OR OTHER TEXTILE FABRICS IN THE PIECE; HAIR-NETS (KG)					
BY 白俄羅斯				718	168	MX 墨西哥		5 071	736	70 671	8,108
CA 加拿大	76 278	10,018		758 945	94,128	MY 馬來西亞		481	104	22 791	2,221
CG 剛果	1 410	35		8 160	204	N8 挪威		6 087	1,032	62 751	8,563
CH 瑞士	18 122	1,624		168 427	19,754	NG 尼日利亞				1 900	145
CI 科特迪瓦				341	36	NI 尼加拉瓜				267	37
CL 智利	1 106	199		26 517	3,932	NL 荷蘭	40 782	3,705		472 868	50,251
CM 喀麥隆				202	21	NP 尼泊爾	16	2		238	13
CN 中國內地	13 887	1,486		148 803	15,960	NZ 新西蘭	5 483	849		39 615	6,291
CO 哥倫比亞	45	12		9 898	1,215	OM 阿曼				1 250	156
CR 哥斯達黎加	395	57		3 890	534	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	84	18		192	27
CS 塞爾維亞和黑山	44	10		1 548	615	PA 巴拿馬	5 302	794		41 532	6,039
CY 塞浦路斯	16	3		1 882	118	PE 秘魯	70	21		10 241	1,125
CZ 捷克共和國	3 916	1,134		12 238	3,126	PG 巴布亞新畿內亞	8	2		133	25
D8 丹麥	6 620	901		65 624	8,433	PH 菲律賓	8 140	1,029		25 066	3,532
DE 德國	46 581	6,862		864 435	104,371	PK 巴基斯坦	95	26		136	32
DJ 吉布提				189	23	PL 波蘭	507	146		23 063	1,614
DO 多明尼加共和國	1 048	184		2 883	452	PR 波多黎各				6 595	821
DZ 阿爾及利亞				398	41	PT 葡萄牙	350	106		6 232	1,261
E7 西班牙	7 717	1,053		167 578	18,467	PY 巴拉圭				470	87
EC 厄瓜多爾	6	1		2 885	530	QA 卡塔爾	304	36		4 965	461
EE 愛沙尼亞	96	36		4 475	557	R8 馬達加斯加				32	4
EG 埃及	69	13		2 661	314	RO 羅馬尼亞	105	19		1 556	121
F7 芬蘭	1 702	267		64 448	5,764	RU 俄羅斯	690	95		21 935	2,438
F8 法國	39 551	4,865		469 862	54,274	SA 沙特阿拉伯	934	76		23 821	1,878
FJ 斐濟群島				924	46	SB 所羅門群島				27	1
GA 加蓬				966	56	SE 瑞典	13 172	1,082		210 988	18,302
GB 英國	145 586	22,234	1 173 851	180,422		SG 新加坡	2 761	472		52 195	6,164
GH 加納				547	56	SI 斯洛文尼亞	1 030	107		3 210	493
GN 畿內亞				500	18	SK 斯洛伐克共和國				116	34
GR 希臘	611	101	26 277	2,381		SN 塞內加爾				1 079	60
GT 危地馬拉			1 373	93		SV 薩爾瓦多	70	8		107	12
GU 關島			4 267	430		SY 敘利亞				18	10
HN 洪都拉斯			1 701	302		TH 泰國	1 841	289		8 598	1,000
HR 克羅地亞	278	50	2 914	342		TN 突尼斯	114	39		1 416	433
HU 匈牙利	352	20	7 242	777		TR 土耳其	9	1		16 412	1,954
I8 意大利	44 321	6,729	521 195	55,627		TT 特立尼達及多巴哥				676	64
ID 印度尼西亞	314	62	6 255	1,283		TW 台灣	3 214	841		32 515	5,545
IE 愛爾蘭	1 786	423	15 067	1,867		TZ 坦桑尼亞聯合共和國				399	35
IL 以色列	3 249	321	16 433	2,094		U8 美國	808 307	139,151	7 186 404	1,056,371	
IN 印度	747	67	10 230	2,000		UA 烏克蘭	107	50	14 092	1,380	
IR 伊朗			1 215	133		UG 烏干達			83	8	
IS 冰島	1 002	21	2 703	200		UY 烏拉圭			416	122	
JM 牙買加			17	2		UZ 烏茲別克斯坦	218	47		218	47
JO 約旦	159	28	441	74		VE 委內瑞拉	78	29		6 578	737
JP 日本	64 791	10,495	442 712	81,642		VI 美屬維爾京斯島				693	85
KE 肯尼亞	9	1	157	22		VN 越南	3 022	360		3 934	404
KH 柬埔寨	1	@	6	1		VU 瓦努阿圖				33	2
KR 韓國	792	245	38 415	8,101		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	346	36		2 947	331
KW 科威特			5 099	424		WS 薩摩亞				18	3
KZ 哈薩克斯坦			35	8		YE 也門共和國				121	6
LA 老撾			10	2		ZA 南非	13 833	1,535		98 840	11,072
LB 黎巴嫩	188	17	1 215	163		ZM 贊比亞				62	91
LI 列支敦士登			458	44		總計 TOTAL	1 499 591	234,968	14 383 243	1,981,002	
LK 斯里蘭卡			276	23		84844 安全帽 (頂) SAFETY HEADGEAR (NO.)					
LR 利比里亞			2	3		AO 安哥拉	25	6		25	6
LT 立陶宛			94	14		AR 阿根廷	600	47		2 304	178
LU 盧森堡	1 110	136	3 776	427		AT 奧地利	4 433	341		67 407	4,023
LV 拉脫維亞	20	9	187	33		AU 澳大利亞	12 671	203		184 370	6,782
LY 利比亞	13	10	36	16		BD 孟加拉國				6	5
M8 摩洛哥	241	54	2 263	302		BE 比利時	4 000	332		34 611	2,975
MD 摩爾多瓦	305	27	305	27		BR 巴西				11 144	404
MK 馬其頓共和國			2	@		CA 加拿大	33 856	1,778		323 324	12,813
ML 馬里			241	8		CH 瑞士	10 466	390		53 948	3,833
MM 緬甸	436	75	1 217	224		CL 智利				11 678	641
MN 蒙古	8	2	44	15		CN 中國內地	15 431	315		92 632	1,909
MO 澳門	197	63	3 571	645							
MP 北馬里亞納群島	102	12	281	41							
MT 馬爾他			726	107							
MU 毛里求斯			1 266	75							
MV 馬爾代夫			50	12							

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
84844 安全帽 (頂) SAFETY HEADGEAR (NO.)						84845 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 橡膠或塑膠製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF RUBBER OR PLASTICS (KG)					
CO 哥倫比亞			663	146		EC 厄瓜多爾	150	9	162	10	
CR 哥斯達黎加			1 176	18		EG 埃及			820	42	
CZ 捷克共和國	5 272	243	34 635	1,082		F7 芬蘭	271	33	6 543	682	
D8 丹麥	6 774	557	87 295	2,222		F8 法國	2 611	173	38 338	4,189	
DE 德國	29 029	1,923	405 477	15,674		FJ 斐濟群島			442	28	
E7 西班牙	4 188	323	24 505	1,336		GB 英國	11 509	1,006	116 972	9,007	
EE 愛沙尼亞			2 376	107		GH 加納			1 062	47	
F7 芬蘭			27 456	1,298							
F8 法國	39 504	2,268	425 190	20,114		GM 岡比亞			1 980	82	
GA 加蓬			10	2		GR 希臘	847	51	8 922	772	
GB 英國	19 584	1,518	109 513	8,166		GU 關島	63	6	94	9	
GR 希臘			1 512	59		HR 克羅地亞			514	17	
HU 匈牙利			4 680	231		HU 匈牙利	1 580	155	7 030	639	
I8 意大利	4 050	373	59 530	3,838		I8 意大利	6 040	365	115 202	9,284	
ID 印度尼西亞			8 539	461		ID 印度尼西亞	436	67	856	125	
IE 愛爾蘭			1 168	91		IE 愛爾蘭			6 511	510	
IL 以色列			4 168	212		IL 以色列	155	19	8 617	477	
IN 印度	70	2	74	3		IN 印度			4 106	372	
IS 冰島			3 504	240		JO 約旦			122	20	
JP 日本	1 335	192	63 162	4,059		JP 日本	20 266	514	141 060	3,802	
KR 韓國	248	20	15 753	1,028		KH 柬埔寨			22	1	
MO 澳門	6 086	155	31 386	1,048		KR 韓國			9 194	1,055	
MX 墨西哥			20 090	630		KW 科威特	80	9	188	13	
MY 馬來西亞			2 280	102		LB 黎巴嫩			557	38	
N8 挪威	360	57	8 201	582		LK 斯里蘭卡			254	26	
NL 荷蘭	4 960	387	149 669	8,293		LV 拉脫維亞			104	14	
NP 尼泊爾			36	3		M8 摩洛哥			8 517	84	
NZ 新西蘭	3 136	48	29 580	2,153		MO 澳門	21	3	2 045	136	
PH 菲律賓			1 747	47		MP 北馬里亞納群島			108	3	
PL 波蘭			3 171	72		MT 馬爾他			65	27	
PT 葡萄牙			4 526	353		MU 毛里求斯			96	3	
RU 俄羅斯			2 790	73		MX 墨西哥	1 305	51	7 492	672	
RW 盧旺達			400	188		MY 馬來西亞	88	6	3 620	243	
SA 沙特阿拉伯			2 870	51		MZ 莫桑比克			462	37	
SE 瑞典	11 780	183	71 450	2,064		N8 挪威	1 313	86	4 152	374	
SG 新加坡	22	2	4 377	437		NG 尼日利亞	245	10	1 050	47	
SI 斯洛文尼亞	1 596	173	2 406	309		NL 荷蘭	1 984	73	24 313	1,496	
SK 斯洛伐克共和國	3 322	193	3 322	193		NZ 新西蘭	795	70	3 003	243	
TH 泰國			6 533	235		OM 阿曼			200	12	
TR 土耳其	3 008	2,231	3 008	2,231		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			32	3	
TW 台灣	255	12	7 639	336		PA 巴拿馬	578	74	3 817	478	
U8 美國	42 334	3,092	1 457 082	72,361		PE 秘魯	166	26	470	57	
VE 委內瑞拉			2 390	137		PH 菲律賓	152	14	2 507	236	
ZA 南非			5 092	113		PL 波蘭	1 424	176	7 669	771	
ZM 贊比亞			5 000	681		PT 葡萄牙			4 661	737	
總計 TOTAL	268 395	17,362	3 886 880	186,644		QA 卡塔爾			50	3	
84845 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 橡膠或塑膠製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF RUBBER OR PLASTICS (KG)						RU 俄羅斯			1 707	194	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			1 586	83		SA 沙特阿拉伯	220	15	3 467	129	
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 293	339	11 000	1,167		SE 瑞典	624	36	11 251	681	
AR 阿根廷	346	44	2 486	249		SG 新加坡	315	21	3 769	344	
AT 奧地利	30	4	234	25		SI 斯洛文尼亞	10	1	356	46	
AU 澳大利亞	5 270	247	35 420	2,133		SK 斯洛伐克共和國	24	7	35	9	
BE 比利時	2 914	230	21 195	1,926		SN 塞內加爾			72	4	
BF 布基納法索			300	15		TH 泰國	130	13	1 161	102	
BG 保加利亞	129	24	732	80		TR 土耳其	393	51	5 477	259	
BH 巴林			106	5		TW 台灣	197	41	6 014	657	
BN 文萊			130	9		TZ 坦桑尼亞聯合共和 國			35	2	
BR 巴西	3 040	401	20 645	1,478		U8 美國	72 936	2,733	728 113	28,965	
CA 加拿大	3 075	238	33 916	1,830		UA 烏克蘭			1 347	119	
CH 瑞士	250	36	6 864	638		UY 烏拉圭	5	@	435	27	
CL 智利	74	8	1 912	83		VE 委內瑞拉	163	20	2 587	301	
CN 中國內地	36 081	360	216 011	2,179		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			60	2	
CO 哥倫比亞			1 321	203		ZA 南非	4 030	398	21 857	1,799	
CS 塞爾維亞和黑山	314	23	790	72		總計 TOTAL	196 893	9,079	1 806 613	93,635	
CY 塞浦路斯			606	44		84848 帽子頭飾用的頭帶、帽襯、帽套、帽襯底、帽骨架、帽舌及帽額帶 (公斤) HEAD-BANDS, LININGS, COVERS, HAT FOUNDATIONS, HAT FRAMES, PEAKS AND CHINSTRAPS, FOR HEADGEAR (KG)					
CZ 捷克共和國	1 431	126	3 043	247		AU 澳大利亞	270	43	4 012	666	
D8 丹麥	336	24	1 966	149		BD 孟加拉國	1 393	154	3 896	714	
DE 德國	8 472	463	40 872	3,705		BE 比利時			8	4	
E7 西班牙	712	179	72 738	6,593							
E8 埃塞俄比亞			996	158							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84848 帽子頭飾用的頭帶、帽襯、帽套、帽襯底、帽骨架、帽舌及帽頰帶 (公斤) HEAD-BANDS, LININGS, COVERS, HAT FOUNDATIONS, HAT FRAMES, PEAKS AND CHINSTRAPS, FOR HEADGEAR (KG)						84849 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 用橡膠或塑膠以外材料製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF MATERIALS OTHER THAN RUBBER OR PLASTICS (KG)					
CA 加拿大		6	1	887	99	總計 TOTAL		18 160	2,390	111 968	14,844
CH 瑞士		9 370	150	12 568	631	85111 防水鞋履, 裝有金屬防護鞋頭, 外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) WATERPROOF FOOTWEAR WITH PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					
CN 中國內地		25 422	661	151 487	8,267	CN 中國內地				120	9
CZ 捷克共和國				1 247	158	PA 巴拿馬				324	40
DE 德國		601	87	5 007	1,006	總計 TOTAL				444	49
E7 西班牙				582	66	85113 鞋履, 裝有金屬防護鞋頭, 外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) FOOTWEAR WITH PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					
F8 法國				2 025	110	CN 中國內地				752	23
GB 英國		9	1	784	112	MO 澳門				10	2
I8 意大利		99	4	3 611	191	MY 馬來西亞				300	7
IL 以色列				1	@	ZA 南非				108	8
JP 日本		929	116	7 273	895	總計 TOTAL				1 170	41
KH 柬埔寨				149	35	85115 鞋履, 裝有金屬防護鞋頭, 外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) FOOTWEAR WITH PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)					
KR 韓國		1 425	52	4 384	353	AE 阿拉伯聯合酋長國		1 530	229	105 865	6,059
LK 斯里蘭卡		152	37	236	68	AU 澳大利亞		7 100	1,000	70 018	9,431
MO 澳門				23	1	BH 巴林		1 200	58	2 710	127
N8 挪威		3	@	3	@	CA 加拿大				144	12
NL 荷蘭		41	4	2 572	256	CN 中國內地		739	96	4 673	472
NZ 新西蘭				38	8	CR 哥斯達黎加				8 640	905
PH 菲律賓				15	8	CY 塞浦路斯				363	27
PT 葡萄牙		920	18	920	18	DE 德國		2 700	84	4 749	299
SE 瑞典				181	43	E7 西班牙				29 924	1,732
TH 泰國				1 300	17	EG 埃及				1 500	320
TW 台灣				110	21	F7 芬蘭				10 444	1,998
U8 美國		5 733	596	39 412	4,342	F8 法國		12	2	2 512	243
VN 越南				4 577	129	GB 英國		6 390	991	56 011	8,657
ZA 南非				2	@	I8 意大利		48 526	4,187	331 213	35,078
ZR 剛果民主共和國		646	19	646	19	IE 愛爾蘭		4 050	620	8 043	1,221
總計 TOTAL		47 019	1,942	247 956	18,236	IL 以色列				560	33
84849 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 用橡膠或塑膠以外材料製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF MATERIALS OTHER THAN RUBBER OR PLASTICS (KG)						JP 日本				109	25
AE 阿拉伯聯合酋長國		20	32	1 161	410	KR 韓國				20	6
AT 奧地利		1	1	1	1	KW 科威特				15 060	564
AU 澳大利亞		4 910	117	7 921	410	LB 黎巴嫩				2 000	343
BE 比利時				90	102	MO 澳門		152	25	829	164
BH 巴林		2 741	70	2 741	70	MY 馬來西亞		442	31	5 427	808
CA 加拿大		146	44	15 146	339	N8 挪威				3 723	690
CH 瑞士				22	24	NL 荷蘭		2 000	352	16 936	2,916
CN 中國內地		35	64	473	615	OM 阿曼				11 640	741
CY 塞浦路斯				1 974	36	QA 卡塔爾		2 600	178	2 600	178
D8 丹麥		411	132	906	242	SA 沙特阿拉伯				7 200	839
DE 德國		291	182	2 092	589	SG 新加坡		77	19	2 977	176
E7 西班牙		683	146	1 793	638	TW 台灣				1 928	411
F7 芬蘭				149	82	U8 美國		4 144	323	7 943	548
F8 法國		5 502	155	8 073	433	ZA 南非				859	67
GB 英國		914	199	12 133	2,414	總計 TOTAL		81 662	8,196	716 620	75,091
GR 希臘				766	18	85121 滑雪靴及越野滑雪鞋履, 外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) SKI-BOOTS AND CROSS COUNTRY SKI FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					
I8 意大利		39	43	939	421	AT 奧地利		46 550	8,804	71 557	13,042
ID 印度尼西亞				5	3	AU 澳大利亞				280	53
JP 日本		476	50	14 801	1,347	CA 加拿大		14 480	3,414	151 351	22,644
KR 韓國		25	69	72	184	CH 瑞士		501	149	2 144	322
LU 盧森堡				238	37	CN 中國內地		14 050	1,496	14 060	1,503
LV 拉脫維亞				1 294	21	CZ 捷克共和國				9 562	1,401
MO 澳門		76	26	665	70	D8 丹麥		238	22	264	32
MX 墨西哥		3	@	59	5	DE 德國		12 976	2,486	57 150	9,178
MY 馬來西亞				13	8	E7 西班牙		658	101	1 243	215
N8 挪威				203	69	F7 芬蘭		3 065	367	7 965	639
NL 荷蘭		103	63	451	126	F8 法國		6 253	957	7 306	1,012
NZ 新西蘭		10	1	54	6	GB 英國		450	96	450	96
PH 菲律賓				2	1						
QA 卡塔爾				2 355	82						
SG 新加坡		1	1	429	86						
TH 泰國				2	@						
TW 台灣		16	28	334	338						
U8 美國		1 756	970	32 898	5,586						
ZA 南非		1	@	1 713	33						

584	表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5121 滑雪靴及越野滑雪鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) SKI-BOOTS AND CROSS COUNTRY SKI FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)						85123 其他運動鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					
GR	希臘	641	64	641	64	F8	法國	13 218	553	245 351	10,463
HR	克羅地亞			15	7	GB	英國	18 835	1,857	76 012	5,474
HU	匈牙利	224	82	224	82	HR	克羅地亞			200	11
I8	意大利	5 246	672	18 619	1,782	I8	意大利	7 487	1,131	148 863	12,497
IL	以色列			8	4	ID	印度尼西亞			360	31
JP	日本	45 533	9,675	65 992	14,406	IL	以色列	271	11	16 277	926
KR	韓國	5 957	868	10 752	1,791						
N8	挪威	6 652	1,344	6 804	1,385	IN	印度			67	3
						JP	日本	28 908	2,403	190 616	10,879
NL	荷蘭	2 415	316	3 398	380	KR	韓國			1 880	130
NZ	新西蘭			1 053	492	LK	斯里蘭卡	100	9	610	65
PH	菲律賓			31	17	M8	摩洛哥			504	29
PL	波蘭	536	218	3 761	815	MO	澳門	2 058	127	8 769	521
RO	羅馬尼亞			55	16	MT	馬爾他	1 116	128	1 116	128
RU	俄羅斯	1 285	236	4 887	842	MX	墨西哥	1 998	546	1 998	546
SE	瑞典	920	97	4 436	565	MY	馬來西亞			555	56
SI	斯洛文尼亞			1 117	152	N8	挪威			1 366	151
TR	土耳其	244	34	244	34						
U8	美國	70 050	12,544	232 748	46,474	NL	荷蘭	26 334	3,700	68 160	6,509
總計 TOTAL		238 924	44,042	678 117	119,446	NZ	新西蘭	948	154	3 246	382
5122 滑雪靴及越野滑雪鞋履，外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) SKI-BOOTS AND CROSS-COUNTRY SKI FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)						PH	菲律賓			116	14
						PR	波多黎各			2 240	67
AR	阿根廷			565	170	PT	葡萄牙			7 353	926
AT	奧地利			2 138	668	PY	巴拉圭			3 665	239
AU	澳大利亞	4 365	1,399	13 710	4,867	SA	沙特阿拉伯			1 204	102
BE	比利時	1 224	405	6 038	1,175	SE	瑞典			9 378	635
CA	加拿大	3 294	893	147 947	29,703	SG	新加坡			828	102
CH	瑞士	1 988	622	7 465	2,072	SR	蘇里南			754	50
CL	智利			140	43						
CN	中國內地	7 059	1,996	18 714	3,708	TH	泰國			480	47
D8	丹麥			1 464	307	TR	土耳其			5 607	365
DE	德國	688	164	51 312	9,024	TW	台灣	284	22	4 625	297
						U8	美國	91 417	7,530	1 284 304	58,698
						UY	烏拉圭			1 116	74
						ZA	南非			18 064	1,106
						總計 TOTAL		216 353	20,866	2 820 103	149,073
5123 其他運動鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)						85124 其他運動鞋履，外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR, WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)					
						AE	阿拉伯聯合酋長國	7 060	1,029	14 380	1,650
AU	澳大利亞	12 287	635	44 627	2,411	AR	阿根廷	5 660	879	12 551	2,048
BE	比利時	300	29	300	29	AT	奧地利	215	23	2 783	261
BR	巴西			10 789	716	AU	澳大利亞	25 276	3,307	97 733	15,077
CA	加拿大	7 026	1,739	458 206	21,232	BE	比利時			1 224	131
CL	智利			612	31	BR	巴西	5 144	337	22 046	1,694
CN	中國內地			41 695	5,328	CA	加拿大	7 078	1,086	203 904	26,807
CY	塞浦路斯			632	33	CH	瑞士	674	105	18 875	1,434
CZ	捷克共和國			11 033	590	CL	智利	5 820	461	58 820	3,996
DE	德國	2 898	194	48 777	3,165	CN	中國內地	5 884	1,374	47 563	9,325
E7	西班牙			85 142	3,132						
						CZ	捷克共和國			39	15
						D8	丹麥	2 470	403	31 168	2,917
						DE	德國	57 455	3,719	675 361	45,687
						E7	西班牙	20 464	1,020	217 775	13,191
						F7	芬蘭	1 170	227	1 170	227
						F8	法國	26 670	1,471	113 478	4,314
						GB	英國	51 714	9,433	336 219	58,505
						GR	希臘			11 516	763
						HU	匈牙利			474	81
						I8	意大利	50 732	3,906	179 277	19,528
ID	印度尼西亞									191	11
IL	以色列					IL	以色列	2 400	150	9 902	946
IN	印度					IN	印度	2 010	223	6 390	641
JP	日本					JP	日本	58 933	8,047	400 221	46,727
KR	韓國					KR	韓國	12 160	5,715	47 049	18,241
LK	斯里蘭卡					LK	斯里蘭卡			190	28
MO	澳門					MO	澳門	3 108	716	16 638	3,122
MX	墨西哥					MX	墨西哥	116	12	1 743	302
MY	馬來西亞					MY	馬來西亞			4 445	306
N8	挪威					N8	挪威			2 958	539
NL	荷蘭					NL	荷蘭	41 233	6,678	195 608	36,073
NZ	新西蘭					NZ	新西蘭	3 342	583	15 620	2,158
PA	巴拿馬					PA	巴拿馬			52 917	3,405
PH	菲律賓					PH	菲律賓	1 108	428	1 530	535

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

585

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
貨量 QUANTITY					貨量 QUANTITY				
貨值 VALUE					貨值 VALUE				
85124 其他運動鞋履，外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR, WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)					85125 其他運動鞋履，外底用橡膠或塑膠製及鞋面用紡織原料製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)				
PL 波蘭			2 775	544	PT 葡萄牙			15 083	2,396
PT 葡萄牙			1 783	213	PY 巴拉圭			1 360	231
SA 沙特阿拉伯			150	45	RO 羅馬尼亞			120	20
SE 瑞典	13	5	6 191	488	RU 俄羅斯	2	1	1 091	151
SG 新加坡	33 806	5,009	104 446	14,342	SA 沙特阿拉伯			7 232	569
TH 泰國			6 712	473	SE 瑞典			52 871	7,570
TR 土耳其			1 206	81	SG 新加坡	31 343	1,350	386 483	20,372
TW 台灣	32 220	2,609	86 970	8,181	SI 斯洛文尼亞			43 143	4,313
U8 美國	66 254	7,565	441 250	53,600	SV 薩爾瓦多			5 697	412
ZA 南非	15 415	1,821	44 351	4,750	SY 敘利亞			370	39
總計 TOTAL	545 604	68,342	3 497 592	403,402	TH 泰國	653	69	15 218	2,093
85125 其他運動鞋履，外底用橡膠或塑膠製及鞋面用紡織原料製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)					TN 突尼斯			50	3
AE 阿拉伯聯合酋長國	8 620	822	32 888	3,601	TR 土耳其	83	11	87 188	6,087
AR 阿根廷	2 934	376	96 795	10,331	TT 特立尼達及多巴哥			960	152
AT 奧地利			4 062	556	TW 台灣	120 976	7,054	456 225	39,170
AU 澳大利亞	21 764	1,302	128 209	11,730	U8 美國	52 746	4,946	941 465	103,048
BE 比利時	2 340	262	74 593	8,525	UY 烏拉圭	738	102	1 816	234
BG 保加利亞			275	46	VE 委內瑞拉			311	47
BH 巴林			2 374	54	VN 越南			2 641	270
BR 巴西			52 102	7,356	ZA 南非	26 015	3,077	150 261	18,756
CA 加拿大	5 200	252	169 707	15,173	總計 TOTAL	676 064	56,386	6 436 291	610,282
CH 瑞士	615	156	28 940	4,049	85131 其他防水鞋，外底及鞋面用橡膠或塑膠製，鞋面與鞋底並非以縫合或類似方法固定 (對) OTHER WATERPROOF FOOTWEAR, WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS, UPPERS AND SOLES NOT BEING FIXED BY STITCHING ETC (PR)				
CL 智利	8 928	400	68 176	6,413	AE 阿拉伯聯合酋長國			2 110	27
CN 中國內地	6 326	794	40 301	5,440	AT 奧地利			507	29
CO 哥倫比亞			14 323	1,582	AU 澳大利亞	3 529	219	19 744	1,146
CU 古巴	3 818	486	3 818	486	BE 比利時			1 052	136
CY 塞浦路斯			3 034	470	BR 巴西			300	21
CZ 捷克共和國			42 148	3,631	CA 加拿大	1 800	117	101 475	8,313
D8 丹麥			86 349	7,854	CL 智利	160	12	160	12
DE 德國	2 407	528	179 933	24,198	CN 中國內地	3 300	39	64 588	1,421
DJ 吉布提			3 400	366	D8 丹麥			2 604	147
DZ 阿爾及利亞			2 061	292	DE 德國			1 762	120
E7 西班牙	8 988	577	178 114	9,749	E7 西班牙			320	19
EC 厄瓜多爾	1 500	284	5 575	815	F7 芬蘭			1 815	187
F7 芬蘭			20 246	2,202	F8 法國	360	23	21 024	1,502
F8 法國	6 562	1,066	229 518	21,683	GB 英國	4 075	414	56 821	6,187
FJ 斐濟群島			500	52	HU 匈牙利			14 400	144
GB 英國	37 697	2,980	305 335	27,150	I8 意大利	21 672	640	25 819	1,080
GN 畿內亞			5 760	143	ID 印度尼西亞			921	49
GR 希臘	6 348	575	54 372	4,729	IL 以色列			213	26
HR 克羅地亞			575	126	IS 冰島			1 344	165
HU 匈牙利	40	5	3 826	542	JP 日本	20 549	168	342 833	4,650
I8 意大利	14 771	1,490	227 634	20,464	KR 韓國	774	68	4 446	357
ID 印度尼西亞	913	138	39 052	3,598	MO 澳門	60	4	156	7
IL 以色列	444	82	19 858	2,319	MV 馬爾代夫			91	11
IN 印度	5 599	758	27 365	3,578	N8 挪威			12 165	1,231
IR 伊朗	10	1	10	1	NL 荷蘭	2 472	144	12 802	857
IS 冰島			223	5	NZ 新西蘭	2 325	411	10 788	1,418
JO 約旦			192	18	PA 巴拿馬			540	64
JP 日本	137 108	11,252	564 154	44,830	PG 巴布亞新畿內亞			286	26
KR 韓國	84 337	7,852	476 904	35,099	PH 菲律賓			255	18
LB 黎巴嫩			231	33	R8 馬達加斯加			50	3
LK 斯里蘭卡	160	24	1 020	158	SA 沙特阿拉伯			580	55
LV 拉脫維亞			15 652	1,435	SE 瑞典	2 600	142	15 031	1,430
M8 摩洛哥			2 184	351	SG 新加坡	78	5	374	27
MO 澳門	33	34	4 026	247	SL 塞拉利昂			2 500	40
MT 馬爾他			120	11	TH 泰國			583	50
MX 墨西哥	2 854	559	14 887	2,218	TW 台灣	636	46	5 365	345
MY 馬來西亞	459	75	22 749	1,266	U8 美國	5 111	522	159 878	11,764
N8 挪威			4 371	605	ZA 南非			1 233	154
NL 荷蘭	43 739	3,948	460 855	60,215	總計 TOTAL	69 501	2,974	886 935	43,241
NP 尼泊爾	110	13	670	88					
NZ 新西蘭	4 992	527	25 690	2,945					
PA 巴拿馬	324	59	374 783	30,312					
PE 秘魯	2 220	284	23 192	2,402					
PH 菲律賓	20 976	1,770	96 782	9,913					
PK 巴基斯坦	282	33	2 417	294					
PL 波蘭	90	12	24 376	2,601					

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
85132 其他鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)						85132 其他鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					
未列明非洲國家／ 地區				1 400	14	KE 肯尼亞		1 260	74	7 375	411
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				77 811	3,024	KI 基里巴斯				108	3
						KP 朝鮮				1 185	133
AE 阿拉伯聯合酋長國		55 077	2,766	356 910	17,731	KR 韓國	120 909	8,235	1 188 667	87,757	
AO 安哥拉		157 428	3,135	1 614 497	30,954	KW 科威特	4 512	231	29 953	1,477	
AR 阿根廷		15 720	1,283	126 401	10,690	LA 老撾			77 681	3,508	
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				180	7	LB 黎巴嫩	1 560	192	18 589	1,105	
AT 奧地利		300 966	13,134	957 565	43,477	LK 斯里蘭卡	80	13	2 212	148	
AU 澳大利亞		757 273	24,709	4 799 571	174,022	LR 利比里亞	7 308	156	245 316	5,510	
AW 阿魯巴島				852	41	LT 立陶宛				31 269	1,376
BB 巴巴多斯		1 620	38	13 338	299	LV 拉脫維亞	4 529	151	165 627	4,894	
BD 孟加拉國				27 506	199	LY 利比亞			8 570	106	
						M8 摩洛哥			74 042	1,480	
BE 比利時		32 439	1,991	1 082 950	78,293	MH 馬紹爾群島共和國			19 550	368	
BF 布基納法索		1 980	28	34 133	264	ML 馬里			100	4	
BG 保加利亞				6 511	228	MM 緬甸			12 906	920	
BH 巴林				10 846	291	MO 澳門	2 097	72	41 076	1,035	
BJ 貝寧		25 536	660	80 718	2,046	MP 北馬里亞納群島			29 801	403	
BN 文萊				216	33	MR 毛里塔尼亞			1 272	42	
BO 玻利維亞				3 738	233	MT 馬爾他			7 905	384	
BR 巴西		69 258	5,363	450 047	36,430	MU 毛里求斯			19 850	512	
BS 巴哈馬				10 742	404	MV 馬爾代夫			3 000	47	
BW 博茨瓦那				360	12	MX 墨西哥	30 395	941	85 063	3,459	
						MY 馬來西亞	64 649	2,345	250 773	8,794	
BZ 伯利茲				6 048	49	MZ 莫桑比克			24 351	608	
CA 加拿大		433 161	26,725	6 779 040	294,167	N8 挪威	25 402	2,302	495 552	50,466	
CG 剛果		14 878	378	94 530	1,527	NA 納米比亞			1 122	17	
CH 瑞士		31 645	2,413	229 256	14,531	NE 尼日爾			1 446	141	
CI 科特迪瓦		13 644	287	63 012	1,554	NG 尼日利亞			2 412	332	
CL 智利		99 281	3,278	1 144 432	43,023	NI 尼加拉瓜	34 572	997	68 142	1,973	
CM 喀麥隆		71 696	1,976	218 060	6,236	NL 荷蘭	114 136	9,351	2 999 543	215,521	
CN 中國內地		280 136	11,918	2 487 607	109,928	NP 尼泊爾			2 229	252	
CO 哥倫比亞		26 718	1,228	245 488	7,734	NZ 新西蘭	120 425	4,085	645 090	29,982	
CR 哥斯達黎加		10 728	227	219 505	7,498	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	6 900	75	78 560	1,338	
						PA 巴拿馬	312 528	11,915	1 729 632	73,332	
CS 塞爾維亞和黑山				17 976	996	PE 秘魯	60 419	2,032	227 770	8,035	
CU 古巴				3 024	243	PG 巴布亞新畿內亞			10 131	151	
CY 塞浦路斯				32 822	1,830	PH 菲律賓	169 949	5,414	1 121 040	34,894	
CZ 捷克共和國		50 493	790	172 565	10,200	PK 巴基斯坦			4 470	211	
D8 丹麥		80 045	3,567	653 453	31,908	PL 波蘭	13 758	557	171 889	6,386	
DE 德國		282 586	14,767	3 470 349	141,314	PR 波多黎各	192 490	5,512	1 167 777	33,791	
DJ 吉布提				1 152	33	PT 葡萄牙		18	38 744	1,564	
DO 多明尼加共和國		7 074	177	45 474	1,209	PY 巴拉圭	2 874	321	8 449	865	
DZ 阿爾及利亞				7 851	1,455	QA 卡塔爾			10 798	297	
E7 西班牙		170 275	9,732	3 372 037	137,237	R8 馬達加斯加			1 674	12	
						RO 羅馬尼亞	1 280	24	7 044	153	
EC 厄瓜多爾		30 186	1,169	215 814	9,163	RU 俄羅斯	32 949	2,505	661 147	33,328	
EE 愛沙尼亞				225 308	4,593	RW 盧旺達			100	6	
EG 埃及				31 211	1,439	SA 沙特阿拉伯	60 241	1,116	282 081	11,180	
F7 芬蘭		33 669	2,978	449 684	34,557	SB 所羅門群島	1 040	19	9 715	145	
F8 法國		95 375	7,230	3 827 208	150,571	SC 塞舌爾	4 620	65	21 240	516	
FJ 斐濟群島				26 100	604	SE 瑞典	12 258	377	652 509	31,935	
GA 加蓬		49 206	1,399	81 528	2,143	SG 新加坡	141 844	6,142	1 180 500	54,348	
GB 英國		927 199	31,860	11 474 920	391,367	SI 斯洛文尼亞	2 760	102	120 031	6,498	
GD 格林納達		1 620	9	4 620	25	SK 斯洛伐克共和國			24 900	1,543	
GE 格魯吉亞				4 517	48	SL 塞拉利昂		56	30 460	639	
						SN 塞內加爾	6 408	63	15 255	291	
GH 加納		17 312	475	108 321	2,597	SV 薩爾瓦多	108 480	3,080	348 640	11,349	
GM 岡比亞		27 830	504	125 120	2,296	TG 多哥	172 590	4,574	882 186	22,324	
GN 畿內亞		12 168	328	260 703	6,675	TH 泰國	42 493	2,019	576 644	15,894	
GR 希臘		31 808	1,573	651 982	23,916	TN 突尼斯			14 362	489	
GT 危地馬拉		46 547	1,293	228 929	6,051	TO 湯加		5	13 140	213	
GU 關島				8 676	123	TR 土耳其	26 729	2,018	528 512	25,070	
GY 圭亞那				233 724	474	TT 特立尼達及多巴哥			36 714	1,160	
HN 洪都拉斯				48 154	1,284	TW 台灣	128 152	10,600	1 699 803	94,790	
HR 克羅地亞		840	42	69 616	2,903	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	864	17	7 768	208	
HU 匈牙利		6 220	495	269 177	7,361	U8 美國	9 023 494	372,274	104 009 712	3,765,227	
						UA 烏克蘭			61 822	1,923	
I8 意大利		101 831	6,944	3 216 353	171,724	UG 烏干達	344	20	5 958	176	
ID 印度尼西亞		33 844	1,468	89 041	4,968	UY 烏拉圭				12 449	747
IE 愛爾蘭		57 457	2,927	519 186	18,339						
IL 以色列		44 283	3,572	696 015	40,890						
IN 印度		6 136	481	146 984	7,242						
IR 伊朗				21 891	443						
IS 冰島		2 015	157	14 641	966						
JM 牙買加				13 854	433						
JO 約旦		8 431	741	29 840	2,113						
JP 日本		4 090 931	216,344	44 347 081	2,040,586						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
85132 其他鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)						85148 鞋履，未列明在其他編號，外底用皮革製，及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)					
VE	委內瑞拉	89 814	2,807	311 692	10,746	DJ	吉布提			1 250	129
VN	越南	8 734	209	15 865	780	DO	多明尼加共和國	795	30	10 128	502
VU	瓦努阿圖	440	3	7 328	75						
W8	未列明澳洲、大洋洲國家／地區	1 656	35	48 749	629	DZ	阿爾及利亞	1 100	106	3 299	425
ZA	南非	355 888	10,900	2 953 867	95,283	E7	西班牙	160 309	14,355	3 668 960	331,835
ZM	贊比亞			960	74	E8	埃塞俄比亞			2 807	273
ZR	剛果民主共和國	119 352	3,079	456 760	11,307	EC	厄瓜多爾	24 689	1,881	125 006	9,455
ZW	津巴布韋	208	10	5 534	235	EE	愛沙尼亞	3 120	268	49 356	4,620
	總計 TOTAL	20 249 407	889,668	222 496 329	8,930,576	EG	埃及	2 700	279	15 866	1,683
85141 鞋履，外底用皮革製，及鞋面由交叉於腳背及環繞大腳趾的皮革帶組成 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF LEATHER, AND UPPERS OF LEATHER STRAPS ACROSS THE INSTEP AND AROUND THE BIG TOE (PR)						F7	芬蘭	2 102	791	695 997	113,126
AU	澳大利亞	912	29	3 673	115	F8	法國	59 194	7,152	1 533 916	187,329
CA	加拿大	5 502	172	30 900	947	FJ	斐濟群島			200	19
CN	中國內地	354	375	701	853	GA	加蓬			4 319	182
IL	以色列			1 248	135	GB	英國	714 315	58,828	12 523 234	1,079,645
JP	日本	15	3	15	3	GE	格魯吉亞			30 995	2,656
KR	韓國			324	481	GR	希臘	80 654	8,984	1 017 851	89,701
NL	荷蘭			1 381	48	GT	危地馬拉	3 130	151	29 917	1,502
NZ	新西蘭	1 705	53	2 317	72	GU	關島	80	52	32 277	7,594
US	美國			13 601	983	HN	洪都拉斯			360	29
ZA	南非	960	30	1 560	49	HR	克羅地亞	9 870	1,224	131 649	12,071
	總計 TOTAL	9 448	662	55 720	3,688	HU	匈牙利	10 353	1,165	164 883	16,876
85142 鞋履，底部或厚底板用木製，沒有內底或裝有金屬防護鞋頭，鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR MADE ON A BASE OR PLATFORM OF WOOD, WITHOUT INNER SOLE OR PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH LEATHER OR COMPOSITION LEATHER UPPERS (PR)						I8	意大利	269 262	40,064	5 153 720	610,010
AE	阿拉伯聯合酋長國	360	40	360	40	ID	印度尼西亞	15 569	1,815	91 773	10,704
AU	澳大利亞			297	45	IE	愛爾蘭	28 954	4,635	140 376	19,189
CA	加拿大			240	39	IL	以色列	65 881	8,264	722 258	70,432
CN	中國內地			12	2	IN	印度	21 179	2,271	280 269	32,630
MO	澳門			130	17	IR	伊朗			3 504	290
TH	泰國			48	9	IS	冰島			5 029	829
	總計 TOTAL	360	40	1 087	152	JM	牙買加			11 542	1,282
85148 鞋履，未列明在其他編號，外底用皮革製，及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)						JO	約旦			710	41
AE	阿拉伯聯合酋長國	360	40	360	40	JP	日本	1 185 671	181,914	10 337 495	1,387,550
AU	澳大利亞			297	45	KP	朝鮮			123	17
CA	加拿大			240	39	KR	韓國	161 485	28,834	1 953 802	287,183
CN	中國內地			12	2	KW	科威特	24	2	9 649	1,002
MO	澳門			130	17	LA	老撾			14 184	504
TH	泰國			48	9	LB	黎巴嫩	3 044	581	25 552	2,939
	總計 TOTAL	360	40	1 087	152	LI	列支敦士登			12 944	4,175
85148 鞋履，未列明在其他編號，外底用皮革製，及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)						LK	斯里蘭卡	140	16	640	63
AE	阿拉伯聯合酋長國	360	40	360	40	LT	立陶宛			10 860	615
AU	澳大利亞			297	45	LV	拉脫維亞	10 979	3,445	125 771	24,499
CA	加拿大			240	39	M8	摩洛哥			34 104	4,235
CN	中國內地			12	2	MK	馬其頓共和國			1 173	108
MO	澳門			130	17	MN	蒙古			8	2
TH	泰國			48	9	MO	澳門	39 825	9,314	251 925	58,582
	總計 TOTAL	360	40	1 087	152	MP	北馬里亞納群島			65	12
85148 鞋履，未列明在其他編號，外底用皮革製，及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)						MT	馬爾他	1 720	234	4 644	535
AE	阿拉伯聯合酋長國	77 181	9,516	862 049	84,177	MU	毛里求斯			367	5
AO	安哥拉	5	1	586	206	MX	墨西哥	23 737	2,832	212 994	21,506
AR	阿根廷	22 645	2,890	235 390	30,146	MY	馬來西亞	49 046	4,733	390 869	55,525
AT	奧地利	188 002	16,071	1 618 036	133,429	N8	挪威	12 349	1,618	412 064	60,643
AU	澳大利亞	953 522	74,429	7 971 667	612,041	NG	尼日利亞			4 291	300
BB	巴巴多斯			1 170	117	NI	尼加拉瓜			36	2
BD	孟加拉國			3 967	232	NL	荷蘭	324 896	41,824	6 925 553	721,861
BE	比利時	49 603	6,031	1 127 645	132,581	NP	尼泊爾	22	2	1 264	169
BG	保加利亞	4 149	448	37 742	4,421	NZ	新西蘭	59 384	6,191	627 450	79,553
BN	文萊			360	40	OM	阿曼			2 816	208
BO	玻利維亞			11 600	1,268	PA	巴拿馬	167 289	18,117	2 066 603	225,789
BR	巴西	115 488	19,191	832 344	132,179	PE	秘魯	39 493	5,245	227 696	26,270
BS	巴哈馬			468	40	PG	巴布亞新畿內亞			198	18
CA	加拿大	770 292	76,380	10 211 835	978,194	PH	菲律賓	96 275	12,196	757 570	85,884
CG	剛果			390	29	PK	巴基斯坦	1 644	91	11 794	940
CH	瑞士	58 411	5,851	669 022	67,814	PL	波蘭	7 145	683	188 793	18,605
CL	智利	149 360	10,446	1 264 794	106,257	PR	波多黎各	2 160	239	101 246	7,919
CN	中國內地	542 937	111,069	3 704 144	668,290	PT	葡萄牙	31 900	4,625	243 778	25,867
CO	哥倫比亞	3 000	281	55 907	7,114	PY	巴拉圭	4 100	377	45 888	4,227
CR	哥斯達黎加	14 202	1,438	42 399	3,523	QA	卡塔爾	1 720	161	6 860	604
CS	塞爾維亞和黑山	784	77	17 529	1,886	RO	羅馬尼亞			27 046	2,178
CU	古巴			252	39	RU	俄羅斯	117 542	7,891	833 212	85,089
CY	塞浦路斯	12 170	1,310	63 237	6,143	RW	盧旺達			3 500	276
CZ	捷克共和國	29 026	4,004	326 311	37,775	SA	沙特阿拉伯	43 741	3,965	468 313	47,918
D8	丹麥	92 141	14,999	1 765 245	215,543	SB	所羅門群島	150	14	218	22
DE	德國	312 895	44,375	7 438 293	774,854	SE	瑞典	4 917	728	632 483	63,095
						SG	新加坡	135 831	17,411	927 474	135,581

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
5148 鞋履，未列明在其他編號，外底用皮革製，及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)						85151 鞋履，外底用橡膠或塑膠製，及鞋面用紡織原料製 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)					
SI	斯洛文尼亞	3 458	528	201 308	22,136	DZ	阿爾及利亞			3 296	132
SK	斯洛伐克共和國	2 400	173	27 175	2,066	E7	西班牙	66 691	2,895	790 628	25,361
SR	蘇里南			3 190	377	EC	厄瓜多爾			1 955	130
SV	薩爾瓦多	33 132	1,897	134 529	9,977	EE	愛沙尼亞	744	29	7 232	248
SY	敘利亞			576	37	EG	埃及	4 500	951	10 022	1,519
SZ	斯威士蘭	1 268	172	3 952	562	F7	芬蘭	280	20	14 490	471
TH	泰國	17 560	2,964	190 566	27,267	F8	法國	201 107	1,758	1 272 782	31,823
TN	突尼斯	910	170	4 710	814	FJ	斐濟群島	1 000	54	3 550	138
TO	湯加	48	5	468	19						
TR	土耳其	35 216	4,273	327 607	32,804	GA	加蓬			6 864	171
T	特立尼達及多巴哥			8 042	649	GB	英國	320 510	8,907	3 502 625	96,862
TW	台灣	309 793	56,799	2 802 010	385,994	GH	加納			10 956	273
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			1 800	54	GR	希臘	5 806	93	47 952	1,727
U8	美國	12 580 339	1,236,061	117 975 006	11,165,467	GU	關島			12 930	47
UA	烏克蘭	9 101	1,177	74 765	8,650	HR	克羅地亞			2 233	228
UY	烏拉圭	468	54	29 071	3,212	HU	匈牙利	2 400	56	102 391	1,438
VE	委內瑞拉	24 860	2,479	153 003	16,188	I8	意大利	116 980	1,195	1 048 167	22,471
VI	美屬維爾京斯島			92	43	ID	印度尼西亞	72	13	5 777	984
VN	越南	2 108	221	13 200	2,109	IE	愛爾蘭	10 000	359	65 584	1,173
VU	瓦努阿圖	12	1	12	1	IL	以色列	3 180	154	128 963	4,178
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			6 713	742	IN	印度			41 402	488
ZA	南非	162 604	17,667	1 143 747	120,993	IR	伊朗			95	20
	總計 TOTAL	20 596 227	2,230,504	215 791 919	21,852,562	JM	牙買加			5 000	30
5149 鞋履，鞋面用皮革或合成皮製，未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR WITH UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NES (PR)						JO	約旦	108	7	4 652	186
AU	澳大利亞	600	15	2 037	117	JP	日本	484 797	24,004	2 485 072	109,944
CA	加拿大			16 124	535	KP	朝鮮			780	189
CN	中國內地	1 185	133	45 455	5,697	KR	韓國	2 101	376	339 151	22,905
E7	西班牙			918	38	KW	科威特			7 458	101
F8	法國			4 164	179	KZ	哈薩克斯坦			6 000	47
GB	英國	1 154	54	108 213	2,247	LA	老撾			2 248	97
GR	希臘			540	21	LB	黎巴嫩			10 616	511
I8	意大利			38 818	6,516	LR	利比里亞			1 293	32
JP	日本	23 737	1,127	359 596	18,569	LT	立陶宛			1 200	55
NL	荷蘭			9 148	467	LV	拉脫維亞			20 590	1,026
						M8	摩洛哥	288	70	449	71
NZ	新西蘭	144	6	144	6	MH	馬紹爾群島共和國			144	10
SA	沙特阿拉伯			369	50	MO	澳門	10 678	606	98 594	1,063
SG	新加坡			48 681	2,769	MP	北馬里亞納群島			884	62
U8	美國	4 780	252	312 409	13,654	MT	馬爾他			3 080	179
ZA	南非	1 800	54	2 052	62	MU	毛里求斯			9 600	57
	總計 TOTAL	33 400	1,641	948 668	50,930	MX	墨西哥			9 349	622
5151 鞋履，外底用橡膠或塑膠製，及鞋面用紡織原料製 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)						MY	馬來西亞	13 788	41	14 376	81
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			3 780	87	MZ	莫桑比克			2 900	58
AE	阿拉伯聯合酋長國	29 540	845	258 120	7,190	N8	挪威	2 368	160	83 272	3,428
AR	阿根廷			1 050	197	NI	尼加拉瓜	6 360	159	6 360	159
AT	奧地利	1 917	33	31 188	1,963	NL	荷蘭	21 051	870	213 451	7,941
AU	澳大利亞	106 989	5,760	1 107 776	44,323	NZ	新西蘭	6 465	283	103 531	4,736
BE	比利時	4 851	134	64 067	2,655	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			384	26
BG	保加利亞			5 358	293	PA	巴拿馬	20 016	1,934	106 750	6,782
BH	巴林			3 220	17	PE	秘魯			10 320	456
BN	文萊			5 800	25	PH	菲律賓	10 085	704	165 872	7,141
BR	巴西	1 248	71	15 701	828	PK	巴基斯坦	1 100	166	34 292	1,889
CA	加拿大	122 729	4,845	1 193 820	42,209	PL	波蘭			7 894	529
CH	瑞士	20 008	71	333 820	1,757	PR	波多黎各			25 194	1,046
CL	智利	4 800	174	101 462	3,446	PT	葡萄牙	500	27	43 571	1,589
CN	中國內地	15 773	1,235	358 659	34,512	QA	卡塔爾			400	34
CO	哥倫比亞			15 666	435	RU	俄羅斯	29	5	35 580	1,600
CR	哥斯達黎加	52	4	877	50	SA	沙特阿拉伯	10 833	906	87 996	4,120
CS	塞爾維亞和黑山			402	53	SB	所羅門群島			390	6
CY	塞浦路斯			16 368	124	SE	瑞典	9 891	230	133 205	2,842
CZ	捷克共和國			21 565	1,396	SG	新加坡	27 716	977	196 214	9,641
D8	丹麥	7 572	344	136 917	4,652	SI	斯洛文尼亞			2 903	66
DE	德國	13 173	357	282 153	10,619	SR	蘇里南			1 320	88
DO	多明尼加共和國	558	14	3 723	137	SV	薩爾瓦多	4 512	113	4 512	113
						TH	泰國	132	16	61 137	3,603
						TR	土耳其	4 167	545	46 966	3,625
						TW	台灣	19 852	948	866 681	38,688
						U8	美國	912 478	41,795	9 445 958	351,660
						UA	烏克蘭	36	5	1 492	65
						VE	委內瑞拉	966	24	29 846	1,693
						VN	越南			830	86
						W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			2 436	32

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

589

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
85151 鞋履，外底用橡膠或塑膠製，及鞋面用紡織原料製 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)						85159 鞋履，鞋面用紡織原料製，未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR WITH UPPERS OF TEXTILE MATERIALS, NES (PR)					
ZA 南非		30 506	1,389	788 378	13,760	IL 以色列				26 108	244
						IN 印度				7 000	36
						JP 日本		18 001	155	316 757	4,946
						KR 韓國				16 639	119
						KW 科威特		198	3	198	3
						LB 黎巴嫩				248	4
						M8 摩洛哥				51 800	169
						MO 澳門				36 007	61
						MP 北馬里亞納群島		1 000	3	10 400	31
						MU 毛里求斯				10 000	39
						MY 馬來西亞		72	2	72	2
						N8 挪威				11 500	51
						NL 荷蘭		22 888	451	378 848	5,677
						NZ 新西蘭		294	5	10 138	69
						PE 秘魯				15 000	216
						PH 菲律賓		144	16	176	17
						PR 波多黎各				864	44
						PT 葡萄牙				25 060	223
						RU 俄羅斯				17 000	43
						SA 沙特阿拉伯		1 284	39	2 306	61
						SE 瑞典		30 119	429	110 349	1,580
						SG 新加坡		6 095	63	68 573	530
						SI 斯洛文尼亞				8 832	281
						SV 薩爾瓦多				1 200	5
						TR 土耳其				5 180	66
						TW 台灣		36	2	1 547	174
						U8 美國		1 535 385	31,802	9 270 188	201,147
						UA 烏克蘭		120	2	10 975	85
						VN 越南				17	37
						ZA 南非		880	9	23 992	329
						總計 TOTAL		2 251 051	44,137	15 580 579	294,899
85170 鞋履，未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR, NES (PR)						85170 鞋履，未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR, NES (PR)					
AE 阿拉伯聯合酋長國						AE 阿拉伯聯合酋長國				3 299	268
AU 澳大利亞						AU 澳大利亞		4 281	59	59 790	990
CA 加拿大						CA 加拿大		20 229	159	71 066	920
CL 智利						CL 智利				2 576	80
CN 中國內地						CN 中國內地		1 444	33	23 206	631
CY 塞浦路斯						CY 塞浦路斯				20 000	20
D8 丹麥						D8 丹麥				2 700	21
DE 德國						DE 德國				32 737	465
E7 西班牙						E7 西班牙		20	1	853	183
F8 法國						F8 法國		34 545	846	141 546	3,229
GB 英國						GB 英國		128 398	4,076	1 096 148	31,376
GR 希臘						GR 希臘				4 652	316
GU 關島						GU 關島				11	3
I8 意大利						I8 意大利		7 518	121	42 152	802
IE 愛爾蘭						IE 愛爾蘭		33 000	557	77 000	1,256
IL 以色列						IL 以色列				4 527	54
IS 冰島						IS 冰島				204	8
JP 日本						JP 日本		3 768	262	218 455	2,585
KR 韓國						KR 韓國				1	1
MO 澳門						MO 澳門				27 600	25
						MY 馬來西亞				450	9
						NL 荷蘭				3 194	45
						NZ 新西蘭				5 670	104
						SA 沙特阿拉伯				120	4
						SE 瑞典				2 106	40
						SG 新加坡		1 663	153	8 244	825
						TW 台灣				5 110	300
						U8 美國		37 795	1,577	746 583	20,264
						VN 越南				6	14
						ZA 南非		340	12	352	13
						總計 TOTAL		273 001	7,856	2 600 358	64,851
85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)						85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)					
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區						A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		744	12	3 528	66
AE 阿拉伯聯合酋長國						AE 阿拉伯聯合酋長國		213	7	15 353	722
AR 阿根廷						AR 阿根廷		6 630	1,039	155 781	10,795
AT 奧地利						AT 奧地利		1 549	76	68 641	4,146

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)						85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)					
AU 澳大利亞		12 443	960	120 208	12,011	VE 委內瑞拉		1 704	44	22 865	765
BD 孟加拉國				9 849	116	VN 越南		597 068	24,049	6 063 381	269,725
BE 比利時		41	13	5 691	544	ZA 南非		5 869	475	56 811	2,085
BG 保加利亞				2 105	29		總計 TOTAL	3 218 876	209,512	28 832 148	1,924,205
BR 巴西		25 469	1,361	136 804	7,808		87111 雙筒望遠鏡 (個) BINOCULARS (NO.)				
CA 加拿大		15 832	1,113	150 083	18,159	AE 阿拉伯聯合酋長國		1 170	75	13 577	2,138
CH 瑞士		5 514	767	53 947	7,317	AR 阿根廷				1 880	47
CL 智利		984	112	10 199	560	AT 奧地利				2 020	88
CN 中國內地	1 506 485	94,883		13 049 893	804,466	AU 澳大利亞		8 458	319	47 001	2,666
CO 哥倫比亞		234	7	1 130	21	BD 孟加拉國				20	32
CR 哥斯達黎加		721	20	721	20	BE 比利時		12 162	2,594	37 281	8,660
CS 塞爾維亞和黑山		1 040	17	2 760	45	BH 巴林				303	28
CY 塞浦路斯				164	83	BR 巴西				12 300	201
CZ 捷克共和國				400	47	BT 不丹				8	8
D8 丹麥		1 128	13	18 053	1,263	CA 加拿大		291	141	44 220	10,565
DE 德國		11 255	3,747	198 450	27,882	CH 瑞士				6 718	418
DJ 吉布提				2 789	14	CL 智利		1 650	88	22 910	812
DO 多明尼加共和國		1 820	78	27 098	1,904	CN 中國內地		2 041	57	29 196	2,733
E7 西班牙		479	115	15 591	1,170	CO 哥倫比亞				497	16
EC 厄瓜多爾				2 970	325	CR 哥斯達黎加				944	49
EE 愛沙尼亞				178	20	CZ 捷克共和國		2 400	44	5 221	509
EG 埃及				5 572	180	D8 丹麥				1 704	355
F7 芬蘭				47 262	4,502	DE 德國		12 652	1,963	133 163	18,638
F8 法國		3 356	158	75 336	10,255	DO 多明尼加共和國				360	10
FJ 斐濟群島		6 427	233	7 236	471	E7 西班牙				5 288	402
GB 英國		6 570	870	239 725	28,719	EC 厄瓜多爾				540	13
GR 希臘		568	9	21 039	495	F7 芬蘭				15 507	514
GT 危地馬拉		651	17	651	17	F8 法國		5 312	163	45 564	2,313
GU 關島				121	13	FJ 斐濟群島				60	18
HN 洪都拉斯		397	11	397	11	GB 英國		12 557	395	163 627	8,941
HR 克羅地亞				17	3	GR 希臘		240	6	1 748	70
HU 匈牙利		2	1	1 575	1,599	GT 危地馬拉				72	2
I8 意大利		72 657	3,318	403 837	31,362	HR 克羅地亞				806	54
ID 印度尼西亞		52 204	5,729	644 507	69,737	HU 匈牙利		1 423	51	1 423	51
IL 以色列		2 942	115	16 734	823	I8 意大利		144	3	11 534	515
IN 印度		46 906	2,762	399 358	26,920	ID 印度尼西亞				20	3
IS 冰島				145	1	IE 愛爾蘭		2 640	48	5 664	105
JO 約旦		1	@	1	@	IL 以色列				846	34
JP 日本		176 854	24,988	1 160 563	209,533	IN 印度		11	2	3 330	176
KH 柬埔寨		248 624	7,458	1 658 777	28,367	IR 伊朗		13	50	13	50
KR 韓國		6 415	649	59 824	5,120	IS 冰島		180	5	180	5
LB 黎巴嫩				20 173	476	JO 約旦				19	3
LK 斯里蘭卡				13 142	746	JP 日本		50 244	7,593	511 076	55,349
LV 拉脫維亞				97	15	KE 肯尼亞				104	22
MO 澳門		46	22	671	174	KR 韓國		652	121	19 986	2,097
MU 毛里求斯				3 845	157	KW 科威特				290	61
MX 墨西哥		13 101	1,350	224 767	23,315	LK 斯里蘭卡				183	32
MY 馬來西亞		1 637	272	19 422	1,847	M8 摩洛哥		1	1	1	1
N8 挪威		2 826	364	6 712	796	MO 澳門				42	43
NG 尼日利亞		24 468	749	83 781	1,530	MX 墨西哥		7 680	174	23 628	785
NI 尼加拉瓜		222	6	222	6	MY 馬來西亞				4 546	26
NL 荷蘭		26 195	4,656	187 002	27,465	NL 荷蘭		2 621	766	52 820	14,320
NZ 新西蘭		12 142	378	59 642	1,907	NZ 新西蘭		10	7	5 440	320
PA 巴拿馬		831	23	1 743	143	OM 阿曼				3 560	760
PE 秘魯				3 328	58	PA 巴拿馬				1	@
PH 菲律賓		53 792	1,229	484 475	13,887	PE 秘魯				396	10
PK 巴基斯坦				5 056	370	PH 菲律賓		987	336	16 770	4,143
PL 波蘭		1 240	20	6 967	117	PK 巴基斯坦				134	22
PR 波多黎各		1 261	135	1 261	135	PL 波蘭				840	15
PT 葡萄牙		164	33	26 274	1,619	PT 葡萄牙				600	19
QA 卡塔爾				29	1	PY 巴拉圭				35	25
RO 羅馬尼亞		10 562	1,937	73 328	13,643	RO 羅馬尼亞		720	15	720	15
RU 俄羅斯		4 295	180	44 892	3,357	RU 俄羅斯				7 184	213
SA 沙特阿拉伯		1 400	461	69 465	14,952	SA 沙特阿拉伯		500	39	621	47
SE 瑞典		4 090	381	35 977	2,856	SE 瑞典		6 480	439	21 697	1,835
SG 新加坡		5 054	84	21 965	1,155	SG 新加坡		1 276	116	4 657	1,218
						SK 斯洛伐克共和國		2 208	41	2 208	41
SI 斯洛文尼亞				15	2	SV 薩爾瓦多				216	5
SK 斯洛伐克共和國		482	61	84 697	6,475	SY 敘利亞				144	3
TH 泰國		59 573	5,547	326 515	30,281	TH 泰國				585	253
TN 突尼斯				114	122	TR 土耳其		600	11	600	11
TR 土耳其				541	134						
TW 台灣		110 371	9,393	1 072 023	78,952						
U8 美國		63 328	7,006	1 015 887	107,272						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

591

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87111 雙筒望遠鏡 (個) BINOCULARS (NO.)						87139 顯微鏡及衍射器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MICROSCOPES AND DIFFRACTION APPARATUS (KG)					
TT 特立尼達及多巴哥				1 000	35	U8 美國				109	299
TW 台灣	700	84		867	134	總計 TOTAL	68	1,532		3 145	10,443
U8 美國	108 614	20,406		1 149 872	299,506	87141 立體顯微鏡 (台) STEREOSCOPIC MICROSCOPES (NO.)					
UY 烏拉圭				1 632	82	AU 澳大利亞	1	10		20	77
VE 委內瑞拉				804	33	BR 巴西				8	19
VN 越南				11	6	CA 加拿大				26	215
ZA 南非	1 500	60		12 393	1,153	CN 中國內地	183	14,673		3 394	97,767
總計 TOTAL	248 137	36,215		2 461 227	443,882	DE 德國	871	800		2 504	6,530
87115 單筒望遠鏡及其他光學望遠鏡；其他天文儀器 (台) MONOCULARS AND OTHER OPTICAL TELESCOPES; OTHER ASTRONOMICAL INSTRUMENTS (NO.)						DZ 阿爾及利亞				290	178
AE 阿拉伯聯合酋長國				21	72	F8 法國	1	1		47	49
AU 澳大利亞				9 115	180	GB 英國	1	12		51	63
BE 比利時				2 686	318	I8 意大利				5	72
CA 加拿大				10 739	507	ID 印度尼西亞	75	90		371	906
CL 智利				1 008	44	IE 愛爾蘭				13	17
CN 中國內地	2 005	106		3 027	1,926	IN 印度				48	137
CO 哥倫比亞				3 400	52	JP 日本	251	65		1 769	1,706
CR 哥斯達黎加				240	13	KR 韓國				110	189
D8 丹麥	100	25		1 344	784	MO 澳門				2	25
DE 德國	250	93		3 198	476	MX 墨西哥				4	5
E7 西班牙				1 300	31	MY 馬來西亞				32	358
F7 芬蘭	2 384	469		11 035	2,271	N8 挪威				50	37
F8 法國				14 056	1,227	NZ 新西蘭				458	138
GB 英國	3 600	78		66 481	1,113	PH 菲律賓				24	144
I8 意大利				30	69	R8 馬達加斯加				10	18
ID 印度尼西亞	50	15		162	32	SE 瑞典	50	16		913	193
IN 印度				3 538	485	SG 新加坡				41	439
IR 伊朗				12	164	TR 土耳其	4	20		13	49
JP 日本	24 826	1,459		140 736	8,040	TW 台灣				88	624
KR 韓國				612	799	U8 美國	399	162		5 148	2,178
LT 立陶宛				1 100	802	VN 越南				80	554
MO 澳門				1	10	ZA 南非				22	71
NL 荷蘭				663	96	總計 TOTAL	1 836	15,850		15 541	112,757
NZ 新西蘭				1 000	17	87143 其他顯微鏡，用於縮微攝影、顯微電影攝影或顯微投影 (台) OTHER MICROSCOPES FOR PHOTOMICROGRAPHY, CINEPHOTOMICROGRAPHY OR MICROPROJECTION (NO.)					
SG 新加坡				13	78	TH 泰國	10	42		30	123
TH 泰國				1	2	總計 TOTAL	10	42		30	123
U8 美國	19 339	2,804		246 387	14,500	87145 顯微鏡，未列明在其他編號 (台) MICROSCOPES, NES (NO.)					
ZA 南非	1 000	21		1 510	50	AR 阿根廷				108	13
總計 TOTAL	53 554	5,071		523 415	34,157	AU 澳大利亞	810	72		1 709	161
87119 871 11及871 15條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF ITEMS 871 11 AND 871 15 (KG)						BO 玻利維亞				600	19
CA 加拿大				1 197	95	CA 加拿大	363	11		3 393	116
CN 中國內地	44 893	13,012		439 574	104,237	CL 智利				36	2
DE 德國	52	11		107	27	CN 中國內地	252	6,234		2 709	48,199
F8 法國				1 735	81	CO 哥倫比亞	53	106		335	562
GB 英國	65	19		934	52	DE 德國				235	261
JP 日本	9 417	1,179		82 106	11,618	E7 西班牙				376	99
NL 荷蘭				666	31	EG 埃及				8	9
PH 菲律賓	324	87		3 499	495	F8 法國				1 278	215
SG 新加坡	17	31		50	96	GB 英國				2 518	267
TW 台灣	4	2		813	48	HN 洪都拉斯				216	27
U8 美國	2 837	366		24 509	4,896	I8 意大利				13	36
總計 TOTAL	57 609	14,709		555 190	121,675	IL 以色列				1	1
87131 顯微鏡；衍射器具 (台) MICROSCOPES; DIFFRACTION APPARATUS (NO.)						IN 印度	1	29		60	270
CN 中國內地	6	1,707		164	94,904	IR 伊朗	50	178		260	662
CZ 捷克共和國				1	2,139	JO 約旦				52	152
總計 TOTAL	6	1,707		165	97,043	JP 日本	1	9		1 772	3,997
87139 顯微鏡及衍射器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MICROSCOPES AND DIFFRACTION APPARATUS (KG)						MU 毛里求斯				5	18
CN 中國內地	63	1,523		2 846	9,619	MY 馬來西亞				5	5
DE 德國	5	9		86	141	NL 荷蘭				33	79
GB 英國				26	52	NP 尼泊爾				2	8
NL 荷蘭				35	221	PH 菲律賓				54	175
TW 台灣				43	111	PK 巴基斯坦				10	12
						PL 波蘭				4	20
						PY 巴拉圭				120	6
						TH 泰國	17	53		97	347

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87145 顯微鏡，未列明在其他編號 (台) MICROSCOPES, NES (NO.)						87192 激光器 (個) LASERS (NO.)					
TR 土耳其	8	46		16	86	MO 澳門				10	10
TW 台灣				49	451	MX 墨西哥	4 416	173		6 416	209
						MY 馬來西亞	750	78		8 106	1,908
U8 美國	6 923	1,681		53 215	6,724	N8 挪威				4 950	53
VN 越南				1	4	NG 尼日利亞				1 020	10
ZA 南非				147	175	NL 荷蘭	13 656	281		99 965	2,188
總計 TOTAL	8 478	8,418		69 437	63,178	PA 巴拿馬				6 205	46
87149 871 41至871 45條目內的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF ITEMS FROM 871 41 TO 871 45 (KG)						PE 秘魯	1 810	37		1 910	54
AU 澳大利亞				158	674	PH 菲律賓	1 030	37		1 030	37
BE 比利時	3	2		16	26	PL 波蘭				1 814	29
CA 加拿大				104	310	SE 瑞典				3 874	332
CH 瑞士				97	323	SG 新加坡	12 645	2,993		35 908	7,831
CN 中國內地	19 756	4,664		128 125	24,478	TH 泰國	10 288	3,961		92 461	28,067
CZ 捷克共和國				660	16	TR 土耳其				5 429	33
DE 德國	36	59		1 388	1,835	TW 台灣				129	122
E7 西班牙				207	104	U8 美國	87 615	1,569		473 489	10,273
F7 芬蘭	39	22		39	22	UY 烏拉圭				10 000	93
F8 法國	26	36		471	201	ZA 南非				2 650	64
						總計 TOTAL	5 920 940	22,601		14 841 653	202,237
GB 英國	8	21		234	244	87193 其他光學裝置、用具及儀器，未列明在其他編號 (個) OTHER OPTICAL DEVICES, APPLIANCES AND INSTRUMENTS, NES (NO.)					
IL 以色列				9	15	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				1 000	145
IN 印度	4	12		468	210	AE 阿拉伯聯合酋長國	80	13		17 298	299
IR 伊朗	24	56		158	367	AR 阿根廷	8 320	110		56 940	937
JP 日本	2 557	273		12 996	2,253	AT 奧地利	3 210	124		313 370	4,972
KR 韓國				164	832	AU 澳大利亞	61 348	1,233		684 266	18,340
MM 緬甸				239	606	BE 比利時	14 761	907		160 790	5,314
MY 馬來西亞				86	102	BG 保加利亞				54 017	948
NL 荷蘭	100	55		354	105	BH 巴林	2 160	42		2 160	42
NZ 新西蘭				1	@	BR 巴西	177 412	1,622		2 834 306	19,848
						CA 加拿大	170 976	26,488		1 647 835	227,192
PH 菲律賓	2 948	385		17 313	2,216	CH 瑞士	609 349	4,523		4 207 854	28,032
SE 瑞典	4	24		5	28	CL 智利	3 094	34		7 903	112
SG 新加坡	35	26		127	160	CN 中國內地	49 443 843	645,125		445 043 472	5,261,570
TH 泰國	10	2		63	116	CR 哥斯達黎加				1 252	14
TW 台灣	150	328		771	1,030	CS 塞爾維亞和黑山	5 000	59		14 505	171
U8 美國	853	747		26 521	2,621	CY 塞浦路斯				500	45
ZA 南非	7	17		85	90	CZ 捷克共和國	129 570	1,047		684 330	4,422
總計 TOTAL	26 560	6,729		190 859	38,984	D8 丹麥	106 048	1,675		793 517	7,784
87191 望遠瞄準器；潛望鏡；作為機器、儀器或器具零件的望遠鏡 (個) TELESCOPIC SIGHTS; PERISCOPES; TELESCOPES DESIGNED AS PARTS OF MACHINES, INSTRUMENTS AND APPARATUS (NO.)						DE 德國	1 370 655	20,390		12 851 277	254,247
CN 中國內地				3	400	DO 多明尼加共和國	28 500	185		104 500	665
SG 新加坡				1 000	24						
總計 TOTAL				1 003	423	DZ 阿爾及利亞				285	43
87192 激光器 (個) LASERS (NO.)						E7 西班牙	366 014	5,545		2 652 777	39,333
AE 阿拉伯聯合酋長國	500	34		1 610	78	EE 愛沙尼亞	45 900	1,201		452 834	10,764
AT 奧地利				2 000	20	EG 埃及	216	32		18 666	260
AU 澳大利亞	300	34		25 410	493	F7 芬蘭	16 496	498		198 055	5,076
BE 比利時	100	18		7 100	155	F8 法國	790 279	21,328		8 841 932	172,412
BR 巴西				5 500	44	GB 英國	540 990	10,181		5 045 168	98,943
CA 加拿大				8 237	400	GR 希臘				56 964	1,679
CH 瑞士	1 500	12		11 878	232	GT 危地馬拉				14 450	66
CL 智利	210	21		7 160	83	HR 克羅地亞				176	8
CN 中國內地	5 609 679	3,864		12 470 098	21,518	HU 匈牙利	321 096	3,888		3 341 426	92,645
CZ 捷克共和國				140	21	I8 意大利	231 664	10,543		2 989 424	96,355
						ID 印度尼西亞	95 732	474		1 136 081	5,850
D8 丹麥	250	5		750	18	IE 愛爾蘭	273 075	3,186		1 260 494	15,273
DE 德國	33 456	536		156 350	3,547	IL 以色列	24 191	404		472 929	14,619
E7 西班牙	14 622	306		108 885	1,355	IN 印度	418 443	1,635		4 798 562	41,964
F7 芬蘭	5 500	56		31 000	514	IR 伊朗				82 999	421
F8 法國				26 227	1,869	JO 約旦				15 800	1,432
GB 英國	28 008	388		115 018	1,568	JP 日本	3 689 867	75,507		42 445 745	561,539
GR 希臘				5 000	45	KP 朝鮮	2 160	25		77 438	461
GT 危地馬拉				16 520	156	KR 韓國	2 220 513	34,964		17 788 680	297,598
I8 意大利				18 442	280	LK 斯里蘭卡	500	15		72 002	263
ID 印度尼西亞				604	16	LT 立陶宛				3 149	256
						M8 摩洛哥	4 000	128		14 050	452
IL 以色列	1 000	51		33 613	347	MO 澳門	2	1		983	305
IN 印度	4 000	89		36 300	370	MT 馬爾他				19 292	556
JP 日本	88 105	7,976		953 647	117,010	MU 毛里求斯				294 900	331
KR 韓國	1 500	84		44 798	736	MX 墨西哥	67 769	507		555 528	6,638
						MY 馬來西亞	911 050	7,671		6 551 936	63,748
						N8 挪威	86	49		19 711	562

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87193 其他光學裝置、用具及儀器，未列明在其他編號 (個) OTHER OPTICAL DEVICES, APPLIANCES AND INSTRUMENTS, NES (NO.)						87211 鑽牙機 (-) DENTAL DRILL ENGINES (-)					
NL	荷蘭	16 125	852	707 151	11,796	GU	關島				1
NZ	新西蘭	9 790	336	198 028	2,540	ID	印度尼西亞	9			674
PA	巴拿馬			7 918	441	IN	印度	20			425
PE	秘魯			1 200	22	KR	韓國	91			491
PH	菲律賓	157 253	1,819	1 684 596	20,138	LK	斯里蘭卡				1
PK	巴基斯坦	10 000	287	48 919	1,619	MO	澳門				7
PL	波蘭	53 950	875	398 363	7,824	MY	馬來西亞	118			1,092
PT	葡萄牙	59 497	1,183	473 954	8,633	PH	菲律賓	169			1,563
PY	巴拉圭	5 600	149	192 382	6,780	RU	俄羅斯	18			18
RO	羅馬尼亞			9 760	73	SG	新加坡	77			1,467
RU	俄羅斯	14 586	635	249 649	8,697	TH	泰國	81			2,592
SA	沙特阿拉伯			6 262	113	TW	台灣	41			463
SE	瑞典	91 174	3,830	873 930	26,682	U8	美國				4
SG	新加坡	1 525 260	11,620	20 310 802	121,895	VN	越南	554			3,557
SI	斯洛文尼亞	12 748	793	53 062	3,219		總計 TOTAL	2,872			25,409
SK	斯洛伐克共和國			2 966	149		87219 其他牙科儀器及用具 (-) OTHER DENTAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (-)				
SY	敘利亞			1 354	29	AU	澳大利亞	128			5,967
TH	泰國	1 104 899	20,246	8 731 132	124,510	BE	比利時				6,885
TN	突尼斯	4 594	47	7 458	134	BN	文萊				25
TR	土耳其	554 485	1,085	2 555 123	13,158	CA	加拿大				2,068
TW	台灣	4 730 631	20,397	30 221 168	161,490	CH	瑞士	106			605
U8	美國	2 334 376	64,909	23 083 300	529,536	CN	中國內地	2,474			24,214
UA	烏克蘭	500	2	6 644	57	DE	德國	94			1,204
VE	委內瑞拉			51 800	186	E7	西班牙				4,165
VN	越南	20 862	33	112 894	290	F8	法國				15
ZA	南非	27 767	449	146 054	4,181	GB	英國	28			805
	總計 TOTAL	72 888 466	1,010,900	658 839 397	8,419,144	I8	意大利	47			749
87199 液晶設備的零件及附件，激光器及其他用具及儀器，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR LIQUID CRYSTAL DEVICES, LASERS AND OTHER OPTICAL APPLIANCES AND INSTRUMENT, NES (KG)						ID	印度尼西亞	15			114
AT	奧地利	112	108	788	614	IL	以色列	33			33
AU	澳大利亞	124	54	29 252	1,269	IN	印度	@			200
BG	保加利亞			21	79	JP	日本	9			584
BR	巴西			1 294	303	KR	韓國	7			882
BY	白俄羅斯	69	18	619	156	LK	斯里蘭卡	277			1,297
CH	瑞士			4 971	4,342	MO	澳門	3			952
CN	中國內地	329 198	178,924	2 322 262	1,055,953	MY	馬來西亞	31			277
CO	哥倫比亞	100	101	255	298	NL	荷蘭				1,474
CZ	捷克共和國			757	189	NZ	新西蘭				59
DE	德國	1 260	576	11 278	3,555	PH	菲律賓				485
EE	愛沙尼亞	71	126	173	188	PK	巴基斯坦	299			2,344
F8	法國	8 604	2,579	13 021	5,273	SE	瑞典				15
GB	英國	658	101	8 687	4,214	SG	新加坡	8			616
HU	匈牙利	2 918	3,258	4 259	4,509	TH	泰國	3			81
I8	意大利	578	88	52 306	3,952	TW	台灣				644
IN	印度			1 065	606	U8	美國	1,046			12,956
IR	伊朗	1 300	864	1 300	864	VN	越南	288			1,675
JP	日本	1 470	1,661	271 096	16,763		總計 TOTAL	4,896			71,390
KR	韓國	2 931	723	12 500	3,383	87221 注射器、針、導管、插管及類似物，用於內科、外科或獸醫科 (-) SYRINGES, NEEDLES, CATHETERS, CANNULAE ETC, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)					
MO	澳門			301	94	AE	阿拉伯聯合酋長國				163
MX	墨西哥	523	674	4 114	1,241	AT	奧地利				59
MY	馬來西亞	11 885	429	520 607	25,146	AU	澳大利亞	262			1,602
NL	荷蘭	64	224	2 476	1,694	BD	孟加拉國				90
PH	菲律賓	2 011	2,379	31 786	92,473	BE	比利時				111
PT	葡萄牙	8 312	4,874	11 278	6,346	CA	加拿大	262			1,634
SE	瑞典			304	165	CN	中國內地	18,315			260,220
SG	新加坡	311	244	4 999	2,763	D8	丹麥	53			1,475
SK	斯洛伐克共和國			13	12	DE	德國	309			1,124
TH	泰國	464	4,849	4 575	23,259	DZ	阿爾及利亞				292
TW	台灣	4 938	2,119	50 183	12,272	F8	法國				440
U8	美國	4 453	4,340	26 582	16,543	GB	英國	2,205			9,538
ZA	南非			3	19	I8	意大利				67
	總計 TOTAL	382 354	209,312	3 393 125	1,288,537	ID	印度尼西亞				278
87211 鑽牙機 (-) DENTAL DRILL ENGINES (-)						IN	印度	683			4,050
BN	文萊		5		77	JP	日本	1,170			10,915
CA	加拿大				2	KE	肯尼亞				3
CN	中國內地		1,688		12,603	KR	韓國	3,973			49,693
F8	法國				373	LB	黎巴嫩	9			48
						LK	斯里蘭卡	276			730
						M8	摩洛哥				52

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87221 注射器、針、導管、插管及類似物，用於內科、外科或獸醫科 (-) SYRINGES, NEEDLES, CATHETERS, CANNULAE ETC, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)			87229 其他儀器及用具，用於內科、外科或獸醫科 (-) OTHER INSTRUMENTS AND APPLIANCES, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)		
MN 蒙古		175	CN 中國內地	55,465	542,330
MO 澳門	928	9,173	CO 哥倫比亞		264
MU 毛里求斯		10	CZ 捷克共和國		155
MX 墨西哥		2	D8 丹麥	416	807
MY 馬來西亞	678	10,819	DE 德國	8,873	118,673
N8 挪威		89	DZ 阿爾及利亞		513
NL 荷蘭	660	17,851	E7 西班牙	1,248	6,721
NZ 新西蘭	18	168			
PH 菲律賓	184	2,260	EE 愛沙尼亞		1,456
			F7 芬蘭	5,627	14,257
PK 巴基斯坦	13	728	F8 法國	632	9,972
PT 葡萄牙	1	73	GB 英國	952	23,368
SA 沙特阿拉伯		76	GI 直布羅陀		33
SD 蘇丹		58	GR 希臘	7	854
SE 瑞典		209	GU 關島		716
SG 新加坡	1,850	17,912	HR 克羅地亞		105
TH 泰國	612	7,220	HU 匈牙利		302
TW 台灣	1,193	38,486	I8 意大利	1,424	21,340
U8 美國	254	18,052			
VN 越南	21	1,900	ID 印度尼西亞	761	5,129
			IL 以色列	8	12,345
ZA 南非		40	IN 印度	1,696	12,579
總計 TOTAL	33,930	467,886	IR 伊朗		516
			IS 冰島		28
87225 眼科儀器及用具，未列明在其他編號 (-) OPHTHALMIC INSTRUMENTS AND APPLIANCES, NES (-)			JO 約旦		163
AU 澳大利亞	1,036	7,810	JP 日本	2,874	66,507
BR 巴西		21	KP 朝鮮		51
CA 加拿大		204	KR 韓國	6,003	35,343
CN 中國內地	8,895	98,067	LB 黎巴嫩		140
DE 德國	@	1,173			
E7 西班牙	5	10	LK 斯里蘭卡	16	976
F8 法國	@	14	LR 利比里亞		30
GB 英國	@	@	LT 立陶宛		49
GT 危地馬拉		89	LV 拉脫維亞	22	66
HU 匈牙利	21	21	M8 摩洛哥		16
			MN 蒙古		13
I8 意大利	98	204	MO 澳門	1,613	28,256
ID 印度尼西亞	52	192	MU 毛里求斯		75
IN 印度	1,338	20,471	MX 墨西哥	13	9,473
JP 日本	2,513	28,075	MY 馬來西亞	1,447	15,465
KH 柬埔寨	25	214			
KR 韓國	17	12,218	N8 挪威		2
MO 澳門	16	3,029	NG 尼日利亞		72
MY 馬來西亞	88	1,259	NL 荷蘭	584	20,819
NA 納米比亞		19	NZ 新西蘭	230	1,586
NZ 新西蘭	295	2,930	PA 巴拿馬	157	1,016
			PH 菲律賓	395	6,262
PE 秘魯	21	70	PK 巴基斯坦	157	2,253
PH 菲律賓	802	3,731	PL 波蘭		3,822
SG 新加坡	2,205	7,245	PR 波多黎各		51
TH 泰國	545	1,199	PT 葡萄牙	65	116
TN 突尼斯		84			
TW 台灣	340	6,863	QA 卡塔爾	11	11
U8 美國	636	2,150	RO 羅馬尼亞	143	590
VN 越南	134	971	RU 俄羅斯		1,899
ZA 南非		73	SE 瑞典		818
總計 TOTAL	19,081	198,406	SG 新加坡	1,267	18,265
			SI 斯洛文尼亞	21	225
87229 其他儀器及用具，用於內科、外科或獸醫科 (-) OTHER INSTRUMENTS AND APPLIANCES, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)			SK 斯洛伐克共和國	67	163
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		11	TH 泰國	910	13,033
AE 阿拉伯聯合酋長國	848	3,315	TN 突尼斯		52
AR 阿根廷	21	522	TR 土耳其		1,901
AT 奧地利	617	2,341			
AU 澳大利亞	762	12,798	TW 台灣	6,594	51,638
BD 孟加拉國	103	1,089	U8 美國	21,468	212,794
BE 比利時	21	1,802	UA 烏克蘭		1,247
BG 保加利亞	64	513	UY 烏拉圭		25
BH 巴林	68	79	VE 委內瑞拉		16
BR 巴西	626	2,446	VN 越南	122	2,812
			YE 也門共和國		73
CA 加拿大	1,921	15,391	ZA 南非	226	2,070
CH 瑞士	8	1,050			
CL 智利	287	2,640	總計 TOTAL	126,862	1,316,711

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

595

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87231 機械治療用具；按摩器具；心理功能測驗器具 (-) MECHANO-THERAPY APPLIANCES; MASSAGE APPARATUS; PSYCHOLOGICAL APTITUDE-TESTING APPARATUS (-)			87231 機械治療用具；按摩器具；心理功能測驗器具 (-) MECHANO-THERAPY APPLIANCES; MASSAGE APPARATUS; PSYCHOLOGICAL APTITUDE-TESTING APPARATUS (-)		
AE 阿拉伯聯合酋長國	445	4,498	UY 烏拉圭		128
AR 阿根廷		686	VE 委內瑞拉		259
AT 奧地利	640	1,143	VN 越南	157	2,011
AU 澳大利亞	3,124	24,748	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		99
BE 比利時	42	1,163	ZA 南非	946	7,544
BG 保加利亞		845	總計 TOTAL	114,340	1,074,218
BO 玻利維亞		62	87233 臭氣治療、氧氣治療、噴霧治療、人工呼吸或其他治療用呼吸器具 (-) OZONE THERAPY, OXYGEN THERAPY, AEROSOL THERAPY, ARTIFICIAL RESPIRATION OR OTHER THERAPEUTIC RESPIRATION APPARATUS (-)		
BR 巴西	736	3,289	AE 阿拉伯聯合酋長國		84
CA 加拿大	1,620	24,078	AU 澳大利亞	124	458
CH 瑞士	2,066	12,041	BH 巴林	25	25
CL 智利	319	1,304	CA 加拿大	48	1,143
CN 中國內地	8,251	61,747	CH 瑞士	14	89
CO 哥倫比亞	25	2,281	CN 中國內地	14,843	104,408
CR 哥斯達黎加		143	DE 德國		2,065
CY 塞浦路斯		109	E7 西班牙		47
D8 丹麥	135	2,342	F7 芬蘭	363	781
DE 德國	11,175	83,357	F8 法國	@	201
DO 多明尼加共和國		39	GB 英國		310
E7 西班牙	1,712	22,178	GR 希臘		11
EC 厄瓜多爾		316	HU 匈牙利		193
EE 愛沙尼亞		255	I8 意大利	2,375	41,480
EG 埃及		20	ID 印度尼西亞	190	826
F7 芬蘭	2,472	11,704	IL 以色列	@	1,375
F8 法國	2,008	40,569	IN 印度	648	2,644
GB 英國	4,619	59,050	JP 日本	54	1,837
GR 希臘		515	KR 韓國	14	206
GT 危地馬拉	22	22	LK 斯里蘭卡		9
HR 克羅地亞	111	202	MO 澳門	282	955
HU 匈牙利		752	MY 馬來西亞	1	163
I8 意大利	1,327	28,552	NL 荷蘭		244
ID 印度尼西亞	29	381	NZ 新西蘭		16
IE 愛爾蘭	142	142	PA 巴拿馬	36	196
IL 以色列	486	3,043	PH 菲律賓	676	13,322
IN 印度	47	2,750	PK 巴基斯坦	@	
IR 伊朗		182	PT 葡萄牙	792	6,039
JO 約旦		32	QA 卡塔爾		3
JP 日本	22,594	155,997	RU 俄羅斯		669
KR 韓國	238	5,604	SA 沙特阿拉伯		48
KW 科威特		49	SE 瑞典	23	378
LB 黎巴嫩		124	SG 新加坡	5	286
LT 立陶宛		115	SI 斯洛文尼亞		66
M8 摩洛哥		12	SY 敘利亞		14
MO 澳門		12,556	TH 泰國	20	77
MX 墨西哥	1,431	11,767	TW 台灣	357	1,259
MY 馬來西亞	84	2,597	U8 美國	14,560	135,991
N8 挪威		1,364	UA 烏克蘭		70
NG 尼日利亞		44	VN 越南	25	692
NL 荷蘭	7,157	71,163	ZA 南非	143	655
NZ 新西蘭	579	2,539	總計 TOTAL	35,618	319,336
PA 巴拿馬	112	152	87235 其他呼吸用具及防毒面具 (公斤) OTHER BREATHING APPLIANCES AND GAS MASKS (KG)		
PE 秘魯		795	AE 阿拉伯聯合酋長國		50
PH 菲律賓	55	803	AU 澳大利亞		147
PK 巴基斯坦	153	1,188	BN 文萊		4
PL 波蘭	412	869	BR 巴西	20	416
PT 葡萄牙	1	1,503	CA 加拿大		361
PY 巴拉圭		23	CH 瑞士		12
QA 卡塔爾		38	CN 中國內地	7 904	971
R8 馬達加斯加		204	DE 德國	1,162	958
RO 羅馬尼亞	69	271	F8 法國		64
RU 俄羅斯	1,008	10,459	GB 英國		465
SA 沙特阿拉伯	8	1,313	ID 印度尼西亞	27	201
SD 蘇丹	18	18	IE 愛爾蘭		210
SE 瑞典	3,022	9,950	IN 印度	5	50
SG 新加坡	342	14,886	JP 日本	373	316
SK 斯洛伐克共和國		68	KR 韓國	759	781
SM 聖馬力諾		39			
SV 薩爾瓦多		343			
TH 泰國	113	1,083			
TR 土耳其	192	1,894			
TW 台灣	1,149	8,392			
U8 美國	30,186	350,066			
UA 烏克蘭		1,348			

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
37235 其他呼吸用具及防毒面具 (公斤) OTHER BREATHING APPLIANCES AND GAS MASKS (KG)						87313 液體計量器 (個) LIQUID METERS (NO.)					
總計 TOTAL		21 832	2,514	211 870	31,991	總計 TOTAL		10	20	18 875	769
37240 內科、牙科、外科或獸醫用傢具；理髮用椅及類似可調校的座椅； 及其零件 (公斤) MEDICAL, DENTAL, SURGICAL OR VETERINARY FURNITURE; BARBERS' CHAIRS AND SIMILAR ADJUSTABLE CHAIRS; PARTS THEREOF (KG)						87315 電力計量器 (個) ELECTRICITY METERS (NO.)					
總計 TOTAL		21 832	2,514	211 870	31,991	總計 TOTAL		30 848	10,758	301 194	65,833
37311 氣體計量器 (個) GAS METERS (NO.)						87319 氣體、液體或電力計量器的零件及附件；其校準器 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF GAS, LIQUID OR ELECTRICITY METERS; CALIBRATING METERS THEREFOR (KG)					
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
37313 液體計量器 (個) LIQUID METERS (NO.)						87321 轉數計、生產計、車費計、里程計、步程計及類似物 (個) REVOLUTION COUNTERS, PRODUCTION COUNTERS, TAXIMETERS, MILEOMETERS, PEDOMETERS AND THE LIKE (NO.)					
總計 TOTAL		112	360	25 631	5,247	總計 TOTAL		1 200	25	53 443	702
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1,316	357 478	20,006	總計 TOTAL		25 770	4,930	209 882	58,389
總計 TOTAL		30 354	1								

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
轉口往 RE-EXPORTED TO									
87321 轉數計、生產計、車費計、里程計、步程計及類似物 (個) REVOLUTION COUNTERS, PRODUCTION COUNTERS, TAXIMETERS, MILEOMETERS, PEDOMETERS AND THE LIKE (NO.)									
I8 意大利	8 775	263	285 110	8,293					
ID 印度尼西亞	306	145	151 831	1,244					
IE 愛爾蘭			13 802	90					
IL 以色列			15 216	208					
IN 印度	79 088	1,000	90 581	1,217					
IQ 伊拉克			4 002	44					
JO 約旦			9 000	60					
JP 日本	539 636	6,508	2 368 844	31,027					
KR 韓國	7 690	3,531	221 381	5,495					
LK 斯里蘭卡			2	1					
MO 澳門			20	21					
MT 馬爾他			600	17					
MX 墨西哥			5 814	60					
MY 馬來西亞			121 103	478					
N8 挪威	4 100	211	33 937	895					
NL 荷蘭	45 520	1,569	929 055	18,148					
NZ 新西蘭	6 004	96	62 998	687					
PH 菲律賓	720	9	10 316	205					
PK 巴基斯坦			200	8					
PL 波蘭	1	@	29 737	205					
QA 卡塔爾	1 000	12	1 000	12					
RU 俄羅斯			2 180	57					
SA 沙特阿拉伯	12 000	37	12 106	45					
SE 瑞典	9 000	209	313 367	4,931					
SG 新加坡			81 704	1,963					
SI 斯洛文尼亞			11 590	127					
SK 斯洛伐克共和國			4 796	56					
TH 泰國			1 639	148					
TR 土耳其			16 255	55					
TW 台灣	8 790	196	147 453	2,175					
U8 美國	720 620	10,389	6 458 482	66,967					
UY 烏拉圭			1 500	34					
VE 委內瑞拉			9 050	37					
VN 越南	8 157	122	49 807	965					
ZA 南非	1 200	36	26 740	407					
總計 TOTAL	2 068 365	28,353	23 017 581	224,573					
87325 速度計及轉速計；頻閃觀測器 (個) SPEED INDICATORS AND TACHOMETERS; STROBOSCOPES (NO.)									
AD 安道爾			800	20					
AE 阿拉伯聯合酋長國			150	5					
AT 奧地利	110	4	251 983	10,671					
AU 澳大利亞	14 208	402	51 125	1,647					
BE 比利時	8 120	218	178 668	4,159					
CA 加拿大	5 017	158	326 561	2,351					
CH 瑞士			92 118	2,373					
CL 智利			708	41					
CN 中國內地	13 628	1,278	96 535	9,231					
CZ 捷克共和國			1 344	112					
D8 丹麥	6 500	168	51 136	1,541					
DE 德國	24 027	1,312	1 931 952	54,287					
DZ 阿爾及利亞			30	31					
E7 西班牙			18 625	744					
F7 芬蘭	5 850	266	9 510	537					
F8 法國	7 110	225	210 403	7,408					
GB 英國	15 274	388	60 026	2,234					
HU 匈牙利	880	37	2 280	88					
I8 意大利	12 000	357	87 303	2,813					
IN 印度			1	@					
JP 日本	65 600	1,824	805 054	21,697					
KR 韓國	3 601	118	10 861	377					
LU 盧森堡	4 500	277	4 500	277					
MO 澳門			10	8					
MX 墨西哥			200	39					
MY 馬來西亞			5	1					
N8 挪威			7 750	595					
NL 荷蘭	9 000	587	151 309	4,681					
NZ 新西蘭			9 700	247					
PH 菲律賓			3	13					
PL 波蘭			30 162	584					
SE 瑞典	500	26	17 800	1,066					
SG 新加坡	1	1	40	56					

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
轉口往 RE-EXPORTED TO									
87325 速度計及轉速計；頻閃觀測器 (個) SPEED INDICATORS AND TACHOMETERS; STROBOSCOPES (NO.)									
SK 斯洛伐克共和國	18 000	358	34 060	700					
TR 土耳其			106	28					
TW 台灣	1 728	53	27 574	540					
U8 美國	16 390	704	395 408	17,401					
ZA 南非			291	37					
總計 TOTAL	232 044	8,761	4 866 091	148,637					
87329 873 21至873 25條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 873 21 TO 873 25 (KG)									
AU 澳大利亞	286	108	1 118	381					
BE 比利時			123	179					
BR 巴西			404	79					
CA 加拿大			150	42					
CH 瑞士			615	212					
CN 中國內地	43 417	16,058	386 302	133,609					
DE 德國	9 143	1,290	39 841	8,284					
E7 西班牙			1	@					
F8 法國	6 555	1,621	28 808	9,841					
GB 英國	14 875	4,181	122 727	32,856					
HU 匈牙利			154	66					
I8 意大利			17 389	4,228					
ID 印度尼西亞	615	562	4 330	3,837					
IL 以色列			694	166					
IN 印度			2	3					
JP 日本	26 432	6,074	145 810	27,845					
KR 韓國			2 515	542					
MO 澳門			82	57					
MY 馬來西亞			237	151					
NL 荷蘭	85	4	5 332	660					
NZ 新西蘭			558	233					
PH 菲律賓			141	36					
RU 俄羅斯			2 254	632					
SG 新加坡			44	132					
TW 台灣	438	265	2 069	1,416					
U8 美國	1 027	1,010	20 084	6,230					
總計 TOTAL	102 873	31,173	781 784	231,718					
87411 定向羅盤；其他導航儀器及用具 (個) DIRECTION FINDING COMPASSES, OTHER NAVIGATIONAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (NO.)									
AE 阿拉伯聯合酋長國			19 325	1,354					
AO 安哥拉			6	421					
AT 奧地利	576	2	10 461	552					
AU 澳大利亞			24 643	1,468					
BD 孟加拉國			432	6					
BE 比利時	500	39	1 200	57					
BR 巴西			7 512	42					
CA 加拿大			30 559	604					
CH 瑞士			357	42					
CN 中國內地	3 726	5,090	198 730	38,379					
CY 塞浦路斯			4	42					
CZ 捷克共和國			8 936	85					
D8 丹麥			1 375	827					
DE 德國	1 010	74	30 497	1,878					
E7 西班牙	4 000	12	14 116	795					
EE 愛沙尼亞			33	54					
EG 埃及			19	104					
F7 芬蘭			7 838	1,223					
F8 法國	13 640	110	84 599	2,152					
GB 英國			36 796	1,493					
GR 希臘			507	835					
HU 匈牙利			200	3					
I8 意大利	1 300	97	7 038	753					
ID 印度尼西亞	5	19	56	217					
IL 以色列			1 092	46					
IN 印度			244	43					
IS 冰島			5	50					
JP 日本			26 315	595					
KP 朝鮮			41	47					
KR 韓國	1 146	883	2 010	1,811					
LV 拉脫維亞			900	10					
M8 摩洛哥			18	79					

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87411 定向羅盤；其他導航儀器及用具 (個) DIRECTION FINDING COMPASSES, OTHER NAVIGATIONAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (NO.)						87413 測量、水道測量、海洋學、水文學、氣象學或地球物理學用的儀器及 用具；測距儀 (個) SURVEYING, HYDROGRAPHIC, OCEANOGRAPHIC, HYDROLOGICAL, METEOROLOGICAL OR GEOPHYSICAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES; RANGEFINDERS (NO.)					
MO 澳門				14	1						
MT 馬爾他				2	20						
IV 馬爾代夫				292	245	F7 芬蘭		44	43	333	518
Y 馬來西亞	391	255	1 251	1,845		F8 法國	10 734	1,181		102 604	13,497
8 挪威			4 740	3,947		GB 英國	17 642	1,945		86 145	5,034
L 荷蘭	4 009	493	126 996	15,668		GR 希臘				2 016	147
IZ 新西蘭			395	107		HU 匈牙利				180	14
PE 秘魯			14	406		I8 意大利	55	148		16 026	2,650
PH 菲律賓	180	2	3 156	507		IE 愛爾蘭				200	545
PK 巴基斯坦			38	1,248		IL 以色列				230	353
L 波蘭			5 040	24		IN 印度				193	156
RU 俄羅斯	1 000	202	4 905	968		JP 日本	3 054	2,466		12 362	11,122
GA 沙特阿拉伯			12	1,000		KE 肯尼亞				9	144
SE 瑞典	17 765	427	242 782	4,955		KR 韓國	556	438		4 130	2,956
SG 新加坡	67	202	3 250	3,463		LK 斯里蘭卡				35	203
TH 泰國	20	44	6 052	721		LT 立陶宛				1 150	102
TR 土耳其			200 868	147		MO 澳門	10	39		66	813
TW 台灣			9 474	540		MU 毛里求斯	370	22		370	22
U8 美國	37 528	1,413	668 037	21,059		MV 馬爾代夫				1	12
Y 烏拉圭			2 064	23		MY 馬來西亞				13	68
VN 越南			335	769		N8 挪威				1 298	2,681
ZA 南非			1 170	60		NG 尼日利亞				1	179
						NL 荷蘭	1 367	906		22 038	9,670
總計 TOTAL	86 863	9,364	1 796 751	113,791		PH 菲律賓	191	12		908	386
						PK 巴基斯坦	2	612		2	612
87412 導航儀器及用具 (包括定向羅盤) 的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF NAVIGATIONAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES, INCLUDING DIRECTION FINDING COMPASSES (KG)						PL 波蘭	4	@		34	4
						RU 俄羅斯				667	358
						SD 蘇丹				1	12
AU 澳大利亞			125	396							
CH 瑞士			217	196		SE 瑞典	44	44		16 143	2,848
CN 中國內地	30 264	4,574	193 874	18,076		SG 新加坡	56	90		38 941	7,994
DE 德國	114	146	1 641	476		SK 斯洛伐克共和國				20	20
EG 埃及			42	36		TH 泰國				160	272
F7 芬蘭			13	61		TR 土耳其				1 129	210
F8 法國	10	95	255	3,142		TW 台灣				2 401	3,134
GB 英國	28	511	797	1,975		U8 美國	45 739	9,838		1 198 645	90,993
GR 希臘			10	3		VN 越南	2	28		21	503
I8 意大利	4	13	224	707		YE 也門共和國				4	8
						ZA 南非	12 218	369		59 250	1,691
P 日本	48	450	3 223	5,304							
CR 韓國	1	8	19	135		總計 TOTAL	194 918	39,185		2 211 972	418,340
IV 馬爾代夫	3	1	5	2		87414 874 13條目內製品的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 13 (-)					
Y 馬來西亞	19	52	19	52		AE 阿拉伯聯合酋長國					100
8 挪威			66	35		AT 奧地利		29			45
L 荷蘭	174	1,052	2 511	8,122		AU 澳大利亞		50			246
PH 菲律賓			143	153		BD 孟加拉國		23			104
SE 瑞典			281	19		BE 比利時				@	
SG 新加坡	2	26	265	1,371		CA 加拿大					1,493
TH 泰國			50	129		CH 瑞士					95
						CN 中國內地		1,828			16,103
TW 台灣	2	3	139	608		D8 丹麥					43
U8 美國	445	2,693	16 585	14,923		DE 德國		715			3,958
VN 越南			1 370	900							
ZA 南非			4	22		E7 西班牙		16			130
總計 TOTAL	31 114	9,623	221 878	56,845		F8 法國					125
87413 測量、水道測量、海洋學、水文學、氣象學或地球物理學用的儀器及 用具；測距儀 (個) SURVEYING, HYDROGRAPHIC, OCEANOGRAPHIC, HYDROLOGICAL, METEOROLOGICAL OR GEOPHYSICAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES; RANGEFINDERS (NO.)						GB 英國					334
						I8 意大利					20
AE 阿拉伯聯合酋長國			150	3,700		IN 印度		32			85
AT 奧地利			2 608	1,408		JP 日本		2,694			11,942
AU 澳大利亞	901	1,015	6 883	4,016		KE 肯尼亞					18
BE 比利時	5 184	586	49 680	4,465		KR 韓國					120
BN 文萊			3	22		LK 斯里蘭卡					12
BR 巴西	300	22	1 020	55		MO 澳門					10
CA 加拿大			27 731	3,544							
CH 瑞士	400	13	34 138	1,381		MY 馬來西亞		53			264
CN 中國內地	85 183	16,075	333 164	196,596		N8 挪威					500
CZ 捷克共和國			1	272		NL 荷蘭		164			302
						NZ 新西蘭					13
D8 丹麥			13 041	2,313		PH 菲律賓		52			469
DE 德國	10 000	2,480	160 401	34,227		PK 巴基斯坦		60			60
DO 多明尼加共和國			2 064	89		SD 蘇丹					10
E7 西班牙	862	813	13 362	6,321		SE 瑞典		23			80
						SG 新加坡		1,058			2,678
						TH 泰國					94
						TW 台灣		@			86

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
貨量 QUANTITY					貨量 QUANTITY				
貨值 VALUE					貨值 VALUE				
二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨量 QUANTITY					貨量 QUANTITY				
貨值 VALUE					貨值 VALUE				
87414 874 13條目內製品的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 13 (-)					87422 繪圖檯及繪圖機, 及其他繪圖、劃線或數學計算儀器 (-) DRAFTING TABLES AND MACHINES AND OTHER DRAWING, MARKING-OUT OR MATHEMATICAL CALCULATING INSTRUMENTS (-)				
U8 美國		5,655		41,086	NL 荷蘭			83 090	1,608
VN 越南				37	NZ 新西蘭	7 005	33	45 460	165
總計 TOTAL		12,453		80,663	PA 巴拿馬	7 824	21	62 644	128
87422 繪圖檯及繪圖機, 及其他繪圖、劃線或數學計算儀器 (-) DRAFTING TABLES AND MACHINES AND OTHER DRAWING, MARKING-OUT OR MATHEMATICAL CALCULATING INSTRUMENTS (-)					PG 巴布亞新畿內亞	4 320	2	27 820	21
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區			2 880	9	PH 菲律賓	1 000	1	219 668	424
AE 阿拉伯聯合酋長國	100 612	452	516 132	3,281	PT 葡萄牙			1 000	9
AO 安哥拉	56 304	180	174 960	533	R8 馬達加斯加			181	2
AR 阿根廷	134 700	240	361 880	600	RO 羅馬尼亞			10	@
AT 奧地利			97 500	106	RU 俄羅斯	1 400	47	1 400	47
AU 澳大利亞	69 024	132	825 392	1,083	SA 沙特阿拉伯			177 797	595
AZ 阿塞拜疆			6 000	12	SB 所羅門群島			323	11
BB 巴巴多斯			4 320	2	SE 瑞典	45 000	62	84 180	258
BD 孟加拉國			31	5	SG 新加坡			60 887	131
BE 比利時			117 600	90	SL 塞拉利昂	7 200	23	97 200	605
BF 布基納法索			43 200	131	SY 敘利亞			38 640	84
BG 保加利亞			2 944	16	TG 多哥			110 160	299
BH 巴林			2 500	5	TH 泰國	8 801	17	72 696	320
BJ 貝寧	150 380	819	626 370	3,450	TN 突尼斯			347 752	592
BR 巴西			215 620	135	TO 湯加			43	1
CA 加拿大	26 688	108	2 667 280	5,106	TR 土耳其			69 095	102
CH 瑞士	2 400	12	68 392	110	TT 特立尼達及多巴哥			189 045	524
CI 科特迪瓦			1 430	2	TW 台灣	51 600	141	995 149	344
CL 智利	126 400	269	161 010	353	U8 美國	798 267	1,619	17 433 584	30,051
CM 喀麥隆			508 600	451	UY 烏拉圭			43 040	78
CN 中國內地	51 126	584	2 125 616	6,619	VE 委內瑞拉			150 420	399
CO 哥倫比亞			73 740	226	VN 越南	2 400	4	45 465	99
CR 哥斯達黎加			2 160	8	VU 瓦努阿圖			6 600	3
CY 塞浦路斯			99 736	82	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區			720	4
D8 丹麥	13 248	34	125 015	376	ZA 南非	64 136	271	1 132 308	3,586
DE 德國	56 330	252	3 763 179	7,999	總計 TOTAL	2 724 596	7,185	50 958 767	107,519
DO 多明尼加共和國	10 240	29	33 200	75	87423 量度长度的用手用儀器, 未列明在其他編號 (個) INSTRUMENTS FOR MEASURING LENGTH, FOR HAND USE, NES (NO.)				
DZ 阿爾及利亞			21 040	49	AE 阿拉伯聯合酋長國			70 916	409
E7 西班牙	121 165	283	427 573	652	AO 安哥拉			840	3
EC 厄瓜多爾			22 080	99	AR 阿根廷			446	282
EG 埃及			164 800	276	AT 奧地利	11 344	93	38 024	301
F7 芬蘭			177 557	224	AU 澳大利亞	15 686	208	146 813	1,662
F8 法國	151 600	426	4 516 568	10,797	BD 孟加拉國	600	1	1 550	6
FJ 斐濟群島	8 050	50	70 972	440	BE 比利時	6	1	76 085	799
GB 英國	518 242	734	9 024 152	17,216	BR 巴西			234 000	265
GN 畿內亞			5 760	16	CA 加拿大	21 482	409	478 756	6,238
GR 希臘			7 000	16	CG 剛果			3 600	10
GT 危地馬拉			126 240	240	CH 瑞士			30 368	60
HN 洪都拉斯	41 120	114	49 550	157	CL 智利			23 010	32
HR 克羅地亞			4 320	13	CM 喀麥隆			57 600	182
HU 匈牙利			28 032	39	CN 中國內地	248 048	3,376	3 623 015	23,173
I8 意大利	23 589	41	432 329	810	CZ 捷克共和國	1 568	36	1 774	78
ID 印度尼西亞	12 500	33	46 812	184	D8 丹麥			7 040	40
IE 愛爾蘭			16 940	40	DE 德國	64 681	629	417 936	3,867
IL 以色列			36 650	112	DO 多明尼加共和國			29 316	261
IN 印度			170 408	569	E7 西班牙			19 249	296
IS 冰島			15 840	4	EE 愛沙尼亞			5 720	523
JM 牙買加			229 525	285	EG 埃及			230	3
JO 約旦			400	3	F7 芬蘭			7 800	213
JP 日本	19 295	112	540 730	1,941	F8 法國	10 494	40	399 540	3,419
KE 肯尼亞	15 000	11	87 000	346	GB 英國	3 108	129	329 318	3,163
KI 基里巴斯			1 210	5	GN 畿內亞			19 460	140
KR 韓國			22 800	69	GR 希臘			4 200	59
KW 科威特			28 440	15	HT 海地			7 755	225
KZ 哈薩克斯坦			15 450	38	HU 匈牙利			5 400	82
LB 黎巴嫩			76 413	246	I8 意大利	24 030	229	514 304	4,439
LK 斯里蘭卡			7 754	31	ID 印度尼西亞	470	24	34 696	248
M8 摩洛哥			74 560	138	IE 愛爾蘭			4 136	35
MN 蒙古			6 084	21	IL 以色列			17 673	187
MO 澳門	830	7	16 065	48	IN 印度	69 000	150	283 000	676
MT 馬爾他			700	1	JM 牙買加			30 960	259
MU 毛里求斯			120 000	41	JP 日本	2 890	64	258 303	1,673
MX 墨西哥			77 640	299	KE 肯尼亞			100	@
MY 馬來西亞	16 800	21	91 452	395	KP 朝鮮			7	2
N8 挪威			74 857	292	KR 韓國			7 200	54

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年九月 SEP 2006				
二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO					轉口往 RE-EXPORTED TO				
87423 量度长度的用手儀器，未列明在其他編號 (個) INSTRUMENTS FOR MEASURING LENGTH, FOR HAND USE, NES (NO.)					87425 量度或檢查儀器、用具及機器，未列明在其他編號；輪廓投影機 (部) MEASURING OR CHECKING INSTRUMENTS, APPLIANCES AND MACHINES, NES; PROFILE PROJECTORS (NO.)				
LK 斯里蘭卡			3 757	22	GT 危地馬拉			5 107	120
MO 澳門			2 388	12	HU 匈牙利			820	32
MP 北馬里亞納群島	48	@	53	@	I8 意大利			5	175
MU 毛里求斯			1 416	6	ID 印度尼西亞	3	10	86	721
MX 墨西哥	303	13	806	29	IL 以色列	6	1,521	19	6,237
MY 馬來西亞			2 035	12	IN 印度	4 736	1,807	10 486	4,675
N8 挪威			31 845	63	IR 伊朗			201	196
NG 尼日利亞	69	12	69	12	JP 日本	68 140	7,941	673 461	56,251
NL 荷蘭	7 306	234	101 145	1,647	KH 柬埔寨			1	4
NZ 新西蘭			30 681	700	KP 朝鮮			41	33
PA 巴拿馬			5 540	178	KR 韓國	46	646	6 373	36,135
PG 巴布亞新畿內亞			92	1	MM 緬甸	1	78	1	78
PH 菲律賓	133	21	121 240	151	MO 澳門	16	178	451	5,381
PL 波蘭	1 600	37	13 910	191	MX 墨西哥			5 668	4,485
PR 波多黎各			8 208	55	MY 馬來西亞	321 733	3,673	1 912 489	27,973
PT 葡萄牙			228	21	MZ 莫桑比克			2	123
R8 馬達加斯加			159	1	NL 荷蘭	136	2,843	199 884	14,363
RU 俄羅斯			12 130	160	NZ 新西蘭			5 481	325
SA 沙特阿拉伯			3 550	101	PA 巴拿馬	1	22	17	72
SB 所羅門群島			516	4	PH 菲律賓	4 313	85	23 935	17,610
SE 瑞典	1 500	43	35 690	417	PK 巴基斯坦			12	440
SG 新加坡	2 117	156	21 341	882	PL 波蘭			995	599
SI 斯洛文尼亞			12 150	140	PT 葡萄牙			1	5
SK 斯洛伐克共和國	1 568	36	1 568	36	QA 卡塔爾			25	221
SV 薩爾瓦多			9 336	48	RO 羅馬尼亞			4	356
TH 泰國			11 802	187	RU 俄羅斯			929	1,142
TR 土耳其			5 180	186	SE 瑞典			9 089	219
TT 特立尼達及多巴哥	1 440	6	1 440	6	SG 新加坡	153 726	8,204	820 622	23,760
TW 台灣			10 681	1,093	SK 斯洛伐克共和國			3 000	48
U8 美國	295 549	2,750	2 381 756	21,489	SY 敘利亞			270	279
UY 烏拉圭			8 100	69	TH 泰國	8 846	3,446	110 158	13,876
VE 委內瑞拉			1 215	18	TR 土耳其			34 522	2,240
VN 越南	2	9	15	32	TW 台灣	10 287	8,883	73 570	115,517
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			3 042	203	U8 美國	23 422	4,849	459 151	72,187
ZA 南非	4 449	138	111 387	896	UY 烏拉圭			1	15
總計 TOTAL	789 491	8,847	10 144 611	82,428	VN 越南	26	164	619	1,159
87424 874 22及874 23條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEMS 874 22 AND 874 23 (KG)					ZA 南非			12	37
CN 中國內地	909	47	18 793	2,958	總計 TOTAL	1 639 306	268,109	17 412 424	2,380,762
DE 德國	35	5	9 039	472	87426 874 25條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 25 (KG)				
F8 法國	1	5	1 729	262	AE 阿拉伯聯合酋長國			271	118
HU 匈牙利			219	11	AT 奧地利			3 902	2,113
JP 日本	2 012	238	40 509	3,142	AU 澳大利亞	12	5	4 750	1,001
MX 墨西哥			3 058	108	BR 巴西	220	123	230	140
PK 巴基斯坦			35 704	2,351	CA 加拿大	1	@	1 114	376
TH 泰國			11 689	456	CH 瑞士			198	83
TW 台灣	8	2	314	9	CN 中國內地	122 846	60,782	826 228	459,244
U8 美國	13 048	1,359	46 158	4,666	CY 塞浦路斯			8 078	224
VE 委內瑞拉			195	17	CZ 捷克共和國	81	15	684	380
總計 TOTAL	16 013	1,656	167 407	14,452	D8 丹麥	254	17	254	17
87425 量度或檢查儀器、用具及機器，未列明在其他編號；輪廓投影機 (部) MEASURING OR CHECKING INSTRUMENTS, APPLIANCES AND MACHINES, NES; PROFILE PROJECTORS (NO.)					DE 德國	1 074	432	44 933	5,170
AE 阿拉伯聯合酋長國	2	12	24 743	12	E7 西班牙			10	12
AR 阿根廷			11	2,457	EG 埃及			95	61
AT 奧地利			48 602	4,514	F7 芬蘭	5 355	644	26 483	2,185
AU 澳大利亞	13 357	835	3 212	12,265	F8 法國	44	11	31 747	1,603
BE 比利時	462	46	17 607	2,253	GB 英國	6 953	6,681	24 071	20,408
CA 加拿大	2	49	181	1,442	I8 意大利			25 256	1,020
CH 瑞士	52	34	12 476 112	1,854,205	ID 印度尼西亞	5	16	216	648
CN 中國內地	987 255	210,262	2 639	273	IE 愛爾蘭	13	15	33	104
D8 丹麥	1 000	90	101 183	46,497	IL 以色列	3 053	583	8 258	1,217
DE 德國	656	8,441	1 946	303	IN 印度	3	1	329	69
E7 西班牙			1 631	271	JO 約旦			132	57
F7 芬蘭	126	69	134 181	16,533	JP 日本	2 902	1,141	73 033	28,618
F8 法國	21 995	1,665	241 685	32,448	KR 韓國	1 531	5,823	30 839	58,108
GB 英國	18 961	2,255	1 181	78	LK 斯里蘭卡			13	80
GE 格魯吉亞					MO 澳門	65	59	181	372
					MV 馬爾代夫			334	39
					MX 墨西哥			720	3,680
					MY 馬來西亞	66	109	1 077	2,218
					NL 荷蘭			3 588	816
					NP 尼泊爾			102	562

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87426 874 25條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 25 (KG)						87435 量度或檢查液體或氣體壓力的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING PRESSURE OF LIQUIDS OR GASES (NO.)					
NZ 新西蘭				12 522	161	MO 澳門		298	42	2 084	325
PH 菲律賓	34 213	3,732		71 078	11,478	MV 馬爾代夫		80	25	100	31
SA 沙特阿拉伯				15	10	MX 墨西哥				150 360	256
SE 瑞典	2	1		3 733	845	MY 馬來西亞	30 946	409		31 469	551
SG 新加坡	3 165	3,242		11 753	21,325	N8 挪威				6 004	205
TH 泰國	333	764		3 704	11,107	NL 荷蘭				15 000	326
TR 土耳其				669	505						
TW 台灣	2 722	4,447		28 279	54,370	NZ 新西蘭		22	82	126	248
U8 美國	17 209	3,032		216 582	49,608	PE 秘魯				20 040	31
						PH 菲律賓	10	29		197	107
VN 越南	99	136		310	757	PK 巴基斯坦				7	111
ZA 南非				255	169	PY 巴拉圭				10 020	16
總計 TOTAL	202 221	91,810		1 466 059	741,076	R8 馬達加斯加				95	16
87431 量度或檢查液體流量及水平的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING THE FLOW OR LEVEL OF LIQUIDS (NO.)						RO 羅馬尼亞	9 000	14		9 000	14
AT 奧地利				40	16	RU 俄羅斯				21 104	596
AU 澳大利亞	5 200	92		5 346	937	SE 瑞典				10	3
CN 中國內地	8 410	6,212		97 000	46,971	SG 新加坡	50 997	187		54 234	592
D8 丹麥				4	20	SK 斯洛伐克共和國	9 000	14		9 000	14
DE 德國				6 034	640	SV 薩爾瓦多				40 020	62
F8 法國				4 505	880	TH 泰國	240	194		2 145	746
GB 英國	1 006	64		1 191	270	TR 土耳其				100	48
GR 希臘				2 316	107	TW 台灣	246	153		2 997	2,881
ID 印度尼西亞	2	13		6	79	U8 美國	118 786	2,599		749 803	17,407
IN 印度				13	62	UY 烏拉圭				100 020	156
						VE 委內瑞拉	9 000	14		9 000	14
JP 日本				80 187	3,942	VN 越南	80	13		163	28
KH 柬埔寨				27	174	ZA 南非	200	7		1 433	55
MO 澳門	3	93		2 794	753	總計 TOTAL	394 928	10,049		2 702 675	77,686
MY 馬來西亞				16	107	87437 其他量度或檢查液體或氣體的變化量的儀器及器具 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING VARIABLES OF LIQUIDS OR GASES (NO.)					
PH 菲律賓				273	64	AU 澳大利亞	1	1		1 525	432
SG 新加坡	214	131		7 566	413	BE 比利時				50	16
TW 台灣	3	21		375	517	CN 中國內地	297	641		44 780	10,323
U8 美國	14 672	1,800		220 547	25,842	DE 德國	1	10		2 423	375
總計 TOTAL	29 510	8,426		428 240	81,795	E7 西班牙	200	51		240	70
87435 量度或檢查液體或氣體壓力的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING PRESSURE OF LIQUIDS OR GASES (NO.)						F8 法國				15 428	453
AE 阿拉伯聯合酋長國				40 020	62	GB 英國	14 583	2,191		46 390	8,383
AM 亞美尼亞				50 040	78	I8 意大利	218	56		238	65
AR 阿根廷				10 020	16	JP 日本	4	16		2 655	1,185
AU 澳大利亞	216	101		221 043	1,114	KR 韓國	101	25		191	61
BE 比利時	100	156		2 101	472	MO 澳門	1	1		30	12
BG 保加利亞				50 040	78	PL 波蘭				200	76
BH 巴林				40 020	62	SE 瑞典	450	87		1 270	311
CA 加拿大	15 696	530		281 415	8,927	U8 美國	1 146	328		14 238	4,046
CL 智利				10 020	16	ZA 南非	10	5		54	30
CN 中國內地	12 510	3,738		190 226	28,088	總計 TOTAL	17 012	3,413		129 712	25,838
CO 哥倫比亞	90 000	140		90 000	140	87439 874 31至874 37條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 31 TO 874 37 (KG)					
CR 哥斯達黎加				45 000	70	AE 阿拉伯聯合酋長國	86	11		150	173
CY 塞浦路斯				10 032	35	AT 奧地利				82	35
CZ 捷克共和國				10 020	16	BE 比利時	3	1		4	4
D8 丹麥				702	11	CA 加拿大	2 932	756		16 129	3,930
DE 德國	3 000	77		17 409	1,254	CH 瑞士				1	2
E7 西班牙	18 010	521		24 810	1,550	CN 中國內地	14 964	16,395		149 239	88,656
EC 厄瓜多爾				9 420	15	DE 德國	557	260		5 792	1,187
EG 埃及	9 000	14		9 000	14	DO 多明尼加共和國	500	140		940	482
F7 芬蘭				1 100	32	F8 法國	20	22		138	152
						GB 英國	1 458	1,913		18 423	9,826
F8 法國				33 268	765	I8 意大利				646	296
GB 英國	3 024	202		157 458	5,873	IE 愛爾蘭				14	145
GE 格魯吉亞	9 000	14		9 000	14	IL 以色列				428	67
I8 意大利	60	28		12 058	1,558	IN 印度				2	23
ID 印度尼西亞				10	2	IR 伊朗				7	26
IN 印度	1 400	180		3 674	544	KR 韓國	226	203		617	674
IR 伊朗	4	67		4	67	LK 斯里蘭卡				14	42
IS 冰島				15 000	23	MY 馬來西亞	2	3		278	425
JM 牙買加				100 020	156	NL 荷蘭				1 000	31
JP 日本	1	10		6 275	499	PH 菲律賓	1	@		1 695	471
KP 朝鮮				400	50	TW 台灣	3 878	216		9 883	2,013
KR 韓國	4 001	488		14 534	1,117						
LK 斯里蘭卡	1	1		5	2						
LV 拉脫維亞				4 000	124						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87439 874 31至874 37條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 31 TO 874 37 (KG)						87443 使用光輻射 (紫外光、可見光、紅外光) 操作的分光儀、分光光度計 及分光攝譜儀 (部) SPECTROMETERS, SPECTROPHOTOMETERS AND SPECTROGRAPHS USING OPTICAL RADIATIONS (ULTRAVIOLET, VISIBLE, INFRARED) (NO.)					
U8 美國		2 078	851	39 515	7,600	GB 英國				6	56
總計 TOTAL		26 705	20,771	244 997	116,260	I8 意大利				1	118
87441 氣體或煙霧分析器 (部) GAS OR SMOKE ANALYSIS APPARATUS (NO.)						ID 印度尼西亞		1	6	29	431
AU 澳大利亞		202	603	206	894	IN 印度		9	869	109	6,970
BE 比利時				3	3	IR 伊朗		1	186	11	509
BG 保加利亞				20	161	JO 約旦		2	40	2	40
CA 加拿大		7	@	15 728	257	JP 日本		2	8	159	1,073
CH 瑞士				5	89	KH 柬埔寨				2	39
CL 智利				1	20	KR 韓國		18	499	73	1,963
CN 中國內地		306	10,150	5 190	125,503	KW 科威特				1	29
CZ 捷克共和國		301	25	1 626	134	LK 斯里蘭卡				2	229
D8 丹麥				3	86	MO 澳門				5	298
GB 英國		6	259	341	598	MX 墨西哥				50	195
IN 印度		10	153	59	914	MY 馬來西亞		12	288	138	3,028
JP 日本		3	23	25	2,400	N8 挪威				14	355
KR 韓國		54	351	614	2,768	NZ 新西蘭				3	65
MN 蒙古				10	59	PH 菲律賓				41	1,022
MO 澳門				11	299	PK 巴基斯坦		2	90	18	1,568
MY 馬來西亞		6	5	233	131	PT 葡萄牙				2	61
PH 菲律賓		184	310	1 997	1,957	RU 俄羅斯				1	48
PL 波蘭				7 953	682	SG 新加坡		4	83	80	3,000
PT 葡萄牙				400	12	TH 泰國		5	82	78	2,612
SG 新加坡		265	439	611	1,295	TW 台灣		12	76	100	10,164
SK 斯洛伐克共和國				800	77	U8 美國		11	8	474	3,668
TH 泰國		6	78	565	1,026	VE 委內瑞拉				1	22
TW 台灣		71	248	1 627	2,047	VN 越南		2	43	25	1,369
U8 美國		12 110	9,293	163 131	23,590	總計 TOTAL		732	50,522	5 916	340,061
VN 越南		18	61	38	162	87444 曝光計 (個) EXPOSURE METERS (NO.)					
ZA 南非				4	35	CN 中國內地		12	35	141	1,706
總計 TOTAL		13 549	21,997	201 201	165,199	ID 印度尼西亞				5	10
87442 色層分離儀及電泳儀器 (部) CHROMATOGRAPHS AND ELECTROPHORESIS INSTRUMENTS (NO.)						NP 尼泊爾				10	25
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	262	NZ 新西蘭				300	30
CN 中國內地		1 158	40,589	9 126	377,765	TW 台灣		3	219	5	367
DE 德國				21	433	U8 美國		2	17	11	56
EG 埃及				1	57	總計 TOTAL		17	271	472	2,194
ID 印度尼西亞				1	159	87445 使用光輻射操作的其他儀器及器具，未列明在其他編號 (部) INSTRUMENTS AND APPARATUS USING OPTICAL RADIATIONS, NES (NO.)					
IN 印度		101	7,126	595	37,413	AU 澳大利亞				7	599
IR 伊朗				1	89	CN 中國內地		223	24,729	10 597	169,717
JO 約旦				3	395	DE 德國				11	1,432
JP 日本				3	129	IL 以色列		1	328	1	328
KH 柬埔寨				1	9	JP 日本				19	3,810
KR 韓國		21	1,230	288	24,542	KR 韓國		6	64	19	850
MY 馬來西亞		3	91	35	729	MY 馬來西亞				1	24
PH 菲律賓		20	13	311	63	NZ 新西蘭				2	120
PK 巴基斯坦		2	156	4	467	PH 菲律賓				5	173
PL 波蘭		14	827	14	827	SE 瑞典		3	547	29	4,341
SA 沙特阿拉伯		1	168	1	168	SG 新加坡				4	381
SE 瑞典		3	1,134	4	1,174	TW 台灣		39	2,458	68	3,981
SG 新加坡		4	206	63	2,729	U8 美國		12 007	1,626	43 653	10,757
TH 泰國		5	104	40	1,962	ZA 南非				2	780
TW 台灣		23	1,055	288	19,977	總計 TOTAL		12 279	29,752	54 418	197,293
U8 美國		7	51	256	3,382	87446 物理或化學分析的儀器及器具，未列明在其他編號 (部) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR PHYSICAL OR CHEMICAL ANALYSIS, NES (NO.)					
VN 越南		7	275	20	847	AE 阿拉伯聯合酋長國				35 216	5,144
總計 TOTAL		1 369	53,025	11 078	473,580	AR 阿根廷		100	11	10 375	1,125
87443 使用光輻射 (紫外光、可見光、紅外光) 操作的分光儀、分光光度計 及分光攝譜儀 (部) SPECTROMETERS, SPECTROPHOTOMETERS AND SPECTROGRAPHS USING OPTICAL RADIATIONS (ULTRAVIOLET, VISIBLE, INFRARED) (NO.)						AT 奧地利				4 153	1,029
AU 澳大利亞		14	59	91	544	AU 澳大利亞		510	264	25 748	1,752
BD 孟加拉國				1	244	BB 巴巴多斯				288	33
CH 瑞士				2	404	BD 孟加拉國		1 106	154	3 418	636
CN 中國內地		635	47,955	4 344	298,130	BE 比利時		43 002	4,891	1 511 485	216,382
DE 德國				33	1,051	BJ 貝寧				24	622
DZ 阿爾及利亞		1	187	1	187	BR 巴西		700	178	84 628	8,259
E7 西班牙				16	398	CA 加拿大		5 143	280	210 421	21,571
F8 法國		1	43	3	172						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

603

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87446 物理或化學分析的儀器及器具，未列明在其他編號 (部) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR PHYSICAL OR CHEMICAL ANALYSIS, NES (NO.)						87449 切片機；874 41至874 49條目內製品的零件及附件 (公斤) MICROTOMES; PARTS AND ACCESSORIES OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 41 TO 874 49 (KG)					
CH 瑞士	4	27	7 603	3,153	BJ 貝寧					8	19
CL 智利			5 293	726	BN 文萊					2	13
CN 中國內地	65 649	136,609	259 999	1,178,534	BR 巴西					10	55
CO 哥倫比亞			2 658	368	CA 加拿大		83	195	3 861	1,547	
CS 塞爾維亞和黑山			100	22	CH 瑞士		65	53	1 796	1,500	
CY 塞浦路斯			20	3	CN 中國內地	115 106	27,385		675 675	274,081	
CZ 捷克共和國			10 640	405							
D8 丹麥	7	10	765	321	D8 丹麥		1	@	241	43	
DE 德國	32 074	4,837	160 535	20,596	DE 德國		255	414	5 282	5,821	
DZ 阿爾及利亞			3	1,894	E7 西班牙				110	12	
					F7 芬蘭		186	204	2 277	1,760	
E7 西班牙	16 690	878	254 922	8,281	F8 法國		75	57	647	462	
EC 厄瓜多爾	20	5	436	73	GB 英國	11 363	5,207		100 362	52,680	
EE 愛沙尼亞			80	40	I8 意大利		126	77	1 173	312	
EG 埃及			66	21	ID 印度尼西亞		35	3	115	191	
F7 芬蘭	1 404	101	21 861	2,141	IE 愛爾蘭		22	27	94	65	
F8 法國	310	30	21 072	2,190	IL 以色列				141	99	
GB 英國	99 724	9,294	539 988	49,450							
GR 希臘	10	1	36 375	4,240	IN 印度	1 187	1,651		7 829	13,077	
HU 匈牙利			585	53	IR 伊朗				76	78	
I8 意大利	3 454	252	28 618	1,858	JP 日本	8 291	838		22 623	4,323	
					KR 韓國		959	873	7 088	9,673	
ID 印度尼西亞	3	22	2 481	2,172	LI 列支敦士登				25	21	
IL 以色列	1	117	54	675	LK 斯里蘭卡		2	1	43	180	
IN 印度	9	477	37 671	7,002	M8 摩洛哥				50	32	
IR 伊朗			1	429	MO 澳門		252	64	3 501	1,708	
IS 冰島			230	15	MX 墨西哥				112	43	
JP 日本	18 221	1,314	213 552	25,230	MY 馬來西亞	199	128		6 172	2,185	
KE 肯尼亞			188	54							
KH 柬埔寨			1	20	NL 荷蘭		10	35	136	196	
KR 韓國	1 106	1,321	28 682	8,026	NZ 新西蘭				15	31	
KZ 哈薩克斯坦			1 001	461	PH 菲律賓		214	545	3 121	3,599	
					PK 巴基斯坦				169	285	
LB 黎巴嫩			1	424	RU 俄羅斯				173	93	
LT 立陶宛			9 790	187	SE 瑞典		3	4	5 473	764	
LV 拉脫維亞			540	17	SG 新加坡		596	1,079	5 170	5,776	
MN 蒙古			21	162	TH 泰國		132	149	2 180	3,115	
MO 澳門	2	4	78	5,157	TW 台灣		745	1,239	11 735	8,248	
MX 墨西哥			13 035	1,944	U8 美國	3 059	1,600		44 911	19,668	
MY 馬來西亞			2 580	8,719							
N8 挪威	905	41	2 668	170	VN 越南		159	56	5 059	1,263	
NL 荷蘭	4 000	109	71 397	7,877							
NZ 新西蘭	900	57	1 813	154	總計 TOTAL	143 174	41,904		918 767	414,475	
PA 巴拿馬	580	68	580	68	87451 靈敏度為5 厘克或更精密的天秤，無論是否帶有秤砣 (個) BALANCES OF A SENSITIVITY OF 5 CG OR BETTER, WITH OR WITHOUT WEIGHTS (NO.)						
PE 秘魯			419	93	AE 阿拉伯聯合酋長國				10	22	
PG 巴布亞新畿內亞			1	11	CN 中國內地	40	253		315	2,115	
PH 菲律賓	468	503	1 594	4,581	EG 埃及				55	126	
PK 巴基斯坦	5	62	252	2,883	F8 法國				2	3	
PL 波蘭			14 571	554	GB 英國				1	3	
PT 葡萄牙			528	110	ID 印度尼西亞				3	16	
RO 羅馬尼亞	192	28	457	66	IN 印度				45	71	
RU 俄羅斯			3 265	109	IR 伊朗				100	57	
SD 蘇丹			3	629	ML 馬里				2 526	105	
					MO 澳門				13	40	
SE 瑞典	8 654	961	37 491	4,581							
SG 新加坡	19 400	3,012	47 054	11,393	MY 馬來西亞				55	94	
SI 斯洛文尼亞			220	59	PH 菲律賓		1	3	15	53	
SK 斯洛伐克共和國			79	4	PK 巴基斯坦				20	145	
TH 泰國	38	518	2 496	4,854	RU 俄羅斯		52	148	52	148	
TR 土耳其			555	23	SG 新加坡		1	8	56	186	
TW 台灣	50	6,756	25 013	38,899	VN 越南				18	48	
U6 美國邊遠島嶼	240	26	240	26							
U8 美國	289 567	38,534	4 820 268	690,897	總計 TOTAL	94	412		3 286	3,234	
UA 烏克蘭			700	23							
					87452 儀器、器具或模型，設計只作示範用途 (公斤) INSTRUMENTS, APPARATUS OR MODELS, DESIGNED FOR DEMONSTRATION PURPOSE ONLY (KG)						
VE 委內瑞拉			230	25	AE 阿拉伯聯合酋長國	3 852	928		33 035	8,484	
VN 越南	12	471	117	7,040	AR 阿根廷	1 476	354		3 775	986	
ZA 南非			816	85	AT 奧地利		85	99	1 582	771	
總計 TOTAL	614 260	212,222	8 580 108	2,366,829	AU 澳大利亞	4 177	1,133		34 085	8,852	
87449 切片機；874 41至874 49條目內製品的零件及附件 (公斤) MICROTOMES; PARTS AND ACCESSORIES OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 41 TO 874 49 (KG)					BD 孟加拉國				700	148	
AE 阿拉伯聯合酋長國	45	15	91	79	BE 比利時		50	94	564	139	
AT 奧地利			58	40	BG 保加利亞		294	64	1 988	482	
AU 澳大利亞	4	3	1 144	1,318	BR 巴西	1 442	746		5 624	1,981	
BE 比利時			19	19	CA 加拿大	6 495	1,755		49 658	11,092	

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87452 儀器、器具或模型，設計只作示範用途 (公斤) INSTRUMENTS, APPARATUS OR MODELS, DESIGNED FOR DEMONSTRATION PURPOSE ONLY (KG)						87453 供測驗材料機械性能的機器及用具 (部) MACHINES AND APPLIANCES FOR TESTING MECHANICAL PROPERTIES OF MATERIALS (NO.)					
CH 瑞士		416	115	6 226	1,257	DE 德國		11	52	134	286
CL 智利		19 686	370	23 661	1,277	EG 埃及				3	87
CN 中國內地		11 221	17,070	112 224	115,365	F7 芬蘭				500	18
CO 哥倫比亞		476	237	3 887	1,370	F8 法國				1 567	137
CY 塞浦路斯		77	25	252	76	GB 英國				4 359	4,245
CZ 捷克共和國		361	157	943	373	I8 意大利				1	8
D8 丹麥		1	@	4 355	410	ID 印度尼西亞		6	14	239	192
DE 德國		14 059	1,459	61 850	9,708	IL 以色列		31 642	390	104 445	1,255
DZ 阿爾及利亞				1 576	160	IN 印度		9	106	50	1,033
E7 西班牙		1 789	316	10 626	2,678	JP 日本				3 598	483
EC 厄瓜多爾				1 228	52	KH 柬埔寨				3	35
EG 埃及				1 195	267	KR 韓國				36	825
F7 芬蘭		45	4	2 528	234	LK 斯里蘭卡				25	106
F8 法國		3 719	973	82 942	14,762	MO 澳門				1	57
GB 英國		7 781	2,306	76 039	12,409	MP 北馬里亞納群島				1	2
GR 希臘		2 481	571	15 135	3,340	MT 馬爾他		128	44	128	44
HR 克羅地亞				215	25	MY 馬來西亞				14	127
HU 匈牙利		32	21	863	248	NL 荷蘭				704	24
I8 意大利		1 061	322	8 522	2,581	PH 菲律賓		2	107	18	410
ID 印度尼西亞		1 042	218	19 628	2,152	PK 巴基斯坦				41	2,744
IE 愛爾蘭		120	28	1 459	124	RU 俄羅斯				648	19
IL 以色列		76	50	1 006	320	SG 新加坡		10	49	70	453
IN 印度		5 497	1,479	22 564	6,291	TH 泰國				76	664
IR 伊朗		85	9	360	51	TR 土耳其		2	110	19	845
JO 約旦		224	53	1 762	423	TW 台灣		28	42	383	921
JP 日本		26 160	4,786	209 368	102,015	U8 美國		94	797	828	3,188
KR 韓國		1 318	109	13 757	11,403	VN 越南				23	325
LB 黎巴嫩				1 138	253	總計 TOTAL		32 821	13,514	200 850	166,364
LK 斯里蘭卡				158	38	87454 874 53條目內機器及用具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE MACHINES AND APPLIANCES OF ITEM 874 53 (KG)					
LV 拉脫維亞				46	19	BD 孟加拉國				250	44
LY 利比亞				112	47	CN 中國內地		3 950	972	35 567	10,715
M8 摩洛哥		28	7	458	111	GT 危地馬拉				45	15
MO 澳門		348	319	1 413	1,501	ID 印度尼西亞		184	84	292	180
MX 墨西哥		6 415	2,260	25 848	6,963	IN 印度		285	144	928	399
MY 馬來西亞		874	99	9 984	2,250	JP 日本		107	190	3 443	2,391
N8 挪威		75	7	4 475	448	LK 斯里蘭卡				2 279	558
NG 尼日利亞		40	4	193	15	MO 澳門				8	8
NL 荷蘭		2 567	993	16 035	3,768	MX 墨西哥				39	13
NZ 新西蘭		274	83	1 757	570	MY 馬來西亞				2	@
PA 巴拿馬		160	39	769	148	SG 新加坡		659	649	4 450	2,205
PE 秘魯		221	118	860	347	TR 土耳其				622	26
PH 菲律賓		727	228	4 638	1,241	U8 美國		43	14	960	802
PK 巴基斯坦		727	123	4 566	1,045	總計 TOTAL		5 228	2,053	48 885	17,356
PL 波蘭		724	175	1 987	648	87455 液體比重計、溫度計、高溫計、氣壓計、濕度計及乾濕計 (個) HYDROMETERS, THERMOMETERS, PYROMETERS, BAROMETERS, HYGROMETERS AND PSYCHROMETERS (NO.)					
PR 波多黎各				38	6	AE 阿拉伯聯合酋長國		2 965	143	21 722	981
PT 葡萄牙		126	35	735	191	AR 阿根廷				44 045	849
QA 卡塔爾				77	48	AT 奧地利		144 258	13,750	286 993	18,050
RO 羅馬尼亞		196	60	2 140	582	AU 澳大利亞		70 104	2,561	524 882	16,044
RU 俄羅斯		300	21	1 955	228	BD 孟加拉國				1 300	5
SA 沙特阿拉伯				4 330	914	BE 比利時		13 010	838	131 580	7,255
SE 瑞典		25 150	7,549	235 516	75,092	BG 保加利亞				5 084	94
SG 新加坡		1 998	461	18 763	9,338	BH 巴林				488	5
SK 斯洛伐克共和國		102	49	185	90	BO 玻利維亞		375	10	375	10
TH 泰國		837	186	14 670	6,647	BR 巴西		75 720	833	795 009	6,529
TR 土耳其		3 496	762	22 587	5,266	CA 加拿大		153 158	5,124	918 815	21,975
TW 台灣		2 549	1,445	16 163	7,494	CH 瑞士		124 645	1,037	686 037	11,038
U8 美國		49 314	7,256	651 134	71,349	CL 智利		6 660	206	64 693	1,609
VE 委內瑞拉				421	68	CN 中國內地		450 562	5,387	4 367 512	46,682
VN 越南		317	81	5 537	2,243	CO 哥倫比亞				16 858	223
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				4	5	CR 哥斯達黎加				250	20
ZA 南非		2 539	582	12 332	2,762	CZ 捷克共和國		8 655	740	59 433	3,808
總計 TOTAL		215 702	58,794	1 876 206	524,039	D8 丹麥		76 602	5,045	483 434	24,698
87453 供測驗材料機械性能的機器及用具 (部) MACHINES AND APPLIANCES FOR TESTING MECHANICAL PROPERTIES OF MATERIALS (NO.)						DE 德國		632 413	17,402	6 955 329	180,006
AE 阿拉伯聯合酋長國				1	87	DO 多明尼加共和國				60	3
BD 孟加拉國		24	209	322	1,587	DZ 阿爾及利亞				4 320	72
CA 加拿大		31	251	35	294						
CH 瑞士				3	163						
CN 中國內地		834	11,343	82 575	145,701						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

605

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87455 液體比重計、溫度計、高溫計、氣壓計、濕度計及乾濕計 (個) HYDROMETERS, THERMOMETERS, PYROMETERS, BAROMETERS, HYGROMETERS AND PSYCHROMETERS (NO.)						87456 874 55條目內儀器的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS OF ITEM 874 55 (KG)					
E7 西班牙		26 746	883	519 736	19,982	CZ 捷克共和國				14	2
EC 厄瓜多爾				5 982	61	D8 丹麥				743	150
EE 愛沙尼亞				600	70	DE 德國	20 343	3,185		49 588	15,387
F7 芬蘭	9 198	311		186 392	7,729	E7 西班牙	200	25		2 506	171
F8 法國	116 525	4,649		1 540 389	39,928	F7 芬蘭	200	19		2 163	321
GB 英國	156 962	8,881		1 227 708	41,730	F8 法國				107	55
GR 希臘	6 235	191		84 537	1,423	GB 英國	296	275		13 268	2,753
GT 危地馬拉	2 500	29		2 784	49	I8 意大利	1 113	193		1 820	342
HR 克羅地亞	2 428	42		5 808	80	ID 印度尼西亞				388	109
HU 匈牙利	8 956	90		57 442	1,462	IE 愛爾蘭				12	20
I8 意大利	232 251	12,208		979 061	41,126	IL 以色列				181	36
ID 印度尼西亞	2 164	72		12 684	791	IN 印度				770	88
IE 愛爾蘭	1 610	72		2 285	199	JP 日本	278	226		1 559	914
IL 以色列				146 927	821	KR 韓國	14	1		3 289	876
IN 印度	13 442	166		94 646	1,379	MO 澳門	2	@		136	39
IR 伊朗				16 601	170	MX 墨西哥				1 294	99
JO 約旦	336	2		336	2	MY 馬來西亞	1 129	98		1 918	221
JP 日本	161 288	3,505		2 116 877	42,841	NL 荷蘭	5 058	1,649		5 298	1,770
KE 肯尼亞	50	2		70	3	PH 菲律賓	454	165		1 858	867
KH 柬埔寨				500	16	PL 波蘭				82	5
KR 韓國	12 788	592		115 664	3,758	PT 葡萄牙				231	33
KW 科威特	460	35		4 741	238	RU 俄羅斯				45	37
LB 黎巴嫩				9 400	113	SE 瑞典	8	1		146	69
LK 斯里蘭卡	176	10		226	12	SG 新加坡	105	205		249	333
LT 立陶宛	500	30		4 100	88	TH 泰國	1	@		638	169
LU 盧森堡	800	92		1 400	132	TR 土耳其				12	7
LV 拉脫維亞				1 811	40	TW 台灣	194	449		1 329	1,496
M8 摩洛哥				2 500	23	U8 美國	6 883	665		40 031	5,812
MO 澳門	558	33		2 373	231	總計 TOTAL	140 906	24,381		956 661	187,337
MU 毛里求斯				1 100	29	87461 恆溫器 (個) THERMOSTATS (NO.)					
MX 墨西哥	23 312	224		225 881	3,466	AE 阿拉伯聯合酋長國				19 091	880
MY 馬來西亞	35	2		19 768	340	AR 阿根廷				7 280	315
N8 挪威	9 144	411		147 812	6,016	AT 奧地利	175 456	338		591 785	1,158
NL 荷蘭	131 331	2,467		1 153 097	34,262	AU 澳大利亞	12 874	295		163 584	1,376
NZ 新西蘭	5 524	125		36 176	1,007	BE 比利時				11 600	320
PA 巴拿馬	500	37		13 838	330	BG 保加利亞				4 544	154
PE 秘魯				5 435	408	BR 巴西				98 800	160
PH 菲律賓	514	22		63 320	427	CA 加拿大	60 508	1,775		622 661	15,479
PK 巴基斯坦				1 524	13	CH 瑞士	11 600	210		19 164	861
PL 波蘭	9 986	225		123 525	1,951	CN 中國內地	10 033 549	67,265		92 149 370	605,532
PT 葡萄牙	2 448	17		75 639	788	CO 哥倫比亞				173 200	1,040
QA 卡塔爾	300	15		300	15	CR 哥斯達黎加				6 020	49
RO 羅馬尼亞	4 044	64		12 744	226	CZ 捷克共和國	707	59		27 829	1,932
RU 俄羅斯				42 180	3,485	D8 丹麥	9 770	463		111 368	3,570
SA 沙特阿拉伯				8 779	414	DE 德國	129 238	8,999		1 539 251	61,508
SE 瑞典	80 604	3,307		1 320 123	24,253	DO 多明尼加共和國				6	3
SG 新加坡	4 149	316		774 422	5,661	E7 西班牙	192 320	584		655 368	5,374
SI 斯洛文尼亞	520	17		16 231	665	F7 芬蘭				450	9
SK 斯洛伐克共和國	2 324	108		8 362	425	F8 法國	93 265	1,932		473 935	15,956
SV 薩爾瓦多				21	@	GB 英國	196 626	1,540		3 016 838	23,578
SY 敘利亞				576	8	HU 匈牙利	9 504	357		105 012	6,483
TH 泰國	339	89		21 695	1,083	I8 意大利	368 589	4,018		4 741 788	27,265
TN 突尼斯				192	2	ID 印度尼西亞	2 822	50		23 080	338
TR 土耳其	467 102	514		714 388	2,608	IE 愛爾蘭	25 000	97		154 580	541
TW 台灣	11 827	754		168 534	9,902	IL 以色列				25 999	316
U8 美國	1 551 760	44,891		16 046 835	335,699	IN 印度	20 000	70		1 026 347	4,831
UA 烏克蘭				7 158	296	IR 伊朗	20 000	40		56 500	111
UY 烏拉圭				3 250	68	JP 日本	123 854	4,199		979 400	26,560
VE 委內瑞拉	192	4		20 668	296	KR 韓國	18 336	198		390 584	2,810
VN 越南	1	@		1 353	113	LK 斯里蘭卡				1 080	17
ZA 南非	5 140	104		103 197	1,793	MK 馬其頓共和國				2 338	331
總計 TOTAL	4 826 196	138,686		43 649 922	980,499	MO 澳門	1	@		2 408	1,903
87456 874 55條目內儀器的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS OF ITEM 874 55 (KG)						MX 墨西哥	16 700	227		304 322	2,219
AT 奧地利				1 029	83	MY 馬來西亞	61 916	535		386 323	4,161
AU 澳大利亞	521	18		1 331	703	NL 荷蘭	946 550	1,546		6 489 793	15,480
CA 加拿大				14 740	5,059	NP 尼泊爾				3	3
CH 瑞士	16	11		1 313	274	NZ 新西蘭	3 000	15		715 362	958
CL 智利				98	25	PH 菲律賓	340 672	617		766 129	3,352
CN 中國內地	104 091	17,196		808 475	149,012	PL 波蘭	8 000	34		131 025	6,677
						PT 葡萄牙				287	28

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87461 恆溫器 (個) THERMOSTATS (NO.)						87465 其他自動調節或控制的儀器及器具 (個) OTHER AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (NO.)					
RO 羅馬尼亞				5 000	25	PG 巴布亞新畿內亞				10 304	718
RU 俄羅斯	50 000	65		70 670	1,133	PH 菲律賓	64 552	141		187 173	1,926
SA 沙特阿拉伯				17 390	462	PK 巴基斯坦				58	28
SE 瑞典	33 700	1,214		832 299	9,566	PL 波蘭				250	28
SG 新加坡	120 818	307		1 078 458	5,176						
SK 斯洛伐克共和國				650	16	PT 葡萄牙				360	27
TH 泰國	244 179	1,609		1 835 937	13,735	PY 巴拉圭				2 502	261
TR 土耳其	20 000	90		94 144	800	R8 馬達加斯加	6	8		16	9
TW 台灣	53 001	302		688 225	5,456	SA 沙特阿拉伯				100	30
U8 美國	812 066	12,675		15 693 663	260,905	SE 瑞典				4 257	46
						SG 新加坡	13 281	368		139 052	2,272
UA 烏克蘭	15 760	716		37 260	1,616	SK 斯洛伐克共和國				3 513	11
VE 委內瑞拉				113 004	820	SN 塞內加爾				60	7
VN 越南	18 800	221		234 908	2,654	TH 泰國	1 050	36		5 542	1,988
ZA 南非	491 300	3,111		1 964 305	16,027	TR 土耳其				43 000	116
總計 TOTAL	14 740 481	115,774		138 660 417	1,162,030						
87463 氣壓調節器及控制器 (喉壓器) (個) PRESSURE REGULATORS AND CONTROLLERS (MANOSTATS) (NO.)						TW 台灣	19 920	149		276 459	3,245
						U8 美國	20 010	2,558		709 026	64,171
AE 阿拉伯聯合酋長國				30	4	VN 越南				274	195
AU 澳大利亞	296	61		1 436	364	總計 TOTAL	857 971	23,956		16 544 650	236,182
CN 中國內地	1 621	3,296		15 927	17,689	87469 自動調節或控制儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)					
DE 德國				1	3	AE 阿拉伯聯合酋長國	7	2		162	87
DO 多明尼加共和國				700	75	AT 奧地利	3 698	320		7 373	661
ID 印度尼西亞	210	50		210	50	AU 澳大利亞	1 998	52		14 821	1,165
IN 印度	10	2		27	11	BN 文萊				1	5
KR 韓國	715	251		1 040	383	CA 加拿大	2 466	239		26 163	2,316
MO 澳門				232	100	CH 瑞士	3 730	612		34 190	4,699
MY 馬來西亞	160	44		325	86	CN 中國內地	372 757	63,794		2 941 418	461,942
						CU 古巴				5 200	150
PH 菲律賓				28	4	D8 丹麥	169	26		1 738	128
SG 新加坡	925	261		1 435	372	DE 德國	34 512	3,172		132 483	13,617
TH 泰國	78	17		426	74						
TW 台灣				37	14	E7 西班牙				7 339	379
總計 TOTAL	4 015	3,981		21 854	19,229	F8 法國	116	19		5 915	650
87465 其他自動調節或控制的儀器及器具 (個) OTHER AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (NO.)						GB 英國	4 204	523		48 565	5,848
AO 安哥拉	825	426		2 188	1,290	HU 匈牙利	465	50		1 945	222
AR 阿根廷				1	@	I8 意大利	1 397	439		9 340	2,236
AU 澳大利亞	3 608	542		26 030	2,713	ID 印度尼西亞	40	84		8 055	529
BE 比利時				42 895	9,066	IE 愛爾蘭				405	47
BH 巴林				100	41	IL 以色列	8 527	1,338		97 206	13,562
BN 文萊				10	9	IN 印度	4	33		1 495	389
CA 加拿大				11 212	1,135	JP 日本	2 751	2,337		27 805	14,278
CG 剛果				690	95						
CL 智利				1 598	523	KP 朝鮮				5	3
CM 喀麥隆				602	60	KR 韓國	131	47		973	446
						LK 斯里蘭卡				18	84
CN 中國內地	692 772	12,642		14 476 598	92,475	MT 馬爾他				3 411	307
DE 德國	5 071	1,643		160 551	20,407	MV 馬爾代夫	143	130		213	167
E7 西班牙				588	236	MX 墨西哥	323	24		16 307	525
EC 厄瓜多爾				200	3	MY 馬來西亞	3 469	540		27 098	2,251
F7 芬蘭				180	23	NL 荷蘭	4 840	429		32 340	2,238
GB 英國				12 948	1,487	PH 菲律賓	417	76		1 634	282
GH 加納				12	26	PK 巴基斯坦				22	73
GN 畿內亞				7 013	539						
GR 希臘				1 961	339	PR 波多黎各				60	37
I8 意大利				20 503	2,591	RO 羅馬尼亞	22 321	2,324		51 727	6,687
						RU 俄羅斯				4 859	290
IL 以色列				14 226	1,273	SG 新加坡	1 135	208		6 430	1,662
IN 印度				10	11	TH 泰國	367	91		4 881	1,613
JP 日本	9 037	1,221		19 492	9,309	TW 台灣	470	765		5 323	3,313
KP 朝鮮				111	176	U8 美國	132 495	10,647		1 086 390	106,416
KR 韓國	19 026	3,490		215 667	5,799	VE 委內瑞拉				538	55
KW 科威特				350	81	ZA 南非	69	5		660	232
LR 利比里亞				534	98	總計 TOTAL	603 021	88,328		4 614 508	649,590
MO 澳門	9	44		1 350	2,905	87471 量度或檢測電離輻射的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR DETECTING IONIZING RADIATIONS (NO.)					
MT 馬爾他				33	17	CN 中國內地	26	1,541		661	18,369
MV 馬爾代夫	86	51		311	286	DE 德國	2	20		25	77
						F8 法國				2	4
MX 墨西哥				850	124	GB 英國				10	345
MY 馬來西亞				18 336	158	I8 意大利				5	@
N8 挪威	1 998	72		1 998	72	IN 印度				10	452
NL 荷蘭	6 720	565		121 155	7,731						
NP 尼泊爾				1	3						
NZ 新西蘭				2 400	5						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

607

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87471 量度或檢測電離輻射的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR DETECTING IONIZING RADIATIONS (NO.)						87475 其他儀器及器具，供量度或檢查電功率電壓、電流或電阻，不帶記 錄裝置 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING POWER, VOLTAGE, CURRENT OR RESISTANCE, WITHOUT A RECORDING DEVICE (NO.)					
MO 澳門				2	52	IL 以色列		1 325	79	60 592	896
MY 馬來西亞	1	4		1	4	IN 印度		8 797	978	57 404	4,041
TH 泰國				1	2	IR 伊朗				8	508
TW 台灣				3	696	JO 約旦				55	9
U8 美國	501	55		670	330	JP 日本		18 390	1,062	327 713	18,818
VN 越南				31	1,478	KR 韓國		1 032	162	3 605	839
總計 TOTAL	530	1,620		1 421	21,808	KZ 哈薩克斯坦				320	65
87473 陰極射線示波器及陰極射線示波圖 (個) CATHODE-RAY OSCILLOSCOPES AND CATHODE-RAY OSCILLOGRAPHS (NO.)						LB 黎巴嫩		265	11	1 940	205
BE 比利時				1	27	LT 立陶宛		1 380	39	9 580	279
CH 瑞士				1	304	LU 盧森堡		200	135	5 382	214
CN 中國內地	559 868	12,554		2 057 122	98,800	LV 拉脫維亞				149	10
CZ 捷克共和國	50	25		50	25	M8 摩洛哥				1 198	109
DZ 阿爾及利亞				30	40	MT 馬爾他				1 784	182
F8 法國				7 206	1,024	MX 墨西哥	24 344	1,085		59 148	3,611
GB 英國	50	31		105	69	MY 馬來西亞	101	9		1 762	274
I8 意大利				1	29	N8 挪威				7 955	512
ID 印度尼西亞				19	390	NG 尼日利亞				1 760	61
IN 印度	1	65		15	82	NL 荷蘭		12	12	154 985	6,209
IR 伊朗				1	31	NP 尼泊爾				3	47
JP 日本				29	785	NZ 新西蘭	1 195	101		27 554	1,266
KP 朝鮮				6	234	PA 巴拿馬				520	19
MO 澳門				1	3	PE 秘魯	1 998	162		7 108	410
MX 墨西哥				50	76	PH 菲律賓	6	377		1 013	701
MY 馬來西亞	1	53		75	1,248	PK 巴基斯坦	238	34		7 590	559
NL 荷蘭				2	30	PL 波蘭	4 060	185		80 655	2,240
PH 菲律賓				4	44	PT 葡萄牙				710	77
PK 巴基斯坦	1	21		35	122	RO 羅馬尼亞		170	177	390	216
PT 葡萄牙				15	19	RU 俄羅斯	18 978	977		134 127	7,408
SG 新加坡	3	697		11	1,461	SA 沙特阿拉伯				7	74
TH 泰國				38	261	SE 瑞典	20 250	794		96 483	17,054
TW 台灣				14	539	SG 新加坡	100	232		101 515	2,318
U8 美國	1	25		28	478	SI 斯洛文尼亞				831	36
VN 越南				18	61	SK 斯洛伐克共和國				604	73
總計 TOTAL	559 975	13,471		2 064 877	106,181	SY 敘利亞				400	52
87475 其他儀器及器具，供量度或檢查電功率電壓、電流或電阻，不帶記 錄裝置 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING POWER, VOLTAGE, CURRENT OR RESISTANCE, WITHOUT A RECORDING DEVICE (NO.)						TH 泰國	132	7		17 521	1,036
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 024	22		80 961	1,754	TR 土耳其				6 242	476
AM 亞美尼亞				700	21	TW 台灣	25 210	1,809		34 385	8,540
AR 阿根廷	675	9		8 740	508	U8 美國	25 335	1,786		1 000 687	39,121
AT 奧地利	1 445	106		9 885	6,138	UA 烏克蘭				20	3
AU 澳大利亞	5 744	322		121 752	4,565	UY 烏拉圭				5 858	110
BE 比利時	2 000	158		110 842	4,182	VE 委內瑞拉				8 280	589
BG 保加利亞				1 736	71	VN 越南		1	62	1	62
BR 巴西	24 910	1,359		59 894	2,912	ZA 南非	1 332	48		12 204	566
CA 加拿大	1 718	229		118 207	4,780	總計 TOTAL	437 180	30,759		5 138 550	363,986
CH 瑞士	401	47		25 786	1,120	87477 其他儀器及器具，供無線電通訊用 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR TELECOMMUNICATIONS (NO.)					
CL 智利				4 584	423	AE 阿拉伯聯合酋長國				65	2,366
CN 中國內地	70 393	12,177		735 185	160,051	AU 澳大利亞	19	8		1 682	2,376
CO 哥倫比亞	821	146		12 753	595	BE 比利時				352	349
CS 塞爾維亞和黑山				496	72	BR 巴西	1	182		2	365
CY 塞浦路斯				729	41	CA 加拿大				772	267
CZ 捷克共和國	1 061	97		21 922	891	CH 瑞士				1	18
D8 丹麥				210	15	CN 中國內地	8 893	82,857		36 896	782,322
DE 德國	40 071	2,178		644 009	28,815	D8 丹麥				5	33
DO 多明尼加共和國				5 000	28	DE 德國	304	251		21 498	4,773
E7 西班牙	4 520	238		49 814	2,468	E7 西班牙	466	52		4 640	328
EC 厄瓜多爾				10	30	F8 法國				506	1,401
F7 芬蘭				4 944	288	GB 英國	751	50		18 582	7,011
F8 法國	13 168	434		100 066	3,350	I8 意大利				1	16
GB 英國	103 583	2,566		604 598	14,493	ID 印度尼西亞				135	194
GR 希臘				14 606	176	IL 以色列	1	41		3	131
HR 克羅地亞				2 627	222	IN 印度	16	2,663		482	34,272
HU 匈牙利	1 000	32		1 440	68	IR 伊朗	31	485		31	485
I8 意大利	8 795	313		137 326	5,738	JP 日本	139	5,144		1 564	30,883
ID 印度尼西亞				19 680	275	KP 朝鮮				2	40
						KR 韓國	27	1,251		567	11,786
						MO 澳門	2	125		7	222
						MY 馬來西亞	8	1,454		761	24,775

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87477 其他儀器及器具，供無線電通訊用 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR TELECOMMUNICATIONS (NO.)						87479 874 71至874 78條目內儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS AND APPARATUS OF ITEMS FROM 874 71 TO 874 78 (KG)					
NL 荷蘭				26	75	PH 菲律賓	12 202	272		75 479	6,075
NZ 新西蘭				10	12	PK 巴基斯坦				66	25
PH 菲律賓	15	46		678	3,521	PL 波蘭				125	128
PL 波蘭				222	68	QA 卡塔爾				3 229	358
PT 葡萄牙				185	30	RO 羅馬尼亞				714	195
SA 沙特阿拉伯				10	4	RU 俄羅斯				124	70
SD 蘇丹				4	76	SA 沙特阿拉伯				5	38
SE 瑞典				2 491	658	SE 瑞典				136	85
SG 新加坡	18	3,538		189	19,225	SG 新加坡	299	272		33 273	7,389
TH 泰國	3	1,357		100	4,752	TH 泰國	101	249		2 741	3,600
TW 台灣	203	1,140		437	18,111	TR 土耳其				625	117
U8 美國	15 494	7,702		124 719	67,414	TW 台灣	18 511	354		224 213	34,885
VN 越南				5	336	U8 美國	8 627	4,425		64 812	38,630
ZA 南非				7	3	ZA 南非	100	5		490	93
總計 TOTAL	26 391	108,348		217 637	1,018,697	總計 TOTAL	611 041	41,413		5 807 939	461,321
87478 儀器及器具，供量度或檢查電量用，未列明在其他編號 (-) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING ELECTRICAL QUANTITIES, NES (-)						87490 機器、用具、儀器及器具的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR MACHINES, APPLIANCES, INSTRUMENTS AND APPARATUS, NES (KG)					
AU 澳大利亞	3	14		34	670	AE 阿拉伯聯合酋長國	55	15		328	106
BG 保加利亞				1	134	AU 澳大利亞	1 314	267		10 663	4,967
BR 巴西				2	195	BR 巴西	11	64		11	64
CN 中國內地	7 713	62,481		75 885	547,448	CA 加拿大	1 717	264		4 951	2,211
DE 德國	8 340	932		12 879	2,297	CH 瑞士	105	28		329	310
EG 埃及				1	70	CL 智利				30	12
F8 法國	12	65		93	986	CN 中國內地	151 542	22,707		986 356	163,157
GB 英國	13	753		572	2,546	CR 哥斯達黎加				839	367
I8 意大利				10	2,062	D8 丹麥	50	50		884	523
IN 印度	2	51		109	1,405	DE 德國	17 838	3,069		50 336	6,662
JP 日本	192	2,381		7 973	10,937	F7 芬蘭	939	938		14 237	12,868
KR 韓國	27	2,395		66	13,624	F8 法國	59	57		3 511	1,808
MO 澳門	1	132		5	313	GB 英國	2 607	1,675		34 537	12,756
MY 馬來西亞				46	11,600	HU 匈牙利	163	40		1 477	3,379
PH 菲律賓	4	56		62	3,316	ID 印度尼西亞	409	46		464	78
PK 巴基斯坦	50	78		50	78	IE 愛爾蘭	525	582		643	635
SG 新加坡	238	1,379		2 533	7,218	IL 以色列				876	697
TH 泰國	7	1,560		27	7,100	IN 印度	108	80		632	872
TW 台灣	24	1,933		463	65,880	JP 日本	4 434	2,015		106 947	35,212
U8 美國	18 673	1,758		115 285	11,775	KR 韓國	923	141		23 807	4,092
VN 越南	2	308		7	693	MN 蒙古	2	15		2	15
ZR 剛果民主共和國				1	12	MY 馬來西亞	16	2		725	534
總計 TOTAL	35 301	76,277		216 104	690,358	NL 荷蘭	10 630	11,166		108 618	125,788
87479 874 71至874 78條目內儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS AND APPARATUS OF ITEMS FROM 874 71 TO 874 78 (KG)						NZ 新西蘭	483	97		1 657	750
AR 阿根廷	192	21		1 162	116	PH 菲律賓	200	106		1 046	764
AT 奧地利	201	35		2 071	204	PK 巴基斯坦	88	28		175	200
AU 澳大利亞	7 588	1,841		85 661	19,088	SE 瑞典	402	1,146		1 564	3,004
BE 比利時				4 152	611	SG 新加坡	2 526	267		6 864	5,275
BR 巴西	200	87		2 997	1,286	TH 泰國	40	77		40	77
CH 瑞士				158	74	TR 土耳其				2 495	197
CL 智利				203	62	TW 台灣	2 530	1,646		17 882	12,743
CN 中國內地	532 534	22,692		5 046 800	242,152	U8 美國	53 479	10,056		426 594	115,647
D8 丹麥				1 609	224	UA 烏克蘭	50	21		50	21
DE 德國	772	237		26 913	4,207	總計 TOTAL	253 245	56,664		1 809 570	515,791
88111 攝影機 (部) PHOTOGRAPHIC CAMERAS (NO.)						A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				9 000	116
E7 西班牙	100	16		786	463	AE 阿拉伯聯合酋長國	62 309	5,872		527 986	59,704
F8 法國	32	17		1 138	1,077	AF 阿富汗	800	8		8 865	95
GB 英國	19 819	6,077		148 512	50,926	AO 安哥拉	40	1		40	1
GR 希臘				292	154	AR 阿根廷	3 300	402		222 826	12,215
HU 匈牙利				1 650	53	AT 奧地利	6 049	360		40 236	2,110
I8 意大利	2 888	450		4 918	1,075	AU 澳大利亞	95 524	1,304		612 883	10,687
ID 印度尼西亞				72	73	BD 孟加拉國				840	90
IE 愛爾蘭				17	18	BE 比利時	11 508	311		37 881	687
IL 以色列	800	422		1 827	1,271	BG 保加利亞				2 146	202
IN 印度	42	91		4 252	1,237	BH 巴林	320	34		13 599	2,333
IR 伊朗				110	279	BJ 貝寧				16	16
JP 日本	3 369	2,116		37 813	29,534	BR 巴西	44 246	1,749		309 967	14,672
KR 韓國	446	233		20 160	3,761	CA 加拿大	20 382	804		1 346 568	17,562
MO 澳門	61	27		258	524						
MX 墨西哥	307	69		716	276						
MY 馬來西亞	475	577		4 462	5,461						
NL 荷蘭	976	769		3 198	5,430						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

609

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88111 攝影機 (部) PHOTOGRAPHIC CAMERAS (NO.)						88111 攝影機 (部) PHOTOGRAPHIC CAMERAS (NO.)					
CG 剛果	200	7		200	7	TH 泰國	4 062	123		104 285	3,776
CH 瑞士	1	2		55 237	891	TN 突尼斯				6 000	67
CL 智利	36 351	1,402		358 207	17,220	TR 土耳其	200	90		190 914	5,370
CM 喀麥隆				9 628	373						
CN 中國內地	108 623	9,841		4 140 362	104,737	TT 特立尼達及多巴哥				20	2
CO 哥倫比亞				61 481	1,827	TW 台灣	2 231	1,822		34 483	28,952
						TZ 坦桑尼亞聯合共和國				2	16
CR 哥斯達黎加				10 632	474	U8 美國	553 202	22,553		7 586 701	232,953
CS 塞爾維亞和黑山				365	48	UA 烏克蘭	49 740	1,620		309 287	9,384
CY 塞浦路斯				5 218	59	UY 烏拉圭				1 709	85
CZ 捷克共和國				450 205	2,636	VE 委內瑞拉				23 336	687
D8 丹麥	83 280	944		338 628	5,311	VN 越南				13 700	281
DE 德國	62 086	4,341		884 584	47,610	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				5 001	1,745
DZ 阿爾及利亞				4 620	187	YE 也門共和國				60	10
E7 西班牙	61 700	649		1 317 062	16,562						
EC 厄瓜多爾				990	77	ZA 南非				31 829	687
EG 埃及				110 576	1,310						
						總計 TOTAL	2 611 718	88,441		35 719 872	977,486
F7 芬蘭	1 900	351		431 872	4,813	88112 閃光燈泡、方形閃光燈泡及類似物 (個) FLASHBULBS, FLASHCUBES AND THE LIKE (NO.)					
F8 法國	138 653	3,005		1 952 098	26,742	CN 中國內地	386 138	618		3 683 540	5,287
FJ 斐濟群島	69	4		5 025	153	U8 美國	651	65		14 855	829
GB 英國	522 106	6,555		4 533 461	59,824	總計 TOTAL	386 789	682		3 698 395	6,116
GH 加納				1 698	408	88113 攝影閃光器具 (個) PHOTOGRAPHIC FLASHLIGHT APPARATUS (NO.)					
GR 希臘				105 138	1,325	AE 阿拉伯聯合酋長國	6	3		978	818
GT 危地馬拉				2 486	172	AR 阿根廷				1 262	126
GU 關島	200	31		1 520	140	AT 奧地利	3	3		961	126
HN 洪都拉斯				1 500	21	AU 澳大利亞	379	202		8 347	2,491
HR 克羅地亞				206	19	BE 比利時				8 845	211
						BG 保加利亞				342	44
HU 匈牙利				9 212	118	BH 巴林				100	24
I8 意大利	149 264	1,367		873 778	9,650	BJ 貝寧				2	3
ID 印度尼西亞	11 000	260		128 882	2,477	BR 巴西	4 168	86		15 592	458
IE 愛爾蘭				57 350	380	CA 加拿大	75	8		1 924	661
IL 以色列				17 894	443						
IN 印度	15 650	659		126 702	7,615	CH 瑞士		118		879	1,024
IR 伊朗	300	146		13 111	2,872	CL 智利		90		1 150	127
IS 冰島				200	6	CN 中國內地	930 714	17,590		9 755 672	114,022
JO 約旦				4 003	316	CO 哥倫比亞				615	57
JP 日本	269 549	2,506		4 309 320	63,852	CY 塞浦路斯				260	26
						CZ 捷克共和國				120	16
KP 朝鮮	10	1		10	1	D8 丹麥	69	12		3 306	413
KR 韓國	4 889	933		75 286	4,870	DE 德國	6 799	3,632		43 968	18,376
KW 科威特	5 420	789		25 883	3,589	E7 西班牙	1 096	128		6 122	1,094
LB 黎巴嫩				2 440	262	F7 芬蘭	2	5		182	411
LK 斯里蘭卡				2 041	161						
LV 拉脫維亞				1 438	351	F8 法國	293	25		1 803	335
MD 摩爾多瓦				500	55	GB 英國	7 023	845		43 584	7,113
MO 澳門	92	10		2 736	827	GR 希臘	41	97		1 866	1,189
MP 北馬里亞納群島	24	1		72	4	I8 意大利	50	107		1 710	638
MT 馬爾他				5 000	62	ID 印度尼西亞	201	19		3 972	473
						IE 愛爾蘭	2	1		17	7
MU 毛里求斯				2 984	74	IL 以色列	136	244		410	631
MV 馬爾代夫				1 950	61	IN 印度	210	37		4 970	1,040
MX 墨西哥	7 200	225		329 102	10,720	IR 伊朗	34	48		44	63
MY 馬來西亞	16 319	1,399		88 104	7,357	IS 冰島				20	1
N8 挪威	9 960	117		192 874	2,411	JP 日本	2 950	666		82 760	11,789
NG 尼日利亞				2 161	4,842	KE 肯尼亞				100	4
NL 荷蘭	139 686	5,413		2 273 967	46,166	KR 韓國	1 235	240		16 229	2,084
NP 尼泊爾	2 040	1,655		29 190	8,213	KW 科威特	6	4		14	10
NZ 新西蘭	8 072	99		61 978	898	LB 黎巴嫩				50	30
OM 阿曼	19 302	3,367		134 804	22,583	LI 列支敦士登	35	82		308	606
						LK 斯里蘭卡				55	89
PA 巴拿馬	11 540	151		84 167	2,380	LT 立陶宛	7	17		15	34
PE 秘魯				29 372	2,355	MO 澳門				20	54
PH 菲律賓	6 003	357		61 999	3,694	MU 毛里求斯				100	11
PK 巴基斯坦				23 764	2,958						
PL 波蘭	1 350	81		8 466	1,114	MV 馬爾代夫				1	1
PR 波多黎各				295	10	MX 墨西哥				10 078	415
PT 葡萄牙	505	20		39 894	319	MY 馬來西亞	86	133		1 389	1,871
PY 巴拉圭				68 240	1,931	N8 挪威	221	36		1 151	138
QA 卡塔爾				4 988	922	NL 荷蘭	601	71		22 082	3,711
RO 羅馬尼亞	26 630	1,000		26 775	1,130	NP 尼泊爾				1 025	98
RU 俄羅斯				67 457	1,635						
SA 沙特阿拉伯	9 116	1,582		99 401	12,896						
SB 所羅門群島				34	17						
SE 瑞典	1 200	136		81 110	1,710						
SG 新加坡	4 515	1,667		92 159	45,196						
SI 斯洛文尼亞	23 000	316		25 600	363						
SY 敘利亞				10 000	170						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88113 攝影閃光器具 (個) PHOTOGRAPHIC FLASHLIGHT APPARATUS (NO.)						88114 881 11條目內攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE PHOTOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 11 (KG)					
NZ	新西蘭	67	7	3 003	548	TR	土耳其	230	23	9 949	718
PH	菲律賓	10	11	439	109	TW	台灣	3 832	778	81 756	19,722
PL	波蘭	676	114	2 470	583	U8	美國	32 315	2,115	200 432	16,177
PT	葡萄牙			10	2	VN	越南	434	1,208	2 216	3,471
RU	俄羅斯	2 654	314	11 304	2,079	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			237	55
SA	沙特阿拉伯			109	115	ZA	南非	5 264	117	15 113	1,085
SE	瑞典			3 304	439		總計 TOTAL	7 711 342	513,452	23 132 761	4,370,574
SG	新加坡	338	665	11 418	10,216	88115 攝影閃光器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR PHOTOGRAPHIC FLASHLIGHT APPARATUS (KG)					
TH	泰國			3 133	2,261	AR	阿根廷			1 491	43
TR	土耳其			1 201	948	AU	澳大利亞	247	26	353	56
TW	台灣	16	43	6 240	3,477	BR	巴西			509	56
U8	美國	12 934	3,271	134 606	24,134	CA	加拿大	139	17	981	209
UA	烏克蘭			6 723	502	CN	中國內地	106 294	26,175	1 227 078	241,352
VN	越南	7	7	35	14	CO	哥倫比亞			681	88
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	8	13	27	43	CS	塞爾維亞和黑山			1 896	623
ZA	南非	385	142	2 257	555	CZ	捷克共和國			746	69
	總計 TOTAL	973 745	29,014	10 230 679	218,988	DE	德國	4 785	5,078	35 208	39,671
88114 881 11條目內攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE PHOTOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 11 (KG)						E7	西班牙	42	2	293	26
AE	阿拉伯聯合酋長國	1 467	312	18 423	4,366	F8	法國			673	79
AT	奧地利	612	14	6 780	216	GB	英國	4 459	237	67 610	5,174
AU	澳大利亞	1 465	483	19 634	14,928	GR	希臘			1 043	107
BD	孟加拉國	122	198	122	198	ID	印度尼西亞			239	239
BE	比利時	104	16	2 277	138	IE	愛爾蘭	23	89	23	89
BR	巴西	140	34	1 095	599	IN	印度	234	187	1 605	999
CA	加拿大	11 976	771	29 811	11,134	JP	日本	3 445	1,119	130 366	110,339
CH	瑞士	6	2	335	79	KR	韓國	262	480	14 831	11,191
CL	智利			681	126	MX	墨西哥			2 695	313
CN	中國內地	7 522 826	451,111	21 334 161	3,732,152	MY	馬來西亞	2 712	2,856	20 508	30,552
CZ	捷克共和國	93	33	154	65	NZ	新西蘭	264	23	517	65
D8	丹麥	1 958	271	5 029	1,447	PH	菲律賓	287	309	1 044	1,264
DE	德國	3 929	527	46 770	6,658	SG	新加坡	495	588	6 823	8,088
E7	西班牙	1 899	30	12 717	529	TH	泰國	2 576	1,035	7 955	3,002
F7	芬蘭	190	48	4 740	832	TW	台灣	266	290	15 200	7,872
F8	法國	3 518	149	34 002	3,225	U8	美國	54 951	4,027	289 148	40,175
GB	英國	14 969	460	118 446	13,068		總計 TOTAL	181 481	42,537	1 829 516	501,743
GR	希臘	10	6	1 073	239	88121 電影攝影機 (部) CINEMATOGRAPHIC CAMERAS (NO.)					
HU	匈牙利	43	8	317	63	AU	澳大利亞			7	2,672
I8	意大利	258	4	7 497	792	CN	中國內地			2	129
ID	印度尼西亞	6 568	2,637	18 138	12,409	DE	德國			38	1,470
IE	愛爾蘭	2	2	385	144	IN	印度			62	630
IL	以色列	111	335	6 789	5,760	JP	日本			1	28
IN	印度	42	29	871	1,787	MO	澳門			5	37
IR	伊朗			1 062	58	MY	馬來西亞			5	79
JP	日本	65 248	30,801	845 719	311,262	SG	新加坡			2	150
KR	韓國	2 878	2,488	18 894	17,219	TW	台灣			1	87
KW	科威特	226	38	226	38	U8	美國	1	234	4	1,438
LB	黎巴嫩			10	9		總計 TOTAL	1	234	127	6,720
MM	緬甸			56	52	88122 電影放映機 (部) CINEMATOGRAPHIC PROJECTORS (NO.)					
MO	澳門	33	190	746	3,301	AE	阿拉伯聯合酋長國	44	245	343	2,082
MX	墨西哥	925	117	9 907	429	AS	美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)			3	45
MY	馬來西亞	2 265	747	39 488	10,641	AU	澳大利亞	134	1,000	1 078	7,928
N8	挪威			83	7	CH	瑞士	200	1,101	1 188	6,874
NL	荷蘭	681	100	30 796	2,559	CN	中國內地			26	781
NP	尼泊爾			167	392	CS	塞爾維亞和黑山			45	239
NZ	新西蘭	1 954	265	3 083	1,041	CZ	捷克共和國			30	324
PA	巴拿馬			500	9	D8	丹麥	8	74	15	137
PE	秘魯			445	43	DE	德國	76	603	771	5,983
PH	菲律賓	10 546	10,208	78 439	82,262	E7	西班牙			1 275	8,956
PK	巴基斯坦	1	@	505	126	F7	芬蘭	79	570	198	1,538
PL	波蘭	2 420	50	7 715	502	F8	法國	205	1,481	2 332	18,475
PT	葡萄牙	21	24	146	125	GB	英國	448	2,551	3 235	19,666
R8	馬達加斯加			3 738	42	GH	加納			1	13
RO	羅馬尼亞			3 354	50	GR	希臘	10	93	52	692
RU	俄羅斯			757	175	I8	意大利	35	234	360	2,655
SA	沙特阿拉伯	2	@	63	23						
SE	瑞典	28	9	1 488	297						
SG	新加坡	979	722	19 033	12,458						
TH	泰國	8 752	5,972	86 381	75,273						
TN	突尼斯			10	2						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

611

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88122 電影放映機 (部) CINEMATOGRAPHIC PROJECTORS (NO.)						88132 影像放映機，未列明在其他編號 (部) IMAGE PROJECTORS, NES (NO.)					
IL 以色列	55	323		304	2,116	JP 日本				411	1,781
IN 印度	94	469		1 048	7,458	KP 朝鮮	20	641		20	641
JP 日本	778	4,588		7 176	45,905	KR 韓國	67	737		559	4,787
KR 韓國	1 162	2,158		2 510	9,285						
MK 馬其頓共和國				17	120	KW 科威特	80	133		80	133
MO 澳門				1	4	LB 黎巴嫩				52	55
MY 馬來西亞	20	130		485	3,305	LK 斯里蘭卡	20	62		42	204
NZ 新西蘭	15	133		221	1,615	MM 緬甸				20	12
PH 菲律賓	64	323		241	1,407	MN 蒙古	55	535		55	535
PL 波蘭	27	204		482	3,078	MO 澳門	8	40		8	40
RO 羅馬尼亞	12	92		23	169	MX 墨西哥				2 819	1,209
RU 俄羅斯				147	1,193	MY 馬來西亞	20	9		122	56
SE 瑞典	44	339		443	2,993	N8 挪威				1	8
SG 新加坡	10	62		247	1,831	NZ 新西蘭				48	369
SI 斯洛文尼亞				9	75	PH 菲律賓	283	115		1 380	782
TH 泰國	22	163		201	1,444	PK 巴基斯坦				20	129
TW 台灣	10	69		149	1,039	SA 沙特阿拉伯				4	3
U8 美國	372	2,401		2 787	20,104	SG 新加坡	39	28		75	113
VN 越南	37	230		170	1,146	SI 斯洛文尼亞				1	10
ZA 南非				113	921	SK 斯洛伐克共和國				1	13
總計 TOTAL	3 961	19,636		27 726	181,595	SY 敘利亞	12	80		12	80
						TH 泰國	160	70		1 249	509
88123 881 21條目內電影攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE CINEMATOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 21 (KG)						TW 台灣				4	11
AU 澳大利亞	9	11		752	2,577	U8 美國	40	228		2 220	5,127
CN 中國內地	45	168		1 949	2,154						
DE 德國				274	1,457	UG 烏干達				2	9
JP 日本				30	32	VN 越南				225	445
KR 韓國	83	121		526	625	ZA 南非				1 410	996
MY 馬來西亞				18	13	總計 TOTAL	922	3,504		16 864	28,259
NZ 新西蘭				10	46						
SG 新加坡				57	9	88133 照片放大機及縮小機 (部) PHOTOGRAPHIC ENLARGERS AND REDUCERS (NO.)					
TW 台灣				36	798	CN 中國內地	3	13		16	26
U8 美國	136	980		375	1,521	總計 TOTAL	3	13		16	26
總計 TOTAL	273	1,280		4 027	9,232						
88124 電影放映機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR CINEMATOGRAPHIC PROJECTORS (KG)						88134 881 31至881 33條目內設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE EQUIPMENT OF ITEMS FROM 881 31 TO 881 33 (KG)					
CN 中國內地	15 514	9,679		176 482	89,868	CA 加拿大				1 263	574
KR 韓國				54	483	CN 中國內地	38 961	14,155		201 682	60,209
TH 泰國				10	1	DE 德國	78 870	3,485		101 763	6,443
TW 台灣	88	26		229	136	F8 法國				3	5
U8 美國				100	614	GB 英國	100	30		2 975	1,315
總計 TOTAL	15 602	9,705		176 875	91,101	IL 以色列				1	4
88131 縮微菲林、縮微膠片或其他縮微版本閱讀器 (部) MICROFILM, MICROFICHE OR OTHER MICROFORM READERS (NO.)						JP 日本	25 741	24,348		135 450	127,942
CN 中國內地	5	179		39	1,258	KP 朝鮮	30	158		30	158
IL 以色列				1	26	KR 韓國	27	103		85	339
MO 澳門				12	74	MO 澳門	1	2		51	64
總計 TOTAL	5	179		52	1,358						
88132 影像放映機，未列明在其他編號 (部) IMAGE PROJECTORS, NES (NO.)						PK 巴基斯坦	14	@		38	@
AE 阿拉伯聯合酋長國				425	384	RO 羅馬尼亞				17	19
AO 安哥拉				58	86	SG 新加坡	207	102		1 096	1,501
AU 澳大利亞	69	320		1 641	3,294	TW 台灣				271	140
BE 比利時				26	66	U8 美國	4 021	1,907		89 249	26,796
BR 巴西				150	94	總計 TOTAL	147 972	44,290		533 974	225,510
CA 加拿大				101	610						
CH 瑞士				15	50	88135 攝影實驗室用的器具及設備，未列明在其他編號；負片觀片箱；放映 銀幕 (-) APPARATUS AND EQUIPMENT FOR PHOTOGRAPHIC LABORATORIES, NES; NEGATOSCOPES; PROJECTION SCREENS (-)					
CN 中國內地	6	224		1 376	3,252	AE 阿拉伯聯合酋長國	100	12		118	1,415
D8 丹麥	4	37		4	37	AO 安哥拉				177	400
DZ 阿爾及利亞				80	48	AR 阿根廷				1	125
						AT 奧地利				3	365
F7 芬蘭	34	211		34	211	AU 澳大利亞	48	92		88	121
F8 法國				1 786	874	BE 比利時	2	21		3	310
HU 匈牙利				5	3	BJ 貝寧				1	2
I8 意大利				5	16	CI 科特迪瓦				1	80
ID 印度尼西亞				197	659	CN 中國內地	44	12,189		4 317	217,234
IN 印度				48	19	D8 丹麥				24	246
JO 約旦	5	35		73	499						
						DE 德國				159	1,457
						DZ 阿爾及利亞				3	425
						E8 埃塞俄比亞				2	140
						EG 埃及	4	94		4	94

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
88135 攝影實驗室用的器具及設備，未列明在其他編號；負片觀片箱；放映銀幕 (-) APPARATUS AND EQUIPMENT FOR PHOTOGRAPHIC LABORATORIES, NES; NEGATOSCOPES; PROJECTION SCREENS (-)					
F8 法國	308	191	311	195	
GB 英國			410	399	
GH 加納			1	39	
I8 意大利			36	148	
ID 印度尼西亞			3	7	
IL 以色列			103	959	
IN 印度			25	84	
IR 伊朗			24	1,172	
JP 日本			2 852	3,235	
KE 肯尼亞			8	714	
KR 韓國			235	1,895	
KZ 哈薩克斯坦			9	220	
LK 斯里蘭卡			2	398	
MM 緬甸			7	94	
MO 澳門	2	2	68	262	
MU 毛里求斯			1	35	
MX 墨西哥			1	36	
MY 馬來西亞			195	661	
NG 尼日利亞	100	20	204	251	
NL 荷蘭	240	103	3 763	1,837	
NZ 新西蘭			643	672	
PH 菲律賓	5	23	164	606	
PK 巴基斯坦			4	125	
RU 俄羅斯			1	304	
SA 沙特阿拉伯			4	3	
SG 新加坡	80	55	175	978	
SY 敘利亞			3	239	
TH 泰國	32	65	140	499	
TW 台灣	69	3,700	261	7,543	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			13	123	
U8 美國	805	377	4 112	1,689	
UG 烏干達			2	2	
VN 越南			10	41	
ZA 南非			5	14	
ZR 剛果民主共和國			4	356	
總計 TOTAL	1 839	16,943	18 700	248,243	
88136 881 35條目內器具及裝備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEM 881 35 (KG)					
AU 澳大利亞	792	465	7 109	7,826	
BD 孟加拉國			3 345	191	
BR 巴西	15	10	15	10	
CN 中國內地	53 943	8,435	480 293	77,405	
D8 丹麥			20	40	
DE 德國	5	12	854	147	
GB 英國			405	61	
I8 意大利			69	340	
IL 以色列			3	10	
IN 印度			2 214	674	
JP 日本	253	225	18 862	5,129	
KR 韓國	135	244	5 386	4,258	
MN 蒙古			77	29	
MO 澳門	30	1	5 680	1,020	
MU 毛里求斯			7	27	
MY 馬來西亞	41	32	577	1,430	
N8 挪威			50	94	
NP 尼泊爾			160	17	
PH 菲律賓	23	29	587	394	
PL 波蘭			15 001	692	
SG 新加坡	120	93	15 506	2,617	
SN 塞內加爾			30	28	
TH 泰國		456	6 421	5,234	
TW 台灣	212	101	6 153	2,934	
U8 美國	983	366	38 087	7,367	
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			75	23	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
88136 881 35條目內器具及裝備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEM 881 35 (KG)					
總計 TOTAL	57 006	10,469	606 986	117,995	
88210 攝影用化學製劑；攝影用未混合產品 (公斤) CHEMICAL PREPARATIONS FOR PHOTOGRAPHIC USES; UNMIXED PRODUCTS FOR PHOTOGRAPHIC USES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	20 433	4,498	211 066	38,573	
AR 阿根廷	812	102	1 637	205	
AT 奧地利			1 870	799	
AU 澳大利亞	28 013	2,639	257 129	36,845	
BD 孟加拉國			53	13	
BE 比利時	1 587	22	19 039	5,934	
BG 保加利亞	1 157	409	4 344	1,497	
BH 巴林			120	13	
BJ 貝寧	495	67	976	129	
BR 巴西	1 902	165	43 837	3,349	
CA 加拿大	10 270	2,309	53 925	14,559	
CL 智利			308	102	
CN 中國內地	436 714	35,434	3 694 946	292,701	
CO 哥倫比亞			190	10	
CS 塞爾維亞和黑山			615	94	
CY 塞浦路斯	146	61	7 398	3,030	
CZ 捷克共和國	596	146	4 116	1,135	
D8 丹麥			638	189	
DE 德國	44 605	3,738	370 101	54,255	
E7 西班牙	2 510	1,357	17 034	8,955	
EC 厄瓜多爾			400	13	
EE 愛沙尼亞	2 837	1,148	84 993	31,546	
EG 埃及	2 456	966	45 901	5,115	
F7 芬蘭	989	206	25 112	5,842	
F8 法國	22 662	1,501	132 651	10,605	
FJ 斐濟群島	24	13	604	131	
GB 英國	29 062	2,171	271 855	23,603	
GH 加納	600	81	4 872	284	
GR 希臘	600	185	5 750	2,096	
HR 克羅地亞			135	21	
I8 意大利	41 544	4,558	287 960	27,403	
ID 印度尼西亞			580	256	
IL 以色列	949	382	26 967	7,423	
IN 印度	6 000	433	32 101	2,804	
IR 伊朗			2 515	238	
JO 約旦	100	64	2 271	272	
JP 日本	23 658	2,576	405 044	36,868	
KE 肯尼亞			175	57	
KH 柬埔寨			68	21	
KR 韓國	6 057	1,558	100 691	20,378	
KW 科威特			2 515	754	
LA 老撾			155	21	
LB 黎巴嫩			89	33	
LK 斯里蘭卡			79	2	
LR 利比里亞			112	95	
LV 拉脫維亞			2 019	272	
LY 利比亞			12 200	744	
M8 摩洛哥	3 800	196	4 043	289	
MN 蒙古	479	69	2 306	496	
MO 澳門	6 671	1,171	68 265	7,521	
MR 毛里塔尼亞	1 763	803	13 991	6,128	
MT 馬爾他	166	15	348	45	
MU 毛里求斯	632	69	899	144	
MX 墨西哥	3 023	235	50 232	4,227	
MY 馬來西亞	7 532	707	59 208	7,029	
NG 尼日利亞	1 500	110	2 500	184	
NL 荷蘭	9 300	1,160	306 171	58,141	
NP 尼泊爾	23	11	240	100	
NZ 新西蘭	453	154	6 185	2,357	
PH 菲律賓	2 332	123	11 416	1,165	
PK 巴基斯坦	600	141	7 415	1,051	
PL 波蘭	3 123	449	17 772	3,386	
PR 波多黎各	24	7	462	121	
PT 葡萄牙			1 962	1,018	
R8 馬達加斯加			11	6	
RU 俄羅斯			5 978	383	
SA 沙特阿拉伯	5 474	172	61 038	4,610	
SB 所羅門群島			1 563	37	

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

613

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88210 攝影用化學製劑；攝影用未混合產品 (公斤) CHEMICAL PREPARATIONS FOR PHOTOGRAPHIC USES; UNMIXED PRODUCTS FOR PHOTOGRAPHIC USES (KG)					88230 卷狀攝影軟片，經感光，未曝光 (-) PHOTOGRAPHIC FILM IN ROLLS, SENSITISED, UNEXPOSED (-)				
SE 瑞典	400	237	23 716	12,775	I8 意大利				638
SG 新加坡	29 839	2,845	298 776	37,483	ID 印度尼西亞		141		1,799
					IR 伊朗				86
SI 斯洛文尼亞			1 858	677	JP 日本		93		1,553
SK 斯洛伐克共和國			1 293	524	KP 朝鮮		242		673
TH 泰國	10 524	1,403	79 158	11,400	KR 韓國		754		3,749
TN 突尼斯			218	50	LK 斯里蘭卡		59		555
TR 土耳其	605	267	9 624	3,454	MM 緬甸				246
TW 台灣	30 634	2,006	163 148	24,216	MO 澳門		362		2,278
U8 美國	121 101	34,902	1 011 839	270,070	MU 毛里求斯				92
UA 烏克蘭	2 541	172	9 308	1,913	MY 馬來西亞		165		2,965
UY 烏拉圭	1 927	23	1 927	23	PH 菲律賓		210		2,570
VN 越南	6 290	571	59 821	6,781	PK 巴基斯坦				35
					R8 馬達加斯加				19
ZA 南非	483	69	8 323	2,680	SB 所羅門群島				16
總計 TOTAL	938 017	114,874	8 428 170	1,109,769	SG 新加坡		37		4,050
88220 平面攝影硬片及軟片，經感光，未曝光 (-) PHOTOGRAPHIC PLATES AND FILM IN THE FLAT, SENSITISED, UNEXPOSED (-)					TH 泰國		926		13,634
AE 阿拉伯聯合酋長國				8	TW 台灣		175		5,920
AU 澳大利亞	29			100	U8 美國		1,724		14,311
BD 孟加拉國				345	VN 越南		1,566		14,496
BE 比利時				48	總計 TOTAL		75,557		601,197
CA 加拿大				1,849	88240 攝影紙、紙板及織物，經感光，未曝光 (公斤) PHOTOGRAPHIC PAPER, PAPERBOARD AND TEXTILES, SENSITISED, UNEXPOSED (KG)				
CN 中國內地		53,312		258,624	AE 阿拉伯聯合酋長國			6 508	377
CO 哥倫比亞				35	AU 澳大利亞	2 130	128	5 844	315
DE 德國	2			788	BD 孟加拉國			11 000	416
GB 英國	18			167	BJ 貝寧	15 600	759	31 200	1,517
GH 加納				190	CN 中國內地	13 322	542	308 582	12,000
I8 意大利				562	CO 哥倫比亞			5 152	294
ID 印度尼西亞		380		642	F8 法國			912	58
IN 印度		251		855	GH 加納	3 116	158	30 703	1,520
JO 約旦				38	JP 日本	11 970	619	173 440	9,535
JP 日本	10			5,231	KR 韓國			12 651	650
KP 朝鮮				6	MO 澳門	1 849	169	23 241	2,036
KR 韓國		644		3,928	MY 馬來西亞	3 640	219	21 982	1,034
KW 科威特		59		59	NG 尼日利亞			69 750	2,446
LB 黎巴嫩		70		133	PH 菲律賓			1 104	83
MM 緬甸				114	R8 馬達加斯加			1 000	31
MO 澳門		402		2,876	SG 新加坡	15 660	786	303 624	18,071
MY 馬來西亞		141		1,428	TH 泰國	27 498	1,428	74 334	3,937
NG 尼日利亞				207	TW 台灣			80 681	3,859
NL 荷蘭				413	U8 美國			51	55
NZ 新西蘭	8			21	VN 越南			10 795	200
PG 巴布亞新畿內亞	24			308	總計 TOTAL	94 785	4,808	1 172 554	58,435
PH 菲律賓	195			2,513	88260 攝影硬片及軟片，經曝光及顯影，電影軟片除外 (公斤) PHOTOGRAPHIC PLATES AND FILM, EXPOSED AND DEVELOPED, OTHER THAN CINEMATOGRAPHIC FILM (KG)				
PK 巴基斯坦				458	AU 澳大利亞			8	39
SG 新加坡		41		690	CN 中國內地	17 892	918	155 887	13,871
TH 泰國		126		1,938	E7 西班牙			80	92
TW 台灣		296		2,248	PH 菲律賓	36	12	1 766	977
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				403	SG 新加坡	1 904	52	2 564	274
U8 美國				3,815	TW 台灣			4	@
VN 越南				715	U8 美國			545	101
總計 TOTAL	56,009		291,755		總計 TOTAL	19 832	982	160 854	15,355
88230 卷狀攝影軟片，經感光，未曝光 (-) PHOTOGRAPHIC FILM IN ROLLS, SENSITISED, UNEXPOSED (-)					88310 電影軟片，闊度35毫米或以上，經曝光及顯影 (千米) CINEMATOGRAPHIC FILM, OF A WIDTH OF 35 MM OR MORE, EXPOSED AND DEVELOPED (KM)				
AE 阿拉伯聯合酋長國				64	AU 澳大利亞			3	12
AT 奧地利		204		433	CN 中國內地			673	1,082
AU 澳大利亞		8		384	F8 法國			55	30
BE 比利時		100		534	IN 印度	1	5	1	5
CA 加拿大	43			45	KR 韓國	14	56	14	56
CL 智利				408	MY 馬來西亞			34	77
CN 中國內地		68,694		528,907	PH 菲律賓			4	4
CU 古巴				42	SG 新加坡	22	64	48	103
CZ 捷克共和國				20	TH 泰國			267	3,751
EG 埃及				67	TW 台灣			4	4
F8 法國				74	U8 美國	74	146	77	156
GB 英國		54		347					
GH 加納				119					
GR 希臘				69					

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88310 電影軟片，闊度35毫米或以上，經曝光及顯影 (千米) CINEMATOGRAPHIC FILM, OF A WIDTH OF 35 MM OR MORE, EXPOSED AND DEVELOPED (KM)						88415 玻璃製眼鏡片 (片) SPECTACLE LENSES OF GLASS (NO.)					
總計 TOTAL		111	270	1 180	5,278	總計 TOTAL		616 055	7,268	6 716 517	64,204
88411 隱形眼鏡片 (片) CONTACT LENSES (NO.)						88417 眼鏡片，玻璃製的除外 (片) SPECTACLES LENSES OF MATERIALS OTHER THAN GLASS (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				660	61	AR 阿根廷				230 704	839
AU 澳大利亞		20 670	909	275 572	11,160	AU 澳大利亞		6 649	40	34 433	375
CA 加拿大		2 057	18	218 755	1,598	BE 比利時				4 550	51
CH 瑞士				86 850	345	BG 保加利亞		1 040	104	39 281	900
CN 中國內地		11 491	686	85 592	3,023	BR 巴西				5 000	20
GB 英國				200	3	CA 加拿大		210	6	41 818	1,006
ID 印度尼西亞		4 144	64	80 914	1,394	CH 瑞士		760	23	29 047	699
IE 愛爾蘭				11	@	CN 中國內地		3 515 025	10,201	31 841 988	99,373
IN 印度		13 279	335	211 489	5,121	CZ 捷克共和國				17 879	96
JP 日本		5 438	300	86 564	5,272	D8 丹麥		1 438	169	36 333	2,145
KR 韓國		63 601	1,211	694 476	11,782	DE 德國		44 829	3,807	578 731	29,874
MO 澳門		88 162	403	768 757	3,546	E7 西班牙		9 528	85	149 806	1,253
MY 馬來西亞		21 088	443	359 190	6,778	F8 法國		6 310	422	465 052	5,212
NL 荷蘭		8	1	8	1	GB 英國		4 775	250	52 700	2,529
PH 菲律賓		3 454	37	26 331	367	GR 希臘		4	@	6 750	94
PK 巴基斯坦				13 961	232	I8 意大利		53 251	496	952 622	9,936
QA 卡塔爾				36 417	285	ID 印度尼西亞		4 700	12	13 720	34
SA 沙特阿拉伯				12 058	179	IN 印度				46 460	575
SG 新加坡		55 285	1,031	648 311	10,683	IR 伊朗				6 682	16
TH 泰國		110 427	1,927	586 133	11,906	JO 約旦				650	14
TW 台灣		22 170	686	90 523	4,153	JP 日本		28 790	210	265 752	2,017
U8 美國				30 209	257	KE 肯尼亞				82	71
VN 越南				24 864	454	KR 韓國		80 554	538	304 944	2,879
總計 TOTAL		421 274	8,051	4 337 845	78,599	LB 黎巴嫩				22 168	261
88415 玻璃製眼鏡片 (片) SPECTACLE LENSES OF GLASS (NO.)						LU 盧森堡		1 956	9	10 236	56
AE 阿拉伯聯合酋長國		1 684	19	4 935	60	M8 摩洛哥		2 070	51	21 990	225
AR 阿根廷		19 250	214	76 997	845	MU 毛里求斯		5 764	277	36 137	1,634
AT 奧地利				7 920	62	MX 墨西哥		16 720	84	52 816	375
AU 澳大利亞		8 478	248	28 660	1,923	MZ 莫桑比克				1 600	14
BG 保加利亞		7 105	70	30 633	237	NL 荷蘭		3 862	436	49 995	2,787
BR 巴西				4 000	24	NZ 新西蘭		22	2	4 322	129
CH 瑞士				3 001	41	PH 菲律賓		284	17	230 276	9,541
CL 智利		7 579	113	53 028	517	PT 葡萄牙				14 878	136
CN 中國內地		45 216	252	1 286 851	6,648	SA 沙特阿拉伯				14 620	69
CZ 捷克共和國		10 723	87	22 570	315	SG 新加坡		187	17	18 829	211
DE 德國		14 579	225	89 781	2,234	SI 斯洛文尼亞				1 347	75
DZ 阿爾及利亞				103 007	954	SK 斯洛伐克共和國				1 705	11
E7 西班牙		14 077	112	69 627	461	TH 泰國		7 200	118	67 531	337
F7 芬蘭		10 000	30	40 000	119	TR 土耳其				8 755	107
F8 法國		63 551	1,114	230 182	3,826	TW 台灣		12 838	61	118 956	1,032
GB 英國		23 885	383	83 796	1,458	U8 美國		56 890	556	350 427	4,392
GR 希臘		39 788	209	95 461	531	UA 烏克蘭				44 176	97
GT 危地馬拉				82 040	563	UG 烏干達				5 650	167
I8 意大利		289 138	3,261	3 536 885	33,990	VN 越南		70 080	19	87 263	141
IL 以色列				1 520	27	ZA 南非				127 350	597
IN 印度		900	40	1 600	75	ZM 贊比亞		1 649	3	1 649	3
JO 約旦				7 244	86	總計 TOTAL		3 937 385	18,015	36 417 660	182,405
JP 日本				98 375	1,520	88419 光學纖維及光學纖維束；光學纖維纜，未列明在其他編號；偏光材料製的片及板；未裝配的光學元件，未列明在其他編號 (公斤) OPTICAL FIBRES AND OPTICAL FIBRE BUNDLES; OPTICAL FIBRE CABLES, NES; SHEETS AND PLATES OF POLARISING MATERIAL; UNMOUNTED OPTICAL ELEMENTS, NES (KG)					
LY 利比亞				37 590	50	AE 阿拉伯聯合酋長國		13	28	94	109
M8 摩洛哥		18 925	349	197 102	2,440	AR 阿根廷				441	105
MV 馬爾代夫				1 847	34	AT 奧地利		23	98	947	1,169
MW 馬拉維				10 970	40	AU 澳大利亞		333	238	8 377	9,056
MX 墨西哥		18 494	208	18 494	208	BD 孟加拉國		2 276	561	15 268	4,004
MY 馬來西亞				1 912	15	BE 比利時				1 184	327
NL 荷蘭		1 775	40	16 115	166	BG 保加利亞				132	84
NZ 新西蘭				1 795	34	BN 文萊				269	78
PH 菲律賓		180	1	29 108	349	BO 玻利維亞				47	11
PK 巴基斯坦				70 730	327	BR 巴西		389	374	1 157	3,219
R8 馬達加斯加				3 164	18	CA 加拿大		6 179	19,655	25 121	113,782
SE 瑞典		3 714	75	11 007	290	CH 瑞士		88	47	196	121
TN 突尼斯				9 000	36	CL 智利				7	2
TR 土耳其				113 508	1,554	CN 中國內地		813 311	431,203	8 591 802	3,767,019
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				182	156	CO 哥倫比亞		11	7	489	336
U8 美國		17 014	219	235 880	1,970	CZ 捷克共和國				249	114
						D8 丹麥		394	145	3 383	1,629

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88419 光學纖維及光學纖維束；光學纖維纜，未列明在其他編號；偏光材料製的片及板；未裝配的光學元件，未列明在其他編號 (公斤) OPTICAL FIBRES AND OPTICAL FIBRE BUNDLES; OPTICAL FIBRE CABLES, NES; SHEETS AND PLATES OF POLARISING MATERIAL; UNMOUNTED OPTICAL ELEMENTS, NES (KG)						88421 眼鏡、護目鏡或類似物的框架及裝架 (副) FRAMES AND MOUNTINGS FOR SPECTACLES, GOGGLES OR THE LIKE (NO.)					
DE 德國	677	1,159	14 810	14,078		DZ 阿爾及利亞				9 400	90
E7 西班牙	263	226	4 145	2,177		E7 西班牙	287 746	12,704		2 221 620	100,962
EE 愛沙尼亞	8	10	8	10		E8 埃塞俄比亞				6 450	130
						EC 厄瓜多爾				2 387	215
F7 芬蘭	357	247	1 646	1,228		EE 愛沙尼亞				30 288	493
F8 法國	822	477	4 545	2,391		EG 埃及				1 461	96
GB 英國	835	1,822	9 040	18,165		F7 芬蘭	8 077	425		30 498	1,800
GR 希臘			1 148	113		F8 法國	730 532	36,721		7 051 572	353,689
I8 意大利	518	1,636	31 555	12,872		GB 英國	808 193	31,912		6 146 350	283,835
ID 印度尼西亞	2 278	388	9 538	1,704		GE 格魯吉亞				970	83
IL 以色列	3	19	82	209		GR 希臘	51 316	1,240		228 754	6,612
IN 印度	249	326	3 324	3,324		GU 關島		2	4	17	35
IR 伊朗			3 015	2,337		HR 克羅地亞	1 440	6		57 754	420
JP 日本	77 357	37,302	827 668	281,738		HU 匈牙利	26 257	824		231 310	6,210
						I8 意大利	1 217 524	74,863		12 196 606	701,210
KE 肯尼亞			246	233		ID 印度尼西亞	54 972	1,480		338 914	6,975
KR 韓國	1 733	1,997	26 707	21,201		IE 愛爾蘭	13 688	96		147 188	2,151
MM 緬甸	10 205	3,675	30 940	13,752		IL 以色列	23 464	702		194 100	8,201
MO 澳門	202	1,155	1 440	9,817		IN 印度	38 891	2,166		452 271	15,813
MW 馬拉維			74	74		IR 伊朗	20 029	156		128 492	1,022
MX 墨西哥	2	7	532	74		JO 約旦	5 079	28		11 426	68
MY 馬來西亞	11 620	6,147	126 691	65,202		JP 日本	693 665	24,807		7 169 269	259,415
N8 挪威			175	39		KE 肯尼亞	10 615	42		17 306	98
NL 荷蘭	2 621	2,535	4 124	4,084		KR 韓國	39 421	2,336		360 716	27,850
NZ 新西蘭	897	248	7 250	2,285		KW 科威特	500	32		2 000	44
						LB 黎巴嫩	21	1		2 763	112
OM 阿曼			20	10		LI 列支敦士登	7 193	196		7 193	196
PH 菲律賓	11 246	8,998	218 855	96,717		LT 立陶宛	1 357	76		31 979	360
PK 巴基斯坦			2 150	750		LU 盧森堡	8 437	639		64 189	4,332
PL 波蘭	42	45	368	461		LV 拉脫維亞	2 206	121		75 848	776
PT 葡萄牙	1 379	100	3 985	469		M8 摩洛哥	9 057	64		44 071	645
RU 俄羅斯	23	22	23	22		MM 緬甸	2 360	317		11 235	1,525
SA 沙特阿拉伯	55	74	239	237		MO 澳門	18	11		518	52
SE 瑞典	301	186	2 319	1,504		MT 馬爾他	899	66		13 878	1,944
SG 新加坡	5 526	1,254	39 709	7,874		MU 毛里求斯				1 253	91
SI 斯洛文尼亞			182	171		MW 馬拉維				1 580	37
						MX 墨西哥	41 039	2,377		258 883	9,859
SK 斯洛伐克共和國			154	97		MY 馬來西亞	66 642	2,600		498 260	25,470
TH 泰國	9 476	17,819	79 836	160,258		N8 挪威	9 519	831		61 836	3,756
TR 土耳其			60	103		NG 尼日利亞				180	5
TW 台灣	10 258	5,455	111 871	70,193		NI 尼加拉瓜				4 500	27
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			321	149		NL 荷蘭	100 561	4,617		763 874	35,251
U8 美國	12 193	27,657	89 284	177,559		NP 尼泊爾				2 721	158
VN 越南	2 473	748	33 199	11,113		NZ 新西蘭	4 520	290		52 389	3,914
ZM 贊比亞			112	121		OM 阿曼				11 520	182
總計 TOTAL	986 636	574,090	10 340 553	4,886,081		PE 秘魯	1 800	13		14 100	125
88421 眼鏡、護目鏡或類似物的框架及裝架 (副) FRAMES AND MOUNTINGS FOR SPECTACLES, GOGGLES OR THE LIKE (NO.)						PG 巴布亞新畿內亞				1 924	59
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區	1 500	42	1 500	42		PH 菲律賓	60 115	1,522		1 349 087	25,540
AD 安道爾			3 000	21		PK 巴基斯坦	13 372	10		35 488	71
AE 阿拉伯聯合酋長國	5 790	163	172 336	4,456		PL 波蘭	20 203	705		261 659	7,363
AR 阿根廷	82 593	707	727 198	6,346		PR 波多黎各				2 366	84
AT 奧地利	64 811	5,960	353 826	24,858		PT 葡萄牙	36 516	1,622		200 749	9,936
AU 澳大利亞	99 552	5,319	937 489	52,027		PY 巴拉圭				49 693	1,880
BB 巴巴多斯			375	31		RO 羅馬尼亞				16 447	402
BD 孟加拉國			200	2		RU 俄羅斯	4 190	464		136 286	6,538
BE 比利時	14 895	810	147 941	6,738		SA 沙特阿拉伯	7 107	225		69 858	1,931
BG 保加利亞			9 895	354		SD 蘇丹				6 020	45
BR 巴西	53 717	1,651	474 188	20,329		SE 瑞典	65 122	4,079		488 073	33,007
CA 加拿大	249 915	10,639	3 270 187	141,837		SG 新加坡	56 476	5,174		558 218	44,068
CH 瑞士	60 487	1,933	451 975	11,391		SK 斯洛伐克共和國	7 038	345		39 144	1,557
CL 智利	6 300	63	65 834	1,304		SY 敘利亞	2 198	18		39 313	405
CN 中國內地	1 135 142	22,023	6 214 531	157,678		TH 泰國	32 041	4,141		366 557	30,398
CO 哥倫比亞	7 566	281	84 076	2,329		TN 突尼斯		420		11 290	515
CR 哥斯達黎加			3 454	197		TR 土耳其	37 252	1,706		204 177	9,502
CS 塞爾維亞和黑山			8 160	316		TW 台灣	69 584	2,806		434 158	28,476
CY 塞浦路斯			2 644	110		TZ 坦桑尼亞聯合共和國	2 615	61		6 745	186
CZ 捷克共和國	96 195	2,940	677 925	22,713		U8 美國	2 987 010	133,377		26 787 654	1,160,776
D8 丹麥	75 506	7,413	777 937	60,912		UA 烏克蘭				3 374	76
DE 德國	620 572	31,785	5 996 547	336,235		UG 烏干達				2 454	52
						UY 烏拉圭	680	16		150 897	1,665
						VE 委內瑞拉	13 975	1,102		93 741	5,434

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88421	眼鏡、護目鏡或類似物的框架及裝架 (副) FRAMES AND MOUNTINGS FOR SPECTACLES, GOGGLES OR THE LIKE (NO.)					88423	眼鏡、護目鏡及類似物, 供矯正、保護及其他用途 (副) SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE, CORRECTIVE, PROTECTIVE OR OTHER (NO.)				
VN	越南	2 221	215	22 746	2,369	BO	玻利維亞	1 500	18	11 068	138
ZA	南非	41 647	2,160	381 460	18,547	BR	巴西	81 122	850	1 127 547	11,774
ZM	贊比亞			1 460	41	BZ	伯利茲			60	7
ZW	津巴布韋			2 389	82	CA	加拿大	269 891	2,874	3 375 237	38,620
						CH	瑞士	85 234	1,073	586 657	11,063
						CI	科特迪瓦			900	8
	總計 TOTAL	10 321 363	454,288	91 064 534	4,107,560	CL	智利	211 165	3,427	1 376 644	10,796
88422	眼鏡、護目鏡及類似物框架及裝架的零件 (公斤) PARTS FOR FRAMES AND MOUNTINGS OF SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE (KG)					CM	喀麥隆			900	8
AR	阿根廷			1 235	762	CN	中國內地	290 274	14,429	5 290 614	125,462
AT	奧地利	22	139	1 473	735	CO	哥倫比亞	8 818	156	199 502	2,304
AU	澳大利亞	7 244	933	9 902	1,478	CR	哥斯達黎加	98	9	858	18
BE	比利時			9 173	243	CS	塞爾維亞和黑山			3 708	47
BR	巴西	464	41	5 757	1,159	CY	塞浦路斯	45	4	39 457	369
CA	加拿大	157	78	42 623	1,902	CZ	捷克共和國	10 530	125	80 925	2,804
CH	瑞士			386	124	D8	丹麥	65 849	1,035	777 217	12,659
CN	中國內地	240 595	34,702	1 712 163	343,479	DE	德國	282 664	9,999	4 679 441	159,597
CZ	捷克共和國	48	63	491	424	DO	多明尼加共和國	200	2	1 750	23
D8	丹麥	72	28	1 619	945	E7	西班牙	180 531	3,951	2 321 661	50,171
DE	德國	3 170	3,145	49 283	29,909	EC	厄瓜多爾	300	4	2 400	24
E7	西班牙	913	96	24 297	725	EE	愛沙尼亞	2 508	31	4 931	88
F8	法國	5 003	3,799	101 008	24,708	EG	埃及	504	12	11 685	180
GB	英國	963	191	11 072	1,015	F7	芬蘭	345	43	88 768	1,665
GR	希臘			1 131	621	F8	法國	730 127	19,756	6 999 544	177,845
HR	克羅地亞			29 173	301	FJ	斐濟群島			70	@
HU	匈牙利	226	126	227	126	GA	加蓬	5 100	20	5 100	20
I8	意大利	107 980	12,831	1 204 974	124,501	GB	英國	583 042	9,001	9 597 535	127,102
ID	印度尼西亞	699	3	5 561	23	GE	格魯吉亞			4 415	176
IL	以色列	1	@	42	47	GH	加納			5 647	13
IN	印度	94	24	3 335	324	GR	希臘	6 937	367	245 825	5,673
JP	日本	3 423	804	20 114	6,591	GT	危地馬拉	250	3	8 650	66
KR	韓國	1 465	132	27 529	1,731	GU	關島	85	7	997	643
LU	盧森堡	11	16	159	204	HR	克羅地亞	118	9	59 729	940
MT	馬爾他			879	278	HU	匈牙利	12 140	152	104 171	1,434
MU	毛里求斯			21	22	I8	意大利	965 224	70,988	9 733 103	587,035
MX	墨西哥	1	1	71	51	ID	印度尼西亞	33 603	598	126 364	2,008
MY	馬來西亞	1 303	15	11 535	273	IE	愛爾蘭	2 271	18	80 769	847
N8	挪威			109	38	IL	以色列	6 116	95	340 693	5,613
NL	荷蘭	12	11	145	125	IN	印度	48 565	1,099	418 288	8,641
NZ	新西蘭	2	11	35	53	IS	冰島			1 278	19
PH	菲律賓	69	29	1 222	381	JO	約旦			2 640	28
PL	波蘭			6	6	JP	日本	359 883	8,900	4 518 327	100,522
PT	葡萄牙	100	58	390	236	KE	肯尼亞	25 680	98	81 931	359
PY	巴拉圭	832	73	5 274	1,049	KH	柬埔寨			16 830	107
RO	羅馬尼亞			1	@	KI	基里巴斯			11 320	35
SA	沙特阿拉伯			150	34	KR	韓國	118 148	4,245	1 786 070	66,645
SE	瑞典	44	3	19 399	879	KW	科威特			7 651	324
SG	新加坡	69	1	764	372	KZ	哈薩克斯坦	20	11	20	11
SK	斯洛伐克共和國	276	87	447	164	LA	老撾			11 200	61
TH	泰國	820	166	2 187	446	LB	黎巴嫩			22 978	341
TR	土耳其			304	116	LK	斯里蘭卡			668	47
TW	台灣	6	3	7 597	394	LR	利比里亞			432	3
U8	美國	23 369	4,510	521 819	35,417	LU	盧森堡	4 387	694	17 582	2,769
ZA	南非	2	2	381	240	LV	拉脫維亞			5 040	18
	總計 TOTAL	399 455	62,119	3 835 463	582,649	M8	摩洛哥			4 910	35
88423	眼鏡、護目鏡及類似物, 供矯正、保護及其他用途 (副) SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE, CORRECTIVE, PROTECTIVE OR OTHER (NO.)					MM	緬甸			324	35
AE	阿拉伯聯合酋長國	32 382	363	370 321	5,278	MN	蒙古	1	@	5	1
AO	安哥拉			5 400	46	MO	澳門	250	198	6 098	1,770
AR	阿根廷	80 994	1,313	593 893	8,152	MP	北馬里亞納群島	207	2	794	138
AT	奧地利	24 670	1,305	244 847	11,652	MU	毛里求斯			6 880	154
AU	澳大利亞	379 733	7,979	2 814 635	51,074	MV	馬爾代夫			286	25
BA	波斯尼亞及黑塞哥維那			1 889	98	MX	墨西哥	29 367	455	920 344	8,711
BD	孟加拉國	6 312	47	8 972	55	MY	馬來西亞	70 606	2,224	319 205	15,186
BE	比利時	11 521	80	404 221	3,924	N8	挪威	10 938	174	175 394	2,036
BG	保加利亞			61 547	2,072	NL	荷蘭	147 355	6,051	1 630 304	39,890
BH	巴林			15 000	51	NP	尼泊爾			1 089	75
BJ	貝寧			901 788	2,373	NZ	新西蘭	41 747	594	326 083	4,665
BN	文萊			30 000	184	OM	阿曼			1 679	76
						P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			600	6
						PA	巴拿馬	35 304	362	89 805	901
						PE	秘魯	30 697	288	319 937	2,362
						PG	巴布亞新畿內亞			2 935	54

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

617

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88423 眼鏡、護目鏡及類似物，供矯正、保護及其他用途 (副) SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE, CORRECTIVE, PROTECTIVE OR OTHER (NO.)						88431 物鏡，供攝影機、放映機或照片放大或縮小機用 (-) OBJECTIVE LENSES FOR CAMERAS, PROJECTORS OR PHOTOGRAPHIC ENLARGERS OR REDUCERS (-)					
PH 菲律賓	83 808		1,173	744 640	10,901	KP 朝鮮					90
PK 巴基斯坦				645	28	KR 韓國		1,263			12,458
PL 波蘭	33 878	340		103 339	1,313	LI 列支敦士登		179			2,523
PR 波多黎各	400	5		2 530	32	LK 斯里蘭卡					351
PT 葡萄牙	294	14		39 540	1,142	LT 立陶宛		15			20
PY 巴拉圭	8 339	23		113 628	931	LV 拉脫維亞					7
QA 卡塔爾	72	4		3 308	176						
						MN 蒙古		1			9
RO 羅馬尼亞				1 600	60	MO 澳門		166			18,283
RU 俄羅斯	42	3		90 528	1,500	MT 馬爾他					3
SA 沙特阿拉伯	1 276	67		24 768	1,568	MX 墨西哥					770
SB 所羅門群島				5 875	27	MY 馬來西亞		2,321			15,180
SE 瑞典	89 096	2,675		976 525	17,593	N8 挪威		6			59
SG 新加坡	40 754	2,725		558 862	23,673	NL 荷蘭		87			2,896
SI 斯洛文尼亞				14 100	127	NP 尼泊爾					598
SK 斯洛伐克共和國	45	5		1 988	214	NZ 新西蘭		2,393			9,183
SN 塞內加爾	5 700	39		6 600	46	PH 菲律賓		201			1,514
SV 薩爾瓦多				154	6						
						PK 巴基斯坦					7
SY 敘利亞	115	4		10 940	145	PL 波蘭		1			67
SZ 斯威士蘭	300	11		300	11	PT 葡萄牙		4			14
TH 泰國	83 882	2,000		289 252	16,442	PY 巴拉圭					265
TN 突尼斯				42 984	78	RU 俄羅斯					3,202
TO 湯加	128	2		128	2	SA 沙特阿拉伯					3
TR 土耳其	16 981	298		235 068	10,133	SE 瑞典		12			1,645
TW 台灣	14 573	1,161		551 451	21,488	SG 新加坡		6,470			69,046
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	640	19		6 240	140	TH 泰國		123			20,065
						TR 土耳其					6,809
U8 美國	4 232 406	73,595		66 243 805	840,712						
UA 烏克蘭	4 500	33		35 779	701	TW 台灣		5,208			47,161
						U8 美國		18,087			103,539
UY 烏拉圭	19 312	349		102 477	1,993	UA 烏克蘭					1,489
VE 委內瑞拉	2 000	24		85 859	2,382	VE 委內瑞拉					127
VN 越南	417	48		52 311	1,969	VN 越南		49			571
WS 薩摩亞	2 004	22		3 204	36	VU 瓦努阿圖					2
ZA 南非	96 181	1,119		737 030	11,933	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		75			396
總計 TOTAL	10 032 501	261,294		134 541 440	2,645,749	ZA 南非		128			1,360
						ZR 剛果民主共和國		5			7
88431 物鏡，供攝影機、放映機或照片放大或縮小機用 (-) OBJECTIVE LENSES FOR CAMERAS, PROJECTORS OR PHOTOGRAPHIC ENLARGERS OR REDUCERS (-)						總計 TOTAL		219,076			1,445,222
AE 阿拉伯聯合酋長國						88432 其他經裝架物鏡，未列明在其他編號 (個) OTHER MOUNTED OBJECTIVE LENSES (NO.)					
AF 阿富汗		73		9,569		AE 阿拉伯聯合酋長國	1 194	1,973	2 100	3,267	
AR 阿根廷				24		AU 澳大利亞	1 085	6,019	6 503	14,313	
AT 奧地利		115		714		BD 孟加拉國			58 410	167	
AU 澳大利亞		2,518		19,860		BN 文萊			1	11	
BE 比利時		1		48		BR 巴西	1 400	55	4 718	792	
BR 巴西				176		CA 加拿大	48 540	731	48 836	770	
CA 加拿大		355		1,578		CH 瑞士			35	395	
CH 瑞士		663		6,001		CL 智利			1 651	615	
CL 智利				84		CN 中國內地	7 193 572	238,221	40 508 270	1,933,114	
CN 中國內地		165,050		978,506		CO 哥倫比亞			1 026	156	
CO 哥倫比亞				3							
CR 哥斯達黎加				23		DE 德國		530	520	21 660	4,970
CY 塞浦路斯				6		E7 西班牙				73	149
CZ 捷克共和國				31		EG 埃及				9	24
D8 丹麥		207		7,441		F7 芬蘭				314	834
DE 德國		1,267		13,231		F8 法國	874	92	26 026	3,430	
E7 西班牙		541		6,726		GB 英國	90	84	317 080	2,512	
F7 芬蘭		846		6,205		HU 匈牙利			19 730	623	
F8 法國		442		4,215		I8 意大利			33	26	
						ID 印度尼西亞	21	148	21 304	674	
FJ 斐濟群島				31		IL 以色列			614	195	
GB 英國		1,220		9,903							
GI 直布羅陀		2		2		IN 印度			10 517	1,314	
GR 希臘		354		3,868		IR 伊朗	4	10	113	60	
GU 關島				5		JP 日本	1 552 433	31,560	4 228 341	71,245	
HU 匈牙利				22		KR 韓國	4 121	161	64 416	6,742	
I8 意大利		143		3,786		KW 科威特			11	4	
ID 印度尼西亞		294		2,030		KZ 哈薩克斯坦			62	16	
IE 愛爾蘭		11		121		LB 黎巴嫩			995	65	
IL 以色列		392		2,476		LK 斯里蘭卡	4	13	12	54	
						MM 緬甸			2	29	
IN 印度		373		3,192		MO 澳門	179	4,281	1 215	32,034	
IR 伊朗		111		244							
IS 冰島				1		MX 墨西哥	40 866	697	551 963	20,450	
JP 日本		7,303		45,335		MY 馬來西亞	314 953	9,813	2 911 137	126,615	

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88432 其他經裝架物鏡，未列明在其他編號 (個) OTHER MOUNTED OBJECTIVE LENSES (NO.)				
NL 荷蘭	120	32	20 375	14,129
NP 尼泊爾			25	13
NZ 新西蘭	429	1,299	1 183	4,217
OM 阿曼			61	46
PA 巴拿馬			2 322	75
PH 菲律賓	14 205	2,137	62 321	16,521
PK 巴基斯坦			3	4
PL 波蘭	2 110	7	11 921	74
RU 俄羅斯			949	1,209
SA 沙特阿拉伯	1	3	123	182
SE 瑞典	50	@	1 530	367
SG 新加坡	825 292	40,530	4 066 988	173,351
SI 斯洛文尼亞			28	4
TH 泰國	5 244	1,350	31 457	11,692
TR 土耳其	6 540	1,428	12 139	3,416
TW 台灣	74 473	1,637	157 164	12,344
U8 美國	35 876	4,176	283 859	25,855
UA 烏克蘭			2 400	202
UG 烏干達			320	48
VE 委內瑞拉			2 380	444
VN 越南	9 255	1,049	75 220	8,854
ZA 南非	1	34	2 447	843
總計 TOTAL	10 133 462	348,061	53 542 392	2,499,554

88433 經裝架濾光鏡 (個) MOUNTED OPTICAL FILTERS (NO.)				
AT 奧地利			1 000	17
AU 澳大利亞	176	10	1 277	68
CA 加拿大	50	3	70	4
CN 中國內地	209 986	977	2 597 906	16,118
CZ 捷克共和國			10	1
DE 德國			219	12
E7 西班牙	2 900	20	2 900	20
F8 法國	11 400	280	50 636	828
GB 英國			420	156
GR 希臘			205	24
ID 印度尼西亞	31	11	261	73
IL 以色列			10	20
IN 印度			102	33
JP 日本	42 380	718	223 889	2,655
KR 韓國	656 984	997	4 707 737	5,419
MO 澳門	3	1	364	60
MX 墨西哥			100	6
NP 尼泊爾			250	64
PH 菲律賓			131	44
PL 波蘭	1 635	176	1 635	176
R8 馬達加斯加			10	1
SG 新加坡			20 865	370
TH 泰國	37 035	62	722 207	2,344
TW 台灣	150	3	3 443 072	25,200
U8 美國	20 032	290	225 215	2,955
總計 TOTAL	982 762	3,548	12 000 491	56,667

88439 經裝架光學元件，未列明在其他編號 (公斤) MOUNTED OPTICAL ELEMENTS, NES (KG)				
CN 中國內地	2 047	3,096	32 769	26,994
DE 德國			930	203
F8 法國	50	29	1 500	198
JP 日本	13	733	636	4,059
RU 俄羅斯			55	1,024
SG 新加坡	1	1	104	182
TH 泰國	2	47	2	47
TR 土耳其			10	97
TW 台灣	5	20	26	100
U8 美國	564	75	8 002	3,209
總計 TOTAL	2 682	4,000	44 034	36,113

88531 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)				
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			2	121

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88531 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			17	510
AU 澳大利亞	593	14,486	4 826	110,412
BE 比利時			1	18
CA 加拿大			2	126
CH 瑞士	859	67,518	4 541	559,946
CN 中國內地	2 904	40,637	7 290	156,521
D8 丹麥			1	53
DE 德國	1 846	208	15 380	6,676
E7 西班牙			2	101
F8 法國			21	547
GB 英國			12	542
GU 關島	198	4,408	1 751	32,717
I8 意大利			14	284
ID 印度尼西亞	17	257	233	5,141
JO 約旦			10	33
JP 日本	206	6,420	5 223	97,243
KR 韓國	1 481	33,233	10 982	246,184
LB 黎巴嫩			7	56
MO 澳門	141	33,371	579	45,132
MY 馬來西亞	11	243	107	6,196
N8 挪威			2	46
NL 荷蘭			1	10
NP 尼泊爾			29	112
NZ 新西蘭	26	458	254	4,074
PA 巴拿馬			2	58
PH 菲律賓	50	895	188	3,320
RU 俄羅斯			4	203
SG 新加坡	206	3,565	3 386	90,256
TH 泰國	102	4,942	1 289	70,734
TW 台灣	399	19,597	2 727	188,866
U8 美國	321	5,335	2 563	43,577
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			5	67
總計 TOTAL	9 360	235,573	61 451	1,669,881
88532 腕錶，並非用電池組或蓄電池作動力，錶殼用貴金屬製或包金屬 (隻) WRIST WATCHES, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)				
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			2	288
AE 阿拉伯聯合酋長國			3	253
AO 安哥拉			1	98
AU 澳大利亞	127	2,147	166	3,207
BE 比利時			1	108
CA 加拿大			8	85
CH 瑞士	194	30,334	1 514	178,386
CN 中國內地	428	17,061	2 972	133,696
DE 德國	1	189	39	3,071
E7 西班牙			12	392
F7 芬蘭			3	156
F8 法國			8	201
GB 英國	4	53	64	1,842
GR 希臘			1	180
GU 關島	148	2,003	200	2,828
I8 意大利			2	82
IN 印度			67	1,868
JO 約旦	2	189	2	189
JP 日本	258	4,855	1 822	73,779
KR 韓國	14	247	339	8,544
MO 澳門			59	6,547
MY 馬來西亞	7	1,158	153	20,179
NZ 新西蘭	81	996	83	1,273
PH 菲律賓			26	1,735
RU 俄羅斯	9	618	45	3,566
SG 新加坡	86	8,321	614	50,855
SR 蘇里南			2	39
TH 泰國	21	653	101	4,398
TW 台灣	151	7,073	600	38,162
U8 美國	42	2,198	349	31,276
VI 美屬維爾京斯島			1	103

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

619

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88532 腕錶，並非用電池組或蓄電池作動力，錶殼用貴金屬製或包金屬 (隻) WRIST WATCHES, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						88541 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
總計 TOTAL		1 573	78,096	9 259	567,385	GN 畿內亞		32 920	283	559 397	4,123
88539 袋錶及其他錶 (腕錶除外)，錶殼用貴金屬製或包貴金屬 (隻) POCKET AND OTHER WATCHES (NOT WRIST WATCHES), WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						GR 希臘		197 494	14,022	1 674 007	101,994
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				3	19	GT 危地馬拉		17 650	470	114 155	6,368
CH 瑞士				3	223	GU 關島		1 935	3,273	30 254	11,628
CN 中國內地		3	173	35	2,088	HN 洪都拉斯				2 815	263
DE 德國				7 006	156	HR 克羅地亞		35 770	2,857	164 276	18,560
總計 TOTAL		3	173	7 047	2,486	HU 匈牙利		7 959	1,025	117 653	7,932
88541 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						ID 意大利		1 409 411	184,748	12 521 686	1,239,834
未列明非洲國家/地區				11 850	125	IE 愛爾蘭		12 847	1,811	159 049	14,882
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區		11 719	223	33 348	2,274	IL 以色列		96 515	6,058	1 101 762	49,134
AD 安道爾		947	498	17 342	3,737	IN 印度		213 244	13,240	1 055 478	86,118
AE 阿拉伯聯合酋長國		2 876 973	86,622	23 776 771	713,018	IQ 伊拉克		1 950	45	9 599	237
AF 阿富汗				199	183	IR 伊朗		24 766	504	1 087 774	14,432
AL 阿爾巴尼亞		392	61	5 743	273	IS 冰島		415	106	14 987	2,045
AM 亞美尼亞				11 996	3,364	JM 牙買加				40	1
AO 安哥拉		60 000	299	274 158	2,215	JO 約旦		5 524	1,541	293 170	9,003
AR 阿根廷		552 937	14,101	4 627 591	99,049	JP 日本		2 007 506	172,972	18 402 759	1,312,304
AT 奧地利		252 178	16,345	2 768 899	166,818	KE 肯尼亞		800	40	11 318	262
AU 澳大利亞		623 130	58,635	3 998 971	299,568	KM 科摩羅				1 000	19
AZ 阿塞拜疆		752	14	1 703	61	KP 朝鮮				305	96
BA 波斯尼亞及黑塞哥維那				9 465	374	KR 韓國		395 926	52,575	2 995 845	356,915
BB 巴巴多斯		530	109	530	109	KW 科威特		48 685	5,190	424 477	48,157
BD 孟加拉國		43 034	1,037	677 606	5,527	KZ 哈薩克斯坦				5 094	249
BE 比利時		179 984	14,674	2 492 223	101,774	LA 老撾				710	210
BG 保加利亞		10 551	240	42 594	1,895	LB 黎巴嫩		12 448	966	329 461	16,626
BH 巴林		13 359	2,345	63 537	9,250	LI 列支敦士登				100	28
BI 布隆迪		5 500	28	72 695	280	LK 斯里蘭卡		137 938	1,484	1 747 819	8,004
BJ 貝寧				676 645	5,093	LR 利比里亞		300	2	300	2
BN 文萊				1 280	53	LT 立陶宛		95	38	20 712	1,947
BO 玻利維亞		2 700	202	67 825	2,523	LU 盧森堡		5 617	140	273 314	4,762
BR 巴西		269 410	9,067	3 293 201	69,620	LV 拉脫維亞		10 139	837	40 624	2,665
BS 巴哈馬				4 878	393	LY 利比亞				10 974	360
BY 白俄羅斯		1 689	219	8 432	578	M8 摩洛哥		3 043	256	71 972	4,113
CA 加拿大		813 092	41,797	6 661 580	285,682	MD 摩爾多瓦		3 150	114	64 831	1,374
CG 剛果		14 100	99	55 299	370	ML 馬里		11 900	91	113 200	840
CH 瑞士		168 926	20,329	1 995 052	196,669	MM 緬甸		1 489	284	218 893	9,108
CI 科特迪瓦		5 250	390	19 250	467	MN 蒙古				343	131
CL 智利		463 511	14,568	4 865 026	103,641	MO 澳門		8 737	2,908	76 005	74,427
CM 喀麥隆				2 200	13	MP 北馬里亞納群島				1 925	37
CN 中國內地		2 207 151	88,068	13 694 338	601,564	MR 毛里塔尼亞				7 300	207
CO 哥倫比亞		331 242	9,702	2 057 393	64,968	MT 馬爾他		150	131	19 068	831
CR 哥斯達黎加		8 038	322	70 898	2,918	MU 毛里求斯		1 954	289	38 525	2,095
CS 塞爾維亞和黑山		8 143	1,272	38 722	5,379	MV 馬爾代夫		890	46	12 627	1,411
CU 古巴				29 240	957	MX 墨西哥		766 493	16,235	4 916 356	108,567
CV 佛得角				500	126	MY 馬來西亞		346 273	24,350	2 589 825	158,241
CY 塞浦路斯		17 990	1,013	114 959	7,002	N8 挪威		43 492	6,432	508 995	41,680
CZ 捷克共和國		57 017	3,468	482 073	20,548	NE 尼日爾		4 575	185	4 575	185
D8 丹麥		150 900	12,428	1 260 841	99,037	NG 尼日利亞		134 635	3,483	8 307 790	66,098
DE 德國		1 392 027	126,780	19 676 692	1,284,952	NI 尼加拉瓜		8 000	32	23 000	89
DO 多明尼加共和國		4 300	157	123 313	2,197	NL 荷蘭		453 646	36,444	3 993 406	249,676
DZ 阿爾及利亞				6 291	842	NP 尼泊爾		1 370	61	43 332	1,799
E7 西班牙		1 964 103	186,735	13 024 411	1,056,463	NZ 新西蘭		22 146	2,646	259 037	20,742
EC 厄瓜多爾		2 050	75	145 062	4,008	OM 阿曼		17 771	1,239	138 456	12,363
EE 愛沙尼亞		9 977	1,333	86 880	4,053	P7 密克羅西亞洲聯邦及帕勞共和國				865	91
EG 埃及		48 445	3,917	930 080	28,746	PA 巴拿馬		1 480 060	64,616	11 572 943	419,733
F7 芬蘭		42 047	2,919	904 485	34,164	PE 秘魯		152 532	2,835	1 262 344	25,465
F8 法國		1 110 614	81,194	11 114 052	650,315	PG 巴布亞新畿內亞		10 560	378	44 036	1,634
FJ 斐濟群島		13 226	199	54 731	1,821	PH 菲律賓		397 044	23,873	3 100 066	174,782
GA 加蓬				19 700	219	PK 巴基斯坦		39 264	1,941	231 232	10,521
GB 英國		2 339 806	175,995	17 989 124	1,097,026	PL 波蘭		332 159	11,169	1 733 920	50,882
GE 格魯吉亞				4 154	1,063	PR 波多黎各		16 256	499	90 520	3,047
GH 加納		2 100	38	187 820	1,613	PT 葡萄牙		67 334	8,570	615 829	50,614
GM 岡比亞				8 130	64	PY 巴拉圭		1 360 082	18,504	15 571 821	153,937
						QA 卡塔爾		33 667	3,479	202 459	23,566
						R8 馬達加斯加				7 700	39
						RO 羅馬尼亞		7 092	442	99 834	4,594
						RU 俄羅斯		51 066	4,241	764 377	43,468
						SA 沙特阿拉伯		3 766 263	75,136	16 276 730	347,997
						SC 塞舌爾				455	38
						SD 蘇丹				519	93

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88541 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						88542 腕錶，並非用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
SE 瑞典		101 260	6,913	1 240 258	66,527	LB 黎巴嫩				167	42
SG 新加坡		635 952	56,552	4 534 989	359,182	LK 斯里蘭卡	202	50		773	195
SI 斯洛文尼亞		4 435	961	38 329	4,643	LT 立陶宛				1 009	229
SK 斯洛伐克共和國		2 830	251	73 929	2,956	LV 拉脫維亞				119	35
SN 塞內加爾		32 280	319	334 092	2,750	LY 利比亞	1 099	180		1 099	180
SR 蘇里南		560	35	560	35	MH 馬紹爾群島共和國				75	11
SV 薩爾瓦多		7 603	276	62 949	1,864	ML 馬里				463	835
SY 敘利亞		299 027	2,848	2 022 866	19,388	MM 緬甸	195	39		2 065	381
SZ 斯威士蘭				44 834	1,623	MN 蒙古				752	218
TG 多哥		35 800	273	476 625	3,764	MO 澳門	321	449		756	11,381
TH 泰國		288 239	26,264	1 533 044	181,181	MU 毛里求斯				198	86
TN 突尼斯		800	71	41 870	2,166	MV 馬爾代夫				39	11
TR 土耳其		568 166	18,506	5 245 798	191,915	MX 墨西哥	400	27		594	239
TT 特立尼達及多巴哥		230	8	1 458	35	MY 馬來西亞	1 109	1,318		41 107	17,064
TW 台灣		168 487	22,922	1 343 385	212,243	N8 挪威	10	7		870	123
TZ 坦桑尼亞聯合共和國		240	12	741 511	2,541	NL 荷蘭	3 651	816		23 932	5,432
U8 美國	15 637 937	911,595		97 213 304	5,644,533	NP 尼泊爾	248	15		938	289
UA 烏克蘭		624	117	616 172	7,860	NZ 新西蘭				45	27
UG 烏干達				5 010	114	OM 阿曼				30	7
UY 烏拉圭	5 545	197		144 814	4,375	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				50	10
VE 委內瑞拉	396 821	5,812		2 346 966	46,688	PA 巴拿馬	58 826	9,884		320 943	55,294
VI 美屬維爾京斯島				7 702	187	PH 菲律賓	5 478	298		7 578	1,301
VN 越南	50 853	1,029		172 010	6,553	PK 巴基斯坦				677	220
VU 瓦努阿圖				3 930	138	PL 波蘭				270	52
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	1 655	325		71 413	5,874	PT 葡萄牙	706	149		3 664	450
YE 也門共和國	55	42		6 801	431	QA 卡塔爾				205	64
ZA 南非	411 940	14,527		4 732 681	117,798	RO 羅馬尼亞				598	180
ZM 贊比亞				2 595	44	RU 俄羅斯	13 215	2,904		87 637	21,903
ZR 剛果民主共和國	42 144	246		1 551 415	8,911	SA 沙特阿拉伯	30	27		100	32
ZW 津巴布韋				1 860	64	SE 瑞典				16	4
總計 TOTAL	49 117 400	2,826,602		380 817 776	19,377,917	SG 新加坡	27 652	9,757		172 850	61,209
88542 腕錶，並非用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						SY 敘利亞				20	5
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				188	498	TH 泰國	40 078	8,211		103 283	24,221
AD 安道爾				1 180	238	TR 土耳其	1 966	521		7 211	2,412
AE 阿拉伯聯合酋長國	43 558	8,047		196 231	32,087	TW 台灣	903	3,667		14 428	19,959
AF 阿富汗				45	13	U8 美國	105 381	20,669		642 248	118,455
AO 安哥拉				2 420	358	VE 委內瑞拉	11 135	2,233		68 737	14,329
AT 奧地利	1 527	292		3 858	756	VI 美屬維爾京斯島	38	116		227	497
AU 澳大利亞	2 640	802		14 876	3,843	VN 越南	71	22		311	91
BD 孟加拉國				168	43	YE 也門共和國				500	95
BE 比利時				320	63	ZA 南非				15	5
BH 巴林				80	18	總計 TOTAL	461 655	186,576		2 832 434	1,168,952
BR 巴西				450	91	88549 袋錶及其他錶 (腕錶除外)，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬 (隻) POCKET AND OTHER WATCHES (NOT WRIST WATCHES), WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
CA 加拿大	394	81		2 611	653	AD 安道爾				2 040	97
CH 瑞士	3 982	4,013		16 083	32,926	AE 阿拉伯聯合酋長國				13 096	239
CL 智利	3 050	457		12 075	1,788	AR 阿根廷	500	13		930	63
CN 中國內地	28 510	61,305		250 151	371,797	AT 奧地利	310	50		22 514	530
CY 塞浦路斯				200	37	AU 澳大利亞				40 644	3,523
D8 丹麥	4	1		330	66	BE 比利時				2 250	109
DE 德國	33 585	6,818		351 776	72,420	CA 加拿大	21 180	644		171 616	4,603
E7 西班牙	21 094	1,240		37 887	4,636	CH 瑞士	2 038	118		36 480	1,852
F7 芬蘭				4 512	1,133	CL 智利				1 360	13
F8 法國	1 230	524		14 010	4,178	CN 中國內地	9 000	14		13 830	174
GB 英國	15 703	3,731		77 119	19,458	CO 哥倫比亞				30	1
GE 格魯吉亞				1 070	198	CZ 捷克共和國				1 500	42
GR 希臘	1 020	155		2 390	421	D8 丹麥	1 260	42		20 798	501
GU 關島	4	5		32	77	DE 德國				16 545	1,222
HU 匈牙利	739	155		2 696	693	E7 西班牙	79 812	2,243		621 318	15,580
I8 意大利	6 630	840		35 388	5,792	F7 芬蘭	1 000	35		2 076	69
ID 印度尼西亞	310	79		730	182	F8 法國	5 200	207		26 509	966
IL 以色列	331	147		458	197	GB 英國	8 968	591		111 664	4,614
IN 印度	410	101		4 081	1,228	GR 希臘	288	22		598	55
JO 約旦	8	340		2 269	1,297	I8 意大利	30 540	580		329 222	6,435
JP 日本	23 972	34,335		283 784	249,807	ID 印度尼西亞				2 602	52
KR 韓國	121	1,714		6 367	4,384	IE 愛爾蘭				3 559	215
						IL 以色列				10 732	157
						IN 印度	102	3		105	4

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

621

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88549 袋錶及其他錶（腕錶除外），錶殼非用貴金屬製或包貴金屬（隻） POCKET AND OTHER WATCHES (NOT WRIST WATCHES), WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						88551 錶芯，用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝（隻） WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)					
JO	約旦			1	@	PA	巴拿馬	10 100	62	39 787	250
JP	日本	12 384	266	224 511	9,387	PE	秘魯			6 000	34
KR	韓國			1 316	66	PH	菲律賓	568 538	14,145	3 787 128	92,543
KW	科威特			520	103	PK	巴基斯坦	420 704	1,950	2 499 345	10,955
MY	馬來西亞			7 000	206						
N8	挪威			1 278	81	PL	波蘭			47 430	601
NL	荷蘭	3 190	52	119 797	2,943	PT	葡萄牙	939	13	12 905	351
NZ	新西蘭			5 950	168	PY	巴拉圭	94 747	460	1 147 137	4,935
PH	菲律賓			1 730	52	QA	卡塔爾			25	@
PL	波蘭			500	10	RU	俄羅斯	75 855	483	118 187	1,227
PT	葡萄牙			156	11	SA	沙特阿拉伯			18 326	200
RU	俄羅斯	200	27	200	27	SE	瑞典	289	101	7 229	166
SA	沙特阿拉伯			8 696	160	SG	新加坡	71	12	1 620	167
SE	瑞典	6 400	181	11 400	307	SK	斯洛伐克共和國	2 000	16	2 680	28
SG	新加坡			39 024	1,766	SV	薩爾瓦多			2 000	14
TH	泰國			3 087	249						
TR	土耳其	50	5	354	37	TH	泰國	68 817	1,162	1 007 738	18,119
TW	台灣			16 605	458	TN	突尼斯	5 000	13	5 000	13
U8	美國	745 005	12,658	2 111 885	41,433	TR	土耳其	272 050	928	2 611 085	8,562
VE	委內瑞拉			6	@	TW	台灣	7 327	168	43 674	974
ZA	南非	201	4	354	64	U8	美國	56 534	1,742	563 211	17,189
						UA	烏克蘭	600	40	11 860	528
總計 TOTAL		927 628	17,755	4 006 388	98,643	UY	烏拉圭			3 700	29
88551 錶芯，用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝（隻） WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)						VE	委內瑞拉	105	2	105	2
AE	阿拉伯聯合酋長國	12 946	434	3 186 260	21,867	VI	美屬維爾京斯島			7 000	60
AM	亞美尼亞			8 650	359	VN	越南			805	6
AR	阿根廷	18 842	136	89 412	594	ZA	南非			21 354	385
AT	奧地利	25	8	6 470	838	總計 TOTAL		26 319 951	240,689	217 910 258	1,706,112
AU	澳大利亞	20 871	408	167 125	2,894	88552 錶芯，非用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝（隻） WATCH MOVEMENTS, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)					
BD	孟加拉國	170 900	541	1 430 341	4,660	AE	阿拉伯聯合酋長國	2 470	30	2 490	32
BE	比利時			800	17	AT	奧地利			180	16
BR	巴西	62 409	765	581 348	8,662	AU	澳大利亞	42	5	205	28
BY	白俄羅斯	34 527	267	85 340	501	BR	巴西	30 250	1,846	60 450	3,669
CA	加拿大	9 498	166	120 614	2,035	CA	加拿大	1	@	426	39
CH	瑞士	143 736	3,911	464 073	20,448	CH	瑞士	3 582	1,518	29 720	11,733
CL	智利			15	@	CN	中國內地	323 875	4,189	2 690 056	31,372
CN	中國內地	21 245 134	161,157	178 068 353	1,139,791	D8	丹麥			650	24
CO	哥倫比亞			39 423	168	DE	德國	400	23	4 072	580
CS	塞爾維亞和黑山			2 415	33	E7	西班牙	50	5	3 650	547
CY	塞浦路斯			1 890	33						
CZ	捷克共和國	4 388	42	73 774	667	F8	法國			1 025	140
D8	丹麥	360	17	4 998	201	GB	英國	280	140	995	215
DE	德國	94 034	1,781	868 681	14,578	GR	希臘	6	1	6	1
E7	西班牙	14 133	499	203 134	6,860	I8	意大利	400	17	420	20
F8	法國	23 697	370	296 275	4,635	ID	印度尼西亞	490	49	2 058	192
GB	英國	1 360	32	13 131	543	IN	印度			2	@
GR	希臘	20	@	6 162	43	JP	日本	160 634	9,033	1 057 864	57,931
HR	克羅地亞	650	14	1 471	41	KR	韓國	1	@	11	1
HU	匈牙利			1 020	20	NL	荷蘭	73	9	803	190
I8	意大利	9 591	311	131 031	3,435	PA	巴拿馬	50	4	50	4
ID	印度尼西亞	5 421	98	685 300	6,079						
IE	愛爾蘭	20	@	15 097	319	PH	菲律賓	392	98	1 985	474
IL	以色列	750	18	9 615	185	PT	葡萄牙			342	74
IN	印度	417 467	1,790	7 685 228	21,487	RU	俄羅斯	2 100	95	19 229	596
JP	日本	1 991 968	42,410	7 090 236	234,682	SA	沙特阿拉伯	550	128	550	128
KR	韓國	65 745	961	661 236	12,056	SG	新加坡			345	39
KW	科威特			53	7	TH	泰國			90	9
LB	黎巴嫩	20	1	205	16	TR	土耳其	10	3	10	3
LK	斯里蘭卡			28	@	TW	台灣	3 000	180	19 553	3,117
LT	立陶宛			67 768	303	U8	美國	4 203	579	9 083	1,999
MD	摩爾多瓦			2 000	11	UA	烏克蘭			300	105
MO	澳門			10	2						
MU	毛里求斯	3 450	38	17 600	206	VE	委內瑞拉			301	14
MX	墨西哥	34 578	1,358	317 382	19,215	ZA	南非			1	@
MY	馬來西亞	3 956	80	60 137	819	總計 TOTAL		532 859	17,952	3 906 922	113,291
N8	挪威	202	18	2 151	231	88571 儀表板鐘及類似鐘，用於車輛、航空器、太空船或船舶（個） INSTRUMENT PANEL CLOCKS AND CLOCKS OF A SIMILAR TYPE, FOR VEHICLES, AIRCRAFT, SPACECRAFT OR VESSELS (NO.)					
NL	荷蘭	2 817	106	34 523	1,368	CN	中國內地			10	69
NP	尼泊爾	342 190	1,639	3 439 635	17,738	F8	法國			1	38
NZ	新西蘭	570	15	4 515	127	GB	英國			2	14
OM	阿曼			2	@	JP	日本	4 965	458	63 572	6,475

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
88571 儀表板鐘及類似鐘，用於車輛、航空器、太空船或船舶 (個) INSTRUMENT PANEL CLOCKS AND CLOCKS OF A SIMILAR TYPE, FOR VEHICLES, AIRCRAFT, SPACECRAFT OR VESSELS (NO.)					
TH 泰國			2	49	
U8 美國			1	12	
總計 TOTAL	4 965	458	63 588	6,656	
88572 以錶芯裝嵌的鐘，用電池組或蓄電池作動力 (個) CLOCKS WITH WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	5 405	256	61 599	2,910	
AR 阿根廷			75 020	258	
AT 奧地利	49 888	459	150 848	1,954	
AU 澳大利亞	31 330	936	162 037	5,136	
BD 孟加拉國			68 754	250	
BE 比利時	600	11	7 916	576	
BG 保加利亞	7 600	343	7 700	349	
BH 巴林	400	75	2 700	182	
BJ 貝寧			50	18	
BO 玻利維亞			900	38	
BR 巴西	64 700	196	352 413	942	
CA 加拿大	40 467	1,088	239 259	5,502	
CH 瑞士	6 920	182	42 357	1,149	
CL 智利	9 500	252	435 688	1,534	
CN 中國內地	162 382	661	1 135 289	7,530	
CO 哥倫比亞	1 000	12	14 700	153	
CZ 捷克共和國	3 250	52	22 500	492	
D8 丹麥			10 042	285	
DE 德國	17 126	566	225 641	7,396	
E7 西班牙	32 222	376	629 933	5,573	
EC 厄瓜多爾			22 250	155	
EE 愛沙尼亞	500	37	500	37	
EG 埃及			11 010	473	
F7 芬蘭	3 800	156	80 246	2,255	
F8 法國	32 629	1,201	396 492	8,908	
GB 英國	88 965	4,015	510 322	17,595	
GR 希臘	41 500	837	329 865	5,040	
GU 關島			34 200	772	
HR 克羅地亞	440	10	12 508	288	
HU 匈牙利			5 046	151	
I8 意大利	74 504	1,287	369 065	6,842	
ID 印度尼西亞	1 007	68	12 537	519	
IE 愛爾蘭	9 200	330	91 056	4,269	
IL 以色列	9 750	81	15 746	342	
IN 印度	2 122	79	9 268	288	
IR 伊朗			6 200	340	
JO 約旦			879	45	
JP 日本	96 327	1,734	712 467	13,127	
KP 朝鮮	1 000	32	21 016	1,113	
KR 韓國	800	25	60 644	2,249	
KW 科威特	300	25	5 100	371	
KZ 哈薩克斯坦			5 000	512	
LB 黎巴嫩			1 000	108	
LK 斯里蘭卡	500	19	2 315	105	
LT 立陶宛			1 350	54	
LV 拉脫維亞	100	14	100	14	
M8 摩洛哥			2 220	157	
MT 馬爾他			5 445	183	
MX 墨西哥	7 700	267	205 429	2,093	
MY 馬來西亞			18 300	780	
NG 尼日利亞	200	17	1 145	68	
NL 荷蘭	76 800	1,116	1 057 625	13,108	
NZ 新西蘭	4 990	120	28 985	715	
OM 阿曼	3 400	195	4 125	227	
PA 巴拿馬	15 100	63	117 800	1,020	
PE 秘魯	500	17	15 000	127	
PH 菲律賓			65 073	251	
PK 巴基斯坦	3 700	96	28 835	490	
PL 波蘭			11 170	244	
QA 卡塔爾	50	23	6 868	378	
RO 羅馬尼亞			7 330	314	
RU 俄羅斯	2 756	129	36 701	2,010	
SA 沙特阿拉伯	1 000	38	107 530	2,587	
SE 瑞典	540	11	22 494	887	
SG 新加坡	13 810	225	65 306	1,719	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
88572 以錶芯裝嵌的鐘，用電池組或蓄電池作動力 (個) CLOCKS WITH WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED (NO.)					
SY 敘利亞				11 050	33
TH 泰國	3 040	167		80 789	527
TR 土耳其	180	11		42 883	966
TT 特立尼達及多巴哥				600	33
TW 台灣	18 146	160		144 293	1,357
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				400	15
U8 美國	242 229	5,448		2 630 698	47,914
UA 烏克蘭				3 073	224
UY 烏拉圭				100	3
VE 委內瑞拉	200	8		3 280	107
VN 越南				10 204	105
ZA 南非	2 950	210		43 830	1,870
ZR 剛果民主共和國	4 032	253		4 032	253
總計 TOTAL	1 197 557	23,986	11 144 141	188,965	
88573 其他以錶芯裝嵌的鐘，並非用電池組或蓄電池作動力 (個) CLOCKS WITH WATCH MOVEMENTS, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED (NO.)					
DE 德國				4 000	77
F8 法國				3 000	49
GB 英國				2 500	62
U8 美國	23 129	345		285 935	3,632
總計 TOTAL	23 129	345	295 435	3,819	
88574 鬧鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) ALARM CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				23 000	239
AE 阿拉伯聯合酋長國	22 070	654		328 503	7,669
AO 安哥拉				720	18
AR 阿根廷	860	18		155 856	1,363
AT 奧地利	242 128	8,769		705 783	16,842
AU 澳大利亞	71 469	1,558		420 921	9,447
BD 孟加拉國	7	3		70 627	388
BE 比利時	56 020	2,755		197 109	6,397
BG 保加利亞				640	50
BH 巴林	1 142	35		17 056	575
BO 玻利維亞				25 000	125
BR 巴西	61 992	2,837		1 188 444	6,604
BY 白俄羅斯	500	10		3 798	66
CA 加拿大	156 529	4,893		916 866	21,981
CH 瑞士	11 574	1,150		306 372	13,380
CI 科特迪瓦				720	18
CL 智利	24 120	712		332 146	3,181
CM 喀麥隆				840	21
CN 中國內地	41 869	852		508 024	14,650
CO 哥倫比亞	30 000	135		36 990	306
CR 哥斯達黎加	80	3		1 730	60
CS 塞爾維亞和黑山				1 080	22
CY 塞浦路斯				13 604	303
CZ 捷克共和國	26 812	750		206 138	4,467
D8 丹麥	22 995	1,677		171 213	6,721
DE 德國	328 237	9,799		4 181 559	113,913
DZ 阿爾及利亞				26	1
E7 西班牙	71 409	2,205		1 471 400	27,992
EC 厄瓜多爾	384	14		384	14
EE 愛沙尼亞	4 955	204		20 557	745
EG 埃及				2 900	122
F7 芬蘭	46 037	2,063		197 463	7,321
F8 法國	108 482	3,059		1 053 018	27,068
FJ 斐濟群島				1 000	22
GB 英國	313 280	10,363		2 939 035	79,225
GH 加納				1 320	33
GN 畿內亞				1 500	12
GR 希臘	32 320	582		199 660	3,129
GT 危地馬拉	3 600	88		12 215	315
GU 關島	1	3		2 215	165
HN 洪都拉斯				290	10
HR 克羅地亞	680	15		17 610	374
HU 匈牙利	500	3		119 772	2,033
I8 意大利	161 162	10,064		1 270 183	42,339

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

623

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88574 鬧鐘, 用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) ALARM CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)						88574 鬧鐘, 用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) ALARM CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
ID	印度尼西亞	727	18	45 144	1,304	總計 TOTAL		5 020 833	186,877	38 673 272	1,087,516
IE	愛爾蘭	17 588	423	26 711	790	88575 鬧鐘, 並非用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) ALARM CLOCKS, NOT BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
IL	以色列	25 760	556	81 343	1,281	AU	澳大利亞			7 080	196
IN	印度	4 985	112	88 708	1,437	BE	比利時			13 000	202
IR	伊朗	40 790	410	171 587	1,503	DE	德國			3 972	174
IS	冰島			750	24	E7	西班牙			1 700	31
						F8	法國			26	1
JO	約旦			2 430	106	GB	英國			8 930	245
JP	日本	572 130	25,170	5 564 390	213,139	I8	意大利			3 888	37
KE	肯尼亞			600	15	JP	日本			2 400	80
KP	朝鮮			10 200	478	MY	馬來西亞			8 600	89
KR	韓國	27 513	775	432 336	10,222	PH	菲律賓			90	4
KW	科威特	10 134	369	53 739	1,833						
KZ	哈薩克斯坦			12 219	356	SZ	斯威士蘭			1 000	23
LB	黎巴嫩	1 205	26	13 746	255	U8	美國			2 840	66
LK	斯里蘭卡			3 514	94	總計 TOTAL				53 526	1,148
LT	立陶宛			23 456	515	88576 掛牆鐘, 用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
LU	盧森堡	11 750	230	48 378	845	A8	未列明中美洲及南美洲國家/地區			430	17
LV	拉脫維亞	2 420	109	7 023	240	AE	阿拉伯聯合酋長國	4 888	557	211 483	12,827
MD	摩爾多瓦	6	1	456	24	AO	安哥拉	340	7	340	7
MM	緬甸			500	14	AR	阿根廷			255	98
MN	蒙古			240	9	AT	奧地利			5 089	165
MO	澳門	994	58	10 613	328	AU	澳大利亞	50 355	1,494	270 832	10,931
MT	馬爾他			4 426	89	BD	孟加拉國			6 532	427
MU	毛里求斯	1 136	18	2 897	53	BE	比利時			11 239	249
MV	馬爾代夫			1 300	47	BG	保加利亞			387	35
MX	墨西哥	59 408	936	277 506	5,626	BH	巴林	598	44	5 081	454
						BR	巴西	530	57	11 760	261
MY	馬來西亞	7 997	206	105 249	2,037	BY	白俄羅斯			679	90
N8	挪威	1 360	69	47 810	1,376	CA	加拿大	13 936	719	95 261	4,128
NE	尼日爾			576	12	CG	剛果	470	8	1 232	20
NG	尼日利亞			2	@	CH	瑞士	340	62	22 267	1,431
NL	荷蘭	549 540	24,453	2 217 897	69,032	CL	智利	1 940	126	12 442	613
NZ	新西蘭	18 415	538	55 446	1,703	CM	喀麥隆			3 703	58
OM	阿曼	1 989	56	6 187	172	CN	中國內地	25 764	1,805	191 274	11,891
PA	巴拿馬	12 810	470	316 995	4,467	CO	哥倫比亞			10 670	372
PE	秘魯	5 100	55	62 480	582	CR	哥斯達黎加	30	3	290	12
PG	巴布亞新畿內亞			2 360	34	CU	古巴			640	23
						CY	塞浦路斯	60	15	2 183	111
PH	菲律賓	13 313	419	76 875	1,654	CZ	捷克共和國	2 073	151	5 284	364
PK	巴基斯坦	26 555	173	66 187	1,028	D8	丹麥	4 404	137	8 962	340
PL	波蘭	24 106	366	103 152	1,994	DE	德國	202 171	7,707	441 751	15,545
PR	波多黎各			7 498	212	E7	西班牙	3 280	91	40 241	1,579
PT	葡萄牙	1 000	15	23 912	734	EC	厄瓜多爾			40	5
PY	巴拉圭			96 730	234	EE	愛沙尼亞	2 438	559	16 274	2,260
QA	卡塔爾	381	12	10 430	330	EG	埃及			83	19
RO	羅馬尼亞	100	2	15 020	338	F7	芬蘭	2 200	83	27 773	1,175
RU	俄羅斯	7 552	289	94 276	3,414	F8	法國	5 168	104	94 330	2,699
SA	沙特阿拉伯	79 160	2,394	295 805	10,547	FJ	斐濟群島			1 250	35
						GA	加蓬			100	4
SE	瑞典	37 351	2,854	329 465	11,702	GB	英國	38 731	1,109	330 098	10,322
SG	新加坡	21 715	538	143 395	3,553	GH	加納	630	20	630	20
SI	斯洛文尼亞	1 595	34	1 695	34	GM	岡比亞			54	1
SK	斯洛伐克共和國			6 335	151	GN	畿內亞	20	1	3 208	52
SN	塞內加爾	1 540	22	2 560	44	GR	希臘	135	21	1 322	124
SY	敘利亞			256	9	GT	危地馬拉			2 450	132
SZ	斯威士蘭			9 000	150	GU	關島			50	5
TG	多哥			40	4						
TH	泰國	8 868	202	212 841	5,804	HR	克羅地亞			130	6
TR	土耳其	1 268	52	211 893	3,834	HU	匈牙利			9 929	145
						I8	意大利	26 274	556	92 717	3,426
TW	台灣	25 164	725	437 912	9,840	ID	印度尼西亞			82 867	6,927
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			240	6	IE	愛爾蘭	3 000	62	6 469	236
U8	美國	1 519 812	57,882	9 554 903	288,843	IL	以色列	952	70	4 352	352
UA	烏克蘭	6 500	197	24 247	808	IN	印度	2 714	436	12 037	908
UY	烏拉圭			11 942	300	IS	冰島	905	28	4 204	201
VE	委內瑞拉			9 800	187	JM	牙買加			60	2
VN	越南	100	5	3 890	59	JP	日本	151 394	17,368	1 508 029	147,377
VU	瓦努阿圖			1 450	35						
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區	190	4	8 310	149	KR	韓國	1 815	59	13 897	733
YE	也門共和國			40	2						
ZA	南非	29 592	366	88 672	1,746						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88576 掛牆鐘, 用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
KW	科威特	1 004	96	5 647	541
LB	黎巴嫩			350	32
LK	斯里蘭卡			6 946	370
LR	利比里亞			2 108	33
LT	立陶宛			502	53
LU	盧森堡	29 200	250	29 200	250
LV	拉脫維亞			1 949	107
M8	摩洛哥			11 510	300
MD	摩爾多瓦	445	67	824	101
MN	蒙古			880	48
MO	澳門	561	38	2 634	267
MT	馬爾他			1 461	55
MU	毛里求斯	20	3	746	24
MV	馬爾代夫			130	16
MX	墨西哥	7 266	408	40 262	2,540
MY	馬來西亞	8 563	447	83 381	3,711
N8	挪威	2 923	116	27 334	929
NL	荷蘭	9 404	699	75 141	2,611
NP	尼泊爾			88	13
NZ	新西蘭			1 382	77
OM	阿曼	3 092	227	8 905	692
PA	巴拿馬	5 777	405	48 956	3,030
PE	秘魯	40	5	5 042	182
PH	菲律賓	1 154	150	5 606	549
PK	巴基斯坦			14 578	494
PL	波蘭			7 538	239
PR	波多黎各			30	1
PT	葡萄牙			6 210	227
PY	巴拉圭	2 168	60	7 678	274
QA	卡塔爾	120	13	1 512	162
RO	羅馬尼亞			1 305	97
RU	俄羅斯			11 289	870
SA	沙特阿拉伯	18 874	742	57 202	2,459
SE	瑞典	6 000	80	10 130	214
SG	新加坡	12 090	645	78 784	4,015
SI	斯洛文尼亞	470	59	1 312	131
SL	塞拉利昂			120	3
SN	塞內加爾	222	6	1 105	33
TH	泰國	11 599	748	67 451	3,829
TR	土耳其	27 056	620	64 723	1,514
TW	台灣	4 770	582	51 806	4,408
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			200	25
U8	美國	140 023	9,175	1 274 516	60,350
UA	烏克蘭			5 586	600
VN	越南			2 280	256
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			644	29
YE	也門共和國			3 960	340
ZA	南非	6 301	91	25 539	532
總計 TOTAL		846 697	49,189	5 629 142	336,843
88577 掛牆鐘, 並非用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, NOT BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
AR	阿根廷			5 600	49
AU	澳大利亞	5 040	97	8 556	173
CA	加拿大			1	@
DE	德國			200	12
GB	英國	3 408	72	35 748	1,166
IL	以色列			1 000	59
JP	日本			252	18
MW	馬拉維			6 060	39
NZ	新西蘭			610	53
RU	俄羅斯			2 118	211
U8	美國	3 842	64	62 884	3,463
VE	委內瑞拉			4 500	61
ZA	南非			1 684	148

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88577 掛牆鐘, 並非用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, NOT BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
總計 TOTAL		12 290	233	129 213	5,453
88578 鐘, 用電池組、蓄電池或電源作動力, 未列明在其他編號 (個) CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED, NES (NO.)					
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			1 550	42
AD	安道爾			375	12
AE	阿拉伯聯合酋長國	7 047	393	64 718	2,510
AR	阿根廷	850	65	10 275	136
AT	奧地利	36 612	432	76 240	1,041
AU	澳大利亞	29 256	979	233 204	5,696
BD	孟加拉國	300	23	410	36
BE	比利時			6 680	100
BH	巴林	102	7	4 041	176
BR	巴西	3 120	46	3 149	47
CA	加拿大	30 541	1,487	301 392	10,367
CH	瑞士			21 520	582
CI	科特迪瓦			1 540	10
CL	智利			3 528	80
CN	中國內地	18 814	575	209 014	8,419
CO	哥倫比亞			27 450	284
CR	哥斯達黎加			2 820	63
CY	塞浦路斯			79	14
CZ	捷克共和國	12	2	2 606	219
D8	丹麥	252	12	18 814	859
DE	德國	59 897	2,310	718 688	20,326
E7	西班牙	550	44	155 237	4,837
EE	愛沙尼亞	3 729	583	9 550	1,584
EG	埃及			15	4
F7	芬蘭	1 776	88	10 391	392
F8	法國	9 414	263	148 855	3,476
FJ	斐濟群島	89	24	89	24
GB	英國	55 466	1,700	432 016	16,786
GR	希臘	7 715	438	21 526	1,052
GT	危地馬拉			57 074	441
GU	關島			1 800	56
HR	克羅地亞	3 400	97	7 223	209
HU	匈牙利	2 160	55	10 852	234
I8	意大利	61 306	1,148	279 873	8,405
ID	印度尼西亞	5 397	133	11 757	533
IE	愛爾蘭	332	58	4 280	151
IL	以色列	65	33	11 787	359
IN	印度	26 366	188	57 783	677
IR	伊朗			3 000	44
IS	冰島			6	2
JO	約旦			11	5
JP	日本	232 827	12,474	2 170 844	83,829
KP	朝鮮			500	70
KR	韓國	2 219	81	120 892	3,707
KW	科威特	338	64	13 548	764
KZ	哈薩克斯坦	1 000	16	1 000	16
LB	黎巴嫩			347	10
LK	斯里蘭卡			750	31
LT	立陶宛			140	27
LU	盧森堡	500	12	3 067	81
LV	拉脫維亞			260	37
M8	摩洛哥			6 196	138
MD	摩爾多瓦	30	11	831	125
MK	馬其頓共和國			100	13
MN	蒙古			7	1
MO	澳門			16	1
MT	馬爾他			40	1
MU	毛里求斯			2	@
MV	馬爾代夫			3 600	56
MX	墨西哥	606	21	40 445	668
MY	馬來西亞	4 520	100	18 451	383
N8	挪威	5	2	1 369	94
NL	荷蘭	5 305	216	158 594	4,762
NP	尼泊爾			428	37
NZ	新西蘭	500	20	7 008	218
OM	阿曼	380	40	987	115
PA	巴拿馬	6 064	132	92 105	649
PE	秘魯			4 346	316

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

625

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88578 鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力，未列明在其他編號 (個) CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED, NES (NO.)					88591 錶殼及錶殼零件 (-) WATCH CASES AND PARTS OF WATCH CASES (-)				
PH 菲律賓	714	27	3 045	119	E7 西班牙		72		1,979
PK 巴基斯坦	450	25	5 769	132	EG 埃及				135
PL 波蘭	2 364	91	24 756	443	F7 芬蘭		1,270		12,059
PT 葡萄牙	4 005	27	20 140	179	F8 法國		6,221		39,347
PY 巴拉圭			472	21	GB 英國		1,577		8,934
QA 卡塔爾			69	26	GR 希臘		30		250
RO 羅馬尼亞			3 574	72	HU 匈牙利		697		2,293
RU 俄羅斯	5 292	169	16 888	1,184	I8 意大利		3,419		22,593
SA 沙特阿拉伯	4 585	87	17 005	802	ID 印度尼西亞		6		3,245
SE 瑞典	1 000	41	17 595	433	IE 愛爾蘭		18		76
SG 新加坡	481	137	49 050	1,404	IL 以色列				1
SI 斯洛文尼亞	94	15	94	15	IN 印度		5,046		32,232
SY 敘利亞			17 712	110	JP 日本		4,604		34,007
TH 泰國	478	49	45 604	717	KE 肯尼亞		5		52
TR 土耳其	13 038	148	62 242	964	KR 韓國		999		8,165
TW 台灣	2 181	124	52 788	1,497	LB 黎巴嫩				664
U8 美國	183 855	13,209	1 611 566	67,008	LK 斯里蘭卡		116		500
UA 烏克蘭			3 013	397	LT 立陶宛		185		2,058
VN 越南			709	58	MD 摩爾多瓦		7		7
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	422	17	4 264	94	MO 澳門				1
YE 也門共和國			1 200	34	MU 毛里求斯		3		9
ZA 南非	9 317	241	85 334	1,511	MX 墨西哥		492		4,927
總計 TOTAL	847 138	38,778	7 619 980	263,659	MY 馬來西亞		179		2,116
88579 鐘，未列明在其他編號 (個) CLOCKS, NES (NO.)					N8 挪威		8		74
AE 阿拉伯聯合酋長國			20	28	NL 荷蘭		171		1,539
AU 澳大利亞	2	4	2 100	102	NZ 新西蘭		4		102
CA 加拿大			7 140	134	PA 巴拿馬		86		548
CH 瑞士	1	403	12	1,241	PE 秘魯				7
CN 中國內地	19	300	181	2,185	PH 菲律賓		20,978		110,154
DE 德國			39 764	986	PK 巴基斯坦		41		172
E7 西班牙			500	60	PL 波蘭		68		236
F7 芬蘭			2 900	34	PT 葡萄牙		18		355
F8 法國	1 800	32	16 975	327	PY 巴拉圭				40
GB 英國	2 020	100	5 342	30,171	RU 俄羅斯		1,183		4,086
GR 希臘			3 000	60	SA 沙特阿拉伯		25		452
I8 意大利	10	7	10	7	SE 瑞典		25		291
JP 日本	853	24	70 734	1,851	SG 新加坡		311		2,287
KR 韓國	2	6	12	93	SY 敘利亞				7
KW 科威特			1 000	40	TH 泰國		8,830		60,080
MO 澳門			4	16	TN 突尼斯		24		365
NL 荷蘭			40 820	461	TR 土耳其		1,253		5,029
PL 波蘭			500	12	TW 台灣		267		2,301
SE 瑞典			1 975	24	U8 美國		6,479		40,423
SG 新加坡			28	3	UA 烏克蘭		6		633
TH 泰國			9	40	VE 委內瑞拉		9		9
TW 台灣			1	6	VI 美屬維爾京斯島		272		3,750
U8 美國	3 513	145	9 117	823	VN 越南		425		2,236
ZA 南非			4 080	162	YE 也門共和國				16
總計 TOTAL	8 220	1,021	206 224	38,865	ZA 南非		1		542
88591 錶殼及錶殼零件 (-) WATCH CASES AND PARTS OF WATCH CASES (-)					總計 TOTAL		262,101		1,823,185
AE 阿拉伯聯合酋長國		641		3,832	88592 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS, AND PARTS THEREOF, OF METAL (KG)				
AM 亞美尼亞				231	AE 阿拉伯聯合酋長國	366	91	7 469	1,185
AR 阿根廷				137	AR 阿根廷	832	31	3 147	193
AT 奧地利	@			392	AT 奧地利	54	49	4 570	1,004
AU 澳大利亞	168			855	AU 澳大利亞	679	196	4 180	1,575
BD 孟加拉國				1,829	BD 孟加拉國	2 433	111	4 345	260
BE 比利時		116		480	BE 比利時	9	2	1 943	442
BH 巴林				58	BR 巴西	4 180	2,033	35 488	9,813
BR 巴西	7,458			58,328	BY 白俄羅斯			1 799	69
BY 白俄羅斯	18			180	CA 加拿大	877	211	7 997	2,658
CA 加拿大		239		2,350	CH 瑞士	54 552	82,631	475 384	639,642
CH 瑞士	139,292			1,030,637	CL 智利				597
CL 智利				11	CN 中國內地	155 314	21,629	1 527 932	159,676
CN 中國內地	43,832			271,050	CY 塞浦路斯				308
CO 哥倫比亞		45		80	CZ 捷克共和國				1 084
CZ 捷克共和國		8		507	D8 丹麥	79	59		304
D8 丹麥	157			1,285	DE 德國	2 161	1,611	31 137	15,665
DE 德國	4,695			39,555	DO 多明尼加共和國				38
					E7 西班牙	1 136	433	10 214	4,290
					EE 愛沙尼亞	120	12	315	55

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88592 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS, AND PARTS THEREOF, OF METAL (KG)						88593 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬以外的材料製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN METAL (KG)					
F7 芬蘭		22	12	1 025	443	EE 愛沙尼亞				31	20
F8 法國		2 126	2,160	18 578	16,330	EG 埃及				2 864	356
GB 英國		7 834	276	22 291	2,667	F7 芬蘭	333	272	5 463	5,289	
GR 希臘		1 346	193	2 321	494	F8 法國	6 564	1,794	24 924	14,724	
HU 匈牙利				238	142	FJ 斐濟群島	100	44	343	71	
I8 意大利		4 438	1,364	34 975	11,902	GB 英國	2 969	1,875	25 502	11,983	
ID 印度尼西亞		1 515	238	4 337	894	GN 畿內亞				370	63
IE 愛爾蘭				109	26	GR 希臘	1 160	389	4 083	2,217	
IL 以色列		66	126	2 282	965	GU 關島	23	76	660	1,609	
IN 印度		5 999	2,211	38 637	14,893	HR 克羅地亞			290	27	
JP 日本		10 273	14,533	86 527	105,366	HU 匈牙利	150	63	882	513	
KR 韓國		8 666	5,275	77 894	48,090	I8 意大利	9 578	3,058	42 635	23,732	
KW 科威特		1	34	1	34	ID 印度尼西亞	64	31	1 186	650	
LB 黎巴嫩				98	94	IE 愛爾蘭	7	7	1 008	179	
LK 斯里蘭卡				4 513	250	IL 以色列	43	38	4 334	882	
LT 立陶宛	20	70		324	297	IN 印度	717	445	7 115	1,911	
M8 摩洛哥				65	66	JP 日本	4 357	3,113	46 370	19,417	
MO 澳門	22	31		28	55	KE 肯尼亞	39	36	39	36	
MX 墨西哥	5 218	974		19 821	7,179	KR 韓國	767	916	9 738	10,160	
MY 馬來西亞	1	1		3 115	470	KW 科威特			84	17	
N8 挪威	4	12		319	311	LB 黎巴嫩			647	366	
NG 尼日利亞				90	20	LK 斯里蘭卡			3 125	150	
NL 荷蘭	176	105		1 645	982	LT 立陶宛			307	204	
NZ 新西蘭	85	27		436	145	LV 拉脫維亞			77	110	
PA 巴拿馬	960	65		5 104	1,066	MD 摩爾多瓦	11	31	11	31	
PH 菲律賓	20 575	6,681		143 546	44,612	MO 澳門	10	56	102	271	
PK 巴基斯坦				700	191	MP 北馬里亞納群島			1	@	
PL 波蘭	579	216		7 543	1,269	MX 墨西哥	339	253	27 284	3,431	
PT 葡萄牙	108	25		1 613	493	MY 馬來西亞	104	112	20 568	3,406	
PY 巴拉圭	1	1		65	79	N8 挪威	29	55	876	790	
RO 羅馬尼亞				200	46	NG 尼日利亞	5 800	32	10 800	56	
RU 俄羅斯	143	64		2 149	401	NL 荷蘭	531	522	4 233	3,460	
SA 沙特阿拉伯	1	1		53	17	NZ 新西蘭			890	550	
SE 瑞典	208	62		1 940	477	PA 巴拿馬	15 070	230	28 029	2,022	
SG 新加坡	286	181		6 018	420	PE 秘魯			1 028	41	
SK 斯洛伐克共和國	150	42		1 271	346	PH 菲律賓	9 734	7,434	86 223	51,688	
SV 薩爾瓦多				1 100	82	PL 波蘭	133	33	4 761	1,188	
TH 泰國	5 651	1,974		65 126	18,680	PT 葡萄牙	692	167	4 465	2,197	
TN 突尼斯	32	28		44	44	QA 卡塔爾			89	101	
TR 土耳其	12	26		12 937	668	RO 羅馬尼亞	108	27	580	246	
TW 台灣	527	333		6 494	2,612	RU 俄羅斯	889	325	3 146	1,556	
U8 美國	21 962	5,491		120 508	32,380	SA 沙特阿拉伯	4	3	680	678	
UY 烏拉圭				360	61	SE 瑞典	205	63	3 824	695	
VE 委內瑞拉				2	1	SG 新加坡	1 534	139	12 141	2,560	
VI 美屬維爾京斯島	620	451		11 104	2,465	SK 斯洛伐克共和國			2	1	
VN 越南	881	659		6 149	5,956	SN 塞內加爾			10	5	
ZA 南非	189	48		2 350	451	SV 薩爾瓦多			810	31	
總計 TOTAL	323 489	153,088	2 834 296	1,162,108		TH 泰國	3 311	1,188	29 600	8,567	
88593 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬以外的材料製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN METAL (KG)						TN 突尼斯	2	1	2	1	
AE 阿拉伯聯合酋長國	234	81	7 374	3,065		TR 土耳其	947	287	33 403	3,363	
AM 亞美尼亞			34	46		TW 台灣	88	363	5 267	4,218	
AR 阿根廷			1 912	507		U8 美國	25 255	7,924	160 499	61,402	
AT 奧地利	1 822	1,960	17 541	19,809		UA 烏克蘭			6	8	
AU 澳大利亞	993	446	6 791	4,625		UY 烏拉圭			587	148	
BD 孟加拉國			986	92		VE 委內瑞拉			2	1	
BE 比利時	610	541	2 124	1,867		VI 美屬維爾京斯島	47	53	438	283	
BH 巴林	225	13	225	13		VN 越南			700	54	
BR 巴西	1 738	470	9 949	4,241		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			1	2	
CA 加拿大	401	230	6 737	3,026		ZA 南非	2	@	1 433	735	
CH 瑞士	6 233	7,194	63 604	64,261		總計 TOTAL	155 658	51,456	1 178 204	435,352	
CL 智利	314	178	2 394	1,230		88594 量度、記錄或以其他方法指示時間間隔的器具 (個) APPARATUS FOR MEASURING, RECORDING OR OTHERWISE INDICATING INTERVALS OF TIME (NO.)					
CN 中國內地	39 595	5,957	364 019	48,813		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				110	12
CO 哥倫比亞	56	23	132	57		AE 阿拉伯聯合酋長國			20 537	642	
CS 塞爾維亞和黑山			243	90		AR 阿根廷			41 760	191	
CY 塞浦路斯			59	58		AT 奧地利			28 464	1,045	
CZ 捷克共和國	59	40	928	439		AU 澳大利亞	13 218	307	186 507	3,915	
D8 丹麥	221	62	457	520		BD 孟加拉國			13	24	
DE 德國	10 426	2,234	55 227	26,909		BE 比利時	23 330	456	34 090	623	
E7 西班牙	1 015	575	12 900	7,215							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

627

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88594 量度、記錄或以其他方法指示時間間隔的器具 (個) APPARATUS FOR MEASURING, RECORDING OR OTHERWISE INDICATING INTERVALS OF TIME (NO.)						88594 量度、記錄或以其他方法指示時間間隔的器具 (個) APPARATUS FOR MEASURING, RECORDING OR OTHERWISE INDICATING INTERVALS OF TIME (NO.)					
BG 保加利亞				5 000	29	總計 TOTAL		1 118 135	23,343	11 832 109	225,161
BH 巴林	10	9		87	79	88595 裝有鐘或錶芯或同步馬達的定時開關 (個) TIME SWITCHES WITH CLOCK OR WATCH MOVEMENT OR WITH SYNCHRONOUS MOTOR (NO.)					
BN 文萊				88	62	AR 阿根廷				3 000	366
BO 玻利維亞	120	1		120	1	AT 奧地利				2 320	109
BR 巴西	10 300	46		23 575	169	AU 澳大利亞	7 920	122		52 379	2,497
CA 加拿大	56 568	645		343 669	6,250	BE 比利時	14 022	416		55 857	1,340
CH 瑞士	4 577	143		36 213	859	BG 保加利亞				500	16
CL 智利				17 855	217	BH 巴林				200	99
CN 中國內地	54 320	440		584 800	13,661	CA 加拿大	302 851	20,357		1 312 903	88,336
CO 哥倫比亞	10 100	224		10 761	352	CH 瑞士	4 558	89		9 350	304
CY 塞浦路斯				1 400	55	CN 中國內地	643 681	1,722		4 911 019	19,536
CZ 捷克共和國	23 700	259		47 286	613	CY 塞浦路斯				330	22
D8 丹麥	10 500	252		40 850	904						
DE 德國	31 155	825		600 649	12,173	CZ 捷克共和國				3 500	176
E7 西班牙	7 446	291		114 509	2,086	D8 丹麥				5 076	134
EG 埃及				1 336	312	DE 德國	8 172	730		581 470	16,039
F7 芬蘭	3 800	60		30 542	1,028	E7 西班牙				29 931	1,824
F8 法國	26 477	634		305 124	4,494	F7 芬蘭	360	14		2 060	78
GB 英國	80 797	1,443		595 118	10,454	F8 法國	2 230	52		84 018	4,750
GR 希臘				2 016	112	GB 英國	19 140	1,532		128 346	10,564
HU 匈牙利				850	14	GR 希臘				2 421	226
I8 意大利	22 189	531		187 144	4,363	HU 匈牙利				4 152	117
ID 印度尼西亞	287	57		24 986	1,043	I8 意大利	33 948	782		198 398	11,901
IE 愛爾蘭				2 826	42	IL 以色列				300	111
IL 以色列	500	9		5 356	357	IN 印度				1 928	263
IN 印度	9 200	110		33 204	416	JP 日本				804	45
JO 約旦				50	36	LK 斯里蘭卡				24	2
JP 日本	279 253	6,088		3 014 645	55,154	MO 澳門				327	48
KE 肯尼亞				5	@	MX 墨西哥				20 654	359
KG 吉爾吉斯斯坦				206	11	MY 馬來西亞	596	28		7 051	95
KR 韓國	16 847	344		125 575	3,016	NL 荷蘭	116 300	4,498		166 760	5,719
LB 黎巴嫩				56	36	NZ 新西蘭				7 000	75
LK 斯里蘭卡				810	11	PE 秘魯				1 000	20
LU 盧森堡	600	15		600	15	PH 菲律賓				5 098	273
LV 拉脫維亞	1 160	47		4 430	167	PL 波蘭				1 228	132
MD 摩爾多瓦				5 400	125	SA 沙特阿拉伯	1 000	467		1 000	467
MM 緬甸				20	33	SE 瑞典	532	12		5 092	104
MO 澳門	50	2		138	157	SG 新加坡	53 743	1,386		631 233	16,469
MX 墨西哥				18 732	562	TH 泰國				1 300	27
MY 馬來西亞				13 946	418	TW 台灣	1 190	32		97 819	557
N8 挪威				4 035	106	U8 美國	412 812	21,685		2 500 281	175,044
NG 尼日利亞				23	49	VN 越南				65 000	1,219
NL 荷蘭	13 994	274		264 640	2,840	ZA 南非	12 654	548		28 041	1,146
NZ 新西蘭	5 224	74		22 175	568	ZM 贊比亞				1 540	23
OM 阿曼				450	26	總計 TOTAL		1 635 709	54,472	10 930 710	360,634
PA 巴拿馬	30	21		200	50	88596 鐘芯、完整及經組合 (隻) CLOCK MOVEMENTS, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)					
PE 秘魯				42	59	AE 阿拉伯聯合酋長國				7 520	83
PH 菲律賓	368	130		13 170	1,976	AT 奧地利				1 110	27
PK 巴基斯坦				14	16	AU 澳大利亞	12 160	309		55 394	696
PL 波蘭	481	32		24 931	373	BD 孟加拉國	1 508	8		3 519	20
PT 葡萄牙	162	64		16 077	286	BR 巴西				30 250	147
PY 巴拉圭	16	22		1 516	98	BY 白俄羅斯	32 000	99		138 100	280
R8 馬達加斯加				56	16	CA 加拿大	16 750	129		164 407	653
RO 羅馬尼亞	40	2		40	2	CH 瑞士	8 000	57		11 000	86
RU 俄羅斯				22 000	346	CL 智利	1 700	13		6 700	31
SA 沙特阿拉伯				329	106	CN 中國內地	1 096 540	5,671		11 158 097	40,250
SE 瑞典	11 328	240		98 391	2,937	CZ 捷克共和國	5 000	11		12 000	27
SG 新加坡	133	54		231 992	1,132	DE 德國	27 371	305		291 358	5,199
SI 斯洛文尼亞				2 880	10	E7 西班牙	46 700	376		205 523	1,685
SK 斯洛伐克共和國				500	29	F7 芬蘭				26 500	127
TH 泰國	408	347		212 622	2,855	F8 法國	16 718	152		118 725	1,368
TN 突尼斯				55	77	GB 英國	21 000	137		382 745	2,867
TR 土耳其	10 000	78		38 338	561	GR 希臘				10 100	21
TW 台灣	2 184	43		29 778	475	HU 匈牙利				20 000	53
U8 美國	381 494	8,655		4 217 900	82,628	I8 意大利				247 520	3,495
UA 烏克蘭				500	6	ID 印度尼西亞	15 000	48		227 825	797
UY 烏拉圭	1	1		57	48	IL 以色列	45 000	152		141 225	359
VE 委內瑞拉				50 115	228	IN 印度				57 724	355
VN 越南				1 466	68						
ZA 南非	5 768	66		66 359	850						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88596 鐘芯，完整及經組合 (隻) CLOCK MOVEMENTS, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)						88598 完整錶或鐘芯，未組合或部分組合；不完整錶或鐘芯，經組合 (-) COMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, UNASSEMBLED OR PARTLY ASSEMBLED; INCOMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, ASSEMBLED (-)					
JP 日本		54 049	489	500 300	4,845	總計 TOTAL		45,569		335,253	
KP 朝鮮				4 320	616	88599 鐘或錶的零件，未列明在其他編號 (-) CLOCK OR WATCH PARTS, NES (-)					
KR 韓國	93 525	347		1 502 419	4,745						
LK 斯里蘭卡				17 983	75	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				661	
MX 墨西哥				646 820	1,518	AE 阿拉伯聯合酋長國		443		6,360	
MY 馬來西亞				2 000	22	AM 亞美尼亞				41	
NL 荷蘭	10	@		15 430	238	AR 阿根廷			67	500	
PH 菲律賓	500	1		4 064	51	AT 奧地利			206	609	
PK 巴基斯坦				259 150	700	AU 澳大利亞		1,469		15,733	
PL 波蘭				18 000	73	BD 孟加拉國		779		3,249	
PT 葡萄牙				17	@	BE 比利時		161		3,636	
RU 俄羅斯				43 907	111	BH 巴林		@		@	
SA 沙特阿拉伯	7	@		7	@	BN 汶萊				16	
SE 瑞典				4 420	52	BR 巴西		5,975		67,193	
SG 新加坡				5 600	33	BY 白俄羅斯		74		592	
TH 泰國	123 600	1,226		856 017	9,549	CA 加拿大		878		4,240	
TR 土耳其				3 814	133	CH 瑞士		42,492		339,716	
TT 特立尼達及多巴哥	1 000	4		1 000	4	CL 智利				227	
TW 台灣	29 734	213		235 704	1,592	CN 中國內地		160,013		1,095,178	
U8 美國	176 975	695		2 054 316	11,221	CO 哥倫比亞		22		312	
ZA 南非				4 000	15	CS 塞爾維亞和黑山		5		48	
總計 TOTAL	1 824 847	10,443		19 496 630	94,218	CU 古巴				@	
88597 鐘殼及第885 組內其他貨品的類似外殼，及其零件 (-) CLOCK CASES AND CASES OF A SIMILAR TYPE FOR OTHER GOODS OF GROUP 885, AND PARTS THEREOF (-)						CY 塞浦路斯		3		84	
CA 加拿大				1,072		CZ 捷克共和國		110		1,100	
CH 瑞士		365		2,253		D8 丹麥		41		546	
CN 中國內地		2,228		22,068		DE 德國		6,779		68,826	
CZ 捷克共和國		34		93		DJ 吉布提				13	
DE 德國		84		86		DZ 阿爾及利亞				8	
GB 英國				105		E7 西班牙		2,376		16,875	
IN 印度		13		152		EE 愛沙尼亞				6	
JP 日本				97		EG 埃及		2		126	
KR 韓國		40		79		F7 芬蘭		158		1,292	
NL 荷蘭				30		F8 法國		5,354		48,161	
PH 菲律賓		2		11		GB 英國		894		5,173	
RU 俄羅斯				30		GR 希臘		83		611	
SG 新加坡				39		GT 危地馬拉				@	
TH 泰國		28		726		GU 關島		8		107	
TW 台灣				@		HR 克羅地亞		24		373	
U8 美國		15		994		HU 匈牙利		32		185	
總計 TOTAL		2,808		27,837		I8 意大利		2,416		22,476	
88598 完整錶或鐘芯，未組合或部分組合；不完整錶或鐘芯，經組合 (-) COMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, UNASSEMBLED OR PARTLY ASSEMBLED; INCOMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, ASSEMBLED (-)						ID 印度尼西亞		909		5,317	
AE 阿拉伯聯合酋長國				5,324		IE 愛爾蘭		158		212	
AU 澳大利亞				92		IL 以色列		466		4,244	
BR 巴西		172		3,142		IN 印度		3,021		18,076	
CA 加拿大		2		111		IS 冰島				7	
CH 瑞士				264		JO 約旦		144		209	
CN 中國內地		39,177		241,487		JP 日本		45,592		373,601	
DE 德國		87		4,916		KE 肯尼亞		99		370	
E7 西班牙		194		431		KP 朝鮮				1	
F8 法國				167		KR 韓國		2,850		20,251	
I8 意大利				96		KW 科威特		@		134	
ID 印度尼西亞		248		882		LB 黎巴嫩		91		493	
IN 印度		2,958		12,881		LK 斯里蘭卡		176		595	
IR 伊朗				2,000		LT 立陶宛		56		667	
JP 日本		1,735		49,236		LU 盧森堡				1	
KR 韓國		111		2,240		LV 拉脫維亞		@		@	
MY 馬來西亞				69		M8 摩洛哥				1	
NL 荷蘭				12		MD 摩爾多瓦				@	
NZ 新西蘭				14		MO 澳門		2		48	
PH 菲律賓		99		3,309		MT 馬爾他				2	
PK 巴基斯坦		71		192		MU 毛里求斯		16		87	
PY 巴拉圭		231		1,225		MV 馬爾代夫				6	
RU 俄羅斯				7		MX 墨西哥		2,952		13,063	
SG 新加坡				4		MY 馬來西亞		5,290		26,738	
TH 泰國				3		N8 挪威		59		338	
TR 土耳其		384		3,605		NG 尼日利亞		44		661	
U8 美國		100		3,544		NL 荷蘭		368		2,373	
						NP 尼泊爾				23	
						NZ 新西蘭		53		491	
						OM 阿曼				6	
						PA 巴拿馬		39		689	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

629

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88599 鐘或錶的零件，未列明在其他編號 (-) CLOCK OR WATCH PARTS, NES (-)			89124 其他子彈及其零件 (公斤) OTHER CARTRIDGES AND PARTS THEREOF (KG)		
PE 秘魯	36	348	總計 TOTAL	174	59
PH 菲律賓	7,656	57,938	89131 靠爆炸藥發射的非軍用火器及類似裝置 (枝) NON-MILITARY FIREARMS AND SIMILAR DEVICES, OPERATED BY THE FIRING OF AN EXPLOSIVE CHARGE (NO.)		
PK 巴基斯坦	12	642	CA 加拿大	6	9
PL 波蘭	40	564	CN 中國內地	10	225
PT 葡萄牙	9	225	KR 韓國	1	7
PY 巴拉圭	192	1,005	總計 TOTAL	1	7
QA 卡塔爾	@	11	89191 左輪手槍或手槍的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF REVOLVERS OR PISTOLS (KG)		
R8 馬達加斯加		2	CN 中國內地	119	73
RU 俄羅斯	594	3,498	總計 TOTAL	119	73
SA 沙特阿拉伯	135	553	89195 891 31條目內散彈槍及步槍的零件 (公斤) PARTS OF SHOTGUNS AND RIFLES OF ITEM 891 31 (KG)		
SE 瑞典	294	1,703	CN 中國內地	17	14
SG 新加坡	10,522	62,476	KR 韓國	1	7
SI 斯洛文尼亞	@	8	PH 菲律賓	53	8
SK 斯洛伐克共和國		1	總計 TOTAL	53	8
SV 薩爾瓦多		41	89212 兒童圖書、繪畫或著色簿 (公斤) CHILDREN'S PICTURE, DRAWING OR COLOURING BOOKS (KG)		
SY 敘利亞		32	AL 阿爾巴尼亞	2	104
SZ 斯威士蘭	19	329	AR 阿根廷	9	756
TH 泰國	13,544	64,188	AU 澳大利亞	250	706
TN 突尼斯	7	378	BE 比利時	132	823
TR 土耳其	1,728	5,345	BG 保加利亞	4	000
TT 特立尼達及多巴哥		2	BR 巴西	20	103
TW 台灣	2,640	22,286	CA 加拿大	136	033
U8 美國	10,798	83,535	CH 瑞士		
UA 烏克蘭	160	454	CL 智利	352	24
UG 烏干達		119	CN 中國內地	36	945
UY 烏拉圭		271	CO 哥倫比亞	68	829
VE 委內瑞拉	6	10	CR 哥斯達黎加		
VI 美屬維爾京斯島	51	482	CS 塞爾維亞和黑山		
VN 越南	14	313	CY 塞浦路斯		
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	2	17	CZ 捷克共和國	4	311
YE 也門共和國		27	D8 丹麥	54	221
ZA 南非	126	639	DE 德國	114	374
ZW 津巴布韋	10	10	E7 西班牙	205	020
總計 TOTAL	341,846	2,480,430	EC 厄瓜多爾	1	039
89113 劍、短彎刀、刺刀、長矛及類似武器及其零件，及該等武器的鞘及套 (公斤) SWORDS, CUTLASSES, BAYONETS, LANCES ETC AND PARTS THEREOF AND SCABBARDS AND SHEATHS THEREFOR (KG)			EE 愛沙尼亞	2	530
CA 加拿大	451	20	EG 埃及		
SG 新加坡	430	60	F7 芬蘭	5	137
總計 TOTAL	881	80	F8 法國	138	331
89114 左輪手槍及手槍 (枝) REVOLVERS AND PISTOLS (NO.)			GB 英國	502	529
AT 奧地利		2	GR 希臘	14	861
CA 加拿大		1	HR 克羅地亞	1	953
CN 中國內地		4	HU 匈牙利	1	648
CO 哥倫比亞		12	I8 意大利	177	387
KR 韓國		5	ID 印度尼西亞	3	261
總計 TOTAL		24	IE 愛爾蘭		
89122 散彈槍子彈 (公斤) CARTRIDGES FOR SHOTGUNS (KG)			IL 以色列	6	591
CN 中國內地		94	IN 印度	133	976
MO 澳門	859	85	IS 冰島	205	7
總計 TOTAL	859	85	JO 約旦		
89123 氣槍子彈及散彈槍子彈零件 (公斤) AIR GUN PELLETS AND PARTS OF CARTRIDGES FOR SHOTGUNS (KG)			JP 日本	150	024
U8 美國		8	KR 韓國	53	616
總計 TOTAL		8	LB 黎巴嫩		
89124 其他子彈及其零件 (公斤) OTHER CARTRIDGES AND PARTS THEREOF (KG)			LT 立陶宛		
CN 中國內地		141	LV 拉脫維亞		
KR 韓國		33	MO 澳門		
			MX 墨西哥	93	118
			MY 馬來西亞	3	253
			N8 挪威	4	146
			NL 荷蘭	68	081
			NZ 新西蘭	20	543
			PA 巴拿馬	29	427
			PE 秘魯		
			PH 菲律賓	10	521
				197	

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89212 兒童圖書、繪畫或著色簿 (公斤) CHILDREN'S PICTURE, DRAWING OR COLOURING BOOKS (KG)						89215 經印刷的書籍、小冊、傳單及類似印刷品，單張形式，無論是否摺疊 (不包括廣告材料) (公斤) PRINTED BOOKS, BROCHURES, LEAFLETS AND SIMILAR PRINTED MATTER IN SINGLE SHEETS (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)					
PK 巴基斯坦				18 373	305	總計 TOTAL 1 184 752 21,622 8 155 565 136,874					
PL 波蘭	18 694	189		174 354	3,631						
PR 波多黎各	52 134	510		52 134	510	89216 字典及百科全書，及其連續分冊，非單張形式 (公斤) DICTIONARIES AND ENCYCLOPAEDIAS, AND SERIAL INSTALMENTS THEREOF, NOT IN SINGLE SHEETS (KG)					
PT 葡萄牙	43 340	561		156 968	2,498						
RO 羅馬尼亞	780	43		17 035	417	CN 中國內地 916 6					
RU 俄羅斯	53 951	1,563		411 483	8,049						
SE 瑞典	7 361	162		84 410	2,258	MO 澳門				1 700	270
SG 新加坡	11 691	219		147 714	4,422	PH 菲律賓	15	1		16	1
SI 斯洛文尼亞	5 818	120		22 663	451	RU 俄羅斯				10 473	238
SK 斯洛伐克共和國				22 045	375	U8 美國				13 477	480
SZ 斯威士蘭	3 269	73		3 377	75	總計 TOTAL 15 1 26 582 995					
TH 泰國	92	4		3 121	195						
TR 土耳其	2 644	23		36 647	907	89219 其他書籍、小冊及類似印刷品，非單張形式 (不包括廣告材料) (公斤) OTHER BOOKS, BROCHURES AND SIMILAR PRINTED MATTER, NOT IN SINGLE SHEET (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)					
TW 台灣	20 747	526		137 741	3,573	A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區	150	12		201	22
U8 美國	3 788 938	71,720		31 828 549	574,671	AE 阿拉伯聯合酋長國	26 823	1,267		219 070	8,302
ZA 南非	54 325	1,284		383 279	7,777	AL 阿爾巴尼亞	2 426	151		2 598	154
總計 TOTAL		6 523 434	124,722	51 152 983	966,225	AR 阿根廷	57 851	865		222 126	3,171
89213 書本形式的地圖及圖表 (公斤) PRINTED MAPS AND CHARTS IN BOOK FORM (KG)						AT 奧地利	1 759	37		37 044	1,225
F8 法國				1 009	98	AU 澳大利亞	2 214 281	47,803		15 977 484	331,749
GB 英國				7 013	296	AW 阿魯巴島				1 597	115
U8 美國				7 816	389	BE 比利時	580 375	10,811		3 008 877	65,867
ZA 南非				300	28	BG 保加利亞	4 349	65		38 823	873
總計 TOTAL				16 138	810	BH 巴林	33	1		8 748	216
89214 地圖及水文地圖或各種類似圖表，經印製，非書本形式 (公斤) MAPS AND HYDROGRAPHIC OR SIMILAR CHARTS OF ALL KINDS, PRINTED, NOT IN BOOK FORM (KG)						BO 玻利維亞	16 328	113		16 328	113
AU 澳大利亞				2 228	78	BR 巴西	415 638	9,115		1 044 413	19,516
BE 比利時				4 699	449	BS 巴哈馬				718	25
BR 巴西				1 316	18	BW 博茨瓦那				1 998	412
CA 加拿大	1 127	109		1 127	109	CA 加拿大	872 448	16,909		6 352 169	130,729
CN 中國內地				1 430	32	CH 瑞士	65 134	1,375		586 545	14,278
D8 丹麥				666	34	CL 智利	131 705	2,089		211 840	3,251
EC 厄瓜多爾				482	23	CN 中國內地	490 030	10,809		5 172 307	101,077
F8 法國				4 739	434	CO 哥倫比亞	54 353	854		252 840	4,587
GB 英國	9 240	274		10 279	319	CR 哥斯達黎加	360	38		3 843	92
JP 日本				2 487	130	CS 塞爾維亞和黑山	24 840	408		25 593	414
KR 韓國				7 620	229	CU 古巴				9 636	174
U8 美國	95	11		6 309	292	CY 塞浦路斯	100	10		118	16
總計 TOTAL		10 462	394	43 382	2,147	CZ 捷克共和國	18 626	461		181 171	4,738
89215 經印刷的書籍、小冊、傳單及類似印刷品，單張形式，無論是否摺疊 (不包括廣告材料) (公斤) PRINTED BOOKS, BROCHURES, LEAFLETS AND SIMILAR PRINTED MATTER IN SINGLE SHEETS (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)						D8 丹麥	296 318	6,390		1 367 248	28,080
AU 澳大利亞	120 564	2,254		323 634	6,425	DE 德國	1 370 752	27,639		10 379 415	212,231
CA 加拿大	4 712	197		82 207	1,808	E7 西班牙	726 522	15,461		5 475 933	102,747
CN 中國內地	424 299	6,537		4 540 983	39,873	EC 厄瓜多爾	6 817	35		34 700	639
DE 德國	3 285	145		283 064	6,947	EE 愛沙尼亞	24 697	515		152 773	2,884
E7 西班牙	1 583	52		3 226	142	EG 埃及	11 567	299		26 673	1,912
F8 法國	2 455	104		62 290	2,141	F7 芬蘭	64 458	1,198		859 910	19,109
GB 英國	319 375	6,439		756 230	18,279	F8 法國	1 808 852	32,379		8 517 935	166,549
IN 印度	6 262	92		88 066	1,741	FJ 斐濟群島	5 938	175		47 528	1,352
JP 日本	15 687	608		173 362	14,842	GB 英國	5 485 036	117,085		40 827 352	854,152
KR 韓國	1 375	133		24 344	1,055	GE 格魯吉亞	5 620	120		13 983	345
LK 斯里蘭卡				276	11	GH 加納				71 810	3,003
MX 墨西哥				267	15	GR 希臘	126 514	2,975		1 005 275	22,374
MY 馬來西亞	9 083	112		82 195	1,022	GT 危地馬拉				2 991	93
NL 荷蘭	112	10		1 772	130	GU 關島	7 891	283		45 027	1,327
NZ 新西蘭	10 247	202		19 330	410	GY 圭亞那	30 480	495		30 608	521
PH 菲律賓	26 859	200		114 827	887	HR 克羅地亞	12 322	206		44 887	850
SG 新加坡	19 105	580		74 708	2,234	HU 匈牙利	87 358	1,531		567 398	8,828
TR 土耳其	14	@		14	@	I8 意大利	1 209 622	22,882		5 744 025	108,628
TW 台灣	11 828	206		26 960	773	ID 印度尼西亞	22 062	563		196 297	5,026
U8 美國	197 622	3,585		1 380 212	32,542	IE 愛爾蘭	24 755	463		159 959	3,093
VN 越南	10 270	165		81 170	4,886	IL 以色列	39 911	416		226 100	3,623
ZA 南非	15	@		36 428	711	IN 印度	88 502	1,485		984 903	51,889
						IR 伊朗				2 650	29
						IS 冰島	7 678	64		45 302	891
						JM 牙買加	16 924	377		368 945	10,498
						JO 約旦	1 889	38		265 713	6,251
						JP 日本	421 906	13,515		2 947 388	92,326
						KE 肯尼亞				43 354	861
						KH 柬埔寨	1 023	33		2 576	219
						KR 韓國	103 375	3,191		811 581	28,871

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

631

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89219 其他書籍、小冊及類似印刷品，非單張形式（不包括廣告材料）（公斤） OTHER BOOKS, BROCHURES AND SIMILAR PRINTED MATTER, NOT IN SINGLE SHEET (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)						89221 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次（公斤） NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)					
KW 科威特						總計 TOTAL					
LB 黎巴嫩						2 135 43 302 623 1,845					
LK 斯里蘭卡						89229 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次的除外（公斤） NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, OTHER THAN THOSE APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)					
LS 萊索托						AE 阿拉伯聯合酋長國					
LT 立陶宛						AU 澳大利亞					
LV 拉脫維亞						BD 孟加拉國					
M8 摩洛哥						BG 保加利亞					
MK 馬其頓共和國						CA 加拿大					
MN 蒙古						CM 喀麥隆					
MO 澳門						CN 中國內地					
MP 北馬里亞納群島						CY 塞浦路斯					
MT 馬爾他						D8 丹麥					
MU 毛里求斯						DE 德國					
MW 馬拉維						E7 西班牙					
MX 墨西哥						EE 愛沙尼亞					
MY 馬來西亞						F8 法國					
N8 挪威						GU 關島					
NG 尼日利亞						HR 克羅地亞					
NL 荷蘭						I8 意大利					
NZ 新西蘭						ID 印度尼西亞					
OM 阿曼						IL 以色列					
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國						JP 日本					
PA 巴拿馬						KR 韓國					
PE 秘魯						LB 黎巴嫩					
PG 巴布亞新畿內亞						MO 澳門					
PH 菲律賓						MY 馬來西亞					
PK 巴基斯坦						NZ 新西蘭					
PL 波蘭						PA 巴拿馬					
PR 波多黎各						PH 菲律賓					
PT 葡萄牙						QA 卡塔爾					
PY 巴拉圭						SG 新加坡					
QA 卡塔爾						TH 泰國					
R8 馬達加斯加						TW 台灣					
RO 羅馬尼亞						U8 美國					
RU 俄羅斯						VN 越南					
RW 盧旺達						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區					
SA 沙特阿拉伯						ZA 南非					
SD 蘇丹						總計 TOTAL					
SE 瑞典						89241 轉印紙（移畫印花圖案紙）（公斤） TRANSFERS (DECALCOMANIAS) (KG)					
SG 新加坡						AT 奧地利					
SI 斯洛文尼亞						AU 澳大利亞					
SK 斯洛伐克共和國						BD 孟加拉國					
SL 塞拉利昂						BE 比利時					
SZ 斯威士蘭						BN 文萊					
TH 泰國						BO 玻利維亞					
TN 突尼斯						BR 巴西					
TR 土耳其						CA 加拿大					
TT 特立尼達及多巴哥						CH 瑞士					
TW 台灣						CL 智利					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國						CN 中國內地					
U8 美國						CO 哥倫比亞					
UA 烏克蘭						D8 丹麥					
UG 烏干達						DE 德國					
UY 烏拉圭						DO 多明尼加共和國					
VE 委內瑞拉						E7 西班牙					
VN 越南						EC 厄瓜多爾					
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區						EG 埃及					
YE 也門共和國						F8 法國					
ZA 南非						FJ 斐濟群島					
ZM 贊比亞						GB 英國					
總計 TOTAL						GR 希臘					
89221 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次（公斤） NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)						GT 危地馬拉					
CN 中國內地						HN 洪都拉斯					
NL 荷蘭						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						GB 英國					
						GR 希臘					
						GT 危地馬拉					
						HN 洪都拉斯					
						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IE 愛爾蘭					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89241 轉印紙 (移畫印花圖案紙) (公斤) TRANSFERS (DECALCOMANIAS) (KG)						89242 經印刷或有插圖明信片；印有個人賀詞、訊息等的卡片 (公斤) PRINTED OR ILLUSTRATED POSTCARDS; PRINTED CARDS BEARING PERSONAL GREETINGS, MESSAGES ETC (KG)					
JO	約旦	345	571	1 360	1,696	JP	日本	177 497	13,237	972 325	55,418
JP	日本	122	23	6 548	3,096	KR	韓國	3 825	116	4 377	151
KH	柬埔寨	842	689	20 224	5,125	MO	澳門	99	4	24 625	1,342
KR	韓國			472	278	MP	北馬里亞納群島			355	18
LA	老撾	6	33	39	43	MU	毛里求斯	4 242	76	4 242	76
LK	斯里蘭卡	583	1,352	6 757	10,403	MX	墨西哥			585	44
LS	萊索托			263	296	MY	馬來西亞	2 251	121	37 124	1,045
LT	立陶宛			15	28	N8	挪威	1 373	142	10 787	1,147
M8	摩洛哥			293	300	NL	荷蘭	237 966	8,178	1 127 827	37,820
MO	澳門	18	46	341	696	NZ	新西蘭	27 140	178	75 693	1,227
MP	北馬里亞納群島	6	7	79	96	PA	巴拿馬	104	4	8 498	171
						PH	菲律賓	990	122	7 140	408
MU	毛里求斯	4	@	85	61	PL	波蘭			868	45
MX	墨西哥	220	429	3 911	4,129	PR	波多黎各	7 390	195	21 668	586
MY	馬來西亞	1 902	1,152	8 510	7,306	PT	葡萄牙	4 957	68	4 957	68
N8	挪威			1 340	263	RU	俄羅斯			69 067	3,017
NA	納米比亞	41	21	528	342	SA	沙特阿拉伯			988	19
NG	尼日利亞	16 175	449	34 013	3,508	SE	瑞典	925	62	87 347	4,132
NI	尼加拉瓜	18	11	126	315	SG	新加坡	4 420	58	32 012	1,366
NL	荷蘭			929	333	SI	斯洛文尼亞			2 312	78
NZ	新西蘭			112	56	TH	泰國	1 263	34	1 764	80
PE	秘魯	55	25	4 478	474	TW	台灣	3 321	157	25 273	978
						U8	美國	1 349 159	40,944	14 582 490	440,907
PG	巴布亞新畿內亞			9 375	665	ZA	南非	926	37	16 699	1,438
PH	菲律賓	1 306	1,491	7 897	6,879		總計 TOTAL	3 270 976	119,162	29 124 426	958,306
PK	巴基斯坦	281	71	510	317	89281 用紙或紙板製的各種標籤 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD LABELS OF ALL KINDS (KG)					
PR	波多黎各			204	17	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			76	38
PT	葡萄牙	2	3	121	151	AE	阿拉伯聯合酋長國	1 846	291	60 308	6,762
QA	卡塔爾			191	266	AR	阿根廷	5	1	11 198	350
R8	馬達加斯加	96	71	2 514	1,383	AU	奧地利	1 607	90	3 885	356
SE	瑞典			2 439	371	AU	澳大利亞	8 483	679	145 895	9,385
SG	新加坡	1 106	988	6 611	6,927	BB	巴巴多斯			3 427	69
SV	薩爾瓦多	1 613	593	3 460	3,781	BD	孟加拉國	102 122	12,115	1 118 823	98,844
						BE	比利時	4 787	585	34 496	4,721
SZ	斯威士蘭			308	231	BG	保加利亞	88	25	606	160
TH	泰國	4 432	4,038	38 174	21,582	BH	巴林	13 385	798	72 218	4,253
TN	突尼斯	42	25	45	34						
TR	土耳其	330	455	2 327	2,272	BN	文萊	2 085	284	18 515	1,077
TW	台灣	187	125	7 660	2,064	BO	玻利維亞	539	81	6 891	1,166
U8	美國	6 911	2,025	163 746	19,685	BR	巴西	14 798	1,160	41 280	3,165
VE	委內瑞拉			2 758	397	BW	博茨瓦那			272	53
VN	越南	664	945	5 474	6,830	CA	加拿大	23 399	777	330 151	11,577
ZA	南非	103	30	242	212	CG	剛果	202	18	1 002	46
	總計 TOTAL	85 426	40,471	1 056 975	300,501	CH	瑞士	467	86	14 084	2,019
89242 經印刷或有插圖明信片；印有個人賀詞、訊息等的卡片 (公斤) PRINTED OR ILLUSTRATED POSTCARDS; PRINTED CARDS BEARING PERSONAL GREETINGS, MESSAGES ETC (KG)						CL	智利	7 854	154	39 419	838
A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區			21	10	CN	中國內地	2 214 371	72,042	18 001 772	670,605
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 177	135	CO	哥倫比亞	5 264	515	33 431	2,357
AU	澳大利亞	83 561	3,101	1 572 484	41,383	CZ	捷克共和國	78	9	12 991	623
BE	比利時	27 628	1,278	231 523	6,733	D8	丹麥	1 753	170	30 573	2,734
BG	保加利亞			33 699	1,249	DE	德國	16 091	1,702	290 209	16,085
BR	巴西			15 136	493	DO	多明尼加共和國	867	140	17 296	2,786
CA	加拿大	31 884	1,142	574 587	12,273	E7	西班牙	953	228	33 215	1,979
CH	瑞士	917	37	8 128	630	E8	埃塞俄比亞			12	10
CL	智利	2 287	166	2 503	173	EC	厄瓜多爾			121	11
CN	中國內地	3 872	112	1 154 968	8,142	EE	愛沙尼亞			3	1
CR	哥斯達黎加			260	21	EG	埃及	43 154	2,474	197 697	19,322
CY	塞浦路斯			6 532	247	F7	芬蘭	10	2	11 049	1,003
CZ	捷克共和國			2 400	260	F8	法國	33 779	1,376	198 644	12,549
D8	丹麥	12 132	842	20 639	1,219	FJ	斐濟群島			52	12
DE	德國	89 362	3,237	481 892	13,306	GB	英國	325 189	20,350	1 627 475	81,962
E7	西班牙	5 744	257	25 104	1,590	GH	加納			432	15
F7	芬蘭			145	15	GN	畿內亞			12 960	213
F8	法國	80 065	1,556	435 596	13,724	GR	希臘	1 135	155	11 133	978
GB	英國	1 085 071	42,734	7 244 306	295,049	GT	危地馬拉	8 069	1,000	50 002	5,358
GR	希臘	2 084	153	24 625	1,185	GU	關島			12	2
HT	海地	6 240	198	6 240	198	HN	洪都拉斯	1 319	158	16 989	2,095
HU	匈牙利	2 654	75	2 654	75	HR	克羅地亞	124	10	3 236	266
I8	意大利	4 891	214	60 302	3,868	HU	匈牙利	1 134	306	14 636	3,470
ID	印度尼西亞			47	9	I8	意大利	10 750	1,367	99 034	10,425
IE	愛爾蘭	4 736	326	40 836	2,341						
IL	以色列			11 294	509						
IN	印度			48 305	1,889						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89281 用紙或紙板製的各種標籤（公斤） PAPER AND PAPERBOARD LABELS OF ALL KINDS (KG)						89281 用紙或紙板製的各種標籤（公斤） PAPER AND PAPERBOARD LABELS OF ALL KINDS (KG)					
ID	印度尼西亞	46 373	6,652	579 714	59,643	ZA	南非	1 421	98	28 778	2,199
IE	愛爾蘭	87	48	5 734	422	ZW	津巴布韋	150	18	406	48
IL	以色列	1 638	204	5 491	912		總計 TOTAL	4 317 064	228,690	36 645 145	1,906,285
IN	印度	65 578	12,580	660 852	87,902		89282 供建築、地形、工程及類似用途的手繪原版設計圖及繪圖；手抄本（公斤） PLANS AND DRAWINGS FOR ARCHITECTURAL, TOPOGRAPHICAL, ENGINEERING AND SIMILAR PURPOSES; HAND-WRITTEN TEXTS (KG)				
JM	牙買加			32	17						
JO	約旦	31 272	4,166	248 831	32,107						
JP	日本	28 673	2,009	641 249	20,113						
KE	肯尼亞	10 189	1,502	104 760	16,409						
						CN	中國內地	32	6	2 526	2,530
KH	柬埔寨	124 860	8,267	1 052 271	72,248	F8	法國			10	11
KP	朝鮮			100	13	IN	印度			6	228
KR	韓國	14 330	1,144	97 891	9,919	PH	菲律賓	24	16	578	244
KW	科威特			19	1	U8	美國	9	@	16 828	801
LA	老撾	562	96	11 951	1,221		總計 TOTAL	65	22	19 948	3,814
LB	黎巴嫩			691	54		89283 未經使用的郵票或在本國流通或新發行的類似郵票；鈔票、證券等（公斤） UNUSED POSTAGE AND SIMILAR STAMPS, OF CURRENT OR NEW ISSUE; BANKNOTES, BOND CERTIFICATES ETC (KG)				
LK	斯里蘭卡	46 214	5,173	383 798	47,326						
LS	萊索托	3 202	319	12 200	1,301						
LT	立陶宛	443	51	2 175	354						
LV	拉脫維亞	40	2	249	36						
						CN	中國內地	94	73	880	1,806
M8	摩洛哥	1 299	270	10 774	1,857	GB	英國			156	1,804
MM	緬甸	6 049	325	21 293	1,672	HU	匈牙利			1	18
MN	蒙古	24 958	206	147 967	1,476	ID	印度尼西亞			1	119
MO	澳門	4 850	1,056	69 840	5,554	IL	以色列	2	1,444	21	16,785
MP	北馬里亞納群島	5 741	830	41 793	4,767	IN	印度			374	484
MR	毛里塔尼亞	88	17	88	17	JP	日本			5	103,750
MU	毛里求斯	11 344	1,265	75 468	9,608	KR	韓國	1	16	2	76
MW	馬拉維			66	7	MO	澳門			201	3,331
MX	墨西哥	32 032	1,918	243 023	19,053	RU	俄羅斯			1	14
MY	馬來西亞	10 335	1,337	149 403	7,968						
						SG	新加坡			4	11
N8	挪威	514	35	1 489	228	TW	台灣			25	6
NG	尼日利亞	1 920	17	16 287	183	U8	美國	1	41	2	56
NI	尼加拉瓜	8 498	966	14 330	1,724		總計 TOTAL	98	1,575	1 673	128,261
NL	荷蘭	5 116	373	129 594	11,257		89284 各種印刷日曆（公斤） CALENDARS OF ANY KIND (KG)				
NP	尼泊爾	71	14	1 985	265	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	1 068	59	3 158	81
NZ	新西蘭	1 507	193	29 465	1,850	AE	阿拉伯聯合酋長國			3 622	131
OM	阿曼			109	12	AR	阿根廷			266	38
P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			247	15	AU	澳大利亞	44 942	2,010	580 103	12,237
PA	巴拿馬			693	74	BD	孟加拉國			2 774	23
PE	秘魯	2 746	978	24 113	5,023	BE	比利時			5 782	234
						BR	巴西			2 600	52
PG	巴布亞新畿內亞			7	1	CA	加拿大	74 329	1,641	113 761	2,386
PH	菲律賓	62 342	7,443	849 199	57,783	CH	瑞士	750	37	5 040	278
PK	巴基斯坦	10 558	1,681	106 788	14,656	CL	智利	3	1	124	20
PL	波蘭	727	151	7 919	1,818						
PR	波多黎各			519	103	CN	中國內地	257 531	1,669	771 184	5,007
PT	葡萄牙	331	41	13 915	1,702	D8	丹麥	2 941	80	116 381	4,115
PY	巴拉圭	279	23	699	68	DE	德國	24 496	1,127	411 775	13,219
QA	卡塔爾	60	1	60	1	E7	西班牙			12 031	291
R8	馬達加斯加	17 750	1,754	141 015	16,823	EG	埃及			330	31
RO	羅馬尼亞	235	65	1 858	286	F7	芬蘭			677	12
						F8	法國	61 953	976	112 450	1,605
RU	俄羅斯	138	70	1 599	270	GB	英國	297 866	5,874	1 045 233	25,330
SA	沙特阿拉伯	3 329	219	5 804	337	GR	希臘			3 924	143
SE	瑞典	1 829	373	26 041	2,596	GT	危地馬拉			500	9
SG	新加坡	11 713	1,225	169 652	12,024						
SK	斯洛伐克共和國	68	32	214	67	HR	克羅地亞	200	21	200	21
SR	蘇里南			8	3	HU	匈牙利			4 646	84
SV	薩爾瓦多	995	133	18 372	3,135	I8	意大利	3 252	156	49 542	1,507
SY	敘利亞	9	2	21	4	ID	印度尼西亞	5 460	40	33 626	233
SZ	斯威士蘭	48	4	10 920	472	IE	愛爾蘭			3 444	136
TH	泰國	62 255	6,699	619 103	57,312	IL	以色列			25	2
						IN	印度			590	28
TM	土庫曼斯坦	290	55	1 517	206	JP	日本	533 296	10,280	1 039 059	24,787
TN	突尼斯	299	55	4 019	588	KR	韓國			2 012	183
TR	土耳其	8 592	1,492	59 008	9,171	LB	黎巴嫩			3	@
TW	台灣	14 516	1,187	139 091	8,602						
U8	美國	648 295	23,987	6 176 596	230,308	LK	斯里蘭卡			10	@
UA	烏克蘭			12 600	522	LV	拉脫維亞			563	10
UG	烏干達			569	42	MN	蒙古			686	36
UY	烏拉圭			14	2	MO	澳門			459	34
UZ	烏茲別克斯坦			1 993	161	MU	毛里求斯	940	63	940	63
VE	委內瑞拉			25 795	3,170	MV	馬爾代夫			380	33
						MX	墨西哥			461	25
VI	美屬維爾京斯島			1 624	51						
VN	越南	134 591	10,723	867 849	79,331						
W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	8	4	18	75						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89284 各種印刷日曆 (公斤) CALENDARS OF ANY KIND (KG)						89286 貿易廣告材料、商品目錄及類似物 (公斤) TRADE ADVERTISING MATERIAL, COMMERCIAL CATALOGUES AND THE LIKE (KG)					
MY	馬來西亞	1 200	27	1 534	54	JP	日本	84 110	1,972	1 680 978	30,480
N8	挪威	8 393	239	12 313	368	KR	韓國	4 246	229	46 920	2,399
NL	荷蘭	33 828	439	395 715	7,297	KW	科威特	831	31	16 664	208
NZ	新西蘭	1 952	160	9 290	367	KZ	哈薩克斯坦	2 076	23	2 196	33
OM	阿曼			238	1	LB	黎巴嫩			1 647	70
PH	菲律賓	360	8	4 138	134	LK	斯里蘭卡	21	8	1 143	77
PL	波蘭			2 232	40	M8	摩洛哥	28	2	1 930	70
QA	卡塔爾	162	3	162	3	MN	蒙古			10	3
R8	馬達加斯加	12 500	179	12 523	179	MO	澳門	5 430	114	45 811	1,371
RU	俄羅斯			438	42	MP	北馬里亞納群島	140	6	527	31
SE	瑞典			14 459	334	MT	馬爾他			36	4
SG	新加坡	1 921	44	2 668	100	MX	墨西哥	433	66	15 255	545
SY	敘利亞			3	@	MY	馬來西亞	19 956	538	162 798	14,033
TH	泰國	1 400	89	1 522	102	N8	挪威	3 738	224	9 597	509
TR	土耳其			263	20	NL	荷蘭	1 161	81	35 667	1,388
TW	台灣	4 140	219	6 057	367	NZ	新西蘭	1 471	90	6 556	250
U8	美國	447 670	9,106	4 536 018	86,563	OM	阿曼			12	1
UA	烏克蘭			1 772	96	PA	巴拿馬	46	1	4 975	131
VE	委內瑞拉	420	24	420	24	PH	菲律賓	1 886	108	44 821	1,386
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 150	60	1 150	60	PK	巴基斯坦	32	1	965	45
ZA	南非	2 900	174	6 770	336	PL	波蘭	719	81	4 728	272
	總計 TOTAL	1 827 023	34,805	9 338 046	188,912	PT	葡萄牙			7 372	356
89285 樂譜，印本或手寫本 (公斤) MUSIC, PRINTED OR IN MANUSCRIPT (KG)						QA	卡塔爾	56	1	5 072	421
AU	澳大利亞			1 727	229	RU	俄羅斯			10 689	391
CA	加拿大	233	18	376	26	SA	沙特阿拉伯	686	38	27 357	1,377
CN	中國內地	811	58	117 622	12,705	SC	塞舌爾			2 500	117
GB	英國	139	61	139	61	SE	瑞典	212	19	7 945	429
U8	美國	4 639	767	95 535	7,743	SG	新加坡	22 979	4,321	122 677	13,602
	總計 TOTAL	5 822	904	215 399	20,764	SI	斯洛文尼亞	672	46	2 295	175
89286 貿易廣告材料、商品目錄及類似物 (公斤) TRADE ADVERTISING MATERIAL, COMMERCIAL CATALOGUES AND THE LIKE (KG)						SY	敘利亞			61	4
AE	阿拉伯聯合酋長國	6 443	371	31 274	1,196	TH	泰國	9 373	516	50 035	3,254
AR	阿根廷	145	12	656	55	TN	突尼斯			613	57
AT	奧地利	1 489	79	12 955	812	TR	土耳其	287	17	8 278	354
AU	澳大利亞	8 931	515	123 235	6,431	TW	台灣	24 895	2,813	125 480	11,301
BD	孟加拉國			2 207	110	U8	美國	86 107	3,498	743 197	32,069
BE	比利時			10 591	403	UA	烏克蘭	56	5	1 100	59
BG	保加利亞			879	32	VE	委內瑞拉	138	24	741	92
BH	巴林	292	12	2 181	85	VN	越南	1 110	32	4 984	214
BR	巴西	22	2	7 016	219	YE	也門共和國			48	4
CA	加拿大	4 391	69	86 377	3,214	ZA	南非	335	6	18 995	559
CH	瑞士	7 706	184	69 400	2,971		總計 TOTAL	490 640	26,030	5 769 550	194,090
CL	智利	74	6	283	16	89287 圖畫、設計及照片 (公斤) PICTURES, DESIGNS AND PHOTOGRAPHS (KG)					
CN	中國內地	109 333	5,953	1 090 775	33,176	A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區			3 337	304
CO	哥倫比亞	13	1	267	21	AE	阿拉伯聯合酋長國	1	@	60	1
CS	塞爾維亞和黑山	186	11	1 348	77	AU	澳大利亞	4 222	173	121 958	2,868
CY	塞浦路斯	1	@	114	9	BD	孟加拉國	463	27	8 149	402
CZ	捷克共和國	231	13	2 640	91	BE	比利時			160	13
D8	丹麥	72	9	7 043	376	BH	巴林	1	@	1	@
DE	德國	31 828	1,848	655 757	9,384	CA	加拿大	10 556	310	80 777	1,943
DZ	阿爾及利亞			240	13	CH	瑞士			1 364	156
E7	西班牙	2 378	108	66 686	1,850	CN	中國內地	47 598	1,271	368 894	4,951
EE	愛沙尼亞	472	19	1 413	45	CO	哥倫比亞	1	@	4	@
EG	埃及	175	9	3 229	209	CZ	捷克共和國			264	32
F7	芬蘭	171	12	5 933	240	DE	德國	6 084	163	121 748	3,778
F8	法國	4 917	227	117 129	4,082	F7	芬蘭			1	@
GB	英國	5 585	567	81 822	3,641	F8	法國	10 055	161	41 675	1,398
GH	加納	469	14	592	16	FJ	斐濟群島			2	@
GR	希臘	17 116	385	23 594	704	GB	英國	61 425	1,302	436 543	10,378
GU	關島	378	29	14 841	1,206	GD	格林納達	234	19	901	66
HR	克羅地亞	556	32	3 976	168	HN	洪都拉斯			31	10
HU	匈牙利	79	4	4 252	110	HU	匈牙利			7 804	70
I8	意大利	2 838	102	25 787	1,982	I8	意大利	60	2	10 398	247
ID	印度尼西亞	182	19	8 971	615	ID	印度尼西亞	166	4	4 117	145
IE	愛爾蘭	2 104	255	2 184	263	IE	愛爾蘭	1	@	1	@
IL	以色列	53	1	831	60	IL	以色列			1	@
IN	印度	8 755	247	80 164	2,065	IN	印度	14 955	316	87 777	1,439
IR	伊朗	25	@	233	2	JM	牙買加			305	24
						JP	日本	2 783	1,777	28 301	8,013
						KH	柬埔寨			2 552	63

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

635

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89287 圖畫、設計及照片 (公斤) PICTURES, DESIGNS AND PHOTOGRAPHS (KG)					89289 印刷品, 未列明在其他編號 (公斤) PRINTED MATTER, NES (KG)				
KR 韓國	1 136	41	4 067	165	NZ 新西蘭	18 895	358	38 938	905
MD 摩爾多瓦	82	9	645	81	PA 巴拿馬	48	5	400	23
MO 澳門	1 727	69	3 272	165	PH 菲律賓	13 236	146	49 969	698
					PK 巴基斯坦	180	25	819	119
MT 馬爾他			19	2	R8 馬達加斯加			1 405	49
MU 毛里求斯			204	46	RO 羅馬尼亞			283	99
MX 墨西哥			4 605	42	SA 沙特阿拉伯			10	1
MY 馬來西亞	783	16	3 609	98	SE 瑞典			3 317	254
N8 挪威			8 529	178					
NL 荷蘭	26	1	2 467	73	SG 新加坡	8 186	500	154 033	3,005
NZ 新西蘭			2 772	145	TH 泰國	4 595	228	47 780	2,161
PA 巴拿馬			180	10	TR 土耳其	1 614	52	5 626	366
PE 秘魯			8	@	TW 台灣	5 917	90	68 060	4,381
PH 菲律賓	2 241	14	45 312	856	U8 美國	589 172	15,742	5 666 016	117,473
					VN 越南	5 328	247	18 142	1,384
PK 巴基斯坦	591	31	113 351	3,061	ZA 南非	5 111	171	18 768	388
PL 波蘭			283	59					
PT 葡萄牙			1	@	總計 TOTAL	1 404 296	31,075	12 174 593	278,246
SA 沙特阿拉伯			2	@					
SE 瑞典			703	55	89311 袋及包, 供運載或包裝貨物, 塑膠製 (-) SACKS AND BAGS FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, OF PLASTICS (-)				
SG 新加坡	1 224	22	15 328	733					
TH 泰國	5	1	699	92	未列明非洲國家／ 地區		3		3
TR 土耳其	1 593	50	9 400	224	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		132		419
TT 特立尼達及多巴哥			198	14	AE 阿拉伯聯合酋長國		27		2,083
TW 台灣	378	89	23 476	941	AF 阿富汗				56
					AO 安哥拉				29
U8 美國	240 574	5,542	1 563 791	37,823	AR 阿根廷		160		1,929
VN 越南	905	49	13 061	338	AT 奧地利		424		3,012
ZA 南非			336	38	AU 澳大利亞		6,972		52,812
總計 TOTAL	409 870	11,460	3 143 443	81,541	AW 阿魯巴島				156
					BB 巴巴多斯				17
89289 印刷品, 未列明在其他編號 (公斤) PRINTED MATTER, NES (KG)					BD 孟加拉國		2,918		27,723
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 133	77	14 976	331	BE 比利時		384		3,178
AR 阿根廷			28	1	BG 保加利亞		14		151
AT 奧地利	700	19	906	31	BH 巴林		80		749
AU 澳大利亞	18 700	405	532 940	10,294	BJ 貝寧				213
BD 孟加拉國	6 585	648	59 143	4,856	BN 文萊		11		105
BE 比利時	2 455	148	24 615	1,180	BR 巴西		618		6,939
BN 文萊	683	62	683	62	BZ 伯利茲				8
BR 巴西			8 916	1,180	CA 加拿大		3,976		39,057
CA 加拿大	625	19	116 064	2,519	CH 瑞士		625		5,237
CH 瑞士	1 183	131	20 556	1,266					
					CL 智利		2,374		3,338
CL 智利			30	2	CN 中國內地		29,237		221,561
CN 中國內地	487 756	5,315	2 844 210	44,651	CO 哥倫比亞				136
D8 丹麥	11	2	1 538	101	CR 哥斯達黎加		854		917
DE 德國	22 995	1,110	495 273	24,654	CS 塞爾維亞和黑山				53
E7 西班牙	3 506	286	34 515	2,319	CU 古巴				23
EG 埃及			1 417	92	CY 塞浦路斯				27
F7 芬蘭	368	56	23 243	1,307	CZ 捷克共和國		236		862
F8 法國	21 494	595	374 216	11,633	D8 丹麥		691		8,729
GB 英國	74 902	1,651	673 866	17,476	DE 德國		4,020		32,966
GR 希臘	10	1	3 595	324					
					DO 多明尼加共和國		1,912		11,198
GU 關島			66	6	E7 西班牙		806		10,345
HU 匈牙利			196	87	EC 厄瓜多爾		463		790
I8 意大利	17 536	358	44 653	1,431	EE 愛沙尼亞		614		1,210
ID 印度尼西亞	3 346	143	21 079	1,566	EG 埃及		165		2,826
IE 愛爾蘭			18	1	F7 芬蘭		38		1,463
IL 以色列	260	39	261	50	F8 法國		2,370		21,145
IN 印度	186	20	13 284	295	FJ 斐濟群島				1,839
IR 伊朗			428	47	GB 英國		4,072		48,553
JO 約旦	1 238	244	7 275	1,294	GH 加納				14
JP 日本	1 120	78	423 595	3,747					
					GM 岡比亞				37
KH 柬埔寨	252	28	2 031	214	GN 畿內亞				50
KR 韓國	291	27	26 018	1,326	GR 希臘		211		1,716
KW 科威特			272	66	GT 危地馬拉				318
KZ 哈薩克斯坦			500	23	GU 關島		526		3,122
LK 斯里蘭卡	11	1	5 932	450	HN 洪都拉斯		371		1,817
MO 澳門	1 904	190	22 174	1,086	HR 克羅地亞				2
MP 北馬里亞納群島	1 019	53	13 599	767	HT 海地				213
MX 墨西哥	2 000	16	25 779	970	HU 匈牙利				430
MY 馬來西亞	20 674	361	51 369	714	I8 意大利		1,409		11,720
N8 挪威			2 500	246					
					ID 印度尼西亞		853		12,198
NG 尼日利亞			1 217	136					
NL 荷蘭	57 071	1,431	208 051	8,142					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89311 袋及包，供運載或包裝貨物，塑膠製 (-) SACKS AND BAGS FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, OF PLASTICS (-)				89311 袋及包，供運載或包裝貨物，塑膠製 (-) SACKS AND BAGS FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, OF PLASTICS (-)				
IE 愛爾蘭		250	3,313	TO 湯加				13
IL 以色列		242	1,346	TR 土耳其		477		6,084
IN 印度		2,769	27,863	TT 特立尼達及多巴哥		11		405
IR 伊朗			60	TW 台灣		315		4,700
IS 冰島			46	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國				85
JM 牙買加		5	153	U8 美國		45,911		289,112
JO 約旦		251	3,297	UA 烏克蘭				528
JP 日本		35,519	284,025	UY 烏拉圭		10		36
KE 肯尼亞			1,426	UZ 烏茲別克斯坦				247
KH 柬埔寨		2,354	18,938	VE 委內瑞拉				297
KI 基里巴斯			32	VI 美屬維爾京斯島		16		97
KR 韓國		528	5,050	VN 越南		1,819		16,741
KW 科威特			126	VU 瓦努阿圖		8		132
KZ 哈薩克斯坦			306	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				264
LA 老撾		45	408	YE 也門共和國				6
LB 黎巴嫩		112	240	ZA 南非		2,902		9,511
LK 斯里蘭卡		1,554	11,836	總計 TOTAL		177,020		1,354,913
LR 利比里亞			105	89319 供運載或包裝貨物的塑膠製品，未列明在其他編號；塑膠塞子、塞蓋 、塞帽及其他封閉物 (-) PLASTIC ARTICLES FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, NES; PLASTIC STOPPERS, LIDS, CAPS AND OTHER CLOSURES (-)				
LS 萊索托		28	124	未列明非洲國家／ 地區		411		449
LT 立陶宛			156	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		139		482
LU 盧森堡			34	AE 阿拉伯聯合酋長國		3,863		19,825
LV 拉脫維亞		40	257	AM 亞美尼亞				1
M8 摩洛哥		13	1,271	AO 安哥拉		@		@
MH 馬紹爾群島共和國		17	121	AR 阿根廷		591		6,331
MM 緬甸		56	417	AT 奧地利		347		2,999
MN 蒙古		68	357	AU 澳大利亞		6,408		81,586
MO 澳門		358	2,797	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				53
MP 北馬里亞納群島		385	2,583	BB 巴巴多斯				40
MT 馬爾他			5	BD 孟加拉國		1,401		15,652
MU 毛里求斯		227	3,307	BE 比利時		913		22,097
MV 馬爾代夫			@	BG 保加利亞		17		641
MW 馬拉維			175	BH 巴林		14		428
MX 墨西哥		114	4,199	BJ 貝寧				305
MY 馬來西亞		1,064	6,519	BN 文萊				88
MZ 莫桑比克		22	22	BR 巴西		1,694		26,706
N8 挪威		441	1,501	BY 白俄羅斯				265
NG 尼日利亞		4	40	CA 加拿大		6,477		66,417
NI 尼加拉瓜		19	61	CH 瑞士		3,696		24,053
NL 荷蘭		1,469	15,023	CI 科特迪瓦				122
NP 尼泊爾			38	CL 智利		451		1,903
NZ 新西蘭		3,445	10,015	CM 喀麥隆				33
OM 阿曼		6	203	CN 中國內地		60,701		485,887
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		13	496	CO 哥倫比亞		310		1,868
PA 巴拿馬			2,721	CR 哥斯達黎加		343		2,551
PE 秘魯		393	1,173	CS 塞爾維亞和黑山		13		59
PG 巴布亞新畿內亞			13	CY 塞浦路斯		208		573
PH 菲律賓		1,055	12,817	CZ 捷克共和國		295		2,404
PK 巴基斯坦		606	14,462	D8 丹麥		2,584		19,415
PL 波蘭		99	709	DE 德國		9,472		102,279
PR 波多黎各		325	1,487	DO 多明尼加共和國				750
PT 葡萄牙		59	1,202	DZ 阿爾及利亞				51
PY 巴拉圭		@	51	E7 西班牙		4,731		51,711
QA 卡塔爾			78	EC 厄瓜多爾		7		166
R8 馬達加斯加		160	3,259	EE 愛沙尼亞		1		1,671
RO 羅馬尼亞			25	EG 埃及		65		1,767
RU 俄羅斯		579	1,884	F7 芬蘭		209		4,542
SA 沙特阿拉伯		353	3,223	F8 法國		10,151		89,677
SB 所羅門群島			124	FJ 斐濟群島				61
SC 塞舌爾		11	28	GA 加蓬				3
SE 瑞典		618	5,320	GB 英國		18,177		117,202
SG 新加坡		764	6,259	GH 加納		11		399
SI 斯洛文尼亞		2	96	GN 畿內亞				72
SK 斯洛伐克共和國			647	GR 希臘		505		9,572
SL 塞拉利昂		13	96	GT 危地馬拉		44		879
SN 塞內加爾		79	421					
SR 蘇里南			84					
SV 薩爾瓦多		110	787					
SZ 斯威士蘭			90					
TG 多哥			7					
TH 泰國		1,339	17,803					
TN 突尼斯			4					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89319 供運載或包裝貨物的塑膠製品，未列明在其他編號；塑膠塞子、塞蓋、塞帽及其他封閉物 (-) PLASTIC ARTICLES FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, NES; PLASTIC STOPPERS, LIDS, CAPS AND OTHER CLOSURES (-)				89319 供運載或包裝貨物的塑膠製品，未列明在其他編號；塑膠塞子、塞蓋、塞帽及其他封閉物 (-) PLASTIC ARTICLES FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, NES; PLASTIC STOPPERS, LIDS, CAPS AND OTHER CLOSURES (-)				
GU 關島			97	SN 塞內加爾				20
HN 洪都拉斯		126	413	SV 薩爾瓦多		45		407
HR 克羅地亞		50	375	SY 敘利亞				960
HU 匈牙利		864	1,974	SZ 斯威士蘭				37
I8 意大利		4,556	68,473	TH 泰國		2,727		26,182
ID 印度尼西亞		944	8,159	TN 突尼斯		201		1,905
IE 愛爾蘭		202	1,971	TR 土耳其		530		7,678
IL 以色列		1,044	8,654	TT 特立尼達及多巴哥				127
IN 印度		1,076	13,578	TW 台灣		6,474		88,611
IR 伊朗		447	5,774	TZ 坦桑尼亞聯合共和國		146		293
IS 冰島		5	57	U8 美國		72,922		701,141
JO 約旦		47	2,143	UA 烏克蘭		531		3,877
JP 日本		46,409	444,174	UY 烏拉圭		55		215
KE 肯尼亞		30	98	VE 委內瑞拉		290		1,663
KH 柬埔寨		82	1,862	VN 越南		1,071		9,179
KI 基里巴斯			1	VU 瓦努阿圖		4		30
KP 朝鮮			187	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區		18		57
KR 韓國	10,146		117,430	YE 也門共和國				9
KW 科威特	44		1,613	ZA 南非		2,457		20,138
KZ 哈薩克斯坦			66	ZM 贊比亞				604
LA 老撾	7		20	ZW 津巴布韋				142
LB 黎巴嫩	113		570					
LK 斯里蘭卡	121		4,130	總計 TOTAL		318,851		2,952,520
LR 利比里亞			156					
LT 立陶宛		283	1,512	89321 衛生潔具，塑膠製 (個) PLASTIC SANITARY WARE (NO.)				
LU 盧森堡			168	AE 阿拉伯聯合酋長國			4 488	78
LV 拉脫維亞			257	AR 阿根廷			7 146	92
LY 利比亞	4		4	AS 美屬薩摩亞 (東薩摩亞)			120	3
M8 摩洛哥	858		4,064	AT 奧地利	5 928	92	5 928	92
MD 摩爾多瓦			2	AU 澳大利亞	199 049	188	615 065	1,311
MK 馬其頓共和國			1	BE 比利時	3 816	131	59 260	687
MM 緬甸	2		522	BR 巴西	3 963	229	35 682	754
MN 蒙古	21		108	BY 白俄羅斯	345	192	954	457
MO 澳門	1,096		6,425	CA 加拿大	38 912	625	235 380	3,114
MP 北馬里亞納群島	9		67	CH 瑞士			30	2
MT 馬爾他	180		1,678	CL 智利	6 580	81	43 843	715
MU 毛里求斯	13		712	CN 中國內地	507 495	2,130	10 321 299	14,139
MV 馬爾代夫			31	CO 哥倫比亞	3 024	51	36 768	693
MX 墨西哥	2,593		18,157	CR 哥斯達黎加	5 760	77	27 264	369
MY 馬來西亞	1,788		25,738	CZ 捷克共和國	202	41	7 040	267
MZ 莫桑比克	23		23	D8 丹麥			12 346	417
N8 挪威	138		2,096	DE 德國	24 044	115	329 840	2,155
NG 尼日利亞	39		767	DO 多明尼加共和國			2 000	17
NI 尼加拉瓜			15	E7 西班牙	184 076	696	978 496	3,346
NL 荷蘭	2,228		28,643	EC 厄瓜多爾			6 768	107
NP 尼泊爾			1	EG 埃及			1 000	60
NZ 新西蘭	1,825		10,105	F8 法國	2 310	60	76 293	2,595
OM 阿曼	21		1,048	GB 英國	166 944	3,113	758 748	14,440
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			21	GR 希臘			1 743	68
PA 巴拿馬	219		1,464	GU 關島			903	177
PE 秘魯	201		716	I8 意大利	36 732	737	131 077	4,188
PG 巴布亞新畿內亞	3		40	ID 印度尼西亞			8 876	103
PH 菲律賓	9,702		54,976	IE 愛爾蘭			7	2
PK 巴基斯坦	99		2,459	IL 以色列	9 605	297	58 128	657
PL 波蘭	1,081		5,996	IN 印度	270	4	10 765	244
PN 皮特凱恩			36	JP 日本	60 037	350	316 824	3,435
PR 波多黎各			161	KR 韓國	3 696	45	27 976	692
PT 葡萄牙	20		1,126	KW 科威特	650	18	650	18
PY 巴拉圭	104		492	MO 澳門	1 792	112	29 848	516
QA 卡塔爾	374		640	MX 墨西哥	450	6	6 294	272
R8 馬達加斯加	11		782	MY 馬來西亞			38 981	250
RO 羅馬尼亞	654		5,353	NL 荷蘭	255 840	319	1 403 803	5,451
RU 俄羅斯	2,125		11,656	NZ 新西蘭	804	12	10 526	358
SA 沙特阿拉伯	356		8,189	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國			1 114	62
SB 所羅門群島	2		7	PE 秘魯	39 900	413	41 244	440
SD 蘇丹			591	PG 巴布亞新畿內亞	60	13	60	13
SE 瑞典	866		9,775					
SG 新加坡	3,842		36,048					
SI 斯洛文尼亞	37		463					
SK 斯洛伐克共和國			97					

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零六年一月至九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89321 衛生潔具，塑膠製（個） PLASTIC SANITARY WARE (NO.)					
PH 菲律賓			13 650	150	
PK 巴基斯坦			10	6	
PL 波蘭			7 741	277	
PR 波多黎各			29 440	298	
PT 葡萄牙			11	@	
SA 沙特阿拉伯			6 864	130	
SE 瑞典			4 158	147	
SG 新加坡			3 864	127	
TH 泰國	9 500	236	68 383	1,897	
TR 土耳其	54 450	992	121 910	1,708	
TW 台灣	8 205	266	45 313	1,157	
U8 美國	879 188	11,782	8 071 413	83,954	
UA 烏克蘭	2 790	38	2 790	38	
VE 委內瑞拉			9 396	157	
VN 越南	1 073	45	19 555	160	
VU 瓦努阿圖			484	5	
ZA 南非	2 420	132	12 130	527	
總計 TOTAL	2 519 910	23,639	24 071 689	153,595	
89329 營造製品，塑膠製，未列明在其他編號（-） BUILDERS' WARE OF PLASTICS, NES (-)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				67	
AR 阿根廷				586	
AT 奧地利				91	
AU 澳大利亞		5,545		39,292	
BE 比利時		117		217	
BH 巴林				44	
BR 巴西				2,163	
BS 巴哈馬				15	
CA 加拿大		4,601		49,948	
CH 瑞士				392	
CL 智利		1,841		7,312	
CN 中國內地		11,600		66,003	
CO 哥倫比亞		133		251	
CY 塞浦路斯				18	
D8 丹麥		213		1,159	
DE 德國		870		7,587	
DO 多明尼加共和國		20		20	
E7 西班牙		57		2,025	
EC 厄瓜多爾				63	
F8 法國		160		4,230	
GB 英國		936		10,243	
GR 希臘				338	
GU 關島				127	
HN 洪都拉斯				45	
HR 克羅地亞				307	
HU 匈牙利				41	
I8 意大利		76		5,362	
ID 印度尼西亞		302		925	
IE 愛爾蘭				69	
IL 以色列		19		681	
IN 印度				1	
JO 約旦		2		25	
JP 日本		2,406		33,345	
KR 韓國				781	
KW 科威特		5		119	
LK 斯里蘭卡		1		26	
LU 盧森堡				52	
MN 蒙古				113	
MO 澳門		164		1,699	
MX 墨西哥				964	
MY 馬來西亞		2		237	
N8 挪威				132	
NI 尼加拉瓜				16	
NL 荷蘭		721		9,995	
NZ 新西蘭		129		716	
PA 巴拿馬				689	
PE 秘魯		1,368		1,987	
PH 菲律賓		77		2,097	
PL 波蘭				683	
PR 波多黎各				48	
RO 羅馬尼亞				37	
RU 俄羅斯				271	
54321 營造製品，金屬製，未列明在其他編號（-） BUILDERS' WARE OF METALS, NES (-)					
SA 沙特阿拉伯				302	843
SE 瑞典				98	456
SG 新加坡				28	717
TH 泰國				82	351
TR 土耳其					126
TW 台灣				1,336	9,032
U8 美國				39,834	273,499
UA 烏克蘭					167
UY 烏拉圭					14
VE 委內瑞拉					973
VN 越南				177	275
ZA 南非				12	2,904
總計 TOTAL				73,332	543,013
89331 塑膠鋪地製品；牆壁或天花塑膠鋪蓋物（公斤） FLOOR COVERINGS OF PLASTICS; WALL OR CEILING COVERINGS OF PLASTICS (KG)					
AU 澳大利亞					34 366 486
BR 巴西					72 667 505
CA 加拿大					420 35
CN 中國內地	262 728	4,007	2 151 891	24,533	
GB 英國				4 984	164
I8 意大利					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

639

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89332 餐具、廚具、其他家庭用品及梳洗用品，塑膠製 (公斤) TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD ARTICLES AND TOILET ARTICLES OF PLASTICS (KG)						89332 餐具、廚具、其他家庭用品及梳洗用品，塑膠製 (公斤) TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD ARTICLES AND TOILET ARTICLES OF PLASTICS (KG)					
BY 白俄羅斯				150	2	MX 墨西哥	123 273	4,312	1 286 737	39,713	
CA 加拿大	345 238	10,121		5 094 123	145,687	MY 馬來西亞	11 322	432	309 276	8,622	
CG 剛果				802	14	N8 挪威	26 066	1,050	235 710	8,724	
CH 瑞士	39 726	2,030		506 641	24,350	NA 納米比亞			367	57	
CL 智利	52 113	1,505		253 923	8,131	NG 尼日利亞	10 112	51	10 913	108	
CM 喀麥隆	41 916	922		105 435	2,416	NI 尼加拉瓜	1 612	33	1 756	37	
CN 中國內地	1 064 343	16,779		6 756 826	149,653	NL 荷蘭	280 932	7,569	2 289 499	67,088	
CO 哥倫比亞	18 961	467		200 914	6,636	NP 尼泊爾			18	3	
CR 哥斯達黎加	4 774	172		134 117	2,684						
CS 塞爾維亞和黑山				67	4	NZ 新西蘭	78 175	3,672	511 040	23,513	
						OM 阿曼			3 833	78	
CU 古巴				536	26	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	168	6	4 517	106	
CY 塞浦路斯				18 853	554	PA 巴拿馬	29 579	775	203 905	5,294	
CZ 捷克共和國	13 156	494		217 290	5,525	PE 秘魯	12 842	585	149 054	5,826	
D8 丹麥	33 184	1,754		336 176	15,778	PG 巴布亞新畿內亞	620	17	8 925	247	
DE 德國	321 563	11,202		3 633 460	134,868	PH 菲律賓	289 801	3,148	1 962 939	28,502	
DO 多明尼加共和國	4 229	102		57 610	1,743	PK 巴基斯坦	92	1	3 684	332	
DZ 阿爾及利亞				12 258	459	PL 波蘭	19 441	831	222 403	7,712	
E7 西班牙	89 564	3,437		913 893	34,167	PR 波多黎各			129 877	1,764	
EC 厄瓜多爾	3 215	54		61 751	1,900						
EE 愛沙尼亞				7 978	237	PT 葡萄牙	4 431	301	138 391	3,862	
						PY 巴拉圭	2 035	87	20 308	737	
EG 埃及	27	5		19 286	630	QA 卡塔爾	5 296	87	17 288	347	
F7 芬蘭	26 504	806		222 312	6,783	R8 馬達加斯加	3	@	10 271	265	
F8 法國	313 942	13,334		3 035 855	115,499	RO 羅馬尼亞	8 471	159	38 632	667	
FJ 斐濟群島	4 457	402		23 889	1,232	RU 俄羅斯	5 300	268	209 290	7,463	
GA 加蓬	1 560	23		6 544	105	SA 沙特阿拉伯	23 210	743	196 641	5,397	
GB 英國	932 906	36,919		7 481 053	286,406	SB 所羅門群島	888	26	4 938	139	
GD 格林納達				496	26	SC 塞舌爾			3 383	140	
GE 格魯吉亞				5 071	124	SE 瑞典	69 683	2,486	676 619	22,690	
GM 岡比亞				5 069	92						
GN 畿內亞				297	7	SG 新加坡	67 456	2,280	548 324	17,625	
						SI 斯洛文尼亞	2 388	30	29 528	1,369	
GR 希臘	42 802	1,221		642 342	23,892	SK 斯洛伐克共和國			9 322	280	
GT 危地馬拉	3 760	115		39 343	1,273	SL 塞拉利昂	486	9	7 558	139	
GU 關島	10 836	248		61 995	1,158	SN 塞內加爾			18 366	362	
HN 洪都拉斯				11 622	271	SR 蘇里南			197	5	
HR 克羅地亞	150	6		7 226	330	SV 薩爾瓦多	3 593	81	54 196	232	
HU 匈牙利	18 810	1,052		127 216	6,010	SY 敘利亞			85	3	
I8 意大利	106 952	3,793		1 436 621	45,552	SZ 斯威士蘭			11 935	284	
ID 印度尼西亞	28 696	1,263		149 295	5,532	TH 泰國	55 899	1,270	458 336	12,003	
IE 愛爾蘭	22 772	887		237 265	6,157						
IL 以色列	7 919	175		217 920	6,206	TN 突尼斯			6 168	298	
						TR 土耳其	7 042	427	125 727	3,324	
IN 印度	17 623	425		109 585	3,542	TT 特立尼達及多巴哥	3 900	130	32 430	780	
IR 伊朗	601	27		10 545	681	TV 圖瓦盧	13 352	84	29 795	491	
IS 冰島	150	5		229	18	TW 台灣	77 373	2,559	1 105 826	20,923	
JM 牙買加	6 215	118		50 587	764	TZ 坦桑尼亞聯合共和國			7 103	57	
JO 約旦	20 330	376		285 110	5,610						
JP 日本	707 419	20,158		7 004 894	176,234	U8 美國	5 724 531	193,916	63 187 908	1,947,751	
KE 肯尼亞	15 374	67		54 378	712	UA 烏克蘭			27 820	863	
KG 吉爾吉斯斯坦	804	55		804	55	UY 烏拉圭	3 158	312	16 059	850	
KH 柬埔寨	23 699	450		104 771	2,135	VE 委內瑞拉	10 467	536	408 667	15,387	
KI 基里巴斯				5 002	171						
						VN 越南	61 696	1,499	355 829	9,687	
KP 朝鮮				11 126	435	VU 瓦努阿圖	115	12	4 143	148	
KR 韓國	29 225	976		431 494	11,224	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	9 185	245	74 265	2,741	
KW 科威特	2 787	110		68 951	1,161						
KZ 哈薩克斯坦				23 934	412	WS 薩摩亞			16	2	
LB 黎巴嫩	4 209	276		20 365	675	YE 也門共和國			3 445	49	
LK 斯里蘭卡	7 254	138		60 086	1,276	ZA 南非	151 150	4,879	938 212	29,731	
LR 利比里亞				8 761	149	ZM 贊比亞			15	2	
LS 萊索托				220	9	ZR 剛果民主共和國			20	1	
LU 盧森堡	19 698	684		30 340	1,164						
LV 拉脫維亞	1 972	70		27 841	795						
						總計 TOTAL	12 369 728	393,183	122 437 279	3,751,063	
LY 利比亞				8 301	199	89394 辦公室或學校用品，塑膠製 (-) OFFICE OR SCHOOL SUPPLIES, OF PLASTICS (-)					
M8 摩洛哥	1 778	60		13 719	914	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區		82		976	
MH 馬紹爾群島共和國	75	1		1 128	24	AE 阿拉伯聯合酋長國		995		5,159	
MK 馬其頓共和國				208	21	AO 安哥拉		@		11	
ML 馬里				94	5	AR 阿根廷		1,120		3,328	
MM 緬甸				2 200	249	AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)				4	
MN 蒙古	2 939	136		3 637	169	AT 奧地利		24		1,674	
MO 澳門	20 999	567		220 914	8,040	AU 澳大利亞		3,584		17,614	
MP 北馬里亞納群島	14 839	277		76 314	1,604	BB 巴巴多斯				89	
MR 毛里塔尼亞				4 875	90						
MT 馬爾他	22	9		6 393	199						
MU 毛里求斯	1 046	42		12 576	361						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89394 辦公室或學校用品，塑膠製 (-) OFFICE OR SCHOOL SUPPLIES, OF PLASTICS (-)			89394 辦公室或學校用品，塑膠製 (-) OFFICE OR SCHOOL SUPPLIES, OF PLASTICS (-)		
BD 孟加拉國	38	762	N8 挪威	421	1,956
BE 比利時	319	8,737	NG 尼日利亞		21
BG 保加利亞		160	NL 荷蘭	1,688	16,770
BH 巴林		68	NZ 新西蘭	402	1,917
BJ 貝寧		8	OM 阿曼		43
BN 文萊		39	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	3	6
BR 巴西	218	1,179	PA 巴拿馬	64	941
BS 巴哈馬		62	PE 秘魯	98	992
CA 加拿大	3,815	34,273	PG 巴布亞新畿內亞		9
CG 剛果		58	PH 菲律賓	717	4,529
CH 瑞士	333	2,152	PK 巴基斯坦	@	768
CI 科特迪瓦		15	PL 波蘭	43	1,506
CL 智利	119	1,352	PR 波多黎各		119
CM 喀麥隆	1,132	4,108	PT 葡萄牙	51	887
CN 中國內地	5,202	68,183	QA 卡塔爾		70
CO 哥倫比亞	192	548	R8 馬達加斯加	@	36
CR 哥斯達黎加	6	215	RO 羅馬尼亞	5	374
CS 塞爾維亞和黑山		35	RU 俄羅斯	215	2,722
CU 古巴		454	SA 沙特阿拉伯	446	1,965
CY 塞浦路斯	58	822	SB 所羅門群島	44	63
CZ 捷克共和國	2	455	SD 蘇丹		48
D8 丹麥	267	3,569	SE 瑞典	172	2,754
DE 德國	2,284	36,132	SG 新加坡	2,172	12,662
DO 多明尼加共和國	3	58	SI 斯洛文尼亞	14	26
DZ 阿爾及利亞		222	SK 斯洛伐克共和國		62
E7 西班牙	1,710	22,641	SL 塞拉利昂	5	587
E8 埃塞俄比亞	71	157	SN 塞內加爾	2	19
EC 厄瓜多爾	27	579	SY 敘利亞		24
EE 愛沙尼亞		1,659	SZ 斯威士蘭		16
EG 埃及		39	TG 多哥		62
F7 芬蘭	291	8,759	TH 泰國	175	5,762
F8 法國	7,446	41,208	TN 突尼斯		16
FJ 斐濟群島	19	87	TR 土耳其	150	2,621
GA 加蓬		50	TT 特立尼達及多巴哥		31
GB 英國	6,036	73,339	TW 台灣	633	5,888
GE 格魯吉亞		64	U8 美國	29,920	246,521
GR 希臘	95	2,340	UA 烏克蘭	575	2,586
GT 危地馬拉	149	272	UG 烏干達	90	207
GU 關島		25	UY 烏拉圭	62	62
HN 洪都拉斯	35	249	VE 委內瑞拉	32	720
HR 克羅地亞		18	VN 越南	43	1,230
HU 匈牙利	12	844	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		21
I8 意大利	2,053	19,513	ZA 南非	686	6,245
ID 印度尼西亞	168	1,777	ZW 津巴布韋		19
IE 愛爾蘭	14	2,867	總計 TOTAL	93,702	831,188
IL 以色列	59	818	89395 傢具、車廂或類似物的配件，塑膠製 (-) FITTINGS FOR FURNITURE, COACHWORK OR THE LIKE OF PLASTICS (-)		
IN 印度	129	939	AE 阿拉伯聯合酋長國		116
IR 伊朗	233	610	AU 澳大利亞	3	396
JM 牙買加		183	BD 孟加拉國		1
JO 約旦	54	2,553	BE 比利時		94
JP 日本	11,144	94,065	CA 加拿大	30	286
KE 肯尼亞		12	CH 瑞士		12
KH 柬埔寨	11	119	CL 智利		87
KP 朝鮮		72	CN 中國內地	1,190	4,292
KR 韓國	2,457	12,176	D8 丹麥		1
KW 科威特	65	384	DE 德國	61	504
KZ 哈薩克斯坦		2,866	E7 西班牙		218
LB 黎巴嫩	19	397	F7 芬蘭	1	1
LK 斯里蘭卡	1	513	F8 法國		832
LR 利比里亞	5	151	FJ 斐濟群島		@
LT 立陶宛		463	GB 英國	91	739
LU 盧森堡		105	GN 畿內亞	101	101
LV 拉脫維亞		54	I8 意大利		335
M8 摩洛哥	12	208	ID 印度尼西亞		280
MM 緬甸		1	IL 以色列		10
MN 蒙古		3	IN 印度	1,202	2,341
MO 澳門	398	3,153	JP 日本	613	2,672
MP 北馬里亞納群島	8	49	KR 韓國		89
MT 馬爾他		70			
MU 毛里求斯	19	100			
MX 墨西哥	2,038	16,875			
MY 馬來西亞	201	1,121			
MZ 莫桑比克		236			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

641

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89395 傢具、車廂或類似物的配件，塑膠製 (-) FITTINGS FOR FURNITURE, COACHWORK OR THE LIKE OF PLASTICS (-)				89399 塑膠製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF PLASTICS, NES (-)				
MO 澳門			15	F8 法國		22,466		174,150
MT 馬爾他		38	38	FJ 斐濟群島		207		1,005
MX 墨西哥	3		139	GA 加蓬				90
MY 馬來西亞			281	GB 英國		30,988		361,011
NL 荷蘭			295	GD 格林納達				10
NZ 新西蘭			35	GE 格魯吉亞		102		212
PE 秘魯			26	GH 加納		1		133
PH 菲律賓	33		370	GI 直布羅陀				52
				GN 畿內亞		111		692
SE 瑞典		146	570	GR 希臘		1,093		13,511
SG 新加坡		31	162	GT 危地馬拉		412		22,750
SI 斯洛文尼亞			42	GU 關島		52		822
TH 泰國		766	1,152					
TR 土耳其			30	HN 洪都拉斯		520		5,405
TW 台灣		25	162	HR 克羅地亞		61		1,418
U8 美國		536	3,237	HT 海地		82		110
UY 烏拉圭			26	HU 匈牙利		950		7,464
VN 越南			11	I8 意大利		10,643		102,482
ZA 南非			43	ID 印度尼西亞		17,741		162,347
				IE 愛爾蘭		1,226		12,483
				IL 以色列		1,363		17,337
				IN 印度		6,418		64,332
				IR 伊朗		101		1,768
				IS 冰島		23		424
				JM 牙買加		28		85
				JO 約旦		592		12,584
				JP 日本		79,995		638,225
				KE 肯尼亞		565		3,783
				KH 柬埔寨		9,416		72,681
				KP 朝鮮		7		156
				KR 韓國		5,289		58,561
				KW 科威特		374		3,364
				LA 老撾		3		547
				LB 黎巴嫩		27		1,066
				LK 斯里蘭卡		8,533		88,515
				LR 利比里亞				95
				LS 萊索托		1,963		6,212
				LT 立陶宛		188		1,723
				LU 盧森堡		214		710
				LV 拉脫維亞		5		1,084
				LY 利比亞		4		75
				M8 摩洛哥		1,783		5,194
				MD 摩爾多瓦				64
				MH 馬紹爾群島共和國				39
				MK 馬其頓共和國				42
				ML 馬里				3,331
				MM 緬甸		489		3,338
				MN 蒙古		16		465
				MO 澳門		3,723		26,615
				MP 北馬里亞納群島		606		7,195
				MR 毛里塔尼亞				76
				MT 馬爾他		219		825
				MU 毛里求斯		1,845		20,349
				MV 馬爾代夫		31		158
				MW 馬拉維				60
				MX 墨西哥		12,247		66,394
				MY 馬來西亞		2,752		23,188
				MZ 莫桑比克		9		199
				N8 挪威		1,447		10,017
				NA 納米比亞		494		1,365
				NG 尼日利亞		857		7,162
				NI 尼加拉瓜		304		3,181
				NL 荷蘭		20,444		136,411
				NP 尼泊爾		12		469
				NZ 新西蘭		2,899		17,303
				OM 阿曼		3		190
				P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				76
				PA 巴拿馬		681		5,395
				PE 秘魯		319		1,918
				PG 巴布亞新畿內亞		5		84
				PH 菲律賓		14,068		99,384
				PK 巴基斯坦		1,721		14,218
				PL 波蘭		2,792		16,185

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89399 塑膠製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF PLASTICS, NES (-)						89410 嬰兒車及其零件，未列明在其他編號 (公斤) BABY CARRIAGES, AND PARTS THEREOF, NES (KG)					
PR 波多黎各		561		1,054		EC 厄瓜多爾	10 810	280	12 916	335	
PT 葡萄牙		2,593		8,947		EE 愛沙尼亞	1 200	47	78 860	2,530	
PY 巴拉圭				191		EG 埃及			245	15	
QA 卡塔爾		27		948		F7 芬蘭			35 512	1,925	
R8 馬達加斯加		922		10,150		F8 法國	63 782	1,847	448 702	11,071	
RO 羅馬尼亞		230		1,491		GB 英國	375 641	11,976	3 922 755	108,640	
RU 俄羅斯		2,456		35,030		GR 希臘			39 940	1,305	
SA 沙特阿拉伯		665		13,571							
SB 所羅門群島		4		11		GT 危地馬拉	6 858	188	6 858	188	
SC 塞舌爾				2		HR 克羅地亞	6 293	232	26 759	508	
						HU 匈牙利			17 847	619	
SD 蘇丹		12		222		I8 意大利	102 836	2,784	722 362	19,690	
SE 瑞典		2,839		25,477		ID 印度尼西亞	3 666	217	27 513	1,000	
SG 新加坡		6,964		74,607		IE 愛爾蘭	10 368	222	101 832	2,494	
SI 斯洛文尼亞		3,277		10,912		IL 以色列	25 021	552	207 641	5,231	
SK 斯洛伐克共和國		968		2,152		IN 印度			14 866	304	
SL 塞拉利昂				1,346		IR 伊朗			23 153	874	
SN 塞內加爾		39		677		JP 日本	18 522	262	322 951	23,041	
SV 薩爾瓦多		1,560		13,984							
SY 敘利亞		2		1,364		KR 韓國	13 898	1,134	961 201	24,269	
SZ 斯威士蘭		47		1,852		KZ 哈薩克斯坦			4 848	210	
						LT 立陶宛			3 352	92	
TG 多哥				20		LY 利比亞			1 986	104	
TH 泰國		11,248		119,010		MT 馬爾他			1 175	48	
TJ 塔吉克斯坦				138		MX 墨西哥	97 978	2,755	914 439	24,230	
TK 托克勞群島				18		MY 馬來西亞			10 463	441	
TM 土庫曼斯坦				74		N8 挪威			15 357	522	
TN 突尼斯		104		1,798		NL 荷蘭	47 001	2,249	530 433	25,846	
TR 土耳其		5,032		31,566		NZ 新西蘭			59 912	2,235	
TT 特立尼達及多巴哥		1		321							
TW 台灣		7,456		74,829		OM 阿曼			104	20	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				53		PA 巴拿馬	8 708	222	30 964	854	
						PE 秘魯	2 129	203	51 153	1,302	
						PH 菲律賓			12 259	658	
U8 美國		160,667		1,595,472		PL 波蘭	41 158	1,122	278 960	10,383	
UA 烏克蘭		6		819		PR 波多黎各			12 470	385	
UG 烏干達		79		508		PT 葡萄牙	6 002	182	37 631	1,053	
UY 烏拉圭		13		326		RO 羅馬尼亞			32 894	1,228	
UZ 烏茲別克斯坦				292		RU 俄羅斯	5 720	197	232 298	8,220	
VE 委內瑞拉		314		4,334		SA 沙特阿拉伯			20 819	769	
VI 美屬維爾京斯島		3		3							
VN 越南		15,421		165,266		SE 瑞典			50 883	2,583	
VU 瓦努阿圖				73		SG 新加坡	20 262	654	143 542	5,229	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		10		628		SK 斯洛伐克共和國			4 924	199	
						TH 泰國	999	76	8 586	1,168	
YE 也門共和國				1,721		TR 土耳其	3 200	131	88 586	2,582	
ZA 南非		2,447		25,417		TW 台灣			54 440	1,455	
ZM 贊比亞				198		U8 美國	25 352	742	721 933	20,098	
ZW 津巴布韋		@		43		UA 烏克蘭	14 965	562	42 161	1,571	
						UY 烏拉圭	25 695	645	290 852	7,267	
總計 TOTAL		840,391		7,549,825		VE 委內瑞拉	1 119	73	13 943	505	
89410 嬰兒車及其零件，未列明在其他編號 (公斤) BABY CARRIAGES, AND PARTS THEREOF, NES (KG)						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	584	17	687	29	
AE 阿拉伯聯合酋長國			269 286	7,475		ZA 南非			72 423	2,424	
AO 安哥拉	720	17	1 440	36		總計 TOTAL	1 387 689	42,712	15 359 156	458,616	
AR 阿根廷			98 874	3,038							
AT 奧地利			18	@		89421 供兒童騎坐的有輪玩具，單車除外；洋娃娃推車 (公斤) WHEELED TOYS RIDDEN BY CHILDREN, EXCLUDING BICYCLES; DOLLS' CARRIAGES (KG)					
AU 澳大利亞	126 503	4,146	791 949	27,390		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	447	16	447	16	
BE 比利時	28 750	863	207 736	5,237		AD 安道爾			1 134	61	
BG 保加利亞			336	12		AE 阿拉伯聯合酋長國	7 437	108	11 995	225	
BH 巴林			204	27		AO 安哥拉	3 532	60	7 116	124	
BR 巴西	28 176	547	235 747	5,723		AR 阿根廷			5 610	192	
BY 白俄羅斯			1 501	106		AT 奧地利	4 050	234	13 648	616	
						AU 澳大利亞	6 608	181	100 384	2,437	
CA 加拿大	42 698	830	559 707	10,652		BE 比利時	13 529	705	77 298	2,337	
CH 瑞士	14	@	22 235	510		BH 巴林			4 647	119	
CL 智利	47 436	1,244	519 227	13,454		BJ 貝寧			205	5	
CN 中國內地	16 820	938	351 111	9,931							
CO 哥倫比亞			18 617	388		BR 巴西	3 770	213	18 530	536	
CR 哥斯達黎加	9 777	272	9 777	272		CA 加拿大	31 249	889	166 315	4,852	
CS 塞爾維亞和黑山			22 440	816		CH 瑞士			40 047	1,490	
CY 塞浦路斯			2 296	70		CL 智利	9 298	152	228 026	5,494	
CZ 捷克共和國	2 641	101	44 785	2,156		CM 喀麥隆	2 381	105	10 418	328	
D8 丹麥	2 801	42	32 684	1,188		CN 中國內地	2 393	54	216 737	5,153	
						CO 哥倫比亞			12 825	274	
DE 德國	64 724	1,895	828 358	25,497							
DO 多明尼加共和國	6 341	174	6 341	174							
E7 西班牙	70 521	2,074	618 097	16,719							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

643

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89421 供兒童騎坐的有輪玩具，單車除外；洋娃娃推車（公斤） WHEELED TOYS RIDDEN BY CHILDREN, EXCLUDING BICYCLES; DOLLS' CARRIAGES (KG)						89422 人形玩具（個） DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (NO.)					
CR 哥斯達黎加	1 960	46	4 842	109		CA 加拿大	736 636	46,855	3 066 010	159,818	
CZ 捷克共和國			34	@		CH 瑞士	21 148	437	114 875	3,400	
D8 丹麥			122 076	3,595		CI 科特迪瓦	23 964	82	23 964	82	
DE 德國	153 366	4,206	843 089	28,635		CL 智利	243 283	4,076	1 627 350	26,346	
DO 多明尼加共和國	990	20	990	20		CN 中國內地	1 686 678	6,044	10 495 647	40,381	
E7 西班牙	17 270	348	183 240	4,781		CO 哥倫比亞	86 096	1,595	754 608	13,132	
EC 厄瓜多爾	4 675	92	12 083	254		CR 哥斯達黎加	4 920	366	99 510	2,148	
F7 芬蘭			23 455	629		CS 塞爾維亞和黑山	8 850	364	38 828	1,192	
F8 法國	69 070	2,345	250 348	6,705		CY 塞浦路斯	48 204	1,063	120 847	2,675	
GA 加蓬			211	5		CZ 捷克共和國	43 596	1,992	232 891	6,147	
GB 英國	131 048	3,066	310 556	7,703		D8 丹麥	503 833	26,955	1 025 366	44,238	
GT 危地馬拉	1 100	22	4 546	178		DE 德國	213 231	7,365	2 457 087	51,084	
HU 匈牙利	3 652	115	10 081	301		DO 多明尼加共和國	8 542	122	72 145	1,752	
I8 意大利	93 155	1,861	539 825	10,286		E7 西班牙	601 537	25,071	3 584 287	103,638	
IE 愛爾蘭			26 131	736		EC 厄瓜多爾	93 796	2,378	471 483	11,271	
IL 以色列			6 831	244		EE 愛沙尼亞			8 128	184	
IS 冰島			5 483	57		EG 埃及			14 707	340	
JP 日本	14 534	318	169 029	2,840		F7 芬蘭	75 612	3,543	411 611	15,847	
KR 韓國	1 890	52	112 637	3,006		F8 法國	375 532	6,002	3 324 172	42,996	
LR 利比里亞			3 169	52		FJ 斐濟群島			11 520	38	
LV 拉脫維亞			1 282	34		GB 英國	963 513	65,879	7 467 090	310,336	
ML 馬里			23	1		GD 格林納達	1 404	23	1 404	23	
MO 澳門			2 304	106		GN 畿內亞			93 120	108	
MT 馬爾他			180	12		GR 希臘	12 329	494	337 910	3,886	
MX 墨西哥	82 705	1,189	170 961	3,057		GT 危地馬拉			48 890	1,099	
MY 馬來西亞			2 916	71		HN 洪都拉斯	13 854	633	62 398	2,177	
N8 挪威			15 782	779		HR 克羅地亞	15 880	145	59 714	1,026	
NL 荷蘭	13 238	183	194 842	6,240		HU 匈牙利	22 514	932	47 217	1,753	
NZ 新西蘭			15 972	425		I8 意大利	1 982 899	25,554	9 753 351	135,192	
P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國			1 531	36		ID 印度尼西亞	21 822	429	406 774	2,558	
PA 巴拿馬	3 845	76	9 972	262		IE 愛爾蘭	8 250	555	284 814	16,605	
PE 秘魯	4 400	94	21 276	445		IL 以色列	6 262	97	233 232	6,134	
PH 菲律賓	3 220	82	14 248	514		IN 印度	4 050	127	41 222	514	
PL 波蘭	2 956	63	42 701	828		IS 冰島			13 880	520	
PT 葡萄牙	7 215	318	26 256	849		JM 牙買加			9 428	92	
RU 俄羅斯			67 810	1,538		JO 約旦			760	58	
SA 沙特阿拉伯			1 440	22		JP 日本	11 953 920	34,876	62 608 724	216,700	
SE 瑞典			103 865	2,434		KE 肯尼亞			2 532	13	
SG 新加坡			3 910	96		KR 韓國	12 314	935	139 002	4,956	
SN 塞內加爾			440	6		KW 科威特	1 996	101	89 499	2,012	
TH 泰國			13 188	334		LB 黎巴嫩			30 014	720	
TN 突尼斯	1 560	43	1 560	43		LR 利比里亞			27 972	54	
TR 土耳其			18 298	387		LT 立陶宛	7 962	356	44 926	1,836	
TT 特立尼達及多巴哥	1 737	32	1 737	32		LV 拉脫維亞			79 957	2,868	
TW 台灣	3 854	107	4 530	123		MO 澳門	137	2	4 835	124	
U8 美國	224 695	4,589	827 287	16,097		MT 馬爾他	1 410	145	7 364	241	
UA 烏克蘭			3 835	79		MU 毛里求斯			1 872	6	
UY 烏拉圭	682	30	21 227	489		MX 墨西哥	148 584	6,861	1 252 277	49,410	
VE 委內瑞拉	200	5	5 997	137		MY 馬來西亞	4 216	99	70 024	567	
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	5 180	120	6 000	151		N8 挪威	21 926	1,065	63 993	2,422	
ZA 南非	104	6	14 938	414		NG 尼日利亞			11 232	93	
總計 TOTAL	932 995	22,142	5 160 346	130,435		NI 尼加拉瓜			852	29	
89422 人形玩具（個） DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (NO.)						NL 荷蘭	96 882	3,413	1 025 389	26,838	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	360	29	5 436	112		NZ 新西蘭	132 079	4,678	606 208	16,014	
AD 安道爾			1 846	93		OM 阿曼			3 750	8	
AE 阿拉伯聯合酋長國	125 313	2,759	743 657	17,547		PA 巴拿馬	77 508	2,496	380 457	7,038	
AO 安哥拉	1 872	6	1 872	6		PE 秘魯	48 060	1,419	58 506	1,852	
AR 阿根廷	85 906	1,956	680 124	7,050		PH 菲律賓	1 363 384	2,002	9 008 540	13,284	
AT 奧地利	28 500	1,033	45 390	1,618		PL 波蘭	208 822	7,793	371 090	11,076	
AU 澳大利亞	228 547	14,255	3 014 414	92,305		PR 波多黎各	26 310	1,671	217 945	12,004	
BB 巴巴多斯			5 184	78		PT 葡萄牙	117 466	4,564	487 347	14,953	
BE 比利時	1 020 783	10,157	3 183 034	36,460		PY 巴拉圭	210 792	1,958	1 575 850	14,062	
BG 保加利亞	300	7	7 438	335		QA 卡塔爾			256	26	
BH 巴林			9 353	168		RO 羅馬尼亞	360	11	45 053	1,261	
BJ 貝寧	1 776	15	1 776	15		RU 俄羅斯	141 051	4,856	900 972	28,791	
BO 玻利維亞	6 785	249	12 723	499		SA 沙特阿拉伯	42 986	2,195	351 066	7,735	
BR 巴西	2 555 848	3,526	6 177 319	16,919		SE 瑞典	69 474	1,307	399 958	7,184	
						SG 新加坡	12 889	475	232 006	6,355	
						SI 斯洛文尼亞	53 081	2,445	177 097	8,458	
						SK 斯洛伐克共和國	1 320	64	32 168	527	
						SN 塞內加爾	3 308	32	3 308	32	
						SR 蘇里南			948	49	
						SV 薩爾瓦多			9 426	292	

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89422 人形玩具 (個) DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (NO.)						89423 人形玩具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (KG)					
SZ 斯威士蘭				8 856	352	TH 泰國		438	38	2 217	283
TH 泰國	30 039	981		179 061	4,711	TR 土耳其				978	26
TN 突尼斯	1 560	79		2 640	112	TW 台灣		420	62	32 220	1,003
TR 土耳其	86 027	776		1 006 838	8,637	U8 美國	81 782	8,543		987 427	65,548
TW 台灣	76 928	3,038		42 802 962	35,185	UA 烏克蘭				608	62
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				188 424	67	UY 烏拉圭				5 913	101
U8 美國	5 196 283	213,891		49 448 483	1,447,578	VE 委內瑞拉	120	1		1 034	75
UA 烏克蘭				102 458	2,106	VN 越南				1 737	53
UG 烏干達				2 855	12	ZA 南非	740	42		8 628	436
UY 烏拉圭	12 598	313		63 709	1,117	總計 TOTAL	341 713	28,615		3 262 121	235,415
VE 委內瑞拉	138 168	4,054		861 473	19,217	89424 建築套件及建築玩具 (公斤) CONSTRUCTION SETS AND CONSTRUCTIONAL TOYS (KG)					
VU 瓦努阿圖	504	5		16 464	148	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				197	12
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家/地區	1 544	123		2 497	128	AD 安道爾				86	21
ZA 南非	237 436	3,397		1 555 347	25,858	AE 阿拉伯聯合酋長國	53 631	2,126		283 151	11,670
總計 TOTAL	32 423 549	575,644		237 270 288	3,187,110	AR 阿根廷	51 318	2,052		143 075	5,762
89423 人形玩具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (KG)						AT 奧地利	8 635	620		113 831	7,543
AE 阿拉伯聯合酋長國	354	35		6 884	415	AU 澳大利亞	152 176	10,566		1 096 230	73,797
AR 阿根廷	609	146		9 489	627	BE 比利時	124 031	6,454		1 017 243	54,746
AU 澳大利亞	2 634	270		43 984	3,161	BG 保加利亞				22 066	1,002
BE 比利時	117	15		20 892	1,219	BH 巴林				280	19
BO 玻利維亞				128	9	BN 文萊	4	@		352	43
BR 巴西	74	16		5 849	561	BR 巴西	36 665	1,874		300 986	15,606
CA 加拿大	19 895	1,506		112 877	11,716	BY 白俄羅斯				26 584	1,156
CH 瑞士	1 109	152		9 397	949	CA 加拿大	262 082	15,055		1 461 167	80,786
CL 智利				6 723	149	CH 瑞士	32 963	3,453		232 554	17,649
CN 中國內地	111 249	9,632		1 224 115	82,504	CL 智利	3 373	365		176 765	7,898
CO 哥倫比亞				3 303	192	CN 中國內地	65 970	3,496		533 473	27,525
CR 哥斯達黎加	63	12		429	26	CO 哥倫比亞	1 901	79		46 375	2,290
CY 塞浦路斯	1 847	109		7 681	349	CR 哥斯達黎加	13 142	620		48 637	2,296
CZ 捷克共和國	790	79		5 325	105	CY 塞浦路斯	1 205	74		34 057	1,348
D8 丹麥	3 534	413		72 900	9,420	CZ 捷克共和國	33 324	1,990		152 645	8,013
DE 德國	2 308	206		77 454	5,375	D8 丹麥	127 551	6,698		383 178	18,141
E7 西班牙	29 813	2,432		177 855	12,485	DE 德國	427 078	36,187		2 707 957	252,783
EC 厄瓜多爾				4 383	561	DO 多明尼加共和國	6 257	293		77 855	2,405
EE 愛沙尼亞				152	12	E7 西班牙	434 995	31,768		2 339 893	186,763
F7 芬蘭				1 333	104	EC 厄瓜多爾				43 328	2,144
F8 法國	811	74		7 772	1,546	EE 愛沙尼亞				11 134	782
GB 英國	8 211	1,294		123 885	11,643	F7 芬蘭	4 771	382		94 373	5,395
HR 克羅地亞				516	75	F8 法國	243 178	14,775		2 520 760	128,577
HU 匈牙利				628	127	GB 英國	504 193	32,733		3 888 019	245,919
I8 意大利	504	17		14 706	1,159	GR 希臘	8 085	896		269 237	21,948
ID 印度尼西亞	3 664	240		47 944	3,497	GT 危地馬拉	4 766	276		4 766	276
IE 愛爾蘭				245	17	GU 關島				1 323	72
IL 以色列				62	7	HN 洪都拉斯				6 503	331
IN 印度				1 300	50	HR 克羅地亞	5 958	218		33 087	1,546
JP 日本	56 599	1,711		170 119	13,829	HU 匈牙利	27 455	1,446		69 134	3,434
KR 韓國	380	67		7 018	576	I8 意大利	224 841	15,216		1 341 291	92,057
LT 立陶宛				149	51	ID 印度尼西亞	20	7		43 713	3,037
LV 拉脫維亞				4 405	662	IE 愛爾蘭	16 340	947		90 165	3,606
MX 墨西哥	6 117	675		8 163	805	IL 以色列	3 331	124		83 486	3,871
MY 馬來西亞	590	22		2 317	373	IN 印度	7 937	511		79 645	3,360
N8 挪威				156	43	IR 伊朗				5 869	295
NL 荷蘭	3 452	417		11 214	1,231	JP 日本	208 295	21,482		2 147 647	172,096
NZ 新西蘭	1 295	207		5 039	447	KR 韓國	45 076	1,405		326 858	14,288
PA 巴拿馬	39	5		2 492	133	KW 科威特	22	@		523	76
PE 秘魯	169	19		169	19	LB 黎巴嫩				16 021	1,009
PH 菲律賓	64	2		538	40	LT 立陶宛	11 772	394		31 658	1,305
PL 波蘭	993	79		8 820	562	LV 拉脫維亞				64 751	3,729
PR 波多黎各				1 309	84	MN 蒙古	24	4		54	11
PT 葡萄牙	17	2		830	58	MO 澳門				326	44
PY 巴拉圭				296	24	MT 馬爾他	1 292	79		13 595	715
RU 俄羅斯				294	27	MU 毛里求斯				1 266	76
SA 沙特阿拉伯				100	50	MX 墨西哥	15 025	1,203		292 781	13,861
SE 瑞典	700	42		8 454	472	MY 馬來西亞	1 932	85		30 674	1,797
SG 新加坡	115	24		1 143	270	N8 挪威	12 032	615		120 169	6,524
SI 斯洛文尼亞	97	9		97	9	NI 尼加拉瓜				139	7
SK 斯洛伐克共和國				26	5	NL 荷蘭	57 888	3,953		624 470	40,359
						NZ 新西蘭	7 771	590		96 884	5,791
						PA 巴拿馬	22	1		20 847	893
						PE 秘魯				63 866	3,197

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

645

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89424 建築套件及建築玩具 (公斤) CONSTRUCTION SETS AND CONSTRUCTIONAL TOYS (KG)						89425 動物形或非人形玩具 (個) TOYS REPRESENTING ANIMALS OR NON-HUMAN CREATURES (NO.)					
PG	巴布亞新畿內亞			2	@	GR	希臘	190 075	5,619	1 498 020	30,496
PH	菲律賓	10 697	406	73 664	4,306	GT	危地馬拉	42 000	677	1 303 190	3,350
PK	巴基斯坦	14	@	143	5	GU	關島	17 205	96	123 205	569
PL	波蘭	42 085	1,902	151 693	6,017	GY	圭亞那			1 800	9
PR	波多黎各	315	7	24 331	976	HN	洪都拉斯			252 248	579
PT	葡萄牙	8 343	740	134 810	8,565	HR	克羅地亞	91 590	1,607	899 956	12,992
PY	巴拉圭			240	68	HU	匈牙利	3 104 790	7,592	12 135 189	37,112
QA	卡塔爾			1 272	809	I8	意大利	6 042 192	44,639	115 912 253	361,899
R8	馬達加斯加			110	40	ID	印度尼西亞	89 589	969	3 741 493	20,197
RO	羅馬尼亞	13 780	736	61 740	3,060	IE	愛爾蘭	184 022	3,279	1 614 987	14,561
RU	俄羅斯	359 274	16,532	1 469 766	60,805	IL	以色列	148 707	1,994	1 591 513	13,482
						IN	印度	499 296	1,577	2 102 895	4,238
SA	沙特阿拉伯	35 289	1,714	124 804	6,069	IR	伊朗			8 036	237
SE	瑞典	35 631	1,571	289 942	18,746	IS	冰島			51 572	352
SG	新加坡	7 668	546	84 734	7,028	JM	牙買加			48 822	131
SI	斯洛文尼亞	2 492	303	29 571	1,608	JO	約旦			25 920	67
SK	斯洛伐克共和國	6 150	672	23 797	3,124	JP	日本	38 556 126	233,173	359 144 389	1,753,017
SV	薩爾瓦多			3 691	166	KH	柬埔寨	38 736	45	53 856	63
SY	敘利亞			4 769	391	KR	韓國	905 880	7,338	9 068 077	81,567
TH	泰國	312	110	95 067	3,965	KW	科威特	67 500	175	1 529 598	4,470
TR	土耳其	3 207	188	156 544	7,151	KZ	哈薩克斯坦			15 208	490
TT	特立尼達及多巴哥			712	42	LB	黎巴嫩	68 879	523	493 481	3,455
TW	台灣	40 832	2,403	186 760	14,772	LK	斯里蘭卡	100	1	28 100	118
U8	美國	1 106 135	79,837	10 913 059	797,251	LT	立陶宛	1 100	93	34 260	499
UA	烏克蘭	28 805	1,207	199 266	8,249	LV	拉脫維亞			20 437	395
UY	烏拉圭	110	5	3 578	200	M8	摩洛哥			7 544	328
VE	委內瑞拉	10 047	576	26 109	1,402	MO	澳門	52 397	136	822 154	3,242
VN	越南			582	54	MT	馬爾他	1 018	3	301 260	655
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	1 912	92	2 646	134	MU	毛里求斯			36 546	536
ZA	南非	9 891	796	290 494	15,634	MV	馬爾代夫	13 684	64	13 684	64
	總計 TOTAL	4 971 316	331,458	37 990 895	2,532,338	MX	墨西哥	1 927 503	20,138	243 841 338	102,376
						MY	馬來西亞	149 078	688	3 362 612	14,717
89425	動物形或非人形玩具 (個) TOYS REPRESENTING ANIMALS OR NON-HUMAN CREATURES (NO.)					N8	挪威	212 829	4,814	1 289 651	21,509
						NG	尼日利亞	300 672	368	1 898 640	2,008
	未列明非洲國家／ 地區			1 080	40	NI	尼加拉瓜			76 452	302
A8	未列明中美洲及南 美洲國家／地區	12 668	248	78 649	684	NL	荷蘭	2 672 662	21,519	27 198 008	116,906
AD	安道爾			5 748	36	NZ	新西蘭	586 960	4,137	6 603 572	34,522
AE	阿拉伯聯合酋長國	746 186	3,913	6 437 513	41,049	OM	阿曼			1 331	47
AR	阿根廷	44 132	348	6 119 300	12,109	PA	巴拿馬	71 944	2,503	639 572	6,990
AT	奧地利	28 174	417	1 112 498	5,084	PE	秘魯	37 524	759	588 818	4,321
AU	澳大利亞	3 784 506	32,677	37 572 211	227,862	PH	菲律賓	325 982	1,764	3 459 989	14,740
BA	波斯尼亞及黑塞哥 維那			2 752	231	PK	巴基斯坦			298 296	653
BD	孟加拉國			1 120	11	PL	波蘭	526 390	11,067	3 394 143	44,624
BE	比利時	858 009	18,087	9 859 287	109,222	PR	波多黎各	183 854	878	1 301 595	7,527
BG	保加利亞	225 572	1,063	278 543	2,098	PT	葡萄牙	87 890	2,520	835 039	14,303
BH	巴林	3 800	7	43 814	569	PY	巴拉圭	15 000	28	49 012	176
BO	玻利維亞	19 768	261	80 368	397	QA	卡塔爾			38 030	93
BR	巴西	626 210	3,961	10 825 719	40,476	R8	馬達加斯加	9 886	260	27 622	478
BS	巴哈馬			4 320	24	RO	羅馬尼亞	191 830	4,008	604 289	5,508
BY	白俄羅斯	8 736	64	20 478	334	RU	俄羅斯	3 480 023	12,123	10 121 097	63,623
CA	加拿大	2 504 834	77,244	26 185 397	302,608	SA	沙特阿拉伯	57 221	1,654	533 268	6,301
CH	瑞士	160 251	4,078	2 032 025	25,544	SE	瑞典	1 247 505	4,223	3 853 299	27,073
CL	智利	172 556	2,353	3 061 436	20,606	SG	新加坡	614 526	4,146	5 564 333	43,583
CN	中國內地	2 013 830	10,314	15 333 752	80,945	SI	斯洛文尼亞	11 780	414	131 474	3,455
CO	哥倫比亞	23 108	471	5 306 432	11,356	SK	斯洛伐克共和國	52 866	1,357	480 215	4,682
CR	哥斯達黎加	85 708	502	7 363 936	5,456	SV	薩爾瓦多			105 343	490
CS	塞爾維亞和黑山	600	11	142 960	806	SY	敘利亞			13 744	245
CY	塞浦路斯	1 600	37	88 995	2,254	TH	泰國	469 547	3,803	4 875 160	26,467
CZ	捷克共和國	449 028	3,319	15 460 312	27,268	TN	突尼斯	6 514	182	13 106	296
D8	丹麥	416 056	19,674	5 707 333	68,555	TR	土耳其	69 390	474	80 023 812	21,413
DE	德國	5 516 039	62,524	67 298 396	461,106	TT	特立尼達及多巴哥			50 000	224
DO	多明尼加共和國			32 838	1,120	TW	台灣	2 626 456	13,369	28 700 772	122,082
E7	西班牙	3 219 353	32,215	25 752 689	167,626	U8	美國	62 195 280	479,435	364 492 485	2,650,172
EC	厄瓜多爾	6 141	191	842 288	4,066	UA	烏克蘭	12 382	432	535 315	7,423
EE	愛沙尼亞	15 985	683	122 540	1,878	UY	烏拉圭	2 292	35	46 069	825
EG	埃及	7 506	202	893 771	3,191	VE	委內瑞拉	215 240	2,351	2 036 793	15,379
F7	芬蘭	102 122	3,807	1 965 315	20,107	VN	越南	29 800	307	416 520	972
F8	法國	2 586 141	42,602	20 081 149	302,347	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	7 575	198	10 046	248
GB	英國	9 677 440	103,407	93 993 679	538,718	ZA	南非	708 593	10,329	10 360 555	72,374
GE	格魯吉亞	10 320	145	17 790	364						

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006			
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89425 動物形或非人形玩具 (個) TOYS REPRESENTING ANIMALS OR NON-HUMAN CREATURES (NO.)				89426 玩具樂器 (公斤) TOY MUSICAL INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)					
總計 TOTAL	162 548 259	1,344,708	1 684 877 541	8,294,438	UY 烏拉圭		60	3	
89426 玩具樂器 (公斤) TOY MUSICAL INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)				VE 委內瑞拉		7 427	224		
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			63	6	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	63	63	6	
AD 安道爾			256	17	ZA 南非		9 656	383	
AE 阿拉伯聯合酋長國	4 106	240	9 601	538	總計 TOTAL	672 716	27,072	3 862 079	154,510
AR 阿根廷			5 023	288	89427 拼圖板 (個) PUZZLES (NO.)				
AT 奧地利			3 713	97	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		180	7	
AU 澳大利亞			7 810	382	AE 阿拉伯聯合酋長國		13 480	161	
BE 比利時			31 267	1,769	AR 阿根廷	500	13	500	13
BJ 貝寧	850	18	850	18	AT 奧地利	946	38	6 462	157
BR 巴西	1 067	83	19 270	821	AU 澳大利亞	84 487	1,012	575 064	6,215
CA 加拿大	25 557	2,070	93 499	5,515	BE 比利時	12 300	74	208 408	670
CH 瑞士			14 548	749	BR 巴西	7 560	11	9 560	47
CI 科特迪瓦	2 225	26	2 225	26	CA 加拿大	51 593	663	792 652	8,477
CL 智利	20 714	959	39 836	1,773	CH 瑞士	6 000	4	188 364	203
CN 中國內地	19 216	558	306 721	13,111	CL 智利	27 936	196	87 672	595
CO 哥倫比亞			564	26	CN 中國內地	33 776	403	203 126	1,657
CR 哥斯達黎加	81	8	1 499	82	CO 哥倫比亞			7 324	55
CY 塞浦路斯			516	26	CR 哥斯達黎加			2 162	15
CZ 捷克共和國	4 770	215	19 764	468	CY 塞浦路斯			60 000	119
D8 丹麥			71 463	3,076	CZ 捷克共和國			26 044	166
DE 德國	2 851	386	205 303	10,433	D8 丹麥	46 544	229	77 451	432
DO 多明尼加共和國	1 479	80	1 603	84	DE 德國	457 581	3,750	4 362 021	49,841
E7 西班牙	14 779	523	134 407	4,463	DO 多明尼加共和國	9 924	85	9 924	85
EC 厄瓜多爾	3 237	173	6 789	278	E7 西班牙	24 957	676	54 395	1,164
F7 芬蘭	2 400	58	2 624	78	EC 厄瓜多爾			29 404	276
F8 法國	3 206	116	151 164	6,016	EG 埃及	100 000	22	100 000	22
GB 英國	60 550	2,178	238 098	8,088	F7 芬蘭	1 440	11	46 795	395
HN 洪都拉斯			36	6	F8 法國	5 460	52	1 511 739	2,862
HR 克羅地亞			52	3	GB 英國	64 262	802	968 626	10,336
HU 匈牙利	3 597	69	8 987	173	GR 希臘	2 000	33	10 161	140
I8 意大利	23 999	660	124 215	3,680	GT 危地馬拉			200 000	16
ID 印度尼西亞			9 597	457	I8 意大利	30	1	429 600	349
IE 愛爾蘭	2 170	179	10 547	543	IE 愛爾蘭			6 320	26
IL 以色列	2 037	85	5 011	186	JP 日本	126 564	1,246	1 883 822	17,438
IN 印度			4 310	81	KR 韓國	3 486	50	90 188	1,693
IR 伊朗	219	11	766	57	LT 立陶宛			40 416	108
IS 冰島	152	23	152	23	MO 澳門	312	2	46 752	65
JP 日本	52 614	3,314	470 495	23,249	MX 墨西哥	400	13	7 528	179
KR 韓國	22 476	565	80 760	2,207	MY 馬來西亞	1 738	26	12 027	159
KW 科威特			600	54	N8 挪威			1 500	11
LB 黎巴嫩			156	25	NG 尼日利亞	57 600	23	283 200	130
M8 摩洛哥	1 722	96	5 270	216	NL 荷蘭			666 590	2,938
MO 澳門	1 269	126	7 452	429	NZ 新西蘭	23 790	254	79 512	851
MT 馬爾他			340	26	PA 巴拿馬			36 928	286
MX 墨西哥	14 065	944	82 142	3,057	PE 秘魯			26 160	234
MY 馬來西亞			340	27	PH 菲律賓	8 400	41	16 128	106
N8 挪威	2 643	186	2 976	206	PL 波蘭			1 540	14
NL 荷蘭	32 639	861	97 615	3,064	PR 波多黎各	3 608	476	6 752	492
NZ 新西蘭			5 206	388	PT 葡萄牙			41 185	121
OM 阿曼			172	7	RU 俄羅斯			480	16
PA 巴拿馬			1 751	47	SA 沙特阿拉伯	600	10	5 424	86
PE 秘魯	1 839	106	2 742	169	SE 瑞典	19 480	175	92 812	395
PG 巴布亞新畿內亞	108	2	128	3	SG 新加坡	3 112	9	101 915	710
PH 菲律賓	3 120	16	3 129	17	TH 泰國	5 716	7	343 364	59
PL 波蘭	2 200	136	14 004	751	TR 土耳其			13 200 000	3,024
PR 波多黎各	4 215	184	4 383	207	TW 台灣	25 933	147	84 833	1,231
PT 葡萄牙			71 946	2,236	U8 美國	600 368	4,334	4 688 431	36,442
PY 巴拉圭			96	1	VE 委內瑞拉			7 850	59
RU 俄羅斯	4 530	269	14 989	883	ZA 南非	1 000	17	222 871	599
SA 沙特阿拉伯			2 220	264	總計 TOTAL	1 819 403	14,902	31 975 642	151,947
SE 瑞典	4 192	146	7 048	356	89429 玩具，未列明在其他編號 (個) TOYS, NES (NO.)				
SG 新加坡	787	66	2 707	255	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	6 933	353	252 593	5,918
SK 斯洛伐克共和國	2 731	64	2 843	72	AD 安道爾			14 017	416
SN 塞內加爾	1 130	16	1 222	21	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 095 834	19,190	12 529 736	127,513
TH 泰國			439	31					
TR 土耳其	284	19	9 696	1,332					
TT 特立尼達及多巴哥	1 275	40	1 299	40					
TW 台灣			5 261	149					
U8 美國	317 399	11,034	1 407 841	50,294					
UA 烏克蘭	2 153	157	5 456	372					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

647

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89429 玩具，未列明在其他編號 (個) TOYS, NES (NO.)						89429 玩具，未列明在其他編號 (個) TOYS, NES (NO.)					
AL	阿爾巴尼亞			600	20	KR	韓國	1 343 344	30,152	17 720 025	195,851
AM	亞美尼亞			25 911	575	KW	科威特	272 812	2,903	2 238 689	15,906
AO	安哥拉	45 090	473	46 050	474	KZ	哈薩克斯坦	39 477	811	410 045	2,326
AR	阿根廷	5 995 888	14,357	46 000 458	64,549	LB	黎巴嫩	56 581	941	537 683	13,308
AS	美屬薩摩亞 (東薩摩亞)			2 500	10	LI	列支敦士登	82 400	137	160 400	393
AT	奧地利	447 585	6,160	6 987 006	35,727	LK	斯里蘭卡	56 263	31	1 456 661	1,238
AU	澳大利亞	7 484 734	79,541	57 710 561	565,192	LR	利比里亞			37 560	32
AW	阿魯巴島	3 040	316	9 030	387	LT	立陶宛	128 517	1,463	699 595	7,751
BA	波斯尼亞及黑塞哥維那			9 576	270	LU	盧森堡	16 700	13	50 398	431
BB	巴巴多斯			49 198	487	LV	拉脫維亞	39 748	363	422 704	5,366
BD	孟加拉國	618	24	28 026	119	M8	摩洛哥	48 486	539	157 782	1,606
BE	比利時	1 831 594	36,308	22 890 351	246,912	MH	馬紹爾群島共和國			85 620	9
BG	保加利亞	17 542	358	175 610	2,460	MK	馬其頓共和國			5 972	91
BH	巴林	58 752	352	417 853	1,997	ML	馬里			2 544	60
BJ	貝寧	203 496	315	203 496	315	MO	澳門	533 437	329	3 060 141	3,791
BN	文萊	198	39	18 670	381	MP	北馬里亞納群島			2 303	25
BO	玻利維亞	10 106	117	100 291	930	MT	馬爾他	92 892	500	3 198 975	11,906
BR	巴西	13 346 092	26,508	52 681 149	182,564	MU	毛里求斯	48 634	306	201 236	946
BS	巴哈馬			23 444	709	MV	馬爾代夫	4 000	24	35 308	84
BY	白俄羅斯			146 061	2,462	MX	墨西哥	7 654 902	52,143	276 765 411	277,082
CA	加拿大	6 423 241	138,851	59 228 501	769,445	MY	馬來西亞	1 298 396	5,707	18 263 130	38,092
CG	剛果			80	1	N8	挪威	286 951	8,100	2 779 829	43,189
CH	瑞士	540 910	9,114	11 151 290	66,732	NG	尼日利亞	311 325	362	1 193 492	2,243
CI	科特迪瓦	21 854	411	63 952	1,338	NI	尼加拉瓜	57	13	213 048	2,830
CL	智利	839 848	18,328	13 533 067	106,555	NL	荷蘭	4 948 692	48,858	45 119 249	322,954
CM	喀麥隆			124 295	923	NZ	新西蘭	1 065 114	14,186	6 972 769	75,514
CN	中國內地	167 231 056	156,173	1 266 264 527	1,096,567	OM	阿曼	27 030	150	106 404	543
CO	哥倫比亞	489 709	5,202	6 187 488	32,895	P7	密克羅西亞聯邦及帕勞共和國	360	45	5 760	46
CR	哥斯達黎加	72 979	1,112	2 559 043	19,122	PA	巴拿馬	330 983	6,478	9 519 242	45,539
CS	塞爾維亞和黑山	8 776	724	160 115	6,255	PE	秘魯	321 264	6,876	1 197 627	19,070
CU	古巴			10 640	31	PG	巴布亞新畿內亞	8 278	14	22 317	65
CY	塞浦路斯	73 349	1,812	884 613	21,719	PH	菲律賓	4 245 319	16,027	24 073 171	102,339
CZ	捷克共和國	1 966 893	25,454	10 216 273	91,275	PK	巴基斯坦	54 264	391	365 582	2,916
D8	丹麥	1 434 655	38,890	17 261 404	202,889	PL	波蘭	11 677 392	30,595	69 339 635	142,445
DE	德國	33 017 014	139,641	243 246 154	907,721	PR	波多黎各	436 642	5,093	4 281 488	34,439
DO	多明尼加共和國	222 572	1,894	3 700 074	13,641	PT	葡萄牙	360 981	12,313	2 000 439	53,553
DZ	阿爾及利亞			168 545	2,632	PY	巴拉圭	222 756	1,779	4 719 063	23,406
E7	西班牙	4 774 203	94,984	55 610 067	524,948	QA	卡塔爾	118 550	770	622 256	3,919
E8	埃塞俄比亞			2 088	33	R8	馬達加斯加	19 704	173	41 863	269
EC	厄瓜多爾	301 581	3,526	3 567 457	37,315	RO	羅馬尼亞	80 238	1,345	568 679	10,618
EE	愛沙尼亞	29 844	851	292 809	4,693	RU	俄羅斯	6 256 518	25,290	43 307 777	161,514
EG	埃及	194 626	130	1 602 795	6,467	SA	沙特阿拉伯	117 538	2,801	2 546 836	36,956
F7	芬蘭	202 467	5,922	3 186 852	53,334	SB	所羅門群島			115 208	26
F8	法國	6 770 238	128,841	82 805 888	832,970	SC	塞舌爾	4	@	4	@
FJ	斐濟群島			702 500	176	SE	瑞典	650 399	16,744	9 920 426	87,157
GA	加蓬	4 761	144	40 859	411	SG	新加坡	715 510	9,374	7 896 507	82,405
GB	英國	22 966 392	224,135	244 215 665	1,326,404	SI	斯洛文尼亞	73 238	1,708	626 433	11,175
GE	格魯吉亞			5 740	192	SK	斯洛伐克共和國	231 987	6,664	761 860	14,282
GH	加納			1 930	610	SN	塞內加爾	14 680	543	17 980	568
GM	岡比亞			35 760	128	SR	蘇里南			1 600	3
GN	畿內亞			55 824	67	SV	薩爾瓦多	3 822 900	512	13 675 998	7,338
GR	希臘	549 539	14,496	5 902 186	65,848	SY	敘利亞			319 600	1,801
GT	危地馬拉	590 272	917	7 287 864	12,777	TG	多哥			3 456	25
GU	關島			18 698	154	TH	泰國	11 673 678	8,402	115 069 802	52,366
GY	圭亞那			5 600	24	TN	突尼斯	610	37	559 275	1,687
HN	洪都拉斯	140 781	1,732	865 477	10,392	TR	土耳其	12 417 418	10,018	98 228 476	85,371
HR	克羅地亞	188 890	4,352	1 126 100	16,708	TT	特立尼達及多巴哥	227 745	530	812 971	4,854
HU	匈牙利	1 239 261	11,334	7 881 155	41,550	TW	台灣	3 179 686	15,434	22 001 515	146,926
I8	意大利	88 045 463	160,007	404 643 191	1,002,644	U8	美國	110 033 005	932,315	1 054 369 882	5,907,156
ID	印度尼西亞	2 968 731	3,700	38 078 226	52,448	UA	烏克蘭	564 876	5,691	4 470 256	46,530
IE	愛爾蘭	754 974	13,006	12 836 030	108,981	UY	烏拉圭	177 233	1,240	576 475	7,157
IL	以色列	210 277	2,299	3 157 241	33,594	VE	委內瑞拉	326 375	7,579	18 604 490	49,699
IN	印度	5 841 667	5,564	27 433 711	35,882	VN	越南	19 836	459	7 587 524	5,332
IR	伊朗	6 952	73	380 631	8,375	VU	瓦努阿圖	24	@	58 368	49
IS	冰島	18 961	673	135 251	2,025	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	65 158	1,415	341 828	4,494
JM	牙買加	946	125	42 563	406	ZA	南非	2 926 431	27,743	22 629 212	145,433
JO	約旦	49 629	619	313 406	3,413	ZR	剛果民主共和國			228	107
JP	日本	24 330 340	163,736	361 888 125	1,713,530	ZW	津巴布韋	21 480	98	21 480	98
KE	肯尼亞	1 500	22	154 342	123						
KH	柬埔寨			24 288	111						
KI	基里巴斯			60	1						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89429 玩具，未列明在其他編號 (個) TOYS, NES (NO.)			89431 與電視接收器配套使用的電視遊戲機 (-) VIDEO GAMES USED WITH A TELEVISION RECEIVER (-)		
總計 TOTAL	592 821 471	2,887,729	TR 土耳其	471	3,315
		5 022 562 189	TW 台灣	1,474	32,729
89431 與電視接收器配套使用的電視遊戲機 (-) VIDEO GAMES USED WITH A TELEVISION RECEIVER (-)			U8 美國	288,894	2,393,160
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	1	25	UY 烏拉圭		106
AE 阿拉伯聯合酋長國	8,357	78,978	VE 委內瑞拉	635	646
AR 阿根廷	112	2,803	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		45
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)		73	ZA 南非	67	1,210
AT 奧地利		16	總計 TOTAL	968,890	6,506,200
AU 澳大利亞	3,339	23,098	89433 桌球製品及附件 (-) ARTICLES AND ACCESSORIES FOR BILLIARDS (-)		
BE 比利時	105	268	AT 奧地利		38
BF 布基納法索		23	AU 澳大利亞	142	1,635
BR 巴西		4,230	BE 比利時	75	240
BZ 伯利茲		65	BR 巴西		172
CA 加拿大	2,033	11,161	CA 加拿大		969
CG 剛果		2	CL 智利		2
CH 瑞士	16	515	CN 中國內地	457	16,623
CL 智利	987	3,094	CR 哥斯達黎加		91
CM 喀麥隆		99	D8 丹麥		9
CN 中國內地	277,314	860,815	DE 德國	95	1,838
CO 哥倫比亞	123	183	E7 西班牙		232
CR 哥斯達黎加	76	165	EC 厄瓜多爾		302
D8 丹麥	168	12,090	F7 芬蘭	100	206
DE 德國	213,419	2,079,764	F8 法國	478	1,082
DO 多明尼加共和國		135	GB 英國	35	493
E7 西班牙	133	6,436	HU 匈牙利		1
EC 厄瓜多爾		1,228	I8 意大利	24	237
EG 埃及		670	ID 印度尼西亞		14
F7 芬蘭	91	704	IE 愛爾蘭		4
F8 法國	6,451	20,179	IL 以色列		128
FJ 斐濟群島		8	JP 日本	88	162
GB 英國	96,461	265,256	KR 韓國		97
GR 希臘		6,018	KW 科威特		191
HN 洪都拉斯	121	280	LT 立陶宛		278
HR 克羅地亞	269	269	MO 澳門		28
I8 意大利	921	20,095	MX 墨西哥	5	408
ID 印度尼西亞	142	14,314	MY 馬來西亞	22	29
IE 愛爾蘭		223	N8 挪威		1,143
IL 以色列		1,381	NL 荷蘭		428
IN 印度	76	52,924	PA 巴拿馬		144
IR 伊朗		433	PH 菲律賓		161
JP 日本	18,114	80,815	PR 波多黎各		242
KR 韓國	138	45,691	RU 俄羅斯		865
KW 科威特		329	SA 沙特阿拉伯		29
KZ 哈薩克斯坦		@	SE 瑞典	451	609
M8 摩洛哥		3	SG 新加坡	24	204
MO 澳門	1,491	9,414	TR 土耳其		3
MT 馬爾他	31	31	TW 台灣	52	305
MU 毛里求斯		@	U8 美國	2,361	13,324
MX 墨西哥	695	5,696	VN 越南		1
MY 馬來西亞	2,580	15,213	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	69	69
N8 挪威		101	ZA 南非		104
NI 尼加拉瓜		2	總計 TOTAL	4,477	43,138
NL 荷蘭	3,658	33,355	89435 其他遊戲，用硬幣或硬圖片啓動 (但非保齡球球道設備) (-) OTHER GAMES, COIN- OR DISC-OPERATED (NOT BOWLING ALLEY EQUIPMENT) (-)		
NP 尼泊爾		89	AE 阿拉伯聯合酋長國		3
NZ 新西蘭	540	899	AR 阿根廷	150	152
PA 巴拿馬	89	89	AT 奧地利		2
PE 秘魯	691	1,165	AU 澳大利亞	9	909
PH 菲律賓	291	1,430	BE 比利時		6
PK 巴基斯坦	49	401	BR 巴西		3
PL 波蘭		101	CA 加拿大	1	571
PR 波多黎各		1,294	CH 瑞士		289
PT 葡萄牙		1,251	CN 中國內地	504	3,792
PY 巴拉圭		4,613	CO 哥倫比亞		3
R8 馬達加斯加	1	1	CY 塞浦路斯		45
RU 俄羅斯	5	77	D8 丹麥		30
SA 沙特阿拉伯	117	1,091			
SE 瑞典		142			
SG 新加坡	37,835	398,139			
SK 斯洛伐克共和國	106	1,328			
SV 薩爾瓦多		12			
TH 泰國	204	4,201			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

649

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89435 其他遊戲，用硬幣或硬圖片啟動（但非保齡球球道設備）（-） OTHER GAMES, COIN- OR DISC-OPERATED (NOT BOWLING ALLEY EQUIPMENT) (-)			89437 撲克牌（副） PLAYING CARDS (PKT)		
DE 德國	1	171	MX 墨西哥		1 400
EG 埃及		25	MY 馬來西亞		1 176
F8 法國	6	158	N8 挪威	2 000	38 304
GB 英國		549	NL 荷蘭	21 104	492 779
I8 意大利		19	NZ 新西蘭		42 111
IL 以色列		364	P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	432	6 072
IN 印度		264	PA 巴拿馬		78 820
JP 日本	13	795			185
KR 韓國		27	PG 巴布亞新畿內亞		14 420
MO 澳門	250	13,058	PH 菲律賓	3 408	23 524
MY 馬來西亞		396	PR 波多黎各		8 928
NL 荷蘭		65	PT 葡萄牙		25 350
NZ 新西蘭		3	PY 巴拉圭		111 035
PH 菲律賓	585	1,226	RO 羅馬尼亞		20
PK 巴基斯坦	264	264	RU 俄羅斯	8 880	8 930
PL 波蘭		383	SB 所羅門群島		460
PR 波多黎各		35	SE 瑞典		39 768
SA 沙特阿拉伯		2	SG 新加坡	3 000	14 481
SG 新加坡		780	SI 斯洛文尼亞		20
TH 泰國		3	SK 斯洛伐克共和國		20
TR 土耳其		1,772	SN 塞內加爾		192 384
TW 台灣	172	307	TG 多哥		23 616
U8 美國	237	4,865	TH 泰國	528	1 680
ZA 南非		82	TR 土耳其		2 500
總計 TOTAL	2,191	31,417	TW 台灣		107 450
89437 撲克牌（副） PLAYING CARDS (PKT)			U8 美國	665 741	10 616
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	4 500	15	UY 烏拉圭		12 020
AE 阿拉伯聯合酋長國		58 698	VE 委內瑞拉		100
AT 奧地利	5 760	13	VU 瓦努阿圖	1 800	8 952
AU 澳大利亞	85 946	146	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		2 881
BB 巴巴多斯		118 920	ZA 南非		262 412
BE 比利時		12 170	總計 TOTAL	1 538 823	20 707
BR 巴西		67 064			129
BS 巴哈馬		10 368	89439 供遊樂場、桌上或室內遊戲用的製品，未列明在其他編號（-） ARTICLES FOR FUNFAIR, TABLE AND PARLOUR GAMES, NES (-)		55,788
CA 加拿大	110 268	599	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		36
CG 剛果		8 640	AD 安道爾		81
CH 瑞士		6 060	AE 阿拉伯聯合酋長國		5,588
CL 智利		18 990	AO 安哥拉		46,319
CM 喀麥隆	263 808	281	AR 阿根廷		463
CN 中國內地	151 788	495	AS 美屬薩摩亞（東薩 摩亞）		18
CO 哥倫比亞		15	AT 奧地利		1,388
CU 古巴		6 000	AU 澳大利亞		8,527
D8 丹麥	13 000	40	AW 阿魯巴島		49
DE 德國	10 368	13	BB 巴巴多斯		167
E7 西班牙		74 748			692
F7 芬蘭		12 022	BD 孟加拉國		3,987
F8 法國	20 047	28	BE 比利時		32,144
FJ 斐濟群島		7 880	BF 布基納法索		12
GA 加蓬		55 296	BG 保加利亞		799
GB 英國	63 985	132	BH 巴林		45
GD 格林納達		449 958	BJ 貝寧		223
GN 畿內亞		5 856	BN 文萊		19
GR 希臘	28 368	83	BO 玻利維亞		73
GT 危地馬拉	34 500	67	BR 巴西		3,492
HR 克羅地亞		43 500	BS 巴哈馬		22,881
HU 匈牙利		30			4
I8 意大利		20	BZ 伯利茲		198
ID 印度尼西亞		38 322	CA 加拿大		15,107
IE 愛爾蘭		243	CG 剛果		3
IL 以色列		119 804	CH 瑞士		2,054
IN 印度		24 544	CL 智利		1,508
JM 牙買加		404 254	CM 喀麥隆		73
JP 日本	37 280	190	CN 中國內地		477,910
KR 韓國		12 960	CO 哥倫比亞		444
LK 斯里蘭卡		471 582	CR 哥斯達黎加		30
LR 利比里亞		108 757	CS 塞爾維亞和黑山		132
MO 澳門	2 312	7	CY 塞浦路斯		31
MU 毛里求斯		34 560	CZ 捷克共和國		272
MV 馬爾代夫		500	D8 丹麥		4,565
			DE 德國		149,070
			DO 多明尼加共和國		1

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89439 供遊樂場、桌上或室內遊戲用的製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES FOR FUNFAIR, TABLE AND PARLOUR GAMES, NES (-)			89439 供遊樂場、桌上或室內遊戲用的製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES FOR FUNFAIR, TABLE AND PARLOUR GAMES, NES (-)		
DZ 阿爾及利亞		19	TR 土耳其	695	7,613
E7 西班牙	14,017	67,159	TT 特立尼達及多巴哥	35	104
EC 厄瓜多爾		1,784			
EE 愛沙尼亞	1,922	2,094	TW 台灣	2,636	24,993
EG 埃及	203	688	U8 美國	424,299	1,407,405
			UA 烏克蘭	@	92
F7 芬蘭	1,135	6,802	UY 烏拉圭	44	695
F8 法國	35,953	136,698	VE 委內瑞拉	130	1,374
GA 加蓬		20	VN 越南		44
GB 英國	33,709	174,510	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	143	226
GH 加納		39	YE 也門共和國		1
GN 畿內亞		74	ZA 南非	2,067	15,638
GR 希臘	1,055	9,383			
GT 危地馬拉		46	總計 TOTAL	1,454,850	8,080,799
GU 關島		33			
GY 圭亞那		13	89441 聖誕樹用的成套燈飾 (公斤) LIGHTING SETS USED FOR CHRISTMAS TREES (KG)		
			A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	8 099	126
HN 洪都拉斯		187	AE 阿拉伯聯合酋長國	106	10
HR 克羅地亞	160	234	AR 阿根廷	29 390	1,057
HU 匈牙利	416	1,219	AT 奧地利	7	@
I8 意大利	11,900	70,336	AU 澳大利亞	141 324	5,478
ID 印度尼西亞	179	3,534	BE 比利時	9 960	594
IE 愛爾蘭	697	5,776	BR 巴西	116 772	3,988
IL 以色列	279	2,184	CA 加拿大	41 115	1,011
IN 印度	185	3,234	CH 瑞士	3 997	364
IR 伊朗		297	CL 智利	5 706	170
IS 冰島		472			
			CN 中國內地	57 174	1,238
JM 牙買加		308	CO 哥倫比亞	719 599	15,853
JO 約旦		2	CR 哥斯達黎加	81 786	3,089
JP 日本	157,906	2,029,021	DE 德國	49 634	1,566
KE 肯尼亞		12	D8 丹麥	37 858	2,097
KP 朝鮮		3	DO 多明尼加共和國	83 350	3,581
KR 韓國	234	9,469	E7 西班牙	4 533	113
KW 科威特	415	1,292	EC 厄瓜多爾		
KZ 哈薩克斯坦		49	EG 埃及	10	1
LB 黎巴嫩		95	F7 芬蘭		
LR 利比里亞		2			
			F8 法國	150 425	6,033
LU 盧森堡	1	71	GB 英國	90 821	3,296
LV 拉脫維亞	301	1,213	GH 加納		
M8 摩洛哥	5	147	GT 危地馬拉		
MO 澳門	1,426	8,190	HU 匈牙利		
MT 馬爾他	7	179	I8 意大利	12 083	311
MU 毛里求斯	5	71	IE 愛爾蘭	9 195	229
MV 馬爾代夫		13	JP 日本	74 420	3,436
MX 墨西哥	2,830	12,087	KP 朝鮮		
MY 馬來西亞	892	12,770	MU 毛里求斯	33	3
N8 挪威	867	1,646			
			MX 墨西哥		
NA 納米比亞		34	N8 挪威		
NG 尼日利亞	107	806	NI 尼加拉瓜		
NL 荷蘭	58,725	131,249	NL 荷蘭	27 779	933
NZ 新西蘭	834	9,456	NZ 新西蘭		
OM 阿曼	83	83	PA 巴拿馬	2 921	96
PA 巴拿馬	2,429	9,134	PE 秘魯		
PE 秘魯		1,341	PH 菲律賓		
PG 巴布亞新畿內亞	1	9	PR 波多黎各		
PH 菲律賓	1,592	8,970	QA 卡塔爾		
PK 巴基斯坦		2,018			
			RO 羅馬尼亞		
PL 波蘭	493	1,512	SA 沙特阿拉伯		
PR 波多黎各	90	709	SE 瑞典	219	43
PT 葡萄牙	177	2,123	SV 薩爾瓦多		
PY 巴拉圭	91	1,402	TH 泰國	1 303	69
QA 卡塔爾	360	420	TR 土耳其		
R8 馬達加斯加	2	2	TW 台灣	963	88
RO 羅馬尼亞	@	@	U8 美國	1 931 983	55,664
RU 俄羅斯	1,126	7,578	UA 烏克蘭		
SA 沙特阿拉伯	624	3,680	VE 委內瑞拉	17 038	537
SE 瑞典	905	16,388			
			W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		
SG 新加坡	13,873	182,317	ZA 南非	160	31
SI 斯洛文尼亞	308	447			
SK 斯洛伐克共和國	69	458			
SN 塞內加爾	2	35			
SR 蘇里南		3			
SV 薩爾瓦多		54			
TG 多哥		33			
TH 泰國	644	4,143			

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

651

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89441 聖誕樹用的成套燈飾 (公斤) LIGHTING SETS USED FOR CHRISTMAS TREES (KG)						89445 聖誕節用的製品・聖誕樹用的成套燈飾除外 (公斤) ARTICLES FOR CHRISTMAS FESTIVITIES, OTHER THAN LIGHTING SETS FOR CHRISTMAS TREES (KG)					
總計 TOTAL		2 684 707	84,287	21 615 239	606,599	PL 波蘭		56 406	3,438	98 423	5,764
89445 聖誕節用的製品・聖誕樹用的成套燈飾除外 (公斤) ARTICLES FOR CHRISTMAS FESTIVITIES, OTHER THAN LIGHTING SETS FOR CHRISTMAS TREES (KG)						PR 波多黎各		23 824	1,717	355 730	9,227
						PT 葡萄牙		20 036	1,073	121 052	4,486
						PY 巴拉圭				1 257	58
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		21	1	1 990	141	RO 羅馬尼亞		12 089	366	22 434	975
AE 阿拉伯聯合酋長國		26 026	496	32 782	904	RU 俄羅斯		52 030	2,832	275 646	15,026
AR 阿根廷		13 684	849	55 601	2,929	SA 沙特阿拉伯		1 503	23	2 248	85
AT 奧地利		10 616	742	119 182	9,161	SE 瑞典		30 433	1,980	169 727	11,262
AU 澳大利亞		116 615	5,445	962 997	32,039	SG 新加坡		13 612	836	40 545	2,247
AW 阿魯巴島				3 027	71	SI 斯洛文尼亞		3 987	194	14 720	956
BB 巴巴多斯		3 473	245	3 473	245	SK 斯洛伐克共和國		7 715	362	10 387	530
BE 比利時		80 575	3,278	423 372	21,762	SR 蘇里南				16 967	558
BG 保加利亞				4 505	177	SV 薩爾瓦多		6 876	301	135 020	2,752
BH 巴林				379	56						
						TH 泰國		1 301	119	13 232	495
BR 巴西		22 505	1,492	262 314	12,976	TN 突尼斯		59	6	9 042	825
BS 巴哈馬		3 760	58	29 597	934	TR 土耳其		19 736	832	82 790	3,542
CA 加拿大		917 203	35,836	3 575 295	150,174	TT 特立尼達及多巴哥		8 143	432	56 945	1,655
CH 瑞士		9 380	504	86 922	5,298	TW 台灣		16 449	346	85 069	2,400
CL 智利		74 368	3,762	255 965	12,346	U8 美國		6 728 037	249,848	38 508 768	1,470,931
CN 中國內地		150 558	2,473	1 796 340	24,542	UA 烏克蘭		14 046	839	33 988	1,863
CO 哥倫比亞		107 277	4,128	380 895	20,352	VE 委內瑞拉		10 008	582	199 298	8,781
CR 哥斯達黎加		2 360	94	106 930	3,384	VN 越南				7 469	223
CS 塞爾維亞和黑山				217	9	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		2 100	173	14 055	414
CY 塞浦路斯		5 509	312	27 718	1,543						
						ZA 南非		17 756	1,109	186 631	6,226
						總計 TOTAL		12 610 256	504,558	63 011 653	2,496,528
						89449 娛樂製品，894 41和894 45條目內的製品除外 (公斤) ENTERTAINMENT ARTICLES, OTHER THAN THOSE ARTICLES OF ITEMS 894 41 AND 894 45 (KG)					
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區						A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				3 347	123
AE 阿拉伯聯合酋長國						AE 阿拉伯聯合酋長國		241	17	52 341	1,509
AR 阿根廷						AR 阿根廷		850	35	37 278	1,618
AT 奧地利						AT 奧地利		6 348	427	23 350	1,448
AU 澳大利亞						AU 澳大利亞		114 952	4,280	991 408	29,426
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那						BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				6 359	195
BB 巴巴多斯						BB 巴巴多斯				1 541	77
BE 比利時						BE 比利時		102 087	3,806	400 983	18,500
BH 巴林						BH 巴林		2 598	84	3 336	107
BR 巴西						BR 巴西		39	1	38 184	748
						CA 加拿大		59 753	3,663	1 714 753	75,285
CA 加拿大						CH 瑞士		378	21	44 999	1,299
CH 瑞士						CL 智利		19 945	864	104 958	3,308
CN 中國內地						CN 中國內地		19 551	416	599 977	8,831
CO 哥倫比亞						CO 哥倫比亞		17 952	418	56 277	2,823
CR 哥斯達黎加						CR 哥斯達黎加				21 367	889
CY 塞浦路斯						CY 塞浦路斯		1 109	57	3 100	131
CZ 捷克共和國						CZ 捷克共和國		76	5	12 076	466
D8 丹麥						D8 丹麥		120 788	3,096	243 078	9,545
DE 德國						DE 德國		156 818	7,238	1 331 603	57,755
						DO 多明尼加共和國		14 057	534	16 078	607
DO 多明尼加共和國						E7 西班牙		166 956	7,758	629 860	27,211
E7 西班牙						EC 厄瓜多爾				85 145	2,058
EC 厄瓜多爾						EE 愛沙尼亞		1 810	63	15 740	285
EE 愛沙尼亞						EG 埃及				30	3
EG 埃及						F7 芬蘭		8 922	561	69 130	3,564
F7 芬蘭						F8 法國		109 268	3,942	1 002 296	35,024
F8 法國						GA 加蓬				100	5
GA 加蓬						GB 英國		502 645	26,678	4 481 399	167,349
GB 英國						GR 希臘		28 208	1,663	91 376	5,135
GR 希臘											
						GT 危地馬拉		7 146	222	12 697	533
GT 危地馬拉						HN 洪都拉斯		3 970	110	10 450	494
HN 洪都拉斯						HR 克羅地亞				207	4
HR 克羅地亞						HU 匈牙利		10 511	263	27 634	1,129
HU 匈牙利						I8 意大利		212 011	9,603	788 864	34,141
I8 意大利						ID 印度尼西亞		1 043	17	9 689	332
ID 印度尼西亞						IE 愛爾蘭		12 095	455	141 343	5,412
IE 愛爾蘭						IL 以色列				23 095	773
IL 以色列						IN 印度		605	45	4 234	246
IN 印度						IR 伊朗				4 094	92
IR 伊朗											
						NI 尼加拉瓜		703	35	16 385	214
NI 尼加拉瓜						NL 荷蘭		478 366	11,954	1 685 147	70,404
NL 荷蘭						NZ 新西蘭		56 961	2,620	156 098	6,873
NZ 新西蘭						P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		130	36	130	36
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國						PA 巴拿馬		5 939	398	274 650	14,186
PA 巴拿馬						PE 秘魯		98 500	1,701	119 982	2,936
PE 秘魯						PH 菲律賓賓		82 800	2,398	349 941	7,614
PH 菲律賓賓											

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89449 娛樂製品，894 41和894 45條目內的製品除外 (公斤) ENTERTAINMENT ARTICLES, OTHER THAN THOSE ARTICLES OF ITEMS 894 41 AND 894 45 (KG)						89471 釣魚杆、釣魚鉤及絲線釣具；撈魚網、捕蝶網及類似的網；射獵或狩 獵必需品，未列明在其他編號 (-) FISHING RODS, HOOKS AND TACKLE; FISH AND BUTTERFLY NETS AND THE LIKE; HUNTING/SHOOTING REQUISITES (-)					
IS	冰島			2 419	60	BE	比利時	1,427			22,105
JO	約旦			76	19	BR	巴西	99			3,578
JP	日本	294 364	2,016	626 691	13,527	BZ	伯利茲				87
KE	肯尼亞			930	56	CA	加拿大	903			13,046
KP	朝鮮			15	1	CH	瑞士	91			923
KR	韓國	3 688	162	18 204	941	CI	科特迪瓦				108
KW	科威特	3 692	95	6 942	178	CL	智利				12
LB	黎巴嫩	3 167	175	12 556	577	CN	中國內地	10,292			85,557
LK	斯里蘭卡			760	54	CO	哥倫比亞				10
LT	立陶宛	6 168	70	11 981	300	CR	哥斯達黎加				64
LV	拉脫維亞	17 735	684	20 361	727	CS	塞爾維亞和黑山				33
M8	摩洛哥			938	9	CY	塞浦路斯				38
MO	澳門	950	428	2 310	684	CZ	捷克共和國	35			1,749
MT	馬爾他	508	75	1 394	111	D8	丹麥	40			2,641
MX	墨西哥	2 289	104	26 873	529	DE	德國	606			19,650
MY	馬來西亞	5 204	193	37 417	887	DO	多明尼加共和國				248
N8	挪威	9 747	537	75 106	4,217	E7	西班牙	300			9,375
NL	荷蘭	41 146	1,907	215 907	11,099	EE	愛沙尼亞	215			2,614
NZ	新西蘭	17 428	819	85 403	4,450	F7	芬蘭	972			34,677
PA	巴拿馬	3 806	264	22 041	1,221	F8	法國	1,390			16,431
PE	秘魯			2 752	144	GB	英國	1,868			27,310
PH	菲律賓	19 542	993	67 102	2,929	GN	畿內亞				409
PL	波蘭	1 633	77	16 682	616	GR	希臘	59			511
PR	波多黎各			13 075	509	GU	關島				2
PT	葡萄牙	2 058	99	41 028	1,334	HR	克羅地亞				4
PY	巴拉圭			3 214	83	HU	匈牙利	891			2,580
QA	卡塔爾			722	78	I8	意大利	46			3,601
R8	馬達加斯加	2 364	301	100 937	5,474	ID	印度尼西亞				30
RO	羅馬尼亞			6 087	228	IE	愛爾蘭	2			172
RU	俄羅斯	7 570	339	317 743	9,422	IL	以色列				106
SA	沙特阿拉伯			13 464	712	IN	印度	37			78
SE	瑞典	5 581	351	112 360	4,853	IS	冰島				273
SG	新加坡	8 299	316	25 269	1,169	JP	日本	6,975			85,393
SK	斯洛伐克共和國			3 782	184	KI	基里巴斯				3
SN	塞內加爾	1 970	58	1 970	58	KR	韓國	1,069			3,039
SV	薩爾瓦多	4 105	140	4 105	140	LR	利比里亞	66			66
TH	泰國	2 372	120	4 833	397	LT	立陶宛				699
TN	突尼斯			15 569	370	LV	拉脫維亞	209			5,575
TR	土耳其	13	1	35 226	1,060	MO	澳門				5
TT	特立尼達及多巴哥	630	29	3 430	100	MT	馬爾他				26
TW	台灣	1 278	125	36 845	1,854	MU	毛里求斯				5
U8	美國	1 402 607	61,085	15 517 551	667,491	MX	墨西哥	34			83
UA	烏克蘭	19 545	1,093	30 312	1,208	MY	馬來西亞	882			2,965
UY	烏拉圭			1 690	88	N8	挪威	141			11,830
VE	委內瑞拉	265	22	64 084	1,875	NL	荷蘭	7,160			86,272
VN	越南			232	28	NZ	新西蘭	612			2,908
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			25 406	1,628	P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				11
ZA	南非	2 235	204	92 223	3,695	PG	巴布亞新畿內亞				792
總計 TOTAL						3 594 691	149,223	30 829 793	1,245,855		
89460 旋轉木馬、鞦韆、室內靶場，流動馬戲團及流動劇團等 (公斤) ROUNDAABOUTS, SWINGS, SHOOTING GALLERIES, TRAVELLING CIRCUSES, THEATRES ETC (KG)						89471 釣魚杆、釣魚鉤及絲線釣具；撈魚網、捕蝶網及類似的網；射獵或狩 獵必需品，未列明在其他編號 (-) FISHING RODS, HOOKS AND TACKLE; FISH AND BUTTERFLY NETS AND THE LIKE; HUNTING/SHOOTING REQUISITES (-)					
CA	加拿大			500	179	PH	菲律賓	37			841
CN	中國內地			22 158	232	PL	波蘭	7			1,941
DE	德國			6 315	698	PT	葡萄牙				1,525
GB	英國	400	92	20 700	6,927	PY	巴拉圭	1,467			3,980
JP	日本			1 982	516	RO	羅馬尼亞				62
SE	瑞典			1 056	196	RU	俄羅斯				625
U8	美國			102	198	SA	沙特阿拉伯				7
UA	烏克蘭			1 370	114	SB	所羅門群島	6			332
總計 TOTAL						400	92	54 183	9,059		
89471 釣魚杆、釣魚鉤及絲線釣具；撈魚網、捕蝶網及類似的網；射獵或狩 獵必需品，未列明在其他編號 (-) FISHING RODS, HOOKS AND TACKLE; FISH AND BUTTERFLY NETS AND THE LIKE; HUNTING/SHOOTING REQUISITES (-)						89471 釣魚杆、釣魚鉤及絲線釣具；撈魚網、捕蝶網及類似的網；射獵或狩 獵必需品，未列明在其他編號 (-) FISHING RODS, HOOKS AND TACKLE; FISH AND BUTTERFLY NETS AND THE LIKE; HUNTING/SHOOTING REQUISITES (-)					
AE	阿拉伯聯合酋長國				1,481	SE	瑞典	269			5,772
AO	安哥拉				283	SG	新加坡	464			3,361
AR	阿根廷				24	SI	斯洛文尼亞				45
AT	奧地利		386		1,760	TH	泰國	680			9,506
AU	澳大利亞		5,383		35,449	TR	土耳其				42
						TW	台灣	15			920
						TZ	坦桑尼亞聯合共和 國				793
						U8	美國	39,216			634,048
						UA	烏克蘭				46
						VU	瓦努阿圖	2			101
						W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				5
						ZA	南非	1,685			8,810

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

653

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89471 釣魚竿、釣魚鉤及絲線釣具；撈魚網、捕蝶網及類似的網；射獵或狩獵必需品，未列明在其他編號 (-) FISHING RODS, HOOKS AND TACKLE; FISH AND BUTTERFLY NETS AND THE LIKE; HUNTING/SHOOTING REQUISITES (-)			89473 滑雪撬及其他滑雪設備 (-) SNOW-SKIS AND OTHER SNOW-SKI EQUIPMENT (-)		
總計 TOTAL	86,038	1,159,452	NL 荷蘭	1,002	1,907
89472 溜冰鞋及滾軸溜冰鞋 (對) ICE SKATES AND ROLLER SKATES (PR)			NZ 新西蘭		1,706
AT 奧地利	8 130	924	PH 菲律賓	3	34
AU 澳大利亞	1 740	52	PL 波蘭	104	821
BE 比利時	1 100	167	RU 俄羅斯	2,239	5,025
BR 巴西			SE 瑞典	5,567	6,037
CA 加拿大	57 010	6,951	SI 斯洛文尼亞	62	264
CH 瑞士	1 667	183	TH 泰國		6
CN 中國內地	40 748	943	TW 台灣	53	88
CZ 捷克共和國			U8 美國	17,133	87,642
D8 丹麥	6 036	643	總計 TOTAL	81,870	341,941
DE 德國	23 805	2,529	89474 滑水板、冲浪板、風帆板及其他水上運動設備 (個) WATER-SKIS, SURF-BOARDS, SAILBOARDS AND OTHER WATER SPORT EQUIPMENT (NO.)		
E7 西班牙	2 456	150	A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區		80 146
F7 芬蘭	12 482	1,290	AE 阿拉伯聯合酋長國	415 18	139 243 2,646
F8 法國	3 125	144	AR 阿根廷	54 939 897	92 609 1,431
GB 英國	1 188	36	AT 奧地利	28 331 1,205	71 638 3,690
GR 希臘			AU 澳大利亞	161 079 7,200	608 984 21,495
HU 匈牙利			BE 比利時		93 173 2,014
I8 意大利	12 448	927	BG 保加利亞	100 4	3 317 314
IL 以色列	500	275	BR 巴西	812 451	142 633 2,031
IR 伊朗			CA 加拿大	51 852 572	1 265 395 44,286
JP 日本			CH 瑞士	60 9	113 494 3,758
KR 韓國	3 044	781	CL 智利	2 535 509	3 420 538
KZ 哈薩克斯坦	1 388	171	CN 中國內地	7 446 1,034	166 979 13,839
LV 拉脫維亞	27 470	2,717	CO 哥倫比亞	402 14	9 081 141
MX 墨西哥			CR 哥斯達黎加		100 5
MY 馬來西亞			CY 塞浦路斯	33 102	127 510 2,229
N8 挪威	21 020	2,416	CZ 捷克共和國	9 1	24 881 2,004
NL 荷蘭	1 731	113	D8 丹麥	923 1,157	113 604 9,333
NZ 新西蘭			DE 德國	5 224 1,290	1 514 031 69,422
PA 巴拿馬	1 560	73	DO 多明尼加共和國	44 4	1 100 107
PH 菲律賓			E7 西班牙	935 385	968 657 23,037
PL 波蘭	3 000	90	EC 厄瓜多爾		1 284 43
PT 葡萄牙			EE 愛沙尼亞		230 180
RU 俄羅斯	28 637	2,966	EG 埃及	1 415 365	281 386 3,505
SA 沙特阿拉伯	720	43	E7 芬蘭	44 64	14 919 1,802
SE 瑞典	10 459	1,049	F8 法國	25 670 3,436	973 674 55,842
SG 新加坡	2 140	269	GB 英國	36 578 1,571	734 104 31,758
SI 斯洛文尼亞			GR 希臘	592 342	507 567 7,768
SK 斯洛伐克共和國			GU 關島		49 110
TH 泰國	369	10	HR 克羅地亞		111 238 1,563
TW 台灣	1 236	37	HU 匈牙利	1 446 4	30 668 528
U8 美國	70 898	4,906	ID 意大利	18 931 2,553	371 999 19,268
UA 烏克蘭	2 480	292	ID 印度尼西亞		31 021 261
VE 委內瑞拉			IE 愛爾蘭	12 16	6 415 366
ZA 南非			IL 以色列	840 408	4 434 1,222
總計 TOTAL	348 587	31,148	IN 印度		1 657 89
89473 滑雪撬及其他滑雪設備 (-) SNOW-SKIS AND OTHER SNOW-SKI EQUIPMENT (-)			JP 日本	20 353 2,343	487 260 17,090
AR 阿根廷		450	KP 朝鮮	25 13	35 16
AT 奧地利	2,200	6,476	KR 韓國	3 616 745	10 702 2,222
AU 澳大利亞		2,616	KW 科威特		6 000 73
CA 加拿大	6,588	20,510	LA 老撾		1 5
CH 瑞士	484	1,927	LB 黎巴嫩		2 352 69
CL 智利	28	177	LK 斯里蘭卡	3 900 74	198 975 772
CN 中國內地	2,312	24,150	LT 立陶宛		22 134 505
CZ 捷克共和國	14	1,422	LU 盧森堡		7 548 267
D8 丹麥		301	LV 拉脫維亞	30 18	2 130 298
DE 德國	22,108	73,482	MO 澳門	50 26	502 68
F7 芬蘭	950	6,965	MP 北馬里亞納群島		16 3
F8 法國	2,472	5,601	MT 馬爾他		5 220 115
GB 英國	802	7,282	MU 毛里求斯	912 21	1 234 338
HR 克羅地亞		14	MV 馬爾代夫		584 164
HU 匈牙利	100	100	MX 墨西哥	1 680 23	49 048 916
I8 意大利	1,188	5,148	MY 馬來西亞		12 898 161
IL 以色列		4	N8 挪威	468 453	112 176 5,565
JP 日本	12,723	59,481	NL 荷蘭	5 521 1,611	209 438 14,467
KR 韓國	2,041	4,493	NZ 新西蘭	25 089 1,650	75 314 4,232
N8 挪威	1,697	17,813	PA 巴拿馬	233 10	2 090 83
			PE 秘魯	1 728 6	3 168 11
			PG 巴布亞新畿內亞		145 55

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89474 滑水板、冲浪板、風帆板及其他水上運動設備 (個) WATER-SKIS, SURF-BOARDS, SAILBOARDS AND OTHER WATER SPORT EQUIPMENT (NO.)						89475 高爾夫球設備 (-) GOLF EQUIPMENT (-)					
PH 菲律賓		139	67	52 979	2,110	VN 越南			1,183		6,087
PL 波蘭		9 273	617	110 473	4,478	ZA 南非			1,799		10,717
						總計 TOTAL		368,870		4,840,208	
PR 波多黎各				220	17	89476 網球拍、羽毛球拍或類似球拍 (個) TENNIS, BADMINTON OR SIMILAR RACKETS (NO.)					
PT 葡萄牙	22	47		2 168	442	AE 阿拉伯聯合酋長國	9 072	1,019		38 191	3,607
PY 巴拉圭				6 600	85	AR 阿根廷	2 943	252		124 332	9,011
QA 卡塔爾				157	31	AT 奧地利	14 168	1,830		217 054	18,929
RO 羅馬尼亞				1 692	226	AU 澳大利亞	41 249	3,335		291 803	21,735
RU 俄羅斯	100	374		112 627	4,599	BB 巴巴多斯				6 108	35
SA 沙特阿拉伯				41 325	652	BE 比利時	21 310	1,790		400 660	29,289
SE 瑞典	546	828		84 248	3,635	BG 保加利亞				2 435	176
SG 新加坡	549	169		28 461	1,198	BO 玻利維亞		319	17	319	17
SI 斯洛文尼亞	17 468	241		148 834	2,367	BR 巴西	1 106	123		49 571	4,283
						CA 加拿大	13 527	927		433 113	25,655
SK 斯洛伐克共和國	8	22		10 611	816	CH 瑞士		750	40	15 759	1,429
TH 泰國	48 620	437		620 428	4,721	CL 智利	3 252	168		21 046	1,393
TN 突尼斯				16 632	138	CN 中國內地	60 412	6,129		496 607	58,030
TR 土耳其	208	3		141 301	1,711	CO 哥倫比亞				2 758	232
TW 台灣	1 120	418		22 581	1,345	CZ 捷克共和國		624	96	22 661	1,475
U8 美國	194 712	8,009	9 176 351	240,157		D8 丹麥	4 710	315		45 199	2,452
UA 烏克蘭			162 407	2,128		DE 德國	86 246	6,869		971 558	71,365
UY 烏拉圭			5 370	234		E7 西班牙	7 820	380		72 689	2,131
VE 委內瑞拉			5 771	179		EC 厄瓜多爾		228	24	890	77
VN 越南	2 814	59	15 248	351		EG 埃及	1 175	69		7 173	481
						F7 芬蘭		860	83	4 842	354
VU 瓦努阿圖			67	33		F8 法國	135 791	12,311		1 121 230	91,936
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	634	471	5 588	1,482		GB 英國	54 946	3,254		694 969	38,095
ZA 南非	1 436	1,047	246 303	8,545		GH 加納				1 054	22
總計 TOTAL	741 921	43,410	20 757 986	655,949		GR 希臘				1 020	73
89475 高爾夫球設備 (-) GOLF EQUIPMENT (-)						HR 克羅地亞	300	17		5 850	309
AE 阿拉伯聯合酋長國		19		144		HU 匈牙利				11 875	662
AR 阿根廷				198		I8 意大利	596	117		7 101	866
AT 奧地利		231		7,056		ID 印度尼西亞	7 202	794		47 113	3,491
AU 澳大利亞		4,871		29,559		IL 以色列				6 551	453
BE 比利時		163		6,743		IN 印度	54 412	1,777		135 938	5,769
BR 巴西				94		IR 伊朗				5 245	232
CA 加拿大		2,422		68,136		JM 牙買加				380	19
CH 瑞士				343		JP 日本	46 940	3,800		694 148	57,904
CL 智利				152		KR 韓國	15 821	634		194 402	15,925
CN 中國內地	58,956			563,489		KW 科威特				1 167	109
CO 哥倫比亞				22		KZ 哈薩克斯坦				450	17
CZ 捷克共和國		68		599		LK 斯里蘭卡	440	57		1 024	118
D8 丹麥				1,675		MO 澳門	259	114		950	499
DE 德國		633		19,852		MU 毛里求斯				40	3
E7 西班牙		280		2,569		MV 馬爾代夫	1 100	34		1 100	34
EG 埃及				25		MX 墨西哥	5 235	328		38 214	2,256
F7 芬蘭				@		MY 馬來西亞	27 579	814		208 967	13,389
F8 法國		196		2,255		N8 挪威	2 420	213		3 180	301
GB 英國	13,075			177,195		NL 荷蘭	29 305	4,183		373 700	35,581
I8 意大利	1			491		NP 尼泊爾				825	35
ID 印度尼西亞				2,032		NZ 新西蘭	3 155	278		49 607	3,752
IE 愛爾蘭		119		3,918		PA 巴拿馬	1 728	136		14 004	1,183
IN 印度				759		PE 秘魯		410	27	2 310	104
IS 冰島	22			44		PH 菲律賓	5 236	380		49 344	2,176
JP 日本	69,549		1,128,752			PL 波蘭	1 070	54		5 993	573
KR 韓國	3,269		20,590			PT 葡萄牙	1 830	182		1 830	182
MO 澳門	29		65			PY 巴拉圭				3 060	245
MX 墨西哥			213			RO 羅馬尼亞				5 077	239
MY 馬來西亞	2,319		12,987			RU 俄羅斯				35 294	1,564
N8 挪威			309			SA 沙特阿拉伯				4 615	216
NL 荷蘭		4,112		33,668		SE 瑞典	1 177	1,325		20 605	2,528
NZ 新西蘭		870		3,645		SG 新加坡	93 149	3,830		288 292	17,133
PH 菲律賓		3,165		14,149		SI 斯洛文尼亞				2 190	149
PK 巴基斯坦				23		SK 斯洛伐克共和國				400	52
PT 葡萄牙		71		71		TH 泰國	11 600	435		151 427	7,027
R8 馬達加斯加				20		TJ 塔吉克斯坦	8 731	339		8 731	339
SE 瑞典	7		4,280			TR 土耳其				4 495	417
SG 新加坡		985		10,176		TW 台灣	6 490	386		1 558 791	4,696
TH 泰國		284		14,434		U8 美國	268 282	16,262		4 464 911	245,470
TW 台灣	10,019			21,015		UA 烏克蘭				598	28
U8 美國		190,154		2,671,656		UY 烏拉圭	2 015	180		4 115	353

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

二零零六年九月 SEP 2006					二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89476 網球拍、羽毛球拍或類似球拍 (個) TENNIS, BADMINTON OR SIMILAR RACKETS (NO.)					89478 一般健身操、體操或運動用的製品及設備 (公斤) ARTICLES AND EQUIPMENT FOR GENERAL PHYSICAL EXERCISE, GYMNASTICS OR ATHLETICS (KG)				
VE 委內瑞拉		1 150	75	9 764	663	EC 厄瓜多爾	1 940	77	2 310
VN 越南		3 708	357	18 526	1,804	F7 芬蘭	16 500	92	31 466
ZA 南非		10 176	934	77 870	5,536	F8 法國	11 625	92	24 761
總計 TOTAL		1 072 024	77,092	13 563 110	816,686				
89477 分指手套、連指手套及露指手套，設計供運動用 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, DESIGNED FOR USE IN SPORTS (KG)					GB 英國				
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		706	95	706	95	GR 希臘	29 817	242	526 342
AT 奧地利		2 685	415	40 801	7,588	HR 克羅地亞			18 374
AU 澳大利亞		544	192	10 152	2,018	I8 意大利	23	2	28 437
BE 比利時		3 065	2,149	7 718	5,418	ID 印度尼西亞			1 500
BR 巴西				165	191	IE 愛爾蘭			17 852
CA 加拿大		10 381	1,807	129 102	14,844	IL 以色列			37 547
CH 瑞士				9 844	2,840	IN 印度			200
CL 智利				62	39	JP 日本	14 107	933	168 720
CN 中國內地		1 311	665	173 706	3,813	KR 韓國	5 045	40	75 638
CZ 捷克共和國				347	219				
D8 丹麥		34	24	221	163	LK 斯里蘭卡			1 050
DE 德國		1 745	1,304	32 214	7,594	MO 澳門	1 125	63	30 009
DO 多明尼加共和國		28	4	899	102	MX 墨西哥			51 119
E7 西班牙		54	21	563	323	MY 馬來西亞			104 045
F7 芬蘭				1 456	580	N8 挪威			816 474
F8 法國		538	210	3 898	1,713	NG 尼日利亞			112
GB 英國		1 518	791	12 633	3,651	NL 荷蘭	30	2	343 869
GR 希臘				3 363	177	NZ 新西蘭			64 430
I8 意大利		354	216	4 101	2,662	PE 秘魯			530
ID 印度尼西亞				460	20	PH 菲律賓	621	74	1 760
IE 愛爾蘭				5 627	246	PL 波蘭			4 959
IL 以色列				8 250	863	PT 葡萄牙			50
JP 日本		5 900	2,254	119 070	26,183	RU 俄羅斯	387	55	82 479
KR 韓國		974	481	4 637	1,508	SA 沙特阿拉伯			4 470
MO 澳門				13	15	SE 瑞典			145 281
MX 墨西哥				4 541	498	SG 新加坡	189	36	4 591
MY 馬來西亞				461	85	SI 斯洛文尼亞	16 111	183	16 111
N8 挪威				271	194	SL 塞拉利昂			287
NL 荷蘭		10	8	3 928	1,724	SV 薩爾瓦多			9 539
NZ 新西蘭		648	151	1 993	674	TH 泰國	2	@	43 375
PA 巴拿馬				4 039	490	TR 土耳其			17 850
PH 菲律賓				261	159	TT 特立尼達及多巴哥			86
PL 波蘭				169	129	TW 台灣	44	10	43 204
PR 波多黎各		333	45	333	45	U8 美國	311 944	7,646	2 682 229
PT 葡萄牙				279	150	UA 烏克蘭			2 704
RU 俄羅斯		290	152	850	426	UY 烏拉圭			1 035
SE 瑞典		3 926	416	26 620	5,951	VE 委內瑞拉	722	31	2 608
SG 新加坡		15	9	1 148	279	ZA 南非	126 932	1,970	1 035 543
TW 台灣				1 789	225	總計 TOTAL	797 323	19,429	9 810 697
U8 美國		32 964	7,482	431 912	74,309				226,443
UA 烏克蘭		175	90	175	90	89479 運動貨品，未列明在其他編號 (-) SPORTS GOODS, NES (-)			
VE 委內瑞拉				5 089	649	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區			44
ZA 南非				1 232	360	AE 阿拉伯聯合酋長國		468	3,727
總計 TOTAL		71 096	19,341	1 055 098	169,304	AM 亞美尼亞			92
89478 一般健身操、體操或運動用的製品及設備 (公斤) ARTICLES AND EQUIPMENT FOR GENERAL PHYSICAL EXERCISE, GYMNASTICS OR ATHLETICS (KG)					AO 安哥拉				
AE 阿拉伯聯合酋長國				33 499	579	AR 阿根廷		197	3,357
AR 阿根廷				216	68	AT 奧地利		2,631	7,966
AT 奧地利				284	29	AU 澳大利亞		2,245	19,677
AU 澳大利亞		5 332	209	150 334	3,628	BE 比利時		457	10,921
BE 比利時				6 452	248	BG 保加利亞		2	268
BR 巴西				10 754	232	BH 巴林			1
CA 加拿大		1 035	113	109 557	9,861	BN 文萊			4
CH 瑞士				1 639	207	BO 玻利維亞		4	5
CL 智利				16 174	253	BR 巴西		422	6,052
CN 中國內地		168 215	6,442	1 112 344	39,523	CA 加拿大		9,848	74,542
CO 哥倫比亞		903	39	33 410	445	CH 瑞士		277	10,179
CY 塞浦路斯				2 466	18	CL 智利		145	4,072
CZ 捷克共和國				1 702	141	CM 喀麥隆		811	6,474
D8 丹麥				1 325 209	8,521	CN 中國內地		21,435	182,032
DE 德國		42 592	407	242 840	3,205	CO 哥倫比亞		54	1,337
DO 多明尼加共和國				263	18	CR 哥斯達黎加		6	181
E7 西班牙		42 082	670	320 112	5,142	CS 塞爾維亞和黑山		150	208
						CY 塞浦路斯			94
						CZ 捷克共和國		154	2,837
						D8 丹麥		2,745	16,313
						DE 德國		5,507	90,379
						DO 多明尼加共和國		31	223

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89479 運動貨品，未列明在其他編號 (-) SPORTS GOODS, NES (-)			89479 運動貨品，未列明在其他編號 (-) SPORTS GOODS, NES (-)		
DZ 阿爾及利亞		213	SG 新加坡	1,978	11,664
E7 西班牙	1,489	16,387	SI 斯洛文尼亞	195	1,576
EC 厄瓜多爾		981	SK 斯洛伐克共和國		625
EE 愛沙尼亞		13	SL 塞拉利昂		17
EG 埃及	91	168	SR 蘇里南	12	12
F7 芬蘭	345	8,281	SV 薩爾瓦多	2	392
F8 法國	3,310	62,551	SY 敘利亞	85	183
FJ 斐濟群島		16	TH 泰國	1,206	11,906
GA 加蓬		22	TJ 塔吉克斯坦	547	547
GB 英國	5,894	52,614	TN 突尼斯		106
GH 加納		22	TR 土耳其	209	2,817
GN 畿內亞		8	TT 特立尼達及多巴哥		6
GR 希臘	159	3,175	TW 台灣	1,610	13,140
GT 危地馬拉		394	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		36
GU 關島		5	U8 美國	31,434	510,339
HN 洪都拉斯		339	UA 烏克蘭	117	1,588
HR 克羅地亞	56	348	UY 烏拉圭	16	369
HU 匈牙利	1	371	VE 委內瑞拉		906
I8 意大利	2,651	22,955	VN 越南		436
ID 印度尼西亞	208	2,163	VU 瓦努阿圖	@	31
IE 愛爾蘭	121	1,509	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		27
IL 以色列	87	2,319	WS 薩摩亞		3
IN 印度	525	2,371			
IR 伊朗		546	ZA 南非	631	7,604
IS 冰島		1	總計 TOTAL	125,244	1,439,518
JM 牙買加	4	115	89511 文件櫃、文件盆、筆盤、文件籃及類似辦公室或書桌設備，賤金屬製 (第821組內的辦公室傢具除外) (公斤) FILING CABINETS, PAPER TRAYS, PEN TRAYS, PAPER RESTS AND SIMILAR OFFICE OR DESK EQUIPMENT, OF BASE METAL (OTHER THAN OFFICE FURNITURE OF GROUP 821) (KG)		
JP 日本	9,802	94,971	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區	75	3
KE 肯尼亞		1	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 910	140
KI 基里巴斯		4	AR 阿根廷	5 089	31
KP 朝鮮		8	AT 奧地利	306	36
KR 韓國	4,666	39,937	AU 澳大利亞	4 433	390
KW 科威特		37	BD 孟加拉國		324
KZ 哈薩克斯坦	80	166	BE 比利時		4 579
LB 黎巴嫩		25	BG 保加利亞	4 287	373
LK 斯里蘭卡	40	219	BH 巴林		3 622
LR 利比里亞	1	30	BR 巴西	2 000	75
LT 立陶宛		188	BS 巴哈馬		880
LV 拉脫維亞	68	1,266	BW 博茨瓦那		81
M8 摩洛哥		113	CA 加拿大	3 273	163
MM 緬甸		19	CH 瑞士	1 071	53
MN 蒙古		42	CL 智利	1 190	110
MO 澳門	98	830	CN 中國內地	5 403	164
MT 馬爾他		85	CO 哥倫比亞	428	16
MU 毛里求斯		113	CR 哥斯達黎加	780	59
MV 馬爾代夫		92	CS 塞爾維亞和黑山		363
MX 墨西哥	239	6,056	CY 塞浦路斯		128
MY 馬來西亞	1,342	21,631	CZ 捷克共和國	18	12
MZ 莫桑比克		38	D8 丹麥	330	56
N8 挪威	1,277	8,252	DE 德國	20 876	1,617
NG 尼日利亞		80	E7 西班牙	3 526	246
NI 尼加拉瓜		213	E8 埃塞俄比亞		45
NL 荷蘭	1,605	26,341	EC 厄瓜多爾		5 160
NP 尼泊爾		26	EE 愛沙尼亞	164	18
NZ 新西蘭	458	3,139	EG 埃及		2 184
OM 阿曼	22	43	F7 芬蘭	3 690	416
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		39	F8 法國	14 557	408
PA 巴拿馬	373	4,105	GB 英國	8 876	648
PE 秘魯	11	1,732	GR 希臘	2 309	81
PG 巴布亞新畿內亞	12	97	GT 危地馬拉	196	15
PH 菲律賓	1,036	3,354	HR 克羅地亞		516
PK 巴基斯坦		197	HU 匈牙利	5	1
PL 波蘭	191	2,095	I8 意大利	11 719	898
PR 波多黎各		334	ID 印度尼西亞	1	@
PT 葡萄牙		1,262	IE 愛爾蘭	148	13
PY 巴拉圭		445	IL 以色列	239	23
QA 卡塔爾	61	141	IN 印度	1	@
R8 馬達加斯加		2			
RO 羅馬尼亞	53	219			
RU 俄羅斯	127	11,820			
SA 沙特阿拉伯	191	922			
SB 所羅門群島		23			
SE 瑞典	2,921	25,560			

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

657

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89511 文件櫃、文件盆、筆盤、文件籃及類似辦公室或書桌設備，賤金屬製 (第821組內的辦公室傢具除外) (公斤) FILING CABINETS, PAPER TRAYS, PEN TRAYS, PAPER RESTS AND SIMILAR OFFICE OR DESK EQUIPMENT, OF BASE METAL (OTHER THAN OFFICE FURNITURE OF GROUP 821) (KG)						89512 封夾或文件夾配件、信夾、紙夾及類似辦公室製品；條形釘書釘， 賤金屬製 (公斤) FITTINGS FOR BINDERS OR FILES, LETTER CLIPS, PAPER CLIPS AND SIMILAR OFFICE ARTICLES; STAPLES IN STRIPS, OF BASE METAL (KG)					
IR 伊朗				15 334	485	CA 加拿大		12 987	639	266 324	5,975
IS 冰島				36	2	CH 瑞士		134	43	10 448	607
JM 牙買加				75	3	CI 科特迪瓦		2 520	41	2 520	41
JO 約旦				2 129	70	CL 智利				388 625	5,243
JP 日本	16 199	959		337 292	13,526	CN 中國內地	321 270	4,864		3 036 164	43,429
KE 肯尼亞				45	1	CO 哥倫比亞	29 692	467		396 912	5,167
KH 柬埔寨	40	2		40	2	CR 哥斯達黎加	13 654	209		175 107	2,393
KR 韓國	2 114	217		27 381	1,729	CS 塞爾維亞和黑山				92 258	1,279
KW 科威特	2 235	55		3 543	161	CY 塞浦路斯				13	3
KZ 哈薩克斯坦				4 073	219						
LB 黎巴嫩	195	8		1 170	25	CZ 捷克共和國	5 964	148		26 817	523
LK 斯里蘭卡	71	7		2 615	131	D8 丹麥	1 515	184		14 724	634
LT 立陶宛				1 531	126	DE 德國	146 948	2,383		718 773	11,920
LV 拉脫維亞	58	10		1 402	82	DO 多明尼加共和國	240	2		545	10
M8 摩洛哥				623	59	DZ 阿爾及利亞	14 148	231		57 283	896
MN 蒙古				1	@	E7 西班牙	3 773	355		45 177	3,184
MO 澳門	88	5		1 357	33	EC 厄瓜多爾	14 542	325		71 833	989
MT 馬爾他				12	4	EE 愛沙尼亞				8 575	103
MX 墨西哥	4 980	272		38 185	1,721	EG 埃及	13 785	225		523 404	6,651
MY 馬來西亞	137	8		18 784	1,221	F7 芬蘭	19 668	483		44 561	989
N8 挪威				11 767	1,183	F8 法國	2 866	174		137 513	5,247
NG 尼日利亞				637	98	GB 英國	10 272	456		313 834	8,326
NL 荷蘭	11 976	890		101 416	6,340	GH 加納				1 760	78
NZ 新西蘭	804	93		16 108	829	GR 希臘				10 747	1,459
OM 阿曼	751	43		2 088	133	GT 危地馬拉				17 885	225
PA 巴拿馬				2 262	107	HN 洪都拉斯				1 670	12
PE 秘魯	489	40		1 821	116	HR 克羅地亞	23 009	340		152 926	2,368
PH 菲律賓	308	23		52 426	942	HU 匈牙利	287	53		11 914	700
PK 巴基斯坦	5	3		2 633	113	I8 意大利	17 896	524		389 452	6,364
PL 波蘭				5 252	370	ID 印度尼西亞	61 888	1,019		515 859	7,949
PT 葡萄牙				2 923	85	IE 愛爾蘭				514	118
QA 卡塔爾	38	6		1 758	146	IL 以色列	19 620	268		201 293	2,585
RO 羅馬尼亞				1 068	110	IN 印度	38 805	639		345 512	4,769
RU 俄羅斯	2 619	197		14 497	1,136	IR 伊朗	11 687	142		305 757	4,505
SA 沙特阿拉伯				5 674	507	IS 冰島				10 547	162
SE 瑞典	1 716	199		23 534	2,068	JM 牙買加				1 955	27
SG 新加坡	3 585	217		36 686	2,261	JO 約旦				14 315	200
SI 斯洛文尼亞				197	2	JP 日本	152 639	3,528	1 213 547	30,191	
SK 斯洛伐克共和國				700	14	KE 肯尼亞	4 451	127	8 751	260	
TH 泰國	621	50		5 364	490	KH 柬埔寨				950	28
TR 土耳其	214	41		11 391	616	KR 韓國	48 305	660	1 010 771	14,909	
TT 特立尼達及多巴哥				1 827	53	KW 科威特	162	7	18 488	344	
TW 台灣	15 033	604		84 344	2,984	KZ 哈薩克斯坦				30 794	519
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				64	5	LB 黎巴嫩				78 497	976
U8 美國	48 960	3,380		570 509	32,316	LK 斯里蘭卡	13 333	228	63 109	1,015	
UA 烏克蘭				15 308	1,131	LT 立陶宛	356	30	1 888	156	
UY 烏拉圭				658	22	LV 拉脫維亞				55	40
VE 委內瑞拉	292	12		12 372	570	M8 摩洛哥				23 944	370
VN 越南				1 472	65	MM 緬甸	54	8		387	49
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				100	4	MN 蒙古				681	22
ZA 南非	642	62		29 951	990	MO 澳門	606	15	3 257	100	
						MP 北馬里亞納群島	5	@	438	25	
						MU 毛里求斯	49	6	34 345	662	
						MW 馬拉維			8 391	173	
						MX 墨西哥	118 861	1,662	926 457	12,088	
						MY 馬來西亞	232 941	3,173	2 204 371	26,370	
						N8 挪威	10 302	140	10 488	162	
						NG 尼日利亞			84	2	
						NI 尼加拉瓜			16 192	213	
						NL 荷蘭	785	61	211 694	4,582	
						NZ 新西蘭	20 008	302	142 001	2,318	
						OM 阿曼			3 696	71	
						PA 巴拿馬	4 539	89	4 539	89	
						PE 秘魯	21 238	395	194 474	2,852	
						PG 巴布亞新畿內亞			228	8	
						PH 菲律賓	8 806	268	163 179	2,788	
						PK 巴基斯坦	228	17	28 920	529	
						PL 波蘭	27 086	370	130 325	2,355	
						PT 葡萄牙	732	56	2 517	148	
						PY 巴拉圭			12 267	156	
						QA 卡塔爾			26 143	431	
AE 阿拉伯聯合酋長國	28 713	555		221 489	3,802						
AR 阿根廷	13 192	217		273 411	3,967						
AT 奧地利	6 444	67		157 617	1,703						
AU 澳大利亞	108 477	1,823		675 634	11,847						
AW 阿魯巴島				14 901	459						
AZ 阿塞拜疆				226	2						
BD 孟加拉國	174	5		14 463	870						
BE 比利時	2 363	349		29 741	4,142						
BH 巴林	27	1		71 526	977						
BO 玻利維亞				28 112	359						
BR 巴西	81 045	1,122		601 023	8,634						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89512 封夾或文件夾配件、信夾、紙夾及類似辦公室製品；條形釘書釘， 賤金屬製 (公斤) FITTINGS FOR BINDERS OR FILES, LETTER CLIPS, PAPER CLIPS AND SIMILAR OFFICE ARTICLES; STAPLES IN STRIPS, OF BASE METAL (KG)					89521 圓珠筆、自來水筆、纖維筆嘴筆、尖頭自來水筆及其他鋼筆；活動鉛 筆；前述物品的零件 (-) BALL POINT, FOUNTAIN, FIBRE-TIPPED, STYLOGRAPH AND OTHER PENS; PROPELLING PENCILS; PARTS OF THE FOREGOING ARTICLES (-)				
R8 馬達加斯加			96	3	F8 法國	2,314			24,160
RU 俄羅斯	10 513	179	53 106	1,591	FJ 斐濟群島				145
SA 沙特阿拉伯	87 706	1,311	564 328	8,229	GA 加蓬				9
SB 所羅門群島	180	8	320	18	GB 英國	4,270			48,605
SE 瑞典	604	48	34 544	1,869	GD 格林納達		10		25
SG 新加坡	29 432	631	536 788	9,068	GH 加納		31		81
SI 斯洛文尼亞			298	5	GN 畿內亞				101
SK 斯洛伐克共和國			229	4	GR 希臘		152		1,552
SL 塞拉利昂	174	2	174	2	GT 危地馬拉		13		115
SV 薩爾瓦多	2 180	29	10 123	132	GU 關島		64		1,208
SY 敘利亞			15 512	268	HN 洪都拉斯				33
TH 泰國	100 604	1,765	913 318	13,317	HR 克羅地亞	31			125
TN 突尼斯			5	9	HU 匈牙利				492
TR 土耳其	171 569	2,178	1 417 905	18,320	I8 意大利		746		15,321
TT 特立尼達及多巴哥			7 000	263	ID 印度尼西亞		965		4,752
TW 台灣	67 360	1,161	542 241	9,226	IE 愛爾蘭		677		4,290
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	7 708	230	15 782	500	IL 以色列				1,705
U8 美國	368 048	8,475	3 791 089	85,673	IN 印度		169		1,194
UA 烏克蘭			231	20	IR 伊朗				338
UY 烏拉圭			502	12	IS 冰島		11		325
VE 委內瑞拉	40 214	592	296 140	5,137	JM 牙買加		118		118
VN 越南	24 591	456	177 830	3,512	JO 約旦		8		174
VU 瓦努阿圖			29	1	JP 日本	5,224			58,239
ZA 南非	251 898	3,549	1 422 513	19,958	KE 肯尼亞		1		153
總計 TOTAL	2 855 872	50,111	26 777 630	454,030	KH 柬埔寨		4		86
89521 圓珠筆、自來水筆、纖維筆嘴筆、尖頭自來水筆及其他鋼筆；活動鉛 筆；前述物品的零件 (-) BALL POINT, FOUNTAIN, FIBRE-TIPPED, STYLOGRAPH AND OTHER PENS; PROPELLING PENCILS; PARTS OF THE FOREGOING ARTICLES (-)					KI 基里巴斯				1
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				111	KP 朝鮮				16
AE 阿拉伯聯合酋長國		891		8,699	KR 韓國	14,598			109,450
AO 安哥拉		631		656	KW 科威特				746
AR 阿根廷		371		2,711	KZ 哈薩克斯坦				239
AT 奧地利		187		505	LA 老撾				1
AU 澳大利亞		2,302		20,216	LB 黎巴嫩				75
AZ 阿塞拜疆				18	LI 列支敦士登				115
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				@	LK 斯里蘭卡		83		648
BB 巴巴多斯				14	LR 利比里亞				157
BD 孟加拉國		17		542	LT 立陶宛		10		30
BE 比利時		138		2,174	LU 盧森堡				4
BG 保加利亞		6		17	LV 拉脫維亞		9		354
BH 巴林		15		272	M8 摩洛哥				30
BI 布隆迪				2	MH 馬紹爾群島共和國				4
BJ 貝寧				107	MM 緬甸				2
BN 文萊				76	MN 蒙古		@		6
BO 玻利維亞		4		8	MO 澳門		267		2,180
BR 巴西		97		4,204	MP 北馬里亞納群島		@		69
BS 巴哈馬				14	MT 馬爾他		2		75
CA 加拿大		1,252		16,057	MU 毛里求斯		53		160
CG 剛果				50	MV 馬爾代夫				38
CH 瑞士		304		11,128	MX 墨西哥		1,073		6,704
CL 智利		957		2,573	MY 馬來西亞		379		2,848
CM 喀麥隆				2,173	MZ 莫桑比克				5
CN 中國內地		12,677		146,061	N8 挪威		110		712
CO 哥倫比亞				442	NG 尼日利亞				63
CR 哥斯達黎加		@		102	NI 尼加拉瓜				38
CY 塞浦路斯		16		420	NL 荷蘭		1,274		9,849
CZ 捷克共和國		141		1,091	NP 尼泊爾				2
D8 丹麥		1,185		6,176	NZ 新西蘭		1,161		4,168
DE 德國		1,514		19,819	OM 阿曼		1		187
DO 多明尼加共和國				97	P7 密克羅西亞洲聯邦及 帕勞共和國				101
DZ 阿爾及利亞				428	PA 巴拿馬		9		234
E7 西班牙		1,566		14,830	PE 秘魯		89		558
EC 厄瓜多爾		117		525	PG 巴布亞新畿內亞				63
EE 愛沙尼亞		1,119		1,325	PH 菲律賓		751		8,325
EG 埃及				599	PK 巴基斯坦		27		343
F7 芬蘭		27		1,857	PL 波蘭		1,650		5,182
					PR 波多黎各		27		156
					PT 葡萄牙		52		1,303
					PY 巴拉圭				5
					QA 卡塔爾		71		477
					R8 馬達加斯加		7		114
					RO 羅馬尼亞				161

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

659

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89521 圓珠筆、自來水筆、纖維筆嘴筆、尖頭自來水筆及其他鋼筆；活動鉛筆；前述物品的零件 (-) BALL POINT, FOUNTAIN, FIBRE-TIPPED, STYLOGRAPH AND OTHER PENS; PROPELLING PENCILS; PARTS OF THE FOREGOING ARTICLES (-)						89523 鉛筆、顏色筆、鉛筆芯、蠟筆、繪圖炭筆、書寫或繪圖粉筆及裁縫劃粉 (公斤) PENCILS, CRAYONS, PENCIL LEADS, PASTELS, DRAWING CHARCOAL, WRITING, DRAWING AND TAILORS' CHALKS (KG)					
RU 俄羅斯			114		1,118	CN 中國內地		196 384	3,622	1 778 461	49,673
SA 沙特阿拉伯			109		1,067	CO 哥倫比亞				327	39
						CR 哥斯達黎加		615	21	615	21
SB 所羅門群島			35		66	CY 塞浦路斯				447	25
SE 瑞典			126		1,854	CZ 捷克共和國				8 294	120
SG 新加坡			2,434		29,583	D8 丹麥			23	41 931	904
SI 斯洛文尼亞					710	DE 德國		1 661	74	132 099	6,413
SK 斯洛伐克共和國					190	E7 西班牙		2 000	53	74 029	905
SL 塞拉利昂			50		213	EC 厄瓜多爾				19 555	444
SN 塞內加爾					27	F7 芬蘭				6 395	152
SV 薩爾瓦多			7		18	F8 法國		2 747	56	111 437	2,051
SY 敘利亞					296	FJ 斐濟群島				310	14
TG 多哥					172	GA 加蓬				311	4
TH 泰國			461		13,383	GB 英國		27 575	468	272 329	7,039
TN 突尼斯					5	GN 畿內亞				3 260	49
TR 土耳其			179		4,578	GR 希臘				13 815	245
TT 特立尼達及多巴哥					105	GT 危地馬拉		234	8	234	8
TW 台灣			1,177		16,817	HR 克羅地亞				3 367	69
U8 美國			29,209		266,297	HT 海地		150	5	150	5
UA 烏克蘭			116		2,437	HU 匈牙利				6 513	45
UY 烏拉圭					115	I8 意大利		6 483	228	60 112	3,247
VE 委內瑞拉			64		808	ID 印度尼西亞		5 941	334	33 980	1,311
VN 越南			268		2,183	IE 愛爾蘭				6 327	408
VU 瓦努阿圖					11	IN 印度		8	1	458	23
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區					213	IS 冰島				10	2
YE 也門共和國					369	JM 牙買加				360	13
ZA 南非			550		6,687	JO 約旦				155	7
ZM 贊比亞					16	JP 日本		3 235	76	45 923	1,377
ZW 津巴布韋					155	KE 肯尼亞				3 025	10
總計 TOTAL			96,946		934,939	KH 柬埔寨		48	@	1 280	94
89522 鋼筆尖及筆尖粒 (支) PEN NIBS AND NIB POINTS (NO.)						KI 基里巴斯				750	14
AU 澳大利亞					18	KR 韓國		12 665	197	100 090	790
CH 瑞士		400 000	74		2 100 000	KW 科威特				680	25
CN 中國內地		60 829 602	1,823		528 968 723	LB 黎巴嫩				64	3
F8 法國					6	LK 斯里蘭卡		8	1	1 302	193
IN 印度		10	@		10	LR 利比里亞		716	9	10 957	124
JP 日本		1	1		35	LT 立陶宛				1 715	117
KR 韓國		25	33		48	MN 蒙古				1	@
PL 波蘭					6 550 000	MO 澳門		403	45	5 031	310
SG 新加坡					23	MP 北馬里亞納群島				75	5
TH 泰國					40	MT 馬爾他				72	9
TW 台灣		2	2		13	MU 毛里求斯				1 446	32
U8 美國		51	2		3 428 572	MV 馬爾代夫				30	5
VN 越南					43 500	MX 墨西哥		200	10	53 442	1,038
總計 TOTAL		61 229 691	1,936		541 090 988	MY 馬來西亞		41	2	1 976	178
89523 鉛筆、顏色筆、鉛筆芯、蠟筆、繪圖炭筆、書寫或繪圖粉筆及裁縫劃粉 (公斤) PENCILS, CRAYONS, PENCIL LEADS, PASTELS, DRAWING CHARCOAL, WRITING, DRAWING AND TAILORS' CHALKS (KG)						MZ 莫桑比克				2	@
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區					240	N8 挪威		26	68	4 531	235
AE 阿拉伯聯合酋長國		5 884	115		12 897	NI 尼加拉瓜		292	11	292	11
AO 安哥拉		8 428	80		29 546	NL 荷蘭		1 372	48	14 906	357
AR 阿根廷					1 362	NZ 新西蘭		1 562	75	4 820	190
AT 奧地利					836	OM 阿曼				56	3
AU 澳大利亞		19 984	1,093		86 085	P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				104	2
AZ 阿塞拜疆					65	PA 巴拿馬				167	1
BD 孟加拉國		208	2		351	PE 秘魯				221	26
BE 比利時		51	1		7 390	PG 巴布亞新畿內亞		964	17	1 715	39
BH 巴林					708	PH 菲律賓		7 219	164	60 116	1,544
BJ 貝寧					2 220	PL 波蘭				1 583	17
BR 巴西					51	PR 波多黎各				133	18
CA 加拿大		12 154	168		101 784	PT 葡萄牙				104	9
CG 剛果					4 717	R8 馬達加斯加		6	@	2 496	52
CH 瑞士		1 706	31		24 979	SA 沙特阿拉伯		500	5	4 325	77
CL 智利		1 121	49		7 415	SB 所羅門群島		112	4	293	10
CM 喀麥隆					55 012	SE 瑞典		430	49	17 831	291
						SG 新加坡		421	22	6 437	206
						SK 斯洛伐克共和國		2 474	18	2 514	18
						SL 塞拉利昂				13 138	70
						TG 多哥				4 845	60
						TH 泰國		250	67	1 438	144
						TO 湯加				44	1
						TR 土耳其				17 413	430

表 R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量									
TABLE R1		VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月		貨物 (單位)		二零零六年九月		二零零六年一月至九月	
ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006		ITEM (UNIT)		SEP 2006		JAN-SEP 2006	
轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值	轉口往		貨量	貨值	貨量	貨值
RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	RE-EXPORTED TO		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
89523 鉛筆、顏色筆、鉛筆芯、蠟筆、繪圖炭筆、書寫或繪圖粉筆及裁縫劃粉 (公斤) PENCILS, CRAYONS, PENCIL LEADS, PASTELS, DRAWING CHARCOAL, WRITING, DRAWING AND TAILORS' CHALKS (KG)						89591 書寫或繪圖油墨及其他油墨 (印刷油墨除外) (公斤) WRITING OR DRAWING INK AND OTHER INKS (EXCEPT PRINTING INK) (KG)					
NG 尼日利亞		60	167	60	167	NL 荷蘭		6 842	220	76 063	3,777
NZ 新西蘭		194	21	1 327	193	PE 秘魯		3 000	390	24 566	2,627
PG 巴布亞新畿內亞				149	30	PH 菲律賓		4 643	232	27 082	1,487
PK 巴基斯坦				34	1	PL 波蘭		46 343	1,599	91 447	5,270
PT 葡萄牙				816	126	R8 馬達加斯加		216	20	503	123
RO 羅馬尼亞				222	84	SA 沙特阿拉伯		440	21	1 948	318
SE 瑞典		74	11	4 211	826	SG 新加坡		1 106	101	12 244	1,634
SI 斯洛文尼亞				344	42	SK 斯洛伐克共和國				2 498	275
SY 敘利亞				325	27	TG 多哥				4 450	239
TH 泰國		3 514	326	24 844	2,046	TN 突尼斯				2 748	460
TR 土耳其		210	21	13 937	1,374	TW 台灣		2 858	358	43 546	3,887
U8 美國		33 571	3,920	272 079	40,345	UA 烏克蘭		407	42	407	42
UY 烏拉圭		301	10	39 708	1,394	VE 委內瑞拉				1 351	162
VN 越南				1 679	109	ZA 南非		2 488	202	36 075	3,316
ZW 津巴布韋				1 029	42	總計 TOTAL		501 278	29,589	4 023 329	264,011
89592 石板及黑板，具有書寫或繪圖面 (公斤) SLATES AND BOARDS, WITH WRITING OR DRAWING SURFACES (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國 600 12 4 093 82					
						AU 澳大利亞 4 988 125					
						CA 加拿大 875 29					
						CH 瑞士 970 15					
						CN 中國內地 33 460 690					
						CY 塞浦路斯 163 3					
						D8 丹麥 3 362 94					
						DE 德國 3 960 31 10 335 218					
						E7 西班牙 8 575 209					
						F7 芬蘭 360 15					
						F8 法國 1 344 28 11 169 167					
						GB 英國 3 498 63 36 616 736					
						I8 意大利 1 223 56					
						IL 以色列 229 12 327 18					
						IN 印度 120 5					
						JP 日本 10 107 298					
						KH 柬埔寨 534 15					
						MM 緬甸 45 2					
						MN 蒙古 449 36					
						MO 澳門 326 13 3 862 123					
						MX 墨西哥 2 701 159					
						NL 荷蘭 23 687 767					
						NZ 新西蘭 56 2					
						PA 巴拿馬 390 9					
						PH 菲律賓 372 35					
						SA 沙特阿拉伯 9 774 243					
						SE 瑞典 1 361 97					
						SG 新加坡 161 19					
						TR 土耳其 1 067 16					
						TW 台灣 600 10					
						U8 美國 12 149 545 201 285 7,031					
						VN 越南 1 167 211 1 167 211					

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

661

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89592 石板及黑板，具有書寫或繪圖面（公斤） SLATES AND BOARDS, WITH WRITING OR DRAWING SURFACES (KG)			89594 打字機或類似色帶，經上墨或經其他方法處理能著印；印台（個） TYPEWRITER OR SIMILAR RIBBONS, INKED OR OTHERWISE PREPARED FOR GIVING IMPRESSIONS; INK PADS (NO.)		
總計 TOTAL	23 273	916	DO 多明尼加共和國	120	4
89593 用手操作的日期、封緘或編號印戳及類似物；手控印刷組合（公斤） DATE, SEALING OR NUMBERING STAMPS AND THE LIKE, HAND OPERATED; HAND PRINTING SETS (KG)			DZ 阿爾及利亞	17 130	133
AE 阿拉伯聯合酋長國			E7 西班牙	93 688	465
AR 阿根廷			EE 愛沙尼亞		7 633
AT 奧地利			EG 埃及	600	16
AU 澳大利亞	4 072	679	F7 芬蘭	11 553	52
BB 巴巴多斯			F8 法國	73 129	498
BD 孟加拉國			GB 英國	208 499	1,527
BE 比利時	129	21	GR 希臘		39 371
CA 加拿大	2 613	188	GT 危地馬拉		25 662
CH 瑞士			HR 克羅地亞	10 791	230
CL 智利					32 021
					305
CN 中國內地	21	@	HU 匈牙利		77 604
CZ 捷克共和國			I8 意大利	5 500	44
D8 丹麥			ID 印度尼西亞	39 214	349
DE 德國	1 171	107	IL 以色列	27 000	53
E7 西班牙			IN 印度	130 374	212
EC 厄瓜多爾			IR 伊朗	27 670	357
F7 芬蘭			JO 約旦		4 708
F8 法國	2 974	227	JP 日本	1 888 694	1,205
GB 英國	1 753	198	KE 肯尼亞		4 429 790
GU 關島			KR 韓國	2 640	354
					373 802
HR 克羅地亞	39	6			3,273
HU 匈牙利			KW 科威特	40	@
I8 意大利			LA 老撾		1 570
ID 印度尼西亞			LB 黎巴嫩	1 376	85
IL 以色列			LK 斯里蘭卡	37	2
JO 約旦	57	8	M8 摩洛哥	1 250	44
JP 日本	47 977	2,734	MM 緬甸		990
KR 韓國	50	14	MN 蒙古	47	7
LB 黎巴嫩			MO 澳門	662	28
MO 澳門	8	1	MP 北馬里亞納群島		122
			MT 馬爾他		4
MP 北馬里亞納群島					@
MX 墨西哥			MU 毛里求斯	12	1
MY 馬來西亞	638	62	MX 墨西哥	20	1
N8 挪威			MY 馬來西亞	14 198	310
NL 荷蘭	2 403	168	NG 尼日利亞	100	16
NZ 新西蘭			NL 荷蘭	96	14
PH 菲律賓	2	@	NZ 新西蘭	2 247	153
PL 波蘭			PA 巴拿馬		2 030
R8 馬達加斯加			PE 秘魯	1 280	35
SG 新加坡	1 853	221	PH 菲律賓	90 496	128
			PK 巴基斯坦	120	5
SI 斯洛文尼亞					252 637
TH 泰國	430	13	PL 波蘭	6 020	62
TR 土耳其			PT 葡萄牙	50	1
TW 台灣	186	15	QA 卡塔爾		1 300
U8 美國	18 285	1,583	R8 馬達加斯加	91	9
			RO 羅馬尼亞		916
總計 TOTAL	84 661	6,245	SA 沙特阿拉伯	7 664	64
			SE 瑞典		4
89594 打字機或類似色帶，經上墨或經其他方法處理能著印；印台（個） TYPEWRITER OR SIMILAR RIBBONS, INKED OR OTHERWISE PREPARED FOR GIVING IMPRESSIONS; INK PADS (NO.)			SG 新加坡	36 123	1,303
AE 阿拉伯聯合酋長國	12 930	417	SI 斯洛文尼亞		29 130
AR 阿根廷	5 700	23	TH 泰國	231 429	640
AT 奧地利	7 252	163			1 642 264
AU 澳大利亞	64 227	1,461	TR 土耳其	370	20
BD 孟加拉國			TW 台灣	7 035	508
BE 比利時	79 128	608	U8 美國	421 142	4,788
BG 保加利亞	648	26	UA 烏克蘭	789 550	435
BH 巴林	100	12	UY 烏拉圭		150
BN 文萊			VE 委內瑞拉		12 000
BR 巴西	520	20	VN 越南	1 658	277
			ZA 南非	7 458	67
CA 加拿大	33 396	254	ZW 津巴布韋		2 304
CH 瑞士			總計 TOTAL	4 625 563	20,292
CL 智利					28 978 043
CN 中國內地	182 596	1,821			198,938
CO 哥倫比亞	17 920	336	89611 油畫、圖畫及粉畫（幅） PAINTINGS, DRAWINGS AND PASTELS (NO.)		
CY 塞浦路斯	610	26	AE 阿拉伯聯合酋長國	19	4
CZ 捷克共和國	2 500	102	AT 奧地利	212	21
D8 丹麥			AU 澳大利亞		
DE 德國	60 983	526	BE 比利時	365	466
			BR 巴西		
			BS 巴哈馬		
			CA 加拿大	34	6
			CH 瑞士	4	177

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89592 石板及黑板，具有書寫或繪圖面（公斤） SLATES AND BOARDS, WITH WRITING OR DRAWING SURFACES (KG)			89594 打字機或類似色帶，經上墨或經其他方法處理能著印；印台（個） TYPEWRITER OR SIMILAR RIBBONS, INKED OR OTHERWISE PREPARED FOR GIVING IMPRESSIONS; INK PADS (NO.)		
總計 TOTAL	23 273	916	DO 多明尼加共和國	120	4
89593 用手操作的日期、封緘或編號印戳及類似物；手控印刷組合（公斤） DATE, SEALING OR NUMBERING STAMPS AND THE LIKE, HAND OPERATED; HAND PRINTING SETS (KG)			DZ 阿爾及利亞	17 130	133
AE 阿拉伯聯合酋長國			E7 西班牙	93 688	465
AR 阿根廷			EE 愛沙尼亞		7 633
AT 奧地利			EG 埃及	600	16
AU 澳大利亞	4 072	679	F7 芬蘭	11 553	52
BB 巴巴多斯			F8 法國	73 129	498
BD 孟加拉國			GB 英國	208 499	1,527
BE 比利時	129	21	GR 希臘		39 371
CA 加拿大	2 613	188	GT 危地馬拉		25 662
CH 瑞士			HR 克羅地亞	10 791	230
CL 智利					32 021
					305
CN 中國內地	21	@	HU 匈牙利		77 604
CZ 捷克共和國			I8 意大利	5 500	44
D8 丹麥			ID 印度尼西亞	39 214	349
DE 德國	1 171	107	IL 以色列	27 000	53
E7 西班牙			IN 印度	130 374	212
EC 厄瓜多爾			IR 伊朗	27 670	357
F7 芬蘭			JO 約旦		4 708
F8 法國	2 974	227	JP 日本	1 888 694	1,205
GB 英國	1 753	198	KE 肯尼亞		4 429 790
GU 關島			KR 韓國	2 640	354
					373 802
HR 克羅地亞	39	6			3,273
HU 匈牙利			KW 科威特	40	@
I8 意大利			LA 老撾		1 570
ID 印度尼西亞			LB 黎巴嫩	1 376	85
IL 以色列			LK 斯里蘭卡	37	2
JO 約旦	57	8	M8 摩洛哥	1 250	44
JP 日本	47 977	2,734	MM 緬甸		990
KR 韓國	50	14	MN 蒙古	47	7
LB 黎巴嫩			MO 澳門	662	28
MO 澳門	8	1	MP 北馬里亞納群島		122
			MT 馬爾他		4
MP 北馬里亞納群島					@
MX 墨西哥			MU 毛里求斯	12	1
MY 馬來西亞	638	62	MX 墨西哥	20	1
N8 挪威			MY 馬來西亞	14 198	310
NL 荷蘭	2 403	168	NG 尼日利亞	100	16
NZ 新西蘭			NL 荷蘭	96	14
PH 菲律賓	2	@	NZ 新西蘭	2 247	153
PL 波蘭			PA 巴拿馬		2 030
R8 馬達加斯加			PE 秘魯	1 280	35
SG 新加坡	1 853	221	PH 菲律賓	90 496	128
			PK 巴基斯坦	120	5
SI 斯洛文尼亞					252 637
TH 泰國	430	13	PL 波蘭	6 020	62
TR 土耳其			PT 葡萄牙	50	1
TW 台灣	186	15	QA 卡塔爾		1 300
U8 美國	18 285	1,583	R8 馬達加斯加	91	9
			RO 羅馬尼亞		916
總計 TOTAL	84 661	6,245	SA 沙特阿拉伯	7 664	64
			SE 瑞典		4
89594 打字機或類似色帶，經上墨或經其他方法處理能著印；印台（個） TYPEWRITER OR SIMILAR RIBBONS, INKED OR OTHERWISE PREPARED FOR GIVING IMPRESSIONS; INK PADS (NO.)			SG 新加坡	36 123	1,303
AE 阿拉伯聯合酋長國	12 930	417	SI 斯洛文尼亞		29 130
AR 阿根廷	5 700	23	TH 泰國	231 429	640
AT 奧地利	7 252	163			1 642 264
AU 澳大利亞	64 227	1,461	TR 土耳其	370	20
BD 孟加拉國			TW 台灣	7 035	508
BE 比利時	79 128	608	U8 美國	421 142	4,788
BG 保加利亞	648	26	UA 烏克蘭	789 550	435
BH 巴林	100	12	UY 烏拉圭		150
BN 文萊			VE 委內瑞拉		12 000
BR 巴西	520	20	VN 越南	1 658	277
			ZA 南非	7 458	67
CA 加拿大	33 396	254	ZW 津巴布韋		2 304
CH 瑞士			總計 TOTAL	4 625 563	20,292
CL 智利					28 978 043
CN 中國內地	182 596	1,821			198,938
CO 哥倫比亞	17 920	336	89611 油畫、圖畫及粉畫（幅） PAINTINGS, DRAWINGS AND PASTELS (NO.)		
CY 塞浦路斯	610	26	AE 阿拉伯聯合酋長國	19	4
CZ 捷克共和國	2 500	102	AT 奧地利	212	21
D8 丹麥			AU 澳大利亞		
DE 德國	60 983	526	BE 比利時	365	466
			BR 巴西		
			BS 巴哈馬		
			CA 加拿大	34	6
			CH 瑞士	4	177

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89611 油畫、圖畫及粉畫 (幅) PAINTINGS, DRAWINGS AND PASTELS (NO.)						89620 雕版畫、印製畫及石印畫的原本 (幅) ORIGINAL ENGRAVINGS, PRINTS AND LITHOGRAPHS (NO.)					
CN 中國內地	141	72		10 521	3,107	總計 TOTAL					
CS 塞爾維亞和黑山				235	11			3	2	182	1,116
CY 塞浦路斯				600	50	89630 任何材料製的雕刻品及塑像原件 (個) ORIGINAL SCULPTURES AND STATUARY, IN ANY MATERIAL (NO.)					
CZ 捷克共和國				18 233	157	AU 澳大利亞				22	802
D8 丹麥				64	8	BS 巴哈馬				1	11
DE 德國	3 618	184		18 482	2,953	CA 加拿大				1	65
E7 西班牙	9 125	522		93 945	3,304	CH 瑞士	2	272		2	272
EG 埃及				21	28	CN 中國內地	1	3		2	8
F7 芬蘭	351	4		555	11	F8 法國				10	362
F8 法國	1 568	2,190		37 816	11,001	GB 英國				13	621
GB 英國	3 384	6,736		37 966	31,289	IN 印度				9	407
GR 希臘	5 247	209		152 251	2,866	JP 日本				3	217
HR 克羅地亞	1 922	35		14 555	430	KR 韓國				1	78
HU 匈牙利				9 965	108	NL 荷蘭				2	110
I8 意大利	451	99		17 543	2,415	PH 菲律賓				2	52
ID 印度尼西亞				1 495	220	SA 沙特阿拉伯				1	180
IE 愛爾蘭				120	44	SG 新加坡	3	46		12	202
IL 以色列	2	@		1 659	131	TH 泰國				42	72
IN 印度	75	16		167	1,219	TW 台灣	1	25		3	5,025
JO 約旦	15	37		20	44	U8 美國	1	64		46	2,320
JP 日本	690	75		16 234	14,814	總計 TOTAL					
KR 韓國				5 010	339			8	410	172	10,804
KW 科威特	20	66		72	175	89650 具有動物學、植物學、礦物學、考古學興趣的收集品及珍藏品 (公斤) COLLECTORS' PIECES OF ZOOLOGICAL, BOTANICAL, MINERALOGICAL, ARCHAEOLOGICAL INTEREST ETC (KG)					
LB 黎巴嫩				15	18	AE 阿拉伯聯合酋長國	84	499		942	6,193
LI 列支敦士登	5	473		5	473	AU 澳大利亞				802	2,139
LU 盧森堡	98	17		330	176	CN 中國內地				75	251
MO 澳門				6	5,161	DE 德國	1 058	74		2 216	748
MX 墨西哥	12	1		465	116	E7 西班牙				1	13
MY 馬來西亞				56	426	F8 法國				6	2
N8 挪威				1 961	56	GB 英國	32	978		33	1,021
NL 荷蘭	3 873	577		16 388	3,555	IN 印度				50	2,456
NZ 新西蘭	138	27		1 702	447	KR 韓國				4	569
PA 巴拿馬				152	124	NL 荷蘭	15	254		218	1,991
PH 菲律賓	268	24		1 955	275	TW 台灣	555	179		807	4,315
PL 波蘭	1 546	53		6 200	245	U8 美國	251	51		5 561	5,674
PT 葡萄牙				107	21	總計 TOTAL					
QA 卡塔爾				10	17			1 995	2,035	10 715	25,374
RU 俄羅斯				778	64	89660 超過一百年的古董 (公斤) ANTIQUES OF AN AGE EXCEEDING 100 YEARS (KG)					
SA 沙特阿拉伯				10	18	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 242	248
SE 瑞典				592	275	AT 奧地利				595	2,488
SG 新加坡	1 501	4,254		2 128	11,197	AU 澳大利亞	35	477		12 937	9,449
SK 斯洛伐克共和國				510	21	BE 比利時	260	2,625		6 485	9,802
TH 泰國				7	28	CA 加拿大				575	3,512
TR 土耳其	15	20		18 039	426	CH 瑞士				2 234	29,257
TW 台灣	132	4,310		726	5,230	CN 中國內地				6 082	10,990
U8 美國	124 504	16,512		448 423	118,138	DE 德國	62	44		5 845	16,760
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				405	12	E7 西班牙				2 674	140
ZA 南非	1 432	76		5 083	321	F8 法國	5 641	2,288		23 186	22,679
總計 TOTAL	160 767	37,264		1 109 888	285,157	GB 英國	2 668	26,594		26 537	151,500
89612 拼貼畫及類似裝飾板 (公斤) COLLAGES AND SIMILAR DECORATIVE PLAQUES (KG)						I8 意大利	25	36		1 080	431
IN 印度				1 386	124	IE 愛爾蘭				79	46
U8 美國				557	72	JP 日本	22	1,500		451	18,625
總計 TOTAL				1 943	195	KR 韓國				154	1,705
89620 雕版畫、印製畫及石印畫的原本 (幅) ORIGINAL ENGRAVINGS, PRINTS AND LITHOGRAPHS (NO.)						LU 盧森堡				24	50
AU 澳大利亞				3	139	MO 澳門				400	405
CH 瑞士				1	80	NL 荷蘭	370	262		10 063	3,678
CN 中國內地				1	18	PH 菲律賓	29	5		325	181
DE 德國				3	66	PT 葡萄牙				80	24
F8 法國				11	111	SE 瑞典	12	10		12	10
GB 英國				84	231	SG 新加坡	78	135		526	3,080
JP 日本				4	50	TH 泰國	13	2		13	2
U8 美國	3	2		75	421	TW 台灣	1 270	78		5 422	539
						U8 美國	15 578	11,849		148 668	375,350
						ZA 南非	27	34		380	284

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

663

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89660 超過一百年的古董 (公斤) ANTIQUES OF AN AGE EXCEEDING 100 YEARS (KG)						89721 賤金屬製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF BASE METAL (KG)					
總計 TOTAL		26 090	45,936	256 069	661,235	LV 拉脫維亞		100	128	6 320	2,303
89721 賤金屬製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF BASE METAL (KG)						M8 摩洛哥				9 596	1,091
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		725	47	2 738	1,810	MO 澳門		147	688	1 373	3,354
AD 安道爾				90	29	MP 北馬里亞納群島				193	33
AE 阿拉伯聯合酋長國	6 583	3,777		72 202	30,183	MT 馬爾他		182	38	1 975	421
AL 阿爾巴尼亞	123	57		224	249	MU 毛里求斯		203	31	622	93
AO 安哥拉	88	5		264	55	MX 墨西哥	11 008	2,591		69 851	16,971
AR 阿根廷	3 591	969		19 916	4,875	MY 馬來西亞	4 336	1,903		51 995	8,081
AT 奧地利	16 055	5,597		110 496	26,330	N8 挪威	1 374	981		42 312	9,998
AU 澳大利亞	57 291	14,924		475 943	102,602	NA 納米比亞				345	45
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那	45	120		45	120	NG 尼日利亞	3 172	408		142 936	14,482
BB 巴巴多斯				105	33	NL 荷蘭	38 679	7,719		376 830	72,524
BD 孟加拉國	339	76		1 950	461	NP 尼泊爾				1 013	449
BE 比利時	12 033	4,865		202 882	52,882	NZ 新西蘭	3 827	1,044		28 383	6,623
BF 布基納法索				58	185	OM 阿曼	82	12		127	38
BG 保加利亞	7	10		1 908	613	PA 巴拿馬	1 335	846		86 113	10,152
BH 巴林	31	11		1 620	594	PE 秘魯	173	41		5 439	793
BJ 貝寧	6 007	98		208 408	6,592	PG 巴布亞新畿內亞				149	26
BN 文萊	4	1		92	18	PH 菲律賓	7 690	2,227		99 691	25,135
BO 玻利維亞				81	19	PK 巴基斯坦	8 760	1,477		53 389	13,514
BR 巴西	4 620	3,041		90 636	18,728	PL 波蘭	13 999	1,400		89 261	9,970
BS 巴哈馬				18	51	PR 波多黎各	551	71		2 376	573
CA 加拿大	58 423	12,791		403 805	116,120	PT 葡萄牙	6 578	1,466		55 984	11,697
CG 剛果				753	85	PY 巴拉圭				21	7
CH 瑞士	27 846	10,150		143 047	100,679	QA 卡塔爾	2 258	505		6 635	1,691
CL 智利	2 011	551		10 724	2,673	RO 羅馬尼亞	864	308		3 977	1,497
CN 中國內地	133 803	13,674	1 200 598	113,196		RU 俄羅斯	5 808	2,109		46 961	16,877
CO 哥倫比亞	82	12	8 019	1,092		SA 沙特阿拉伯	10 703	3,537		58 348	24,030
CR 哥斯達黎加			4 015	990		SB 所羅門群島				18	7
CS 塞爾維亞和黑山	75	48	1 231	1,268		SC 塞舌爾				65	126
CY 塞浦路斯	152	152	3 109	1,707		SE 瑞典	8 000	3,703		84 782	25,415
CZ 捷克共和國	751	544	25 247	5,142		SG 新加坡	4 752	2,450		85 350	14,401
D8 丹麥	6 589	1,506	91 517	21,890		SI 斯洛文尼亞	15	85		1 766	876
DE 德國	104 722	32,720	2 037 883	374,892		SK 斯洛伐克共和國	77	56		6 178	2,616
DO 多明尼加共和國			154	22		SL 塞拉利昂				268	44
E7 西班牙	24 207	12,275	340 850	108,595		SM 聖馬力諾				3 790	871
EE 愛沙尼亞	12	11	334	67		SN 塞內加爾				19 024	2,335
EG 埃及	5 268	921	40 105	4,615		SV 薩爾瓦多	1 371	99		7 265	556
F7 芬蘭	3 717	886	38 044	8,497		TG 多哥				286	10
F8 法國	69 690	22,386	1 607 836	255,820		TH 泰國	2 082	1,140		38 875	16,386
FJ 斐濟群島			85	14		TN 突尼斯				370	236
GB 英國	255 936	53,310	2 097 260	385,448		TR 土耳其	28 915	6,411		260 544	40,135
GE 格魯吉亞	288	93	1 222	214		TT 特立尼達及多巴哥				69	5
GH 加納	3 933	527	73 596	9,110		TW 台灣	25 833	4,817		143 699	41,454
GN 畿內亞			9 430	878		U6 美國邊遠島嶼				408	70
GR 希臘	2 643	1,820	171 464	27,646		U8 美國	863 691	137,306	6 037 883	1,123,303	
GT 危地馬拉			949	131		UA 烏克蘭	1 611	801	10 201	3,439	
GU 關島	22	20	264	404		UY 烏拉圭	62	21	66	25	
HN 洪都拉斯			333	177		VE 委內瑞拉	2 583	1,099	42 526	3,698	
HR 克羅地亞	278	332	3 220	2,796		VI 美屬維爾京斯島	63	40	312	137	
HU 匈牙利	10 587	2,581	27 548	7,012		VN 越南	868	296	4 341	1,346	
I8 意大利	67 609	43,820	713 675	395,277		VU 瓦努阿圖	132	36	207	48	
ID 印度尼西亞	968	705	27 964	3,877		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				227	62
IE 愛爾蘭	43 908	6,657	206 584	45,777		ZA 南非	17 447	4,483	203 789	56,524	
IL 以色列	643	263	12 915	2,995		ZR 剛果民主共和國	8 454	221	36 554	798	
IN 印度	19 112	7,459	143 932	44,316		總計 TOTAL	2 090 002	477,958	19 627 511	4,179,471	
IR 伊朗	338	115	5 932	2,153		89729 其他非貴重物質製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF OTHER NON-PRECIOUS MATERIALS (KG)					
IS 冰島	7	10	281	447		AE 阿拉伯聯合酋長國	4 680	1,788	35 554	10,435	
JM 牙買加			47	21		AR 阿根廷	452	52	7 468	968	
JO 約旦	20	37	963	760		AT 奧地利	23 074	11,536	164 299	81,288	
JP 日本	45 055	21,359	676 150	264,366		AU 澳大利亞	27 460	4,542	141 126	29,696	
KE 肯尼亞	10	2	926	60		BD 孟加拉國			152	24	
KH 柬埔寨	805	26	1 275	103		BE 比利時	2 263	740	34 757	8,091	
KR 韓國	3 331	2,997	29 270	19,257		BH 巴林	15	3	509	295	
KW 科威特	991	402	23 167	6,117		BN 文萊			100	11	
KZ 哈薩克斯坦			1 433	300		BR 巴西	1 000	23	50 814	2,746	
LB 黎巴嫩	71	148	3 095	1,138		CA 加拿大	20 373	4,014	206 079	25,224	
LK 斯里蘭卡	223	118	7 054	2,854		CH 瑞士	3 628	849	58 439	9,844	
LT 立陶宛	549	338	5 140	3,319		CL 智利	98	30	358	115	
LU 盧森堡			4 312	1,332							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89729 其他非貴重物質製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF OTHER NON-PRECIOUS MATERIALS (KG)						89729 其他非貴重物質製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF OTHER NON-PRECIOUS MATERIALS (KG)					
CN	中國內地	35 551	13,240	521 490	124,387	TN	突尼斯			210	83
CO	哥倫比亞			2 904	604	TR	土耳其	11 186	1,353	45 738	7,031
CR	哥斯達黎加			320	104	TW	台灣	339	236	27 873	4,423
CS	塞爾維亞和黑山	8	42	2 575	597	TZ	坦桑尼亞聯合共和國	139	28	11 048	284
CY	塞浦路斯			778	247						
CZ	捷克共和國	771	129	3 987	1,125	U8	美國	268 252	46,154	2 657 021	517,353
D8	丹麥	14 264	2,176	49 319	5,851	UA	烏克蘭	532	78	19 596	1,042
DE	德國	26 938	4,706	474 296	56,051	UG	烏干達			684	52
						VE	委內瑞拉	92	36	10 079	1,075
E7	西班牙	12 099	5,894	157 496	45,960	VN	越南	268	128	1 722	1,410
EC	厄瓜多爾			138	12	W8	未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區	64	27	291	179
EE	愛沙尼亞			131	24						
EG	埃及	7 888	139	18 200	1,165	ZA	南非	3 637	750	56 702	8,917
F7	芬蘭	1 630	231	6 592	1,324	ZW	津巴布韋			103	11
F8	法國	8 707	2,133	206 888	41,642						
FJ	斐濟群島			591	35		總計 TOTAL	764 118	147,333	8 085 501	1,394,781
GB	英國	135 193	17,341	1 118 905	166,264						
GH	加納			9 446	1,176						
GN	畿內亞			150	3						
						89731 首飾及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (克) ARTICLES OF JEWELLERY AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (G)					
GR	希臘	1 670	669	32 205	5,879	A8	未列明中美洲及南美洲國家／地區	2 524	816	175 490	13,222
GU	關島	3	2	5 445	2,550	AE	阿拉伯聯合酋長國	299 136	36,493	3 334 471	257,113
GY	圭亞那			48	15	AL	阿爾巴尼亞			2 992	41
HN	洪都拉斯			45	11	AM	亞美尼亞			28 060	245
HR	克羅地亞			580	202	AR	阿根廷			9 000	37
HU	匈牙利	288	100	13 619	2,769	AT	奧地利	212 703	6,399	3 307 775	41,078
I8	意大利	34 791	5,923	824 941	37,927	AU	澳大利亞	1 032 958	26,093	5 638 016	196,703
ID	印度尼西亞	6 201	982	51 054	6,461	AW	阿魯巴島			3 090	1,186
IE	愛爾蘭	1 243	209	24 135	2,953	BA	波斯尼亞及黑塞哥維那			45 000	259
IL	以色列	517	73	9 339	1,552	BB	巴巴多斯			41	8
IN	印度			5 603	1,603	BE	比利時	535 963	10,290	3 631 801	70,739
IR	伊朗	149	36	149	36	BG	保加利亞			22 350	182
IS	冰島			200	5	BH	巴林	600	80	10 653	3,473
JO	約旦			49	127	BN	汶萊			397	871
JP	日本	26 415	6,947	399 435	77,984	BO	玻利維亞			3 480	13
KE	肯尼亞	42	5	141	58	BR	巴西			44 007	159
KH	柬埔寨			144	23	BS	巴哈馬			1 152	489
KR	韓國	554	75	7 780	4,595	CA	加拿大	568 688	30,222	4 707 341	174,256
KW	科威特			4 118	201	CH	瑞士	359 478	40,321	3 432 261	680,447
KZ	哈薩克斯坦	96	42	96	42	CL	智利	65 000	303	329 679	2,001
LB	黎巴嫩	53	21	5 218	405	CN	中國內地	5 004 007	65,309	29 841 658	453,135
LK	斯里蘭卡	249	163	6 708	1,547	CO	哥倫比亞	264	96	42 694	1,789
LR	利比里亞			190	15	CR	哥斯達黎加	83	19	7 252	539
LT	立陶宛	115	300	545	748	CY	塞浦路斯	10 014	147	161 261	4,835
LU	盧森堡			612	44	CZ	捷克共和國	11 422	552	259 574	6,402
LV	拉脫維亞			2 277	1,798	D8	丹麥	259 705	5,211	1 442 579	27,335
MM	緬甸			27	19	DE	德國	8 737 433	119,214	85 136 874	788,906
MO	澳門	204	297	1 354	2,258	E7	西班牙	2 379 072	25,475	8 804 499	161,053
MT	馬爾他			258	88	EC	厄瓜多爾			1 543	438
MU	毛里求斯	257	53	257	53	EE	愛沙尼亞			103 655	1,597
MX	墨西哥	7 640	1,251	18 106	3,360	EG	埃及			41 400	1,117
MY	馬來西亞	12 368	450	51 259	2,878	F7	芬蘭	51 353	1,514	287 265	9,761
N8	挪威	160	35	7 649	593	F8	法國	1 507 568	127,669	14 052 635	843,273
NG	尼日利亞			14 004	837	FJ	斐濟群島		280	1 733	1,020
NL	荷蘭	11 509	1,642	131 255	18,828	GB	英國	5 249 292	163,716	27 945 125	1,081,308
NP	尼泊爾			430	210	GI	直布羅陀	591	297	3 429	1,111
NZ	新西蘭	188	26	4 929	1,023	GR	希臘	1 125 693	11,669	4 323 461	60,519
PA	巴拿馬			522	159	GT	危地馬拉	277	113	8 993	596
PE	秘魯	722	33	767	51	GU	關島	103 987	4,800	257 143	46,994
PH	菲律賓	4 994	1,401	32 434	8,368	HN	洪都拉斯			33 055	112
PK	巴基斯坦			398	61	HR	克羅地亞	2 209	38	72 824	476
PL	波蘭	3 144	852	20 893	4,566	HU	匈牙利	3 708	355	62 410	1,494
PR	波多黎各	368	105	647	145	I8	意大利	1 870 245	52,807	18 289 589	438,776
PT	葡萄牙	2 341	410	17 356	1,453	ID	印度尼西亞	123 799	1,784	2 614 538	23,353
PY	巴拉圭	8	1	8	1	IE	愛爾蘭	69 076	2,368	541 655	21,737
R8	馬達加斯加			278	81	IL	以色列	49 227	6,422	257 319	36,088
RO	羅馬尼亞			1 073	301	IN	印度	193 923	51,708	900 948	147,078
RU	俄羅斯	5	9	6 379	1,396	IQ	伊拉克	41 200	321	112 300	905
SA	沙特阿拉伯	12 723	1,007	38 444	2,935	IR	伊朗			100	1
SE	瑞典	13 642	3,675	104 890	22,152	IS	冰島	5 262	90	24 879	3,008
SG	新加坡	9 925	1,517	118 929	13,268	JO	約旦	649	189	3 712	1,096
SI	斯洛文尼亞			1 409	227	JP	日本	1 519 096	63,335	11 756 071	667,656
SK	斯洛伐克共和國			143	33						
SN	塞內加爾			4 146	204						
TH	泰國	933	621	7 653	2,520						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

665

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89731 首飾及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (克) ARTICLES OF JEWELLERY AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (G)						89732 金器或銀器及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (克) ARTICLES OF GOLDSMITHS' OR SILVERSMITHS' WARES AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR OF METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (G)					
KR 韓國	336 137	32,443	2 883 522	210,210		PH 菲律賓				580	34
KW 科威特	14 091	4,296	189 913	18,306		SE 瑞典				4 850	22
LB 黎巴嫩	2 810	31	1 381 886	6,035		SG 新加坡	35	7		91 163	690
LK 斯里蘭卡	700	6	5 294	94		TH 泰國	15	40		2 974	554
LT 立陶宛	6 090	81	80 459	718		TR 土耳其				8 255	135
LU 盧森堡	307	74	9 107	2,723		TW 台灣	5 059	781		65 969	9,853
LV 拉脫維亞	20 279	402	61 971	4,921		U8 美國	41 300	255		810 912	7,171
LY 利比亞			10 848	138							
M8 摩洛哥	10 800	74	19 676	257		總計 TOTAL	1 116 302	5,051		7 246 357	46,133
ML 馬里			268	73		89733 珍珠或養珠，寶石或半寶石製品 (公斤) ARTICLES OF NATURAL OR CULTURED PEARLS, PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES (KG)					
MO 澳門	1 635	10,931	50 657	21,584		A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				1	57
MP 北馬里亞納群島	108	15	393	222		AE 阿拉伯聯合酋長國	30	34		1 329	2,984
MT 馬爾他	22 479	591	123 473	5,580		AT 奧地利	1 106	540		7 518	4,367
MU 毛里求斯			2 770	419		AU 澳大利亞	3 518	841		27 815	6,214
MX 墨西哥	238 781	2,090	1 587 815	9,539		BE 比利時	114	144		1 414	1,321
MY 馬來西亞	50 313	2,216	656 499	20,929		BH 巴林				16	193
N8 挪威	102 238	6,516	1 386 018	34,425		BR 巴西	1 061	17		5 543	382
NL 荷蘭	237 782	12,225	2 258 424	70,417		CA 加拿大	1 935	800		14 162	8,214
NZ 新西蘭	20 085	983	358 146	7,273		CH 瑞士	353	267		10 660	5,515
OM 阿曼	3 922	1,140	8 676	4,186		CL 智利	25	99		63	256
PA 巴拿馬	7 370	1,546	221 841	4,733		CN 中國內地	29 980	946		41 406	8,544
PE 秘魯			5 747	180		CR 哥斯達黎加				15	176
PH 菲律賓	245 536	5,549	3 077 562	73,919		CZ 捷克共和國				706	157
PL 波蘭	189 712	2,268	3 072 111	22,865		D8 丹麥	5	11		447	451
PR 波多黎各			6 937	3,406		DE 德國	44 518	8,906		159 816	53,288
PT 葡萄牙	154 250	1,117	737 135	7,099		E7 西班牙	669	563		43 144	10,500
QA 卡塔爾	3 913	857	96 817	9,673		EG 埃及				1 129	54
RO 羅馬尼亞	4 500	33	50 589	372		F7 芬蘭				123	141
RU 俄羅斯	94 099	15,078	2 285 523	108,155		F8 法國	2 537	948		24 667	9,469
SA 沙特阿拉伯	29 995	9,537	227 059	31,829		GB 英國	34 579	4,135		94 556	20,345
SD 蘇丹	45	10	45	10		GR 希臘	9	13		7 741	3,175
SE 瑞典	40 866	638	679 820	9,114		GU 關島	6	255		166	271
SG 新加坡	175 136	17,667	1 396 053	208,598		HU 匈牙利				288	54
SI 斯洛文尼亞			23 835	251		I8 意大利	2 463	2,681		48 998	38,698
TH 泰國	68 089	10,512	795 548	53,367		ID 印度尼西亞				86	215
TR 土耳其	20 055	4,275	1 335 179	69,485		IE 愛爾蘭	1	2		303	364
TW 台灣	327 551	50,224	3 254 897	288,620		IL 以色列	25	19		943	806
U8 美國	44 715 495	951,998	298 761 360	6,653,222		IN 印度	2	12		769	532
UA 烏克蘭	2 427	389	288 211	4,345		JP 日本	11 616	5,708		92 897	59,901
UG 烏干達			1 424	11		KR 韓國	2	18		407	1,235
UY 烏拉圭			4 407	857		LB 黎巴嫩				3 973	344
VE 委內瑞拉	525	111	64 268	378		MT 馬爾他				148	56
VI 美屬維爾京斯島	542	326	3 047	1,297		MU 毛里求斯				25	14
VN 越南	19 217	1,560	149 177	8,572		MX 墨西哥	2 640	1,871		4 409	2,354
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	483	37	21 675	4,638		MY 馬來西亞	265	32		4 451	1,202
ZA 南非	50 794	2,660	409 927	32,016		N8 挪威	70	9		740	205
總計 TOTAL	78 615 887	2,007,019	560 165 238	14,291,094		NL 荷蘭	4 696	306		10 517	1,950
89732 金器或銀器及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (克) ARTICLES OF GOLDSMITHS' OR SILVERSMITHS' WARES AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR OF METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (G)						NP 尼泊爾				90	135
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 346	499	15 495	2,276		NZ 新西蘭	757	127		5 193	1,049
AT 奧地利			2 732	24		PH 菲律賓	973	321		4 855	2,106
AU 澳大利亞	34	15	947	254		PL 波蘭				160	82
CA 加拿大	1 012	33	7 197	890		PR 波多黎各	10	128		10	128
CH 瑞士	12	7	120 955	1,737		PT 葡萄牙	71	79		1 860	1,291
CN 中國內地	890 526	2,507	5 755 830	16,710		QA 卡塔爾				7	168
D8 丹麥			2 900	102		RU 俄羅斯				1 355	586
DE 德國	7 495	127	104 619	1,415		SE 瑞典	1 133	960		1 967	2,083
F8 法國	13	1	5 084	59		SG 新加坡	698	686		7 321	3,772
GB 英國			1 500	33		SI 斯洛文尼亞				4	2
GU 關島	15	11	1 760	837		TH 泰國	60	126		381	19,526
HN 洪都拉斯			2 255	16		TR 土耳其				37	195
I8 意大利	29	26	1 829	85		TW 台灣	433	203		13 337	5,729
ID 印度尼西亞			71	36		TZ 坦桑尼亞聯合共和 國				68	4
IN 印度	167 059	508	233 756	854		U8 美國	62 039	52,723		540 881	283,235
JP 日本	168	67	2 597	977		UA 烏克蘭				431	58
KR 韓國	143	142	1 908	1,260		VE 委內瑞拉				2 440	382
MO 澳門	41	25	182	98		W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				91	10
MY 馬來西亞			5	@		ZA 南非	13	60		3 011	1,352
NZ 新西蘭			32	13							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89733 珍珠或養珠, 寶石或半寶石製品 (公斤) ARTICLES OF NATURAL OR CULTURED PEARLS, PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES (KG)					89815 其他弦樂器 (件) OTHER STRING MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)				
總計 TOTAL	208 412	84,590	1 194 890	565,896	VN 越南			1	2
89749 貴金屬或包貴金屬的金屬製品, 未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF PRECIOUS METAL OR OF METAL CLAD WITH PRECIOUS METAL, NES (KG)					VU 瓦努阿圖	20	2	40	5
BE 比利時			4	77	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			70	8
CA 加拿大			3	29	ZA 南非	12	6	427	49
CH 瑞士	1	20	12	174	總計 TOTAL	19 017	1,691	163 890	22,924
CN 中國內地	833	16,457	3 338	80,110	89822 手風琴及類似樂器; 口琴 (個) ACCORDIONS AND SIMILAR INSTRUMENTS; MOUTH ORGANS (NO.)				
DE 德國	13	1,094	40	3,528	AO 安哥拉	120	1	120	1
IN 印度	3	146	5 888	1,752	AU 澳大利亞			8 514	135
JP 日本	173	13,234	856	68,710	CN 中國內地	26 640	183	84 295	766
NL 荷蘭			13	176	F8 法國			5 100	44
PH 菲律賓			13	45	GB 英國			240	2
RU 俄羅斯			21	34	I8 意大利			1 440	13
SG 新加坡	30	86	158	471	IE 愛爾蘭			1 560	18
TH 泰國	78	252	901	4,086	MU 毛里求斯			120	1
TW 台灣	6 433	10,692	61 909	90,529	PG 巴布亞新畿內亞			240	2
U8 美國	41	133	259	1,036	R8 馬達加斯加	120	1	120	1
VN 越南	14	186	71	383	SG 新加坡			10	1
總計 TOTAL	7 619	42,301	73 486	251,140	U8 美國	8 744	157	66 742	1,074
89813 鋼琴; 撥弦古鋼琴及其他鍵盤弦樂器 (座) PIANOS; HARPSICHORDS AND OTHER KEYBOARD STRINGED INSTRUMENTS (NO.)					W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			192	3
AU 澳大利亞	2	10	3	165	ZA 南非			1 680	11
CN 中國內地	145	1,109	782	7,628	總計 TOTAL	35 624	342	170 373	2,071
DE 德國			2	438	89823 其他管樂器 (件) OTHER WIND MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)				
GB 英國			18	211	AO 安哥拉			18	15
GH 加納			1	30	AU 澳大利亞			6 828	134
ID 印度尼西亞	1	28	2	40	CA 加拿大			2 861	22
MO 澳門	17	273	105	1,346	CH 瑞士			50	31
SG 新加坡			1	440	CI 科特迪瓦			7	4
TH 泰國			5	128	CN 中國內地	30 996	466	80 008	1,593
TR 土耳其			4	42	DE 德國			30	811
U8 美國			7	195	EC 厄瓜多爾			54 000	106
總計 TOTAL	165	1,420	930	10,662	GB 英國	3 972	71	5 411	297
89815 其他弦樂器 (件) OTHER STRING MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)					HU 匈牙利			27	30
AO 安哥拉			1 194	269	I8 意大利			514	285
AT 奧地利			172	21	JP 日本	5	172	12	338
AU 澳大利亞			244	90	LK 斯里蘭卡			9	1
CA 加拿大	1 372	329	11 905	2,007	NL 荷蘭	19	200	26	215
CH 瑞士			498	116	NZ 新西蘭			306	6
CI 科特迪瓦			84	13	PH 菲律賓	57	4	131	16
CN 中國內地	2	2	323	345	SI 斯洛文尼亞			10	29
DE 德國			106	9,394	TH 泰國	695	7	1 045	15
E7 西班牙	1	1	1	1	U8 美國	15 511	275	51 660	972
EG 埃及			684	65	總計 TOTAL	51 255	1,195	202 953	4,917
F8 法國			398	111	89824 敲擊樂器 (件) PERCUSSION MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)				
GB 英國			2 326	309	AD 安道爾			50	93
GR 希臘			738	50	AE 阿拉伯聯合酋長國			93	57
I8 意大利	360	37	11 643	1,487	AO 安哥拉			588	145
ID 印度尼西亞			54	85	AR 阿根廷	100	66	100	66
IE 愛爾蘭			100	6	AU 澳大利亞			1 060	1,300
JP 日本	11 284	735	98 399	4,445	BR 巴西			6	9
LK 斯里蘭卡			101	14	CA 加拿大	1	1	19 174	333
MH 馬紹爾群島共和國			10	@	CI 科特迪瓦			1 748	85
MO 澳門			32	42	CL 智利			405	531
MT 馬爾他			200	34	CN 中國內地	30 025	222	110 600	1,246
NZ 新西蘭			315	57	CY 塞浦路斯			20	44
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			100	9	DE 德國			1 504	655
PG 巴布亞新畿內亞			654	74	E7 西班牙			65	107
PH 菲律賓	4	18	46	33	GB 英國			3 718	1,045
SB 所羅門群島			120	15	GN 畿內亞			354	73
SE 瑞典			2	@	GT 危地馬拉			60	40
SG 新加坡			186	21	I8 意大利			4 490	604
TH 泰國	60	36	234	124	ID 印度尼西亞			12	18
TW 台灣			7	6	IE 愛爾蘭			2 160	33
U8 美國	5 902	525	32 476	3,619	IN 印度	1	2	1	2
					IR 伊朗			40	88

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

667

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89824 敲擊樂器 (件) PERCUSSION MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)						89825 鍵盤樂器，須用電產生或擴大聲音 (件) KEYBOARD INSTRUMENTS, THE SOUND OF WHICH IS PRODUCED OR MUST BE AMPLIFIED ELECTRICALLY (NO.)					
JP 日本		215	432	12 748	5,466	MU 毛里求斯				63	59
KE 肯尼亞				4	3	MX 墨西哥	6 342	3,645	14 877	8,367	
KR 韓國				160	22	MY 馬來西亞			6 396	5,261	
LB 黎巴嫩				30	20	N8 挪威			104	78	
MX 墨西哥	1	1		626	1,000	NL 荷蘭	632	923	12 742	10,593	
N8 挪威				50	77	NP 尼泊爾	33	679	42	718	
NL 荷蘭				1 630	2,679	NZ 新西蘭		43	66	2 461	2,373
NZ 新西蘭				16	28	OM 阿曼		22	7	570	183
OM 阿曼				12	18	PA 巴拿馬	1 560	366	16 787	8,315	
PA 巴拿馬				370	248	PE 秘魯	500	376	4 208	2,493	
PE 秘魯				1	1	PH 菲律賓	494	361	3 616	2,367	
PG 巴布亞新畿內亞				1 860	37	PL 波蘭			603	592	
SA 沙特阿拉伯	20	13		45	30	QA 卡塔爾	540	189	3 662	1,214	
SE 瑞典				465	709	RU 俄羅斯	790	517	977	774	
SG 新加坡				199	155	SA 沙特阿拉伯	462	240	4 733	1,894	
TH 泰國	46	19		985	300	SE 瑞典	290	354	2 904	2,569	
TR 土耳其				140	107	SG 新加坡	11 140	3,243	45 181	14,270	
TW 台灣				35	9	SK 斯洛伐克共和國			252	415	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				2	2	SY 敘利亞			585	498	
U8 美國	57 195	602		297 565	4,166	TG 多哥			70	85	
VU 瓦努阿圖				4 220	17	TH 泰國	67	14	3 978	3,628	
ZA 南非	2	1		230	350	TN 突尼斯	50	47	50	47	
總計 TOTAL	87 606	1,358		467 641	22,017	TR 土耳其	335	271	5 131	4,069	
89825 鍵盤樂器，須用電產生或擴大聲音 (件) KEYBOARD INSTRUMENTS, THE SOUND OF WHICH IS PRODUCED OR MUST BE AMPLIFIED ELECTRICALLY (NO.)						TW 台灣	442	393	11 685	7,531	
A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區				119	104	U8 美國	6 453	4,562	61 326	35,106	
AD 安道爾				112	110	UY 烏拉圭			227	268	
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 110	620		70 885	15,702	VN 越南		563	606	20 812	13,628
AO 安哥拉	376	141		400	157	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				50	19
AR 阿根廷	3 516	1,266		13 244	7,293	ZA 南非	1 175	780	9 149	6,176	
AU 澳大利亞	9 916	4,880		32 259	22,489	總計 TOTAL	69 200	40,965	676 016	351,447	
BB 巴巴多斯	50	47		50	47	89826 樂器，未列明在其他編號，須用電產生或擴大聲音 (件) MUSICAL INSTRUMENTS, NES, THE SOUND OF WHICH IS PRODUCED OR MUST BE AMPLIFIED ELECTRICALLY (NO.)					
BE 比利時	300	168		5 496	4,392	AO 安哥拉				80	45
BH 巴林				50	35	AU 澳大利亞				129	40
BR 巴西	1 275	886		22 611	11,367	CA 加拿大	1 200	362	3 320	990	
CA 加拿大	882	1,570		2 707	4,922	CH 瑞士				97	28
CL 智利	4 930	1,517		26 145	11,533	CN 中國內地	88	307	2 739	2,111	
CN 中國內地	331	806		100 159	34,138	D8 丹麥			155	239	
CO 哥倫比亞	465	314		465	314	DE 德國			1 265	382	
CR 哥斯達黎加	174	232		792	853	E7 西班牙			232	54	
CY 塞浦路斯				67	106	EG 埃及			48	12	
CZ 捷克共和國	680	374		940	501	F8 法國			30	7	
D8 丹麥				265	370	GB 英國	856	128	1 809	404	
DE 德國	3 982	2,775		13 794	15,639	GR 希臘			18	9	
E7 西班牙	15	33		1 496	951	I8 意大利			1 144	424	
EC 厄瓜多爾	656	475		1 373	964	ID 印度尼西亞			174	45	
EG 埃及	285	104		1 848	810	JP 日本			457	190	
F7 芬蘭	180	181		180	181	LK 斯里蘭卡			12	3	
F8 法國	1 829	1,865		3 841	3,579	MO 澳門			17	7	
FJ 斐濟群島				27	10	MT 馬爾他			36	12	
GB 英國	474	844		2 307	3,678	NP 尼泊爾	5	11	41	142	
GH 加納				4	4	PH 菲律賓			10	14	
GR 希臘				78	27	TW 台灣			49	57	
GT 危地馬拉				2 110	971	U8 美國	350	104	6 058	1,976	
HR 克羅地亞				82	51	ZA 南非			36	13	
I8 意大利	1 522	1,451		8 432	9,760	總計 TOTAL	2 499	911	17 956	7,202	
ID 印度尼西亞				3 681	3,255	89829 音樂盒、遊藝場風琴、街頭機械風琴及其他樂器，未列明在其他編號 ；模仿叫聲的音響器；哨子等 (個) MUSICAL BOXES, FAIRGROUND AND MECHANICAL STREET ORGANS AND OTHER MUSICAL INSTRUMENT, NES; DECOY CALLS; WHISTLES ETC (NO.)					
IL 以色列	120	53		912	745	AU 澳大利亞	22 268	609	245 871	3,548	
IN 印度	30	55		14 548	4,060	BE 比利時			1 960	25	
IR 伊朗	260	148		4 221	6,679	BO 玻利維亞			16 000	54	
JP 日本	940	1,199		90 531	38,742	BR 巴西			24 480	62	
KE 肯尼亞				203	48	CA 加拿大	4 200	124	59 496	1,592	
KR 韓國	1 006	1,009		7 649	7,082	CH 瑞士	17	157	5 695	447	
KW 科威特	854	217		4 457	1,041	CL 智利	108	68	108	68	
LB 黎巴嫩	109	94		1 412	917						
LK 斯里蘭卡				640	130						
LV 拉脫維亞				2 129	3,937						
MN 蒙古				52	130						
MO 澳門				2	33						

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89829 音樂盒、遊藝場風琴、街頭機械風琴及其他樂器，未列明在其他編號 ；模仿叫聲的音響器：哨子等 (個) MUSICAL BOXES, FAIRGROUND AND MECHANICAL STREET ORGANS AND OTHER MUSICAL INSTRUMENT, NES; DECOY CALLS; WHISTLES ETC (NO.)						89841 供收錄用的磁帶，闊度不超過4毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH NOT EXCEEDING 4 MM FOR RECORDING (NO.)					
MO 澳門		2 875	12	12 949	63	MR 毛里塔尼亞				5 035	85
MX 墨西哥					1	MY 馬來西亞				90	3
NL 荷蘭				60 000	141	NP 尼泊爾		10 000	100	200 000	214
NZ 新西蘭		64 440	190	145 114	435	PE 秘魯				1 207 800	1,220
PH 菲律賓				118 920	299	PK 巴基斯坦				1 120	975
RO 羅馬尼亞		38 280	107	38 280	107	SA 沙特阿拉伯				225 000	348
SD 蘇丹				790 000	323	SE 瑞典				291 000	506
SG 新加坡				1 340 353	7,703	SY 敘利亞				380 000	411
TR 土耳其				78 184	985	TW 台灣		111 400	210	385 400	757
U8 美國		965 984	1,461	4 004 507	11,951	VN 越南		20 000	91	159 000	734
ZA 南非				1 115	37	總計 TOTAL		1 895 006	5,220	21 580 573	66,875
89843 供收錄用的磁帶，闊度超過4毫米但不超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 4 MM BUT NOT EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)						89845 供收錄用的磁帶，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)					
CN 中國內地		571	23	54 713	2,540	F8 法國				40 080	234
GB 英國				9 500	138	IN 印度		400	37	2 722	134
KR 韓國				200	8	LK 斯里蘭卡				80	5
MO 澳門				300	5	MY 馬來西亞		310	9	2 230	64
SG 新加坡		85	7	135	8	TH 泰國				3 122	97
TW 台灣				30	1	U8 美國				1 200	382
VN 越南				170	13	總計 TOTAL		1 366	76	114 482	3,629
89841 供收錄用的磁帶，闊度不超過4毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH NOT EXCEEDING 4 MM FOR RECORDING (NO.)						89845 供收錄用的磁帶，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)					
未列明非洲國家／ 地區				594 500	328	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				220 000	1,161
AE 阿拉伯聯合酋長國				20 000	33	AO 阿拉伯聯合酋長國				5 700	527
AR 阿根廷				560	5	BO 玻利維亞				20 000	27
AU 澳大利亞		3 928	35	309 616	1,017	BR 巴西		249 000	1,309	302 220	1,577
BD 孟加拉國		100	40	100	40	CA 加拿大				183 500	286
CA 加拿大		27 000	49	263 480	656	CG 剛果				962 192	4,665
CG 剛果				1 000	1	CU 古巴		6 850	66	35 679	122
CH 瑞士		1 000	18	4 013	72	DE 德國		7 185	21	372 085	6,182
CL 智利				605 000	974	EG 埃及		8 360	590	66 000	93
CM 喀麥隆				24 700	47	FI 芬蘭				50	35
CN 中國內地		343 000	2,158	4 760 632	22,622	BR 巴西				75	6
DE 德國		125 710	348	1 378 080	3,591	BW 博茨瓦那				550	80
E7 西班牙				8 000	42	CA 加拿大				164 640	722
EC 厄瓜多爾				70 000	201	CG 剛果				291	9
EG 埃及				216 780	1,234	CI 科特迪瓦				1 520	27
GB 英國		25 000	100	41 400	176	CL 智利				3 050	15
GH 加納				173 558	110	CN 中國內地		496 339	25,926	9 017 538	191,729
GN 畿內亞				24 480	313	CO 哥倫比亞				900	50
GR 希臘				512 500	205	CY 塞浦路斯				45	9
GT 危地馬拉				10 000	112	DE 德國				12 331	798
I8 意大利				56 448	92	E7 西班牙		25 400	406	237 458	4,185
ID 印度尼西亞		161	19	50 151	440	EE 埃塞俄比亞				1 200	63
IN 印度				224 880	1,727	EE 愛沙尼亞				1 550	129
IR 伊朗				39 000	541	EG 埃及		800	146	23 780	1,084
JP 日本		153 120	252	1 726 501	2,773	F7 芬蘭				17 550	575
KE 肯尼亞				931 000	1,440	F8 法國		1 250	113	7 346	771
KR 韓國				84 310	711	GA 加蓬		4 000	6	12 600	18
KW 科威特		3 008	30	6 016	60						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

669

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89845 供收錄用的磁帶，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)						89851 未錄製的磁碟 (隻) UNRECORDED MAGNETIC DISCS (NO.)					
GB 英國	85 390	1,932	388 136	12,088		JP 日本	73 555	2,418	7 223 257	17,127	
GI 直布羅陀			200	3		KP 朝鮮			240 300	351	
GM 岡比亞			25 000	134		KR 韓國			450 750	715	
						LB 黎巴嫩			50 000	40	
GR 希臘			5 250	687		M8 摩洛哥			5 000	62	
GT 危地馬拉			6 300	151		MO 澳門	280	3	3 391	28	
I8 意大利			11 220	1,357		MY 馬來西亞			369 800	378	
ID 印度尼西亞	1 700	117	7 320	450		NG 尼日利亞			384 000	294	
IE 愛爾蘭			500	93		NL 荷蘭	8 984	265	2 026 568	3,333	
IL 以色列	60 500	427	230 184	1,508		PH 菲律賓			550	2	
IN 印度	3 800	157	11 750	420		PY 巴拉圭	1 008	83	1 008	83	
IR 伊朗	35 280	325	70 480	651							
JO 約旦			500	77		SE 瑞典			4 000	10	
JP 日本	455 626	2,956	7 589 302	40,304		SG 新加坡	557 119	1,295	7 168 253	11,129	
						SI 斯洛文尼亞			50 000	37	
KE 肯尼亞			32 300	147		TH 泰國	2 495	84	107 980	539	
KR 韓國	58 640	1,056	297 613	7,762		TR 土耳其			200 000	30	
LA 老撾			48 000	75		TW 台灣	1 425 794	2,317	16 388 576	34,374	
LB 黎巴嫩	2 400	238	6 000	583		U8 美國	120 901	701	5 970 259	13,578	
LK 斯里蘭卡			1 410	117		UA 烏克蘭			304 000	246	
LU 盧森堡	16 800	92	793 500	4,263		VN 越南	14 000	27	104 000	99	
M8 摩洛哥			3 780	451		ZA 南非			103 433	364	
ML 馬里	40 000	55	322 000	446							
MO 澳門	1 400	18	17 769	502		總計 TOTAL	4 550 377	15,562	74 490 368	146,963	
MR 毛里塔尼亞	44	9	541	94							
						89859 經處理未錄製的媒體，未列明在其他編號 (張) PREPARED UNRECORDED MEDIA, NES (NO.)					
MT 馬爾他	214	5	214	5		A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區	30 000	41	1 482 900	2,153	
MU 毛里求斯			2 000	101		AE 阿拉伯聯合酋長國	338 102	725	3 414 963	5,251	
MX 墨西哥			82 005	387		AT 奧地利			3 851 508	3,927	
MY 馬來西亞	1 810	129	7 503	736		AU 澳大利亞	21 300	51	744 803	774	
NL 荷蘭			6 092	965		BD 孟加拉國	240 000	522	1 076 153	2,105	
NP 尼泊爾	153 000	92	163 320	159		BE 比利時			165 000	271	
NZ 新西蘭	7 190	253	15 500	920		BG 保加利亞			51 000	151	
PH 菲律賓	14 010	51	178 743	2,767		BR 巴西	1 280 400	1,230	43 668 080	33,357	
PL 波蘭			61	13		CA 加拿大	3 440	11	2 334 920	2,890	
PY 巴拉圭			220 000	1,161		CH 瑞士	1 200 000	1,310	1 200 000	1,310	
QA 卡塔爾			2 500	320		CI 科特迪瓦			351 400	512	
R8 馬達加斯加			800	7		CL 智利	1 110 000	916	6 127 400	6,848	
SA 沙特阿拉伯			15 000	15		CM 喀麥隆			133 400	236	
SG 新加坡	199 630	2,659	3 722 003	32,512		CN 中國內地	21 087 471	17,987	184 510 250	136,661	
SN 塞內加爾	4 000	9	465 900	485		CO 哥倫比亞			15 460	132	
SY 敘利亞	445 000	499	1 870 635	2,323		CY 塞浦路斯			35 000	45	
TH 泰國	6 375	308	62 416	2,397		CZ 捷克共和國			1 324 000	1,317	
TR 土耳其			42 000	138		D8 丹麥			4 633 000	5,098	
TW 台灣	2 611	48	69 743	1,724		DE 德國	608 100	1,097	25 973 973	32,067	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	150	79	928	284		DZ 阿爾及利亞			2 909 200	1,926	
U8 美國	876 002	12,607	10 269 136	84,698		E7 西班牙	2 166 000	1,320	3 851 455	2,826	
UY 烏拉圭			9 840	41		EE 愛沙尼亞			1 850 000	1,673	
VN 越南	35 300	278	98 800	819		EG 埃及			1 035 800	735	
ZA 南非	4 720	194	437 860	2,319		F7 芬蘭			21 915	23	
ZR 剛果民主共和國			19 800	33		F8 法國	4 697 700	2,946	21 929 431	15,902	
總計 TOTAL	3 336 476	53,731	41 049 694	431,780		GA 加蓬	20 000	46	37 000	85	
						GB 英國	36 040	54	13 695 640	18,376	
89851 未錄製的磁碟 (隻) UNRECORDED MAGNETIC DISCS (NO.)						GH 加納	2 200	4	584 320	631	
AE 阿拉伯聯合酋長國	74 800	975	2 257 736	6,210		GR 希臘			1 257 800	1,272	
AO 安哥拉			200	2		GT 危地馬拉			240 000	177	
AU 澳大利亞	50 000	168	685 278	1,918							
BR 巴西	16 160	499	1 664 640	2,995		HR 克羅地亞			10 003	34	
CA 加拿大			36 000	116		HU 匈牙利			222 000	126	
CN 中國內地	2 145 925	4,571	17 260 726	36,349		I8 意大利	500	23	812 750	733	
CO 哥倫比亞			25	1		ID 印度尼西亞	463 991	1,809	1 125 329	3,290	
CY 塞浦路斯			24 600	34		IL 以色列			120 000	94	
DE 德國	16 360	596	4 091 180	5,997		IN 印度	228 000	169	10 966 354	7,347	
DZ 阿爾及利亞			384 000	294		IR 伊朗			673 000	652	
						JP 日本	123 500	98	2 280 108	1,911	
E7 西班牙			130 000	101		KE 肯尼亞			27 500	48	
EG 埃及			97 160	294		KI 基里巴斯	5 000	10	5 000	10	
F7 芬蘭			336 000	265							
F8 法國			3	@		KR 韓國	873 016	1,258	2 568 271	4,218	
GB 英國			192 000	169		KW 科威特			94 200	170	
ID 印度尼西亞	11 991	353	86 991	364		LB 黎巴嫩	23 000	49	1 201 800	1,716	
IL 以色列	10 305	318	500 385	958		LK 斯里蘭卡			19 140	17	
IN 印度	20 700	890	5 536 319	8,048		LT 立陶宛	190 000	167	600 000	535	
IR 伊朗			52 000	32		M8 摩洛哥	720 000	337	10 019 300	6,153	
						ML 馬里			20 000	49	

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89859 經處理未錄製的媒體，未列明在其他編號 (張) PREPARED UNRECORDED MEDIA, NES (NO.)					
MN 蒙古				50 000	34
MO 澳門	311 904	120		2 613 694	1,212
MU 毛里求斯				13 191	63
MY 馬來西亞	200	2		7 210 250	31,286
MZ 莫桑比克	100	80		30 100	126
N8 挪威				1 777 980	2,204
NL 荷蘭				22 412 006	15,171
NP 尼泊爾				2 153 750	1,567
NZ 新西蘭				170 633	1,157
OM 阿曼				40 000	15
PA 巴拿馬	1 080 000	709		1 090 850	847
PH 菲律賓	800 000	568		16 983 600	10,487
PL 波蘭				3 030 756	3,305
PT 葡萄牙				439 400	650
PY 巴拉圭	1 500 000	1,170		3 700 000	3,159
QA 卡塔爾	150	15		250	27
RO 羅馬尼亞				423 900	298
SA 沙特阿拉伯				180 000	224
SB 所羅門群島	15 000	18		33 000	36
SE 瑞典				290 620	373
SG 新加坡	281 850	226		4 904 667	4,559
SI 斯洛文尼亞				509 800	651
SK 斯洛伐克共和國	2 000 000	1,140		4 471 600	2,916
TH 泰國	1 000	4		1 352 400	1,074
TN 突尼斯	300 000	237		600 000	474
TR 土耳其	1 777 074	740		7 870 664	1,967
TW 台灣	513 482	1,640		1 014 292	5,475
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				71 600	69
U8 美國	2 482 675	3,219		32 149 139	45,676
UA 烏克蘭				2 129 500	2,353
UG 烏干達				31 300	39
VE 委內瑞拉	4 140 000	3,511		4 180 000	3,537
VN 越南	134 600	130		1 826 800	1,712
VU 瓦努阿圖				722	11
ZA 南非	634 400	783		3 558 200	4,098
ZM 贊比亞	7 500	11		61 000	68
ZR 剛果民主共和國				11 400	19
ZW 津巴布韋				53 400	55
總計 TOTAL	51 447 695	46,501		486 710 990	452,831

89861 磁帶，經錄製，闊度不超過4毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH NOT EXCEEDING 4 MM, RECORDED (NO.)					
CA 加拿大				2 232	102
CN 中國內地	10 450	10		19 051	70
DE 德國	3 500	54		14 700	198
ID 印度尼西亞				318	25
IN 印度				35	1
JP 日本				4 000	15
MY 馬來西亞				57 047	227
PH 菲律賓				5 445	85
SE 瑞典				40 704	131
SG 新加坡	3 315	210		36 463	1,646
TH 泰國				600	16
TW 台灣	850	26		22 433	615
U8 美國	1 785	64		4 615	109
總計 TOTAL	19 900	364		207 643	3,240

89865 磁帶，經錄製，闊度超過4毫米但不超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 4 MM BUT NOT EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)					
AU 澳大利亞				1 530	328
CN 中國內地	1 212	1,002		2 267	6,394
GB 英國	1 000	148		2 350	643
JP 日本				149 831	6,294
MO 澳門				40	12
PH 菲律賓				150	16
SG 新加坡				3 969	1,180
TW 台灣				120	19
U8 美國	4 402	437		17 521	4,976

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89865 磁帶，經錄製，闊度超過4毫米但不超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 4 MM BUT NOT EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)					
總計 TOTAL		6 614	1,587	177 778	19,863
89867 磁帶，經錄製，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				115	37
AT 奧地利	1	@		1	@
AU 澳大利亞	850	33		5 623	1,035
BE 比利時				5	89
BN 汶萊				50	5
BW 博茨瓦那				532	33
CA 加拿大				30	2
CN 中國內地	446	61		12 101	406
DE 德國	3 102	89		3 252	113
F8 法國				393	242
FJ 斐濟群島				1	@
GB 英國	4	@		6	2
ID 印度尼西亞	1	@		74	4
IN 印度				200	2
JP 日本	3	@		7 420	355
KR 韓國				1 080	22
MO 澳門				90	9
MY 馬來西亞				19	2
PH 菲律賓	4 508	155		22 607	1,552
RU 俄羅斯				20	94
SE 瑞典				4	@
SG 新加坡	23	2		21 042	700
TW 台灣				297	27
U8 美國	19 427	365		57 011	655
VN 越南				62	5
ZR 剛果民主共和國				3 500	64
總計 TOTAL	28 365	706		135 535	5,454
89871 唱片 (張) GRAMOPHONE RECORDS (NO.)					
CH 瑞士				20	3
CN 中國內地				94 844	179
KR 韓國				9	1
PL 波蘭				33	2
SG 新加坡				14	@
TW 台灣				255	41
U8 美國	3 543	96		17 507	585
總計 TOTAL	3 543	96		112 682	812
89879 經錄製的媒體，未列明在其他編號 (-) RECORDED MEDIA, NES (-)					
A8 未列明中美洲及南美洲國家/地區				12 500	12
AE 阿拉伯聯合酋長國	146	58		39 226	4,429
AL 阿爾巴尼亞				222	698
AR 阿根廷	1 557	93		3 057	379
AT 奧地利	850	4		226 672	1,515
AU 澳大利亞	117 898	1,781		878 236	8,931
BD 孟加拉國				4	50,969
BE 比利時	3 000	11		80 863	2,780
BG 保加利亞				1	69
BH 巴林				15 000	97
BJ 貝寧				15 000	50
BR 巴西				1 250	87
CA 加拿大	113 878	2,040		859 715	6,376
CH 瑞士	13 491	119		50 425	1,190
CL 智利	1 168	69		1 168	69
CM 喀麥隆				930	25
CN 中國內地	4 470 642	100,053		36 707 058	829,997
CO 哥倫比亞	1 911	40		1 911	40
CR 哥斯達黎加				16 700	27
D8 丹麥	2 161	146		46 713	3,267
DE 德國	30 440	184		511 736	4,576
E7 西班牙	33 000	45		80 561	310
EC 厄瓜多爾	504	70		504	70
F7 芬蘭	100	4		970	219
F8 法國	13 528	44		384 447	3,702
FJ 斐濟群島				1	14

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

671

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89879 經錄製的媒體，未列明在其他編號 (-) RECORDED MEDIA, NES (-)						89890 樂器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR STRING MUSICAL INSTRUMENTS, NES (KG)					
GB 英國		16 667	1,253	197 550	12,507	GR 希臘				808	138
GR 希臘				475	14						
I8 意大利		5 500	510	32 397	2,290	HN 洪都拉斯				520	68
ID 印度尼西亞		17 143	390	37 938	1,166	HU 匈牙利				72	56
IE 愛爾蘭				2 464	869	I8 意大利		512	159	19 733	3,011
IL 以色列				1 500	71	ID 印度尼西亞		6 150	571	29 110	2,762
IN 印度		924	9,069	18 931	18,864	IE 愛爾蘭				24	18
IR 伊朗				193 840	466	IL 以色列				1 476	89
JP 日本		221 066	1,450	683 694	25,950	IN 印度				589	129
KE 肯尼亞		150	162	156	196	JP 日本		33 624	4,393	231 023	36,882
KH 柬埔寨				2	14	KR 韓國		27	@	5 697	1,289
KP 朝鮮		1	41	1	41	LB 黎巴嫩				13	10
KR 韓國		45 581	1,841	611 663	11,117	LK 斯里蘭卡		36	9	36	9
KW 科威特				68 000	446	LV 拉脫維亞				33	23
KZ 哈薩克斯坦		8	4	8	4	MO 澳門				9	2
LK 斯里蘭卡				50 000	65	MX 墨西哥				1 487	113
LU 盧森堡		63 109	8,982	476 092	67,693	MY 馬來西亞		208	28	2 951	473
MD 摩爾多瓦				373	43	NL 荷蘭				673	146
MM 緬甸				1	14	NP 尼泊爾		139	39	283	84
MN 蒙古				1	32	NZ 新西蘭		34	21	7 636	440
MO 澳門		1 838	720	23 371	4,692	PA 巴拿馬		215	@	421	26
MX 墨西哥				1 980	199	PE 秘魯				102	11
MY 馬來西亞		1 091	45	98 388	1,666	PG 巴布亞新畿內亞				720	83
N8 挪威				5 004	243	PH 菲律賓		98	33	1 107	249
NG 尼日利亞		364	36	1 105	173	PL 波蘭				662	61
NL 荷蘭		505	34	14 718	1,135	QA 卡塔爾				7	1
NP 尼泊爾				1	35	R8 馬達加斯加				774	16
NZ 新西蘭		7 452	135	185 216	1,257	RU 俄羅斯		72	10	150	20
PA 巴拿馬		50	20	2 393	95	SA 沙特阿拉伯		22	1	1 667	48
PE 秘魯				1	@	SB 所羅門群島				25	5
PG 巴布亞新畿內亞				1 730	28	SE 瑞典		58	36	315	117
PH 菲律賓		54 520	118	251 134	6,452	SG 新加坡		117	52	504	110
PK 巴基斯坦		1	17	12 747	304	SI 斯洛文尼亞				79	56
PT 葡萄牙		8 091	565	23 839	1,648	TH 泰國		3 090	282	6 675	604
PY 巴拉圭				3 500	101	TR 土耳其				4	@
QA 卡塔爾				18 000	114	TW 台灣		401	35	3 158	702
RU 俄羅斯				5 000	27	U8 美國		35 706	3,285	192 947	22,256
SA 沙特阿拉伯				7 700	511	UA 烏克蘭				11	5
SE 瑞典		28 836	2,241	175 921	11,598	VE 委內瑞拉				51	36
SG 新加坡		43 334	84,848	1 140 478	172,931	VN 越南		5 736	1,381	21 942	4,091
TG 多哥				4 890	467	VU 瓦努阿圖				242	63
TH 泰國		1 639	289	9 693	1,450	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				12	10
TR 土耳其				21 386	703	ZA 南非				858	195
TW 台灣		103 148	3,772	941 766	39,633	總計 TOTAL		457 927	28,317	3 511 815	270,649
U8 美國		378 907	1,932	14 031 274	62,418	89911 經加工的獸牙、龜甲、珊瑚、珍珠母、骨、角及其他動物雕刻材料， 及該等材料的製品 (公斤) WORKED IVORY, TORTOISE-SHELL, CORAL, MOTHER OF PEARL, BONE, HORN AND OTHER ANIMAL CARVING MATERIAL AND ARTICLES OF THESE MATERIALS (KG)					
UY 烏拉圭				6	31	AE 阿拉伯聯合酋長國		86	36	417	453
UZ 烏茲別克斯坦				147	310	AT 奧地利		4	16	80	258
VN 越南		2	1	248	146	AU 澳大利亞		97	26	5 215	30,398
ZA 南非		5 104	10	139 436	524	BE 比利時		2	39	310	966
總計 TOTAL		5 809 305	223,247	59 431 028	1,370,651	BR 巴西				159	12
89890 樂器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR STRING MUSICAL INSTRUMENTS, NES (KG)						CA 加拿大		41	30	44	39
AE 阿拉伯聯合酋長國		334	67	1 165	358	CH 瑞士				27	224
AO 安哥拉				1 220	56	CN 中國內地		2 814	3,664	18 138	8,357
AR 阿根廷		120	14	167	28	D8 丹麥				21	68
AT 奧地利				113	81	DE 德國		69	165	3 626	1,841
AU 澳大利亞		204	82	2 907	436	E7 西班牙		17	453	1 197	2,096
BE 比利時		271	168	2 562	645	F8 法國		248	309	3 726	8,011
BR 巴西				425	91	GB 英國		88	41	142	133
CA 加拿大		200	16	3 791	714	GR 希臘		31	30	31	30
CH 瑞士				385	246	HR 克羅地亞				350	150
CN 中國內地		369 290	17,346	2 932 767	187,790	I8 意大利		754	2,382	10 538	11,314
CY 塞浦路斯				10	6	ID 印度尼西亞		308	25	1 668	269
CZ 捷克共和國				43	26	IE 愛爾蘭				210	99
D8 丹麥				54	30	IL 以色列		245	303	462	706
DE 德國		854	86	20 649	2,870	JP 日本		811	520	8 009	6,847
E7 西班牙		85	71	716	309	KR 韓國		3	7	9	11
EG 埃及				95	13						
F7 芬蘭		42	25	185	104						
F8 法國		239	50	1 333	234						
GB 英國		43	58	8 622	2,105						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89911 經加工的獸牙、龜甲、珊瑚、珍珠母、骨、角及其他動物雕刻材料， 及該等材料的製品 (公斤) WORKED IVORY, TORTOISE-SHELL, CORAL, MOTHER OF PEARL, BONE, HORN AND OTHER ANIMAL CARVING MATERIAL AND ARTICLES OF THESE MATERIALS (KG)						89921 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，塑膠製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF PLASTICS (KG)					
KW 科威特				59	107	CL 智利		6 748	230	42 899	1,343
MM 緬甸				9	12	CM 喀麥隆				11 520	107
MX 墨西哥				138	72	CN 中國內地	81 230	1,202		1 253 733	21,007
NL 荷蘭				154	196	CO 哥倫比亞	760	42		5 777	268
NZ 新西蘭				30	24	CR 哥斯達黎加	10 355	451		10 723	465
PH 菲律賓	362	443		2 861	4,636	CY 塞浦路斯				150	26
PT 葡萄牙				20	23	CZ 捷克共和國				17 736	532
RU 俄羅斯	41	240		49	244	D8 丹麥				10 545	526
SA 沙特阿拉伯				2	8	DE 德國	21 445	1,247		316 212	15,995
SG 新加坡				286	457	DO 多明尼加共和國				158	109
TH 泰國	644	165		675	285	E7 西班牙	14 253	432		96 858	3,920
TW 台灣	18	24	1 249	1,507		EE 愛沙尼亞				2 875	118
U8 美國	2 039	1,486	43 087	23,669		EG 埃及				1 843	107
UA 烏克蘭	12	47	17	142		F7 芬蘭				10 786	476
VE 委內瑞拉	13 429	1,288	26 206	2,493		F8 法國	9 388	470		131 733	7,401
VN 越南	4	1	774	1,470		GB 英國	12 758	763		283 180	12,035
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	25	10	449	1,604		GR 希臘	2 566	94		6 163	246
ZA 南非	8	22	77	166		GT 危地馬拉	4 600	216		5 800	272
總計 TOTAL	22 200	11,772	130 521	109,398		GU 關島				9 500	85
89919 經加工的植物或礦物雕刻材料及其製品；蠟、天然樹脂、模型漿 等製品 (公斤) WORKED VEGETABLE OR MINERAL CARVING MATERIAL AND ARTICLES THEREOF; ARTICLES OF WAX, NATURAL RESIN, MODELLING PASTES ETC (KG)						HN 洪都拉斯				760	26
AE 阿拉伯聯合酋長國				63	32	HU 匈牙利	3 138	148		10 259	584
AU 澳大利亞				501	36	I8 意大利	3 746	310		168 347	9,801
BG 保加利亞				434	69	ID 印度尼西亞	3 035	107		38 126	1,149
CA 加拿大				297	39	IE 愛爾蘭				3 478	175
CH 瑞士	41	165		41	165	IL 以色列				6 286	350
CN 中國內地	1 844	106	83 551	3,206		IN 印度				23 512	413
DE 德國			2 728	225		IR 伊朗				10 262	711
F8 法國			106	65		JP 日本	20 968	1,309		191 054	10,462
GB 英國	261	43	501	123		KH 柬埔寨				12 155	372
GR 希臘			13	64		KR 韓國	11 640	733		94 476	5,178
I8 意大利	25	43	833	350		KW 科威特				2 722	84
ID 印度尼西亞			949	160		LK 斯里蘭卡	16	16		2 591	660
JP 日本	128	218	2 231	1,712		M8 摩洛哥				4 732	132
KR 韓國			350	56		MH 馬紹爾群島共和國				75	2
LB 黎巴嫩			371	232		MO 澳門				206	21
MO 澳門			8	2		MU 毛里求斯				45	1
MX 墨西哥			14	9		MX 墨西哥	110 703	6,581		121 570	7,254
NL 荷蘭			36	5		MY 馬來西亞	5 710	99		34 290	980
NZ 新西蘭			155	9		N8 挪威	1 269	134		6 306	460
PH 菲律賓	2	16	1 483	119		NL 荷蘭	12 963	813		133 399	7,950
SA 沙特阿拉伯	233	92	233	92		NZ 新西蘭	1 720	86		4 691	282
SG 新加坡			3 400	43		P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				534	32
TH 泰國			1	2		PA 巴拿馬				22 134	901
TW 台灣			18	5		PE 秘魯	1 081	39		14 632	384
U8 美國	3 058	160	48 740	2,078		PH 菲律賓	77 330	3,659		85 935	3,918
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	225	22	225	22		PL 波蘭	20 985	929		80 256	3,232
ZA 南非			317	145		PR 波多黎各				1 669	78
總計 TOTAL	5 853	877	147 599	9,062		PT 葡萄牙				8 467	351
89921 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，塑膠製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF PLASTICS (KG)						PY 巴拉圭				4 709	287
AE 阿拉伯聯合酋長國			56 614	1,761		RU 俄羅斯	5 822	205		39 933	1,550
AR 阿根廷	4 439	141	28 382	1,012		SA 沙特阿拉伯	39 164	1,131		178 912	4,790
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)			204	23		SE 瑞典	118	14		35 537	2,133
AT 奧地利	2 099	129	12 467	769		SG 新加坡	2 694	106		19 804	672
AU 澳大利亞	16 961	800	67 823	3,689		SI 斯洛文尼亞	5 176	222		15 754	655
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那			5 206	186		TH 泰國	205	16		8 924	470
BD 孟加拉國	65	47	73	62		TR 土耳其	6 949	185		84 494	4,210
BE 比利時	18 342	635	85 553	4,367		TW 台灣	15 871	748		74 517	4,248
BR 巴西	34 957	1,115	244 476	6,842		U8 美國	872 259	33,454		10 264 802	367,091
CA 加拿大	21 919	858	261 009	9,654		UY 烏拉圭	2 530	74		20 923	524
CH 瑞士			5 779	515		VE 委內瑞拉				14 894	650
						VN 越南				901	730
						VU 瓦努阿圖				484	13
						W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區	4 468	267		4 468	267
						ZA 南非	3 010	143		23 567	989
						總計 TOTAL	1 495 455	60,402		14 861 369	539,141

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

673

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89929 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，用塑膠以外的材料製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN PLASTICS (KG)						89929 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，用塑膠以外的材料製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN PLASTICS (KG)					
AE	阿拉伯聯合酋長國	47 583	2,842	537 831	24,528	SG	新加坡	16 051	626	43 719	2,055
AR	阿根廷			89 778	3,345	SI	斯洛文尼亞	8 638	416	59 657	3,023
AT	奧地利	7 094	322	251 691	11,691	SK	斯洛伐克共和國	12 509	549	87 291	3,325
AU	澳大利亞	180 206	10,640	897 275	45,865	SV	薩爾瓦多	26	6	1 576	124
AW	阿魯巴島			8 138	527	TH	泰國	9 202	343	41 263	1,966
BD	孟加拉國			63	47	TN	突尼斯			838	77
BE	比利時	90 757	4,146	1 412 456	55,205	TR	土耳其	50 132	3,064	290 537	16,284
BH	巴林	6 174	342	7 171	461	TT	特立尼達及多巴哥			4 162	129
BR	巴西	130 037	3,252	1 377 915	30,953						
BS	巴哈馬	414	12	414	12						
CA	加拿大	151 388	6,593	1 672 104	67,943	TW	台灣	39 471	2,596	163 011	9,333
CH	瑞士	16 768	697	139 969	6,528	U8	美國	4 143 031	175,849	42 308 241	1,729,462
CI	科特迪瓦			1 704	119	UA	烏克蘭			9 634	475
CL	智利	22 831	1,107	83 803	4,058	VE	委內瑞拉			50 352	2,402
CN	中國內地	34 898	718	838 213	25,386	VN	越南			119	13
CO	哥倫比亞			27 120	975	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區	3 468	168	15 789	847
CR	哥斯達黎加			13 493	432	ZA	南非	30 817	1,503	282 366	11,410
CY	塞浦路斯	10 939	523	23 269	867		總計 TOTAL	7 270 870	331,091	73 731 473	3,187,740
CZ	捷克共和國	15 946	652	67 896	2,425	89931 蠟燭、小蠟燭及類似物 (公斤) CANDLES, TAPERS AND THE LIKE (KG)					
D8	丹麥	44 195	2,826	124 616	7,452	AE	阿拉伯聯合酋長國	2 689	61	9 039	213
DE	德國	412 281	18,867	4 520 961	212,871	AR	阿根廷			4 609	91
DO	多明尼加共和國	9 016	474	47 451	2,942	AT	奧地利	873	20	25 320	599
E7	西班牙	115 796	5,439	1 491 372	68,977	AU	澳大利亞	86 045	1,823	369 784	8,682
EC	厄瓜多爾			979	81	BE	比利時			23 744	728
EE	愛沙尼亞			24 897	1,257	BH	巴林			3 287	107
EG	埃及			17 077	310	BR	巴西			16 842	309
F7	芬蘭	9 709	320	190 380	9,819	CA	加拿大	105 258	1,594	1 083 836	14,324
F8	法國	96 476	4,913	1 651 736	79,124	CH	瑞士	336	57	30 141	956
FJ	斐濟群島			1 143	58	CL	智利	5 927	179	46 676	1,257
GB	英國	256 222	13,160	1 903 218	87,220						
GH	加納			490	38	CN	中國內地	176 286	1,235	467 074	3,865
GR	希臘	63 766	4,114	380 507	21,522	CO	哥倫比亞			3 972	215
GT	危地馬拉			5 122	206	CR	哥斯達黎加			12 023	156
GU	關島			332	35	CY	塞浦路斯	1 180	55	10 549	251
HN	洪都拉斯	4 042	186	5 368	258	CZ	捷克共和國			3 266	85
HR	克羅地亞	2 728	259	28 683	1,683	D8	丹麥	1 857	30	66 724	1,256
HU	匈牙利	1 588	39	64 139	3,209	DE	德國	151 611	3,220	1 092 583	22,504
I8	意大利	206 682	9,995	2 873 603	149,405	E7	西班牙	58	2	73 335	1,848
ID	印度尼西亞	6 236	363	74 498	4,227	EE	愛沙尼亞			8 468	55
IE	愛爾蘭	14 321	688	120 326	4,060	EG	埃及			7 564	23
IL	以色列	3 337	144	81 640	3,936	F7	芬蘭			50 060	1,168
IN	印度	2 186	97	24 533	1,229	F8	法國	5 681	249	142 046	5,192
IR	伊朗	10 579	776	107 634	8,565	FJ	斐濟群島			505	7
JP	日本	380 649	20,584	3 000 649	163,913	GB	英國	140 366	4,256	1 702 935	40,783
KH	柬埔寨			275	111	GN	畿內亞			60	1
KR	韓國	158 743	8,571	1 175 805	67,854	GR	希臘	15 326	318	56 211	2,427
KW	科威特			31 059	1,230	GU	關島			675	8
LB	黎巴嫩	1 422	167	2 672	260	HN	洪都拉斯			200	10
LK	斯里蘭卡	4 011	298	10 742	995	HR	克羅地亞			288	9
LT	立陶宛	2 777	122	2 777	122	HT	海地	5 287	103	5 287	103
LU	盧森堡	1 354	143	1 354	143	HU	匈牙利			1 450	35
LV	拉脫維亞			3 647	89	I8	意大利	118 605	2,712	237 612	6,096
MO	澳門			227	43	ID	印度尼西亞	3 949	111	15 946	379
MT	馬爾他			75	2	IE	愛爾蘭			122 989	892
MU	毛里求斯	2 745	215	2 745	215	IL	以色列	3 834	46	3 834	46
MX	墨西哥	23 704	1,462	308 213	15,177	IN	印度			1 807	19
MY	馬來西亞	16 430	961	137 095	5,171	IS	冰島			1 007	17
N8	挪威	14 685	641	143 570	7,297	JO	約旦			239	5
NG	尼日利亞			3 811	181	JP	日本	9 962	455	55 904	2,162
NL	荷蘭	123 806	6,436	1 975 571	87,922	KH	柬埔寨			1 539	24
NZ	新西蘭	32 927	1,662	115 018	6,073	KR	韓國	1 408	98	14 354	354
PA	巴拿馬	10 721	569	210 045	10,833	LA	老撾			5	@
PE	秘魯	5 497	201	35 569	1,574	LI	列支敦士登			9 200	534
PH	菲律賓	26 119	993	73 931	3,387	M8	摩洛哥			12	@
PL	波蘭	63 889	2,716	617 027	24,311	MO	澳門	164	8	1 478	46
PR	波多黎各			39 262	2,264	MT	馬爾他			1 050	35
PT	葡萄牙	22 852	1,293	326 592	15,346	MU	毛里求斯			500	14
PY	巴拉圭	13 271	81	113 616	894	MX	墨西哥	1 047	37	82 691	2,835
RO	羅馬尼亞			13 467	645	MY	馬來西亞	360	11	20 610	293
RU	俄羅斯			9 158	502	N8	挪威	1 678	73	16 459	505
SA	沙特阿拉伯	13 858	550	75 372	4,163	NL	荷蘭	236 205	4,470	808 739	16,899
SE	瑞典	63 870	3,800	752 566	36,249	NZ	新西蘭	7 418	224	16 735	484

表 R1 TABLE R1		按標準國際貿易分類中的條目及國家／地區劃分的轉口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89931 蠟燭、小蠟燭及類似物 (公斤) CANDLES, TAPERS AND THE LIKE (KG)						89933 香煙打火機及其他打火器 (個) CIGARETTE LIGHTERS AND OTHER LIGHTERS (NO.)					
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國				1 601	22	CG 剛果				11 000	181
PA 巴拿馬		6 090	291	25 508	811	CH 瑞士		100 000	1,817	291 725	3,050
PE 秘魯				1 750	24	CL 智利		3 853 812	1,776	22 790 172	8,680
PG 巴布亞新畿內亞				2 836	29	CM 喀麥隆				27 500	408
PH 菲律賓				873	109	CN 中國內地		959 015	1,349	8 637 876	17,354
PL 波蘭				4 867	92	CO 哥倫比亞		720 000	266	17 257 000	5,165
PT 葡萄牙				142	2	CR 哥斯達黎加		5 000	58	24 805	195
PY 巴拉圭				3 997	89	CS 塞爾維亞和黑山		670 000	156	2 641 500	1,420
						CU 古巴				1 964 000	441
RU 俄羅斯		4 336	88	28 846	972	CY 塞浦路斯				33 000	219
SA 沙特阿拉伯				465	8	CZ 捷克共和國		60 000	842	191 000	2,492
SB 所羅門群島				2 865	25	D8 丹麥		600	4	7 041	40
SE 瑞典		3 086	108	22 569	691						
SG 新加坡		1 983	61	29 460	512	DE 德國		1 383 750	3,129	9 218 287	15,784
SI 斯洛文尼亞				978	30	DJ 吉布提		3 000	50	3 500	55
SR 蘇里南				232	8	DO 多明尼加共和國				46 500	420
TH 泰國		5	@	16 908	199	DZ 阿爾及利亞				1 000	34
TR 土耳其				387	5	E7 西班牙		3 630	28	295 820	928
TT 特立尼達及多巴哥				154	13	E8 埃塞俄比亞		500	14	500	14
						EC 厄瓜多爾		2 500	46	4 500	98
TW 台灣		18 382	253	54 021	621	EG 埃及				62 060	518
U8 美國		842 480	19,685	5 178 099	108,436	F7 芬蘭				23 900	151
UA 烏克蘭				1 504	45	F8 法國		30 401	175	404 130	2,533
UY 烏拉圭				2 748	83						
VE 委內瑞拉				3 991	125	GA 加蓬				6 000	62
VN 越南				145 179	1,295	GB 英國		84 948	738	4 713 688	7,799
VU 瓦努阿圖				4 183	50	GD 格林納達		1 000	16	2 200	33
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				40	2	GE 格魯吉亞		1 500	19	1 500	19
ZA 南非		6 006	226	49 544	1,303	GN 畿內亞				600	1
總計 TOTAL		1 965 778	42,157	12 315 010	254,507	GR 希臘		5 600	26	965 040	1,607
						GT 危地馬拉				43 000	385
89932 火柴、煙火製品除外 (公斤) MATCHES, OTHER THAN PYROTECHNICAL ARTICLES (KG)						GU 關島		14	26	71	117
						HN 洪都拉斯				39 000	314
						HR 克羅地亞				950 000	282
AE 阿拉伯聯合酋長國				190	15	HU 匈牙利		151 150	733	1 638 300	3,583
AT 奧地利				116	30	I8 意大利		2 200	15	245 860	2,379
AU 澳大利亞				272	12	ID 印度尼西亞		4 611 902	1,386	53 632 774	14,578
BH 巴林				204	18	IE 愛爾蘭				10 000	150
CZ 捷克共和國		55	14	55	14	IL 以色列		100 000	102	1 462 000	744
DE 德國				2 871	196	IN 印度				8 689 800	1,915
E7 西班牙				244	16	IR 伊朗				1 000	48
GB 英國				3 327	123	JM 牙買加		40 000	727	57 000	974
KW 科威特				184	11	JO 約旦				6 240	50
NL 荷蘭				1 040	26	JP 日本		1 979 706	2,742	27 141 087	25,574
						KE 肯尼亞				6 000	89
OM 阿曼				800	25	KH 柬埔寨				9 200	37
SA 沙特阿拉伯		92	16	92	16	KR 韓國		1 458 041	654	2 595 964	2,158
SE 瑞典				368	16	KW 科威特				580	109
U8 美國				14 371	858	KZ 哈薩克斯坦		25 000	238	68 200	663
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		338	12	338	12	LB 黎巴嫩		75 000	52	186 400	234
ZA 南非		662	58	5 923	326	LK 斯里蘭卡				32 500	536
總計 TOTAL		1 147	101	30 395	1,716	LV 拉脫維亞				300 500	1,102
89933 香煙打火機及其他打火器 (個) CIGARETTE LIGHTERS AND OTHER LIGHTERS (NO.)						M8 摩洛哥				21 800	104
						MD 摩爾多瓦				8 000	101
						MK 馬其頓共和國				2 100	12
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區		5 500	90	20 200	375	ML 馬里				2 000	43
AE 阿拉伯聯合酋長國		326 904	305	10 630 348	4,674	MO 澳門		5 478	186	26 211	1,445
AF 阿富汗				101 300	279	MT 馬爾他		2 160	25	7 160	84
AL 阿爾巴尼亞				22 000	206	MU 毛里求斯				4 398 000	821
AM 亞美尼亞		2 500	45	8 500	133	MX 墨西哥		10 000	172	1 244 741	3,594
AO 安哥拉		400 000	98	3 034 300	800	MY 馬來西亞		102 568	790	15 697 718	9,650
AR 阿根廷		5 216 000	2,114	70 333 616	26,109	NE 尼日爾				6 000	135
AT 奧地利		43 500	426	265 000	1,444	NG 尼日利亞				38 500	459
AU 澳大利亞		1 127 605	473	1 467 411	1,474	NI 尼加拉瓜				36 000	288
AZ 阿塞拜疆		1 000	14	7 500	115						
						NL 荷蘭		9 000	16	401 619	3,082
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那		5 000	64	13 600	164	NZ 新西蘭		160 500	107	363 030	264
BB 巴巴多斯		3 000	38	8 400	95	PA 巴拿馬		2 025 700	1,063	27 069 500	12,536
BF 布基納法索				1 000	12	PG 巴布亞新畿內亞				24 299	38
BG 保加利亞				1 173 600	626	PH 菲律賓		10 000	108	734 174	495
BR 巴西				179 900	451	PK 巴基斯坦				27 000	440
BS 巴哈馬		5 000	55	7 000	81	PL 波蘭		12 100	66	7 961 080	3,871
BY 白俄羅斯				22 000	268	PR 波多黎各				110 280	257
CA 加拿大		1 869 100	968	9 789 922	10,816	PT 葡萄牙				470 500	930
						PY 巴拉圭				7 724 000	1,191
						RO 羅馬尼亞				150 350	1,718

表 R1
TABLE R1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

675

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89933 香煙打火機及其他打火器 (個) CIGARETTE LIGHTERS AND OTHER LIGHTERS (NO.)						89937 煙斗及雪茄或煙嘴及其零件 (-) SMOKING PIPES AND CIGAR OR CIGARETTE HOLDERS, AND PARTS THEREOF (-)					
RU 俄羅斯	109 520	749	549 830	5,472		CY 塞浦路斯				176	
SA 沙特阿拉伯			80 000	600		GB 英國				302	
SB 所羅門群島			173 580	54		I8 意大利				25	
SE 瑞典	16 500	120	103 103	1,007		JP 日本				52	
SG 新加坡	7 402 010	1,659	55 562 639	14,013		KZ 哈薩克斯坦				46	
SI 斯洛文尼亞	24 596	69	999 596	380		MO 澳門		52		2,600	
SK 斯洛伐克共和國	5 592	19	1 016 592	1,178		MY 馬來西亞				1,461	
SL 塞拉利昂			1 000	33		NL 荷蘭				28	
SR 蘇里南	3 000	40	6 400	95							
SV 薩爾瓦多			36 000	305		PA 巴拿馬				30	
TH 泰國	912 000	54	11 412 026	635		SB 所羅門群島				24	
TR 土耳其	210 000	357	343 025	991		SG 新加坡		32		146	
TT 特立尼達及多巴哥			712 880	484		TR 土耳其				13	
TW 台灣	1 336 424	688	21 577 822	7,745		TW 台灣				295	
U8 美國	15 063 415	7,665	167 958 991	78,407		U8 美國		@		36	
UA 烏克蘭	32 580	204	2 433 280	3,494							
UG 烏干達			3 500	71		總計 TOTAL		119		7,002	
UY 烏拉圭			1 060 000	244							
UZ 烏茲別克斯坦			2 000	30		89939 銻鐵及其他引火合金；聚乙醛及其他形狀物質，作燃料用；點火器或類似物 (公斤) FERRO-CERIUM AND OTHER PYROPHORIC ALLOYS; METALDEHYDE AND OTHER SUBSTANCES IN FORMS FOR USE AS FUELS; FIRELIGHTERS AND THE LIKE (KG)					
VE 委內瑞拉	880 000	205	4 241 800	5,206		AE 阿拉伯聯合酋長國			1 660	22	
VN 越南	3	6	19	33		CN 中國內地	10 369	402	75 659	1,930	
W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區			100	1		DE 德國			14 400	96	
ZA 南非	2 589 400	939	10 094 372	3,747		GB 英國	110	6	1 802	125	
ZM 贊比亞			5 000	80		I8 意大利			100	16	
總計 TOTAL	56 255 924	37,181	608 724 534	339,709		ID 印度尼西亞			1 500	53	
89934 以容器盛載的液體或液化氣體燃料，供灌注香煙或類似打火器 (公斤) LIQUID OR LIQUEFIED-GAS FUELS IN CONTAINERS FOR FILLING CIGARETTE OR SIMILAR LIGHTERS (KG)						JP 日本			337	69	
CA 加拿大	25 180	356	25 180	356		ML 馬里			1 000	44	
CL 智利	2 856	100	11 336	226		MO 澳門	11 563	193	70 571	1,121	
CN 中國內地	819	320	26 339	1,697		MU 毛里求斯			400	17	
DE 德國			42 976	585		PG 巴布亞新畿內亞			290	68	
E7 西班牙			36 187	318		SE 瑞典	100	11	8 209	142	
IL 以色列			25 284	356		總計 TOTAL	22 142	611	175 928	3,705	
NZ 新西蘭			3 762	51		89941 雨傘及太陽傘 (把) UMBRELLAS AND SUN UMBRELLAS (NO.)					
PH 菲律賓			336	11		A8 未列明中美洲及南美洲國家／地區			12 636	248	
PY 巴拉圭			1 000	14		AE 阿拉伯聯合酋長國			147 474	1,083	
SG 新加坡			19 535	249		AO 安哥拉			5 472	43	
						AR 阿根廷	46 848	343	343 102	2,509	
TW 台灣			512	37		AT 奧地利	95 769	1,381	547 805	5,965	
U8 美國	7 600	107	18 150	367		AU 澳大利亞	128 586	3,295	779 764	14,381	
ZA 南非			19 710	267		AW 阿魯巴島			612	12	
總計 TOTAL	36 455	883	230 307	4,536		BB 巴巴多斯			42 768	481	
89935 打火器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF LIGHTERS, NES (KG)						BE 比利時	59 660	515	447 082	5,874	
CH 瑞士			2 667	40		BG 保加利亞			12 320	237	
CN 中國內地	1 491	221	68 452	5,828							
DE 德國	178	18	543	88		BH 巴林			1 158	75	
E7 西班牙			12	4		BI 布隆迪	6 000	43	6 000	43	
F8 法國	11	1	4 497	337		BN 文萊			210	9	
GB 英國			27	138		BR 巴西	317 542	2,350	2 421 797	18,648	
ID 印度尼西亞	25 671	1,419	225 771	9,094		BS 巴哈馬			2 000	48	
IN 印度			50	16		CA 加拿大	81 463	1,305	1 555 117	18,811	
JP 日本	27 381	1,754	513 130	28,435		CG 剛果			4 176	33	
KM 科摩羅			49	12		CH 瑞士	73 708	1,582	640 423	13,328	
						CL 智利			250 831	1,810	
MX 墨西哥	31 034	2,086	141 551	8,945		CM 喀麥隆	2 400	87	704 818	6,807	
MY 馬來西亞	10 054	98	81 451	821							
PH 菲律賓	2 810	146	28 288	1,338		CN 中國內地	25 626	536	1 019 917	14,829	
SE 瑞典			826	70		CO 哥倫比亞	23 040	240	85 248	658	
TH 泰國	42	29	87	58		CR 哥斯達黎加			102 000	665	
TW 台灣	44	1	162	5		CZ 捷克共和國			8 460	109	
U8 美國	369	172	25 794	2,001		D8 丹麥	52 005	702	247 098	4,217	
VN 越南	39 315	800	222 546	4,573		DE 德國	1 065 363	17,051	8 028 262	126,080	
總計 TOTAL	138 400	6,745	1 315 903	61,803		DO 多明尼加共和國	880	22	880	22	
89937 煙斗及雪茄或煙嘴及其零件 (-) SMOKING PIPES AND CIGAR OR CIGARETTE HOLDERS, AND PARTS THEREOF (-)						E7 西班牙	325 595	3,929	1 846 109	25,360	
AU 澳大利亞				6		EC 厄瓜多爾			86 400	399	
CN 中國內地		35		1,761		EE 愛沙尼亞			5 500	41	
						EG 埃及			6 800	101	
						F7 芬蘭	1 000	22	1 478 611	18,073	
						F8 法國	137 468	2,720	1 921 601	36,110	
						GA 加蓬	3 000	20	34 960	269	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
89941 雨傘及太陽傘 (把) UMBRELLAS AND SUN UMBRELLAS (NO.)						89941 雨傘及太陽傘 (把) UMBRELLAS AND SUN UMBRELLAS (NO.)					
GB 英國	510 838	6,847	5 348 414	88,416	U8 美國	1 219 707	23,183	13 466 368	254,362		
GE 格魯吉亞			2 400	75	UA 烏克蘭			3 200	71		
GH 加納			1 500	174	UY 烏拉圭			54 318	508		
GM 岡比亞			360	3	VE 委內瑞拉	51 220	287	482 122	3,096		
GN 畿內亞			37 820	346	VI 美屬維爾京斯島	126	17	126	17		
GR 希臘	32 994	277	338 206	4,182							
GT 危地馬拉			759 715	5,005	VN 越南	910	21	2 504	84		
GU 關島			18 053	280	VU 瓦努阿圖			2 472	27		
HN 洪都拉斯	50 760	414	87 984	746	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			43 306	690		
HR 克羅地亞	2 000	32	23 215	246	ZA 南非	9 062	157	146 530	2,367		
HU 匈牙利			6 496	163	ZR 剛果民主共和國	7 080	128	115 140	970		
I8 意大利	977 423	8,383	8 078 901	80,404							
ID 印度尼西亞			3 780	119	總計 TOTAL	8 125 639	112,268	82 761 194	1,174,279		
IE 愛爾蘭	23 463	444	100 912	2,248	89942 手杖、帶座手杖、鞭子、馬鞭及類似物 (把) WALKING STICKS, SEAT STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND THE LIKE (NO.)						
IL 以色列			32 252	415							
IN 印度			1 760 905	9,596	AT 奧地利	1 000	14	13 874	818		
IR 伊朗			100	3	AU 澳大利亞	100	25	12 927	547		
IS 冰島			5 100	91	BE 比利時			1 820	68		
JP 日本	1 565 236	23,058	12 909 193	223,857	CA 加拿大			873	40		
KE 肯尼亞			11 424	50	CH 瑞士			1 720	435		
KR 韓國	167 439	1,783	4 372 403	49,038	CN 中國內地	1 129	65	2 623	277		
KZ 哈薩克斯坦			10 493	241	DE 德國			27 835	7,263		
LR 利比里亞			247 763	1,514	E7 西班牙			4 019	18		
LT 立陶宛			2 710	39	F7 芬蘭	2 630	35	17 900	565		
LV 拉脫維亞			93 848	2,258	F8 法國			1 280	61		
M8 摩洛哥			15 740	111							
MH 馬紹爾群島共和國			60	1	GB 英國			2 744	71		
MO 澳門	18 271	211	75 525	1,138	I8 意大利			604	142		
MP 北馬里亞納群島	6	22	9	33	ID 印度尼西亞	116	25	151	32		
MT 馬爾他			2 821	122	IL 以色列			500	9		
MU 毛里求斯	3 168	23	26 232	192	IS 冰島			200	3		
MV 馬爾代夫	73	3	1 033	47	JP 日本			182	22		
MX 墨西哥	26 600	228	479 335	4,403	MO 澳門			22	3		
MY 馬來西亞	510	18	75 776	1,482	N8 挪威	2 202	214	21 791	1,861		
N8 挪威	12 310	206	121 319	2,349	NL 荷蘭	2 000	190	7 224	1,108		
NG 尼日利亞			31 352	816	PH 菲律賓			321	48		
NI 尼加拉瓜			90	2							
NL 荷蘭	132 052	2,026	1 416 102	23,397	RU 俄羅斯			9 806	363		
NP 尼泊爾			85 857	451	SE 瑞典	192	5	826	19		
NZ 新西蘭	1 024	29	155 323	2,562	U8 美國	460	16	27 736	591		
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國	640	14	2 260	43	總計 TOTAL	9 829	588	156 978	14,365		
PA 巴拿馬	284 064	3,008	2 869 834	26,585	89949 手杖、帶座手杖、鞭子、馬鞭及類似物的零件、裝飾物及附件 (公斤) PARTS, TRIMMINGS AND ACCESSORIES OF UMBRELLAS, WALKING-STICKS, SEAT-STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND THE LIKE (KG)						
PE 秘魯			6 846	509	AE 阿拉伯聯合酋長國			52 857	1,810		
PG 巴布亞新畿內亞	3 000	40	8 933	113	AT 奧地利			582	11		
PH 菲律賓											

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89949 手杖、帶座手杖、鞭子、馬鞭及類似物的零件、裝飾物及附件 (公斤) PARTS, TRIMMINGS AND ACCESSORIES OF UMBRELLAS, WALKING-STICKS, SEAT-STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND THE LIKE (KG)						89965 假牙及牙科裝配 (公斤) ARTIFICIAL TEETH AND DENTAL FITTINGS (KG)					
總計 TOTAL	425 969	6,498	4 289 650	51,548		總計 TOTAL	13 517	18,750	108 492	119,533	
89961 助聽器 (個) HEARING AIDS (NO.)						89966 其他人造的身體部分 (公斤) OTHER ARTIFICIAL PARTS OF THE BODY (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			100 400	1,970		AU 澳大利亞	6	3,117	138	37,781	
BE 比利時			6 480	82		BD 孟加拉國			2	336	
CA 加拿大			1 115	54		CN 中國內地	169	340	4 684	52,580	
CL 智利			21 180	438		F7 芬蘭			14	236	
CN 中國內地	144	2,340	2 333	19,176		F8 法國			1	265	
D8 丹麥			231	506		I8 意大利			12	38	
DE 德國			1 100	321		ID 印度尼西亞	2	498	18	1,420	
F8 法國	6 828	170	27 708	862		IN 印度	10	1,974	186	31,208	
GB 英國			24 307	882		JP 日本	4	722	122	58,259	
I8 意大利			312	58		KH 柬埔寨	22	167	22	167	
ID 印度尼西亞	303	16	1 603	70		KR 韓國	16	932	831	17,198	
IN 印度			6 400	243		LK 斯里蘭卡	1	494	12	3,137	
JP 日本	7 215	249	67 487	2,452		MO 澳門	9	33	83	382	
MO 澳門			130	377		MY 馬來西亞	29	1,109	189	12,694	
PH 菲律賓			50	18		NL 荷蘭			13	664	
TR 土耳其			1 630	506		NZ 新西蘭	26	227	105	2,583	
U8 美國	20 176	147	155 572	2,175		PH 菲律賓	1	329	146	1,210	
VN 越南			3 000	86		PL 波蘭			45	17	
總計 TOTAL	34 666	2,922	421 038	30,277		SG 新加坡	12	1,166	254	16,776	
89963 矯形用具及骨折用具 (公斤) ORTHOPAEDIC APPLIANCES AND FRACTURE APPLIANCES (KG)						TH 泰國	27	927	233	13,082	
AU 澳大利亞			5	49		TW 台灣	57	100	430	7,731	
CH 瑞士			25	162		U8 美國	12 549	446	87 973	4,879	
CN 中國內地	1 189	7,499	15 999	73,855		VE 委內瑞拉			64	60	
DE 德國			103	513		VN 越南	2	995	1 032	8,991	
E7 西班牙			53	665		總計 TOTAL	12 942	13,577	96 609	271,692	
F8 法國			7	4		89967 刺激心肌的心臟起搏器 (個) PACEMAKERS FOR STIMULATING HEART MUSCLES (NO.)					
GB 英國			8 918	202		AU 澳大利亞			6	476	
GR 希臘	24	134	24	134		CN 中國內地	841	8,614	6 948	80,738	
HU 匈牙利			35	543		IE 愛爾蘭			2	22	
KR 韓國	46	310	3 844	32,507		IN 印度			13	165	
MO 澳門	71	409	622	3,273		KR 韓國	18	941	576	15,397	
MU 毛里求斯			196	30		LK 斯里蘭卡	2	96	2	96	
PH 菲律賓	43	194	573	1,910		MY 馬來西亞	10	470	205	3,900	
SG 新加坡	243	781	906	4,447		NL 荷蘭	2	73	274	2,131	
TH 泰國	729	5,108	2 064	12,631		PH 菲律賓	40	299	280	2,238	
TW 台灣	520	1,805	9 759	50,341		SG 新加坡	45	505	431	6,122	
U8 美國	13 517	729	68 195	5,795		TH 泰國	20	392	465	5,826	
VN 越南	97	414	316	1,149		TW 台灣	200	2,925	1 976	28,141	
總計 TOTAL	16 479	17,383	111 644	188,209		U8 美國	9	88	252	3,474	
89965 假牙及牙科裝配 (公斤) ARTIFICIAL TEETH AND DENTAL FITTINGS (KG)						VN 越南	40	298	254	1,739	
AU 澳大利亞			30	53		總計 TOTAL	1 227	14,702	11 684	150,464	
BE 比利時	18	6	130	44		89969 穿戴或攜帶、或植入身體內的用具，作彌補生理缺陷或傷殘，未列明 在其他編號 (公斤) APPLIANCES WHICH ARE WORN OR CARRIED, OR IMPLANTED IN THE BODY, TO COMPENSATE FOR A DEFECT OR A DISABILITY, NES (KG)					
CA 加拿大			1 406	666		AT 奧地利			25	502	
CH 瑞士	2	2	114	242		AU 澳大利亞	40	217	317	1,889	
CN 中國內地	127	320	1 673	4,886		CA 加拿大			296	666	
DE 德國	725	1,896	6 336	15,825		CN 中國內地	5 584	16,814	29 566	117,662	
F8 法國	73	99	444	565		DE 德國			164	69	
GB 英國	273	33	2 087	396		F8 法國	22	@	58 739	2,413	
I8 意大利	5	9	83	256		GB 英國			9 392	193	
KR 韓國	30	53	641	4,449		I8 意大利	6	2	23	139	
MY 馬來西亞	141	183	246	569		IE 愛爾蘭	11	42	130	484	
N8 挪威	833	1,626	5 117	9,943		JP 日本			371	164	
NL 荷蘭	2 715	3,402	23 860	33,859		KR 韓國	2 752	17,210	9 309	108,051	
PH 菲律賓	212	201	2 072	3,832		MO 澳門	26	5	217	173	
SE 瑞典	75	86	238	285		MY 馬來西亞	878	3,373	5 006	24,148	
SG 新加坡	766	302	2 244	3,685		NL 荷蘭	125	288	1 256	12,017	
TH 泰國	59	947	1 206	7,150		NZ 新西蘭			576	263	
TR 土耳其			16	44		PH 菲律賓	9	39	243	821	
TW 台灣	509	7,098	3 574	20,734		SG 新加坡	336	1,317	2 812	12,358	
U8 美國	6 734	927	55 127	7,065		TH 泰國	483	1,594	2 035	9,311	
UG 烏干達	12	15	100	172		TW 台灣	1 198	5,634	10 634	55,481	
VN 越南	208	1,545	1 748	4,809		U8 美國	2 945	184	15 524	2,492	

表 R1
TABLE R1
按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89969 穿戴或攜帶、或植入身體內的用具，作彌補生理缺陷或傷殘，未列明 在其他編號 (公斤) APPLIANCES WHICH ARE WORN OR CARRIED, OR IMPLANTED IN THE BODY, TO COMPENSATE FOR A DEFECT OR A DISABILITY, NES (KG)						89971 編籃、柳條編結品等，直接用編結材料製或用899 73、899 74或 899 79條目內的物品製；絲瓜絡製品 (公斤) BASKETWARE, WICKERWORK ETC MADE DIRECTLY TO SHAPE FROM PLAITING OR FROM GOODS OF ITEM 899 73, 899 74 OR 899 79; ARTICLES OF LOOFAH (KG)					
VN 越南		129	740	519	3,153	SE 瑞典		477	42	19 299	536
總計 TOTAL		14 544	47,458	147 154	352,448	SG 新加坡		182	13	6 485	839
89971 編籃、柳條編結品等，直接用編結材料製或用899 73、899 74或 899 79條目內的物品製；絲瓜絡製品 (公斤) BASKETWARE, WICKERWORK ETC MADE DIRECTLY TO SHAPE FROM PLAITING OR FROM GOODS OF ITEM 899 73, 899 74 OR 899 79; ARTICLES OF LOOFAH (KG)						SI 斯洛文尼亞				1 453	21
A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				326	16	SR 蘇里南				482	7
AE 阿拉伯聯合酋長國		220	23	4 225	311	TH 泰國		10 914	182	29 530	991
AR 阿根廷		4 570	43	7 486	127	TR 土耳其		9 050	210	17 610	339
AT 奧地利				708	53	TT 特立尼達及多巴哥				6 656	162
AU 澳大利亞		11 075	432	126 050	2,171	TW 台灣		331	33	5 197	464
BE 比利時				2 176	139	U8 美國		303 698	7,669	3 558 073	106,401
BH 巴林				65	3	UA 烏克蘭				5 620	196
BN 文萊				38	4	VE 委內瑞拉				1 204	39
BR 巴西				1 656	75	VN 越南				14	@
CA 加拿大		77 603	716	520 643	5,482	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區				427	23
CH 瑞士		70	17	2 451	108	ZA 南非		287	19	29 912	607
CL 智利		7 244	165	11 259	286	總計 TOTAL		481 913	11,423	5 134 352	159,316
CN 中國內地		5 987	291	108 632	2,748	89972 掃帚、刷子、拖把等；非機動的地板清掃器；製掃帚或刷子用的成 束或成簇的材料；油漆墊子等 (-) BRUSHES, BROOMS, MOPS ETC; SWEEPERS, NOT MOTORIZED; PREPARED KNOTS/TUFTS FOR BRUSHES; PAINT PADS ETC (-)					
CR 哥斯達黎加				252	7	A8 未列明中美洲及南 美洲國家／地區				39 732	164
CY 塞浦路斯				340	21	AE 阿拉伯聯合酋長國		270 560	194	915 579	1,759
CZ 捷克共和國		60	8	514	41	AO 安哥拉		69 220	67	2 250 052	1,609
D8 丹麥		115	14	7 160	294	AR 阿根廷		230 096	615	897 441	2,158
DE 德國		2 869	44	112 778	3,077	AT 奧地利		3 096	33	385 320	1,194
DO 多明尼加共和國				275	2	AU 澳大利亞		902 801	1,937	4 924 134	15,935
E7 西班牙		65	10	39 455	2,333	BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那				43 320	186
EC 厄瓜多爾				2	@	BD 孟加拉國				7 000	19
EE 愛沙尼亞				6 744	692	BE 比利時		144 513	388	1 346 293	3,179
F7 芬蘭		31	1	5 790	300	BG 保加利亞				177 400	418
F8 法國		266	23	68 206	2,266	BH 巴林				79 500	100
FJ 斐濟群島		112	1	680	24	BN 文萊				85 072	76
GB 英國		15 316	505	134 099	6,505	BO 玻利維亞		1 344	8	2 059	14
GH 加納				1 249	12	BR 巴西		362 928	780	3 486 663	7,554
GR 希臘				993	55	BS 巴哈馬				49 176	47
GU 關島		93	18	347	89	BZ 伯利茲				1 077	27
HU 匈牙利				1 587	42	CA 加拿大		555 718	1,269	5 226 659	14,024
I8 意大利		1 578	68	46 132	3,336	CG 剛果				4 420	2
ID 印度尼西亞				1 084	20	CH 瑞士		115 930	571	862 533	3,235
IE 愛爾蘭				3 196	41	CL 智利		229 357	1,004	759 700	2,617
IL 以色列				209	16	CM 喀麥隆				33 840	83
JO 約旦				3 720	28	CN 中國內地		2 157 265	5,566	17 807 560	31,454
JP 日本		11 316	596	110 793	13,647	CO 哥倫比亞		20 112	154	179 100	715
KR 韓國		64	16	7 448	686	CR 哥斯達黎加				240	@
KW 科威特				60	4	CS 塞爾維亞和黑山		3 074	24	11 174	77
KZ 哈薩克斯坦		9 854	93	9 854	93	CY 塞浦路斯				20 828	70
LB 黎巴嫩				787	59	CZ 捷克共和國		3 100	30	91 424	307
LT 立陶宛				908	42	D8 丹麥		139 899	214	754 143	1,283
M8 摩洛哥				3 180	80	DE 德國		1 134 232	4,112	13 941 256	41,107
MO 澳門		13	2	382	17	DO 多明尼加共和國		69 584	178	123 223	259
MP 北馬里亞納群島				42	9	E7 西班牙		553 776	605	6 429 558	14,383
MX 墨西哥		2 060	20	2 888	47	EC 厄瓜多爾		47 128	150	427 217	526
MY 馬來西亞				13 729	573	EE 愛沙尼亞		4 500	19	235 644	1,752
N8 挪威				7 536	301	EG 埃及				55 392	103
NL 荷蘭		461	26	21 182	672	F7 芬蘭		25 440	41	1 273 834	3,295
NZ 新西蘭		92	16	5 072	182	F8 法國		2 104 671	5,635	15 184 660	39,839
OM 阿曼				2 109	36	FJ 斐濟群島				26 240	48
PA 巴拿馬				4 549	65	GA 加蓬				21 888	8
PE 秘魯		450	6	452	7	GB 英國		1 166 674	4,342	14 858 840	40,386
PH 菲律賓		530	13	2 290	134	GD 格林納達				460 800	457
PL 波蘭				2 578	160	GE 格魯吉亞				300	4
PR 波多黎各		4 500	67	4 500	67	GH 加納				46 227	93
PT 葡萄牙		360	20	7 342	317	GM 岡比亞				7 200	2
PY 巴拉圭				450	4	GN 畿內亞				905 040	585
QA 卡塔爾				219	5	GR 希臘		232 948	453	720 693	1,961
R8 馬達加斯加				15	@	GT 危地馬拉		29 416	46	184 772	119
RO 羅馬尼亞				38	6	GU 關島				60 000	101
RU 俄羅斯				21 557	674	HN 洪都拉斯		237 384	210	291 464	295
SA 沙特阿拉伯				1 903	78	HR 克羅地亞		15 120	15	31 670	49

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

679

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89972 掃帚、刷子、拖把等；非機動的地板清掃器；製掃帚或刷子用的成束或成簇的材料；油漆墊子等 (-) BRUSHES, BROOMS, MOPS ETC; SWEEPERS, NOT MOTORIZED; PREPARED KNOTS/TUFTS FOR BRUSHES; PAINT PADS ETC (-)						89972 掃帚、刷子、拖把等；非機動的地板清掃器；製掃帚或刷子用的成束或成簇的材料；油漆墊子等 (-) BRUSHES, BROOMS, MOPS ETC; SWEEPERS, NOT MOTORIZED; PREPARED KNOTS/TUFTS FOR BRUSHES; PAINT PADS ETC (-)					
HU	匈牙利	30 200	92	111 236	348	UA	烏克蘭			193 264	440
I8	意大利	454 980	919	8 093 423	13,471	UY	烏拉圭			39 696	199
ID	印度尼西亞	150 100	274	1 110 679	1,260	VE	委內瑞拉	122 908	92	490 652	861
IE	愛爾蘭	24 192	127	1 088 560	1,601	VN	越南	28 800	47	33 603	64
IL	以色列	101 132	300	551 197	2,284	VU	瓦努阿圖	174	@	10 311	10
IN	印度	171 768	331	636 322	1,573	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			7 159	73
IR	伊朗	230 000	30	264 240	294	ZA	南非	122 312	461	1 849 943	4,744
JM	牙買加	600	1	3 120	4	ZR	剛果民主共和國			9 000	8
JO	約旦			4 888	16		總計 TOTAL	32 172 255	76,168	287 916 959	690,807
JP	日本	1 118 939	2,849	15 862 907	24,189	89974 植物材料製的墊子、蓆子及屏帳 (公斤) MATS, MATTING AND SCREENS OF VEGETABLE MATERIALS (KG)					
KE	肯尼亞			14 333	22	AE	阿拉伯聯合酋長國			364	27
KP	朝鮮	97 200	721	275 346	1,847	AR	阿根廷			446	33
KR	韓國	108 096	467	2 263 361	8,278	AU	澳大利亞			1 661	102
KW	科威特	30 493	192	35 229	215	BB	巴巴多斯			3 501	69
KZ	哈薩克斯坦			7 000	23	BE	比利時			879	77
LB	黎巴嫩	1 200	6	113 354	328	BR	巴西			8 833	100
LK	斯里蘭卡			1 904	8	CA	加拿大			21 546	220
LR	利比里亞			5 280	4	CH	瑞士			986	23
LT	立陶宛			12 089	94	CL	智利			160	11
LU	盧森堡			50 000	108	CN	中國內地	214	86	20 300	1,490
LV	拉脫維亞			10 080	27	CY	塞浦路斯			305	18
M8	摩洛哥			273 776	127	DE	德國			5 971	595
MH	馬紹爾群島共和國			108	1	E7	西班牙			13 248	448
MM	緬甸			39 728	62	F8	法國	1 788	32	8 970	451
MN	蒙古			105	28	FJ	斐濟群島			810	48
MO	澳門	74 017	342	636 785	3,575	GB	英國			6 110	176
MP	北馬里亞納群島	4 450	2	99 318	46	GH	加納			4 470	53
MT	馬爾他	2 880	3	7 802	185	GR	希臘			1 557	119
MU	毛里求斯	205 760	78	1 585 236	877	HN	洪都拉斯			188	26
MV	馬爾代夫			2 500	3	I8	意大利	1 085	91	14 175	790
MX	墨西哥	164 296	1,368	3 152 647	8,149	ID	印度尼西亞	3	@	273	13
MY	馬來西亞	80 138	237	967 934	2,102	IL	以色列			264	15
N8	挪威	18 200	45	92 187	270	IN	印度			62	2
NG	尼日利亞			118 000	66	JP	日本	1 443	126	5 563	578
NI	尼加拉瓜	7 500	49	7 500	49	KR	韓國			10	2
NL	荷蘭	102 146	209	5 831 656	13,667	MO	澳門	24	8	1 133	31
NP	尼泊爾			44	11	MT	馬爾他			130	6
NZ	新西蘭	24 156	81	310 591	799	MX	墨西哥	178	10	1 135	53
OM	阿曼			100 000	191	MY	馬來西亞			622	37
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			288	1	NL	荷蘭			1 631	126
PA	巴拿馬	55 756	118	244 568	422	NZ	新西蘭			2 272	40
PE	秘魯	20 966	32	437 520	923	PA	巴拿馬			347	24
PG	巴布亞新畿內亞			46 168	30	PH	菲律賓	722	48	8 875	462
PH	菲律賓	255 758	466	3 400 549	3,696	PL	波蘭	23 790	1,179	107 287	5,418
PK	巴基斯坦	72 000	28	151 200	65	PR	波多黎各			1 470	95
PL	波蘭	500 676	836	2 554 626	5,527	RU	俄羅斯			600	28
PR	波多黎各	11 876	21	6 041 550	3,945	SE	瑞典			445	19
PT	葡萄牙			230 468	342	SG	新加坡	90	17	2 494	240
PY	巴拉圭			39 456	122	SV	薩爾瓦多			300	18
QA	卡塔爾			297 355	250	TH	泰國			562	52
R8	馬達加斯加			15 496	11	TN	突尼斯			3 124	117
RO	羅馬尼亞	4 000	8	4 000	8	TR	土耳其	1 380	56	2 888	138
RU	俄羅斯	249 240	864	1 857 106	5,255	U8	美國	22 797	228	137 399	2,478
SA	沙特阿拉伯	21 728	37	675 064	2,219	W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			400	11
SB	所羅門群島	96	1	28 840	43	ZA	南非	22	2	647	41
SC	塞舌爾			4 000	46		總計 TOTAL	53 536	1,883	394 413	14,920
SE	瑞典	177 852	293	1 170 789	3,573	89979 編結材料、纏條及類似的編結材料產品，未列明在其他編號，平行連結一起或梭織成片狀，無論是否製成製品 (公斤) PLAITING MATERIALS, PLAITS AND SIMILAR PRODUCTS OR PLAITING MATERIALS, NES, BOUND TOGETHER IN PARALLEL STRANDS OR WOVEN, IN SHEET FORM, WHETHER OR NOT BEING FINISHED ARTICLES (KG)					
SG	新加坡	235 090	549	2 084 096	5,160	AU	澳大利亞	725	27	1 972	73
SI	斯洛文尼亞			11 880	18	CA	加拿大			5 176	117
SK	斯洛伐克共和國			14 400	8	CL	智利			67	6
SL	塞拉利昂			3 840	3	CN	中國內地	2 684	92	47 954	1,354
SN	塞內加爾			281 760	102	DE	德國			31 494	189
SV	薩爾瓦多	3 000	17	3 000	17						
SZ	斯威士蘭			22 896	190						
TG	多哥			2 400	1						
TH	泰國	168 030	145	2 664 812	4,137						
TN	突尼斯			316 656	463						
TR	土耳其	330	53	126 939	360						
TW	台灣	188 280	579	985 713	3,959						
U8	美國	15 901 054	34,136	122 098 074	323,637						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89979	編結材料、纜條及類似的編結材料產品，未列明在其他編號，平行連結一起或梭織成片狀，無論是否製成製品 (公斤) PLAITING MATERIALS, PLAITS AND SIMILAR PRODUCTS OR PLAITING MATERIALS, NES, BOUND TOGETHER IN PARALLEL STRANDS OR WOVEN, IN SHEET FORM, WHETHER OR NOT BEING FINISHED ARTICLES (KG)					89983	撇扣、按扣及壓扣 (噫鈕) 及其零件；鈕扣 (公斤) PRESS-FASTENERS, SNAP-FASTENERS AND PRESS-STUDS AND PARTS THEREFOR; BUTTONS (KG)				
						BN	文萊	3 896	260	14 865	2,204
E7	西班牙			583	28	BO	玻利維亞	146	78	1 120	501
F8	法國			278	8	BR	巴西	16 496	788	344 746	11,475
GB	英國	280	11	1 180	48	BW	博茨瓦那			61	2
I8	意大利			278	8	BY	白俄羅斯			967	205
JP	日本			724	47	CA	加拿大	6 927	802	61 105	5,027
						CH	瑞士	152	4	1 198	212
KR	韓國			1	@	CL	智利	96	16	1 918	171
M8	摩洛哥			73	11	CN	中國內地	814 302	53,226	7 395 418	462,821
MH	馬紹爾群島共和國			221	7	CO	哥倫比亞	17 952	1,262	56 461	5,705
MX	墨西哥			638	157	CR	哥斯達黎加			58	5
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			822	34						
TN	突尼斯			400	35	CY	塞浦路斯			1 690	80
TR	土耳其	2 645	75	2 997	91	CZ	捷克共和國	27	5	563	128
U8	美國	269	14	11 233	679	D8	丹麥	342	152	3 537	768
VN	越南			14	11	DE	德國	9 705	1,171	72 422	12,692
ZA	南非			23	2	DO	多明尼加共和國	1 462	363	42 681	1,841
	總計 TOTAL	6 603	218	106 128	2,902	E7	西班牙	817	149	36 764	4,006
89981	手用幼篩及手用粗篩 (個) HAND SIEVES AND HAND RIDDLERS (NO.)					EE	愛沙尼亞	91	51	1 368	340
						EG	埃及	16 564	3,209	134 328	16,342
						F7	芬蘭	3 152	47	9 217	522
						F8	法國	2 961	546	80 094	6,174
AT	奧地利			720	6	FJ	斐濟群島	316	38	3 455	414
AU	澳大利亞			10	1	GB	英國	6 436	1,264	71 536	11,177
CA	加拿大			5 070	62	GH	加納			283	14
CN	中國內地			2	1	GR	希臘	28 515	1,206	171 577	7,708
DE	德國	1 840	42	4 894	239	GT	危地馬拉	8 584	1,665	43 720	8,074
E7	西班牙			4 260	62	GU	關島			982	98
F8	法國			2 520	24	GY	圭亞那			240	13
GB	英國			10	1	HN	洪都拉斯	3 180	375	10 007	1,313
I8	意大利			28 960	133	HU	匈牙利	9	3	408	180
JP	日本			9 072	63	I8	意大利	9 432	1,137	80 569	16,760
KR	韓國	1 200	21	2 400	42	ID	印度尼西亞	52 504	11,460	537 914	106,576
MY	馬來西亞			13 200	169	IE	愛爾蘭	5	4	351	34
R8	馬達加斯加			780	2	IL	以色列	2 638	902	15 898	2,385
SE	瑞典			11 790	104	IN	印度	148 139	24,812	883 023	130,660
SG	新加坡			4	1	JO	約旦	11 297	2,240	225 723	17,055
U8	美國	2 031	22	20 175	174	JP	日本	9 555	1,660	168 747	14,936
	總計 TOTAL	5 071	85	103 867	1,085	KE	肯尼亞	7 568	1,082	87 926	12,073
89982	施敷化妝品或梳洗用品用的粉撲及粉拍 (公斤) POWDER PUFFS AND PADS FOR THE APPLICATION OF COSMETICS OR TOILET PREPARATIONS (KG)					KH	柬埔寨	48 909	5,486	358 802	44,598
						KR	韓國	2 495	794	29 615	6,988
						KW	科威特			374	49
AT	奧地利	181	13	542	36	LA	老撾	976	155	3 960	442
CA	加拿大			61	60	LB	黎巴嫩			117	6
CN	中國內地	515	69	1 842	287	LK	斯里蘭卡	52 712	11,029	419 240	79,113
F8	法國			46	43	LS	萊索托	9 972	1,362	74 005	8,329
GB	英國	475	101	5 130	237	LT	立陶宛	78	41	5 301	1,124
GT	危地馬拉			180	24	LV	拉脫維亞	76	37	868	113
MO	澳門	352	24	2 534	185	M8	摩洛哥	1 771	320	7 671	1,141
MX	墨西哥			542	89	MD	摩爾多瓦			36	40
MY	馬來西亞	992	138	2 068	211	MK	馬其頓共和國			14	4
PH	菲律賓			600	101	MM	緬甸	6 805	1,098	49 601	6,793
PR	波多黎各			174	28	MN	蒙古	653	80	4 345	578
SG	新加坡	51	4	360	25	MO	澳門	9 108	2,343	64 351	12,233
TW	台灣	97	18	97	18	MP	北馬里亞納群島	916	170	8 725	2,065
U8	美國	214	17	12 826	744	MR	毛里塔尼亞	35	7	60	10
VE	委內瑞拉			1 129	160	MT	馬爾他			26	3
	總計 TOTAL	2 877	384	28 131	2,248	MU	毛里求斯	6 779	1,473	64 265	10,785
89983	撇扣、按扣及壓扣 (噫鈕) 及其零件；鈕扣 (公斤) PRESS-FASTENERS, SNAP-FASTENERS AND PRESS-STUDS AND PARTS THEREFOR; BUTTONS (KG)					MX	墨西哥	23 787	2,231	166 772	13,426
						MY	馬來西亞	5 815	1,905	46 278	13,287
A8	未列明中美洲及南 美洲國家/地區	1	@	980	59	MZ	莫桑比克			710	106
AE	阿拉伯聯合酋長國	7 550	833	122 230	12,043	N8	挪威	325	43	1 847	291
AR	阿根廷	258	18	511	91	NA	納米比亞	10	2	61	11
AT	奧地利	483	34	6 656	719	NE	尼日爾			185	12
AU	澳大利亞	1 829	212	37 055	2,120	NG	尼日利亞			48	9
BD	孟加拉國	174 508	23,177	1 660 784	204,210	NI	尼加拉瓜	10 817	1,437	70 662	7,327
BE	比利時	1 029	108	18 932	1,573	NL	荷蘭	3 217	511	20 463	2,908
BG	保加利亞	59	15	2 883	714	NP	尼泊爾	30	1	11 994	1,413
BH	巴林	1 096	83	24 207	2,143	NZ	新西蘭	720	354	29 279	1,490
						OM	阿曼	217	47	2 236	401
						PE	秘魯	2 211	706	8 705	6,106
						PG	巴布亞新畿內亞			28	3
						PH	菲律賓	41 402	7,839	387 242	62,353

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

681

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89983 撇扣、按扣及壓扣(噏鈕)及其零件; 鈕扣 (公斤) PRESS-FASTENERS, SNAP-FASTENERS AND PRESS-STUDS AND PARTS THEREFOR; BUTTONS (KG)						89984 鈕扣型模及其他鈕扣零件; 鈕扣坯 (公斤) BUTTON MOULDS AND OTHER PARTS OF BUTTONS; BUTTON BLANKS (KG)					
PK 巴基斯坦		30 625	4,843	256 609	33,127	MO 澳門				8	1
PL 波蘭		167	30	2 448	693	MU 毛里求斯		806	164	5 593	359
PR 波多黎各				101	32	MX 墨西哥				3	1
PT 葡萄牙		308	118	2 218	757	MY 馬來西亞		55	81	702	561
PY 巴拉圭				417	61	N8 挪威				5	@
QA 卡塔尔		72	7	2 398	356	NI 尼加拉瓜				265	19
R8 馬達加斯加		13 565	2,103	80 951	9,525	NL 荷蘭		598	57	8 916	814
RO 羅馬尼亞				1 066	493	NZ 新西蘭		19	3	31	5
RU 俄羅斯				91	23	PH 菲律賓		47	11	585	168
SA 沙特阿拉伯		2 020	29	3 420	323	PK 巴基斯坦		1	@	1 327	433
SE 瑞典		10 521	1,117	93 242	7,843	PT 葡萄牙		1	@	22	38
SG 新加坡		10 848	1,233	114 081	10,522	R8 馬達加斯加				46	8
SI 斯洛文尼亞				953	144	SG 新加坡		258	35	1 463	185
SK 斯洛伐克共和國				3	4	SK 斯洛伐克共和國				5	16
SV 薩爾瓦多		749	166	13 105	2,865	SV 薩爾瓦多				119	31
SY 敘利亞		25	16	363	132	TH 泰國		311	76	3 869	1,136
SZ 斯威士蘭		153	20	843	126	TR 土耳其		1 696	436	4 218	990
TH 泰國		24 761	5,893	221 894	49,865	TT 特立尼達及多巴哥				1 750	236
TM 土庫曼斯坦		26	5	645	149	TW 台灣		2	1	483	27
TN 突尼斯		1 091	255	6 300	1,054	U8 美國		783	102	23 749	1,809
TR 土耳其		23 387	2,680	160 362	12,606	VN 越南		1 408	311	8 947	2,035
TT 特立尼達及多巴哥				1 935	78	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區				1	@
TW 台灣		3 035	728	48 658	5,825	ZA 南非		402	50	2 033	200
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		62	8	222	28	總計 TOTAL		92 307	3,978	891 741	41,189
U8 美國		146 576	14,746	1 041 128	96,261	89985 拉鍊 (公斤) SLIDE FASTENERS (KG)					
UA 烏克蘭		778	159	3 388	549	A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區				173	14
UG 烏干達				7 777	90	AE 阿拉伯聯合酋長國		8 761	661	96 752	8,937
UY 烏拉圭				303	46	AF 阿富汗				12 800	89
VE 委內瑞拉				247	39	AR 阿根廷				8 544	361
VI 美屬維爾京斯島		25	2	485	71	AT 奧地利		811	40	3 488	173
VN 越南		76 803	12,940	690 263	100,532	AU 澳大利亞		73	33	3 337	722
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區		4	@	149	20	BD 孟加拉國		132 361	16,491	1 536 076	149,857
ZA 南非		8 964	726	68 386	4,381	BE 比利時		4 354	102	51 617	1,561
ZM 贊比亞				7	1	BG 保加利亞		210	26	3 813	642
ZW 津巴布韋		398	134	755	175	BH 巴林		4 338	180	55 550	2,689
總計 TOTAL		1 954 878	221,886	17 100 277	1,706,713	BN 文萊		293	8	2 992	327
89984 鈕扣型模及其他鈕扣零件; 鈕扣坯 (公斤) BUTTON MOULDS AND OTHER PARTS OF BUTTONS; BUTTON BLANKS (KG)						BO 玻利維亞				31	5
AE 阿拉伯聯合酋長國		1	@	48	12	BR 巴西		25 847	284	743 177	7,591
AU 澳大利亞		65	7	146	22	BW 博茨瓦那				243	17
BD 孟加拉國		325	70	4 861	844	BY 白俄羅斯		9	2	360	53
BE 比利時		20	6	483	120	CA 加拿大		1 009	142	23 429	2,116
BH 巴林				116	20	CF 中非共和國				142	6
CA 加拿大				266	22	CG 剛果		233	20	233	20
CL 智利				120	9	CH 瑞士				96	14
CN 中國內地		79 903	1,507	759 146	21,301	CL 智利		22 461	270	105 866	1,520
D8 丹麥				130	22	CN 中國內地		619 393	44,026	5 775 991	418,791
DE 德國		9	5	244	61	CO 哥倫比亞		120	21	5 062	841
E7 西班牙				597	56	CR 哥斯達黎加				3	1
EG 埃及		2	1	185	34	CY 塞浦路斯				109	8
F8 法國				345	60	CZ 捷克共和國				7	2
FJ 斐濟群島		523	46	523	46	D8 丹麥		805	199	8 426	1,047
GB 英國		1 440	284	20 196	3,296	DE 德國		392	98	32 725	2,217
GR 希臘				701	63	DO 多明尼加共和國				16	23
GT 危地馬拉		1	4	4	10	E7 西班牙		489	20	38 941	1,180
HU 匈牙利				65	23	E8 埃塞俄比亞				787	66
I8 意大利		2	@	93	14	EC 厄瓜多爾		147	16	378	45
ID 印度尼西亞		1 990	276	13 467	1,883	EG 埃及		12 233	1,316	65 520	5,896
IN 印度		160	46	5 314	714	F7 芬蘭				543	115
JO 約旦		1	@	56	20	F8 法國		192	3	20 452	944
JP 日本		117	11	7 392	1,321	FJ 斐濟群島		332	24	349	32
KE 肯尼亞				26	5	GB 英國		18 816	937	66 365	3,598
KH 柬埔寨		1	1	676	72	GH 加納				1 354	23
KR 韓國		27	15	284	80	GR 希臘				17 508	1,350
LA 老撾		1	@	9	1	GT 危地馬拉		27 721	157	45 161	1,265
LK 斯里蘭卡		794	265	5 845	1,082	HU 匈牙利				1 317	217
LS 萊索托				2 833	262	I8 意大利		16 019	635	266 112	11,111
LT 立陶宛				9	14	ID 印度尼西亞		44 819	4,959	504 572	64,713
M8 摩洛哥		538	104	3 421	625	IE 愛爾蘭		4	3	6 579	233

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89985 拉鍊 (公斤) SLIDE FASTENERS (KG)						89985 拉鍊 (公斤) SLIDE FASTENERS (KG)					
IL	以色列	5 659	164	18 016	1,173	總計 TOTAL		1 286 332	116,604	12 795 213	1,058,300
IN	印度	30 533	5,001	311 058	43,750	89986 拉鍊零件 (公斤) PARTS OF SLIDE FASTENERS (KG)					
JM	牙買加			1 898	148	AE	阿拉伯聯合酋長國			3 766	144
JO	約旦	5 384	741	114 405	13,495	AR	阿根廷	4 746	173	8 555	289
JP	日本	519	131	3 727	764	AT	奧地利			12	4
KE	肯尼亞	287	7	27 287	1,582	AU	澳大利亞			157	24
KH	柬埔寨	45 428	4,252	428 918	44,669	BD	孟加拉國	18 849	1,059	173 936	12,863
KR	韓國	1 292	327	18 178	1,994	BE	比利時			4 637	260
KW	科威特			1 893	241	BG	保加利亞	45	20	70	28
LA	老撾	7 286	718	40 101	4,570	BR	巴西			167 526	2,316
LB	黎巴嫩			1 643	33	CA	加拿大	86	32	427	176
LK	斯里蘭卡	47 740	5,603	310 847	40,555	CL	智利			18 821	269
LS	萊索托	1 242	119	22 101	2,152	CN	中國內地	82 881	6,696	813 808	56,706
M8	摩洛哥	1 796	340	4 732	767	CO	哥倫比亞			16 127	1,283
MM	緬甸	10 335	1,353	46 817	5,929	D8	丹麥	3	@	217	39
MN	蒙古			547	74	DE	德國	1 022	151	3 064	504
MO	澳門	4 146	741	41 269	6,733	E7	西班牙	236	18	8 486	623
MP	北馬里亞納群島	3 931	360	21 671	2,016	EE	愛沙尼亞			33	38
MT	馬爾他			55	3	F7	芬蘭	33	26	63	35
MU	毛里求斯	3 456	515	18 623	2,417	F8	法國	1 732	36	29 695	1,421
MW	馬拉維			312	25	GB	英國	3 421	75	23 661	536
MX	墨西哥	720	122	68 601	2,501	GR	希臘	1 755	66	3 229	183
MY	馬來西亞	4 343	420	35 305	4,959	GT	危地馬拉	191	35	257	47
NE	尼日爾	414	53	714	89	HU	匈牙利			17 141	482
NG	尼日利亞			217	9	I8	意大利	3 320	347	36 978	3,675
NI	尼加拉瓜	3 140	410	35 145	3,422	ID	印度尼西亞	12 739	545	154 971	6,714
NL	荷蘭	42	29	2 492	156	IL	以色列			4 309	268
NP	尼泊爾	977	141	3 423	536	IN	印度	6 465	1,122	28 650	3,534
NZ	新西蘭			309	34	JO	約旦			785	468
OM	阿曼			2 106	98	JP	日本			1 891	792
P7	密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			6	@	KE	肯尼亞			60	1
PA	巴拿馬			590	39	KH	柬埔寨	1 332	91	4 380	913
PE	秘魯	1 197	774	2 200	1,153	KR	韓國	2 806	199	56 515	4,519
PG	巴布亞新畿內亞			128	18	LA	老撾	34	22	187	147
PH	菲律賓	32 003	4,474	178 810	23,939	LK	斯里蘭卡	2 389	126	41 886	1,633
PK	巴基斯坦	28 778	5,209	238 058	24,826	LT	立陶宛			5	1
PL	波蘭			4 777	645	M8	摩洛哥			396	36
PR	波多黎各			7 857	529	MD	摩爾多瓦	8 301	201	23 224	552
PT	葡萄牙	90	22	7 542	468	MM	緬甸	508	60	1 337	120
QA	卡塔爾	2 192	351	6 641	973	MO	澳門			346	33
R8	馬達加斯加	3 732	485	54 584	6,515	MP	北馬里亞納群島			35	37
RO	羅馬尼亞			84	19	MU	毛里求斯	5	@	14 603	40
RU	俄羅斯			9 644	2,072	MX	墨西哥	748	37	11 255	512
SA	沙特阿拉伯			2 625	56	MY	馬來西亞	842	125	3 807	571
SE	瑞典	193	23	1 539	274	NL	荷蘭			195	16
SG	新加坡	17 945	753	166 830	5,582	PE	秘魯			48	30
SK	斯洛伐克共和國			3 114	73	PH	菲律賓	227	83	5 906	605
SV	薩爾瓦多	1 083	323	14 916	2,960	PK	巴基斯坦	898	102	13 741	1,876
SY	敘利亞	36	18	987	191	PL	波蘭	12 095	249	74 923	2,125
SZ	斯威士蘭			6 641	560	PT	葡萄牙	1 273	95	24 758	1,252
TG	多哥			15 000	119	R8	馬達加斯加			45	29
TH	泰國	13 296	2,672	125 759	21,879	RO	羅馬尼亞	24	13	194	48
TN	突尼斯			1 176	360	SE	瑞典	96	28	2 485	155
TR	土耳其	220	85	9 161	1,798	SG	新加坡			14 551	528
TW	台灣	1 653	113	37 280	2,239	SI	斯洛文尼亞	107	6	184	22
TZ	坦桑尼亞聯合共和國			887	56	SK	斯洛伐克共和國			10 622	460
U8	美國	10 517	1,254	176 746	11,704	SV	薩爾瓦多			270	613
UA	烏克蘭			152	19	TH	泰國	967	207	17 612	2,830
UG	烏干達	104	4	328	20	TR	土耳其	60 012	479	437 164	5,163
UY	烏拉圭	156	36	401	114	TW	台灣	1 297	190	47 431	2,363
VE	委內瑞拉			666	17	U8	美國	1 301	57	16 898	1,288
VN	越南	50 168	7,698	569 528	71,109	VE	委內瑞拉			17 220	454
W8	未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區			715	36	VN	越南	7 368	471	149 545	8,542
ZA	南非	2 057	91	60 422	2,612	ZA	南非			16 102	633
ZM	贊比亞			13	1	總計 TOTAL					
								240 154	13,244	2 529 202	131,868

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89987 香水噴霧器及類似的梳洗用噴霧器及其底座和噴頭 (公斤) SCENT SPRAYS AND SIMILAR TOILET SPRAYS, AND MOUNTS AND HEADS THEREFOR (KG)						89988 服裝店人像模型及其他供擺放的人體模型; 櫥窗裝飾用自動模型及其 他活動陳列品 (公斤) TAILORS' DUMMIES AND OTHER LAY FIGURES; AUTOMATA AND OTHER ANIMATED DISPLAYS FOR SHOP WINDOW DRESSING (KG)					
AO 安哥拉	15	8	15	8		MY 馬來西亞	5 882	198	10 159	588	
AU 澳大利亞			370	58		N8 挪威			430	155	
BE 比利時			1 475	149							
BR 巴西	220	62	7 480	2,040		NI 尼加拉瓜	32	17	65	30	
CA 加拿大			490	80		NL 荷蘭	51	4	3 530	1,179	
CH 瑞士			21	3		NZ 新西蘭	1 956	536	5 395	964	
CN 中國內地	225	40	293	42		PE 秘魯			89	47	
DE 德國			554	131		PH 菲律賓			7 364	1,618	
E7 西班牙			1 187	126		PK 巴基斯坦	61	8	298	104	
F8 法國	402	47	19 201	4,231		PL 波蘭	40	14	2 926	324	
						PR 波多黎各			1 646	15	
GB 英國			3 939	333		PT 葡萄牙			528	73	
I8 意大利	20	5	20	5		RU 俄羅斯	259	45	1 964	313	
IE 愛爾蘭			719	98							
JP 日本	685	42	5 409	406		SA 沙特阿拉伯	50	25	7 096	406	
NL 荷蘭			248	66		SE 瑞典	434	39	8 646	2,515	
PH 菲律賓			9	4		SG 新加坡	6 916	470	30 381	2,422	
U8 美國	11	4	505	112		SV 薩爾瓦多			163	53	
ZA 南非	66	12	66	12		SZ 斯威士蘭			50	17	
總計 TOTAL	1 644	221	42 001	7,903		TH 泰國	151	101	1 727	442	
89988 服裝店人像模型及其他供擺放的人體模型; 櫥窗裝飾用自動模型及其 他活動陳列品 (公斤) TAILORS' DUMMIES AND OTHER LAY FIGURES; AUTOMATA AND OTHER ANIMATED DISPLAYS FOR SHOP WINDOW DRESSING (KG)						TR 土耳其	195	54	1 053	349	
						TW 台灣	2 981	252	14 330	2,119	
						U8 美國	65 942	9,022	604 846	78,191	
						UA 烏克蘭			1 077	175	
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			31	19		VE 委內瑞拉			24	14	
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 052	95	7 216	434		VN 越南	139	52	2 208	642	
AR 阿根廷			8 133	781		ZA 南非	300	24	5 936	335	
AT 奧地利			696	127		總計 TOTAL	201 203	26,455	1 715 700	224,114	
AU 澳大利亞	8 778	1,735	37 242	5,691		89989 梳、髮夾及類似物; 髮針、捲髮針、捲髮夾、捲髮器及類似物及其零 件 (公斤) COMBS, HAIR-SLIDES ETC; HAIRPINS, CURLING GRIPS, CURLING PINS, HAIR-CURLERS ETC, AND PARTS THEREOF (KG)					
BD 孟加拉國			1 936	535		A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區			482	73	
BE 比利時	5 197	893	90 599	12,713		AE 阿拉伯聯合酋長國	40 093	741	274 495	8,378	
BH 巴林			38	1		AR 阿根廷	3 682	137	28 802	1,440	
BO 玻利維亞			48	27		AT 奧地利	2 190	337	13 289	1,920	
BR 巴西			4 879	320		AU 澳大利亞	76 938	5,310	495 158	42,559	
						BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那	341	20	1 308	75	
CA 加拿大	6 469	951	81 301	10,678		BD 孟加拉國			14 165	314	
CH 瑞士	157	27	3 678	922		BE 比利時	38 477	2,038	346 478	19,059	
CL 智利			1 472	88		BG 保加利亞	45	41	849	196	
CN 中國內地	3 600	377	34 873	3,853		BH 巴林			129	24	
CO 哥倫比亞			733	139							
CS 塞爾維亞和黑山			9	@		BI 布隆迪			515	17	
CY 塞浦路斯			253	5		BJ 貝寧			250	11	
D8 丹麥			993	360		BN 汶萊			212	15	
DE 德國	6 006	787	90 246	8,518		BO 玻利維亞			54	26	
DO 多明尼加共和國			1 408	50		BR 巴西	35 662	636	313 856	7,570	
						CA 加拿大	83 908	4,078	997 892	47,397	
E7 西班牙	4 401	347	25 206	3,159		CH 瑞士	1 445	196	20 169	1,945	
EC 厄瓜多爾	221	51	690	199		CL 智利	2 343	209	38 302	1,500	
EG 埃及			183	75		CM 喀麥隆			2 572	106	
F7 芬蘭	10	2	6 872	2,093		CN 中國內地	95 925	1,881	436 909	11,539	
F8 法國	6 865	1,530	78 051	14,622							
GB 英國	8 185	408	39 615	3,694		CO 哥倫比亞			13 304	565	
GR 希臘	258	32	3 506	347		CR 哥斯達黎加			104	21	
GT 危地馬拉			149	73		CS 塞爾維亞和黑山	822	45	2 415	192	
HN 洪都拉斯			64	33		CY 塞浦路斯	655	107	1 413	330	
HR 克羅地亞			457	21		CZ 捷克共和國	417	52	12 950	243	
						D8 丹麥	8 985	830	43 854	4,086	
I8 意大利	10 569	1,331	105 958	11,921		DE 德國	39 483	3,979	382 486	32,232	
ID 印度尼西亞	865	93	7 559	1,143		DO 多明尼加共和國	1	@	24 150	605	
IL 以色列			826	112		E7 西班牙	20 269	1,075	233 330	12,578	
IN 印度	3 044	534	9 753	2,455		EC 厄瓜多爾	898	43	5 641	210	
IS 冰島			264	97							
JO 約旦	56	3	1 327	197		EE 愛沙尼亞	163	122	1 758	884	
JP 日本	42 402	5,438	287 978	37,976		EG 埃及	552	21	32 306	1,272	
KE 肯尼亞			136	61		F7 芬蘭	1 461	146	78 901	4,141	
KH 柬埔寨			338	160		F8 法國	93 618	3,463	468 136	34,741	
KR 韓國	808	354	7 559	2,491		FJ 斐濟群島			114	58	
						GB 英國	114 258	10,714	1 146 340	116,019	
KW 科威特	167	21	2 919	126		GH 加納	2 549	70	79 893	1,732	
LB 黎巴嫩	490	32	1 090	64		GN 畿內亞			5 635	146	
LK 斯里蘭卡	317	176	2 799	862							
LT 立陶宛			86	32							
MO 澳門	109	19	337	91							
MT 馬爾他			73	6							
MU 毛里求斯			87	23							
MX 墨西哥	3 788	360	54 103	3,631							

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89989 梳、髮夾及類似物；髮針、捲髮針、捲髮夾、捲髮器及類似物及其零件 (公斤) COMBS, HAIR-SLIDES ETC; HAIRPINS, CURLING GRIPS, CURLING PINS, HAIR-CURLERS ETC, AND PARTS THEREOF (KG)						89989 梳、髮夾及類似物；髮針、捲髮針、捲髮夾、捲髮器及類似物及其零件 (公斤) COMBS, HAIR-SLIDES ETC; HAIRPINS, CURLING GRIPS, CURLING PINS, HAIR-CURLERS ETC, AND PARTS THEREOF (KG)					
GR 希臘	18 185	1,027		103 521	5,875	VN 越南	86	78		1 022	530
GT 危地馬拉	1 900	19		2 019	45	VU 瓦努阿圖				39	4
GU 關島				40	3	W8 未列明澳大利西亞及大洋洲國家／地區				1 045	93
HR 克羅地亞	103	102		2 638	721	ZA 南非	11 369	593		112 131	5,907
HU 匈牙利	3 672	194		7 814	451	ZR 剛果民主共和國				660	11
I8 意大利	35 471	3,681		302 214	24,752	總計 TOTAL	1 967 986	108,779		18 106 038	1,002,085
ID 印度尼西亞	6 805	230		33 680	927	89992 帶羽毛或羽絨的鳥皮及鳥體其他部分、羽毛及羽毛部分、羽絨及製品 (經加工的羽管及羽軸除外) (公斤) SKINS AND OTHER PARTS OF BIRDS WITH FEATHERS OR DOWN, FEATHERS AND PARTS, DOWN AND ARTICLES THEREOF (EXCEPT WORKED QUILLS AND SCAPES) (KG)					
IE 愛爾蘭	8 736	916		63 009	6,099	AE 阿拉伯聯合酋長國				228	87
IL 以色列	3 109	175		13 106	773	AR 阿根廷	458	120		458	120
IN 印度	1 045	140		194 664	2,462	AT 奧地利				738	81
IR 伊朗				1 544	296	AU 澳大利亞	346	99		5 728	1,632
IS 冰島	74	49		6 267	663	BD 孟加拉國	34	45		53	66
JM 牙買加				72	1	BE 比利時	1 383	152		7 217	1,054
JO 約旦				3	@	CA 加拿大	1 117	199		10 135	1,212
JP 日本	44 307	4,075		651 591	40,856	CH 瑞士	92	24		770	142
KE 肯尼亞				2 988	79	CN 中國內地	63	8		56 632	2,384
KR 韓國	6 794	673		17 478	3,380	CO 哥倫比亞				469	59
KW 科威特	404	63		5 267	207	D8 丹麥	220	52		4 704	1,458
LB 黎巴嫩	46	5		540	279	DE 德國	1 206	264		5 162	817
LK 斯里蘭卡				4 239	50	E7 西班牙	799	51		3 210	315
LR 利比里亞				135	2	F7 芬蘭				200	33
LT 立陶宛				4 353	201	F8 法國	526	88		5 432	1,022
LV 拉脫維亞	205	149		417	264	GB 英國	1 789	157		25 013	5,008
M8 摩洛哥				1 641	87	GR 希臘				231	79
MO 澳門	423	28		3 191	235	I8 意大利				2 468	468
MT 馬爾他	111	11		137	14	ID 印度尼西亞				165	321
MU 毛里求斯	540	20		572	28	IE 愛爾蘭				700	63
MV 馬爾代夫	14	2		41	6	JP 日本	1 055	346		15 065	3,898
MX 墨西哥	6 830	235		109 104	2,116	KR 韓國				121	124
MY 馬來西亞	1 055	98		9 148	1,403	LK 斯里蘭卡	26	26		100	36
N8 挪威	2 484	46		10 991	999	MO 澳門				20	6
NG 尼日利亞	19 087	532		135 458	4,008	MX 墨西哥				2 394	281
NL 荷蘭	11 873	1,348		289 921	21,072	N8 挪威				28	6
NP 尼泊爾	1	@		219	63	NG 尼日利亞	27	3		31	3
NZ 新西蘭	3 888	329		20 792	2,200	NL 荷蘭	3 403	344		10 120	1,222
OM 阿曼				158	6	NZ 新西蘭	30	23		791	152
P7 密克羅西亞聯邦及帕勞共和國				3	1	PA 巴拿馬				353	194
PA 巴拿馬	10 028	215		47 007	676	PH 菲律賓				117	95
PE 秘魯				5 086	600	R8 馬達加斯加				158	41
PG 巴布亞新畿內亞	46	1		6 187	184	RU 俄羅斯				2 125	306
PH 菲律賓	6 802	258		37 527	1,243	SA 沙特阿拉伯				894	185
PK 巴基斯坦	8 828	113		25 535	386	SE 瑞典				9	2
PL 波蘭	10 708	828		73 531	4,514	SG 新加坡	19	7		287	121
PR 波多黎各				8 603	162	TH 泰國				5 230	788
PT 葡萄牙	2 239	109		7 499	974	TR 土耳其	136	9		1 837	298
QA 卡塔爾	120	82		681	442	TW 台灣	8 250	556		8 250	556
R8 馬達加斯加				2 000	6	U8 美國	26 866	2,597		166 772	22,340
RO 羅馬尼亞	397	50		397	50	VN 越南	91	58		240	131
RU 俄羅斯	24 141	574		116 206	5,066	ZA 南非	341	59		3 002	522
SA 沙特阿拉伯	51	7		24 176	1,831	總計 TOTAL	48 277	5,289		347 657	47,729
SB 所羅門群島	103	4		395	15	89994 人髮，經梳理、稀疏、漂白或其他方法加工；羊毛、其他動物毛或其他紡織原料，經處理供製假髮或類似物用 (公斤) HUMAN HAIR, DRESSED, THINNED, BLEACHED OR OTHERWISE WORKED; WOOL, OTHER ANIMAL HAIR OR TEXTILE MATERIALS, FOR MAKING WIGS OR THE LIKE (KG)					
SE 瑞典	8 239	727		56 033	5,907	AU 澳大利亞				40	519
SG 新加坡	8 180	253		27 033	1,386	CN 中國內地	158 704	8,115		1 552 835	92,668
SI 斯洛文尼亞				795	37	E7 西班牙				80	34
SN 塞內加爾				3	3	EC 厄瓜多爾				450	9
SO 索馬里				9 739	717	EG 埃及				12	27
SR 蘇里南				213	11	F8 法國				30	7
SV 薩爾瓦多				14 231	584	GB 英國				440	31
SZ 斯威士蘭	57	9		1 788	241	ID 印度尼西亞				38 200	651
TH 泰國	8 313	133		46 690	3,472	JP 日本	129	297		944	1,559
TR 突尼斯				815	78						
TT 特立尼達及多巴哥				1 918	92						
TW 台灣	616	62		12 272	1,362						
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				950	6						
U8 美國	1 003 736	53,535		9 615 170	482,209						
UA 烏克蘭				71 434	1,601						
UG 烏干達				488	5						
UY 烏拉圭				2 729	150						
VE 委內瑞拉	14 914	120		75 931	1,765						

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

685

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	貨值 VALUE	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨值 VALUE
89994 人髮，經梳理、稀疏、漂白或其他方法加工；羊毛、其他動物毛或其他紡織原料，經處理供製假髮或類似物用（公斤） HUMAN HAIR, DRESSED, THINNED, BLEACHED OR OTHERWISE WORKED; WOOL, OTHER ANIMAL HAIR OR TEXTILE MATERIALS, FOR MAKING WIGS OR THE LIKE (KG)					
KE 肯尼亞			12 200		744
U8 美國			2 698		716
ZA 南非			5 705		737
總計 TOTAL	158 833	8,412	1 613 634		97,703
89995 假髮、假鬚鬚、假眉毛及睫毛、假髮束等；人髮製品，未列明在其他編號（公斤） WIGS, FALSE BEARDS, EYEBROWS AND EYELASHES, SWITCHES ETC; ARTICLES OF HUMAN HAIR, NES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	11	76	39 122		360
AR 阿根廷			558		134
AT 奧地利	1 091	103	1 643		219
AU 澳大利亞	314	993	7 764		9,203
BB 巴巴多斯			32 535		1,194
BE 比利時	137	30	1 588		485
BG 保加利亞			22		12
CA 加拿大	1 511	1,153	10 402		10,701
CH 瑞士	128	41	128		41
CN 中國內地	47 941	5,129	314 854		35,379
CZ 捷克共和國	438	359	1 068		670
D8 丹麥	491	318	2 687		2,017
DE 德國	4 850	3,730	40 836		30,216
E7 西班牙	868	687	3 642		3,487
EC 厄瓜多爾			1 149		60
F7 芬蘭	58	32	176		100
F8 法國	22 244	2,082	65 527		12,906
GB 英國	29 379	5,644	129 323		43,134
GR 希臘	46	59	364		265
HR 克羅地亞			95		24
HU 匈牙利			2 823		1,004
I8 意大利	470	426	15 107		5,990
ID 印度尼西亞	310	20	2 673		205
IE 愛爾蘭			300		26
IL 以色列	52	70	1 101		733
IN 印度	131	43	131		43
JP 日本	4 219	1,902	35 302		14,058
LB 黎巴嫩			12		3
MX 墨西哥	134	49	244		119
MY 馬來西亞	282	44	1 194		165
N8 挪威	11	17	1 627		468
NL 荷蘭	3 632	1,672	28 861		11,397
NZ 新西蘭	154	239	1 353		373
PA 巴拿馬			155		23
PG 巴布亞新畿內亞			4 954		210
PH 菲律賓	21	9	657		258
PL 波蘭	802	439	1 910		1,311
PT 葡萄牙			5		10
RU 俄羅斯			8 180		29
SA 沙特阿拉伯	5 019	374	34 948		2,606
SE 瑞典	228	71	796		758
SG 新加坡	49	43	195		221
SI 斯洛文尼亞			215		78
SR 蘇里南			902		23
TH 泰國	2	8	167		179
TN 突尼斯			160		46
TR 土耳其	2	12	2		12
TT 特立尼達及多巴哥			312		82
TW 台灣	1 818	369	6 724		1,126
U8 美國	88 243	23,590	945 549		242,453
ZA 南非	26 879	2,326	209 937		16,112
ZM 贊比亞			3 977		59
總計 TOTAL	241 965	52,160	1 963 956		450,786
89996 降落傘及高空降落傘（公斤） PARACHUTES AND ROTOCHUTES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			772		244
AR 阿根廷			90		19
AT 奧地利	708	459	8 583		6,895
AU 澳大利亞			159		208
89996 降落傘及高空降落傘（公斤） PARACHUTES AND ROTOCHUTES (KG)					
CH 瑞士					
CN 中國內地					
CZ 捷克共和國					
D8 丹麥					
DE 德國					
E7 西班牙					
EG 埃及					
F8 法國					
GB 英國					
GR 希臘					
IL 以色列					
IN 印度					
IR 伊朗					
JP 日本					
LK 斯里蘭卡					
LV 拉脫維亞					
MX 墨西哥					
MY 馬來西亞					
N8 挪威					
NL 荷蘭					
NZ 新西蘭					
PH 菲律賓					
PL 波蘭					
SG 新加坡					
SI 斯洛文尼亞					
TH 泰國					
TW 台灣					
U8 美國					
VE 委內瑞拉					
ZA 南非					
總計 TOTAL	4 588	3,552	80 215		47,275
89997 連殼保溫瓶及其他真空容器（公斤） VACUUM FLASKS AND OTHER VACUUM VESSELS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	11 316	152	14 518		194
AT 奧地利	2 538	143	3 067		171
AU 澳大利亞			2 228		94
BE 比利時			16 697		623
BG 保加利亞	950	72	2 645		166
BN 文萊			508		26
BR 巴西			18 332		279
CA 加拿大	5 142	237	49 681		2,776
CH 瑞士	4 089	268	41 868		2,557
CM 喀麥隆	6 800	101	65 390		1,009
CN 中國內地	38 146	1,340	576 409		26,865
CR 哥斯達黎加			508		44
CZ 捷克共和國	2 866	184	14 118		710
D8 丹麥	23 684	1,339	92 635		5,561
DE 德國	31 502	1,333	279 119		12,045
E7 西班牙	4 231	275	27 375		1,074
F8 法國	3 723	208	36 174		1,867
FJ 斐濟群島			128		4
GA 加蓬			652		8
GB 英國	2 522	227	11 038		642
GR 希臘			9 490		550
HR 克羅地亞			5 000		238
I8 意大利			13 712		630
ID 印度尼西亞	163	17	1 363		66
IL 以色列	791	36	791		36
JO 約旦			1 872		29
JP 日本	1 817	153	38 228		1,415
KE 肯尼亞	325	19	1 551		92
KH 柬埔寨	83 780	427	451 712		2,128
KW 科威特	1 872	29	1 872		29
LR 利比里亞			2 490		23
M8 摩洛哥	2 492	153	2 821		163
MO 澳門	270	12	5 205		556
MR 毛里塔尼亞			803		14
MX 墨西哥			1 303		66
MY 馬來西亞			1 887		50
N8 挪威	8 317	408	22 665		1,085
NL 荷蘭	9 825	693	43 555		2,045
NZ 新西蘭			1 110		32

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89997 連殼保溫瓶及其他真空容器 (公斤) VACUUM FLASKS AND OTHER VACUUM VESSELS (KG)			93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)		
OM 阿曼	3 420	53	CO 哥倫比亞	191	1,533
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國			CR 哥斯達黎加	76	586
PG 巴布亞新畿內亞			CS 塞爾維亞和黑山	32	672
PH 菲律賓			CU 古巴	1	49
PL 波蘭			CV 佛得角		15
PT 葡萄牙			CY 塞浦路斯	76	922
PY 巴拉圭	7 071	146	CZ 捷克共和國	273	2,361
RO 羅馬尼亞			D8 丹麥	794	6,212
RU 俄羅斯			DE 德國	3,584	35,683
SA 沙特阿拉伯			DJ 吉布提		5
SB 所羅門群島			DO 多明尼加共和國	59	802
SE 瑞典	5 214	81	DZ 阿爾及利亞	16	213
SG 新加坡	2 144	210	E7 西班牙	707	7,990
TH 泰國			E8 埃塞俄比亞	@	88
TT 特立尼達及多巴哥			EC 厄瓜多爾	73	676
TW 台灣	1 964	32	EE 愛沙尼亞	38	763
U8 美國	71 308	3,373	EG 埃及	104	1,653
UA 烏克蘭	660	13	F7 芬蘭	502	4,587
UY 烏拉圭			F8 法國	1,781	22,050
VN 越南	691	20	FJ 斐濟群島	144	682
VU 瓦努阿圖			GA 加蓬	2	151
W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家/地區			GB 英國	3,346	36,231
ZA 南非	4 664	165	GD 格林納達	@	59
總計 TOTAL	344 297	11,918	GE 格魯吉亞	59	284
93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)			GH 加納	108	756
未列明非洲國家/ 地區		130	GI 直布羅陀	14	128
A8 未列明中美洲及南 美洲國家/地區	142	1,610	GL 格陵蘭		34
AD 安道爾	17	61	GM 岡比亞	9	87
AE 阿拉伯聯合酋長國	887	8,287	GN 畿內亞	42	447
AF 阿富汗	28	703	GQ 赤道畿內亞		50
AL 阿爾巴尼亞	3	102	GR 希臘	241	2,394
AM 亞美尼亞	4	153	GT 危地馬拉	163	1,262
AO 安哥拉	78	635	GU 關島	235	1,634
AR 阿根廷	295	1,911	GW 畿內亞比紹	25	26
AS 美屬薩摩亞 (東薩 摩亞)	6	161	GY 圭亞那	42	76
AT 奧地利	380	4,311	H8 未列明亞洲國家/ 地區	17	30
AU 澳大利亞	3,526	26,973	HN 洪都拉斯	39	580
AW 阿魯巴島		116	HR 克羅地亞	79	842
AZ 阿塞拜疆	4	98	HT 海地		18
BA 波斯尼亞及黑塞哥 維那	@	67	HU 匈牙利	209	2,384
BB 巴巴多斯	2	176	I8 意大利	1,590	15,191
BD 孟加拉國	1,027	9,461	ID 印度尼西亞	2,381	19,174
BE 比利時	555	5,420	IE 愛爾蘭	307	2,800
BF 布基納法索		139	IL 以色列	511	4,938
BG 保加利亞	94	894	IN 印度	3,312	24,672
BH 巴林	96	1,134	IQ 伊拉克	390	2,121
BI 布隆迪	13	37	IR 伊朗	148	1,736
BJ 貝寧	10	278	IS 冰島	58	712
BN 文萊	46	968	JM 牙買加	46	285
BO 玻利維亞	37	409	JO 約旦	316	2,702
BR 巴西	388	3,889	JP 日本	6,389	55,712
BS 巴哈馬	3	179	KE 肯尼亞	196	1,230
BT 不丹	7	40	KG 吉爾吉斯斯坦	@	40
BW 博茨瓦那	10	123	KH 柬埔寨	632	5,527
BY 白俄羅斯	23	251	KI 基里巴斯	11	262
BZ 伯利茲	2	28	KP 朝鮮	83	860
CA 加拿大	1,905	18,481	KR 韓國	3,469	32,169
CF 中非共和國	18	33	KW 科威特	257	1,424
CG 剛果	60	322	KZ 哈薩克斯坦	9	332
CH 瑞士	722	7,426	LA 老撾	50	426
CI 科特迪瓦	29	188	LB 黎巴嫩	103	1,179
CL 智利	203	1,590	LI 列支敦士登	@	44
CM 喀麥隆	42	423	LK 斯里蘭卡	895	8,929
CN 中國內地	56,747	520,336	LR 利比里亞	6	330
			LS 萊索托	39	370
			LT 立陶宛	138	786
			LU 盧森堡	46	660
			LV 拉脫維亞	114	911
			LY 利比亞	25	201
			M8 摩洛哥	96	910
			MD 摩爾多瓦	9	250

表 R1
TABLE R1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的轉口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF RE-EXPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

687

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006	二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	轉口往 RE-EXPORTED TO	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)				93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)				
MH 馬紹爾群島共和國			215	TV 圖瓦盧			17	
MK 馬其頓共和國		25	98	TW 台灣		5,130	45,881	
ML 馬里		9	111	TZ 坦桑尼亞聯合共和國		51	457	
MM 緬甸		185	1,218	U6 美國邊遠島嶼		9	22	
MN 蒙古		135	1,240	U8 美國		13,984	137,031	
MO 澳門		4,614	40,250	UA 烏克蘭		138	1,264	
MP 北馬里亞納群島		314	3,326	UG 烏干達		14	355	
MR 毛里塔尼亞		6	26	UY 烏拉圭		39	620	
MT 馬爾他		62	538	UZ 烏茲別克斯坦		5	37	
MU 毛里求斯		387	2,661	VA 羅馬教區 (梵蒂岡)			@	
MV 馬爾代夫		47	304	VE 委內瑞拉		109	1,254	
MW 馬拉維		14	69	VI 美屬維爾京斯島		52	139	
MX 墨西哥		790	5,701	VN 越南		1,886	17,279	
MY 馬來西亞		3,224	25,457	VU 瓦努阿圖		40	464	
MZ 莫桑比克		27	241	W8 未列明澳大利西亞 及大洋洲國家／地區		277	2,050	
N8 挪威		401	4,424	WS 薩摩亞		10	84	
NA 納米比亞		28	161	YE 也門共和國		8	147	
NE 尼日爾		10	101	ZA 南非		529	5,904	
NG 尼日利亞		150	1,689	ZM 贊比亞		32	168	
NI 尼加拉瓜		22	287	ZR 剛果民主共和國		12	174	
NL 荷蘭		1,231	13,819	ZW 津巴布韋		24	150	
NP 尼泊爾		74	787	總計 TOTAL		154,724	1,422,437	
NZ 新西蘭		1,219	9,600	96100 錢幣，非法定貨幣 (公斤) COIN, NOT BEING LEGAL TENDER (KG)				
OM 阿曼		57	500	AE 阿拉伯聯合酋長國	1	4	3	117
P7 密克羅西亞聯邦及 帕勞共和國		52	693	F8 法國			21	6
P8 未列明西歐國家／ 地區			4	GB 英國			7 672	678
PA 巴拿馬		152	1,853	MO 澳門			7	3
PE 秘魯		257	2,194	U8 美國	65	10	471	71
PG 巴布亞新畿內亞		84	861	總計 TOTAL	66	15	8 174	875
PH 菲律賓		3,671	34,244	97101 黃金，未鍛造或半製成狀、或成粉狀 (公斤) GOLD, UNWROUGHT OR IN SEMI-MANUFACTURED FORMS, OR IN POWDER FORM (KG)				
PK 巴基斯坦		472	4,517	AU 澳大利亞			3	178
PL 波蘭		296	3,202	CH 瑞士			133	17,187
PN 皮特凱恩		@	12	CN 中國內地	1 726	254,260	10 738	1,404,488
PR 波多黎各		11	416	DE 德國			6	621
PT 葡萄牙		284	2,151	F8 法國			5	162
PY 巴拉圭		20	281	GB 英國			592	93,246
Q8 未列明獨立國家聯 合體及東歐國家／地區			2	I8 意大利	1	78	9	926
QA 卡塔爾		71	867	IN 印度			2	135
R8 馬達加斯加		348	2,864	JP 日本			4	582
RO 羅馬尼亞		178	1,438	KR 韓國			412	49,561
RU 俄羅斯		561	5,357	MY 馬來西亞			2	51
RW 盧旺達		1	58	NL 荷蘭			2	54
SA 沙特阿拉伯		237	2,670	PH 菲律賓			67	2,459
SB 所羅門群島		50	563	SA 沙特阿拉伯			925	99,594
SC 塞舌爾		8	144	TH 泰國	4	683	1 587	215,667
SD 蘇丹		39	413	TW 台灣			2	43
SE 瑞典		747	7,599	U8 美國	2	547	61	7,157
SG 新加坡		4,835	42,664	VN 越南	11	1,585	51	7,233
SI 斯洛文尼亞		102	752	總計 TOTAL	1 744	257,152	14 601	1,899,345
SK 斯洛伐克共和國		157	1,188	97102 賤金屬或銀，包黃金，半製成後未經進一步加工 (公斤) BASE METALS OR SILVER, CLAD WITH GOLD, NOT FURTHER WORKED THAN SEMI-MANUFACTURED (KG)				
SL 塞拉利昂		35	190	CN 中國內地	41	59	1 175	1,145
SM 聖馬力諾			9	PH 菲律賓			491	3,079
SN 塞內加爾		66	344	總計 TOTAL	41	59	1 666	4,224
SO 索馬里		3	11	97103 黃金廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP, OF GOLD (KG)				
SR 蘇里南		10	264	CH 瑞士	304	35,047	3 630	416,509
ST 聖多美和普林西比			7	DE 德國	9	951	38	3,883
SV 薩爾瓦多		60	628	I8 意大利			110	881
SY 敘利亞		21	401	JP 日本	5	223	87	2,933
SZ 斯威士蘭		12	294					
T8 未列明中東國家／ 地區			8					
TD 乍得			31					
TG 多哥		5	216					
TH 泰國		3,580	29,809					
TJ 塔吉克斯坦		1	32					
TK 托克勞群島			35					
TM 土庫曼斯坦		6	90					
TN 突尼斯		65	542					
TO 湯加		31	118					
TR 土耳其		653	6,287					
TT 特立尼達及多巴哥		52	351					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零六年九月 SEP 2006		二零零六年一月至九月 JAN-SEP 2006	
轉口往 RE-EXPORTED TO		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
97103 黃金廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP, OF GOLD (KG)					
TW 台灣				1	159
總計 TOTAL		318	36,221	3 866	424,365
97104 金幣 (公斤) GOLD COIN (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	124	1,243		2 261	27,387
AM 亞美尼亞				6	17
AU 澳大利亞				1	184
BH 巴林				2	5
CA 加拿大				18	639
CH 瑞士				278	42,203
D8 丹麥				6	15
DE 德國				119	570
EE 愛沙尼亞				30	3,540
F8 法國				23	59
GB 英國				115	292
I8 意大利				23	57
ID 印度尼西亞				2	3
IQ 伊拉克	66	47		565	396
IS 冰島				4	10
KR 韓國				9	206
KW 科威特	2	31		4	101
LK 斯里蘭卡	6	84		6	84
MY 馬來西亞	17	12		313	226
NL 荷蘭	85	3,641		571	29,105
OM 阿曼				2	3
PH 菲律賓	20	83		51	174
RU 俄羅斯				268	1,199
SA 沙特阿拉伯				3	2
SE 瑞典				76	197
SG 新加坡				68	124
TH 泰國				4	10
TR 土耳其				60	152
TW 台灣				23	97
U8 美國	14	2,189		1 685	50,020
UG 烏干達				1	3
VI 美屬維爾京斯島				3	239
ZA 南非				1	13
總計 TOTAL	334	7,330		6 601	157,333



訂閱表格 (只適用於印刷版)
香港商品貿易統計 二零零六年期刊

Subscription Form (Applicable to print versions only)
Hong Kong Merchandise Trade Statistics 2006 Issues

致： 香港灣仔港灣道十二號
灣仔政府大樓十九樓
政府統計處貿易資料分析組
電話：(852) 2582 4459 圖文傳真：(852) 2802 1101

To： Trade Analysis Section,
Census and Statistics Department
19/F Wanchai Tower,
12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong.
Tel.: (852) 2582 4459 Fax: (852) 2802 1101

請在適當空格 (□) 內加上 (✓) 號。Please tick (✓) the appropriate box (□).

(港元 HK\$)

刊物名稱 Title of Publication	每本售價 Price per copy	每本本地郵費 Local postage (1) & (2)	每本合計 Total price (a)	期數 No. of issues (b)	總計 Total amount (a) x (b)
☐ 香港商品貿易統計 - 進口 二零零六年期刊 二零零六年一月至十二月 (共十二期) Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Imports, 2006 January to December 2006 (total 12 issues)	278.0	28.0	306.0	12	3,672.0
☐ 香港商品貿易統計 - 進口 二零零六年期刊 二零零六年____月至十二月 (共____期) Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Imports, 2006 _____ to December, 2006 (total _____ issues)	278.0	28.0	306.0		
☐ 香港商品貿易統計 - 進口 二零零六年期刊 二零零六年一月至十二月 + 二零零六年周年附刊 Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Imports, 2006 January to December 2006 + Annual Supplement 2006	278.0	28.0	306.0	13	3,978.0
☐ 香港商品貿易統計 - 港產品出口及轉口 二零零六年期刊 二零零六年一月至十二月 (共十二期) Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Domestic Exports and Re-exports, 2006 January to December 2006 (total 12 issues)	278.0	28.0	306.0	12	3,672.0
☐ 香港商品貿易統計 - 港產品出口及轉口 二零零六年期刊 二零零六年____月至十二月 (共____期) Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Domestic Exports and Re-exports, 2006 _____ to December, 2006 (total _____ issues)	278.0	28.0	306.0		
☐ 香港商品貿易統計 - 港產品出口及轉口 二零零六年期刊 二零零六年一月至十二月 + 二零零六年周年附刊 Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Domestic Exports and Re-exports, 2006 January to December 2006 + Annual Supplement 2006	278.0	28.0	306.0	13	3,978.0
☐					
合計 Total					

本人現付上支票 (編號：_____) 港幣 _____ 元，購買上述刊物。
I enclose a cheque (No. _____) of HK\$ _____ for the payment of the above order.

註：支票應予劃線，並註明支付「香港特別行政區政府」。

Note: Cheque should be crossed and made payable to "The Government of the Hong Kong Special Administrative Region" or "The Government of the HKSAR".

訂戶資料 **Subscriber's Information**

姓名 Name: _____ 機構名稱 Name of organization: _____
職銜 Title of post: _____ 地址 Address: _____
部門 Department: _____
電話 Tel.: _____
圖文傳真 Fax: _____ 日期 Date: _____

機構主要業務類別 Major line of business of organization:

☐ 進口與出口貿易業 Import and export trade	☐ 建造業 Construction
☐ 零售貿易業 Retail trade	☐ 金融、保險及地產業 Financing, insurance and real estate
☐ 製造業 Manufacturing	☐ 商用服務業 Business services
☐ 教育機構 Educational institution	☐ 社區、社會及個人服務業 Community, social and personal services
☐ 其他，請註明 Others, please specify _____	

讀者類別 (可選多項) Readership (more than one choice allowed):

☐ 經理 Manager	☐ 市場、推廣部人員 Marketing / promotional personnel
☐ 分析員、研究員 Analyst / researcher	☐ 教師、大專院校講師 Teaching staff / lecturer
☐ 學生 Student	☐ 其他，請註明 Others, please specify _____

訂戶類別 Type of subscriber:

☐ 機構 Organisation	☐ 私人 Individual

你是否願意收到本處其他刊物的推廣資料? Do you want to receive promotional materials of other publications of this department?

☐ 是 Yes	☐ 否 No

HKTS

註：(1) 外地的訂戶暫時無須付上支票，所需郵費將於收到訂購表格後另行通知。

Notes: For mailings to addresses outside Hong Kong, please do not send in a cheque now. The required postage will be advised upon receipt of order.

(2) 訂閱超過一本相同名稱及期號的刊物，請向政府新聞處查詢所需的本地郵費 (電話：(852) 2842 8844 或 (852) 2842 8845，圖文傳真：(852) 2598 7482)。

For subscription to multiple copies per issue with the same title, please consult the Information Services Department about the required local postage. (Tel.: (852) 2842 8844 or (852) 2842 8845, Fax: (852) 2598 7482).

你在表格上提供的資料，只會用作辦理書刊訂購事宜，不會向任何和訂購無關的人士透露。如欲查看或更改所填報的資料，請與政府統計處的資料管理人員聯絡。地址：香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓二十一樓。

The information provided herein will only be used for processing your order of publications and will not be disclosed to parties which are not involved in the subscription of these publications. You may seek access to or correction of the information by addressing your request to the Data Controlling Officer, Census and Statistics Department, 21/F Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong.